

# Татарско-русский словарь

около 40 тыс слов



Настоящее электронное издание словаря подготовлено на основе «Татарско-русского словаря» 1966 года издания, который до недавнего времени был самым большим по объему – около 40 тысяч слов. С лексикографической точки зрения словарь не лишен ряда существенных недостатков, однако в электронной версии (даже в PDF) все выглядит не так трагично, поскольку есть функция «Search».

Отсканировал и обработал woronwe  
специально для <http://uz-translations.net>

## О ПОСТРОЕНИИ СЛОВАРЯ

1. Все заглавные татарские слова приводятся в алфавитном порядке без объединения в гнезда.
2. Омонимы даются отдельными статьями и обозначаются светлыми римскими цифрами, напр.:  
БАСМА I 1) ступень, ступенька, подножка; 2) мостик; ...  
БАСМА II издание; ...  
БАСМА III пасмо; бер басма жеп пасмо.
3. Различные грамматические категории отделяются полужирной арабской цифрой с точкой. Лексические значения слова отделяются светлой арабской цифрой со скобкой.
4. В связи со слабой дифференциацией в татарском языке существительных, прилагательных и наречий, в словаре при переводе их на русский язык в пределах одного семантического ряда, применяются параллельки (||). В статье условного инфинитива за параллельками приводятся имена действия.
5. Иллюстративный материал приводится при соответствующем значении слова. Если он относится к нескольким значениям, то, во избежание повторений, дается при последнем из значений. Разные значения словосочетаний приводятся за буквами со скобкой, напр.:  
БОЛГАТУ 1) ...; 2) ...; 3) ...; ботка болгату а) размешивать кашу; б) *перен.* баламутить ...
6. Близкие синонимы при переводе на русский язык отделяются запятой, более далекие — точкой с запятой.
7. При переводе на русский язык прямые значения слова предшествуют переносным, более широкие по значению — узким, общие — специальным.
8. Идиоматические выражения, устойчивые словосочетания, поговорки и поговорки, а также выражения, не относящиеся ни к одному из значений слова, приводятся в конце словарной статьи за знаком ромб (◊).
9. Если поговорка или поговорка относится к одному из значений слова, то она дается в конце этого значения после всего иллюстративного материала.
10. Если татарское заглавное слово самостоятельно не употребляется или встречается только в определенном контексте, а также не переводится на русский язык вне контекста, то после этого слова ставится двоеточие, а затем приводятся употребительные сочетания, *напр.*:  
БУАР: буар елан удав.  
АБАЙ: абай булу *разг.* а) быть осторожным; быть предусмотрительным; б) быть начеку, быть настороже.
11. Сложные слова с отдельным написанием самостоятельными статьями не даются, а приводятся в статье основного слова.
12. Парные сочетания с написанием через дефис даются самостоятельными статьями по алфавиту первого слова. Второе слово парного сочетания дается на своем месте по алфавиту, где приводится это сочетание без перевода, *напр.*:  
ВАТА-ЖИМЕРЭ 1) ломая; разрушая; 2) напропалую, напролом. ЖИМЕРЭ *парное* к вата: вата-жимерэ.
13. Фонетические, орфографические и лексические варианты даются на своем месте по алфавиту со ссылкой к наиболее употребительному варианту, где помещаются переводы и необходимый иллюстративный материал.

14. Сложносокращенные слова, как правило, расшифровываются как на татарском, так и на русском языке, напр.:  
АВИАШКОЛА (авиация мэктэбе) авиашкола (авиационная школа).  
Исключение составляют те татарские сложносокращенные слова, расшифровка которых неупотребительна.
15. В словарь включаются наиболее употребительные аббревиатуры, которые приводятся самостоятельными статьями и расшифровываются как на татарском, так и на русском языках» напр.:  
БМО (Берләшкән Милләтләр Оешмасы) ООН (Организация Объединённых Наций).
16. Диалектизмы приводятся отдельной словарной статьёй с пометой *диал.*; при наличии литературного соответствия, от диалектного слова дается ссылка на это соответствие, напр.:  
ЗАРКУ *диал. см.* зарыгу.  
К диалектизмам, не имеющим литературного соответствия, дается русский перевод.
17. Регулярные образования прилагательных на =лы, =сыз и отвлеченные существительные на =лык даются в том случае, если они приобретают новые лексические значения или оттенки значений, или являются очень употребительными формами, напр.:  
МАЙЛЫ 1) масляный, масляный, маслянистый, жирный; ... 2) засаленный, замусоленный; 3) смазанный маслом (жиром, мазью, дёгтем); ...  
ТОМАНЛЫ 1) туманный; томанлы көн туманный день; 2) *перен.* запутанный, непонятный, неясный (о *мыслях*).  
ТОРГЫНЛЫК ж. застой, кризис.
18. Формы глаголов (причастия и деепричастия) даются отдельными словарными -статьями только в случае их лексикализации, *напр.*:  
ЗЫНЖЫРЛАГАН 1) закованный в кандалы; 2) посаженный на цепь.
19. Уменьшительные и ласкательные формы имен существительных даются отдельными статьями, если они приобретают новое значение или широко употребительны, напр.:  
ЕЛГАЧЫК речушка.
20. При словах, имеющих особую парадигму словоизменения, в виде иллюстрации приводятся формы, отличающиеся от обычных, напр.:  
БУ *мест. указ.* это, эта, этот; || данный; моның этого, принадлежащий этому; моны эту; моңа к этому; моннан отсюда; монда здесь; ...  
УЛ 1) *мест. личн.* он, она, оно, аның его, принадлежащий ему; аны его; аңа к нему, ему; аннан от него; оттуда; анда у него; там; ...  
Косвенные формы местоимений даются отдельной статьёй лишь в том случае, если они имеют новое лексическое значение, *напр.*:  
АННАН 1) оттуда; 2) затем, потом ...  
СИН *мест. личн.* ты; ...
21. Взаимозаменяемые слова и словосочетания в татарской и русской части словаря даются в круглых скобках, напр.:  
ДӘГЪВА 1. ...; дэгъва итү (кылу) предъявлять иск.
22. Ударения в татарских словах даются только в омографах, напр.:  
Атлас атлас.  
АТЛАС атлас...
23. В тех случаях, когда произношение слова отличается от его написания, в скобках светлым шрифтом дается его транскрипция, напр.:

КОЙКА (кьойкѡа) 1) студень, ...

24. Все русские слова, кроме курсива, даются с ударением. В курсивном тексте ударения проставляются только в случае необходимости уточнения значения, *напр.*:

АК... белок (*глаза, яйца*), а не *глаза*

ТАРМАК... рукав (*реки*), а не *реки*.

25. Пословицы и поговорки даются при ведущем по значению слове. Если такое слово выделить затруднительно, то пословица или поговорка может быть дана в нескольких словарных статьях с переводом.

При пословицах и поговорках даются пометы *посл.* или *погов.* и оформляются они следующим образом:

а) если пословица или поговорка имеет русский аналог (передаются одинаковыми образами), то этот аналог приводится в качестве перевода, *напр.*: тимерне кызуында сук *посл.* куй железо, пока горячо;

б) если образ пословицы или поговорки понятен и имеет русское соответствие, то дается литературный перевод, после которого приводится русское соответствие, *напр.*: инэ төртерлек тэ урын юк *посл.* некуда даже иголку воткнуть; негде яблоку упасть.

в) при отсутствии русского соответствия пословицы или поговорки, дается литературный перевод на русский язык, *напр.*:

кунагына күрә хөрмәте *погов.* каков гость, таково ему и угощение.

г) если литературный перевод не дает полного представления о смысле пословицы или поговорки, то в скобках курсивом дается толкование или указывается случай употребления, *напр.*:

син дә мулла, мин дә мулла, атка печән кем сала? *погов.* и ты мулла, и я мулла, кто же даст лошади сена?

д) если образ пословицы или поговорки недостаточно ясен, то дается приблизительное русское соответствие, а в скобках с пометой *букв.* приводится буквальный перевод, *напр.*: бер төкерсә бер булыр, ил төкерсә кул булыр *посл.* с миру по нитке — голому рубашка (*букв.* если плюнет один, то это будет одно, а если плюнет мир, то образуется озеро).

26. К отдельным фразеологическим сочетаниям, особенно носящим идиоматический характер, даются буквальные переводы в скобках с пометой *букв.*, *напр.*:

БУРЕК. 1) шапка; папаха; ... ◇ бүрек белән кинәшү подымать, поразмыслить (*букв.* советоваться с шапкой); ...

27. В словаре приводятся:

1) имена существительные в форме единственного числа основного падежа, *напр.*:

МАЙ масло; сало; жир; ...

2) имена прилагательные, как производные так и непроизводные, *напр.*:

КАРА 1) чёрный; ...

ТОМАНЛЫ 1) туманный; ...

3) все категории местоимений с грамматической характеристикой;

4) числительные:

а) количественные — от одного до десяти, названия десятков, сто, тысяча, миллион, миллиард, триллион;

б) порядковые — от одного до двадцати;

в) собирательные — от одного до десяти;

г) разделительные;

д) приблизительные, образующиеся сочетанием количественных числительных, напр.:

БЕР-ИКЕ *числ. пригл.* один-два.

5) все непроизводные наречия, напр.:

КӨНДЕЗ *днём*.

б) глаголы:

а) в форме условного инфинитива с окончанием на =у, =ү напр.:

БАРУ 1) идти, пойти, ...

Поскольку форма условного инфинитива совпадает с формой имени действия, за знаком || приводятся переводы имен действия, если они практически употребительны, *напр.*

КИҢӘЙТҮ *понуд.* от киняю 1) ширить, расширять, расширить; || расширение; ...

б) в случае отсутствия русского эквивалента форм глаголов или трудности перевода на русский язык, дается указание на залоговую или видовую форму со ссылкой к основной форме без перевода»

В необходимых случаях такие глаголы сопровождаются примерами, иллюстрирующими значение и употребление данной формы.

в) если глагол в форме того или иного залога или вида приобретает новое лексическое значение, в качестве первого (грамматического) значения дается указание на залог или вид, а новые лексические значения даются за цифрами, напр.:

БӘЯЛӘНҮ *страд.* от баяләү цениться, оцениваться; ...

г) глагол в основной форме, как правило, переводится совершенным и несовершенным видами русского глагола. В глагольных иллюстративных сочетаниях глагол переводится одним видом, наиболее подходящим для точного выражения татарского контекста.

д) если глагол употребляется в качестве вспомогательного, образуя при этом видовые конструкции с деепричастием другого глагола, то это вспомогательное значение дается за соответствующей цифрой и оформляется следующим образом:

КИТҮ 1) уходить, уйти; ... 5) *выступает в роли вспомогательного глагола и выражает:* а) *начало и быстрое развитие действия по основному глаголу, напр.:* чаптырып киту пуститься вскачь, ... б) *придаёт действию по основному глаголу оттенок внезапности, напр.:* дерт итеп киту вздрогнуть; ... в) *указывает на удаление от говорящего или действующего лица и придает завершенность действию по основному глаголу, напр.:* очып киту улеть; ...

28. В словаре приводятся союзы с грамматической пометой и характеристикой их значения.

29. Послелог приводятся с грамматической пометой, напр.:

БЕЛӘН *послелог* 1) с, со, вместе с; иптәш белән с товарищем; ...

30. Частицы даются с грамматической пометой и характеристикой их значения.

31. Междометия оформляются следующим образом:

а) если междометие имеет русское соответствие, то дается помета и это соответствие, *напр.:*

АБАУ *межд.* ой! {выражает испуг, удивление, отвращение}.

б) если междометие не имеет русского соответствия, дается описательный перевод, напр.:

У *межд.* выражает удивление; ...

- в) междометие, выражающее волевое изъявление, напр.:  
ПЕС-ПЕС *межд.* кис-кис (*возглас, которым подзывают кошку*).
32. Звукоподражания оформляются следующим образом:
- а) при наличии русского соответствия, ставится помета *звукоподр.* и приводится это соответствие, напр.:  
МИЯУ *звукоподр.* мяуканью кошки мяу.
- б) при отсутствии русского соответствия дается описательный перевод, напр.:  
ГӨР-ГӨР *подражание воркованию голубей.*
33. Образоподражательные слова снабжаются характеристикой образа, напр.:  
ТРАК-ТРАК *подражание быстрой ходьбе.*
34. При заглавных словах и при значениях даются пометы на русском языке, указывающие на грамматическую принадлежность слова, его синтаксическую функцию или управление, стилистическую окраску или область употребления. Список условных сокращений с расшифровкой приведен в словаре.
35. Переносность значения татарского слова или словосочетание отмечается пометой *перен.* Если слово или словосочетание имеет и прямое и переносное значение, то даются пометы *прям., перен.*
36. Если татарское слово в разных значениях переводится одинаково, то оно снабжается пометой *в разн. знач.*
37. В словаре даются ссылки (см., см. ещё). См. даётся в том случае, когда перевод отсутствует и делается ссылка с диалектного, разговорного или малоупотребительного слова на литературный вариант. Если же диалектное слово употребляется наравне с литературным, дается перевод и ссылка см. ещё, напр.:  
ИЗА *уст.* мука; ..., см. ещё жәфа.  
В случае ссылки с одного словосочетания на другое после ссылочного выражения указывается заглавное слово статьи, где данное сочетание приведено, и через двоеточие дается это сочетание, напр.,;  
КАЕНСАР *поэт.* см. каенлык; каенсар гөмбәсе *бот.* см. каен I: каен гөмбәсе.

## УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

<i>ав.</i> — авиация	<i>знач.</i> — значение
<i>анат.</i> — анатомия	<i>зоол.</i> — зоология
<i>археол.</i> — археология	<i>и. д.</i> — имя действия
<i>архит.</i> — архитектура	<i>им.</i> — именительный (падеж)
<i>астр.</i> — астрономия	<i>и пр.</i> — и прочее
<i>без доп.</i> — без дополнения	<i>ирон.</i> — в ироническом смысле
<i>безл.</i> — безличная форма	<i>иск.</i> — искусство
<i>биол.</i> — биология	<i>ист.</i> — относящийся к истории; исторический термин
<i>бот.</i> — ботаника	<i>и т. п.</i> — и тому подобное
<i>бран.</i> — бранное слово, выражение	<i>канц.</i> — канцелярское выражение
<i>букв.</i> — буквально	<i>карт.</i> — термин карточной игры
<i>бухгал.</i> — бухгалтерия	<i>кг</i> — килограмм
<i>в.</i> — век	<i>кино</i> — кинематография
<i>вводн. сл.</i> — вводное слово	<i>км</i> — километр
<i>вет.</i> — ветеринария	<i>книжн.</i> — книжный стиль
<i>взаимн.</i> — взаимный залог	<i>колич.</i> — количественное (числительное)
<i>в знач. вводн. сл.</i> — в значении вводного слова	<i>ком.</i> — коммерческий термин
<i>в знач. нареч.</i> — в значении наречия	<i>кул.</i> — кулинария
<i>вин.</i> — винительный (падеж)	<i>л.</i> — лицо глагола
<i>воен.</i> — военное дело, военный термин	<i>-л.</i> — либо
<i>возвр.</i> — возвратный залог, возвратное (местоимение)	<i>л</i> — литр
<i>вопр.</i> — вопросительное (местоимение), вопросительная частица	<i>ласк.</i> — ласкательная форма
<i>вр.</i> — время	<i>лес.</i> — лесное дело
<i>в разн. знач.</i> — в разных значениях	<i>лингв.</i> — лингвистика
<i>г.</i> — год	<i>лит.</i> — литература, литературоведение
<i>г</i> — грамм	<i>личн.</i> — личная форма, личное (местоимение)
<i>гг.</i> — годы	<i>лог.</i> — логика
<i>геогр.</i> — география	<i>м</i> — метр
<i>геод.</i> — геодезия	<i>малоупотр.</i> — малоупотребительно
<i>геол.</i> — геология	<i>мат.</i> — математика
<i>гл.</i> — глагол	<i>мед.</i> — медицина
<i>горн.</i> — горное дело	<i>межд.</i> — междометие
<i>грам.</i> — грамматика	<i>мест.</i> — местоимение
<i>дат.</i> — дательный (падеж)	<i>метеор.</i> — метеорология
<i>деепр.</i> — деепричастие	<i>мин.</i> — минералогия
<i>дет.</i> — детская речь	<i>миф.</i> — мифология
<i>диал.</i> — диалектизм	<i>мн.</i> — множественное (число)
<i>дип.</i> — дипломатический термин	<i>многокр.</i> — многократный вид глагола
<i>др.</i> — другой, другие	<i>мор.</i> — морское дело, морской термин
<i>ед.</i> — единственное (число)	<i>муз.</i> — музыка
<i>жив.</i> — живопись	<i>напр.</i> — например
<i>жс.-д.</i> — железнодорожное дело	<i>нареч.</i> — наречие
<i>звукоподр.</i> — звукоподражательное слово	<i>нариц.</i> — нарицательное (имя)
	<i>неодобр.</i> — неодобрительно
	<i>неол.</i> — неологизм



<i>неопр.</i> — неопределенная форма глагола	<i>сл.</i> — слово
неопределенное (местоимение)	<i>сложн.</i> — сложный
<i>неупотр.</i> — неупотребительно	<i>см.</i> — смотри
<i>обл.</i> — областное слово, выражение	<i>собир.</i> — собирательное
<i>однокр.</i> — однократный вид глагола	(существительное), собирательно
<i>опред.</i> — определительное	<i>соед.</i> — соединительный союз
(местоимение)	<i>сокр.</i> — сокращение, сокращенно
<i>относ.</i> — относительное (местоимение)	<i>соотв.</i> — соответствует
<i>отриц.</i> — отрицательная частица	<i>сочет.</i> — сочетание
<i>офици.</i> — официальный термин,	<i>спец.</i> — специальный термин
официальное выражение	<i>спорт</i> — физкультура и спорт
<i>охот.</i> — охотничий термин	<i>ср.</i> — сравни
<i>п.</i> — падеж	<i>сравнит. ст.</i> — сравнительная степень
<i>пед.</i> — педагогика	<i>ст.</i> — степень
<i>перен.</i> — в переносном значении	<i>страд.</i> — страдательный залог
<i>повел.</i> — повелительное (наклонение)	<i>сущ.</i> — имя существительное
<i>погов.</i> — поговорка	<i>с.-х.</i> — сельское хозяйство
<i>полигр.</i> — полиграфия	<i>театр.</i> — театроведение, театр
<i>полит.</i> — политический термин	<i>текст.</i> — текстильное дело
<i>порядк.</i> — порядковое (числительное)	<i>тех.</i> — техника
<i>посл.</i> — пословица	<i>указ.</i> — указательное (местоимение)
<i>поэт.</i> — поэтическое слово, выражение	<i>уменьш.</i> — уменьшительная форма
<i>пр.</i> — прочий, прочее	<i>употр.</i> — употребляется
<i>превосх. ст.</i> — превосходная степень	<i>усил.</i> — усилительная частица
<i>презр.</i> — презрительно	<i>уст.</i> — устаревшее слово, выражение
<i>пренебр.</i> — пренебрежительно	<i>уступ.</i> — уступительный союз
<i>прибл.</i> — приблизительно	<i>ф.</i> — форма
<i>прил.</i> — имя прилагательное	<i>фарм.</i> — фармацевтический термин
<i>притяж.</i> — притяжательное	<i>физ.</i> — физика
(местоимение)	<i>физиол.</i> — физиология
<i>прич.</i> — причастие	<i>филос.</i> — философия
<i>прост.</i> — просторечие	<i>фин.</i> — финансовый термин
<i>противит.</i> — противительный союз	<i>фольк.</i> — фольклор
<i>прош.</i> — прошедшее время	<i>фото</i> — фотография
<i>прям.</i> — в прямом значении	<i>хим.</i> — химия
<i>психол.</i> — психология	<i>ч.</i> — число
<i>пчел.</i> — пчеловодство	<i>числ.</i> — имя числительное
<i>р.</i> — род	<i>шахм.</i> — термин шахматной игры
<i>радио</i> — радиотехника	<i>школ.</i> — школьное выражение
<i>разг.</i> — разговорное слово, выражение	<i>шутл.</i> — шутливое слово, выражение
<i>разд.</i> — разделительный союз	<i>эвф.</i> — эвфемизм
<i>рел.</i> — религия	<i>эк.</i> — экономика
<i>род.</i> — родительный (падеж)	<i>эл.</i> — электротехника
<i>рыб.</i> — рыболовство, рыбоводство	<i>этно.</i> — этнография
<i>сказ.</i> — сказуемое	<i>юр.</i> — юридический термин

**ТАТАР АЛФАВИТЫ**

<b>Аа</b>	<b>Йй</b>	<b>Уу</b>	<b>Ээ</b>
<b>Бб</b>	<b>Кк</b>	<b>Фф</b>	<b>Юю</b>
<b>Вв</b>	<b>Лл</b>	<b>Хх</b>	<b>Яя</b>
<b>Гг</b>	<b>Мм</b>	<b>Цц</b>	<b>Әә</b>
<b>Дд</b>	<b>Нн</b>	<b>Чч</b>	<b>Өө</b>
<b>Ее</b>	<b>Оо</b>	<b>Шш</b>	<b>Үү</b>
<b>Жж</b>	<b>Пп</b>	<b>Щщ</b>	<b>Җҗ</b>
<b>Зз</b>	<b>Рр</b>	<b>ТЬь</b>	<b>Ңң</b>
<b>Ии</b>	<b>Сс</b>	<b>Ыы</b>	<b>Һһ</b>
	<b>Тт</b>	<b>Ьь</b>	

## А

АБАГА папоротник; || папоротниковый; кара абага орляк (*один из видов папоротника*); ◇ абага чэчэге *миф.* цветок папоротника.

АБАЖУР абажур; || абажурный.

АБАЙ: абай булу *разг.* а) быть осторожным; быть предусмотрительным; б) быть начеку, быть настороже.

АБАЙЛАМАСТАН нечаянно, невзначай; неосторожно; абайламастан атып жибэру выстрелить нечаянно.

АБАЙЛАМАУ 1) не проявлять (не проявить) осторожности, предусмотрительности; || неосторожность, непредусмотрительность; 2) не замечать, не заметить; проглядеть, просмотреть; абайламый калу упустить из виду, проглядеть, проморгать, прозевать; оплошать.

АБАЙЛАМЫЙЧА *см.* абайламастан.

АБАЙЛАУ 1) проявлять (проявить) осторожность, предусмотрительность; быть осторожным, предусмотрительным; абайлап йөрү а) ходить осторожно; б) быть начеку (настороже); быть внимательным; 2) замечать, заметить; абайлап алу (калу) а) заметить ошибку (упущение); б) хватиться, спохватиться.

АБАЙЛЫЛЫК осторожность; предусмотрительность.

АБАЙСЫЗЛЫК 1) неосторожность; непредусмотрительность; 2) оплошность.

АБАЛАНДЫРУ соблазнять, соблазнить; заставляя (заставить) сильно увлечься кем-л.

АБАЛАНУ I *диал.* становиться, стать на четвереньки; абаланып йөрү ходить на четвереньках.

АБАЛАНУ II *страд. от* абалау; ◇ абаланып тору проявлять высшую степень приветливости (услужливости)

АБАЛАТУ *понуд. от* абалау 1) натравливать, натравить на кого-л. (собаку); || натравливание; 2) *перен.* натравливать, натравить кого-л. на кого-л.

АБАЛАУ *разг.* 1) набрасываться (наброситься) с лаем (о собаке); 2) *перен.* набрасываться (наброситься) с бранью.

АБАЛАШУ *взаимн.-совм. от* абалау.

АБАУ *межд.* ой! (*выражает испуг, удивление, отвращение*); абау, нинди куркыныч! ой, как страшно!

АББАТ *рел.* аббат; || аббатский.

АББАТЛЫК 1) сан аббата; 2) аббатство.

АББРЕВИАТУРА *лингв.* аббревиатура; || аббревиатурный.

АБЕРРАЦИОН *физ.* абerrационный; абerrацион күренеш абerrационное явление.

АБЕРРАЦИЯ *физ.* абerrация.

АБЗАР 1) помещение для скота; абзар арты задворки; ат абзары конюшня; дунгыз абзары свинарник; сарык абзары овчарня; сыер абзары хлев, коровник; 2) *диал.* двор; ◇ абзар иясе *миф.* домовой.

АБЗАЦ абзац; || абзацный.

АБЗЫЙ 1) просвещенный, грамотный (*чаще относилось к муллам*); 2) *см.* абый.

АБИССИНИЯЛЕ *см.* эфиоп.

АБИТУРИЕНТ абитуриент.

АБОНЕМЕНТ абонемент; || абонементный; абонемент алу получать абонемент; абонемент буенча алу брать по абонементу; абонемент билеты абонементный билет; абонемент иясе абонент.

- АБОНЕНТ абонент; || абонентный; телефон станциясе абонентлары абоненты телефонной станции; абонентлар бүлеге абонентный отдел
- АБОРИГЕН абориген; || аборигенный; абориген халык аборигены.
- АБОРТ аборт; || абортивный; аборт чаралары абортивные средства; аборт ясау делать аборт, абортировать.
- АБРАЗИВ *тех.* абразив; || абразивный; абразив материаллар абразивные материалы.
- АБРЕК *ист.* абрек.
- АБРИКОС абрикос; || абрикосный, абрикосовый; абрикос төшеабрикосная косточка; абрикос вареньеси [=кайнатмасы] абрикосовое варенье.
- АБРУЙ *уст. книжн.* авторитет; престиж; репутация; абруй казану создать себе авторитет; абруйны күтәру поднимать авторитет; абруен төшерү подрывать *чей-либо* авторитет, дискредитировать *кого-л.*; абруй төшү терять авторитет, репутацию; *см. ещё* авторитет.
- АБРУЙЛЫ авторитетный, пользующийся авторитетом; почтенный; абруйлы кеше авторитетный человек.
- АБРУЙЛЫЛЫК авторитетность; ата-ананың абруйлылыгы авторитетность родителей.
- АБРУЙСЫЗ неавторитетный, не пользующийся авторитетом, пользующийся плохой репутацией; абруйсыз булу быть (становиться) неавторитетным.
- АБРУЙСЫЗЛЫК неавторитетность.
- АБСОЛЮТ *в разн. знач.* абсолют; || абсолютный; абсолют күпчелек абсолютное большинство; абсолют рәвештә абсолютно.
- АБСОЛЮТИЗМ *полит.* абсолютизм.
- АБСОЛЮТИСТ *полит.* абсолютист, сторонник абсолютизма,
- АБСОЛЮТЛЫК абсолютность.
- АБСОРБЕР *тех.* абсорбер.
- АБСОРБЦИЯ *физ., хим.* абсорбция.
- АБСОРБЦИЯЛӘНУ *физ., хим.* абсорбироваться; || абсорбирование, абсорбция (*пассивное действие*).
- АБСОРБЦИЯЛӘУ *физ., хим.* абсорбировать; || абсорбирование.
- АБСТРАКТ абстрактный, отвлечённый; абстракт төшенчә абстрактное понятие.
- АБСТРАКТЛАШТЫРУ *понуд. от* абстракташу абстрагировать; || абстрагирование.
- АБСТРАКТЛАШУ абстрагироваться; || абстрагирование.
- АБСТРАКТЛЫК абстрактность.
- АБСТРАКЦИЯ абстракция.
- АБСТРАКЦИЯЛӘНУ *страд. от* абстракцияләу абстрагироваться.
- АБСТРАКЦИЯЛӘУ абстрагировать; || абстрагирование.
- АБСУРД абсурд; || абсурдный; абсурд нәтижә абсурдный вывод.
- АБСУРДЛЫК абсурдность.
- АБСЦЕСС *мед.* абсцесс.
- АБСЦИССА *мат.* абсцисса.
- АБУНӨ *уст. книжн.* абонемент.
- АБУНӨЧЕ *уст. книжн.* абонент.
- АБХАЗ абхаз; || абхазский; абхаз теле абхазский язык.
- АБХАЗИЯЛЕ абхазец; абхазияле хатын-кыз абхазка.
- АБХАЗЧА по-абхазски.
- АБЫЗ *диал. см.* абзый 1; абыз килен просвещённая сноха; ◇ абыз эби повивальная бабка, повитуха; S: kende abise

АБЫЙ 1) дядя (*обращение к мужчине, старшему по возрасту; иногда употребляется в сочетании с собственным именем*); Шакир абый дядя Шакир; 2) старший брат; синең абыең кем? кто твой старший брат?; бу егет абыең булыр этот парень может быть тебе старшим братом (*он опытнее и умнее тебя*).

АБЫНА-СӨРТЕНӘ *многокр.* спотыкаясь.

АБЫНДЫРУ *понуд.* от абыну.

АБЫНКЫ спотыкливый (*о коне*); узе салынкының аты абынky погов. у медлительного и конь спотыкливый.

АБЫНУ *прям., перен.* спотыкаться, споткнуться; бусагага абыну споткнуться о порог; эштә абыну споткнуться в работе.

АБЫНУЧАН *диал. см.* абынky.

АБЫСТАЙ 1) учительница мусульманской религиозной школы (*жена муллы*); 2) абыстай (*обращение к родной старшей сестре, а также к жене муллы или состоятельного лица*); 3) *пренебр., ирон.* барыня.

АВАЗ звук; голос; возглас; || звуковой; аваз бирү отвечать на зов, откликаться, откликнуться; аваз төзелеше *лингв.* звуковой строй; сузык аваз *грам.* гласный звук; тартык аваз *грам.* согласный звук; ярык (өрелмәле) аваз *грам.* спирант.

АВАЗДАШ *лингв.* 1) тождественный по звучанию; 2) омонимичный.

АВАЗДАШЛЫК *лингв.* 1) тождество звучания; 2) омонимичность.

АВАНГАРД авангард; || авангардный; авангард отрядлар авангардные отряды.

АВАНПОСТ *воен.* аванпост.

АВАНС аванс; || авансовый; аванс алу брать (взять) аванс; аванс бирү давать аванс, авансировать; аванс итеп (рәвешендә) авансом; аванс отчеты авансовый отчёт.

АВАНСЛАНГАН авансированный.

АВАНСЛАНУ *страд.* от аванслау авансироваться, быть авансированным.  
АВАНСЛАТУ *понуд.* от аванслау.

АВАНСЛАУ авансировать, давать (дать) аванс; || авансирование, выдача аванса.

АВАНСЦЕНА *театр.* аванцена.

АВАНТЮРА авантюра.

АВАНТЮРАЛЫ авантюрный.

АВАНТЮРАЧЫЛЫК авантюризм, авантюрность.

АВАНТЮРИЗМ авантюризм.

АВАНТЮРИСТ авантюрист.

АВАНТЮРИСТИК авантюристический.

АВАНТЮРИСТЛЫК *см.* авантюризм.

АВАР аварец; || аварский; авар хатын-кызы аварка; авар халкы аварский народ.

АВАР-АУМАС: авар-аумас тору едва стоять, еле держаться, еле-еле стоять; бу багана авар-аумас кына тора этот столб еле-еле стоит, едва не валится.

АВАРИЯ авария; || аварийный; авариягә очрау потерпеть аварию; авария фонды аварийный фонд.

АВАРЛЫ аварец.

АВАРЧА по-аварски.

АВА-ТҮНӘ шатаясь (пошатываясь, переваливаясь) с боку на бок.

АВГУСТ август; || августовский.

АВИАБАЗА (авиацион база) авиабаза (авиационная база).

АВИАБЕНЗИН (авиацион бензин) авиабензин (авиационный бензин).

АВИАБОМБА (авиацион бомба) авиабомба (авиационная бомба).

АВИАДЕСАНТ (авиацион десант) авиадесант (авиационный десант); ||  
 авиадесантный; авиадесант полкы авиадесантный полк.  
 АВИАДЕСАНТЧЫ авиадесантник.  
 АВИАЗАВОД (авиацион завод) авиазавод (авиационный завод).  
 АВИАКЛУБ авиаклуб.  
 АВИАКОНСТРУКТОР авиаконструктор.  
 АВИАМОДЕЛИЗМ авиамоделизм.  
 АВИАМОДЕЛИСТ авиамоделист.  
 АВИАМОДЕЛЬ авиамодель; || авиамодельный; авиамодель кружогы  
 авиамодельный кружок.  
 АВИАМОДЕЛЬЧЕ авиамоделист; *см. ещё* авиамоделист.  
 АВИАМОДЕЛЬЧЕЛЕК авиамоделизм; *см. ещё* авиамоделизм  
 АВИАМОТОР авиамотор.  
 АВИАНОСЕЦ *воен.-мор.* авианосец  
 АВИАПОРТ авиапорт.  
 АВИАПОЧТА авиапочта,  
 АВИАРАЗВЕДКА авиаразведка.  
 АВИАСПОРТ авиаспорт.  
 АВИАТОР авиатор; || авиаторский.  
 АВИАТОРЛЫК авиаторский.  
 АВИАЦИОН авиационный; авиацион база авиационная база, авиабаза.  
 АВИАЦИЯ авиация; || авиационный; авиация промышленности авиационная  
 промышленность.  
 АВИАШКОЛА (авиация мэктабе) авиашкола (авиационная школа).  
 АВИТАМИНОЗ *мед.* авитаминоз.  
 АВРАЛ аврал; || авральный.  
 АВРАЛЬ авральный.  
 АВСТРАЛИЯЛЕ австралиец.  
 АВСТРИЯЛЕ австриец.  
 АВТОБАЗА автобаза.  
 АВТОБИОГРАФИК автобиографический; автобиографик роман  
 автобиографический роман.  
 АВТОБИОГРАФИЯ автобиография.  
 АВТОБЛОКИРОВКА автоблокировка.  
 АВТОБУС автобус; || автобусный; автобуслар тукталышы автобусная остановка.  
 АВТОВГОКЗАЛ автовокзал.  
 АВТОГЕН *тех.* автоген; || автогенный.  
 АВТОГРАФ автограф.  
 АВТОДРЕЗИНА *ж.-д.* автодрезина.  
 АВТОЗАВОД (автомобиль заводы) автозавод (автомобильный завод); ||  
 автозаводский, автозаводской.  
 АВТОИНСПЕКТОР автоинспектор.  
 АВТОКАМЕРА автокамера.  
 АВТОКАР автокар.  
 АВТОКОЛОННА автоколонна.  
 АВТОКРАН *тех.* автокран.  
 АВТОЛ *хим., тех.* автол.  
 АВТОЛАВКА автолавка.  
 АВТОЛИТОГРАФИЯ автолитография.  
 АВТОМАТ *в разн. знач.* автомат; || автоматический; автомат мылтык

- автоматическая винтовка.
- АВТОМАТИК автоматический; || автоматически; автоматик кабызу  
автоматическое зажигание; автоматик рэвештэ автоматически; автоматик  
чыгарып ыргыту выбрасывать автоматически (*напр. гильзу*); автоматик  
эчергеч *см.* автоэчергеч.
- АВТОМАТЛАШТЫРУ *понуд. от* автоматлашу автоматизировать; ||  
автоматизация.
- АВТОМАТЛАШТЫРЫЛГАН автоматизированный.
- АВТОМАТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* автоматлаштыру автоматизироваться.
- АВТОМАТЛАШУ автоматизироваться; || автоматизация.
- АВТОМАТЧЫ *воен.* автоматчик; автоматчылар ротасы рота автоматчиков.
- АВТОМАШИНА автомашина.
- АВТОМЕХАНИК автомеханик.
- АВТОМОБИЛЬ автомобиль; || автомобильный; автомобиль промышленносте  
автомобильная промышленность.
- АВТОМОТОКЛУБ автомотоклуб.
- АВТОНОМИСТ *полит.* автономист.
- АВТОНОМИЯ *полит.* автономия.
- АВТОНОМИЯЛЕ автономный; Татарстан Автономияле Совет Социалистик  
Республикасы Татарская Автономная Советская Социалистическая  
Республика.
- АВТОНОМЛЫК *полит.* автономность.
- АВТОПАРК автопарк.
- АВТОПИЛОТ *ав.* автопилот.
- АВТОПОЕЗД автопоезд.
- АВТОПОРТРЕТ автопортрет.
- АВТОР автор; || авторский; авторлар коллективы авторский коллектив
- АВТОРДАШ соавтор.
- АВТОРДАШЛЫК соавторство.
- АВТОРЕМОНТ авторемонтный; авторемонт мастерскойлары авторемонтные  
мастерские.
- АВТОРИТАР *полит.* авторитарный, полномостный.
- АВТОРИТЕТ авторитет; авторитет белэн авторитетно; авторитет төшү (югалту) а)  
терять авторитет, дискредитировать себя; б) потеря авторитета,  
дискредитация себя; авторитетын төшерү (югалту) умяльть *чей-л.* авторитет,  
дискредитировать *кого-л.*
- АВТОРИТЕТЛЫ авторитетный; авторитетлы булу *см.* авторитетлылык;  
авторитетлы рэвештэ авторитетно,
- АВТОРИТЕТЛЫЛЫК авторитетность.
- АВТОРЛАШТЫРУ авторизовать; || авторизация.
- АВТОРЛАШТЫРЫЛГАН авторизованный.
- АВТОРЛЫК авторство; || авторский; авторлык хокукы авторское право.
- АВТОРУЧКА авторучка.
- АВТОСАБАН *с.-х.* автоплуг.
- АВТОСТРАДА автострада.
- АВТОТРАНСПОРТ автотранспорт; || автотранспортный; автотранспорт  
конторасы автотранспортная контора.
- АВТОХУЖАЛЫК автохозяйство.
- АВТОЭЧЕРГЕЧ *с.-х.* автопоилка; автоэчергечләр кую установить автопоилки.
- АВУ 1) валиться, сваливаться, свалиться; багана ауды столб свалился; 2)

опрокидываться, опрокинуться; йөк ауды воз опрокинулся; авып китү (төшү) а) свалиться; б) опрокинуться; 3) *перен.* склоняться (склониться) на *чью-л.* сторону, соглашаться, согласиться, поддаваться (поддаться) уговорам.

**АВЫЗ** 1) рот, уста; зев, пасть (*у животных*); авыз куышлыгы полость рта; бүре авызы волчья пасть; авыз ачу а) открыть рот, разинуть рот; б) зевать; в) зевать, ротозейничать; г) *рел.* разговляться (*после поста*); авыз ачып (күтәрөп) йөрү а) ходить, разинув рот; б) ротозейничать; 2) дуло, жерло (*огнестрельного оружия*); көпшә авызы дуло; туп авызы жерло пушки; январ тау авызы кратер вулкана; 3) горлышко бутылки; 4) входное *или* выходное отверстие *чего-л.*; устье; начало *чего-л.*; 5) опушка; урман авызы опушка леса; ♦ авыз ачып калу прозевать; авыз ачып карап тору ротозейничать, глядеть, разинув рот; авыз белән кош тоту а) быть сметливым; быть ловким (*букв.* ртом ловить птиц); б) *пренебр.* быть болтуном; авызга карату говорить увлекательно, заставить слушать внимательно (*букв.* заставить смотреть в рот); авыз да ачмау и рта не открывать; молчать, не произносить ни слова; авыз да ачтырмау не дать и рта раскрыть; авыздан авызга из уст в уста; авыздан тартып алу а) лишать возможности воспользоваться *чем-л.* достигнутым (*букв.* вырвать из рта); б) вынуждать отдать; отобрать; авыздан ут чәчү говорить красноречиво, смело и быстро (*букв.* извергать огонь из рта); авыз еру ухмыляться; авыз иттерү давать попробовать (отведать); авыз итү отведывать, пробовать; авыз ижаты (әдәбияты) устное творчество, устная литература, фольклор; авызы ябу, авыз томалау затыкать *кому-л.* рот; авыз пешү а) обжечь рот; обжечься; б) *перен.* обжечься, попасть впросак; авыз суы слюни; авыз сулары килде слюнки потекли; авыз турсайту обижаться, дуться; авыз тәме булмау отсутствие аппетита; авызы колакка житкәң он сильно обрадовался (*букв.* у него рот до ушей); авызыңа бал да май твоими устами да мёд пить (*букв.* мед с маслом в твои уста — *говорится лицу, сообщившему приятное*); авызыңнан жил алсын типун тебе на язык (*букв.* пусть ветер сдует с твоего рта); авызыңны да ачма и не заикайся, даже не говори; авыз эченнән про себя (*читать, говорить*); агач авыз *вульг.* деревянный рот (*говорится о человеке, употребляющем грубые выражения или не умеющем хорошо выразить свои мысли*); алып авыз *вульг.* большеротый; ачык авыз разиня; ротозей; зевака; растяпа; бал авыз сладкоречивый; бер авыз сүз дә әйтмәү не промолвить ни единого слова; бәләш авыз плакса (*о ребёнке*) (*букв.* пирогообразный рот); ерык авыз постоянно улыбающийся; весёлый, жизнерадостный; йомыкый авыз неразговорчивый; замкнутый; кыйшык (кыек) авыз криворотый; мич авызы чело печи; мәми авыз *разг.* мямля; вялый, нерешительный; тишек авыз *вульг.* болтун; выдающий секреты (*букв.* худой, дырявый рот); өшегән авыз *см.* ачык авыз; авызы пешкән — өреп капкан *погов.* обожжёшься на молоке, станешь дуть и на воду (*букв.* кто обжёт рот, тот берёт *что-л.*, предварительно подув); авызын ачса, үпкәсе күренер *погов.* если откроет рот, то у него станут видны лёгкие (*говорится о нищем, ничего не имеющем человеке*); авызыннан ана сөте дә кипмәгән (китмәгән) *погов.* молоко на губах не обсохло (*молодой, неопытный*).

**АВЫЗ-БОРЫН** *собр.* рот и нос; авыз-борын кан булу быть избитым в кровь (*букв.* рот и нос в крови); авыз-борыны бал-майда как сыр в масле катается (*букв.* у него и рот, и нос в меду и масле); мал арыгын симертсән, авызың-борының май булыр *погов.* если откормишь тощий скот, то у тебя всего



будет в достатке.

АВЫЗЛАНДЫРУ 1) *понуд.* от авызлану; 2) давать (дать) в первый раз (мёд и масло) новорождённому.

АВЫЗЛАНУ 1) отвеживать, отвежать; пробовать, попробовать; 2) *перен.* привыкать, привыкнуть, втягиваться, втянуться.

АВЫЗЛЫК 1) удила; 2) трензель, трензеля, мундштук.

АВЫЗЛЫКЛАНГАН 1) обузданный, взнузданный; авызлыкланган ат взнузданный конь; 2) *перен.* укрощенный, обузданный.

АВЫЗЛЫКЛАНУ *страд.* от авызлыкклау.

АВЫЗЛЫКЛАТУ *понуд.* от авызлыкклау 1) давать, дать (*себя*) обуздывать, обуздать, взнуздывать, взнуздать (*о коне*); велеть (поручать, заставлять) обуздывать, обуздать, взнуздывать, взнуздать (*коня*); 2) *перен.* велеть (заставлять *или* дать возможность) подчинять своей воле, укрощать, обуздывать, обуздать (*напр. дебошира*).

АВЫЗЛЫКЛАУ 1) взнуздывать, взнуздать, обуздывать, обуздать; || взнуздывание, обуздывание; 2) *перен.* укрощать, укротить, обуздывать, обуздать; || укрощение, обуздывание.

АВЫЗЛЫКЛЫ *см.* авызлыкланган.

АВЫЗЛЫЛЫК: ачык авызлылык ротозейство.

АВЫЛ деревня, село, аул; || деревенский, сельский; авыл советы сельский совет, сельсовет; авыл жыены *ист.* сельский сход; авыл агае *уст.* селянин, поселянин (*крестьянин*); авыл хужалыгы а) сельское хозяйство; б) сельскохозяйственный; авыл хужалыгы машинасы сельскохозяйственная машина.

АВЫЛДАШ односельчанин; без аның белән авылдашлар мы с ним односельчане.

АВЫЛЧА по-деревенски; бүлмә авылча жыештырылган комната убрана по-деревенски.

АВЫНКЫ наклонный.

АВЫНКЫЛЫК 1) наклонность; 2) *тех.* подкос.

АВЫНКЫРАУ слегка накреньяться (накрениться), слегка наклоняться (наклониться).

АВЫР 1) тяжёлый; тяжеловесный; увесистый; || тяжело; авыр йөк а) тяжёлый груз, тяжёлый воз; б) бремя, обуза; авыр йөк аты лошадь-тяжеловоз; авыр килү перевесить, оказаться тяжёлым по весу; 2) тяжёлый, сложный, трудный; обременительный; || тяжело, сложно, трудно; обременительно; авыр мәсьәлә трудная задача; трудный вопрос; авыр хәл трудное (безвыходное) положение; авыр эш тяжёлая, трудная работа; 3) грузный, солидный; авыр гәүдәле кеше человек грузного телосложения; 4) *перен.* тяжёлый, тяжкий; авыр жинаять тяжкое преступление; 5) *перен.* тяжёлый, безрадостный; || тяжело, безрадостно; авыр кайгы тяжёлое горе; авыр уйлар тяжёлые мысли; авырга килү прийти туго; б) *перен.* тяжёлый, стеснённый; || тяжело, стеснённо; авыр сулау тяжело вздыхать; ◇ авыр аяклы приносящий несчастье, горе (*говорится о человеке, после посещения которого, по суеверным представлениям, случается какое-л. несчастье*); авырга алу обижаться, принимать близко к сердцу; авырга калу (узу) забеременеть, стать беременной; авыр куллы у него тяжёлая рука (*говорится о человеке, чей почин в каком-л. деле якобы приводит к неудаче*); авыр сөякле тяжёлый на подъём (человек); авыр табигатьле а) медлительный; б) хладнокровный; невозмутимый.

АВЫРАЙТУ *понуд.* от авыраю 1) отяжелять, отяжелить, делать (сделать) более

тяжёлым, увеличивать (увеличить) вес *чего-л.*; || отяжеление, увеличение веса; үлчәвен авырайту увеличить вес; 2) *перен.* осложнять, осложнить; затруднять, затруднить; усложнять, усложнить; || осложнение; затруднение, усложнение; авырайтып кую (жибәрү) осложнить, усложнить; 3) *перен.* отягчать, отягчить; || отягчение; гаебен авырайта торган шартлар обстоятельства, отягчающие вину.

АВЫРАЮ 1) тяжелеть, отяжелеть, прибавлять (прибавить) в весе; 2) *перен.* затрудняться, затрудниться, становиться (стать) более трудным, сложным, тяжёлым; 3) *перен.* ухудшаться, ухудшиться; осложняться, осложниться; || ухудшение; осложнение; авыруның хәле авырая состояние больного ухудшается.

АВЫРГАЛАУ: авыргалап алу поболеть; авыргалап тору прихварывать.

АВЫРЛАНДЫРУ *см.* авырайту.

АВЫРЛАНУ *см.* авыраю.

АВЫРЛАШТЫРУ *см.* авырайту 2, 3.

АВЫРЛАШУ *см.* авыраю 2, 3.

АВЫРЛЫ беременная.

АВЫРЛЫК 1) тяжесть, вес; || весовой; авырлык анализы весовой анализ; 2) трудность, затруднительность, затруднение; бу мәсьәләне чишүдә күп авырлыклар бар в разрешении этой задачи много трудностей; 3) *перен.* тягость; авырлыклар кичерү перенести тяготы, горе.

АВЫРЛЫКЛЫ *физ.* весомый.

АВЫРЛЫКСЫЗ *физ.* невесомый.

АВЫРЛЫКСЫЗЛЫК *физ.* невесомость.

АВЫРСЫНДЫРУ *понуд.* от авырсыну отягощать, отяготить; || отягощение.

АВЫРСЫНУ затрудняться, затрудниться; считать *что-л.* для себя трудным (затруднительным, обременительным).

АВЫРТТЫРУ *понуд.* от авырту причинять (причинить) боль; делать (сделать) больно; || причинение боли.

АВЫРТУ болеть, причинять боль; ломить; || болевой; аның башы авырта у него болит голова; баш авырту головная боль; авырту тойгылары болевые ощущения.

АВЫРТУЛЫ болезненный; авыртулы операция болезненная операция.

АВЫРТУСЫЗ безболезненный.

АВЫРТУСЫЗЛАНДЫРУ обезболить, обезболить; || обезболивание; авыртусызландыру юллары способы обезболивания.

АВЫРУ болеть, заболеть, заболеть, хворать, захворать; занемочь; || болезнь, заболевание, недуг, немочь; хворь; || больной, нездоровый; хворый; авыру организм нездоровый организм; авыруга сабышу стать больным; авыруга салыну (салышу) а) притворяться больным; симулировать болезнь; б) симуляция болезни; авырып алу *однокр.* поболеть, прихворнуть; авырып китү расхвораться, разболеться; йогышлы авыру инфекционная (заразная) болезнь; күз авыруы глазная болезнь; авыруын яшергән үләр, бурычын яшергән бөләр *погов.* скрывающий болезнь умрёт, скрывающий долг обанкротится.

АВЫРУЛЫ больной, нездоровый, болезненный; авырулы бала больной, болезненный ребёнок.

АВЫРУЧАН болезненный, подверженный заболеваниям, часто болеющий.

АВЫРУЧАНЛЫК болезненность, подверженность заболеваниям.

АВЫРЫКСЫНУ 1) *см.* авырсыну; 2) *диал.* недомогать; || недомогание;

авырыксынып йөрү испытывать недопомогание.

АВЫШ наклонный, наклонившийся; сбившийся набок; авыш ясылык наклонная плоскость; бер якка таба авыш койма забор, покосившийся в одну сторону.

АВЫШЛЫК 1) наклон, уклон; || наклонный, уклонный; авышлык билгеләре *ж.-д.* уклонные знаки; 2) наклонность.

АВЫШМА *мат.* наклонный.

АВЫШТЫРУ 1) *понуд.* от авышу; 2) *перен.* уговаривать, уговорить, склонять (склонить) *кого-л.* на свою сторону; || уговаривание; 3) *перен.* сводить (свести) концы с концами.

АВЫШУ 1) наклоняться, наклониться; накреньяться, накрениться; багана авышкан столб накренился; 2) *перен.* склоняться (склониться) на *чью-л.* сторону; 3) переходить (перейти) из одного состояния в другое; көн кичкә авыша день клонится к вечеру.

АВЫШУЧАН 1) подверженный оползням (*о земле*); 2) *см.* аумакай.

АГА 1) ага (*почтительное обращение взрослых мужчин к своим старшим братьям*); 2) *см.* абый; 3)-ага (*прибавляется к мужским именам собственным при почтительном обращении или упоминании о ком-л.*); Фәттаһ-ага Фаттаһ-ага.

АГАЙ дядя, дядюшка (*вежливое обращение к старшему мужчине*).

АГАЙ-ЭНЕ *собир.* 1) родня, родственники (*мужского пола*); 2) старший и младший братья; Гариф белән Зариф — агай-энеләр Гариф с Зарифом — братья; 3) *фам.* братва, друзья; я, киттекме, агай-эне? ну, братва, пошли что ли?; 4) *разг.* наш брат.

АГАЙ-ЭНЕЛЕК 1) отношения между родственниками (*мужского пола*); || родственный; агай-энелек хисе родственное чувство; 2) отношения между старшими и младшими братьями.

АГАЙ-ЭНЕЛӘРЧӨ 1) по-родственному; мәсьәләне агай-энеләрчә хәл итү решить вопрос по-родственному; 2) по-свойски; агай-энеләрчә генә әйткәндә... если говорить по-свойски...

АГАЙ-ЭНЕЧЕЛЕК 1) родственность; 2) *пренебр.* семейственность.

АГАКАЙ *ласк.* от ага 1.

АГАЛТЫН платина; || платиновый.

АГАЛЫ-СЕНЕЛЛЕ *собир.* старший брат с младшей сестрой.

АГАЛЫ-ЭНЕЛЕ *собир.* старший брат с младшим братом.

АГАР проточный, текущий; агар су проточная вода.

АГАРГАН 1) седой, поседевший; агарган чәч поседевшие волосы; 2) бледный, побледневший; агарган чырайлы с бледным лицом.

АГАРГАНЛЫК бледность, бледнота.

АГАРГАНЧЫ добела; агарганчы юу мыть, стирать добела,

АТАРТКАЛАУ *многокр.* 1) белить; 2) чистить.

АГАРТТЫРУ *понуд.* от агарту,

АГАРТУ 1) белить, побелить, отбеливать, отбелять, отбелить; || побелка, отбелка; || белильный; отбельный; агарту измәсе белильный раствор; киндер агарту отбеливать холст; агарту *цехы* отбельный цех; агартып алу *однокр.* побелить; отбелить; 2) чистить, очищать, очистить; || чистка, очистка; агарта төшү а) подбелить; б) подчистить; самовар агарту чистить самовар; 3) доводить (довести) до поседения; 4) *перен.* просвещать; || просвещение.

АГАРТУЧЫ 1) белильщик; тот, кто белит (делает побелку); 2) *перен.* просветитель.

АГАРТЫЛГАН 1) белёный, отбелённый; 2) вычищенный.

АГАРТЫЛМАГАН небелённый, суровый (холст).

АГАРТЫЛУ *возвр. -страд. от агарту* 1) белиться, отбеливаться, отбелиться; 2) чиститься, вычищаться, вычиститься.

АГАРТЫШУ *взаимн. -совм. от агарту*.

АГАРУ 1) белеть, побелеть; становиться (стать) белым; 2) бледнеть, побледнеть; агарып китү а) побелеть; б) побледнеть; в) поседеть; 3) седеть, поседеть, становиться (стать) седым; ◇ агарып күренү белеть (*напр. где-то вдали*), белеться.

АГАРЫНУ бледнеть, побледнеть; агарынып китү побледнеть (*напр. от испуга*).

АГАРЫШУ *разг. см. агарыну*.

АГАЧ 1) дерево; || деревянный; древесный; агач өй деревянный дом; агач спирты древесный спирт; агач савыт-саба щепная посуда; агачка эйләнү а) одеревенеть б) одеревенение; агач жимеше белән, адәм эше белән *погов.* дерево ценно плодами, человек ценен делами; 2) лес, дерево (*древесина*); агач хэзерләү а) заготавливать лес; б) лесозаготовка, заготовка леса; агач эшкэртү а) обрабатывать дерево; б) деревообработка; в) деревообрабатывающий, деревообделочный; агач эшкэртү заводы деревообделочный завод; 3) *перен. бран.* болван, дубина, чурбан; ◇ агач авыз *см. авыз*: агач авыз; агач акча *уст.* изъятые из обращения деньги; агач атка атландыру обмануть (*букв.* посадить на деревянного коня); агач корты (күбэләге) *зоол.* древесница; агач тараканы *зоол.* дровосек.

АГАЧ-БОГАЧ *собир. см. чыбык-чабык*.

АГАЧЛЫК место, заросшее деревьями, роща.

АГАЧСЫМАН *древовидный*.

АГА-ЭНЕ *см. агай-эне 2*.

АГА-ЖИҢГЭ *собир.* брат и невестка; брат с женой; ага-жиңгэ кулында яшәу жить без родителей у брата с невесткой.

АГГЛЮТИНАТИВ *лингв.* агглютинативный; агглютинатив телләр агглютинативные языки.

АГГЛЮТИНАТИВЛЫК *лингв.* агглютинативность,

АГГЛЮТИНАЦИЯ *лингв.* агглютинация.

АГЕНТ *в разн. знач.* агент; || агентский.

АГЕНТЛЫК 1) занятие *или* профессия агента; агентлык хокукы *юр.* право агента; 2) агентура.

АГЕНТСТВО агентство; транспорт-экспедиция агентствосы транспортно-экспедиционное агентство.

АГЕНТУРА агентура; || агентурный; агентура мәгълүматлары агентурные сведения (данные).

АГИТАТОР агитатор; |) агитаторский; агитаторлар коллективы коллектив агитаторов.

АГИТАТОРЛЫК: агитаторлык сэләте агитаторские способности.

АГИТАЦИОН агитационный.

АГИТАЦИЯ агитация; || агитационный; агитация эшләре агитационная работа.

АГИТАЦИЯЛӘУ агитировать; || агитирование, агитация.

АГИТБРИГАДА агитбригада.

АГИТВАГОН агитвагон.

АГИТКАМПАНИЯ агиткампания.

АГИТКОЛЛЕКТИВ агитколлектив.

АГИТ-МАССА *разг.* агитмассовый; агит-масса эшләре агитмассовая работа.

АГИТПЛАКАТ агитплакат.

- АГИТПОЕЗД агитпоезд.  
 АГИТПУНККТ агитпункт.  
 АГЛАУ *уст. см.* елау.  
 АГЛОМЕРАТ *физ.* агломерат.  
 АГОНИЯ *мед.* агония.  
 АГРАР аграрный; аграр мәсьәлә аграрный вопрос.  
 АГРАР-ИНДУСТРИАЛЬ аграрно-индустриальный.  
 АГРАРИЙ *полит.* аграрий; аграрийлар партиясе партия аграриев.  
 АГРАРЧЫ *ист.* аграрник.  
 АГРЕГАТ агрегат; || агрегатный; электр ярдәмендә саву агрегаты  
 электродоильный агрегат; ◇ матдәнең агрегат хәле *физ.* агрегатное состояние  
 вещества  
 АГРЕССИВ агрессивный; агрессив политика агрессивная политика.  
 АГРЕССИВЛЫК агрессивность.  
 АГРЕССИЯ агрессия.  
 АГРЕССОР агрессор.  
 АГРИКУЛЬТУРА *с.-х.* агрикультура; || агрикультурный; агрикультура чаралары  
 агрикультурные мероприятия.  
 АГРОБИОЛОГИК агробиологический.  
 АГРОБИОЛОГИЯ агробиология; || агробиологический.  
 АГРОКАГЫЙДӘЛӘР агроправила,  
 АГРОМЕЛИОРАТИВ *с.-х.* агромелиоративный.  
 АГРОМЕЛИОРАЦИЯ *с.-х.* агромелиорация  
 АГРОМИНИМУМ агроминимум.  
 АГРОНОМ агроном; || агрономический.  
 АГРОНОМИК агрономический; агрономик чаралар агрономические мероприятия.  
 АГРОНОМИЯ агрономия; || агрономический; агрономия факультеты  
 агрономический факультет.  
 АГРОНОМЛЫК: агрономлыкка уку учиться на агронома.  
 АГРОТЕХНИК I агротехник.  
 АГРОТЕХНИК II агротехнический.  
 АГРОТЕХНИКА агротехника; || агротехнический.  
 АГРОТҮГӘРӘК агрокружок.  
 АГРОУКУ агротехническая учёба.  
 АГРОХИМИЯ агрохимия.  
 АГРОЧАРАЛАР агромероприятия.  
 АГУ I течь, литься, протекать, струиться; бежать; || течение; агып бетү вытечь;  
 вылиться, утечь; агып керү втекать, вливаться; агып килү притекать;  
 приплывать; агып төшү стекать; агып чыгу вытекать; агып жыелу натекать;  
 елганың агуы течение реки; ярадан кан ага из раны идёт кровь.  
 АГУ II 1) яд, зелье, отравка; агу бирү (эчерү) а) давать яд, отравлять; б) отравление;  
 агу йоту (эчү) а) принять яд, отравиться; б) отравление; агу кайтаргыч  
 противоядие; күсе агуы мышьяк, крысиный яд; һәр агунын даруы бар *погов.*  
 всякий яд имеет противоядие; 2) *с.-х.* протрава, протравитель; 3) *перен.*  
 дурман, опиум; дин — халык өчен агу религия — опиум для народа; ◇ агу  
 уты *бот.* болиголов.  
 АГУЛАГЫЧ *с.-х.* . протрава, протравитель; || протравочный; агулагыч машина  
 протравочная машина, протравитель; 2. ядовитый.  
 АГУЛАНДЫРГЫЧ *см.* агулагыч.  
 АГУЛАНДЫРУ *см.* агулау.

- АГУЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от агуландыру быть заражённым (о воздухе).
- АГУЛАНУ *возер.-страд.* от агулау 1) отравляться, отравиться; || отравление; 2) заражаться, заразиться; || заражение; кан агулану заражение крови; 3) с.-х. протравливаться, протравиться (*напр.* о семенах).
- АГУЛАТУ *понуд.* от агулау 1) велеть (заставлять, поручать) отравлять, отравить; 2) с.-х. протравлять, протравить.
- АГУЛАУ 1) отравлять, отравить; || отравление; газ белән агулау отравлять газом; 2) заражать, заразить; || заражение; һаваны агулау заражать воздух; 3) с.-х. протравливать, протравить; || протравление; || протравочный; агулау материаллары протравочные материалы.
- АГУЛАУЧЫ 1) отравитель; тот, кто отравляет; 2) с.-х. протравитель (*машина*).
- АГУЛАШУ *взаимн.-совм.* от агулау 1) помогать отравлять (отравить); отравлять (отравить) вместе с кем-л.; 2) заражать (заразить) вместе с кем-л.; 3) с.-х. помогать протравливать (протравить); протравливать (протравить) вместе с кем-л.
- АГУЛЫ 1) ядовитый; || ядовито; 2) *перен.* язвительный, ядовитый; || язвительно, ядовито; агулы тел ядовитый язык; агулы әйтелгән сүз ядовито сказанное слово.
- АГУЛЫЛЫК ядовитость.
- АГУЧАНЛЫК текучесть; сыек жисемнәрнең агучанлыгы текучесть жидких тел.
- АГЫЗДЫРТУ *понуд.* от агыздыру.
- АГЫЗДЫРУ *понуд.* от агызу.
- АГЫЗУ 1) лить, поливать, проливать, пролить; || литьё, проливание; 2) спускать, спустить; буаның суын агызу спустить воду из пруда; 3) сливать, слить; || сливание; агызып бетерү слить; кымызны шешәдән агызу сливание кумыса из бутылки (*при помощи сифона*); 4) сплавлять, сплавить; || сплав (по реке); сад агызу сплавлять плот; агызып алып китү унести течением; агызып китерү прибить водой; пригнать по воде; агызып жибәрү пустить, спустить по течению.
- АГЫЛА-ТАГЫЛА: агыла-тагыла йөрү следовать за кем-л. не отставая (неотступно).
- АГЫЛУ 1) хлынуть, нахлынуть, валить, повалить; агылып килү хлынуть, валом валить (о массе народа); агылып тору валить (о толпе); 2) *перен.* плыть; надвигаться; болытлар төньякка агыла тучи плывут на север.
- АГЫЛЫЙ: агылый белән тагылый неразлучные друзья.
- АГЫЛЫШ массовое течение, массовое движение; халык агылышы массовое движение народа.
- АГЫЛЖЫМ *см.* аксыл.
- АГЫМ 1) течение, поток; || проточный; агымга каршы йөзү плыть против течения; агым су проточная вода; 2) струя; һава агымы воздушная струя; 3) *физ.* ток; электр агымы электрический ток; 4) *перен.* направление, течение; әдәби агымнар литературные направления; политик агым политическое течение; 5) *перен.* поток; халык агымы людской поток.
- АГЫМДАГЫ текущий; агымдагы мәсьәләләр текущие вопросы; агымдагы хисап текущий счёт.
- АГЫНТЫ *диал. см.* агым 2.
- АГЫШ течение; вакытның агышы течение времени.
- АДАЛАНДЫРУ *понуд.* от адалану.
- АДАЛАНУ *диал.* 1) увлекаться, увлечься (*напр.* девушкой); || увлечение; 2) рваться, порываться; || рвение.

АДАПТЕР адаптер.

АДАРЫНУ *диал.* 1) обещать; || обещание; 2) давать (дать) обет.

АДАШ тэзка; адаш булу быть тэзкой.

АДАШКАН заблудившийся.

АДАШЛЫК отношения между тэзками.

АДАШТЫРУ *понуд. от* адашу заводить, завести *кого-л. куда-л.*

АДАШУ 1) блуждать, заблудиться; сбиваться (сбиться) с пути, плутать; || потеря ориентировки, блуждание, плутание; адашып йөрү блуждать, плутать; адашып калу отстать, заблудившись; адашып керү (килеп керү) забрести; 2) *перен.* сбиваться, сбиться; *ул тормышюлында адаштыон* сбился с пути.

АДАШЫРЛЫК: адашырлык кара урман дремучий лес, где можно заблудиться.

АДВОКАТ адвокат; || адвокатский.

АДВОКАТЛАР *собир.* адвокатура.

АДВОКАТЛАРЧА адвокатский; || по-адвокатски, как адвокат; адвокатларча хөкем йөргү рассуждать по-адвокатски; адвокатларча чыгыш адвокатское выступление.

АДВОКАТЛЫК адвокатура; || адвокатский; адвокатлык вазифасы а) адвокатская должность; б) адвокатская обязанность.

АДЕПТ *книжн.* адепт.

АДМИНИСТРАТИВ административный; административ чаралар административные меры.

АДМИНИСТРАТОР администратор.

АДМИНИСТРАТОРЛЫК административный; администраторский; администратор-лык сэлэте администраторские способности; администраторлык итү а) администрировать; б) администрирование.

АДМИНИСТРАЦИЯ администрация; || административный; администрация бүлгө административный отдел.

АДМИРАЛ *воен.-мор.* адмирал; || адмиральский; адмирал дәрәжәсе адмиральское звание.

АДМИРАЛТЕЙСТВО адмиралтейство.

АДРЕС адрес; || адресный; адреслар өстәле адресный стол.

АДРЕСАТ адресат.

АДРЕСЛАНУ *страд. от* адреслау адресоваться, быть адресованным.

АДРЕСЛАУ адресовать.

АДРЕСЛЫК: адреслык кына белем малограмотность (*букв.* способность читать или писать только адреса).

АДЪЮТАНТ *воен.* адъютант; || адъютантский.

АДЪЮТАНТЛЫК адъютантство; || адъютантский; адъютантлык вазифасы адъютантская должность.

АДЫМ 1) шаг, поступь; адым саен на каждом шагу; часто; ышанычлы адым уверенная поступь; 2) *уст. перен.* шаг (*мера длины*); бездә иманага ун адым жир тия иде у нас на надел приходилось по десять шагов земли; 3) *перен.* шаг, действие, поступок; илне электрлаштыруда беренче адымнар первые шаги в электрификации страны.

АДЫМЛАП шагом, шагами; адымлап чыгу а) прошагать; б) измерить шагами.

АДЫМЛАУ 1) шагать, прошагать; күп километрлар адымлау прошагать много километров; 2) отмеривать (отмерить) шагами; || отмеривание шагами.

АДЫМЛЫ ходкий; адымлы ат ходкий конь.

АДӘМ 1) человек; || человеческий; адәм актыгы (калдыгы) *пренебр.* выродок, подонок; адәм акыллы понятливый; адәм баласы человек (в

*противоположность другим существам*); адәм буду а) становиться человеком; б) *перен.* встать на ноги, выздороветь; адәмгә санамау не считать за человека; не уважать, не ценить *кого-л.*; адәм имгәге (көөге) а) горечеловек; б) *перен.* обуза; адәм кисәге *пренебр.* человек; адәм кыяфәте человеческий облик; адәм көлдерү смешить людей; стать посмешищем для людей; адәм көлкесе (хуры) посмешище; адәм күтәрмәслек а) непосильный для человека; б) *перен.* невыносимый; адәм мәсхәрәсе *см.* адәм көлкесе; адәм рәтле порядочный, приличный; адәм тилчәсе язва на человеческом теле (*о бесполезном, вредном человеке*); агач күрке яфрак, адәм күрке — чүпрәк *погов.* краса дерева в листьях, краса человека в одежде; 2) *миф.* Адам; Адәм дәвереннән башлап со времён Адама.

АДӘМИ человеческий.

АДӘМСЫМАН как человек, подобно человеку; адәмсыман кылан веди себя как человек.

АДӘМЧӘ *см.* кешечә.

АЕК 1) трезвый, непьяный; аек баштан в трезвом состоянии; аек хәлдә в трезвом виде; аек булу а) быть трезвым; б) трезвость; 2) *перен.* трезвый, свободный от иллюзий; || трезво; аек караш трезвый взгляд; аек карау трезво смотреть; аек фикерле здравомыслящий, с трезвым умом.

АЕКЛАНУ *см.* айну.

АЕКЛЫК трезвость, состояние трезвости.

АЕЛ подпруга (*у седёлки, седла*); алгы аел передняя подпруга; арткы аел задняя подпруга; арткы аелың нык булса, атың дулап ни кылыр *посл.* что может сделать твой конь, если задняя подпруга крепка.

АЕРАТА *см.* аеруча.

АЕРГЫЧ I *с.-х.* отделитель; орлык аергыч зерноотделитель.

АЕРГЫЧ II *лингв.* определение.

АЕРМА 1) разница, различие, отличие; 2) развилка; юл аермасы развилка дорог, перепутье, перекрёсток; 3) пробор; чәч аермасы пробор в волосах; 4) *мат.* разность.

АЕРМАЛЫ 1) имеющий разницу, различие, отличие; 2) *мат.* разностный.

АЕРМАЛЫК *см.* аерымлык.

АЕРМАСТАН не различая; без различия.

АЕРМАСЫЗ 1) не имеющий разницы (различия, отличия); 2) одинаковый; аермасыз караш одинаковый взгляд.

АЕРМАЧЫК очень ясно; чётко и ясно, внятно; аермачык әйтелгән сказано очень ясно.

АЕРТУ 1) *понуд.* от аеру; 2) сепарировать; || сепарирование, сепарация; аертмаган сөт цельное молоко.

АЕРУ 1) отделять, отделить, обособлять, обособить; разделять, разделить; разъединять, разъединить; || отделение, обособление; разделение; разъединение; аера бару отделять, обособлять; разделить, разъединять; разобщать (*в ходе работы*); аерып кую а) отложить; б) обособить; орлыкны чүптән аеру отделить семена от сора; 2) разлучать, разлучить; || разлучение; туганнарыннан аеру разлучить с родни-ми; 3) разнимать, разнять, разъединять, разъединить; || разнимание, разъединение; сугышучыларны көчкә аердылар с трудом разняли дерущихся; аерып алу а) разнять; б) отторгнуть; 4) развести (*супругов*); || развод; аерып жибәрү а) разнимать; б) давать развод; 5) изолировать; || изолирование, изоляция; авыруны сәламәтләрдән аеру изолировать больного от здоровых; аерып утырту а)



посадить отдельно; изолировать; б) рассадить; б) отнимать, отнять; || отнимание, отнятие; баланы күкрәктән аеру отнять ребёнка от груди; 7) разбирать, разобрать; || разборка (*по частям*); 8) различать, различить; отличать, отличить; || различение; аера белү уметь различать (отличать); яхшыны яманнан аеру отличать хорошее от плохого, разбираться в чәм-л.; 9) роиться; выделяться; || роение; выделение; корт аеру роение пчёл; 10) раздвигать, раздвинуть (*ноги*); 11) *перен.* отрывать, оторвать; || отрыв; эштән аеру оторвать от работы; ◇ аерып чыгару выделять в особое хозяйство (*напр. сына*); ядәч аеру разнимать дужку, ломать дужку; *см. ещё* ядәч.

АЕРУЧА 1) особенно, в особенности; особо; 2) исключительно; преимущественно;

АЕРЧА *бот.* лепесток,

АЕРЫ *в разн. знач.* раздельный; игеннәрне аеры урып-жыю раздельная уборка хлебов; ◇ аеры тояклылар *зоол.* раздельно-копытные.

АЕРЫЛГЫСЫЗ 1) неразрывный; || неразрывно; 2) неразлучный; || неразлучно.

АЕРЫЛМАС 1) неотделимый, неотъемлемый; 2) неразлучный, закадычный; аерылмас дуслар закадычные друзья.

АЕРЫЛМАСЛЫК 1) неотделимый, неотъемлемый; || неотделимость, неотъемлемость; 2) неразлучный, закадычный; || неразлучность.

АЕРЫЛМЫШ *грам.* определяемое.

АЕРЫЛУ *страд. от* аеру 1) отделяться, отделиться, обособляться, обособиться; разделяться, разделиться, разъединяться, разъединиться; || отделение, обособление; разделение, разъединение; 2) расставаться, расстаться, разлучаться, разлучиться; ]} расставание, разлука; туганнардан аерылу расстаться с родными; аерылып тору а) жить в разлуке, жить отдельно; б) выделяться; 3) получать (получить) развод; || получение развода; аерылып китү а) разъехаться, разойтись (*в пути*); б) уйти; в) уход (*жены от мужа*); 4) отпадать, отпасть; отрываться, оторваться; || отрыв; аерылып төшү оторваться, отделившись от целого; аерылып калу а) отстать *от кого-чего-л.*; б) расстаться с кем-чем-л.; массалардан аерылу отрыв от масс; 5) сепарироваться; || сепарация, сепарирование; ◇ аерылып чыгу выделяться в особое хозяйство (*о сыне*).

АЕРЫЛЫШУ 1) расставаться, расстаться; || расставание; 2) разводиться, развестись (*о супругах*); || развод, расторжение брака; 3) разлучаться, разлучиться; || разлука.

АЕРЫМ 1) отдельный, раздельный; || отдельно, раздельно; аерым бүлмә отдельная комната; аерым яшәү жить отдельно; аерым алганда а) в отдельности; б) в частности; 2) особый; || особо; бу турыда аерым сөйләшербез об этом поговорим особо; 3) частный; аерым очрак частный случай; 4) изолированный; || изолированно; авыруны аерым тоту держать больного изолированно; аерым салынган йорт дом-особняк.

АЕРЫМ-АЕРЫМ 1) врозь, порознь; 2) вразброд, врассыпную.

АЕРЫМАЧЫК *см.* аермачык.

АЕРЫМЛАНГАН *лингв.* обособленный.

АЕРЫМЛАНДЫРУ *понуд. от* аерымлану 1) обособлять, обособить; || обособление; 2) изолировать; || изоляция; 3) отмежёвывать, отмежевать; || отмежёвывание.

АЕРЫМЛАНУ 1) обособляться, обособиться; || обособление; 2) изолироваться; || изолирование, изоляция; 3) отмежёвываться, отмежеваться; || отмежёвывание.

АЕРЫМЛЫК 1) разница, разность, различие; карашларның аерымлыгы различие  
взглядов; 2) изолированность; 3) обособленность.

АЖГЫРТУ *понуд. от ажгыру.*

АЖГЫРУ 1) неистовствовать, быть в состоянии крайней ярости, разъяряться,  
разъяриться, злиться, разозлиться; || состояние неистовства, ярости;  
ажгырып ташлану яростно, неистово набрасываться; ажгырып тору  
находиться в состоянии неистовства, ярости; 2) *звукондр. см. ыжгыру.*

АЖГЫРЫНУ *см. ажгыру 1.*

АЖДАҢА *миф.* 1) дракон; 2) *перен. бран.* изверг, очень злой человек.

АЖИОТАЖ *книжн.* ажиотаж.

АЖУР I *фин.* ажур.

АЖУР II ажур; || ажурный; ажур пәрдәләр ажурные занавески.

АЖУРЛЫ ажурный.

АЗ 1) мало, немного, незначительно; || малый, незначительный; аз гына *разг.* а)  
немножко, чуточку, малость; б) *перен.* слегка; аз гына да нисколько, ничуть;  
аз гына булса да сколько-нибудь; сколько бы ни было; малость, немножечко;  
аз гына вакытка ненадолго; аз дигәндә по меньшей мере, самое меньшее; аз  
сөйли, күп эшли. *погов.* мало говорит, (да) много делает; кунак аз утырыр,  
күп сынар *погов.* гость недолго погостит, да много увидит; ялкау аз эшли,  
күп тешли *погов.* лентяй мало работает, да много ест; 2) недостаточно; 3)  
*выступает первой частью сложных слов в значении* мало=, немного=,  
*напр.:* аз белемле малообразованный; аз канлы малокровенный; аз сүзле  
немногословный; аз ышанычлы маловероятный; аз өйрәнелгән  
малоизученный.

АЗ-АЗ: аз-аз гына понемногу; мало-помалу; аз-аз яңгыр тамчылыи дождь  
накрапывает.

АЗАЙТТЫРУ *понуд. от азайту.*

АЗАЙТУ уменьшать, уменьшить, убавлять, убавить; || уменьшение, убавление;  
азайта төшү приуменьшать; чыгымнарны азайту уменьшить расходы.

АЗАЙТЫЛУ *страд. от азайту.*

АЗАЙТЫШУ *взаимн.-совм. от азайту.*

АЗАК 1) конец; азакка калдыру оставить напоследок, отложить; азакка калу а)  
оказаться в конце; б) *перен.* прийти последним; 2) исход; 3) финал.

АЗАККЫ 1) последний; атнаның азаккы көне последний день недели; азаккы  
тапкыр а) последний раз; б) *перен.* раз и навсегда; 2) конечный; азаккы  
станция конечная станция.

АЗАКТАН *см. соңыннан,*

АЗАМАТ *диал.* слуга народа.

АЗАН призыв муэдзина к молитве; азан әйтү призывать к молитве (о *муэдзине*);  
кичке азан а) вечерний призыв к молитве; б) вечерняя молитва.

АЗАНЧЫ *диал. см. мөэзин.*

АЗАП: азап белән с трудом.

АЗАПЛАНДЫРУ *понуд. от азаплану.*

АЗАПЛАНУ трудиться; возиться с чем-л.

АЗАПЛЫ трудный, затруднительный; хлопотливый, беспокойный.

АЗАРТ азарт; || азартный; азарт уен азартная игра; азарт белән с азартом, азартно;  
азартка бирелү войти в азарт.

АЗАРТЛЫ азартный; || азартно; азартлы уйнаучы азартный игрок.

АЗАРТЛЫЛЫК азартность.

АЗАТ 1. вольный, свободный; независимый; азат булу а) освобождаться,

становиться свободным; б) избавляться; в) освобождение, избавление; азат ителгэн а) освобождённый; раскрепощённый; б) *ист.* вольноотпущенник; азат ителгэн кол *ист.* вольноотпущенник; азат ителү освобождаться; азат итү а) освободить; выпустить на волю; б) освобождение; в) раскрепостить; г) раскрепощение; азат итүче освободитель; 2. Азат (*имя собств. мужское*).

АЗАТЛЫК свобода, воля, вольность; независимость; || освободительный; азатлык алу получать свободу; азатлык сөюче вольнолюбивый; азатлык хэрэкэте освободительное движение; азатлык яулау завоёвывать свободу.

АЗАУ: азау теш а) коренной зуб; б) зуб мудрости; азау яру прорезывание зуба мудрости; азау ярган а) человек, у которого прорезался зуб мудрости; б) *перен.* выдавший виды, бывалый человек.

АЗАУЛЫ *разг.* 1) зубастый *перен.*; 2) выдавший виды, бывалый.

АЗАЮ уменьшаться, уменьшиться; убавляться, убавиться; || уменьшение, убавление; азаеп китү уменьшиться (*в числе*); убавиться, убыть (*в количестве*); азая бару а) постепенно уменьшаться (*в числе*); б) постепенно убывать (*в количестве*).

АЗБАР *диал. см.* абзар.

АЗГАН *см.* азгын.

АЗГАН-ТУЗГАН блудный, развращённый; испорченный; безнравственный; || развращённый, испорченный человек.

АЗГЫН 1) избалованный; азгын бала избалованный ребёнок; 2) блудный, развращённый, распутный; азгын кеше распутный человек, распутник, развратник; ◇ азгын тэн тело, легко подверженное кожным заболеваниям; азгын шеш злокачественная опухоль.

АЗГЫНЛАНДЫРУ *понуд. от* азгынлану 1) распускать, распустить; 2) развращать, развратить; || развращение.

АЗГЫНЛАНУ 1) распускаться, распуститься, избаловаться; 2) развращаться, развратиться; || развращение (*пассивное действие*).

АЗГЫНЛЫК 1) избалованность; 2) распутство, распущенность, разнузданность, безнравственность.

АЗДЫРУ *понуд. от* азу 1) развращать, развратить, портить, испортить, совращать, совратить; || развращение, совращение; 2) *перен.* запускать, запустить (*болезнь*); растравлять, растравить (*рану*); ◇ күңелне аздыру вводить в соблазн.

АЗДЫРУЧЫ соблазнитель; совратитель; || совращающий.

АЗДЫРЫЛУ *страд. от* аздыру.

АЗИМУТ *геогр., физ.* азимут; || азимутный.

АЗИЯЛЕ уроженец Азии.

АЗЛАП понемногу; азлап кына помалу, понемногу; авыру азлап кына ашый башлады больной понемногу начал есть.

АЗЛАП-АЗЛАП 1) понемногу, понемножку, понемножечку; 2) частями.

АЗЛЫК 1) недостаточность; скудость; 2) малочисленность; 3) нехватка.

АЗ-МАЗ понемногу, мало-помалу; немного.

АЗМАН 1. ублюдок, гибрид; 2. *см.* азгын 1, 2.

АЗМАНЛЫК *см.* азгынлык.

АЗМЫ-КҮПМЕ 1) более или менее; 2) некоторое количество; немного; сколько-нибудь.

АЗНАУ *диал.* ржать; || ржание; азнаган айгырны өердә сына *или* азнаган айгырның өерен күр *посл.* не суди молодца по словам, а суди по делам; дело не в том, что жеребец красиво ржёт, а в том, как он табун водит.

- АЗОЙ азойский; азой эрасы *геол.* азойская эра.
- АЗОТ *хим.* азот; || азотный; азот кислотасы азотная кислота; ◇ азот алучылар *бот.* азотопотребители; азот жыючылар *бот.* азотособиратели.
- АЗОТЛЫ 1) азотистый; азотлы ашламалар азотистые удобрения; 2) азотный; азотлы терлек азыгы азотные корма; азотлы термометр азотный термометр.
- АЗРАК *сравнит. ст. от аз* 1) меньше, поменьше; азрак сөйлэсэң, күбрэк иштерсең *погов.* меньше будешь говорить — больше услышишь; 2) маловато, недостаточно, немного; азрак кына чуточку.
- АЗСЫНГАНЛЫК неудовлетворённость количеством.
- АЗСЫНДЫРУ *понуд. от азсыну.*
- АЗСЫНУ считать недостаточным количеством; не удовлетворяться (не удовлетвориться) количеством; || неудовлетворение количеством.
- АЗСЫНУЧАНЛЫК склонность быть неудовлетворённым количеством *чего-л.*
- АЗУ 1) развращаться, развратиться, портиться, испортиться; 2) развратничать, распутничать, блудить; || разврат, распутство, блуд; 3) озорничать, дурачиться; || озорство, дурачество; 4) *перен.* запускаться, быть запущенной, осложняться, осложниться (о *болезни*); растравляться, растравиться (о *ране*).
- АЗУ-ТУЗУ окончательно развратиться, стать развратным (развращённым).
- АЗЧЫЛЫК меньшинство; азчылыкта калу остаться в меньшинстве.
- АЗЫК пища, продовольствие, провиант, провизия, продукты питания; корм; || продовольственный; кормовой; азык фонды продовольственный фонд; азык чөгендере кормовая свёкла; азык салымы *ист.* продовольственный налог, продналог; терлек азыгы фураж, корм.
- АЗЫКЛАНДЫРУ *понуд. от азыклану* питать; подкармливать, подкормить; || подкормка; организмны азыкландыру питать организм; үсемлеклэрне азыкландыру подкормка растений.
- АЗЫКЛАНУ питаться, кормиться; подкармливаться, подкормиться (о *растениях*).
- АЗЫКЛАТА продовольствием, продуктами, натурой; азыклата түлөү платить натурой.
- АЗЫКЛЫ имеющий продовольствие, корм, фураж; азыклы ат арымас *погов.* сытый конь не устанет.
- АЗЫКСЫЗЛЫК бескормица.
- АЗЫКТАМЫР корнеплод; || корнеплодный.
- АЗЫК-ТӨЛЕК *соби́р.* продовольствие, съестные припасы, провиант.
- АЗЫМТЫК *диал. см.* тамак: тэмле тамак.
- АЗЫНДА *см.* аз: аз дигэндә.
- АЗЫНДЫРУ *понуд. от азыну* потакать (*кому-либо в плохих действиях*); позволять (позволить) озорничать, безобразничать.
- АЗЫНУ озорничать; безобразничать.
- АЙР *бот. см.* кылыч: кылыч үлән.
- АЙ 1) луна, месяц; || лунный; ай тотылу затмение луны; ай тулысы полнолуние; ай туу новолуние; ай яктысы лунный свет; 2) месяц (*часть года*); ай башы а) начало месяца; б) новолуние; ай саен ежемесячно; май аенда в мае месяце.
- АЙ-АЙ! *межд.* ай!, ах! (*выражает восхищение, восторг, удивление*); ай-ай, нинди матур кыз икән! ай, какая красавица!, ай, какая красивая девушка!
- АЙБАГАР *диал. см.* көнбагыш.
- АЙБАЛТА *ист.* бердыш, секира.
- АЙВА айва (*дерево и плод*); || айвовый; айва вареньесы айвовое варенье.
- АЙ-ВАЙ: ай-ваена карамастан несмотря на его крики; несмотря на сопротивление.

АЙ-ВАЙЛАТУ *понуд. от ай-вайлау.*

АЙ-ВАЙЛАУ *голосить, поднимать (поднять) крик.*

АЙГЫЛДАУ: айгылдап кешнәү громко ржать.

АЙГЫР жеребец; || жеребцовый; яшь айгыр жеребчик; өер айгыры жеребец-вожак (*в табуне*); ◇ су айгыры бегемот (*букв. водяной жеребец*).

АЙГЫРДАЙ: айгырдай егет, э үзе ялкау юноша здоров, как битюг, а сам бездельник.

АЙКАЛА-ЧАЙКАЛА: айкала-чайкала йөрү ходить шатаясь.

АИ КАЛДЫРУ *понуд. от айкалу.*

АЙКАЛУ 1) волноваться, заволноваться, бушевать, разбушеваться (*напр. о море*); 2) *перен.* вертеться, толкаться; аяк астында айкалу вертеться под ногами.

АЙКАЛЬШУ *совм. от айкалу 2.*

АЙКАУ 1) искать, перерыть, перевернуть всё верх дном; айкап чыгу перерыть всё (*в поисках чего-либо*); 2) *перен.* баламутить, взбаламутить (*всех*).

АЙКЫЙ-ЧАЙКЫЙ *размахивая в разные стороны.*

АЙЛАРЧА *в течение нескольких месяцев.*

АЙЛЫ лунный, освещенный луной; айлы төн лунная ночь.

АЙЛЫК 1. 1) месячник; || месячный, помесячный; айлык хезмэт хагы месячная заработная плата; 2) *перен.* менструация; 2. ежемесячный; айлык журнал ежемесячный журнал; ◇ байлык — бер айлык: керә дә чыга *погов.* богатство — вода, оно приходит и уходит (*букв. богатство — на месяц, оно приходит и уходит*).

АЙЛЫКЛАП *помесячно.*

АЙЛЫКЛЫ *месячный; айлыклы эш месячная работа (не подённая).*

АЙЛЫ-КОЯШЛЫ *радостный, счастливый; айлы-кояшлы көннәр счастливые дни.*

АЙМЫЛЫШ: аймылыш булу *см. аймылышу.*

АЙМЫЛЫШТЫРУ *понуд. от аймылышу.*

АЙМЫЛЫШУ *разминуться, не встретиться в пути, разъехаться.*

АЙНУ 1) трезветь, отрезветь, протрезвляться, протрезвиться; || отрезвление, протрезвление; айнып житү вытрезвиться; 2) *приходить (прийти) в себя; выздороавливать, выздороветь (после болезни); 3) перен.* выдыхаться, выдохнуться (*напр. о спиртных напитках*); 4) *перен.* опомниться, одумываться, одуматься.

АЙНИК *см. аек.*

АЙНЫКЛЫК *см. аеклык,*

АЙНЫТКЫЧ *вытрезвляющий, отрезвляющий, протрезвляющий; || вытрезвитель.*

АЙНЫТУ *понуд. от айну 1) вытрезвлять, вытрезвить, отрезвлять, отрезвить, протрезвлять, протрезвить; 2) перен.* давать (дать) возможность выдыхаться, выдохнуться (*напр. о спиртных напитках*); 3) *перен. разг.* обкрадывать, обокрасть; обманывать, обмануть.

АЙНЫТУЧЫ 1) отрезвитель; || отрезвляющий; 2) *перен. разг.* вор; обманщик; || обкрадывающий; обманывающий.

АЙНЫТЫЛУ *страд. от айныту вытрезвляться, вытрезвиться, отрезвляться, отрезвиться, протрезвляться, протрезвиться,*

АЙРАВЫК *бот. см. сарут.*

АЙСБЕРГ *айсберг.*

АЙСЫЗ *безлунный, не освещенный луной; айсыз төн безлунная ночь.*

АЙЧӘЧӘГЕ *бот. ноготки; см. ещё тырناق: тырناق гөл*

АЙ-ҺАЙ *межд. 1) выражает сомнение, недоверие* едва ли, ой ли, навряд ли; 2) *выражает удивление* ого!

АЙҺАЙЛАТУ *понуд. от айһайлау; айһайлатып кычкырып жибәрү громко закричать.*

АЙҺАЙЛАУ громко кричать (*от испуга или на облаве, чтобы вспугнуть зверя*).

АК I 1) белый; ак буяу белила; белая краска; акка буяу покрасить в белый цвет; ак калай белая жесть; ак кына беленький; 2) седой; ак сакаллы карт седобородый старик; 3) *перен.* чистый, незагрязнённый; майкаңны ки: ул керсез, ак бит надень майку: она ведь не грязная, чистая; ак өй чистая половина крестьянской избы, горница; 4) *перен.* счастливый, светлый; ак юл теләү пожелать счастливого пути; ◇ ак аракы водка; ак ахак *мин.* опал; акка күчерү *книжн.* переписать набело; ак май сливочное масло; ак он крупчатка; ак тукранбаш *бот.* белый клевер; ак төлке песок; ак чыршы *бот.* пихта; ак эрем *бот.* полынь белая; ак эт бәласе кара эткә *погов.* били Фому за Ерёмину вину (*букв.* набедокурит белая собака, а виновата чёрная); юлыңа ак жәймә *погов.* скатертью дорога.

АК II 1) белок (*глаза, яйца*); 2) *мед.* бельмо; күзгә ак төшү появление бельма на глазу.

АКАДЕМИЗМ — академизм

АКАДЕМИК I академик.

АКАДЕМИК II академический; академик басма академическое издание.

АКАДЕМИЯ академия; || академический; СССР Фәннәр академиясе Академия наук СССР; Татар дәүләт академия театры Татарский государственный академический театр.

АКАЕШУ *взаимн.-совм. от акаю.*

АКАЙ: акай күз (күзле) а) пучеглазый, лупоглазый; б) *перен. пренебр.* человек, который быстро замечает даже то, что ему не положено.

АКАЙТУ 1) *разг.* выпучивать, выпучить, тарашить, вытарашить, выкатывать, выкатить (*глаза*); 2) *перен. разг.* увлекать, увлечь; соблазнять, соблазнить, обольщать, обольстить.

АКАЙ-ЧУКАЙ: акай-чукай килү *прост.* а) увлекаться, увлечься; б) соблазняться, соблазниться; обольщаться, обольститься.

АКАЦИЯ акация; || акациевый.

АКАЮ *разг.* 1) выпучиваться, выпучиться, тарашиться, вытарашиться, выкатываться, выкатиться (*о глазах*); акайган күзле *см.* акай; 2) *перен.* соблазняться, соблазниться; обольщаться, обольститься.

АКБАЛЫК белорыбица.

АКБУР мел; || меловой; акбур таулары меловые горы; акбур кисәге мелок.

АКБУРЛАУ *страд. от акбурлау.*

АКБУРЛАТУ *понуд. от акбурлау велеть (заставлять, поручать) белить, побелить.*

АКБУРЛАУ белить, побелить; || побелка.

АКБУРЛЫ меловой; акбурлы кәгазь меловая бумага.

АКБҮЗ I *текст.* миткаль; || миткалевый,

АКБҮЗ II: акбүз ат бело-сивый конь.

АКВАМАРИН *мин.* аквамарин; || аквамаринный.

АКВАРЕЛЬ акварель; || акварельный.

АКВАРИУМ аквариум; || аквариумный.

АКВАТОРИЯ *физ., геогр.* акватория.

АКГВАРДИЯ *ист.* белая гвардия; || белогвардейский.

АКГВАРДИЯЧЕ *ист.* белогвардеец.

АК-КАРА: ак-караны аермау а) не уметь отличать хорошее от плохого; б) быть неграмотным (тёмным, невеждой); күзгә ак-кара күренмәү а) от волнения

или от радости ничего не видеть; б) быть крайне расстроенным, взволнованным.

АККОМПАНеМЕНТ муз. аккомпанемент.

АККОМПАНИАТОР муз. аккомпаниатор.

АККОРД *в разн. знач.* аккорд; || аккордный; аккорд эш аккордная работа.

АККОРДЕОН аккордеон; аккордеонда уйнаучы аккордеонист.

АККОШ лебедь; || лебединый.

АККРЕДИТИВ *фин.* аккредитив; || аккредитивный; аккредитив бланкысы аккредитивный бланк.

АККУМУЛЯТОР аккумулятор; || аккумуляторный; аккумулятор тогы аккумуляторный ток.

АККУРАТ 1) аккуратный, опрятный; 2) *см. нэкъ 1.*

АККУРГАШ олово; || оловянный.

АККУБӘЛӘК капуста (бабочка).

АККУЗ Белоглазка (кличка собаки).

АКЛАНУ *возвр.-страд. от* аклау обелиться, оправдываться, оправдаться, реабилитироваться.

АКЛАР белые, белогвардейцы.

АКЛАТУ *понуд. от* аклау 1 велеть (заставлять, поручать) белить, побелить; делать (сделать) побелку; велеть (заставлять, поручать) красить, покрасить в белый цвет.

АКЛАУ 1) белить, побелить, делать (сделать) побелку; красить (покрасить) в белый цвет; || побелка, покраска в белый цвет; 2) *перен.* оправдывать, оправдать, обелять, обелить; реабилитировать; || оправдывание, оправдание; реабилитация.

АКЛАУЧЫ 1) маляр, белильщик; || белильный; 2) *перен.* тот, кто оправдывает; оправдывающий; || оправдательный; аклаучы документлар оправдательные документы.

АКЛЫ- *первая часть сложных слов, указывает на преимущественное наличие или преобладание белого цвета, напр.:* аклы-кызыллы бело-красный, белый вперемешку с красным.

АКЛЫК белизна.

АКЛЫ-КАРАЛЫ бело-чёрный; белый вперемешку с чёрным.

АКЛЫ-КЫЗЫЛЛЫ бело-красный; белый вперемешку с красным.

АКЛЫ-КУКЛЕ бело-голубой; белый вперемешку с голубым

АКМАС непроточный, стоячий; акмас сулы күл непроточное озеро.

АКР акр (*мера площади земли*).

АКРИХИН *фарм.* акрихин; || акрихновый.

АКРОБАТ акробат.

АКРОБАТИК акробатический.

АКРОБАТИКА акробатика.

АКРОБАТЛЫК акробатство; || акробатический.

АКРЫН 1) медленный, тихий; || медленно, тихо; акрын бару медленно идти; акрын хэрәкәт медленное движение; 2) медлительный, нерасторопный; || медлительно, нерасторопно; акрын кеше медлительный, нерасторопный человек; 3) негромкий, тихий; || негромко, тихо; акрын сөйли он говорит негромко; ◇ акрын кузгалышлы тяжёлый на подъём; акрын кыймылдау медлить, мешкать.

АКРЫНАЙТУ *понуд. от* акрынаю 1) замедлять, замедлить; убавлять, убавить (*напр. скорость*); || замедление; убавление; 2) *перен.* приглушать,

- приглушить, делать (сделать) более тихим (*голос*); || приглушение.  
 АКРЫНАЙТЫЛУ *страд. от акрынайту.*  
 АКРЫН-АКРЫН тихо, постепенно, потихоньку.  
 АКРЫНАЮ 1) замедляться, замедлиться; убавляться, убавиться (*напр. о скорости*); || замедление; 2) затихать, затихнуть, утихать, утихнуть; || затихание, утихание.  
 АКРЫНЛАНУ *см. акрынаю.*  
 АКРЫНЛАП потихоньку, постепенно; акрынлап үсү постепенно развиваться (расти); || постепенное развитие; акрынлап кына а) потихоньку; медленно; б) понемногу; в) исподволь.  
 АКРЫНЛАТУ *понуд. от акрынлау.*  
 АКРЫНЛАУ *см. акрынаю.*  
 АКРЫНЛЫК 1) медленность; 2) медлительность; 3) негромкость (*голоса*).  
 АКРЫНРАК *сравнит. ст. от акрын* 1) тише, потише; 2) *перен.* легче, полегче; осторожней.  
 АКСАК хромой, хромоногий; аксак булу быть хромым; аксак булып калу остаться хромым; S: chatak  
 АКСАКАЛ 1) белая борода; || белобородый; 2) аксакал, старейшина рода.  
 АКСАКЛАНДЫРУ *понуд. от аксаклану* делать (сделать) хромым, доводить (довести) до хромоты; || доведение до хромоты.  
 АКСАКЛАНУ становится, стать хромым, охрометь.  
 АКСАКЛАТУ *понуд. от аксаклау.*  
 АКСАКЛАУ прихрамывать, ковылять, хромать; || прихрамывание, ковыляние; аксаклый башлау захромать.  
 АКСАКЛЫК хромота.  
 АКСАК-ТУКСАК *собир. пренебр.* разные хромые, калеки.  
 АКСАТУ делать (сделать) хромым; покалечить; атны аксаткансың ты покалечил коня.  
 АКСАУ 1) хромать, прихрамывать; || прихрамывание; аксап йөрү ходить, прихрамывая; аксий төшү прихрамывать ещё больше; 2) *перен.* хромать, отставать; || отставание; аның орфографиясе аксий у него орфография хромает.  
 АКШАШТЫРГАЛАУ *многокр. от аксау.*  
 АКШАҢКЫРАУ *разг.* немного прихрамывать, похрипывать.  
 АКСЕРКӘ укус; || укусный; аксеркә эссенциясе укусная эссенция.  
 АКСИОМА аксиома.  
 АКСУ *см. аксыл.*  
 АКСЫЛ 1) беловатый, белёсый, белесоватый; 2) *в составе сложных слов указывает на оттенок с белым цветом, напр.:* аксыл ал бело-розовый; аксыл зәңгәр голубой; лазурный; аксыл сары светло-жёлтый; кремовый; аксыл чәчле белокурый.  
 АКСЫЛЛАНДЫРУ *понуд. от аксыллану* делать (сделать) беловатым, белёсым.  
 АКСЫЛЛАНУ становится (стать) беловатым, белёсым  
 АКСЫЛЛЫК белизна; беловатость.  
 АКСЫМ *хим.* белок, белковина; || белковый; аксым матдэләре белковые вещества.  
 АКСЫМЛЫ белковый; аксымлы азыклар белковые корма.  
 АКСЫРГАК *бот.* чемерица; || чемеричный; аксыргак тамыры чемеричный корень.  
 АКСЫРГАКЛЫК местность, поросшая чемерицей.  
 АКСӨЯК белая кость, аристократ.  
 АКСӨЯКЛЕЛЕК аристократичность.



- АКСӨЯКЛӨР аристократия.
- АКТ акт; акт тезү составить акт.
- АКТАМЫР *бот.* пырей; || пырейный.
- АКТАМЫРЛЫК местность, поросшая пыреем.
- АКТАРТУ *понуд.* от актару.
- АКТАРУ 1) шарить, обшаривать, обшарить; || обшаривание; актарып бетерү а) перешарить; перерыть; перевернуть всё вверх дном; б) перешвырять; актарып ташлау расшвырять, разбросать; актарып чыгару выковырять; 2) перелистать, перелистывать; || перелистывание.
- АКТАРЫЛУ *страд.* от актару.
- АКТАРЫНУ рыться, копаться, шарить, обшаривать, обшарить.
- АКТАРЫШУ *взаимн.-совм.* от актару.
- АКТЕР актёр; || актёрский
- АКТЁРЛЫК актёрство; || актёрский; актерлык сэләте актёрские способности.
- АКТИВ I *фин.* актив.
- АКТИВ II *в разн. знач.* актив; || активный; || активно; эшкә актив катнашу активно участвовать в работе.
- АКТИВИСТ активист.
- АКТИВЛАНДЫРУ *понуд.* от активлану активизировать, делать (сделать) активным; || активизация.
- АКТИВЛАНУ становиться (стать) активным, активизироваться; || активизация.
- АКТИВЛАШТЫРУ *понуд.* от активлашу активизировать; || активизация.
- АКТИВЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от активлаштыру активизироваться.
- АКТИВЛАШУ *см.* активлану.
- АКТИВЛЫК активность.
- АКТИРӘК *бот.* тополь серебристый; || ötîîëääüé.
- АКТИРӘК-КҮКТИРӘК *уст.* название детской игры, соответствующей игре в «каравай».
- АКТОВЫЙ актовый; актовый зал актовый зал.
- АКТРИСА актриса.
- АКТУАЛЬ актуальный; актуаль мәсьәлә актуальный вопрос.
- АКТУАЛЬЛЕК актуальность.
- АКТЫГЫНДА 1) в конце; утырыш актыгында в конце заседания; 2) в конечном счёте.
- АКТЫК 1) последний, конечный; актык чик последний предел; крайность; актык чиккәчә до предела; до отказа; актык чиктә в конечном счёте; в крайнем случае; 2) *перен.* заключительный; актык сүз бирү предоставить заключительное слово.
- АКТЫККЫ *см.* актык.
- АКТӨЛКЕ *зоол.* песец; || песцовый.
- АКТҮШ белобрюшка (*птица*).
- АКУЛА акула; || акулий.
- АКУСТИК акустический.
- АКУСТИКА *физ.* акустика.
- АКУШЁР *мед.* акушёр; || акушерский; акушерлар курсы акушерские курсы; акушерлык белеме акушерские знания.
- АКУШЕРКА *мед.* акушерка.
- АКУШЕРЛЫК *мед.* акушерство; || акушерский.
- АКЦЕНТ *в разн. знач.* акцент.
- АКЦЕПТ *фин.* акцепт.

АКЦИЗ акциз; || акцизный; акциз жыемы акцизный сбор.

АКЦИОНЕР акционер; || акционерный, акционерский; акционерлар жәмгыяте акционерное общество.

АКЦИЯ *фин., дип.* акция.

АКЧА 1) деньги; монета; валюта; || денежный; монетный; валютный; акча берэмлеге денежная единица; акча реформасы денежная реформа; акча салышып вскладчину; акча сугу чеканить деньги; акча тоту расходовать деньги; акча түгү (туздыру) а) тратить деньги; б) сорить деньгами, легкомысленно тратить деньги; акча чыгару а) расходовать деньги; б) *см.* акча сугу; акча ясау выпускать деньги; чит ил акчасы иностранная валюта; алтын акча золотая монета; бакыр акча медная монета; кэгазь акча бумажные деньги; көмеш акча серебряная монета; ялган акча фальшивые деньги; фальшивая монета; ялган акча ясаучы фальшивомонетчик; бер тиен — бер акча, ике тиен — ике акча *погов.* копейка рубль бережёт (*букв.* одна копейка — одна деньга, две копейки — две деньги); бу акча жимеше түгел, бакча жимеше *погов.* не за деньги куплено (*говорят при угощении кого-либо для того, чтобы подчеркнуть, что произведено самими и не жалко угощать*); ике акча бер тиен, ике тиен *бер* акча грош цена, ничего не стоит; озын акча өчен йөрү гнаться за длинным рублём; 2) финансы, средства.

АКЧАЛАТА деньгами; || денежный; акчалата түлөү платит деньгами; акчалата ярдэм денежная помощь.

АКЧАЛЫ 1) денежный, богатый; ул акчалы кеше он денежный человек; 2) платный; акчалы концерт платный концерт.

АКЧАРЛАК *зоол.* чайка.

АКЧАРЛАКЧАЛАР *зоол.* чайковые.

АКЧАСЫЗЛЫК безденежье.

АКЧЫРШЫ пихта; || пихтовый.

АКЧЫРШЫЛЫК пихтовник.

АКЧЭЧЭК ромашка; || ромашковый.

АКШАР 1) белая глина; мел; 2) *разг., ирон.* пудра.

АКШАРЛАНУ *возвр.-страд.* от акшарлау белиться, побелиться.

АКШАРЛАТУ *понуд.* от акшарлау велеть (поручать, заставлять) белить, побелить, выбелить.

АКШАРЛАУ 1) белить, побелить, выбелить; 2) *разг., ирон.* пудрить, напудрить, пудриться, напудриться.

АКШАРЛАУЧЫ *см.* агартучы 1.

АКШАРЛЫ 1) побелённый, выбеленный; 2) *разг., ирон.* напудренный; акшарлы кыз напудренная девушка.

АКЫЛ 1) ум, разум, рассудок, интеллект; || умственный, интеллектуальный; акыл белэн эш итү действовать с умом; акылга бертөрлерэк, акылга зэгыйфь, акылга жиңел слабоумный, придурковатый, дурачок; акыл кермэгэн а) глупый, неискушённый, неопытный; б) *перен.* молодой; акыл керү взяться за ум; акыл китү потерять голову; акылга килү образумиться, одуматься; акылга сай придурковатый, недалёкий; акылга сайлык придурковатость; акылга сыймаган неразумный, несообразный; уму непостижимый; акылга утырту наставить на ум; акылга утыру становиться благоразумным, рассудительным, образумиться; акылга ятышлы разумный, благоразумный; акылдан шашу (язу) лишиться ума; сойти с ума; помешаться; акылдан язган умалишённый, сумасшедший; акыл сэлэте интеллектуальные способности; акыл хезмэте умственный труд; акылы камил он в здоровом уме; акыл өйрөтү

*см.* акыл бирү; акыл житмәү недогадливость, несообразительность; акыл житү сообразить, догадаться; кара акыл белән а) непросвещённым умом; б) по необразованности; сәламәт акыл здравый ум; 2) совет; акыл бирү *разг.* давать совет; наставлять на ум; акыл сату давать ненужные советы; мудрить, умничать, мудрствовать; укытучы яхшы акыл бирде учитель дал хороший совет; ◇ акыл теше *см.* азау: азау теш; сәламәт тәндә, сәламәт акыл *погов.* в здоровом теле здоровый дух

АКЫЛЛЫ 1) умный, разумный, благоразумный; толковый; || умно, разумно; толково; акыллы баш *ирон.* умник; акыллы кеше умный человек; акыллы эш итү поступать разумно, благоразумно; акыллы әйтелгән умно сказано; теле гаеп итәр, акыллы фикер итәр *посл.* глупый осудит, а умный рассудит; 2) мудрый; акыллы киңәш мудрый совет.

АКЫЛЛЫЛАНУ 1) становиться, стать благоразумным (рассудительным); образумиться; 2) остепениться

АКЫЛЛЫЛЫК рассудительность; сообразительность, смышлённость.

АКЫЛЛЫМ *ласк.* умница ты мой.

АКЫЛСЫЗ глупый, неумный; || глупец.

АКЫЛСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от акылсызлану.

АКЫЛСЫЗЛАНУ терять (потерять) рассудок, глупеть.

АКЫЛСЫЗЛЫК 1) безумие, глупость; 2) безрассудность, безрассудство, неразумность.

АКЫН акын.

АКЫРТУ *понуд.* от акыру.

АКЫРТЫН *разг. см.* акрын.

АКЫРТЫП силой, насильно; акыртып тартып алу вырвать силой.

АКЫРУ 1) кричать во весь голос; орать, реветь, вопить; || крик, рёв, вопль; акырып елау плакать навзрыд; голосить; акырып кую крикнуть, гаркнуть; 2) рыкать, рычать; || рык, рычание.

АКЫРЫНУ кричать, крикнуть *на кого-л.*, бранясь.

АКЫРЫНУЧАН горлопан, склонный горланить (кричать).

АКЫРЫНУЧЫ крикун, горлан.

АКЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от акыру кричать, крикнуть, орать друг на друга; кричать (*о множестве скота*).

АЛ I алый, розовый; румяный; ал чәчәк алый цветок; ал яулык розовый платок; ◇ ал да гөл *разг.* прекрасно, замечательно.

АЛ II 1) передний; ал тәгәрмәч переднее колесо; ал тәгәрмәч кайдан барса, арты шуннан барыр *посл.* куда передние колёса, туда и задние; 2) *перен.* передняя часть (сторона); арба алды передок телеги; мич алды предпечье; тау алды предгорье; 3) полоса (*земли для обработки в один приём*); бер ал утап чыгару прополоть одну полосу; ◇ алдан калганчы до отвала (*есть*).

АЛА пегий; пятнистый; ала сыер пегая корова; ала карга серая ворона; ◇ ала кар а) посеревший весенний снег; б) *перен.* весна; ала миләүшә анютины глазки.

АЛАБАЙ 1) *бот.* пупавка; 2) *кличка пятнистой собаки.*

АЛАБАЛЫК сиг; || сиговый.

АЛАБУГА окунь; || окуневый; диңгез алабугасы морской окунь.

АЛАБУГА лебеда; || лебедовый.

АЛАБУГАЛЫК заросли лебеды.

АЛАЙ так; этак, эдак; алаен ул алай да... так-то оно так, а...; алай була калса если так случится; алай булгач в таком случае; раз так; алай булса если так; алай булса да хотя и так, всё же; если даже так; алай да всё же, однако; алай да

болай и так, и эдак; то так, то эдак; алай да түгел, болай да түгел не так и не этак; алай икэн *межд.* значит так; алай мени эле?! ах вот как?!; алай микэн? так ли?; алай ук түгел не совсем так; алай түгел лә! не так же!

АЛАЙ-БОЛАЙ: алай-болай була калса в случае чего; алай-болай гына кое-как; поверхностно.

АЛАЙСА если так, в таком случае, тогда; киттек, алайса если, так, то пошли.

АЛА-КОЛА пятнистый, пёстрый; яз башында кыр ала-кола була в начале весны поле становится пёстрым.

АЛАЛАНУ делаться, сделаться пёстрым, пегим.

АЛАМА 1) худой, старый; || старьё; алама бүрек худая шапка; 2) *разг.* дрянной, дурной (*о человеке*); || дрянё.

АЛАМАЛАНДЫРУ *понуд.* от аламалану.

АЛАМАЛАНУ становиться (стать) плохим, обветшалым (*о предметах*).

АЛАМАЛЫК 1) обветшалость (*предметов*); 2) пакость, подлость.

АЛАМАЧЫ старьёвщик.

АЛАМ-САЛАМ *разг. собир.* хлам, старьё

АЛАН лесная поляна, прогалина в лесу.

АЛАНЛЫК *см.* алан.

АЛАНЧЫК полянка.

АЛАП *уст.* лубочный короб, большая корзина из лубка.

АЛАПАЙ *диал.* неопрятный; неряшливый; || неряха; ◇ алапай белән шалапай *разг.* два сапога — пара.

АЛАРБА *разг.* передок телеги.

АЛАЧА пестрядь (*грубый полосатый холст*); || пестрядёвый, пестрядинный; алача күлмәк пестрядинная рубаха.

АЛАЧАК долг (*который должен получить сам*).

АЛАЧЫК 1) лачуга, хижина, хибарка; 2) *диал.* летняя кухня; ◇ мунча алачыгы предбанник; тимерче алачыгы кузница.

АЛАША 1) мерин; 2) *диал.* лошадь.

АЛАШТЫРУ *лингв.* акать (*произносить а вместо о*); || аканье.

АЛБАН албанец; || албанский; албан теле албанский язык; албан хатын-кызы албанка.

АЛБАНИЯЛЕ албанец.

АЛБАНЧА по-албански.

АЛБАСТЫ 1) албасты (по *поверьям злой дух, обитающий дома*); 2) *перен. разг.* страшилище, чудовище (*о человеке*)

АЛГА вперёд; алга бару а) идти вперёд; б) развиваться, продвигаться, продвигаться, прогрессировать; алга килеп басу а) встать впереди *чего-л.*; б) предстать (*мысленно, перед глазами*); алга китү а) уйти вперёд; б) развиваться, прогрессировать; в) спешить, идти вперёд (*напр. о часах*); алга сору продвигать (*мнение*); настаивать (*на своём*); алга чыгу а) выходить вперед; б) опережать; алга жибәрү а) пропускать вперед себя; б) продвигать (*напр. дело*)

АЛГАЛАУ *многокр.* от алу

АЛГЕБРА алгебра

АЛГЕБРАИК алгебраический

АЛГЫ передний; алгы көпчәк переднее колесо; алгы як передняя.

АЛГЫР 1) проворный, шустрый; алгыр егет проворный парень; 2) цепкий, хваткий; бүре эте кебек алгыр хваткий, как волкодав.

АЛГЫРЛЫК 1) проворность, проворство; 2) цепкость, хваткость.

АЛДА впереди; перед кем-чем-л.; алда тору а) стоять впереди; б) предстоять.

АЛДАВЫЧ приманка, привада.

АЛДАГЫ 1) передний, находящийся впереди; 2) *перен.* предстоящий; алдагы бурыч предстоящая задача.

АЛДАК *диал.* 2) обман, ложь; 2) *см.* алдакчы.

АЛДАКЧЫ 1) обманщик; лжец, лгун; || лживый; алдакчы булу быть лгуном; алдакчы капчыгы врун; 2) плут.

АЛДАКЧЫЛЫК плутовство, обман.

АЛДАЛАУ *см.* алдау.

АЛДАН 1) спереди; впереди; алдан яхшырак күренә спереди лучше видно; алдан музыкантлар бара иде впереди шли музыканты; 2) прежде, сначала; вперёд; алдан уйла, аннан сөйлә прежде подумай, а потом говори; 3) заранее; вперёд; предварительно; алдан билгеләп кую заранее наметить; предназначить; алдан вәгдә бирү заранее давать обещание, алдан кисәтү предупредить, предостеречь *кого-л.*; алдан күренмәгән непредвиденный, непредусмотренный; алдан күрү предвидеть; алдан күрүче прозорливый, дальновидный, предусмотрительный (человек); алдан күрүчән способный предвидеть, дальновидный; алдан күрүчәнлек прозорливость, дальновидность; алдан түләү заплатить вперёд; алдан уйлап (эшләнгән) преднамеренный, умышленный; алдан ук белү заранее знать, предугадывать; алдан әйтеп кую сказать заранее; предсказывать

АЛДАНДЫРУ *разг.* соблазнять, соблазнить.

АЛДАНРАК пораньше, заранее.

АЛДАНУ *страд. от* алдау 1) быть обманутым; 2) соблазняться, соблазниться; искушаться.

АЛДАНУЧАН *разг.* доверчивый; тот, кого можно легко обмануть.

АЛДАНЫРЛЫК соблазнительный, заманчивый.

АЛДАНЫШУ *взаимн.-совм. ст.* алдану.

АЛДАП обманом, ложью; нечестно, путём обмана; алдап алу выманивать

АЛДАП-ЙОЛДАП с помощью обмана (мошенничества); алдап-йолдап күндерү уговорить хитростью и обманом

АЛДАР *см.* алдакчы.

АЛДАТУ 1) давать (дать) возможность обмануть себя; ул үзен үзе алдатмас он не даст себя обмануть; 2) *разг.* соблазняться, соблазниться, искушаться, обманываться, обмануться.

АЛДАТЫРЛЫК *см.* алданырлык.

АЛДАУ 1) обманывать, обмануть; лгать, надувать, надуть; || обман, ложь, надувательство; 2) *разг.* одурачивать, одурачить; || одурачивание; 3) *перен.* соблазнять, соблазнить, искушать, искушить; || соблазн, искушение.

АЛДАУ-ЙОЛДАУ уловки, увертки, хитрости.

АЛДАУЛЫ обманный.

АЛДАУЧАН склонный обманывать.

АЛДАШТЫРГАЛАУ *многokr. от* алдаштыру.

АЛДАШТЫРУ 1) временами, иногда обманывать; 2) плутовать, лукавить.

АЛДАШУ 1) *взаимн.-совм. от* алдау; 2) обманывать, заниматься обманом, мошенничеством, надувательством; || мошенничество, надувательство.

АЛДАШУЧАН *см.* алдаучан.

АЛДЫ 1) канун; бэйрәм алды канун праздника; 2) передняя часть чего-л.

АЛДЫМ-БИРДЕМ *разг.* брачный договор, обручение (до совершения религиозных обрядов или регистрации брака).

- АЛДЫН *диал. см.* алдынгы.
- АЛДЫН-АРТКА задом наперёд; шиворот-навыворот; алдын-артка кию надевать задом наперёд.
- АЛДЫН-АРТЫН: алдын-артын уйламыйча не задумываясь о последствиях; необдуманно, легкомысленно.
- АЛДЫНГЫ передовой, головной; || передовик; алдынгы бригада передовая бригада; авыл хужалыгы алдынгылары передовики сельского хозяйства; алдынгы пост *см.* аванпост.
- АЛДЫНГЫЛЫК 1) первенство; 2) положение передовика.
- АЛДЫРУ 1) *понуд. от* алу; 2) обгонять, обогнать; || обгон; яхшы ат соңыннан алдыра *посл.* хорошая лошадь к концу обгоняет.
- АЛЕБАСТР алебастр; || алебастровый; алебастр заводы алебастровый завод.
- АЛИБИ *юр.* алиби.
- АЛИЗАРИН ализарин; || ализариновый; ализарин буяулары ализариновые краски.
- АЛИМЕНТ алименты; || алиментный; алимент түләүче тот, кто платит алименты.
- АЛКА серьга, серёжка; ◇ алка чэчэк *бот.* серёжка (*соцветие*)
- АЛКАГӨЛ *бот.* фуксия.
- АЛКАЛАНУ свёртываться (свернуться) кольцами; алкаланып тору кольцеваться.
- АЛКАЛОИД *хим.* алкалоид.
- АЛКОГОЛИЗМ алкоголизм.
- АЛКОГОЛИК алкоголик.
- АЛКОГОЛЬ алкоголь.
- АЛКОГОЛЬЛЕ алкогольный; алкогольле эчемлекләр алкогольные напитки.
- АЛКУШЫМЧА *грам.* приставка; || приставочный.
- АЛКЫН полноводный; стремительный; Агыidelкэй алкын... река Белая полноводна.
- АЛКЫ-САЛКЫ лениво, неохотно; нерешительно.
- АЛКЫШ аплодисменты, овация.
- АЛКЫШЛАУ аплодировать, устраивать (устроить) овацию; || аплодирование, овация.
- АЛЛА *рел.* бог, господь, всевышний; божество; || божий, божеский, господний; алла бәндәсе *ирон.* раб божий; алла күрсәтмәсен (язмасын) не дай бог; аллага ышанмаучы атеист, безбожник; алла тезүчелек *ист.* богостроительство.
- АЛЛАЛАШТЫРУ обожествлять, обожествить; || обожествление.
- АЛЛАНДЫРУ *понуд. от* аллану.
- АЛЛАНУ алеть, розоветь, румяниться, рдеть, рдеться; || рдение.
- АЛЛАСЫЗ безбожник, атеист; Сугышчан алласызлар берләшмәсе *ист.* Союз воинствующих безбожников.
- АЛЛАСЫЗЛЫК безбожие, атеизм.
- АЛЛЕГОРИК аллегорический.
- АЛЛЕГОРИЯ *лит.* аллегория; || аллегорический.
- АЛЛЕЯ аллея; || аллеяный.
- АЛЛЫ-АРТЛЫ гуськом, друг за другом, один за другим; вереницей.
- АЛЛЫ-ГӨЛЛЕ разноцветный; || разноцветно.
- АЛЛЮР аллюр.
- АЛМА яблоко; || яблочный; яблоневый; алма вареньесы яблочное варенье; алма бакчасы яблоневый сад; ◇ алма күбәләге *зоол.* плодоярка яблонная; алма үләне *бот.* кирказон; күз алмасы глазное яблоко; алма пеш, авызыма төш ждаты, чтобы жареные голуби в рот залетели (*букв.* яблоко созреет, в рот мне упади).

- АЛМАГАЧ яблоня; || яблонево́ый; кыр алмагачы дикая яблоня.
- АЛМАЗ алмаз; || алмазны́ый; алмаз кылыч острая сабля (*букв.* алмазная сабля).
- АЛМАЛАНУ завязываться, завязаться (*о плодах, овощах*); || образование, появление завязи (*на яблоне, у картофеля на корневище*).
- АЛМАЛЫ 1) изобилующий яблоками; 2) в крупную горошину (*о ткани*).
- АЛМАЛЫК место, изобилующее яблонями.
- АЛМАС *см.* алмаз.
- АЛМАЧУАР серый в яблоках; алмачуар ат серая в яблоках лошадь.
- АЛМАЧЫ продавец яблок.
- АЛМАШ 1. смена, замена; || сменны́ый; алмаш бригада сменная бригада; алмашка килу приходиться на смену, заменять *кого-л.*; 2. переменны́ый; алмаш ток *физ.* переменный ток.
- АЛМАШЛАП посменно, попеременно.
- АЛМАШЛЫК *грам.* местоимение; || местоименны́ый; билгеләү алмашлыгы определённое местоимение; билгесезлек алмашлыгы неопределённое местоимение; зат алмашлыгы личное местоимение; күрсәтү алмашлыгы указательное местоимение; сорау алмашлыгы вопросительное местоимение; юклык алмашлыгы отрицательное местоимение.
- АЛМАШСЫЗ бессменны́ый; || бессменно.
- АЛМАШ-ТИЛМӘШ *собир.* попеременно, попеременно, поочерёдно, посменно.
- АЛМАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от алмаштыру.
- АЛМАШТЫРГЫСЫЗ незаменимый; алмаштыргысыз кешеләр юк незаменимых людей нет.
- АЛМАШТЫРУ 1) заменять, заменить; обменять, обменять; переменять, переменить; || замена, обмен; перемена *мат.*; 2) замещать, заместить; || замещение; 3) подменять, подменить; || подмена; 4) сменять, сменить; заступать, заступить; || смена; замена; алмаштыра тору заменять время от времени.
- АЛМАШТЫРУЧЫ 1) заменяющий; || заменитель; 2) обменивающий.
- АЛМАШТЫРЫЛУ *страд.* от алмаштыру заменяться, замениться.
- АЛМАШТЫРЫРЛЫК заменимый
- АЛМАШУ 1) обменивать, обменять, обменять; выменивать, выменять; 2) обмениваться, обменяться, меняться; || обмен, мена; (|| меновой.
- АЛМАШУЧЫ обменивающийся; || меновщик; ат алмашучы *уст.* меновщик лошадей.
- АЛМАШЧЫ 1) сменщик; 2) смена.
- АЛМАШЫНУ I. 1) меняться, изменяться, измениться; заменяться, замениться; сменяться, смениться; || изменение; смена; 2) *лингв.* чередоваться; || чередование; 2. смена; переворот; дәүләт алмашынуы государственный переворот; хөкүмәт алмашыну смена правительства; ◇ күз алмашыну рябит в глазах.
- АЛМАШЫНУЧАН изменчивый, непостоянный; алмашынучан һава изменчивая погода.
- АЛОЭ *бот.* алоэ; || алойны́ый; алоэ яфрагы алойны́ый лист.
- АЛПАВЫТ *ист.* помещик; || помещичий; алпавыт жире помещичья земля.
- АЛПАМША 1) *фольк.* Алпамша; 2) *разг.* великан, исполин.
- АЛПАН-ТИЛПӘН вперевалку, вразвалку; алпан-тилпән йөрү а) ходить вперевалку; б) нетвёрдо стоять на ногах (*о пьяном*).
- АЛСАН передняя часть туши.
- АЛСУ розоватый, румяный; алсу йөзле розовощёкий; алсу төскә керү

зарумяниться.

АЛСУ-ЗЭҢГЭР бледно-голубой.

АЛСУ- КЫЗЫЛ красно-розовый, румяный.

АЛСУЛАНДЫРУ *понуд.* от алсулану.

АЛСУЛАНУ алеть, заалеть, румяниться, зарумяниться; алсуланып китү *однокр.* зарумяниться, порозоветь; алсуланып тору алеть, румяниться (*постоянно*).

АЛТАЙЛЫ алтаец; || алтайский

АЛТАТАР *уст.* револьвер; || револьверный; алтатар чакмасы револьверный курок.

АЛТАУ *числ. собир.* шестеро; вшестером.

АЛТЕЙ *бот.* алтей.

АЛТМЫШ *числ.* шестьдесят; алтмыш яшьлек шестидесятилетний; алтмыш көнлек шестидесятидневный.

АЛТМЫШАР *числ. разд.* по шестидесяти.

АЛТМЫШЛАП *числ. пригл.* около шестидесяти.

АЛТМЫШЫНЧЫ *числ. порядк.* шестидесятый; алтмышынчы еллар шестидесятые годы.

АЛТЫ *числ.* шесть; алты кырлы шестигранный; алты почмаклы а) шестистенный; б) шестиугольный; алты яшьлек шестилетний, шести лет; алты йөз шестьсот; алты тапкыр шесть раз, вшестеро; алты тапкыр ике шестью два; алты жирдә биш шестью пять.

АЛТЫЛАП *числ. пригл.* около шести.

АЛТЫЛЫ 1) шесть, шестёрка (*цифра*); 2) шестой размер; алтылы галош галоши шестого размера.

АЛТЫН 1) золото; || золотой; ак алтын платина; алтынга бай ком золотоносный песок; алтынга ману позолотить, вызолотить; алтынга манылган золочёный, позолоченный; алтын йөгертү а) покрывать золотом, позолотой; б) покрытие золотом, золочение; алтын сэгать золотые часы; алтын юу а) добывать золото; б) добыча золота; 2) золотистый; алтын башак золотистый колос; алтын чәч золотистые волосы; золотоволосый, златовласый; ◇ алтын кеше золотой человек; алтын нәркис *бот.* нарцисс жёлтый; алтын жирдә ятып черемәс *погов.* золото и в земле не гниет.

АЛТЫНДАЙ как золото, подобный золоту.

АЛТЫНКАЕМ *разг. ласк.* золотце моё.

АЛТЫН-КӨМЕШ *собир.* 1) золото и серебро; 2) *перен.* драгоценные металлы, драгоценности; алтын-көмеш чыккан жирдән туган-үскән жир якын *погов.* родная стороне дороже золотых и серебряных приисков.

АЛТЫНЛАНГАН позолоченный, золочёный, золочённый.

АЛТЫНЛАНУ *возвр.-страд.* от алтынлау золотиться, быть позолоченным.  
АЛТЫНЛАТУ *понуд.* от алтынлау.

АЛТЫНЛАУ золотить, вызолотить, позолотить; || золочение.

АЛТЫНЛЫ золотоносный; алтынлы ком золотоносный песок.

АЛТЫНСЫМАН *см.* алтындай.

АЛТЫНТАЯК *бот.* золотарник, золотая розга.

АЛТЫНЧЫ I *числ. порядк.* шестой; алтынчы көн шестой день

АЛТЫНЧЫ II *уст.* золотарь.

АЛТЫНЧӨЧӨК хризантема.

АЛТЫНЫМ *разг. ласк.* золотко, золотце моё.

АЛТЫПОЧМАК *мат.* шестиугольник.

АЛТЫШАР *числ. разд.* по шести.

АЛТЫШАРЛАП *см.* алтышар.



АЛТӨРӨН с.-х. предплужник.

АЛУ 1) брать; взять; || взятие; билет аяу брать билет; дәрес алу брать уроки; 2) получать, получить; || получение; газет-журнал алу получать газеты и журналы; 3) принимать, принять; зачислять, зачислить; || приём, принятие; зачисление; аны югары уку йортына алдылар его приняли в высшее учебное заведение; 4) *перен.* занимать, занять, захватывать, захватить (*напр.* город); || занятие, захват (*напр.* города); 5) призывать, призвать (*в армию*); || призыв; 6) приобретать, приобрести, покупать, купить; || приобретение; покупка; 7) занимать, занять; || занятие; урын алу занимать место; бурычка алу занимать, брать в долг; 8) прихватывать, прихватить, забирать, забрать (*с собой*); китапны үзем белән алам книгу я захвачу с собой; 9) взимать, взять; || взимание; налог алу взимать налог; 10) заимствовать (*напр.* слова); 11) *мат.* вычитать, вычесть; || вычитание; 12) снимать, снять, слагать, сложить (*напр.* ответственность); жаваплылыкны үз өстемнән алам я слагаю с себя ответственность; 13) стричь, постричь, снимать, снять (*волосы, шерсть*); чәч алу стричь волосы; 14) *перен.* выставлять, выставить; || выставление; тәрәзә рамнарын алу выставить оконные рамы; 15) *перен.* получать, получить, черпать, почерпнуть; || получение; белем алу черпать знания; 16) снимать, снять, убирать, убрать (*урожай*); || уборка; мул уңышлар алу снимать богатый урожай; 17) *перен.* вынимать, вынуть, доставать, достать; укучы сумкасыннан китабын алды ученик вынул книгу из сумки; 18) *в форме деепричастия на =n образует сложные глаголы, напр.:* алып бару а) нести; б) иметь при себе; алып бетерү а) получить полностью; б) раскупить (*напр.* товар); алып биру подать; алып килү принести; привести; привезти; алып китү а) унести; увести; увезти; б) захватить (*с собой*); алып кую а) переставить; б) взять, купить (*заранее*); алып ташлау а) отбросить, сбросить, выбросить; б) *мат.* вычесть; отнять *разг.*; в) вычитание; алып тору занять, взять взаймы; алып чыгу вывести; вынести; вытащить; вывезти; 19) *с деепричастием на =n входит в состав сложного глагола, напр.:* ашап алу *однокр.* поесть, покушать, перекусить; йоклап алу поспать; вздремнуть; отып алу перенять; выиграть; сатып алу купить; 20) *после основного глагола 3 лица ед. числа переводится в личных формах в значении:* могу, в состоянии; бара алам могу идти, я в состоянии пойти (идти); раслый алам могу подтвердить; подтверждаю; ◇ жәя эченәлу заключить в скобки.

АЛУ-БИРҮ см. алыш-биреш.

АЛУЧЫ получатель; сатып алучы покупатель; ◇ жан алучы *разг.* ангел смерти; см. еще газраил.

АЛФАВИТ алфавит; || алфавитный

АЛХИМИК алхимик.

АЛХИМИЯ алхимия

АЛЧАК *диал.* приветливый, радушный.

АЛЧАКЛАҢУ *диал.* проявлять (проявить) радушие, приветливость; || проявление радушия (приветливости).

АЛЧАКЛЫК *диал.* приветливость, радушие; учтивость

АЛТЯК *диал.* 1. передняя (*комната*); 2. передний.

АЛТЯПҚЫЧ передник, фартук.

АЛТЯПМА см. аляпкыч.

АЛЫМ 1) приём, способ; яхшы алым хороший способ; 2) охват; размах; киң алым широкий размах; 3) хватка; каты алым железная хватка.

АЛЫМЛЫ 1) хваткий; 2) ходкий, стремительный; адымлы ат ходкий конь;

- алымлы йөгөреш стремительный бег.  
 АЛЫМ-САЛЫМ *разг. собир.* налоги и подати.  
 АЛЫНМА 1. *см.* алынмалы; 2. *лингв.* заимствование; || заимствованный; алынма сүз заимствованное слово.  
 АЛЫНМАЛЫ съёмный, вставной; алынмалы рам съёмная рама.  
 АЛЫНУ *страд. от* алу.  
 АЛЫП *фольк.* великан, исполин; алып батыр сказочный герой,  
 АЛЫП-САТАР перекупщик, спекулянт.  
 АЛЫЧА *бот.* алыча (*дерево и плод*); || алычевый; *см.* ещё элүн.  
 АЛЫШ *диал.* схватка.  
 АЛЫШ-БИРЕШ *собир.* 1) купля-продажа; 2) *перен.* взаимное одолжение; алыш-биреш итү а) заниматься куплей-продажей; б) *перен.* одалживать друг у друга; күршеләр үзара алыш-биреш итэләр соседи одалживают друг у друга  
 АЛЫШТЫРТУ *понуд. от* алыштыру  
 АЛЫШТЫРУ *см.* алмаштыру  
 АЛЫШУ I 1) *см.* алмашу; 2) *разг.* схватываться, схватиться; мериться (*силами*); || схватка.  
 АЛЫШУ II *взаимн.-совм. от* алу  
 АЛЫШЫНУ *см.* алмашыну  
 АЛЫШЫНУЧАН *см.* алмашынучан.  
 АЛЪБОМ альбом; || альбомный.  
 АЛЪБУМИН *биол.* альбумин.  
 АЛЪМАНАХ альманах.  
 АЛЪПИНИЗМ *спорт.* альпинизм.  
 АЛЪПИНИСТ *спорт.* альпинист; || альпинистский.  
 АЛЪТ *муз.* альт; || альтовый.  
 АЛЮМИНИЙ алюминий; || алюминиевый; алюминий рудасы алюминиевая руда.  
 АЛЖУ утомляться, утомиться, обессилевать, обессилеть; || утомление; алжып бетү выбиться из сил, измотаться.  
 АЛЖЫГАН утомлённый, изнурённый.  
 АЛЖЫТУ изнурять, изнурить, утомлять, утомить; || изнурение, утомление; алжытып бетерү надоеть.  
 АМАЛЬГАМА амальгама.  
 АМБАР амбар; || амбарный; зур амбар большой амбар.  
 АМБИЦИЯ амбиция  
 АМБРАЗУРА *воен.* амбразура; || амбразурный.  
 АМБУЛАТОРИЯ амбулатория; || амбулаторный.  
 АМЕРИКАЛЫ американец.  
 АМЕРИКАН американист; || американский.  
 АМЕТИСТ *мин.* аметист; || аметистовый; аметист кашлы йөзек перстень с аметистом.  
 АМИН *рел.* аминь; амин тоту благодарить бога после еды и молитвы.  
 АММИАК *хим.* аммиак; || аммиачный; аммиак суы аммиачная вода (нашатырный спирт).  
 АММОНИЙ *хим.* аммоний.  
 АМНИСТИЯ амнистия.  
 АМОРАЛЬ аморальный.  
 АМОРАЛЬЛЕК аморальность.  
 АМОРТИЗАТОР *тех.* амортизатор.

- АМОТИЗАЦИЯ *в разн. знач.* амортизация; || амортизационный; амортизация чыгымнары амортизационные расходы.
- АМОТИЗАЦИЯЛЭНУ *страд. от* амортизациялэу амортизироваться; || амортизация.
- АМОТИЗАЦИЯЛӨУ амортизировать.
- АМОФ 1) аморфный; 2) бесформенный.
- АМОФЛЫК 1) аморфность; 2) бесформенность
- АМПЕР *физ.* ампер; ампер сэгаты ампер-час.
- АМПЕРМЕТР *физ.* амперметр.
- АМПЛУА *театр.* ампула
- АМПУЛА *фарм.* ампула.
- АМПУТАЦИЯ *мед.* ампутация; || ампутационный.
- АМПУТАЦИЯЛЭНУ *страд. от* ампутациялэу ампутироваться; || ампутация.
- АМПУТАЦИЯЛӨУ *мед.* ампутировать; || ампутация.
- АМУНИЦИЯ амуниция.
- АМФИБИЯ амфибия.
- АМФИБРАХИЙ *лит.* амфибрахий.
- АМФИТЕАТР *театр.* амфитеатр.
- АНА 1) мать; || материнский; ана мэхэббэте материнская любовь; сөт анасы молочная мать; үги ана мачеха; ана күцеле балада, бала күцеле далада *погов.* мать думает о детях, дети — о степи; ана сөте белэн кермэгэн тана сөте белэн кермэс *посл.* то, что не вошло с молоком матери, с коровьим молоком не войдёт (*говорится о невоспитанных людях*); 2) самка; матка; ана арыслан львица; ана аю медведица; ана бүре волчица; ана каз гусыня; ана корт, корт анасы пчелиная матка; ана күгэрчен голубка; ана күркэ индейка; индюшка; ана мэче кошка; ◇ анадан тума а) от роду; б) *перен.* голый, в чём мать родила; анадан тума сукыр от рождения слепой; ана каптырма петелька для застёжки крючка; ана теле родной язык; үги ана яфрагы *бот.* мать-и-мачеха;
- АНАЛИЗ анализ; анализ ясау анализировать, делать анализ.
- АНАЛИЗЛАНУ *страд. от* анализлау анализироваться.
- АНАЛИЗЛАУ анализировать, проанализировать.
- АНАЛИТИК аналитический.
- АНАЛОГИК аналогичный.
- АНАЛОГИЯ аналогия.
- АНАЛЫ-БАЛАЛЫ мать с ребёнком.
- АНАЛЫК 1) материнство; || материнский; аналык тойгысы материнское чувство; 2) *анат.* матка.
- АНАЛЫ-КЫЗЛЫ *собир.* мать с дочерью.
- АНАЛЫ-УЛЛЫ *собир.* мать с сыном.
- АНАНАС *бот.* ананас; || ананасный, ананасовый.
- АНАР *бот.* гранат; || гранатовый; анар агачы гранатовое дерево; анар суы гранатный сок.
- АНАРХИЗМ анархизм.
- АНАРХИСТ анархист.
- АНАРХИСТИК анархистский.
- АНАРХИЯ анархия.
- АНАРХО-СИНДИКАЛИСТ анархо-синдикалист.
- АНАРХО-СИНДИКАЛИСТИК анархо-синдикалистский.
- АНАСЫ *разг.* 1) его мать; 2) мать (*обращение мужа к жене*); анасы, балалар янына барып кайтыйк эле мать, сходим-ка к детям.

- АНАСЫЗ без матери; сирота.
- АНАТОМ *мед.* анатом (*специалист по анатомии*).
- АНАТОМИК *мед.* анатомический; анатомик тикшеренү анатомические исследования
- АНАТОМИЯ *мед.* анатомия.
- АНАФОРА *лит.* анафора.
- АНАХРОНИЗМ *книжн.* анахронизм.
- АНАХРОНИК *книжн.* анахронический.
- АНГАР *ав.* ангар; || ангарный.
- АНГИНА *мед.* ангина; || ангинный.
- АНГЛИЯЛЕ англичанин.
- АНГОР ангорский; ангор кәжәсе ангорская коза.
- АНДА 1) там; алар анда утыралар они там сидят; 2) туда; анда барма не ходи туда.
- АНДАГЫ *разг.* тамошний, находящийся там.
- АНДА-МОНДА 1) там и тут, там и сям; 2) кое-где, где-нибудь.
- АНДА-САНДА иногда, изредка.
- АНДЫЗ *бот.* девясил высокий.
- АНДЫЙ такой; этакый *разг.*; андый ук түгел не совсем такой.
- АНЕКДОТ анекдот; анекдот сөйләүче рассказчик анекдотов,
- АНЕКДОТИК анекдотический, анекдотичный.
- АНЕКДОТЧЫ рассказчик анекдотов.
- АНИЛИН *хим.* анилин; || анилиновый.
- АНИС *бот.* анис; || анисовый; анис алма анисовое яблоко.
- АНКЕТА анкета; || анкетный; анкета мәгълүматлары анкетные данные.
- АННАН 1) оттуда; 2) затем, потом; аннан ары *см.* аннары; аннан да бигрәк ещё больше, еще важнее; аннан соң затем, потом, после этого, дальше.
- АННАН-МОННАН 1) отовсюду; оттуда и отсюда; 2) кое-как; на скорую руку (*напр. делать*); аннан-моннан гына кое-как.
- АННАРЫ далее, дальше, затем, потом, в дальнейшем.
- АННЕКСИЯ *полит.* аннексия.
- АННЕКСИЯЛӘНУ *страд.* от аннексияләү
- АННЕКСИЯЛӘУ *полит.* аннексировать.
- АННОТАЦИЯ аннотация
- АНОД *физ.* анод; || анодный.
- АНОНИМ аноним; || анонимный; аноним хат анонимное письмо.
- АНОНИМКА анонимка.
- АНОНС анонс
- АНОРГАНИК неорганический.
- АНСАМБЛЬ ансамбль; Татар дәүләт жыр һәм бию ансамбле Татарский государственный ансамбль песни и пляски
- АНСАТ лёгкий, нетрудный, простой; || легко, нетрудно, просто.
- АНСАТЛАНДЫРУ *понуд.* от ансаатлану облегчать, облегчить, упрощать, упростить; || облегчение, упрощение.
- АНСАТЛАНУ облегчаться, облегчиться, упрощаться, упроститься; || облегчение, упрощение (*пассивное действие*).
- АНСАТЛЫК лёгкость, нетрудность, упрощённость.
- АНСЫ то, это (*из числа известных предметов*) ; миңа ансы кирәкми мне это не нужно; не то мне нужно; ансы да монсы то да это, то да сё.
- АНСЫЗ без этого; ансыз да и без этого, и без того; ансыз — дөнья сансыз *погов.* без него и свет не мил.

АНСЫ-МОНСЫ *собир.* то да сё.

АНТ клятва, зарок, обет; присяга; ант бозу а) нарушать клятву; б) нарушение клятвы; клятвопреступление; антын бозучы клятвопреступник; ант иттерү а) заставить поклясться; б) заставить заречься; в) приводить к присяге; ант итү (эчү) а) клясться; божиться; б) давать зарок, зарекаться; в) присягать, приносить присягу

АНТАГОНИЗМ антагонизм.

АНТАГОНИСТ антагонист.

АНТАГОНИСТИК антагонистический.

АНТАРКТИК антарктический.

АНТЕННА антенна; || антенный; антенна колгалары антенные мачты.

АНТИДЕМОКРАТИК антидемократический.

АНТИИМПЕРИАЛИСТИК антиимпериалистический.

АНТИК *книжн.* античный; антик эдэбият античная литература.

АНТИКВАР антиквар; || антикварный; антиквар эйберләр магазины магазин антикварных вещей.

АНТИКЛЫК античность.

АНТИКОЛОНИАЛЬ антиколониальный.

АНТИКОММУНИСТИК антикоммунистический.

АНТИМАРКСИСТИК антимарксистский.

АНТИМАТЕРИАЛИСТИК антиматериалистический.

АНТИПАТИК *книжн.* антипатичный.

АНТИПАТИЯ *книжн.* антипатия.

АНТИПОД *книжн.* антипод.

АНТИСЕМИТ *книжн.* антисемит.

АНТИСЕМИТИЗМ *книжн.* антисемитизм.

АНТИСЕМИТИК *книжн.* антисемитический.

АНТИТЕЗА *лит., филос.* антитеза

АНТИФАШИСТ антифашист.

АНТИФАШИСТИК антифашистский.

АНТЛЫ клятвенный; антлы вәгдә бирү клясться, давать клятвенное обещание.

АНТОЛОГИЯ *лит.* антология; татар поэзиясе антологиясе антология татарской поэзии.

АНТОНИМ *лингв.* антоним.

АНТОНОВКА антоновка (*сорт яблок*); || антоновский; антоновка алмасы антоновские яблоки.

АНТРАКТ *театр.* антракт.

АНТРАЦИТ *геол.* антрацит; || антрацитный; антрацит катлаулары антрацитные пласты.

АНТРЕКОТ *кул.* антрекот.

АНТРЕПРЕНЕР антрепренёр; || антрепренёрский.

АНТРОПОЛОГ антрополог.

АНТРОПОЛОГИЯ антропология; || антропологический; антропология кабинеты антропологический кабинет.

АНТ-ШИРТ *разг. см.* ант.

АНФАС анфас.

АНЧА *диал.* столько, настолько; анча зур түгел не такой уж большой.

АНЧАР *бот.* анчар.

АНЧОУС анчоус (*мелкая рыба*); || анчоусный.

АНШЛАГ *театр.* аншлаг.

АНЫК точный, конкретный, определённый; внятный, чёткий; || точно, конкретно, определённо; внятно, чётко; анык жавап конкретный ответ; анык магълуматлар точные сведения.

АНЫКЛАНУ *страд. от* аныклау уточняться, уточниться, выясняться, выясниться.

АНЫКЛАТУ *понуд. от* аныклау.

АНЫКЛАУ уточнять, уточнить, выяснять, выяснить, конкретизировать; || уточнение, выяснение, конкретизация; мәсьәләне аныклау а) уточнить вопрос; б) уточнение вопроса; аныклап аңлату точно разъяснить.

АНЫКЛЫК точность, ясность; чёткость.

АНЫКЫ его, её (в роли сказуемого); бу китап аныкы эта книга его, эта книга принадлежит ему.

АНЫ-МОНЫ *собир.* ) о том о сём; то да сё; аны-моны сөйләштек мы о том о сём поговорили; 2) кое-что; аны-моны алырга кирәк нужно кое-что купить; аны-моны уйламастан не раздумывая, очертя голову; аны-моны белми ни о чём не зная.

АНЫСЫН-МОНЫСЫН то и другое, то и сё.

АНЫҢ его, её; бу аның китабы это его книга; ◇ аның каравы зато; анын саен всё пуше; несмотря на...; аның өстенә (өстәвенә) вдобавок, к тому же.

АНЫҢЧА по его мнению; по его желанию.

АОРГА *анат.* аорта; || аортальный, аортный.

АП: ап итү *дет.* упасть.

АП-АЗ чуточку, совершенно мало.

АП-АК белый-пребелый, очень белый.

АПАЛЫ-СЕНЕЛЛЕ *собир.* старшая сестра с младшей.

АПАЛЫ-ЭНЕЛЕ *собир.* старшая сестра с младшим братом.

АПАРА заправленное дрожжами или закваской, забродившее тесто; апара суы пойло для скота.

АП-АРЫК тощий-претощий, очень тощий.

АПАТИТ *мин.* апатит; || апатитовый; апатит ятмалары апатитовые залежи.

АПАТИЯ апатия.

АП-АЧЫК очень ясный, совершенно ясный; || очень ясно, совершенно ясно.

АПАШ *диал.* апаш (вид рубашки).

АП-АЯЗ совершенно безоблачный, ясный; || безоблачно, ясно.

АПЕЛЛЯЦИОН апелляционный.

АПЕЛЛЯЦИЯ апелляция

АПЕЛЛЯЦИЯЛӘНУ апеллировать.

АПЕЛЛЯЦИЯЛӘУ апеллировать; || апеллирование.

АПЕЛЬСИН апельсин; || апельсиновый, апельсинный; апельсин сары оранжевый; *см. ещё* эфлисун

АПЛОДИСМЕНТ аплодисменты

АПОРТ апорт (*сорт* яблок).

АПОСТРОФ *грам. уст.* апостроф.

АППАГЫМ *ласк.* беленький мой; карга да үз баласын аппагым, ди, кәрпә дә үз баласын йомшагым, ди *посл.* ворона, и та зовёт своего птенца: «Беленький мой», ёж зовёт своего детёныша: «Мягонький мой».

АППАРАТ аппарат; || аппаратный; дәүләт аппараты государственный аппарат.

АППАРАТУРА аппаратура; || аппаратурный.

АППАРАТЧЫ аппаратчик.

АППЕНДИЦИТ *мед.* аппендицит.

- АППЕТИТ аппетит; аппетитны ача торган вызывающий аппетит.  
 АППЕТИТЛЫ аппетитный  
 АППЕТИТЛЫЛЫК аппетитность.  
 АППЛИКАЦИЯ аппликация.  
 АПРЕЛЬ апрель; || апрельский; апрель ае апрель месяц.  
 АПРОБАЦИЯ апробация.  
 АПРОБАЦИЯЛӘНУ *страд.* от апробацияләу апробироваться.  
 АПРОБАЦИЯЛӘУ апробировать.  
 АПТЕКА аптека; || аптечный, аптекарский; аптека товарлары аптекарские товары.  
 АПТЕКАЧЫ аптекарь.  
 АПТЕЧКА аптечка  
 АПТЫРАГАНЛЫК 1) недоумение; 2) безвыходность.  
 АПТЫРАНУ *см.* аптырау.  
 АПТЫРАТКЫЧ 1) надоедливый, докучливый; 2) *см.* башваткыч.  
 АПТЫРАТУ 1) ставить (поставить) в безвыходное положение; 2) надоедать, надоесть, докучать, донимать, донять; досаждать, досадить; || надоедание, донимание; досаждение; 3) озадачивать, озадачить; 4) заставлять (заставить) нуждаться, бедствовать.  
 АПТЫРАУ 1) оставаться (остаться, оказываться, оказаться, находиться) в безвыходном положении; 2) недоумевать, теряться, растеряться; смущаться, смутиться; || недоумение; смущение; замешательство; аптырап жалу растеряться; смутиться; удивиться; 3) озадачиваться, озадачиться; 4) нуждаться, бедствовать; аптырап бетү измучиться.  
 АПТЫРАШ растерянность, замешательство, неуверенность; затруднение; аптырашка төшү засуетиться; оказаться в затруднительном положении; аптырашта калдыру а) озадачить; ошеломить; смутить; б) озадачивание; ошеломление; смущение; аптырашта калу а) *см.* аптырашка төшү; б) быть в недоумении.  
 АПТЫРАШУ *взаимн.-совм.* от аптырау.  
 АР I ар (*мера площади*).  
 АР II удмурт; || удмуртский; ар халкы удмурты, удмуртский народ; удмурт хатынкызы удмуртка.  
 АРА 1) промежуток; интервал, дистанция; стена белән мич арасы промежуток между стеной и печью; мич арасы запечек; 2) путь, расстояние; Мәскәү белән Казан арасы расстояние между Москвой и Казанью; 3) пробел; язганда ара калдыру оставить пробел при письме; 4) время; ул арада, шул арада в тот же миг, в это время; мгновенно; эш арасында между делом; якын арада в ближайшем будущем; 5) круг; среда; дуслар арасында в кругу друзей; арага алу принимать в среду; безнең укымышлыларыбыз арасында хатын-кызлар күп среди наших учёных много женщин; ◊ ара бозу (бутау) рассорить, испортить *чыи-л.* взаимоотношения; ара бозылу разлад; арага керү а) входить в среду; б) *перен.* вступаться, заступаться *за кого-л.*; в) портить *чыи-л.* взаимоотношения; арага кысылу соваться не в своё дело (*букв.* оказаться сжатым между *чем-л.*); арага салу обсуждать между собой; арада йөрүче посредник; ара суыну *охладевать* друг к другу.  
 АРАБИСТИКА арабистика.  
 АРАДАГЫ промежуточный.  
 АРАДАШ посредник; || посреднический.  
 АРАДАШЛЫК *разг.* посредничество; || посредник; арадашлык роле роль посредника; арадашлык итү а) посредничать; б) посредничество.

- АРАКЧЕЕВ аракчеевский; аракчеев режимы аракчеевский режим.
- АРАКЧЕЕВЧЫЛЫК аракчеевщина-
- АРАКЫ водка; вино; || водочный; винный; винокуренный; араки заводы спирто-водочный завод; араки кайнату винокурение; араки куучы винокур; араки эшлэу (ясау) виноделие; араки ясаучы винодел.
- АРАЛАНУ 1) *страд.* от аралау; 2) избегать, избежать (*напр. беды*).
- АРАЛАУ 1) разнимать, разнять; 2) сортировать; 3) *диал.* оказывать (оказывать) предпочтение кому-л.
- АРАЛАУЧЫ 1) разнимающий; 2) заступающийся.
- АРАЛАШ смешанный; || вперемешку; яңгыр аралаш кар ява идёт дождь вперемешку со снегом; ◇ көн аралаш через день.
- АРАЛАШТЫРУ 1) смешивать, смешать, перемешивать, перемешать; || смешивание, перемешивание; 2) тасовать, стасовать; || тасовка (*карт*).
- АРАЛАШУ 1) общаться; || общение; тел — аралашу коралы язык — средство общения; 2) смешиваться, смешаться, перемешиваться, перемешаться; || смешивание, перемешивание.
- АРАЛАШУЧАН общительный.
- АРАЛЫК 1) промежуток; узкое свободное пространство; 2) просека (*в лесу*); 3) простенок; тэрээлэр аралыгы оконный простенок.
- АРАН конюшня; стойло (*закрытое для одной лошади*); || конюшенный, стойловый; аран малы стойловый скот.
- АРАСЫНА в середину; в промежуток.
- АРАСЫНДА среди, между; в среде; сүз арасында между словом.
- АРАТ арат; || аратский.
- АРАТА 1) рама; 2) поперечина.
- АРА-ТИРЭ *собир.* иногда, временами; изредка, урывками; ара-тирэ яңгыр ява временами идёт дождь.
- АРАХИС *бот.* арахис; || арахисовый.
- АРБА арба, телега; || тележный; арба кендеге сердечник, шкворень; арба ясаучы тележник, мастер, делающий телеги; кабык арба телега с лубочным кузовом; кул арбасы, кечкенэ арба тележка; көймэле арба фэтон; кибитка, повозка; озын арба дроги; кем арбасына утырсан, шуның жырын жырларсың *посл.* на чью телегу сядешь, того песню и затынешь; ◇ арбаң юлында булсын! проваливай!, иди своей дорогой!
- АРБАЛЫ 1) имеющий телегу; 2) *перен. разг.* неуклюжий, неосторожный (*о человеке*).
- АРБИТР *юр.* арбитр.
- АРБИТРАЖ *юр.* арбитраж; || арбитражный; арбитраж комиссиясе арбитражная комиссия.
- АРГАМАК аргамак, скаковая лошадь; || аргамачный.
- АРГЕНТИНАЛЫ аргентинец.
- АРГО *лингв.* арго.
- АРГУМЕНТ аргумент
- АРГУМЕНТЛАНУ *страд.* от аргументлау аргументироваться.
- АРГУМЕНТЛАУ аргументировать; || аргументация. .
- АРГЫ: елганың аргы ягында на той стороне реки; аргы агач төбендә под тем дальним деревом.
- АРДАКЛАНУ *страд.* от ардаклау 1) быть уважаемым, почитаемым; 2) выбираться, избираться, быть выбираемым (избираемым).
- АРДАКЛАУ *уст.* 1) уважать, почитать; || уважение, почитание; 2) выбирать,



- выбрать, избирать, избрать; || выбор, избрание.
- АРДАКЛЫ *уст.* ) уважаемый; 2) *диал.* выбранный, избранный.
- АРДЫРУ *см.* арыту.
- АРЕНА арена.
- АРЕНДА аренда; || арендный; аренда хагы арендная плата.
- АРЕНДАЛАНУ *страд. от* арендау арендоваться.
- АРЕНДАЛАУ арендовать; || аренда.
- АРЕНДАТОР арендатор; || арендаторский.
- АРЕНДАЧЫ *см.* арендатор.
- АРЕСТ: арест салу наложить арест
- АРЗАН дешёвый, недорогой; || дёшево, недорого.
- АРЗАНАЙТУ *понуд. от* арзанаю удешевлять, удешевить, уценивать, уценить; || удешевление, уценка.
- АРЗАНАЙТЫЛГАН удешевлённый, уценённый.
- АРЗАНАЙТЫЛУ *страд. от* арзанайту.
- АРЗАНАЮ дешеветь, подешеветь; || удешевление; арзаная төшү подешеветь.
- АРЗАНЛАНДЫРУ *см.* арзанайту.
- АРЗАНЛАНУ *см.* арзанаю.
- АРЗАНЛЫ 1) дешёвый, недорогой; 2) *перен.* низкосортный; 3) *перен. пренебр.* не имеющий никакой ценности
- АРЗАНЧЫЛЫК дешевизна.
- АРИСТОКРАТ аристократ; || аристократический.
- АРИСТОКРАТИК аристократический.
- АРИСТОКРАТИЯ аристократия; || аристократический
- АРИСТОКРАТЛАРЧА как аристократ; || аристократический; аристократларча кыланьш аристократические манеры.
- АРИСТОКРАТЛЫК аристократизм, аристократство.
- АРИФМЕТИК арифметический; арифметик мэсьэлэлэр арифметические задачи.
- АРИФМЕТИКА арифметика; || арифметический; арифметика терминнары арифметические термины.
- АРИФМОМЕТР арифмометр.
- АРИЯ *муз.* ария.
- АРКА *архит.* арка.
- АРКА спина; || спинной; арка сөяге спинной хребет; арка бөкрэйтү а) сгибать спину; горбиться; б) *перен.* гнуть спину, быть эксплуатируемым; арка желеге спинной мозг; ◇ арка таянычы опора, защита; покровитель, защитник, заступник; арка терэге *см.* арка таянычы; арка терэп сөйләү говорить уверенно; говорить, полагаясь на кого-что-л.
- АРКАДА из-за, по, благодаря; синең аркада из-за тебя.
- АРКАЛАНДЫРУ 1) брать (взять) под защиту; 2) давать (дать) повод рассчитывать на защиту, опеку; опекать; 3) *перен.* баловать.
- АРКАЛАНУ 1) полагаться, положиться; 2) рассчитывать, надеяться на кого-что-л.
- АРКАЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* аркалану.
- АРКАЛАУ *редко* поднимать (поднять) на спину; аркалап ташу носить (таскать) на спине
- АРКАЛЫК чересседельник, поперечник; ◇ аркалыгы артык нык күтэрелгән перенапряжённый; аркалыгын күтэрү повысить напряжённость в работе.
- АРКАН I аркан, канат; || арканый, канатный; аркан бавы канатная верёвка.
- АРКАН II 1. спиной; аркан әйләнү а) повернуться спиной; б) *перен.* не

- согласиться; 2. попутный; аркан жил попутный ветер.
- АРКАНЛАНУ *страд. от* арканлау.
- АРКАНЛАТУ *понуд. от* арканлау.
- АРКАНЛАУ арканить, заарканивать, заарканить; привязывать (привязать) на аркан; || заарканивание; привязывание на аркан.
- АРКАНЛАШУ *взаимн.-совм. от* арканлау.
- АРКАСЫНДА *последлог* из-за, по, в силу, вследствие, благодаря; наданлык аркасында вследствие невежества; тырышлык аркасында благодаря стараниям; шаянлык аркасында из-за шалости; яшьлек аркасында по молодости
- АРКАУ *текст.* уток; || уточный; аркау жепләре уточные нити.
- АРКАУЛЫК нити, предназначенные для утка.
- АРКЫЛУ *диал.* проникать, проникнуть (о лучах); кояш чыкты, нур балыкты, тәрәзәдән өйгә аркылды взошло солнце, засверкали лучи и проникли в комнату через окно.
- АРКЫЛЫ 1. поперечный, лежащий поперёк; аркылы агач перекладина, деревянный засов; аркылы балта топор с поперечным лезвием; аркылыны буйга алып салмас *погов.* он даже не положит вдоль то, что лежит поперёк (*говорится о ленивом человеке*); 2. 1) *последлог* через; поперёк; аркылы йөзеп чыгу переплыть; аркылы сикереп чыгу перепрыгнуть, перескочить через *что-л.*; аркылы чыгу переходить; переезжать; юл аркылы а) через дорогу; б) поперёк дороги; 2) *последлог* посредством; язышу аркылы посредством переписки; ◇ аркылы төшү а) пересечь; б) преградить дорогу; в) *перен.* возразить; воспрепятствовать.
- АРКЫЛЫГА поперёк; вширь; аркылыга жәелү а) раздаться вширь; б) *перен. шутол.* потолстеть, раздобреть.
- АРКЫЛЫ-ТОРКЫЛЫ *собир.* 1) крест-на крест; вкось и вкривь; 2) как попало; аркылы-торкылы салу положить крест-накрест.
- АРЛЫ-БИРЛЕ *см.* әрле-бирле.
- АРМАЙ *ист.* 1) надсмотрщик; 2) палач.
- АРМАС-ТАЛМАС неустанный; || неустанно, без устали.
- АРМАТУРА арматура; || арматурный.
- АРМАТУРЧЫ арматурщик.
- АРМАТУРЩИК *см.* арматурчы.
- АРМЕЕЦ армеец.
- АРМИЯ армия; || армейский; армия склады армейский склад.
- АРМЫЙ-ТАЛМЫЙ неустанно, без устали; || неустанный.
- АРНАУТКА *с.-х.* арнаутка (*сорт пшеницы*).
- АРОМАТ аромат.
- АРОМАТЛЫ ароматный.
- АРПА I ячмень; || ячменный, ячневый; арпа оны ячменная мука; арпа ярмасы ячневая крупа.
- АРПА II *мед.* ячмень.
- АРПАГАН *бот.* ячмень дикий.
- АРСЕНАЛ *воен.* арсенал
- АРТ 1) задняя сторона (*туловища человека*); артка борьлып карау оглянуться назад; 2) задняя часть (сторона) *чего-л.*; арбаның арт күчәре задняя ось телеги; итек арты задник сапога; урындык арты спинка стула; 3) *перен.* последствие; мәсьәләнен артын уйлап эш итү деләть *что-л.*, думая о последствиях; артына төшү преследовать; ◇ арт ишек чёрный ход, задний

ход; артка калучы отстающий; артка китү а) пятиться назад; б) *перен.* ухудшаться; арттан сөйрәлү волочиться, плестись сзади; артка сөйрәү тянуть назад; артта калган а) отставший; б) *перен.* отсталый; артта калу а) отставать; б) отставание; арт сабагын укыту дать нахлобучку, проучить; алдыннан артың яхшы *погов.* скатертью дорога.

АРТДИВИЗИОН *воен.* артдивизион.

АРТЕЗИАН: артезиан коесы артезианский колодец.

АРТЕЛЬ артель; || артельный; артель хезмәте артельный труд.

АРТЕЛЬЛӘШТЕРҮ *понуд.* от артельләшү

АРТЕЛЬЛӘШҮ объединяться (объединиться) в артель, в артели; || объединение в артель.

АРТЕЛЬЩИК *уст.* артельщик.

АРТЕРИОСКЛЕРОЗ *мед.* артериосклероз.

АРТЕРИЯ *анат.* артерия; || артериальный; артерия каны артериальная кровь.

АРТИКЛЬ *лингв.* артикль.

АРТИКУЛЯЦИЯ *лингв.* артикуляция.

АРТИЛЛЕРИСТ *воен.* артиллерист.

АРТИЛЛЕРИЯ *воен.* артиллерия; || артиллерийский; артиллерия снаряды артиллерийский снаряд.

АРТИСТ артист

АРТИСТКА артистка.

АРТИСТЛАРЧА артистически.

АРТИСТЛЫК положение, занятие артиста.

АРТКЫ задний; последний; арткы рәт последний ряд.

АРТЛЫ со спинкой; с задком; артлы урындык стул; артлы чана кошева, кошёвка (*сани*).

АРТПОЛК (артиллерия полкы) *воен.* артполк (артиллерийский полк).

АРТСАН 1) огузок; 2) *прост.* зад, задняя часть.

АРТСЫЗ без спинки; артсыз урындык табуретка.

АРТГАГЫ задний, оставшийся или находящийся позади.

АРТТАН сзади; с задней стороны; арттан искән жил попутный ветер

АРТТЫРУ 1) прибавлять, прибавить, увеличивать, увеличить, добавлять, добавить, набавлять, набавить; || прибавление, увеличение, добавление, добавка, надбавка; арттырып түләү переплатить; арттырып язу приписать; 2) повышать; повысит (цены); || повышение (цен); 3) превышать, превысит, перекрывать, перекрыть (*напр. план*); 1|| превышение, перекрытие; планны арттырып үтәү перевыполнить план; ◇ арттырып сөйләү приукрасить, преувеличить; арттырып жибәрү а) преувеличить; б) *перен.* перехватить через край.

АРТТЫРЫЛУ *страд.* от арттыру

АРТТЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от арттыру.

АРУ I 1) увеличиваться, увеличиться, прибавляться, прибавиться; добавляться, добавиться, набавляться, набавиться; || увеличение, прибавление; 2) возрастать, возрасти (*о цене*); || возрастание; 3) прибывать, прибыть (*о воде*); || прибывание (*воды*).

АРУ II *диал.* навьючивать, навьючить (*напр. на верблюда*).

АРТЫГРАК 1) больше, побольше, более; 2) излишне; артыграк кылану излишне кривляться; ◇ артыграк күрү давать предпочтение, предпочитать.

АРТЫК 1. лишний, излишний, ненужный; || излишек; || больше, чрезмерно, свыше, излишне; артыгы белән с избытком, сверх положенного; более, чем

- нужно; артык бизэкле вычурный, излишне украшенный; 2. в сочетании с глаголами и некоторыми прилагательными придает им значение преобладания действия, излишка качества и т. п., напр.: артык ашату перекормить, закормить; артык биреп жибэрү переплатить; артыкка киту переборщить, перехватить; артык кечерэйтү преуменьшить; артык күтэрү а) перевознести сверх меры; б) взвинтить (напр. цены); артык сөйлөү говорить лишнее; проговориться; артык тозлау пересолить; артык чыгым перерасход.
- АРТЫКЛЫК** 1) излишество; 2) преимущество, привилегия; превосходство.
- АРТЫК-ПОРТЫК** *собир.* все незначительное, неценное, лишнее, ненужное; артык-портыкны утильсырьё склада на тапшыралар всё ненужное сдают на склад утильсырья.
- АРТЫКСЫНУ** считать (счесть) *кого-что-л.* лишним, излишним; считать (счесть) ненужным.
- АРТЫМ** 1) увеличение; 2) прибыль; 3) припёк.
- АРТЫМЛЫ** 1) дающий прибыль; 2) дающий припёк.
- АРТЫНА** *служ. имя* за; ындыр артына за гумно; өстэл артына утыру сесть за стол
- АРТЫШ** *бот.* можжевельник; || можжевёловый; артыш куагы можжевёловый куст; артыш агачы можжевельник; артыш жилэге ягода можжевельника
- АРУ** I уставать, устать, утомляться, утомиться; изнуряться, изнуриться; обессилевать, обессилеть; || усталость, утомление.
- АРУ** II *разг.* 1) чистый, опрятный; приличный; ару итеп чисто, опрятно; 2) хороший, добрый; ару гына хорошенький; ару гына күренү прилично выглядеть; 3) *перен.* здоровый (*не больной*).
- АРУЛАНДЫРУ** *см.* арулау.
- АРУЛАНУ** *разг.* 1) очищаться, очиститься, делаться, сделаться чистым (опрятным, приличным); || очищение; 2) выздоравливать, выздороветь, поправляться, поправиться; улучшаться, улучшиться (*о состоянии больного*); || выздоровление, поправка, улучшение.
- АРУЛАТУ** *понуд.* от арулау.
- АРУЛАУ** *разг.* очищать, очистить; делать (сделать) чистым; || очищение.
- АРУЛЫК** *разг.* чистота, опрятность.
- АРУ-ТАЛУ** *собир.* усталость и утомление; ул ару-талуны белми он не знает усталости; аруны-талуны белми торган неутомимый; аруны-талуны белмэстэн без устали, неутомимо, неустанно.
- АРУСЫЗ** неустанный, неутомимый; || неустанно, без устали, неутомимо.
- АРФА** *муз.* арфа; арфада уйнаучы арфистка.
- АРХАИЗМ** *лингв.* архаизм.
- АРХАИК** архаический.
- АРХАИСТИК** архаистический.
- АРХЕОЛОГ** археолог.
- АРХЕОЛОГИК** археологический.
- АРХЕОЛОГИЯ** археология; || археологический; археология институты археологический институт.
- АРХИВ** архив; || архивный; архив материаллары архивные материалы.
- АРХИВАРИУС** архивариус.
- АРХИВЧЫ** архивист,
- АРХИЕРЕЙ** *рел.* архиерей.
- АРХИПЕЛАГ** *геогр.* архипелаг.
- АРХИТЕКТОР** архитектор; || архитекторский
- АРХИТЕКТУРА** архитектура; || архитектурный.

АРЧА арча (*древовидный можжевельник*).

АРЧИ *этн.* свадебный поезд (*сопровождающие родственника и близкие невесты*); арчи булып бару сопровождать невесту в составе свадебного поезда.

АРЧУ *диал. см.* эрчү

АРШИН аршин; ◇ үз аршыныңа үлчәү мерить на свой аршин.

АРШИНЛЫ аршинный; биш аршинлы пятиаршинный.

АРЪЯК 1) та сторона; противоположная сторона; 2) тот берег; Агыйделнең аръягында бер энәгә бер сыер *посл.* за морем телушка полушка, да рубль перевоз.

АРЫ 1) туда; дальше; ары сугылу, бире сугылу слоняться туда и сюда; 2) после; моннан ары после этого; 3) *разг.* больше, сверх; бу савытка биш килограмман ары сыймый в эту посуду больше пяти килограммов не вмещается.

АРЫ-БИРЕ туда-сюда.

АРЫГАЙТУ *понуд. от* арыгаю.

АРЫГАН усталый, утомлённый.

АРЫГАНЛЫК усталость, утомлённость.

АРЫГАНЧЫ до усталости, до утомлённости.

АРЫГАЮ *см.* арыклану.

АРЫК I тощий, худой, исхудалый, худошавый, сухопарый; арык ат худая (истощённая) лошадь, кляча.

АРЫК II арык.

АРЫКЛАНДЫРУ *см.* арыклату.

АРЫКЛАНУ худеть, похудеть, тощать, отощать; || похудание, истощение.

АРЫКЛАТУ истощать, истощить, доводить (довести) до истощения.

АРЫКЛЫК худоба, истощённость, сухопарость.

АРЫК-ТОРЫК крайне худой, крайне истощённый.

АРЫНДЫРУ 1) избавлять, избавить, освобождать, освободить; || избавление, освобождение; 2) очищать, очистить; сортировать; || очистка, сортировка.

АРЫНДЫРЫЛГАН *с.-х.* очищенный, отсортированный (*о семенах*)

АРЫНУ избавляться, избавиться, освобождаться, освободиться *от чего-л.*; || избавление, освобождение; дин сөрөмәнән арыну освободиться от религиозного дурмана.

АРЫРАК подальше, поодаль, далее, дальше.

АРЫСЛАН лев; || львиный; ана арыслан львица; арыслан баласы львёнок; ◇ арыслан койрыгы *бот.* пустырник.

АРЫСЛАНСЫМАН подобный льву; || подобно льву.

АРЫТУ утомлять, утомить; бүген бик арытты *безл.* я сегодня очень утомился.

АРЫШ рожь; || ржаной; арыш басуы ржаное поле; сабан арышы яровая рожь; ◇ арыш анасы *бот.* спорынья; арыш камчылау *см.* ажаган.

АРЫШБАШ *бот.* тимофеевка.

АРЬЕРГАРД *воен.* арьергард; || арьергардный; арьергар|| сугышлары арьергардные бой.

АС I *зоол.* горноста́й; || горностаевый.

АС II 1) низ, нижнее пространство, нижняя часть; астын өскә китерү перевернуть всё вверх дном; 2) *служ. имя* под, из-под; сукно астына салу положить под сукно; өстәл астына под стол; өстәл астында под столом; өстәл астыннан из-под стола; 3): аска вниз; аста внизу; астан снизу; ◇ астан казу подкопать, подрить; астына сызу подчеркнуть; итек астына салу подбить сапоги;

подшить валенки; култык асты подмышка; астан кисеп естән ямый *погов.* мягко стелет, да жёстко спать.

АСАБА 1) *уст.* вотчинник; || вотчинный; асаба башкорт башкир-вотчинник; асаба жире вотчинная земля; 2) *диал.* наследник.

АСАБАЛЫК *уст.* вотчина

АСАТ *см.* ансат

АСАТЛЫК *см.* ансатлык.

АСБЕСТ асбест; || асбестовый; асбест ятмалары асбестовые залежи.

АСКЫ нижний; аскы юлдан нижней дорогой; низом, понизу; ◇ аскы буй подоснова ткани.

АСЛАМЧЫ *уст.* коробейник; разносчик.

АСЛАМЧЫЛЫК занятие коробейника (разносчика).

АСЛЫК *в разн. знач.* подставка; поддонник; подстилка.

АСЛЫ-ӨСЛЕ *собир.* одно на другом; аслы-өсле өй двухэтажный дом.

АСМА 1. подвесной; висячий; асма юл подвесная дорога; 2. *физ.* отвес.

АСМАЛЫ *см.* асма 1.

АСПЕКТ аспект.

АСПИРАНТ аспирант; || аспирантский.

АСПИРАНТЛЫК аспирантский; аспирантлык срогы аспирантский срок.

АСПИРАНТУРА аспирантура.

АСПИРИН *фарм.* аспирин.

АСРАЛУ *страд. от* асрау II.

АСРАМА: асрамага алу *уст.* а) усыновлять; удочерять; б) усыновление; удочерение; в) *перен.* брать на откорм (*животных*).

АСРАТУ *понуд. от* асрау II.

АСРАУ I служанка; домашняя работница; горничная, прислуга

АСРАУ II 1) воспитывать, воспитать; || воспитывание, воспитание; 2) вскармливать, вскормить; || вскармливание; 3) *перен.* хранить, беречь; корал асрау хранить оружие.

АСРАУЧЫ 1) тот, кто воспитывает; тот, кто вскармливает; 2) тот, кто хранит (*у себя*).

АСРАУЧЫЛЫК: дуңгыз асраучылык а) свиноводство; б) свиноводческий; куян асраучылык а) кролиководство; б) кролиководческий; сарык асраучылык а) овцеводство, б) овцеводческий.

АССАМБЛЕЯ ассамблея; Берләшкән Милләтләр Оешмасының Генераль Ассамблеясе Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций.

АССЕНИЗАТОР ассенизатор.

АССЕНИЗАЦИЯ ассенизация; || ассенизационный.

АССИГНАЦИЯ *уст.* ассигнация.

АССИГНОВАТЬ: ассигновать итү а) ассигновать; б) ассигнование; ассигновать ителгән ассигнованный.

АССИМИЛЯТИВ ассимилятивный.

АССИМИЛЯЦИЯ ассимиляция.

АССИМИЛЯЦИЯЛӘНҮ *возвр.-страд. от* ассимиляцияләү ассимилироваться; || ассимиляция.

АССИМИЛЯЦИЯЛӘҮ ассимилировать; || ассимиляция.

АССИСТЕНТ ассистент.

АССИСТЕНТЛЫК должность (обязанности) ассистента; || ассистентский.

АССОРТИМЕНТ *ком.* ассортимент.

АССОЦИАТИВ *полит.* ассоциативный.

- АССОЦИАЦИЯ *полит.* ассоциация.
- АСТАГЫ нижний; находящийся *под чем-л.*
- АСТАР 1) подкладка, подбой; 2) материя, зашиваемая между подкладкой и верхом для стёжки.
- АСТАРЛАУ: астарлап тегү а) шить с подкладкой; б) стегать.
- АСТАРЛЫК материал для подкладки.
- АСТМА *мед.* астма.
- АСТМАТИК I *мед.* астматик, больной астмой.
- АСТМАТИК II *мед.* астматический, астматичный.
- АСТРА *бот.* астра; || астровый.
- АСТРОЛОГ *книжн.* астролог.
- АСТРОЛОГИЯ *книжн.* астрология.
- АСТРОЛЯБИЯ *физ., астр.* астроябия.
- АСТРОНОМ астроном.
- АСТРОНОМИК астрономический.
- АСТРОНОМИЯ астрономия
- АСТЫРТУ *понуд. от астыру.*
- АСТЫРТЫН 1) тайно, втайне, тайком; || тайный; 2) втихомолку, украдкой, исподтишка; || скрытный; астыртын эшләү делать втихомолку; астыртын көлү посмеиваться исподтишка; астыртын кеше скрытный человек; астыртын тикшереп белү осторожно выведать.
- АСТЫРТЫНЛЫК *качества человека, который все делает тайно, тайком, украдкой, исподтишка.*
- АСТЫРУ *понуд. от асу.*
- АСУ 1) вешать, повесить; || вешание, повешение; навешивание; асып бетерү перевешать всё; асып кую повесить, подвесить; асып үтерү казнить через повешение; 2) *диал.* сваливать, свалить *на кого-л. (вину)*; ◇ казан асу затопить очаг для приготовления еды.
- АСУ-КИСУ *собр.* массовое убийство (*через повешение или другим способом*).
- АСУЧЫ 1) вешатель; 2) палач.
- АСФАЛЬТ асфальт; || асфальтовый; асфальт юл асфальтовая дорога.
- АСФАЛЬТЛЕ *см.* асфальтлэнгән.
- АСФАЛЬТЛЭНГӘН асфальтированный; асфальтлэнгән юл асфальтированная до рога.
- АСФАЛЬТЛӨҮ асфальтировать; || асфальтирование
- АСЫЛ I драгоценный; асыл таш драгоценный камень; асыл ташлы рубиновый, ◇ асыл зат лицо благородного происхождения; асыл күлмәк изящное платье.
- АСЫЛ II 1. суть, сущность, существо, основа, корень; мәсьәләнең асылы сущность вопроса; 2. подлинный, истинный; асыл нөсхәсе подлинник; подлинный экземпляр; асыл мәгънәсе истинный смысл.
- АСЫЛДА в сущности, по существу, на самом деле, в действительности, фактически.
- АСЫЛКОШ 1) благородная птица (*эпитет соловья*); 2) *пренебр.* стилига; 3) женщина лёгкого поведения.
- АСЫЛЛЫК благородство.
- АСЫЛМА подвеска.
- АСЫЛМАЛЫ подвесной, висячий.
- АСЫЛУ *страд. от асу.*
- АСЫЛЪЯР *поэт.* возлюбленная
- АСЫЛЫНДЫРУ *понуд. от асылыну* 1.

АСЫЛЫНУ 1) вешаться, быть подвешенным; || подвешивание; асылынып тору висеть; болтаться; 2) вешаться, повеситься; асылынып үлү повеситься, удавиться.

АСЫНУ *диал.* навешивать (навесить) на себя всякие предметы.

АСЫШУ *взаимн.-совм. от асу.*

АТ I лошадь, конь; || лошадиный, конский, конный; ат абзары конюшня; ат асраучылык а) коневодство; б) коневодческий; ат заводы конный завод; ат ите конина; ат караучы конюх; ат көтүе табун; ат көтүе табунщик; ат печүе коновал; ат чабышы бега, скачки; ат чаптыру случать лошадей; ат өере косяк, табун лошадей; ат өйрөтү приучать коня к упряжи, к седлу; дрессировать лошадей; ◇ ат башы козлы; ат кузгалагы *бот.* щавель конский; ат кэмите *уст.* цирк.

АТ II 1) см. исем; 2) кличка; ◇ аты коргыры будь он проклят; аты чыгу приобрести дурную репутацию.

АТА 1. 1) отец; || отцовский, отчий; ата бер ана башка единокровный; ата йорты отчий дом; үги ата отчим; 2) самец; ата арыслан лев; ата аю медведь; ата дуңгыз боров; хряк; ата каз гусак; ата куян заяц-самец; ата күгэрчен голубь; ата күркө индюк; ата мәче кот; ата эт кобель; ата үрдөк селезень; 2. матёрый; ата бюрократ матёрый бюрократ; ◇ ата каптырма крючок к ветле.

АТА-АНА родители; || родительский; ата-ана тәрбиясе родительское воспитание; ◇ сүзөнөң һич ата-анасы юк в его словах нет никакого смысла (говорит бестолково).

АТА-АНАЛАРЧА по-родительски.

АТА-АНАСЫЗ круглый сирота

АТА-БАБА предки, праотцы; ата-баба йоласы обычай предков; ата-бабадан килгән унаследованный, идущий от отцов и дедов; потомственный; наследственный.

АТАВИЗМ *биол.* атавизм.

АТАК: атагы чыккан *см.* яманатлы.

АТАКА *воен.* атака

АТАКАЙ *ласк.* папенька.

АТАКАЛАНУ *страд. от* атакалау.

АТАКАЛАУ атаковать; || атака.

АТАКАЛАУЧЫ атакующий; атакалаучы тараф атакующая сторона.

АТАКЛЫ 1) знаменитый, известный; признанный, знатный; 2) *ирон.* пресловутый.

АТАКЛЫЛЫК знаменитость, известность; признанность.

АТАКОВАТЬ *разг.:* атаковать ителгән атакованный; атаковать итү а) атаковать; б) атака.

АТАЛАНДЫРУ *понуд. от* аталану оплодотворять, оплодотворить, осеменить, осеменить; || оплодотворение, осеменение; ясалма рәвештә аталандыру искусственное осеменение.

АТАЛАНУ оплодотворяться, оплодотвориться, осеменяться, осемениться; || оплодотворение, осеменение (*пассивное действие*).

АТАЛАРЧА по-отечески; отечески; || отеческий; аталарча кайгыртучанлык күрсәтү проявлять отеческую заботу.

АТАЛГАН 1) именованный; 2) предназначенный, намеченный *для кого-чего-л.*

АТАЛГЫ *см.* ышкы.

АТАЛУ *страд. от* атау II.

АТАЛУЧЫ именуемый, называемый, так называемый.

АТАЛЫ-АНАЛЫ *собр.* 1) имеющий отца и мать; 2) парные, пара (*о животных и*



*птицах).*

АТАЛЫК 1) отцовство; || отцовский; аталык хисе отцовское чувство; 2) *бот.* тычинка; || тычиночный; ◇ аталык орлыгы *биол.* сперматозоид.

АТАЛЫ-КЫЗЛЫ отец с дочерью.

АТАЛЫ-УЛЛЫ отец с сыном.

АТАМА термин.

АТАМАН *в разн. знач.* атаман; || атаманский; атаман указы атаманский указ.

АТАМАНЛАНУ атаманствовать

АТАМАНЛЫК атаманство; || атаманский; атаманлык итү атаманствовать.

АТАСАКАЛ *часть бороды, которая оставляется небритой, ниже губы, над подбородком.*

АТАСЫ 1) его отец; 2) отец (*обращение жены к мужу*); атасы, улыбызга мэкэтпкэ барырга вакыт инде отец, нашему сыну уже в школу идти пора.

АТАСЫЗ без отца, сирота.

АТАСЫЗ-АНАСЫЗ без отца и матери; круглый сирота.

АТАСЫЗЛЫК *разг.* положение сироты, не имеющего отца.

АТ-АТ: ат-ат уйнау играть в лошадки.

АТАУ I *книжн. см.* утрау.

АТАУ II 1) называть, назвать, именовать, звать; || название, именование, наименование; || *лингв.* звательный; атау килеше *лингв.* звательный падеж; 2) заранее назначать (назначить, определять, определить) для какой-нибудь цели, предназначать, предназначить; бу йортны улыбызга атадык этот дом мы предназначили для сына; атап килү специально прийти, приехать; атап кую специально предназначить для кого-л.; ◇ атап эйткэндә конкретно говоря, в частности, именно.

АТЕИЗМ атеизм.

АТЕИСТ атеист.

АТЕИСТИК атеистический; атеистик пропаганда атеистическая пропаганда.

АТЕЛЬЕ ателье; модалар ательесы ателье мод.

АТКАЗАНГАН заслуженный; атказанган артист заслуженный артист; атказанган укытучы заслуженный учитель.

АТКАЗАНУ снискать славу, становиться (стать) известным, популярным.

АТКАЛАУ *многокр. от* ату 1) подкидывать, подбрасывать; || подкидывание, подбрасывание; 2) постреливать; || постреливание.

АТКАЛАШТЫРУ *см.* аткалау.

АТКАРТУ *понуд. от* аткару

АТКАРУ кончить, покончить; избавляться, избавиться *от* чего-л. (*с оттенком пренебрежения*).

АТКАРЫЛУ *страд. от* аткару.

АТКАРЫШУ *взаимн.-совм. от* аткару.

АТКУНУ *разг.* ночевать при лошадях; || ночное.

АТКЫ *разг. спорт.* бита (в *разных играх предмет, которым бьют*).

АТКЫЙ-МАТКЫЙ *диал. название игры.*

АТЛАВЫЧ пахтальная мутовка.

АТЛАГАН: атлаган саен а) на каждом шагу; б) шаг за шагом.

АТЛАМ I шаг, поступь; бер атлам ара расстояние в один шаг.

АТЛАМ II: бер атлам май кусок сливочного масла, изготовленного в пахталке за один приём.

АТЛАМА скоба (скобка) с болтом (*для закрывания ставен*)

АТЛАНДЫРУ *понуд. от* атлану сажать (посадить, подсаживать, посадить) на

коня.

АТЛАНМАЙ сливочное масло.

АТЛАНУ садиться, сесть верхом; ◇ муенга атлану садиться на шею, садиться *на кого-л.* верхом.

АТЛАС *геогр.* атлас

АТЛАС атлас (*материя*); || атласный; атлас юрган атласное одеяло.

АТЛАТУ I *понуд.* от атлау I.

АТЛАТУ II *понуд.* от атлау II.

АТЛАТЫП шагом; атны атлатып бару ехать на лошади шагом.

АТЛАУ I шагать, ступать, ступить; || поступь, походка; атлап кую *однокр.* шагнуть; атлап чыгу перешагнуть; атлап бару идти шагом.

АТЛАУ II пахтать; май атлау пахтать масло.

АТЛЕТ атлет.

АТЛЕТИК атлетический.

АТЛЕТИКА атлетика; жиңел атлетика ярышлары соревнования по лёгкой атлетике.

АТЛЫ I 1) верховой; || всадник; 2) конный; атлы милиция конная милиция; атлы трамвай *уст.* конка; 3) гужевой; атлы олаулар гужевой обоз; 4) *воен.* кавалерийский; атлы корпус кавалерийский корпус

АТЛЫ II 1) имеющий имя; зовущийся; аның Закир атлы улы бар у него есть сын по имени Закир; 2) имеющий (*какую-л.*) репутацию (славу); яман атлы с дурной репутацией; яхшы атлы с хорошей, доброй славой.

АТЛЫГУ рваться, стремиться *к чему-л.*; укырга жаны-гәне белән атлыга иде ул он всей душой стремился к учёбе; атлыгып тору рваться, стремиться (*в данный момент*).

АТЛЫК *диал. см.* ат: ат кузгалагы.

АТЛЫ-ТУНЛЫ состоятельный, зажиточный (*букв.* имеющий лошадь и шубу).

АТМОСФЕРА атмосфера; || атмосферный; атмосфера басымы атмосферное давление.

АТНА неделя; атна саен еженедельно; атна саен чыга торган а) еженедельник; б) еженедельный; кече атна *см.* атнакич.

АТНАКИЧ *разг.* четверг; *см.* *еще* пәнжешәмбе.

АТНАКӨН *разг.* пятница; *см.* *ещё* жомга.

АТНАЛАП понеделно; неделями; атналап югалып тора он неделями пропадает.

АТНАЛЫК 1) еженедельный; || еженедельник; атналык журнал еженедельный журнал; 2) недельный; атналык расписание недельное расписание.

АТОМ атом; || атомный; атом электр станциясе атомная электростанция; атом төше атомное ядро.

АТОМОХОД атомоход.

АТОМ-ТӨШ: атом-төш коралы ядерное оружие.

АТОМЧЫ атомщик.

АТРИБУТИВ *лингв.* атрибутивный.

АТРИБУТИВЛЫК *лингв.* атрибутивность.

АТСЫЗ I не имеющий лошади, безлошадный; атсыз хужалык безлошадное хозяйство.

АТСЫЗ II безымянный; атсыз бармак безымянный палец.

АТСЫЗЛЫК положение безлошадного (*крестьянина*).

АТТАШЕ *диал.* атташе.

АТТЕСТАТ аттестат; өлгергәнлек аттестаты аттестат зрелости.

АТТЕСТАЦИЯ аттестация; || аттестационный; аттестация комиссиясе

аттестационная комиссия.

АТТЕСТАЦИЯЛӨҮ аттестовать; || аттестация.

АТТРАКЦИОН аттракцион.

АТТЫРУ *понуд. от ату.*

АТУ 1) стрелять, стрельнуть, выстрелить; расстреливать, расстрелять; обстреливать, обстрелять; || стрельба; выстрел; расстрел; обстрел; || стрелковый; ату спорты стрелковый спорт; ату урыны стрельбище; атып алу подстрелить *что-л.*; атып бетерү расстрелять (*все патроны*); атып төшерү подстрелить; подбить, сбить (*напр. самолёт*); атып үтерү расстрелять, застрелить, пристрелить *кого-л.*; атып жибэрү *однокр.* стрельнуть, выстрелить; мылтыктан ату ружейная стрельба; 2) стрелять, стрельнуть, выстрелить (*из лука*), пускать, выпустить (*стрелу*); || стрельба; аткан ук кире кайтмас *погов.* выпущенная стрела назад не вернётся; 3) кидать, кинуть, бросать, бросить, метать, метнуть, швырять, швырнуть; || кидание, бросание, метание, швыряние; атып бэрү швырнуть; таш ату кидать камень; ◇ борчак ату а) лгать, врать, говорить неправду; б) ложь, враньё; таң ату а) светать, рассветать; б) рассвет; усал караш ату метнуть злобный взгляд, чэчэк ату а) цвести, зацветать, расцветать; б) цветение, расцвет.

АТУЧЫ стрелок; || стреляющий.

АТЧАБАР *уст.* гонец, посыльный.

АТЫЛУ *страд. от ату* 1) выстрелить (*о произвольном выстреле из ружья*); || выстрел; атылмый калу а) дать осечку; б) осечка; 2) застрелиться; атылып үлү застрелиться; 3) кидаться, кинуться, ринуться, бросаться, набрасываться, наброситься; атылып килеп керү ворваться; атылып килеп чыгу стремглав выбежать откуда-нибудь; выскочить; ◇ атылып бэрелү метаться из стороны в сторону; атылып чыгып тору извергаться (*напр. о вулкане*).

АТЫЛЫП-БЭРЕЛЕП стремглав, стремительно; впопыхах.

АТЫНДЫРУ *понуд. от атыну* качать, раскачивать (*на качелях*).

АТЫНУ качаться, раскачиваться (*на качелях*).

АТЫ-ЧАБЫ: аты-чабы чыккан с дурной репутацией (славой).

АТЫШ стрельба, перестрелка.

АТЫШУ *взаимн.-совм. от ату* 1) перестреливаться; || перестрелка; 2) бросаться, перекидываться, перебрасываться (*напр. мячом*); || перекидывание, перебрасывание.

А-У *межд.* а-у!

АУ 1) охота; || охотничий; ау эте охотничья собака; 2) сети, бредень, невод; ау ятымэсе тенёта.

АУДАРМАЛЫ опрокидной.

АУДАРТУ *понуд. от аудару*

АУДАРУ 1) валить, свалить, повалить; || сваливание; 2) опрокидывать, опрокинуть; аударып жибэрү опрокинуть (*случайно*); төртеп аудару свалить, опрокинуть (*толчком*); аударып бушату вывалить; 3) *перен.* склонять, склонить (*на чью-либо сторону*); 4) *перен.* переключивать, переложить, взваливать, взвалить *на кого-л. (вину)*; || переключивание, взваливание; ◇ юкны бушка аудару переливать из пустого в порожнее.

АУДАРЫЛУ *страд. от аудару.*

АУДАРЫШУ *взаимн.-совм. от аудару.*

АУДИЕНЦИЯ аудиенция; аудиенция бирү дават аудиенцию.

АУДИТОРИЯ аудитория; аудиториядә үткэрелә торган занятиеләр аудиторные занятия.

АУКЦИОН аукцион.

АУЛАК укромный, безлюдный; || безлюдно; аулак кына наедине, без посторонних; аулакта калу а) временно остаться в доме без старших; б) остаться наедине *с кем-л.*; аулак урам закоулок; аулак урын укромное место; аулак *өй дом, где собирается молодёжь на посиделки или устраивает вечеринку в отсутствие старших.*

АУЛАКЛЫК укромность, уединённость.

АУЛАУ 1) охотиться, поохотиться; || охота; буре аулау охотиться на волка; 2) ловить, половить; || ловля, лов; балык аулау ловить рыбу

АУМА *см.* аумакай

АУМАКАЙ шаткий, поддающийся чужому влиянию, непостоянный, неустойчивый.

АУМАКАЙЛАНУ колебаться, поддаваться (поддаться) чужому влиянию; проявлять (проявить) неустойчивость, непостоянство.

АУМАКАЙЛЫК шаткость, колебание, непостоянство, неустойчивость.

АУНАКЛАУ валяться (*о лошади*).

АУНАЛУ *страд. от* аунау.

АУНАТКАЛАУ *многокр. от* аунату.

АУНАТУ валять, повалять, вывалять; тузанда аунату валять в пыли; аунатып бетеру вывалять; ◇ аунатып йөртү не бережно относиться к *челу-л.*

АУНАТЫЛУ *страд. от* аунату.

АУНАУ *в разн. знач.* валяться, поваляться; тузанда аунау валяться в пыли; аунап яту валяться некоторое время; туйганчы аунау валяться, нежиться в постели; ◇ ат аунаган жирдә төк кала *посл.* где конь валяется, там и шерсть остаётся.

АУЧЫ охотник; ловец; зверолов; || охотничий; аучы мылтыгы охотничье ружьё.

АУЧЫЛЫК занятие охотой, ловлей зверей; аучылык белгече охотовед; аучылык белеме охотоведение,

АФГАН афганец; || афганский; афган теле афганский язык.

АФГАНЛЫ афганец, житель Афганистана.

АФГАНЧА по-афгански.

АФЕРА афера.

АФЕРИСТ аферист.

АФЕРИСТЛЫК занятие афериста.

АФИША афиша; || афишный; афиша тактасы афишная доска.

АФИШАЛАУ афишировать; || афиширование.

АФОРИЗМ *лит.* афоризм.

АФОРИСТИК афористический, афористичный; афористик айтем афористическое выражение.

АФРИКАЛЫ африканец.

АФФИКС *лингв.* аффикс.

АФФРИКАТ *лингв.* аффриката.

АФЭРИН *книжн.* bravo!, честь и слава!, молодец!

АФЭТ бедствие, стихия; катастрофа; афэт бәла стихийное бедствие; сугыш — иң зур афэт война — самое великое бедствие.

АФЭТЛЕ бедственный, роковой; катастрофический.

АХ *межд.* ах!, ой! (*выражает испуг, удивление*); ах, нинди күнелле күренеш! ах, какой замечательный вид!; ◇ ах дип кую вздохнуть, охнуть; ах итеп тору чрезмерно заботиться *о ком-л.*; ах ору вздыхать; ах та ух ахи да охи.

АХАК *мин.* агат; || агатовый.

АХАХАЙЛАУ: ахахайлап көлү хохотать.

АХ-ВАХ: ах-вах итү ахаты и охаты.

АХИРӘТ 1) *рел.* загробный мир; ахирәт көне день воскресения из мёртвых; 2) *разг.* приятельница, подруга; ахирәт дус задушевная, интимная подруга

АХМАК глупый, бестолковый; || глупец, бестолочь; ахмак сүз вздор, глупость; ахмак юлдаш булмас, ишәк мондаш булмас *посл.* глупый не спутник, осёл не советчик.

АХМАКЛАНДЫРУ *понуд.* от ахмаклану.

АХМАКЛАНУ делать глупости, дурить, дурачиться, валять дурака.

АХМАКЛЫК дурачество, глупость.

АХРЫ вероятно, должно быть, наверное, по-видимому, пожалуй.

АХРЫСЫ *см.* ахры.

АХУН 1) *рел.* ахун (*духовное лицо у мусульман*); 2) Ахун (*имя собств. мужское*).

АХШАМ *рел.* молитва, совершаемая сразу после захода солнца.

АХЫЛДАТУ *понуд.* от ахылдау.

АХЫЛДАУ ахаты, охаты; || аханье, оханье.

АХЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от ахылдау.

АХЫР конец, предел; результат, финал; ◇ ахыр заман *рел.* конец мира, света; светопреставление; ахыр чиктә в крайнем случае.

АХЫРГЫ последний, конечный; окончательный, заключительный, завершающий; ахыргы рәт последний ряд; ахыргы сәгаттә в последний час; ахыргы сүз заключительное слово; последнее слово.

АХЫРДА 1) в конце, под конец; 2) *вводн. сл.* наконец, в конце концов

АХЫРЫНАЧА до конца.

АХЫРЫНДА в конце.

АЧ 1) голодный; || голодно; ачка интегү пучиться от голода; ач карынга на голодный желудок, натошак; ач кадерен тук белмәс *погов.* сытый голодного не разумеет; ач кешенең ачуы яман *погов.* гнев голодного очень силён; 2) *перен.* тощий, худой, худощавый; ач яңаклы кеше человек с худыми щеками; ◇ ач күзле жадный, алчный

АЧАЛАК-ЙОМАЛАК пасмурная погода с просветлениями.

АЧАР-АЧМАС чуть приоткрыв, едва приотворив.

АЧКЫСЫЗ: күз ачкысыз буран такой буран, что не откроешь глаз; очень сильная метель.

АЧКЫЧ *в разн. знач.* ключ; ачкыч балтасы бородка ключа; ачкыч ярату подобрать, подогнать ключ,

АЧЛЫК 1) голод; || голодный; ачлыктан үлү умереть с голоду; 2) неурожай, недород; || неурожайный; ачлык ел а) голодный год; б) неурожайный год.

АЧЛЫ-ТУКЛЫ впроголодь

АЧМИННЕК *уст.* площадь, равная 1000 квадратным сажням.

АЧТЫРУ *понуд.* от ачу II; авыз ачтырмау не давать и рта раскрыть; заткнуть рот; күз ачтырмау постоянно стыдить, ругать.

АЧУ I 1) киснуть, прокиснуть; ачып беткән прокисший; ачып чыгу закиснуть, перебродить; 2) бродить (*на дрожжах*); || брожение; ачий башлау начать бродить.

АЧУ II 1) открывать, открыть, отпирать, отпереть, отворять, отворить; || открывание, отпирание; ачкыч йозакны ачмый ключ не открывает замка; ачып жибәрү раскрыть, распахнуть (*напр. дверь*); разжать (*кулак*); 2) вскрывать, вскрыть; распечатывать, распечатать; откупоривать, откупорить, раскупоривать, раскупорить; || вскрывание, распечатывание; откупоривание, раскупоривание; хат ачу вскрыть письмо; шешәне ачу откупорить бутылку;

3) раскрывать, раскрыть, разевать, разинуть; || раскрывание, разевание; авызны ачу *в разн. знач.* разинуть рот; 4) *перен.* разоблачать, разоблачить, раскрывать, раскрыть; выдавать, выдать (*тайну*); || разоблачение, раскрытие; выдача; жинаятъне ачу раскрыть преступление; ◇ авыз ачу *рел.* а) разговляться; б) розговенье; авыз да ачмау молчать, и рта не раскрывать; карта ачу гадать на картах; күзне ачып тору быть начеку; күнел ачу а) развлекаться, веселиться; б) развлечение, веселье; фал ачу *уст.* а) гадать, ворожить; б) гадание, ворожба; юл ачу а) проложить дорогу; б) предоставить возможность; в) положить начало.

АЧУ III 1) гнев, злоба, злость, ярость; ачу алу мстить, срывать злобу; ачу кабарту озлоблять; ачу кабару *см.* ачу килү; ачу килү а) злиться, гневаться; б) гнев, злоба; ачу китергеч вызывающий злобу, гнев; ачу китерү злить, вызывать злобу; ачу итеп назло; ачу йоту сдержанность; ачу куу таить злобу; ачу саклаучан (саклаучы) злопамятный; ачу тоту питать злобу; 2) *см.* нөктә.

АЧУЛАНДЫРУ *понуд. от* ачулану 1 злить, разозлить, гневить, разгневать, сердить, рассердить, раздражать.

АЧУЛАНУ 1) злиться, разозлиться, гневаться, разгневаться, сердиться, рассердиться, раздражаться; 2) ругать, поругать, бранить, побранить; ачуланып алу побранить.

АЧУЛАНУЧАН вспыльчивый, запальчивый; тот, кто часто сердится.

АЧУЛАНЫП гневно, злобно.

АЧУЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* ачулану сердиться, рассердиться; браниться, ругаться, поругаться (*друг с другом*); разругаться, рассориться; || брань, ссора, ругань (*между собой*),

АЧУЛЫ 1) гневный, злой, злобный озлобленный, сердитый; раздражённый; 2) *см.* нөктәле.

АЧУЛЫЛЫК озлобленность

АЧУТАШ квасцы; || квасцовый; ачуташ эремәсе квасцовый раствор.

АЧУЧАН 1) склонный к раздражительности (к озлобленности); 2) *см.* ачуланучан.

АЧЫ 1) 1) горький, кислый; || горько, кисло; ачы тәжрибә горький опыт; ачы хакыйкатъ горькая правда; 2) *перен.* пронзительный; зычный; истошный; || пронзительно; зычно; истошно; ачы итеп пронзительно; зычно; ачы тавыш белән кычкыру пронзительно крикнуть; жан ачысы белән кычкыру кричать душераздирающе; 3) *перен.* жгучий, резкий, пронизывающий; || жгуче, резко, пронизывающе; көзге ачы жил пронизывающий осенний ветер; 2. *перен.* яд, зелье, отравка; ачы биреп үтерү а) отравить, дать яд; б) отравление; ачы кабу принять яд; ◇ ачы бал брага, медок; ачы телле злоречивый

АЧЫГУ 1) проголодаться, хотеть есть; || желание есть; 2) *перен.* крайне нуждаться в чем-л.

АЧЫГЫШУ *совм. от* ачыгу проголодаться (*о многих*).

АЧЫК 1) открытый, раскрытый, отворенный; || открыто, раскрыто; ачык капка открытые ворота; 2) ясный; яркий; светлый; || ясно; ярко; светло; ачык зәңгәр светло-голубой; ачык кызыл ярко-красный; ачык мисал яркий пример; ачык төс яркий цвет; 3) *перен.* явный, явственный (*напр. о лжи*); внятный, понятливый (*о речи*); чёткий, разборчивый, отчётливый (*о почерке*); открытый, откровенный; || ясно, явственно; внятно, понятно; отчетливо, разборчиво; открыто, откровенно; ачыгы и эйтү сказать без утайки, откровенно, ачык кына итен эйткәндә откровенно говоря; 4) *перен.* гласный, открытый, доступный; || гласно, открыто, доступно; ачык суд *юр.* открытый суд; 5) *перен.* приветливый; || приветливо; ачык чырай белән

каршы алу встретить приветливо; ачык чырайлы радушный, гостеприимный, приветливый; любезный; ачык күнелле добродушный.

АЧЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от ачыклану.

АЧЫКЛАНУ *возвр.-страд.* от ачыклау 1) проясняться, проясниться; || прояснение; 2) выясняться, выясниться; || выяснение; 3) *фото* проявляться, проявиться; || проявление (*пассивное действие*)

АЧЫКЛАП подробно, точнее, яснее; ачыклап сөйлөп бирегез расскажите яснее.

АНЫКЛАТУ *понуд.* от ачыклау.

АЧЫКЛАУ выяснять, выяснить, уточнять, уточнить; || выяснение, уточнение.

АЧЫКЛЫК 1) открытое место (*напр. о безлесной местности*); 2) разборчивость, чёткость (*напр. письма*); 3) ясность; ачыклык кергү внести ясность; 4) *перен.* приветливость.

АЧЫКТАН-АЧЫК явный, явственный, определённый, открытый, откровенный; || явно, явственно, определённо, открыто, откровенно, без утайки.

АЧЫКТЫРУ *понуд.* от ачыгу морить, уморить голодом.

АЧЫЛГАН открытый, отворенный, раскрытый.

АЧЫЛМАЛЫ 1) открывающийся, раскрывающийся, отворяющийся, отпирающийся; 2) створчатый.

АЧЫЛУ 1) *страд.* от ачу II; 2) просветлеть, проясняться, проясниться; || просветление, прояснение; ачылып китү *однокр.* а) просветлеть (о небе); б) просветление (ума); көн ачылды погода прояснилась; ◇ күз ачылу а) прозреть; б) прозрение; күк капугы ачылу а) северное сияние; б) *рел.* открытие ворот счастья; тел ачылу а) начать говорить (о ребёнке); б) вернуться—о даре речи.

АЧЫНДЫРУ *понуд.* от ачыну I печалить, опечаливать; || опечаливание.

АЧЫНУ 1) горевать, печалиться, опечалиться; чувствовать (испытывать) душевную боль, болеть душой; скорбеть; || печаль; душевная боль; скорбь; 2) испытывать жалость, сострадание; || жалость, сострадание; 3) огорчиться, огорчиться; || огорчение.

АЧЫНЫШ 1) печаль, скорбь; 2) жалость; чувство жалости; 3) огорчение.

АЧЫНЫШЛЫ 1) печальный, скорбный; 2) жалостный, вызывающий жалость; 3) состояние ссоры с кем-л.

АЧЫНЫШУ 1) *взаимн.-совм.* от ачыну; 2) *диал.* быть в ссоре, ругаться с кем-л.

АЧЫРГАЛАНУ 1) неудержимое стремление к действию, оказанию услуг; ачыргаланып эшлэу работать с жаром, работать самоотверженно; 2) сожаление.

АЧЫТКЫ закваска, бродило; ачиткы салу *см.* ачыту II 1.

АЧЫТТЫРУ 1) *см.* ачыту I; 2) *понуд.* от ачыту I, II.

АЧЫТУ I саднить, жечь, причинить щиплющую боль; || саднящая боль; жгучая боль.

АЧЫТУ II 1) квасить, заквашивать, заквасить; || квашение; 2) ставить (поставить) киснуть.

АЧЫШ открытие (*напр. в области науки*).

АЧЫШУ 1) *взаимн.-совм.* от ачу II 1, 2, 4; 2) *см.* ачу I.

АЧЫҢКЫРАУ прокиснуть (о тесте).

АЧ-ЯЛАНГАЧ 1) голодный и раздетый; 2) бедный, нищий; || оборванец

АЧ-ЯЛАНГАЧЛЫК: ач-ялангачлыкта яшәү (газаплану) испытывать голод и нищету.

АЧӘРВАХ 1) худощавый, очень тощий, худосочный; 2) *перен.* ненасытный человек, обжора.

АШ 1. 1) суп, первое блюдо; аш салу а) разливать суп; б) заправлять суп домашней лапшой; аш чүмече половник; буш (коры, кысыр) аш постный суп; итле аш мясной суп; 2) еда, пища, кушанье; яства; аш ашау обедать; аштан олы булмау, аш хакын саклау воздавать должное пище (еде); относиться с уважением к пище; аш остасы шеф-повар, повар; иртэнге аш завтрак; иртэнге ашны ашау завтракать; кичке аш ужин; кичке ашны ашау ужинать; көндөзгө аш обед; көндөзгө ашны ашау обедать; он ашы мучные изделия; ашы мул булса, бисмилласы нэрсэгэ? *погов.* если пища в изобилии, то к чему же молитва?; аш ашка, урыны башка *погов.* для каждой пищи в желудке есть своё место (*говорится при угощении*); 2. обеденный; столовый; аш бүлмәсе столовая; аш кашыгы столовая ложка; аш өстәле обеденный стол; ♢ ашлар тәмле булсын! приятного аппетита!; аш сеңү пищеварение; аш тозы поваренная соль; аш үтмәү а) непрохождение пищи (*вследствие болезни пищевода*); б) отсутствие аппетита; ашка бару ходить в гости; ашка чакыру приглашать в гости; ашын ашаган, яшен яшэгән он прожил свой век (*букв.* он пищу свой) съел, годы свой прожил); бэйрәм ашы кара каршы *погов.* долг платежом красен (*букв.* праздничное угощение взаимно)

АША *послелог* 1) через, сквозь; урман аша бару идти через лес; бармак аша карау сквозь пальцы смотреть; 2) при посредстве, через, по; дуслар аша при посредстве друзей, через друзей; 3) *в сочетании с глаголом соответствует приставке пере*=: аша атлау перешагнуть; аша чыгу перейти, переехать; аша сикерү перепрыгнуть; аша йөзеп чыгу переплыть; аша чыгару а) переправить; о) пере права.

АШАДАН-АША *см.* үтэдән-үтә.

АШАЛГАН . *прич.* от ашалу; 2. поношенный (*об обуви*); разъеденный (*химическим веществом*); источенный (*напр. молью*); размытый (*о берегу*).

АШАЛДЫРУ *понуд.* от ашалу

АШАЛУ *страд.* от ашау.

АШАЛУЧАН 1) наиболее употребляемый, более съедобный; 2) легко поддающийся разъеданию, размытию, протиранию.

АШАЛЫЙ *диал. см.* үтәли

АШАМЛЫК пища, еда, кушанье; съедобное, съестное; || съедобный, съестной.

АШАМСАК любитель поест, гурман.

АШАРЛЫК годный к употреблению в пищу.

АШАТКАН откормленный; суярга ашаткан откормленный на убой.

АШАТКЫЧ кормушка.

АШАТУ *понуд.* от ашау 1) кормить, питать, покормить; || кормление; ашатып симертү откормить; 2) вскармливать, вскормить; || вскармливание; ашатып үстерү вскормить; 3) дать возможность разъедать, разъесть, травить, протравить (*химическим веществом*); || разъедание; 4) *пренебр.* угощать с целью подкупа; || угощение с целью подкупа.

АШАТУЧЫ кормящий; || кормилец.

АШАТЫРЛЫК пригодный для откорма (*скота*)

АШАТЫШУ *взаимн.-совм.* от ашату.

АШАУ 1) есть, кушать; || еда; ашап алу покушать, закусить; ашап карау попробовать, отведать; ашап тую наесться; ашаган белми, тураган белә *посл.* не тот знает, кто ест, а знает тот, кто кормит (*о том, сколько уходит на пропитание*); 2) разъедать, разъесть (*химическими веществами*); размывать, размыть, подмывать, подмыть (*берег*); точить, подтачивать (*напр. о моли*), || разъедание, размывание, подмывание; подтачивание; ашап тишү проточить



(о моли); 3) кусать, покусать (о паразитах); ашап бетерү а) скушать, съесть; доесть, докушать; б) изъесть (напр. о кислоте), в) искусать (о паразитах); 4) перен. губить, погубить, заесть, есть поедом; башын ашау погубить; 5) перен. растрчивать, растратить, истратить (доверенное кем-л.); || растрата, растрчивание; ◇ ашап ятучы дармоед, паразит, лежебока; кеше хакын ашау а) присвоить чужую долю; б) жить на чужой счёт; колак итен ашау уши прожужжать; таяк ашау быть избитым палками.

АШАУЧАН см. ашамсак.

АШАУЧЫ разг. едок.

АШАУ-ЭЧҮ собир. 1) еда, пища; 2) питание; ашау-эчү яхшырды питание улучшилось.

АШАШҮ взаимн.-совм. от ашау

АШКАЗАНЫ анат. желудок; || желудочный; ашказаны сыекчасы желудочный сок.

АШКЫНДЫРУ понуд. от ашкыну.

АШКЫНУ 1) рваться, порываться, стремиться действовать; үз башына ашкыну делать что-л. на свою голову; 2) диал. торопиться, спешить.

АШКЫНУЛЫ: ашкынулы дэрт белән эшләү работать с рвением; ашкынулы омтылыш горячий порыв.

АШКЫНУЧАН рвущийся, порывающийся, склонный к горячим порывам.

АШКЫНУЧАНЛЫК склонность к горячим порывам.

АШЛАМА удобрение, компост; ашлама кертү удобрять, вводить (вносить) удобрения.

АШЛАНУ страд. от ашлау 1) удобряться, удобриться; || удобрение; 2) крахмалиться, накрахмалиться (напр. о суровой пряже).

АШЛАТУ понуд. от ашлау.

АШЛАУ I 1) удобрять, удобрить; унаваживать, унавозить; || удобрение, унаваживание; 2) крахмалить, накрахмалить, (напр. суровую пряжу); || накрахмаливание.

АШЛАУ II диал. большая деревянная чаша (выдолбленная из цельного куска дерева).

АШЛЫ обработанный крахмалом, накрахмаленный (напр. о суровой пряже).

АШЛЫК хлеб, хлеба (на корню и в зерне); ашлык бурасы амбар для сыпки зерна, заком; ашлык киптергеч зерносушилка; ашлык сугу а) молотить хлеб; б) молотьба; ашлык сугу машинасы молотилка; ашлык суыргыч см. ашлык жилгэргеч; ашлык жилгэргеч веялка; ашлык чэчү кампаниясе посевная кампания; ашлык жыю кампаниясе хлебоуборочная кампания; кылчыклы ашлыклар остистые хлеба; сабан ашлыгы а) яровой хлеб; б) яровые.

АШЛЫ-СУЛЫ: кодагый кешенең ашлы-сулы булуы яхшы хорошо, когда сватья зажиточная (умело готовит пищу и приглашает в гости).

АШ-СУ собир. хлеб и вода; еда; аш-су күрмәү жить бедно.

АШСЫНУ считать (признавать) съедобным, аппетитным; терлек кукурузны бик ашсынып ашый скотина кукурузу ест с большим аппетитом.

АШТЫРУ понуд. от ашу 2, 3.

АШУ 1) рел. возноситься, вознестись (на небеса); || вознесение; 2) осуществляться, осуществиться, претворяться, претвориться; || осуществление, претворение; тормышка ашу претвориться в жизнь; 3) превышать, превысить; || превышение; ашып китү превысить, перевалить; яше илледән ашып китте ему перевалило за пятьдесят лет; ◇ ашып узган закоренелый, матёрый; неисправимый

АШУГ ашуг.

АШУЧАН: тормышка ашучан чаралар осуществимые мероприятия.

АШХАНЭ столовая.

АШЪЯУЛЫК скатерть.

АШЫГА-АШЫГА торопливо; спешно; ашыга-ашыга юлга жыену торопливо собраться в дорогу

АШЫГУ торопиться, поторопиться, спешить, поспешить; ашыкма, ашка пешәрсең *погов.* поспешишь — людей насмешишь (*букв.* не торопись — супом обожжешься).

АШЫГУЧАН тот, кто всегда торопится (спешит); торопливый.

АШЫГЫЧ срочный, неотложный, безотлагательный, спешный; || срочно, неотложно, спешно, безотлагательно; ашыгыч эш срочная работа; ашыгыч кына а) наспех, наскоро; б) спешно, срочно; ◇ ашыгыч ярдем скорая помощь.

АШЫГЫЧЛЫК срочность, неотложность, спешность; ашыгычлык белән спешно; наспех.

АШЫК бабка; альчик; ашык уены игра в бабки

АШЫКМЫЙЧА не торопясь, исподволь.

АШЫК-ПОШЫК наспех, торопливо, спешно, поспешно; кое-как; ашык-пошык хэл итү решить поспешно и кое-как.

АШЫКТЫРУ *понуд.* от ашыгу торопить; ашыктырып тору подгонять,

АШЫНДЫРУ *диал.* 1) перевозносить, перевознести; || перевознесение; 2) поощрять, поощрить; || поощрение

АШЫНУ *диал.* 1) зазнаваться, зазнаться; || зазнайство; 2) хвастаться, хвастать; || хвастовство

АШЫРУ: тормышка ашыру а) претворять в жизнь; б) претворение в жизнь.

АШЫРЫЛУ *страд.* от ашыру; Ленинның бөөк идеяләре тормышка ашырылу претворение в жизнь великих идей Ленина.

АЭРОВОКЗАЛ аэровокзал.

АЭРОДИНАМИК аэродинамический.

АЭРОДИНАМИКА аэродинамика.

АЭРОДРОМ аэродром; || аэродромный; аэродром майданчыгы аэродромная площадка.

АЭРОЛОГИЯ аэрология.

АЭРОПЛАН *см.* самолёт

АЭРОПОРТ аэропорт.

АЭРОСТАТ аэростат; || аэростатный.

АЭРОЧАНА аэросани.

АЮ медведь; || медвежий; ак аю белый медведь; ана аю медведица; аю аулаучы медвежатник, охотник на медведя; аю баласы медвежонок; аю биетүче *уст.* дрессировщик медведей; аю ите медвежатина; аю вне медвежья берлога; ◇ аю баланы бузина; аю йончасы *бот.* акант; аю камыры *диал.* шиповник; аю көпшәсе *бот.* борей жёлтый; аю мае сөртү *диал.* а) украсть; б) кража.

АЮКОЛАК *бот.* медвежье ушко.

АЮСЫМАН: аюсыман йөрү ходить грузно (вперевалку).

АЯГҮРӨ стоя, на ногах; аягүрә каршы алу встретить стоя (*т. е. с почтением*)

АЯЗ ясный, безоблачный; аяз көн ясный (безоблачный) день; көн аязга тарта день постепенно становится ясным; ◇ аяз көндә яшен сугу *погов.* гром среди ясного неба.

АЯЗЛАНУ проясняться, проясниться; становиться (стать) ясным, безоблачным, разгуливаться (разгуляться) — о погоде; || прояснение.

АЯЗУ см. аязлану

АЯЗЫТУ безл. см. аязлану.

АЯК нога; ножка; лапа (*зверя*); лапка (*птицы*); || ножной; аю аягы медвежья лапа; аяк басу ступать; аяк киеме а) обувь; б) обувной; аяк киеме магазины обувной магазин; аяк киендерү обувь; аяк киенү а) обиться; б) *перен.* быть готовым, быть наготове; аяк машинасы ножная машина; аяк очы белән на цыпочках; аяк терәү а) упереться ногами; б) *перен.* быть уверенным в себе; не уступать; аяк тибү топнуть ногой; аяк чишенү разуться; кеше аягы басмаган урын место, где не ступала нога человека; ялан аяк босиком; ◇ аяк асты а) место под ногами; б) людное место; аяк асты итү затоптать (*напр. огород*); аяк астында а) под ногами; б) близко, под ногами; аяк астындагы мал азыгы подножный корм; аяк атлау походка; аякка бастыру а) поставить на ноги, поднять на ноги; б) *перен.* восстановить, поднять; в) восстановление; аякка басу а) встать на ноги (*напр. после болезни*); б) *перен.* восстановиться, подняться (*о положении, состоянии*); аякка егылу пасть к ногам, кланяться в ноги; аяк сузу протянуть ноги; умереть, скончаться; аяк та басмау не посещать, не бывать; аяк тавышлары звуки шагов; аяктан егу а) сбить, свалить с ног; б) лишить возможности противостоять; аяктан егылу, аяктан язу а) свалиться с ног; б) оказаться в нужде; аяк чалу подставлять ножку; аяк яды вознаграждение за услуги (*за то, что куда-л. сходил и принёс что-л.*); баштан аяк от начала до конца; бу үтенечне аяк астына салмавыгызны үтенәм прошу не отказать в этой просьбе; ике аякны бер кунычка тыгу *бран.* задать баню (*букв. обе ноги всунуть в одно голенище*); хужалыкны аякка бастыру восстановить хозяйство; юрганыңа карап аяк суз *посл.* по одежке протягивай ножки.

АЯК-КУЛ *собир.* конечности

АЯКЛАНДЫРУ *понуд.* от аяклану 1) поднимать (поднять) на ноги; 2) *перен.* подговаривать, подговорить.

АЯКЛАНУ *разг.* вставать (встать) на ноги; начинать (начать) ходить; бозау аяклана башлады телёнок начал становиться на ноги; дүрт аяклану стать на четвереньки; дүрт аякланып йөрү ходить на четвереньках.

АЯКЛЫ: аяклы каза обуза (*о человеке*); аяклы мал *собир.* скот.

АЯКЛЫ-БАШЛЫ: аяклы-башлы яту лежать валетом.

АЯК-САЯК *собир.* 1) отбросы, отходы; 2) *пренебр.* разные незначительные люди АЯКСЫЗ не имеющий ног (ноги); || безногий; ◇ аяксыз калу а) лишиться ноги; б) временно потерять способность ходить.

АЯКСЫЗ-КУЛСЫЗ безногий и безрукий; калека; аяксыз-кулсыз калу а) лишиться ног и рук; б) *перен.* временно потерять способность передвигаться, быть парализованным; в) *перен.* остаться как без ног и без рук, остаться без помощников.

АЯК-ТОЯК *собир.* копыта, рога и другие не мясные части забитого скота.

АЯКЧУ *собир.* онучи и портянки.

АЯМАУ не жалеть (*напр. сил*); не щадить (*напр. себя*).

АЯМАУЧАН не жалеющий (*напр. сил*); не щадящий (*напр. себя*).

АЯМАУЧАНЛЫК качества человека, который не жалеет и не щадит себя

АЯНЫЧ жалкий, скорбный, прискорбный; досадный; || жалко, скорбно, прискорбно; досадно.

АЯНЫЧЛЫ вызывающий жалость, плачевный; досадный.

АЯТЬ *рел.* стих Корана.

АЯУ 1) жалеть, пожалеть, сжалиться; 2) щадить, пощадить.

АЯУЛЫ жалостливый.

АЯУСЫЗ безжалостный, беспощадный, жестокий.

АЯУСЫЗЛАНДЫРУ *понуд. от аяусызлану ожесточать, ожесточить.*

АЯУСЫЗЛАНУ ожесточаться, ожесточиться; || ожесточение.

АЯУСЫЗЛЫК безжалостность, беспощадность, жестокость, ожесточённость.

АЯУЧАН сострадательный, милосердный, добросердечный.

АЯУЧАНЛЫК сострадание, милосердие, жалостливость.

АЖАГАН зарница.

АҢ 1) сознание; авыру аңын югалткан больной потерял сознание; аңга килү а) прийти в сознание; б) опомниться, очнуться; аңнан язу потерять сознание; 2) ум; разум; аң керу созреть умственно; ◇ аң бул! будь осторожен!; аң булу быть осторожным; быть начеку.

АҢА ему, ей; к нему, к ней; ◇ аңа калса, аңа китсә если на то пошло.

АҢ-БЕЛЕМ знание; просвещение, образование; || просветительный; аң-белем эшләре просветительная работа.

АҢ-БЕЛЕМЛЕ просвещённый; образованный.

АҢГАРТУ *диал. см. аңлату.*

АҢГАРУ *диал. см. аңлау.*

АҢГЫ-МИҢГЕ: аңгы-миңге булу отупеть.

АҢГЫРА глупый, непонятливый, несообразительный, бестолковый, тупой; || глупец, ◇ аңгыра бәрән бран. безмозглый баран.

АҢГЫРАЙТУ *см. аңгыралату.*

АҢГЫРАЛАНУ 1) глупеть, поглупеть; становиться, стать непонятливым (несообразительным, бестолковым, тупым); 2) опешить, недоумевать.

АҢГЫРАЛАТУ делать, сделать глупым (непонятливым, бестолковым, тупым).

АҢГЫРАЛЫК глупость, тупость; ротозейство; качества, присущие глупому, тупому человеку; аңгыралык сәбәпле *см. аңгыралыктай.*

АҢГЫРАЛЫКТАН по глупости, сдуру *разг.*

АҢГЫРАСЫМАК глуповатый, туповатый.

АҢГЫРАЮ *см. аңгыралану.*

АҢКАУ *анат. нёбо;* || нёбный; ясалма аңкау искусственное нёбо; аңкау пәрдәсе нёбная занавеска; ◇ аңкау авазлары *лингв. нёбные звуки.*

АҢКАЮ *диал. растерянно озираться, недоумевать; опешить, растеряться;* бессмысленно смотреть *на что-л.;* || растерянность, недоумение.

АҢКУ 1) благоухать; || благоухание; хуш ис аңкый исходит приятный запах, исходит аромат; благоухает; 2) издавать (испускать) запах, пахнуть.

АҢКЫТУ *понуд. от аңку испускать (испустить, распространять, распространить) запах.*

АҢЛАЕШЛЫ понятный, вразумительный, внятный, ясный; || понятно, вразумительно, внятно, ясно.

АҢЛАЕШЛЫЛЫК понятность, вразумительность, внятность, ясность.

АҢЛАЕШСЫЗ непонятный, неясный; невнятный, бессвязный; || непонятно, неясно; невнятно, бессвязно.

АҢЛАМАСТАН не понимая, не вникая, не разобравшись.

АҢЛАРЛЫК понятный, доступный пониманию, постижимый.

АҢЛАТМА объяснение, пояснение, разъяснение, толкование, комментарий

АҢЛАТМАЛЫ толковый; пояснительный; аңлатмалы сүзлек толковый словарь.

АҢЛАТУ 1) объяснять, объяснить, разъяснять, разъяснить, пояснять, пояснить; || объяснение, разъяснение, пояснение; || разъяснительный, объяснительный, пояснительный; 2) толковать, растолковывать, растолковать; || толкование,

растолковывание; 3) комментировать; || комментирование, комментарий; аңлатып биру растолковать.

АҢЛАТУЧЫ тот, кто объясняет (разъясняет, растолковывает).

АҢЛАТЫЛУ *страд. от* аңлату.

АҢЛАУ 1) понимать, понять; соображать, сообразить; || понимание; аңлап житкермәү а) недопонимать; б) недопонимание; 2) воспринимать, воспринять; уяснять, уяснить (*себе*); познавать, познать; постигать, постичь; || восприятие; уяснение; постижение; аңлап белү а) познать; б) познание; аңлап житү постичь; ◇ аңлап алу разгадать, раскусить.

АҢЛАУЧАН понятливый, сообразительный.

АҢЛАШМАУ недоразумение.

АҢЛАШМАУЧЫЛЫК *см.* аңлашмау

АҢЛАШУ *взаимн.-совм. от* аңлау 1) объясняться (объясниться) друг с другом; 2) понимать (понять) друг друга; || взаимопонимание; 3) договариваться, договориться.

АҢЛАШЫЛМАСЛЫК непонятный.

АҢЛАШЫЛМАУ недоразумение.

АҢЛАШЫЛМАУЧЫЛЫК *см.* аңлашылмау.

АҢЛАШЫЛУ выясняться, выясниться; становиться ясным, понятным,

АҢЛЫ 1) сообразительный, понятливый, смышлёный, толковый, сметливый; 2) сознательный; аңлы рәвештә сознательно.

АҢЛЫЛЫК 1) сообразительность, понятливость, смышлёность, сметливость; 2) сознательность.

АҢСЫЗ 1) несообразительный, непонятливый, бестолковый; 2) несознательный; аңсыз рәвештә несознательно.

АҢСЫЗДАН 1) не разобравшись; 2) *перен.* неожиданно.

АҢСЫЗЛАНУ *см.* аңгыралану.

АҢСЫЗЛЫК 1) несообразительность, непонятливость, бестолковость; 2) несознательность.

АҢСЫЗЛЫКТАН 1) по глупости, из-за ограниченности ума; 2) по несознательности.

Аһ! *см.* ах!

АһА! ого!

АҺЫЛДАУ *см.* ахылдау.

АҺӘҢ гармония, созвучие.

АҺӘҢДӘШ гармоничный, созвучный.

АҺӘҢДӘШЛЕК *муз.* созвучие, унисон.

АҺӘҢЛЕ *см.* аһәндәш.

АҺӘҢЛЕЛЕК созвучность.

## Б

БАБ *уст. книжн.* 1) глава, раздел, отдел, параграф (*книги*); 2) тема; 3) дело; вопрос, область; отношение, причастность (*к чему-л.*); бу бабта в этом деле; в этом отношении; 4) *грам.* залог.

БАБА дед, бабушка; бабаның анасы прабабка, прабабушка; бабаның атасы прадед; ◇ баба гөл *бот. см.* гөлбаба; баба кош пеликан; баба тел праязык.

БАБАЙ 1) старик; 2) дед, бабушка; 3) дядя (*старший брат отца или матери*); 4) теть; 5) *обращение к мужчине пожилого возраста*

БАБАКАЙ *ласк.* бабушка.

БАБАЛАР деда, предки; бабалар йоласы обычай предков; бабалар сүзе изречение

- предков; афоризм; бабалары бертуган троюродный.
- БАБАЛЫК 1) положение деда (тестя); 2) *см.* сөннэтчелек.
- БАБАСЫР *зоол.* власоглав, острица;  $\diamond$  бабасыр авыруы геморрой; бабасыр уты *бот.* горечавка.
- БАБАЧЫ *разг. см.* сөннэтче.
- БАБАЧЫЛЫК *разг. см.* сөннэтчелек.
- БАББИТ баббит; || баббитный, баббитовый; баббит заводы баббитный завод; баббит подшипниклар баббитовые подшипники.
- БАБИЛ *книжн.* Вавилон; || вавилонский; Бабил дэүлэте Вавилонское государство.
- БАБЛАНУ *страд. от* баблау быть распределённым на главы (*о книге*).
- БАБЛАУ *уст. книжн.* разделять (разделить, распределять, распределить) на главы (*книгу*); || разделение на главы.
- БАБУИН *зоол.* бабуин.
- БАБУНӨ ромашка; бабунө чэчөгө цветков ромашки.
- БАВЫР 1) печень; печёнка; || печёночный; бавыр артериясе печёночная артерия; бавыр ите а) печёночная мякоть; (*б перен.* близкий сердцу; бавыр шешү мед. гепатит; бала — бавыр ите *погов.* ребёнок близок сердцу; 2) *перен.* сердце, центр; Урал бавыры сердце Урала, центр Урала;  $\diamond$  бавырга керү узнать секреты (*букв.* войти в печень); бавыры бала басмаган молодая, неопытная женщина.
- БАВЫРГАЛЫК подбрюшник (*часть сбруи*).
- БАВЫРЛАНУ твердеть, затвердеть; сгущаться, сгуститься; свёртываться, свернуться, запекаться, запечься (*о крови*); || отвердение, затвердение, сгущение; свёртывание.
- БАВЫРЛЫ 1) имеющий печень, с печенью; 2) *перен.* гордый, высокомерный; || гордо, высокомерно.
- БАВЫРСАК баурсак (*сдобные шарики из муки, замешанные на яйцах и жаренные в масле*).
- БАГ *книжн.* фруктовый сад; баг алмасы садовое яблоко.
- БАГАВЫЛ *диал.* опекун
- БАГАЖ *в разн. знач.* багаж; || багажный; багаж каешы багажный ремень.
- БАГАЖНИК багажник.
- БАГАНА 1) столб; багана башы верхушка столба; 2) устой (*опора моста*); 3) колонна; 4) *полигр.* столбец, колонка;  $\diamond$  багана кебек катып калу остолбенеть; багана умарта борть *уст.*, колодочный улей, колода; багана умарта балы бортовой мёд.
- БАГАНАЛЫК лесоматериал, пригодный для столбов.
- БАГБӨСТАН *уст. книжн.* плодоовощной сад.
- БАГЕТ багет; || багетный, багетовый; багет рам багетная рама.
- БАГЕТЧЫ багетчик, мастер, изготавливающий багеты.
- БАГЛАНУ *страд. от* баглау 2 связываться, связаться, завязываться, завязаться, увязываться, увязаться.
- БАГЛАНЫШ *книжн.* сношение, связь; багланыш тоту держать связь, связываться, сноситься; багланыш юллары коммуникации. S: mөнәсәбәт
- БАГЛАНЫШЛЫ *книжн. см.* бэйләнешле.
- БАГЛАНЫШЛЫЛЫК *книжн. см.* бэйләнешлелек.
- БАГЛАУ 1) возлагать, возложить; өмет баглау возлагать надежды; 2) *см.* бэйләү 1.
- БАГОР багор; || багорный; багор ыргагы багорный крюк; багор сабы багровище; багор белән чыгару багрить, вытаскивать багром.
- БАГРЫ форель.

- БАГСТАН *уст.* сады; местность, изобилующая садами.
- БАГУ 1) *см.* карау; 2) гадать, ворожить; || гадание, ворожба; 3) ухаживать, присматривать, нянчить; || ухаживание, присматривание, нянченье; бала багу смотреть за ребёнком; ◇ йёзенә бакма, эшенә бак *посл.* не тот хорош, кто лицом пригож, а кто на дело гош (*букв.* не смотри на его лицо, смотри на его дело).
- БАГУЧЫ 1) знахарь, знахарка; багучыга барма, башыңа кайгы алма *посл.* не ходи к знахарю, не наживай себе горя; 2) ворожей, ворожея, гадалка; хиромант, хиромантка; 3) ухаживающий *за кем-л.*; бала багучы а) ухаживающий за ребёнком; б) нянька; 4) осматривающий
- БАГУЧЫЛЫК 1) знахарство; 2) ворожба; хиромантия; багучылык итү а) заниматься знахарством; б) ворожить, гадать; 3) уход *за кем-чем-л.* (*как занятие*); хайван багучылык *разг.* скотоводство.
- БАГЫЙС *уст. книжн.* причина, мотив; побуждение, стимул.
- БАГЫНДЫРУ *понуд.* от багыну 1) привлекать, привлечь; || привлечение; 2) подчинять, подчинить; || подчинение.
- БАГЫНУ 1) быть привлечённым (подчинённым); 2) *см.* табыну.
- БАГЫШЛАНУ *страд.* от багышлау быть посвященным, посвящаться.
- БАГЫШЛАТУ *понуд.* от багышлау.
- БАГЫШЛАУ посвящать, посвятить; предназначать, предназначить; || посвящение, предназначение.
- БАГЫШЛЫ посвященный.
- БАД *уст.* ветер; дуновение (*ветра*); бад-е саба зефир, утренний ветерок.
- БАДАМ *бот.* миндаль; || миндальный; бадам агачы миндальное дерево, миндаль.
- БАДАН *бот. см.* чагыр I.
- БАДРАН *см.* гөлбадран.
- БАДЬЯ бадья.
- БАДЬЯН I *бот.* бадьян китайский, звёздчатый анис
- БАДЬЯН II *диал.* небольшая деревянная чаша.
- БАЕК 1) *уст. см.* анык; 2) *этно.* баик (*башкирская пляска*).
- БАЕКЛАНУ *уст.* 1) предназначаться, быть помолвленным, предназначенным; 2) выясняться, выясниться, быть выясненным.
- БАЕКЛАУ *уст.* 1) предназначить, предназначить *кому-л.*; || предназначение; 2) выяснять, выяснить; || выяснение.
- БАЕКЛЫ *уст.* 1) предназначенный, помолвленный; 2) ясный, известный.
- БАЕКТЫРУ *диал.* обогащать, обогатить; || обогащение; || обогатительный; баектыру фабрикасы обогатительная фабрика.
- БАЕТКЫЧ *тех.* обогатитель; || обогатительный.
- БАЕТУ 1) обогащать, обогатить; || обогащение; 2) концентрировать, насыщать (*руды*); || концентрация, насыщение.
- БАЕТУЧЫ обогатитель (*специалист по обогащению полезных ископаемых*).
- БАЕТЫЛГАН *тех.* обогащенный, насыщенный, концентрированный,
- БАЕТЫЛУ *страд.* от баету обогащаться, обогатиться; становиться (стать) насыщенным, обогащенным.
- БАЕШ: кояш баешы 1) закат, заход солнца; 2) *см.* көнбатыш.
- БАЗ 1) погреб; || погребной; кар базы погреб, ледник; баз өсте постройка над погребом; 2) яма, ров; баз казу *в разн. знач.* рыть яму; кешегә баз казыма, үзең төшәрсең *посл.* не рой яму другому, сам в неё попадёшь; 3) подпол, подполье; ◇ жәһәннәм базы бран. адская яма (*о плохом человеке*).
- БАЗА 1) база; || базовый; базисный; сырьё базасы сырьевая база; авиация базасы

авиационная база; туристлар базасы туристическая база; 2) основа, основание, исходный пункт

БАЗАЛЬТ *геол.* базальт; || базальтовый; базальт лавасы базальтовая лава.

БАЗАМЫ К *диал. см.* базык

БАЗАР базар, рынок; || базарный, рыночный; базар бәясе рыночная цена; базар көн базарный день; китап базары книжный базар; тышкы базар внешний рынок; эчке базар внутренний рынок; ◇ базар кору (ясау) а) устраивать базар; торговать; б) заниматься пустыми разговорами; базар теле просторечие; грубый язык; базар халкы а) торговцы; б) сплетники; базар хәбәре сплетни; базары күтәрелү а) повышение цены товара; б) повышение престижа, авторитета; базарын төшерү ронять *чей-л.* авторитет, дискредитировать; унижать; базары төшү а) снижение, падение цены товара; б) потеря авторитета; падение престижа; базары юк спроса нет; кошлар базары птичий базар.

БАЗАРКАН *уст. книжн.* 1) купец, торговец; 2) базарный сборщик.

БАЗАРЛЫ 1) имеющий базар, с базаром, базарный; базарлы авыл село с базаром; 2) *перен.* ходкий, ходовой, имеющий спрос; базарлы товар ходовой товар; ценный, имеющий значение; базарлы көнне бер тиен тормый *погов.* в базарный день копейки не стоит.

БАЗАРЛЫК предназначенный для продажи на базаре.

БАЗАРЛЫКЛЫ годный для продажи, ходовой, ходкий.

БАЗАРЛЫКСЫЗ неходовой, не имеющий товарного значения.

БАЗАРЛЫЛЫК годность для продажи; имеющее ценность для продажи.

БАЗАРЧЫ 1) рыночный торговец; 2) сборщик базарного сбора.

БАЗИС *книжн.* базис; (= äsas)

БАЗМЫЙЧА не смея; базмыйча гына несмело.

БАЗУ осмеливаться, осмелиться, сметь, решаться, решиться, отваживаться, отважиться; рисковать, рискнуть.

БАЗЧЫК 1) погребок, маленький погреб; 2) ровик; небольшая яма.

БАЗЫК коренастый, крепкий; базык кеше коренастый человек.

БАЗЫКЛЫК коренастость.

БАЗЫМЛЫ решительный, смелый, дерзкий; || решительно, смело, дерзко.

БАЗЫМСЫЗ нерешительный, несмелый; застенчивый; || нерешительно, несмело; застенчиво.

БАЗЫМСЫЗЛЫК нерешительность, несмелость; застенчивость.

БАЗЫМЧАК *см.* базымчан

БАЗЫМЧАН 1) смелый, решительный; || смело, решительно; базымчан омтылу дерзновение; 2) непочтительный, наглый; || непочтительно, нагло.

БАЗЫМЧАНЛЫК 1) смелость, решительность, риск; 2) непочтительность, наглость.

БАЗЫМЧЫЛЫК: баз ымчылык итү осмелиться, решиться.

БАЗЫНУ *см.* базу

БАЙ 1) богатый, состоятельный; || богач; хозяин; ак бай купец; кулак-торговец; кара бай богач-скряга; чергән бай очень богатый; бай бай өчен тырыша, ярлы ярлыга булыша *погов.* бай для бая старается, бедный бедному помогает; бай барын бирмәс, ярлы карап тормас *погов.* богатый, имея, ничего не даст, а бедный, не раздумывая, последнее отдаст; байда күрсә — котлы булсын!, ярлыда күрсә — кемнеке? *погов.* на богатом увидят, поздравит с обновкой, на бедном увидит, спросит «чье одел?»; байның коды булганчы, этнең улы бу|| *посл.* будь лучше собачьим сыном, чем рабом



богача; байның моржасы кыек булса да, тегене туры йөри *погов.* у богатого хоть труба крива, да дым идёт прямо; бай малын сөйләр, ярлы зарын сөйләр *погов.* у кого что болит, тот о том и говорит (*букв.* богатый говорит про своё богатство, бедный — про своё горе); 2) обильный, изобилующий *чем-л.*; насыщенный; бай эчтәлекле содержательный; безнең район нефтькә бай наш район богат нефтью; 3) благодатный; благосостоятельный; ◊ нәтижеләргә бай чреватый последствиями.

БАЙБАК сурок, байбак; || сурковый, сурочий, байбачий; байбак өне байбачья нора.

БАЙБИКӘ *уст.* барыня, жена богача.

БАЙБӘТЧӘ *уст.* сын богача; барин.

БАЙГУРА кулак; буржуй.

БАЙГЫШ 1) сыч, филин; 2) *перен.* бедняга, бедняжка; 3) простак; глупец; ротозей; ◊ ужым байгышы *зоол.* совка озимая; байгыш күбәләге совка (*ночная бабочка*).

БАЙГЫШЛАНУ глупеть, поглупеть, становиться (стать) бестолковым, поступать глупо.

БАЙГЫШЛЫК 1) бестолковость, тупость; 2) наивность.

БАЙДАРКА *спорт.* байдарка.

БАЙКА байка; || байковый; байка одеял байковое одеяло.

БАЙЛЫК 1) богатство, достаток, состояние; байлык жыю накапливать богатство; разживаться, богатеть; байлыкны эрәм итү расточать богатство; байлык аера, ярлылык куша *посл.* богатство разделяет, бедность объединяет; байлык бер айлык: килә дә бетә *погов.* богатство — вода: оно приходит и уходит (*букв.* богатство — на месяц, оно приходит и уходит); байлыгын яшергән бөләр, авыруын яшергән үләр *посл.* скрывающий богатство разорится, скрывающий хворь умрёт; байлыкның башы — саулык *посл.* здоровье — источник богатства; 2) ресурсы; илебез промышленностьне үстерү өчен чиксез табиғый байлыкка ия наша страна обладает неисчерпаемыми природными ресурсами для развития промышленности; жир асты байлыклары ископаемые богатства; 3) ценность; культура байлыклары культурные ценности; 4) состоятельность; байлыгын билгеләү определять состоятельность; 5) запас; сүз байлыгы запас слов.

БАЙРАК знамя, флаг; выпел; штандарт; байрак йөртүче, байрак тотучы знаменосец; Кызыл Байрак ордены орден Красного Знамени.

БАЙРАКЛЫ =знамённый; кызыл байраклы краснознамённый.

БАЙРАКЧЫ знаменосец.

БАЙТАК изрядно *разг.*, значительно, порядочно, достаточно; довольно, немало; байтактан бирле давненько, с давних пор; байтак кына сравнительно много, изрядно, порядочно; байтак жир а) довольно много земли; б) сравнительно далеко; значительное расстояние.

БАЙТАЛ кобыла (*не жеребившаяся*).

БАЙТАР *уст.* ветеринар, ветеринарный врач

БАЙТАРЛЫК *уст.* ветеринария, профессия ветеринара; || ветеринарный; байтарлык эше ветеринарное дело.

БАЙТИРӘК ветвистая ива.

БАК бак (*посуда, резервуар для жидкости*).

БАКА 1) лягушка; || лягушачий, лягушечий, лягушиный; гөберле бака, йорт бакасы, сасы бака жаба; зәһәрле бака жерлянка; кыр (жир) бакасы травяная лягушка; саз бакасы, *яшел бака* лягушка зелёная; чумара (чукмар) баш бака

головастик; 2) запор, деревянный засов (*двери*); 3) басовая клавиша; гармонь бакасы басовая клавиша гармони; 4) балансир (*приспособление на мельнице*);  
 ◇ бака ефэге *бот.* водоросль; бака кабыгы (кабырчыгы) раковина, ракушка;  
 бака күле а) лягушачье озеро; б) галдёж; бака лампа-коптелка; бака пэрэвезе  
 цвель; бака сакалы *бот.* водокрас; бака телле сплетник; бака тэңкэсе *бот.*  
 ряска; бака яфрагы *бот.* подорожник; бака үлэне *бот.* лебеда душистая;  
 күкрэк бакасы *мед.* грудная жаба; тамак бакасы *мед.* ангина; теш бакасы  
*мед.* флюс; бака теле белэн елан теле бер *погов.* сплетня всё равно, что жало.

БАКАЛЕЯ бакалея; || бакалейный; бакалея кибете бакалейная лавка.

БАКАЛЕЯЧЕ бакалейщик.

БАКЕН бакен; || бакенный.

БАКЕНБАР || бакенбарда.

БАКЕНЧЫ бакенщик.

БАКЛАЖАН баклажан; || баклажанный; баклажан икрасы баклажанная икра.

БАКЛАН *зоол.* баклан; || бакланий.

БАКРА *бот.* куколь.

БАКРАЛЫ засорённый, поражённый куколью (о зерне)

БАКРАЧ *диал.* 1) ковш (*железный с длинной ручкой*); половник; 2) жаровня.

БАКТЕРИОЛОГ бактериолог.

БАКТЕРИОЛОГИК бактериологический; бактериологик сугыш  
 бактериологическая война

БАКТЕРИОЛОГИЯ бактериология

БАКТЕРИЯ бактерия; || бактериологический.

БАКТЕРИЯСЕЗ стерильный.

БАКТЕРИЯСЕЗЛЭНДЕРҮ стерилизовать; || стерилизация.

БАКТЫРУ *диал. понуд. от* багу; утынны яручыдан яктыр, атны жигүчедэн бактыр  
*погов.* жечь дрова заставь того, кто их расколол; ухаживать за конём заставь  
 того, кто его запрягает.

БАКЧА 1) сад; || садовый; бакча кайчысы секатор; бакча пычагы садовый нож;  
 бакча каравылчысы сторож при саде; бакча жимеше а) плоды сада; б) *перен.*  
 своего производства, не купленный; өйтүр бакчасы палисадник; жылэк-  
 жимеш бакчасы сад, где растут фрукты и ягоды; 2) огород, бахча; ||  
 огородный, бахчевой; яшелчэ бакчасы огород.

БАКЧАЛЫ имеющий сад, с садом.

БАКЧАЛЫК 1) местность, где много садов; 2) участок, занятый садом.

БАКЧАЧЫ 1) садовод, садовник; 2) огородник.

БАКЧАЧЫК садик.

БАКЧАЧЫЛЫК садоводство; бакчачы -лык белгече специалист по садоводству,  
 садовод.

БАКЧЫ *диал.* глянь-ка, смотри-ка.

БАКЫЙ *уст.* 1) вечный; || вечно; 2) оставшийся; || остаток.

БАКЫЛДАТУ *понуд. от* бакылдау.

БАКЫЛДАУ 1) квакать; крикать; || кваканье; криканье; 2) *перен.* галдеть; || галдеж.

БАКЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* бакылдау.

БАКЫЛДЫК квакушка.

БАКЫР медь (*красная*); || медный; бакыр рудасы медная руда, куприт; бакыр акча  
 медная монета; бакырдан көмөш чыкмас, бакырынып эш чыкмас *посл.* из  
 меди не получится серебра, криками дела не сделаешь; ◇ бакыр баш рыжие  
 волосы; бакыр елан *зоол.* медянка; бакыр кэлтэ *зоол.* медяница, веретеница.

БАКЫР-БОКЫР *звукоподр. кипению жидкости в котле.*

БАКЫРДАТУ *понуд. от бакырдау.*

БАКЫРДАУ говорить гортанными звуками.

БАКЫРДАШУ *взаимн. от бакырдау.*

БАКЫРЛАТУ *понуд. от бакырлау.*

БАКЫРЛАУ крыть (покрывать, покрыть) медью.

БАКЫРЛЫ с примесью меди, имеющий в составе медь.

БАКЫРТУ *понуд. от бакыру*

БАКЫРУ орать, громко кричать, горланить; || крик.

БАКЫР- ЧАКЫР *звукоподр. гортанным звукам.*

БАКЫРЧЫ медник.

БАКЫРЫНУ кричать, орать *на кого-л.*

БАКЫРЫШУ *взаимн.-совм. от бакыру.*

БАЛ I мед; || медовый; ак бал, юкэ балы липовый мёд; кэрэзле бал сотовый мёд; сыек бал жидкий мёд; утырган бал засахарившийся мёд; карабодай балы гречневый мёд; чэчэк балы цветочный мёд; эче бал брага; бал аяк, бал тәпәне кадушка для мёда; бал икмәге хлебина, перга; бал вакыты период взятка; бал ае медовый месяц (*время наибольших взятков*); бал кэрэзе сот, соты; бал күзәнәге медовая ячейка; бал суы сыта; бал суырткыч медогонка, центробежка; бал суырту откачивать мёд; бал табышы взятки, медосбор; бал эретү разваривать мёд; бал эчетү квасить мёд; бал, бал дию белән авызда тат булмас *посл.* от одного слова «мёд» во рту сладко не станет; бал балчык ашата *посл.* мёд заставит и глину есть; бал да май эчендә йөзү *погов.* как сыр в масле кататься (*букв.* плавать в меду и в масле); бал кортламас (эчемәс) — кыз картаймас *посл.* Мёд не червивеет, девушка не стареет; бал таткан бармак ялый, май таткан кашык ялый *погов.* вкусивший мёд, облизывает пальцы, вкусивший масла, облизывает ложку; бал татлы дип бармак чәйнәп булмый *посл.* не грызут пальцы из-за того, что мёд|| сладок; бал татлы — балдан бала татлы *погов.* сладок мёд, а дитя слаще мёда; бал чебенне, яхшы сүз адәмне ияләштерер *посл.* мёд притягивает муху, а доброе слово — человека; ♦ бал авыз сладкоречивый; бал калагы (кашыгы) чайная ложка; бал карагы бражник (*бабочка*); бал корты пчела; чык балы падь, сладкий клейкий сок, появляющийся на листьях в июле, августе.

БАЛ II бал; || бальный; бал күлмәге бальное платье

БАЛ III *см. балл.*

БАЛА 1) дитя; ребёнок; малыш; || детский; бала арбасы тележка, детская коляска; бала карау нянчить ребёнка; бала караучы няня, нянька; бала китерү (табу, тудыру) родить ребёнка; бала тудыручы (табучы) роженица; бала тәрбияләү воспитывать ребёнка; нянчить; бала тәрбияләүче воспитательница; балага бату иметь много детей; балага калу (узу) забеременеть, стать беременной; баладан калу (туктау) перестать рожать детей; баладан котылу родить, разрешиться от бремени; баланың баласы внук; внучка; бала вакыт детство; баланың баласының баласы правнук; правнучка; бала биләү а) пеленать ребёнка; б) иметь ребёнка; бала имезү кормить ребёнка грудью; бала имезә торган подсосный (о *скоте*); бала чак детство, младенчество; вак балалар малыши; игез бала близнецы, двойняшки, двойня; имчәк баласы грудной ребёнок; ир бала мальчик; кыз бала девочка; мәктәп баласы школьник; школьница; нарасый (сабий) бала малютка; младенец; төпчек бала последний ребёнок в семье; ташландык бала подкидыш; урам баласы уличный, невоспитанный ребёнок; ятим (үксез) бала сирота; үги бала неродной ребёнок; баланың баласы — йөрәк парәсе *погов.* внук — часть

сердца; бала булса ут булсын, ут булмаса юк булсын *посл.* пусть ребёнок совсем не будет, коль он не будет живым, как огонь; бала елак булса, анасы чирак була *погов.* у плаксивого ребёнка мать бывает проворной; бала тез өстендә сөйдерә, тездән төшкәч көйдерә *посл.* пока дитя на коленях — радуется, сойдёт с колен — огорчает; бала өчен ананың йөрәге, атаның беләге авырта *посл.* за ребёнка у матери болит сердце, у отца — руки; бала үстерсән, буен гына түгел, акылын да үстер *посл.* если растишь ребёнка, следи, чтобы выросло не только тело, но и ум; бала зарын ана белер, ир кадерен ил белер *погов.* лишь мать знает, что нужно ребёнку, а цену молодцу знает народ; 2) сын; дочь (*независимо от их возраста*); адам баласы человек; ата баласы бер вакытта да хур булмый *погов.* достойный сын своего отца никогда не опозорится; табигать баласы дитя природы; 3) детёныш (*зверей и птиц*); арслан баласы лвьёнок; аю баласы медвежонок; болан баласы оленёнок; бүре баласы волчонок; куян баласы зайчонок; мәче (песи) баласы котёнок; төлке баласы лисёнок; фил баласы слонёнок; эт баласы *в разн. знач.* щенок; карга баласы воронёнок; чәүкә баласы галчонок; күгәрчен баласы голубёнок; сәмруг кош баласы орлёнок; елан баласы змеёныш; бала чыгару выводить птенцов; 4) плод, зародыш, личинка; расплод (*пчёл*); бала корт а) расплод (*пчёл*); б) рой, посаженный в улей; ◊ бала алды околоплодная жидкость; бала арты послед, плацента, детское место; бала итәк оборка; бала йон пушок; бала каз а) годовалый гусь; б) молодой, незрелый, неопытный; бала тудыручылар *зоол.* живородящие; бала тудыру йорты родильный дом; бала төшерү а) выкинуть, разрешиться от бремени выкидышем; о) аборт; бала чүбе *см.* бала арты; шайтан баласы бран. бесёнок; жен (пәри) баласы бран. чертёнок.

БАЛАВЫЗ воск, вощина; || восковой; балавыз шәм восковая свеча; балавыз кую снабдить улей вощиной; ◊ балавыз агачы *бот.* восковник; балавыз көясе шетелица, восковая моль; балавыз мае мазь для смазывания раны; балавыз сыгу а) отжимать воск; б) *перен.* плакать; балавыздан койган красивый, статный; балавыз булып эрү а) быть довольным; б) заснуть крепким сладким сном

БАЛАВЫЗЛАГАН вощёный, навощённый.

БАЛАВЫЗЛАНГАН навощённый, пропитанный воском.

БАЛАВЫЗЛАНУ *страд. от* балавызлау.

БАЛАВЫЗЛАТУ *понуд. от* балавызлау

БАЛАВЫЗЛАУ вощить, наващивать; || вощение

БАЛАВЫЗЛЫ вощёный; балавызлы жеп вощёная нитка; балавызлы кәгазь восковка; балавызлы тукыма вощёная ткань.

БАЛАВЫЗЛЫК желтизна у основания клюва птенцов.

БАЛАГАН балаган; || балаганный.

БАЛАК штанина; тар балак а) узкая штанина; б) *перен.* пижон, стилига.

БАЛАКАЙ *ласк.* детка, деточка; балакаем дитя моё; балакай гынам дитятко моё.

БАЛАКИР крынка.

БАЛАЛАЙКА балалайка; || балалаечный; балалайка кылы балалаечная струна.

БАЛАЛАЙКАЧЫ !) балалаечник; 2) мастер, изготавливающий балалайки.

БАЛАЛАНУ впадать в детство; заниматься ребячеством, поступать как ребёнок; || ребячество.

БАЛАЛАР дети; || детский; балалар врачы педиатр, детский врач; балалар авыруы детская болезнь; балалар бакчасы детский сад; балалар йорты детский дом, детдом; балалар мәйданчыгы детская площадка; балалар шәһәрчеге детский

- городок; балалар ютэле коклюш; балалар яслесе детские ясли.
- БАЛАЛАРЧА по-детски.
- БАЛАЛАТУ *понуд. от балалау.*
- БАЛАЛАУ 1) рожать, родить (*о человеке*); || роды; 2) щениться, ощениться (*о собаке*); котиться, окотиться (*о кошке*); пороситься, опороситься (*о свинье*); || окот; опорос; 3) размножаться, размножиться, плодиться, расплодиться; || размножение, расплод.
- БАЛАЛЫ имеющий ребёнка, детей, детёныша, птенчика; с ребёнком, с детёнышем, с птенчиком; балалы казга жим тимэс *посл. гусыне, имеющей гусят, не достанется корма*; балалы өй базар, баласыз өй мазар *погов. дом с детьми — базар, дом без детей — кладбище*; балалы өйдө гайбэт булмас *погов. в доме, где есть дети, нет места для сплетен*; балалы өйдө сер ятмас *погов. в доме, где есть дети, не сохраняются тайны.*
- БАЛАЛЫК 1) детство, младенчество; || детский; балалык еллары детские годы, годы детства; 2) ребячество, по-детски легкомысленное, неразумное поведение; балалыкка бару вести себя по-детски; балалык итү ребячиться; балалык күрсөтү поступать несерьёзно, необдуманно; ◇ балалык сарысы а) желтизна у основания клюва птенцов; б) незрелость, молодость; балалык теше молочный зуб.
- БАЛАЛЫ-ЧАГАЛЫ многодетный; имеющий детей.
- БАЛАМ *разг. родненький, родимый, родной, милый, дорогой, дитя моё.*
- БАЛАН *бот. калина*; || калиновый; балан бөлөшө а) пирог с калиной; б) *перен. слабый, вялый*; в) *перен. ротозей*; балан кагы пастила из калины.
- БАЛАНЛЫК заросли калины, калинник.
- БАЛАНС *бухг. баланс*; || балансовый; актив баланс активный баланс; пассив баланс пассивный баланс; баланс чыгару выводить баланс.
- БАЛАНСИР *тех. балансир.*
- БАЛАНСЛАУ балансировать; || балансирование.
- БАЛАСЫЗЛЫК бездетность.
- БАЛАСЫНУ считать, чувствовать себя ребёнком.
- БАЛАСЫТУ считать *кого-л. ребёнком*; не обращать *на кого-л. внимания, считая ребёнком.*
- БАЛАХАНӨ *уст. 1) балкон; 2) верхняя комната.*
- БАЛАЧА по-детски, по-ребячьи.
- БАЛА-ЧАГА *собир. ребята, дети, детвора, детишки, ребяташки.*
- БАЛА-ЧАГАЛЫ *см. балалы-чагалы*
- БАЛАЧАК детство.
- БАЛАШАР медоед (*птица*).
- БАЛДАК *в разн. знач. кольцо, колечко*; || кольцевой; балдак кидерү *см. балдаклау*
- БАЛДАКЛАНУ *страд. от балдаклау* кольцеваться.
- БАЛДАКЛАТУ *понуд. от балдаклау.*
- БАЛДАКЛАУ кольцевать, окольцовывать, окольцевать; || окольцевание, окольцовывание.
- БАЛДАКЛЫ имеющий кольцо, с кольцом; окольцованный; балдаклы бармак палец с кольцом.
- БАЛДАКЧЫ *диал. шелкопряд кольчатый.*
- БАЛДЫЗ свояченица (*младшая*).
- БАЛЕРИНА балерина.
- БАЛЕТ балет; || балетный; балет сэнгате балетное искусство.
- БАЛЕТМЕЙСТЕР балетмейстер

- БАЛИГЪ совершеннолетний; балигъ булу стать совершеннолетним, достичь совершеннолетия; балигъ булган достигший совершеннолетия.
- БАЛИГЪЛЫК совершеннолетие.
- БАЛИТӘК *см.* бала: бала итәк.
- БАЛКОН балкон; || балконный; балкон ишеге балконная дверь.
- БАЛКУ сиять, излучать, светить, светиться, озаряться; || сияние, излучение; ◇ күзләрендә шатлык балкый в его глазах сияет радость; балкып китү *однокр.* засиять (*от радости*)
- БАЛКЫТУ *понуд.* от балку излучать, озарять, испускать (распространять) свет; || излучение, распространение света.
- БАЛКЫШ сияние; төньяк балкышы северное сияние.
- БАЛЛ балл; || балльный; балл системасы балльная система.
- БАЛЛАДА *лит.* баллада; || балладный.
- БАЛЛАНДЫРУ *понуд.* от баллану делать (сделать) медовым, сладким.
- БАЛЛАНУ *страд.* от баллау делаться (сделаться) медовым, сладким.
- БАЛЛАСТ 1) балласт; 2) *перен.* лишний, бесполезный, обременяющий груз.
- БАЛЛАСТЛАУ засыпать (засыпать) балластом, балластировать; || балластировка.
- БАЛЛАТУ *понуд.* от баллау.
- БАЛЛАУ подслащивать (сладить, подсластить) мёдом; || подслащивание мёдом; баллап чэй эчү пить чай с мёдом.
- БАЛЛИСТИК баллистический; баллистик ракета баллистическая ракета.
- БАЛЛИСТИКА *воен.* баллистика; || баллистический.
- БАЛЛОН баллон.
- БАЛЛОТИРОВАТЬ: баллотировать ителү баллотироваться; баллотировать итү баллотировать.
- БАЛЛОТИРОВКА баллотировка; || баллотировочный.
- БАЛЛЫ медовый, содержащий в себе мёд, с мёдом; намазанный мёдом; сладкий; баллы прәннек медовник, медовик, медовый пряник; баллы ширбәт сбитень; ◇ баллы баба *бот.* яснотка; баллы гөмбә опёнок; баллы кузак *бот.* царьградские стручки; баллы чык медвяная роса (*болезнь растений*); баллы чәчәк *бот.* иван-да-марья.
- БАЛЛЫК *бот.* нектарник.
- БАЛ-МАСКАРАД бал-маскарад.
- БАЛТА топор; колун; аркылы балта *см.* аркылы: аркылы балта; балта остасы плотник; балта сабы топорище; балта түтәсе обух топора; ит балтасы топор для рубки мяса; кечкенә балта топорик; ◇ ачкыч балтасы бородка ключа; балта борчак *бот.* чина; балта чабу препятствовать; балта белән юнган а) обтёсанный топором; б) грубый, топорный; балта сабына утырту обмануть; балтасының сабы бик кыска вспльчивый; раздражительный; балта сораганга көрәк бирү *погов.* говорить бестолково; не то, что нужно (*букв.* когда спрашивают топор, дать лопату); балтасы суга төшкән *погов.* он повесил нос, у него упало настроение (*букв.* его топор упал в воду); балта тими имән аумый *посл.* если дуб не срубить, он сам не повалится; балта чапканчы кискә ял итә *посл.* пока топор не рубит, полено отдыхает.
- БАЛТАЧЫ плотник; || плотничий; балтачылар артеле плотничья артель.
- БАЛТАЧЫЛЫК плотничество; || плотничий; балтачылык итү плотничать.
- БАЛТЫР 1) голень; балтыр ите икры ног; балтыр сөяге берцовая кость, большая берцовая кость; 2) голенище; итек балтыры *см.* куныч
- БАЛТЫРГАН *бот.* борщевик.
- БАЛЧЫК 1) глина (*вообще*); || глиняный; ак балчык а) белая глина; каолин; б)

*диал.* известь; балчык изгеч глиномялка; балчык измәсе замешанная глина; балчык кирпич саман, сырцовый кирпич; балчык савыт глиняная посуда; балчык чүлмәк глиняный горшок; кызыл балчык красная глина, глинозём; үзле балчык глина липкая; 2) земля, почва; || земляной; балчык идән земляной пол; кара балчык чернозём; көлчә балчык подзол; ◇ балчык өй мазанка; землянка.

БАЛЧЫКЛАНУ 1) становиться (стать) вязким, липким (*напр. о земле после дождей*); 2) пачкаться (запачкаться) глиной, землёй.

БАЛЧЫКЛЫ 1) с примесью глины; глинистый, содержащий глину (землю); балчыклы ком супесь; 2) запачканный в глине (грязи).

БАЛЧЫКЛЫК глинистая местность.

БАЛЧЫКЧЫЛ суглинистый; балчыкчыл туфрак суглинок, суглинистая почва.

БАЛЫК рыба; || рыбный, рыбий; ак балык белорыбица; балык авы рыболовное орудие; балык аулау *см.* балык тоту; балык аулаучы *см.* балык тотучы; балык агы (сөте) молоки; балык базары рыбный базар; балык канаты плавник; балык каптыру удить рыбу; балык куыгы плавательный пузырь рыбы; балык кылчыгы рыба кость; балык мае рыбий жир; балык тоту а) рыбачить, удить (ловить) рыбу; б) рыболовство; балык тотучы рыба, рыболов; балык тотучылык рыболовство; балык тәнкәсе рыба чешуя; балык уылдыгы икра рыбы; балык вере косяк рыб; балык шулпасы а) уха; б) *перен.* вода; балык үрчетү а) разводить рыбу; б) рыбоводство; в) рыбоводческий, рыбоводный; балык жилеме желатин (*рыбный*), рыбий клей; балык жәтмәсе наметка, мерёжа; кечкенә балык рыба, рыбёшка; корбан балык лещ; кызыл балык красная рыба; мыеклы балык усач, мирон; ◇ балык башы урынына чәйнәү *погов.* слишком много говорить об. одном и том же; балык бирсәң бәйләп бер, башын-күзен чәйнәп бир *посл.* доводи дело полностью до конца; балык тирән жирне, кеше яхшы жирне эзли *посл.* рыба ищет где глубже, а человек — где лучше.

БАЛЫКЛЫ рыбный, изобилующий рыбой; балыклы күл рыбное озеро

БАЛЫКЧЫ рыба, рыболов; || рыбацкий, рыбацкий.

БАЛЫКЧЫЛЫК рыболовство; || рыболовный, рыболовецкий; балыкчылык колхозы рыболовецкий колхоз; балыкчылык районы рыболовный район

БАЛЬЗАМ *см.* бәлзәм.

БАМБУК бамбук; || бамбуковый; бамбук мебель бамбуковая мебель.

БАНАН банан; || банановый.

БАНАРАС *бухарская тонкая полушёлковая материя.*

БАНДА банда.

БАНДАЖ бандаж; II бандажный; бандаж производствосы бандажное производство.

БАНДАЧЫ *разг.* бандит, вооружённый грабитель.

БАНДАЧЫЛЫК бандитизм.

БАНДЕРОЛЬ бандероль.

БАНДЕРОЛЬЛЕ бандерольный.

БАНДЕРОЛЬЛӘУ упаковывать, упаковать в бандероль; || упаковка в бандероль; || бандерольный; бандерольләп жиберү бандерольное отправление.

БАНДИТ бандит; || бандитский; бандитлар шайкасы бандитская шайка.

БАНДИТЛЫК бандитизм.

БАНДУРА *муз.* бандура.

БАНДУРАЧЫ бандурист.

БАНК банк; || банковский, банковый; банк операциясе банковская операция; банк

билете банковский билет

БАНКА 1) банка; консерва банкасы банка из-под консервов; 2) *мед.* банки; банка салу ставить банки.

БАНКЕТ банкет; S: ziүэгәт

БАНКИР банкир; || банкирский. БАНКНОТ банкнот.

БАНКРОТ банкрот; банкрот булу а) обанкротиться; б) банкротство; S: bәli

БАНКРОТЛАНУ банкротиться, обанкротиться; || банкротство.

БАНКРОТЛЫК банкротство.

БАНТ бант.

БАНТЛАУ делать (сделать) бант; украшать (украсить) бантом.

БАОБАБ *бот.* баобаб.

БАП *уст.* кстати, впопад; бик бап килде пришлось очень кстати; бу бик бап төште это было очень кстати.

БАПТИЗМ *рел.* баптизм.

БАПТИСТ *рел.* баптист; || баптистский.

БАР I 1) есть, имеется, находится, налицо; бар булу а) наличие; б) иметь; иметься; в) бытие; бар иде ди жил-был (*зачин сказок*); бар итү создавать, творить; бар чакта а) когда есть, пока есть, пока имеется; б) в присутствии; барын, югын белмидер, бал телидер тамагым *погов.* требовать не по возможностям; аты барның канаты бар, сыеры барның сые бар *посл.* у кого есть лошадь, у того есть крылья, у кого есть корова, у того есть угощение; бар чакта бүредэй, юк чакта шүредэй *посл.* быть неэкономным (*букв.* когда есть — как волк, когда нет — как цевка); 2) всё; всё, что есть (существует); бар акчага китап алдым на все деньги я купил книги; бар белгәне всё, что знает; только и знает; бар белгәне көлү только и знает, что смеяться; бар кадәр сколько есть; всё, что имеется; бар кебеген биреп бетерде отдал всё, что есть; бар көч белән изо всей силы, во всю мочь; бар торганы всё, что есть; исключительно, только это; бар хэлгә во всю мочь; 3) имущий, состоятельный; бар булсаң күрә алмый, юк булсаң бирә алмый *посл.* если у тебя есть, ненавидит, если нет, не желает дать (*о завистливом человеке*); барга бәла күренмәс *посл.* богатому, имущему беда не чувствительна; барга сөенмә, юкка көенмә *посл.* не радуйся тому, что есть, не горюй о том, чего нет; бар сөйдерә, юк көйдерә *посл.* достаток радует, нужда кручинит; 4) действительный, настоящий, существующий, реальный; китәсең дип сөйлиләр, бар сүзме? говорят, уезжаешь, правда ли это?; нигә аңа исең китте, ул бар эш зачем этому удивляться, это факт; 5) в сочетании с причастием на =сы, =се соответствует русскому предстоит, а в сочетании со спрягаемой формой на =ган обозначает действие, совершившееся в прошлом, напр.: укыйсым бар мне предстоит читать; укыганым бар я читал; когда-то я читать

БАР II бар (*небольшой ресторан*).

БАРАБАН барабан; || барабанный; барабан кагу битъ в барабан, барабанить; барабан кагучы *см.* барабанчы; ◇ барабан пәрдәсе *анат.* барабанная перепонка.

БАРАБАНЧЫ барабанщик.

БАРА-БАРА 1) немного погодя, с течением времени, со временем; 2) продолжая идти.

БАРАБЫЗ *ист.* барабуз (1) *извозчик в Казани, возивший седоков на санях-розвальнях*; 2) *сани барабуза*).

БАРАК барак; || барачный; барак корылма барачная постройка.

БАРАНКА баранка; || бараночный.



- БАРАҢМАН *см.* браһман.
- БАРБАРИС *бот.* барбарис; || барбарисовый
- БАРБАРИСЛАР *бот.* барбарисовые.
- БАРГАЛАУ *многокр. от* бару.
- БАРГА-ЮККА из-за пустяка,
- БАРДА барда.
- БАРЕЛЬЕФ *иск.* барельеф; || барельефный.
- БАРЖА баржа; || баржевый.
- БАРИ *уст. книжн.* творец, создатель, бог.
- БАРИЙ *хим.* барий.
- БАРИЙЛЫ *хим.* бариевый; барийлы кыр ташы бариевый полевой шпат.
- БАРИН барин; || барский; барин баласы барич
- БАРИТОН баритон; || баритонный, баритоновый; баритон партиясе баритонная партия,
- БАРИТОНАЛЬ *муз.* баритональный.
- БАРКА барка
- БАРКАС баркас; || баркасный.
- БАРКЫЛДЫК дрозд; || дроздовый.
- БАРЛАМА проверка; инвентаризация.
- БАРЛАНУ *страд. от* барлау.
- БАРЛАТУ *понуд. от* барлау.
- БАРЛАУ 1) проверять, проверить; || проверка; 2) подсчитывать, подсчитать; учитывать, учесть; || подсчёт; учёт; 3) выкликать, выкликнуть; || переключка; барлап чыгу а) сосчитать; проверить; б) сделать переключку.
- БАРЛАШУ *взаимн.-совм. от* барлау.
- БАРЛЫ имущий, состоятельный; барлы кеше имущий человек.
- БАРЛЫГЫ 1) всего, итогу; 2) сумма, наличие, наличность; складтагы товарның барлыгы күпме? сколько наличного товара на складе?
- БАРЛЫК I 1) весь, всё; вся; всё, что есть, 2) валовой; барлык керем валовой доход; 3) всякий, всяк; барлык кеше яхшыга омтыла всякий человек стремится к лучшему.
- БАРЛЫК II достаток; богатство; барлык белән яшиләр они живут богато.
- БАРЛЫК III 1) реальность, бытие; 2) существование; существо; бөтен барлыгы белән эшенә бирелгән он всем существом отдался своему делу; барлыкка килү а) возникать, образовываться, создаваться, зарождаться, нарождаться, появляться; б) происхождение, возникновение, образование, зарождение, появление; яңа диңгезләр барлыкка килде возникли новые моря; барлыкка китерү а) создавать, творить; б) создание, творение; в) вызывать, породить.
- БАРЛЫК IV *грам.* наличность; категории наличности.
- БАРЛЫКЛЫ имущий, с достатком, богатый.
- БАРЛЫК-ЮКЛЫК *грам.* категория наличности и отсутствия.
- БАРЛЫ-ЮКЛЫ незначительный, малозначительный, недостаточный; не заслуживающий внимания.
- БАРМА *ист.* бармы.
- БАРМАК палец; || пальцевой; атсыз бармак безымянный палец; бармак басу снимать отпечатки пальцев; бармак буе с пальчик, длиной с палец; бармак буыны пальцевой сустав; бармак сөяге фаланга; бармак илле толщиной в палец; бармак янау (селкү) грозить пальцем; баш бармак большой палец; имән бармак указательный палец; урта бармак средний палец; чәнчә бармак мизинец; ◇ бармак аша карау смотреть сквозь пальцы; бармак башы хәтле с

кончик пальца, с напёрсток, маленький, незначительный; бармак кыймылдатмау и пальцем не шевельнуть, палец о палец не ударить; бармак тешләү а) кусать палец; б) каяться, сожалеть; в) молчать по незнанию; биш бармагың кебек белү знать как свой пять пальцев; шайтан бармагы чёртов палец, белемнит; бармагы үзенә кәкре *погов. своя рубашка ближе к телу* (букв. его палец согнут в свою сторону).

БАРМАКЛЫ с пальцем; ике бармаклы бияләй варежки с двумя пальцами, дупалые варежки.

БАРМАКСЫЗ беспальный.

БАРМАКЧА палец у перчатки.

БАРМАКЧЫК пальчик.

БАРМАЧЫК *бот. см.* уймак: уймак чэчэк.

БАРНАВЫЛ *уст. алтын* (*трёхкопеечная медная монета*).

БАРОГРАММА *физ.* барограмма.

БАРОГРАФ *физ.* барограф.

БАРОККО *архит.* барокко; барокко стиле стиль барокко.

БАРОМЕТР *физ.* барометр.

БАРОМЕТРИК барометрический.

БАРСЫ все, все из них, все они; барсы да все; барсын да ишетмә, кайберен колак яныннан жибәр не всё слушай, иное пропускай мимо ушей.

БАРУ 1) идти, пойти; ехать, поехать, ездить, съездить (*по направлению от говорящего*); || ход; езда; хождение; алга бару а) идти вперёд; б) развиваться, прогрессировать; в) развитие, прогресс; алда бару идти впереди; артка бару а) идти назад; б) регрессировать; в) регресс; барып кайту сходить; съездить; барып керү а) зайти, забрести; заехать; б) попасть *подо что-л.*; барып килү сходить на близкое расстояние; юл бару путешествие, поездка; ат тартмаса, арба бармый *погов.* лошадь не потянет — телега не поедет, 2) продолжаться, продолжиться; || продолжение; уен кичкә чаклы барды игра продолжалась до вечера; 3) утверждать; || утверждение; син бу эшне булмый дип барасың ты утверждаешь, что это дело не осуществится; 4) протекать, проходить; авыру ничек бара? как протекает болезнь?; начарая бару а) ухудшаться; б) ухудшение; яхшыра бару а) улучшаться; б) улучшение; ◊ бара тора со временем, постепенно, с течением времени; бара торгач со временем, с течением времени; постепенно; барган саен всё дальше и дальше; барып чыгу удаваться, получаться, выходить удачным, хорошим; иргә бару выходить замуж; кул бармый рука не поднимается; күнел бармый душа не лежит; тел бармый язык не поворачивается; эч бару понос; яшьлеккә бару поступать по-детски (как ребёнок).

БАРУ-КАЙТУ поездка в оба конца, туда и обратно.

БАРУЧЫ идущий; едущий; үтеп баручы прохожий; проезжий; путник.

БАРХАН бархан.

БАРЧА весь, вся, всё.

БАРЩИНА *ист.* барщина; || барщинный.

БАРЫ всего, лишь, всего лишь, только, исключительно, единственно; бары тик лишь, лишь только, всего-навсего; бары шул всё, что есть, только и всего; бары да, барсы да все они без исключения; барын да всё целиком, полностью.

БАРЫБЕР 1) всё равно; всё одно; одно и то же, безразлично; 2) однако, тем не менее.

БАРЫБЫЗ все из нас, все мы; барыбыз да все мы без исключения.

- БАРЫГЫЗ все вы, все из вас; барыгыз да все вы без исключения.
- БАРЫЙШ *разг.* барыш, прибыль.
- БАРЫЙШНИК *разг.* барышник.
- БАРЫЙШНИКЛЫК: барышниклык итү а) барышничать; б) барышничество.
- БАРЫНДА 1) пока есть; 2) в присутствии; без барында в нашем присутствии.
- БАРЫННАН: барыннан да бигрэк главное, главным образом; особенно; барыннан да элегрэк прежде всего.
- БАРЫНЧА 1) сколько есть, имеется; 2) по возможности, по силе возможности, сколько возможно.
- БАРЫШ ход, развитие, течение, процесс, движение.
- БАРЫШЛЫЙ по пути, мимоходом, попутно; проездом.
- БАРЫШУ *взаимн.-совм.* от бару 1 ходить друг к другу, посещать друг друга.
- БАРЫ-ЮГЫ всё наличие; всё, что есть, имеется; бары-югы шунда всё, что имеется налицо; всё, что имеется тут.
- БАРЬЕР *спорт.* барьер.
- БАС *в разн. знач.* бас.
- БАСА *посконь*; || *посконный*.
- БАСКАК *ист.* баскак (*сборщик дани*).
- БАСКАКЛЫК *должность* баскака.
- БАСКАЛАУ *многокр.* от басу И, Ш.
- БАСКЕТБОЛ *спорт.* баскетбол; || *баскетбольный*.
- БАСКЕТБОЛЧЫ баскетболист.
- БАСКЫН нападение, налёт, набег,
- БАСКЫНЛЫК 1) набег, грабёж; баскынлык итү грабить, разбойничать, нападать; 2) давление.
- БАСКЫНЧЫ грабитель, налётчик, разбойник.
- БАСКЫНЧЫЛЫК грабительство, грабёж, ограбление.
- БАСКЫЧ *в разн. знач.* лестница, сходни; ступень, ступенька; || *лестничный*; *бормалы баскыч* винтовая лестница; баскыч алды крыльцо.
- БАСКЫЧ-БАСКЫЧ ступенчатый, расположенный уступами.
- БАСКЫЧЛАНДЫРУ *см.* баскычлау.
- БАСКЫЧЛАНУ *возвр.-страд.* от баскычлау становиться (стать) ступенчатым.
- БАСКЫЧЛАУ *делать (сделать)* ступенчатым.
- БАСКЫЧЛЫ 1) имеющий лестницу, с лестницей; 2) *см.* баскыч-баскыч.
- БАСМА I 1) ступень, ступенька, подножка; 2) мостик (*из одной-двух досок через речку, ручей, канаву*); 3) мостки; 4) трап, сходни; 5) леса, помост (*на строительстве*).
- БАСМА II 1. 1) издание; икенче басма второе издание; 2) набойка (*узор на материи, ткани; ситец с узором*); 2. *печатный*; басма нөсхә *печатный экземпляр, оттиск*; басма табак *печатный лист*.
- БАСМА III *пасмо*; бер басма *жеп пасмо*.
- БАСМАХАНӘ *см.* матбага.
- БАСМАХАНӘЧЕ *уст. книжн.* типограф.
- БАСМАЛАНУ *страд.* от басмалау.
- БАСМАЛАР *леса (на строительстве)*.
- БАСМАЛАТУ *понуд.* от басмалау.
- БАСМАЛАУ 1) набивать, набить (*узор на ткани*); 2) делить (*разделить*) моток пряжи на пасмы.
- БАСМАЛАШУ *взаимн.* от басмалау.
- БАСМАЛЫ I *со ступенькой, с подножкой, имеющий ступеньку, подножку*.

БАСМАЛЫ II имеющий пасмо; биш басмалы моток моток из пяти пасм.

БАСМАЛЫ III: басмалы насос нагнетательный насос

БАСМАЧЫ басмач; || басмаческий.

БАСМАЧЫЛЫК I басмачество.

БАСМАЧЫЛЫК II *уст.* полиграфия; || полиграфический.

БАССЕЙН *в разн. знач.* бассейн.

БАСТИОН *воен.* бастион; || бастионный.

БАСТЫРГЫЧ пресс, гнёт, слега.

БАСТЫРМА стяг, прижим.

БАСТЫРУ 1) ставить, поставить (*на ноги*); аякка бастыру а) поставить на ноги; б) *перен.* помочь вылечиться, выздороветь; в) *перен.* восстановить хозяйство, производство; хужалыкны аякка бастыру восстановление хозяйства; аякка бастыру чоры восстановительный период; г) *перен.* поставить на ноги *кого-л.*, вывести в люди; утка бастыру а) заставить встать на огонь; б) *перен.* сильно отругать; 2) печатать, напечатать, издавать, издать; || печатание, издание; бастырып алу а) выбить (*чек*); б) напечатать, издать; китап бастыру а) книгопечатание, издание книг; б) издательский; китап бастыру эше издательское дело; 3) ставить (поставить) под пресс, давить чем-л.; || прессование, давление; 4) набивать, набить, ссадить (шею хомутом); 5) подавлять, подавить, усмирять, усмирить (*бунт, восстание*); || подавление, усмирение; 6) тушить, потушить (*пожар*); 7) укатывать, укатать; утрамбовывать, утрамбовать (*дорогу*); 8) утолять, утолить (*напр. жажду*); || утоление; 9) молотить хлеб оттаптыванием (*при помощи коня, вола*); ◇ бастырып тоту догнать и поймать.

БАСТЫРУЧЫ исполнитель действия, означенного глаголом бастыру

БАСТЫРЫК бастрык, гнёт, слега.

БАСТЫРЫКЛАНУ *страд. от* бастырыклау,

БАСТЫРЫКЛАТУ *понуд. от* бастырыклау.

БАСТЫРЫКЛАУ стягивать (стянуть) гнётom, слегой; || стягивание гнётom, слегой.

БАСТЫРЫКЛАШУ *взаимн.-совм. от* бастырыклау.

БАСТЫРЫЛУ 1) *страд. от* бастыру; 2) присниться — о кошмаре, видеть кошмарный сон, испытать во сне удушье.

БАСТЫРЫНКЫ *см.* басынкы 1, 2.

БАСУ I 1) поле (*под посеvy*); нива; арыш басуы ржаное поле; кукуруз басуы кукурузное поле; такыр басу паровое поле; басу аша чересполосица; 2) посеvy; сабан басуы а) яровое поле; б) посеvy яровых; ужым басуы озимые посеvy; ◇ басу капкасы ворота околицы.

БАСУ II наступать, наступить, ступать, ступить, стать, вставать, встать (*на ноги*); || вставание; поступь, шаг, походка; аның аяк басуы жиңел у него лёгкая походка; аяк басу ступать ногой; аякка басу *в разн. знач.* стать на ноги, встать на ноги; баскан килеш стоя; басып тору стоять на ногах; вахтага басу стать на вахту; икенче аягыңны басма! чтоб ноги твоей здесь больше не было!; килеп басу предстать, встать, стать перед кем-чем-л.; ◇ итәгенә басу приостановить, пресечь (*какой-л. поступок*); утка басу завертеться как на угольях; эзенә басу а) напасть на след; б) последовать за кем-л.; өстенә басу а) наступить на кого-что-л.; б) угадать точно; в) застать врасплох, накрыть; баскан эздән су чыгара *погов.* сильный, могучий (*букв. где ступит, там вода брызжет*).

БАСУ III 1) давить, надавливать, придавливать, придавить, нажимать, нажать, прижимать, прижать; || давление, нажатие, прижатие; кнопкага басу нажать

на кнопку; басып тутыру набить туго (*напр. мешок*); басып яньчү продавить; басып үтерү задавить насмерть; 2) печатать, напечатать, тискать, тиснуть; || печатание, тисканье; китап басу печатать книгу; кульязманы машинкада басу напечатать рукопись на машинке; гранка басу тиснуть гранку; печать басу поставить печать; басып чыгару а) отпечатать и издать, выпустить в свет; б) вывести цыплят; 3) подавлять, подавить, усмирять, усмирить; || подавление, усмирение; 4) заглушать, заглушить, успокаивать, успокоить; утолять, утолить (*жажду*); || заглушение, успокаивание; утоление; авыртуны басу заглушить боль; авыртуны баса торган болеутоляющий; ачуны басу подавить гнев; самоварны басу глушить самовар; сусынны басу утолить жажду; 5) месить, замесить; мять, размять; валять, свалить; || замешивание; валяние; камыр басу месить, замесить тесто; киез басу валять войлок; итек басу валять валенки; б) охватывать, охватить; покрывать, покрыть, заволакивать, заволочь, затягивать, затянуть; заливать, залить, затоплять, затопить; || заволакивание, затягивание; күк йөзен болыт басты тучи заволокли небо; кузен кан басты глаза налились кровью; су басу заливать, затоплять; су баса торган болын заливной, пойменный луг; ◇ албасты басу *см.* бастырылу 2; басып алу захватить, оккупировать; басып алучы захватчик, оккупант; басып калдыру замять, скрыть; басып керү ворваться; басып китү занести (*напр. снегом*); басып утыру сидеть долго, сиднем сидеть; басып калу удержать (*напр. деньги*); басып эйтү сказать, особо подчёркивая; йокы басу клонить ко сну; картлык басу состариться; курку басты охватил ужас; май басу жиреть; тынлык басты наступила тишина; чүп басу зарастать сорняком; басасы килмэгән казга оя тар *посл.* если не хочешь *что-л.* делать, причина всегда найдётся (*букв.* гусыня, не желающая высидивать птенцов, жалуется на узость гнезда).

**БАСУЧЫ** *исполнитель действия, означенного глаголом басу .*

**БАСЫЛДЫРУ** *понуд. от басылу.*

**БАСЫЛУ** 1) *страд. от басу ; 2) см. бастырылу 2.*

**БАСЫМ** 1) давление, напор, нажим; кан басымы кровяное давление, давление крови; басым ясау а) нажимать; б) нажим; нажатие; в) *перен.* обращать особое внимание *на что-л.*; подчёркивать; 2) поступь, шаг; 3) настил (*на току рядками для молотьбы с помощью коня или вола, которые вытаптывают зёрна*); басым бастыру а) молотить; б) молотьба; 4) месиво, глина, приготовленная в один приём для изготовления кирпича; 5) *грам.* ударение; акцент; басым билгесе знак ударения.

**БАСЫМЛЫ** *грам.* ударный, с ударением.

**БАСЫМСЫЗ** *грам.* безударный.

**БАСЫМЧАК** назойливый, надоедливый, привязчивый, настырный *прост.*

**БАСЫМЧАКЛЫК** назойливость, надоедливость, привязчивость, настырность *прост.*

**БАСЫНДЫРМАУ** не потакать *чьей-л.* назойливости, надоедливости.

**БАСЫНКЫ** 1) кроткий, тихий, смирный, смирённый, спокойный; || кротко, тихо смирно, смиренно, спокойно; 2) скромный, сдержанный; || скромно, сдержанно; ул үзен бик басынкы тота он ведёт себя очень сдержанно; 3) спокойный, тихий (*о голосе*); 4) приплюснутый, вдавленный; басынкы борын приплюснутый нос.

**БАСЫН КЫЛАНДЫРУ** *понуд. от басынкылану* утихомиривать, утихомирить, усмирять, усмирить; укрощать, укротить; || усмирение, укрощение

**БАСЫНКЫЛАНДЫРЫЛУ** *страд. от ба-сынкыландыру.*

- БАСЫНҚЫЛАНУ 1) укрощаться, укротиться, усмиряться, усмириться; 2) успокаиваться; успокоиться, остепеняться, остепениться.
- БАСЫНҚЫЛЫК 1) кротость, смиренность; 2) сдержанность, скромность.
- БАСЫНУ проявлять (проявить) назойливость, надоедливость; || проявление назойливости.
- БАТАЛЬОН батальон; || батальонный; батальон командир батальонный командир.
- БАТАРЕЯ *в разн. знач.* батарея; || батарейный; батарея уты батарейный огонь.
- БАТАТ *бот.* батат.
- БАТА-ЧУМА утопая, погружаясь (*в грязь у воду*).
- БАТИСТ батист (*ткань*); || батистовый.
- БАТКАК вязкий, топкий, грязный; болотистый; || грязь; слякоть, топь, жижа.
- БАТКАКЛАНУ становиться (стать) вязким, топким, грязным, болотистым.
- БАТКАКЛЫК 1) топь, топкое место, болото, трясина; 2) *перен.* беспорядок, хаос, неразбериха.
- БАТМАН 1) батман (*мера веса, примерно равная 4 пудам*); 2) узкая высокая кадка; 3) *диал.* одна четверть десятины.
- БАТОН батон; кечкенә батон батончик.
- БАТРАК батрак; || батрацкий.
- БАТРАКЛЫК батрачество; батраклык итү, батраклыкта йөрү батрачить.
- БАТУ 1) тонуть, утонуть, затонуть, потонуть; 2) вязнуть, завязнуть, увязнуть; || увязание; 3) залезать, залезть, влезать, влезть (*в долги*); 4) западать, запасть (*о глазах*); 5) заходить, зайти, закатываться, закатиться (*о небесных светилах*); || закат, заход; 6) пропадать, пропасть, запропаститься, запропасть; китте дә батты ушәл и пропал; 7) пачкаться, запачкаться, мараться, замараться *в чәм-л.*; корымга батты он запачкался в саже; ◇ наданлыкка бату закоснетъ в невежестве; батып керү вдавливаться, втискиваться.
- БАТЫЙН *уст. книжн.* внутренность.
- БАТЫК *диал. см.* батынky
- БАТЫНҚЫ 1) вогнутый; 2) углублённый, впалый.
- БАТЫНҚЫЛЫК 1) вогнутость; 2) углублённость, впалость.
- БАТЫР герой; богатырь, силач, молодец; || 1) сильный; 2) смелый, храбрый, бесстрашный; отважный, мужественный; решительный; батыр йөрәкле неустрашимый; батыр калу выйти победителем (*в национальной борьбе*); батырга каршы чыгу выйти против победителя (*в национальной борьбе*); батыр алдында сарык, сарык алдында батыр *погов.* молодец против овец, а против молодца сам овца; батыр бер үлгәнче, куркак өч үлә *посл.* пока герой умрёт один раз, трус умрёт трижды; батыр каны йөрәккә тама *погов.* кровь героя возбуждает героизм; батыр каныннан алтын коелыр *погов.* кровь героя проливается недаром; батыр ярасыз булмас *погов.* герой без раны не бывает; батыр яуда, телчән дауда беленер *посл.* герой узнаётся в бой, а острослов в споре; батыр үзе өчен туар, кеше өчен үләр *посл.* герой рождается для себя, а умирает ради других; батырны яу тудыра *посл.* героя рождает битва; батырга үлем юк *посл.* герою нет смерти; сугыш беткәч, батыр күбәя *посл.* после боя становится много героев; яу юкта батыр күп *погов.* героев много, когда нет сражения.
- БАТЫРАЙТУ *понуд. от* батыраю.
- БАТЫРАЮ храбриться, расхрабриться, осмеливаться, осмелиться, отваживаться, отважиться, решаться, решиться; батыраеп китү расхрабриться; батырая

төшү набраться храбрости, стать смелее, храбрее.

БАТЫРГЫЧ *рыбол.* грузило.

БАТЫРЛАНДЫРУ *понуд.* от батырлану

БАТЫРЛАНУ *см.* батыраю.

БАТЫРЛАРЧА 1) героически; героически; 2) молодцевато.

БАТЫРЛЫК 1) героизм, геройство, подвиг; отвага, смелость, храбрость, мужество; батырлык эшлэу совершить подвиг; батырлыкта матурлык *погов.* в героизме — красота; 2) решимость, решительность; дерзание; батырлык итү осмелиться, посметь

БАТЫРТУ *понуд.* от батыру 1, 2.

БАТЫРУ 1) топить, потоплять, потопить, утопить *кого-что-л.*; || потопление; 2) погружать, погрузить, окунать, окунуть *кого-что-л.*; || погружение; батырып алу окунуть; 3) впиваться, впитаться (*когтями, зубами*); ◇ батырып калу присвоить, прикарманить; батырып эшлэу работать упорно; батырып эйтү сказать смело, настойчиво.

БАТЫРЧЫЛЫК смелость, решимость, дерзание, храбрость; эйтергэ батырчылыгым житмэде у меня не хватило смелости сказать; батырчылык итү дерзать, осмеливаться, отваживаться, решаться.

БАТЫРЫЛУ *страд.* от батыру.

БАТЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от батыру

БАТЫШ заход, закат (*солнца*).

БАУ верёвка, бечёвка, шнур; жгут; камыт бавы гужи; келтэ бавы свясло; ишек бавы а) ручка двери; б) *этно.* шуточный свадебный обряд: выкуп невесты женихом у двери её дома; чэч бавы лента для косы; капчык бавы завязка мешка; муен бавы ошейник.

БАХБАЙ *дет.* лошадка; жеребёнок.

БАХЫР *диал.* бедняга, бедняжка; || бедный, несчастный.

БАЦИЛЛА бацилла; || бацилловый.

БАШ 1) голова; || головной; баш авыруу а) головная боль; б) *перен.* хлопоты; суета; баш мне головной мозг; баш очы изголовье; баш сөяге *анат.* а) череп; б) черепной; баш эйлэнү головокружение; акыл яшьтэ түгел башта *погов.* ум не в возрасте, а в голове; баш исэн булса, бүрек табылыр *погов.* была бы цела голова, а шапка найдётся; баш бүрек өчен түгел, э *белер* өчен *погов.* голова не для шапки, а для знаний; башың эшлэмэсэ, аягың ял итмэс *посл.* дурная голова ногам покоя не даёт; 2) глава, начальник, руководитель; главарь, вожак; || главный, головной; баш агроном главный агроном; баш булу а) возглавлять, руководить, предводительствовать; б) сдерживаться; воздерживаться; в) подчинять себе, брать в руки; теленэ баш була алмый не может сдержать язык; баш мөкалә передовица, передовая статья; баш сәбәп первопричина; баш хәрәф заглавная буква; баш чыганак первоисточник; башта тору а) стоять во главе, главенствовать; б) сохраняться в памяти; башында утыру руководить, быть руководителем, возглавлять; гаилэ башы глава семьи; 3) *разг.* голова, ум, разум; аның башы эшли у него голова работает; буш баш пустоголовый, безмозглый; баш сыйдыра алмаслык уму непостижимый; баш житү постигать умом, понимать, осмысливать; догадываться *о чём-л.*; баш житмэслек уму непостижимо; йомры баш хитрый; чүбек баш безмозглый, пустой, глупый человек; тавык баш глупый; черек баш человек с плохой памятью; дус башка, дошман аякка карар *посл.* друг судит по уму, а недруг — по одежде; 4) *перен.* душа; человек; адәм башы нилэр күрми *погов.* чего только не переносит человек; 5) голова,

штука (*счётное слово*); биш баш сыер пять голов коров; биш баш умарта пять штук ульев; баш исэбе число голов, поголовье; б) верх, верхушка, вершина, макушка; агач башы верхушка, макушка дерева; кибэн башы а) вершина стога; б) первый ломоть от каравая; тау башы вершина горы; 7) кончик; наконечник; набалдашник; головка; бармак башы кончик пальца; кадак башы головка гвоздя; карандаш башы наконечник для карандаша; таяк башы набалдашник; 8) начало; || начальнй; ай башы а) новолуние; б) начало месяца; баштан ук с самого начала; башыннан ахырынача от начала до конца; ел башы начало года; 9) исток реки; су баштан болгана *погов.* вода мутится у истока; 10) конец, край; бер баштан икенче башка с одного конца на другой; урам башы а) конец улицы; б) начало улицы; урамның икенче башында на противоположном конце улицы; 11) головка (*лука, чеснока*); кочан, вилок (*капусты*); 12) *в роли служебного имени*: гектар башына на гектар, с гектара, погектарно; кеше башына а) на одного человека, на каждого; б) с каждого; жан башына на душу населения; ◇ ашлык башы *см.* башак; баш ашау погубить; баш бау (аркан) передний аркан на телеге для зацепки гнёта; баш белэн эшкэ чуму быть очень занятым, с головой уйти в работу; баш бетү поплатиться головой, погибнуть; баш бирмэс непокорный; баш бирмэү не подчиняться, не покоряться; баш бэйләнү быть связанным; баш бэйлэү связываться с *чем-л.*, затевать общее дело, входить в *какие-л.* отношения (*преимущественно невыгодные или предосудительные*); баш вату ломать голову; решать головоломную задачу; баш вата торган головоломный; баш имэс непокорный, непреклонный, стойкий, твёрдый; баш ию а) кланяться, поклоняться; б) поклон; в) подчиняться; г) подчинение; д) преклоняться, преклониться; раболепствовать; баш калкыту а) приподнять голову; б) ободриться; баш катыргыч а) головоломный, сложный, трудный; б) надоедливый, докучливый; баш катыру морочить голову, надоедать; башка китү (менү) ударить в голову (*о спиртном*); башка сеңдерү вдолбить себе в голову; баш күтәрми не поднимая головы, не отрываясь; баш эйлэндергеч (эйлэндерерлек) головокружительный; баш эйлэндерү а) вскружить голову; б) морочить голову; башка керми непонятно; башка туку постоянно твердить, напоминать, повторять одно и то же; внушать; башта йөртү держать в голове; вынашивать (*мысль, идею*); баш килеш *грам.* именительный падеж; баш кич *уст.* воскресенье; баш кода сват; баш көн *диал.* понедельник; баш күтэрү а) поднять голову; б) восстать, взбунтоваться, поднять бунт; в) бунт; восстание; мятеж; г) выздоравливать; баш күтэрүче повстанец, мятежник; баш ору бить челом, кланяться, класть земные поклоны; баш сабу а) союзить (*обувь*); б) надвязывать головку чулка; баш тарту а) отказываться; не повиноваться; ослушаться; б) отречься; уклоняться; баш тыккысыз битком набито, очень тесно; яблоку негде упасть; баш төзэтү опохмелиться; баш төртергә дә урын юк некуда голову приткнуть; яблоку негде упасть; баш түнү обалдеть; сбиться с толку; баш өсте с удовольствием, с готовностью, охотно, к вашим услугам; башка атлану сесть на голову; башка бэла алу нажить беду; башка бэла булу быть причиной, источником неприятностей; быть обузой; башка бэла тагу причинять неприятность, беспокойство; башка бүрек кию возмужать; башка тай типмэгән ещё разум не потерян, пока в своём уме; башка утыру а) колоситься; б) *см.* башка атлану; башка чыгару выделять в самостоятельное хозяйство (*напр. сына*); башны салу а) снимать головной убор; б) предаваться *чему-л.*; башны тилегә салу прикидываться дурачком,



притворяться глупым; валять дурака, дурачиться; башны ташка ору сильно горевать, быть в отчаянии, убиваться; сильно раскаиваться; баштан ашу быть в обилии; баштан сыйпау а) гладить по головке; б) одобрять, потакать, потворствовать; баштан чыгармау не забывать, постоянно держать в голове, постоянно помнить; баштан үткәру пережить; башы белән а) полностью, целиком, всецело; б) *со словами* карт, яшь, олы, яр, хатын, кыз, егет и т. п., а также *со словами, указывающими социальные группы и профессии и т. п., употребляется в значении:* несмотря на, будучи, *напр.:* карт башы белән несмотря на старость, будучи стариком; профессор башы белән несмотря на то, что профессор; будучи профессором; башым ике түгел у меня не две головы; рисковать нельзя; башы тишек понимает, знает язык (*говорится о человеке другой национальности, знающем язык беседующих*); башын карабай саламы белән япкан *см.* башы тишек; камыр башы закваска; кисәү башы головешка; таш баш а) *зоол.* пескарь; б) твердолобый; в) пронырливый; түр башы почётное место в избе возле стола; эш башыннан сдельно; чүплек башы свалка; үз башына а) на свою голову, делать во вред, в ущерб себе; б) самостоятельно; башы өзелсә култык астына кыстырып йөгерер *погов.* скрытный, секрета не откроет; башымны кисәргә бирәм дау голову на отсечение; башың сырхау булса, малыңа үләт килә *погов.* придёт хозяину хворь, так и на скот — мор.

БАШАК 1) колос; башак чыгару а) колоситься; б) колошение; башак жибәру распускать метёлку (о *колосьях*); башак жыйгыч *с.-х.* подборщик колосьев (*специальное приспособление*); 2) месиво (*корм для скота*); башак ашату кормить месивом; башак болгату замесить корм для скота.

БАШАКЛАНУ колоситься, выколоситься; || колошение; башакланып килү заколоситься.

БАШАКЛЫ колосистый, с колосьями; злаковый.

БАШАКЛЫЛАР *бот.* злаковые, зерновые

БАШАЛА *диал.* совершенно, совсем; башала алай димәде он совсем так не говорил.

БАШАЯК гольё; башаяк бәлеше пирог с гольём домашней птицы; ◇ бәләдән башаяк *погов.* как бы чего не вышло.

БАШАЯКЛЫЛАР *зоол.* головоногие.

БАШБАШТАК своевольный, самовольный, самоуправный; башбаштак кылану самовольничать.

БАШБАШТАКЛАНДЫРУ *понуд.* от башбаштаклану.

БАШБАШТАКЛАНУ самовольничать, своевольничать, самоуправствовать, поступать (поступить) самовольно; || своеволие.

БАШБАШТАКЛЫК 1) произвол, самоуправство; своеволие; башбаштаклык итү самовольничать; 2) безначалие, анархия.

БАШВАТКЫЧ головоломка; шарада; || головоломный.

БАШКА 1) иной, другой, прочий; особенный, особый; башка очракта в другом случае; башка мәсьәлә другой вопрос; 2) *послелог* кроме, помимо, исключая, за исключением; синнән башка кроме тебя.

БАШКА-БАШ *диал.* *см.* башма-баш.

БАШКА-БАШКА в отдельности, отдельно, врозь.

БАШКАЛА главный город, столица.

БАШКАЛЫК особенность, отличительное свойство; различие.

БАШКАРМА исполнительный; башкарма комитет исполнительный комитет.

БАШ КАРТУ *понуд.* от башкару.

- БАШКАРУ 1) исполнять, исполнить, доводить, довести до конца; || исполнение; эш башкару управлять делом; башкарып тору вести дело; башкарып чыгу довести до конца; выполнить; 2) изменяться, измениться, видоизменяться, видоизмениться; || изменение, видоизменение.
- БАШКАРУЧАН исполнительный, обладающий способностью завершать, доводить до конца (*напр. дело*).
- БАШКАРУЧАНЛЫК исполнительность.
- БАШКАРУЧЫ 1) исполнитель, исполняющий; директор вазифасын башкаручы исполняющий обязанности директора; 2) управляющий; эш башкаручы управляющий делами.
- БАШКАРЫЛУ *страд. от* башкару.
- БАШКАРЫЛУЧЫ *грам.* управляемый; башкарылучы сүз управляемое слово.
- БАШКАРЫЛЫШ исполнение.
- БАШКАРЫРЛЫК выполнимый, исполнимый
- БАШКАРЫШУ *взаимн.-совм. от* башкару.
- БАШКАТЫРГЫЧ 1) надоедливый, докучливый; 2) головоломный, замысловатый; || головоломка.
- БАШКАЧА по-другому, по-иному, иначе; иным способом.
- БАШКАЧАЛЫК различие, разница.
- БАШКИСӘР 1) разбойник, головорез; 2) сорванец; сорвиголова.
- БАШКОДА сват, главный сват.
- БАШКОРТ башкир; || башкирский; башкорт биюе башкирский танец; ◇ башкорт чиясе *бот.* вишня степная (дикая).
- БАШКОРТЧА по-башкирски.
- БАШЛАНГЫЧ 1. начальный, первоначальный, предварительный; исходный, отправной, первичный; ранний; || исходная точка, исходный пункт; 2. начало, почин; ◇ башлангыч тукумалар *биол.* образовательные ткани.
- БАШЛАНУ начинаться, начаться, брать (взять) начало, возникать, возникнуть, наступать, наступить; || начало, возникновение; башланып китү начаться.
- БАШЛАНЫШ начало, возникновение.
- БАШЛАТУ *понуд. от* башлау.
- БАШЛАУ 1) начинать, начать, приступать, приступить к чему-л.; || начинание; 2) завязывать, завязать (*разговор*); 3) в роли вспомогательного глагола указывает на начало действия, выраженного основным глаголом, поставленным в форме деепричастия на а-э, ый-и и в большинстве случаев соответствует русской глагольной приставке за, *напр.:* кычкыра башлау закричать; эрә башлау залаять; жырлый башлау запеть; бии башлау заплясать.
- БАШЛАШ смежный (*соприкасающийся концом, напр. о саде, огороде*).
- БАШЛЫ I колосистый.
- БАШЛЫ II 1) имеющий голову (головку, конец); башлы кадак гвоздь, имеющий головку; таяк ике башлы *посл.* палка о двух концах; 2) башковитый, умный, понятливый, даровитый, способный; башлы кеше человек с головой, умный.
- БАШЛЫ-АЯКЛЫ валетом (*напр. лежать*).
- БАШЛЫК I башлык, капюшон.
- БАШЛЫК II начальник, предводитель, глава, главарь.
- БАШЛЫ-КҮЗЛЕ: башлы-күзле булу жениться; башлы-күзле итү женить.
- БАШЛЫ-ОЧЛЫ *см.* башлы-аяклы.
- БАШЛЫЧА главным образом, главное, большей частью, по большей части.
- БАШМА-БАШ баш на баш, штука за штуку

- БАШМАК I башмак, туфля; || башмачный, туфельный; агач башмак башмак с высокой деревянной подошвой; чабата башмак башмак, сплетённый из лыка.
- БАШМАК II: башмак тана тёлка двухгодовалая, нетель.
- БАШМАКЛЫ: башмаклы сабан с.-х. лапчатый плуг.
- БАШМАКЛЫК 1) *уст.* место при входе в мечеть, где оставляют обувь; 2) материал, предназначенный для пошива обуви.
- БАШМАКЧЫ башмачник
- БАШМАКЧЫЛЫК: башмакчылык һөнәре профессия башмачника.
- БАШНЯ башня; || башенный; башня сэгате башенные часы.
- БАШСЫЗ 1) безголовый (*напр. о сельди*); 2) глупый, бестолковый, безмозглый; неспособный; 3) *перен.* отчаянный; дерзкий; ◇ башсыз кадак штифт, штифтик.
- БАШСЫЗЛАНУ 1) глупеть, становиться (стать) глупым, бестолковым; 2) *перен.* становиться (стать) отчаянным, дерзким.
- БАШСЫЗЛЫК 1) глупость, бестолковость, безмозглость; 2) *перен.* отчаянность; дерзость.
- БАШТА сначала, сперва, вначале; раньше, прежде; башта ук в самом начале, первым долгом; иң башта во-первых, первым долгом.
- БАШТАГЫ 1) находящийся в голове, на голове; 2) начальный, первоначальный, первый; исходный.
- БАШТАН сначала, предварительно; баштан сөйләшеп кую предварительно договориться; яңа баштан снова; сперва; баштан ук с самого начала.
- БАШТАНАЯК 1) с головы до ног; 2) от начала до конца, целиком.
- БАШТАРАК *сравнит. ст. от* башта раньше, ранее.
- БАШ-ТОЯК гольё; баш-тоягы белән со всеми потрохами, целиком.
- БАЮ I закатываться, закатиться, заходить, зайти (*о небесных светилах*); || закат, заход; ◇ баемас кояш булмас *погов.* солнце тоже закатывается.
- БАЮ II богатеть, разбогатеть, обогащаться, обогатиться, наживаться, нажиться, разживаться, разжиться; || обогащение, наживание (*богатства*).
- БАЯ не так давно, недавно; бая гына только недавно, только что; бая ук уже порядком прошло времени.
- БАЯГЫ 1) недавний; 2) прежний; упомянутый; әлеге дә баягы всё то же.
- БАЯГЫНАК *см.* бая.
- БАЯН баян; || баянный.
- БАЯНЧЫ баянист.
- БАЖА свояк.
- БАЖАЙ *диал.* свояк (*обращение*).
- БАҺАДИР богатырь, силач; || богатырский, сильный.
- БАҺАДИРАНӘ *книжн. см.* баһадирларча
- БАҺАДИРЛАРЧА смело, храбро, отважно, мужественно, по-богатырски.
- БАҺАДИРЛЫК храбрость, мужество, отвага.
- БАҺАДУР *уст. см.* баһадир.
- БЕГЕМОТ бегемот, гиппопотам.
- БЕДЕР-БЕДЕР; бедер-бедер сөйләшү тихо бубнить, бормотать (*при разговоре*).
- БЕДЕРДӘНУ бормотать про себя.
- БЕДЕРДӘУ бормотать; ! бормотание.
- БЕЖ беж; || бежевый.
- БЕЖГӘК брюзгливый; || брюзга.
- БЕЖГӘКЛЕК брюзгливость.

БЕЖЕЛДӨТҮ *понуд. от* бежләү.

БЕЖЛӨТҮ *см.* бежелдәтү

БЕЖЛӨҮ брюзжать, ворчать; || брюзжание.

БЕЗ I мы.

БЕЗ II шило; || шильный.; без сабы шильная колодка; без капчыкта ятмый *погов.* шила в мешке не утаишь; ◇ без койрык *зоол.* шилохвостка; без томшыклылар *зоол.* шилоклювые; безгә бастыру наказать; сильно обругать (*букв.* поставить на шило).

БЕЗ-БЕЗ: без-без килү *см.* безелдәү.

БЕЗГЕЛДЕК *диал.* непоседа.

БЕЗГӨ нам, к нам; безгә кил приходи к нам.

БЕЗДӨ у нас; бездә бэйрәм у нас праздник.

БЕЗДӨГЕ находящийся у нас, наш.

БЕЗДӨГЕЧӨ как у нас, по нашему.

БЕЗДӨН от нас; из нас; с нас.

БЕЗЕЛДЕК 1) брюзгливый; 2) *диал.* пискля.

БЕЗЕЛДӨВЕК *см.* безелдек,

БЕЗЕЛДӨТҮ *понуд. от* безелдәү.

БЕЗЕЛДӨҮ жужжать; || жужжание; безелди башлау начать жужжать, зажужжать.

БЕЗЕЛДӨШҮ *взаимн.-совм. от* безелдәү.

БЕЗНЕ нас; безне чакыр пригласи нас.

БЕЗНЕКЕ наш, наша, наше, наши, принадлежит нам; || принадлежащий нам, принадлежащее нам.

БЕЗНЕҢ наш, у нас; безнең арада среди нас; безнең аркада из-за нас; благодаря нам; безнең ишеләр наш брат, свой; безнең белән с нами; безнең тарафтан с нашей стороны; нами; безнең урамда да бэйрәм булыр *погов.* будет и на нашей улице праздник.

БЕЗНЕҢЧӨ по-нашему.

БЕЗЧӨ шильце.

БЕЛГЕЗҮ *диал. см.* белдерү.

БЕЛГЕРТҮ *см.* белдерү.

БЕЛГЕЧ специалист, знаток.

БЕЛГЕЧЛЕК специальность.

БЕЛГӘН 1) знакомый (*о предмете, человеке*); *см.* еще таныш; 2) знающий, осведомлённый; белгән белгәннен эшләр, белмәгән бармагын тешләр *погов.* знающий делает то, что умеет, незнающий пальцы кусает; ◇ бар белгәне йокы только и знает что спать.

БЕЛГӘН-КҮРГӘН знакомый.

БЕЛДЕКЛЕ 1) знающий, компетентный; опытный; толковый; осведомлённый; белдекле бер әйтер дә, дәресен әйтер *погов.* знающий скажет один раз, но скажет правильно; 2) *пренебр.* претендующий на осведомлённость.

БЕЛДЕКЛЕЛЕК осведомлённость, компетентность; опытность, толковость

БЕЛДЕКЛЕЛӘНҮ претендовать на знания, на осведомлённость

БЕЛДЕРЕЛҮ *страд. от* белдерү.

БЕЛДЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* белдерү.

БЕЛДЕРМИЧӨ тайно, тайком, скрытно; втихомолку, не предупреждая; белдермичә генә тайком.

БЕЛДЕРТКӘЛӨҮ изредка давать знать.

БЕЛДЕРТҮ *см.* белдерү.

БЕЛДЕРҮ 1) давать (дать) знать; извещать, известить, сообщать, сообщить,

уведомлять, уведомить, передавать (передать) содержание, осведомлять, осведомить, информировать; || сообщение, извещение, информирование, информация; белдереп кую предупредить; 2) предавать (предать) гласности; оглашать, огласить; || огласка; 3) свидетельствовать, засвидетельствовать (*напр. своё почтение*); 4) заявлять, заявить, объявлять, объявить; || заявление, объявление; 5) означать; ◇ ышаныч белдеру а) оказать доверие; б) оказание доверия.

БЕЛДЕРУЧЕ 1) осведомитель, осведомляющий, информатор, информирующий; 2) глашатай.

БЕЛЕКЛЕ 1) имеющий знания, образованный; белеклегэ бер эйт, белексезгэ мең эйт *посл.* образованному скажи один раз, необразованному — тысячу раз; 2) понятливый, понимающий.

БЕЛЕКЛЕЛЕК 1) образованность; 2) понятливость.

БЕЛЕМ 1) знание, познание; 2) образование, учение; белем алу а) приобретать знания, учиться; б) получать образование; белем биру а) обучать; б) давать образование; белем дэрэжәсе степень знаний; белем иясе учёный; образованный, имеющий знания; белем алу — энә белән кое казу *погов.* овладеть знаниями так же трудно, как рыть иголкой колодец; беләге юан берне егар, белеме юан меңне егар *погов.* имеющий крепкие мышцы одного свалит, имеющий большие знания тысячу свалит.

БЕЛЕМЛЕ 1) сведущий, знающий, компетентный; 2) грамотный, учёный, образованный; зур белемле высокообразованный.

БЕЛЕМЛЕЛЕК учёность, образованность.

БЕЛЕМСЕЗ 1) не имеющий знаний; 2) необразованный, непросвещённый, неграмотный; || невежда; белемсез белмәс, юньгә кермәс *погов.* невежда не поймёт, в толк не возьмёт.

БЕЛЕМСЕЗЛЕК 1) отсутствие знания, невежество; 2) неграмотность, необразованность.

БЕЛЕН блин; беленеңне белеп из *погов.* говори со знанием дела (*букв.* знай как замешивать блины).

БЕЛЕНЕР-БЕЛЕНМӘС чуть заметный, еле-еле заметный; || чуть заметно, еле-еле заметно; таң беленер-беленмәс эшкә чыктык чуть свет мы вышли на работу

БЕЛЕНЕРЛЕК осязаемый, осязательный, заметный; || осязаемо, заметно; беленерлек түгел незаметный

БЕЛЕНУ 1) выясняться, выясниться, выявляться, выявиться; обозначаться, обозначиться; 2) становится (стать) известным, узнаваться, узнать; 3) быть заметным (видимым); беленеп тору быть заметным.

БЕЛЕР-БЕЛМӘС не зная как следует, недостаточно хорошо зная, не зная толком, не зная точно.

БЕЛЕРЛЕК 1) доступный пониманию, лёгкий; 2) способный знать, понимать.

БЕЛЕШ *диал. см.* таныш.

БЕЛЕШКӘЛӘУ время от времени узнавать, наводить справки.

БЕЛЕШЛЕК знакомство.

БЕЛЕШМӘ справка; || справочный; белешмә материаллар справочные материалы.

БЕЛЕШТЕРГӘЛӘУ *см.* белешкәләү.

БЕЛЕШТЕРМИЧӘ неосознательно; безотчётно.

БЕЛЕШТЕРУ 1) *см.* таныштыру; 2) *см.* белешкәләү.

БЕЛЕШУ 1) справляться, справиться о ком-чем-л.; || справочный; || справка; белешеп тору *см.* белешкәләү; белешеп карау попытаться узнать, нащупать; 2) знакомиться, познакомиться.

- БЕЛЛЕТРИСТ *лит.* беллетрист.
- БЕЛЛЕТРИСТИК *лит.* беллетристический.
- БЕЛЛЕТРИСТИКА *лит.* беллетристика.
- БЕЛМИЧӨ 1) не зная; 2) вслепую, втёмную; 3) невольно, несознательно.
- БЕЛМӘМЕШКӘ: белмәмешкә салыну притворяться незнающим.
- БЕЛМӘСТӘН не зная; вслепую.
- БЕЛМӘҮЧЕЛЕК незнание.
- БЕЛОРУС белорус; || белорусский; белорус теле белорусский язык.
- БЕЛОРУСЛЫК принадлежность к белорусской нации.
- БЕЛОРУСЧА по-белорусски.
- БЕЛОТУР: белотур бодае белотурка (*сорт пшеницы*).
- БЕЛУГА *зоол.* белуга; || белужий.
- БЕЛЬГИЯЛЕ житель Бельгии; бельгиец.
- БЕЛЬЭТАЖ бельэтаж.
- БЕЛӘ *см.* белән.
- БЕЛӘЗЕК 1) пясть руки; беләзек сөяге *анат.* запястье; 2) браслет; || браслетный; куш беләзек двойной, сдвоенный браслет.
- БЕЛӘК рука от кисти до плеча; предплечье; беләк сөяге лучевая кость, запястье; беләк талдыру а) утомить руку; б) *перен.* работать; карама беләккә, кара йөрәккә *посл.* не суди по силе руки, а суди по силе духа.
- БЕЛӘКЛЕ *разг.* сильный, мускулистый.
- БЕЛӘКСӘ *см.* жиңсә I.
- БЕЛӘН 1. *последлог* 1) с, со, вместе с; иптәш белән с товарищем; шуның белән бергә вместе с этим; 2) на; ат белән килдем приехал на лошади; 3) *имеет инструментальное значение, напр.:* кашык белән ложкой; кул белән рукой; 4) *в сочетании с глагольными формами выражает одновременность действия, напр.:* килеп керү белән как только вошёл; 5) *в некоторых сочетаниях выражает причинность действия, напр.:* син килмәү белән эш тоткарланмас из-за того, что ты не придёшь, дело не остановится; 2. *употребляется в роли союза и; кәжә белән сарык коза и овца.*
- БЕЛӘҮ оселок (*точильный*).
- БЕЛӘҮЛӘНДЕРҮ засаливать, засалить, залоснить (*напр. одежду*).
- БЕЛӘҮЛӘҮ точить, затачивать, править (*бритву*); || точка, заточка.
- БЕЛҮ 1) знать, узнать, быть в курсе дела; бу хәбәрне мин бүген генә белдем эту весть я узнал только сегодня; 2) знать, обладать знаниями, быть знающим; понимать, смыслить; уметь, владеть; || знание, обладание знаниями; понимание; умение, владение; ул чит телләрне яхшы белә он хорошо владеет иностранными языками; 3) узнавать, узнать, познавать, познать; распознавать, распознать; || узнавание, познание, распознавание; белеп алу узнать, распознать; белеп житкермәү знать недостаточно хорошо; белергә тырышучан любознательный, пытливый; күп белсән, тиз картаерсың *погов.* много будешь знать, быстро состаришься; 4) *в сочетании с деепричастием на -а, -ый выражает способность выполнить действие по основному глаголу, напр.:* укый белү уметь читать; яза белү уметь писать; ала белсән, бирә дә бел *посл.* умёл брать, умей и отдавать; ♦ бар белгәне... только и знает, что...; белмәгәннең беләге авыртмый *погов.* на нет и суда нет.
- БЕЛҮЧЕ знающий, знаток.
- БЕЛҮЧӘН знающий; бик күпне белүчән очень много знающий.
- БЕМ: бем пыяласы бемское стекло.
- БЕНГАЛЬ бенгальский; бенгаль уты бенгальский огонь.

БЕНЕФИС *бенефис*; || *бенефисный*.

БЕНЗИН *бензин*; || *бензиновый, бензинный; бензин колонкасы бензиновая колонка.*

БЕНЗОЛ *хим. бензол*; || *бензоловый*.

БЕНУАР *театр. бенуар*.

БЕР *числ.* 1) *один, одна, одно; бер адым а) один шаг; б) перен. очень близко, рукой подать; бер бөртек а) одно зёрнышко, крошка; б) один, единственный; бер генэ один, только один, один единственный; бер итү объединять; бер кешелек на одного человека; бер мэртэбэ один раз; бер үзе он один; бер атка ике камыт кидермилэр погов. на одну лошадь два хомуте не надевают; бер атуда ике куян үтерү погов. одним выстрелом убить двух зайцев; бер ялганласаң, гомер буе ышанмаслар посл. раз солгал — навек лгуном стал; бер киселгән икмәк кире ябышмый погов. отрезанный ломоть обратно не пристаёт; 2) выступает в роли неопределённого артикля некий, некоторый, один, какой-то; бер ара в одно время; бер кеше какой-то человек, некто; бер вакытта как-то, однажды; бер кен когда-нибудь; 3) в сочетании с глаголами выражает однократность действия, напр.: бер күрүдән с одного взгляда, с первого взгляда; бер сугудан одним ударом; 4) в сочетании с именами образует сложные существительные, прилагательные и наречия, напр.: бер авыздан единоголсно; бер күзле одноглазый; бер пәрдәле одноактный; 5) выражает совместность, единство, одинаковость, тождественность, напр.: бер булып сообша; бер сүзгә килү найти общий язык, договориться, сговориться; бер чама одной меры; примерно одинаковый; бер үк вакытта одновременно; ◇ бер дигән самый лучший, отборный; бер дә а) совсем, нисколько; б) никак не, отнюдь не; бер сүзсез безоговорочно, без возражений; бер эшкә ярамый торган никудышный, ни к чему не пригодный; бер якта торсын куда хуже (*чем то, о чем речь пойдет*); бер жан, бер тән булып душа в душу, дружно; бер алга, биш артка карау погов. быть осторожным, смотреть в оба; бер аягы жирдә, икенчесе гүрдә посл. он одной ногой стоит в могиле; бар да бер калыптан суккан посл. одним миром мазаны.*

БЕРАВЫК некоторое время.

БЕРАЗ 1. *немного, несколько; отчасти, частично, сколько, сколько-нибудь; 2. часто употребляется перед глаголами для обозначения ограниченности действия или состояния в пространстве или во времени, выражающееся в русском языке глаголом с приставками по=, от=, под=, при=, напр.: безраз басып тору постоять; безраз басылу (тыну) приумолкнуть; безраз жылыту подогреть; безраз киеп йөрү поносить; безраз кичектерү повременить; безраз куа төшү подгонять; безраз кунак булу погостить; безраз күнел ачу повеселиться; безраз моңаю приуныть; безраз сөйләшү поговорить; безраз черү подгнуть; безраз шаяру пошутить; безраз эшләп алу поработать; безраз эшләп табу подработать; безразга ненадолго; безраздан позже, попозже; безразы немногие из них.*

БЕРАРА 1) *в одно время; 2) когда-нибудь, как-нибудь.*

БЕР-БЕР *в сочетании с существительными выражает неопределённость, напр.: бер-бер вакытта когда-нибудь; когда-то, некогда; бер-бер кеше кто-нибудь, некто, некий, кто-то, кто-либо; бер-бер нәрсә что-нибудь, нечто, что-то, что-либо; бербер төштә, бер-бер жирдә где-либо, где -нибудь, где-то; ◇ бер-бер артлы один за другим, один после другого.*

БЕР-БЕРЕ *в косвенных надежах соответствует русским выражениям друг*

другу, друг друга, друг о друге, один другому, один другого *и т. п., напр.:* алар бер-берен яхшы беләләр они друг друга знают хорошо; бер-беренә друг другу, один другому; бер-беренән друг от друга; бер-бере белән друг с другом.

БЕРБУЫН *мат.* одночлен.

БЕРБУЫНЛЫ *мат.* одночленный.

БЕРВАКЫТ 1) когда-то, некогда, однажды, раз; 2) со временем, рано или поздно.

БЕРВАКЫТНЫ 1) когда-то, раз, однажды, в одно время; 2) когда-нибудь.

БЕРГӘ вместе, совместно, заодно, вкупе; бергә булу быть вместе; бергә тору (гомер итү) жить вместе; бергә кушу соединять, совмещать; бергә урнашу а) совмещаться; б) устраиваться вместе; бергә эчеп йөрүче собутыльник; бергә яшәү а) сосуществовать; б) сосуществование; бергә яшәүчелек сосуществование; бергә эшләү а) работать вместе, сотрудничать; б) сотрудничество.

БЕРГӘ-БЕР один на один, наедине

БЕРГӘ-БЕРГӘ *см.* бергәләп.

БЕРГӘЛЕК общность, совместность

БЕРГӘЛӘП совместно, сообща; бергәләп эш итү работать сообща

БЕРДАНКА берданка.

БЕРДӘЙ одинаковый, тождественный, тожественный, паритетный; || одинаково, наравне, тождественно, тожественно; бердәй итү уравнивать, делать равным, отождествлять, тожественно; бердәй булчылык *см.* бердәйлек

БЕРДӘЙЛЕК общность, одинаковость, тождественность, тожественность, тождество, тожество

БЕРДӘМ дружно, согласованно, единодушно, сплочённо, спаянно, слаженно; вместе; || дружный, согласованный, единодушный; сплочённый, слаженный

БЕРДӘМЛЕК единодушие, сплочённость, слаженность, спаянность; согласованность.

БЕРДӘМЛӘШҮ становаётся (статья) единым, сплачиваётся, сплотиться.

БЕРДӘН 1) в один приём, сразу, всё сразу; всё вместе; 2) вдруг, внезапно, неожиданно; 3) во-первых.

БЕРДӘНБЕР единственный, единичный, один единственный; || единственно; бердәнбер дәлил единственный довод

БЕРЕГЕШҮ *взаимн.-совм. от* берегу.

БЕРЕГҮ соединяться, соединиться, сплачиваться, сплотиться, объединяться, объединиться; укрепляться, укрепиться, срашиваться, срастаться; || соединение, сплачивание, объединение; укрепление, срастание.

БЕРЕК *уст.* объединение, союз; содружество, сообщество.

БЕРЕККӘН сплочённый, спаянный.

БЕРЕККӘНЛЕК сплочённость, спаянность.

БЕРЕКТЕРГЕЧ *см.* беркеткеч.

БЕРЕКТЕРҮ *понуд. от* берегу сплачивать, сплотить, спаивать, спаять, объединять, объединить; || сплачивание, спаивание, объединение.

БЕРЕНЧЕ 1) *числ. порядк.* первый; беренче башлап а) первый раз; б) первоначальный; беренче буларак впервые; первым; беренче бозау анасы первотёлка; беренче кулдан из первых рук; непосредственно; беренче тапкыр первый раз, впервые; беренче сорт первый сорт; беренче чыганак первоисточник; беренче үрнәк первый пример, прототип; беренче дәрәжәдәге (дәрәжәле) первоклассный, первостепенный; 2) самый лучший, высокого качества.



БЕРЕНЧЕДЭН во-первых.

БЕРЕНЧЕЛ первичный.

БЕРЕНЧЕЛЕК первенство; шахмат уенында Татарстан беренчелеге первенство  
Татарии по шахматам.

БЕРЕНЧЕЛЭП *см.* беренчедэн.

БЕРЕТ берёт.

БЕР-ИКЕ *числ. прибл.* один-два; несколько, небольшое количество, немного; бер-ике авыз сүз эйтегез скажите пару слов; бер-ике минутка кереп чыгыгыз  
зайдите на пару минут

БЕРИШЛЕ однородный.

БЕРИШЛЕЛЕК однородность.

БЕРКАВЫМ *диал.* 1) *см.* беравык; 2) *см.* беркадэр, берникадэр.

БЕРКАДӨР 1) немного, некоторое количество; 2) частично.

БЕРКАЙДА нигде.

БЕРКАЙСЫ никто из них.

БЕРКАЙЧАН никогда.

БЕРКАТЛЫ простой, прямой; добродушный (*о человеке*); || простак.

БЕРКАТЛЫЛАНУ простодушничать; || простодушие.

БЕРКАТЛЫЛЫК простота; наивность; добродушие.

БЕРКАЯ никуда.

БЕРКАЯН ниоткуда

БЕРКЕМ никто; никого.

БЕРКЕТЕЛҮ *страд. от* беркетү 1) закрепляться, закрепиться, прикрепляться, прикрепиться, укрепляться, укрепиться; скрепляться; скрепиться; ||  
закрепление, прикрепление, укрепление; 2) утверждаться, утвердиться;  
фиксироваться, зафиксироваться; || утверждение; 3) прикрепляться,  
прикрепиться, закрепляться, закрепиться *за кем-чем-л.*

БЕРКЕТКЕЧ 1) скрепа, скрепка, закрепа, крепление; беркеткеч кадак заклёпка; 2)  
*фото* закрепитель, фиксаж.

БЕРКЕТМӘ протокол; || протокольный; беркетмә стиле протокольный стиль;  
беркетмә язу, беркетмәгә теркәү протоколировать; беркетмә язучы  
протоколист.

БЕРКЕТҮ 1) закреплять, закрепить, прикреплять, прикрепить, укреплять,  
укрепить, скреплять, скрепить; || закрепление, прикрепление, укрепление,  
скрепление; || закрепительный, прикрепительный, укрепительный; 2)  
утверждать, утвердить; фиксировать, зафиксировать; || утверждение;  
фиксирование; 3) *перен.* прикреплять, прикрепить, закреплять, закрепить *за*  
*кем-чем-л.*; || прикрепление, закрепление.

БЕРКӨЕ, БЕРКӨЙ *разг.* потихоньку, ничего, так себе, ни плохо ни хорошо.

БЕРКӨН на днях, недавно; беркөн генә лишь на днях, совсем недавно.

БЕРКӨНГЕ недавний, имевший место на днях.

БЕРЛЕ: берле цифр единица.

БЕРЛЕК 1) *мат.* единица; 2) рубль, рублёвка; 3) *грам.* единственное число;  
берлек сан *грам.* единственное число; 4) единство, единение; солидарность,  
содружество; күнел берлеге единодушие; карашлар берлеге единомыслие;  
берлек барда — тереклек бар *погов.* где есть единство, там есть и жизнь.

БЕРЛЕКТӨ 1) вместе, совместно; вкупе; 2) в единстве, в содружестве; берлектә —  
*хөч погов.* сила — в единстве.

БЕРЛӘ *уст. см.* белән

БЕРЛӘН *уст. см.* белән.

- БЕРЛӨЧ *разг.* один, единица из пары; сарык берлөч бэрэн китерде овца принесла одного ягнёнка.
- БЕРЛӘШЕП *сообща, совместно.*
- БЕРЛӘШКӘН объединённый, соединённый, единый, сплочённый; Берләшкән Милләтләр Оешмасы (БМО) Организация Объединённых Наций (ООН).
- БЕРЛӘШМӘ 1) объединение, соединение, союз; ассоциация; 2) *воен.* соединение.
- БЕРЛӘШТЕРЕЛГӘН объединённый, соединённый, сплочённый.
- БЕРЛӘШТЕРЕЛҮ объединяться, объединиться, быть объединённым, соединяться, соединиться; || объединение, соединение (*пассивное действие*)
- БЕРЛӘШТЕРҮ объединять, объединить, соединять, соединить; || объединение, соединение.
- БЕРЛӘШТЕРҮЧЕ объединяющий, соединяющий; || объединитель.
- БЕРЛӘШҮ объединяться, объединиться, соединяться, соединиться; || объединение, соединение.
- БЕРЛӘШҮЧЕ объединяющийся.
- БЕРЛӘШҮЧӘН имеющий склонность к единению (объединению).
- БЕРЛӘШҮЧӘНЛЕК свойство, склонность к единению (объединению).
- БЕРМӘ-БЕР 1. дословный, текстуальный; 2. вдвое (*больше или меньше*); бермә-бер арту увеличиться вдвое; 3. *точь-в-точь.*
- БЕРНИ ничто, ничего; что-нибудь, что-то; берни тормый ничего не стоит; берни түгел ничто, ничего не стоит; берни эшләп булмый ничего не поделаешь; бернигә карамастан ни на что не обращая внимания, несмотря ни на что; не смотря ни на что; бернигә дә кирәксез никчёмный, никудышный; бернигә мәжбүр итми ни к чему не обязывает.
- БЕРНИКАДӘР некоторое количество, несколько, в некоторой степени.
- БЕРНИХӘТЛЕ *см.* берникадәр.
- БЕРНИЧЕК: берничек тә никак, никоим образом.
- БЕРНИЧӨ несколько; сколько-нибудь.
- БЕРНӘРСӘ ничто, ничего.
- БЕРРӘВЕШЛЕ однотипный.
- БЕРРӘТТӘН 1) наряду, вместе с тем; 2) по порядку, подряд; 3) заодно, кстати.
- БЕРСЕ один из них, один, другой, кто-то, некто; кто-нибудь из них; берсе артыннан берсе один за другим, один после другого; следовательно; берсе кешенеке, берсе күршенеке *погов.* один чужой, другой соседский (*т. е. ничего своего нет*); берсе калага, берсе салага *погов.* кто в лес, кто по дрова.
- БЕРСЕ-БЕР никто, никто из них, ничто, ничто из них.
- БЕРСЕ-БЕРСЕ *разг. см.* һәркайсы.
- БЕРСЕКӨН послезавтра.
- БЕРСЕКӨНГЕ относящийся к послезавтрашнему дню.
- БЕРСЕКӨНГӘ послезавтра.
- БЕРСҮЗДӘН единогласно, единодушно.
- БЕРСҮЗСӘЗ безоговорочный; || безоговорочно; молча.
- БЕРСҮЗСӘЗЛЕК безоговорочность.
- БЕРТАВЫШТАН единогласно, единодушно.
- БЕРТИГЕЗ одинаковый, равный; || одинаково, равно; наравне, поровну; бертигез итеп поровну.
- БЕРТИП однотипный.
- БЕРТИПЛЫК однотипность.
- БЕРТИҢ тождественный, тожественный, одинаковый.
- БЕРТИҢЛЕК тождественность, тожественность, одинаковость.

БЕРТУГАН родной (*брат, сестра*); бертуганның улы племянник; бертуганның кызы племянница.

БЕРТУГАНЛЫК родство; родственность.

БЕРТУКТАУСЫЗ непрерывный, непрерывный, безостановочный, беспрестанный; || непрерывно, непрерывно, безостановочно, беспрестанно.

БЕРТУМА *диал. см. бертуган.*

БЕРТЫН *разг. см. беравык*

БЕРТӨРЛЕ 2) однородный, однообразный, одинаковый; тождественный, тождественный; || однородно, однообразно, одинаково; тождественно, тождественно; 2) средний, так себе, средне; 3) достигший определённого состояния.

БЕРТӨРЛЕЛЕК однородность, однообразие, одинаковость.

БЕРТӨСЛЕ 1) одноцветный, одного цвета; 2) одинаковый, сходный, подобный, однообразный; тождественный, тождественный.

БЕРТӨСЛЕЛЕК однообразие, одинаковость, сходство; тождество, тожество.

БЕРЧАК однажды, раз.

БЕРЬЮЛЫ 1) враз *разг.*, сразу, разом, одновременно, за один приём, одним разом, за один раз; 2) дружно, заодно.

БЕРЬЯКЛЫ 1) односторонне, однобоко, || односторонний, однобокий; алар бу мәсьәләне берьяклы гына чишәләр они решают этот вопрос односторонне, однобоко; мәсьәләгә берьяклы гына якын килү односторонний подход к вопросу; 2) заодно, единодушно, согласно; алар берьяклы булып эш итәләр они действуют заодно; мин синең белән берьяклы я с тобой заодно, согласен.

БЕРӨГӘЙЛЕ полноценный, достойный, соответствующий высоким требованиям; || в полной мере, как следует, должным образом; веско; бер әйтте, берәгәйле әйтте сказал раз, но метко; бер эшлә, берәгәйле эшлә *погов.* делай раз, но настоящему; ике булганчы бер булсын да берәгәйле булсын *погов.* лучше меньше да лучше (*букв.* пусть будет один, да полноценный, чем два неполноценных).

БЕРӨМ-БЕРӨМ порознь, по одному, поодиночке; в одиночку.

БЕРӨМЛЕК единица измерения.

БЕРӨМЛЕКЛӘУ считать, подсчитать по одному; || подсчёт по одному.

БЕРӨМ-СӨРӨМ 1) *см. берәм-берәм*; 2) изредка; каеннар арасында берәм-сәрәм имән дә очрый среди берёз изредка встречаются и дубки.

БЕРӨМТЕКЛӘУ *см. берәмлекләү.*

БЕРӨР *см. бер 2.*

БЕРӨРЛӘП по одному, по одной штуке; по одиночке.

БЕРӨРСЕ кто-нибудь, кто-либо, кто-то из них.

БЕРӨҮ 1) один, одна, одно; единица; берәү мал жыя, берәү капчык тегә *погов.* одни собирают добро, другие шьют мешок; берәү таба, бишәү каба *погов.* один с сошкой, семеро с ложкой; 2) кто-то, некто, некий, иной; 3) *см. ялгыз*; берәү булсаң, бүрегеңә киңәш *погов.* если ты один, то советуйся со своей шапкой.

БЕРӨЗЛЕКСЕЗ непрерывный; || непрерывно.

БЕРҮК *вводн. сл. пожалуйста (для выражения убедительной просьбы или сильного желания)*; берүк сонга калма пожалуйста, не опаздывай.

БЕСЕДА *см. әңгәмә.*

БЕСЕДКА беседка.

БЕСКОЗЫРКА бескозырка.

БЕТ вошь; үлән бете тля (*растительная*); кычу бете чесоточный клещ; урман бете клещ; эт бете собачий клещ; ◇ бет уты (үләне) *бот.* горох мышинный; беткэ ачу итеп тунны утка якмыйлар *посл.* из-за копейки рубля не портят (*букв.* рассердившись на вошь, шубу в огне не сжигают); бет кебек ябышып яту *погов.* выпиться, как вошь.

БЕТЕК *уст. см. язу* I 1.

БЕТЕМ *уст. грам.* окончание.

БЕТЕНКЕРӨҮ: бетенкерәп тору стать меньше, сходиться почти на нет, вот-вот кончиться.

БЕТЕНҮ: юкка бетенү скупиться, быть мелочным; приbedняться.

БЕТЕРГЕСЕЗ бесконечный, нескончаемый, неисчерпаемый; эйтеп бетергесез не передаваемый словами, неопиcуемый.

БЕТЕРГЕЧ ластик, резинка (*школьная*).

БЕТЕРГӘЛӨҮ *многокр.* бетерү.

БЕТЕРГӘНЧЕ до конца.

БЕТЕРЕЛҮ *страд. от* бетерү.

БЕТЕРЕНҮ 1) *см.* ябыгу; 2) *см.* ярлылану.

БЕТЕРЕП полностью, сполна.

БЕТЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* бетерү.

БЕТЕРТҮ *понуд. от* бетерү.

БЕТЕРҮ 1) кончать, кончить, заканчивать, закончить, оканчивать, окончить, доканчивать, докончить; завершать, завершить; || заканчивание, оканчивание; завершение; бетереп алу взять до конца, взять всё; бетереп кую закончить (*заранее*); бетереп ташлау за кончить (*в короткий срок*); бетереп житкерү доканчивать (*быть в стадии окончания*); 2) уничтожать, уничтожить; ликвидировать; упразднить, упразднить; истреблять, истребить; искоренять, искоренить; || уничтожение; ликвидация; упразднение; истребление; искоренение; 3) выводить, вывести (*пятно*); || выведение; 4) исчерпывать, исчерпать; расходовать, израсходовать (*всё*); || исчерпывание; расходование; 5) *в роли вспомогательного глагола обозначает полное завершение, законченность действия, выраженного основным глаголом, напр.: тотып бетерү а) выловить (напр. всю рыбу); б) израсходовать (все деньги); оттырып бетерү проиграть, проиграться.*

БЕТКЕСЕЗ нескончаемый, неисчерпаемый; || нескончаемо, неисчерпаемо; беткесез байлык неисчерпаемое богатство.

БЕТКӘЛӨҮ *многокр. от* бетү.

БЕТКӘНЧЕ 1) до конца, до предела; борт нигезе беткәнче янган дом сгорел дотла; 2) пока не кончилось, до окончания; беткәнче алып калдым я успел взять, пока не кончилось.

БЕТЛЕ вшивый.

БЕТЛЕЛЕК вшивость.

БЕТЛӨҮ вшить, завшить; бетләп бетү завшить.

БЕТМӘС нескончаемый, неиссякаемый, неисчерпаемый, неистощимый.

БЕТМӘСЛЕК 1) *см.* бетмәс; 2) нескончаемость, неиссякаемость, неисчерпаемость.

БЕТМӘС-ТӨКӘНМӘС *см.* бетмәс.

БЕТОН бетон; || бетонный; бетон идән бетонный пол; бетон изгеч бетономешалка; бетон кою *см.* бетонлау.

БЕТОНЛАНГАН бетонированный.

БЕТОНЛАНУ *страд. от* бетонлау бетонироваться.

- БЕТОНЛАТУ *понуд. от бетонлау.*
- БЕТОНЛАУ бетонировать, забетонировать; || бетонирование.
- БЕТОНЧЫ бетонщик.
- БЕТЧӨ прыщ, угорь.
- БЕТЧӨЛЕ имеющий прыщи (угри); угреватый.
- БЕТЧӨЛЕЛЕК угреватость.
- БЕТЧӨЛӨНҮ *разг. см. бетчөлөү.*
- БЕТЧӨЛӨҮ покрываться (покрыться) угрями, прыщами.
- БЕТЭШТЕРҮ *понуд. от бетэшү.*
- БЕТЭШҮ 1) зарубцовываться, зарубцеваться (*о ране*); 2) хиреть, захиреть; 3) скупиться, поскуниться.
- БЕТӨҮ: бетөү яра *диал. незаживающая, открытая рана.*
- БЕТҮ 1) кончаться, кончиться, заканчиваться, закончиться, оканчиваться, окончиться, завершаться, завершиться; || окончание, завершение; 2) истекать, истечь (*о сроке*); истощаться, истощиться, иссякать, иссякнуть (*о силе*); || истечение (*срока*); истощение (*сил*); 3) расходоваться, израсходоваться, выходить, выйти (*о продуктах, деньгах*); 4) сходить, сойти (*о снеге*); 5) отходить, отойти, отлегать, отлечь (*о боли, горе*); 6) выводиться, вывести (*напр. о пятнах*); 7) в роли вспомогательного глагола обозначает полное завершение, законченность действия, выраженного основным глаголом, *напр.:* буялып бетү вымазаться; интегеп бетү измучиться; ◇ бетте баш, калды муен сузылып пропала головушка, осиротела шея (*шутливое выражение, высмеивающее необоснованный страх*).
- БИ *уст. книжн. князь; вельможа, дворянин; господин; чиновник; биргән бигә яраган посл. дающий угоден сильному*
- БИАГА *диал. см. каенага.*
- БИАНА *диал. см. каенана.*
- БИАТА *диал. см. каената.*
- БИБЕК *см. тәкәрлек.*
- БИБИ *уст. хозяйка дома, госпожа.*
- БИБЛИОГРАФ библиограф.
- БИБЛИОГРАФИК библиографический.
- БИБЛИОГРАФИЯ библиография; || библиографический; библиография бүлгө библиографический отдел.
- БИБЛИОТЕКА библиотека; || библиотечный; *см. еще китапханә.*
- БИБЛИОТЕКАРЬ библиотекарь.
- БИБЛИЯ *см. тәүрат,*
- БИВАК *уст. бивак.*
- БИВАКЫТ *уст. книжн. безвременье; || безвременный; || без времени, безвременно.*
- БИВАФА *уст. книжн. неверный, вероломный, || вероломно.*
- БИГАЙБӘ извини, прости, простите (*обращение*).
- БИГАМЬ *книжн. беспечный; || 1) беспечно; 2) без печали, без скорби.*
- БИГАЯТЬ беспредельный, бесконечный; || беспредельно, бесконечно.
- БИГРӘК 1) слишком, чересчур; наиболее, особенно, больше; бигрәк тә тем более, особенно, в особенности; 2) *перед прилагательными и наречиями обозначает высшую степень качества, напр.:* бигрәк күп премного; бигрәк начар а) прескверный; б) прескверно; из рук вон плохо.
- БИГӨМАН *уст. книжн. не думая, необдуманно.*
- БИГӨНАҺ *уст. книжн. неповинный, невиноватый.*

- БИДГАТЬ *уст.* 1) нововведение; 2) ересь.
- БИДОН бидон; || бидонный.
- БИЕГРЭК *сравнит. ст, от* биек выше.
- БИЕГЭЙТЕЛҮ *страд. от* биегэйтү.
- БИЕГЭЙТҮ делать (сделать) более высоким, делать (сделать) выше *кого-чего-л.*
- БИЕГЭЮ становится (стать) более высоким; становится (стать) выше *кого-чего-л.*
- БИЕК высокий; высотный; || высоко; биек биналар высотные здания; биектэн күренэ төшэ с высоты виднее; өе биек, өйрәсе сыек *погов.* с личика яичко, а внутри болтун (*букв.* у него дом высокий, да похлёбка жидкая).
- БИЕКЛЕК высота, вышина; уровень; биеклек үлчэгеч *тех.* высотомер.
- БИЕКЛЭНДЕРҮ *см.* биегэйтү.
- БИЕНҮ приплясывать; || приплясывание.
- БИЕТҮ 1) *понуд. от* бию; 2) *перен.* проучить, задать жару, заставить плясать.
- БИЕТҮЧЕ 1) заставляющий плясать; 2) дрессировщик; аю биетүче дрессировщик медведей.
- БИЕШТЕРГӨЛӨҮ *многокр. от* бию изредка плясать.
- БИЗ *анат.* железа; биз күзәнәге клетка железы; калкан биз щитовидная железа; май бизе сальная железа; тел асты бизе подъязычная железа; тир бизе потовая железа; төкерек бизе слюнная железа.
- БИЗАР *уст. книжн.* 1) питающий отвращение, избегающий *чего-л.*; 2) усталый, измученный; бизар булу замаяться
- БИЗАРҮР *уст. книжн.* без необходимости, понапрасну; || напрасный.
- БИЗГӨК лихорадка, малярия; || лихорадочный, малярийный; бизгэк тоту лихорадить; бизгэккә каршы противомаларийный.
- БИЗГӨКЛЕ лихорадочный, малярийный; бизгөкле урын малярийная местность.
- БИЗДЕРГЕЧ 1. средство для отучивания от *какой-л.* привычки; 2. отталкивающий; биздергеч характер отталкивающий характер.
- БИЗДЕРЕЛҮ *страд. от* биздерү
- БИЗДЕРҮ *понуд. от* бизү отучать, отучить, отваживать, отвадить; разочаровывать, разочаровать, заставлять (заставить) отвыкать, отвыкнуть, заставлять (заставить) питать отвращение; || отвращающий *от чего-л.*; биздергән дә тел, сөйдергән дә тел *погов.* язык заставит и полюбить и возненавидеть.
- БИЗЕЛҮ *безл. см.* бизү.
- БИЗЕНДЕРҮ *понуд. от* бизенү.
- БИЗЕНҮ *см.* бизү.
- БИЗЕШҮ *взаимн. от* бизү отвыкать (отвыкнуть) друг от друга, перестать знаться.
- БИЗАРҮР *уст. книжн.* по необходимости, поневоле.
- БИЗЗАТ *уст. книжн.* 1) лично, собственной персоной, сам; 2) особо, специально.
- БИЗМЭН безмен; || безменный; бизмэнгә салу а) взвешивать на безмене; б) *перен.* обдумывать; в) *перен.* скупиться; крохоборствовать; ◇ бизмәне бик жиңел а) легкомысленный; б) щедрый.
- БИЗМЭНЛЕ 1) весовой; 2) *перен.* расчётливый; скупой.
- БИЗМЭНЛӨҮ 1) взвешивать (взвесить) на безмене; 2) *перен.* скупиться, поскупиться.
- БИЗОН бизон; || бизоний, бизоновый.
- БИЗРӨҮ *диал.* 1) надоедать, надоесть, приесться, опротиветь; 2) мучиться, измучиться; бизрәп бетү совершенно измучиться.
- БИЗЧЕЛ *анат.* железистый, имеющий железы.

БИЗӘК украшение, узор, отделка; бизәк төшерү отпечатывать узор, набивать узор; бизәк төшерүче набивщик узора, трафаретчик; бизәк өлгесе трафарет; бизәк үрнәге патрон, трафарет рисунка ткани.

БИЗӘКЛЕ узорчатый, разрисованный узорами, украшенный, разукрашенный, расписной.

БИЗӘКЛӘНҮ *страд.* от бизәкләү разукрашиваться, разукраситься.

БИЗӘКЛӨТҮ *понуд.* от бизәкләү.

БИЗӘКЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от бизәкләү.

БИЗӘКЛӨҮ украшать (украсить, разрисовывать, разрисовать) узорами; отделявать (отделать) узорами, орнаментировать; || украшение (разрисовка, отделка) узорами; орнаментирование; бизәкләп ясау делать с узорами, с орнаментом.

БИЗӘКЧЕ 1) специалист по разрисовке, украшению; 2) резчик, мастер по художественной резьбе.

БИЗӘЛҮ *страд.* от бизәү

БИЗӘНЕШҮ *взаимн.-совм.* от бизәнү

БИЗӘНҮ *возвр.-страд.* от бизәү краситься, накрашаться, наряжаться, нарядиться, прихорашиваться, приукрашиваться, приукраситься, разукрашиваться, разукраситься; || прихорашивание, украшение (*самого себя*); бизәнү эйберләре предметы туалета, косметики; бизәнәп алу накрашаться, намазаться.

БИЗӘНҮ-ЯСАНҮ подкрашиваться, подкраситься; наряжаться, нарядиться.

БИЗӘТҮ *понуд.* от бизәү.

БИЗӘШҮ *взаимн.* от бизәү.

БИЗӘҮ украшать, украсить, разрисовывать, разрисовать, раскрашивать, раскрасить, расписывать, расписать; наряжать, нарядить; || украшение, раскрашивание, разрисовывание; бизәп алу *однокр.* от бизәү; бизәп бетерү разукрасить; бизәп кую украсить, раскрасить; битәнне бизәмә, акылыңны бизә *посл.* не украшай лицо, украшай свой ум.

БИЗҮ отвыкать, отвыкнуть, отучаться, отучиться; разочаровываться, разочароваться; || отвыкание; разочаровывание; разочарование; күңел бизү разочароваться, охладеть, остыть *к кому-чему-л.*

БИК I *уст. см.* би.

БИК II затвор, замок; засов, щеколда; биктә тоту держать под замком, заперти.

БИК III тень, крайне, слишком, весьма; бик аз очень мало, немного, незначительно; бик аз гына чуть, чуточку; бик борыңгы древнейший, допотопный; незапамятный; первобытный; бик гади простейший, очень простой; бик еш очень часто; бик зур огромный, громадный; бик кечкенә очень маленький, малюсенький, ничтожный; бик каты итеп очень строго, строго-настрога; бик күптәннән давным давно, издавна; бик нык очень крепко; бик оста искусный; бик тә сөйкемле очень милый, обаятельный; бик тиз очень быстро, стремительно; мигом; вмиг, мгновенно; бик шат очень рад; бик шатлану сильно радоваться, ликовать; бик шәп замечательный, превосходный.

БИКАР *уст.* напрасный, бесполезный; || напрасно, бесполезно; бикар эш напрасный труд.

БИКАСӘБ *уст. книжн.* бикасап (*полушелковая азиатская ткань*).

БИКВАДРАТ биквадрат; || биквадратный.

БИКЛЕ запертый, замкнутый, имеющий запор.

БИКЛЕЛЕК замкнутость; наличие запора

БИКЛӨВЕЧ запор, замок; защёлка, щеколда.

БИКЛӨНГӨН 1) запёртый, закрытый (*на задвижку*); 2) заученный, выученный  
наизусть, вызубренный, разученный.

БИКЛӨНҮ *страд.* от бикләү 1 запира́ться, запереться, замыкаться, замкнуться,  
закрывать, закрыться (*задвигской*); запира́ться, запереться, сидеть  
взаперти; бикләнеп утыру запереться, сидеть взаперти; бикләнеп яту  
затворничество; бикләнеп ятучы затворник; нелюдим.

БИКЛӨНҮЧӨН: үз эченә бикләнүчән склонный к замкнутости.

БИКЛӨНҮЧӨНЛЕК: үз эченә бикләнүчәнлек замкнутость (*черта характера*).

БИКЛӨТҮ *понуд.* от бикләү. БИКЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от бикләү.

БИКЛӨҮ 1) запира́ть, запереть, закрывать, закрыть (*на задвижку*), замыкать,  
замкнуть; || запира́ние, закрывание, замыкание; бикләп алу *однокр.* запереть;  
бикләп кую запереть *кого-что-л.*; бикләп калу запереть *за кем-л.*; бикләп  
тоту держать под замком *кого-что-л.*; 2) заучивать, заучить наизусть,  
зубрить, зазубрить, разучивать, разучить; || заучивание, зубрёжка.

БИКФОРД: бикфорд шнуры бикфордов шнур

БИКӨ *уст.* дама; госпожа, барыня; хозяйка; бикә бизәнгәнче туй бетә *погов.* пока  
барыня прихорашивается, вся свадьба пройдёт.

БИКӨБАШ *бот.* посконник полевой.

БИКӨЧ 1) молодая жена; бикәч алу жениться; 2) *разг. см.* кәләш; ◇ бикәч бозау  
*разг.* тёлка; бикәч бәрән *разг.* ярка.

БИКӨЧЛЕ женатый, имеющий жену; бикәчле итү женить,

БИЛ 1) талия; поясница; седловина (*хребта животных*); бил баглау *см.* бил буу;  
бил (билне) буу а) подпоясываться; б) *перен.* быть готовым, подготовиться;  
бил бөгү а) гнуть спину, работать; б) упрашивать, умолять; билгә таяну  
подбочениваться; нечкә бил а) тонкая талия; б) *перен.* красивая девушка; 2)  
*геогр.* седловина.

БИЛАХЫР *уст.* наконец, в конце концов.

БИЛБАУ пояс, поясок, кушак; билбавын чишү развязать, расстегнуть пояс

БИЛБАУЛАУ подпоясываться, подпоясаться; || подпоясывание.

БИЛГЕ 1) метка, пометка, заметка, засечка; знак, значок; эмблема; ориентир;  
билге кую ставить отметку; делать пометку, отмечать, обозначать; билге  
куючы разметчик; билге салу метить, разметать, засекать; 2) отметка,  
оценка; бишле билгесе алу получить пятёрку; 3) признак, примета, симптом,

БИЛГЕЛЕ 1) заметный, приметный; заведомый, определённый; 2) известный,  
очевидный; популярный, знакомый; || а) известно, определённо, очевидно,  
понятно; б) разумеется; конечно; билгеле булганча как известно, насколько  
известно; билгеле булу стать известным, определённым; 3) с *какой-л.*  
отметкой (оценкой); икеле билгелеләр двоичники.

БИЛГЕЛЕЛЕК 1) определённость; 2) популярность, известность

БИЛГЕЛӨГЕЧ *в разн. знач.* определитель.

БИЛГЕЛӨМӨ определение.

БИЛГЕЛӨНЕШ назначение.

БИЛГЕЛӨНҮ *страд.* от билгеләү 1) отмечаться, отметиться; быть отмеченным;  
2) определяться, определиться, устанавливаться, установиться; ||  
определение; 3) назначаться, назначиться; || назначение.

БИЛГЕЛӨРЛЕК поддающийся определению

БИЛГЕЛӨТҮ *понуд.* от билгеләү.

БИЛГЕЛӨШТЕРҮ *многокр.* от билгеләү изредка отмечать (помечать).



БИЛГЕЛЭШҮ *взаимн.-совм. от билгелэү.*

БИЛГЕЛЭҮ 1) метить, пометать, пометить, разметать, разметить; намечать, наметить, обозначать, обозначить; || разметка; обозначение; билгелэп бетерү испещрить пометками; билгелэп кую пометить, наметить, отметить (*предварительно*); билгелэп чыгу разметить (все); билгелэп үтү а) оставлять отметки; б) *перен.* ознаменовывать, отмечать; 2) назначать, назначить; || назначение; 3) отмечать, отметить (*в списке*); || отметка; 4) определять, определить; устанавливать, установить; || определение; установление.

БИЛГЕСЕЗ I. 1) немеченный, без знака, без отметки; 2) неизвестный, незнакомый; неопределённый; || неизвестно, неопределённо; 2. *мат.* неизвестное.

БИЛГЕСЕЗЛЕК неизвестность, безызвестность, невыясненность, неопределённость.

БИЛДЭК перехват (*суженное место вокруг чего-л.*).

БИЛДЭМЭ филе; || филейный; билдэмэ өлөшө филейная часть (*мяса*).

БИЛДЭҮЛЕ *диал.* имеющий талию (*об одежде*).

БИЛЕТ билет; || билетный; билет кассасы билетная касса.

БИЛЕТЁР билетёр.

БИЛЕТЁРША билетёрша.

БИЛИШТИРАКЪ *уст. книжн.* сообща, совместно.

БИЛКӨЛЛИ *уст. книжн.* совсем, вполне, всецело.

БИЛЛЕ: билле тун шуба, сшитая в талию и расклёшенная книзу; биш билле бишмэт бешмет с пятью фалдами (*старомодный бешикет*).

БИЛЛЕК 1) женский пояс; 2) хлястик; 3) поперечник, поперечный ремень (*у шлеи*)

БИЛЛЭҢИ! ей богу!, клянусь богом!

БИЛСЕЗ без талии, свободный в талии.

БИЛТЕР 1) средняя часть стопы; 2) подъём (*обуви*).

БИЛФАРАЗ *уст. книжн.* предположим, что..., предположительно; предполагая.

БИЛФИГЫЛЬ *уст. книжн.* на самом деле, фактически, действительно.

БИЛХОСУС *уст. книжн.* в особенности.

БИЛЧЭН *бот.* осот; || осотовый; сары билчэн *бот.* бодяк полевой

БИЛЧЭНЛЕ поросший осотом.

БИЛЧЭНЛЕК поле, поросшее осотом.

БИЛЧЭЮ заскорюзнуть, грубеть, загубеть; становиться (стать) мозолистым.

БИЛЬЯРД бильярд; || бильярдный; бильярд бүлмәсе бильярдная; бильярд таягы кий.

БИЛЭМ бесцельное хождение, шатание; билэмгә йөрү праздно шататься по чужим домам.

БИЛЭМЧЕ праздношатающийся.

БИЛЭМӨ владение, владения.

БИЛЭН беляна (*судно для сплава лесоматериалов*).

БИЛЭНКЕ 1) *разг.* человек с больной поясницей; больной радикулитом; билэнке булу болеть радикулитом; 2) *перен. см.* имгэк.

БИЛЭНҮ I *страд. от билэү I* находиться (быть) в *чем-л.* владении.

БИЛЭНҮ II *страд. от билэү III.*

БИЛЭТҮ *понуд. от билэү III.*

БИЛЭШҮ *взаимн.-совм. от билэү III.*

БИЛЭҮ I владеть, обладать *чем-л.*; занимать *что-л.*; || владение, овладение; обладание; билэп тору владеть *чем-л.*, занимать (*какую-л. площадь*); жир билэү землевладение.

БИЛЭҮ II пелёнка; || пелёночный; билэүне чишү распеленать.

- БИЛӘУ III пеленать, запеленать, свивать (*ребенка*); || пеленание, свивание; биләп кую запеленать, спеленать
- БИЛӘҮЛЕ пелёнатый, спелёнатый.
- БИЛӘҮСӘ *см.* биләу II.
- БИЛӘҮЧЕ I владелец, обладатель; собственник; жир биләүче землевладелец.
- БИЛӘҮЧЕ II пеленающий; тот, кто пеленает ребёнка
- БИЛЖӨМЛӘ *уст. книжн.* вообще; одним словом.
- БИМАЗА беспокойство, канитель; бимаза кылу *см.* бимазалау.
- БИМАЗАЛАНУ *страд. от* бимазалау.
- БИМАЗАЛАТУ *понуд. от* бимазалау.
- БИМАЗАЛАУ беспокоить, обеспокоить, тревожить, потревожить.
- БИНА *книжн.* здание, строение, постройка; бина кору (салу) строить, сооружать, воздвигать здание; бина йөзе фасад.
- БИНАХАК *разг.* несправедливый; неуместный; || несправедливо; неуместно.
- БИНАӘН *уст. книжн.* основываясь на..., опираясь на...; бинаән галәйһи поэтому, на основании того.
- БИНИҺАЯ *уст. книжн.* беспредельный, бесконечный, безграничный, непомерный; || беспредельно, бесконечно, безгранично, непомерно.
- БИННИСБӘ *уст. книжн.* относительно, по отношению.
- БИНОКЛЬ бинокль
- БИНОМ *мат.* бином, двучлен.
- БИНТ бинт; || бинтовой; бинт материалы бинтовой материал; бинт белән бәйләү *см.* бинтлау.
- БИНТЛАНГАН забинтованный, перевязанный бинтом.
- БИНТЛАНУ *страд. от* бинтлау бинтоваться, забинтоваться.
- БИНТЛАТУ *понуд. от* бинтлау.
- БИНТЛАУ бинтовать, забинтовать, накладывать (наложить) бинт, перевязывать (перевязать) бинтом; || бинтование, забинтовывание, накладывание бинта; яңадан бинтлау перебинтовать, переменить повязку; бинтлап кую забинтовать.
- БИНТЛЫ 1) с бинтом; 2) забинтованный.
- БИОГРАФ биограф.
- БИОГРАФИК биографический.
- БИОГРАФИЯ биография.
- БИОЛОГ биолог.
- БИОЛОГИК биологический.
- БИОЛОГИЯ биология; || биологический; биология факультеты биологический факультет.
- БИОМЕХАНИКА биомеханика.
- БИОСТАНЦИЯ биостанция (биологическая станция).
- БИОСФЕРА *геогр.* биосфера.
- БИОТЕХНИКА биотехника.
- БИОФИЗИК I биофизик.
- БИОФИЗИК II биофизический.
- БИОФИЗИКА биофизика; || биофизический.
- БИОХИМИК I биохимик.
- БИОХИМИК II биохимический.
- БИОХИМИЯ биохимия; || биохимический.
- БИПЛАН биплан.
- БИРГЕ ближний, находящийся ближе, близлежащий.

БИРДЕРҮ *понуд. от бирү.*

БИРЕ сюда; тут, здесь.

БИРЕГЭ сюда.

БИРЕДӨ тут, здесь.

БИРЕДЭГЭ здешний, находящийся здесь/

БИРЕЛГЭН 1) данный, отданный *кому-л.*; 2) преданный, приверженный *чему-л.*

БИРЕЛГЭНЛЕК преданность, приверженность.

БИРЕЛЕП усердно, ревностно, старательно; бирелеп эшлэу работать усердно; бирелеп китү втянуться, пристраститься.

БИРЕЛЕШ передача, подача, преподнесение; образның бирелеше передача образа, показ образа (*в литературе*).

БИРЕЛҮ *возвр.-страд. от бирү* 1) выдаваться, отпускаться; даваться, сдаваться; 2) отдаваться, отдаться, предаваться, предаться *чему-л.*; 3) поддаваться, поддаться (*чьему-л. влиянию*), подпадать, подпасть (*под чье-л. влияние*); 4) придаваться (*о значении*), уделяться (*напр. о внимании*); 5) пасть (*о крепости*); || падение.

БИРЕЛҮЧЭН 1) податливый, склонный

поддаваться (поддаться) *кому-чему-л.*; 2) увлекающийся (*напр. чтением*)

БИРЕЛҮЧЭНЛЕК податливость, склонность поддаваться.

БИРЕМ задание.

БИРЕРӘК ближе сюда.

БИРЕШ: биреше каты кеше человек, который не очень охотно возвращает взятое.

БИРЕШМӘҮЧЭН неподдающийся.

БИРЕШҮ 1) *взаимн.-совм. от бирү*; 2) поддаваться, поддаться *кому-л.*, сдаваться, уступать (*напр. в работе*).

БИРЖА биржа; || биржевой; кара биржа чёрная биржа; хезмәт биржасы биржа труда.

БИРЖАЧЫ биржевик.

БИРКА бирка; || бирочный.

БИРЛЕ *послелог с исх. п. с, со*; иртэдән бирле с утра; шуннан бирле с тех пор.

БИРМАЛЫ бирманец.

БИРНЭ *этн. подарок невесты жениху и его родным*; бирнэ биргән — бикә килен, бирнэ бирмәгән — чәүкә килен *посл.* невеста с подарком — лебёдушка, невеста без подарка — галка.

БИРТЕК вывих.

БИРТЕЛДЕРҮ *понуд. от биртелү* 1) вывихнуть, подвернуть; 2) *перен.* надломить; аны кайгы биртелдерде горе его надломило.

БИРТЕЛЕШ 1) вывих; 2) *перен.* надлом.

БИРТЕЛҮ 1) вывихиваться, вывихнуться, подвёртываться подвернуться; 2) *перен.* надламливаться, надломиться; 3) *перен.* попадать, попасть в трудное материальное положение.

БИРТӘК *диал.* заяка.

БИРТӘЮ выпирать, выступать наружу

БИРЧӘЙГЭН заскорузлый; мозолистый.

БИРЧӘЙГҮ *понуд. от бирчәю* натирать (натереть) мозоль; || натирание мозоли.

БИРЧӘЮ заскорузнуть, загрузеть; стать мозолистым.

БИРЭН обжора; чревоугодник; ◇ бирән корсак а) ненасытный человек; б) человек с болезненно вздутым животом.

БИРЭНЛЕК обжорство; чревоугодничество; ненасытность.

БИРЭНЛӘНҮ объедаться, объестся, обжираться, обожраться; || обжорство.

БИРЭСЕ см. бирэчэк.

БИРЭЧЭК долг, задолженность; бай бирэчэген мал белэн, ярлы тир белэн түлэр *погов.* богач уплачивает свой долг деньгами, а бедняк — потом; бирэчэген бирми, гүргэ кереп булмый *погов. уст.* нельзя умирать, не оплатив долга.

БИРЭЧӨКЛЕ *диал.* должник.

БИРҮ 1) давать, дать, выдавать, выдать, отдавать, отдать, подавать, подать; кайтарып (кире) бирү возвращать; бирсэң — алырсың, иксэң — урырсың *погов.* если дашь — возмёшь, если посеешь — пожнёшь; 2) сдавать, сдать; представлять, представить; || сдача (*напр. экзаменов*), представление (*напр. отчёта*); 3) в роли *вспом. гл.* обозначает продолжение действия, выраженного основным глаголом, *напр.:* сөйли бирсен пусть продолжает говорить; укый бирдем я продолжал читать; ◇ вэгдэ бирү обещать, давать обещание; фатыйха бирү благословлять; дэрес бирү преподавать; ирек бирү давать волю; допускать *что-л.*; карар бирү решать; постановлять; колак бирү прислушиваться, принимать во внимание, учитывать сказанное; колак биреп тыңлау слушать внимательно; кул бирү а) обмениваться рукопожатием; б) протягивать руку; в) *рел.* становиться учеником в секте; кыз бирү выдавать дочь замуж; ныклык бирү придавать устойчивость; ризалык бирү давать согласие, соглашаться; сабак бирү а) давать урок; б) *перен.* проучить; сүз бирү а) предоставлять, давать слово; б) обещать; сорау бирү задавать вопрос; тавыш бирү а) подавать голос (*давать знать о себе*); б) голосовать; тотып бирү а) предать; б) насильно выдать замуж; төс бирү а) украшать, придавать *кому-чему-л.* красивый вид; б) *перен.* прижиться, прийтись ко двору (о домашних животных); урын бирү а) уступать, давать место; б) помещать *где-л.*; хисап бирү отчитываться; юл бирү а) давать дорогу; б) *перен.* не препятствовать, не мешать; жавап бирү отвечать, держать ответ за *что-л.*; жан бирү умирать; жэза бирү наказывать.

БИС бис, ещё раз.

БИСКВИТ бисквит; || бисквитный; бисквит торты бисквитный торт.

БИСМИЛЛА *рел. возглас, произносившийся перед началом любого дела или перед едой*; ◇ бисмиллаңны укытырмын я тебя прочту.

БИССЕКТРИСА *мат.* биссектриса

БИСТӘ слобода; пригород, предместье.

БИТ I 1) лицо; || лицевой; табак бит круглое лицо; бит мускуллары *анат.* лицевые мускулы; бит сөлгесе полотенце для лица; 2) щека; || щёчный; уң бит правая щека; сул бит левая щека; алма бит алые щёки; бит алмасы выступающая часть щеки; бит кызыллану разругаться, покрыться румянцем — о щеках; бит кызыллыгы а) румянец; б) стыд; ◇ бит ерту а) оскорблять, позорить; б) унижаться; битен юмаган беззастенчивый, бесстыжий, бессовестный (*букв.* не вымывший лицо); битеннэн кан тама здоровый, полнокровный (*букв.* с лица его капает кровь); биткэ бэрү бросить в лицо (*напр. обвинение*); биткэ кызыллык китерү компрометировать *кого-л.* своим подведением; вводить в краску, заставляя краснеть; бит пешү краснеть от стыда; тау бите склон горы; урман бите опушка леса; жир бит бесстыжий, бесстыдный; бит сыпырып калу *погов.* остаться на бобах; битенэ каймак сөртсэң дә эт яламас *погов.* некрасивый, безобразный (*букв.* даже если намажешь его лицо сметаной, собака не станет лизать); кунак килсэ ит пешә, ит пешмәсә, бит пешә *погов.* когда гость придёт, то варится мясо, а если не варится, то краснеет лицо.

БИТ II страница.

БИТ III *частица* ведь, же.

БИТАРАФ *книжн.* 1) нейтральный; битараф калу не присоединиться, остаться нейтральным; 2) объективный.

БИТАРАФЛАНДЫРУ *понуд.* от битарафлану нейтрализовать; || нейтрализация.

БИТАРАФЛАНУ становиться (стать) нейтральным, нейтрализоваться.

БИТАРАФЛЫК нейтральность, нейтралитет.

БИТЛЕ с лицом, ... =лицый; ак битле с белым лицом, белолицый; табак битле круглолицый; шадра битле рябой.

БИТЛЕК 1) сетка (*на лицо*); 2) маска; ◇ битлек кию лицемерить; битлеген салдыру разоблачить; сорвать маску; битлекне салу снять маску.

БИТЛЭНУ *страд.* от битлэу.

БИТЛЭТҮ *понуд.* от битлэу.

БИТЛЭУ *полигр.* верстать, свёрстывать, сверстать; || вёрстка.

БИТСЕЗ бесстыжий, беззастенчивый, бессовестный, наглый; || наглец.

БИТСЕЗЛЕК беззастенчивость, бессовестность, наглость.

БИТСЕЗЛЭНУ наглеть, обнаглеть.

БИТТЭМАМ *уст. книжн.* полностью.

БИТТЭСАВИ *уст. книжн.* адекватный, равный; || адекватно, равно

БИТТЭФСЫЙЛ *уст. книжн.* подробно

БИТУМ *хим.* битум; || битумный.

БИТУМЛАУ заливать (залить) битумом; || заливка битумом.

БИТЭКАТЬ *уст. книжн.* бессильный, немощный; || бессильно.

БИТЭР I 1) особенно, в особенности; 2) кроме; бу эшне синнэн битэр кем гена башкара алыр соң? кроме тебя, кто ещё может выполнить эту работу?; 3) употребляется для усиления качества кого-чего-л., *напр.:* таштан битэр катырак твёрже камня; синнэн битэр чибэрлэр бар есть (люди) покрасивее тебя

БИТЭР II укор, упрёк.

БИТЭРЛЭТҮ *понуд.* от битэрлэу.

БИТЭРЛЭШҮ *взаимн.* от битэрлэу.

БИТЭРЛЭУ упрекать, упрекнуть, корить, укорять; ругать в лицо, бранить в глаза.

БИТЭРРЭК 1) худший; хуже *кого-чего-либо*; 2) лучший; || лучше *кого-чего-л.*

БИФШТЕКС *кул.* бифштекс.

БИХИСАП *уст. книжн.* без счёта, неисчислимо; || несметное количество; || бесчисленный, неисчислимый.

БИХЭБЭР *уст. книжн.* неосведомлённый, несведущий.

БИЧАРА 1. беспомощный, несчастный, бедный, жалкий; || бедняга, горемыка; 2. невольно, поневоле; бичарадан ни чара вынужденный.

БИЧАРАКАЙ бедняжка.

БИЧАРАЛАНУ оказываться (оказаться) в жалком, беспомощном положении.

БИЧАРАЛЫК жалкое (беспомощное) положение; бичаралыкка төшү оказаться в жалком положении.

БИЧУРА *миф.* домовой; бичура белэн шайтан дус ди *погов.* говорят, что домовой а чёрт дружны.

БИЧӨ *диал.* жена, супруга.

БИШ *числ.* пять; биш айлык пятимесячный; биш йөз пятьсот; биш катлы пятиэтажный; биш кырлы пятигранный; биш тиен пятак, пятачок; биш тиенлек пятикопеечный; биш тонналы пятитонный; биш яшьлек пятилетний; биш өлеш арттыру упятерить; биш жирдә биш *мат.* пятью пять; биш яфрак *бот.* пятилистник; ◇ биш бармак кебек белү хорошо знать; знать,

- как свой пять пальцев; биш былтыр давным-давно.
- БИШАВЫЗ пятиустка (*паразит животных*).
- БИШБАРМАК 1) *кул.* бишбармак; 2) *диал.* перчатка.
- БИШЕК люлька, зыбка; колыбель; || колыбельный; бишек жыры колыбельная песня; бишектәге бишкә төрләнә *погов.* младенец, пока станет взрослым, пять раз преобразится; ◇ бишек ташлау достичь совершеннолетия; бишек туе празднование дня рождения ребёнка.
- БИШЕНЧЕ *числ. порядк.* пятый.
- БИШЕНЧЕДӘН в-пятых.
- БИШИНӨ вязальные спицы.
- БИШКУЛЛАП *разг.* с радостью, с удовольствием.
- БИШКӨНЛЕК пятидневка; || пятидневный.
- БИШЛЕ: бишле лампа пятилинейная лампа; бишле билгесе пятёрка (*отметка*).
- БИШЛЕК пятёрка, пятирублёвка.
- БИШЛӘП *числ. прикл.* около пяти; до пяти.
- БИШМӘТ бешмет.
- БИШМӘТЛЕК материя для бешмета.
- БИШНИ фиолетовый.
- БИШПОЧМАК пятиугольник.
- БИШТӘР котомка, заплочный мешок.
- БИШТӘРЛӘТҮ *понуд.* от биштәрләү.
- БИШТӘРЛӘҮ надевать, надеть котомку через плечо.
- БИШЬЕЛЛЫК пятилетие, пятилетка; || пятилетний.
- БИШЬЯКЛЫ *геол.* пятигранный
- БИШЬЯКЛЫК *геом.* пятигранник.
- БИШӘМ бабка (крестец) из пяти снопов.
- БИШӘР *числ. разд.* по пяти
- БИШӘРЛЕК пятёрка (*о деньгах*).
- БИШӘРЛӘП *числ. разд.* пятёрками, по пяти.
- БИШӘҮ *числ. собир.* пятеро.
- БИШӘҮЛӘП *числ. собир.* впятером.
- БИШӘҮЛӘШЕП *см.* бишәүләп.
- БИҮЮ плясать, танцевать; || пляска, танец; || плясовой; танцевальный; бию көе плясовая; бию сәнгате хореография; биеп жибәрү затанцевать; биеп алу поплясать; биесе килмәгәннең көе килми *погов.* не желающему плясать музыка не подходит; ◇ биеп йөрү охотно исполнять возложенные обязанности; стараться угодить кому-л.
- БИҮЧЕ плясун, танцор.
- БИЯ кобыла, кобылица; || кобылий; бия сөте кобылье молоко; бия бәйләү держать кобыл для надоя молока и изготовления кумыса.
- БИЯЛӘЙ рукавицы, варежки; күн бияләй кожанные рукавицы; эчке бияләй варежки; бияләй эченнән йодрык күрсәтү *погов.* показывать кулак в кармане (*букв.* в варежке).
- БИҺУШ *см.* һушсыз.
- БИҺҮДӘ *книжн.* бесполезно, зря, напрасно.
- БЛАНКА бланк.
- БЛИНДАЖ *воен.* блиндаж; || блиндажный.
- БЛОК I *тех.* блок; || блочный.
- БЛОК II *полит.* блок; || блоковый; коммунистлар һәм партиясезләр блогы блок коммунистов и беспартийных.

- БЛОКАДА блокада; || блокадный; блокада ясау *см.* блокадалау.
- БЛОКАДАЛАУ блокировать, подвергать (подвергнуть) блокаде; || блокировка, блокирование.
- БЛОКГАУЗ блокгауз.
- БЛОКИРОВКА *полит.* блокировка; || блокировочный.
- БЛОКНОТ блокнот; || блокнотный.
- БЛОНДИН блондин.
- БЛОНДИНКА блондинка.
- БЛУЗА блуза.
- БЛЮМИНГ блюминг; || блюминговый.
- БЛЯХА бляха.
- БМО (Берләшкән Милләтләр Оешмасы) ООН (Организация Объединённых Наций)
- БОБРИК бобрин; || бобриковый.
- БОГАУ *в разн. знач.* путы; оковы, кандалы; || кандалный; ат богавы железные путы для лошади; богаудан ычкындыру освобождать от оков, кабалы; раскабалыть; богавын алу избавлять, освобождать от оков; богау салу надевать кандалы, оковы, путы.
- БОГАУЛАНУ *страд. от* богаулау заковываться (заковаться) в оковы, кандалы.
- БОГАУЛАТУ *понуд. от* богаулау.
- БОГАУЛАУ заковывать, заковать в оковы, кандалы; || заковывание в оковы (кандалы); богаулап кую заковать в кандалы.
- БОГАУЛЫ 1) закованный в кандалы, оковы; 2) спутанный железными путами (*о лошади*).
- БОГДАЙ *книжн. см.* бодай
- БОГЫЛ стог; || стоговой; богыл салгыч стогомёт, стогокопнитель; богыл салу метать стог, стоговать.
- БОДАЙ пшеница; || пшеничный; бодай камыры а) тесто из пшеничной муки; б) *перен.* мягкий, мягкотелый; неэнергичный, вялый; бодай оны пшеничная мука; кылчыклы бодай местная пшеница; кылчыксыз бодай кубанка (*сорт пшеницы*); Кэгъбэ (Мисыр) бодае *уст.* кукуруза; көзлек бодай озимая пшеница; язлык бодай яровая пшеница; өй бодае а) *см.* кылчыклы бодай; б) пшеничная мука (*простого размола*); ◇ бодай гөмбәсе *бот.* головня.
- БОЕГУ унывать, впадать (впасть) в уныние; || уныние; боегып тору находиться в угнетённом состоянии.
- БОЕГУЧАН склонный к унынию.
- БОЕГУЧАНЛЫК склонность к унынию.
- БОЕГЫШУ *взаимн.-совм. от* боегу.
- БОЕК унылый, печальный, грустный; упадочный; боек күнел подавленное настроение.
- БОЕКЛАНУ унывать, впадать (впасть) в уныние; быть печальным, грустным; || уныние.
- БОЕКЛЫК унылое состояние, уныние.
- БОЕКТЫРУ *понуд. от* боегу заставлять (заставить) унывать, приводить (привести) в унылое состояние.
- БОЕРУ приказывать, приказать; повелевать, велеть, повелеть; предписывать, предписать; || приказание, повеление; || повелительный; боеру тоны повелительный тон.
- БОЕРУЧЫ повелевающий; приказывающий.
- БОБРЫ К приказ, предписание, распоряжение, повеление; боерык бирү давать

распоряжение; приказывать; ◇ боерык фигыль *грам.* глагол повелительного наклонения.

БОЖАН *зоол.* шершень; || шершневой.

БОЗ 1) лёд; || ледовый; боз агу (китү) ледоход; боз астындагы подлёдный; боз белән каплану покрываться льдом, обледенеть; боз булып каткан обледенелый; боз кузгалды *прям., перен.* лёд тронулся; боз тавы айсберг; бозга эйләнү превращаться в лёд; боздан саклагыч ледорез (*у моста*); 2) град; || градовой; боз бөртеге льдинка; градина; боз сугу побить градом; боз суккан побитый градом; ◇ бозны кузгату положить начало, сделать первый шаг; бозга утырту обмануть; бозга язган *погов.* на воде вилами писано.

БОЗАУ 1) телёнок; || телячий; бозау абзары телятник (*помещение для телят*); бозау ите телятина; бозау караучы телятник; телятница; бозау киртәсе *см.* бозау абзары; тана бозау тёлка; үгез бозау бычок; 2) *перен.* мямля, несмелый; ужым бозавы мямля; смиренный; ◇ бозау күне опоек.

БОЗАУЛАМАГАН нетель.

БОЗАУЛАТУ *понуд. от* бозаулау.

БОЗАУЛАУ 1) телиться, отелиться, || отёл; 2) *перен.* копать, мешкать.

БОЗВАТКЫЧ ледокол; || ледокольный; бозваткыч пароход ледокольный пароход.

БОЗГАЛАУ *многокр. от* бозу портить (*время от времени*); попортить (*в некоторой степени*); боз галап бетерү перепортить.

БОЗГАЛАШТЫРУ портить (испортить) частично, слегка.

БОЗГЫН *уст. книжн.* неудачно; һәр эшем бозгын төшә всё, что бы я ни делал, получается неудачно.

БОЗГЫЧ *см.* бетергеч.

БОЗДЫРГЫЧ средство для порчи (*в поверьях*); боздыргыч ясату приготовление средства для порчи.

БОЗДЫРУ *понуд. от* бозу.

БОЗКИСКЕЧ 1) ледорез (*корабль*); 2) ледоруб.

БОЗЛАВЫК гололедица, гололёд.

БОЗЛАНГАН обледенелый.

БОЗЛАНДЫРУ *понуд. от* бозлану.

БОЗЛАНУ леденеть, обледеневать, обледенеть, заледенеть; || обледенение; бозланып кату обледенеть; бозланып китү обледенеть (*вдруг*).

БОЗЛЫ ледяной, имеющий лёд, со льдом; бозлы су вода со льдом.

БОЗЛЫК ледник; || ледниковый; бозлык чоры ледниковый период.

БОЗУ 1) портить, испортить, попортить; || порча; 2) нарушать, нарушить; || нарушение; 3) искажать, исказить, извращать, извратить; || искажение, извращение; бозып аңлату искажённо представить; 4) развращать, развратить; || развращение; 5) расторгать, расторгнуть (*договор*); || расторжение; 6) растравлять, растравить (*рану*); || растравление; 7) наводить (*навести*) порчу *на кого-л.*; || наведение порчи (*по поверьям*); ◇ ара бозу поссорить, рассорить; араны бозу испортить *чыи-л.* отношения.

БОЗУЧЫ 1) нарушитель; 2) знахарь, наводящий порчу.

БОЗЫК 1) испорченный, неисправный, дефектный; 2) развратный, распутный, безнравственный; || развратник; 3) неблагоприятный, ненастный (*о погоде*); 4) тухлый; гнилой; ◇ бозык уй белән злонамеренно, со злым умыслом; бозык юл *прям., перен.* плохой, неправильный путь; бозык юлга керү встать на неправильный путь.

БОЗЫКЛАНУ *разг. см.* бозылу 5.

БОЗЫКЛЫК 1) испорченность, неисправность; 2) распущенность, разврат,



безнравственность; бозыклык итү (кылу) распутничать, развратничать, блудить; бозыклыкка өйрәтү развращать.

БОЗЫЛГАН 1) неисправный; 2) испорченный, гнилой, тухлый; 3) развращённый.

БОЗЫЛГАНЛЫК 1) неисправность; 2) испорченность (*напр. продуктов*); 3) развращённость.

БОЗЫЛМАС нерушимый; бозылмас дуслык нерушимая дружба.

БОЗЫЛМАСЛЫК нерушимый.

БОВЫЛУ *возвр.-страд. от бозу* 1) портиться, испортиться, повреждаться, повредиться; || порча; повреждение; 2) гнить, тухнуть; || гниение, протухание; 3) разлаживаться, разладиться (*об отношениях*); || разлад; ара бозылу рассориться; 4) разрушаться, разрушиться; || разрушение; 5) развращаться, развратиться; || развращение.

БОЗЫЛУЧАН поддающийся (подверженный) гниению, порче.

БОЗЫЛЫШ 1) порча; 2) разлад; юк нәрсәдән бозылыш килеп чыкты из-за пустяка произошёл разлад

БОЗЫЛЫШУ ссориться, поссориться, рассориться; || ссора.

БОЗЫШТЫРУ 1) *понуд. от бозышу*; 2) *многокр. от бозу*

БОЗЫШУ *взаимн.-совм. от бозу*.

БОЙКОТ бойкот; бойкот игълан итү (белдерү) объявлять бойкот; бойкот ясау бойкотировать.

БОЙНЯ бойня.

БОЙСКАУТ бойскаут.

БОКАЛ бокал; кечкенә бокал бокальчик.

БОКС бокс.

БОКСЁР боксёр; || боксёрский.

БОКСИТ боксит; || бокситовый.

БОЛАГАЙ *диал. дебошир, бузотёр*.

БОЛАГАЙЛАНУ *диал. вносить (внести) беспорядок, не давать покоя; дебоширить*.

БОЛАГАЙЛЫК *диал. невоздержанность, безалаберное поведение; дебоширство*.

БОЛАЙ так, этак, эдак; болай гына а) просто, запросто; б) так себе; в) лишь только так; бодай булса если так; болай булгач раз уж так; болай итү так делать.

БОЛАЙРАК эдак, примерно так

БОЛАК *уст. 1) речка, ручеек, ручей; 2) Булак (речка в Казани); Болак арты Забулачье*.

БОЛАМА 1) мешанина, путаница; 2) *диал. см. боламык*.

БОЛАМЫК густая мучная болтушка; кисель из муки.

БОЛАН олень; || олений; болан мөгезе олений рог; болан асраучы оленевод; болан асраучылык а) оленеводство; б) оленеводческий; болан асраучылык совхозы оленеводческий совхоз; ◇ болан мүге *бот.* олений мох, ягель; болан мөгез оленерог (*жук*); болан кәжә *зоол.* козуля, косуля.

БОЛАНЧЫ оленевод.

БОЛАНЧЫЛЫК оленеводство; || оленеводческий.

БОЛГАВЫН *см. болгаткыч*.

БОЛГАНДЫРУ 1) мутить, замутить (*воду*); 2) мешать, перемешать.

БОЛГАНУ 1) мутнеть, мутиться, замутиться; || помутнение (*воды*); 2) мешаться, размешиваться, размешаться, перемешиваться, перемешаться; 3) *перен.* смущаться, смутиться; ◇ күнел болгану а) тошнить; б) испытывать отвращение (омерзение).

- БОЛГАНЧЫК 1) мутный, замутившийся; болганчык суда балык тоту *погов.* ловить рыбу в мутной воде; 2) *перен.* запутанный, перепутанный; болганчык эш запутанное дело.
- БОЛГАНЧЫКЛАНДЫРУ *понуд. от* болганчыклану мутить, помутить, замутить.
- БОЛГАНЧЫКЛАНУ *страд. от* болганчыклау мутиться, замутиться; || помутнение.
- БОЛГАНЧЫКЛАУ мутить, замутить *что-л.*
- БОЛГАНЧЫКЛЫК муть
- БОЛГАНЬШ смута; || смутный.
- БОЛГАНЬШУ *взаимн.-совм. от* болгану.
- БОЛГАР 1) болгарин; || болгарский; болгар теле болгарский язык; 2) *ист.* булгары; || болгарский.
- БОЛГАРИ болгарский.
- БОЛГАРЧА 1) по-болгарски; 2) по-болгарски.
- БОЛГАТКАЛАУ *многokr. от* болгату.
- БОЛГАТКЫЧ мешалка; мутовка; месилка; ◇ күңел болгаткыч тошнотворный, отвратительный.
- БОЛГАТМА мешанина, месиво.
- БОЛГАТУ 1) мешать, размешивать; месить; || размешивание; болгатып алу *однокр.* помешать; болгатып бетерү всё перемешать; болгатып катыштыру смешать, перемешать; болгатып кую помешать *что-л.*; болгатып тору помешивать, мешать; 2) мутить, замутить (*воду*); 3) *перен.* скандалить, поскандалить; устраивать, устроить переполох; будоражить, взбудоражить; араны болгату портить *чы-л.* отношения; ботка болгату а) размешивать кашу; б) *перен.* баламутить, вызывать беспорядок (смятение) ложными слухами, сплетнями.
- БОЛГАТУЧЫ возмутитель; смутьян.
- БОЛГАТЫЛУ *страд. от* болгату.
- БОЛГАУ махать, махнуть, помахать, размахивать, болтать *чем-л.*; || взмах, махание; болгый башлау замахать; ◇ койрык болгау льстить, вилять хвостом.
- БОЛГАШУ *взаимн.-совм. от* болгау.
- БОЛДЫР крыльцо; кечкенә болдыр крылечко.
- БОЛТ болт; болтын алу снять болт.
- БОЛТЛАУ скреплять (скрепить) болтом; || скрепление болтом.
- БОЛЫН луг; || луговой; болын печәнә луговое сено.
- БОЛЫНЛЫ луговой; с лугами; болынлы яр луговой берег.
- БОЛЫНЛЫК луговая местность; покос, луг.
- БОЛЫНЧЫК лужок, лужочек.
- БОЛЫТ I облако, туча; болыт астындагы подоблачный; болыт басу покрыться тучами; болыт каплап алу покрыться облаками; болыт куеру надвигаться — о тучах.
- БОЛЫТ II 1) бодяга (*пресноводная губка*); 2) резиновая губка (*для мытья*).
- БОЛЫТЛАНУ *см.* болытлау.
- БОЛЫТЛАУ 1) заволакивать, обволакивать тучами; 2) *перен.* хмуриться, нахмуриться; болытлап тору а) становиться пасмурным, покрываться тучами; б) хмуриться, насупиться.
- БОЛЫТЛЫ 1) облачный, пасмурный; 2) *перен.* сумрачный, мрачный, хмурый.
- БОЛЫТЛЫЛЫК облачность, пасмурность.
- БОЛЬНИЦА больница; || больничный; больница бүлмәсе больничная комната, палата; S: khastakhanә

- БОЛЬШЕВИЗМ большевизм.  
 БОЛЬШЕВИК большевик.  
 БОЛЬШЕВИКЛАРЧА большевистски, по-большевистски; || большевистский.  
 БОЛЬШЕВИСТИК большевистский.  
 БОМБА бомба; || бомбовый; бомбага тоту а) бомбить, бомбардировать; б) бомбардировка.  
 БОМБАРДИРОВКА бомбардировка; || бомбардировочный; бомбардировка авиациясе бомбардировочная авиация.  
 БОМБАРДИРОВЩИК бомбардировщик.  
 БОМБОВОЗ бомбовоз; бомбардировщик.  
 БОМБОУБЕЖИЩЕ бомбоубежище  
 БОР бор; || борный; бор кислотасы борная кислота  
 БОРАЙ полба; || полбенный; борай боткасы полба.  
 БОРАУ 1) долото (*у нефтяников*); 2) бурав, сверло; кадак боравы, кечкенэ борау буравчик.  
 БОРАУЛАНУ *страд. от* бораулау.  
 БОРАУЛАТУ *понуд. от* бораулау.  
 БОРАУЛАУ 1) бурить; || бурение; || бурильный; буровой; нефть бораулау бурить нефть; бораулау машинасы бурильная машина; бораулау скважинасы буровая скважина; 2) буравить, сверлить; || сверление; || сверлильный; бораулау станогы сверлильный станок; бораулап тишү а) пробурить; б) пробуравить, просверлить.  
 БОРАУЛАУЧЫ 1) бурильщик; 2) сверильщик.  
 БОРАУЛАШТЫРГАЛАУ *многokr. от* бораулау.  
 БОРАУЛАШУ *взаимн.-совм. от* бораулау.  
 БОРГАЛАНДЫРУ *понуд. от* боргалану.  
 БОРГАЛАНУ 1) извиваться, вертеться; 2) *перен.* ломаться, кривляться, кокетничать; 3) *перен.* хитрить, выкручиваться, изворачиваться; всячески уклоняться *от чего-л.*  
 БОРГАЛАНУ-СЫРГАЛАНУ кокетничать, жеманиться; || кокетничанье; боргаланып-сыргаланып йөрү увиваться, ходить вокруг *кого-л.*, ухаживать, добиваясь *чего-л.*  
 БОРГАЛАНЧЫК кривляка.  
 БОРГАЛАУ *многokr. от* бору повёртывать; крутить; || повёртывание; кручение; боргалап алу закрутить, завернуть.  
 БОРГАЛАШТЫРУ *многokr. от* боргалау изредка повёртывать, крутить.  
 БОРГЫЧ 1) закрутка; боргыч таягы притужальник; 2) колок (*скрипки*); 3) завод (*часов*)  
 БОРГЫЧЛАНУ *страд. от* боргычлау закручиваться, закрутиться, скручиваться, скрутиться, завёртываться, завернуться; стягиваться, стянуться; || закручивание, скручивание; стягивание.  
 БОРГЫЧЛАТУ *понуд. от* боргычлау.  
 БОРГЫЧЛАУ 1) крутить, закрутить, скручивать, скрутить, завёртывать, завернуть, стягивать, стянуть; || кручение, скручивание, завёртывание, стягивание; боргычлап житкерү докручивать; 2) *перен.* крепко держать в руках; ♦ боргычлап эйттерү силой заставить сказать.  
 БОРДЫРУ *понуд. от* бору.  
 БОРДЮР бордюр; || бордюрный.  
 БОРЖОМ боржом (*минеральная вода*); || боржомный.  
 БОРЛЫГУ *см.* боегу.

БОРМА извилина, изгиб.

БОРМА-БОРМА винтом, спиралью; изгибами, извилинами; || извилистый, изгибистый; зигзагообразный.

БОРМАЛАНГАН извилистый, изгибистый.

БОРМАЛАНУ извиваться, виться, изгибаться, изогнуться.

БОРМАЛЫ 1) извилистый, изгибистый, имеющий изгибы; зигзагообразный; 2) заводной; бормалы сэгать заводные часы; 3) винтовой; завинчивающийся; нарезной; бормалы баскыч винтовая лестница; бормалы капкач завинчивающаяся крышка

БОРМАЛЫ-СЫРМАЛЫ 1) извилистый, изгибистый; 2) *перен.* замысловатый; затейливый.

БОРМАШИНА *мед.* бормашина.

БОРНАЙ прихотливый.

БОРНАТУ *понуд.* от борнау.

БОРНАУ *диал. см.* борынлау.

БОРТМЕХАНИК бортмеханик.

БОРУ 1) вертеть, повёртывать, поворачивать, повернуть; || верчение, повёртывание, поворачивание; борып алу повернуть; борып кую а) повернуть, завернуть; б) привинтить; 2) закручивать, закрутить, крутить, скрутить, завинчивать, завинтить; || закручивание, завинчивание; артык бору перекрутить; борып кертү ввёртывать, вкручивать, ввинчивать; 3) заводить, завести (*механизм*); || завод, заведение; борып жибәру а) завести (*механизм*); б) повернуть; ◇ койрык бору откаться от своих взглядов, отказаться от своего слова; ор, ор да койрыгың бор *погов.* бей, бей да уходи; эчне бору а) боль в животе; б) жалеть, сожалеть; каяться, раскаиваться.

БОРЧА блоха, блошка; || блошиный; борча тешләве блошиный укус; ◇ борча үләне *бот.* блошница, блошник.

БОРЧАК горох; || гороховый; борчак шулпасы гороховый суп; ногыт борчагы бобы; фасоль; торна борчагы вика; яшел борчак зелёный горошек; борчак кузагы гороховый стручок; борчак саламы бобовник; борчак бөртеге, бер борчак горошина; балта (кырлы) борчак чина (*растение*); кытай борчагы соя; ◇ борчак ату (сибү) лгать, врать; пускать пыль в глаза; борчакка егылган рябой; борчак пешү совпадать — о мыслях (желаниях) *и т. п.*; мäche борчагы *бот.* просвирняк; таш борчак а) скупой, скряга; б) твёрдый, непреклонный; крепкий орешек.

БОРЧАКЛАНУ образование завязи после цветения гороха.

БОРЧАКЛАУ 1) смешивать, смешать, перемешивать, перемешать *что-л.* с горохом; 2) *перен.* допускать (допустить) ложь в словах, сдабривать (сдобрить) свой рассказ ложью.

БОРЧАЛАНУ *страд.* от борчалау.

БОРЧАЛАУ *редко* появиться — о блохах.

БОРЧУ беспокоить, обеспокоить, тревожить, встревожить, потревожить, волновать, взволновать; утруждать, утрудить; донимать, донять; || беспокойство; донимание; борчып бетерү докучать; изводить, досаждать.

БОРЧУЛЫ беспокойный, тревожный; борчулы вакыт тревожное время.

БОРЧУЧАН докучливый, надоедливый.

БОРЧУЧЫ беспокоящий.

БОРЧЫЛГАЛАУ *многокр.* от борчылу.

БОРЧЫЛДЫРУ *понуд.* от борчылу беспокоить, тревожить, волновать, заставлять, заставить беспокоиться.

БОРЧЫЛУ 1) беспокоиться, тревожиться, волноваться, разволноваться; || беспокойство, тревога, волнение; борчыла башлау заволноваться, забеспокоиться; борчылып бетү переволноваться; борчылып китү встревожиться, забеспокоиться; борчылып кую *однокр.* забеспокоиться; 2) заботиться, позаботиться, проявлять, проявить заботу; || забота; борчылып тору беспокоиться; проявлять заботу.

БОРЧЫЛУЛУЫ беспоконный, смутный, тревожный.

БОРЧЫЛУСУЗ безмятежный, спокойный; || безмятежно, спокойно; борчылуслы яши он живёт спокойно.

БОРЧЫЛУЧАН беспоконный человек.

БОРЧЫТУ *понуд.* от борчу; заставлять, заставить беспокоиться (тревожиться, волноваться).

БОРЩ борщ

БОРЫЛМА извилина, изгиб; поворот, заворот.

БОРЫЛМАЛЫ извилистый, с изгибами.

БОРЫЛМАЛЫ-СЫГЫЛМАЛЫ вычурный.

БОРЫЛУ *страд.* от бору в *разн. знач.* поворачиваться, повернуться, заворачиваться, завернуться, сворачиваться, свернуться, закручиваться, закрутиться, завинчиваться, завинтиться; || поворачивание, заворачивание, сворачивание, закручивание, завинчивание; борыла торган вращающийся, поворачивающийся; заводной (*механизм*); борылып карау оглядываться, оборачиваться; борылып кайту возвращаться; борылып киткэн свёрнутый; борылып китү поворачиваться, обёртываться; борылып чыгу вывернуться; вывинтиться; ◇ борылырга да вакыт бирмәү, борылырга да ирек бирмәү не давать возможности даже повернуться, торопить.

БОРЫЛУ-САРЫЛУ извиваться.

БОРЫЛУСУЗ бесповоротно.

БОРЫЛЫШ поворот, излучина, изгиб (*реки*); зигзаг; излом; || переломный, поворотный; ◇ эш икенче борылыш алды дело приняло другой оборот; тарихи борылыш исторический перелом; борылыш моменты поворотный момент.

БОРЫН I 1) нос; || носовой; борын яулыгы носовой платок; борын сеңгерү сморкаться; борын тишеге ноздря, ноздри; борын тәмәкесе нюхательный табак; борын тарту шмыгать носом; 2) рыло (*у животных*); 3) передняя часть (*судна, корабля, лодки*); 4) *тех.* лапа, губа (*у клещей*); ◇ борын астында (*төбәндә*) рядом, около, под носом; борын аша карау а) следить незаметно; б) проявлять халатность; смотреть сквозь пальцы; борын асты кипмәгән молоко на губах не обсохло; молодой, неопытный; борын башыннан с носу, с каждого; борын белән сөйләү гнусавить; борын белән сөйләүче гнусавый; борыны гына утырып калган очень похудел, один нос остался; борын күтәрә башлау загордиться, возгордиться; борын күтәрәп свысока, горделиво; борын күтәрү задирать нос, зазнаваться; борын тыгу (*төртү*) совать нос, лезть, куда не следует; вмешиваться в чужие дела; борын төртергә дә урын юк яблоку негде упасть (*букв.* некуда нос сунуть); борын чөерү нос воротить; борын салыну а) повесить нос; б) быть недовольным; борынны югары тоту важничать, высокомерничать; борынына сугу (*чиертү*) а) дать щелчок по носу; б) утереть *кому-л.* нос; борын астындагын күрми, урман артындагын күрә *погов.* в чужом глазу сучок видит, а в своём не видит и бревна; борын астындагын алты ай эзләгән *погов.* за семь вёрст комара искал, а комар на носу; борын белән боз тишәр *погов.* носом землю роет;

борынга борып тыгарлык, бор да борыныңа тык *погов.* очень красивый, очень хороший; борының белән боз тишеп булмый *погов.* лбом стену не прошибёшь.

БОРЫН II *геогр.* 1) мыс; 2) коса.

БОРЫН III прежде; в старину, давно; || прежний; борын заманда в прежнее время, в старину; сикермәс борын һоп димә *погов.* не говори гоп, пока не перепрыгнешь.

БОРЫН-БОРЫН давным-давно; борын-борын заманда когда-то в старину, в давние времена.

БОРЫН-БОРЫННАН издавна, издревле, испокон веков.

БОРЫНГЫ древний, стародавний; исконный, извечный; доисторический; былой; борынгы баба предок, прашур; борынгы буыннар предки; борынгы басма старопечатный; борынгы гадәт (йола) старая традиция; обряд, обычай; пережиток; борынгы заманнан бирле *см.* борын-борыннан; борынгы тел праязык.

БОРЫНГЫЛАР предки, старшие поколения; борынгылар сүзе пословицы; изречения предков.

БОРЫНГЫЛЫК древность, давность.

БОРЫНГЫЧА по-старинному, по старинке.

БОРЫНГЫЧЫЛЫК архаизм.

БОРЫНДЫК *зоол.* бурундук; || бурундуковый, бурундучный.

БОРЫНЛАУ 1) выклёвываться, выклеваться (*о цыплёнке*); || выклёвывание; 2) всходить, взойти, прорасти, прорасти (*о семенах*); || всходы; прорастиание (*семян*).

БОРЫНЛАЧ с большим носом, человек с большим носом.

БОРЫНЛАШТЫРУ *лингв.* назализировать.

БОРЫНЛАШУ *лингв.* назализация.

БОРЫНЛЫК намордник.

БОРЫНМӨГЕЗ носорог; || носорожий.

БОРЫННАН исстари; искони; борыннан бирле издавна.

БОРЫНЧА *послелог* по; өй борынча йөрү ходить по дворам.

БОРЫНЧЫК 1) хоботок, носик; 2) намордник.

БОРЫНЫНА *см.* борынча.

БОРЫС брус; штанга.

БОРЫЧ перец; || перцовый; борчак борыч перец горошком; кара борыч чёрный перец; кузаклы борыч стручковый перец; кызыл борыч красный перец; төелгән борыч молотый перец; борыч савыты перечница; борыч сибү *см.* борычлау.

БОРЫЧЛАНУ *страд. от* борычлау.

БОРЫЧЛАП-ТОЗЛАП 1) с перцем и с солью; 2) *перен.* крепко (*ругать*).

БОРЫЧЛАТУ *понуд. от* борычлау.

БОРЫЧЛАУ 1) перчить, наперчить; 2) *перен.* ругать, поругать, взгреть.

БОРЫЧЛЫ перцовый, с перцем, на перце.

БОСТОН бостон; || бостоновый.

БОСЯК босяк; || босяцкий.

БОТ ляжка, бедро; || бедренный; бот сөяге бедренная кость; ◇ бот күтәрәп яту лежать на боку; лодырничать, бездельничать; бот чабу всплеснуть руками (*жест при сильном удивлении*).

БОТАК ветвь, ветка; сук, сучок; ботак жибәру *см.* ботаклану; күнел күзе курмәсә, маңгай күзе ботак тишеге *погов.* если не видят глаза души, то глаза на лбу

видят не больше, чем дыры от сучков; начар агач ботакка үсә *погов.* плохое дерево в сук растёт.

БОТАКЛАНУ ветвиться, ответвляться, разветвляться; || ответвление, разветвление.

БОТАКЛЫ ветвистый; сучковатый, суковатый.

БОТАКЛЫ-ЧАТАКЛЫ *см.* ботак-чатаклы.

БОТАК-ТАРМАК *собир.* 1) ветви; 2) род, родство.

БОТАК-ЧАТАК *собир.* сучки, ветки, коряги, хворост.

БОТАК-ЧАТАКЛЫ ветвистый; сучковатый, суковатый.

БОТАКЧЫЛ *см.* ботаклы.

БОТАНИК I ботаник.

БОТАНИК II ботанический.

БОТАНИКА ботаника; || ботанический; ботаника кабинеты ботанический кабинет; ботаника бакчасы ботанический сад.

БОТАРЛАНУ *страд. от* ботарлау быть разрубленным; быть разломленным на части; быть искромсанным

БОТАРЛАТУ *понуд. от* ботарлау.

БОТАРЛАУ 1) разрубать, разрубить; разламывать, разломить на части; || разрубка, разламывание на части; 2) разрывать, разорвать; кромсать, раскромсать, искромсать; || разрывание, кромсание.

БОТАРЛАШУ *взаимн.-совм. от* ботарлау.

БОТАУ рубить, срубить, обрубать, обрубить сучки, ветки; ботап ташлау очистить от сучков, веток (*дерево*).

БОТИК ботики, ботик.

БОТИНКА ботинки, ботинок; || ботиночный.

БОТКА *см.* бутка.

БОТЛАС лягавая (собака).

БОТЫ боты, ботики.

БОХАР Бухара; || бухарский; бохар кәләпүше бухарская тюбетейка; ◇ бохар ишәге лодырь; бохар кынасы *бот.* бальзамин; бохар миләше *бот. диал.* бузина; бохар мәчесе обманщик под видом благочестивого.

БОХАРИ *до революции человеку получивший воспитание и образование в Бухаре.*

БОЦМАН *мор.* боцман; || боцманский.

БОЦМАНЛЫК должность, обязанности боцмана.

БОЯР 1) боярин; || боярский; бояр думасы *ист.* боярская дума; 2) барин; || барский; ◇ бояр куагы *диал.* акация.

БОЖРА кольцо (*не предмет украшения*); || кольцевой.

БОЖРАК *бот.* мутовка.

БОЖРАЛАНУ *страд. от* божралау.

БОЖРАЛАТУ *понуд. от* божралау.

БОЖРАЛАУ кольцевать, окольцевать, окольцовывать, производить, произвести кольцевание; || кольцевание, окольцовывание.

БОЖРАЛЫ кольчатый; ◇ божралы ефәк-че *зоол.* кольчатый шелкопряд.

БОЖРАСЫМАН кольцевидный, кольцеобразный.

БОЖЫР *зоол.* рябчик; || рябчиковый.

БРАК брак, брак ясаучы (чыгаручы) бракодел; бракка чыгару браковать; бракка чыгаручы браковщик.

БРАКЕР бракер.

БРАКЕРАЖ бракераж.

БРАКОНЬЕР браконьер.

- БРАКОНЬЕРЛЫК браконьерство.
- БРАМАТ *диал.* празднующийся; браматта йөрү без дела шататься по улице  
*или* по чужим дворам.
- БРАУНИНГ браунинг.
- БРАҺМАН *ред.* брахман.
- БРАҺМАНЧЫЛЫК *рел.* брахманизм, брахманство.
- БРЕЗЕНТ брезент; || брезентовый, брезентный.
- БРЕЛОК брелок; || брелочный.
- БРИГАДА *в разн. знач.* бригада; || бригадный; коммунистик хезмэт бригадасы  
бригада коммунистического труда; бригада командиры комбриг, командир  
бригады; бригада комиссары бригадный комиссар.
- БРИГАДИР бригадир.
- БРИГАДАЛАУ составлять, составить бригаду; || составление бригады.
- БРИКЕТ брикет; || брикетный; брикет сугу брикетировать.
- БРИКЕТЛАТУ *понуд. от* брикетлау.
- БРИКЕТЛАУ брикетировать; || брикетирование.
- БРИЛЛИАНТ брильянт, бриллиант; || брильянтовый, бриллиантовый.
- БРИЛЛИАНТЛЫ брильянтовый, бриллиантовый; бриллиантлы алка  
бриллиантовые серьги.
- БРИТВА бритва; || бритвенный; ◇ бритва тел язык как бритва, острый язык.
- БРИЧКА бричка.
- БРОМ *хим.* бром; || бромовый.
- БРОМЛЫ *хим.* бромистый; бромлы көмеш бромистое серебро; бромлы натр  
бромистый натр.
- БРОНЕАВТОМОБИЛЬ броневеомобиль.
- БРОНЕБОЙЧЫ *воен.* броневеомщик.
- БРОНЕВИК броневик.
- БРОНЕНОСЕЦ *воен. мор.* броневеомец.
- БРОНЕПОЕЗД броневеомезд.
- БРОНЗА бронза; || бронзовый.
- БРОНЗАЛАТУ *понуд. от* бронзаллау.
- БРОНЗАЛАУ бронзировать; || бронзирование.
- БРОНИРОВАТЬ: бронировать итү бронировать (место)
- БРОНХ бронхи; || бронхиальный; бронх бизлэре *см.* бронхиаль
- БРОНХИАЛЬ бронхиальный; бронхиаль бизлэр бронхиальные железы.
- БРОНХИТ *мед.* бронхит.
- БРОНЬ броня.
- БРОНЬЛЫ бронированный, забронированный, имеющий броню (*освобождение  
от военной службы*).
- БРОНЯ броня.
- БРОНЯЛАНГАН бронированный, покрытый броней.
- БРОНЯЛАНУ *страд. от* бронялау
- БРОНЯЛАТУ *понуд. от* бронялау.
- БРОНЯЛАУ бронировать, покрывать, покрыть броней; || бронирование.
- БРОНЯЛЫ 1) броневой; бронированный; бронялы автомобиль броневой  
автомобиль; 2) броневосный (*напр. корабль*)
- БРОНЯТИШКЕЧ броневосный; бронятишкеч снаряд броневосный снаряд.
- БРОШКА брошка, брошь.
- БРОШЮРА брошюра.
- БРОШЮРАЛАНУ *страд. от* брошюралау.



- БРОШЮРАЛАТУ *понуд. от* брошюралау.
- БРОШЮРАЛАУ брошюровать, сброшюровать; || брошюровка; ||  
брошюровальный, брошюровочный.
- БРОШЮРАЛАУЧЫ брошюровщик.
- БРУСТВЕР *воен.* бруствер.
- БРУТТО брутто (*вес с упаковки*).
- БРУЦЕЛЛЁЗ *мед., вет.* бруцеллёз; || бруцеллёзный.
- БРЫНЗА брынза; || брынзовый.
- БУ I пар; испарение; бу чыгару выделять пар; бу чыгу испаряться; буга чыгару (эйлэндерү) обратить в пар; буга чыгу (эйләнү) испариться.
- БУ II *мест. указ.* это, эта, этот; || данный; моның этого, принадлежащий этому; моны эту; моңа к этому; моннан отсюда; монда здесь; бу арада а) на днях; в последнее время; б) в эти дни, на этих днях; бу заманда ныне, в эту эпоху; бу көнгәчә (көнгә чаклы) до сего дня, доньне; бу көннәрдә *см.* бу арада; бу урында здесь, на этом месте; бу юлы (юлга) на этот (на сей) раз.
- БУА пруд, запруда, плотина; || прудовой; буа буарлык хоть пруд| пруди; буа ерылу (китү) а) прорваться — о запруде; б) *перен.* плакать, проливать потоки слёз.
- БУАЗ стельная; жерёбая; супоросая; суягная; буаз бия жерёбая кобыла; буаз дуңгыз супоросая свинья; буаз сарык суягная овца.
- БУАЗЛЫК состояние стельности, жерёбости, супоросости, суягности.
- БУАК *диал.* утренний туман.
- БУАР: буар елан удав.
- БУБИ бубны (*масть карт*).
- БУГА *диал.* бык.
- БУГАЗ 1) *анат.* гортань, горло, глотка; || горловой, гортанный; бугаз авазы гортанный звук; бугаз төене адамово яблоко, кадык; 2) *геогр.* пролив; ◇ бугаз ерту (киерү) орать, громко кричать, драть горло, драть глотку; бугаздан аду, бугазына ябышу взять за горло, схватить за горло; бугазга бугаз килү схватить друг друга за горло; бугаз тыгылу замолчать, перестать орать; бугазга тыгылу давиться; бугазда төен булып тору стоять поперёк горла; бугазына пычак кәргере! кол ему в глотку!; бугазына тыгылсын, бугазына сөяк булып кадалсын, бугазына аркылы килсен! пусть станет ему поперёк горла!, пусть подавится!
- БУГАЗДАН по горло.
- БУГАЗЛАНУ *страд. от* бугазлау быть зарезанным (о скоте).
- БУГАЗЛАТУ *понуд. от* бугазлау,
- БУГАЗЛАУ 1) колоть, резать, забивать (*скот*); || резание, закалывание, убой; 2) убивать, убить; || убийство.
- БУГАЗЛАШУ *взаимн. от* бугазлау хватать (схватить) друг друга за горло.
- БУГАЗЧЫК горлышко.
- БУГАЙ *см.* буга.
- БУГАЙ II кажется, по-видимому, видимо, видно, пожалуй, как будто, должно быть.
- БУГАЛАК силок; бугалак салу ставить силки
- БУДДА *рел.* будда; || буддийский.
- БУДДИ *рел.* буддист.
- БУДДИЗМ *рел.* буддизм; || буддийский.
- БУДДИСТ *рел.* буддист.
- БУДДИСТЛЫК *рел.* буддизм.

БУДКА будка; || будочный.

БУДОЧНИК см. бутишник.

БУДУАР будуар; || будуарный; будуар мебели будуарная мебель.

БУДЫРТУ см. будыру.

БУДЫРУ *понуд.* от буу 1) заставлять, заставить прудить, запруживать, запрудить;  
2) заставлять, заставить давить, удавить.

БУДЫРЫЛГАН 1) запруженный; 2) удушенный.

БУДЫРЫЛУ *страд.* от будыру.

БУЕ 1) в сочетании со словами временного значения обозначает на протяжении, в продолжение, в течение, целый; ай бую целый месяц, в течение месяца; гомер бую всю жизнь; көн бую в течение дня, целый день; ике сэгать бую сөйлөндө он говорил в продолжение двух часов; ел бую целый год; 2) в сочетании с *геогр.* названиями обозначает долину, побережье, подножие; елга бую долина реки; дингез бую берег моря, побережье моря; тау бую подножие горы.

БУЕНА в продолжение, в течение.

БУЕНЧА 1) по, вдоль, по длине; 2) по поводу, сообразно, соответственно, согласно.

БУЗА I см. гауга

БУЗА II 1) буза (*напиток*); 2) *диал.* отходы картофеля после гонки спирта.

БУЙ I 1) рост; || ростовой; буй ату расти, начать расти; буй тарту вытянуться, стать рослым; буйга житү достичь зрелости, совершеннолетия, созреть, стать взрослым; буйга житкөн совершеннолетний; взрослый; буй (буйга житкөн) кыз взрослая девушка; буйга үскөн, акылы үсмэгән *погов.* вырасти вырос, а ума не вынес; буй белән түгел, уй белән *или* буй булмасын, акыл булсын *или* буйга карамыйлар, акылга карыйлар *посл.* не за бороду, а за ум жалуют; 2) длина; || продольный; буй пычкы продольная пила; 3) *текст.* основа; || основной; буй сару сновать основу ткани; 4) полоса, полоска; || полосатый; ◇ буй житү а) доставать, дотягиваться до *чего-л.*; б) достигать; буй житмәслек недостижимый, недостижимый; буй житәрлек а) достигаемый, достижимый (*по высоте*); б) под силу; буйга калу (узу) забеременеть, стать беременной; буйга калган (узган) беременная, забеременевшая.

БУЙ II *мор.* буй.

БУЙ-БУЙ полосатый, с полосками, в полоску.

БУЙВОЛ буйвол; || буйволоный; ана буйвол буйволица.

БУЙГА вдоль; || продольный; буйга кисү продольный разрез.

БУЙДАК холостой, неженатый, несемейный, одинокий; || холостяк; буйдак булып калу остаться одиноким (несемейным, неженатым, холостяком).

БУЙДАКЛАРЧА по-холостячки.

БУЙДАКЛЫК положение холостяка.

БУЙДАН-БУЙГА во всю длину, с одного конца до другого.

БУЙЛАП вдоль, по; урам буйлап по улице, вдоль по улице

БУЙЛАТА 1) вдоль, продольно; 2) по поводу, относительно, о, об.

БУЙЛАТЫП см. буйлап.

БУЙЛАУ 1) проходить (пройти) вдоль; 2) измерять (измерить) глубину *или* длину ростом, доставать (достать) ногами; || измерение глубины *или* длины ростом; буйлап карау измерить глубину воды ростом; 3) бросаться (броситься) в сторону, закидываться, закинуться (*о лошади на бегу*).

БУЙЛЫ 1) рослый, высокий; имеющий *какой-л.* рост; кыска буйлы низкорослый; озын буйлы имеющий высокий рост, рослый; зифа буйлы статный,

- стройный; 2) полосатый; буйлы обой полосатые обои.
- БУЙЛЫЙ вдоль, в длину, по длине, по.
- БУЙЛЫК 1) *текст.* основа; || основной; буйлык жеплэре основные нитки; 2) материал, годный *или* предназначенный для основы.
- БУЙЛЫ-СЫНЛЫ стройный, статный, красиво и пропорционально сложенный.
- БУЙСЫЗ низкий, невысокий, низкорослый.
- БУЙ-СЫН 1) внешний вид (*человека*); *см. ещё* кыяфэт; 2) экстерьер (*животного*).
- БУЙСЫНГАН подчинённый; буйсынган булу быть зависимым, подчинённым; буйсынган булучылык подчинённость, зависимость.
- БУЙСЫНГАНЛЫК подчинённость, зависимость,
- БУЙСЫНДЫРУ *понуд.* от буйсыну подчинять, подчинить, покорять, покорить; умирять, умирить, укрощать, укротить; || подчинение, покорение; усмирение, укрощение.
- БУЙСЫНДЫРУЧЫ покоритель; укротитель, усмиритель.
- БУЙСЫНДЫРЫЛГАН подчинённый, покорённый; усмирённый; зависимый.
- БУЙСЫНДЫРЫЛУ *страд.* от буйсындыру быть подчинённым (покорённым; усмирённым).
- БУЙСЫНМАГАН непокорённый, неподчинённый, не покорившийся; независимый.
- БУЙСЫНМАС непокорённый, непокорный; непреклонный, непоколебимый; непослушный, упрямый, своенравный; || упрямый, своенравный, непокорный, непреклонный, непоколебимый человек.
- БУЙСЫНМАУ не повиноваться, не подчиняться, не подчиниться, послушаться; || неповиновение, неподчинение, слушание.
- БУЙСЫНМАУЧЫЛЫК непреклонность; упрямство, своенравие.
- БУЙСЫНУ подчиняться, подчиниться, повиноваться, покоряться, покориться, слушаться; || подчинение, покорность, послушание, повинование.
- БУЙСЫНУЛЫ подчинённый, подначальный, подвластный.
- БУЙСЫНУЧАН безропотный, покорный.
- БУЙСЫНУЧАНЛЫК безропотность, покорность, повинование.
- БУЙЧА полоска.
- БУЙЧАН рослый, высокого роста.
- БУК *бот.* бук; буквый.
- БУКЕТ букет; || букетный,
- БУКИНИСТ букинист; || букинистический.
- БУКИНИСТИК букинистический; букинистик магазин букинистический магазин.
- БУККЕР *с.-х.* буккер.
- БУКОВИНАЛЫ буковинец.
- БУКСИР буксир; || буксирный; буксир пароходы буксирный пароход; буксирга алу буксировать, брать на буксир; буксирга алыну буксироваться.
- БУКСОВАТЬ: буксовать итү а) буксовать; б) буксование, буксовка
- БУКЧА *разг.* сумка, ранец; || сумочный, ранцевый.
- БУКЧАЛЫ *см.* сумкалы.
- БУКЧАЛЫЛАР *см.* сумкалылар.
- БУЛА *служ. сл.* из-за; сезгә була из-за вас.
- БУЛАНДЫРУ *понуд.* от булану.
- БУЛАНУ 1) испаряться, испариться; || испарение; 2) покрываться (покрыться) капельками пара.
- БУЛАРАК как, будучи, в качестве; в должности; дустым буларак, син миңа

- булышырга тиеш идең как друг ты должен был помочь мне.
- БУЛАТ булат; || булатный.
- БУЛАШУ *см.* маташу.
- БУЛГАЛАУ *многокр.* 1) бывать, побывать; 2) иногда случаться, иметь место.
- БУЛГАЛАШТЫРУ *многокр. см.* булгалау
- БУЛГАН К *см.* булдыклы; 2. бывший; былой; булган вакыйга был; кулланылуда булган эйберләр вещи, бывшие в употреблении. 3. проворный
- БУЛГАНЛЫК *см.* булдыклылык.
- БУЛДЫ 1) баста, довольно; 2) готово, всё сделано.
- БУЛДЫКЛЫ 1) способный, даровитый; 2) деловитый, дельный, деловой; 3) расторопный, ловкий; оборотистый; предприимчивый; булдыклы булмаганны булдыра *посл.* предприимчивый свершит неосуществимое.
- БУЛДЫКЛЫЛАНУ *разг.* становиться (стать) расторопным, ловким.
- БУЛДЫКЛЫЛЫК 1) способность, даровитость; 2) деловитость; 3) расторопность, ловкость; предприимчивость.
- БУЛДЫКСЫЗ 1. неспособный, беспомощный; бездарный; вялый, неэнергичный; 2. шляпа, растяпа.
- БУЛДЫКСЫЗЛАНУ *разг.* становиться (стать) вялым, неэнергичным.
- БУЛДЫКСЫЗЛЫК неспособность, бездарность.
- БУЛДЫРУ 1) творить, создавать, создать, осуществлять, осуществить; || создание, осуществление; 2) заводить, завести, приобретать, приобрести, справлять, справить; || приобретение; булдырган да хатын, бөлдергән дә хатын *погов.* добрая жена дом сбережёт, плохая — рукавом разнесёт.
- БУЛДЫРУЧЫ создатель, творец.
- БУЛДЫРЫРЛЫК 1) осуществимый, посильный; бу без булдырырлык эш эта работа нам посильна; 2) способный осуществить, справиться, выполнять, выполнить; бу эшне булдырырлык кеше бармы? есть ли человек, способный выполнить эту работу?
- БУЛКА булка, булочка; || булочный; булка пешерүче пекарь; булка сатучы булочник.
- БУЛМАГАЕ 1) как бы не было, как бы не случилось *чего-л.* (в смысле предположения, опасения); астыртын ният белән булмагае бу как бы это не было сделано с тайным умыслом; 2) пускай, ну и пусть; бүре булмагае жен булсын пускай будет чёрт, а не только волк.
- БУЛМАС не может быть! (*восклицание, выражающее недоверие к чему-л., что кажется невероятным, маловероятным.*)
- БУЛМАСА *вводн. сл.* 1) если уж на то пошло, если уж дело за тем стало, если так; раз уж такое положение, коли уж так; без дә танышыйк инде, булмаса если уж так, давайте и мы познакомимся; 2) хотя бы, хоть; булмаса хат кына язсын иде тогда хотя бы письмо написал; ◇ һич булмаса в крайнем случае; һич булмаса барып кайтыр идең в крайнем случае ты сходил бы.
- БУЛМАСЛЫК несбыточный, неосуществимый; || несбыточность, неосуществимость.
- БУЛМАСТАЙ *см.* булмаслык.
- БУЛМАСЫН: кем генә булмасын *диал.* кто бы ни был; кем бы он не являлся.
- БУЛМАУ отсутствие.
- БУЛУ 1) бывать, быть, пребывать; || пребывание; Мәскәүдә ике көн булдым в Москве я пробыл два дня; 2) происходить, произойти, случаться, случиться, приключаться, приключиться, совершаться, совершиться; || происшествие, приключение; тагын нәрсә булды? что ещё случилось?; булып чыгу сбыться,

случаться, произойти; була гына күрмәсен только бы это не случилось; була калса если случится; 3) становиться, стать; ул инде профессор булды он уже стал профессором; 4) присутствовать, фигурировать; || присутствие, участие; ул жылышта директор үзе булды на этом собрании директор сам присутствовал; булып тору быть, являться, существовать; фигурировать; 5) оказываться, оказаться; бер дип уйлаган идек, ике булды думали один, оказалось два; 6) решать, решить; мин иртәгә моннан китәргә булдым я решил завтра уехать отсюда; бармаска булдык решили не ходить; укырга булдык решили читать; 7) *в сочетании с деепр. на -ып, -еп другого глагола означает возможность совершения действия, напр.:* укып була можно читать; укып булмады я не мог учиться; йоклап булмый невозможно спать; 8) *в сочетании с прич. на -ган:* притворяться, притвориться, делать вид; йоклаган булу притворяться спящим; язган була делает вид, что пишет; ◇ булуы мөмкин булмаган то, что невозможно; несбыточный, невероятный, фантастичный; булмас или булуы мөмкин түгел! не может быть!; булмый торган несбыточный, невозможный; була!, була ул! есть!, можно!, с удовольствием!; укыган булу притворяться читающим; юк булу а) исчезнуть; б) исчезновение; сау бул! прощай!, будь здоров!; бәхил бул! а) прощай навсегда!; б) *формула примирения умирающего с людьми;* тиз бул! быстро!, быстрее!; булмаган эш а) небылица; неправда, чепуха; б) негодное дело, ненужное дело; булса булыр, булмаса юк будь что будет; ...булу ягыннан в качестве .., как ..., в роли ...; Мичурин табигатьне үзгәртүче булу ягыннан Мичурин как преобразователь природы; булса булыр так и быть, пусть будет так; булса иде (икән) будь, если бы был; булса кирәк должно быть; булса ни? ну и что же?; булса ни, була бирсен! что же, пусть будет так!; булмаса булган икән была не была!, куда ни шло!, будь что будет!; була иде, була торган иде бывало; була бирсен ничего; пусть; пусть будет так; буласы булган инде уже поздно; худшее, что могло быть, уже свершилось; була торып а) имея; б) являясь, будучи; буласы булган, буявы сеңгән было, да быльём поросло; булган эш свершившееся дело; случай, действительно имевший место; булганда, булган чакта когда есть (имеется); булганда бүредэй, булмаганда шүредэй *посл. то же, что* булса бохарый, булмаса сохари; булса бохарый, булмаса сохари *погов.* есть — так густо, нет — так пусто.

БУЛУЧЫ присутствующий.

БУЛЫГУ *диал. см.* буылу.

БУЛЫКТЫРУ *диал. см.* буылдыру

БУЛЫР-БУЛМАС I. не вполне достаточный, ничтожный, незначительный; 2. кое-как.

БУЛЫРДАЙ *см.* булдыклы.

БУЛЫРЛЫК возможный, осуществимый.

БУЛЫРМЫ вряд ли, едва ли; неужели, может ли быть, как странно.

БУЛЫШ помощь; булышка бер кеше дә чакырмадым на помощь я никого не позвал (ни одного человека).

БУЛЫШЛЫК содействие, помощь, поддержка, подмога; услуга; булышлык иту содействовать, способствовать, помогать, поддерживать; булышлык күрсәтү содействовать; откликаться; булышлык күрсәтүчән услужливый; булышлык комиссиясе комиссия содействия.

БУЛЫШЛЫКЛЫ отзывчивый, готовый помогать (помочь).

БУЛЫШУ 1) помогать, помочь, содействовать, способствовать, поддерживать,

- поддержать; 2) *см.* маташу.
- БУЛЫШУЧАН отзывчивый, готовый помочь (помочь), помогающий, содействующий другим.
- БУЛЫШУЧЫ помощник; пособник; || вспомогательный, подсобный, подручный.
- БУЛЫШЧАН *см.* булышу чан.
- БУЛЫШЧЫ *см.* булышучы
- БУЛЬВАР бульвар; || бульварный.
- БУЛЬДОЗЕР *тех.* бульдозер; || бульдозерный.
- БУЛЬДОЗЕРЧЫ бульдозерист.
- БУМА удушье, припадок удушья; || припадочный; бума авырулы а) страдающий удушьем; б) эпилептик; бума авыруы (зэхмәте) эпилепсия, падучая болезнь; бума ютэл коклюш.
- БУМАЖНИК бумажник.
- БУМАЗИ бумазая; || бумазейный; бумази күлмэк бумазейное платье.
- БУМАЛЫ припадочный, страдающий эпилепсией, одержимый падучей болезнью.
- БУНАУ *диал.* 1) снимать, снять (*кору*); || снятие; 2) очищать, очистить; || очистка (*ствола дерева от сучьев*).
- БУНКЕР бункер; || бункерный.
- БУНКЕРЛАНУ *страд. от* бункерлау.
- БУНКЕРЛАТУ *понуд. от* бункерлау.
- БУНКЕРЛАУ бункеровать, засыпать в бункер; || бункеровка.
- БУНКЕРЛЫК бункерный.
- БУНКЕРЧЫ бункеровщик.
- БУНТ бунт; бунт күтәрү (чыгару) бунтовать, бунтоваться; бунт күтәрүче (чыгаручы) бунтовщик.
- БУНТАРЬ бунтарь.
- БУНТАРЬЛЫК бунтарство; || бунтарский.
- БУНЧУК бунчук.
- БУП-БУШ совсем пустой, свободный; || пусто, свободно.
- БУР I *см.* акбур.
- БУР II *диал. см.* карак I.
- БУРА I 1) сруб; || срубовый; өй бурасы сруб избы; бура бурау рубить сруб; бура күтәрү ставить сруб; 2) заком, сусек; бура авызы выгреб сусека; бура ясау рубить закома, сусеки.
- БУРА II городки; бура таяк палка, бита (*для игры в городки*).
- БУРАБЗАР *диал.* конюшня, тёплое помещение для скота
- БУРАЗНА борозда; буразна сызу (яру) проводить (прокладывать) борозду
- БУРАЗНАЛАГЫЧ *с.-х.* бороздник.
- БУРАЗНАЛАНДЫРУ *понуд. от* буразналану.
- БУРАЗНАЛАНУ *страд. от* буразналау.
- БУРАЗНАЛАУ делать (сделать) борозду; буразналап чыгу пробороздить.
- БУРАЗНАЛЫ имеющий борозды
- БУРАЙ городок (*при игре в городки*).
- БУРАЛАНУ *страд. от* буралау.
- БУРАЛАТУ *понуд. от* буралау
- БУРАЛАУ 1) *см.* бура : бура бурау; 2) разбивать (разбить) на сусеки.
- БУРАЛЫ срубовый, со срубом; буралы кое колодец со срубом; буралы ныгытма срубовая крепь.
- БУРАН буран; метель, метелица, выюга; || выюжный; буран күтәрелде поднялась метель; буран туздыру (уйнату, чыгару) а) мести — о метели; б) *перен.*

сильно сердиться, гневаться; буран чыкты а) поднялась метель; б) *перен.* поднялся шум, скандал.

БУРАНКА I воронка; || воронковый.

БУРАНКА II *бот.* цветок воронковый.

БУРАНЛАУ мести — о метели.

БУРАНЛЫ ненастный, буранный, с бураном, с метелью; буранлы көн день с метелью, ненастный день; ненастье, буран.

БУРАТУ *понуд. от* бурау.

БУРАУ рубить сруб.

БУРАШУ *взаимн.-совм. от* бурау.

БУРГОМИСТР бургомистр; || бургомистерский.

БУРДА *разг.* бурда.

БУРДУК *диал.* ворох.

БУРЖУА буржуа.

БУРЖУАЗ буржуазный.

БУРЖУАЗ-АЛПАВЫТ буржуазно-помещичий.

БУРЖУАЗ-ДЕМОКРАТИК буржуазно-демократический.

БУРЖУАЗИЯ буржуазия.

БУРЖУАЗЛЫК буржуазность.

БУРЖУАЗ-ПОМЕЩИК *см.* буржуаз-алпавыт.

БУРЖУАЧА по-буржуазному, как буржуа.

БУРЖУЙ буржуй; || буржуйский; буржуй кыланышлары буржуйские выходки

БУРЗАЙ борзая; *уөгөрөк ет, тазі*

БУРКА бурка.

БУРЛАК I *с.-х.* залежь

БУРЛАК II *ист.* бурлак; || бурлацкий; бурлак (бурлаклар) жыры бурлацкая песня.

БУРЛАКЛЫК бурлачество; бурлаклыкта йөрү бурлачить.

БУРЛАНУ *диал. страд. от* бурлау

БУРЛАТ кумач; || кумачовый; бурлат кызыл тёмно-красный; бурлат төс багровый цвет.

БУРЛАТУ *понуд. от* бурлау.

БУРЛАУ *диал. см.* акбурлау.

БУРЛЫ чалый, каурый; бурлы ат лошадь чалой масти; туры бурлы ат гнёдо-чалая лошадь.

БУРМИСТР бурмистр; || бурмистрский.

БУРОВОЙ *тех.* буровая.

БУРСУ преть, начинать преть, гнить; || прение, гниение.

БУРСЫГАН прелый.

БУРСЫК барсак; || барсучий.

БУРСЫГУ допускать (допустить) преть, гнить.

БУРТАШ известняк; || известняковый.

БУРЫЧ 1) долг, задолженность; || долговой; бурыч суммасы долговая сумма; бурыч алу, бурычка керү брать в долг; бурыч бирүче, бурычка бирүче кредитор; бурыч иясе дебитор; должник; бурыч түлөргө сэләтле кредитоспособный; бурычка алу занимать (брать) в долг, кредитоваться; бурычка алуы тот, кто берёт в долг; бурычка бату задолжать, погрязнуть в долгах; бурычка бирү одолжить, дать в долг; бурычка бэйләнү залезать в долги; бурычка чуму *см.* бурычка бату; бурычтан арыну (котылу) избавляться от долгов, расплачиваться (рассчитываться) с долгами; бурыч алу — кол булу *погов.* брать в долг — становится рабом; бурычын яшергән

бөләр, чирен яшергән үләр *погов.* скрывающий долги разорится, а скрывающий болезнь умрёт; 2) задача, обязанность, долг, повинность; әжәт, ütech

БУРЫЧЛАНУ задолжать, залезать в долги.

БУРЫЧЛЫ 1) имеющий долг; || должник; бурычлы як дебитор; бурычлы үлмәс, чирле үләр *погов.* должник, имеющий долг не умрёт, а больной умрёт; 2) обязанный; мин сезгә бурычлымын я вам обязан.

БУРЫЧЛЫЛЫК 1) задолженность; 2) обязанность.

БУРЯТ бурят; || бурятский; бурят теле бурятский язык; бурят хатын-кызы бурятка.

БУРЯТ-МОНГОЛ *уст. см.* бурят,

БУРЯТЧА по-бурятски.

БУСАГА 1) порог (*двери*); бусага төшерү обивать пороги; 2) порог (*реки*).

БУСАГАЛЫ порожистый, имеющий пороги (*о реке*).

БУСАГАЛЫК материал, годный для изготовления порога

БУСАГАЛЫЛЫК порожистость (*реки*)

БУСАНДЫРУ *понуд. от* бусану.

БУСАНУ 1) изнемогать, изнемогать, выбиваться (выбиться) из сил, утомляться, утомиться; 2) не находить себе места (*из-за болезни, от беспокойства*).

БУСЫ *см.* бу II.

БУТ бут; || бутый; бут салу (түшәү) бутить.

БУТА верблюжонок

БУТА-БОЛАМА неаккуратный, неряшливый; || неаккуратно, неряшливо; бута-болама китерү перепутать, запутать.

БУТАВЫЧ мешалка, мутовка; месилка.

БУТАЛАВЫЧ *см.* бутавыч.

БУТАЛАНУ *см.* бутану.

БУТАЛАУ *см.* бутау.

БУТАЛГАН 1) запутанный, перепутанный; 2) запутавшийся *в чем-л.*

БУТАЛГАНЛЫК запутанность.

БУТАЛДЫРУ 1) запутывать, запутать, спутывать, спутать, наптать; || запутывание, спутывание; 2) сбивать, сбить (*в речи*).

БУТАЛУ *страд. от* бутау 1) путаться, запутываться, запутаться, спутываться, спутаться; буталып бетү перепутаться, запутаться; 2) завертеться, закрутиться, замотаться; 3) перемешиваться, перемешаться; 4) сбиваться, сбиться (*в речи*); ◇ буталып йөрү шататься, шляться, бродить; вертеться (путаться) под ногами (*мешая другим*); буталып калу быть в замешательстве.

БУТАЛЧЫК пуганый, запутанный; бес-порядочный, сумбурный, хаотический; сбивчивый.

БУТАЛЧЫКЛАНДЫРУ *понуд. от* буталчыклану делать (сделать) запутанным, непонятным.

БУТАЛЧЫКЛАНУ быть (стать) запутанным, непонятным.

БУТАЛЧЫКЛЫ *см.* буталчык.

БУТАЛЧЫКЛЫК 1) запутанность, путаница; хаотичность, беспорядок, хаос; сумбур; 2) разброд; идея буталчыклыгы идейный разброд.

БУТАЛЫШ 1. путаница; 2. суматоха; замешательство, смятение.

БУТАЛЫШУ *взаимн.-совм. от* буталу: буталышып бетү запутаться, перепутаться.

БУТАМА мешанина, смесь.

БУТА-МУНЧАЛА *см.* бута-болама

БУТАНДЫРУ *понуд. от* бутану.

БУТАНУ *диал.* рыться в чужих вещах; ◇ кулы белән бутана он машет рукой.



БУТАТУ *понуд. от бутау.*

БУТАУ 1) путать, запутать, спутать; || запутывание, спутывание; бутап бетерү перепутать; 2) перемешивать, перемешать, размешивать, размешать; || перемешивание, размешивание; 3) тасовать, перетасовать (*карты*); || тасовка; 4) *перен.* портить, испортить (*отношения*)

БУТАФОРИЯ бутафория; || бутафорный; бутафорский.

БУТАШТЫРГАЛАУ *многокр. от буташтыру.*

БУТАШТЫРУ спутывать, спутать, смешивать, смешать; подтасовывать, подтасовать (*факты в свою пользу*); || спутывание, смешивание; подтасовывание.

БУТАШУ *взаимн.-совм. от бутау.*

БУТЕРБРОД бутерброд; || бутербродный.

БУТИШНИК *ист.* будочник.

БУТКА 1) каша; бутка пешерү варить кашу; бутка пешерүче кашевар; сыек бутка кашица; 2) *перен.* хаос; ◇ сүз буткасы пустая болтовня, пустословие.

БУТКАЛАНУ 1) сгущаться, сгуститься, как каша; 2) *перен.* приходиться, прийти в хаотическое состояние; 3) *перен.* бестолково суетиться.

БУУ 1) прудить, запрудить; буып кую а) запрудить; б) затянуть (*пояс, ремень*); 2) душить, задушить; буып үтерү задушить, удушить; ◇ бил буу подпоясываться; күз буу заколдовать; загипнотизировать.

БУФЕР буфер; || буферный; ◇ буфер дәүләт буферное государство.

БУФЕТ буфет; || буфетный.

БУФЕТЧЫ буфетчик.

БУХАНКА *разг.* буханка.

БУХГАЛТЕР бухгалтер; || бухгалтерский.

БУХГАЛТЕРИЯ бухгалтерия; || бухгалтерский; бухгалтерия дәфтәре бухгалтерская тетрадь.

БУХГАЛТЕРЛЫК должность, занятие бухгалтера; || бухгалтерский; бухгалтерлыкка укый он учится на бухгалтера.

БУХТА *геогр.* бухта.

БУХЫЛДАТУ *понуд. от бухылдау.*

БУХЫЛДАУ бухать, бухнуть; || бухание.

БУШ 1) пустой, порожний; свободный, незанятый, пустующий; незагруженный; || пусто; свободно; голо; буш көе порожняком; буш урын свободное место, вакансия; буш тору а) пустовать; б) *перен.* бездельничать; буш түгел а) несвободный, занятый; б) платный; в) не зря, не просто; буш яту а) пустовать (*о посуде*); б) *перен.* бездельничать; бушны бушка бушату переливать из пустого в порожнее; буш башакның башы югары *погов.* пустой колос высоко стоит; 2) *перен.* бессодержательный, пустой; буш сүз пустые слова; буш сүзле болтун, пустослов; буш сүз сөйләү пустословить, болтать вздор; буш кеше а) свободный (незанятый) человек; б) пустой человек; 3) *перен.* бесплатный, даровой, безвозмездный; дешёвый; || бесплатно, даром, безвозмездно; дешёво; 4) *перен.* тщетный, напрасный, бесплодный, безрезультатный, бесполезный; || тщетно, напрасно, бесплодно, безрезультатно, бесполезно; 5) слабый, нетугой, неплотный, свободный; б) *перен.* иллюзорный, неосуществимый; 7) холостой (*напр. о ходе машины*); ◇ буш ара досуг, свободное время; буш итмәү вознаградить; буш калу прозевать; остаться на бобах; буш кайтару не удовлетворить просьбу, отказать; буш уй (фараз, хыял) фантазия, пустая мечта.

БУШАГАН 1) освободившийся; 2) *см.* бушайган.

БУШАЙГАН ослабленный.

БУШАЙТУ 1) ослаблять, ослабить; || ослабление; бушайта төшү несколько ослабить; 2) *спец.* перепускать, перепустить (*напр. при ловле рыбы*); || перепуск.

БУШАЙТЫЛУ *страд. от* бушайту.

БУШАН слабый, слабосильный; бушан ат слабосильная лошадь; ◇ бушан туфрак *диал.* подзолистая почва.

БУШАНДЫРГЫЧ *эл.* разрядник

БУШАНДЫРУ *эл.* разряжать, разрядить; || разрядка.

БУШАНДЫРЫЛГАН *эл.* разряжённый.

БУШАНДЫРЫЛУ *страд. от* бушандыру разряжаться, разрядиться; || раррядка (*пассивное действие*).

БУШАНУ 1) освобождаться, освободиться; || освобождение; 2) опорожняться, опорожниться; || опорожнение; ◇ йөктән бушану разрешиться от бремени.

БУШАТТЫРУ *понуд. от* бушату.

БУШАТУ 1) выгружать, выгрузить, сгружать, сгрузить, разгружать, разгрузить; развьючивать, развьючить; опоражнивать, опорожнить; || разгрузка, выгрузка; развьючивание; опорожнение; 2) *в разн. знач.* высвобождать, высвободить; || высвобождение; 3) расслаблять, расслабить, ослаблять, ослабить, отпускать, отпустить, травить (*чалку*); || расслабление, ослабление.

БУШАТУЧЫ: йөк бушатучы разгружающий; грузчик.

БУШАТЫЛУ *страд. от* бушату,

БУШАТЫНУ *см.* бушану.

БУШАТЫШУ *взаимн.-совм. от* бушату.

БУШАУ 1) разгружаться, разгрузиться; опорожняться, опорожниться; пустеть, опустеть; || разгрузка; опорожнение; опустение; 2) находить, найти время, удосуживаться, удосужиться; освобождаться, освободиться (*от дел*); || освобождение; 3) слабеть, ослабевать, ослабеть, ослабнуть (*напр. о чалке*); || ослабление; 4) развинчиваться, развинтиться; разбалтываться, разболтаться (*напр. о гайке*); || разбалтывание.

БУШАЮ 1) ослабевать, ослабеть, слабнуть, ослабнуть (*напр. о чалке*); 2) делаться (сделаться) свободным, разношиваться, разноситься (*об обуви и т. п.*); || ослабление; бушая бару всё более слабеть.

БУШБУГАЗ крикун, горлопан; фразёр; пустослов.

БУШБУГАЗЛЫК фразёрство; пустословие, горлопанство.

БУШКА 1) бесплатно, даром; безвозмездно, дешево; бушка килү доставаться даром (бесплатно, безвозмездно, дешево); бушка китү пропасть даром (напрасно, зря, за бесценок); 2) впустую, вхолостую; понапрасну, зря; бушка гына напрасно, впустую; бушка гына түгел недаром, неспроста; не напрасно; бушка чыгу оказаться напрасным, бесполезным

БУШКӨН *диал. уст. см.* сишәмбе.

БУШЛАЙ даром, бесплатно, безвозмездно

БУШЛАТ бушлат; || бушлатный.

БУШЛЫК 1) пустота, вакуум; 2) пробел; 3) *мед.* каверна.

БУЫЛГАН *а* 1) давленный, задушенный, удушенный; 2) запруженный.

БУЫЛДЫРГЫЧ удушливый; буылдыргыч газ удушливый газ.

БУЫЛДЫРУ душить, задушить, удушить; || удушье; буылдыра торган *см.* буылдыргыч

БУЫЛУ *страд. от* буу I давиться, удавиться, душиться; буылып үлү удавиться; ◇ буылып йөткерү закашляться, очень сильно кашлять (*как при коклюше*).

- БУЫН 1) сустав; узел (*у растений*); сочленение, сегмент (*у насекомых и червей*);  
буынга сикерү распустил стөбли; буыннар сызлау авыруы *мед.* ревматизм;  
2) звено, колено; 3) *мат.* член; 4) поколение; яшь буын молодое поколение;  
5) генеалогия.
- БУЫНЛАНУ I. расчленяться, расчлениваться; || расчленение; 2. образование узлов  
(*у растений*)
- БУЫНЛАУ разбирать (разобрать, разрезать, разрезать) по суставам.
- БУЫНЛЫ коленчатый, суставчатый, состоящий из звеньев.
- БУЫНЛЫ-БУЫНЛЫ узловатый.
- БУЫНСЫЗ тот, у кого расслаблены суставы; тот, у кого болтаются руки, голове.
- БУЫНТЫК 1) сустав; член, сегмент; членик (*у насекомых*); 2) звено.
- БУЫНТЫКАЯКЛЫЛАР *зоол.* членистоногие.
- БУЫНТЫКЛАНУ сегментация, сочленение.
- БУЫНТЫКЛЫ суставчатый, имеющий суставы, звенья.
- БУЫШУ *взаимн.-совм. от* буу.
- БУЯК I: сары буюк *бот.* серпуха.
- БУЯК II *диал. послелог с исх. п. с, со*; аны былтырдан буюк күрмәдем я его с  
прошлого года не видел.
- БУЯЛГАН 1) крашеный, крашенный, окрашенный; 2) испачканный,  
загрязнённый.
- БУЯЛУ 1) краситься, раскрашиваться, раскраситься; 2) загрязняться,  
загрязниться, пачкаться, запачкаться, мазаться, замараться, мазаться,  
вымазаться, перемазаться; буюлып бетү испачкаться, перепачкаться,  
измазаться, перемазаться.
- БУЯЛУЧАН маркий
- БУЯНГАН разукрашенный (*о человеке*); подкрашенный, накрашенный.
- БУЯНДЫРУ *понуд. от* буюну.
- БУЯНУ краситься, накрашаться.
- БУЯНУ-СӨРТЕНУ *пренебр. см.* бизәнү
- БУЯНУ-ЯСАНУ наводить, навести красоту; || наведение красоты.
- БУЯТУ *понуд. от* буюу.
- БУЯУ I 1) красить, выкрасить, покрасить, окрашивать, окрасить, раскрашивать,  
раскрасить; || окраска, крашение, раскраска, раскрашивание; || красильный;  
малярный; буюу эшләре малярные работы; буюу цехы красильный цех; буюп  
алу покрасить; буюп каплау закрасить; 2) мазать, помазать; размазывать,  
размазать; пачкать, запачкать, мазать, замарать, вымазать, загрязнять,  
загрязнить; || мазание; размазывание; пачканье, загрязнение; буюп бетерү а)  
закончить крашение; б) вымазать, измарать, испачкать; ◇ буюп күрсәтү  
приукрашивать.
- БУЯУ II краска, краситель; || красочный; буюу төйгеч краскотёр (*инструмент*);  
буюу төюче краскотёр (*мастер*); кызыл буюуга манган крашенный красной  
краской.
- БУЯУЛЫ выкрашенный, крашенный, окрашенный.
- БУЯУЧЫ маляр; красильщик; буюучы буюлып эшләү работать маляром.
- БУЯУЧЫЛЫК занятие (ремесло) маляра, красильщика; буюучылык итү  
малярничать, быть красильщиком.
- БУЯШТЫРГАЛАУ *см.* буюштыру.
- БУЯШТЫРУ подкрашивать, подкрасить (*изредка, местами*).
- БУЯШУ *взаимн.-совм. от* буюу.
- БЫГЫРДАТУ *диал. понуд. от* быгырдау.

- БЫГЫРДАУ *диал.* бурлить, клокотать; урчать; || бурление, клокотание; урчание;  
быгырдый башлау заклокотать, забурлить.
- БЫДЫР-БЫДЫР: быдыр-быдыр сөйләшү тихо бормотать.
- БЫДЫРДАНУ *диал.* бормотать (*про себя*).
- БЫДЫРДАУ *диал.* бормотать; || бормотание.
- БЫДЫРДАШТЫРУ *диал.* изредка бормотать.
- БЫДЫРДАШУ *диал. уст. см.* быдырдау.
- БЫЕЛ в этом году, ныне, нынче.
- БЫЕЛГЫ нынешний; быелгы ел нынешний год.
- БЫЖБЫЖАК игра в жгуты.
- БЫЗЛАВЫК жужелица.
- БЫЗЛАУ *см.* бызылдау.
- БЫЗЫЛДАУ жужжать; стрекотать, трещать (*о насекомых*); || жужжание;  
стрекотание; бызылдап үтү (*үтеп китү*) прожужжать; бызылдый башлау  
зажужжать.
- БЫКЫ-БЫКЫ *подр. быстро, невнятно разговору.*
- БЫКЫЛДАУ 1) лепетать; || лепет, лепетание; 2) болтать, точить лясы; || болтовня.
- БЫКЫР-БЫКЫР *звукподр. кипению кашеобразной массы.*
- БЫКЫРДАТУ 1) кипятить (*напр. в самоваре*); || кипячение; быкырдаатып алу  
вскипятить; 2) грязнить, загрязнять, загрязнить, пачкать, испачкать; ||  
загрязнение, пачканье; быкырдаатып бетерү выпачкать, перепачкать,  
испачкать; 3) неряшливо готовить пищу; || неряшливое приготовление пищи.
- БЫКЫРДАУ 1) кипеть, бурлить; || кипение, бурление; быкырдап кайнау бурлить;  
2) *см.* быгырдау; 3) загрязняться, загрязниться, пачкаться, запачкаться;  
возиться в грязи.
- БЫКЫРДАШУ *взаимн.-совм. от* быкырдау 2, 3.
- БЫКЫРДЫК грязный, нечистый; неряшливый; грязнуля, неряха.
- БЫКЫРДЫКЛАНУ загрязняться, загрязниться, пачкаться, запачкаться.
- БЫКЫР-ЧЫКЫР *см.* быкырдык.
- БЫЛБЫЛ *книжн. см.* сандугач.
- БЫЛИНА былина; || былинный; былина сөйләүче былинщик.
- БЫЛКЫЛДАУ тучнеть, потучнеть, жиреть, ожиреть; || ожирение.
- БЫЛТ-БЫЛТ *звукподр.* буль-буль; былт-былт итү а) булькать; б) бульканье.
- БЫЛТЫР в прошлом году, в минувшем году; || прошлый год, минувший год; биш  
былтыр очень давно; былтыр кысканга былел кычкырмыйлар *погов.* сегодня  
не кричат, если прищемили (палец) в прошлом году.
- БЫЛТЫРГЫ прошлогодний, прошлого года.
- БЫЛЧЫРАК *диал. см.* пычрак.
- БЫЛЖЫРАТУ *понуд. от* былжырау
- БЫЛЖЫРАУ 1) мякнуть, размякнуть, размокать, размокнуть; становиться, стать  
тестообразным; 2) дрябнуть; сникнуть.
- БЫРГЫ горн, рожок, труба, дудка; быргы кычкырту трубить, дудеть.
- БЫРГЫЧЫ трубач, горнист.
- БЫТБЫЛДЫК 1) перепел, перепёлка; || перепелиный; 2) *перен.* болтун.
- БЫТЫЛ-БЫТЫЛ: бытыл-бытыл килү лепетать (*о ребенке*).
- БЫТЫЛДАУ лепетать; || лепет, лепетание.
- БЫТЫЛДЫК любитель лепетать, говори
- БЫТЫР-БЫТЫР: бытыр-бытыр сөйләнү тараторить.
- БЫТЫРДАУ 1) *см.* бытылдау; 2) пустословить; || пустословие.
- БЫТЫРДАШУ *взаимн.-совм. от* бытырдау.

- БЫТЫРДЫК таратора, тараторка.  
 БЮДЖЕТ *фин.* бюджет; || бюджетный; бюджет елы бюджетный год  
 БЮЛЛЕТЕНЬ *разг.* бюллетень; бюллетень алу, бюллетеньдә йөрү бюллетенить.  
 БЮРО бюро (*напр. конструкторское*).  
 БЮРОКРАТ бюрократ.  
 БЮРОКРАТИК бюрократический.  
 БЮРОКРАТИЯ бюрократия.  
 БЮРОКРАТЛАШТЫРУ бюрократизировать; || бюрократизация.  
 БЮРОКРАТЛЫК бюрократизм; || бюрократический.  
 БЮСТ бюст.  
 БЮСТГАЛТЕР бюстгальтер.  
 БЭБИ грудной ребёнок, младенец; бэби ашы яства, приносимые (роженице) в честь новорождённого.  
 БЭБИЛЕ имеющая грудного ребёнка, с грудным ребёнком.  
 БЭБИЛӘНУ поступать (поступить), как ребёнок, делать (сделать), как ребёнок, по-детски; ребячиться.  
 БЭБИЛӘУ рожать, родить; || роды; бэбиләү йорты *разг.* родильный дом-  
 БЭБКӘ I: каз бэбкәсе гусёнок; үрдәк бэбкәсе утёнок; бэбкә чыгару выводить гусят, утят; ◇ бэбкә үләне *бот.* лапчатка; тал бэбкәсе *бот.* вербная почка.  
 БЭБКӘ II: бэбкә аяк бабка, крестец, суслон (*кладка снопов*).  
 БЭБКӘ III стропило, стропилина; || стропильный.  
 БЭБКӘЕМ *см.* бэбкәм.  
 БЭБКӘЛӘУ I выводить (вывести) гусят, утят; || выведение гусят, утят.  
 БЭБКӘЛӘУ II ставить (поставить) снопы в бабки, крестцы, суслоны.  
 БЭБКӘЛӘУ III *стр.* стропилить.  
 БЭБКӘМ светик мой, дитя моё, дитятко, голубчик мой (*обращение*)  
 БЭБКӘЧЕМ *см.* бэбкәм.  
 БЭБЧЕК *диал.* побег (*у деревьев*).  
 БЭБЧИ перо, перышко (*цыплёнка, гусёнка и т. п.*).  
 БЭБӘЙ *см.* бэби.  
 БЭБӘК I *анат.* зрачок; ◇ бэбәкне терәү смотреть, вперив взор.  
 БЭБӘК II *бот.* бутон, почка цветка.  
 БЭБӘК III зародыш; || зародышевый.  
 БЭБӘНӘК *бот.* зародыш (*растения*).  
 БЭВЕЛ *диал.* моча.  
 БЭГЪЗЕ некоторый; бэгъзе *бер* кое-какой; иной; бэгъзе берәүләр кое-кто.  
 БЭГЪЗЕСЕ кое-кто.  
 БЭГЪЗӘН иногда.  
 БЭГЫРЕМ *см.* бэгырькәем.  
 БЭГЫРЬ 1) печень; 2) *перен.* сердце, душа; бэгырь парәсе душенька, сердечко (*обращение*); бэгырь көю (яну) сильно горевать; убиваться; бэгырьгә тию причинять горе, печалить, заставлять горевать; бэгырьгә төшү а) *см.* бэгырьгә тию; б) надоедать, докучать, донимать.  
 БЭГЫРЬКӘЕМ милый мой, сердечко моё, душенька (*обращение*).  
 БӘДБӘХЕТ 1. 1) злосчастный; 2) окаянный, проклятый; 2. негодяй.  
 БӘДДОГА *уст. книжн.* проклятие, анафема; бәддога кылу проклинать, предавать проклятию, анафеме.  
 БӘДЕР *уст. книжн.* полная (*четырнадцатидневная*) луна; полнолуние.  
 БӘДНАМ *уст. книжн.* дурная слава.  
 БӘДРӘФ туалет, уборная, отхожее место.

- БЭДЭВАМ *уст. книжн.* постоянный, прочный; || постоянно, прочно.
- БЭДЭВИ *уст.* бедуин; || бедуинский.
- БЭДЭЛ *уст.* 1) паломничество по найму; 2) замена; эквивалент; денежное возмещение.
- БЭДЭЛЧЕ *уст.* паломник по найму.
- БЭДЭН *уст.* тело; *см. ецё* гүүдэ.
- БЭДЭНЛЕ *уст.* рослый.
- БЭЕТ *уст.* байт (*былина, историческая песня преимущественно на трагические темы*).
- БЭЕТЧЕ *уст.* составитель байтов.
- БЭЗ *уст.* бязь; || бязевый; бэз күлмэк бязевая рубашка.
- БЭЙ I *уст.* привязь; бэйдэн ычкыну а) освободиться от привязи, отвязываться; б) *перен.* срывать с цепи; бэйдэн ычкындыру освободить от привязи, отвязывать.
- БЭЙ II *уст.* межд. ба.
- БЭЙ-БЭЙ *уст.* бай-бай
- БЭЙГЕ 1) бега, скачки; 2) состязание; 3) ипподром.
- БЭЙГЕЧЕ 1) любитель скачек; 2) участник скачек.
- БЭЙДЭГЕ *уст.* цепной, на цепи.
- БЭЙЛЕ 1) связанный, завязанный, привязанный; 2) зависимый, зависящий; бэйле булу а) быть связанным, привязанным; б) быть зависимым, зависеть.
- БЭЙЛЕК *уст.* предлог.
- БЭЙЛЕЛЕК *уст.* зависимость.
- БЭЙЛӨВЕЧ *уст.* завязка, то, чем завязывают
- БЭЙЛЭМ 1) вязка, вязанка; связка; сверток; пук, пучок; пачка, тюк; бер бэйлэм утын вязанка дров; чэчэк бэйлэме букет цветов; 2) *диал.* вязание
- БЭЙЛЭМЛЕ *уст.* в связках; в свёртках.
- БЭЙЛЭМЛӨҮ *уст.* вязать (связать) в связки, пачки; || связывание.
- БЭЙЛЭНГЭН 1) связанный; 2) вязаный; 3) связанный, сопряжённый; зур чигэнлеклэргэ бэйлэнгэн сопряжённый с большими трудностями.
- БЭЙЛЭНГЭНЛЕК *уст.* связанность, сопряжённость.
- БЭЙЛЭНДЕРҮ *уст.* понуд. от бэйлэнү.
- БЭЙЛЭНЭШ 1) связь, отношение, касательство, зависимость; бэйлэнеш тоту держатъ связь, связываться, сноситься; бэйлэнешкэ керү войти в связь; бэйлэнешне өзү порвать связи; бэйлэнештэ булу иметь связь, относиться; бэйлэнеше булган относящийся, имеющий связь; 2) *лит.* завязка.
- БЭЙЛЭНЭШЛЕ *уст.* связанный с..., относящийся к...
- БЭЙЛЭНЭШЛЕЛЕК *уст.* связанность, соотносительность
- БЭЙЛЭНЭШҮ 1) связываться, связаться с кем-л.; 2) приставать (пристать) друг к другу, придраться, придраться.
- БЭЙЛЭНЧЕК *уст.* привязчивый, назойливый, навязчивый, неотвязчивый; придрчивый; || придира, задира.
- БЭЙЛЭНЧЕКЛЕК *уст.* привязчивость, назойливость, навязчивость, придрчивость.
- БЭЙЛЭНЧЕКЛӨНҮ *уст.* быть, стать привязчивым (назойливым, навязчивым, придрчивым).
- БЭЙЛЭНҮ 1) связываться, связаться, привязываться, привязаться, завязаться, увязываться, увязаться; 2) заплетаться; тел бэйлэнү заплетаться — о языке; 3) спутываться, спутаться (с кем-л.); 4) придраться, придраться; приставать, пристать; || придира, пристаивание; бэйлэнep йвдэтү изводить пристаиваниями; ◇ баш бэйлэнү оказаться связанным с *каким-л.* невыгодным

делом; кул бэйлэнү *в разн. знач.* быть связанным по рукам; күз бэйлэнү наступление темноты; чэч бэйлэнү быть связанными судьбой (*только по отношению к брачному союзу*).

БЭЙЛЭНҮЧЭН склонный к придирчивости (привязчивости, навязчивости, назойливости).

БЭЙЛЭНҮЧЭНЛЕК склонность к придирчивости (привязчивости, навязчивости, назойливости).

БЭЙЛЭТҮ *понуд. от бэйлэү.*

БЭЙЛЭШҮ *взаимн.-совм. от бэйлэү.*

БЭЙЛӨҮ 1) вязать, связывать, связать, завязывать, завязать; перевязывать, перевязать; || вязка, связывание, завязывание, перевязывание; || связочный, вязальный; бэйлэп куелган связанный; привязанный; бэйлэп кую привязать; бэйлэп ургыч *с.-х.* сноповязалка; бэйли торган вязальный; бэйлэү энэсе *см.* бишинэ; 2) закреплять (закрепить) чалку, чал (*парохода*); || закрепление чалки, чала; 3) *перен.* вовлекать, вовлечь, впутывать, впутать (*в какое-л. неприятное дело*); || вовлечение, впутывание.

БЭЙЛӨҮЛЕ связанный; привязанный.

БЭЙЛӨҮЛЕЛЕК связанность; привязанность.

БЭЙЛӨҮЧЕ вязальщик, вязальщица.

БЭЙНЭ-БЭЙНЭ подробно, детально, досконально.

БЭЙНЭЛМИЛЭЛ *книжн.* 1) *см.* халыкара; 2) Интернационал (*партийный гимн*).

БЭЙРЭМ праздник, празднество, торжество; || праздничный, торжественный; бэйрэм алды предпраздничный; бэйрэм итү праздновать (справлять) праздник; бэйрэм ашы праздничный обед; бэйрэм ашы кара-каршы долг платежом красен (*букв.* праздничные яства — обоюдны); бэйрэм котлы булсын! с праздником!

БЭЙСЕЗ 1) независимый, самостоятельный; 2) *перен.* необузданный

БЭЙСЕЗЛЕК 1) независимость, суверенитет, самостоятельность; 2) *перен.* необузданность.

БЭКАМ: бэкам агачы *бот.* сандаловое дерево, сандал.

БЭКЕ прорубь; бэке тишү сделать прорубь.

БЭКЭЛ щиколотка, лодыжка; путовая кость (*у лошади*); бэкэл йоны щётка (*пучок волос над копытом лошади*); ак бэкэлле белоногий.

БЭЛА беда, несчастье, горе, бедствие, зло, бич; бэла ягу оклеветать, возводить поклёп; бэлагэ очрау (тару, төшү, юлыгу, калу) попасть в беду; бэлагэ керту ввергнуть в беду; бэладэн котылу (чыгу) избавиться от беды; бэла агач башыннан йөрми, адэм башыннан йөри *посл.* беда не по лесу ходит, а по людям; бэла аяк астыннан чыга *или* бэла аяк астында йөри *посл.* беда висит над головой; бэладэн баш-аяк *погов.* берегись бед, пока их нет; от греха подальше; бэла ялгыз йөрми *погов.* беда не приходит одна.

БЭЛАГАТЬ *уст. книжн.* совершеннолетие, зрелость; *см.* *еще* балигълык.

БЭЛА-КАЗА *собр.* бедствия; бэла-казадан баш-аяк *см.* бэла : бэладэн баш-аяк

БЭЛА-КАЗАСЫЗ благополучно, без приключений.

БЭЛАЛЕ бедственный, несчастный; пагубный, злополучный.

БЭЛАЛЭНДЕРҮ *понуд. от бэлалэнү.*

БЭЛАЛЭНҮ попадать (попасть) в беду; наживать (нажить) беду; оказаться в бедственном положении.

БЭЛЭШ балеш (*большой круглый пирог с начинкой*); алма бэлеше пирог с яблоками; балан бэлеше а) пирог с калиной; б) *перен.* бездарный, бесталаный; бэлеш өсте (капкачы) верхняя часть (крышка) балеша; бэлеш

төбө а) нижняя часть балеша; б) *перен.* мягкотелый человек; бэлешнең төбө  
а) нижняя часть беляша; б) *перен.* мягкотелый человек; бэлешнең төбө,  
чананың түре *погов.* от пирога — нижнюю корку, в санях — лучшее место  
(оказать особое почтение, уважение)

- БЭЛЗЭМ бальзам; || бальзамный, бальзамовый  
БЭЛЗЭМЛЭНҮ *страд.* от бэлзэмлэү бальзамироваться  
БЭЛЗЭМЛӨТҮ *понуд.* от бэлзэмлэү  
БЭЛЗЭМЛӨҮ бальзамировать; || бальзамирование.  
БЭЛЗЭМЛӨҮЧЕ бальзамировщик.  
БЭЛКЕМ *см.* бэлки  
БЭЛКИ может быть, возможно, вероятно, пожалуй, авось  
БЭЛЛИ: бэлли бәү баю-бай, баиньки.  
БЭЛЛҮ колыбель, люлька, зыбка; || колыбельный.  
БЭЛЛҮ-БӨҮ баю-бай.  
БЭЛФЭРАЗ *см.* билфараз.  
БЭЛӘК валёк; кырлы бэләк скалка для прокатывания белья.  
БЭЛӘКЛЭНҮ *страд.* от бэләкләү.  
БЭЛӘКЛӨТҮ *понуд.* от бэләкләү.  
БЭЛӘКЛӨҮ бить (колотить) вальком (*бельё*)  
БЭЛӘКЭЙ маленький, небольшой; бэләкэй генә. малюсенький.  
БЭЛӘКЭЙДЭН с малых лет, с малолетства.  
БЭЛӘКЭЙЛЕК *см.* кечкенәлек.  
БЭЛӘКЭЙЛЭНҮ представляться маленьким.  
БЭЛӘКЭЙЛӨТҮ *см.* кечерәйтү.  
БЭЛӘКЭЧ *ласк.* маленький, малюсенький (*о ребёнке*)  
БЭЛЖЕРӨТҮ *понуд.* от бэлжерәү.  
БЭЛЖЕРӨҮ *диал. см.* мэлжерәү.  
БЭЛЖӨ *спец.* пазник; мотыга; поперечный топор; кайло.  
БЭНДӨ *книжн.* 1) человек; 2) раб, слуга.  
БЭНДӨЧЕЛЕК присущий человеку.  
БЭРАБӨР 1) равный, одинаковый; 2) сходный, соответственный.  
БЭРАБӨРЕНӨ вместо *чегө-л.*; соответственно *чөмү-л.* (*произвести обмен*).  
БЭРАБӨРЛЕК 1) равенство, одинаковость, тождество, тожество, соответствие; 2)  
подобие, сходство.  
БЭРАБӨРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от бэрабэрләнү 1) делать, сделать равным  
(одинаковым, тождественным, тожественным); 2) делать, сделать подобным  
(сходным, схожим).  
БЭРАБӨРЛЭНҮ 1) становиться, стать одинаковым (равным, тождественным,  
тожественным); 2) становиться, стать подобным (сходным).  
БЭРГЕЧ ударник, боёк (*у винтовки*).  
БЭРГЭЛЭНҮ биться, метаться; бэргэләнеп бетү ушибиться.  
БЭРГЭЛӨҮ бить, ударять, колотить; бэргэләп ташлау *разг.* отколотить.  
БЭРДЕ пескарь (*рыба*).  
БЭРДЕРҮ *понуд.* от бэрү 1.  
БЭРЕЛГЭЛӨҮ *многокр.* от бэрелү.  
БЭРЕЛГЭН ушибленный.  
БЭРЕЛЭШ 1) столкновение, схватка, стычка; 2) ссора, раздор.  
БЭРЕЛЭШТЕРҮ *понуд.* от бэрелешү 1) сталкивать, столкнуть *кого с кем-л.*; 2)  
рассорить.  
БЭРЕЛЭШҮ 1) сталкиваться, столкнуться, схватываться, схватиться; 2)



- ссориться, поссориться, повздорить; || ссора; бәрелешеп алу повздорить.
- БӘРЕЛҮ ударяться, удариться, задевать, задеть *за что-л.*; бәрелеп бету ушибиться; бәрелеп ватылу разбиться от удара; бәрелеп китү задеть; бәрелеп тору задевать.
- БӘРЕЛҮ-СУГЫЛУ 1) метаться, суетиться; толкаться; бәрелеп-сугылып йөрү метаться, суетиться; толкаться; 2) быть (оказаться) битым (помятым) *о чём-л.*
- БӘРЕШ взаимный удар; взаимное кидание (бросание); кар бәреш уены игра в снежки.
- БӘРЕШҮ кидаться, бросаться, бросать друг в друга; кар бәрешеп уйнау играть в снежки.
- БӘРМӘ *уст. книжн.* ударный, предназначенный для удара.
- БӘРТӘС язь (*рыба*); || язёвый.
- БӘРХЕТ бархат; || бархатный; ◇ бәрхет сыра бархатное пиво.
- БӘРХЕТСЫМАН бархатистый.
- БӘРЧӘ метелка; колос.
- БӘРЧӘЛӘНҮ начинать колоситься.
- БӘРӘ-БӘРӘ *возглас, которым скликают овец.*
- БӘРӘКАЛЛА *уст. книжн.* bravo!, отлично!, славно!, молодец!
- БӘРӘКӘТ I 1) изобилие; достаток; 2) *рел.* небесный дар.
- БӘРӘКӘТ II *междометие, выражающее удивление).*
- БӘРӘКӘТЛЕ экономный (*о пище*).
- БӘРӘКӘТЛЕЛЕК экономность (*пищи*).
- БӘРӘКӘТСЕЗ неэкономный.
- БӘРӘН ягнёнок, барашек; бәрән боны а) поярок; б) поярковый; бәрән сарык *диал.* овца до первого окота; бәрән себеркесе кормовой веник для ягнят; бәрән тиресе мерлушкалы
- БӘРӘНКАРАК бородач, бородач-ягнятник (*птица*).
- БӘРӘНЛЕ: бәрәнле сарык а) суягная овца; б) овца с ягнёнком.
- БӘРӘНЛӘТҮ *понуд. от бәрәнләү.*
- БӘРӘНЛӘҮ ягниться; котиться, окотиться; || окот.
- БӘРӘҢГЕ картофель; || картофельный; бәрәңге алмасы картофельный плод; бәрәңге балы патока картофельная; бәрәңге гәмбәсе грибок картофельный; бәрәңге казу машинасы картофелекопалка, картофелекопатель; бәрәңге кутыры картофельная парша; бәрәңге күзе (күзәнәге) глазок картофеля; бәрәңге сызу междурядная пропашка картофеля; бәрәңге күмү (күтәрү) окучивание картофеля; бәрәңге оны картофельная мука, крахмал; бәрәңге утырту машинасы картофелесажалка, картофелесажатель.
- БӘРӘҢГЕЛӘНҮ *разг.* образование клубней у картофеля.
- БӘРҮ 1) ударять, ударить, бить, колотить; || удар, битьё; бәрәп егу а) свалить ударом; б) *перен.* превосходить, оказываться лучшим в качественном отношении; бәрәп имгәтү ушибить (повредить) ударом; бәрәп кертү а) забивать, вбивать; б) забивание, вбивание; бәрәп керү ворваться; бәрәп төшерү а) сбивать; б) *перен.* свергать, низвергать; бәрәп чыгару выбивать; бәрәп чыгу пробиться, забить ключом; 2) бросать, бросить, кидать, кинуть; || бросание, кидание; ◇ бәрәп алу отбивать покупку у другого
- БӘС *вводн. сл. уст.* значит, итак, следовательно, поэтому, стало быть.
- БӘС *см.* бәз.
- БӘС III иной, изморозь; бәс төшү индеветь.
- БӘСЛЕ заиндевелый

БЭСЛӨНҮ индеветь, заиндеветь.

БЭСЭРГЭН заиндевелый.

БЭСЭРҮ 1) индеветь, заиндеветь; 2) *см.* сүсэрү

БЭТИ *см.* бэрэн.

БЭТИЛӨҮ *см.* бэрэнлэү.

БЭХЕТ счастье, удача; кара бэхет несчастье, неудача; бэхет алга бару иметь удачу за удачей; везти; бэхет кирегэ китү невезение; бэхеткэ каршы к счастью; бэхеткэ туры килү посчастливиться; бэхетең бар икэн *разг.* везёт же тебе; бэхете алга барганның этэче дә күкэй сала *посл.* кому везёт, у того и петух яйцо несёт; бэхетне сатып алып булмый *погов.* счастья алтыном не купишь; бэхет чакырсаң да килми, бэхетсезлек кусаң да китми *посл.* счастье не приходит, сколько ни зови, а несчастье не уходит, сколько ни гони; бэхетсезлекне күрмэгэн, бэхетең ни икэнен белми *посл.* кто нужды не видал, тот не знает, что такое счастье; ◇ бэхет кошы *миф.* жар-птица,

БЭХЕТЛЕ счастливый, удачливый; бэхетле итү осчастливить; бэхетле кеше счастливец, счастливчик.

БЭХЕТЛЕЛЕК состояние счастья; || счастливый.

БЭХЕТСЕЗ 1) несчастливый, несчастный, злосчастный, злополучный; 2) неблагополучный, неудачный; бэхетсезгэ жил каршы несчастному и ветер дует навстречу.

БЭХЕТСЕЗЛЕК несчастье, беда, злоключение, неудача; бэхетсезлеккэ каршы к несчастью; бэхетсезлеккэ төшерү ввергать в беду, в несчастье; бэхетсезлеккэ төшү попасть в беду.

БЭХИЛ прощение; бэхил булу прощать; не иметь претензий; бэхил түгел! не прощаю!; не согласен!

БЭХИЛЛЕК прощение; помилование.

БЭХИЛЛӨТҮ *понуд.* от бэхиллэү.

БЭХИЛЛӨШҮ *взаимн.* от бэхиллэү прощать (простить) друг друга.

БЭХИЛЛӨҮ 1) прощать, простить; помиловать; || прощение; помилование; 2) прощать долг; || прощение долга.

БЭХЭС 1) спор, пари; бэхэстэ отылу проиграть пари; 2) полемика, прения, словопрения, дискуссия, диспут; бэхэс итү а) спорить, возражать, завязать спор; б) дебатировать, дискутировать; бэхэс ителмэслек неоспоримый; бэхэс кылу *см.* бэхэс итү; 3) стычка, пререкание.

БЭХЭСЛЕ спорный, проблематичный.

БЭХЭСЛЕЛЕК спорность, проблематичность.

БЭХЭСЛӨШҮ 1) держать пари, биться об заклад; 2) спорить, оспаривать, полемизировать; пререкаться, препираться; бэхэсләшәп үткэрү провести время в споре; бэхэсләшә башлау заспорить.

БЭХЭССЕЗ бесспорный; ! бесспорно.

БЭХЭССЕЗЛЕК бесспорность

БЭХЭСЧЕ спорщик.

БЭЯ 1) цена, стоимость; курс (*валюты*); биш бэя очень дорого; бэя билгеләү установить стоимость, расценку; бэя кую назначать цену; бэя күтәрелү повышаться в цене, дорожать; бэя күтэрү повышать цену; бэя төшерү снижать цену; бэя төшү а) дешеветь, подешеветь; б) *перен.* потерять авторитет; шалкан бэясе очень дешёвый; юк бэя низкая цена, дешёвый; үз бэясе, үзенә төшү бэясе себестоимость; бэяләр исемлеге (күрсәткече) ценник, прейскурант; 2) оценка; бэя бирү в *разн. знач.* оценивать, давать оценку; бэя бирмәү а) недооценка; б) не ценить; бэя биреп житкөрмәү

- недооценивать; ◇ дөнъя бэясе очень хороший (*о человеке*).
- БЭЯЛЕ ценный, драгоценный, дорогой; в цене, имеющий цену.
- БЭЯЛЕЛЕК *редко* дороговизна.
- БЭЯЛЭНУ *страд. от* бэялэу оцениваться, расцениваться, цениться, котироваться.
- БЭЯЛЭТҮ *понуд. от* бэялэу.
- БЭЯЛЭҮ 1) ценить, оценивать, оценить; || расценка; бэялэп бетергесез дорогой, цены нет; 2) дорожить.
- БЭЯЛЭҮЧЕ ценитель
- БЭЯН изложение, повествование; объяснение, разъяснение; бэян итү а) излагать, повествовать; объяснять; б) изложение, повествование; объяснение.
- БЭЯСЕЗ 1) дешёвый, не имеющий цены; 2) *перен.* очень дорогой, неопределимый, бесценный
- БЭЯСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* бэясезлэну обесценивать, обесценить; || обесценивание.
- БЭЯСЕЗЛЭНҮ обесцениваться, обесцениться.
- БЭЯЧЕЛ продающий дороже других.
- БЭЯЧЭН *см.* бэячел.
- БЭҮ-БЭҮ *дет.* баиньки, баю-бай.
- БЭҮВАБ *уст. книжн.* привратник, швейцар.
- БЭҮКЭЙ: бэүкэй бэллү бэү баюшки-баю
- БЭҺА *см.* бэя.
- БЭҺАЛАУ *см.* бэялэу.
- БЭҺАНЭ *уст.* повод, предлог, отговорка, причина.
- БӨГЕЛГЭН изогнутый, согнутый; согбенный, согнувшийся; бөгелгэн урын (жир) прогиб, изгиб.
- БӨГЕЛЭШ изгиб, извив, загиб, сгиб
- БӨГЕЛМЭ извилина, изгиб; загиб.
- БӨГЕЛМЭЛЕ гибкий; бөгелмэле вал гибкий вал.
- БӨГЕЛМЭС 1) негибкий; 2) *перен.* несгибаемый, твёрдый, непоколебимый.
- БӨГЕЛМЭСЛЕК несгибаемость.
- БӨГЕЛЭ-СЫГЫЛА *разг.* жеманно, кокетливо
- БӨГЕЛҮ 1) гнуться, согнуться, погнуться, загнуться; 2) нагибаться, нагнуться, наклоняться, наклониться.
- БӨГЕЛҮ-СЫГЫЛУ *разг.* 1) кокетничать, кривляться, ломаться, жеманничать; || кокетничанье, кривлянье, жеманство; 2) заискивать, унижаться; || заискивание.
- БӨГЕЛҮЧЭН гибкий.
- БӨГЕЛҮЧЭНЛЕК гибкость.
- БӨГЕМ изгиб.
- БӨГЕШ 1) изгиб, сборка (в одежде); 2) фальц.
- БӨГЕШЛЭҮ делать (сделать) изгиб, сгиб.
- БӨГЕШҮ *взаимн.-совм. от* бөгү.
- БӨГЭЛЧЭН овод.
- БӨГЭЛЖЭ *диал.* кольцо (*деревянное*); полукруг, полукольцо.
- БӨГЭРЛЭНДЕРҮ *понуд. от* бөгэрлэну мять, смять, измять (*одежду*).
- БӨГЭРЛЭНҮ 1) съживаться, съжиться; свёртываться, свернуться; || съживание; мэче бөгэрлэнep ята кошка лежит, свернувшись клубком; 2) мяться, смяться, измяться (*об одежде*).
- БӨГЭРЛЭТҮ *понуд. от* бөгэрлэу.

- БӨГЭРЛӨҮ 1) мять, смять, измять; бөгэрлэп бетерү скомкать; 2) *перен.* брать, взять в руки; бөгэрлэп тоту держать в крепких руках.
- БӨГҮ гнуть, согнуть, сгибать, изогнуть, загибать, загнуть; клонить, наклонить; || сгибание, загибание, изгибание; наклонение; дуга бөгү гнуть дугу; бөгөп кую загнать; согнуть, подогнуть; бөгэ төшү согнуть ещё; ◇ бил бөгү гнуть спину; трудиться.
- БӨДРЭ кудрявый, курчавый; || кудри, кудряшки, локоны; бөдрэ чэчле кудрявый; ◇ бөдрэ болытлар кудрявые облака; бөдрэ тал плакучая ива.
- БӨДРЭКЭЧ *диал. ласк.* кудрявенький мой (*обращение к детям*).
- БӨДРЭЛЭНГЭН завитой, завитый.
- БӨДРЭЛЭНДЕРЕЛГЭН завитый (*искусственно*).
- БӨДРЭЛЭНДЕРҮ *понуд. от* бөдрэләнү.
- БӨДРЭЛЭНҮ виться кудрями, завиваться, завиться; делаться (стать) вьющимся, кудрявым; бөдрэләнэ торган вьющийся (о *волосах*)
- БӨДРЭЛЭТКЭН завитый, завитой; бөдрэлэткэн чэч завитые волосы.
- БӨДРЭЛЭТҮ *понуд. от* бөдрэлэү завивать (завить) кому-л. волосы.
- БӨДРЭЛӨҮ завивать, завить; чэч бөдрэлэү завивать волосы.
- БӨЕ *зоол.* фаланга; тарантул.
- БӨЕК 1) великий; 2) *перен.* исполин.
- БӨЕКЛЕК величие, величественность.
- БӨЕР *анат.* почка; || почечный; нефрит; бөер өслеге надпочечник; ◇ бөергэ таяну подбочениться.
- БӨЕРГЭН *бот.* жеруха.
- БӨЕРЭК *диал. см.* бөер; май эчендэге бөерэк кебек яши *посл.* живёт как почка в сале; катается как сыр в масле.
- БӨКЕ 1) пробка, затычка; втулка; || пробковый; бөке агачы пробковое дерево; бөкесен чыгару а) откупоривать; б) откупоривание; бөкесен тыгу а) закупоривать, затыкать; б) закупоривание; бөке суыргыч штопор; 2) *перен.* глупый, тупой; ◇ бөкесе атыла, шешәсе тулган *погов.* еле сдерживает слёзы, вот-вот заплачет.
- БӨКЕЛЭНҮ *страд. от* бөкеләү.
- БӨКЕЛӨҮ закупоривать, закупорить, затыкать, заткнуть; || закупоривание, закупорка, затыкание.
- БӨККЭЛЭШТЕРҮ *многокр. от* бөгү 1) изредка гнуть, сгибать, согнуть, наклонять, наклонить; 2) *перен. разг.* вилять, выкручиваться.
- БӨККЭЛӨҮ *многокр. от* бөгү гнуть, согнуть, нагибать, нагнуть, клонить, наклонить, наклонить
- БӨККЭН *кул.* пирожок.
- БӨКЛЭМ складка (*об одежде*).
- БӨКЛЭМЛЕ со складкой; киң бөкләмле итэк юбка с широкими складками.
- БӨКЛЭНГЭН 1) изогнутый, согнутый, свёрнутый; 2) измятый.
- БӨКЛЭНҮ *страд. от* бөкләү 1) загибаться, загнуться, сгибаться, согнуться, перегибаться, перегнуться; бөкләнөп утыру сидеть, сложив ноги калачиком; 2) мяться, измяться; бөкләнөп бетү измяться совсем.
- БӨКЛЭТҮ *понуд. от* бөкләү
- БӨКЛЭШТЕРҮ *многокр.* 1) изредка загибать (загнуть); 2) *полигр.* фальцевать.
- БӨКЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* бөкләү.
- БӨКЛӨҮ 1) загибать, загнуть, сгибать, согнуть, перегибать, складывать, сложить; || загибание, сгибание, перегибание, складывание; аяк бөкләп утыру сидеть подогнув ноги; бөкләп кую загнуть; 2) *полигр.* фальцевать, сфальцевать; ||

- фальцовка; бэклэп торучы фальцовщик.  
 БӨКЛӨҮЧЕ *полигр.* фальцовщик.  
 БӨКРЕ горбатый; сутуловатый, сутулый; || 1) горб; 2) горбун; бөкре чыгу сгорбиться, ссутулиться.  
 БӨКРЕЛӨНҮ горбиться, сгорбиться, сутулиться; становится (стать) горбатым, сутулым.  
 БӨКРЕЛӨТҮ делать (сделать) горбатым.  
 БӨКРЕШ *диал.* 1) *см.* бөгэлчэн; 2) горбун.  
 БӨКРЭШҮ *взаимн.-совм. от* бөкрэю.  
 БӨКРЭЙГЭН сгорбленный, ссутулившийся.  
 БӨКРЭЙТҮ *понуд. от* бөкрэю горбить, сгорбить; нагибать, нагнуть, наклонять, наклонить.  
 БӨКРЭЮ горбиться, сгорбиться, сутулиться, ссутулиться; нагибаться, нагнуться, наклоняться, наклониться; бөкрэп төшү совершенно сгорбиться.  
 БӨКТӨР узелок, свёрток.  
 БӨЛГЕНЛЕК разорение; бөлгенлеккэ төшү разориться.  
 БӨЛГЭН разорившийся, обанкротившийся; || банкрот.  
 БӨЛДЕРГЕЧ разорительный, опустошительный.  
 БӨЛДЕРҮ *понуд. от* белү разорять, разорить; доводить (довести) до банкротства; || разорение; доведение до банкротства; бөлдереп бетерү (житкерү) совершенно разорить; пустить по миру.  
 БӨЛҮ разоряться, разориться; обанкротиться; || разорение; банкротство.  
 БӨРЕ *бот.* почка; || почечный; бөре кабыгы почечная чешуя; орлык бөrese семяпочка; чэчэк бөrese бутон; бөре ашлау *см.* бөре ялгау; бөре ялгау а) окулировать; б) окулировка, окулирование; бөредэн үрчү а) почковаться; б) почкование; бөредэн үстерү (үрчетү) почкование; бөре ботак отводок; ◇ бөре корты (ашаучы) *зоол.* почкоед.  
 БӨРЕККЕЧ *см.* бөркегеч.  
 БӨРЕЛЕШ *см.* бөреш.  
 БӨРЕЛӨНҮ набухание почек (*на деревьях*).  
 БӨРЕҢЕК *бот.* маленькая почка.  
 БӨРЕЧӨ *см.* бөречек.  
 БӨРЕШ сборки (*напр. на юбке*).  
 БӨРЕШКЭН 1) съёжившийся; сморщившийся; 2) мятый, измятый.  
 БӨРЕШТЕРҮ *понуд. от* бөрешү 1) заставлять (заставить) съёжиться, сморщиться; 2) собирать (собрать) в складки, в сборки; 3) мять, измять, смять; 4) вызывать (вызвать) оскомину.  
 БӨРЕШҮ 1) съезживаться, съёжиться; морщиться, сморщиться; бөрешеп бетү сморщиться; 2) мяться, измяться, смяться; 3) подвергаться (подвергнуться) действию *какого-л.* вяжущего вещества; шомырттан авыз бөрешә от черемухи вяжет во рту  
 БӨРКЕГЕЧ 1) опрыскиватель, пульверизатор; 2) *тех.* форсунка.  
 БӨРКЕЛҮ *страд. от* бөркү I; бөркелеп чыгу (тору) бить сильной струёй.  
 БӨРКЕТ беркут, орёл; || орлиный; ау бөркете охотничий беркут (сокол); бөркет оясы орлиное гнездо; ◇ бөркет канаты *бот.* орляк.  
 БӨРКЕТҮ *понуд. от* бөркү I.  
 БӨРКЕШҮ *взаимн.-совм. от* бөркү I.  
 БӨРКЭЛҮ *страд. от* бөркәү.  
 БӨРКЭНДЕРҮ *понуд. от* бөркәнү.  
 БӨРКЭНЧЕК покрывало; фата.

БӨРКЭНҮ закрываться (закраться, накрываться, накрыться, покрываться, покрыться) с головой; бөркэнеп яту лежать, накрывшись с головой.

БӨРКЭНҮЧӨН любитель кутаться (накрываться) с головой.

БӨРКЭҮ закрывать (закрывать, покрывать, покрывать) с головой; || закрывание (покрывание) с головой.

БӨРКҮ I опрыскивать, опрыскать, брызгать, разбрызгивать, разбрызгать; || опрыскивание, разбрызгивание; эссе бөркү обдавать жаром; бөркү машинасы *см.* бөркегеч; бөркеп чыгу а) распыскать; б) проступить (о *поте*).

БӨРКҮ II духота; || душный; || душно; бүген бик бөркү сегодня очень душно.

БӨРКҮЛЕК духота.

БӨРКҮЛӨНДЕРҮ *понуд.* от бөркүлөнү делать (сделать) душным.

БӨРКҮЛӨНҮ становится (стать) душным.

БӨРКҮЧЕ тот, кто опрыскивает.

БӨРЛЕГЭН: кара бөрлегэн а) ежевика; б) ежевичный; кызыл бөрлегэн а) костяника; б) костяничный.

БӨРЛЕГЭНЛЕК заросли (кустарники) ежевики.

БӨРМӨ 1) складка, сборка; 2) гофрировка.

БӨРМӨЛЕ складчатый, со складками, сборчатый, со сборками; бөрмөле итэк оборка, пола со сборками; бөрмөле казаки поддёвка.

БӨРМӨЛӨНҮ *страд.* от бөрмөлөү.

БӨРМӨЛӨҮ делать (сделать) сборки.

БӨРТЕК 1) крупинка; тоз бөртеге крупинка соли; 2) крупница; алтын бөртеге крупница золота; 3) крошка, кроха; бер бөртек калмады ни крошки не осталось; 4) зерно, зёрнышко; арыш бөртеге зёрнышко ржи; бөртек тоткыч *с.-х.* зерноуловитель; ◇ бер бөртек тә ни крошки, ничуть, нисколько; бөртек чэй фамильный чай.

БӨРТЕК-БӨРТЕК крупинками; крупницами; зёрнышками.

БӨРТЕКЛЕ 1) зернистый; бөртекле икра зернистая икра; 2) зерновой; бөртекле ашлык зерновой хлеб, зерно; бөртекле культуралар зерновые культуры.

БӨРТЕКЛЕЛЕК зернистость.

БӨРТЕКЛЕЛӨНДЕРҮ *см.* бөртеклендерү.

БӨРТЕКЛӨНДЕРЕЛГЭН гранулированный; бөртеклендерелгэн суперфосфат гранулированный суперфосфат.

БӨРТЕКЛӨНДЕРЕЛҮ *страд.* от бөртеклендерү гранулироваться.

БӨРТЕКЛӨНДЕРҮ гранулировать; || гранулирование.

БӨРТЕКЛӨНҮ *страд.* от бөртеклөү.

БӨРТЕКЛӨҮ 1) мельчить, размельчать, размельчить, крошить; || размельчение; 2) *см.* бөртеклендерү; ◇ бөртеклөп сорашу расспрашивать подробно, тщательно, до мелочей; бөртеклөп тоту расходовать экономно, понемногу; бөртеклөп жыю собирать (копить) по крохам, *по* крупинке.

БӨРТЕКЧЕК *уменьш.* от бөртек крупинка, крупница.

БӨРЧЕК горошек (*на ткани*).

БӨРЧЕК-БӨРЧЕК в крапинку, в горошек (*о ткани*).

БӨРЧЕКЛЕ крапчатый, в горошек (*о ткани*).

БӨРЧЕКЛӨНҮ *страд.* от бөрчеклөү.

БӨРЧЕКЛӨТҮ *понуд.* от бөрчеклөү.

БӨРЧЕКЛӨҮ делать (сделать) крапчатым.

БӨРЧӨЛЕ 1) в горошек (*о ткани*); 2) лохматый, ворсистый (*о ткани*).

БӨРШӘЙТҮ *понуд.* от бөршәю

БӨРШӨЮ съёживаться, съёжиться; || съёживание.

БӨРҮ делать (сделать) сборки, складки.

БӨРҮЛЕ *разг. см. бөрмәле.*

БӨСТАН *уст. книжн. сад*

БӨТЕН 1. цельный, целый, не повреждённый, невредимый; 2. весь; бөтен вагы-төяге белән вплоть до мелочей; бөтен галәм всё мироздание; бөтен дөнья весь мир; бөтен дөнья сугышы мировая война; бөтен кешегә ярый алмассың, бөтен кешенең күнелен күрә алмассың, бөтен кешегә ай, кояш була алмассың *уст. всем мягко не постелешь, всем не угодишь, всех и солнышко не согреет; бөтен мәгънәсе (тәме, кызыгы) да шунда в этом вся соль; 3. в начале словосочетаний в сложных словах соотв. русским обще-, все-, напр.: бөтен дөнья күләмендәге всемирный; бөтен дәүләт күләмендәге общегосударственный; бөтен кешелеккә караган общечеловеческий; бөтен көч белән всемерно, всюю; бөтен кешегә ишеттерерлек итеп во всеуслышание; бөтен милләткә караган общенациональный.*

БӨТЕНДӨНЬЯ весь мир; || всемирный, мировой.

БӨТЕНЕСЕ 1. все (*из них*); все; 2. всего, итого; бөтенесе ун сум итого десять рублей.

БӨТЕНЛЕК целость, цельность, неповреждённость.

БӨТЕНЛӘЙ *нареч. 1) целиком, всецело, полностью; бөтенләе белән разг. целиком, всецело, полностью; 2) окончательно, совершенно; ул бөтенләй баш тартты он наотрез отказался.*

БӨТЕНЛӘЙГӘ насовсем, совсем, навсегда.

БӨТЕНЛӘТӨ целиком, в целом, виде.

БӨТЕНСОЮЗ всесоюзный; Бөтенсоюз Ленинчы Коммунистик Яшьләр Союзы Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи.

БӨТЕНХАЛЫК весь народ; || всенародный.

БӨТЕНӘЙТҮ *см. бөтәйтү.*

БӨТЕНӘЮ *см. бөтәю.*

БӨТЕРГЕЧ волчок, вертушка.

БӨТЕРГӘЛӘНҮ *возвр.-страд. от бөтер-гәләү вертеться, крутиться.*

БӨТЕРГӘЛӘҮ *многokr. от бөтерү.*

БӨТЕРЕЛГӘН кручёный.

БӨТЕРЕЛҮ вертеться, крутиться, кружиться; бөтерелеп китү закрутиться, завертеться; бөтерелеп күтәрелү клубиться; ◇ бөтерелеп тору быть на побегушках; вертеться волчком (*вокруг кого-л.*).

БӨТЕРКӘ локон, завиток; бөтеркә чәчле *диал. см. бөдрә: бөдрә чәчле.*

БӨТЕРКӘЛӘ *диал. см. бөдрә.*

БӨТЕРКӘЛӘНҮ *см. бөдрәләнү-*

БӨТЕРКӘЛӘҮ *см. бөдрәләү.*

БӨТЕРКӘЧ курчавый; бөтеркәч йон курчавая шерсть (*у каракуля*).

БӨТЕРКӘЧЛӘ курчавый, кудрявый, имеющий кудри, завитки.

БӨТЕРКӘЧЛӘНҮ *страд. от бөтеркәчләү курчавиться, завиваться в кудри.*

БӨТЕРКӘЧЛӘҮ завивать, завить; || завивание, завивка.

БӨТЕРЧЕК юла (*игрушка*).

БӨТЕРҮ 1) вертеть, крутить, кружить (*о метели*); 2) свёртывать, свернуть (*бумагу*); || свёртывание.

БӨТИ *уст. амулет, талисман; бөти йөртү (тагу) носить амулет.*

БӨТНЕК *бот. мята; мәче бөтнеге баранчик.*

БӨТӘЙТҮ приобретать, приобрести, обзаводиться, обзавестись; справлять,

- справить; || приобретение.
- БӨТЭРЛЭНҮ *см.* бөгэрлэнү 2.
- БӨТЭРЛӨҮ мять, смять, измять.
- БӨТӨЮ поправлять, поправить дела (*о приобретении необходимых предметов*); бөтэя башлау начать поправлять дела.
- БӨТӨҮ *разг.* 1) исправный; 2) нетронутый, цельный.
- БӨЯТ 1) подхомутник; 2) спасательный круг; ◇ бөят венасы *анат.* яремная вена.
- БӨЖЭГАШАР насекомоядный.
- БӨЖЭК насекомое; бөжэк йомгагы кокон; бөжэклэрне өйрэнү фэне энтомология; бөжэклэрне өйрэнүче энтомолог.
- БӨҺТАН *книжн.* клевета; || клеветнический.
- БҮГЕН сегодня, ныне, нынче; бүген булмаса иртэгэ не сегодня — завтра, скоро, вот-вот; бүген таңда а) сегодня на заре; б) скоро, вот-вот; ◇ бүген таңда үлэргэ тора он на грани смерти; бүгеннэн алып (башлап) отныне, с сегодняшнего дня.
- БҮГЕНГЕ сегодняшний, нынешний; бүгенге көндө в данный момент; бүгенге эшне иртэгэ калдырма *посл.* не оставляй на завтра то, что можно сделать сегодня.
- БҮГЕНГЕДЭЙ как сегодня (*напр. помню*).
- БҮГЕНГЕСЕ относящийся к данному моменту (к сегодняшнему дню); сегодняшний, нынешний; бүгенгесе кыйммэт аның дорого то, что сегодня.
- БҮГЕНГӨ на сегодняшний день, на сегодня.
- БҮГЕНГӨЧӨ поныне, по сегодняшний день.
- БҮГЕНЛЕК рассчитанный на сегодня, достаточный на сегодня (на сегодняшний день).
- БҮГЕНМЕ-ИРТӨГӨМЕ не сегодня-завтра, на днях.
- БҮДИ-БҮДИ бяша-бяша (*возглас, которым подзывают овец*).
- БҮДЭНӨ перепел, перепёлка; || перепелиный; ◇ бүдэнэ үлэне *бот.* мята квасная.
- БҮЗ I *см.* бэз; ◇ бүз көясе булу быть надоедливим, надоедать.
- БҮЗ II пепельный, бледный, беловато-серый.
- БҮЗАРУ бледнеть, побледнеть, белеть, побелеть.
- БҮКСӨ 1) зоб (*птиц*); 2) *см.* бүксэле; 3) *разг., пренебр.* живот; ◇ бүксэ киерү гордиться, чваниться.
- БҮКСЭЛЕ *разг., пренебр.* 1) беременная; 2) с большим животом.
- БҮКТЭР *диал. см.* бөктэр.
- БҮКЭН 1) чурбан, колода, пенёк, обрубок; бүкэн жэю торцевать; 2) *перен.* истукан, дурак, идиот; күзле бүкэн чурбан с глазами, болван; 3) низкий, невысокий; тэгэрмэч бүкэне ступица.
- БҮЛБЕ *бот.* клубень; || клубневой.
- БҮЛБЕЛЕ *бот.* клубненосный, клубеньковый; бүлбеле үсемлеклэр клубеньковые; бүлбеле чормалчык чина клубненосная.
- БҮЛБЕТАМЫР *бот.* клубнеплод
- БҮЛ-БҮЛ гуль-гуль (*возглас, которым подзывают голубей и уток*).
- БҮЛГЕЧ *тех.* разделитель, распределитель.
- БҮЛГЭЛЭНГЭН разделённый, распределённый.
- БҮЛГЭЛЭНҮ *возвр.-страд.* от бүлгэлэү разделяться, разделиться (*на мелкие части*).
- БҮЛГЭЛЭШТЕРҮ *многокр.* от бүлгэлэү.
- БҮЛГЭЛЭШҮ *см.* бүлү
- БҮЛГЭЛӨҮ делить (разделить) на части; || деление на части; бүлгэлэп кую



предварительно распределить; бүлгэлэп тору расфасовывать; бүлгэлэп бетерү поделить всё между собой,

БҮЛДЕРҮ *понуд. от* бүлү.

БҮЛЕК 1) отдел, отделение; 2) раздел, глава (в *книге*); бүлек башы заглавие, заголовок; бүлек башы кую озаглавить; 3) отрасль; часть; разряд; рубрика; секция; филиал; сектор; 4) *мат.* класс.

БҮЛЕКЧЕК подотдел.

БҮЛЕКЧӨ *см.* бүлекчек.

БҮЛЕМ 1) отдел, отделение; 2) переборка, загородка.

БҮЛЕМСЕЗ неделимый.

БҮЛЕМТЕК 1) подотдел; сектор; 2) участок, делянка.

БҮЛЕНГЭЛЭҮ разлагаться, разложиться, делиться, разделиться (*на части*).

БҮЛЕНДЕРҮ *понуд. от* бүленү

БҮЛЕНЕШ 1) деление, распределение; 2) дифференциация.

БҮЛЕНЕШҮ выделяться, выделиться, отделяться, отделиться (*имуущественно*)

БҮЛЕНМЭС неделимый, нераздельный, неразделимый.

БҮЛЕНМӨҮЧӨН *мат.* неделимый.

БҮЛЕНҮ 1) *мат.* делиться, разделяться, разделиться; 2) расчленяться, расчлениваться; 3) разгораживаться, размежёвываться, размежеваться; распадаться, распасться (*на части*); бүленеп чыгу выделиться в отдельное хозяйство.

БҮЛЕНҮЧЕ *мат.* делимое, кратное.

БҮЛЕНҮЧЕЛЕК *мат.* делимость, кратность.

БҮЛЕШҮ 1) *взаимн. от* бүлү; 2) делиться, поделиться; || делёж.

БҮЛКӨ *диал.* часть створки окна.

БҮЛМӨ 1) комната; || комнатный; аш бүлмәсе столовая; бүлмә гөле комнатный цветок; йокы бүлмәсе спальня, спальная; кунак бүлмәсе гостиная; 2) заком; сусек; 3) перегородка; бүлмә тактасы переборка в комнате.

БҮЛМӨДӨШ сосед (*по комнате*); сокквартирант.

БҮЛМӨЛЕ 1) имеющий комнату; 2) =комнатный; өч бүлмәле квартир трёхкомнатная квартира.

БҮЛТ-БҮЛТ *звукондр.* буль-буль; бүлт-бүлт итү а) булькать; б) бульканье.

БҮЛТЕРЕК летне-осенний ягнёнок.

БҮЛТЭЙМЭ *анат.* мышцелок, мышцелка.

БҮЛТЭЙТҮ *понуд. от* бүлтэю

БҮЛТЭЮ 1) вздуться, вздуться; || вздутие; 2) выпячиваться, выпятиться; || выпячивание; бүлтэеп чыгу выпятиться.

БҮЛӨК дар, подарок, подношение; премия; приз, награда; || подарочный, премиальный; бүлэк бирү *см.* бүлэкләү; бүлэк итү дарить, одаривать; награждать; бүлэк итеп тарату раздаривать; бүлэккә бирелгән дарёный; төя дә бүлэк, төймә дә бүлэк *погов.* и верблюду подарок, и пуговица подарок.

БҮЛӨКЛЕК подарочный, предназначенный для подарка (премии, приза).

БҮЛӨКЛӘНҮ *страд. от* бүлэкләү награждаться, быть награждённым.

БҮЛӨКЛӘТҮ *понуд. от* бүлэкләү.

БҮЛӨКЛӘҮ дарить, подарить, одаривать, одарить; награждать, наградить, премировать; премировать; || одаривание, награждение, премирование.

БҮЛӨК-САНАК *собир.* разного рода подарки.

БҮЛҮ 1) делить, разделять, разделить, распределять, распределить; расчленять, расчленивать; разбивать, разбить; || деление; распределение; расчленение; разбивка; бүлеп алу отгораживать (*для себя*); выделять (*для себя*); бүлеп

биру выделять часть *чего-л. кому-л.*; бүлеп бетеру разделить, распределить (*все*); бүлеп карау рассматривать в отдельности; бүлеп кую отделить; выделить, распределить (*заранее*); 2) перегораживать, перегородить, разгораживать, разгородить; размежёвывать, размежевать; || перегораживание, разгораживание; размежёвывание; 3) прерывать, прервать (*напр. оратора*); || прерывание; ◇ бүлеп чыгару выделить в отдельное хозяйство; бүлү чыгышы *мат.* частное.

БҮЛҮЧЕ 1) *мат.* делитель; 2): аш бүлүче тот, кто разливает суп.

БҮРЕ волк; || волчий; ана бүре волчица; бүре авыз а) волчья пасть; б) *перен.* мироед; бүре баласы волчонок; бүре аучысы волчатник (*охотник*); бүре эте (сунары) волкодав; бүре баласын бүреккә салсаң да урманга карый *погов.* сколько волка ни корми, он всё в лес смотрит; бүрене аягы туйдыра *погов.* волка ноги кормят; бүренең көче тешендә *погов.* у волка сила в зубах; бүре дә тук, сарык та исән *посл.* и волки сыты, и овцы целы; бүреләр белән яшәсән, бүречә уларсың *погов.* с волками жить, по-волчьи выть; бүреләр бер-берсен ашамый *погов.* волк волка не съест; ворон ворону глаз не выклюет; бүредән куркып урманга бармый тормыйлар *посл.* волков бояться — в лес не ходить; ◇ аның бүресе улаган ему повезло; бүре аягы *бот.* плаун; бүре бугаз крикун, горлан; бүре күзе *бот.* бирючина; вороний глаз; бүре тырнагы *бот.* змеёвик; бүре уы *мед.* крапивница, крапивная лихорадка; бүре жиләге *бот.* волчьи ягоды, волчье лыко.

БҮРЕК 1) шапка; папаха; || шапочный; бүрек алу снимать шапку; поклоняться; бүрек салу а) снимать шапку; б) унижаться; бүрекне кыңгыр салу заломить шапку; колаклы бүрек шапка-ушанка; кырпулы бүрек шапка, отороченная мехом; тәвәккәл бүрек, мескен бүрек татарская шапка без ушек; 2) чуб, хохолок (*у птиц*); ◇ бүректә үскән инкубаторный; тепличный; бүрек белән киңәшү *погов.* подумать, поразмыслить (*букв.* советоваться с шапкой); бүрек ташлап бүредән котылмыйлар *посл.* бросив шапку, от волка не спасёшься; закрыв глаза, беды не отведёшь; каракның бүреге яна *погов.* на воре шапка горит.

БҮРЕКЛЕ 1) с шапкой; в шапке; 2) хохлатый (*о птицах*).

БҮРЕКЧЕ шапочник, мастер, шьющий шапки.

БҮРЕКЧЕК шапочка.

БҮРЕЛЕК волчьи повадки (*у человека*)

БҮРТЕНГӘН 1) разбухший, набухший; 2) обрюзгший, обрюзгший; 3) *перен.* надувшийся, обидевшийся

БҮРТЕНДЕРҮ *понуд.* от бүртенү.

БҮРТЕНҮ 1) набухать, набухнуть, разбухать, разбухнуть; распухать, распахнуть; || набухание, разбухание; распухание; 2) вздуться, вздуться; || вздутие; 3) обрюзгнуть; 4) *перен.* надуваться, надуться, раскраснеться (*от злости*); ачуыннан янаклары кызарып бүртенде от злости у него щёки покраснели и надулись.

БҮРТКӘН набухший, разбухший (*напр. о бочке*); распухший (*о человеке*).

БҮРТТЕРҮ *понуд.* от бүртү 1) размачивать, размочить, отмачивать, отмочить (слегка); || размачивание, отмачивание; 2) *перен.* преувеличивать, преувеличить; || преувеличивание, преувеличение.

БҮРТӘ мухортый (*о масти лошади*); бүртә ат мухортая лошадь.

БҮРТӘЙТҮ *диал. понуд.* от бүртәю выпячивать, выпятить, надувать, надуть; || выпячивание; авызын бүртәйтте он надул губы.

БҮРТӘЮ *диал.* дуться, надуться, обижаться, обидеться.

БҮРТҮ набухать, набухнуть, разбухать, разбухнуть; || набухание, разбухание;  
бүртеп килү начать набухать; бүртеп китү набухнуть.

БҮРЭНКЭ см. буранка .

БҮРЭНЭ бревно; || бревенчатый; бүрэнэ күпер бревенчатый мост; бүрэнэ аркылы  
(аша) бүре күрү *погов.* у страха глаза велики (*букв.* сквозь брёвна видеть  
волка).

БҮСЕЛДЕРҮ *понуд.* от бүселү выпучивать, выпучить; || выпучивание.

БҮСЕЛҮ выпучиваться, выпучиться; бүселеп тору (чыгу) выпятиться.

БҮСЕР грыжа; || грыжевый.

БҮСЕРЛЕ больной грыжей.

БҮСҮ *разг. пренебр.* жрать, сожрать.

БҮТЭКЭ 1) желудок жевательный (*у птиц*); 2) *перен.* низкорослый; коротыш,  
коротышка.

БҮТЭН 1) другой, иной, прочий; остальной; 2) больше, в другой раз; бүтэн  
килмэсең *больше не* придёшь; 3) кроме; минем синнэн бүтэн якыным юк у  
меня кроме тебя близких нет; башка

БҮТЭНЕ-БҮТЭН чего-чего, что-что; бү-тэне-бүтэн, эмма бүрегең шәп что-что, но  
шапка у тебя хорошая.

БҮТЭНЛЭНҮ становится, стать иным (другим).

БҮТЭННЭР *собир.* другие, остальные; бүтэннэре кайда? где остальные?

БҮТЭНЧЕЛЕК отличие, различие, особенность, специфика.

БҮТЭНЧЭ иначе, по-другому, по-иному, иным образом.

## В

ВАБА 1) *мед.* холера; || холерный; ваба микробы холерный микроб; ваба белән  
авыручы больной холерой, холерный больной; 2) *перен.* зараза, чума; ◇ сары  
ваба коричневая чума (*о фашизме*).

ВАБАЛЫ больной холерой; заражённый холерой; вабалы авыл заражённое  
холерой село.

ВАБИК *охот.* вабик; вабик белән чакыру вабить.

ВАБИКЧЫ *охот.* вабильщик.

ВАГАЙТТЫРУ *понуд.* от вагайту велеть (заставлять, поручать) мельчить,  
размельчать, размельчить, дробить, раздробить

ВАГАЙТУ см. ваклау 1.

ВАГАЙТЫЛУ *страд.* от вагайту.

ВАГАЮ 1) размельчаться, размельчиться, измельчаться, измельчиться;  
дробиться, раздробляться, раздробиться; || измельчение, дробление; 2) см.  
ваклану

ВАГОН 1) вагон; || вагонный; такма вагон прицепной вагон; вагон күчәре  
вагонная ось; вагон эшләү а) вагоностроение; б) вагоностроительный; вагон  
эшләү заводы вагоностроительный завод; 2) *перен. разг.* очень много,  
слишком много, очень большое количество, вагон.

ВАГОНЕТКА вагонетка.

ВАГОН-ЛАВКА вагон-лавка,

ВАГОНЛАП вагонами.

ВАГОНЛЫК 1) с вагон; на один вагон; анда бер вагонлык таш калган камня там  
осталось на один вагон; 2) предназначенный для постройки вагона.

ВАГОНОВОЖАТЫЙ вагоновожатый.

ВАГОН-РЕМОНТ вагоноремонтный; вагон-ремонт заводы вагоноремонтный  
завод

ВАГОН-РЕСТОРАН вагон-ресторан

ВАГОН-ХОЛОДИЛЬНИК вагон-холодильник, вагон-ледник.

ВАГРАК *сравнит. ст. от* вак мельче.

ВАГРАНКА вагранка; || ваграночный, вагранковый.

ВАГРАНЧЫ вагранщик.

ВАГЫЙЗ 1) *рел. уст.* проповедник; вагыйзлар вэгазь сөйлилэр проповедники читают проповедь; 2) Вагиз (*имя собств. мужское*)

ВАГЫЙЗЛЫК *рел. уст. книжн.* положение проповедника; проповедничество

ВАЕМ 1) забота; беспокойство, хлопоты; ваем чигү заботиться; беспокоиться; яшь картайтмый, ваем картайта *погов.* года не старят, а старит забота; 2) *книжн.* тоски, грусть, печаль.

ВАЕМЛАНУ *страд. от* ваемлау.

ВАЕМЛАУ 1) заботиться, беспокоиться; хлопотать; 2) тосковать, горевать, печалиться.

ВАЕМЛЫ заботливый; беспокойный, хлопотливый,

ВАЕМЛЫК заботливость; хлопотливость.

ВАЕМСЫЗ 1) беззаботный, беспечный; || беззаботно, беспечно; ваемсыз яшәу жить беспечно; ваемсыз кеше су эчеп тә симерә *погов.* беззаботный человек и от воды толстеет; 2) равнодушный, безразличный; || равнодушно, безразлично; эшкә ваемсыз караш равнодушное отношение к делу; 3) нерадивый; || нерадиво; ваемсыз хезмәткәр нерадивый работник.

ВАЕМСЫЗЛАНУ 1) проявлять (проявить) беззаботность, беспечность; 2) проявлять (проявить) равнодушие, безразличие; 3) проявлять (проявить) нерадивость.

ВАЕМСЫЗЛЫК 1) беззаботность, беспечность; ваемсызлык белән беззаботно, беспечно; 2) равнодушие, безразличие; 3) нерадивость.

ВАЗ: ваз кичү а) отречься, отступить, отказаться; б) отречение, отказ; ваз кичү кәгазе *уст.* отречение (*письменное*); диннән ваз кичү вероотступничество; диннән ваз кичкән кеше *рел.* вероотступник; мирастан ваз кичү отказаться от наследства; тормыштан ваз кичү отречься от жизни (*уединившись*); ваз кичертү (кичтерү) *понуд. от* ваз кичү

ВАЗА ваза; хрусталь ваза хрустальная ваза

ВАЗЕЛИН вазелин; || вазелиновый.

ВАЗЕЛИНЛЫ вазелиновый; вазелинлы сабын вазелиновое мыло.

ВАЗИФА 1) задача, задание, поручение; ижтимагый вазифа общественное поручение; 2) обязанность, долг; 3) должность, служба; ул нинди вазифа үти? в какой должности он работает?; директорлык вазифасын үтәүче исполняющий обязанности директора.

ВАЗИФАЛЫ должностной; вазифалы кеше должностное лицо.

ВАЙ: вайга алмау а) быть равнодушным; б) быть беспечным, беззаботным.

ВАЙ-ВАЙ *межд.* ай-ай!, ой-ой! (*выражает боль, удивление, испуг*).

ВАЙВАЙЛАТУ *понуд. от* вайвайлау.

ВАЙВАЙЛАУ голосить, кричать (*от боли, горя, страха и т. п.*).

ВАЙВАЙЛАШУ *взаимн.-совм. от* вайвайлау.

ВАК 1. 1) мелкий, не крупный; вак агачлык мелколесье; вак акча мелкие деньги, мелкая монета, мелочь; вак бөртекле мелкозернистый; вак буржуа мелкий буржуа; вак буржуаз мелкобуржуазный; вак итеп мелко; вак тешле мелкозубчатый; вак товар хужалыгы мелкотоварное хозяйство; вак язу мелкий (бисерный) почерк; 2) мелочный; мелочной; вак кеше мелочный человек; вак сәүдә мелочная торговля; 2. 1) *разг.* мелочь, разменная монета;

вагың бармы? есть ли у тебя мелочь?; 2) нас, насвай (*табак, закладываемый под язык*); бер йотым вак наса на один приём; вак салучы тот, кто принимает нас

ВАКАНСИЯ вакансия

ВАКБАШ *бот.* мелколепестник.

ВАК-ВАК мелкий, очень мелкий; || мелко-мелко; вак-вак куаклыклар мелкие кустарники; вак-вак туралган икмәк мелко нарезанный хлеб; вак-вак кына мельчайший, очень мелкий.

ВАКЛАГЫЧ *тех.* дробилка.

ВАКЛАНГАН измельчённый, раздробленный, раздроблённый, расчленённый, разделённый на мелкие части.

ВАКЛАНГАНЛЫК раздробленность, раздроблённость, размельчённость.

ВАКЛАНДЫРУ *см.* ваклау 1.

ВАКЛАНМА *мат.* дробь; || дробный; унарлы вакланма десятичная дробь; вакланма сак дробное число.

ВАКЛАНМАЛЫ *мат.* дробный

ВАКЛАНУ *страд. от* ваклау 1) мельчать, размельчаться, размельчиться, раздробляться, раздробиться; становиться (стать) мелким; 2) *перен.* быть мелочным; || мелочность; аңа ваклану килешми ему не к лицу быть мелочным; ◇ вакланмый торган акча неизменная монета.

ВАКЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* ваклану

ВАКЛАП в розницу, по мелочам; ваклап сату торговля в розницу, розничная торговля.

ВАКЛАТКЫЧ *см.* ваклагыч

ВАКЛАТУ *понуд. от* ваклау велеть (заставлять, поручать) мельчить, размельчать, дробить, раздроблять.

ВАКЛАУ 1) мельчить, размельчать, размельчить; крошить, раскрошить, дробить, раздроблять, раздробить; || размельчение; дробление; || дробильный; ваклау аппараты дробильный аппарат; икмәк ваклау крошить хлеб; таш ваклау размельчать, дробить камень; 2) гранулировать; || грануляция; 3) тереть, растирать; || растирание; тәмәке ваклау тереть табак; 4) менять, разменивать, разменять; || размен; акча ваклау разменять деньги; 5) разукрупнять, разукрупнить; || разукрупнение

ВАКЛАУЧЫ *мат.* знаменатель; уртак ваклаучыга китерү привести к общему знаменателю

ВАКЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* ваклау; 2) быть мелочным; торговаться; || мелочность.

ВАКЛЫК мелочность.

ВАКСА вакса.

ВАКСАЛАНУ *страд. от* ваксалау.

ВАКСАЛАТУ *понуд. от* ваксалау велеть (заставлять, поручать) ваксить, намазывать ваксой.

ВАКСАЛАУ ваксить, наваксить, намазывать (намазать) ваксой; || намазывание ваксой.

ВАКСЫНДЫРУ *понуд. от* ваксыну.

ВАКСЫНУ 1) быть мелочным; 2) унижаться; || унижение.

ВАКСЫТУ *см.* кимсетү.

ВАК-ТӨЯК I. ничтожный, пустяковый, пустячный, незначительный, несущественный; || разные мелкие вещи (предметы); 2. мелочь, безделица, пустяк; вак-төяк белән вакыт уздыру а) зря тратить время; б) размениваться

на мелочи.

ВАКЧЫЛ мелочной, мелочный; вакчыл кеше мелочный человек.

ВАКЧЫЛЛАНУ быть мелочным, становиться (стать) мелочным.

ВАКЧЫЛЛЫК мелочность.

ВАКЦИНА *мед.* вакцина; || вакцинный.

ВАКЦИНАЦИЯ *мед.* вакцинация.

ВАКЫЙГ: вакыйг булу *уст. книжн.* случаться, иметь место, происходить.

ВАКЫЙГА событие; происшествие, случай; приключение.

ВАКЫЙГАН *книжн.* 1) действительно, в самом деле; 2) случайно.

ВАКЫЙГЛЫК *уст. книжн.* действительность, подлинность, реальность.

ВАКЫЙГЫЙ *уст. книжн.* действительный, подлинный, реальный.

ВАКЫТ 1) время, пора, период; авыр вакыт трудная пора; безвременье; бер вакыт как-то, как-то раз; однажды; бер вакытта да ни в какое время, никогда; бер ук вакытта в одно и то же время, одновременно; вакыт бар эле время терпит; вакыт белән билгеләнә торган повременный; временный; вакыт узу белән с течением времени; вакыт хисабы времяисчисление; вакыты килгәндә в подходящий момент; вакыты житкәнче до поры до времени; вакыты житкәч когда придёт время, со временем; кайбер вакыт, кайсыбер вакыт, вакыты белән время от времени, временами; порой, порою, иногда, иной раз; кузгалырга вакыт житте пора трогаться (отправляться); кызу урак вакыты горячая пора, разгар уборки, страда; ул вакытта в то время; в таком случае, тогда-то; хәзерге вакытта в настоящее время; шул вакыткача до тех пор; шул вакытта в это время, в этот момент; шул ук вакытта в это время; в то же время; үз вакытында в своё время; һәр нәрсәнең үз вакыты бар всему свое время; всякому овощу своё время; вакытың үтте — бәхетң китте *посл.* время упустил — счастье потерял; 2) срок; вакытын озайту продлить срок, отсчитать; вакыты чыккан (үткән) просроченный

ВАКЫТ-ВАКЫТ временами, время от времени, периодически; иногда.

ВАКЫТЛАП повременно, не сдельно; вакытлап түләү а) оплатить повременно; б) повременная оплата.

ВАКЫТЛЫ 1) временный; вакытлы эш временная работа; кыска вакытлы кратковременный, краткосрочный; 2) периодический; вакытлы матбугат периодическая печать, периодика; 3) своевременно, вовремя; кстати; вакытлы килү прийти вовремя.

ВАКЫТЛЫ-ВАКЫТСЫЗ 1) не вовремя; не ко времени, некстати; вовремя и не вовремя; 2) не считаясь со временем других; во всякое время.

ВАКЫТЛЫЧА временно, на время; || временный; вакытлыча алып тору взять на время; вакытлыча файдалану временное пользование

ВАКЫТСЫЗ безвременный, несвоевременный, преждевременный; || безвременно, преждевременно, несвоевременно; некстати, не вовремя; вакытсыз килү прийти не вовремя (некстати); вакытсыз үлем преждевременная смерть, безвременная кончина

ВАКЫТСЫЗЛЫК безвременность, несвоевременность, преждевременность.

ВАКЫТЧА *см.* вакытлыча.

ВАКЫТЫНДА вовремя, в своё время, своевременно; эшне вакытында үтәү своевременно выполнить работу; вакытында укып кал учись, пока есть время (возможность)

ВАЛ I вал, земляная насыпь.

ВАЛ II *тех.* вал; ашлык суккыч валы вал молотилки; бүлү валы распределительный вал.

- ВАЛЁК *тех.* валёк.  
 ВАЛЕНТЛЫ *хим.* валентный; өч валентлы трёхвалентный.  
 ВАЛЕНТЛЫК *хим.* валентность.  
 ВАЛЕРЬЯН валериана; || валериановый; валерьян тамчылары валериановые капли.  
 ВАЛЕТ *карт.* валет  
 ВАЛЕЦ *см.* вал II  
 ВАЛЕЦЛЫ вальцовый; валецлы тегермән вальцовая мельница.  
 ВАЛИДОЛ *фарм.* валидол; || валидоловый.  
 ВАЛИК *в разн. знач.* валик; диван валигы валик дивана; фонограф валигы валик фонографа.  
 ВАЛЛАҢИ *межд.* ей богу!; честное слово!; валлаһи, дөресен эйттем! честное слово, я правду сказал!  
 ВАЛЛАҢИ-БИЛЛӘҢИ *см.* валлаһи.  
 ВАЛЛЫ *см.* валецлы.  
 ВАЛОВОЙ *эк.* валовой; валовой керем валовой доход.  
 ВАЛТОРНА *муз.* валторна.  
 ВАЛТОРНАЧЫ *муз.* валторнист.  
 ВАЛУН валун; || валунный.  
 ВАЛЧЫК кроха, крошка; икмәк валчыгы хлебные крошки.  
 ВАЛЧЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от валчыклану крошить, раскрошить.  
 БАЛЧЫКЛАНУ крошиться, раскрошиться.  
 ВАЛЧЫКТАЙ: валчыктай гына крошечный, очень маленький.  
 ВАЛЬС вальс; вальс бию танцевать вальс, вальсировать.  
 ВАЛЬЦОВКА *тех.* вальцовка; || вальцовочный.  
 ВАЛЬЦОВКАЛАНУ *страд.* от вальцовкалау вальцеваться.  
 ВАЛЬЦОВКАЛАТУ *понуд.* от вальцовкалау.  
 ВАЛЬЦОВКАЛАУ *тех.* вальцевать; || вальцевание, вальцовка; || вальцовочный; вальцовкалау цехы вальцовочный цех  
 ВАЛЬЦОВКАЛАУЧЫ вальцовщик.  
 ВАЛЮТА валюта; || валютный  
 ВАНАДИЙ *хим.* ванадий.  
 ВАНДАЛ *ист.* вандал  
 ВАНДАЛЛЫК вандализм.  
 ВАНИЛИН ванилин; || ванилиновый.  
 ВАНИЛЬ *бот.* ваниль; || ванильный; ванилевый; ваниль порошогы ванильный порошок.  
 ВАННА ванна; || ванный; кояш ваннасы солнечная ванна; ванна бүлмәсе ванная комната.  
 ВАР вар; вар сөртү *см.* варлау.  
 ВАРВАР *ист.* варвар; || варварский; варвар кабиләләре варварские племена.  
 ВАРВАРИЗМ *лингв.* варваризм.  
 ВАРВАРЛАРЧА по-варварски, варварски; || варварский; варварларча мөнәсәбәт варварское отношение, варварство.  
 ВАРВАРЛАШТЫРУ *понуд.* от варварлашу варваризация.  
 ВАРВАРЛАШУ варваризация; || стать (становиться) варваром.  
 ВАРВАРЛЫК варварство.  
 ВАРЕНЬЕ варенье; чия вареньеси вишнёвое варенье.  
 ВАРИАНТ вариант.  
 ВАРИАЦИОН *см.* вариацияле.

- ВАРИАЦИЯ *в разн. знач.* вариация; || вариационный; жир магнетизмы вариациялэре вариант земного магнетизма.
- ВАРИАЦИЯЛЕ вариационный.
- ВАРИС наследник; преемник; варис булу быть наследником; наследовать, унаследовать, иметь право на получение наследства; варис итү делать (сделать, назначать, назначить) *кого-л.* наследником; тэхет варисы наследник престода, престолонаследник.
- ВАРИСЛЫК 1) положение *или* роль наследника (преемника); 2) наследство, наследование; варислык дэгвэ итү претендовать на право наследования; варислык хокукы право наследования.
- ВАРИССЫЗ: вариссыз калу а) лишаться наследника; б) лишаться хозяина; вариссыз калган мөлкэт выморочное имущество.
- ВАРИССЫЗЛАНУ 1) лишаться (лишиться) наследника; 2) лишаться (лишиться) хозяина.
- ВАРИСТАШ *юр.* сонаследник; варисташ булу сонаследовать.
- БАРЛАНУ *страд. от* варлау.
- ВАРЛАУ *спец.* покрывать (покрыть) варом.
- ВАРЯГ *ист.* варяг; || варяжский; варяг кабилэлэре варяжские племена.
- ВАСИТА *уст.* средство; посредство; || посредством
- ВАСИТАЛЫ *уст.* косвенный; || косвенно; косвенным образом; васиталы рэвештэ косвенно.
- ВАСИТАСЫЗ непосредственный; || непосредственно, без посредства.
- ВАСИТАЧЫ посредник.
- ВАСИТАЧЫЛЫК посредничество; васитачылык итү посредничать, выступать в качестве посредника, играть роль посредника; анын васитачылыгында при его посредничестве.
- ВАССАЛ *ист.* вассал; || вассальный; вассал дэүлэт вассальное государство; вассал бэйлелек вассальная зависимость.
- ВАССАЛЛЫК вассальный; || вассальство; вассаллык мөнэсэбэтлэре вассальные отношения
- ВАСЫЙ *уст. книжн.* опекун; васый булу быть опекуном, опекунствовать
- ВАСЫЙЛЫК *уст. книжн.* опекунство, опека.
- ВАСЫФ *уст. книжн.* воля, желание; ул синең васыфында это в твоей воле.
- ВАСЫЯТЬ 1) завещание; || завещательный; васыять ителгән завещанный; васыять итү завещать; васыять итүче завещатель; васыять шарты завещательное условие; язма васыять письменное завещание; 2) завет, заповедь; Ленин васыятьлэре заветы Ленина.
- ВАСЫЯТЬНАМӨ завещание (*письменное*).
- ВАТА-ВАТА ломая, разбивая, разрушая.
- ВАТА-КЫРА *см.* вата-жимерэ.
- ВАТАН родина, отечество, отчизна; || отечественный; Бөек Ватан сугышы Великая Отечественная война; ватанга хезмэт итү а) служить родине; б) служба родине.
- ВАТАНДАШ соотечественник.
- ВАТАНЧЫ патриот, преданный родине (отечеству).
- ВАТАНЧЫЛЫК патриотизм, приверженность (преданность) отечеству.
- ВАТА-СЫНДЫРА *см.* вата-жимерэ.
- ВАТА-ЖИМЕРӨ 1) разрушил, ломая; 2) *перен.* напропалую, напролом
- ВАТЕР *текст.* ватер; || ватерный.
- ВАТЕРМАШИНА *текст.* ватермашина.



- ВАТЕРПАС *тех.* ватерпас; || ватерпасный.
- ВАТЕРПОЛИСТ *спорт.* ватерполист (*игрок в ватерполо*).
- ВАТЕРПОЛО *спорт.* ватерполо; !|| ватерпольный.
- ВАТИН ватин; || ватиновый; йон ватин шерстяной ватин; ватин эчлек ватиновая подкладка.
- ВАТКАЛАНУ *страд.* от ваткалау.
- ВАТКАЛАТУ *понуд.* от ваткалау.
- ВАТКАЛАУ разламывать, разломать, раскалывать, расколоть, раздроблять, раздробить; || разламывание, раскалывание, раздробление; ваткалап ташлау разломать; утын (агачны) ваткалау *разг.* колоть дрова.
- ВАТКЫЧ дробилка.
- ВАТМАН ватман; || ватманский.
- ВАТРУШКА ватрушка; || ватрушечный.
- ВАТТ *физ.* ватт.
- ВАТТЛЫ =ваттный; йөз ваттлы лампа стоваттная лампа, лампа в сто ватт.
- ВАТТМЕТР *физ.* ваттметр.
- ВАТТ-СЕКУНД *физ.* ватт-секунда.
- ВАТТ-СЭГАТЬ *физ.* ватт-час.
- ВАТТЫРУ *понуд.* от вату.
- ВАТУ 1) бить, разбивать, разбить; колоть, расколоть; ломать, поломать, сломать, взламывать, взломать; || бой, битъё; слом, поломка; боз вату а) колоть лёд; б) ледокольный; ватып алу выломать; отломить; ватып бетерү перебить; изломать, разломать, переломать; ватып ташлау сломать и бросить; ишек вату взломать дверь; урындык вату сломать стул; 2) щёлкать, колоть; чикләвек вату щёлкать орехи; шикәр вату колоть сахар; 3) *разг.* менять, разменивать, разменять; || размен; акча вату а) разменять деньги; б) размен денег; 4) *перен.* утомлять, утомить; юл мине ватты дорога утомила меня; ◇ баш вату ломать голову *над чем-л.*
- ВАТУЧЫ тот, кто ломает (разбивает); боз ватучы ледокол; йозак ватучы взломщик замков; таш ватучы каменобоец,
- ВАТЫК битый, разбитый; ломаный, разломанный; || осколок, черепок, бой; обломок; ватык тәрәзә разбитое окно; көзге ватыгы осколок зеркала; чүлмәк (савыт-саба) ватыгы черепок.
- ВАТЫЛГАН 1) *см.* ватык; 2) *перен.* разбитый, усталый, утомлённый.
- ВАТЫЛУ *страд.* от вату 1) биться, разбиваться, разбиться; колотья, расколотья; ломаться, поломаться, разламываться, разломаться, сломаться; чынаяк ватылды чашка разбилась; 2) *перен.* утомляться, утомиться, истомиться, уставать, устать, чувствовать разбитость (крайнюю усталость); бүген бик ватылганмын сегодня я очень устал; ◇ ватылмый торган чикләвек трудная задача; чапма ташка, балтаң ватылыр не берись за непосильную работу (*букв.* не руби камень, топор сломаешь).
- ВАТЫЛУЧАН ломкий, хрупкий; непрочный.
- ВАУ-ВАУ 1. *звукподр.* лаю собаки; 2. *дет.* собака.
- ВАФА 1. верный, постоянный; 2. 1) верность, постоянство; 2) Вафа (*имя собств. мужское*).
- ВАФАСЫЗ *уст.* неверный, непостоянный; вероломный.
- ВАФАТ кончина, смерть; вафат булу скончаться, умереть.
- ВАФЛЯ вафля; || вафельный; вафля производствосы вафельное производство.
- ВАХМИСТР *воен. уст.* вахмистр (*унтер-офицер в царской армии*).
- ВАХТА вахта; || вахтенный; вахтада тору стоять на вахте, нести вахту; вахта

- журналы вахтенный журнал.
- ВАХТЁР вахтёр; || вахтёрский; вахтёр киеме вахтёрская форма.
- ВАХТЕРЛЫК вахтёрский; вахтерлык хезмәте должность *вахтёра*.
- ВАЖИП *уст. книжн.* должный, потребный, надобный; || должно, потребно, надобно.
- ВЕГЕТАРИАН вегетарианец; вегетариан булу быть вегетарианцем.
- ВЕГЕТАРИАНЛЫК вегетарианство; || вегетарианский.
- ВЕГЕТАТИВ *биол.* вегетативный; вегетатив система вегетативная система; вегетатив үрчү вегетативное размножение.
- ВЕГЕТАЦИОН *бот.* вегетационный; вегетацион чор вегетационный период.
- ВЕГЕТАЦИЯ *бот.* вегетация; || вегетационный; вегетация чоры вегетационный период.
- ВЕДОМОСТЬ ведомость; ведомость төзү а) составлять ведомость; б) составление ведомости.
- ВЕДОМСТВО ведомство; || ведомственный; ведомство йорты ведомственный дом; ведомствога карашлы подведомственный
- ВЕЗДЕХОД вездеход; вездеходлар колоннасы колонна вездеходов.
- ВЕКСЕЛЬ *фин.* вексель; || вексельный; вексель кәгазе вексельная бумага; вексель хокукы вексельное право; вексель бирүче векселедатель.
- ВЕКСЕЛЬЛЕ: вексельле кеше векселедатель.
- ВЕКТОР *физ., мат.* вектор; || векторный; тизлек векторы вектор скорости; вектор зурлык векторная величина; векторлар диаграммасы векторная диаграмма.
- ВЕЛИКАН *см.* алып.
- ВЕЛИКОРУС великорус; || великорусский.
- ВЕЛОДРОМ велодром.
- ВЕЛОКРОСС велокросс
- ВЕЛОКРОССЧЫ участник велокросса.
- ВЕЛОСИПЕД велосипед; || велосипедный; велосипедта узышу велосипедные гонки; велосипед камерасы велосипедная камера.
- ВЕЛОСИПЕДЧЫ велосипедист.
- ВЕЛОСПОРТ велоспорт (велосипедный спорт).
- ВЕЛЬВЕТ вельвет; || вельветовый; вельвет костюм вельветовый костюм.
- ВЕЛЬМОЖА вельможа; || вельможный.
- ВЕЛЬМОЖАЛАРЧА как вельможа; вельможаларча кылану вести себя как вельможа.
- ВЕЛЮР велюр; || велюровый; велюр эшләпә велюровая шляпа.
- ВЕНА вена; || венозный; венный; вена каны венозная кровь.
- ВЕНГЕРКА венгерка (*танец*)
- ВЕНГР венгр; || венгерский; венгр халкы венгерский народ; венгры; венгр теле венгерский язык.
- ВЕНГРИЯЛЕ 1) венгерец, житель Венгрии; 2) венгр; венгрияле хатын-кыз венгерка,
- ВЕНЕРИК I *мед.* Венерик.
- ВЕНЕРИК II *мед.* венерический; венерик авыру венерическая болезнь, венерическое заболевание.
- ВЕНЕРОЛОГ *мед.* венеролог.
- ВЕНЕРОЛОГИЯ *мед.* венерология; || венерологический; венерология больницасы венерологическая больница.
- ВЕНЗЕЛЬ вензель; || вензелевый
- ВЕНОК веннок; || веночный, gөләр

- ВЕНСКИЙ: венский урындык венский стул.  
 ВЕНТИЛЬ вентиль; || вентиляльный.  
 ВЕНТИЛЯТОР вентилятор.  
 ВЕНТИЛЯЦИЯ вентиляция; || вентиляционный; вентиляция приборлары вентиляционные приборы; вентиляция ясау устроить вентиляцию, вентилировать.  
 ВЕРАНДА веранда.  
 ВЕРБАЛЬ вербальный; вербальный нота *дин.* вербальная нота.  
 ВЕРБОВАТЬ: вербовать ителү вербоваться; вербовать итү а) вербовать; б) вербовка; в) вербовочный; вербовать ителгән завербованный.  
 ВЕРБОВКА вербовка; || вербовочный; вербовка пункты вербовочный пункт, пункт по вербовке.  
 ВЕРБОВКАЛАНУ *возвр.-страд. от* вербовкалау вербоваться.  
 ВЕРБОВКАЛАУ вербовать; || вербовка.  
 ВЕРБОВЩИК вербовщик.  
 ВЕРМАХТ вермахт; немец-фашист вермахты немецко-фашистский вермахт.  
 ВЕРМИШЕЛЬ вермишель; || вермишелевый, вермишельный.  
 ВЕРОНАЛ *фарм.* веронал.  
 ВЕРОНИКА *см.* яушан.  
 ВЕРП *мор.* верп (*маленький якорь*).  
 ВЕРСИЯ версия.  
 ВЕРСТАК верстак; || верстачный.  
 ВЕРСТАТКА *полигр.* верстатка.  
 ВЁРСТКА *полигр.* верстка; версткага салу а) верстать; б) вёрстка, верстание; китап версткада книга в вёрстке.  
 ВЕРСТКАЛАНУ *страд. от* версткалау верстаться.  
 ВЕРСТКАЛАУ *полигр.* верстать; || верстание; версткалап чыгу сверстать.  
 ВЁРСТКАЛАУЧЫ *полигр.* верстальщик.  
 ВЕРТИКАЛ *астр.* вертикал.  
 ВЕРТИКАЛЬ вертикаль; || вертикальный; вертикаль антенна вертикальная антенна; вертикаль бораулау вертикально-сверильный.  
 ВЕРТИКАЛЬЛЕК вертикальность.  
 ВЕРТЛЮГ *тех.* вертлюг; || вертлюжный; вертлюг жайланмасы вертлюжное приспособление.  
 ВЕРТОЛЁТ вертолёт; || вертолётный; вертолёт төзү а) вертолётостроение; б) вертолётостроительный.  
 ВЕРФЬ верфь; || верфяной, верфный; суднолар төзү верфе судостроительная верфь; верфь корылмалары верфные сооружения.  
 ВЕРХОВНЫЙ верховный; ТАССР Верховный Советы Верховный Совет ТАССР.  
 ВЕРХОЛАЗ верхолаз; || верхолазный.  
 ВЕРШОК *уст.* вершок.  
 ВЕРШОКЛАП *уст.* вершками; бер вершоклап с вершок; по вершкам, вершками.  
 ВЕРШОКЛЫ: бер вершоклы *уст.* вершковый.  
 ВЕСОВЩИК *разг.* весовщик.  
 ВЕСТИБЮЛЬ вестибюль.  
 ВЕСТОВОЙ *воен.* вестовой.  
 ВЕСТОВОЙЛЫК обязанности вестового, должность вестового.  
 ВЕТВРАЧ (ветеринария врачи) ветврач (ветеринарный врач);  
 ВЕТЕРАН ветеран; сугыш ветераны ветеран войны.  
 ВЕТЕРАНЛЫК ветеранство.

- ВЕТЕРИНАР ветеринар; baytar
- ВЕТЕРИНАРИЯ ветеринария; || ветеринарный; ветеринария пункты ветеринарный пункт; ветеринария тэжрибэ станциясе опытная ветеринарная станция,
- ВЕТЕРИНАРИЯ-ЗООТЕХНИКА ветеринарно-зоотехнический.
- ВЕТЕРИНАРИЯ-ПРОФИЛАКТИКА ветеринарно-профилактический.
- ВЕТЕРИНАРИЯ-САНИТАРИЯ ветеринарно-санитарный; ветеринария-санитария надзоры ветеринарно-санитарный надзор.
- ВЕТО *юр.* вето; вето салу наложить вето.
- ВЕТПУНКТ (ветеринария пункты) ветпункт (ветеринарный пункт).
- ВЕТФЕЛЬДШЕР ветфельдшер.
- ВЕТЧИНА ветчина; || ветчинный; ветчина колбасасы ветчинная колбаса.
- ВЕЧЕ *ист.* вече; || вечевой; вече кыңгыравы вечевой колокол.
- ВЕШАЛКА *разг.* вешалка; || вешалочный, =elgech
- ВЕЯЛКА *с.-х.* веялка.
- ВЗВОД *воен.* взвод; || взводный; взвод командиры взводный командир.
- ВЗНОС взнос; взнос түлөү заплатить взнос; взнос кертү внести взнос.
- ВЗЯТКА взятка; *см. ещё* ришвэт; взятка алу а) брать взятку; б) взяточничество; в) взяточнический; взятка алучы взяточник; взятка алучылык взяточничество; взятка бирүче тот, кто дает взятки
- ВЗЯТКАЧЫ взяточник
- ВЗЯТКАЧЫЛЫК взяточничество.
- ВИАДУК виадук.
- ВИБРАТОР *физ.* вибратор; || вибраторный.
- ВИБРАЦИОН *физ.* вибрационный; вибрацион гальванометр вибрационный гальванометр.
- ВИБРАЦИЯ *физ.* вибрация.
- ВИБРАЦИЯЛЕ вибрационный; вибрацияле жайланма вибрационное устройство.
- ВИБРОМЕТР *физ.* виброметр.
- ВИБРОСКОП *физ.* виброскоп.
- ВИГОНЬ 1) *зоол.* вигонь; 2) вигонь; || вигоневый; вигонь шарф вигоневый шарф.
- ВИДАГЪЛАШУ *уст.* прощаться, попрощаться, проститься; || прощание.
- ВИДЕОТЕЛЕФОН *спец.* видеотелефон.
- ВИЗА виза; виза алу получать визу; виза салу (бирү) а) визировать, ставить визу; б) визирование; виза салдыру отдавать визировать; виза салыну визироваться.
- ВИЗАЛАНУ *страд. от* визалау визироваться, завизироваться.
- ВИЗАЛАТУ *понуд. от* визалау отдавать, отдать кому-л. на визу.
- ВИЗАЛАУ визировать, завизировать; || визирование.
- ВИЗАНТИЯЛЕ *ист.* византиец.
- ВИЗИР визир (*прибор*); || визирный.
- ВИЗИРЛАНУ *геод.* визироваться; || визирование.
- ВИЗИРЛАТУ *понуд. от* визирлау велеть (заставлять, поручать) визировать.
- ВИЗИРЛАУ *геод.* визировать; || визирование.
- ВИЗИТ визит; || визитный; визит карточкасы визитная карточка.
- ВИЗИТКА визитка.
- ВИКА *бот.* вика; || виковый; ужым викасы озимая вика; вика кыры виковое поле; солылы вика вико-овсяная смесь.
- ВИКОНТ виконт; виконт хатыны виконтесса.
- ВИКТОРИНА викторина; эдэби викторина литературная викторина.

- ВИЛАЯТЬ *уст.* 1) вилайет, провинция; || провинциальный; 2) область; || областной.
- ВИЛДАН *уст.* 1) дитя, маленький ребёнок; 2) юноша.
- ВИЛКА *тех.* вилка; || вилочный.
- ВИЛЛА вилла.
- ВИНЕГРЕТ винегрет.
- ВИНИЛ винил; || виниловый.
- ВИНО вино; || винный; вино исе винный запах; вино ясау виноделие; вино ясаучы (остасы) винодел; вино ясау урыны винодельня; вино заводы винокуренный заводу
- ВИНОГРАД виноград; || виноградный; виноград бакчасы виноградник; виноград суы виноградный сок; виноград үстерү виноградарство; виноград үстерүче виноградарь; виноград жимеше виноградина.
- ВИНОГРАДЧЫ виноградарь
- ВИНОГРАДЧЫЛЫК виноградарство; || виноградарский
- ВИНТ винт; || винтовой; винт сызыгы винтовая линия; винт күчәре винтовая ось; кечкенә винт винтик.
- ВИНТЛАТУ *понуд.* *от* винтлау велеть (заставлять, поручать) винтовать.
- ВИНТЛАУ закреплять (укреплять) винтами; || закрепление (укрепление) винтами.
- ВИНТЛЫ винтовой; с винтом; винтлы күчергеч винтовая передача; винтлы тоташтыру винтовое соединение.
- ВИНТОВКА винтовка; || винтовочный; винтовка затворы винтовочный затвор.
- ВИНТСЫМАН винтообразный; винтсыман сызык винтообразная линия.
- ВИНЬЕТКА *полигр.* виньетка.
- ВИОЛОНЧЕЛИСТ виолончелист.
- ВИОЛОНЧЕЛЬ виолончель; || виолончельный; виолончельдә уйнаучы виолончелист.
- ВИРАЖ *ав.* вираж; || выраженный.
- ВИРТУОЗ виртуоз.
- ВИРТУОЗЛЫК виртуозность.
- ВИРУС вирус; || вирусный.
- ВИРУСОЛОГ вирусолог.
- ВИРУСОЛОГИЯ *биол.* вирусология.
- ВИСКОЗ вискоза; || вязкий; вискоз тукыма вискозная ткань.
- ВИСМУТ *хим.* висмут; || висмутный, висмутовый; висмут спираль висмутная спираль.
- ВИТАМИН витамин; || витаминный; витамин заводы витаминный завод.
- ВИТАМИНЛАШТЫРУ витаминизировать; || витаминизация.
- ВИТАМИНЛАШТЫРЫЛУ *страд.* *от* витаминлаштыру.
- ВИТАМИНЛЫ витаминный; содержащий витамин; витаминлы азык витаминная пища.
- ВИТАМИНЛЫК витаминный; витаминлык сыйфатлары витаминные свойства.
- ВИТАМИНЛЫЛЫК витаминность.
- ВИТРИНА витрина.
- ВИЦЕ-АДМИРАЛ *воен.-мор.* вице-адмирал; || вице-адмиральский.
- ВИЦЕ-КОНСУЛ вице-консул; || вице-консульский.
- ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТ вице-президент; || вице-президентский.
- ВКЛАД вклад; вклад кертүче вкладчик.
- ВКЛАДЧЫ вкладчик.
- ВКЛАДЫШ вкладыш.

ВКП(б) [Бөтенсоюз Коммунистлар (большевиклар) партиясе] *ист.* ВКП(б) [Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков)].

ВЛАСТЬ власть; власть башында тору властвовать; власть иясе властелин; власть сөю властолюбие; власть сөюче властолюбец; власть сөючән властолюбивый; власть яратып властолюбиво; Совет власти Советская власть.

ВЛАСТЬЛЫ имеющий власть, обладающий властью.

ВЛАСТЬЛЫЛЫК: ике властьлылык двоевластие.

ВЛАСТЬСЫЗЛЫК безвластие.

ВЛКСМ (Бөтенсоюз Ленинчыл Коммунистик Яшьләр Союзы) ВЛКСМ (Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи).

ВОБЛА вобла.

ВОДЕВИЛЬ водевиль; || водевильный.

ВОДЕВИЛЬЧЕ водевилист

ВОДНИК водник.

ВОДОКАЧКА водокачка.

ВОДОЛАЗ водолаз; || водолазный; водолаз костюмы водолазный костюм.

ВОДОЛИВ водолив; || водоливный.

ВОДОПРОВОД водопровод; || водопроводный; водопровод торбасы водопроводная труба.

ВОДОПРОВОДЧЫ водопроводчик.

ВОДОРОД *хим.* водород; || водородный, водородистый; водород берләшмәсе (катнашмасы) водородистое соединение; водород бомбасы водородная бомба.

ВОДОРОДЛЫ водородистый; водородный; водородлы кушылмалар водородные соединения.

ВОДЯНКА *мед.* водянка.

ВОЕВОДА *ист.* воевода; || воеводский.

ВОЕВОДАЛЫК *ист.* воеводство.

ВОЕНКОМ (хәрби комиссар) военком (военный комиссар).

ВОЕНКОМАТ (хәрби комиссариат) военкомат (военный комиссариат).

ВОЕНРУК (уку йортларында хәрби дәрәсләр алып баручы) военрук (военный руководитель).

ВОЖАТЫЙ вожатый.

ВОКАЛИЗАЦИЯ *лингв., муз.* вокализация

ВОКАЛИЗМ *лингв.* вокализм.

ВОКАЛИСТ *муз.* вокалист.

ВОКАЛЬ *муз.* вокальный; вокаль музыка вокальная музыка.

ВОКЗАЛ вокзал; || вокзальный; вокзал бинасы вокзальное здание

ВОЛЕЙБОЛ волейбол; || волейбольный; волейбол тубы волейбольный мяч

ВОЛЕЙБОЛЧЫ волейболист.

ВОЛОКИТА волокита.

ВОЛОКИТАЛЫ волокитный.

ВОЛОКИТАЧЫ волокитчик.

ВОЛОНТЕР *воен.* волонтер; || волонтерный; волонтерский.

ВОЛОСТЬ *ист.* волость; || волостной; волость писаре волостной писарь.

ВОЛЧАНКА *мед.* волчанка.

ВОЛЫНКА *муз.* волынка.

ВОЛЬТ *физ.* вольт; вольт дугасы вольтова дуга.

ВОЛЬТА вольта (*сорт ткани*)

- ВОЛЬТЕРЬЯН вольтерьянец.  
 ВОЛЬТЕРЬЯНЛЫК вольтерьянство, вольтерьянизм.  
 ВОЛЬТЛЫ =вольтный; югары вольтлы высоковольтный  
 ВОЛЬТМЕТР *физ.* вольтметр; фаза вольтметры фазовый вольтметр ВОЛЬФРАМ  
*хим.* вольфрам; || вольфрамовый; вольфрам рудасы вольфрамовая руда;  
 вольфрам корыч вольфрамовая сталь.  
 ВОЛЮНТАРИЗМ *филос.* волюнтаризм; || волюнтаристический; волюнтаризм  
 теориясе волюнтаристическая теория.  
 ВОРОНКА *см.* буранка I.  
 ВОТУМ *полит.* вотум; ышанмау вотумы вотум недоверия; ышану вотумы вотум  
 доверия.  
 ВОТЧИНА *ист.* вотчина; || вотчинный; вотчина хокукы вотчинное право; вотчина  
 биләүче вотчинник.  
 ВРАТАРЬ вратарь; || вратарский.  
 ВРАЧ врач; || врачебный: врач контроле врачебный контроль. *tabib*  
 ВРАЧЛЫК должность (обязанность) врача; врачебная деятельность; || врачебный;  
 врачлык практикасы врачебная практика; *tabiblik*  
 ВТУЗ (югары техник уку йорты) втуз (высшее техническое учебное заведение); ||  
 втузовский.  
 ВТУЛКА втулка; || втулочный; керем втулкасы вводная втулка; тәгәрмәч  
 втулкасы колёсная втулка.  
 ВТУЛКАЛЫ втулочный; со втулкой, имеющий втулку; тимер втулкалы тәгәрмәч  
 колесо с железной втулкой.  
 ВУАЛЬ *фото* вуаль.  
 ВУАЛЬЛӘНУ *страд. от* вуальләү вуалироваться; || вуалирование.  
 ВУАЛЬЛӘУ вуалировать, завуалировать; || вуалирование.  
 ВУЗ (югары уку йорты) вуз (высшее учебное заведение); || вузовский; вуз  
 программасы вузовская программа; вузда укучы учащийся вуза.  
 ВУЗАРА межвузовский; вузара конференция межвузовская конференция.  
 ВУЛКАН вулкан; || вулканический; вулкан токымнары вулканические породы.  
 ВУЛКАНИЗАЦИЯ вулканизация; || вулканизационный.  
 ВУЛКАНИЗАЦИЯЛӘНГӘН вулканизированный.  
 ВУЛКАНИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* вулканизациядәү вулканизироваться; ||  
 вулканизация  
 ВУЛКАНИЗАЦИЯЛӘУ вулканизировать; || вулканизация, вулканизирование; ||  
 вулканизационный; вулканизацияләү цехы вулканизационный цех  
 ВУЛКАНИТ *геол.* вулканит.  
 ВУЛКАНОЛОГИЯ вулканология  
 ВУЛЬГАР вульгарный; вульгар материализм *филос.* вульгарный материализм.  
 ВУЛЬГАРИЗАТОР *см.* вульгарлаштыручы  
 ВУЛЬГАРИЗМ *лингв.* вульгаризм.  
 ВУЛЬГАРЛАШТЫРУ вульгаризировать; || вульгаризация.  
 ВУЛЬГАРЛАШТЫРУЧЫ вульгаризатор; || вульгаризаторский.  
 ВУЛЬГАРЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* вульгарлаштыру.  
 ВУЛЬГАРЛАШУ вульгаризироваться; || вульгаризация.  
 ВУЛЬГАРЛЫК вульгарность.  
 ВЦИК (Бөтенроссия Үзәк Башкарма Комитеты) *ист.* ВЦИК (Всероссийский  
 Центральный Исполнительный Комитет).  
 ВЦСПС (Профессиональ Союзларның Бөтенсоюз Үзәк Советы) ВЦСПС  
 (Всесоюзный Центральный Совет Профессиональных Союзов).

- ВЫВЕСКА** вывеска; магазин вывескасы вывеска магазина. ləwkhə
- ВЫГОВОР** выговор; выговор бирү объявлять выговор; выговорны алу снимать выговор; каты выговор строгий выговор; кисәтүле каты выговор строгий выговор с предупреждением.
- ВЫЖ** вон!; выж моннан! вон отсюда!
- ВЫЖЖ** *звукоподр. свисту ветра, полёту самолёта и т. п.*
- ВЫЖЛАТУ** *понуд. от* выжлау.
- ВЫЖЛАУ:** выжлап узып китте *см.* **ВЫЖТ:** **ВЫЖТ** итеп узып китте.
- ВЫЖТ:** **ВЫЖТ** итеп узып китте (он) промчался со свистом; (он) проехал (промчался) стрелой.
- ВЫЖЫЛДАТУ** *понуд. от* выжылдау
- ВЫЖЫЛДАУ** жужжать; шипеть; || жужжание; шипение.
- ВЫЗ-ВЫЗ** *звукоподр. жужжанию насекомых.*
- ВЫЗЫЛДАУ** жужжать; || жужжание.
- ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ** выключатель.
- ВЫКУП** выкуп; || выкупной; выкуп түләве выкупной платёж.
- ВЫМПЕЛ** выпел; || выпельный
- ВЫРЫК- ВЫРЫК** *звукоподр. бурлению кипящей воды.*
- ВЫРЫЛДАТУ** *понуд. от* **ВЫРЫЛДАУ** быстро вертеть (крутить).
- ВЫРЫЛДАУ** быстро вертеться, крутиться (*издавая звук, подобный свисту ветра*).
- ВЫШКА** вышка; бораулау вышкасы буровая вышка.
- ВЬЕТНАМ** Вьетнам; || вьетнамский; вьетнам теле вьетнамский язык.
- ВЬЕТНАМЛЫ** вьетнамец.
- ВӘ** *книжн. союз* и; же; кайгы вә шатлык горе и радость.
- ВӘГАЗЬ** 1) *уст.* наставление, нравоучение, увещание, увещевание; 2) *рел.* проповедь; 3) *разг.* речь (*публичное выступление*); вәгазь әйтү а) поучать, наставлять; б) *рел.* выступать с проповедью; в) *разг.* произносить речь; г) *неодобр.* разглагольствовать; вәгазь әйтүче а) наставник; б) *рел.* проповедник; в) *разг.* выступающий с речью.
- ВӘГАЗЬЛӘУ** *уст.* 1) *рел.* читать (прочитать) проповедь, проповедовать; || проповедь, проповедование; 2) увещать, увещевать, уговаривать, уговорить, читать нравоучение, наставлять; || увещание, увещевание; наставление, нравоучение.
- ВӘГАЗЬЛӘУЧЕ** *см.* вәгазьче.
- ВӘГАЗЬ-НӘСИХӘТ** *см.* вәгазь.
- ВӘГАЗЬЧЕ** 1) проповедник; 2) наставник.
- ВӘГАЙРЕ** *уст.* и прочее, и тому подобное.
- ВӘГАЛӘЙКЕМ:** вәгаләйкем эссәлам *уст.* и вам привет (*ответное приветствие*).
- ВӘГДӘ** обещание, обязательство, обет; вәгдә бирү давать обещание, обещать; вәгдә буенча согласно обещанию; вәгдәдә тору сдержать слово (обещание), быть верным своему слову (обещанию); коры вәгдә пустое обещание, обещание без гарантий; вәгдә — иман *погов.* уговор дороже денег; вәгдәң ике булмасын! *посл.* дважды не обещай; будь верен своему слову; ♦ вәгдә балдагы обручальное кольцо.
- ВӘГДӘЛЕ** 1) верный своему обещанию, выполняющий своё обещание; ул вәгдәле кеше он своё слово сдержит; он хозяин своему слову; он человек, который всегда выполняет обещание; 2) условленный; вәгдәле көнне в условленный день; 3) *этно.* помолвленный; вәгдәле кыз помолвленная девушка



- ВЭГЪДЭЛЕЛЕК верность своему обещанию (слову).
- ВЭГЪДЭЛЭШКЭН 1) условленный; вэгдэлэшкэн көндө в условленный день; 2) *этно.* помолвленный; вэгдэлэшкэн кыз помолвленная девушка, невеста.
- ВЭГЪДЭЛЭШҮ 1) улавливать, условиться, уговариваться, уговориться, договариваться, договориться; || уговор, договор; 2) *этно.* помолвить; || помолвка.
- ВЭГЪДЭСЕЗ нарушающий свой обещания, обязательства; не сдерживающий своего слова, обещания.
- ВЭГЪДЭСЕЗЛЕК нарушение своих обещаний, обязательств; непостоянство в выполнении обещаний,
- ВЭГЪДЭЧЕЛ 1) человек, щедрый на обещания (посулы); 2) *см.* вэгдэле 1.
- ВЭГЪДЭЧЕЛЛЕК 1) свойство человека давать пустые обещания (*не думая об их выполнении*); щедрость на обещания; 2) *см.* вэгдэлелек.
- ВЭГЪДЭЧӨН *см.* вэгдэчел.
- ВЭЗЕМЛЭП подробно; вэземлэп сөйлэу говорить подробно.
- ВЭЗЕН *лит.* размер, метрика, ритм; шигьрь вэзене размер стиха.
- ВЭЗЕНДЭШ *лит.* одного размера (ритма), похожий (сходный) по метрике (*о стихотворении*).
- ВЭЗЕНДЭШЛЕК *лит.* сходство в размерах, схожесть в ритмах (*в стихотворении*).
- ВЭЗЕНЛЕ 1) *лит.* метрический, мерный, имеющий *какой-л.* стихотворный размер; 2) мерный, размеренный; ритмический, ритмичный.
- ВЭЗИР 1) *уст.* визирь; 2) *уст.* министр; баш вэзир а) главный визирь; б) премьер-министр.
- ВЭЗИР-ВӨЗЭРА *собир.* визири и приближённые хана (шаха).
- ВЭЗИРЗАДЭ 1) *уст.* потомок визиря, происходящий из рода визиря; 2) *уст.* сын министра.
- ВЭЗИРЛЕК 1) *уст.* должность (обязанности) визиря; 2) *уст.* должность (положение) министра.
- ВЭЙРАН *уст. книжн.* опустошённый, разорённый, разрушенный; запустелый; || опустошённое (разорённое, разрешенное) место; вэйран булу а) разрушаться, опустошаться, разоряться; б) *перен.* растеряться; вэйран итү разрушать, превращать в развалины (в руины), опустошать, разорять, уничтожать.
- ВЭЙРАНЛЫК *уст. книжн.* 1) опустошённость, опустошение, разрушение, запустение; разруха; вэйранлык хэленэ килү приходиться в состоянии полного разрушения (опустошения); 2) развалины, разрушенное (зброшенное) место, руины.
- ВЭКАЛЭТ полномочие; полномочия; || верительный; вэкалэт бирү уполномочивать, давать полномочия; вэкалэт бирүче тот, кто уполномочивает; вэкалэт кэгазе *дип.* верительные грамоты.
- ВЭКАЛЭТНАМЭ *уст. книжн.* 1) доверенность; 2) *дип.* верительные грамоты.
- ВЭКАЛЭТХАНЭ *уст. книжн.* представительство; сэүдэ вэкалэтханэсе торговое представительство
- ВЭКАРЬ *книжн.* достоинство; важность, величавость; степенность; вэкарь белэн величаво; чинно, степенно.
- ВЭКАРЬЛЕ *книжн.* 1) важный, величавый; чинный, степенный; 2) с достоинством.
- ВЭКИЛ уполномоченный, поверенный, доверенный; представитель; делегат, посланец; вэкил жибэрү посылать представителя (уполномоченного);

вәкилләр палатасы палата представителей; ышанычлы вәкил доверенное лицо.

ВӘКИЛЛЕК полномочие; представительство; даими вәкиллек постоянное представительство.

ВӘКЫФ *ист.* вакуф; || вакуфный (*имущество, завещанное или переданное каким-л. лицом какому-л. мусульманскому духовному учреждению с правом пользоваться доходами от этого имущества, но без права продажи*); вақыф жирләре вакуфные земли

ВӘКЫФНАМӘ *ист.* вакуфная грамота (*документ о передаче какого-л. имущества мусульманскому духовному учреждению; см. вақыф*).

ВӘЛ *разг.* вуаль.

ВӘЛИ *уст. книжн.* 1) близость; 2) *см.* хужа; 3) Вали (*имя собств. мужское*).

ВӘЛӘКИН *союз противит. уст. книжн.* но, однако.

ВӘЛҮК *разг.* валёк.

ВӘР *разг. см.* вар

ВӘРӘСӘ *уст. книжн.* наследники (*ед. ч. варис*)

ВӘСВӘСӘ 1) искушение, обольщение, соблазн; вәсвәсә салу вводить в соблазн, искушать, соблазнять; 2) сомнение, колебание, нерешительность; тревога; вәсвәсәгә тешу а) испытывать сомнение; тревожиться; б) впасть в искушение (в соблазн); вәсвәсә тарату а) искушать, соблазнять; б) вызывать сомнение; 3) наваждение.

ВӘСВӘСӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* вәсвәсәләнү

ВӘСВӘСӘЛӘНҮ *страд. от* вәсвәсәләү 1) искушаться, обольщаться, обольститься, соблазняться, соблазниться; 2) сомневаться, усомниться; колебаться; тревожиться.

ВӘСВӘСӘЛӘҮ 1) ввергать в искушение; соблазнять, соблазнить, искушать, искусить; 2) внушать (внушить) тревожные сомнения, вызывать (вызвать) сомнение.

ВӘСВӘСӘЧЕ искуситель, соблазнитель.

ВӘССӘЛАМ *межд.* вот и всё!, кончено!, и баста!, и больше ничего!, и дело с концом!, и довольно!, и точка!; иртәгә киләсең, вәссәлам! завтра придёшь, и баста!

ВӘХШИ 1) дикарь, варвар; || дикий, дикарский, варварский; 2) *перен.* зверь, изверг.

ВӘХШИЛЕК 1) дикость, варварство; 2) *перен.* зверство, жестокость, свирепость.

ВӘХШИЛӘНҮ дичать, одичать; || одичание.

ВӘХШИЛӘРЧӘ варварский; зверский, жестокий, свирепый; || варварски, варварским образом; зверски, жестоко, свирепо; ◇ вәхшиләрчә кычкыру дико кричать.

ВӘХШИЛӘШҮ звереть, дичать.

ВӘХШӘТ 1) дикость, варварство; 2) зверство; злодеяние; 3) ужас, страх, боязнь

ВӘХШӘТЛЕ страшный, ужасный, ужасающий, жуткий; дикий.

ВӘХШӘТХАНӘ *уст. книжн.* застенок.

ВӘҺИМӘ *уст. книжн.* паника, смятение; ужас; страх, опасение; тревога; вәһимәгә төшү быть охваченным страхом, опасением, тревогой.

ВӘҺИМӘЛЕ *уст. книжн.* страшный, ужасный, жуткий, наводящий страх; вәһимәле күренеш страшное зрелище.

ВӘЖДАН совесть, честь; вәждан газабы угрызения совести; саф вәждан чистая совесть; вәжданым кушмады *разг.* (моя) совесть не позволяет; вәжданы кушканча эш итү поступать, как велит совесть; вәждан белән добросовестно,

честно.

**ВӨЖДАНЛЫ** добросовестный, честный, совестливый; саф вөжданлы кеше человек с чистой (спокойной) совестью; абсолютно честный человек, кристально честный человек.

**ВӨЖДАНЛЫЛЫК** честность, добросовестность, совестливость.

**ВӨЖДАНСЫЗ** бессовестный, нечестный, недобросовестный; без чести и совести; нахальный; || нахал.

**ВӨЖДАНСЫЗЛАНДЫРУ** понуд. от вөждансызлану.

**ВӨЖДАНСЫЗЛАНУ** 1) терять совесть, становиться, стать бессовестным (нечестным); 2) поступать, поступить нечестно-(бессовестно, нахально), нахальничать.

**ВӨЖДАНСЫЗЛЫК** бессовестность, нечестность, нахальство; вөждансызлык белән разг. без зазрения совести.

**ВӨЖДАНЫЙ** прил. от вөждан; вөжда-ный бурыч долг чести

**ВӨЖҮД** уст. книжн. 1) существо; индивидуум, человек; аны бөтен вөжүдем белән яратмыйм я не люблю его всем своим существом; 2) существование, бытиё; вөжүдкә чыгу а) появиться, возникнуть; б) осуществиться; ◇ вөжүден кара туфрак каплаган прах его покоится в могиле.

## Г

**ГА** га (гектар); бер га жир один гектар земли.

**ГАБАРДИН** габардин; || габардиновый; габардин пальто габардиновое пальто.

**ГАБАРИТ** габарит; || габаритный; габарит зурлыклары габаритные размеры, габариты.

**ГАБАРИТЛЫ** габаритный; зур габаритлы крупногабаритный; кечкенә габаритлы малогабаритный.

**ГАБИ** уст. книжн. глупый, тупой, лишённый сообразительности.

**ГАБИД** уст. книжн. 1) набожный, благочестивый; 2) покорный, послушный, подчиняющийся

**ГАВАМ** книжн. простонародье, простой люд, чернь; || простонародный.

**ГАВАНЬ** гавань.

**ГАВИШ** хрусталь; || хрустальный.

**ГАГА** гага (*птица*); || гагачий; гага мамыгы гагачий пух

**ГАГАРА** гагара (*птица*); || гагарий; гагара канаты гагарье крыло.

**ГАГАРКА** гагарка (*птица*).

**ГАТАУЗ** гагауз; || гагаузский; гагауз теле гагаузский язык.

**ГАГАУЗЧА** по-гагаузски

**ГАДАЛӘТ** 1) справедливость, правосудие; 2) верность, добросовестность; честность; 3) истина.

**ГАДАЛӘТЛЕ** 1) справедливый; || справедливо; бабайны гадаләтле табигате өчен яраталар дедушку любят за справедливый характер; 2) добросовестный; честный; || добросовестно; честно,

**ГАДАЛӘТСЕЗ** 1) несправедливый; || несправедливо; 2) недобросовестный, нечестный; || недобросовестно, нечестно.

**ГАДАЛӘТЧӨ** по-честному; гадаләтчә, китапча уйлаганда если думать (судить) по-честному, по закону (*букв. по-книжному*).

**ГАДЕЛ** 1) справедливый; честный, правдивый; || справедливо; честно, правдиво; гадел бүлү делить справедливо, честно; гадел хезмәт честный труд; гадел эш өчен за правое дело; 2) беспристрастный, объективный; || беспристрастно, объективно; гадел булу а) быть объективным, беспристрастным; б)

беспристрастность, объективность.

ГАДЕЛЛЕК 1) справедливость; честность, правдивость; гаделлек белән аерылып тору выделяться своей справедливостью, честностью; 2) беспристрастность, объективность; гаделлектә булу быть объективным.

ГАДЕЛЛЕКЛЕ *см.* гадел.

ГАДЕЛЛЕКСЕЗ 1) несправедливый; нечестный, неправдивый; || несправедливо; нечестно, неправдиво; гаделлексез булу быть несправедливым; 2) необъективный; || необъективно.

ГАДЕЛСЕЗЛЕК несправедливость; нечестность, неправдивость; гаделсезлек күрсәтү проявлять несправедливость; гаделсезлек белән эш итү поступать несправедливо.

ГАДЕЛСЕЗЛӘНУ становиться (стать) несправедливым, нечестным, поступать (поступить) несправедливо.

ГАДИ 1) обыкновенный, обычный, простой, обыденный; гади генә простенький; гади күз белән күрү видеть простым (невооружённым) глазом; үзен гади тоту держать себя просто; 2) заурядный, ординарный; несложный; гади механизм несложный механизм; 3) рядовой; гади солдат рядовой солдат; 4) примитивный; гадя ысул примитивный способ; ◇ гади вакланма *мат.* обыкновенная дробь; гади сөйләм *лингв.* просторечие, разговорная речь; гадя сөйләм стиле разговорный стиль; гадя тузбаш *зоол.* уж; гади халык *см.* гавам; гади хәбәр *грам.* простое сказуемое; гади жөмлә *грам.* простое предложение.

ГАДИЛЕК 1) обычность, обыденность; простота; фикер йөртү гадилеге простота суждения; 2) примитивность; коралларның гадилеге примитивность орудия; 3) простота, скромность; гадилектә даһилек *погов.* гениальность — в простоте; гениальное всегда просто; гадилектә матурлык *погов.* красота — в простоте.

ГАДИЛӘНДЕРҮ *см.* гадяләштерү.

ГАДИЛӘШКӘН упрощённый

ГАДИЛӘШКӘНЛЕК упрощённость.

ГАДИЛӘШТЕРЕЛГӘН упрощённый укытуның гадиләштерелгән ысулы *пед.* упрощённый способ обучения

ГАДИЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* гадиләштерү упрощаться; || упрощение.

ГАДИЛӘШТЕРҮ *понуд. от* гадиләшү упрощать, упростить; || упрощение; гадиләштерә торган упрощенческий.

ГАДИЛӘШТЕРҮЧЕ упрощенец.

ГАДИЛӘШТЕРҮЧЕЛЕК упрощенчество.

ГАДИЛӘШТЕРҮЧӘН любитель упрощать, склонный к упрощениям.

ГАДИЛӘШҮ 1) упрощаться, упроститься; упрощение; 2) *биол.* Редуцироваться; редакция; редуцирование; күзәнәкләрнең гадиләшүе редуция клеток.

ГАДИЛӘШҮЧӘН поддающийся упрощению.

ГАДИЛӘҮ *см.* гадиләштерү.

ГАДИРӘК проще, попроще; гадирәк сөйлә говори проще.

ГАДН *уст. книжн.* рай.

ГАДНӘН *уст. книжн.* райский; тирә-ягы гаднән гөл дингезе *фольк.* вокруг него райские сады, море цветов.

ГАДӘТ 1) привычка, навык; гадәт итү а) взять в привычку; б) сделать привычным; гадәткә кереп китү становиться привычным (обычным); гадәткә керү а) войти в привычку, привиться; б) войти в обычай; иске гадәт ташланмас, яңа гадәт башланмас *посл.* старые привычки очень живучи; чир

китэр, гадэт китмэс *посл.* болезнь пройдёт, а привычка останется; яман чир тиз йога, яман гадэт тиз керэ *погов.* дурной пример заразителен; 2) обычай; нрав; туй гадэтлэре свадебные обычаи; 3) повадки, замашки; байлар гадэте барские замашки; ◇ гадэттэ булмаганча на редкость; иске гадэт буенча по старинке

ГАДЭТЕНЧӨ по привычке; как обычно, как всегда.

ГАДЭТИ 1) обыкновенный, обычный; привычный; 2) посредственный, ничем не выделяющийся, заурядный; 3) нормальный.

ГАДЭТИЛЕК обыкновенность, обычность.

ГАДЭТЛЕ 1) имеющий привычку; имеющий обыкновение; 2) вежливый, учтивый.

ГАДЭТЛЕЛЕК привычность.

ГАДЭТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от гадэтлэнү приучать, приучить; прививать, привить; || приучение; иртэ торырга гадэтлэндерү приучить вставать рано.

ГАДЭТЛЭНҮ 1) привыкать, привыкнуть, приучаться, приучиться; приобретать (приобрести) привычку; брать (взять) себе за правило; 2) повадиться; мәче чоланга керергэ гадэтлэнгэн кошка повадилась лазить в чулан

ГАДЭТСЕЗ *см.* эдәпсез.

ГАДЭТСЕЗЛЕК *см.* эдәпсезлек

ГАДЭТСЕЗЛЭНҮ *см.* эдәпсезлэнү

ГАДЭТТЭ *вводн. сл.* обычно, обыкновенно, как правило; бу фраза, гадэттэ, башкача аңлашыла эта фраза, как правило, понимается иначе

ГАДЭТТЭГЕ обычный, привычный; обыденный; гадэттэгедән ешрак чаще обычного; гадэттэге тормыш башланды началась обычная жизнь

ГАДЭТТЭГЕЧӨ 1) *см.* гадэти 1, 3; 2) по привычке, по обыкновению, как обычно, как всегда; гадэттэгечэ булмау быть необычным (необыкновенным); гадэттэгечэ яшәу жить по-старому, без изменений.

ГАДЭТТЭН: гадэттән тыш а) чрезвычайный, необыкновенный, необычный; б) чрезвычайно, необыкновенно, необычно; в) чрезмерный, невероятный; г) чрезмерно, невероятно; гадэттән тыш акыл недюжинный ум; гадэттән тыш зур огромный, гигантский; гадэттән тыш комиссия чрезвычайная комиссия; гадэттән тыш яхшы замечательный

ГАДЭТЧӨ 1) *см.* гадэти 1; 2) обыкновенно; нормально.

ГАЕП 1) вина, провинность, проступок; гаебе ачылу а) уличаться, разоблачаться, быть разоблачённым; б) разоблачение; гаебен ачу а) разоблачать, изобличать, уличать; б) разоблачение, изобличение, уличение; гаебен ачучы разоблачитель; гаебен сизеп виновато; чувствуя за собой вину; гаебенә күрә жэзасы по проступку и наказание; гаеп итәрлек *см.* гаепләрлек; гаеп итү осуждать; гаеп итә күрмәгез! *разг.* не судите!, не обессудьте!, извините!; гаепне тану признавать вину, осознавать вину; раскаиваться; гаепне танымау не признавать вину, отрицать вину, отпираться; гаепне үз өстенә алу брать на себя вину; гаеп тагу а) обвинять (*обычно без достаточных оснований*); б) сваливать свой) вину на других; гаеп ташлау *см.* гаеп тагу; гаеп эш проступок, предосудительный поступок; үз гаебеңне йолу искупать свой) вину; гаеп атта да бар, тэртэдә дә *погов.* виноваты обе стороны (*букв.* и лошадь виновата и оглобля); тиле гаеп итэр, акыллы фикер итэр *погов.* глупый осудит, умный рассудит; 2) недостаток, порок, изъян; гаеп мулла кызында да була *погов.* и на старуху бывает проруха; 3) стыд; белмәү гаеп түгел, белергә теләмәү гаеп *погов.* не стыдно не знать, а стыдно не стараться познать

- ГАЕПЛЕ виновный, виноватый, повинный; || виновник; обвиняемый; гаепле булу провиниться; быть виновным; гаепле булып калу оказаться виноватым; быть обвинённым; гаепле рэвештэ виновато.
- ГАЕПЛЕЛЕК виновность, вина; гаеплелеге күренеп тора его вина налицо; ясно, что он виновен.
- ГАЕПЛЭНУ *страд. от* гаеплэу обвиняться, быть обвиняемым, быть обвинённым в чём-л.; 1) обвинение; жинаятьче караклыкта гаеплэнэ преступник обвиняется в краже.
- ГАЕПЛЭНУЧЕ обвиняемый, подсудимый; виновный; гаеплэнүчене аклау оправдать обвиняемого.
- ГАЕПЛЭРЛЕК предосудительный; || предосудительно.
- ГАЕПЛЭТҮ *понуд. от* гаеплэу.
- ГАЕПЛЭШҮ *взаимн. от* гаеплэу обвинять (обвинить) друг друга; || обвинение друг друга; гаеплэштэн булмасын! а) не обессудьте!; б) не в обиду будь сказано!
- ГАЕПЛЭҮ 1) винить, обвинять, обвинить; вменять (вменить) в вину; предъявлять (предъявить) обвинение; || обвинение; || обвинительный; гаеплэу нэтижэсе *юр.* обвинительное заключение; гаеплэу карары чыгару вынести обвинительный приговор; 2) осуждать, осудить; || осуждение; || осудительный; гаеплэп китмэгез! не обессудьте!
- ГАЕПЛЭҮЧЕ обвинитель, обвиняющий (*человек*); || обвинительный; гаеплэүче як обвиняющая сторона, сторона обвинения; гаеплэүче рече обвинительная речь.
- ГАЕПЛЭҮЧӨН любящий осуждать, имеющий привычку осуждать.
- ГАЕПСЕЗ безвинный, невинный, невиновный, неповинный, невиноватый; гаепсез не яклау защищать невинного; гаепсезгэ чыгару оправдать, признать невиновным; гаепсез дус эзлэмэ, ялгыз калырсың *погов.* не ищи друга без пороков — останешься без друзей.
- ГАЕПСЕЗГӨ невинно, безвинно, незаслуженно; понапрасну; гаепсезгэ рэнжету обидеть *кого-л.* понапрасну.
- ГАЕПСЕЗДӨН понапрасну, без вины, несправедливо; ни с того ни с сего; гаепсездэн гаеплелэр без вины виноватые.
- ГАЕПСЕЗЛЕК невиновность.
- ГАЕПЧӨН *разг. см.* гаеплэүчөн.
- ГАЕТ *рел.* 1) торжественное богослужение; 2) религиозный праздник (*у мусульман*); гает намазы молитва в день религиозного праздника; корбан гаете курбан-байрам (*праздник жертвоприношения*); рамазан (ураза) гаете праздник после уразы.
- ГАЗ I газ; || газовый; агулаучы газ отравляющий газ; буылдыргыч газ удушливый газ; газга туендыру а) газировать; б) газация; газдан агулану а) отравляться газом; б) отравление газом; газдан саклагыч а) противогаз; б) противогазный; противогазовый; газдан саклану чаралары противогазовые средства; газ чыгару а) добывать газ; б) добыча газа; газ яндырыгы газовая горелка; газ ярдөмдэ эретеп ябыштыру *тех.* газосварка, газовая сварка; газ үлчэгеч газомер; газ үткэрү проводить газ, газифицировать; тончыктыргыч газ *см.* буылдыргыч газ; яктырту газы светильный газ; яшь агыза торган газ слезоточивый газ.
- ГАЗ II *текст.* газ; || газовый; газ яулык газовый платок
- ГАЗАВАТ *уст. рел.* газават, война за веру.
- ГАЗАЗИЛ *миф.* демон, сатана; || демонический, сатанинский.

- ГАЗАМӨТ *книжн.* 1) величие, слава; 2) высокомерие; газамэт белән высокомерно.
- ГАЗАМӨТЛЕ 1) величественный, славный; 2) высокомерный.
- ГАЗАП мучение, страдание, мука; пытка, истязание; вөждан газабы угрызения совести; газап күрү страдать, маяться; газап чигү страдать, терпеть муки; тормыш газаплары невзгоды жизни; тамуг (гүр) газабы муки ада; тамуг газабына да күнэләр *посл.* и к мукам ада привыкают; юл газабы — гүр газабы *погов.* муки пути всё равно, что муки ада.
- ГАЗАПЛАНДЫРУ *см.* газаплау.
- ГАЗАПЛАНУ *возвр.-страд. от* газаплау 1) мучиться, измучиться, терзаться, истерзаться; || мучение, терзание (*пассивное действие*); 2) изнуряться, изнуриться; || изнурение (*пассивное действие*); *интегу*
- ГАЗАПЛАНУЧЫ мученик, испытывающий мучения.
- ГАЗАПЛАТУ *понуд. от* газаплау.
- ГАЗАПЛАУ 1) мучить, измучить, терзать, истерзать; || мучение, терзание; газаплап бетерү измучить, замучить, измотать; йөрәкне газаплау терзать душу; 2) изнурять, изнурить; || изнурение.
- ГАЗАПЛАУЧЫ мучитель, истязатель.
- ГАЗАПЛЫ мучительный, изнурительный; мученический; газаплы үлем мученическая смерть
- ГАЗГОЛЬДЕР *тех.* газгольдер.
- ГАЗЕЛ *уст. книжн.* лишённый достоинства; отстранённый от занимаемой должности; газел кылу отстранить от занимаемой должности, уволить.
- ГАЗЕЛЬ *зоол.* газель.
- ГАЗЕТА газета; || газетный; газета мәкаләсе газетная статья; газета сатучы продавец газет; газета чыгару выпускать (издавать) газету; күп тиражлы газета многотиражная газета, многотиражка; район газетасы районная газета; стена газетасы стенная газета.
- ГАЗЕТАЧЫ 1) продавец газет; 2) сотрудник редакции газеты, газетчик *разг.*
- ГАЗИЗ 1. дорогой, милый, любимый; желанный; газиз дустым дорогой мой друг; 2. Газиз (*имя собств. мужское*).
- ГАЗЛАНДЫРУ газировать; || газирование.
- ГАЗЛАНДЫРЫЛГАН газированный; газландырылган су газированная вода.
- ГАЗЛАУ газировать; || газация.
- ГАЗЛЫ газовый; газлы термометр *тех.* газовый термометр.
- ГАЗНИЧ *бот.* пастернак дикий.
- ГАЗОБАЛЛОН *тех.* газобаллон.
- ГАЗОГЕНЕРАТОР *тех.* газогенератор; || газогенераторный; газогенератор бункеры газогенераторный бункер.
- ГАЗОГЕНЕРАТОРЛЫ *тех.* газогенераторный; газогенераторлы автомобиль газогенераторный автомобиль.
- ГАЗОЛИН газолин; || газолиновый; газолин яккыч газолиновое горючее, газолин.
- ГАЗОМЕР газомер.
- ГАЗОМЕТР *хим.* газометр.
- ГАЗОН газон; || газонный; газон үсемлекләре газонные растения.
- ГАЗОПРОВОД *тех.* газопровод; || газопроводный; газопровод торбасы газопроводная труба.
- ГАЗОСВАРКА *тех.* газосварка; || газосварочный; газосварка аппараты газосварочный аппарат.
- ГАЗОСВАРЩИК газосварщик.

ГАЗОУБЕЖИЩЕ газоубежище.

ГАЗРАИЛ *рел.* Азраил (*ангел смерти*); мал малга житкэнче Газраил жанга жита  
*посл.* пока накопишь добро, Азраил возьмёт твою душу.

ГАЗСЫЗЛАНДЫРУ *хим.* дегазировать; || дегазация.

ГАЗСЫЗЛАУ *см.* газсызландыру.

ГАЗСЫМАН газообразный; газсыман хэл газообразное состояние.

ГАЗЫЙ 1) *рел.* гази (*борец за веру, участник священной войны*); 2) Гази (*имя собств. мужское*).

ГАЗЭЛ газель (*вид лирического стиха*).

ГАЙД *уст. книжн.* относящийся, имеющий отношение.

ГАЙЛӨ семья, семейство; || семейный; гайлэ тормышы семейная жизнь; гайлэ башлыгы глава семьи; гайлэ эгъзасы член семьи; гайлэ кору (төзү) обзаводиться семьёй.

ГАЙЛӨЛЕ с семьёй, семейный.

ГАЙЛӨЛӨНҮ обзаводиться (обзавестись) семьёй.

ГАЙЛӨСӨЗ несемейный, холостой, одинокий; || холостяк.

ГАЙЛӨЧЕЛ хороший семьянин.

ГАЙЛӨЧЕЛЕК *пренебр.* семейственность

ГАИП 1. отсутствие, небытие; гаип булу исчезать, пропадать (*без вести*), 2. 1) тайный, секретный; гаип хэзинэ находка, клад; 2) неожиданный, негаданный, непредвиденный; гаип кунак неожиданный гость; ◇ гаиптэн хэбэр бирү а) предсказывать, пророчествовать; б) предсказание, прорицание, пророчество; гаиптэн хэбэр бирүче *рел.* вещун, предсказатель, прорицатель

ГАЙБӨТ 1) сплетня, слух, молва; пересуды; кривотолки; гайбэт сату (чэйнэү) сплетничать; артында гайбөтен сату перемывать *кому-л.* косточки; гайбэт тарату распространять сплетни; 2) клевета, поклёп, оговор, кляуза; || клеветнический, кляузный; гайбэт сүзлэре клеветнические слова

ГАЙБӨТЛЕ клеветнический; гайбөтле хат клеветническое письмо.

ГАЙБӨТЧЕ 1) сплетник; шептун; 2) клеветник; кляузник.

ГАЙБӨТЧЕЛ 1) любитель сплетничать (посплетничать); 2) любитель клеветать.

ГАЙБӨТЧӨН *см.* гайбөтчел.

ГАЙГЫЛДАУ гоготать; || гоготанье (*о гусях*).

ГАЙГЫЛДАШУ 1) гоготать (*о многих*); || гоготанье; казлар гайгылдашалар гуси гогочут; 2) *разг.* громко хохотать, гоготать (*о людях*); || хохот, гогот.

ГАЙДАМАК *ист.* гайдамак; || гайдамацкий; гайдамак кылычы гайдамацкая сабля.

ГАЙДУК *ист.* гайдук; || гайдущий.

ГАЙКА гайка; || гаечный; гайка ачкычы гаечный ключ; беркетү гайкасы контргайка; гайка сырлагыч гайкорез

ГАЙМОРИТ *мед.* гайморит

ГАЙНЭН *книжн.* точь-в-точь, именно так, буквально так.

ГАЙРЕ 1) иной, другой, прочий; гайре берэүлэр, гайрелэр некоторые, другие, иные; 2) послелог кроме, без исключая.

ГАЙРӨТ 1) мужество, храбрость, отвага; гайрэт ору (чэчү) а) храбриться; б) петушиться, горячиться; 2) энергия, сила; гайрэт белэн а) отважно, с отвагой; б) энергично' взяться за дело; гайрэт итү (күрсэтү) а) храбриться; б) показывать свою силу (энергию); ярлы эше гайрэт белэн, байның эше кодрэт белэн *посл.* бедняк берёт энергией, а богатый — своей мощью (*богатством*); 3) *перен.* градусность, крепость (*спиртных напитков*); гайрэт кертү а) ободрить; б) *перен.* усилить градусность, крепость (*вина*); гайрэт керү а) ободряются; б) *перен.* быть под градусом (под хмельком, выпившим);



жимеш суына колмак гайрэт кертеп жибэрэ хмель усиливает крепость настойки; ◇ гайрэт чигерү (кайтару) отбить охоту, охладить интерес; гайрэт чигү (кайту) потерять охоту (желание).

ГАЙРЭТЛЕ 1) мужественный, храбрый, отважный; 2) удалой, бравый, крепкий духом; күп кенә гайрэтле егетләр үлеп калды немало удалых молодых погибло; 3) энергичный, сильный; 4) *перен.* горячий, вспыльчивый (о человеке); 5) *перен.* имеющий градусы, крепкий (о спиртных напитках).

ГАЙРЭТЛЕЛЕК 1) мужество, храбрость, отвага; 2) удалство; 3) энергичность; 4) *перен.* крепость (спиртных напитков).

ГАЙРЭТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от гайрэтләнү ободрять, ободрить, приободрять, приободрить, вливать энергию, вдохновлять, вдохновить, воодушевлять, воодушевить, вызывать (вызвать) энтузиазм; || ободрение, приободрение, вдохновение, воодушевление.

ГАЙРЭТЛЭНҮ ободряться, ободриться, приободряться, приободриться, вдохновляться, вдохновиться, воодушевляться, воодушевиться; гайрэтләнep алу *однокр.* расхрабриться

ГАЙРЭТСЕЗ слабый, бессильный, слабосильный; вялый, неэнергичный; || слабо, бессильно, вяло, неэнергично; ◇ аларның баллары гайрэтсез они не богаты (букв. у них брага не крепкая).

ГАЙРЭТСЕЗЛЕК слабость, вялость, неэнергичность, пассивность.

ГАЙСӨ *рел.* Гайса (мусульманское имя Иисуса Христа); ◇ Гайсә киткән жиргә китү умереть, скончаться, уйти в потусторонний мир (букв. уйти туда, куда ушёл Иисус Христос).

ГАКЪСЕНЧӨ *книжн.* наоборот, напротив.

ГАКЫЙКА пушок, волосы новорождённого; гакыйка корбаны *уст.* жертвоприношение в честь новорождённого через семь дней после рождения.

ГАКЫЛ *уст. см.* акыл.

ГАКЫЛЛЫ *уст. см.* акыллы.

ГАКЫЛЛЫЛЫК *уст. см.* акыллылык.

ГАКЫЛСЫЗ *уст. см.* акылсыз.

ГАКЫЛСЫЗЛЫК *уст. см.* акылсызлык.

ГАЛАКТИКА *астр.* галактика (звёздная система).

ГАЛАН: галан бэрэңге голландка (сорт картофеля).

ГАЛАНКА голландка (печь).

ГАЛАНТЕРЕЯ галантерея; || галантерейный; галантерея товарлары галантерейные товары; галантерея товарлары сатучы галантерейщик.

ГАЛЕРЕЯ галерея.

ГАЛЕРКА *театр.* галёрка.

ГАЛЕТА галета (вид печенья).

ГАЛИ *книжн.* высший, великий; наивысший; ◇ гади мәктәп *уст.* высшая школа

ГАЛИБАНӨ *книжн.* 1) победоносно; 2) высокомерно.

ГАЛИЛЕК *книжн.* величие, величавость.

ГАЛИМ 1) учёный; образованный человек; галим булу быть образованным; галимнәр йорты дом учёных; галим янында телеңне тый, оста янында кулыңны тый *посл.* перед учёным сдерживай язык, а перед мастером — руки; 2) Галим (имя собств. мужское).

ГАЛИМ-ГОЛӘМА *собир.* 1) учёные, учёный мир; деятели науки; 2) *ирон.* священники, служители культа.

ГАЛИМЛЕК учёность.

- ГАЛИП *уст.* победитель; галип булу а) быть победителем; б) превосходить, одолевать.
- ГАЛИФЕ галифе.
- ГАЛИЖӨНАП *книжн.* высокопревосходительство; августейший
- ГАЛЛИЙ *хим.* галлий.
- ГАЛЛЮЦИНАЦИЯ *мед., психол.* галлюцинация.
- ГАЛОГЕН *хим.* галоген.
- ГАЛОШ ГАЛОШИ; || галошный.
- ГАЛСТУК галстук; || галстучный; галстук производствосы галстучное производство.
- ГАЛЬВАНИЗАЦИЯ *тех.* гальванизация.
- ГАЛЬВАНИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* гальванизацияләү гальванизироваться.
- ГАЛЬВАНИЗАЦИЯЛӘУ *тех.* гальванизировать; || гальванизация.
- ГАЛЬВАНИК *хим.* гальванический; гальваник батарея гальваническая батарея; гальваник элемент гальванический элемент.
- ГАЛЬВАНОМЕТР *тех., физ.* гальванометр; көзгеле гальванометр зеркальный гальванометр; термик гальванометр тепловой гальванометр; универсаль гальванометр универсальный гальванометр.
- ГАЛЬВАНОПЛАСТИКА *физ.* гальванопластика
- ГАЛЬВАНОСКОП *физ.* гальваноскоп.
- ГАЛЬВАНОТЕХНИКА *физ.* гальванотехника; || гальванотехнический.
- ГАЛЬВАНОТИПИЯ *полигр.* гальванотипия.
- ГАЛӘБӘ *уст. книжн.* победа; перевес; победный; галәбә казану победить.
- ГАЛӘБӘЛЕ *уст. книжн.* победный, победоносный.
- ГАЛӘЛГОМЪЯ *уст. книжн. см.* сукурларча.
- ГАЛӘМ 1) вселенная, космос; 2) мир; люди, башка төрле бер галәмне анда күрдем я видел там совсем иной мир; 3) мир, свет; бу турыда бөтен галәм белә об этом знает весь мир, 4) *перен.* много, очень много.
- ГАЛӘМӨТ 1. 1) знак, значок; признак, символ, яз галәмәтләре признаки весны, эндәшмәү — ризалык галәмәтедер *погов.* молчание — знак согласия; 2) чудеса; бу — китапларда язылган күп галәмәтнең бере это — одно из чудес, описанных в книгах; 2. удивительно, очень; бер дә галәмәт тырышкан он очень старался.
- ГАМ 1) общий, всеобщий; народный; 2) *см.* гаммә; ◇ гам исеме *грам.* имя нарицательное.
- ГАМАДРИЛ *зоол.* гамадрил.
- ГАМАК гамак
- ГАМАШ гамаши.
- ГАМБИТ *шахм.* гамбит.
- ГАМИЛ *уст. книжн.* фактор.
- ГАММА *в разн. знач.* гамма; гамма нурлар *физ.* гамма-лучи
- ГАММӘ *книжн.* народ, масса, толпа простой народ, простонародье.
- ГАМЬ печаль, скорбь, грусть; тоска, горе; гамь чигү печалиться, горевать, тосковать.
- ГАМЬЛЕ 1) горестный, печальный, опечаленный, грустный, скорбный; тоскливый; угрюмый; 2) заботливый, хлопотливый.
- ГАМЬСЕЗ беспечный, беззаботный; || безопасно, беззаботно; гамьсез йокы спокойный сон; эшкә гамьсез караш беспечное отношение к делу; гамьсез тормыш беспечная жизнь.
- ГАМЬСЕЗЛЕК беспечность, беззаботность.

- ГАМӨЛ 1) дело, действие, занятие; гамэлгэ ашарлык план реальный (осуществимый) план; гамэлгэ ашу а) претворяться в жизнь, осуществляться, реализоваться; б) претворение в жизнь, осуществление, реализация, гамэлгэ ашыру а) претворять в жизнь, осуществлять, реализовать; б) претворение в жизнь, осуществление, реализация на практике; гамэлгэ кую а) употреблять, применять, пускать в ход; б) употребление, применение, гамэлгэ этэ-рүчэн действенный, гамэлгэ этэрүчэнлек действенность; гамэлдэ булу а) действовать, существовать; б) существование; гамэлдэ калу быть действительным, не аннулироваться, остаться в действии; гамэлдэн чыгару а) изъять из употребления, аннулировать; б) изъятие из употребления, аннулирование; гамэлдэн чыккан изъятый, аннулированный, недействительный; договорны гамэлдэн чыгару расторгнуть договор; 2) *мат.* действие, арифметиканың дүрт гамэле четыре действия арифметики, 3) средство, способ, 4) хитрость, уловка, *см. еще* эмэл; 5) молитва, богослужение, биш гамэлен үти бара молится пять раз (*регулярно*); гамэл кылу молиться, ◊ гамэл дэфтэре а) блокнот (тетрадь) для делопроизводства; б) *рел.* тетрадь для записи грехов.
- ГАМӨЛДӨ на деле, в действительности; лэкин гамэлдэ башкача барып чыкты однако, на деле вышло иначе.
- ГАМӨЛДӨГЕ существующий, действующий; гамэлдэге закон существующий закон
- ГАМӨЛИ 1) практический; практикуемый; 2) прикладной; гамэли белемнэр прикладные знания.
- ГАМӨЛЛЕ *см.* эмэлле
- ГАНБӨР амбра; || амбровый; ганбөр исе амбровый запах; *ганбөр* мае амбра, ◊ ганбөр балыгы *зоол.* а) кашалот; б) кашалотовый
- ГАНГРЕНА *мед.* гангрена; || гангренозный; гангрена процессы гангренозный процесс.
- ГАНГРЕНАЛЫ гангренозный.
- ГАНГСТЕР гангстер, бандит.
- ГАНГСТЕРЛЫК гангстеризм; бандитизм.
- ГАНИМӨТ 1) военная добыча, трофей; 2) изобилие, богатство; 3) благоприятный, удобный случай.
- ГАНКА 1) *миф.* анка (*сказочная птица, жившая на горе Каф*); 2) *перен.* глупец
- ГАНТЕЛЬ *спорт.* гантель; || гантельный; гантель гимнастикасы гантельная гимнастика.
- ГАОЛЯН *бот.* гаолян.
- ГАП-ГАДИ простейший, самый простой, обыкновенный.
- ГАР *уст. книжн.* пещера; грот; || пещерный.
- ГАРАЖ гараж; || гаражный.
- ГАРАИБ *уст. книжн.* 1) диковинный, редкостный; 2) удивительный, странный
- ГАРАИП *уст. книжн.* скиталец.
- ГАРАНТ гарант.
- ГАРАНТИЯ гарантия; || гарантийный; гарантия договоры гарантийный договор; гарантия бирү гарантировать, давать гарантию; гарантия бирүче гарант; тот, кто гарантирует.
- ГАРАНТИЯЛЕ гарантийный; гарантияле вексель гарантийный вексель; гарантияле кредит гарантийный кредит.
- ГАРАНТИЯЛЭНГЭН гарантированный, гарантиялэнгэн эш гарантированная работа.

- ГАРАНТИЯЛӘНУ *страд. от* гарантияләү гарантироваться.
- ГАРАНТИЯЛӘУ гарантировать.
- ГАРАСАТ 1) ураган; тайфун; буря; 2) *рел.* последний божий суд; гарасат көннәре конец жизни (света, мира).
- ГАРБИ *уст. книжн.* западный; Гарби Европа Западная Европа.
- ГАРГАРӘ предсмертный хрип, предсмертное хрипение.
- ГАРДЕРОБ гардероб; || гардеробный; гардероб ишеге гардеробная дверца
- ГАРДЕРОБЧЫ гардеробщик.
- ГАРДИНА гардина; || гардинный.
- ГАРЕМ 1) гарем (*женская половина дома у мусульман*); 2) гарем, наложницы
- ГАРЕП *уст. книжн.* запад.
- ГАРЕШ *рел.* божий престол; гарешкә китү уходить к божьему престолу, умирать.
- ГАРИЗА заявление (*письменное*), прошение.
- ГАРИП 1) инвалид, калека; урод; || уродливый, увечный; гарип булып калу остаться калекой; гарип жан урод; семья гарипсез булмый *погов.* в семье не без урода; 2) бедный (убогий) человек; 3) скиталец
- ГАРИП-ГОРАБА *собир.* инвалиды, калеки.
- ГАРИПЛЕК 1) инвалидность; уродливость, уродство; физик яки психик гариплек дегенеративность; 2) бедность, убожество.
- ГАРИПЛӘНДЕРЕЛҮ *страд. от* гарипләндерү
- ГАРИПЛӘНДЕРҮ *понуд. от* гарипләнү калечить, искалечить, уродовать, изуродовать, увечить, изувечить; гарипләндереп бетерү изуродовать, изувечить.
- ГАРИПЛӘНҮ становится, стать уродливым (калекой), калечиться, искалечиться, уродоваться, изуродоваться, увечиться, изувечиться; гарипләнеп бетү искалечиться.
- ГАРИПЛӘУ уродовать, изуродовать, калечить, искалечить; || уродование; гарипләп ташлау искалечить, изуродовать.
- ГАРИФ 1. *уст. книжн.* мудрый, разумный; 2. Гариф (*имя собств. мужское*).
- ГАРМОНИК *книжн. в разн. знач.* гармонический; гармоник пропорция гармоническая пропорция; гармоник тирбәнү *физ.* гармоническое колебание; гармоник үсеш гармоническое развитие; тоннарның гармоник тезмәсе *муз.* гармонический ряд тонов.
- ГАРМОНИКА гармоника.
- ГАРМОНИЯ гармония; сузыклар гармониясе *лингв.* гармония гласных; тартыклар гармониясе *лингв.* гармония согласных.
- ГАРМОНИЯЛЕ гармоничный, гармонический; гармониялы булу быть гармоничным.
- ГАРМОНИЯЛЕЛЕК гармоничность.
- ГАРМОНИЯЛӘШТЕРҮ *книжн.* делать, сделать гармоничным.
- ГАРМОНИЯЛӘУ *см.* гармонияләштерү.
- ГАРМОНИЯСЕЗ негармоничный; гармониясез итү дисгармонировать.
- ГАРМОНИЯСЕЗЛЕК *муз.* 1) диссонанс; 2) *лингв.* дисгармония; сузыклар гармониясезлеге дисгармония гласных.
- ГАРМОНИЯСЕЗЛӘНҮ дисгармония; сузыкларның гармониясезләвүе *лингв.* дисгармония гласных.
- ГАРМОНЬ гармонь; авыз гармоне губная гармоника; гармоньда уйнау играть на гармони.
- ГАРМОНЬЧЫ гармонист
- ГАРНЕЦ гарнец; || гарнцевый; гарнец жыемы гарнцевый сбор.

- ГАРНИЗОН гарнизон; || гарнизонный; гарнизон хезмэте гарнизонная служба.
- ГАРНИР *кул.* гарнир,
- ГАРНИТУР гарнитур.
- ГАРПУН *мор.* гарпун.
- ГАРПУНЧЫ *мор.* гарпунщик, гарпунёр.
- ГАРТ *полигр.* гарт; || гартовый,
- ГАРУС гарус; || гарусный; гарус белэн чигелгэн вышитый гарусом.
- ГАРЫЗ: гарыз итү *книжн.* а) обращаться с просьбой; б) сообщать; рассказывать.
- ГАРЫК: гарык булганчы ашату кормить до отвала; гарык булганчы ашау есть до отвала; гарык булу а) утонуть; б) утопать *в чём-л.*; гарык итү а) утопить; б) обеспечить *чем-л.* полностью.
- ГАРЬ стыд.
- ГАРЬЛЕК 1) обида, несправедливо причинённое огорчение; 2) стыд, позор, срам; || стыдно.
- ГАРЬЛЭНДЕРҮ 1) обижать, обидеть, причинять (причинить) обиду, принижать, принизить, задевать (задеть) самолюбие; 2) стыдить, пристыдить, устыдить; совестить.
- ГАРЬЛЭНҮ 1) обижаться, обидеться, чувствовать себя обиженным; оскорбляться, оскорбиться; 2) испытывать, испытать чувство стыда; стыдиться.
- ГАРЬЛЭНҮЧЭН обидчивый.
- ГАРЬЛЭНҮЧЭНЛБК обидчивость
- ГАРЬСЕЗ 1) необидчивый; 2) бесстыжий
- ГАРЬЧЕЛ обидчивый; *см. ещё* гарьлэнүчэн.
- ГАРЬЧЕЛЛЕК обидчивость; *см. ещё* гарь-лэнүчэнлек.
- ГАРЬЧЭН *см.* гарьчел
- ГАРЭП араб; || арабский; гарэп теле арабский язык; гарэп цифрлары арабские цифры.
- ГАРЭПЧӨ по-арабски.
- ГАРЭФӨ канун; гарэфэ кич *рел.* канун мусульманского праздника.
- ГАСАБ *книжн.* невроз.
- ГАСАБИ *книжн.* нервный.
- ГАСАБИЛЭНҮ нервничать, расстраиваться, расстроиться, раздражаться.
- ГАСАБИЛЭШТЕРҮ нервировать, расстраивать, расстроить, раздражать; || нервирование, расстраивание; хэммәсе аны борчый, гасабилэштерә иде все его тревожили, нервировали.
- ГАСКӘР войско; рать; || военный; ратный; атлы гаскәр конница; гаскәр төшерү высаживать войска, десант; гаскәр хезмэте военная служба; жәяүле гаскәр а) пехота б) пехотный.
- ГАСКӘРИ военный, воинский, войсковой; || военнотружашый, военный (*человек*); гаскәриләр жырлан үттеләр военные прошли с песнями.
- ГАСТРИТ *мед.* гастрит.
- ГАСТРОЛЁР гастролер.
- ГАСТРОЛЬ гастроль; || гастрольный; гастрольгә чыгулар гастрольные поездки.
- ГАСТРОЛЬЛЕК: гастрольлек итү гастролеровать.
- ГАСТРОНОМ гастроном (гастрономический магазин).
- ГАСТРОНОМИЯ гастрономия; || гастрономический; гастрономия товарлары гастрономические товары.
- ГАСЫЙ 1) *уст.* преступник; мятежник; 2) *рел.* безбожник; гасый булу стать безбожником.
- ГАСЫП *уст.* отнимание силой, экспроприация; насилие; гасып кылу отнять

силой, экспроприировать.

ГАСЫР век, столетие; гасырдан гасырга испокон веков; гасырлар буенча веками.

ГАТАЛӘТ *уст.* леность

ГАТЫРША *уст. книжн. см.* хушбуй.

ГАТЬ гать; гать жәйдерү *понуд.* от гать жәю; гать жәю гатить.

ГАУБИЦА *воен.* гаубица; || гаубичный; гаубица уты гаубичный огонь

ГАУВАС *книжн.* водолаз; || водолазный; дингез гауvasлары морские водолазы.

ГАУГА 1) шум, гам, галдәж, гвалт; 2) раздор, спор, скандал; гауга кубару (куптару) устраивать скандал; гауга чыгару *см.* гауга кубару (куптару).

ГАУГАЛАШУ 1) шуметь, галдеть; || шум, галдәж; 2) ссориться, скандалять; || ссора, скандал.

ГАУГАЛЫ 1) шумный; беспокойный; 2) скандальный; спорный; гаугалы мәсьәлә спорный вопрос; гаугалы эш скандальное дело.

ГАУГАСЫЗ 1) тихий, спокойный; || тихо, спокойно; гаугасыз тормыш спокойная жизнь; гаугасыз яшәү жить спокойно; 2) не связанный со скандалами; || без скандалов.

ГАУГАЧАН любящий поскандалять, склонный к скандалам, скандальный; *см.* ещә гаугачыл.

ГАУГАЧЫ скандалист; крикун, крикливый человек.

ГАУГАЧЫЛ любящий поскандалять, склонный к скандалам, скандальный.

ГАУГАЧЫЛЛЫК скандальность.

ГАУПТВАХТА *воен.* гауптвахта.

ГАУРӘТ 1) половые органы; 2) срам; || срамной.

ГАФИЛ 1) неведение, незнание; пребывающий в неведении, несведущий; 2) косность, отсталость, невежество.

ГАФИЛЛЕК 1) неведение, неосведомленность; 2) косность, отсталость, невежество.

ГАФЛӘТ *см.* гафиллек.

ГАФУ прощение, извинение; помилование; гафу итегез! извините!, простите!; гафу ителерлек простительный; уважительный; гафу ителү *страд.* от гафу итү; гафу итәрлек *см.* гафу ителерлек; гафу итү а) прощать, извинять; помиловать; б) извинение; помилование; гафу итмәслек а) непростительный; б) непростительно; гафу сорау просить прощения; извиняться; гафу үтенү *см.* гафу сорау.

ГАШРӘТ *см.* гыйш-гашрәт

ГАШЫЙК влюбленный; любящий; гашыйк булу влюбиться в кого-л., увлечься кем-л.; гашыйк булучан влюбчивый, быстро увлекающийся; гашыйк булучанлык влюбчивость; гашыйк итәрлек очаровательный, чарующий; гашыйк итү очаровать; гашыйк итүче тот, кто очаровывает, в кого влюбляются; гашыйк итүчән тот, в кого часто

ГАШЫЙКЛАРЧА влюбленный; || влюбленно; гашыйкларча карау влюбленный взгляд.

ГАЯ *книжн.* 1) конец, край, предел; 2) цель.

ГАЯРЬ *книжн.* храбрый, смелый; удалой; гаярь кеше храбрец.

ГАЯРЬЛЕК *книжн.* храбрость, смелость, удаль.

ГАЯТЬ крайне, чрезмерно, очень, весьма, слишком, чрезвычайно; гаять зур гигантский; гаять зур көч титаническая сила; гаять зур күпчелек громадное большинство. \_

ГАЖИЗ 1) бессильный, немощный, слабый; гажиз итү обессиливать, делать слабым (немощным); 2) беспомощный, лишённый возможности что-л.

предпринять; гажиз булу а) выбиваться из сил; б) не знать, что делать, быть в безвыходном положении.

ГАЖИЗАНЭ бессильно, беспомощно; || бессильный, беспомощный.

ГАЖИЗЛЕК 1) слабость, немощность; 2) бессилие, беспомощность.

ГАЖИЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* гажизлэнү 1) ослаблять, ослабить, обессиливать, обессилить, делать (сделать) бессильным; || ослабление, обессиливание; 2) делать (сделать) беспомощным.

ГАЖИЗЛЭНҮ 1) ослабевать, ослабеть, обессилеть, лишаться (лишиться) сил; 2) делаться, сделаться беспомощным (лишённым возможности) *что-л.* предпринять.

ГАЖӨЕП *см.* гажэп.

ГАЖӨП 1) изумительный, удивительный, замечательный, поразительный, чудесный, чудный; || изумительно, удивительно, замечательно, поразительно, чудно, чудесно; гажэп күренеш изумительное (чудное) зрелище; гажэп матур чэчэк чудесный, изумительный, прекрасный цветок; гажэп яхшы прекрасно, удивительно хорошо; 2) странный, удивительный; || странно, удивительно; гажэп тиз очень быстро, удивительно быстро, мигом; гажэпкэ калдыру удивлять, поражать, изумлять; гажэпкэ калу а) удивляться; восхищаться; недоумевать; б) удивление, восхищение; недоумение; гажэпкэ каршы *вводн. сл.* к удивлению; гажэп нэрсэ диковина, странная вещь; гажэп тоелу казаться странным (удивительным); гажэп түгел немудрено, неудивительно.

ГАЖӨПЛЭНГЭН удивлённый, изумлённый; гажэплэнгэн күзлэре белэн мица карады он посмотрел на меня удивлённо.

ГАЖӨПЛЭНДЕРГЕЧ 1) изумительный, удивительный; 2) странный.

ГАЖӨПЛЭНДЕРҮ *понуд. от* гажэплэнү удивлять, удивить, изумлять, изумить, поражать, поразить.

ГАЖӨПЛЭНЕРДЭЙ *см.* гажэп

ГАЖӨПЛЭНЕРЛЕК *см.* гажэп.

ГАЖӨПЛЭНҮ удивляться, удивиться, восхищаться, восхититься, изумляться, изумиться, поражаться, поразиться; || удивление, восхищение, изумление.

ГАЖӨПСЕНҮ быть удивлённым; считать странным (необычным).

ГАҢГЫЛДАУ гоготать; || гоготанье, гогот (*гусей*)

ГАҢГЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* гаңгылдау гоготать; || гогот (*гусей*).

ГАҢГЫЛДЫК бас; || басистый; гаңгылдык тавыш басистый голос

ГАҢЕТ *книжн. см.* ант

ГВАРДИЯ гвардия (*войско*); || гвардейский; гвардия байрагы гвардейское знамя.

ГВАРДИЯЧЕ гвардеец; кызыл гвардияче *ист.* красногвардеец.

ГЕГЕЛЬМЕ *филос.* гегельянец.

ГЕГЕЛЬЧЕЛЕК *филос.* гегельянство.

ГЕГЕМОН гегемон; пролетариат — революция гегемоны пролетариат — гегемон революции

ГЕГЕМОНЛЫК гегемония.

ГЕДЕ *диал.* скрытный; злопамятный; вредный (*о человеке*).

ГЕЙЗЕР *геол.* гейзер

ГЕКЗАМЕТР *лит.* гекзаметр

ГЕКТАР гектар.

ГЕКТАРЛАП 1) погектарно; 2) примерно с гектар, около гектара; биш гектарлап жир калды осталось около пяти гектаров земли.

ГЕКТАРЛЫК достаточный на гектар; бер гектарлык орлык алу получить семена

- на один гектар.
- ГЕКТОВАТТ *физ.* гектоватт; гектоватт сэгать гектоватт-час
- ГЕКТОГРАФ гектограф; || гектографический; гектограф буявы гектографическая краска; гектографта басу а) печатать на гектографе; б) печатание на гектографе, гектографирование.
- ГЕКТОЛИТР гектолитр (*сто литров*).
- ГЕКТОМЕТР гектометр (*сто метров*).
- ГЕЛ 1) постоянно, всегда, всё время; непрерывно; башым гел авыртып тора у меня постоянно болит голова; гел генэ всегда, всё время; гел генэ бал да май булмый *погов.* не всегда тебе мё|| да масло; 2) совсем, совершенно, окончательно; сплошь.
- ГЕЛИЙ *хим.* гелий.
- ГЕЛИЙЛЫ гелиевый; гелийлы көпшэлэр гелиевые трубки.
- ГЕЛИКОН *муз.* геликон.
- ГЕЛИОТЕРАПИЯ *мед.* гелиотерапия.
- ГЕЛИОТРОПИЗМ гелиотропизм.
- ГЕЛЬМИНТОЗ *мед.* гельминтоз
- ГЕМОГЛОБИН *биол.* гемоглобин
- ГЕМОРОЙ *мед.* геморрой; || геморроидальный; геморрой төене геморроидальный узел
- ГЕМОТЕРАПИЯ *мед.* гемотерапия.
- ГЕМПШИР *с.-х.* гемпшир (*порода овец*).
- ГЕНЕАЛОГИК *книжн.* генеалогический; генеалогик классификация генеалогическая классификация
- ГЕНЕАЛОГИЯ *книжн.* генеалогия.
- ГЕНЕЗИС *книжн.* генезис
- ГЕНЕРАЛ генерал; || генеральский; генерал киеме генеральское обмундирование.
- ГЕНЕРАЛИССИМУС генералиссимус
- ГЕНЕРАЛИТЕТ генералитет.
- ГЕНЕРАЛЛАРЧА по-генеральски, как генерал
- ГЕНЕРАЛ-ЛЕЙТЕНАНТ генерал-лейтенант.
- ГЕНЕРАЛЛЫК генеральство; || генеральский; генераллык чины генеральский чин, генеральство.
- ГЕНЕРАЛ-МАЙОР генерал-майор.
- ГЕНЕРАЛ-ПОЛКОВНИК генерал-полковник.
- ГЕНЕРАЛЬ генеральный; генераль план генеральный план; генераль репетиция генеральная репетиция; партиянең генераль сызыгы генеральная линия партии.
- ГЕНЕРАТИВ генеративный; генератив күзәнэклэр *биол.* генеративные клетки
- ГЕНЕРАТОР генератор; || генераторный; генератор газы генераторный газ; генератор лампасы генераторная лампа; электр генераторы электрический генератор.
- ГЕНЕТИК *биол., филол.* генетический; генетик кардэшлек генетическое родство (*языков*); генетик метод генетический метод; чагыштырма генетик метод сравнительно-генетический метод.
- ГЕНЕТИКА *биол., филол.* генетика.
- ГЕНОЦИД *полит.* геноцид
- ГЕНӨ *частица* 1) *ограничит*, только, лишь, хоть, всё; уемда сез генэ думаю только о вас; синең өчен генэ только ради тебя; бер генэ йорт лишь один дом; бер генэ шатландыр хоть раз обрадуй; 2) (*указывает на время*) только



что; әле генә только что, только-только; 3) (*указывает на ослабление качества прилагательных и наречий*); ярыйсы гына чыккан получилось ничего, вышло недурно; матур гына рәсем доволно красивая картина; 4) (*усиливает выразительность*) только, только бы; ни өчен генә син анда кердең! зачем только ты туда зашёл!; бер генә дә килгәне юк ни разу не пришёл; кем генә булмасын кто бы ни был; 5) *с отрицанием* түгел *соответствует союзу* не только..., но и; мин генә түгел башкалар да не только я, но и другие; 6) *образует ласкательные имена, напр.:* бала гынам моё дитятко

ГЕОБОТАНИКА геоботаника.

ГЕОГРАФ географ.

ГЕОГРАФИК географический; географик мохит географическая среда; географик чикләр географические границы; географик шартлар географические условия.

ГЕОГРАФИЯ география; || географический; география кабинеты географический кабинет, кабинет географии; география белгече *см.* географ.

ГЕОДЕЗИК геодезический; геодезик күзәтүләр геодезические наблюдения.

ГЕОДЕЗИСТ геодезист.

ГЕОДЕЗИЯ геодезия; || геодезический; геодезия кораллары геодезические инструменты; геодезия белгече *см.* геодезист.

ГЕОЛОГ геолог.

ГЕОЛОГИК геологический; геологик экспедицияләр геологические экспедиции.

ГЕОЛОГИЯ геология; || геологический; геология картасы геологическая карта; геология белгече *см.* геолог.

ГЕОМЕТРИК геометрический; геометрик төшенчә геометрическое понятие; геометрик урта среднее геометрическое; геометрик жисем геометрическое тело.

ГЕОМЕТРИЯ геометрия; || геометрический; геометрия теоремасы геометрическая теорема.

ГЕОРГИН *бот.* георгин, георгина.

ГЕОФИЗИК I геофизик.

ГЕОФИЗИК II геофизический.

ГЕОФИЗИКА геофизика; || геофизический.

ГЕОЦЕНТРИЗМ *астр.* геоцентризм.

ГЕОЦЕНТРИК геоцентрический; геоцентрик система геоцентрическая система.

ГЕПАРД *зоол.* гепард.

ГЕПАТИТ *мед.* гепатит, воспаление печени.

ГЕР гиря; || гиревой; герләр комплекты комплект гирь; гер күтәрүче гиревик; вак герләр гири, равновесы

ГЕРАЛЬДИК *книжн.* геральдический; геральдик атлас геральдический атлас

ГЕРАЛЬДИКА *книжн.* геральдика.

ГЕРБ герб; || гербовый; герб тамгасы гербовый знак.

ГЕРБАРИЙ гербарий; гербарий жыйнау составлять гербарий, собирать гербарий.

ГЕРБАРИЙЛӘШТЕРҮ *см.* гербарийләү.

ГЕРБАРИЙЛӘҮ гербаризировать; || гербаризация.

ГЕРБИЦИДЛАР *с.-х., хим.* гербициды.

ГЕРБЛЫ гербовый; герблы марка гербовая марка; герблы печать гербовая печать

ГЕРКУЛЕС I *астр.* Геркулес (*созвездие*).

ГЕРКУЛЕС II геркулес (*овсяные хлопья*); || геркулесовый; геркулес боткасы геркулесовая каша.

- ГЕРКУЛЕС-КОҢГЫЗ жук-геркулес.
- ГЕРЛЕ гиревый; герле үлчәү гиревые весы; ике герле сәгать стенные часы с двумя гирями.
- ГЕРМАН германец; || германский; герман телләре германские языки.
- ГЕРМАНИЗМ *филол.* германизм
- ГЕРМАНИСТ *филол.* германист (*специалист по германским языкам*).
- ГЕРМАНИСТИКА *филол.* германистика.
- ГЕРМАФРОДИТ *книжн. см.* хәнса
- ГЕРМАФРОДИТЛЫК *книжн. см.* хәнсалык.
- ГЕРМЕТИК герметический; герметик мич герметическая печь.
- ГЕРОИЗМ героизм.
- ГЕРОИК героический; героик совет халкы героический советский народ.
- ГЕРОИНЯ героиня.
- ГЕРОЙ герой; гражданнар сугышы герою герой гражданской войны; Советлар Союзы Герою Герой Советского Союза; романның герою герой романа; Социалистик Хезмәт Герою Герой Социалистического Труда.
- ГЕРОЙЛАНУ *см.* этәчләнү
- ГЕРОЙЛАРЧА героически; по-геройски, как герой; || героический, геройский,
- ГЕРОЙЛЫК геройство, героизм.
- ГЕРЦ *физ.* герц.
- ГЕРЦОГ герцог.
- ГЕРЦОГИНЯ герцогиня.
- ГЕРЦОГЛЫК герцогство; || герцогский; герцоглык титулы герцогский титул.
- ГЕСТАПО *полит.* гестапо; || гестаповский.
- ГЕСТАПОЧЫ гестаповец.
- ГЕТМАН *ист.* гетман; || гетманский.
- ГЕТМАНЛЫК *ист.* гетманство.
- ГЕТРЫ гетры.
- ГИБРИД *биол.* гибрид; || гибридный; гибрид токым гибридная порода.
- ГИБРИДЛАНУ *страд. от* гибридлау.
- ГИБРИДЛАУ гибридизировать; || гибридизация; вегетатив гибридлау вегетативная гибридизация; женси гибридлау половая гибридизация.
- ГИБРИДЛАШКАН гибридный.
- ГИБРИДЛАШТЫРУ *понуд. от* гибридлашу.
- ГИБРИДЛАШТЫРЫЛГАН гибридный.
- ГИБРИДЛАШУ гибридизироваться; || гибридизация.
- ГИГАНТ гигант; || гигантский; гигант станок гигантский станок.
- ГИГАНТОМАНИЯ *книжн.* гигантомания.
- ГИГАНТТАЙ гигантский; гиганттай халык массасы гигантская народная масса.
- ГИГИЕНА гигиена; || гигиенический; гигиена таләпләре гигиенические требования; шәхси гигиена личная гигиена.
- ГИГИЕНАЛЫ гигиеничный; || гигиенично.
- ГИГИЕНАЛЫЛЫК гигиеничность.
- ГИГРОСКОПИК гигроскопический; гигроскопик мамык гигроскопическая вата.
- ГИГРОСКОПИКЛЫК гигроскопичность.
- ГИДАЙ бедный, обездоленный; || 1) бедняк; 2) босяк.
- ГИДАЙЛЫК бедность, обездоленность.
- ГИДРА *зоол.* гидра.
- ГИДРАВЛИК *физ.* гидравлический; гидравлик күтәргеч гидравлический подъёмник.

ГИДРАВЛИКА *физ.* гидравлика.  
 ГИДРАНТ *тех.* гидрант.  
 ГИДРАТ *хим.* гидрат.  
 ГИДРОАВИАЦИЯ гидроавиация.  
 ГИДРОАГРЕГАТ гидроагрегат.  
 ГИДРОБИОЛОГИЯ гидробиология.  
 ГИДРОГРАФ гидрограф.  
 ГИДРОГРАФИК геогр. гидрографический; гидрографик карта гидрографическая карта.  
 ГИДРОГРАФИЯ *геогр.* гидрография.  
 ГИДРОДИНАМИК гидродинамический; гидродинамик басым *физ.* гидродинамическое давление; гидродинамик корылма *тех.* гидродинамическое сооружение.  
 ГИДРОДИНАМИКА *физ.* гидродинамика.  
 ГИДРОЛИЗ *хим.* гидролиз; || гидролитический.  
 ГИДРОЛОГ гидролог.  
 ГИДРОЛОГИК гидрологический; гидрологик тикшерену гидрологическое исследование.  
 ГИДРОЛОГИЯ *геоф.* гидрология; || гидрологический; гидрология приборлары гидрологические приборы  
 ГИДРОМЕЛИОРАТИВ гидромелиоративный.  
 ГИДРОМЕЛИОРАТОР гидромелиоратор.  
 ГИДРОМЕЛИОРАЦИЯ гидромелиорация.  
 ГИДРОМЕТЕОРОЛОГИЯ гидрометеорология; || гидрометеорологический; гидрометеорология станциясе гидрометеорологическая станция.  
 ГИДРОМЕТР гидрометр.  
 ГИДРОМЕТРИК гидрометрический; гидрометрик приборлар гидрометрические приборы.  
 ГИДРОМЕТРИСТ гидрометрист  
 ГИДРОМЕТРИЯ гидрометрия; || гидрометрический; гидрологиянең гидрометрия бүлеге гидрометрический отдел в гидрологии.  
 ГИДРОМЕХАНИКА гидромеханика; || гидромеханический; гидромеханика приборлары гидромеханические приборы.  
 ГИДРОПЛАН *ав.* гидроплан  
 ГИДРОПРЕСС *тех.* гидропресс.  
 ГИДРОСТАНЦИЯ гидростанция.  
 ГИДРОСТАТИК *физ.* гидростатический; гидростатик басым гидростатическое давление.  
 ГИДРОСТАТИКА *физ.* гидростатика.  
 ГИДРОСФЕРА гидросфера.  
 ГИДРОТЕРАПИЯ гидротерапия, водолечение.  
 ГИДРОТЕХНИК I гидротехник.  
 ГИДРОТЕХНИК II гидротехнический; гидротехник корылмалар гидротехнические сооружения.  
 ГИДРОТЕХНИКА гидротехника; || гидротехнический; гидротехника институты гидротехнический институт.  
 ГИДРОТОРМОЗ гидротормоз.  
 ГИДРОТУРБИНА гидротурбина.  
 ГИДРОУЗЕЛ гидроузел.  
 ГИДРОФЛОТ гидрофлот.

- ГИДРОФОБИЯ *мед.* гидрофобия, водобоязнь.
- ГИДРОХИМИЯ гидрохимия.
- ГИДРОЦЕНТРАЛЬ гидроцентральный.
- ГИДРОЭЛЕКТРИК гидроэлектрический; гидроэлектрик станция гидроэлектрическая станция, гидроэлектростанция; гидроэлектрик элемент гидроэлектрический элемент.
- ГИДРОЭЛЕКТРОСТАНЦИЯ гидроэлектростанция (ГЭС).
- ГИДРОЭНЕРГИЯ гидроэнергия.
- ГИЗДЕРҮ *понуд. от* гизү
- ГИЗҮ путешествовать, странствовать; колесить, исколесить, исходить, изъездить; || путешествие, странствование, странствие.
- ГИЗҮЧЕ блуждающий; ил гизүче *см.* сәяхәтче; ◇ гизүче бөөр *мед.* блуждающая почка; гизүче йолдызлар *астр.* блуждающие звёзды; гизүче нейтрон *физ.* блуждающий нейтрон.
- ГИЛЬДИЯ гильдия; || гильдейский; беренче гильдия купец купец первой гильдии.
- ГИЛЬЗА гильза; || гильзовый; гильза кәгазе гильзовая бумага.
- ГИЛЬОТИНА гильотина.
- ГИЛЬОТИНАЛАНУ *страд. от* гильотиналау гильотинироваться.
- ГИЛЬОТИНАЛАУ гильотинировать; || гильотинирование
- ГИЛЯК *см.* нивх.
- ГИМН 1) гимн; 2) *перен. см.* мәдхия; гимн жырлау а) петь гимн; б) *перен.* славословить; хвалить.
- ГИМНАЗИСТ гимназист.
- ГИМНАЗИСТКА гимназистка.
- ГИМНАЗИЯ гимназия; || гимназический; гимназия программасы гимназическая программа, программа для гимназии; ир балалар гимназиясе мужская гимназия.
- ГИМНАСТ гимнаст
- ГИМНАСТЕРКА гимнастёрка.
- ГИМНАСТИКА гимнастика; || гимнастический; гимнастика залы гимнастический зал, зал для гимнастики; гимнастика күнегүләре гимнастические упражнения; дэвалау гимнастикасы лечебная гимнастика; иртәнге гимнастика утренняя гимнастика.
- ГИМНАСТКА гимнастка.
- ГИНЕКОЛОГ *мед.* гинеколог.
- ГИНЕКОЛОГИК *мед.* гинекологический; гинекологик операция гинекологическая операция.
- ГИНЕКОЛОГИЯ *мед.* гинекология; || гинекологический; гинекология бүлеге гинекологическое отделение.
- ГИПЕРБОЛА *лит., мат.* гипербола.
- ГИПЕРБОЛИК гиперболический, гиперболический; гиперболик функция *мат.* гиперболическая функция, гипофункция; гиперболик чагыштыру *мат.* гиперболическое сравнение.
- ГИПЕРБОЛОИД *мат.* гиперболоид; әйләнү гиперболоиды гиперболоид вращения.
- ГИПЕРТОНИК I *мед.* гипертоник.
- ГИПЕРТОНИК II *мед.* гипертонический.
- ГИПЕРТОНИЯ *мед.* гипертония,
- ГИПЕРТРОФИЯ *биол., мед.* гипертрофия.
- ГИПЕРТРОФИЯЛӘНҮ *мед., биол.* гипертрофироваться.

- ГИПНОЗ гипноз; || гипнотический; гипноз йокысы гипнотический сон.  
 ГИПНОЗЛАНГАН загипнотизированный.  
 ГИПНОЗЛАНУ *страд. от* гипнозлау гипнотизироваться.  
 ГИПНОЗЛАУ гипнотизировать; || гипнотизация; гипнозлау эше гипнотизм.  
 ГИПНОЗЧЫ гипнотизёр.  
 ГИПНОТИЗМ гипнотизм.  
 ГИПОСУЛЬФИТ *хим.* гипосульфит.  
 ГИПОТЕЗА гипотеза; фэнни гипотеза научная гипотеза.  
 ГИПОТЕНУЗА *мат.* гипотенуза.  
 ГИПОТОНИЯ *мед.* гипотония; || гипотонический; гипотония авыруы гипотоническая болезнь.  
 ГИППОПОТАМ *см.* бегемот.  
 ГИПС гипс; || гипсовый.  
 ГИПСЛАНГАН гипсованный, загипсованный.  
 ГИПСЛАУ гипсовать, загипсовать; || гипсование.  
 ГИПСОЛИТ *стр.* гипсолит.  
 ГИПСОМЕТР гипсометр.  
 ГИПСОМЕТРИК гипсометрический; гипсометрик термометр гипсометрический термометр.  
 ГИПЮР гипюр; || гипюрный, гипюровый.  
 ГИРЛЯНДА гирлянда; чэчэклэр гирляндасы гирлянда цветов.  
 ГИРОСКОП *спец.* гироскоп; || гироскопический.  
 ГИРОСКОПИК гироскопический; гироскопик компас гироскопический компас  
 ГИСТОЛОГ *мед.* гистолог.  
 ГИСТОЛОГИК *мед.* гистологический.  
 ГИСТОЛОГИЯ *мед.* гистология.  
 ГИТАРА гитара; || гитарный; гитара кылы струна гитары.  
 ГИТАРАЧЫ гитарист.  
 ГЛАДИАТОР *ист.* гладиатор.  
 ГЛАДИОЛУС *бот.* гладиолус.  
 ГЛАЗУРЛАНГАН глазурованный, покрытый глазурью; глазурланган чүлмэк глазурованный горшок; *см. ещё* глазурлы.  
 ГЛАЗУРЛАНУ *страд. от* глазурлау глазуроваться, быть покрытым глазурью.  
 ГЛАЗУРЛАУ глазуровать, покрывать (покрыть) глазурью; || глазуровка.  
 ГЛАЗУРЛЫ глазурованный, покрытый глазурью.  
 ГЛАЗУРЬ глазурь.  
 ГЛАНДА *анат.* гланда, миндалевидная железа.  
 ГЛАУБЕР: глаубер тозы *хим., мед.* глауберова соль.  
 ГЛАУКОМА *мед.* глаукома.  
 ГЛАЦИОЛОГИЯ *геогр.* гляциология.  
 ГЛЕЗЕР *тех.* глезер.  
 ГЛЕТЧЕР *геогр.* глетчер, ледник.  
 ГЛИНТВЕЙН глинтвейн.  
 ГЛИССЕР *мор.* глиссер.  
 ГЛИСТ глиста; божра глист глиста кольчатая; глист кугыч дару *фарм.* глистогонное лекарство; йомры глист глиста круглая; тасма глист глиста ленточная, плоская.  
 ГЛИЦЕРИН глицерин; || глицериновый; глицерин заводы глицериновый завод; *см. ещё* гөлсирин.  
 ГЛИЦЕРИНЛЕ глицериновый, с глицерином; глицерияле сабын глицериновое

МЫЛО.

ГЛИЦИНИЯ *бот.* глициния.

ГЛОБУС глобус; || глобусный.

ГЛОССАРИЙ *филол.* глоссарий.

ГЛЮКОЗА *хим.* глюкоза, виноградный сахар.

ГНЕЙС *геол.* гнейс; || гнейсовый.

ГНОСЕОЛОГИЯ *филол.* гносеология; || гносеологический.

ГОБЕЛЕН гобелен.

ГОБОЙ *муз.* гобой.

ГОБОЙЧЫ *муз.* гобоист.

ГОЗЕР 1) мольба, просьба, прошение; гозер итү а) просить, упрашивать, умолять; б) упрашивание; 2) оправдывающая причина, предлог.

ГОЗЕРЛЕ просительный, умоляющий; гозерле караш просительный взгляд.

ГОЗЕРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от гозерләнү заставлять (заставить, понуждать) умолять.

ГОЗЕРЛЭНҮ просить, упрашивать, умолять; || просьба, упрашивание, мольба.

ГОЗЕРЛЭП убедительно, с мольбой; гозерлэп сорау а) умолять, убедительно просить; б) убедительная просьба.

ГОЗЕРЛӘҮ *см.* гозерләнү.

ГОЛ *спорт.* гол.

ГОЛДЫРДАУ глюкать (*об индюке*).

ГОЛЛАНДИЯЛЕ голландец, житель Голландии.

ГОЛЛАНДСКИЙ голландский; голландский сыр голландский сыр

ГОЛЛАНДЧА по-голландски.

ГОЛТ- ГОЛТ: голт-голт йоту глотать большими глотками с шумом

ГОЛЬВИЯТ *уст. книжн. см.* галилек.

ГОЛӘМА *собир.* знатоки мусульманских законов.

ГОМЕОПАТ *мед.* гомеопат.

ГОМЕОПАТИК *мед.* гомеопатический; дэвалауның гомеопатик ысулы гомеопатический метод лечения.

ГОМЕОПАТИЯ *мед.* гомеопатия.

ГОМЕР жизнь (*время от рождения до смерти*); || жизненный; гомер барынча на всю жизнь; целый век; гомер итү жить, поживать; гомер юлы жизненный путь; гомер яртысы *поэт.* середина жизненного пути; картлык гомере старость; яшь гомер, яшьлек гомере молодость; ◇ гомерен ашау не давать жизни; погубить; гомерен кыскарту убить; гомернең башы (язы, таңы) *поэт.* молодость, цветущая пора, заря жизни; гомернең соңы закат жизни, старость; гомер жебе өзелү смерть; гомер түгелдер күпер: чыгып китэргә генә түгел, бөтенесен күрәсең жизнь прожить — не поле перейти (*букв.* жизнь не мост: не только для того, чтобы перейти, но и всё повидать).

ГОМЕР-ГОМЕРГӘ вечно, испокон веков, во веки вечные, во веки веков; всегда.

ГОМЕРГӘ ввек, на всю жизнь, навеки, навечно; навсегда; гомергә онытмау ввек не забыть, на всю жизнь запомнить

ГОМЕРДӘ в жизни, на своем веку; гомердә дә никогда, отроду, в жизни не...

ГОМЕРЛЕ долголетний, долговечный; жизненный; кыска гомерле долголетний, недолговечный.

ГОМЕРЛЕК 1) достаточный на всю жизнь; 2) пожизненный, вечный, вековой; гомерлек пенсия пожизненная пенсия; гомерлек дусыңа онытылмаслык сүз әйтмә *посл.* не наноси незабываемой обиды другу жизни; 3) *перен.* неувядаемый; гомерлек дан неувядаемая слава.

ГОМЕРЛЕЛЕК долголетие.

- ГОМЕРСЕЗ *недолголетний, недолговечный, кратковременный.*
- ГОМОГЕНЛЫК *физ.* гомогенность.
- ГОМУМ= *в составе сложных слов соответствует русскому обще=;* гомумдэүлэт теле общегосударственный язык; гомумсоюз күләмендәге общесоюзный
- ГОМУМИ 1) общий, всеобщий, единый; гомуми белем а) общее образование; б) общеобразовательный; гомуми белем мәктәпләре общеобразовательные школы; гомуми буын *мат.* общий член; гомуми забастовка всеобщая забастовка; гомуми мәжбүри закон общеобязательный закон; гомуми мәжбүри уку всеобщее обязательное обучение; гомуми тел белеме *лингв.* общее языкознание; гомуми хөкем общее суждение; гомуми һәм тулы коралсызлану всеобщее и полное разоружение; 2) *эк.* валовой; 3) *см.* гомум=.
- ГОМУМИЛЕК 1) общность, всеобщность; единство; тел гомумилеге общность языка; 2) коллективность, коллективизм.
- ГОМУМИЛӘШТЕРЕЛГӘН обобщённый, суммированный.
- ГОМУМИЛӘШТЕРҮ обобщать, обобщить, суммировать; || обобщение.
- ГОМУМӘН вообще, в общем, в целом, в общих чертах; гомумән алганда в общем, в целом; гомумән әйткәндә вообще говоря.
- ГОНДОЛА гондола.
- ГОНДОЛЬЕР гондольер.
- ГОНОКОКК *мед., вет.* гонококк
- ГОНОРАР гонорар
- ГОНОРЕЯ *мед.* гонорея; || гонорейный.
- ГОНСЫР *уст.* элемент.
- ГОНЧАР *разг.* гончар; || гончарный; *см.* ещё чүлмәкче; гончар әйберләр гончарные изделия.
- ГОНЧАРЛЫК гончарный; гончарлык эше гончарное дело.
- ГОНЖӘ бутон, цветочная почка.
- ГОПАК гопак (*танец*).
- ГОРБӘТ *уст. книжн.:* горбәттә йөрү скитаться на чужбине.
- ГОРГЫЛДАУ *см.* голдырдау.
- ГОРЕЛЬЕФ *иск.* горельеф.
- ГОРЕФ обычай, правило, обыкновение; установившийся порядок.
- ГОРЕФ-ГАДӘТ *см.* гореф.
- ГОРЖЕТКА горжетка.
- ГОРИЗОНТ горизонт; || горизонтальный; елга горизонты горизонт реки
- ГОРИЗОНТАЛЬ горизонтальный; горизонталь антенна горизонтальная антенна; горизонталь туры *мат.* горизонтальная прямая; горизонталь яссылык *мат.* горизонтальная плоскость.
- ГОРИЛЛА *зоол.* горилла.
- ГОРКОМ (шәһәр комитеты) горком (городской комитет).
- ГОРМОН *физиол.* гормон; үсү гормоны ростовой гормон
- ГОРМОНАЛЬ *физиол.* гормональный; гормональ типтагы орган орган гормонального типа.
- ГОРН *тех.* горн (*в доменной печи*).
- ГОРНЯК горняк; || горняцкий; горн яklar шәһәрчеге горняцкий городок.
- ГОРТЕНЗИЯ *бот.* гортензия.
- ГОРУР 1) гордый, горделивый; || гордо, горделиво; || гордец; кеше — ул горур яңгырый человек — это звучит гордо; 2) самолюбивый; амбициозный; высокомерный.

- ГОРУРЛАНУ 1) гордиться, возгордиться; || гордость; 2) высокомерничать; || высокомерие
- ГОРУРЛАНЫП 1) гордо, горделиво; 2) высокомерно.
- ГОРУРЛЫ *см.* горур
- ГОРУРЛЫК 1) гордость; 2) высокомерие.
- ГОРЧАК горчак (*сорная трава*).
- ГОРЧИЦА горчица; || горчичный; горчица савыты горчичница; тиле горчица *бот.* горчица полевая.
- ГОРЧИЧНИК *мед.* горчичник.
- ГОСБАНК госбанк (государственный банк).
- ГОСЕЛ 1) *книжн.* обмывание; 2) *рел.* омовение; госел коену омываться, совершать омовение.
- ГОСЕЛСЕЗ *пренебр. см.* никахсыз.
- ГОСПИТАЛЬ госпиталь; || госпитальный; госпиталь врачы госпитальный врач; госпитальгэ салу а) госпитализировать, б) госпитализация.
- ГОСПЛАН Госплан (государственный плановый комитет).
- ГОССТРАХ госстрах (государственное страхование).
- ГОСТИНИЦА гостиница; || гостиничный.
- ГОТИК *книжн.* готический; готик шриффт готический шриффт.
- ГОТИКА *архит.* готика.
- ГОТОВАЛЬНЯ готовальня.
- ГОФР гофр (*волнистые складки*).
- ГОФРЛАНГАН гофрированный.
- ГОФРЛАНУ гофрироваться.
- ГОФРЛАТУ *см.* гофрлау.
- ГОФРЛАУ гофрировать *что-л.*; || гофрировка; гофрлап тегелгэн күлмэк платье с гофрировкой.
- ГОФРЛАУЧЫ гофрировщик; || гофрировальный; гофрлаучы машина гофрировальная машина.
- ГОФРЛЫ гофрированный, с гофрировкой; гофрлы калай гофрированное железо.
- ГОШЕР *рел.* гашар (*десятая часть урожая, выделяемая в пользу духовенства и бедных*); гошер бирү отдавать десятую часть урожая.
- ГРАВЁР гравёр, гравировщик, мастер по гравированию.
- ГРАВЁРЛАНУ *страд. от* граверлау гравироваться.
- ГРАВЁРЛАУ гравировать; || гравировальный, гравёрный; граверлау кораллары гравировальные инструменты граверлау мастерское гравёрная мастерская.
- ГРАВЁРЛАУЧЫ *см.* гравёр.
- ГРАВЁРЛЫК занятие гравёра; || гравёрный; гравёрлык сэнгате гравёрное искусство.
- ГРАВИЙ гравий.
- ГРАВЮРА гравюра.
- ГРАДАЦИЯ *книжн.* градация; музыкаль тоннар градациясе градация музыкальных тонов.
- ГРАДБА *диал. рыб.* городьба.
- ГРАДУС градус; || градусный; градус челтэре градусная сетка; градусларга бүленү а) градуироваться; б) градуирование, градусларга бүлү а) градуировать; б) градуирование; дуга градусы *мат.* дуговой градус; почмак градусы *мат.* угловой градус.
- ГРАДУСЛЫ 1) градусный, имеющий определённый градус; кырык градуслы суык сорокаградусный мороз; 2) *перен.* крепкий (*о спиртных напитках*).



- ГРАДУСНИК градусник, термометр.
- ГРАЖДАН гражданин; мин Советлар иле гражданы я гражданин; Советской страны
- ГРАЖДАНЛЫК гражданство; || гражданский; гражданлык тәрбиясе гражданское воспитание; гражданлык хокукы а) гражданское право; б) право гражданства
- ГРАЖДАННАР граждане; || гражданский; гражданнар сугышы гражданская война
- ГРАЖДАННАРЧА по-граждански
- ГРАММ грамм; бер грамм да юк нет ни одного грамма.
- ГРАММАТИК I грамматик.
- ГРАММАТИК II грамматический; грамматик күнегүләр грамматические упражнения; грамматик мәгънә грамматическое значение; грамматик ялгышлар грамматические ошибки.
- ГРАММАТИКА грамматика; || грамматический; грамматика кагыйдәләре грамматические правила; фәнни грамматика научная грамматика.
- ГРАММАТИКАЧЫ *разг.* грамматист.
- ГРАММЛАП граммами, по грамму.
- ГРАММЛЫ =граммовый; йөз граммлы гер стогрaммoвая гиря.
- ГРАММОФОН граммафон; || граммафонный; граммафон тәлинкәсе граммафонная пластинка.
- ГРАМОТА грамота; грамотага өйрәнү учиться грамоте; мактау грамотасы похвальная грамота; *səwat*
- ГРАМОТАЛЫ грамотный; политик грамоталы политически грамотный
- ГРАМОТАЛЫЛЫК грамотность; аз грамоталылык малограмотность; политик грамоталылык политическая грамотность
- ГРАМОТАСЫЗ безграмотный, неграмотный; *səwatsiz*
- ГРАМОТАСЫЗЛЫК безграмотность, неграмотность; грамотасызлыкны бетерү ликвидация безграмотности
- ГРАН гран (*аптека́рская единица мер*).
- ГРАНАТ I *мин.* гранат; || гранатовый; гранат муенса гранатовое ожерелье.
- ГРАНАТ II *бот.* гранат; || гранатовый; гранат суы гранатовый сок.
- ГРАНАТА *воен.* граната; || гранатный; граната ярчыклары гранатные осколки; граната ату а) метать гранату; б) гранатометание; граната атучы гранатомётчик; кул гранатасы ручная граната.
- ГРАНДИОЗ грандиозный; грандиоз корылма грандиозное сооружение.
- ГРАНИТ *мин.* гранит; || гранитный; гранит басмалар гранитные ступеньки, ступеньки из гранита.
- ГРАНКА *полигр.* гранка.
- ГРАФА графа; искәрмәләр графасы графа примечаний.
- ГРАФАЛАНГАН графлёный; графаланган кәгазь графлёная бумага.
- ГРАФАЛАУ графить, разграфить, расчерчивать, расчертить на графы; || графление; графалап чыгу прографить; графаларга аеру разграфить.
- ГРАФАЛЫ *см.* графаланган.
- ГРАФИК I график; атналык график недельный график.
- ГРАФИК II графический; график метод графический метод.
- ГРАФИКА графика; || графический; графика чаралары графические средства.
- ГРАФИКЛАП графический; графиклап күрсәтү графическое изображение.
- ГРАФИКЧА графический; графикча күрсәтмә эсбаплар графические наглядные пособия; тигезләмәнең графикча чишелеше графическое решение уравнения.

- ГРАФИН графин (*стеклянный сосуд*)
- ГРАФИТ *тех.* графит; || графитный; графитовый; графит щетка *тех.* графитная щётка.
- ГРАФОЛОГ *книжн.* графолог.
- ГРАФОЛОГИК *книжн.* графологический; графологик метод графологический метод.
- ГРАФОЛОГИЯ *книжн.* графология.
- ГРАЦИЯ *книжн.* см. гүзэллек.
- ГРАЦИЯЛЕ *книжн.* грациозный.
- ГРАЦИЯЛЕЛЕК *книжн.* грациозность.
- ГРЕЙДЕР *тех.* грейдер.
- ГРЕЙДЕР-ЭЛЕВАТОР грейдер-элеватор.
- ГРЕК грек; || греческий; грек теле греческий язык; грек хатын-кызы гречанка.
- ГРЕКЧӨ по-гречески.
- ГРИЛЬЯЖ *кул.* грильяж.
- ГРИМ грим; грим салу а) гримировать; б) гримировка, гримирование; грим салучы гримёр.
- ГРИМЛАНГАН загримированный.
- ГРИМЛАНУ гримироваться; || гримировка, гримирование.
- ГРИМЛАУ гримировать; || гримировка, гримирование.
- ГРИМЛЫ см. гримланган.
- ГРИПП грипп; || гриппозный; грипп белән авыручы больной гриппом; грипп күренешләре гриппозные явления.
- ГРИППЛЫ гриппозный; грипплы хәлдә йөрү ходить в гриппозном состоянии.
- ГРИФ гриф; институт грифы белән чыгару выпускать с грифом института.
- ГРИФ II *зоол.* гриф.
- ГРИФ III *муз.* гриф.
- ГРИФ IV *с.-х.* гриф.
- ГРИФЕЛЬ грифель; || грифельный; грифель каләм грифельный карандаш.
- ГРИФТАР 1) подверженный воздействию (*какого-л. чувства*); 2) взятый, схваченный; грифтар булу попадать в *чье-л.* подчинение; подвергаться *чему-л.*; грифтар итү подвергать; =duchar bulmak.
- ГРОССМЕЙСТЕР *шахм.* гроссмейстер.
- ГРОССМЕЙСТЕРЛЫК положение (звание) гроссмейстера.
- ГРОТ *мор.* грот.
- ГРУББЕР *с.-х.* груббер.
- ГРУЗИН грузин; || грузинский; грузин чәе грузинский чай; грузин хатын-кызы грузинка.
- ГРУЗИНЧА по-грузински.
- ГРУЗОВИК грузовик.
- ГРУЗЧИК грузчик.
- ГРУНТ грунт; || грунтовой; грунт сулары грунтовые воды.
- ГРУНТЛАНУ *страд.* от грунтлау грунтоваться.
- ГРУНТЛАУ грунтовать, загрунтовать; || грунтование; яңадан грунтлау перегрунтовать.
- ГРУППА группа; || групповой; группа житәкчесе групповод; группа жыельшы групповое собрание; группаларга аеру (бүлү) а) группировать; б) группировка, группирование; группаларга аерылу группироваться.
- ГРУППАЛАП групповой, группами; группалап исәпләү групповой счёт.
- ГРУППАЛАУ группировать; || группировка, группирование.

- ГРУППАЛЫ групповой; группалы уеннар групповые игры.  
 ГРУППАЧЫЛЫК *неодобр.* групповщина.  
 ГРУША груша; || грушевый; груша агачы груша (*дерево*); ◇ жир грушасы топинамбур, земляная груша.  
 ГРУШАСЫМАН грушевидный; грушасыман форма алу приобретать грушевидную форму.  
 ГРУҢ группа, толпа.  
 ГРУҢ-ГРУҢ группами.  
 ГРУҢЛАНУ собираться (собраться) группами.  
 ГРУҢЧЫ: кара груҗчылар *ист.* черносотенцы.  
 ГУАНО гуано.  
 ГУАШЬ гуашь  
 ГУАҢ свидетель, очевидец; понятой.  
 ГУАҢЛАУ удостоверить, свидетельствовать, засвидетельствовать *что-л.*; || засвидетельствование.  
 ГУАҢЛЫ имеющий свидетеля.  
 ГУАҢЛЫК свидетельство, свидетельское показание; гуаҗлык кылу свидетельствовать; гуаҗлык язуы удостоверение, свидетельство.  
 ГУАҢНАМӘ *см.* таныклык.  
 ГУБЕРНА *уст.* губерния; || губернский.  
 ГУБЕРНАТОР губернатор; || губернаторский; wali  
 ГУБЕРНАТОРЛЫК губернаторство; || губернаторский; губернаторлык хезмәте губернаторская должность.  
 ГУБЕРНАНТ гувернёр, гувернантка.  
 ГУДОК гудок; автомобиль гудогы гудок автомобиля; завод гудогы гудок завода, заводской гудок.  
 ГУДРОН *тех.* гудрон; || гудронный.  
 ГУДРОНЛАНУ *страд.* от гудронлау гудронироваться.  
 ГУДРОНЛАТУ *понуд.* от гудронлау.  
 ГУДРОНЛАУ гудронировать, покрывать гудроном; || гудронирование, покрытие гудроном.  
 ГУЛЯШ *кул.* гуляш.  
 ГУМАНИЗМ гуманизм.  
 ГУМАНИСТ гуманист, гуманный человек.  
 ГУМАНИСТИК гуманистический; гуманистик караш гуманистический взгляд.  
 ГУМАНИТАР гуманитарный; гуманитар фәннәр гуманитарные науки.  
 ГУМАНЛЫ гуманный; гумаилы кеше гуманный человек.  
 ГУМАНЛЫЛЫК гуманность.  
 ГУМНО *с.-х. разг.* гумно, ток.  
 ГУМУС *с.-х.* гумус  
 ГУРТ *разг.* гурт.  
 ГУРТЛАП 1) гуртом, стадами; 2) *перен.* оптом.  
 ГУРТЧЫ гуртовщик, гуртоправ, погонщик гурта.  
 ГУРТЫ-ГУРТЫ: гурты-гурты белән *см.* гуртлап.  
 ГУСАР *уст.* гусар; || гусарский.  
 ГУСЕНИЦА *тех.* гусеница.  
 ГУСЕНИЦАЛЫ гусеничный; гусеницалы трактор гусеничный трактор.  
 ГУТТАПЕРЧ гуттаперча; || гуттаперчевый; гуттаперч уенчык гуттаперчевая игрушка.  
 ГУТТУРАЛЬ *лингв.* гуттуральный, гортанный; гуттураль авазлар гуттуральные

звуки.

ГУЦУЛ гуцул; || гуцульский; гуцул биео гуцульский танец.

ГУЖ обжора; нинди гуж ул! какой он обжора!

ГЫЖЛАУ издавать сипящие (глуховатые) звуки.

ГЫЖЫЛДАУ *см.* гыжлау.

ГЫЙБАДЭТ *рел.* богомолье; богослужение, молитва, молебен; гыйбадэт кылу молиться, совершать богослужение

ГЫЙБАДЭТХАНЭ молельня, храм, молитвенный дом.

ГЫЙБАРЭ фраза, выражение, оборот речи.

ГЫЙБАРЭЛЕ: гыйбарэле сөйлэм *книжн.* речь, насыщенная крылатыми словами.

ГЫЙБАРЭТ состоит, заключается, выражается; сезнең катнашыгыз нидэн гыйбарэт? в чём выражается ваше участие?; гыйбарэт булу состоять из чего-л., заключаться, заключать в себе, сводиться к чему-л.

ГЫЙБРЭТ урок, поучительный пример, наука; гыйбрэт алу извлечь урок; брать пример; гыйбрэт сүз назидательное слово; гайбэт түгел, гыйбрэт булсын *погов.* пусть будет не сплетней, а поучительным уроком (*употребляется как вводное слово*).

ГЫЙБРЭТЛЕ поучительный, назидательный.

ГЫЙБРЭТЛЕЛЕК поучительность, назидательность.

ГЫЙДДЭТ *уст. рел. запрещение второго замужества вдове или разведённой жене в течение ста дней*; гыйддэт саклау воздерживаться от второго замужества до истечения ста дней.

ГЫЙЗЗЭТ *книжн.* честь, почесть; почтение, уважение.

ГЫЙЗЗЭТЛЕ почтённый, уважаемый.

ГЫЙЗЗЭТЛЕЛЕК почтенность.

ГЫЙЛАВЭ *книжн.* приложение, добавление.

ГЫЙЛЕМ 1) наука; 2) знание; гыйлем алу приобретать знания; гыйлем иясе *см.* галим; гыйлем — акылның яртысы *погов.* знание — половина ума; гыйлем китапның эчендә дә тышында да *погов.* знание и в книге и вне книги (*в жизни*).

ГЫЙЛЕМЛЕ 1) образованный, имеющий знания; 2) *см.* галим

ГЫЙЛЕМЛЕК учение; знание; гыйлемлек — нур, гыйлемсезлек — хур учение — свет, неучение — тьма.

ГЫЙЛЬМАН 1) *рел.* юноши, пажи, слуги (*в раю*); 2) Гильман (*имя собств. мужское*).

ГЫЙЛЬМИ научный; учёный; гыйльми дәрәжә учёная степень; гыйльми хезмәт научный труд; гыйльми эшчәнлек майданы научное поприще.

ГЫЙЛЬМИ-ТИКШЕРЕНУ научно-исследовательский; гыйльми-тикшерену институты научно-исследовательский институт.

ГЫЙЛЬМЭТ *уст. книжн.* дефект, недостаток; кыйммәт булса хикмәте бар, арзан булса гыйльмәте бар *погов.* дешёво да гнило, дорого да мило.

ГЫЙНВАР январь; || январский; гыйнвар суыклары январские морозы.

ГЫЙРФАН *уст. книжн.* просвещение, образование, знание; гыйрфан уты кабыну стремиться к знаниям.

ГЫЙРФАНЫЗ *уст. книжн.* непросвещённый, необразованный.

ГЫЙСМЭТ *уст. книжн.* хранение, сохранение.

ГЫЙСЪЯН *уст.* 1) слушание; сопротивление; возмущение; 2) мятеж, бунт.

ГЫЙСЪЯНЧЫ *книжн.* мятежник, бунтарь, бунтовщик.

ГЫЙТАП *см.* шелтә.

ГЫЙФРИТ *уст.* чудовище.

- ГЫЙФФӨТ нравственная чистота; девственность, невинность, целомудрие.
- ГЫЙФӨТЛЕ невинный, непорочный, девственный, целомудренный; гыйффөтле кыз девственница, целомудренная, непорочная девушка; мэгъсум
- ГЫЙФФӨТЛЕЛЕК невинность, непорочность, девственность, целомудрие.
- ГЫЙФФӨТСЕЗ бесчестная, порочная, потерявшая девственность (целомудрие).
- ГЫЙФФӨТСЕЗЛЕК порочность.
- ГЫЙШ-ГАШРӨТ *уст.* 1) веселье, пир, кутёж; гыйш-гашрэттә яшәү вести разгульную жизнь; 2) наслаждения, удовольствия (*чувственные*)
- ГЫЙШЫК любовь; гыйшык тоту любить; гыйшык төшү *см.* гашыйк: гашыйк булу; гыйшык уты огонь любви; гыйшык утында яну гореть в огне любви.
- ГЫЛДАУ *разг.* кадык, адамово яблоко.
- ГЫНА *см.* генә.
- ГЫР-ГЫР *звукоподр.* хрипу, храпу, *напр.* гыр-гыр килү а) храпеть, издавать храп; б) *перен.* спать.
- ГЫРЛАУ храпеть; || храпение, храп; гырлап йокыга китү заснуть и захрапеть.
- ГЫРЫЛДАУ *см.* гырлау; гырылдап йоклау спать с храпом.
- ГЫРЫЛДЫК *анат.* гортань; || гортанный; гырылдык өсте кимерчәге надгортанник; гырылдык өсте куышлыклары надгортанные полости; ◇ гырылдык авазлар *лингв.* гортанные звуки; йомык гырылдык тартыклар *лингв.* смычно-гортанные согласные.
- ГӘЗ *уст.* аршин.
- ГӘП: гәп сату разглагольствовать, болтать.
- ГӘПЛӘШҮ *разг.* разговаривать, беседовать; || разговор, беседа, собеседование; гәпләшеп утыру беседовать (*долго*).
- ГӘПТӘШ собеседник
- ГӘП-ӘҢГӘМӘ беседа, оживлённый продолжительный разговор.
- ГӘРЕС гарус; || гарусный; гәрес шарф гарусный шарф.
- ГӘРНИЗ карниз,
- ГӘРЧӘ хоть, хотя
- ГӘРӘБӘ янтарь; || янтарный; гәрәбә муенса янтарные бусы; гәрәбә төсендәге янтарного цвета; янтарный; кара гәрәбә *мин.* а) гагат; б) гагатовый; кара гәрәбә белзек гагатовый браслет.
- ГӘРӘНКӘ брюква; || брюквенный; гәрәнкә гарниры брюквенный гарнир; мал гәрәнкәсе *с.-х.* брюква кормовая; ◇ гәрәнкә күбәләге брюквенница (*бабочка*).
- ГӘРӘҢКӘ *см.* гәрәнкә
- ГӘҮДӘ 1) туловище, тело, корпус, стан; гәүдә торышы поза; гәүдәне турайтү приосаниться, выпрямиться; 2) бюст; 3) *см.* кыса; ◇ гәүдәсе бар да, башы юк вырасти вырос, а ума не вынес; үле гәүдә труп; юләр гәүдә глупый, глупенький
- ГӘҮДӘЛЕ дородный, рослый, крупный; авыр гәүдәле кеше неуклюжий, неповоротливый человек; зифа гәүдәле статный, стройный; озын чандыр гәүдәле долговязый; салынкы гәүдәле мешковатый (*человек*); сылу гәүдәле статный; тулы гәүдәле полный, солидный.
- ГӘҮДӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* от гәүдәләнү 1) мысленно воспроизводить (воспроизвести) вообразать, вообразить, представлять, представить; || мысленное воспроизведение, представление; 2) воплощать, воплотить, запечатлевать, запечатлеть; изображать, изобразить, отражать, отразить, отображать, отобразить, выражать, выразить; || воплощение, изображение, отображение, отражение.
- ГӘҮДӘЛӘНЕШ выражение, воплощение; кыйммәтнең гәүдәләнешәе выражение

стоимости; сөйлэмдә гәүдәләнеш речевое выражение.

ГӘҮДӘЛӘНҮ 1) мысленно воспроизводиться (воспроизвестись) представляться, представиться, возникнуть (возникнуть) в сознании; || представление, возникновение в сознании; 2) воплощаться, воплотиться; || воплощение

ГӘҮР *рел.* 1) гяур, неверный; || неверный, нечестивый; 2) богоотступник.

ГӘҮҺӘР 1) драгоценный камень; 2) жемчуг, перл; 3) Гавхар (*имя собств. женское*).

ГӨБЕ пахталка, кадушка для ручной маслобойки; гөбе атлау (язу) а) пахтать; б) пахтанье; гөбе мае сливочное масло; гөбе таягы пахтальная мутовка; гөбе эйрәне (сөте) пахта, сыворотка из-под сметаны; урак урмак — уйнамак, гөбе атламак — жан чыкмак *погов.* жатва — игра, а пахтанье равно смерти (*т. е. самое тяжёлое дело*).

ГӨБЕРГӘЙЛЕ *см.* ташбака.

ГӨБЕРДӘҮ бурлить, клокотать; || бурление, клокотание; су гөбердәп кайный вода кипит с бурлением.

ГӨБЕРЛЕ: гөберле бака а) жаба; б) жабий.

ГӨБЛӘ *зоол.* Тля.

ГӨБӘДИЯ *кул.* губадия (*большой пирог с начинкой из риса, яиц и мяса*).

ГӨЖ *звукоподражание гулу, шуму*; гөж килеп тору шуметь; гөж килү а) жужжать (*о насекомых*); б) гудеть, шуметь (*о толпе*).

ГӨЖЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от гөжләү шуметь, галдеть (*о толпе*)

ГӨЖЛӘҮ 1) жужжать; 2) гудеть, шуметь; || шум, гул; гөжләп тору *см.* гөж: гөж килү.

ГӨЛ цветок, цветы; || цветочный; гөл бакчасы цветник; гел савыты жардиньерка; гөл түтәле куртина, цветочная грядка; клумба; гөл чүлмәге цветочный горшок; гөл чүлмәге астм поддонник; гөл үстерүче цветовод; гөл үстерүчелек цветоводство; дәлия гөле *бот.* георгин, георгина; зэгъфран гөле *бот.* шафран; зәйтун гөле *бот.* цветом оливы; исле гөл *бот.* мята; песи гөле *бот. см.* яран гөле; суган гөле *бот.* нарцисс; сөмбел гөле *бот.* гиацинт; сөтле гел *бот.* примула; тал гөле *бот.* олеандр; тамчы гөле *бот.* фуксия; тамчылы гөл *бот.* бурачки; фикус гөле *бот.* фикус; хәтфә гел *бот.* петуший гребешок; яз гөле *бот.* первоцвет; япон гөле *бот.* гортензия; яран гөле *бот.* герань; үлмәс гөл *бот.* бессмертия к; үрмәле гөл *бот.* а) плющ; вьюнок; б) роза; ◇ ал да гөл яшәү жить прекрасно (припеваючи); гөл кебек прекрасно; гөл кебек булу цвести; гөлдән гөлгә күчеп йөрүче человек, непостоянный в любви; һәр нәрсәне ал да гөл дип исәпләү представлять всё в радужном цвете; смотреть на всё сквозь розовые очки; көл булмыйча гөл булмассың *погов.* не отведав горького, не узнаешь и сладкого.

ГӨЛБАБА *бот.* кульбаба.

ГӨЛБАДРАН *бот.* рябина дикая.

ГӨЛБАКЧА цветник.

ГӨЛБӘЧ место за печью, куда кладет дрова.

ГӨЛДЕР- ГӨЛДЕР *звукоподр. см.* гөр-гөр I, II

ГӨЛДЕРӨҮ ворковать, воркотать (*о голубях*).

ГӨЛЗАР *см.* гөлбакча.

ГӨЛИЕМ *ласк.* милая мой, розочка моя.

ГӨЛКӘЕМ *см.* гелием.

ГӨЛКӘЙ цветочек.

ГӨЛЛЕ цветастый.

ГӨЛЛӘҮ 1) украшать (украсить) цветами; || украшение цветами; 2) делать

(сделать) красивым.

ГӨЛСИРИН глицерин.

ГӨЛСТАН см. гөлбакча

ГӨЛТ: гөлт итгерү сделать чистым (блестящим); гөлт итү а) вспыхнуть, сверкнуть, ярко блеснуть; б) вспышка.

ГӨЛХЭЙРЕ бот. штокроза.

ГӨЛЧӨЧӨК роза; || розовый; гөлчөчөк куагы розовый куст.

ГӨЛЧӨЧӨКЛЕЛӨР бот. розоцветные; гөлчөчөклелөр семьялыгы семейство розоцветных.

ГӨЛӨНДӨМ 1) стройный, статный; 2) Гулендам (имя собств. женское).

ГӨЛӨП 1) букет цветов; венки; 2) см. гөлжимеш.

ГӨЛЖИМЕШ бот. шиповник; гөлжимеш чөчөгө дикая роза; ügez borono

ГӨМАН книжн. гипотеза, вероятность; предположение, догадка, мнение; анын гөманынча по его предположению; гөман ителү предполагаться, допускаться; гөман итү а) предполагать, допускать; б) предположение.

ГӨМАНЛЫ книжн. предположительный.

ГӨМБЕР рыб. ботало.

ГӨМБЕРТ звукоподражание паданью с грохотом; гөмберт итү грохнуться.

ГӨМБӨ 1) гриб; ак гөмбө белый гриб; ал гөмбө сыроежка; бүрәнә гөмбәсе древесный гриб; елан гөмбәсе поганка; имән гөмбәсе дубовик; каен гөмбәсе подберёзовик; каты гөмбә белый гриб; кәжә гөмбәсе сморчок; күгәрәк гөмбә плесневой грибок; майлы гөмбә маслёнок; нарат гөмбәсе груздь; сары гөмбә желтяк; саңгырау гөмбә дождевик; усак гөмбәсе подосиновик; чыршы гөмбәсе рыжик; этәч гөмбә лисичка; жирән гөмбә см. чыршы гөмбәсе; 2) мед. плесневица (белый налёт на языке детей); 3) с.-х. грибок, головня; ашлык гөмбәсе головня; ржавчина; бәрәңге гөмбәсе грибок картофельный; тутык гөмбәсе грибок ржавчинный; 4) перен. глупый, дурак

ГӨМБӨЗ архит. 1) купол, свод; || купольный; собор гөмбәзе купол собора; чиркәү гөмбәзе маковка (купол) церкви; 2) пазушина; тәрәзә гөмбәзе пазушина окна.

ГӨМБӨЗЛЕ сводчатый, со сводами; биш гөмбәзле собор пятиглавый собор; гөмбәзле түшәм сводчатый потолок.

ГӨМБӨЗСЫМАН куполообразный.

ГӨМБӨЛЕ с грибами; грибной; гөмбәле аш грибной суп, суп с грибами.

ГӨМБӨЛЕК 1) бот. грибница; 2) место, изобилующее грибами.

ГӨМБӨСЛӘУ см. дөмбәсләү.

ГӨМБӨСЫМАН грибовидный; гөмбәсыман имчәк грибовидный сосочек.

ГӨМБӨЧЕКЛӨР биол. грибки.

ГӨНАҺ 1) рел. грех, согрешение; гөнаһ капчыгы греховодник; гөнаһ шомлыгы беда, несчастье, напасть; гөнаһ шомлыгына каршы вводн. сл. к несчастью; гөнаһ эшләү (кылу) грешить, совершать грехи; 2) вина, проступок; гөнаһына күрә жәзасы по вине и наказание; 3) преступление

ГӨНАҺКЯР 1) рел. грешник; 2) виновник; 3) преступник.

ГӨНАҺЛАНУ 1) см. гөнаһ: гөнаһ эшләү (кылу); 2) стать грешным (виновным), провиниться.

ГӨНАҺЛЫ 1) рел. грешный, греховный, неправедный; || грешник; 2) виновный; || виновник; гөнаһлы булу см. гөнаһлану.

ГӨНАҺЛЫЛЫК 1) рел. греховность; 2) виновность

ГӨНАҺ-МАЗАР грешок, грешки

ГӨНАҺСЫЗ безгрешный, невинный, безвинный; непорочный

- ГӨНАҺСЫЗЛЫК безгрешность, невинность, безвинность; непорочность.
- ГӨНАҺ-ФӘЛӘН см. гөнаһ-мазар.
- ГӨНЖӘЛӨ свиток, свёрток шерсти, приготовленный для пряжи; гөнжәлә бавы шнурок пряслицы для прикрепления свёртка шерсти; гөнжәлә таягы пряслица.
- ГӨНЖӘЛӘЛЕК достаточный на один свёрток шерсти; бер гөнжәләлек йон шерсть на один свёрток.
- ГӨП *звукоподр.*: гөп итү *однокр.* издать глухой шум (*при падении или при ударе тяжёлым предметом*)
- ГӨП-ГӨП *звукоподр.*: гөп-гөп килү грохнуться; гөп-гөп сугу шлёпнуть, несколько раз сильно ударить.
- ГӨПЕЛДӘТҮ *понуд.* от гөпелдәү 1) шлёпнуть; 2) при молотье производить глухие звуки.
- ГӨПЕЛДӘҮ 1) шлёпнуться; 2) издавать глухие звуки.
- ГӨР рокот; моторлар гөре рокот моторов; гәр килү а) шуметь, галдеть, гудеть; б) галдәж.
- ГӨРБИЯН 1) грубиян; 2) гордый; гөрбияннарга гөрбиян, баш исәләр баш иям *фольк.* к гордым и я гордый, поклоном отвечаю на поклоны
- ГӨРГЕЛДЕК 1) воркотня; 2) галдәж.
- ГӨРГЕЛӘҮ выметать (вымести) горячую золу из печи *или* сажу из трубы.
- ГӨРГЕЧ скобель.
- ГӨР-ГӨР I *подражание воркованию голубей*; гөр-гөр килү разворковаться (*о голубях*).
- ГӨР-ГӨР II *звукоподр.* гуль-гуль (*возглас, которым скликают голубей*).
- ГӨР-ГӨР III жмурки (*детская игра*); гөр-гөр уйнау а) играть в жмурки; б) игра в жмурки.
- ГӨРЕЛДЕК: гөрелдек тавышлы говорящий басом.
- ГӨРЕЛДӘВЕК грохот, рокот.
- ГӨРЕЛДӘВЕКЛЕ грохочущий, рокочущий; || с грохотом, рокотом.
- ГӨРЕЛДӘҮ грохотать, громохать, рокотать; || грохот, грохотанье, рокот, рокотанье.
- ГӨРЕЛТЕ рокот; моторлар гөрелтесе тынды рокот моторов стих.
- ГӨРЕЖДӘ *бот.* груздь.
- ГӨРЗИ *рел.* палица, булава.
- ГӨРЛӘВЕК ручеёк, ручей.
- ГӨРЛӘШҮ 1) *взаимн.-совм.* ворковать (*о голубях*); 2) ворковать, любезничать (*о людях*); гөрләшәп яшәү жить дружно.
- ГӨРЛӘҮ 1) ворковать (*о голубях*); 2) журчать (*о родниках, ручьях*); 3) шуметь; ◇ ашлык гөрләп үсә хлеба растут буйно; гөрләп үскән чагы в полном соку (*о растении*); гөрләп тору процветать; гөрләп чәчәк ату а) расцветать, цвести; б) расцвет; гөрләп *яшәү* жить припеваючи.
- ГӨРС *звукоподр.* бух!, ух!; гөрс итеп егылу грохнуться, трахнуться.
- ГӨРСЕЛДӘТҮ *понуд.* от гөрселдәү вызвать грохот; әйберне гөрселдәтеп төшерү уронить вещь с грохотом.
- ГӨРСЕЛДӘҮ падать (упасть) с шумом; грохнуться; || шум падения, грохот; гөрселдәп егылу грохнуться, упасть с грохотом; гөрселдәп кую прогреметь, прогрохотать; туплар гөрселдәп куйды прогрохотали пушки
- ГӨРЬЯК *уст.* голый.
- ГӨРӘҢКӘ фунт; ◇ гөрәңкәсе жиңел винтика не хватает; глупый; *kadak*
- ГӨСЛӘ гусли; || гусярный; гусельный; гөсләгә кушылып жырлау петь под



гуслярные звуки; гөсләдә уйнаучы см. гөсләче.

ГӨСЛӘЧЕ гусляр; || гуслярный.

ГҮБӘН *разг.* толстый, пузатый; ◇ гүбән чәч толстый белый волос на голове.

ГҮЕЛДӨТҮ *понуд. от* гүелдәү; гүелдәтеп яшәү *разг.* жить припеваючи.

ГҮЕЛДӨҮ гудеть; || гудение; гудоклар гүелдәүдән туктадылар отгудели гудки.

ГҮЗӘЛ 1) красивый, прекрасный, прелестный; дивный; || прелесть; нинди гүзәл!  
какая прелесть!; 2) изящный; роскошный; silu, agu

ГҮЗӘЛЛЕК красота, изящество, прелесть; краса; йөзнең гүзәллеге красота лица.

ГҮЗӘЛЛӘНДЕРҮ *понуд. от* гүзәлләнү делать, сделать красивым (изящным, прелестным).

ГҮЗӘЛЛӘНҮ делаться, сделаться красивым (изящным, прелестным).

ГҮЗӘЛЛӘҮ см. гүзәлләндерү.

ГҮЛӨҮ см. гүелдәү.

ГҮР могила; || могильный; гробовой; гүр иясе покойник; гүр иясе булу умереть; гүр тынлыгы гробовая тишина; гүргә индерү положить покойника в могилу; ◇ гүр авызында булу быть на грани смерти; гүргә кәргәнче см. гүргәчә; гүргә кертү а) убить, отправить на тот свет; б) *перен.* сжить со свету; бер аягы гүрдә, икенчесе жирдә *погов.* одной ногой в могиле, на грани смерти; гүргә кәргән кире чыкмас *погов.* из могилы не вернешься; күрәсене күрми, кеше гүргә керми *погов.* где беде быть, там её не миновать; яманның түрендә булганчы, яхшының гүрендә бул *погов.* лучше быть в могиле у хорошего, чем в почёте у плохого человека.

ГҮРГӘЧӨ до гроба, по гроб жизни.

ГҮРНИЧӨ *диал.* горница.

ГҮРСТАН см. каберлек.

ГҮЯ союз как будто, будто, будто бы, якобы, словно, точно.

## Д

ДА 1) *частица* тоже, также; ул да килде он тоже пришёл; 2) *частица* ни; бер адым да басма! ни шагу!; атасы да, анасы да юк у него нет ни отца ни матери; 3) *частица* и, даже; уйлама да и не думай, даже не думай; 4) союз и, да; ул да мин он и я; укый да, эшли дә и учится и работает; 5) *в сочетании с формой условного склонения соответствует:* несмотря на то, что..., хотя и; хотя бы и, если даже и; хат язсам да жавап килмәде хотя я и написал письмо, ответа не было; 6) *в сочетании с вопросительными местоимениями служит для образования сложных отрицательных местоимений, напр.:* бер кем дә никто; бер кайда да нигде; бер нәрсә дә ничто; бер кайчан да никогда; бер кайдан да ниоткуда.

ДАВИЛЬНЯ *тех.* давальня

ДАВЫЛ буря, ураган, шторм; циклон; || ураганный, штормовой; давыл болытлары буревые тучи; давыл җиле ураганный (штормовой) ветер; давыл аударган агачлар бурелом; кар давылы пурга, буран, снежная буря; ◇ давыл кошы *зоол.* буревестник, альбатрос; давыл хәбәрчесе см. давыл кошы; давыл чәчәге *бот.* лютик едкий; тормыш давылында в водовороте жизни.

ДАВЫЛЛАҢУ см. давыллау.

ДАВЫЛЛАУ бушевать; давыллы башлау забушевать; давыллап тору бушевать (*продолжительное время*)

ДАВЫЛЛЫ 1) ураганный; давыллы җил ураганный ветер; 2) *перен.* бурный; мятежный; давыллы еллар бурные годы.

ДАГА подкова; || подковный; дага кадагы подковный гвоздь; дага теше шип

подковы, подковный шип.

ДАГАБОРЫН подковонос (*летучая мышь*).

ДАГАЛАНУ *страд.* от дагалау подковываться, подковаться.

ДАГАЛАТУ *понуд.* от дагалау отдавать (отдать) лошадь, коня на подковку.

ДАГАЛАУ 1) подковывать, подковать, прибывать (прибить) подкову; || подковывание, ковка, подковка; 2) *перен.* обманывать, обмануть, надувать, надуть; одурачивать, одурачить, обжуливать, обжулить; || обман, надувательство; одурачивание; ◇ ат аягын дагалаганда, бака ботын кыстыра *посл.* куда конь с копытом, туда и рак с клешней (*букв.* когда коня подковывают, лягушка суёт и свой лапу).

ДАГАЛАУЧЫ: ат дагалаучы тот, кто подковывает коней.

ДАГАЛЫ с подковой; || подкованный; дагалы ат подкованный конь.

ДАГАЛЫК подковный, нужный (необходимый, применяющийся) для изготовления подков; дагалык тимер подковное железо.

ДАГАСЫМАН подковообразный; дагасыман магнит *физ.* подковообразный магнит.

ДАГСТАНЛЫ дагестанец

ДАИМИ постоянный, непрерывный, перманентный; || постоянно, непрерывно, перманентно; даими армия постоянная армия; даими доход *эк.* постоянный доход; даими зурлык *мат.* постоянная величина; даими капитал *эк.* постоянный капитал; даими кыр *физ.* постоянное поле; даими магнит *физ.* постоянный магнит.

ДАИМИЛЕК постоянность, постоянство, непрерывность, перманентность.

ДА ИМЧЕЛЕК *см.* даимилек-

ДАИМЭН *уст.* постоянно,

ДАИР *уст.* имеющий отношение к..., относящийся к..., касающийся...

ДАИРЭ *уст.* 1) круг, окружность; 2) среда, katar, məkhit

ДАИРЭЛЭР круги; житэкчелек итүче даирэлэр правящие круги.

ДАКТИЛОГРАФИК дактилографический.

ДАКТИЛОГРАФИЯ дактилография.

ДАКТИЛОСКОПИК дактилоскопический.

ДАКТИЛОСКОПИЯ дактилоскопия.

ДАКТИЛЬ *лит.* дактиль.

ДАЛА 1) степь, равнина; || степной, равнинный; дала аты степная лошадь, степняк; дала кешесе степной житель, степняк; дала куяны степной заяц; урманлы дала а) лесостепь; б) лесостепной; урманлы дала зонасы лесостепная зона; ана күнеле балада, бала күнеле далада *посл.* мать думает о детях, дети — о степи; 2) *диал.* поле; ◇ дала мәчесе *зоол.* манул.

ДАЛАЙ-ЛАМА *рел.* далай-лама.

ДАЛАК: далак уты *бот.* олений язык.

ДАЛИЯ: далия чэчэге *бот.* георгин.

ДАЛЬТОНИЗМ *мед.* дальтонизм.

ДАЛЬТОНИК I *мед.* дальтоник.

ДАЛЬТОНИК II *мед.* дальтонический.

ДАМА дама (а) *партнёриша мужичины в танцах*; б) *карт.* одна из игральных карт); пики дама пиковая дама.

ДАМБА дамба.

ДАМКА дамка; дамкага үтү (чыгу) пройти в дамки.

ДАН 1) слава, известность; дан алган знаменитый, прославленный; дан алу прославиться; данга күмү прославить; дан казанган прославленный,

знаменитый; дан казану снискать (завоевать) славу, прославиться, приобрести известность; дан калдыру прославиться, оставить о себе добрую славу; дан китеру принести славу; Дан ордены орден Славы; дан сату *перен.* ославить, прославить; дан сөючелек честолубие; дан тоту быть известным (прославленным, знаменитым); дан төшү потерять славу (известность); дан чыгару прославить, обесславить; дан чыгу прославиться, прослыть; данын төшерү обесславить *кого-л.*; агач ботаксыз булмас, дан уртаксыз булмас *погов.* дерево не бывает без сучьев, а слава без сподвижников; атның даны егет кулында, егетнең даны үз кулында *посл.* слава коня в руках джигита, слава джигита — в его собственных руках; батыр курке дан белән *посл.* слава украшает героя; 2) хвала, дифирамб; дан жырлау петь дифирамбы, воспевать.

ДАНИЯЛЕ датчанин, житель Дании; данияле хатын-кыз датчанка.

ДАНИЯЛЕЛӘР датчане; || датский; даниялеләр теле датский язык.

ДАНЛАУ славить, прославлять, прославить; || прославление.

ДАНЛЫ знаменитый, известный, славный, доблестный; данлы Совет Армиясе славная Советская Армия; данлы итү а) прославлять; б) прославление.

ДАНЛЫКЛЫ 1) знаменитый, прославленный, известный; знатный; громкий; 2) знаменательный; данлыклы вакыйга знаменательное событие.

ДАНЛЫКЛЫЛЫК знаменитость, известность; знатность.

ДАНЛЫЛЫК *см.* данлыклылык.

ДАНСЫЗ безвестный, бесславный; || безвестно, бесславно.

ДАНТИСТ *мед.* дантист.

ДАНЫ-ШАВЫ: даны-шавы чыгу славиться, прославиться; слыть, прослыть *кем-л.*

ДАНӘ штука, экземпляр; өч данә три штуки, три экземпляра; данә башыннан а) поштучный; б) поштучно.

ДАР: дар агачы виселица.

ДАРВИН дарвинский, дарвиновский.

ДАРВИНИЗМ дарвинизм; дарвинизм тарафдары сторонник дарвинизма, дарвинист.

ДАРВИНЧЫ дарвинист.

ДАРДАР: дардар агачы *бот.* ясень.

ДАРЕЛБАГА *уст. книжн.* жилище вечности, будущий (загробный) мир (*по поверьям мусульман*).

ДАРУ 1) лекарство, медикамент; || лекарственный; дару үләне лекарственное растение; дару итү *разг. см.* дэвалау; дару жибәрү а) вливать (впрыскивать) лекарство, делать инъекцию; б) вливание, впрыскивание лекарства, инъекция; эжәлгә дару юк *погов.* от смерти нет лекарства; табип хаста булса, үзенә дару итә алмас *погов.* сапожник без сапог (*букв.* если врач заболевает, то он не сможет найти себе лекарство); 2) *перен.* средство, способ; даруын табу найти способ (средство); ◇ эжәл даруы а) панацея, целительный бальзам; б) редкая (уникальная) вещь.

ДАРУ-ДӘРМАН *собир. разг.* лекарства, снадобья.

ДАРУЛАНДЫРУ понуд. от дарулану.

ДАРУЛАНУ *страд.* от дарулау лечиться; принимать лекарство; даруланып алу подлечиться.

ДАРУЛАУ лечить *кого-что-л.* (лекарством); || лечение; || лечебный.

ДАРУЛЫ лекарственный, имеющий лекарства, с лекарством.

ДАРЧИН корица; || коричный; дарчин агачы коричное дерево, корица.

ДАРЫ порошок; || пороховой; дары базы пороховой погреб; дары савыты пороховница, лядунка; ◇ дары исен иснәу пороху понюхать, побывать на войне; дарыны коры тоту держать порошок сухим, быть готовым к войне.

ДАРЫЛЫ пороховой, с порохом, содержащий (имеющий) порошок.

ДАСТАН 1) эпос; 2) поэма.

ДАТА дата; дата кую поставить дату, датировать; датасын күрсәтү датировать, указывать дату; тарих

ДАТАЛАНУ *страд.* от даталау датироваться, иметь дату, определяться какой-л. датой

ДАТАЛАУ датировать, обозначать дату; || датирование.

ДАТАЛЫ датированный; даталы документ датированный документ.

ДАТЧАН *разг. см.* данияле

ДАУ 1) ссора, скандал, спор; дау кубару (куптару) поднимать (учинять) скандал, буйствовать; дау кубаручы (куптаручы, күтәрүче) бузотёр, буян; авыру аштан, дау кардәштән *погов. уст.* (все) болезни от еды, (все) неприятности (скандалы) от близких; батыр яуда беленер, телчән дауда беленер *погов.* мужество испытывается в бою, острота языка — в споре; дау баш орыр, туры сүз таш ярыр *посл.* ссора голову разбивает, правдивое слово камень дробит; 2) тяжба, распря; судебный процесс

ДАУЛАУ претендовать (притязать) на *что-л.*; оспаривать *что-л.*, добиваться (добиться) *чего-л.*; || притязание, оспаривание; даулап йөрү претендовать (притязать) на *что-л.*; оспаривать *что-л.* (*продолжительное время*).

ДАУЛАШУ 1) ссориться, поссориться; скандалять, поскандалить, спорить, поспорить; || ссора, скандал, спор; даулашып алу поскандалить, поспорить; 2) сутяжничать; судиться; даулашып йөрү сутяжничать.

ДАУЛАШУЧЫ 1) спорщик; 2) сутяга.

ДАУЛЫ спорный.

ДАУЧАН 1) спорщик; скандалист; || скандальный; даучан кеше скандальный человек; 2) сутяга.

ДАУЧЫ 1) скандалист; 2) претендент, соперник.

ДАУЧЫЛ 1) скандалист; 2) любитель судиться, сутяга.

ДАФНИЯ *зоол.* дафния;

ДАЧА I дача; || дачный; дачада торучы дачник; дача поезды дачный поезд.

ДАЧА II *лес.* дача; урман дачасы лесная дача.

ДАЧАЧЫ дачник.

ДАЯ *уст. книжн.* кормилица, молочная мать.

ДАҢ *межд.* бом!

ДАҢГЫЛДАТУ *понуд.* от даңгылдау.

ДАҢГЫЛДАУ гудеть, дребезжать, тархтеть.

ДАҢГЫРДАТУ *понуд.* от даңгырдау.

ДАҢГЫРДАУ *см.* даңгылдау.

ДАҢГЫР-ДОҢГЫР *межд. см.* даң-доң.

ДАҢ-ДОН бом-бум! (*звукподр. звону, гулу колоколов*); кыңгыраулар даң-доң итә башлады загудели колокола

ДАҢИ гений; || гениальный; даһи кеше гениальный человек; ◇ фән даһие светоч науки, гений, исполин науки

ДАҢИЛАРЧА как гений; гениально.

ДАҢИЛЫК гений, гениальность; гаскәри даһилык полководческий гений; галимнең даһилыгы гениальность учёного.

ДВИГАТЕЛЬ двигатель; газ двигателе газовый двигатель; эчке янулы двигатель

- двигатель внутреннего сгорания.
- ДВОРНИК 1) дворник; дворник бүлмәсе (өе) дворницкая; дворник хатыны дворничиха; 2) *разг.* дворник (*стеклоочиститель у автомобиля*).
- ДВОРЯН *ист.* дворянин; || дворянский
- ДВОРЯНКА дворянка.
- ДВОРЯНЛЫК дворянство; || дворянский
- ДВОРЯННАР дворяне, дворянство; дворяннар предводителе предводитель дворянства; дворяннар сословиесе дворянское сословие, дворянство
- ДЕБАРКАДЕР *мор.* дебаркадер.
- ДЕБЕТ *бухг.* дебет; дебетка язу записывать в дебет; дебетировать.
- ДЕБЕТ I 1) пух; || пуховой; дебет шәл пуховой платок; 2) *диал.* нитки для вышивания национальных сапожек.
- ДЕБЕТ II *диал.* 1) глухой, тугой на ухо; дебет колак глухой (человек); 2) глупец.
- ДЕБИТ *тех.* дебит; нефть дебете дебит нефти.
- ДЕБИТОР *бухг.* дебитор.
- ДЕБИТОРЛЫК дебиторский; дебиторлык бурычы дебиторская задолженность.
- ДЕБЮТ *театр., шахм.* дебют.
- ДЕБЮТАНТ дебютант.
- ДЕВАЛЬВАЦИЯ *фин.* девальвация.
- ДЕВИЗ девиз; девиз астында под девизом
- ДЕГАЗАТОР *хим.* дегазатор.
- ДЕГАЗАЦИЯ *хим.* дегазация; дегазация ясау производить (делать) дегазацию, дегазировать.
- ДЕГАЗАЦИЯЛӘНУ *страд.* от дегазацияләу дегазироваться.
- ДЕГАЗАЦИЯЛӘТҮ *понуд.* от дегазацияләу дегазировать.
- ДЕГАЗАЦИЯЛӘУ дегазировать; || дегазация; дегазацияләп бетерү а) заканчивать дегазацию; б) дегазировать (*все, многое*).
- ДЕГЕНЕРАТ дегенерат.
- ДЕГЕНЕРАТИВ дегенеративный.
- ДЕГЕНЕРАЦИЯ дегенерация.
- ДЕГЕТ дөготь; || дегтевой, дегтярный, предназначенный для дөгтя; агач дегете древесный дөготь; дегет агызу (куу) гнать (курить) дөготь; дегет куа торган урын дегтярная; дегет мичкәсе бочка для дөгтя; дегет пумаласы а) помазок, кисть для смазки *чего-л.* дөгтем; б) *перен.* неряха, грязнуля; каен тузы дегете берёстовый дөготь; тау дегете гудрон; арбаны дегет тота, хатынны егет тота *погов.* птица крыльями сильна, жена мужем красна; дегет лагуны хажга барып кайтса да, дегет лагуны булып кала *погов.* осёл остаётся ослом, хоть осыпь его звёздами (*букв.* если даже дегтярница совершит хадж, она останется дегтярницей).
- ДЕГЕТЛЕ содержащий дөготь, дегтярный; дегетле сабын дегтярное мыло.
- ДЕГЕТЛӘНУ *страд.* от дегетләу смазываться дөгтем.
- ДЕГЕТЛӘТҮ *понуд.* от дегетләу смазывать (смазать) дөгтем; || смазка дөгтем.
- ДЕГЕТЛӘУ мазать (смазывать, смазать) дөгтем; || смазывание дөгтем; дегетләп алу *однокр.* помазать дөгтем *что-л.*; дегетләп чыгу перемазать дөгтем, смазать дөгтем.
- ДЕГЕТЧЕ дегтярник (*тот, кто гонит дөготь; тот, кто смазывает что-л. дөгтем*).
- ДЕГЕШКИ-ДЕГЕШКИ *межд. диал.* тега-тега (*возглас, которым скликают гусей*).
- ДЕГРАДАЦИЯ *книжн.* деградация.
- ДЕГУСТАТОР дегустатор

- ДЕГУСТАЦИЯ дегустация; || дегустационный.  
 ДЕГУСТАЦИЯЛЭНҮ *страд.* от дегустациялэу дегустироваться.  
 ДЕГУСТАЦИЯЛӨТҮ *понуд.* от дегустациялэу давать (дать) на дегустацию, заставляя (заставить) *кого-л.* дегустировать *что-л.*  
 ДЕГУСТАЦИЯЛӨҮ дегустировать, делать (сделать) дегустацию; || дегустация.  
 ДЕГЭ-ДЕГЭ *диал. см.* дегешки-дегешки.  
 ДЕДУКТИВ *лог.* дедуктивный; дедуктив метод дедуктивный метод.  
 ДЕДУКЦИЯ *лог.* дедукция; дедукциягэ нигезлэнгэн дедукционный; дедукция юлы белэн исбат итү доказывать путём дедукции.  
 ДЕЖУР дежурный; дежур врач дежурный врач; дежур тору дежурить, быть дежурным; дежур бүлмәсе дежурка; дежурда булу (тору) быть (находиться) на дежурстве;  
 ДЕЖУРИТЬ: дежурить итү *разг.* дежурить, быть (находиться) на дежурстве;  
 ДЕЖУРСТВО *разг.* дежурство; сменалы дежурство посменное дежурство  
 ДЕЗАКТИВАЦИЯ *хим.* дезактивация.  
 ДЕЗАКТИВАЦИЯЛЭНҮ *страд.* от дезактивациялэу.  
 ДЕЗАКТИВАЦИЯЛӨҮ *хим.* дезактивировать; || дезактивация, дезактивирование.  
 ДЕЗЕРТИР дезертир; || дезертирский; дезертир булып йөрү быть дезертиром.  
 ДЕЗЕРТИРЛЫК дезертирство; дезертирлык итү а) дезертировать; б) дезертирство.  
 ДЕЗИНСЕКТОР дезинсектор.  
 ДЕЗИНСЕКЦИЯ дезинсекция; дезинсекция ясаучы а) дезинсектор; б) дезинсекционный.  
 ДЕЗИНСЕКЦИЯЧЕ дезинсектор.  
 ДЕЗИНФЕКТОР дезинфектор.  
 ДЕЗИНФЕКЦИОН дезинфекционный; дезинфекцион чаралар дезинфекционные средства.  
 ДЕЗИНФЕКЦИЯ дезинфекция, дезинфицирование, обеззараживание; || дезинфекционный; обеззараживающий; дезинфекция камерасы дезинфекционная камера; дезинфекция чаралары дезинфекционные средства; дезинфекция ясау делать дезинфекцию, дезинфицировать, обеззараживать; дезинфекция ясаучы дезинфектор; тот, кто проводит дезинфекцию.  
 ДЕЗОРГАНИЗАЦИЯЛЭНҮ *страд.* от дезорганизациялэу.  
 ДЕЗОРГАНИЗАЦИЯЛӨҮ дезорганизовывать, дезорганизовать; || дезорганизация.  
 ДЕЗОРИЕНТАЦИЯ дезориентация.  
 ДЕЗОРИЕНТАЦИЯЛЭНҮ *страд.* от дезориентациялэу  
 ДЕЗОРИЕНТАЦИЯЛӨҮ дезориентировать; || дезориентация.  
 ДЕИЗМ *филос.* деизм.  
 ДЕИСТ *филос.* деист.  
 ДЕЙСТВИТЕЛЬНЫЙ: действительный хәрби хезмәт *разг.* действительная военная служба.  
 ДЕК *мор.* дек; || дековый.  
 ДЕКА *муз.* дека; балалайка декасы дека балалайки  
 ДЕКАБРИСТ *ист.* декабрист; декабристлар восстаниесе восстание декабристов.  
 ДЕКАБРЬ декабрь; || декабрьский; декабрь планы декабрьский план.  
 ДЕКАГРАММ декаграмм (*десять граммов*).  
 ДЕКАДА декада; Мәскәүдә татар әдәбияты һәм сәнгате декадасы декада татарской литературы и искусства в Москве  
 ДЕКАДАЛЫ декадный; декадалы система декадная система.  
 ДЕКАДАЛЫК достаточный на декаду; || декадный; бер декадалык эш работы на

- одну декаду  
 ДЕКАДЕНТ *лит., иск.* декадент; || декадентский; декадент стиле декадентский стиль.
- ДЕКАДЕНТЛЫК *лит., иск.* декадентство; || декадентский; декадентлык агымы декадентское течение.
- ДЕКАДЕНТЧЫЛ *лит., иск.* декадентский; декадентчыл эдэбият декадентская литература.
- ДЕКАЛИТР декалитр (*десять литров*).
- ДЕКАМЕТР декаметр (*десять метров*).
- ДЕКАН декан; факультет деканы декан факультета
- ДЕКАНАТ деканат.
- ДЕКАНЛЫК деканство; || деканский; деканлык вазыйфасы деканство, деканская должность.
- ДЕКАТИРОВКА декатировка.
- ДЕКАТИРОВКАЛАУ декатировать; сукноны декатировкалау декатировать сукно.
- ДЕКАТИРОВКАЧЫ декатировщик.
- ДЕКАЭДР *геом.* декаэдр.
- ДЕКЕЛЬ *полигр.* декель.
- ДЕКЛАМАТОР декламатор.
- ДЕКЛАМАТОРЛЫК декламаторский; декламаторлык сэнгате декламаторское искусство.
- ДЕКЛАМАЦИОН декламационный.
- ДЕКЛАМАЦИЯ декламация; || декламационный; декламация стиле декламационный стиль; декламация сөйләү декламировать; декламация сөйләүче декламатор.
- ДЕКЛАРАТИВ декларативный; бу белдерү декларатив характерда это заявление носит декларативный характер.
- ДЕКЛАРАТИВЛЫК декларативность.
- ДЕКЛАРАЦИОН декларационный.
- ДЕКЛАРАЦИЯ декларация; || декларативный, декларационный; декларация игълан итү объявить декларацию; декларация ясау провозгласить декларацию, декларировать; Россия халыкларының хокук декларациясе Декларация прав народов России.
- ДЕКОЛЬТЕ декольте; || декольтированный; декольте күлмэк декольтированное платье.
- ДЕКОРАТИВ декоративный; декоратив үсемлек декоративное растение.
- ДЕКОРАТОР *см.* декорацияләүче.
- ДЕКОРАЦИОН декорационный.
- ДЕКОРАЦИЯ декорация; || декоративный, декорационный; декорация ясаучы декоратор; ян декорация кулиса; декорацияләр мастерское декоративная мастерская.
- ДЕКОРАЦИЯЛӘНУ *страд. от* декорацияләү декорироваться.
- ДЕКОРАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* декорацияләү декорировать.
- ДЕКОРАЦИЯЛӘҮ декорировать; || декорация.
- ДЕКОРАЦИЯЛӘҮЧЕ декоратор.
- ДЕКРЕТ 1) декрет; || декретный; декрет чыгару издавать декрет, декретировать; Жир турында декрет *ист.* Декрет о земле; декрет тәртибендә в декретном порядке; 2) *разг.* отпуск по беременности, декретный отпуск; декретка чыгу уходить в декретный отпуск
- ДЕКРЕТЛАШТЫРУ декретировать, узаконивать (узаконить) декретом.

- ДЕКРЕТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* декретлаштыру.  
 ДЕКРЕТНЫЙ *разг.* декретный; декретный отпуск декретный отпуск, отпуск по беременности.
- ДЕЛЕГАТ делегат; || делегатский; делегат мандаты делегатский мандат.  
 ДЕЛЕГАТКА делегатка.  
 ДЕЛЕГАТЛЫК делегатский; делегатлык билеты делегатский билет.  
 ДЕЛЕГАЦИЯ делегация; делегация жибэру посылать делегацию.  
 ДЕЛИКАТЕС деликатес; || деликатесный.  
 ДЕЛО *канц. разг.* дело; шэхси дело личное дело; делоба тегеп кую подшить к делу.
- ДЕЛЬФИН дельфин; || дельфиний; дельфин акулалар дельфиновые акулы.  
 ДЕЛЯНКА *с.-х.* дялянка; тэжрибэ дялянкасы опытная дялянка; урман дялянкасы лесная дялянка.
- ДЕМАГОГ демагог.  
 ДЕМАГОГИК демагогический; демагогик чыгыш демагогическое выступление.  
 ДЕМАГОГИЯ демагогия; || демагогический; демагогия төсендэге демагогический.  
 ДЕМАГОГИЯЛЕ *см.* демагогик.  
 ДЕМАГОГИЯЧЕ *см.* демагог.  
 ДЕМАГОГЛАРЧА демагогически; || демагогический.  
 ДЕМАРКАЦИОН *воен., мед.* демаркационный; демаркацион сызык демаркационная линия.  
 ДЕМАРКАЦИЯ *полит., мед.* демаркация; || демаркационный.  
 ДЕМАРШ *дип.* демарш.  
 ДЕМИЛИТАРИЗАЦИЯ *воен.* демилитаризация.  
 ДЕМИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* демилитаризацияләү.  
 ДЕМИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* демилитаризацияләү.  
 ДЕМИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘҮ *воен.* демилитаризовать; || демилитаризация.  
 ДЕМИСЕЗОН демисезонный; демисезон пальто демисезонное пальто.  
 ДЕМОБИЛИЗАЦИОН демобилизационный.  
 ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ демобилизация; || демобилизационный; демобилизация ясау проводить демобилизацию, демобилизовать.  
 ДЕМОБИЛИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* демобилизацияләү.  
 ДЕМОБИЛИЗАЦИЯЛӘҮ демобилизовывать, демобилизовать; || демобилизация.  
 ДЕМОКРАТ демократ.  
 ДЕМОКРАТИЗАЦИЯ демократизация.  
 ДЕМОКРАТИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* демократизацияләү.  
 ДЕМОКРАТИЗАЦИЯЛӘҮ демократизировать; || демократизация.  
 ДЕМОКРАТИЗМ демократизм.  
 ДЕМОКРАТИК демократический; демократик ил демократическая страна.  
 ДЕМОКРАТИЯ демократия; || демократический; социалистик демократия социалистическая демократия; халык демократиясе народная демократия; халык демократиясе иллэре страны народной демократии.  
 ДЕМОКРАТЛАРЧА демократически; || демократический; демократларча яшәү демократический образ жизни.  
 ДЕМОКРАТЛАШТЫРУ демократизировать; || демократизация  
 ДЕМОКРАТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* демократлаштыру.  
 ДЕМОКРАТЛАШУ демократизироваться; || демократизация.  
 ДЕМОНСТРАНТ демонстрант; демонстрантлар колоннасы колонна демонстрантов.  
 ДЕМОНСТРАТИВ демонстративный; демонстратив метод демонстративный



метод; демонстратив рэвештэ демонстративно.  
 ДЕМОНСТРАЦИЯ демонстрация; май демонстрациясе майская демонстрация.  
 ДЕМОНСТРАЦИЯЛЭНУ *страд. от* де-монстрациялэу демонстрироваться.  
 ДЕМОНСТРАЦИЯЛЭУ демонстрировать, || демонстрирование.  
 ДЕМОНСТРАЦИЯЧЕ 1) демонстрант; 2) демонстратор.  
 ДЕМОНТАЖ монтаж; || монтажный; монтаж эшлэре монтажные работы.  
 ДЕМОНТАЖЛАНУ *страд. от* монтажлау.  
 ДЕМОНТАЖЛАТУ *понуд. от* монтажлау  
 ДЕМОНТАЖЛАУ демонтировать; || монтаж.  
 ДЕМОРАЛИЗАЦИЯ деморализация.  
 ДЕМОРАЛИЗАЦИЯЛЭНУ *страд. от* деморализациялэу.  
 ДЕМОРАЛИЗАЦИЯЛЭТҮ *понуд. от* деморализациялэу .  
 ДЕМОРАЛИЗАЦИЯЛЭУ деморализовать; || деморализация.  
 ДЕМПИНГ *эк.* демпинг; || демпинговый; демпинг политикасы демпинговая политика.  
 ДЕНАТУРАЛИЗАЦИЯ *полит.* денатурализация.  
 ДЕНАТУРАТ денатурат.  
 ДЕНАТУРАЦИЯ *тех.* денатурация.  
 ДЕНАТУРЛАШТЫРУ *тех.* денатурировать; || денатурирование, денатурация.  
 ДЕНАТУРЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* денатурлаштыру.  
 ДЕНОНСИРОВАТЬ: денонсировать ителгэн *полит.* денонсированный; денонсировать итү а) денонсировать; б) денонсация, денонсирование.  
 ДЕНЩИК *уст.* денщик; || денщицкий.  
 ДЕПАРТАМЕНТ департамент; || департаментский; дэүлэт департаменты государственный департамент; департамент чиновниклары департаментские чиновники.  
 ДЕПЕША депеша.  
 ДЕПО депо; || деповский; относящийся к депо; паровозлар депосы паровозное депо; пожар депосы пожарное депо.  
 ДЕПОЗИТ *фин., эк.* депозит; || депозитный; депозитка керту вносить в депозит, депонировать; депозитка салучы депозитор.  
 ДЕПОЛЯРИЗАЦИЯ *физ.* деполяризация  
 ДЕПОНЕНТ *фин.* депонент; || депонентский,  
 ДЕПОНИРОВАТЬ: депонировать ителгэн *фин.* депонированный; депонировать ителү *фин.* депонироваться; депонировать итү *фин.* а) депонировать; б) депонирование.  
 ДЕПРЕССИВ *мед., психол.* депрессивный; депрессив хэл депрессивное состояние.  
 ДЕПРЕССИЯ *эк., мед.* депрессия; || депрессивный; депрессия чоры депрессивный период.  
 ДЕПУТАТ депутат; || депутатский; Верховный Совет депутаты депутат Верховного Совета; депутатлар иминлеге депутатская неприкосновенность.  
 ДЕПУТАТЛЫК депутатский; депутатлык вазыйфасы депутатские обязанности; депутатлыкка кандидат кандидат в депутаты.  
 ДЕПУТАЦИЯ депутация.  
 ДЕР: дер селкенү дрожать (*от страха*).  
 ДЕР-ДЕР: дер-дер итү дрожать, трястись (*от холода, страха*); дер-дер калтырау *см.* дер-дер итү.  
 ДЕРЕЛДЭП-ДЕРЕЛДЭП: дерелдэп-дерелдэп кую вздрагивать (*временами*).  
 ДЕРЕЛДЭТҮ *понуд. от* дерелдэу; дерелдэтергэ керешү затрясти, начать трясти.  
 ДЕРЕЛДЭШҮ *взаимн. от* дерелдэу.

ДЕРЕЛДӨҮ 1) дрожать, трепетать, трястись, приходиться в дрожь, в трепет; || трепет, мелкая дрожь, озноб; 2) дребезжать; || дребезжание; дерелди башлау а) задрожать, затрястись, затрепетать, начать дрожать (трястись, трепетать); б) задрезжать; дерелдәп кую *однокр.* встрепенуться; дерелдәп китү *однокр.* а) дрогнуть; б) продрезжать; дерелдәп тору а) дрожать (*долгое время*); б) дребезжать (*долгое время*).

ДЕРЕЛДӨҮЧЕ дрожащий, трясущийся.

ДЕРЖАВА держава; державаны юридик яктан тану признать державу де-юре.

ДЕРИВАЦИОН *мат.* деривационный; деривацион исәп деривационное исчисление.

ДЕРИВАЦИЯ деривация; || деривационный.

ДЕРМАТИН дерматин; || дерматиновый; дерматин тыш дерматиновый переплёт.

ДЕРМАТИТ *мед.* дерматит.

ДЕРМАТОЛОГ *мед.* дерматолог.

ДЕРМАТОЛОГИК *мед.* дерматологический

ДЕРМОСКОПИК *мед.* дермоскопический.

ДЕРМОСКОПИЯ *мед.* дермоскопия.

ДЕРТ: дерт итү вздрогнуть; дерт итеп китү встрепенуться; йөрәгем дерт итеп китте моё сердце ёкнуло (встрепенулось).

ДЕСАНТ десант; || десантный; дингез десанты морской десант; танклар десанты танковый десант; һава десанты воздушный десант; десант гаскәрләре десантные войска; десант төшерү высадить (выбросить) десант; десант төшү высаживаться — о десанте.

ДЕСАНТЧЫ десантник; десантчы гвардеецлар гвардейцы-десантники.

ДЕСЕРТ десерт; || десертный; десерт аракы десертное вино; десерт ашамлык десертное блюдо.

ДЕСПОТ деспот; деспот характерлы деспотический; ул деспот характерлы у него деспотический характер.

ДЕСПОТИЗМ деспотизм; деспотизмга нигезләнган деспотический, основанный на деспотизме.

ДЕСПОТИК деспотический, деспотичный; деспотик табигатьле кеше деспотическая натура.

ДЕСПОТЛАРЧА деспотически; || деспотический, деспотичный; деспотларча мөгамәлә деспотичное отношение.

ДЕСПОТЛЫК деспотизм, деспотичность, деспотия; деспотлыкка нигезләнган деспотический; деспотлыкка нигезләнган идарә деспотическое управление

ДЕСПОТИЯ деспотия; || деспотический.

ДЕСЯТНИК десятник.

ДЕСЯТНИКЛЫК должность (обязанности) десятника.

ДЕТАЛЬ 1) деталь; || детальный; машина детальләре детали машин; 2) *перен.* деталь, подробность; деталь рәвештә детально; детальләргә бирелеп китү вдаваться в подробности (в детали).

ДЕТАЛЬЛЕ детальный.

ДЕТАЛЬЛӘП 1) детально; 2) по деталям; детальләп жыю собрать по деталям.

ДЕТАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* детальләштерү

ДЕТАЛЬЛӘШТЕРҮ детализировать; || детализация.

ДЕТАЛЬЛӘҮ *см.* детальләштерү.

ДЕТЕКТИВ детектив; || детективный; детектив роман детективный роман.

ДЕТЕКТОР *тех., радио* детектор; || детекторный; лампалы детектор *физ.* ламповый детектор.

- ДЕТЕКТОРЛЫ *тех., радио* детекторный; детекторлы радиоалгыч детекторный радиоприёмник.
- ДЕТЕРМИНИЗМ *филос.* детерминизм; || детерминистский; детерминизм теориясе детерминистская теория.
- ДЕТЕРМИНИСТ *филос.* детерминист.
- ДЕТЕРМИНИСТИК *филос.* детерминистический, детерминистский.
- ДЕТОНАТОР *хим.* детонатор.
- ДЕТОНАЦИОН детонационный.
- ДЕТОНАЦИЯ детонация; || детонационный.
- ДЕТОНАЦИЯЛӘУ детонировать; || детонация, детонирование
- ДЕТОНАЦИЯЛӘУЧЕ детонатор; || детонирующий.
- ДЕ-ФАКТО *полит.* де-факто.
- ДЕФЕКТ дефект.
- ДЕФЕКТИВ дефективный.
- ДЕФЕКТЛЫ дефектный, дефективный.
- ДЕФЕКТЛЫЛЫК дефективность.
- ДЕФЕКТОСКОПИЯ *тех., мед.* дефектоскопия; || дефектоскопический.
- ДЕФИС дефис, чёрточка; дефис аша язуга напистау через дефис (через чёрточку).
- ДЕФИЦИТ дефицит; || дефицитный.
- ДЕФИЦИТЛЫ дефицитный; бик дефицитлы остродефицитный; дефицитлы товар дефицитный товар.
- ДЕФИЦИТЛЫЛЫК дефицитность.
- ДЕФЛЯЦИЯ *эк.* дефляция.
- ДЕФОРМАЦИОН деформационный.
- ДЕФОРМАЦИЯ деформация; || деформационный; бөгелү деформациясе *физ.* деформация изгиба; бөтерелү деформациясе *физ.* деформация кручения; калдык деформация *физ.* остаточная деформация; кысылу деформациясе *физ.* деформация сжатия; сузылу деформациясе *физ.* деформация растяжения.
- ДЕЦЕНТРАЛИЗАЦИЯ *полит.* децентрализация.
- ДЕЦЕНТРАЛИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* децентрализацияләу
- ДЕЦЕНТРАЛИЗАЦИЯЛӘУ *полит.* децентрализовать; || децентрализация.
- ДЕЦИГРАММ дециграмм (0,1 грамма).
- ДЕЦИЛИТР децилитр (0,1 литра)
- ДЕ-ЮРЕ *полит.* де-юре.
- ДЕҢГЕЛДӘТҮ *понуд. от* деңгелдәу.
- ДЕҢГЕЛДӘШҮ *взаимн.-совм. от* деңгелдәу.
- ДЕҢГЕЛДӘУ тренкәтәу.
- ДЖАЗ джаз; || джазовый; джаз-банд джаз-банд; джаз-оркестр джаз-оркестр.
- ДЖЕМ джем.
- ДЖЕМПЕР джемпер.
- ДЖЕНТЛЬМЕН джентльмен; || джентльменский.
- ДЖЕНТЛЬМЕНЛЫК джентльменство; || джентльменский.
- ДЖЕНТЛЬМЕННАРЧА по-джентльменски; || джентльменский; джентльменнарча мөгамәлә джентльменское обращение.
- ДЖОНКА джонка (лодка).
- ДЖУНГЛИ джунгли.
- ДЖУТ джут; || джутовый; джут промышленности джутовая промышленность.
- ДИ *вводн. сл.* говорит, мол.
- ДИАБАЗ *мин.* диабаз; || диабазовый; диабаз жәелгән юл диабазовая мостовая.

- ДИАБЕТ *мед.* диабет, сахарная болезнь.  
 ДИАБЕТИК *мед.* диабетик.  
 ДИАГНОЗ *мед.* диагноз; || диагностический; диагноз билгеләре диагностические признаки; диагноз кую ставить диагноз, диагностировать.  
 ДИАГНОСТ *мед.* диагност.  
 ДИАГНОСТИК I *мед.* диагностик.  
 ДИАГНОСТИК II *мед.* диагностический; авыруның диагностик билгеләре диагностические признаки болезни.  
 ДИАГНОСТИКА *мед.* диагностика; || диагностический; диагностика методлары диагностические методы.  
 ДИАГОНАЛЬ I *мат.* диагональ; || диагональный; диагональ яссылык диагональная плоскость.  
 ДИАГОНАЛЬ II *текст.* диагональ; || диагональный, диагональный, из диагонали; диагональ костюм диагональный костюм.  
 ДИАГРАММА *мат.* диаграмма; сызыклы диаграмма линейная диаграмма; фигуралы диаграмма фигурная диаграмма.  
 ДИАКРИТИК *лингв.* диакритический; диакритик билге диакритический знак.  
 ДИАЛЕКТ *лингв.* диалект; || диалектный; диалект үзенчәлекләре диалектные особенности  
 ДИАЛЕКТАЛЬ *лингв.* диалектальный; диалекталь сүз диалектальное слово  
 ДИАЛЕКТИЗМ *лингв.* диалектизм  
 ДИАЛЕКТИК *филос.* диалектический; диалектик метод диалектический метод; диалектик материализм диалектический материализм.  
 ДИАЛЕКТИКА *филос.* диалектика; диалектикага каршы метод антидиалектический метод.  
 ДИАЛЕКТОЛОГ *лингв.* диалектолог.  
 ДИАЛЕКТОЛОГИК *лингв.* диалектологический; диалектологик сүзлек диалектологический словарь.  
 ДИАЛЕКТОЛОГИЯ *лингв.* диалектология; || диалектологический; диалектология атласы диалектологический атлас  
 ДИАЛОГ *лингв.* диалог; диалог формасындагы сөйләм диалогическая речь.  
 ДИАЛОГИК *лингв.* диалогический; диалогик стиль диалогический стиль.  
 ДИАМАНТ *полигр.* диамант.  
 ДИАМАТ (диалектик материализм) *филос.* диамат (диалектический материализм).  
 ДИАМЕТР *мат.* диаметр; иярешле диаметрлар *мат.* сопряжённые диаметры.  
 ДИАМЕТРАЛЬ *мат.* диаметральный.  
 ДИАПАЗОН *муз.* диапазон; || диапазонный.  
 ДИАПОЗИТИВ *фото* диапозитив; || диапозитивный.  
 ДИАСКОПИК *физ.* диаскопический; диаскопик проекция диаскопическая проекция. ДИАТЕРМИК *мед.* диатермический.  
 ДИАТЕРМИЯ *мед.* диатермия; || диатермический.  
 ДИАТОНИК *муз.* диатонический; диатоник гамма диатоническая гамма.  
 ДИАТЕНИКА *муз.* диатеника.  
 ДИАФИЛЬМ *кино* диафильм.  
 ДИАФРАГМА *анат., физ.* диафрагма.  
 ДИАФРАГМАЛАУ *фото* диафрагмировать; || диафрагмирование.  
 ДИВАН I *мат.* диван; || диванный; диван арты спинка дивана; диван мендәре диванная подушка.  
 ДИВАН II *лит. уст.* диван.  
 ДИВАНА 1) юродивый, безумный, сумасшедший, умалишённый, безумец, дурак;

дивана булып кылану юродствовать; диванага сабышу помешаться (*после тяжёлых переживаний*); диванага салыну (салышу) представляться юродивым (сумасшедшим); 2) *перен.* бестолковый.

ДИВАНАЛАНУ 1) помешаться, лишиться рассудка (*от горя*); || помешательство, юродство; 2) *перен.* дурачиться.

ДИВАНАЛЫК юродство, дурь, сумасбродство; башын диваналыкка салу притворяться помешанным (сумасшедшим); диваналыклар эшлэу юродствовать.

ДИВАР *уст. книжн.* стена; диварларның да колагы бар *погов.* и у стен есть уши.

ДИВАРИ *уст. книжн.* стенной, настенный; дивари календарь настенный календарь.

ДИВЕРСАНТ *воен.* диверсант.

ДИВЕРСАНТЛЫК действия диверсанта.

ДИВЕРСИОН диверсионный; диверсион акт диверсионный акт.

ДИВЕРСИЯ диверсия; || диверсионный; диверсия ясаучы диверсант; диверсия акты диверсионный акт.

ДИВЕРТИСМЕНТ дивертисмент; || дивертисментный; дивертисментлар белән чыгыш дивертисментное выступление.

ДИВИДЕНД *фин.* дивиденд; || дивидендный; дивиденд суммасы дивидендная сумма.

ДИВИЗИОН *воен.* дивизион; || дивизионный.

ДИВИЗИЯ *воен.* дивизия; || дивизионный; бронетанк дивизия(се) бронетанковая дивизия; дивизия разведкасы дивизионная разведка.

ДИГӘН по имени; Суфия дигән апам моя старшая сестра по имени София; ◇ менә дигән великолепный, классический, блестящий; что ни на есть, хоть куда; что надо; егете менә дигән паренъ хоть куда; менә дигән итеп блестяще.

ДИГӘНДӘ ради, в интересах *кого-чего-л.*; син дигәндә, аяк идәндә *погов.* ради тебя готов на всё; для милого дружка и серёжку из ушка; ◇ аз дигәндә, ким дигәндә по меньшей мере, самое малое, минимально, минимум; күп дигәндә самое большее, максимум; от силы; шәһәргә хәтле күп дигәндә утыз километр булыр до города от силы тридцать километров.

ДИДАКТИЗМ *пед.* дидактизм.

ДИДАКТИК I *пед.* дидактик.

ДИДАКТИК II *пед.* дидактический; дидактик материал дидактический материал; дидактик поэма дидактическая поэма; дидактик принцип дидактический принцип

ДИДАКТИКА *пед.* дидактика; || дидактический; дидактика методлары дидактические методы.

ДИЕЛҮ *страд.* от дию I 1) говориться, быть сказанным; хатта болай диелгән в письме говорится так; 2) именоваться, называться.

ДИЕТ диета; || диетический; диет ашы диетическая пища.

ДИЕТА диета; || диетный; диета билгеләу предписать диету.

ДИЕТЕТИКА диететика.

ДИЕТИК диетический; диетик ашханә диетическая столовая; диетик магазин диетический магазин

ДИЕТПРОДУКТ диетпродукт

ДИЕТТУКЛАНУ диетпитание

ДИЕШҮ *взаимн.-совм.* от дию I.

ДИЗЕЛЬ дизель; || дизельный; дизель мотор дизельный мотор

ДИЗЕЛЬЧЕ дизелист

- ДИЗЕЛЬ-ЭЛЕКТРИК дизель-электрический  
 ДИЗЕЛЬ-ЭЛЕКТРОХОД дизель-электроход; || дизель-электроходный.  
 ДИЗЕНТЕРИЯ *мед.* дизентерия; || дизентерийный; дизентерия микроблары  
 дизентерийные микробы.  
 ДИЗЕНТЕРИЯЛЕ дизентерийный.  
 ДИКОБРАЗ *зоол.* дикобраз  
 ДИКТАНТ диктант, контроль диктант контрольный диктант; тикшерү диктанты  
 проверочный диктант, имла  
 ДИКТАТ *полит.* диктат.  
 ДИКТАТОР диктатор; || диктаторский; диктатор власти диктаторская власть.  
 ДИКТАТОРЛЫК диктаторство; || диктаторский; диктаторлык итү (күрсәтү)  
 диктаторствовать.  
 ДИКТАТУРА диктатура; пролетариат диктатурасы диктатура пролетариата.  
 ДИКТОВАТЬ: диктовать итү *разг.* а) диктовать; б) диктовка; диктовать итеп  
 яздыру *разг.* продиктовать  
 ДИКТОР диктор; || дикторский.  
 ДИКЦИЯ дикция.  
 ДИКЪКАТЬ внимание; дикъкать белән карау смотреть внимательно,  
 присматриваться; дикъкать итү (бирү) уделять внимание *кому-чему-л.*;  
 обращать внимание *на кого-что-л.*, внимать *кому-чему-л.*  
 ДИКЪКАТЬЛЕ внимательный, наблюдательный; дикъкатьле укучы  
 внимательный ученик.  
 ДИКЪКАТЬЛЕЛЕК внимательность, наблюдательность.  
 ДИЛБЕГӨ вожжа, вожжи; каеш дилбегә ремённые вожжи; мичәү дилбегәсе  
 дуговые вожжи; мунчала дилбегә мочальные вожжи; дилбегәне бушайту  
*прям., перен.* распускать (отпускать, ослаблять) вожжи; дилбегәне кулдан  
 ычкындыру *прям., перен.* выпустить вожжи из рук; дилбегәсен чишү (чишеп  
 алу) развожжать; ◇ дилбегәне кыска тоту быть строгим; дилбегә озынлыгы  
 очень длинный (долгий); дилбегәне үз кулыңа алу взять руководство в своей  
 руки; взять бразды правления в свои руки; дилбегәңне тыя төш! думай, о  
 чём говоришь!, укороти язык!, теле дилбегә буе длинный (как вожжи) язык;  
 атны аллага тапшыр, дилбегәне үзең тот *посл.* на бога надейся, а сам не  
 плошай.  
 ДИЛБЕГӨЛӘҮ натягивать (натянуть) вожжи; || натягивание вожжей.  
 ДИЛБЕГӘСЕЗ *см.* йөгәнсез  
 ДИЛБӘР 1) *поэт.* красавица, покорительница сердец; 2) Дильбар (*имя собств.*  
*женское*).  
 ДИЛЕММА дилемма; || дилеммный  
 ДИЛЕТАНТ дилетант.  
 ДИЛЕТАНТЛАРЧА дилетантский; || по-дилетантски; дилетантларча башкару  
 дилетантское исполнение  
 ДИЛЕТАНТЛЫК дилетантский; || дилетантство.  
 ДИЛИЖАНС дилижанс; || дилижансовый.  
 ДИЛОГИЯ *лог.* диалогия; || диалогический.  
 ДИМ уговаривание, увещевание, увещание; совет, убеждение; юлэргә дим бир,  
 ике кулына чукмар бир *посл.* уговорить дурака — всё равно, что дать ему в  
 руки дубину.  
 ДИМЛӘТҮ *понуд.* от димләү  
 ДИМЛӘШҮ *взаимн.* от димләү.  
 ДИМЛӘҮ 1) уговаривать, уговорить, убеждать, убедить; увещевать, увещать;

советовать, посоветовать; склонять, склонить; || уговор, увещание, увещание; димлэп күндерү уговорить, склонить *кого-л. к чему-л.*; димлэп кире якка күндерү отговорить; 2) сватать, посватать; || сватовство; 3) *диал.* приглашать, пригласить; || приглашение; кодагый ашка димлэп килгэн сватья пришла приглашать в гости

ДИМЛӨҮЧЕ 1) тот, кто уговаривает (увещевает, увещает, советует); уговаривающий; советчик, увещатель, увещеватель; 2) тот, кто сватает, сватающий; 3) *диал.* тот, кто приглашает, приглашающий

ДИМЧЕ 1) советчик; тот, кто увещевает; || советующий; уговаривающий; димче диңгез киптерер *погов.* советчик заставит море пересечь; 2) сват, сваха; || сватающий; димче жибэрү посылатъ свата (сваху), сватать; 3) сводник, сводница, сводня.

ДИМЧЕЛЕК 1) занятие сватовством, сватовство; 2) занятие сводничеством, сводничество; димчелек итү а) заниматься сватовством; б) заниматься сводничеством.

ДИМӘК *вводн. сл.* значит, таким образом, стало быть, выходит, в таком случае, следовательно; димәк, бу нәтижә дәрес булган выходит, этот вывод был правилен.

ДИН 1) религия, вера, вероисповедание, религиозные верования; || религиозный, духовный; башка диндәге иноверец; будда дине буддизм; будда динен тотучы буддист; дин аерымлыклары религиозные различия; дин башлыгы жрец; дин башлыклары духовенство; дин белгече богослов, теолог; дин гыйлеме вероучение, богословие, теология; дингә каршы антирелигиозный; безбожный; дингә каршы көрәшүче атеист; дингә каршы тәрбия антирелигиозное воспитание; дингә ышанмаучы неверующий, безбожный, безбожник; динен алыштырган кеше прозелит; динен ташлаган богоотступник, вероотступник; дин мәктәбе духовная школа; динне мәсхәрә итү святотатствовать; диннән язү а) отступать от веры; б) вероотступничество; в) вероотступнический; дин тоту исповедовать религию, веровать; дин тоту иреге свобода вероисповедания; ислам (мөселман) дине *ислам, мусульманство*; католиклар дине католичество, католическая религия; ламаизм дине ламаизм; христиан дине христианство; шаман дине шаманизм; 2) *перен.* церковь; || церковный; диннән куылу (сөрелү) а) отлучаться от церкви; б) отлучение от церкви; динне дүүләттән аеру отделение церкви от государства

ДИНА *физ.* дина.

ДИНАМИЗМ *филос.* динамизм.

ДИНАМИК I *физ.* динамик.

ДИНАМИК II *физ.* динамический, динамичный; динамик басым динамическое давление; динамик тигезләнеш динамическое равновесие; динамик күтәрү көче динамическая подъёмная сила; динамик үсеш динамическое развитие; көчнең динамик үлчәве динамическая мера силы.

ДИНАМИКА *физ.* динамика; || динамический.

ДИНАМИКЛЫК динамизм, динамичность.

ДИНАМИТ динамит; || динамитный; динамит шашкасы динамитная шашка

ДИНАМИТЛЫ динамитный, имеющий (содержащей) динамит, с динамитом; динамитлы снаряд динамитный снаряд

ДИНАМИТЧЫ динамитчик.

ДИНАМО *эл.* динамо; || динамный.

ДИНАМО-МАШИНА *эл.* динамо-машина; ике полюслы динамомашина

- двухполюсная динамо-машина.
- ДИНАМОМЕТР *физ.* динамометр.
- ДИНАМОМЕТРИК *физ.* динамометрический.
- ДИНАМОМЕТРИЯ *физ.* динамометрия; || динамометрический.
- ДИНАМОСКОП *физ.* динамоскоп.
- ДИНАМОСКОПИК *физ.* динамоскопический.
- ДИНАР динар (*денежная единица в Ираке, Тунисе и Югославии*).
- ДИНАСТИК династический.
- ДИНАСТИЯ династия; || династический.
- ДИНАЯТЬЛЕ богобоязненный.
- ДИНДАР религиозный, верующий; богобоязненный; благочестивый, святоша; преданный своей вере; кара диндар а) религиозный, фанатичный; б) фанатик.
- ДИНДАРЛЫК религиозность, религиозный фанатизм; приверженность к церкви.
- ДИНДӘШ единоверец
- ДИНДӘШЛЕК единоверие
- ДИНИ религиозный, относящийся к религии, богословский, духовный; дини китаплар религиозные книги; дини секта религиозная секта; дана бәйрәм религиозный праздник; дини гореф-гадәт религиозный ритуал; дини йола религиозный ритуал, культ, религиозный обряд; дини йола буенча үткәрелә торган ритуальный; дини ышанулар религиозные верования.
- ДИНИЯ: диния нэзарияте *рел.* духовное управление.
- ДИНЛЕ религиозный, верующий, богобоязненный.
- ДИНЛЕЛЕК религиозность.
- ДИНОЗАВР динозавр.
- ДИНСЕЗ неверующий, безбожный.
- ДИНСЕЗЛЕК 1) неверие в бога, атеизм; 2) противные религии поступки.
- ДИНЧЕ 1) верующий, религиозный; 2) служитель культа; проповедник; динче суга төшерер *погов.* проповедник заставит лезть в воду.
- ДИНЧЕЛ религиозный, набожный, благочестивый, богобоязненный; динчел кеше религиозный (набожный) человек.
- ДИНЧЕЛЕК религиозность; церковность.
- ДИОПТРИК *физ.* диоптрический.
- ДИОПТРИКА *физ.* диоптрика; || диоптрический
- ДИОПТРИЯ *физ.* диоптрия; || диоптрийный.
- ДИП 1. *союз* что, чтобы; ул иртәгә килермен дип хәбәр итте он сообщил, что завтра придёт; каш ясыым дип, күз чыгару *погов.* медвежья услуга (*букв.* желая подправить брови, выколоть глаз); һавадагы торнаны тотам дип, кулындагы чыпчыгыңны ычкындырма *посл.* лучше синица в руках, чек журавль в небе (*букв.* желая поймать журавля в вебе, не упусти воробья, находящуюся в руке); 2. *в сочетании с существительными, зависимыми от глаголов:* аталу — называться, танылу, табылу — быть признанным, признаваться и др., образует от этих существительных форму, соответствующую русскому творительному падежу, напр.: жир шары моделе глобус дип атала модель земного шара называется глобусом; гаепле дип табу признать кого-л. виновным; ◇ «кикрикүк» дип кычкыру а) кукарекать; б) кукареканье; «кәккүк» дип кычкыру а) куковать; б) кукование.
- ДИПКУРЬЕР (дипломатик курьер) дипкурьер (дипломатический курьер).
- ДИПЛОМ диплом; || дипломный; кандидатлык дипломы кандидатский диплом;



диплом эше дипломная работа.

ДИПЛОМАНТ дипломант.

ДИПЛОМАТ дипломат; || дипломатический; дипломатлар иминлеге дипломатическая неприкосновенность.

ДИПЛОМАТИК 1) дипломатический; дипломатик вэкиллеке дипломатическое представительство, дипломатическая миссия; дипломатик нота дипломатическая нота; 2) *перен.* дипломатичный, тонко рассчитанный, ловкий, уклончивый, хитрый

ДИПЛОМАТИКА дипломатика; || дипломатический.

ДИПЛОМАТИКЛЫК дипломатический; дипломатичность.

ДИПЛОМАТИЯ дипломатия; || дипломатический.

ДИПЛОМАТЛАНУ действовать дипломатично (точно, с расчётом).

ДИПЛОМАТЛАРЧА дипломатически, дипломатично; || дипломатический, дипломатичный; дипломатларча эш итү действовать дипломатично.

ДИПЛОМАТЛЫК 1. положение (обязанности) дипломата; 2. дипломатический; дипломатлык хезмэте дипломатическая служба.

ДИПЛОМАТЧЫЛЫК 1) дипломатия; 2) положение дипломата.

ДИПЛОМЛЫ дипломированный, имеющий диплом; дипломлы инженер дипломированный инженер.

ДИПЛОМНИК дипломник.

ДИПЛОМЧЫ *см.* дипломник.

ДИПОЛЬ *физ.* диполь; электр диполе электрический диполь.

ДИРБИЯ 1) необходимые (составные) части предмета, пищи; 2) домашние вещи, домашняя утварь; 3) сбруя, упряжь, упряжка; дирбия чишелү распрячься; быть распряжённым; 4) *диал.* сервис; 5) *диал.* корм; каз-үрдәккә дирбия күп кирәк уткам и гусям требуется много корма

ДИРЕКТИВ директивный; директив күрсәтмәләр директивные указания; директив органнар директивные органы.

ДИРЕКТИВА директива; || директивный; югарыдан бирелгән директива директива сверху.

ДИРЕКТИВЛЫК директивный.

ДИРЕКТОР директор; || директорский; директор булып тору (эшләү) работать директором; хатын-кыз директор директриса *разг.*

ДИРЕКТОРАТ директорат.

ДИРЕКТОРИЯ *полит., ист.* директория.

ДИРЕКТОРЛЫК директорство; директорлык итү директорствовать; директорлык Вазыйфалары директорские обязанности.

ДИРЕКТРИСА *разг.* директриса.

ДИРЕКЦИЯ дирекция

ДИРИЖАБЛЬ дирижабль; || дирижабельный, относящийся к дирижаблю; дирижабльләр төзү а) дирижаблестроение; б) дирижаблестроительный.

ДИРИЖЁР дирижёр; || дирижёрский; дирижёр таякчасы дирижёрская палочка.

ДИРИЖЕРЛЫК дирижёрство; || дирижёрский; дирижерлык итү а) дирижировать; б) дирижирование; хор белән дирижерлык итү дирижировать хором.

ДИРИЖИРОВАТЬ: дирижировать итү а) дирижировать; б) дирижирование.

ДИРЪЭМ *ист.* дирхем (*арабская средневековая серебряная монета*).

ДИСГАРМОНИК *муз.* 1) дисгармонический, дисгармоничный; 2) дисгармонирующий.

ДИСГАРМОНИКЛЫК *муз.* 1) дисгармоничность; 2) *см.* дисгармоник.

ДИСГАРМОНИЯ *муз.* дисгармония; || дисгармонический, дисгармоничный.

- ДИСК диск; || дисковый; буфер диски *тех.* буферный диск; диск ыргыту метание диска; диск ыргытучы дискбол.
- ДИСКАНТ *муз.* дискант; || дискантовый; дискант партиясе дискантовая партия.
- ДИСКВАЛИФИКАЦИЯ дисквалификация.
- ДИСКВАЛИФИКАЦИЯЛӘНУ *страд.* *от* дисквалификацияләу дисквалифицироваться; || дисквалификация.
- ДИСКВАЛИФИКАЦИЯЛӘУ дисквалифицировать; || дисквалификация.
- ДИСКРЕДИТАЦИЯ дискредитация.
- ДИСКРЕДИТАЦИЯЛӘНУ *страд.* *от* дискредитацияләу дискредитироваться; || дискредитация, дискредитирование (*пассивное действие*).
- ДИСКРЕДИТАЦИЯЛӘУ дискредитировать; || дискредитация, дискредитирование (*активное действие*).
- ДИСКРИМИНАЦИОН *полит.* дискриминационный.
- ДИСКРИМИНАЦИЯ *полит.* дискриминация; || дискриминационный.
- ДИСКРИМИНАЦИЯЛӘНУ *страд.* *от* дискриминацияләу.
- ДИСКРИМИНАЦИЯЛӘУ *полит.* дискриминировать; || дискриминация.
- ДИСКУССИОН дискуссионный; дискуссион мәкалә дискуссионная статья.
- ДИСКУССИЯ дискуссия; || дискуссионный; дискуссия клубы дискуссионный клуб; дискуссия алып бару (ясау) дискутировать.
- ДИСКУССИЯЛЕ дискуссионный.
- ДИСКЫЛЫ дисковый; дискилы чәчкеч дисковая сеялка.
- ДИСЛОКАЦИОН *воен., мор., геол.* дислокационный.
- ДИСЛОКАЦИЯ *воен., мор., геол.* дислокация; || дислокационный; дислокация картасы дислокационная карта.
- ДИСЛОКАЦИЯЛӘНУ *страд.* *от* дислокацияләу.
- ДИСЛОКАЦИЯЛӘУ *воен., мор., геол.* дислоцировать; || дислокация.
- ДИСПАНСЕР диспансер; || диспансерный; онкология диспансеры онкологический диспансер.
- ДИСПАНСЕРЛАШТЫРУ диспансеризация.
- ДИСПЕ *диал. см.* тәсбих
- ДИСПЕПСИК *мед.* диспепсический.
- ДИСПЕПСИЯ *мед.* диспепсия; || диспепсический.
- ДИСПЕРСИЯ *хим., физ.* дисперсия; || дисперсионный, дисперсный; дисперсия призмалары дисперсионные призмы.
- ДИСПЕТЧЕР диспетчер; || диспетчерский; диспетчер пункты диспетчерский пункт.
- ДИСПЕТЧЕРЛАШТЫРУ диспетчеризация.
- ДИСПОЗИЦИЯ *мор., юр.* диспозиция.
- ДИСПРОПОРЦИОНАЛЬ диспропорциональный.
- ДИСПРОПОРЦИЯ диспропорция.
- ДИСПРОПОРЦИЯЛЕ диспропорциональный.
- ДИСПРОПОРЦИЯЛЕЛЕК диспропорциональность.
- ДИСПУТ диспут; диспутта катнашу участвовать в диспуте, диспутировать; диспутта катнашучы участник диспута.
- ДИССЕРТАНТ диссертант.
- ДИССЕРТАЦИОН диссертационный.
- ДИССЕРТАЦИЯ диссертация; || диссертационный; диссертация яклау защищать диссертацию; диссертация яклаучы диссертант.
- ДИССИМИЛЯТИВ *биол., лингв.* диссимилятивный.
- ДИССИМИЛЯЦИЯ *биол., лингв.* диссимиляция, расподобление; ||

- диссимилятивный; диссимиляция процессы диссимилятивный процесс  
**ДИССИМИЛЯЦИЯЛӘНУ** биол., лингв. диссимилироваться, расподобляться; ||  
 диссимиляция, расподобление-
- ДИССОНАНС** муз. диссонанс; || диссонирующий; диссонанс аккорды  
 диссонирующий аккорд; диссонанс кергү диссонировать, вносить  
 диссонанс.
- ДИССОЦИАЦИЯ** хим. диссоциация; газ диссоциациясе диссоциация газа;  
 электролитик диссоциация электролитическая диссоциация
- ДИСТАНЦИОН** дистанционный; дистанцион идарә итү дистанционное  
 управление.
- ДИСТАНЦИЯ** дистанция; || дистанционный; дистанция трубкасы воен.  
 дистанционная трубка.
- ДИСТИЛЛЯТОР** физ., хим. дистиллятор.
- ДИСТИЛЛЯЦИЯ** физ., хим. дистилляция; дистилляция ясау дистиллировать.
- ДИСТИЛЛЯЦИЯЛӘШ** страд. от дистилляцияләү дистиллироваться.
- ДИСТИЛЛЯЦИЯЛӘТҮ** понуд. от дистилляцияләү.
- ДИСТИЛЛЯЦИЯЛӘҮ** дистиллировать; || дистилляция.
- ДИСТРИБУТИВ** мат. дистрибутивный.
- ДИСТРИБУТИВЛЫК** мат. дистрибутивность; дистрибутивлык законы закон  
 дистрибутивности.
- ДИСТРОФИК I** мед. дистрофик.
- ДИСТРОФИК II** мед. дистрофический.
- ДИСТРОФИЯ** мед. дистрофия; || дистрофический.
- ДИСТӘ** десяток; тулы дистәләр мат. круглые десятки.
- ДИСТӘЛӘП** десятками; дистәләп санау считать десятками.
- ДИСТӘЛӘҮ** разбивать (разбить) на десятки; || разбивка на десятки.
- ДИСЦИПЛИНА** дисциплина; см. ещә тәртип.
- ДИСЦИПЛИНАЛАНДЫРУ** дисциплинировать.
- ДИСЦИПЛИНАЛЫ** дисциплинированный.
- ДИСЦИПЛИНАЛЫЛЫК** дисциплинированность.
- ДИСЦИПЛИНАР** дисциплинарный; дисциплинар батальон дисциплинарный  
 батальон; дисциплинар жәза дисциплинарное взыскание.
- ДИСЦИПЛИНАСЫЗ** недисциплинированный.
- ДИСЦИПЛИНАСЫЗЛАНДЫРУ** распускать (распустить) дисциплину.
- ДИСЦИПЛИНАСЫЗЛЫК** недисциплинированность, разгильдяйство
- ДИСӘ**: мина дисә вводн. сл. что касается меня.
- ДИФИРАМБ** поэт., лит. дифирамб.
- ДИФИРАМБИК** дифирамбический; дифирамбик шигырь дифирамбическое  
 стихотворение.
- ДИФОСГЕН** хим. дифосген.
- ДИФРАКЦИОН** физ. дифракционный; дифракцион спектр физ. дифракционный  
 спектр.
- ДИФРАКЦИЯ** физ. дифракция; || дифракционный; дифракция рәшәткәсе  
 дифракционная решётка; тавыш дифракциясе дифракция звука; электроннар  
 дифракциясе дифракция электронов; яктылык дифракциясе дифракция  
 света.
- ДИФТЕРИТ** мед. дифтерит; || дифтерийный; дифтерит белән авыручы  
 дифтерийный больной.
- ДИФТЕРИЯ** мед. дифтерия; || дифтерийный; дифтериягә каршы прививка  
 противодифтерийная прививка; дифтерия таякчасы дифтерийная палочка.

ДИФТОНГ *лингв.* дифтонг; || дифтонгический.

ДИФТОНГИК *лингв.* дифтонгический.

ДИФТОНГЛАШУ *лингв.* дифтонгизация.

ДИФФЕРЕНЦИАЛ I *мат.* дифференциал; И дифференциальный; дифференциал табылу дифференцироваться; дифференциалны табу дифференцировать; югары тэртип дифференциалы дифференциал высшего порядка.

ДИФФЕРЕНЦИАЛ II *тех.* дифференциал; || дифференциальный; дифференциал тапшыргычы дифференциальная передача.

ДИФФЕРЕНЦИАЛЛЫ дифференциальный; дифференциаллы исәпләү дифференциальное исчисление.

ДИФФЕРЕНЦИАЛЬ *мат., эк.* дифференциальный; дифференциаль тигезләмә *мат.* дифференциальное уравнение.

ДИФФЕРЕНЦИАЦИЯ дифференциация; дифференциация ясау дифференцировать.

ДИФФУЗИОН *физ.* диффузионный, диффузный; диффузион кайтарылу диффузное отражение; диффузион насос диффузионный насос

ДИФФУЗИЯ *физ.* диффузия; || диффузионный; диффузный; газлар диффузиясе диффузия газов.

ДИФФУЗЛЫ *физ., физиол.* диффузный.

ДИФФУЗОР *радио, тех.* диффузор.

ДИЮ I говорить; сказать, промолвить; мин әйтте диярсең попомни моё слово; бал, бал дию белән авыз татлы булмас *погов.* от одного слова «мёд» во рту не станет сладко.

ДИЮ II 1) *миф.* див, демон, нечистый дух; дию пәрие див; 2) исполин, сказочный великан; ◇ дию борычы *бот.* очиток.

ДИЯНӘТ благочестие.

ДИЯНӘТЛЕ благочестивый.

ДИЯНӘТЛЕЛЕК благочестивость.

ДИЯРЛЕК *вводн. сл.* можно сказать; почти; без малого; примерно, около; аш бөтенләй диярлек кайнап беткән суп почти весь выкипел; беркем дә калмады диярлек почти никого не осталось.

ДИҢГЕЗ море; || морской; диңгез жиле морской ветер; диңгез авиациясе морская авиация; диңгез буе а) взморье, приморье, морское побережье; б) приморский; диңгез буе районы приморский район; диңгез буенда яшәүче помор. поморянин; диңгез сәяхәте морское путешествие, мореплавание; диңгез сәяхәтчесе мореплаватель; диңгез юлбасары морской разбойник пират; диңгез кипмәс, халык үлмәс *погов.* море не высохнет, народ не умрёт; диңгез якасында торып сусау *погов.* у моря умирать от жажды; кеше күңеле — төпсез диңгез *погов.* чужая душа — что бездонное море; ◇ диңгез авыруы морская болезнь; диңгез акчарлагы *зоол.* альбатрос; буревестник; диңгез арсланы *зоол.* морской лев, сивуч; диңгез бөркете *зоол.* орлан; диңгез козгыны *зоол.* баклан; диңгез кысласы *зоол.* креветка; диңгез мәчесе *зоол.* а) котик; б) котиковый; диңгез тутые *зоол.* тупик; диңгез үрдәге *зоол.* каменушка; хыял диңгезендә йөзү витать в облаках; аңа диңгез тубыктан *погов.* ему море по колено

ДИҢГЕЗЧЕ моряк

ДИҢКЕТҮ *диал.* 1) беспокоить; 2) утомлять, утомить

ДНЕВАЛЬНЫЙ дневальный; дневальный булып тору дневалить, быть дневальным.

ДОБЕРМАН-ПИНЧЕР доберман-пинчер (*порода собак*).

ДОГ дог (*порода собак*).

ДОГА *рел.* молитва; благословение бога; догада булу призвать благословение, молиться за *кого-л.*; дога китабы *церк.* молитвенник; дога кылу, дога уку а) читать молитву; давать молитвенное благословение; б) *перен. ирон.* лишиться *чего-л.*

ДОГАЛЫК: догалык китабы молитвенник

ДОГМА догма; марксизм догма түгел, бэлки эш өчен кулланма марксизм не догма, а руководство к действию; догмаларга нигезлэнгэн догматический.

ДОГМАЛАШТЫРУ догматизировать

ДОГМАТ *рел.* догмат.

ДОГМАТИК I догматик.

ДОГМАТИК II догматический, догматичный.

ДОГМАТИКА догматика; || догматический.

ДОГМАТИКЛЫК догматичность; || догматический, догматичный.

ДОГОВОР договор; || договорный; договорда каралган йөкләмэләр договорные обязательства; договорны бозу нарушать договор; договорны юкка чыгару а) расторгнуть договор; б) расторжение договора; договор проекты проект договора; договор тезү а) составлять договор; заключать договор; б) подписывать договор; договор шартлары договорные условия.

ДОЖ *ист.* дож; Венеция дожлары сарае палаццо венецианских дожей.

ДОЗА доза; дозаларга бүленү дозироваться; дозаларга бүлү (бүлгэләү) а) дозировать; б) дозировка; в) дозирочный.

ДОЗАЛАНУ *страд. от* дозалау дозироваться.

ДОЗАЛАУ дозировать; || дозировка

ДОЗАЛАУЧЫ дозировщик; || дозирочный.

ДОЗИМЕТР дозиметр.

ДОЗИМЕТРИК дозиметрический.

ДОЗИМЕТРИЯ дозиметрия; || дозиметрический.

ДОЗОР дозор; || дозорный; атлы дозор конный дозор; объез|| *уст.*; дозор судносы дозорное судно.

ДОЗОРЧЫ дозорный.

ДОК *мор.* док; || доковый; яр буендагы док сухой док.

ДОКЕР докер.

ДОКЛАД доклад; отчёт доклады отчётный доклад; доклад белән чыгу а) выступать с докладом; б) выступление с докладом; доклад ясаучы докладчик; өстәмә доклад содоклад; өстәмә доклад ясаучы содокладчик.

ДОКЛАДНОЙ: докладной записка докладная записка.

ДОКЛАДЧИК *см.* докладчы.

ДОКЛАДЧЫ докладчик.

ДОКТОР 1) доктор, врач; || докторский; доктор кабинеты докторский кабинет; колак докторы ушник *разг.*; күз докторы глазник, окулист; мал докторы *разг.* ветеринар; теш докторы зубной врач, дантист; 2) доктор (*учёная степень*); тарих фәннәре докторы доктор исторических наук.

ДОКТОРАНТ докторант.

ДОКТОРАНТЛЫК докторантство; || докторантский; докторантлык срогы докторантский срок.

ДОКТОРАНТУРА докторантура; || докторантский.

ДОКТОРЛЫК 1) врачевание, занятие доктора (врача); 2) докторство; || докторский; докторлык диссертациясе докторская диссертация; докторлык дәрәжәсе докторство, положение доктора; докторлык дәрәжәсе алу получать

докторскую степень; докторлык гыйлыми дәрәжәсе бирү присвоить учёную степень доктора наук.

ДОКТРИНА доктрина

ДОКТРИНЁР доктринёр.

ДОКТРИНЁРЛАРЧА доктринёрский; фактларга доктринёрларча мөнәсәбәт доктринёрское отношение к фактам; доктринёрларча аш итү доктринёрство, доктринёрский подход к делу.

ДОКТРИНЁРЛЫК доктринёрство; || доктринёрский.

ДОКУМЕНТ документ; аклый торган документлар оправдательные документы; архив документлары архивные документы; документ күрсәтү предьявлять документ; документлар белән нигезләнгән (расланган) документальный, документированный; документлар белән нигезләү (раслау) документировать; документның, төп нөсхәсе подлинник документа; документтагы кебек аныклык (төгәллек) документальная точность

ДОКУМЕНТАЛЬ документальный; документаль фильм документальный фильм; документаль рәвештә документально.

ДОКУМЕНТАЦИЯ документация.

ДОКУМЕНТАЦИЯЛӘНГӘН документированный.

ДОКУМЕНТАЦИЯЛӘНУ *страд. от* документацияләү документироваться

ДОКУМЕНТАЦИЯЛӘУ документировать; || документация, документирование.

ДОКУМЕНТЛАШТЫРТУ *понуд. от* документлаштыру

ДОКУМЕНТЛАШТЫРУ *см.* документацияләү.

ДОКУМЕНТЛАШТЫРЫЛГАН *см.* документацияләнгән.

ДОКУМЕНТЛАШТЫРЫШУ *страд. от* документлаштыру документироваться.

ДОКУМЕНТЛЫ 1) имеющий документ; 2) документированный.

ДОЛЛАР доллар; || долларовый.

ДОЛОМИТ *мин.* доломит; || доломитовый; доломит оны доломитовая мука.

ДОМИНАНТА *в разн. знач.* доминанта; || доминантный.

ДОМИНИОН *полит.* доминион.

ДОМИНО домино

ДОМКРАТ домкрат

ДОМНА домна; || доменный; домна миче доменная печь; домнада кою (эретү) доменная плавка; домнада эшләүче доменщик

ДОМНАЧЫ доменщик

ДОНЕСЕНИЕ донесение, рәсми донесение официальное донесение

ДОНОР донор; || донорский; донор каны донорская кровь

ДОНОРЛЫК донорство; || донорский.

ДОНОС донос; донос ясау сделать донос донести; донос ясаучы доносчик, доноситель.

ДОНОСЛЫК доносительство.

ДОНОСЧЫ доносчик, доноситель

ДОНЧАК: дончак аты донская лошадь, дончак.

ДОПРИЗЫВНИК допризывник.

ДОПРОС допрос; || допросный; допрос алу снимать допрос, допрашивать; допрос алына торган кеше допрашиваемый; допрос алучы допросчик, допрашивающий.

ДОПРОСЧЫ допросчик.

ДОРОЖКА дорожка (*ковёр*)

ДОРФА грубый, невежливый, бесцеремонный; || грубо, невежливо, бесцеремонно; дорфа кылану вести себя грубо *с кем-л.*; дорфа кыланьш грубая выходка;

дорфа жавап грубый ответ.

ДОРФАЛАНУ вести себя грубо; || грубое поведение.

ДОРФАЛЫК грубость, невежливость, бесцеремонность

ДОСЬЕ досье

ДОТ *воен.* дот (долговременная огневая точка).

ДОТАЦИЯ дотация; || дотационный.

ДОХА доха.

ДОХОД доход; || доходный; бюджетный доход статьясы доходная статья бюджета; доход бирэ торган *см.* доходлы; доход бирүчэнлек доходность; күп доход бирэ торган высокодоходный

ДОХОДЛЫ доходный, приносящий доход; рентабельный; доходлы урын доходное место; аз доходлы малодоходный; күп доходлы высокодоходный.

ДОХОДЛЫЛЫК доходность, рентабельность.

ДОЦЕНТ доцент; || доцентский.

ДОЦЕНТЛЫК положение (должность) доцента; || доцентский; доцентлык вазыйфасы доцентские обязанности; доцентлык исеме звание доцента

ДОЦЕНТУРА доцентура.

ДОШМАН враг, неприятель, противник; недруг; || 1) вражеский, неприятельский; 2) враждебный, недружелюбный, недоброжелательный; дошман армиясе вражеская армия; дошман булу быть (становиться) врагом; дошман итү а) делать врагом *кого-л.*; вооружать против *кого-л.*; б) считать врагом; ненавидеть; дошман күрү считать врагом, ненавидеть; дошман күрүче ненавистник, недоброжелатель; еврейларны дошман күрүче антисемит; алтын таш булмас, алабута аш булмас, дошман яуда дус булмас *посл.* золото не станет камнем, лебеда — пищей, враг не станет другом в сражении; дошманнан жиңелгән — үлеп калган, дошманны жиңгән — мәнгелек дан алган *посл.* побеждённый врагом умрёт бесславно, победивший врага прославится навеки; дошманны ындыр артында көтмиләр *погов.* врага за гумном не ждут; дошманның елмаюына ышанма, дустыңның ачуына шиклянмә *посл.* не верь улыбке врага, не подозревай злобу в друге.

ДОШМАНЛАШТЫРУ *понуд.* от дошманлашу рассорить (раздружить) *кого-л.* с кем-л.

ДОШМАНЛАШУ становиться (стать) врагами, враждовать; || вражда, раздор

ДОШМАНЛЫК вражда, враждебность; неприязнь, ненависть; || враждебный; ачыктан-ачык дошманлык открытая вражда; дошманлык мөнәсәбәте враждебное отношение; дошманлык белән враждебно, недружелюбно; дошманлык белән карау смотреть неприязненно, недружелюбно; дошманлык итү проявлять враждебность (неприязнь); дошманлык саклау питать вражду (неприязнь); дошманлыкта булу быть в состоянии вражды, враждовать с кем-л.; ◇ дошманлык уты белән яну а) злопыхательствовать, злобствовать; б) злопыхательство; дошманлык уты белән янучы злопыхатель.

ДОШМАНЛЫКЛЫ враждебный, недоброжелательный, недружелюбный, неприязненный; дошманлыклы мөнәсәбәт враждебное (недружелюбное) отношение

ДОШМАННАРЧА враждебно, недружелюбно, неприязненно; || враждебный, недружелюбный, неприязненный; дошманнарча карау недружелюбный (враждебный, неприязненный) взгляд; дошманнарча мөнәсәбәт враждебные (неприязненные) отношения

ДОҢ *звукподр.* бом!

- ДОНК *звукподр.* бах!, бац!; донк итү бахнуть  
 ДРАГУН *ист. воен.* драгун; || драгунский; драгуннар полкы драгунский полк  
 ДРАМА драма; || драматический; драма театры драматический театр; драма түгэрэ-гэ драматический кружок; музыкаль драма музыкальная дрёма; шигырь белэн язылган драма драма в стихах, мелодрама.  
 ДРАМАЛАШТЫРУ драматизировать; || драматизация.  
 ДРАМАЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* драмалаштыру.  
 ДРАМАЛЫ полный драматизма, драматический  
 ДРАМАТИЗМ драматизм  
 ДРАМАТИК драматический; драматик эсэр драматическое произведение.  
 ДРАМАТИКЛЫК драматичность.  
 ДРАМАТУРГ драматург.  
 ДРАМАТУРГИЯ драматургия; || драматургический; драматургия эсэрлэре драматургические произведения.  
 ДРАМАЧЫЛЫК драматургия.  
 ДРАМТҮГЭРЭК драмкружок.  
 ДРАНИК *диал.* сани без отводов (*предназначенные для перевозки дров*)  
 ДРАНКА *см.* дранча.  
 ДРАНЧА дранка; || драночный; штукатурка астындагы дранча челтэре драночная клетка под штукатуркой; дранча түбэ крыша, покрытая дранкой.  
 ДРАП драп; || драповый; драп пальто драповое пальто.  
 ДРАП-ВЕЛЮР драп-велюр.  
 ДРАПИРОВАТЬ: драпировать итү а) драпировать; б) драпировка; драпировать итүче драпировщик.  
 ДРАПИРОВКА драпировка; || драпировочный.  
 ДРАХМА драхма (1) *денежная единица Греции*; 2) *старинная мера аптекарского веса, равная 3,732 г*).  
 ДРЕДНОУТ *уст. мор.* дредноут; зур дредноут сверхдредноут.  
 ДРЕЗИНА дрезина.  
 ДРЕЙФ *мор.* дрейф; || дрейфовый; дрейфка яту лечь в дрейф.  
 ДРЕЛЬ дрель.  
 ДРЕНАЖ *тех., мед.* дренаж; || дренажный; дренаж трубалары дренажные трубы.  
 ДРЕНАЖЛАУ *тех., мед.* дренировать *что-л.*; || дренирование.  
 ДРЕССИРОВКА дрессировка.  
 ДРОССЕЛЬ *тех.* дроссель; || дроссельный; дроссель капкачы дроссельная заслонка  
 ДРУЖИНА дружина; || дружинный; дружина сборы дружинный сбор, сбор дружины; дружина члены дружинник.  
 ДРУЖИНАЧЫ дружинник.  
 ДРУЖИННИК *см.* дружиначы.  
 ДУ: ду килү поднимать, устраивать шум (гвалт, скандал, сумятицу), шуметь, галдеть; безумствовать; ду кеше сумасброд; ДУ кубу (күчү) *см.* ду килү.  
 ДУАДАК 1) пустынная птица; 2) безродный, бобыль, холостой (*о человеке*); 3) *диал.* гусыня, не выведшая гусят.  
 ДУАДАКЛАНУ: дуадакланып йөрү *диал.* а) ходить из дома в дом, празднично шататься; б) бродяжничество, скитания бездомного и бесхозяйного человека.  
 ДУАЛИЗМ дуализм; дуализм тарафдары дуалист, сторонник дуализма (дуалистического учения).  
 ДУАЛИСТИК дуалистический; дөньяга дуалистик караш дуалистическое



мировоззрение; дуалистик гипотеза *физ.* дуалистическая гипотеза.

ДУАМАЛ 1. сумасброд, безумец; || сумасбродный, безумный, безрассудный, взбалмошный, шальной; || сумасбродно, безумно, безрассудно, необдуманно, опрометчиво; дуамал батырлык безумная отвага дуамал характер сумасбродный (безрассудный) характер; дуамал баш сумасброд; дуамал рэвештэ необдуманно, наобум; 2. *диал.* сильно; || сильный; бүген дуамал яңгыр булды сегодня был сильный дождь

ДУАМАЛЛАНУ сумасбродствовать, сумасбродничать, безумствовать, поступать (поступить) необдуманно; становится, стать безрассудным (сумасбродным).

ДУАМАЛЛЫК сумасбродство, безрассудство, безумство, взбалмошность; неблагоразумие; дуамаллык белән эшлэнгән сумасбродный; характерның дуамаллығы экстравагантность характера.

ДУБЛЁР *в разн. знач.* дублёр; хатын-кыз дублёр дублёрша.

ДУБЛЕТ дублет; || дублетный; дублет экземпляр дублетный экземпляр.

ДУБЛИКАТ дубликат; || дубликатный.

ДУГА 1) *в разн. знач.* дуга; || дуговой; буяулы дуга расписная (разрисованная) дуга; дуга алкасы (божрасы) дуговое кольцо; дуга градусы *мат.* дуговой градус; дуга кебек дугой, дугообразный; дуга минуты *мат.* дуговая минута; дуга секунды *мат.* дуговая секунда; ияртүче дуга *мат.* сопрягающая дуга; кочаклау дугасы *физ.* дуга обхвата; трамвай дугасы трамвайная дуга; бугель; дуга белән печән чабу *погов.* косить сено дугой (*делать что-л. невпопад*); 2) дужка; саңак дугалары жаберные дужки.

ДУГАЙЛАНУ *см.* дугалану

ДУГАЛАНУ вырисовываться дугой, принимать (принять) форму дуги

ДУГАЛЫ имеющий дугу, с дугой.

ДУГАЛЫК материал, предназначенный для изготовления дуги; дугалык агач дровесина для изготовления дуги.

ДУГАЧЫ мастер по изготовлению дуг

ДУДКА дудка, дуда; дудка уйнау играть в дудку, дудеть.

ДУЕН 1) ил, осадок; чиләк төбенә дуен утырган на дне ведра образовался осадок; дуен балчык нанос; ил; 2) *диал.* разгар; мәжлеснең дуенына килдем я пришёл в разгар вечеринки.

ДУЕНЛЫ илистый, покрытый йлом.

ДУЕНЛЫК илистая поверхность (*дна реки*).

ДУКАТ *ист.* дукат (*старинная монета*)

ДУЛАТУ *понуд. от* дулау

ДУЛАУ вспылить, рассердиться, безумствовать, беситься, неистовствовать; || ярость, бешенство, неистовство; дулый башлау разгорячиться; разнервничаться; дулап китү вспыхнуть, разойтись, распетушиться; дулап китүчән вспылчивый; дулап чабу понести (*о лошади*), безудержно мчаться (помчаться); сыер дуласа аттан яман *погов.* если корова взбесится, то она становится страшнее лошади; чебен дулап тәрәзә вата алмас *погов.* плетью обуха не перешибёшь (*букв.* сколько мухе ни биться — стекла не разбить).

ДУЛАШУ *взаимн.-совм. от* дулау.

ДУЛКЫН *в разн. знач.* волна; || волновой; аркылы дулкын *физ.* поперечная волна; дулкын теориясе *физ.* волновая теория; вак дулкын рябь; дулкын кайтаргыч *мор.* волнолом, волнорез; дулкын тизлеге *физ.* волновая скорость.

ДУЛКЫН-ДУЛКЫН волнообразный; || волнообразно.

ДУЛКЫНЛАНДЫРГЫЧ волнующий, трогательный.

ДУЛКЫНЛАНДЫРУ *понуд.* от дулкынлану 1) волновать, взволновать (*поверхность воды*); колебать, колыхать (*ниву*); 2) волновать, взволновать, возбуждать, разволновать, растрогать; дулкынландыра торган волнующий; массаларны дулкынландыра торгах мәсьәләләр вопросы, волнующие массы.

ДУЛКЫНЛАНДЫРУЧЫ ) волнующий; 2) то, что волнует.

ДУЛКЫНЛАНУ 1) волноваться, взволноваться (о *поверхности воды*); колыхаться (*напр. о хлебах*); || волнение; колыхание; || волновой; дулкынлану теориясе *физ.* волновая теория; ашлыклар дулкынлана башлады хлеба заколыхались; дулкынланып китү заволноваться, разволноваться, разбушеваться; дулкынланып торган волнистый; дулкынланып хәрәкәтләнүче волновой; 2) *перен.* волноваться, взволноваться, возбуждаться, растрогаться; көчле дулкынлану сильное волнение; дулкынланудан аның теле бәйләнә от волнения у него язык заплетается.

ДУЛКЫНЛЫ 1) волновой; озын дулкынлы радиотапшыргыч длинноволновый передатчик; 2) волнистый; дулкынлы сызык волнистая линия; 3) взволнованный; дулкынлы хәл взволнованное состояние.

ДУЛКЫНСЫМАН волнообразный, волнистый; дулкынсыман болытлар волнистые облака; дулкынсыман хәрәкәт волнообразное движение.

ДУЛКЫНЧА волновой; дулкынча тизлек *физ.* волновая скорость.

ДУМА *ист.* дума; || думный; боярлар думасы боярская дума; дәүләт думасы государственная дума.

ДУМАЧЫ *ист.*, член думы.

ДУМБРА домра; думбра уйнаучы домрист.

ДУМБРАЧЫ домрист.

ДУМ-ДУМ: дум-дум пулясы пуля дум-дум (*разрывная пуля*),

ДУП *диал.* дублённый; дуп тун дублёная шуба, дублёнка.

ДУПЛЕКС *физ.* дуплекс; || дуплексный; дуплекс радио элементә дуплексная радиосвязь.

ДУРАК *карт. разг.* дурак; дуракка калу, дурак булып калу оставаться в дураках (*в карточной игре*).

ДУРБИН *уст.* 1) бинокль; 2) подзорная труба

ДУРЧМАК *диал.* ватрушка (*с творогом, картофельным пюре, яйцом и др.*).

ДУС друг, приятель; ахирәт дус а) закадычный друг; б) названный брат, побратим; названная сестра; ахирәт дус булу а) становится закадычным другом; б) становится названным братом (сестрой); становится побратимом; дус булу дружить с кем-л.; дус кына дружно, душа в душу; дус тору жить дружно, жить душа в душу; дустым буларак как друг; ихлас дус преданный друг; иң якын дус самый близкий друг, закадычный (задушевный) друг; сабакташ дус одноклассник, однокашник; туганлашкан дус побратим; жан дус закадычный (задушевный) друг; дус белән дус булганга шатлан, дошман белән дус булудан саклан *посл.* радуйся, что дружишь с друзьями, остерегайся (берегись) дружбы с врагом; ил өстендә илле дусың булсын *погов.* не имей сто рублей, а имей сто друзей (*букв.* имей на миру пятьдесят друзей); аерылмас дустыңа онытылмас сүз әйтмә *погов.* неразлучному другу не говори обидных (*букв.* забываемых) слов; гаепсез аш эзләмә — ач калырсың, гаепсез дус эзләмә — ялгыз калырсың *посл.* не ищи еды без изъяна — останешься голодным, не ищи друга без недостатков — останешься одиноким; дошман серемне белмәсен дисәң, дустыңа да сереңне әйтмә *посл.* не доверяй тайны даже другу, если не хочешь, чтобы её узнал (твой) враг; дус боерса, калма, дошман боерса, барма *посл.* прикажет друг —

иди (не отставай), прикажет враг — не ходи; дустым күп дип йөрерсең, эшен төшкәч белерсең *посл.* друзья познаются в беде; дусың дус булсын, үзеңнән яхшы булсын *посл.* друг должен быть лучше тебя самого; дусың нинди, кадерең шундый *погов.* каков друг, таков (тебе) и почёт; дус елатыр да өйрәтер, дошман көлдерер дә бөлдерер *посл.* друг заставит плакать, но научит, враг же развеселит, но погубит; йөз сум акчаң булганчы, йөз дустың булсын *посл.* не имей сто рублей, а имей сто друзей.

ДУС-ИШ *собир.* друзья, приятели.

ДУСКАЙ *ласк. обрац.* дружок, дружище; эшләр менә шулай, дускай вот таковы дела, дружок.

ДУСЛАНДЫРУ *понуд.* от дуслану 1) подружить, сдружить *кого-л. с кем-л.*; делать (сделать) друзьями; 2) мирить, помирить; дусландырып чыгу перемирить всех.

ДУСЛАНУ 1) подружиться, устанавливать (установить, завязывать, завязать) дружеские отношения; || установление (завязывание) дружеских отношений; 2) мириться, помириться; || примирение.

ДУСЛАНУЧАН: тиз дусланучан легко вступающий в дружбу.

ДУСЛАРЧА дружно, по-дружески, по-приятельски, дружелюбно; || дружеский, приятельский, дружественный, дружелюбный; дусларча каршы алу дружеский приём; дружеская встреча; дусларча мөнәсәбәт дружеские отношения; дусларча очрашу *спорт.* товарищеская встреча.

ДУСЛАШТЫРУ *понуд.* от дулашу 1) дружить, подружить, сдружить *кого-л. с кем-л.*; 2) мирить, помирить, примирить *кого-л. с кем-л.*; || примирение *кого-л. с кем-л.*

ДУСЛАШУ 1) сдружиться, подружиться; устанавливать (установить, завязывать, завязать) дружеские отношения; || установление (завязывание) дружеских отношений; дулашып китү подружиться, сблизиться; 2) мириться, помириться; примириться; || примирение; дулашып бетү а) сдружиться (*со всеми*); б) примириться (*окончательно*).

ДУСЛЫК дружба; содружество; || дружеский; дружественный; дуслык бәйләнеше дружеская связь; дуслык йөзеннән в знак дружбы; дуслыкка нигезләнгән дружественный, основанный на дружбе; дуслык тоту дружить, водить дружбу *с кем-л.*; дуслык хакына во имя дружбы; дуслык хөрмәтенә в знак дружбы; не в службу, а в дружбу.

ДУСТ *хим.* дуст,

ДУСТЫМ дружок, дружище, друг мой (*в обращении*); дустым буларак в качестве друга

ДУХОВКА духовка.

ДУХОВОЙ: духовой оркестр духовой оркестр; *griftar*

ДУЧАР: дучар булу подвергаться *чему-либо*; наткаться; үзгәрешләргә дучар булу претерпеть изменения, подвергнуться изменениям; дучар булганлык (ителгәнлек) подверженность *чему-л.*; обречённость *на что-л.*; дучар итү подвергать *чему-л.*; ввергать *во что-л.*; обрывать *на что-л.*

ДУШ I душ; || душевой; душ бүлмәсе душевая (комната); душ керү принимать душ

ДУШ II *разг.* единица населения, душа; семьяда биш душ в семье пять душ; душ башына на душу; душ башыннан с каждой души, за каждую душу.

ДУЫЛДАТУ *понуд.* от дуылдау

ДУЫЛДАУ гудеть, издавать гул (*о ветре*); дуылдап тору гудеть монотонно, издавать длительный, гудящий звук (*о ветре*)

ДУЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от дуылдау.*

ДУЭЛЬ дуэль; || дуэльный; дуэльгә чакыру вызвать на дуэль.

ДУЭЛЬЧЕ дуэлянт.

ДУЭТ дуэт; || дуэтный; дуэт партиясе дуэтная партия.

ДУҢГЫЗ 1) свиньи; || свиной; ана дуңгыз свиноматка; ата дуңгыз боров; хряк, кабан; буаз дуңгыз супоросая свинья; дуңгыз абзары свинарник, свинарня; дуңгыз асраучы свинарь, свинарка; дуңгыз асраучылык а) свиноводство; б) свиноводческий; дуңгыз балалавы опорос; дуңгыз баласы а) поросенок; б) поросычий; дуңгыз борыны пятачок (*свиньи*); дуңгыз ите свинина; дуңгыз көтүесе свинопас; дуңгыз күне свиная кожа; дуңгыз кылы щетина; дуңгыз мае свиное сало, шпик; дуңгыз мае тутыру а) шпиговать; б) шпигование; дуңгыз тиресе свиная шкура (кожа); дуңгыз түшкәсе а) свиная туша; б) *перен.* беспечный человек; дуңгыз фермасы свиноводческая ферма, свиноферма; дуңгыз үрчетү а) свиноводство; б) свиноводческий; кабан дуңгызы а) кабан, вепрь; б) кабаний; яшь дуңгыз поросёнок; аның дуңгызы да боламык ашый *погов.* у него и свинья ест болтушку (*он богато живёт*); битенә дуңгыз тиресе каплаган *погов.* накрыл лицо свиной шкурой (*говорится о бессовестном человеке*); дуңгыздан бер кыл *погов.* с паршивой свиньи хоть одну щетину; с паршивой овцы хоть шерсти клок; 2) бран. свинья; ♦ диңгез дуңгызы *зоол.* морская свинка; дуңгыз айравыгы *бот.* ёжа сборная.

ДУҢГЫЗЛЫК *в разн. знач.* свинство.

ДУҢГЫЗЧЫЛЫК свиноводство; || свиноводческий.

ДЫМ влага, сырость; дым сыйдыручанлык влагоёмкость; дым суырту впитать влагу; дым тарткан волглый; дым тарту волгнуть; сыреть; дым тартучан способный вбирать в себя влагу, гигроскопический, гигроскопичный; дым үлчәгеч влагомер; дым үткәрми торган непромокаемый; дым жыючанлык гигроскопичность

ДЫМБЫРДАТУ *понуд. от дымбырдау;* мандолинда дымбырдату тренькать на мандолине.

ДЫМБЫРДАУ тренькать, бренчать; || треньканье, бренчание; дымбырдап кую *однокр.* пробренчать.

ДЫМЛАНГАН отсырелый; дымланган тәмәке отсырелый табак.

ДЫМЛАНДЫРУ *понуд. от дымлану* увлажнять, увлажнить; || увлажнение; дымландырып бетерү промочить насквозь; дымландыра бирү (тешү) увлажнить ещё больше.

ДЫМЛАНДЫРЫЛУ *страд. от дымландыру* пропитываться влагой.

ДЫМЛАНУ сыреть, отсыреть, делаться (сделаться) влажным; увлажняться, увлажниться; || отсырение, увлажнение; дымланып бетү отсыреть; дымланып йомшару размякнуть.

ДЫМЛАУ делать, сделать влажным (сырым); || увлажнение.

ДЫМЛЫ 1) влажный, сырой, волглый, мокрый; 2) сырой, промозглый (о *погоде*); дымлы һава сырой воздух.

ДЫМЛЫЛЫК влажность, сырость; абсолют дымлылык *физ.* абсолютная влажность; чагыштырма дымлылык *метеор.* относительная (удельная) влажность.

ДЫМСЫЕМ *физ., физиол.* влагоёмкость; капилляр дымсыем капиллярная влагоёмкость; тулы дымсыем полная влагоёмкость.

ДЫМЫГУ *диал. см.* дымлану.

ДЫМЫК *диал. см.* дымлы.

- ДЫРБӨЗӨК *диал.* торопливый, поспешный; || торопыга.
- ДЫРЫЛДАТУ *понуд.* от дырылдау.
- ДЫРЫЛДАУ дребезжать, дрожать; трястись; || дребезжание, дрожание; тряска; дырылдап тору дребезжать (*долго, безостановочно*).
- ДЫЩГЫЛДАТУ *см.* дыңгырдату.
- ДЫҢГЫЛДАУ *см.* дыңгырдау.
- ДЫҢГЫРДАВЫК 1) дребезжащий; 2) тренькающий; 3) тряский (*напр. о телеге*).
- ДЫҢГЫРДАВЫКЛЫ *см.* дыңгырдавык 3.
- ДЫҢГЫРДАТУ *понуд.* от дыңгырдау греметь *чем-л.*; тренькать *разг.* (*на музыкальном инструменте*); громохатать; дыңгырдата башлау загромохатать.
- ДЫҢГЫРДАУ греметь; громохатать; || громоханье; урам буйлап арба дыңгырдап үтеп китте по улице прогромохала телега
- ДЫҢГЫРДЫК 1. выбоины на дороге; 2. тряский; дыңгырдык арба тряская телега
- ДЫҢГЫРТ *межд.* бряк!
- ДЫҢГЫЧЛАУ 1) набивать, набить; дыңгычлап тутырылган набитый битком; 2) бить, лупить *разг.*
- ДЬЯКОН дякон; || дяконский; дякон исеме алу *уст.* посвящаться в дяконы.
- ДЬЯКОНЛЫК *церк.* дяконство, положение дякона
- ДЬЯЧОК *церк.* дячок
- ДЮЖИНА дюжина; ярты дюжина полдюжины.
- ДЮЖИНАЛАП во дюжине, дюжинами.
- ДЮЙМ дюйм; бер дюйм калынлыгы такта *спец.* дюймовка; бер дюйм озынлыгындагы дюймовый
- ДЮЙМЛЫ дюймовый; бер дюймлы кадак дюймовый гвоздь; егерме дюймлы двадцатидюймовый; ике дюймлы такта доска двухдюймовка; өч дюймлы орудие *воен.* трёхдюймовое орудие.
- ДЮНАЛАР дюны.
- ДЮРАЛЬ дюраль, дюралюминий; || дюралевый, дюралюминиевый.
- ДЮШЕС *бот.* дюшес
- ДЯГИЛЬ: дягиль үләне *бот.* дягиль.
- ДӘ *см.* да.
- ДӘВА лекарство, целебное средство.
- ДӘВАЛАНУ лечиться; || лечение; лай белән дэвалану а) лечиться грязями, принимать грязи; б) грязелечение; нур белән дэвалану а) лечиться светом (лучами); б) световое (лучевое) лечение; су белән дэвалану а) лечиться водами, принимать ванны; б) водолечение.
- ДӘВАЛАНУЧЫ 1) тот, кто лечится, лечащийся; 2) больной; амбулаториягә йөрөп дэваланучы (авыру) амбулаторный больной; клиникада ятып дэваланучы (авыру) клинический больной; курортта дэваланучы курортник.
- ДӘВАЛАУ лечить, врачевать; || лечение, врачевание; || лечебный, лечебный; дэвалау учреждениесе лечебное учреждение, лечебница; дэвалау эсбаблары врачевные инструменты; дэвалый торган а) лечащий; б) излечивающий; кымыз белән дэвалау а) лечить кумысом; б) кумысолечение; в) кумысолечебный; лай белән дэвалау а) лечить грязями; б) грязелечение; в) грязелечебный; лай белән дэвалау учреждениесе грязелечебница; терлекләрне дэвалау йорты ветеринарная лечебница.
- ДӘВАЛАУЧЫ тот, кто лечит, лечащий, лекарь *уст.*; дэвалаучы врач лечащий врач.
- ДӘВАЛАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от дэвалаштыру.
- ДӘВАЛАШТЫРУ лечить время от времени (иногда)

ДӨВАЛЫЛЫК: дэвалылык хасияте целебность.

ДӨВАМ продолжение; продолжительность; дэвамы бар продолжение следует; дэвам иттерү продолжать; эшне дэвам иттерү продолжать работу; дэвам иттерүче продолжатель, последователь, преемник; дэвам итү продолжаться, длиться.

ДӨВАМЛЫ продолжительный; имеющий продолжение; дэвамлы рэвештэ беспрерывно, безостановочно.

ДӨВАМЛЫЛЫК продолжительность, длительность; бер үк дэвамлылыкта булу *физ.* изохронность; бер үк дэвамлылыктагы тирбәнүләр *физ.* изохронные колебания; эзлекле дэвамлылык перманентность.

ДӨВАМЧАНЛЫК преемственность, последовательность.

ДӨВЕР эпоха, период; век; таш дәвере каменный век; тарихи дәвер историческая эпоха; юр дәвере *археол.* юрский период.

ДӨВЕТЛӘМӘ *диал. вид кушанья, приготавливаемого из крупы и творога.*

ДӘГЪВА 1) претензия, притязание; иск; || исковой; варислык дэгъва итү а) претендовать на наследство; б) претензия, притязание на наследство; галимлек дэгъва итү а) претендовать на учёность; б) притязание на учёную степень; дэгъва итүче (кузгатучы) истец, предъявитель иска; претендент; дэгъва гаризасы исковое заявление; дэгъва белән алу получить по иску, взять через суд, отторгнуть; дэгъва буенча түләү суммасы рекламационная сумма; дэгъва вәкиле *уст.* адвокат, защитник; дэгъвага каршы дэгъва а) контрпретензия; б) встречный иск; дэгъва итү (кылу) предъявлять иск; претендовать; хаксыз дэгъва а) необоснованная (незаконная) претензия; б) домогательство; 2) тяжба, спор.

ДӘГЪВАЛАУ 1) претендовать, оспаривать, притязать; || оспаривание, притязание; 2) предъявлять (предъявить) иск; предъявление иска.

ДӘГЪВАЛАУЧЫ 1) претендент; 2) истец.

ДӘГЪВАЛАШУ 1) предъявлять (предъявить) иск, иметь взаимные претензии, предъявлять (предъявить) друг к другу претензии; || взаимное предъявление претензий; 2) судиться, тягаться, оспаривать через суд, вести тяжбу *с кем-л.*; вести спор; || тяжба; мирас өчөн дэгъвалашу тяжба о наследстве; дэгъвалашып йөрү заниматься сутяжничеством; дэгъвалашырга яратучы сутяжник; бай белән дэгъвалашма *погов. уст.* с богатым не судись (не спорь, не заводи тяжбы).

ДӘГЪВАЛЫ 1) притязательный, претенциозный; 2) спорный, исковой; дэгъвалы мирас спорное наследство; дэгъвалы эш исковое дело; сутяжное дело, тяжба.

ДӘГЪВАЛЫЛЫК 1) притязательность, претенциозность; 2) спорность.

ДӘГЪВАЧЫ 1) претендент; 2) истец; сутяга.

ДӘГЪВАЧЫЛ сутяжный, любитель вступать в споры; дэгъвачыл булмаган непритязательный.

ДӘГЪВАЧЫЛЛЫК сутяжничество.

ДӘГЪВӘТ: дэгъвәт итү *уст.* а) приглашать; б) приглашение.

ДӘГЪВӘТНАМӘ *уст.* пригласительная записка, пригласительный билет,

ДӘГЪВӘТӨ *уст.* 1) приглашение; 2) агитация.

ДӘКЫЙКА *уст.* минута, мгновение.

ДӘЛАЛӘТ *уст.* 1) рекомендация; дәләләт кылу предлагать, рекомендовать, делать рекомендацию; 2) указатель, путеуказатель.

ДӘЛИЛ доказательство, аргумент, довод, мотив, мотивировка; дәлил булып тору являться доказательством; дәлил булырлык а) доказательный; б) применимый в качестве аргумента (доказательства).

- ДЭЛИЛЛЕ аргументированный, мотивированный, убедительный, доказательный.
- ДЭЛИЛЛЭНГЭНЛЕК аргументированность, обоснованность, мотивированность
- ДЭЛИЛЛЭНҮ *страд. от* дэлиллэү
- ДЭЛИЛЛЭҮ аргументировать, мотивировать, обосновывать, обосновать, доказывать, доказать; || аргументация, мотивировка, обоснование, доказательство.
- ДЭЛИЛЛЭҮЧЕ 1) тот, кто приводит доводы (аргументы, доказательства); 2) мотивирующий, аргументирующий; дэлиллэүче документ мотивирующий (аргументирующий) документ
- ДЭЛИЛСЕЗ бездоказательный, необоснованный, голословный, беспочвенный, несостоятельный; || бездоказательно, необоснованно, голословно, беспочвенно, несостоятельно
- ДЭЛИЛСЕЗЛЕК бездоказательность, необоснованность, голословность, беспочвенность, несостоятельность, огульность.
- ДЭЛИЛСЕЗ-НИСЕЗ бездоказательно, голословно, огульно.
- ДЭМСЕНҮ *диал.* ) принимать (принять) близко к сердцу, обижаться, обидеться, принимать (принять) в обиду; 2) чувствовать, почувствовать, ощущать, ощутить, догадываться, догадаться.
- ДЭРВАКЫЙГ *уст.* действительно, на самом деле.
- ДЭРВИШ 1) дервиш; странник, пилигрим, скиталец; 2) отшельник, пустынный, аскет; || отшельнический, аскетический; дэрвиш тормышы отшельническая жизнь.
- ДЭРВИШЛЕК отшельничество, аскетизм.
- ДЭРГАҢ дворец, палаты, чертог; обитель, обиталище; резиденция; ◇ дэргаҗтан сөрелгэн *уст.* окаянный, проклятый, отверженный.
- ДЭРЕС урок, занятие; || урочный, учебный; ана теле дэrese урок родного языка; дэрес вакыты время занятий; дэрес китабы учебная книга, учебник; ачык дэрес открытый урок; дэрес башыннан түлэү поурочная оплата; дэрес бирү а) давать урок; б) обучать, преподавать; в) обучение, преподавание; дэрес бирүче преподаватель, учитель; күрсэтмэ дэрес показательный урок.
- ДЭРЕСЛЕК учебник; дэреслек төзү составлять учебник; элифба дэреслеге букварь; стабиль дэреслек стабильный учебник.
- ДЭРЕСХАНЭ *уст. книжн.* класс, аудитория.
- ДЭРМАН *уст.* сила, энергия; могущество; дэрман бетү устать, выдохнуться; дэрт бар, дэрман юк *погов.* желание есть, но нет силы; хоть видит око, да зуб неймёт.
- ДЭРМАНА *бот.:* дэрмана орлыгы цитварное семя; дэрмана мае цитварное масло; дэрмана үлэне цитварная полынь.
- ДЭРМАНЛЫ *уст.* сильный, мощный, энергичный.
- ДЭРМАНЛЫЛЫК *уст.* энергичность; могущественность.
- ДЭРМАНСЫЗ *уст.* бессильный, слабый; беспомощный.
- ДЭРМАНСЫЗЛЫК *уст.* бессилие, слабость; беспомощность.
- ДЭРРЭҮ 1) живо, тотчас, немедленно, сейчас же, моментально; экспромтом; дэррэү барып кайту живо сходить; 2) вместе, разом.
- ДЭРТ 1) страсть, пыл; чувство; душевный подъём; дэртне басу подавить страсть; дэрт бирү а) окрылять, вдохновлять, воодушевлять; б) вдохновение, воодушевление *кого-л.*; дэрт кузгалу прийти в состояние сильного возбуждения; дэрт күтэрү поднимать дух, окрылять, воодушевлять; 2) желание, охота, побуждение; влечение, стремление; дэрт белэн а) с воодушевлением; б) рьяно, с желанием; дэрт бар, дэрман юк *см.* дэрман;

дэрт кабыну зажечься (загореться) желанием, страстью; увлечься *кем-чем-л.*; влюбиться; дэрт сүнү а) охладеть *к кому-чему-л.*; стать равнодушным; б) одряхлеть; дэрт уяту возбудить страсть; дэрт почмаклану а) найти удовлетворение своему желанию (своей , страсти); б) удовлетворённость; в) влюбиться, сильно увлечься; 3) *диал.* горе, переживание; башларыма дэртлэр төште на голову свалилось горе (несчастье).

ДЭРТЛЕ 1) страстный, пылкий; чувственный; дэртле караш страстный взгляд; дэртле чыгыш страстное (пылкое) выступление; 2) бодрый, живой, жизнерадостный, кипучий, энергичный; дэртле кыяфэт бодрый (жизнерадостный) вид; дэртле рэвештэ воодушевлённо.

ДЭРТЛЕЛЕК 1) страстность, пылкость; чувственность; 2) бодрость, живость, жизнерадостность, энергичность.

ДЭРТЛЭНДЕРГЕЧ 1) воодушевляющий, ободряющий, возбуждающий; 2) поощрительный; дэртлэндергеч бүлэк поощрительная награда.

ДЭРТЛЭНДЕРЕЛҮ *страд. от дэртлэн-*

ДЭРТЛЭНДЕРҮ *понуд. от дэртлэнү* 1) ободрять, ободрить, воодушевлять, воодушевить, одухотворять, одухотворить; подзадоривать, подзадорить; побуждать, побудить; || ободрение, воодушевление, одухотворение; подзадоривание; побуждение; 2) заинтересовывать, заинтересовать, поощрять, поощрить, стимулировать; || поощрение, стимулирование; дэртлэндэрэ торган а) ободрительный, возбуждающий, одухотворяющий; б) поощрительный, стимулирующий.

ДЭРТЛЭНДЕРҮЧЕ вдохновитель; || вдохновляющий; дэртлэндерүче көч вдохновляющая сила.

ДЭРТЛЭНҮ ободряться, ободриться, воодушевляться, воодушевиться, одухотворяться, одухотвориться, вдохновляться, вдохновиться; || ободрение; воодушевление, одухотворение, вдохновение.

ДЭРТСЕЗ вялый, бездеятельный, пассивный, инертный, неэнергичный; || вяло, без задора, без энергии; без инициативы; дэртсез караш тупой взгляд; дэртсез кеше вялый (пассивный) человек.

ДЭРТСЕЗЛЭНТ становится, стать бесстрастным (пассивным, инертным).

ДЭРХАЛЬ *уст.* тотчас, немедленно.

ДЭРЬЯ 1) *уст.* река; 2) *перен.* море, океан, очень много, неизмеримо; анда акыл дэрья у него ума палата, он человек большого ума; иксез-чиксез дэрья а) необозримое водное пространство; б) *перен.* очень много; күз яшьлэре дэрьясы море (потоки) слёз.

ДЭРЭЖЭ 1) звание, чин, ранг; дэрэжэ артыннан чабу (куу) а) гнаться за чинами (положением); б) карьеризм; дэрэжэгэ күтэрү а) возвышать, повышать в чине (по службе); б) *мат.* возводить в степень; в) возведение в степень; дэрэжэсе алынган разжалованный, пониженный в чине (в звании); югары дэрэжэ высший чин (ранг); 2) степень, ступень, уровень; белем дэрэжэсе уровень знаний; беренче дэрэжэдэге первоклассный; гаепнең дэрэжэсе мера вины; гыйльми дэрэжэ алу получать научную степень; дымлылык дэрэжэсе влажность, степень влажности; канэгатылэндерерлек дэрэжэдэ удовлетворительно; катылык дэрэжэсе степень твёрдости; кызу дэрэжэсе степень накала; керлек дэрэжэсе упитанность; сыйдыра алу дэрэжэсе ёмкость, вместимость; үзләштерелү дэрэжэсе усвояемость; 3) честь; престиж, авторитет; бу минем өчен зур дэрэжэ это для меня большая честь; дэрэжэсе төшү потерять авторитет; 4) *грам.* степень; артыклык дэрэжэсе превосходная степень; 5) *грам.* залог; йөкләтү дэрэжэсе понудительный



залог; ◇ бөтен дэрэжэ *мат.* целая степень; вакланмалы дэрэжэ *мат.* дробная степень.

ДЭРЭЖЭЛЭ 1) с чином, с рангом, имеющий звание (чин, ранг, положение); дэрэжэле булу сановитость; югары дэрэжэле высокопоставленный, сановитый, сановный; 2) со степенью; гыйльми дэрэжэле кеше человек с научной степенью; 3) авторитетный; дэрэжэле кеше а) человек, занимающий высокую должность; б) авторитетный человек; человек, пользующийся авторитетом.

ДЭРЭЖЭЛЭЛЕК 1) сановитость; 2) авторитетность; ◇ тигез дэрэжэлелек *мат.* равенство.

ДЭРЭЖЭЛЭҮ *физ.* градуировать, наносить (нанести) деления; || градуирование, нанесение делений.

ДЭСТЭРХАН *уст.* скатерть.

ДЭФЕН *уст. книжн.* похороны, погребение; дэфен кылу *см.* дэфенлэү.

ДЭФЕНЛЭҮ *уст.* хоронить, похоронить; предавать (предать) земле; || похороны, погребение

ДЭФНЭ: дэфнэ агачы лавр.

ДЭФТЭР тетрадь; || тетрадный; каралама дэфтэр черновая тетрадь, черновик; дэфтэр бите тетрадный лист; дэфтэр кэгазе тетрадная бумага; гамэл дэфтэре *см.* гамэл; көндөлек дэфтэр дневник.

ДЭХЕЛ *диал.* участие; вмешательство; безнең эшкэ дэхелең булмасын не вмешивайся в наше дело.

ДЭХИ *уст.* ещё, опять.

ДЭШЕШМЭҮ не разговаривать друг с другом, враждовать.

ДЭШЕШҮ *взаимн.-совм. от* дэшү 1) разговаривать (говорить) друг с другом; 2) приглашать (пригласить) друг друга в гости.

ДЭШМИ-НИТМИ втихомолку, молча, не говоря ничего.

ДЭШМИ-ТЫНМЫЙ *см.* дэшми-нитми.

ДЭШМИЧЭ молча, не говоря ни слова; бер сүз дә дэшмичэ тора стоит и ничего не говорит.

ДЭШМЭСТЭН *см.* дэшмичэ.

ДЭШМЭҮ молчать, помалкивать; || молчание; дэшми калу промолчать, смолчать, обойти молчанием; дэшми торган молчаливый; дэшми тору помолчать, помалкивать; бераз дэшми торганнан соң после короткого молчания.

ДЭШМЭҮЧЭН молчаливый, безответный.

ДЭШМЭҮЧЭНЛЕК молчаливость, безответность.

ДЭШТЕРҮ *понуд. от* дэшү.

ДЭШҮ 1) молвить, сказать; 2) приглашать, пригласить; призывать, призвать; || приглашение; призыв; дэшеп алу пригласить; созвать; дэшеп китерү подозвать; дэшеп жыю созвать.

ДЭШҮЛЕ: дэшүле аш званый обед (ужин).

ДЭҮ 1) большой; крупный; дәү кеше большой человек; 2) старший; дәү абый старший брат; дәү эни бабушка; дәү эти а) дедушка; б) *диал.* дядя, старший брат отца.

ДЭҮЛЭТ I государство, держава; || государственный, державный; дәүләт белән идарэ итү управлять государством; дәүләт аппараты государственный аппарат, дәүләт власте государственная власть; дәүләткә каршы антигосударственный; курчак дәүләт марионеточное государство.

ДЭҮЛЭТ II 1) богатство; 2) достоинство.

ДЭҮЛЭТЛЕ богатый, состоятельный.

- ДЭҮЛӨТЛӨШТЕРЕЛҮ *страд. от* дэүлөтлөштерү  
 ДЭҮЛӨТЛӨШТЕРҮ национализировать; || национализация.  
 ДЭҮЛӨТЛӨШҮ национализация  
 ДЭҮЛӨТНЕКЕ принадлежащий государству, государственный.  
 ДЭҮЛӨТСЕЗ несостоятельный, бедный неимущий.  
 ДЭҮЛӨТЧЕЛЕК государственность  
 ДӨЖЖАЛ 1) *рел.* антихрист; 2) *бран.* дьявол, сатана; || дьявольский, сатанинский;  
 3) *перен.* злой, свирепый, лютый.  
 ДӨҮРИ *уст. книжн. см.* динсез.  
 ДӨҮРИЛЕК атеизм, безбожие.  
 ДӨҮРИЛӨНҮ делаться, сделаться атеистом (безбожником)  
 ДӨҮШӨТ страх, ужас; угроза; сугыш дөһшөтлөре ужасы войны.  
 ДӨҮШӨТЛЕ страшный, ужасный, зловещий, грозный, жуткий, чудовищный;  
 дөһшөтле итеп грозно; дөһшөтле көч грозная сила; дөһшөтле рөвештө зловеще.  
 ДӨҮШӨТЛЕЛЕК зловещность, жуткость, чудовищность, трагичность.  
 ДӨБЕРДӨТҮ стучать, греметь; дөбердөтөп алу *однокр.* стукнуть, громыхнуть;  
 дөбердөтө башлау застучать, заколотить; ◇ дөбердөтөп яшәү жить хорошо (дружно).  
 ДӨБЕРДӨШҮ *взаимн.-совм. от* дөбердәү.  
 ДӨБЕРДӨҮ стучать, греметь, громыхать; || стук, грохот; дөберди башлау загромыхать, загреметь; дөбердәп алу прогрохотать; дөбердәп китү *однокр.* прогреметь, громыхнуть; дөбердәп үтөп китү: прогромыхать; дөбердәп төшү грохнуться, загреметь.  
 ДӨБЕР-ДӨБЕР: дөбер-дөбер килү грохотать, громыхать.  
 ДӨБЕРТ *межд.* трах!  
 ДӨБЕР-ШАТЫР: дөбер-шатыр килү громыхать, грохотать.  
 ДӨГЕ рис; || рисовый; дөге боткасы рисовая каша; дөге игү (чөчү) а) сеять рис; б) рисосеяние; дөге игүчелек *см.* дөгечелек; дөге кыры рисовое поле; дөге саркындысы рисовый отвар; дөге ярмасы рис  
 ДӨГЕЧЕЛЕК рисоводство; || рисоводческий; дөгечелек совхозы рисоводческий совхоз.  
 ДӨЛДЕЛ *миф. соотв.* конёк-горбунок.  
 ДӨМ *частица усил.* совершенно, совсем; дөм исерек совершенно пьяный, пьяный в стельку; дөм караңгы совсем (совершенно) темно; дөм караңгы төн непроглядная ночь; дөм караңгылык тьма кромешная; дөм суқыр слепой (*на оба глаза*).  
 ДӨМБЕ ботало (*рыболовная снасть*).  
 ДӨМБЕРГӘ: туйдан соң дөмбергә *погов.* после ужина горчица.  
 ДӨМБӘСКӘ *диал.* 1) кочки (бугры) на болоте; 2) дёрн; (большой) ком земли с корнями.  
 ДӨМБӘСКӘЛЕК *диал.* 1) кочкари, кочкарник; 2) бугристость; 3) неровная местность.  
 ДӨМБӘСЛӨНҮ *страд. от* дөмбәсләү быть поколоченным (избитым) кем-л.  
 ДӨМБӘСЛӨТҮ *понуд. от* дөмбәсләү заставлять (заставить) кого-л. поколотить, отдубасить кого-л.  
 ДӨМБӘСЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* дөмбәсләү дубасить (лупить, колотить) друг друга.  
 ДӨМБӘСЛӘҮ *разг.* дубасить, отдубасить, лупить, отлупить, колотить, поколотить; дөмбәсли башлау начать бить (дубасить); дөмбәсләп алу

*однокр.* отдубасить.

ДӨМЕГҮ *неодобр.* издыхать, издохнуть, дохнуть, сдохнуть, подыхать, подохнуть, околевать, околеть; || издыхание; дөмегеп кату околеть, сдохнуть.

ДӨМЕККЕРЕ *бран. прост.* пропади пропадом!; чтоб тебе пусто было!

ДӨМЕКТЕРҮ *неодобр. прост.* 1) задушить; 2) губить, погубить *кого-л.*

ДӨММӘ-ДӨМ *диал. см.* дөм

ДӨНЬЯ 1. 1) мир, свет; вселенная; || мировой; бөтен дөнья а) весь мир; б) всемирный, мировой; бөтен дөньяга танылу прославиться на весь мир, стать известным всему миру; дөнья гизү а) странствовать, путешествовать, скитаться по свету; б) странствование, путешествие, скитание по свету; дөнья кисәкләре части света; дөнья киң свет велик, свет не клином сошелся; дөнья күләмәндәге мировой, всемирный; дөньяга килү а) родиться, появиться на свет; б) рождение, появление на свет; дөньяга китерү производить на свет; дөньяга марксистик-ленинчыл караш марксистско-ленинское мировоззрение; дөньяга таралу распространиться по свету, стать известным всему свету; дөньяга хакимлек итү а) господствовать над миром; б) мировое господство; дөньяны шаулату прогреметь на весь мир; стать известным; теге дөнья *рел.* потусторонний мир; фани дөнья *рел.* бранный мир; 2) жизнь, житье; || житейский; дөнья бозу (бутау) испортить жизнь *кому-л.*; дөнья көтә белми торган кеше непрактичный (неопытный) человек; дөнья көтү жить, существовать; прожить (*где-л.*); дөнья мәшәкәтләре житейские заботы; дөнья ыгы-зыгысы суета сүет, житейская суета; дөньядан бизү (тую) разочароваться в жизни; дөньядан ваз кичү отречься от жизни; дөньяны тату познать жизнь; 3) *перен.* мир; царство; бөтен кешелек дөньясы өчен уртак общечеловеческий; кешелек дөньясы мир, человечество; хайваннар дөньясы животный мир, царство животных, фауна; үсемлекләр дөньясы растительный мир, флора; 2. много, бесчисленно; клубта кеше дөнья в клубе много народу; дөнья хәтле (чаклы) *диал.* очень много; ◇ дөнья куптару (кубару) поднять переполох (скандал); переполошить, взбудоражить; дөнья кую умереть; дөньяга чыгару а) выпустить в свет, обнародовать, опубликовать; б) обнародование, опубликование; дөньяда бер единственный в мире; уникальный; дөньяда булмаган необыкновенный, из ряда вон выходящий; дөньяда нәрсә булмас мало ли что бывает на свете; дөньядан китү (үтү) умереть, скончаться.

ДӨНЬЯВИ *уст. книжн.* светский, мирской; дөньяви белем светское образование; дөньяви мәктәп светская школа; дөньяви уйлар мирские (земные) думы

ДӨНЬЯДАГЫ 1) имеющийся в мире (на земле), земной; 2) мирской, светский

ДӨНЬЯКҮЛӘМ мировой, всемирный, в мировом масштабе.

ДӨНЬЯЛЫК светский, земной

ДӨП: дөп итү издать глухой звук; йөрәк дөп-дөп итә (тибә) сердце стучит тук-тук; дөп итеп китү *однокр.* издать глухой шум.

ДӨП-ДӨРЕС совершенно правильно, точно.

ДӨПЕЛДӘТҮ 1) производить (произвести) ударом глухой шум (*напоминающий топот*); 2) лупить, отлупить; дубасить, отдубасить

ДӨПЕЛДӘҮ издавать (издать) глухой звук; дөпелдәп егылу брякнуться.

ДӨРЕС 1. верный, правильный, правдивый, истинный, доподлинный; || верно, правильно, доподлинно; дөрес булган правильный, верный; дөрес булмау неточность, неверность, ошибочность; дөресен генә эйткәндә *вводн. сл.* по правде говоря; дөрес итен точно, правильно, верно; дөрескә килү а) оказаться правильным, подтвердиться; б) подтверждение; дөрескә ошаган

правдоподобный; вероятный; дөресен эйткэн күршесенә (туганына) ярамаган *погов.* правда глаза колет; дөрес сүз таш яра *погов.* правдивое слово разбивает камень; дөрес сүзгә жавап юк *погов.* правдивому слову нет опровержения; 2. *вводн. сл.* верно, правда; дөрес, ул эле бер сүз дә эйтмәде, ләкин риза булачак правда, он ещё ничего не говорил, но он согласится.

ДӨРЕСЛЕК 1) истина, истинность, правда; правота, правдивость; аның сүзләрендә бер кадәр дөреслек бар в его словах есть доля правды; дөреслеккә туры килү соответствовать истине; дөреслекне ярата торган правдолюбивый; тарихи дөреслек историчность; 2) правильность, верность, точность; действительность; документның дөреслеге действительность документа; 3) справедливость; дөреслекне ярату а) любить правду (справедливость); б) правдолюбие

ДӨРЕСЛӘНУ *страд. от* дөресләү 1) подтверждаться, подтвердиться, оправдываться, оправдаться; 2) становиться, стать верным (правильным, точным).

ДӨРЕСЛӘТҮ *понуд. от* дөресләү.

ДӨРЕСЛӘҮ 1) выверять, выверить; проверять, проверить; || выверка; проверка; дөресләп чыгу выверить; сэгатьне дөресләү проверить часы (время); выверить часы; 2) подтверждать, подтвердить, свидетельствовать, засвидетельствовать, удостоверить, удостоверить; || подтверждение, удостоверение, засвидетельствование; аның эйткән дөресләү подтвердить его слова; фактны дөресләү засвидетельствовать факт.

ДӨРЕСЛӘҮЧЕ 1) проверяющий, сверяющий, выверяющий; 2) подтверждающий; дөресләүче факт подтверждающий факт, подтверждение.

ДӨРЕСТӘН ДӘ *вводн. сл.* действительно, на самом деле, поистине

ДӨРЛӘТҮ *понуд. от* дөрләү воспламенять, воспламенить, разжигать, разжечь; || воспламенение, разжигание.

ДӨРЛӘҮ пламенеть, пылать; дөрли башлау запольхатъ, запылать; дөрләп кабыну (китү) а) запылать; б) *перен.* воспылать; дөрләп янучан быстро воспламеняющийся.

ДӨРТ: дерт итеп янып китү вспыхнуть; дарының дерт итеп янып китүе вспышка пороха.

ДӨЯ верблюд; || верблюжий; ана дөя верблюдица; бер өркәчле дөя одногорбый верблюд, дромадер; дөя асраучылык а) верблюдоводство; б) верблюдоводческий; дөя баласы верблюжонок; дөягә йөк төяү навьючить поклажу на верблюда; дөя ите верблюжатица; дөя йоны верблюжья шерсть; ике өркәчле дөя двугорбый верблюд; йөк дөясе вьючный верблюд; дөя дә бүлэк, төймә дә бүлэк *погов.* не дорог подарок, дорого внимание (*букв.* и верблюд подарок и пуговица подарок); дөядәй буең булганчы, төймәдәй акылың булсын *погов.* чем иметь рост с верблюда, лучше иметь ум хотя бы с пуговицу; сарыкның егылганы да күренми, дөянең сөрлеккәне дә күренә *погов.* баран падает, и то незаметно, верблю|| лишь споткнётся, сразу приметно; төймәне дөя итү *погов.* делать из пуговицы верблюда; делать из мухи слона; энә күзеннән дөя күрү *погов.* делать из мухи слона (*букв.* видеть верблюда в игольное ушко); ♦ дөя чәнечкесе *бот.* верблюжья колючка.

ДӨҢГЕРДӘТҮ *понуд. от* дөңгердәү грохотать, грохнуть *чем-л.*

ДӨҢГЕРДӘҮ грохотать; || грохот

ДӨҢК *звукоподр.* бац!

ДҮДӘК *зоол.* дрофа, дудак.

ДҮЛӘНӘ *бот.* боярышник; ♦ дүләнә күбәләге боярышница (*бабочка*).

ДҮНҮ *диал.* 1) разубеждаться, разубедиться (*в чём-л.*); отступать, отступить, отречься, отречься (*от своих воззрений*); || разубеждение (*в чём-л.*), отречение (*от чего-л.*); 2) передумать, раздумать.

ДҮРТ *числ.* 1. четыре; дүрт йөз четыреста; ат дүрт аяклы булса да абына *посл.* конь о четырёх ногах, и то спотыкается; 2. *в словосочетаниях соответствует русским* четырёх= и четверо=, *напр.:* дүрт еллык четырёхлетний; дүрт аяклы четвероногий; дүрт аяклап (аякланып) на четвереньках; на карачках; дүрт тапкыр а) четыре раза, четырежды; вчетверо; б) четырёхкратный; дүрт өлеш вчетверо; ◇ дүрт куллап обеими руками, с распростертыми объятиями; дүрт куллап алу принять с распростёртыми объятиями; дүрт күз белән карау глядеть во все глаза; ике күзе дүрт булу *или* күзләре дүрт булу сильно удивиться (поразиться); дүрт сан конечности; дүрт сан да сау (сәламәт) цел и невредим (*букв.* все четыре конечности здоровы).

ДҮРТЕНЧЕ 1. *числ. порядк.* четвёртый; дүртенче өлеш четвёртая часть (доля); 2. *геол.* четвертичный; дүртенче чор четвертичный период.

ДҮРТЕНЧЕДӘН *в-четвёртых.*

ДҮРТЕНЧЕЛ *геол.* четвертичный

ДҮРТЕНЧЕЛӘЙ *см.* дүртенчедән.

ДҮРТКЕЛ *уст. мат.* квадрат; || квадратный; кыек дүрткел ромб; туры дүрткел квадрат.

ДҮРТКЕЛЛЕ *диал. см.* дүртпочмаклы.

ДҮРТКЕЛЛӘУ складывать (сложить) вчетверо; жәймәне дүрткелләп төр сложи скатерть вчетверо; дүрткелләп чөчү квадратный сев.

ДҮРТКЫРЛЫК *мат.* четырёхгранник; четырёхсторонник; шарнирлы дүрткырлык *физ.* шарнирный четырёхсторонник.

ДҮРТЛЕ 1) четвёрка (*цифра, оценка*); 2) по четыре; дүртле бию танец по четыре (человека).

ДҮРТЛЕК *см.* дүртле 1.

ДҮРТЛӘТЕЛГӘН *мат.* учетверённый.

ДҮРТЛӘТӘ *в* четыре раза; *в* четырёхкратном размере; дүртләтә арту учетвериться.

ДҮРТМЕШ *диал.* изделие из теста четырёхгранной формы, обычно посыпанное сверху конопляным семенем.

ДҮРТПОЧМАК четырёхугольник.

ДҮРТПОЧМАКЛЫ четырёхугольный; дүртпочмаклы өй четырёхстёнка.

ДҮРТТАКТЛЫ четырёхтактный; дүрт-тактлы двигатель четырёхтактный двигатель.

ДҮРТТӘН: дүрттән бер одна четвёртая, четверть; дүрттән бере каждый четвёртый; дүрттән берле нота четвертная нота

ДҮРТҖАКЛЫ *мат.* тетраэдр.

ДҮРТЮЛЛЫК: дүртюллык шигырь четверостишие.

ДҮРТӘР *числ. разд.* по четыре.

ДҮРТӘУ *числ. собир.* четверо; дүртәү бергә вчетвером, четверо

ДҮРТӘҮЛӘП 1) вчетвером; дүртәүләп килделәр (они) пришли вчетвером; 2) около четырёх, приблизительно четыре.

ДҮШӘМБЕ понедельник; дүшәмбе көн понедельник; дүшәмбе көнге *в* понедельник.

ДҮҢГӘЛӘК *бот.* перекасти-поле.

## Е

ЕВГЕНИКА евгеника; || евгенический.

ЕВРЕЙ еврей; || еврейский; еврей теле еврейский язык; еврей халкы еврейский народ, евреи.

ЕВРЕЙЧӨ по-еврейски.

ЕВРОПА Европа; || европейский; Европа иллэре европейские страны.

ЕВРОПАЛАШТЫРУ европеизировать; || европеизация.

ЕВРОПАЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* европалаштыру.

ЕВРОПАЛАШУ европеизироваться; || европеизация.

ЕВРОПАЛЫ европеец.

ЕВРОПАЧА по-европейски; европача киенгэн одетый по-европейски.

ЕВРОПИЙ *хим.* европий

ЕВСТАХИ: евстахи көпшәсе *анат.* евстасиева труба.

ЕГЕРМЕ *числ.* двадцать; егерме биш меңче *полит.* двадцатипятитысячник; егерме еллык а) двадцатилетний; б) двадцатилетие; егерме тапкыр (жирдә) двадцатью; двадцать раз; егерме тиенлек двадцатикопеечный, двугривенный.

ЕГЕРМЕЛЕК двадцатка (*цифра*).

ЕГЕРМЕЛӘГӘН *числ. прикл.* примерно двадцать, около двадцати

ЕГЕРМЕЛӘП *числ.* 1) *прикл.* примерно двадцать, около двадцати; 2) *см.* егермешәр

ЕГЕРМЕНЧЕ *числ. порядк.* двадцатый; егерменче гасыр двадцатый век.

ЕГЕРМЕШӨР *числ. разд.* по двадцать, по двадцати.

ЕГЕРЬ *в разн. знач.* егерь; || егерский; егерь полкы *ист.* егерский полк.

ЕГЕТ 1) юноша, парень, молодой человек; мин инде житкән егет булдым я стал юношей, повзрослел; егет халкы *собр.* парни, молодые люди; егет чак юность, молодость; 2) *разг.* кавалер, ухажёр; 3) молодец, джигит; храбрец; || храбрый, удалой; егет йөрәкле храбрый; егет кеше а) удалой парень; б) холостой, неженатый; егет сүзе бер булыр *погов.* молодец своему слову верен (*букв.* у молодца слово одно); ◇ кияү егете а) шафер, дружка; б) белоручка; тәти егет а) тунейдец; б) стилига.

ЕГЕТКӘЙ *ласк.* паренёк, голубчик

ЕГЕТЛЕК 1) смелость, храбрость, мужество, геройство, отвага, доблесть; егетлек жирдә калмас *погов.* геройство не гибнет, геройство даром не пропадет; 2) молодечество; егетлек күрсәтү а) проявить мужество (храбрость); б) проявить великодушие.

ЕГЕТЛӘНҮ 1) бодриться, храбриться; 2) *перен.* петушиться, хорохориться.

ЕГЕТЛӘРЧӨ 1) по-молодецки, молодецкато, ухарски; 2) *перен.* геройски, смело; бурычны егетләрчә үтәү геройски выполнить долг.

ЕГЕТСЫМАН *см.* егетләрчә.

ЕГЕТСЫМАНЛЫК молодецкато.

ЕГЕТЧӨ по-молодецки, как молодец; егетчә эш итү поступать по-молодецки.

ЕГЕТ-ЖИЛӘН *собр.* молодёжь, парни, юноши, молодые люди.

ЕГИПЕТ *см.* мисыр.

ЕГИПЕТЛЫ *см.* мисырлы.

ЕГИПТОЛОГ египтолог.

ЕГИПТОЛОГИЯ египтология.

ЕГЛАТУ *уст. книжн. см.* елату.

ЕГЛАУ *уст. книжн. см.* елау.

ЕГУ 1) валить, сваливать, свалить, повалить; || сваливание; аяктан егу *в разн. знач.*

свалить (сбить) с ног; бәрәп егу сбить ударом; сугып егу *см.* бәрәп егу; 2) побороть (в *борьбе*); беләге юан берне егар, белеме булган менне егар *посл.* у кого сильные руки, тот поборет одного, у кого есть знания, тот поборет тысячу; 3) сбрасывать, сбросить (*седока*); || сбрасывание; 4) прибавить, прибить; || прибитие; яңгыр игенне еккан хлеб прибило дождём.

ЕГУЧЫ: агач егучы лесоруб.

ЕГЫЛА-ТОРА торопливо, торопясь; егыла-тора йөгерү бежать торопливо (спотыкаясь), бежать то падая, то вставая.

ЕГЫЛГАН 1) сваленный, поваленный; лежащий; егылган агачны муж баса *погов.* стоячее болото плесневеет (*букв.* сваленное дерево покрывается мхом); егылган көрәштән туймас *посл.* побеждённый борец не насытится борьбой (*хочет реванша*); егылганны кыйнамыйлар *погов.* лежащего не бьют; егылган сөргенгәннән көлгән *погов.* упавший смеётся над спотыкнувшимся; 2) прибитый (*градом, дождём*), полёгший; егылган иген полёгшие хлеба.

ЕГЫЛГАНЧЫ до упаду; егылганчы бию плясать до упаду; аяктан егылганчы до упаду.

ЕГЫЛУ 1) падать, упасть, валиться, повалиться, сваливаться, свалиться; || падение; аягына егылу упрашивать, умолять, падать (упасть) в ноги; аяктан егылу слечь; егылып китү упасть (*неожиданно*); егылып көлү сильно смеяться, падать со смеху; смеяться до упаду; егылып төшү свалиться; упасть; 2) полечь (*о хлебах*); || полегание; 3) *перен.* срезаться, провалиться (*напр. на экзаменах*).

ЕГЫЛЫР-ЕГЫЛМАС еле-еле держится, чуть-чуть держится, на грани падения.

ЕГЫЛЫШУ *взаимн.-совм.* от егылу падать, упасть (*о многих*).

ЕГӘР мощь, сила; энергия; егәрем калмады (бетте) я лишился сил, силы покинули меня; егәрем юк (мне) нет мочи; егәре азлык маломощность.

ЕГӘРЛЕ мощный, сильный; аз егәрле малосильный, маломощный; егәрле кеше сильный человек

ЕГӘРЛЕК мощь, сила; ат егәрлеге *тех.* лошадиная сила; егәрлеге аз булган маломощный, малосильный.

ЕГӘРЛӘНҮ быть (становиться, стать) мощным, иметь силу (мощь).

ЕГӘРЛӘТҮ делать (сделать) мощным, сильным.

ЕГӘРСЕЗ 1) неэнергичный; расслабленный; 2) нерасторопный, непроторный.

ЕГӘРСЕЗЛЕК 1) отсутствие энергии, расслабленность; 2) нерасторопность.

ЕГӘРСЕЗЛӘНГӘН обессилевший, обессиленный, потерявший силу (мощь).

ЕГӘРСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от егәрсезләнү делать (сделать) бессильным, обессилить.

ЕГӘРСЕЗЛӘНҮ обессилевать, обессилеть терять (потерять) силу, мощь.

ЕЛ год; бу ел *см.* быел; ел буенча целый год, в течение всего года, на протяжении года; ел исәбе летосчисление; ел саен ежегодно, каждый год; из года в год; ел әйләнәсе год, круглый год; елдан елга из года в год; с каждым годом; еллар буе (буена) годами, целыми годами; елның елында из года в год; каждый год; елы белә! годами, иной год; елы белән бездә икмәк уңа иной год у нас бывают высокие урожаи елы елга килми год на год не приходится; елы килү а) урожайный год; б) благоприятный год; елын тутыру а) отслужить срок; б) отбыть наказание, отсидеть срок; армиядән елын тутырып кайтты он вернулся из армии, отслужив свой срок; елын уздыру а) справить годовщину; б) справить поминки через год после смерти; киләсе ел будущий (наступающий) год; кәбисә ел високосный год; үткән ел прошлый год; в прошлом году; кырындагын кырык ел эзләгән *погов.* в руках держал, а

(целый) год искал; язгы бер көн ел ашата *погов.* весенний день год кормит; ◇ елдан чыгу состариться.

ЕЛАГАН: елаган аваз плаксивый голос; слёзы, плач; елаган күзләр заплаканые глаза.

ЕЛАК плакса, рёва; пискун; нытик; || плаксивый, слезливый, плачущий; елак тавыш плаксивый (плачущий) голос; елак булу плаксивость, слезливость; елак кеше плакса.

ЕЛАКЛАНУ становиться (стать) плаксивым.

ЕЛАКЛЫК плаксивость, слезливость.

ЕЛАК-МЫЛАК плакса

ЕЛАМСЫРАУ прослезиться; быть близким к тому, чтобы заплакать; чуть-чуть не заплакать; еламсырап сөйләү говорить еле сдерживая слёзы, говорить сквозь слёзы.

ЕЛАН 1) змея; || змеиный; бакыр елан медянка; буар елан удав; елан баласы змеёныш; елан угы жало змей; кара елан гадюка; кәлтә еланы ящерица; күзлекле елан очковая змея, кобра; сукур елан слепун; тузбаш елан уж; ук елан змея-стрела; елан агуы змеиный яд; 2) *перен.* враг, змея, злодей; ◇ елан йоткан злой, вредный (*букв.* проглотивший змею); елан көпшәсе *бот.* бутень, дикая петрушка, пестрец; елан тамыры *бот.* шалфей; елан теле *бот.* уховник обыкновенный; елан чаккан а) ужаленный змеёй; б) шустрый, бывалый; елан үләне *бот.* синяк; елан аягын кискән нәрсә *погов.* выдавший виды, прошедший огонь и воду (*букв.* он отрубил ноги змею); елан мөгезе генә юк *погов.* только змеиною рога нет; недостаёт только птичьего молока; елан яше ялаган *погов.* очень хитрый, коварный человек (*букв.* слизавший слёзы змей); елан жылыга ияләшә *погов.* рыба ищет где глубже, а человек — где лучше (*букв.* змея привыкает там, где тепло); куенында елан жылыткан *погов.* за пазухой согрел змею; жаны теләгән елан ите ашаган *погов.* на вкус и цвет товарищей нет (*букв.* если есть желание, то мясо змей съешь).

ЕЛАНБАЛЫК *зоол.* 1) вьюн; 2) минога; 3) угорь; || угрөвый; еланбалык тиресе угрөвая кожа; еланбалык маймычы угрөнок.

ЕЛАНБАШ *зоол.* змееголов.

ЕЛАНДАЙ как змей, словно змея; змеёй, ужом; еландай бөтерелә извивается ужом.

ЕЛАНСЫМАН змеевидный.

ЕЛАН-ЧАЯН *собир.* гады, пресмыкающиеся (*букв.* змеи и скорпионы).

ЕЛАП-СЫКРАП со слезами, жалобно.

ЕЛАП-СЫКТАП слезливо, жалуясь, с плачем, рыдая

ЕЛАР-ЕЛАМАС чуть не плача.

ЕЛАРЛЫК плачевный; жалкий, жалостный; еларлык хәлдә в плачевном состоянии (положении); еларлык та шул поневоле заплачешь.

ЕЛАТУ *понуд.* от елау заставлять (заставить) плакать, доводить (довести) до слёз; кияүгә елатып бирү *уст.* насильно выдавать замуж.

ЕЛАУ плакать, рыдать, реветь; проливать слёзы; || плач, рыдание, рёв; акырып елау плакать навзрыд, рыдать; елап алу поплакать, всплакнуть; елап утыру плакать (*продолжительно*); елап жибәрү заплакать, расплакаться; елап күңелне бушату выплакаться; елый башлау заплакать; кан елау горько плакать; лить кровавые слёзы; сулкылдап елау плакать всхлипывая; туйганчы елау наплакаться; төн буе елап чыгу проплакать всю ночь; үкереп елау а) рыдать; б) рыдание; үкереп-үкереп елау ревмя реветь; еламаган балага имчәк бирмиләр *погов.* дитя не плачет — мать не понимает; чынлап



еласаң суқыр күздән дә яшь чыга *погов.* если сильно захотеть — всё сбудется (*букв.* если всерьёз плакать, то и из слепых глаз слёзы потекут).

ЕЛАУ-СЫКТАУ плач, рыдание; слёзы.

ЕЛАУЧАН плаксивый, слезливый.

ЕЛАУЧЫ плачущий; тот, кто плачет; елаучы кеше плачущий человек.

ЕЛАШ плач, рыдание.

ЕЛАШ-КЫЧКЫРЫШ крик и плач; брань и слёзы

ЕЛАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от елаштыру плакать время от времени, плакать изредка.

ЕЛАШТЫРУ плакать время от времени, плакать иногда.

ЕЛАШУ *взаимн.-совм.* от елау.

ЕЛГА река; || речной; елга флоты речной флот; елга арты (арьягы) а) заречье; б) заречный; елга арьягындагы урам заречная улица; елга башы исток; верховье; коры (сусыз) елга сухая балка, старица; овраг.

ЕЛГАЛЫК овражистая местность, овраги.

ЕЛГАЧЫ речник (*работник речного флота*).

ЕЛГАЧЫК речушка,

ЕЛГЫ: бер елгы одногодки, одного года; бер елгы балалар дети-одногодки; үткән (узган) елгы прошлогодний; син ничәнче елгы? ты какого года рождения?

ЕЛГЫР 1) шустрый, юркий; быстрый, изворотливый; 2) *перен.* хитрый; увёртливый, ловкий; || *разг.* ловкач; ◇ елгыр күзле зоркий.

ЕЛГЫРЛАНУ 1) становится (стать) шустрым, юрким, быстрым; 2) становится (стать) ловким, хитрым.

ЕЛГЫРЛЫК 1) подвижность; резвость, ловкость; 2) *перен.* хитрость; увёртливость.

ЕЛДАМ быстрый, скорый; проворный, расторопный; ловкий, резвый; юркий; || быстро, скоро; проворно, расторопно; ловко, резво; елдам гына быстренько; елдам егет расторопный (проворный) парень.

ЕЛДАМЛЫК быстрота, скорость; проворство, расторопность; ловкость, резвость; юркость.

ЕЛДАН-ЕЛ из года в год.

ЕЛДАН-ЕЛГА год от году.

ЕЛДАШ *см.* елгы: бер елгы.

ЕЛДЫРЫМ зарница.

ЁЛКА ёлка; || ёлочный; ёлка уенчыклары ёлочные игрушки (украшения).

ЕЛКЫ 1) *уст. см.* ат ; 2) табунная лошадь (*не подлежащая запряжке, а используемая для мяса*); елкы ите *см.* ат I: ат ите; елкы мае конское сало; елкы өере косяк (табун) лошадей.

ЕЛКЫЛДАВЫК 1) блеск; 2) *рыб.* блесна.

ЕЛКЫЛДАТУ *понуд.* от елкылдау.

ЕЛКЫЛДАУ блестеть, сверкать; елкылдап торган толымнар блестящие косы.

ЕЛКЫЛДЫК блестящий, сверкающий.

ЕЛКЫЧЫ 1) *разг.* коневод; табунщик; 2) *уст.* владелец табуна.

ЕЛКЫЧЫЛЫК *разг.* коневодство; || коневодческий; елкычылык хужалыгы коневодческое хозяйство.

ЕЛЛАГАН 1) годовалый; 2) выдержанный; еллаган эчемлек выдержанное вино; 3) залежалый; еллаган товар залежалый товар.

ЕЛЛАТУ сохранять (сохранить) *что-л.* в течение года; || сохранение *чего-л.* в течение года.

ЕЛЛАУ 1) сохраняться (сохраниться) в течение года; 2) пребывать *где-л.* в

течение года, прожить *где-л.* год.

ЕЛЛЫК 1. 1) годовой, годичный; рассчитанный на год; еллык план годовой план; еллык балдак *бот.* годичное кольцо (*дерева*); 2) =летний; =годичный; йөзәр еллык имәннәр столетние дубы; ике еллык курслар двухгодичные курсы; 2, 1) ...=летие; кырык еллыгын бэйрәм итү праздновать сорокалетие; 2) поминки через год; еллыгын уздыру справлять поминки через год.

ЕЛМАЕШУ *взаимн.-совм. от* елмаю.

ЕЛМАЙТТЫРУ *понуд. от* елмаю вызывать (вызвать) улыбку.

ЕЛМАЙТУ *понуд. от* елмаю.

ЕЛМАЮ улыбаться, улыбнуться; усмехаться, усмехнуться, ухмыляться, ухмыльнуться; || улыбка, усмешка, ухмылка; елмаеп кую улыбнуться.

ЕЛМАЮЛЫ улыбающийся; елмаюлы матур иреннәр улыбающиеся красивые губы

ЕЛМАЮЧАН часто улыбающийся, улыбчивый.

ЕЛНАМӘ *см.* ельязма.

ЁЛОЧКА *с.-х.* ёлочка; «ёлочка» тибында саву агрегаты доильный агрегат типа «ёлочка».

ЕЛТ *выражает мгновенность и неожиданность действия, напр.:* елт итү а) сверкнуть; блеснуть; б) быстро отскочить, шарахнуться.

ЕЛТ-ЕЛТ: елт-елт итү *см.* ялт-йолт: ялт-йолт итү

ЕЛТЫР 1) блестящий; елтыр кара глянецвито чёрный; 2) бегающий; елтыр күз человек с блестящими бегающими глазами; 3) *перен.* лысый; елтыр баш лысая голова; 4) *перен.* хитрый; ловкий; 5) *диал. см.* өре.

ЕЛТЫРАВЫК 1) блеск; 2) блёстки; блестящий (сверкающий) предмет

ЕЛТЫРАВЫКЛЫ блестящий, сверкающий.

ЕЛТЫРАТУ *понуд. от* елтырау

ЕЛТЫРАУ 1) блеснуть, поблёскивать, сверкать, светиться; || блеск, сверкание; елтырап кую *однокр.* блеснуть, сверкнуть; елтырап тору блеснуть, сверкать (в данный момент); елтырап яту блеснуть, сверкать (*продолжительное время*); 2) мерцать; || мерцание; йодызлар елтырый звёзды мерцают

ЕЛТЫР-ЕЛТЫР: елтыр-елтыр килү а) мигать (о свете); б) тускло светиться. ЕЛУ полынья; майна *обл.*

ЕЛУЛЫК *см.* елу

ЕЛЪЯЗМА летопись; хроника; || летописный; ельязма алып бару летописание.

ЕЛЪЯЗМАЧЫ летописец.

ЕЛЫЙ-ЕЛЫЙ 1) слёзно, с плачем; || слёзный; елый-елый үтенү слёзная просьба; 2) *перен.* скрепя сердце.

ЕЛЫШУ 1) льнуть, прильнуть, жаться, стараться сесть поближе к кому-чему-л.; 2) *перен.* найти (подыскать) себе тёплое местечко

ЕНОТ *зоол.* енот.

ЕПИСКОП епископ; || епископский.

ЕПШЕК слякотный, мокрый, влажный; епшек кар мокрый снег; епшек һава мокрая, слякотная погода; епшек көн оттепель.

ЕПШЕКЛӨНУ *см.* епшү.

ЕПШЕНДЕРУ *понуд. от* епшену.

ЕПШЕНУ оттаивать; || оттаивание.

ЕПШЕТУ теплеть, потеплеть, вызывать (вызвать) оттепель; || потепление; тышта епшеткән на дворе оттепель; епшетеп жибәрү потеплеть и вызвать оттепель (*неожиданно*)

ЕПШУ 1) подтаивать, подтаять, становиться (стать) мокрым (о снеге); ||

- подтаивание; 2) см. епшек
- ЕРАГАЙТУ удалять, удалить, отдалять, отдалить *кого-что-л.*; || удаление, отдаление.
- ЕРАГАЙТЫЛГАН удалённый, отдалённый *кем-л.*
- ЕРАГАЮ удаляться, удалиться, отдаляться, отдалиться; || удаление, отдаление
- ЕРАГРАК дальше, подальше; поодаль.
- ЕРАК даль; || дальний, отдалённый, далёкий; глубокий; || далеко, далёко; ерак тыл глубокий тыл; ерак кардэш дальний родственник; еракка ата торган *воен.* дальнотойный; ерактан күрү а) видеть издалека; б) дальнотойность; ерактан күрүче дальнотойный; ерактан күрүчэнлек дальнотойность; ◇ ерак бабай прадед; дед (*со стороны матери*); ерак эби прабабушка, прабабка; бабушка (*со стороны матери*); алма агачыннан ерак төшми *посл.* яблоко от яблони недалеко падает; еракка куйсаң якыннан алырсың *погов.* дальше положишь — ближе возьмишь.
- ЕРАКЛАНДЫРУ см. ераклаштыру.
- ЕРАКЛАНУ см. ераклашу
- ЕРАКЛАТУ отдалять, отдалить, удалять, удалить; || отдаление, удаление
- ЕРАКЛАШТЫРУ *понуд.* от ераклашу отдалять, отдалить, удалять, удалить; удаление, отдаление.
- ЕРАКЛАШТЫРЫЛГАН отдалённый, удалённый.
- ЕРАКЛАШУ 1) отдаляться, отдалиться, удаляться, удалиться; || отдаление, удаление; 2) отчуждаться, отстраняться, становиться (стать) чужими друг другу; || отчуждение.
- ЕРАКЛЫК 1) дальность, отдалённость; удалённость; 2) даль; 3) расстояние; ераклык үлчэгеч *физ.* дальномер.
- ЕРАКЛЫ-Я КЫНЛЫ 1. дальние и ближние; 2. там и сям, на разных расстояниях; ераклы-якынлы, зурлы-кечкенэле, ...матур күллэр ялтырап ята там и сям сверкают большие и маленькие красивые озёра.
- ЕРАКТА вдалеке, вдали
- ЕРАКТАГЫ дальний, далёкий, находящийся далеко, отдалённый, удалённый; ерактагы туганнан якындагы дустың яхшы *посл.* ближняя соломка лучше дальнего сенца (*букв.* находящийся рядом друг лучше родственника (брата), находящегося далеко).
- ЕРАКТАН издалека, издали.
- ЕРГАЛАНУ *страд.* от ергалау.
- ЕРГАЛАУ бороздить, избороздить, изрезать (изрезать) бороздами; ергалап бетерү избороздить, изрезать; ярны бухталар ергалап бетергән бухты изрезали берег.
- ЕРГНАК промоина, рытвина, овражек.
- ЕРГНАКЛЫ овражистый.
- ЕРГЫЧ *один из видов ножей мясника*
- ЕРГЫЧЛАНУ *страд.* от ергычлау
- ЕРГЫЧЛАУ 1) проводить (провести) борозды (*по поверхности*); || проведение борозд; 2) точить, источить; агачны коңгыз ергычлаган жук источил дерево; ергычлап бетерү а) избороздить; б) источить.
- ЕРМА прорыв (*напр.* плотины).
- ЕРМАК канава, размытая водой.
- ЕРМАКЛАНУ *страд.* от ермаклау
- ЕРМАКЛАУ бороздить.
- ЕРМАЛАК ручеёк после дождя

ЕРМАЛАНУ *страд. от ермалау.*

ЕРМАЛАУ *см. ермаклау*

ЕРМАЧЛАНУ *страд. от ермачлау*

ЕРМАЧЛАУ 1) делать (сделать) кое-как, некачественно; 2) *перен.* читать кое-как (*напр. по складам*).

ЕРТКАЛАНУ *страд. от ерткалау*

ЕРТКАЛАУ 1) рвать, изорвать, изодрать; ерткалап бетерү изорвать, разодрать, разорвать; ерткалап ташлау разорвать, изорвать (*на куски, клочки*); 2) бороздить, избороздить; жирне сабан белән ерткалау избороздить (*пропахать*) землю плугом

ЕРТКЫЧ 1) хищник, зверь; || хищный; плотоядный; 2) *перен.* зверь, изверг, тиран, деспот; || жестокий, зверский, тиранический, деспотический

ЕРТКЫЧЛАНГАН озверелый, остервенелый.

ЕРТКЫЧЛАНУ 1) звереть, озвереть, свирепеть, рассвирепеть; || озверение; 2) зверствовать; || зверствование.

ЕРТКЫЧЛАРЧА зверски, по-зверски, остервенело, хищнически; || зверский, хищнический.

ЕРТКЫЧЛЫК 1) хищность, плотоядность; 2) *перен.* озверелость, свирепость.

ЕРТЛАЧ 1) рвач; || рваческий; 2) щербатый, рябой; балаларның ничәсе ертлач кара шадра булып кала иде сколько детей оставалось рябыми, изрытыми оспой.

ЕРТЛАЧЛАНУ становиться (стать) рвачом.

ЕРТЛАЧЛЫК рвачество.

ЕРТТЫРУ *понуд. от ерту.*

ЕРТУ рвать, изорвать, разорвать, порвать, драть, разодрать; || разрывание, раздираание; ертып алу вырвать, оторвать (*кусок, клочок*); ертып алына торган календарь отрывной календарь; ертып бетерү изорвать, изодрать; ертып ташлау разорвать; ертып жибәрү разорвать, разодрать (*мгновенно или случайно*); ◇ йөз ерту а) унижаться; б) чернить, унижать; колакны ерта уши режет, противно слушать; жир ерту а) ковырять землю (*чем-л.*); б) пахать; в) делать борозды; коры кашык авыз ерта *погов.* сухая ложка рот дерёт.

ЕРТЫК рваный, порванный, изорванный, разорванный, разодранный, изодранный; || дыра, прореха, порванное место (*напр. на одежде, обуви и т. п.*); ◇ ертык ирен *мед.* заячья губа; ертык тишектән көлә *посл.* прореха смеётся над дырой (*плохой человек смеётся над другим плохим человеком*).

ЕРТЫКЛЫ *см. ертык.*

ЕРТЫК-ПОРТЫК рваный, разорванный, растрёпанный; || рваньё; тряпьё.

ЕРТЫЛУ *страд. от ерту рваться, порваться, изорваться, разорваться.*

ЕРТЫШ ёрш (*рыба*); || ершовый.

ЕРТЫШУ 1) *взаимн. -совм. от ерту*; 2) лезть из кожи вон (*защищая чьи-л. интересы*).

ЕРУ 1) прорывать, прорвать (*напр. плотину*); || прорыв; 2) рыть, прорывать, прорыть, прокапывать, прокопать (*напр. канаву*); бороздить; || рытьё, прокапывание; ерып ташлау а) прорвать (*внезапно*); б) прокопать; ерып жибәрү а) прорвать; б) прорыть, прокопать; 3) расталкивать, растолкать (*группу людей*), пробираться, пробраться, прорываться, прорваться (*через толпу*); ерып керү врезаться; ерып чыгу а) пробраться, пробиться (*через что-л.*); б) преодолеть *что-л.*; 4) разевать, разинуть (*рот*); авыз еру *пренебр.* усмехаться, ухмыляться, смеяться (*попусту*).

ЕРШАЙТУ *понуд. от ершаю* искривлять, искривить; || искривление.

ЕРШАЮ искривляться, искривиться; || искривление; еламаска тырыша иде, лэкин ихтыярысыз авызы ершаеп китте он старался не плакать, но рот его невольно искривился.

ЕРЫК прорез, разрез (*одежды*); || разрезной; ерык итэкле юбка юбка с разрезом; ◇ ерык авыз а) беспричинно смеющийся человек; б) болтун; ерык ирен *см.* ертык: ертык ирен.

ЕРЫЛУ *страд. от еру,*

ЕРЫМ овраг; || овражный.

ЕРЫНТЫ овражек; углубление, размывое водой.

ЕРЫНУ 1) отделяваться, отделаться; 2) выпутываться, выпутаться, выкручиваться, выкрутиться; ерынып чыгу а) пробриться сквозь *что-л.*; б) выпутаться; ул кыен хэлдэн ерынып чыкты он выпутался из затруднительного положения.

ЕФРЕЙТОР *воен.* ефрейтор; || ефрейторский; ефрейтор погоннары ефрейторские погоны.

ЕФЭК шёлк; || шёлковый; шелковичный; ефэк агачы *бот.* шелковица; ефэк катыш полушёлковый; ефэк кебек шелковистый; мягкий как шёлк; ефэк коконы шелковичный кокон; ефэк корты гусеница шелкопряда, шелковичный червь; ефэк күбэлэге *зоол.* шелкопряд; ефэк төсле *см.* ефэксман; ефэк урау шелкомотание; ефэк ураучы шелкомотальщик; ефэк эрлэу шелкопрядение; ◇ кычыткан ефэге *бот.* повилика; ефэк кебек булды (он) стал как шёлковый, (он) стал как миленький.

ЕФЭКЛЭНУ: ефэклэнep тору отливать шёлком; атның ял, койрыгы ефэклэнep тора грива и хвост коня отливают шёлком.

ЕФЭКСЫМАН шелковистый, шелковидный, наподобие шёлка.

ЕФЭКСЫМАНЛЫК шелковистость.

ЕФЭКТЭЙ шелковистый.

ЕФЭКЧЕ 1) *зоол.* шелкопряд; 2) шелковод; танылган ефэкчелэр знатные шелководы.

ЕФЭКЧЕЛЕК шелководство; || шелководческий; ефэкчелек белгече шелковод; ефэкчелек бригадасы шелководческая бригада.

ЕХИДНА *зоол.* ехидна.

ЕШ часто, частенько, нередко; еш кына а) часто, частенько, сплошь да рядом; б) частый, густой; плотный; еш илэк частое сито.

ЕШАЙТУ частить, учащать, участить; || учащение

ЕШАЙТЫЛУ *страд. от ешайту.*

ЕШАЮ учащаться, участиться; ешай бару учащаться (*всё более*); ешай төшү участиться (*ещё немного*).

ЕШ-ЕШ очень часто, частенько; учащённо; йөрәге еш-еш тибә иде сердце билось учащённо; еш-еш кына частенько, зачастую; сплошь да рядом.

ЕШКЫНЛЫК густая заросль, лесная чаща, гуща леса.

ЕШЛАТУ *см.* ешайту.

ЕШЛАУ *см.* ешайту.

ЕШЛЫК 1) частота; густота; ешлыкларның чагыштырма таблицасы сравнительная таблица частот; ешлык үлчәгеч *физ.* частотомер; 2) частотность; 3) кучность; пулялар тиюнең ешлык дәрәжәсе кучность попадания пуль; 4) *см.* ешкынлык

ЕШРАК чаще, почаще; ямь-яшел аланнар ешрак очрый башлады зелёные луга стали встречаться чаще.

**Ж**

ЖАКЕТ жакет, жакетка.

ЖАКТ жакт; || жактовский; жакт квартиры жактовская квартира.

ЖАЛОБА жалоба; || жалобный; жалобалар һәм тәкъдимнәр кенәгәсе книга жалоб и предложений; жалоба бирү жаловаться; подавать жалобу; жалоба бирүче жалобщик.

ЖАЛОВАНЬЕ *разг.* жалованье

ЖАЛЮЗИ жалюзи; || жалюзийный.

ЖАНДАРМ жандарм; || жандармский.

ЖАНДАРМЕРИЯ жандармерия

ЖАНР жанр; || жанровый; жанр үзенчәлеге жанровая особенность.

ЖАРГОН жаргон; || жаргонный; жаргон сүз жаргонное слово.

ЖАРГОНЛАШТЫРУ употребление жаргонных слов.

ЖГУТ жгут; || жгутовый; жгут салу а) накладывать (наложить) жгут; б) накладывание (наложение) жгута.

ЖГУТЛАУ *см.* жгут: жгут салу.

ЖЕЗЛ жезл; || жезловой.

ЖЕЛАТИН желатин; || желатинный, желатиновый; желатин пластинкалар желатиновые пластинки.

ЖЕЛАТИНЛАУ желатинирование.

ЖЕЛАТИНСЫМАН желатинообразный.

ЖЕЛЕ *кул.* желе.

ЖЕНЬШЕНЬ *бот.* женьшень; женьшень төнәтмәсе настойка женьшеня.

ЖЕТОН жетон; || жетонный.

ЖИКЛЁР *тех.* жиклёр.

ЖИЛЕТ жилет, жилетка; || жилетный.

ЖИМПЕР *разг.* джемпер.

ЖИРАФ 1) жираф, жирафа; || жирафовый; 2) *перен.* долговязый.

ЖИРӘБӘ жребий; жирәбә салу а) бросать жребий; б) жеребьевка.

ЖОКЕЙ *спорт.* жокей; || жокейский.

ЖОНГЛЕР жонглёр.

ЖОНГЛЕРЛЫК жонглёрство; || жонглёрский; жонглерлык итү а) жонглировать; б) жонглирование.

ЖРЕ|| жрец; || жреческий.

ЖУ *звукондр.:* жу итү а) *см.* жулау б) вздрогнуть, ёкнуть (*о сердце*); йөрәгем жу итеп китте (моё) сердце ёкнуло, я сильно испугался.

ЖУЛАТУ *понуд. от* жулау.

ЖУЛАУ жужжать; || жужжание.

ЖУЛИК жулик.

ЖУЛИКЛАРЧА жульнически; || жульнический.

ЖУЛИКЛЫК жульничество; || жульнический; жуликлык итү жульничать.

ЖУЛИКСЫМАН жуликоватый; жуликсыман кыяфәт жуликоватый вид.

ЖУЛИКСЫМАНЛЫК жуликоватость.

ЖУМБА налим; || налимий; жумба бавыры налимья печень

ЖУРНАЛ журнал; || журнальный; журнал мәкаләсе журнальная статья; журнал-газета журнально-газетный.

ЖУРНАЛИСТ журналист; || журналистский.

ЖУРНАЛИСТИКА журналистика; журналистика бүлеге отделение журналистики.

ЖУРНАЛИСТЛЫК журналистский; || журналистика; журналистлык эше белән

шөгылъләнү заниматься журналистикой.  
 ЖУЫЛДАУ жужжать; || жужжание; таш минем колак төбеннән жуылдап үтте  
 камень прожужжал мимо моего уха.  
 ЖЮРИ жюри.  
 ЖӘЛ *разг.* жаль, жалко; жәл түгел не жалко.  
 ЖӘЛЛӘРЛЕК *разг.* жалкий, вызывающий жалость.  
 ЖӘЛЛӘТҮ *разг.* 1) разжалобить; 2) приbedняться, приbedниться; || приbedнение.  
 ЖӘЛЛӘТҮЧӘН *разг.* 1) склонный разжалобить *кого-л.*; 2) склонный  
 приbedниться, приbedняющийся.  
 ЖӘЛЛӘҮ *разг.* жалеть, пожалеть *кого-л.*, разжалобиться; сжалиться *над кем-чем-л.*; || жалость; мин сине жәллим я тебя жалею.  
 ЖӘЛЛӘҮЧӘН *разг.* жалостливый.  
 ЖӘЛЛӘҮЧӘНЛЕК *разг.* жалостливость.

### 3

ЗАБАСТОВКА забастовка; || забастовочный; гомуми политик забастовка  
 всеобщая политическая забастовка; забастовка комитеты забастовочный  
 комитет; забастовка күтәрү (ясау) бастовать, устраивать забастовку.  
 ЗАБАСТОВКАЧЫ забастовщик, бастующий.  
 ЗАБОЙ *горн.* забой.  
 ЗАБОЙЛАУ *горн.* вырубать (рубить) забой; || рубка забоя.  
 ЗАБОЙЛЫ с забоем, имеющий забой.  
 ЗАБОЙЧЫ *горн.* забойщик.  
 ЗАБОЙЩИК *см.* забойчы.  
 ЗАБОР: забор кенәгәсе *ист.* заборная книжка.  
 ЗАБУР *рел.* псалмы Давида.  
 ЗАВАЛ *воен.* завал.  
 ЗАВЕДУЮЩИЙ заведующий; *см.* *еще* мөдир.  
 ЗАВКОМ (завод комитеты) завком (заводской комитет); || завкомовский,  
 относящийся к завкому; завком утырышы заседание завкома.  
 ЗАВОД завод; || заводский, заводской; автомобиль заводы автомобильный завод,  
 автозавод; ат заводы конный завод; завод бинасы заводское здание; завод  
 идарәсе заводоуправление; завод хужасы *уст.* заводчик; завод эчендәге  
 внутризаводский; завод эшчесе заводской рабочий.  
 ЗАВОДАРА межзаводский, межзаводской; заводара кинәшмә межзаводское  
 совещание.  
 ЗАВОД-ФАБРИК фабрично-заводской; завод-фабрик эшчесе фабрично-заводской  
 рабочий.  
 ЗАВОДЧЫ *уст.* заводчик.  
 ЗАВХОЗ (хужалык мөдире) завхоз (заведующий хозяйством); || завхозовский;  
 имеющий отношение к завхозу; завхоз хезмәте должность завхоза.  
 ЗАГАР загар.  
 ЗАГОВОР заговор; || заговорный; заговора катнашучы заговорщик;  
 империалистларның тынычлыкка каршы заговоры заговор империалистов  
 против мира.  
 ЗАГОВОРЧЫ заговорщик; || заговорщицкий, заговорщический; заговорчылар  
 планы заговорщический план.  
 ЗАГОВОРЧЫЛЫК заговорщичество.  
 ЗАГОТОВКА заготовка; || заготовочный; заготовклар кисүче заготовщик;  
 заготовка мастерское заготовочная мастерская; ит заготовкасы заготовка

мяса.

**ЗАГОТОВКАЧЫ** заготовщик, тот, кто производит заготовку (*продуктов*)

**ЗАГОТОВЩИК** *см.* заготовкачы.

**ЗАГРАЖДЕНИЕ** *воен.* заграждение; миналар заграждениесе минное заграждение.

**ЗАГРАНИЦА** заграница; || заграничный.

**ЗАГРУЗКА** загрузка; завод тулы загрузка белэн эшли завод работает с полной загрузкой.

**ЗАГС** загс (запись актов гражданского состояния); загска бару (керү) идти (пойти) в загс; загста язылу расписываться (регистрироваться) в загсе; загс кенэгесе книга записи актов гражданского состояния.

**ЗАГСЛЫ:** загслы никах зарегистрированный брак.

**ЗАГССЫЗ:** загссыз никах незарегистрированный брак.

**ЗАДАНИЕ** задание; задание бирү давать задание; задание үтәү а) выполнять задание; б) выполнение задания.

**ЗАДАТКА** задаток; || задаточный; задатка акчасы задаточные деньги, задаток; задатка бирү дать задаток.

**ЗАДКАН** *уст. книжн.* боярин; Франция задканы виконт.

**ЗАДОР** *разг.* задор; || задорный.

**ЗАДОРЛАНУ** *разг.* раззадориться.

**ЗАДӘ** *уст. входит в состав ряда словосочетаний в значении:* урождённый; рожденный; сын; хан задә, шах задә *книжн.* королевич, царевич; сын хана, сын шаха; ◊ хэләл задә законнорождённый; харам задә незаконнорождённый.

**ЗАЕЗД** *спорт.* заезд; соңгы заезд последний заезд.

**ЗАЕМ** заём; || займовый, заёмный; дәүләт заемы облигациясе облигация государственного займа; заем(га) оту выигрывать по займу; заем тотучы (хужасы) займодержатель; заем чыгару выпускать заём; заем язую заёмное письмо.

**ЗАЖИГАЛКА** *разг.* зажигалка.

**ЗАЖИМ** зажим; || зажимный; зажим болты зажимный болт.

**ЗАИГЪ** *уст. книжн.* напрасный, бесполезный, тщетный.

**ЗАКАЗ** заказ; || заказной; заказ алу (кабул итү) принимать заказ; заказ бирелә торган заказной; заказ бирү (итү) заказать; заказ бирүче заказчик; заказ буенча на заказ, по заказу; заказ итеп на заказ; заказга эшлätелгән сделанный по заказу, сделанный на заказ.

**ЗАКАЗЛЫ** заказной; заказлы хат заказное письмо.

**ЗАКАЗНОЙ:** заказной бандероль заказная бандероль; заказной хат *см.* заказлы: заказлы хат

**ЗАКАЗЧЫ** заказчик.

**ЗАКЛАД** заклад, залог; || закладной, залоговый; заклад(ка) алу брать под заклад (под залог); закладка алучы залогодержатель; заклад(ка) салу закладывать, отдавать под залог; закладка салучы (бирүче) закладчик, залогодатель; заклад квитанциясе закладная квитанция.

**ЗАКЛАДЛЫК** предназначенный для заклада (залога),

**ЗАКЛАДТАГЫ** заложенный, сданный в залог (под залог)

**ЗАКЛАДЧЫ** закладчик; тот, кто сдаёт в заклад; тот, кто отдаёт под залог.

**ЗАКЛЁПКА** заклёпка; || заклепочный; заклёпка белэн беркетелгән заклёпанный; заклёпка белэн беркетелү заклёпываться; быть заклёпанным; заклёпка белэн беркетү а) заклёпывать; б) заклёпывание, заклёпка.

**ЗАКЛЁПКАЛЫ** заклёпанный.



**ЗАКЛЮЧЕНИЕ** *юр.* заключение; *см. ещё* нәтижә.

**ЗАКОН** *в разн. знач.* закон; || законный; Архимед законы закон Архимёда; закон белән куелган (билгеләнгән) указный; закон белән тыелмаган легальный, не запрещённый законом; закон бозу нарушать закон; закон бозучы правонарушитель, нарушитель закона; закон буенча законно, по закону; законга каршы а) против закона; б) противозаконный; законга лаек (муафыйк) закономерный, соответствующий закону; законга сыймаган незаконный, незаконный; законга сыярлык (сыя торган) допустимый по закону; законга туры китерү подвести под закон, узаконить; закондагы капма-каршылык *юр.* антиномия; закон итеп кабул ителү а) узакониваться; б) узаконение; закон итеп кабул итү (урнаштыру) узаконить; закон итеп кабул ителгән узаконенный; законнар белгече, законнар белеме укытучысы правовед, законник; законнар белеме законоведение; законнарны тәртипкә салу *юр.* кодификация; закон нигезендә на законном основании; законны юкка чыгару *юр.* аболиция, уничтожение закона; законны жиренә житкерүче законник, исполнитель решений закона; закон хөкеменә кертү а) узаконить; б) узаконение; закон чыгару а) издавать закон; б) законодательство; в) законодательный; закон чыгаручы а) законодатель; б) законодательный; куелган закон законоположение; ♦ аңа һичбер закон юк на него нет управы; синен сүзен миңа закон түгел ты мне не указ; закон сату *ирон.* а) болтать; б) болтовня.

**ЗАКОНЛАШКАН** узаконенный.

**ЗАКОНЛАШТЫРУ** 1) узаконить, узаконивать, узаконить; || узаконение; 2) утверждать, утвердить; || утверждение (*напр.* проекта).

**ЗАКОНЛАШТЫРЫЛГАН** узаконенный; легализованный

**ЗАКОНЛАШТЫРЫЛУ** *страд.* от законлаштыру узакониваться; легализоваться.

**ЗАКОНЛАШУ** узакониваться, узакониться, привыкать (принять) законную силу; легализоваться; || узаконение; легализация.

**ЗАКОНЛЫ** 1) законный; || законно; законлы булу *см.* законлылык; законлы итү узаконить; законлы итеп тану *юр.* легитимация; 2) закономерный; || закономерно; законлы рәвештә закономерно; тартыкларның законлы чиратлашулары *лингв.* закономерное чередование согласных.

**ЗАКОНЛЫЛЫК** 1) законность; 2) закономерность.

**ЗАКОННАР** *только мн.* законы, законодательство; законнар төзү (чыгару) законодательство, издание законов.

**ЗАКОНСЫЗ** незаконный, незаконный; || незаконно, незаконно; законсыз рәвештә незаконно; законсыз (рәвештә) тартып алу узурпировать.

**ЗАКОНСЫЗЛЫК** 1) беззаконие, беззаконность; 2) бесправие.

**ЗАКОНЧА** по закону, законным путём; || 1) законный; 2) закономерный; законча күренеш закономерное явление.

**ЗАКОНЧАЛЫ:** закончалы рәвештә закономерно

**ЗАКОНЧАЛЫК** закономерность; үсешнең закончалыгы закономерность развития (роста).

**ЗАКОНЧЫ** правовед, специалист по законоведению

**ЗАКУСКА** *разг.* закуска; салкын закуска холодная закуска.

**ЗАКУСКАЛЫК** *разг.* на закуску, предназначенный для закуски.

**ЗАКУСОЧНЫЙ** закусовая.

**ЗАЛ** 1) зал (*помещение*); || имеющий отношение к залу; актовый зал актовый зал; кечкенә зал зальце; лекция залы лекционный зал; спорт залы спортивный зал, спортзал; суд+| (хөкем) залы судебный зал, зал судебных заседаний, зал

суда; тамаша (тамашачылар) залы зрительный зал; уку залы читальный зал; утырыш залы зал заседаний; 2) *перен.* зал (*зрители, люди в зале*); бөтен зал аяк үрә тора весь зал встаёт.

ЗАЛИМ *уст.* 1) деспот, изверг, тиран, притеснитель, угнетатель; поработитель; || жестокий, бесчеловечный; 2) негодник.

ЗАЛИМАНӘ *книжн.* жестокий, тиранический, деспотический, бесчеловечный; || жестоко, тиранически, деспотично, бесчеловечно.

ЗАЛИМЛЕК жестокость, тирания, тиранство, деспотизм, бесчеловечность; угнетение, притеснение; залимлек итү притеснять.

ЗАЛИМЛӘРЧӘ жестоко, тиранически, деспотически, безжалостно, беспощадно; || жестокий, тиранический, деспотический, безжалостный, беспощадный.

ЗАЛИМӘ тиранка, притеснительница; угнетательница, поработительница; жестокая (деспотичная) женщина

ЗАЛЛЫ =зальный; ике заллы кино-театр двухзальный кинотеатр.

ЗАЛОГ залог, заклад; || залоговый; акчалата залог денежный залог; залог алучы залогодержатель; залогка бирүче залогодатель; залог суммасы залоговая сумма; залогка бирү давать в залог, отдавать под залог

ЗАЛОЖНИК *разг.* заложник

ЗАЛОМ залом (*вид сельди*).

ЗАЛП залп; || залповый; залп уты залповый огонь; залп белән залпом; залп белән ату стрелять залпом; залп бирү дать залп.

ЗАМАЗКА замазка; тәрәзә замазкасы замазка для окон, оконная замазка.

ЗАМАЗКАЛАНУ *страд. от* замазкалау быть промазанным замазкой.

ЗАМАЗКАЛАТУ *понуд. от* замазкалау.

ЗАМАЗКАЛАУ промазывать (промазать) замазкой; || промазывание замазкой.

ЗАМАН 1) время, эпоха; век; *пора*; период; заман темасы тема современности; безнең заманда в наше время; бер заман однажды, в одно прекрасное время; борын заман седая старина; борынгы заман древние времена, древность; борынгы заман (да) в былое время, в былые времена, в прежнее время, в старину; борын-борын заманда в старину; Нух заманыннан бирле (калган) со времён Ноя; при царе Горохе; хәзерге заман а) современность; б) современный; элек заман раньше; ахыр заман *миф., рел.* судный день, светопреставление, конец света; 2) *лингв.* время; || временной; заман белән төрләнеш временное изменение; заман мәгънәсе временное значение; киләчәк заман будущее время; киләчәк заман сыйфат фигыль причастие будущего времени; күптән үткән заман давнопрошедшее время; тәмамланган үткән заман прошедшее законченное время; үткән хәзерге заман прошедшее настоящее время.

ЗАМАНА *см.* заман 1; замана балалары дети нашего времени; замана таләпләре дух времени.

ЗАМАНАХЫР *разг. см.* заман: ахыр заман.

ЗАМАНАЧА по-современному; в соответствии с временем (с эпохой); заманача киенеп йөрү одеваться по-современному.

ЗАМАНДАШ современник; || современный; замандаш булган современный.

ЗАМАНДАШЛЫК положение современников

ЗАМАТ *диал.* быстро, живо.

ЗАМЕТКА заметка; газета заметкасы газетная заметка

ЗАМИН *книжн.* 1) поручитель; 2) поручительство.

ЗАМИНЛЕК *книжн.* гарантия, поручительство.

ЗАМОК замок.

- ЗАМША замша; || замшевый; замша перчәткә замшевые перчатки; замша читек замшевые ичиги (сапожки).
- ЗАНЯТИЕ *разг.* занятие; аудиториядә үткәрелә торган занятиеләр аудиторные занятия; секция занятиеләре секционные занятия.
- ЗАОЧНИК *разг.* заочник.
- ЗАПАЛ *тех., воен.* запал; || запальный; запал шнуры запальный шнур.
- ЗАПАС 1) запас, припас; || запасной, запасный; запас уенчы *спорт.* запасной игрок; запас частылар запасные части; ашамлык запаслары съестные припасы; запас булдыру (ясау, әзерләү, жыю) запасать; запасаться; запаска чыгу *воен.* уйти в запас; запаска чыгару *воен.* увольнять в запас; запас әзерләүчән запасливый; 2) заряд; энергия запасы *физ.* заряд энергии.
- ЗАПАСЛЫ с запасом, имеющий запас; запасливый; запасы кеше запасливый человек
- ЗАПАСЛЫЛЫК запасливость.
- ЗАПАСТАГЫ запасной, запасный; резервный; || находящийся в запасе (в резерве), вышедший в запас; запастагы офицер офицер запаса.
- ЗАПАШНИК *с.-х.* запашник.
- ЗАПЕКАНКА *кул.* запеканка.
- ЗАПИСКА *разг.* записка.
- ЗАПОВЕДНИК заповедник; дәүләт заповеднигы государственный заповедник.
- ЗАПОНКА запонка.
- ЗАПОРОЖЕ || *ист.* запорожец.
- ЗАПРАВКА заправка; || заправочный.
- ЗАПРОС *разг.* запрос; запрос ясау а) делать запрос, запрашивать, запросить; б) запрос.
- ЗАР 1) жалоба, ропот; || жалобный; || жалобно; зар елау а) жалобно плакать; б) рыдание, вопль; жалобный плач; 2) горе, печаль, скорбь; огорчение; || горестный, печальный, скорбный; бай малын сөйләр, ярлы зарын сөйләр *посл.* богач об имуществе говорит, бедняк — о горе; у кого что болит, тот о том и говорит; 3) *поэт.* плач, рыдание, стон, вопль.
- ЗАРАР 1) вред, вредность; тәмәке тартуның зарары вредность курения; 2) убыток, ущерб; зарар булмас, зарар итмәс не помешает, не повредит; зарар итү повредить, принести убыток, нанести ущерб; зарар килмәслек безболезненный; зарар китермичә безвредно, безболезненно; зарар китерә торган вредоносный; зарар китерү причинить вред, вредить; зарар күрү нести убыток, терпеть убыток (ущерб); зарар күрүче потерпевший убыток; зарары тию подвергаться вредному воздействию; зарарны түләү возмещать убыток; зарар юк ничего, пусть, не беда, неважно.
- ЗАРАР-ЗЫЯН: зарар-зыян китерми торган безопасный.
- ЗАРАР-ЗӘХМӘТ повреждение; вред, ущерб.
- ЗАРАРЛАНГАН 1) повреждённый; 2) поражённый; заражённый; зарарланган зона заражённая зона.
- ЗАРАРЛАНГАНЛЫК 1) повреждённость; 2) поражённость; заражённость.
- ЗАРАРЛАНДЫРУ *понуд. от зарарлану* 1) повреждать, повредить; || повреждение; 2) поражать, поразить; заражать, заразить; || поражение; заражение.
- ЗАРАРЛАНУ 1) повреждаться, повредиться; получать (получить) травму; || повреждение; получение травмы; 2) поражать, поразить; заражать, заразить; || поражение; заражение; зарарлау үзлекләре свойства заражения.
- ЗАРАРЛЫ 1) вредный, пагубный; вредоносный; || вредно, пагубно; һава һөҗүменең зарарлы нәтиҗәләре пагубные последствия воздушного

нападения; зарарлы булу вредность; тэмәке тарту сәламәтлеккә зарарлы курение вредно для здоровья; 2) убыточный; разорительный; || убыточно; разорительно.

ЗАРАРЛЫЛЫК 1) вредность, пагубность; 2) убыточность; разорительность.

ЗАРАРСЫЗ 1) безвредный; || безвредно; зарарсыз кеше безвредный человек; зарарсыз чара безвредное средство; 2) см. зыянсыз.

ЗАРАРСЫЗ-ЗЫЯНСЫЗ безвредно.

ЗАРАРСЫЗЛАНДЫРУ 1) обеззараживать, обеззаразить, обезвреживать, обезвредить; || обеззараживание, обезвреживание; агулагыч матдәләрне зарарсызландыру обезвреживание отравляющих веществ; 2) хлорировать; || хлорирование.

ЗАРАРСЫЗЛАНДЫРЫЛГАН обеззараженный, обезвреженный.

ЗАРАРСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд. от зарарсызландыру.*

ЗАРАРСЫЗЛЫК !) безвредность; 2) безболезненность; 3) безобидность.

ЗАРБЫ *уст. книжн.* 1) удар; 2) сила; отпор.

ЗАРБЫЛЫ *уст. книжн.* ударный.

ЗАР-ИНТИЗАР: зар-интизар булу а) томиться; б) томление; зар-интизар булып көтү томиться ожиданием.

ЗАРКУ *диал. см.* зарыгу

ЗАРЛАНГАЛАУ *многокр. от зарлану.*

ЗАРЛАНДЫРУ *понуд. от зарлану.*

ЗАРЛАНМАУЧАН безропотный.

ЗАРЛАНМАУЧАНЛЫК безропотность.

ЗАРЛАНМЫЙЧА безропотно.

ЗАРЛАНУ 1) жаловаться, сетовать; роптать; || жалоба, сетование; ропот; язмыштан зарлану жаловаться (сетовать) на судьбу 2) ныть, хныкать, плакаться; скулить; || нытьё, хныканье.

ЗАРЛАНУЧАН нытик; часто жалующийся, склонный жаловаться; склонный роптать

ЗАРЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от зарлану.*

ЗАРЛЫ горестный, печальный, скорбный; жалобный; зарлы тавыш жалобный голос; ярлы кеше зарлы кеше *погов.* бедняк полон печали (скорби)

ЗАРЛЫЛЫК нужда, нуждаемость в чём-либо.

ЗАР-МОҢ *см.* моң-зар.

ЗАРУР необходимый, нужный, надобный, потребный; важный; ||необходимо, нужно, надобно, потребно; важно; зарур булу требоваться; зарур сөйләшүләр важные переговоры; важные разговоры; зарур эш важное дело.

ЗАРУРАТ *см.* зарурлык

ЗАРУРИ *см.* зарур

ЗАРУРЛЫК необходимость, надобность, потребность; важность; бу ешнең зарурлыгы важность этого дела

ЗАРЫГУ 1) томиться, истомиться (*ожиданием*); || истома; зарыгып бетү истомиться, заждаться; зарыгып көтелгән долгожданный; зарыгып көтү ожидать с томлением; 2) скучать, испытывать чувство скуки; || скука; 3) остро нуждаться в чём-либо; || острая нужда.

ЗАРЫГЫШУ *взаимн.-совм. от зарыгу.*

ЗАРЫЙ: зарый кылу *книжн. см.* зарлану.

ЗАРЫЙЛЫК: зарыйлык итү (кылу) *книжн.* роптать, сетовать, жаловаться.

ЗАРЫККАН истомлённый.

ЗАРЫКТЫРГЫЧ 1) томительный; || томительно; зарыктыргыч көтү томительное

- ожидание; 2) скучный, надоедливый; || скучно, надоедливо.
- ЗАРЫКТЫРУ** 1) томить, истомить; зарыктыра торган утомительный, томительный; зарыктырып бетерү истомить; 2) надоест, наскучить.
- ЗАРЯД** *в разн. знач.* заряд; || зарядный; аю заряды заряд на медведя; заря ящигы зарядный ящик; буш заряд холостой заряд; үрдәк заряды заряд на уток (*на птицу*); электр заряды электрический заряд.
- ЗАРЯДКА** 1) *спорт.* зарядка; иртәнге зарядка утренняя зарядка; 2) *физ.* зарядание; || зарядный
- ЗАРЯДЛЕ** *в разн. знач.* заряженный, заряжённый, с зарядом, имеющий заряд; зарядле мина заряжённая мина, мина с зарядом.
- ЗАРЯДЛӘУ** *в разн. знач.* заряжать, зарядить; || зарядка; батареяны зарядләу заряжать батарею.
- ЗАСАДА** *воен.* засада; || засадный; засада кору (ясау) засада; засада урыны место засады, засада; засадага утырту устраивать засаду.
- ЗАСЕДАТЕЛЬ** *юр.* заседатель; || заседательский; *см. ещё* утырышчы 1; суд заседателе судебный заседатель; халык заседателе народный заседатель.
- ЗАСЕДАТЕЛЬЛЕК** должность заседателя, председательство.
- ЗАСЛОН** *воен.* заслон; заслон калдыру выставлять (оставлять) заслон.
- ЗАСТАВА** *воен.* застава; застава начальнигы начальник заставы; ил чиге (чик ара) заставасы пограничная застава.
- ЗАСТАВКА** *полигр.* заставка.
- ЗАТ** 1) род; порода; племя; адәм (кеше) заты а) род человеческий; б) человек; гали зат особа благородного происхождения; почтенный (уважаемый) человек; ир заты мужчина; хатын-кыз заты женщина; тауны-ташны жил бозар, адәм затын сүз бозар *погов.* камни и горы разрушит ветер, а людей поссорит слово; затында (нәсел-ыруында) берәү бит ул *погов.* во всём своём роде он один (единственный); аты да юк, заты да юк *погов.* ни роду, ни племени; ишәктә мөгез булса, дөньяда зат иясе калмас иде *посл.* будь у осла рога, на свете живого существа не осталось бы; 2) *грам.* лицо; || личный; беренче зат первое лицо; зат алмашлыклары личные местоимения; зат белән төрләнү изменение по лицам; зат категориясе категория лица; зат кушымчасы личное окончание; затта ярашу согласование в лице; зат, сан, заман белән төрләнү а) спрягаться; б) спряжение; 3) качество; аты бер булса да заты башка хотя названия одинаковы, а по качеству различны; зат эйберләре драгоценные вещи; вещи высшего качества (экстра, люкс); ♦ зат Шәрифләрегез *уст.* ваше благородие, ваша милость.
- ЗАТВОР** *воен.* затвор; винтовка затворы затвор винтовки.
- ЗАТЛАНЫШСЫЗ**: затланышсыз конструкцияләр *лингв.* безличные конструкции; затланышсыз фигыль *лингв.* безличный глагол; фигыльнең затланышсыз формасы *лингв.* неопределённая форма глагола.
- ЗАТЛЫ** 1) благородный; благородного происхождения; затлыдан затлы благороднейший из благородных; затлы металллар благородные металлы; татлыдан татлы — яхшы сүз, затлыдан затлы — якты йөз *погов.* приятнее всего — доброе слово, благороднее всего — приветливый взгляд; 2) качественный; ценный, драгоценный; затлы минерал *геол.* драгоценный минерал; затлы нәрсә ценный предмет, ценность; затлы эйберләр качественные вещи; 3) породистый, племенной; 4) *уст.* знатный; воспитанный; затлы кеше знатный человек; затлы дворяннар *разг.* столбовые дворяне.
- ЗАТЛЫЛАНДЫРУ** облагораживать, облагородить; || облагораживание.

ЗАТЛЫЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от затлыландыру.

ЗАТОН затон.

ЗАТСЫЗЛАНУ *см.* оятсызлану.

ЗАТ-ЫРУСЫЗ *пренебр.* без роду, без племени; || безродный.

ЗАЧЁТ зачёт; || зачётный; зачёт кенәгәсе зачётная книжка; зачёт алу (кабул итү) принимать зачёт; зачёт бирү (тапшыру) сдавать зачёт; зачёт кую поставить зачёт.

ЗАЩИТА *спорт.* защита; защита яхшы уйнады защита играла хорошо.

ЗАЩИТНИК *разг. спорт.* Защитник.

ЗАЯ *разг.* напрасно, зря, попусту, бесполезно, даром; зая булу пропасть понапрасну (попусту, зря); эшем зая булды напрасно я трудился, зря я делал; зая итү а) расточать (тратить) попусту, тратить бесполезно, употреблять без пользы (напрасно); пускать на ветер; б) *перен.* убивать (время); заяга китү *см.* зая булу; заяга үтү протекать (проходить) понапрасну (о *времени*); зая үткәрү тратьть бесполезно (*еремя*); гомерне зая үткәрмик не будем тратьть время зря.

ЗАЯВКА заявка; заявка бирүче заявитель; заявка буенча по заявке; заявка бирү (язу) делать заявку, подавать заявку.

ЗАЯВЛЕНИЕ заявление; заявление бирү подать заявление; *см.* ещё гариза.

ЗАЯЛЫК *разг.* 1) напрасная трата (*времени*), бесполезность; 2) ущерб,

ЗАҢ *книжн.* закон; обычай; заманына күрә заңы *посл.* по эпохе и нравы (законы).

ЗАҢГЫЛДАТУ *понуд.* от заңгылдау

ЗАҢГЫЛДАУ звенеть, зазвенеть; || звон.

ЗАҢГЫР-ЗОҢГЫР *см.* даңгыр-доңгыр.

ЗАҢИД 1) *уст. рел.* отшельник, аскет; 2) Захид (*имя собств. мужское*).

ЗАҢИР *книжн.*: заһир булу а) появиться; зародиться; б) стать очевидным.

ЗВАНИЕ *воен.* звание; кече командир званиесе звание младшего командира; старшина званиесе звание старшины; хәрби звание военное звание

ЗВЕНО звено; звено башлыгы (житәкчесе) звеньевой; пионерлар звеносы пионерское звено.

ЗВОНОК звонок; || звонковый; беренче звонок первый звонок (*в школе*); звонок чыбыгы звонковый провод; соңгы звонок последний звонок (*в школе*); звонок бирү давать звонок.

ЗЕБРА зебра; || зебровый.

ЗЕБУ *зоол.* зебу.

ЗЕКЕР *рел.* зикр (*радение мусульманских сектантов*); зекер әйтү читать молитвы, воздавая хвалу; ♦ зекер кылу упоминать, говорить; зекер ителгән *уст.* вышеупомянутый.

ЗЕЛАНДИЯЛЕ зеландец, житель Новой Зеландии.

ЗЕЛПЕ жимолость; ак зелпе белая жимолость; киң зелпе жимолость широколистая; кара зелпе жимолость душистая; сөялле зелпе *см.* кара зелпе; тәбәнәк зелпе жимолость низкая (стелющаяся).

ЗЕЛПЕЛЕК местность, поросшая жимолостью.

ЗЕЛТЕР: зелтер суы зельтерская вода.

ЗЕМЛЕКОП землекоп; || землекопный.

ЗЕМЛЕМЕР землемер; || землемерный.

ЗЕМЛЕСОС *тех.* землесос; || землесосный.

ЗЕМЛЕЧЕРПАЛКА *тех.* землечерпалка

ЗЕМЛЯНКА землянка.

ЗЕМЛЯЧЕСТВО землячество.

ЗЕМСКИЙ *уст.* земский; земский собор земский собор.

ЗЕМСНАРЯД *тех.* земснаряд.

ЗЕМСТВО *ист.* земство; || земский; земство эгъзасы земец; земство врачы земский врач; земство карамагындагы мэктеп земская школа; земство башлыгы (начальнигы) земский начальник.

ЗЕМЩИНА *ист.* земщина.

ЗЕНИТ *астр.* зенит; || зенитный; зенит орудие *воен.* зенитное орудие; зенитка *разг.*

ЗЕНИТКА *воен.* зенитка, зенитное орудие.

ЗЕНИТЧЫ *воен.* зенитчик.

ЗЕРЕЛДЭВҢК *см.* зырылдавык.

ЗЕРЕЛДЭТҮ *понуд.* от зерелдәү крутить (вертеть) со свистом (*напр.* юлу); || кручение (верчение) со свистом.

ЗЕРЕЛДЭҮ крутиться (вертеться) с лёгким свистом (*о юле*).

ЗЕФИР I *текст.* зефир; || зефировый; зефир күлмәк зефирная рубашка. ЗЕФИР зефир (*сорт пастилы*).

ЗИГЗАГ зигзаг.

ЗИЛЗИЛӨ *уст.* землетрясение.

ЗИМ шуга; зим килә шуга пльвёт.

ЗИМАГОР *ист.* зимогор (*крестьянин, уходящий на отхожий промысел*).

ЗИМАГОРЛЫК бродяжничество; зимагорлыкта йөрү бродяжничать.

ЗИМЛӘНҮ *страд.* от зимләү

ЗИМЛӘТҮ *понуд.* от зимләү.

ЗИМЛӘҮ *диал.* добавлять (добавить) в брагу мёд или сахар; || добавление в брагу меда или сахара.

ЗИНА блуд, прелюбодеяние, разврат; зина кылу прелюбодействовать, развратничать; зина кылучы *см.* зинахур; зинадан туган незаконнорождённый, приبلудный *уст.*

ЗИНАР *уст.* пояс; зинар бәйләү подпоясываться.

ЗИНАХУР *уст. разг.* прелюбодей, блуник, развратник, распутник; || развратный, распутный.

ЗИНАХУРЛЫК *уст. разг.* блуд, прелюбодеяние, разврат, распутство.

ЗИНАЧЫ прелюбодей, развратник.

ЗИНАЧЫЛЫК прелюбодейство, прелюбодеяние, разврат.

ЗИНДАН *книжн.* тюрьма, темница; || тюремный; зинданга салу (утырту, ябу) посадить в темницу; заточить в тюрьму

ЗИНДАНЧЫ тюремщик, тюремный надзиратель.

ЗИННӘТ 1) украшение, убор, наряд, убранство; тышкы зиннәтләр внешние украшения; ялтыравыкы зиннәт эйберләре а) предметы украшения; б) блёстки (украшения) театрального костюма; 2) роскошь; байлык һәм зиннәттә яшәү жить в роскоши; 3) Зиннат (*имя собств. мужское*).

ЗИННӘТЛЕ 1) украшенный, разукрашенный, нарядный; 2) богатый, роскошный, великолепный; зиннәтле чатыр балдахин.

ЗИННӘТЛЕЛЕК состояние убранства, разукрашенность.

ЗИННӘТЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от зиннәтләндерү разукрашиваться, украшаться.

ЗИННӘТЛӘНДЕРҮ *понуд.* от зиннәтләну украшать, украсить; || украшение

ЗИННӘТЛӘНҮ *возвр.-страд.* от зиннәтләу украшаться, украситься.

ЗИННӘТЛӘТҮ *понуд.* от зиннәтләу

ЗИННӘТЛӘҮ украшать, украсить, разукрашивать, разукрасить; наряжать, нарядить; || украшение, разукрашивание.

ЗИНҺАР пожалуйста (*обращение — выражает убедительную просьбу*); зинһар

өчен умоляю, прошу ради...; эйтче, зинһар... скажи, пожалуйста...; бу турыда зинһар берәүгә дә эйтә күрмә! прошу никому не говорить об этом!

ЗИНҺАРЛАУ умолять, настоятельно просить; || мольба, настоятельная просьба; зинһарлап сорау настоятельно просить.

ЗИР *книжн. см.* алтын

ЗИРАТ кладбище; || кладбищенский; зират капкасы кладбищенские ворота; ◇ зират юлы последний путь

ЗИРЕК ольха; || ольховый; ак зирек ольха белая; зирек урманы ольховник, ольшаник; кара зирек ольха чёрная; сары зирек ольха серая; зиректән дуга бөгелмәс *посл.* слабый человек не выдержит испытаний жизни (*букв.* из ольхи дугу не согнёшь); ◇ зирек тәртә обидчивый, быстро обижающийся; зирек чыпчыгы *вид воробья.*

ЗИРЕКЛЕ: зарекле күл озеро, окружённое ольховником.

ЗИРЕКЛЕК ольшаник, ольховник, местность, где растёт ольха; вак зиреклек молодой ольховник.

ЗИР-ЗӘБӘР *см.* зир-зәбәр.

ЗИР-ЗӘБӘР суматоха; зир-зәбәр китерү а) перевернуть всё вверх дном; б) разгромить, сровнять с землёй; зир-зәбәр китереп сүгеп ташлау разругать в пух и в прах.

ЗИРӘК 1) сметливый, смышланный, смекалистый, сообразительный, понятливый, догадливый; зирәк егет смышланный парень; 2) даровитый, одарённый; мудрый.

ЗИРӘКЛЕК 1) сметливость, смекалка, сообразительность, смышленность, понятливость, догадливость; 2) даровитость, одарённость; мудрость; 3) чуткость; зирәклек белән а) понятно; б) чутко; зирәклек күрсәтү а) проявить чуткость; б) проявление чуткости.

ЗИРӘКЛӘНУ делаться, сделаться сметливым (смышланным, смекалистым, сообразительным, понятливым, догадливым).

ЗИФА стройный, статный; буе зифа и зифа буйлы стройный, со стройной фигурой; зифа буйлы кыз стройная девушка; зифа буйлылык стройность, статность.

ЗИФАЛЫК стройность, статность (*фигуры*).

ЗИЯДӘ *уст.* излишний, избыточный.

ЗИЯК кант; обшивка; кайма; шнурок.

ЗИЯКЛЕ окантованный, с кантом, с каймой.

ЗИЯКЛӘТҮ *понуд.* от зиякләү

ЗИЯКЛӘУ кантовать, окантовывать, окантовать; || окантовка.

ЗИЯРӘТ: зиярәт кылу а) посещать могилу *кого-л.*; б) идти к святым местам *или* к могилам предков; в) паломничество; посещение святых мест; зиярәт кылу урыны *рел.* а) место паломничества; святое место, место поклонения; б) гробница святого.

ЗИЯФӘТ *уст.* угощение, пир; банкет, торжественный, официальный завтрак, обед, ужин; бал; зияфәт бирү угощать; устраивать, организовывать пир (банкет, угощение).

ЗИҺЕН 1) разум, рассудок, сознание; 2) сообразительность, понятливость, смышленность; дарование; 3) память; зиһенгә алу а) воспринимать; б) восприятие; зиһен баегу обогатить память; зиһен йртү соображать, размышлять; зиһен салып тыңлау *разг.* внимательно слушать; зиһене таза, хәтере нык в здоровом уме и твёрдой памяти; зиһен таралу (чуалу) становится рассеянным; зиһене таралган рассеянный (о человеке); зиһенне



- туплау собратыа с мыслями; зиһенем юк нет у меня памяти.
- ЗИҺЕНЛЕ 1) разумный; 2) сообразительный, понятливый, смекалистый; смышлѐный, сметливый; даровитый, одарѐнный; зиһенле бала сообразительный (смышлѐный) ребѐнок; үткен зиһенле сообразительный; 3) имеющий хорошую память.
- ЗИҺЕНЛЕЛЕК сообразительность, понятливость, сметливость, смѐтка, смышлѐнность, смекалка; даровитость, одарѐнность; үткен зиһенлелек быстрая сообразительность.
- ЗИҺЕНСЕЗ 1) несообразительный, непонятливый, тупой, бестолковый; 2) недогадливый; 3) беспамятный.
- ЗИҺЕНСЕЗЛЕК 1) несообразительность, тупость, непонятливость, бестолковость; 2) недогадливость; 3) беспамятство.
- ЗИҺНИ *книжн.* умственный, интеллектуальный; зиһни булдыкылык умственные способности; умственные возможности.
- ЗМЕЕВИК *тех.* змеевик.
- ЗНАЧКИСТ значкист.
- ЗНАЧОК значок; пионерлар значогы пионерский значок.
- ЗНАЧОКЛЫ значкист, имеющий значок; значоклы кеше значкист.
- ЗОБ *мед.* зоб.
- ЗОБАНИ *рел.* адское воинство, черти.
- ЗОБАНИЛАРЧА жестоко, бессердечно.
- ЗОБАНИЛЫК жестокосердие, бессердечность.
- ЗОДИАК *астр.* зодиак; || зодиакальный; зодиак билгеләре знаки зодиака; зодиак йолдызчалары зодиакальные созвездия.
- ЗОДИАКАЛЬ *астр.* зодиакальный; зодиакаль яктылык зодиакальный свет.
- ЗОДЧИЙ зодчий.
- ЗОДЧИЙЛЫК зодчество.
- ЗОЛОТНИК *тех.* золотник; || золотниковый.
- ЗОЛОТУХА *уст.* золотуха
- ЗОЛОТУХАЛЫ *уст.* золотушный.
- ЗОЛЫМ иго, гнѐт, насилие, угнетение, притеснение, тирания; жестокость; золым итү (кылу) тиранить, мучить *кого-л.*; угнетать, притеснять; причинять обиду; золым кичерү терпеть гнѐт (насилие); переносить страдания (муки); золымга нигезләнгән идарә итү ысулы тирания, деспотизм.
- ЗОЛЫМ-ЖӘБЕР *см.* золым и жәбер I.
- ЗОЛЬМӘТ *книжн.* тирания, деспотизм.
- ЗОНА зона; || зонный; беренче зона первая зона; зона тарифы зонный тариф; чик ара (чик буе) зонасы пограничная зона
- ЗОНАЛЬ зональный; зональ телләр *лингв.* зональные языки.
- ЗОНД *в разн. знач.* зонд; зон|| куллану, зон|| белән тикшерү исследовать с помощью зонда, зондировать; зонд очыру запускать зонд.
- ЗОНТ *см.* зонтик.
- ЗОНТИК зонт, зонтик; || зонтичный.
- ЗООВЕТЕРИНАРИЯ зооветеринария; || зооветеринарный.
- ЗООЛОГ зоолог.
- ЗООЛОГИК зоологический.
- ЗООЛОГИЯ зоология; || зоологический; зоология кабинеты зоологический кабинет.
- ЗООМОРФИЗМ зооморфизм.
- ЗООПАРК зоопарк

ЗООТЕХНИК I зоотехник.

ЗООТЕХНИК II зоотехнический; зоотехник белем зоотехническое образование.

ЗООТЕХНИКА зоотехника.

ЗУБИЛО зубило.

ЗУБР *зоол.* зубр.

ЗУБРОВКА *бот.* зубровка.

ЗУР 1) *в разн. знач.* большой, крупный; зур авыл большой аул, большая деревня, большое селение; зур авырлыклар (кыенлыклар, көч) белән с большим трудом, насилию; зур адымнар гигантские шаги; зур бәхеткә каршы к великому счастью; зур бәхетсезлек большие несчастье (бедствие); зур вакыйга крупное (важное) событие; зур гына довольно большой, порядочный (*по размеру*); зурдан башлау (кубару) а) начать с большого; б) начать с главного; зур осталык высокое мастерство; зур тәжрибә богатый опыт, большой опыт; зур уңыш а) обильный урожай; б) большой (крупный) успех; зур эш большое дело; зур югалту большая потеря; зур үкенечкә каршы к великому (глубокому) сожалению; зур үс! расти большой! (*пожелание в ответ на хороший поступок ребёнка*); зур үсү вырасти, стать большим; шактый зур сумма довольно солидная сумма; саулык — зур байлык *погов.* здоровье — великое богатство; 2) *в сочетании с существительными и прилагательными выражает большие размеры чего-л., напр.:* гаять зур огромный, большущий; зур башлы большеголовый; зур гәүдәле кеше здоровенный (рослый) человек; зур иренле *губастый*; зур колаклы ушастый; зур күзле глазастый; чиктән тыш зур чрезмерный; ◊ зурга китү осложниться, принять серьёзный оборот (*напр. о деле*); зурга санау *в разн. знач.* считать большим; зурга тотыну братья за непосильное дело; зурга жибәрү раздуть дело; зур диңгез кыскычы *зоол.* лангуст, лангуста; зур дәрәжәле кеше высокопоставленный человек; зур зыян большой урон; зур илэк грохот; зур ихтирам белән с большим уважением; зур кара тукран *зоол.* желна; зур кылану важничать; зур кәлтә елан *зоол.* ящер; зур көенеч скорбь; зур көенечле скорбный; зур күләмле объёмный, объёмистый; зур күтәрү а) поднимать непосильную тяжесть; б) много брать на себя; кыланышы үзеннән зур гонору больше, чем следует; тәмсез мул булып, юләр зур булып *погов.* невкусное всегда в избытке, а глупый — всегда с сомнением; юләр купса зур куба *погов.* глупец всегда берётся за великое; үзенне зур тотма, кешене хур итмә *погов.* и людей не унижай, и себя не возвышай.

ЗУРАЕШУ *взаимн.-совм. от* зураю.

ЗУРАЙТКЫЧ увеличитель; || увеличительный; зурайткыч пыяла увеличительное стекло.

ЗУРАЙТТЫРУ *понуд. от* зурайтү.

ЗУРАЙТУ *понуд. от* зураю увеличивать, увеличить; || увеличение; зурайтүп бетерү а) увеличить; б) разносить (*обувь*); зурайтүп күрсәтү преувеличивать; зурайтүп күрсәтә торган, зурайта торган увеличительный.

ЗУРАЙТЫЛУ увеличиваться.

ЗУРАТ продолговатая копна снопов (*в поле*); зурат кую (салу) класть снопы в продолговатую копну

ЗУРАЮ 1) увеличиваться, увеличиться; расширяться, расшириться; || увеличение; расширение; парк территориясе зурайды территория парка увеличилась; 2) расти, вырасти; становиться (стать) взрослым, взрослеть, повзрослеть; || рост; бик тиз зураю быстрый рост; зураеп бару (килү) расти, подрастать; увеличиваться (*постепенно*); игеннәр зураеп килә хлеба подрастают; зураеп

китү а) увеличиться (*в размере*); б) вырасти, стать взрослым; 3) мужать, возмужать; ◇ чыбыкны вакытында бөк, зурайгач бөгә алмассың *посл.* если не согнёшь прут, пока он тонок, то когда вырастет, будет поздно.

ЗУР-ЗУР превеликий, большой-пребольшой.

ЗУРКОЛАК *разг. см.* куян; ◇ зурколак ярканат *зоол.* ушан.

ЗУРЛАНУ 1) *страд.* от зурлау; 2) гордиться, возгордиться.

ЗУРЛАР *только мн.* взрослые, старшие; большие; зурлар алдында тыйнак бул будь скромным перед взрослыми; зурларны ихтирам ит уважай старших; зурлар эшенә тыгылмый тор не вмешивайся в дела старших.

ЗУРЛАРЧА по-взрослому, как взрослые, как большие, как старшие.

ЗУРЛАТУ *понуд.* от зурлау.

ЗУРЛАУ 1) возвеличивать, возвеличить; оказывать (оказать) почести; || возвеличение; оказание почестей; || величальный; зурлап каршылау (каршы алу) встретить с почестями; 2) восхвалять, превозносить, превознести; || восхваление, превозношение.

ЗУРЛЫК 1) величина, размер; объём; 2) величие, солидность; блеск; белемнәрнең зурлыгы солидность знаний; 3) чрезвычайность; ◇ билгесез зурлык *мат.* неизвестная величина; зурлык тамгасы *мат.* знак «больше»; чамасыз зурлык чрезмерность; чикле зурлык *мат.* конечная величина; величина, имеющая предел

ЗУРЛЫК-ОЛЫЛЫК величие, благородство; солидность.

ЗУРНА *муз.* зурна.

ЗУРРАК *сравнит. ст.* от зур К великоватый, больший; бераз (беркадәр) зуррак немного (несколько) больший, великоватый; бу туфли миңа бераз зуррак эти туфли мне немного великоваты; 2. 1) более, больше; 2) шире.

ЗЫЙ: зый итү *см.* зыйлау.

ЗЫЙЛАТУ *понуд.* от зыйлау.

ЗЫЙЛАУ *звукоподр.* свисту лозы, трости, ветра; зыйлап үтеп китте он промчался со свистом (с ветерком), он промчался стрелой.

ЗЫК: зык кубу а) шуметь, галдеть; б) шум, гам, гвалт; зык куптару поднять шум (гам, гвалт); переполошить.

ЗЫКЫ *диал.* 1) мороз (*при влажном воздухе*); 2) *см.* сыты.

ЗЫКЫЛЫ *диал.* морозный.

ЗЫНЖЫР *книжн.* в *разн. знач.* цепь; оковы, цепи, кандалы; коллык зынжыры оковы рабства, цепи рабства.

ЗЫНЖЫРЛАГАН 1) закованный в кандалы; 2) посаженный на цепь.

ЗЫНЖЫРЛАНУ *страд.* от зынжырлау.

ЗЫНЖЫРЛАТУ *понуд.* от зынжырлау.

ЗЫНЖЫРЛАУ 1) заковывать, заковать в цепи (в кандалы); || заковывание в цепи (в кандалы); 2) *разг.* посадить на цепь, держать на цепи (*собаку*).

ЗЫНЖЫРЛЫ 1) закованный в цепи (в кандалы); 2) *разг.* привязанный на цепь, цепной; зынжырлы аю медведь на цепи; зынжырлы эт цепная собака

ЗЫР: зыр итеп әйләнү вертеться быстро со свистом (*напр. о волчке*).

ЗЫР-ЗЫР 1. *звукоподр.* дребезжанию, жужжанию; 2. быстро; зыр-зыр әйләнү быстро крутиться.

ЗЫРЛАТУ *понуд.* от зырлау крутить, вертеть (*быстро*).

ЗЫРЛАУ крутиться, вертеться (*быстро*).

ЗЫРЫЛДАВЫК юла, волчок.

ЗЫРЫЛДАТУ *понуд.* от зырылдау; зырылдатып әйләндерү кружить с дребезжанием.

ЗЫРЫЛДАУ 1) дребезжать, дрожать, трястись; || дребезжание; 2) крутиться быстро дребезжа (с жужжанием).

ЗЫРЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от зырылдау.*

ЗЫРЫЛДЫК *см. зырылдавик.*

ЗЫРЫЛ-ЗЫРЫЛ: зырыл-зырыл килү дребезжать, издавать дребезжащие звуки при быстром вращении.

ЗЫЯЛЫ *книжн. интеллигент; || интеллигентный.*

ЗЫЯЛЫЛАР *книжн. интеллигенция.*

ЗЫЯН 1) вред; помеха; акылына зыян килү сойти с ума; ни зыяны бар? какой из этого вред?; какой из этого ущерб?; моның зыяны юк это не вредно; 2) убыток, ущерб, урон; утрата; зыян күрү терпеть убыток, нести ущерб; зыян салу а) вредить, наносить вред; б) наносить ущерб; зыян итмәс, зыян итмәс иде не мешало бы, не помешало бы; зыяны тимәс не помешает, не повредит; зыян итү *в разн. знач.* вредить, наносить ущерб; зыян итүче вредитель; зыян китерә торган а) вредоносный; б) убыточный; бер тиенлек куян, биш тиенлек зыян *посл.* пользы на копейку, а убытку на десять (*букв.* цена зайцу копейка, а убытку на десять копеек); суга чумган кешегә яңгырдан ни зыян? *посл.* какой вред от дождя, если человек нырнул (угодил) в воду?; ◇ ярый, зыяны юк ладно, ничего, пусть.

ЗЫЯНДАШ падучая болезнь, эпилепсия; зыяндаш авырулы кеше эпилептик.

ЗЫЯНДАШЛЫ эпилептик, припадочный, страдающий падучей болезнью (эпилепсией).

ЗЫЯН-ЗАРАР *собр.* вред.

ЗЫЯН-ЗАРАРЛЫ *собр. см. зыянлы и зарарлы.*

ЗЫЯН-ЗАРАРСЫЗ *собр.* целый и невредимый.

ЗЫЯН-ЗӘХМӘТ *см. зарар-зәхмәт.*

ЗЫЯНЛАНУ нести, понести убыток (ущерб, потерю).

ЗЫЯНЛАУ издыхать, издохнуть, пасть (*о домашних животных*).

ЗЫЯНЛЫ 1) вредный, вредоносный; пагубный; || вредно; пагубно; 2) убыточный; || убыточно.

ЗЫЯНЛЫЛЫК *см. зарарлылык*

ЗЫЯНСЫЗ 1) безубыточный; || безубыточно; без ущерба; эшкә зыянсыз без ущерба для дела; 2) *см. зарарсыз*; 3) *разг.* ничего, терпимо.

ЗЫҢГЫЛДАТУ *понуд. от зыңгылдау.*

ЗЫҢГЫЛДАУ *звукоподр. см. зыңлау.*

ЗЫҢГЫР: зыңгыр итү *см. зыңгырдау.*

ЗЫҢГЫРДАТУ *понуд. от зыңгырдау.*

ЗЫҢГЫРДАУ *звукоподр.* звенеть, прозвенеть; || звон.

ЗЫҢЛАТУ *понуд. от зыңлау.*

ЗЫҢЛАУ *звукоподр.* звенеть, лязгать (*напр. о металле*); || звон, лязг, лязгание.

ЗӘВАЛ *книжн.:* һәр кәмалның бер зәвалы бар *погов.* каждое совершенство имеет свой предел.

ЗӘВЫГУ *см. зэвыклану.*

ЗӘВЫК 1) вкус; зур зэвык белән с большим вкусом; нечкә зэвык утончённый вкус; 2) наслаждение, удовольствие, блаженство; зэвык белән эшкә керешү приступить к работе с увлечением (с большой охотой).

ЗӘВЫКЛАНДЫРУ *понуд. от зэвыклану* забавлять, веселить; доставлять (доставить) удовольствие; приводить (привести) в восторг.

ЗӘВЫКЛАНУ наслаждаться, насладиться, блаженствовать; забавляться, позабавиться, веселиться; получать (получить) удовольствие; восторгаться.

- ЗЭВЫКЛЫ** отраднй, приятнй, доставляющй наслаждение (удовольствие); восторженнй; весёлй.
- ЗЭВЫКЛЫЛЫК**: үтэ зэвыклылык тонкий вкус.
- ЗЭВЫК-САФА** *собир. книжн.* наслаждения; зэвык-сафа сөрү наслаждаться, испытывать наслаждения.
- ЗЭВЫКСЫЗ** безвкуснй; || безвкусно.
- ЗЭВЫКСЫЗЛЫК** безвкусица; зэвыксызлык белән безвкусно
- ЗЭВЫКЧЫЛ** любитель наслаждений (удовольствий).
- ЗЭГЪФРАН** шафран; || шафраннй, шафрановый; зэгъфран авызчыклары рыльца шафрана; зэгъфран гел шафран; зэгъфран кушылган имеющй в составе шафран, с примесью шафрана; зэгъфран порошогы порошок шафрана; зэгъфран төсендәге жёлтого цвета; ◇ *хинд* зэгъфраны *бот.* жёлтый имбирь, куркума.
- ЗЭГЪФРАНЛЫ** шафраннй, шафрановый, содержащй шафран.
- ЗЭГЫЙФЬ** 1) изувеченнй, искалеченнй; || калека; зэгыйфь аяк искалеченная нога; 2) слабый *в разн. знач.*; бессильнй, немощнй; неразвитый; зэгыйфь йөрәк слабое сердце; зэгыйфь кеше слабый (немощнй) человек; зэгыйфь мускуллар неразвитые (слабые) мускулы; зэгыйфь тавыш слабый (упавший) голос; зэгыйфь токымнар *геол.* слабые породы; зэгыйфь хәтер слабая память; зэгыйфь үсемлек чахлое растение; акылга (акылы) зэгыйфь *разг.* слабоумнй; лампаның зэгыйфь яктысы скупой свет лампочки; зэгыйфь тавышлы безголосый; рухи зэгыйфь слабодушнй.
- ЗЭГЫЙФЬЛЕК** 1) искалеченность, изувеченность; 2) слабость, бессилие, немощность; ◇ акыл зэгыйфьлеге, акылга зэгыйфьлек слабоумие; рухи зэгыйфьлек слабодушие.
- ЗЭГЫЙФЬЛӘНДЕРҮ** *понуд. от* зэгыйфьләнү 1) калечить, искалечить, увечить, изувечить; 2) ослаблять, ослабить, обессиливать, обессилить, изнурить, изнурить; || ослабление, обессиливание, изнурение.
- ЗЭГЫЙФЬЛӘНҮ** 1) калечиться, искалечиться, увечиться, изувечиться; 2) слабеть, ослабеть, ослабевать, ослабнуть; обессилевать, обессилеть; изнуряться, изнуриться; хәтерем зэгыйфьләнә башлады память моя начала слабеть.
- ЗЭГЫЙФЬЛӘТҮ** *см.* зэгыйфьләндерү.
- ЗЭГЫЙФЬЛӘҮ** *см.* зэгыйфьләндерү.
- ЗЭЙТҮН** маслина, олива; || маслиннй, оливковый; зэйтүн агачы оливковое дерево; зэйтүн мае прованское масло; елей; зэйтүн жимеше маслина; ◇ зэйтүн гөле олеандр
- ЗЭКАТЬ** *рел. ист.* закят (милостыня, предписываемая шариатом в пользу бедных в размере 1/40 доли имущества или вложенного в дело капитала).
- ЗЭКАТЬЧЫ** *рел. ист.* сборщик закята, (податей, налогов)
- ЗЭКИ** *книжн.* 1) сметливый, сообразительнй; проницательнй; 2) Заки (*имя собств. мужское*).
- ЗЭМЗЭМ** *рел.* Земзем (*название священного колодца у храма Кааба в Мекке*); зэмзэм суы а) вода из колодца Земзем; б) *разг.* вино.
- ЗЭМҺӘРИР** *уст.* сильные холода, трескучие морозы.
- ЗЭНБАК** *бот.* белая лилия; кызыл зәнбак красная лилия; сары зәнбак жёлтая лилия.
- ЗЭНЖИ** *уст.* негр; || негритянскй.
- ЗЭНЖӘБИЛ** *бот.* имбирь; || имбирнй.
- ЗЭП** *с.-х. разг.* зябь; || зяблевый; зэп күтәрү поднимать зябь; зэп сөрү зяблевая вспашка; зэпкә сөрү пахать под зябь; *см. ещё* сөрү I: тунга серу.

- ЗЭП-ЗЭЦГЭР синий-пресиний, совершенно синий; голубой-преголубой, совершенно голубой.
- ЗЭР *уст. книжн.* драгоценности; золото; зэр кадэрэн зэркэн белер *посл.* дену золота знает ювелир.
- ЗЭРКЭН *книжн.* ювелир.
- ЗЭРРӨ 1) частица, мельчайшая частица, крупинка, песчинка, пылинка; 2) капельки, брызги (воды); ◇ зэrrэ кадэр дэ юк ни капельки нет, нисколько нет.
- ЗЭХМЭТ 1) страдание, мука; испытание; зэхмэт чигү страдать; нуждаться; 2) болезнь, хворь; зэхмэт кагылу (тию) подвергаться заболеваниям; бирэн зэхмэте обжорство; зэхмэте төшкере! проклятие!; үлэт зэхмэт *разг.* мор.
- ЗЭХМЭТЛЕ 1) мучительный; 2) больной; зэхмэтле урын *место, где по поверьям человек заболевает.*
- ЗЭЦГЕЛӨ I: зэцгелэ куагы *бот.* ёрник.
- ЗЭЦГЕЛӨ II *мед.* цинга, скорбут; || цинготный, скорбутный; зэцгелэ авырулы цинготный больной; зэцгелэ галэмэтлэре признаки цинги.
- ЗЭЦГЕЛӨЛЕ цинготный, скорбутный.
- ЗЭЦГЭР синий; голубой; аксыл зэцгэр светло-голубой; ачык зэцгэр ярко-голубой; ультрамариновый; ачык зэцгэр буяу ультрамарин; зэцгэр буяу лазурь; зэцгэр күзле голубоглазый; синеглазый; зэцгэр күк синее небо; голубое небо; зэцгэр сөт сепарированное молоко (*букв.* голубое молоко); зэцгэр таш лазурит; зэцгэр төскэ буяу окрашивать в синий цвет; зэцгэр чэчэк *бот.* а) василек; б) васильковый; зэцгэр якут а) сапфир; б) сапфирный, сапфировый; кувэ зэцгэр тёмно-синий.
- ЗЭЦГЭР-КҮК сизо-голубой.
- ЗЭЦГЭРЛЕ с синевой.
- ЗЭЦГЭРЛЕК синева; голубизна; голубой цвет; күк зэцгэрлеге синева нёба, небесная синева, небесная лазурь.
- ЗЭЦГЭРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от зэцгэрлэнү делать, сделать синим (голубым); синить.
- ЗЭЦГЭРЛЭНҮ становится, стать синим (голубым); күк йөзе зэцгэрлэнде дэ янадан балкыды небесный свод поголубел и вновь засиял; зэцгэрлэнep китү посинеть, стать синим; зэцгэрлэнep күренү синеть; арыш арасында күк чэчэклэр зэцгэрлэнep күренэ во ржи синеют васильки.
- ЗЭЦГЭРЛӨТҮ *см.* зэцгэрлэндер
- ЗЭЦГЭРСУ синеватый; голубоватый.
- ЗЭЦГЭРСУ-КЫЗЫЛ багряный.
- ЗЭЦГЭРСУ-КӨРӨН фиолетово-синий; багрово-синий.
- ЗЭЦГЭРСУЛАНУ становится, стать синеватым (голубоватым)
- ЗЭЦГЭРСУ-СОРЫ цвета электрик; зэцгэрсу-соры күлмэк платье цвета электрик.
- ЗЭЦКИ *диал.* злой, скрытно злой.
- ЗЭҺЭР 1) яд, отравка; || ядовитый; зэһэр агулы елан ядовитая змея; 2) *перен.* яд; жёлчь; || ядовитый; жёлчный; язвительный; зэһэр усал а) ядовитый; б) *перен.* жёлчный, вредный (*о человеке*); дустың өчен зэһэр эч *погов.* ради друга и яд выпей; зэһэр телле кеше язвительный человек; ◇ зэһэр казаяк *бот.* лютик ядовитый; зэһэр натр *хим.* едкий натр, каустическая сода; зэһэр чэчү метать громы и молнии; зэһэр жыл очень сильный ветер, пронизывающий ветер; алда эйткэннең зэһэре юк *посл.* что сказано в лицо, не таит в себе зла.
- ЗЭҺЭРЛЕ 1) ядовитый, едкий; зэһэрле газлар *хим.* ядовитые газы; зэһэрле елан ядовитая змея; зэһэрле булу ядовитость; 2) *перен.* язвительный, ядовитый,

злобный; жёлчный; ехидный; зəһәрле елмаю злобная ухмылка; зəһәрле искəртү язвительное замечание; зəһәрле караш ехидный взгляд; зəһәрле кеше ядовитый (язвительный) человек; жёлчный (зловредный) человек; злюка; зəһәрле көлү а) ехидничать, язвить, зло иронизировал; б) саркастический смех; ехидная усмешка; злая ирония.

ЗƏҺƏРЛЕЛЕК 1) ядовитость, едкость; 2) *перен.* язвительность; ядовитость; жёлчность.

ЗƏҺƏРЛƏНҮ 1) злиться, злобствовать; 2) браться, взяться рьяно (с жаром, с задором) *за что-л.*; зəһэрлэнep тотыну приняться с жаром (с задором); 3) становится, стать крепким (забористым); ачы бал зəһэрлэнгэн *разг.* брага стала крепкой (забористой).

ЗƏҺƏРЛƏТҮ *понуд.* от зəһэрлэү; колмак ачы балны зəһэрлэтep жибэрэ хмель делает брагу забористой.

ЗƏҺƏРЛƏҮ в *разн. знач.* отравлять, отравить; || отравление.

ЗƏҺƏРЛƏҮЧЕ *хим.* отравляющий; || отравитель.

ЗƏБƏРЖƏТ 1) изумруд; хризолит; || изумрудный, изумрудовый; хризолитовый; зəбэржəт алка изумрудные серьги; 2) Зубаржат (*имя собств. женское*).

ЗƏЛКАГЫЙДƏ *книжн.* зүлькада (*название одиннадцатого месяца мусульманского лунного года*).

ЗƏЛХИЖƏ 1) *книжн.* зүльхиджа (*название двенадцатого месяца мусульманского лунного года*); 2) Зүльхиджа (*имя собств. женское*).

ЗƏЛЬФЕКАР *рел.* легендарная сабля Али (*четвёртого халифа, зятя Мухаммеда*).

ЗƏМƏРРƏТ *уст.* изумруд; || изумрудный.

ЗƏҺРƏ 1. *астр.* Венера; Зəһрə йолдызы Венера (*утренняя звезда*); 2. Зухра (*имя собств. женское*)

ЗҮҺАЛ *уст. астр.* Сатурн.

## И

И I 1. *межд. выражает:* 1) *восхищение, восторг* о!, эх!, э!, ну!; и дусларым! эх, друзья!; 2) *порицание, упрек, возмущение, презрение; отвращение, иронию, сарказм* эй!, ох!, ах!, тьфу!, ну и!; и утын! ну и полено же!; 3) *догадку, удивление, досаду, решимость* а!, и!; э!, эк!, эка!; эй!, о!; и, булса булыр, эйдə! а, была не была, пошли!; 2. *частица усил. при повторении однородного действия соотв.* ох!, ну!, ну и!; и орышты, и орышты, и орышты соң мине! ох бранила, ох бранила, ну и бранила же меня!

И II: игə кертү а) налаживать, улаживать; б) налаживание, улаживание; игə килү а) налаживаться, улаживаться; б) приноравливаться; игə килмəүче несговорчивый; норовистый; игə килмəүчелек несговорчивость; норовистость; ие килсə, көе килми *погов.* то норов негож, то характером непригож.

ИБЕ-ЯБЕ: эшнең бер дə ибе-ябе юк дело никак не клеится (не ладится, не спорится).

ИБИС ибис (*птица*); || ибисовый.

ИБЛИС 1. 1) *миф.* сатана, дьявол, демон; || сатанинский, дьявольский, демонический; иблис вəсвəсəсə дьявольское наваждение; иблис баласы *перен.* дьяволёнок; озорник, проказник, шалун; иблис токымы bran. чёртово отродье, бесово племя; 2) *перен.* двурушник, лицемер; || двурушнический, лицемерный; 2. ехидный; злобный, злонамеренный, злонравный; злопамятный.

ИБЛИСЛЕК 1) двурушничество, лицемерие; 2) ехидство; злоба, злонамеренность;

злопамятность.

ИБЛИСЛӘНҮ 1) *миф.* становиться, стать сатаной (дьяволом, демоном); 2) *перен.* двурушничать, лицемерить; || двурушничество, лицемерие; 3) ехидничать; злоствовать; || ехидничанье; злоствование; 4) становиться, стать развратным (бесчестным).

ИБЛИСЧӘ дьявольски; по-дьявольски.

ИБТИДАИ *уст. книжн.* начальный; предварительный; ибтидаи мәктәп начальная школа

ИГАНӘ *уст.* помощь, пособие; вспомоществование; пожертвование; иганә бирү (итү) жертвовать, вспомоществовать, оказывать помощь кому-л.; иганә бирүче тот, кто оказывает помощь, жертвующий.

ИГАНӘЛЕК *уст.* предназначенный для оказания помощи (для пожертвования)

ИГЕ: иге дә юк, чиге дә юк нет ни конца, ни края.

ИГЕЗ 1) близнецы, двойня, двойняшки; игез бала табу родить двойню (близнецов); игез сыңары близнец, один из близнецов; өч игез бала тройня; 2) *перен.* люди, близкие и похожие друг на друга; адәмнәр дә игез булмый и люди бывают непохожими друг на друга.

ИГЕЗӘК *см.* игез; өч игезәк тройня.

ИГЕЛЕК 1) добро, благодеяние; игелек күрмәү не видеть добра; 2) польза, прок; игелеген күр! пользуйся на здоровье! (*пожелание*); ◇ игелек күрер жир благодатная земля.

ИГЕЛЕКЛЕ 1) благодетельный; благотворный; благодатный; 2) полезный, приносящий пользу; игелекле эш а) благодатный труд; б) доброе дело; игелекле эшнең иртә-киче юк *погов.* доброе дело со сроком не связано.

ИГЕЛЕКЛЕЛЕК 1) благодетельность; 2) полезность

ИГЕЛЕКЛӘНҮ пользоваться, воспользоваться благами (добротой).

ИГЕЛЕКСЕЗ 1) неблагодарный; 2) бесполезный; игелексез — исәпкә бар, санга юк *погов.* бесполезный человек лишь для счёта.

ИГЕЛҮ *страд.* от игү возделываться; обрабатываться (о сельскохозяйственных культурах); || возделывание (*пассивное действие*); ителмәгән жирләр невозделанная земля; целинные земли.

ИГЕМЛЕ: игемле үсемлекләр культурные растения.

ИГЕН 1) хлеб, хлеба (*в поле*); || хлебный; игеннәр уңган хлеба хорошо уродились; иген басуы хлебное поле; иген игү а) заниматься хлебопашеством (земледелием); б) хлебопашество, земледелие; иген игүче *см.* игенче; иген эше хлебопашество, земледелие; игеннең жаен иккән белер, арбаның жаен жиккән белер *посл.* каждый мастер своё дело знает (*букв.* как вырастить хлеба знает хлебопашец, толк в телеге знает тот, кто запрягает); чикерткәдән курыккан иген икмәс *посл.* волков бояться — в лес не ходить (*букв.* кто боится кузнечиков, тот не сеет хлеб); 2) *собир.* зерно; иген калдыгы отходы после обмолота; иген келәте зернохранилище; иген жире пахотная земля, пашня, нива; ◇ иген корымы с.-х. головня; иген коңгызы (тараканы) *зоол.* кузька; ятимнәр игене *бот.* ломонос.

ИГЕНЛЕ имеющий хлеб, богатый хлебом, хлебный; игенле жирләр хлебные места.

ИГЕНЛЕК нива, пашня, хлебное поле.

ИГЕНЛӘТӘ натурой, зерном; игенләтә түләү платить натурой.

ИГЕН-ТАРУ *собир.* урожай, хлеба; иген-тару да бик ишелеп уңганы юк и урожай не ахти какой.

ИГЕНЧЕ хлебопашец, земледелец, хлебороб; || хлебопашеский, земледельческий;



игенче явымда тынар, балыкчы давылда тынар *посл.* хлебороб во время дождя, рыбак в бурю отдыхают; игенченен ярты гомере кырда үтәр *погов.* хлебопашец полжизни проводит в поле.

ИГЕНЧЕЛЕК хлебопашество, земледелие; || хлебопашеский, земледельческий; игенчелек кораллары земледельческие орудия.

ИГЕ-ЧИГЕ: иге-чиге күренми (юк) не видно конца и края; без конца и края.

ИГЕШҮ *взаимн.-совм. от игү.*

ИГРЕК *мат.* игрек.

ИГУАНА игуана (*древесная ящерица*).

ИГУМЕН *рел.* игумен, настоятель монастыря; || игуменский.

ИГЪЛАН объявление, извещение; афиша; игъланнар бүлеге отдел объявлений; игълан ителү объявляться, сообщаться; игълан итү а) объявлять, оповещать, извещать, оглашать, сообщать; афишировать; б) объявление, оповещение, извещение, оглашение, сообщение; афиширование.

ИГЪТИБАР 1) внимание; игътибар итү (бирү) а) обращать внимание; б) оказывать почтение (уважение), почитать, чтить; в) придавать значение; г) замечать (примечать) *кого-что-л.*; игътибар итерлек достойный внимания; примечательный; игътибар белән карау (тыңлау) внимательно смотреть (слушать); игътибарга алу а) принимать во внимание, учитывать *что-л.*; б) замечать (примечать) *кого-что-л.*; в) уважать, считаться; игътибарга лаеклы достойный внимания, стоящий; игътибарны туплау сосредоточить внимание; 2) *уст.* авторитет, престиж; игътибар иясе кеше авторитетный человек; ул халык арасында игътибарын югалткан он потерял авторитет среди людей.

ИГЪТИБАРЛАУ 1) принимать (принять) во внимание, учитывать (учесть) *что-л.*; игътибарлап карау внимательно посмотреть *на что-л.*; 2) примечать (приметить) *кого-что-л.*

ИГЪТИБАРЛЫ 1) внимательный; сосредоточенный; игътибарлы караш а) внимательное отношение; б) внимательный взгляд; 2) чуткий, учтивый; 3) *уст.* авторитетный.

ИГЪТИБАРЛЫЛЫК 1) внимательность, сосредоточенность; 2) чуткость; учтивость; 3) *уст.* авторитетность.

ИГЪТИБАРСЫЗ 1) невнимательный, небрежный; халатный; || невнимательно, небрежно; халатно; игътибарсыз калдыру а) оставлять без внимания; игнорировать; б) оставление без внимания; игнорирование; игътибарсыз калдырылу игнорироваться; игътибарсыз кеше невнимательный человек; игътибарсыз карау смотреть небрежно (невнимательно); 2) нечуткий; неучтивый; || нечутко; неучтиво; 3) *уст.* неавторитетный.

ИГЪТИБАРСЫЗЛЫК 1) невнимательность, небрежность; халатность; 2) нечуткость; неучтивость; 3) *уст.* неавторитетность.

ИГЪТИКАД *уст. книжн.* убеждение, искренняя вера.

ИГЪТИРАЗ *уст. книжн.* отрицание; возражение, прекословие, противоречие; игътираз кылу возражать, перечить, прекословить, противоречить, опровергать.

ИГЪТИРАФ *уст. книжн.* сознание (*напр. вины*); признание; игътирафиту признаваться, сознаваться.

ИГӘР *диал.* 1) охотничья собака; 2) помесь собаки с волком.

ИГӘРЧЕ *диал.* хлебец, маленький хлебец (выпеченный из теста, выскребенного из квашни).

ИГӘТҮ *понуд. от игәү II.*

ИГЭЧ *диал.* 1) старшая сестра; 2) сестра (*вообще*).

ИГЭ-ЧӨЙГЭ: игэ-чөйгэ килү *см.* и : игэ килү; игэ-чөйгэ китерү а) уладить, наладить; б) образумить, научить уму-разуму; в) сделать пригодным.

ИГЭҮ I подпилоч, напильник; агач игэве рашпиль; кырлы игэү трёхгранный напильник; яссы игэү плоский напильник; түгэрэк игэү круглый напильник

ИГЭҮ И 1) точить (подточить, подпиливать, подпилить) напильником; спиливать (спилить) напильником; у подпиливание; 2) *перен.* пилить, мучить придирками *кого-л.*

ИГЭҮЛӨНҮ *страд.* от игэүлэү.

ИГЭҮЛӨТҮ *понуд.* от игэүлэү.

ИГЭҮЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от игэүлэү.

ИГЭҮЛӨҮ *ст.* игэү II.

ИГҮ *с.-х.* обрабатывать, обработать, возделывать, возделать, культивировать, выращивать, вырастить, разводить (*какую-л. культуру*); тэмэке игү а) выращивать табак; б) табаководство; в) табаководческий; тэмэке игү совхозы табаководческий совхоз; бодай игү возделывание пшеницы; иген игү заниматься хлебопашеством; иксэң иген, ашарсың тиген *погов.* посеешь — будешь хлеб спокойно есть; бирсэң алырсың, иксэң урырсың *погов.* одолжишь — возьмёшь, посеешь — пожнёшь.

ИГҮЧЕ человек, занимающийся выращиванием сельскохозяйственных культур; кукуруза игүче кукурузовод; иген игүче хлебороб, хлебопашец.

ИДАРЭ управление, правление; || управленческий, правленческий; колхоз идарэсе правление колхоза; үзэк статистика идарэсе центральное статистическое управление; идарэ чыгымы управленческие расходы; идарэ ителү управляться, возглавляться; идарэ итү а) править, управлять, возглавлять, заведывать, верховодить, вершить; б) управление, заведывание; идарэ итүче а) управляющий, заведующий; б) *уст.* правитель; управитель; заместитель.

ИДАРЭЛЕ управляемый.

ИДАРЭЧЕ правящий; идарэче даирэлэр правящие круги

ИДЕ 1) *придаёт* основному глаголу *оттенки повествования в прошедшем времени, напр.:* ул поезд килгэнен көтэ иде он ждал прибытия поезда; 2) *в сочетании с формами на =са, =сэ, =макчы, =мэкче выражает желательное наклонение, напр.:* килсэ иде если бы (он) прешёл; килсен иде хочется, чтобы он притёк; килмэкче иде он хотел прийти; 3) *выражает давнопрошедшее время, напр.:* килгэн иде он был, он приходил; язган иде от писал; 4) *выражает предикативность, напр.* ак иде был белым; бар иде было; юк иде не было, отсутствовало.

ИДЕАЛ идеал.

ИДЕАЛИЗМ *филос.* идеализм; объектив идеализм объективный идеализм

ИДЕАЛИСТ идеалист

ИДЕАЛИСТИК 1) идеалистический; идеалистик философия идеалистическая философия; 2) идеалистичный.

ИДЕАЛИСТЛАРЧА идеалистически; || идеалистический; идеалистларча фикер йөртү идеалистическое суждение.

ИДЕАЛИСТЛЫК идеалистичность.

ИДЕАЛЛАШТЫРУ идеализировать; || идеализация, идеализирование.

ИДЕАЛЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от идеаллаштыру идеализироваться, быть идеализируемым; || идеализация.

ИДЕАЛЬ идеальный.

ИДЕЛ 1) Волга; || волжский; Идел буе районы Приволжский район; 2) река; ||

речной; идел суы речная вода; идел кичү переправляться через реку; идел күрми итек салмыйлар *погов.* не узнавши броду, не суйся в воду (*букв.* не увидев реки, не разуваются); ◇ идел күбэләге *зоол.* подёнка, эфемерида.

ИДЕЛ-ДОН: В. И. Ленин исемендәге Идел-Дон каналы Волго-Донской канал имени В. И. Ленина.

ИДЕОГРАММА *лингв.* идеограмма.

ИДЕОГРАФИЗМ *лингв.* идеографизм.

ИДЕОГРАФИК *филол.* идеографический; идеографик язма идеографическое письмо,

ИДЕОГРАФИЯ *филол.* идеография; || идеографический.

ИДЕОЛОГ идеолог.

ИДЕОЛОГИК идеологический; идеологик каршылыклар идеологические разногласия; идеологик яктан тотнаклы идеологически выдержанный.

ИДЕОЛОГИЯ идеология; || идеологический; марксизм-ленинизм идеологиясе идеология марксизма-ленинизма; идеология фронты идеологический фронт; пролетариат идеологиясе идеология пролетариата; пролетарская идеология.

ИДЕЯ идея; || идейный; марксизм-ленинизм идеяләре идеи марксизма-ленинизма.

ИДЕЯЛЕ идейный.

ИДЕЯЛЕЛЕК идейность.

ИДЕЯ-ПОЛИТИК идейно-политический.

ИДЕЯСЕЗ безыдейный; || безыдейно.

ИДЕЯСЕЗЛЕК безыдейность.

ИДЕЯ-СӘНГАТЬЧЕЛЕК идейно-художественный.

ИДЕЯ-ТЕОРЕТИК идейно-теоретический.

ИДИЛЛИК *книжн.* идиллический, идилличный; идиллик настроение идиллическое настроение.

ИДИЛЛИЯ идиллия; || идиллический; идиллия жанры идиллический жанр.

ИДИОМ *лингв.* идиом, идиома; идиомнар жыелмасы идиоматика.

ИДИОМА *см.* идиом.

ИДИОМАТИК *лингв.* идиоматический; идиоматик әйләнмә идиоматическое выражение.

ИДИОМАТИКА *лингв.* идиоматика.

ИДИОСИНКРАЗИЯ *мед.* идиосинкразия.

ИДИОТ идиот; || идиотический

ИДИОТИЗМ идиотизм.

ИДИОТЛЫК идиотство; || идиотический.

ИДОЛ идол; *см.* ещё пот II, санам, сын.

ИДӘН пол; || половой; агач идән деревянный пол; балчык идән глиняный пол; идән тактасы половица; идән асты а) подпол, подполье; б) подпольный; идән ялтыратучы полотёр; идәнсез өй, ашсыз туй *погов.* дом без пола, что свадьба без угощения; син дигәндә яке аягым идәндә *погов.* для милого дружка и серёжку из ушка (*букв.* ради тебя обе мой ноги на полу).

ИЕГӘН облезлый; иегән тире облезлая кожа.

ИЕЗУИТ *рел.* иезуит; || иезуитский; Иезуятлар ордены Орден иезуитов.

ИЕЗУИТЛЫК *рел.* иезуитство.

ИЕЛДЕРҮ *понуд.* от иелү.

ИЕЛҮ нагибаться, нагнуть, наклоняться, склониться; склоняться, поникать, поникнуть, никнуть; иелгән башны кылыч кисмәс *погов.* повинную голову меч не сечёт.

ИЕНКЕ *диал.* послушный; бик ненке бала очень послушный ребенок

- ИЕРАТИК: иератик язу *лингв.* иератическое письмо.
- ИЕРОГЛИФ иероглиф.
- ИЕРОГЛИФИК иероглифический; иероглифик язу иероглифическое письмо.
- ИЗА *уст.* мука; иза чигү а) мучиться, терпеть, испытывать муки; б) мучение; в) мученический; иза чигүче а) страдающий, испытывающий муки; б) мученик; иза чигүчелек мученичество; иза чиктерү мучить, причинять муки (страдания); иза чиктерүче мучитель; *см. еще* жәфа
- ИЗАЛАНУ *страд. от* изалау.
- ИЗАЛАУ *уст.* мучить, замучить, измучить.
- ИЗАЛАУЧЫ *уст.* мучитель.
- ИЗАЛЫ *уст.* мучительный.
- ИЗАР *уст.* 1) фартук (передник), надеваемый в бане; 2) плавки; 3) фиговый листок.
- ИЗАФӨ *лингв.* изафет; гарәп изафәсе арабский изафет.
- ИЗАХ *уст. лингв.* пояснение, разъяснение, объяснение, толкование; комментарий; изах бирү давать пояснение (разъяснение, объяснение); изах итү пояснять, разъяснять, объяснять, толковать, комментировать.
- ИЗБАЧ избач (*заведующий избой-читальней*).
- ИЗБАЧЛЫК *разг.* обязанности избача.
- ИЗВЕСТНЯК известняк; || известняковый; известняк токымы известняковая порода.
- ИЗВЕСТЬ известь, известка.
- ИЗВЕСТЬЛЫ известковый; известлы су известковая вода.
- ИЗВЕСТЬЛӘНУ *страд. от* известьләү известковаться; || известкование (*пассивное действие*).
- ИЗВЕСТЬЛӘУ известковать; || известкование (*активное действие*).
- ИЗВЕСТЬТАШ известняк.
- ИЗГЕ 1) священный, святой; изге ант священная клятва; изге бурыч святая обязанность, священный долг; 2) благой, добрый; изге күнел доброе сердце; изге ният благое намерение; изге теләк благое пожелание; изге ният ярты дәүләт *посл.* доброе (благое) намерение — половина состояния; 3) *рел.* святой, благочестивый; || аскет; святоша; изге кеше святой; || аскет; святоша; изге кеше святой; ◇ изге јан непорочный, безгрешный.
- ИЗГЕЛЕК 1) священность; святость; бурычның изгелеге священность долга; 2) благое дело, добро, доброе дело, благодеяние; изгелек итү делать добро, оказывать благодеяние; изгелек жирдә ятмас *погов.* доброе дело не забудется.
- ИЗГЕЛЕКЛЕ доброжелательный; благодетельный, добродетельный, делающий кому-л. добро.
- ИЗГЕЛЕКСЕЗ недоброжелательный; неблагодетельный, недобродетельный, не делающий кому-л. добра
- ИЗГЕЛӘНУ 1) становится (стать) святым; 2) становится (стать) добрым; 3) *перен.* лицемерить; || лицемерие.
- ИЗГЕЧ мутовка.
- ИЗДЕРТҮ *см.* издерү.
- ИЗДЕРҮ *понуд. от* изү I.
- ИЗЕЛГӘНЛЕК угнетённость, забитость.
- ИЗЕЛҮ *страд. от* изү I 1) мяться, измяться; помяться, примяться; разминаться, размяться, давиться, раздавиться, размякать; размякнуть; изелеп бетү помяться, измяться; быть раздавленным; алмалар изелеп беткән яблоки

помялись (побились); изелгэн бэрэнге картофельное пюре; 2) размешиваться, размешаться (*напр. о тесте*); 3) растворяться, раствориться (*в жидкости*); 4) *перен.* порабошаться, поработиться, угнетаться, эксплуатироваться; || порабошение, гнёт, угнетение, эксплуатация (*пассивное действие*); изелеп яшэу жить в угнетении; изелгэн халык угнетённый народ; ◇ изелгэн юл разбитая дорога.

ИЗЕЛУЧЕ угнетаемый, подвергающийся гнёту (угнетению).

ИЗЕМТЭ *разг. см.* измэ

ИЗЕШУ *взаимн.-совм. от* изү I.

ИЗМЭ 1) раствор; || растворный; цемент измэсе цементный раствор; измэ бункеры растворный бункер; измэ насосы растворонасос; измэ болгаткыч растворомешалка; 2) пюре, кашлица; бэрэнге измэсе картофельное пюре; жимеш измэсе фруктовое пюре; ◇ измэсен изү намять бока, избить, сильно побить *кого-л.*

ИЗОГЛОССА *лингв.* изоглосса.

ИЗОЛЯТОР *тех.* изолятор.

ИЗОЛЯЦИОНИЗМ *полит.* изоляционизм.

ИЗОЛЯЦИОНИСТ *полит.* изоляционист.

ИЗОЛЯЦИЯ *в разн. знач.* изоляция; || изоляционный; изоляция камерасы изоляционная камера.

ИЗОЛЯЦИЯЛЭНГЭНЛЕК изолированность.

ИЗОЛЯЦИЯЛЭНДЕРЕЛҮ *страд. от* изоляциялэндерү изолироваться.

ИЗОЛЯЦИЯЛЭНДЕРҮ *см.* изоляциялэу.

ИЗОЛЯЦИЯЛЭНҮ *страд. от* изоляциялэу изолироваться; || изоляция (*пассивное действие*).

ИЗОЛЯЦИЯЛЭҮ *в разн. знач.* изолировать; || изоляция (*активное действие*); || изолированный; изолировочный; изоляционный; авыруны изоляциялэу изолировать больного; изоляциялэу материаллары изоляционные материалы.

ИЗОМОРФИЗМ *хим., мат.* изоморфизм.

ИЗОСЫЗЫКЛАР *геогр.* изолинии.

ИЗОТЕРА *геогр.* изотера.

ИЗОТЕРМА *геогр.* изотерма.

ИЗОТЕРМИК изотермический; изотермик вагон изотермический вагон; изотермик процесс *физ.* изотермический процесс

ИЗОТОПЛАР *хим.* изотопы.

ИЗРЭТҮ *понуд. от* изрэу; тиз изрэтэ торган сыекчалар жидкости, быстро растворяющие *что-л.*

ИЗРЭҮ 1) размякать, размякнуть; изрэп беткэн пычрак месиво; 2) *перен.* раскисать, раскиснуть, утрачивать (утратить) энергию, стать, становиться апатичным (вялым); обессилеть; изрэп китү а) размякнуть; б) *перен.* раскиснуть; изрэп төшү раскиснуть; ◇ изрэн йоклау а) сладко спать, крепко спать; б) спокойный сон, беспробудный сон; изрэгэн авыз мямля, плакса.

ИЗӨҮ *диал.* кивать, махать; || кивание; баш изэу кивать головой (*в знак согласия*); кул изэу махать рукой (*подзывая к себе*).

ИЗҮ I 1) мять, смять, измять; разминать, размять; давить, раздавливать, раздавить; бэрэнге изү мять картофель; таянма, жимешлэрне изэрсен не облакачивайся, раздавишь ягоды; 2) тереть, растирать, растереть; || растирание; буяу изү тереть краску; изеп ясау приготовить путём растирания; 3) месить, замешивать, замесить; || замешивание; балчык изү месить глину; камыр изү

месить тесто; ставить хлеб; камыр изэ торган тестомесильный; камыр изэ торган машина тестомесилка; изгән азык месиво; 4) растворять, растворить, делать (сделать) раствор; || растворение, приготовление раствора; акбурны суда изү растворить мел в воде; буяу изү растворить краску; известь изү месить известь; 5) *разг.* бить, избивать, избить, колотить, поколотить; || побои, избиение; измәсен изү избить, отдубасить; б) *перен.* угнетать, эксплуатировать; || гнёт, угнетение, эксплуатация, иго; капитал изүен бәреп төшерү свертнуть иго капитала; колониаль изү колониальный гнёт, колониальное угнетение.

ИЗҮ II 1) ворот; разрез; күлмәк изүе ворот рубахи, разрез рубашки (платья); изү бавы завязки у ворота рубахи; 2) *этн.* наградное женское украшение (*надевается поверх платья*); ♦ чалбар изүе гульфик, ширинка.

ИКЕ *числ.* 1) два, две, двое; ике тәүлек двое суток; икегә бөкләү сложить вдвое; икегә яру расколоть надвое; 2) *в составных и сложных словах соответствует русским* дву=, двух=, две=, двое=, двояко=, би=, ди=, парно=; ике аерылы сәнәк вилы двурожки; ике айлык двухмесячный; ике атналык двухнедельный; рассчитанный на две недели; ике бармаклы парноперистый; ике буын *мат.* бином; ике властьлылык двоевластие; ике еллык а) двухгодичный; б) двухлетний; икедән берсез калу остаться ни с чем; ике ишкәкле двухвесельный; ике ишкәкле көймә *спорт.* двойка, двухвесельная лодка; икенең берсе одно из двух; ике иңле *разг.* двойной ширины (*о ткани*); ике йөз двести; ике кат а) два раза; б) дважды, двукратно; в) два слоя, два пласта; два яруса; два этажа; ике катлау а) сдваивать; б) складывать в два слоя; ике катлылану сдваиваться; ике катлы а) двойной; б) двухслойный; в) двухэтажный; ике кеше йокларлык а) двухместный; б) двуспальный; ике көнлек двухдневный; рассчитанный на два дня; ике кырлы (яклы) билатеральный; ике нокта *грам.* двоеточие; ике сарылы а) с двумя желтками (*о яйце*); б) *перен.* сомнительно; ике тапкыр два раза, двукратно, дважды; ике тиенлек а) двухкопеечный; б) *перен.* никчёмный, малоценный; незначительный; ике төрле а) двояко; б) двоякий; ике төрлелек *бот., зоол.* диморфизм; ике ут арасында булу быть (находиться) между двух огней; ике хатын белән тору, ике хатынлылык бигамия, двоежёнство; ике ягы кабарынкы двояковыпуклый; ике яклы а) двусторонний, двойной; б) *перен.* двуличный; в) *перен.* сомнительный; ♦ ике ара а) промежуток, расстояние между двумя предметами (точками); б) взаимоотношение; ике араны бутау портить отношения между двумя сторонами; ике агач арасында адашу заблудиться в трёх соснах; ике бозауга кибәк (башак, печән) аера белмәү не уметь разделить корм двум телятам (*о бестолковом человеке*); ике камыт кию взять непосильную нагрузку (*букв.* надеть два хомута на шею); ике койрыклы хитрый, лукавый; уклоняющийся *от чего-л.*; ике кулга бер эш посильная работа; ике куллап с радостью, с удовольствием (*букв.* двумя руками, обеими руками); ике кулсыз итү оставить без рук (*поставить кого-л. в затруднительное положение*); ике көннең берендә очень часто, через день; ике күзе дүрт булу сильно удивиться; ике сүзнең берендә на каждом слове; то и дело; ике тиен бер ачка тормый гроша ломаного не стоит; ике тәләйле *уст. книжн.* а) двоякий, сомнительный; б) сомнительно; едва ли; в) авось; ике якка да юк а) ни туда, ни сюда; б) ни два, ни полтора; ике итек бер кием *погов.* два сапога пара; [ике куян артыннан чапкан, берсеннән коры калган *посл.* за двумя зайцами погонишься, ни одного не поймаешь; ике уйда, бер сөйлә *погов.* два раза

- подумай, один раз скажи; семь раз отмерь, один раз отрежь.
- ИКЕЙӨЗЛЕ двуличный, лицемерный, двурушнический; неискренний; || лицемер, двурушник; икейөзле кыланыш двурушническое поведение.
- ИКЕЙӨЗЛЕЛЕК двуличие, лицемерие, двурушничество; неискренность.
- ИКЕЙӨЗЛЕЛӘНҮ двуличничать, лицемерить, двурушничать, лукавить, проявлять (проявить) неискренность,
- ИКЕЙӨЗЛЕЛӘРЧӨ лицемерно, двурушнически.
- ИКЕЛЕ 1. двойка (*школьная отметка*); икеле билгесе двойка; икеле алу получить двойку; 2. 1) двоякий; двойной; двойственный; || двояко; двойственно; икеле кәсә *бот.* двойная чашечка; 2) сомнительный, неясный; || сомнительно, неясно.
- ИКЕЛЕ-МИКЕЛЕ *см.* икеле 2. 2; икеле-микеле итеп уклончиво
- ИКЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от икеләнү колебать, поколебать; заставлять (заставить) сомневаться.
- ИКЕЛӘНМИЧӨ не сомневаясь, не колеблясь, без колебаний.
- ИКЕЛӘНҮ колебаться, поколебаться; сомневаться, усомниться; быть неуверенным, мяться *разг.*; || неуверенность, колебание, сомнение, нерешительность; икеләнәп тору колебаться, быть в раздумье (в сомнении).
- ИКЕЛӘНҮЛЕ нерешительный, неуверенный; || нерешительно, неуверенно; икеләнүле адым нерешительный (неуверенный) шаг.
- ИКЕЛӘНҮЧӘН нерешительный, неуверенный, склонный к сомнениям (колебаниям).
- ИКЕЛӘНҮЧӘНЛЕК нерешительность, неуверенность.
- ИКЕЛӘТЕЛГӘН удвоенный; икеләтелгән зурлык *мат.* удвоенная величина.
- ИКЕЛӘТЕЛҮ *страд.* от икеләтү удваиваться; удвоение (*пассивное действие*).
- ИКЕЛӘТӘ вдвойне, вдвое; || двойной; икеләтә артык вдвое больше; икеләтә чыгым двойной расход; икеләтә керем двойной приход; бәясен икеләтә арттыру удвоить дену; жилнең көче икеләтә артты сила ветра удвоилась.
- ИКЕЛӘТҮ удваивать, удвоить; вздваивать, вздвоить; || удваивание, удвоение; вздваивание; сафларны икеләтү *воен.* вздвоить ряды.
- ИКЕНДЕ *уст. рел. молитва, совершаемая мусульманами перед заходом солнца.*
- ИКЕНЧЕ 1) *числ. порядк.* второй; 2) следующий; икенче көнне на следующий день; 3) вторичный; || вторично; икенче дәрәжәдәге второстепенный, второразрядный; второсортный; второклассный; 4) другой, иной; сүзне икенчегә бору перевести разговор на другую тему; отвлечь внимание (*от нежелательной темы разговора*); икенче мәртәбә (тапкыр) а) второй раз, вторично; б) другой (иной) раз; икенче төрле а) другого вида; б) своего рода; икенче төрле итеп әйткәндә иными словами, другими словами; икенче төрле по-другому, иначе.
- ИКЕНЧЕДӘН во-вторых.
- ИКЕНЧЕЛ вторичный; || вторично; материя — беренчел, ә аң — икенчел *филос.* материя первична, а сознание — вторично.
- ИКЕНЧЕЛӘЙ 1) второй раз, вторично; 2) *диал.* иначе.
- ИКЕНЧЕЛӘНҮ *разг.* преобразовываться, преобразоваться, изменяться, измениться; становиться, стать иным (другим); бөтенләй икенчеләнәп китү совершенно измениться
- ИКЕНЧЕЛӘП *диал. см.* икенчеләй.
- ИКЕНЧЕСЕ второй (*из них*), другой.
- ИКЕСЕ двое (*из них*); икесе дә оба, обе; икесенең берсе один из двух.
- ИКЕШӘР *числ. разд.* по два, попарно.

ИКЕШӘР-ИКЕШӘР попарно, парами.

ИКЕШӘРЛӘП по два, попарно, парами.

ИКЕ-ӨЧ *числ. пригл.* два-три; ике-өч өй аша через два-три дома

ИКМӘК I 1) хлеб; *диал.* ржаной хлеб; || хлебный; икмәк йомшагы мякиш; икмәк кайрагы *обл.* закал (*непроточенный слой в нижней корке хлеба*); икмәк кибете хлебный магазин; 2) хлеба, зерновые; былел икмәкләр бик уңды в этом году хлеба хорошо уродились; икмәк игү а) заниматься хлебопашеством; б) хлебопашество; икмәк игүче хлебороб, хлебопашец; икмәк игүче совхоз зерновой совхоз; 3) *диал.* пропитание, пища, средство существования; икмәктә тору быть нахлебником, быть на иждивении; ул эле ата-анасының икмәгендә яши он ещё живёт на иждивении родителей; ◊ икмәк бүсере (убыры) *пренебр.* а) дармоед; б) обжора; икмәк йөзе күрмәү нуждаться, крайне нуждаться в хлебе; икмәк көясе а) зерновая моль; б) *перен.* расхититель хлеба; расточитель хлеба; в) *перен.* дармоед; икмәк эчендә кибәк булмый булмас *посл.* в семье не без урода (*букв.* зерно не без мякины).

ИКМӘК II *книжн. см.* игү; иген икмәк көн күрмәк *посл.* заниматься хлебопашеством — значит существовать; посеешь хлеб — будешь жить.

ИКМӘКЛЕ имеющий хлеб; хлебный; урожайный, богатый; доходный; икмәкле ел хлебный (урожайный) год; икмәкле жир а) урожайное (плодородное) место; плодородная земля; б) *см.* икмәкле урын; ◊ икмәкле урын доходное место.

ИКМӘКЛЕК-ТОЗЛЫК: икмәкле-тоз-лык эшләү зарабатывать на хлеб и соль.

ИКМӘКЛӘТӘ хлебом, натурой.

ИКМӘКТЕР ей-богу, клянусь хлебом.

ИКМӘК-ТОЗ *см.* ипи-тоз; икмәк-тоздан көн күр, дәрәслекне алга сөр *посл.* хлеб-соль ешь, а правду режь.

ИКРА икра; *см.* ещё уылдык; кара икра чёрная икра; баклажан икрасы баклажанная икра.

ИКРАЛЫ *разг.* икростый, икряной; икралы балык икростая рыба.

ИКС *мат.* икс.

ИКСЕЗ-ЧИКСЕЗ 1) бесконечный, безграничный, безбрежный, без конца и края; || бесконечно, безгранично, видимо-невидимо; 2) несметный.

ИКСЕЗ-ЧИКСЕЗЛЕК бесконечность, безграничность, безбрежность.

ИКС-НУРЛАР *физ.* икс-лучи.

ИКЪРАР признание, сознание *чего-л.*; подтверждение; икърар итү а) сознавать, признавать; б) сознаваться, признаваться; үз гаебеңне икърар итү сознавать свою вину; признавать свою вину.

ИКӘН *прич.* 1) в сочетании с именами образует именное сказуемое, напр.: ул авыру икән оказывается, он болен; 2) в сочетании с временными формами глагола показывает, что действие по основному глаголу непременно совершится и говорящему об этом известно через другое лицо, напр.: минем абыем килгән икән оказывается, мой старший брат пришёл (приехал); ул да бара икән оказывается, и он пойдёт (поедет); 3) в сочетании с условной формой глагола показывает, что если действие по основному глаголу совершится, то это явится причиной другого, ответного действия, напр.: безгә келәсе булсаң икән... если ты вздумаешь к вам прийти, то...; бер бар икән, бер юк икән, кәжә команда икән было или не было, а козёл был командиром... (*одна из форм зачина татарских сказок*).

ИКӘҮ *числ. собир.* двое, два, две; оба, обе; икәве дә оба, обе.

ИКӘҮДӘН-ИКӘҮ только вдвоём; один на один; икәүдән-икәү сөйләшү разговаривать один на один, разговаривать с глазу на глаз.



ИКӨҮЛӨП «доем; по дабе.

ИЛ I 1) страна, государство; отечество, родина; илгэ кайту возвращаться на родину; ил саклау защищать родину; ил сакчысы защитник родины; капиталистик иллэр капиталистические страны, государства; ил чиге граница (рубеж) страны; чит ил а) заграница, чужбина; б) иностранный, заграничный, чужеземный; чит ил товарлары заграничные товары; чит ил кешесе иностранец, чужеземец; 2) мир, общество, община; || мирской, общинный; ил белән всем миром (обществом, общиной); бер төкерсә бер булыр, ил төкерсә күл булыр *посл.* с миру по нитке — голому рубашка (*букв.* если плюнет один, то это будет одно, а если плюнет мир, то образуется озеро); ил сүзе Идел дулкыны *посл.* мирская молва, что морская (*букв.* волжская) волна; илсез ирнең ирке юк *посл.* молодец на чужбине, что невольник в тюрьме (*букв.* у мужчины без родины нет свободы); илсез пр — күлсез балык *посл.* молодец без родины, что рыба без воды; ◇ ил дәресенчә *уст.* по народному обычаю, по обряду; ил карты старец; почётный (знатный) старик села; *см. ещѐ* аксакал; ил агасы староста; ил гизү а) путешествовать, странствовать; б) путешествие, странствование, странствие.

ИЛ II с.-х. рой (*пчёл*); || ройный; ил анасы ройная матка; ил аерган вакыт роение, время роения; ил аеру а) роиться; б) роение; илгэ берләштерү роить; ил тубалы ройник, ройница.

ИЛАҺ *книжн. уст.* бог, божество; ◇ илаһ булу стать главой (начальником), стать главарём (вожаком); кем көчле, шул илаһ *погов.* кто сильный, тот и глава (*букв.* бог).

ИЛАҺИ *книжн.* божественный

ИЛАҺИАТ *книжн.* богословие, теология.

ИЛБАСАР захватчик; немец-фашист илбасарлары немецко-фашистские захватчики.

ИЛБАСАРЛАРЧА захватнически.

ИЛБАСАРЛЫК захватничество; || захватнический; илбасарлык политикасы захватническая политика.

ИЛГИЗӨР 1) путешественник; странник; 2) Илгизар (*имя собств. мужское*).

ИЛГЭЗЭК 1) радушный, приветливый; любезный; илгэ барса илгэзек, өенә барсаң бик мээк *посл.* в людях Ананья, дома каналья (*букв.* на людях радушный, а дома насмешник); 2) снисходительный; скромный; простосердечный

ИЛГЭЗЭКЛЕК 1) радушие, приветливость; любезность; 2) снисходительность; скромность

ИЛГЭЗЭКЛӘНҮ *разг.* проявлять, проявить радушие (приветливость, любезность); || проявление радушия (приветливости, любезности).

ИЛГЭСӘК *диал.* 1) патриот, преданный Родине; 2) общительный.

ИЛДӘШ 1) соотечественник; 2) земляк.

ИЛЕГҮ *диал. см.* ияләшү.

ИЛЕРЕК *диал.* лунатик, сомнамбула.

ИЛЕРЕКЛЕК *диал.* лунатизм, сомнамбулизм.

ИЛЕРТҮ *понуд.* от илерү.

ИЛЕРҮ 1) вскрикивать, вскрикнуть, кричать, крикнуть (*от испуга*); || крик, вскрикивание; илереп уяну проснуться с криком; 2) реветь, плакать; || рёв, плач; илереп елау плакать с рёвом

ИЛ-КУЗ *собр.* жители, население; народ, люди.

ИЛЛЕ I *числ.* пятьдесят; илле еллык а) пятидесятилетний; б) пятидесятилетие; илле тиенлек а) полтинник; б) на пятьдесят копеек; в) пятидесятикопеечный;

илле яшьлек пятидесятилетний.

ИЛЛЕ II шириной (толщиной) в палец; бер илле шириной в палец; дүрт илле шириной (толщиной) в четыре пальца; ◇ уника илле эчэк *анат.* двенадцатиперстная кишка.

ИЛЛЕЛЕК пятидесятирублёвый банковский билет.

ИЛЛЕЛЭП *числ. прикл.* около пятидесяти, с пятьдесят.

ИЛЛЕНЧЕ *числ. порядк.* пятидесятый.

ИЛЛЕШӘР *числ. разд.* по пятьдесят, по пятидесяти.

ИЛЛЕШӘРЛЭП *числ. разд.* по пятьдесят, по пятидесяти.

ИЛЛЮЗИЯ иллюзия; иллюзиягә бирелү предаваться иллюзиям; оптик иллюзия оптический обман.

ИЛЛЮЗИЯЛЕ иллюзорный; иллюзияле өметләр иллюзорные надежды.

ИЛЛЮМИНАТОР иллюминатор.

ИЛЛЮМИНАЦИЯ иллюминация; || иллюминационный; иллюминация эшләре иллюминационные работы; иллюминация эшләрен алып баручы иллюминатор.

ИЛЛЮМИНАЦИЯЛӘНУ *страд. от* иллюминацияләү иллюминироваться.

ИЛЛЮМИНАЦИЯЛӘУ иллюминировать.

ИЛЛЮСТРАТИВ иллюстративный; иллюстратив метод иллюстративный метод.

ИЛЛЮСТРАЦИЯ иллюстрация.

ИЛЛЮСТРАЦИЯЛӘНУ *страд. от* иллюстрацияләү иллюстрироваться.

ИЛЛЮСТРАЦИЯЛӘУ иллюстрировать, проиллюстрировать; || иллюстрирование.

ИЛЛЮСТРАЦИЯЛӘУЧЕ иллюстратор.

ИЛЛӘ *разг.* ну и!; иллә нык элэгә дә сон инде! ну и крепко же попадает!

ИЛЛӘ-МӘГӘР *разг.* но, но только, но чтобы.

ИЛСЕЗ-ЙОРТСЫЗ без роду, без племени

ИЛ-СУ родина, родные края; илем-суым тарта меня тянет в родные места

ИЛТЕР смушка, мерлушка; каракуль; || смушковый, мерлушковый; каракулевый; илтер бүрек мерлушковая шапка.

ИЛТЕРЧЕ 1) мерлушечник, мастер (специалист) по мерлушкам; 2) продавец мерлушковых шкурок, мерлушечник.

ИЛТЕШҮ *взаимн. от* илтү.

ИЛТИФАТ внимание; илтифат белән с уважением, с почтением; услужливо; илтифат итү обратить внимание, удостоить вниманием; оказать внимание; илтифат күрсәтү а) благоволить; б) удостоить взглядом.

ИЛТИФАТЛЫ внимательный, учтивый; услужливый.

ИЛТИФАТСЫЗ 1) невнимательный; неучтивый; илтифатсыз мөнәсәбәт невнимательное отношение, невнимательность; 2) небрежный, беспечный; нерадивый.

ИЛТИФАТСЫЗЛЫК 1) невнимательность; неучтивость; 2) небрежность, беспечность; нерадивость.

ИЛТТЕРҮ *понуд. от* илтү.

ИЛТҮ нести, относить, отнести; вести, отводить, отвести; везти, отвозить, отвезти, свезти; доставлять, доставить; || доставка; Мәскәүгә илтү отвезти в Москву; илтеп бирү а) доставить (*до места назначения*); б) доставить и вручить *кому-л.*; илтеп кую а) доставить (*куда-л.*); б) доставить и поставить (*на место*); илтеп ташлау а) доставить (*как-нибудь*), доставить (*небрежно*); б) доставить и сбросить; илтеп житкерү а) донести; довести, подвести; довести, подвести; б) доставить к сроку; култыклап илтү вести под руку; күтәреп илтү нести на руках; житәкләп илтү вести за руку.

ИЛЧЕ посол, посланник; посланец; илчегэ үлем юк *посл.* посол неприкосновенен, посланнику смерти нет.

ИЛЧЕЛЕК 1) посольство, состав посольства; 2) положение посла (посланника); 3) роль (обязанности) посредника; ике арада илчелекне *Сүтәүче* килен тирмәдә иде невестка, исполняющая обязанности посредницы, была в юрте.

ИЛӘ *уст. книжн. см.* белән.

ИЛӘГЕЧ дубитель, дубильное вещество.

ИЛӘК I решето, сито; вак иләк сито с мелкой сеткой; иләк асты а) отсеивать, охвостье, хвостец; б) *перен.* отребье, поденок; иләк аша үткәру а) просеять; б) *перен.* тщательная проверка; чистка, отсеивать; иләк иләү а) просеивать, просеять; б) просеивание; иләк кысасы обечайка, обруч сита; иләк өсте высевки, остатки от просеянного; то, что остаётся наверху; кыл иләк сито из конского волоса; сөт иләге цедилка молочная; эре иләк решето; эре иләктән генә ашау быть небогатым (*букв.* есть то, что остаётся после просеивания через редкое сито); юкә иләк решето из лыка; иләк белән су ташымыйлар *погов.* в решете воду не носят; иләк сораганга чиләк бирә *посл.* спросишь сито, а он даёт ведро; дурака пошли за ложкой, а он тащит кошку; иләктәген чиләккә, чиләктәген иләккә *посл.* а) переливать из пустого в порожнее; б) сплетничать, заниматься сплетнями; ◊ иләк авыз а) болтун; б) тот, кто проливает во время еды; иләк баш голова как решето, пустая голова, полоумный; иләк бит рябой.

ИЛӘК II решка, решётка, аверс (*сторона монеты, обратная гербовому изображению*); иләк як решка, решётка; иләкме, күнме? орёл или решка?

ИЛӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от иләкләнү изрешетить, пробить, прострелить во многих местах

ИЛӘКЛӘНҮ *страд.* от иләкләү изрешетиться; быть пробитым (простреленным) во многих местах

ИЛӘКЛӘҮ изрешетить; пробивать (пробить, простреливать, прострелить) во многих местах.

ИЛӘКЧЕ решетник, мастер, изготавливающий решёта.

ИЛӘК-ЧИЛӘК *собир.* посуда (*букв.* сито-ведро); хатын алсаң иләк-чиләк кирәк бит *разг.* при женитьбе надо иметь и посуду.

ИЛӘМСЕЗ 1) некрасивый; безобразный, неприглядный, неприятный на вид; || некрасиво, безобразно; иләмсез кеше урод; 2) *в сочетании с некоторыми прил.* выражает усиление качества, напр.: иләмсез көчле очень сильный; иләмсез зур очень большой, огромный.

ИЛӘМСЕЗЛЕК безобразность, неприглядность.

ИЛӘМСЕРӘҮ *разг.* 1) подавленность, меланхолия; иләмсерап йөрү а) ходить в подавленном состоянии; б) состояние меланхолии; 2) испуг; иләмсерап уяну прогнуться в испуге.

ИЛӘМТЕК отруби, высевки.

ИЛӘМӘН *уст.:* ил өстендә иләмән любимец народа; уважаемый (знатный, известный, заслуженный) человек.

ИЛӘН *уст. книжн. см.* белән.

ИЛӘНҮ I *страд.* от иләү I просеиваться, быть просеянным; || просеивание (*пассивное действие*).

ИЛӘНҮ II *страд.* от иләү II 1) выделяться (*о коже*); 2) дубиться, подвергаться дублению; || дубление (*пассивное действие*); 3) *перен.* трепаться, изнашиваться (*об одежде*)

ИЛӘС *см.* иләс-миләс.

- ИЛЭСЛЭНҮ 1) кружиться, закружиться (*о голове*); 2) дурить, делать глупости.
- ИЛЭС-МИЛЭС 1) ветреный, легкомысленный, несерьёзный; || легкомысленно, несерьёзно; 2) глуповатый; || глуповато.
- ИЛЭТҮ I *понуд.* от илэу I велеть (заставлять, поручать) просеивать, отдавать кому-л. просеять.
- ИЛЭТҮ II *понуд.* от илэу II 1) отдавать кому-л. выделывать, выделать (*кожу*); 2) велеть (поручать) дубить (*кожу*); отдавать кому-л. дубить, выдубить (*кожу*); 3) велеть (поручать) кому-л. трепать (*шерсть*), отдавать кому-л. трепать (*шерсть*).
- ИЛЭҮ I 1. просеивать, просеять; || просеивание; он илэу просеивать муку; илэп алу *однокр.* просеять; илэп бетерү просеять всё; 2. *перен.* подбор, тщательная проверка; чистка, отсев.
- ИЛЭҮ II 1) выделывать, выделать (*кожу, шкуру*); || выделка; 2) дубить; || дубление; || дубильный; тире илэу бинасы дубильня; тире илэу дубить кожу; тире илэүче дубильщик; тире илэу чаны дубильный чан; тире илэүгэ китэ торган матдэлэр дубильные вещества; 3) трепать (*шерсть*); (|| трепание; йон илэу трепать шерсть; 4) *перен.* трепать, истрепать, постоянно носить (*одежду*)
- ИЛҺАМ вдохновение, воодушевление; илһам алу вдохновляться, воодушевляться; илһам бирү вдохновлять, воодушевлять.
- ИЛҺАМЛАНДЫРУ *понуд.* от илһамлану воодушевлять, воодушевить, вдохновлять, вдохновить
- ИЛҺАМЛАНДЫРУЧЫ вдохновитель, тот, кто вдохновляет (воодушевляет).
- ИЛҺАМЛАНУ вдохновляться, вдохновиться, воодушевляться, воодушевиться
- ИЛҺАМЛЫ вдохновенный, охваченный вдохновением (творческим подъёмом).
- ИМ 1) лекарство, целительное средство, средство от болезни; им табу или имен табу найти целительное средство; получить исцеление, выздороветь; им өчен для лечения, в лечебных целях; 2) заговор, заклинание (*лечение болезней путём заклинаний и магических действий*); имгэ яраклы а) пригодный для заклинаний; б) *перен.* редкостный предмет, редкая вещь; ◇ имгэ дә юк даже на развод нет; совершенно нет; им түгел не обязательно; это не единственное средство; язар өчен кара гына им түгел, карандаш та ярый не обязательно писать чернилами, можно и карандашом.
- ИМАМ *рел.* 1) имам (*приходский мулла*); 2) духовный наставник у мусульман.
- ИМАН 1) *рел.* вера в бога, верование; 2) вера, доверие; 3) совесть; минем иманым камил а) я уверен; б) у меня совесть чиста; иманын югалту терять совесть; ◇ иманын укыту дать взбучку; проучить *кого-л.*
- ИМАНА *ист.* 1) подать, оброк; налог; || податной, оброчный; налоговый; имана түләүче тяглец, податной, обложенный податью (крестьянин); 2) подушный надел; || надельный; имана жире надельная земля; имана пае надельный пай.
- ИМАНЛЫ 1) *рел.* верующий; 2) *перен.* совестливый; честный, прямой.
- ИМАНСЫЗ 1) *рел.* неверующий; 2) *перен.* бессовестный, нечестный.
- ИМБИР *бот.* имбирь; || имбирный.
- ИМГЕЧ: имгеч суалчан сосалыщик (*червь*).
- ИМГЭК 1) *см.* бэла; имгэк аяк астыннан чыга *погов.* беда под ногами; 2) бремя, обуза; ◇ адәм имгэге горемыка
- ИМГЭНҮ калечиться, искалечиться, ушибиться; увечиться, изувечиться, получать (получить) увечье; || увечье, травма; ушиб; вывих; егылып имгэну убиться, покалечиться; имгэнеп бетү искалечиться, изувечиться; имгэнеп

калу остаться калекой, получить увечье.

ИМГӘТЕЛҮ *страд. от* имгәтү.

ИМГӘТҮ калечить, искалечить, увечить, изувечить; ушибать, ушибить; уродовать, изуродовать; || калечение; уродование; имгәтеп бетерү искалечить; изуродовать.

ИМЕЗЛЕК 1) соска; 2) жевка (*пища для грудных детей, завёрнутая в марлю, в тряпку*).

ИМЕЗӘК: имезәк *сыер* корова, которая доится при периодическом подпуске к ней телёнка-сосунка

ИМЕЗҮ кормить (накормить) грудью, давать (дать) сосать грудь; || 1) кормление грудью; 2) лактация; имезү чоры период лактации; имезеп саву *доение коровы путём периодического подпуска к ней телёнка-сосунка*.

ИМЕЗҮЧЕ 1) кормилица; 2) телятница, выпаивающая телят.

ИМЕЗҮЧЕЛӘР млекопитающие.

ИМЕНИЕ имение, поместье.

ИМЕШ *прич. в современном татарском языке употребляется в сочетании с именами, с причастными формами глаголов; переводится на русский язык словами: как будто, будто бы, якобы, говорит, мол, дескать, оказывается; ул килгән имеш говорит, он приехал; бар имеш оказывается имеется (есть); имеш хәбәр слух, молва.*

ИМЕШ-МИМЕШ молва, слухи; небылицы; имеш-мимеш белән дөнья тулган земля слухом полнится.

ИМЕШТЕР якобы, как будто, будто бы, говорят, мол, дескать, оказывается.

ИМЗА подпись; скрепа *уст.*; имза салу подписывать, расписываться; имза салдыру велеть (заставлять, поручать) подписывать, давать (отдавать) на подпись.

ИМЗАЛЫ подписанный, с подписью, имеющий подпись.

ИМЗАСЫЗ 1) не подписанный, без подписи, не имеющий подписи; 2) анонимный; имзасыз хат анонимное письмо

ИМИ *см.* имчәк.

ИМИН 1) здоровый; безопасный; благополучный; || невредимо; безопасно; благополучно; имин бетү благополучно завершиться; имин булу здравствовать, быть здоровым (невредимым); имин йөрү *см.* имин булу; 2) целый, сохраннный, невредимый, цел и невредим; имин калу уцелеть, остаться невредимым, сохраниться.

ИМИНЛЕК 1) мир; благополучие; иминлектә яшәү благоденствовать; иминлек кенә булсын лишь бы был мир; 2) целость, сохранность; неприкосновенность, иммунитет; дипломатик иминлек дипломатический иммунитет, дипломатическая неприкосновенность; шәхси иминлек неприкосновенность личности.

ИМИНЧЕЛЕК *см.* иминлек

ИМИТАТОР имитатор, тот, кто имитирует.

ИМИТАЦИЯ имитация.

ИМИТАЦИЯЛӘУ имитировать.

ИМКЯН *уст. книжн.* возможность; моны эшләргә тыным юк у меня нет возможности сделать это.

ИМЛА *уст. книжн.* 1) диктант, диктовка; 2) орфография, правописание

ИМЛӘВЕЧ *уст. этн.* предметы для ворожбы (заговора, заклинания), предметы для колдовства (*вода, чай, ногти, волосы, обноски и т. п.*).

ИМЛӘНҮ *страд. от* имләү *уст. книжн.* подвергаться лечению (*путём заговора,*

заклинания).

ИМЛЭТҮ *понуд.* от имлэү.

ИМЛЭҮ *уст. книжн.* ворожить, заволаживать, заволажить, заговаривать (заговорить) болезнь (с помощью какого-л. предмета); колдовать, заколдовывать, заколдовать, заклинать; || заговор, заклинание; колдовство; им имлэү ворожить; колдовать, заклинать; лечить знахарскими действиями; имлэп карау поволажить кому-л.

ИМЛЭҮЧЕ ворожей, ворожея, знахарь, знахарка, заклинатель; заговаривающий (болезнь); чернокнижник.

ИММАНЕНТЛЫК имманентность.

ИММИГРАНТ *юр.* иммигрант; || иммигрантский; иммигрантлар хокукы иммигрантские права.

ИММИГРАЦИЯ *юр.* иммиграция; || иммиграционный; иммиграция законнары иммиграционные законы.

ИММУНИЗАЦИЯ *мед.* иммунизация; || иммунизационный; иммунизация чаралары иммунизационные средства; иммунизация ясау иммунизировать.

ИММУНИТЕТ *мед.* иммунитет.

ИММУНИТЕТЛЫ иммунный, иммунитетный.

ИМПЕРАТИВ *грам.* императив, повелительное наклонение; || императивный; ◇ императив мандат *полит.* императивный мандат.

ИМПЕРАТИВЛЫК императивность.

ИМПЕРАТОР император; || императорский; император титулы императорский титул.

ИМПЕРАТОРЛЫК императорство, положение (сан) императора,

ИМПЕРИАЛИЗМ империализм.

ИМПЕРИАЛИСТ империалист.

ИМПЕРИАЛИСТИК империалистический, империалистский; империалистик сугыш империалистическая война.

ИМПЕРИЯ империя; |! имперский.

ИМПОРТ *эк.* импорт; || импортный; импорт товарлары импортные товары.

ИМПОРТЕР *эк.* импортёр.

ИМПОТЕНТ *мед.* импотент; || импотентный

ИМПОТЕНТЛЫК *мед.* импотентность.

ИМПОТЕНЦИЯ *мед.* импотенция.

ИМПРЕССИОНИЗМ *иск.* импрессионизм

ИМПРЕССИОНИСТ *иск.* импрессионист; || импрессионистский.

ИМПРЕССИОНИСТИК *иск.* импрессионистический, импрессионистский; импрессионистик музыка импрессионистская музыка

ИМПРОВИЗАТОР *книжн.* импровизатор.

ИМПРОВИЗАТОРЛЫК *книжн.* импровизаторский; || импровизаторство; импровизаторлык таланты импровизаторский талант.

ИМПРОВИЗАЦИЯ *книжн.* импровизация

ИМПРОВИЗАЦИЯЛЭҮ *книжн.* импровизировать; || импровизирование

ИМПУЛЬС *физиол.* импульс

ИМПУЛЬСИВ *физиол.* импульсивный; импульсив хэрэкэтлэр импульсивные действия.

ИМПУЛЬСЛЫ импульсный; импульслы генератор *тех.* импульсный генератор

ИМСЕЗ *уст.* 1) неизлечимый; 2) *перен, диал.* надоедливый, несносный.

ИМТЕКЛЭҮ давать (дать) телёнку перед доением коровы сососать каждый её сосок

ИМТИХАН 1) экзамен, испытание; имтихан алу экзаменовать, принимать экзамены; имтихан биру (тоту) экзаменоваться, сдавать экзамены, держать экзамен; 2) *перен.* проба, испытание; проверка; бу эш миңа бик зур имтихан булды это дело для меня было большим испытанием.

ИМ-ТОМ *собир.* заговоры, заклинания; им-том итү заговаривать (*болезнь*); им-том итүче *см.* имче

ИМ-ТОМЧЫ *см.* имче.

ИМ-ТОМЧЫЛЫК знахарство, чернокнижие

ИМЧЕ ворожей, ворожея, знахарь, знахарка, заклинатель; чернокнижник; авырсаң, имче күбәер *погов.* заболеешь— знахарей больше станет.

ИМЧӘК 1) грудь (*женская*) || грудной; имчәктән аеру отнимать (*ребёнка*) от груди; имчәк баласы грудной ребенок, младенец; имчәк башы сосок; имчәк ташлату *см.* имчәктән аеру; имчәк шешү грудница, мастит; 2) сосок (*напр. у коровы*).

ИМЧӘКТӘШ молочный брат; молочная сестра

ИМӘН дуб; || дубовый; имән такта дубовая доска; имән утыны дубовые дрова; имән шкаф дубовый шкаф; имән чикләвеге жёлудь; имән яфрагы дубовый лист; имән агачында алма үсмәс *посл.* на дубу яблоки не растут; ◇ имән гөмбәсе дубовик (*гриб*); имән каерысы дубитель; имән кебек таза (нык) крепок как дуб; имәндә икән чикләвек *погов.* вот где собака зарыта, вот в чём дело; в этом-то и заключается суть дела (*букв.* оказывается, орехи-то на дубу)

ИМӘНДЕРГЕЧ жуткий, зловещий, страшный, вызывающий страх.

ИМӘНДЕРҮ *понуд.* от имәнү

ИМӘНЕЧ 1) жуткий, зловещий, страшный; имәнеч тавыш белән кычкыру кричать истошным голосом; 2) *диал. см.* жирәнеч; 3) *диал. см.* бик III; имәнеч күп очень много.

ИМӘНЛЕК дубняк, дубрава

ИМӘНҮ 1) сильно пугаться (испугаться), вздрагивать (вздрагнуть) от сильного испуга; 2) *диал. см.* жирәнү

ИМҮ 1) сосать; || сосание; || сосательный; имү хәрәкәтләре сосательные движения; бармак имү а) сосать палец; б) *перен.* скучать; бездельничать; сөт имү сосать молоко; имеп алу пососать (*немного*); имүдән аеру *см.* имчәк: имчәктән аеру; канын имү *прям., перен.* сосать кровь; маен имү а) сосать жир; б) *перен.* мучить, терзать, обижать, угнетать; имә белгән ике ананы имгән *посл.* ласковый телёнок двух маток сосёт (*букв.* умеющий сосать сосёт двух матерей); 2) *перен.* сосать, извлекать для себя выгоду; || извлечение для себя выгоды.

ИМҮЧЕ сосун, тот, кто сосёт

ИНАБӘТ *уст. книжн.* доверие; надежда, упование; инабәт итү верить, доверять, оказывать доверие; инабәт күрсәтү доверяться, оказывать доверие.

ИНАБӘТЛЕ *уст. книжн.* 1) надёжный, благонадёжный; честный, добросовестный; 2) достоверный, истинный, верный; заслуживающий доверия, авторитетный.

ИНАБӘТЛЕЛЕК *уст. книжн.* 1) надёжность, благонадёжность; честность, добросовестность; 2) достоверность, истинность, верность; авторитетность.

ИНАНДЫРУ *понуд.* от инану убеждать, убедить, уверять, уверить; || убеждение, уверение; *см.* ещә ышандыру

ИНАНДЫРЫЛУ *страд.* от инандыру убеждаться кем-л., быть убеждаемым кем-л.

- ИНАНУ 1) убеждаться, убедиться, удостоверяться, удостовериться; || убеждение;  
2) *см.* ышану.
- ИНВАЛИД инвалид; || инвалидный; Ватан сугышы инвалиды инвалид  
Отечественной войны; хезмэт инвалиды инвалид труда.
- ИНВАЛИДЛЫК инвалидность; инвалидлыкка чыгару переводить на  
инвалидность.
- ИНВЕНТАРИЗАЦИЯ инвентаризация; || инвентаризационный; инвентаризация  
ясау а) инвентаризировать; б) инвентаризация.
- ИНВЕНТАРЬ инвентарь; )| инвентарный; авыл хужалыгы инвентаре  
сельскохозяйственный инвентарь; инвентарь кенэгесе инвентарная книга.
- ИНВЕРСИЯ *лингв.* инверсия.
- ИНВЕРСИЯЛЕ *лингв.* инверсированный; инверсияле сөйлэм инверсированная  
речь.
- ИНВЕРСИЯЛЭНГЭН *лингв. см.* инверсияле; сүзлэрнең инверсиялэнгән тәртибе  
инверсированный порядок слов.
- ИНГАЛЯТОР *мед.* ингалятор.
- ИНГАЛЯЦИЯ *мед.* ингаляция; || ингаляционный; ингаляция приборы  
ингаляционный прибор.
- ИНГЛИЗ англичанин; || английский; инглиз теле английский язык; инглиз хатын-  
кызы англичанка.
- ИНГЛИЗЧӘ по-английски.
- ИНГРЕДИЕНТ *хим.* ингредиент.
- ИНДЕ *нареч.* 1) уже; уж; же; ул килде инде он уже пришёл; ни эшлисең инде! что  
же поделаешь!; яшенң инде синенң шактый карт возраст твой уже (теперь)  
довольно солидный; инде китә алмасың тепер уж ты не уйдёшь; кичә язган  
идем инде я вчера ещё написал; 2) уж (*выражает просьбу сделать что-л.*);  
бир инде дай уж; куй инде брось уж, оставь уж.
- ИНДЕЕЦ индеец; || индейский; индеецлар костюмы индейский костюм.
- ИНДЕКС индекс; || индексный; индекс күрсәткечләре индексные показатели.
- ИНДЕТЕРМИНИЗМ *филос.* индетерминизм.
- ИНДЕТЕРМИНИСТ *филос.* индетерминист.
- ИНДЕТЕРМИНИСТИК *филос.* индетерминистический.
- ИНДИВИД *книжн.* индивид.
- ИНДИВИДУАЛИЗАЦИЯ индивидуализация; индивидуализация ясалу *см.*  
индивидуальләштерелү; индивидуализация ясау *см.* индивидуальләштерү
- ИНДИВИДУАЛИЗМ *филос.* индивидуализм; индивидуализм тарафдары *см.*  
индивидуалист.
- ИНДИВИДУАЛИСТ *филос.* индивидуалист.
- ИНДИВИДУАЛИСТИК индивидуалистический; индивидуалистик философия  
индивидуалистическая философия.
- ИНДИВИДУАЛИСТЛАРЧА *книжн.* индивидуалистический; индивидуалистский;  
|| индивидуалистически; индивидуалистски; эшкә индивидуалистларча  
мөнәсәбәт индивидуалистический подход к делу.
- ИНДИВИДУАЛЬ индивидуальный; индивидуаль үзенчәлекләр индивидуальные  
особенности; индивидуаль пакет *мед. воен.* индивидуальный пакет.
- ИНДИВИДУАЛЬЛЕК индивидуальность; индивидуальлеген югалту терять  
индивидуальность.
- ИНДИВИДУАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* индивидуальләштерү  
индивидуализироваться.
- ИНДИВИДУАЛЬЛӘШТЕРҮ индивидуализировать; || индивидуализация.



- ИНДИВИДУУМ индивидуум.
- ИНДИГО индиго (*краска*).
- ИНДИКАТОР *тех.* индикатор; || индикаторный; индикатор диаграммасы  
индикаторная диаграмма.
- ИНДИФФЕРЕНТ *книжн.* индифферентный.
- ИНДИФФЕРЕНТИЗМ *книжн.* индифферентизм.
- ИНДИФФЕРЕНТЛЫК *книжн.* индифферентность.
- ИНДОНЕЗИЯ Индонезия; || индонезийский; Индонезия биюлэре индонезийские  
танды; Индонезия халкы индонезийский народ.
- ИНДОНЕЗИЯЛЕ индонезиец; || индонезийский; индонезиялелэр индонезийцы;  
индонезиялелэр теле индонезийский язык; индонезияле хатын-кыз  
индонезийка.
- ИНДУИЗМ *рел.* индуизм.
- ИНДУКТОР *физ.* индуктор; || индукторный; индуктор кэтүге индукторная  
катушка
- ИНДУКЦИОН *физ.* индукционный; индукцион ток индукционный ток.
- ИНДУКЦИЯ *физ.* индукция; || индуктивный; индукционный; индукция  
каршылыгы индуктивное сопротивление.
- ИНДУС индус; || индусский; индус киеме индусская одежда.
- ИНДУСТИАЛИЗАЦИЯ индустриализация.
- ИНДУСТИАЛЬ индустриальный; индустриаль үзэк индустриальный центр
- ИНДУСТРИЯ индустрия; || индустриальный; жиңел индустрия лёгкая индустрия;  
индустрия иле индустриальная
- ИНДУСТРИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* индустрияләштерү индустриализировать,  
индустриализовать; || индустриализация
- ИНДУСТРИЯЛӘШТЕРҮ *понуд. от* индустрияләшү индустриализировать,  
индустриализовать; || индустриализация.
- ИНДУСТРИЯЛӘШҮ индустриализироваться, индустриализоваться.
- ИНЕРТ *хим., физ.* инертный; инерт газлар инертные газы
- ИНЕРТЛЫК *физ., хим.* инертность.
- ИНЕРЦИЯ *физ.* инерция.
- ИНЕЧ подкладка; подбой *обл.; см. ещё* астар.
- ИНЕШ речка; ручей, ручеёк, родник; || родниковый; инеш суы родниковая вода.
- ИНЖЕКТОР *тех.* инжектор.
- ИНЖЕНЕР инженер; || инженерный; инженерлар *собир.* а) инженерство; б)  
инженерный; инженерлар идарәсе инженерное управление.
- ИНЖЕНЕР-КАПИТАН инженер-капитан.
- ИНЖЕНЕР-ЛЕЙТЕНАНТ инженер-лейтенант.
- ИНЖЕНЕРЛЫК инженерство, занятие *или* профессия инженера; || инженерный,  
инженерский; инженерлык Вазыйфалары инженерские обязанности.
- ИНЖЕНЕР-МАЙОР инженер-майор.
- ИНЖЕНЕР-ПОДПОЛКОВНИК инженер-подполковник.
- ИНЖЕНЕР-ПОЛКОВНИК инженер-полковник.
- ИНЖЕНЕР-СТРОИТЕЛЬ инженер-строитель.
- ИНИЦИАЛ *книжн.* инициалы.
- ИНИЦИАТИВА *книжн.* инициатива.
- ИНИЦИАТИВАЛЫ *книжн.* инициативный; инициативалы кеше инициативный  
человек.
- ИНИЦИАТИВАСЫЗ безынициативный, инертный; вялый.
- ИНИЦИАТИВАСЫЗЛЫК безынициативность, инертность; вялость.

- ИНИЦИАТОР инициатор.
- ИНКАРЬ отрицание; инкарь итү отрицать, отвергать; отречься, отпираться, не признавать; инкарьне инкарь итү *филос.* отрицание отрицания.
- ИНКАССАТОР *фин.* инкассатор; || инкассаторский; инкассатор Вазыйфалары инкассаторские обязанности.
- ИНКАССО *фин.* инкассо; инкассо эшләрен башкару инкассировать.
- ИНКВИЗИТОР *ист.* инквизитор; || инквизиторский; инквизитор ысуллары инквизиторские методы.
- ИНКВИЗИТОРЛЫК *ист.* инквизиторство.
- ИНКВИЗИЦИЯ *ист.* инквизиция; || инквизиционный; инквизиция суды инквизиционный суд.
- ИНКОГНИТО *книжн.* инкогнито.
- ИНКОРПОРАЦИЯ *полит., юр.* инкорпорация; инкорпорация ясау а) инкорпорировать; б) инкорпорирование.
- ИНКОРПОРАЦИЯЛӘНҮ *полит., юр.* инкорпорироваться.
- ИНКРУСТАЦИЯ *иск.* инкрустация; инкрустация белән бизәү инкрустировать.
- ИНКУБАТОР *с.-х.* инкубатор; || инкубаторный; инкубатор хужалыгы инкубаторное хозяйство; инкубаторда жылыту инкубировать; инкубаторда жылытылу инкубироваться.
- ИНКУБАТОРИЙ *с.-х.* инкубаторий.
- ИНКУБАЦИЯ *с.-х., мед.* инкубация, || инкубационный; инкубация чоры инкубационный период.
- ИНКУБАЦИЯЛӘҮ *с.-х.* инкубировать.
- ИНКЫЙЛАБ *уст. книжн. см.* революция.
- ИНЛЕК румяна; инлек сөртенү (ягыну) румяниться; инлек сөртү (ягу) румянить (нарумянивать, подрумянивать) лицо; инлек тартмасы шкатулка для косметических принадлежностей.
- ИНСАН *уст. книжн. см.* кеше.
- ИНСАНИЯТ *уст. книжн.* человечество.
- ИНСАНИЯТЛЕ *уст. книжн.* человеческий.
- ИНСАФ честность, справедливость; совесть; скромность; инсафка килү устыдиться, усостыдиться; признать *чью-л.* справедливость; инсафка китерелү *страд. от* инсафка китерү; инсафка китерү совестить, усостыдить.
- ИНСАФЛЫ воспитанный; совестливый; скромный; || скромник; || скромно; инсафлы һәм тотнаклы кыз скромная и выдержанная девушка; инсафлы гына йөрү вести себя скромно.
- ИНСАФЛЫЛЫК воспитанность; совесть; скромность.
- ИНСАФСЫЗ невоспитанный; бессовестный; нескромный.
- ИНСАФСЫЗЛЫК невоспитанность; бессовестность; нескромность.
- ИНСИНУАЦИЯ *книжн.* инсинуация, клевета.
- ИНСПЕКТОР инспектор; || инспекторский; инспектор тикшерүе инспекторская проверка; инспектор булып эшләү работать инспектором.
- ИНСПЕКТОРЛЫК инспекторство, должность инспектора; || инспекторский; инспекторлык Вазыйфалары инспекторские обязанности.
- ИНСПЕКТУРА *книжн.* инспектура.
- ИНСПЕКЦИЯ инспекция.
- ИНСТАНЦИЯ инстанция.
- ИНСТИНКТ инстинкт.
- ИНСТИНКТИВ инстинктивный; || инстинктивно; инстинктив тойгы инстинктивное чувство; мин инстинктив рәвештә әйләнеп карадым я

- инстинктивно оглянүлсә.
- ИНСТИТУТ институт; || институтский; тел, әдәбият һәм тарих институты  
институт языка, литературы и истории
- ИНСТРУКТАЖ *книжн.* инструктаж; инструктаж алу получать инструктаж;  
инструктаж бирү а) инструктировать; б) инструктаж.
- ИНСТРУКТИВ инструктивный; инструктив хат инструктивное письмо.
- ИНСТРУКТОР инструктор.
- ИНСТРУКТОРЛЫК инструкторство, положение инструктора; || инструкторский;  
инструкторлык вазыйфалары инструкторские обязанности; инструкторлык  
эше инструкторство.
- ИНСТРУКЦИЯ инструкция; инструкция бирелү инструктироваться; инструкция  
бирү а) инструктировать; б) инструктаж, инструктирование.
- ИНСТРУМЕНТ инструмент; || инструментальный; инструмент корычы  
инструментальная сталь; инструментлар *книжн.* инструменты,  
инструментарий.
- ИНСТРУМЕНТАЛИСТ *муз.* инструменталист
- ИНСТРУМЕНТАЛЬ *муз.* инструментальный; инструменталь музыка  
инструментальная музыка.
- ИНСТРУМЕНТАЛЬЩИК *тех.* инструментальщик
- ИНСТРУМЕНТОВКА *муз.* инструментовка.
- ИНСУЛИН *фарм.* инсулин.
- ИНТЕГРАЛ *мат.* интеграл; интегралны табу интегрировать.
- ИНТЕГРАЛЛАУ *мат.* интегрировать; || интегрирование.
- ИНТЕГРАЛЬ *мат.* интегральный; интеграль функция интегральная функция.  
ИНТЕГРАЦИЯ *книжн.* интеграция.
- ИНТЕГҮ 1) мучиться, замучиться; || мучение; интегеп бетү измучиться;  
измаяться; баш авыртудан интегү мучиться головной болью; 2) томиться,  
истомиться; || томление; көтә-көтә интегү томиться в ожидании *кого-л.*
- ИНТЕГҮЛЕ страдальческий; интегүле кыяфәт страдальческий вид.
- ИНТЕГҮЧЕ страдалец; мученик.
- ИНТЕКТЕРГЕЧ 1) утомительный, мучительный, тягостный, изнурительный;  
интектергеч ютәл мучительный кашель; 2) надоедливый.
- ИНТЕКТЕРҮ *понуд.* от интегү 1) мучить, измучить; измаять, замаять; 2)  
изнурять, изнурить, истомлять, истомить; || изнурение *кого-л.*; 3) надоедать,  
надоесть; || надоедание.
- ИНТЕКТЕРҮЧЕ мучитель.
- ИНТЕЛЛЕКТ *книжн.* интеллект.
- ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬ *книжн.* интеллектуальный; кешенең интеллектуаль сәләте  
интеллектуальные способности человека.
- ИНТЕЛЛИГЕНТ интеллигент; || интеллигентный.
- ИНТЕЛЛИГЕНТЛЫК интеллигентность; || интеллигентский; интеллигентлык  
гадәтләре интеллигентские привычки.
- ИНТЕЛЛИГЕНЦИЯ интеллигенция; совет интеллигенциясе советская  
интеллигенция.
- ИНТЕНДАНТ *воен.* интендант; || интендантский; интендант Вазыйфалары  
интендантские обязанности.
- ИНТЕНДАНТЛЫК *воен.* интендантство; || интендантский; интендантлык хезмәте  
интендантская служба.
- ИНТЕНСИВ *книжн.* интенсивный; интенсив хезмәт интенсивный труд; интенсив  
рәвештә интенсивно

- ИНТЕНСИВЛАШТЫРУ *книжн.* интенсифицировать; || интенсификация  
 ИНТЕНСИВЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* интенсивлаштыру *книжн.*  
 интенсифицироваться.
- ИНТЕНСИВЛЫК *книжн.* интенсивность; хезмэтнең интенсивлыгы  
 интенсивность труда
- ИНТЕНСИФИКАЦИЯЛӘУ интенсификация; хезмэтне интенсификацияләү  
 интенсификация труда.
- ИНТЕРВАЛ *книжн.* муз. интервал
- ИНТЕРВЕНТ *полит.* интервент.
- ИНТЕРВЕНЦИЯ *полит.* интервенция; || интервенционный; интервенция  
 гаскәрләре интервенционные войска; интервенция оештыру организовать  
 интервенцию; кораллы интервенция вооружённая интервенция.
- ИНТЕРВЬЮ *книжн.* интервью; интервью бирү давать интервью; интервью үткәрү  
 интервьюировать.
- ИНТЕРВЬЮЕР *книжн.* интервьюер-
- ИНТЕРМЕДИЯ *театр., лит.* интермедия.
- ИНТЕРНАТ интернат; || интернатский
- ИНТЕРНАТ-МӘКТӘП школа-интернат.
- ИНТЕРНАЦИОНАЛ интернационал, || интернациональный; коммунистик  
 интернационал коммунистический интернационал; интернационал  
 бердәмлек интернациональное единство.
- ИНТЕРНАЦИОНАЛИЗАЦИЯ *книжн.* интернационализация.
- ИНТЕРНАЦИОНАЛИЗМ интернационализм; || интернациональный; яшьләрене  
 интернационализм рухында тәрбияләү интернациональное воспитание  
 молодёжи.
- ИНТЕРНАЦИОНАЛИСТ интернационалист.
- ИНТЕРНАЦИОНАЛИСТИК интернационалистический; интернационалистик  
 карашлар интернационалистические взгляды
- ИНТЕРНАЦИОНАЛЬ интернациональный,
- ИНТЕРНИРОВАТЬ *полит.:* интернировать итү интернировать; интернировать  
 ителү интернироваться.
- ИНТЕРПРЕТАЦИЯ *книжн.* интерпретация; интерпретация ясау  
 интерпретировать; интерпретация ясау интерпретироваться.
- ИНТЕРПРЕТАЦИЯЛӘУЧЕ *книжн.* интерпретатор; законнарны  
 интерпретацияләүче интерпретатор законов.
- ИНТЕРЬЕР *иск.* интерьер
- ИНТИЗАР *уст. книжн.:* интизар булу истомиться ожиданием; ждатель (с  
 нетерпением); интизар итү заставить *кого-л.* томиться ожиданием (в  
 ожидании).
- ИНТИКАД *уст. книжн.* рецензия.
- ИНТИКАМ *уст.* месть, мщение, отмщение.
- ИНТИМ интимный; интим лирика интимная лирика.
- ИНТОКСИКАЦИЯ *мед.* интоксикация.
- ИНТОНАЦИЯ интонация; || интонационный; интонация үзенчәлекләре  
 интонационные особенности; интонация ясау интонировать.
- ИНТРИГА интрига; интрига алып бару интриговать; интрига белән мавыгучы  
 интриган.
- ИНТРИГАНЛЫК интриганство.
- ИНТРИГАННАРЧА интриганский; интриганнарча кыланышлар интриганские  
 замашки

- ИНТРИГАЧЫ интриган.
- ИНТРОДУКЦИЯ *муз.* интродукция.
- ИНТУИЦИЯ интуиция.
- ИНФАНТЕРИЯ *воен. уст.* инфантерия, пехота; инфантерия генералы генерал от инфантерии.
- ИНФАРКТ *мед.* инфаркт.
- ИНФИНТИВ *грам.* инфинитив; || инфинитивный.
- ИНФЛЯЦИЯ *эк.* инфляция; || инфляционный.
- ИНФОРМАТОР информатор.
- ИНФОРМАЦИОН информационный; информацион белдерү информационное сообщение.
- ИНФОРМАЦИЯ *офиц.* информация; || информационный; газета информациясе газетная информация; информация бюросы информационное бюро; информация ясалу информироваться; информация ясау информировать; информация ясаучы информатор.
- ИНФРАКЫЗЫЛ: инфракызыл нурлар *физ.* инфракрасные лучи.
- ИНФУЗОРИЯ *зоол.* инфузория.
- ИНЦИДЕНТ *книжн.* инцидент.
- ИНЧЕ *диал.* приданое (*обычно скотом и домашней птицей*); ◇ инчегә калдыру оставлять на племя (на развод).
- ИНША *уст. грам.* изложение.
- ИНШАЛЛА *рел.* если будет угодно аллаху; даст бог; дай бог.
- ИНЪЕКЦИЯ *мед.* инъекция.
- ИНӘ *см.* энә.
- ИНӘКӘ *диал.* карлица, лилипутка.
- ИНӘКӘЧ *диал.* ребёнок, похожий на мать.
- ИНӘЛЕ *см.* энәле.
- ИНӘЛТҮ *диал. см.* ялындыру
- ИНӘЛҮ *диал. см.* ялыну.
- ИНӘҮ *диал.* делать (сделать) метку, тавро, тамгу (*на ушах животных и на лапках птиц*).
- ИНӘҮЛЕ *диал.* меченый, имеющий метку (*на ушах — о животных*).
- ИНҮ 1) *уст.* входить, войти, заходить, зайти; ишектән инәр үзе, коелыр кашыкүзе *поэт.* как только войдёт он в дверь, так глаза его засияют; 2) *см.* төшү; опускаться, опуститься.
- ИНЖИЛЬ *рел.* Евангелие.
- ИНЖИР инжир, фи́га, смоква, винная ягода; || инжирный, фиговый; инжир вареньсы инжирное варенье; инжир агачы фиговое дерево, смоковница.
- ИОН *физ.* нон; || ионный.
- ИОНИЗАТОР *физ.* ионизатор.
- ИОНИЗАЦИОН *физ.* ионизационный.
- ИОНЛАУЧЫ ионизирующий; ионлаучы аппарат ионизирующий аппарат.
- ИОНЛАШУ *физ.* ионизация.
- ИП: ипкә килү становиться податливым (сговорчивым), поддаваться уговорам (просьбам); ипкә китерү уговорить, уломать; уладить; ибен китереп эшләү аккуратно сделать, сделать с умением; авызының ибе юк а) он неаккуратно ест; б) он несдержан на язык.
- ИПИ хлеб; ипи ашау есть хлеб; ипи йомшагы мякоть, мякиш хлеба; ипи шүрлеге а) полка для хлеба; б) *перен. груб.* физиономия; морда, рожа; ипи корсак эзләми *посл.* хлеб за брюхом не ходит; кискән ипи кире ябышмас *посл.*

отрезанный ломоть к хлебу не приставишь; отрезанный ломоть к хлебу не пристанет;  $\diamond$ , ипи калагы тестомесилка; ипи шүрлегенә менеп төшү ударить по лицу, съездить в морду; кэрэз ипие *пчел.* обножка; ипи черетү а) быть тунейдцем; вести паразитический образ жизни; б) тунейдство; ипи черетүче тунейдец, паразит; бездельник, лодырь.

ИПИ-ТОЗ хлеб-соль; кунакны ипи-тоз, якты йөз белән каршылау встречать гостя приветливо и хлебом-солью.

ИПИ-ТОЗЛЫК достаточный на хлеб-соль; незначительное количество

ИПЛЕ 1) удобный, прилаженный, улаженный, приспособленный; подходящий; || удобно; ипле урын удобное место; 2) обходительный, учтивый, вежливый; || обходительно, учтиво, вежливо; ипле кеше обходительный человек; 3) аккуратный (*о человеке*); || аккуратно; 4) умелый, искусный; || умело, искусно; анын кулы ипле у него умелые руки; *см. ещѐ* уңайлы; 5) бережливый, экономный; || бережливо, экономно; ипле тоту содержать бережно, бережливо расходовать; 6) осторожный; сдержанный; || осторожно; сдержанно; ипле йөрү ходить осторожно; ипле сөйләшү разговаривать сдержанно

ИПЛЕЛЕК 1) удобство, прилаженность, улаженность, приспособленность; 2) обходительность, учтивость, вежливость; 3) аккуратность; 4) умелость, искусность; 5) бережливость, экономность; 6) осторожность, сдержанность.

ИПЛӘНҮ 1) *страд. от* ипләү; 2) исправляться, исправиться (*о поведении*); 3) наряжаться, нарядиться, принаряжаться; приводить (привести) себя в порядок.

ИПЛӘП *нареч.* 1) удобно; ипләп урнашу удобно устроиться; ипләп утыру усесться удобно (поудобней); ипләп кую приладить; ипләп куелу прилаживаться; 2) обходительно, учтиво, вежливо; ипләп сөйләшү вежливо разговаривать; 3) аккуратно; ипләп эшләү работать (делать) аккуратно; 4) умело, искусно (*напр. сделать что-л.*); 5) бережливо, экономно (*напр. расходовать деньги*); 6) осторожно, сдержанно; ипләп йөрү ходить осторожно.

ИПЛӘТҮ *понуд. от* ипләү велеть (заставлять, поручать) налаживать, наладить, прилаживать, приладить, приспособливать, приспособить, подгонять, подогнать

ИПЛӘҮ 1) налаживать, наладить, улаживать, уладить, прилаживать, приладить, приспособливать, приспособлять, приспособить, делать (сделать) удобным, устраивать, устроить, подгонять, подогнать; || налаживание, улаживание, прилаживание, приспособление, подгонка; 2) поправлять, поправить, выправлять, выправить; || выправление; 3) приводить (привести) в порядок; || приведение в порядок

ИПОТЕКА *эк.* ипотека; || ипотечный; ипотека кредиты ипотечный кредит.

ИПОХОНДРИК *мед.* ипохондрик.

ИПОХОНДРИЯ *мед.* ипохондрия; || ипохондрический; ипохондрия сәбәпле акылдан шашу ипохондрическое помешательство

ИППОДРОМ ипподром.

ИПРИТ *хим.* иприт; || ипритный, ипритовый; иприт бомбасы ипритная бомба; иприт жәрэхәте язва, появившаяся в результате действия иприта.

ИПСЕЗ 1) неудобный; неприлаженный, неулаженный, неприспособленный; || неудобно; ипсез утыру сидеть неудобно; 2) необходимый, неучтивый, невежливый; || необходимо, неучтиво, невежливо; ипсез кеше невежливый человек; 3) неаккуратный (*о человеке*); || неаккуратно; 4)

неумелый, неискусный; || неумело, неискусно; 5) небережливый, неэкономный; || небережливо, неэкономно.

ИПСЕЗЛЕК неудобство, неулаженность.

ИПСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* ипсезлэнү делать (сделать) неудобным.

ИПСЕЗЛЭНҮ делаться (сделаться) неудобным.

ИПТӘШ 1) товарищ (*форма обращения*); 2) товарищ, приятель; иптәш кыз подруга, приятельница; 3) коллега, однокашник, сотоварищ; собрат; 4) компаньон, партнёр.

ИПТӘШЛЕК товарищество; иптәшлек хисе чувство товарищества.

ИПТӘШЛӘРЧӘ по-товарищески, по-приятельски, по-дружески; || товарищеский, приятельский, дружеский; иптәшләрчә мөнәсәбәтләр товарищеские отношения.

ИР 1) мужчина; || мужской; ир бала мальчик; ир заты мужской пол; ир кеше мужчина; ир булу а) быть мужчиной; б) быть мужественным; в) достигать совершеннолетия; ир туган брат; яр булып житү возмужать; ир уртасы мужчина средних лет; пожилой мужчина; ир чырайлы мужеподобный; 2) муж, супруг; || мужний, мужнин; ир белән хатын муж с женой, супруги; иргә бару (чыгу) выходить замуж; иргә бирү выдавать замуж; ирдән аерылу разводиться с мужем; ирдән аерылган *разг.* разведённая с мужем женщина; 3) мужчина; герой, богатырь; ир беләге тау жиңә *посл.* мускулы героя побеждают горы; илнең эше ир муйнында, ирнең эше ил куйнында *посл.* судьба родины в руках героя, судьба героя в руках народа; ир кичмәслек елга юк *посл.* нет таких преград, которых не преодолел бы мужчина; ир мактаныр, корал эшләр *посл.* мужчина гордится, а оружие делает своё; ир сәфәрдә беленер *посл.* мужчина познаётся в долгом пути.

ИРАН Иран; || иранский; иран телләре иранские языки.

ИРАНИСТ иранист.

ИРАНЛЫ 1) житель Ирана; 2) иранец,

ИР-АТ *собир.* мужчины (*вообще*); ир-ат күзеннән качу не показываться на глаза мужчинам, скрываться от мужского глаза (*в прошлом в старом татарском быту женщины старались не показываться на глаза посторонним мужчинам*).

ИРГӘНӘК *диал.* 1) перегородка (*для выделения телёнка в помещении*); 2) телятник.

ИРДӘҮКӘ *разг.* женщина с мужскими манерами.

ИРЕГҮ *диал.* 1) скучать, соскучиться; тосковать; || скука; тоска; 2) чувствовать (почувствовать) тоску; || чувство тоски.

ИРЕК 1) воля, свобода; иректә булу быть на свободе; ирек сөю свободолюбие; ирек сөюче (сөючән) а) вольнолюбивый; б) свободолюбивый; ирек алу получать свободу (волю); 2) приволье, раздолье; ◇ ирек ачу а) веселиться, резвиться, забавляться, развлекаться; б) веселье, развлечение, забава; үз иркенә кую предоставлять *кого-л.* самому себе; дать свободу действий; үз иркенә жибәрү а) пускать на волю; б) пускать своим ходом (*напр. лошадь*).

ИРЕКЛЕ 1) свободный, вольный; || свободно, вольно; ирекле баштан добровольно, по своей воле; ирекле кеше свободный человек; ирекле рәвештә добровольно; ирекле тыңлаучы вольнослушатель; 2) самостоятельный, независимый; || самостоятельно, независимо; 3) непринуждённый, произвольный; беспрепятственный; || непринуждённо, произвольно; беспрепятственно.

ИРЕКЛЕ-ИРЕКСЕЗ волей-неволей.

ИРЕКЛЕЛЕК вольность, свобода.

ИРЕКЛЕЛЭР *уст.* добровольцы; халык иренлелэре народные добровольцы.

ИРЕКСЕЗ 1) не имеющий свободы, зависимый; ирексез итү лишать воли (свободы); 2) насильственный, подневольный; || насильно, насильственно; ирексез рэвештэ против воли, насильно; ирексез эшлэту заставлять работать насильно; 3) произвольный, машинальный; || произвольно, машинально; невзначай.

ИРЕКСЕЗДЭН невольно, поневоле, вынужденно; ирекседэн чыгып китү уйти поневоле.

ИРЕКСЕЗЛЕК неволя, отсутствие свободы; зависимость.

ИРЕКСЕЗЛЭНУ *страд.* от ирексезлэу

ИРЕКСЕЗЛЭУ приневоливать, приневолить, неволивать; заставлять, заставить, принуждать, принудить; вынуждать, вынудить; || принуждение, вынуждение; ирексезлэп насильно, силой, силком; ирексезлэп кушу заставить силой.

ИРЕКСЕЗЛЭУЧЕ насильник.

ИРЕН губа; губы; || губной; алаша (дөя, салпы) ирен а) с отвислой губой; б) *пренебр.* губошлөп; бүртлэч (тумса) ирен толстогубый; китек ирен заячья губа; ◇ ирен авазлары *лингв.* губные звуки; ирен тартышлары *лингв.* лабиальные согласные; ярен тешлэу а) кусать губы; б) промолчать, смолчать; ирен турсайту надуть губы (*обидеться*); ирен дә кыймылдатмау и слова не промолвить (*букв.* даже губами не шевельнуть); ачулансаң, ирененңе тешлэ *погов.* когда сердиться, то прикуси язык.

ИРЕНДЕРГЕЧ нудный, скучный, наводящий скуку.

ИРЕНДЕРУ *безл.* лениться; язасы килми, ирендерэ лень, не хочется писать.

ИРЕНЛЕ имеющий губы, с губами; калын иренле имеющий толстые губы, толстогубый; юка иренле а) имеющий тонкие губы, с тонкими губами; б) *перен.* злюка, злючка, злой, злобный (*человек*),

ИРЕНЛЭШКЭН *лингв.* лабиализованный; иренлэшкэн сузыклар лабиализованные гласные; иренлэшкэн тартыклар лабиализованные согласные.

ИРЕНЛЭШТЕРУ *понуд.* от иренлэшү *лингв.* лабиализовать.

ИРЕНЛЭШУ *лингв.* лабиализоваться; || лабиализация.

ИРЕНЧЭК ленивый; вялый; || лентяй, лодырь, лежебока.

ИРЕНЧӨЧЭКЛЕЛЭР *бот.* губоцветные.

ИРЕНУ лениться, полениться; || лень; иренеп тору полениться (*некоторое время*); иренми эшлэу работать с прилежанием (без лени); иренгэн — авырган, тырышкан — савыккан *погов.* лень — болезнь, усердие — здоровье; иренгэнне ир алмас, ир алса да сакламас *погов.* ленивую никто замуж не возьмёт, а если и возьмёт, то она не уживётся; иренмэгэннең ирене ашлы, иренгэннең күзе яшьле *посл.* у старательного губы в масле, у лентяя глаза в слезах; кто не ленится, у того губы в масле, а кто нежится, у того глаза в слезах; эшлэргэ иренгэн — ашарга тилмергэн *посл.* полениться — хлеба лишиться.

ИРЕНУЧЭН склонный к лени; || лентяй, лодырь.

ИРЕШЕЛМЭСЛЕК недосыгаемый, недостижимый, недоступный.

ИРЕШЕЛҮ *страд.* от ирешү; ирешелгэн килешү нигезендә на основе достигнутого соглашения.

ИРЕШЕРЛЕК достигаемый, достижимый, доступный.

ИРЕШТЕРУ I *понуд.* от ирешү доводить, довести; доставлять, доставить.

ИРЕШТЕРУ II дразнить, передразнивать; подтрунивать; || передразнивание;



подтрунивание.

ИРЕШҮ достигать, достичь, достигнуть, добиваться, добиться; || достижение; ирешә алмаслык недостижимый, недосыгаемый, недостижимый; максатка (моратына) ирешү достичь цели, осуществить мечту; үз теләгенә ирешү добиться своего.

ИРИС *бот.* ирис; || ирисовый.

ИРИС *кул.* ирис, ириска *разг.*; || ирисный.

ИРКЕН 1) свободный, вольный; || свободно, вольно; бүлмәгә жиде-сигез кеше иркен сыя в комнате свободно поместятся семь-восемь человек; иркен сулыш алу свободно дышать, свободно вздохнуть; 2) вольготный, привольный; || вольготно, привольно; иркен тормыш вольная жизнь; приволье, отсутствие всякого стеснения; иркен яшәү а) жить привольно (свободно, вольготно); б) жить обеспеченно (состоятельно); 3) просторный, обширный, широкий; || просторно, обширно, широко; иркен бүлмә просторная комната; ◇ иркен күңелле великодушный; радушный; иркен тормышлы состоятельный, обеспеченный.

ИРКЕНЛЕК 1) простор, раздолье; широта; приволье; 2) свобода, воля; иркенлек алу получить свободу.

ИРКЕНЛӘҮ 1) чувствовать себя свободным; быть ничем не стесненным, быть свободным от забот; иркенләп китү почувствовать волю (свободу); 2) медлить, мешкать; бик иркенләмә, вакыт аз калган не медли, времени осталось мало; ◇ иркенләп ашау поесть вволю; иркенләп йөрү а) свободно ходить; б) погулять вволю.

ИРКЕНЧЕЛЕК достаток.

ИРКЕНӘЙТТЕРҮ *понуд.* от иркенәйтү

ИРКЕНӘЙТҮ делать (сделать) более просторным.

ИРКЕНӘЮ 1) становиться (стать) более просторным; расширяться, расширяться; раздаваться, раздаться (*об обуви*); эйберләрне чыгаргач, бүлмә иркенәйде после того как вынесли вещи, в комнате стало просторнее; 2) становиться (стать) привольным.

ИРКӘ изнеженный; балованный, избалованный; || баловень, любимец; неженка; атасының иркәсе любимец отца; иркә бала избалованный ребёнок; иркә кеше изнеженный человек; иркә кыз избалованная девочка; иркә булу быть избалованным; иркә үсү расти изнеженным; иркә кайда, юләр шунда *посл.* где нега и избалованность, там и глупость.

ИРКӘК *диал.* самец.

ИРКӘЛЕК нега; избалованность; изнеженность; иркәлеккә өйрәтү изнежить, приучить к неге, избаловать.

ИРКӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* от иркәләнү баловать, избаловать; изнежить.

ИРКӘЛӘНҮ 1) нежиться, ласкаться, приласкаться; иркәләнеп бозылган балованный, избалованный; иркәләнеп бозылу избаловаться; иркәләнеп сыену приласкать. ся; 2) *см.* аркалану,

ИРКӘЛӘҮ нежить, ласкать, приласкать, обласкать; || ласкательный; иркәләп бозу избаловать ласками; иркәләүдән бозылу изнежиться; иркәли торган ласкательный; иркәләп үстерү воспитывать в неге; иркәләү сүзләре ласкательные слова; нежные слова; иркәләү исемнәре *лингв.* ласкательные имена; иркәләп күндерү уговорить лаской.

ИРКӘМ *ласк.* голубушка, голубчик, любимая моя, любимый мой.

ИРЛАНДИЯ Ирландия; || ирландский.

ИРЛАНДИЯЛЕ ирландец, житель Ирландии

- ИРЛЕ замужня, имеющая мужа.  
 ИРЛЕК *см.* батырлык  
 ИРЛЕ-ХАТЫНЛЫ супруги, супружеская чета, муж с женой; ирле-хатынлы тормыш супружеская жизнь  
 ИРЛӨР *собир.* мужчины; || мужской; ирлэр киеме мужская одежда.  
 ИРЛӨРЧӨ как мужчина, по-мужскому, по-мужски; ирлөрчө булу поступать как мужчина.  
 ИРНӨҮ *диал.* ободок, утолщённый край круглой посуды; ирнэвеннэн тулган *см.* мөлдөрэмэ  
 ИРОНИЯ ирония; ирония белэн көлү смеяться иронически, иронизировать.  
 ИРОНИЯЛЕ иронический; иронияле көлү иронический смех.  
 ИРРАДИАЦИИ *фаз.* иррадиация.  
 ИРРАЦИОНАЛИЗМ *филос.* иррационализм.  
 ИРРАЦИОНАЛЬ *филос., мат.* иррациональный; иррациональ аңлатма иррациональное выражение; иррациональ сан иррациональное число.  
 ИРРАЦИОНАЛЬЛЕК иррациональность.  
 ИРРЕАЛЬ ирреальный.  
 ИРРЕГУЛЯР иррегулярный.  
 ИРРИГАТОР ирригатор.  
 ИРРИГАЦИЯ *с.-х.* ирригация; || ирригационный; ирригация корылмалары ирригационные сооружения.  
 ИРСЕЗ: ирсез хатын вдова, вдовствующая женщина.  
 ИРСӘК похотливая (страстная) женщина; нимфоманка.  
 ИРСӘКЛЕК похотливость; нимфомания.  
 ИРСҮ 1) считать себя женщиной; ирсеп китү возбуждаться; 2) зазнаваться, зазнаться.  
 ИРТӨ 1. утро, утренняя пора; || утренний; иртэ кичтэн хээрле утро вечера мудренее; иртэдэн башлап (караңгы) кичкә кадәр с утра до позднего вечера; иртэ белэн утром; иртэдэн бирле с утра; 2. ранний; || рано, ранёхонько; иртэ пар ранний пар; иртэ бозаулау ранний отёл; иртэ өлгергән скороспелый, ранний; иртэ кычкырган күкенең башы авырта *посл.* рано пташечка запела, как бы кошечка не съела (*букв.* у рано закуковавшей кукушки голова болит); иртэ торган тешен, соң торган күзен казый *посл.* ранняя птичка носок прочищает, а поздняя — глаза протирает.  
 ИРТӨГЕ *разг.* утренний  
 ИРТӨГЕСЕ завтрашний; иртөгесе көн завтрашний день.  
 ИРТӨГЕСЕН на другой день, на следующий день; утром, наутро  
 ИРТӨГӨ завтра, на следующий день; иртөгә калдыру оставлять на завтра; иртөгәне ишәк кайгырткан *посл.* сегодня съедим, а завтра поглядим (*букв.* о завтрашнем (дне) пусть думает ишак).  
 ИРТӨГӨГЕ завтрашний; иртөгәге көнгә на завтрашний день.  
 ИРТӨГӨЛЕК на завтра, на завтрашний день.  
 ИРТӨ-КИЧ утром и вечером, по утрам и по вечерам.  
 ИРТӨЛЕ-КИЧЛЕ *см.* иртэ-кич.  
 ИРТӨЛӨРЕН по утрам; иртөлөрөн бик суык була по утрам бывает очень холодно.  
 ИРТӨЛӨҮ делать (сделать, совершать, совершить) *что-л.* раньше обычного времени; бик иртөлэгәнсез бүген что-то вы раненько сегодня.  
 ИРТӨН утром; || утренний; иртән сауган сөт утренний удой молока.  
 ИРТӨНГЕ ранний, утренний; иртэнге сэгатьтә в ранний час; иртэнге салкынлык утренняя прохлада; иртэнге сэгатьләр утренние часы; иртэнге аш завтрак;

иртэнге аш ашау завтракать.

ИРТЭН-ИРТҮК ранним утром; с раннего утра; на рассвете; иртэн-иртүк тору  
встать рано утром.

ИРТЭНЧЭК *см.* иртэн.

ИРТЭРЭК 1) раньше, пораньше, ранее; 2) рановато, ранёхонько.

ИРТҮК раненько, ранёхонько, спозаранку.

ИРӨЮ *см.* масаю 1, эреләнү 2.

ИС I 1) запах; дух; сасы (сасыган) ис гнилой (тухлый) запах, смрад, вонь; сасы  
исле вонючий; сасы ис чыгару а) вонять; б) зловоние; хуш ис приятный  
запах, благовоние, благоухание; хуш ис чыгару а) благоухать; б)  
благоухание; исе бетү выдыхаться (*о пахучих веществах*); ис сизү (тою)  
чувствовать (слышать) запах; ис керү тухнуть, ис килү пахнуть, попахивать;  
2) угар, чад, ис тию а) угорать; б) отравление угарным газом; ◇ исе дэ  
калмады и духа нет, и в помине нет (*букв.* даже запаха не осталось).

ИС II 1) сознание, чувство; ис аву обморок, беспмятство; ис жыю собраться с  
мыслями; 2) память; исендэ тотучан памятливым; исенэ төшерү напоминать  
*кому-л.*; искэ алу а) принять во внимание, к сведению; б) вспоминать; в)  
вспоминание; г) юбилей; д) поминки; искэ алынган упомянутый; искэ  
алынмаган а) не упомянутый; б) непредвиденный, неожиданный; в)  
выпавший из поля зрения; искэ алып узу отметить; искэ килү а) очнуться,  
прийти в себя; б) припоминаться; в) *см.* искэ төшү; искэ китерү вспоминать,  
припоминать; искэ дэ төшми и в помине нет; искэ төшерү а) напоминать; б)  
напоминание; в) вспомнить; г) чтить память; искэ төшү вспомниться,  
прийти на память, припомниться; истэ дэ юк чуть не забыл, чуть было не  
забыл; истэ кала торган памятный; запоминающийся; истэ калдыру оставить  
в памяти, запомнить; истэн чыгару а) забыть, позабыть; б) забвение; истэн  
чыгу запаятовать, забыть; истэ тоту помнить, держать (хранить) в памяти;  
истэ тотучан памятливым; истэ тотучанлык памятность; мэнге истэ калу  
увековечиться; тантаналы искэ алу торжественно отметить, ознаменовать; ◇  
исе дэ китми он и в ус не дует; с него как с гуся вода; исендэ дэ юк ему и  
горя мало; исең киткэн икэн! подумаешь!, нашёл чему удивляться!; ис китеп  
с удивлением; ис китерү а) удивлять, поражать; б) отшибать память; ас китү  
а) удивляться, поражаться, изумляться, диву даваться; б) удивление,  
изумление.

ИСАБЭТ *уст. книжн.* прямой; || прямо; ясабэт итү а) прицелиться; б) попасть в  
цель, угодить в цель.

ИС-АКЫЛ: ис-акыл китү а) *см.* ис: ис китү; б) терять сознание; в) терять разум  
(рассудок).

ИСБАТ доказательство; подтверждение, подкрепление; исбат ителгэн  
доказанный, аргументированный; исбат ителә алу доказуемость; исбат  
ителерлек доказуемый; исбат итү *см.* исбатлау; исбат итүче *см.* исбатлаучы

ИСБАТЛАНУ *страд. от* исбатлау 1) доказываться, подтверждаться; 2)  
аргументироваться.

ИСБАТЛАТУ *понуд. от* исбатлау.

ИСБАТЛАУ 1) доказывать, доказать, подтверждать, подтвердить, приводить  
(привести) доказательство; || доказательство; исбатлау өчен берничэ  
документ китерэм для доказательства привожу несколько документов; 2)  
аргументировать; || аргументация; аргументирование.

ИСБАТЛАУЧЫ тот, кто доказывает (приводит доказательство), доказывающий,  
подтверждающий.

ИСЕ-КОҢҒЫСЫ *собир.* угар, чад, дым (*всё вместе*); мичне иртә япкансың, исе-коңгысы булмасын рано закрыли вьюшку печи, как бы не появился угар.

ИСЕМ 1) имя; название, наименование; исем бирү (кую, атау) давать имя (*ребёнку*), нарекать, именовать, называть; исем бирелү (куелу) наречья; исем астында под именем, под названием; исеме әйтелү упоминаться; исеме аталган (әйтелгән) упомянутый; исем туге крестины; исем күтәрү а) незаслуженно называться *кем-л.*; б) пострадать от клеветы; исеме генә только одно название; исеме белән әйтү называть по имени; исеме жисменә лаек (булу) название соответствует содержанию; исеме танылган именитый, знаменитый; закон исеменнән именем закона; директор исеменә на имя директора; исеменә карама, жисеменә кара *посл.* не смотри на кличку, а смотри на птичку; исеме бар, жисеме юк *погов.* плоти нет, а одно название; 2) доброе имя, слава; 3) звание; гыйльми исем учёное звание; 4) прозвание, кличка, прозвище; *см. ещё* кушамат; исем тагу дать прозвище; дать кличку (прозвание); исеме жисменә туры килгән *погов.* по шерсти собаке и кличка дана; 5) *грам.* имя существительное; исем фигыль а) инфинитив; б) отглагольное имя; кушма исемнәр сложные имена; күмәклек исемнәр нарицательные имена; ялгызлык исемнәре собственные имена.

ИСЕМДӘ помню, храню в памяти.

ИСЕМДӘШ *см.* адаш

ИСЕМЕНДӘГЕ имени...; Ленин исемендәге колхоз колхоз имени Ленина.

ИСЕМЛЕ 1) имеющий имя, по имени, именуемый; 2) именной; исемле сәгать именные часы.

ИСЕМЛЕК список, реестр, перечень, опись; указатель; исемлеккә керту внести (ввести, включить) в список.

ИСЕМЛӘШҮ *грам.* субстантивация; исемләшкән сыйфат субстантивированное прилагательное.

ИСЕМЛӘҮ *см.* атау П.

ИСЕМСЕЗ 1) безымянный, без имени, без клички; 2) без звания; 3) без названия.

ИСЕРГӘНЧЕ 1) до опьянения, допьяна; 2) *перен.* до потери сознания.

ИСЕРЕК 1) пьяный, хмельной, захмелевший, опьяневший, запьяневший; выпивший, нетрезвый, подгулявший; дәм исерек сильно пьяный; исерек баш пропойца, пьяница, пьянчуга, алкоголик; исерек баштан спьяну, с пьяных глаз, во хмелю; исерек килеш в пьяном виде, спьяна, спьяну; исерекнең күңелендә ни, телендә шул *посл.* что у пьяного на уме, то и на языке; 2) *перен.* потерявший разум (*от волнения, от радости*).

ИСЕРЕКЛЕК 1) нетрезвость, состояние опьянения, хмель; 2) *перен.* чрезмерная радость, опьянение; самозабвение; мэхэббәт исереклеге любовное опьянение.

ИСЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от исерү пьянеть, опьянеть (о *многих*); || опьянение; исерешеп бетү опьянеть вместе.

ИСЕРТКЕЧ спиртной напиток, спиртное, алкоголь; || спиртной, опьяняющий, алкогольный; исерткеч эчемлек алкогольный напиток.

ИСЕРТҮ *понуд.* от исерү поить (напоить) допьяна; пьянить, опьянять, опьянить.

ИСЕРҮ 1) пьянеть, опьянеть, хмелеть, захмелеть, охмелеть, напиваться, напиться пьяным, запьянеть; || опьянение; исергәнче эчү упиться; исереп бетү совсем опьянеть; исереп китү запьянеть; эчеп исерү подгулять; 2) угорать, угореть, отравиться угарным газом; || угар, отравление угарным газом; 3) *перен.* терять (потерять) голову, опьянеть (*напр. от счастья*); сөюдән исерү опьянение от любви; ◇ эзли-эзли исерү закрутиться в поисках, долго искать

ИСЕ-ЖИЛЕ: исе-жиле юк (калмаган) не осталось и следа, нет ни слуху ни духу.

ИСКЕ I 1) старый, изношенный; иске кием старая (ношенная) одежда; иске янаны саклар *посл.* новую (одежду) старая бережёт; 2) старый, обветшалый, ветхий; иске алачык ветхая лачуга; иске китап старая книга; иске чүпрэк ветошь; 3) старый, недействительный, устаревший; иске акча старые деньги; 4) старый, старинный; иске бизэклэр старинные орнаменты; иске дус старинный (давнишний) приятель; иске дус яңа дустан яхшырак *погов.* старый друг лучше новых двух; 5) старый, давно существующий, давно известный; иске оялар старые гнёзда; иске йола устарелый обряд; иске авыл урны старое месторасположение деревни; иске басу старая пашня; иске юл старая дорога; иске үзэн старица; 6) старый, застарелый; иске авыру старая болезнь; 7) старый, придерживающийся старых взглядов; иске карашлар старые взгляды; иске фикер устаревшая мысль; иске гадэтлэр застарелые привычки; искедэн калган пережиточный; иске заман билгесе отпечаток старосветскости; иске заман гадэте старосветская привычка; иске карашлы старомодный; консервативный; иске карашлылык консервативность, консерватизм; иске тэртипне саклаучы старорежимщик; 8) старый, былой, давно минувший; бик иске извечный; иске заман древность; 9) старый, прежний; иске дөнья старый мир; 10) старый (*несвежий*); иске бал стоялый мёд; иске икмэк прошлогодний хлеб; ◇ иске авыздан яңа сүз *погов.* вот тебе и на! (*букв.* из старых уст новые слова); искесез яңа булмас, яңасыз яхшы булмас *посл.* нет худа без добра.

ИСКЕ II *диал.* детские пелёнки; искегэ яраклы пригодное для пелёнок.

ИСКЕЛЕК 1) старинный уклад жизни; 2) косность, консерватизм; рутина; искелек калдыгы пережиток старого.

ИСКЕ-МОСКЫ *собир.* старьё, обноски, ветошь, лохмотья, рвань, рваньё, барахло, тряпьё, хлам, утиль; иске-москы белэн сату итүче торговец старьём, старьёвщик; иске-москы белэн сәүдә итү торговать ветошью; иске-москы киенгән кеше одетый в лохмотья человек.

ИСКЕ-МОСКЫЧЫ старьёвщик.

ИСКЕРГӘНЛЕК 1) ветхость, обветшалость; 2) архаичность.

ИСКЕРТҮ *понуд.* от искерү изнашивать, изнашивать; || изнашивание; искертеп бетерү заносить.

ИСКЕРҮ 1) изнашиваться, изнашиваться, ветшать, обветшать; искергән аяк киеме изношенная (поношенная) обувь; 2) устаревать, устареть; бу мода искерде эта мода устарела; искереп бетү а) изнашиваться, обветшать; б) устареть; искереп беткән а) обветшалый; б) устарелый; 3) черствесть, зачерствесть; ипи тиз искерә хлеб быстро черствеет; искергән икмэк чёрствый (зачерствелый) хлеб.

ИСКЕЧЕ старьёвщик; искече кибете лавка старьёвщика

ИСКЕЧЕЛ рутинёр.

ИСКЕЧЕЛЕК рутинёрство, рутина.

ИСКЕЧӘ по-старому; по-старинному, по старинке; искечә эшләү работать по старинке; искечә эш итү во всём придерживаться старинки; искечә тегелгән старомодный; искечә торучы (яшәүче) живущий по старинке; старосветский.

ИСКИТКЕЧ 1) изумительный, замечательный, удивительный, чудесный, поразительный, дивный; || изумительно, замечательно, удивительно, чудесно, поразительно, дивно; искиткеч булу удивительность, изумительность; искиткеч кеше замечательный (удивительный) человек; искиткеч эшләр күрсәтүче чудотворец; ул искиткеч үзгәргән он удивительно

изменился; 2) удивительно; очень, слишком; искиркеч гүзэл изумительно красивый, шедевр; искиркеч зур удивительно большой; искиркеч зур жинаять чудовищное преступление.

ИСКИТМӨЛЕ *см.* искиркеч.

ИСКИТЭРЛЕК удивительный, замечательный, восхитительный; разительный; искитерлек матур удивительно красивый; искитерлек талант замечательный талант; искитерлек түгел не ахти какой; *см. еще* искиркеч.

ИСКИТЭРҮ изумлять, изумить, удивлять, удивить, поражать, поразить.

ИСКРАЧЫ *ист.* искровец.

ИСКЭНҮ обнюхивать, обнюхать; разнюхивать, разнюхать; пронюхивать, пронюхать; || обнюхивание, разнюхивание; пронюхивание; искэнep белу разнюхать; искэнep йөрү а) разнюхивать, вынюхивать, разведывать, разузнавать тайком *о чём-л.*; б) *разг.* выискывать, где бы выпить за чужой счёт.

ИСКЭРМӨ 1) примечание; оговорка; ремарка; 2) замечание; бу эсэргэ карата искэрмэлэр эйтелде в отношении этого произведения были высказаны замечания.

ИСКЭРМӨГЭНДӨ неожиданно; врасплох; случайно.

ИСКЭРМЭС 1) неожиданный, незаметный; 2) скрытый, скрытный; искэрмэс түмгэк чана аудар *посл.* скрытая кочка валит сани; искэрмэс эт каты тешли *посл.* тихая собака сильно кусает; не бойся собаки, которая лает, а бойся той, которая кусает

ИСКЭРМЭСЕЗ без примечаний.

ИСКЭРМЭСТӨН 1) внезапно, вдруг, неожиданно; врасплох; || внезапный, неожиданный; искэрмэстөн болыт астыннан самолёт күренде неожиданно из-за облаков показался самолёт; 2) нечаянно, невзначай; || нечаянный.

ИСКЭРТЕЛҮ *страд.* от искэртү.

ИСКЭРТМӨ предупреждение; напоминание; предостережение.

ИСКЭРТМЭСТӨН *см.* искэрмэстөн.

ИСКЭРТҮ 1. 1) напоминать, напомнить; || напоминание; 2) предостерегать, предостеречь; || предостережение; 2. замечание; искэртү ясау сделать кому-л. замечание; ◇ искэртү төсө *зоол.* предупреждающая окраска.

ИСКЭРҮ примечать, приметить; опомниться, спохватываться, спохватиться, догадываться, догадаться.

ИСКЭРҮЧӨН приметливый, догадливый.

ИСКЭРҮЧӨНЛЕК способность примечать (приметить, уметь быстро опомниться, спохватиться, догадаться).

ИСКӨҮ *см.* иснэү 2.

ИСЛАМ 1) *рел.* ислам, мусульманская религия; 2) Ислам (*имя собств. мужское*).

ИСЛАНДИЯЛЕ исландец; исландияле хатын-кыз исландка.

ИСЛАНДИЯЛЕЛӨР исландцы; || исландский

ИСЛЕ I 1) с запахом, имеющий запах, пахучий; душистый; исле борчак *бот.* душистый горошек; исле гөл тимьян душистый; исле ит тухлятина, тухлое мясо; исле сабын туалетное мыло; исле үлэн пахучая трава; сасы исле тухлый, вонючий; хуш исле душистый, ароматный, ароматический; 2) угарный; исле мунча угарная баня

ИСЛЕ II *диал.* сознательный, понятливый, понимающий происходящее вокруг.

ИСЛЕМАЙ духи; одеколон; || одеколонный; ислемай исе запах духов, одеколona; одеколонный запах; ислемай сөртөнү надушиться, наодеколониться, освежиться; ясле май сөртү надушить, наодеколонить, освежить; *см. еще*

хушбуй.

ИСЛЭНҮ I тухнуть, протухать, протухнуть, пропахнуть, провонять, становиться (стать) вонючим; загнивать, загнить; || протухание; загнивание; ислэнгэн азык испорченные продукты.

ИСЛЭНҮ II *диал.* 1) становиться (стать) сознательным, понятливым; 2) опомниться, одуматься, очухаться.

ИСНЭНҮ 1) часто зевать, позёвывать; 2) *перен.* пронюхивать, вынюхивать *что-л.*, узнавать, разузнавать *о чём-л. какие-л.* сведения.

ИСНЭТҮ 1) *понуд.* от иснэу давать, дать нюхать (понюхать), заставить нюхать (понюхать); 2) *безл.* зеваться; || зевота; йокы килэ, иснэтэ хочется спать, зевается; иснэтэ башлады зевота напала.

ИСНЭШТЕРҮ *многокр.* от иснэу 1) понюхивать; 2) зевать, позёвывать; 3) *см.* иснэну 2.

ИСНЭШҮ *взаимн.* от иснэу.

ИСНЭҮ 1) нюхать, обнюхивать, обнюхать; || обнюхивание; 2) зевать, позёвывать; || зевота, позёвывание.

ИСПАН испанский; испан теле испанский язык.

ИСПАНИЯЛЕ испанец; испанияле хатын-кыз испанка.

ИСПЭРЭК *бот.* живокость, шпорник.

ИСРАФ чрезмерная (бесполезная) трата, мотовство; расточительство, транжирство; исраф ителү расточаться, транжириться; исраф итү а) расточать, транжирить, тратить *что-л.* в большом количестве и без пользы; б) расточительство; акча исраф итү растраниривать деньги, швырять деньгами; исраф итүче расточитель, мот; исраф итүчелек расточительство, мотовство; исраф итүчэн (кеше) расточительный (человек).

ИСРАФЧЫ мот, расточитель.

ИСТИБДАТ *уст. книжн.* деспотизм, самовластие, самодержавие, абсолютизм.

ИСТИБРА *уст. книжн.* туалетный; истибра чүпрэге (кэгазе) туалетные салфетки.

ИСТИГЪМАЛ *уст. книжн.* употребление, потребление, пользование, применение; истигъмал итү (кылу) употреблять, потреблять, пользоваться, применять; истигъмал кылыну употребляться, потребляться, применяться, использоваться; истигъмал кылырлык употребительный, часто применяемый.

ИСТИНЖА *уст. книжн.* подмывание.

ИСТИРАП *уст. книжн.* беспокойство, волнение.

ИСТИРАХЭТ *уст. книжн.* отдых, покой; истирахэт итү отдыхать.

ИСТИСНА *уст. книжн.* исключение, отклонение (*от правил*); изъятие, отступление; истисна итү исключать; изымать.

ИСТЭЛЕК 1) память; вещь, связанная с *чьей-л.* памятью; истэлек итеп биру подарить на память; бу китап фронт истэлеге эта книга — память о фронте; 2) памятник; борынгы заман истэлеге памятник прошлого.

ИСТЭЛЕКЛЕ знаменательный, памятный.

ИСТЭЛЕКЛЭР *лит.* воспоминания, мемуары.

ИСЭ 1. *частица* как только; ул мене күрде исэ келэ башлыг как только увидит мене, так начинает смеяться; 2. *союз* а, но, что касается, же.

ИСЭБЕ-САНЫ *см.* исэбе-хисабы.

ИСЭБЕ-ХИСАБЫ: исэбе-хисабы юк очень много, несметное количество, видимо-невидимо, тьма-тьмуца.

ИСЭН здоровый, живой, жив-здоров, целый, невредимый; исэн бул, исэн булып тор! будь здоров!, прощай!, до свидания!; исэн булу здравствовать, быть

здоровым; исэн булыгыз! счастливо оставаться!, до свидания!; исэн яшәу жить, здравствовать, быть здоровым; исәнмесез! здравствуйте!; баш исән булса, мал табылыр *посл.* была бы голова цела, а добро будет (найдётся).

ИСЭНГЕРӘТҮ *понуд.* от исэнгерәү глушить, оглушить; || оглушение; башына сугып исэнгерәтү оглушить ударом по голове; исэнгерәтеп тора какой-то туман в голове; *см.* ещё миңгерәтү

ИСЭНГЕРӘҮ 1) лишаться (лишиться) памяти, потерять чувство, сознание; 2) обалдевать, обалдеть, одуреть, остолбенеть; || обалдение, одурение; исэнгерәп бетү обалдеть совершенно, окончательно; исэнгерәп калу остаться с ослабленной памятью; 3) быть оглушённым.

ИСЭН-ИМИН *см.* исән-сау.

ИСЭНЛЕК здоровье; исәнлек тосты здравица, задравный тост; исәнлеккә! на здоровье!; исәнлек— зур байлык *посл.* здоровье — большое богатство.

ИСЭНЛЕК-САУЛЫК *собр.* *см.* исәнлек; исәнлек-саулык сорашу спрашивать о состоянии здоровья друг у друга; здороваться, поздороваться; исәнлеккә-саулыкка! на здоровье!

ИСЭНЛӘШҮ здороваться, поздороваться, приветствовать друг друга; || приветствие.

ИСЭН-САУ здоровый, живой, жив-здоров, целый, невредимый; исән-сау йөрөп кайту благополучно возвратиться; анын ата-аналары эле исән-сау его родители ещё живы; исән-сау чакта пока жив-здоров; подобру-поздорову.

ИСЭП I 1) численность, количество, счёт; исәптән чыгару а) списать, сбросить со счетов; б) выйти из головы, позабыть; жан исәбен алу перепись населения; акча исәпне ярата *погов.* деньги любят счёт; 2) учёт; хужалык исәбе хозяйственный учёт; исәпкә алу а) производить учёт; подсчитывать; б) принимать на учёт; в) принимать во внимание; иметь в виду, считаться с кем-чем-л.; 3) счёт, расчёт; исәпне өзү рассчитаться, произвести расчёт; закрыть счёт; мәктәп исәбенә за счёт школы.

ИСЭП II 1) намерение, предположение, план; аның исәбе буенча по его предположению; исәп итү (тоту) намереваться, иметь намерение, рассчитывать на что-л.; 2) *диал. см.* кайгы, уй; исәпкә төшү (калу) а) думать, раздумывать; б) горевать.

ИСЭПЛЕ I 1) считанный, ограниченный; урып-жыюга исәпле көннәр калды до уборки остались считанные дни; 2) *перен. разг.* расчётливый, бережливый, экономный (о человеке).

ИСЭПЛЕ II!) обдуманый, плановый, планомерный; исәпле эш таркалмый *погов.* обдуманное дело не рушится; 2) *диал. см.* кайгылы, уйлы.

ИСЭПЛӘНҮ *страд.* от исәпләү I 1) считаться, подсчитываться; 2) учитываться; 3) считаться, исчисляться; насчитываться; бригадада утыз кеше исәпләнә в бригаде насчитывается тридцать человек

ИСЭПЛӘНҮ II считаться, числиться; авыру дия исәпләнү считаться больным.

ИСЭПЛӘШҮ I *взаимн.-совм.* от исәпләү I 1) производить (произвести) взаимные расчёты, рассчитаться, расплачиваться, расплатиться с кем-л.; || расчёт, расплата; 2) *перен.* разделаться с кем-чем-л., рассчитаться, отомстить кому-л., свести личные счёты,

ИСЭПЛӘШҮ II считаться, принимать в расчёт (во внимание), уважать кого-л.; аның фикере белән исәпләшергә кирәк с его мнением надо считаться.

ИСЭПЛӘҮ I 1) считать, сосчитать, подсчитывать, подсчитать, исчислять, исчислить; || счёт, исчисление; вычисление *мат.*; || счётный; акча исәпләү сосчитать деньги; исәпләп тоту расходовать экономно (расчётливо); исәпләү



таблицасы счѣтная таблица; исэплэп чыгару а) рассчитать, сделать расчѣт; б) расчѣт; 2) учитывать, учесть; || учѣт; планнан тыш эшлэнгэн машиналарны исэплэу учесть сверхплановый выпуск машин.

ИСЭПЛЭУ II 1) полагать, предполагать, думать, намереваться; || предположение; мастер бу заказны цех үти алыр дип исэпли мастер полагает (думает), что цех сможет выполнить данный заказ; Сэлим машина алырга исэпли Селим намеревается купить машину; 2) считать, числить, полагать; авыру дип исэплэу считать больным; 3) *диал. см.* кайгырту.

ИСЭПСЕЗ I 1) без счѣта; бесчисленный, несметный, неисчислимый; || бесчисленно, несметно, неисчислимо; исэпсез байлык несметные богатства; исэпсез күп слишком много; 2) не ведущий учѣта.; нерасчѣтливый, неэкономный; исэпсез колхоз — ишексез өй *погов.* колхоз без учѣта, что дом без дверей.

ИСЭПСЕЗ II 1) свободный от хлопот и забот, не связанный заботами, не думающий ни о чѣм, беспечный; исэпсез май жыяр *посл.* беспечный человек жир набирает; 2) *диал. см.* кайгысыз, уйсыз

ИСЭПСЕЗЛЕК I нерасчѣтливость.

ИСЭПСЕЗЛЕК II беспечность.

ИСЭПСЕЗ-ХИСАПСЫЗ *собир.* бесчисленное множество, несметное количество, видимо-невидимо; || бесчисленный, бессчѣтный.

ИСЭП-ХИСАП 1) учѣт, счисление (*вообще*); || счетоводный, счѣтный; исэп-хисап кенэгэлэре счетоводные книги; исэп-хисап хезмэткэрлэре счѣтные работники; 2) взаимные расчѣты; исэп-хисапны өзү а) рассчитаться, произвести *с кем-л.* расчѣт; б) *перен.* отомстить, рассчитаться.

ИСЭР I: исэр жил сильный (порывистый) ветер; бар лачындай атым, исэр жилне куып узарга *поэт.* чтоб обогнать порывистый ветер, я имею коня подобного соколу

ИСЭР II глупый, бестолковый, придурковатый; безрассудный; взбалмошный; безумный; || глупец, бестолочь; безумец; исэрнең ише булмас, ялкауның эше булмас *посл.* глупец не найдѣт себе пары, а лентяй — работы

ИСЭРЛЕК *диал.* глупость, бестолковость, придурковатость; безрассудство; взбалмошность; безумие.

ИСЭЮ *диал.* 1) *см.* үсү (о *детях*); исэя төшү подрасти; 2) *см.* аң: аңга килү

ИСҮ дуть, подуть, веять, повеять; || веяние, дуновение; экрен исэ торган жил тихий ветерок; ◇ жиллэр искән! поминай как звали!, ищи свищи!

ИТ мясо; || мясной; ат (елкы, сугым) ите конина; аю ите медвежатина; бозау ите телятина; дунгыз ите свинина; дөя ите верблюжатина; ит кибете мясная лавка; каз ите гусятина; кэжэ ите козлятина; күгэрчен ите голубятина; күркэ ите индюшатина; поши ите лосина, лосятина; сарык ите баранина; сыер ите говядина; тавык ите курятина; тай ите жеребятина; тана ите телятина; *см.* ещѣ бозау ите; чөгэ ите стерляжина; үгез ите бычятина; жэен ите сомовина; йомшак ит мякоть, мягкое мясо; ит ашамау не употреблять мяса; вегетарианствовать; ит бозу пластать мясо; ит бүкэне а) чурбан для рубки мяса; б) *перен.* толстяк; в) *перен.* коренастый, плотный; ит комбинаты мясокомбинат; ит машинасы а) машина для перевозки мяса; б) мясорубка; ит түшкэсе туша; ит хэзерлэу а) заготавливать мясо; б) мясозаготовка; иг чабу а) рубить мясо; б) рубка мяса; ит чабучы мясник; специалист по разделыванию туши; рубщик мяса; ит үсү (үрү) затягиваться, гранулироваться (о *ране*); сөяксез ит *кул.* а) филе; б) *см.* сум ит; сум ит мякоть, огузок; тозлаган ит солонина; тозланмаган ит свеженина; яңа ит, яңа

суйган ит убоина, свежати́на, свежени́на; үләксә ите падаль, мертвечина, дохлятина; колак ите *анат.* мочка уха; ◇ ит кибәне толстяк, толстуха, толстушка; ит куну поправляться, полнеть; эле һаман да тәнәнә ит кунмый бит он всё ещё не полнеет, не поправляется; колах итен ашау прожужжать все уши; йөрәк ите а) стрелка, раздвоенная нижняя часть копыта лошади; б) часть сердца (души); кайгы талый йөрәк итемне горе терзает мою душу; йөрәк итен ашаучы а) сердцеед; б) мучитель; теш ите *диал. анат.* десна; яфрак ите *бот.* зелёная масса листа; жимеш ите мякоть плодов, фруктов; итен ашадым, орлыгын ташладым мякоть съел, косточку выбросил.

ИТАГӘТ *уст. книжн.* 1) повиновение, подчинение, послушание; 2) покорность; преданность.

ИТАГӘТЛЕ *уст. книжн.* 1) послушный; исполнительный; 2) покорный; преданный

ИТАГӘТЛЕЛЕК 1) послушность; 2) покорность; преданность.

ИТАЛИЯЛЕ итальянец, житель Италии; италияле хатын-кыз итальянка.

ИТАЛЬЯН итальянский; италян теле итальянский язык.

ИТЕК сапог, сапоги; || сапожный; киез итек валенки; күн итек кожаные (яловые) сапоги; итек тегү а) сапожничать; шить сапоги; б) сапожный; итек тегу мастерское сапожная мастерская; итек тегүче *см.* итекче; итек тамагы подъем сапога; итек кунычы голенище сапога; итек башы головки сапог; итек басучы валяльщик; итек басу валять валенки.

ИТЕКТӘН *см.* итекчән.

ИТЕКЧЕ 1) сапожник; башмачник; 2) валяльщик.

ИТЕКЧЕЛЕК 1) сапожничество; || сапожный; 2) занятие валяльщика; || валяльный; итекчелек һөнәре а) сапожное ремесло; б) ремесло валяльщика.

ИТЕКЧӘН в валенках (без галош); күн итекчән в сапогах.

ИТЕЛҮ *страд. от* итү.

ИТЕНДЕРҮ *понуд. от* итенү.

ИТЕНЕШ *см.* кылану.

ИТЕНЧӘК *диал. см.* кыланчык.

ИТЕНҮ *диал. см.* кылану.

ИТЛЕ мясной, приготовленный из мяса (с мясом); содержащий в себе мясо; итле азык мясная пища; итле аш мясной суп, суп с мясом; итле бәләш пирог с мясом.

ИТЛӘЧ мясистый.

ИТЛӘЧЛЕК мясистость.

ИТЛӘШКӘ *диал.* мышцы; || мышечный; итләшкә авыртуы боли в мышцах.

ИТОГ *фин.* итог; итог чыгару (ясау) подытоживать, подводить итог.

ИТСЕЗ 1) без мяса, постный; вегетарианский; итсез аш постный суп; 2) худощавый

ИТТИФАК *уст. книжн.* 1) союз, объединение; иттифак итү *см.* иттифаклашу; 2) единогласие; согласие, солидарность; соглашение.

ИТТИФАКЛАШУ *уст. книжн.* 1) объединяться, объединиться; || объединение; 2) соглашаться, согласиться; договариваться, договориться.

ИТТИФАКЧЫ *уст. книжн.* союзник.

ИТТИФАКЫЙ *уст. книжн.* случайный; || 1) случайно; 2) кстати

ИТЧЕ 1) мясник, продавец мяса; 2) специалист по определению упитанности убойного скота

ИТЧЕЛЕК: итчелек совхозы мясосовхоз; итчелек юнәләше мясное направление (хозяйства)

ИТӘК 1) подол, пола, фалда, часть платья ниже талии; итәгенә тагылып йөрү держаться за подол; ходить неотступно *за кем-л.*; быть несамостоятельным; итәк тоту а) держать подол; б) сшить оборки к подолу; бөрмәле итәк юбка в сборку; 2) колени; итәккә утыру садиться на колени; ◇ бала (бәби) итәк волан, оборка; итәк астыннан из-под полы; тайком, незаконно; итәк астыннан сату продавать из-под полы; итәккә басу а) наступить на подол; б) поймать преступника на месте преступления; разоблачить; итәк кыстыру (жыю) а) подобрать подол (полу), чтобы быть готовым приняться за дело; б) быть осторожным; итәк тулы бала-чага куча детей (*букв.* полный подол детей); тау итәге подошва горы, подножие горы, предгорье; урман итәге опушка леса.

ИТӘКЛ Е: бала итәкле күлмәк платье с воланами (с оборками); тар итәкле күлмәк платье с узкой юбкой.

ИТӘК-ЧАБУ: итәк-чабуны жыеп йөрү а) подобрать полы (*одежды*); б) *перен.* быть осторожным.

ИТӘК-ЖИҢ: итәк-жиңне сызгану засучить рукава и подоткнуть подол (полы); итәк-жиңне жыештырып йөрү а) быть опрятным; б) *перен.* быть осторожным.

ИТҮ *вспомогательный глагол в значении* делать, сделать, совершать, совершить, поступать, поступить; *употребляется для образования сложных глаголов, напр.:* ант итү присягать; авыз итү отведать, снять пробу, попробовать; мә, авыз ит! на, попробуй!; зур итү а) увеличивать; б) возвеличивать, оказывать почести *кому-л.*; керт-керт итү хрустеть; тәкъдир итү *уст. книжн.* а) уважать; б) уважение; тәэмин итү а) снабжать; б) снабжение; танцевать итү танцевать; ялт итеп китү сверкнуть; ялт-йолт итү сверкать.

ИФРАТ очень, весьма; непомерно, слишком, крайне, чрезмерно; чрезвычайно; ифрат күп очень много; ифрат кыен крайне трудно; ифрат шатланды (он) чрезвычайно обрадовался.

ИХ *межд.* эх!, о!; их, күрәсе иде шул дингезне! эх, увидеть бы это море; их, усал! ох и сердитый!

ИХАТА изгородь, плетень.

ИХАТАЛАНУ *страд. от* ихаталау.

ИХАТАЛАТУ *понуд. от* ихаталау.

ИХАТАЛАУ огораживать (огородить, обносить, обнести) изгородью, плетнём; || огораживание (обнесение) изгородью, плетнём.

ИХАТАЛАШУ *взаимн. от* ихаталау.

ИХАТАЛЫ огороженный, с изгородью, имеющий изгородь (плетень); ихаталы ындыр огороженный ток.

ИХАХАЙ хохот, громкий смех.

ИХАХАЙЛАУ хохотать, громко смеяться; ихахайлап көлеп жибәрү захохотать

ИХЛАС *уст. книжн.* искреннее чувство; || усердный; ихлас белән с удовольствием, от души; с душой, с увлечением, охотно; усердно; ихлас кеше искренний человек; ихлас күнел белән эшләү работать с усердием; ихлас күнелле чистосердечный; участливый.

ИХЛАСЛЫК искренность, преданность; ихласлык белән с увлечением.

ИХЛАСТЫР *разг.* серьёзно!, правда!; честное слово!; ихластыр, алдамыйм! честное слово, я не обманываю!, правда, не лгу!

ИХТИМАЛ вероятно, возможно, может быть, может статься, должно быть; авось; аның кайтуы ихтимал возможно, он вернётся; аны очрату ихтималың бар у тебя есть возможность встретиться с ним.

- ИХТИМАЛЛЫК** вероятность, возможность; ихтималлыклар теориясе *мат.* теория вероятностей.
- ИХТИОЗАВР** *палеонт.* ихтиозавр
- ИХТИОЛ** *фарм.* ихтиол; || ихтиоловый; ихтиол мае ихтиоловая мазь.
- ИХТИОЛОГ** ихтиолог.
- ИХТИОЛОГИЯ** ихтиология; || ихтиологический; музейның ихтиология бүлеге ихтиологический отдел музея
- ИХТИРАМ** почтение, почитание, почёт, уважение, почтительность, честь; ихтирам белдерү свидетельствовать (своё) почтение; ихтирам итү (күрсәтү) уважать, чтить, почитать, оказывать уважение (почтение, почести); ихтирам итәрлек достойный, заслуживающий уважения (почитания).
- ИХТИРАМЛЫ** учтивый, почтительный, вежливый.
- ИХТИРАМЛЫЛЫК** учтивость, почтительность, вежливость.
- ИХТИРАМСЫЗ** неучтивый, непочтительный, невежливый.
- ИХТЯЯР** воля, желание, усмотрение; намерение; ихтыярыннан башка помимо его воли; без позволения; ихтыярына бирү отдавать на *чье-л.* усмотрение; ихтыяр итү желать, выражать желание; ихтыярга (ихтыярына) кую предоставлять на *чье-л.* усмотрение; ихтыярдан тыш а) произвольный; б) произвольно; көчле ихтыяр сильная воля
- ИХТЯЯРИ** *уст. книжн.* 1) добровольный; ихтыяри йөрөп укучы вольнослушатель; 2) факультативный; ихтыяри курс факультативный курс (*напр. лекций*)
- ИХТЯЯРЛЫ** волевой.
- ИХТЯЯРЛЫ-ИХТЯЯРСЫЗ** волей-неволей, поневоле, вынужденно.
- ИХТЯЯРСЫЗ** против воли, невольно; произвольно; || невольный, произвольный; ихтыярсыз эшлэнгән произвольно сделанный; ихтыярсыз кеше а) безвольный человек; б) зависимый человек; ихтыярсыз көлү произвольный смех.
- ИХТЯЯРСЫЗДАН** поневоле, вынужденно.
- ИХТЯЯРСЫЗЛЫК** безволие, произвольность; зависимость.
- ИХТЯЯРСЫЗЛЫКТАН** *см.* ихтыярсыздан
- ИХТЯЯЖ** *уст. книжн.* потребность, нужда, надобность, необходимость; запросы.
- ИЧ** *частица* ведь, же; дәрес башланды ич урок же начался.
- ИЧМАСА** даже, хоть; хотя, хотя бы, хоть бы, по крайней мере, пусть бы.
- ИЧМАСАМ** *см.* ичмаса.
- ИШ** чета, пара, ровня; товарищ, друг; || одинаковый, подобный; парный; равноценный; ул синең иш түгел он тебе не пара; бер иш одинаковый, равноценный; бер иштән күлмәк тегү сшить платье из одинакового материала; иш булу быть парой; быть товарищем; үз ише подобный себе; иш ише белән, дунгыз түше белән *погов.* кто на кого похож, тот с тем и схож (*букв.* ровня с ровней схожа, свинья — грудной частью); иш ишен табар, тычкан тишеген табар *посл.* свой свояка видит издалека (*букв.* (ровня найдёт себе ровню, мышь найдёт себе отверстие); иш — ишкә куш *погов.* два сапога пара (*букв.* пара паре чета); ише күпнең көче күп *посл.* у кого много друзей, у того и много сил.
- ИШАН** *рел. уст.* ишан (*глава религиозной секты у мусульман, имеющий своих приверженцев и последователей*); ишанга кул бирү стать последователем ишана; ишан хилкасы собрание, сбор верующих — последователей ишана.
- ИШАНЛЫК** 1) *рел.* положение (сан) ишана; 2) *перен.* фанатизм; 3) *перен.* реакционность, невежество.

ИШАРЭ жест, знак; сигнал; намек; ишарэ бармак указательный палец; ишарэ иту  
 а) намекать, делать намёки; говорить намёками (иносказательно); б)  
 указывать; ишарэ кылу см. ишарэ иту; ишарэ теле язык жестов; аңлаганга  
 ишарэ ит — аңламаганга бишэр эйт *погов.* понятливому достаточно намёка,  
 а непонятливому — хоть пять раз говори (*всё равно бесполезно*).

ИШАРЭЛӨҮ подавать сигнал жестами.

ИШЕК дверь, дверка, дверца; || дверной; ишек ачу а) открыть дверь; б) *перен.*  
 начать первым, быть зачинщиком, проложить дорогу, открыть путь; ишек  
 бусагасы порог; ишек йозагы дверной замок; ишек (ишеген) кагу а) стучать  
 (стучаться) в дверь; б) *перен.* коснуться, задеть *кого-л.* ишектэн дә кертмәү и  
 на порог не пускать; ишек каты (төбе) преддверие, место перед дверью;  
 ишек тоткасы дверная ручка; ишек тупсасы шарнир, дверная петля: ишек  
 кашагасы карниз; ишек яңагы косяк; ишек өсте наличник; ишек этэртәсе  
 шпингалет; ишек алды двор; ишек сакчысы швейцар; арткы ишектэн озату  
 а) отправить с чёрного хода; б) *перен.* отправить тайком, без почестей;  
 байның түрәннән ярлының ишек төбе артык *посл.* порог бедного лучше, чем  
 горница богатого; ишек алдында сыерың булса, өстәл өстендә сыең булып  
*посл.* на дворе корова — на столе угощение; ишек ачык, юл такыр *погов.*  
 скатертью дорога (*букв.* дверь открыта, дорога ровная); ачмаган ишеге,  
 кермәгән тишеге юк *погов.* всюду вхож, как медный грош; ишек бавы бер  
 алтын, безнең апай мең алтын *погов.* вознаграждение при входе к невесте в  
 один алтын, а наша сестра стоит тысячу алтын; ◊ ачык ишеkkә кагу ломиться  
 в открытую дверь; бәхет ишеге счастье, удача, успех; ишек бавы *этно. уст.*  
*подарок жениха молодому родственнику невесты при входе к ней в дом.*

ИШЕКЛЕ-ТҮРЛЕ: ишекле-түрле йөрөнү расхаживать взад и вперёд || (*напр. по*  
*комнате*)

ИШЕЛДЕРҮ понуд. от ишелү II.

ИШЕЛМӘ: ишелмә сызык *геом.* спираль.

ИШЕЛМӘЛӘР *геогр.* обвалы; оползни.

ИШЕЛҮ I *страд.* от ишү I виться, закручиваться.

ИШЕЛҮ II *страд.* от ишү III рушиться, рухнуть, валиться, разваливаться,  
 развалиться, обваливаться, обвалиться; || обвал; оползень; || оползневый;  
 ишелү күренешләре оползневые явления; ишелеп төшү а) провалиться;  
 упасть, рухнуть; обвалиться; свалиться; отвалиться; б) обвал; оползень; өй  
 ишелде дом обвалился.

ИШЕМ *спорт.* гребок (*взмах вёсел при гребле*).

ИШЕТЕЛЕР-ИШЕТЕЛМӘС еле слышимый; || еле слышно; ишетелер-ишетелмәс  
 тавыш еле слышимый звук.

ИШЕТЕЛЕШ слышимость.

ИШЕТЕЛҮ 1) слышаться, послышаться; || слышимость; ишетелеп тору  
 слышаться, доноситься (*продолжительное время*); 2) доноситься, донестись,  
 раздаваться, раздаться; Иделдән гудок тавышлары ишетелде с Волги  
 донесли гудки; ишетелеп калу *однокр.* послышаться, донестись (*о звуке*).

ИШЕТЕП понаслышке, по слухам; ишетеп белү знать понаслышке (по слухам).

ИШЕТЕРЛЕК слышимый, слышный, различаемый слухом; ишетерлек итеп  
 громко.

ИШЕТКӘЛӨҮ *многokr.* от ишетү.

ИШЕТМӘМ ЕШ: ишетмәмешкә салышу притворяются будто не слышал.

ИШЕТТЕРЕП так громко, чтобы было слышно; вслух.

ИШЕТТЕРҮ понуд. от ишетү доводить (довести) до сведения *кого-л. через кого-л.*

ИШЕТТЕРҮЧЕ вестник, тот, кто доводит до сведения *кого-л.*

ИШЕТҮ 1) слышать, услышать, слыхать, услыхать; обладать способностью слышать; || слух; || слуховой; ул яхшы ишетә у него хороший слух; ишетү органнары органы слуха; ишетү буенча понаслышке, по слухам; ишетелми калу не расслышать; ишетеп калу услышать; ишетеп тору слушать (*продолжительное время*); ишетеп тую наслушаться; 2) слышать, услышать, слыхать, услыхать, узнавать, узнать *от кого-л.*; күз күрмәгән, колак ишетмәгән *погов.* невиданный и неслыханный; ишеткән белән күргән бер түгел *посл.* слышать — это одно дело, а увидеть — другое.

ИШЕШҮ *взаимн. от* ишү I, II, III.

ИШКЕЧ *тех.* гребок; салам ишкеч соломовязка (*машина*).

ИШКӘК весло; || весельный; ишкәк калагы весельная лопасть; ишкәк бавы (чөе) уключина; ишкәк ишүче *разг.* гребец; ◇ ишкәк аяк *спец.* ласт; ишкәк аяклары *зоол.* ластиногие.

ИШКӘКЛЕ 1) гребной; ишкәкле судно гребное судно; 2) весельный; =весельный; ишкәкле көймә весельная лодка; ике ишкәкле көймә двухвесельная лодка.

ИШКӘКЧЕ гребец.

ИШЛЕ I многолюдный, многочисленный; || много; аның семьясында балалар бик ишле у него в семье много детей; ишле бала анасы многодетная мать

ИШЛЕ II парный, спаренный, имеющий пару; ишле күгәрченнәр пара голубей.

ИШЛЕЛЕК I многолюдность.

ИШЛЕЛЕК II парность.

ИШЛӘНДЕРҮ *понуд. от* ишләнү

ИШЛӘНҮ находить (найти, подбирать, подобрать) пару (*напр. в игре*).

ИШЛӘҮ отделывать, отделать; || отделка; ишләп тегелгән күлмәк платье с отделкой.

ИШМӘ *этн.* браслет, перевитый серебром (*женское украшение*).

ИШСЕЗ непарный, не имеющий пары, четы; ◇ ишсез күбәләк *зоол.* непарный шелкопряд.

ИШСЕНМӘҮ считать себя неподходящей парой.

ИШСЕНҮ считать достойным себя, считать парой.

ИШТЕРҮ *понуд. от* ишү I, II, III.

ИШТИРАК *уст. книжн.* участие; иштирак итү участвовать, принимать участие.

ИШТӘ *уст. книжн.* вот!, во!

ИШӘЙ: ишәй белән кушай неразлучные друзья.

ИШӘЙТҮ размножать, увеличивать (*количественно*); || размножение, увеличение.

ИШӘК 1) ишак, осёл; || ишачий, ослиный; кыргый (кыр) ишәк онагр, дикий осёл; ишәкнең колагын кисеп чапкын итеп булмый *погов.* если даже ослу обрезать уши — он всё равно рысаком не станет; 2) *перен. бран.* осёл, болван; ◇ ишәк колагы *бот.* ослинник, окопник; ишәк көлтәсе *диал.* крестец; ишәк марулы *бот.* ворсянка; ишәк миләүшәсе *бот.* маргаритка; ишәк түшәкнең кадрен белмәс *посл.* посади свинью за стол, она и ноги на стол (*букв.* осёл не оценит перины); ишәкне элек бәйлә, аннан аллага тапшыр *посл.* на бога надейся, а сам не плошай (*букв.* сначала привяжи ишака, потом отдай богу).

ИШӘКЛЕК *неодобр.* 1) глупость, упрямство; невежество; 2) свинство.

ИШӘҮ множиться, размножаться, размножиться, увеличиваться, увеличиться (*в количестве*); расти, прибавляться (*в количестве*); || размножение, увеличение; прибавление; ишәп бару постепенно увеличиваться, прибавляться (*в количестве*); ишәп китү увеличиться, прибавиться (*в количестве — быстро*).

- ИШҮ I вить, свивать, свить; закручивать, закрутить; || витьё, свивание; закручивание; бау ишү свить верёвку; ◇ комнан бау ишү *или* комнан аркан ишү *посл.* толочь воду в ступе (*букв.* вить верёвку из песка).
- ИШҮ II грести; || гребля; || гребной; ишү спорты гребной спорт; кирегэ ишү *спорт.* табанить; ишэ торган *тех.* гребной; ишэ торган көпчэк гребное колесо; ишүдэн туктау *мор.* сушить вёсла
- ИШҮ III 1) валить, разваливать, развалить; рушить, разрушить, обрушить; || разваливание; обрушивание; ишеп төшерү обвалить, свалить; түбэдэн карны ишеп төшерү свалить снег с крыши; 2) *перен.* натворить, наделать; иштең ишэк чумарын! ну и натвори же ты!
- ИЮ I облезать, облезть, линять (*о шерсти животных*); || линька
- ИЮ II 1) склонять, склонить, нагибать, нагнуть; || нагибание; баш ию а) склонить голову; б) *перен.* подчиниться; 2) гнуть, сгибать, согнуть, пригибать, пригнуть; || сгибание, пригибание
- ИЮЛЬ июль; || июльский; июль көннәре июльские дни
- ИЮНЬ июнь || июньский.
- ИЯ 1) хозяин; владелец; собственник; ат иясе а) владелец (хозяин) лошади; б) знаток лошадей; ценитель лошадей; в) *миф.* невидимое существо, якобы живущее в конюшне вместе с лошастью и по ночам заплетающее её гриву; ия булу а) быть хозяином чего-л.; б) владеть, овладевать чем-л.; иметь что-л.; техникага ия булу овладеть техникой; мал иясе а) *уст.* состоятельный хозяин; б) *перен.* хозяйственный; ул мал иясе кеше он хозяйственный человек; милек иясе владелец (хозяин) имущества; хосусый милек иясе собственник; аш иясе белән татлы *погов.* обед вкусен в присутствии хозяйки; иясенә карап күлмәк кисәләр *посл.* рубашку кроят по её владельцу; иясенә күрә биясе *погов.* каков поп, таков и приход (*букв.* каков хозяин, такова и кобыла); миннән киткәнче, иясенә житкәнче *посл.* сделать вещь так, лишь бы с рук сбыть; сүз иясе белән йөрмәс *посл.* слово с хозяином не ходит; 2) *грам.* подлежащее; субъект; 3) *по народному поверью, невидимое существо, якобы живущее в лесу, в доме или вместе со скотом*; абзар иясе дух, живущий в хлеве; өй (йорт) иясе домовой; урман иясе лесовик, леший *см. ещё* шүрәле; ◇ акыл иясе а) мудрец; б) светило, светоч науки; гыйлем иясе а) учёный, просвещённый; б) знаток; гүр иясе покойник (*в могиле*); гүр иясе булу стать покойником; умереть; скончаться; дәүләт иясе *уст. книжн.* правитель; жан иясе живое существо; талант иясе булу обладать талантом; тәүфикь иясе скромный, благочестивый; тереклек иясе живое существо, тварь *уст.*; хезмәт иясе трудящийся; эдәп иясе *уст. книжн.* воспитанный, учтивый; һөнәр иясе мастер своего дела.
- ИЯК подбородок; || подбородочный; ияк чоқыры подбородочная ямка; куш ияк раздвоенный подбородок; ияк күрке сакал, сүз күрке мәкаль *посл.* краса подбородка борода, прелесть речи пословица.
- ИЯЛЕ 1) имеющий хозяина, принадлежащий хозяину; ияле мал кадерле *погов.* скотина, имеющая хозяина, холеная, а не имеющая — запущена; 2) *грам.* личный; жөмлө личное предложение
- ИЯЛӘНДЕРҮ *понуд.* от ияләнү.
- ИЯЛӘНЭШҮ *взаимн.-совм.* от ияләнү-
- ИЯЛӘНҮ привыкать, привыкнуть, свыкаться, свыкнуться; эт миңа ияләнде собака привыкла ко мне.
- ИЯЛӘШ ТЕРЕЛҮ *страд.* от ияләштерү; кулга ияләштерелгән одомашненный, приручённый.

ИЯЛЭШТЕРҮ *понуд. от* ияләшү одомашнивать, одомашнить, приучать, приучить, приучать, приучить; || одомашнение, приручение; кыргыз хайваннарны ияләштерү одомашнение, приручение диких животных.

ИЯЛЭШТЕРҮЧЕ тот, кто приручает, одомашнивает (*животных, птиц*).

ИЯЛЭШҮ 1) обжиться, обжиться; карлыгач өй түбәсе астына ияләште ласточка обжилась под крышей; ияләшеп бетү совсем привыкнуть, прижиться; күзләр караңгыга ияләште глаза привыкли к темноте; 2) приручаться, приручиться; кулга ияләшкән приручанный; 3) осваиваться, освоиться; яңа урынга ияләшү освоиться на новом месте; 4) приживаться, прижиться, сживаться, сжиться; уживаться, ужиться; привязаться; оныгыбыз безгә бик ияләште внук очень привязался к нам; тиз ияләшеп китүчән уживчивый; 5) повадиться; чоландагы иткә мәче ияләшкән к мясу в сенях повадилась кошка; 6) *см.* ияләнү; эшкә ияләшү свыкнуться с работой.

ИЯЛЭШҮЧӨН привязчивый; быстро уживающийся.

ИЯЛЭШҮЧӨНЛЕК привязчивость; уживчивость.

ИЯР седло; || седельный; бәйге (узыш) ияре беговое седло; йөк ияре вьючное седло; кавалерия ияре кавалерийское седло; ияр асты чепрак; ияр агачы (тактасы) ленчик; ияр аелы (бавы) подпруги; торока; ияр кабы седельный рюкзак; ияр каешы седельный ремень; путлище; ияр кашы лука; ияр киезе потник; ияр каплавычы (канаты) тебенёк; ияр койрыкчасы нахвостник; ияр паласы вальтрап; ияр элмәге мочка, застёжки, тренчики; ияр япмасы попона; ияр ястыгы *диал. мягкий подбой из кошмы под лавками седла, чтобы лука не касалась хребта*; ияргә бәйләү приторочить.

ИЯРЕШЛЕ *см.* иярмә.

ИЯРЛЕ осёдланный, имеющий седло, с седлом; иярле ат осёдланная лошадь.

ИЯРЛЕ-ЙӨГӘНЛЕ *собир. с седлом и уздечкой (о коне)*.

ИЯРЛӘНҮ *страд. от* иярләү.

ИЯРЛӘТҮ *понуд. от* иярләү

ИЯРЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* иярләү.

ИЯРЛӘҮ 1) седлать, оседлать; || оседлание; атны иярләү седлать коня; 2) *перен.* овладевать, овладеть; подчинять, подчинить; || овладение; подчинение; техниканы иярләү овладеть техникой; ♦ иярлэгән аттай юркий, проворный, расторопный.

ИЯРМӨ *мат.* сопряжённый; иярмә нокталар сопряжённые точки.

ИЯРТЕЛҮ 1) *страд. от* ияртү I; 2) *грам.* соподчиняться; || соподчинение.

ИЯРТМӨ *мат.* сопутствующий.

ИЯРТҮ I 1) брать (взять) с собой *кого-л.*; позволять (позволить) следовать за собой; балалар ияртеп, жиләккә бару отправиться с детьми по ягоды; 2) *этн. бракосочетание без согласия родителей и без свадьбы*; күрше авылдан кыз иярттем я женился без свадьбы на девушке из соседнего села; 3) *перен.* заражаться, заразиться *чем-л.*; подцепить *разг.*; ул йогышлы авыру ияртеп кайткан он подцепил заразную болезнь

ИЯРТҮ II подчинять, подчинить; || подчинение; тиндәш ияртү *грам.* а) соподчинять; б) соподчинительный; в) соподчинение; жөмлэләрне ияртү юлы белән бәйләү *грам.* соединение предложений путём подчинения.

ИЯРТҮЛЕ *грам.* подчинительный; ияр-түле конструкцияләр подчинительные конструкции; ияртүле бәйләнеш подчинительная связь; тиндәш ияртүле конструкция соподчинительная конструкция.

ИЯРТҮЧЕ *диал.* 1. поводырь; ияртүче малай мальчик-поводырь; 2. 1) *грам.* подчиняющий; ияртүче сүз подчиняющее слово; 2) *мат.* сопрягающий;



ияртүче дуга сопрягающая дуга.

ИЯРЧЕ седельник, седельный мастер, мастер изготовляющий сёдла.

ИЯРЧЕН I спутник; Жирнең ясалма иярчене искусственный спутник Земли; планета иярчене *астр.* сателлит.

ИЯРЧЕН II 1) приверженец, последователь; 2) сообщник; 3) придаток; || придаточный; сопутствующий; иярчен шартлар сопутствующие обстоятельства; 4) *грам.* подчинённый, придаточный; иярчен жөмлө придаточное предложение; тиндәш иярчен соподчинённый; тиндәш иярчен жөмлэләр соподчинённые предложения; ◇ иярчен бала *диал.* пасынок; падчерица.

ИЯРЧЕННӨР *разг., шутол.* свита.

ИЯРҮ 1) идти, следовать *за кем-л.*; увязываться, увязаться *за кем-л.*; бала атасына ияреп китте ребёнок увязался за отцом; 2) привязываться, привязаться, приставать, пристать; көтүгә кеше сыеры ияргән к стаду пристала чужая корова; яхшыга яхшы сүз иярә, яманга чүп иярә *посл.* за хорошим человеком последует доброе слово, за плохим — мусор; 3) подражать *кому-чему-л.*; || подражание; ияреп язу а) подражать, писать по шаблону; б) подражание; ◇ ияреп килгән балалар сводные дети; кулы кулга иярми проворный, расторопный (*в работе*); яхшыга ияргән ялпайган, яманга ияргән картайган *посл.* с хорошим поведёшься — добра наберёшься, с плохим поведёшься — сраму не оберёшься

ИЯРҮЧЕ последователь, подражатель, приверженец.

ИЯРҮЧЕЛЕК *см.* иярүчәнлек.

ИЯРҮЧӨН подражательный; иярүчән характер подражательный характер.

ИЯРҮЧӨНЛЕК *неодобр.* подражательство;

ИЯСЕЗ 1) без хозяина, безнадзорный, бездомный; бесхозный; ияsez эт бездомная собака; 2) *эк., фин.* обезличенный; ияsez облигацияләр обезличенные облигации; 3) *грам.* безличный; ияsez жөмлө безличное предложение; ияsez конструкцияләр безличные конструкции.

ИЯСЕЗЛЕК *см.* хужасызлык.

ИЖАБ: ижаб кабул *уст. книжн.* брачный договор, обручение, помолвка.

ИЖАБИ *уст. книжн.* положительный, утвердительный; позитивный.

ИЖАДИ творческий, созидательный; ижади процесс созидательный процесс

ИЖАРӨ *уст. книжн.* аренда, прокат; ижарэгә алу арендовать, брать напрокат; ижарэгә бирү давать в аренду, напрокат

ИЖАТ творчество, создание, созидание; || творческий; Тукай ижаты творчество Тукая; язучының ижат юлы творческий путь писателя; халык ижаты народное творчество; ижат ителгән а) созданный; б) сочинённый; ижат итү а) творить, создавать, созидать; б) сочинять; шигыр ижат итү стихотворство; ижат итүче творец, создатель.

ИЖАТТАШ соавтор.

ИЖАТТАШЛЫК соавторство, творческое содружество, совместное творчество.

ИЖАТЧЫ творец, создатель, созидатель.

ИЖАТЧЫЛЫК творчество, творческая деятельность.

ИЖЕК слог; || слоговой; ижек ясаучы авазлар слогаобразующие звуки.

ИЖЕКЛЕ *грам.* слоговой; бер ижекле односложный; ике ижекле двусложный; күп ижекле многосложный.

ИЖЕКЛЕЛЕК: күп ижеклелек *грам., лит.* многосложность.

ИЖЕКЛӨҮ 1) читать по слогам; 2) *перен.* разбирать по косточкам.

ИЖТИМАГЫЙ *уст. книжн.* социальный, общественный; ижтимагый фәннәр

общественные (социальные) науки.

ИЖТИМАГЫЙ-КӨНКҮРЕШ социально-бытовой.

ИЖТИМАГЫЙ-ПОЛИТИК общественно-политический.

ИЖТИМАГЫЯТ *уст. книжн.* общественные науки.

ИЖТИҺАТ *уст.* прилежание, старание, усердие; ижтиһат итү стараться, усердствовать; ижтиһат иткән морадына житкән *погов.* кто старается, тот достигает цели.

ИЖТИҺАТЛЫ *уст.* прилежный, старательный, усердный.

ИҢ I ширина (*ткани*); ефәкнең иңе 90 см ширина шёлка 90 см; иңен арттыру уширять; иңе арту уширяться.

ИҢ II самый, весьма, в высшей степени; наи= (*служит для образования превосходной степени наречий и прилагательных*); иң зур наибольший, максимальный; иң зур тариф максимальный тариф; иң жиңел самый лёгкий; иң аз очень мало; иң кечкенә-самый маленький (*напр. по росту*); иң кыска самый короткий; иң начар наихудший; иң арзан самый дешёвый; иң азы (*киме*) минимум; иң беренче самый первый; первейший; первоначальный; иң яхшы наилучший, первоклассный, самый лучший, первосортный; иң яхшы сорт чэй чай высшего сорта; иң мөһим самый важный, наиважнейший; иң күбе максимум; иң соңгы крайний, самый последний; иң соңгы чаралар крайние меры; иң элек перво-наперво, первым делом; иң яңа самый новый, новейший; иң яңа тарих новейшая история; иң эһәмиятле самый важный.

ИҢБАШ плечо; || плечевой; иңбаш буыны плечевой сустав; иңбашына тию тронуть за плечо; иңбашларын жыеру пожимать плечами.

ИҢГӘН впалый; иңгән күзләр впалые глаза.

ИҢДЕРҮ вдавливать, вдавить; || вдавливание.

ИҢКЕЛ *см.* иңкүлек

ИҢКЕШ *геогр.* впадина.

ИҢКӘЙТҮ сгибать, согнуть; наклонять, наклонить.

ИҢКӘЛ *диал. этн.* большие куски из теста для лапши, сваренные в супе вместе с мясом и картофелем.

ИҢКӘЮ *диал. см.* иңү.

ИҢКҮ низменный; иңкү жир (урын) низменная местность, низменность.

ИҢКҮЛЕК низменность; иңкүлектә авыл жәйрәп ята в низменности раскинулась деревня

ИҢЛЕ широкий (*о материи*).

ИҢЛӘҮ 1) измерять (измерить) ширину; || измерение ширины; 2) охватывать (охватить) во всю ширь; || охватывание во всю ширь; ураммы нңләп баралар идут во всю ширь улицы.

ИҢРӘТҮ *понуд. от* иңрәү

ИҢРӘШҮ *взаимн.-совм. от* иңрәү стонать, охать (*о многих*)

ИҢРӘҮ стонать, издавать тихие стоны; || стон; иңрәп елау рыдать.

ИҢСЕЗ узкий, не широкий (*о материи*).

ИҢСЕЗЛЕК узость (*материи*).

ИҢСӘ 1) плечо; 2) *диал.* затылок, загривок; 3) *физ.* плечо (*весов*); каршылык иңсәсе плечо сопротивления.

ИҢСҮ *см.* иңкү

ИҢҮ 1) опускаться, опуститься, оседать, осесть (*напр. о доме*); оползать, оползти (*о берегу реки*); || оседание; оползание; күлнең төбе иңгән дно озера осело; 2) заходить, закатываться (*о солнце*); || закат; 3) *уст. см.* төшү

ИҺИ *межд.* ого!, ишь!

## Й

ЙОГ йог; йог системасы система йогов (*система физических упражнений*).

ЙОГУ 1) пристагать, пристать, передаваться, передаться, переходить, перейти (о *болезни*); || передача; грипп тиз йога грипп легко передаётся; чир йогу а) заражаться; б) заражение; йога торган заразный; 2) прилипнуть, прилипнуть, пачкаться, пачкаться; краситься; || прилипание; кара йогу а) загрязняться; б) загрязнение; акка кара йокмый *погов.* чёрное к белому не пристанет; казанга янтайсаң, карасы йогар, яманга янтайсаң, бэләсе йогар *посл.* с кем поведёшься, от того и наберёшься (*букв.* к котлу прикоснёшься — себя замараешь, плохого коснёшься — беды наживёшь).

ЙОГУЧАН *см.* йогышлы 1, 2.

ЙОГУЧАНЛЫК *см.* йогышлылык.

ЙОГЫМ *диал.* след; следствие; әле хәзер дә шул вакыйганың йогымы бетмәгән до сего времени не стёрлись следы этого происшествия.

ЙОГЫНТЫ влияние, воздействие; йогынты ясау влиять, воздействовать, оказать влияние; йогынты өлкәсе сфера влияния; ... йогынтысына бирелү попадать под влияние *кого-чего-л.*; ... йогынтысында калу оставаться под влиянием *кого-чего-л.*

ЙОГЫНТЫЛЫ влиятельный, оказывающий влияние (воздействие); йогынтылы кеше влиятельный человек.

ЙОГЫНТЫЛЫЛЫК влиятельность.

ЙОГЫНУ *диал.* 1) пачкаться, запачкаться; 2) *перен.* прикасаться, прикоснуться к кому-чему-л.; 3) *перен.* искать защиту, опору у кого-л.

ЙОГЫРТ *бот.* подмаренник.

ЙОГЫШЛЫ 1) заразный, инфекционный; йогышлы авыру инфекционная (заразная) болезнь; йогышлы авыруга бирешми торган *мед.* иммунный; йогышлы авырулар бүлеге инфекционное отделение, отделение заразных заболеваний; 2) пачкающий; 3) *диал.* симпатичный, привлекательный, приятный; аның баласы бик йогышлы у него очень приятный ребёнок.

ЙОГЫШЛЫЛЫК *мед.* заразность, инфекционность

ЙОГЫШСЫЗ 1) незаразный, неинфекционный; 2) *разг.* уродливый, несимпатичный, противный; || уродливо, несимпатично, противно; йогышсыз кием уродливая одежда; 3) *разг.* неприличный; || неприлично; йогышсыз кылану вести себя неприлично.

ЙОГЫШСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от йогышсызлану *мед.* обеззараживать, обеззаразить, стерилизовать, подвергать (подвергнуть) стерилизации; дезинфицировать; || обеззараживание, стерилизация; дезинфекция.

ЙОГЫШСЫЗЛАНДЫРЫЛГАН *мед.* обеззараженный, стерильный; дезинфицированный.

ЙОГЫШСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от йогышсызландыру.

ЙОГЫШСЫЗЛАНУ 1) *мед.* обеззараживаться, стерилизоваться; дезинфицироваться; || обеззараживание, стерилизация; дезинфекция; 2) *разг.* становится, стать уродливым (неприятным, несимпатичным); 3) *разг.* вести себя неприлично.

ЙОГЫШУ *разг.:* йогышып бетми не идёт, не к лицу, не подходит, не гармонирует; йогышып тора идёт, подходит, гармонирует.

ЙОД *хим.* йод; || йодный; йод эремәсе йодный раствор.

ЙОДЛЫ йодистый; йодлы препарат йодистый препарат.

ЙОДОФОРМ *фарм.* йодоформ.

ЙОДРЫК 1) кулак; || кулачный; йодрык күрсәтү показывать кулак, грозить

кулаком; йодрык сугу (төү) а) стучать кулаком; б) *перен.* угрожать, напугать; йодрык белән кундыру ударить кулаком; йодрык сугышы кулачный бой; йодрыкка йодрык килеп сугышу биться на кулачках; курыккан башлап йодрык күтәрә *погов.* трус первым поднимает кулак; трус первым лезет в драку; 2) *разг.* удар кулаком, тумак, побои; аның йодрыктан башы чыкмый, йодрык астында яши его постоянно бьют; йодрык ашау получить тумак; ◇ йодрык хокукы кулачное право.

ЙОДРЫКЛАНУ *страд. от* йодрыклау; ачудан куллар йодрыклана от злобы кулаки сжимаются.

ЙОДРЫКЛАТУ *понуд. от* йодрыклау.

ЙОДРЫКЛАУ 1) сжимать (сжать) руку в кулак; 2) *разг.* избивать (бить) кулаком, дубасить кулаками.

ЙОДРЫКЛАШУ *взаимн.-совм. от* йодрыклау 2 бить (избивать) *кого-л.* вместе; бить (избивать) друг друга, драться.

ЙОДРЫКТАЙ с кулак, величиной с кулак; йодрыктай алма яблоко величиной с кулак; ◇ йодрыктай гына бала ни белсен что понимает совсем крошечный ребёнок.

ЙОДРЫКЧА *тех.* кулак, кулачок; || кулачковый; алты йодрыкчалы шестерня шестерня с шестью кулачками; йодрыкча шайбасы кулачковая шайба.

ЙОДРЫКЧАЛЫ *тех.* кулачковый; йодрыкчалы вал кулачковый вал.

ЙОЗАК замок; || замковый; замочный; асма йозак висячий замок; богау йозагы большой дугообразный замок (*к железным путам для лошадей*); йозак салу см. йозаклау; йозакта тоту держать под замком; йозак теле шпенёк (язычок) замка; защёлка замка; йозак тишеге замочная скважина; йозак ясаучы см. йозакчы; жәенке йозак плоский замок.

ЙОЗАКЛАНУ *страд. от* йозаклау

ЙОЗАКЛАТУ *понуд. от* йозаклау велеть (заставлять, поручать) закрывать, закрыть на замок.

ЙОЗАКЛАУ запирать (запереть, закрывать, закрыть) на замок; йозаклап тоту держать на замке (под замком), держать взаперти; йозаклап кую запереть на замок.

ЙОЗАКЛЫ 1) имеющий замок, с замком; 2) запертый, закрытый на замок, находящийся под замком (на замке).

ЙОЗАКЧА замочек, маленький замок.

ЙОЗАКЧЫ замочник.

ЙОКЛАГАН *разг. пренебр.* 1) соня, вялый, пассивный (человек); 2) разиня.

ЙОКЛАГАНЛЫК 1) состояние сна; 2) *перен.* беспечность, потеря бдительности.

ЙОКЛАР-ЙОКЛАМАС: йоклар-йокламас хәлдә в полусонном (в дремотном) состоянии.

ЙОКЛАТКЫЧ *мед.* снотворное, усыпляющее (*средство*); йоклаткыч дару снотворное лекарство.

ЙОКЛАТУ *понуд. от* йоклау 1) усыплять, усыпить; || усыпление; 2) заставлять (заставить) спать, убаюкивать, баюкать, убаюкать; укладывать (уложить) спать; || убаюкивание; укладывание спать; баланы йоклату укладывать, ребёнка спать; убаюкивать ребёнка; йоклата торган усыпляющий, снотворный; 3) *безл.* нагонять (нагнать) сон, клонить ко сну.

ЙОКЛАУ спать, дремать; || состояние сна, дремота, спячка; аяк өстә йоклап тору а) спать стоя, ходить, в дремотном состоянии; б) *перен.* ходить вялым, сонливым; гырлап йоклау, гыр-гыр йоклау *разг.* спать с храпом; дию йокысы белән йоклау спать богатырским сном; йоклап алу поспать,

вздремнуть; йоклый алмау а) страдать бессонницей; б) бессонница; йоклап бүртенгән (шешенгән) заспанный (*напр. о виде*); йоклап калу а) проспать; б) спать пока есть возможность; в) *перен.* проспать, проморгать, прозевать; йоклап үткәрү проспать (*некоторое время*); үлгән кеше кебек йоклау спать как убитый; үлем йокысы белән йоклау спать мёртвым сном; күп йоклаган бөләр, күп сөйләгән алдар *погов.* кто много спит, тот разорится, кто много говорит, тот обманет; ◇ каберендә тыныч йокла! мир праху твоему!

ЙОКЛАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* йоклаштыру спать изредка (временами).

ЙОКЛАШТЫРУ *многокр. от* йоклау.

ЙОКМАУ: кече телгә дә йокмады а) очень мало, слишком мало; б) по усам текло, а в рот не попало; аның кулы кулга йокмый он работает проворно (быстро, ловко); теле телгә йокмый у него язык хорошо подвешен; он боек на язык; күзгә күренде, авызга йокмады *погов.* по усам текло, а в рот не попало (*букв.* в глазах мелькнуло, а в рот не попало).

ЙОКТЫРГЫЧ переносчик заразных (инфекционных) болезней; || заразный, инфекционный.

ЙОКТЫРТУ *понуд. от* йоктыру.

ЙОКТЫРУ *понуд. от* йогу 1) заражать, заразить, передавать, передать (*болезнь*); заносить, занести (*инфекцию*); 2) заражаться, заразиться; || заражение; грипп йоктыру заразиться гриппом.

ЙОКТЫРУЧЫ переносчик заразных (инфекционных) болезней; чәчәк йоктыручы переносчик оспы.

ЙОКТЫРЫЛУ *страд. от* йоктыру передаваться, передаться, заноситься, занестись — о заразной (инфекционной) болезни.

ЙОКЫ сон; спячка; || сонный; йокы авыруы сонная болезнь; йокы алмау бессонница; мине йокы алмый меня сон не берёт, мне не спится, я не могу заснуть; я стра даю бессонницей; йокы аралаш (арасында) сквозь сон, спросонок; йокыдан айный алмый он не может очнуться от сна; йокы басу клонить ко сну, сильно хотеть спать; йокы бүлмәсе спальня; опочивальня *уст.*; йокы капчыгы соня, сонная тетеря; йокы качыру разгонять сон (дремоту); йокы килү хотеть спать; йокы китергеч а) усыпляющий; б) *перен.* скучный, неинтересный, безынтересный; йокыга китү (талу) заснуть; йокым очты (качты) у меня пропал сон; кышкы йокы зимняя спячка (*зверей*); кышкы йокыдагы аю медведь, погрузившийся в зимнюю спячку; күзгә йокы керми не спится; йокым йокы булмады мне плохо спалось, мне не спалось; йокы йөзе күрмәү, йокы курмәү не знать ни сна, ни покоя; йокыга сак чуткий во сне; сак йокы чуткий сок; йокы симертү спать много; йокы туйдыру отсыпаться; йокы туймау недосылат; йокы тую выспаться; йокыдан баш чыкмау иного спать, спать без просыпу; ите йокы баса меня одолевает сон; тыныч Йокы! спокойной ночи!; үлеп йоклау крепко спать, спать богатырским сном; тән йокысын йокламас хлебом не корми, а... (*букв.* и ночью не поспит); ятсам йокы керми, капсам ашым үтми *погов.* и сон не берёт, и аппетит пропал; ◇ йокы артериясе *анат.* сонная артерия; мәңгелек йокыга талу заснуть вечным сном.

ЙОКЫДАГЫ сонный, спящий, находящийся в состоянии сна.

ЙОКЫЛЫ заспанный, сонный; йокылы күзләр сонные глаза.

ЙОКЫЛЫК 1) перхоть (*на голове*); 2) *диал.* угорь (*на теле*)

ЙОКЫЛЫ-УЯУЛЫ: йокылы-уяулы килеш спросонок, спросонья.

ЙОКЫМСЫРАТУ *безл.* клонить ко сну, нагонять сон (дремоту).

ЙОКЫМСЫРАУ дремать, задремать; || дремота, дрёма; йокымсырап тору клонить

- ко сну; йокымсырап утыру дремать; йокымсыраган төс заспанный вид.
- ЙОКЫМСЫРАУЧАН склонный к дремоте, часто дремлющий.
- ЙОКЫМСЫРАУЧАНЛЫК склонность к дремоте.
- ЙОКЫМСЫРАШУ *взаимн.-совм. от йокымсырау.*
- ЙОКЫСЫЗ без сна; || бессонный; йокысыз тәннәр бессонные ночи.
- ЙОКЫСЫЗЛЫК бессонница; йокысызлыктан жәфалану страдать бессонницей.
- ЙОКЫЧАН любящий поспать, соня, сонная тетеря.
- ЙОКЫЧАНЛЫК сонливость.
- ЙОЛА 1) обычай, обряд; туй йоласы свадебный обряд; гыйбадәт йоласы треба; йола буенча туй үткәрү справлять свадьбу по обычаю; йоланы бозу нарушать обычай; йола булып киткән вошло в обычай, стало обычаем, превратилось в обычай; йола хәленә китерү превратить в обычай (в обряд); кәләш сайлау йоласы смотрины; үлгән кешене искә алу йолалары поминальные обряды; 2) нравы.
- ЙОЛАЧА по обычаю, по обряду; йолача эшләү делать по обычаю.
- ЙОЛАЧЫ *диал.* приверженец обычаев (обрядов)
- ЙОЛДЫЗ 1) *астр.* звезда; || звёздный; Зөһрә йолдыз Венера (утренняя звезда); йолдыз атылу звездопад; йолдызлар системасы звёздная система; йолдызлар төркеме *см.* йолдызлык; йолдыз яңгыры звёздный дождь; койрыклы йолдыз комета; очар йолдыз *разг.* метеорит; Тимер казык йолдызы Полярная звезда; эңгер Йолдызы вечерняя звезда; Жидегән йолдыз Большая Медведица; тан (чулпан) йолдызы *см.* Зөһрә йолдыз; 2) звезда (*предмет в форме звезды*); биш кырлы йолдыз пятиконечная звезда; Кызыл Йолдыз ордены орден Красной Звезды; якут йолдызлар рубиновые звёзды; ◇ йолдыз кашка конь с белой звёздочкой на лбу; йолдызлары туры килү сойтись характерами; йолдыз санау а) ничего не делать (*букв.* считать звёзды); б) страдать бессонницей; не спать ночь; глаз не сомкнуть.
- ЙОЛДЫЗКАЙ 1) *ласк.* звёздочка; 2) *бот.* звездчатка.
- ЙОЛДЫЗЛЫ звездистый, звёздный, со звёздами; йолдызлы төн звёздная ночь.
- ЙОЛДЫЗЛЫК *астр.* созвездие.
- ЙОЛДЫЗЧЫ *уст.* звездочёт, астролог.
- ЙОЛДЫЗЧЫК 1) *уменьш.* от йолдыз; 2) *полигр.* звёздочка.
- ЙОЛКУ 1) дёргать, выдергивать; рвать, вырывать, вырвать; выщипывать, выщипать; ощипывать, ощипать; || дёргание, выдёргивание, вырывание; выщипывание; ощипывание; үлән йолку рвать траву; йолкып алу вырвать; йолкып бетерү выдергать всё; ощипать полностью; йолкып сирәкләү прореживать выдёргиванием; тамыры белән йолкып ташлау *прям., перен.* вырвать с корнем; тавык йолку ощипывать курицу; 2) теревить; || теревление; житен йолку а) теревить лён; б) теревление льна; житен йолка торган машина теревильная машина, льнотеребельная машина.
- ЙОЛКУЧЫ 1) тот, кто выдёргивает (ощипывает, рвёт); тот, кто ощипывает (*напр.* гуся); 2) тот, кто теревит, теревильщик; житен йолкучы теревильщик льна.
- ЙОЛКЫНУ *страд.* от йолку выдёргиваться, быть выдерганным; выщипываться, быть выщипанным, ощипываться, быть ощипанным; йолкынган үлән выщипанная трава; йоны Йолкынган тавыктай *погов.* как общипанная курица; ◇ йолкырга дип барды, йолкынып кайтты *погов.* пошёл по шерсти, а воротился стриженный.
- ЙОЛКЫТУ *понуд.* от йолку.
- ЙОЛКЫШ оборванец, голодранец; бродяга; || бродяжий.
- ЙОЛКЫШЛАНДЫРУ *понуд.* от йолкышлану.

ЙОЛКЫШЛАНУ оборваться, обтрепаться; становиться (стать) оборванцем; йолкышланып йөрү а) бродяжничать; б) бродяжничество.

ЙОЛКЫШЛЫК бродяжничество, бродяжная жизнь.

ЙОЛКЫШТЫРУ *многокр. от* йолкышу.

ЙОЛКЫШУ *взаимн.-совм. от* йолку; чэч йолкышу вцепиться друг другу в волосы, рвать друг у друга волосы.

ЙОЛУ I *уст.* брить, побрить; || бритьё.

ЙОЛУ II 1) спасать, спасти; выручать, выбучить; избавлять, избавить; освобождать, освободить; || спасение; избавление; освобождение; 2) брать (взять) на поруки, поручаться, поручиться; || поручительство; 3) обелять, обелить, доказать невиновность *кого-л.*, оправдать.

ЙОЛУЧЫ I: чэч-сакал йолучы *уст.* брадобрей.

ЙОЛУЧЫ II 1) избавитель, спаситель; 2) заступник, покровитель.

ЙОЛЫККАЛАУ *многокр. от* йолку подёргивать, пощипывать; йолыккалап бетерү ободрать; чэч йолыккалау дёргать волосы.

ЙОЛЫМ выкуп, откуп; || выкупной, откупной; йолым түлөп алуучы откупщик; йолым түлөп котылу откупиться; йолым түлөү платить выкуп.

ЙОЛЫНУ *страд. от* йолу II избавляться (избавиться, спастись, спастись) с помощью *кого-л.*

ЙОМАКАЙ I) лицемер, притворщик, притвора; 2) подхалим, подлиза.

ЙОМАКАЙЛАНУ 1) лицемерить, притворяться; || лицемерие, притворство; 2) подхалимничать, подлизываться; || подхалимаж, подлизывание.

ЙОМАКАЙЛАУ *диал. см.* йомакайлану.

ЙОМАРЛАК *см.* йомарлам.

ЙОМАРЛАМ ком, комок; клубок; бер йомарлам май комок масла.

ЙОМАРЛАМЛЫ *диал.* кусковой; йомарламлы май кусковое масло.

ЙОМАРЛАНУ 1) *страд. от* йомарлау; 2) корчиться, скорчиться, сжаться; съёживаться, съёжиться; свёртываться, свернуться; йомарланып яту лежать, свернувшись в клубок.

ЙОМАРЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* йомарлану.

ЙОМАРЛАТУ *понуд. от* йомарлау.

ЙОМАРЛАУ 1) катать, скатывать, скатать, придавать (придать) круглую форму; свёртывать (свернуть) в трубку; || скатывание, придание круглой формы; свёртывание в трубку; 2) сжимать, сжать; || сжатие; йодрык йомарлау сжать кулак; 3) комкать, скомкать; кэгазыне йомарлау скомкать бумагу.

ЙОМАРЛАШУ *взаимн.-совм. от* йомарлау.

ЙОМГАК 1) клубок; йомгак очы *в разн. знач.* конец клубка; конец нитки; йомгак тебе основа клубка (*небольшой предмет, на который наматывается клубок*); йомгакка урау свивать (мотать) в клубок; жеп йомгагы клубок ниток; сүтелэ торган йомгак развой; 2) *перен.* итог, резюме, заключение, вывод; йомгак ясау а) *то же, что* йомгакка урау; б) подытоживать, резюмировать; ◇ йомгакның очын югалту спрятать концы; запутать дело; йомгак сүтү а) разматывать клубок; б) обнаружить (раскрыть) преступление; в) испортить сделанное дело.

ЙОМГАК-ЙОМГАК клубками; в клубках; йомгак-йомгак йон шерсть в клубках.

ЙОМГАКЛАНУ *страд. от* йомгаклау 1) наматываться (намотаться, сматываться, смотаться) в клубок; 2) *перен.* обобщаться, обобщиться; подытоживаться, подытожиться, резюмироваться.

ЙОМГАКЛАТУ *понуд. от* йомгаклау 1) велеть (поручать, заставляя, просить) наматывать, намотать, сматывать, смотать в клубок; 2) *перен.* велеть

(поручать, заставлять, просить) обобщать, обобщить, подытоживать, подытожить, резюмировать.

ЙОМГАКЛАУ 1) мотать (наматывать, намотать, сматывать, смотать) *что-л.* в клубок; || мотание (наматывание, сматывание) в клубок; || мотальный; жеп йомгаклау сматывать нитки в клубок; йомгаклау цехы мотальный цех; 2) *перен.* обобщать, обобщить, подытоживать, подытожить, резюмировать, заключать, заключить; || обобщение, подытоживание, резюмирование, заключение; || заключительный, итоговый; йомгаклау концерты заключительный концерт; йомгаклау сүзе заключительное слово.

ЙОМГАКЛАШУ *взаимн.-совм. от* йомгаклау.

ЙОМГАЛАУ *многокр. от* йому.

ЙОМДЫРГЫЧ мигательный; йомдыргыч яры *анат.* мигательная перепонка.

ЙОМДЫРУ *понуд. от* йому.

ЙОМРАН сүслик; || сусличий; сусликовый; йомран оясы сусличья нора; йомран тиресе сусликовая шкура.

ЙОМРЫ I 1) круглый, округлый, шарообразный; йомры таш круглый камень; 2) *перен.* полный, полненький, справный; йомры гына бала полненький ребёнок; 3) *перен.* хитрый; увёртливый; аңа ышануы кыен, ул бик йомры кеше ему трудно верить, он хитрый человек; башы йомры, йомры баш а) круглая голова; б) *перен.* хитрец; ловкач; ◇ йомры глиста круглая глиста; йомры чабак елец (*рыба*).

ЙОМРЫ II *диал.* чайная чашка (*без тарелки*).

ЙОМРЫ-ЙОМРЫ шарообразный.

ЙОМРЫЛАНДЫРУ *понуд. от* йомрылану круглить, округлять, округлить, делать (сделать) круглым, придавать (придать) круглую (округлую, шарообразную) форму; || округление, придание круглой, (округлой) формы

ЙОМРЫЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* йомрыландыру.

ЙОМРЫЛАНУ 1) делаться (сделаться) круглым, становится (стать) круглым; округляться, округлиться, превращаться (превратиться) в шар; || округление (*пассивное действие*); 2) *перен.* поправляться, поправиться, полнеть, располнеть.

ЙОМРЫЛАТУ круглить, округлять, округлить, делать (сделать) круглым, придавать (придать) круглую, округлую, шарообразную форму; || округление, придание круглой (округлой) формы

ЙОМРЫЛАУ *см.* йомрыландыру.

ЙОМРЫЛЫК округлость, шаровидность.

ЙОМУ 1) закрывать, закрыть, смыкать, сомкнуть, жмурить, зажмурить (*глаза, рот*); күз йому а) закрыть глаза; зажмурить глаза; б) *перен.* не замечать, смотреть сквозь пальцы *на что-л.*; 2) зажимать, зажать, сжимать, сжать; учка йому зажать в кулак; 3) *перен.* красть, украсть; присваивать, присвоить; || кража; присвоение; 4) *перен.* скрывать, скрыть, утаивать, утаить; || сокрытие; утайка; гаепне йомып калдыру а) скрыть вину; б) сокрытие вины; йомып калу а) замазать; скрыть; б) замазывание; укрывательство; ачуны эчкэ йому затаить злобу; ◇ күз ачып йомганчы в мгновение ока, не успеешь и глазом моргнуть, миг, мигом; күзен дә йоммый алдый врёт я глазом не моргнёт; мэнгегэ күзне йому умереть, навеки закрыть глаза; дөреслеккэ күз йоммау смотреть правде в глаза

ЙОМШАК 1) мягкий, рыхлый; || мягко, рыхло; || мякоть (*плодов*); мякиш (*хлеба*); йомшак аңкау *анат.* мягкое небо; йомшак жир а) рыхлая земля; б) *перен.* слабое место, слабая струнка; жимеш йомшагы мякоть плода; йомшак жәеп,



катыга утырта *погов.* мягко стелет, да жёстко спать; 2) *в разн. знач.* мягкий, нежный; негрубый; добрый, ласковый; йомшак итеп эйткэндә мягко выражаясь; йомшак кыш мягкая (тёплая) зима; йомшак тавыш нежный голос; йомшак сүз доброе, ласковое слово; йомшак телле кеше ласковый человек; йомшагым *ласк.* мягонький мой, нежненький мой; йомшак тел еланны да өненнән чыгарыр *погов.* ласковое слово и змею из норы вытащит; йомшак сүз ташны да эретә *погов.* ласковое слово и камень плавит; 3) слабый, безвольный; йомшак кеше слабый человек; 4) *в сочет. с прилагательными соответствует русским приставкам:* мягко=, слабо=, добро=: йомшак характерлы хеше а) мягкосердечный, добродушный человек; б) мягкотелый человек; йомшак күнелле мягкосердечный, нежный; йомшак күнеллек мягкосердечие, нежность; йомшак канатлылар *зоол.* мягкокрылые; йомшак тәнлеләр *зоол.* мягкотелые.

ЙОМШАКЛАНДЫРУ *см.* йомшарту

ЙОМШАКЛАНУ смягчаться, смягчиться, размягчаться, размягчиться, рыхлеть; || смягчение, размягчение, рыхление

ЙОМШАКЛАТУ *см.* йомшарту

ЙОМШАКЛЫК 1) мягкость, рыхлость; жирнең йомшаклыгы рыхлость земли; 2) *в разн. знач.* мягкость, нежность, доброта, ласковость; аның тавышының йомшаклыгы нежность его голоса; 3) *перен.* слабость, безволие; йомшаклык күрсәтү проявлять слабость (слабоволие); ихтыяр йомшаклыгы слабоволие.

ЙОМШАНУ слабнуть, расслабнуть, расслабевать, расслабеть; || расслабление; мускуларның йомшануы расслабление мускулов

ЙОМШАРТКЫЧ 1) смягчающий, смягчительный; йомшарткыч май смягчающая мазь; 2) рыхлитель, разрыхлитель; туфрак йомшарткыч *с.-х.* рыхлитель почвы; 3) *мед.* слабительный; эч йомшарткыч дару слабительное средство.

ЙОМШАРТКЫЧ-КУЛЬТИВАТОР *с.-х.* культиватор-рыхлитель.

ЙОМШАРТТЫРУ *понуд. от* йомшарту.

ЙОМШАРТУ *понуд. от* йомшару 1) делать (сделать) мягким, размягчать, размягчить; || размягчение; балчыкны йомшарту размять глину; күнне йомшарту размягчить кожу; 2) рыхлить, разрыхлять, разрыхлить, взрыхлять, взрыхлить; || рыхление, разрыхление, взрыхление; жирне йомшарту разрыхлить землю; йомшартып чыгу прорыхлить; 3) *перен.* ослаблять, ослабить; смягчать, смягчить; || ослабление; смягчение; эшне йомшарту ослабить работу; жэзаны йомшарту смягчить наказание; ◇ йомшартып әйтү а) выразиться мягче; б) *лингв.* редуцировать (*звук*).

ЙОМШАРТЫЛУ *страд. от* йомшарту.

ЙОМШАРТЫШУ *взаимн.-совм. от* йомшарту.

ЙОМШАРУ 1) делаться (сделаться) мяким, размягчаться, размягчиться, мякнуть, размякать, размякнуть; разминаться, размяться; || размягчение, размякание; күн йомшарган кожа размялась; 2) делаться (сделаться) рыхлым, рыхлеть, разрыхляться, разрыхлиться, взрыхляться, взрыхлиться; || разрыхление, взрыхление; жир йомшарган земля сделалась рыхлой; 3) *перен.* ослабевать, ослабнуть; смягчаться, смягчиться; || ослабление; смягчение; тәртип йомшарды дисциплина ослабла; халыкара киеренкелекнең йомшаруы ослабление международной напряжённости; кыш йомшарды инде морозы уже смягчились, зима уже сдала; ◇ күнел йомшару (йомшарып китү) расчувствоваться, растрогаться; умилиться.

ЙОМШАТУ *см.* йомшарту.

ЙОМШАТЫЛУ *см.* йомшартылу.

ЙОМШАУ см. йомшару.

ЙОМЫК 1) зажмуренный, сомкнутый, закрытый (*о глазах*); йомык күзләр закрытые (сомкнутые) глаза; ярты йомык полузакрытый; 2) замкнутый, смыкающийся, соединённый концами; йомык кәкре *мат.* замкнутая кривая; йомык процесс *физ.* замкнутый процесс; 3) скрытый, замкнутый, необщительный; йомык табигатьле кеше замкнутый (необщительный) человек; ◇ йомык авыз а) закрытый рот; б) бука, нелюдимый; йомык *тартыклар лингв.* смычные согласные.

ЙОМЫКЛЫК замкнутость, необщительность.

ЙОМЫКЫЙ *диал.* 1) глупый, недалёкий; неразвитый; 2) застенчивый; 3) замкнутый, необщительный; йомыкый кеше замкнутый человек.

ЙОМЫЛУ *страд. от* йому 1) закрываться, закрыться, смыкаться, сомкнуться, слипаться, слипнуться (*о глазах*); 2) замыкаться, замкнуться; йомылып яшәү жить замкнуто; 3) зарубцовываться, зарубцеваться (*о ране*)

ЙОМЫЛУ II 1) быстро бежать, лететь, нестись; йомылып чабу нестись в карьер (*а лошади*); йомылып төшү падать камнем (*о птицах и самолётах*); 2) *диал.* кидаться, чтобы укусить (*о лошади*); ◇ йомылып йоклау крепко спать.

ЙОМЫРКА яйцо; || яичный; яйцевой; йомырка агы яичный белок; йомырка кабыгы яичная скорлупа; йомырка оны яичный порошок; йомырка сарысы яичный желток; йомырка басу (чебеш чыгару) сидеть на яйцах, высиживать цыплят; йомырка салу нести (класть) яйца, нестись; йомырка салучанлык яйценоскость; йомырканы күп сала торган тавык яйценоская курица; йомырка сала торган тавык несушка; йомырка тәбәсе яичница, глазунья; мая йомырка подкладень; утырган (чәберчек) йомырка яйцо-болтун; чиле-пешле йомырка яйцо всмятку; ◇ аның этәче дә йомырка сала *погов.* у него и петух несется; йомыркасы бар тавык кебек йөри (эйләнә) *погов.* носится как курица с яйцом; йомырка тавыкны өйрәтми *погов.* яйцо курицу не учит; күрше тавыгы каз кебек, йомыркасы баш кебек *посл.* в чужих руках всегда ломоть велик (*букв.* у соседа курица с гуся, а яйца несёт величиной с голову).

ЙОМЫРКАЛЫ: йомыркалы ботка *кул.* крупеник

ЙОМЫРКАЛЫК *анат.* яичник

ЙОМЫРКАСЫМАН яйцевидный.

ЙОМЫЧКА щепка, щепка; стружка; балта чапканда йомычка чәчрәми калмый *погов.* лес рубят — щепки летят

ЙОМЫЧКАЛАНДЫРУ см. йомычкалату

ЙОМЫЧКАЛАНУ *страд. от* йомычкалау расщепляться, расщепиться; превращаться (превратиться) в щепку, в стружку

ЙОМЫЧКАЛАТУ *понуд. от* йомычкалау.

ЙОМЫЧКАЛАУ расщеплять, расщепить, превращать (превратить) в щепки; || расщепление.

ЙОМЫШ 1) поручение; йомышка йөрүче посыльный, рассыльный; йомыш үтәү (башкару) а) выполнять поручение; б) выполнение поручения; йомыш тапшыру (бирү) давать поручение, поручать *что-л.*; балага йомыш боер, артыннан үзең йөгөр *посл.* ребёнку дело поручи, а сам следом беги; 2) дело; надобность; || деловой; синдә йомышым бар у меня к тебе дело; йомыш төшү а) иметь *к кому-л.* дело; б) нуждаться *в чьей-л.* помощи; ◇ йомыш язуы деловая записка; йомышка барган жирендә кунып кайткан *погов.* пошла по масло, а в печи погасло (*букв.* пошла по делу, там и заночевала).

ЙОМЫШЛАУ *страд. от* йомышлау.

ЙОМЫШЛАТУ *понуд. от йомышлау.*

ЙОМЫШЛАУ 1) исполнять (исполнить) поручение; || исполнение поручения; 2) удовлетворять (удовлетворить) просьбу; || удовлетворение просьбы; йомышымны йомышлады он удовлетворил мок) просьбу; 3) делать, сделать (*необходимое*); бөтен йомышларымны йомышладым я все свои дела сделал.

ЙОМЫШЛЫ 1) имеющий надобность, нужду; 2) *ист.* служилый.

ЙОМЫШТЫРУ *разг. многокр. от йому 3.*

ЙОМЫШУ *разг. взаимн.-совм. от йому 3, 4.*

ЙОМЫШЧАН исполнительный.

ЙОМЫШЧАНЛЫК исполнительность.

ЙОМЫШЧЫ 1) посыльный, рассыльный; 2) посетитель; проситель.

ЙОН 1) шерсть, руно; волос (*на теле*); || шерстяной; йон тетү а) трепать шерсть; б) шерстобитный, шерстотеребивильный; арык йон шерсть тощей овцы; бала йон пушок; бэкэл йоны щётка (*на бабке у лошади*); бэрэн йоны поярок; бэрэн йониннан эшлэнгэн эшлэпэ поярковая шляпа; йомшак йок пушок; мягкая шерсть; йон алу (кырку) а) стричь (*шерсть, волос, ворс*); б) стрижка; йон капламы шерстяной покров; йоны коелу вылезать (выпадать) — о шерсти; йонин койган линиялый, облезлый; йон күлмэк шерстяное платье; йон бөртеге шерстинка, ворсинка; йонин кабарту (тырпайту) пыжиться, нахохлиться, щетиниться; йон тарау машинасы шерсточесальная машина; йон тетүче шерстобит; йон эшкэртү а) обрабатывать шерсть; б) шерстообрабатывающий; йон эрләү прясть шерсть; йон югыч шерстомойка; йон юу машинасы *см.* йон югыч; йон уңаена сыпыру *прям., перен.* гладить по шерсти; йонин кирегә сыпыру *прям., перен.* гладить против шерсти; эре йонин тарау а) расчёсывать грубую шерсть; б) *перен.* подвергать большим расходам (о *гостях*); 2) перо (*птичье*); йон чыгару а) обрастать шерстью; б) оперяться, покрываться перьями; йонин йолку ошипывать (*птицу*); йонин койган кош подлинь; йоны коелган күркэләр квёлые индюшки.

ЙОНАШАР *зоол.* пухоед, шерстеед (*насекомое*); *см.* ещё мамыкашар.

ЙОНКОЯР рунец (*насекомое*).

ЙОНЛАНУ 1) обрастать (обрасти) шерстью; || обрастание шерстью; 2) оперяться, опериться; 3) *разг.* плесневеть, заплесневеть, покрываться (покрыться) плесенью.

ЙОНЛАЧ 1) мохнатый, волосатый, покрытый шерстью, шерстистый, с длинным ворсом; йонлач эт шпиц (*порода собак*); 2) шерстопёр (*птица*); ◇ йонлач тула бобрик

ЙОНЛАЧЛАНУ обрастать (обрасти) шерстью; || обрастание шерстью.

ЙОНЛАЧЛЫК шерстистость.

ЙОНЛЫ 1) покрытый шерстью, имеющий шерсть, с шерстью; волосатый; шерстистый; йомшак йонлы пушистый; куде йонлы шерстоносный; нэзек йонлы тонкорунный; сирэк йонлы редкошёрстный; 2) имеющий перья, с перьями; 3) ворсистый (*о ткани*); ◇ йонлы жимеш *диал.* крыжовник; йонлы көпшә *бот.* дягиль.

ЙОНЛЫБАШ *бот.* одуванчик.

ЙОНЛЫЛЫК 1) =шёрстность; куде йонлылык густошёрстность; 2) шерстистость.

ЙОНМАМЫК подшёрсток

ЙОНСЫЗ 1) безволосый, не имеющий шерсти; 2) не имеющий перьев, беспёрый, голый.

ЙОНСЫЗЛАНУ облысеть (*о шкурке животных*)

ЙОНТАЧ *диал. см.* йонлач.

ЙОНЧА I *бот.* мятлик; болын йончасы мятлик луговой; гади йонча мятлик обыкновенный; саз йончасы мятлик болотный; ◇ аю йончасы *бот.* акант остролистый; сары йонча *бот.* трясунка.

ЙОНЧА II ворс (*напр. плюша*).

ЙОНЧУ 1) утомляться, утомиться, изнуряться, изнуриться, наводиться, известись, измучиться; || утомление, изнурение; || утомлённый, изнуренный, замученный; йончуп бетү изнуриться вконец; йончу кыяфәт утомленный вид, утомлённое лицо; 2) *см.* борчу; ◇ йончу көн *диал.* пасмурный день.

ЙОНЧЫ шерстяник (*работник шерстяной промышленности*)

ЙОНЧЫГАНЛЫК 1) утомлённость, изнурённость, измученность; 2) *разг.* изношенность, истрёпанность (*одежды, обуви*).

ЙОНЧЫЛГАНЛЫК *см.* йончыганлык I.

ЙОНЧЫЛУ *страд.* от йончу утомляться, утомиться, умориться; изнуряться, изнуриться; || утомление, изнурение (*пассивное действие*).

ЙОНЧЫТКЫЧ утомительный, изнурительный, мучительный.

ЙОНЧЫТУ *понуд.* от йончу 1) утомлять, утомить; изнурять, изнурить; изводить, извести, мучить, измучить; || утомление; изнурение; атны чаптырып йончыту загнать лошадь; селкетеп йончыту утрясти; мене авыру йончытты меня измучила болезнь; 2) *разг.* затаскивать, затаскать, истрепать, измять (*одежду, обувь*)

ЙОНЧЫТЫЛУ *страд.* от йончыту

ЙОНЫ-ТИРЕСЕ: йоны-тиресе белән вместе со шкурой и шерстью.

ЙОП *частица усил. к словам, начинающимся на йо=, напр.:* йоп-йомшак мягонький; йоп-йомры кругленький.

ЙОРКШИР *с.-х.* йоркшир; || йоркширский; йоркшир дунгызы йоркширская свинья.

ЙОРТ 1) дом, здание, жилище; || домашний; домовый; ата йорты отчий дом; родной очаг; йорт кирәк-яраклары домашняя утварь; йорт кошлары домашние птицы; йорт кенәгәсе домовая книга; йорт торгызу отстраивать дом; отстраиваться; йорт сипләү ремонтировать, обновлять избу (*путём замены сгнивших брёвен*); йорт куяны кролик; йорт күгәрчене домашний голубь; йорт тумасы *см.* йорттума; йорт идарәсе домоуправление; йортлар белән идарә итүче управдом; йорт урыны усадьба; йорт хужасы (биләүче) домовладелец; йорт хезмәтчесе домработница; йорт хезмәтчеләре *уст.* дворня; йорт жанлы домовитый; йорт эшләре домашние дела; йорт карау хозяйничать; йортка кәргән кияү примак; йортка кәрмәк — жан бирмәк *посл.* примакотом стать — всё равно, что душу отдать; йортындагы карактан саклана алмассың *посл.* от домашнего вора не убережешься; хужасыз йортта бәрәкәт юк *посл.* без хозяина и дом сирота; 2) двор, усадьба, хозяйство; йорт арты задворки; йорт башына подворный; йорт башыннан исәпкә алу подворная перепись; алпавыт йорты помещичья усадьба; хужасыз йорт заброшенный дом; заброшенное хозяйство; 3) дом; предприятие; заведение; учреждение; дэвалау йорты лечебница; матбугат йорты дом печати; уку йорты учебное заведение; фән йорты храм науки; ◇ йорт иясе *миф.* домовый; йорт эте дворняжка.

ЙОРТ-НИГЕЗСЕЗ без крова; || бескровный.

ЙОРТСЫЗ-ЖИРСЕЗ *см.* йорт-жирсез.

ЙОРТТАГЫ домашний, находящийся в доме (при доме, дома).

ЙОРТТАГЫЧА по-домашнему.

ЙОРТТАН-ЙОРТКА подворный; || подворно; авылны йорттан-йортка йөрөп чыгу

подворный обход деревни.

ЙОРТТУМА доморощенный (*о животных*).

ЙОРТ-ЖИР 1) имущество; 2) родной край.

ЙОРТ-ЖИРСЕЗ бесприютный, бездомный; йорт-жирсез калдыру оставить без крова; йорт-жирсез калу остаться без крова.

ЙОТ *уст.* голод, голодное время.

ЙОТКАЛАУ *многокр. от йоту.*

ЙОТКЫЛЫК зев; глотка; йоткылык бизе миндалевидная железа; йоткылык өслеге надглоточник; йоткылык өсте носоглотка

ЙОТКЫШ *бран.* алчный, жадный.

ЙОТКЫШЛАНУ проявлять алчность (жадность), жадничать; || проявление алчности (жадности).

ЙОТЛЫГА-ЙОТЛЫГА захлебываясь; йотлыга-йотлыга эчү пить захлёбываясь.

ЙОТЛЫГУ давиться (подавиться) во время еды; захлёбываться, захлебнуться; ◇ йотлыгып сөйләү рассказывать захлебываясь.

ЙОТЛЫК *уст.* голодный; йотлык ел голодный год

ЙОТТЫРУ *понуд. от йоту.*

ЙОТУ 1) глотать, проглатывать, проглотить, глотнуть; || глотание, проглатывание; төкерек йоту а) глотать слюну; б) *перен.* облизываться; папирос төтенен йоту затынуться папиросой; 2) поглощать, поглотить; абсорбировать; || поглощение; абсорбция; йоту сыемы *физ.* ёмкость поглощения; 3) засасывать, засосать; || засасывание; саз сыерны йотты болото засосало корову; 4) *диал.* губить, погубить; йоттылар баламны погубили моего ребёнка; ◇ ачу (зәһәр) йоту сдерживать гнев; таить гнев; кайгы йоту горевать; күзе белән йоту пожирать глазами; күз яшен йоту глотать слёзы; ничек жир йотмый! как его земля носит!; сүзен йотып сөйләп говорить невнятно; телен йоткан язык проглотил (*молчит*); телеңне йотарсың язык проглотишь, пальчики оближешь; уклау йотканмыни точно аршин проглотил; ут йоту сильно переживать; хурлык йоту терпеть позор; жир йоткыры! *бран.* чтоб ты провалился!, чтоб тебя земля проглотила!

ЙОТЫГУ *диал.* проголодаться, испытывать голод.

ЙОТЫКТЫРУ *понуд. от йотыгу.*

ЙОТЫЛУ 1) *страд. от йоту;* йотылу спектры *физ.* спектр поглощения; 2) *лингв.* ассимилироваться; || ассимиляция; ◇ йотылып карау впиться глазами; йотылып тыңлау слушать с большим вниманием (внимательно)

ЙОТЫМ глоток; бер йотым су глоток воды.

ЙОТЫМЛАУ пить глотками.

ЙОФАР *см.* жофар.

ЙӨГЕНҮ уставать, устать, утомляться, утомиться; кызу йөрүдән ат тиз йөгенде от быстрой езды лошадь скоро утомилась,

ЙӨГЕРГЭЛӘШҮ *взаимн.-совм. от йөгергәләү.*

ЙӨГЕРГЭЛӘҮ *многокр. от йөгөрү I.*

ЙӨГЕРДӘК *диал.* бегун.

ЙӨГЕРЕК 1) быстрый, быстроногий, быстро бегающий; || бегун; скакун; йөгерек ат рысак; скакун; йөгерек эт борзая; йөгерек кошлар бегающие птицы; колхоз йөгерекләре колхозные бегуны; 2) беглый; || бегло; йөгерек уку читать бегло; ◇ йөгерек акыллы сообразительный; йөгерек фикер остроумие; йөгерек фикерле остряк, остроумный.

ЙӨГЕРЕКЛЕК 1) резвость, быстрота в беге; 2) беглость (*в чтении*).

ЙӨГЕРЕНҮ беготня.

ЙӨГЕРЕШ бег наперегонки, забег; бега; йөгерештэ алдан килү прийти первым в забеге (на бегах).

ЙӨГЕРЕШТЕРҮ *диал. многокр. от йөгерү I.*

ЙӨГЕРЕШҮ 1) *взаимн.-совм. от йөгерү I;* 2) состязаться в беге; || состязание в беге.

ЙӨГЕРТЕЛҮ I *страд. от йөгертү I.*

ЙӨГЕРТЕЛҮ II *страд. от йөгертү II* покрываться, покрыться *чем-л.*; алтын йөгертелгэн позолоченный; йөгертелгэн алтын позолота.

ЙӨГЕРТЕЛҮ III *страд. от йөгертү III* случаться (*о животных*); || случка.

НӨГЕРТТЕРЕЛҮ *страд. от йөгерттерү,*

ЙӨГЕРТТЕРҮ *понуд. от йөгертү I, II.*

ЙӨГЕРТҮ I *понуд. от йөгерү I* 1) пускать (пустить) бегом; 2) гнать, погонять (*напр. лошадь*); ◇ йөгертеп уку читать бегло; күз йөгертү смотреть поверхностно, пробежать глазами.

ЙӨГЕРТҮ II покрывать, покрыть, наводить, навести; || покрытие; көзгегә көмеш йөгертү навести зеркало серебром; көмеш йөгертү серебрить.

ЙӨГЕРТҮ III случать, случить; || случка; || случной; йөгертү пункты случной пункт.

ЙӨГЕРӘ-АТЛЫЙ то бегом, то шагом.

ЙӨГЕРӘ-ЙӨГЕРӘ бегом.

ЙӨГЕРҮ I бегать, бежать; скакать, нестись; || беготня, бег; || беговой; скаковой; йөгереп барып кайту сбегать *куда-либо*; йөгереп керү вбежать; йөгереп килеп житү прибежать, подбежать; йөгереп килеп сикерү прыгать с разбега; йөгереп китү убежать; йөгереп күчү а) перебежать; б) перебежка; йөгереп менү взбежать; йөгереп таралу разбежаться; йөгереп узу пробежать (*мимо кого-чего-л.*); обогнать *кого-л.*; йөгерү тизлеге скорость бега; йөгереп хэлдән таю выбиться из сил от бега; йөгереп житү догнать *кого-что-л.*; тирэли йөгереп чыгу обежать; ут капкандай йөгерә бежит как угорелый; ◇ биткә кызыллык йөгерде лицо залилось краской; мигә кан йөгерү кровоизлияние в мозг; эчкә салкын йөгерү бросать в холод

ЙӨГЕРҮ II случаться, случиться (*о животных*); || случка.

ЙӨГЕРҮЧЕ *спорт.* бегун; йөгөрүчеләр командасы команда бегунов.

ЙӨГӘН узда, уздечка; || уздечный, уздяной; атка йөгән кидерү (салу) надеть узду на лошадь; йөгәннән тотып алу схватить под уздцы; йөгән балдагы (божрасы) уздечное кольцо; йөгәннең янак каешы суголовный ремень, суголовье; йөгән чугы отвес; аты булса, йөгәне табылыр *посл.* была бы лошадь, а уздечка найдётся; ◇ йөгәннен катырак тоту а) держать узду крепче; б) обуздывать, укрощать.

ЙӨГӘНЛЕ 1) с уздечкой, с уздой, в узде, взнузданный; йөгәнле ат лошадь с уздечкой; взнузданная лошадь; 2) *перен.* обузданный.

ЙӨГӘНЛЕК материал, предназначенный для узды.

ЙӨГӘНЛЕЛЕК обузданность

ЙӨГӘНЛӘНҮ *страд. от йөгәнләү;* йөгәнлэнгән ат взнузданная лошадь

ЙӨГӘНЛӘТҮ *понуд. от йөгәнләү* велеть (заставлять, поручать, просить) надевать, надеть уздечку, узду, взнуздывать; атны йөгәнлэт прикажи взнуздать лошадь.

ЙӨГӘНЛӘҮ 1) надевать (надеть) уздечку, узду, взнуздывать, взнуздать; || взнуздывание; 2) *перен.* обуздывать, обуздывать, укрощать, укротить, смирять, смирить; || обуздание, укрощение; усмирение; йөгәнләп тоту *в разн. знач.* держать в узде.

- ЙӨГЭНСЕЗ 1) невзнузданный, необъезженный, без уздечки, без узды; 2) *перен.* безудержный, своевольный, необузданный, разнузданный; 3) *перен.* бранный; нецензурный; йөгэнсез сүзлэр бранные слова; нецензурные слова.
- ЙӨГЭНСЕЗЛЕК 1) отсутствие уздечки (узды); 2) *перен.* своеволие, необузданность, разнузданность, распущенность.
- ЙӨГЭНСЕЗЛЭНҮ 1) освобождаться (освободиться) от уздечки, узды; 2) *перен.* распоясываться, распоясаться, становиться (стать) распущенным.
- ЙӨДЭТКЕЧ навязчивый, привязчивый, назойливый, надоедливый; йөдэткеч кеше назойливый человек.
- ЙӨДЭТКЕЧЛЕК навязчивость, привязчивость, назойливость, надоедливость.
- ЙӨДЭТҮ 1) надоедать, надоесть, докучать, беспокоить; || надоедание; йөдэтөп бетерү надоесть; вак-төяк нэрсэ белэн йөдэтү беспокоить *кого-л.* по мелочам; 2) изводить, извести, изматывать, измотать; мучить, замочить, измучить; изнурять, изнурить; || мучение; изнурение; мене авыру йөдэтте мене замучила болезнь.
- ЙӨДЭТҮЧЕ тот, кто надоедает (докучает, беспокоит).
- ЙӨДЭТҮЧӨН *см.* йөдэткеч
- ЙӨДЭТҮЧӨНЛЕК надоедливость, навязчивость.
- ЙӨДЭҮ I худой, тощий, поджарый; йөдэү ат тощая лошадь.
- ЙӨДЭҮ II 1) *разг.* нуждаться; обеднять, обеднеть, испытывать (испытать) недостаток; || нужда; 2) изнуряться, изнуриться (*от приставаний, придирок*); мучиться, измучиться; || изнурение; мучение; йөдэп бетү известись; авырулардан йөдэү изводиться от болезней.
- ЙӨЗ I 1) лицо, физиономия; рожа *прост.*; йөзен ачу (фаш итү) а) открывать лицо; б) *перен.* обличать, изобличать, выводить на чистую воду; йөзе караеп китү потемнеть в лице; йөзен жыерып үчеклэү строить гримасу (рожу); йөз саргаю а) пожелтеть в лице; б) *перен.* стосковаться; йөз чыту (чытыкландыру, сыту) нахмуриться, нахмурить брови, морщиться, кривить лицо, делать кислую мину; йөзенэ бәреп эйтү говорить в лицо; йөз сызыклары черты лица; нурлы йөз светлое (приятное) лицо; 2) щека; йөзе алсу розовые (румяные) щёки; 3) поверхность; площадь; жир йөзе а) поверхность земли; б) вся земля, весь мир; жир йөзендә на всей земле, во всём мире; дөнья йөзе весь мир; күк йөзе небесный свод, небо; күк йөзендә в небесах; су йөзе поверхность воды; 4) фасад (*здания, сооружения*); ◇ аяк йөзе подъём ноги; бармак йөзе подушечка пальца; икмәк йөзе верхняя корка хлеба; йөз дә чытмый без стеснения; и бровью не поведёт; йөз зурлыгы *см.* йөззурлык; йөзе кара! *бран.* презренный!, проклятый!; йөзе кара булгыры! *бран.* будь проклят!; йөз карасы пятно, позор, бесчестье; йөзен кызарту заставлять краснеть, конфузить; йөзен жиргә сөрү падать ниц; йөзгә кызыллык китермәү не ударить лицом в грязь; йөзенә кара ягу причинять неприятность, позорить, чернить; йөзенә кара ягылган опороченный, опозоренный; йөзе килү зарумяниться (*о чём-л. печёном*); йөз суы түгү унижаться; йөз чөерү отворачиваться; йөз тоту держать (брать) направление, направляться; йөз яктыру обрадоваться, стать весёлым; кара йөз а) черноликий; б) опозоренный, презрённый; булырдайның сүзеннән, булмастайның йөзеннән *погов.* птицу узнают по перьям, сокола — по полёту (*букв.* умелого со слов, неумелого по лицу). ЙӨЗ II 1. *числ.* сто; йөз яшэгән карт старик, проживший сто лет; йөз кат (мәртәбә) сто раз, стократ, сторицею; йөз ел сто лет; столетие, век; йөздән бер өлеш одна сотая часть (доля); йөз тәңкә акчаң булганчы, йөз дустың булсын *посл.* не имей сто

рублей, а имей сто друзей; 2. в сонет. с другими словами соответствует первой части русских сложных слов, напр.: йөз градуслы стоградусный; йөз метрлы стометровый; йөз меңенче стотысячный; йөз процентлы стопроцентный; йөз сумлык а) сторублёвый; б) сотня, сторублёвка *разг.*; йөз еллык а) столетний; б) достаточный на сто лет; ◇ йөзгә бер тулмаган винтика не хватает (*слабоумный*).

ЙӨЗ III остриё, лезвие (*сабли, ножа и т. п.*); пычакның йөзен үтмәсләү (кайтару) сбить лезвие ножа; затупить, сделать тупым лезвие ножа; балтага йөз салу надковать лезвие топора; йөз чыгаручы *спец.* тот, кто вытачивает лезвие (*напр. топора*).

ЙӨЗБАШЫ *ист.* сотник.

ЙӨЗГЕЧ плавник (*рыбы*); парлы йөзгечләр парные плавники; сыңар йөзгечләр непарные плавники.

ЙӨЗГЕЧЛЕ плавниковый, имеющий плавник.

ЙӨЗГӘ-ЙӨЗ лицом к лицу; очно; йөзгә-йөз килү встretиться лицом к лицу; йөзгә-йөз килешү встреча лицом к лицу; йөзгә-йөз китерү сводить лицом к лицу; устраивать очную ставку.

ЙӨЗГӘЛӘК *зоол.* плавунец.

ЙӨЗГӘ-МЕҢГӘ: йөзгә-меңгә *бер* очень редко.

ЙӨЗДЕРҮ *понуд.* от йөзү; ат йөздерү купать коней.

ЙӨЗЕК кольцо, перстень; || перстневой; исемле йөзек именное кольцо; кечкенә йөзек перстенёк.

ЙӨЗЕМ 1) изюм; || изюмный; 2) виноград; || виноградный; йөзем суы виноградный сок; йөзем бөртеге а) изюмина; б) виноградаина, виноградинка; йөзем үстерүче виноградарь; ◇ йөзем бете филлоксера (*паразит*).

ЙӨЗЕМЧЕЛЕК виноградарство; || виноградарский; йөземчелек совхозы виноградарский совхоз.

ЙӨЗЕННӘН *послелог* по, из, ради, в качестве, в знак, в силу; дуслык йөзеннән по дружбе; хөрмәт йөзеннән в знак почёта, из уважения; жәза бирү йөзеннән в качестве наказания; әдәп йөзеннән для приличия, из приличия.

ЙӨЗЕНЧЕ *числ. порядк.* сотый; йөзенче номер сотый номер.

ЙӨЗЕШТЕРҮ 1) *понуд.* от йөзешү; 2) *многokr.* от йөзү.

ЙӨЗЕШҮ *совм.* от йөзү плавать наперегонки; || плавание наперегонки.

ЙӨЗЗУРЛЫК площадь *чегол.*

ЙӨЗЛЕ: алсу йөзле румяный; ачык йөзле приветливый; ак йөзле белолицый, белолицкий; кызыл йөзле краснощёкий; ◇ ике йөзле двуличный

ЙӨЗЛЕК I сторублёвка, сотенная; йөзлекне ваклау менять сторублёвку.

ЙӨЗЛЕК II 1) наличник (*окна, двери*); 2) облицовка; 3) брус (*деревянный упор у переднего края нар*); 4) грядиль (*у плуга*); 5) *см.* мич: мич казнасы; ◇ йөзак йөзлеге личина замка.

ЙӨЗЛЕК III: бәхет йөзлеге белән туу родиться в сорочке (счастливым).

ЙӨЗЛЕК IV *горячие угли в передней части пода печи во время печения хлеба.*

ЙӨЗЛЕК V подъём (*обуви*).

ЙӨЗЛЕКЛЕ: йөзлекле бала ребёнок, родившийся в сорочке (счастливым).

ЙӨЗЛЕЛЕК: ачык йөзлелек приветливость

ЙӨЗЛӘГӘН 1) *см.* йөзләрчә; 2) столетний.

ЙӨЗЛӘП *числ. прибл.* примерно сотня, с сотню, около сотни.

ЙӨЗЛӘРЧӘ сотня, сотни, сотнями; йөзләрчә кеше сотни людей.

ЙӨЗЛӘТЕЛҮ *страд.* от йөзләтү.

ЙӨЗЛӘТӘ во сто крат (*больше*); йөзләтә кайтару воздать сторицею.



ЙӨЗЛӨТҮ *понуд. от йөзлэу*

ЙӨЗЛӨҮ 1) ставить (поставить) наличники (*окна, двери*); || установка наличников; 2) облицовывать, облицевать (*штукатуркой, мрамором и т. п.*); || облицовка.

ЙӨЗМӨ 1) плавучий; йөзмэ ял йорты плавучий дом отдыха; йөзмэ күпер плавучий мост; 2) *лингв.* плавный; йөзмэ тартыклар плавные согласные (*напр. л, р*).

ЙӨЗСЕЗ бесстыжий, бесстыдный, наглый, нахальный, бессовестный; || бесстыдник, циник, нахал; йөзсез кеше наглый (циничный) человек; үзе йөзсез, сүзе тозсыз *погов.* сам нахал и слова у него бессмысленные.

ЙӨЗСЕЗЛЕК бесстыдство, наглость, нахальство.

ЙӨЗСЕЗЛӨНҮ вести себя нагло (нахально, бессовестно).

ЙӨЗТҮБЭН лицом вниз, ничком; йөзтүбэн каплау перевернуть лицом вниз; опрокинуть; йөзтүбэн килү а) перевернуться вверх дном; б) *перен.* прийти в полный беспорядок; йөзтүбэн китү падать ничком; йөзтүбэн яту лежать вниз лицом; ◇ башы йөзтүбэн килгере! будь он проклят! (*букв.* пусть его голова окажется внизу).

ЙӨЗЬЯФРАК *бот.* центифолия.

ЙӨЗЬЯШӘР *бот.* алоэ, столетник.

ЙӨЗӘР 1) *числ. пригл.* сотни; йөзәр мең сотни тысяч; 2) *числ. разд.* по сто; йөзәр сум (акча) по сто рублей (денег).

ЙӨЗӘРЛЕ сотенный; йөзәрле үлчәү сотенные веса.

ЙӨЗӘРЛӘГӘН *см.* йөзләрчә.

ЙӨЗӘРЛӘП *числ. разд.* сотнями, по сотне, по сто; йөзәрләп салу складывать по сотне; йөзәрләп санау считать сотнями. ЙӨЗҮ плавать, плыть; || плавание; || плавательный; агым уңаена йөзү *в разн. знач.* плыть по течению; агымга каршы йөзү *в разн. знач.* плыть против течения; елга аша йөзеп чыгу переправиться через реку вплавь; йөзеп барып житү доплыть; йөзеп йөри торган плавучий; йөзү сэләте плавучесть; судноның йөзү сэләте плавучесть судна; йөзеп йөрмәле плавной; йөзеп йөрү плавать (*в данный момент*); проплавать (*некоторое время*); йөзеп килү приплыть, подплыть; йөзеп китү уплыть; отплыть; поплыть; йөзеп чыгу переплыть; выплыть; йөзеп үтү проплыть; переплыть; йөзсәң дә югарыга йөз *посл.* плыть, так уж плыви вверх по течению; ◇ сай (өстән-өстән) йөзү мелко плавать; хватать верхи; май эчендә (пычагы майда) йөзә *погов.* как сыр в масле катается; он плавает в масле.

ЙӨЗҮЧЕ пловец; || плавающий; ул тәжрибәле йөзүче он опытный пловец; ◇ йөзүче боз тавы айсберг.

ЙӨЗҮЧЕЛЕК: || нигездә йөзүчелек *мор.* а) мореходство; б) мореходный.

ЙӨЗҮЧӘНЛЕК плавучесть; судноның йөзүчәнлеге плавучесть судна.

ЙӨК 1) воз; || ломовой; авыр йөк аты тяжеловоз; йөк аты ломовая лошадь, битюг; йөк ташучы возчик; йөктән төшкән югалган *погов.* что с возу упало, то пропало; 2) груз, ноша, выюк, поклажа; || грузовой, выючный; авыр йөк а) тяжёлый груз; б) *перен.* тягость; йөк автомобиле грузовой автомобиль, грузовик; йөк агышы грузопоток; йөк бушату выгружать, разгружать; йөк дөясе выючный верблюд; йөк йөртү а) перевозить грузы, заниматься извозом; б) извоз, грузоперевозка; йөк көймәсе баркас; йөк күтәрү поднимать груз; йөк күтәрүчәнлек грузоподъёмность; йөк тартучы тягач; йөк ташу перевозка грузов; йөк төяү а) грузить; б) погрузка; йөк төялгән *см.* йөкле 1; йөк әйләнеше грузооборот; йөк жибәрүче грузоотправитель; 3)

*перен.* обуза, бремя, тягость; (берэүгә) авыр йөк булу быть кому-либо обузой; авыр йөк булып төшү ложиться тяжёлым бременем; йөк булып тору тяготить, быть в тягость, быть балластом; өстән авыр йөк төште гора с плеч свалилась; ◇ йөккә узу забеременеть; йөгенә керү ручаться, поручаться; гарантировать; дөресме, ялганмы, йөгенә керер хәлем юк правда или неправда, но ручаться не могу

ЙӨКЛЕ 1) с грузом, гружёный, нагруженный, нагружённый, навьюченный; авыр йөкле состав тяжеловесный состав; йөкле олау воз; йөкле машиналар гружёные автомашины; 2) беременная; йөкле хатын беременная женщину.

ЙӨКЛЕЛЕК 1) нагруженность, нагружённость, навьюченность; 2) беременность.

ЙӨКЛӘМӘ обязательство, задание; повинность *уст.*; йөкләмә алу брать обязательство.

ЙӨКЛӘНҮ *страд.* от йөкләү; сезгә шундый вазифа йөкләнә вам поручается такая задача.

ЙӨКЛӘТЕЛҮ *страд.* от йөкләтү.

ЙӨКЛӘТТЕРҮ *понуд.* от йөкләтү.

ЙӨКЛӘТҮ *понуд.* от йөкләү.

ЙӨКЛӘҮ 1) обязывать, обязать; возлагать, возложить; взваливать, взвалить *на кого-л.*; эш йөкләү загружать работой, возлагать работу; 2) принимать (принять) на себя; ◇ күңел йөкләми душа не принимает.

ЙӨКСЕЗ порожняком, без груза; || порожняк

ЙӨКЧЕ возчик, извозчик.

ЙӨНДӘҮ *уст.* собирать шерсть-линьку (*напр.* верблюда).

ЙӨНТЭС *см.* йонлач.

ЙӨНТЭСЛӘНДЕРҮ *понуд.* от йөнтәсләнү

ЙӨНТЭСЛӘНҮ *страд.* от йөнтәсләү

ЙӨНТЭСЛӘҮ ворсовать, делать ворсистым.

ЙӨРГЕН ходок.

ЙӨРГЕСЕЗ: адәм йөргесез жир, ерып йөргесез жир непроходимое место.

ИӨРГӘЛӘҮ *многокр.* от йөрү

ЙӨРЕЛҮ: йөрелеп бетой исхоженный; изъезженный; бу жирләрдә күп йөрелгән по здешним местам много хожено.

ЙӨРЕМ *диал. см.* йөреш 2.

ЙӨРЕМСӘК любящий много ходить

ЙӨРЕМТЕК ходячий; йөрөмтек фикер ходячее мнение

ЙӨРЕМТӘЛ *диал. от.* йөрөмсәк.

ЙӨРЕНҮ разгуливать, прогуливаться, прогуляться, походить, побродить; йөрөнөп үткәрү прогулять, пробродить (*некоторое время*)

ЙӨРЕРЛЕК 1) в состоянии ходить, способный ходить; йөрерлек хәлдә булу быть в состоянии, ходить; 2) проходимый; такой, по которому можно ходить.

ЙӨРЕШ 1) ход, ходьба, хождение; буш йөреш холостой ход; үз йөрөше белән своим ходом; поршень йөрөше ход поршня, такт поршня; әйләнөп йөрөш кругооборот; 2) поступь, походка; мәнәбәт йөрөш величаявая походка; салмак йөрөш степенная походка; жиңел йөрөш лёгкая походка; 3) движение; трамвай йөрөше трамвайное движение; 4) посещаемость; мәктәпкә йөрөш посещаемость школы; 5) обращение (*денег, ценностей*); ◇ мал йөрөше *с.-х.* выгон скота.

ЙӨРЕШЛЕ: тиз йөрөшле быстроходный; тиз йөрөшле ат ходкий конь; тиз йөрөшле поезд|| скорый поезд; бер тәүлек йөрөшле сәгать часы с суточным заводом.

ЙӨРЕШТЕРГЭЛЭҮ *многокр. от йөрештерү*

ЙӨРЕШТЕРҮ *многокр. от йөрешү.*

ЙӨРЕШ-ТОРЫШ *собир.* поступки и поведение; миңа аның йөреш-торышы ошамый мне не нравится его поведение.

ЙӨРЕШҮ 1. *взаимн.-совм. от йөрү;* 2. общение; сношение; кунакка йөрешү ходить друг к другу в гости.

ЙӨРИ-ЙӨРИ: йөри-йөри арып бетү выбиться из сил от хождения.

ЙӨРТЕЛҮ 1) *страд. от йөртү;* 2) называться; ... дип йөртелә торган так называемый, под названное; йөртелә башлады стал называться.

ЙӨРТКЕЧ *тех.* привод; || приводной (*напр. о ремне*).

ЙӨРТКЭЛЭҮ *многокр. от йөртү.*

ЙӨРТҮ 1) водить; возить; носить; || вождение; провоз; йөртеп алу поводить; 2) катить, катить; || катание; йөртеп кайтару прокатить; 3) *перен.* пробежать, пробежать; күз йөртү пробежать глазами; ◇ алдап (алдап-йолдап) йөртү водить за нос; астыртын эш йөртү вести дело (действие вать) исподтишка; куйнында таш йөртү держать камень за пазухой; фикер (уй) йөртү раскинуть умом (мозгами), обмозговать, поразмыслить; сүз йөртү заниматься сплетнями, сплетничать; атны йөртеп суындыру проводка коня, чтобы остудить после скачек.

ЙӨРТҮЧЕ 1) поводырь; 2) водитель; трамвай йөртүче водитель трамвая, вагоновожатый; ◇ ат йөртүче *воен.* ездовой; сүз йөртүче сплетник, шептун; хэбәр йөртүче *уст.* гонец; фикер йөртүче мыслящий, рассудительный.

ЙӨРТҮЧӘН: ул сүз йөртүчән он имеет склонность к сплетням.

ЙӨРӘК 1) *анат.* сердце; || сердечный; йөрәк авыруы болезнь сердца, сердечное заболевание; йөрәк алды предсердие; йөрәк букчасы околосердечная сумка; йөрәк клапаны сердечный клапан; йөрәк мускулы сердечная мышца; йөрәк авыртулы (авырулы) кеше страдающий болезнью сердца, сердечник; йөрәк тибү (тибеше) сердцебиение; йөрәккә кан саву кровоизлияние в сердце; йөрәкнең эчке сүрүе ялкынсыну *мед.* эндокардит; йөрәк кагу а) сердцебиение (*у людей*); б) ёканье (*у лошади*); йөрәккә охшашлы сердцевидный; 2) *перен.* сердце, душа; || сердечный; душевный; бөтен (чын) йөрәктән от всего сердца; ◇ арыслан йөрәк а) смелый, храбрый; б) смельчак, храбрец; йөрәгемә кабынды душа разболелась; йөрәген уч төбенә алып *разг.* со страхом; йөрәк ачыну болеть душой, огорчаться; йөрәк ашкыну рваться, порываться, стремиться душой; йөрәк бушату изливать душу; отводить душу; делиться горем; йөрәк жу итеп китте сердце ёкнуло; йөрәк кубу (чыгу) сильно испугаться; йөрәккә кан савыла сердце обливается кровью; йөрәккә керү (кереп утыру) а) остаться в памяти надолго; б) завоевать доверие; йөрәккә таш булып яту лечь тяжёлым камнем на сердце; йөрәккә тию задеть за живое; йөрәккә тоз салу сильно огорчить; йөрәккә төшү надоест; йөрәккә төшә торган суык пронизывающий холод; йөрәккә якын алу принимать близко к сердцу; йөрәккә яту прийтись по душе (по сердцу); йөрәккә үтә за сердце хватает; йөрәкне алу сильно испугать; йөрәкне талау терзать душу; йөрәкне тырный на сердце скребёт; йөрәкне эрнетү щемить сердце; йөрәк сере сокровенная тайна; йөрәк сизү (тою) а) предчувствовать; б) предчувствие; йөрәк сыза (сыкрый) сердце щемит, сердце ноет; йөрәк сәламе *поэт.* сердечный привет; йөрәк телгәләнә сердце разрывается на части; йөрәк түрендә в глубине сердца, в глубине души; йөрәк ялгау покушать, закусить, заморить червячка; йөрәк яна *поэт.* сердце пылает огнём; душа горит; йөрәк ярасын кузгату берeditь сердечные раны; йөрәк

яргыч ужасный, страшный; душераздирающий (*напр. о крике*); йөрэк ярсу порываться — о сердце; йөрэк эрнеткеч а) скорбный, жалостный; б) оскорбительный; йөрэк эрнү изнывать, чувствовать тоску (боль в сердце); йөрэк өзгөч душераздирающий, пронзительный (*о крике, плаче*); йөрэк өшеп китте сердце похолодело (*напр. от испуга*); йөрэкне өшетә торган караш леденящий взгляд; йөрэк житми смелости не хватает; духу не хватает; кайнар (ялкынлы) йөрэк активный (деятельный) человек; кара йөрэк а) жестокий; б) *пренебр.* коварный, подлый; куян йөрэк трус, заячья душа; яшь йөрәкләр молодёжь; ашаганда колагың селкенсен, эшлэгәндә йөрәгең жилкенсен! *посл.* когда ешь, пусть уши шевелятся, когда работаешь, пусть сердце рвётся!; йөрәгенә йон үскән, йөрәген төк баскан *посл.* вялый, апатичный, неэнергичный человек (*букв.* сердце у него обросло шерстью); герой булу өчен беләк тә, йөрәк тә кирәк *погов.* чтоб стать (быть) героем, нужно иметь и силу, и отвагу.

ЙӨРӘККӘЕМ *ласк.* сердце моё, душа моя, душенька.

ЙӨРӘКЛЕ храбрый, смелый; решительный; || храбрец; батыр йөрәкле неустрашимый, бесстрашный; ◇ кара йөрәкле завистливый; коварный; недоброжелательный; олы йөрәкле кеше человек с большим сердцем, душевный человек; туң йөрәкле чёрствый; чуар йөрәкле кеше а) непостоянный человек; б) неусидчивый человек.

ЙӨРӘКЛЕЛЕК храбрость, смелость, бесстрашие; решительность; ◇ кара йөрәклелек коварность; завистливость; недоброжелательство; чуар йөрәклелек а) непостоянство; б) неусидчивость.

ЙӨРӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от йөрәкләнү.

ЙӨРӘКЛӘНҮ становится (стать) храбрым, смелым, храбриться; йөрәкләнәп китү расхрабриться; ◇ йөрәкләнәп кычкыру кричать в сердцах.

ЙӨРӘКСЕЗ робкий, боязливый, трусливый, малодушный; нерешительный.

ЙӨРӘКСЕЗЛЕК робость, боязливость, трусость, малодушие; нерешительность; саклык — йөрәксезлек түгел *погов.* осторожность — не трусость.

ЙӨРӘКСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от йөрәк-сезләнү.

ЙӨРӘКСЕЗЛӘНҮ становится, стать робким (боязливым, трусливым, малодушным, нерешительным)

ЙӨРӘКСЕНҮ осмеливаться, осмелиться, сметь; ничек син алай йөрәксенәсең? как ты смеешь?

ЙӨРӘКСЫМАН сердцевидный.

ЙӨРӘКСҮ *диал.* стремиться, гореть желанием

ЙӨРҮ 1. 1) ходить, идти, двигаться; || ходьба, хождение, движение; йөри башлау начинить ходить; берәз йөрәп алу походить, побродить; йөрәп бетерү (чыгу) исколесить, объехать (*побывать во многих местах*); изъездить; йөрәп ашалу (тузу) износиться от езды, изъездиться (*напр. о полозьях*); йөрәп тую нагуляться; наездиться; йөрәп тору ходить, похаживать, ездить; йөрәп үткәрү проходить, проезжать (*некоторое время*); алпан-тилпән йөрү ходить вперевалку; аяк астында буталып йөрү вертеться под ногами (*мешая другим*); йөрәп өләшү разносить; йөрәп чыгу обход; соранып йөрү ходить с сумой, попрошайничать, нищенствовать; күченәп йөрү кочевать; 2) *разг.* встречаться, дружить; || дружба; алар өйләнешкәнче өч ел йөрделәр до женитьбы они встречались три года; 3) быть в обращении, иметь обращение (*о деньгах*); 2. походка; үрдәксыман йөрү *разг.* утиная походка; 3. с *деепр.* основного глагола выступает в роли вспомогательного глагола и означает продолжительность, длительность действия, занятость чем-л., *напр.:* бу

турыда эле дэ уйлап йөрим я всё ещё об этом размышляю; күңел ачып йөрү развлекаться, веселиться; ул кайдадыр эшлэп йөри шикелле он, кажется, где-то работает; мин хэзер лекция укып йөрим я теперь читаю лекции; укытучы булып йөргән чакларым исемә төшә мне вспоминаются те годы, когда я учительствовал; ◇ ... булып йөрү считается..., значиться...; йөрөп сату, йөрөп сәүдә итү а) торговать вразнос; б) торговля вразнос; йөрөп сатучы *уст.* коробейник; йөри бир! *разг.* валяй!; йөргән таш шомара, яткан таш мүкләнә *посл.* под лежащий камень вода не течёт; кыюның бәхете алдан йөрөп *посл.* кто смел, тот и на коня сел; эт өрөп, бүре йөрөп *посл.* собака лает, ветер носит (*букв.* собака лает, волк ходит)

ЙӨТКЕРГӘЛӨҮ *многокр. от* йөткерү покашливать; || покашливание.

ЙӨТКЕРЕНҮ *см.* йөткерү.

ЙӨТКЕРТҮ *понуд. от* йөткерү

ЙӨТКЕРҮ кашлять; || кашель; йөткерөп кую кашлянуть; йөткерөргә тотыну закашлять; йөткерәсе килү першить в горле; буылып йөткерү кашель с надрывом.

## К

КААН *см.* каган

КАБА I пряслице, прялка; прядильный гребень; ◇ каба сакаллы кеше человек с большой лохматой бородой, бородач; сука кабасы *диал. часть сохи, к которой прикрепляется лемех.*

КАБА II: каба чикмән *уст. книжн.* чекмень (*длинная верхняя одежда иранцев*)

КАБАК I тыква; || тыквенный; кабак орлыгы (төше) тыквенное семя, тыквенные семечки; кабак боткасы тыквенник, тыквенная каша; кабак бөккәнә тыквенный пирог; ◇ баллы (татлы) кабак кабачки; кабак баш дубовая голова, тупица, истукан (*букв.* тыквенная башка)

КАБАК II веко, веки; кабак шешү воспаление века, блефарит; күз кабагы *то же, что* кабак ; күз кабагы тарту подёргивание века; шешенке (шешкән) кабак опухшее, отёкшее веко.

КАБАК III *уст.* кабак, кабачок, трактир, питейный дом, шинок; || кабацкий, трактирный; кабак гадәтләре кабацкие привычки; кабак тоту содержать кабак; кабак тотучы *см.* кабакчы; ◇ кабак тастымалы пьяница, горький пьяница, пропойца.

КАБАКЛАНУ *бот.* образовывать завязь — о тыкве; || образование завязи — у тыквы; иртә кабаклану ранняя завязь тыквы.

КАБАКЛЫ I имеющий тыквы, обильный тыквами; тыквенный, с тыквой; кабаклы аш тыквенный суп, суп из тыквы.

КАБАКЛЫ II имеющий веки, с веками; шешенке кабаклы күзләр глаза с опухшими веками.

КАБАКЛЫЛАР *бот.* тыквенные, семейство тыквенных.

КАБАКЧА *бот.* кабачки, кабачок (*отдельный плод*),

КАБАКЧАЛАР *бот. см.* кабаклылар.

КАБАКЧЫ *уст.* кабатчик, трактирщик, шинкарь, содержатель питейного заведения; кабакчы гадәтләре кабацкие нравы.

КАБАЛА кабала, кабальная зависимость; || кабальный; кабала хәлендәге находящийся в кабальной зависимости; кабала шартларында на кабальных условиях; кабалага керү (төшү) *в разн. знач.* закабаляться; попадать в кабалу, в зависимость; кабалага кертү (төшерү) *в разн. знач.* а) закабалить; б) закабаление; кабалага кертелү (төшерелү); закабаляться *кем-л.;* кабаладан

чыгу *в разн. знач.* выходить из кабалы, освобождаться от кабалы; кабаладан чыгару (чыгарту) а) вызволять из кабалы, освобождать от кабальной зависимости; б) освобождение, вызволение из кабалы, кабальной зависимости.

КАБАЛАЛЫ кабальный; кабалалы килешү кабальное соглашение, кабальный договор

КАБАЛАН *диал.* суетливый; кабалан кеше суетливый человек; *см. ещё* кабаланучан.

КАБАЛАНА-КАБАЛАНА *см.* кабаланып.

КАБАЛАНДЫРУ *понуд.* от кабалану торопить, поторапливать, подгонять, понукать; заставляя, заставить торопиться; || поторапливание, понукание; кабаландыра башлау начать торопить, заторопить.

КАБАЛАНУ суетиться; засуетиться; спешить, заспешить, поспешить, торопиться; рваться; || спешка, поспешность, суета, беготня; торопливость, горячка, гонка; кабаланма, өлгеребез эле не суетись, успеем ещё; кабалана башлау засуетиться, забегать, заспешить, заторопиться.

КАБАЛАНУЧАН суетливый, торопливый; беспокойный, нетерпеливый; кабаланучан кеше торопыга.

КАБАЛАНУЧАНЛЫК суетливость, торопливость; беспокойность, нетерпеливость.

КАБАЛАНЧЫК *диал. см.* кабаланучан.

КАБАЛАНЫП поспешно, суетливо, торопливо; беспокойно, нетерпеливо; в спешке, второпях, впопыхах, скоропалительно.

КАБАЛАНЫШУ *взаимн.* от кабалану суетиться, спешить, торопиться; беспокоиться, проявлять нетерпеливость (о многих)

КАБАН кабан, вепрь (*дикая свинья*); || кабаний; кабан теше кабаний клык; кабан ите кабанье мясо, кабанина; ◇ кабан теш клык.

КАБАР: кабар агачы *бот.* а) бересклет; б) бересклетовый.

КАБАРГА *зоол.* кабарга.

КАБАРДА Кабарда; || кабардинский; Кабарда иле Кабарда.

КАБАРДАЛЫ кабардинец (*житель Кабарды*).

КАБАРДИН кабардинец (*представитель кабардинского народа*); || кабардинский; кабардин бие *см.* кабардинка 1; кабардин халкы кабардинцы, кабардинский народ; кабардин хатын-кызы кабардинка.

КАБАРДИНКА 1) кабардинка, кабардинская пляска; 2) *см.* кабардин: кабардин хатын-кызы.

КАБАРЕ кабаре.

КАБАРЛЫК съедобный, такой, который можно есть, пробовать, откусать; бер кабарлык *см.* кабымлык; кабарлыгым калмады *разг.* наелся, накушался, *больше* некуда, больше не лезет (о пище); кабарлык (та) түгел и в рот не возьмёшь (*плохо приготовлено или прокисло*).

КАБАРТКЫЧ: ачу кабарткыч возмутительный.

КАБАРТМА лепёшка, пышка, пончик, кабартма (*чаще из хлебного теста*); казан кабартмасы лепёшка, выпеченная в котле; пончик; мич кабартмасы лепёшка, выпеченная в печи.

КАБАРТТЫРУ *понуд.* от кабарту.

КАБАРТУ *понуд.* от кабару 1) натирать, натереть, намозолить (*руку, ногу*), набивать (набить, натирать, натереть) мозоль (*на руке, ноге*); аягымны кабарттым я натёр себе ногу; кулны кабарту набить мозоль на руке; 2) выпячивать, выпятить (*грудь*); || выпячивание; 3) пушить, распушить;

взъерошивать, взъерошить, всклокочивать, всклокочить, взлохмачивать, взлохматить, растрепать (*напр. волосы*); 4) ворошить, разворошить (*приподнимая, переворачивая покосы сена*); || ворошение; печән кабарту ворошить сено; 5) взбивать, взбить, перетряхивать, перетряхнуть (*перину, пух, шерсть*); || взбивание, перетряхивание; мендэрләрне кабарту взбить подушки; 6) вспенивать, вспенить, взбивать, взбить (*яйцо, сметану*); || вспенивание, взбивание; 7) *разг.* кипятить, вскипятить (*молоко*); || кипячение; сөт кабартып алу вскипятить молоко (*быстренько*); 8) заквашивать, заквасить, ставить, поставить (*тесто*); || заквашивание; 9) надувать, надуть; раздувать, раздуть; || надувание, раздувание; жил жилкәннәрне кабартты ветер раздул паруса; өрөп кабарту надуть (*мяч, пузырь*); 10) *перен.* преувеличивать, преувеличить, раздувать, раздуть, выпячивать, выпятить (*значение или размеры чего-л.*); || преувеличение, раздувание, выпячивание; кабартып сөйләүчән склонный раздувать, преувеличивать, перебарщивать (*значение или размеры чего-л.*); ◇ ачу кабарту возбуждать, возмущать, гневить, злить, озлоблять

КАБАРТЫЛУ 1) *страд. от* кабарту; 2) надуваться (*о мяче, пузыре*); 3) *прям., перен.* раздуваться, выпячиваться, преувеличиваться; үтә кабартылган а) гиперболический, чрезмерно преувеличенный, раздутый; б) высокопарный, напыщенный (*о стиле*); өрөп кабартылган а) дутый, надутый; б) *перен.* мыльный пузырь; 4) взъерошиваться (*о волосах*); 5) ворошиться (*о сене*); 6) взбиваться, взбиться (*напр. о сметане*); 7) заквашиваться, закваситься (*о тесте*)

КАБАРУ 1 ) пухнуть, опухать, опухнуть, вспухать, вспухнуть, вздуться, вздуться, покрываться, покрыться мозолями (*волдырями, пузырями*); распухать, распухнуть, раздуваться, раздуться; воспаляться, воспалиться; || распухание, опухание, вздутие; воспаление; кул кабарды а) рука распухла; б) руку натёр; кабарып чыгу выступать, появляться — о мозолях, волдырях; 2) подниматься, всходить, взойти, бродить; || брожение (*теста*); камыр кабара тесто всходит, тесто поднимается; кабаруы житү, кабарып житү дойти (*о тесте*); камыр кабарып житте тесто дошло; 3) вспениваться, вспениться, взбиваться, взбиться (*напр. о сметане или о молоке*); 4) раздуваться, раздуться, надуваться, надуться (*напр. о мяче, о пузыре*); 5) *перен.* надуваться, надуться, напускать, напустить важность, чваниться; ата күркә кебек кабарган надулся как индюк; 6) взъерошиваться, взъерошиться; щетиниться, ошетиниться, топорщиться (*о волосах*); делаться, сделаться пушистым, пушиться, распушиться, взбиваться, взбиться (*о шерсти*); ◇ ачу кабару разгорячиться, разгневаться, возмутиться, разозлиться, рассердиться; бала йоны кабару появление гусиной кожи (*на теле человека*)

КАБАРЧЫК волдырь, пузырь, мозоль; опухоль, желвак, бугорок (*на коже*).

КАБАРЫНКЫ 1) выпуклый, рельефный; || выпукло, рельефно; ике ягы кабарынкы двояковыпуклый; 2) слегка припухший, припухлый; вздутый; кабарынкы бүксәле зобастый (*о птицах*); 3) пушистый, пышный, взбитый (*о волосах и т. п.*); 4) *перен.* высокопарный, громкий, пышный, напыщенный, витиеватый, замысловатый (*о языке, стиле*); || высокопарно, громко, пышно, напыщенно; витиевато, замысловато; кабарынкы итеп а) выпукло; б) *перен.* напыщенно; кабарынкы урын *см.* кабарынкылык

КАБАРЫНКЫ-БАТЫНКЫ выпукло-вогнутый (*напр. о линзе*).

КАБАРЫНКЫЛАНДЫРУ *понуд. от* кабарынкылану делать, сделать выпуклым.

КАБАРЫНКЫЛАНУ делаться, сделаться выпуклым, становится, стать

выпуклым.

КАБАРЫНКЫЛАТУ *понуд. от кабарынкылау*

КАБАРЫНКЫЛАУ *разг. см. кабарынкыландыру.*

КАБАРЫНКЫЛЫК 1) выпуклость; бугорок; 2) вздутие.

КАБАРЫНУ *возвр. от кабару* 1) надуваться, надуться; раздуваться, раздуться; 2) вздуться, вздуться, вспухать, вспухнуть (*напр. о щеках*); 3) нахохлиться, распушиться (*о птицах*); этэч кабарынды петух распушился; 4) щетиниться, ощетиниться, взъерошиваться, взъерошиться, топорщиться, пыжиться, напыжиться (*о животных*); 5) *перен.* надуваться, надуться, принимать (принять) важный, надменный вид, чваниться; күркэ кебек кабарынган надулся как индюк; 6) *перен.* хорохориться, храбриться; 7) *перен.* ощетиниться, ершиться.

КАБАРЫНУЧАН *разг. склонный к хвастовству; склонный хорохориться, хвастаться.*

КАБАТ I 1) *разг.* слой, пласт; ряд; 2) *уст.* этаж, ярус; өске кабат а) верхний слой; б) верхний этаж; *см. ещё* кат .

КАБАТ II К вторично, повторно, снова, опять, ещё раз; икенче кабат второй раз, другой раз, вторично; 2. *соотв. русским приставкам* пере=, вос=, в= и второй части сложных слов =кратно, *напр.:* ике кабат а) два раза, двукратно; б) *разг.* двойной, сдвоенный; кабат сөрү с.-х. а) перепахать; б) перепахивание; кабат житештерү а) воспроизводить; б) воспроизводство; ◇ кабат йогу (йоктыру) *мед.* реинфекция.

КАБАТ-КАБАТ неоднократно, несколько раз, повторно; кабат-кабат эйтү твердить, повторять одно и то же.

КАБАТЛАНГАН повторный, дублированный; ◇ күп кабатланган избитый, опошленный, тривиальный.

КАБАТЛАНМА *см. кабатланмалы.*

КАБАТЛАНМАЛЫ 1) повторяемый, периодический, циклический, регулярно повторяющийся; 2) повторяющийся, дающий рецидив (*о болезни*).

КАБАТЛАНУ 1) повториться, повториться; дублироваться; || повторение; дублирование; 2) *чаще со словом* еш в значении повторяться, встречаться, происходить, иметь место; шундый очраклар еш кабатлана такие случаи бывают часто; 3) *мат. см.* тапкырлану; ◇ күп кабатланып таушалган избитый, тривиальный, кабатлана торган а) повторяющийся, повторяемый; б) *см.* кабатланучан 1, 2; в) *см.* кабатланмалы I, 2.

КАБАТЛАНУЧАН 1) часто встречающийся, повторяющийся; 2) склонный к излишним повторениям (*напр. в докладе*).

КАБАТЛАНЫЛУ *страд. от кабатлану.*

КАБАТЛАНЫШ повтор, повторение; авазлар кабатланышы *лингв. лит.* звуковые повторы

КАБАТЛАП повторно, вторично, второй раз; кабатлап сөйләү (эйтү) говорить повторно, повторять сказанное; воспроизводить чью-л. речь.

КАБАТЛАТУ *понуд. от кабатлау*

КАБАТЛАУ 1) повторять, повторить (*одно и то же два или несколько раз*); || повторение; || повторительный; дәресләрне кабатлау а) повторять уроки; б) повторение уроков; кабатлау күнегүләре *школ.* повторительные упражнения; 2) вторить кому-л., повторять чьи-л. слова, поддакивать; || повторение чьих-л. слов, поддакивание; 3) твердить, долбить, говорить одно и то же; 4) *муз.* сдваивать, сдвоить; || сдваивание; нотаны кабатлау сдвоить ноту; 5) *мат. см.* тапкырлау.



КАБАТЛАУЛАР *лингв.* повтор, анафора

КАБАТЛАУЛЫ: кабатлаулы *фигыль грам.* многократный вид глагола, многократный глагол, *напр.:* баргалау хаживать; кERGЭЛЭУ бывать, захаживать.

КАБАТЛАУСЫЗ: кабатлаусыз *фигыль грам.* однократный вид глагола, однократный глагол, *напр.:* чык выходи; кер входи.

КАБАТЛАУЧЫ: кеше сүзен (фикерен) кабатлаучы повторяющий чужие слова (мысли).

КАБАТЛЫ *см.* катлы

КАБАТТАН *см.* кабат II.

КАБЕЛЬ *тех.* кабель; || кабельный; телефон кабеле телефонный кабель; кабель заводы кабельный завод.

КАБЕЛЬЛЕ кабельный, ямеющий кабель; кабельле линия кабельная линия.

КАБЕЛЬТОВ *мор.* кабельтов (*мера длины во флоте, равная 185,2 м*).

КАБЕЛЬТОВЛЫ кабельтовый; биш кабельтовлы пятикабельтовый.

КАБЕЛЬЧЕ кабельщик (*рабочий, изготавливающий или прокладывающий кабель*)

КАБЕР 1) могила, место погребения; || могильный, гробовой; надмогильный, надгробный; изгелэр кабере *ист., этн.* могилы святых (*места поклонений*); кабере якын булмасын не дай бог лежать с ним рядом (в могиле); каберендэ тыныч ят! мир праху твоему!; вечный покой!; кабер ташы могильный камень; надгробный памятник; бер аягы — жирдэ, икенчесе — кабердэ (гүрдэ) он одной ногой на земле, другой — в могиле; базарга акчасыз барганчы, кабергэ имансыз бар *посл.* чем на базар да без денег, лучше в могилу без исповеди; 2) *книжн.* гробница; зиннэтле каберлэр гробницы, украшенные резьбой, фресками; ◊ кабер казучы *см.* каберче; кабергэ (гүргэ) кертү вогнуть в гроб; кабергэ керлэт во гроб, по гроб жизни; кабер тынлыгы гробовое молчание; кабер (гүр) якасында тору стоять одной ногой в могиле; дышать на ладан; в гроб глядеть.

КАБЕРЛЕК 1) кладбище; 2) *археол.* могильник.

КАБЕРСТАН *книжн. поэт. см.* каберлек 1.

КАБЕРЧЕ могильщик

КАБЕСТАН *тех.* кабестан; *см.* ещё чыгыр.

КАБИЛ I *уст. книжн.* 1. 1) смиренный, послушный; 2) способный, даровитый, талантливый, одарённый; восприимчивый; 2. *миф.* Авель (*имя одного из сыновей Адама*).

КАБИЛ II *см.* кабилендэ.

КАБИЛЕНДЭ *уст. книжн.* аналогично, подобно, наподобие, вроде.

КАБИЛЕНДЭГЕ *уст. книжн.* аналогичный, подобный, похожий.

КАБИЛИЯТ *уст. книжн.* способность, дар, дарование, талант, одарённость; восприимчивость.

КАБИЛИЯТЛЕ *книжн.* способный, имеющий способности (дарования), даровитый, талантливый, одарённый; восприимчивый.

КАБИЛИЯТЛЕЛЕК *книжн.* способность, даровитость, одарённость, талантливость; восприимчивость

КАБИЛИЯТСЕЗ *книжн.* бездарный, неспособный, неодарённый; невосприимчивый.

КАБИЛИЯТСЕЗЛЕК *книжн.* бездарность, неспособность, неодарённость; невосприимчивость.

КАБИЛЭ I *уст.* племя; || племенной; бер кабилэ соплеменный; бер кабилэ кешелэре соплеменники; кабилэ теле племенной язык; кабилэ тормышы

племенной быт; терки кабилэлэр тюркские племена.

КАБИЛӘ II *уст. книжн.* 1) *женск. от* кабил 1, 2; 2) повивальная бабка, акушерка.

КАБИЛӘВИ *уст. книжн.* племенной; кабиләви аермалар племенные различия.

КАБИЛӘДӘШ соплеменник; || соплеменный; кабиләдәш халыклар соплеменные народы.

КАБИЛӘЧЕЛЕК 1) *ист.* родоплеменное общество, родоплеменной строй (быт); || племенной, родоплеменной; кабиләчелек диалектлары племенные диалекты; кабиләчелек общинасы первобытно-родовая община; 2) *перен. уст.* групповщина; родственность; 3) *уст.* провинциализм.

КАБИНА кабина; лифт кабинасы кабина лифта; машина кабинасы кабина автомашины; очучы кабинасы кабина лётчика; сайлау (тавыш биру) кабинасы кабина для голосования.

КАБИНЕТ I кабинет, рабочая комната || кабинетный; физика кабинеты кабинет физики; кабинет жиһазлары кабинетное оборудование; кабинетная мебель; кабинет галимнәре *неодобр., ирон.* кабинетные учёные.

КАБИНЕТ II *полит.* кабинет, правительство; министрлар кабинеты кабинет министров; кабинет (хөкүмәт) кризисы кризис кабинета, правительства.

КАБИНЕТЛЫК: кабинетлык жиһаз кабинетная мебель.

КАБИНЕТЧЫ: кабинетчы галим *неодобр., ирон.* кабинетный учёный

КАБИНЕТЧЫЛЫК кабинетность (*оторванность от живой жизни*).

КАБИНКА *разг.* кабинка (кабина) автомашины.

КАБИХ *разг. см.* кабәхәт.

КАБИХЛЕК *см.* кабәхәтлек.

КАБЛОГРАММА каблограмма.

КАБЛУЧОК *архит.* каблучок.

КАБОТАЖ *мор.* каботаж; || каботажный; каботаж (яр буге) флоты каботажный флот.

КАБОТАЖЛЫК: каботажлык белән шөгылләнү, каботажлык нтү а) заниматься каботажем, каботажничать; б) каботажничество.

КАБОТАЖЧЫ *мор.* каботажник (*моряк каботажного плавания*).

КАБРИОЛЕТ кабриолет.

КАБРИОЛЕТКА *см.* кабриолет.

КАБУ I 1) брать (взять, класть) в рот; есть-пить; закусывать, закусить; заедать, заесть; запивать, запить *чем-л.*; || закусывание; заедание; запивание; авызына да капмый или капмый да и в рот не берёт; не пьет или не ест; авызына каба башлау начинать принимать пищу (*о больном после длительного перерыва*); кабып алу а) откусить; б) укусить; в) закусить, поесть немного; кабып карау а) попробовать, отведать; б) проба; кабып кую глотнуть, откусать, отхлебнуть, отведать (*немного*); кабып жибәрү глотнуть, хлебнуть; запить; кабар жирем калмады *разг.* наелся, больше некуда, больше не лезет; су кап выпей воды; тамагына капмый *разг.* пищу не принимает, не ест (*о больном*); 2) хватать, схватить зубами; набрасываться, наброситься, кусать, укусить; || укус; аяктан эт капты собака схватила за ногу; 3) брать, клевать; балык капмый рыба не клюёт; каба башлау начать клевать, начать ловиться (*о рыбе*); 4) принимать, принять (*напр. лекарство*); || приём; бер кабу күләме (микъдары) на один приём (*напр. о лекарстве*); 5) разболеться (*от жары, шума — о голове*); башка кояш (эссе) кабу получить солнечный удар; тавыш башка капты от шума разболелась голова; б) *перен.* попадать, попасть, попадаться, попасться (*в руки, в сети, в капкан, на удочку и т. п.*); эһә, каптыңмы! ага, попался!; 7) *перен.* попасться, засыпаться, влипнуть;

промахнуться, потерпеть неудачу; || неудача, промах; урлый торгач капты наконец то он попался (*договорался*); асыл кош аягыннан капкан, ди попалась пташка за красивый хвост; ◇ авызына су капкан воды в рот набрал; авызы пешкән өрөп капкан *посл.* обжѣгшись на молоке, будет дуть и на воду.

КАБУ II: ут кабу а) загореться, начать гореть, быть охваченным огнём; б) возникновение пожара; күрше өйдән ут капты дом загорелся от соседнего (дома); ◇ итәгенә ут капкандай чаба бежит как угорелый (*букв.* бежит, как будто подол горит).

КАБУЛ приём, принятие, аудиенция *офиц.*; || приёмный; приёмочный; кабул булу а) исполняться; исполниться; б) *уст.* быть принятым, быть услышанным; кабул (кабул итү) бүлмәсе приёмная комната, приёмная; кабул ителгән принятый, общепринятый; кабул ителерлек (итәрлек) приемлемый, допустимый; кабул ителмәслек неприемлемый, недопустимый; кабул ителмәү а) отклоняться, отвергаться, быть отвергнутым; б) отказ, отклонение, непринятие; кабул ителү а) быть принятым, приниматься; б) принятие, вынесение (*решения*); кабул итмәү а) не принимать, отклонять, отвергать, отказывать, воздержаться; б) отклонение, отказ, непринятие; кабул итү а) принимать, брать (*напр. в вуз, на работу*); б) *офиц.* давать аудиенцию; в) приём, принятие, аудиенция; г) приёмный; д) *книжн.* принимать (*пищу, лекарство*); е) выносить (*решение*); одобрять, соглашаться; кабул итү имтиханнары приёмные экзамены; кабул итү пункты приёмный пункт; кабул итүче приёмщик: кабул кылу *уст. см.* кабул итү; кабул мәжлесе приём (*официальный*); ◇ вөждан кабул итми совесть не позволяет; күңелем кабул итми душа не принимает, душа не лежит; имтихан кабул итүче экзаменатор; теләген кабул булсын! *разг.* да исполнится твоё желание!

КАБЫЗГЫЧ 1) запал; || запальный; 2) зажигалка; || зажигательный; ут кабызгыч а) зажигалка; б) зажигательный

КАБЫЗДЫРТУ *понуд. от* кабыздыру.

КАБЫЗДЫРУ *см.* кабызу, кабындыру.

КАБЫЗУ 1) зажигать, зажечь; запаливать, запалить; затопить, раздуть, разжигать, разжечь (*огонь*); || разжигание; зажигание, запал; шырпы кабызу зажечь спичку; ут кабызу зажечь огонь; включить свет; кабызып жибәрү зажечь, поджечь; 2) *поэт.* зажечь; 3) *книжн.* воспламенять, воспламенить; 4) *тех.* задувать, задуть; || задувание, задувка; 5) заводить, завести, включать, включить (*мотор*); || заведение, включение; 6) прикуривать, прикурить, закуривать, закурить; || прикуривание, закуривание; 7) *перен.* раздувать, раздуть, разжигать, разжечь, вызывать, вызвать, возбуждать, возбудить (*напр. страсти, войну*); || раздувание, разжигание, возбуждение.

КАБЫЗУЧЫ *в разн. знач.* поджигатель; тот, кто зажигает, поджигает; сугыш утын кабызучылар поджигатели войны

КАБЫЗЫЛУ *страд. от* кабызу.

КАБЫК 1) *в разн. знач.* кора, корка; агач кабыгы кора дерева; яра кабыгы корка на ране; 2) луб, лубок, лыко; || лубяной, лубочный; кабык төшерү снимать луб, драть лыко (*с липы*); кабык түбә лубяная крыша; кабык чана лубяные сани; кабык батыру *диал.* замачивать лубки для мочала; 3) кожура, корка (*напр. картофеля, фруктов*); кожица (*напр. персика*); 4) скорлупа (*яйца, ореха*); 5) шелуха (*подсолнуха*); б) *см.* талкыш; 7) шкура, чешуя, кожа (*пресмыкающихся*); шкурка (*насекомых*); елан кабыгы выползок, вылинявшая кожа (*змея*); 8) *геол.* оболочка, кора; жир кабыгы земная кора;

9) *книжн.* кора, корка (*напр. полушарий мозга*); || корковый; кабык катлавы корковый слой (*мозга*); 10) *перен.* кора, покров, верхний слой *чего-л.* (*скрывающий его сущность*); ◇ кабык баш *см.* чүбек: чүбек баш; кабык кимерүчеләр *зоол.* лубоеды; кабык коңгызы *зоол. см.* кайры: кайры корты (коңгызы); кабык шин *мед.* лубок, шина из лубка; кабыгын ватып чыгу выклёвываться (*о птенцах*); бака кабыгы ракушка, раковина; балык кабыгы *см.* тэңкэ; үз кабыгына бикләнеп яшәү замкнуться в своей скорлупе.

КАБЫКЛАНДЫРУ *понуд. от* кабыклану.

КАБЫКЛАНУ 1) покрываться, покрыться корой (*о дереве*); покрываться, покрыться коркой (*о ране*); затвердевать, затвердеть; || образование твёрдой корки, коркообразование; затвердевание; || коркообразовательный (*напр. о процессе*); кабыкланып бетү покрыться корой, коркой; затвердеть; 2) *см.* кавыклану

КАБЫКЛАТУ *понуд. от* кабыклау велеть (поручать) кому-л. покрывать или обшивать лубом (*напр. крышу*).

КАБЫКЛАУ *см.* кабыклату; чана кабыклау а) обшивать сани лубом; б) обшивка саней лубом.

КАБЫКЛЫ 1) имеющий кору (корку, скорлупу, кожуру, кожицу, шелуху, оболочку); калын кабыклы карбыз толстокожий арбуз; кабыклы бака *уст.* ракушка; кабыклы тэкәрлек *диал.* улитка; 2) не очищенный от кожуры *и т. п.*, «в мундире»; кабыклы бэрэнге картошка в мундире; 3) лубяной; кабыклы чана кошёвка, лубяные сани.

КАБЫКСЫЗ 1) лишённый коры, не имеющий коры (корки, скорлупы, кожуры, кожицы, шелухи, оболочки); 2) *с.-х.* безостый; *см.* ещё кылчыксыз; ◇ кабыксыз йомырка жировое яйцо

КАБЫКЧЫ *зоол.* короед, лубоед; зур дардар кабыкчысы большой ясеневый лубоед; зур карах вабикчысы большой сосновый лубоед; зур чыршы кабыкчысы большой еловый лубоед

КАБЫЛУ *страд. от* кабу.

КАБЫМ 1) кус; бер кабым икмэк один кус хлеба; 2) кусок.

КАБЫМЛЫ: зур кабымлы откусывающий большими кусками.

КАБЫМЛЫК: бер кабымлык икмэк хлеб на один откус

КАБЫНДЫРУ *разг. см.* кабызу

КАБЫНУ I 1) вспыхивать, вспыхнуть; воспламеняться, воспламениться; засветиться; || вспышка, воспламенение; утлар кабынды вспыхнули огни; 2) зажигаться, зажечься, разжигаться, разжечься, загораться, загореться, заниматься, заняться (*огнём*); кабына башлау заниматься (*огнём*), разгораться (*об огне*); затеплиться *разг. поэт.*; возгораться, возгореться *книжн.*; 3) *перен.* вспыхнуть (*от раздражения, гнева*); кабынып китү *в разн. знач.* а) вспыхнуть, воспламениться, зажечься, загореться; б) вспышка, воспламенение; в) *перен.* сильный прилив чувств, возбуждение, раздражение; ачудан кабынып китү вспыхнуть, вспылать гневом; нәфрәт тойгысы кабынып китү зажечься чувством ненависти; бәхәс кабынып китте загорелся спор; ◇ карага кабынып утыру *см.* кара : кара көю.

КАБЫП *вприкуску*; шикәрне кабып эчү пить чай *вприкуску*.

КАБЫРГА 1) *анат.* ребро; || рёберный; кабырга сөяге рёберная кость, ребро; 2) *геом.* ребро; 3) косогор, склон (*горы*); ◇ кабыргасы белән кую ставить ребром (*вопрос*); заявлять категорически, прямо; кабыргаларын санау (*санату*) пересчитать рёбра (*поколотить*); кабыргасы күренеп тора тощий, рёбра видны (*напр. о лошади*).

КАБЫРГАЛЫ с рёбрами, имеющий рёбра; ребристый; калку кабыргалы ребристый, с выступающими рёбрами, худой.

КАБЫРЧЫК 1) раковина, ракушка; || ракушечный; 2) твёрдая чешуя (*на кожном покрове некоторых животных*); || чешуйчатый; кабырчык каплам чешуйчатый покров.

КАБЫРЧЫКЛЫ ракушечный (*покрытый ракушками или имеющий ракушки*).

КАБЫШТЫРГАЛАУ *многокр. от кабыштыру*

КАБЫШТЫРУ *см. капкалау.*

КАБӘХӘТ 1. 1) безобразный, дурной, не красивый, уродливый; 2) скверный, мерзкий, отвратительный; пакостный, поганный, грязный; кабәхәт сүзләр вульгарные (непристойные, неприличные, нецензурные, грубые) слова; кабәхәт сүзләр әйтү выражаться неприличными словами, ругаться; 3) гадкий, гнусный, подлый, низкий, презрённый; || гадко, гнусно, подло, низко; 4) возмутительный, безобразный (*о поступке*); || возмутительно, безобразно; кабәхәт кылану безобразничать; 2. *бран.* подлец, прохвост, мерзавец, негодяй, негодник, гад, гадина, гнус, отребье, мразь; ата кабәхәт, кабәхәтнең кабәхәте законченный негодяй, негодяй из негодяев.

КАБӘХӘТЛБК 1) безобразность, уродливость, безобразие; 2) гадость, пакость, отвратительность; 3) подлый поступок, подлость, мерзость, гнусность; свинство, низость; кабәхәтлек(ләр) эшләү *см. кабәхәтләнү* 2.

КАБӘХӘТЛӨНДЕРҮ *понуд. от кабәхәт-ләнү.*

КАБӘХӘТЛӨНҮ 1) делаться (сделаться, становиться, стать) безобразным, гадким; 2) совершать гнусные (подлые, безобразные) поступки, безобразничать; || безобразничание.

КАБӘХӘТЛӨҮ *разг. загаживать, загадить, изгадить*

КАВАГЫЙ|| *уст. книжн., мн. от кагыйдә*

КАВАЛЕР 1) *разг.* кавалер, молодой человек; малаец чын кавалер булган твой сын стал настоящим кавалером; *см. ещә* егет; 2) кавалер, партнёр в танце; 3) *книжн.* кавалер (*человек, награждённый орденом*); Алтын Йолдыз кавалеры кавалер Золотой Звезды; Георгий кавалеры *уст.* георгиевский кавалер; 4) *диал.* кавалерист.

КАВАЛЕРГАР|| *уст.* кавалергард; || кавалергардский; кавалергар|| полкы кавалергардский полк.

КАВАЛЕРИСТ кавалерист; || кавалерийский; кавалерист кылычы кавалерийская сабля.

КАВАЛЕРИСТЛАРЧА по-кавалерийски; || кавалерийский.

КАВАЛЕРИСТЛЫК положение, служба кавалериста.

КАВАЛЕРИЯ кавалерия; || кавалерийский; кавалерия һөжүме кавалерийская атака; кавалерия полкы кавалерийский полк; ◇ жинел кавалерия а) лёгкая кавалерия (*конница*); б) *уст.* лёгкая кавалерия

КАВАЛЕРЛЫК положение кавалера; манеры кавалера; || кавалерский.

КАВАЛЬКАДА *уст. см. жайдак* 1: жайдаклар төркеме

КАВАТИНА *муз.* каватина.

КАВЕМ *собр.* 1) *уст. книжн.* племя, племена; 2) *разг.* род, родня, родственники; безнең кавемебездә андый нәрсә булганы юк у нас в роду такого не было; 3) *перен.* группа, сборище; народ, люди.

КАВЕРНА *мед.* каверна.

КАВИ *уст. книжн.* сильный, мощный.

КАВКАЗ Кавказ; || кавказский; Кавказ таулары Кавказские горы; Кавказ телләре кавказские языки.

- КАВКАЗЛЫ 1) кавказец; || кавказский; кавказлы лар киеме кавказская одежда; 2) *перен.* горец.
- КАВКАЗЧА по-кавказски; || кавказский; кавказча бию кавказская пляска, кавказский танец.
- КАВЫК перхоть
- КАВЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от кавыклану
- КАВЫКЛАНУ шелушиться; || шелушение.
- КАВЫКЛЫ имеющий перхоть, с перхотью.
- КАВЫКЛЫЛЫК наличие перхоти.
- КАВЫМ *диал.* короткое время, некоторое время, миг, момент; бер кавым торганнан сон сөйләшә башлады постояв немного, он начал говорить
- КАВЫН дыня; || дынный; кавын орлыгы (төше) дынное семечко; эстерхан кавыны астраханка (*сорт дыни*).
- КАВЫН-КАРБЫЗ *собир.* бахчевые культуры (*букв.* дыни и арбузы).
- КАВЫНЛАНУ завязываться (завязаться) — о дыне; || завязывание, образование завязи — у дыни.
- КАВЫНЛЫК бахча, участок под дынями; || дынный.
- КАВЫНЧЫ 1) специалист по выращиванию дынь; 2) торговец дынями.
- КАВЫНЧЫЛЫК выращивание дынь.
- КАВЫРСЫН 1) маховые перья (*крыльев птицы*); *см.* каурый; матки кавырсын *диал.* маховые второстепенные перья; чылгый кавырсын *диал.* контурные перья, маховые первостепенные перья; койрык кавырсыннары рулевые перья; кавырсын каләм *уст.* гусиное перо (*для письма*); 2) *диал.* пластмасса; || пластмассовый; кавырсын савыт пластмассовая посуда.
- КАВЫС I *уст. книжн.* 1) лук; лук и стрелы; 2) скобки (*знак препинания*).
- КАВЫС II *уст. книжн.* 1) *астр.* Стрелец (*зодиакальное созвездие*); 2) кавс (*название девятого месяца солнечного года, соответствующего периоду 22 ноября — 21 декабря*).
- КАВЫШТЫРУ *понуд.* от кавышу 1) сводить, свести, соединять, соединить, сближать, сблизить (*после разлуки*); давать (дать) возможность встретиться; || соединение, сближение; 2) спаривать, спарить, скрещивать, скрестить (*насекомых, птиц*); || спаривание, скрещивание
- КАВЫШУ 1) встречаться, встретиться (*после разлуки*); сходиться, сойтись; сближаться, сблизиться; общаться, сноситься, видеться, встречаться (*урывками, тайком*); || встреча; 2) соединяться, соединиться, вступать (вступить) в брак; || вступление в брак (*о возлюбленных*); 3) скрещиваться, спариваться (*напр. о птицах*); || спаривание; || брачный; кавышу бизәнүе брачное оперение птиц.
- КАГАЙТУ 1) вялить, сушить (*на воздухе*); *см.* ещё каклау; 2) *перен.* морить кого-л. голодом; держать кого-л. в чёрном теле.
- КАГАЙТЫЛУ *страд.* от кагайту
- КАГАН *ист.* каган.
- КАГАНАТ *ист.* каганат.
- КАГАНЛЫК *ист.* каганат; төрки каганлык тюркский каганат
- КАГАУ *диал.* *см.* тилгән.
- КАГАЮ 1) вялиться, провяливаться, сушиться, высыхать (высохнуть) на воздухе; 2) *перен.* худеть, похудеть.
- КАГУ 1) стучать, стучаться, постучаться; || стук, постукивание; ишек кагу стучать в дверь; тәрэзәне кагу постучать в окно; 2) бить (*давать сигнал ударами*); барабан кагу бить в барабан; чаң кагу бить в колокол; бить тревогу; 3) бить,

прибивать, прибить; биться (о волнах); || прибой; 4) забивать, забить, заколачивать, заколотить; вбивать, вбить, вколачивать, вколотить, прибивать, прибить; || заколачивание, вбивание, прибивание, забивание; казык кагу вбить кол; күп итеп кадак кагу набить гвоздей; 5) трясти, вытряхивать, вытрясти, выбивать, выбить, стряхивать, стряхнуть (*пыль, снег*); || вытряхивание, выбивание, стряхивание; өстеңнән карны кагып кер войди, стряхнув с себя снег; 6) хлопать, похлопывать, похлопать; || похлопывание; аркадан кагу а) похлопать по спине (*в знак одобрения*); б) похлопывание по спине; 7) (о птицах) махать, замахать, взмахивать, взмахнуть; бить, биться; || взмах, взмахивание (*крыльями*); канат кагу взмахивать крыльями; 8) *перен.* бить, обижать, притеснять, мучить; не давать житья (*на-надками, придирками*); || притеснение *кого-л.*; ◇ арага чөй кагу вбить клин, раздружить, рассорить; юкә чөй кагу *см.* юкәчөй: юкәчөй кагу; йөрәк кагу ёкать, биться — о сердце; ачык ишекне кагу ломиться в открытую дверь.

КАГУ-СУГУ 1) бить, колотить; || побои; 2) *перен.* обижать, притеснять; || притеснения.

КАГУЧЫ: чаң кагучы звонарь.

КАГЫЙДӘ 1) правило; норма; распорядок; эчке тәртип кагыйдәләре правила внутреннего распорядка; адәп-әхлак кагыйдәләре нормы морали; билгеле бер кагыйдә буенча эш итү держаться определённого правила; бөтен кагыйдәләрен китереп (жиренә житкереп) по всем правилам искусства; соблюдая все формальности; кагыйдә бозу нарушать правило; кагыйдә буларак как правило, обычно; кагыйдәдән читкә чыгу отклоняться от нормы (правил); 2) *перен.* догма, учение; дин кагыйдәләре вероучение, догмы религии; 3) узаконение, положение, свод правил *по какому-л. вопросу.*

КАГЫЙДӘТӘН *уст. книжн.* по правилам, по закону.

КАГЫЛГАЛАУ *многокр. от кагылу.*

КАГЫЛГЫСЫЗ *офиц. книжн.* неприкосновенный.

КАГЫЛГЫСЫЗЛЫК *офиц. книжн.* неприкосновенность.

КАГЫЛДЫРУ *понуд. от кагылу 2, 6.*

КАГЫЛМА *диал.* раскат (*на зимней дороге*); *см.* ещё салу .

КАГЫЛМАЛЫ *диал.* раскатистый (*о зимней дороге*); *см.* ещё салулы

КАГЫЛМАСЛЫК *см.* кагылгысыз; кире кагылмаслык неотразимый

КАГЫЛУ 1) *страд. от кагу;* 2) касаться, прикасаться, трогать, тронуть, дотрагиваться, дотронуться, притрагиваться, притронуться, задевать, задеть; *разг.* брать (взять) незаконное; култыксага кагылмагыз, буялган не касайтесь перил, они окрашены; бармак белән дә кагылып карамау и пальцем не тронуть; и волоса не тронуть; кагылып алу притронуться, дотронуться; 3) касаться, коснуться, затрагивать, затронуть (*какой-л. вопрос, тему*); кагылып китү а) дотронуться, задеть, коснуться (*нечаянно*); б) слегка коснуться, затронуть (*какой-л. вопрос*); кагылып үтү попутно коснуться, затронуть (*какой-л. вопрос*); 4) заходить, зайти, забегать, забежать на минутку, заехать (*попутно*); 5) *перен.* относиться, отнести, касаться, коснуться, вмешиваться, вмешаться; иметь отношение; эчке эшләргә кагылмау не вмешиваться во внутренние дела; бу Сөзгә дә кагыла это и к Вам относится, это и Вас касается; б) *перен.* притесняться, быть притеснённым; быть обиженным; ◇ жен (пәри) кагылу а) *миф.* бесовское наваждение; б) паралич; в) увлекаться *чем-л.* помешаться на чём-л.; ана ат жене кагылган он помешался на лошадях, он слишком увлекается лошадьми.

- КАГЫЛУ-СУГЫЛУ *страд.* от кагу-сугу 1. побои; 2. *перен.* терпеть невзгоды (судьбы); ул бик күп кагылып-сугылып йөрде инде он много натерпелся.
- КАГЫЛЫШ *разг.* отношение, касание, касательство, связь; аның моңа кагылышы юк он не имеет к этому никакого отношения.
- КАГЫЛЫШЛЫ относящийся, касающийся; || относительно, касательно.
- КАГЫНГАЛАУ *многокр.* от кагыну 2 встряхиваться, немного встряхнуть, стряхивать с себя (пыль, снег).
- КАГЫНДЫРУ *понуд.* от кагыну 2 помогать, помочь встряхнуться (стряхивать, стряхнуть) (пыль, снег)
- КАГЫНУ 1) взмахивать, взмахнуть, хлопать, бить (крыльями), биться, трепетать; встрепенуться (о птицах); || взмах, взмахивание; 2) встряхиваться, чиститься (от пыли, снега), встряхнуться, отряхиваться, отряхнуться, стряхивать, стряхнуть (что-л. с одежды); || отряхивание, стряхивание; кагына башлау а) забить, забиться, замахать крыльями (о птицах); б) начать стряхивать с себя; начать встряхиваться, стряхиваться; ◇ кагыну каурыйлары маховые перья (птиц).
- КАГЫНЫШУ 1) взмахивать (взмахнуть, хлопать) крыльями (о многих птицах); 2) *взаимн.-совм.* от кагыну 2.
- КАГЫТ *диал. см.* как I.
- КАГЫШТЫРУ *многокр.* от кагу встряхивать изредка (немного).
- КАГЫШУ *взаимн.-совм.* от кату 1, 2, 3, 4, 5.
- КАДАВЫЧ шпилька, булавка, заколка, приколка; чэч кадавыч приколка для волос
- КАДАГЫЧ *см.* кадавыч.
- КАДАК I 1) гвоздь; || гвоздевой, гвоздяной; гвоздильный; агач кадак деревянный гвоздь; кадак башы шляпка гвоздя; кадак кагу (сугу) вбивать (забивать) гвоздь; кадак (ясау) мастерское гвоздарня, гвоздильная (гвоздарная) мастерская; кадак суыргыч дергач, гвоздодёр; кадак суыру дёргать (выдёргивать) гвоздь; кадак ясаучы гвоздарь; кадак ясый торган гвоздильный; 2) *тех.* шпиль, шип; специальный длинный гвоздь; ◇ кадак боравы буравчик; тешле кадак *тех.* ёрш.
- КАДАК II фунт (мера веса); *см.* ещё гөрәңкә.
- КАДАКЛАНУ *страд.* от кадаклау 1) заколачиваться (прибиваться, быть прибитым) гвоздями; 2) быть пригвождённым; быть распятым.
- КАДАКЛАТУ *понуд.* от кадаклау I, II.
- КАДАКЛАУ I вколачивать (вбивать, вбить) гвоздь, заколачивать (заколотить, забивать, забить, прибивать, прибить) гвоздями; || вколачивание (вбивание, заколачивание, забивание, прибивание) гвоздями; кадаклап беркетү прибить, приколотить; кадаклап кую забить (прибить, заколотить) гвоздями; тэрэзәне такта белән кадаклап кую заколотить окно досками; ◇ кадаклап куйгандай *разг.* словно пригвождённый к земле; кадаклап үтерелгән распятый; белдерү (игълан) кадаклау а) вывешивать объявление; б) вывешивание объявления.
- КАДАКЛАУ II: кадаклап бүлү делить на фунты; кадаклап үлчәү вешать (развешивать) фентами.
- КАДАКЛАУЧЫ забивающий (приколачивающий) гвоздями; упаковщик; ящик кадаклаучы упаковщик ящиков
- КАДАКЛЫ I прибитый гвоздём, забитый гвоздями, на гвоздях; кадаклы итек сапоги с каблуками на гвоздях.
- КАДАКЛЫ II фунтовой, весовой, развешанный по фунтам; кадаклы гер фунтовик, фунтовая гирия.
- КАДАКЧЫ гвоздарь, гвоздильщик.



КАДАЛДЫРУ *понуд. от кадалу.*

КАДАЛУ 1) *страд. от* кадау втыкаться; воткнуться, быть воткнутым; 2) *возвр. от* кадау укалываться, уколаться, быть уколотым; вонзаться, вонзиться; кулга энэ кадалды я укололся иглой, я уколол руку иглой; шырпы кадалу занозить; 3) *возвр. от* кадау застревать, застрячь (*в горле*); 4) (*о насекомых*) впиваться, впиться, присасываться, присосаться, всасываться, сосаться; тэнгэ талпан кадалган в тело впился клещ; 5) быть водружённым, установленным (*напр. о знамени*); 6) быть приколотым, прикалываться, приколоться, пришиливаться, пришилиться (*о цветке, брошке*); быть пришитым, пришиваться (*напр. о пуговице*); 7) *возвр. от* кадау врезываться, врезаться; упасть, провалиться (*с разбега, напр. в сугроб*); 8) *перен.* придирааться, придраться; приставать, привязываться, привязаться; 9) *разг. неодобр.* вперить взор, пристально смотреть, глазеть; 10) *см.* дөмөгү; ◊ кадалгыры!, кадалып киткере! провались ты!, чтоб ты провалился!; кадалып төшү пикировать; кадалып йөгөрү бежать, сильно выставля корпус вперёд; китапка кадалу (кадалып утыру) *разг. неодобр.* уткнуться в книгу.

КАДАЛУЧАН колкий, колючий, имеющий свойство колоть, вонзаться; кадалучан ылыс колкая хвоя.

КАДАЛУЧАНЛЫК колючесть, свойство колоться (вонзаться).

КАДАТУ *понуд. от* кадау; бармакны энэгэ кадату уколаться иглой.

КАДАТТЫРУ *понуд. от* кадату.

КАДАУ 1 ) колоть, укалывать, уколоть; иметь свойство колжться (*напр. о растениях*); || укол, укалывание; кадап алу *однокр.* кольнуть; укол кадау а) делать укол; делать инъекцию; б) укол, инъекция; 2) вонзать, вонзить, всаживать, всадить, втыкать, воткнуть, вбивать, вбить; || вонзание, всаживание, втыкание, вбивание; кадап утырту а) всаживать, всадить; б) всаживание; кадап чыгу истыкать, втыкать везде (по всей поверхности); 3) водружать, водрузить (*напр. знамя*); || водружение; 4) пришивать, пришить; || пришивание; сэдэф кадау пришивать пуговицу; 5) прикалывать, приколоть; пришиливать, пришилить (*брошку*); || прикалывание (*напр. значка*); пришиливание; кадап кую *однокр.* а) уколоть; б) вонзить, воткнуть, заколоть; в) водрузить; г) приколжть, пришилить, зашилить (*шпильку, булавку*); б) колоть, заколоть, щемить, защемить (*о боли*); || колики; кадый башлау начать болеть, защемить; йөрөгем кадый башлады сердце защемило; 7) *перен.* пристально смотреть, вперить взор; || пристальный взгляд; 8) *перен.* укорять; говорить колкости; || укор; колкость; ◊ инэ кадау *мед.* иглотерапия, иглоукалывание; кадау кеше ехидный человек; маяк кадап чыгу *геод.* провешивать, вешить.

КАДАУЛЫ в приколотом состоянии, приколотый.

КАДАУЧЫ колющий, укалывающий, тот, кто колет (вонзает, забивает); укол кадаучы тот, кто делает укол.

КАДАШТЫРУ *многокр. от* кадау.

КАДАШУ *взаимн. -совм. от* кадау

КАДЕР 1) почёт, честь; уважение, почтение; почесть; достоинство, престиж, авторитет; анда аның бер дә кадере юк он там не пользуется никаким авторитетом; үз кадеренне (үзең) белү уважать себя; үз кадеренне үзең төшерү ронять своё достоинство; кадер итү (күрсәтү) а) *см.* кадерләү; б) оказывать почёт и уважение, относиться с уважением; кадере арту (күтәрелү) *см.* кадерлеләнү; кадерен жибәрү (китәрү, төшерү) а) опозлить; б) обесчестить, обесславить; в) *см.* кадерсезләү; кадер бетү (китү, төшү); а)

утратить свою ценность; б) потерять (уронить) достоинство; 2) ценность, цена; кеше кадерен белү ценить человека, дорожить человеком, относиться к человеку с уважением, проявлять уважение к человеку; ир кадерен ил белер *погов.* цену мужчине знает общество; ач кадерен тук белми *погов.* сытый голодного не разумеет; үз кадерен белмэгән, кеше кадерен дә белмәс *погов.* не уважающий себя, не уважает и других; ишәк түшәк кадерен белмәс *погов.* что ослу твоя перина! (*букв.* осёл не оценит перины); ир кадерен эшен төшкәч белерсең *посл.* друг познаётся в беде (*букв.* человека познаёшь тогда, когда с ним займешь дело).

КАДЕР-ГЫЙЗЗӘТ *см.* кадер-хөрмәт

КАДЕРДАН *уст. книжн. поэт. см.* кадерле.

КАДЕР-КЫЙММӘТ цена, ценность (*напр. человека*).

КАДЕРЛЕ 1) дорогой, глубокоуважаемый; драгоценный, дражайший *уст.*; ценный (о *работнике*); кадерле дус дорогой друг; кадерлем дорогой, милый; 2) ценный, дорогой, драгоценный, представляющий ценность (о *вещи*); кадерле эйбер ценная вещь, ценность; реликвия; бу эйбер миңа бик кадерле эта вещь мне очень дорога; 3) *перен. поэт.* заветный, сокровенный; кадерле хыяллар заветные мечты; ◊ кадерле кунак желанный гость.

КАДЕРЛЕЛЕК 1) почётность, авторитетность, почтительность, наличие почёта, чести, достоинства; 2) ценность (*вещей*); 3) сокровенность, заветность.

КАДЕРЛЕЛӘНҮ 1) становится, стать уважаемым (почитаемым); 2) становится, стать дорогим (ценным, редким).

КАДЕРЛӘНҮ *страд. от* кадерләү; ул кадерләнергә ярата он любит ухаживание (хорошее обхождение)

КАДЕРЛӘТТЕРҮ *понуд. от* кадерләтү.

КАДЕРЛӘТҮ *понуд. от* кадерләү заставлять (заставить) уважать себя.

КАДЕРЛӘШҮ *взаимн. -совм. от* кадерләү.

КАДЕРЛӘҮ 1) почитать, уважать, оказывать (оказать) почёт; окружать (окружить) вниманием; || почёт, почёт и уважение, почесть, почитание, уважение; хорошее обхождение; кадерләп каршы алу встретить с почестями; 2) ценить, знать цену, дорожить, беречь, относиться бережно к кому-чему-л.; кадерләп саклау дорожить, лелеять, бережно хранить; кадерләп тоту а) *см.* кадерләп саклау; б) *см.* кадерләү; в) *перен.* экономно (бережно) тратить; кадерләп үстерү а) воспитывать; б) выращивать с любовью.

КАДЕРЛӘҮЧЕ почитающий, уважающий; || почитатель, ценитель.

КАДЕРСЕЗ 1) непочитаемый, неуважаемый, недостойный почёта и уважения; кадерсез кеше а) человек, потерявший своё достоинство; б) лишний (ненужный) человек; 2) потерявший ценность, потерявший цену, малоценный, недорогой, обесцененный (о *предмете*); 3) *перен.* бесславный; 4) *перен. разг. неодобр.* бесстыдный, наглый, нахальный (о *человеке*).

КАДЕРСЕЗЛЕК 1) малоценность; 2) *перен.* бесстыдство, наглость, нахальство.

КАДЕРСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* кадерсезләнү

КАДЕРСЕЗЛӘНҮ *страд. от* кадерсезләнү 1) терять, потерять уважение (почёт, авторитет); 2) обесцениваться, терять ценность; 3) *неодобр.* бесстыдничать, поступать неприлично; 4) унижать себя, унижаться, унизиться.

КАДЕРСЕЗЛӘҮ 1) обращаться небрежно, не ценить, не уважать, не дорожить; || неуважение; 2) *перен.* опошлять, опошлить; обесценивать, обесценить; || опошление, обесценение.

КАДЕР-ХӨРМӘТ *см.* кадер 1, 2.

КАДЕТ I *ист.* кадет; || кадетский; кадетлар партиясе кадетская партия.

КАДЕТ II *уст. воен.* кадет; || кадетский; кадет корпусы кадетский корпус

КАДЕТЛЫК положение кадета; || кадетский.

КАДЕТСКИЙ *см.* кадет II.

КАДИЛО *см.* кандил 2.

КАДИМ *уст. книжн.* 1) древний, старинный; кадимнэн калган горейф-гадэтлэр древние обычаи, обычаи старины; 2) давний, прежний, старый; ысулы кадим старый метод (в преподавании).

КАДИМГЕ 1) *см.* кадим; 2) *перен.* допотопный, давнишний.

КАДИМДӘГЕ *см.* кадимге.

КАДИМИ *уст.* 1) *см.* кадимге; 2) *см.* кадимче

КАДИМИЛЕК 1) древность; 2) *см.* кадимчелек.

КАДИМЛЕК *см.* кадимилек.

КАДИМЧЕ сторонник старины, консерватор; реакционер, мракобес; ысулы кадимче *ист.* «кадимист» (*сторонник старых религиозно-схоластических методов в просвещении, науке и культуре; противопоставляется как просветителям-демократам, так и «джадидистам» — буржуазно-националистическим деятелям.*)

КАДИМЧЕЛЕК консерваторство, консервативность; реакционность.

КАДИМЧӘ по старому методу; консервативно; реакционно.

КАДИР 1) *уст. книжн.* могущественный, всемогущий, всеильный; могучий; 2) Кадыр (*имя собств. мужское.*)

КАДМИЙ *хим.* кадмий; || кадмиевый.

КАДМИЙЛЕ кадмиевый.

КАДР I *офиц.* кадры; || кадровый; кадрлар бүлеге отдел кадров; кадрлар туплау (сайлап алу) комплектовать, подбивать кадры; кадрлар тәрбияләү воспитывать кадры; кадрлар составы состав кадров;

кадровый состав; кадрдагы офицер *воен.* кадровый офицер.

КАДР II *кино, фото* кадр.

КАДРИЛЬ кадрили (танец).

КАДРОВИК *разг.* кадровик.

КАДӘМ *уст. книжн. см.* аяк; ◇ кадәм төшү *см.* күзегү

КАДӘР *послелог с дат. п.* 1) до; Мәскәүдән Казанга кадәр 800 км от Москвы до Казани 800 км; ул сиңа кадәр үк килгән иде инде он уже пришёл раньше тебя, до тебя; актык чиккә кадәр до последней возможности; аска (астына) кадәр донизу; ахырга (ахырына) кадәр до конца, до дна; 2) вплоть до...; даже и...; карт-корыларга кадәр килгәннәр иде пришли все, вплоть до стариков; 3) в сравнениях *соотв. русскому предлогу с;* ат башы кадәр величиною с лошадиную голову; чыпчык башы кадәр жыләкләр ягоды с воробьиную голову; 4) *перед глаголами или после наречных слов, обозначающих время, соотв. русскому предлогу до;* кичкә кадәр эшне бетерик давайте до вечера закончим работу; ярты төнгә кадәр утырдык сидели до полуночи; (... га) кадәр житү (сузылу) дотянуться (до) ...; шуңа кадәр до тех пор; югарыдан түбәнгә кадәр сверху донизу; (...га) кадәр яшәү дожить до...; моңа кадәр до сих пор, до этого; башыннан ахырына кадәр от начала до конца; ◇ бер кадәр несколько, сколько-нибудь; бер ни кадәр до некоторой степени; бу кадәр столько, настолько, до такой степени; я бу кадәр тасма тел булырсың икән! надо же быть (тебе) такой говоруньей!; кулдан килгән кадәр, мөмкин кадәр по (мере) возможности, насколько возможно; ни кадәр сколько; сколько (бы) ни ...; насколько; теләгән кадәр сколько (душе) угодно, сколько желаешь; хәзергә (әлегә) кадәр до сих пор, до сего времени, всё ещё, по настоящее

время; шул кадэр столь, столько, настолько; так, в такой мере (степени); шул кадэр күп! так много!; настолько много, что...; энэ очы кадэр дә нисколько, ничуть, даже нисколько (букв. ни с кончик иголки); энэ очы кадэр генә а) очень мало (букв. с кончик иголки); б) короче воробьиного носа; энәсеннән жебенә кадэр (тикшерү) досконально (тщательно) проверять.

КАДӘРГЕ *соотв. русской приставке до=*; монополиялэргә кадэрге эк. домонополистический; революциягә кадэрге до революционный; реформага кадэрге дореформенный; сугышка кадэрге довоенный; тарихка кадэрге доисторический.

КАДӘРЕНЧӨ: хэл кадэренчә *разг.* по мере сил, по мере возможности.

КАДӘРЛЕ *см.* кадэр; ◇ кирәк кадэрле а) достаточный; б) достаточно; столько, сколько нужно; тузан кадэрле дә юк ни грамма нет (букв. даже с пылинку нет).

КАЕЗЛАМА *диал.* лубок с нижней части старой липы, очищенный от верхней грубой коры (*используется для обшивки телеги и т. п.*); каезлама кабык *см.* каезлама.

КАЕЗЛАНГАН 1) *прич.* от каезлану; 2) голый, окорённый (о дереве).

КАЕЗЛАНУ *страд.* от каезлау отдираться, сдираться, сниматься, лупиться — о коре; быть содранным.

КАЕЗЛАТУ *понуд.* от каезлау.

КАЕЗЛАУ 1) сдирать (содрать, обдирать, ободрать, снимать, снять) кору; || обдирание, снятие коры; || корообдирочный; каезлау цехы корообдирочный цех; 2) *перен.* лупить, отлупить, бить, бичевать *кого-л*

КАЕЗЛАУЧЫ корообдирщик, лыкодёр, лубодёр.

КАЕЗЛАШУ *взаимн.-совм.* от каезлау.

КАЕК 1) лодка, чёлн *поэт.*; ялик, шлюпка; || лодочный; шлюпочный; балыкчы каегы рыбачья лодка; спорт (ярыш) каеклары спортивные лодки; унике ишкәкле каек двенадцативесельная лодка, галера; кечкенә каек лодчонка, миленький чёлн; каек ясаучы мастер, делающий лодки; 2) *уст.* баржа; паром; большая лодка; кәүтә

КАЕКЛЫ 1) имеющий лодку; 2) плывущий на лодке; 3) лодочный.

КАЕКЧЫ 1) лодочник; *уст.* паромщик; 2) *см.* каек: каек ясаучы.

КАЕКЧЫК лодочка

КАЕКЧЫЛЫК 1) занятие лодочника; 2) изготовление (производство) лодок.

КАЕЛУ *страд.* от каю строчиться, быть простроченным; каелып бетү застрачиваться.

КАЕН I берёза; || берёзовый; ак каен *поэт.* белая берёза; каен утыны берёзовые дрова; каен суы берёзовый сок; каен тузы берёста; каен урманы березняк, березник; каен мәшкәсе (куы) береговая губка; кара каен чёрная (шерстолистая, болотная) берёза; ялгыз каен одинокая берёза; каенның тузын макта, имәннең үзен макта *посл.* у берёзы хвали берёсту, а дуб — самого (*говорится, когда выявляется какой-л. недостаток берёзы*); ◇ каен гөмбәсе *бот.* подберёзовик; каен чыпчыгы *зоол.* берёзовница; каен жиләге а) земляника; б) земляничный.

КАЕН II родственники мужа (в некоторых диалектах родственники жены); каен ата *см.* каената; каен ана *см.* каенана; каен ага *см.* каенага; каен йорты (авылы) *уст. этн. диал.* деревня невесты (*откуда она родом*); каен сеңел (сеңле) *см.* каенсеңел; каен эне *см.* каене.

КАЕНАГА 1) старший брат жены, старший шурин; 2) старший брат мужа, старший деверь.

КАЕНАНА мать мужа, свекровь; ◇ каенана теле *бот.* кактус.

КАЕНАТА отец мужа, свёкор.

КАЕНЕ 1) младший брат жены, младший шурин; 2) младший брат мужа, младший деверь.

КАЕНИГЭЧ 1) старшая сестра мужа *или* жены; 2) свояченица; старшая золовка; тётка жены.

КАЕНИШ 1) шурин; 2) родственники мужа (*отец, мать, братья и сестры*).

КАЕНИШЛЕ имеющая (много) родственников со стороны мужа (о *невестке, снохе*).

КАЕНЛЫ берёзовый, имеющий берёзу; каенлы урман-дала берёзовая лесостепь.

КАЕНЛЫК березняк, берёзовый лес, берёзовая роща.

КАЕНСАР *поэт. см.* каенлык; каенсар гөмбәсе *бот. см.* каен I: каен гөмбәсе.

КАЕНСЕҢЕЛ золовка, младшая сестра мужа; каенсеңел — каен шырыпысы *посл. уст.* золовка, что берёзовая заноза (*одинаково колючи, злы*).

КАЕРГАЛАНУ *страд. от* каергалау.

КАЕРГАЛАУ *многокр. от* каеру

КАЕРГЫ *пец.* 1) разводка, разводный ключ (*для пилы*); 2) *диал.* крутило (*для затягивания веза*).

КАЕРГЫЧ *см.* каергы

КАЕРТУ *понуд. от* каеру

КАЕРУ 1) отдирать, отодрать, выдирать, выдрать; || отдираще, выдираще; 2) закручивать, закрутить, скручивать, скрутить (*назад*); отворачивать, отворотить (*в сторону*); выворачивать, вывёртывать, вывернуть (*напр. руку*); || закручивание, скручивание; отворачивание; выворачивание; канатын каеру *поэт.* подбить крылья; кулны каеру вывернуть руки; скрутить руки; 3) отвернуть, загнуть, подвернуть *что-л.*; своротить, свернуть; яңакны каеру свернуть скулу; 4) *перен.* брать (*взять*) в сторону; заворачивать (*поворачивать, повернуть, сворачивать, свернуть*) в сторону; сулга каер! возьми влево!, держи влево!; 5) *перен.* заломить (*цену*); 6) *перен.* гнуть, клонить, склонять, стараться склонить (*кого-л. на свою сторону*); ◇ каерып ачу раскрыть, открыть во всю ширь (*напр. двери*).

КАЕРЫ *см.* кайры

КАЕРЫЛДЫРУ *понуд. от* каерылу.

КАЕРЫЛУ *страд. от* каеру

КАЕРЫШУ *взаимн.-совм. от* каеру.

КАЕТУ *понуд. от* каю.

КАЕШ ремень, ремешок, пояс; ремни (*упряжи*); || ремённый; ремешковый, ременчатый; кожаный; каеш бау витой ремённый жгут, ремешок; каеш билбау *разг. диал.* ремень; каеш камчы ремешковая плётка; сэгать каешы ремешок для часов; ияр каешлары седельные ремни; каеш ясаучы сыромятник, кожемяка; ◇ каеш яфрак грушица (*растение*); эт каешы а) сыромятина из собачьей кожи; б) *перен.* очень выносливый; в) *неодобр.* пройдоха, проныра; пронырливый; набивший руку на чём-л.; тэмам эт каешы булып беткәнсең икән! ну и насобачился же ты!

КАЕШЛАНДЫРУ *понуд. от* каешлану замусоливать, замусолить, засаливать, засалить, пачкать, запачкать, загрязнять, загрязнить (*жирным, сольным*); || заму-сбливание, засаливание, загрязнение; каешландырып бетерү засалить.

КАЕШЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* каешландыру замусолиться, засалиться, запачкаться (*жирным, сольным*).

КАЕШЛАНУ 1) засаливаться, засалиться, мусолиться, замусоливаться,

замусолиться; залосниться, пачкаться, запачкаться (*жирным, сольным*); 2) *перен.* обтесаться; набивать (набить) руку на чём-л.; 3) *прост.* упорствовать.

КАЕШЛАУ снабжать (снабдить) ремнём; пришить (вдеть) ремень, ремешок.

КАЕШЛЫ ремённый, ремешковый; каешлы тапшыргыч *тех.* ремённая передача.

КАЕШТЫРУ *многокр. от* каю строчить, прострочить; вышивать, вышить, окаймлять, окаймить (*немного или небрежно*).

КАЕШУ *взаимн.-совм. от* каю.

КАЕШЧЫ ремешник; шорник.

КАЗ гусь; || гусиный; ана каз гусыня; ата каз гусак; бала каз молодой гусь, гусёнок; кытай казы гусь китайский; кыр казы гусь дикий; каз ите гусиное мясо, гусятина; каз канаты гусиное крыло; гусиное перо; каз асрау а) гусеводство; б) гусеводческий; каз бәпкәсе (баласы) гусёнок; каз кетәге (абзары) гусятник (*специальное отделение в сарае для гусей*); каз оясы а) корзина, где гусыня высиживает яйца; б) *перен.* непричёсанная, лохматая голова (*у женщин*); каз караучы гусевод (*работник фермы*); каз өмәсе *см.* өмә; хаклаган каз *см.* каклаган; мактанма каз, һөнәрең аз! *посл.* не хвались, гусь, не такая уж ты важная птица! (*букв.* не хвались гусь, не велико твоё искусство!); ◇ каз аягы (тәпие) гусиная трава, гусиная лапка (*растение*); каз йөреше гусиная походка (*с вытянутой грудью*); каз карчыгасы *вид ястреба*; каз тиресе (тәне) гусиная кожа (*на теле человека*); каз чәчәге *бот.* белокопытник; каз юасы гусиный лук, дикий лук; каз юлы *см.* киек: киек каз юлы; каз үләне *бот.* подорожник.

КАЗА 1) напасть, гибель (*скота, живности*); урон, утрата, лишение кого-чего-л.; убыток; несчастный случай (*в хозяйстве*); жан бар жирдә каза бар *посл.* где жизнь, там и смерть; казадан сакла! упаси от напасти!; 2) беда, бедствие, стихийное бедствие, несчастье; злоключение; каза булу (килү) *см.* казалану; каза күрү терпеть бедствие; казага очрау подвергаться беде, терпеть бедствие, очутиться в беде; ◇ аяклы каза *см.* имгәк.

КАЗАГСТАНЛЫ житель Казахстана

КАЗАК *ист.* казак; || казацкий, казачий; Дон казагы донской казак; Запорожье казагы запорожец, запорожский казак; жаек казагы яицкий казак; Кубань казагы кубанский казак; Терек казагы терский казак; атлы казах *разг.* казак, конный казак; казак атамавы казачий атаман; казак станицасы казачья станица; казак аты казацкий конь; казак ияре казацкое седло; казак малая (егете) казачок, казачонок; казак хатын-кызы казачка

КАЗАК II казах; || казахский; казак хатын-кызы казашка; казак халкы казахи; казахский народ; казак теле казахский язык.

КАЗАКИ *см.* кәзәки

КАЗАКИН *см.* кәзәки.

КАЗАКЛАР *ист.* казаки, казачество; || казачий; Кубань казаклары кубанские казаки, кубанское казачество.

КАЗАКЧА I по-казацки; || казацкий.

КАЗАКЧА II по-казахски; || казахский.

КАЗАЛА *диал.* красношейка (*птица*).

КАЗАЛАНДЫРУ *понуд. от* казалану.

КАЗАЛАНУ 1) терпеть (потерпеть) бедствие; терпеть (потерпеть, нести, понести) убыток; терпеть (потерпеть) урон; 2) погибать, гибнуть; падать, пасть, издыхать,дохнуть (*о скоте*).

КАЗАЛАУ *см.* казалану 2.

КАЗАЛЫ: казалы булу *см.* казалану

КАЗАМАТ *уст.* каземат; тюрьма; || казематный; тюремный.

КАЗАН I: Казан татарлары казанские татары; Казан арты Заказанье (*районы севернее Казани*).

КАЗАН II котёл, казан, казанок; || котельный, котловый; казан арты *см.* гөлбәч; казан асты очаг под котлом; казан асу а) вешать котёл; б) начинать варить (готовить) пищу; пар казаны *тех.* паровой котёл; пешекләү казаны запарка, запарной котёл; су-көпшәле казан *тех.* водотрубный котёл; ут-кепшәле казан *тех.* огнетрубный котёл; казан остасы котельщик; ◊ казанына күрә чүмече по котлу и поварёшка; по Сеньке в шапка; үз казанында кайнау вариться в собственном соку.

КАЗАНЛЫ I 1) казанец, житель Казани; 2) *ист., этн.* казанский татарин (*волжский татарин из прежней Казанской губернии, теперь из Татарской АССР*).

КАЗАНЛЫ II *тех.* 1) имеющий котёл; 2) котловый; ике казанлы двух котловый.

КАЗАНЛЫК 1) *диал.* кухня; 2) *геогр.* котловина

КАЗАН-ТАБАК *собир.* разная кухонная посуда (утварь).

КАЗАНУ 1) заслуживать, заслужить; достигать, достигнуть; добиваться, добиться, добывать, снискать; || заслуга, достижение; ат (исем, дәрәжә) казану заслужить имя (славу, авторитет); дан (шөһрәт) казанган знаменитый, приобретший известность, славу; дан казанган чагында в зените славы; 2) завоёвывать, завоевать, приобретать, приобрести, облетать, обрести; || завоевание, приобретение; уңыш казану добиться успеха, иметь успех; ышаныч казану а) приобретать доверие *кого-л.*, входить в доверие *к кому-л.*, завоевать авторитет (*перед народом, обществом*); б) *неодобр.* втереться в доверие; влезть в душу *кому-л.* (*хитростью*).

КАЗАНЧЫ 1) котельщик; 2) повар, кашевар.

КАЗАНЫЛУ *страд.* от казану быть завоёванным, быть добытым, приобретённым; көрәштә казанылган уңышлар успехи, добытые в борьбе; казанылган билгеләр *биол.* приобретённые признаки.

КАЗАНЫШ 1) приобретение, достижение, завоевание, успех; победа; казанышларны ныгыту закрепить достигнутые успехи; 2) *перен.* заслуга, вклад.

КАЗАНЫШЛЫ успешный, дающий результат.

КАЗАРМА *воен.* казарма; || казарменный; казарма хәле казарменное положение.

КАЗАХ *см.* казак .

КАЗАЧОК казачок (*танец*).

КАЗАЯК *бот.* лютик, куриная слепота.

КАЗАЯКЧАЛАР: казаякчалар семьялыгы *бот.* лютиковые.

КАЗЕИН казеин; || казеиновый.

КАЗЁННЫЙ *разг.* казённый, чиновничий, формальный; тяжёлый, дубовый (*о стиле, языке*); казённый тел белән яза он пишет казённым языком.

КАЗЕННЫЙЛЫК *разг.* казёщина, формализм, формальный подход (*к делу*).

КАЗИНО казино (*игорный дом*).

КАЗМА *диал.* заступ; кирка, лом; *см.* ещә казыгыч

КАЗНА I 1) *разг.* казна, казначейство; финансы (*государства*); || казённый; казначейский; дәүләт казнасы казначейство, государственная казна; казна аракысы *уст.* казённая водка; казна кибете *уст.* казёнка; казна билеты (акча) *фин.* казначейский билет; казна милке казённое (государственное) имущество; казна палатасы казённая палата; казна крестьяннар *ист.* государственные крестьяне; казна саклаучы хранитель казны; казна талау а)

обкрадывать казну; б) казнокрадство; казна талаучы казнокрад; казна урманы *уст.* государственный лес; 2) *см.* хэзинэ; ◇ Эндри казнасы бездонная бочка (*букв.* Андреева казна, *т. е.* русская казна).

КАЗНА II основание, фундамент *чего-л.*; мич казнасы опечек, основание печи; теш казнасы челюсть; аскы теш казнасы нижняя челюсть; өске теш казнасы верхняя челюсть.

КАЗНАЛЫК челюсть; казналык астындагы подчелюстной.

КАЗНАЧЕЙ казначей; кассир.

КАЗНАЧЕЙЛЫК казначейство; || казначейский; казначейлык билеты *фин.* казначейский билет.

КАЗУ 1) копать, рыть; раскапывать, выкапывать, выкопать, взрыть, вырыть, вскапывать, вскопать, разрывать, разрыть; || копка, копание, раскапывание, выкапывание, рытьё; баз (чокыр) казу копать яму; бэрэңге казу а) копать картофель; б) копка картофеля; казып алу а) выкопать, вырыть, накопать (*определённую меру*); б) копка (*напр. картофеля*); в) отрыть, откопать; г) немного накопать; д) добыть; е) добыча (*ископаемых*); казып барып житү докопаться *до чего-л.*; казып бару копать, рыть (*попутно или регулярно*); казып башлау, казырга керешү начать рыть, копать, ковырять; казып бетерү а) докопать, дорыть, кончать рыть (*до определённого предела*); б) выкопать (*напр. яму*); в) выкопать всё; г) изрыть, исковырять, испещрить ямами, ископать, перерыть, перекопать, раскопать; казып йомшарту (күпертү) а) подрыхлить, взрыхлить; разрыхлить; б) рыхление; казып керү а) врыться (*в землю*); б) подкоп; казып кертү врыть, вкопать (*в землю*); казып куптару сковырнуть (*напр. болячку*); казып табу а) добывать (*напр. уголь*); б) *см.* казып алу; в) раскопать, отрыть, откопать (*напр. какой-л. археологический памятник*); казып ташлау а) срыть; б) изрыть, разрыть, раскопать (*беспорядочно*); казып тишеп чыгу прокопать; казып утырту врыть, вкопать (*что-л. в землю*); казып утыртылган вкопанный, врытый; казып чыгару а) добывать (*напр. полезные ископаемые*); б) вырыть, выкопать; выдолбить; выковырять; в) раскопать, откопать; г) *перен.* докопаться (*до чего-л.*); открыть, раскрыть, выкопать, раскопать *что-л.*; казып юл алу размыть (*о воде*); казып юл салу подкопаться, сделать подкоп; казып яшеренү окопаться; кое казу рыть колодец; траншей казу рыть траншеею; су төбен казып торган землечерпальный; су төбен казу машинасы землечерпалка; жир казу рыть, копать землю; жир казу эшлэре землеройные работы; жир казып торган землеройный; жир казу машинасы землеройная машина; кешегэ баз (чокыр) казыма, үзең төшәрсен *погов.* не рой другому яму, сам в неё упадёшь; 2) ковырять, ковыряться, рыться; долбить, выдолбить; || ковыряние; долбление; теш казу ковырять в зубах; 3) *см.* казыну.

КАЗУАР *зоол.* казуар.

КАЗУИСТ *книжн.* казуист.

КАЗУИСТИК *книжн.* казуистический.

КАЗУИСТИКА казуистика.

КАЗУС казус, случай, происшествие.

КАЗУЧЫ копатель; жир казучы землекоп; күмер казучы углекоп, шахтёр; кабер казучы могильщик; траншей казучы *тех.* траншеекопатель.

КАЗЫ *разг. см.* казылык

КАЗЫГЫЧ орудие, инструмент для рытья (копания); теш казыгыч зубочистка; канау казыгыч *тех.* канавокопатель; чокыр казыгыч (машина) *тех.* ямокопатель; ◇ казыгыч борын рыло (*некоторых животных*) .



КАЗЫЙ *уст. рел.* казий, кадий (духовное лицо, совершавшее су|| по законам шариа); баш казий верховный кадий.

КАЗЫЙЛЫК 1) *уст.* должность (занятие) кадия; 2) судебские функции; арбитраж; казийлык итү а) занимать должность кадия; б) судить, быть арбитром (в старину),

КАЗЫЙХАНӘ *ист.* судебное присутствие, помещение, где кадий производил суд.

КАЗЫК кол, колышек; казык кагып чыгу (утыртып чыгу) расставить колышки, утыкать кольями; казык читән частокол, тын; кагарга казыгы, ашарга азыгы юк *погов.* ни кола, ни двора (*букв.* нет ни колышка, чтобы забить, ни пищи, чтобы поесть); яхшы сүз — жан азыгы, яман сүз — баш казыгы *погов.* доброе слово душу радует, а худое — как колом по голове бьёт; ат әйләнә-әйләнә казыгын табар *посл.* и лошадь долго крутится, но в конце концов остановится у кола, к которому её привязали (*т, е. человек, как бы долго не бродил, в конце концов возвращается в родные места*); ◇ казык бавы чалка; казык теш *анат.* клык, бивень; Тимер казык йолдызы *астр.* Полярная звезда

КАЗЫЛДЫК ископаемый; казылдык кәлтә ископаемый ящер.

КАЗЫЛМА I 1) ров, яма; 2) рытвина, выбоина, ухаб; 3) размыв (*место, размытое проточной водой*)

КАЗЫЛМА II 1) раскопка; археологик казылмалар археологические раскопки; 2) ископаемые; недра (*земли*); || ископаемый; файдалы казылмалар полезные ископаемые.

КАЗЫЛМАЛЫ ухабистый, с рытвинами, ямами (*о дороге*)

КАЗЫЛУ *страд.* от казу 1) быть раскопанным, вырытым, выкапываться, вскапываться; || выкапывание; бәрәңге казылып бетте картофель выкопан; 2) быть размытым; || размывание,

КАЗЫЛЫК 1) брюшина с салом (*лотадиная*); 2) домашняя колбаса (*холодного копчения*); *см. ещё* тутырма.

КАЗЫНУ *возвр.* от казу 1) рыться, копаться; || копание; 2) ковыряться; || ковыряние; 3) *перен.* долго возиться, копаться, мешкать; || долгая возня; мешканье; 4) *перен.* подкапываться, подкопаться, доискиваться, выискивать недостатки; || происки, подкоп; империалистик даирәләрнең казынулары происки империалистических кругов; казынып белү докопаться, разузнать всё; выискать; казынып табу а) *см.* казу: казып табу; б) откопать *что-л.*; в) докопаться (*до какого-л. результата*), добраться (*до сути*)

КАЗЫНУ-ТИКШЕРЕНУ: казыну-тикшерену эшләре раскопки

КАЗЫТТЫРУ *понуд.* от казыту.

КАЗЫТУ *понуд.* от казу.

КАЗЫШТЫРУ *многокр.* от казу покопать, копать (*немного или иногда*); *см. ещё* казыну 1.

КАЗЫШУ *взаимн.* от казу

КАИН *см.* хаин, хыянәтче.

КАЙ *разг.* 1) какой, который; кай якка? в какую сторону?; в каком направлении?; жил кай якка иссә, шул якка ава в какую сторону ветер дунет, туда и он клонится (*быстро поддаётся чьему-л. влиянию*); 2) иной; ◇ кай арада а) когда, как, каким образом; б) так быстро; в) иногда, в некоторые моменты; кай арада килеп житкән! каким образом так быстро успел прийти; кай төштә (урында, жирдә)? где?, в каком месте?; кай тештән (урыннан, жирдән)? откуда?; кай урында? *см.* кай төштә?; кай урыннан? *см.* кай төштән?; кай якта? где?, в какой стороне?; кай яктан? откуда?, с какой стороны?; кай жирдән? *см.* кай төштән?

КАЙБЕР некоторый, иной, кое-какой; кулъязманың кайбер жирләрэн төзәтергә кирәк необходимо исправить некоторые места рукописи; кайбер елларда в иные (в некоторые) годы; кайбер вакытта (чакта, чакларда) иногда, иной раз; отчасти; *см. ещё* кайвакыт; кайбер кеше(ләр) некоторые, иные, кое-кто; кайбер жир(ләр)дә кое-где, в некоторых местах,

КАЙБЕРЛӘРЕ некоторые из них, иные, кое-кто из них.

КАЙБЕРСЕ иной из них, кое-кто из них, некоторые из них,

КАЙБЕРӘҮЛӘР некоторые, иные, кое-кто; кайберәүләр генә только немногие, единицы.

КАЙВАКЫТ 1) иногда, иной раз, в другой раз, по временам, время от времени, от времени до времени; 2) в какое время?, когда?

КАЙВАКЫТТА *см.* кайвакыт.

КАЙГЫ 1) горе, огорчение, скорбь, печаль; прискорбие; кручина; страдание; тирән кайгы глубокая скорбь; кайгы аралаш көлү смеяться сквозь слёзы; кайгы басты придавило горе; охватила тоска; кайгы күрү переживать горе, страдать, испытывать страдания; кайгы төшү горевать, печалиться; кайгыга бату (калу) а) пригорюниться, загрустить, загоревать, приунуть; отчаяться; б) сильное (безысходное) горе; состояние печали (скорби, отчаяния); кайгыга батыру быть причиной печали; опечалить *кого-л.*; огорчать, причинять горе; кайгыга калдыру а) *см.* кайгыга батыру; б) заставить задуматься, озаботить; кайгыга салу (*чаще в сочетании со словами: башын..., кешене...*) а) опечалить; б) *см.* кайгыга батыру; кайгыга төшү а) впадать в отчаяние; б) *см.* кайгыга бату (калу); в) кручиниться; озаботиться; кайгыга төшерү а) огорчить; опечалить *кого-л.*; б) озаботить, создать кому-л. заботы; кайгыны (кайгысын) уртаклашу а) делить *с кем-л.* горе, печаль, принимать участие в *чьём-л.* горе; соболезновать, сожалеть, сочувствовать; б) помочь *чьему-л.* горю, пожалеть, утешить; кайгыны уртаклашучан участливый, отзывчивый; кайгыны жиңеләйтү облегчить душевные муки; кайгысын басу (берәүнен) утешить *кого-л.*; үз кайгысы — үзәктә, кешенеке кештәктә *посл.* своя забота — в сердце, чужая — в рубашке; своя рубашка ближе к телу; 2) горечь, боль; 3) *разг.* забота; аның һичбер кайгысы юк он не знает никакой заботы; башта (бездә) ул кайгы түгел әле нам не до этого; итchedә май кайгысы, сарыкта жан кайгысы *посл.* мясник думает о сале, а баран (овца) печалится о своей жизни.

КАЙГЫЛЫ 1) печальный, опечаленный, мрачный, озабоченный *чем-л.*; горемычный; кайгылы вакыйга печальное событие, несчастье, драма *перен.*; кайгылы сулау а) вздохнуть; б) вздох; кайгылы хәбәр печальное известие; 2) скорбный, прискорбный; кайгылы чырай скорбное выражение лица; 3) унылый, заунывный, грустный; кайгылы жырлар грустные песни; 4) горький, безотрадный, горестный; авыр кайгылы в тяжёлом горе; горестный; ◇ кайгылы шигыр элегия.

КАЙГЫЛЫЛАНУ становиться, стать печальным (скорбным, горестным); приунуть.

КАЙГЫЛЫЛЫК 1) горестное состояние, опечаленность; 2) заунывность.

КАЙГЫРМАУЧЫ беспечный, беззаботный.

КАЙГИРТМАУЧЫ *см.* кайгырмаучы

КАЙГИРТУ 1) заботиться, позаботиться; думать, подумать, печься; || забота; алдан кайгырту заботиться заранее, позаботиться, предусмотреть; иртәгесен кайгырту а) думать о завтрашнем дне; б) *перен.* заглядывать вперёд; кайгыртып торучан предусмотрительный, заботливый; кеше кайгысын

кайгыртып йөрү заботиться, думать о чужом горе; үз файдасын гына кайгырту (күзәтү) думать только о своей выгоде, подходить делаячески; иртәгесен ишәк кайгыртсын *погов.* о завтрашнем дне пусть думает осёл (*т. е. кто-нибудь другой*); 2) хлопотать, носиться; нянчиться; || хлопоты; кайгыртырга керешү захлопотать *о чём-л.*; 3) печалить, опечалить, опечаливать, огорчать, огорчить *кого-л.*; || опечаливание.

КАЙГЫРТУЛЫ заботливый.

КАЙГЫРТУСЫЗ беззаботно; || беззаботный.

КАЙГЫРТУЧАН заботливый; хлопотливый; алдан кайгыртучан предусмотрительный.

КАЙГЫРТУЧАНЛЫК заботливость; хлопотливость; алдан кайгыртучанлык предусмотрительность; заботливость; кайгыр тучанлык күрсәтү а) заботиться *о ком-чём-л.*, проявлять заботу *о ком-чем-л.*; б) проявление заботы; кайгыртучанлык күрсәтеп предусмотрительно; заботливо.

КАЙГЫРТУЧЫ попечитель; ◊ үз файдасын гына кайгыртучы делега, делец, думающий только о своей выгоде.

КАЙГЫРУ 1) горевать, печалиться, скорбеть, сокрушаться, кручиниться; || печаль, скорбь, кручина; кайгырып бетү *разг.* сильно беспокоиться, сокрушаться; кайгырып елау а) оплакивать; б) оплакивание; күп кайгырма! не горюй!, не беспокойся!, не огорчайся!; 2) унывать, тужить; || уныние; юк өчен кайгырма! не унывай из-за пустяков!; 3) *разг. поэт.* вздыхать, тосковать, грустить *по кому-л.*; || вздохи, тоска, грусть; 4) заботиться, думать, печься, беспокоиться *о ком-чем-л.*; || забота, беспокойство; 5) *перен.* переживать, сетовать, сожалеть *о чём-л.*; || переживание, сожаление.

КАЙГЫРУЛЫ горестный, тоскливый, скорбный; *см. ещё* кайгылы 2.

КАЙГЫРУЧАН склонный горевать (тосковать, скорбеть).

КАЙГЫРУЧАНЛЫК склонность горевать (тосковать, скорбеть).

КАЙГЫРЫШУ *взаимн. -совм. от* кайгыру.

КАЙГЫСЫЗ 1) без горя, без печали; 2) беззаботный, спокойный, тихий (*напр. о жизни*); 3) беспечный.

КАЙГЫСЫЗ-ГАМЬСЕЗ без горя и печали, без горя и без забот; || беззаботный

КАЙГЫСЫЗЛЫК беззаботность, беспечность.

КАЙГЫ-ХӘСРӘТ *собир.* горести и печали.

КАЙГЫ-ХӘСРӘТЛЕ 1) *см.* кайгылы; 2) горемыка; || горемычный.

КАЙГЫ(СЫЗ)-ХӘСРӘТСЕЗ без горя и без печали, без забот и без тревог.

КАЙДА *мест. вопр.* 1) где; кайда урнаштың? где ты устроился?; кайда булса да где-либо, где-нибудь; кайда икән ул? — кайда булса да бер жирдәдер әле! где же он? — Ну, где-нибудь да находится, наверное!; кайда да где бы то ни было; везде; 2) *разг. см.* кая

КАЙДАГЫ где (*находящийся*); откуда (*пришедший*); который (*по местоположению*).

КАЙДАДЫР 1) где-то; кайдадыр жырлылар где-то поют; 2) *разг.* куда-то; кайдадыр ашыгалар куда-то спешат.

КАЙДАН откуда; кайдан булса да, кайдан да булса откуда-нибудь, откуда бы та ни было; кайдан белим откуда мне знать, не знаю; кайдан беләсең? *разг.* откуда знать?, почём знать?; кайдан жил ташлады сине? каким ветром тебя занесло сюда?

КАЙДАНДЫР откуда-то, откуда-нибудь, неизвестно откуда

КАЙМА 1) кайма, кант, окантовка, оторочка, обводка, бордюр, закраина, обшивка (*по краям, швам одежды и т. п.*); кайма тоту (тегү) обшивать каймой *см.*

каймалау; 2) *см.* кырпу; 3) *перен.* обвод, ободок, полоса (*окаймляющая края чего-л.*); 4) *спец.* фриз.

КАЙМАК 1) каймак, сметана (*густая*); 2) *реже* сливки; *см.* ещё сөт: сөт өсте; сөткә каймак утырган на молоке устоялись сливки, молоко устоялось, покрылось сливками; пешкән каймак топлёный каймак.

КАЙМАКЛАНУ 1) устаиваться (устояться) — о молоке, покрываться (покрыться) сливками — о молоке; || образование сливок на молоке; каймакланган сөт молоко с устоем (слоем сливок); 2) покрываться (покрыться) плёнкой (*напр.* о масляных красках).

КАЙМАКЛЫ содержащий сливки (сметану), со сливками, со сметаной; каймаклы катык катык со сливками.

КАЙМАЛАНУ *страд.* от каймалау

КАЙМАЛАТУ *понуд.* от каймалау.

КАЙМАЛАУ окаймлять, окаймить; кантовать, окантовать, оторачивать, оторочить; || окаймление, окантовка; оторачивание, оторочка, обводка (*каймай*); каймалап алу (чыгу) окаймлять, обводить каймой.

КАЙМАЛЫ окаймлённый, украшенный каймой, с каймой; ◇ каймалы йөзгәләк плавунец (*водяной жук*).

КАЙМАН кайман (*вид крокодила*).

КАЙМЫГУ вывихнуться; || вывих, дислокация *мед.*, смещение (*кости*); *см.* ещё таю, чыгу.

КАЙМЫКТЫРУ вывихнуть; выломать (*напр.* руку); || вывих, дислокация *мед.*; борып каймыктыру выкрутить (*напр.* руку)

КАЙНАГАН 1) кипячёный, отварной; заварной; кайнаган су кипячёная вода, кипятки; 2) топлёный; кайнаган сөт топлёное молоко.

КАЙНАМ *диал.* омут, водоворот (*напр.* в реке).

КАЙНАМАГАН не кипячёный, сырой; кайнамаган су сырая вода.

КАЙНАР 1) горячий; || горячо; кайнар су горячая вода; өскә кайнар су койгандай булу как будто ошпарили кипятком, будто обдали кипятком *кого-л.*; каннар килеш (көенчә, хәлдә) в горячем виде; 2) жаркий, горячий, раскалённый; || жарко, горячо; кайнар ком горячий песок; кайнар таш раскалённый камень; 3) *перен.* горячий, кипучий, бурный, пламенный; кайнар йөрәкләр горячие сердца; кайнар сәлам пламенный привет; кайнар сөю а) горячо любить; б) горячая любовь; ◇ кайнар аш горячая пища, горячее; кайнар аш кибете обжорная лавка, обжорный ряд (*на базарах в старину*); кайнар кеше *см.* кызу II: кызу канлы; кайнар көпшәле казан *тех.* паротрубный котёл; кайнар рәвештә горячо, жарко; пламенно; кайнар чишмә гейзер, горячий источник; кайнар суда бүрттерү а) отпаривать; б) отпаривание; кайнар шулпа варево, горячий бульон; кайнар каплау а) припаривать; б) припаривание, припарка.

КАЙНАРЛАНДЫРУ *понуд.* от кайнарлану.

КАЙНАРЛАНУ 1) нагреваться, нагреться; становиться, стать горячим (раскалённым, жарким); || нагревание, нагрев; 2) *перен.* *см.* кызулану

КАЙНАРЛАТУ *понуд.* от кайнарлау.

КАЙНАРЛАУ нагревать, нагреть, делать (сделать) горячим, согревать, согреть, разогревать, разогреть; || нагревание, нагрев, согревание, разогревание, разогрев.

КАЙНАТКЫЧ кипяtilьный; || кипяtilьник; су кайнаткыч водогрейка; электр кайнаткычы электрический кипяtilьник.

КАЙНАТМА варево.

КАЙНАТТЫРУ *понуд.* от кайнату.

**КАЙНАТУ** 1) кипятить, вскипятить, прокипятить; || кипячение; || кипяtilьный; кайнатып чыгару вскипятить, прокипятить, довести до кипения; кайнатып житкерелмэгэн недокипячённый; недоваренный; кайнатып житкеру доводить до кипения; прокипятить (*как следует*); су кайната торган кипяtilьный; кер кайнату кипятить бельё; су кайнату казаны котёл для кипячения воды; 2) гнать, курить, перегонять, добывать, добить перегонкой; 3) варить, отваривать, отварить, вываривать, выварить; || варка, отваривание, вываривание; || выварочный; сыра кайнату а) варить пиво; б) пивоварение; сыра кайнату заводы пивоваренный завод; тоз кайнату казаны выварочный котёл (*в солеварнях*); кайнатып алу а) вскипятить; б) выварить, отварить; кайнатып алыну вывариваться; кайнатып алынган выварочный, отварной; кайнатып бетеру выварить (*всё*); кайнатып куу перегонка (*напр. спирта*); кайратып пешереп алу отварить; кайнатып пешерелу вывариваться; кайнатып табу выварить, выпарить; кайнатып табылган выварочный; ◇ канны кайнату сердить, злить *кого-л.*; сару кайната торган а) вызывающий изжогу; б) вызывающий отвращение; саруны кайната с души воротит; селтедэ кайнату бучить, щелочить.

**КАЙНАТЫЛУ** *страд.* от кайнату; кайнатылган сумала вар

**КАЙНАУ** 1) кипеть, вскипеть, закипать, закипеть; || кипение, закипание; аш кайный суп кипит; кайный башлау закипать, вскипать; кайнап бету выкипеть; кайнап житү вскипеть; кайнап житмэгэн недокипячённый; недоваренный; кайнау температурасы температура кипения; быгырдап кайнау, быгырдап кайный башлау заклокотать, забурлить; самовар кайнады самовар закипел, самовар готов; чэй кайнады чай вскипел; 2) *перен.* кипеть, бурлить, клокотать, бить ключом; кан кайный кровь кипит; эш кайный работа кипит; кайнап тора торган бурлящий, клокочущий; 3) *перен.* кишеть, кишмя кишеть (*о насекомых*); кайнап торган а) кипучий; б) бурлящий; в) кишаший; кайнап тору а) кипеть (*в данный момент*); б) *перен.* кипеть, бурлить, клокотать, бить ключом; в) кишеть, кишмя кишеть; кайнап чыгу а) вскипать, закипать (*напр. о самоваре*); б) бить ключом, бурлить (*о роднике, фонтане*); ◇ жыр йөрэктэн кайнап чыкты песня вылилась из сердца.

**КАЙНАШ** *разг.* возня, суматоха

**КАЙНАШУ** 1) возиться, суетиться, копошиться; || возня, суета; акрын кайнашу долго возиться; мешкать; кайнаша башлау завозиться, закопошиться; 2) *см.* кайнау 3.

**КАЙРА** кайра (*полярная водоплавающая птица*).

**КАЙРАГЫЧ** точило, точилка; тимерак кайрагычы точилка для коньков; *см.* ещё кайрак 1.

**КАЙРАК** 1) точило, точильный брус, брусок; оселок; || точильный; кайрак таш точильный камень; кайрак комы наждак; 2) *спец.* закал (*сырой, непропечённый низ хлеба*).

**КАЙРАКЛАНДЫРУ** *понуд.* от кайраклану.

**КАЙРАКЛАНУ** 1) *см.* каешлану; 2) образовать закал (*о хлебе*).

**КАЙРАКЛЫ** непропечённый, сырой, с закалом (*о хлебе*).

**КАЙРАКЧЫ** точильщик; *см.* ещё кайрауцы.

**КАЙРАЛУ** *страд.* от кайрау затачиваться, быть заточенным.

**КАЙРАТУ** *понуд.* от кайрау.

**КАЙРАУ** точить, наточить, натачивать, оттачивать, отточить, делать (сделать) острым; || точка, заточка, наточка, натачивание; || точильный, абразивный; пәкене кайрау точить ножик; кайрау материаллары абразивные материалы;

кайрап алу поточить; кайрап а талдырып бетерү источить, сточить (*долгой или излишней наточкой*); кайрап үткенләү а) отточить; б) оттачивание; кайрый башлау начать точить, заточить; кайрый торган точильный; ◇ пычак кайрау точить нож; готовиться напасть *на кого-л.*; теш кайрау точить зубы, иметь зуб.

КАЙРАУЧЫ точильщик.

КАЙРАШУ *взаимн.-совм. от кайрау.*

КАЙРЫ кора, луб, корьё; || корьевой, корковый; тал кайрысы ивовая кора; кайры төшерүче (каезлаучы) *см. каезлаучы*; юка кайры тонкая корочка; ◇ кайры корты (конгызы) *зоол. короед, лубоед*; кайры беден (тире) иләү а) дубить; б) дублирование; кайры тун дублёная шуба, дублёнка.

КАЙРЫСЫМАН корковидный.

КАЙСЫ какой, который (*из них*); кайсы бер нәрсәләр кое-что; кайсы бер жирләрдә кое-где, местами; кайсы берәүләр *см. кайберәүләр*; кайсы булса да, кайсы да булса любой из них, какой-нибудь, какой-либо, который-нибудь; кайсы (да) булса берәрсе (берсе) кто-нибудь; кайсы вакытта *см. кайвакытта*; кайсы ки *книжн. который, каковой, таковой (союзные слова для присоединения определительных придаточных предложений)*; кайсын теләсәң, шунысын *или теләсәң кайсын* любой на выбор; кайсы туры килсә, шунысын алу брать любой, какой попадётся, на выдержку; кайсы як жинде, кайсы жинде? чья взяла?; кайсы яктан? откуда?, с какой стороны; кайсы жирдән? откуда?, с каких мест?; әллә кайсы какой-то, неизвестно какой; әллә кайсы бер китапта в какой-то книге.

КАЙСЫБЕР *см. кайбер.*

КАЙСЫДЫР кто-то, некто, какой-то человек; кайсыдыр ки *см. кайсы*: кайсы ки.

КАЙТА: кайта күзгә *разг. а) при повторном взгляде; б) при повторном обращении.*

КАЙТАВАЗ *неол. эхо, отклик.*

КАЙТАДАН снова, заново, повторно.

КАЙТА-КАЙТА: сөйләшеп кайта-кайта, кайтып житкәнебезне сизми дә калдык пока шли да разговаривали, и не заметили как уже пришли домой

КАЙТА-КАЙТАДАН повторно, несколько раз, то и дело (*возвращаясь*); кайта-кайтадан сорашу несколько раз спрашивать, переспрашивать.

КАЙТАРГЫЧ *спец. отражатель; || отражательный, возвратный; кайтаргыч пружин воен. возвратная пружина; яшен кайтаргыч а) громоотвод; б) громоотводный.*

КАЙТАРМА 1) сдача (*деньги*); 2) отворот (*рубаху*); || отложной; кайтарма яка отложной воротник.

КАЙТАРМАЛЫ 1) отложной; кайтармалы яка отложной воротник; 2) возвратный, возвратимый; обратимый (*напр. о процессе*).

КАЙТАРМАЛЫЛЫК возвратность, обратимость (*напр. процесса*).

КАЙТАРТТЫРУ *понуд. от кайтару.*

КАЙТАРТУ *понуд. от кайтару.*

КАЙТАРУ 1) возвращать, возвратить, вернуть *кого-л.*; заставляя (заставить) вернуться, поворачивать (повернуть) назад; отправлять (отправить) назад; || возвращение *кого-л. (напр. с дороги)*; борып кайтару возвратить (вернуть) с дороги; чакырып кайтару а) вызвать, отозвать; б) вызов, отзыв, отозвание; 2) позволять (позволить) уйти, уехать (*домой*), отпускать, отпустить (*домой, напр. гостя*); кайтарып жиберү а) возвратить, вернуть, отправить, отпустить, отослать обратно; б) *перен.* отказать, отпустить ни с чем; в) отказ; 3)

возвращать (вернуть, возвратить, сдавать, сдать, отдавать, отдать) обратно (*что-л. взятое*); || возврат, сдача; кайтарып алу получить обратно, взять обратно, вернуть себе; кайтарыл бермәү не возвратить, не вернуть (*напр. книгу*); зачитать; (калган) акчаны кайтару сдавать сдачу; 4) *перен.* возмещать, возместить, оплачивать, оплатить; || возмещение, оплачивание; меңләтә кайтару воздать сторицею; 5) *разг.* привозить, привезти (*напр. дрова*); завозить, завезти, забросить (*напр. товары*); || привоз; завоз; 6) засучивать, засучить (*рукава*); отворачивать, отворотить, подворачивать, подвернуть, задрать, задрать (*подол*); заворачивать, завернуть, отгибать (отогнать) кверху (*концы, края чего-л.*); || засучивание; отворачивание, подворачивание, задираание; отгибание кверху; кайтарыл кую а) *см.* кайтару б; б) откинуть (*напр. крышку чего-л.*); в) отвести (*напр. домой*); отнести домой (*напр. вещи*); кайтарып куелу засучиваться, заворачиваться, откидываться, отгибаться; кайтарып салу *неодобр.* загибать, задрать демонстративно (*напр. полу одежды*); 7) *воен.* отбивать, отбить, отражать, отразить (*напр. атаку*); ◇ кайтарып сорау повторить вопрос, переспросить; йөзен кайтару затупить, зазубрить (*напр. нож*); кире кайтару а) *см.* кайтару 1, 2, 3; б) отбивать, отражать (*напр. атаку*); чабата кайтару плести лапти (*первый слой головки, плетня и запятника без оборки*); сүз кайтару прекословить, перечить, возражать, пререкаяться; жавап кайтару ответить; төтен кайтару дымить — о печи; үч кайтару вымещать, мстить.

КАЙТАРЫЛМА обратимый; возвратный.

КАЙТАРЫЛМАЛЫ откидной, отложной (*напр. о воротнике*).

КАЙТАРЫЛУ *страд.* от кайтару; китап иясенә кайтарылды книга возвращена владельцу; йөзе кайтарылу зазубриваться (*напр. о ноже*); элекке хәленә кайтарылу восстанавливаться.

КАЙТАРЫРЛЫК обратимый.

КАЙТАРЫШУ *взаимн.-совм.* от кайтару.

КАЙТМА возвратный, обратный, обратимый, реверсивный; кайтма процесс обратимый процесс; кайтма реакция *хим.* обратная реакция; кайтма тиф *мед.* возвратный тиф.

КАЙТМАЛЫ *см.* кайтма.

КАЙТМАЛЫК *хим.* обратимость.

КАЙТМАС: кайтмас реакция *хим.* необратимая реакция; сүзеннән кайтмас стойкий, не отказывающийся от своих слов.

КАЙТМАСЛЫК: сүзеннән кайтмаслык булу быть стойким (настойчивым).

КАЙТСА-НИТСӘ в случае возвращения.

КАЙТУ 1) возвращаться, возвратиться, идти, ехать, приехать обратно; || обратный приезд, возврат, возвращение; алып кайту принести *что-л.*; привести *кого-л.*, вернуться, возвратиться *с чем-л.*; барып кайту сходить; съездить; борылып кайту вернуться обратно, возвратиться (*с дороги*); йөгереп кайту прибежать (*домой*); кайту юлы обратный путь; ул кайтты инде он уже приехал, он уже возвратился; кайтып бару идти, возвращаться домой (*в данный момент*); кайтып керү вернуться, приехать неожиданно, заявиться домой; кайтып килү а) возвращаться, идти, брести домой; б) вернуться, возвратиться, приехать неожиданно; в) сходить; съездить (*домой, на родину*); кайтып китү а) уйти, уехать (*домой*); б) приехать и уехать, побыв дома; уехать (*напр. побыв л отпуске*); кайтып төшү приехать, прибыть, нагрянуть неожиданно домой; кайтып житү дойти, доехать (*до дома*); әйләнәп кайту а) *см.* борылып кайту; б) быстро вернуться, возвратиться (*совершив путь туда и обратно*); в)

возвратиться окружной дорогой; янадан кайту вернуться к прежнему, первоначальному; кайтып калу а) успеть вернуться (*напр. до наступления темноты*); ◊ свестись к чему-л.; мэгънәсе шуңа кайтып кала ки... смысл этого сводится к тому, что...; 2) отступать, отступить, отказываться, отказаться, отречься, отречься (*от своих убеждений, мыслей, слов, обещаний*); || отступление, отречение; сүзеңнән кайту отказаться от своих слов; 3) спадать, спасть, убывать, убыть, идти на убыль (*об уровне воды*); || падение, спадание, убыль, отлив; суның кайту күләме объём убыли воды; ◊ күнел кайту охладеть к кому-л.; йөзе кайту затупиться, зазубриться.

КАЙТУСЫЗ *см.* кайтымсыз.

КАЙТЫМ I: кайтым юнәлеше *грам.* возвратный залог.

КАЙТЫМ II *см.* кайтыш II.

КАЙТЫМЛЫ *грам.* возвратный; кайтымлы фигыль возвратный глагол.

КАЙТЫМСЫЗ *грам.* невозвратный (*глагол*).

КАЙТЫШ I *разг.* возвращение; Казанга кайтыш возвращение в Казань.

КАЙТЫШ II *разг.* хуже, ниже, уступает кому-чему-л.

КАЙТЫШЛЫ попутно, мимоходом (*на обратном пути*), возвращаясь.

КАЙЧАГЫНДА *см.* кайчакта

КАЙЧАК 1) когда; 2) *см.* Кайчакта.

КАЙЧАКЛАРДА *см.* кайчакта

КАЙЧАКТА иногда, временами, по временам, время от времени, иной раз

КАЙЧАН когда, в какое время; кайчан да булса (бер) когда-либо, когда-нибудь, когда бы то ни было; бер кайчан да никогда; теләсә кайчан в любое время, хоть когда; әллә кайчан давным-давно, давно; һич кайчан никогда; һәр кайчан во всякое время, всякий раз, всегда

КАЙЧАНГА на какое время, к какому времени; кунактарны кайчанга чакырдыгыз? на какое время пригласили гостей?; кайчанга чаклы *см.* кайчангача

КАЙЧАНГАЧА до каких пор, доколе, доколь.

КАЙЧАНГЫ какой по времени, который; к какому времени относящийся; әллә кайчангы давнопрошедший, очень давний, древний.

КАЙЧАНДАГЫ *см.* кайчангы.

КАЙЧАНДЫР некогда, когда-то; бывало.

КАЙЧАННАН с каких пор, с какого времени; кайчаннан бирле с какого времени, с каких пор, с каких времён.

КАЙЧЫ 1) ножницы; кечкенә кайчы ножнички; бакча кайчысы секатор, садовые ножницы; калай кайчысы ножницы для резания жести; йон алу кайчысы ножницы для стрижки (*напр. овец*); тырнак кайчысы ножницы для ногтей; 2) стропило.

КАЙЧЫЛАУ 1) *диал.* стричь, резать ножницами; 2) *перен.* водить, поводить ушами (о лошади — от страха, настороженности или когда она сердится).

КАЙШАЛДЫРУ *понуд.* от кайшалу притуплять, притупить.

КАЙШАЛУ 1) притупляться, притупиться; 2) *см.* кыршылу, каешлану; 3) *диал.* терять (потерять) устойчивость; сдвигаться (сдвинуться) с места; 4) *см.* каймыгу.

КАК I пастила; || пастилочный; жиләк кагы пастила из клубники; әлү кагы алычовая пастила, пастила из алычи.

КАК II *прил.* 1) в *разн. знач.* сухой, сушёный; вяленый; как агач сухое дерево; как ит вяленое мясо; 2) голый (*не застланный*); как идән голый пол; 3) *перен.*



худой, худошавый, сухошавый; как сөяк одни кости, кожа да кости; как сөяккә калган отошчал; остались кожа да кости.

КАКАДУ какаду (*разновидность попугая*).

КАКАЙ *дет.* бяка (*грязный*).

КАКАО какао; сөтле какао какао с молоком.

КАККАЛАУ *многокр. от кагу* 1) колотить, поколачивать, постукивать, стучать (*напр. в дверь*); трясти, потряхивать, вытряхивать (*напр. ковёр*); 2) *перен.* бить, колотить, обижать (*часто*)

КАККЫЧ трепало, трепалка (*напр. для льна*).

КАКЛАГАН 1) вяленый; каклаган каз вяленый гусь; 2) копчёный; каклаган балык копчёная рыба; каклаган дунгыз ите ветчина.

КАКЛАНГАН *см.* каклаган.

КАКЛАНДЫРУ 1) проявливать, проявить (*напр. мясо*); || проявление; 2) сушить, высушить (*напр. фрукты*); || сушка.

КАКЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* какландыру 1) завяливаться (*напр. о мясе*); 2) высушиваться (*напр. о фруктах*).

КАКЛАНУ *страд. от* каклау 1) проявляться, вялиться, проявиться, коптиться, вялиться на воздухе (*напр. о мясе*); какланып житү успеть проявиться; 2) сушиться, высушиваться (*напр. о фруктах*); ◇ какланып утыру *разг.* корпеть над чем-л.

КАКЛАТУ *понуд. от* каклау велеть (заставлять, поручать, просить) вялить, проявливать, проявить; каклатып алу отдать завялить, высушить

КАКЛАУ вялить, проявливать, проявить, завяливать, завялить (*рыбу, мясо*); || вяление, проявление; ыслап каклау коптить; каклап житкерү проявить (*всё до конца или до требуемого качества*); каклап кую (*хэзерләү*) закоптить, накоптить, приготовить впрок вяленое (*мясо или рыбу*).

КАКЛАУЧЫ тот, кто вялит (прояливает); *см.* ещё ыслаучы

КАКЛЫ с пастилой; ◇ каклы паштет паштет с повидлом.

КАКМА 1) *см.* шакылдавык; 2) *см.* чаң.

КАКОФОНИЯ *муз.* какофония, неблагозвучие.

КАКСУ плесневеть, заплесневеть, покрываться (покрыться) плесенью; || плесневение.

КАКСЫГАН заплесневелый, покрытый плесенью

КАКСЫТУ *понуд. от* каксу

КАКТУС *бот.* кактус; || кактусовый.

КАКТЫРУ *понуд. от* кагу.

КАКТӨШ *см.* чэкчэк.

КАКЧА сухой, худой.

КАКЧАЛАНУ становиться, стать худошавым (сухошавым, сухопарым).

КАКЧАЛЫК сухошавость, худошавость.

КАКЧЫ пастильщик.

КАКШАГАН 1) расшатанный; разохшийся (*о предметах*); 2) *перен.* немощный; дряхлый, дряблый (*о человеке*); 3) *перен.* расшатанный (*о нервах*)

КАКШАГАНЛЫК 1) расшатанность (*предметов*); 2) *перен.* немощность; дряблость, дряхлость (*человека*); 3) *перен.* расшатанность (*нервов*).

КАКШАМАС незыблемый, непоколебимый, несокрушимый; несгибаемый, твёрдый, стойкий.

КАКШАМАСЛЫК 1) *см.* какшамас; 2) незыблемость, несокрушимость, непоколебимость; несгибаемость, твёрдость, стойкость.

КАКШАТКЫЧ сокрушительный, уничтожающий, разрушающий; какшаткыч

көчләр сокрушительные силы

КАКШАТУ 1) расшатывать, расшатать (*тряской* — *напр. столб*), расхлябать; || расшатывание, пошатывание; какшатып бетерү расшатать, сделать шатким; какшата төшү чуть расшатать; 2) *перен.* ослаблять, ослабить, расслаблять, расслабить; поколебать; подрывать, подорвать; || ослабление, расслабление; подрыв; сәламәтлекне какшату подорвать здоровье; 3) *перен.* изматывать, измотать; || изматывание; юл мине бик нык какшатты дорога меня сильно измотала; 4) *перен.* расшатывать, расшатать (*напр. нервную систему*).

КАКШАТУЧЫ 1) расшатывающий; 2) *перен.* подрывающий (*напр. здоровье*).

КАКШАТЫЛМАСЛЫК непоколебимый, незыблемый.

КАКШАУ I 1) шататься, расшатываться, расшататься; 2) *перен.* колебаться, поколебаться (*во взглядах, мнениях*); || колебание; 3) *перен.* хилеть, захиреть, дряхлеть, одряхлеть; || хирение, одряхление; нервларның какшавы нервное потрясение; какшамый торган *см.* какшамас

КАКШАУ II *диал.* шаткий, слабый, расшатанный, неустойчивый, зыбкий.

КАКЫ *бот.* свербига; кыр (татар) какысы *диал.* свербига полевая; урман (рус) какысы *диал.* свербига лесная.

КАКЫЛДАУ 1) гоготать (*о гусях*); || гоготанье; 2) *перен.* болтать, чрезмерно много говорить, бубнить.

КАКЫЛЫК место, где растёт свербига.

КАКЫРТУ вызывать, вызвать мокроту (отхаркивание); какырта торган дару *мед.* отхаркивающее средство; ◇ кан какырту избить до кровохарканья.

КАКЫРУ харкать, харкнуть, отхаркивать (отхаркнуть, выплёвывать, выплюнуть) мокроту; || харканье, отхаркивание (выплёвывание) мокроты; какырып бетерү а) кончать харкать; б) *см.* какырып пычратып бетерү; какырып пычратып бетерү заплевать, захаркать (*напр. весь пол*); какырып ташлау ([чыгару) отхаркивать (выплёвывать) мокроту; кан какыру а) кровохаркать; б) кровохарканье.

КАКЫРЫК мокрота; какырык савыты *см.* төкерек: төкерек савыты; какырык чыгарта (куа) торган дару отхаркивающее средство.

КАКЫРЫНУ *возвр.-страд.* от какыру плевать, отхаркиваться.

КАКЫРЫНУ-ТӨКЕРЕНУ плевать и отхаркиваться.

КАКЫРЫНУЧЫ харкун, постоянно харкающий и плюющийся.

КАЛА I 1) город; || городской; кала урамы городская улица; кала кешесе городской человек, горожанин; калада яшәүче городской житель, житель города; 2) *уст.* крепость; *см.* ещә кальга; ◇ кала капкасы «городские ворота» (*о двери, постоянно открытой настежь*).

КАЛА II за; поез|| китәргә биш минут кала килеп життем я успел прийти за пять минут до отхода поезда; ... кала дигәндә за..., до...; бер минут кала дигәндә генә только за минуту до...

КАЛАЙ 1) жесь; || жестяной; калай кисәге кусок жести (жестянки), жестянка; калай тартма жестяная коробка; калай савыт жестяная посуда; 2) листовое железо; оцинкованное железо; || железный; калай түбә железная крыша; калай чиләк цинковое ведро; табаклы калай листовое железо; түбә калае кровельное железо; фасонлы калай фасонное железо; 3) лист, противень; ◇ калай этәч забияка, драчун, петушок (*букв. жестяной петух*); калай этәчләну петушиться.

КАЛАЙЛАНУ 1. *страд.* от калайлау; 2. *перен.* осоловеть (*о глазах*).

КАЛАЙЛАТУ *понуд.* от калайлау.

КАЛАЙЛАТЫЛУ *страд.* от калайлату.

- КАЛАЙЛАУ 1) обивать (обить, оправлять, оправить) жестью; покрывать (покрыть) жестью; || обивание (оправление, покрытие) жестью; 2) обивать (обить, оправлять, оправить, покрывать, покрыть) листовым железом (*напр. крышу дома*); || обивание (оправление, покрытие) листовым железом; 3) *уст.* лудить; || лужение.
- КАЛАЙЛЫ 1) обитый (оправленный, покрытый) жестью; 2) обитый (оправленный, покрытый) листовым железом,
- КАЛАЙЧЫ 1) жестянщик; 2) *уст.* лудильщик.
- КАЛАЙЧЫЛЫК занятие (профессия) жестянщика.
- КАЛАК 1) ложка (*металлическая*); аш калагы столовая ложка; бал (чэй) калагы чайная ложка; 2) лопаточка (*деревянная*), мешалка; 3) *тех.* лопасть (*плоский, широкий конец чего,-л.*); ишкэк калагы весельная лопасть; 4) *спец.* шпатель, лопаточка (*для шпаклёвки*); 5) *см.* янавыч; 6) рожок (*для надевания обуви*); ◇ калак сөяге *анат.* лопатка, лопаточная кость; сука калагы *с.-х.* сошник.
- КАЛАМБУР каламбур; || каламбурный; каламбур рифма каламбурная рифма; каламбур эйтү каламбуриуть, сказать каламбур.
- КАЛАМБУРЛАУ каламбуриуть; каламбурлап эйтү каламбуриуть.
- КАЛАМБУРЛЫ каламбурный, содержащий каламбур (*напр. о выражении*).
- КАЛАНЧА каланча, башня, вышка (*для наблюдения*); || каланчовый.
- КАЛАРАК приблизительно за...; *см.* ецё кала : кала дигэндэ.
- КАЛАЧ калач, белый хлеб; || калачный; калач оны калачная мука; ◇ калач алка большая круглая серьга.
- КАЛАЧЛЫК калачный, предназначенный для калача, достаточный на один калач; калачлык он калачная мука.
- КАЛАЧЧЫ калачник, пекарь, выпекающий калачи.
- КАЛГАН 1) отложенный; калган эшкэ кар явар *посл.* отложенное травой зарастёт (*букв. на отложенное дело снег выпадет*); 2) остальной; калганын соңыннан бирерсең остальное потом отдашь; искедэн калган остатки прошлого; ◇ хэтердэ калган памятный, сохранившийся в памяти; хэтердэ калган минутлар памятные минуты.
- КАЛГАН-ПОСКАН *см.* калдык-постык.
- КАЛГУ дремать, клевать (*носом*); || дрёма, дремота; калгып китү задремать; эшлэп арудан ул калгып утыра иде он дремал от усталости.
- КАЛГЫТУ *понуд. от* калгу *безл.* наго«ять сон (дремоту).
- КАЛГЫЧ: таң калгыч *поэт.* удивительный, поразительный.
- КАЛДЫК 1) остаток, излишек; || остаточный, излишний; калдык товар остаточный товар; 2) отходы, отбросы, выварки; || бросовый; нефть калдыклары отходы нефтеперегонки; кухня калдыклары кухонные отбросы; 3) *бухг.* сальдо; 4) *мат.* остаток, разность, результат; || остаточный; калдык буын остаточный член; 5) *перен.* пережиток; искелек калдыклары пережитки прошлого; 6) *биол.* зачаток; || неразвившийся, рудиментарный; ◇ шэм калдыгы огарок свечи
- КАЛДЫКЛЫ с остатком, имеющий остаток; калдыклы бүлү *мат.* деление с остатком.
- КАЛДЫК-ПОСТЫК *собир.* 1) крохи; остатки; объедки; 2) отходы; 3) *перен.* отребье, подонки общества.
- КАЛДЫКСЫЗ без остатка; калдыксыз бүленеш *мат.* деление без остатка.
- КАЛДЫРГАЛАУ *многокр. от* калдыру; ул дэреслэрен калдыргалый башлады он стал пропускать уроки.
- КАЛДЫРТТЫРУ *понуд. от* калдырту.

КАЛДЫРТУ *понуд. от калдыру*

КАЛДЫРУ 1) оставлять, оставить *где-л. кого-что-л.*; оставлять, оставить для себя (за собой); || оставление; баланы өйдә калдыру оставить ребенка дома; калдырып китү покинуть, бросить, оставить; үзенә Урын калдыру оставить для себя место; 2) оставлять (оставить) позади, перегонять, перегнать, опережать, опередить; || оставление позади, опережение; 3) ставить, поставить (*кого-л. в какое-л. положение*); уңайсыз хәлдә калдыру поставить *кого-л.* в неловкое положение; 4) пропускать, пропустить; || пропуск; дәрес калдыру пропустить уроки; 5) не давать возможности посещать *что-л.*, участвовать в *чём-л.*, делать *что-л.*; мешать *чему-л.*; эшне калдыру, эш калдырып йөрү отвлекать *кого-л.* от работы; б) переносить (перенести) срок (*исполнения*); откладывать, отложить (*на время*); эшне иртәгәгә калдыру отложить работу до завтра; 7) обыгрывать, обыграть, выиграть партию; мат калдыру сделать мат; ◇ игътибарсыз калдыру оставить без внимания, не обращать внимания; исем(ат) калдыру оставить память о себе, прославиться; коры калдыру оставить с носом (ни с чем, с пустыми руками), лишить *чего-л.*; күнел(ен) калдыру *см.* күнел; минимумга калдыру свести к минимуму (*напр. расходы*); ташлап калдыру бросить, выбросить, выкинуть; таң (хәйран) калдыру удивить, изумить; поразить; эз калдыру а) оставить след; б) оставить впечатление

КАЛДЫРЧА *сучило.*

КАЛДЫРЫЛУ *страд. от калдыру.*

КАЛЕБ *уст. см.* кален.

КАЛЁВКА *калёвка (столярный инструмент; фигурный профиль бруска или доски),*

КАЛЁВКАЛАТУ *понуд. от калёвкалау велеть (заставлять, поручать, просить) делать калёвку.*

КАЛЁВКАЛАУ *столяр.* калевать, делать калёвку; || калёвка.

КАЛЕЙДОСКОП *калейдоскоп (детская игрушка).*

КАЛЕНДАР *книжн. в разн. знач.* календарь; || календарный; өстәл календары настольный календарь; календар план календарный план; календар ел календарный год; календар системасы календарная система

КАЛЕП *уст. поэт. см.* йөрәк, күнел.

КАЛИБР калибр; мылтык калибры калибр ружья; калибр үлчәгеч калибромер.

КАЛИБРДАГЫ =калиберный; төрле калибрагы разнокалиберный.

КАЛИБРЛАНУ *страд. от калибрлау калиброваться.*

КАЛИБРЛАТУ *понуд. от калибрлау*

КАЛИБРЛАУ *тех.* калибровать; || калибровка, калибрование; || калибровочный

КАЛИБРЛАУЧЫ калибровщик.

КАЛИБРЛЫ имеющий ... калибр, = калиберный; кече (вак) калибрлы малокалиберный; эре калибрлы крупнокалиберный; ун алтынчы калибрлы мылтык ружьё шестнадцатого калибра.

КАЛИБРОВАТЬ: калибровать итү *тех.* а) калибровать; б) калибровка.

КАЛИБРУЛЧӘГЕЧ *см.* калибр: калибр үлчәгеч.

КАЛИЙ *хим.* калий; || калийный; калий тозлары калийные соли

КАЛИЙЛЫ *спец.* калийный, калиевый; калийлы ашламалар калийные удобрения.

КАЛИТКА калитка.

КАЛКАВЫЧ 1) поплавок; || поплавокый; 2) *спец.* буёк (*якоря*)

КАЛКАН щит; ◇ калкан аяклы кысла щитоногий рак; калкан күкрәкле балык щитоногая рыба.

- КАЛКАНЛЫ носящий щит (броню, толстую оболочку); щитоносный, броненосный.
- КАЛКАНСЫМАН щитовидный, щитообразный; калкансыман биз *анат.* щитовидная железа.
- КАЛКАНЧЫК 1) щиток, маленький щит; 2) *зоол.* щиток.
- КАЛКУ I 1) бугор, бугорок, взгорье, возвышение, возвышенное место; || возвышенный, приподнятый, высокий; калку жир возвышенное место; возвышенность; 2) выступ; выпуклость; || выступающий; выпуклый; калку күкрэк высокая грудь; калку урын выпуклое место, выпуклость; выступ; ◇ калку итеп күрсәтү изобразить, показать выпукло.
- КАЛКУ II 1) подниматься, подняться, приподниматься, приподняться, вставать, встать, привставать, привстать, вскакивать, вскочить (*с места*); 2) всплывать, всплыть, выходить (выйти) на поверхность (воды); || всплытие, выход на поверхность (воды); 3) всходить, восходить, взойти (*напр. о луне*); || восход; ай калкыты взошла луна; 4) выступать, торчать, выдаваться; возвышаться, выситься; калкып торган выступающий, торчащий; калкып торган жир выступ, возвышение; выпуклость; калкып тору торчать, выступать, выдаваться; возвышаться, выситься; калкып чыгу а) всплывать, выплывать; б) выступать, выдаваться (*на поверхности чего-либо*),
- КАЛКУЛЫ 1) холмистый, возвышенный (о *рельефе*); калкулы тигезлекләр холмистые равнины; 2) бугристый, рельефный.
- КАЛКУЛЫК 1) возвышенность; холм; горка; 2) возвышение, рельеф; 3) *см.* калкым
- КАЛКЫМ бугор, бугорок, выступ; выпуклость; ◇ янак калкымы скула.
- КАЛКЫМЛЫ бугристый; калкымлы рельеф бугристый рельеф.
- КАЛКЫН ГАЛАУ *многokr. от* калкыну.
- КАЛКЫНДЫРУ *понуд. от* калкыну.
- КАЛКЫНУ *см.* калку II приподниматься, приподняться, привставать, привстать; делать (сделать) усилие, чтобы встать *или* всплыть.
- КАЛКЫТУ *понуд. от* калку II поднимать, поднять, приподнимать, приподнять (*немного*); || поднимание, приподнимание; баш калкытмый эшләү работать, не поднимая головы; баш калкыту поднять голову; ◇ үткәннәрне калкыту ворошить старое
- КАЛЛИГРАФ каллиграф
- КАЛЛИГРАФИК каллиграфический.
- КАЛЛИГРАФИЯ каллиграфия.
- КАЛМЫК калмык; || калмыцкий; калмык хатын-кызы калмычка; калмык теле калмыцкий язык.
- КАЛМЫКЧА по-калмыцки; || калмыцкий.
- КАЛОРИМЕТР калориметр (*прибор*).
- КАЛОРИМЕТРИЯ калориметрия (*раздел физики о тепловых измерениях*); || калориметрический.
- КАЛОРИФЕР калорифер (*прибор*); || калориферный; калорифер белән жылыту калориферное отопление
- КАЛОРИЯ *физ.* калория; калория микъдары калорийность
- КАЛОРИЯЛЕ калорийный, =калорийный; аз калорияле малокалорийный; югары калорияле высококалорийный.
- КАЛОРИЯЛЕЛЕК калорийность; азыкның калориялелеге калорийность продуктов питания (кормов); күмернең калориялелеге калорийность угля.
- КАЛОРИЯСЕЗ некалорийный, малокалорийный.

КАЛОРИЯСЕЗЛЕК некалорийность, малокалорийность.

КАЛОШ КАЛОШИ, ГАЛОШИ; || КАЛОШНЫЙ, ГАЛОШНЫЙ.

КАЛПАК 1) колпак, шапочка; || шапочный; 2) *уст. см.* калфак; 3) *тех.* колпак, колпачок; || колпачный; *нава* калпагы воздушный колпак;  $\diamond$  водолаз калпагы водолазный колокол; лампа калпагы абажур; самовар калпагы заглушка, крышка самовара.

КАЛПАКЛЫ имеющий колпак, с колпаком, одетый в колпак; калпаклы лампа лампа с колпаком.

КАЛТА *уст.* 1) мешок; мошна; сума; 2) карман; 3) бумажник.

КАЛТАЙТУ *см.* калжайту.

КАЛТАК *уст.* негодный, паршивый.

КАЛТАКАЙ *диал.* обыкновенные лыжи (*не подбитые шкурой*).

КАЛТАЮ *см.* калжаю.

КАЛТЫРАВЫК 1) Дрожь, трепет; тряска; калтыравык тавыш дрожащий голос; калтыравык кул трясущаяся рука; аны калтыравык басты его охватила дрожь; 2) *неодобр.* трясун (*о трусливом человеке*);  $\diamond$  калтыравык чэчэк *бот.* трясучка.

КАЛТЫРАВЫКЛЫ дрожащий, трясущийся, трепещущий; тряский.

КАЛТЫРАНУ *страд. от* калтырау 1) дрожать, задрожать, трястись, затрястись, вздрагивать, вздрогнуть (*от холода, озноба*); трепетать, встрепенуться, дрожать (*от испуга*); || вздрагивание; трепет, дрожь; калтырана башлау задрожать, затрястись, затрепетать; калтыранып китү вздрогнуть, содрогнуться; 2) *спец.* вибрировать, дрожать; || вибрация, вибрирование.

КАЛТЫРАТУ 1) *понуд. от* калтырау; 2) *безл.* знобить, трясти, трепать; || тряска, озноб (*напр. при малярии*); калтырата башлау зазнобить, затрепать, затрясти, начать знобить; калтыратып кую *однокр.* потрясти.

КАЛТЫРАУ 1) дрожать, трястись, трепетать (*обычное действие*); || дрожь, тряска; аяклар калтырый ноги трясутся; куллар калтырый руки трясутся; *мине* калтырау алды *прям., перен.* меня охватила дрожь, я затрепетал; калтырый башлау задрожать, затрястись, затрепетать; калтырап китү (кую) дрогнуть, вздрогнуть, содрогнуться; калтыран тору дрожать, трястись (*в данный момент*); 2) *перен.* дрожать над чем-л., скупиться; 3) *спец.* дрожать, содрогаться, вибрировать; || вибрация; || вибрационный.

КАЛТЫРАУЛЫ *см.* калтыравыклы.

КАЛТЫРЧА *см.* калдырча.

КАЛУ 1) оставаться, остаться; өйдә калу оставаться дома; исән калу оставаться живым (в живых); 2) отставать, отстать (*напр. о часах*); || отставание; 3) оставаться (остаться) позади (*напр. в походе, соревнованиях и т. п.*); артка калу оставаться позади; уступить первенство; отстать в соревновании; артта калу а) отстать; б) отстать от жизни, плестись в хвосте; поезддан калу отстать от поезда, не успеть к поезду; 4) доставаться, достаться (*при дележе*); бүлгәндә, йорт энесенә калды при разделе дом достался младшему брату; 5) оставаться, остаться, держаться, придерживаться; үз карашында калу оставаться при своём мнении, держаться своих взглядов; б) лишаться, лишиться чего-л.; терять, потерять что-л.; || лишение, потеря; аяктан калу а) лишиться способности ходить; б) сильно устать; күздән калу ослепнуть, потерять зрение; тездән калу потерять дар речи; йокыдан калу *прям., перен.* потерять сон; лишиться покоя; 7) оказываться, оказаться, очутиться, попадать, попасть; унайсыз хәлдә калу попасть в неловкое положение; 8) *разг.* проигрывать, проиграть; оставаться (остаться) в проигрыше; ||

проигрыш; бу уенда кем калды? кто проиграл в этой партии?; 9) *в качестве вспомогательного глагола выражает: а) утрату, вред, ущерб и передаётся русской приставкой про=, напр.: авыз ачып калу прозевать; күрми калу проморгать, прозевать (возможность увидеть); дэшми калу обойти молчанием, промолчать; йоклап калу в разн. знач. проспать, опоздать; прозевать; б) стремление использовать случай, напр.: алып калу а) взять, купить, приобрести (пока есть возможность); б) задержать, не отпускать, оставить на время; в) оставить у себя, удерживать, не отдать (часть чего-л.); г) не дать возможности; врач баланы үлемнән алып калды врач спас ребёнка от смерти; карап калу а) проводить взглядом, посмотреть вслед; наблюдать за уходящим (уезжающим); б) смотреть, глядеть (пока есть возможность — напр. фильм); уйнап калу а) поиграть вдоволь, поиграть (пока есть возможность); б) прозевать, упустить, пропустить что-л. (увлёкшись игрой); ◇ аптырап калу не знать что делать, быть в растерянности; белми калу а) не заметить; б) не почувствовать; дәрестән калу пропустить занятие; коры калу остаться ни с чём (с пустыми руками); прозевать, лишиться чего-л.; куркып калу струсить, испугаться; көнем шуңа калды вот так я теперь и живу (плохо); күнел (хәтер) калу обидеться, оскорбиться; миңа калса (калганда) по мне хоть...; что касается меня...; мәктәптән калу оставить школу, бросить учёбу; нинди көнгә калдым до чего я дожил; соңга калу опоздать; соңга калып килү прийти с опозданием; сүз таба алмый калу не найтись, не найти что ответить, растеряться; таңга: жалу быть крайне удивлённым; эш сиңа карап калды дело стало за тобой; үлемнән калу спастись от смерти, быть на волосок от смерти; ятын калганчы атып кал *посл.* попытка не патка (*букв.* чем лежать, лучше выстрелить)*

**КАЛФАК** калфак (*национальный женский головной убор, расшитый бисером или жемчугом*)

**КАЛФАКЧЫ** мастер или мастерица по вышиванию калфаков

**КАЛЧАН** *уст.* колчан.

**КАЛШАЙТУ** *понуд.* и *безл.* от калшаю

**КАЛШАЮ** 1) *см.* калжаю; 2) *см.* кәкрәю

**КАЛЫМ** *ист. этн.* калым (*выкуп, уплачиваемый женихом родителям невесты*).

**КАЛЫН** 1) толстый (*о плоских предметах*); калын такта толстая доска; калын китап толстая (*объёмистая*) книга; калын иренле толстогубый, губастый; 2) *геол.* толстый (*мощный*) слой; калын кара туфрак толстый слой чернозёма; калын катлам толща, толстый слой; 3) низкий, густой, грубый; калын тавыш низкий голос, бас; 4) густой, частый; калын урман густой лес; 5) толстый, плотный; грубый; калын киндер грубый холст, парусина; ◇ калын тиреле толстокожий; калын сузыклар *лингв.* твёрдые гласные; калын хәрефполигр. жирный шрифт.

**КАЛЫНАЙТУ** *понуд.* от калынаю утолщать, утолстить, делать (сделать) толще; || утолщение; калынайта төшү сделать потолще, утолстить ещё больше; ◇ кесә калынайту набить карманы, обогатиться.

**КАЛЫНАЙТЫЛУ** *страд.* от калынайту.

**КАЛЫНАЮ** 1) толстеть, потолстеть, утолщаться, становиться (стать) толстым, плотным; || утолщение (*пассивное действие*); 2) становиться (стать) густым, частым (*напр. о зарослях*); 3) сгущаться, сгуститься; болытлар калыная тучи сгущаются; 4) полнеть, располнеть, тучнеть, потучнеть; 5) становиться (стать) низким, густым, грубым (*о голосе*); 6) *лингв.* становиться (стать) твёрдым (*о звуках*)

КАЛЫНЛАНУ *см.* калынаю.

КАЛЫНЛЫК 1) толщина (*плоских предметов*); бер калынлыктагы такталар доски одинаковой толщины; калынлыгы ун сантиметр толщина десять сантиметров; ике дэфтэр калынлыгында толщиной в две тетради; 2) густота, частота; чэчнөң калынлыгы густота волос; 3) плотность; полнота, тучность

КАЛЫНЛЫК-НЕЧКӘЛЕК: тавышның калынлык-нечкәлек дәрәжәсе высота звука.

КАЛЫНРАК *сравнит. ст. от* калын толще, потолще

КАЛЫНУ *безл. см.* калу.

КАЛЫП 1) колодка; итек калыбы сапожная колодка; калыпка тарту натягивать на колодку; 2) *спец.* форма, изложница (*для отливки или заливки расплавленного металла*); болванка (*для расправления шляп*); шаблон; кокиль, опока (*в разных производствах*); 3) *перен.* готовый образец, штамп, модель, шаблон; бер калыптагы однообразный, шаблонный; калыпка салу а) *см.* калыплау; б) придавать форму; придавать устойчивость, законченность *чему-л.*; киём калыбы *прям., перен.* манекен; ◇ бер калыпка (бер калыптан) сугу ставить на одну доску; стричь под одну гребёнку; алар бер калыптан чыккан они одного поля ягода.

КАЛЫПЛАНУ *страд. от* калыплау.

КАЛЫПЛАТУ *понуд. от* калыплау давать (дать) *кому-л.* на формовку, на выправление формы (*напр. шляпу*).

КАЛЫПЛАУ *в разн. знач.* надевать (надеть) на колодку, натягивать (натянуть) на колодку, сажать (посадить) на болванку; формовать (выправлять, выправить) форму *чего-л.*; || формовка; || формовочный; калыплау балчыгы формовочная глина; чуен деталь калыплау формовка чугуновой детали.

КАЛЫПЛАШУ оформиться, сложиться, установиться (*приобрести определённую устойчивую форму*).

КАЛЫПСЫЗ бесформенный.

КАЛЫПСЫЗЛЫК бесформенность.

КАЛЫРЛЫК: истә калырлык достопримечательный; таңга калырлык изумительный, удивительный, восхитительный; урынына калырлык (кеше) годный быть заместителем *или* продолжателем дела.

КАЛЫШУ отставать, отстать, уступать, уступить *в чём-л.*; || отставание; алар берберсеннән калышмыйлар они не уступают друг другу.

КАЛЬВИНИЗМ кальвинизм.

КАЛЬВИЛ кальвиль (*сорт яблок*).

КАЛЬГА крепость, цитадель.

КАЛЬКА 1) калька; калькага алу (төшерү, күчерү) калькировать (*напр. чертёж*); 2) *лингв.* калька.

КАЛЬКАЛАШТЫРУ *книжн.* калькировать; || калькирование

КАЛЬКАЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* калькалаштыру калькироваться; || калькирование (*пассивное действие*); калькалаштырылган сызым калькированный чертёж

КАЛЬКУЛЯТОР калькулятор.

КАЛЬКУЛЯТОРЛЫК занятие (должность) калькулятора.

КАЛЬКУЛЯЦИЯ калькуляция; || калькуляционный; калькуляция ясау калькулировать; калькуляция ясаучы калькулятор.

КАЛЬКУЛЯЦИЯЛӘНУ *страд. от* калькуляцияләу калькулироваться.

КАЛЬКУЛЯЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* калькуляцияләу.

КАЛЬКУЛЯЦИЯЛӘҮ калькулировать, || калькирование, калькуляция



КАЛЬКУЛЯЦИЯЧЕ калькулятор.

КАЛЬСОН *разг.* кальсоны.

КАЛЬЦИЙ *хим.* кальций; || кальциевый; кальций тозлары кальциевые соли.

КАЛЬЦИЙЛЕ содержащий кальций, кальциевый; кальцийле ашламалар кальциевые удобрения.

КАЛЬЦИТ *мин.* кальцит.

КАЛЪЯН калъян (*вид курительной трубки*).

КАЛЭМ 1) перо (*обычное стальное*); каурый калэм *уст.* гусиное перо (*для письма*); камыш калэм тростниковое перо, калям (*старинное орудие письма*); корыч (тимер) калэм *уст.* стальное перо; калэм сабы ручка; калэм савыты пенал; 2) *разг.* карандаш; буяу калэме цветной карандаш; гади калэм простой карандаш; калэм башы наконечник для карандаша; калэм очлау чинить карандаш; ◇ калэм каш *поэт.* а) чёрные, тонкие изящно очерченные брови девушек; б) тонкобровая; калэм остасы мастер пера (*большой писатель*); калэм хаки *уст.* писательский, журналистский гонорар; калэм тибрэтү писать, пописывать; творить; калэм өйрәнү *уст.* учиться грамоте; калэм таныту *уст.* учить грамоте; калэме шома күренә довольно хорошо владеет пером (*выражение, употребляемое литераторами в отношении к начинающим писателям*); яшь калэмнәр *книжн.* молодое поколение литераторов.

КАЛЭМДӨШ товарищ (друг, соратник) по перу.

КАЛЖА кусок мяса; ломоть; ломтик, кусочек; капкан саен калжа булмый (эләкми) *посл.* не всё коту масленница, будет и великий пост (*букв.* не всякий раз в рот попадает кусок мяса).

КАЛЖАЙТУ *понуд.* от калжаю коробить, покоробить; калжайтып бетерү покоробить (*всё*).

КАЛЖАЮ 1) коробиться, покоробиться 2) рассыхаться, рассохнуться.

КАЛЖУ *см.* калжаю.

КАМ *уст.* шаман, кам.

КАМА 1) *зоол.* выдра (*речная*); || выдровый; кама баласы выдренок; 2) мех выдры (*речной*); кама бүрек шапка из меха выдры; кама тиресе (мехы) шура выдры; кама тун шуба из меха выдры; кама тоту опушить (выпушить) мехом выдры.

КАМАКЫШ *анат.* 1) нёбо; 2) часть нёба за дёснами; твёрдое нёбо; ◇ мич камакышы *диал.* свод печи.

КАМАЛАТУ *понуд.* от камалау I велеть (поручать, отдавать) опушить, выпушить мехом выдры.

КАМАЛАУ I опушить (выпушить) мехом выдры; || опушка (выпушка) мехом выдры

КАМАЛАУ II *см.* камау

КАМАЛУ *страд.* от камау 1) окружаться, обступаться, оцепляться, быть окружённым (оцепленным); || окружение, оцепление (*пассивное действие*); камалуда калган гаскэрлэр войска, оставшиеся в окружении; камалудан чыгу выходить из окружения; 2) осаждаться, быть осаждённым (*напр.* о крепости); 3) *мат.* вписываться.

КАМАЛУЧЫ окруженец, оставшийся в окружении

КАМАЛЫ с меховой опушкой (*чаще из меха выдры*); камалы бүрек старинная татарская шапка с меховой опушкой; камалы тун шуба с выпушкой.

КАМАЛЫШ *см.* чолганыш.

КАМАРИНСКИЙ: камаринский бию камаринская (*русская народная пляска*,

*известная и у татар)*

КАМАУ 1) окружать, окружить, обступать, обступить, оцеплять, оцепить; обкладывать, обложить; делать облаву (*на зверя*); охватывать, охватить; || окружение, оцепление; облава; дошман камавыннан чыгу выйти из вражеского окружения; 2) *воен.* осаждать, осадить (*напр. крепость*); блокировать, заблокировать (*закрывать входы и выходы*); || осаждение, осада, блокада; камап тору (тоту) держать в осаде, осаждать (*городу крепость*); камау хэлдә на осадном положении; камап торучы (тотучы) осаждающий; 3) обволакивать, обволочь (*со всех сторон*).

КАМАУЛЫ I осаждённый; осадный; камаулы хэл осадное положение.

КАМАУЛЫ II *мат.* вписанный; камаулы өчпочмак вписанный треугольник; камаулы түгәрәк вписанный круг.

КАМАУЧЫ 1) осаждающий; тот, кто осаждает; 2) *мат.* описанный; камаучы эйләнә описанная окружность (*напр. вокруг треугольника*); камаучы өчпочмак описанный треугольник.

КАМАШ *см.* камакыш.

КАМАШТЫРУ 1) набивать (набить) оскомину, вызывать терпкий вкус во рту; 2) *см.* чагылдыру; камаштыра торган а) терпкий, вяжущий, вызывающий оскомину; б) режущий (*глаза*); 3) вызывать (вызвать) усталость; притуплять, притупить (*вкус, зрение*).

КАМАШУ 1) появляться, появиться — об оскомине; || оскоми́на, оскома; 2) уставать, устать; || усталость; аякларым камашты у меня устали ноги.

КАМБАЛА камбала (*рыба*).

КАМБУЗ *мор.* камбуз (*корабельная кухня*); || камбузный.

КАМВОЛЬ камволь; || камвольный; камволь комбинаты камвольный комбинат; камволь тукумалар камвольные ткани.

КАМЕЛИЯ камелия (*растение и цветок*).

КАМЕРА *в разн. знач.* камера; || камерный; багаж саклау камерасы камера хранения багажа; төрмә камерасы тюремная камера; велосипед (футбол, волейбол) камерасы камера велосипедная (футбольная, волейбольная).

КАМЕРАЛЫ *спец.* камерный; камералы мич камерная печь; ике камералы двухкамерный.

КАМЕРНЫЙ: камерный музыка камерная музыка.

КАМЕРТОН *физ., муз.* камертон.

КАМЕРТОНЛЫ камертонный (*напр. прерыватель*).

КАМЗУЛ камзол; сырған камзул ватный камзол, телогрейка.

КАМИЛ 1) совершенный; лучший; 2) Камиль (*имя собств. мужское*).

КАМИЛЛЕК совершенство.

КАМИЛЛӘНУ *см.* камилләшү.

КАМИЛЛӘШКӘН усовершенствованный, совершенный, улучшенный.

КАМИЛЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* камилләштерү.

КАМИЛЛӘШТЕРҮ *понуд. от* камилләшү совершенствовать, усовершенствовать, улучшать, улучшить; || совершенствование, усовершенствование, улучшение; камилләштерүләр кертү внести усовершенствования; врачларны камилләштерү институты институт усовершенствования врачей; камилләштерә бару всё больше совершенствовать, усовершенствовать; камилләштерә төшү ещё более усовершенствовать; камилләштереп житкерү усовершенствовать (*в той или иной мере или же полностью*).

КАМИЛЛӘШҮ усовершенствоваться, усовершенствоваться, улучшаться; || совершенствование, усовершенствование, улучшение; камилләшә бару всё

- больше совершенствоваться; камиллэшэ төшү усовершенствоваться
- КАМИН камин; || каминный; камин рэшэткэсе каминная решётка; камин мич камин.
- КАМКА I *зоол.* божья коровка.
- КАМКА II *уст.* камка.
- КАМЛОТ камлот; || камлотовый.
- КАМПАНИЯ кампания; || кампанейский; сайлау кампаниясе избирательная кампания.
- КАМПАНИЯЛЕ кампанейский; кампанияле рэвештэ кампанейски.
- КАМПАНИЯЧЕЛ кампанейский; || кампанейски.
- КАМПАНИЯЧЕЛЕК кампанейщина, || кампанейский.
- КАМПЕШ кампеш (*дерево и краска из него*); || кампешевый; кампеш агачы кампешевое дерево.
- КАМСА камса, хамса
- КАМСАТУ *см.* имтеклэү.
- КАМСАУ *разг.* 1) жадно сосать; бозау камсап имэ телёнок жадно сосёт; 2) *см.* кармау.
- КАМУ *уст. книжн. см.* барча, барлык I, һәммә.
- КАМУС *книжн. уст.* толковый словарь; лексикон; камусе гыйльми, гыйльми камус энциклопедический словарь.
- КАМУСЫ *уст. книжн. см.* һәммәсе
- КАМУФЛЕТ *воен.* Камуфлет.
- КАМУФЛЯЖ *воен.* камуфляж.
- КАМФАРА *мед.* камфара, камфора; || камфарный; камфара мае камфарное масло.
- КАМФАРАЛЫ камфарный.
- КАМФАРКА конфорка; самовар камфаркасы конфорка самовара.
- КАМЧАДАЛ камчадал; || камчадальский.
- КАМЧАДАЛКА камчадалка.
- КАМЧАТ калан, камчатский бобёр, морская выдра; || бобровый; камчат бүрек бобровая шапка; камчат тиресе выдра; камчат кондызы камчатский бобёр.
- КАМЧАУ *уст.* антонов огонь, гангрена
- КАМЧЫ 1) кнут, плеть, плётка, хлыст, бич, нагайка; ике очлы (аерылы) камчы двуххостка; камчы жэзасы бирү наказывать плетью; камчы белән кыйнау (яру) *см.* камчылау; озын камчы арапник; 2) *эвф.* змея; ◇ камчы аяклылар *см.* камчылылар.
- КАМЧЫКОРТ *диал. см.* бабасыр.
- КАМЧЫЛА НУ *страд. от* камчылау быть наказанным плетью (нагайкой)
- КАМЧЫЛАТУ *понуд. от* камчылау.
- КАМЧЫЛАУ 1) пороть, выпороть, стегать, отстегать, хлестать, отхлестать, сечь, высечь, бить нагайкой (кнутом, бичом, плетью); || порка; камчылап үтерү засечь до смерти; атны камчылау подгонять лошадь кнутом; 2) *перен.* бичевать, критиковать (*недостатки*); ◇ арыш камчылау зарница.
- КАМЧЫЛЫ имеющий плётку, с плетью (с нагайкой).
- КАМЧЫЛЫЛАР *зоол.* жгутиковые.
- КАМЫЛ *с.-х.* стерня, стернь; жнивьё; аякка камыл кадалды ногу укололо стернёй; камылда маллар йөри на жнивьё пасётся скот
- КАМЫЛЛЫ стерневой, со стернёй.
- КАМЫЛЛЫК сжатое поле, жнивьё.
- КАМЫР тесто; арыш камыры ржаное тесто; ачы камыр кислое тесто; квашеное тесто; камыр ачыту заквашивать тесто; камыр басу (изү) замесить тесто;

камыр басучы а) тестомес; б) тестомесилка; в) тестомесильный; камыр башы закваска для теста; камыр башы кую (ясау), камырга баш салу (кую), камыр кую ставить тесто; камыр кабарды тесто подошло; камыр яңарту добавить муки в тесто; камыр эчеде тесто закисло; камыр жәю катать (*разделявать*) тесто; төче камыр пресное тесто; ◇ аю камыры *см.* гөлжимеш; камыр агачы *бот.* боярышник; камыр ашлар мучные блюда; камыр булу, камырга ошау быть мямлей (мягкотелым, нерасторопным); Камыр батыр *фольк.* Камыр батыр (*персонаж татарских сказок*).

КАМЫРЛАВЫК *диал. см.* камыр: камыр агачы.

КАМЫРЛАНУ 1) превращаться (превратиться) в тесто, становиться (стать) мягким и вязким, как тесто; 2) *перен.* становиться (стать) мямлей, мягкотелым, проявлять (проявить) мягкотелость.

КАМЫРЛЫК достаточный (годный) на тесто; бер камырлык он мука, достаточная на один замес

КАМЫРСЫМАН тестообразный; камырсыман масса тестообразная масса.

КАМЫТ 1) хомут; || хомутный; агач камыт, үгез камыты ярмо; камыт агачы клешни хомута; камыт бавы а) гужи; б) гужевой; камыт бавы элмәге гужева петля; камыт бөяте хомутина; камыт киезе хомутник (*из войлока*), подушка хомута; камыт күне кожаная обшивка хомута; камыт тию натереть хомутом; атның жилкәсенә камыт тигән холку лошади натёрло хомутом; бер атка ике камыт кидермиләр *погов.* на одну лошадь два хомута не надевают; 2) *перен.* обуза, тягость, ярмо, хомут, бремя; камыт кигезү (кидерү) а) надеть хомут; б) *перен.* надеть хомут, обременить; камыт кию *перен.* надеть на себя хомут, ярмо; впрячься в непосильную, тяжёлую работу; ◇ камыт аяк(лы) кривоногий, колченогий; жилкәң булса, камыты табылыр *погов.* была бы шея, хомут найдётся.

КАМЫТЛАНУ *страд. от* камытлау.

КАМЫТЛАУ надевать (надеть) хомут; || надевание хомута.

КАМЫТЛЫК материал, необходимый для изготовления хомута; камытлык күн кожа обшивки хомута

КАМЫШ камыш, тростник; || камышовый, тростниковый; шикәр камышы сахарный тростник; камыш шикәре тростниковый сахар; камыш каләм *см.* каләм; камыш кирпеч *см.* камышит; камыш сабагы тростинка; камыш таяк камышовая трость; камыш түбә камышовая крыша, тростниковая кровля; ◇ камыш тургае (чыпчыгы) *зоол.* камышевка; камыш жәймә циновка из камыша.

КАМЫШИТ камышит; || камышитовый; камышит стена камышитовая стена.

КАМЫШЛЫ заросший (поросший) камышом (*напр. об озере*).

КАМЫШЛЫК заросли камыша.

КАМӘР *уст. книжн.* 1) *см.* ай 1; 2) Камар (*имя собств. женское*)

КАН кровь; || кровяной; кровеносный; ак кан тәнчекләре (бөртекләре) белые кровяные тельца (шарики); кызыл кан тәнчекләре (бөртекләре) красные кровяные тельца (шарики); артерия каны артериальная кровь; бер тамчы кан капля крови; вена каны венозная кровь; кан агу (агыл тору) а) кровоточить; б) кровотечение; кан агулану а) заразиться — о крови; б) заражение крови; кан агучанлык (агучылык) *мед.* гемофилия, несвёртываемость крови; кан азлык малокровие; кан алдыру *мед.* а) пускать кровь; б) кровопускание; кан басымы *мед.* давление крови, кровяное давление; кан басымы күтәрелү *мед.* повышение кровяного давления; гипертония; кан басымы төшү (түбән булу) *мед.* понижение кровяного давления; гипотония; канга батыру окровавить,

обагрить кровью, залить кровью; кан бирү отдать кровь, быть донором; кан бирүче донор; кан йөгерү (бөрү) *мед.* гиперемия, кровоизлияние; кан йөреше (эйләнеше) пульсация крови; кровообращение; кан килү (китү) кровоточить; кан кебек кызыл кроваво-красный; кан коеш (түгеш), кан кою (түгү) *в разн. знач.* а) проливать кровь (*чью-л.*); б) кровопролитие; в) кровопролитный; кан куеру (укмашу) свёртываться — о крови; кан ою (оешу) а) запекаться — о крови; б) свёртываться — о крови; кан саву (савылу) а) кровоподтёк, затёк крови; синяк; б) *см.* кан йөгерү; в) *см.* кан төшү; кан салу переливание крови; кан сыегаю *мед.* гидремия; кан тамчысы кровинка, капля крови; кан тамыры (юлы) кровяная артерия, аорта; кровеносный сосуд; кан тамыры тыгылу закупорка вен; каш төйнәлү (жыйналу) затёк крови; кан эйләнеше кровообращение; кан эйләнү системасы система кровообращения; кара как *разг.* чёрная (венозная) кровь; кан төсе кровавый цвет; ярадан кан саркый (килә) из раны сочится кровь, рана кровоточит; кан туктау а) остановиться — о кровотечении; б) застой крови; кан күрү *мед.* менструация, регулы; ◊ кан елату заставить плакать кровавыми слезами; кан кайнату раздражать, злить, нервировать; кан ката кровь стынет (*от ужаса*); кан кардәшлеге кровное родство; кан аралаш яшь кровавые слёзы; күзен кан басты глаза (его) налились кровью; кан елау плакать кровавыми слезами; кан кайный кровь кипит; кан бозу испортить настроение, раздражать; кан йоту сильно переживать; кан эчү пить кровь, мучить, издеваться; кан коюлы (коешлы, койгыч) *см.* канкойгыч; кан кызу разгорячиться, вспылить; кан(ны) кыздыру волновать, раздражать, нервировать *кого-л.*; канына сеңгән а) всосал с молоком матери; б) закоренелый; канга сусаган кровожадный, жаждущий крови; канга тоз салу портить кровь, раздражать (*букв.* насыпать соли в кровь); кан уйный кровь играет, кровь волнуется; кан чәчрәп тора (йөзеннән) здоровый, кровь с молоком; кан үче *см.* үч; чиртсәң каны чыгар *разг. см.* кан чәчрәп тора (йөзеннән); оер тамчы (кашык) каны калганчы көрәшү бороться до последней капли (ложки) крови; йөзөндә кан тамчысы (әсәре) калмады он побледнел, у него в лице ни кровинки не осталось; байның малы — ярлының каны *погов.* имущество богатого — кровь бедного.

КАНАДАЛЫ канадец, житель Канады

КАНАЛ канал; сдаю йөрешле каналлар судходные каналы; сугару каналлары оросительные каналы; суландыру каналлары обводнительные каналы.

КАНАЛИЗАТОР канализатор (*специалист или рабочий по канализации*).

КАНАЛИЗАЦИОН канализационный.

КАНАЛИЗАЦИЯ канализация; || канализационный; канализация торбалары канализационные трубы

КАНАЛИЗАЦИЯЛЕ имеющий канализацию, канализированный.

КАНАЛИЗАЦИЯЛӘНГӘН канализированный.

КАНАЛИЗАЦИЯЛӘНҮ *страд.* от канализацияләү.

КАНАЛИЗАЦИЯЛӘҮ канализировать; || канализация

КАНАЛУ *страд.* от канау окровавливаться, быть окровавленным; битләре каналып беткән всё его лицо окровавлено, у него всё лицо в крови.

КАНАЛЧЫ рабочий на канале; строитель канала.

КАНАТ (канат) канат, аркан; || канатный; канат фабрикасы канатная фабрика; канатта йөрүче канатоходец.

КАНАТ (къанат) 1) крыло (*птицы, самолёта*); канат кагу *см.* кагу; канат терсәге мослак (*у птицы*); канат өслеге (япкычы) надкрылья (*у насекомых*); канат чыгу а) *см.* канатлану 1, 2; б) *перен.* иметь возможность действовать

самостоятельно; 2) крылышко (*насекомых*); 3) плавник, перо (*рыбы*); 4) ветрогон, крылач (*веляки*); 5) перо (*железнодорожной стрелки*); 6) *тех.* гребок, лопасть (*винта водяной мельницы*); крыло (*автомобиля*); 7) *воен.* крыло, фланг; 8) *полит.* крыло, течение; 9) флигель, крыло (*дома*);  $\diamond$  канат астына алу а) брать под крыло, под крылышко (*напр. о птицах*); б) брать под своё покровительство, покровительствовать; канат астына алучы покровитель; канат бирү окрылять; канатын каеру *прям., перен.* обломить крылья, подрезать крылья; канат жэю *прям., перен.* расправить крылья; канат сыну *см.* канат каерылу; канат үсү окрыляться.

КАНАТАЯКЛЫЛАР *зоол.* крылоногие.

КАНАТ-КОЙРЫК *собир.* крылья и перья (*птицы*).

КАНАТЛАНДЫРУ *понуд.* от канатлану 2, 3 окрылять, окрылить, воодушевлять, воодушевить, приводить (привести) в состояние душевного подъёма; канатландырып жибәру окрылить, воодушевить.

КАНАТЛАНДЫРУЧЫ душа *какого-л.* дела, вдохновитель.

КАНАТЛАНУ 1) опериться, опериться (*о птицах*); становиться (стать) крылатым; научиться летать; || оперение, образование крыльев; обрастание крыльями; 2) *перен.* окрыляться, окрылиться, воодушевляться, воодушевиться; || воодушевление; 3) *перен.* радоваться, обрадоваться; || радость.

КАНАТЛЫ (канатлы) канатный; канатлы юл канатная дорога.

КАНАТЛЫ (къанатлы) 1) крылатый, пернатый; канатлы бөжәкләр крылатые насекомые; 2) =крылый; ике канатлы двукрылый; ике канатлы самолёт *см.* биплан; бер канатлы самолёт *см.* моноплан; куш (пар) канатлы парнокрылый;  $\diamond$  канатлы орлык крылатка (*букв.* крылатое семя, *напр.* у сосны, вяза, клёна, ивы); канатлы сүз крылатое слово, афоризм; кызыл канатлы красноперый; канатлы чана *см.* үрәчәле: үрәчәле чана.

КАНАТЛЫЛАР пернатые; йомшак канатлылар *зоол.* мягкокрылые.

КАНАТСЫЗ 1) бескрылый; без крыльев; 2) *перен.* беспомощный, лишённый покровительства (поддержки, опоры);  $\diamond$  канатсыз чана *см.* чана: утын чанасы.

КАНАТСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от канатсызлану.

КАНАТСЫЗЛАНУ 1) оставаться (остаться) без крыльев; 2) *перен.* лишаться (лишиться) опоры, поддержки; 3) *перен.* опускать (опустить) крылья; терять бодрость духа.

КАНАТСЫЗЛЫК бескрылость, отсутствие крыльев.

КАНАТСЫМАН перистый; канатсыман болытлар перистые облака.

КАНАТУ *понуд.* от канау (къанау) 1) окровавливать, окровавить, вызывать (вызвать) кровотечение; канатып бетерү окровавить; 2) разбивать (разбить) в кровь (*напр.* лицо); чокып (тырнап) канату расковырять, расцарапать до крови (*напр.* рану).

КАНАТЧЫК крылышко (*птенцов*)

КАНАТЫМ 1) *диал. ласк.* милый мой, голубчик мой; 2) *перен.* опора, помощник.

КАНАУ (канау) канава, канавка; канау казыгыч а) канавокопатель; б) канавокопательный.

КАНАУ (къанау) кровоточить; || кровотечение; борын канады из носа пошла кровь; канап китте внезапно пошла кровь; канап тора кровь идёт, кровоточит (*часто, время от времени или в данный момент*); канап чыкты выступила кровь.

КАНАУЛЫ (канаулы) *см.* чокырлы.

КАНАУЛЫ (къанаулы) окровавленный, кровавый.

КАНАУС канаус (*сорт шёлка*); || канаусовый.

КАНАУЧАН часто кровоточащий; борыны канаучан у него часто идёт кровь из носа.

КАНАУЧАНЛЫК кровоточивость, частые кровотечения.

КАНАШТЫРУ *многокр. от* канау (къанау) кровоточить (*иногда*).

КАНВА канва.

КАНВАЛЫ с канвой, имеющий канву.

КАНГА-КАН кровь за кровь.

КАНГАНЧЫ вдоволь, до утоления жажды; сусын канганчы эчү пить до утоления жажды.

КАНДАЙ кровавый, кроваво-красный, красный как кровь.

КАНДАЛА клоп; || клопный; клоповый; кандала оясы клоповник; кыр кандаласы травяной клоп; урман кандаласы лесной клоп; кандала даруы клопомор; ◇ су кандаласы *зоол.* водомер; кандала печәне (үләне) *бот.* донник.

КАНДИДАТ *в разн. знач.* кандидат; депутатлыкка кандидат кандидат в депутаты; партиягә кандидат (партия кандидаты) кандидат в члены партии; филология фәннәре кандидаты кандидат филологических наук.

КАНДИДАТЛЫК *в разн. знач.* кандидатство, положение (звание) кандидата; || кандидатский; кандидатлык стажы кандидатский стаж; кандидатлык дәрәжәсе кандидатская степень.

КАНДИДАТУРА кандидатура; берәүнең кандидатурасын күрсәтү а) выдвигать *чью-л.* кандидатуру; б) выдвижение *чьей-л.* кандидатуры.

КАНДИЛ 1) канделябр, люстра; 2) *церк.* кадило.

КАНДЫРУ утолить, утолить, удовлетворять, удовлетворить (*сильное желание, потребность*); сусын кандыру а) утолить жажду; б) утоление жажды.

КАНЕЧКЕЧ кровопийца, кровосос, вампир; || кровавый.

КАНИКУЛ каникулы; || каникулярный; кышкы каникул зимние каникулы; каникул вакыты каникулярное время.

КАНИКУЛДАГЫ находящийся на каникулах.

КАНИТЕЛЬ *см.* ука.

КАНИТЕЛЬЛЕ *см.* укалы.

КАНИФАС канифас.

КАНИФОЛЬ канифоль; || канифольный; *см.* ецё сәмих.

КАНИФОЛЬЛӘНУ *страд. от* канифольләү

КАНИФОЛЬЛӘТҮ *понуд. от* канифольләү.

КАНИФОЛЬЛӘҮ канифолить, наканифолить.

КАНКОЙГЫЧ кровопролитный; канкойгыч сугыш кровопролитная война; кровопролитное сражение.

КАНКОРТКЫЧ *бот.* адамова голова

КАНЛАНДЫРУ *понуд. от* канлану.

КАНЛАНУ кровавиться, окровавиться.

КАНЛЫ 1) имеющий кровь; =кровный; аз канлы малокровный, анемичный; бескровный; тулы канлы полнокровный; 2) кровавый, кровянистый; канлы эч китү *мед.* дизентерия, кровавый понос; 3) окровавленный, в крови; канлы куллар кровавые руки, окровавленные руки; 4) кровавый, кровопролитный; канлы сугыш кровавая война, кровопролитная война; Канлы якшәмбе *ист.* Кровавое воскресенье (9 января 1905 г.); ◇канлы күзләр глаза, налитые кровью; салкын канлы хладнокровный; чиста канлы чистокровный; *си.* нәселле; канлы яшь белән елый плачет горькими, горючими слезами.

КАНЛЫЛЫК: аз канлылык малокровие, анемия; салкын канлылык хладнокровие;

- выдержанность; кызу (кайнар) канлылык горячность, вспыльчивость.
- КАНМӨРГЭН *зоол.* скопа.
- КАННИБАЛ *в разн. знач.* каннибал; || каннибальский.
- КАННИБАЛИЗМ *см.* каннибаллык.
- КАННИБАЛЛЫК *в разн. знач.* каннибализм; || каннибальский.
- КАНОН *см.* канун.
- КАНОНАДА канонада.
- КАНОНЕРКА *воен.-мор.* канонерка, канонерская лодка.
- КАНОНИК *рел.* каноник
- КАНОНИР *ист.* канонир.
- КАНОЭ *спорт.* каноэ; куш каноэ каноэ-двойка.
- КАНСЫЗ 1. 1) бескровный, малокровный; кансыз калу обескроветь; кансыз калдыру обескровить; 2) *перен.* с бледным лицом; 3) *перен.* жестокий, бездушный, бессердечный, бесчеловечный; 2. *бран.* зверь, ирод, изувер; вампир.
- КАНСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от кансызлану 1) обескровливать, обескровить; || обескровливание; 2) *перен.* ожесточать, ожесточить, доводить до ожесточения *кого-л.*; || ожесточение.
- КАНСЫЗЛАНУ 1) обескровливаться, обескровиться, становиться, стать бескровным, малокровным; 2) *перен.* ожесточаться, ожесточиться, становиться, стать жестоким (бездушным, бессердечным, бесчеловечным).
- КАНСЫЗЛЫК 1) бескровие, малокровие, анемия; 2) *перен.* кровожадность, безжалостность, жестокость, зверство, изуверство; варварство; кансызлык күрсөтү *см.* кансызлану 2.
- КАНСЫРАГАН *уст. книжн.* 1) жаждавший крови, жаждущий *чьей-л. крови*; 2) *истекающей кровью; обескровленный.*
- КАНСЫРАУ *уст. книжн.* 1) *см.* кансыз: кансыз калу; 2) истекать (истечь) кровью; кровоточить; || кровотечение; 3) *перен.* жаждать крови; || жажда крови
- КАН-СҮЛ *разг.:* каны-сүле эчендә эле *женское выражение о здоровых, не рожавших женщинах (букв. у неё ещё вся кровь и соки внутри).*
- КАНТ 1) *портн.* кант, окантовка (*краёв, швов одежды*); 2) *см.* кэйтэн, зияк, кайма; 3) *ком.* кант, ребро (*ящиков, тары*).
- КАНТАР *ком, комок; глыба; кар кантары глыба снега; кантар ваткыч с.-х.* глыбодробитель.
- КАНТАРЛАНУ превращаться (превратиться) в комья; || комообразование.
- КАНТАРЛЫ комковатый; кантарлы жир комковатая земля.
- КАНТАТА *лит., муз.* кантата; тантаналы кантата торжественная кантата.
- КАНТБАШКАРМА (кантон башкарма комитеты) *ист.* кантисполком (кантонный исполнительный комитет)
- КАНТИЛЕНА кантилена.
- КАН-ТИР: кан-тир түгеп эшлэп алу заработать потом и кровью.
- КАНТКОМ (кантон комитеты) *ист.* кантком (кантонный комитет).
- КАНТЛАНУ *страд.* от кантлау окантовываться, окаймляться
- КАНТЛАТУ *понуд.* от кантлау.
- КАНТЛАУ кантовать, окантовать, окаймлять, окаймить; || кантовка, окантовка.
- КАНТЛЫ окантованный, окаймлённый, с кантом.
- КАНТОН *ист.* кантон; || кантонный, кантональный; кантон башкарма комитеты кантонный исполнительный комитет.
- КАНТЧЫ *филос.* кантианец.
- КАНТЧЫЛЫК *филос.* кантианство; || кантианский.



КАНТҮШ *диал. см. кызылтүш.*

КАНУ 1) утоляться, утолиться, удовлетворяться, удовлетвориться; || утоление, удовлетворение (*сильного желания, жажды*); сусын кану утолить жажду, напиток; 2) *перен.* насыщаться, насытиться, пресыщаться, пресытиться; || насыщение, пресыщение; көчле яңгырдан соң жир дымга канды после сильных дождей земля напиталась влагой; ◇ ачу кану срывать злобу (гнев); үч кану мстить, наслаждаться мезгил.

КАНУН *книжн.* 1) канон, закон; законоуложение; кануннар мәжмугасе свод законоуложений; 2) *перен.* предписания, догмы, догматы; дин кануннары догматы религии.

КАНУНИ *уст. книжн. см. канунлы.*

КАНУНИЯТ *уст. книжн. см. канунлылык.*

КАНУНЛАШКАН *уст.* 1) узаконенный; узакониваться; 2) канонический, устоявшийся, устойчивый, установившийся

КАНУНЛАШТЫРУ *понуд. от канунлашу узаконивать, узаконить, устанавливать, установить в виде закона (канона, догмы); || узаконение, канонизация.*

КАНУНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от канунлаштыру*

КАНУНЛАШУ *уст.* 1) узаконяться, узакониться, получать (получить) законную силу; канонизироваться; 2) *перен.* устанавливаться (установиться) прочно, принять законную силу.

КАНУНЛЫ *уст.* законный, основанный на законе; || законно; || по закону.

КАНУНЛЫЛЫК *уст.* 1) закономерность; 2) законность.

КАНУНЧЫ *уст.* 1) *см.* закончы; 2) догматик.

КАНУНЧЫЛЫК *уст. перен.* догматизм.

КАНЦЕЛЯРИСТ канцелярист.

КАНЦЕЛЯРИСТЛАРЧА канцелярский; || по-канцелярски.

КАНЦЕЛЯРИЯ канцелярия; || канцелярский; канцелярия эшчеләре (хезмәткәрләре) работники канцелярии; канцелярия стиле канцелярский стиль; канцелярия эшләре делопроизводство.

КАНЦЕЛЯРИЯЧЕ канцелярист.

КАНЦЕЛЯРИЯЧЕЛЕК *неодобр.* канцелярщина; || канцелярский.

КАНЦЕЛЯРЩИНА *см.* канцеляриячелек

КАНЦЛЕР *полит.* канцлер.

КАНЦЛЕРЛЫК канцлерство, положение, должность канцлера; || канцлерский

КАНЧА *уст. см.* ничаклы, ничә.

КАНЧЫК *прям., перен. бран.* сука, собака.

КАНЧЫКЛАНУ льнуть.

КАНЧЫКЛАУ приставать с целью добиться чего-л.

КАНЫГУ I приставать, пристать, придирааться, придраться, привязываться, привязаться к кому-л.; || приставание, придирки к кому-л.; ачыкканнан каныккан яман *погов.* лучше быть голодным, чем объектом придирок.

КАНЫГУ II *см.* канлану; күзең каныккан у тебя глаза налились кровью.

КАНЫКТЫРУ *понуд. от каныгу I.*

КАНЬОН *геогр.* каньон.

КАНӘГАТЬ *уст.* удовлетворение, довольство; || довольный, удовлетворённый; || удовлетворительно (*школьная оценка*); канәгать кеше а) довольный человек; б) человек, довольствующийся малым; канәгать булу быть довольным, удовлетворённым; довольствоваться, быть довольным, удовлетворяться; быть нетребовательным; довольствоваться малым; канәгать итү (кылу) а) удовлетворять; б) *см.* канәгать булу

КАНӨГАТЬЛЕ 1) довольный, удовлетворённый; 2) невзыскательный, нетребовательный, довольствующийся малым, скромный в запросах (требованиях), воздержанный.

КАНӨГАТЬЛЕК довольство

КАНӨГАТЬЛЕЛЕК 1) удовлетворённость; 2) невзыскательность, нетребовательность, довольствование малым, скромность в своих запросах, воздержанность; канэгатьлелек күрсөтү проявлять удовлетворённость, довольство малым.

КАНӨГАТЬЛЭНДЕРЕРЛЕК 1) *см.* канэгатьлэнерлек; 2) способный, могущий удовлетворять (удовлетворить).

КАНӨГАТЬЛЭНДЕРҮ *понуд.* от канэгатьлэнү удовлетворить, удовлетворить; || удовлетворение.

КАНӨГАТЬЛЭНЕРЛЕК удовлетворительный, достаточный для того, чтобы удовлетворить; сносный; || удовлетворительно; сносно; канэгатьлэнерлек түгел дип табу считать (признавать) неудовлетворительным; канэгатьлэнерлек жавап бирү дать удовлетворительный ответ.

КАНӨГАТЬЛЭНМӨСЛЕК неудовлетворительный; || неудовлетворительно.

КАНӨГАТЬЛЭНҮ удовлетворяться, удовлетвориться, довольствоваться, получать (получить) удовлетворение; || удовлетворение, чувство удовлетворённости (довольства).

КАНӨГАТЬСЕЗ 1) недовольный, неудовлетворённый; 2) *перен.* жадный, алчный, ненасытный, неумеренный в запросах

КАНӨГАТЬСЕЗЛЕК 1) недовольство, неудовлетворённость; 2) *перен.* жадность, алчность, ненасытность, неумеренность в запросах; канэгатьсезлек белэн жадно; с жадностью.

КАНӨГАТЬСЕНҮ *см.* канэгатьлэнү.

КАНӨГАТЬЧЕЛ *см.* канэгатьле 2.

КАНӨГАТЬЧЕЛЕК *см.* канэгатьлелек 2.

КАНӨФЕР *бот.* гвоздика; || гвоздичный; канэфер чэчэге цветы гвоздики; канэфер мае гвоздичное масло.

КАОЛИН каолин; || каолиновый.

КАП I 1) куль (*большой мешок из рогожи*); кечкенэ кап кулёк; тугыз потлы кап девятипудовый куль, девятирик; 2) *ком.* Кулёк; 3) *диал. разг.* рогожа; кап сугучы мастер, выделяющий рогожи; 4) *уст.* чехол; кобура; футляр; 5) *уст., ист.* сто рублей.

КАП II коробка (*спичек*); бер кап шырпы коробка спичек

КАП III: кап та коп молчанки (*игра*); кап та коп уйнау играть в молчанку.

КАП IV 1) *частица усил.* самый, точный, ровный; *см.* ещѐ нэкъ; кап урталай бүлү разделить ровно пополам; кап уртасы самая серединка; кап яртысы точная половина; 2) *частица усил. к словам, начинающимся на ка=, напр.:* кап-кара, кап-караңгы, кап-каты

КАПЕЛЛА *муз.* капелла; хор капелласы хоровая капелла.

КАПЕЛЛАН *рел.* капеллан.

КАПЕЛЬДИНЕР *театр.* капельдинер.

КАПЕЛЬМЕЙСТЕР *муз.* капельмейстер; || капельмейстерский; капельмейстер таякчыгы капельмейстерская палочка.

КАПИЛЛЯР *анат.* капилляр; || капиллярный; капиллярлар челтэре капиллярная сеть; капиллярлар системасы система капилляров.

КАПИЛЛЯРЛЫ капиллярный, имеющий капилляры.

КАПИЛЛЯРЛЫК капиллярность; || капиллярный; капиллярлык басымы

капиллярное давление.

КАПИТАЛ 1) *эк.* капитал; алмашынучан (үзгөрөшлө) капитал переменный капитал; асыл (төп) капитал основной капитал; башлангыч капитал первоначальный капитал; даими капитал постоянный капитал; капитал туплау копить капитал; капиталның эверелеше метаморфоза капитала; капитал эйлэнеше обращение капитала; оборот капитала; капиталның үзкөлөшү (концентрациялөнү) концентрация капитала; эйләнмө капитал оборотный капитал; промышленность капиталы промышленный капитал; сөүдө капиталы торговый капитал; финанс капиталы финансовый капитал; 2) *собир.* капиталисты, капитал; || капиталистический; капитал белән хезмәт ияләрә арасында керәш борьба между капиталом и трудящимися; капитал илләрә капиталистические страны, страны капитала; 3) *в разн. знач.* капитал, имущество, собственность; большая сумма денег; капитал салу а) вложить капитал; б) капиталовложение.

КАПИТАЛИЗАЦИЯ *ж.* капитализация.

КАПИТАЛИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* капитализацияләү *эк.* капитализироваться; || капитализация.

КАПИТАЛИЗАЦИЯЛӨҮ *эк.* капитализировать; || капитализация.

КАПИТАЛИЗМ капитализм; || капиталистический; промышленность капитализмы промышленный капитализм; дөүләт капитализмы государственный капитализм; капитализм каршылыклары капиталистические противоречия; капитализм илләрә капиталистические страны.

КАПИТАЛ ИСТ капиталист.

КАПИТАЛИСТИК капиталистический.

КАПИТАЛИСТЛАРЧА капиталистический; || капиталистически.

КАПИТАЛИСТЛЫК положение (свойства) капиталиста; || капиталистический; капиталистлык комсызлыгы капиталистическая алчность

КАПИТАЛЛАШТЫРУ *см.* капитализацияләү.

КАПИТАЛЛАШТЫРЫЛУ *см.* капитализациялөнү.

КАПИТАЛЛАШУ капитализация.

КАПИТАЛЬ капитальный; капитал ремонт капитальный ремонт; капитал төзелеш капитальное строительство; капитал стена капитальная стена; капитал булу капиталность.

КАПИТАН *в разн. знач.* капитан; || капитанский; гвардия капитаны гвардии капитан; капитан күперчеге капитанский мостик; футбол командасы капитаны капитан футбольной команды.

КАПИТАНЛЫК *в разн. знач.* звание (положение) капитана; || капитанский; капитанлык дәрәжәсе алу получить звание капитана.

КАПИТЕЛЬ *архит., полигр.* капитель.

КАПИТУЛЯНТ капитулянт;

КАПИТУЛЯНТЛАРЧА капитулянтский; || капитулянтски.

КАПИТУЛЯНТЛЫК капитулянтство; || капитулянтски;

КАПИТУЛЯНТЧЫЛ капитулянтский, присущий капитулянтам.

КАПИТУЛЯЦИЯ капитуляция,

КАПИТУЛЯЦИЯЛӨТҮ *понуд. от* капитуляцияләү.

КАПИТУЛЯЦИЯЛӨҮ заставить (принудить) капитулировать.

КАПКА ворота; авыл (басу) капкасы ворота у околицы; бәләкәй (кече) капка воротца, калитка; кала (урыс) капка тесовые ворота (*букв.* русские ворота, городские ворота); капка асты подворотня; капка баганасы столбы ворот;

капка башы (түбәсе) крыша над воротами; капка биге засов для ворот; капка каравылчысы (сакчысы) привратник; капка төбе подъезд к воротам; киртә (жил) капка лёгкие ворота из жердей; олы капка большие (выездные) ворота; тоташ капка глухие ворота; сырлы капка резные ворота; триумфаль капка триумфальные ворота; читән капка плетнёвые ворота;  $\diamond$  капка баганалары бертуган *погов.* седьмая вода на киселе (*букв.* у них столбы ворот родные братья).

КАПКАЛАТУ *понуд.* от капкалау.

КАПКАЛАУ *многokr.* от кабу I 1 1) закусывать, закусить, поесть немного; аннан-моннан капкалау закусить, поесть кое-как; бераз капкалап алу перекусить, закусить немного, закусить между делом, заморить червячка; 2) *перен.* выпивать, пить, попивать спиртное (*изредка, временами*).

КАПКАЛАШТЫРУ *см.* капкалау.

КАПКАН *диал. см.* капкын.

КАП-КАРА 1) чёрный-пречёрный, очень чёрный, совершенно чёрный; черным-черно; 2) тёмный (*о ночи*).

КАП-КАРАҢҒЫ совершенно тёмный; || темным-темно, тьма; темень непроглядная, тьма кромешная.

КАПКАЧ 1) крышка, покрывка; колпак, колпачок; клапан; самовар капкачы заглушка, колпачок самовара; кесә капкачлары клапаны карманов; 2) дверка, дверца; баз капкачы дверца погреба; 3) вьюшка, заслонка; моржа капкачы вьюшка, заслонка печи; 4) створка, затвор (*напр. плотины*); 5) ставни; тәрәзә капкачы оконные ставни;  $\diamond$  тез капкачы *анат.* коленная чашечка; чиләгенә күрә капкачы *погов.* по Сеньке и шапка (*букв.* по ведру и крышка).

КАПКАЧЛАУ снабжать (снабдить) крышкой; приделывать (приделать) дверцу,

КАПКАЧЛЫ 1) имеющий крышку, снабжённый крышкой (клапаном, дверцей, створкой); ике капкачлы двустворчатый; 2) закрытый крышкой.

КАПКАЧЫ *спорт.* вратарь.

КАПКОРСАК толстобрюхий, толстопузый.

КАПКЫН 1) капкан, ловушка; мышеловка; западня; || капканый; бүре капкыны волчий капкан; күсе капкыны крысиный капкан; капкын салу ставить капкан; 2) *перен.* ловушка, западня; капкын кору устроить ловушку; капкынга төшү (эләгү) *прям., перен.* попасть в капкан, в ловушку.

КАПЛАВЫЧ 1) *см.* капкач 1; 2) покрывало; 3) *физ., тех.* кожух; реостат каплавычы кожух реостата.

КАПЛАВЫЧЛЫ снабжённый крышкой (покрывалом, кожухом).

КАПЛАГЫЧ 1) прикрытие; 2) *см.* каплавыч.

КАПЛАМ 1) покров; йон (төк) капламы волосной покров; кар капламы снежный покров; 2) *см.* каплама 5.

КАПЛАМА 1) *см.* капкач; 2) *портн.* клапан; борт (*костюма*); кесә капламасы клапан кармана; 3) обёртка; обшивка; 4) *уст.* штукатурка; облицовка; 5) *спец.* покрытие.

КАПЛАМАЛЫ: бер капламалы *портн.* однобортный.

КАПЛАМЛЫ с покровом, покрытый.

КАПЛАН леопард; барс; || леопардовый; барсовый; чуар каплан пантера; каплан тиресе шкура барса.

КАПЛАНДЫРУ *разг. понуд.* от каплану валить, свалить, опрокидывать, опрокинуть, перевёртывать, перевернуть; || опрокидывание, перевёртывание.

КАПЛАНУ 1) *в разн. знач.* покрываться, покрыться, укутываться, укутаться (*напр. одеялом*); калын кар белән капланган кырлар поля, покрытые толстым

слоем снега; 2) закрываться, закрыться, затворяться, затвориться; заслоняться, заслониться, прикрываться, прикрыться; 3) зарастать, зарости, заглушаться (*растениями*); 4) затягиваться, затянуться (о *ране*); закупориваться, закупориться (о *порах, отверстиях*); 5) заставляться, заставиться (*вещами*); 6) охватываться (охватиться) со всех сторон, обволакиваться, окутываться, окутаться (*напр. облаками*); 7) разг. опрокидываться, опрокинуться, перевёртываться, перевернуться; падать (упасть) ничком; елганы чыкканда кёймэбез капланды во время переправы через реку наша лодка опрокинулась; йөзтүбән каплану упасть лицом вниз; авызы капланды, бер ни эйтэ алмады он растерялся и ничего не смог сказать; 8) задыхаться, задохнуться, не иметь возможности дышать; подавиться; тамакка төтен каплану задохнуться дымом; сулу каплану задыхаться; ◇ капланып киткере! чтоб ты подавился!; капланып калу остаться неразглашённым, нескрытым (о *недостатках*); капланып тору находиться под спудом (в прикрытом, нескрытом состоянии); капланып яту а) лежать закутавшись; б) лежать ничком.

КАПЛАНЫЛУ *страд. от* каплану

КАПЛАП кульками; коробками (*напр. носить что-л.*).

КАПЛАТУ I *понуд. от* каплау.

КАПЛАТУ II) *понуд. от* каплау; 2) с.-х. случать, случить, покрывать, покрыть; || случка, покрытие; || случной; каплату чоры случной период.

КАПЛАУ 1) крыть, покрывать, покрыть, закрывать, закрыть *чем-л.*; || покрытие *чем-л.*; каплый торган материал материал, служащий для покрытия *чего-л.*; 2) накрывать, накрыть, укрывать, укрыть *чем-л.*; 3) воен. прикрывать, прикрыть, делать (сделать) заслон; || прикрытие, заслон; каплау отряды заслон, отряд, выставленный для заслона; 4) заслонять, заслонить (*напр. свет*); загораживать, загородить, заграждать, заградить (*напр. дорогу*); || загораживание, заграждение; каплап тору а) покрывать, закрывать *что-л.*; б) заслонять (загораживать, закрывать) временно (*напр. дорогу, свет*); каплап кую а) закрыть, прикрыть, оставить прикрытым; б) завесить, заделать *что-л. чем-л.* наглухо; в) загромоздить, заставить *чем-л.* (*напр. проход*); г) опрокинуть, поставить вверх дном (*напр. чашку*); 5) застилать, застлать, устилать, устлать (*напр. ковром пол*); || застиланье, устиланье; б) заволакивать, заволочь, обволакивать, обволочь, охватывать (охватить) со всех сторон (*напр. о тучах*); || заволакивание, обволакивание, охватывание со всех сторон; 7) глушить, заглушать, заглушить (о *сорняках*); зарастать, зарости (*сорняками*); каплап алу а) затянуть, обволочь (*напр. тучами*); б) см. каплау 7; 8) гасить, погасить (*напр. долг*); покрывать, покрыть, возмещать, возместить; || погашение; возмещение; расходларны каплау возместить расходы; 9) задёргивать, задёрнуть (*напр. занавеску*); занавесить; || задёргивание; занавешивание; 10) *перен.* вуалировать, завуалировать, затушёвывать, затушевать (*недостатки*); || вуалирование, затушёвывание; 11) зажимать, зажать, затыкать, заткнуть (*напр. рот, уши*); см. ещё томалау, тыгу; авызын каплау зажать рот, заставить замолчать, не дать высказаться; 12) перевёртывать, перевернуть, опрокидывать, опрокинуть (*посуду, бочку и т. н.*); || перевёртывание, опрокидывание; ◇ каплап калдыру замять (*напр. дело*); каплап китү а) занести (*напр. снегом*); б) см. каплау 7; каплап сөрү с.-х. запахать, перепахать; томан каплау стелиться — о тумане.

КАПЛАУЛЫ крытый, покрытый, закрытый; каплаулы галерея крытая галерея; см. ещё ябулы.

КАПМА-КАРШЫ 1) расположенный напротив (друг против друга, лицом к лицу); капма-каршы утыру сидеть лицом к лицу; 2) *в разн. знач.* противоположный, резко (диаметрально) противоположный; контрастный; противоречивый, противоречащий, несовместимый; || противоречиво, несовместимо; капма-каршы көчләр противоположные силы; капма-каршы төсләр контрастные цвета; капма-каршы фикерләр противоречивые мысли; капма-каршы булу быть противоположным; стоять на противоположных позициях; капма-каршы яклар *мат.* противоположные стороны; капма-каршы почмаклар *мат.* противоположные углы; капма-каршы кую а) противопоставлять; б) противопоставление.

КАПМА-КАРШЫЛЫК *книжн.* противоположность, противоречие, контраст; капма-каршылыклар көрәше борьба противоположностей.

КАПМА-КАРШЫЛЫК 1) *см.* капма-каршылык; 2) контрастность.

КАПОР капор (*женский головной убор*).

КАПОТ капот а) *крышка механизма*; б) *вид женской одежды*.

КАПРАЛ капрал; || капральский.

КАПРИЗ каприз; || *разг.* капризный.

КАПРИЗЛЫ *разг. см.* көйсез, кире.

КАПРОН капрон; || капроновый; капрон оек капроновые чулки.

КАПСУЛА *мед., воен.* капсула.

КАПСЮЛЬ капсюль (*патрона*).

КАПСЮЛЬЛЕ капсюльный, с капсюлем, имеющий капсюль; капсюльле насос *тех.* капсюльный насос

КАПТЕНАРМУС *уст.* каптенармус.

КАПТЫРГЫЧ I 1) карабин, шлёвка (*на сбруе*); 2) *см.* каптырма.

КАПТЫРГЫЧ II приманка (*для ловли рыб*).

КАПТЫРМА 1) металлические застёжки, крючки (*на одежде*); ана каптырма неподвижная (*с колечком*) часть застёжки; ата каптырма подвижная (*с крючком*) часть застёжки; 2) *спец.* перехват (*деталь ткацкого станка*).

КАПТЫРМАЛАНУ *страд. от* каптырмалау застёгиваться, застегнуться, пристёгиваться (*пристегнуться*) на крючки (*об одежде*).

КАПТЫРМАЛАТУ *понуд. от* каптырмалау.

КАПТЫРМАЛАУ застёгивать, застегнуть, пристёгивать (*пристегнуть*) на крючки (*одежду*); каптырмалап кую застегнуть, пристегнуть.

КАПТЫРМАЛЫ с застёжкой, на застёжках, с крючком, пристежной; каптырмалы яка пристежной воротник

КАПТЫРТУ *понуд. от* каптыру I, II.

КАПТЫРУ I *понуд. от* кабу I 1) велеть (разрешать, заставляя, заставить) брать, хватать ртом, давать, дать попробовать; 2) *перен.* давать, дать кушать; покормить; балага имчәк каптыру давать ребёнку грудь; балага эзрәк каптырып ал, ашыйсы килгәндер покорми ребёнка немного, наверное, он хочет есть.

КАПТЫРУ II 1) застёгивать, застегнуть; застёгиваться, застегнуться, пристёгивать, пристегнуть; пристёгиваться, пристегнуться; || застегивание, пристёгивание; каптырмыйча не застёгивая, нараспашку; төймәне каптыру застегнуть пуговицу; 2) защищать; || защищывание; кыскыч белән каптыру защищать щипцами; 3) удить, выудить, ловить, поймать (*удочкой*); || ужение, ловля; балык каптыру удить рыбу; 4) *перен.* ловить, поймать, захватывать, захватить, хватать, схватить, задерживать, задержать, перехватывать, перехватить; || ловля, поимка, захват, перехват; каптырып

кую поймать, схватить.

КАПТЫРУЧЫ: балык каптыручы удильщик, рыбац

КАПТЫРЫНУ застёгиваться (застегнуться, пристёгиваться) на крючки.

КАПУ *уст. книжн. см.* капка; күк капусы ачылу а) *миф.* открытке ворот счастья; б) северное сиунне.

КАПУЧЫ *уст. книжн.* сторож (*у ворот*), привратник

КАПЧЫК 1) мешок; торба; сума; мошна; || мешочный; арка капчыгы заплечный мешок, рюкзак; капчык кендере дерюга, мешковина; капчыклап мешками, в мешках; капчыклап өйгән товар товар в мешках; 2) кулёк; 3) *анат.* пузырь; үт капчыгы жёлчный пузырь; 4) *анат.* мошонка; || мошоночный; ◇ акча капчыгы денежный мешок, богач; гайбәт капчыгы сплетник, сплетница; гөнаһ капчыгы греховодник; таш капчык застенок, тюрьма; тот капчыгыңны! держи карман шире!; хэйлә капчыгы хитрец; хэсрәт капчыгы а) горемыка; б) горе-работник; ялган капчыгы враль; ялган капчыгына эверелү завратся, залгаться; жәтмә капчыгы мотня (*у бредня, невода*).

КАПЧЫКЛЫ 1. в мешках, находящийся в мешках, засыпанный в мешки; бунтовой; капчыклы он мука в мешках; капчыклы товар бунтовой товар; 2. 1) с мешком, имеющий мешок (*о человеке*); 2) *перен.* мешочник, спекулянт.

КАПЧЫКЛЫК мешковина, дерюга, холст для мешка; капчыклык тукума мешковина, холст для мешка.

КАПЧЫКСЫМАН мешковатый (*об одежде*).

КАПЧЫКЧЫ *см.* капчыклы 2 2).

КАПШАВЫЧ щупальце; капшавыч аяклылар *см.* капшавычлылар

КАПШАВЫЧЛЫЛАР *уст. зоол.* членистоногие, щупальцевые.

КАПШАНА-КАПШАНА ощупью, на ощупь; капшана-капшана бару ийти ощупью.

КАПШАНУ *возвр.-страд.* от капшау щипать, нащупывать, шарить, ощупывать, ощупать; || нащупывание, ощупывание.

КАПШАУ щупать, ощупывать, ощупать, шарить, обшаривать, обшарить; || ощупывание, обшаривание; капшап алу пощипать; капшап карау пощупать, прощупать, попробовать на ощупь; капшап белү прощупать, узнать ощупью; капшап табу нащупать, найти ощупью; капшап чыгу прощупать кругом

КАПЪЙОТ жадина, хапуга, живоглот.

КАПЪЙОТЛАНУ хватать и глотать, жадничать, набрасываться с жадностью.

КАПЪЙОТЛЫК рвачество, жадность.

КАПЫЛ 1. вдруг, внезапно, неожиданно; нечаянно, нежданно-негаданно, врасплох; капыл ташлану напасть врасплох; 2. *диал.* неуравновешенный.

КАПЫЛТ *см.* капыл; капылт кеше неуравновешенный человек.

КАР снег; || снежный; снеговой; кар атышып уйнау играть в снежки; кар астындагы подснежный; кар базы погреб, ледник; кар белән капланган а) покрытый, занесённый снегом; б) снеговой; кар бураны буран, снежная вьюга; кар бөртеге снежинка; кар капламы снеговой покров; кар кисәге снежок, комок снега; кар суы талая, снеговая вода; кар тавы снежная гора; кар тоту а) задерживать снег (*на полях*); б) снегозадержание; в) снегозадержательный; кар төшү (яву) а) идти, падать — о снеге; б) снегопад; кар өемнәре (көртләре) снежные заносы; беренче кар первый снег; күбәләк (ябалак) кар снег, идущий крупными хлопьями; ◇ кардай ак белоснежный; кар яуган, эзе басылган *погов.* выпал снег, замел следы (*а концы в воду*); кызыл кар яугач *погов.* когда выпадет красный снег; когда рак свистнет; кышын кар сорасаң, кар да бирмәс *погов.* у него и зимой снега не выпросишь

(очень жадный).

КАРА I 1) чёрный; тёмный (о цвете, окраске); || чёрное, чернота; 2) чёрный, карий; смуглый; || брюнет; бер кара гына кызыл чёрненькая, смугленькая девочка; 3) вороной (о масти лошади); кара айгыр вороной конь; 4) грязный, чумазый (напр. о ребёнке); || грязь, пятно (напр. на одежде); 5) поэт. тёмный, дремучий; кара урман дремучий лес; б) уст. чёрный, курной; кара мунча чёрная (курная) баня; кара ой а) курная изба; б) кухня (в пятистенных домах или домах с пристройкой); ) перен. темный, простой; необразованный, непросвещённый; кара халык простой народ, чернь уст.; кара им простонародное лечение; кара акылым белэн генэ уйлаганда да даже по моему непросвещённому разумению; 8) перен. траурный, чёрный (об одежде); кара киенү носить траур; 9) перен. поэт. чёрный, мрачный, безотрадный; несчастный; тяжёлый, трудный; кара көннэр чёрные дни; кара көнгө жыйнау копить на чёрный день; кара гүргө кертү вогнать в гроб (в могилу); 10) миф. разг. дурной, злой, нечистый; || дурное, нечистое; кара көчлэр чёрные силы; нечистая сила (духи); 11) перен. разг. виновный, обвинённый, очернённый, обесчещенный; нечестный, преступный; || вина; чёрное пятно, бесчестие; кара ягу очернить, обесчестить; 12) перен. нечто чёрное, чернота; силуэт, очертания; тень; ерактан бер кара күренэ издали мелькает что-то чёрное; 13) перед сущ. соотв. первой части русских сложных слов черно=, напр.: кара йонлы черношёрстый; кара кашлы чернобровый; кара күзле черноокий, черноглазый; кара мыеклы черноусый; кара тэнле чернокожий; кара яллы черногривый; ◇ акка кара белэн чёрным по белому; акны караны тану (аера белү) уметь разбираться (букв. уметь отличать белое от чёрного); йөзе кара а) чернолицый, чернолицкий; б) бесстыдник; йөзе кара булгыры! будь он проклят!; кара алтын а) чёрное золото, нефть; б) нефтяной; кара артыш можжевельник казацкий; кара балан бот. гордовина; кара балык зоол. маринка; кара чэч черноволосый; кара бөтнек бот. мята перечная; кара бүрек зоол. см. карабүрек; кара елан зоол. см. елан; кара зирек ольха чёрная; кара икмэк ржаной хлеб; кара йөзлэр а) чернолицкие, опозоренные, посрамлённые; б) коварные, злые, подлецы; кара йөрэк зложелатель, таящий злые замыслы; кара каен бот. см. каен I; кара кан см. кан; кара карга грач; кара кучкыл(лы) чернявый, смуглолицый; кара кызыл тёмно-красный; кара кымыз опьяняющий кумыс особого приготовления (в старину); кара көрэн черно-бурый; кара көрэн төлке а) черно-бурая лисица; б) чернобурка (мех); кара көю а) разг. почернеть, потемнеть (напр. о теле); б) мрачнеть, омрачаться (напр. от злости, зависти); кара пар с.-х. чёрный пар; кара сыр-га(к) бот. чемерица чёрная; кара тал бот. чернотал; кара тир см. тир; кара тояк диал. роговая оболочка копыта, копытный рог; кара тут(лы) чернявый (имеющий чёрные волосы и смуглый цвет лица); кара түш черногрудка (птичка); кара шар уст. ист. чёрные шары (при баллотировке); кара шар салу забаллотировать, прокатить на вороных (не избрать); кара эшче чернорабочий; простой работник, рядовой труженик; кара эчле см. кара йөрэк; кара явым осенние дожди (холодные, продолжительные); кара ягу (кешегэ) очернить, оклеветать кого-л.; карасына кабынган разг. мрачный от злости, зависти; кара өрэнге бот. см. өрэнге; кара үрдэк черныш, чернушка (вид дикой утки); кара жилэк а) черника; б) черничный; кара жилэк кесэле черничный кисель; кара жимеш чернослив; күз карасыдай саклау беречь как зеницу ока; күнеле кара (кеше) зложелатель, злопыхатель, завистник, завистливый, таящий коварные



мысли; эче кара *см.* күнеле кара (кеше).

КАРА II чернила; || чернильный; авторучка карасы чернила для авторучки; кызыл кара красные чернила; кара порошогы чернильный порошок; кара савыты чернильница; кара табы чернильное пятно; шәмэхә кара фиолетовые чернила.

КАРА III *парное слово*: кеше-кара *собир.* люди; кто-либо (*чужой, посторонний*); эйбер-кара *собир. разг.* вещи.

КАРАБАЕР: карабаер аты карабаирская порода лошадей.

КАРАБАЙ карабай (*название бакирского танца а мелодии к нему*); карабайны уйнап жиберсән биим заиграешь карабай — спляшу.

КАРАБАХ карабах; || карабахский.

КАРАБАШ *бот. см.* жикән.

КАРАБИН *воен.* карабин.

КАРАБИНЕР *ист.* карабинер; || карабинерский.

КАРАБИНЛЫ вооружённый карабином

КАРАБОДАЙ греча, гречиха, гречка *разг.*; || гречневый, гречишный; карабодай балы гречишный мёд; карабодай боткасы гречневая каша; карабодай кыры гречишное поле; карабодай ярмасы гречневая крупа.

КАРАБҮРЕК снегирь.

КАРАВАЙ *разг.* каравай (*хлеба*).

КАРАВАТ кровать; || кроватный; кечкенә карават кроватка; ике кешелек карават двуспальная кровать; бер кешелек карават односпальная кровать.

КАРАВЫ: аның каравы зато.

КАРАВЫЛ 1) караул, охрана, стража; || караульный, сторожевой; каравыл кую выставляют караул; каравыл отряды сторожевой отряд; каравыл начальнигы (башлыгы) начальник караула, караульный начальник; каравыл алмашыну (алмаштыру) сменить посты, караул; каравыл бүлмәсе(йорты) караульное помещение; каравыл кую ставить караул; каравылга тарату а) разводить караул; б) развод караула; каравыл тору а) стоять на карауле (*на страже, на часах, на посту*); б) *перен.* караулить, сторожить, подстергать; оберегать; каравыл өе *разг.* а) караульное помещение; б) сторожка, дом лесника; в) пожарка, пожарная изба (*до революции — место общинных сходов*); 2) *разг. см.* каравылчы; 3) *межд.* караул!; каравыл кычкыру кричать караул; ◇ так каравыл уены горелки (*детская игра*).

КАРАВЫЛЛАТУ *понуд. от* каравыллау.

КАРАВЫЛЛАУ 1) караулить, стеречь, сторожить, охранять; || охрана; 2) *перен.* подстергать, подстеречь, поджидать *кого-либо*.

КАРАВЫЛЛЫК *разг.* караульная служба; каравыллык итү караулить, нести караульную службу.

КАРАВЫЛХАНӘ *уст. книжн. см.* каравыл: каравыл бүлмәсе (йорты).

КАРАВЫЛЧЫ 1) караульщик, караульный, сторож, охранник, часовой; урам каравылчысы уличный сторож; 2) обходчик, объездчик; урман каравылчысы лесной объездчик, лесник; каравылчы өе *см.* каравыл: каравыл өе.

КАРАГАЙ 1) лиственница; || лиственничный; карагай урманы лиственничный лес; 2) *диал.* сосна; || сосновый.

КАРАГАЙЛЫК 1) роща *или* часть леса, заросшая лиственницей; 2) *диал.* сосновый лес.

КАРАГАНДА 1) если смотреть, когда смотреть; туры караганда если смотреть прямо; 2) по виду, на вид, с виду; по сравнению с..., в сравнении с..., сравнительно с...; судя по...; по...; былтыргыга караганда по сравнению с

прошлым годом; тыштан караганда судя по внешнему виду; районнардан хәбәр итүләренә караганда судя по сообщениям из районов; 3) чем; миңа караганда ул яшьрәк күренә он выглядит моложе, чем я.

КАРАГАТ *диал. см.* карлыган; кара карагат куаклыгы *см.* карлыганлык.

КАРАГАТЛЫК *диал. см.* карлыганлык.

КАРАГАЧ *бот.* карагач; ильм; || карагачевый; ильмовый.

КАРАГРУҢ *ист.* черносотенец; || черносотенный.

КАРАГРУҢЛЫК *см.* карагруҗчылык.

КАРАГРУҢЧЫ *см.* карагруҗ.

КАРАГРУҢЧЫЛЫК *ист.* черносотенщина; || черносотенный.

КАРАЗИ: карази орлыгы семена чернухи обыкновенной.

КАРАИМ караим; || караимский; караим теле караимский язык.

КАРАИМЧА по-караимски; || караимский.

КАРАЙТУ *см.* каралту.

КАРАК I вор, жулик; разбойник; громила; || воровской; разбойничий; караклар шайкасы воровская шайка; разбойничья шайка; караклар оясы воровской притон; караклар теле воровской язык, воровской жаргон; вак карак, карак кисәге воришка, мелкий вор; диңгез карагы морской разбойник, пират; йозак ватучы карак вор-взломщик; карак хатын воровка; рецидивист карак вор-рецидивист; каракның бүреге яна *посл.* на воре шапка горит; бурныкы — каракка, бурныкын карак урлаган *погов.* разбойник обокрал вора; вор у вора дубинку украл.

КАРАК II: елан карагы *диал.* конъюнктивит.

КАРАКАЙ *ласк.* чёрненький, чернявый.

КАРАКАЛПАК каракалпак; || каракалпакский; каракалпак хатын-кызы каракалпачка; каракалпак теле каракалпакский язык.

КАРАКАЛПАКЧА по-каракалпакски; || каракалпакский.

КАРА-КАРШЫ 1) друг против друга, лицом к лицу напротив, визави; тет-а-тет; навстречу; кара-каршы утыру сидеть друг против друга; кара-каршы очрашу встретиться лицом к лицу; кара-каршы килү а) встретиться, наткнуться, оказаться лицом к лицу; б) встреча; кара-каршы китерү а) встретить; б) устроить очную ставку; 2) обоюдный, взаимный; кара-каршы мэхәббәт взаимная любовь; 3) *мат.* диаметрально противоположный; кара-каршы почмаклар противоположные (вертикальные) углы; 4) *разг. сл.* капма-каршы; ◇ бәйрәм ашы кара-каршы *посл.* долг платежом красен; кара-каршы көрәш единоборство; кара-каршы сөйләшү разговор (диалог) между двумя лицами; кара-каршы әйтешү а) перекидываться словами; б) пререкаться; в) состязаться в острословии; г) ругаться; кара-каршы жырлашу состязаться в пении (*напр. частушек*).

КАРАКАТ *уст. зоол. см.* каракатица.

КАРАКАТИЦА *зоол.* каракатица.

КАРАКАШ чернобровый.

КАРАКЛАРЧА 1) воровски, по-воровски, как воры; 2) *перен.* воровато, украдкой, скрытно, тайно, исподтишка.

КАРАКЛЫК воровство, кража, хищение; разбой, грабёж; әдәби караклык плагиат, литературное воровство; караклык итү а) воровать, расхищать, заниматься воровством; б) воровство.

КАРАКОРТ каракурт (*ядовитый паук*).

КАРАКОШ орёл; каракош баласы орлёнок.

КАРАКСЫМАН вороватый; || воровато.

- КАРА-КУЧКЫЛ тёмный; чёрный; кара-кучкыл йөзле смуглый, чернявый; чернолицый, черномазый.
- КАРАКЧЫЛЫК *см.* караклык.
- КАРА-КЫЗЫЛ вишнёвый, бордово-красный.
- КАРАКӨЯ *диал. бот. см.* арыш: арыш анасы.
- КАРАКУЗ 1) черноокий, черноглазый, с чёрными глазами; 2) белоглазка (*рыба*).
- КАРАКУЛ каракуль; || каракулевый; каракульский; каракүл яка каракулевый воротник; каракүл сарык каракульская овца.
- КАРАКУЛЧЕ каракулевод.
- КАРАКУЛЧЕЛЕК каракулеводство; || каракулеводческий; каракүлчелек совхозы каракулеводческий совхоз.
- КАРАЛАМА черновик, черновой набросок; || черновой; каралама кульязма черновая рукопись; каралама хәлендә вчерне, в неотделанном виде.
- КАРАЛАНДЫРУ *понуд. от* каралану чернить, красить (покрасить) в чёрный, тёмный цвет; делать (сделать) чёрным.
- КАРАЛАНУ 1) *страд. от* каралау 1 черниться, окрашиваться (краситься) в чёрный цвет; быть окрашенным в чёрный цвет; 2) *см.* каралу I; 3) *перен. разг.* обвиняться, быть обвинённым; быть оклеветанным; осуждаться, быть осуждённым.
- КАРАЛАУ 1) чернить, окрашивать (окрасить) в чёрный цвет; || чернение, зачернение, окрашивание в чёрный цвет; 2) пачкать, запачкать, загрязнять, загрязнить, марать, замарать, пятнать, запятнать; || загрязнение, пачканье, маранье; 3) *перен.* чернить, очернить, клеветать, оклеветать, пятнать, запятнать, обвинять, обвинить, осуждать, осудить, позорить, опозорить, хулить, охаивать, охаять; || клевета, очернение, обвинение, осуждение (*чаще невинного*), охаивание.
- КАРАЛАУЧЫ хулитель; клеветник.
- КАРАЛМАУ быть запущенным (заброшенным), быть неухоженным (*напр. о саде*); || запущенность, брошенность, отсутствие ухода; каралмаган бакча запущенный сад.
- КАРАЛТУ *понуд. от* каралу I 1) чернить, окрашивать (окрасить) в чёрный цвет; || чернение, окрашивание в чёрный цвет; төтен белән каралтып бетерү задымить, закоптить дымом; 2) тушевать, растушевать, затушевать, затемнить; || затушёвывание, затемнение; каралта төшү подчернить, подтемнить; затушевать ещё больше; 3) воронить; || воронение; 4) марать, замарать, пачкать, запачкать, чернить, зачернить, загрязнять, загрязнить; || маранье, пачканье, загрязнение; каралтып бетерү испачкать, запачкать.
- КАРАЛТЫ 1) *собир.* надворные постройки, пристройки, службы; 2) строение, здание; каралты түбә белән, адәм кием белән *погов.* постройка красуется крышей, а человек — одеждой; 3) *обл.* двор, усадьба; каралтылар салу *см.* каралтылау.
- КАРЛЛТЫЛАУ застраивать, застроить надворными постройками (службами, пристройками); каралтылап алу обстроить; обстроиться.
- КАРАЛТЫЛУ *страд. от* каралту 1) загрязниться, загрязниться; || загрязнение; 2) затемняться, зачерняться, зачерниться, черниться; || зачернение; каралтылган корыч чёрная сталь; каралтылган көмеш чёрное серебро; 3) растушёвывать, затушёвывать; || затушёвывание, растушёвка; 4) воронить; || воронение.
- КАРАЛТЫМ *см.* каралжым.
- КАРАЛУ I 1) чернеть, почернеть, темнеть, потемнеть, делаться, сделаться чёрным

(тёмным); || чернение, почернение, потемнение (*пассивное действие*); карала башлау начать чернеть (темнеть); каралып күренү виднеться — о чём-л. чёрном, чернеть, чернеться, темнеть, темнеться (*издали*); каралып китү почернеть (*вдруг или за последнее время*); 2) загрязняться, загрязниться, становиться (стать) грязным; || загрязнение (*напр. белья*); каралган кием грязная (загрязнённая, запачканная) одежда; 3) загорать, загореть, делаться (сделаться) загорелым; || загар (*на теле*).

КАРАЛУ П *страд. от* карау 1) осматриваться, быть осматриваемым; бүләк атның теше каралмас *посл.* дарёному коню в зубы не смотрят; 2) разбираться, рассматриваться, быть рассмотренным, подвергаться рассмотрению; || рассматр (дела, вопроса); һәр ягы уйланып каралды всесторонне рассмотрено; жыелышта каралган мәсьәләләр вопросы, рассмотренные на собрании; 3) предусматриваться, быть предусмотренным; договорда каралган предусмотренный в договоре, предусмотренный договором; договорный; сметада каралган предусмотренный сметой, сметный; 4) *разг.* призываться, проходить (пройти) призывною комиссию; || призыв.

КАРАЛУЧАН маркий, быстро загрязняющийся.

КАРАЛУЧЫ *разг.* призывник.

КАРАЛЫ 1) с черным, с чёрным оттенком; каралы материя ткань с чёрным оттенком; 2) *парное к* аклы: аклы-каралы.

КАРАЛЫК 1) чернота, чёрный цвет; чәч каралыгы чернота волос; 2) темнота, темень; 3) *перен.* темнота, отсталость, неграмотность, необразованность, непросвещённость; ♦ эче каралык недоброжелательность; завистливость.

КАРАЛЖЫМ черноватый; темноватый.

КАРАМА 1) вяз; || вязовый; карама кабыгы кора вяза, вязовая кора; 2) вязки, схватки; чана карамасы вязки (схватки) санные.

КАРАМАГЫНДА в ведении, в распоряжении, на усмотрении, при...; под наблюдением

КАРАМАГЫНДАГЫ вверенный, находящийся в ведении, состоящий при...; земство карамагындагы *уст.* земский; шәһәр ида-

рәсе карамагындагы больницалар *уст.* муниципальные больницы, больницы при городском управлении

КАРАМАЙ *диал. см.* нефть.

КАРАМАК: карамагына бирелү вверяться; карамагына бирү (тапшыру) вверять; су|| карамагына бирелгән эйбер предмет, представленный суду; карамагында булу (берәүнең) быть в чьём-л. распоряжении (подчинении).

КАРАМА-КОРАМА *разг.* еле держащийся; построенный кое-как.

КАРАМАЛАНУ *страд. от* карамалау.

КАРАМАЛАТУ *понуд. от* карамалау

КАРАМАЛАУ: чана карамалау приделать вязки к саням.

КАРАМАЛАШУ *взаимн.-совм. от* карамалау.

КАРАМАСТАН несмотря на..., невзирая на...; наперекор, вопреки; независимо от...; ...га карамастан невзирая на...; моңа карамастан независимо от этого, несмотря на это; кемнең кем булуына карамастан невзирая на лица; шуңа карамастан всё же, при всём том; впрочем; кар булуга карамастан, көн жылы булды несмотря на снег, день был тёплый.

КАРАМЕЛЬ карамель; || карамельный.

КАРАМЧЫК нечто чёрное в темноте *или* вдалеке.

КАРАМЫЙЧА 1) не смотря, не видя, не глядя, вслепую; тактага карамыйча шахмат уйнау играть в шахматы вслепую; 2) *см.* карамастан

КАРАН: каран калу *диал.* оставаться незасеянным (*о полях*); оставаться невзошедшим (*о хлебах*).

КАРАНГАЛАУ *многокр.* от карану осматриваться, оглядываться, озираться (*часто, время от времени*).

КАРАНДАШ карандаш; || карандашный; карандаш очлый торган перочинный; карандаш очы остриё карандаша; карандаш үзеге стержень, графит карандаша; таш карандаш грифель, грифельная палочка.

КАРАНДЫРУ *понуд.* от карану.

КАРАНТИН *мед.* карантин; || карантинный; карантин вакыты карантинное время.

КАРАНУ 1) осматриваться (озираться, оглядываться) вокруг себя; водить глазами; каранып алу (кую) *однокр.* осмотреться; каранып бару ийти, ехать озираясь (осматриваясь вокруг себя); каранып тору осматриваться (озираться) вокруг; стоять оглядываясь (озираясь) по сторонам; як-якка карану осматриваться по сторонам; тирэ-якка карану оглядываться вокруг себя; 2) осматривать себя, смотреться, глядеться; көзгегэ карану смотреться в зеркало.

КАРАП 1) по..., смотря на..., сообразно с...; в соответствии с...; соответственно чему-л.; в зависимости от...; хезмэтлэрэнэ карап по заслугам; шартларга карап в зависимости от условий, обстоятельству буена карап по росту; көчкэ карап в соответствии с силами; юрганыңа карап аягыңны суз *погов.* по одежке протягивай ножки; 2) по направлению к чему-л.; өөнэ карап китте он пошёл по направлению к дому.

КАРАР I: карар күзгэ на вид, на первый взгляд.

КАРАР II 1) постановление, решение; заключение; резолюция; тирэнтен уйланган карар зрелое (глубокомысленное) решение; карар бирү *см.* карар итү; мин укырга карар бирдем я решил учиться; карар итү а) решить, постановить; утвердить; б) решение, постановление; утверждение; в) решиться, остановиться на *каком-л.* решении; г) *см.* карар чыгару а); карар кылу *уст. см.* карар итү; карарга килү прийти к решению (к заключению); решить, заключить; карар чыгару а) вынести решение (постановление); решить, постановить; б) *юр.* присудить, вынести решение (*о суде*); карарны тыю наложить veto; карарны юкка чыгару отменить решение; закон карары законоположение; суд карары судебное решение; 2) *уст. книжн. покой,* спокойствие; постоянство; карар табу установиться, успокоиться.

КАРАРЛАШТЫРУ 1) устанавливать, установить; || установление; 2) утверждать (утвердить, оформлять, оформить) решением; || утверждение решением.

КАРАРЛАШУ утверждаться, утвердиться, устанавливаться, установиться, определяться, определиться; карарлашкан тэртип установившийся (*на основе постановления*) порядок

КАРАРСЫЗ 1) без решения, без постановления; 2) *разг.* нерешительный; неустойчивый, непостоянный, переменчивый.

КАРАРСЫЗЛАНУ *разг.* делаться, сделаться переменчивым (непостоянным, неустойчивым).

КАРАРСЫЗЛЫК *разг.* неустойчивость, непостоянство, переменчивость.

КАРАСУ черноватый, тёмный, темноватый; карасу авыр болытлар тёмные свинцовые тучи; карасу кызыл тёмно-красный; карасу кызыл буяу охра, чернядь; карасу тонык тёмный, темноватый; ◇ карасу туфрак *с.-х.* бурые почвы.

КАРАТА 1) применительно, относительно, в отношении; бу мæсьэлэгэ карата относительно этого вопроса, применительно к этому вопросу; 2) по, к...; по

отношению к..., по адресу...; ана карата сез хаклы түгел по отношению к нему вы не правы; бер-берсенэ карата по отношению друг к другу; 3) в зависимости от..., в соответствии с...; по мере...; по случаю; кеченэ карата йөклэмэң по твоим силам и нагрузка; хэленэ карата в зависимости от его положения; эшлэгэн эшенэ карата хезмэт хакы плата в соответствии с выполняемой работой.

КАРАТУ *понуд.* от карау 1) велеть (заставлять, заставить, позволять, дозволить, позволять, позволить, разрешать, разрешить, допускать, допустить) смотреть, посмотреть, глядеть, поглядеть, рассматривать, рассмотреть; 2) велеть (заставлять, заставить, поручать, поручить) ухаживать, нянчить, смотреть, присматривать *за кем-л.*; 3) *см.* күрсәтү; авыруны докторга карату показывать больного доктору; 4) *воен.* направлять, направить, обращать, обратить (*напр. ствол орудия*); 5) ссылаться, сослаться, относить, отнести; 6) *перен.* завоёвывать (завоевать) внимание других, привлекать (привлечь) к себе; || завоёвывание внимания, привлечение к себе; 7) *перен.* подчинять, подчинить, покорять, покорить; || подчинение, покорение; ◇ авызына карату увлечь, занять, заинтересовать *кого-л.* своим рассказом; үзенэ карату а) овладеть *чьим-л.* вниманием, завоевать *чьё-л.* внимание; б) очаровать, заворожить, заколдовать, заставить влюбиться; в) задобрить *чем-л.*; татып карату давать пробовать (попробовать), заставить пробовать; эшләтеп карату заставить поработать (с целью испытания).

КАРА-ТУРЫ карий, тёмно-гнедой, каре-гнедой (*о масти лошади*).

КАРАТУТ(ЛЫ) смуглый, смуглолицый.

КАРАТЫЛУ *страд.* от карату 5.

КАРАТУШ черногрудка (*птица*).

КАРАУ 1) смотреть, посмотреть, глядеть, глянуть, взглянуть, поглядеть; || взгляд, взор; зрение; || зрительный; еракка карау смотреть вдаль; ачуланып карау злобно глядеть; гашыйкларча карау влюблённый взгляд; аска карау потупить взор; карау сызыгы линия зрения; карап чамалау глазомер, зрительная оценка, оценка на глаз; карау трубасы зрительная труба, подзорная труба; башны тыгып карау посмотреть, просунув голову; сузылып карау выглядывать (*напр. высовывая голову из окна*); беренче карауга на первый взгляд; бүре шикелле карау смотреть волком; диккэть белэн карау всматриваться внимательно; елмаеп карау взглянуть с улыбкой, улыбаясь; ...га кадэр карау досмотреть, доглядеть (*до какого-л. предела*); карап алу *однокр.* глянуть, взглянуть, кинуть взгляд; карап бетерү досмотреть, просмотреть до конца; карап калу а) смотреть (вслед); б) наглядеться, насмотреться вдоволь (*пока есть возможность*); карап кую *однокр.* взглянуть, глянуть; карап тую наглядеться, насмотреться; маңгай астыннан карау смотреть исподлобья; текэлеп (текэп) карау впиться взором, всмотреться, вглядеться, вперить взор; төбэлеп карау *см.* текэлеп карау; өстэн карау, өстэн-өстэн генэ карау а) смотреть поверхностно; верхоглядничать; б) верхоглядство; 2) осматривать, осмотреть, обозревать, обозреть, взирать; наблюдать, всматриваться, искать взглядом, высматривать; || осмотр, обозрение; наблюдение; карап бару а) идти (ехать) рассматривая, заглядывая; б) следить (*напр. за литературой*), просматривать (*напр. все новинки*); авыз ачып карап бару (тору) заезваться; карап йөрү ходить рассматривая (приглядываясь); наблюдать; карап тору а) пристально смотреть, наблюдать, обозревать, высматривать *что-л.* (*в данный момент*); б) понаблюдать, присматривать *за кем-чем-л.*; охранять,

покараулить *что-л.* (*некоторое время*); без дә карап тормадык и мы не зевали, не сидели сложа руки; гажәпләнеп (шаккатып, дөнъясын онытып) карап тору заглядеться, дивиться, диву даваться; искитеп (сокланып) карап тору засмотреться, заглядеться, глядеть с восхищением; карап торучы наблюдатель; зритель; карап чыгу а) обозревать, просматривать, рассматривать; проверять, выверять; б) заглядывать *куда-л.* (*мимоходом*); яңадан карап чыгу пересмотреть; 3) рассматривать, рассмотреть, разбирать, разобрать (*дело, заявление*); || рассматривание, рассмотрение, рассматривание, разбор, разбирательство (*дела, вопроса*); эшне яңадан карау пересматривать дело; 4) смотреть, присматривать, нянчить, нянчиться; заботиться, ухаживать (*напр. за больным*), оказывать уход; осматривать; || осмотр, смотр; присмотр, уход, попечение, забота; авыруны карау а) смотреть за больным; лечить больного; б) осмотр больного; бала карау нянчить ребёнка; присматривать за ребёнком; бакчаны карамау запускать сад; карап терелтү выходить (*напр. больного*); карап житкермәү а) недосмотреть, недоглядеть; б) недосмотр; үзен-үзе карамау не обращать внимания на свою внешность, не следить за собой; опускаться; 5) воспитывать, давать на пропитание, содержать на иждивении, помогать (*материально*); || воспитание, содержание на иждивении, помощь; ата-ананы карау помогать родителям (*давая средства к существованию*); карап үстерү а) воспитывать, пестовать; б) выращивать, выхаживать; б) относиться, отнестись, касаться, иметь отношение к *чему-л.*; || отношение, касательство; бу сорау темага карамый этот вопрос к данной теме не относится; сез моңа ничек карыйсыз? как вы смотрите на это?; как вы считаете?; эшкә намус белән карау добросовестное отношение к работе; эшкә салкын карау халатное отношение к делу; тигез карамау а) относиться неодинаково, дискриминировать; б) дискриминация; түрәләрчә карау бюрократическое отношение; әдәбиятка караган мәсьәләләр вопросы, относящиеся к литературе; үз сүзенә жавапсыз карау безответственно относиться к своим словам; 7) *перен.* быть обращенным *куда-л.*, выходить, глядеть *куда-л.*; тәрәзәләре бакчага карый их окна обращены в сад, их окна выходят в сад; 8) *перен.* быть в ведении, принадлежать, относиться, зависеть, быть в зависимости *от кого-чего-л.*; бу жирләр кайсы колхозга карый? какому колхозу принадлежат эти земли?; 9) *перен. разг.* смотреть, судить, составлять суждения, заключения (*обращая внимание на какую-л. одну сторону вещей*); кешенә сүзенә карама, эшенә кара *посл. о человеке суди не по словам, а по делам*; 10) *разг.* смотреть, заглядывать; заглядываться, интересоваться, заинтересоваться *кем-л.*; ул хатын-кызларга карый он обращает внимание на женщин; син абыеңа карап эшлә ты в работе следуй своему старшему брату; 11) в *повел. форме выражает предостережение или удивление, напр.:* кара, таеп китмә! смотри, не поскользнься!; кара нинди! смотри какой!; кара син аны а) смотри-ка ты!, ишь ты!; б) *вводн. сл.* видишь; моңа кара! ишь ты!, смотри на него!; 12) *сознан.* пробовать (пытаться) *что-л.* сделать *служит для образования составных глаголов, напр.:* ашап карау а) пробовать есть; б) снимать пробу; в) снятие пробы; язып карау пробовать писать; тәмен татып карау а) пробовать на вкус, дегустировать; б) дегустация; в) *перен.* испытать на себе; сынап карау а) испытывать; б) испытание; хәлне тикшереп карау зондировать почву, выяснять обстановку; тырышып карау попытаться; тәвәккәлләп карау рискнуть; тәвәккәлләп карарга кирәк! надо рискнуть!; төрле яктан уйлап карау взвесить, обдумать всесторонне; чамалап карау

прикинуть; үлчәп карау попробовать взвесить; ◇ алны-артны карау глядеть в оба; аның каравы зато; ачып карау а) открыть и посмотреть; б) вскрыть (*напр. письмо*); бармак аша карау глядеть (смотреть) сквозь пальцы; карап карарбыз! посмотрим!, будет видно!; карап туйгысыз (туймаслык) ненаглядный (*о человеке*); загляденье (*о предметах, явлениях*); менә карап тор того и гляди; вот увидишь, погоди; сүз төртеп карау вставить словечко; замолвить словечко; тыштан карауга внешне, на внешний вид; ярып карау вскрыть, сделать вскрытие.

**КАРАУСЫЗ** 1) без надзора, без внимания, без ухода; безнадзорный, беспризорный; лишённый присмотра; 2) *перен.* запущенный, заброшенный; караусыз калдыру а) оставить без надзора; б) *перен.* запустить, забросить; караусыз калдырылган алма бакчасы заброшенный яблоневый сад

**КАРАУЧЫ** 1) смотрящий; тот, кто смотрит; маңгай астыннан караучы смотрящий исподлобья (недоброжелательно); нәфрәт белән караучы смотрящий с ненавистью; 2) присматривающий; тот, кто присматривает, ухаживает *за кем-л.*; ат караучы конюх; бала караучы няня, нянька; бозау караучы телятник; телятница; дунгыз караучы свинарь; свинарка; свиновод; кош караучы птицевод; куян караучы кроликовод; эт караучы псарь; 3) зритель; кино караучылар кинозрители; 4) наблюдатель; читтән караучы посторонний наблюдатель; 5) смотритель, надзиратель; ◇ өстән караучы верхогляд.

**КАРАУЧЫЛЫК:** өстән караучылык верхоглядство.

**КАРАУЧЫСЫЗ** *см.* караусыз; караучысыз калдырылган заброшенный.

**КАРАЧА I** чёрненький; || нечто чёрное

**КАРАЧА II** *бот. см.* кара: кара сырга(к)

**КАРАЧАЙ** карачаевец; || карачаевский; карачай теле карачаевский язык; карачай хатын-кызы карачаевка.

**КАРАЧАЙЧА** по-карачаевски; || карачаевский.

**КАРАЧАЙ-ЧЕРКАС** карачаево-черкесский.

**КАРАЧКЫ** 1) пугало, страшилище; чучело (*огородное*); 2) тёмный силуэт, нечто тёмное (*виднеющееся издали*); 3) *перен. бран.* чучело огородное, пугало.

**КАРАЧКЫЛЛАНУ** темнеть, чернеть, маячить (*вдали*); карачкылланып күренү чернеть, виднеться — *о чём-л. тёмном.*

**КАРАЧЫ** *вводн. сл.* глядь, погляди-ка, смотри-ка.

**КАРАШ** 1) взгляд, взор; ачулы караш гневный взор; беренче карашка на первый взгляд; беренче караштан по первому впечатлению; с первого взгляда; күз карашы взор, взгляд; сораулы караш вопросительный взгляд; усал караш злобный взгляд; 2) воззрение, взгляд; идея, убеждение, точка зрения, позиция; веяние *перен.*; билгеле бер карашта булу (карашны яклау) держаться каких-либо взглядов, иметь определённые убеждения; шул заман карашы веяние того времени; бер яклы караш односторонний (однобокий) взгляд; дөньяга караш мировоззрение; тепле караш булмау не иметь твёрдых убеждений (*идти, куда ветер дует*); караш ноктасы точка зрения; ...карашыннан чыгып под углом зрения...; ялган караш лжеучение; ялгыш карашта тору (булу) быть в заблуждении; стоять на неправильных позициях, заблуждаться; 3) отношение; шәфкатъле (миһербанлы) караш добросердечное отношение; эшкә караш отношение к работе; салкын караш халатное отношение; дингә түземле караш веротерпимость.

**КАРАШЛЫ:** хәр карашлы вольнодумный, свободомыслящий.

**КАРАШТАГЫ:** башка (бүтән) караштагы инакомыслящий; бер караштагы



единомышленный.

КАРАШТЫРГАЛАУ *многокр. от караш-*

КАРАШТЫРУ *многокр. от карау* 1) заглядывать, поглядывать, посматривать; 2) присматривать *за кем-л.*; баланы бераз гына караштырып тор эле побудь немного с ребёнком; 3) искать, поискать, подыскивать, подыскать (*немного или попутно*).

КАРАШУ *взаимн. от карау* 1) переглядываться, переглянуться; карашып алу (кую) переглянуться; 2) помогать (помочь) смотреть, присматривать, ухаживать (*напр. за ребёнком, за животными*); 3) помогать (помочь) в осмотре, помогать осматривать, лечить (*напр. больного*); 4) помогать (помочь) искать, выискивать *что-л.*

КАРАЮ *диал. см. каралу* I.

КАРАЖИЛӘК черника; || черничный; каражиләк кесәле черничный кисель.

КАРАЖИМЕШ чернослив; || черносливовый.

КАРАҢГЫ 1) тёмный, сумеречный; || темно, сумеречно; караңгы төн тёмная ночь; монда караңгы здесь темно; караңгы белән (чакта) затемно, пока темно; караңгыда калу остаться (очутиться) в темноте; караңгыга калу запоздать, остаться до сумерек; караңгы төшү стемнеть; караңгы төшкәнче засветло; күзгә төртсәң күренмәслек караңгы темно, хоть глаз выколи, ни зги не видать; яртылаш караңгы полутёмный; 2) дремучий; караңгы урманнар дремучие леса; 3) *перен.* мрачный, сумрачный, неприветливый; || мрачно, сумрачно, неприветливо; караңгы чырай мрачное выражение лица, мрачный вид; караңгы чырай белән угрюмо, неприветливо; негостеприимно; караңгы чырайлы мрачный, угрюмый, хмурый, неприветливый; негостеприимный; 4) *перен.* беспросветный; караңгы тормыш беспросветная жизнь; 5) *перен.* тёмный, находящийся в невежестве; 6) *перен.* тёмный, неизвестный; || темно, неизвестно; анын киләчәге караңгы его будущее неизвестно; ансы миңа караңгы то мне неизвестно.

КАРАҢГЫДА *впотьмах, в темноте.*

КАРАҢГЫЛАНДЫРУ *понуд. от караңгылану* 1) затемнять, затемнить; || затемнение; 2) *перен.* омрачать, омрачить (*лицо, взгляд*); 3) *перен.* делать (сделать) неясным, непонятным.

КАРАҢГЫЛАНДЫРЫЛУ *страд. от караңгыландыру*

КАРАҢГЫЛАНУ 1) темнеть, потемнеть, стемнеть, затемняться, затемниться, становиться (стать) тёмным; || потемнение, затемнение; караңгылана башлау начать темнеть, затемнеть; караңгылана бару темнеть постепенно; караңгыланып китү стемнеть; күз аллары караңгыланып китте у него в глазах потемнело; 2) меркнуть, померкнуть, смеркаться, смеркнуться; 3) затуманиваться, затуманиться, затмеваться, затмиться; 4) становиться тёмным, начать тухнуть (*о яйце*); 5) *перен.* мрачнеть, помрачнеть, омрачаться, омрачиться, помрачаться, помрачиться; || помрачение (*лица, взгляда*); чырае караңгыланды его лицо помрачнело.

КАРАҢГЫЛАТУ 1) *см. караңгыландыру*; 2) *безл. смеркаться (о наступлении ночи, темноты).*

КАРАҢГЫЛАУ 1) затемнять, затемнить, делать (сделать) тёмным; || затемнение; караңгылап кую затемнить; 2) заслонять, заслонить, затенять, затенить (*свет*); 3) *перен.* портить (испортить) настроение, омрачать, омрачить *кого-л.*

КАРАҢГЫЛЫК 1) темнота, темень, тьма, потёмки; мгла, мрак; энгер-меңгер караңгылыгы сумерки; 2) *перен.* невежество, темнота, необразованность;

караңгылык ба-су(каплау) а) быть покрытым мраком (темнотой); б) *перен.* быть (находиться) в состоянии темноты (бескультурия, невежества); караңгылыкта яшәу жить в темноте (невежестве).

КАРАҢГЫЛЫ-ЯКТЫЛЫ I. утренние и вечерние сумерки, полумрак; || сумеречный; караңгылы-яктылы чакта в сумерках; караңгылы-яктылы вакыт сумерки, утренние и вечерние сумерки; 2. полутёмный; караңгылы-яктылы бүлмә полутёмная комната.

КАРБИД *хим.* карбид; || карбидный; карбид лампа карбидная лампа.

КАРБОЛ: карбол кислотасы карболовая кислота, карболка.

КАРБОЛИТ карболит.

КАРБОЛКА карболка, фенол

КАРБОН углерод.

КАРБОНАТ карбонат; || карбонатный; карбонат кислотасы *см.* күмер: күмер кислотасы.

КАРБОНИТ *хим., тех.* карбонит.

КАРБОНЛАШТЫРУ карбонизировать; || карбонизация.

КАРБЫЗ арбуз; || арбузный; карбыз бакчасы бахча; карбыз төше арбузные семечки; тозлаган карбыз солёный арбуз.

КАРБЫЗЧЫ 1) торговец арбузами; 2) бахчевод, выращивающий арбузы.

КАРБЫЗЧЫЛЫК бахчеводство, выращивание арбузов; || бахчеводческий.

КАРБЮРАТОР *тех.* карбюратор; || карбюраторный; трактор карбюраторы карбюратор трактора.

КАРБЮРАЦИЯ *хим., тех.* карбюрация.

КАРБЮРАЦИЯЛӘУ карбюрировать; || карбюрация.

КАРГА 1) ворона; || вороний; карга кычкыруы вороний крик; ала карга серая ворона, ворона обыкновенная; ала карга баласы воронёнок; 2) *перен.* разиня; 3) пики (*масть в картах*); || пиковый; карга унлыгы десятка пик; ◇ кара карга грач; кара карга баласы грачонок; карга кузагы *бот.* чина весенняя; карга күзе *бот.* паслён чёрный; вороний глаз; карга миләше бузина; волчья ягода; карга оясы пустая, бестолковая голова; каргалар *неодобр.* вороньё; вороны (*накликающие беду*); бер карга кыш ясамас *посл.* один грач зимы не делает; карга карганың кузен чукумый *или* карга күзен карга чукумас *посл.* ворон ворону глаз не выклюет.

КАРГАБОРЫН *тех.* клещи; круглогубцы; плоскогубцы; острогубцы; кусачки.

КАРГА-КОЗГЫН *собир.* вороньё; үләксәгә карга-козгын жыелган на падаль слетелось вороньё.

КАРГАЛУ *страд.* от каргау проклинаться, быть проклятым.

КАРГАНУ 1) проклинать, проклясть, говорить проклятия; || проклятие; 2) божиться, побожиться, клясться, поклясться; |1 клятва; 3) *перен.* *см.* сукрану.

КАРГАТУ *понуд.* от каргау допускать (допустить, позволять, позволить) проклинать, проклясть себя; нигә үзеңне каргатып торасың? что ты позволяешь себя проклинать?

КАРГАУ проклинать, проклясть, клясть; накликать (*на чью-л. голову*) бедствие; || проклятие, проклинание.

КАРГАШУ *взаимн.-совм.* от каргау проклинать друг друга; проклинать кого-л. вместе с кем-л.

КАРГЫШ 1) проклятие, зложелательств во; каргышы төшү (тию) быть проклятым кем-л.; каргышы төшкән проклятый кем-л.; эт каргышы бүрегә төшми *посл.* проклятие собаки на волка не падёт; 2) *перен.* ругань, брань.

КАРГЫШЛАУ *см.* каргау.

КАРГЫШЛЫ проклятый.

КАРДА *тех.* карда; || кардный.

КАРДАЛЫ *тех.* кардный; кардалы машина кардная машина.

КАРДАН *тех.* кардан; || карданный.

КАРДАНЛЫ *тех.* карданный; карданлы вал карданный вал; карданлы тапшыргыч карданная передача.

КАРДИНАЛ *рел.* кардинал; || кардинальский.

КАРДИНАЛЛЫК *рел.* положение (звание, сан) кардинала; || кардинальный; кардиналлык билгеләре кардинальские регалии.

КАРДИНАЛЬ *книжн.* кардинальный, главный, имеющий решающее значение; кардиналь мәсьәлэләр кардинальные проблемы.

КАРДИНАЛЬЛЕК кардинальность (*напр. проблемы*).

КАРДИОГРАММА *мед.* кардиограмма.

КАРДИОГРАФ кардиограф.

КАРДИОГРАФИК кардиографический.

КАРДИОГРАФИЯ кардиография; || кардиографический.

КАРДИТ *мед.* кардит.

КАРДОН *разг.* лесная сторожка, дом лесника, кордон.

КАРДӘШ 1) родственник, родственница; || родственный; бертуган кардәшләр кровные родственники; бик якын кардәшләр близкие родственники; ерак кардәшләр дальние родственники; кардәш телләр родственные языки; кардәш булу (булып алу, булып китү) породниться, сродниться; кардәш (тиешле) кеше сродни, родственник; 2) брат; || братский; сөт кардәше молочный брат; кардәш республикалар братские республики; 3) (*при обращении*) брат!, браток!; кардәшләр! братцы!, братья!; 4) *рел. уст.* ближний, духовный брат.

КАРДӘШЛЕК 1) родство; || родственный, братский; кардәшлек хисләре родственные чувства; 2) *рел.* братство (*община*).

КАРДӘШЛӘРЧӘ братски, по-братски; || братский; кардәшләрчә мөнәсәбәт братское отношение; кардәшләрчә ярдәм күрсәтү помогать (оказывать помощь) по-братски.

КАРДӘШ-ЫРУ *собир.* родня, родственники, родные.

КАРДӘШ-ЫРУЛЫ имеющий большую родню.

КАРДӘШ-ЫРУСЫЗ безродный.

КАРЕ *воен.* каре.

КАРЕЛ карел; || карельский; карел хатын-кызы карелка; ◇ карел каены карельская берёза.

КАРЕНДӘШ *см.* кардәш.

КАРЕТА карета; || каретный

КАРЕТКА *тех.* каретка.

КАРИКАТУРА карикатура; || карикатурный; карикатура стилендә в карикатурном стиле.

КАРИКАТУРАЛАУ карикатурить.

КАРИКАТУРАЛЫ карикатурный.

КАРИКАТУРАЛЫЛЫК карикатурность.

КАРИКАТУРАЧЫ карикатурист

КАРИЭ *уст. книжн.* читатель.

КАРИЯ *уст. книжн. см.* авыл.

КАР-КАР: карга кар-кар кычкыра ворона каркает; төне буге кар-кар ютәлләп чыкты он всю ночь громко прокашлял.

КАРКАС каркас; || каркасный

КАРКАСЛЫ каркасный, имеющий каркас

КАРК-КАРК *см.* кар-кар.

КАРКЫЛДАТУ *понуд.* от каркылдау 2.

КАРКЫЛДАУ 1) каркать; || карканье, грай, гомон; кошлар каркылдавы птичий грай, птичий гомон; каркылдап кую каркнуть; карга каркылдый ворона каркает; 2) *перен.* каркать, кликать (накликать) беду.

КАРКЫЛДАШУ *взаим.-совм.* от каркылдау.

КАРКЫЛДЫК *разг.* 1) кликун; карга каркылдык ворона-кликунья; 2) *перен.* кликуша.

КАРЛАНУ *страд.* от карлау II.

КАРЛАТУ снежить, заносить (занести) снегом

КАРЛАУ I лопатка, лопаточка (*для очистки лемеха плуга*).

КАРЛАУ II покрывать (покрыть) снегом; снежить, заносить (занести) снегом; || занос

КАРЛУК *ист.* карлуки (*древнее тюркское племя*)

КАРЛЫ 1) снежный; имеющий снег, содержащий снег, обильный снегом, со снегом; быел кыш карлы килде нынче зима была снежная; карлы буран снежный буран, метель; карлы яңгыр ява идёт дождь со снегом; 2) заснеженный, заснеженный, в снегу; карлы керфекләр заснеженные ресницы; 3) снеговой, покрытый снегом; карлы таулар снеговые горы.

КАРЛЫ-БОЗЛЫ: карлы-бозлы яңгыр дождь со снегом и градом.

КАРЛЫ-БУРАНЛЫ: карлы-буранлы көннәр метельные (снежные) дни.

КАРЛЫГАН *бот.* смородина; || смородинный, смородиновый; карлыган варенье смородиновое варенье; кара карлыган чёрная смородина; кызыл карлыган красная смородина; карлыган куагы смородинный куст.

КАРЛЫГАНЛЫК смородинник, заросли смородины, кусты смородины.

КАРЛЫГАЧ ласточка; || ласточкин; карлыгач балалары птенцы ласточки; карлыгач оясы ласточкино гнездо; тау карлыгачы горная ласточка; яр карлыгачы (керәшә) береговушка, береговая ласточка; ◇ карлыгач ташы *уст.* ласточкин камушек (*находимый якобы в гнездах ласточек и употреблявшийся при заговорах*); карлыгач үләне *бот.* чистяк; беренче карлыгач первая ласточка (*первое известие или первое радостное событие, проявление чего-л.*); карлыгачым! (*в обращении*) милая!, ласточка моя!; бер карлыгач яз ясамый *посл.* одна ласточка весны не делает.

КАРЛЫГУ 1) хрипнуть, охрипнуть, становиться (стать) хриплым, охрипшим; || хрип, хрипота; тамагы карлыккан, жырлый алмый он охрип, не может петь; 2) (*о голосе*) сипеть, хрипеть, говорить с хрипом; || хрипение, сипенье; карлыккан тавыш хриплый голос, осипший голос; 3) афония; || афонический

КАРЛЫГЫШУ *взаимн.-совм.* от карлыгу.

КАРЛЫКТЫРУ *понуд.* от карлыгу вызывать, вызвать хрипоту (хрип, сипенье).

КАРМАВЫЧ щуп, щупик, щупальце.

КАРМАВЫЧЛЫЛАР *зоол.* щупальцевые.

КАРМАК 1) *рыбол.* крючок; кармак теле жало крючка; 2) удочка; кармакка кабу (эләгү) *прям.*, *перен.* попадаться на удочку; кармак кылы (жебе) леска; кармакка каптыру (эләктерү) поймать (поддеть) на удочку; кармак кебек крючковатый, кривой; кармак сабы (чыбыгы) удилице; кармак салу а) закинуть удочку, удить рыбу; б) *перен.* закинуть удочку, стараться поймать, поддеть *кого-л.*; выяснить, позондировать почву; в) *перен.* поймать на удочку.

КАРМАКЛЫ: кармаклы ау перемёт.

КАРМАКЧЫ удильщик, рыболов-удильщик.

КАРМАЛАНУ щупать, ощупывать, ощупать, шарить, пошарить (*вокруг себя*); ||  
ощупывание

КАРМАЛАТУ *понуд.* от кармалау.

КАРМАЛАУ 1) ощупывать, ощупать, обшаривать, обшарить, узнавать (узнать)  
ощупью; || ощупывание, обшаривание; 2) *разг.* хватать, щупать; кармалап  
табу нащупать; кармалап чыгу прощупывать всё.

КАРМАЛАШТЫРУ *см.* кармаштыру.

КАРМАНУ 1) *см.* кармалану, кармалау; 2) щупать (ощупывать) себя; ||  
ощупывание себя.

КАРМАНЫП-КАПШАНЫП 1) ощупью, ощипывая (*напр. идти*); 2) *перен.* с  
трудом, медленно.

КАРМАНЫП-КАРМАШЫП *см.* карманып-капшанып.

КАРМАТУ *понуд.* от кармау допускать (допустить, позволять, позволить,  
разрешать, разрешить) щупать, ощупывать, ощупать, прощупывать себя.

КАРМАУ 1) щупать, ощупывать, ощупать, пощупывать, пощупать; ||  
ощупывание; 2) *перен.* хватать, цапать; кармап алу а) пощупать; нащупать;  
б) схватить; кармап карау пощупать, прощупать, пробовать на ощупь;  
кармап табу нащупать, найти ощупью; кармап чыгу прощупать всё.

КАРМАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от кармаштыру.

КАРМАШТЫРУ ощупывать, прощупывать (*потихоньку*); || ощупывание,  
прощупывание

КАРМАШУ *взаимн.-совм.* от кармау 1 прощупывать друг друга, ощупывать друг  
друга

КАРНАВАЛ карнавал; || карнавальнй; яна ел карнавалы новогодний карнавал;  
карнавал киеме карнавальнй костюм; карнавал кичэсе карнавальнй вечер.

КАРП карп; || карповый; карп балыгы карп.

КАРСАК I коротыш, коротышка; || низкорослый, карликовый; карсак кына  
коротенький; карсак эт низкорослая собака; карсак калган ростом не вышел;  
◇ карсак билчэн чертополох бесстебельный; карсак каен карликовая берёза.

КАРСАК II корсак (*степная лисица*); || корсачий; карсак тиресе корсачий мех,  
корсачья шкура.

КАРСАКЛЫК низкорослость.

КАРТ старый (*о человеке, животных, растениях*); || старик, старец; дед; карт  
кеше старый человек; старик, старец; бер карт белэн карчык булган ди  
жили-были дед да баба (*зачин сказок*); карт бүре *прям., перен.* старый волк;  
бик карт очень старый; древний; вековой; бик карт имэннэр вековые дубы;  
карт гвардия старая гвардия; карт кыз старая дева; карт көнендэ на закате  
дней, на старости лет; карт көрәшче (*хезмәткәр*) ветеран труда; картлар  
кебек (сыман, сымак) а) по-стариковски; б) стариковский; картлар сүзе слова  
дедов, слова предков, пословицы; карт төлке *в разн. знач.* старая лиса  
(*хитрый, опытный*); карт чыпчык старый, стреляный воробей; картлар сүзен  
кар басмас *погов.* слова предков снег не занесёт (*т. е. они не забудутся*);  
карт чыпчык кибәккә алданмас *посл.* старого воробья на мякине не  
проведёшь; күп карт эчендэ бер бала дана булыр, күп бала эчендэ бер карт  
бала булыр *посл.* среди стариков ребёнок станет мудрецом, среди детей  
старик станет ребёнком.

КАРТА (карта) 1) карта (*географическая*); гидрологик карта гидрологическая  
карта; карталар сызу (төзү) составлять карты; ике чакрымлы карта

двухвёрстка; 2) карты (*игральные*); || картёжный, карточный; карта уйнау играть в карты; карта уены картёжная игра; карта ачу а) *прям.*, *перен.* открыть карты; б) *см.* карта салу; карта ачучы *см.* карта салучы; карта салу а) гадать на картах; б) гадание на картах; карта салучы гадалка на картах; карта уйнаучы игрок в карты, картёжник

КАРТА (къарта) 1) толстая кишка (*лошади*) ; 2) *кул.* карта (*блюдо из сычуга, приготовляемое особым способом*); кырык карта рубец (*у жвачных*).

КАРТАЙТТЫРУ *понуд.* от картайту.

КАРТАЙТУ *понуд.* от картаю старить, состарить; делать (сделать) старым, доводить (довести) до старости; кешене эш картайтмый, кайгы картайта *погов.* не труд, а горе старит человека.

КАРТАЧЫ картёжник, игрок в карты.

КАРТАЮ стареть, стариться, состариться, постареть, входить (войти) в лета, становиться (стать) преклонного возраста; || старение; елдан-ел картаю бара год от году стареет; картаеп бетү состариться; картаеп китү постареть (*за последнее время*); картайган чакта на старости лет.

КАРТЁЖНИК *см.* картачы.

КАРТЕЛЬ *эк.* картель; || картельный.

КАРТЕР картер (*двигателя*).

КАРТЕЧЬ *воен. охот.* картечь; || картечный.

КАРТЕЧЬЛЫ картечный; картечлы снаряд картечный снаряд.

КАРТИНА 1) картина; || картинный; картиналар галлереясе картинная галерея; 2) *разг.* кинокартина, картина.

КАРТИНКА картинка.

КАРТ-КОРЫ *собр.* старики, старухи (*вообще*), старые (пожилые) люди.

КАРТЛАРЧА по-стариковски; || стариковский; старческий.

КАРТЛАЧ *разг. фам.* старина, старик.

КАРТЛЫК старость, старчество; преклонный возраст; || старческий; үтә картлык глубокая старость; картлык авыруы старческая болезнь; картлык көнөндө (картлыгында) в старости, на старости лет, на закате жизни.

КАРТОГРАММА картограмма.

КАРТОГРАФ картограф.

КАРТОГРАФИК картографический.

КАРТОГРАФИЯ картография; || картографический; картография фабрикасы картографическая фабрика.

КАРТОН картон; || картонный; *см.* ещё катыргы.

КАРТОНЧЫ картонщик.

КАРТОТЕКА картотека; || картотечный; китапханә картотекасы библиотечная картотека; сүзлек картотекасы картотека словаря; картотека бүлмәсе картотечная комната.

КАРТОТЕКАЧЫ картотетчик

КАРТОЧКА *в разн. знач.* карточка; || карточный; карточка алдыру, карточкага төшү сфотографироваться; карточкага алу (төшерү) а) фотографировать; б) фотографирование *кого-чего-л.*; карточка системасы карточная система.

КАРТОЧКАЛЫ карточный.

КАРТСЫНУ считать старым; чувствовать себя старым.

КАРТУЗ картуз; || картузный; картуз козырегы козырёк картуза, картузный козырёк.

КАРУ *разг.* возражение; кару кайтару а) вымещать, мстить; б) мщение; кару кайтарылу вымещаться.

- КАРУЛАНУ 1) *см.* карулашу; 2) противиться, сопротивляться.
- КАРУЛАШУ возражать, перечить, противоречить, прекословить, спорить; ||  
возражение, спор.
- КАРУЛАШУЧАН несговорчивый, возражающий, любящий перечить, спорить.
- КАРУЛЫ *см.* карулашучан
- КАРУН 1) скряга, скаред, скареда, скупец; || скупой, жадный, скаредный, прижимистый; 2) *миф.* Карун (*имя библейского богача, ставшее нарицательным обозначением скупого человека*).
- КАРУНЛАНДЫРУ *понуд.* от карунлану.
- КАРУНЛАНУ скряжничать, жадничать, скупиться, становиться (стать) жадным, скупым; || скряжничество, жадничанье.
- КАРУНЛАШУ *см.* карунлану.
- КАРУНЛЫК скупость, скаредность, жадность, прижимистость.
- КАРУСЕЛЬ 1) *тех.* карусель; || карусельный; 2) *см.* кэмит.
- КАРУСЕЛЬЧЕ карусельщик.
- КАРУСЫЗ не возражающий; послушный, безотказный.
- КАРУСЫЗЛЫК послушание, безотказность.
- КАРЦЕР карцер.
- КАРЧЫГА ястреб; || ястребиный; карчыга баласы ястребёнок.
- КАРЧЫК 1) старуха, старушка; || старушечий; бер карт белэн карчык булган жили-были дед да баба (*зачин сказок*); сихерче карчык колдунья; убырлы карчык *фольк.* ведьма, баба-яга; 2) жена, старуха (*обращение к жене людей среднего и пожилого возраста*); ◇ карчыклар атнасы (көне, чуагы, жэе, жылысы) бабье лето; жен карчыгы *бран.* ведьма.
- КАРЧЫК-КОРЧЫКЛАР *соби́р.* старухи.
- КАРЧЫКЛАРЧА по-старушечьи; || старушечий.
- КАРШЫ 1) против, напротив; || противолежащий, противостоящий; противный; агымга каршы против течения; каршы сыннан исбатлау доказательство от противного; каршы кую а) противопоставлять; восстанавливать (возбуждать) против *кого-л.*; б) противопоставление; восстанавливание (возбуждение) против *кого-л.*; каршы куелу противопоставляться, противопологаться; каршы күтэрелү восставать против *кого-чего-л.*; каршыда утыручы визави, сидящий напротив; минем каршыда дустым басып тора иде передо мной стоял мой друг; каршы ятучы яklar *мат.* противолежащие стороны; жылгэ каршы против ветра; 2) наперекор; против; вопреки; каршы сөйләү говорить наперекор; возражать; мин каршы түгел я не возражаю; каршы буларак вопреки; каршы килү а) противиться, противодействовать, сопротивляться; б) возражать, перечить, прекословить; в) противоречить, идти вразрез (*содержанию*); г) идти (ехать) навстречу; төп мәгънәсенә каршы килә противоречит основному смыслу *или* духу; законга каршы килә идёт вразрез закону; каршы тору а) противостоять, сопротивляться, не повиноваться; б) сопротивление, неповиновение; аяк терәп каршы тору встать на дыбы; каршы төшү а) противиться, препятствовать, возражать; б) возражение; каршы чыгыш выступление против, возражение; каршы әйтү а) прекословить, перечить *кому-л.*; пререкаться *с кем-л.*; возражать *кому-л.*; б) пререкание, возражение, прекословие; каршы әйтешү пререкаться друг с другом; перечить (прекословить, возражать) друг другу; 3) напротив; навстречу; каршы га кемдер килә навстречу кто-то идёт; каршыга килеп чыгу выйти навстречу; каршыга очрау встретиться, попасться навстречу; каршы бару а) выходить

навстречу; б) *перен.* идти вразрез *чему-л.*, идти против, грешить против *чего-л.*; каршы чыгу а) выходить навстречу, встречать; б) выступать против *кого-чего-л.*, возражать; 4) *перен. разг.* противный, враждебный, отрицательный, антагонистический; || противник, антагонист; каршы як а) противоположная сторона; б) противная сторона, противник (*в спорте*); 5) *со словом в направит. п. соотв. русскому предлогу* к, на, в; бэхеткэ каршы к счастью; бэхетсезлеккэ каршы к несчастью; төнгэ каршы на ночь глядя; Яңа елга каршы төндө в канун Нового года, накануне Нового года; үргэ каршы в гору; гөнаһ шомлыгына каршы грешным делом; үкенечкэ каршы к сожалению; б) *со словом в направит. п. соотв. русским префиксам* не=, а=, анти=; при=; логикага каршы алогичный; дингэ каршы антирелигиозный; каршы тезис антитезис; фашизмга каршы антифашистский; фэнгэ каршы антинаучный; жэмэгатьчелеккэ каршы антиобщественный; янгынга каршы чаралар противопожарные мероприятия; ◇ каршы алу а) встретить *кого-что-л.*; б) встреча; в) воспринимать, встречать; хэбэрне хуплап каршы алу воспринять сообщение с одобрением; каршы һөжүм *спорт.* контрудар, контратака, активная защита.

КАРШЫДАГЫ противоположный, расположенный напротив; каршыдагы магазинда в магазине, находящемся напротив.

КАРШЫДАН спереди; || встречный; каршыдан искән жил ветер, дующий в лицо, встречный ветер.

КАРШЫДАШ 1) противоположащий, противостоящий, визави; || противник, противоположная сторона; каршыдаш (мэгънэле) сүзләр антонимы; 2) *диал. см.* каршылаш.

КАРШЫДАШЛЫК противоположность.

КАРШЫЛАНУ *страд. от* каршылау.

КАРШЫЛАТУ *понуд. от* каршылау.

КАРШЫЛАУ 1) встречать, встретить, выходить (выйти) навстречу; || встреча, приём; || встречный; геройларны каршылау встречать героев; кунактарны каршылау встречать гостей, принимать гостей; каршылау планы встречный план; 2) *перен.* принимать, принять, воспринимать, воспринять; хэбэрне каршылау воспринимать вест (сообщение).

КАРШЫЛАШ *диал. см.* чатлаш.

КАРШЫЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* каршылау встречать друг друга; || взаимная встреча; 2) *разг.* перечить друг другу, пререкаяться друг с другом, спорить; 3) *разг.* противиться, сопротивляться.

КАРШЫЛЫК 1) противоречие, возражение, несогласие; противодействие; противоположность; төп каршылыклар основные противоречия; сыйнфый каршылыклар классовые противоречия; һичбер каршылыгым юк у меня никаких возражений нет; каршылык итү (күрсәтү) оказывать сопротивление, сопротивляться, противодействовать, идти вразрез; 2) *физ.* сопротивление; алдан каршылык лобовое сопротивление; материаллар каршылыгы сопротивление материалов.

КАРШЫЛЫКЛЫ противоречивый, сбивчивый.

КАРШЫНА навстречу *кому-л.*, напротив *кого-л.*

КАРШЫНДА перед, на виду, в глазах; закон каршында перед законом; берәү каршында дәрәжәсе күтәрелү вырастать в чьих-либо глазах; халык каршында на виду у всех, на людях, публично, открыто.

КАРШЫНДАГЫ при; мәктәп каршындагы а) при школе; б) пришкольный.

КАРШЫСЫНА *см.* каршына.



КАРШЫСЫННАН: каршысыннан исбат *мат.* доказательство от противного.

КАРЫГУ *диал.* течка (у животных)

КАРЫЙ I *уст. см.* карт; ◇ карый кыз үләне *бот.* дурнишник.

КАРЫЙ II *уст. рел.* чтец Корана (*знающий его наизусть*).

КАРЫК-КАРЫК *см.* кар-кар.

КАРЫК-КОРЫК *см.* кар-кар

КАРЫЛДАУ *см.* каркылдау.

КАРЫМТА *уст. книжн.* месть, кровная месть; карымта кайтару отомстить (*кровь за кровь*).

КАРЫН 1) желудок; || желудочный; ач карынга на голодный желудок, натошак; карын асты бизе поджелудочная железа; карын ачу проголодаться, захотеть есть; 2) живот, чрево, утроба; карын мае нутряное сало; карын пәрдәсе брюшина; ◇ бала карыны детское место, плацента; ана карнында яткан кебек *погов.* без каких-либо забот, как у матери за пазухой; ач карыным, тыныч колагым *погов.* голоден, но спокоен.

КАРЫНАЯКЛЫЛАР *зоол.* брюхоногие.

КАРЫНДЫК 1) брюшина; || брюшинный; 2) перепонка (*сделанная из желудка животных*); карындык тәрәзә окно, затянутое перепонкой (*из желудка животных*).

КАРЫНКЫ *разг.* хриплый, сиплый.

КАРЫНЧЫК *анат.* желудочек (*сердца*); ◇ бала карынчыгы детское место, плацента

КАРЫШ пядь; вершок; үзе бер карыш сакалы мен карыш ростом в одну пядь, а борода в тысячу пядей (*персонаж татарских сказок*).

КАРЫШЛАВЫК 1) гусеница пяденицы; 2) землемер (*жучок*).

КАРЫШЛАУ мерить (измерить, измерить) пядями; || измерение пядями.

КАРЫШЛЫК: бер карышлык с вершок.

КАРЫШТЫРУ I *понуд.* от карышу I.

КАРЫШТЫРУ II *понуд.* от карышу II вызывать (вызвать) судорогу.

КАРЫШУ I 1) противиться, воспротивиться, сопротивляться, не повиноваться, перечить; || неповиновение, сопротивление; 2) упрямиться, упорствовать, артачиться; || упрямство; карыша башлау заупрямиться, заартачиться; 3) *уст. см.* карулашу.

КАРЫШУ II сводить судорогой (*о конечностях*); || сведение судорогой.

КАРЫШУСЫЗ без сопротивления, безотказно.

КАРЬЕР I карьер (*быстрый конский аллюр*).

КАРЬЕР II карьер (*место добычи*).

КАРЬЕРА карьера; карьера ясау сделать карьеру.

КАРЬЕРИЗМ карьеризм.

КАРЬЕРИСТ карьерист.

КАРЬЕРИСТЛЫК карьеризм; || карьеристский.

КАРЬЯ *уст. книжн. см.* авыл.

КАСД *уст. книжн.* 1) цель, намерение; касден нәрсә? что задумал?, какая у тебя цель?; 2) злонамеренность, злой умысел, кас|| итү замышлять недоброе, иметь злой умысел.

КАСДӘН *уст. книжн.* намеренно, нарочно, умышленно, злонамеренно.

КАСКА каска.

КАСКАД каскад; || каскадный; каскадлап тоташтыру *физ.* а) соединять каскадами; б) каскадное соединение

КАСМАК 1) поскрёбки (*напр. каши*); накипь; нагар (*всякие остатки*,

- прикипевшие, пригоревшие на стенах котла*); 2) корка, корочка; пенка.  
 КАСМАКЛАНДЫРУ *понуд. от* касмаклану.  
 КАСМАКЛАНУ 1) прикипать, прикипеть; пригорать, пригореть (*к котлу*); ботка янып, касмакланып беткэн каша пригорела к котлу; 2) покрываться (покрыться) пенками (*о молоке*); 3) покрываться (покрыться) струпьями.  
 КАСМАКЛЫ 1) с нагаром, накипью; 2) с пенками.  
 КАСМАКСЫМАН: касмаксыман лишайлар корковидные, чешуйчатые лишай.  
 КАССА касса; || кассовый; саклык кассасы сберегательная касса; касса кенэгесе кассовая книга.  
 КАССАП *уст. книжн.* мясник.  
 КАССАПЛЫК *уст. книжн. см.* кассапчылык.  
 КАССАПХАНЭ *уст. книжн.* 1) бойня; 2) мясная лавка  
 КАССАПЧЫ мясник.  
 КАССАПЧЫЛЫК 1) мясное дело; 2) занятие мясника  
 КАССАЦИОН кассационный.  
 КАССАЦИЯ *юр.* кассация; || кассационный; кассация срогы кассационный срок; кассация гаризасы биру кассационное обжалование; кассация бирүче кассатор.  
 КАССЕТА кассета; || кассетный.  
 КАССИР кассир; кассир хатын-кыз кассирша; кассир булып эшлэу работать кассиром.  
 КАССИРЛЫК должность (занятие, работа) кассира.  
 КАССИРША *см.* кассир: кассир хатын-кыз.  
 КАСТА каста; || кастовый.  
 КАСТА (кьаста) *разг. см.* авыру.  
 КАСТАЛЫК *см.* кастачылык.  
 КАСТАЛЫК (кьасталык) *разг.* состояние болезни.  
 КАСТАНЬЕТЛАР кастаньеты.  
 КАСТАЧЫЛ кастовый.  
 КАСТАЧЫЛЫК кастовость; || кастовый; кастачылык калдыклары кастовые пережитки.  
 КАСТЕЛЯНША кастелянша.  
 КАСТЕТ кастет.  
 КАСТОР I касторовый; кастор мае касторовое масло; ◇ кастор үләне *бот.* Клещевина.  
 КАСТОР II кастор (*ткань*); || касторовый; кастор пальто касторовое пальто  
 КАСТОРКА *см.* кастор I: кастор мае  
 КАСТРЮЛЬ кастрюля  
 КАСЫЙДЭ *уст. лит.* касыда, ода, панегирик (*в восточной поэзии*).  
 КАСЫК пах; || паховой; касык төбе мошонка.  
 КАСЭ *книжн.* бокал; чаша.  
 КАТ I *уст. преимущественно в формах:* каты, катына при, к, у; катында близ, около, возле; перед; ишек катында возле двери; ишек каты место у двери; тэрэзэ каты место у окна.  
 КАТ II 1) слой, пласт, ряд; жирнең өске каты верхний пласт, верхний слой земли; 2) этаж, ярус; өске (югары) кат верх, верхний этаж.  
 КАТ III раз; =кратно, =жды; бер кат а) один раз; б) однократно; ике кат два раза; дважды; өч кат три раза; трижды; алты кат шесть раз; беренче кат впервые; ◇ жиде кат жир артында за тридевять земель; жиде жат жнр астында за семью замками, за семью печатями; жиде кат үлчэ, бер жат кис *погов.* семь раз

- отмерь, один раз отрежь  
КАТА I валяные галоши; киез ката войлочные боты.  
КАТА II: төн ката *диал.* всю ночь.  
КАТАКЛИЗМ катаклизм.  
КАТАКОМБА катакомба.  
КАТАЛАТУ *диал. см.* тэгэрэту.  
КАТАЛАУ *диал. см.* тэгэрэу.  
КАТАЛИЗАТОР *хим.* катализатор.  
КАТАЛОГ каталог; || каталожный; алфавитлы каталог алфавитный каталог; системалы каталог систематический (предметный) каталог; каталог карточкасы каталожная карточка.  
КАТАПУЛЬТА катапульта,  
КАТАР (къатар) *уст. книжн.* 1) ряд, порядок, цепь, цепочка, шеренга; катарга тезелу выстроиться в ряды; 2) *перен.* круг; бер катардарак йөргән кешеләр люди одного круга  
КАТАР *мед.* катар; || катаральный; ашказаны катары катар желудка.  
КАТАРАКТ *мед.* катаракта.  
КАТАРАЛЬ *мед.* катаральный.  
КАТАР-КАТАР *уст. книжн.* рядами, цепью, цепочкой; тезелеп киткән катар-катар ак каеннар рядами выстроились белые берёзы.  
КАТАРЛЫК I: шак катарлык а) удивительный; б) вопиющий.  
КАТАРЛЫК II: катарлык түгел не так уж холодно, чтобы замёрзнуть.  
КАТАСТРОФА катастрофа  
КАТАСТРОФАЛЫ катастрофичный.  
КАТАСТРОФАЛЫЛЫК катастрофичность.  
КАТАСТРОФИК катастрофический.  
КАТАФАЛК катафалк.  
КАТГЫЙ категорический, решительный, резкий, окончательный, твёрдый; крутой, жёсткий; || категорически, решительно, твёрдо; резко, окончательно; катгый боерык категорический приказ; катгый карар окончательное решение; катгый чаралар решительные меры; катгый рэвештә категорически, твёрдо.  
КАТГЫЙЛЕК категоричность, решительность; резкость; катгый лек белән решительно.  
КАТЕГОРИК *см.* катгый, кискен.  
КАТЕГОРИКЛЫК категоричность.  
КАТЕГОРИЯ 1) *филос.* категория; пространство һәм вакыт категориясе категория пространства и времени; сәбәплелек категориясе категория причинности; 2) *грам.* категория; фигыльдә заман категориясе категория времени глагола; 3) *спорт.* категория, разряд; 4) *см.* төркем, тер.  
КАТЕГОРИЯЛЕ 1) *см.* разрядлы; 2) *см.* дәрәжәле.  
КАТЕГОРИЯЛЕЛЕК обладание *какой-л.* категорией.  
КАТ(Е)Л *уст. книжн.* убийство; казнь; катле нәфес самоубийство.  
КАТЕР катер; || катерный; сакчы катер сторожевой катер; торпеда катеры торпедный катер.  
КАТЕТ *мат.* катет.  
КАТЕТЕР *мед.* катетер, зонд; катетер кертү вводить катетер.  
КАТИЛ *уст. книжн.* убийца.  
КАТИЛЛЕК *уст. книжн.* убийство.  
КАТИЛӘ убийца (*женщина*).

- КАТКАК 1) мёрзлый; || мерзляк; 2) *см.* каткалак.
- КАТКАКЛЫК *диал. см.* каткалак.
- КАТКАЛАК мёрзлый грунт, мёрзлая земля (почва).
- КАТКАНАК *диал. см.* каткалак.
- КАТКАНЛЫК 1) мёрзлость; 2) чёрствость; заостенелость.
- КАТ-КАТ I неоднократно, многократно, много раз, несколько раз, часто; || многократный, частый; кат-кат туку (эйтү) твердить одно и то же.
- КАТ-КАТ II *см.* катлы-катлы.
- КАТКЫ *диал. см.* каткыч.
- КАТКЫЧ: жеп каткыч крутило (*для кручения ниток*).
- КАТЛАМ 1) *геол.* пласт, слой; отложение; известь катламнары известковые отложения; туфрак катламы слой почвы; жир катламнары пласты земли (почвы); 2) *перен.* группа населения, слой, прослойка; сословие; киң катлам халык широкие слой населения; 3) *спец.* обкладка.
- КАТЛАМА *кул.* 1) слойка, слоёная лепёшка (*жаренная в масле*); слоеное печенье; 2) *диал.* витушка; 3) катлама (*татарский рулет*); итле катлама катлама с мясом, рулет с мясом.
- КАТЛАМ-КАТЛАМ 1) *см.* катлау-катлау 1; 2) складчатый; катлам-катлам итеп ою слоить
- КАТЛАМЛАНДЫРУ *понуд. от* катламлану.
- КАТЛАМЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* катламландыру слоиться.
- КАТЛАМЛАНУ *страд. от* катламлау.
- КАТЛАМЛАТУ *см.* катламландыру.
- КАТЛАМЛАУ складывать слоями, наслаивать; расслаивать, расслоить; || складывание слоями, наслаивание; расслаивание.
- КАТЛАМЛЫ 1) слоёный, слоистый; катламлы булу слоистость; 2) пластовой.
- КАТЛАМЛЫЛЫК слоистость.
- КАТЛАНДЫРУ *понуд. от* катлану.
- КАТЛАНУ напластовываться, напластоваться, наслаиваться, наслоиться; складываться (сложиться) слоями, пластами.
- КАТЛАУ I 1) складывать (сложить, класть) слоями, пластами, наслаивать, напластовывать; || складывание слоями, наслаивание, напластовывание; ике катлау складывать вдвое, сдваивать; катлап кую сложить в несколько раз; 2) свивать (свить) из нескольких волокон, ниток, сучить, скручивать; өч катлап ишү свивать в три нитки; жеп катлау сучить (скручивать) нитку; 3) *с.-х.* двоить, пахать вторично; || двоение, вторичная пахота; катлау сабаны *разг.* междуполье.
- КАТЛАУ II 1) *см.* катлам 1; хаваның югары катлаулары верхние слой атмосферы; агачның еллык катлаулары годовичные кольца древесины; 2) *чаще мн. ч.* сословие, прослойка, слой; киң катлаулар широкие слой населения, широкие массы; югары (өстен) катлаулар высшие слой, привилегированные сословия, знать, верхушка, аристократия.
- КАТЛАУ-КАТЛАУ 1) слоёный, слоистый; || слоями, пластами; 2) *см.* катлам-катлам 2.
- КАТЛАУЛАНДЫРУ *понуд. от* катлаулану осложнять, осложнить; || осложнение (*напр. вопроса*).
- КАТЛАУЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* катлауландыру быть осложнённым, осложняться, осложниться *кем-л. (искусственно)*.
- КАТЛАУЛАНУ 1) наслаиваться, наслоиться, напластовываться, напластоваться; || наслоение, напластовывание; 2) осложняться, осложниться; || осложнение.

КАТЛАУЛЫ 1) имеющий слои, пласты; || пластами, слоями; 2) сложный; катлаулы хезмэт сложный труд; 3) *перен.* головоломный; вычурный, витиеватый.

КАТЛАУЛЫЛЫК сложность.

КАТЛАУСЫЗ 1) несложный; катлаусыз мэсьэлэ несложная задача; 2) *перен.* простой (*о человеке*).

КАТЛЫ слоёный, =слоиный, имеющий слой, пласты; катлы камыр слоёное тесто; ике катлы а) имеющий два слоя (пласта); двухслойный; б) имеющий два этажа (два яруса), двухэтажный, двухъярусный; в) двойной; г) *перен.* неискренний; күп катлы а) имеющий много слоев, многослойный; б) имеющий много этажей, ярусов; многоэтажный, многоярусный.

КАТЛЫ-КАТЛЫ слоистый, слоёный, слоями, пластами; многослойный.

КАТМАР 1) *бот.* махровый, сложный (*о цветке*); катмар чэчэк махровый цветок; 2) *диал. см.* катлау I.

КАТМАРЛАНУ *диал. см.* катлаулану 1.

КАТМАРЛЫ: катмарлы мэк махровый мак.

КАТНАШ 1. *в разн. знач.* смешанный, перемешанный; скрещенный; катнаш вакланма *мат.* смешанная дробь; катнаш теллэр скрещенные языки; 2. 1) участие; артистлар катнашы белэн концерт бирелэ состоится концерт с участием артистов; 2) *перен.* отношение, причастность, связь; катнашы бар причастен, имеет отношение; бернинди катнашы юк не имеет никакого отношения, непричастен.

КАТНАШЛЫК 1) *см.* катнаш 2 1, 2; 2) соучастие.

КАТНАШМА смесь, примесь, соединение; газлар катнашмасы смесь газов.

КАТНАШМАУ не вмешиваться, не вмешаться, воздерживаться, воздержаться; || невмешательство; *см. ещё* катнашмаучылык.

КАТНАШМАУЧАН не участвующий, замкнутый (*в себе*).

КАТНАШМАУЧАНЛЫК неучастие, замкнутость (*в себе*).

КАТНАШМАУЧЫЛЫК *книжн.* невмешательство, нейтралитет.

КАТНАШТЫРУ 1) смешивать, смешать, перемешивать, перемешать; замешивать, замешать; || смешивание, перемешивание, замешивание; 2) вовлекать, вовлечь, включать, включить *кого-л. во что-л.*; || вовлечение, включение; 3) привлекать, привлечь *кого-л. к участию в чём-л.*; || привлечение; 4) позволять (позволить, дозволять, дозволить) *кому-л. участвовать в чём-л.*; заставлять (заставить) *кого-л. участвовать в чём-л.*; 5) *перен.* вмешивать, вмешать, впутывать, впутать *кого-л.*; ♦ сүз катнаштыру ввернуть (вставить) слово.

КАТНАШТЫРУЧЫ вовлекающий, позволяющий, (разрешающий) участвовать в чём-л.; аны уенга катнаштыручы булмады ему не дали участвовать в игре, никто не позволил ему участвовать в игре.

КАТНАШТЫРЫЛУ *страд. от* катнаштыру

КАТНАШУ 1) участвовать, включаться, включиться, принимать (принять) участие; || участие; сайлауда (сайлауга) катнашу участвовать в выборах; ярышка (ярышта) катнашу участвовать (принимать участие) в соревнованиях, включаться в соревнования; 2) общаться, иметь дело; быть в приятельских отношениях, ходить друг к другу, знаться; || общение друг с другом; 3) (*в толпе*) перемешиваться, перемешаться; смешиваться, смешаться; 4) *неодобр.* вмешиваться, вмешаться, соваться; || вмешательство; кирэкмэгэн нэрсэгэ катнашу во всё вмешиваться, соваться куда не следует; катнашып китү включиться *во что-л. (по ходу дела)*; примкнуть *к чему-л.*

КАТНАШУЧАН любитель участвовать в чём-л., общительный, компанейский,

артельный; барсына да катнашучан вмешивающийся во всё.

КАТНАШУЧЫ 1) участник; || участвующий; забастовкада катнашучы забастовщик, участник забастовки; ярышта (узышта) катнашучы гонщик, участник соревнований, гонок; 2) *чаще мн. ч.* действующее лицо (*в пьесе, постановке*).

КАТНАШЧЫ *разг.* участник.

КАТОД *физ.* катод; || катодный; катод нурлары катодные лучи.

КАТОДЛЫ *физ.* катодный; катодлы лампа катодная лампа; катодлы турайткыч катодный выпрямитель.

КАТОК каток (*на льду*)

КАТОК каток (*машина для выравнивания дороги*).

КАТОКЛАНУ *страд. от* катоклау

КАТОКЛАТУ *понуд. от* катоклау.

КАТОКЛАУ выравнивать (выровнять) катком; || выравнивание катком.

КАТОЛИК *рел.* католик; || католический; католик хатын католичка; католик дине католическая религия; католик чиркэве католическая церковь

КАТОЛИКЛЫК католицизм, католичество; || католический

КАТОЛИКОС католикос (*глава армяно-грегорианской и грузинской церкви*).

КАТОЛИЦИЗМ католицизм; *см. ещё* католиклык.

КАТОРГА *в разн. знач.* каторга; || каторжный; каторгага сөрү (жибэрү) сослать на каторгу; каторга хезмэте каторжный труд; каторгага жибэрелгән каторжник.

КАТОРЖАН *разг.* 1) каторжанин, каторжник; 2) *перен. см.* башкисэр.  
КАТОРЖНИК каторжанин, каторжник.

КАТРЕН *лит.* катрен.

КАТРЭ *книжн. см.* тамчы.

КАТУ 1) твердеть, затвердевать, затвердеть, становиться, стать твёрдым (жёстким, крепким); || затвердевание, затвердение; 2) засыхать, засохнуть, черстветь, зачерстветь (*о хлебе*); || засыхание, твердение, затвердение; катып беткән икмәк чёрствый хлеб; 3) грубеть, загрубеть, заскорюзнуть; || загрубение; майга катып бетү засалиться, замусолиться; 4) застывать, застыть, замерзать, замёрзнуть (*превращаясь в лёд*); || застывание, замерзание; катып үлү замерзнуть, закоченеть, оконечеть (*умереть*); 5) вымерзать, вымерзнуть (*о растениях*); зябнуть, озябнуть, коченеть, оконечеть (*от холода*); || вымерзание; бозланып каткан заледенелый; 6) *разг.* замирать, замереть, застывать, застыть, столбенеть, остолбенеть, цепенеть, оцепенеть; || замирание, оцепенение (*напр. от испуга*); баскан да каткан встал как вкопанный; катып калу а) затвердеть, застыть; б) оцепенеть, остолбенеть, оконечеть; одеревенеть; в) замереть; 7) грязниться, загрязниться, пачкаться, запачкаться, мараться, замараться; || загрязнение (*одежды*); 8) *перен. неодобр.* издохнуть, умереть; ачтан кату умереть с голоду; ◇ баш катты (катып бетте) голова идёт кругом; эч кату а) страдать запором; б) запор; эче катып көлү надрываться (закатываться) от смеха; шак кату крайне удивиться; үрә кату встать в струнку (смирно).

КАТУ II 1) крутить, скручивать, скрутить, сучить, насучить (*нити*); || кручение, сучение; каткан жеп кручёная пряжа, нитка; катып бетерү (житкерү) докрутить, досучить (*нити*); 2) заправлять, заправить (*напр. сметаной, кислым молоком*); || заправка; катык каткан аш суп, заправленный катыком, суп с катыком; серкә каткан аш еда, приправленная уксусом; ◇ сүз кату обратиться к кому-л. со словом.

КАТУ III закрутка, резь в животе; эчкә кату төште скрутило живот; ◇ кату үләне

*название травы.*

КАТУЛАУ *разг. см. кату 2.*

КАТУЛЫ I *заправленный (напр. кислым молоком).*

КАТУЛЫ II *страдающий закруткой (резью в животе).*

КАТУЛЫК: *бер катулык катык кислое молоко, достаточное на одну заправку (напр. супа).*

КАТУ-ЧӨНЧҮ *разг. собир. закрутка и колики.*

КАТУШКА 1) *тех. катушка; || катушечный; 2) см. кәтүк 1.*

КАТЫ 1) *твёрдый, крепкий, жёсткий; || твёрдо, крепко, жёстко; агач кебек каты твёрдый, как дерево; урын бик каты постель очень жестка; каты вагон жёсткий вагон; каты жисемнәр твёрдые тела; 2) крутой; || круто (сваренный); каты пешкән йомырка крутое яйцо; 3) крепкий, сильный; || крепко, сильно; каты чэй крепкий чай; каты суыклар сильные (крепкие) морозы; каты жил сильный ветер; бик каты яңгыр ява башлады пошёл сильный дождь; 4) резкий, дерзкий, грубый (об ответе, замечании); || резко, грубо; каты сөйләшү говорить дерзко, резко; 5) упорный, ожесточённый; || упорно, ожесточённо; каты сугышлар упорные бой; 6) *перен.* крутой, строгий; суровый; жестокий, деспотический, свирепый; || круто, строго, сурово; жестоко, свирепо; каты бәрелү а) сильно ушибиться; б) грубить, подходить слишком строго (жестоко); каты бәре-лүчән грубиян; каты куллы кеше а) суровый (жестокий) человек; б) скряга, скупой; каты кеше жестокий человек; каты күнелле жестокий, жестокосердный, бессердечный, бесчеловечный, бездушный; каты чаралар куллану принять строгие меры; каты жәза строгое наказание; каты кыш житте настала суровая зима; каты мөгамәлә жестокое обращение с кем-л.; 7) громкий, зычный; || громко, зычно; бик каты тавыш очень громкий голос; 8) *перен.* скупой, жадный, прижимистый; || скряга; 9) *перен.* твёрдый, настойчивый, непоколебимый; || твёрдо, настойчиво, непоколебимо; үз фикерендә каты тору твёрдо стоять на своём, настойчиво защищать свою идею; 10) *перен.* тугой; ул колакка берез катырак он туговат на ухо (глуховат); ♦ аңа бу сүзләр бик каты тиде эти слова его сильно задели; каты агым быстрое (сильное) течение; каты ачулану раскричаться; вспылить, разозлиться, рассвирепеть; каты бодай арнаутка (*сорт пшеницы*) ; каты билчән *бот.* осот полевой, осот розовый; каты курай *см.* курай; каты печән *диал.* некачественное сено, смешанное с жёсткой травой; каты сука *уст.* пар, паровая пахота (*летом*); каты тоту держать строго (в ежовых рукавицах); каты жанлы кеше выносливый (терпеливый) человек; каты шелтә а) строгий выговор; б) головомойка, взбучка; каты шелтә бирү а) дать строгий выговор; б) взгреть, дать взбучку; каты шеш затвердение; каты ягулык твёрдое топливо.*

КАТЫК катык (*национальный сорт кефира, приготовляемый из топленого молока с добавлением бродильных веществ*); ачы катык прокисший катык (*часто употребляется вместо дрожжей*); катык кату (*салу*) приправлять (сдабривать) катыком; катык оету приготавливать катык; баллы катык катык с мёдом; сөзмә катык *см.* сөзмә; чөгендерле катык катык со свёклой (*заквашенный особым образом, употребляется в качестве десертного блюда*).

КАТЫКЛАУ 1) *страд. от катыклау; 2) закисать, закиснуть, превращаться (превратиться) в катык; 3) густеть, загустеть (о жидкостях); 4) с.-х. достигать (достичь) молочной спелости (напр. о зерновых).*

КАТЫКЛАУ *см. кату , катык: катык кату (салу).*

КАТЫКЛЫ заправленный (сдобренный) катыком; катыклы аш суп, заправленный катыком.

КАТЫ-КОТЫ 1) засохшие куски хлеба, корки хлеба; 2) сухомятка; каты-коты ашап тору а) есть всухомятку; б) *перен.* жить бедно (впроголодь); 3) *перен. разг.* грубо, неучтиво (*разговаривать*).

КАТЫЛАНДЫРУ *понуд.* от катылану.

КАТЫЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от катыландыру.

КАТЫЛАНУ 1) делаться (сделаться) твёрдым, жёстким, крепким; твердеть, затвердевать, затвердеть; || затвердевание, затверждение; 2) густеть, становиться (стать) густым (о *жидкой массе*); 3) крепнуть, крепчать, усиливаться (*напр. о ветре*); 4) становиться (стать) громким, зычным (о *голосе*); 5) *перен.* грубеть, черстветь (о *характере человека*); становиться (стать) строгим, суровым, грубым; 6) *перен.* становиться (стать) скупым, прижимистым.

КАТЫЛАТУ *см.* катыландыру.

КАТЫЛАШУ *см.* катылану.

КАТЫЛЫК 1) твёрдость, жёсткость; 2) крепость; тэмәкенең катылыгы крепость табака; 3) сила; жилнең катылыгы сила ветра; 4) громкость; зычность; тавышның катылыгы громкость голоса; 5) *перен.* жестокость, деспотичность; суровость, строгость; ожесточённость; упорство; катылык белән строго, жестоко; 6) *перен.* скупость, прижимистость; жадность; ◇ кулның катылыгы строгость; суның катылыгы жёсткость воды.

КАТЫМ 1) качество кручения; катымы чирак жеп нитка тугото кручения, сильно крученая нитка; 2): (бер) катым жеп нитка на (одно) крутило.

КАТЫРГЫ картон; || картонный; катыргы тышлы с картонной обложкой, в картонном переплётё; катыргы ясау делать картон.

КАТЫРГЫЧ: баш катыргыч а) тот, кто морочит голову; б) головоломный, очень сложный; в) головоломка

КАТЫРМА(Ч) *см.* кәтермәч.

КАТЫРТУ *понуд.* от катыру.

КАТЫРУ 1) делать (сделать) твёрдым, жёстким; давать (дать) затвердевать, затвердеть; 2) сушить, засушить (*напр. сухари*); || сушка, засушивание; 3) *безл.* морозить, подмораживать; 4) студить, застудить; вымораживать, выморозить (*напр. тараканов*); || вымораживание; 5) пачкать, запачкать, загрязнять, загрязнить, засаливать, засалить, замусоливать, замусолить, замасливать, замаслить; || пачканье, загрязнение, засаливание, замусоливание; өс-башны катыру запачкать одежду; ◇ ачка катыру морить голодом; баш катыру ломать голову; морочить голову; шикәр белән катыру засахарить; эчне катыру а) вызвать запор; б) смешить, заставить смеяться до упаду.

КАТЫРУЧЫ: баш катыручы *см.* катыргыч: баш катыргыч.

КАТЫРЫЛУ *страд.* от катыру.

КАТЫШ 1. смешанный, перемешанный; примешанный, подмешанный; 2. участие, соучастие, касательство; аның бу эшкә катышы юк он никакого отношения к этому делу не имеет.

КАТЫШКАЛАУ *разг.* изредка (временами) принимать участие; вступать в разговор; вмешиваться (*иногда*)

КАТЫШ-КОТЫШ смешанный кое-как; смешанный в незначительном количестве.

КАТЫШМА *разг. см.* катнашма.



КАТЫШМАУ *см.* катнашмау

КАТЫШТЫРУ *понуд.* от катышу 1) смешивать, смешать, перемешивать, перемешать; || смешивание, смешение, перемешивание; катыштырып бетеру перемешать всё; 2) добавлять, добавить (*напр.* воду); разбавлять, разбавить (*напр.* водой); || добавление; разбавление; 3) *перен.* вмешивать, вмешать, впутывать, впитать (*кого-л.* в неприятное дело); || вмешивание, впутывание; 4) *перен.* вставлять, вставить, ввёртывать, вернуть (*напр.* слово); || вставление, ввёртывание.

КАТЫШТЫРЫЛУ *страд.* от катыштыру 1) быть смешанным; 2) быть добавленным (разбавленным).

КАТЫШУ 1) смешиваться, смешаться, примешиваться; перемешиваться, перемешаться; || смешивание, примешивание; 2) разбавляться, разбавиться, соединиться, соединиться; || соединение; 3) вступать, вступить (в разговор); 4) *неодобр.* вмешиваться, вмешаться, соваться, сунуться, ввязываться, ввязаться (в чужие дела); || вмешательство; 5) *разг.* иметь дело (отношение), иметь знакомство (дружественные связи) с кем-л.

КАТЮША *разг.* катюша (*реактивный миномёт*). КАУ *диал.* 1) *см.* ку; 2) *см.* каудан

КАУДАН 1) прошлогодняя сухая трава; 2) *диал.* стерня, жнивье.

КАУДАР *разг.* *см.* кабаланучан.

КАУДАРЛАНУ *разг.* *см.* кабалану.

КАУДАРЛЫК *см.* кабаланучанлык.

КАУЛАТУ *понуд.* от каулау.

КАУЛАУ *см.* куалау, куу.

КАУЛЫК *уст.* праправнук; *см.* ещё турун.

КАУПЕР каупер (*часть доменной печи*); || кауперный.

КАУРЫЙ большое перо (*птичье*); кечкенэ генэ каурый перышко; каурый кою линиять (о птицах); каурый чыгару оперяться.

КАУРЫЙЛАНУ оперяться, опериться, покрываться (покрыться) перьями.

КАУРЫЙЛЫ пернатый, с перьями (о птицах).

КАУРЫЙСЫЗ бесперый (о птицах).

КАУРЫЙСЫМАН перистый, похожий на перья; каурыйсыман болытлар перистые облака; каурыйсыман канатлылар *зоол.* перистокрылые; каурыйсыман яфраклы *бот.* перистолистный.

КАУРЫЙЧЫЛ перистый.

КАУСТИК *хим.* каустический; каустик сода каустическая сода.

КАУЧУК каучук; || каучуковый; ясалма каучук синтетический каучук; каучук агачы каучуконос, каучуковое дерево.

КАУЧУКЛЫ каучуконосный; каучуклы үсемлеклэр каучуконосные растения, каучуконосы.

КАУЧУКЛЫЛЫК каучуконосность.

КАУЧУКЧЫЛЫК каучуководство; || каучуководческий.

КАУША 1) ковш мельничный; 2) *диал.* мельничий лоточек, лоток; кауша тагарагы корытце.

КАУШАК *диал.* 1) *см.* каушаучан; 2) *см.* көпшәк; 3) *см.* кавыклы

КАУШАТУ *понуд.* от каушау 1) смущать, смутить, приводить (привести) в смущение; 2) вызывать (вызвать) растерянность; 3) пугать, испугать; 4) *разг.* *диал.* *см.* какшату

КАУШАУ 1) смущаться, смутиться; || смущение; 2) теряться, растеряться, замяться, замешкать; || замешательство, растерянность; 3) пугаться,

- испугаться, оторопеть; каушап калу (китү) а) смутиться; б) растеряться, замяться; в) испугаться, оторопеть; 4) *диал., разг. см.* какшау I
- КАУШАУЧАН 1) смущающийся; 2) теряющийся; 3) пугливый.
- КАФ: Каф тавы *миф.* гора Каф; Каф тавы астына китү уйти, уехать за тридевять земель (*букв.* уйти под гору Каф).
- КАФЕ кафе.
- КАФЕДРА 1) кафедра (*для выступления, чтения лекций*); 2) кафедра, отделение (*в вузах*); кафедра мәдире заведующий кафедрой
- КАФЕДРАЛЬ кафедральный (*напр. о соборе*).
- КАФЕЛЬ кафель; || кафельный; кафель кирпич кафельная плита.
- КАФЕР *рел.* 1. гяур, неверный, неправоверный, нечестивый; 2. богоотступник, нечестивец.
- КАФЕРЛЕК *рел.* богоотступничество.
- КАФЕТЕРИЙ кафетерий
- КАФИЯ *уст. книжн. см.* рифма.
- КАФТАН кафтан; || кафтанный.
- КАХЕТИН кахетинец; || кахетинский.
- КАХЕТЛЕК *уст. см.* кытлык
- КАЧАК 1) беженец; 2) беглец; *см. ещё* качкын; 3) *уст.* вольница
- КАЧАЛКА 1) *спец.* качалка (*в нефтяной промышленности*); 2) *разг. см.* тирбәнчек: тирбәнчек урындык; 3) *диал. см.* бишек
- КАЧАТЬ: качать итү качать; качать итеп бетерү выкачать; качать итеп чыгару а) выкачивать; б) выкачивание.
- КАЧКАК *разг.* скотина, убегающая из стада.
- КАЧКАЛАК *диал. см.* качкак.
- КАЧКАН-ПОСКАН *собир.* попрятавшиеся, скрывшиеся, укрывшиеся.
- КАЧ-КАЧ: кач-кач уйнау играть в прятки.
- КАЧКЫН 1. 1) беглец, беглый; бродяга; дезертир; 2) *бран.* каторжник; 2. убегающий, отбивающейся; качкын сыер корова, убегающая из стада.
- КАЧКЫНЛЫК бегство, дезертирство.
- КАЧКЫР способный (умеющий) спастись бегством, быстроногий; качкыр болан быстроногий олень.
- КАЧМАУ *уст.* ходить с открытым лицом (*о женищинах в старом быту*).
- КАЧТЫРУ 1) *понуд.* от качу ; 2) *см.* качыру I.
- КАЧУ I 1) убежать, убежать, сбежать, обращаться (обратиться) в бегство, удирать; дезертировать; || бегство, побег; дезертирство; бик тиз качып китте он быстро убежал; пленнан качу побег из плена; ул эштән качып китте он сбежал с работы; качып йөрүче дезертир; беглец, беглый; качып китү убежать; качып китсән дә чәчеп кит *погов.* прежде чем убежать, засеи свою землю (*т. е. подумай о возвращении*); утган курыккан төтеннән кача *посл.* тот, кто боится огня, тот убегает и от дыма; ачу килә — акыл кача *погов.* гнев приходит — разум уходит; 2) прятаться, спрячься, запрятаться, затаиться, скрываться, скрыться, укрываться, укрыться; качып керү прокрасться (пробраться) тайком; качып чыгу убежать тайком; качып яшәу жить в подполье; 3) избегать, взбежать; || избегание; очрашудан качу избегать встречи с кем-л.; 4) *этн.* прятаться, скрываться, прятать лицо (*от посторонних мужчин*); ◇ йокым качты у меня пропал сон; төсе качты он изменился в лице.
- КАЧУ II обгуливаться, обгуляться, быть (стать) стельной (*о рогатых животных*).
- КАЧЫМ *бот.* качим, перекасти-поле.

КАЧЫП скрытно, тайно.

КАЧЫП-ПОСЫП исподтишка, украдкой.

КАЧЫР мул; лошак; ◇ качыр таягы *бот. см.* шилык

КАЧЫРТУ понуд. от качыру I.

КАЧЫРТУ II понуд. от качыру II; качырту чоры с.-х. период случки

КАЧЫРУ I 1) прятать, спрятать, запрятать; скрывать, скрыть, укрывать, укрыть; качырып тору спрятать, припрятать (*временно*); качырып яткыру укрывать *кого-л.* у себя, давить *кому-л.* убежище; 2) заставлять (заставить) бежать, обратить в бегство; давать (дать возможность, позволять, позволить) убежать; упускать, упустить; балыкны качыру упустить рыбу; 3) вспугивать, испугнуть, отпугивать, отпугнуть; кошларны качыру испугнуть птиц; ◇ йокыны качырып йөрү перебивать сон, мешать людям спать; кешене үзеңнән качыру оттолкнуть людей от себя; кәефне качыру испортить настроение.

КАЧЫРУ II случать, случить (*лошадей*); || случка; || случной; качыру чоры случной период.

КАЧЫРЫМЛЫ *уст.* ) спрятанный, скрытый; 2) *перен.* иносказательный, аллегорический (о значениях).

КАЧЫРЫШЛЫК *уст.* символизм; || символический.

КАЧЫШ прятки; качыш уйнау а) играть в прятки; б) игра в прятки.

КАЧЫШ-КАЧЫШ: качыш-качыш уйнау *см.* качыш.

КАЧЫШЛЫ: качышлы уйнау *разг. см.* качыш.

КАЧЫШУ I) *взаимн.-совм.* от качу I; 2) *см.* качыш.

КАШ I) бровь, брови; || бровный, =бровый; каш сикертеп кую взметнуть брови; каш кыйгачлары бровные дуги; каш арасы межбровье; каләм каш а) красивые тонкие брови; б) девушка с красивыми тонкими бровями; каш астыннан карау смотреть исподлобья; каш жимерү (жыеру) нахмурить брови; нахмуриться; 2) камень, драгоценный камень (*вставленный в перстень*); йөзеккә каш кую вставить камень в перстень; 3) *разг. диал. см.* кашлак; ◇ ияр кашы лука седла, седельная лука; каш ясыим (төзэтәм) дип, күз чыгару *погов.* оказать медвежью услугу (*букв.* наводя брови, выбить глаз); күз өстендә каш кебек тоту *погов.* как брови над глазами (*драгоценный дорогой*).

КАШАГА бордюр, занавеска (*вдоль стены под потолком*).

КАШАГАЛАУ тянуть бордюр, повесить занавеску (*вдоль стены под потолком*).

КАШАК: урман кашагы *диал.* опушка леса.

КАШАЛОТ *зоол.* кашалот; || кашалотовый.

КАШАЯК *разг. см.* кашык-аяк.

КАШБАУ *этно.* кашбау (*старинный головной убор татарских замужних женщин*).

КАШГАРЫЙ кашгарский.

КАШЕМИР кашемир; || кашемировый.

КАШКА звёздочка, белая отметина на лбу (*животного*); кашка ат лошадь с белой отметиной на лбу (со звёздочкой на лбу); алланың кашка тәкәсе син генәме әллә? разве только ты один божий козёл с отметиной на лбу? (*говорят тому, кто хочет поставить себя в особое положение*); ◇ аю кашка булмас, усал яхшы булмас *посл.* медведь не бывает с пятном на лбу, а злой не бывает хорошим.

КАШКАЛАК *зоол.* лысуха.

КАШКАР I *см.* кашка.

КАШКАР II: кашкар гөле *разг. см.* кашкарый.

КАШКАРЫЙ астра.

КАШКИ *уст. книжн. союз условн.* если бы, хотя бы, добро бы, хорошо бы; кашки мин аны үзем күрмэгән булсам если бы я его сам не видел.

КАШЛАК 1) косогор, скат горы, крутояр; кашлак жир небольшая покатая возвышенность, бугор, скат; 2) *диал.* гора.

КАШЛЫ I имеющий брови, с бровями, =бровый; кара кашлы чернобровый; кыйгач кашлы брови дугой; вздёрнутые брови; каләм кашлы с изящными тонкими бровями.

КАШЛЫ II имеющий камень, драгоценный камень (*о ювелирных изделиях*); бриллиант кашлы йөзек перстень с бриллиантом.

КАШНЕ кашне.

КАШТАН каштан; || каштановый; каштан агачы каштановое дерево; каштан чикләвеге каштан, каштановые орехи; каштан төсле каштанового цвета.

КАШТАНЛЫК каштановая роща.

КАШТЫР-КЫШТЫР *звукоподр. см.* кыштыр-кыштыр.

КАШУ чесать, почёсывать; || чесание, почёсывание; кашый башлау начать чесать, зачесать; яраны кашып ерту расчесать рану; баш кашырга да вакыт юк *погов.* некогда даже затылок почесать.

КАШЫК 1) ложка; || ложечный; агач кашык деревянная ложка; тимер кашык железная ложка; кашык эшлэп чыгару производство ложек; ложечное производство; кашык башы головка ложки; кашык сабы черенок ложки; аш кашыгы столовая ложка; бал кашыгы чайная ложка; кашык ясаучы ложкарь, мастер, изготавливающий ложки; кечкенә кашык ложечка; татар кашыгы половник, поварёшка; 2) *уст. перен.* едок; семьяда жиде кашык в семье семь едоков; ◇ бака кашыгы *см.* бака; кашык чумары клёцки; эвернә кашыгы крючки у мотвила.

КАШЫК-АЯК *собир.* кухонная и столовая посуда.

КАШЫКЧЫ ложкарь; || ложкарный; кашыкчы һөнәре ложкарное ремесло.

КАШЫНДЫРУ *понуд. от* кашыну 1) вызывать (вызвать) желание чесаться, почёсываться, почесаться; 2) *безл.* чесаться.

КАШЫНУ *возвр. от* кашу чесаться, почёсываться, почесаться; || чесание, почёсывание; кашына башлау начать чесаться, зачесаться.

КАШЫТУ *понуд. от* кашу давать (позволять, просить) чесать, почесать.

КАШЫШУ *взаимн.-совм. от* кашу чесать (почёсывать) друг друга (*попеременно*).

КАЮ 1) строчить, шить мелкой строчкой; прострочить, делать (сделать) строчку; || строчка, шитьё мелкой строчкой; каеп кую застрочить; каеп чыгу прострочить; 2) оторачивать, оторочить, окаймлять, окаймить; || оторочка, окаймление; 3) *уст.* вышивать, вышить (*по краям*); || вышивка, вышивание; яка каю вышивать воротник рубахи.

КАЮЛАУ 1) делать (сделать) оторочку (*на одежде*); 2) *см.* каю 1.

КАЮЛЫ 1) простроченный; 2) отороченный, окаймлённый; 3) *уст.* вышитый (*по краям*).

КАЮТА каюта (*на корабле*); || каютный.

КАЮТАЛЫ имеющий каюты, с каютами.

КАЮТ-КОМПАНИЯ кают-компания, салон (*на корабле*).

КАЯ 1) куда; кая кадәр (тикле, чаклы, хэтле) докуда; беркая да никуда; кая булса да куда-либо, куда-нибудь, куда бы ни было; 2) *разг.* где; 3) *разг.* дай-ка, ну-ка; кая эле бир ну-ка дай; 4) *разг.* когда, иногда, то..., то...; ашарга бик мул: кая ипи кала, кая шулпа кала кушать вдоволь: то остаётся хлеб, то суп; 5) в

*составе относит. слова (кая., шунда) куда..., туда.*

КАЯДЫР 1) куда-нибудь, куда-то; каядыр кую девать куда-нибудь, затерять; 2) *см.* кайдадыр.

КАЯЗ усач (*рыба*).

КАЯЛЫК: анын каялыгы билгеле инде теперь известно уже, где он находится.

КАЯН *разг. см.* кайдан

КАЯУ *диал.* жало (*змея, пчелы*).

КАҢГЫЛДАТУ *понуд.* от каңгылдау.

КАҢГЫЛДАУ 1) гоготать, кричать (*о гусях*); || гоготанье, гогот; 2) *перен.* громко разговаривать, гоготать.

КАҢГЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от каңгылдау

КАҢГЫЛДЫК кликун (*о лебеде*).

КАҢГЫРТУ *понуд.* от каңгыру.

КАҢГЫРУ 1) *уст.* скитаться, блуждать, бродить; || скитание; чит жирләрде каңгырып йөрү скитаться на чужбине; 2) горевать, тосковать; хандрить; || тоска, хандра; каңгырып утыру сидеть в тоске; 3) *диал.* одуреть, отупеть (*от забот*); || одурение, отупение; башым каңгырып бетте голова отупела.

КАҢГЫРЫК *диал.* 1) морочащий голову, суматошный; 2) слоняющийся без дела, не находящий себе места; 3) склонный хандрить.

КАҺАРМАН 1. 1) герои; Ватан сугышы каҺарманы герой Отечественной войны; хезмэт каҺарманнары герои труда; 2) *лит.* герой (*произведения*); 2. мужественный, отважный, героический.

КАҺАРМАНЛЫК героизм, геройство; храбрость, отвага, мужество; подвиг; || героический.

КАҺАРМАННАРЧА героически, по-геройски; храбро, мужественно; || геройский, героический.

КАҺВӘ *уст. книжн.* кофе; || кофейный; каҺвә савыты кофейница (*посуда*).

КАҺВӘХАНӘ *уст.* кафе.

КАҺЕТ *уст. книжн.* обет, обещание; обязательство.

КАҺКАҺА хохот, громкий смех; каҺкаҺа белән көлү саркастический громкий смех.

КАҺӘР 1) проклятие; каҺәр суккан (төшкән) проклятый; каҺәр суккыры (суксын, төшкере) будь он проклят, будь проклят; 2) немилость, гнев, ярость, злоба; 3) бран. проклятый; негодяй.

КАҺӘРЛЕ 1) проклятый; 2) злой, гневный, яростный, свирепый, грозный; жестокий.

КАҺӘРЛЕК *см.* каҺәр: каҺәр суккыры (суксын, төшкере).

КАҺӘРЛӘНДЕРҮ *понуд.* от каҺәрләнү 2 озлоблять, озлобить, приводить (привести) в ярость; || озлобление, приведение в ярость.

КАҺӘРЛӘНҮ 1) быть проклятым; || проклинание, проклятие; 2) *разг.* приходиться (прийти) в ярость; свирепеть, рассвирепеть, озлобляться, озлобиться, злоствовать, неистовствовать; || злоба, озлобление, неистовство.

КАҺӘРЛӘТҮ *понуд.* от каҺәрләү.

КАҺӘРЛӘҮ клясть, проклинать, проклясть; бранить, ругать на чём свет стоит; || проклятие; *см.* ещә каргау, каргыш.

КАҺӘРЛӘҮЧЕ тот, кто проклинает.

КАҺҺАР *уст. книжн. см.* каҺәрләүче.

КВАДРАНТ *астр.* квадрант.

КВАДРАТ *в разн. знач.* квадрат; || квадратный; квадратка күтәрү *мат.* а) возводить в квадрат; б) возведение в квадрат; квадрат тигезләмә квадратное

уравнение; квадрат тамыр квадратный корень; квадрат жэялэр квадратные скобки; квадрат метр квадратный метр

КВАДРАТЛАНУ *страд.* от квадратлау.

КВАДРАТЛАП-ОЯЛАП *с.-х.* квадратно-гнездовой; квадратлап-оялап утырту квадратно-гнездовая посадка.

КВАДРАТЛАТУ *понуд.* от квадратлау.

КВАДРАТЛАУ 1) делать (сделать) квадраты, разбивать (разбить) на квадраты (*напр.* поле); || разбивка на квадраты; 2) *разг.* брать (взять) в квадрате, возводить (возвести) в квадрат; || возведение в квадрат; өчне квадратласаң тугыз була три в квадрате будет девять.

КВАДРАТЛЫ квадратный, квадратной формы, имеющий форму квадрата; ◇ квадратлы өчбуын *мат.* квадратный трёхчлен.

КВАДРАТЛЫ-ОЯЛЫ *с.-х.* квадратно-гнездовой; квадратлы-оялы ысул квадратно-гнездовой способ (*посадки*).

КВАДРАТУРА *мат.* квадратура; түгэрэк квадратурасы квадратура круга; бүлмәнен квадратурасы квадратура (*площадь*) комнаты.

КВАДРИЛЬОН *числ.* квадрильон.

КВАЛИФИКАЦИОН квалификационный.

КВАЛИФИКАЦИЯ квалификация; || квалификационный; квалификация биру комиссиясе квалификационная комиссия.

КВАЛИФИКАЦИЯЛЕ квалифицированный, имеющий квалификацию; югары квалификацияле высококвалифицированный; квалификацияле хезмәткәр квалифицированный работник; югары квалификацияле токарь токарь высокой квалификации.

КВАЛИФИКАЦИЯЛЕЛЕК квалифицированность.

КВАЛИФИКАЦИЯЛӘНУ *страд.* от квалификацияләу квалифицироваться.

КВАЛИФИКАЦИЯЛӘУ квалифицировать, давать (дать) квалификацию; || квалификация (*действие*); || квалификационный; квалификацияләу комиссиясе квалификационная комиссия.

КВАЛИФИКАЦИЯСЕЗ неквалифицированный.

КВАЛИФИКАЦИЯСЕЗЛӘНУ деквалифицироваться; || деквалификация.

КВАНТ *физ.* квант; || квантовый; квант теориясе квантовая теория.

КВАРТА *муз.* кварта.

КВАРТАЛ *в разн. знач.* квартал; || кварталный; елның беренче кварталы первый квартал года; квартал планы кварталный план; урман кварталы квартал леса; эшче кварталлары рабочие кварталы (*города*).

КВАРТАЛЬНЫЙ *уст. см.* полицейский.

КВАРТЕТ *муз.* квартет; || квартетный.

КВАРТИР *см.* квартира.

КВАРТИРА квартира; || квартирный; квартирага керү снимать квартиру; квартира түләве (хакы) квартирная плата, квартплата; квартирада тору жить на частной квартире; квартирада торучы, квартирага керүче квартирант; ◇ баш квартира *уст. воен.* главная квартира; кышкы квартиралар *уст. воен.* зимние квартиры.

КВАРТИРАНТ квартирант, жилец; квартиросъёмщик.

КВАРТИРМЕЙСТЕР *воен.* квартирмейстер.

КВАРТИРЬЕР *воен.* квартирьер.

КВАРТТҮЛӘУ *разг. см.* квартира: квартира түләве (хакы)

КВАРЦ *мин.* кварц; || кварцевый; кварц токымнары кварцевые породы.

КВАРЦИТ *мин.* кварцит.

КВАРЦЛЫ кварцевый; кварцлы ком кварцевый песок; кварцлы лампа кварцевая лампа.

КВАС квас, квасок; || квасный; икмэк квасы хлебный квас.

КВИНТА муз. квинта.

КВИНТЕТ муз. квинтет.

КВИНТЭССЕНЦИЯ книжн. квинтэссенция.

КВИТАНЦИЯ квитанция; || квитанционный; квитанция бирү выдать квитанцию; квитанция кенәгәсе квитанционная книжка.

КВОРУМ кворум; кворум житми нет кворума.

КВОТА эк. квота.

КЕБЕК как, как будто, будто, словно, ровно, подобно тому, как...; вроде, подобно, наподобие; винт кебек как винт; ерткыч кебек как зверь; имән кебек а) как дуб; б) *перен.* здоровяк, крепкий как дуб; таш кебек кату окаменеть; эт кебек ардым *разг.* зверски устал, устал, как собака.

КЕБИ уст. см. кебек

КЕГЕЛЬБАН спорт. кегельбан.

КЕГЛЬ полигр. кегль.

КЕДР кедр; || кедровый; кедр агачы кедр; кедр чикләвеге кедровые орехи; см. ещё эрбет: эрбет чикләвеге.

КЕКС кул. кекс.

КЕЛДЕРӨҮ см. келтерәү.

КЕЛИНДЕР *разг.* бублик; крендель.

КЕЛТ см. кылт.

КЕЛТЕРӨТҮ понуд. от келтерәү.

КЕЛТЕРӨҮ 1) катиться; вертеться; 2) слегка трястись, дрожать.

КЕЛТИН-КЕЛТИН: келтин-келтин тора *разг.* еле держится (о колеблющемся, дрожащем предмете).

КЕЛТ-КЕЛТ: келт-келт итү а) тикать; б) тиканье (*напр. часов*).

КЕЛЬТ кельт; || кельтский; кельт теле кельтский язык; кельт халкы кельты.

КЕЛӨ затвор, щеколда, защёлка, запор, задвижка; крючок; ишек келәсе дверная щеколда, дверной крючок.

КЕЛӘМ ковёр; || ковровый; келәм сугучылык ковровое производство; келәм сугучы см. келәмче; очар келәм *фольк.* ковёр-самолёт.

КЕЛӘМЧЕ ковровщик, ковровщица.

КЕЛӘНЧЕЛ бот. пролеска.

КЕЛӘТ клеть, амбар; келәт бурасы заком; кечкенә келәт клетушка; ◇ ак келәт этн. белая клеть, жилая клеть (*где живут летом*).

КЕЛӘШЧӨ клеши; келәшчә борыны концы клещей.

КЕЛӘҮ диал. см. гыйбадәт, дога.

КЕМ 1) *мест. вопр.* кто; кемгә кому; к кому; кемдә у кого; кемне кого; кемнеке чей; кемнең чей; кемнән от кого, у кого; кем белән? с кем?; кем булып в качестве кого, кем (*работает*); кем дә кем... если кто-нибудь..., то...; кемнең кем булуына карамастан невзирая на лица; кем кемне кто кого; кем тарафыннан? кем? (*вопрос творительного надежда*); аның һич кеме юк у него никого нет (*из родных*); ул сезгә кем була? кем он вам приходится?; 2) *в составе относит. слова* (кем..., шул) кто..., тот; кем эшләми, шул ашамый *погов.* кто не работает, тот не ест; ◇ мин кем дип йөрү вообразать из себя, возомнить о себе.

КЕМДЕР кто-то, некто.

КЕМЛЕК: син әле аның кемлеген белмисең ты ещё не знаешь, кто он такой; ул

үзенең кемлеген әйтмәде он не назвался, он не сказал, кто он такой.

КЕМНЕКЕ чей.

КЕМСӘ *уст. книжн.* 1) *см.* кемдер; 2) человек.

КЕНАФ *бот.* кенаф.

КЕНДЕК 1) *анат.* пуп, пупок; || пупочный; кендек артериясе пупочная артерия; кендек бавы пуповина; 2) сердечник (*телеги*); 3) *тех.* шкворень, стержень; 4) *перен.* центр (*как самое важное место*); ◇ дөнъяның кендеге *ирон.* пуп земли; кендекләре ябышкан неразлучные друзья; кендек әбисе повивальная бабка, повитуха.

КЕНТАВР *миф.* кентавр.

КЕНӘ I *частица см.* генә

КЕНӘ II *диал. см.* кинә.

КЕНӘГӘ *книжка, книга (конторская)*

КЕНӘЙНӘ: кенәйнә чәчәге дикая мальва.

КЕНӘР *уст. книжн.* берег.

КЕНӘРИ канарейка; || канареечный; ата кенәри кенар; кенәри төсе канареечный цвет; ◇ кенәри үләне *бот.* канареечник.

КЕПИ *см.* кепка.

КЕПКА кепка, кепи; || кепочный; кепка тегү мастерское кепочная мастерская.

КЕПКАЛЫК кепочный (*материал*); достаточный на пошив кепки.

КЕР 1) бельё (*выстиранное или подлежащее стирке*); || бельевой; ак кер чистое бельё; кара кер грязное бельё; кер уу (юу) а) стирать бельё; б) стиральный; кер юу машинасы стиральная машина; кер уучы (юучы) прачка; кер шу урыны прачечная; кер содасы бельевая сода; 2) грязь (*на теле и белье*); кер куну загрязняться; кер күтәрә торган не маркий; кер күтәрми торган маркий; ◇ күңелендә кер юк чистосердечный, с открытой душой.

КЕРАМИК керамический.

КЕРАМИКА керамика; || керамический; керамика эшләп чыгару производство керамики; керамика заводы керамический завод; *см. ещё* чүлмәк-кирпеч.

КЕРАМИТ керамит; || керамитовый.

КЕРАТИН кератин (*органическое белковое вещество*).

КЕРАТИТ кератит (*воспаление роговой оболочки глаза*).

КЕРГЕЗЕЛҮ *диал. см.* кертелү.

КЕРГЕЗҮ *диал. см.* кергү.

КЕРГӘЛӘШТЕРҮ *многокр. от* керү.

КЕРГӘЛӘҮ *многокр. от* керү *захаживать, бывать (временами, изредка)*.

КЕРДЕЛЕ-ЧЫКТЫЛЫ 1) с выступами и выемами, неровный; керделе-чыктылы урам улица с неровными рядами домов; 2) *перен.* неустойчивый (*о человеке*).

КЕРДЕ-ЧЫКТЫ 1) *см.* керделе-чыктылы 1; 2) непрерывное хождение.

КЕРДЕШ *диал. ирон.* примак (*зять, пришедший в дом или на квартиру жены*).

КЕРЕМ 1) приход, доход, поступление; || приходный; акча кереме поступление денег; керем кенегәсе приходная книга; 2) *тех.* ввод; || вводный; антенна кереме ввод антенны; керем втулкасы вводная втулка.

КЕРЕМ-ЧЫГЫМ приход и расход; || приходо-расходный; керем-чыгым дәфтәре приходо-расходная книга.

КЕРЕНТЕ углубление, выем, впадина *в чём-л.*

КЕРЕНТЕЛЕ-ЧЫГЫНТЫЛЫ неровный, с углублениями и выступами; зигзагообразный.

КЕРЕП-ЧЫГЫП: кереп-чыгып йөрү захаживать; то входить, то выходить.

КЕРЕШ I 1) тетива; жәя кереше тетива лука; 2) смычок, лучок (*для трепания*



*шерсти*); 3) *диал., разг.* резинка, подвязка (для чулок); ◇ тел кереше уздечка языка.

КЕРЕШ II введение, предисловие; вступление; || вводный, вступительный; кереш сүз а) вступительное слово (*напр, на совещании*); б) *грам.* вводное слово; кереш бүлек вводная глава; кереш жөмлө *грам.* вводное предложение.

КЕРЕШ III степень окрашенности (*ткани*); кереше яхшы булган ткань хорошо окрасилась.

КЕРЕШЕЛҮ *страд. от* керешү I; бүген эшкэ иртэрэк керешелде сегодня к работе приступили раньше

КЕРЕШҮ I !) начинать? начать; ашарга кереште он начал есть; 2) бриться, взяться, приниматься, приняться, приступать, приступить, включаться, включиться; эшкэ кереште он приступил к работе; он включился в работу; *см. ещё* башлау

КЕРЕШҮ II *взаимн. от* керү ходить (захаживать, заходить) друг к другу, посещать друг друга, иметь взаимные отношения, водить дружбу.

КЕРЕШҮ III 1) сваляться (о *шерсти, войлоке*); 2) окрашиваться, впитываться в ткань (о *краске*); 3) *перен.* смешиваться, смешаться, входить (войти) частями друг в друга; || смешение.

КЕРЛЕ грязный, нечистый (о *белье, одежде, теле*).

КЕРЛЕЛЕК загрязнённость.

КЕРЛЭНДЕРҮ *понуд. от* керлэнү грязнить, загрязнять, загрязнить (*бельё, одежду, тело*); || загрязнение.

КЕРЛЭНМӘҮЧЭН немаркий.

КЕРЛЭНҮГРЯЗНЕТЬ, загрязняться, загрязниться (о *белье, одежде, теле*); || загрязнение.

КЕРЛЭНҮЧЭН маркий.

КЕРЛӨТҮ *см.* керлэндерү.

КЕРН *геол.* керн

КЕРНӘ *уст. разг.* головная боль.

КЕРОГАЗ керогаз; || керогазовый.

КЕРОСИН керосин; || керосинный, керосиновый; керосин исе керосинный запах; керосин лампасы керосиновая лампа.

КЕРОСИНКА керосинка.

КЕРОСИНЛЫ с керосином, наполненный керосином (*напр. о лампе*).

КЕРОСИНЧЫ керосинщик, продавец керосина.

КЕРПЕ 1) ёж; || ежовый; ана керпе ежиха; керпе баласы ежонок; 2) ёж (*различные специальные приспособления в виде волосяных щёток*).

КЕРПЕЛӨНҮ ершиться; становиться (стать) колючим (*как ёж*).

КЕРСЕЗ 1) чистый, не грязный (о *теле, белье*); 2) *перен.* чистый, невинный, безвинный; беспорочный, непорочный; керсез күңөл невинная душа; керсез күңөлле искренний, откровенный; простодушный.

КЕРСЕЗЛЕК 1) чистота, опрятность, незагрязнённость; 2) *перен.* невинность, безвинность; беспорочность.

КЕРТ: керт-керт итү хрустеть.

КЕРТЕЛҮ *страд. от* кертү 1) впускаться, допускаться, быть допущенным (*напр. в зрительный зал*); 2) быть включённым, внесённым (*напр. в список*).

КЕРТТЕРҮ *понуд. от* кертү разрешать (позволять) кому-л. впускать, впустить кого-л.

КЕРТҮ 1) вводить, ввести, впускать, впустить, допускать, допустить; заводить, завести; || введение, впуск, допущение; атны абзарга кертү заводит коня в

конюшню; залга кергү впускать (допускать) в зал; 2) вносить, внести, ввозить, ввезти, заносить, занести, завозить, завезти; || внесение, занесение, внос, ввоз, завоз (*напр. товаров*); 3) включать, включить, вносить, внести; || включение, внесение; аны да кертеп исэплэгэндэ включая и его, считая и его; исемлеккэ кергү включить в список; 4) внедрять, внедрить (*напр. в производство*); || внедрение; 5) проводить, провести; || проведение, проводка, ввод; || вводный; кергү чыбыгы *тех.* вводный провод (*напр. радио*); 6) в качестве вспомогательного глагола служит для образования составных глаголов, *напр.*: өстерэп кергү втащить; төртеп кергү втолкнуть; ◇ мунча кергү а) мыть в бане; б) задать баню (взбучку); су кергү а) проводить водопровод; б) купать (в реке); эшкэ кергү а) устраивать на работу; б) *см.* эшкэртү; өлеш кергү делать (вносить) вклад (*напр. в науку*); жан кергү а) оживлять; б) успокаивать.

КЕРФЕК ресница; || ресничный; озын керфеклэр длинные ресницы; ◇ керфек кагу подмигнуть (*незаметно, кокетливо*); керфек тэ селкетмэу даже и глазом не моргнуть; керфек тэ какмау глаз не сомкнуть.

КЕРФЕКЛЕ ресничный; керфекле инфузориялэр *зоол.* ресничные инфузории.

КЕРФЕКЛЕЛӨР *зоол.* реснитчатые.

КЕРЧЕЛ маркий.

КЕРЧӨН *см.* керчел

КЕРШӨН 1) *уст.* крем для лица; биткэ кершэн сөртү мазать лицо кремом; 2) пудра; кершэн ягыну пудриться.

КЕРШӨНЛЕ 1) напудренный; 2) содержащий (имеющий) пудру *или* крем.

КЕРШӨНЛӨНУ *страд. от* кершэнлөү пудриться, напудриться, попудриться.

КЕРШӨНЛӨУ пудрить, напудрить, попудрить.

КЕРӘЛЕ: керәле дә чыгалы а) несуразный; б) зигзагообразный; в) *перен.* непостоянный, ненадёжный; аның акылы керәле дә чыгалы у него характер непостоянный.

КЕРӘН *бот.* хрен; || хреновый.

КЕРӘНЛӨТҮ *понуд. от* керәнлөү

КЕРӘНЛӨУ сдабривать (сдобрить, заправлять, заправить) хреном; || сдабривание (заправка) хреном.

КЕРӘЧ 1) известь; || известковый; 2) фарфор; фаянс; изразец; || фарфоровый; фаянсовый; изразцовый; керәч кирпич изразцовый кирпич; керәч пич изразцовая печь; камин.

КЕРӘШӘ *зоол.* касатка; береговая ласточка.

КЕРҮ 1) входить, войти, заходить, зайти (*напр. в дом*); въезжать, въехать, заезжать, заехать (*напр. во двор*); || вход, заход; въезд; кереп йөрү захаживать, заезжать (*время от времени*); кереп китү войти, зайти; кереп чыгу зайти, забежать, заехать (*ненадолго*); кереп чыккалау захаживать, бывать (*временами*); эчкэ кереп тору а) вдаваться (*внутрь*); б) войти, зайти внутрь чего-л. (*на время*); керүенән алда чыгуыңны уйла *посл.* прежде чем войти, подумай о том, как выйти; гүргэ кергән кире чыкмас, өйгэ кергән коры чыкмас *посл.* вошедший в могилу не выйдет обратно, а вошедший в дом не выйдет с пустыми руками; 2) влезать, влезть, залезать, залезть (*напр. с целью грабежа*); || влезание, залезание; 3) вступать, вступить, поступать, поступить; || вступление, поступление (*на работу, в учебное заведение, партию и т. п.*); эшкэ керү а) поступать на работу; б) становиться пригодным к делу; 4) в качестве вспомогательного глагола служит для образования сложных глаголов, *напр.*: очып керү влетать, залетать; сикереп

керү впрыгнуть; ◇ акыл керү поумнеть, стать умным; арага керү вмешиваться; вставить между *кем-л.*; гүргә керү умереть, скончаться (*букв.* войти в могилу); кеше теленә керү, телгә керү быть (являться) предметом разговоров, сплетен; кул арасына керү начать помогать родителям в работе (*о детях*); кыш керде наступила зима; мунча керү помыться в бане; су керү искупаться (*в реке*); төшкә керү сниться, видеть во сне; улым 15кә керде моему сыну 15-ый год; эчкә жылы керү а) согреться, отогреться; б) успокоиться (*после волнения*); жир тишегенә керү провалиться сквозь землю (*от стыда*); ана сөте белән кермәгән, тана сөте белән кермәс *посл.* то, что не впиталось с молоком матери, с молоком тёлки не впитается (*о невоспитанном, грубом человеке*); төтеннән куркып утка керү *погов.* из огня да в полымя.

КЕССОН *тех.* кессон; || кессонный.

КЕССОНЧЫ *спец.* кессонщик.

КЕСӘ карман; || карманный; кесә актару шарить в карманах; кесә капкачы клапан кармана; куен (эчке) кесә внутренний карман; сәгать кесәсе часовой кармашек; тишек кесә *прям., перен.* дырявый карман; түш кесәсе нагрудный карман; кесәгә керү залезть в карман, украсть; кесә сәгәте карманные часы; яшерен кесә потайной карман; кесә карагы карманный вор, жулик, карманник; ◇ кесә калынайту наживаться, набивать карманы; кесә такыр в кармане пусто; кесәгә сугу бить по карману, причинять убыток; кесә такыраю обезденежить; ул сүз өчен кесәгә кереп тормый он за словом в карман не полезет; үз кесәсен кайгырту думать, печься о своём кармане; үз кесәсенә салу прикарманить

КЕСӘБИКӘ *этно. уст.* душегрейка (*женский камзол-жилет без рукавов*).

КЕСӘЛ кисель; || кисельный; алма кесәле яблочный кисель; каен жиләге кесәле кисель из земляники, земляничный кисель; мүк жиләге кесәле клюквенный кисель; солы кесәле овсяный кисель; сөт кесәле молочный кисель.

КЕТ: кет-кет *возглас, которым подзывают кур*; ◇ кет-кет көлү *см.* кеткелдәү.

КЕТА кета; || кетовый; кета икрасы (уылдыгы) кетовая икра; кета балыгы кета.

КЕТГУТ кетгут; || кетгутный; кетгут жеп нить из кетгута (*для зашивания ран*)

КЕТЕРДӘВЕК 1) хрустящий; кетердәвек коймак хрустящие оладьи; 2) *кул.* хворост.

КЕТЕРДӘВЕКЛЕ хрустящий, с хрустом.

КЕТЕРДӘТҮ *понуд.* от кетердәү есть (кушать, грызть) с хрустом, хрустеть, издавать хруст при еде, хрупать

КЕТЕРДӘҮ слегка хрустеть, немного хрустеть (*напр. о пище на зубах*); || хруст.

КЕТЕР-КЕТЕР: кетер-кетер итү *см.* кетердәү; ◇ тычкан кетер-кетер итә мышь что-то грызёт.

КЕТИ: кети-кети итү *дет.* щекотать; кети-кети уйнау игра в щекотку

КЕТКЕЛДЕК хохотун, хохотунья, хохотушка.

КЕТКЕЛДӘШҮ *взаимн.* от кеткелдәү.

КЕТКЕЛДӘҮ: кеткелдәп көлү а) хихикать; б) хихиканье; ул кеткелдәп көлөп куйды он хихикнул

КЕТ-КЕТ: кет-кет көлү *см.* кеткелдәү

КЕТӘК курятник; птичник; тавык кетәге а) курятник; б) *перен.* плохонькая избушка; тавык кетәгенә кертү а) загнать в курятник; б) *перен.* обмануть.

КЕФАЛЬ кефаль; || кефальный; кефаль балыгы *то же, что* кефаль.

КЕФИР кефир; || кефирный; кефир шешәсе кефирная бутылка.

КЕЧЕ 1) малый, маленький; кече зал малый зал; кече як часть избы за печкой, за

перегородкой, за занавеской (в старых татарских домах); кече тел *анат.* язычок; олы телдән үтмәде, кече телгә дә йокмады *погов.* с языка ушло, до язычка не дошло (*т. е. не распробовал*); 2) младший, меньшей; берсеннән берсе кече один другого меньше; кече яшьтән смолоду, с малых лет; кече яшьтәге балалар дети младшего возраста; син миннән биш яшькә кече ты моложе меня на пять лет; 3) младший (*по званию, должности*); кече лейтенант младший лейтенант.

КЕЧЕК *уст. см.* кече; кечек кенә *см.* кечкенә.

КЕЧЕЛЕК 1) положение младшего по отношению к старшему; 2) снисхождение, снисходительность; кечелек күрсәтү проявлять снисходительность; ◊ кечелек тамгасы *мат.* знак «меньше» (<)

КЕЧЕЛЕКЛЕ 1) снисходительный; 2) почтительный (*по отношению к старшим*).

КЕЧЕЛӘНҮ 1) проявлять (проявить) снисходительность; 2) проявлять (проявить) почтительность (*по отношению к старшим*); 3) *см.* кечерәю 1.

КЕЧЕРӘЙТЕЛҮ *страд. от* кечерәйтү 1) уменьшаться, уменьшиться; 2) умалиться, умалиться (*о достоинствах кого-л.*).

КЕЧЕРӘЙТКЕЧ уменьшитель; || уменьшительный; кечерәйткеч кушымча *грам.* уменьшительный аффикс.

КЕЧЕРӘЙТҮ *понуд. от* кечерәю 1) уменьшать, уменьшить, делать (сделать) меньшим; || уменьшение; || уменьшительный; кечерәйтү кушымчалары *грам.* уменьшительные аффиксы (*напр.* =чык, =чек: кошчык птичка); 2) *перен.* умалять, умалить, снижать, снизить; || умаление (*чьёго-л, достоинства в глазах кого-л.*).

КЕЧЕРӘЙТҮЧЕ *см.* кечерәйткеч.

КЕЧЕРӘК *сравнит. ст. от* кече 1) меньше, менее (*по размеру*); 2) моложе (*по возрасту*).

КЕЧЕРӘЮ 1) уменьшаться, уменьшиться, становиться (стать) меньшим (*по размеру*); || уменьшение; 2) *перен.* умалиться, умалиться, уменьшаться, уменьшиться, падать, упасть (*о значении чего-л., престиже кого-л.*).

КЕЧКЕНТӘЙ *разг.* 1. небольшой, малюсенький; || малыш, малышка; кечкентәй генә бер малай малюсенький мальчуган; 2. немного, немножечко.

КЕЧКЕНӘ 1) маленький, небольшой; незначительный; кечкенә генә малюсенький; мизерный; 2) *находясь в позиции перед суц. придаёт им уменьшительное значение, напр.:* кечкенә арба тележка; кечкенә бакча садик; кечкенә балалар ребятишки; 3) *перед прилагательными, указывающими объём или размер, соотв. мало=, мелко=, напр.:* кечкенә калибрлы мелкокалиберный, малокалиберный; кечкенә үлчәүле маломерный, маломерка; 4) *мат.* малое, малая (*величина*); чиксез кечкенә зурлык бесконечно малая величина; иң кечкенә наименьший; иң кечкенә бүлүче наименьший делитель.

КЕЧКЕНӘДӨН *сызмала, с малых лет; смолоду.*

КЕЧКЕНӘЛЕК малость, незначительность (*по размерам, величине или значению*).

КЕЧКЕНӘРӘК *сравнит. ст. от* кечкенә меньше, поменьше, незначительнее.

КЕЧТЕК(И) *см.* кечкенә.

КЕШ соболь; || соболий; соболиный; кеш тиресе соболий мех, соболя шкурка.

КЕШЕ 1) человек; || человеческий; асыл кеше исключительно хороший человек; золотой человек; бер кеше один человек; кто-то, некто, какой-то человек; бай кеше богач, богатый человек; барсы бер кеше булып все как один; вак кеше мелочный человек; ир кеше мужчина; кыз кеше девушка; кеше сүзе людская молва; кеше тәне человеческое тело; кеше күп людно; кеше булу а)

быть человеком, быть достойным звания человека; б) выйти в люди, стать человеком; кеше итү сделать человеком, вывести в люди; кеше сөюче человеколюбивый; кеше сөючәнлек человеколюбие; кеше күрә алмаучы, кеше сөймәүчән человеконенавистник; кеше үтерүче убийца; кеше булып: өч кеше булып втроём; дүрт кеше булып вчетвером; очраган бер кеше каждый встречный, первый попавшийся; хатын кеше женщина; ялгыз кеше одинокий человек; одиночка; яхшы кеше хороший, добрый человек; усал кешеләр злые люди; 2) лицо, личность, особа, персона; субъект; аерым кешеләр отдельные лица; 3) *перен.* человек, душа (*как единица счета*); кеше башына на каждого человека, на душу; на каждого, на нос; урамда бер кеше дә юк на улице ни души; 4) *разг.* чужой человек, посторонний человек (*больше о мужчине*); || чужой, другой; кеше алдында при людях, на людях; кеше күңелен белеп булмый чужая душа — потёмки; кеше эй-бересе чужая вещь; кеше кайгысы чужое горе; шеше кулына калу остаться на чужих руках (*на иждивении посторонних людей*); кеше исәбенә яшәү жить за счёт других; ◇ баш (башлык) кеше начальник; вожак; глава; кеше ашаучы людоед; комсыз кеше жадный, скряга; егет кеше а) *фольк.* добрый молодец; б) молодец; кешегә санамау не считаться с кем-л., не считать за человека кого-л.; эре кеше гордый, спесивый.

КЕШЕ-КАРА *разг.* кто-нибудь, кто-либо, люди; кеше-кара күргәнче, кара этләр өргәнче *погов.* пока суд да дело (*букв.* пока люди увидят, пока чёрные собаки залают).

КЕШЕЛЕК I. 1) человечество; || человеческий; бөтен прогрессив кешелек всё прогрессивное человечество; кешелек жәмгыяте человеческое общество; 2) человечность; || человеческий; кешелек хисе чувство человечности; кешелектән чыгу потерять человеческий облик; 2. 1) рассчитанный на... человек; состоящий из... человек; мең кешелек тамаша залы зрительный зал, рассчитанный на тысячу мест; илле кешелек бригада бригада, состоящая из пятидесяти человек; күп кешелек митинг многояудный митинг; 2) *разг.:* кешелек күлмәк выходное платье, праздничное платье; кешелеккә кию одеваться для выхода.

КЕШЕЛЕКЛЕ человечный, гуманный; отзывчивый, добрый; порядочный; благородный.

КЕШЕЛЕКЛЕЛЕК человечность, гуманность; отзывчивость, доброта; порядочность; благородство.

КЕШЕЛЕКСЕЗ бесчеловечный, жестокий.

КЕШЕЛЕКСЕЗЛЕК бесчеловечность, жестокость.

КЕШЕЛӘРЧӘ по-человечески; || человеческий.

КЕШЕ-МАЗАР *см.* кеше-кара

КЕШЕНЕКЕ чужой, принадлежащий другому человеку; бу китап кешенеке эта книга чужая; кешенеке белән юмартлану раздобриться за чужой счёт; чужим добром подносить ведром.

КЕШЕСЕЗ 1) безлюдный, необитаемый; 2) без обслуживающего персонала.

КЕШЕСЫМАН человекообразный, человекоподобный; кешесыман маймыл человекообразная обезьяна.

КЕШЕ-ФӘЛӘН *см.* кеше-кара.

КЕШЕЧЕЛ *см.* кешелекле.

КЕШЕЧӘ по-человечески; || человеческий.

КЕШНӘҮ 1) ржать; || ржание; кешни башлау начать ржать, заржать; 2) *перен.* *неодобр.* заржать, громко захохотать.

- КЕШТӘК подмышник, ластовица (*рубашка*); үзенеке үзәктә, кешенеке кештәктә *погов.* своя рубаха ближе к телу.
- КЕШӘН пути (*для стреноживания лошадей*).
- КЕШӘНЛӘТҮ *понуд.* от кешәнләү велеть (заставлять, поручать, просить) треножить, стреноживать (*лошадь*).
- КЕШӘНЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от кешәнләү.
- КЕШӘНЛӘҮ треножить, стреноживать, стреножить; || стреноживание; атны кешәнләп жибәрү стреножить и пустить лошадей (*пастись*); кеше баласы кешәнләсән дә тормас, үз балаң тилкәләсән дә китмәс *посл.* чужое дитя на привязи не удержишь, а своё и пинками не выгонишь.
- КИ *союз подчинит.* что; как; который; ихтимал ки возможно, что...; мәгълүм ки как известно...; эш шунда ки дело в том, что...
- КИБАР *уст. книжн.* высокомерие, гордость, важность, надменность.
- КИБАРАНӘ *уст. книжн.* гордо, высокомерно, важно, надменно
- КИБАРЛЕ *уст. книжн.* высокомерный, гордый, надменный, важный.
- КИБЕГҮ 1) *см.* кибенү; 2) *перен.* исхудать, высохнуть; || иссохший, исхудалый; кожа да кости.
- КИБЕКТЕРҮ *понуд.* от кибегү сушить, иссушать, иссушить; просушивать, просушить; тамакны кибектерде в горле пересохло.
- КИБЕНҮ 1) высыхать, высохнуть; 2) сушиться, высушиться, обсушиваться, обсушиться.
- КИБЕРНЕТИК I кибернетик (*специалист, занимающийся кибернетикой*).
- КИБЕРНЕТИК II кибернетический.
- КИБЕРНЕТИКА кибернетика; || кибернетический.
- КИБЕТ лавка, ларёк, лавочка; магазин; || лавочный; магазинный; кибет ачу а) открыть лавку; б) начать торговать; кибет тоту содержать лавку (магазин), кибет тотучы лавочник.
- КИБЕТЧЕ 1) *разг.* продавец; 2) *уст.* лавочник, торговец.
- КИБЕТЧЕК ларёк.
- КИБЕШҮ *взаимн.* от кибү 1) высыхать, высохнуть, ссыхаться, ссохнуться (о многих предметах); 2) *перен.* *см.* кипшенү.
- КИБӘК 1) мякина, отруби; || мяжинный, отрубный; карт чыпчык кибәккә алданмас *погов.* старого воробья на мякине не проведёшь; ике бозауга кибәк аера алмый *погов.* двум телятам отрубей не может раздать (*несообразительный; нерасторопный*); 2) *диал.* *см.* кавык; 3) *эвф.* клоп; ◊ кибәк баш безмозглый, олух, дундук, мякинная голова; күзгә кибәк тутыру пускать пыль в глаза.
- КИБӘКЛЕ 1) с мякиной; || мяжинный; 2) *диал.* *см.* кавыклы.
- КИБӘКЛЕК 1) *см.* эвеслек; 2) *см.* келәт.
- КИБӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от кибәкләнү.
- КИБӘКЛӘНҮ 1) превращаться (превратиться) в мякину, в охвостье (*напр. о хлебе в скирдах*); смешиваться (смешаться) с мякиной; || превращение в мякину, в охвостье (*пассивное действие*); 2) *диал.* образовываться, образоваться — о перхоти; шелушиться (*о коже головы*).
- КИБӘН стог; || стоговой; кибән аягы одонье; кибән башы а) верхушка стога; б) горбушка (*хлеба*); кибән очлау вершить стог; кибән салгыч машина с.-х. стогометатель; кибән салу (кую) а) метать стог, стоговать; б) метание стога, стогование; кибән төбе стоговище; кибән үзәге (шеше) стожар; печән кибәне стог сена; итгән кибән өймиләр *погов.* мясо в стога не складывают.
- КИБҮ 1) сохнуть, высыхать, высохнуть, засыхать, засохнуть, обсыхать, обсохнуть, просыхать, просохнуть; сушиться, высушиться, засушиться; ||

высыхание, просыхание, засыхание; кибеп бетү пересохнуть, засохнуть; кибеп кысылу (йомылу) сохнуть; кибэ төшү подсохнуть; юл безраз кибэ төшкэе дорога немного подсохла; кибеп ярылу рассохнуться, растрескаться (*от жары*); кибеп житмэгэн непросохший, влажный; авызында ана сөте кипмэгэн эле *погов.* у него на губах молоко не обсохло; 2) вялиться, провяливаться, провялиться; || провяливание; 3) *см.* кору

КИГЕЗҮ *диал. см.* кидерү.

КИГЕРТҮ *см.* кидертү.

КИГЕРҮ *см.* кидерү.

КИГИ *см.* кигэй.

КИГӨВЕН овод.

КИГЭЙ *диал.* спица; тэгэрмэч кигэе спица колеса; велосипед кигэе спица велосипеда.

КИДЕРТҮ *понуд. от* кидерү велеть (заставлять, заставить, поручать, поручить, разрешать, разрешить) одевать, одеть.

КИДЕРҮ одевать, одеть, надевать, надеть; напяливать, напялить; || одевание, надевание; напяливание; аяк киеме кидерү обувать.

КИЕЗ войлок, кошма; || войлочный, кошмовый; ыңгырчак киезе войлок чересседельника; киез басучы кошмовал; киез басу валять (катать) войлок; киез итек валенки; киез ката войлочные боты; киез булу, киезгэ эйләнү *см.* киезләнү; киез эшлэу (житештерү) а) производить (выделывать) войлок; б) войлочное производство.

КИЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* киезләнү валять, свалять, путать, спутать, сбивать, сбить (*волосы, шерсть*)

КИЕЗЛӘНҮ сваляться, спутаться, сбиться (*о волосах, шерсти*); чэче киезлэнгән у него волосы сваялись, как кошма.

КИЕЗЛӘТҮ *см.* киезлэндерү.

КИЕК 1) дичь; || дикий; киек хайваннар дикие животные; киек кошлар дикие птицы; киек каз *см.* каз: кыр казы; 2) зверь (*дикий, промысловый*); 3) *уст. объекты охоты в древние времена, преимущественно олень, сайга, косуля*; 4) *эвф.* вошь; ◇ киек айвасы *бот.* боярка белая; Киек каз юлы *астр.* Млечный Путь.

КИЕКЧЕ *фольк. см.* аучы.

КИЕЛҮ *страд. от* кию одеваться, надеваться, быть надеваемым, носиться (*об одежде*); киелә торган носильный; киелгән киемнәр сату продажа поношенной одежды.

КИЕМ одежда, платье; наряд; || одёжный, платяной; жылы кием тёплая одежда; кием шкафы платяной шкаф, гардероб; кием кисү кроить одежду; киеме-ние белән в чём есть, прямо в одежде, не раздеваясь (*напр. лечь*); эш киеме рабочая одежда; киемгэ карап каршы алалар, акылга карап озатып калалар *посл.* по одежке встречают, по уму провожают; ◇ аяк киеме обувь; баш киеме головной убор; бер кием пара (*обуви*); бер кием итек пара сапог; кием калыбы манекен

КИЕМЛЕ 1) имеющий одежду (платье); 2) одетый, в одежде.

КИЕМЛЕК ткань, материал (*на пальто, костюм и платье*).

КИЕМ-САЛЫМ *собир.* одежда, одеяние, платье (*одежда, головные уборы и обувь*).

КИЕМСЕЗ не имеющий одежды, без одежды, не одетый, раздетый; киемсез йөри он ходит без одежды.

КИЕНДЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* киендерү.

КИЕНДЕРТҮ *понуд. от* киендерү 1) заставлять (заставить) одевать; 2) позволять (позволить) одевать.

КИЕНДЕРҮ 1) одевать, одеть, надевать, надеть, помогать одеваться; || одевание, надевание; киендереп йөртү а) тепло одевать, водить тепло одетым (*напр. Ребёнка*); б) хорошо одевать *кого-л.*; өр-янадан киендерү одевать во всё новое; өстен киендерү одевать (надевать) *на кого-л.* верхнюю одежду; 2) наряжать, разодевать, принаряжать; баштан-аяк киендерү одеть с ног до головы; ◇ аяк киендерү обуть, помочь обуться *кому-л.*

КИЕНЕШҮ *взаимн.-совм. от* киенү разодеться (*о многих*).

КИЕНҮ 1) одеваться, одеться, облачаться, облачиться *во что-л.*; || одевание, облачение; юка киенү легко одеться; өскә киенү одеть (надеть на себя) верхнюю одежду; өр-янадан киенү одеться во всё новое; киенеп йөрү а) ходить одетым (*в верхнюю одежду*); б) хорошо одеваться; киенеп тору а) быть одетым, готовым (*напр. к приходу кого-л.*); б) в ожидании *кого-л.* одеться (нарядиться); киенеп алу а) быстренько одеться; б) воспользовавшись моментом приодеться (разодеться); в) обеспечить себя одеждой; 2) наряжаться, нарядиться, приодеться, хорошо одеваться, одеться, разодеться; ◇ аякка киенү обуваться.

КИЕНҮ-ЯСАНУ наряжаться, нарядиться, принаряжаться, принарядиться, разодеться.

КИЕРГЕ 1) пядьцы (*для вышивания*); киергегә тарту *см.* киергеләү; 2) *см.* киергеч

КИЕРГЕЛӘТҮ *понуд. от* киергеләү.

КИЕРГЕЛӘҮ натягивать на пядьцы, напяливать; || натягивание на пядьцы, напяливание.

КИЕРГЕЧ 1) приспособление для растяжки *чего-л.*; 2) *охот.* пяло; куян киергече пяло для шкуры зайца.

КИЕРГЕЧЛӘТҮ *понуд. от* киергечләү.

КИЕРГЕЧЛӘҮ 1) впяливать, впялить; ||впяливание; 2) *охот.* натягивать (натянуть) на пяло; || натягивание на пяло.

КИЕРЕЛГӘЛӘҮ *многокр. от* киерелү потягиваться, потянуться; || потягивание.

КИЕРЕЛҮ 1) *страд. от* киерү I; 2) тужиться, натужиться, напрягаться, напрячься; || напряжение.

КИЕРЕМ *физ.* натяжение; өсйөз киереме поверхностное натяжение.

КИЕРЕМЛЕ *см.* киерүле.

КИЕРЕНКЕ *в разн. знач.* напряжённый, натянутый; киеренке рәвештә напряжённо.

КИЕРЕНКЕЛЕК *в разн. знач.* напряжённость, натянутость; халыкара киеренкелекне йомшарту разрядка международной напряжённости.

КИЕРЕНКЕЛӘНДЕРҮ *понуд. от* киеренкеләнү напрягать, напрячь, создавать (создать) напряжённость, натянутость.

КИЕРЕНКЕЛӘНҮ *страд. от* киеренкеләү становится (стать) напряжённым, натянутым; || напряжение.

КИЕРЕНКЕЛӘҮ 1) делать (сделать) напряжённым, натянутым; 2) *см.* киеренкеләндерү.

КИЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* киерү I, II.

КИЕРТҮ 1) *см.* кидертү; 2) насаживать, насадить (*напр. наживку на крючок*).

КИЕРҮ I 1) натягивать, натянуть, растягивать, растянуть, тянуть (*напр. тетиву*); || натягивание, растягивание; 2) натягивать, натянуть (*на пяло*), пилить, напяливать, напялить, распяливать, распялить; растягивать, растянуть (*шкуру*); || напяливание, распиливание; растягивание, растяжка; 3) напрягать,



напрячь, натуживать, натужить; || напряжение, натуживание; мускуларны киерү напрягать мышцы; 4) расправлять, расправить, развёртывать, развернуть; кул башларын киереп тору стоять, расправив плечи; 5) *разг.* широко раскрывать (раскрыть, раздвигать, раздвинуть); ишекне киереп ачу широко раскрыть двери; 6) выставлять, выставить (*живот*); выпячивать, выпятить (*грудь*); || выставление, выпячивание.

КИЕРҮ II *разг.* см. кидерү.

КИЕРҮЛЕ натянутый, в натянутом положении (состоянии).

КИЗИЛ *бот.* кизил; || кизиловый.

КИЗЛӘҮ *диал.* родник, ключ, источник.

КИЗӘК кизяк; || кизяковый (*о топливе*).

КИЗӘНДЕРҮ *понуд.* от кизәнү.

КИЗӘНЭШҮ *взаимн.-совм.* от кизәнү *замахиваться, махнуть* (*о многих*).

КИЗӘНӘК *диал.* рука; кешегә кизәнәргә ярамый — кизәнәгә корый фольк. нельзя махнуть на человека — рука отсохнет.

КИЗӘНҮ *замахиваться, махнуть на кого-л.*; || *замахивание, мах.*

КИЗҮ I *уст.* 1) дежурство; кизү тору дежурить, дневалить; стоять (находиться) на дежурстве; 2) дежурный (*в медресе*).

КИЗҮ II *уст.* эпидемия, повальная болезнь

КИЗҮДӘГЕ очередной.

КИЙ кий.

КИКЕРЕК отрыжка, рыгота.

КИКЕРЕНҮ *возвр.-страд.* от кикерү отрыгиваться, отрыгнуться; || отрыжка

КИКЕРТҮ *безл.* отрыгивать, отрыгиваться.

КИКЕРҮ рыгать, рыгнуть, отрыгивать, отрыгнуть, страдать отрыжкой; || рыганье, отрыгивание, отрыжка.

КИКИМОРА см. бичура.

КИКРИК гребень, гребешок (*у некоторых птиц*); ◇ кикриге шилү а) испортиться — о настроении; б) исчезать, сбиваться — о спеси; кикриген шилдерү а) испортить настроение; б) сбить с *кого-л.* спесь.

КИКРИКҮК *звукоподр.* кукареку.

КИЛБӘТ 1) образ, облик, внешность; см. *ещё* кьяфәт; 2) стан, фигура; телосложение; килбәте нинди — күләгәсе шундый *погов.* какова фигура, такова и тень.

КИЛБӘТЛЕ 1) благообразный; приятный; складный, ладный *разг.*; 2) статный, стройный; гәүдәсе бик килбәтле у него стройная фигура.

КИЛБӘТЛЕЛЕК 1) благообразность; складность, ладность *разг.*; 2) статность, стройность.

КИЛБӘТСЕЗ 1) безобразный, уродливый, некрасивый; нескладный, несуразный; || *бран.* уродина; чырае килбәтсез безобразные черты лица; я, килбәтсез! ну и уродина!; 2) неуклюжий; нестатный, нестройный; || неуклюже; аюдай килбәтсез неуклюжий, как медведь.

КИЛБӘТСЕЗЛЕК 1) безобразность, уродливость; 2) неуклюжесть; нестройность.

КИЛБӘТСЕЗЛӘНҮ 1) стать неприятным; 2) *перен.* безобразничать, творить неладное (неприличное).

КИЛГӘЛӘШТЕРҮ *многокр.* от килгәләү изредка приходит, приезжать (посещать).

КИЛГӘЛӘҮ *многокр.* от килү приходит, посещать, захаживать (*время от времени*).

КИЛГӘН-КИТКӘН *собир.* заезжие, проезжие.

- КИЛДЕ-КИТТЕ *см.* килделе-киттеле; килде-китте кеше слегка помешанный человек (*который говорит несуразные вещи*)
- КИЛДЕЛЕ-КИТТЕЛЕ несуразный, нелепый; взбалмошный, неуравновешенный, сумасбродный; || несуразно, нелепо; взбалмошно, неуравновешенно, сумасбродно; || сумасброд; ул килделе-киттеле кеше булып чыкты он оказался каким-то сумасбродом; килделе-киттеле сөйләп утыру пороть всякую чушь, всякую несуразицу.
- КИЛЕ ступа, ступка (*деревянная*); киле сабы пест; *см.* ещё килесап, кисап.
- КИЛЕМ 1) *см.* килем-китем; 2) *диал. см.* килер.
- КИЛЕМ-КИТЕМ 1) *собир.* гости, посетители; 2) посещение, хождение; 3) *разг. см.* керем-чыгым
- КИЛЕН 1) сноха, невестка; килен төшерү (төшү) *этно.* приводить (привозить) невесту в дом жениха; киленне килгәч күрербез *погов.* невестку увидим, когда она приедет; цыплат по осени считают; 2) молодуха; молодая женщина (*только что вышедшая замуж*).
- КИЛЕНДӘШ снохи, невестки (*жёны родных братьев по отношению друг к другу*).
- КИЛЕН-КИРТӘ *собир. см.* килен-күнчек.
- КИЛЕН-КҮНЧЕК *собир.* 1) снохи, невестки; 2) молодухи.
- КИЛЕНЛЕ имеющий сноху, невестку; без дә киленле булдык теперь и у нас есть невестка (*т. е. сын женился*).
- КИЛЕНЛЕК положение невестки (снохи).
- КИЛЕП-КИТЕП: килеп-китеп йөрүче бывающий; заезжающий.
- КИЛЕР доход; приход, поступление; || доходный; приходный; барлык килер валовой доход; килер жир (урын) а) место назначения (прибытия); б) источник дохода (прибыли).
- КИЛЕСАП пест.
- КИЛЕШ I прибытие, приход, проезд; ◇ ел(ның) килеше виды на урожай; состояние погоды, погодные условия.
- КИЛЕШ II состояние, положение, вид; өлгермәгән килеш жыю собирать в незрелом состоянии; *см.* ещё көенчә, көйгә; ◇ бер килеш кенә торабыз живём так себе, потихоньку.
- КИЛЕШ III *грам.* падеж; || падежный; исемнең килешләре падежи имени существительного; баш килеш основной падеж; иялек килеш притяжательный падеж; килеш кушымчасы падежное окончание; корал килеше инструментальный падеж; килеш белән төрләнү а) изменяться по падежам, склоняться; б) изменение по падежам, склонение; юнәлеш килеш направительный падеж; төшем килеш винительный падеж; урын-вакыт килеше местно-временной падеж; чыгыш килеше исходный падеж.
- КИЛЕШ-КИЛБӘТ внешность, наружность, внешний вид, облик.
- КИЛЕШКӘН *см.* килешле.
- КИЛЕШКӘНЛЕК *см.* килешлелек.
- КИЛЕШЛЕ 1) складный, приличный (*об одежде, сшитой складно, по фигуре*); || складно, прилично; 2) пристойный, подходящий, приличный, уместный (*напр. о случае*); || прилично; пристойно, уместно, подходяще; бик килешле чыкты вышло очень складно; ◇ уңай килешле благоприятный.
- КИЛЕШЛЕЛЕК 1) складность, стройность; 2) пристойность, уместность.
- КИЛЕШЛИ по пути, мимоходом, попутно; сезгә килешли по пути к вам.
- КИЛЕШМӘГӘН неприличный, непристойный, недостойный; килешмәгән эш неприличный поступок; килешмәгән сүзләр непристойные слова.

КИЛЕШМӨҮЧЕЛЕК 1) несогласие, разногласие, расхождение; 2) разлад, неурядица.

КИЛЕШМӨҮЧӨН непримиримый (о человеке).

КИЛЕШМӨҮЧӨНЛЕК непримиримость.

КИЛЕШСЕЗ 1) негармоничный, несоразмерный, несуразный, нескладный; 2) неприличный, непристойный; неподобающий; 3) неподходящий, неуместный; килешсез сүз неуместное слово.

КИЛЕШСЕЗЛЕК неприличие.

КИЛЕШТЕРЕП: килештереп айту (сөйләү) сказать (говорить) складно, уместно; ул килештереп сөйли белә он умеет хорошо говорить, он говорит складно; килештереп тегү а) хорошо пошить, сшить (*одежду*); б) хорошее шитьё.

КИЛЕШТЕРҮ 1) мирить, примирять, примирить, помирить; умиротворять, умиротворить; приводить, привести к соглашению; || примирение; умиротворение; 2) согласовывать, согласовать, улаживать, уладить (*дело*); || согласование, улаживание; 3) умело подражать *кому-л.*, притворяться, притвориться, прикидываться, прикинуться *кем-л.*; || умелое подражание *кому-л.*

КИЛЕШТЕРҮЧЕ 1) примиритель, посредник; 2) умелый подражатель, притворщик.

КИЛЕШҮ 1) ладить, поладить *с кем-л.*; килен каенанасы белән килешә алмады сноха не поладила со свекровью; 2) мириться, помириться; алар килештеләр они помирились; 3) соглашаться, согласиться, сходиться, сойтись (во *мнениях*); договариваться, договориться, сговариваться, сговориться, уговариваться, уговориться, уславливаться, условиться *о чём-л.*; сторговываться, сторговаться, сходиться, сойтись (*в цене*); || согласие, договор, договорённость; сделка; уговор; сговор; үзара килешү договариваться между собой; яшерен килешү закулисный сговор, тайное соглашение; килешүгә бару ийти на мировую; килешү шартлары договорные условия; телдән килешү устная договорённость; алдан килешеп кую договориться заранее; 4) ийти, быть к лицу, подходить, соответствовать *кому-чему-л.*; гармонировать; аңа ак төс килешә ему идёт белый цвет; сезгә алай дию килешми вам не к лицу так говорить; килешеп тору а) быть к лицу, гармонировать, соответствовать; б) жить очень дружно (мирно, согласно); в) почти сойтись в цене; без килгәндә алар килешеп торалар иде инде когда мы подходили, они уже почти сошлись в цене; килешеп житмәү а) быть не совсем к лицу; б) быть неуместным (некстати); в) не поладить, не сойтись; не совсем соглашаться; бии белмәгән аюга урын килешми *погов.* плохому танцору музыка мешает (*букв.* медведю, не умеющему плясать, место не подходит); 5) приходиться (прийтись) по душе, по вкусу, кстати; входить (войти) во вкус, нравиться, понравиться; б) помогать, помочь, ийти на пользу (*о лечении, отдыхе*); аңа бу дару килеште это лекарство ему помогло; ◇ кыз килешү *см.* ярәшү

КИЛЕШҮЧЕ 1) соглашающийся, примиряющийся (*человек*); договаривающиеся (*стороны*); 2) *полит.* соглашатель, примиренец

КИЛЕШҮЧӨН покладистый, сговорчивый.

КИЛЕШҮЧӨНЛЕК 1) покладистость, сговорчивость; 2) *полит.* соглашательство примиренчество; || соглашательский, примиренческий; килешүчәнлек политикасы соглашательская политика.

КИЛМЕШӘК пришелец

КИЛО *разг.* кило, килограмм.

- КИЛОВАТТ *эл.* киловатт; || киловаттный.
- КИЛОВАТТЛЫ *в...* киловатт; || киловаттный; мең киловаттлы в тысячу киловатт.
- КИЛОВАТТЛЫК *см.* киловаттлы.
- КИЛОВАТТ-СӘГАТЬ *эл.* киловатт-час.
- КИЛОВОЛЬТ *эл.* киловольт.
- КИЛОГЕР|| *эл.* килогерц.
- КИЛОГРАММ килограмм.
- КИЛОГРАММЛАП 1) килограммами; 2) около килограмма.
- КИЛОГРАММЛЫ килограммный, килограммовый, *в...* килограммов; бер килограммлы гер килограммовая гиря.
- КИЛОГРАММЛЫК *см.* килограммлы.
- КИЛОГРАММОМЕТР килограммометр.
- КИЛОМЕТР километр; || километровый; километр баганалары километровые столбы.
- КИЛОМЕТРАЖ километраж; || километражный.
- КИЛОМЕТРЛАП 1) километрами (*измерять*); 2) с километр, около километра.
- КИЛОМЕТРЛЫ километровый; бер километрлы ара километровое расстояние.
- КИЛОМЕТРЛЫК 1) *см.* километрлы; 2) с километр, около километра; 3) достаточный на... километр, километров; 100 километрлык бензин калды бензина осталось на 100 километров.
- КИЛЬ *мор.* киль; || килевой.
- КИЛЬВАТЕР *мор.* кильватер.
- КИЛЬВАТЕРЛЫ *мор.* кильватерный
- КИЛЬКА килька (*рыба*); || килечный; килька тоту промыслосы килечный промысел.
- КИЛӘП моток; бер киләп жеп моток пряжи; киләп агачы сновалка; киләп сару (сарып йөрү) а) сновать; б) *перен.* сновать, слоняться без дела; кружиться *около кого-чего-л.*, прохаживаться.
- КИЛӘПЛӘНҮ *страд.* от киләпләү быть смотанным в моток (о *пряже*).
- КИЛӘПЛӘТҮ *понуд.* от киләпләү велеть (поручать, давать, дать) смотать в моток (*нити, пряжу*).
- КИЛӘПЛӘҮ мотать в моток (*пряжу, нитки*).
- КИЛӘПЛӘҮЧЕ мотальщик (*пряжи, ниток*).
- КИЛӘСЕ 1) тот, который должен прийти; 2) *разг.* будущий, грядущий, предстоящий; киләсе елга на будущий год; 3) следующий, последующий.
- КИЛӘЧӘК будущий, грядущий, предстоящий; || будущность; киләчәк буын грядущее поколение; якын киләчәк ближайшее будущее; якты киләчәк светлая будущность; ◇ киләчәк заман *грам.* будущее время.
- КИЛӘЧӘКЛЕ 1) с будущим, имеющий ...будущее; 2) *перен.* подающий надежды (*в будущем*); киләчәкле яшь шагыйрь подающий надежды молодой поэт.
- КИЛӘЧӘКТӘ впрдь, в будущем, в дальнейшем.
- КИЛӘЧӘКТӘГЕ 1) *см.* киләсе 2; 2) дальнейший.
- КИЛҮ 1 ) идти (*сюда*), приходиться, прийти, прибывать, прибыть, являться, явиться; приезжать, приехать; ехать *на чәм-л.*; || приход; прибытие; приезд; явка; без аның килүен көттек мы ждали его прихода (прибытия, приезда); кемдер килә кто-то идёт; артистлар килде артисты приехали; вакытында килү прибыть (явиться) вовремя; кайтып килү приехать домой; килеп йөрү приезжать, приходиться, захаживать *к кому-л.*; килеп йөри торган приходящий (*напр. о домработнице*); килеп күренү явиться, показаться; килеп төшү приехать неожиданно; нагрязнеть, наехать (о *гостях*); килеп житү дойти,

доехать *куда-л.*, подоспеть; 2) ходить, посещать; || посещение; рэхим итеп безгэ килегез пожалуйте к нам; 3) подходить, подойти; || подход; тэрэзэ янына килү подойти к окну; килеп туктау а) подойти; подъехать; причалить; пристать; б) подход; подъезд; причал; килеп туктау урыны место причала; 4) приходить, прийти, настать; || приход, наступление; жэй килде настало лето; 5) поступать, поступить; получать, получить; || поступление; получение; товар килү поступление товаров; хат килү получить письмо; б) раздаваться, раздаться, доноситься, донестись; ниндидер тавыш килэ доносится *какой-то* шум; 7) везть, нести, отдавать, отдать *чем-л.*, пахнуть, идти; ниндидер ис килэ чем-то пахнет; жылы килэ повеяло теплом; килеп тору а) идти (о *запахе*); б) приезжать (часто); в) поступать (о *товаре*); получать (*напр. письма*) постоянно; 8) приходить, прийти (*на ум*); находить, найти *на кого-л.* (*напр. о вдохновении*); башыма бер фикер килде в голову пришла одна мысль; 9) *при резком нарушении психического состояния человека выражает постепенное возвращение к прежнему нормальному состоянию, напр.: аңа (аңына) килү а) прийти в себя, начать соображать (после потери сознания); б) перен. опомниться, очнуться (т. е. отбросить прежние неправильные взгляды, отношение к чему-л.);* һушына килү прийти в себя, очнуться (*после обморока*); 10) происходить, произойти, возникать, возникнуть (о *причине, происхождении кого-чего-л.*); 11) весить, тянуть, потянуть (о *весе*); приходиться, падать (*на долю*); ничэ кило килер? сколько килограммов потянет?; кеше башына күпме килэ? сколько приходится, (падает) на человека?; 12) идти, течь, сочиться; су килэме? вода идёт?; борыныннан кан килэ из носа идёт кровь; 13) *диал. см. кайту*; 14) *в качестве вспомогательного глагола:* а) *придаёт оттенок неоднократной повторяемости:* эйтэ килү говаривать, неоднократно говорить, замечать *и т. п.*; б) *придаёт оттенок попутного действия:* кибеткэ керэ кил заодно (попутно) зайди и в магазин; в) *придаёт оттенок направленности действия к говорящему:* очып килү прилететь; йөгереп килү прибежать; йөзеп, килү приплыть; сикереп килү прискакать *и т. п.*; г) *придаёт оттенок желания, хотения, стремления:* ашыйсы килэ хочется есть; йоклыйсы килэ хочется спать; синең укыйсың киләдер ты, видимо, желаешь учиться; ◇ бөтен жире килгән (у него) всего достаточно; (ипинең) йөзе килү пропекаться, зарумяниваться (о *хлебе*); килеп басу а) обступить, окружить; б) напасть, накрыть (*внезапно*); килеп кабу влипнуть, попасться; килеп керү а) войти, ввалиться, вломиться; б) наехать (*неожиданно*); килеп тоташу присоединиться; килеп чыгу а) появиться, возникнуть, произойти; представиться (о *случае*); б) выплыть, всплыть, обнаружиться; килеп элэ-гу *см. килеп кабу*; пиен өлгерү подоспеть.

КИМ 1 ) неполный, недостаточный; || неполно, недостаточно; || недостаток, нехватка; ким чыкты недостаёт, выявился недостаток; 2) меньший; || меньше; йөз граммга ким килде вышло на сто граммов меньше; ким биру дать меньше; ким өлеше меньшая часть; ◇ ким дигәндә, иң киме, иң кимендә *см. кимендә*; бер тактасы ким у него винтика не хватает (*букв. у него на одну доску меньше*); ким күрү считать неравным; презирать.

КИМВАЛ кимвал (*ударный музыкальный инструмент*).

КИМЕК 1) мозговая кость; 2) *диал.* кора берёзы; кимек куптару драть кору берёзы. КИМЕКЛЕ 1) с мозговой костью; 2) *перен.* доходный, выгодный.

КИМЕНДӨ самое меньшее, по меньшей мере; минимум

КИМЕРГЭЛӨҮ *многокр. от кимерү*

КИМЕРЕК обглоданные кости.

КИМЕРЕЛҮ *страд.* от кимерү.

КИМЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от кимерү

КИМЕРТҮ *понуд.* от кимерү

КИМЕРЧӘК хрящ; || хрящевой; кимерчәк тукума хрящевая ткань (*на костях*).

КИМЕРЧӘКЛЕ хрящевой; хрящеватый; кимерчәкле балыклар *зоол.* хрящевые рыбы.

КИМЕРҮ 1) грызть, обгрызать, обгладывать, обглодать, глодать; || обгрызание, обгладывание; сөяк кимерү грызть кость; кимереп бетерү разгрызть, обгрызть; кимереп керү вгрызаться; химерен тишү прогрызать; химерен төшерү отгрызать; кимереп өзү перегрызать; прогрызать; отгрызать; 2) грызть, точить (*о червях, грызунах*); ◇ жилкәсен кимерү жить за счёт *кого-л.* (*букв.* грызть *чью-л.* шею).

КИМЕРҮЧЕ *зоол.* грызун

КИМЕТЕЛҮ *страд.* от киметү 1) уменьшаться, уменьшиться, убавляться, убавиться, сбавляться, сбавиться; || уменьшение, убавление, сбавление (*пассивное действие*); саны киметелде количество уменьшено; 2) снижаться, снизиться; || снижение; товарларның хақы киметелде цены на товары снижены; 3) *перен.* умалыться, умалиться; || умаление; 4) *мат.* вычитаться.

КИМЕТТЕРҮ *понуд.* от киметү.

КИМЕТҮ *понуд.* от кимү 1) уменьшать, уменьшить, убавлять, убавить, сбавлять, сбавить, отбавлять, отбавить; || уменьшение, убавление, сбавление; отбавление; расходларны киметү уменьшить расходы; 2) снижать, снизить; || снижение (*напр. цен*); 3) *перен.* умялять, умялить; || умаление (*напр. достоинства*); 4) *мат.* уменьшать, уменьшить; вычитать, вычесть; || уменьшение; вычитание; киметү тамгасы знак вычитания минус; киметү чыгышы результат вычитания (*остаток*).

КИМЕТҮЧЕ *мат.* вычитаемое.

КИМИЯ *уст. книжн. см.* химия.

КИМИЯВИ *уст. книжн. см.* химик, химия.

КИМЛЕК 1) недостаточность; 2) *разг.* нехватка, недостача; 3) *см.* ким-хурлык.

КИМОГРАФ *лингв.* кимограф.

КИМОНО кимоно (*вид халата*).

КИМРӘК *сравнит. ст.* от ким менее, меньше; незначительно; || меньший; незначительный; кимрәк өлеше меньшая часть.

КИМСЕНҮ 1) считать *что-л.* меньшим (худшим, недостаточным); 2) считать себя ниже других; считать себя униженным (оскорблённым, недостаточно оценённым)

КИМСЕНҮЛЕ оскорблённый, униженный (*напр. о виде*).

КИМСЕНҮЧӘН недовольный; человек, который постоянно считает себя униженным, оскорблённым.

КИМСЕТЕЛГӘНЛЕК приниженность, униженность; оскорблённость; забитость.

КИМСЕТЕЛҮ *страд.* от кимсетү унижаться, унизиться, оскорбляться, оскорбиться *кем-л.*; принижаться, принизиться, быть приниженным, ущемляться, третироваться; кимсетелгән кеше приниженный, униженный, оскорблённый, ущемлённый *кем-л.*; забитый.

КИМСЕТҮ 1) унижать, унизить; принижать, принизить, умялять, умялить; || принижение, унижение; умаление; 2) пренебрегать, пренебречь *кем-л.*; третировать *кого-л.*; || пренебрежение *кем-л.*; третирование *кого-л.*; кимсетеп карау пренебрежительное отношение.



кинематография промышленности кинематографическая промышленность;  
2) *см.* кино.

КИНЕТИК *физ.* кинетический; кинетик энергия кинетическая энергия.

КИНЕТИКА *физ.* кинетика.

КИНЖАЛ *см.* хэнжэр.

КИНО кино; кинофильм; кино аппаратлары киноаппаратура; кино артисты киноактёр; кино залы кинозал; киң экранлы кино *см.* экранлы; кино сэнгате киноискусство; күчмэ кино кинопередвижка; тавышлы кино звуковое кино; төсле кино цветное кино.

КИНОАКТЁР киноактёр, киноартист.

КИНОАКТРИСА киноактриса, киноартистка.

КИНОАППАРАТ киноаппарат.

КИНОВАРЬ *хим., мин.* киноварь.

КИНОЖУРНАЛ киножурнал.

КИНОКАРТИНА кинокартина.

КИНОКОМЕДИЯ кинокомедия.

КИНОЛАШТЫРУ кинофицировать, проводить (провести) кинофикацию; || кинофикация; || кинофикационный.

КИНОЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* кинолаштыру кинофицироваться; || кинофикация (*пассивное действие*).

КИНОЛЕНТА кинолента.

КИНОМЕХАНИК киномеханик.

КИНООПЕРАТОР кинооператор.

КИНООЧЕРК киноочерк.

КИНОПЛЁНКА киноплёнка; || киноплёночный; киноплёнка фабрикасы фабрика киноплёнки.

КИНОПРОКАТ кинопрокат; || кинопрокатный.

КИНОРЕЖИССЕР кинорежиссёр.

КИНОРЕПОРТАЖ кинорепортаж.

КИНОСЕАНС киносеанс.

КИНОСТУДИЯ киностудия.

КИНОТЕАТР кинотеатр.

КИНОФЕСТИВАЛЬ кинофестиваль.

КИНОФИКАЦИЯ *см.* кинолаштыру.

КИНОФИКАЦИЯЛЭНУ *страд. от* кинофикациялэу.

КИНОФИКАЦИЯЛӘУ *см.* кинолаштыру

КИНОФИЛЬМ кинофильм.

КИНОХРОНИКА кинохроника.

КИНОЭКРАН киноэкран.

КИНЭ злопамятность, затаённая злоба; вражда, враждебность; месть; кинэ тоту (саклау) таить злобу; относиться враждебно; кинэ тотучан (саклаучан) злопамятный, мстительный.

КИНЭЛЕ злобный; злопамятный; мстительный; || злобно.

КИНЭЛЕЛЕК злобность; злопамятность; мстительность.

КИНЭНДЕРУ *понуд. от* кинэнү утешать, утешить; радовать, обрадовать *чем-л.*; эшлэмэгэн эше юк, кинэндергэн төше юк *погов.* чего только не делает, и ничем обрадовать не может.

КИНЭНЕЧ 1) радость, отрада; 2) удовольствие, наслаждение.

КИНЭНЕЧЛЕ отрадный, доставляющий радость (удовольствие).

КИНЭНЭШУ *взаимн.-совм. от* кинэнү обрадоваться (о многих).



- КИНЭНҮ 1) радоваться, обрадоваться, утешаться, утешиться; || радость, утеха, отрада; 2) получать, получить удовольствие, наслаждаться, насладиться; || удовольствие, наслаждение; кинэнеп эшлэү работать с удовольствием.
- КИНЭСЕЗ без умысла; незлопамятный, беззлобный, незлобивый; || беззлобно.
- КИНЭСЕЗЛЕК незлопамятность, незлобность.
- КИНЭТ 1) вдруг, внезапно, неожиданно; || внезапный, неожиданный; ул кинэт юк булды он внезапно исчез; 2) скоропостижно; || скоропостижный; ул кинэт үлеп китте он( скоропостижно скончался
- КИНЭТТЭН см. кинэт.
- КИНЭЧЕЛ см. кинэле.
- КИОСКА киоск; газета киоскасы газетный киоск.
- КИПАРИС кипарис; || кипарисовый, кипарисный; кипарис агачы кипарисовое дерево.
- КИПКЭН 1) высохший, обсохший; кипкэн кер высохшее бельё; 2) сухой, иссушенный, чахлый (*напр. о деревьях, траве*); 3) сушёный, высушенный, засушенный; кипкэн жилэк сушёные ягоды; 4) чёрствый, очерствелый (*о хлебе*); 5) запёкшийся (*о губах*); 6) *перен.* сухощавый, исхудалый, тощий (*о человеке*)
- КИПКЭНЛЕК 1) сухота, сухость; высохшее состояние; 2) *перен.* сухощавость, исхудалость
- КИПКЭНЧЕ досуха
- КИПТЕРГЕЧ 1) промокашка; пресс-папье; 2) с.-х. сушилка, сушильня; всё, что сушит, высушивает; ашлык киптергеч зерносушилка.
- КИПТЕРГЭН сушёный, высушенный, засушенный.
- КИПТЕРГЭНЧЕ см. кипкэнче.
- КИПТЕРЕЛҮ *страд. от* киптерү.
- КИПТЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* киптерү.
- КИПТЕРТҮ *понуд. от* киптерү.
- КИПТЕРҮ 1) сушить, высушивать, высушить, засушивать, засушить; осушать, осушить, обсушивать, обсушить, просушивать, просушить; || сушка, сушение, высушивание, засушивание; осушение, просушка; || сушильный, осушительный, дренажный; киптерү канавы осушительная (дренажная) канава; киптерү өчен для сушки, для просушки; кер киптерү сушить бельё; саз киптерү эшлэре осушительные (дренажные) работы; киптереп алу высушить, обсушить, просушить (*быстро, наскоро*); киптереп кую (хэзерлэү) насушить (*заранее*); 2) вялить, провяливать, завяливать, завялить; || вяление, провяливание, завяливание (*напр. рыбы*); 3) *перен.* иссушить; аны кайгы киптерде горе его иссушило; 4) *разг. школьн.* промокать, промокнуть (*промокашкой*); ◇ сусыз юа, жилсез киптерэ *погов.* без воды моет, без ветра сушит (*о пронырливом человеке*).
- КИПТЕРҮЧЕ сушильщик, вяльщик.
- КИПШЕНҮ подсыхать, подсохнуть (*напр. о почве*); || подсыхание; кипшенгән жирләр подсохшие места.
- КИПШЕРҮ *диал.* 1) см. кипшенү; 2) засыхать, засохнуть; || засыхание.
- КИПШЕТҮ *безл.* подсыхать, подсохнуть.
- КИПШҮ см. кипшенү.
- КИРАРКАН: кираркан яту *диал. см.* чалкан: чалкан яту.
- КИРЕ 1) обратный; || обратно, назад, в обратную сторону; кире алу а) вернуть, получить обратно; б) восстановить (*права*); кире бирү а) вернуть, возвратить, отдать обратно; б) возврат, возвращение *чего-л.*; кире бору

вернуть *кого-л.* назад, повернуть *кого-л.* назад; кире борылу повернуть обратно; кире гамэл *мат.* обратное действие; кире кайтару а) возвратить, отдать обратно; б) возврат, возвращение; в) отражать (*напр. атаку*); кире кайтмаслык безвозвратный, бесповоротный; кире кайту а) вернуться, возвратиться; прийти обратно (назад); б) *перен.* взять своё слово обратно, отречься; раздумать; отказаться (*от первоначального решения*); кирегэ санау а) считать наоборот; б) обратный счёт; киресен карау ысулы обратный (ретроспективный) метод, доказательство от обратного; киресен раслау утверждать противное; кире ягы обратная сторона; 2) отрицательный; кире жавап отрицательный ответ; 3) *перен.* своенравный, строптивый, несговорчивый; упрямый; непреклонный; упорный; || упрямец; кире беткэн а) упрямый, неподдающийся уговорам, несговорчивый; б) упрямец; 4) норовистый (*о лошади*); 5) *грам.* уступительный; кире жөмлэ уступительное предложение; ◇ кире кагу а) отвергнуть, не принять, отказать, отклонить; б) отвести (*напр. кандидатуру*); в) отразить, отбить (*напр. атаку*); г) *перен.* отказаться, отпереться *от чего-л.*; кире корылма *физ.* отрицательный заряд; кире сугу отдать назад; кире уйлау *см.* кире кайту б; кире як а) *см.* тискэре: тискэре як; б) *разг.* неезженная сторона (*сторона, в которую обычно не ездят из-за отсутствия экономических и других связей, а также удобных дорог*); кирегэ бору а) истолковать по-другому; б) изменить в нужном направлении (*напр. разговор*); кирегэ ишү табанить; кирегэ китү а) идти вспять, идти назад; б) *перен.* ухудшаться, становиться хуже; кирегэ саплау (*сукалау*) *разг. см.* кирегэ бору; киредэн исбатлау *мат.* доказывать от противного.

КИРЕЛЕК упрямство, упорство, непреклонность, несговорчивость.

КИРЕЛЭНДЕРҮ *понуд. от кирелэнү*

КИРЕЛЭНҮ упрямиться, заупрямиться, упрямовать; упорствовать, противиться, сопротивляться; упираться, упереться; артачиться, заартачиться; || упрямство, несговорчивость, упорство; кирелэнэ башлау заупрямиться.

КИРЕЛЭНҮЧЭН *ом.* кире 3, 4.

КИРЕСЕНЧӨ наоборот, напротив, наперекор; киресенчэ аңлау понять наоборот; киресенчэ булганда в противном случае

КИРЗА кирза; || кирзовый; кирза итек кирзовые сапоги.

КИРКА *рел.* кирка.

КИРКА *см.* кэйлэ.

КИРЛЕ-МОРЛЫ 1) недружно; то так, то сяк; кирле-морлы тору *см.* этле-мэчеле: этле-мэчеле яшәү; 2) противоречиво, бестолково; кирле-морлы сөйләү говорить бестолково.

КИРПЕЧ 1) кирпич; || кирпичный; вак кирпич щебень; битый кирпич; кирпич сугу а) изготовлять (формовать) кирпич; б) производство (формовка) кирпича; яндырылган кирпич обожжённый кирпич; чи кирпич кирпич-сырец; силикат кирпич силикатный кирпич; кирпич йорт кирпичный дом; кирпич заводы кирпичный завод; 2) *разг. карт.* бубны; || бубновый; кирпич тузы бубновый туз

КИРПЕЧЛЕ кирпичный.

КИРПЕЧЛЕК кирпичный, годный для изготовления кирпичей; кирпичлек балчык кирпичная глина

КИРПЕЧЛӘҮ формовать кирпичи; || формовка кирпичей.

КИРПЕЧЧЕ кирпичник, мастер, изготавливающий кирпичи

- КИРТ 1) вырез, вырезка; рез, надрез, метка (*сделанная режущим или рубящим орудием на дереве; у пастухов «резы» служили единицей счёта скота*); көтүчеләрдә бер сыер *бер* кирт, ике бозау бер кирт, алты сарык — бер кирт булыр в старину у пастухов одна корова отмечалась одной зарубкой, два телёнка — так же одной, и шесть овец — одним резом; 2) *тех.* насечка, нарез, нарезка; *см. ещё* сыр (сыр); 3) *см.* киртек.
- КИРТЕК зарубка, засечка.
- КИРТЕКЛӘНҮ *страд.* от киртекләү.
- КИРТЕКЛӘТҮ *понуд.* от киртекләү.
- КИРТЕКЛӘҮ *см.* киртләү делать нарезки (зарубки, насечки).
- КИРТЕЛҮ *страд.* от киртү.
- КИРТЛӘТҮ *понуд.* от киртләү.
- КИРТЛӘЧ 1) уступ; 2) утёс.
- КИРТЛӘЧ-КИРТЛӘЧ 1) с зарубками, имеющий уступы (зубцы); 2) утёсистый (*о горе, берегу*).
- КИРТЛӘЧЛЕ 1) зазубренный; 2) *см.* киртләч-киртләч.
- КИРТЛӘЧЛӘНҮ *страд.* от киртләчләү
- КИРТЛӘЧЛӘТҮ *понуд.* от киртләчләү.
- КИРТЛӘЧЛӘҮ зазубривать, зазубрить, делать (сделать) зазубрины, делать (сделать) уступы; || зазубривание.
- КИРТЛӘҮ делать (сделать) нарезку, делать (сделать) насечку, насека́ть; нарезывать, нарезать; делать (сделать) зарубку, насечку; зазубривать, зазубрить.
- КИРТТЕРҮ *понуд.* от киртү.
- КИРТӘ 1) изгородь, ограда, загородка, тын; киртә тоту загородить, огородить, обгородить; басу киртәсе *околица*; 2) жердь, прясло; 3) *перен.* преграда, препятствие, барьер; киртә булу препятствовать; являться препятствием; юлга киртә кую (салу) *перен.* преграждать, ставить преграду, препятствовать; 4) *с.-х.* загон.
- КИРТӘ-КУРА *собир.* надворные постройки; ограды.
- КИРТӘЛЕ с изгородью, с оградой; огороженный, загородженный.
- КИРТӘЛЕК жердь, пригодная для изгороди, прясло.
- КИРТӘЛӘНҮ *страд.* от киртәләү огораживаться, огородиться, отгораживаться, отгородиться; загораживаться, загородиться; ай киртәләнү *см.* колаклану: ай колаклану.
- КИРТӘЛӘТҮ *понуд.* от киртәләү.
- КИРТӘЛӘҮ 1) городить, огораживать, огородить, обгораживать, обгородить, загораживать, загородить; преграждать, преградить; || ограждение, заграждение; преграждение; 2) *перен.* ограждать, оградить, выгораживать, выгородить *кого-л.*; || выгораживание.
- КИРТҮ 1) засекать, засечь, зарубить, делать (сделать) засечку, зарубку (*одну*); 2) *см.* киртләү; ◊ колакка киртү зарубить на носу (*букв.* на ухе).
- КИРӘГЕНЧӘ 1) как следует, в должной мере, в достаточной степени; 2) в нужном объёме, сколько нужно, сколько требуется.
- КИРӘГӘ *уст. этн.* кереге (*каркас коневой юрты из деревянных решёток или жердей*).
- КИРӘГҮ *разг.* быть, стать нужным, необходимым; берәр кирәгеп куяр эле понадобится при случае.
- КИРӘК 1) надо, надобно, нужно, необходимо; || нужный, надобный, необходимый; || надобность, необходимость; эшләргә кирәк надо работать;

күпме кирәк? сколько нужно?; (*с утвердительной интонацией*) сколько угодно; кирәге юк не нужно, не надо; нет необходимости, нет надобности; не требуется, незачем; кирәк нәрсә нужная вещь; нужное, необходимое; кирәк кеше нужный человек; кирәк очракта при надобности; кирәк кеше алыр кому нужно, тот возьмёт; кирәк була калса если понадобится; кирәк булса если понадобится, если будет нужно; кирәге булып кую понадобится (*со временем*); нәрсәгә кирәге бар? к чему?, зачем нужно?; 2) хоть..., хоть...; кирәк син, кирәк ул булсын хоть ты, хоть он...; 3) *с условной формой глагола придаёт значение предположения, напр.: ...булса кирәк видимо, должно быть, по-видимому, возможно; ул кайткан булса кирәк по-видимому, он приехал; ул килсә кирәк должно быть (вероятно) он придёт; ◊ кирәгеннән артык а) в избытке, с избытком, больше, чем нужно; б) в сочетании с глаголом соотв. русской приставке пере-, напр.: кирәгеннән артык житештерү эк. перепроизводство; кирәгеннән артканы избыток, излишек, лишнее; кирәген алу а) получить должное; б) получить по заслугам, быть наказанным; кирәген бирү давать по заслугам, наказывать, взгреть; менә сиңа кирәк булса, мә! вот тебе на!; кирәге бер тиен погов. гроша ломаного не стоит.*

КИРӘКЛЕ нужный, надобный, потребный, необходимый; желательный; кирәкле нәрсә нужная, необходимая вещь; кирәкле шарт необходимое условие; бик кирәкле эш очень важное дело; кирәкле кишер яфрагы погов. *неодобр.* как пятое колесо в телеге (*букв.* нужный лепесток моркови).

КИРӘКЛЕК надобность, необходимость, потребность; нужда.

КИРӘКЛЕ-КИРӘКСЕЗ нужное и ненужное, всякая мелочь.

КИРӘКЛЕ-КИРӘКСЕЗГӘ 1) беспричинно, по пустякам; 2) *см.* кирәкмәскә.  
КИРӘКЛЕЛЕК *см.* кирәклек.

КИРӘКМӘГӘН ненужный, ненадобный, нежелательный; кирәкмәгән эш ненужное дело; ◊ кирәкмәгән йомшак күнелле слишком мягкосердечен; кирәкмәгән эре (авыр) көлтәләр слишком крупные, тяжёлые снопы.  
КИРӘКМӘГӘНЛЕК ненужность, ненадобность, нежелательность.

КИРӘКМӘСКӘ зря, понапрасну, бесцельно, попусту.

КИРӘКСЕЗ ненужный, ненадобный, лишний; нежелательный; бесцельный, напрасный.

КИРӘКСЕЗГӘ 1) *см.* кирәкмәскә; 2) за ненадобностью.

КИРӘКСЕЗЛЕК ненужность, ненадобность.

КИРӘКСЕНДЕРҮ понуд. *от* кирәксенү.

КИРӘКСЕНҮ нуждаться, чувствовать необходимость (надобность), считать нужным (необходимым).

КИРӘК-ЯРАК *собр.* 1) принадлежности, необходимые вещи (*всякие детали, приборы, снасти, необходимые для какого-либо дела, ремесла и т. д.*); предметы домашнего обихода; 2) *воен.* снаряжение, амуниция.

КИРӘМ *диал.* верёвочная лестница (*чаще для лазанья на дерево*).

КИРӘМӘТ 1) *уст. миф.* переметь (*божки, места языческих поклонений у угро-финских племён, народов*); 2) *уст. рел.* чудо; *см.* ещә кәрамәт

КИРӘМӘТЛЕ *уст. диал.* языческий (*об угро-финских племенах, народах*).

КИСАП *разг. см.* килесап.

КИСЕК 1) отрезок, обрезок; 2) порез, надрез, нарез, срез; || 1) отрезанный, обрезанный, срезанный; срубленный, отрубленный; 2) *мат.* усечённый (*напр. о конусе*)

КИСЕКБАШ 1) отрезанная голова (*персонаж татарского фольклора*); 2) адамова

голова (*бабочка*).

КИСЕК-КИСЕК 1) отрезанный; оторванный (*о многих частях чего-л.*); 2) отрывистый, неровный (*о речи*).

КИСЕЛЕШ 1) разрез, сечение, срез; 2) *см.* кисем; 3) выкройка (*одежды*).

КИСЕЛМӘЛЕ отрезной.

КИСЕЛҮ *страд. от* кисү 1) резаться, перерезаться; обрезать, нарезать; быть разрезанным (порезанным), быть перерезанным (обрезанным, нарезанным); срезаться, быть срезанным (отрезанным); пьялага киселдем я порезался о стекло; 2) срубаться, отрубаться, быть срубленным (отрубленным); ботак киселде ветка срублена; 3) кроиться, скроиться, быть скроенным (*об одежде*).

КИСЕМ сечение, срез, разрез; профиль; аркылы кисем поперечное сечение, поперечный срез, поперечный профиль (*напр. дороги*).

КИСЕМТӘ отрезок; үлчәнә торган кисемтә, үлчәнмә кисемтә измераемый отрезок.

КИСЕНТЕ выруб, вырубка, делянка (*в лесу*).

КИСЕНТЕК 1) отрезки (*часть земель после реформы 1861 г.*); 2) вырезка; газета кисен текләре вырезки из газет.

КИСЕП 1) навыврез (*напр. продавать арбузы*); 2) *перен.* окончательно, решительно, наотрез.

КИСЕРКӘ *диал. см.* кәлтә: кәлтә еланы

КИСЕШ резня; драка.

КИСЕШКӘЛӘҮ *многокр. от* кисешү 1, 2.

КИСЕШТЕРҮ *многокр. от* кисү 1) резать, нарезать, нарезать в некотором количестве; 2) *см.* чалыштыру.

КИСЕШҮ 1) *уст.* резать друг друга, устраивать (устроить) резню; || резня; 2) пересекаться, пересечься, скрещиваться, скреститься; || *мат.* пересечение, скрещивание; параллель сызыклар кисешмиләр параллельные линии не пересекаются; үзара кисешү взаимно пересекаться; кисешү ноктасы точка пересечения; кисешә торган пересекающийся.

КИСЕЯ кисея; || кисейный; кисея пәрдә кисейная занавеска.

КИСКЕН 1) резкий, категорический, решительный; острый; ультимативный; || резко, категорически, решительно; остро; ультимативно; кискен жавап категорический ответ; кискен каршылык решительный отпор; кискен жил резкий ветер; мәсьәләне кискен кую остро поставить вопрос; кискен итеп (рәвештә) резко, решительно, категорически; остро; 2) строгий, суровый, крутой; || строго, сурово, круто; кискен караш суровый взгляд.

КИСКЕНЛЕК 1) резкость, категоричность, решительность; 2) острота, напряжённость; хәлнең кискенлеге напряжённость положения; 3) суровость, строгость.

КИСКЕНЛӘШТЕРҮ *понуд. от* кискенләшү обострять, обострить (*положение*); заострять, заострить (*вопрос*); || обострение; заострение; кискенләштереп жибәрү обострить (*положение*); заострить (*вопрос*).

КИСКЕНЛӘШҮ обостряться, обостряться; || обострение; кискенләшә бару всё более и более обостряться; кискенләшәп китү обостряться (*вдруг, неожиданно*)

КИСКЕЧ 1) режущий, резательный, предназначенный для резки; машинаның кискеч өлеше режущая часть машины; кискеч тешләр *см.* кискечләр; салам кискеч *с.-х.* соломорезка; 2) *спец.* резец; 3) *разг. см.* тәпке.

КИСКЕЧЛӘР *анат.* резцы (*зубы*)

- КИСКӨ 1) кряж, обрубок (*толстого дерева*); плаха; 2) *перен.* малоподвижный человек, тяжёлый на подъём.
- КИСКЭЛЭШТЕРҮ *многокр. от* кискэлэү *немного или иногда* пилить, распиливать (*напр.* дрова).
- КИСКЭЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* кискэлэү.
- КИСКЭЛЭҮ *многокр. от* кисү 1) резать, порезать, изрезать, разрезать, разрезать, кромсать, искромсать (*на части*); 2) рубить, порубить, разрубать, разрубить (*на части*); 3) пилить, распилить (*на части*); 4) изредка пилить (*напр.* дрова).
- КИСЛОРОД *хим.* кислород; || кислородный; кислород мендәре *мед.* кислородная подушка.
- КИСЛОРОДҖЫ *хим.* кислородный, содержащий кислород.
- КИСЛОТА *хим.* кислота; || кислотный; кислота кушылмалары кислотные соединения.
- КИСЛОТАЛАУ обрабатывать (обработать) кислотой; || обработка кислотой.
- КИСЛОТАЛЫ кислотный, содержащий кислоту; кислоталы аккумулятор кислотный аккумулятор.
- КИСЛОТАЛЫЛЫК *хим.* кислотность.
- КИСМӨ 1) разрезной; кismә элифба разрезная азбука; 2) вырезка; газета кismәләре вырезки из газет.
- КИСМӘК кадка, кадушка; бочка; || кадочный, кадушечный; бондарный; зур кismәк большая бочка; кismәк кыршавы кадочный обруч; кismәк производствосы бондарное производство.
- КИСМӘКЧЕ бондарь, кадочник.
- КИСМӘКЧЕЛЕК занятие бондаря, кадочника; || бондарный
- КИСТА *мед.* киста
- КИСТЕРТҮ *понуд. от* кистерү
- КИСТЕРҮ *понуд. от* кисү велеть (заставлять, заставить, позволять, позволить, допускать, допустить) резать, отрезать, отрезать, пилить, спилить, кроить, скроить; утын кистерү отдавать *кому-л.* дрова на распиловку; күлмәк кистерү отдавать *кому-л.* на кройку, кроить платье; ◇ кистереп кую окончательно решить (*заранее*); яз житү белән китәргә кистереп куйган идем я решил было с наступлением весны уехать; кистереп әйтү сказать решительно, резко, окончательно; кистереп бирелгән туп *спорт.* резаный мяч; кылыч белән кистереп чабу режущий удар шашкой.
- КИСТОЧКА кисточка (*для красок*); *см.* ещё пумала
- КИСТӘН кистень, булава.
- КИСӘК *см.* кинәт
- КИСӘК 1) кусок, кусочек; отрезок; обломок; глыба, ком, комок; лоскут; клин, клинышек (*ткани*); клоч, клочок; 2) *разг. см.* телем; бер кисәк ипи ломоть хлеба; бер кисәк карбыз кусок арбуза; 3) часть; китапның беренче кисәге первая часть книги; 4) кусок, брусок (*мыла*); 5) *ком.* отрез (*матери*); 6) *грам.* член; жөмлә кисәкләре члены предложения.
- КИСӘКЛЕ кусковой, брусковый; штучный; кисәкле сабын кусковое мыло.
- КИСӘКЛӘТҮ *понуд. от* кисәкләү.
- КИСӘКЛӘҮ 1) разрезать (разрезать, делить, разделить) на части; || разрезание (деление) на части; кисәкләп бетерү *см.* кискэләү; 2) дробить (делить) целое на части; || дробление (деление) целого на части.
- КИСӘКТӘН *см.* кисәк.
- КИСӘКЧӘ *см.* өлешчә; кисәкчә стабилизация частичная стабилизация.

КИСЭКЧЭ *грам.* частица.

КИСЭТЕШҮ *взаимн.* от кисэту.

КИСЭТКЭЛӨҮ *многокр.* от кисэту предупреждать (*время от времени или иногда*); || предупреждение.

КИСЭТМӨ предупреждение; || предупредительный.

КИСЭТМӨЛЕ предупредительный.

КИСЭТУ *в разн. знач.* предупреждать, предупредить; || предупреждение; авыруларны кисэту предупреждение болезней; кисэтеп кую предупредить заранее; кисэтеп тору предупреждать постоянно.

КИСЭҮ I головешка, обгорелое полено; кисэү башы головешка; кисэү агачы кочерга; ◇ тэмук кисэве негодяй (*букв.* адова головешка).

КИСЭҮ II: кисэү авыруы головня (*болезнь злаков*); *см.* ецё корымбаш, гөмбэ 3.

КИСУ 1) резать, отрезать, отрезать, обрезать, обрезать, разрезать, разрезать, срезать, срезать, нарезать, нарезать; || резка, резание, отрезание, обрезание, разрезание, срезание, нарезание; || резальный, режущий, резательный; ипи кисү резать хлеб; кисү өстәле резательный стол; 2) рубить, обрубать, обрубить, отрубать, отрубить, разрубать, разрубить, срубать, срубить, рассекать, рассечь; || рубка, порубка, вырубка (*леса*); кисеп алынган отсечённый; 3) пилить, распиливать, распилить (*напр.* дрова); || пилка, распиловка; кисеп алу а) срезать, отрезать, обрезать, отсечь; б) отрубить, срубить; в) отпилить; г) попилить; кисеп ташлау а) отрезать; б) отрубить; в) отпилить; 4) стричь, состригать, состричь (*напр.* ногти); 5) загоразивать, загородить, преграждать, преградить; б) переходить, перейти, пересекать, пересечь (*напр.* улицу, дорогу); 7) выедать, выесть, разъедать, разьесть (*о моли и едких веществах*); || разъедание; кисеп бетерү а) изрезать; б) вырубить; закончить рубку; в) изьесть (*о моли*); 8) резать (*напр.* глаза); 9) *спец.* кроить, выкроить, выкраивать; раскраивать, раскроить, скраивать, скроить; || кройка, закрой; 10) *спец.* насекать, насечь; || насечка; 11) *перен.* сечь, бить, колотить *кого-л.*; ◇ тэртэ кыска булганга карап атны кисмилэр *погов.* нельзя же рубить лошадь, если оглобли коротки; утын кискэндэ йомычка чэчрэмичэ калмый *погов.* лес рубят — щепки летят

КИСУЧЕ К режущий (*напр.* об инструменте); 2. 1) *мат.* секущая; 2) резчик, резальщик, резак; агач кисүче дровосек; икмэк кисүче резчик хлеба; хлеборез; кием кисүче закройщик; күмер кисүче *разг.* шахтёр; пыяла кисүче стекольщик; такта кисүче пильщик (распиловщик) досок; таш кисүче каменщик; утын кисүче пильщик дров; урман кисүче рубщик леса, лесоруб; ◇ юл кисүче разбойник.

КИТ *зоол.* кит; || китовый; кит мыегы китовый ус; кит мае китовый жир; кит аулау охотиться на китов; кит аулау промыслосы китобойный промысел; кит аулаучы китобой.

КИТАБИ *книжн.* книжный.

КИТАИСТ китаист.

КИТАП книга, книжка; || книжный; китапның форматы формат книги; китап шкафы книжный шкаф; китап палатасы книжная палата; китап магазины книжный магазин; китап басу (бастыру) печатать книгу; китап басу эше книгопечатное дело, книгоиздательское дело; китап басучы пе чатник, рабочий типографии; китап бастыручы книгоиздатель; китап басып чыгару издавать книгу; китап сатучылык *см.* китап сәүдәсе; китап сәүдәсе книжная торговля; китап сөюче (яратучы) книголюб, библиофил, книжник; китап тышы (тышлыгы) обложка (переплёт) книги; китап төпләү переплестать

книгу; китап төпләү мастерское переплётная мастерская; китап төпләүче переплётчик; хитап төбе корешок книги; китап укучылар конференциясе читательская конференция.

КИТАПХАНӘ 1) библиотека; || библиотечный; китапханә эшчеләре библиотечные работники; китапханә техникумы библиотечный техникум; фәнни китапханә научная библиотека; 2) книгохранилище; 3) *уст.* книжный магазин (*книготорговое учреждение или торговый дом, объединявшие в себе издательство, типографское и книготорговое дело*); «Мәгариф китапханәсе» книжный магазин «Маариф».

КИТАПХАНӘЧЕ библиотекарь

КИТАПХАНӘЧЕЛЕК библиотечное дело.

КИТАПЧА книжно, по-книжному; || книжный; китапча сөйләшү говорить (выражаться) по-книжному; китапча тәгъбир книжное выражение.

КИТАПЧА книжка, брошюра.

КИТАПЧАЛАТЫП книжно (*напр. выражаться*).

КИТАПЧЫ 1) книгоиздатель; книготорговец; работник книжной торговли; 2) *см.* китап: китап сөюче (яратучы).

КИТАПЧЫК книжечка.

КИТАПЧЫЛ книжный.

КИТАПЧЫЛЫК книжное дело, книгоиздательство.

КИТЕК 1. 1) отломленный, отломанный, отколотый; китек чүлмәк горшок с отломленным краем; 2) с щербинкой, с зазубриной; 2. осколок, черепок, щербина, зазубрина; чынаяк китекләре осколки чашки; чүлмәк китекләре черепки разбитого горшка.

КИТЕКЛЕ *см.* китек 1, 2.

КИТЕЛГӘЛӘҮ *многокр. от* кителү откалываться, отколоться, отламываться, отломаться (*в нескольких местах или иногда*).

КИТЕЛЬ китель; гаскәри китель военный китель

КИТЕЛҮ отламываться, отломиться, откалываться, отколоться (*по краям*); кителеп бетү отломиться, отколоться по краям (*во многих местах*); кителеп төшү отломиться, отколоться, отлететь; кителеп тору откалываться, крошиться, ломаться (*иметь такое свойство*); кителеп чыгу отломиться, отколоться (*в одном месте*).

КИТЕЛҮЧӘН откалывающийся, ломкий, непрочный (*по краям*).

КИТЕП *см.* китеп-китеп.

КИТЕП-КИТЕП: китеп-китеп эшкәртү обрабатывать скалыванием (сколами, от щепами).

КИТЕРЕЛМӘ наносный; || нанос

КИТЕРЕЛҮ *страд. от* китерү 1) быть принесённым, приноситься; 2) приводиться; быть приведённым; тотып китерелү приводиться; 3) привозиться, завозиться (*напр. о дровах, товаре*); || привоз, завоз; 4) *мат.* быть приводимым (*напр. к общему знаменателю*); || приведение; китерелгән тигезләмә приведённое уравнение.

КИТЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* китерү

КИТЕРТҮ *понуд. от* китерү.

КИТЕРҮ 1) приносить, принести *кого-что-л.*; приводить, привести *кого-л.*; доставлять, доставить *кого-что-л. (сюда)*; || принесение; привод, приведение; доставка; 2) завозить, завести *что-л.*, привозить, привезти *что-л.*, подвезти *кого-что-л.*, || привоз, завоз, подвоз; товар китерү привезти (подвезти) товары; утын китерү привезти (подвезти) дрова; китереп житкерү а) довести



*докуда-л.*; б) донести, доставить *что-л. (вовремя)*; в) дотащить; довести; китереп бирү доставить; принести и подать; өйгә китереп бирү доставить на дом; китереп кертү ввести; втолкнуть; китереп кую а) принести и положить, принести и поставить *что-л.*; привести и оставить *кого-л.*; б) доставить, завезти (*заблаговременно*); китереп ташлау *чаще пренебр.* а) принести, привезти и бросить; б) завезти, привезти (*напр. дрова*); китереп тору регулярно доставлять, подвозить *кого-что-л.*, поставлять *что-л.*; 3) наносить, нанести (*напр. песок, снег*); || нанос; 4) представлять, представить, приводить, привести (*примеры, доказательства, аргументы и т. п.*); || представление, приведение; 5) приводить, привести (*напр. к беде*); б) причинять, причинить, наносить, нанести (*напр. убыток*); || причинение, нанесение; 7) *перен.* приносить, принести, носить, нести; 8) *мат.* приводить, привести *к чему-л.*; || приведение; уртак ваклаучыга китерү приводить к общему знаменателю; 9) *см.* тудыру; унган хатын ул китерер, изге хатын кыз китерер *посл.* дельная жена родит сына, святая — дочь; ◇ аңга (шушка) китерү *в разн. знач.* привести в чувство (в сознание); барлыкка китерү создать, сотворить; осуществить; вөжүдкә китерү *уст. см.* барлыкка китерү; зир-зәбәр китерү разнести в пух и в прах; китереп чыгару вывести (*прийти к чему-либо*); якын китерү приблизить; күз алдына китерү представить себе; челпәрәмә китерү разбить вдребезги.

КИТЕШЛИ: үтеп китешли мимоходом, проездом, заездом, попутно, по пути; при уходе, отъезде; перед уходом, отъездом.

КИТКЕЧ *орудие для скола, откола, отламывания, напр. от обрабатываемого камня*; || откалывающий, скалывающий, отламывающий.

КИТКӘЛӘҮ I *многокр. от* китү I отламывать, откалывать, скалывать (*на часты или иногда*); || отламывание, откалывание, скалывание.

КИТКӘЛӘҮ II *многокр. от* китү II.

КИТМӘН кетмень, мотыга; || кетменный, мотыжный.

КИТМӘНЛӘНҮ *страд. от* китмәнләү.

КИТМӘНЛӘТҮ *понуд. от* китмәнләү

КИТМӘНЛӘҮ мотыжить, обрабатывать, обработать кетменём, мотыгой; || мотыжение, обработка кетменём (мотыгой).

КИТМӘНЧЕ кетменщик, работающий кетменём, мотыгой.

КИТСӘНӘ ну!, неужели!; брось ты!; китсәнә, булмаганны сөйләмә! брось ты болтать вздор!

КИТЧЕ *см.* китсәнә.

КИТӘН I шнур

КИТӘН II *уст. диал.* холст, холстина, полотно.

КИТӘРЕШҮ *взаимн.-совм. от* китәрү.

КИТӘРЛЕК: баш китәрлек эш гиблое дело, пропащее дело; дело, чреватое опасностями.

КИТӘРТҮ *понуд. от* китәрү.

КИТӘРҮ 1) счищать, счистить, выводить, вывести; сводить, свести (*напр. пятна*); || выведение; китәрә торган счищающий, выводящий (*пятна*); 2) снимать, снять (*напр. волосы, бороду*), брить, сбрить, обрить, выбрить; || снятие, бритье, сбривание, выбривание; ◇ ис китәрү поразить, изумить, удивить.

КИТӘРҮЧЕ: чәч китәрүче *уст.* цирюльник, брадобрей.

КИТҮ I откалывать, отколоть *что-л.*, отламывать, отломить *что-л.*; отщеплять, отщепить *что-л.*; отшибать, отшибить (*часть твёрдого предмета, чаще с краю*); || откалывание, отламывание, отщепление (*куска с краю*); китеп алу

отколоть (отломить) и взять себе; китеп төшерү сколоть, отшибить, отщепить.

КИТҮ II 1) уходить, уйти; уезжать, уехать; пойти, поехать, отправляться, отправиться *куда-л.*, отходить, отойти, отъезжать, отъехать; идти, следовать (*по какому-либо пути*); || уход, отход, отъезд; артыннан китү отправляться *вслед за кем-чем-либо*, следовать; аталары Мәскәүгә китте их отец уехал в Москву; китеп бару неожиданно *или* быстро уйти (уехать, отбыть, отправиться); китеп тору а) отойти, посторониться (*на некоторое время*); б) жить некоторое время вдаль; китә бирсен пусть уходит (уезжает); рөхсәтсез китү уйти, уехать без разрешения, самовольно; отлучиться; ул бу юлдан китте он пошёл по этому пути; эшкә китү уйти на работу; китә бир! валяй!, уходи, пожалуйста! (*т. е. никто тебя не держит*); 2) отбывать, отбыть, выбывать, выбыть *куда-л.*; (*на пароходе*) отплывать, отплыть; (*о предмете на воде*) уплывать, уплыть; (*на самолёте*) улетать, улететь; (*о птицах*) отлетать, отлететь, улетать, улететь (*напр. на юг*); китеп калу заблаговременно успеть уехать (уйти, убраться) (*пока есть возможность*); 3) уходить, уйти, пойти, быть израсходованным, израсходоваться; керогазга керосин эз китә керогаз расходует мало керосина; чалбарга метр ярым гына материал китте на брюки ушло лишь полтора метра материи; 4) блёкнуть, поблёкнуть, сходить, сойти, исчезать, исчезнуть, удаляться, смываться, смыться, стираться, выстираться (*о цвете, красках, пятнах, грязи и т. п.*); 5) *выступает в роли вспомогательного глагола и выражает:* а) *начало и быстрое развитие действия по основному глаголу, напр.:* сөйләп китү заговорить; затараторить; чаптырып китү пуститься вскачь; кызып китү разгорячиться; б) *придаёт действию по основному глаголу оттенок внезапности, напр.:* дерт итеп китү вздрогнуть; егылып китү неожиданно упасть; в) *удаление от говорящего или действующего лица и придаёт завершённость действию по основному глаголу, напр.:* очып китү улететь; чыгып китү выйти; үтеп китү пройти; йөгереп китү побежать; отбежать; картаеп китү постареть; кызарып китү покраснеть; ◇ кит аннан! да неужели!, и в самом деле! (*выражает удивление*); ис китү удивляться, изумляться; эч китү страдать поносом; канлы эч китү кровавый понос, дизентерия; шуштан китү потерять сознание, упасть в обморок.

КИФАЯ *уст. книжн.* достаточно, довольно; аңа шул да кифая с него и этого достаточно.

КИЧ вечер; || вечерний; иртәдән кичкә кадәр с утра до вечера; кич кил приходи вечером; кич белән вечером, вечерком; кич булу вечереть; кара кичкәчә до поздней ночи; кич кырын к вечеру, под вечер; вечерней порой, вечером; кич куну заночевать, переночевать; кич саен каждый вечер; кичкә таба (табарак) *см.* кич кырын; кич утыру а) коротать вечер; б) *уст. этн.* посиделки с работой; кич житү вечереть, наступить — о вечере; ◇ атна кич *разг.* четверг; кичкә калу опоздать, запоздать; һич булмаса кич булсын *погов.* лучше поздно, чем никогда.

КИЧЕГҮ 1) опаздывать, опоздать, запаздывать, запоздать; задерживаться, задержаться; || опаздывание, опоздание, запаздывание, запоздание; задержка; кичегеп калу запоздать, опоздать (*на поезд*); отстать (*напр. от поезда*); кичегеп калган опоздавший, отставший; кичегеп килгән опоздавший, пришедший (явившийся) с опозданием; кичегеп килү явиться с опозданием; 2) вечереть.

КИЧЕГҮСЕЗ 1) без опозданий; 2) *см.* кичекмәстән.

КИЧЕГҮЧЕ опоздавший, опаздывающий.

КИЧЕККЭЛӨҮ *многокр. от* кичегү опаздывать (*временами или частенько*).

КИЧЕККЭН запоздалый.

КИЧЕКМӨСТӨН немедленно, без задержки, безотлагательно, неотложно; || немедленный, безотлагательный, неотложный.

КИЧЕКТЕРГЕСЕЗ неотложный, безотлагательный; || неотложно, безотлагательно.

КИЧЕКТЕРЕЛМЭС(ЛЕК) неотложный, безотлагательный, срочный; || неотложно, безотлагательно, срочно; *һич кичектерелмэслек эшләрәм бар у меня есть неотложные дела.*

КИЧЕКТЕРЕЛҮ *страд. от* кичектерү откладываться; кичектерелеп (кичектерелә) килү неоднократно откладываться.

КИЧЕКТЕРМИЧӨ незамедлительно.

КИЧЕКТЕРТҮ *понуд. от* кичектерү

КИЧЕКТЕРҮ *понуд. от* кичегү 1) откладывать, отложить; отодвигать (отодвинуть) сроки, отсрочивать, отсрочить, просрочивать, просрочить; || откладывание, отлагательство; отодвигание сроков, отсрочка; просрочка; утырышны кичектерү отложить заседание; түләүне кичектерү отсрочить плату; 2) задерживать, задержать, замедлять, тянуть, оттягивать, оттянуть (*выполнение чего-л.*); || задержка, замедление, оттягивание, проволочка; 3) приводить (привести) к опозданию, запозданию, опоздать, запоздать *из-за кого-л.*; *син безне театрға кичектердең из-за тебя мы опоздали в театр.*

КИЧЕКТЕРҮСЕЗ незамедлительный; || незамедлительно.

КИЧЕН вечером.

КИЧЕН-КӨНДЕЗЕН день и ночь; днём и ночью.

КИЧЕНҮ *разг.* 1) жить, находить (найти) пропитание, существовать *на что-л.*; 2) *перен.* довольствоваться, удовлетворяться, удовлетвориться; *аз белән киченү довольствоваться малым*

КИЧЕП: *ут-су кичеп через огонь и воду, сквозь огни и воды*

КИЧЕРЕЛМЭСЛЕК непростительный (*о поступке*); неуважительный (*о причине*).

КИЧЕРЕЛҮ *страд. от* кичерү II быть прощенным, помилованным; прощаться; || прощение; кичерелү мөмкинлеге возможность прощения.

КИЧЕРЕРЛЕК простительный (*о поступке*); уважительный (*о причине*).

КИЧЕРЕШ переживания, ощущения; эчке кичерешләр внутренние переживания

КИЧЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* кичерү I.

КИЧЕРҮ I 1) переправлять, переправить, перевозить, перевезти (*напр. через реку*); || переправа, перевоз; *димче диңгез кичерә посл. сваха перевезёт и через море (т. е. может уговорить, убедить)*; 2) *перен.* переносить, перенести (*напр. тяготы, горе*); выстрадать, переживать, пережить; || переживание; күнеленән кичерү переживать в душе; күпне кичерү многое пережить; төп геройның эчке кичерүләре внутренние переживания главного героя (*произведения*); ◇ күз алдыннан кичерү мысленно перебирать (*вспоминая отдельные детали прошедшего*); күздән кичерү пробегать глазами, просматривать

КИЧЕРҮ II 1) прощать, простить, извинять извинить *кого-л.*; помиловать; || прощение, извинение *кого-л.*; помилование; бик борчыдык, кичереgez! извините, мы побеспокоили вас!; 2) *рел.* отпускать, отпустить, прощать, простить (*грехи*); *см. ещё* ярлыкау.

КИЧКЕ вечерний; кичке шәфәкъ вечернее зарево; кичке савым вечерний удой; кичке мәктәп вечерняя школа; кичке аш ужин; кичке аш ашау ужинать.

КИЧКЫРЫН *разг.* к вечеру, вечером, вечерком.

КИЧКӘ к вечеру, под вечер, вечерком, «а ночь.

КИЧЛЕК вечерний, ночной; на одну ночь, на вечер; бер кичлек эш работа на один вечер; бер кичлек кунак гость, ночующий одну ночь; кичлек аш пища на ужин, ужин.

КИЧЛӘП вечерком, вечером, поздно, под вечер (*напр. ходить*).

КИЧЛӘТЕП *см.* кичләп.

КИЧЛӘУ *разг.* 1) вечереть; вакыт та инде кичләп килә уже вечереет; 2) задерживаться (задержаться) до позднего вечера, до ночи.

КИЧТӘН с вечера; вечерком

КИЧӘ 1) вчера; кичәдән бирле со вчерашнего дня; 2) *уст. поэт.* ночь; 3) *неол.* вечер (*напр. литературный*).

КИЧӘГЕ вчерашний; кичәге аш вчерашний суп.

КИЧӘГЕНӘК *разг.* вчера; вчерашний день.

КИЧӘ-КӨНДЕЗ днём и ночью; день и ночь; кичә-көндез йоклый алмый ни ночью ни днём не может спать.

КИЧӘЮ *разг.* вечереть; вакыт шактый кичәйде стало довольно поздно.

КИЧҮ I 1) переходить, перейти (*напр. дорогу*); переправляться, переправиться, форсировать *воен.*, переходить, перейти вброд, идти по воде; || переход, переправа, форсирование (*напр. реки*); юл кичү переходить дорогу; елганы кичү переправляться через реку; 2) переплывать, переплыть; || переплытие; 3) переходить, перейти, проходить, пройти (*напр. через горы, пустыни*); || переход, прохождение; ◇ утны-суны кичү пройти через огонь и воду; многое повидать, испытать; үз башымнан кичте я пережил сам.

КИЧҮ II брод, переправа.

КИЧҮ III *уст. см.* кичерү II 1; ◇ ваз кичү а) отрекатся, отказываться; б) отречение, отказ.

КИШЕР морковь; || морковный; кишер бөккәне пирог с морковью; кишер суы морковный сок; кишер чәе морковный чай; кишер боткасы морковник.

КИШТӘ 1) полка, полочка; 2) *этно.* перекладина для вещей (в *старых татарских избах*).

КИШӘНКЕ плюсна, соплодие (*орехов*).

КИШӘНКЕЛЕ неочищенный, с соплодием (*об орехе*).

КИШӘНКЕЛӘУ очищать (очистить) от соплодия (*орех*); || очистка от соплодия.

КИШӘРЛЕК 1) полоса (*для жатвы*); 2) участок.

КИШӘРЛЕКЛӘУ делить (разбивать) землю на отдельные полосы, участки (*для обработки, жатвы, покоса и т. п.*); кишәрлекләп эшләү работать, разбив участок земли на отдельные полосы.

КИЮ 1) надевать, надеть, одевать, одеть (*на себя*); аякка кию обуваться; пальто кию надевать пальто; урманга нәрсә киеп бардың? в чём ты ходил в лес?; киеп карау примерять; киеп карау бүлмәсе примерочная комната, примерочная; 2) носить, проносить (*какое-л. время*); || носка, ношение; хәрби форма кию носить военную форму; киеп алу а) надеть на себя (*быстро*); б) успеть одеться (*напр. по новой моде*); в) поносить (*некоторое время*); кия бирү продолжать носить; киеп иркенәйтү (киңәйтү) разношивать; киеп тору а) носить (*некоторое время*); б) быть одетым, обутым и готовым (*к приходу кого-л.*); киеп туздыру износить; 3) продевать, продеть (*серьги*); || продевание; 4) надевать, надеть; вздевать, вздеть; күзлек кию надевать очки.

КИЯҮ 1) жених; кияү егете шафер, дружка; 2) зять (*муж дочери или младшей сестры*); 3) молодой муж (*в первые годы брака*); кияүгә бару выйти замуж; кияүгә бирү выдать замуж; кияүгә барган (чыккан) замужняя; бывшая

замужем; ◇ кияү бәлеше *этно.* первое приглашение зятя в гости и угощение его родителями невесты; кияү бүлгә *этно.* личные подарки жениха невесте; кияүдән кайту развестись (*букв.* возвратиться от мужа); кияүдән кайткан разведённая; кияү келәте *этно.* помещение, где оставляют новобрачных наедине; кияү пилмәне *этно.* пельмени для жениха (*обыкновенные пельмени, но более мелкие и искуснее приготовленные*); кияү пәрәмәче *этно.* перемечи для жениха.

КИЯҮДӘ замужем.

КИЯҮДӘГЕ замужняя.

КИЯҮЛЕК положение зятя.

КИЯҮЛӘҮ: кияүләп йөрү *этно.* ходить (ездить) к невесте, пользоваться правами жениха (*пока невеста живёт у родителей*).

КИЖЕ хлопчатобумажная пряжа, нитка (*для тканья*); || хлопчатобумажный.

КИЖЕЛЕ: кижеле сөлгә *этно.* хлопчатобумажное домотканое полотенце, рушник.

КИЖЕ-МАМЫК хлопчатобумажный.

КИҢ 1) широкий; || широко; широко=; киң урам широкая улица; киң аралы ширококолейный (*о железной дороге*); киң битле широколицый; киң итәкле широкополый; киң иңсәле (кулбашлы) широкоплечий, плечистый, коренастый; киң итеп, киң рәвештә широко, в широких масштабах; ишекләрне киң итеп ачу *прям., перен.* широко раскрыть двери; киң күкрәкле широкогрудый, грудастый; киң рәтле широкорядный; киң экранлы широкоэкранный; киң яфраклы широколистый, широколиственный; киң яңаклы широкоскулый, скуластый; 2) обширный; просторный, пространный; киң колхоз кырлары обширные колхозные поля; киң заллар просторные залы; 3) *перен.* широкий, обширный; || широко (*в широких масштабах*); киң белемнәр обширные знания; киң куллану товарлары товары широкого потребления; киң колач широкий размах, широкое развитие; киң колач белән коммунизм төзү чоры период развёрнутого строительства коммунизма; киң колачлы а) размашистый, энергичный; б) *перен.* имеющий широкий кругозор, эрудированный; киң халык массасы широкие народные массы; киң халык катлавы широкие слои населения; киң таралган караш широко распространённый взгляд; мәктәпләрнең киң челтәре широкая сеть школ; ◇ киң адымлы йөреш размашистый шаг; киң итәк юбка клёш; киң күңел а) доброта, великодушие; б) широкая натура; киң күңелле а) добрый, великодушный; б) с широкой натурой; киң тармаклы развесистое, разветвлённое (*напр. о дереве*).

КИҢГӘ в ширину; киңгә үсү расти (раздаться) в ширину.

КИҢЛЕК 1) широта, ширь, простор, раздолье; колхоз кырларының киңлеге простор колхозных полей; 2) пространство; галәм киңлеге космическое пространство; 3) *геогр.* широта; || широтный; төньяк киңлекнең 60 градусында на 60-м градусе северной широты; киңлек күрсәткечләре широтные показатели; 4) *перен. см.* иркенлек, муллык; 5) большой размер, просторность; мешковатость (*напр. верхней одежды*); ◇ аяк киемең кысса (*тар булса*), дөнъяның киңлегеннән ни файда *погов.* какое удовольствие от того, что мир просторен, если у тебя обувь жмёт.

КИҢРӘК *сравнит. ст. от* киң шире, пошире; ◇ трубаның киңрәк өлеше расширение трубы.

КИҢСУ широковатый.

КИҢӘЕШ расширение.

КИҢӘЕШЛЕ *см.* киңәюле

КИЦЭЙТЕЛҮ *страд.* от кичэйтү расширяться, расширяться, быть расширенным; || расширение (*пассивное действие*); кичэйтелгэн кабат житештерү эк. расширенное производство.

КИЦЭЙТКЕЧ расширитель; || расширительный.

КИЦЭЙТҮ *понуд.* от кичэю 1) ширить, расширять, расширить; || расширение; урамны кичэйтү расширять улицу; кичэйтэ төшү а) сделать пошире, просторнее; б) расширить больше, уширить; 2) распространять, распространить, расширять, расширить (*напр. владения*); || расширение; 3) *воен., спорт.* раздвигать, раздвинуть; сафларны кичэйтү раздвинуть ряды; 4) *спец.* разделявать, разделить, расширить, расширить (*обработкой, напр. отверстие*); 5) *спец.* раздать, растянуть (*напр. обувь на колодке*); б) *перен.* развёртывать, развернуть, развивать, развить; увеличивать, увеличить; || развёртывание, развитие; увеличение; ярышны кичэйтү развёртывать (*развивать*) соревнование; чөчү майданнарын кичэйтү увеличить посевные площади.

КИЦЭШ 1) совет; наставление; кичэш берегу *разг.* прийти к общему мнению (*путём советов*); кичэш бирү давать совет, советовать; наставлять; кичэш бирүче советчик; наставник; кичэш буенча эш итү следовать совету; поступать по наставлению; кичэш итү а) советовать; б) советоваться с кем-л.; кичэш сорау просить у кого-л. совета, советоваться, обращаться за советом; кичэш тоту послушаться совета; кичэштэн чыкмау строго придерживаться совета; 2) совет, совещание; консультация; || совещательный; кичэш мәжлесе совещание; кичэш хокукы белән 10 мандат 10 мандатов с совещательным голосом.

КИЦЭШЛЕ согласованный, выполненный (сделанный) по совету, по совместному решению; кичэшле эш таркалмас *посл.* что согласовано, то прочно; дело, которое делается по совету, не расстроится.

КИЦЭШЛЭШҮ 1) советоваться, посоветоваться, консультироваться; поговорить, переговорить (*между собой по какому-л. вопросу*); || наставления, советы; консультация; кичэшлэшеп кую посоветоваться, сговориться заранее; безраз кичэшлэшеп алу посоветоваться немного; 2) совещаться, посоветоваться; || *чаще мн.* совещания.

КИЦЭШМЭ совещание

КИЦЭШСЕЗ необдуманый; несогласованный; || необдуманно; несогласованно.

КИЦЭШЧЕ 1) советник; консультант; референт; 2) *разг.* советчик.

КИЦЭШҮ *см.* кичэшлэшү; бүрек белән кичэшеп карау *шутл.* посоветоваться со своей шапкой; кичэшеп эшлэу а) работать согласованно, обдуманно; б) согласованная работа.

КИЦЭЮ 1) шириться, расширяться, расширяться, раздаваться, раздаться; становиться (стать) шире, просторнее; || расширение; буйга кичэю а) расширяться в длину; б) линейное расширение; 2) *перен.* увеличиваться, увиличиться, расширяться, расширяться, распространяться, распространиться, развёртываться, развернуться, развиваться; || увеличение, расширение, распространение, развёртывание, развитие; тынычлык өчен көрәш хэрәкәте үскәннән үсә, кичэйгәннән кичэя бара движение за мир всё более растёт и расширяется.

КИЦЭЮЛЕ имеющий расширение, расширяемый.

КИЦЭШЧЭН способный к расширению, расширяющийся, расширяемый.

КИЦЭШЧЭНЛЕК расширяемость, способность расширяться.

КЛАВИАТУРА клавиатура.

КЛАВИКОРДЛАР муз. клавикорды.

КЛАВИШЛАР клавиши.

КЛАВИШЛЫ муз. клавишный; клавишлы музыка кораллары клавишные музыкальные инструменты.

КЛАДОВОЙ разг. см. амбар; кладовой мөдире кладовщик

КЛАДОВОЙЧЫ разг. кладовщик.

КЛАПАН 1) *тех.* клапан; || клапанный; саклагыч клапан предохранительный клапан; төтен чыгару клапаны выхлопной клапан; 2) *разг. см.* япкыч; 3) *портн. см.* каплама.

КЛАПАНЛЫ с клапаном, имеющий клапан; || =клапанный; ике клапанлы двухклапанный.

КЛАРНЕТ муз. кларнет; кларнетта уйнаучы кларнетист.

КЛАРНЕТЧЫ кларнетист.

КЛАСС 1) класс; || классный; башлангыч класслар начальные классы; беренче класс укучысы первоклассник; класс тактасы классная доска; унынчы класс укучысы десятиклассник; югары класслар старшие классы; класс бүлмәсе классная комната, класс; 2) *бот., зоол.* класс; имезүчеләр классы класс млекопитающих; классларга аеру а) классифицировать; б) классификация; в) классификационный; 3) *перен.* класс, разряд, степень *чегә-л.*; беренче класс каютасы каюта первого класса

КЛАССИК I классик; марксизм-ленинизм классиклары классики марксизма-ленинизма; әдәбият классиклары классики литературы.

КЛАССИК II 1) классический; классик әдәбият классическая литература; классик эсәрләр классические произведения, классика; классик музыка классическая музыка; классик көрәш *спорт.* классическая борьба; 2) *перен.* классический; || классически; классик рәвештә классически,

КЛАССИФИКАТОР 1) классификатор (*прибор*); 2) *см.* классификацияләүче.

КЛАССИФИКАЦИОН классификационный.

КЛАССИФИКАЦИЯ классификация; || классификационный; үсемлекләр классификациясе классификация растений; классификация ясалы классифицироваться; классификация ясау а) классифицировать; б) классификация; *см. ещё* классификацияләү.

КЛАССИФИКАЦИЯЛӘНЭШ классификация, способ классификации, качество классификации.

КЛАССИФИКАЦИЯЛӘНУ 1. *страд. от* классификацияләү классифицироваться; 2. *см.* классификацияләнеш.

КЛАССИФИКАЦИЯЛӨТҮ *понуд. от* классификацияләү

КЛАССИФИКАЦИЯЛӨҮ классифицировать; || классификация; || классификационный.

КЛАССИФИКАЦИЯЛӨҮЧЕ классификатор (*производитель классификации*).

КЛАССИЦИЗМ *лит.* классицизм; классицизм дәвере эпоха классицизма.

КЛАССЛЫ *в разн. знач.* классный, =классный; беренче класслы первоклассный; класслы вагон классный вагон; ун класслы белем *разг.* десятиклассное образование

КЛАССТАШ одноклассник.

КЛЕВЕР *бот.* клевер; || клеверный; *см. ещё* тукранбаш.

КЛЕЁНКА клеёнка; || клеёночный; клеёнчатый; клеёнка портфель клеёнчатый портфель; клеёнка белән, тышланган покрытый клеёнкой, клеёнчатый (*напр. о диване*).

КЛЕЁНКАЛАТУ *понуд. от* клеёнкалау велеть (поручать, просить) покрывать,

- обтягивать, обивать клеёнкой.
- КЛЕЁНКАЛАУ покрывать (покрыть, обтягивать, обтянуть, обивать, обить) клеёнкой; || покрытие (обтягивание, обивка) клеёнкой.
- КЛЕЕНКАЛЫ клеёнчатый, покрытый клеёнкой; клеенкалы өстэл стол, покрытый клеёнкой.
- КЛЕЁНКА СЫМАН клеёнчатый.
- КЛЕЙ клей; *см. ещё* клэй, жилем.
- КЛЕЙКОВИНА *биол.* клейковина.
- КЛЕЙСТЕР клейстер.
- КЛЕММА *тех.* клемма.
- КЛЁПКА *тех.* клёпка; || клёпочный, клёпка чүкече клепало.
- КЛЁПКАЛАУ *тех.* клепать, заклепать; || клёпка, клепание; || клепальный; клёпкалау машинасы клепальная машина; клёпкалап ясалган клёпанный
- КЛЁПКАЛАУЧЫ клепальщик.
- КЛЕПТОМАНИЯ *мед.* клептомания.
- КЛЕРИКАЛ 1) *см.* клерикализм: клерикализм тарафдары; 2) член клерикальной партии.
- КЛЕРИКАЛИЗМ *полит.* клерикализм; клерикализм тарафдары клерикал, сторонник клерикализма.
- КЛЕРИКАЛЬ *полит.* клерикальный; клерикаль партия клерикальная партия.
- КЛЕРК клерк.
- КЛЕТЧАТКА клетчатка.
- КЛЁШ *порт.* клёш; клёш итэк юбка клёш.
- КЛИЕНТ клиент
- КЛИЕНТУРА клиентура.
- КЛИЗМА *мед.* клизма; клизма кую ставить клизму.
- КЛИКА клика; *см. ещё* өер.
- КЛИМАКТЕРИЙ *мед.* климактерий.
- КЛИМАКТЕРИК *мед.* климактерический.
- КЛИМАТ климат; || климатический; климат шартлары климатические условия; континенталь климат континентальный, суровый климат; йомшак климат мягкий климат; климатка ярашу а) акклиматизироваться; б) акклиматизация; климатка яраштыру *см.* климатлаштыру
- КЛИМАТЛАШТЫРУ *понуд. от* климатлашу акклиматизировать; || акклиматизация; || акклиматизационный.
- КЛИМАТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* климатлаштыру акклиматизироваться.
- КЛИМАТЛАШУ акклиматизироваться; || акклиматизация.
- КЛИМАТОЛОГИК климатологический.
- КЛИМАТОЛОГИЯ климатология; || климатологический.
- КЛИНДЕР сушки.
- КЛИНИК клинический; клиник авырулар клинические болезни.
- КЛИНИКА клиника; || клинический; хирургия клиникасы хирургическая клиника; клиника шартлары клинические условия; клиника врачы клиницист.
- КЛИНИКАДАГЫ клинический; клиникадагы авырулар клинические больные.
- КЛИНКЕР клинкер (*огнеупорный кирпич*); клинкер сугу *тех. см.* клинкерлау.
- КЛИНКЕРЛАУ *тех.* клинкеровать; || клинкерование.
- КЛИНОК клинок (*карабина*).
- КЛИШЕ *полигр.* клише.
- КЛИШЕЛӨҮ делать (сделать, изготавливать, изготовить) клише; || изготовление клише.



- КЛОУН 1) клоун; || клоунский; клоун калфагы клоунский колпак; 2) *перен. см. шамакай, мээзэжче.*
- КЛОУНЛАНУ *неодобр.* паясничать, кривляться; || паясничанье, кривлянье.
- КЛОУНЛЫК: клоунлык итү а) быть клоуном; исполнять клоунаду; б) *перен.* паясничать, кривляться.
- КЛОУННАРЧА по-клоунски; || клоунский; клоуннарча кыланышлар клоунские выходы.
- КЛУБ клуб; || клубный; авыл клубы сельский клуб; клуб эше клубная работа.
- КЛУМБА клумба.
- КЛӘЙ клей (*жидкий*); || клеевой; агач кләе столярный клей; контор кләе конторский клей; клэй кайнату варить клей; *см. ещё* жилем.
- КЛӘЙЛЕ 1) клеевой; 2) клейкий; содержащий клей, намазанный клеём; *см. ещё* жилемле.
- КЛӘЙЛӘНҮ 1) *страд. от* клэйләү; 2) становится (стать) клейким; клэйләнөп бетү а) стать очень клейким; б) вымазаться в клей; 3) клеиться, склеиться; *см. ещё* жилемләнү.
- КЛӘЙЛӘҮ мазать (намазать, покрывать, покрыть) клеём; || клеильный; клэйләү цехы клеильный цех; клэйләп кую а) приклеить; б) заранее намазать клеём; клэйләп чыгу намазать клеём (*всё, сплошь*); клэйләп ябыштыру приклеить (прилепить) клеём; *см. ещё* жилемләү.
- КЛӘЙЛӘҮЧЕ клеильщик, расклейщик; *см. ещё* жилемләүче.
- КЛӘЙМӨ 1) клеймо, тамга, тавро (*выжженный знак на коже животного*); клэймө салу таврить (*скот*); 2) клеймо, марка, фабричный знак (*на товаре*); клэймө сугу клеймить, ставить клеймо; товарга клэймө сугу ставить клеймо на товар; 3) клеймо (*орудие клеймения*).
- КЛӘЙМӘЛЕ клеймёный, имеющий клеймо (знак); клэймәле ит клеймёное мясо; клэймәле товар товар с клеймом (с фабричным знаком).
- КЛӘЙМӘЛӘНҮ *страд. от* клэймәләү.
- КЛӘЙМӘЛӘТҮ *понуд. от* клэймәләү.
- КЛӘЙМӘЛӘҮ *в разн. знач.* клеймить, заклеить (*товар*); ставить (поставить) клеймо, таврить, затаврить (*скот*); || клеймение; терлекләрне клэймәләү затаврить скот.
- КЛӘЙМӘЛӘҮЧЕ клеймовщик.
- КЛӘЙСЫМАН клейкий; *см. ещё* жилем-сыман.
- КНОПКА 1) *см.* каптырма; 2) кнопка; || кнопочный; кнопка тартмасы кнопочная коробка.
- КНОПКАЛАТУ *понуд. от* кнопкалау.
- КНОПКАЛАУ скреплять (скрепить) кнопкой; || скрепление кнопкой.
- КНОПКАЛЫ 1) *см.* каптырмалы; 2) скреплённый кнопкой.
- КНЯГИНЯ княгиня; *см. ещё* князь: князь хатыны.
- КНЯЖИЧ княжич; *см. ещё* князь: князь улы.
- КНЯЖНА княжна; *см. ещё* князь: князь кызы.
- КНЯЗЬ *ист.* князь; || княжеский; князь йорты княжеский дом; князь кызы княжна; князь улы княжич; князь хатыны княгиня.
- КНЯЗЬЛЕК *ист.* княжество; || княжеский; княжий; князьлек дәрәжәсе княжество; князьлек итү а) княжить; б) княжение
- КОАЛИЦИОН *полит.* коалиционный; коалицион хөкүмәт коалиционное правительство.
- КОАЛИЦИЯ *полит.* коалиция; || коалиционный; коалициягә керү вступать в коалицию.

- КОБА бледно-бурый (о масти животных); коба сыер бурёнушка; коба кызыл муругий (масть лошади); коба туры каурый (масть лошади).
- КОБАЕР кубаир (эпические песни башкирского фольклора)
- КОБАЕРЧЫ сочинитель или исполнитель башкирских кубаиров.
- КОБАЛЬТ хим., мин. кобальт; || кобальтовый; кобальт тесе кобальтовый цвет.
- КОБЗ 1) кобза (старинный струнный инструмент); 2) кобза, бандура.
- КОБЗЧЫ муз. кобзарь, бандурист.
- КОБУРА кобура (напр. револьвера)
- КОВБОЙ ковбой; || ковбойский.
- КОВБОЙКА ковбойка (рубашка).
- КОВЁР см. келәм.
- КОВЕРКОТ текст. коверкот; || коверкотовый; коверкот костюм коверкотовый костюм.
- КОГОРТА ист. когорта (отряд войска).
- КОД код; || кодовый; телеграф коды телеграфный код; код системасы кодовая система.
- КОДА лит., муз. кода.
- КОДА (къода) 1) кум, сват (отец и родственники жениха по отношению к родителям и родственникам невесты); кода булу сделаться сватом; породниться (о родителях супругов); 2) сватающий, сват; кода жибәрү сватать; см. ещё яучы: яучы жибәрү.
- КОДАГЫЙ кума, сватья (мать и родственницы невесты по отношению к родителям и родственникам жениха).
- КОДА-КОДАГЫЙЛАР собир. сваты и сватьи (родители и родственники одного из супругов по отношению к родителям и родственникам другого супруга).
- КОДА-КОДАГЫЙЛАРЧА 1) по-свойски, кумовски; 2) перен. по-приятельски, по-семейственному.
- КОДА-КОДАГЫЙЛЫК 1) отношение сватов друг к другу; 2) перен. семейственность; кода-кодагыйлык мөнәсәбәтләре кумовские, семейственные отношения.
- КОДАЛАУ в разн. знач. сватать, сосватать; || сватовство; кодалый бару идти сватать; кодалап йөрү сватать (долго).
- КОДАЛАШУ взаимн. от кодалау родниться, породниться (через брак детей).
- КОДАЛЫК 1) положение свата, сватьи; 2) см. кода-кодагыйлык
- КОДАЧА свояченица.
- КОДЕИН фарм. кодеин; || кодеиновый.
- КОДЕКС юр. кодекс; гражданлык кодексы гражданский кодекс; законнар кодексы кодекс законов.
- КОДИФИКАЦИЯ кодификация; || кодификационный.
- КОДИФИКАЦИЯЛӘУ кодифицировать; || кодификация; || кодификационный; кодификацияләү бүлеге кодификационный отдел.
- КОДРӘТ могущество, сила, мощь.
- КОДРӘТЛЕ могущественный, сильный, мощный, могучий.
- КОДРӘТЛЕЛЕК могущественность, мощность, могучесть.
- КОДРӘТЛӘНДЕРҮ понуд. от кодрәтләнү.
- КОДРӘТЛӘНҮ становиться (стать) могущественным, мощным, сильным.
- КОДРӘТСЕЗЛӘНҮ становиться (стать) бессильным, немощным, слабым.
- КОДРӘЧЛӘНҮ разг. ирон. выказывать, выказать себя сильным, здоровым; показать геройство, силу; см. ещё этәчләнү.
- КОДЫК 1) уст. книжн. см. кое; 2) диал. см. бәке.

КОЕ 1) колодец; || колодезный; артезиан коесы артезианский колодец; кое бурасы сруб колодца; кое сиртмәсе журавль колодца; кое чиләге колодезная бадья; кое суы колодезная вода; 2) *уст.* скважина; || скважинный; нефть коесы нефтяная скважина; ◇ төпсез кое бездонная бочка (*букв.* бездонный колодец); төпсез коега төшерү обмануть, провести; оставить в дураках, посадить в калошу; энә белән кое казу копать иглой колодец; выполнять трудную, изнурительную работу; кешегә кое казыма, үзең төшәрсен *посл.* не рой другому яму, сам в неё попадёшь.

КОЕЛГАЛАУ *многокр. от* коелу.

КОЕЛДЫК падалица, паданец.

КОЕЛДЫРУ *разг. понуд. от* коелу.

КОЕЛМА 1) слиток (*металла*); 2) литьё, отливка; || литой; чуен коелмалар заводы завод чугунного литья; коелма эйберләр литые изделия.

КОЕЛУ 1) сыпаться, осыпаться, осыпаться; || осыпание; бөртек коелу осыпание зерна; 2) падать, опадать, опасты; || опадение; ылыс коелу опадение хвои; 3) высыпаться, высыпаться, утруситься; || утруска (*напр. зерна при перевозке*); 4) выпадать, выпасты, вылезать, вылезть, облезать, облезть (*о волосах, шерсти*); || выпадение, облезание; чәч коелу выпадение волос; 5) литься, течь, проливаться, пролиться; сугыш вакытында аналарның бик күп яше коелды в войну было пролито много слёз матерей; кан коелу а) пролиться — о крови; б) кровопролитие; в) кровоизлияние; б) *спец.* изготавливаться путём литья, отливки; выплавляться, выплавиться; отливаться, отлиться, быть отлитым; || выплавка; отливка; коелган металл отлитый металл; коелган корыч выплавленная сталь; көмештән коелган отлитый из серебра; 7) *разг.* переливаться, иметь отлив, переливающиеся оттенки; 8) *разг.* растеряться; коелып төшү а) осыпаться; б) сильно испугаться; растеряться (*напр. от радости или испуга*); ◇ ука коелу пострадать, потерпеть урон; укаң коелмас! не пострадаешь!, ничего не случится! (*говорится в упрек тому, кто не хочет выполнить чью-л. просьбу*).

КОЕЛЫШ: кан коелыш кровопролитие.

КОЕЛЫШУ *взаимн.-совм. от* коелу.

КОЕНГАЛАУ *многокр. от* коену изредка купаться; купаться временами.

КОЕНДЫРТУ *понуд. от* коендыру.

КОЕНДЫРУ 1) купать, искупать, выкупать; || купание; баланы коендыру купать ребёнка; коендырып алу искупать, выкупать (*напр. ребёнка быстро*); 2) *перен.* обливать, облить кого-л. с головы до ног; окачивать, окатить водой, выливать, вылить воду на кого-л.

КОЕНУ 1) купаться, выкупаться, искупаться; || купание; су коену купаться в реке; коенып алу *однокр.* искупаться (*быстренько*); коенып чыгу а) *см.* коенып алу; б) вымыться (в бане или в ванной); 2) обливаться (облиться) водой, выливать (вылить) всю воду на себя, окачиваться (окатиться) водой; || обливание (окачивание) себя водой.

КОЕНЫШУ *взаимн.-совм. от* коену.

КОЕШУ *взаимн.-совм. от* кою

КОЖАН кожан

КОЖАНКА кожанка.

КОЖИМИТ *см.* күн I: ясалма кун.

КОЖУХ *тех.* кожух.

КОЗАУ кузов (*из берёсты*); лукошко.

КОЗГЫН 1) ворон; || воронов; козгын тавышы в *разн. знач.* вороново карканье (о

неприятном крике); 2) перен. презр. падкий (жадный) человек; ◇ козгыннар собир. презр. вороньё; козгыннар оясы презр. воронье гнездо.

КОЗГЫНЧЫК воронёнок.

КОЗЁЛ спорт. см. кузла.

КОЗЫРЁК козырёк (*фуражки, кепки*); козырекка алу см. честь: честь биру.

КОЗЫРЬ козырь; || козырной; козырь тузы козырной туз; козырь тузы белән йөрү ходить козырным тузом.

КОЙГЫЧ: су койгыч лейка (*садовая*).

КОЙДЫРУ понуд. от кою.

КОЙКА койка; || коечный; койкада ятучы авыру коечный больной.

КОЙКА (кьойкъя) 1) студень, холодец; заливное; 2) жидкая масса, желе для студня (холодца, заливного).

КОЙКАЛАНУ превращаться (превратиться) в студень, застывать, застыть (*о жидкой массе для студня*); || превращение в студень, застывание.

КОЙКАЛЫ имеющий койки; йёз койкалы больница больница на сто коек.

КОЙКАЛЫ (кьойкъялы) 1) студенистый, похожий на желе; 2) кул. заливной.

КОЙКАЛЫК см. койкалы.

КОЙКАЛЫК (кьойкъялык) 1) масса для заливного; 2) предназначенный для студня (холодца); койкалык сөякләр кости (мослы) для студня.

КОЙМА I забор, ограда, загородка, изгородь; || заборный; такта койма дощатый забор; таш койма каменная ограда; койма тоту см. коймалау; казык койма частокол, тын; үсмә койма живая изгородь.

КОЙМА II: койма яңгыр проливной дождь, ливень.

КОЙМАК оладьи, маленькие блины; || блинный (*блины во всю сковородку называются белен*); коймак пешерү печь оладьи; ачы коймак оладьи из дрожжевого теста; төче коймак оладьи из пресного теста; бодай коймагы пшеничные оладьи; борчак коймагы оладьи из гороховой муки; карабодай коймагы гречневые оладьи; солы коймагы оладьи из овсяной муки; тары коймагы пшённые оладьи.

КОЙМАЛАНУ страд. от коймалау; коймаланган урын огороженное (ограждённое, обнесённое забором, изгородью) место.

КОЙМАЛАТУ понуд. от коймалау велеть (поручать, заставлять) огораживать забором, изгородью

КОЙМАЛАУ огораживать (огородить) забором; ограждать (оградить, отгораживать, отгородить) забором, обнести, обнести забором (оградой, загородкой, изгородью); || огораживание, обнесение забором (оградой, загородкой, изгородью); коймалап алу оградить забором; коймалап бетерү отгородить всё место; коймалап кую отгородить заблаговременно; коймалап чыгу перегородить подряд.

КОЙМАЛАШУ взаимн.-совм. от коймалау.

КОЙМАЛЫ I обнесённый забором, оградой, загородкой, изгородью, огороженный забором, ограждённый.

КОЙМАЛЫ II см. коюлы.

КОЙРЫК 1) хвост (*у животных, птиц*); курдюк (*овцы*); правило (*у охотничьей собаки*); койрык каурыйлары рулевые перья (*у птиц*); койрык мае курдючное сало; койрык сөяге (төбе) репица, корень хвоста; койрык умырткалары хвостовые позвонки; куй койрыгы курдюк киргизской овцы; койрык чәнчү, койрык чәнчеп чабу бежать, задрав хвост (*о телятах*); 2) мор. руль; койрык тоту садиться за руль, рулить, управлять рулём; койрык тотучы рулевой, кормчий; 3) корма (*у лодки, судна*); || кормовой; койрык

флаги кормовой флаг; 4) с.-х. отход, охвостье (*при молотье, веянии*); 5) *перен.* прихвостень, лакей; кулак койрыгы подкулачник, кулацкий прихвостень; 6) *разг.* зад, задняя часть *чего-л.*; || задний; йортның койрыгы см. абзар: абзар арты; 7) *спец.* хвост основы (*нити основы в концевой части ткацкого стана*); койрык чөе хвостовой колышек (*в ткацком стане*); ◇ койрык бору а) рулить, выруливать; б) вывёртываться, увёртываться, уклоняться, изворачиваться; в) потрепать, наказать; койрык кысу поджить хвост; койрыкта бару (сөйрәлү) идти (плестись) в хвосте; отставать; койрыкка басу наступить на хвост (*поймать, прекратить чьи-л. проделки*); койрык болгау а) вилять хвостом; б) уклоняться от прямого решения, лукавить; койрыгын кысу помешать (*кому-л. в чём-л.*); одёрнуть, поставить *кого-л.* на место; койрыгын тоттырмау увиливать, не давать себя поймать; кыска койрык а) короткий хвост; б) куцый; в) увёртливый; койрыгын сыртка салу удрать, увильнуть (*от трудностей, ответственности*): койрыгын да күрми калу и хвоста не увидеть; не заметить, как удрал (исчез).

КОЙРЫКЛЫ хвостатый, имеющий хвост, с хвостом; зур (озын) койрыклы хвостатый, с большим (длинным) хвостом; ◇ койрыклы йолдыз комета (*букв.* хвостатая звезда).

КОЙРЫКСЫЗ 1) бесхвостый, не имеющий хвоста; куцый; койрыксыз эт куца собака; 2) *перен.* неуловимый; 3) *перен.* ненадёжный; непостоянный (*о человеке*).

КОЙРЫКЧЫ 1) см. койрык: койрык тотучы; 2) *полит.* хвостист.

КОЙРЫКЧЫЛЫК *полит.* хвостизм.

КОЙТЫ *диал.* см. начар.

КОЙТЫЛАНДЫРУ *диал. понуд.* от койтылану; см. начарлату.

КОЙТЫЛАНУ *диал.* см. начарлану.

КОК кок (*повар во флоте*); кок булып хезмәт итү служить коком; кок бүлмәсе камбуз.

КОКАИН *фарм.* кокаин; || кокаиновый; кокаин препараты кокаиновый препарат.

КОКАИНЧЫ *мед.* кокаинист.

КОКАРДА кокарда.

КОКЕТКА 1) см. кыланчык; 2) *портн.* кокетка.

КОКЕТКАЛЫ: кокеткалы итеп тегү шить с кокеткой (*напр. платье*).

КОКИЛЬ *тех.* кокиль.

КОКЛЮШ *мед.* коклюш; см. ецё бума: бума ютәл.

КОКОН см. кузы II 2.

КОКОС кокос; || кокосовый; кокос (хинд) агачы кокосовая пальма; кокос (хинд) чикләвеге кокосовый орех.

КОКС *тех.* кокс; || коксовый; кокс эшләп чыгару вырабатывать кокс; кокска әйләндерү см. кокслау; кокска әйләнү см. кокслану.

КОКСЛАНДЫРУ см. кокслау.

КОКСЛАНУ *страд.* от кокслау коксоваться, подвергаться (подвергнуться) коксованию, быть коксуемым; || коксование; кокслана торган күмерләр коксующие угли.

КОКСЛАНУЧАН коксующийся.

КОКСЛАНУЧАНЛЫК коксуемость.

КОКСЛАУ коксовать; || коксование; || коксовальный; кокслау миче коксовальная печь.

КОКСЛАУЧЫ специалист по коксованию

КОКСЛАШТЫРУ см. кокслау.

КОЛ 1) раб, невольник; ]] рабский, невольничий; кол билэү а) владение рабами; б) см. колбилэүчелек; кол булу быть рабом, становиться рабом, поработаться, закабалиться; кол итү а) поработать, закабалить; б) поработение, закабаление; коллар белэн сәүдә итү а) торговать рабами; б) работоторговля; коллар сәүдәгәре работоторговец; кол хатын рабыня; кол хезмәте рабский, невольничий труд; 2) *перен.* раб, холоп.

КОЛА буланый, саврасый; ◇ кола ялан пустынная, голая степь.

КОЛАБЫЗ *уст.* руководитель; наставник.

КОЛАВЫЗЛЫК *уст.* руководство; колавызлык итү быть наставником, руководить

КОЛАК 1) ухо, уши; || ушной; колак тишеге ушное отверстие; колак эче *анат.* среднее ухо; колак төбөндә генә под самым ухом (*слышно*); колак тишү прокалывать уши (*мочки*); колак алды бизләре *анат.* околоушные железы; колак ите (йомшагы) мочка уха; колак казыгыч (чокыгыч) ухочистка; колагын кайчылау прядать ушами (*о лошади*); колагын борып кую а) дёрнуть за ухо; б) *перен.* строго предупредить; колакны кашып кую а) почесать за ухом; б) *перен.* задуматься (*о чём-л. щепетильном*); колак пәрдәсе барабанная перепонка; колак сагызы ушная сера; колакка сөйләү нашәптывать, говорить на ухо; колакка тондыру ударить по уху, оглушить ударом; колак торгызу а) наострить уши (*о животных*); б) *перен.* насторожиться (*о человеке*); колакны яткызу прижимать уши (*о животных*); колакка керү услышать; донестись до слуха; колак чатнау стрелять в ушах; колак чыңлау звенеть в ушах; колак яфрагы ушная раковина; салпы колак лопоухий, вислоухий; 2) ушко; казан колагы ушко котла; самовар колагы ушки самовара; см. *ещё* тотка; 3) см. колакчын; 4) *разг. диал.* маленький залив, затон, заводь (*на реке*); 5) *разг. с.-х.* первые молодые листики, побеги (*злаков, овощей*); тары колагы молодые побеги озими; ◇ колак алкасы серьги; колак итен ашау (кимерү, чәйнәү) постоянно говорить об одном и том же, бубнить одно и то же; пилить; колак ишетмәгән неслышанный, невероятный; колак кагу проморгать, проворонить; лишиться *чего-л.* (*по оплошности*); колакка алу слушать; вслушиваться; колакка каты глуховатый, тугой на ухо; колакка киртү (киртеп кую) запомнить (*букв.* зарубить себе на ухе); колак кисү корнать; колак мендәре думка/ подушечка (*диванная*); колак салу слушать, прислушиваться; колакны тондыру а) оглушить; б) *перен.* прожужжать уши; колагын тешләтү *этно.* давать мальчику укушить ухо девочки (*как будущей невесты; в настоящее время говорят лишь в шутку*); колактан калу (язу) оглохнуть, стать глухим; колак тондыргыч (тондырырлык) оглушительный; колакка туку а) твердить; б) см. колак итен ашау (кимерү, чәйнәү); колакка чагылу (чалыну) послышаться; быть услышанным краем уха; колактан колакка сөйләшү (сөйләшеп алу) шушукаться, шептаться; колакка да элмәү и ухом не поведи, не слушать, не принимать во внимание, не прислушиваться (*напр. к словам, советам старших*); колактан колакка йөртү наушничать, передавать слухи; колакка ягымлы сүз приятное слово; колакка ятмаганны сөйләү говорить чушь, пороть чушь; озын колак длинные уши (*о человеке, который успеваешь услышать все новости и сплетни*); озын колак хәбәре а) новость (*переданная устним путём*); б) сплетня, молва, слухи; авызы колагына житте он очень обрадовался, засиял от счастья (*букв.* у него рот до ушей дошёл).

КОЛАКАЙ *диал. см.* саңгырау.

- КОЛАКЛАНУ: ай колаклану *астр.* появление ореола вокруг луны; кояш колаклану появление ореола вокруг солнца.
- КОЛАКЛАУ приделывать, приделать ушки (*напр. к котлу*); || приделывание ушков.
- КОЛАКЛЫ 1) имеющий уши; ушастый; сыңар колаклы одноухий; колаклы ябалак ушастый филин; 2) с ушками; с наушниками; колаклы бүрек *см.* колакчын: колакчын бүрек; колаклы гайка *тех.* барашковая гайка, барашек.
- КОЛАКСА *см.* колак: колак алкасы.
- КОЛАКСЫЗ 1) безухий, без ушей; 2) глухой; колаксыз калу а) остаться безухим; б) оглохнуть, стать глухим; 3) без ушка (*напр. о ведре*).
- КОЛАКЧАЛЫ *см.* колакчынлы
- КОЛАКЧЫК 1) ушко; 2) *анат.* предсердие.
- КОЛАКЧЫН ушанка, малахай; колакчын бүрек шапка-ушанка, малахай.
- КОЛАКЧЫНЛЫ имеющий наушники; колакчынлы бүрек *см.* колакчын: колакчын бүрек.
- КОЛАН кулан (*дикая лошадь*); атасы болан атмаганның баласы колан атмас *посл.* если отец не застрелил оленя, сын тем более не застрелит кулана.
- КОЛАЧ 1) размах, взмах; самолёт канатларының колачы размах крыльев самолёта; колач салу выбрасывать руки вперёд (при плавании стилем кроль); колач салып йөзү *см.* колачлау: колачлап йөзү; колачка сыймаслык, колач житмәслек необъятный, неохватный, неохватимый; колач ташлау *диал. см.* колач салу; колач жәю а) раскинуть руки, развести руки в стороны; б) *перен. см.* колач алу; 2) охват, обхват, объятие; колачка алу взять в объятия, обнять; 3) *физ.* амплитуда; тирбәлү колачы амплитуда колебаний; 4) *уст.* маховая сажень (расстояние между концами пальцев вытянутых рук); 5) *перен.* размах, широта деятельности, развитие; эш колачы размах работы; колач алу а) получить широкий размах; б) развиваться широко; ярыш киң колач алды соревнование получило широкий размах; киң колач белән коммунизм төзү развёрнутое строительство коммунизма.
- КОЛАЧА *см.* кола.
- КОЛАЧЛАУ мерить (измерить, измерить охватом, обхватить, объять); || измерение охватом; ◇ колачлап үлчәү мерить охватом; колачлап йөзү плавать сажёнками, стилем кроль.
- КОЛАЧЛЫ 1) с охватом, имеющий охват; сажённый; 2) *перен.* имеющий размах, с размахом; киң колачлы с широким размахом.
- КОЛАША лоток, жёлоб, желобок.
- КОЛАШАЛАНУ коробиться (*принимая форму жёлоба*).
- КОЛБА *спец.* колба; кечкенә колба колбочка.
- КОЛБАСА 1) колбаса, колбаска; || колбасный; колбаса заводы колбасный завод; *см. ещё* казылык, тутырма; 2) *перен. воен.* воздушное ограждение.
- КОЛБАСАЧЫ колбасник; мастер, изготавливающий колбасы.
- КОЛБИЛӘҮЧЕЛЕК *книжн.* рабовладение; || рабовладельческий; колбиләүчелек жәмгыяте рабовладельческое общество.
- КОЛГА 1) шест; жердь; толстый прут; *см. ещё* корык; агач колга деревянный шест; 2) вежа, вешка; 3) штанга, шест, мачта.
- КОЛГАСАР долговязый.
- КОЛГАЧЫК шестик, вешка.
- КОЛДАР *уст.* рабовладелец.
- КОЛДАРЛЫК *уст.* рабовладение.
- КОЛДОГОВОР *разг.* коллективный договор.

- КОЛЕНКОР коленкор; || коленкоровый; коленкор тыш коленкоровый переплёт.
- КОЛЕЯ *ж.-д.* колея; киң колея широкая колея; ширококолейка; тар колея узкая колея, узкоколейка.
- КОЛЕЯЛЫ колейный; тар колеялы узкоколейный; киң колеялы ширококолейный
- КОЛИБРИ колибри (*птица*).
- КОЛИТ *мед.* колит.
- КОЛЛАБОРАЦИОНИСТ *книжн.* коллаборационист.
- КОЛЛАБОРАЦИОНИСТЛЫК коллаборационизм; || коллаборационистский.
- КОЛЛАНУ *разг.* раболепствовать, подобострастно унижаться; || раболепствование, подобострастное унижение.
- КОЛЛАРЧА рабски, раболепно, холопски, по-холопски; || рабский; колларча баш ию а) раболепствовать; б) раболепство; үзен колларча тоту вести себя рабски; колларча баш иеп раболепно; колларча буйсыну рабское повиновение; колларча буйсынучан подобострастный.
- КОЛЛЕГА коллега; *см. ещё* хезмэтгэш
- КОЛЛЕГИАЛЬ коллегиальный; || коллегиально; мәсьәләне коллегиаль хэл итү коллегиально решать вопросы; коллегиаль рәвештә коллегиально.
- КОЛЛЕГИАЛЬЛЕК коллегиальность.
- КОЛЛЕГИЯ *в разн. знач.* коллегия; адвокатлар коллегиясе коллегия адвокатов; редацион коллегия редакция коллегия, редколлегия; судьялар коллегиясе судебная коллегия.
- КОЛЛЕГИЯЧЕЛЕК коллегиальность; || коллегиальный.
- КОЛЛЕДЖ колледж.
- КОЛЛЕКТИВ коллектив; || коллективный; || коллективно; авторлар коллективы авторский коллектив; коллектив белән коллективно; коллектив договор коллективный договор; коллектив йөкләмә коллективное обязательство; коллектив хужалык коллективное хозяйство; коллектив рәвештә коллективно; *см. ещё* күмәк
- КОЛЛЕКТИВИЗАЦИЯ *см.* коллективлаштыру, күмәкләштерү.
- КОЛЛЕКТИВИЗМ коллективизм.
- КОЛЛЕКТИВИСТ коллективист.
- КОЛЛЕКТИВЛАШТЫРУ *понуд. от* коллективлашу коллективизировать; || коллективизация; || коллективизационный; авыл хужалыгын коллективлаштыру коллективизация сельского хозяйства.
- КОЛЛЕКТИВЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* коллективлаштыру коллективизироваться.
- КОЛЛЕКТИВЛАШУ коллективизироваться; || коллективизация.
- КОЛЛЕКТИВЛЫК *см.* коллективчылык.
- КОЛЛЕКТИВЧЫ коллективист, сторонник коллективизма.
- КОЛЛЕКТИВЧЫЛ любящий коллектив, уживающийся с коллективом.
- КОЛЛЕКТИВЧЫЛЫК коллективизм, коллективистический дух; || коллективный, коллективистский.
- КОЛЛЕКТОР коллектор; || коллекторный; китапханә коллекторы библиотечный коллектор
- КОЛЛЕКЦИОНЕР коллекционер.
- КОЛЛЕКЦИОНЕРЛЫК коллекционерство; || коллекционерский.
- КОЛЛЕКЦИЯ коллекция; маркалар коллекциясе коллекция марок; коллекция жыно (жыйнау) а) коллекционировать; б) коллекционирование; коллекция жыночы коллекционер, собиратель коллекций.
- КОЛЛЕКЦИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* коллекцияләштерү.



- КОЛЛЕКЦИЯЛӘШТЕРҮ коллекционировать; || коллекционирование.  
 КОЛЛЕКЦИЯЧЕ коллекционер  
 КОЛЛЕКЦИЯЧЕЛЕК коллекционерство  
 КОЛЛИЗИЯ 1) столкновение; 2) *лит.* коллизия; || коллизионный.  
 КОЛЛОДИЙ *хим.* коллодий.  
 КОЛЛОИД *хим.* коллоид; || коллоидный; коллоидлар химиясе коллоидная химия;  
 коллоид эремэләр коллоидные растворы.  
 КОЛЛОИДЛЫ коллоидный; коллоидлы эремә коллоидный раствор.  
 КОЛЛОИДСЫМАН коллоидальный.  
 КОЛЛОКВИУМ *книжн.* коллоквиум.  
 КОЛЛЫК 1) рабство, неволя; || рабский, невольничий; рабовладельческий; коллык жәмгыяте рабовладельческое общество; коллык хезмәте рабский (невольничий) труд; 2) *перен.* рабство, кабала; иго, ярмо; коллыкта яшәу жить в рабстве, жить под игом; коллыкка төшерелгән порабощенный, закабалённый; коллыкка тешерү а) порабощать, закабалять; б) порабощение, закабаление; коллыкка төшерүче поработитель; коллыкка төшү закрепоститься, поработиться, закабалиться; 3) *перен.* раболепство, угодничество; коллык кылу *см.* коллык күрсәтү; коллык күрсәтү раболепствовать, раболепно угодничать.  
 КОЛМАК хмель (*растение*); || хмелевой; колмак үстерүче *см.* колмакчы; колмак үстерүчелек *см.* колмакчылык.  
 КОЛМАКЛАНУ образование, появление цветов хмеля  
 КОЛМАКЛЫ с хмелю, имеющий хмель.  
 КОЛМАКЛЫК хмельник, заросли хмеля  
 КОЛМАКЧЫ хмелевод.  
 КОЛМАКЧЫЛЫК хмелеводство; || хмелеводческий; колмакчылык бригадасы хмелеводческая бригада.  
 КОЛОВОРОТ коловорот; *см.* *ещё* борау  
 КОЛОДА колода (*карт*).  
 КОЛОНИАЛЬ колониальный; колониаль илләр колониальные страны.  
 КОЛОНИЗАТОР колонизатор; || колонизаторский; колонизаторлар политикасы колонизаторская политика.  
 КОЛОНИЗАТОРЛАРЧА колонизаторски, по-колонизаторски; || колонизаторский.  
 КОЛОНИЗАТОРЛЫК колонизаторский.  
 КОЛОНИЗАЦИОН колонизационный.  
 КОЛОНИЗАЦИЯ *см.* колонизацияләштерү, колонизацияләү.  
 КОЛОНИЗАЦИЯЛӘНҮ колонизироваться, колонизоваться; || колонизация.  
 КОЛОНИЗАЦИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* колонизацияләштерү.  
 КОЛОНИЗАЦИЯЛӘШТЕРҮ *см.* колонизацияләү колонизировать, колонизовать; || колонизация; || колонизационный.  
 КОЛОНИЗАЦИЯЛӘҮ колонизировать; || колонизация; || колонизационный; колонизацияләү политикасы колонизационная политика.  
 КОЛОНИСТ колонист.  
 КОЛОНИЯ I *полит.* колония; || колониальный; колониягә әйләндерү превращать в колонию, колонизировать; колония мәсьәләләре колониальные вопросы; ◇ колония товарлары колониальные товары.  
 КОЛОНИЯ II 1) колония; хезмәт-төзәтү колониясе исправительно-трудовая колония; 2) колония (*поселение*); сәүдә колониясе торговая колония; ◇ диңгез мәржәннәре колониясе колония кораллов.  
 КОЛОНИЯЛЕ владеющий колониями.

- КОЛОНИЯЛЭШТЕРЕЛГЭН колонизированный.
- КОЛОНИЯЛЭШТЕРЕЛҮ *страд. от* колониялэштерү колонизироваться.
- КОЛОНИЯЛЭШТЕРҮ колонизировать, колонизовать; || колонизация; || колонизационный; колониялэштерү политикасы колонизационная политика.
- КОЛОНИЯЛЭШТЕРҮЧЕ колонизатор.
- КОЛОНИЯЛЭШҮ быть колонизированным.
- КОЛОНИЯЧЕ 1) *полит.* колониалист; || колониалистический; 2) колонист, переселенец (*осваивающий новые территории*).
- КОЛОНИЯЧЕЛЕК 1) *полит.* колонизация; || колонизационный; колониячелек политикасы колонизационная политика; 2) освоение новых территорий.
- КОЛОНКА колонка; бензин колонкасы бензоклонка.
- КОЛОННА 1) *в разн. знач.* колонна; || колонный; демонстрациячелэр колоннасы колонна демонстрантов; танклар колоннасы танковая колонна; колонналар тезмәсе колоннада; 2) *архит.* колонна; *см. ещѐ* багана.
- КОЛОННАДА *см.* колонна: колонналар тезмәсе.
- КОЛОННАЛЫ колонный; колонналы зал колонный зал.
- КОЛОНТИГУЛ *полигр.* колонтитул.
- КОЛОНЦИФР *полигр.* колонцифра.
- КОЛОРАТУРА *муз.* колоратура; || колоратурный.
- КОЛОРАТУРАЛЫ *муз.* колоратурный; колоратуралы сопрано колоратурное сопрано.
- КОЛОРИСТ *жив., спец.* колорист (*художник или мастер*).
- КОЛОРИТ *в разн. знач.* колорит; жирле колорит местный колорит.
- КОЛОРИТЛЫ колоритный; ачык колоритлы имеющий яркий колорит, колоритный.
- КОЛОРИТЛЫЛЫК колоритность.
- КОЛОССАЛЬ колоссальный; колоссаль рэвештә колоссально.
- КОЛУМБАРИЙ *спец.* колумбарий.
- КОЛУН: колун балта *разг.* колун.
- КОЛХОЗ колхоз; || колхозный; эреләндерелгән колхоз укрупнённый колхоз; миллионер колхоз колхоз-миллионер; колхоз тезелеше колхозное строительство; колхоз базары колхозный базар.
- КОЛХОЗАРА межколхозный; колхозара электр станциясе межколхозная электростанция.
- КОЛХОЗЛАШТЫРУ *см.* коллективлаштыру, күмәкләштерү.
- КОЛХОЗЛАШҮ коллективизироваться, объединяться (объединиться) в коллективное хозяйство; || коллективизация; колхозлашкан хужалыклар коллективизированные, объединённые в колхоз хозяйства.
- КОЛХОЗЧЫ колхозник; || колхозный; колхозчы крестьяннар колхозное крестьянство; колхозчы крестьян крестьянин-колхозник; колхозчы хатын-кызлар колхозницы; колхозчы яшьләр колхозная молодёжь.
- КОЛХОЗЧЫЛЫК колхозная жизнь, коллективная жизнь; || колхозный; колхозчылык хәрәкәте колхозное движение, движение за объединение в колхозы.
- КОЛЧЕДАН *мин.* колчедан.
- КОЛЫН жеребёнок; || жеребячий; колын салу (ташлау) сделать выкидыш (*о кобыле*); колын ите жеребятина.
- КОЛЫНКАЙ *ласк.* жеребёночек
- КОЛЫНЛАТУ *понуд. от* колынлау.
- КОЛЫНЛАУ жеребиться, ожеребиться.

КОЛЫНЛЫ 1) жерёбая кобыла; 2) кобыла, имеющая жеребёнка; колынлы биядэн (куе) су артмас *посл.* от кобылы, имеющей жеребёнка, воды не остаётся

КОЛЬРАБИ *бот.* кольраби.

КОЛЬТ *воен.* кольт.

КОЛЬЧУГА *ист.* кольчуга; *см. ещё* көбә

КОЛЯДА *фольк.* коляда.

КОЛЯСКА *см.* бала: бала арбасы.

КОЛЯСКАЛЫ: коляскалы мотоцикл мотоцикл с коляской.

КОМ песок; || песчаный, песочный; ком бөртеге песчинка; ком түбэлэр песчаные холмы; ком өемнәре песчаные дюны, барханы; ком сахрасы песчаная пустыня; ком сәгате песочные часы; ком туфрак песчаная почва; ◇ көймә комга терәлде а) лодка села на мель; б) дело остановилось, дела не идут; комга утыру сесть на мель; шикәр комы сахарный песок.

КОМА *мед.* кома.

КОМАГАЙ жадный, ненасытный, прожорливый; || обжора.

КОМАГАЙЛАНУ 1) жадничать; 2) становиться (стать) прожорливым; 3) тревоугодничать; || тревоугодие.

КОМАГАЙЛЫК 1) жадность, ненасытность; 2) прожорливость; 3) тревоугодие.

КОМАЙ: комай үләне *бот.* манник обыкновенный.

КОМАЛАК *уст. диал. см.* колмак.

КОМАНДА 1) *в разн. знач.* команда; || командный; футбол командасы футбольная команда; янгын (сүндерү) командасы пожарная команда; судно командасы команда судна; командалар ярышы командные состязания; команда беренчелеге өчен көрәш борьба за командное первенство; команда составы командный состав; 2) *воен.* команда (*приказ для построения, для действий*); || командный; команда бирү подать команду, командовать; команда сүзләре слова команды; 3) *фольк. уст.* командир; борын-борын заманда, кәжә команда, үрдәк үрәтник, саескан сотник булган заманда в древние времена, когда козёл был командиром, утка — урядником, сорока — сотником (*зачин ряда татарских сказок*); 4) *перен. см.* төркем

КОМАНДАЛЫК *воен.* командование; командалык итү *в разн. знач.* командовать; командалык итүче командующий.

КОМАНДАН *уст.* командир; капитан (*флота*).

КОМАНДАРМ *воен.* командарм (командующий армией).

КОМАНДИР командир; || командирский, командный; полк командиры командир полка; командирлар укуы (өйрәнүе) командирская учёба; командирлар составы командный состав; командир корабле флагманский корабль, флагман

КОМАНДИРЛАРЧА по-командирски.

КОМАНДИРЛЫК положение (звание, должность) командира, командирство; || командирский, командный; командирлык вазифалары а) командирские обязанности; б) командная должность; командирлык итү командовать, исполнять обязанности командира; командирлыкны кабул итү принимать команду.

КОМАНДИРОВАТЬ: командировать итү *разг. см.* командировка: командировкага жибәрү.

КОМАНДИРОВКА командировка; || командировочный; командировка акчасы командировочные деньги; командировка таныклыгы командировочное удостоверение; командировкага бару (китү) ехать в командировку; командировкага жибәрү послать в командировку, командировать

- КОМАНДОВАНИЕ командование; Югары командование Верховное командование; *см. ещё* командалык.
- КОМАНДОВАТЬ: командовать итү *разг. см.* командалык: командалык итү.
- КОМАНДОР командор; || командорский; командор исеме командорское звание.
- КОМАНДОРЛЫК звание (должность, положение) командора; || командорский.
- КОМАНДУЮЩИЙ *воен.* Командующий; баш командующий главнокомандующий.
- КОМАР 1) азарт, азартность; || *редко* азартный, увлекающийся; комарга бирелү войти в азарт; 2) *см.* комсыз.
- КОМАРЛАНУ 1) входить (войти) в азарт, увлекаться, увлечься, пристраститься к чему-л.; становиться (стать) одержимым чем-л.; 2) *см.* комсызлану
- КОМАРЛЫ азартный; комарлы уеннар азартные игры.
- КОМАРЛЫК *см.* комарлылык.
- КОМАРЛЫЛЫК 1) азартность, пристрастие, пристрастное увлечение чем-л.; 2) *см.* комсызлык.
- КОМАЧ кумач, красный товар, мануфактура; || кумачовый; комач байраklar кумачовые знамёна.
- КОМАЧАУ 1. 1) помеха, неудобство; комачау булу быть неудобным, тесным; комачау ясау а) создавать хлопоты, мешать; б) *см.* комачаулау; 2) *перен.* затруднение, препятствие, преграда; задержка, заминка, загвоздка; 2. *разг. см.* комачаулы.
- КОМАЧАУЛАНУ *разг.* 1) беспокоиться, хлопотать, затрудняться; 2) стать (становиться) неудобным.
- КОМАЧАУЛАУ 1) мешать, помешать, тормозить, препятствовать, преграждать; || помеха; комачаулы торган мешающий; 2) *перен.* беспокоить, беспокоить, создавать (создать) лишние хлопоты; || беспокойство, хлопоты.
- КОМАЧАУЛАУЧЫ мешающий (*о человеке*).
- КОМАЧАУЛЫ 1) затруднительный; неудобный; 2) беспокойный, хлопотный.
- КОМАЧАУЛЫК 1) хлопоты; 2) *см.* комачау 1; комачаулык итү мешать, стеснять, затруднять.
- КОМАЧАУЛЫКСЫЗ-НИСЕЗ без всяких затруднений.
- КОМАЯК *диал.* чистый песок на берегу реки, песчаная коса; пляж
- КОМБАЙН комбайн; || комбайновый; комбайннар паркы комбайновый парк; үзйөрешле комбайн самоходный комбайн; комбайн белән урып-жыю а) убирать комбайном; б) комбайновая уборка.
- КОМБАЙНЧЫ комбайнер, комбайнерка.
- КОМБАЙНЧЫЛЫК профессия комбайнера.
- КОМБАТ комбат (командир батальона).
- КОМБЕД *ист.* комбед (комитет бедноты).
- КОМБИАЗЫК комбикорм.
- КОМБИНАТ комбинат; туку комбинаты текстильный комбинат; уку комбинаты учебный комбинат; киже-мамык комбинаты хлопчатобумажный комбинат.
- КОМБИНАТОР комбинатор.
- КОМБИНАТОР *лингв., мат.* комбинаторный; комбинатор чиратлашулар комбинаторные чередования.
- КОМБИНАЦИОН комбинационный.
- КОМБИНАЦИЯ комбинация; комбинация ясалган комбинированный; комбинация ясау комбинировать; комбинациялэргэ оста а) мастер комбинировать, комбинатор; б) комбинационный; комбинациялэргэ оста акыл комбинационный ум.

- КОМБИНАЦИЯЛЕ комбинированный.
- КОМБИНАЦИЯЛЭНУ *страд. от* комбинациялэу комбинироваться; || комбинация; || комбинационный, комбинаторный.
- КОМБИНАЦИЯЛЭНУЧЭН комбинируемый.
- КОМБИНАЦИЯЛЭНУЧЭНЛЕК комбинируемость.
- КОМБИНАЦИЯЛЭУ комбинировать; || комбинация, комбинирование; || комбинаторский, комбинационный; комбинациялэу сэлэте комбинационная способность, комбинаторская способность.
- КОМБИН(Е)ЗОН комбинезон.
- КОМБИНИРЛАНУ комбинироваться.
- КОМБРИГ комбриг (командир бригады).
- КОМВУЗ *ист.* комвуз
- КОМГАН кумган (*медный кувшин с носиком и ручкой, служащий для умывания и религиозных омовений*); || *в разн. знач.* кумганный; комган хэрэфлэре кумганские буквы (*ироническое название арабских букв в период латинизации*).
- КОМЕДИАНТ 1) комедиант, комик; 2) *перен. см.* мөнафикь.
- КОМЕДИАНТЛАРЧА комедиантский, комический.
- КОМЕДИАНТЛЫК 1) комедиантство; || комедиантский; комедиантлык кыланьшлары комедиантские выходки; 2) *см.* мөнафикьлык.
- КОМЕДИЯ комедия; || комедийный, комический; комедия жанры комедийный жанр; комедия стиле комедийный стиль; ◇ комедия уйнау балаганить.
- КОМЕНДАНТ *в разн. знач.* комендант; || комендантский; крепость коменданты комендант крепости; гомуми торак коменданты комендант общежития; комендант сэгате *воен.* комендантский час.
- КОМЕНДАНТЛАРЧА по-комендантски.
- КОМЕНДАНТЛЫК положение (должность) коменданта, комендантство; || комендантский; комендантлык вазифасы должность (обязанность) коменданта.
- КОМЕНДАТУРА комендатура.
- КОМЕНДОР *мор.* комендор.
- КОМЕТА *астр. см.* койрыклы: койрыклы йолдыз.
- КОМИ коми; коми халкы коми, народ коми; коми теле язык коми; коми хатыны женщина коми.
- КОМИЗМ комизм.
- КОМИ-ЗЫРЯН коми-зырянин; || коми-зырянский.
- КОМИК I комик, комический актёр.
- КОМИК II комический; комик хэллэр комические положения; комик рэвештэ комически.
- КОМИКЛАНУ *разг.* паясничать.
- КОМИКЛАРЧА комически; || комический.
- КОМИКЛЫК 1) положение комика; комический дар; 2) комизм, комичность; || комический; комиклык таланты комический талант; комиклык кыланьшлары комические выходки.
- КОМИ-ПЕРМЯК коми-пермяк; || коми-пермяцкий.
- КОМИССАР комиссар; || комиссарский; хэрби комиссар военный комиссар (военком); халык мэгарифе комиссары *ист.* народный комиссар просвещения; Халык Комиссарлары Советы *ист.* Совет Народных Комиссаров, Совнарком.
- КОМИССАРИАТ комиссариат; || комиссариатский; хэрби комиссариат военный

- комиссариат (военкомат).
- КОМИССАРЛЫК 1) *уст.* комиссариат; мәгариф халык комиссарлыгы народный комиссариат просвещения; 2) комиссарство; || комиссарский; комиссарлык бурычлары комиссарские обязанности.
- КОМИССИОН *ком.* комиссионный; комиссион товарлар комиссионные товары; комиссион бәяләр комиссионные цены; комиссион операцияләр комиссионные операции; комиссион магазин комиссионный магазин.
- КОМИССИОНЕР *ком.* комиссионер
- КОМИССИОНЕРЛЫК *ком.* комиссионерство; || комиссионерский; комиссионерлык түләве комиссионерская оплата; комиссионерлык итү а) комиссионерствовать; б) комиссионерство.
- КОМИССИОННЫЙ комиссионный (*магазин*).
- КОМИССИЯ *в разн. знач.* комиссия; || комиссионный; сайлау комиссиясе избирательная комиссия; сыйфат комиссиясе комиссия агронадзора; комиссия сайлау избирать комиссию; комиссия үтү проходить комиссию; комиссия товарлары (комиссиягә бирелгән товарлар) комиссионные товары; комиссия бәяләре (комиссия куйган бәяләр) комиссионные цены.
- КОМИТЕНТ *ком.* комитент.
- КОМИТЕТ комитет; || комитетский; Үзәк Комитет Центральный Комитет; башкарма комитет исполнительный комитет; комитет эшләре комитетские дела; революцион комитет революционный комитет (ревком); ярлылар комитеты *уст.* комитет бедноты (комбед).
- КОМИТЕТЧЫ *разг.* комитетчик, член комитета.
- КОМИЧА по-коми, на языке коми; комича сөйләшү говорить по-коми.
- КОМКАЗЫГЫЧ пескорой (*насекомое*).
- КОМКАЛАК *диал. см.* яनावыч.
- КОМКОР *воен.* комкор (командир корпуса).
- КОМКОРСАК пескарь (*рыба*).
- КОМЛАНДЫРУ 1) мешать (перемешать, смешать) с песком; || перемешивание, смешивание с песком; 2) мутить, замутить (*напр. воду*).
- КОМЛАНУ *страд. от* комлау.
- КОМЛАТУ *понуд. от* комлау.
- КОМЛАУ 1) мешать (смешать) с песком; || смешивание с песком; 2) мутить, замутить.
- КОМЛЫ 1) песочный, имеющий песок, с песком; содержащий песок, состоящий из песка, комлы балчык песчанка; комлы туфрак супесь; 2) песчаный; комлы сахра песчаная пустыня; комлы жир *см.* комлы туфрак.
- КОМЛЫК 1) песчаное место, пески; 2) *спец.* пляж; ◇ комлыкка (комга) утыру сесть на мель.
- КОМЛЫЛАНУ *см.* комлану.
- КОММЕНТАРИЙ комментарий; комментарий бирелү комментироваться; комментарий бирү комментировать.
- КОММЕНТАТОР комментатор; || комментаторский; комментатор бүлмәсе комментаторская будка.
- КОММЕРСАНТ коммерсант.
- КОММЕРСАНТЛЫК занятие коммерсанта, коммерсантское дело; || коммерсантский.
- КОММЕРЦИЯ коммерция, торговля; || коммерческий, торговый; коммерция бәяләре коммерческие цены; коммерция директоры коммерческий директор; коммерция тизлеге *спец.* коммерческая скорость; коммерция хисаплавы

- коммерческий расчёт; коммерция хисабы коммерческий отчёт.
- КОММЕРЧЕСКИЙ** *см.* коммерция.
- КОММИВОЯЖЁР** *уст.* коммивояжёр.
- КОММИВОЯЖЕРЛЫК** занятие коммивояжёра; || коммивояжёрский.
- КОММУНА** коммуна; авыл хужалыгы коммунасы сельскохозяйственная коммуна; хезмэт коммунасы трудовая коммуна; ◇ Париж Коммунасы *уст.* Парижская Коммуна.
- КОММУНАЛЬ** коммунальный; коммуналь төзелеш коммунальное строительство; коммуналь хужалык коммунальное хозяйство; коммуналь хезмэтләр коммунальные услуги; коммуналь уңайлыklar коммунальные удобства; коммуналь банк коммунальный банк; коммуналь торак коммунальная квартира.
- КОММУНАЛЬ-ТОРАК** коммунально-жилищный.
- КОММУНАР** *уст.* коммунар.
- КОММУНИЗМ** коммунизм; || коммунистический; коммунизм жәмгыяте коммунистическое общество; коммунизм төзелеше коммунистическое строительство; борынгы коммунизм *уст.* первобытный коммунизм; хәрби коммунизм *уст.* военный коммунизм.
- КОММУНИКАТИВ** коммуникативный.
- КОММУНИКАЦИОН** коммуникационный.
- КОММУНИКАЦИЯ** коммуникация.
- КОММУНИСТ** коммунист; || коммунистический; коммунист хатын коммунистка; Советлар Союзы Коммунистлар партиясе (КПСС) Коммунистическая партия Советского Союза (КПСС).
- КОММУНИСТИК** коммунистический; халыкара коммунистик хәрәкәт международное коммунистическое движение; Бөтенсоюз Ленинчыл Коммунистик Яшьләр Союзы Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи (ВЛКСМ); коммунистик жәмгыять коммунистическое общество; коммунистик агитация коммунистическая агитация; коммунистик өмәләр коммунистические субботники; Коммунистик Яшьләр Интернационалы *уст.* Коммунистический Интернационал Молодёжи (КИМ).
- КОММУНИСТЛАРЧА** по-коммунистически; || коммунистический
- КОММУНИСТЛЫК** положение (звание) коммуниста; || коммунистическое достоинство.
- КОММУНХОЗ** (коммуналь хужалык бүлеге) коммунхоз (отдел коммунального хозяйства).
- КОММУТАТИВ** *мат.* коммутативный.
- КОММУТАТИВЛЫК** *мат.* коммутативность.
- КОММУТАТОР** *тех.* коммутатор.
- КОММУТАЦИОН** коммутационный
- КОММУТАЦИЯ** *тех.* коммутация; || коммутационный; коммутация тактасы коммутационная доска, коммутационный щит.
- КОММЮНИКЕ** коммюнике.
- КОМОД** комод; || комодный.
- КОМПАКТ(ЛЫ)** компактный.
- КОМПАКТЛЫЛЫК** компактность.
- КОМПАНИЯ** 1) компания, сәүдә компаниясе торговая компания; *см. еще уст.* ширкәт; 2) *перен. см.* төркем; компания яратучан *см.* компаниячел.
- КОМПАНИЯЧЕЛ** *разг.* компанейский; компаниячел кеше компанейский человек.

- КОМПАНЫОН компаньон  
 КОМПАРАТИВИЗМ *см.* чагыштырма-тарихи.  
 КОМПАРАТИВИСТ компаративист.  
 КОМПАРТИЯ (коммунистлар партиясе) компартия (коммунистическая партия).  
 КОМПАС компас; || компасный; компас угы компасная стрелка; компас күрсәтүенчә по показанию компаса, по компасу.  
 КОМПЕНСАЦИОН компенсационный  
 КОМПЕНСАЦИЯ компенсация; || компенсационный; компенсация түләү платить компенсацию, компенсировать; компенсация суммасы компенсационная сумма  
 КОМПЕНСАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* компенсацияләү.  
 КОМПЕНСАЦИЯЛӘҮ компенсировать; (I компенсация.  
 КОМПЕНСИРОВАТЬ: компенсировать итү *см.* компенсацияләү.  
 КОМПЕТЕНТЛЫ компетентный; компетентлы кеше компетентный человек; *см.* *ещё* а) мәгълүматлы, белемле; б) хокуклы, хаклы II.  
 КОМПЕТЕНТЛЫК компетентность *см.* *еще* а) мәгълүматлылык, белемлелек; б) хокуклылык; как I: хакы булу.  
 КОМПЕТЕНТСЫЗ некомпетентный.  
 КОМПЕТЕНЦИЯ компетенция; *см.* *ещё* а) мәгълүмат. белем; б) хак I, хокук.  
 КОМПИЛЯТИВ компилятивный; компилятив хезмәт компилятивный труд.  
 КОМПИЛЯТИВЛЫК компилятивность.  
 КОМПИЛЯТОР компилятор.  
 КОМПИЛЯТОРЛЫК компиляторство; || компиляторский.  
 КОМПИЛЯЦИЯ 1) компиляция; || компилятивный; 2) *см.* компиляцияләү.  
 КОМПИЛЯЦИЯЛӘНҮ *страд. от* компиляцияләү компилироваться; || компилирование.  
 КОМПИЛЯЦИЯЛӘҮ компилировать; компиляция.  
 КОМПИЛЯЦИЯЛӘҮЧЕ компилятор.  
 КОМПИЛЯЦИЯЛӘҮЧЕЛЕК компиляторство.  
 КОМПИЛЯЦИЯЧЕЛЕК *см.* компиляцияләүчелек.  
 КОМПЛЕКС *в разн. знач.* комплекс; комплексный; комплекс кушылма *хим.* комплексное соединение.  
 КОМПЛЕКСЛАП комплексно.  
 КОМПЛЕКСЛЫ *в разн. знач.* комплексный; комплекслы метод комплексный метод; комплекслы бригада комплексная бригада; комплекслы аңлатма *мат.* комплексное выражение; комплекслы сан комплексное число.  
 КОМПЛЕКСЛЫЛЫК комплексность  
 КОМПЛЕКТ комплект; газетаның еллык комплекты годовой комплект газеты; тулы комплект полный комплект; комплекттан тыш внекомплектный; сверхкомплектный; комплект төзү, комплектын (комплектка) тутыру а) комплектовать; б) комплектование; комплектка тутырылу, комплект төзелү комплектоваться, укомплектоваться.  
 КОМПЛЕКТАТОР комплектатор.  
 КОМПЛЕКТЛАНДЫРУ *понуд. от* комплектлану.  
 КОМПЛЕКТЛАНДЫРЫЛУ комплектоваться, укомплектоваться; || комплектование, укомплектование.  
 КОМПЛЕКТЛАНУ *см.* комплектланды-рылу  
 КОМПЛЕКТЛАУ комплектовать, укомплектовать; || комплектование, укомплектование.  
 КОМПЛЕКТЛАШТЫРУ *см.* комплектлау.



КОМПЛЕКТЛАШТЫРУЧЫ комплектатор.

КОМПЛЕКТЛЫ комплектный, полный; комплектлы класслар *пед.* комплектные классы.

КОМПЛЕКТЛЫЛЫК комплектность.

КОМПЛЕКТОВАТЬ: комплектовать итү комплектовать; комплектовать ятүче комплектатор; комплектовать ителү комплектоваться.

КОМПЛЕКТСЫЗ некомплектный, неполный.

КОМПЛЕКТСЫЗЛЫК некомплектность, неполность.

КОМПЛЕКЦИЯ комплектция.

КОМПЛИМЕНТ комплимент; комплимент эйтү говорить комплименты.  
КОМПЛИМЕНТЧЫ комплиментчик.

КОМПОЗИТОР композитор; || композиторский; композитор булу быть композитором.

КОМПОЗИТОРЛЫК композиторство, положение (занятия) композитора; || композиторский; композиторлык сэлэте композиторские способности.

КОМПОЗИЦИОН композиционный; композицион тезелеш композиционное строение; композицион яктан караганда с точки зрения композиционной техники.

КОМПОЗИЦИЯ 1) *муз.* композиция; композиция классы класс композиции; 2) *лит.* композиция; || композиционный; хикэянең композиция ягы житеп бетми рассказ недоработан в композиционном отношении; романның композициясе композиция романа; 3) *шахм.* композиция.

КОМПОНЕНТ компонент.

КОМПОСИР *разг. см.* компостер

КОМПОСТ *с.-х.* компост; || компостный; компост базы (чокыры) компостная яма.

КОМПОСТЕР *ж.-д.* компостер; || компостерный.

КОМПОСТИРЛАНУ *страд. от* компостирлау компостироваться.

КОМПОСТИРЛАУ *ж.-д.* компостировать; || компостирование.

КОМПОСТИРОВАТЬ: компостировать ителү *разг. см.* компостирлану; компостировать итү *см.* компостирлау

КОМПОТ компот; || компотный.

КОМПРЕСС компресс; || компрессный; жылыткыч (жылы) компресс согревающий компресс; суыткыч (салкын) компресс холодный компресс; компресс кую накладывать компресс.

КОМПРЕССИЯ *тех.* компрессия; || компрессионный.

КОМПРЕССЛАУ *см.* компресс: компресс кую

КОМПРЕССОР *тех.* компрессор; || компрессорный; компрессор заводы компрессорный завод.

КОМПРЕССОРЛЫ *тех.* компрессорный.

КОМПРОМЕТИРОВАТЬ: компрометировать итү а) компрометировать; б) компрометация; *см. ещё* абруй: абруен төшерү.

КОМПРОМИСС *см.* килешү.

КОМПРОМИССЛЫ компромиссный; компромисслы тэкьдим компромиссное предложение.

КОМСАРУ *диал. см.* агарыну, төс: төс китү.

КОМСОМОЛ (коммунистик яшьләр союзы) 1) комсомол (коммунистический союз молодёжи); || комсомольский; комсомол комитеты комитет комсомола; комсомол члены член комсомола; башлангыч комсомол оешмасы первичная комсомольская организация; комсомол жыелышы комсомольское собрание; комсомол билеты комсомольский билет; 2) *разг.* комсомолец; мин комсомол

- я комсомолец; комсомол оештыручысы комсорг.
- КОМСОМОЛЕ|| комсомолец.
- КОМСОМОЛКА комсомолка.
- КОМСОМОЛЛАРЧА по-комсомольски; || комсомольский.
- КОМСОМОЛЛЫК пребывание в комсомоле, принадлежность к комсомолу; || комсомольский.
- КОМСОРГ (комсомол оештыручысы) *разг.* комсорг (комсомольский организатор).
- КОМСОСТАВ *воен.* комсостав (командный состав).
- КОМСУ *см.* комсыл.
- КОМСЫЗ 1. жадный, прижимистый; корыстный, корыстолюбивый; алчный, ненасытный; комсыз рәвештә жадно; 2. *перен. бран.* рвач, жадина; комсыз котырса коега кармак салыр *посл.* если жадный разойдётся, то он закинет удочку и в колодец; комсызның үзе туйса да, күзе туймас *посл.* у жадного глаза завидушие.
- КОМСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от комсызлану.
- КОМСЫЗЛАНУ жадничать, становиться, стать жадным (ненасытным, алчным); || жадничанье; комсызланып ашау жадно есть; комсызланып ашап бетеру сожрать; комсызланып күп ашау обжираться; комсызланып карау смотреть, глядеть жадными глазами; комсызланып тартып алу хапнуть.
- КОМСЫЗЛЫК жадность, алчность, ненасытность, корыстолюбие, стяжательство; комсызлык белән жадно, с жадностью
- КОМСЫЛ супесчаный, песчаный (о почве).
- КОМТАШ кремнезём.
- КОМФОРКА конфорка.
- КОМФОРТ комфорт.
- КОМФОРТАБЕЛЬЛЕ комфортабельный.
- КОМФОРТЛЫ комфортный, комфортабельный.
- КОМЫК I *диал. см.* күсе.
- КОМЫК II кумык; || кумыкский; комык халкы кумыки, кумыкский народ; комык теле кумыкский язык.
- КОМЫКЧА по-кумыкски.
- КОН кон (*партия*).
- КОН (къон) *уст. диал.* толк; *см.* ещѐ юнь II; адәм дисәң коны юк, хайван дисәң йоны юк *погов.* человеком назвать — нет в нём толку, животным назвать — нет на нём шерсти.
- КОНВЕЙЕР *тех.* конвейер; || конвейерный; конвейерда эшләү работать на конвейере; конвейер ысулы конвейерный метод; конвейер системасы конвейерная система.
- КОНВЕЙЕРЛАШТЫРУ конвейеризировать, конвейеризовать; || конвейеризация.
- КОНВЕЙЕРЛАШТЫРЫЛУ конвейеризироваться, конвейеризоваться.
- КОНВЕЙЕРЧЫ конвейерщик.
- КОНВЕНТ *ист.* конвент; милли конвент национальный конвент.
- КОНВЕНЦИОН конвенционный.
- КОНВЕНЦИОНАЛЬ конвенциональный.
- КОНВЕНЦИЯ *дип.* конвенция; || конвенционный; конвенция шартлары конвенционные условия; конвенция бәяләре конвенционные цены.
- КОНВЕРСИОН конверсионный.
- КОНВЕРСИЯ конверсия; || конверсионный; конверсия үзгәрешләре конверсионные изменения; конверсия ясалу конвертироваться; конверсия

- ясау конвертировать.
- КОНВЕРСИЯЛЕ конверсионный, конверсированный, сниженный; конверсияле заём конверсионный заём.
- КОНВЕРСИЯЛЭНУ *см.* конверсия: конверсия ясалу
- КОНВЕРСИЯЛӨҮ конвертировать; || конвертирование; заёмны конверсияләү конвертировать заём.
- КОНВЕРТ конверт; || конвертный; конверт кәгазе конвертная бумага.
- КОНВЕРТЛАУ делать (сделать) конверт, класть (положить) в конверт, конвертовать.
- КОНВЕРТЛЫ в конверте (*напр. о письме*); конвертованный.
- КОНВОИР конвоир; || конвойный; конвоирлар отряды конвойный отряд.
- КОНВОИРЛАУ конвоировать; || конвоирование.
- КОНВОЙ конвой, отряд конвоиров; || конвойный; конвой командасы конвой нал команда; конвой (сак) астында под конвоем; конвой белән с конвоем; конвой белән алып (саклап, озатып) бару а) конвоировать; б) конвоирование.
- КОНГЕНИАЛЬ *книжн.* конгениальный.
- КОНГЕНИАЛЬЛЕК *книжн.* конгениальность.
- КОНГЛОМЕРАТ *геол.* конгломерат; || конгломератный.
- КОНГРЕСС 1) конгресс (*съезду*, Тынычлыкны яклаучыларның бөтендөнъя конгрессы Всемирный конгресс сторонников мира; 2) конгресс (*парламент*).
- КОНГРЕССМЕН конгрессмен.
- КОНДЕНСАТОР *физ., тех.* конденсатор.
- КОНДЕНСАЦИОН конденсационный.
- КОНДЕНСАЦИЯ *спец.* конденсация; || конденсационный; су парларының конденсациясе (куеруы) конденсация водяных паров; конденсация насосы конденсационный насос,
- КОНДЕНСАЦИЯЛЭНУ *спец.* конденсироваться; || конденсация; конденсациялэнгән су конденсационная вода.
- КОНДЕНСАЦИЯЛӨТҮ *понуд. от* конденсацияләү.
- КОНДЕНСАЦИЯЛӨҮ *спец.* конденсировать; || конденсация, конденсирование; || конденсационный; конденсацияләү аппараты конденсационный аппарат,
- КОНДИТЕР кондитер; || кондитерский; кондитер товарлар кондитерские товары; кондитер магазины кондитерский магазин; кондитер фабрикасы кондитерская фабрика.
- КОНДИТЕРСКИЙ кондитерский.
- КОНДИТЕРЧЫ кондитер.
- КОНДИЦИОН кондиционный.
- КОНДИЦИЯ кондиция; || кондиционный; тиешле кондициясенә житкерү доводить до положенной кондиции; кондиция шартлары кондиционные условия.
- КОНДИЦИЯЛЕ кондиционный, доведённый до кондиции, кондицированный.
- КОНДИЦИЯЛЕЛЕК кондиционность.
- КОНДИЦИЯЛӨҮ кондицировать, доводить (довести) до кондиции; || доведение до кондиции.
- КОНДИЦИЯСЕЗ некондиционный, не доведённый до кондиции.
- КОНДОР *зоол.* кондор.
- КОНДУКТОР I кондуктор; || кондукторский; тимер юл кондукторы железнодорожный кондуктор; трамвай кондукторы кондуктор трамвая; кондукторлар бригадасы кондукторская бригада.
- КОНДУКТОР II *физ., тех.* кондуктор.

- КОНДУКТОРЛЫ *физ., тех.* кондукторный, имеющий кондуктор; кондукторлы машина кондукторная машина.
- КОНДУКТОРЛЫК положение (занятие, профессия) кондуктора; || кондукторский; кондукторлык бурычлары кондукторские обязанности.
- КОНДЫЗ *зоол.* бобр, бобёр; || бобровый; кондыз тиресе (мехы) мех бобра; кондыз яка бобровый воротник; америка (саз) кондызы нутрия, бобр болотный; дуңгызны кондыз ясап булмый *посл.* кабана не сделаешь бобром; ◇ кондыз уылдыгы (йомыркасы) *мед.* бобровая струя.
- КОНДЫРЛЫ: Кондырлы кодачасы *погов.* свояченица из Кундурлы (*говорится об изнеженном человеке, требующем особого обхождения с ним*).
- КОНКА *уст. см.* атлы; атлы трамвай.
- КОНКОРДАТ *полит.* конкордат.
- КОНКРЕТ конкретный; || конкретно; конкрет күрсәтмәләр конкретные указания; конкрет мисал конкретный пример; конкрет итеп (рәвештә) конкретно; конкрет исемнәр *лингв.* конкретные имена; конкрет хезмәт *эк.* конкретный труд; *см. ещә* анык
- КОНКРЕТЛАШТЫРУ *понуд. от* конкретлашу конкретизировать; || конкретизация.
- КОНКРЕТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* конкретлаштыру конкретизироваться, быть (становиться, стать) конкретизированным; || конкретизация.
- КОНКРЕТЛАШУ конкретизироваться.
- КОНКРЕТЛЫК конкретность.
- КОНКРЕТЛЫЛЫК *см.* конкретлык; конкретлылык белән конкретно
- КОНКУРЕНТ конкурент.
- КОНКУРЕНТКА конкурентка.
- КОНКУРЕНЦИЯ *эк.* конкуренция, конкурентная борьба; капиталистик конкуренция капиталистическая конкуренция.
- КОНКУРС конкурс; || конкурсный; конкурска катнашу участвовать в конкурсе; конкурстан үтү пройти по конкурсу; конкурс сынаулары конкурсные испытания.
- КОНКУРСЛЫ конкурсный.
- КОНОВОД *воен.* коновод.
- КОНОГОН *уст.* коногон.
- КОНСЕРВА консервы; || консервный; консерва заводы консервный завод; консерва савыты консервная банка.
- КОНСЕРВАЛАНУ *страд. от* консервалау; консерваланган балык консервированная рыба.
- КОНСЕРВАЛАТУ *понуд. от* консервалау.
- КОНСЕРВАЛАУ консервировать, законсервировать; || консервирование, консервация; консервалап кую законсервировать (*что-л. про запас*); жимеш консервалау консервировать фрукты.
- КОНСЕРВАЛАУЧЫ консервщик.
- КОНСЕРВАЛАШТЫРУ консервировать, законсервировать; || консервирование.
- КОНСЕРВАТИВ консервативный; консерватив караш консервативный взгляд.
- КОНСЕРВАТИВЛЫК консервативность.
- КОНСЕРВАТИЗМ консерватизм.
- КОНСЕРВАТОР консерватор; || консервативный; консерваторлар партиясә консервативная партия, партия консерваторов.
- КОНСЕРВАТОРИЯ консерватория; || консерваторский; Казан консерваториясә Казанская консерватория; консерватория студенты студент консерватории;

- консерватория бинасы консерваторское здание, здание консерватории.  
 КОНСЕРВАТОРЛЫК консервативность; || консерваторский, консервативный;  
 консерваторлык карашлары консерваторские взгляды.  
 КОНСЕРВАЦИЯ консервация.  
 КОНСЕРВАЦИЯЛӘНУ *страд. от* консервацияләү консервироваться (*напр. о предприятии*); || консервация.  
 КОНСЕРВАЦИЯЛӘУ консервировать; || консервация; төзелешне консервацияләү консервировать строительство,  
 КОНСИЛИУМ *мед.* консилиум.  
 КОНСИСТЕНЦИЯ консистенция.  
 КОНСОЛИДАЦИЯ консолидация.  
 КОНСОЛИДАЦИЯЛӘНУ *страд. от* консолидацияләү консолидироваться; || консолидация.  
 КОНСОЛИДАЦИЯЛӘУ консолидировать; || консолидация.  
 КОНСОНАНС *муз.* консонанс.  
 КОНСОНАНТ консонант, согласный (*звук*).  
 КОНСОНАТИЗМ *лингв.* консонантизм, система согласных.  
 КОНСОРЦИУМ *эк.* консорциум.  
 КОНСПЕКТ конспект; конспект төзү конспектировать, составлять конспект; конспект рәвешендә конспективно, в виде конспекта; конспект рәвешендәге конспективный.  
 КОНСПЕКТЛАНУ конспектироваться.  
 КОНСПЕКТЛАУ конспектировать, законспектировать; || конспектирование,  
 КОНСПЕКТЛАШТЫРУ законспектировать.  
 КОНСПИРАТИВ конспиративный; конспиратив рәвештә конспиративно.  
 КОНСПИРАТИВЛАШТЫРУ конспирировать, законспирировать; || конспирирование.  
 КОНСПИРАТИВЛЫК конспиративность.  
 КОНСПИРАТОР конспиратор.  
 КОНСПИРАТОРЛЫК конспираторский.  
 КОНСПИРАЦИЯ конспирация; конспирация оештыру конспирировать.  
 КОНСПИРАЦИЯЛЕ конспиративный.  
 КОНСПИРАЦИЯЛӘНУ *страд. от* конспирацияләү конспирироваться, законспирироваться.  
 КОНСПИРАЦИЯЛӘУ конспирировать; || конспирация.  
 КОНСПИРАЦИЯЧЕ конспиратор; || конспираторский.  
 КОНСТАНТА *физ., хим.* константа.  
 КОНСТАНТ *научн.* константный; *см. ещё* даими, үзгәрмәс.  
 КОНСТАНТЛЫК константность.  
 КОНСТАТАЦИЯ *книжн.* констатация.  
 КОНСТАТАЦИЯЛӘНУ *страд. от* констатацияләү констатироваться.  
 КОНСТАТАЦИЯЛӘУ *книжн.* констатировать; резолюциянең констатациялэгән өлеше констатирующая часть резолюции.  
 КОНСТИТУТИВ *книжн.* конститутивный, организационный, структурный; конститутив үзенчәлекләр конститутивные особенности.  
 КОНСТИТУЦИОН конституционный; конституцион төзелеш конституционный строй; конституцион монархия конституционная монархия.  
 КОНСТИТУЦИОН-ДЕМОКРАТИК конституционно-демократический.  
 КОНСТИТУЦИЯ конституция (*основной закон*).  
 КОНСТИТУЦИЯЛЕ конституционный; конституцияле монархия

- конституционная монархия.
- КОНСТРУКТИВ конструктивный.
- КОНСТРУКТИВИЗМ *в разн. знач.* конструктивизм.
- КОНСТРУКТИВИСТ *в разн. знач.* конструктивист.
- КОНСТРУКТИВЛЫК конструктивность.
- КОНСТРУКТОР конструктор; || конструкторский.
- КОНСТРУКТОРЛЫК положение (профессия, занятие) конструктора; || конструкторский; конструкторлык таланты конструкторский талант; конструкторлык бюросы конструкторское бюро.
- КОНСТРУКЦИЯ *в разн. знач.* конструкция; || конструктивный; машинаның конструкциясе конструкция машины; конструкция ягыннан в конструктивном отношении.
- КОНСТРУКЦИЯЛӘУ конструировать; || конструирование, конструкция; || конструкторский; конструкцияләү эше работа по конструкций *чегә-л.*
- КОНСУЛ *дип., ист.* консул; || консульский; консул хокукы консульское право.
- КОНСУЛЛЫК 1) *дип., ист.* положение (должность, занятие) консула; || консульский; консуллык вакыты (дәвере) *ист.* период консульства; консуллык вәкаләте консульские полномочия; 2) консульство; консуллык бинасы здание консульства.
- КОНСУЛЬТАНТ консультант.
- КОНСУЛЬТАНТЛЫК занятие, обязанности консультанта.
- КОНСУЛЬТАТИВ консультативный.
- КОНСУЛЬТАЦИОН консультационный.
- КОНСУЛЬТАЦИЯ консультация; || консультационный; хатыннар консультациясе женская консультация; юридик консультация юридическая консультация; консультация сәгәте консультационный час.
- КОНСЫЗ *диал.* 1) бестолковый, бесшабашный; 2) непристойный, неприличный.
- КОНТАКТ контакт; || контактный; контакт балдагы контактное кольцо
- КОНТАКТЛЫ кантактный; контактлы каршылык контактное сопротивление; контактлы электр контактное электричество; контактлы үткәргеч контактный провод.
- КОНТЕЙНЕР контейнер; || контейнерный; контейнерлар платформасы контейнерная платформа.
- КОНТЕКСТ *лингв.* контекст; сүзнең мәгънәсен контекстан аңлау понять слово в контексте
- КОНТЕКСТУАЛЬ *лингв.* контекстуальный, контекстовый; сүзнең кон текстуаль мәгънәсе контекстовое значение слова.
- КОНТИНГЕНТ контингент; укучылар контингенты контингент учащихся; контингент билгеләү устанавливать (определять) контингент.
- КОНТИНЕНТ *геогр.* континент, материк.
- КОНТИНЕНТАЛЬ *геогр.* континентальный; континенталь һава континентальный климат
- КОНТИНЕНТАРА межконтинентальный; континентара ракета межконтинентальная ракета
- КОНТОРА контора; || конторский; бораулау конторасы буровая контора; контора хезмәткәрләре конторские служащие.
- КОНТОРКА конторка (*стол*)
- КОНТОРЧЫ конторщик
- КОНТОРЩИК *разг. см.* конторчы.
- КОНТР *разг. см.* каршы, дошман.

- КОНТРАБАНДА контрабанда; || контрабандный; контрабанда товарлары контрабандные товары; контрабанда юлы белән *в разн. знач.* контрабандным путём.
- КОНТРАБАНДИСТ контрабандист.
- КОНТРАБАНДИСТЛАРЧА контрабандистский.
- КОНТРАБАС *муз.* контрабас; || контрабасный, контрабасовый.
- КОНТРАБАСЧЫ *муз.* контрабасист.
- КОНТРАГЕНТ контрагент; || контрагентский.
- КОНТРАГЕНТЛЫК контрагентство
- КОНТР-АДМИРАЛ *воен.-мор.* контр-адмирал.
- КОНТР-АДМИРАЛЛЫК *мор.* положение (обязанности, должность) контр-адмирала; || контр-адмиральский; контр-адмираллык дәрәжәсе звание контр-адмирала.
- КОНТРАКТ *см.* килешү, договор.
- КОНТРАКТАНТ контрактант.
- КОНТРАКТАЦИОН контрактационный.
- КОНТРАКТАЦИЯ контрактация; || контрактационный.
- КОНТРАКТАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* контрактацияләү.
- КОНТРАКТАЦИЯЛӘҮ контрактывать, законтрактывывать, законтрактывать, производить (произвести) контрактацию; || контрактация, контрактование; || контрактационный; контрактывать ителү контрактываться; контрактывать итү контрактывать.
- КОНТРАКТЛЫ контрактный, контрактованный.
- КОНТРАЛЬТ(О) контральто; || контральтовый; контральто тавышы контральтовый голос.
- КОНТРАМАРКА *театр.* контрамарка.
- КОНТРАПУНКТ *муз.* контрапункт; || контрапунктный; контрапунктлар теориясе контрапунктная теория, теория контрапункта.
- КОНТРАПУНКТЛАУ *муз.* контрапунктовать; || контрапунктический; контрапунктлау стиле контрапунктический стиль.
- КОНТРАСТ контраст; || контрастный.
- КОНТРАСТЛЫ контрастный; контрастлы кәгазь *фото* контрастная бумага.
- КОНТРАСТЛЫЛЫК контрастность.
- КОНТРАТАКА *воен. спорт.* контратака; контратака ясау контратаковать.
- КОНТРАТАКАЛАУ контратаковать
- КОНТРГАЙКА *тех.* контргайка.
- КОНТРИБУЦИОН контрибуционный.
- КОНТРИБУЦИЯ *воен., полит.* контрибуция; || контрибуционный; контрибуция түләү платить контрибуцию, контрибуция түләве контрибуционный платёж.
- КОНТРОЛЁР контролёр; жәмәгать контролёры общественный контролёр.
- КОНТРОЛЕРЛЫК контролёрство; || контролёрский; контролёрлык вазифасы контролёрская должность.
- КОНТРОЛЛЕР *тех.* контроллер.
- КОНТРОЛЬ контроль; || контрольный; дәүләт контроле государственный контроль; жәмәгать контроле общественный контроль; техник контроль технический контроль; контроль комиссиясе контрольная комиссия; контроль ясау контролировать.
- КОНТРОЛЬЛЕК контроль; контрольлек итү а) контролировать; б) контроль.
- КОНТРОЛЬ-РЕВИЗИЯ контрольно-ревизионный.
- КОНТРОЛЬСЕЗ без контроля; || бесконтрольный; || бесконтрольно

- КОНТРОЛЬСЕЗЛЕК бесконтрольность, отсутствие контроля  
 КОНТРОЛЬ-ҮЛЧӨҮ контрольно-измерительный.  
 КОНТРОЛЬ-УЧЁТ контрольно-учётный.  
 КОНТРПАР *тех.* контрпар.  
 КОНТРРАЗВЕДКА контрразведка.  
 КОНТРРАЗВЕДКАЧЫ контрразведчик.  
 КОНТРЕВОЛЮЦИОН КОНТРЕВОЛЮЦИОННЫЙ.  
 КОНТРЕВОЛЮЦИОНЕР контрреволюционер.  
 КОНТРЕВОЛЮЦИОНЛЫК контрреволюционность; || контрреволюционный;  
 контрреволюционлык чыгышлары контрреволюционные выступления.  
 КОНТРЕВОЛЮЦИЯ *полит.* контрреволюция; || контрреволюционный.  
 КОНТРУДАР *см.* контрөжүм.  
 КОНТРӨЖҮМ контратака, контрнаступление.  
 КОНТУЖЕН *разг.* контуженный; контужен булу быть контуженным, получать контузию; контужен булган контуженный.  
 КОНТУЗИЯ контузия; контузия алу быть контуженным, получать контузию; контузия алган контуженный, получивший контузию.  
 КОНТУЗИЯЛЕ контуженный.  
 КОНТУЗИЯЛӘНҮ *страд. от* контузияләү быть контуженным.  
 КОНТУЗИЯЛӘҮ контузить.  
 КОНТУР контур; || контурный; контур карта контурная карта; контур рәсем контурный рисунок.  
 КОНТУРЛЫ контурный; контурлы карта контурная карта; контурлы сызык контурная линия.  
 КОНУС *мат., тех.* конус; || конический; эйләнеш конусы конус вращения; киселгән конус усечённый конус; конус формалы конической формы; конус рәвешендәге конический, конусовидный.  
 КОНУССЫМАН конусоидный, конусовидный, конусообразный, конический; конус-сыман колба конусообразная колба (коническая) колба.  
 КОНФЕДЕРАЦИЯ конфедерация.  
 КОНФЕРАНС *театр.* конферанс.  
 КОНФЕРАНСЬЕ *театр.* конферансье.  
 КОНФЕРЕНЦ-ЗАЛ *см.* конференция: конференция залы.  
 КОНФЕРЕНЦИЯ конференция; партиянең өлкә конференциясе областная партийная конференция; конференция залы конференц-зал.  
 КОНФЕТ конфета; || конфетный; конфет кәгазе конфетная бумага; конфет фабригы конфетная фабрика.  
 КОНФЕТЛАНУ быть (становиться, стать) приторно слащавым.  
 КОНФЕТТИ конфетти.  
 КОНФИГУРАЦИЯ конфигурация.  
 КОНФИДЕНЦИАЛЬ конфиденциальный, тайный; конфиденциаль рәвештә конфиденциально, тайно.  
 КОНФИРМАЦИЯ *рел.* конфирмация; || конфирмационный.  
 КОНФИСКАЦИЯ конфискация; конфискация ясау производить конфискацию, конфисковать.  
 КОНФИСКАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* конфискацияләү конфисковаться; || конфискация; конфискацияләнгән милек конфискованное имущество.  
 КОНФИСКАЦИЯЛӘҮ конфисковать; || конфискация; || конфискационный.  
 КОНФЛИКТ конфликт; || конфликтный; конфликт комиссиясе конфликтная комиссия; конфликтка керү конфликтовать *с кем-л.*



- КОНФЛИКТЛЫ конфликтный; конфликтлы мәсьәлә конфликтный вопрос  
 КОНФЛИКТСЫЗ бесконфликтный.  
 КОНФЛИКТСЫЗЛЫК бесконфликтность.  
 КОНФОРКА *см.* комфорка.  
 КОНФУЗ конфуз.  
 КОНЦЕНТРАТ концентрат; || концентратный.  
 КОНЦЕНТРАЦИОН концентрационный; концентрацион лагерь  
 концентрационный лагерь.  
 КОНЦЕНТРАЦИЯ *хим. см.* туену: туену дәрәжәсе.  
 КОНЦЕНТРИК *мат.* концентрический; концентрик эйләнэләр концентрические  
 окружности; *см. ещё* үзәктәш.  
 КОНЦЕНТРИКЛЫК концентричность; *см. ещё* үзәктәшлек.  
 КОНЦЕПТ концепт.  
 КОНЦЕПЦИЯ концепция.  
 КОНЦЕРН *эк.* концерн.  
 КОНЦЕРТ концерт; || концертный; концерт бирү дават концерт, концертировать;  
 концерт залы концертный зал; концерт бирүче концертант.  
 КОНЦЕРТИНО *муз.* концертино.  
 КОНЦЕРТМЕЙСТЕР концертмейстер.  
 КОНЦЕССИОН концессионный.  
 КОНЦЕССИОНЕР концессионер.  
 КОНЦЕССИОНЕРЛЫК концессионерство; || концессионерский (*напр. о*  
*капитале*)  
 КОНЦЕССИЯ *эк.* концессия; || концессионный; концессионерский; концессия  
 договоры концессионный договор; концессия капиталы концессионерский  
 капитал; концессия хужасы концессионер.  
 КОНЦЛАГЕРЬ концлагерь (концентрационный лагерь).  
 КОНЦОВКА *полигр.* концовка (*рисунок, орнамент в конце книги*).  
 КОНЪЮНКТИВИТ *мед.* конъюнктивит.  
 КОНЪЮНКТУРА конъюнктура; || конъюнктурный; конъюнктура күрсәткечләре  
 конъюнктурные показатели.  
 КОНЬКИ коньки; *см. ещё* тимерайяк.  
 КОНЬКИЧЫ конькобежец.  
 КОНЬЯК коньяк; || коньячный; коньяк исе коньячный запах.  
 КОНЮХ *разг. см.* ат : ат караучы.  
 КОНЮШНЯ *разг. см.* ат : ат абзары.  
 КООПЕРАТИВ 1) *эк.* кооператив, кооперация; || кооперативный; житештеру  
 кооперативы производственный кооператив, производственная кооперация;  
 кооператив оешмалар кооперативные организации; кооператив сәүдәсе  
 кооперативная торговля; 2) *разг.* магазин (*кооперативный*); 3) *см.*  
 кооперация 1.  
 КООПЕРАТИВЛАШТЫРУ *понуд. от* кооперативлашу кооперировать,  
 объединять (объединить) в кооперативы, производить кооперирование; ||  
 кооперирование, кооперация; || кооперативный; кооперативлаштыру планы  
 кооперативный план; авыл хужалыгын кооперативлаштыру кооперировать  
 сельское хозяйство.  
 КООПЕРАТИВЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* кооперативлаштыру кооперироваться,  
 быть кооперированным; || кооперация, кооперирование.  
 КООПЕРАТИВЛАШУ кооперироваться; || кооперирование.  
 КООПЕРАТИВЧЫ 1) член кооперативного объединения; 2) *разг.* продавец

- кооперативного магазина
- КООПЕРАЦИЯ 1) кооперация; || кооперативный; кулланучылар кооперациясе потребительская кооперация; авыл хужалыгы кооперациясе сельскохозяйственная кооперация; һөнәрчеләр кооперациясе промысловая кооперация; кооперация эшчәннәре (хезмәткәрләре) кооперативные работники; 2) *см.* кооперативлаштыру.
- КООПЕРАЦИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от кооперацияләштерү кооперироваться, быть кооперированным, объединённым в кооператив.
- КООПЕРАЦИЯЛӘШТЕРҮ *понуд.* от кооперацияләшү кооперировать; || кооперирование, кооперация.
- КООПЕРАЦИЯЛӘШҮ кооперироваться; || кооперирование.
- КООПЕРАЦИЯЧЕ сторонник кооперации.
- КООПТАЦИЯ кооптация.
- КООПТАЦИЯЛӘНҮ кооптироваться; || кооптация, кооптирование.
- КООПТИРОВАТЬ: кооптировать ителү *см.* кооптацияләнү; кооптировать итү кооптировать.
- КООРДИНАТ(ЛАР) *мат. геогр.* координаты; || координатный; координат күчәрләре оси координат; координатлар челтәре сетка координат
- КООРДИНАЦИОН координационный; координацион киңәшмә координационное совещание.
- КООРДИНАЦИЯ координация; || координационный; координация эшләре координационные работы.
- КООРДИНАЦИЯЛӘНҮ *страд.* от координацияләү координироваться, быть координированным; || координация.
- КООРДИНАЦИЯЛӘҮ координировать; || координирование, координация; || координационный.
- КОПАЛ копал (*вид смолы*); || копаловый.
- КОПЁР *тех.* копёр.
- КОПЕРЧЫ *см.* субайчы.
- КОПИЛКА копилка.
- КОПИРОВКА копировка, копировальная бумага; || копировальный, копировочный; копировка карасы копировальные чернила; копировка кәгазе копировальная бумага.
- КОПИЯ *см.* күчермә.
- КОП-КОРЫ совершенно сухой, абсолютно сухой; пересохший; коп-коры итеп насухо, сухо-насухо; коп-коры итеп сөртү вытирать насухо.
- КОПЫ: копы бүрек *уст. диал.* шапка-купа (*особый вид татарской шапки без наушников*).
- КОР 1) *уст.* время, пора (*напр. зрелости, старости*); 2) *диал.* среда, круг (*людей*).
- КОРАБ *разг. нар.-поэт.* корабль, судно.
- КОРАБЛЬ корабль; || корабельный; корабль командасы экипаж корабля, корабельная команда; корабль йөртү а) вести корабль, управлять кораблём; б) кораблевождение, навигация; корабль һәлакәте кораблекрушение; корабль төзү а) строить корабли; б) кораблестроение, кораблестроительство; в) кораблестроительный; корабль(ләр) төзүче кораблестроитель; кечкенә (уенчык) корабль кораблик.
- КОРАБЛЬЛЕК *разг.* корабельный; корабльлек нарат корабельная сосна, мачтовая сосна.
- КОРАЛ 1) оружие, вооружение; || оружейный; корал заводы оружейный завод; атом-төш коралы ядерное оружие; коралын алу отнимать оружие,

обезоруживать; корал алу а) брать оружие, браться за оружие; вооружаться; б) вооружение; корал шалтыратып янау бряцать оружием; корал бирү а) давать оружие, вооружать; б) вооружение; корал итү *перен.* сделать орудием, использовать *кого-что-л.* как орудие; пользоваться *кем-чем-л.* для *чего-либо*; корал йөртүче *ист.* оруженосец; корал күтәрү а) поднимать оружие против *кого-л.*; б) *перен.* подниматься, восставать с оружием в руках; корал остасы оружейник; корал ташлау бросать оружие, складывать оружие, разоружаться; 2) *в разн. знач.* орудие, инструмент, средство; хезмэт кораллары орудия труда; корал эшләр, ир мактаныр *посл.* инструмент делает, мужчина гордится.

КОРАЛДАШ соратник, товарищ (собрат) по оружию.

КОРАЛЛ *см.* мәржән.

КОРАЛЛАНГАНЛЫК вооружённость.

КОРАЛЛАНДЫРУ *понуд.* от кораллану вооружать, вооружить, оснащать (оснастить, снабжать, снабдить) вооружением; || вооружение, оснащение (снабжение) вооружением.

КОРАЛЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от коралландыру вооружаться, вооружиться, оснащаться, оснащаться, быть вооружённым, быть оснащённым; || вооружение.

КОРАЛЛАНУ вооружаться, вооружиться, оснащаться, оснащаться; || вооружение, оснащение; кораллануны кыскарту сокращать вооружения; кораллану дәрәжәсе вооружённость; ашкынып кораллану а) спешно вооружаться; б) гонка вооружений; баштанаяк коралланган вооружённый до зубов.

КОРАЛЛЫ вооружённый, имеющий оружие; кораллы көчләр вооружённые силы; кораллы восстание вооружённое восстание.

КОРАЛЛЫК: «белән» бэйлегенең кораллык мэгънәсе *грам.* орудийное значение послелого «белән».

КОРАЛСЫЗ безоружный, невооружённый; коралсыз (гади) күз белән невооружённым глазом.

КОРАЛСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от коралсызлану 1) обезоруживать, обезоружить, отнимать, (отнять) оружие; || обезоруживание, отнимание оружия; 2) разоружать, разоружить; || разоружение; коралсызландыру комитеты комитет разоружения.

КОРАЛСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от коралсызландыру 1) обезоруживаться, обезоружиться, быть обезоруженным; 2) разоружаться, разоружиться, быть разоружённым.

КОРАЛСЫЗЛАНУ 1) обезоруживаться, обезоружиться; || обезоруживание; 2) разоружаться, разоружиться; || разоружение; коралсызлану комитеты комитет по разоружению.

КОРАЛСЫЗЛЫК безоружность.

КОРАМА 1) лоскут; || лоскутный; сшитый из лоскутков (клинышков); корама юрган ватное одеяло, сшитое из лоскутков; 2) *перен. книжн.* конгломерат, бессистемное смешение, объединение (*разнородных частей*); || разношёрстный, смешанный, конгломератный; корама тел смешанный язык,

КОРАМАЛАНДЫРУ делать (сделать) смешанным, конгломератным.

КОРАМАЛАТУ *понуд.* от корамалау.

КОРАМАЛАУ 1) сшивать (сшить) из разных лоскутков, клинышков, составлять (составить) из разных лоскутков, кусков; 2) *перен.* компилировать, смешивать, смешать (*разнообразные части*)

КОРАМАЛЫ лоскутный, состоящий из лоскутков.

- КОРБАН I 1) жертва; корбан булу становиться жертвой; пасть жертвой; корбан бирү а) нести жертвы, нести потери, терять убитыми (в бою); б) жертвовать, приносить в жертву; в) жертвоприношение; корбан итү а) приносить в жертву, жертвовать; б) пожертвование, принесение в жертву; 2) *рел. этн.* жертва; || жертвенный; корбан чалу резать, колоть жертвенное животное; корбан ите жертвенное мясо; ◇ корбан алу в *разн. знач.* получать в жертву, требовать жертву; гакыйка корбаны *уст., этн., миф.* жертва, приносимая через семь дней после рождения младенца; корбан гаете (бэйрэме) *разг.* курбан-байрам (мусульманский праздник жертвоприношения, устраиваемый на десятый день месяца зульхиджа).
- КОРБАН II: корбан балык (балыгы) а) лещ; б) лещовый.
- КОРБАНЛЫК жертвенный, предназначенный в жертву; || жертвенное животное, жертва.
- КОРГА *диал.* 1) см. шобага, жирэбэ; 2) кирга, кырга (рыболовная сеть, волокуша)
- КОРГАК *разг.* засушливый; коргак ел засушливый год.
- КОРГАКСУ засыхать, засохнуть; рассыхаться, рассохнуться (*напр. о деревянной бочке*); || рассыхание.
- КОРГАКСЫТУ *понуд.* от коргаксу.
- КОРВЕТ *мор.* корвет.
- КОР|| корд; || кордный.
- КОРДА *спец.* корда; || кордовый.
- КОРДАШ ровесник, сверстник; современник (*говорится особенно о пожилых, старых людях*).
- КОРДАШЛЫК положение ровесников (сверстников, современников).
- КОРДЕБАЛЕТ кордебалет; || кордебалетный.
- КОРДОН кордон; || кордонный; кордон сызыгы кордонная линия.
- КОРДЫРТУ см. кордыру I
- КОРДЫРУ I *понуд.* от кору .
- КОРДЫРУ II *понуд.* от кору .
- КОРЕЕЦ *разг.* см. кореялы.
- КОРЕШОК корешок (*напр. квицанци*).
- КОРЕЯ корейский; корея халкы корейский народ, корейцы; корея теле корейский язык; корея кешесе см. кореялы; корея хатын-кызы кореянка.
- КОРЕЯЛЫ кореец; житель Кореи.
- КОРЗИНКА корзина, корзинка
- КОРИДОР коридор; || коридорный; коридор ишеге коридорная дверь.
- КОРИФЕЙ корифей.
- КОР-КОР *звукондр.* курлы-курлы, клёкот (*крик индейки, курлыканье журавля и др. птиц*).
- КОРКЫЛДАТУ *понуд.* от коркылдау.
- КОРКЫЛДАУ курлыкать, клекотать; || курлыканье, клёкот; күркэ коркылдый индюк клекочет.
- КОРКЫЛДАШУ курлыкать, клекотать (*о многих*); || курлыканье, клёкот.
- КОРКЫЛДЫК журавль, индейка и всякая другая птица, которая курлычет, клекочет.
- КОРМА *тех.* конструкция; тимер-бетон кормалар заводы завод железобетонных конструкций.
- КОРМУШКА см. утлык, улак.
- КОРНЕТ I *воен. уст.* корнет
- КОРНЕТ II *муз.* корнет; корнетта уйнаучы см. корнетчы.

- КОРНЕТЧЫ *муз.* корнетист.
- КОРНИШОН *корнишон.*
- КОРОБКА *см.* тартма; тизлекләр коробкасы *тех.* коробка скоростей
- КОРОЛЕВА *шахм. разг. см.* ферзь.
- КОРОЛЬ *в разн. знач.* король; || королевский; король кызы королева; король улы королевич; король хатыны королева; хатын-кыз король королева-правительница; король сарае королёвский дворец; король йөреше *шахм.* ход короля; буби короле *карт.* король бубён, бубновый король.
- КОРОЛЬЛЕК королевство; || королёвский.
- КОРОНКА коронка; теш коронкасы зубная коронка.
- КОРПОРАЦИЯ корпорация; || корпоративный.
- КОРПУС *в разн. знач.* корпус; || корпусной; завод корпуслары заводские корпуса; кавалерия корпусы кавалерийский корпус; дипломатия корпусы дипломатический корпус; корпус командиры корпусной командир, командир корпуса.
- КОРПУСЛЫ =корпусный, имеющий корпус, с корпусом; ике корпуслы сабан *с.-х.* двухкорпусный плуг.
- КОРРЕКТИВ корректив; корректив кертү внести корректив.
- КОРРЕКТИРОВКА *см.* корректив.
- КОРРЕКТИРОВКАЛАУ корректировать; || корректирование.
- КОРРЕКТИРОВКАЛАУЧЫ корректировщик.
- КОРРЕКТЛЫ *см.* әдәпле
- КОРРЕКТЛЫЛЫК *см.* әдәплелек.
- КОРРЕКТОР корректор; || корректорский; корректорлар бүлмәсе корректорская комната
- КОРРЕКТОРЛЫК занятие, профессия корректора; || корректорский; корректорлык эше корректорская работа.
- КОРРЕКТУРА *полигр.* корректура; || корректурный; корректура уку читать корректуру; корректура билгеләре корректурные знаки
- КОРРЕЛЯТИВ коррелятивный.
- КОРРЕЛЯЦИЯ корреляция; || корреляционный
- КОРРЕСПОНДЕНТ корреспондент; *см.* ецә хәбәрче.
- КОРРЕСПОНДЕНТЛЫК работа, должность корреспондента; || корреспондентский
- КОРРЕСПОНДЕНЦИЯ корреспонденция.
- КОРРОЗИЯ коррозия; тутык— коррозиянең иң гади төре ржавчина — простейший вид коррозии; коррозия процессы коррозионный процесс.
- КОРРУПЦИЯ коррупция
- КОРСАЖ корсаж,
- КОРСАК утроба, чрево; живот; брюхо; || брюшной; корсак канаты брюшной плавник; корсак куышлыгы брюшная полость; корсак ите брюшина; ◇ корсак ачу проголодаться; корсак аяклары *зоол.* брюхоногие; корсакка калу (узу) забеременеть; корсак тифе брюшной тиф; корсак тутыру *разг. чаще неодобр.* а) набить брюхо, нажраться; б) быть на последней стадии беременности (*преимущественно о незамужних*); корсак төшерү а) производить аборт, аборттировать; б) аборт.
- КОРСАКЛАНУ *разг. шутол.* 1) беременеть, забеременеть; 2) полнеть, пополнеть, отращивать (отрастить) брюшко; 3) выпучиваться, выпучиться, принимать (принять) выпуклый, округлый вид.
- КОРСАКЛЫ 1) брюхатый; 2) беременная; корсаклы хатын беременная женщина,

- беременная; см. *чаще* йөкле; ◇ корсаклы савыт кубышка.
- КОРСАКЛЫЛЫК *разг.* беременность.
- КОРСАКЧЫК брюшко.
- КОРСАР см. юлбасар: диңгез юлбасары пират.
- КОРСЕТ корсет; || корсетный.
- КОРТ I 1) червь (*в овощах, плодах*); || червяковый, червяной, червячный; ефәк корты шелковичный червь, тутовый шелкопряд; корт ашаган см. корт төшкән; корт төшү червоточина; корт төшкән червивый; с червоточиной; червоточный; корт төшкән алма червивое яблоко; корт юлы червоточина (*на дереве*); шикләнү корты *перен.* червь сомнения; 2) гусеница, личинка; күбәләк корты гусеница; 3) пчела; || пчелиный; бал корты а) пчела; б) пчелиный; бала корт расплод (*у пчёл*); корт аеру а) роиться; б) роение; корт анасы пчелиная матка; корт караучы см. умартачы; корт оясы *пчел.* маточник; корт угы пчелиное жало; корт тубалы роёвня, роёвник; умарта корты см. бал корты; ◇ соры корт а) трутень; б) паразит, дармод, трутень; суфый корт богомол (*жук*).
- КОРТ II курт (*засушенный красный творог*).
- КОРТ III *спорт.* корт.
- КОРТАШАР шур (*птица*).
- КОРТИК кортик.
- КОРТКА см. карчык.
- КОРТКЫЧ вредитель; бакча корткычлары вредители сада; ◇ тенкә корткыч надоеда, заноза.
- КОРТКЫЧЛЫК вредительство; || вредительский; корткычлык эшләре вредительские дела; корткычлык итү а) вредить; б) вредительство.
- КОРТЛАНУ I) см. кортлау I; 2) *перен.* извиваться, егозить, не сидеть на месте (*о человеке*).
- КОРТЛАТУ червивить, делать (сделать) червивым, допускать (допустить) червление.
- КОРТЛАТЫЛУ *страд. от* кортлату
- КОРТЛАУ I червиветь, зачервиветь, покрываться (покрыться) червями; || червление; кортлап бетү зачервиветь.
- КОРТЛАУ II *диал. см.* кыртлау.
- КОРТЛЫ I 1) червивый; 2) *перен.* беспокойный, неусидчивый, егоза.
- КОРТЛЫ II: кортлы май курт с маслом (*топлёное масло, смешанное с толчёным куртом*).
- КОРТЛЫЛЫК червивость.
- КОРТЧА *зоол.* червец.
- КОРТЧЫЛЫК *разг. см.* умартачылык.
- КОРУ I 1) засыхать, засохнуть; вянуть, завянуть, увядать, увянуть (*о растениях*); || засыхание, высыхание; увядание; агачлар корыды деревья засохли; чәчәкләр корыды цветы завяли; корып бетү иссохнуть, зачахнуть, завянуть, увянуть; корып төшү а) отсохнуть, отмереть; б) отсыхание, отмирание; 2) см. кибү; 3) *разг.* отниматься, отнять (*напр. о руках, ногах*); телең корысын! *бран.* чтоб язык у тебя отсох!; 4) *перен. разг.* вымирать, вымереть; омертветь; || вымирание; аларның нәселе корыган их род вымер; 5) *перен. разг.* иссякать, иссякнуть, переводиться, перевестись; кибеттә товар корымагандыр бит! ведь в лавках товар не перевёлся же!; ◇ тенкә кору измучиться, замучиться, прийти в изнеможение; өмет кору см. өмет: өмет өзү (*кисү*).
- КОРУ II 1) строить, сооружать, соорудить, воздвигать, воздвигнуть, возводить,

возвести; || строительство, сооружение; электр станциясе кору строить электростанцию; корып бетерү достроить; план кору а) планировать; б) *перен.* строить планы; 2) устраивать, устроить, устанавливать, установить; || устройство, установка; телефон кору устанавливать телефон; 3) собирать, собрать (*из составных частей*); || сборка; машинаны кору собрать машину; 4) занавешивать, занавесить; навешивать, навесить; подвешивать, подвесить; чаршау кору навешивать занавеску; 5) расставлять, расставить (*сети*); || расставление; тозак кору расставить силки; б) раскидывать, раскинуть, разбивать, разбить, ставить, поставить (*палатку*); разбивка; корып кую а) выстроить, соорудить; б) занавесить; в) расставить (*напр. сети*); разбить (*напр. палатку*); чатыр кору разбить шатёр; 7) *перен.* закладывать, заложить (*основы чего-л.*); учреждать, учредить (*напр. общество*); || закладка; учреждение; ◇ гәп кору вести беседу; дилбегә кору завожжать.

КОРУ III заряжать, зарядить; взводить (взвести) курок (*ружья*); заводить, завести (*механизм*); || зарядение; зарядка; завод; корып жибәру завести; ◇ кору көчәнеше *физ.* зарядное напряжение

КОРУЛЫ 1) заряженный, заряжённый (о *ружье*); 2) собранный; 3) заведённый (*напр. об игрушке*).

КОРЧАҢҒЫ 1) чесотка; || чесоточный; || чесоточник; корчаңгы бете чесоточный клещ; 2) *перен. бран.* паршивец, паршивый, шелудивый; ◇ корчаңгы кутыры струп, короста; корчаңгы үлане *бот.* свербига.

КОРЧАҢҒЫЛАНДЫРУ *понуд.* от корчаңгылану заражать (заразить) чесоткой; || заражение чесоткой

КОРЧАҢҒЫЛАНУ *возвр.-страд.* от корчаңгылау заражаться (заразиться) чесоткой; быть заражённым чесоткой.

КОРЧАҢҒЫЛАУ болеть чесоткой, заражаться (заразиться) чесоткой.

КОРЧАҢҒЫЛЫ чесоточный.

КОРЧМА *см.* хәрчәүнә, трактир, кабак ; ◇ корчма хужасы *уст.* корчмарь.

КОРШАУ I обруч, обводка; коршау тарту (сугу) *см.* коршаулау; ◇ коршау ату обанкротиться.

КОРШАУ II *диал.* 1) собирать (собрать) из частей; || собирание (сборка) из частей; 2) делать (сделать) навес, покрывать (покрыть) навесом (*напр. из жердей и соломы*); баз өстен коршап кую сделать над погребом навес (шалаш); 3) шить, обшивать, обшить, обивать, обить (*напр. досками*); 4) *см.* коршаулау; ◇ коршап алу окружить; обступить, охватить.

КОРШАУЛАНУ *страд.* от коршаулау.

КОРШАУЛАТУ *понуд.* от коршаулау.

КОРШАУЛАУ 1) набивать (набить) обруч (*напр. на колесо*); обтягивать (обтянуть) обручем (*напр. бочку*); || набивка обруча; обтягивание обручем; 2) *перен.* обводить (обвести) кругом, окружать (окружить, опоясывать, опоясать) кругом; коршаулап алу окружить.

КОРШАУЛЫ обтянутый обручем.

КОРШАУЛЫК предназначенный (пригодный) для обручей.

КОРЪӘН *рел.* коран; || коранический; коръән чыгу (уку) чтение корана (*религиозный обряд у мусульман, соответствующий предсмертной исповеди*); коръән шәриф *уст., рел., ритор.* *см.* коръән.

КОРЫ 1) сухой, высохший; || сухо; бүген тышта коры сегодня на дворе сухо; коры килеш (көе) а) всухую, в сухом виде; б) пока сухо; коры утын сухие дрова; коры юл сухая дорога; коры эйберләр ташучы сухогрузный; коры үзәнлек а) суходол; б) суходольный; коры үзәнлек печәне суходольное сено; коры жил

сухостей; 2) засушливый; быел жэй коры килде лето нынче выдалось засушливое; коры ел засушливый год; 3) *перен.* строгий, сухой (о человеке); коры итеп строго, строго-настрога; коры тоту а) держать в сухом виде, состоянии; б) *перен.* держать *кого-л.* в строгости; в) *перен.* сделать (закончить) быстро, не тянуть, не медлить (с завершением); сез бүген бик коры тоткансыз икэн вы сегодня, оказывается, быстро закончили (работу); 4) пустой, порожний; || без ничего, ни с чем; коры калу остаться ни с чём, лишиться *чего-л.*, потерять *что-л.*; *см. ещё* колак: колак кагу; коры кул белэн с пустыми руками; гүргэ кергэн — кире чыкмас, өйгэ кергэн — коры чыкмас *посл. букв.* вошедший в могилу не выйдет обратно, вошедший в дом не выйдет с пустыми руками; яудан коры кайтканчы, яралы кайт *погов.* чем из сражения да с пустыми руками (без победы), лучше хоть раненым возвращайся; 5) *перен. в разн. знач.* пустой, напрасный, тщетный, бесполезный, безрезультатный, бесплодный; голый, голословный, бессодержательный; коры сүз пустые слова; пустые разговоры, болтовня; коры вэгдэлэр пустые обещания; коры дэгвэ тщетное требование; необоснованная претензия; коры хыял несбыточная мечта; коры саннар голые цифры; коры аш а) суп без мяса; б) один суп (без второго блюда); в) сухомытка; ◇ коры кеше сухой человек, сухарь; коры куык пустозвон; коры суык сухой мороз; коры сөякле сухопарый; коры туфрак *разг.* суша; коры жир *геогр.* суша; коры кашык авыз ерта *посл.* сухая ложка рот дерёт.

КОРЫГА вхолостую, впустую, попусту, зря, напрасно, бесполезно; корыга йөрү ходить попусту.

КОРЫГАН высохший, засохший, чахлый; корыган куак сухой куст; корыган агачлар сухостой; ◇ корыган ботак *эф.* *см.* чуан; корыган куллы сухорукий.

КОРЫК 1) шест, жердь; 2) *уст.* укрюк; лассо; 3) *см.* кармак: кармак сабы (чыбыгы)

КОРЫЛАЙ 1) всухую, в сухом виде; 2) без ничего, всухомытку.

КОРЫЛАТА 1) всухую, в сухом виде; 2) пока сухо.

КОРЫЛГАН *см.* корулы

КОРЫЛМА 1) сооружение, конструкция; 2) *стр.* леса, мостки; 3) *физ., тех.* заряд; электр корылмасы электрический заряд; унай корылма положительный заряд; кире корылма отрицательный заряд.

КОРЫЛМАЛЫ 1) имеющий... конструкцию, с... конструкцией; катлаулы корылмалы механизм механизм, со сложной конструкцией; 2) заряженный, заряжённый.

КОРЫЛТАЙ *уст.* курултай, народное собрание, съезд.

КОРЫЛТАУ *разг. см.* коркылдау.

КОРЫЛУ I *страд. от* кору строиться, построиться.

КОРЫЛУ II *страд. от* кору заряжаться, зарядиться, заводиться, завестись (о механизме)

КОРЫЛЫК 1) сушь, сухость, сухота; 2) засуха; корылыкка чыдамлы засухоустойчивый; корылыкка чыдамлылык засу хоустбичивость, корылык була торган урын засушливая местность

КОРЫЛЫКЛЫ засушливый (о годе).

КОРЫЛЫШ 1) строение, структура, конструкция, устройство *чего-л.*; 2) *редко см.* корылма; 3) *редко* строй; социалистик корылыш социалистический строй; 4) заряд, завод, заводка; 5) стройка, строительство; *см. ещё* төзелеш.

КОРЫМ сажа, копоть; корым баскан закоптелый, чёрный от сажи; корым утыру закоптеть.



КОРЫМБАШ головня (*болезнь злаковых*).

КОРЫМЛАНДЫРУ *понуд. от* корымлану коптить, закоптить сажей.

КОРЫМЛАНУ *страд. от* корымлау коптеть, закоптеть (покрываться) покрыться сажей, пачкаться (запачкаться) сажей; корымланып бетү загрязниться, покрыться сажей.

КОРЫМЛАУ 1) покрывать (покрыть) сажей, копотью, замазывать (замазать, пачкать, запачкать) сажей; 2) *см.* төтәсләү, төтәү.

КОРЫ-САРЫ 1) сухомятка; 2) валежник, сухостой; сухие щепки, прутья.

КОРЫСЫМАН суховатый.

КОРЫТКАНЧЫ: корытканчы сөртү вытирать досуха.

КОРЫТОМШЫК *диал. пренебр.* 1) сухоротый; 2) *перен.* сирота, беспризорный.

КОРЫТУ 1) сушить, высушивать, высушить, просушивать, просушить, подвергать (подвергнуть) сушке; || сушка, высушивание, просушивание, просушка; корыта төшү а) подсушить; б) подсушивание; 2) вытирать, вытереть, обтирать, обтереть, протирать, протереть (*насухо*); өстәлне корытып алу протереть стол насухо; 3) осушать, осушить; иссушать, иссушить; засушивать, засушить, приводить (привести) к засыханию, увяданию; || осушение; засушивание; суык чәчәкләрне корытты от холода цветы увяли, завяли; 4) *перен.* ликвидировать, уничтожать, уничтожить, истреблять, истребить; разорять, разорить; || ликвидация, уничтожение, истребление; разорение; нәселен корыту истребить весь род; токымын корыту а) перевести всю породу; б) *перен.* уничтожить, истребить до единого; төбен-тамырын корыту искоренить, выкорчевать, вырвать с корнем, смести, стереть с лица земли, ликвидировать; ◇ авыз суын корыту говорить с увлечением, с восхищением (*букв. со слюной во рту*); теңкәне корыту надоест кому-л., извести, замучить (*вопросами, придирками*).

КОРЫТЫЛУ *страд. от* корыту 1) сушиться, высушиваться, просушиваться; 2) осушаться, засушиваться; 3) *перен.* ликвидироваться, уничтожаться, истребляться.

КОРЫЧ 1. сталь; || стальной; . корыч коючы (эретүче) сталевар; корыч кою (эретү) а) варить сталь; б) сталеварение; в) сталелитейный; корыч пәке стальной ножичек; 2. *перен.* стальной, крепкий, выносливый; устойчивый; корыч нервлы кеше человек со стальными нервами.

КОРЫЧАГАЧ ясень; || ясневый; *см. ещё* дардар: дардар агачы.

КОРЫЧЛАНУ укрепляться, укрепиться, становиться (стать) крепким как сталь.

КОРЫЧЛАУ 1) сталировать; 2) покрывать (покрыть) сталью; обивать (обить) стальной бронёй; || сталирование, бронирование, покрытие сталью; 3) *перен.* укреплять, укрепить; || укрепление.

КОРЫЧЛЫ стальной; броневой.

КОРЫШКАК способный быстро покорёжиться.

КОРЫШКАН скорёженный, покорёженный.

КОРЫШТЫРУ I *безл. от* корышу I 3.

КОРЫШТЫРУ II *см.* этмәләү.

КОРЫШУ I 1) *взаимн. от* кору вянуть, завянуть, засыхать, засохнуть; ссыхаться, ссохнуться (*о многом*); отсыхать, отсохнуть; засыхание; корышып бетү зачахнуть, засохнуть; 2) сморщиваться, сморщиться; тиресе корышып беткән кожа вся сморщилась; 3) корёжиться, скорёжиться, кончиться, скорчиться, стягиваться, стянуться; съёживаться, съёжиться; сводить (свести) судорогой; аяк куллары корышты руки и ноги свело судорогой.

КОРЫШУ II *взаимн.-совм. от* кору помогать (помочь) строить.

- КОРЫШУ III *взаимн.-совм. от* кору помогать (помочь) заряжать.
- КОРЮШКА *см.* чабак; диңгез чабагы.
- КОРЯК коряк; || корякский; коряк халкы коряки.
- КОСЕКАНС *мат.* косеканс
- КОСИНУС *мат.* косинус
- КОСМЕТИК косметический.
- КОСМЕТИКА косметика; || косметический; дэвалау косметикасы лечебная косметика; косметика кабинеты косметический кабинет
- КОСМИК космический; космик нурлар космические лучи; космик корабль космический корабль.
- КОСМОГОНИК космогонический.
- КОСМОГОНИЯ космогония; || космогонический.
- КОСМОГРАФИК космографический.
- КОСМОГРАФИЯ космография; || космографический.
- КОСМОНАВТ космонавт; космонавт очучы лётчик-космонавт.
- КОСМОНАВТИКА космонавтика.
- КОСМОПОЛИТ космополит.
- КОСМОПОЛИТИЗМ космополитизм; || космополитический.
- КОСМОПОЛИТИК космополитический.
- КОСМОПОЛИТЛЫК космополитизм; || космополитический; космополитлык карашлары космополитические взгляды.
- КОСМОС космос; *см.* ещё галәм.
- КОСТЁЛ костёл.
- КОСТЁР костёр; костёр ягу а) раскладывать костёр; б) раскладывание костра; *см.* ещё учак.
- КОСТЫРГЫЧ 1) рвотный; || рвотное; костыргыч дару рвотное средство; 2) *перен.* скучный, тошнотворный; || скучно, тошно, тошнотворно.
- КОСТЫРТУ *безл. см.* костыру.
- КОСТЫРУ 1) вызывать, вызвать рвоту (тошноту); || рвота, тошнота; || рвотный; костыру чаралары (дарулары) рвотные средства; 2) *безл.* рвать, вырвать; тошнить; || позыв к рвоте; 3) *перен. прост.* заставлять (заставить) отдать обратно (*нажитое нечестным путём*).
- КОСТЮМ костюм; || костюмный; костюмерный; театр костюмы театральный костюм; маскарад костюмы маскарадный костюм; костюм бүлмәсе костюмерная комната; маскарад (театр) костюмы кидерү костюмировать.
- КОСТЮМЕР *театр.* костюмер.
- КОСТЮМЛЫК отрез (материал) на костюм; || костюмный.
- КОСУ 1) блевать, рвать, вырвать; || рвота; || рвотный; косып чыгару срыгнуть; косу күренешләре *мед.* рвотные явления; косасы килү *безл.* а) тошнить; б) тошнота, позыв к рвоте; косасыны китерү *безл.* затошнить, клонить к рвоте; косасы китергеч *см.* костыргыч 2; 2) *перен. прост.* терять, потерять, упускать (упустить) из рук (*нажитое нечестным путём*); 3) *разг.* потемнеть (о *продуктах от соприкосновения с нелужёной металлической посудой*); ◇ кан косу а) харкать кровью (о *больном*); б) страдать, мучиться.
- КОСЫК блевотина, рвота
- КОСЫКЛЫ заблёванный, испачканный в блевотине.
- КОСЫНКА косынка (*платочек*).
- КОТ 1) *уст.* душа, дух; присутствие духа; кот калмау потерять присутствие духа, испугаться; 2) *уст. перен.* счастье, благодать; обилие, изобилие; 3) *перен.* уют; хатын авырса, өйнең коты китә *погов.* если жена заболит, то в доме

уюта нет; ◇ кот (котын) алу запугать, напугать, сильно испугать *кого-л.*; кот очарлык (чыгарлык) страшный, ужасный; кот очыру испугать (напугать) сильно; кот очу (чыгу) сильно испугаться; оробеть; прийти в ужас, ужаснуться; коты чыгып тору трепетать, бояться (*постоянно*)

КОТАЙТУ *понуд. от* котаю.

КОТАНГЕНС *мат.* котангенс.

КОТАЮ 1) разживаться, разжиться, наживаться, нажиться; становиться (стать) состоятельным; оправиться (*после какой-либо беды*); 2) поправляться, поправиться (*напр. после болезни*); 3) становиться (стать) приятным, становиться (стать) уютным (*напр. о доме*); 4) *перен.* улучшаться, улучшиться.

КОТБИ *уст. книжн.* северный; полярный

КОТЕЛОК *в разн. знач.* котелок

КОТЕЛЬЩИК *спец.* котельщик.

КОТИК котик; || котиковый; котик мехы котиковый мех, котик; котик бүрек котиковая шапка.

КОТИРОВКА котировка; || котировочный.

КОТКАЗУ *диал. см.* коткару.

КОТКАРГЫЧ спасательный; коткаргыч бөят *см.* коткару: коткару бөяте.

КОТКАРУ 1) спасать, спасти, выручать, выручить (*из беды*); || спасение, выручка; || спасательный, спасительный; үлемнэн коткару спасти от смерти; коткару бөяте спасательный круг; 2) освобождать освободить, высвободить, высвободить, вызволять, вызволить, избавлять, избавить; || освобождение, высвобождение, вызволение, избавление; 3) *в разн. знач.* выпутывать, выпутать; коткарып алып калу, коткарып калу спасти, избавить; выгородить, выпутать, освободить; коткарып бетерү освободить (избавить) всех; коткара торган *см.* коткаргыч; коткарып чыгару вызволить, высвободить, выпустить, освободить (*из неволи*); коткарып жибөрү а) выпустить (*напр. из клетки*); б) освободить.

КОТКАРУЧЫ 1) спаситель; || спасительный, спасающий; 2) избавитель; освободитель.

КОТКАРЫЛУ *страд. от* коткару освобождаться, избавляться; быть спасённым (освобождённым, избавленным); || спасение, освобождение, избавление (*пассивное действие*).

КОТКАРЫШУ *взаимн.-совм. от* коткару

КОТКЫ 1) подстрекательство, смута, инспирация, провокация; коткы салу подстрекать, инспирировать, провоцировать, сеять смуту, панику; будоражить, разжигать (*страсти*); коткы салучы подстрекатель, смутьян; коткы тарату *см.* коткы салу; коткы таратучы *см.* коткы салучы; 2) *перен. см.* вэсвэсэ; шайтан коткысы чёртового наваждение; коткыга бирелү искушаться, поддаваться искушению.

КОТКЫЧЫ 1) подстрекатель, смутьян; 2) склочник; 3) *перен.* паникёр, сеющий панику.

КОТКЫЧЫЛЫК подстрекательство; || подстрекательский.

КОТЛАУ поздравлять, поздравить *кого-либо*; приветствовать *кого-л.*, желать *кому-л.* счастья; || поздравление, приветствие; || поздравительный, приветственный; котлау телеграммасы поздравительная телеграмма; котлау адресы поздравительный адрес

КОТЛАУЧЫ поздравитель, поздравляющий, приветствующий.

КОТЛАШУ *взаимн.-совм. от* котлау.

КОТЛЕТ котлета, котлеты; || котлетный; котлет фаршы котлетный фарш.

КОТЛЕТЛЫК котлетный; котлетлык ит котлетное мясо, мясо, предназначенное на котлеты.

КОТЛОВАН котлован; || котлованный.

КОТЛЫ 1) *уст.* счастливый, приносящий счастье; 2) : котлы булсын (*в поздравительном пожелании*) на счастье, да будет счастливым, да будет благословен *уст.*, да будет на благо; котлы булсын өегез! да будет счастлив этот дом!; котлы булсын тугеыз! да будет счастливой (удачной) ваша свадьба!; бай кисэ — котлы булсын, ярлы кисэ — каян алдың *посл.* если богатый оденет (*новую одежду*)— носи на счастье, а если бедный — (*спрашивают*) где взял.

КОТОМКА котомка

КОТОЧАРЛЫК *см.* коточкич.

КОТОЧКЫЧ ужасный, страшный, чудовищный, кошмарный; || ужасно, страшно, ужасающе, чудовищно, кошмарно; коточкич нэрсэ чудовище; коточкич хэл ужас, кошмар; ужасное положение, ужасное состояние.

КОТСЫЗ 1) безобразный; 2) неприглядный, неудобный (*напр. о неубранной квартире*).

КОТСЫЗЛЫК 1) безобразие, безобразность; 2) неприглядность, неудобность

КОТТЕДЖ коттедж.

КОТЧЫККЫЧ *разг. см.* коточкич

КОТЫ(Й) коробка, маленький ящик, шкатулка (*из дерева*).

КОТЫЙЧЫК маленькая коробочка (*из дерева*); ларчик, шкатулка

КОТЫЛ: татлы котыл *диал.* рожки, сладкие стручки.

КОТЫЛГЫСЫЗ 1) безвыходный, безысходный; 2) неизбежный, неминуемый, фатальный; || неизбежно, неминуемо; котылгысыз рэвештэ неизбежно.

КОТЫЛГЫСЫЗЛЫК 1) безвыходность, безысходность; 2) неизбежность, неминуемость, фатальность; котылгысызлык белэн неизбежно, неминуемо.

КОТЫЛДЫРУ *понуд. от* котылу; *см.* коткару.

КОТЫЛДЫРУЧЫ *см.* коткаручы.

КОТЫЛМАСЛЫК *см.* котылгысыз 1.

КОТЫЛУ 1) спастись, спастись, избавляться, избавиться, освободиться, освободиться; || спасение, освобождение, избавление; качып котылу спастись бегством; миннэн котыла алмассың от меня не убежишь; котылу юлы путь спасения, способ избавления; выход, лазейка; котылып калу спастись, избежать; котылып калу очен а) во избежание *чего-л.*; б) для спасения (*себя*); белгэн мең бәладән котылган *посл.* знающий от тысячи бед избавится; бүредән бүрек ташлап котылып булмый *посл.* от волка не спасёшься, бросив шапку; 2) *перен.* выбираться, выбраться, вырваться, вырваться, вывёртываться, вывернуться, выпутываться, выпутаться, отделяваться, отделаться, отвязаться *от кого-чего-л.*, избегнуть *чего-л.* (*неприятного*); котылып чыгу а) освободиться (*напр. из заключения*); б) выбраться, выкарабкаться (*откуда-л.*); 3) разрешаться, разрешиться; баладан исэн-имин) котылу благополучно разрешиться от бремени; 4) *разг.* выпадать, выпасть (*из рук*); вырваться, убежать, уйти.

КОТЫЛЫРЛЫК спасительный.

КОТЫП 1) *геогр., поэт.* полюс; || полярный; Котып йолдызы Полярная звезда; котып төннәре полярные ночи; Төньяк Котып Северный полюс; Көнъяк Котып Южный полюс; 2) *перен.* север, северный полюс; котып балкышы северное сияние; *см. ещё* төньяк: төньяк балкышы; котып аръягы (өлкәсе)

Заполярье.

КОТЫПЧЫ полярник; совет котыпчылары советские полярники.

КОТЫРГАН 1) бешеный, взбесившийся; котырган эт бешеная собака; 2) *перен.* шальной, безрассудный, буйный; разъярённый, неистовый; ◇ котырган эт айга сикерэ бешеная собака прыгает на луну (*говорится о человеке, совершающем безрассудные поступки*).

КОТЫРГАНЛЫК бешенство, буйство, ярость; безрассудство.

КОТЫРТУ *понуд.* от котыру ) подстрекать, подстрекнуть, подговаривать, подговорить, наущать; натравлять, натравить; подзадоривать, подзадорить; || подстрекательство, наущение, натравливание; подзадоривание; котыртып бетерү а) подговорить (*всех, многих*); б) соблазнить, искушить (*всех, многих*); котыртып кую заранее подстрекнуть, подговорить; 2) *см.* коткы: коткы салу; 3) приводить (привести) в бешенство; 4) *перен.* чаще *безл.* бесить; раздражить, возбуждать, возбудить; сине нэрсэ котырты? отчего ты бесишься? (*букв. что тебя бесит?*); 5) дразнить, раздражить; этне котырту дразнить собаку; 6) *перен.* соблазнять, соблазнить, заставлять (заставить) поддаваться, поддаться соблазну, искушать; шайтан котырты чёрт (*бес*) попутал; 7) *перен.* баловать, избаловать.

КОТЫРТУЧЫ 1) *см.* коткычы; 2) тот, кто подстрекает (подзадоривает, травит, науськивает).

КОТЫРТУЧЫЛЫК *см.* коткычылык.

КОТЫРТЫЛУ *страд.* от котырту.

КОТЫРТЫШУ *взаимн.-совм.* от котырту.

КОТЫРУ 1) беситься, взбеситься (*о животных*); || бешенство; эттэге котыру авыруы болезнь бешенства у собак; 2) *перен.* *см.* тилерү; 3) *в разн. знач.* дурить; буйствовать, бушевать, разбушеваться, разъяриться, неистовствовать; || буйство, ярость, неистовство; чиктэн тыш котыру беспредельная ярость; котырып алу побеситься, подурить (*немного*); котыра башлау а) начать беситься, буйствовать; б) *перен.* разбушеваться, разыгаться (*напр. о море*); котырып китү взбеситься, разъяриться, разбушеваться (*вдруг*).

КОТЫРУЛЫ *диал.* *см.* котырган.

КОТЫРУЧАН буйный, склонный к бешенству (буйству).

КОТЫРУЧАНЛЫК склонность к бешенству (буйству).

КОТЫРЧЫК *этно.* солонка или сахарница (*в виде деревянной коробки*); *см.* ещё котыйчык.

КОТЫРЫК *разг.* 1) *см.* коткы; 2) бешенство; котырыгы тоту бесноваться, беситься.

КОТЫРЫНГАН 1) бешеный, яростный; 2) оголтелый, неистовый; 3) буйный, необузданный.

КОТЫРЫНГАНЛЫК 1) бешенство, ярость; 2) неистовость; 3) буйство, необузданность.

КОТЫРЫНУ 1) беситься, бесноваться; буйствовать; || бешенство, буйство; 2) бушевать, разбушеваться, свирепствовать; дингез котырына море бушует, море разбушевало.

КОТЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от котыру беситься, бесноваться; буйствовать (*о многих*)

КОТЫШ: котыш белэн тотыш *диал.* *см.* агылый: агылый белэн тагылый.

КОФЕ кофе; || кофейный; кофе агачы кофейное дерево; кофе орлыгы кофеинка, кофейное зерно; кофе килесе кофейная ступка; кофе чэйниге кофейник;

кофе савыты (тартмасы) коробка для кофе, кофейница; кофе тегермане кофейная мельница; кофе эчү пить кофе; ◇ кофе куесында күрээлек иту гадат на кофейной гуще

КОФЕИН *фарм.* кофеин; || кофеиновый.

КОФЕИНЛЫ с кофейном, содержащий кофеин; кофеиновый.

КОФЕЙНИК *см.* кофе: кофе чэйниге

КОФЕЙНЯ *см.* кофеханэ.

КОФЕХАНЭ кофейня, кафе

КОФТА кофта; || кофточный.

КОЧАК 1) объятие; кочагын жэеп каршы алу встречать с распростёртыми объятиями; кочакка атылу бросаться в объятия; кочакка керту заключать в объятия; 2) охапка, охват, обхват; бер кочак печэн охапка сена; кочакка алу а) обнимать, брать (заключать) в объятия; б) обхватывать; охватывать, объять (*что-л. всесторонне*); кочакка керу а) быть в объятиях; б) уместаться в охапку; кочакка сыймаслык необъятный; кочакка сыймаслык агач дерево, которое не обхватить; 3) *перен.* лоно; табигать кочагында на лоне природы.

КОЧАКЛАНУ *страд. от* кочаклау быть объятым, оказываться, оказаться в объятиях; кочакланып яту *см.* кочаклашу.

КОЧАКЛАТТЫРУ *понуд. от* кочаклату.

КОЧАКЛАТУ *понуд. от* кочаклау 1) позволять (позволить, разрешать, разрешить, допускать, допустить) обнимать себя, объять себя; 2) заставлять (заставить, поручать, поручить) обнимать, объять, обхватывать, обхватить, брать (взять) в охапку.

КОЧАКЛАУ 1) обнимать, объять, заключать (заключить) в объятия, обвивать, обвить, объять; || объятие, заключение в объятия; кысып кочаклау крепко объять; кочаклап алу объять, взять в объятия; кочаклап кысу крепко объять, сжать в объятиях; кочаклап тору держать в объятиях; кочаклап утыру сидеть в обнимку; кочаклап үбү объять и поцеловать; 2) обхватывать, обхватить; || обхватывание; кочаклап утын ташу таскать дрова охапками; 3) *перен.* объять, обхватить.

КОЧАКЛАШУ *взаимн.-совм. от* кочаклау обниматься, объяться, обнимать (обнять) друг друга; кочаклашып утыру сидеть в обнимку; кочаклашып күрешү здороваться, обнимая друг друга; кочаклашып яту лежать, обънявшись (в обнимку).

КОЧЕГАР кочегар; || кочегарный; паровоз кочегары кочегар паровоза.

КОЧЕГАРКА кочегарка, кочегарня; || кочегарный; кочегарка бүлеге кочегарное отделение.

КОЧЕГАРЛЫК занятие (профессия) кочегара; || кочегарский.

КОЧТЫРУ *понуд. от* кочу *поэт.* 1) велеть (заставлять, заставить, позволять, позволить) обнимать, объять; 2): арка кочтыру сажать на спину (*напр. ребёнка*); баланы кочтырып бару нести ребёнка на спине.

КОЧУ *поэт.* обнимать, объять; || обнимание

КОЧЫРУ *диал. см.* кочтыру

КОЧЫШУ *взаимн. от* кочу обниматься, объяться; || объятия (*взаимные*).

КОШ птица, птичка; || птичий; ана кош самка птиц; ата кош самец птиц; ау кошы а) дичь; б) *см.* бөркет: ау бөркете; бала кош птенец, птенчик; кош абзары птичник; бэхет кошы *миф.* жар-птица; кара кош орёл; кош баласы (бэпкэсе) птенец, птенчик; выводок; кош караучы птичник, птичница; птицевод; кош ите птичье мясо; кыргыз (киек) кошлар дикие птицы; йорт кошлары домашняя птица; йөзэр (йөзүче) кошлар *собир.* водоплавающая птица; кош

аулаучы птицелов; күчмә кошлар перелётные птицы; очар кошлар *нар.-поэт.* птицы (*вообще — в качестве поэтического эпитета*); ожмах кошы *миф.* райская птица; сайрар кошлар певчие птицы; тавис кош *см.* тавис; тутый кош попугай; төя кошы страус; һәр кош үз оясын мактый *погов.* каждый кулик своё болото хвалит; ◇кош бавы верёвки, на которых подвешены ниточки и подножки (*ткацкие*); кош икмәге *бот.* ярутка; кош теле *кул.* особый вид хвороста (*букв.* птичий язык); кош теледэй (*хат, язу нар.-поэт.* письмо, записка (*букв.* величиной с птичий язык); кош юлы *диал. см.* киек: киек каз юлы.

КОШЕЛЕК *разг. см.* янчык: акча янчыгы.

КОШЕНИЛЬ кошениль (*краска*); || кошенилевый, кошенильный; кошениль буяу кошенилевая краска.

КОШ-КОРТ *собир.* птицы (*преимущественно домашние*).

КОШКУНМАС *бот.* крушина.

КОШТАБАК большое блюдо (*прежде деревянное*).

КОШТЕЛЕ *кул. см.* кош: кош теле.

КОШЧЫ *с.-х.* птицевод, птичник, птичница.

КОШЧЫК *уменьш. ласк.* птичка, пташка, пташечка.

КОШЧЫЛЫК птицеводство; || птицеводческий; кошчылык совхозы птицеводческий совхоз.

КОЭФФИЦИЕНТ *мат.* коэффициент.

КОЮ 1) *в разн. знач.* лить, вливать, влить, наливать, налить, проливать, пролить; || вливание, наливание, проливание; су кою лить воду; кан кою проливать кровь; кеше тегермәнәнә су кою *погов.* лить воду на чужую мельницу; 2) лить как из ведра, идти (*о сильном дожде*); коеп яуган яңгыр проливной дождь, ливень; 3) впадать, вливаться, стекать (*в другую реку*); || впадение; Идел Каспийгә коя Волга впадает в Каспий; 4) сыпать, высыпать, насыпать, насыпать, насыпать, насыпать; || высыпание, насыпание, насыпание; 5) сбрасывать, сбросить; || сбрасывание; агачлар яфрагын коя де ревя сбрасывают листья; 6) линять, вылинять (*о животных*); || линяние; ябага йон кою сбрасывать шерсть, линять; 7) лить, заливать, залить; отливать, отлить; изготавливать (*изготовить*) литьём; || литьё, отливка, заливка; кургаштан ядрә кою отливать дробь из свинца; корыч кою лить сталь; формаларга кою а) заливать в формы; б) отливать в формах; кою цехы литейный цех; коеп аду отлить *что-л. (для себя)*; коеп бетерү а) вылить, пролить; б) просыпать (*всё*); в) растерять (*всё*); г) сбросить все листья (*о деревьях*); д) полинять; коеп бирү отлить *что-л. (для другого)*; коеп кую отлить (*заблаговременно*); ◇ коеп куйган *разг.* д) складный, хорошо подогнанный (*об одежде*); б) вылитый; очень похожий; коеп куйган этисе вылитый отец.

КОЮЛЫ 1) *спец.* литой; 2) наливной; су коюлы водолейный; өстән коюлы куласа наливное колесо.

КОЮЧЫ *спец.* литейщик, специалист по литейному делу; корыч коючы сталелитейщик.

КОЯШ солнце; || солнечный; кояш алу выгореть, выцвететь под действием солнечных лучей; кояш ашаган а) загорелый; б) выгоревший, выцветший; кояш ашау а) загореть; б) *см.* кояш алу; кояш балкуы сияние солнца; кояш баешы (батышы) а) *см.* кояш баю; б) запад; кояш баю а) зайти, закатиться — о солнце; б) закат, заход солнца; кояш иңеше *разг. см.* кояш баешы (батышы); кояш иңү *разг. см.* кояш баю; кояш кабу (сугу) солнечный удар;

кояш кыздыруы солнцепёк; кояш нурлары солнечные лучи; кояш нурлары белән дәвалану соляризация, солнцелечение; кояшка табыну поклоняться солнцу; кояш торышы солнцестояние; кояш тотылу (тотылышы) затмение солнца, солнечное затмение; кояш чыгу а) взойти — о солнце; б) восход солнца; кояш чыкканчы до восхода солнца; кояш чыгышы а) восход солнца; б) восток; в) восточный; кояш физикасы гелиофизика; кояш яктысы солнечный свет; ◇ кояш чәчкәсе *бот.* солнечник обыкновенный; ерактагы кояш жылы була *посл.* солнце далеко, а греет хорошо (*говорят о родственниках, которые живут далеко*).

КОЯШЛЫ 1) солнечный, залитый солнцем; || солнечно; кояшлы көн солнечный день; көн кояшлы солнечно; 2) *перен.* радостный, светлый

КОЯШЛЫЛЫК солнечность.

КОЯШСЫЗ 1) без солнца, бессолнечный; 2) *перен.* безрадостный, тёмный.

КОҢГЫЗ жук, жучок; амбар коңгызы, ашлык коңгызы долгоносик; борчак коңгызы слоник; бакыр коңгыз бронзовка; «ген коңгызы кузька; май коңгызы майский жук; мыеклы (мыеклач) коңгыз жук-рогач; орлык коңгызы зерновка; су коңгызы жук-плавунец; сасы коңгыз жужелица; тире коңгызы кожеед; тирес коңгызы жук-навозник; чыртлака коңгыз жук-щелкун; тэтэй коңгызы *диал. уст.* божья коровка; ялтыравык коңгыз светлячок.

КОҢГЫЗЧЫК жучок, букашка, козявка.

КОҢГЫР русый (о *волосах*); бурый.

КОҢГЫРТ русый, русоватый; коңгырт төскә керу русеть; коңгырт чәчле русоволосый.

КОҢГЫРТ-КАРА карий.

КОҢГЫРТ-КЫЗЫЛ красно-бурый.

КОҢГЫРТ-САРЫ буро-жёлтый.

КОҢГЫРТ-ЯШЕЛ буро-зелёный.

КПСС (Советлар Союзы Коммунистлар партиясе) КПСС (Коммунистическая партия Советского Союза).

КРАБ краб; краб консервасы консервы из крабов; краб тотучы краболов.

КРАВЧИЙ *ист.* кравчий.

КРАГИ краги.

КРАЙ край; || краевой; Краснодар крае Краснодарский край; край башкарма комитеты краевой исполнительный комитет; ◇ крайны өйрәнү а) краеведение; б) краеведческий; крайны өйрәнүче краевед; крайны өйрәнүчелек краеведческий.

КРАЙБАШКАРМА крайисполком.

КРАЙКОМ (край комитеты) крайком (краевой комитет).

КРАМОЛА *ист. см.* фетнә.

КРАМОЛЬНИК *см.* фетнәче.

КРАН *тех. в разн. знач.* кран; || кранный, крановый; күтәргеч кран подъёмный кран; водопровод краны водопроводный кран.

КРАНЧЫ крановщик (*рабочий подъёмного крана*); кранчы кыз крановщица.

КРАТЕР *геол.* кратер; вулкан кратеры кратер вулкана.

КРАХМАЛ 1) крахмал; || крахмальный; бәрәңге крахмалы картофельный крахмал; крахмал заводы крахмальный завод; 2) *см.* жеп: жеп ашы.

КРАХМАЛЛАНДЫРУ *понуд. от* крахмаллану делать (сделать) крахмалистым, крахмальным, смешивать (смешать) с крахмалом, добавлять (добавить) крахмал.

КРАХМАЛЛАНУ *страд. от* крахмаллау крахмалиться, накрахмаливаться.



- КРАХМАЛЛАТУ *понуд. от* крахмаллау велеть (поручать, отдавать) крахмалить; яканы крахмаллату дать *кому-л.* накрахмалить воротник.
- КРАХМАЛЛАУ крахмалить, накрахмалить; || крахмаление; жәймәләрне крахмаллау крахмалить простыни; крахмаллап бирү накрахмалить *для кого-л.*; крахмалланган яка крахмальный воротник.
- КРАХМАЛЛЫ 1) крахмальный, крахмалистый, содержащий крахмал; 2) крахмаленый, накрахмаленный.
- КРАХМАЛЛЫЛЫК крахмальность, крахмалистость, содержание крахмала *в чем-л.*
- КРЕДИТ 1) *бухг.* кредит; || кредитовый; кредит бите кредитовая страница; 2) *фин.* кредит; || кредитный; кредит кәгазе кредитная бумага; кредит операцияләре кредитные операции; озак сроклы кредит долгосрочный кредит; кредит ачу открывать кредит; кредитка товар алу брать товар в кредит; кредит түләрлек кредитоспособный; кредитка бирү кредитовать, давать в кредит.
- КРЕДИТЛЫ кредитный.
- КРЕДИТОР кредитор; || кредиторский; кредитор счёты кредиторский счёт.
- КРЕДИТОРЛЫК кредиторство; || кредиторский.
- КРЕДО *книжн.* кредо.
- КРЕЙСЕР *воен.-мор.* крейсер; || крейсерский; «Аврора» крейсера крейсер «Аврора».
- КРЕКИНГ *тех.* крекинг; крекинг заводы крекинговый завод.
- КРЕКИНГЛАУ крекировать; || крекирование; || крекинговый.
- КРЕМ I крем; кара крем чёрный крем; сары крем жёлтый крем; крем сөртү мазать кремом (*напр. лицо*); чистить кремом (*обувь*).
- КРЕМ II *кул.* крем.
- КРЕМАТОРИЙ крематорий.
- КРЕМАЦИЯ кремация; || кремационный; кремация миче кремационная печь; *см. ещё* мает: мает яндыру.
- КРЕМАЦИЯЛӘУ подвергать (подвергнуть) кремации; || кремационный; || кремация, кремирование.
- КРЕМЕНЬ *см.* чакматаш.
- КРЕМЛАНУ *страд. от* кремлау намазываться (намазаться) кремом, быть намазанным кремом.
- КРЕМЛАТУ *понуд. от* кремлау.
- КРЕМЛАУ намазывать (намазать, покрывать, покрыть) кремом.
- КРЕМЛЫ I намазанный кремом, с кремом.
- КРЕМЛЫ II *кул.* кремовый; кремлы пирожный кремное пирожное.
- КРЕМЛЬ кремль; || кремлёвский; Мәскәү Кремле Московский Кремль; Кремль курантлары Кремлевские куранты; кремль диварлары кремлёвские стены.
- КРЕМНЕЗЁМ кремнезём; *см. ещё* комташ.
- КРЕМНИЙ *хим.* кремний; || кремниевый; *см. ещё* чакма, чакматаш.
- КРЕМНИЙЛЕ *хим.* кремнистый.
- КРЕМ-СОДА крем-сода.
- КРЕНДЕЛЬ *кул.* крендель; || крендельный.
- КРЕНДЕЛЬЧЕ крендельщик.
- КРЕОЗОТ *хим.* креозот; || креозотовый.
- КРЕОЛ креол; || креольский; креол хатыны (кызы) креолка.
- КРЕОЛКА креолка.
- КРЕП креп (*ткань*); || креповый.
- КРЕПДЕШИН крепдешин; || крепдешинный; крепдешин күлмәк крепдешинное

платье.

КРЕПОСТНИК *см.* крепостнойчы.

КРЕПОСТНИКЛЫК *см.* крепостнойчылык.

КРЕПОСТНОЙ *ист.* крепостной; крепостной крестьян крепостной крестьянин; крепостной хокук крепостное право; крепостной хезмэт крепостной труд; крепостной хужалык крепостное хозяйство.

КРЕПОСТНОЙЛЫК *ист.* крепостничество, крепостное право; || крепостнический, крепостной; крепостнойлык заманы эпоха крепостного права; крепостнойлык карашлары крепостнические взгляды; крепостнойлык хокукы крепостное право; крепостнойлык калдыклары крепостнические пережитки.

КРЕПОСТНОЙЧЫ *ист.* крепостник; крепостнойчы алпавытлар помещики-крепостники

КРЕПОСТНОЙЧЫЛЫК крепостничество.

КРЕПОСТЬ крепость.

КРЕСЛО кресло; || кресельный; кресло култыксасы кресельная ручка; *см.* култыксалы: култыксалы урындык.

КРЕСТОВИНА 1) *см.* эвернэ; 2) *жс.-д.* крестовина.

КРЕСТЬЯН крестьянин; || крестьянский; колхозчы крестьян колхозный крестьянин; крестьян масьэлэсе крестьянский вопрос; крестьян хэрэкэте крестьянское движение.

КРЕСТЬЯНЛЫК крестьянство; занятие (положение) крестьянина; || крестьянский

КРЕТИН *мед.* кретин.

КРЕТИНИЗМ *мед.* кретинизм.

КРЕТИНЛЫК *см.* кретинизм.

КРИВОШИП *тех.* кривошип.

КРИВОШИПЛЫ кривошипный (*о механизме*).

КРИЗИС *эк., полит.* кризис; || кризисный; аграр кризис аграрный кризис; капитализмның гомуми кризисы общий кризис капитализма; кризис чоры кризисный период; хөкүмэт кризисы правительственный кризис; экономик кризис экономический кризис.

КРИМИНАЛ криминал.

КРИМИНАЛИСТ криминалист.

КРИМИНАЛИСТИК криминалистический.

КРИМИНАЛИСТИКА криминалистика.

КРИМИНАЛЬ криминальный; *см.* ещё жинаятьле, жинаятьчел.

КРИМИНОЛОГИЯ криминология; || криминологический.

КРИПТОГРАФИК *лингв.* криптографический.

КРИПТОГРАФИЯ криптография; || криптографический.

КРИСТАЛДАЙ 1) кристалльный; 2) *перен.* кристалльно чистый; кристалльно твёрдый

КРИСТАЛЛ кристалл; || кристаллический; кристалльный; тоз кристаллары кристаллы соли; кристалл формасы кристалльная форма; кристалл хэлэндэге находящийся в кристаллическом состоянии; кристалл кебек а) кристалльный; б) кристалльно чистый; твёрдый как кристалл.

КРИСТАЛЛАНУ *см.* кристаллашу.

КРИСТАЛЛАУ кристаллизация.

КРИСТАЛЛАШТЫРУ *понуд.* от кристаллашу *хим.* кристаллизовать, кристаллизировать; || кристаллизация; || кристаллизационный; кристаллаштыру аппараты кристаллизационный аппарат.

- КРИСТАЛЛАШУ *хим.* кристаллизоваться; кристаллизироваться; || кристаллизация; || кристаллизационный; эремәнен кристаллашу кристаллизация раствора; кристаллашу процессы кристаллизационный процесс; кристаллаша бару кристаллизоваться (*постепенно, всё больше*); кристаллашып бетү выкристаллизоваться, закристаллизоваться
- КРИСТАЛЛИЗАТОР *тех.* кристаллизатор.
- КРИСТАЛЛИК кристаллический; кристаллик төзелеш кристаллическая структура, кристалличность.
- КРИСТАЛЛОГРАФИЯ кристаллография.
- КРИСТАЛЛЫ кристаллический; состоящий из кристаллов; кристаллы сланецлар кристаллические сланцы.
- КРИСТАЛЛЫК кристалльность, состояние кристалльности; || кристаллический; кристаллын торышы кристаллическое состояние.
- КРИСТАЛЬ 1) кристалльный; 2) кристалльно чистый.
- КРИСТАЛЬЛЕК 1) кристалльность; 2) *перен.* кристалльная чистота.
- КРИТЕРИЙ критерий; критерий булып тору (хезмәт итү) служить критерием.
- КРИТИК I *см.* тәнкыйтьче.
- КРИТИК II критический; критик (куркыныч) хәл критическое положение; критик нокта критическая точка; критик рәвештә критически, критично; ◇ критик реализм *лит.* критический реализм.
- КРИТИКА *см.* тәнкыйть
- КРИТИЦИЗМ *филос.* критицизм.
- КРОВАТЬ *см.* карават.
- КРОКЕТ крокет; || крокетный; крокет уйнау играть в крокет; крокет мәйданчыгы крокетная площадка; крокет бәрү (сугу) а) крокировать; б) крокировка.
- КРОКОДИЛ крокодил; || крокодиловый; крокодил тиресе крокодиловая кожа; ◇ крокодил яшьләре түгү проливать крокодиловы слёзы.
- КРОЛИК *см.* куян: йорт куяны
- КРОН крона (*денежная единица в некоторых странах*).
- КРОНЦИРКУЛЬ кронциркуль.
- КРОНШТЕЙН *тех.* кронштейн.
- КРОСС *спорт.* кросс; *см.* ецё ярыш, узыш, йөгереш.
- КРОССВОР|| кроссворд.
- КРОХОБОР *см.* вакчыл: вакчыл кеше.
- КРОХОБОРЛЫК *см.* ваклык, вакчыллык.
- КРУЖКА кружка
- КРУЖКОВЩИНА *полит.* кружковщина.
- КРУПЧАТКА крупчатка (*мука*).
- КРЫЖОВНИК крыжовник; || крыжовенный; крыжовник куагы кустик крыжовника; крыжовник вареньесы крыжовенное варенье.
- КРЮЧНИК *уст.* крючник.
- КРЮШОН крюшон; || крюшонный.
- КРӘШЕН *этно.* крещёный татарин, кряшен; || кряшенский (*группа крещёных татар-христиан*); крәшен татарлары крещёные татары; крәшен хатыны (кызы) кряшёнка, крещёная татарка.
- КСЕНДЗ ксёндз.
- КСЕРОФОРМ *мед.* ксероформ.
- КСИЛОГРАФИК ксилографический.
- КСИЛОГРАФИЯ ксилография; || ксилографический.
- КСИЛОФОН ксилофон (*музыкальный инструмент*)

- КУ 1) *уст. диал.* высохший, сухой; || сухие стебли (*травы*); ку агач высохшее дерево, сухостой; 2) трут; ◇ ку гөмбәсе *бот.* трутовик, трутник,  
 КУА I *см.* коба.  
 КУА II: куа агач *диал.* сухостой, сухое (высохшее) дерево.  
 КУАК *бот.* куст, кустик; кустарник; ||  
 кустарниковый; тармаклы куак раскидистый куст; чикләвек куаклары кусты орешника; куак үсемлек кустарниковое растение; куак жибәрү куститься.  
 КУАККИСКЕЧ: куаккискеч машина кусторез, кусторезная машина.  
 КУАКЛАНГАН кустистый.  
 КУАКЛАНГАНЛЫК кустистость.  
 КУАКЛАНДЫРУ К *понуд.* от куаклану; 2. *бот.* кустовка.  
 КУАКЛАНУ *бот.* куститься; || кустование; *см.* ещё тармаклану.  
 КУАКЛАНУЧАН кустистый, раскидистый.  
 КУАКЛЫ кустистый; *см.* ещё тармаклы.  
 КУАКЛЫК кустарник, кусты; куаклыкта сандугач сайрый в кустах поёт соловей.  
 КУАКЛЫЛЫК кустистость; *см.* ещё тармаклылык.  
 КУАКЧЫК кустик, кусточек.  
 КУАКЧЫЛ *разг. см.* куакланучан.  
 КУАЛАНУ *страд.* от куалау.  
 КУАЛАТУ *понуд.* от куалау.  
 КУАЛАУ 1) гонять, гнать; отгонять, отогнать; погонять, погнать, понукать, торопить; атны куалау гнать (понукать) лошадь; куалап кайтару пригнать домой; куалап кертү загнать, согнать куда-л.; куалап китерү пригнать куда-л.; куалап чыгару выгнать откуда-л.; куалап жибәрү отогнать, прогнать, согнать откуда-л.; мал куалау гнать скот; син мине куалама ты меня не погоняй, не торопи; 2) гнаться за кем-л., преследовать кого-л.; куалап китү погнаться за кем-л.; куалап житү догнать, нагнать, настигнуть.  
 КУАЛАУЧЫ погонщик, отгонщик (*скота*) гуртовщик; || погоняющий, понукающий.  
 КУАЛАШУ *взаимн.-совм.* от куалау гнаться (погнаться) друг за другом.  
 КУАНДЫРУ радовать, обрадовать *кого-либо, чем-л.*  
 КУАНУ радоваться, обрадоваться; восхищаться; любоваться; || радость; күнел куана сердце радуется; ярлы кеше яманыр, яманыр да куаныр *посл. уст.* бедняк одежду залатает и этому рад бывает.  
 КУАНУЧАН радостный, радующийся, склонный радоваться.  
 КУАНЫЧ 1) радость, отрада, восторг; 2) веселье, торжество.  
 КУАНЫЧЛЫ радостный, отрадный; восторженный; весёлый; куанычлы хәбәр радостное известие.  
 КУАНЫЧЛЫЛЫК радость, радость, восторг, восторженность.  
 КУАНЫШУ *взаимн.* от куану радоваться, обрадоваться, восторгаться; торжествовать (*о многих*).  
 КУАС *см.* квас.  
 КУБ 1) *мат.* куб; || кубический; кубның яклары стороны куба; кубның йөззурлыгы площадь куба; кубның күләме объём куба; куб формасы кубическая форма; 2) *мат.* куб, кубическая степень; || кубический; санны кубка күтәрү возводит число в куб; куб тамыр кубический корень; куб тигезләмә кубическое уравнение; 3) куб, кубометр (*мера объёма, кубический метр*); бер куб утын кубометр дров; 4) куб; || кубовой; кубта су кайнату кипятить воду в кубе; куб бүлмәсе кубовое отделение, кубовая.  
 КУБАЛАК дощечка под крышей улья.

КУБАН кубанский; кубан бодае кубанская пшеница, кубанка; кубан бүрек *разг.*  
кубанка (*шапка*).

КУБАНКА 1) кубанка (*шапка*); 2) *см.* кубан: кубан бодае.

КУБАРТУ *понуд.* от кубару.

КУБАРУ 1) отдирать, отодрать, сдирать, содрать, снимать, снять; отклеивать, отклеить, отлеплять, отлепить; || отдираание, сдираание, снятие; отклеивание; каеры кубару сдирать кору; марка кубару отдирать марку; отклеивать марку; кубарып алу отодрать, содрать, отклеить, вырвать;" 2) вырывать, вырвать, выдёргивать, выдернуть; разворачивать, разворотить; || вырывание, выдёргивание; разворачивание; давыл агачларны төбе-тамыры белән кубарган буря вырвала деревья с корнем; 3) поднимать, поднять; тавыш кубару поднять шум; ◇ ни эш кубарып йөрисең? чем занимаешься?

КУБАРЫЛУ *страд.* от кубару; кубарылган кәгазь отодранная, отклеенная, отлепленная бумага.

КУБАРЫШУ *взаимн.-совм.* от кубару.

КУБАТУРА кубатура; бүлмәнен кубатурасы кубатура комнаты.

КУБИК I 1) кубик; 2) *см.* шакмак.

КУБИК II кубический; кубик парабола кубическая парабола; кубик форма кубическая форма; кубик күләм объём в кубических метрах.

КУБОК *спорт.* кубок; || кубковый.

КУБОМЕТР кубометр; өч кубометр утын три кубометра дров.

КУБОМЕТРЛЫ вмещающий... кубометров, объёмом в ... кубометров; бер кубометрлы бак кубометровый бак.

КУБРИК *мор.* кубрик.

КУБУ 1) отлипнуть, отлипать, отклеиваться, отклеиться; || отлипание; 2) отставать, отстать, отпадать, отпасть (*от предмета*), облупливаться, облупиться, отлепляться, отлепиться, отлетать, отлететь; || отставание, отпадание; стенаның штукатуру куба со стен отлетает штукатурка; кубып төшү отпасть, отделиться; 3) *перен.* подниматься, подняться, вскакивать, вскочить (*с места*); 4) *перен.* раздражаться, разразиться, возникать, возникнуть, подниматься, подняться (*о буре, войне, шуме*); ыгы-зыгы купты поднялась суматоха; тавыш купты поднялся шум, скандал; ◇ йөрәк кубу сильно испугаться.

КУБЫЗ *муз.* комуз (*татарский губной музыкальный инструмент*); агач кубыз деревянный комуз; тимер кубыз металлический комуз; кубыз тарту (*уйнау*) играть на комузе; кубызда уйнаучы *см.* кубызчы; ◇ берәүнен кубызына бию плясать под *чью-л.* дудку.

КУБЫЗЧЫ игрок на комузе.

КУВШИН кувшин; *см.* ещѣ кукшин.

КУГА куга, ситник (*растение*).

КУГАЛЫК заросли куги, заросли ситника.

КУГАСЫМАННАР *бот.* ситниковидные.

КУГУАР *зоол.* кугуар.

КУГУТ *диал.* сухая трава (*прошлогодняя*).

КУГЫН 1) погоня; арттан кугын килә сзади погоня; 2) гонец; 3) *диал.* гурт, отара; кугын белән гуртом, отгоном; 4) *диал.* сплав (*леса*).

КУГЫНЛАТУ *понуд.* от кугынлау.

КУГЫНЛАУ *уст.* 1) погонять; 2) угонять, угнать; || угон; 3) посылать, послать гонца; 4) сплавлять (*лес*); || сплав (*леса*).

КУГЫНЧЫ *уст.* 1) гонец; 2) гуртовщик, гуртоправ; 3) сплавщик леса.

КУГЫНЧЫЛЫК *уст.* 1) угон; 2) занятие (профессия) гуртоправа; 3) сплав леса.

КУДЫРГЫЧ *спец. тех.* нагнетатель (*насос или установка*); || нагнетательный, перекачивающий; нефть кудыргыч нефтеперекачивающий агрегат; газ кудыргыч газонагнетатель; су кудыргыч водонагнетатель.

КУДЫРТУ *понуд.* от кудыру.

КУДЫРУ *понуд.* от куу; ◇ скважиналарга су кудыру нагнетать воду в скважины; нефть кудыру корымалары нефтеоткачивающие сооружения; су кудыру корымалары водонагнетательные сооружения.

КУДЫРЫЛУ *страд.* от кудыру.

КУЕ 1) густой; || густо; куе чэч густые волосы; куе өйрэ густой крупяной суп; 2) густой, частый; куе урман густой лес; куе яфраклы густолистый; 3) крепкий (о чае); куе чай крепкий чай; куе итеп пешерү крепко заварить (*чай*); 4) жирный; куе сөт жирное молоко; 5) мутный; *см. ещё* болганчык; куе су болтушка, пойло (*для скота*); куе суның акканы яхшы *посл.* скатертью дорога (*букв.* мутной воде лучше дать течь); куе суда балык тоту *погов.* ловить рыбу в мутной воде; 6) тёмный; куе кызыл тёмно-красный; тёмно-вишнёвый; куе яшел тёмно-зелёный.

КУЕЛАНДЫРУ *см.* куелау, куерту.

КУЕЛАНУ *страд.* от куелау густеть, загустеть, сгущаться, сгуститься, стать гуще; *см. ещё* куеру; суны мең кайнатсаң да куеланмас воду кипяти хоть тысячу раз, от этого она густой не станет.

КУЕЛАУ густить, сгущать, сгустить, делать (сделать) густым; || сгущение; *см. ещё* куерту.

КУЕЛМА *см.* куелмалы.

КУЕЛМАЛЫ вставной, вставляемый; куелмалы тэрэзэлэр вставные окна; куелмалы тешлэр вставные зубы.

КУЕЛУ *страд.* от кую.

КУЕЛЫК 1) густота, гуща; 2) частота, чаща (*леса*); 3) крепость (*чая*); 4) жирность (*молока*); 5) мутность (*воды*); 6) темнота, темень (*ночи*).

КУЕЛЫРДАЙ *см.* куелырлык.

КУЕЛЫРЛЫК: юл куелырлык допускаемый.

КУЕЛЫШ *в разн. знач.* постановка; мәсьәләнең куелышы постановка вопроса; пьесаның куелышы постановка пьесы.

КУЕН 1) пауза; 2): берәүнең куенына керү быть в любовных объятиях кого-либо; 3) *перен.* объятие, лоно; табигать куенында *см.* кочак: табигать кочагында; ◇ куен дәфтәре записная книжка; куен кесәсе внутренний, нагрудный карман; куен сәгәте карманные часы.

КУЕРАК *сравнит. ст.* от куе гуще, погуще, покрепче.

КУЕРТКЫЧ *тех.* конденсатор.

КУЕРТУ 1) *см.* куелау; 2) мутить, замутить; суны куерту мутить воду; 3) *перен.* сгущать (сгустить) краски; преувеличивать, преувеличить; || сгущение красок; преувеличение.

КУЕРТЫЛУ *страд.* от куерту; куертылган сөт сгущённое молоко.

КУЕРУ 1) куелану; 2) становиться (стать) мутным, помутнеть; || помутнение; 3) сгущаться, сгуститься; || сгущение; пар куеру конденсация паров; күктә болытлар куерды на небе сгустились облака.

КУЕРУЧАНЛЫК сгущаемость, способность (свойство) сгущаться.

КУЕРЫК мутный; || муть; сгусток, гуща; куерык су а) мутная вода; б) болтушка, пойло.

КУЕШУ *взаимн.-совм.* от кую; сүз куешу договариваться, улаиваться о чем-л.;

давать слово друг другу.

КУЗАК стручок; борчак кузагы стручок гороха.

КУЗАКЛАНУ образовываться, образоваться, появляться, появиться — о стручке;  
|| образование, появление стручков; борчак кузаклана башлаган горох начал образовывать стручки.

КУЗАКЛЫ стручковый; бобовый; кузаклы борыч стручковый перец; кузаклы үсемлек бобовое растение.

КУЗАКЛЫЛАР бобы, бобовые растения.

КУЗГАЛАК щавель; || щавелевый; ат кузгалагы щавель конский; бөдрә кузгалак щавель курчавый; кузгалак ашы щавелевые (зелёные) щи; кызыл кузгалак щавель красный; чыпчык кузгалагы щавель малый; эче кузгалак щавель кислый; ◇ кузгалак кислотасы *хим.* щавелевая кислота.

КУЗГАЛАКЛЫ с щавелём, имеющий щавель.

КУЗГАЛМАС неподвижный; кузгалмас блок неподвижный блок.

КУЗГАЛУ 1) двигаться, сдвинуться, трогаться, стронуться (*с места*); шевелиться, шевельнуться, пошевелиться, пошевелиться; || движение; шевеление; урыныңнан кузгалма! не шевелись!; атлар кузгалды лошади тронулись; боз кузгалды *прям., перен.* лёд тронулся; боз кузгалу ледоход; кузгалып киту тронуться с места; зашагать; кузгалып кую *однокр.* шевельнуться; урыннан кузгалу а) вставать, подниматься с места (*чтобы уйти*); б) трогаться, двигаться (*с места*); в) смещаться с места; 2) возобновляться, возобновиться (*о боли*), растравливаться, растравиться (*о ране*), повторяться, повториться; || возобновление, повторение; йөрәк кузгалу а) возобновление боли в сердце; б) раздражение, расстройство; 3) *перен.* подниматься, подняться, начинаться, возникать, возникнуть; || начало, возникновение; ачу кузгалу рассердиться, разгневаться; бер мәсьәлә кузгалды возник один вопрос; восстание кузгалды началось восстание; жил кузгалды поднялся ветер; сугыш кузгалды началась война; тавыш кузгалды поднялся шум.

КУЗГАЛЫШ 1) движение; 2) *перен.* восстание; волнение; возбуждение, брожение.

КУЗГАЛЫШУ *взаимн.-совм.* от кузгалу вставать, подниматься (*с места*) с целью уйти; задвигаться, зашевелиться (*о многих*); кунаклар кузгалышты гости поднялись.

КУЗГАТКАЛАУ *многокр.* от кузгалу 1) двигать, трогать, шевелить, ворошить (*время от времени*); 2) *перен.* выдвигать (*вопрос*), начинать, устраивать, поднимать (*шум*).

КУЗГАТКЫЧ 1) возбудитель, раздражитель; 2) *перен.* стимул, стимулятор.

КУЗГАТТЫРУ *понуд.* от кузгалу.

КУЗГАТУ 1) шевелить, пошевелить, двигать, двинуть, сдвинуть, подвинуть, трогать, стронуть (*с места*); тормошить *кого-л.*; || шевеление, сдвигание, поднимание; кузгалып кую шевельнуть, двинуть, чуть сместить; 2) *перен.* приводить (привести) в движение, колебать; смещать; || приведение в движение; смещение; 3) *перен.* возбуждать, возбудить, раздражать; бередить, разбередить, возобновлять, возобновить (*напр. старую боль*); || возбуждение, раздражение; ачу кузгалу возбудить гнев; яраны кузгалу разбередить рану; 4) *перен.* начинать (начать) возбуждать, возбудить (*напр. судебное дело*); ставить, поставить, выдвигать, выдвинуть; затрагивать, затронуть; сүз кузгалу начать разговор; эш кузгалу возбудить дело; мәсьәлә кузгалу выдвинуть (поставить) вопрос; затронуть вопрос

КУЗГАТУЧЫ возбудитель, зачинатель, инициатор (*начинания*).

КУЗГАТЫЛУ *страд.* от кузгалу.

- КУЗГАТЫШУ *взаимн.-совм. от кузгату.*
- КУЗГАУ *разг. см. кузгату 1.*
- КУЗЛА 1) козлы (*для распиловки дров*); 2) *спорт.* конь, козёл; 3) *см.* ат : ат башы.  
КУЗНА альчик, бабка (*для игры*).
- КУЗОВ 1) кузов; автомобиль кузовы кузов автомобиля; 2) *см.* кызау, козау.
- КУЗЫ I *уст.* ягнёнок, барашек; ◇ кузы колагы *уст. см.* кузгалак
- КУЗЫ II 1) орех, орехи (*чаще грецкие*); 2) кокон (*напр. тутового шелкопряда*); ◇ кузы агачы *диал.* кедр сибирский.
- КУЗЫЛЫ I имеющая ягнёнка; кузылы куй овца с ягнёнком.
- КУЗЫЛЫ II имеющий орехи, с орехами (*о дереве, кусте*)
- КУЗЫРЛЫ *диал.:* кузырлы чана сани с козырьком.
- КУЙ курдючная овца; *уст.* овца (*вообще*); || овечий; куй койрыгы курдюк; куй сарыгы *см.* куй; куй тиресе овечья шкура; куй мае курдючный жир, курдючное сало; ◇ бер куй аркасында мең куй су эчкән *посл.* благодаря одной овце тысячи овец напились (*о добром деянии одного человека*).
- КУЙГАЛАУ *многокр. от* кую класть, ставить (*изредка*); ◇ абынып куйгалау спотыкаться (*иногда*).
- КУЙДЫРУ *понуд. от* кую; кул куйдыру заставлять (*заставить, просить*) расписаться, подписаться.
- КУЙЧЫЛЫК овцеводство (*разведение курдючных овец*); || овцеводческий.
- КУК: кук итеп йөрү *разг.* ходить гоголем.
- КУКИШ кукиш; кукиш күрсәтү показывать кукиш.
- КУКРАЙТУ *понуд. от* кукраю.
- КУКРАЮ 1) важничать, заважничать, чваниться; гордиться, возгордиться, мнить, возомнить (*о себе*); || важничанье; 2) хвастать, хвастаться; петушиться, куражиться; ◇ кукраерга яратучы *см.* кукраючан.
- КУКРАЮЧАН кичливый, задирающий нос; любящий важничать (*чваниться, гордиться*).
- КУКРАЮЧЫ *см.* кукраючан.
- КУКУРУЗ кукуруза; || кукурузный; кукуруз чәчүлекләре посева кукурузы; кукуруз кырлары кукурузные поля; кукуруз оны кукурузная мука; кукуруз игүчелек а) кукурузоводство; б) кукурузоводческий; кукуруз игү бригадасы кукурузоводческая бригада
- КУКШИН кувшин.
- КУЛ 1) рука (*вообще*), руки; || ручной; кулдан тоту схватить за руку (*за руки*); кул аркасы тыльная сторона ладони; кул очы *разг.* кисть руки; кул тегермане (*тирмане*) ручная мельница; кул теле *уст. см.* ишарә: ишарә теле; кул тидерү а) наносить оскорбление действием, прибегать к рукоприкладству; б) *см.* кул озайту; кул чабу бить в ладоши, рукоплескать, аплодировать; кул чугы *анат.* кисть руки; кул ясуы кадәр шириной с ладонь (*в 4 пальца*); кулга ипле по руке; кулда тоту иметь (*держат*) в руках, владеть, распоряжаться; кулык кысу (*кысып күрешү*) жать руку кому-л. (*здороваясь*); кулын ышкып потирая руки; үз кулым белән собственными руками, собственноручно, своими руками; үз кулына бирү отдать в руки; кул насосы ручной насос; кул сәгате ручные часы; кул белән эшләгәнне иң белән күтәрәсең *погов.* что руки сделают, то спина износит; 2) *перен.* сторона, крыло, фланг, рука *разг.:* уң кулда по правую руку, по правую сторону; 3) *перен.* рука, почерк, подпись; расписка; бу минем кул түгел это не мой почерк, это не моя рука; кул куйдыру (*куйдырып алу*) давать на подпись, давать расписаться, получать чью-л. подпись; кул кую а) прикладывать руку, ставить подпись, скреплять



подписью, подписываться, расписываться; б) *перен.* одобрять, соглашаться; кул кайда — баш анда *погов.* где подпись, там и голова (*говорят, когда хотят подчеркнуть ответственность акта подписи*); 4) рука (*как символ власти, силы*); берәүнең кул астында булу находиться во власти кого-либо, быть в подчинении кого-либо; бөтенесе аның кулында всё в его руках; 5) *разг.* овраг, овражек, сухое русло, рукав (*ответвления долин, оврагов и т. п.*); ◇ ачык кул щедрый, тороватый; аның кулыннан килә он в состоянии сделать, он сможет, он сумеет сделать; кул булу быть подходящим, быть удобным; бу миңа кул түгел это мне не подходит, это мне не с руки; *см. чаще* кулай; буш (кору) кул белән килү *в разн. знач.* прийти с пустыми руками, без ничего; дүрт куллап риза булу (каршы алу) согласиться с радостью; ике кулга бер эш лёгкая (посильная, нетрудная) работа; ике куллап обеими руками (*охотно, с радостью*); кул арасына керә башлау становиться помощником, подмогой в работе взрослых (*говорят о подрастающих детях*); кул астында а) под рукой, близко; б) под властью, в подчинении, во владении; в) под началом, под руководством, под начальством *кого-л.*; кул арты жинел у него рука лёгкая; кул арты китү: кул арты китте эле, кул арты китеп тора эле что-то не везёт, что-то перестало везти (*говорится при начавшемся вдруг невезении*); кул бавы *уст. см.* беләзек; кул бармый руки опустились; рука не поднимается (*не хочется, нет желания что-л. делать*); кул белән рукой, руками, вручную; кул белән алып ташлаган кебек как рукой сняло; кул бирү а) подавать руку, здороваться; б) соглашаться, мириться; кул бирешү рукопожатие (*взаимное*); кул болгау махать рукой (*при прощании*); кул бушамый руки не доходят; недосуг, нет времени; кул буш вакытта в свободное время, на досуге; кул изәү махать рукой; звать (позвать) знаками, рукой; кулга ирек бирү давать волю рукам; кулың калмас! руки не отвالتها!; кул килү быть с руки, быть удобным; кул көче а) сила рук, физическая сила (*человека*); б) рабочие руки, рабочая сила; кул көчләре житми рабочих рук недостаёт; кул күтәрү а) поднимать руку; голосовать поднятием руки; б) поднимать руку *на кого-л.*; замахиваться, покушаться *на кого-л.*; в) поднимать руки; сдаваться в плен; кул күтәрелми *см.* кул бармый; кул озайту а) давать волю рукам (*избивать, ударять кого-л.*); б) *см.* кул тидерү; кул остару набить руку; кулга кертү заполучать, овладевать, прибирать к рукам; кулга төшү (эләгү) а) попадаться, быть схваченным (пойманным); б) *перен.* обмануться, быть обманутым; кул очында *см.* кул астында а; кул очы белән генә курешү здороваться, подавая кончики пальцев (*небрежно*); кул селтәү а) *см.* кул изәү; б) махнуть рукой (*отказаться от чего-л.*); кул сугу, кул сугып килешү бить по рукам, ударять по рукам (*в знак согласия*); кул сугышы (йодрык сугышы) рукопашная, борьба врукопашную; кул сузу а) подавать руку, протягивать руку (*напр. для прощания*); б) протягивать руку, захватывать, покушаться, посягать (*на чужое добро*), тащить, красть; кул сузымы гына *разг.* рукой подать (*очень близко*), под боком; кул сузып тору а) держать руку протянутой; б) просить милостыню; кул тамыры *разг.* пульс; кул шомару набить руки, наловчиться; кул эше а) ручной труд, ручная работа; б) рукоделие; в) рукодельный; кул ышку потирать руки; кул ялы плата за труды; кул житмәс кеше человек высокого полёта (положения); кул житми руки не доходят; кулга алу а) брать *кого-что-л.* на руки (в руки); б) прибирать к рукам, подчинять; в) арестовывать; кулга ияләштерү (өйрәтү) укрощать; кулда булган наличный; кулда гына йөртү носить *кого-л.* на

руках, лелеять; кулдан килгэн (килерлек) ярдәм посильная помощь; кулдан килгэн кадәр, кулдан килгәнчә по мере сил, по мере возможности; кулдан килү (эш килү) быть способным сделать *что-л.*, быть под силу, по силам *кому-л.*; быть в состоянии сделать, суметь сделать; кулдан китү а) начинать жить самостоятельно (о *детях*); б) отбиться от рук; выйти из повиновения (подчинения); испортиться; в) упускать из рук; кулдан киткәнче, иясенә житкәнче сделать *что-л.* так, чтобы скорее -сбыть с рук; кулдан ычкындыру (жибәрү) а) упустить удобный случай (момент); проворонить, прозевать; б) сбыть с рук; кулдан тартып алалар с руками оторвут, охотно купят; куллар тыңламый руки опускаются (*от горя*); кулларыңны күтәр! *воен.* руки вверх!, сдавайся!; кулны кисәргә бирәм даю руку на отсечение; кулы белән төймә генә төйми на все руки мастер; кулы килеште с лёгкой руки; кулы килеп тора в его руках дело спорится; кулы кулга йокмый быстро и умело работает, быС1рый на руки; кулы кыска! руки коротки!; кулы кычыта руки чешутся (*не терпится*); кулы озын руки длинны; вороват, нечист на руку; кулы тик тормый а) руки покоя не знают, беспокойные руки; б) на руку нечист; берәүнең кулы уйнаган это дело чьих-то рук (*букв.* чья-то рука играла); кулы шомару *см.* кул остару; кулы юмаган нечист на руку (*букв.* у него немытые руки); кулын сорау просить *чьей-л.* руки (*согласия на брак*); кулын чишеп жибәрү развязать руки, дать свободу действий; кулыннан тартып алу отобрать, отнять, вырвать из рук; кулыннан килү *см.* кулдан килү (эш килү); кулыннан килмәгән эш юк он всё может, мастер на все руки; кулыннан тотып алып бару вести за руку; кулыннан эш килә торган кеше способный (дельный) человек; кулыннан һәр эш килә мастер на все руки; кулың буш вакыттарак когдa-нибудь в свободное время, на досуге; кулыңны тый! не давай воли рукам!; кулыңны ал! руки прочь!; не вмешивайся!; урта кул средний, средней руки (*посредственных способностей*); уң кул правая рука (*верный, надёжный помощник, опора*); ярдәм кулы сузу протянуть руку помощи; үз кул көче белән көн күрү жить своим собственным трудом; үзеңне кулга алу брать себя в руки; жиңел кулдан с руки, с лёгкой руки; кулсыз калу *в разн. знач.* остаться без рук; кемнең кулында, шуның авызында *уст.* у кого в руках, у того и на устах; кул китү (кул арты китү) не удаваться, не везти (*говорят, когда дело не выходит*); үз кул көче белән своими руками, собственной силой; кул тими руки не доходят; кулга өйрәтү а) приучать к рукам (*ребёнка*); б) приручать, делать ручным; кулың белән биргәнне аягың белән эзләп алырсың *посл.* отдашь руками, возьмёшь ногами; кулың уйнамаса, күзең уйнар *погов.* кто не работает, тот не ест (*букв.* если руки не бегают, то глаза забегают)

КУЛАГАЙ *уст.* взяточник.

КУЛАЙ 1) удобный, сподручный; || удобно, сподручно; 2) благоприятный, подходящий (о *моменте*); 3) лёгкий; || легко,

КУЛАЙЛАНДЫРУ *понуд.* от кулайлану.

КУЛАЙЛАНУ *страд.* от кулайлау 1) становиться, стать удобным (сподручным), налаживаться, наладиться; 2) становиться, стать подходящим (благоприятным) (о *моменте*); 3) делаться (сделаться) лёгким, облегчаться, облегчиться.

КУЛАЙЛАТУ *понуд.* от кулайлау.

КУЛАЙЛАУ делать (сделать) удобным, сподручным, приспособлять, приспособить.

КУЛАЙЛАШТЫРУ *понуд.* от кулайлашу.

КУЛАЙЛАШУ *см.* кулайлану.

КУЛАЙЛЫ *см.* жайлы, уңайлы.

КУЛАЙЛЫК *см.* кулайлылык.

КУЛАЙЛЫЛЫК удобство.

КУЛАК кулак; || кулацкий; кулак элементлар кулацкие элементы; кулак хужалыгы кулацкое хозяйство; кулак иярчене подкулачник; кулакларны сыйныф булу ягыннан бетерү ликвидировать кулачество как класс; кулакларны сөрү раскулачивать.

КУЛАКЧЫЛЫК кулачество; кулакчылыкны бетерү ликвидировать кулачество.

КУЛАЛМАШ: кулалмаш эшләү а) поочередно помогать друг другу в работе; б) взаимная помощь, помочь.

КУЛАЛМАШЛАУ меняться, чередоваться (в *процессе труда*); работать по очереди (посменно, сменяя друг друга).

КУЛАЛМАШЛАШУ *взаимн.-совм. см.* кулалмашлау.

КУЛАЛМАШЛЫ посменный; || посменно, по очереди.

КУЛ-АЯК *разг. собир.* руки и ноги, конечности; кул-аягың сызлаусыз булсын будь здоров!; пусть твой руки и ноги будут здоровы! (*ответ на благодарность*).

КУЛБАУ *см.* беләзек.

КУЛБАШ плечо; плечи; || плечевой; кулбаш сөяге плечевая кость

КУЛГА-КУЛ руки об руку; кулга-кул тотынышып взявшись за руки; рука об руку, плечом к плечу.

КУЛДАГЫ наличный; кулдагы акчага за наличные деньги, за наличный расчёт.

КУЛДАН 1) вручную; кулдан эшлэнгән самодельный, сделанный вручную; 2) с рук (*торговать, покупать*); кулдан сату продажа (торговля) с рук.

КУЛДАШ 1) сподручный; 2) подручный,

КУЛЕК кулёк; *см.* ещѐ пакет

КУЛИ кули.

КУЛИНАР кулинар.

КУЛИНАРИЯ кулинария; || кулинарный; кулинария курслары курсы кулинарии.

КУЛИЧ *см.* пасха: пасха күмәче.

КУЛ-КАНАТ *собир. разг.* руки (букв. руки и крылья); кул-канатларны жәю а) раскинуть руки; б) рассесться; разлечься (*мешая другим*).

КУЛЛАМА кул. куллама (*второе блюдо из салмы и мяса*).

КУЛЛАНДЫРУ *понуд. от* куллану.

КУЛЛАНМА 1) руководство, инструкция, наставление; марксизм догма түгел, хәрәкәт өчен кулланма *филос.* марксизм не догма, а руководство к действию; 2) *пед.* пособие; мәктәп өчен кулланмалар пособия для школ; 3) применение, приложение (*к жизни, практике*); || подсобный, являющийся приложением, прикладной; *см.* ещѐ кулланмалы; кулланма тел белеме прикладная лингвистика

КУЛЛАНМАЛЫ прикладной; *см.* ещѐ гамәли; кулланмалы математика прикладная математика

КУЛЛАНУ 1) пользоваться, воспользоваться *чем-л.*; использовать, применять, применить *что-л.*; употреблять (употребить) в дело, пускать (пустить) в ход *что-либо*; || употребление, использование, применение; эштә яңа алым куллану использовать в работе новый приём; кулланудан алу (чыгару, туктату) а) изымать из употребления; 2) руководствоваться *чем-л.*, использовать в качестве пособия; 3) *эк.* потреблять; || потребление; || потребительский; киң куллану товарлары товары широкого потребления;

куллану продукциясе потребительская продукция; 4) прикладывать, приложить, применять, применить; || применение, приложение; алгебраны геометрияда куллану приложить алгебру к геометрии.

КУЛЛАНУЧЫ потребитель; || потребительский; кулланучылар массасы потребительская масса.

КУЛЛАНЫЛМА прикладной; кулланылма математика прикладная математика.

КУЛЛАНЫЛУ *страд.* от куллану 1 использоваться, применяться, потребляться, употребляться; быть используемым, употребляемым; кулланылган айберләр вещи, бывшие в употреблении.

КУЛЛАНЫЛУДАГЫ находящийся в обращении (в употреблении); *см. ещё* гамәлдәге.

КУЛЛАНЫЛУЧАН используемый (*преимущественно*); часто употребляемый.

КУЛЛАНЫЛЫШ 1) использование, применение, употребление, потребление; кулланылышта булган а) *см.* кулланылыштагы; б) бывший в употреблении; кулланылыштан чыккан вышедший из употребления (из моды); 2) приложение, прикладное применение, прикладное употребление.

КУЛЛАНЫЛЫШТАГЫ используемый, находящийся в обращении (в употреблении); *см. ещё* кулланылудагы, гамәлдәге

КУЛЛАНЫШ *см.* кулланылыш.

КУЛЛАНЫШТАГЫ *см.* кулланылыштагы

КУЛЛАП: ике куллап обеими руками, с готовностью, с удовольствием.

КУЛЛЫ: бер куллы однорукий; ◇ алтын куллы у него золотые руки; каты куллы, строгий (жесткий) в обращении; юмарт куллы щедрый.

КУЛЛЫЛАНУ: каты куллылану становиться строгим (жестким) в обращении.

КУЛЛЫЛЫК: каты куллылык а) твердость (жесткость) в обращении; б) скупость.

КУЛОН I кулон (*драгоценность*).

КУЛОН II *физ.* кулон (*единица количества электричества*).

КУЛСЫЗ безрукий; ике кулсыз калу, кулсыз калу а) лишиться обеих рук; б) *перен.* лишиться опоры (помощи), остаться как без рук.

КУЛСЫЗ-АЯКСЫЗ: кулсыз-аяксыз калу лишиться рук и ног, быть парализованным, быть разбитым параличом.

КУЛТАМГА *уст.* 1) подпись (*тамга или знак*); култамга жыю собирать подписи; 2) расписка.

КУЛТЫК I подмышки; || подмышечный; култыкка алу (култыгына алу) *см.* култыклау I; култык асты подмышки; култык, асты чокрычклары подмышечные ямки; култык астына кыстыру зажать под мышки; култык астында под мышками; култык; таягы костыль; ◇ култык бересе *бот.* пазушная почка.

КУЛТЫК II *геогр.* залив.

КУЛТЫКЛАНУ I *страд.* от култыклау.

КУЛТЫКЛАНУ II: култыкланып тору вдаваться, вклиниваться в виде залива.

КУЛТЫКЛАТУ *понуд.* от култыклау разрешать (разрешить, позволять, позволить) взять себя под руку.

КУЛТЫКЛАУ 1) брать (взять) под руку; поддерживать под руку *кого-л.*; култыклап бару а) идти *с кем-л.* под ручку; б) водить под руку; 2) брать (взять) под мышку, нести под мышкой (*напр. книги*).

КУЛТЫКЛАШУ *взаимн.* от култыклау култыклашып бару идти под ручку *с кем-либо*.

КУЛТЫКСА 1) ручка, подлокотник. (*напр. у кресла*); 2) перила; баскыч култыксалары лестничные перила.

- КУЛТЫКСАЛЫ: култыксалы урындык. кресло.  
 КУЛТЫКЧЫК *геогр.* заводь, заливчик.  
 КУЛУАР кулуары.  
 КУЛУАРДАГЫ кулуарный; кулуардагы очрашулар кулуарные встречи; кулуардагы сөйлөшүлөр кулуарные разговоры.  
 КУЛЧА *диал. см.* божра.  
 КУЛЪЮГЫЧ рукомойник, умывальник.  
 КУЛЪЯЗМА рукопись; || рукописный; кулъязма хокукында на правах рукописи; кулъязма журнал рукописный журнал; кулъязмалар бүлгеге рукописный отдел, отдел рукописей.  
 КУЛЪЯУЛЫК носовой платок.  
 КУЛЬ *см.* кап: кечкенә кап  
 КУЛЬМИНАЦИОН кульминационный; кульминацион нокта кульминационная точка.  
 КУЛЬМИНАЦИЯ кульминация; || кульминационный.  
 КУЛЬТ культ; || культовый; дини культлар религиозные культы; ◇ шәхес культы культ личности.  
 КУЛЬТИВАТОР *с.-х.* культиватор; дисклы культиватор дисковый культиватор.  
 КУЛЬТИВАЦИЯ *с.-х.* культивация (*обработка культиватором*); культивация үткәру (ясау) производить культивацию.  
 КУЛЬТИВАЦИЯЛӘНУ *страд. от* культивацияләу  
 КУЛЬТИВАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* культивацияләу.  
 КУЛЬТИВАЦИЯЛӘУ *с.-х.* культивировать, производить (произвести, проводить, провести) культивацию (*культиватором*); || культивация, культивирование, обработка культиватором; || культивационный.  
 КУЛЬТПОХОД культпоход.  
 КУЛЬТУРА 1) культура; || культурный; культура дәрәжәсе культурный уровень; Культура министрлыгы Министерство культуры; Культура сарае Дворец культуры; социалистик культура социалистическая культура; 2) *с.-х.* культура; авыл хужалыгы культуралары сельскохозяйственные культуры; азык культурасы кормовая культура; иртә культуралар ранние культуры; басу культуралары полевые культуры; сызма культура пропашная культура.  
 КУЛЬТУРА-АГАРТУ культурно-просветительный; культура-агарту чаралары үткәру проводить культурно-просветительные мероприятия.  
 КУЛЬТУРА-КӨНКҮРЕШ культурно-бытовой; культура-кенкүреш мәсьәләләре культурно-бытовые вопросы.  
 КУЛЬТУРАЛАШТЫРУ *понуд. от* культуралашу окультурировать, окультурить, делать (сделать) культурным, цивилизованным, цивилизовать; || окультуривание, цивилизация, внесение цивилизации.  
 КУЛЬТУРАЛАШТЫРЫШУ *страд. от* культуралаштыру окультуриваться.  
 КУЛЬТУРАЛАШУ окультуриваться, окультуриться, становиться, стать культурным (цивилизованным); || окультуривание, цивилизация.  
 КУЛЬТУРАЛЫ 1) культурный; || культурно; культуралы итеп культурно; культуралы кеше культурный человек; культуралы ял итү культурно отдыхать; 2) *с.-х.:* культуралы үсемлекләр культурные растения; ◇ культуралы катлау культурный слой (*слой земли с остатками человеческой деятельности*).  
 КУЛЬТУРАЛЫЛЫК культурность; || культурный; культуралылык дәрәжәсе культурный уровень, уровень культурности.  
 КУЛЬТУРА-МАССА культмассовый, культурно-массовый; культура-масса

эшлэре культурно-массовые работы.

КУЛЬТУРА-ТОРМЫШ *см.* культура-көн-күреш.

КУЛЬТУРА-ТӘРБИЯ культурно-воспитательный; культура-тәрбия эшлэре культурно-воспитательная работа.

КУЛЬТУРАЧЫЛЫК культурничество; || культурнический.

КУЛЬТУРНИК культурник (*клубный работник*).

КУЛЬТУРНИКЛЫК положение (должность) культурника; культурниклык эше работа культурника.

КУН *ист. см.* йолым.

КУНА I с ночёвкой; куна бару *разг.* а) идти (ехать) с ночёвкой; б) водить лошадей в ночное; куна калу остаться ночевать, заночевать; куна керү а) остановиться у *кого-л.* на ночлег (на ночёвку); б) *этно.* зайти к девушке ночевать.

КУНА II: куна тактасы доска, на которой месят тесто.

КУНА III *диал. см.* кунача

КУНАК гость; || гостевой; кунак ашы званый обед, угощение; кунакка бару идти, ехать в гости; кунак билеты гостевой билет; кунак бүлмәсе гостиная, горница; кунак булгалау гостить неоднократно *или* иногда; кунак булу гостить, быть гостем; кунакта булу быть в гостях, гостить; кунак йорты гостиница, дом для приезжих; кунакка йөрү ходить, ездить в гости; кунакка йөрешү бывать в гостях друг у друга; иметь дружественные отношения; кунак итү оказать гостеприимство, угостить; кунак чакыру звать (созывать) гостей; устраивать званый обед; кунакка чакыру звать в гости; кунак өе а) белая изба, горница; б) *см.* кунак йорты; кунакка эйтү пригласить в гости; үзе кунак чакырган, үзе баланга киткән пригласил гостей, а сам ушёл в лес по ягоды; кунак булсаң, тыйнак бул *погов.* если ты гость, то будь воздержанным; кунак йөзе күрмәгән, шатлык йөзе күрмәс *погов.* негостеприимный человек не знает радости; кунак аз утырыр, күп сынар *посл.* гость мало посидит, да многое увидит; кунак — хужаның ишәге *посл.* гость — ишак хозяина (*он должен во всём подчиняться хозяину*); кунагына күрә хөрмәте *погов.* каков гость, таково ему и угощение; кунак көне өч, артып китсә хужага көч *посл.* гостю почёт три дня, а дольше он становится в тягость хозяину.

КУНАКЛАТУ *понуд. от* кунаклау I 1.

КУНАКЛАУ I 1) взбираться (взобраться, садиться, сесть) на насест (о *курах*); спать в гнезде *или* на дереве (о *птицах*); 2) *пре небр., ирон.* взбираться (взобраться, примоститься) высоко, занимать (занять) место (о *человеке*)

КУНАКЛАУ II *разг.* гостевать, быть в гостях, проводить (провести) время в гостях; сез бик озак кунакладыгыз долго вы пробыли в гостях; кунаклап йөрү а) ходить по гостям; б) *перен.* гастролировать.

КУНАКЛЫЙ *разг.* в гости; кунаклый килү прийти (приехать) в гости

КУНАКЛЫК *разг.* 1. пребывание в гостях; өч көн кунаклыкта булдым я три дня находился в гостях; 2. предназначенный для гостей

КУНАК-ТӨШЕМ *собир.* 1) гости (приезжие); 2) приезд гостей.

КУНАКЧАН *см.* кунакчыл.

КУНАКЧЫЛ гостеприимный, хлебосольный.

КУНАКЧЫЛЛЫК гостеприимность, гостеприимство, *хлебосольство*; кунакчыллык белән гостеприимно.

КУНАЧА насест.

КУНАЧАЛАУ *см.* кунаклау I.

КУНГАК *бот., с.-х.* налёт.

КУНДЫРГАЛАУ I *многокр.* от кундыру I давать ночлег (приют) кому-л. время от времени (изредка); пускать кого-л. к себе переночевать время от времени (изредка).

КУНДЫРГАЛАУ II *разг.* надавать кому-либо тумачков, побить кого-л.

КУНДЫРУ I 1) позволять (позволить, разрешать, разрешить) переночевать; пускать (пустить) ночевать, давать (дать) ночлег, приют; 2) допускать (допустить, позволять, позволить) сесть (*напр. о птицах*); ◇ тузан кундыру запылить.

КУНДЫРУ II ударять, ударить, стучать, стукнуть, давать, дать кому-л. тумачков; яңакка кундыру залепить пощёчину.

КУНЖУТ кунжут; || кунжутный.

КУНУ I 1) ночевать, переночевать; || ночёвка, ночлег; || ночлежный; кунуп яту ночевать (*несколько дней*); куну урыны (кунар урын) ночлег; кырда куну ночевать в поле; 2) *перен.* спать, переспать с кем-л.; куна (кунарга) кертү а) пускать переночевать; б) *перен.* пускать к себе кого-л. переночевать; разрешать провести ночь; куну урыны место ночлега; кунуп чыгу йорты ночлежный дом; кунуп китү переночевать (*и уйти, уехать*); кунуп чыгу а) *см.* кунуп китү; б) переспать с кем-л.

КУНУ II 1) садиться (сесть) с лёта (*о птицах, насекомых*); агачка кош кунган на дерево сёла птица; 2) оседать, осесть, садиться, сесть (*о пыли*); тузан куну запылиться; сесть — о пыли; киемгә тузан кунган одежда запылилась; ◇ тәнгә ит куну *разг., шутол.* поправляться, обрастать мясом и жиром.

КУНУ-ТӨНУ дневать и ночевать у кого-либо.

КУНЫК налёт; тузан куныгы налёт пыли; корым куныгы налёт копоти.

КУНЫЧ голенище; краги.

КУНЫЧЛЫ с... голенищем, имеющий... голенище; кыска кунычлы с коротким голенищем; чиккән кунычлы голенище с узорами; тар кунычлы с узким голенищем.

КУНЫШ: куныш урын место ночлега.

КУПА *диал. см.* мурт; купа тал дряблая ива.

КУПАЙТУ *разг.* 1) преувеличивать, преувеличить (*незначительно*); 2) возвеличивать, возвеличить; || возвеличение кого-л.

КУПАЮ *диал.* кичиться, мнить (возомнить) о себе.

КУПЕ *ж.-д.* купе.

КУПЕЛЕ *разг.* купейный, купированный.

КУПЕЦЛЫК *см.* сәүдәгәрлек.

КУПЛЕТ 1) куплет; || куплетный; 2) *см.* такмак, такмаза.

КУПЛЕТЧЫ куплетист; *см.* такмакчы

КУПОН купон; || купонный.

КУПОРОС *хим.* купорос; || купоросный; купорос мае купоросное масло

КУПРИТ *мин.* куприт.

КУПТАРУ 1) *см.* кубару; 2) *перен. разг.* совершить, вершить, поднимать какую-л. работу; нинди эшләр куптарып йөрисең? какие дела вершишь (вытворяешь)?

КУПЧИЙ: купчий кәгазе *уст.* купчая крепость.

КУПШУ *разг.* слегка отклеиваться (отклеиться, отставать, отстать).

КУПШЫ 1. щегольской, щеголеватый, нарядный, пышный, элегантный, умеющий красиво (элегантно) одеваться; || нарядно, пышно, элегантно, красиво; купшы киенү красиво одеваться; 2. щёголь, франт; купшы туңмый — калтырый, сөякләре шалтырый *погов.* щёголь не мёрзнет, а дрожит, и кости у него стучат; ◇ купшы чыпчык *зоол.* щегол.

КУПШЫЛ *см.* купшы: купшы чыпчык.

КУПШЫЛАНДЫРУ *понуд.* от купшылану делать (сделать) щеголеватым, нарядным.

КУПШЫЛАНУ становиться (стать) щеголем, нарядным; щеголять; купшыланып йөрү щеголять; купшыланып китү защеголять.

КУПШЫЛЫК щегольство, франтовство; пышность, элегантность.

КУПЫ *см.* копы.

КУРА I стебель высохшего растения; кура һәм чыбык-чабык жыеп ут яктык развели огонь, собрав сухую траву и ветки; жил исмичә, кура селкенми *погов.* без ветра и ветки не шевелятся; нет дыма без огня; ◇ кура жиләге а) малина; б) малиновый; кура жиләге куагы малиновый куст; кура жиләге вареньесы малиновое варенье; пешкән кура жиләге а) спелая малина; б) *перен.* красавица, красивая девушка.

КУРА II *парное к* абзар-кура.

КУРАЙ 1. 1) *см.* кура ; 2) *бот.* курай обыкновенный; курай үләне дудник; каты курай дербенник, плакун-трава; 3) *муз.* курай, дудка (*старинный музыкальный инструмент из полого стебля растений*); жиз курай (татар курае) флейта; агач курай деревянный курай; курай уйнау (тарту) играть на курае; 2. *перен.* сухопарый, сухощавый (о человеке)

КУРАЙЛЫ 1) заросший кураем (дудником); 2) смешанный с дудником, содержащий стебли высохшего растения (о некачественном сене)

КУРАЙЧЫ 1) кураист (*игрок на курае*); 2) флейтист, кларнетист.

КУРАНТЛАР куранты; Кремль курантлары Кремлёвские куранты.

КУРАТОР куратор

КУРАТОРЛЫК кураторство, положение куратора; || кураторский.

КУРАЧ короткий, тесноватый {об одежде}.

КУРГАН 1) *археол.* курган; || курганный; 2) *уст.* крепость, укрепление.

КУРГАНЛЫ *археол.* курганный; курганлы каберләр курганные погребения.

КУРГАШ свинец; || свинцовый; кургаш рудасы свинцовая руда; кургаш пуля свинцовая пуля; кургаш тозлары *хим.* свинцовые соли; кара кургаш свинец; ак кургаш олово; кургаш йөгертү *см.* кургашлау

КУРГАШЛАНУ *страд.* от кургашлау.

КУРГАШЛАТУ *понуд.* от кургашлау велеть (поручать) лудить, отдавать (отдать) на лужение.

КУРГАШЛАУ лудить, полудить, вылудить; заливать (залить) что-л. свинцом; || лужение; самоварны кургашлау лудить самовар.

КУРГАШЛАУЧЫ лудильщик.

КУРГАШЛЫ свинцовый, содержащий свинец; кургашлы аккумулятор свинцовый аккумулятор.

КУРГАШЫН *разг. см.* кургаш.

КУРДЮК курдюк; || курдючный; *см.* ещё куй: куй койрыгы.

КУРДЮКЛЫ: курдюклы сарык курдючная овца; *см.* ещё куй: куй сарыгы.

КУРКАК трус; || трусливый, боязливый, пугливый, робкий; куркак жан трус.

КУРКАКЛАНУ проявлять (проявить) трусость, малодушие, становиться (стать) трусливым, малодушным, пугливым; || трусость, пугливость, малодушие; куркакланып китү стать вдруг (на некоторое время) трусливым, малодушным.

КУРКАКЛЫК трусость, трусливость, малодушие, боязливость, пугливость; куркаклык күрсәтү смалодушничать.

КУРКА-КУРКА боязливо, с опаской, нерешительно, робко.



КУРКУ бояться, опасаться, трусить, струсить, пугаться, испугаться, страшиться, робеть, оробеть; ужасаться, ужаснуться, трепетать, затрепетать; || страх, боязнь, трусость, опасение, испуг; робость; курку — йөрәкнең йомшаклыгы страх — признак слабости сердца; курку алды охватил страх; куркуны белмәс не знающий страха, бесстрашный; куркуга төшү быть в страхе; куркып бетү перепугаться совсем; куркып калу (китү) испугаться (*вдруг*); встрепенуться, вздрогнуть от испуга; куркып тору пугаться, жить под страхом (под угрозой); опасаться, побаиваться, испытывать опасения; куркып үлү умереть от испуга; курыкканга куш күренә *погов.* у труса в глазах двоится; у страха глаза велики

КУРКУЛЫК *см.* куркылык.

КУРКУСЫЗ бесстрашный, неустрашимый; *см. ещё* курыкмас

КУРКУСЫЗЛЫК бесстрашие, неустрашимость.

КУРКУЧАН трусливый, боязливый, робкий, пугливый.

КУРКУЧАНЛЫК трусость, трусливость, боязливость, робость, пугливость.

КУРКЫЛЫК *этн.* куркулык; куркылык кою отливать куркулык (*знахарский метод лечения, основанный на толковании очертаний расплавленного свинца, застывшего в воде*).

КУРКЫНУ *возвр.* от курку 1) внезапно испугаться, вдруг напугаться, встрепенуться; куркынып китү испугаться, встрепенуться, вздрогнуть от испуга; 2) пугаться, страшиться, бояться, трепетать (*преждевременно*); куркынып тору жить в страхе.

КУРКЫНЫЧ 1) страх, боязнь, робость, ужас, трепет; тревога; || страшно, боязно, ужасно; || страшный, тревожный, ужасный; 2) опасность; ]] опасный; куркыныч кеше опасный (страшный) человек; куркыныч хәл опасное положение; куркыныч үтте опасность миновала.

КУРКЫНЫЧЛЫ 1) страшный, ужасный, жуткий; тревожный; 2) опасный (*напр. о болезни*).

КУРКЫНЫЧЛЫК 1) страх; тревога; 2) опасность.

КУРКЫНЫЧЛЫЛЫК опасность.

КУРКЫНЫЧСЫЗ 1) не страшный, не вызывающий страха (боязни); || не страшно; 2) безопасный, неопасный; || безопасно, не опасно.

КУРКЫНЫЧСЫЗЛАНДЫРУ обезопасить, делать (сделать) безопасным; || безопасность; куркынычсызландыру техникасы техника безопасности.

КУРКЫНЫЧСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от куркынычсызландыру обезопаситься, становиться (стать, делаться, сделаться) безопасным.

КУРКЫНЫЧСЫЗЛЫК 1) безопасность; куркынычсызлыкны тәэмин итү обеспечить безопасность; 2) *см.* иминлек; Дәүләт куркынычсызлыгы комитеты Комитет государственной безопасности.

КУРКЫП-КУРКЫП: куркып-куркып кына очень робко.

КУРКЫТКАЛАУ 1) пугать, запугивать *кого-л.* (*время от времени*); || запугивание; 2) *безл.* страшить, пугать.

КУРКЫТКЫЧ страшилище, пугало; страх, наваждение; || устрашающий, страшный, ужасный.

КУРКЫГУ *понуд.* от курку 1) пугать, испугать, вспугивать, вспугнуть, напугать; вызывать (вызвать) опасение; куркытып жибәрү вспугнуть (*напр. птицу*), напугать (*напр. человека*); 2) устрашать, устрашить; *см. ещё* янау; куркытып алу а) *однокр.* немного попугать, напугать; б) добиваться своего угрозами, вымогать, шантажировать; в) вымогательство, шантаж; куркытып алучы вымогатель; шантажист; 3) *безл.* боязно, страшно.

- КУРКЫТЫЛУ: куркытылган бала запуганный ребёнок.
- КУРКЫШУ *взаимн.-совм. от курку.*
- КУРОК курок.
- КУРОРТ курорт; || курортный; курорт карточкасы курортная карточка; курорт жирләре курортные места; курорт идарәсе курортное управление.
- КУРОРТЛЫ курортный, имеющий курорт.
- КУРОРТЛЫК курортный, предназначенный (подходящий) для курорта.
- КУРОРТЧЫ курортник; курортчы хатын-кызлар курортницы.
- КУРПЫ *с.-х.* отава; || отавный; курпы печәне отавное сено.
- КУРС 1) *в разн. знач.* курс; || курсовой; курс жылышы курсовое собрание; дүртенче курска күчү перейти на четвёртый курс; 2) курсы; курсларда уку учиться на курсах; 3) *фин. см.* кыйммәт 3; 4) курс, путь; курс алу брать курс; курс тоту держать курс (путь, направление).
- КУРСАНТ курсант; || курсантский; курсант формасы курсантская форма.
- КУРСИВ *полигр.* курсив; || курсивный; курсив шрифтлар курсивные шрифты.
- КУРСОВКА курсовка; || курсовочный; курсовка белән дэвалану курсовочное лечение.
- КУРСТАШ однокурсник.
- КУРТАЖ *эк.* куртаж.
- КУРТИЗАНКА куртизанка.
- КУРТИНА 1) *воен.* куртина; 2) *см.* клумба
- КУРТКА куртка; || курточный.
- КУРЧАК 1) кукла; || кукольный; курчак уйнау играть в куклы; курчак театры кукольный театр; 2) *зоол.* куколка; 3) *с.-х. см.* кузы II 2; 4) *перен.* игрушка, марионетка; || игрушечный, марионеточный; курчак хөкүмәт марионеточное правительство.
- КУРЧАКЛАНУ *зоол.* окукливаться, окуклиться, превращаться (превратиться) в куколку; || окукливание, превращение в куколку.
- КУРЧАКЛЫ: курчаклы уйнау играть в куклы.
- КУРЧЫН хурджин, перемётная сума.
- КУРЫКМАС бесстрашный, не знающий страха, смелый, решительный.
- КУРЫКМАСЛЫК 1. *см.* курыкмас; 2. бесстрашие, смелость, решительность, отсутствие страха.
- КУРЫКМАУЧАН бесстрашный, неустрашимый, решительный.
- КУРЫН *диал. рыб.* сеть, зыбка (*для ловли рыбы одним человеком*).
- КУРЫС лыко; || лыковый; курыс төшерү драть лыко; курыс төшерүче лыкодёр; курыс козау лыковый бурак.
- КУРЬЕР курьер; || курьерский; курьер поезды курьерский поезд.
- КУРЬЕРЛЫК занятие (должность) курьера; || курьерский; курьерлык вазифасы курьерские обязанности.
- КУСТ куст; || кустовой.
- КУСТАРЬ кустарь; || кустарный; *см. ещё* һөнәрче: вак һөнәрче; кустарь эш кустарная работа; кустарь промышленносте кустарная промышленность.
- КУСТАРЬЛЫК занятие кустарным промыслом; || кустарный; кустарьлык итү *разг.* кустарничать.
- КУСТАРЬЧЫЛЫК кустарничество, кустарность, кустарщина; || кустарнический, кустарный; кустарьчылык итү а) кустарничать; б) кустарничество.
- КУСТОВКА *с.-х.* кустовка (*сорт ржи*).
- КУТЫР короста, струп; болячка; кутыр чыкты появились болячки
- КУТЫРЛАНУ *см.* кутырлау.

КУТЫРЛАУ покрываться (покрыться) коростой, струпьями; кутырлап бету покрываться коростой.

КУТЫРЛЫ покрытый коростой (струпьями).

КУУ 1) гонять, гнать, прогонять, прогнать, выгонять, выгнать, изгонять, изгнать; || изгнание; өйдөн куу выгонять из дома; куып кертү загнать; куып чыгару выгнать, изгнать; куып жибәру изгнать, отогнать прочь; 2) подгонять, торопить, понукать; || понукание; см. *еще* куалау; атны куу погонять лошадь; 3) гнаться за кем-чем-л., преследовать кого-что-л.; || преследование; куа бару погнаться за кем-л., идти вдогонку за кем-л.; куып бару гнаться, преследовать; эзеннән куып бару преследовать, идя по следам; куып китү погнаться за кем-л.; куып житү догнать; куып житү һәм узып китү догнать и перегнать; 4) гнать (*напр. спирт*); || перегонка; корылай куу сухая перегонка; өлешләп куу дробная перегонка; ◇ дөнъя куу жить, существовать; искать на пропитание (на жизнь).

КУФАРАЗ *уст. см.* купорос

КУХАРКА кухарка.

КУХМИСТЕР кухмистер; || кухмистерский.

КУХНЯ кухня; || кухонный; кухня өстәле кухонный стол.

КУЧЕР *разг.* кучер, возница; || кучерской.

КУЧЕРЛЫК положение кучера; кучерлык итү быть кучером, исполнять работу кучера.

КУЧКАР I карниз, ниша (*печи*).

КУЧКАР II *диал.* 1) см. тәкә: сарык тәкәсе; 2) см. экәм-төкәм.

КУЧКЫЛ 1) тёмный, черноватый (о почве); 2) *вторая часть парных слов соотв. русским* тёмно-, черно-, *напр.:* кара-кучкыл тёмно-чёрный; чёрный-пречёрный.

КУШ двойной, сдвоенный, парный, спаренный; слитный; сросшийся (о *двух предметах*); куш чикләвек двойной орех (*два сросшихся ореха*); куш бармак сросшиеся пальцы; иш янына куш пара к паре; куш бит *полигр.* разворот; куш булып күренү двоиться (в глазах); куш көпшәле мылтык двуствольное ружьё, двустволка; ◇ куш куллап а) обеими руками; б) с большим желанием, с радостью, с удовольствием, радушно; куш куллап каршы алу принимать (встречать) радушно; куш сузык *лингв.* дифтонг; куш тояклылар *зоол.* парнокопытные; куш тырناق кавычки; куш уч пригоршня; куш учлап пригоршнями; куш уен горелки (*игра*); куш жәяләр см. куш тырناق

КУШАК *уст. диал. см.* билбау, пута.

КУШАМАТ прозвище, кличка, прозвание.

КУШАЯК *зоол.* тушканчик.

КУШАЯКЛАУ скакать, бежать вскачь, закидывая обе ноги вместе; || скакание, бег вскачь; ат кушаяклап чаба лошадь скачет галопом.

КУШАЯКЛАТУ *понуд.* от кушаяклау заставить лошадь скакать галопом.

КУШБАШ голавль (*рыба*); || голавле-«вый».

КУШБУГАЗ *разг.* горлопан, горлодёр.

КУШЕТКА кушетка.

КУШКАНАТЛЫ *зоол.* двукрылый.

КУШКАНАТЛЫЛАР *зоол.* двукрылые (*насекомые*).

КУШКӨБӘК двустволка.

КУШКӨБӘКЛЕ двуствольный; кушкөбәкле мылтык двуствольное ружьё.

КУШМА 1) спаренный; 2) слитный, сложный; кушма сүз сложное слово; кушма жәмлә сложное предложение; 3) соединённый, объединённый.

КУШМЕТАЛЛ *хим.* биметалл; || биметаллический; кушметалл пластинка биметаллическая пластинка.

КУШТАН 1) льстец, подхалим; || льстивый, подхалимистый; куштан кеше льстец, льстивый человек; куштан хатын выражающая показную преданность, подчёркнуто обходительная, кокетливо ухаживающая (*напр. за своим мужем*) женщина; 2) *ист.* мировой посредник; подкулачник (*прослойка в старой татарской деревне, выступавшая в мирских делах как посредник и защитник интересов общины, но на деле проводившая политику зажиточных и бюрократии*); 3) *перен.* человек, старающийся завоевать доверие каких-л. слоев населения, *льстя то одним, то другим.*

КУШТАНЛАНУ 1) подчёркнуто угождать, льстить, обхаживать, ухаживать; кокетничать; || подчёркнутое угождение, обхаживание; кокетничанье; 2) выказывать преданность; подхалимничать; || подхалимаж, подхалимничанье; 3) стараться понравиться, угождать; || ухаживание, обхождение, угождение, старание угождать (понравиться), игривая любезность; куштанлана белү а) уметь угождать; уметь втираться в доверие; б) уметь посредничать (*льстя то одной, то другой стороне*); куштанланып йөрү а) обхаживать кого-л., увиваться за кем-л.; б) *см.* куштанлану; куштанланып тору кокетничать; угождать.

КУШТАНЛАНУЧАН 1) любящий кокетничать; 2) любящий подхалимничать.

КУШТАНЛЫК 1) кокетство; куштанлык белән кокетливо; 2) подхалимство, угодничество; лицемерие

КУШУ I 1) соединять, соединить, присоединять, присоединить; || соединение, присоединение; 2) сливать, слить; мешать, смешать; примешивать, примешать, добавлять, добавить, прибавлять, прибавить; разбавлять, разбавить; || смешение, смешивание; примешивание, добавление, прибавление; разбавление; 3) приставлять, приставить, прикладывать, приложить; || приставление, прикладывание; 4) *перен.* приобщить, прибавить, вносить, внести; 5) *перен.* соединять, соединить, сводить, свести (*кого-л. с кем-л.*); яңадан кушу а) воссоединять; б) воссоединение; б) нарекать, наречь кого-л. (*именем, кличкой, прозвищем*); давать, дать (*имя, кличку, прозвище*); кушамат кушу дать прозвище; исем кушу *этно.* а) давать имя; б) обряд наречения именем; 7) *мат.* складывать, сложить, производить (произвести) сложение; || сложение; ике санны кушу сложить два числа; разрядлап кушу поразрядное сложение; төркемләп кушу сложение группами; баганалап кушу сложение столбцами; кушу билгесе знак сложения, плюс; кушу чыгышы результат сложения, сумма; 8) скрещивать, спаривать; ♦ сүз кушу вставить словечко, вернуть слово.

КУШУ II велеть, повелеть, приказывать, приказать, поручать, поручить, давать (дать) поручение; || повеление, приказание, волеизъявление; поручение; эш кушу поручить *какое-л.* дело, дать работу; йомыш кушу дать поручение, поручить *что-л. кому-л.*

КУШУЧ *разг.* пригоршня; бер кушуч чикләвек пригоршня орехов.

КУШУЧЛАП пригоршнями.

КУШЫЛДЫК 1) *геогр.* приток; Иделнең сул як кушылдыклары левые притоки Волги; 2) примесь.

КУШЫЛДЫРУ *понуд.* от кушылу.

КУШЫЛМА смесь, соединение, примесь.

КУШЫЛУ *страд.* от кушу 1) соединяться, соединиться, присоединяться, присоединиться; добавляться, добавиться, дополняться, дополниться; ||

соединение, присоединение; добавление; 2) присоединяться, присоединиться, вступать, вступить, включаться, включиться (*напр. в разговор*), примыкать, примкнуть; разделять, разделить (*чью-л. мысль*); || присоединение, вступление, включение (*в разговор*); сүзгә кушылу вступать в разговор; 3) сливаться, слиться; || слияние; ике колхоз бергә кушылды два колхоза слились; 4) мешаться, смешиваться, смешаться, примешиваться, примешаться; || смешение; 5) сходиться, сойтись; 6) *мат.* слагаться, складываться (*о числах*); 7) *геогр.* впадать, втекать, вливаться (*о реках*); Кама Иделгә кушыла Кама впадает в Волгу; кушылган урын *геогр.* устье, впадение, место впадения (*реки*); 8) скрещиваться, спариваться; ◇ кушылып үсү вращать; янадан кушылу а) воссоединяться; б) воссоединение; баянга кушылып жырлау петь в сопровождении баяна.

КУШЫЛУЧЫ 1. *мат.* слагаемое; 2. соединяющийся, присоединяющийся, сливающийся, смешивающийся, сходящийся.

КУШЫЛЫШУ *совм. от* кушылу

КУШЫМ припев.

КУШЫМТА 1. 1) *уст. см.* кушымча; 2) смесь; 3) приложение, дополнение к чему-л.; 4) припев; жырынң кушымтасын кабатлау повторить припев песни; 2. присоединённый, приложенный; кушымта тигезләмә *мат.* присоединённое уравнение; кушымта материаллар приложенные материалы.

КУШЫМЧА *грам.* аффикс; ал кушымча *см.* алкушымча; төрлек кушымча формообразующий аффикс; төрләндергеч кушымча словоизменительный аффикс; сүз ясагыч кушымча словообразовательный аффикс.

КУШЫРУ: кул кушырып утыру сидеть сложа руки (*ничего не делать*).

КУШЫШУ *совм. от* кушу .

КУЫК 1) пузырь; сабын куыгы мыльный пузырь; сабын куыгы очыру *прям., перен.* пускать мыльные пузыри; 2) *перен.* легкомысленный (ветренный) человек; жил куыгы ветренный (несерьёзный) человек; буш куык пустозвон; 3) волдырь.

КУЫКЛАНУ пузыриться; покрываться волдырями.

КУЫКЛЫ 1) пузырчатый, с пузырями; 2) имеющий волдыри; ◇ куыклы лампа лампа со стеклом.

КУЫЛУ *страд. от* куу 1) изгоняться, быть изгнанным, изгоняемым; 2) перегоняться (*напр. о спирте*).

КУЫРГАН: куырган ит жареное мясо, жаркое.

КУЫРГЫЧ: тын куыргыч жил суховей.

КУЫРДАК *см.* куырма.

КУЫРМА жаркое, жареное мясо.

КУЫРМАЧ *диал.* жареная пшеница (*или другое жареное зерно*).

КУЫРУ 1) жарить, зажаривать, зажарить, поджаривать, поджарить; || зажаривание, поджаривание; куырып алу зажарить; 2) *перен.* обдавать, обдать жаром *или* холодом.

КУЫРЫЛДЫРУ *понуд. от* куырылу.

КУЫРЫЛУ *страд. от* куыру 1) жариться, поджариваться, быть зажаренным, жаренным; куырылган борчак жареный, поджаренный горох; куырылган ит жареное мясо; жаркое; 2) съёживаться, съёжиться, сморщиваться, сморщиться, корёжиться (*от жары или сильного холода*).

КУЫШ I дупло, полость; || дуплистый, полый; агач куышы дупло дерева; авыз куышы полость рта; шар куышы *мат.* полость шара; эче куыш эйбер полый предмет; куыш агач полое (дуплистое) дерево; куыш шар *мат.* полый шар.

КУЫШ II шалаш.

КУЫШЛЫ полый, пустой внутри

КУЫШЛЫК 1) пустота, раковина; коелма деталь эчендәге куышлык раковина в литой детали; 2) *анат.* полость; күкрәк куышлығы грудная полость; авыз куышлығы полость рта; корсак куышлығы брюшная полость.

КУЫШЛЫКЛЫ с раковинами, имеющий пустоты, имеющий полости.

КУЫШУ *взаимн.-совм. от* куу 1) бегать (бежать) наперегонки; || бег наперегонки; 2) спариваться, спариться (о собаках, кошках); || спаривание.

КУЫШЧЫК 1) *уменьш. от* куыш I; 2) *анат.* желудочек (мозга).

КУЮ 1) *в разн. знач.* класть, положить, ставить, поставить, вставлять, вставить *что-л.*; китапны киштәгә кую положить книгу на полку; кул кую поставить подпись, подписаться; тәрәзәгә пыяла кую вставить стёкла в оконную раму; застеклить раму; спектакль кую поставить спектакль; 2) приделывать, приделать; ишеккә келә кую приделать щеколду к двери; 3) *диал.* оставлять (оставить) про запас; оставлять (оставить) на развод; быел бер ата, бер ана каз куйдык нынче мы на раз вод оставили гусака и гусыню; 4) *разг.* девать, деть, класть, положить *куда-л.*; ручкамны кая куйдың? куда ты дел мою ручку?; 5) назначать, назначить, ставить, поставить (*на должность*); б) *в сочет. с деепр. на -п образует составные глаголы с результативным значением, соотв. русским приставкам за-, по-, напр.:* язып кую записать; төяп кую погрузить; ◇ алып кую а) убрать, прибрать; положить подальше; переставить; спрятать; б) снять; алыштырып кую а) переставить, заменить, переменить; б) перестановка, замена; алыштырып кую юлы метод (путь) подстановок (*напр. в математике*); ачык кую оставить открытым (не запертым); ачып кую открыть, раскрыть широко; борып кую а) завести (часы); б) завод, заводка (часов); куеп карау примерить, приставить *что-л. (для испытания)*; куеп китү положить, оставить (уходя); куеп тору а) класть, ставить, оставлять (на время или для присмотра); б) подождать, повременить; отложить в сторону (пока); юл кую допускать, позволять, уступать; куйсана, шуның белән булышма брось, оставь, пожалуйста, не возись с ним.

КУЮЧАН: юл куючан уступчивый, уступающий.

КУЮЧАНЛЫК: юл куючанлык уступчивость.

КУЮЧЫ: пыяла (тәрәзә) куючы *разг.* стекольщик (*вставляющий стекла в оконные рамы*).

КУЯН 1) заяц; || заячий; ак куян заяц-беляк; ана (әнкә) куян зайчиха, самка зайца; ата куян заяц-самец; йорт куяны кролик; куян баласы зайчонок, детёныш зайца; крольчонок, детёныш кролика; куян тиресе заячья шкура; куян тәпие заячья лапка (*часто применяется в школах в качестве тряпки для классной доски*); биш тиенлек куян, ун тиенлек зыян *посл.* зайцев на пять копеек, вреда на десять (*говорят о неудачном деле или о неудачной охоте*); 2) кролик; || кроличий; *см. еще* йорт куяны; куян асраучылык кролиководство; куян караучы кроликовод; 3) *перен.* трус, заяц; || трусливый, заячий; куян йөрәк заячья душа (*трус, трусливый*); 4) *перен.* заяц (*безбилетный пассажир*); ◇ куян ирене *мед.* заячья губа; куян колагы *бот.* дряква; куян кузгалагы заячий щавель; куян талы *бот. см.* эрем: исле эрем; куян кәбестәсе заячья капуста; куян эте гончая собака

КУЯНЧЫ 1) охотник на зайцев; 2) кроликовод.

КУЯНЧЫК зайчонок, зайчик.

КУЯНЧЫЛЫК кролиководство; || кролиководческий; куянчылык фермасы

кролиководческая ферма

КУЭ *уст.* способность; сөйләү куәсе способность красиво говорить; язу куәсе способность красиво писать

КУӨТ 1) мощь, сила, могущество; энергия; 2) *тех.* мощность

КУӨТЛЕ 1) мощный, сильный, могущественный; энергичный; куәтле мәмләкәт могущественная держава; 2) *тех.* имеющий мощность..., мощностью в ...; 100 мең киловатт куәтле электр станциясе электростанция мощностью в 100 тысяч киловатт

КУӨТЛЕЛЕК мощность; могущественность.

КУӨТЛӘНДЕРҮ *понуд.* от куәтләнү усиливать (усилить, придавать, придать) силу, мощь, делать (сделать) мощным, сильным; || усиление, придание сил.

КУӨТЛӘНҮ *страд.* от куәтләү усиливаться, усилиться; приобретать (приобрести) силу, мощь, могущество; делаться (сделаться) сильным, мощным, могущественным; || усиление.

КУӨТЛӨҮ 1) усиливать, усилить; || усиление, усиление; 2) поддерживать, поддержать *кого-что-л.*; поддакивать *кому-л.*; || поддержка; поддакивание.

КУӨТЛӨҮЧЕ 1) усиливающий; 2) поддерживающий; поддакивающий.

КУӨТСЕЗ 1) бессильный, слабый; хилый, немощный; 2) *тех.* маломощный.

КУӨТСЕЗЛЕК 1) бессилие, слабость; хилость, немощность; 2) *тех.* маломощность.

КУӨТСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от куәтсезләнү ослаблять, ослабить, обессилить, обессилить *кого-л.*; || ослабление, обессиливание.

КУӨТСЕЗЛӘНҮ слабеть, ослабеть, обессилить, обессилить; терять (потерять) силу, мощь, могущество.

КЫБЫРДАУ *диал. см.* кыбырсу.

КЫБЫРДЫК *см.* кыбырсык

КЫБЫРСУ 1) ёрзять, егозить, сидеть беспокойно; || ёрзанье; 2) зудеть; || зуд.

КЫБЫРСЫК егоза.

КЫБЫРСЫКЛАНУ *см.* кыбырсу.

КЫЕГАЕШУ коситься, скокнуться, перекокнуться, скривиться; наклониться.

КЫЕГАЙГАНЛЫК скошенность, скривлённость, перекошенность; наклонность.

КЫЕГАЙТУ *понуд.* от кыегаю 1) делать (сделать) косым, наклонным, скашивать, скокнуть; кыегайтып тору держать в косом, наклонном положении; 2) кривить, искривлять, скривить; || искривление; 3) *см.* кыйшайту.

КЫЕГАЮ коситься, скашиваться, скокнуться, делаться (сделаться) косым, наклонным; искривляться, искривиться, скривляться, скривиться; || искривление; кыегаеп бару скашиваться постепенно; кыегаеп тору находится в косом положении; кыегаеп китү скокнуться (наклониться) внезапно.

КЫЕК I 1) *в разн. знач.* косой, наклонный, наклонённый, кривой; искривлённый; || вкось, вкривь; косо, наклонно, криво; кыек аяклы косолапый, кривоногий, колченогий; кыек күз косоглазый; кыек почмак *мат.* косой угол; кыек симметрия *мат.* косая симметрия; авызың кыек булса, көзгегә үпкәләмә *погов.* нечего на зеркало пенять, коли рожа крива; 2) *эк.* косвенный; || косвенно; кыек салымнар косвенные налоги; 3) *грам.* косвенный; кыек килешләр косвенные падежи; кыек сөйләм косвенная речь; ◊ кыек бөккән *кул.* пирог; кыек куллы вороватый (*букв.* криворукий).

КЫЕК II *разг.* скат крыши, застреха; крыша; предмет косой формы; өй кыегы скат крыши дома; кыек тимере *диал.* кровельное железо; очлы кыек *разг.* шпиль.

КЫЕКБАШ чиж, чижик (*детская игра*).

КЫЕКЛАНДЫРУ *см.* кыегайту.

КЫЕКЛАНУ *страд. от* кыеклау I делаться (сделаться) кривым, косым, наклонным (*о предметах*); *см. ещё* кыегаю.

КЫЕКЛАП вкось, вкривь, наискось, наискосок, косо, наклонно; || косою, наклонный; яктының кыекла(ты)п төшүе косо падение света.

КЫЕКЛАТА косвенно, косвенным образом.

КЫЕКЛАТУ I *понуд. от* кыеклау I косить, делать (сделать) косым, кривым, наклонным; *см. ещё* кыегайту.

КЫЕКЛАТУ II *понуд. от* кыеклау II *разг.* дать (поручать) сделать крышу, скат крыши, покрывать (покрыть) дом крышей.

КЫЕКЛАТЫП 1) *см.* кыеклап, кыеклата; 2) *перен.* обиняком, намёками; кыеклатып сөйләү говорить намёками, иносказательно.

КЫЕКЛАУ I косить, скашивать, делать косым (наклонным)

КЫЕКЛАУ II *разг.* делать (сделать) крышу дома, скат, покрывать (покрыть) крышу, покрывать (крыть) кровлей.

КЫЕКЛЫ I 1) *см.* кыек I; мин ни өчен кыеклы да, ул ни өчен мыеклы? *погов.* почему я кривой, а он почему усатый?; чем я хуже других?; 2) имеющий наклон (скос).

КЫЕКЛЫ II *разг.* имеющий крышу (кровлю), имеющий *какой-л.* скат крыши; теке кыеклы түбә крыша с крутым скатом; салам кыеклы йорт дом с соломенной кровлей.

КЫЕКЛЫК I кривизна, искривлённость, наклон, наклонность.

КЫЕКЛЫК II материал для крыши (кровли); кыеклык такта тәс для кровли.

КЫЕКЛЫ-КЫЕКЛЫ скошенный, имеющий наклоны; составленный из наклонных частей.

КЫЕКЛЫ-МЫЕКЛЫ *разг. см.* кыек-мыек

КЫЕК-МЫЕК вкривь и вкось; ◇ кыек-мыек сөйләү говорить намёками

КЫЕКПОЧМАКЛЫ косоугольный; кыек-почмаклары өчпочмак косоугольный треугольник.

КЫЕКТАН I. искося; 2. косою; кыектан яктырту косо освещение.

КЫЕКЧА I головной платок, косынка; *см. ещё* өрпәк I.

КЫЕКЧА II *кул. диал. см.* кош: кош теле.

КЫЕЛУ *страд. от* кыю I быть срезанным (отрезанным, отсечённым) с края; срезаться наискось, отсекается,

КЫЕМ *диал.* срезы, обрезки, лоскутки.

КЫЕН 1) трудный, затруднительный, затруднённый, тяжёлый, сложный; || трудно, затруднительно, тяжело, сложно; бу бик кыен мәсьәлә это очень сложный вопрос; моңа ышануы кыен этому трудно поверить; 2) неловкий, неприятный; || неловко, неприятно; кыен хәл а) неловкое положение; б) трудное положение, затруднение; кыен хәлгә кую а) поставить в неловкое положение; б) поставить в затруднительное положение.

КЫЕНАЙТУ *понуд. от* кыенау затруднять, затруднить, делать (сделать) более трудным (затруднительным, тяжёлым, сложным).

КЫЕНАЮ становится (стать, делаться, сделаться) трудным, более затруднительным, тяжёлым, сложным; кыеная бару становится более трудным (затруднительным); кыенаеп китү стать трудным, затруднительным (*вдруг или на некоторое время*).

КЫЕНЛАНДЫРУ *см.* кыенайту.

КЫЕНЛАНУ *см.* кыенаю.



- КЫЕНЛАШТЫРУ *понуд. от* кыенлашу всё более затруднять (затруднить, осложнять, осложнить, усложнять, усложнить) делать (сделать) затруднительным; мэсъялэне кыенлаштыру осложнить вопрос
- КЫЕНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* кыенлаштыру быть затруднённым, искусственно затрудняться, осложняться, усложняться *кем.-л.*
- КЫЕНЛАШУ 1) *см.* кыенаю; 2) затрудняться, затрудниться, становиться, стать ещё более трудным (затруднённым, затруднительным), усложняться, усложниться; || затруднение; эш кыенлашып китте дело более осложнилось.
- КЫЕНЛЫК 1) трудность, затруднение, затруднённость; 2) *перен.* тяготы, трудности, невзгоды, бремя (*напр. жизни*); кыенлык белэн с трудом, с трудностью; кыенлыклар күрү испытывать трудности, переносить невзгоды; кыемлыкларны жинү преодолевать трудности.
- КЫЕНЛЫКСЫЗ беспрепятственный; || беспрепятственно, без трудностей, затруднений, без хлопот.
- КЫЕНСЫНДЫРУ *понуд. от* кыенсыну.
- КЫЕНСЫНУ 1) затрудняться, затрудниться, чувствовать (почувствовать) затруднение; 2) не осмеливаться, не осмелиться; бояться (побояться) браться, взяться, приняться *за что-л.*; 3) *перен.* стесняться, не сметь (не посметь) *что-л.* сделать; чувствовать (почувствовать) неловкость, стеснение.
- КЫЕНСЫТУ *разг. см.* кыенсындыру.
- КЫЕРЛАУ подравнивать (подровнять) груз с сеном, соломой; кыерлау сэнэге сенные вилы (*для подравнивания кладки сена*).
- КЫЕРСЫНУ обижаться, обидеться; || обида, обиженность.
- КЫЕРСЫТТЫРУ *понуд. от* кыерсыту давать (дать, позволять, позволить) себя обижать, обидеть, притеснять.
- КЫЕРСЫТУ обижать, обидеть; притеснять, притеснить, затирать, затереть, задевать, задеть *кого-л.*; держать *кого-л.* в чёрном теле; || притеснение; опала; кыерсыткан кеше обидчик, притеснитель.
- КЫЕРСЫТУСЫЗ безобидный; || безобидно.
- КЫЕРСЫТУЧЫ обидчик, притеснитель.
- КЫЕРСЫТЫЛУ *страд. от* кыерсыту быть обиженным; кыерсытылган кеше обиженный человек; притеснённый (забитый) человек.
- КЫЕРЧЫК краюшка (краюха) хлеба (*остаточная, последняя*).
- КЫЕШ 1) кривой, косо; || криво, косо; || предмет косо формы *или* расположенный косо.
- КЫЕШУ *разг.* сметь, посметь, осмеливаться, осмелиться, дерзать, дерзнуть, отваживаться, отважиться; *см. ещё* кыю II.
- КЫЗ 1) девочка; девушка, девица; || девичий; кызлар бүлмәсе девичья комната; кыз бала дочь; девочка; кыз вакытындагы фамилиясе девичья фамилия; кыз кардәш сестра; 2) дочь, дочка; || дочерний, дочерин; кызым *ласк.* доченька; 3) невеста; буй житкән кыз *см.* житкән кыз; карт кыз старая дева; кыз багу *этно.* смотрины (*невесты*); кыз димләү сватать, свататься; кыз елату *уст. этно.* плач невесты; кыз көенчә картаю остаться старой девой; кыз күзләү а) искать (выбирать) невесту; б) *см.* кыз багу; кыз озату *этно.* проводы невесты; кыз сайлау выбирать невесту; кыз сорау а) свататься; б) сватанье; кыз урлау *этно.* а) умыкать невесту; б) умыкание невесты; кыз чыгару *этно.* а) уход невесты из дома родителей; б) *см.* кыз урлау; кыз ярәшү а) помолвить, объявить невестой; б) помолвка; житкән кыз девушка на выданье.
- КЫЗАЛАК тюльпан; || тюльпанный.
- КЫЗАМЫК *мед.* корь; || коревой; кызамык авырулы коревой больно́й.

КЫЗАМЫКЛЫ коревой (больной).

КЫЗАРГАНЧЫ докрасна, до красноты.

КЫЗАРТКЫ разг. жар, угли (оставляемые в печи).

КЫЗАРТКЫЧ: йөз кызарткыч стыд и срам; стыдно, неудобно перед людьми

КЫЗАРТМА кул. кызартма (тонко нарезанные куски говядины, сначала поджаренные, а потом тушенные в бульоне)

КЫЗАРТУ понуд. от кызару 1) делать (сделать) красным, красить (покрасить) в красный цвет; || окраска (крашение) в красный цвет; 2) вызывать (вызвать) красноту (напр. тела от болезни); 3) перен. заставлять (заставить) краснеть, конфузить, сконфузить, вгонять (вогнать) в краску; стыдить, пристыдить; срамить, осрамить; 4) румянить, нарумянить, подрумянивать, подрумянить (лицо); || подрумянивание; кызарта төшү а) подрумянить ещё; б) поджарить, сделать поджаристым; кызартып пешерү пропечь, делая поджаристым.

КЫЗАРУ 1) краснеть, покраснеть; становится (стать) багровым, багроветь, побагроветь (напр. о небе); || покраснение; 2) краснеть, покраснеть, раскраснеться, заливаться (залиться) краской, вспыхивать, вспыхнуть (напр. от стыда); румянет, зарумяниться, разрумяниться, покрываться (покрыться) румянцем; зардеть, зардеться; кызара башлау а) начать краснеть, заалеть; зардеть, зардеться; б) заниматься (об утре); чияләр кызара башлады вишни стали краснеть; кызарып китү покраснеть, раскраснеться (вдруг); суыктан битләрем кызарып китте от холода моё лицо раскраснелось; кызарып күренү краснеть (вдалеке); кызарып пешү а) краснеть во время поспевания (о ягодах, плодах); б) подрумяниться, пропечься как следует (образуя поджаристую корку); кызарып тору краснеть; кызара төшү покраснеть ещё немного.

КЫЗАРЫНУ возвр.-страд. от кызару 1) краснеть, покраснеть, раскраснеться (от стыда или оскорбления); багроветь, побагроветь (от злости); 2) перен. сердиться, горячиться, выходить из себя.

КЫЗАРЫНЫШУ взаимн.-совм. от кызарыну

КЫЗАРЫШУ взаимн. от кызару краснеть, покраснеть, багроветь, побагроветь (о многих).

КЫЗАУ кузов, лукошко (напр. для ягод).

КЫЗГАН прич. от кызу I 1) раскалённый, накалённый, горячий (напр. о печи); кызган һава накалённая атмосфера; 2) горелый, прелый (напр. о зерне); 3) перен. см. кызмача; кызган баш белән спьяна, спьяну, в пьяном виде, будучи пьяным; ◇ кызган табага бастыру поставить (посадить) на раскалённую сковороду (поставить в затруднительное положение напр. срочной работой).

КЫЗГАНДЫРУ понуд. от кызгану разжалобить, трогать, тронуть, возбуждать (возбудить) жалость; умилять, умилишь.

КЫЗГАНУ 1) жалеть, пожалеть кого-л., сжалиться над кем-л.; сожалеть; || жалость; сожаление; мин сине кызганам мне жаль тебя; кызгану тойгысы чувство жалости; кызганып елау а) оплакивать; б) оплакивание; кызгану тойгысы тудыру вызывать чувство жалости; умилять; 2) соболезнавать, сострадать; разжалобиться; || соболезнавание; 3) щадить, пощадить; пощада; 4) перен. скупиться, жадничать; неохотно расходовать.

КЫЗГАНУСЫЗ безжалостный, беспощадный, нещадный; || безжалостно, беспощадно, нещадно.

КЫЗГАНУЧАН 1) склонный к жалости, жалостливый, сострадательный, участливый; 2) перен. скупой, жадный, скряга; акча кызганучан скупой на

деньги.

КЫЗГАНУЧАНЛЫК жалостливость, сострадательность, участливость.

КЫЗГАНЫРЛЫК достойный сожаления, сострадания.

КЫЗГАНЫЧ жалкий; жалобный, печальный, прискорбный; плачевный; || жаль, жалобно, печально, прискорбно; плачевно; || жалость, сожаление; аның килэ алмавы бик кызганыч очень жаль, что он не смог приехать; кызганычка каршы к сожалению.

КЫЗГАНЫЧЛЫ горестный, плачевный, трогательный, жалостный; жалостливый.

КЫЗГАНЫЧЛЫЛЫК горестность, плачевность, горестное положение.

КЫЗГАНЫШУ *взаимн.-совм. от кызгану*

КЫЗГЫЛТ красноватый; розоватый.

КЫЗГЫЛТ-КӨРӨН коричневый; красновато-бурый.

КЫЗГЫЛТ-САРЫ оранжевый; красновато-жёлтый.

КЫЗДЫРГЫЧ 1) *тех.* перегреватель; прогреватель; пар кыздыргыч пароперегреватель; 2) *см.* кызыктыргыч.

КЫЗДЫРМА 1. калильный; кыздырма кабызгыч зажигатель калильный; кыздырма лампа лампа накаливания; 2. жаркое.

КЫЗДЫРУ 1) жарить, изжарить, жаривать, жарить, поджаривать, поджарить (*напр. мясо*); || жаривание, поджаривание; кыздырып житкерү дожарить; прожарить; кыздыра төшү прожаривать, прожарить (*лучше*); кыздырган бэрэңге жареный картофель; 2) печь, жечь; кыздыра торган нурлар палящие лучи (*напр. солнца*); 3) калить, накаливать, накалить, раскалять, раскалить (*напр. печку, металлы*); || накал, каление, накаливание; прокаливание; кальцинация; возгонка; || калильный; кыздыру батареясы *физ.* батарея накала; кыздыру шары *физ.* калильная головка; кыздырып ябыштыру (ялгау) сварить, наварить, приварить; 4) *перен.* горячить, разгорячить *кого-л.*; возбуждать, возбудить, разъярять, разъярить, распалить, распалить; разжигать, разжечь (*напр. страсти*); подстрекать, подстрекнуть; || разжигание; подстрекательство; 5) *перен.* ругать, отругать, взгреть, дать взбучку; кыздырып ташлау отругать, взгреть *кого-л.*; кыздырып алу а) покалить (*немного*); б) нажарить, жарить (*немного*); в) *перен.* взгреть *кого-л.* (*немного*).

КЫЗДЫРЫЛУ 1. *страд. от кыздыру*; кыздырылган сарык ите жареная баранина; сохари вагында кыздырылган балык панированная в сухарях жаренная рыба; 2. накал, качество каления.

КЫЗКАЙ 1) *уменьш. от кыз* девочка, девчонка; 2) дочка, дочурка (*обращение*)

КЫЗ-КЫРКЫН 1) *собр.* девочки; девушки и молодницы; 2) *ист.* невольницы, служанки (*захваченные на войне и превращенные в рабынь*).

КЫЗЛЫК 1) положение дочери; девичество; || девичий, девический; кызлыкка алу удочерять; кызлык фамилиясе девичья фамилия; 2) девственность, целомудрие, невинность.

КЫЗМАЧА хмельной, подвыпивший; || под хмельком, навеселе

КЫЗМАЧАЛЫК хмельное состояние, состояние подвыпившего.

КЫЗТӘКӘ 1) *разг. см.* хонса; 2) *перен. неодобр.* женоподобный, человек с женскими манерами; *см.* ецё хатынша.

КЫЗУ I 1) накаливаться, накаляться, накалиться, раскаляться, раскалиться, становиться (стать) горячим, жарким; || накал; кызып житмәү *тех.* недокал; 2) преть, гореть (*напр. о сене, зерне*); кыза башлау запревать, начинать преть, гореть (*напр. о сене, зерне*); 3) *перен.* горячиться, разгорячиться, вспылить, вспыхивать, вспыхнуть, возбуждаться, быть в возбуждённом состоянии;

кызып алу погорячиться (*немного*); кызып китү а) накалиться (*слишком*); б) *перен.* войти в азарт, разгорячиться; вспыхнуть, вспылить (*от злости*); 4) *перен.* пьянеть, опьянеть, хмелеть, охмелеть; 5) *перен.* оживляться, оживиться, разгораться, разгореться, кипеть, закипеть (*напр. о работе, споре, дискуссии*); кызып эшлэу работать увлечённо (горячо, с жаром); б) *перен.* разгораться, разгореться, загораться, загореться, завидовать, зариться; күзе кызды у него глаза разгорелись (*от зависти*).

КЫЗУ II 1) жаркий, знойный, палящий; || жарко, горячо; || жара, зной; кызу көн жаркий (знойный) день; кызу ягу жарко натопить (*печь*); көн кызуы а) полуденная жара, полуденный зной; б) солнцепёк; солнечные лучи; ашлыкны көн кызуында киптерү сушить зерно на солнце; 2) каленый, накалённый, раскалённый, накалившийся; горячий; кызу тимер раскалённое железо; 3) *перен.* вспылчивый, горячий; запальчивый; кызу кеше горячий человек; кызу канлы горячий, вспылчивый; кызу табигатле *см.* кызу канлы; 4) *перен.* ретивый, рьяный; ярый, пламенный; 5) *разг.* быстрый; || быстро; *см.* ещё тиз; кызу агым стремнина, быстрое течение; кызу бару быстро идти (ехать, бежать); ◇ кызу вакыт, кызу эш вакыты горячее время, страдная пора, разгар работы, страда; тимерне кызуында сук *посл.* куй железо, пока горячо.

КЫЗУЛАНДЫРУ *понуд.* от кызулану 1) делать (сделать) горячим, жарким; 2) горячить, разгорячить; бесить; 3) торопить.

КЫЗУЛАНУ 1) горячиться, разгорячиться, вспылить; 2) торопиться, спешить; 3) *перен.* ускоряться, ускориться (о работе); увеличиваться, увеличиться (в темпе); разгоняться, разогнаться (о ходе чего-л.); ускорение, увеличение; кызуланып китү а) разгорячиться (*вдруг*); б) ускориться, разойтись (в работе); разогнаться (*напр. о ходе колёсного экипажа*).

КЫЗУЛАТУ 1) ускорять, ускорить, прибавлять, прибавить (*темпы*); || ускорение, прибавление; 2) зачастить; 3) разгонять, разогнать (*ход чего-л.*).

КЫЗУЛАУ торопиться, спешить, ускорять, ускорить (*шаг, ход*).

КЫЗУЛАШУ убыстряться, убыстриться, ускоряться, ускориться; || убыстрение, ускорение.

КЫЗУЛЫК 1) жар, жара; пекло; 2) *перен.* горячность, вспылчивость; задор, пыл; кызулык белән *сгоряча*, в сердцах; 3) *разг.* *см.* тизлек.

КЫЗУЧАН вспылчивый, запальчивый; раздражительный, нервный.

КЫЗУЧАНЛЫК вспылчивость, запальчивость; раздражительность, горячность.

КЫЗЧЫК *см.* кызкай 1.

КЫЗЫГУ 1) польститься на что-л.; прельщаться, прельститься чем-л.; кызыгып алдану польститься; 2) завидовать, позавидовать чему-л.; зариться, позариться на что-л.; || зависть; 3) интересоваться, заинтересоваться, увлекаться, увлечься чем-л.; || увлечение, интерес; 4) *см.* соклану; 5) соблазняться, соблазниться чем-л.; || соблазн; кызыгып йөрү а) интересоваться кем-чем-л.; иметь желание приобрести что-л.; б) охотно посещать что-л.; увлечённо заниматься чем-л.; кызыгып китү вдруг заинтересоваться, увлечься чем-л.; кызыгып тору а) *см.* кызыгу 4; б) жить с кем-л. в корыстных целях.

КЫЗЫГУЧАН 1) завистливый, зорящийся; 2) увлекающийся, интересующийся чем-л.; любознательный.

КЫЗЫГУЧАНЛЫК 1) завистливость; 2) увлечение; любознательность.

КЫЗЫГУЧЫ интересующийся, увлекающийся.

КЫЗЫГЫРДАЙ *нареч.* *см.* кызыгырлык.

**КЫЗЫГЫРЛЫК** заманчивый, завидный; интересный; кызыгырлык итеп заманчиво, увлекательно, интересно, занимательно.

**КЫЗЫЙ** 1) девочка, девка (*при обращении*); 2) *разг.* девочка.

**КЫЗЫК** 1. 1) интересный, забавный, увлекательный; || интересно, забавно, увлекательно; *моңоң минем өчен кызыгы юк для меня это не представляет интереса*; 2) смешной, смехотворный; || смешно, смехотворно; 3) удивительный, странный; || удивительно, странно; кызык кеше а) чужак, странный человек; б) комик; 2. потеха, забава; шутка; кызык өчен әйтү сөзү ради шутки; кызык итү а) подшучивать, шутить; б) поставить в смешное положение; в) неожиданно поставить в неловкое положение; кызык итеп в шутку, шутя; кызык табу забавляться; *находить в чём-л. интерес*; кызыгы юк а) неинтересный; б) неинтересно; кызык өчен для смеха, ради потехи (шутки).

**КЫЗЫКЛЫ** 1) интересный, забавный, занятный, занимательный; любопытный; кызыклы хикәя интересный рассказ; кызыклы математика занимательная математика; 2) шуточный; потешный, забавный; кызыклы вакыйга забавный случай; кызыклы кеше потешный человек; кызыклы ният интересная затея

**КЫЗЫКЛЫК** забавность, занимательность.

**КЫЗЫКЛЫЛЫК** 1) комизм, потешность; 2) занимательность.

**КЫЗЫКСЫЗ** неинтересный, непривлекательный, безынтересный, невеселый.

**КЫЗЫКСЫНДЫРУ** *понуд. от кызыксыну* 1) интересоваться, заинтересовать, занимать, занять; 2) поощрять, поощрить; || поощрение, заинтересовывание; || поощрительный; кызыксындыру премиясе поощрительная премия.

**КЫЗЫКСЫНДЫРУЧАН** способный заинтересовать; интригующий.

**КЫЗЫКСЫНДЫРУЧАНЛЫК** способность заинтересовать

**КЫЗЫКСЫНУ** интересоваться, заинтересоваться *кем-чем-л.*; проявлять (проявить) интерес *к чему-л.*; любопытствовать, любопытствовать; || интерес, заинтересованность; любопытство; кызыксынып карау смотреть увлечённо; кызыксынып китү заинтересоваться (*понемногу или вдруг*); кызыксынып тору любопытствовать, интересоваться *чем-л. (в данный момент)*.

**КЫЗЫКСЫНУЧАН** любопытный; любознательный; пытливый (*об уме*).

**КЫЗЫКСЫНУЧАНЛЫК** любопытство; любознательность; пытливость (*ума*).

**КЫЗЫКСЫНУЧЫ** 1) интересующийся, любопытный; 2) заинтересованный (*напр. о юридической стороне*).

**КЫЗЫКСЫНЫРЛЫК** то, что может возбудить интерес (любопытство), достойное внимания (любопытства).

**КЫЗЫКТЫРГЫЧ** 1) заманчивый, соблазнительный; интригующий; *см. ещё мавыктыргыч*; 2) манящий, приманивающий; кызыктыргыч жим приманка.

**КЫЗЫКТЫРУ** *понуд. от кызыгу* 1) интересоваться, заинтересовать, интриговать, заинтриговать; 2) прельщать, прельстить; пленять, пленить; || прельщение; 3) влечь, увлекать, увлечь, завлекать, завлечь; манить; привлекать, привлечь, притягивать, притянуть; искушать, искушить; || влечение, увлечение, завлечение; привлечение; искушение; кызыктырып аздыру соблазнить; кызыктырып алдау обольщать; кызыктырып алдаучы соблазнитель; кызыктырып алып керү завлечь, заманить; кызыктырып китерү сманить; кызыктырып кертү вовлечь; кызыктырып күчерү переманить, сманить; кызыктырып үзенә тарту завлечь; кызыктыра торган привлекательный; увлекательный; 4) поощрять, поощрить; || поощрение

**КЫЗЫКТЫРУЧЫ** обольститель, искуситель.

КЫЗЫКТЫРЫРЛЫК см. кызыктыргыч.

КЫЗЫЛ 1. красный; румяный; кызыл байрак красное знамя; кызыл зәнбәкь *бот.* лилия красная; кызыл сыр *уст.* киноварь (*краска*); кызыл тал *бот.* краснотал; кызыл туфрак краснозём; кызыл туфраклы краснозёмный; кызыл тәнле краснокожий; кызыл чөгендер красная свёкла; кызыл элмә *бот.* ильм красный; кызыл якут рубин; кызыл үрдәк *зоол.* красная утка; кызыл кан тәнчекләре *физиол.* красные кровяные тельца (шарики); 2. рыжий (*о волосах*); 3. *выступает вторым компонентом в сложных словах и соотв. русскому* -красный; аксыл-кызыл, алсу-кызыл ало-красный; розовый; ачык-кызыл ярко-красный; куге кызыл тёмно-красный, багровый; кызыл кучкыллы багряно-красный; 4.: кызыллар *ист.* красные; Кызыл Армия Красная Армия; кызыл гвардияче красногвардеец; ◇ кызыл агач красное дерево; кызыл балык красная рыба; кызыл бөрлегән *бот.* костяника; кызыл гөмбә подосиновик; кызыл каз фламинго; кызыл канат краснопёрка (*рыба*); кызыл койрык горихвостка (*птица*); кызыл күз красноглазка (*рыба*); кызыл мал мануфактура (*букв.* красный товар); кызыл мэк красный мак; кызыл мәче борчагы *бот.* просвирняк лесной; кызыл почмак красный уголок; кызыл таракан *зоол.* рыжий таракан, прусак; кызыл ут *бот.* жабрей; кызыл шалфей *бот.* шалфей степной; кызыл эремчек см. корт II; кызыл ярканат *зоол.* кожан; кызыл юл красная строка; абзац; кызыл сүз өчен для красного словца; Кызыл Хач жәмгыяте общество Красного Креста; кызыл камыт киертү убить, зарезать (*букв.* надеть красный хомут); кызыл кан тамыры *анат.* артерия; кызыл кар яуганда *погов.* когда рак свистнет (*букв.* когда выпадет красный снег)

КЫЗЫЛАРМЕЕЦ красноармеец; || красноармейский.

КЫЗЫЛБАШ I *бот.* кровоохлёбка лекарственная.

КЫЗЫЛБАШ II 1. красноголовый; 2, 1) *ист.* перс, иранец; 2) *этно.* кызылбаши (*небольшая этническая группа, смешавшаяся с народами Поволжья*).

КЫЗЫЛГВАРДИЯЧЕ *ист.* красногвардеец.

КЫЗЫЛЛАНДЫРУ *понуд.* от кызыллану румянить, разрумянить, делать (сделать) румяным.

КЫЗЫЛЛАНУ краснеть, покрываться (покрыться) румянцем, румяниться; кызылланып китү а) вдруг покраснеть, залиться краской (*о лице*); б) *полит.* леветь, полеветь.

КЫЗЫЛЛЫК 1) румянец, краска (*лица*); 2) краснота (*тела*).

КЫЗЫЛ-САРЫ красно-жёлтый, оранжевый.

КЫЗЫЛТАМЫР *бот.* кузьмичёва трава.

КЫЗЫЛТҮШ *зоол.* снегирь; зяблик; малиновка

КЫЗЫЛФЛОТЧЫ краснофлотец.

КЫЗЫЛХАН: кызылхан үләне см. кыркан: кыркан үләне.

КЫЗЫЛЧА I 1. 1) *мед.* скарлатина; 2) *диал.* см. кызамык; 2. *уст.* красноватый.

КЫЗЫЛЧА II *уст.* см. кызылжимеш

КЫЗЫЛЧЫК краснота, маленькое красное пятнышко.

КЫЗЫЛЖИМЕШ кизил (*плоды*); || кизиловый; кызылжимеш агачы кизиловое дерево

КЫЗЫНДЫРУ *понуд.* от кызыну.

КЫЗЫНУ 1) греться, погреться; безраз кызынып алу погреться немного; 2) загорать, загореть, немного позагорать; || загорание.

КЫЗЫШТЫРУ *понуд.* от кызышу 3.

КЫЗЫШУ 1) температурить; быть в лихорадке, лихорадить, гореть (*о больном*);

2) гореть, преть, тлеть; || прение, тление (*напр. о зерне*); 3) *совм. от кызу I* горячиться, вспылить.

КЫЙ I *диал. частица см. бит , ич; ◇ кый татарлары диал. так называют часть уральских татар, часто употребляющих в речи модальную частицу «кый».*

КЫЙ II: кый үләне *растение из семейства мотыльковых; произрастает как сорняк среди посевов льна*

КЫЙБАТ дорогой, дорогостоящий; || дорого; кыйбат бэя сорау запрашивать дорого; заламывать цену.

КЫЙБАТЛАНДЫРУ *понуд. от кыйбатлану* делать (сделать) дорогим, дорогостоящим; взвинчивать цены, удорожать, удорожить; прибавлять (прибавить) цену; || удорожание, взвинчивание цен.

КЫЙБАТЛАНУ удорожать, вздорожать, подорожать, удорожаться, удорожиться; || вздорожание, подорожание, удорожание.

КЫЙБАТЛЫ *см. кыйбат.*

КЫЙБАТЛЫК *см. кыйбатчылык.*

КЫЙБАТЛЫЛЫК *см. кыйбатчылык.*

КЫЙБАТСЫНУ считать *что-л. для себя слишком дорогим; ул костюмны кыйбатсынып алмады костюм показался ему дорогим, поэтому он не купил его.*

КЫЙБАТСЫНУЧАН считающий для себя *что-л. дорогим.*

КЫЙБАТЧЫЛ любящий запрашивать высокую цену.

КЫЙБАТЧЫЛЫК *дороговизна.*

КЫЙБЛА 1) *рел. кыбла (направление на Каабу, куда обращаются мусульмане во время молитвы); кыйбла як полуденная (южная) сторона; 2) перен. направление, ориентировка, ориентация; ◇ дүрт ягың кыйбла! иди на все четыре стороны!, иди куда хочешь!, скатертью дорога!*

КЫЙБЛАНАМӘ *уст. 1) компас; 2) см. кыйбла 2.*

КЫЙГАК *см. кыйгак-кыйгак.*

КЫЙГАК-КЫЙГАК *звукондр. гоготанью гусей га-га-га.*

КЫЙГАКЛАУ гоготать; || гоготанье (*гусей*).

КЫЙГАЧ 1) *косой; наклонный; || косо, вкось, наклонно; кыйгач итеп наискось, наискосок; 2) поэт. дугой, тонко очерченный, изящный; кыйгач каш брови дугой (как признак красоты).*

КЫЙГАЧЛАУ срезать (срезать) наискось, наискосок; || срезание наискось, наискосок.

КЫЙКАКЛАУ *см. кыйгаклау.*

КЫЙКУЛАУ *охот. диал. испугивать (вспугнуть) зверя криками (при выгонной охоте).*

КЫЙКЫЛДАК *кликун (о лебедях).*

КЫЙКЫЛДАУ гоготать; || гоготанье; кый-кылдый башлау загоготать.

КЫЙКЫЛДЫК *см. кыйкылдак.*

КЫЙМАУ робеть, не сметь, не посметь, не решаться, не решиться; || робость, несмелость, нерешительность.

КЫЙММӘТ 1. *см. кыйбат; 2. 1) ценность; значение; достоинство; культура кыйммәтләре культурные ценности; рухи кыйммәтләр духовные ценности; безнең өчен берәр кыйммәте бармы? имеет ли для нас какое-нибудь значение?; 2) эк. стоимость; өстәмә кыйммәт прибавочная стоимость; 3) фин. курс; 4) мат. значение; санча кыйммәте числовое значение; чиксез кыйммәт бесконечное значение; теләсә нинди кыйммәт произвольное значение; кыйммәте булган значащая цифра.*

- КЫЙММЭТЛЕ** 1) *в разн. знач.* дорогой; ценный; дорогостоящий; кыйммэтле эшче ценный работник; 2) *см.* кыйбатлы; кыйммэтле кэгазылэр ценные бумаги; кыйммэтле нэрсэ драгоценность, сокровище; 3) *перен.* уважаемый, дорогой; кыйммэтле дустым дорогой друг.
- КЫЙММЭТСЕЗ** 1) *см.* арзан, бэясез, очсыз II; 2) *мат.* незначащий; кыйммэтсез цифр незначащая цифра; 3) *см.* кадерсез.
- КЫЙММЭТСЕЗЛЕК** 1) малоценность, незначительность; 2) *см.* кадерсезлек.
- КЫЙММЭТСЕЗЛЭНДЕРҮ** *понуд.* от кыйммэтсезлэнү обесценивать, обесценить; || обесценение, обесценивание.
- КЫЙММЭТСЕЗЛӨНҮ** 1) обесцениваться, обесцениться; || обесценение; 2) *см.* кадерсезлэнү.
- КЫЙММЭТСЕНҮ** *см.* кыйбатсыну-
- КЫЙММЭТЧЕЛ** *см.* кыйбатчыл.
- КЫЙММЭТЧЕЛЕК** *см.* кыйбатчылык
- КЫЙМЫЛДАТУ** *понуд.* от кыймылдау шевелить, пошевелить *чем-л.*; двигать, колебать, колыхать; || шевеление, колебание, колыхание; кыймылдата башлау зашевелить, задвигать; ◇ кыл да кыймылдатмау палец о палец не ударить (*букв.* и волос не пошевелить).
- КЫЙМЫЛДАУ** шевелиться, пошевелиться, двигаться, шелохнуться, колебаться, качаться; ворочаться; || шевеление, некоторое движение; кыймылдамый торган неподвижный; кыймылдый башлау зашевелиться, задвигаться; жир кыймылдау *уст.* землетрясение; ◇ тизрэк кыймылдагыз! поторапливайтесь!, пошевеливайтесь!; кыймылдамый утыр! сиди смирно!, не шевелись!
- КЫЙМЫЛДАШУ** *взаимн.* от кыймылдау зашевелиться, задвигаться, закопошиться (*напр.* о насекомых).
- КЫЙНАЛУ** *страд.* от кыйнау 1) быть битым (избитым, побитым); || побои; 2) *перен.* мучиться, измучиться, маяться, измаяться
- КЫЙНАТТЫРУ** *понуд.* от кыйнату.
- КЫЙНАТУ** *понуд.* от кыйнау 1) велеть (заставлять, заставить) бить, избить, побить *кого-л.*; 2) позволять (позволить, давать, дать) себя бить, избить, побить,
- КЫЙНАУ** бить, избить, побить, колотить, поколотить, исколотить; || избиение, побои; кыйнап алу поколотить; кыйный башлау начать бить; кыйный биру продолжать бить; кыйнап ташлау избить; кыйнап чыгу побить, поколотить (*всех, многих*)
- КЫЙНАШТЫРГАЛАУ** *см.* кыйнаштыру.
- КЫЙНАШТЫРУ** *многокр.* от кыйнау.
- КЫЙНАШУ** *взаимн.-совм.* от кыйнау биться, драться, бить друг друга; бить, колотить *кого-л.* вместе (совместно).
- КЫЙПЫК** 1) обрезок, лоскут (*напр.* ткани, бумаги); *см.* ещё корама; 2) обломок, осколок; көзге кыйпыклары осколки зеркала; *см.* ещё ярчык.
- КЫЙПЫКЛАНДЫРУ** кромсать, изрезать (*на мелкие куски, лоскутки*); || кромсание; кыйпыкландырып бетерү искромсать.
- КЫЙПЫКЛАУ** *см.* кыйпыкландыру.
- КЫЙПЫЛДЫК** обрезки, лоскутки.
- КЫЙПЫЛУ** отламываться, отломиться, откалываться, отколоться.
- КЫЙПЫЛЧЫК** 1) *см.* кыйпык; 2) кусок, довесок; 3) *перен.* отщепенец.
- КЫЙРАТУ** *разг.* *см.* кыру II 3, вату.
- КЫЙРАЭТ** *уст. книжн.* *см.* уку.
- КЫЙРАЭТХАНЭ** *уст. книжн.* уку: уку бүлмәсе (залы).



КЫЙСЕМ *уст. книжн. см.* кисәк, өлеш.

КЫЙСМӘН *уст. книжн. см.* кисәкчә, өлешчә.

КЫЙССА *уст. книжн.* 1) рассказ; поэма; Йосыф кыйссасы поэма о Юсуфе; 2) описание; история.

КЫЙТГА *уст. книжн.* 1) *см.* кисәк; 2) *геогр.* континент, материк, часть света; 3) *лит.* кыйтга (*короткое стихотворение в восточной поэзии*).

КЫЙТЫК *см.* үпкәләүчән.

КЫЙШАЙТТЫРУ *понуд. от* кыйшайту.

КЫЙШАЙТУ 1) кривить, скривить, скашивать, скосить; искривлять, искривить; || искривление, скашивание; 2) стаптывать, стоптать; || стаптывание; чүәкне кыйшайтып бетерү стоптать тапочки; 3) *перен.* покачнуть, пошатнуть; || покачивание, пошатывание.

КЫЙШАНЛАУ *см.* кылтаю, кылану.

КЫЙШАЮ 1) гнуться, погнуться, искривляться, искривиться, скашиваться, скоситься, покоситься; 2) коробиться, покоробиться.

КЫЙШЫК кривой, перекошенный, наклонный, косой; || криво, вкривь, косо, наискосок, наискось; вкось; ◇ кыйшык авыз криворотый.

КЫЙШЫКЛАНУ *диал. см.* кыйшаю.

КЫЙШЫКЛАТУ *диал. см.* кыйшайту.

КЫЙШЫКЛЫК кривизна, наклон, перекося

КЫЛ I 1) волос (*лошадиный*); щетина; волосок; || волосяной; кыл матрас волосяной матрац; кыл кием власяница; кыл иләк сито из конского волоса; 2) леса, леска (*рыболовная*); 3) струна; || струнный; скрипка кылы струна скрипки; 4) волосок, нить (*металлическая проволочка*); кварц кыл кварцевый волосок; ◇ кыл елан зоол. волосатик; кыл да кыймылдатмау *см.* кыймылдату; кыл өстендә тору висеть на волоске; кылны кырыкка яру а) подковать блоху (*букв.* расщепить волосок на сорок частей); б) быть очень мелочным, вдаваться в излишние детали; кылын тартып (чиртеп) карау прощупывать, зондировать почву, пытаться узнать *чы-л.* намерения.

КЫЛ II *точь-в-точь*; ровно; кыл урталай *точь-в-точь* по середине, ровно пополам.

КЫЛАВЫК *диал.* очень тонкий, тончайший.

КЫЛАНДЫРУ 1) *понуд. от* кылану; 2) вытворять (выкидывать) штучки.

КЫЛАНМЫШ *уст.* действие, поступок.

КЫЛАНУ 1) рисоваться, представляться, изображать из себя...; || рисовка; кыланган булу изображать из себя невесть что; 2) кокетничать, манерничать, жеманиться; гримасничать, кривляться, паясничать, ломаться; || кокетничанье, кокетство, манерничанье, жеманство; гримасничанье, кривлянье; паясничанье; кылана башлау закривляться; кыланьп кеше көлдерү паясничать, гримасничать; 3) поступать *с кем-либо* как заблагорассудится; обходиться (обойтись) *с кем-л.* плохо.

КЫЛАНУЛЫ затейливый.

КЫЛАНУЧАН жеманный; воображающий из себя.

КЫЛАНУЧАНЛЫК жеманство.

КЫЛАНЧЫК кокетливый, жеманный; кривляющийся, корчащий из себя *кого-л.*; || кривляка; кокетка.

КЫЛАНЧЫКЛАНУ кокетничать, становиться (стать) кокетливым; кривляться; || кокетничанье, кривлянье.

КЫЛАНЧЫКЛЫК кокетство; кривлянье.

КЫЛАНЫШ 1) поступок, выходка, действие, деяние; 2) ужимка; манера; гримаса; жеманство; кыланьшы кырга сыймый он слишком кривляется.

- КЫЛГАН ковыль; || ковыльный; кылган далалары ковыльные степи.
- КЫЛГАНЛЫК ковыльное поле, ковыльник.
- КЫЛДЫРТУ *см.* кылдыру.
- КЫЛДЫРУ *понуд. от* кылу
- КЫЛ-ЕФӘК *диал. см.* ефәк: кычыткан ефәге.
- КЫЛКОЙРЫК шилохвостка (*разновидность дикой утки*).
- КЫЛЛАТУ *понуд. от* кыллау.
- КЫЛЛАУ натягивать (натянуть) струну (*напр. на музыкальный инструмент*); ||  
натягивание струны; ◇ дебет кыллау *диал.* очищать козий пух от ости.
- КЫЛЛЫ 1) волосяной; 2) струнный; кыллы оркестр *муз.* струнный оркестр;  
кыллы гальванометр *физ.* струнный гальванометр.
- КЫЛМУЕН с тонкой шеей и большой головой (человек)
- КЫЛМЫШ 1) *уст.* действие, дело; 2) *диал.* поступок, проступок.
- КЫЛСЫЗ *муз.* без струны; || бесструнный.
- КЫЛТ: кылт итеп искә төшү вспомнить (*вдруг, неожиданно*).
- КЫЛТАЮ 1) быть (становиться, стать) своенравным, упрямым, капризничать; ||  
упрямство, каприз; 2) обижаться, обидеться; || обида; кылтаеп китү а)  
заупрямиться (*вдруг*); б) обидеться (*вдруг*); 3) кокетничать; || кокетничанье;  
кылтаеп йөрү ходить кокетливо (кокетничая).
- КЫЛТЫК 1) капризный; упрямый; 2) обидчивый; 3) *см.* кыланчык.
- КЫЛТЫКЛАНУ *см.* кылтаю.
- КЫЛТЫМ *см.* кылтык 1.
- КЫЛТЫРАУ *см.* келтерәү
- КЫЛУ 1) делать, сделать, совершать, совершить; производить (произвести)  
*какое-л.* действие; жинаять кылу совершить преступление; 2) *уст.*  
*выступает в роли вспомогательного глагола и образует составные глаголы*  
*от именных основ, напр.:* хэл кылу разрешать, решать (*вопрос*); дога кылу  
*рел.* молиться; *см.* ещё итү
- КЫЛЧЫК 1) ость (у злаков); 2) мелкая кость, косточки (*рыбы*); 3) *тех.* шип (*в*  
*деталях*).
- КЫЛЧЫКЛАНУ становиться (стать) остистым
- КЫЛЧЫКЛЫ 1) имеющий ость, с остью; остистый; 2) костистый, имеющий  
много мелких косточек (*о рыбе*).
- КЫЛЧЫКСЫЗ 1) безостый; кылчыксыз бодай безостая пшеница; 2) без косточек  
(*о рыбе*).
- КЫЛЫЙ кривой; косоглазый, косой; бер күзе кылый он косит на один глаз.
- КЫЛЫЙЛАНДЫРУ косить (скосить) глаза.
- КЫЛЫЙЛАНУ становиться (стать, делаться, сделаться) косым, косоглазым.
- КЫЛЫЙЛАТУ косить, скосить (*напр. глаза*)
- КЫЛЫЙЛЫК раскосость, косоглазие.
- КЫЛЫЧ 1) сабля, клинок; меч; шашка; шпага; || сабельный; кылыч кынысы  
сабельные ножны; кылыч сабы эфес; кылыч уены фехтование; кылыч  
чыгару обнажать саблю; кыска кылыч тесак; кылыч ярасы төзәлер, тел  
ярасы төзәлмәс *посл.* рана, нанесённая саблей, заживёт, а рана, нанесённая  
языком, не заживает; 2) *ткац.* бёрдо, батан; 3) *диал. см.* кылычбалык; ◇  
кылыч борын нос с горбинкой; кылыч үлән *бот.* аир.
- КЫЛЫЧБАЛЫК 1) меч-рыба; 2) *диал.* чехонь (*рыба*)
- КЫЛЫЧКА-КЫЛЫЧ: кылычка-кылыч килү скрестить шпаги.
- КЫЛЫЧЛАУ *редко* рубить саблей (клинком, мечом); || рубка саблей (клинком,  
мечом).

КЫЛЫЧЛАШУ *взаимн.-совм. от кылычлау* биться (рубиться) саблями, мечами.

КЫЛЫШУ *взаимн.-совм. от кылу*.

КЫЛ-ЖЕП: кыл-жеп өстендә тору висеть на волоске.

КЫМЫЗ кумыс; || кумысный; кымыз белән дэвалау а) лечить кумысом; б) кумысолечение; в) кумысолечебный; кымыз санаторие кумысолечебница; яшь кымыз молодой (*слабый*) кумыс

КЫМЫЗЛЫК 1) место, где изготовляют кумыс; 2) *диал. бот.* кислица; || кисличный; кымызлык үләннәр кисличные растения.

КЫМЫЗЧЫ кумысник; тот, кто prepares кумыс

КЫМЫЗЧЫЛЫК кумысоделание, приготовление кумыса.

КЫМЫРЖУ 1) зудеть, свербеть; || зуд, свербёж; 2) першить; тамак төбе кымыржу першить в горле; кымыржып авырту саднеть, саднить.

КЫМЫРЖЫТУ *безл.* зудеть, свербеть.

КЫН *см.* кыны.

КЫНА I *бот.* хна; кына гөле, бохар кынасы недотрога, бальзамин; кычыткан кынасы *растение, вьющееся вокруг крапивы; употреблялось для крашения ногтей в желтоватый цвет; кыр кынасы, сары кына бот.* недотрога, бальзамин.

КЫНА II *частица см.* генә.

КЫНДЫРАК *бот.* костер; кысыр кындырак костер бесплодный; *см. ещё* сарут.

КЫНЫ ножны; футляр; бер кыныга ике кылыч сыймас *погов.* в одни ножны две сабли не вложишь.

КЫП- *частица усил. к словам, начинающимся на кы=, напр.:* кып-кызыл красный-прекрасный, совершенно красный; кып-кыска , очень короткий; кып-кытыршы очень шершавый, шероховатый.

КЫПСУЫР *диал.* клещи; плоскогубцы.

КЫПТЫРДАУ *см.* кыштырдау.

КЫПТЫР-КЫПТЫР *см.* кыштыр-кыштыр.

КЫПЧАК *ист.* кыпчак (*название тюркского племени*); || кыпчакский; кыпчак диалекты кыпчакский диалект.

КЫР I ребро, грань; кубның кырлары *мат.* грани куба; ян кыр боковая грань.

КЫР II I. 1) поле, нива; || полевой; иген кырлары возделанные поля; кыр белгече полевод; кыр эшләрә полевые работы; кыр чәчкәләрә полевые цветы; кыр станы полевой стан; кыр тычканы полевая мышь, полёвка; 2) участок, земля; безнең кыр наш участок; 3) *физ., мат.* поле; векторлар кыры векторное поле; магнит кыры магнитное поле; 4) *шахм. см.* шакмак II; 2. дикий; некультивированный, полевой; кыр аты кулан, тарпан, дикая лошадь; кыр заг-фыраны *бот.* крокус; кыр ишәге онагр, дикий осёл; кыр казы дикий гусь; кыр үрдәге дикая утка; кыр кошлары дичь; кыр куяны заяц-ковыльник; кыр кынасы *бот.* недотрога; бальзамин; кыр күгәрчене *зоол.* вяхирь; кыр күркәсе *зоол.* дрофа; кыр кәжәсе серна; косуля; антилопа; кыр мәчесе *зоол.* оцелот; кыр сабыны *бот.* огневик, барская спесь; кыр сарыгы дикая овца, аргали; кыр солысы овёс дикий; кыр суганы дикий лук; кыр тавыгы тетерев; кыр чаганы *бот.* черноклён; кыр янгыны пал; кыр элүе алыча; *см. ещё* кыргый

КЫР III: кыр талашу *диал.* упорно добиваться, пытаться настоять на своем

КЫР IV *диал. см.* ян II.

КЫРАГАЙ *разг. см.* кыргый 2.

КЫРАУ утренние и вечерние заморозки (*весной*); заморозки, изморозь; кырау алу (сугу) побить морозом (*напр. растения*); кырау төшү ударить — о заморозках.

КЫРАУЛЫ с заморозками

КЫРАЧ *диал. см.* сырт; ◇ кырач жил резкий ветер.

КЫРГАВЫЛ фазан; || фазаний.

КЫРГАНБАШ 1) бритоголовый; 2) *перен.* лысый.

КЫРГАЯК мокрица; сороконожка; || мокричный.

КЫРГЫЗ киргиз; || киргизский; кыргыз теле киргизский язык; кыргыз халкы киргизский народ, киргизы; кыргыз хатын-кызы киргизка.

КЫРГЫЗСТАНЛЫ житель Киргизии.

КЫРГЫЗЧА по-киргизски; || киргизский.

КЫРГЫЗЧАЛАТЫП по-киргизски (*отвечать*).

КЫРГЫЗЧАЛАШТЫРУ переводить на киргизский язык; || перевод на киргизский язык

КЫРГЫЙ 1) дикий; некультивированный, полевой; кыргыз агач дичка; кыргыз ишэк дикий осёл; кыргыз мак мак-самосейка; 2) *перен.* дикий, необщительный; нелюдимый; || дико; кыргыз кеше а) дикарь, дикий человек; б) *перен.* дикий (нелюдимый) человек, дикарь.

КЫРГЫЙЛАНУ 1) дичать, одичать; || одичание; 2) глохнуть, заглохнуть (*напр. о саде*).

КЫРГЫЙЛАРЧА дико; || дикий.

КЫРГЫЙЛАШТЫРУ *понуд.* от кыргызлашу.

КЫРГЫЙЛАШУ *см.* кыргызлану.

КЫРГЫЙЛЫК дикость.

КЫРГЫН *уст.* мор.

КЫРГЫЧ 1) тёрка; 2) *тех.* скребок; 3) скребница (*для чистки лошади*).

КЫРГЫЧЛАНУ *страд.* от кыргызчлау.

КЫРГЫЧЛАТУ *понуд.* от кыргызчлау.

КЫРГЫЧЛАУ 1) чистить скребницей (*напр. лошадь*); || чистка скребницей; 2) *тех.* чистить скребком (*напр. нефтяную скважину*); || чистка скребком.

КЫРГЫЧЛАШУ *взаимн.-совм.* от кыргызчлау.

КЫРДАШ 1) сосед по полю; || соседний по полю; 2) *см.* эргэдэш.

КЫРДЫРТУ *см.* кырдыру.

КЫРДЫРУ I *понуд.* от кыру I давать (дать) стричь, брить, заставлять (заставить, позволять, позволить) стричь, брить; стричься, бриться (*у парикмахера или у другого лица*); сакал-мыек кырдыру побриться (*у парикмахера*); ◇ кырдырып очу *ав.* бреющий полёт.

КЫРДЫРУ II *понуд.* от кыру II.

КЫРКАН: кыркан үләне *бот.* иван-чай, кипрей

КЫРКУ I 1) стричь, постригать, постричь, подстригать, подстричь, остригать, остричь, обстригать, обстричь; || стрижка; || стригальный; кыркып алу а) отстричь; б) настричь; кыркып ташлау отстричь; кыркып тигезлөү подстричь (*выравнивая*); кыска итеп кырыккан чэч коротко подстриженные волосы; 2) *диал. см.* кисү.

КЫРКУ II 1) перекипевший и ставший кисло-солёным (*о супе*); 2) кислый; прогорклый, перестоявшийся, перекисший; 3) *диал. перен.* сердитый, вспыльчивый; строгий, крутой, резкий (*о человеке*).

КЫРКУЛАНДЫРУ *понуд.* от кыркулану.

КЫРКУЛАНУ 1) приобретать (приобрести) остро-солёный вкус; 2) горкнуть, прогоркнуть, киснуть, прокиснуть; перебродить; 3) *диал. перен.* становиться резким, крутым (*по характеру*).

КЫРКУЛАТУ *см.* кыркуландыру.

КЫРКУЛЫК 1) остро-солёный вкус; 2) *перен.* строгость, крутость, резкость (*характера*); 3) *перен.* натянутость, напряжённость (*отношений*).

КЫРКУЧЫ стригаль.

КЫРКЫЛГАН стриженный.

КЫРКЫЛДАУ *см.* коркылдау.

КЫРКЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от кыркылдау.

КЫРКЫЛУ *страд.* от кырку I стричься, подстригаться, подстричься, быть постриженным (остриженным).

КЫРКЫМ настриг; клок, клочок (*шерсти*).

КЫРКЫТТЫРУ *понуд.* от кыркыту.

КЫРКЫТУ *понуд.* от кырку I; велеть (заставлять, заставить, поручать, поручить, давать, дать, возможность) стричь, остричь, постричь.

КЫРКЫШТЫРУ *многокр.* от кырку I стричь подстригать (*изредка или незначительно*)

КЫРКЫШУ *взаимн.-совм.* от кырку I помогать стричь (остригать, остричь); стричь (остригать) вместе.

КЫРЛАНУ *страд.* от кырлау.

КЫРЛАТА полем (*напр.* ехать).

КЫРЛАТУ *понуд.* от кырлау велеть (поручать) гранить, отдавать гранить.

КЫРЛАУ 1) гранить, точить грани; || гранение; || гранильный; кырлый торган гранильный; кырлау остасы *см.* кырлаучы; 2) *диал.* кантовать, окантовать; строчить по канту.

КЫРЛАУЧЫ гранильщик, гранильный мастер; || гранильный.

КЫРЛАЧ I *бот.* иван-чай, кипрей.

КЫРЛАЧ II *уст.* кырлач (*название самой холодной зимней поры*); олы кырлач большой кырлач (*соотв. январю месяцу*); кече кырлач малый кырлач (*соотв. февралю месяцу*).

КЫРЛЫ 1) гранёный; кырлы стакан гранёный стакан; 2) =гранный; өч кырлы трёхгранный; ◇ кырлы борчак *бот.* чина.

КЫРЛЫГАН *бот. см.* кырлач I.

КЫРЛЫК I *бот.* 1) *см.* кырлач I; 2) семена сорной травы (в зерне).

КЫРЛЫК II: сигез кырлык *мат.* восьмигранник.

КЫРЛЫ-КЫРЛЫ гранёный, имеющий несколько граней.

КЫРЛЫЛЫК наличие грани, гранённость.

КЫРЛЫ-МЫРЛЫ капризный; || капризно.

КЫРЛЫ-МЫРЛЫЛЫК поведение капризного человека.

КЫРМА I *разг.* трахома.

КЫРМА II подвергающийся стрижке (бритью); ◇ кырма бүрек *диал.* каракулевая шапка.

КЫРМАВЫК *диал. см.* тигәнэк.

КЫРМЫСКА муравей; || муравьиный; кырмыска кислотасы муравьиная кислота; кырмыска оясы муравейник.

КЫРМЫСКААШАР *зоол.* муравьед.

КЫРМЫСКАЧ *см.* кырмыскаашар.

КЫРПАК: кырпак кар пороша, первый снег.

КЫРПУ 1) опушка, выпушка, оторочка; 2) поля, нижний край (*шляпы, шапки*).

КЫРПУЛАТУ *понуд.* от кырпулау.

КЫРПУЛАУ опушать, опушить, оторачивать, оторочить; || оторачивание.

КЫРПУЛЫ имеющий оторочку, с оторочкой; кырпулы бүрек шапка с оторочкой.

КЫРПЫ: кырпы балыгы (балык) а) белуга; б) белужий; кырпы ите белужина.

КЫРСАБЫН *бот.* мыльнянка.

КЫРТ: кырт кисеп наотрез, решительно, категорически; кырт кисеп әйтү сказать категорически; сүзне кырт кисү оборвать на полуслове.

КЫРТЛАУ квохтаты; || квохтанье; кыртлаган тавык клуша.

КЫРТЛАШУ квохтаты (*о многих*); || квохтанье.

КЫРТЫШ 1) горбыль; 2) *диал. см.* кәс; 3) *диал.* ёрш (*рыба*); 4) *перен.* тощий, худощавый, сухощавый человек.

КЫРУ I 1) скоблить, соскабливать, соскоблить, скрести, соскрести; || скобление, соскабливание; идәнне кыру скоблить пол; кырып алу соскоблить; 2) тереть, натирать (*напр. овощи*); 3) точить, гранить; || точка, гранение; резьба; || токарный; гранильный; кыру станогы токарный станок; кырып бизәк төшерү насекать узоры (*на металле*); 4) брить, побрить, сбривать, сбрить (*напр. усы, бороду*); || бритьё, сбривание; 5) тереть, натирать (*напр. ногу*); ◇ тамак кыру кашлянуть, крякнуть (*чтобы прочистить горло*); ул тамагын кырып, сүз башлады откашлявшись, он начал говорить.

КЫРУ II 1) истреблять, истребить, уничтожать, уничтожить; морить, травить (*напр. грызунов, насекомых*); || истребление, уничтожение; кырып бетерү истребить; перебить; кырып салу косить, истреблять; кырып ташлау истребить, уничтожить (*однократно*); 2) косить, губить (*об эпидемии*); 3) бить, разбивать, разбить; ломать, сломать, разломать, поломать (*всё*); || битьё, поломка; савыт-саба кыру бить посуду; 4) *перен.* рубить, резать, громить, разгромить (*напр. противника*); || разгром.

КЫРУЧЫ 1. *см.* токарь; 2. брющий; сакал-мыек (чәч) кыручы парикмахер.

КЫРЧЫ *разг.* полевод.

КЫРЧЫЛ *бот.* полевица.

КЫРЧЫЛЫК полеводство; || полеводческий; кырчылык бригадасы полеводческая бригада; кырчылык бригадыры бригадир полеводческой бригады.

КЫРЧЫН паршивый, шелудивый; *см.* корчаңгы, таз; кырчын тимрәү стригущий лишай; кырчын таз паршивый; больной паршой; ◇ кырчын талы *бот.* желтолозник.

КЫРЧЫНЛАУ паршиветь, становится шелудивым.

КЫРЧЫНЛЫК шелудивость, паршивость.

КЫРШАУ *см.* коршау I.

КЫРШУ тупить, затуплять, затупить, притуплять, притупить, делать (сделать) тупым; || затупление, притупление; чалгыны кыршып бетерү затупить косу.

КЫРШЫЛДЫРУ *понуд.* от кыршылу 1) зазубривать, зазубрить, притуплять, притупить, делать (сделать) тупым; || зазубривание, притупление; 2) изнашивать, износить, заносить (*одежду*); || изнашивание, занашивание.

КЫРШЫЛУ 1) становится (стать, делаться, делаться) тупым, притупляться, притупиться, зазубриваться, зазубриться; 2) быть потёртым, поношенным (*об одежде*).

КЫРЫГЫ *рел.* сороковины (*оплакивание покойника на сороковой день после смерти*); кырыгын үткәру устраивать сороковины.

КЫРЫЙ 1. 1) край, краешек; закраина; грань; || крайний; күз кырые белән карау смотреть краешком глаза; 2) борт; кайма; 2. *мат.* краевой; крайний; ◇ кырый кагу отклонять, не принимать

КЫРЫЙГА вбок, набок.

КЫРЫЙДАГЫ боковой; крайний; окраинный; кырыйдагы буын *мат.* крайний член.

КЫРЫЙДАН сбоку, с флангов, с краёв; кырыйлардан ату стрелять с флангов,

фланкировать.

КЫРЫЙСЫЗ *см.* очсыз-кырыйсыз.

КЫРЫК 1) *числ.* сорок; || сороковой; кырык ел сорок лет; кырык яшь сорок лет (*о возрасте*); кырык бер а) сорок один; б) *перен.* очень хорошо; 2) *в сложных словах соотв. русским* сорока=, сороко=; *напр.:* кырык көнлек сорокадневный; кырык градуслы сорокаградусный; кырык еллык а) сорокалетие; б) сорокалетний; ◇ кырык карта *анат. см.* карта; кырык корама *см.* кырык-корама; кырык тартмачы *уст.* коробейник; кырык чөе кырылсын пусть развалится на сорок клиньев (*о безразличном отношении*); кырыкка ярыла алмам бит инде! не разорваться же мне!; бер кеше кырыкка ярылырлык кызу эш өсте страда, когда человек готов разорваться на сорок частей.

КЫРЫКБУЫН 1) *бот.* гречиха; 2) *см.* наратбаш.

КЫРЫК-ИЛЛЕ около пятидесяти.

КЫРЫККАЛАУ *многокр. от* кырку I.

КЫРЫК-КОРАМА клочки; лоскутки (*смесь мелких разнородных предметов*); || лоскутный (*составленный из лоскутков*); *см.* ещё корама.

КЫРЫККЫЧ секатор.

КЫРЫКЛАП *числ. прибл.* около сорока; кырыклап кеше человек сорок, около сорока человек.

КЫРЫКЛЫ сороковой (*о размере обуви и т. п.*); кырыклы лампа лампа в сорок свечей.

КЫРЫКМАСА-КЫРЫК: кырыкмаса-кырык эш *разг.* занят так, что хоть разорвись на сорок частей.

КЫРЫКМЫШ стригун, стригунок; кырыкмыш тай *см.* кырыкмыш; ◇ кырыкмыш суган лук-стригунок.

КЫРЫКТЫРУ *понуд. от* кырку I велеть (поручать, заставлять) стричь, подстригать, подстричь; стричься, подстричься (*напр. у парикмахера*); *см.* ещё кыркыту

КЫРЫЛМА обточка.

КЫРЫЛУ I *страд. от* кыру I 1) соскабливаться; 2) стираться; кырылып беткән истёртый, потёртый; 3) натираться (*напр. о мозолях на ноге*).

КЫРЫЛУ II *возвр.-страд. от* кыру II 1) умирать, вымирать, гибнуть (*во множестве*); 2) *перен.* быть перебитым (убитым, разбитым); быть разгромленным (*о войсках противника*); 3) разбиться, ломаться, сломаться (*напр. о стёклах окон*); 4) *см.* кәэф: кәэф китү.

КЫРЫЛЫШ избиение, сеча, бойня; мор.

КЫРЫЛЫШУ 1) *взаимн.-совм. от* кырылу IIдохнуть, вымирать, вымереть (*напр. о насекомых — во множестве*); 2) быть убитыми (перебитыми) в сражении (*о многих*); 3) *перен. разг.* переругаться, перессориться, рассориться (*друг с другом*); разругаться, поскандалить между собой.

КЫРЫН косо, боком, бочком; набок, набекрень; кырын карау а) смотреть косо, коситься; б) отнестись недружелюбно; кырын күз белән искоса; кырын эш кривда; кырын яту а) накрениться набок (*о предмете*); б) лежать на боку; в) *перен.* бездельничать, развалиться и лежать, ничего не деля; кырын ятучы лежебока; кырын эш кырык елдан соң да беленер *посл.* кривда и через сорок лет вскроется; шила в мешке не утаишь; кырын утырсаң да туры сөйлә погов. хотя и седишь криво, но говори прямо.

КЫРЫНАЙТУ *понуд. от* кырынаю кренить, накренить, накренять (*напр. судно*).

КЫРЫНАЮ крениться, накрениться, давать крен; кырынаеп китү резко

- накрениться,  
 КЫРЫНГАЛАУ *многокр. от кырыну.*  
 КЫРЫНГЫЧ бритвенный прибор (*безопасная бритва*); || бритвенный.  
 КЫРЫНДЫ *см. кырындык.*  
 КЫРЫНДЫК оскрёбок, оскрёбки; металл кырындыгы металлические стружки (опилки).  
 КЫРЫНДЫРТУ *см. кырындыру.*  
 КЫРЫНДЫРУ *понуд. от кырыну.*  
 КЫРЫНЛАТУ *см. кырынайту.*  
 КЫРЫНЛАУ лечь на бок; кырынлап яту лежать на боку.  
 КЫРЫНТЫ(К) *см. кырындык.*  
 КЫРЫНУ *возвр. от кыру I* бриться, побриться; кырынып алу побриться; кырынып жибөрү *шутл.* побриться  
 КЫРЫН-ЯРЫН развалившись, накренившись.  
 КЫРЫП-СЕБЕРЕП дочиста, начисто.  
 КЫРЫП-ЖИМЕРЕП ломая и уничтожая всё на своём пути; напролом (*идти, ехать*).  
 КЫРЫС 1) крутой, строгий, суровый; || круто, строго, сурово; кырыс йөз суровое лицо; кырыс холыккы кеше человек крутого нрава; 2) *диал.* сердитый, возбуждённый; 3) горячий (*о лошади*); 4) *диал. см.* кыргый, кырагай.  
 КЫРЫСАЮ *см. кырыслану.*  
 КЫРЫСЛАНДЫРУ *понуд. от кырыслану*  
 КЫРЫСЛАНУ 1) горячиться; строго относиться, быть резким *с кем-л.*; 2) становится (стать) строгим, суровым, крутым (*по характеру*).  
 КЫРЫСЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от кырыслану.*  
 КЫРЫСЛЫК 1) резкость; 2) строгость, суровость, крутость нрава.  
 КЫРЫШУ I *взаимн.-совм. от кыру I,*  
 КЫРЫШУ II *взаимн.-совм. от кыру II.*  
 КЫСА оправа, обечайка, обвязка; обруч; рама, рамка (*портрета*); кысага утырту оправить, вставить в оправу; илэк кысасы обечайка сита.  
 КЫСАЛАТУ *понуд. от кысалау.*  
 КЫСАЛАУ оправлять, оправить; приделывать (приделать) оправу.  
 КЫСАЛЫ имеющий оправу (обечайку, обвязку, раму); рамочный; кысалы антенна рамочная антенна.  
 КЫСАН 1) узкий, тесный, сжатый; 2) *разг.* спешный (*о работе*).  
 КЫСАНАЙТУ *понуд. от кысанаю* делать (сделать) тесным, узким.  
 КЫСАНАЮ делаться (сделаться) тесным, узким.  
 КЫСАНЛАНУ *см. кысанаю.*  
 КЫСАНЛЫК 1) узость, теснота, сжатость; 2) *разг.* спешность; 3) *перен.* притеснение, иго.  
 КЫСКА 1) короткий; || коротко; кыска жеп короткая нитка; кулы кыска у него короткие руки; кыска йонлы короткошёрстый, короткошёрстный; кыска көпшәле мылтык (винтовка) короткоствольное ружьё, короткоствольная винтовка, карабин; кыска штан короткие штанишки; 2) краткий, сокращённый, лаконичный, сжатый; || кратко, сокращённо, лаконично, сжато; кыска фраза краткая фраза; иң кыска кратчайший; иң кыска вакытта в кратчайший срок; 3) кургузый (*об одежде*); куцый (*о хвосте*); кыска койрыккы короткохвостый, куцый; 4) непродолжительный, короткий (*о времени*); кыска көн короткий день; кыска вакытка ненадолго, на минутку; кыска вакытлы кратковременный, краткосрочный; кыска гомерле



недолговечный; кыска сроклы *см.* кыска вакытлы; кыска сәфәр непродолжительное путешествие, поездка; кыска тун полушубок;  $\diamond$  акылы кыска скудоумный, недалёкий; кыска дулкынлы *радио* коротковолновый; кыска ялганьш *эл.* короткое замыкание; кыска тоту а) держать в строгости; б) без проволочек, без откладывания; кыска ижек краткий слог (*в стихосложении*); кыска чалгы *с.-х.* бороздник.

КЫСКАЛАУ *многокр. от* кысу тискать, потискать, затискивать, затискать, надавливать, надавить; || тисканье, надавливание; кыскалап бетеру затискать.

КЫСКАЛАШТЫРУ *многокр. от* кыскалау изредка (иногда) тискать; немного толкать, потолкать.

КЫСКАЛЫК краткость;  $\diamond$  акыл кыскалыгы скудоумие, слабоумие.

КЫСКАРТМА сокращение; || сокращённый; кыскартмалар сокращения, аббревиатуры; кыскартма сүзләр сокращённые слова

КЫСКАРТМАЛЫ 1) сокращённый; 2) *мат.* сократимый; кыскартмалы вакланма сократимая дробь

КЫСКАРТТЫРУ *понуд. от* кыскарту

КЫСКАРТУ *понуд. от* кыскару 1) укорачивать, укоротить, урезать, урезать; || укорачивание, урезывание; 2) сокращать, сократить, выпускать, выпустить, опускать, опустить; || сокращение, опущение; кыскарту почмагы *мат.* угол сокращения; 3) коротать, скоротать (*время*).

КЫСКАРТЫЛМА *см.* кыскартма.

КЫСКАРТЫЛМАЛЫ *см.* кыскартмалы.

КЫСКАРТЫЛМАС: кыскартылмас вакланма *мат.* несократимая дробь.

КЫСКАРТЫЛУ *страд. от* кыскарту укорачиваться, укоротиться, сокращаться, сократиться; кыскартылган сүзләр сокращённые слова, сокращения, аббревиатуры.

КЫСКАРТЫРЛЫК *см.* кыскартмалы 2.

КЫСКАРУ 1) укорачиваться, укоротиться, становиться (стать) коротким; 2) сокращаться, сократиться, делаться (сделаться) кратким; 3) уменьшаться, уменьшиться, убавляться, убавиться; || уменьшение, убавление.

КЫСКАРУЧАН способный (имеющий свойство) сокращаться, укорачиваться.

КЫСКАРУЧАНЛЫК сократимость, способность сокращаться.

КЫСКАРЫШ *см.* кыскару.

КЫСКАСЫ словом, одним словом, короче говоря; озын сүзнец кыскасы короче говоря.

КЫСКАЧА 1) вкратце; кыскача гына эйткәндә говоря вкратце; 2) кратко, кратко, сокращённо; || краткий, сокращённый; кыскача аңлатма краткое выражение; кыскача курс краткий курс; кыскача тамгалау сокращённое обозначение.

КЫСКАЧАЛЫК краткость, сжатость, сокращённость.

КЫСҚЫЧ 1) щипцы (*для углей*); 2) клещи; 3) клешня; кысланың кысқычы клешни рака; 4) *тех.* зажим, скрепка.

КЫСЛА *зоол.* рак; || раковый, рачий

КЫСМАК: кысмакка алу *диал.* а) взять в оборот; б) нажать на кого-л.

КЫСМАУ *уст. этн.* тесьма, подвязка.

КЫСМЫР: кысмыр кеше *разг.* скряга.

КЫСРЫК тесный; тугой; || тесно (*о месте*); туго (*напр. со временем*).

КЫСРЫКЛАНУ *страд. от* кысрыклау вытесняться, вытесняться; || вытеснение.

КЫСРЫКЛАТУ *понуд. от* кысрыклау.

КЫСРЫКЛАУ 1) теснить, вытеснять, вытеснить; || вытеснение; кысрыклап тоту

ловить загоном, загонять; кысырклап чыгару вытеснить; 2) нажимать, нажать, налегать, налечь; стеснить, стеснить, припирать, припереть; || напор, нажим; стеснение, припирание.

КЫСРЫКЛАШУ *взаимн.-совм. от кысырклау*

КЫСРЫКЛЫК теснота.

КЫСТАЛУ 1) *страд. от кыстау*; 2) *перен.* чувствовать (почувствовать) потребность; захотеть исполнить естественную потребность, желать оправиться.

КЫСТАТТЫРУ *понуд. от кыстату.*

КЫСТАТУ *понуд. от кыстау* заставлять (заставить) упрашивать (во время еды); жеманиться; церемониться (в гостях).

КЫСТАТУЧАН любящий, чтобы его упрашивали (во время еды); жеманный, церемонный (в гостях).

КЫСТАТУЧАНЛЫК жеманность, церемонность (в гостях).

КЫСТАУ 1) упрашивать, уговаривать (*гостя*); || настойчивое упрашивание; 2) побуждать, принуждать; торопить, подгонять (в работе).

КЫСТАУЛЫ спешный, срочный; надобный, нужный; кыстаулы эш спешное дело.

КЫСТАШУ *взаимн.-совм. от кыстау* 1.

КЫСТЫБЫЙ 1) *кул.* кыстыбий (*разновидность пирога с открытыми, незащищенными краями, начинённого тонким слоем каши или картофельным пюре*); 2) *перен. см.* тыкшынучы.

КЫСТЫРГЫЧ 1) зажим, скрепа, скрепка; || зажимный; кыстыргыч винт зажимный винт; 2) прищепка (для белья); 3) тиски; 4) клемма; ◇ кыстыргыч тугым шина; чэч кыстыргыч приколка для волос

КЫСТЫРТУ *понуд. от кыстыру.*

КЫСТЫРУ 1) вкладывать, вложить, всовывать, всунуть, засовывать, засунуть; затыкать, заткнуть; прижимать, прижать; || вкладывание, всовывание, засовывание; затыкание; прижимание; 2) прищемлять, прищемить, защемлять, защемить; скреплять, скрепить; || прищемление, защемление; скрепление; кулны кыстыру прищемить руку; 3) прессовать; тискать, тиснуть; || прессование; тисканье; 4) вставить (*слово*); бросать (*реплики*); сүз кыстыру вернуть словечко; 5) подоткнуть (*полы*); ◇ салпы якка салам кыстыру говорить комплименты (*букв.* подложить солону под слабую сторону).

КЫСТЫРЫЛУ *страд. от кыстыру.*

КЫСТЫРЫНУ подоткнуть (*полы*).

КЫСТЫРЫШУ *взаимн.-совм. от кыстыру*

КЫСУ 1) жать, зажимать, зажать, сжимать, сжать; нажимать, нажать, прижимать, прижать; пожимать, пожать; || зажим, нажим; нажимание, прижимание; пожатие (*руки*); кул кысу а) пожать руку; б) рукопожатие; кысып бэйлэу затынуть (*туго*); кысып тору жать; кысып тыгызланган сжатый, сдавленный, придавленный; кысып тыгызлау сжинать; утрамбовывать; уплотнять; күкрәккә кысу прижать к груди; кысып чыгару а) выжимать, выдавливать; б) выкачивать, откачивать (*напр. воду*); кысып алу схватить; 2) защемить, прищемить; тискать, тиснуть, стискивать, стиснуть; || защемление, прищемление; тисканье, стискивание; кыса башлау затискать; 3) теснить, стеснять, затеснить, потеснить, притеснять, притеснить; || стеснение, притеснение; 4) давить, придавливать, придавить, надавливать, надавить, сдавливать, сдавить; стягивать, стянуть; || давление, придавливание, сдавливание; стягивание; кысып үтерү задавить, придавить; 5) тиранить,

угнетать, преследовать; || гонение, преследование, угнетение, гнёт; 6) затирать, затереть, ущемлять, ущемить; || ущемление; 7) зажмуривать, зажмурить; мигать, мигнуть, моргать, моргнуть, прищуривать, прищурить, подмигивать, подмигнуть; || зажмуривание; моргание, прищуривание, подмигивание; күз кысу прищуривать глаз; подмигивать; ◇ жилкә кысу пожать плечами,

КЫСЫК 1) узкий; || узко; кысык күз узкие глаза; 2) сжатый, прижатый, сдавленный, тесный; || сжато, тесно.

КЫСЫКЛЫК узость (*напр. щели*); теснота.

КЫСЫЛМАУЧАН 1) *физ.* несжимаемый; 2) *см.* катнашмаучан

КЫСЫЛМАУЧАНЛЫК *физ.* несжимаемость.

КЫСЫЛУ *страд.-возвр. от кысу* 1) жаться, прижаться, прижиматься; сжиматься, сжаться; || сжатие; кысылмый торган несжимаемый; кысылу деформациясе *физ.* деформация сжатия; 2) прищемляться, прищемиться, сдавливаясь; бармак кысылды палец прищемило; 3) тесниться, потесниться; 4) *перен.* стесняться; || стеснение; кысыла төшегез эле, зинһар потеснитесь, пожалуйста; кысылып утыру а) сидеть в тесноте; б) *перен.* сидеть стесняясь; 5) втискиваться, втиснуться, проникать, проникнуть куда-л. (*в тесноте*); кысылып керү а) втиснуться; б) *перен. неодобр.* втереться куда-л.; 6) застревать, застрячь; тешкә кысылу застрячь в зубах (*напр. о мясе*); кысылып калу застрячь, завязнуть (*напр. о топоре в чурбане*); 7) *неодобр.* соваться, вмешиваться, вмешаться; сүзгә кысылу вмешаться в разговор; арага кысылу соваться (совать нос, вмешиваться) в отношения молодых; кысылмаган жире юк он везде суётся, до всего ему дело; 8) давить (*о беде*); сжиматься (*о болезненном ощущении*); күкрәгем кысыла (кыса) давит в груди; 9) стесняться, ограничиваться; || стеснение, ограничение; 10) *перен.* скупиться, жаться; *см. ещё* саранлану; 11) *перен.* испытывать стеснение (нужду, нехватку), быть в затруднении; бу арада акчага бик кысылдык в эти дни у нас туго было с деньгами; хәзер бернәрсәдән дә кысылмыйбыз теперь мы ни в чём не нуждаемся.

КЫСЫЛУЧАН 1) *физ.* сжимаемый; 2) *см.* тыкшынучан.

КЫСЫЛУЧАНЛЫК 1) *физ.* сжимаемость; 2) *см.* тыкшынучанлык.

КЫСЫЛУЧЫ *см.* тыкшынучы.

КЫСЫЛЫШ 1) сжатие; 2) вмешательство.

КЫСЫЛЫШУ *взаимн.-совм. от кысылу тесниться (о многих).*

КЫСЫМ *спорт.* жим.

КЫСЫНКЫ 1) тесный, стеснённый; || тесно, стеснённо; 2) *мат.* острый, остроугольный; косой; кысынкы почмак острый угол; кысынкы өчпочмак остроугольный треугольник; 3) *перен.* стеснённый (*в материальном отношении*); кысынкы яшәү жить стеснённо (*бедно*)

КЫСЫНКЫЛАНУ *прям., перен.* стать тесным (тугим, стеснённым).

КЫСЫНКЫЛЫК 1) теснота, давка; 2) *перен.* гнёт; кысынкылык күрү терпеть гнёт, страдать; 3) *перен.* нехватки, недостаток, стеснённость (*напр. в деньгах*); кысынкылыкка төшү оказаться в затруднении (*в стеснённом положении*).

КЫСЫНКЫПОЧМАКЛЫ: кысынкыпочмаклы өчпочмак остроугольный треугольник.

КЫСЫП 1) туго, натуго (*напр. завязать*); 2) крепко (*напр. обнять*).

КЫСЫР 1) яловая, нестельная; нежерёбая; || нетель; кысыр калу ояловеть, остаться яловой; кысыр мал (терлек) яловый скот; кысыр сыер нестельная

корова; кысыр тана нетель; кысыр бия нежерёбая кобыла; 2) *прям., перен.* бесплодный, холостой, пустой; не приносящий плодов, неплодоносящий; кысыр чэчэк пустоцвет; ◊кысыр аш постный (вегетарианский) суп по-татарски; кысыр болыт не дождевые облака; кысыр көеккә көю горевать по пустякам; кысыр жир залежные земли.

КЫСЫРЛЫК яловость, нестельность.

КЫСЫРЫК *см.* кысыр.

КЫСЫШУ *взаимн.-совм. от* кысу жать (пожать) друг другу (*руки*).

КЫТАЙ 1) китаец; кытай хатын-кызы китаянка; 2) Китай; || китайский; кытай чэе китайский чай; кытайны өйрәнү китаеведение, синология; кытайны өйрәнүче китаист, китаевед, синолог; ◊ кытай алмасы китайка (*яблоки*); кытай карасы тушь; кытай чикләвеге арахис

КЫТАЙЛЫ житель Китая.

КЫТАЙЧА по-китайски; || китайский.

КЫТАЙЧАЛАТЫП *см.* кытайча.

КЫТАКЛАУ кудахтать, раскудахтаться; || кудахтанье.

КЫТАТ парча, китайский шёлк; || парчовый.

КЫТКЫЛДАУ 1) клекотать (*об орле*); || клёкот; 2) кудахтать (*о курице*); || кудахтанье; кыткылдарга тотыну, кыткылдый башлау закудахтать; 3) *перен.* хохотать, смеяться; || хохот, смех; кыткылдап көлү раскатисто смеяться.

КЫТКЫЛДАШУ *взаимн. от* кыткылдау 1) кудахтать (*о многих курах*); 2) *перен.* хохотать (*о многих*).

КЫТКЫЛДЫК хохотушка, хохотунья; хохотун-

КЫТ-КЫТЫЙК *звукоподр. кудахтанью курицы*

КЫТЛАУ *см.* кытнау,

КЫТЛЫК 1) неурожай, засуха, недород; голод; || неурожайный, засушливый; голодный; кытлык ел голодный год; руза-намаз туклыкта, иман качар кытлыкта *посл.* молитвы и посты — при сытости, но во время голода не до молитв; не до жиру, быть бы живу; 2) *перен.* нехватка, дефицит чего-л., острая нужда в чём-л.

КЫТЛЫКЛЫ: кытлыклы еллар голодные годы.

КЫТНАУ квохтать (*о курице*).

КЫТНАШУ *взаимн. от* кытнау кудахтать (*о многих курах*).

КЫТЫК щекотка (*ощущение, вызываемое щекотанием*); кытык килү испытывать щекотку; аның кытыгы килми он не боится щекотки; кытыгым килә мне щекотно; кытык китерү вызывать щекотку.

КЫТЫКЛАНДЫРУ *см.* кытыклау.

КЫТЫКЛАНУ *страд. от* кытыклау 1) подвергаться щекотанию; 2) быть щекотливым; || щекотливость.

КЫТЫКЛАНУЧАН щекотливый, боящийся щекотки.

КЫТЫКЛАНУЧАНЛЫК щекотливость, боязнь щекотки.

КЫТЫКЛАТУ *понуд. от* кытыклау допускать щекотать себя.

КЫТЫКЛАУ щекотать; || щекотание; кытыклап алу пощекотать; кытыклап көлдерү заставить засмеяться, щекоча.

КЫТЫКЛАУЧАН щекочущий, любящий щекотать (*напр. в мифологии — леший*).

КЫТЫКЛАУЧЫ щекочущий.

КЫТЫКЛАШУ *взаимн.-совм. от* кытыклау щекотать друг друга, щекотаться.

КЫТЫКЛЫ *см.* кытыкланучан.

КЫТЫКЧАН *см.* кытыкланучан.

КЫТЫР шероховатость; ◊ телдәге кытырлар *анат.* сосочки на языке.

КЫТЫРДАТУ *понуд. от кытырдау; см. кетердәтү.*

КЫТЫРДАУ *см. кетердәү.*

КЫТЫР-КЫТЫР *звукоподр. царапанию скребущейся мышцы.*

КЫТЫРЛЫ *см. кытыршы; өсте кытырлы күн шероховатая кожа.*

КЫТЫРЛЫ-КЫТЫРЛЫ *шершавый, шероховатый.*

КЫТЫРШЫ *шероховатый, шершавый; неровный, негладкий, корявый; заскорузлый, загрубелый; ♦кытыршы кәгазь шагренъ (переплётная).*

КЫТЫРШЫЛАНДЫРУ *понуд. от кытыршылану делать (сделать) шершавым, шероховатым.*

КЫТЫРШЫЛАНУ *становиться (стать) шершавым, шероховатым.*

КЫТЫРШЫЛАТУ *см. кытыршыланды-РУ-*

КЫТЫРШЫЛЫК 1) *шершавость, шероховатость; 2) перен. неровность, шероховатость, изъян (стиля); трения (в работе)*

КЫЧКЫРГАЛАУ *многокр. от кычкыру покрикивать.*

КЫЧКЫРТУ *понуд. от кычкыру 1) заставлять (заставить) кричать, орать; позволять (допускать) кричать (на себя); 2) трубить; гудеть, свистеть, давать (дать) сигнал; || гудение; пионер быргы кычкырта пионер трубит в горн; 3) неодобр. играть так себе (напр. на гармонии), пиликать.*

КЫЧКЫРУ 1) *кричать, крикнуть, закричать; выкрикивать, выкрикнуть; || крик; вскрик; окрик; кычкырып кую вскрикнуть; кычкырып уздыру перекричать; кычкырып жибәрү внезапно закричать, крикнуть; 2) неодобр. орать, вопить; гаркать; || вопль; 3) бляеть (об овце, козе); || бляение; 4) каркать (о вороне); || карканье; 5) редко мычать (о корове); мычание; б) петь (о петухе); || пение; 7) звать; || зов; мин сиңа кычкырдым, син килмәдең я тебя звал, а ты не пришёл; ♦ кычкырып елау реветь, ревя реветь; рыдать, плакать навзрыд; кычкырып елап жибәрү зарыдать; кычкырып көлү громко смеяться, хохотать; кычкырып сөйләүчән горлан, горластый; кычкырып торган кричащий, вопиющий (о факте); кычкырып тору а) кричать (какое-то время); б) выдавать себя; кычкырып уку читать вслух; кычкырып елау голосить.*

КЫЧКЫРУЧАН *крикливый, любящий покрикивать.*

КЫЧКЫРЫК *крик, выкрик.*

КЫЧКЫРЫНУ *возвр. от кычкыру 1) кричать, покрикивать, прикрикивать, прикрикнуть на кого-л.; || крик, окрик, выкрик, прикрикивание; 2) раскричаться, орать, шуметь, нашуметь, ругаться громко; расшуметься; распетушиться (понапрасну).*

КЫЧКЫРЫШ 1) *ссора, спор, крик, галдёж; перебранка, дразги, перепалка; 2) раздор, разлад.*

КЫЧКЫРЫШУ *совм. от кычкыру ссориться, спорить, перессориться, поссориться, разругаться, раскричаться, шуметь, расшуметься; кричать (орать) друг на друга; кычкырышырга яратучан заядлый спорщик; скандальный человек*

КЫЧУ 1. *экзема; чесотка; болячки, ранки, язвы (при чесотке, экземе); авыруның тәннен кычу баскан тело больного поражено экземой (чесоткой); 2. см. кычыту 1; тәннем кычий тело чешется; ♦ кычу үләннәре бот. ворсянковые.*

КЫЧУЛАНУ *страд. от кычулау покрываться (покрыться) болячками.*

КЫЧУЛАУ 1) *см. кычулану; 2) чесаться, зудеть, свербеть; || зуд.*

КЫЧУЛЫ *чесоточный, с чесоткой; с болячками от экземы.*

КЫЧЫНДЫРУ *понуд. от кычыну.*

КЫЧЫНМА *см. корчаңгы.*

КЫЧЫНУ чесаться, почёсываться.

КЫЧЫТКАН крапива; || крапивный; сукур кычиткан глухая крапива; киндер кычитканы сибирская крапива; кычиткан чагуы крапивный ожог; ◇ кычиткан бизгәге *мед.* крапивная лихорадка, крапивница; кычиткан ефәге *бот.* повилика; кычиткан кынасы *бот. см.* кына I; кычиткан күбәләге крапивница (*бабочка*); кычиткан чыпчыгы а) крапивник (*птица*); б) *говорится о беспокойном, неусидчивом, суетливом человеке.*

КЫЧЫТКАНЛЫК крапивник, заросли крапивы.

КЫЧЫТКЫ зуд; экзема; *см. ещё* кычу.

КЫЧЫТТЫРУ *см.* кычыту.

КЫЧЫТУ 1) чесаться, зудеть, свербеть; зуд, свербёж; кычыту авыруы *разг.* экзема; 2) першить (*в горле*).

КЫЧЫТУЛЫ зудящий.

КЫШ зима; || зимний; кыш көне в зимний день, зимой; кыш уртасы середина зимы; кыш үткәру а) перезимовать, зимовать, зазимовать; б) зимовка; кыш чыгу перезимовать; ◇ кыш арпасы ячмень шестирядный; кыш бабай дед-мороз.

КЫШКАЧЫДАМЛЫ *с.-х.* зимостойкий.

КЫШКАЧЫДАМЛЫЛЫК *с.-х.* зимостойкость.

КЫШКЫ зимний; кышкы кием зимняя одежда; кышкы жепшек зимняя оттепель; кышкы көн зимний день; кышкы юл зимняя дорога; кышкы салкыннарга чыдам зимостойкий.

КЫШКЫЛЫК зимний, предназначенный на зиму.

КЫШЛАВЫК зимовье.

КЫШЛАК кишлак; || кишлачный; кышлак советы кишлачный совет.

КЫШЛАТУ *понуд. от* кышлау.

КЫШЛАУ зимовать, перезимовать, зазимовать, прозимовать; || зимовка; кышлау чыгу *см.* кыш: кыш чыгу.

КЫШЛАУЧЫ зимовщик.

КЫШЛЫЙ зимой. в зимнее время.

КЫШЛЫК зимний, достаточный на зиму; годный к зиме; предназначенный для зимы, запасённый на зиму; ◇ кышлыкка чыдам зимостойкий; кышлык игеннәр озимые хлеба, озимые.

КЫШЛЫКЛЫ *разг.* зимостойкий; кышлыклы сортлар зимостойкие сорта.

КЫШТЫРДАУ шуршать, шелестеть; || шорох, шуршание, шелест; кыштырды башлау, кыштырдарга тотыну зашуршать, зашелестеть; кыштырдау тавышы шелест, шорох.

КЫШТЫРДАШУ шуршать, шелестеть (*напр. о листьях*); || шелест, шорох.

КЫШТЫР-КЫШТЫР *звукоподр. шуршанию, шороху, шелесту чего-л.*

КЫШЫН зимой, зимою.

КЫШЫН-КӨЗЕН зимой и осенью, зиму и осень.

КЫШЫН-ЯЗЫН зимой и весной.

КЫШЫН-ЖӘЕН зимой и летом, зиму и лето.

КЫЮ I резать наискось (наискосок); отсека́ть (отсе́чь) с краю; срезывать (срезать, срезать) верхушку *или* вкось; стёсывать (стесать, скалывать, сколоть) с краю (*напр. топором*); срубать (срубить) с краю *или* отрубать (отрубить) часть *чего-л.* (*напр. саблей*); кыеп ташлау отрезать, отсе́чь, отрубить (*и бросить*); ◇ жан кыю загубить душу, убить *или* погубить человека.

КЫЮ II сметь, осмеливаться, осмелиться; дерзать, дерзнуть, отваживаться, отважиться; побороть стеснение (неловкость).

- КЫЮ Ш 1) смелый, лихой, отважный, храбрый, удалой, бесстрашный; 2) дерзкий, беззастенчивый; шустрый, бойкий, решительный.
- КЫЮЛАНДЫРУ *понуд. от* кыюлану ободрять, ободрить, приободрять, приободрить; || ободрение, приободрение.
- КЫЮЛАНУ 1) осмеливаться, осмелиться, отлаживаться, отважиться, дерзать, дерзнуть; 2) становиться, стать смелым, храбрым; храбриться, расхрабриться; смелеть, осмелеть; побороть стеснение; кыюлана төшү осмелеть; кыюлана бару постепенно смелеть; кыюланып китү вдруг стать смелым, храбрым, осмелеть.
- КЫЮЛАШУ *см.* кыюлану 2.
- КЫЮЛЫК смелость, отвага, удаль, удальство; дерзновение, дерзость, решимость; кыюлык белән смело, решительно; кыюлык күрсәтү а) дерзнуть, отважиться; б) показать решимость, отвагу; кыюлык итү а) сметь; б) *см.* кыюлык күрсәтү; кыюлык житү посметь, дерзнуть, отважиться.
- КЫЮСЫЗ 1) нерешительный, застенчивый; 2) робкий.
- КЫЮСЫЗЛАНДЫРУ *понуд. от* кыюсызлану.
- КЫЮСЫЗЛАНУ 1) становиться, стать застенчивым, нерешительным; 2) становиться, стать робким.
- КЫЮСЫЗЛЫК 1) нерешительность, застенчивость; 2) робость.
- КЫЯ скала; || скалистый; кыя тау скалистая гора, скала; кыя таш скала, утёс; кыя ташлы скалистый.
- КЫЯК 1) осока; кыяк үләне острец, осока; 2) лист злака, злаковых растений; кыяк жибәрү *см.* кыяклану; ◇ суган кыягы перо лука; кыяк тешләү а) прятаться, укрываться; б) молчать
- КЫЯКЛАНУ *с.-х.* образование листьев у злаковых растений *или* перьев у лука, чеснока.
- КЫЯКЛЫ *с.-х.* злаковый; кыяклы үсемлекләр злаковые растения; кыяклы ашлыклар злаки, хлебные злаки; озын сабаклы кыяклылар злаки верховые; кыска сабаклы кыяклылар злаки низовые.
- КЫЯКЛЫК место, заросшее осокой.
- КЫЯЛАШ *диал.* наискось, наискосок.
- КЫЯЛЫ скалистый; кыялы ярлар скалистые берега.
- КЫЯЛЫК 1) наклонность, наклон, наклонное положение; 2) крутой склон, скалистое место.
- КЫЯМӘТ 1) *уст. рел.* воскресение из мёртвых; светопреставление; судный день; кыямәт көне день страшного суда и воскресения из мёртвых; 2) *перен.* столпотворение, суматоха, переполох, смятение; ◇ кыямәттә никогда.
- КЫЯР огурец; || огуречный; тозлы кыяр суы огуречный рассол; кыяр орлыгы огуречные семена; ◇ кыяр үләне *бот.* бурачник.
- КЫЯРАК *разг.* болезненный желвак; железа (*обычно в паху*)
- КЫЯР-КЫЙМАС нерешительно, стеснительно, застенчиво.
- КЫЯРЛАНУ завязываться (завязаться) в огуречный плод; || образование завязей огурцов.
- КЫЯРЛЫ огуречный; с огурцом.
- КЫЯС *уст. книжн.* аналогия, сравнение, сопоставление, подобие; кыяс итү сравнить, сопоставить.
- КЫЯСИ *уст. книжн.* сравнительный, сопоставительный.
- КЫЯФӘТ 1) внешний вид, наружность, очертание; 2) выражение лица, облик, лицо; 3) *неодобр.* физиономия
- КЫЯФӘТЛЕ 1) благообразный, довольно приятный (*на лицо*); 2) имеющий какой-

л. вид; олы кыяфэтле имеющий солидный вид.

КЫЯФЭТЛЕЛЕК благообразность.

КЫЯФЭТНАМӘ уст. гадательная книга.

КЫЯФЭТСЕЗ безобразный, некрасивый.

КЫЯФЭТСЕЗЛЕК безобразность.

КЫЯФЭТСЕЗЛЭНДЕРҮ понуд. от кыяфэтсезләнү обезображивать, обезобразить;  
|| обезображивание.

КЫЯФЭТСЕЗЛӘНҮ 1) терять вид; становиться, стать безобразным (некрасивым);  
2) разг. эвф. делать что-л. непристойное.

КЫЖЫРАУ разг. хотеть, желать, стремиться к чему-л. (заранее предвкушая или подготавливая себя внутренне).

КЫҢГЫР 1) кривой, искривлённый; 2) перен. неправый; кыңгыр эш кырык елдан соң да беленә посл. кривда и через сорок лет раскроется; как верёвочке не виться, а кончику быть; 3) набок, набекрень; бүрекне кыңгыр салу надеть шапку набекрень; заломить шапку набок.

КЫҢГЫРАЙТУ понуд. от кыңгыраю 1) заломить, надеть набекрень (шапку); 2) завалить набок (напр. сани).

КЫҢГЫРАУ колокол; колокольчик; || колокольный; кыңгырау тавышы колокольный звон; кыңгырау кагучы звонарь (в церкви); кечкенә кыңгырау колокольчик; ◇ кыңгырау чәчәк бот. колокольчик.

КЫҢГЫРАЮ валиться (завалиться) набок.

КЮВЕТ кювет.

КЮВЕТКА фото кюветка.

КӘБАБ книжн. уст. кебаб, шашлык,

КӘБАБХАНӘ уст. книжн. шашлычная,

КӘБАБЧЫ книжн. шашлычник, повар (жарящий мясо).

КӘБЕН диал. см. никах

КӘБЕСТӘ бот. капуста; || капустной; кәбестә башы кочан (вилок) капусты; кәбестә күчәне кочерыжка капусты; ак кәбестә капуста белокочанная; азык (малазык) кәбестәсе капуста кормовая; башлы кәбестә капуста кочанная; кәбестә бөккәне (бәлеше) капустный пирог; кәбестә турау а) шинковать капусту; б) шинкование капусты; кәбестә шулпасы разг. см. щи; чәчәк(ле) кәбестә цветная капуста; бөдрә кәбестә брюссельская капуста; ◇ куян кәбестәсе бот. заячья капуста; кәбестә бете капустная тля; кәбестә корты личинка капустной бабочки-белянки; кәбестә күбәләге зоол. капустная бабочка, белянка, бабочка-капустница; кәбестә көясе капустная моль.

КӘБЕСТӘЛЕ с капустой (о супе), начинённый капустой (напр. о пироге).

КӘБИР уст. книжн. большой, великий; см. ещё зур 1, бөек 1.

КӘБИСӘ: кәбисә ел високосный год.

КӘВЕШ кавуши (национальные мягкие кожаные калоши, башмачки).

КӘВЕШЧЕ башмачник (шьющий национальную обувь кавуши, башмачки).

КӘВЕШЧЕЛЕК занятие или профессия башмачника.

КӘВЕШЧӨН в кавушах.

КӘГАЗЬ 1) бумага, бумажка; || бумажный; бер бит кәгазь листок бумаги; кәгазь бөкләү а) фальцевать; б) фальцовка; кәгазь бөкләүче фальцовщик; кәгазь кисәге бумажонка, листочек бумаги; кәгазь капчык бумажный кулёк, пакетик; кәгазь промышленности бумажная промышленность; ташландык кәгазьләр макулатура; кәгазь төргәге рулон бумаги; кәгазь эчендәге билгеләр водяные знаки на бумаге; чистарту кәгазе наждачная бумага; язу кәгазе писчая бумага; кәгазь акча бумажные деньги; кәгазь акча чыгару эмиссия,



выпуск денежных знаков; кэгазь акча күбэю инфляция; 2) документы, бумаги; лист; башкару кэгазе *юр.* исполнительный лист; мактау кэгазе похвальный лист; чакыру кэгазе повестка; ◇ кэгазь боткасы бумажная волокита; кэгазь корты чернильная душа; бюрократ; карар кэгазьдэ генэ калды решение осталось на бумаге.

КЭГАЗЬЛЕ 1) с бумагой, содержащий бумагу; 2) бумажный; кэгазьле конденсатор бумажный конденсатор.

КЭГАЗЬЧЕЛЕК *неодобр.* бумажная волокита.

КЭГАЗЬЧЕЛЭР работники бумажной промышленности.

КЭГЪБӨ 1) *рел.* Кааба; 2) *перен.* предмет поклонения; ◇ кэгъбэ бодае *уст.* кукуруза.

КЭГҮ *фам.* выпивать, выпить, пропускать, пропустить, закладывать (заложить) немного

КЭЕГҮ *диал. см.* кэйләнү

КЭЕКТЕРҮ *разг. понуд. от* кэегү.

КЭЕФ настроение, расположение духа, самочувствие; наслаждение, удовольствие, хорошее (весёлое) расположение духа; кэефең ничек? как твоё самочувствие?; кэефен бозу испортить настроение *кому-л.*; кэеф бозылу испортиться — о настроении; кэеф килү повеселеть, прийти в хорошее настроение; кэеф китерү а) веселить, поднимать настроение; б) *перен.* выпивать немного (*спиртного*); кэефне китэрү а) *см.* кэефне жибэрү; б) возмутить; в) обидеть; кэеф китү а) испортиться — о настроении; б) возмутиться; в) обидеться; кэеф кору устроить увеселение; кэеф кырылу а) *см.* кэеф китү; б) рассердиться; кэефне жибэрү (кыру) портить настроение; нервировать; кэефе начар у него скверное настроение, он не в духе; кэеф юклык а) отсутствие настроения; б) *эф.* нездоровье

КЭЕФЛЕ 1) весёлый, имеющий хорошее настроение; в хорошем настроении; довольный; || весело; 2) *разг.* подвыпивший, слегка пьяный, навеселе

КЭЕФЛЕЛЕК хорошее настроение

КЭЕФЛЭНДЕРҮ *понуд. от* кэефләнү поднимать (поднять) настроение; веселить, развеселить; || поднятие *чьёго-л.* настроения.

КЭЕФЛЭНЭШҮ *взаимн.-совм. от* кэефләнү веселиться (о многих).

КЭЕФЛӘНҮ 1) веселиться, развеселиться, развлекаться, развлечься, наслаждаться; насладиться, блаженствовать; испытывать блаженство, удовольствие; кэефләнep алу повеселиться (*немного*); 2) *разг.* быть подвыпившим (слегка пьяным), быть навеселе

КЭЕФ-САФА наслаждение; блаженство; кэеф-сафа кылу наслаждаться, жить в своё удовольствие, блаженствовать; веселиться; кэеф-сафага бирелү загулять, предаться веселью (кутежу).

КЭЕФСЕЗ 1) не в духе, в плохом расположении духа, дурно настроенный, невесёлый, скучный, понурый; || невесело, скучно; 2) *перен.* недомогающий, немного нездоровый, не совсем здоровый

КЭЕФСЕЗЛЕК 1) дурное (плохое) настроение, отсутствие настроения; хандра, подавленность; 2) *перен.* недуг, плохое самочувствие.

КЭЕФСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* кэефсезләнү портить (испортить) настроение, расстраивать, расстроить.

КЭЕФСЕЗЛӘНҮ 1) приходиться (прийти) в плохое настроение, находиться (быть) не в настроении, находиться (быть) в дурном настроении, хандрить; 2) *перен.* заболеть, заболеть, захворать, недомогать; || заболевание, недомогание.

КӘӨФСЕЗЛӘНҮЧӘН беспокойный, беспокойный; капризный; нервный (*чаще о ребёнке*)

КӘЗ см. кәс

КӘЗ-КӘЗ: кәз-кәз басып йөрү ходить гоголем, ходить, гордо ступая

КӘЗӘКИ казакин, поддѣвка.

КӘЙ *разг.* 1) плохой, дрянной; 2) худой, хилый, слабый.

КӘЙЛӘ кайло, кайла; кәйлә сабы кайловище; кәйлә белән казу см. кәйләләү.

КӘЙЛӘЛӘҮ кайлить, копать кайлом; || копка кайлом.

КӘЙЛӘНҮ *разг.* ухудшаться, ухудшиться; худеть; см. *ещё* кәегү

КӘЙЛӘЧЕ кайловщик.

КӘЙТӘН басон; || басонный (*о шнуре*).

КӘЙФИЯТ *уст. книжн. см.* кәэф.

КӘККҮК *поэт.* кукушка; || кукушечий; кәккүк кычкыра кукушка кукует; см. *ещё* күке.

КӘК-КҮК *звукоподр.* кукованию кукушки ку-ку.

КӘКРЕ 1) кривой, не прямой, гнутый, согнутый; наклонный; || криво, вкривь; наклонно; кәкре аяклы кривоногий, колченогий; косолапый, криволапый (*о животных*); кәкре муенлы кривошей; кәкре сыйрак *разг. см.* кәкре аяклы; 2) *в разн. знач.* кривой; криволинейный; кәкре йөреш криволинейное движение; кәкре сызык кривая линия, кривая; йомык кәкре замкнутая кривая; кәкре (башлы) таяк клюшка, клюка; кәкре койрык а) хвост кольцом; б) *разг.* собака, собачка; кәкре куллы а) криворукий; б) нечистый на руку, воришка; ф кәкре каенга терәтү обмануть, провести, околпачить (*букв.* прислонить к кривой берёзке); һәркемнең бармагы үзенә таба кәкре *погов.* своя рубашка ближе к телу (*букв.* у всякого пальцы загнуты к себе).

КӘКРЕ-БӨКРЕ кривой, искривлённый; корявый; кәкре-бөкре агач корявое дерево; кәкре-бөкре сызыklar бесформенные линии, каракули, закорючки (*напр. нарисованные детьми*)

КӘКРЕЛЕК кривизна, кривость; наклонность; кәкрелек радиусы *мат.* радиус кривизны.

КӘКРЕЛЕКЛЕ *мат.* имеющий кривизну; наклонность; кәкрелекле кәкре кривая двойкой кривизны; даими кәкрелекле өсйөз поверхность постоянной кривизны.

КӘКРЕСЫЗЫКЛЫ *мат.* криволинейный; кәкресызыклы фигура криволинейная фигура.

КӘКРӘ: кәкрә үлән *бот. диал.* метлица полевая.

КӘКРӘЙГӘНЛЕК кривизна, искривлённость.

КӘКРӘЙТЕЛҮ *страд.* от кәкрәйтү.

КӘКРӘЙТҮ *понуд.* от кәкрәю кривить, искривлять, искривить, покривить, гнуть, сгибать, согнуть, делать (сделать) наклонным; || искривление, сгибание.

КӘКРӘЮ 1) кривиться, искривляться, искривиться, гнаться, погнуться, согнуться; || искривление; 2) *перен. прост.* умереть, сдохнуть, околеть; ◇ кәкрәеп бетү а) искривиться, покривиться совсем; б) сгорбиться, согнуться, ссутулиться (*от старости*); кәкрәеп беткән сгорбившийся, согбенный; кәкрәеп китү а) искривиться, согнуться (*вдруз*); б) кривиться, идти криво, дугообразно (*вдоль, по длине*); кәкрәеп калу а) остаться кривым, загнутым; б) стать сутулым (*от чего-л.*).

КӘЛАМ *уст. книжн.* слово, речь, изречение.

КӘЛИГӘ: кәлигә шалкан *диал. см.* торма: төче торма.

КӘЛИМӘ *уст.* слово; см. сүз; бер кәлимә сүз әйтү *разг.* сказать (промолвить)

слово.

КЭЛТЭ ящерица; || ящеричный; кэлтэ еланы ящерица; кэлтэ баласы ящерёнок.

КЭЛЧӨК *диал.* чехонь (рыба).

КЭЛШӨ 1) молодые всходы хлебов; 2) подсед, отава (после первого покоса).

КЭЛӨВӨ калеве (сладкое кулинарное изделие у казанских татар); талкыш кэлэвэ  
разновидность калеве.

КЭЛЭПУШ тубетейка; чеплашка *пренебр.*

КЭЛЭПУШЛЕК материал на тубетейку (годный на тубетейку).

КЭЛЭШ 1) невеста, сговорённая девушка; кэлэш сайлау а) выбирать невесту; б) выбор невесты; кэлэш багу *этно.* смотрины; 2) молодая жена, молодуха, молодуха; кэлэш алу а) жениться; б) женитьба.

КЭЛЭШЛЕ 1) имеющий невесту; 2) женатый (недавно)

КЭЛЖЕМӨ 1) лепёшка из картофельного пюре; пудинг картофельный; 2) *перен.* изделие низкого качества; дрянь, брак; бэрэңге кэлжемэсе а) картофельная лепёшка; б) *перен.* плохая работа.

КЭМАЛ *уст.* совершённый, законченный; зрелый.

КЭМАЛӨТ *уст.* см. камиллек.

КЭМАНЧА 1) *уст.* смычок (*напр.* скрипки); 2) каманча (вид восточной скрипки)

КЭМИТ 1) *уст.* балаган; цирк; || цирковой; ат кэмите цирк (цирковое представление) дрессированных лошадей; кэмит күрсәтү смешить, показывать что-л. смешное; кэмит уйнаучы см. кэмитче; 2) *разг.* карусель; 3) *перен.* веселье, || весёлый, шуточный, || весело, шуточно; кэмит кеше комик, шут, шутник; 4) *перен.* комедия; бу нинди кэмит? что за комедия?; ♦кэмит курчагы петрушка.

КЭМИТЛЕК шутовство; бу кэмитлегенне ташла! брось свой шутовские выходки!

КЭМИТЧЕ комедиант, циркач.

КЭМИТЧӨН шутник, балагур.

КЭМШӘЙТҮ 1) см. кыйшайту; 2) стаптывать, стоптать (*обувь*); || стаптывание.

КЭМШӨЮ 1) см. кыйшаю; 2) быть стоптанным (*об обуви*).

КЭМӨ *диал.* см. көймә.

КЭМӨР кушак, узорчатый пояс

КЭН *уст.* книжн. рудник, шахта.

КЭНДИ *диал.* чашка, миска; ♦ аңа ике дөнья бер кэнди ему всё нипочём; ему и море по колено.

КЭНДИЛ см. кандил.

КЭНИЗЭК *уст.* 1) рабыня, невольница; служанка; 2) наложница, одалиска.

КЭНИЗЭКЛЕК *уст.* 1) положение рабыни (невольницы, служанки); 2) положение наложницы (одалиски).

КЭНТӘЙ 1) см. эт: ана эт; 2) бран. сука, шлюха; 3) *презр.* щенок.

КЭНТӘЙЛЕК подлость, низость.

КЭНТӘЙЛӨНҮ поступать, поступить подло (низко); бесстыдничать.

КЭНӨ: кэнэ уты (үләне) *бот.* клещевина.

КЭНӨФИ диван; кресло; канапе

КЭПЕРЕНҮ см. кәпәренү.

КЭП-КӘКРЕ совершенно кривой.

КЭПРӘШҮ *взаимн.-совм.* от кәпрәю.

КЭПРӘЙТҮ *понуд.* от кәпрәю.

КЭПРӘЮ важничать, заважничать, загордиться, зазнаваться, зазнаться, чваниться; || чванство, спесь кәпрәп йөрүче йөрүче см. кәпрәюче.

КЭПРӘЮЧЕ гордый, горделивый; || гордец.

- КЭПРЭЮЧЭН зазнайка.  
 КЭПЭРЕНДЕРҮ *понуд. от* кэпэренү.  
 КЭПЭРЕНҮ пыжиться.  
 КЭПЭРҮ *см.* кэпэренү.  
 КЭПЭЧ *см.* кэлэпүш, түбэтэй.  
 КЭРАМӨТ 1) *уст. рел.* чудо; чудесная сила; 2) *см.* кирэмэт.  
 КЭРАМӨТЛЕ 1) *уст. рел.* чудесный, чудотворный; имеющий чудодейственную силу; 2) *см.* кирэмэтле.  
 КЭРВАН караван; || караванный; кэрван юлы караванный путь; кэрван башы караванбаши, ведущий караван.  
 КЭРВАНСАРАЙ караван-сарай; подворье.  
 КЭРВАНСАРАЙЧЫ содержатель караван-сарая (подворья).  
 КЭРВАНЧЫ караванщик.  
 КЭРЕШКЭ *бот.* вика (*полевая*); || виковый.  
 КЭРЗИН корзина, корзинка, плетёнка, кошель.  
 КЭРЗИНКЭ корзинка (*плетёная*)  
 КЭРКЕДАН *уст. книжн. см.* кэркэдан.  
 КЭРКЕШ *см.* киндерэ.  
 КЭРКЭДАН носорог; *см.* ещэ борынмөгез.  
 КЭРЛЭ карлик; || карликовый; кэрлэ агачлар карликовые деревья.  
 КЭРЛЭЧ 1) карлик; 2) *бот.* молодило, очиток.  
 КЭРНИЗ карниз; подзор.  
 КЭРНИЗЛЕ имеющий карниз, с карнизом.  
 КЭРРЭ *уст., разг. см.* тапкыр, кат III, мэртэбэ I.  
 КЭРЧЕМЭ медовый шербет.  
 КЭРЭЗ сот, соты; || сотовый; кэрэз балы сотовый мёд.  
 КЭРЭЗЛЕ сотовый; кэрэзле бал сотовый мёд.  
 КЭРЭЗЛЭНҮ 1) *спец.* образование сотов; 2) становится (стать) сотовидным.  
 КЭРЭКЭ *см.* табан III: табан балык.  
 КЭС дёрн; || дерновый; кэс катламы слой дёрна, дерновый слой; кэс ябу (жэю, түшэү) покрыть дёрном, обдернить; кэс жэелгэн дерновый, обдернённый.  
 КЭСА 1) *уст. поэт.* чаша, бокал; 2) чашечка (*в виде полоскательницы*); 3) чашечка (*цветка*).  
 КЭСАФӨТ *уст. чаще бран.* беда, злосчастье, несчастье; *см.* гөнаһ: гөнаһ шомлыгы.  
 КЭСАФӨТЛЕ *уст. бран.* злосчастный, несчастный.  
 КЭСЕП 1) промысел, заработка; кэсеп итү, кэсеп белэн шөгылльлэнү промышлять *чем-л.*; 2) *разг.* профессия, ремесло, занятие; специальность; *см.* ещэ һөнэр; аның бернинди кэсебе юк он не имеет специальности; он не владеет никаким ремеслом.  
 КЭСЕПЛЭНҮ промышлять, зарабатывать на жизнь.  
 КЭСЕПСЕЗ не имеющий постоянной профессии (промысла, занятия); неквалифицированный.  
 КЭСЕПТЭШ *ирон.* коллега, товарищ по ремеслу (по промыслу).  
 КЭСЕПТЭШЛЕК: кэсептэшлек хэрэкэте *уст.* профессиональное движение.  
 КЭСЕПЧЕ 1) ремесленник; 2) *неодобр.* барышник.  
 КЭСЕПЧЕЛЕК 1) занятие промыслом; 2) *перен.* ремесленничество; ◇ кэсепчелек интереслары *уст.* профессиональные интересы; кэсепчелек хэрэкэте *уст.* профессиональное движение.  
 КЭСЕР *уст. мат.* 1) дробь; унлы кэсер *см.* вакланма: унарлы вакланма; 2) оста

ток (от деления).

КЭСЕРЛЕ *уст.* дробный; с остатком; кэсерле сан дробное число.

КЭСЕРСЕЗ *уст.* без дроби; без остатка; бу сан кэсерсез бүленэ это число делится без остатка.

КЭСЛЕ дернистый; дерновый (*слой*).

КЭСЛӘУ обдернить, задерновать, обкладывать (обложить) дёрном; || обдёрнивание.

КЭСРИ *уст.* дробный

КЭСТӘНӘ: кэстәнэ агачы *уст. бот.* каштан, каштановое дерево.

КЭСӘБӘ *уст. см.* кэсепчелек 1,

КӨСӘЛ *уст. книжн.* 1) *см.* авыру; 2) *бран. см.* ялкау.

КЭТЕРМӘЧ хрустящие сухари; блины, лепёшки (*жаренные в масле*).

КЭТМӘН *см.* китмән.

КЭТТӘ *разг. ирон.* 1) большой; лучший; 2) знатный, важный, влиятельный.

КЭТТӘЛЕК *разг.* величие, важность.

КЭТҮК 1) катушка; шпулька; бобина; || катушечный; шпулечный; кэтүк жеп катушечные нитки; 2) *физ., тех.* катушка; каток; индукция кэтүге индукционная катушка; 3) *перен.* человек маленького роста, низкорослый.

КӘФЕН саван; || саванный.

КӘФЕНЛЕ завёрнутый в саван (*о покойнике*).

КӘФЕНЛЕК белая материя, предназначенная для савана, саванный материал.

КӘФЕНЛӘТҮ *понуд. от* кәфенләү велеть (поручать) завёртывать (*покойника*) в саван.

КӘФЕНЛӘУ 1) одевать (одеть, закутывать, закутать, завернуть) покойника в саван; 2) *см.* жирләү

КӘФЕНСЕЗ без савана, не завёрнутый в саван (*о покойнике*).

КӘФИЛ *уст.* 1) порука; 2) поручитель, гарант; заверитель; кәфил булу быть поручителем *кого-л.*; ручаться, поручаться *за кого-л.*

КӘФИЛЛЕК порука, поручительство, ручательство, гарантия.

КӘЧЕРКӘ, КӘЧТЕРКӘ щетинка (*у младенцев*); кәчтеркә чыгару выводить щетинку (*со спины ребёнка*).

КӘШЕМИР кашемир (*материал*); || кашемировый

КӘШЕФ *уст. книжн. см.* ачыш; табу : уйлап табу.

КӘШИШ *уст. книжн.* священник; монах.

КӘШКӘЮ *разг.* выгибаться (выгнуться, загибаться, загнуться) кверху (*об одежде, обуви*).

КӘШФИЯТ *уст. см.* ачыш, табу : уйлап табу.

КӘШӘ: кәшә тамыр корневище.

КӘШӘКӘ 1) клюка, клюшка (*палка с крючковатым концом для игры в мяч, шары*); 2) *разг.* кий (*бильярдный*).

КӘҮСӘ ствол (*дерева*).

КӘҮСӘЛЕ имеющий ствол, со стволем.

КӘҮСӘР: кәүсәр суы *миф.* райский источник.

КӘЖӘ 1) коза; || козий; кәжә сөте козьё молоко; кәжә бәрәне (бәтие) козлёнок; кәжә тиресе козлиная; кәжә тәкәсе козёл; 2) *см.* кузла; ◇ кәжә уйнау играть в козла; кәжә калдыру оставить в дураках; кәжә калу остаться в дураках (*напр. в игре в карты*); кәжә билеты волчий билет (*букв.* козлиный билет); кәжә гәмбәсе *бот.* сморчок; кәжә имчәге (мәмие) *бот.* смолёвка белая; кәжә мөгезе *бот.* рожки, сладкие стручки; кәжә күне шевро, сафьян; кәжә сакалы а) козья борода, козлиная бородка; б) *бот.* козлотородник; кәжә тавышы

*разг.* козлетон, козлиный голос; *кэжэ гөле бот.* икотник серозелёный; *кэжэне кэбестэ сакларга кую пустить козла в огород.*

КӘЖӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* *от* кэжэләнү.

КӘЖӘЛӘНҮ *разг.* капризничать, артачиться, упорствовать, упрямиться; *кэжэләнеп китү заупрямиться.*

КӘЖӘНКӘ сени

КӘЖӘСАКАЛ *бот.* козелец, козлобородник.

КӘЖӘЧӨ по-козлиному; *кэжэчэ бакыру кричать по-козлиному; петь как козёл (о певцах).*

КӘЖҮЛ: кэжүл күн *разг.* козловая кожа.

КӘЖҮНКӘ 1) *ист.* казёнка (*магазин, где продавалась водка*); 2) *см.* кэжәнкә.

КӨБРӘ: көбрә агачы *бот.* каперсы

КӨБӘ *уст.* панцирь, кольчуга; || панцирный, кольчужный; көбә күлмәк панцирная рубашка.

КӨБӘК 1) цевьё, ложа; мылтык көбәге ложа ружья; 2) рукоять; чабагач көбәге рукоять цепа.

КӨДРӨ кудри, локоны; || завитый, кудрявый; курчавый; *см.* бөдрә; көдрә чәч кудри, кудрявые волосы; көдрә чәчле кудрявый, курчавый; ◇ көдрә кэбестә брюссельская капуста; көдрә тал плакучая ива.

КӨДРӘ-КӨДРӘ кудрявый (*напр. о волосах*).

КӨДРӘЛЕ имеющий кудри, С кудряшками, кудрявый, курчавый.

КӨДРӘЛЕК кудрявость, курчавость.

КӨДРӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* *от* көдрәләнү кудрявить, курчавить.

КӨДРӘЛӘНҮ *возвр.-страд.* *от* көдрәләү виться, делаться, сделаться кудрявым (курчавым), курчавиться, кудрявиться.

КӨДРӘЛӘТТЕРҮ *см.* көдрәләтү.

КӨДРӘЛӘТҮ *понуд.* *от.* көдрәләү завивать, завить, завиваться, завиться (*у парикмахера*); || завивка.

КӨДРӘЛӘҮ завивать, завить (*волосы*); || завивание, завивка.

КӨДРӘСЫМАН кудреватый.

КӨДРӘШ 1. кудрявый, мохнатый; || кудряшки, кудри; 2. пудель; ◇ көдрәш житен лён-кудряш.

КӨДРӘЮ *см.* кәпрәю

КӨЕ: бер көе так себе; шул көе так же, без изменений.

КӨЕК гарь, запах горелого, угарный запах; || горелый, угарный; көек исе запах гари; көек исе килә пахнет горелым; көек тәме бар имеет горелый вкус; ◇ адәм көеге обуза для людей; күз көеге *см.* адәм имгәге (көеге); тере көек, жан көеге жалкое существо.

КӨЕНДЕРҮ *понуд.* *от* көенү печалить, опечаливать, опечалить, причинить (причинить) скорбь; || опечаливание.

КӨЕНЕЧ горе, скорбь, печаль, кручина; көенечкә калдыру *см.* үкенеч: үкенечкә калдыру; көенечкә салу опечалить.

КӨЕНЕЧЛЕ скорбный, печальный; горемычный.

КӨЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* *от* көенү.

КӨЕНЧӨ в... виде; салкын көенчә в холодном виде; тере көенчә в живом виде; шул көенчә в таком виде; чи көенчә в сыром виде; баскан көенчә стоя; чилепешле көенчә всмятку; шушы көенчә в таком состоянии, в таком виде.

КӨЕНӨ *см.* көенчә.

КӨЕНҮ горевать, скорбеть, печалиться, терзаться, кручиниться, сокрушаться; || терзание, горе, печаль, кручина; көенеп утыру пригорюниться, сидеть

пригорюнившись.

КӨНҮЧӨН 1) склонный к печали (кручине, горести); 2) беспокойный, беспокоящийся по пустякам.

КӨНҮЧӨНЛЕК 1) склонность к печали; 2) беспокойный характер.

КӨЗ осень; || осенний; көз житге настала осень; көз көннәре осенние дни; кара көз чёрная осень (*после опадания листвы, до выпадения снега*); көз көне в осеннее время, осенью; көз көнөндөгө осенний; көз чөчөлгөн озимый; озимые; көз гамен яз уйла *погов.* готовь сани летом, а телегу зимой (*букв.* об осени думай весной).

КӨЗГЕ I осенний; озимый; көзге игеннәр *см.* ужым; көзге йон шерсть осенней стрижки; көзге печән сено осеннего покоса; ◇ көзге кыяр корнишон; көзге чебеш а) недоразвитый цыплёнок; б) заморыш; замухрышка.

КӨЗГЕ II 1) зеркало; || зеркальный; батынky көзгеләр вогнутые зеркала; кабарынky көзгеләр выпуклые зеркала; кабарынky-батынky көзгеләр выпукло-вогнутые зеркала; көзге пыяласының чите фацет зеркала; көзге өстәле подзеркальник; көзгегә карау смотреться в зеркало; көзге пыяласы зеркальное стекло; 2) *разг. см.* рентген.

КӨЗГЕДӨГЕЧӨ зеркальный; как в зеркале; көзгедөгечә сурәт *физ.* зеркальное изображение; көзгедөгечә чагылыш зеркальное отражение.

КӨЗГЕДӘЙ зеркальный, как зеркало (*напр. о глади озера*).

КӨЗГЕЛЕ зеркальный, с зеркалом; көзгеле шкаф зеркальный шкаф

КӨЗГЕЛЕКТӘ *диал. см.* көзлектә.

КӨЗГЕСЫМАН зеркальный; *см. ещё* ялтыравыклы; көзгесыман чуен зеркальный чугу́н.

КӨЗГЕСЫМАНЛЫК зеркальность

КӨЗГЕЧЕ зеркальщик, мастер по изготовлению зеркал.

КӨЗГЕЧЕК *уменьш. от* көзге II зеркальце.

КӨЗГЕЧӨ I по-осеннему; || осенний

КӨЗГЕЧӨ II зеркально; || зеркальный

КӨЗГӘРӘК к осени, ближе к осени

КӨЗЕН осенью, в осеннее время, в осеннюю пору.

КӨЗЛЕК *разг.* 1) предназначенный на осень; достаточный на осень; 2) осенний, озимый; көзлек арыш озимая рожь.

КӨЗЛЕКТӘ *см.* көзен.

КӨЗЛИ осенью; по осени, всю осень.

КӨЗЛӨТҮ оставлять (оставить) на осень; || оставление на осень.

КӨЗЛӘУ жить (прожить, пробыть, провести) осень.

КӨЗӘН I хорь, хорёк; || хорьковый; көзән тиресе хорьковая шкурка; сасы көзән хорёк; көзән тиресеннән из меха хорька, хорьковый.

КӨЗӘН II: көзән жыеру а) сводить, судорогами, корчить; б) судорога, конвульсия; көзән жыерулы судорожный

КӨЙ 1) *муз.* мотив, мелодия, напев; бию көе плясовая мелодия; көй биреп тору аккомпанировать (*певицу, танцору*); көйгә салучы настройщик; көйгә салыныш настройка; көй чыгару а) сочинять мелодию; б) подбирать мелодию *какой-л.* песни (*перебирая лады на гармонии, клавиши на пианино*); 2) лад, гармония, согласие; порядок; удобство, удобный случай; эшнең көе юк нет порядка в работе; работа не ладится; өе барның көе бар у кого есть дом, у того есть и порядок; тормышларының көе юк у них нет согласия в семье; көен бозу а) фальшивить в музыке; диссонировать; б) разладить, расстроить; көе бозылу разлаживаться, расстраиваться; көйгә килү а)

настраиваться (о музыкальном инструменте); б) ладиться, идти в лад (о работе); в) поддаваться уговорам, поддаваться воздействию, становиться покладистым; успокаиваться (напр. о ребенке); көйгэ китерү а) см. көйгэ салу; б) исправлять; көен көйләү подлаживаться; уговаривать, успокаивать (напр. ребёнка); көйгэ салу а) настраивать; б) перекладывать на музыку; в) налаживать (работу); көен табу а) см. көй чыгару 2; б) находить подход к кому-л.; в) успокаивать уговорами (лаской); улаживать; подлаживаться; көенэ тору угождать желаниям (капризам) кого-л.; 3) см. кәэф.

**КӨЙГЭ** см. көенчә; бер көйгэ тору жить так себе, ничего (по заведённому порядку, без особых изменений).

**КӨЙГӘК** см. көенүчән.

**КӨЙГӘЛӘК** см. көенүчән.

**КӨЙГӘН** палёный, сожжённый; горелый, жжённый, пригорелый, обгорелый, подгорелый; көйгән икмәк подгорелый хлеб; көйгән тәм, көйгән тәм керү отдавать пригорелым; көйгән урын опал.

**КӨЙДЕРГЕЧ** палящий, жгучий (напр. о лучах солнца); ◇ жан көйдергеч а) мучитель; б) см. көек: тере көек, жан көеге.

**КӨЙДЕРЕЛҮ** *страд от* көйдерү.

**КӨЙДЕРТҮ** *понуд. от* көйдерү выжигать, выжечь, обжигать, обжечь, прижигать, прижечь; палить, опалить, опалить.

**КӨЙДЕРҮ** 1) палить, опалить (напр. шерсть); обжигать, обжечь (палку); || паление; обжигание; йон көйдерү палить шерсть; таякның очын көйдерү обжигать конец палки; 2) прожигать (прожечь, повредить) вещь (напр. огнём или утюгом); 3) обжигать, обжечь (тело); || обжигание; тәнне ялкын көйдереп алды пламенем обожгло тело; 4) пережаривать, пережарить; печь (испечь, жарить, поджарить, обжаривать, обжарить) до пригорания; || пережаривание; бэрәңгене көйдерә төшү жарить картофель до пригорания; ипине көйдергәнсең хлеб у тебя пригорел; 5) жечь, палить; кояш рәхимсез көйдерә солнце жжёт нещадно; 6) выжигать, выжечь; кояш ашлыкларны көйдерде солнцем выжгло посевы; 7) жечь, жечься; кычыткан шәрә тәнне көйдереп ала крапива жжёт голое тело; ◇ жан көйдерү мучить; гыйшык утында көйдерү заставлять страдать в муках любви.

**КӨЙЛЕ** 1) мелодичный, благозвучный, гармоничный, гармонический; 2) рифмованный; көйле хикя рифмованный рассказ; 3) исправный, настроенный (об инструментах); 4) ладный, согласный, хороший, подходящий, тактичный (о человеке); || хорошо, ладно, в лад; эшләр бик көйле бара работа<sup>0</sup> идёт хорошо; 5) тихий, некапризный, спокойный (о ребёнке).

**КӨЙЛӨГЕЧ** регулятор; автоматик көйлөгеч автоматический регулятор.

**КӨЙЛӘНГӘН** настроенный, налаженный.

**КӨЙЛӘНГӘНЛЕК** настроенность, налаженность.

**КӨЙЛӘНЕШ** настройка, строй (в музыке).

**КӨЙЛӘНҮ** 1) *страд. от* көйләү подлаживаться, подладиться к чему-л.; 2) муз. быть настроенным, настраиваться, настроиться (о музыкальном инструменте); 3) быть удобным, прилаженным, улаженным, ладиться, налаживаться, наладиться (о работе); 4) быть урегулированным (устроенным, установленным); устраиваться, устроиться; устанавливаться, установиться; 5) успокаиваться, успокоиться (о ребёнке); 6) перен. поддаваться (поддаться) уговорам, становиться (стать) покладистым.

**КӨЙЛӘП** нараспев; көйләп уку читать нараспев; көйләп сөйләү говорить



речитативом.

КӨЙЛӨП-ЧӨЙЛӨП *прост. неодобр.* уговорами, лестью.

КӨЙЛӨП-ЖАЙЛАП уговором, ласками.

КӨЙЛӨТҮ *понуд. от* көйләү.

КӨЙЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* көйләү.

КӨЙЛӨҮ 1) напевать, напеть, распевать, петь; || напев, напевание; пение; көйләп бала тирбәтү убаюкивать (укачивать) ребёнка (*под песню*); 2) читать нараспев; || чтение нараспев; 3) *муз.* настраивать, настроить (*напр. музыкальный инструмент*); || настройка, настраивание; тупас көйләү грубая настройка; 4) прилаживать, приладить, налаживать, наладить, подлаживать, подладить, улаживать, уладить; || налаживание, прилаживание, улаживание; көйләп бирү а) настроить (*для кого-либо*); б) устроить (*для кого-л.*); көйләп кую настроить, наладить, уладить; көйләп жибәрү а) запеть, начать подпевать про себя; б) быстро наладить, устроить; завести (*напр. машину*); 5) *тех.* регулировать, отрегулировать; || регулирование; наладка; б) утешать, утешить, успокаивать, успокоить (*ребёнка*); || утешение, успокаивание; 7) уговаривать, уговорить, склонять, склонить *кого-л. к чему-л.*; || уговаривание; берсен көйләп, икенчесен сөйләп ышандыр одного лестью, другого уговором обнадёжь (*о разном подходе к людям*); 8) править, направлять, направить (*напр. бритву*).

КӨЙЛӨҮЧЕ 1) *муз.* настройщик; 2) регулировщик.

КӨЙМӨ 1) лодка, шлюпка, ялик, бот, чёлн, ковчег; || лодочный, шлюпочный; су асты көймәсе подводная лодка; *см. ецё* каек; 2) арка, свод; шатёр (*крыши*); || арочный, сводчатый; мич көймәсе свод печи; көймә түбә арочная крыша; 3) кибитка; карета (*у повозок, экипажей и саней*); 4) *тех.* кожух; ◊ көймә комга терәлү *в разн. знач.* сесть на мель; төпсез көймәгә утырту посадить в бездонную лодку; посадить в галошу.

КӨЙМӨЛЕ арочный, сводчатый; || со сводом; көймәле арба кибитка, повозка; фазтон; көймәле носилка паланкин; көймәле чана возок, крытые сани.

КӨЙМӨЧЕ лодочник, перевозчик.

КӨЙМӨЧЕК лодочка, лодчонка.

КӨЙМӨЧЕЛЕК 1) лодочное производство; 2) профессия лодочника (перевозчика).

КӨЙМӨЧЫГЫШ *разг.* перевоз, место перевоза (*через реку*).

КӨЙРӘТЕЛҮ *страд. от* көйрәтү.

КӨЙРӘТҮ *понуд. от* көйрәү разжигать, разжечь; раскуривать, раскурить; || разжигание; раскуривание; көйрәтеп алу прикурить; көйрәтә башлау, көйрәтергә керешү, көйрәтеп жибәрү закурить; көйрәтеп тору курить, дымить.

КӨЙРӘҮ 1) загораться, загореться, тлеть, тлеться, куриться; || тление, горение (*медленное*); көйрәп бетү дотлеть; 2) иссыхать, иссохнуть, гореть (*о растениях, деревьях*); || высыхание, иссыхание, горение.

КӨЙСЕЗ 1) без мелодии, без мотива; || немелодичный; 2) диссонирующий, негармоничный, ненастроенный (*о музыкальном инструменте*); 3) неудобный; неладный; эш көйсез дело не ладится; 4) *перен.* беспокойный, капризный (*о детях*); *см. ецё* кәефсез.

КӨЙСЕЗЛЕК 1) немелодичность, немелодичность, негармоничность (*напр. песни*); расстроенность (*напр. инструмента*); 2) неудобство, неудобность (*напр. для работы*); 3) *перен.* каприз, прихоть (*напр. ребёнка*)

КӨЙСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* көйсезләнү.

КӨЙСЕЗЛЭНҮ 1) беспокоиться, капризничать, расстраиваться, расстроиться; нервничать; || капризничанье (*чаще о ребенке*); көйсезлэнэ башлау закапризничать; көйсезлэнep тору капризничать; быть не в духе; 2) разлаживаться, разладиться, расстраиваться, расстроиться, портиться, испортиться, не ладиться; || разлад, расстройство (*о машинах, инструментах и о работе*); көйсезлэнep китү а) закапризничать, стать капризным; б) разладиться, расстроиться (*о делах*); гармун көйсезлэнгэн гармонь испорчена.

КӨЙСЕЗЛЭНҮЧЭН капризный; прихотливый.

КӨЙСЕЗЛӨҮ 1) беспокоить *кого-л.*, мешать *кому-л.*; 2) нервировать, расстраивать *кого-л.*; 3) расстраивать, расстроить, портить, испортить *что-л.*

КӨЛ зола; пепел; || зольный, пепельный; көл матдэлэр зольные вещества; көл итү *в разн. знач.* испепелить; растереть в порошок; көлен күккэ очыру разбить в пух и в прах; көл савыты пепельница; *см. ещё* көллек; көл селтесе щёлок; көл суы *см.* селте; көл төсле пепельно-серый; көл чүплеге место, куда выносят золу (*из печки*); көлгэ эйлэнү превратиться в пепел; көлгэ эйлэндерү превратить в пепел; ◇ карама көленэ утырту обмануть, поставить в затруднительное положение; посадить в галошу.

КӨЛБИКЭ *книжн. фольк.* Золушка.

КӨЛТЭЛӨҮ *многокр. от* көлү посмеиваться; высмеивать, подшучивать, подтрунивать (*иногда*); || высмеивание, подшучивание, подтрунивание.

КӨЛДЕРГЕЧ смешной, смехотворный, вызывающий смех; потешный; || шутник остряк; комик; адәм (кеше) көлдергеч людям на смех, смешно, смехотворно; ◇ көлдергеч газ *хим.* веселящий газ.

КӨЛДЕРЕРЛЕК комичный, веселящий, смешной, смехотворный.

КӨЛДЕРТҮ *понуд. от* көлдерү.

КӨЛДЕРҮ смешить, рассмешить, насмешить, посмешить, заставлять (заставить) смеяться, вызывать (вызвать) смех; потешать, потешить, веселить, развеселить, забавлять, забавить; адәм көлдереп йөрү смешить людей; быть посмешищем; көлдереп алу рассмешить, посмешить (*немного*); көлдерэ торган *см.* көлдергеч.

КӨЛЕМСЕРӨҮ улыбаться, улыбнуться, усмехаться, усмехнуться, ухмыляться, ухмыльнуться; || улыбка, усмешка, ухмылка; көлемсерэп кую улыбнуться, усмехнуться, ухмыльнуться; көлемсерэп алу улыбаться, усмехаться, ухмыляться (*в данное время*).

КӨЛЕМСӨР *см.* көлэч.

КӨЛЕНЕЧ *см.* көлке-

КӨЛЕНЕЧЛЕ *см.* көлке

КӨЛЕШ смех (*всеобщий*).

КӨЛЕШҮ *взаимн.-совм. от* көлү 1) смеяться, рассмеяться (*о многих*); 2) пересмеиваться; көлешеп алу посмеяться (*немного*)

КӨЛКЕ 1) смех, потеха, умора; смешок; || смешной, смехотворный, комичный, забавный; адәм көлкесе булу быть посмешищем; адәм (кеше) көлкесенэ калу стать посмешищем; көлкегэ алу принять в шутку; көлке булу а) быть смешным, забавным, комичным; б) *см.* көлкегэ калу; көлке итеп күрсэту представить в смешном виде; көлкегэ калдыру высмеивать, осмеивать, поднимать на смех; ставить в смешное положение; көлкегэ калу оказаться в смешном положении; стать посмешищем; көлке табу забавляться; менэ көлке дисэң көлке! вот потеха, так потеха!; бүре картайса, этлэр көлкесе була имеш говорят, что над старым волком собаки смеются; көлкегэ

эйлэндерү превращать в смех, обращать в шутку; 2) юмор; || юмористический; көлке бүлгеге отдел юмора (*напр. в журналах*); көлке номерлары сатирические номера; көлке эдэбияты юмор.

КӨЛКЕЛЕ смешной, смехотворный, комичный, потешный, забавный; || смешно, смехотворно, комично, потешно, забавно; көлкеле вакыйга смешная история; көлкеле хикэя юмористический рассказ.

КӨЛЛЕ I содержащий золу; || подзолистый.

КӨЛЛЕ II *уст.* каждый, всякий (*из них*).

КӨЛЛЕК 1) пепельница; 2) шесток (*у печи*); *тех.* зольник; 3) *см.* көл: көл чүплеге.

КӨЛЛЕЛЕК зольность.

КӨЛЛЭНДЕРҮ *понуд.* от көлләнү 1) золить; || золение; || зольный, золильный; 2) испепелять, испепелить, превращать, превратить в золу (в пепел); || испепеление, превращение в золу (в пепел).

КӨЛЛЭНҮ 1) *возвр.-страд.* от көллэү; 2) испепеляться, испепелиться, превращаться, превратиться в золу (в пепел); || превращение в золу (в пепел); ◇ көллэнгән тире золёная кожа.

КӨЛЛӘҮ золить; || золение; || зольный, золильный; көлләү чаны зольный чан, ЗОЛЬНИК.

КӨЛСУ подзолистый (*о почве*).

КӨЛСЫМАН пепельный.

КӨЛТӨ сноп; көлтә бэйләү вязать снопы; көлтә ташу возить снопы; көлтә өю складывать, скирдовать снопы; көлтә бирүче подающий снопы на барабан; көлтә арбасы фура, рыдван; көлтә бавы свясло, перевясло, обвязка; көлтә бэйлэгеч сноповязалка.

КӨЛТЭЛЭНҮ *возвр.-страд.* от көлтәлэү.

КӨЛТЭЛӘҮ сноповать, связывать (связать) в снопы; || сноповка, связывание в снопы; ◇ көлтәләп ташу перевозить снопами (в снопах).

КӨЛЧЕЛ подзол; || подзольный; подзолистый.

КӨЛЧЕЛЛЭНҮ *страд.* от көлчеллэү.

КӨЛЧЕЛЛӘҮ подзоливать, делать (сделать) подзолистым.

КӨЛЧӨ булочки, лепёшки (*в древности печённые в золе*)

КӨЛӘР-КӨЛМӘС чуть улыбающийся, готовый рассмеяться.

КӨЛӘЧ весёлый, улыбающийся; приветливый, ласковый, радушный; көләч йөз весёлое лицо, улыбающееся лицо; көләч күзләр весёлые глаза.

КӨЛӘЧЛЕК весёлость, ласковость; приветливость, радушие.

КӨЛҮ 1) смеяться, засмеяться, рассмеяться; || смех; кеткелдәп көлү *см.* хихылдап көлү; көлә башлау засмеяться, захохотать; көлеп йөрү а) ходить посмеиваясь; б) относиться наплевательски; көләсе килү захотеть посмеяться; көләсене китерү вызывать смех, смешить; көлеп кую *однокр.* усмехнуться, улыбнуться; кыткылдап көлү заливаться раскатистым смехом; хахылдап (шаркылдап) көлү а) хохотать; б) хохот; хихылдап көлү а) хихикать; б) хихиканье; көләрсен дә, еларсың да и смех и горе; и смех и слёзы; көлүдән тыелу удержаться от смеха; көлеп жибәрү засмеяться, рассмеяться (*вдруг*); 2) глумиться *над кем-л.*; подтрунивать, трунить; насмехаться, усмехаться, издеваться, потешаться *над кем-чем-л.*; || глумление, подтрунивание, насмешка, усмешка, издевательство; ачы көлү злая усмешка; көлеп алу *однокр.* а) посмеяться немного; б) потешаться некоторое время *над кем-л.*; кешедән көлү насмехаться над кем-либо; кешедән көлэргә яратучан насмешник; көлеп сурәтлэү (сөйлэү) расписать (рассказать) в комических красках; көлеп үткэрү превратить в смех,

посмеяться и только (*напр. в ответ на злые шутки*).

КӨЛҮЧӨН: кешедән көлүчән имеющий привычку насмеяться (глумиться, подтрунивать) над другими.

КӨМЕРӨЮ *диал.* сгибаться, согнуться, приседать, присесть (*во время борьбы*).

КӨМЕШ серебро; || серебряный; көмеш акча серебряная монета; көмеш алкалар серебряные серьги (подвески); ак көмеш белое серебро; кара көмеш чёрное серебро; көмеш йөгертелгән серебрённый, покрытый серебром; көмеш йөгертү, көмешкә ману серебрить, покрывать серебром; көмеш төсле серебристый; похожий на серебро; саф көмеш чистое серебро; ◇ көмеш сәрви *бот.* кедр белый; көмеш чыңлы тавыш серебряный голос; сүзең көмеш булса да, тик торуың алтын *погов. уст.* слово — серебро, молчание — золото.

КӨМЕШКӘ *разг.* самогон; || самогонный

КӨМЕШКӘЧЕ *разг.* самогонщик.

КӨМЕШЛЕ 1) серебряный; көмешле руда серебряная руда; 2) сереброносный, с серебром, содержащий серебро.

КӨМЕШЛЕК: өч тиен көмешлек грошовый, копеечный (*никчёмный*).

КӨМЕШЛӘНҮ *возвр.-страд.* от көмешләү серебриться, блестеть серебром.

КӨМЕШЛӘТЕЛҮ *страд.* от көмешләтү.

КӨМЕШЛӘТҮ *понуд.* от көмешләү велеть (поручать, отдавать) серебрить, посеребрить.

КӨМЕШЛӘҮ серебрить, посеребрить; || серебрение.

КӨМЕШСЫМАН серебристый.

КӨМЕШСЫМАНЛЫК серебристость.

КӨМЕШТӘЙ серебристый, белый, седой (*чаще о волосах*).

КӨМЕШЧЕ серебряных дел мастер (*ювелир-серебряник*).

КӨМЕШЧЕЛЕК занятие (профессия) мастера серебряных дел; ювелирное дело

КӨМӘН *уст.* беременность; көмәнәнә кадәм төшкән беременную женщину сглазили.

КӨМӘНЛЕ *эвф.* беременная (*женицина*); *см. ещё* авырлы.

КӨН 1) день; денёк, денёчек; яз көне весной; жәй көне летом; көз көне осенью; кыш көне зимой; бер көнне однажды, в один прекрасный день; килгән көнне в день приезда; в день прихода; көн аралаш *см.* көнаралаш; көн буе *см.* көнозын; көне буе кайда йөрдең? где ты был весь день?; көн дә *см.* көн саен; көннәрдән бер көнне в один прекрасный день; однажды, некогда, в некоторое время, когда-то; көн саен ежедневно, повседневно, каждый день; день-деньской; көн саен булган (була торган) обыденный, повседневный, ежедневный; көн тигезлеге равенство; көн тәртибе порядок дня; көн уртасы *см.* төш: төш вакыты; көн уртасындагы кызулык полуденная жара; көн элгәре на один день раньше, заранее, днём раньше; көн элгәре әйтү предупредить заранее; туган көн день рождения, именины; шул көнне тогда, в тот день; үткән көн *см.* кичә; үткән көнге *см.* кичәге; 2) календарное число; день недели; бүген нинди көн? какое сегодня число?, сегодня какой день недели?; 3) *уст.* солнце; солнечный свет, солнечные лучи; солнцепёк; көн кыздыра солнце печёт; ашлыкны көнгә тарату сушить зерно на солнце; көн авышты время уже за полдень; көн ашау *см.* кояш: кояш ашау; көн бите солнцепёк (*или косогор, куда падают лучи солнца*); көн туу а) восход солнца; б) *перен.* рождение нового дня; көнгә уңу *см.* кояш: кояш алу; 4) *перен.* погода; бүген көн ничек? какая сегодня погода?; бүген көн берез сындырган сегодня немного потеплело; көн бозылу хмуриться, портиться —

о погоде; көн бозыклык ненастье; 5) *перен.* жизнь, житьё, житьё-бытьё; существование; көне бетү: аның көне бетте наступил его смертный час; көн итү (күрү) существовать, жить, кормиться; ул үз көнен үзе күрә башлады инде он уже начал жить самостоятельно; көн күрсәтмәү не давать житья; көн күрәм дисәң, иртә тор хочешь жить хорошо — вставай спозаранку; көнең шуңа калдымы? вот до чего ты дожил?; неужели ты до этого дожил?; көн үткәру а) провести день, провести время; б) *см.* көн итү (күрү); көннәрне бик күңелле үткәру очень весело проводить время; кешегә калган көнең — таң атмаган төнең *погов.* если останешься на иждивении у чужих — это равносильно ночи без рассвета; яхшыга көн юк, яманга үлем юк *погов.* хорошему нет житья, худому — смерти; динем өчен түгел, көнем өчен *погов.* не ради веры, а ради жизни; көнен күрсен, көлдә аунасын *погов.* пусть себе живёт, как хочет; ◊ көн кебек ачык ясно, как день; көнне көнгә ялгап бару сводить концы с концами (*букв.* соединять один день с другим); хезмәт (аш) көне а) будни, будничный (рабочий) день; б) трудодень; синең ничә көнең бар? сколько у тебя трудодней?

**КӨНАРАЛАШ** через день; көнаралаш килеп йөрү приходит (приезжать) через день

**КӨНБАГЫШ** 1) подсолнечник, подсолнух; || подсолнечный; көнбагыш мае подсолнечное масло; көнбагыш орлыгы семя подсолнечника; 2) семечки; көнбагыш ашамагыз! не грызите семечки!

**КӨНБАТЫШ** запад; || западный; Көнбатыш Европа а) Западная Европа; б) западноевропейский; көнбатыш илләр западные страны

**КӨНБАТЫШТАГЫ** западный, находящийся на западе

**КӨНБАТЫШЧЫ** западник, сторонник западничества.

**КӨНБАТЫШЧЫЛЫК** *лит.* западничество.

**КӨНГЕ** *поэт. редко* дневной.

**КӨНГЕРӨ** *зоол.* кенгуру; || кенгуровый; көнгерә тун шуба из меха кенгуру.

**КӨНДЕЗ** 1) днём, в дневное время; дневное время, день; көндез сәгать бердә в час дня; көндез чыра яндырып эзләсәң дә таба алмассың *погов.* днём с огнём не найдёшь; 2) *разг.* обед, обеденное время; көндездән башлап начиная с обеда; көндезгә туктау сделать перерыв на обед.

**КӨНДЕЗГЕ** 1. дневной; көндезге сеанс дневной сеанс; көндезге смена дневная смена; 2. *разг.* обед; || обеденный; көндезгене ашау кушать обед, полдничать; көндезге аш а) обед; б) обеденный; көндезге аш вакыты обеденное время.

**КӨНДЕЗГЕЛЕК** полдник.

**КӨНДЕЗЕН** днём, в дневное время.

**КӨНДӨГЕ** *разг.* обычный, обыденный, будничный, повседневный; көндәге вакытына килер он придёт в обычное для него время.

**КӨНДӨГЕДӘЙ:** һәр көндәгедәй *см.* көндәгечә.

**КӨНДӨГЕСЕН-КӨНГӨ** ежедневно; в тот же день; савылган сөтне көндәгесен-көнгә тапшырып бару сдавать надоенное молоко по дням надоя

**КӨНДӨГЕЧӨ** как обычно, как и всегда.

**КӨНДӨЛЕК** 1. 1) ежедневный, каждодневный, повседневный; обыденный, будничный; обычный; көндәлек киём будничная одежда; көндәлек кирәк-ярак обиход; көндәлек тормыш быт, будничная жизнь; шәһәр көндәлек төсен алган иде город приобрёл свой обычный вид; 2) текущий; көндәлек темаларга очерклар язу писать очерки на текущие темы; көндәлек вакыйгалар события дня, хроника; көндәлек вакыйгалар бүлеге отдел хроники; 3) обиходный, житейский; 2. дневник; көндәлек дәфтәре дневник;

көндөлек язып бару вести дневник.

КӨНДӨШ 1) *ист. этн.* соперница (*отношение одной жены к другой при многоженстве*); 2) *перен.* конкурент, соперник.

КӨНДӨШЛЕ 1) *ист. этн.* имеющая соперницу (*при многоженстве*); 2) *перен.* имеющий конкурента (соперника).

КӨНДӨШЛЕК 1) *ист. этн.* соперничество (*при многоженстве*); соперничество; || сопернический; 2) *перен.* конкуренция, соперничество; көндөшлек иту конкурировать, соперничать.

КӨНДӨШЛӨРЧӨ как соперники, как соперницы.

КӨНЕ-ТӨНЕ день и ночь, днём и ночью, денно и ночью; көне-төне яту дневать и ночевать.

КӨНКҮРЕШ быт, житьё, житьё-бытьё; || бытовой; көнкүрөш айберлөре бытовые изделия; көнкүрөш драмасы бытовая драма; ◇ көнкүрөш картинасы жанровая картина.

КӨНКҮРМӨШ *уст. см.* көнкүрөш

КӨНЛЕК 1) дневной, ежедневный; достаточный на день; ике көнлек эш работа на два дня; көнлек азык дневная пища, питание на день, дневной рацион; көнлек бирем дневная дача (порция); көнлек норма дневная норма; көнлек эшлөп чыгару дневная выработка; көнлек эш хагы дневная зарплата; 2) =дневный; өч көнлек трёхдневный.

КӨНЛЕКЛЕ подённый; көнлекле эш подённая работа.

КӨНЛЕКЛӨП подённо; || подённый; көнлеклөп эшлөү работать подённо; көнлеклөп эшлөнө торган подённый.

КӨНЛЕКЧЕ подёнщик.

КӨНЛЕКЧЕЛЕК подёнщина, подённая работа.

КӨНЛӨШӨРЛЕК 1) вызывающий зависть, достойный зависти; вызывающий ревность, достойный ревности; 2) завидный; || завидно.

КӨНЛӨШТӨРҮ *понуд. от* көнлөшү возбуждать (возбудить) ревность; заставлять, заставить ревновать (завидовать).

КӨНЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* көнлөү 1) ревновать, приревновать (*напр. жену*); || ревность; 2) завидовать друг другу, позавидовать кому-л.

КӨНЛӨШҮЧӨН ревнующий, ревнивец; *см. ещё* көнче.

КӨНЛӨШҮЧӨНЛЕК ревнивость, ревнивый характер.

КӨНЛӨҮ 1) ревновать, приревновать; ул хатынын көнли он ревнует свою жену; 2) завидовать, позавидовать.

КӨННЕКЕН-КӨНГӨ *см.* көндөгесен-көнгө

КӨННӨН-КӨН со дня на день; изо дня в день; с каждым днём (*всё более*); совет халкының тормыш хэле көннөн-көн яхшыра бара материальное положение советского народа улучшается с каждым днём.

КӨННӨН-КӨНГӨ *см.* көннөн-көн.

КӨНОЗЫН целый день, весь день, в течение всего дня

КӨН-ТӨН день и ночь, днём и ночью, денно и ночью.

КӨНЧЕ 1) ревнивец; || ревнивый; 2) завистник; || завистливый; ул бик көнче кеше а) он очень ревнив; б) он очень завистлив

КӨНЧЕЛ *см.* көнче.

КӨНЧЕЛЕК 1) ревность; 2) зависть, завистливость; аның көнчелеге килэ он завидует, его зависть берёт.

КӨНЧЕЛЕКЛЕ *см.* көнче.

КӨНЧЫГЫШ восток; || восточный; Ерак Көнчыгыш а) Дальний Восток; б) дальневосточный; Көнчыгыш иллөре страны Востока; көнчыгыш мäsьäläse

восточный вопрос; көнчыгыш илләрен өйрәнү а) изучать страны Востока; востоковедение, ориенталистика; б) востоковедный, востоковедческий; көнчыгыш илләрен өйрәнүче востоковед, ориенталист; Якын Көнчыгыш а) Ближний Восток; б) ближневосточный; Урта Көнчыгыш а) Средний Восток; б) средневосточный

КӨНЬЯК юг; || южный; Кыргызның көньяк яры Южный *берег* Крыма; көньяк юнәлеш южное направление; көньяк кешесе южанин.

КӨНЬЯК-КӨНБАТЫШ юго-запад; || юго-западный; көньяк-көнбатыш юнәлештә в юго-западном направлении.

КӨНЬЯК-КӨНЧЫГЫШ юго-восток; || юго-восточный.

КӨНЬЯКЛЫ южный; || южанин.

КӨНЬЯКЛЫЛАР южане.

КӨНЬЯКТАГЫ южный, находящийся «а юге».

КӨНЬЯШӨР подёнка (*мотылёк*).

КӨНҮЗӘК злободневный, актуальный, на злобу дня

КӨНЖЕТ *бот.* кунжут; || кунжутный; көнжет мае кунжутное масло.

КӨНЖӘЛӘ пучок взбитой шерсти, свиток (свёрток) шерсти, изготовленный для пряжи; *см. ещә* гөнжәлә.

КӨНЖӘЛӘДӘЙ лохматый; взлохмаченный (о *волосах*).

КӨПКӘ *диал.* утеплённый хлев (для *телят, овец, птиц*).

КӨПЧӘК 1) колесо; || колёсный; көпчәк мае колёсная мазь (*см. ещә* дегет); көпчәк теше спица; көпчәк эзе колея (*дороги*); 2) *тех.* маховик.

КӨПЧӘКЛЕ} колёсный,двигающийся на колёсах.

КӨПЧӘКЧЕ колесник (*мастер*).

КӨПШӘ 1) дуло; ствол (*напр. орудия*); 2) трубчатый стебель, ствол растения, дудка; 3) труба, трубка, трубочка; резин көпшә резиновая трубка; борма көпшә *тех.* змеевик; 4) *анат.* проток, сосуд, трубочка; үт көпшәсе жёлчный проток; бәвел көпшәсе мочеточник; ◇ аю көпшәсе *бот.* борёц жёлтый; көпшәгә китү *бот.* Уйти в стрелку (*напр. о луке*); көпшәгә утыру *бот.* трубкование; тәти көпшә *бот.* белоголовник; чуар көпшә *бот.* пестряк; шома көпшә *бот.* дягиль.

КӨПШӘК 1) дряблый, вялый (*не плотный*); 2) рыхлый, мягкий (о *почве, снеге*); 3) *перен.* дряблый, рыхлый (о *теле*).

КӨПШӘКЛЕК 1) дряблость, вялость (*не плотность*); 2) рыхлость (*напр. снега*); 3) *перен.* дряблость, рыхлость (*тела*).

КӨПШӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от көпшәкләнү рыхлить, разрыхлять, разрыхлить (*напр. почву*); || рыхление.

КӨПШӘКЛӘНҮ 1) вянуть, дрябнуть; 2) рыхлеть, разрыхляться, разрыхлиться (*напр. о почве*).

КӨПШӘЛЕ 1) трубчатый, полый, имеющий полый стебель; 2) =ствольный, =трубный; ике көпшәле двуствольный; су көпшәле казан *тех.* водотрубный котёл.

КӨПШӘЛЕК 1) место, где растут растения с полым стеблем; 2) трубчатость, полость.

КӨПШӘЛӘНҮ стеблевание, трубкование (*напр. злаков*).

КӨПШӘСЫМАН трубчатый; похожий на трубку; көпшәсыман өсйөз трубчатая поверхность.

КӨПШӘЧЕК 1) трубка, трубочка; 2) *бот.* полый стебелёк.

КӨПӘ-КӨНДЕЗ среди белого дня, средь бела дня.

КӨР 1) тучный, упитанный, откормленный, жирный, сытый (*напр. о скоте*); 2)

*перен.* бодрый; здоровый; храбрый; көр күнелле бодрый; 3) *перен.* богатый, материально обеспеченный, живущий в достатке; ◇ көр тавышлы имеющий зычный (сильный) голос.

КӨРД курд; || курдский; көрд теле курдский язык; көрд халкы курды.

КӨРЕ нитченка, нитчонка (*в ткацком станке*).

КӨРЕНДЕ торосы, льды, льдины.

КӨРЛЕК 1) точность, упитанность, откормленность, жирность, полнота; 2) *перен.* бодрость; здоровье; храбрость; 3) *перен.* богатство, материальная обеспеченность; көрлеккә түзмәгән — хурлыкка түзгән *погов.* кто с жиру бесится, тот потерпит позор.

КӨРМӘК: көрмәк тел а) заяка; б) заумный; бессмысленный (*о речи*),

КӨРМӘКЛӘНДЕРҮ *страд.* от көрмәкләнү заставлять, заставить заикаться.

КӨРМӘКЛӘНҮ заплетаться, терять, потерять способность говорить; теле көрмәкләнгән инде у него уже язык заплетается (*о пьяном*).

КӨРМӘКЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от көрмәкләү 1) хватать (схватить, брать, взять) друг друга за пояс (*в национальном виде борьбы*); бороться друг с другом; 2) *перен.* кататься, валяться, кувыркаться, играя (*о многих*); 3) устраивать (устроить) потасовку.

КӨРМӘКЛӘҮ *спорт.* хватать (схватить) за пояс; брать (взять) за пояс (*в национальном виде борьбы*); көрмәкләп алу *см.* көрмәкләү.

КӨРМӘЛҮ 1) завязываться, завязаться (*особым способом*); 2) заплетаться (*о языке*)

КӨРМӘЛҮЧӘН: аның теле көрмәлүчән у него часто язык заплетается.

КӨРМӘСЕЗ: көрмәсез чана сани без заднего упора,

КӨРМӘҮ: көрмәп бәйләү завязать особым узлом.

КӨРПӘ I отруби, высевки.

КӨРПӘ II подстилка; матрац; тюфяк.

КӨРПӘЛЕ: көрпәле он мука с отрубями, мука, имеющая много отрубей.

КӨРСЕНДЕРҮ *понуд.* от көрсенү

КӨРСЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от көрсенү

КӨРСЕНҮ вздыхать, вздохнуть; || вздох, вздыхание; тирән көрсенү глубоко вздыхать; көрсенеп кую *однокр.* вздохнуть тяжело.

КӨРСИ *уст.* 1) скамья (*служила партией в старых татарских медресе*); 2) *книжн.* кресло.

КӨРТ сугроб, занос (*снежный*); көрт басу занести снегом, намести сугроб.

КӨРТЛЕ с заносом, с сугробами.

КӨРТЛЕК зоол. тетерев; куропатка; || тетеревиный; куропачий; ана көртлек тетёрка; көртлек томшыгы тетеревиный клюв.

КӨРЧЕК *диал.* 1) граница; финиш; 2) *перен.* тупик; көрчеккә терәлү оказаться в тупике.

КӨРӘГӘ *диал.* маленькая кадка, кадушка (*для кумыса и т. п.*); *см.* ещё тәпән,

КӨРӘГӘЧЕ *уст.* кравчий.

КӨРӘЙГӘНЛЕК состояние упитанности (откормленности).

КӨРӘЙТЕЛГӘНЛЕК упитанность, откормленность.

КӨРӘЙТЕЛҮ *страд.* от көрәйтү откармливаться (*о скоте*)

КӨРӘЙТҮ *понуд.* от көрәю откармливать, откормить, подкармливать, подкормить, делать (сделать) жирным, упитанным; || откорм, откармливание, подкармливание

КӨРӘК 1) лопата, лопатка; агач көрәк деревянная лопата; тимер көрәк железная лопата, заступ; 2) *тех.* лопасть; ◇ көрәк аяклары лопатоногие (*моллюски*);



көрөк оны гарнцевый сбор; көрөк сакал окладистая борода.

КӨРӨЛҮ *страд.* от көрөү сгребаться, загребаться.

КӨРӨН 1) бурый; буровато-коричневый; көрөн аю бурый медведь; көрөн күмер бурый уголь; көрөн ат бурая лошадь; көрөн туфрак бурозём; көрөн төскө керү буреть, становится бурым; аксыл көрөн беж, бежевый; кара көрөн тёмно-коричневый, тёмно-бурый; кызыл көрөн красно-бурый; 2) *диал. см.* шәмэхә; көрөн кара *см.* шәмэхә: шәмэхә кара.

КӨРӨНЛӘНҮ буреть, побуреть.

КӨРӨНСҮ буроватый.

КӨРӨНСҮ-КАРА карий (о *глазах*); тёмно-каштановый (о *волосах*).

КӨРӨНСҮ-САРЫ буро-жёлтый.

КӨРӨТТЕРҮ *понуд.* от көрөтү.

КӨРӨТҮ *понуд.* от көрөү.

КӨРӨШ *в разн. знач.* борьба; азатлык көрөше освободительная борьба; сыйфат өчен көрөш борьба за качество; классик көрөш классическая борьба; татар көрөше татарская борьба (*национальный вид борьбы*); көрөшөп алу побороться; егылган көрөштән туймас *погов.* побеждённый не насытится борьбой.

КӨРӨШТЕРГӘЛӘҮ *многокр.* от көрөү

КӨРӨШТЕРҮ I *понуд.* от көрөшү I; сүз көрөштерү а) спорить; б) спор, полемика, пререкание.

КӨРӨШТЕРҮ II *см.* көрөштергәләү.

КӨРӨШТЕРҮЧЕ: сүз көрөштерүче спорщик.

КӨРӨШТӨШ боевой соратник, товарищ по борьбе; көрөштөш дуслар боевые товарищи.

КӨРӨШЧЕ *спорт.* 1) борец; боец; атлет; 2) *перен.* поборник; азатлык көрөшчесе поборник свободы.

КӨРӨШЧЕЛЕК занятие борьбой, борьба

КӨРӨШЧӨН способный к борьбе; воинствующий; воинственный.

КӨРӨШЧӨНЛЕК воинственность, способность к борьбе.

КӨРӨШҮ I *в разн. знач.* бороться, состязаться, сражаться против *кого-л. с кем-л.*; вести борьбу; || борьба; дошман белән көрөшү бороться с врагом.

КӨРӨШҮ II *взаимн.-совм.* от көрөү.

КӨРӨЮ 1) жиреть, разжиреть, тучнеть, потучнеть, откармливаться, откормиться (о *животных*); || ожирение, потучнение; 2) полнеть, пополнеть, поправляться, поправиться (о *человеке*); 3) бодриться, храбриться, подниматься, подняться, улучшаться, улучшить (*напр. о настроении*); ашагач күнел көрәеп китте после еды настроение поднялось; 4) *перен.* богатеть, разбогатеть; 5) *перен.* зазнаваться, зазнаться; || зазнайство.

КӨРӨҮ грести, разгребать, разгрести, сгребать, сгрести, отгребать, отгрести (*лопатой*); || разгребание, сгребание, отгребание; өй түбәсен көрөү сгребать (*снег*) с крыши; көрәп алу а) грести, выгребать немного (*напр. снег*); б) *перен.* загребать (*напр. деньги*); кар көрөү сгребать снег; көрәп ташлау сгрести, отгрести; көрәп чыгару выгрести; көрәп өю подгрести.

КӨРӨҮЧЕ: кар көрөүче машина снегоочистительная машина.

КӨРЖӘ *диал. bran.*: таз көржә паршивый; тиле көржә сумасшедший; дурак.

КӨСӘНҮ *уст.* 1) *см.* сорану; 2) *см.* өмет: өмет итү (баглау); ул эшләмәгә иренеп, ашамага көсәнеп йөри ему работать — лень, есть-пить — дай сюда.

КӨТЕК I куцый; кургузый, тупой.

КӨТЕК II: көтә-көтә көтек булу ожидая истомиться, отупеть (одуреть) от

усталости.

КӨТЕЛГЭН ожидаемый, жданный, желанный, желательный; көтелгэннэн дэ артык а) сверх ожидания; б) паче чаяния.

КӨТЕЛЭШ *научн.* ожидание; математик көтелеш математическое ожидание.

КӨТЕЛМЭГЭН нежданный, неожиданный, непредвиденный; көтелмэгэн очрак неожиданный случай; көтелмэгэн хэл неожиданный случай, сюрприз

КӨТЕЛМЭГЭНДӨ неожиданно, нежданно, вдруг

КӨТЕЛҮ I *страд.* от көтү I

КӨТЕЛҮ II *страд.* от көтү II пастись.

КӨТЕПХАНӨ *см.* китапханэ.

КӨТЕПХАНӨЧЕ *см.* китапханэче

КӨТМЭГЭН нежданный, неожиданный; көтмэгэн кунак нежданный гость; нич көтмэгэн жирдэн оттуда, откуда не ждали, откуда не возьмись.

КӨТМЭГЭНДӨ неожиданно, случайно, нежданно-негаданно, врасплох, как снег на голову.

КӨТТЕРҮ *понуд.* от көтү I заставлять (заставить) ждать себя.

КӨТЭРГЭ разг. займы, заимообразно, в долг; көтэргэ алынган взятый в долг.

КӨТЭЧӨККӨ *см.* көтэргэ.

КӨТҮ I 1) ждать, ожидать, подождать; || ожидание; дүрт күз белэн көтү ждаты с нетерпением; көтеп алу дожждаться (*долго ожидая*); көтеп алынган долгожданный; көтеп йөрү ждаты, ходить в ожидании *чего-л.*; көткэнэнэ ирешү дожждаться; көтеп утыру ждаты, ожидать, сидеть в ожидании *кого-чего-л.*; көтеп яту ждаты, ожидать, долго находиться в ожидании *кого-чего-л.*; 2) выжидать, дожидаться (*напр. удобного момента*); || выжидание; 3) повременить, потерпеть, погодить (*отложив на некоторое время*); көтеп тору а) поджидать, дожидаться, ждаты, ожидать; б) подождать, повременить, потерпеть (*немного*); 4) *перен.* желать, надеяться на *что-л.*; || желание, надежда; ◇ дөнъя көтү житы, существовать, зарабатывать на жизнь

КӨТҮ II пасти; || пастьба; бозау көтү пасти телят

КӨТҮ III 1) стадо; стая; косяк (*рыб*); отара (*овец*), гурт; көтү көтү пасти стадо; көтү кайту вакыты вечернее время, когда возвращается стадо; көтү эте овчарка; көтү өсте время пребывания скота на пастбище; көтүе белэн гуртом; көтүдэн аерылган куйны бүре ашый *погов.* баран, отбившийся от стада, угрождает в пасть волка; көтү ташлаган малны бүре алыр, ил ташлаган ирне гүр алыр *погов.* отбившегося от стада зарежет волк, отбившегося от родины возьмёт могила; 2) *перен.* множество, куча, масса; гурьба, группа, орава; өендэ бер көтү бала-чага у него дома куча ребятишек.

КӨТҮ-КӨТҮ стада; көтү-көтү колхоз маллары стада колхозного скота

КӨТҮЛЕК пастбище, выгон, выпас; көтүлектэ йөрү пастись (*о животных*); көтүлектэ симертелү нагуливать (*о скоте*).

КӨТҮЧЕ 1) пастух, чабан; табунщик; || пастуший; пастушеский; көтүче ярдэмчесе подпасок; ярдэмче (алмаш) көтүче пастух-напарник, сменный пастух; көтүче малай подпасок, пастушок, пастушонок; көтүче хатыны кич киенэ *погов.* жена пастуха принаряжается к вечеру (*т. е. к приходу мужа*); 2) водящий; тот, кто водит *или* ищет прячущихся (*в детских играх*); 3) *уст. книжн.* пастырь (*духовный*); ◇ көтүче инэсе *бот.* аистник; көтүче кубызы а) пастушеский рожок; б) *бот.* частуха обыкновенная; көтүче сумкасы а) сумка пастуха; б) *бот.* пастушья сумка.

КӨФЕР *уст. рел.* безбожие, неверие, ересь, богохульство; святотатство; көфер (сүз) сөйләү идти против бога, богохульничать.

КӨФЕРЛЭНҮ богохульничать, хулить, отрицать бога.

КӨФҮ *уст.* ровня, пара, чета; друг; көфү түгел не чета, не пара.

КӨФҮЛЕК *уст.* парность.

КӨЧ 1) сила; мочь, мощь, мощность, могущество; авырлык көче сила тяжести; бөтен көченә во всю силу, во всю мощь; берлектә көч в единстве — сила; ат көче *тех.* лошадиная сила; көч белән жиңү пересилить *кого-л.*; көчтә (көчләрә) бертигез равносильный; көч бетү (китү) терять силы, утрачивать силу; обессилеть; көченнән килү быть под силу; көч житкән кадәр по мере сил; көч житмәслек непосильный; көч житәрлек посильный, доступный; выполнимый; досягаемый; тарту көче сила тяги; көч кую а) трудиться, прикладывать усилия; б) прикладывать старания, стараться; көч салу *см.* көч кую; көч түгү трать силы, усилия; көч туплау (жыю) собраться с силами; передохнуть; набраться сил; сосредоточить, сконцентрировать силы; көч калмау выдыхаться, лишаться сил; көч килү приходится туго, приходится тяжело, не осилить; көчен киметү ослабить; көч сарыф итү *см.* көч түгү; көч сынау пробовать силы; көч житү осилить, быть в силах *что-л.* сделать, быть под силу, мочь; бу капчыкны күтәрергә синең көчен житми ты не сможешь поднять этот мешок; көч сынашу меряться силами; көч тапшыргыч *физ., тех.* а) ремённая передача; б) передатчик силы; көч үлчәве мера силы, дина; 2) усилие, энергия; 3) *эк.* силы, средства (*труда*); 4) *перен.* труд; үз көчем белән своим трудом; кеше көченнән файдалану а) пользоваться чужим трудом, эксплуатировать; б) эксплуатация; 5) *перен.* действие; көче булу оказывать действие (*напр. о лекарстве*); б) *воен.* силы, войска; кораллы көчләр вооружённые силы; 7) *юр.* правомочность, сила; приговор үз көчендә кала приговор остаётся в силе; бу карар көчен югалтты это постановление утратило свою силу; көчендә булу а) действовать (*о законе*); б) находиться в полной силе; ◇ көч беләк аеру распирать; көч белән шартлату насильственный взрыв; көч белән тартып алу а) отторгать; б) отторжение; көч үлчәгеч динаметр; Жирнең тартым көче сила притяжения Земли; башта ми булмаса, ике аякка көч килер *погов.* дурная голова ногам покоя не даёт.

КӨЧ-ДӘРТ *собр.*: көч-дәрт белән страстно, со страстью.

КӨЧЕК 1) щенок; көчек китерү щениться, ощениться; 2) *перен. бран.* щенок, сукин сын.

КӨЧЕНӘ: көченә керү *офиц.* входит в силу, входит в действие (*напр. о законе*).

КӨЧ-КУӘТ сила, мощь; бөтен көч-куәт белән со всей силой и мощью.

КӨЧКӘ чуть, насилу, еле-еле; едва; көчкә килеп життек мы насилу добрались; көчкә генә кое-как, едва.

КӨЧКӘ-КӨЧКӘ *см.* көчкә.

КӨЧЛЕ 1) сильный; || сильно; көчле рәвештә сильно; усиленно; көчле тәэсирле сильнодействующий; 2) мощный, могущественный, могучий; || мощно, могущественно; 3) крепкий, здоровый, дюжий; || крепко; көчле кеше силач, сильный человек; 4) бурный; || бурно; көчле яңгыр ливень; 5) тяжкий; хлесткий; ◇ тигезсез көчле тигезләмәләр *мат.* неравносильные уравнения.

КӨЧЛЕЛЕК сила, мощность, могущество.

КӨЧЛЕЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от көчлеләндерү.

КӨЧЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от көчлеләнү; *см.* ещә көчәйтү

КӨЧЛЕЛӘНЭШҮ *взаимн.* от көчлеләнү

КӨЧЛЕЛЭНҮ крепнуть, окрепнуть; становится (стать) сильным, становится (делаться, сделаться) мощным, могучим, обретать, обрести силу

КӨЧЛЭНҮ *страд.* от көчләнү.

КӨЧЛӨШҮ *взаимн.-совм. от көчлөү.*

КӨЧЛӨҮ 1) принуждать, принудить, понуждать, понудить, неволить, приневолить; || принуждение, понуждение; || принудительный; көчлөп алып китү увести насильно; Киемен көчлөп салдыру насильно стаскивать одежду; көчлөп алу захватить силой, отобрать, отнять; көчлөп бирү навязать, отдать насильно; көчлөп басып керү а) вломиться, вторгнуться; б) вторжение; көчлөп тагу навязать *кого-что-л.*; көчлөп тагылу навязаться; көчлөү белән насильственным путём; 2) насильничать, насиловать, изнасиловать; || насилие, изнасилование.

КӨЧЛӨҮЛЕ насильный, принудительный, насильственный.

КӨЧЛӨҮЧЕ насильник.

КӨЧСЕЗ 1) бессильный, не имеющий силы; слабый, слабосильный; || бессильно, слабо, не сильно; 2) немощный, хилый, тщедушный; 3) слабый, некрепкий, слабо действующий (*напр. о лекарстве*); ◇ көчсез ат кляча; женси көчсез импотент.

КӨЧСЕЗЛЕК 1) бессилие, слабость; расслабленность; 2) *мед.* астения; 3) *физиол.* импотенция, бессилие; женси көчсезлек половое бессилие, импотенция.

КӨЧСЕЗЛЭНДЕРЕЛҮ *страд. от көчсезлөндөрү.*

КӨЧСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от көчсезлөнү* обессиловать, обессилить, ослаблять, ослабить; || обессиливание, ослабление.

КӨЧСЕЗЛӨНҮ обессилеть, терять (потерять) силу, бессилеть, слабеть, слабнуть, ослабнуть, ослабевать, ослабеть; выдыхаться, выдохнуться; || обессиливание, потеря сил, ослабевание.

КӨЧСЕЗЛӨТҮ *см. көчсезлөндөрү.*

КӨЧ-ХЭЛ сила и мощь, сила и состояние; көч-хэл белән генә еле-еле, насилу, с грехом пополам.

КӨЧЭЙТЕЛҮ *страд. от көчэйтү* усиливаться *кем-чем-л.*; быть усиленным; көчэйтелгән рәвештә усиленно.

КӨЧЭЙТКЕЧ *тех.* усилитель; || усиливающий, служащий для усиления; лампалы көчэйткеч ламповый усилитель; ◇ көчэйткеч функция *мат.* усиливающая функция.

КӨЧЭЙТТЕРЕЛҮ *страд. от көчэйттерү; см. ещә көчэйтелү.*

КӨЧЭЙТТЕРҮ *понуд. от көчэйтү.*

КӨЧЭЙТТЕРҮЧЕ усилительный, усиливающий.

КӨЧЭЙТҮ усиливать, усилить; || усиление; || усиливающий, усилительный; ◇ көчэйтү кисәкчәләре *грам.* усилительные частицы.

КӨЧЭЙТҮЧЕ *мат. см. көчэйткеч.*

КӨЧЭНДЕРҮ *понуд. от көчәнү.*

КӨЧЭНЭШ 1) *физ.* напряжение; 2) потуги.

КӨЧЭНЭШЛЕ *физ.* напряжённый, имеющий напряжение; югары көчәнешле электр линиясе линия высокого напряжения.

КӨЧЭНЭШЛЕЛЕК *физ.* напряжённость; көчәнешлелек берәмлеге единица напряжённости.

КӨЧӨНҮ тужиться, поднатужиться, натужиться; силиться, напрягать (напрячь) силы, напрягаться; || потуги, напряжение; көчәнөп кую *однокр.* напрячься, поднапрячься.

КӨЧӨҮ 1) усиливаться, усилиться, набирать, набрать силы; || усиление; көчэйгәннән көчәя бару усиливаться всё сильнее и сильнее; прогрессировать (*напр. о болезни*); 2) крепчать, крепнуть (*напр. о морозе*).

КӨЧҮЛЧӨГЕЧ 1) *физ.* динамометр; 2) *эл.* измеритель силы (*тока*)

КӨШЕЛ ворох, куча намолоченного зерна на току.

КӨШКЕ *диал. см. кыланчык*

КӨШКЕЛЭНҮ *диал. см. кылану.*

КӨШ-КӨШ *межд. кш-кш, кыш-кыш (возглас, которым отгоняют птиц).*

КӨЮ 1) обгорать, обгореть, подгорать, подгореть; перегорать, перегореть; пригорать, пригореть; прогорать, прогореть; обжигаться, обжечься; || обгорание, подгорание; пригорание; авыз көю а) обжечь рот; б) *перен.* обжечься; көеп көл булу сгореть дотла, испепелиться; 2) *перен.* горевать, печалиться, скорбеть, сокрушаться, кручиниться; переживать, болеть за кого-что-л.; || горе, печаль, кручина; көеп алу а) подгореть (*немного*); б) погоревать, переживать (*немного*); көеп бетү а) перегореть (*напр. о пище*); б) *перен.* иссохнуть (*от горя*); көеп йөрү горевать, тужить; эйтсэм телем көя, эйтмэсэм жаным көя *погов.* сказать — язык не поворачивается, не сказать — совесть мучает (*букв. скажу — язык горит, не скажу — душа горит*).

КӨЯ моль; балавыз көясе моль восковая; көя кискәң урын, көя тишеге то место, где проела моль; көя төшү трухлеть, изъедаться молью, точить — о моли.

КӨЯЗ 1) щегольской, щеголеватый, фасонистый; || щёголь; франт; 2) миловидный, пригожий, приятного вида; 3) *перен.* гордый; || гордец; ◇ көяз сандугач *зоол.* варакушка

КӨЯЗЛЕК щегольство, форс, блеск.

КӨЯЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от көязләнү.*

КӨЯЗЛЭНЭШҮ *взаимн.-совм. от көязләнү.*

КӨЯЗЛЭНҮ щеголять, форсить, франтить.

КӨЯЗЛЭНҮЧЕ щеголь.

КӨЯЗЛЭНҮЧЭН склонный к щегольству.

КӨЯЛЕ изъеденный молью.

КӨЯЛЭНЭШҮ *совм. от көяләнү I.*

КӨЯЛЭНҮ I !) *см. көенү; скорбеть, остро переживать; 2) тревожиться, беспокоиться, тужить о ком-л.; || переживание.*

КӨЯЛЭНҮ II 1) заводиться, завестись в одежде — о моли; 2) изъедаться молью, точить, проедать — о моли; || проедание молью; көяләнep беткән весь изъеден молью.

КӨЯЛӘҮ трухлеть, изъедаться молью; точить — о моли; *см. ещё көя: көя төшү.*

КӨЯНТӘ 1) коромысло; көянтә башы крючок на конце коромысла; 2) *тех.* шатун; 3) богомол, трясушка (*насекомое*).

КӨЯНТӘЛЕ: көянтәле үлчәү коромысловые весы.

КӨЯНТӘЛӘТҮ *понуд. от көянтәләү помогать (помочь) нацепить вёдра на коромысло.*

КӨЯНТӘЛӘҮ брать (взять, вдевать, вдеть, нацеплять, нацепить) вёдра на коромысло.

КӨЯНӘК склонный к печали (кручине, горю, горести).

КӘЖӘЛӘ *бот. чилибуха.*

КҮБАВЫЗ многоуст (*глиста*).

КҮБАРАЛЫКЛЫ многопролётный (*напр. о мосте*)

КҮБАЯК многоножка (*насекомое*).

КҮБЕК 1) пена, пенка; накипь; сабын күбеге мыльная пена; атны күбеккә батыру взмылить лошадь; күбеккә бату взмылиться; күбек белән каплану вспениться; 2) *кул.* кубек, пена (*особое кушанье из взбитого яичного белка*); ◇ идел күбеге *разг. диал.* гипс, кристалл гипса; күбек ташы а) пемза; б) *см.* идея күбеге; күбек чүмече шумовка.

КҮБЕКЛЕ пенистый, пенный; күбекле дулкыннар пенистые волны.

КҮБЕКЛӘНДЕРЛҮ *страд. от* күбекләндерү.

КҮБЕКЛӘНДЕРҮ *понуд. от* күбекләнү 1) пенить, вспенивать, вспенить, взбивать (взбить) пену; || вспенивание, взбивание пены; 2) взмывать, взмылить (*лошадь*); || взмывание; күбекләндереп бетерү взмылить.

КҮБЕКЛӘНҮ 1) пениться, вспениваться, вспениться, покрываться пеной; взбиваться, взбиться (*о сливках, белках*); 2) взмываться, взмылиться (*о лошади*).

КҮБЕКЛӘТҮ *см.* күбекләндерү-

КҮБЕНДЕРҮ 1) *понуд. от* күбенү; 2) пучить; жылы су эчне күбендерә тёплая вода живот пучит.

КҮБЕНЕШҮ *взаимн. от* күбенү.

КҮБЕНҮ 1) бухнуть, разбухать, разбухнуть, набухать, набухнуть; || набухание, разбухание; 2) объедаться, объестся (*напр. о корове*); || объедание; 3) перен. пучить, дуться, надуться.

КҮБЕСЕ многие, множество (*из них*).

КҮБЕСЕНЧӨ 1) преимущественно, в большинстве случаев, большей частью, по большей части, больше всего; 2) нередко, частенько.

КҮБРӘК 1) более, больше, побольше; 2) многовато; излишне; 3) *см.* күбесенчә.

КҮБУРЫНЛЫ *мат.* многозначный; күбурынлы сан многозначное число.

КҮБӘ I 1) дуло (*ружья, винтовки*); 2) *диал. см.* күбәк.

КҮБӘ II 1) ворох сена (*который можно поднять вилами в один приём*); 2) валок (*напр. сжатого, не связанного в снопы хлеба*); 3) *диал.* копна (*сена*) КҮБӘЙТЕЛҮ *страд. от* күбәйтү умножаться, размноживаться, быть увеличенным (*в числе*).

КҮБӘЙТТЕРЕЛҮ *страд. от* күбәйттерү.

КҮБӘЙТЕРҮ *понуд. от* күбәйтү

КҮБӘЙТҮ 1) множить, умножать, размножить, увеличивать, увеличить (*в числе*); || умножение, увеличение; 2) *перен.* плодить, расплодить; размножать, размножить; || размножение.

КҮБӘК рукоять; чабагач күбәге рукоять цепа.

КҮБӘЛӘК *зоол.* бабочка; мотылёк; || мотыльковый; алма күбәләге яблочная плодоярка; кычиткан күбәләге крапивница; күбәләк чәчәк мотыльковый цветок; кәбестә күбәләге капуста; күбәләк корты гусеница; он күбәләге огнёвка мучная; орлык күбәләге огнёвка зерновая; бер көнлек күбәләкләр однодневки, подёнки, эфемериды (*разновидности бабочек*); жимеш күбәләге плодоярка; төн күбәләге ночная бабочка; ◇ күбәләк кар снег хлопьями; күбәләктэй очу а) порхать как бабочка; б) жить беззаботно.

КҮБӘЛӘКСЫМАННАР *бот.* мотыльковые (*растения, цветы*).

КҮБӘЛӘТҮ *понуд. от* күбәләү.

КҮБӘЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* күбәләү.

КҮБӘЛӘҮ сгребать (сгрести) сено в валки, в копну; || сгребание сена в валки, копны.

КҮБӘЮ 1) размножаться, размножиться, множиться, умножаться, умножиться, увеличиваться, увеличиться (*в количестве*); || умножение, размножение, увеличение; күбәеп китү размножиться, увеличиться (*вдруг или на некоторое количество*); күбәеп тору увеличиваться, умножаться (*регулярно*); сугыш беткәч батыр күбәя *посл.* после драки смельчаков хоть отбавляй; 2) плодиться, расплодиться (*о насекомых*); || расплод; 3) прибывать, прибыть (*напр. о воде в реке*); || прибывание; 4) прирастать,

- прирасти (*о деньгах*); || прирост.
- КУБӨҮ много, многие.
- КУБҮ разбухать, бухнуть, вздуться, вздуться, раздуться, раздуться, распухать, распухнуть; || разбухание, вздутие, распухание; эч күбү вздутие живота.
- КУБҮЛЧЭНЭШЛЕ *мат.* многомерный; күбүлчэнешле ара многомерное пространство.
- КҮГЕЛЖЕМ голубоватый, синеватый; сизый, сине-зелёный; күгелжем суусемнэр сизые водоросли; күгелжем кызыл тёмно-багровый.
- КҮГЕЛЖЕМЛЕ с просинью, с синевой, с синеватым отливом
- КҮГЕЛЖЕМЛЕК просинь, синева.
- КҮГЕЛЖЕМЛЭНДЕРҮ *понуд.* от күгелжемләнү.
- КҮГЕЛЖЕМЛЭНҮ принимать голубовато-синий оттенок; күгелжемләнөп күрөнү голубеть, синеть; еракта таулар күгелжемләнөп тора вдали синеют горы.
- КҮГЕЛЖЕМЛӨТҮ *см.* күгелжемлэндөрү.
- КҮГЭН I пробой, петля дверная, шарнир.
- КҮГЭН II тёрн, плод терновника; күгэн агачы терновник, куст терновника.
- КҮГЭНЛЕК кусты (заросли) терновника.
- КҮГЭРЕК 1) плесень, грибки плесени; 2) ржавчина; 3) синяк, подтёк, ушиб с синевой (*на теле*).
- КҮГЭРЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от күгэрөнү.
- КҮГЭРЕНҮ 1) синеть, посинеть; 2) *перен.* зябнуть, озябнуть, продрогнуть.
- КҮГЭРТЕШҮ *совм.* от күгэртү 1.
- КҮГЭРТТЕРҮ *понуд.* от күгэртү.
- КҮГЭРТҮ 1) ставить (поставить, набивать, набить) синяк *кому-л.*; 2) допускать (допустить) плесневение; плесневеть, заплесневеть (*от недосмотра*); 3) допускать, (допустить) ржавление; ржаветь, заржаветь (*от недосмотра*).
- КҮГЭРЧЕН голубь; || голубиный; ана күгэрчен голубка, самка голубя; йорт күгэрчене домашний голубь; кыр күгэрчене дикий голубь; күгэрчен баласы голубёнок; күгэрчен ите голубятина; күгэрчен йоннары голубиные перья; күгэрчен кетэге а) голубятня; б) *перен.* галёрка (*в театре*); күк күгэрчен сизый голубь; күгэрчен карчыгасы голубятник (*ястреб*); тынычлык күгэрчене голубь мира; урман күгэрчене лесной голубь; ◇ күгэрчен күзе *бот.* незабудка; күгэрчен сөте генэ юк *погов.* не хватает только птичьего молока; күгэрченем *ласк.* голубка, голубушка моя
- КҮГЭРЧЕНЧЕ голубятник, любитель голубей.
- КҮГЭРҮ 1) плесневеть, заплесневеть, заплеснеть, покрываться (покрыться) зелёной плесенью, грибками; || плесневение, заплесневение; күгэргэн ипи плесневелый хлеб; 2) ржаветь, заржаветь; || ржавление; күгэргэн тимер ржавое железо; 3) багроветь, синеть, посинеть, появиться — о синяке, синеве; күгэрөп чыгу образоваться, появиться — о синяке; күз төпләре күгэргэн у него под глазами синяки; 4) *перен.* посинеть, продрогнуть, озябнуть; күгэрөп кату окоченеть, посинеть (*от холода*); күгэрөп беткэн а) весь заржавленный; б) весь заплесневелый; в) посиневший (*от холода*); күгэрөп бетү а) заплесневеть; б) заржаветь; в) посинеть, окоченеть (*от холода*); г) посинеть (*напр. о синяках*).
- КҮЗ 1) *анат.* глаз; || глазной; күз агы а) белок глаза; б) бельмо; күз алмасы глазное яблоко; күз карасы зрачок, зеница *уст.*; күз чоқыры глазница, глазная впадина; күз ясмыгы (ялтыравыгы) хрусталик глаза; күз кабагы веко; күз кабагым тарта у меня подёргиваемся веко; күз кешесе *см.* күз

карасы; күз койрыгы наружный угол глаза; күз бүлеге глазное отделение (*напр. в поликлинике*); күз врачы глазной врач, глазник, окулист; күз талдыру утомить глаза; күз талу утомиться — о глазах; күз чыгару выбить глаз; күз чыгу ослепнуть, лишиться глаз (*в результате травмы*); күзгә керү а) попасть в глаз (*напр. о соринке*); б) *перен.* лезть в глаза; күзгә яшь килү прослезиться; күз яше, слёзы; күзе яшьлэнгән он прослезился; күзе яшьле а) глаза в слезах; б) *перен.* несчастный, горемычный; күзе ачылмаган а) слепой; б) *перен.* неразвитый; күзен кысу щуриться; күзен кан баскан его глаза налились кровью; күзләрне чагырайту вытаращить глаза; күзгә ак төшү появиться — о бельме на глазу; күз бэйләү а) завязывать глаза; б) *см.* күз буу; күз йомып та табу находить даже с закрытыми глазами (*хорошо знать, напр. расположение*); күз нуры а) сияние глаз; б) *перен.* выражение глаз; 2) зрение; || зрительный; күз бетү терять зрение; күз бетерү терять зрение, ослаблять зрение (*напр. из-за чтения в неправильном положении*); күздән калу лишиться зрения; күздән язу а) ослепнуть, потерять зрение, лишиться зрения; б) исчезнуть, скрыться из виду (*об удаляющемся предмете*); затеряться (*напр. в толпе*); анын күзлэре күрми он не видит, он слепой; күзе күрмәс булу ослепнуть, лишиться зрения; күзкүрмәү не видеть; күзне чагылдыру слепить (*светом*); күз чамасы, күз белән чамалау зрительная оценка; үзе юкның күзе юк *погов.* за глаза всё можно говорить; 3) взор, взгляд; күз акайту вытаращить глаза; күз алды на виду, на глазах, перед глазами; кеше күз алды на виду у людей, на людях; күз алдына килү встать перед глазами, возникнуть перед взором, померещиться; күз алдында на виду, на глазах; очно, воочию; күз алдында (уңында) тоту а) иметь в виду; б) держать перед собою; күз алмау не сводить глаз *с чего-л.*; күзен алу отвести взгляд *от кого-чего-л.*; күз (күзен) ачу а) открыть глаза; б) *перен.* сделать грамотным (развитым); в) открыть *кому-л.* глаза *на что-л.* (*скрытое, тайное*); күзе ачылу а) открыться — о глазах; б) прозреть, стать зрячим; күз каравы взгляд, выражение глаз; күз карашы взор, взгляд, выражение глаз; күз кырые (койрыгы) белән генә карау а) взглянуть (посмотреть) краешком глаза; б) посмотреть косо, недружелюбно; күз уйнау а) играть (бегать) глазами; б) строить глазки; күз уйнау зариться заглядываться (*то на одно, то на другое*); күз чамасы белән на глаз, на глазок, приблизительно; күз чите белән генә карау взглянуть краешком глаза; бросить быстрый взгляд; покоситься *на кого-л.*; күзгә эленү промелькнуть, попасться на глаза мельком; күз үлчәме глазомер; күз үлчәме белән на глазок, на глазомер; күзгә ташлану бросаться в глаза, попадаться на глаза; күздән югал! с глаз долой!; күзен дә алмый глаз не сводит; күзен аска ию опустить глаза; күзен дә йоммый и глазом не моргнёт; күзен томалау закрыть глаза *кому-л.*; күзгә күренү казаться, грезиться; күзгә күренеп калу (китү) показаться (появиться) в поле зрения, промелькнуть; күздән югалту потерять из виду; күздән югалу а) исчезнуть из поля зрения, скрыться из виду (*в толпе*); б) *см.* күздән язу б; күз салгалау *многokr.* посматривать, поглядывать, присматривать (*время от времени*); күз салу а) поглядывать, посматривать; б) *перен.* заглядываться; в) *перен.* зариться; күз сирпү (сирпеп алу) метнуть взгляд (*из под бровей*), бросить быстрый взгляд; күз ташлау а) бросить взгляд; окинуть взором; взглянуть; б) рассматривать; күздән кичерү (уздыру, үткәрү) осмотреть, просмотреть, подвергнуть осмотру (просмотру); күзләрэн мөлдәрәтү смотреть просящим (умоляющим) взглядом; каты күз дурной глаз (*в поверии взгляд, действующий на слабую психику ребёнка*); күз иярми глаз не



успевае́т сле́дить (*напр. за бы́стротой вра́щения*); күз ия́рмәслек о́чень бы́стрый, мо́ментальный, мо́лнииеносный; күз йому́ а) за́жмурить глаза́; прищу́рить глаза́; б) притво́риться невидя́щим (незна́ющим); за́крыть глаза́ на недо́статки; сме́треть скво́зь пальцы́; күз йомы́п алу́ а) сомкну́ть глаза́; б) поспать, вздремну́ть немно́го; күз йомы́п калу́ а) за́крыть глаза́; б) *перен.* проморга́ть, упусти́ть; күз йөгертү́ (йөгертеп чы́гу) а) пробежа́ть глаза́ми, посмотре́ть бегло́ (поверхностно́); б) *см.* күз уйна́ту; күз кыскалау́ *многокр.* подмигива́ть, прищу́ривать глаза́ (*время от времени*); күз кысу́ д) морга́ть, мига́ть; б) жму́рить (щуре́ть) глаза́; в) подмигива́ть; күз кысы́шу перемигива́ться; подмигну́ть друг дру́гу; күз күре́ме кругозо́р, обозрева́емое расто́яние; күз текә́у (теку́) впе́реть взор; күз терә́у ,а) *пренебр.* пя́лить взор, бессты́дно рассма́тривать; б) *см.* өмет: өмет итү́ (баглау́); күз тону́ а) поте́мнеть, помутне́ть в глаза́х; б) посмотре́ть глаза́; күз күгә́рү а) осоло́веть (*от пья́нства*); б) ниче́го не ви́деть (*увлѣ́кшись чем-л.*); күз төше́рү а) *см.* күз төшү́; б) *см.* күз салу́; күз төшү́ а) остано́вить взор на че́м-л.; б) *перен.* понравиться́, пригляну́ться; симпатизи́ровать, бы́ть неравноду́шным к кому́-л.; күз чагы́лу бы́ть ослепле́нным светом; күз я́ну (яна́ башлау́) разгоре́ться — о́ глаза́х; күзгә́ бә́релеп то́ру бро́саться в глаза́, бы́ть бро́ским (крикли́вым); күзгә́ кара́п а) прямо́ в глаза́; б) *перен.* нахаль́но; күзгә́ дә күре́нмәү не показыва́ться на глаза́, не показыва́ть и но́са; күзгә́ күре́нү померещи́ться, почуди́ться; күздән́ я́здыру́ а) ослепи́ть, лишити́ зрени́я; б) упусти́ть из ви́ду; күзгә́ чалы́ну (чагы́лу) бро́саться в глаза́; попада́ться на глаза́; промелькну́ть перед́ глаза́ми; күздән́ төше́рү упусти́ть из ви́ду; күз житмә́ү не объ́ять взором; күз житмә́слек необозри́мый; 4) глазо́к, зве́но (*окна́, ра́мы*); 5) *см.* күзлә́век; 6) ушко́ (*иголки́*); 7) петля́, я́чая (*напр. в се́тях, на вяза́ном изде́лии*); 8) *текст.* петля́, петелька́ (*хвоста́ основы́*); 9) *см.* күзәнә́к; ◇ ач күз не́насы́тный, обжо́ра (*букв. голо́дные глаза́*); ике кү́зем! ми́лый!, родно́й! (*букв. оба́ моих́ глаза́*); ике кү́зем дү́рт бу́лды я́ кра́йне уди́влен (*букв. мой́ два́ глаза́ преврати́лись в четы́ре*); күз алды́на ките́реп басты́ру *см.* күз алды́на ките́рү; күз алды́на ките́рү предста́вить, вообрази́ть; күз арты́ (арты́нда) за́ глаза́, заочно́, в отсутстви́е *кого́-л.*; күз ачы́ксыз, күз ача́рлык тү́гел о́чень си́льный, ре́зкий, сле́пящий (*напр. о́ пурге́*); күз ачты́рмый, күз дә́ ачты́рмый не да́ёт откры́ть глаза́, не да́ёт ниче́го сказа́ть проти́в; кү́зне ачы́п йө́рү бы́ть осмо́трите́льным (осто́рожным); кү́зе ачы́лмаган не́развити́й, те́мный; күз ачы́п йомга́нчы в мгнове́ние ока́, мгнове́нно, ми́гом, мо́ментально́; күз бу́у око́лдова́ть; за́гипнотизи́ровать; күз бу́учы а) колду́н; б) *разг.* гипнотизи́ёр; күз бу́яу а) вти́рать очки́; б) очко́втирате́льство; күз бу́яу ө́чен для́ отво́да гла́з; күз бу́яучылык очко́втирате́льство; күз бә́йләнү́ сме́ркатся́, те́мнеть (*сте́пень те́мноты́, когда́ оче́ртания́ предме́тов стано́вятся не́различи́мыми, неопреде́лёнными*); күз бә́йләш́ жму́рки (*детская́ игра́*); күздә́ то́ту импе́ть в ви́ду, рассу́читыва́ть, преду́сматрива́ть; подра́зумева́ть; күздә́ то́тылган преду́смотренный; күздән́ төшү́ поте́рять ува́жение, авторите́т в глаза́х дру́гих; кү́зенә́ бер на́рсә кү́ренми́ он ниче́го не замеча́ет (не ви́дит), он в полно́м расстро́йстве; күз дә́ йоммы́ и гла́зом не моргнѐ́т (*говори́т нагло́, бессты́дно*); күз ну́рым (ка́расы) *ласк., поэт.* све́т очей́ моих́; күз ка́расы ке́бек саклау́ бере́чь как зе́ницу ока́; күз ка́расы ке́бек асрау́ бере́чь, леле́ять, носи́ть на ру́ках, не́жно воспи́тыва́ть; күз кө́еге бу́лу мозо́лить глаза́; надое́дать сво́ей беспомо́щностью́, неуме́нием *что-л.* дела́ть; күз тиде́рү (ти́гезү) сгла́зить; күз ти́ю подве́ргну́ться сгла́зу; күзгә́ керә́м дип то́ра лезе́т

прямо в глаза; күзгә төртсән күренмәслек караңгы темно, хоть глаз выколи; күздән утлар күренде из глаз искры посыпались; күзең чыкканмы! *прост. бран.* ты что, ослеп!; күзенә ак-кара күренми он не видит ни чёрное, ни белое, он в гневе, он раздражён; күз камаштыргыч ослепляющий (*редкостью или красотой*); күз кызардай а) *см.* кызыгырлык; б) *перен.* лакомый; күз кызу а) зариться *на что-л.*, иметь желание приобрести; б) завидовать *кому-л.*; күзгә күренерлек заметный, значительный, имеющий значение; күзгә күренми торган, күзгә күренмәслек невидимый, микроскопический, незаметный; күз күрер эле *разг.* видно будет, посмотрим; күз күрмәгән а) невиданный, неслыханный; б) невидаль; күз терәге опора, надежда (*единственный человек, на которого вся надежда*); күз тую насытиться, удовлетворить свою алчность (жадность); күз уты (үләнә) *бот.* очанка лекарственная; күз чагылырлык ослепляющий, ослепительный; күзең явын алу (алып тору) а) ослеплять (*красотой, блеском, шиком*); б) обвораживать, очаровывать; күнел күзе память; внимание, внимательное отношение (*букв.* глаз сердца); маңгай күзе невнимательный взгляд; невнимательное отношение (*букв.* глаз лба); энә күзеннән үткәрү тщательно проверять; энә күзеннән үтәрлек тонкий, изящный (*об изделии*); якты күздә пока светло, пока не стемнело; күнел күзе курмәсә, маңгай күзе — ботак тишеге *посл.* если глаз сердца не видит (не замечает), то глаз лба, что сучок на дереве (*говорится с укором невнимательному человеку*)

КҮЗАЛЛАМА представление; изображение.

КҮЗАЛЛАУ *книжн.* представлять, представить; воображать, вообразить; || представление; изображение.

КҮЗГӘ-БАШКА: күзгә-башка күренү показываться (появляться) на глаза; соңгы көннәрдә күзгә-башка да күренмисең что-то в последнее время ты не показываешься на глаза; күзгә-башка матур гына на вид красивенький

КҮЗГӘ-КҮЗ очный, с глазу на глаз; в очной ставке.

КҮЗДӘЙ: күздәй итеп тутыру налить до краёв, в уровень с краями (*напр. посуду*); *см.* ещә түбәләмә, мөлдәрәмә.

КҮЗЕГҮ *см.* күз: күз тию.

КҮЗЕКТЕРҮ *см.* күз: күз тидерү (тигезү).

КҮЗЕЛДЕРЕК наглазник (*для животных*); шоры (*для пугливых лошадей*).

КҮЗИКМӘК 1) кузикмяк (*тонкие лепёшки из пресного теста, испечённые на сковороде*); 2) лепёшки особой выпечки, похожие на «чурек»; *см.* ещә көлчә

КҮЗ-КОЛАК *собр.*: күз-колак булу глядеть, наблюдать, следить, смотреть, присматривать, приглядывать *за кем-чем-л.*; балаларга күз-колак бул присмотри за детьми.

КҮЗКӘЙ(ЛӘР) *ласк.* *чаще мн.* глазенки, глазки.

КҮЗЛЕ 1) имеющий глаза, очи, с... глазами; видящий, зрячий; матур күзле с красивыми глазами; күк (зәңгәр) күзле голубоглазый; үткер күзле зоркий, остроглазый; 2) *см.* күзәнәкле; 3) с глазком, петлём, ячеей; ◊ күзле багана (бүкән) олух, чурбан с глазами.

КҮЗЛЕК 1) очки; пенсне; күзлек кысасы (тирәлеге) оправка для очков; күзлек кию надевать очки, носить очки; күзләрне саклый торган күзлек защитные очки; 2) *диал. см.* битлек; 3) *см.* күзелдерек; 4) *перен.* мировоззрение, угол зрения, точка зрения, аспект рассмотрения; практика күзлегеннән караганда исходя из практической точки зрения; ◊ алсу күзлектән карау смотреть на все сквозь розовые очки

КҮЗЛЕКЛЕ с очками, имеющий очки; в очках; очковый; күзлекле кеше человек в очках; күзлекле булу быть в очках; займеть очки; ◇ күзлекле елан очковая змея.

КҮЗЛЕ-КҮЗЛЕ 1) см. күзәнәкле; 2) пёстрый, «глазками» (о расцветке материи)

КҮЗЛЕЛЕК: ач күзлелек алчность.

КҮЗЛЕЛӘНҮ обрeтатъ (обрести) зрение, стать зрячим; ◇ ач күзлеләнү становится алчным, быть ненасытным, жадничать.

КҮЗЛУТ бот. жабрей.

КҮЗЛӘВЕК см. кизләү, чишмә

КҮЗЛӘНҮ страд. от күзләү

КҮЗЛӘТҮ понуд. от күзләү.

КҮЗЛӘШТЕРГӘЛӘҮ многокр. от күзләштерү

КҮЗЛӘШТЕРҮ многокр. от күзләү.

КҮЗЛӘШҮ взаимн.-совм. от күзләү.

КҮЗЛӘҮ I 1) подсматривать, подсмотреть, высматривать, высмотреть что-л.; || подсматривание, высматривание; кыз күзләү, күзләп йөрү высматривать девушку, выбирать невесту; 2) перен. предусматривать, предусмотреть, иметь целью, ставить (преследовать) цель; || предусматривание.

КҮЗЛӘҮ II спец. окулировать, прививать (привить) глазком (дикое растение); || окулирование, окулировка, прививка глазком; ◇ энә күзләү продевать нитку в иголку

КҮЗМИЧ: күзмич үләне бот. кузмичёва трава.

КҮЗСЕЗ безглазый, слепой, незрячий; күзсез калу лишиться зрения; стать слепым; күзсезләр әдәбияты литература для слепых; күзсезләр клубы клуб слепых.

КҮЗСЕНДЕРҮ см. күз: күз тидерү (тигезү).

КҮЗСЕНҮ см. күз: күз тию.

КҮЗЧЕК глазок.

КҮЗЧӘ бот. глазок.

КҮЗӘ ист. этн. кашлица (из толчёной пшённой или пшеничной крупы)

КҮЗӘНӘК 1) звено (окон); 2) ячея, ячейка (сотов); 3) глазок (картофеля); 4) биол. клетка, клеточка; 5) поры, углубления (напр. в выпеченном хлебе).

КҮЗӘНӘКАРА бот. межклеточный.

КҮЗӘНӘКЛЕ 1) имеющий звено (об окне); 2) ячеистый, губчатый, пористый, ноздреватый; имеющий углубления; күзәнәкле металллар губчатые металлы; 3) имеющий глазок (о картофеле); 4) биол. клеточный, имеющий клетки.

КҮЗӘНӘКЛЕК клетчатка.

КҮЗӘНӘКЛЕЛЕК клетчатое или ячеистое строение.

КҮЗӘНӘКЛЕЛӘР биол. =клеточные; бер күзәнәклеләр одноклеточные; күп күзәнәклеләр многоклеточные.

КҮЗӘНӘКЛӘНДЕРҮ понуд. от күзәнәк-ләнү.

КҮЗӘНӘКЛӘНҮ принимать (принять) форму ячеек; образовываться, образоваться — о ячейках, клеточках.

КҮЗӘТЕЛҮ страд. от күзәтү быть наблюдаемым; наблюдаться, обнаруживаться

КҮЗӘТЕЛҮДӘГЕ поднадзорный, находящийся под наблюдением.

КҮЗӘТЕШҮ взаимн.-совм. от күзәтү.

КҮЗӘТМӘ наблюдение; ◇ күзәтмә юлы белән план төшерү глазомерная съёмка плана.

КҮЗӘТЧЕ 1) см. күзәтүче; 2) дозорный; разведчик; наблюдатель.

КҮЗӘТЧЕЛЕК 1) наблюдение, слежка; 2) служба наблюдения.

КҮЗЭТҮ 1) следить, наблюдать; надзирать, глядеть; || слежка, наблюдение, досмотр; || наблюдательный; күзэтү пункты наблюдательный пункт; күзэтеп яту наблюдать *за чем-л. (долго)*; күзэтеп йөрү следить, выслеживать, вести наблюдение *за чем-л., присматриваться к кому-чему-л.*; 2) выгядеть, высмотреть, замечать, заметить (*наблюдая*); || высматривание; 3) созерцать (*напр. природу*); || созерцание; 4) обозревать; комментировать (*напр. события*); || обозрение, обзор, комментирование; кыскача күзэтү краткий обзор, краткое обозрение; күзэтеп бару обозревать, следить постоянно, систематически (*напр. за литературой*); 5) приглядывать, присматривать, присмотреть; || приглядывание, присматривание; күзэтеп тору а) скрытно, тайно обозревать (следить, наблюдать) *за кем-чем-л. (в данное время или постоянно, регулярно)*; б) присматривать (*напр. за ребёнком*); б) разведывать, разведать *что-л.*; 7) *перен.* преследовать (*цель*), иметь (*целью*); максат күзэтү ставить целью, преследовать цель.

КҮЗЭТҮЧЕ 1) наблюдатель; надзиратель, смотритель; 2) обозреватель, комментатор.

КҮЗЭТҮЧЭН наблюдательный (*о человеке*).

КҮЗЭТҮЧЭНЛЕК наблюдательность.

КҮЗЭҮ *диал.* 1) *см.* күзэтү; 2) прицеливаться, прицелиться, брать (взять) на мушку; 3) провеивать, провеять (*напр. тиено*)

КҮЗҮЛЧЭМ глазомер.

КҮК I 1) синий; голубой; лазурный; аксыл күк лазурный, голубоватый; кара күк тёмно-синий; күк күгэрчен сизый голубь; зэңгэр күк тёмно-синий; небесно-голубой; 2) сивый (*о масти лошади*); күк ат сивка, серая лошадь; ◇ күк бөрлегэн (күк курай жилэге) *бот.* куманика; күк сусын *бот.* касатик немецкий; күк сөт снятое молоко (*пропущенное через сепаратор*); күк чэй *этно.* зелёный чай; күк чэчэк василёк; күк ютэл *см.* бума: бума ютэл; күк жилэк голубика.

КҮК II небо; || небесный; жир белэн күк арасында между небом и землёй; күккэ ашу *рел.* возноситься на небо; күк гөмбэзе небосвод; күк йөзе небесный свод, небосвод; күк күкрэү греметь, громыхать — о громае; *см.* *еще* күкрэү; күк зэңгэрлеге небесная синева; небесная лазурь; күклэр небеса; ◇ башы күккэ тию быть на седьмом небе (*от радости*); көлен күккэ очыру *см.* көл; күктэн эзлэгэнне жирдэн табу *погов.* на ловца и зверь бежит (*букв.* искал на небе, нашёл на земле)

КҮК III *поэт. см.* кебек.

КҮКБАШ василёк; || васильковый

КҮКЕ кукушка; || кукушкин; урманда күке кычкыра в лесу кукует кукушка; ◇ күке баш придурковатый, глупый; күке сабыны *бот.* барская спесь; күке төкереге кольца кольчатого шелкопряда (*из которых весной образуются мелкие гусеницы шелкопряда*); күке яше *бот.* кукушкины слёзки, орхидея; күке житене *бот.* кукушкин лён (*вид мха*).

КҮКЕБАШ *бот.* медуница; хохлатка.

КҮКЕЛДЭҮ куковать (*о кукушке*); || кукование.

КҮКЕРТ *хим.* сера (*горючая*); || серный; күкерт кислотасы серная кислота; күкерт ташы серный колчедан; ◇ күкерт үләне *бот.* плаун.

КҮКЕРТЛЕ серный, сернистый; күкертле шырпы *уст.* сернянка.

КҮКЕРТЛЭҮ мазать (намазать) серой; смешивать (смешать) с серой.

КҮККҮ 1. *звукоподр.* кукованию кукушки; 2. кукушка; күккү чыпчык... кукушка-воробушек... (*начало детской прибаутки*).

КҮКЛЕ 1) голубой, синий; 2) имеющий голубую (синюю) окраску, расцветку.

КҮКЛЕК синева, голубизна.

КҮКЛЕ-ЯШЕЛЛЕ 1) сине-зелёный; 2) *перен.* резкий, пронзительный (*о голосе*).

КҮКЛӨҮ I синить, красить (окрасить, выкрасить) в синий цвет.

КҮКЛӨҮ II *портн.* обмётывать, обметать, замётывать, заметать, намётывать, наметать (*края*); || обмётывание, замётывание, намётывание.

КҮКРӨВЕК 1) *неол.* гроза; 2) гром, грохот.

КҮКРӨВЕКЛЕ 1) *неол.* грозовой; 2) громовой (*голос*).

КҮКРӨК 1) грудь; || грудной; киң күкрәк широкая грудь; күкрәк киерү а) выпятить грудь; б) *перен.* возгордиться, важничать; күкрәк киереп йөрү а) ходить, выпятив грудь вперед; б) *перен.* возгордиться, заважничать; калку күкрәк выступающая грудь; күкрәк куышлыгы грудная полость; күкрәк читлеге грудная клетка; күкрәк сөяге *анат.* грудина, грудные кости; 2) *перен.* грудь, молоко матери; күкрәк сөте грудное (материнское) молоко; күкрәк баласы грудной ребёнок; баланы күкрәктән аеру отнять ребёнка от груди; 3) *см.* күкрәкчә; ◇ арба күкрәге подушка телеги (*толстый брус на передней оси*); күкрәк бакасы *мед.* грудная жаба; күкрәк киереп каршы тору стоять грудью; күкрәк көче белән табу зарабатывать своим трудом; күкрәк кысу одышка, астма.

КҮКРӨК-КОРСАК грудобрюшный; күк-рәк-корсак пәрдәсе *анат.* грудобрюшная преграда, диафрагма.

КҮКРӨКЛЕ: киң күкрәкле грудастый, широкогрудый; тар күкрәкле узкогрудый.

КҮКРӨКЧЕЛ грудастый, широкогрудый.

КҮКРӨКЧӨ лифчик; нагрудник (*женский*).

КҮКРӨТҮ *безл. понуд. от* күкрәү.

КҮКРӨҮ греметь, грохотать, прогреметь (*о громе*); || гром, грохот; күкрәп жибәрү загрохотать — о громе; күк күкрәү греметь — о громе; күкрәп кую *однокр.* прогреметь — о громе; ◇ күкрәп үсү пышно расти, расцветать.

КҮКРӨҮЛЕ с грозой, грозовой; күкрәү-ле яңгыр грозовой дождь.

КҮКСАГЫЗ кок-сагыз.

КҮКСЕГӘН прелый, заплесневелый.

КҮКСЕЛ с синевой; синеватый.

КҮКСЕЛ-КАРА иссиня-чёрный.

КҮКСЕЛЛЕК синева, синь

КҮКСЕЛЛӘНДЕРҮ *см.* күкселләтү.

КҮКСЕЛЛӘНҮ синеть, синя виднеться.

КҮКСЕЛЛӘТҮ *понуд. от* күкселләтү.

КҮКСЕЛЛӨҮ делать (сделать) синим, синеватым.

КҮКСУ *см.* күксел.

КҮКСЫМАН голубоватый, синеватый, цвета неба.

КҮКСӨҮ I I. кашлять, покашливать (*о больном*); || кашляние, покашливание; 2. *разг.* хронически кашляющий, покашливающий; 3. *перен.* больной, слабый, нытик.

КҮКСӨҮ II *диал.* окунать, окунуть в рассол (*обычно мясо, рыбу с целью пропитывания и образования защитной соляной корки*).

КҮКСҮ горкнуть, прогоркнуть; плесневеть, заплесневеть, заплеснеть, гореть, преть (*о зерне*); || плесневение.

КҮКТАШ медный купорос; || купоросный.

КҮКТӘГЕ находящийся на небе, небесный.

КҮКТӘЙ как небо; || небесный, небесного цвета.

КҮКШЕЛ *см.* күксел.

КҮКШЕЛЛӘНҮ *см.* күкселләнү.

КҮКШӘ *зоол.* сойка.

КҮКӘЙ яйцо.

КҮКӘЙЛЕК *анат.* яичник.

КҮКӘЙСЫМАН яйцевидный.

КҮЛ озеро; || озёрный; түгәрәк күл круглое озеро; күл балыгы озёрная рыба; күл үсемлекләре озёрные растения; кечкенә күл озерцо; ил төкерсә күл була *посл.* если мир плюнет, образуется озеро; с миру по нитке — голому рубашка; күлне камыш матурлый, ирне намус матурлый *погов.* озеро украшает камыш, мужчину — честь; тамчы тама-тама күл була *погов.* капля по капле образуется озеро.

КҮЛДӘВЕК лужа.

КҮЛМӘК рубашка, рубаха, сорочка (*мужская*), платье (*женское*); || платяной (*напр. о шкафе*); бирнә күлмәк дарёное платье (*женихом — невесте*); дарёная сорочка, (*невестой — жениху*); эчке күлмәк нижнее (нательное) бельё; комбинация (*женская*); эчке күлмәктән генә в одном нижнем бельё; в одной сорочке.

КҮЛМӘКЛЕК отрез материи на рубашку *или* на платье; сечелемә бер күлмәклек алдым я купил сестре на платье.

КҮЛМӘКЧӘН в одной рубахе, в одном платье без верхней одежды; легко одетый.

КҮЛМӘК-ЫШТАН *разг. собир.* бельё (*рубашка и штаны*).

КҮЛМӘК-ЫШТАНЛЫК *разг.* бельевой материал.

КҮЛЧӨ плевел (*сорная трава*).

КҮЛӘВЕК *диал. см.* күлдәвек.

КҮЛӘГӘ 1) тень, сень; || теневой; күләгә чыгып утырды он сел в тени; 2) *живоп. книжн.* светотень; 3) *см.* күләгәләткеч; ◇ үз күләгәсеннән курка он боится собственной тени.

КҮЛӘГӘЛЕ 1) тенистый; күләгәле урын тенистое место, прохлада; 2) *перен.* теневой, отрицательный; күләгәле яклар теневые стороны.

КҮЛӘГӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* күләгәләнү 1) образовывать (образовать) тень, затенять, затенить; 2) *перен. книжн.* оттенять, оттенить.

КҮЛӘГӘЛӘНҮ *страд. от* күләгәләү затеняться, затениться, заслоняться, заслониться; || затенение.

КҮЛӘГӘЛӘТКЕЧ тент, навес (*напр. на пляже*).

КҮЛӘГӘЛӘТҮ *понуд. от* күләгәләү.

КҮЛӘГӘЛӘҮ затенять, затенить, заслонять, заслонить, давать, дать тень; загораживать (загородить) свет, образовывать (образовать) тень; || затенение; күләгәләп алу затенить; күләгәләп кую затенить, заслонить; закрыть; күләгәләп тору затенить, загородить свет (*на некоторое время*).

КҮЛӘМ 1) объём, ёмкость, вместимость; кубатура; || объёмный; кубический; күләм үлчәүләре меры объёма; күләмгә киңәю *физ.* кубическое расширение, расширение в объёме; бүлмәнең күләмен үлчәү измерять кубатуру комнаты; 2) *перен.* величина, размер, размах, диапазон, масштаб (*напр. действий*).

КҮЛӘМДӘШ *книжн.* соразмерный; күләмдәш төшенчәләр соразмерные понятия.

КҮЛӘМЛЕ имеющий *какой-л.* размер (объём), объёмный.

КҮЛӘМЛЕК *см.* күләмле.

КҮЛӘМЛЕЛЕК объёмистость.

КҮЛӘМ-ЧАМА *собир.* мера и степень; күләм-чама рәвешләре *грам.* наречия меры и степени.

КҮЛӘНКӘ *диал. см.* күлэгә.

КҮМГЕЧ, КҮМДЕРГЕЧ *с.-х.* запашник, окучиватель.

КҮМГӘК синяк.

КҮМДЕРТҮ *см.* күмдерү.

КҮМДЕРҮ *понуд. от* күмү.

КҮМЕЛДЕРҮ 1) погружать, погрузить (*полностью в воду*); *см. ещё* чумдыру; 2) сыпать (насыпать) доверху, завалить, засыпать.

КҮМЕЛҮ *возвр.-страд. от* күмү 1) загребаться, зарываться, быть зарываемым (в землю, в песок); закапываться, быть закапываемым (*напр. о трупах животных*); 2) хорониться, быть похороненным; погребаться (о человеке); 3) засыпаться, быть засыпанным, быть заваленным, заваливаться *чем-л.*; складлар китап белән күмелгән склады завалены книгами; 4) погрузиться, окунуться (*в воду*); 5) *перен.* окунуться (в работу), быть заваленным (работой); эшкә күмелү окунуться в работу; эш белән күмелү быть заваленным работой; 6) *перен.* утопать в *чем-л.*; бакча чәчәкләргә күмелгән сад весь утопает в цветах; 7) *с.-х.* быть окученным (*напр. о посадках картофеля*); 8) *перен.* исчезать (исчезнуть) вдали, из виду (*напр. об отходящем пароходе*); ◇ күмелеп калу а) зарыться, остаться (*напр. под обломками*); б) пропасть, затеряться, остаться под спадом; хәтердә күмелеп калу забыться, быть в забытьи.

КҮМЕР уголь; || угольный; агач күмере древесный уголь; активлаштырылган күмер активированный уголь; күмер шахтасы угольная шахта; күмер катламы угольный пласт; күмер ягу топить углём; жечь уголь; пичкә күмер төште в печи нагорели (образовались) угли; күмер яндыру обжигать древесный уголь; күмер савыты (чиләге, чүлмәге) а) посуда для угля; б) *перен.* грязнуля, неопрятная женщина, чумазая; күмер кислотасы угольная кислота.

КҮМЕРЛЕ угольный; күмерле лампа угольная лампа; күмерле фильтр угольный фильтр.

КҮМЕРЛЕК помещение для хранения угля, место для хранения угля.

КҮМЕРЛӘНДЕРҮ *понуд. от* күмерләнү обугливать, обуглить, превращать (превратить) в уголь; || обугливание, превращение в уголь.

КҮМЕРЛӘНҮ обугливаться, обуглиться, обгорать, обгореть, превращаться, (превратиться) в уголь; || обугливание, обгорание, превращение в уголь.

КҮМЕРЛӘҮ *см.* күмерләндерү.

КҮМЕРЧЕ 1) угольщик; 2) продавец угля.

КҮМЕШҮ *взаимн.-совм. от* күмү.

КҮМ-КҮК 1) совершенно синий, синий-пресиний; 2) покрытый синяками.

КҮМ-КҮМГӘК *см.* күм-күк.

КҮМӘК коллектив; || коллективный; || коллективно; күмәк хезмәт коллективный труд; күмәк эшләү работать коллективно.

КҮМӘКЛЕК коллективность, сплочённость, сплочение; ◇ күмәклек исем *грам.* имя нарицательное; *см. ещё* уртаклык: уртаклык исем.

КҮМӘКЛӘНҮ *см.* күмәкләшү.

КҮМӘКЛӘП коллективно, сообща, сплочённо.

КҮМӘКЛӘШТЕРҮ *понуд. от* күмәкләшү.

КҮМӘКЛӘШҮ сплачиваться, сплотиться, объединяться, объединиться, коллективизироваться, объединяться (объединиться) в коллектив; || коллективизация, объединение в коллектив; күмәкләшеп эшләү работать коллективно (всем вместе); работать сплочённо; күмәкләшкән яу кайтарган

*посл.* в коллективе — сила (*букв.* сплочённые отразили врага).

КҮМЭРТЭ: күмэртэсе белэн оптом, валом.

КҮМЭРТЭЛЕ оптовый.

КҮМЭРТЭЛЭП оптом; ваклап һәм күмэртэлэп сату продавать оптом и в розницу.

КҮМЭЧ 1) булка, булочка; мич күмэчлэре булки, выпекаемые в печи; бодай күмэче пшеничная булочка; катлы күмэч слоёная булочка; 2) калач, белый хлеб; күмэч пешерүче пекарь-булочник; күмэче кэлгэ төшкэн *погов. см.* балта: балтасы суга төшкэн.

КҮМЭЧТЭЙ 1) как булочка; 2) *перен.* пышный, как пончик.

КҮМЭЧЧЕ булочник.

КҮМҮ 1) зарывать, зарыть, закапывать, закопать; засыпать (засыпать, заваливать, завалить, покрывать, покрыть, закидывать, закидать) землёй; || зарывание, закапывание; засыпка, заваливание; күмеп ташлау закопать, забросать землёй; 2) хоронить, похоронить, захоронить, погребать; || похороны, захоронение, погребение; || похоронный, погребальный; күмү йолалары погребальные обряды; күмү процессиясе похоронная процессия; 3) *с.-х.* окучивать, окучить (*напр. посадки картофеля*); || окучивание; 4) погружать, погрузить (*напр. под воду*); || погружение; 5) *перен.* перегружать, перегрузить (*напр. работой*); 6) *перен.* осыпать, сыпать; алтынга күмү осыпать золотом, обогатить, озолотить.

КҮН I кожа (*выделанная*); юфть; || кожанный; кожевенный; юфтевый, юфтяной; күн илэү а) выделять (дубить) кожу; б) выделка (дубление) кожи; күн илэүче дубильщик кож; күн итек кожанные сапоги; күн биялэй кожанные рукавицы; күн житештерү кожевенное производство; күн эйберлэр кожизделия, кожгалантерея; болан күне замша; ясалма күн искусственная кожа, кожмит; кэжэ күне шевро, сафьян; йомшак күн юфть; күн пальто кожаное пальто.

КҮН II орёл (*сторона монеты с гербом*); күн төште на орла (*т. е. выиграл*)

КҮН III *уст.* кюн, кун (*старинные монеты из кожи*).

КҮНДЕРЕЛҮ *страд.* от күндерү.

КҮНДЕРҮ I *понуд.* от күнү 1) уговаривать, уговорить, увещевать, убеждать, убедить, упрашивать, упросить, склонять, склонить; || уговаривание, увещевание, убеждение, упрашивание, склонение; 2) *см.* күнектерү.

КҮНДЕРҮ II *уст. книжн.* посылать, послать; сэлам күндерү посылать приветы (поклоны).

КҮНДЭМ безотказный, послушный; уступчивый; сговорчивый; покорный; || безотказно, послушно; сговорчиво; покорно.

КҮНДЭМЛЕК безотказность, послушность; сговорчивость; покорность.

КҮНЕГЕЛГЭН привычный, обычный, обыкновенный.

КҮНЕГЕЛМЭГЭН непривычный, необычный, необыкновенный.

КҮНЕГЕЛМЭГЭНЛЕК непривычность, необычность, необыкновенность.

КҮНЕГЕЛҮ *см.* күнеккэнлек.

КҮНЕГҮ 1) привыкать, привыкнуть, свыкаться, свыкнуться, осваиваться, освоиться; || привыкание, свыкание; күнегеп бету привыкнуть, свыкнуться, освоиться; күнегеп килү понемногу привыкать; күнегеп китү втянуться, привыкнуть (*через некоторое время*); күнегеп житмәү не совсем освоиться; 2) тренироваться, упражняться; || тренировка, упражнение; күнегүләр жыентыгы сборник упражнений.

КҮНЕККЭН 1) привычный, обычный; натренированный; 2) *неодобр.* изощённый.



КҮНЕККЭНЛЕК 1) привычность; 2) тренированность.

КҮНЕКМӨ 1) навык; хезмэт күнекмэлэре трудовые навыки; 2) упражнение, тренировка; күнекмэ алу тренироваться.

КҮНЕКМӨГЭН непривычный, необычный.

КҮНЕКМӨГЭНЛЕК непривычность; күнекмэгэнлек сәбәпле, күнекмэгэнлектән с непривычки.

КҮНЕКМӨЛЕ 1) *см.* күнеккән; 2) имеющий навыки.

КҮНЕКТЕРГЕЧ тренировочный.

КҮНЕКТЕРҮ *понуд. от* күнегү 1) заставлять (заставить, давать, дать возможность) привыкать, привыкнуть, свыкаться, свыкнуться; приучать, приучить, прививать, привить *какие-л.* навыки; 2) тренировать, упражнять; дрессировать; || тренировка, упражнение; дрессировка; || тренировочный; күнектерү уеннары тренировочные игры

КҮНЕШҮ *взаимн.-совм. от* күнү.

КҮНЛЕ с кожей, кожанный; обитый кожей.

КҮНЛӨТҮ *понуд. от* күнлэү.

КҮНЛӨҮ обивать (обить) кожей; || обивка кожей

КҮНЧЕ кожевник, мастер по обработке кожи.

КҮНЧЕК кусок выделанной кожи.

КҮНЧЕЛЕК кожевенное дело, ремесло кожевника.

КҮНЭЯК *уст.* цикорий; || цикорный.

КҮНҮ 1) соглашаться, согласиться; давать (дать) согласие; склоняться, склониться, поддаваться (поддаться) уговорам; уступать, уступить; идти (пойти) на уступки; || согласие; 2) *разг. см.* күнегү 1.

КҮНҮЧЭН *см.* күндэм.

КҮП 1) много, обильно; значительно; || обильный, многочисленный, значительный; || многие, некоторые, множество; бик күп очень много; күп кенә а) довольно много, изрядно, значительно, порядочно; б) ряд...; күпне күрү пережить (перетерпеть) многое, много видеть в жизни; күпне күргән много переживший, много видевший; бывалый; күп чишелеш *мат.* множество решений; иң күп самое большее, максимум; күп нәрсә многое; күп бел дә, аз сөйлә *погов.* знай много, а говори мало; күп яшәгән күп белмәс, күп йөрегән күп белер *погов.* много знает не тот, кто много жил, а тот, кто много изъездил; күпне белсәң тиз картаерсың *погов.* много будешь знать — быстро состаришься; 2) в сложных словах много=; күп санда многочисленный; күп миллэтле многонациональный; күп урынлы а) *мат.* многозначный; б) многоместный (*напр.* о самолёте); күп халыклы (кешеле) многолюдный; күп ижекле многосложный; күп тапкыр многократно, много раз; күп төрле многообразный; күп төрлелек многообразие; күп сүзле многословный; күп сүзлелек многословность; ◇ күп чәйнәлгән избитый (*о выражении*).

КҮПБУЫН *мат.* многочлен, полином; күпбуынны тезү расположение многочлена.

КҮПБУЫНЛЫ *мат.* многочленный.

КҮПЕР мост; || мостовой; күпер салу а) строить мост; б) строительство моста; в) мостостроительный; күпер кормалары мостовые конструкции; күпер корылмалары мостовые сооружения.

КҮПЕРЕНКЕ взбитый, пышный (*о волосах*).

КҮПЕРЕНҮ *возвр. от* күперү 1) взбиться, топорщиться (*о волосах*); 2) пузыриться (*о коже тела*).

- КҮПЕРЛЕ имеющий мост; мостовой; күперле кран *тех.* мостовой кран.
- КҮПЕРТЕЛҮ *страд.* от күпертү; күпертелгэн йомырка агы взбитый яичный белок; күпертелгэн саннар дутые цифры,
- КҮПЕРТЕП 1) выпукло, рельефно; 2) *перен.* преувеличенно (*говорить*).
- КҮПЕРТКЕЧ *кул.* взбивалка, пестик (*для взбивания яиц*)
- КҮПЕРТМӨ 1} *кул. см.* күпертмә; 2) рельефный, выступающий.
- КҮПЕРТҮ 1) взбивать, взбить; взъерошивать, взъерошить (*напр. волосы*); || взбивание; взъерошивание; 2) взбивать (взбить) пену, пенить, вспенивать, вспенить; || взбивание пены, вспенивание; 3) *перен.* преувеличивать, преувеличить, выпячивать, выпятить, утрировать; || преувеличение, выпячивание, утрирование; ул күпертергэ ярата он любит преувеличивать; 4) *см.* кабарту 2, 3, 5, 6, 10.
- КҮПЕРЧЕ мостовщик.
- КҮПЕРЧЕК мостик; капитан күперчеге капитанский мостик.
- КҮПЕРҮ 1) всходить, взойти, подниматься, подняться (*о тесте*); 2) вспениваться, вспениться, взбиваться, взбиться, пузыриться; 3) взбиваться, взбиться; взъерошиваться (*напр. о волосах*); 4) набухать, набухнуть; || набухание; ◇ күпергэн урын вздутое место, вздутие (*на теле*).
- КҮПЕ|| *см.* сәүдэгэр.
- КҮПКАБАТЛЫ *мат.* многократный (*напр. о корне*).
- КҮПКАНАТ многопёр (*рыба*).
- КҮПКЫЙММӨТЛЕ *мат.* многозначный; күпкыйммөтле функция многозначная функция.
- КҮПКЫЙММӨТЛЕЛЕК *мат.* многозначность.
- КҮПКЫРЛЫ 1) *мат.* многогранный; күпкырлы почмак многогранный угол; 2) *перен.* многогранный, многосторонний, разносторонний.
- КҮПКЫРЛЫК *мат.* многогранник; төзек күпкырлык правильный многогранник
- КҮПКӘК *диал. см.* капкорсак.
- КҮПЛЕК 1) множество; множественность, многочисленность; превосходство (*в количественном отношении*); сан ягыннан күплеге численное превосходство; 2) изобилие, обилие, избыток; су күплеге многоводье; 3) *мат.* множество; чиксез күплек бесконечное множество; 4) *грам.* множественное число; || множественный; күплектә во множественном числе; күплек саны множественное число.
- КҮПЛӨП оптом; в большом количестве, помногу; || оптовый; күпләп сату а) продавать оптом; б) оптовая торговля.
- КҮПЛӨР многие; бик күпләр күчеп китте очень многие переселились (*отсюда*); күпләр шулай уйлый многие так думают.
- КҮПМЕ сколько?, много ли?; бәясе күпме? почём?, по какой цене?; күпме алсан да ал бери сколько хочешь.
- КҮПМЕЛЕК на сколько (*рассчитан*).
- КҮПМЕЛӨП приблизительно сколько.
- КҮПМЕШӨР по сколько, из какого расчёта (*напр. делить*).
- КҮПМЕШӨРЛӨП по сколько (*соединять, группировать*).
- КҮППОЛЮСЛЫ *физ.* многополюсный.
- КҮППОЧМАК *мат.* многоугольник; төзек күппочмак правильный многоугольник
- КҮППОЧМАКЛЫ *мат.* многоугольный.
- КҮПСЕНДЕРҮ *понуд.* от күпсенү.
- КҮПСЕНЕШҮ *взаимн.* от күпсенү.
- КҮПСЕНҮ 1) считать излишним; 2) *перен.* тяготиться кем-л., считать лишним

*кого-л.*

КҮПТЕРМӨ *кул.* пышка.

КҮПТЕРҮ 1) вспучивать, вспучить, надувать, надуть, вздуть, раздуть, раздуть; || вспучивание, надувание, раздувание; эч күптерү пучить живот; 2) *см.* күпертү.

КҮПТӘН давно; долго; давненько; бик күптән давным-давно; күптән бирле издавна, с давних пор; күптән түгел недавно, незадолго (*до этого*); күптән күп много-премногу, много-много; күптән булган давний, далёкий; күптән булу давность; күптән үткән заман *грам.* давнопрошедшее время; күптән булганлык *юр.* давность; күптән көтелгән долгожданный.

КҮПТӘНГЕ давний, давнишний; старинный; күптәнге дус старинный друг; ◇ күптәнге авыру *мед.* застарелая болезнь.

КҮПТӘНГЕЛЕК давность

КҮПТӘНЛЕК *см.* күптәнгелек

КҮПТӘННӘН издавна, искони, исстари; давно; күптәннән бирле давненько.

КҮПТӨРЛЕ многообразный.

КҮПТӨРЛЕЛЕК многообразие.

КҮПФАЗАЛЫ *физ.* многофазный.

КҮПЧЕК 1) седельная подушка; 2) думка, маленькая подушечка.

КҮПЧЕЛЕК 1) большинство, преобладающая часть; преобладающее; абсолют күпчелек абсолютное большинство; иң зур күпчелек подавляющее большинство; 2) *пе-рен.* масса, народ; күпчелек булу превалировать; күпчелек кайда, көч шунда *погов.* где масса, там и сила.

КҮПЧЕТҮ *понуд.* от күпчү.

КҮПЧҮ перекидать, перекинуть; подниматься, подняться (*о тесте*), бродить; || перекидание; брожение; ◇ күпчегән милләтчелек чүпрәсе *уст.* квасной патриотизм.

КҮПШЕНҮ *см.* күбенү 1.

КҮПЬЕЛЛЫК многолетний, долголетний, предназначенный на много лет; күпьяеллык хезмәт многолетний труд; күпьяеллык үсемлек многолетний, многолетнее растение.

КҮПЬЯКЛЫ *в разн. знач.* многосторонний; күпьяклы призма *мат.* многосторонняя призма, күпьяклы эшчәнлек многосторонняя деятельность.

КҮРГӘЗМӨ 1) выставка; || выставочный; авыл хужалыгы күргәзмәсе сельскохозяйственная выставка; күргәзмә заллары выставочные залы; 2) *уст.* наглядный; күргәзмә эсбаплар *см.* күрсәтмә: күрсәтмә эсбап-

КҮРГӘЗМӘЛЕ *уст. см.* күрсәтмәле 2.

КҮРГӘЗМӘЛЕЛЕК *уст. см.* күрсәтмәлелек.

КҮРГӘЗҮ *см.* күрсәтү

КҮРГӘЛӘҮ *многokr.* от күрү.

КҮРГӘН-БЕЛГӘН 1) знакомый (*о человеке*); 2) виденное, испытанное, прожитое; күргән-белгәннәреңне сөйләп жибәр раскази о том, что видел и испытал в жизни.

КҮРЕК I *разг. фольк.* красота, краса; элегантность; прелесть, агач күрке яфрак, адәм күрке чүпрәк *посл.* деревьям украшение — листья, людям — одежда; алмак күрке бирмәк *погов.* долг платежом красен; тауның күрке таш белән, адәм күрке баш белән *посл.* красна гора камнями, а человек красен головой (умом); тау күрке — таш, ир күрке чәч *посл.* краса горы — камни, краса мужнины — волосы; ишектән кергәч — күрек уза, түргә менгәч — холык уза *посл.* встречаются по красоте, провожают по уму (*букв.* по характеру).

- КҮЕК II мех (*напр. кузнечный*); гармонь күреге меха гармони.
- КҮРЕКЛЕ I красивый; эlegantный, изящный; статный, пригожий; благовидный; смазливый; интересный.
- КҮРЕКЛЕ II имеющий мех (*напр. о кузнице*)
- КҮРЕКСЕЗ некрасивый, невзрачный, невидный, неприглядный; безобразный; неказистый.
- КҮРЕЛМӨГӨН невиданный (*о случае*); күрелмөгөн нәрсә невидаль, диковинка, КҮРЕЛМӨГӨН-ИШЕТЕЛМӨГӨН невиданный, неслыханный; чудовищный.
- КҮРЕЛҮ *редко, страд. от* күрү; чара күрелә принимаются меры.
- КҮРЕМ I: күз күреме глазомер; күз күреме житмәс кинлекләр необъятные пространства, необъятные просторы.
- КҮРЕМ II *уст.* гаданье, ворожба.
- КҮРЕМ III регулы, менструация.
- КҮРЕМСЕЗЛЕК отсутствие регул, менструаций; климактерий.
- КҮРЕНГӨЛӨҮ *многокр. от* күренү показываться, появляться (*время от времени*).
- КҮРЕНГӨНЧӨ как видно, как видно выше
- КҮРЕНЕКЛЕ 1) видный, выдающийся, известный, замечательный; күренекле булу выделяться, выдаваться, быть заметным, приметным; 2) знатный, значительный, авторитетный (*человек*).
- КҮРЕНЕКСЕЗ неизвестный, невидный, неприметный, неприглядный, незавидный, неказистый.
- КҮРЕНЕР-КҮРЕНМӘС едва заметный, еле видный; || еле заметно, еле видно, малозаметно
- КҮРЕНЕРЛЕК видимый, доступный зрению; заметный, значительный, видный; күренерлек урында на видном месте; күзгә күренерлек эш заметная (значительная) работа.
- КҮРЕНЕШ 1) вид, внешний вид, внешность, наружность, облик (*напр. человека*); 2) вид, панорама, картина; пейзаж, ландшафт; шәһәр күренеше панорама города; таудан шәһәргә матур күренеш ачыла с горы открывается красивый вид на город; диңгез күренеше морской пейзаж; тау күренеше горный ландшафт; 3) *театр.* картина, явление, действие; спектакльнен икенче пәрдәдәге өченче күренеше третья картина, второго действия спектакля; 4) сцена; зрелище; случай, происшествие; 5) *иск.* картина, пейзаж; вид (*о рисунках, картинах, живописи*); ул табигать күренешләре ясыи он рисует виды природы; 6) *книжн.* образ, вид, сторона, аспект; тышкы күренеш внешний вид, внешний аспект; 7) *филос.* явление; проявление; асыл һәм күренеш сущность и явление; 8) *перен.* факт, явление; проявление; волокита күренешләре факты волокиты, проявления волокиты; 9) *эк.* выражение; кыйммәт күренеше выражение стоимости; 10) *грам. уст.* вид (*глагола*)
- КҮРЕНЕШЛЕ 1) с видом, с внешностью, имеющий внешность, облик; 2) состоящий из... картин; өч пәрдәле, биш күренешле драма драма в трёх действиях и пяти картинах
- КҮРЕНМӨ *книжн.* видимый, кажущийся; күренмә нур кажущийся луч; күренмә авырлык кажущийся вес; күренмә хәрәкәт видимое движение.
- КҮРЕНМӨЛЕ видимый; үтә күренмәле прозрачный, видимый насквозь, ясный.
- КҮРЕНМӨЛЕЛЕК видимость; үтә күренмәлелек прозрачность.
- КҮРЕНМӘС невидимый, незаметный, неприметный, недоступный зрению; күренмәс нурлар невидимые лучи.
- КҮРЕНМӘСЛЕК *см.* күренмәс

КҮРЕНМӨҮЧӨН невидимый.

КҮРЕНМӨҮЧӨНЛЕК невидимость.

КҮРЕНҮ 1) казаться, показываться, показаться; курыкканга куш күренә || *посл.* у страха глаза велики; 2) являться, явиться, появляться, появиться, показываться, показаться; күренеп калу показаться, промелькнуть; нигә бер дә күренмисез? почему не показываетесь?, что вас не видно?; 3) быть на виду, виднеться; күренеп йөрү а) быть на виду у всех, показываться всем; б) виднеться (*из-за небрежности*); күренеп торган а) видимый, внешний; б) очевидный, явственный; 4) казаться, *выглядеть*; төскә яшь күренү выглядеть молодежью; төскә карт күренү выглядеть старым; 5) представиться, показаться, почудиться; күренеп алу (китү) выглянуть, промелькнуть, мелькнуть; күренә башлау замелькать; күренә килү замечаться (*постоянно*); күренә торган (күренеп тора торган) видный, заметный, приметный, явственный; күренеп тора видно, заметно; очевидно, явно; ◇ күренә ки оказывается, что..., видать, что...; видно, что...

КҮРЕНҮЧӨН видимый; үтә күренүчән *см.* күренмәле: үтә күренмәле.

КҮРЕНҮЧӨНЛЕК видимость; томанда күренүчәнлек начар в тумане плохая видимость.

КҮРЕР: күрер күзгә *разг.* а) на взгляд, на первый взгляд; на вид; б) приблизительно, на глазок; күрер күзгә матур чәчәк күтәрмәгә (күтәрергә) авыр чәчәк *загадка* на вид красивый цветок, а сорвать тяжело (*отгадка* — огонь)

КҮРЕШКӘЛӘҮ *многokr. от* күрешү встречаться, видаться, видеться (*время от времени*)

КҮРЕШТЕРҮ *понуд. от* күрешү

КҮРЕШҮ 1) видаться, видеться, встречаться, встретиться, повидаться, увидаться, увидеться; || свидание, встреча; визит; соңгы күрешү последнее свидание; 2) здороваться, поздороваться (*рукопожатием*); || рукопожатие, приветствие; кул биреп күрешү поздороваться за руку; күрешеп китү попрощаться (*уходя, уезжая*); күрешеп чыгу а) поздороваться (*со всеми за руку*); б) зайти повидаться (попрощаться).

КҮРКӘ 1) индейка; || индюшачий, индюшечий; ана күркә индюшка (*самка*); ата күркә индюк (*самец*); индейский петух; кыргый күркә дикий индюк; күркә йомыркасы индюшачье яйцо; күркә ите индюшати́на, индейка; күркә чебеше индюшонок; 2) шишка (*ели, сосны*); ◇ ата күркә, кебек кабарыну надуться как индюк.

КҮРКӘМ красивый, прелестный, симпатичный на вид, миловидный, привлекательный; изящный, статный; || красиво, прелестно, изящно; күркәм холыклы благонравный.

КҮРКӘМЛЕК красота, изящество, прелесть, симпатичность, привлекательность.

КҮРКӘМЛӘНДЕРҮ *понуд. от* күркәмләнү; *см.* күркәмләтү.

КҮРКӘМЛӘНҮ делаться (сделаться) красивым, изящным, прелестным, становится (стать) краше, хорошеет.

КҮРКӘМЛӘТҮ *понуд. от* күркәмләнү делать (сделать) красивым, изящным, украшать, украсить, придавать (придать) хороший вид; || украшение, придание хорошего вида.

КҮРМИЧӨ 1) вслепую; 2) втёмную.

КҮРМӘМЕШ: күрмәмешкә салышу (салыну) притвориться не видевшим, сделать вид, что не заметил

КҮРМӨҮЧЕ: ерактан күрмәүче близорукий; якыннан күрмәүче дальнорукый.

КҮРМӨҮЧЕЛЕК: ерактан күрмөүчелек близорукость; якыннан күрмөүчелек дальнорукость.

КҮРПӨ *ист., диал.* баранья шкура (*специальной выделки*); күрпә тун *см.* тун: бэрэн тун.

КҮРСӘТЕЛҮ *страд. от* күрсәтү показываться, указываться; югарыда күрсәтелгән вышеуказанный.

КҮРСӘТЕШ 1) показание; 2) показ, подсказ (*напр. в играх детей*).

КҮРСӘТЕШҮ *взаимн.-совм. от* күрсәтү.

КҮРСӘТКЕЧ 1) указатель, регистр; || указательный; әдәбият күрсәткече указатель литературы; 2) *мат.* показатель; тамыр күрсәткече показатель корня; дәрәжә күрсәткече показатель степени; 3) *перен.* ориентир; 4) *тех.* измеритель; || измерительный; 5) указка (*школьная*).

КҮРСӘТКЕЧЛЕ *мат.* показательный; күрсәткечле функция показательная функция; күрсәткечле рәт показательный ряд.

КҮРСӘТМӨ 1) указание, наставление, установка, директива; үзәктән күрсәтмә алу получить указания (установки) из центра; 2) замечание (*напр. при обсуждении какой-л. работы*); күрсәтмә бирү наставлять, давать указания; 3) наглядный, показательный; иллюстративный; күрсәтмә эсбаплар наглядное пособие; күрсәтмә дәрәс показательный урок; күрсәтмә материаллар иллюстративные материалы

КҮРСӘТМӨЛЕ 1) показательный; демонстративный; 2) иллюстративный, наглядный

КҮРСӘТМӨЛЕЛЕК наглядность.

КҮРСӘТТЕРҮ *понуд. от* күрсәтү.

КҮРСӘТҮ 1) показывать, показать, указывать, указать; || показ, показывание, указание; күрсәтеп бирү показать (*давая поручение*); учить, как сделать *что-л.*; 2) *в разн. знач.* показывать, показать, демонстрировать, продемонстрировать (*напр. опыт, фильм, силы*); || показ, демонстрация, демонстрирование; тәҗрибә күрсәтү демонстрировать опыт; кино күрсәтү показывать фильм; күрсәтеп алу *однокр.* показать, продемонстрировать *что-л.* (*быстренько*); күрсәтеп бетерү а) кончить показ (демонстрацию) *чего-л.*; б) *неодобр.* всем показать или рассказать все; 3) выказывать, выказать, проявлять, проявить (*напр. храбрость*); || выказывание, проявление; 4) представлять, представить, предъявлять, предъявить (*напр. документы*); || представление, предъявление; 5) оказывать, оказать; || оказание; хезмәт, күрсәтү оказать услугу; хезмәт күрсәткән заслуженный; ярдәм күрсәтү помогать, оказывать помощь; 6) выставлять, выставить, выдвигать, выдвинуть (*напр. кандидатуру*); || выставление, выдвижение; 7) *юр.* показывать, показать на *кого-л.*; || показание; 8) делать замётки (*напр. при исправлении рукописи*); 9) *научн.* изображать, представлять, выражать *чем-л.*; || изображение, представление; график рәвештә күрсәтү а) графическое изображение; б) изображать графически; ◇ күрмәгәннен күрсәтү сильно отругать, взграть, побить *кого-л.*; күрмәгәнне күрсәтермен мин сиңа! я тебе покажу, где раки зимуют!; үзен күрсәтү а) проявить себя (*хорошим работником*); б) *ирон.* показать, выявить себя (*с той или иной стороны*).

КҮРСӘТҮЧЕ 1) предъявитель (*напр. документа*); 2) показывающий, демонстратор; 3) *юр.* свидетель; тот, кто даёт показания; 4) указатель, показатель; юл күрсәтүче а) сопровождающий в пути, провожатый; б) *перен.* путеводный.

КҮРШЕ 1) сосед; || соседний, соседский; күрше авыл соседняя деревня; күрше

кызы соседка, соседская дочь; күрше хагы добрососедские отношения, этика соседства; 2) *перен. см.* янэшэ, эргэдэш; күрше почмаклар *мат.* соседние углы; ◇ күрше тавыгы күркэ булып күренэ *погов.* в чужих руках ломоть всегда толще (*букв.* курица соседа кажется индейкой).

КҮРШЕ-КОЛАН *собир.* соседи (*вообще*).

КҮРШЕ-КҮЛӘН *см.* күрше-колан

КҮРШЕЛЕК соседство; күршелек хагына ради соседства, из-за соседства.

КҮРШЕ-ТИРӨ 1) округа, среда; 2) *см.* күрше-күлән.

КҮРӨ I 1) ввиду, вследствие того, что..., из-за того, что...; шуңа күрә поэтому; потому; 2) по; смотри, сообразно; эшенэ күрә хагы по работе и оплата; чиләгенэ күрә капкачы по Сеньке и шапка; по барину говядина; ◇ үзенэ күрә а) своеобразный, своего рода; б) *ирон.* ишь какой (*т. е. возомнил о себе*); үзенэ күрә түгел әле ишь какой, возомнил о себе.

КҮРӨ II: күрә карау близорукость; күрә караучы близорукий.

КҮРӨАЛМАУ ненавидеть; || ненависть.

КҮРӨАЛМАУЧЫ ненавистник.

КҮРӨАЛМАУЧЫЛЫК ненависть, ненавистничество.

КҮРӨГӨ курага; күрәгэ компоты компот из кураги

КҮРӨЗӨ ворожея, гадалка; вещун, предсказатель.

КҮРӨЗӘЛЕК ворожба, гадание, предсказание; күрәзәлек итү ворожить, заниматься ворожбой, гадать; күрәзәлек итүче *см.* күрәзә

КҮРӨЗӘЛӘУ ворожить, гадать; || ворожба, гадание.

КҮРӨЗӘЧЕ *см.* күрәзә

КҮРӨЗӘЧЕЛЕК занятие гаданием (ворожбой).

КҮРӨ-КҮРЕШТӘН *разг.* сразу, с первого взгляда; ул күрә-күрештән үк миңа ошады он мне понравился с первого взгляда,

КҮРӨЛӨТӨ 1) нарочно, заведомо, зная; 2) на виду, на глазах (*у всех*); күрәләтә жан ашау на виду у всех погубить человека.

КҮРӨМСЕҢ *разг. см.* күрәсең.

КҮРӨН *бот.* осока.

КҮРӨНЛЕ: күрәнле печән сено с осокой.

КҮРӨСЕҢ *вводн. слово* видимо, видно, видать, знать, наверное, по-видимому, очевидно, стало быть.

КҮРӨЧӨК *разг.* рок, судьба, предназначение.

КҮРҮ 1) видать, видеть, увидать, увидеть, повидать; || зрение; || зрительный; күрөп китү повидать (*перед отъездом*); күрөп тору видеть (*в данный момент или постоянно, регулярно*); үз күзәң белән күрү видеть своими глазами; күрү органы орган зрения; күрү почмагы *мат.* угол зрения; күрү хатасы зрительная ошибка; 2) подмечать, подметить, замечать, заметить, примечать, приметить; ерактан күрү а) видеть (замечать) с дальнего расстояния; б) дальнорукость; якыннан күрү а) видеть (замечать) с близкого расстояния; б) близорукость; күрөп йөрү, күрә килү видеть, замечать (*постоянно*); күрөп калу а) увидать, повидать *кого-л.*, повидаться *с кем-л.* (пользуясь случаем); б) увидать, подметить, заметить *кого-что-л.* (издали); мин моны күптән күргән идем я давно заметил это; 3) считать, думать; тиешле (зарур) күрү считать нужным (необходимым); 4) *перен.* считать причиной; приписывать, предполагать, принимать за *кого-что-л.*; берәүдән күрү приписывать *что-л. кому-л.*, винить, подозревать *кого-л. в чём-л.*; үзәңнән күр! пеняй на себя!; мин бу уңышсызлыгымны үземнең яшьлегемнән күрәм неудачу я приписываю, своей неопытности (молодости);

ул барысын да миннэн күрә он во всём винит меня; 5) относиться, отнестись к кому-чему-л.; үз балаң кебек күрү относиться как к своему ребёнку; һәммәне тиң күрү относиться ко всем одинаково; 6) служит для образования составных (сложных) глаголов от именных основ, *напр.*: чара күрү принимать меры; эш (хәзерлек) күрү приготавливаться (подготавливаться) заранее; 7) повел. форма в сочетании с деепричастиями на =а, =ә, =ый, =и придаёт значение вежливой просьбы или безразличия, что соответствует русскому пожалуйста, *напр.*: бара күр сходи, пожалуйста; эйтә күр пожалуйста, скажи; саклый күр сохрани, пожалуйста; сөйли күр говори, пожалуйста; якын килә күрмә не пытайся подойти, не вздумай подойти сюда; читкә китә күрмә не уходи в сторону; егыла күрмә будь осторожным, не упади; ◇ алдан күрү предвидеть; бүрәнә аша бүре күрү сквозь брёвна видеть волка (о мнительности, трусости, преувеличении опасности); дөнья күрү странствовать, путешествовать (познавая мир, жизнь); зыян (зарар) күрү нести (терпеть) убыток; килен күрү иметь невесту; күр дә тор того и гляди; күреп белү знать в лицо; көн күрү жить, существовать; күрә торып *см.* күрәлэтә; күреп тую наглядеться (*букв.* надоесть видеть); күреп туйгысыз (туймаслык) ненаглядный; күреп чыгу а) зайти повидаться; б) просмотреть; күрербез әле! посмотрим ещё!, увидим ещё!; рәхәт күрү жить в счастье; син күр дә мин күр *фольк.* только и видели; төш күрү а) видеть сон; сниться; б) сновидение; тештә күрү видеть во сне; сниться; хуп күрү *см.* хуп; хуш күрү *см.* хуш; жик күрү *см.* жик

КҮРҮЧЕ видящий, зрячий; якыннан күрүче близорукий; ерактан күрүче дальнорюкий.

КҮРҮЧЕЛЕК: якыннан күрүчелек *см.* күрү; якыннан күрү; ерактан күрүчелек *см.* күрү; ерактан күрү

КҮРҮЧӨН видящий, зоркий; ◇ алдан күрүчән предусмотрительный; предвидящий, умеющий предвидеть.

КҮРҮЧӨНЛЕК способность видеть, зоркость; ◇ алдан күрүчәнлек предусмотрительность, предвидение, способность предвидеть.

КҮСЕ крыса; || крысиный; күсе тәбесе (капкыны) крысоловка; күсе баласы крысёнок; күсе тотучы крысолов; ◇ канцелярия күсесе канцелярская крыса.

КҮСӘ *уст.* человек с редкой бородой; безбородый; Алдар күсә Алдар-косе (*персонаж восточных сказок*)

КҮСӘК 1) дубина; 2) рычаг; 3) *перен.* дубина, болван.

КҮСӘК-КИРТӘ жердь.

КҮСӘКЛӘТҮ *понуд.* от күсәкләү.

КҮСӘКЛӘШҮ драться дубинками, биться жердями.

КҮСӘКЛӘҮ бить (ударить, колотить, колошматить) дубинкой.

КҮТӘРГЕЧ 1) лифт, подъёмник; || подъёмный, поднимающий; күтәргеч кран подъёмный кран; гидравлик күтәргеч гидравлический подъёмник; 2) *см.* күтәрткеч.

КҮТӘРЕЛЕШ 1) *уст.* восстание; коллар күтәрелеше восстание рабов; 2) *см.* үр; 3) подъём, развитие, прогресс, расцвет.

КҮТӘРЕЛМӘ восходящий; күтәремә сабак *бот.* восходящий стебель; күтәремә дифтонг *лингв.* восходящий дифтонг.

КҮТӘРЕЛМӘЛЕ 1) подъёмный, поднимающийся; күтәремәле күпер подъёмный мост; 2) *мат.* восходящий; күтәремәле дәрәжәләр восходящие степени.

КҮТӘРЕЛҮ 1) вставать, встать, подниматься, подняться (*с места*); || вставание; 2) подниматься, подняться; || поднятие; пәрдә күтәремәде занавес поднялся; 3)



задираться, задратся (*напр. о полах платья*); күтэрелеп тору быть поднятым, задёрнутым; 4) восставать, восстать, подниматься, подняться; || восстание; 5) выходить, выйти (*из народа*); продвигаться, продвинуться (*по службе в звании*); выдвигаться, выдвинуться (*по службе*); || продвижение, выдвигание; 6) повышаться, повыситься (*о температуре, давлении*); || повышение; 7) подниматься, подняться, дорожать, вздорожать; || вздорожание; 3) подниматься, подняться, вздыматься (*о дыме, тумане*); 9) приливать, прилить, подниматься, подняться, набегать, набежать (*о воде в реке, в море*); || прилив; 10) всходить, восходить, взойти (*напр. о солнце*); || восход; 11) выситься, возвышаться, возвыситься, виднеться (*о высоких, возвышенных предметах*); 12) подниматься, подняться, лезть, влезать, взлезть, взгромождаться, взгромоздиться *на что-л.*; || восхождение, подъём; күтэрелэ бару а) подниматься (восходить, идти) в гору (*постепенно*); б) повышаться (регулярно); тау күтэрелү а) идти в гору; б) *перен.* развиваться, расцветать, подниматься (*о благосостоянии*); 13) рассеиваться, рассеяться, исчезать, исчезнуть; || рассеивание, исчезновение; томан күтэрелде туман рассеялся; ◇ күтэрелэ баручы *мат. см.* күтэрелмэле; күтэрелеп бэрелү *разг.* беситься, накидываться *на кого-л.*; пар күтэрелү идти — о паре.

КҮТЭРЕНКЕ 1) высокий, возвышенный (*о местности*); 2) повышенный; күтэренке температура повышенная температура; күтэренке талэп повышенное требование; 3) высокий, повышенный (*обычно о ценах*); 4) *перен.* приподнятый, бодрый, весёлый, возвышенный (*о духе, настроении*); күтэренке күңел белэн с приподнятым настроением (*с воодушевлением, с большим подъёмом*).

КҮТЭРЕНКЕЛЕК 1) возвышенность, холмистость, гористость (*местности*); 2) повышенность (*напр. требований*); 3) *перен.* приподнятость, возвышенность (*напр. настроения*); подъём, воодушевление; хезмэт күтэренкелеге трудовой подъём.

КҮТЭРЕНКЕЛЭНДЕРҮ *понуд.* от күтэренкелэнү делать (сделать) более высоким, повышенным.

КҮТЭРЕНКЕЛЭНҮ *страд.* от күтэренкелэү делаться (сделаться) более высоким, повыситься.

КҮТЭРЕНКЕЛЭТҮ *понуд.* от күтэренкелэү.

КҮТЭРЕНКЕЛЭҮ повышать, повысить (*качество или требования*)

КҮТЭРЕШҮ *взаимн.-совм.* от күтэрү

КҮТЭРМЭ I 1) *см.* баскыч, болдыр; 2) передок (*деревянное приспособление для прикрепления остова телеги к оси*); арба күтэрмэсе передок телеги.

КҮТЭРМЭ II деревянный каблук, деревянная подставка (*прикрепляемые в весеннее время к лаптям для того, чтобы не промочить ноги*).

КҮТЭРМЭ III рычаг.

КҮТЭРМЭҮЧЭН: сүз күтэрмэүчэн человек, не выносящий критики (*возражений*).

КҮТЭРТКЕЧ рычаг; домкрат.

КҮТЭРТТЕРҮ *см.* күтэртү.

КҮТЭРТҮ *понуд.* *см.* күтэрү

КҮТЭРЭМ I охапка; бер күтэрэм печэн охапка сена.

КҮТЭРЭМ II слабый от истощения (*напр. о домашних животных*); күтэрэм сыер корова, которая слишком слаба, чтобы стать на ноги, обезножившая корова; күтэрэм булу, күтэрэмгэ калу дойти до полного истощения; күтэрэм ат обезножившая лошадь (*от истощения, обычно весной*).

КҮТӘРҮ 1) *в разн. знач.* поднимать, подымить, поднять; || подъём, поднятие; || подъёмный; авыл хужалыгын текә күтәрү круто поднимать сельское хозяйство; авырлык күтәрү поднятие тяжести; күтәрү көче *тех.* подъёмная сила; 2) повышать, повысить, взвинчивать, взвинтить (*цены*); || повышение, взвинчивание; иген уңышын күтәрү повышать урожайность; эш хакын күтәрү повышать зарплату; 3) выдвигать, выдвинуть (*кандидатов*); продвигать, продвинуть (*по службе*); повышать, повысить (*в должности*), производить, произвести (*в звание, в чин*); || повышение; выдвижение; возведение, произведение; 4) повышать, повысить (*квалификацию*), усовершенствовать; || повышение, усовершенствование; врачларның белемен күтәрү институты институт усовершенствования врачей; 5) *мат.* возводить, возвести (*напр. в степень*); || возведение; квадратка күтәрү возвести в квадрат; кубка күтәрү возведение в кубическую степень; 6) *перен.* переносить, перенести, переживать, пережить; авырлыкларны бергә күтәрү вместе переносить трудности (*в равной мере переживая*); 7) терпеть, стерпеть, понять и не обращать внимания, пропускать мимо ушей, обращать (обратить) в шутку; сүз күтәрү уметь понимать и сносить шутки; ул сүз күтәрми он не сносит шуток; он не понимает шуток; 8) задирать, задрать; итәк күтәрү задрать полу; борын күтәрү задрать нос; 9) носить, выносить (*в период беременности*); || вынашивание; 10) брать на себя; расходуын үзем күтәрәм расходы беру на себя;  $\diamond$  авызын күтәрәп калу проморгать, упустить, прозевать; баш күтәрү а) поднять голову; б) восстать; күтәрәп алу а) поднять, взять на руки; б) принять с почётом и уважением; кул күтәрү а) поднять руку; голосовать; б) сдать; в) поднять руку на *кого-л.*; күтәрәп йөрү *в разн. знач.* носить на руках; күтәрәп килү а) принести на руках (*ношу*); б) стерпеть; күңелен күтәрү ободрить, поднять *чей-л.* дух (настроение); бот күтәрәп яту лежать на боку, ничего не делать; пар күтәрү *с.-х.* подъём (взмёт) пара; тавыш күтәрү учинить, устроить скандал; урам күтәрәп кычкыру кричать на всю улицу; күтәрәп кергү внести на руках.

КҮТӘРҮЧӘН: сүз күтәрүчән терпеливый на порицания; послушный; тавыш күтәрүчән скандальный.

КҮЧ рой (*пчелиный*); анасыз күч а) безматок; б) *перен.* сироты; бала күч *с.-х.* отроек; күч аеру роить, роиться; күч сару садиться на *что-л.* (*о вылетевшем рое*); күч ябу сажать рой в новый улей; күч утыру обживаться, прививаться (*о рое в новом улье, месте*).

КҮЧЕМ переселение; переход.

КҮЧЕМЛЕ 1) передвижной, нестационарный; 2) *грам.* переходный; күчемле фигыль переходный глагол; 3) *юр.* движимый.

КҮЧЕМЛЕЛЕК 1) передвижность, нестационарность; 2) *грам.* переходность (*глагола*).

КҮЧЕМСЕЗ 1) стационарный, недвижимый, не передвижной; 2) *грам.* непереходный; күчемсез фигыль непереходный глагол.

КҮЧЕМСЕЗЛЕК *грам.* непереходность (*глагола*).

КҮЧЕНДЕРҮ *см.* күчерү

КҮЧЕНЕШҮ *см.* күченү.

КҮЧЕНҮ 1) переселяться, переселиться, переезжать, переехать, переходить, перейти, перебираться, перебраться; || переход, переезд; передвижка, передвижение; || переселенческий; подъёмный; алар бүген күченәләр они сегодня переселяются; күченү акчасы подъёмные деньги; күченеп йөрү кочевать, перекочёвывать, переезжать, переселиться с места на место

(*постоянно*); 2) смещаться, сместиться (*немного*); || смещение; 3) пересаживаться, пересесть, перемещаться, переместиться; || перемещение.

КҮЧЕНҮЛЕ *см.* күченүчән

КҮЧЕНҮСЕЗ беспересадочный, не требующий пересадки.

КҮЧЕНҮЧЕ переселенец; *см.* *ещё* күчүче.

КҮЧЕНҮЧӘН бродячий.

КҮЧЕРГЕЧ 1) пропись; 2) узор, образец *напр.* для вышивания); образчик (вообще); 3) *разг. см.* төшергеч; күчергеч кәгазь копировальная бумага, калька; 4) переключатель (тока); 5) *тех.* передача; || передаточный; арканлы күчергеч канатная передача; винтлы күчергеч винтовая передача; тешле күчергеч зубчатая передача; күчергеч механизм передаточный механизм.

КҮЧЕРГӘЛӘҮ *многокр. от* күчерү; кү-чергәләп тору а) передвигать, делать передвижки; б) переписывать, делать переписку.

КҮЧЕРЕЛМӘ 1) *мат.* переносный; күчерелмә түгәрәк переносный круг; 2) *лингв.* переносный, иносказательный; сүзнең туры һәм күчерелмә мәгънәләре прямые и переносные значения слова.

КҮЧЕРЕЛМӘЛЕ переносный.

КҮЧЕРЕЛМӘС недвижимый (*напр. об имуществе*).

КҮЧЕРЕЛҮ 1) *страд. от* күчерү; күчерелгән текст списанный, переписанный (*с оригинала*) текст; 2) относиться, отнестись; ◇ күчерелми торган недвижимый.

КҮЧЕРЕШ I: күчереш имтиханнары переводные экзамены

КҮЧЕРЕШ II: күчерештән түгел *школьн.* чур не списывать друг у друга.

КҮЧЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* күчерү.

КҮЧЕРМӘ 1) выписка, копия; дубликат (*документов*); 2) репродукция, копия (*картин*); күчермәсен алу брать (получать) копию; срисовывать, копировать.

КҮЧЕРМӘЛЕ переносный, переводный, переносимый, переводимый.

КҮЧЕРТҮ *понуд. от* күчерү.

КҮЧЕРҮ 1) *в разн. знач.* перемещать, переместить, передвигать, передвинуть; переставлять, переставить; || перемещение, передвижение; перестановка; урындыкларны күчерү передвинуть (переставить) стулья; урыннан урынга күчерү перемещать с места на место; 2) *в разн. знач.* переносить, перенести; || перенесение; перенос; переноска; юлдан юлга күчерү переносить с одной строки на другую; ижекларне күчерү переносить слоги; 3) *в разн. знач.* переводить, перевести; || перевод; || переводный; яңа эшкә күчерү перевести на новую работу; укучыны класстан күчерү перевести ученика в следующий класс; күчерү имтиханнары переводные экзамены; 4) *в разн. знач.* перевозить, перевезти; || перевозка; 5) переселять, переселить; переселение; || переселенческий; күчерү һәм оешкан төстә эшчеләр јюю бүлеге отдел переселения и организованного набора рабочих; 6) *перен.* перебрасывать, перебросить, переводить, перевести (*напр.* войска); || переброска, перевод; 7) перетаскивать, перетаскать (грузы); || перетаскивание; 8) передавать, передать (энергию по проводам); || передача; 9) *фин.* перечислить, перечислить, переводить, перевести (*напр.* деньги); || перечисление, перевод; || переводный; акча күчерү переводить (перечислять) деньги; күчерү векселе переводный вексель; 10) *перен.* переносить (перенести, откладывать, отложить) на другое время (*напр.* собрание); || перенос, откладывание; 11) списывать, списать; переписывать, переписать; || списывание; переписывание; кешедән күчерү списать у другого; 12) копировать, скопировать, снимать (снять) копию, воспроизводить, воспроизвести;

срисовывать, срисовать (рисунок); || копирование, снятие копии; срисовывание; документтан күчереп алу снимать копию с документа; чертежны күчереп алу копировать чертёж; 13) спец. перепечатывать, перепечатать (*напр.* на машинке), воспроизводить, воспроизвести; репродуцировать (каким-л. способом); || перепечатка; репродукция; 14) *прост.* переводить, перевести, делать (сделать) перевод (с одного языка на другой); || перевод; 15) перекладывать, переложить, делать (сделать) транслитерацию (с одной графики на другую); || транслитерация; 16) *мед.* переливать, перелить; || переливание; кан күчерү переливание крови; кан күчерү станциясе станция переливания крови; 17) в форме деепричастия на =ып соотв. русской приставке пере=, пре=, *напр.*: күчереп язу переписывать; күчереп утырту пересадить.

КҮЧЕРҮЧЕ 1) переписчик, писец; 2) переносчик (*напр. инфекции*).

КҮЧЕШ переход.

КҮЧМӘ 1) кочевой; күчмә кабиләләр кочевые племена; 2) *физ., мат.* подвижный; переносный; күчмә блок подвижный блок; күчмә нокта подвижная точка; күчмә радиус подвижный радиус; 3) передвижной; күчмә көтепханә передвижная библиотека; күчмә кино кинопередвижка; 4) *юр.* движимый; күчмә милек движимое имущество; 5) летучий, перелётный; күчмә кошлар перелётные птицы; 6) переходящий; күчмә кызыл байрак переходящее красное знамя; 7) выездной; күчмә сессия выездная сессия; 8) бродячий; күчмә труппа бродячая труппа; 9) *уст. см.* күчерелмә 2.

КҮЧМӘЛӘ 1) переходный; 2) *уст.* кочевой.

КҮЧМӘС: күчмәс милек *юр.* недвижимое имущество.

КҮЧТӘНӘЧ гостинец.

КҮЧӘН 1) кочерыжка (*капусты*); 2) кочан (*капусты*); *см. ещё* кәбестә: кәбестә башы.

КҮЧӘНЛӘ кочанный; күчәнлә кәбестә кочанная капуста.

КҮЧӘР 1) ось, стержень; || осевой, стержневой; күчәр тимере подосина; күчәр очлары концы осей (*телеги*); 2) *перен. полит.* ось, блок; 3) *мат.* ось; || осевой; симметрия күчәре ось симметрии; координат күчәрләре оси координат; күчәр сызыгы осевая линия.

КҮЧӘРЛӘ осевой; косный; күчәрлә кисем осевое сечение; ике күчәрлә двухосный; өч күчәрлә автомобиль трёхосный автомобиль; күчәрлә симметрия осевая симметрия.

КҮЧӘРЛӘК материал, годный для оси (*напр. телеги*)

КҮЧӘРЛӘҮ ставить (поставить) ось.

КҮЧҮ 1) переходить, перейти; перемещаться, переместиться; переезжать, переехать; переселяться, переселиться, перебираться, перебраться (*на другое место*); || переход; переезд; передвижение; перемещение; || переходный; бик шома күчү плавный переход; күчү чоры переходный период; күчеп бару а) переходить (*напр. по наследству*); б) переезжать, перебираться, переселяться (*в данный момент*); күчеп килгән кеше переселенец; күчеп китү уехать (*в другое место*); переселиться (*туда*); күчеп утыру а) пересесть (*на другое место*); б) сделать пересадку (*в пути*); в) переселиться в другое место (*и обосноваться там*); күчеп утырган авыл выселок; күчә торган переходящий; переходный; күчү урыны переход, переправа; 2) кочевать, перекочевать; || кочевье, кочёвка; күчеп йөрү а) кочевать, переходить с места на место; б) кочевой образ жизни; күчеп йөрүче кочевник.

КҮЧҮЧЕ переселенец.

КҮЧҮЧЕЛЕК переселение; переселенчество; || переселенческий.

КҮЧҮЧӨНЛЕК 1) подвижность, переходность; 2) кочевой образ жизни.

КҮШЕГЕШҮ *взаимн.-совм. от күшегү.*

КҮШЕГҮ зябнуть, озябнуть, продрогнуть; мёрзнуть, замёрзнуть (*от холода или сырости*); күшеккән куллары белән озябшими руками

КҮШЕКТЕРҮ *понуд. от күшегү.*

КҮШӨ *текст.* хвост основы (*скрученный в виде жгута и ряда петель*)

КҮШӨВЕК *разг.* жвачка

КҮШӨК *уст. книжн.* беседа; павильон.

КҮШӨЛМӨ, КҮШӨМ *книжн.* жвачка.

КҮШӨТҮ *понуд. от күшәү* 1) давать (дать) возможность животному жевать жвачку; 2) давать (дать) пожевать, дать *что-л.* покусать.

КҮШӨҮ 1) жевать жвачку; || жвачка; 2) *неодобр.* жевать (*напр. хлеб*), постоянно есть.

КҮШӨҮЧЕ жвачный; күшәүчеләр *зоол.* жвачные.

КҮӘС квашня; күәс төбе остаток теста для закваски; күәс чиләге квашня.

КҮҢЕЛ внутренний мир, психика, чувства человека; настроение; расположение духа; душа, сердце (*какместилище чувств*); || сердечный, душевный; күңел күтәрэнкелеге повышенное настроение духа; ак (саф) күңел чистая душа, чистое сердце; ярсу күңел пылкая душа; бөтен күңелдән от всего сердца, от всей души; ихлас күңел белән, ихлас күңелдән, чын күңелдән искренне, от души; кеше күңеле карангы төн чужая душа потёмки; кеше күңеленә кереп булмый в чужую душу не влезешь; күтәрэнке күңел приподнятое настроение; иләс-миләс күңел переменчивое (неопределённое) настроение; күңел ярасы сердечная рана; күңел борчылу душевная тревога; ◇ күңел аздыргыч, күңелне аздыра торган соблазнительный, искусительный; күңел аздыру а) баловать; б) смущать, искушать, соблазнять; в) искушение, соблазн; күңел аздыручы соблазнитель, искуситель; күңел азу а) развращаться; б) соблазняться, искушаться; күңел азуы а) развращение, разврат; б) соблазн, искушение; күңел ачык (ача торган) а) увеселительный, развлекательный; б) забава, развлечение; күңел ачу а) забавляться, веселиться, развлекаться; б) увеселение, развлечение, забава; күңелен ачу веселить, развлекать; увеселять, забавлять, утешать; күңел ачуга бирелү загулять, отдаться развлечениям (веселью); күңел ачу урыны место развлечения; күңел ачучы шутник, весельчак, затейник; күңел ачылу (ачылып китү) повеселеть, улучшиться, стать лучше — о настроении; развеяться — о плохом настроении; күңел ачып алу позабавиться; күңел ачып йөрү а) погулять, прогуляться; развлечься; б) прогулка, гуляние, развлечение; күңел ачып кайту поразвлечься *где-л.* и вернуться; күңел баглаган привязанный душевно; күңел баглау а) быть привязанным, симпатизировать; б) решиться *на что-л.*; күңел бармый душа не лежит; күңел биздергеч отвратительный, отталкивающий; күңел биздерү отвращать, отталкивать; күңел бизү а) отвыкнуть, охладеть, остыть *к кому-чему-л.*; б) отвыкание, охлаждение, остывание *к кому-чему-л.*; күңел бирмәү равнодушие; күңел биреп эшләү работать с охотой (с удовольствием) предаться всей душой, отдаться сердцем работе; күңел бирү а) увлекаться, уделять внимание; б) работать увлечённо (с душой, с охотой); күңел бозылу расстраиваться, огорчаться; күңел болгана башлау затошнить; күңел болгандыргыч тошнотворный; күңел болгандыру укачивать (*на море*); вызывать тошноту, тошнить; күңел болгану а) тошнить, мутить; б) тошнота;

в) быть отвратительным; испытывать тошноту; г) отвращение; күңеле булу  
а) убажаться, удовлетворяться, быть довольным, получать удовлетворение;  
б) удовлетворение, удовлетворённость; күңелен йомшарту разжалобить,  
заставить расчувствоваться, умилоствить, смягчить; күңел йомшару  
расчувствоваться, разжалобиться, смягчиться, растрогаться, умилиться;  
күңел йомшарып китү расчувствоваться, прослезиться (*вдруг или немного*);  
күңелен кайтару раздосадовать; разочаровать; күңелем күтәрми я не могу, я  
не в состоянии (*пить, есть, принимать что-л.*); күңелен күтәрү веселить,  
бодрить, ободрять, поднимать *чье-л.* настроение; утешать; күңел кайту  
разочароваться; расхотеть; күңел калдыру обидеть, причинить обиду; күңел  
калу надуться, обидеться; огорчиться; күңеле калучан обидчивый; күңел  
китек булу чувствовать себя обиженным (униженным); күңел кителү  
обидеться; күңел кую а) *см.* күңел бирү; б) быть приверженным, привязаться  
к кому-чему-л.; күңел кырылу *см.* кәэф: кәэф кырылу; күңелен күтәрәп  
жибәрү ободрить, подбодрить; поднять *чье-л.* настроение, развеселить;  
күңелен нечкәртү растрогать *кого-л.*; күңел нечкәрү растрогаться; күңел табу  
а) утешить; б) *см.* күңел ачу; в) угодить кому-л.; г) находить в *чём-л.* веселье,  
радость; радоваться; күңел талпыну рваться, стремиться к *чему-л.*; күңел  
тартмау быть нерасположенным к *чему-л.*; күңел тартмый, күңелгә ятмый  
душа не лежит; күңел салу увлекаться; күңел серләрен ачу а) признаться во  
всех сокровенных тайнах; б) *перен.* исповедаться; күңел сизү (сизенү, сизеп  
тору) а) предчувствовать, чувствовать заранее; б) предчувствие; күңел суыну  
(сүрелү) охладеть душой к кому-чему-л., отвыкнуть от *кого-чего-л.*,  
разочароваться в *ком-чем-л.*; күңел тарлыгы отсутствие доброты  
(великодушия); күңел таш түгел сердце не камень; күңел тарту влечение  
сердца, тяга, желание *что-л.* сделать; күңел ташуы излияние чувств; күңел  
теләү желать, хотеть (*пить, есть что-л.*); күңел теләмәгән нежеланный,  
непрощенный; күңел тою а) предчувствовать; б) предчувствие; күңел тулу  
(тулып китү) расчувствоваться, растрогаться, прослезиться (*вдруг*); күңел  
тынычлану успокоиться; стать легче на душе; күңелем тынычланды у меня  
на сердце отлегло; күңел төшенкелеге а) угнетённое состояние, депрессия  
*мед.*; б) душевный надлом, упадок духа, пессимизм; пессимистическое  
состояние; хандра, меланхолия; күңел төшенкелегенә бирелү впасть в  
меланхолию, хандрить; күңел тешу а) полюбить, влюбиться, приглынуться,  
иметь расположение; б) падать духом; в) *см.* күңел төшенкелеге; күңел  
утырту остановиться на *чём-л.*, принять решение; күңел утыру а) слюбиться;  
о) успокоиться; күңел юату тешить себя *чем-л.*; күңел юату өчен для  
успокоения души; күңел эрү (эрәп китү) смягчиться, расчувствоваться,  
умилиться; күңел эрнү душевная боль, обида; күңел өчен ради приличия,  
чтобы не обидеть; күңелгә авыр алу принять близко к сердцу, болезненно  
реагировать на *что-л.*, тяжело воспринимать; обижаться; күңелгә алучан  
отзывчивый; күңелгә беркетү (беркетеп кую) запомнить, закрепить  
(запечатлеть) в памяти; күңелгә килү а) вспомнить; б) предчувствовать,  
иметь предчувствие; иметь подозрение (*слабое*); күңелгә килеп тору прийти  
в голову, лезть в голову; думать, размышлять о *чём-л.*, быть занятым  
*какими-л.* мыслями (в данное время); күңелгә китерү припоминать,  
представлять; күңелгә китерергә дә ярамый нельзя даже допустить (такую  
мысль), нельзя даже представить; күңелгә коткы салу *см.* вәсвәсәләндерү;  
күңелгә ошау приглынуться, понравиться, быть по душе; күңелгә ошаганын  
сайлау выбирать то, что нравится (то, что по душе); күңелгә ошамый не по

нутру, не по душе; күңелгә ошамый торган неприятный; күңелгә салу внушать; күңелгә сендерү усваивать (*напр.* урок); күңелгә тию надоесть, опротиветь; күңелгә хуш килү, күңел хушлану быть (прійтись) по душе, понравиться; күңелгә шик төште в сердце закралось сомнение; күңелгә ягымлы (ятышлы) приятный; күңелгә ярый по нутру; күңелгә ярып салу отчеканить (мысли); күңелгә яту прійтись по душе, быть по сердцу, понравиться; күңелдә калу запечатлеться; күңелдә саклау хранить в памяти; күңелдә эз калдырырлык оставляющий след в душе, незабываемый; күңелдән бикләү заучить наизусть; күңелдә кер саклау таить злобу; күңелдән кичерү перебирать в памяти; думать про себя; продумывать; вспоминать; күңелдән уку читать наизусть; күңеле кара а) недоброжелательный; б) нечестный; в) коварный; күңелен булдыру удовлетворить; улажиты; күңелен китү обидеть *кого-л.*; күңелен таба белү уметь угождать, уметь располагать к себе; күңелне ача торган а) развлекающий, развлекательный, забавный; б) возбуждающий аппетит; күңелне бастыра (баса) торган успокоительный (об известии); күңелне биләү (биләп алу) овладеть душой, сердцем; күңелне бушату излить всё, что на душе; күңелне күтәрү а) поднимать настроение (дух), ободрить; б) *см.* күңел ачу; күңелне рәнјетү ранить сердце; күңелне үзенә тарту а) располагать к себе; б) привлекать к себе внимание; күңелне эретү умилять, заставлять расчувствоваться; күңелне эрнетү терзать душу; акыллының теле күңелендә, акылсызның күңеле телендә *посл.* у глупого что на уме, то и на языке; ана (ата) күңеле балада, бала күңеле далада *посл.* думы матери (отца) — о ребёнке, думы ребёнка — в степи (т. е. на стороне); күңел пыяла, бер чиертсәң уала *погов.* душа, как стекло и от щелчка разбивается (т. е. настроение можно испортить легко).

КҮҢЕЛДӘ 1) в уме; 2) в душе, в глубине души; 3) *см.* исемдә.

КҮҢЕЛДӘГЕ сердечный, внутренний; күңелдәген әйтеп бирү раскрыть душу; күңелдәге теләк заветная мечта; күңелдәген белү разузнать (выведать) *чыи-л.* намерения, тайны.

КҮҢЕЛДӘН в уме, наизусть, на память (*считать, говорить, рассказывать*); || устный; күңелдән хисаплау а) вычислять в уме; б) устное вычисление; ◇ ак (ихлас, чын) күңелдән искренне, от чистой души, от всей души.

КҮҢЕЛЛЕ 1) весёлый, оживлённый; шуточный; || весело; оживлённо; шуточно; 2) интересный, забавный, увлекательный, занимательный, занятный, живой; || интересно, забавно, увлекательно, занятно, живо; 3) приятный, радостный; || приятно, радостно; күңелле хәбәр приятное известие; 4): ачык күңелле с открытой душой, с открытым сердцем; прямодушный; бозык күңелле недоброжелательный; ковёрный; йомшак күңелле мягкосердечный, добродушный; каты күңелле жестокий, немилосердный, суровый; неотзывчивый; көр күңелле бодрый; шат күңелле весёлый, радостный; яхшы күңелле добрый, добродушный, имеющий доброе сердце; 5) *перен.* благодатный; живописный; 6) *перен.* добровольный, добровольческий; армиягә күңелле булып китү идти в армию добровольцем; күңелләр дружинасы добровольческая дружина

КҮҢЕЛЛЕЛЕК 1) весёлость, веселье, оживление, оживлённость; 2) приятность, радость; ачык күңеллек добродушие, простота.

КҮҢЕЛЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от күңелләнү делать (сделать) веселым, приятным.

КҮҢЕЛЛЕЛӘНҮ становится (стать) весёлым, повеселеть.

- КҮҢЦЕЛСЕЗ 1) скучный, невесёлый, неинтересный, безынтересный; безрадостный; || скучно, невесело, неинтересно; безрадостно; 2) тоскливый, грустный; нудный, однообразный; || тоскливо, грустно; однообразно; 3) горестный, печальный, досадный, нежелательный (*напр. о случае*); || горестно, печально, досадно, нежелательно; күңелсез вакыйга неприятный случай; күңелсез хәбәр неприятное сообщение; 4) *редко* не желающий; күңелсезгә күлмәк кидермиләр *погов.* насильно мил не будешь (*букв.* не желающему насильно рубаху не одевают).
- КҮҢЦЕЛСЕЗЛЕК 1) невесёлость; апатия; скука; тоска; күңелсезлекне бетерү развеселись; күңелсезлеккә төшү загрузить, запечалиться; впасть в уныние; 2) неприятность.
- КҮҢЦЕЛСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от күңелсезләнү печалить, опечаливать, опечалить, омрачать, омрачить, портить, испортить *чье-л.* настроение; || опечаливание, омрачение *чьёго-л.* настроения
- КҮҢЦЕЛСЕЗЛӘНЭШҮ *разг.* печалиться, опечалиться, грустить, загрузить (*о многих*).
- КҮҢЦЕЛСЕЗЛӘНҮ печалиться, опечалиться, становиться (стать) невесёлым, апатичным; падать (пасть) духом; күңелсезләнеп алу погрузить (*немного*); күңелсезләнеп тору грустить (*некоторое время*).
- КҮҢЦЕЛЧӘ по душе.
- КҮҢЦЕЛЧӘК *разг.* весёлый, радостный; благодушный, приветливый.
- КҮҢЦЕЛЧӘКЛЕК *разг.* добродушие; отзывчивость, добросердечность; сердобольность

## Л

- ЛА *частица* 1) же (*при выражении упрёка*); юк ла... нет же...; 2) о, к сожалению (*при выражении сожаления или досады*); булдым ла был к сожалению; 3) ну и... же; хозур ла соң! ну и весело же!; 4) ведь, же; мин сине кимсетеп әйтмим лә, жаным я ведь это говорю не ради унижения, мой милый; 5) *при убедительной просьбе выступает в значении* пожалуйста, *напр.:* әйтсәгез лә, кызлар! скажите, пожалуйста, девушки!
- ЛАБАЗ лабаз; || лабазный; лабазда сату итү *уст.* лабазная торговля.
- ЛАБАСА *частица* 1) же, ведь (*при выражении удивления или для усиления смысла выражения*); ул әллә кайчан кайткан лабаса! он же давно вернулся!, он же давно приехал!; син бала түгел лабаса! ты ведь не ребёнок!; 2) небось; 3) увы.
- ЛАБИАЛИЗАЦИЯ *лингв.* лабиализация.
- ЛАБИАЛЬ *лингв.* лабиальный; лабиаль авазлар лабиальные звуки, губно-губные звуки.
- ЛАБИАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *лингв.* лабиализоваться.
- ЛАБИАЛЬЛӘШТЕРҮ *лингв.* лабиализовать; || лабиализация.
- ЛАБИАЛЬЛӘШҮ *лингв.* лабиализоваться; || лабиализация.
- ЛАБИРИНТ лабиринт.
- ЛАБИРИНТЛЫ с лабиринтом, имеющий лабиринт.
- ЛАБОРАНТ лаборант; || лаборантский.
- ЛАБОРАНТЛЫК должность (обязанности) лаборанта; || лаборантский.
- ЛАБОРАТОРИЯ лаборатория; || лабораторный; лабораториядә үткәрелә торган тәҗрибәләр (сынаулар) лабораторные опыты; лабораториядә хәзерләнгән приготвленый лабораторным путём.
- ЛАБРАДОР *мин.* лабрадор.



ЛАБЫРДАТУ *понуд. от лабырдау.*

ЛАБЫРДАУ 1) *издавать звук лабыр-лобыр;* 2) *перен. тараторить, говорить много, быстро и непонятно.*

ЛАБЫРДАШУ *взаимн.-совм. от лабырдау*

ЛАБЫРДЫК *диал. тараторка, трещотка, балаболка.*

ЛАБЫР-ЛОБЫР *звукоподр. выливаню айрана из маслобойки, бурному кипению мясного бульона в котле или выливаню воды из посуды с узким горлышком; лабыр-лобыр килү (итү) см. лабырдау.*

ЛАВА I лава; || лавовый; лава атылуу извержение лавы; лава күле лавовое озеро.

ЛАВА II *горн. лава; күмер лавасы угольная лава.*

ЛАВАНДА *бот. лаванда; || лавандовый.*

ЛАВИНА лаваина.

ЛАВИРОВАТЬ *мор.:* лавировать итү а) лавировать; б) лавирование.

ЛАВКА *разг. см. кибет.*

ЛАВР *бот. лавр; || лавровый; лавр урманчылыгы лавровая роша; лавр чиясе (шомырты) лавровишня; лавр яфракларынан үрелгән, лаврдан ясалган веноч лавровый веноч; см. ещё дэфнә: дэфнә агачы.*

ЛАГ *мор. лаг; лаг төшерү спускать лаг*

ЛАГЕРЬ *в разн. знач. лагерь; || лагерный; пионерлар лагере пионерский лагерь; тынычлык, демократия һәм социализм лагере лагерь мира, демократии и социализма.*

ЛАГУН лагунка (*маленькая кадочка с двумя доньями и отверстием в одном из них*); дегет лагуны а) лагунка для дөгтя; б) *перен. грязный (чумазый) человек; дегет лагуны хажга барып кайтса да, дегет лагуны булып кала посл. чёрного кобеля не отмоешь добела (букв. лагунка из-под дөгтя останется всё той же лагун кой, если даже она побывает в Мекке).*

ЛАГУНА *геогр. лагуна.*

ЛАГУНАДАГЫ *геогр. лагунный; лагунадагы рифлар лагунные рифы.*

ЛАГУНАЛЫ *геогр. лагунный; лагуналы утраулар лагунные острова.*

ЛАГУНЛЫК 1) материал для лагунки (*кадочки*); 2) жидкость (дөготь) в объёме одной лагунки.

ЛАГЫРДАУ *см. лыгырдау*

ЛАДАН *церк. ладан; || ладанный; ладан төтене ладанный дым; ладан төтене белән төтәсләү кадить.*

ЛАДАНКА *рел. ладанка.*

ЛАДЬЯ *шахм. ладья; || ладейный; ладья белән йөрү ходить ладьей.*

ЛАЕК 1) приемлемый; лаек дип табу считать приемлемым; 2) подходящий, подобающий; подлежащий; лаек итү делать подходящим; уподоблять; 3) достойный, заслуживающий *чегол.*; игътибарга лаек достойный внимания; лаек булган удостоенный; лаек булмаган недостойный; лаек булу быть достойным, заслуживать; удаиваться; лаек күрү (табу) а) считать приемлемым; б) считать достойным *кого-что-л.*, считать подходящим; в) удаивать.

ЛАЕКЛЫ заслуживающий, достойный *чегол.*; игътибарга лаеклы *разг. стоящий; лаеклы дип табылу удаиваться; лаеклы рәвештә достойным образом, достойно; лаеклы чыгу выйти с честью (из чегол.); хөрмәткә лаеклы достойный уважения.*

ЛАЕКСЫЗ 1) неприемлемый; 2) недостойный; нестоящий; игътибарга лаексыз недостойный внимания, нестоящий.

ЛАЕШ: Лаешта булмаган, Лаеш шулпасы эчмәгән не видал нужды, не хлебнул

горя.

ЛАЖ *эк.* лаж, ажио.

ЛАЗАРЕТ лазарет; || лазаретный.

ЛАЗИМ *уст.* нужный, необходимый; должный; обязательный; || нужно, необходимо; должно; обязательно; лазим булу долженствовать; лазим күрү (табу) считать необходимым (должным).

ЛАЗИМЛЕК *уст.* необходимость; обязательность, непременно

ЛАЗУРИТ *мин.* лазурит.

ЛАЗУРЬ *мин.* лазурь; || лазурный; лазурь ташы лазурит.

ЛАЗУТЧИК *воен.* редко лазутчик.

ЛАЙ 1) ил; тина; грязь; 2) раствор глины, жидкая глина; ◇ һәркем үзенә жайны карый, жәен дә лайны карый *посл.* рыба ищет, где глубже, человек — где лучше.

ЛАЙБА *мор.* лайба (*судно*).

ЛАЙКА I лайка (*порода собак*)

ЛАЙКА II лайка (*сорт хромовой кожи*); || лайковый; лайкадан тегелгән перчатка лайковая перчатка

ЛАЙЛА слизь; лайла агу *мед.* слизетечение; лайла чыгара торган слизевой.

ЛАЙЛАЛАНДЫРУ *понуд.* от лайлалану делать (сделать) слизистым; покрывать (покрыть) слизью.

ЛАЙЛАЛАНУ делаться (становиться) слизистым; покрываться (покрыться) слизью; *биол.* ослизнение.

ЛАЙЛАЛЫ слизистый, слизевой, слизовой, слизкий; лайлалы балык слизкая рыба; лайлалы гәмбә *бот.* слизовой гриб; лайлалы яры *анат.* слизистая оболочка.

ЛАЙЛАНДЫРУ *понуд.* от лайлану растворять (растворить) глину; делать (сделать) глину жидкой; || растворение глины.

ЛАЙЛАНУ растворяться, раствориться — о глине; делаться (сделаться) жидким — о глине.

ЛАЙЛАЧ: лайлач экәм-төкәм *зоол.* слизняк, слизень.

ЛАЙЛЫ илистый; тинистый.

ЛАЙНСМЕН *спорт.* лайнсмен (*помощник судьи*).

ЛАЙХӘ *уст.* проект.

ЛАК I *этнол.* лак, лакец; || лакский; лак теле лакский язык; лак хатын-кызы лачка.

ЛАК II лак; || лаковый; лак белән каплану лакироваться; лак белән каплау (йөгертү, сөртү) а) лакировать; б) лакировка; лак йөгертелгән лакированный; лак эремәсе лаковый раствор; спиртлы лаклар спиртовые лаки.

ЛАКАН лохань, лоханка; ушат; обрез (*из бочки*).

ЛАКАНЧЫК: бөөр лаканчыгы *анат.* почечная лоханка.

ЛАКАЮ: лакаеп утыру *диал.* рассесться.

ЛАКЕЙ лакей, холуй; || лакейский, холуйский; лакей булып хезмәт итү а) служить лакеем; б) лакействовать; лакейлар бүлмәсе лакейская; лакейлар гадәте лакейские привычки.

ЛАКЕЙЛАНУ лакействовать; || лакейство.

ЛАКЕЙЛАРЧА по-лакейски; лакейларча кылану лакействовать.

ЛАКЕЙЛЫК лакейство; лакейлык итү лакействовать.

ЛАКИРОВЩИК лакировщик.

ЛАКЛАНУ *страд.* от лаклау лакироваться, быть лакируемым; лакланган аяк киеме лаковая обувь.

ЛАКЛАТУ *понуд.* от лаклау

- ЛАКЛАУ лакировать (покрывать, покрыть) лаком; || лакировка; || лакировочный; лаклау мастерское лакировочная мастерская.
- ЛАКЛАУЧЫ лакировщик.
- ЛАКЛЫ лаковый; покрытый лаком, лакированный; лаклы аяк киеме лаковая обувь; лаклы эйберлэр лаковые изделия
- ЛАКМУС *хим.* лакмус; || лакмусовый.
- ЛАКМУСЛЫ *хим.* лакмусовый; лакмуслы кэгаз лакмусовая бумага
- ЛАКОНИЗМ *книжн.* лаконизм.
- ЛАКОНИК лаконический, лаконичный; лаконик сөйлэм лаконичная речь.
- ЛАКЫЛДАВЫК *разг. см.* лыкылдавык.
- ЛАКЫЛДАУ *см.* лыкылдау 1.
- ЛАКЫЛДЫК *см.* лыкылдык
- ЛАЛӘ *бот.* 1) лилия; || лилейный; лалә кебек ак лилейный; 2) тюльпан; || тюльпанный; лалә суганчасы луковица тюльпана; тау лаләсе горный тюльпан
- ЛАЛӘГӨЛ *диал. см.* лалә.
- ЛАЛӘЛЕК место, где в изобилии растет тюльпаны; луг, усеянный тюльпанами.
- ЛАЛӘСЫМАН лилейный
- ЛАЛӘЧӘЛӘР *бот.* семейство лилейных.
- ЛАМА I лама (*буддийский священник*).
- ЛАМА II *зоол.* лама.
- ЛАМАИЗМ *рел.* ламаизм; || ламаистский; ламаизм динен тотучы ламаист; ламаизм тэгълиматы ламаистское учение.
- ЛАМАИСТ ламаист; || ламаистский.
- ЛАМПА лампа, лампочка; || ламповый; лампа башы ламповая головка; бишле лампа пятилинейная лампа; кечкенә лампа лампочка; лампа тэлинкәсе (табагы, табagy) абажур (*керосиновой лампы*); лампа куыгы (пыяласы) ламповое стекло; лампа мае керосин; радио лампасы радиолампа; спирт лампасы спиртовка, спиртовая лампа; мунча лампасы, сукур лампа копилка; электр лампасы лампочка, электрическая лампочка; ◇ Ильич лампасы лампочка Ильича.
- ЛАМПАДА лампада, лампадка; || лампадный; лампада мае лампадное масло.
- ЛАМПАЛЫ *тех.* =ламповый; биш лампалы радиоалгыч пятиламповый радиоприёмник.
- ЛАМПАЛЫК достаточный на одну лампу (*напр. о керосине*).
- ЛАМПАС лампас.
- ЛАМПАЧЫ ламповщик
- ЛАМПОЧКА лампочка.
- ЛАМУТ ламут; || ламутский; ламут теле ламутский язык; ламут халкы ламуты.
- ЛАҢГЫРТ *диал. звукоподр. падению металлической вещи, напр. посуды;* лаңгырт итеп төшү грохнуться с шумом.
- ЛАҢГЫРТ-ЛОҢГЫРТ *диал. звукоподр. падению листового железа.*
- ЛАНДРИН ландрин (*карамель*).
- ЛАНДШАФТ ландшафт; || ландшафтный; матур ландшафт живописный ландшафт; ландшафт зоналары ландшафтные зоны.
- ЛАНДШТУРМ *воен.* ландшатурм.
- ЛАНДЫШ *см.* энже: энже чэчэк (чэчэге).
- ЛАОЛИН *фарм.* ланолин; ланолиннан ясалган ланолиновый.
- ЛАОЛИНЛЫ ланолиновый; ланолинлы крем ланолиновый крем.
- ЛАНЦЕТ *мед.* ланцет; || ланцетный; ланцет кынысы (футляры) ланцетный футляр.

ЛАНЦЕТНИК *зоол.* ланцетник.

ЛАП I *звукоподр. шлѣпанью чего-л.*; лап итеп авып төшү (барыш төшү) шлѣпнуться; лап итеп егылу упасть, шлѣпнуться.

ЛАП II: лап жир *диал.* равнина, равнинная местность.

ЛАПАС лабаз, сарай наподобие хлева; навес (*с двумя стенами и крышей*); лабазный; төз (туры) лапас прямой нанес

ЛАПИДАР *книжн.* лапидарный; лапидар стиль лапидарный стиль.

ЛАП-ЛАП *звукоподр. шлѣпанью*; лап-лап иткэн тавыш шлепки, звуки «шлѣп-шлѣп».

ЛАП-ЛОП *звукоподр. топоту ног, обутых в большую и тяжелую обувь.*

ЛАПТА *спорт. см.* туп : туп уены.

ЛАПШЫК *диал.* мягкий, слабый, рыхлый (*о мускулах*); симез ат артык туйса, лапшык булыр *посл.* разжиревший конь теряет упругость мускулов.

ЛАПЫЛДАВЫК то, что часто шлѣпается, производит звуки «шлѣп-шлѣп» (*об обуви*)

ЛАПЫЛДАТУ *понуд. от* лапылдау.

ЛАПЫЛДАУ шлѣпать (шлѣпнуть) ногами; || шлѣпанье ногами; лапылдап егылу шлѣпнуться (*упасть*).

ЛАПЫЛДЫК *см.* лапылдавык.

ЛАПЫЛЫ: лапылы урман лес, изобилующий валежником.

ЛАПЫЛЫК 1) густой лес; 2) место в лесу, покрытое валежником; 3) *перен.* хаос

ЛАР ларь; ящик,

ЛАРЁК *см.* кибет, кибетчек

ЛАРЕКЧЫ *разг. см.* кибетче.

ЛАРИНГАЛЬ *лингв.* ларингальный; ларингаль аваз ларингальный звук (*напр. в словах* тээмин, тээсир).

ЛАРИНГИТ *мед.* ларингит.

ЛАРИНГОЛОГИЯ *мед.* ларингология

ЛАРИНГОСКОП *мед.* ларингоскоп.

ЛАРЫЛДАУ болтать языком; кричать бестолково.

ЛАРЫЛДЫК *разг.* горлан, горлопан.

ЛАСА *см.* лабаса,

ЛАСБЫН *диал.* лохматый, косматый, мохнатый, кудлатый; ласбын эт лохматый пёс

ЛАСТИК I *текст.* ластик; || ластиковый; ластик (ластиктан) эчлек ластиковая подкладка.

ЛАСТИК II *см.* бетергеч.

ЛАТАНИЯ *бот. см.* паши.

ЛАТВИЯЛЕ латыш; латание хатын-кыз латышка.

ЛАТЕРАЛЬ *лингв.* латеральный; латераль авазлар латеральные звуки; латераль тартыклар латеральные согласные

ЛАТИН латынь; || латинский; латин элифбасы латинский алфавит; латин теле латинский язык, латынь; латин элифбасына күчерү латинизировать, переводить на латинский алфавит

ЛАТИНИЗМ латинизм.

ЛАТИНИСТ латинист.

ЛАТИНЛАШТЫРУ *понуд. от* латинлашу латинизировать; || латинизация.

ЛАТИНЛАШТЫ РЫЛУ *страд. от* латинлаштыру латинизироваться, быть латинизированным.

ЛАТИНЛАШУ латинизироваться; || латинизация.

- ЛАТИНЧА по-латыни; латинча язу писать на латыни.
- ЛАТИНЧЫ *ист.* сторонник латинизации [*татарской графики*].
- ЛАТИФУНДИЯ латифундия.
- ЛАТИФУНДИЯЧЕ владелец латифундии, латифундист.
- ЛАТЫШ латыш; || латышский; латыш теле латышский язык; латыш халкы латыши.
- ЛАТЫШЧА по-латышски
- ЛАУРЕАТ лауреат; || лауреатский; Халыкара тынычлык премиясе лауреаты лауреат Международной премии мира.
- ЛАУРЕАТЛЫК лауреатство.
- ЛАФ *уст. книжн.:* лаф ору а) хвастать, хвастаться, бахвалиться; расхваливать *кого-л.*; б) заниматься пустословием; лаф оручы а) хвастун, бахвал; б) тот, кто сочиняет небылицы; выдумщик, врун
- ЛАФЕТ *воен.* лафет; || лафетный; туп лафеты лафет орудия, пушечный лафет; лафет күчәре лафетная ось.
- ЛАХӘҮЛӘ *рел.* всё от бога, на всё воля божья; ◇ лахәүләсен укыту показать, где раки зимуют.
- ЛАЧ I *звукоподр. чавканью при жевании серы;* лач та лач сагыз чәйнәү жевать серу, чавкая.
- ЛАЧ II *диал.* сырой; лач булу промокнуть, промокнуть насквозь; ◇ лач итеп егылу плюхнуться в грязь; лач итеп төкерү смачно плюнуть.
- ЛАЧКЫЛДАГАН *разг.* настоящий, истинный; || точь-в-точь
- ЛАЧКЫЛДАУ: лачкылдап тору а) быть совсем мокрым; б) быть сырым (*о хлебе*).
- ЛАЧ-ЛОЧ: лач-лоч килү *звукоподр. шлепанию ногами по жидкой грязи.*
- ЛАЧЫН сокол; || соколиный, соколиий; ау лачыны охотничий сокол; лачын баласы соколёнок; лачын очышы соколиный лёт; лачын аулаучы сокольник; лачын белән аулау охотиться с соколом; лачын салу (жибәрү) пускать сокола; лачын һәвәскәре соколятник; карга авызын ачар, лачын алып качар *посл.* кто смел, тот два съел (*букв.* ворона рот разинет, сокол схватит и улетит); лачын кошка һава кадерле *посл.* соколу дорог простор нёба; тургайның тозагына лачын төшмәс *посл.* в воробьиные силки сокол не попадётся; һәр кош очып лачын булмас *посл.* не всякая птица, летая, станет соколом; лачын да кояштан югары оча алмый *посл.* и сокол выше солнца не летает.
- ЛАЧЫНКАЙ соколик (*обращение*).
- ЛАЧЫНЛЫ соколиный; лачынлы ау соколиная охота.
- ЛАЧЫНСЫМАННАР *см.* лачынчалар.
- ЛАЧЫНЧА по-соколиному; || соколиный; лачынча караш соколиный взгляд.
- ЛАЧЫНЧАЛАР: лачынчалар семьялыгы соколиные, семейство соколиных.
- ЛАЧЫНЧЫ *ист.* сокольник; соколятник; лачынчылар башлыгы сокольниковый.
- ЛАШБЫК *диал.* плоский; лашбык көймә лодка-плоскодонка.
- ЛАШБЫРДАУ становиться (стать) свободным (*об обуви и одежде*).
- ЛАШ-ЛОШ *см.* лаштыр-лоштыр.
- ЛАШМАН *ист.* лашман (*государственный крестьянин при заготовке корабельного леса, освобождавшийся от солдатчины и других повинностей*); лашман хатыны лашманка; лашманга китүче лашман
- ЛАШМАНЛЫК *см.* лашманчылык.
- ЛАШМАНЧЫ *ист.* лашман, лесоруб; лашманчылар бәете былина о лашманах.
- ЛАШМАНЧЫЛЫК *ист.* лашманство; лашманчылык итү быть лашманом; лашманчылык эше работа на заготовке корабельного леса.
- ЛАШТЫРДАТУ *понуд.* от лаштырдау

- ЛАШТЫРДАУ *звукондр.* шаркать.
- ЛАШТЫР-ЛОШТЫР *звукондр.* шороху ног; лаштыр-лоштыр итү (килү) а) шаркать ногами; б) хлябать (*напр. о сапогах*); лаштыр-лоштыр йөрү ходить, шлёпая ногами.
- ЛАЯКЫЛ беспамятный; лаякыл исерек совершенно пьяный.
- ЛЕБЁДКА *тех.* лебедка.
- ЛЕБЕДЧИК *спец.* лебедчик.
- ЛЕВ лев (*денежная единица в Болгарии*)
- ЛЕВКОЙ *бот. см.* шеббуй.
- ЛЕВРЕТКА левретка (*порода собак*).
- ЛЕГАЛЬ легальный; || легально; легаль булмаган нелегальный; легаль марксизм *ист.* легальный марксизм; легаль рәвештә легально; легаль хәлгә күчерелү легализоваться; легализоваться; легаль хәлгә күчү а) легализовать, легализовать; б) легализация; легаль хәлгә күчү а) легализоваться, легализоваться; б) легализация
- ЛЕГАЛЬЛЕК легальность.
- ЛЕГАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от легальләштерү легализоваться; || легализация
- ЛЕГАЛЬЛӘШТЕРҮ *понуд.* от легальләшү легализовать, легализовать; || легализация.
- ЛЕГАЛЬЛӘШҮ легализоваться; || легализация.
- ЛЕГАТ *ист., рел.* легат.
- ЛЕГЕНДА легенда,
- ЛЕГЕНДАР легендарный.
- ЛЕГИОН легион; легион солдаты легио-
- ЛЕГИОНЕР легионер.
- ЛЕГИРОВАТЬ: легировать итү легировать; легировать ителгән корыч легированная сталь.
- ЛЕГИТИМИЗМ *ист., полит.* легитимизм.
- ЛЕГИТИМИСТ *ист., полит.* легитимист; легитимистлар карашы легитимизм
- ЛЕДЕНЕЦ леденец; || леденцовый.
- ЛЕДИ леди; леди һәм джентельменнар леди и джентльмены.
- ЛЕЗВИЕ лезвие; бритва лезвиесе лезвие бритвы.
- ЛЕЗГИН лезгин; || лезгинский; лезгин теле лезгинский язык; лезгин хатын-кызы лезгинка; лезгин халкы лезгины.
- ЛЕЗГИНКА лезгинка (*танец*).
- ЛЕЗГИНЧА по-лезгински.
- ЛЕЙБ-ГВАРДИЯ *ист. воен.* лейб-гвардия; || лейб-гвардейский; лейб-гвардия полкы лейб-гвардейский полк.
- ЛЕЙБ-МЕДИК *ист.* лейб-медик.
- ЛЕЙБОРИСТ *полит.* лейборист; || лейбористский; лейбористлар партиясе лейбористская партия; лейбористлар партиясе члены член лейбористской партии, лейборист.
- ЛЕЙБОРИСТЛАРЧА лейбористский; || по-лейбористски.
- ЛЕЙДЕН: лейден банкасы *физ.* лейденская банка.
- ЛЕЙКА I лейка.
- ЛЕЙКА II лейка (*система фотоаппарата*).
- ЛЕЙКОЦИТ *биол.* лейкоцит.
- ЛЕЙКОЦИТОЗ *мед.* лейкоцитоз.
- ЛЕЙТЕНАНТ *воен.* лейтенант; || лейтенантский; кече лейтенант младший лейтенант; өлкән лейтенант старший лейтенант; лейтенант чины

- лейтенантский чин.  
 ЛЕЙТМОТИВ *муз.* лейтмотив.  
 ЛЕКАЛО *тех.* лекало.  
 ЛЕКСИК *лингв.* лексический; лексик үзенчәлекләр лексические особенности; лексик алынмалар лексические заимствования; лексик оя лексическое гнездо; лексик мәгънә лексическое значение.  
 ЛЕКСИКА *лингв.* лексика.  
 ЛЕКСИКОГРАФ *лингв.* лексикограф.  
 ЛЕКСИКОГРАФИК *лингв.* лексикографический.  
 ЛЕКСИКОГРАФИЯ *лингв.* лексикография; || лексикографический.  
 ЛЕКСИКОЛОГ *лингв.* лексиколог.  
 ЛЕКСИКОЛОГИК *лингв.* лексикологический; лексикологик тикшеренүләр лексикологические исследования.  
 ЛЕКСИКОЛОГИЯ *лингв.* лексикология; || лексикологический; лексикология белгече лексиколог.  
 ЛЕКСИКОН *лингв.* лексикон; аның лексиконы ярлы у него бедный лексикон.  
 ЛЕКТОР лектор; || лекторский; лекторлар группасы лекторская группа.  
 ЛЕКТОРИЙ лекторий.  
 ЛЕКТОРЛЫК лекторство; || лекторский; лекторлык стажы лекторский стаж.  
 ЛЕКЦИЯ лекция; || лекционный; лекцияләр бюросы лекционное бюро; лекцияләр тыңлаучы слушатель лекций  
 ЛЕММА *мат.* лемма.  
 ЛЕНИНИЗМ *полит.* ленинизм.  
 ЛЕНИНЧА по-ленински.  
 ЛЕНИНЧЫ ленинец; яшь ленинчы юный ленинец.  
 ЛЕНИНЧЫЛ ленинский; эштә ленинчыл стиль ленинский стиль в работе.  
 ЛЕННИК *ист.* ленник.  
 ЛЕНТА *в разн. знач.* лента; || ленточный; изоляция лентасы изоляционная лента; кино лентасы кинолента; лента производствосы ленточное производство; орден лентасы орденская лента; телеграф лентасы телеграфная лента.  
 ЛЕНТАЛЫ ленточный; ленталы транспортёр ленточный транспортер  
 ЛЕНТАЛЫК ленточный, предназначен ный для лент; ленталык материал ленточный материал.  
 ЛЕНТАСЫМАН ленточный, лентообразный.  
 ЛЕНЧЕ *ист.* ленник.  
 ЛЕОПАР || *см.* каплан.  
 ЛЕПЕЛДӘҮ *см.* лепердәү.  
 ЛЕПЕРДӨТҮ *понуд. от* лепердәү.  
 ЛЕПЕРДӘШҮ *взаимн.-совм. от* лепердәү.  
 ЛЕПЕРДӘҮ 1) трепетать; лепердәп торган трепетный; 2) *поэт.* колыхаться (*о листьях*)  
 ЛЕПКЕЛДӘҮ *диал.* 1) еле-еле гореть; лампа лепкелдәп утыра, хәзер сүнә лампа еле-еле горит, сейчас погаснет; 2) трусить (*о лошади*)  
 ЛЕПКӘ темя (*у детей*).  
 ЛЕП-ЛЕП *звукоподр. порханию бабочки*; леп-леп итү а) порхать; б) учащённо биться, стучать (*о сердце*); йөрәгем леп-леп тибә сердце стучит.  
 ЛЕПРОЗОРИЙ *мед.* лепрозорий.  
 ЛЕРГЕЛДӘҮ *диал.* колебаться; трепетать; || колебание; трепет; ◇ лергелдәп торган май сплошной жир.  
 ЛЕСНИК лесник.

- ЛЕСНИЧЕСТВО лесничество; лесничество башлыгы лесничий.  
 ЛЕСНИЧИЙ лесничий.  
 ЛЕСОВОД лесовод.  
 ЛЕСОВОЗ лесовоз.  
 ЛЕСОЗАВОД лесозавод.  
 ЛЕСОПИЛЬНЯ *см.* такта: такта яру заводы.  
 ЛЕСОТАСКА *тех.* лесотаска.  
 ЛЁСС *см.* туфрак: сары туфрак.  
 ЛЕТАРГИЯ *мед.* летаргия; || летаргический.  
 ЛЕТУН *разг.* летун.  
 ЛЕТУЧКА *разг.* летучка.  
 ЛЕТЧИК лётчик  
 ЛЕЧТЕК *диал.* узкоглазый.  
 ЛЕЯЛЫ: леялы чалбар брюки с леями.  
 ЛИАНА *бот.* лиана.  
 ЛИБЕРАЛ либерал; || либеральный; либераллар партиясе *полит.* либеральная партия.  
 ЛИБЕРАЛИЗМ либерализм; черек либерализм гнилой либерализм.  
 ЛИБЕРАЛЛАНУ становиться (статья) либеральным; либеральничать; || проявление либерализма.  
 ЛИБЕРАЛЛАРЧА либеральный; либералларча караш либеральный взгляд  
 ЛИБЕРАЛЛАШУ *см.* либераллану.  
 ЛИБЕРАЛЬ либеральный; либераль реформалар либеральные реформы.  
 ЛИБЕРАЛЬЛЕК либеральность; либеральлек күрсәтү а) либеральничать, проявлять либерализм; б) проявление либерализма.  
 ЛИБЕРТИ *текст.* либерти  
 ЛИБРЕТТО *театр.* либретто; либреттолар язучы либреттист; опера либреттосы либретто оперы.  
 ЛИВРЕЯ ливрея.  
 ЛИГА I лига  
 ЛИГА II: Лига наций *ист.* Лига наций.  
 ЛИГАТУРА *тех., мед.* лигатура.  
 ЛИГРОИН лигроин (*продукт перегонки нефти*).  
 ЛИДЕР *полит., спорт* лидер; лидер булып бару лидировать.  
 ЛИДЕРЛЫК *полит., спорт.* лидерство.  
 ЛИЗОЛ *хим.* лизол.  
 ЛИКБЕЗ (грамотасызлыкны бетерү) ликбез (ликвидация безграмотности).  
 ЛИКВИДАТОР *полит.* ликвидатор.  
 ЛИКВИДАТОРЛАРЧА по-ликвидаторски.  
 ЛИКВИДАТОРЛЫК ликвидаторство; || ликвидаторский; ликвидаторлык настроениеләре ликвидаторские настроения.  
 ЛИКВИДКОМ (ликвидация комиссиясе) ликвидком (ликвидационная комиссия).  
 ЛИКЕР ликёр; || ликёрный; ликёр заводы ликёрный завод.  
 ЛИКЕРЛЫ с ликёром; содержащий ликёр, ликёрный.  
 ЛИЛИПУТ лилипут; *см.* ещё кәрлә.  
 ЛИЛ-ЛИЛ *диал. межд. возглас, которым скликают гусей и других домашних птиц.*  
 ЛИМАН *геогр.* лиман.  
 ЛИМБ лимб.  
 ЛИМИТ лимит.



- ЛИМИТЛАНУ *страд. от* лимитлау.
- ЛИМИТЛАТУ *понуд. от* лимитлау.
- ЛИМИТЛАУ *разг.* лимитировать; || лимитирование.
- ЛИМИТЛЫ с лимитом, имеющий лимит, лимитированный.
- ЛИМОН лимон; || лимонный; лимон агачы лимонное дерево; лимон кислотасы *хим.* лимонная кислота; лимон квасы *разг.* лимонад; лимонда төнәтелгән настоянный на лимоне; лимонда төнәтелгән арагы лимонная водка.
- ЛИМОНАД лимонад.
- ЛИМОНКА *разг. воен.* лимонка (*граната Ф-1*).
- ЛИМОНЛЫ содержащий лимонный сок; с лимоном.
- ЛИМОНЛЫК лимонная роща; лимонный сад.
- ЛИМОННИК *фарм.* лимонник.
- ЛИМУЗИН лимузин.
- ЛИМФА *физиол.* лимфа; || лимфатический; лимфа бизләре лимфатические железы.
- ЛИМФАТИК *физиол.* лимфатический.
- ЛИНГВИСТ лингвист; языковед; *см. ещё* телче.
- ЛИНГВИСТИК лингвистический; лингвистик география лингвистическая география; лингвистик карта лингвистическая карта.
- ЛИНЕЙКА *в разн. знач.* линейка; || линеечный; пионерлар линейкасы пионерская линейка.
- ЛИНЁК *мор.* линёк.
- ЛИНЗА линза; *см. ещё* пыяла: ясмык пыяла.
- ЛИНИЯ линия.
- ЛИНИЯЛЕ: өч линияле винтовка трёхлинейная винтовка.
- ЛИНКОР *воен. мор.* линкор.
- ЛИНОЛЕУМ линолеум; || линолеумовый; линолеум жәю покрывать линолеумом.
- ЛИНОЛЕУМЛЫ линолеумовый.
- ЛИНОТИП *полигр.* линотип; || линотипный; линотипта хәрәф жыю набирать на линотипе; линотипта эшләүче линотипист.
- ЛИНОТИПИСТ *полигр.* линотипист.
- ЛИНОТИПИЯ *полигр.* линотипия.
- ЛИНЧ: Линч суды су|| Линча.
- ЛИНЧЕВАТЬ: линчевать ителү линчеваться; линчевать итү а) линчевать; б) линчевание.
- ЛИНЧЛАУ линчевать; || линчевание.
- ЛИРА I *муз.* лира; || лирный; лира тавышы лирный звук, звук лиры; лирада уйнаучы играющий на лире; умеющий играть на лире; ◇ лира койрык лирохвост (*птица*).
- ЛИРА II лира (*денежная единица*).
- ЛИРИЗМ лиризм.
- ЛИРИК I лирик; лирик шагыйрь поэт-лирик, лирик.
- ЛИРИК II лирический; лирик настроение лирическое настроение; лирик чигенү *лит.* лирическое отступление.
- ЛИРИКА лирика; Тукай лирикасы лирика Тукая.
- ЛИРИК-ДРАМАТИК лирико-драматический.
- ЛИРИКЛЫК лиричность.
- ЛИРО-ЭПИК лиро-эпический, лирико-эпический.
- ЛИСКА *диал.* низкорослая собака.
- ЛИСТАЖ *см.* табак II: басма табак.

- ЛИСТОВКА листовка; листовкалар тарату а) распространять листовки; б) распространение листовок.
- ЛИСТОК листок; больничный листок больничный листок; личный листок личный листок.
- ЛИТАВРА *муз.* литавры; литаврада уйнаучы литаврист.
- ЛИТВАЛЫ литовец; || литовский; литвалы хатын-кыз литовка.
- ЛИТЕЙЩИК литейщик.
- ЛИТЕР I *полигр.* литера.
- ЛИТЕР II *воен. ж.-д.* литер.
- ЛИТЕРЛАУ: литерлап чыгу литеровать.
- ЛИТЕРЛЫ литерный; литерлы ложка *театр.* литерная ложка.
- ЛИТИЙ *хим.* литий.
- ЛИТОГРАФ литограф.
- ЛИТОГРАФИК литографский.
- ЛИТОГРАФИЯ литография; || литографский; литографический; литография ташы литографский камень.
- ЛИТОСФЕРА *геол.* литосфера.
- ЛИТР литр; ярты литр пол-литра; бер литр сыешлы савыт литровая посуда.
- ЛИТРАЖ *тех.* Литраж.
- ЛИТРАЖЛЫ =литражный; аз литражлы а) малолитражка; б) малолитражный; аз литражлы автомобиль малолитражный автомобиль.
- ЛИТРЛЫ литровый, =литровый; бер литрлы шешә литровая бутылка; ике литрлы двухлитровый; ярты литрлы поллитровый.
- ЛИТРЛЫК: бер литрлык савыт литровая посуда.
- ЛИТФОНД (әдәби фонд) литфонд (литературный фонд).
- ЛИФ лиф.
- ЛИФТ лифт; лифтта эшләүче лифтёр.
- ЛИФТЕР лифтёр.
- ЛИФЧИК лифчик.
- ЛИХАЧ *разг.* лихач.
- ЛИХАЧЛЫК *разг.* лихачество.
- ЛИХТЕР *мор.* лихтер (*судно*).
- ЛИЦЕВОЙ: лицевой счёт лицевой счёт.
- ЛИЦЕИСТ *уст.* лицеист.
- ЛИЦЕЙ *уст.* лицей; || лицейский.
- ЛИЦЕНЗИЯ лицензия; || лицензионный; лицензия сметасы лицензионная смета.
- ЛИЦЕНЗИЯЛЕ имеющий лицензию.
- ЛИЧИНКА I *воен., тех.* личинка; боевой личинка боевая личинка.
- ЛИЧИНКА II *зоол.* личинка.
- ЛИЧНЫЙ: личный листок личный листок
- ЛИШАЙ *бот.* лишай, лишайник; || лишайный; лишай токымнары лишайные породы.
- ЛОБАН лобан (*рыба*).
- ЛОБЗИК лобзик.
- ЛОБОГРЕЙКА *с.-х. разг.* лобогрейка.
- ЛОГАРИФМ *мат.* логарифм; || логарифмический; логарифм сызгычы логарифмическая линейка.
- ЛОГАРИФМИК *мат.* логарифмический.
- ЛОГИК I логик.
- ЛОГИК II логический; логик анализ логический анализ; логик басым логическое

- ударение; логик нәтижә логический вывод.
- ЛОГИКА логика; логика белгече логик; логикага нигезлэнгән логический; логикага нигезлэнгәнлек логичность; логикага сыймаган алогический, алогичный.
- ЛОГИКАЛЫ логичный; логикалы түгел нелогичный.
- ЛОГИКАСЫЗ алогический, алогичный.
- ЛОГИКАСЫЗЛЫК алогизм.
- ЛОГИК-СИНТАКСИК логико-синтаксический; логик-синтаксик мөнәсәбәт логико-синтаксическое отношение.
- ЛОГОПЕД логопед.
- ЛОГОПЕДИЯ *мед.* логопедия; || логопедический; логопедия белгече логопед; логопедия институты логопедический институт.
- ЛОЖА I *театр.* ложа; икенче ярус ложасы ложа второго яруса.
- ЛОЖА II *тех.* ложа; || ложевой; ложа божрасы ложевое кольцо.
- ЛОЗУНГ лозунг; || лозунговый
- ЛОКАЛИЗАЦИЯ локализация.
- ЛОКАЛИСТИК *лингв.* локалистический; локалистик теория локалистическая теория.
- ЛОКАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* локальләштерү локализоваться; || локализация.
- ЛОКАЛЬЛӘШТЕРҮ локализовать; || локализация; эпидемияне локальләштерү локализовать эпидемию.
- ЛОКАУТ *полит.* локаут; локаут игълан итү объявлять локаут.
- ЛОКМА 1) кусок, кусочек (*хлеба, мяса*); бер-ике локма өчен ради куска хлеба; 2) глоток, глоточек (*воды*).
- ЛОКОМОБИЛЬ *тех.* локомобиль; || локомобильный.
- ЛОКОМОБИЛЬЧЕ *тех.* локомобильщик.
- ЛОКОМОТИВ локомотив.
- ЛОКОН локон.
- ЛОМ лом.
- ЛОМБАРД ломбард; || ломбардный; ломбард квитанциясе ломбардная квитанция; ломбардка салу положить в ломбард *что-л.*
- ЛОМБЕР: ломбер өстәл ломберный стол.
- ЛОМОВОЙ *разг.* ломовой (*извозчик*).
- ЛОНЖЕРОН *ав.* лонжерон.
- ЛОПАРЬ *см.* саам.
- ЛОРД лорд; Лордлар палатасы *полит.* Палата лордов.
- ЛОРД-КАНЦЛЕР лорд-канцлер,
- ЛОРД-МЭР лорд-мэр.
- ЛОРНЕТ лорнет, лорнетка; лорнет аша карау смотреть через лорнет.
- ЛОТ *мор.* лот.
- ЛОТЕРЕЯ лотерея; || лотерейный; лотерея билеты лотерейный билет; акчалата-эйберләтә лотерея денежно-вещевая лотерея.
- ЛОТО лото; лото уйнаучы играющий в лото.
- ЛОТОК лоток; || лоточный; лотоктан сату итү лоточная торговля.
- ЛОТОКЧЫ лоточник; лоточница.
- ЛОТОС *бот.* лотос.
- ЛОТОЧНИК лоточник.
- ЛОХ *бот.* лох.
- ЛОЦИЯ *мор.* лочия.
- ЛОЦМАН I *мор.* лоцман; || лоцманский.

- ЛОЦМАН II лоцман (*рыба*).
- ЛОЦМАНЛЫК лоцманский; лоцманлык хезмәте лоцманская должность.
- ЛОЯЛЬ лояльный.
- ЛОЯЛЬЛЕК лояльность; лояльлек күрсәтү проявлять лояльность.
- ЛУБОК лубок; лубоктан төшереп алынган рәсемнәр лубочные картины.
- ЛУДА см. кургашын: эреткән кургашын
- ЛУДИЛЬЩИК лудильщик.
- ЛУДИТЬ: лудить ителгән (иткән) лужёный; лудить итү а) вылуживать, лудить; б) лудильный; лудить итүче лудильщик.
- ЛУЗА луза (*биллиардная*).
- ЛУНАТИЗМ мед. лунатизм.
- ЛУНАТИК мед. лунатик.
- ЛУПА лупа.
- ЛУС-ЛУС: лус-лус атлау *диал.* шагать лосиными шагами, крупно (широко) шагать.
- ЛУЩИЛЬНИК с.-х., *тех.* луцильщик.
- ЛУЩИТЬ: лущить итү с.-х. а) лущить; б) луцильный; в) лущение; лущить итү машинасы луцильная машина.
- ЛЫБЫР *диал.* болтун, тараторка; невоздержанный на язык.
- ЛЫБЫРДАВЫК см. лыбырдык.
- ЛЫБЫРДАТУ *понуд.* от лыбырдау.
- ЛЫБЫРДАУ болтать; бормотать; || болтовня; бормотание.
- ЛЫБЫРДАУЧЫ болтун, говорун.
- ЛЫБЫРДАШУ *взаимн.-совм.* от лыбырдау болтать, бормотать (о *многих*).
- ЛЫБЫРДЫК 1) болтун, пустомеля; 2) *разг.* трещотка.
- ЛЫБЫР-ЛЫБЫР: лыбыр-лыбыр сөйләшү см. лыбырдау.
- ЛЫГЫР болтун; лыгыр сату болтать.
- ЛЫГЫРДАВЫК болтун, болтливый (человек).
- ЛЫГЫРДАМА белиберда.
- ЛЫГЫРДАТУ *понуд.* от лыгырдау.
- ЛЫГЫРДАУ болтать, трепать (*языком*), говорить нелепости, нести вздор; лыгырдап йөрүче см. лыгырдаучы; лыгырдау белән мавыгу, озак лыгырдап тору заболтаться.
- ЛЫГЫРДАУЧЫ болтун, пустомеля.
- ЛЫГЫРДАШУ сплетничать; трепать (*языком*), нести вздор (о *многих*).
- ЛЫГЫРДЫК 1) балаболка, говорящий нелепости (вздор); болтливый человек; 2) враль, болтун.
- ЛЫКМА *диал.* доверху, до краёв, до отказа; лыкма тутыру наполнять до отказа; лыкма тулы переполненный. 2. полный
- ЛЫКЫЛДАВЫК см. лыкылдык
- ЛЫКЫЛДАТУ *понуд.* от лыкылдау.
- ЛЫКЫЛДАУ 1) тараторить, болтать, точить лясы; || болтовня; 2) *разг.* лепетать (о *речи ребёнка*), болтать; || лепет; 3) распространять (распространить) сплетни; || распространение сплетен.
- ЛЫКЫЛДАУЧЫ таратора, тараторка, балаболка.
- ЛЫКЫЛДАШУ *взаимн.* от лыкылдау.
- ЛЫКЫЛДЫК говорун, трещотка, болтан, болтунья.
- ЛЫКЫРДАТУ *понуд.* от лыкырдау.
- ЛЫКЫРДАУ болтать, тараторить; || болтовня.
- ЛЫКЫРДАШУ *взаимн.-совм.* от лыкырдау.

ЛЫКЫРДЫК болтун.

ЛЫП: лып итеп барып төшү шлөпнүтсө; лып итеп утыру плюхнүтсө; лып яту лежать плашмя.

ЛЫПЫН *диал.* 1) плашмя; 2) вплотную; лыпын яту лежать, прижавшись к земле.

ЛЫПЫШ *диал.* мешковатость; || мешковатый.

ЛЫЧ *см.* лычма.

ЛЫЧКЫЛДАТУ *разг.* хлюпать чем-л.

ЛЫЧКЫЛДАУ 1) хлюпать; лычкылдап тору (яту) хлюпать; 2) быть сырым (о хлебе).

ЛЫЧМА: лычма су совершенно мокрый; лычма су булу промокнуть насквозь

ЛЫПШЫР-ЛЫПШЫР *звукоподр.* ) шороху широкого подола шёлкового платья; 2) шлёпанью больших сапог.

ЛЫШТЫРДАВЫК *см.* лыштырдык.

ЛЫШТЫРДЫК 1) издающий звук «лыштыр-лыштыр»; 2) *перен.* очень медлительный человек.

ЛЫШТЫР-ЛЫШТЫР *звукоподр.* шлёпанью большой по размеру обуви; ◇ лыштыр-лыштыр килү очень медленно копошиться.

ЛЫШЫК-ЛЫШЫК: лышык-лышык елап яту плакать всхлипывая.

ЛЫЖБЫРАУ раскиснуть; стать беспомощным; лыжбырап төшү оказаться беспомощным; раскиснуть.

ЛЫЖЫРДАУ размокнуть, размягчиться во время оттепели.

ЛЫГОТА льгота.

ЛЫГОТАЛЫ льготный; льготалы билет льготный билет; льготалы шартлар льготные условия. ЛЮК *мор.* люк.

ЛЮКС I люкс (*единица измерения освещённости*).

ЛЮКС II люкс; люкс каюта каюта люкс.

ЛЮМПЕН-ПРОЛЕТАРИЙ *полит.* люмпен-пролетарий.

ЛЮПИН *бот.* люпин.

ЛЮСТРА люстра.

ЛЮСТРИН *текст.* люстрин; || люстриновый; люстриннан тегелгән пиджак люстриновый пиджак.

ЛЮТЕРАН *рел.* лютеранин; || лютеранский; лютеран динен тотучы лютеранин; лютераннар чиркэве лютеранская кирха.

ЛЮТЕРАНИН *рел.* лютеранин.

ЛЮТЕРАНЛЫК *рел.* лютеранство.

ЛЮФА *бот., спец.* люфа.

ЛЮЦЕРНА *бот.* люцерна; || люцерновый.

ЛЮЦЕРНАЛЫ люцерновый, засеянный люцерной; люцерналы басу поле под люцерной.

ЛЯМКА лямка; || лямочный; лямка тарту тянуть лямку; лямка тартучы лямочник.

ЛЯПИС *хим.* ляпис; || ляписный.

ЛЯПИСЛЫ ляписный, с ляписом, имеющий ляпис.

ЛЯПИСЬ-ЛАЗУРЬ *горн., жив.* ляпис-лазурь.

ЛЯПСУС ляпсус.

ЛЯХ *ист., этн.* лях; || ляшский.

ЛӘ *см.* ла.

ЛӘБАСА *см.* лабаса.

ЛӘББЭЙКӘ *уст.* 1) я здесь; слушаюсь; ләббэйкә диюче угодник, подхалим; подпевала; лъстец; 2) *перен.* что прикажете?, что угодно?

ЛӘББЭЙКӘЛЕК угодливость, подхалимство; лъсть.

- ЛЭВЭШ 1) лаваш (*плоские, круглые пирожки с изюмом, пастилой или вареньем, испечённые в масле*); 2) *диал.* слоёные булки; 3) тонкая лепёшка из простого теста.
- ЛЭГҮНЭТ проклятие; анафема; лэгүнэт ору проклинать; лэгүнэт ишетү быть проклятым; лэгүнэт уку (яудыру, эйтү) проклинать, посылать проклятия *кому-л.*; предавать анафеме; лэгүнэт төшкере! *бран.* будь проклят!
- ЛЭГҮНЭТЛЕ *бран.* проклятый, окаянный.
- ЛЭГҮНЭТЛЭНҮ быть проклятым, подвергаться проклятию.
- ЛЭГҮНЭТЛӨҮ 1) проклинать, проклясть, посылать (послать) проклятия; лэгүнэтлэп сүгенү чертыхаться; 2) клеймить, заклеить.
- ЛЭГҮЙНЬ анафема; чёрт; 1 анафемский; иблис лэгүйнь проклятый, преданный анафеме сатана.
- ЛЭГҮЛЬ-ЯКУТ *собр.* драгоценные камни.
- ЛЭГЭН таз.
- ЛЭГЭНЧЕК маленький таз, тазик.
- ЛЭЖ: лэж яту бездельничать, лежать без дела.
- ЛЭЖӨНКӨ: лэжөнкө чана *диал.* розвальни, сани-розвальни
- ЛЭЗЗЭТ 1) вкус (*ощущение во рту*); 2) сладость, наслаждение, удовольствие; лэззэт аду наслаждаться, получать удовольствие (наслаждение); лэззэт биру усладить, доставить удовольствие (наслаждение); лэззэтен тату а) пробовать *что-л.* на вкус; б) испытывать удовольствие (наслаждение); хезмэтсез жилэктэ лэззэт юк *посл.* ягода, добытая без труда, не доставляет наслаждения.
- ЛЭЗЗЭТЛЕ 1) вкусный, приятный на вкус, 2) доставляющий удовольствие (наслаждение); сладостный.
- ЛЭЗЗЭТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от лэззэтлэнү усладить, усладить, давать возможность получать удовольствие (наслаждение).
- ЛЭЗЗЭТЛЭНҮ наслаждаться, насладиться, усладиться, усладиться; получать (получить) удовольствие, наслаждение; || наслаждение, услада, получение удовольствия (наслаждения); музыка тыңлап лэззэтлэнү наслаждаться музыкой.
- ЛЭЗЗЭТСЕЗ 1) невкусный, безвкусный, не имеющий вкуса; 2) неприятный, не доставляющий удовольствия (наслаждения).
- ЛЭЙСЭН: лэйсэн яңгыры первый весенний мелкий тёплый грозовой дождь.
- ЛЭКАП прозвище, прозвание; лэкап исем прозвище; лэкап бару давать прозвище.
- ЛЭКАПЛЭНҮ получать (получить) прозвище.
- ЛЭКИН *союз противит.* но, однако, однако же; вэ лэкин однако; бу месьэлэдэ бер «лэкин» бар *разг.* в этом вопросе имеется одно «но»; сүз канатсыз, лэкин оча *погов.* слово без крыльев, но летает.
- ЛЭКЛЭК зоол. 1) аист; 2) выпь.
- ЛЭКЛЭКЧӨЛӨР зоол. аистовые.
- ЛЭКЭС *диал.* 1) несимпатичный человек; 2) толстяк; неповоротливый (нерасторопный) человек; 3) лентяй
- ЛЭКЭТӨ *диал. см.* лэчтит
- ЛЭЛӨ *см.* лалэ.
- ЛЭМ ил, тина; лэм утыру оседание ила.
- ЛЭМКӨ *см.* лямка
- ЛЭМЛЕ илистый, тинистый; грязевой; лэмле вулканнар грязевые вулканы; лэмле туфрак илистая почва.
- ЛЭМЛЭНҮ становиться (стать) илистым; лэмлэнep бету стать совершенно

илистым.

ЛЭМ-МИМ: лэм-мим белми круглый невежда; лэм-мим эйтмәү не проронить (не промолвить) ни слова, промолчать; лэм-мим димәстән а) не говоря ни слова, не произноси ни звука; б) беспрекословно, безоговорочно.

ЛЭМ-МИМСЕЗ 1) без слов, молча; 2) беспрекословно, безоговорочно.

ЛЭП: ләп итү топать, ходить; аягың ләп итсә, авызың чәп итәр *посл.* как потопаешь, так и полопаешь.

ЛЭПЕЛДЕК *то, что часто и слегка прихлопывается, напр. калитка.*

ЛЭПЕЛДӘВЕК *см. ләпелдек*

ЛЭПЕЛДӘТҮ 1) *понуд.* от ләпелдәү; 2) ласкать ребёнка, слегка похлопывая по спине.

ЛЭПЕЛДӘҮ 1) пританцовывать, притопывать; || пританцовывание, притопывание; ләпелдәп тору пританцовывать, притопывать; аягың ләпелдәп торса, авызың чәпелдәп торыр *посл.* как потопаешь, так в полопаешь; 2) *звукоподр.* прихлопыванию рукой при ласкании ребёнка.

ЛЭП-ЛЭП: ләп-ләп итү *звукоподр.* хлопку крыльев бобочки.

ЛЭПШЕРӨҮ *см. ләпшәю.*

ЛЭПШӘЮ 1) становиться, стать вялым, дряблым (*напр. о мускулах*); 2) вянуть, завянуть (*о листьях*).

ЛЭПӘК *диал. см. тәбәнәк.*

ЛЭТЧӨ *зоол.* ласка; фил ләтчәне тудырган *посл.* гора родила мышь (*букв. слон родил ласку*).

ЛЭТЫЙФ *уст. книжн.* 1. 1) изящный, красивый; изысканный; 2) нежный, тонкий; приятный; 3) ласковый, любезный, вежливый; 2. Латиф (*имя собств. мужское*).

ЛЭТЫЙФА *уст. книжн.* 1. 1) изящная, красивая? изысканная; 2) нежная, тонкая; приятная; 3) ласковая, любезная, вежливая; 2. 1) анекдот, короткий смешной рассказ; 2) Латифа (*имя собств. женское*).

ЛЭТЫЙФЛЕК *уст.* 1) изящество, красота; изысканность; 2) нежность; приятность; 3) ласковость, любезность, вежливость.

ЛӘХ: ләх булганчы эчү напиться до чёртиков; ләх булу *диал.* а) быть совершенно пьяным; б) переждать; в) переутомиться; ләх исерек совершенно пьяный.

ЛӘХЕТ 1) боковое углубление в могиле, куда кладут покойника-мусульманина; ләхет алу *этн.* подготовить внутри могилы боковое углубление для покойника; ләхет алучы тот, кто готовит место для покойника в боковом углублении (*он одаривается и почитается родными покойника*); 2) могила, могильная яма; ишеге ләхетән тар *шутл.* у него двери уже могилы; тар ләхеттә в тесной могиле.

ЛӘЧ *диал.* сырой (*о хлебе*).

ЛӘЧТИГ *разг.* пустословие, вздор, чепуха; ләчтит сату лясы точить; пустословить, судачить, болтать; ләчтит сатма! перестань болтать!; ләчтит сатучы болтун, пустослов.

ЛӘШКӘР *книжн. см. гаскәр.*

ЛӘҮКӘ банный полок, полок в бане.

ЛӘҮХӘ *уст. книжн.* вывеска; капка башында яшел ләүхә тора на воротах висит зелёная вывеска.

ЛӘҢГЕЛДЕК *см. ләңгелдәвен.*

ЛӘҢГЕЛДӘВЕК 1) часто твякающая собачка; 2) *перен.* надоедливый болтан.

ЛӘҢГЕЛДӘТҮ *понуд.* от ләңгелдәү.

ЛӘҢГЕЛДӘШҮ *взаимн.-совм.* от ләңгелдәү.

ЛӘҢГЕЛДӨҮ тьякать; || тьяканье.

ЛӘҢГӘЧ *диал.* кадушка (*для квашения теста из пшеничной муки*).

ЛӘҢКӘ лянга, пушок (*кусочек овчины, прикрепленный к монете, жести; детская игра, состоящая в том, что играющие по очереди подбрасывают ногой лянгу*).

ЛӘҢ-ЛӘҢ: ләң-ләң итү *звукподр. лаю собачки, щенка*.

ЛӘҢЖӘ *уст.* наречие; диалект; говор.

ЛӘҢЖӘИ: «Ләңжәи татари» «Татарское наречие» (*название словаря К. Насыри*).

ЛӨГАТЬ словарь; || словарный; лөгать китабы словарь; татарча-русча лөгать татарско-русский словарь.

ЛӨГАТЬЛЕК словник.

ЛӨГАТЬСЕЗ *диал.* бестолковый.

ЛӨГАТЬЧЕ *уст. разг.* 1) лексикограф, словарь; составитель словарей; 2) языковед.

ЛӨГАТЬЧЕЛЕК *уст. разг.* 1) профессия (занятие) лексикографа; 2) профессия (занятие) языковеда.

ЛӨФХӘТӨН *диал.* плашмя.

ЛҮРТ-ЛҮРТ трюх-трюх; лүрт-лүрт юрту трусить, бежать мелкой рысью (*о лошади*).

ЛҮС-ЛҮС: лүс-лүс йөгерү бежать мелкой трусцой (*о собачке*).

## М

МАВЗОЛЕЙ мавзолей; В. И. Ленин мавзолее мавзолей В. И. Ленина.

МАВР *ист.* мавр; || маврский; мавр хатын-кызы мавританка.

МАВРИТАН мавританский; мавритан стиле мавританский стиль.

МАВЫГУ увлекаться, увлечься *кем-чем-л.*; отдаваться, отдаться *чему-л.*; || увлечение *чем-л.*; мавыгып китү а) увлечься *чем-л.*; б) заслушаться (*напр. музыкой*); спорт белән мавыгу увлекаться спортом; мавыгып эшләү работать с увлечением; мавыккан нәрсә увлечение, предмет увлечения; аның мавыккан нәрсәсе — шахмат шахматы — его увлечение.

МАВЫГУЧАН увлекающийся, склонный к увлечениям; мавыгу чан табигатьле кеше увлекающаяся натура.

МАВЫГУЧЫ *см.* мавыгучан.

МАВЫГЫРЛЫК увлекательный; мавыгырлык булу увлекательность.

МАВЫКТЫРГЫЧ увлекательный, захватывающий; занимательный; мавыктыргыч булу увлекательность; мавыктыргыч итеп увлекательно.

МАВЫКТЫРУ *понуд. от* мавыгу 1) увлекать, увлечь *кого чем-л.*; мавыктыра торган увлекательный; 2) занимать, занять; 3) заставлять (заставить) *кого-л.* горячо, целиком отдаться *чему-л.*

МАВЫКТЫРЫРЛЫК *см.* мавыктыргыч.

МАГАЗИН магазин; || магазинный; магазин хужасы владелица магазина; азык магазины продовольственный магазин, продмаг; универсаль магазин универсальный магазин, универмаг.

МАГАЗИНЛЫ *в разн. знач.* с магазином, имеющий магазин; магазинный; магазинлы мылтык винтовка с магазином.

МАГАЗИНЧЫ 1) владелица (хозяин) магазина; 2) работник магазина; продавец.

МАГАРАЖА магараджа (*высший титул князей в Индии*).

МАГИЗМ магизм.

МАГИК магический.

МАГИСТР магистр; магистр идарәсе магистрат.



- МАГИСТРАЛЬ магистраль; || магистральный; магистраль канал магистральный канал,  
 МАГИСТРАТ магистрат.  
 МАГИСТРАТУРА магистратура.  
 МАГИСТРЛЫК магистерский; || магистерство; магистрлык имтиханы магистерский экзамен.  
 МАГИЯ магия; || магический; магия алымнары магические приёмы.  
 МАГМА *геол.* магма; || магматический.  
 МАГМАЛЫ *геол.* магматический; магмалы тау токымнары магматические горные породы.  
 МАГМАТИК *геол.* магматический.  
 МАГНАТ *полит.* магнат; нефть магнаты нефтяной магнат.  
 МАГНЕЗИТ *мин.* магнезит; || магнезитовый.  
 МАГНЕЗИЯ *хим.* магнезия; ак магнезия белая магнезия.  
 МАГНЕЗИЯЛЕ *мин.* магнезиальный; магнезияле селитра магнезиальная селитра.  
 МАГНЕТИЗАЦИЯЛӨНУ *страд.* от маг-нетизацияләү магнетизироваться.  
 МАГНЕТИЗАЦИЯЛӨҮ магнетизировать; || магнетизация.  
 МАГНЕТИЗМ *физ.* магнетизм; || магнетический; жир магнетизмы земной магнетизм; магнетизм күренешләре магнетические явления.  
 МАГНЕТИК *физ.* магнетический.  
 МАГНЕТИТ *мин., хим.* магнетит.  
 МАГНЕТИТЛЫ: магнетитлы тимер рудасы магнетит.  
 МАГНЕТО *тех.* магнето; эшлэтэ башлау магнетосы пусковое магнето.  
 МАГНЕТРОН *радио* магнетрон.  
 МАГНИЙ *хим.* магний; || магниевый; магний окисе окись магния (магнезия); магний эретмэләре магниевые сплавы.  
 МАГНИТ *физ.* магнит; || магнитный; магнит үзенчәлекләре магнитные свойства; магнит кыры магнитное поле; магнит ягоре якорь магнита.  
 МАГНИТЛАНДЫРУ *понуд.* от магнитлану; *см.* магнитлау.  
 МАГНИТЛАНУ *страд.* от магнитлау магнититься, намагничиваться, намагнититься.  
 МАГНИТЛАТУ *понуд.* от магнитлау  
 МАГНИТЛАУ *физ.* магнитить, намагничивать, намагнитить *что-л.*; || намагничивание; тимерне магнитлау намагничивать железо.  
 МАГНИТЛЫ магнитный; намагниченный; магнитлы тимерташ магнитный железняк, магнитит.  
 МАГНИТОФОН *тех.* магнитофон.  
 МАГНИТСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от магнитсызлану размагничивать, размагнитить *что-л.*; || размагничивание.  
 МАГНИТСЫЗЛАНУ *страд.* от магнитсызлау размагничиваться, размагнититься; || размагничивание.  
 МАГНИТСЫЗЛАУ размагничивать, размагнитить *что-л.*; || размагничивание.  
 МАГНОЛИЯ *бот.* магнолия; || магнолиевый; магнолия чэчәге цветок магнолии, магнолия.  
 МАГУЛ *уст., книжн. см.* монгол.  
 МАДАМ мадам.  
 МАДАПОЛАМ *текст.* мадаполам.  
 МАДЕМУАЗЕЛЬ мадемуазель.  
 МАДЕРА мадера.  
 МАДРИГАЛ *лит.* мадригал.

- МАДЬЯР *уст.* венгр, мадьяр, мадьяры; || мадьярский; мадьяр теле мадьярский язык; мадьяр хатыны мадьярка (*женщина*); мадьяр кызы мадьярка (*девушка*).
- МАДЬЯРЛЫК принадлежность к мадярам.
- МАДЬЯРЧА по-мадьярски.
- МАЁВКА *уст.* маёвка; маёвка үткөрү устраивать маёвку.
- МАЕШТЫРУ *разг.* 1) *см.* камаштыру; 2) заблудиться, сбиваться, сбиться; юл маештыру сбиться с пути.
- МАЖОР *муз.* мажор, мажорный лад.
- МАЖОРДОМ *уст.* мажордом.
- МАЖОРЛЫ *муз.* мажорный; мажорлы гамма мажорная гамма.
- МАЗА покой, спокойствие; мазасын китэрү (алу) мешать кому-либо; нарушать чей-либо покой.
- МАЗАР I 1) могила; гробница; 2) кладбище; балалы өй — базар, баласыз өй — мазар *посл.* дом с детьми — базар, дом без детей — кладбище.
- МАЗАР II *в сонет, с существительными образует парное слово, обозначающее приблизительность, неопределённость, напр.:* кеше-мазар какой-то человек, кто-нибудь; кеше-мазар килсә, күренмә если кто появится, ты не показывайся; эйбер-мазар какие-либо вещи, что-нибудь.
- МАЗАРСТАН *книжн.* кладбище.
- МАЗАСЫЗ беспокойный, тревожный.
- МАЗАСЫЗЛАНДЫРУ *см.* мазасызлау.
- МАЗАСЫЗЛАНУ *возвр.-страд. от* мазасызлау беспокоиться, тревожиться.
- МАЗАСЫЗЛАУ беспокоить, тревожить.
- МАЗЛУМ *уст. книжн.* 1) угнетённый, угнетаемый, притесняемый; 2) обиженный, обижаемый.
- МАЗЛУМА *уст. книжн.* 1) угнетённая, угнетаемая, притесняемая; 2) обиженная, обижаемая.
- МАЗЛУМЛЫК 1) угнетённость, притес-нённость; 2) обиженность.
- МАЗОК *мед.* мазок; мазок алу брать мазок.
- МАЗУРКА мазурка (*танец*).
- МАЗУТ мазут; || мазутный; мазут майлары мазутные масла.
- МАЗУТЛАНДЫРУ *см.* мазутлау.
- МАЗУТЛАНУ 1) быть покрытым (пропитанным) мазутом; 2) пачкаться (испачкаться, измазаться) в мазуте.
- МАЗУТЛАТУ *понуд. от* мазутлау.
- МАЗУТЛАУ 1) покрывать (покрыть, пропитывать, пропитать) мазутом; || пропитывание мазутом; 2) пачкать (испачкать, мазать, измазать) в мазуте.
- МАЗЫЙ *уст. книжн.* прошлый; фиггли мазый *грам.* прошедшее время глагола.
- МАЗЬ *фарм.* мазь.
- МАИС *с.-х.* маис; || маисовый.
- МАЙ I 1) масло; сало; жир; || масляный; сальный; жировой; ак (атлан) май сливочное масло; балык мае рыбий жир; туң май сало; май басу заплывть жиром; эч мае нутряное сало, внутренний жир; дунгыз мае, чи дунгыз мае шпик; дунгыз мае тутыру шпиговать; дәрмана мае цитварное масло; көнбагыш мае подсолнечное масло; май бирә торган масляный; май заводы маслбойный завод; май савыты масләнка; май табы масляное пятно; орлык мае сочиво; май бөрү (сару) обволакиваться (покрываться) салом, жиром; май сөртү маслитъ, смазывать маслом (жиром); майга буялып бетү засалиться; майга буяп бетерү засалить; май чыгару выжимать масло (*из*

*семян*); май чыгаручы маслодел; сары май топлёное масло; соя мае соевое масло; шепкэн мае рыжиковое масло; соляр майлар соляровые масла; 2) мазь, смазка; арба мае, тэгэрмэч мае колёсная мазь, дёготь; машина мае смазка для машин, машинное масло; ◇ аракы мае сивушное масло; лампа мае *разг.* керосин; май бизлэре *анат.* сальные железы; йөрэк маем! сердце моё!; кэжэ маен чыгару спустить семь шкур (*букв.* выдавить, выжать козий жир); май кап ни гу-гу!, молчи!; авызыңа бал да май, авызыңа сары май *погов.* твоими бы устами да мё|| пить; масло и мёд в твой уста (*говорят тому, кто приносит радостную весть*); аз кап — май кап *погов.* лучше меньше да лучше (*букв.* ешь меньше, но жирнее); бал да май эчендэ йөзү *погов.* кататься как сыр в масле; бу аның эченэ май булып төште *посл.* это ему пришлось по нутру; май чүлмэге майда ватыла *посл.* повадился кувшин по воду ходить, там ему и голову сложить.

**МАЙ** II май; || майский; май аенда в мае месяце, в мае; май көннөре майские дни; беренче май бэйрэме первомайский праздник; май салкын — кесэ тулы алтын, игенгэ туклык, чебенгэ юклык *погов.* май холодный — год хлебородный (*букв.* май холодный — карман золотом полный, хлебам корм, мухам смерть); майның яме күке белэн *погов.* май красен кукушкой; ◇ май коңгызы майский хрущ, майский жук.

**МАЙБАЛЫК** шемая (*рыба*).

**МАЙКА** майка; чемпион майкасы *спорт.* майка чемпиона; жэй көне биялэй, кыш көне майка сатып ал *погов.* летом покупай рукавицы, а зимой — майку.

**МАЙЛАВЫЧ** 1) помазок; 2) *тех.* маслénка.

**МАЙЛАГЫЧ** см. майлавыч 1.

**МАЙЛАНДЫРУ** 1) *понуд.* от майлану; 2) засаливать, засалить, салить; || засаливание; майландырып бетерү засалить; ◇ күзлэрне майландыру завидовать, зариться, смотреть с завистью; кузен майландырып карый смотрит как кот на сало.

**МАЙЛАНУ** 1) *страд.* от майлау; 2) замасливаться, замаслиться, засаливаться, засалиться, промасливаться, промаслиться; майлана торган *спец.* смазкой.

**МАЙЛАТУ** *понуд.* от майлау.

**МАЙЛАУ** 1) смазывать, смазать маслом (жиром), намамливать, намамлить, замасливать, замаслить, маслить; беленне майлау намамливать (намамлить) блины; 2) салить, засаливать, засалить, смазывать (смазать, мазать, намазывать) салом; || смазка; || смазочный; арба майлау, арба тэгэрмэчлэрен майлау смазать колёса телеги дёгтем; машинаны майлау смазывать машину маслом; майлап алу мазнуть маслом; майлый төшү подмазать маслом ещё немного, подмаслить; майлау материалы смазочный материал; 3) *перен.* давать (дать) взятку; подмазывать, подмазать; умасливать, умаслить; || дача взятки; подмазывание; умасливание; авызын майлау давать взятку, подмазывать, умасливать; майлап күндерү умасливать; майламаган арба шыгырдый *погов.* несмазанное колесо скрипит; майла-масаң тэгэрмэч эйлэнми *или* майламыйча арба йөрми *погов.* не подмажешь, не поедешь; майламыйча таба да купмый *погов.* сухая ложка рот дерёт; ◇ майлаган кебек как по маслу; майлаган кебек булды стал как шёлковый; майлаган кебек бара *или* майлагандай бара идёт как по маслу.

**МАЙЛАУЧЫ** смазчик; тимер юл вагоннарын майлаучы смазчик железнодорожных вагонов; машиналар майлаучы смазчик машин.

**МАЙЛАШТЫРГАЛАУ** *многокр.* от майлаштыру.

**МАЙЛАШТЫРУ** *многокр.* от майлау.

МАЙЛАШУ *взаимн.-совм. от майлау.*

МАЙЛЫ 1) масляный; масляный; маслянистый; жирный; майлы белен масляный блин; майлы буяу масляные краски; майлы куллар а) масляные руки; б) *перен.* скользкие руки; майлы ит жирное мясо; майлы сыр маслянистый сыр; 2) засаленный, замусоленный; 3) смазанный маслом (жиром, мазью, дёгтем); промасленный; майлы күчэр смазанная (подмазанная) ось; майлы кэгаз промасленная бумага; ◇ майлы гөмбә маслёнок (*гриб*); майлы күзләр масляные глаза; майлы урын тёпленькое местечко, доходное место; жайлы эш — майлы аш *или* жайлы эш — майлы пылау, эшнең жайлысы — пылауның майлысы *погов.* тёплое местечко, что жирный плов; һәрвакыт майлы ботка булмый *посл.* не всё коту масленица, придёт и великий пост (*букв.* не всегда каша с маслом).

МАЙЛЫК 1) предназначенный на масло; 2) *анат.* сальник.

МАЙЛЫЛАНДЫРУ *понуд. от майлылану* пропитывать (пропитать жировыми) веществами, замасливать, маслить, смазывать маслом, жиром, салом.

МАЙЛЫЛАНУ пропитываться (пропитаться) жировыми веществами.

МАЙЛЫЛЫК 1) маслянистость; 2) жирность; сөтнең майлылыгы жирность молока.

МАЙМАК *диал.* шип; тормоз; || не скользящий, устойчивый; маймак аяклы не спотыкливый; дөя аягы маймак, түрә аягы тайгак *погов.* ноги верблюда устойчивы, а господские ноги спотыкливы.

МАЙМАКЛЫ *диал.* не скользящий; не спотыкливый (*о животных*).

МАЙМЫЛ обезьяна; || обезьяний; кеше-сыман маймыл человекообразная обезьяна; ◇ маймыл агачы *бот.* баобаб.

МАЙМЫЛ-КЕШЕ питекантроп.

МАЙМЫЛЛАНУ обезьянничать, кривляться; || обезьянничанье, кривлянье.

МАЙМЫЛЛАНУЧЫ тот, кто обезьянничает, кривляется.

МАЙМЫЧ *зоол.* малёк, малявка, молодь; еланбалык маймычы угрёнок; яшь маймыч сеголетка.

МАЙНА *спец.* майна.

МАЙОЛИКА *иск.* майолика; || майоликовый.

МАЙОНЕЗ *кул.* майонез.

МАЙОР майор; || майорский.

МАЙОРАТ *юр., уст.* майорат; || майоратный.

МАЙОРАТЛЫК *юр., уст.* майоратство.

МАЙОРЛЫК чин майора; || майорский; майорлык дәрәжәсе майорское звание.

МАЙСЫЗЛАНДЫРУ *понуд. от майсызлану* обезжиривать, обезжирить; || обезжиривание.

МАЙСЫЗЛАНУ *возвр.-страд. от майсызлау.*

МАЙСЫЗЛАУ *см.* майсызландыру; обезжиривать, обезжирить; || обезжиривание.

МАЙСЫККЫЧ *см.* майчыгаргыч.

МАЙТАРУ *диал. см.* башкару, булдыру.

МАЙЧЫГАРГЫЧ маслбойка.

МАЙЧӘЧӘК *разг.* аптечная ромашка.

МАКАКА *зоол.* макака.

МАКАРОН макаронина, макароны; || макаронный; макарон фабрикасы макаронная фабрика.

МАКАРОНЛЫ макаронный, с макаронами, заправленный макаронами; макаронлы аш суп с макаронами, макаронный суп.

МАКЕДОНИЯЛӘЛӘР македонцы; || македонский.

- МАКЕТ макет; || макетный; иярчен макеты макет спутника; макет мастерское макетная мастерская.
- МАКИНТОШ макинтош.
- МАКЛЕР маклер; || маклерский.
- МАКЛЕРЛЫК маклерство; || маклерский; маклерлык итү маклерствовать.
- МАКМЫР 1) хмельной; пьяный, опьянённый; || похмелье; 2) томный (о *взгляде, глазах*); макмыр күзләр томные глаза
- МАКМЫРЛАТУ *понуд. от макмырлау* 1) поить (напоить) допьяна; 2) обкормить, накормить сверх меры (во *вред здоровью*); приводить (привести) в болезненное состояние (*от перекармливания*); опротиветь (*о пище*).
- МАКМЫРЛАУ 1) напиться допьяна; 2) захворать от излишнего употребления пищи; опротиветь (*о пище*).
- МАКМЫРЛЫ: макмырлы баш белән с похмелья, с хмельной головы.
- МАКМЫРЛЫК 1) опьянение, похмелье; 2) состояние переешшего человека.
- МАКРЕЛЬ *зоол.* макрель; *см. ещё* скумбрия.
- МАКСАТ 1) цель; замысел; || целевой; максатка омтылу стремиться к намеченной цели; максат куелышы целевая установка; 2) смысл, цель; стремление; тормышның максаты, тормыштан максат смысл (цель) жизни; максатка омтылыш целеустремлённость; максатка муафыйк (ярашлы) целесообразный; максатка муафыйклык (туры килү) быть целесообразным; максатка юнәлгәнлек, максат юнәлеше целенаправленность; эшнең максат юнәлеше целенаправленность работы; ◇ максат хәле *грам.* обстоятельство цели; иярчен максат жөмлә *грам.* придаточное предложение цели.
- МАКСАТЛЫ целевой, целенаправленный, имеющий определённую цель.
- МАКСАТЛЫЛЫК целеустремлённость.
- МАКСАТСЫЗ бесцельный; не имеющий цели; || без цели, бесцельно; бер нинди максатсыз бесцельно; максатсыз йөрү шататься, бесцельно ходить.
- МАКСАТСЫЗ-НИСЕЗ *см.* максатсыз.
- МАКСАТЧА целесообразный; || целесообразно.
- МАКСИМАЛИЗМ *полит.* максимализм.
- МАКСИМАЛИСТ *полит.* максималист.
- МАКСИМАЛЬ максимальный.
- МАКСИМУМ максимум; || максимальный.
- МАКСУТ *книжн.* 1) *см.* максат; 2) Максу|| (*имя собств. мужское*).
- МАКТАЛУ *страд. от мактау* быть хвалимым (восхваляемым), славиться, восхваляться; макталган кыз хвалёная девушка.
- МАКТАНГАЛАУ *многокр. от мактану*.
- МАКТАНДЫРУ *понуд. от мактану* позволять хвалиться (бахвалиться); мактандырма эле шуны не позволяй ему бахвалиться.
- МАКТАНУ хвалиться, хвастаться, похвастаться, бахвалиться, кичиться; гордиться, возгордиться; || хвастовство, бахвальство; артык мактану чрезмерно хвастаться; мактанып алу (кую) *однокр.* прихвастнуть; мактанырга яратучан бахвал; атаң белән мактанма, атың белән мактан *посл.* не козырай своим отцом, гордись именем своим; корал эшләр, ир мактаныр *посл.* инструмент делает, а мастер хвалится; мактанма каз, һөнәрең аз! *погов.* не хвались гусь, не велико твоё искусство (мастерство); усак жилгә мактаныр *посл.* осина и ветру похвалится; эш башында мактанма, аш беткәндә мактаң *посл.* не хвались в начале работы, а хвались после работы; не кричи «гоп», пока не перепрыгнешь; юньсез мактаныр, юньле сакланыр *посл.* дурак похвалится, умный будет остерегаться.

- МАКТАНУЧАН хвастун, бахвал, любитель похвастаться; || хвастливый.
- МАКТАНУЧАНЛЫК хвастливость; бахвальство.
- МАКТАНЧЫК хвастун, хвастунишка, бахвал; || хвастливый; үтэ мактанчык  
чрезмерно хвастливый; тыйнакның кулы эшлэр, мактанчыкның теле эшлэр  
*посл.* скромный работает руками, хвастун — языком.
- МАКТАНЧЫКЛАНУ стать хвастуном, бахвалом.
- МАКТАНЧЫКЛАНУЧАН склонный к хвастливости (бахвальству).
- МАКТАНЧЫКЛЫК хвастливость, хвастовство, бахвальство, самохвальство,  
кичливость.
- МАКТАНЫРЛЫК имеющий основание хвалиться (гордиться); дающий  
основание, право хвалиться (гордиться).
- МАКТАНЫЧ честь, гордость; предмет гордости; тот, кем гордятся; шагыйрь  
Муса Жәлил безнең мактанычыбыз поэт Муса Джалиль — наша гордость.
- МАКТАНЫШУ *взаимн.-совм. от* мактану хвалиться, похвалиться, хвастаться,  
кичиться *чем-л. (совместно)*.
- МАКТАРЛЫК достойный похвалы, похвальный, достойный одобрения  
(поощрения); мактаулы эш похвальное дело.
- МАКТАТТЫРУ *понуд. от* мактату.
- МАКТАТУ *понуд. от* мактау.
- МАКТАУ 1) хвалить, похвалить, похваливать, восхвалять, восхвалить,  
расхваливать, расхвалить; || хвала, восхваление, расхваливание; ||  
похвальный, хвалебный; артык мактау, чамадан тыш мактау перехвалить;  
мактау кәгазе (грамотасы) похвальная грамота; айсыз атны мактама, елсыз  
хатын мактама *посл.* не хвали коня, пока не пройдет месяц (со времени его  
покупки), а жену не хвали, пока не пройдет год (после свадьбы); ашны  
сеңгәч макта, байны үлгәч макта *посл.* хвали сено в стогу, а барина — в  
гробу; балыкчы күлен мактый *погов.* рыбак хвалит своё озеро; каждый кулик  
своё болото хвалит; кичсез көнне мактама *посл.* хвали день к вечеру, а жизнь  
при смерти; каенның тузын макта, имәннең үзен макта *посл.* хвали у берёзы  
берёсту, а у дуба — само дерево; карлыгач көнне мактый, сандугач төнне  
мактый *посл.* ласточка славит солнце (*свет*), а соло вей — ночь; үзенне үзең  
мактама, сине кеше мактасын *погов.* не хвали сам себя, пусть другие тебя  
похвалят; 2) славить, прославлять; || прославление; мактап жырлау славить,  
воспевать; 3) одобрять, одобрить; || одобрение.
- МАКТАУЛЫ 1) хвалебный, похвальный; достойный похвалы (одобрения); 2)  
хвалёный, расхваленный; мактаулы кыз туйда хур булыр *посл.* хвалёная  
девушка на свадьбе опозорится.
- МАКТАУЧЫ тот, кто хвалит, воздающий похвалы.
- МАКТАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* макташтыру хвалить, похваливать.
- МАКТАШТЫРУ хвалить изредка.
- МАКТАШУ *взаимн. от* мактау
- МАКУЛАТУРА макулатура; || макулатурный,
- МАКУЛАТУРАЧЫ макулатурщик.
- МАЛ 1) скот, скотина; || скотный; скотский; затлы (нәселле) мал породистый  
(племенной) скот; эре мал, мөгезле эре мал крупный рогатый скот; мал  
абзары скотный двор; мал базары скотный рынок; мал врачы (докторы) *разг.*  
ветеринар, ветеринарный, врач; мал караучы (көтүче) *разг.* скотник; пастух;  
мал кертү а) травить, потравить; б) потрава; байны мал басар, ярлыны бала  
басар *уст. посл.* у богатого скота много, а у бедного — детей; елки —  
малның патшасы *погов.* конь — царь животных; көтү ташлаган малны бүре

алыр, ил ташлаган ирне гүр алыр *посл.* скотину, отставшую от стада, съест волк, человека, покинувшего народ, ждёт могила; мал колыннан үсә, акча тиеннән жыела *посл.* копейка рубль бережёт (*букв.* скот вырастает из жеребёнка, а деньги собираются по копейке); 2) имущество, состояние, богатство, добро; байның малы ярлының каны *посл.* достояние, имущество богача — кровь бедняки; малны баш таба, башны мал тапмый *посл.* не деньги нас наживали, а мы деньги нажили; мал табыла, баш табылмас *погов.* добро наживётся, а человека уже не вернёшь; урлаган малда бәрәкәт юк *погов.* краденое добро впрок не идёт; мал табылыр, исәп кирәк *посл.* расчётливость — основа состоятельности; богатство найдётся, нужен счёт; 3) товар; деньги; аршин малы, кызыл мал мануфактура, красный товар *уст.*; санаулы мал югалмас *погов.* деньги счёт любят; 4) *перен., бран.* скотина; ике аяклы мал двуногая скотина; ◇ мал шалканы турнепс, кормовая репа; мал чөгендере кормовая свёкла.

МАЛАЙ I 1) мальчик, мальчишка, мальчуган; || мальчиковый; мальчишеский, мальчишечий; малай актыгы мальчишка; малайлар кыяфәте мальчишеский вид; яшүс. мер малай подросток; маңка малай *бран.* сопливый мальчишка, сопляк; шаян малай шалун; 2) сын; || сыновий; киявең куса, ишек бавын тотарсың, малаең куса, бишек бавын тотарсың *посл.* прогонит зять — пойдёшь к порогу, прогонит сын — сядешь за люльку; 3) ученик, подмастерье; 4) слуга, лакей, прислужник,

МАЛАЙ II малаец; || малайский; малай теле малайский язык.

МАЛАЙЛАРЧА мальчишески, по-мальчишески; || мальчишеский; малайларча кыланыш мальчишеский поступок.

МАЛАЙЛЫК 1) мальчишество, ребячество; 2) положение ученика (подмастерья); 3) положение слуги (лакея, прислужника).

МАЛАЙЛЫЛАР *собир.* малайцы.

МАЛАЙ-САЛАЙ *собир. ирон.* мальчишки.

МАЛАЙ-ШАЛАЙ *см.* малай-салай.

МАЛАХИТ *мин.* малахит; || малахитовый; малахит тесле малахитового цвета; малахиттан ясалган малахитовый; малахит тесле диңгез малахитовое море; малахит шкатулка малахитовая шкатулка,

МАЛБАГАР *разг.* скотник; пастух.

МАЛИК *уст. книжн.* 1) правитель, царь, государь; 2) Малик (*имя собств. мужское*).

МАЛИЦА малица (*одежда*).

МАЛКУРА *разг.* загон для скота.

МАЛЛЫ 1) имеющий много скота; фермаң малы булса, эшең жайлы булыр *погов.* чем богаче ферма скотом, тем успешнее пойдут дела; 2) состоятельный, имущий, богатый.

МАЛ-МӨЛКӘТ *собир.* состояние; имущество (*движимое и недвижимое*), богатство; мал-мөлкәте булган состоятельный; мал-мөлкәте булу состоятельность.

МАЛ-МӨЛКӘТЛЕ богатый, состоятельный; мал-мөлкәтле кеше состоятельный человек.

МАЛ-МӨЛКӘТЛЕЛЕК состоятельность.

МАЛСЫЗ 1) несостоятельный; 2) *фин.* бестоварный.

МАЛСЫЗЛЫК 1) несостоятельность; 2) *фин.* бестоварность.

МАЛ-ТУАР *собир.* домашний скот; скот и птица.

МАЛ-ТУАРЛЫ имеющий всякого рода скот; имеющий скот и птицу.

- МАЛ-ТУАРЛЫЛЫК наличие всякого рода скота; наличие скота и птицы.
- МАЛЧЫ 1) скотовод; скотник; 2) имеющий скот; малчы кулы майда булыр *погов.* кто имеет скот, у того и руки в масле; малчы май ашар, балчы бал ашар *погов.* у кого скот — у того масло, у кого пчёлы — у того мёд.
- МАЛЧЫЛЫК животноводство, скотоводство.
- МАЛЯР маляр; || малярный; маляр булып эшлэү малярничать.
- МАЛЯРИЯ *мед.* малярия; || малярийный; малярия озынборыны малярийный комар; малярия белән авыручы малярийный больной; малярия тарата торган урын малярийная местность; маляриягә каршы көрөш станциясе противомалырийная станция.
- МАЛЯРИЯЛЕ *мед.* малярийный.
- МАЛЬВА *бот.* мальва; || мальвовый.
- МАЛЬТОЗА *хим.* мальтоза.
- МАМЛҮК *ист.* мамелюк.
- МАМОНТ *палеон.* мамонт; || мамонтовый; мамонт сөяге мамонтовая кость
- МАМЫК 1) хлопок; || хлопковый; мамык үләне хлопчатник; мамык мае хлопковое масло; мамык жыю а) убирать хлопок; б) хлопкоуборка, уборка хлопка; в) хлопкоуборочный; мамык үстөрө торган хлопкосеюющий; мамык игүче хлопковод, хлопкороб; мамык игүчелек (үстөрү) хлопководство; мамык тазарта торган хлопкоочистительный; мамык эрлэү а) хлопкопрядение; б) хлопкопрядильный; 2) пух, мягкая шерсть, подсед; || пуховый; каз мамыгы гусиный пух; куян мамыгы кроличий пух; кәжә мамыгы козий пух; мамык мендәр пуховая бабушка; мамык шәл пуховая шаль; 3) вата; || ватный; 4) бумага; || бумажный; мамык тукыма бумажная материя; кижә мамык хлопчатобумажный; чакма мамыгы трут; тыны мамык, эче кабык *погов.* снаружи мило, а внутри гнило (*букв.* снаружи вата, а внутри скорлупа); ут белән мамык уйнамый *погов.* вата с огнём не играет
- МАМЫКАШАР *зоол.* пухоед.
- МАМЫКБАШ *бот.* пушица.
- МАМЫК-ЙОН пух, пушинка.
- МАМЫК-ЙОНЛЫ пуховый
- МАМЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от мамыклану пушить, распушить *что-л.*
- МАМЫКЛАНУ делаться (сделаться) пушистым, пышным.
- МАМЫКЛЫ 1) ватный, с ватой; хлопчатобумажный; 2) пуховый; пушистый.
- МАМЫКЧЫ хлопковод, хлопкороб.
- МАМЫКЧЫЛ 1) хлопкообразный; 2) пуховый; пушистый.
- МАМЫКЧЫЛЫК хлопководство; || хлопководческий; мамыкчылык совхозы хлопководческий совхоз; мамыкчылык остасы хлопковод.
- МАМЫК-ЖЕП хлопчатобумажный; мамык-жеп тукыма хлопчатобумажная ткань.
- МАНАРА минарет; башня, башенка, вышка; мәчет манарасы минарет мечети.
- МАНАРАЛЫ с минаретом; с башней, с башенкой; икс манаралы мәчет мечеть с двумя минаретами.
- МАНАС «Манас» (*киргизский героический эпос*).
- МАНАСЧЫ *муз.* сказитель «Манаса» (*киргизского героического эпоса*).
- МАНДАРИН I *ист.* мандарин; || мандаринский.
- МАНДАРИН II *бот.* мандарин; || мандаринный, мандариновый; мандарин плантациясе мандариновая плантация.
- МАНДАТ мандат; || мандатный; депутатлык мандаты депутатский мандат; мандат комиссиясе мандатная комиссия.
- МАНДОЛИНА *муз.* мандолина; мандолинада уйнаучы мандолинист.



- МАНДОЛИНЧЫ мандолинист; играющий на мандолине.
- МАНДЫРУ *понуд. от ману.*
- МАНЁВР манёвр; || *ж.-д.* маневровый; манёврлар ясау а) маневрировать; б) маневрирование; манёвр ясау тактикасы тактика маневрирования.
- МАНЁВРЛЫ: маневрлы сугыш манёврэнная война.
- МАНЁВРЛЫЛЫК манёврэнность; машинаның манёврлылыгы манёврэнность машины.
- МАНЕЖ манеж; атка атланып манежда йөрү манежная езда.
- МАНЖЕТ манжет; || манжетный; манжет каптырмасы манжетная запонка.
- МАНЗАРА *книжн.* вид; зрелище; картина, панорама, пейзаж; ландшафт.
- МАНЗУР *книжн.* достойный (заслуживающий) внимания.
- МАНИКЮР маникюр; || маникюрный; маникюр кайчысы маникюрные ножницы.
- МАНИКЮРША маникюрша.
- МАНИПУЛЯЦИЯ манипуляция; манипуляция ясау манипулировать.
- МАНИФЕСТ манифест; Коммунистлар партиясе манифесте Манифест Коммунистической партии.
- МАНИФЕСТАНТ манифестант.
- МАНИФЕСТАЦИЯ *полит.* манифестация; манифестациядә катнашу участвовать в манифестации.
- МАНИЯ мания; эзэрлекләү маниясе мания преследования; мания хәлендәге кеше маньяк.
- МАНМА: манма су булу промокнуть насквозь, вымокнуть до нитки; манма тир весь в поту, весь мокрый от пота.
- МАННЫЙ манный; манный боткасы минная каша; манный ярмасы манка, манная крупа.
- МАНОМЕТР *физ.* манометр; || манометрический; манометр көпшәсе манометрическая трубка.
- МАНОМЕТРИК манометрический.
- МАНСИ манси, мансиец; || мансийский; манси теле мансийский язык; манси хатын-кызы мансийка.
- МАНСИЧА по-мансийски.
- МАНТО манто; каракул манто каракулевое манто.
- МАНТУ I 1) выздоравливать, выздороветь, поправляться, поправиться; || выздоровление, поправка; 2) *диал.* везти, повезти *кому-л.*
- МАНТУ II манты (*вид крупных пельменей, сваренных на пару*).
- МАНТЫЙК *книжн.* логика.
- МАНТЫЙКИ *книжн.* логический; логичный.
- МАНТЫЙКСЫЗ *книжн.* алогичный, нелогичный; || нелогично.
- МАНУ I) красить, выкрасить; || крашение; манган жеп крашенные нитки; манып буяу красить; 2) *см.* манчу.
- МАНУЛ *зоол.* манул.
- МАНУФАКТУРА мануфактура; || мануфактурный; мануфактура магазины мануфактурный магазин.
- МАНУЧЫ *спец.* макальщик; красильщик; жеп манучы макальщик ниток.
- МАНЧУ макать, помакать, макнуть, обмакнуть; || макание, обмакивание; манчып алу макнуть, обмакнуть.
- МАНЧЫЛУ *страд. от манчу* макаться, окунаться.
- МАНЫЛУ *страд. от ману* краситься, покраситься; синькага манылган синёный; яшелгә манылган крашенный в зелёный цвет; ◇ жеп ашына манылу *текст.* шлихтоваться.

- МАНЬЯК маньяк.
- МАР *уст.* курган; таш мар каменный курган.
- МАРАБУ *зоол.* марабу.
- МАРАЗМ маразм.
- МАРАЛ марал; || маралий; марал мөгезлэре маральи рога; марал үрчетү а) мараловодство; б) мараловодческий; марал үрчетүче мараловод.
- МАРАФОН: марафон йөгереше *спорт.* марафонский бег.
- МАРГАНЕЦ *хим.* марганец; || марганцевый, марганцовый; марганец рудасы марганцевая руда; марганец тозы марганцовая соль.
- МАРГАНЦОВКА *фарм.* марганцовка.
- МАРГАРИН маргарин; || маргариновый; маргарин заводы маргариновый завод.
- МАРГАРИТКА *бот.* маргаритка.
- МАРЕНА *бот.* марена; || мареновый; марена буяу мареновая краска.
- МАРЕНГО маренго (*цвет ткани*).
- МАРИ мари, мариец; || марийский; мари музыкасы марийская музыка; мари хатын-кызы марийка.
- МАРИЛЫК принадлежность к марийскому народу.
- МАРИНАД маринад.
- МАРИНАДЛАНУ *страд.* от маринадлау мариноваться.
- МАРИНАДЛАУ мариновать, замариновать; || маринование.
- МАРИНАДЛЫ маринадный.
- МАРИНИСТ *жив.* маринист.
- МАРИНОВАТЬ: мариновать ителгән маринованный; мариновать ителу мариноваться; мариновать итү а) мариновать; б) маринование.
- МАРИОНЕТКА *театр., полит.* марионетка; || марионеточный; марионетка хөкүмэт марионеточное правительство.
- МАРИЧА по-марийски.
- МАРКА *в разн. знач.* марка; || марочный; марка тартмасы марочная коробка; герблы марка гербовая марка; почта маркасы почтовая марка; фабрика маркасы фабричная марка; марка сугу ставить марку (*фабричную, заводскую*).
- МАРКАЛАНУ *страд.* от маркалау.
- МАРКАЛАТУ *понуд.* от маркалау.
- МАРКАЛАУ маркировать; приклеивать (приклеить) марку; || маркировка.
- МАРКАЛАУЧЫ маркировщик.
- МАРКАЛАШУ *взаимн.-совм.* от маркалау.
- МАРКАЛЫ: яхшы маркалы марочный; яхшы маркалы аракылар марочные вина.
- МАРКЁР I *с.-х.* маркёр; маркёр белән буразналау маркировать.
- МАРКЁР II маркёр (*при игре на бильярде*).
- МАРКИЗ *ист.* маркиз (*дворянский титул в Западной Европе*).
- МАРКИЗЕТ *текст.* маркизет; || маркизетовый; маркизет күлмэк маркизетовое платье.
- МАРКИРОВКА *спец.* маркировка.
- МАРКИТАНТ *ист.* маркитант.
- МАРКСИЗМ марксизм; ижади марксизм творческий марксизм.
- МАРКСИЗМ-ЛЕНИНИЗМ марксизм-ленинизм; марксизм-ленинизм нигезлэре основы марксизма-ленинизма.
- МАРКСИСТ марксист; || марксистский.
- МАРКСИСТИК марксистский; марксистик метод марксистский метод.
- МАРКСИСТИК-ЛЕНИНЧЫЛ марксистско-ленинский; тел турында марксистик-

- ленинчыл өйрөтүлөр марксистско-ленинское учение о языке.
- МАРКШЕЙДЕР *спец.* маркшейдер.
- МАРЛЯ марля; || марлевый; марля бинт марлевый бинт.
- МАРМЕЛАД мармелад; || мармеладный.
- МАРОДЁР мародёр.
- МАРОДЁРЛЫК мародёрство; мародерлык итү мародёрничать, мародёрствовать, заниматься мародёрством.
- МАРС I *астр.* Марс (*планета*).
- МАРС II *мор.* марс.
- МАРСЕЛЬЕЗА Марсельеза (*революционная песня; государственный гимн Франции*).
- МАРСЫК *уст.* пень, пнище, пень с корнями; марсыкның төтене төнгө житәр *погов.* дым от пнища будет распространяться всю ночь; марсыкның уты күрөмөс, төтене өзөлмөс *или* марсык яна белмөс, янса сүнө белмөс *посл.* пнище не загорится, а если загорится, то не скоро потухнет.
- МАРТ март; || мартовский; март ае март месяц; мартта сыер мөгезен сындырылык бураннар була *погов.* март у коров рога сшибает; мартта чыпчык (тавык) эчэрлек су була *погов.* в марте курица из лужицы воды напьётся; ◇ март пивосы мартовское пиво.
- МАРТЕН *тех.* мартен; || мартеновский; мартен корычы мартеновская сталь; мартен миче мартеновская печь, мартен.
- МАРТЕНЧЫ мартенщик.
- МАРШ *в разн. знач.* 1. марш; || маршевый; марш тәртибе маршевый порядок; марш ясау маршировать; 2. *межд.* марш!; марш өйлэрегеzgә! марш по домам!; марш моннан! марш отсюда!; шагом марш! *воен.* шагом марш! (*команда*).
- МАРШАЛ маршал; || маршальский; маршал званиесе маршальское звание; артиллерия маршалы маршал артиллерии; Советлар Союзы Маршалы Маршал Советского Союза.
- МАРШАЛЛЫК маршалство, звание (положение) маршала; || маршальский; маршаллык дәрәжәсе маршальское звание.
- МАРШЕВЫЙ *воен.* маршевый; маршевый рота маршевая рота.
- МАРШИРОВАТЬ: маршировать итү а) а) маршировать; б) маршировка.
- МАРШЛАУ маршировать; || маршировка.
- МАРШ-МАНЁВР марш-манёвр.
- МАРШРУТ маршрут; || маршрутный.
- МАРШРУТЛЫ имеющий определённый маршрут, маршрутный; маршрутлы такси маршрутное такси
- МАСАЙТУ *понуд.* от масаю попустительствовать чванству, зазнайству, позволять, позволить зазнаваться (зазнаться, чваниться, держаться заносчиво).
- МАСАЮ 1) гордиться, загордиться, возгордиться, зазнаваться, зазнаться, кичиться; || зазнайство; масая башлау зазнаться; масаеп китү возгордиться; масайган кеше возгордившийся человек, гордец; 2) *см.* горурану.
- МАСАЮЧАН горделивый, кичливый, чванливый, спесивый, заносчивый; надменный, высокомерный, склонный к зазнайству (чванству).
- МАСАЮЧАНЛЫК горделивость, кичливость, чванство; заносчивость, высокомерие, надменность.
- МАСАЮЧЫ *см.* масаючан.
- МАСАЮЧЫЛЫК *см.* масаючанлык.

- МАСДАР 1) *уст. грам.* инфинитив; 2) *книжн.* источник, происхождение, начало.
- МАСКА маска; маска кию маскироваться; фехтование маскасы фехтовальная маска; маска каплау маскировать.
- МАСКАЛЫК маскировочный
- МАСКАРАД маскарад; || маскарадный; маскарад костюмы маскарадный костюм; маскарад костюмы кию одеть маскарадный костюм.
- МАСКИРОВАТЬ: маскировать итү а) маскировать; б) маскировка; маскировать ителү а) маскироваться; б) маскировка.
- МАСКИРОВКА *воен.* маскировка; || маскировочный; маскировка эшләрә маскировочные работы.
- МАСКИРОВКАЛЫ замаскированный.
- МАСКИРОВЩИК *воен.* маскировщик.
- МАСЛЕНКА *тех.* маслѐнка.
- МАСОН масон; || масонский; масоннар ложасы масонская ложа.
- МАСОНЛЫК масонство; || масонский; масонлык билгесе масонский знак.
- МАСРУР *уст. книжн.* обрадованный, радостный, весѐлый (о человеке).
- МАССА масса, массы; || массовый; киң катлау халык массалары широкие слой населения; киң масса өчен оештырылган тамашалар массовые зрелища; тоташ бер масса булып сплошной массой.
- МАССАЖ *мед.* массаж; || массажный; массаж алымнары массажные приѐмы; массаж ясау делать массаж, массировать; массаж ясаучы массажист.
- МАССАЖЛАНУ *страд. от* массажлау.
- МАССАЖЛАТУ *понуд. от* массажлау.
- МАССАЖЛАУ массировать *что-л.*, делать массаж; || массирование.
- МАССАЖЧЫ массажист, массажистка.
- МАССА-КҮЛӘМ массовый; масса-күләм тамашалар массовые увеселения.
- МАССИВ I *геогр.* массив; урман массивлары лесные массивы.
- МАССИВ II массивный; массив фигура массивная фигура.
- МАСТЕР *в разн. знач.* мастер; || мастерский; мастер эше мастерская работа; мастер ярдәмчесе подмастерье; помощник мастера; цех мастера мастер цеха; спорт мастера мастер спорта,
- МАСТЕРЛАРЧА мастерски; || мастерской.
- МАСТЕРЛЫК 1) занятие (положение) мастера; мастерлыкка уку учиться на мастера; 2) мастерство,
- МАСТЕРОВОЙ *ист.* мастеровой
- МАСТЕРСКОЙ мастерская; ремонт мастерское ремонтная мастерская; скульптор мастерское студия; тегу мастерское швейная мастерская,
- МАСТИКА мастика; мастикадан ясалган мастичный.
- МАСТЬ *карт.* масть; черви масте червовая масть.
- МАСШТАБ *геогр.* масштаб; || масштабный; аркылы масштаб поперечный масштаб; буй масштаб, линия масштабы линейный масштаб.
- МАСШТАБЛЫ =масштабный, имеющий масштаб; эре масштаблы карта крупномасштабная карта.
- МАТ I 1) *шахм.* мат; мат алу а) получить мат; б) *перен.* потерпеть поражение (фиаско), быть побеждённым; мат бирү заматовать, сделать мат; 2) *уст. разг.* смерть.
- МАТ II: чат та мат килеп тора говорит как пулемѐт.
- МАТАВЫК *диал.* смятение, беспокойство; возня; неразбериха, суматоха, сумятица, канитель.
- МАТАДОР матадор.

МАТАШКАЛАУ *многокр. от* маташу.

МАТАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* маташтыру.

МАТАШТЫРУ 1) пытаться, попытаться; || попытка; маташтырып карау а) попытаться; б) попытка; 2) морочить голову, сбивать с толку, вводить (ввести) в заблуждение.

МАТАШУ 1) пытаться, попытаться; || попытка; маташкан булу, маташып карау а) попытаться; б) попытка; яшереп маташу скрытничать; житдилэнеп маташу серьёзничать; 2) возиться, провозиться; корпеть, прокорпеть; копошиться, прокопошиться; заниматься *чем-л. (напрасно)*; юк белэн маташу заниматься пустяками; 3) делать вид; изображать из себя.

МАТАШУЧАН копотливый.

МАТАШУЧЫ копотун.

МАТБАГА *уст.* типография; || типографский.

МАТБАГАЧЫ *уст.* 1) печатник, типограф, работник типографии; 2) владелец типографии.

МАТБАГАЧЫЛЫК *уст.* типографское дело; занятие (профессия) печатника, работника типографии.

МАТБУГАТ печать, пресса; || печатный; матбугат эше печатное дело; вакытлы матбугат периодика, периодическая печать; матбугат конференциясе пресс-конференция; матбугат иреге свобода печати; 5 май — Матбугат көне 5 мая — День печати.

МАТБУГАТЧЫ работник печати, сотрудник прессы.

МАТДИ 1) вещественный; 2) материальный; матди дөнья *филос.* материальный мир; матди байлыклар материальные ценности.

МАТДИЛЕК вещественность, материальность.

МАТДӘ *в разн. знач.* материя, вещество; аксым матдә белковое вещество; куеландыру матдәсе *тех.* сгуститель; матдәнең төзелеше сложение, строение материи; органик матдә *хим.* органическое вещество; радиоактив матдәләр *физ.* радиоактивные вещества.

МАТЕМАТИК математик; || математический; математик анализ математический анализ.

МАТЕМАТИКА математика; || математический; элементар математика элементарная математика; математика укытучысы учитель математики.

МАТЕРИАЛ 1) материал; средство; || материальный; төзү материаллары строительные материалы; материаллар бүлеге мөдире заведующий материальной частью; яраларны бәйләү материаллары перевязочные средства; 2) материал, материя, ткань; костюмлык материал костюмный материал; 3) материал (*источник*); ◇ материаллар каршылыгы сопротивление материалов.

МАТЕРИАЛИЗМ *филос.* материализм; диалектик материализм диалектический материализм; тарихи материализм исторический материализм; материализмга каршы антиматериалистический.

МАТЕРИАЛИСТ *филос.* материалист; материалистларга хас материалистический.

МАТЕРИАЛИСТИК *филос.* материалистический; мәсьәләгә материалистик якын килү материалистический подход к вопросу; материалистик философия материалистическая философия.

МАТЕРИАЛИСТЛАРЧА материалистический; || материалистически; мәсьәләгә материалистларча карау материалистический подход к вопросу.

МАТЕРИАЛОВЕДЕНИЕ *спец.* материаловедение.

МАТЕРИАЛЬ материальный, вещественный; материал дөнья вещественный

мир; материалъ яктан (як белән) материално; материалъ хэл материалное положение.

МАТЕРИАЛЬЛЕК материалность, вещественность.

МАТЕРИК *геогр.* материк; || материковый.

МАТЕРИЯ I материя; || матерчатый; материядән эшлэнгән матерчатый; пальтолык материя материя на пальто.

МАТЕРИЯ II *филос.* материя.

МАТКЫЙ *диал. детская игрушка из гусиных перьев с наконечником, запускаемая вверх специальным кнутиком.*

МАТРАС матрас, матрац; || матрасный, матрацный; матрас тышлыгы матрацная обивка; матрас ясаучы матрасник; пружиналы матрас пружинный матрац.

МАТРАСЛЫК матрасный, матрацный, предназначенный для матраца; матраслык салам матрасная солома.

МАТРИАРХАЛЬ *этно.* матриархальный; матриархаль мөнәсәбәтләр матриархальные отношения; матриархаль хокук матриархальное право.

МАТРИАРХАТ *этно.* матриархат; || матриархальный.

МАТРИАРХАТТАГЫЧА *этно.* матриархальный.

МАТРИЦА *тех., полигр.* матрица; || матричный; матрица катыргысы матричный картон; матрицага салу, матрицасын алу матрицировать; матрицага салыну матрицироваться.

МАТРИЦАЛАНУ *страд. от матрицалау тех., полигр.* матрицироваться.

МАТРИЦАЛАТУ *понуд. от матрицалау.*

МАТРИЦАЛАУ матрицировать; || матрицирование.

МАТРИЦАЛАУЧЫ матричник; тот, кто матрицирует.

МАТРОС матрос; || матросский; матрослар бие матросский танец.

МАТРОСКА матроска, матросская блуза.

МАТРОСЛЫК положение (обязанности) матроса.

МАТУР 1) красивый; || красиво; || красавец; иң матур красивейший, самый красивый, прекрасный; матур бию красиво танцевать; матур гына красивенький, довольно красивый; матур егет красавец; матур кыз красавица; матур матур түгел, сөйгән матур *погов.* не то прелестно, что красиво, а то прелестно, что любо; матур чәчәкне кырау тиз ала *погов.* красивый цветок быстро вянет от мороза; һәр кошның үз сайравы үзенә матур *погов.* каждой птице своё пение красиво; каждый кулик своё болото хвалит; 2) хороший, пригожий, приятный, прелестный; || приятно, прелестно; матур көн хороший день; матур кыяфәт приятный облик; матур урын прелестный уголок; матур булып күренү красоваться; гажәп (искиткеч) матур чудесный, замечательный; матурның матуры прекрасный; матур сын красивая осанка; матур сынлы статный, стройный; матур сынлылык статность, стройность; матур сөйләүчән красноречивый; 3) художественный, изящный; матур сәнгать изящное искусство; матур әдәбият художественная литература; ◇ матур язу чистописание; каллиграфия.

МАТУРАЙТУ *понуд. от матураю украшать, украсить; || украшение.*

МАТУРАЙТЫЛУ *страд. от матурайту украшаться, украсить.*

МАТУРАЮ украшаться, украсить.

МАТУРКАЙ *ласк.* красавец, красавчик, красотка.

МАТУРЛАНДЫРУ *см.* матурлау.

МАТУРЛАНУ *возвр.-страд. от матурлау* 1) становится (стать) красивым; хорошетъ, похорошетъ; 2) прихорашиваться, наряжаться, нарядиться, приукрашаться, при украсить, разукрашиваться, разукраситься,

украшаться, украсить.

МАТУРЛАТУ *понуд.* от матурлау.

МАТУРЛАУ украшать, украсить, разукрашивать, разукрасить *кого-что-л.*; делать (сделать) красивым, наряжать, нарядить *кого-что-л.*; || украшение, приукрашивание; матурлый төшү сделать ещё красивее, приукрасить

МАТУРЛЫК красота, краса; красивость; изящество, изящность; прелесть; матурлык белән үзенә жәлеп итү очаровать красотой; батырлыкта — матурлык *погов.* красота — в мужестве; кошның матурлыгы төсенә карап, кешенә матурлыгы эшенә карап *посл.* птица красна перьями, человек красен делом; матурлык дәрәя кичертми, акыллылык кичертә *посл.* не красотой моря пересекают, а умом; матурлык туйда кирәк, акыл көн дә кирәк *посл.* красота нужна на свадьбе, а ум — всегда.

МАТУРЫМ красавец мой (*обращение*).

МАТЧ *спорт.* матч; || матчевый; халыкара шахмат матчы международный шахматный матч.

МАТЧА матица; балка, перекладина; || матичный; ◇ тәмуг матчасы нехороший человек (*букв.* перекладина ада).

МАТЧАЛЫ: ике матчалы өй двухматичный дом.

МАТЧАЛЫК материал для матицы (балки).

МАТЫ циновка, мат.

МАТӘМ траур; печаль (скорбь) по случаю *чьей-л.* смерти; || траурный; печальный, скорбный; матәм маршы траурный марш; матәм тоту носить траур; матәм киеме траурная одежда.

МАТӘМЛЕ траурный; скорбный; матәмле көн траурный день.

МАУЗЕР *воен.* маузер.

МАХАУ: махау авыруы *мед.* проказа; махау авырулы кеше а) прокажённный; б) *разг.* проклятый.

МАХАУЛЫ *мед.* прокажённный; больной проказой.

МАХИЗМ *филос.* махизм.

МАХИНАЦИЯ махинация; махинация ясаучы махинатор.

МАХИСТ *филос.* махист.

МАХИСТЛЫК *филос.* махизм.

МАХМЫР *см.* макмыр

МАХОВИК *тех.* маховик, маховое колесо.

МАХОРКА махорка; || махорочный; махорка тарту курить махорку; махорка төтене махорочный дым

МАХСУС 1) особенный, особый; характерный; || особенно, особо; характерно; махсус чакыру особое приглашение; 2) специальный, специально предназначенный; || специально; махсус бүлек специальный отдел, спецотдел; махсус хәбәрче специальный корреспондент, спецкор; махсус килү прийти специально; махсус аш киеме спецовка; 3) присущий *кому-чему-л.*; относящийся *к кому-чему-л.*; 4) чрезвычайный; || чрезвычайно; махсус комиссар чрезвычайный комиссар; махсус утырыш чрезвычайное заседание; 5) частный; махсус билгеләү *юр.* частное определение.

МАХСУСЛЫК специфичность; самобытность; үзенә махсуслык *книжн.* своеобразие.

МАЧ *разг.* удача, везение; мач килү а) везти; б) везение, удача; мач килмәү а) не везти; б) невезение, неудача.

МАЧИН 1) мачин, снежный человек; 2) *перен.* выродок; карга — карчыганың азгыны, мачин кешенә азгыны *погов.* ворона — это выродок соколий, а

мачин — выродок человеческий.

МАЧТА мачта; || мачтовый; тоташ мачта цельная (*не составная*) мачта.

МАЧТАЛЫ: өч мачталы корабль трёхмачтовый корабль.

МАЧТАЛЫК мачтовый, предназначенный для мачты; мачталык урман мачтовый лес.

МАЧЫ *см.* мәче.

МАША *уст.* щипцы (ножницы) для снятия нагара с фитиля свечи.

МАШИНА 1) машина; || машинный; санау машинасы счётная машина; машина мае машинное масло; машина көче механическая тяга; ашлык сугу машинасы молотилка; аяк машинасы ножная машина; кул машинасы ручная машина; машина йөртүче машинист; машиналар тезү а) машиностроение; б) машиностроительный; машиналар төзүче машиностроитель; тарау машинасы чесальная машина; чэчү машинасы сеялка; атка — солы, машинага — май *погов.* коню — овёс, машине — смазку; 2) автомобиль; || автомобильный; йөк машинасы грузовой автомобиль; жинел машина легковой автомобиль; машина юлы автомобильная дорога; 3) *уст., разг.* поезд.

МАШИНАЛАШТЫРУ *понуд.* от машиналашу механизировать; || механизация; авыл хужалыгын машиналаштыру а) механизировать сельское хозяйство; б) механизация сельского хозяйства.

МАШИНАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от машиналаштыру

МАШИНАЛАШУ механизироваться; || механизация.

МАШИНАЛЬ машинальный; || машинально.

МАШИНАЛЬЛЕК машинальность.

МАШИНА-РЕМОНТ: машина-ремонт мастерское машинно-ремонтная мастерская.

МАШИНАСЫМАН 1. похожий на машину; 2. *перен.* машинально.

МАШИНА-ТРАКТОР: машина-трактор станциясе машинно-тракторная станция (МТС).

МАШИНИСТ машинист.

МАШИНИСТКА машинистка.

МАШИНКА машинка, пишущая машинка; машинкада басу печатать на машинке; машинкада басылган машинописный; чэч алу машинкасы машинка для стрижки волос; язу машинкасы пишущая машинка.

МАЭМАЙ *дет.* собака, собачонка.

МАЯ 1) средства; основной капитал; маяга калдыру оставить про запас; мая мал *разг.* основа, основной фонд; мая туплау а) копить средства; б) фонд, накопление средств; 2) деньги, положенные куда-либо; 3) подкладень, подкладыш; мая йомырка подкладень, подкладок, подкладыш, яйцо, подкладываемое в гнездо (*чтобы курица неслась*).

МАЯК 1) маяк; || маячный; маяк уты маячный огонёк; 2) вежа; кечкенә маяк вешка; маяк кадау (утырту) обставлять вежами; юл буендагы маяклар придорожные вежи.

МАЯКЛАНУ *страд.* от маяклау

МАЯКЛАТУ *понуд.* от маяклау.

МАЯКЛАУ вешить, провешивать, провешить *что-л.*; маяклап чыгу провешить *что-л.*

МАЯКЛЫ провешённый, имеющий вежи; маяклы юл дорога с вежами.

МАЯКЛЫК маяклык колга вешка.

МАЯКЧЫ бакенщик.



МАЯЛЫ имеющий накопления (средства).

МАЯЛЫК 1) яйцо, предназначенное на подкладень; 2) первоначальные средства (для накопления).

МАЯТНИК маятник; Фуко маятнигы маятник Фуко; сэгать маятнигы маятник часов

МАЖАРА 1) случай, инцидент; происшествие, событие; приключение; 2) интрига; авантюра; 3) *диал.* скандал, ссора.

МАЖАРАЛАШУ *разг.* скандалить, ссориться.

МАЖАРАЛЫ 1) приключенческий; мажаралы роман приключенческий роман; 2) сенсационный, связанный с шумихой.

МАҢГАЙ лоб; || лобный; маңгаендагы тирэн жыерчыклар глубокие складки на лбу; маңгай сөяге *анат.* лобная кость; маңгай чэче вихор, чёлка; маңгай ялы чёлка у лошади; тар маңгай узколобый; ◇ таш маңгай твердолобый; маңгай тирен түгеп эшлэу трудиться в поте лица; маңгай тире белэн табу приобрести честным трудом, в поте лица; маңгаена тай типмэгэн *погов.* неглупый (*букв.* его в лоб жеребёнок не лягнул); маңгайдан аккан ачы тир жиргэ төшсэ жим булыр *погов.* кто пахать не ленится, у того и хлеб родится (*букв.* если горький пот со лба упадёт на землю, то для неё будет кормом).

МАҢГАЙЛЫ: киң маңгайлы широколобый; каты маңгайлы твердолобый.

МАҢГАЙЧА 1) налобник, налобный ремень узды; 2) *этно.* налобное украшение у женщин.

МАҢКА 1) сопля, сопли; || сопливый; || сопляк, сопливец; маңка малай (танау) *бран.* сопляк, сопливец, сопливый мальчишка; мэхэббэткэ маңка комачауламый *посл.* любовь зла, полюбишь и козла (*букв.* любви сопли не мешают); 2) *вет.* сап; || сапной; саповый; маңка авыруы сап; маңка авырулы больной сапом; маңка авыруы белэн авыру сапатеть.

МАҢКАЛАНУ *разг.* покрываться (покрыться) слизью; || покрытие слизью.

МАҢКАЛАУ 1) пачкать (запачкать, марать, замарать) соплями; || пачканье (маранье) соплями; 2) болеть (заболеть) сапом; || заболевание сапом; маңкалаган ат лошадь, больная сапом.

МАҢКАЛЫ сопливый; маңкалы бала сопливый ребёнок.

МАҢКАЛЫЛЫК сопливость.

МАҢАРӘЖӘ *см.* магаража

МАҢИР *книжн.* мастер, умелец; || искусный, умелый; һәр эшкэ маһир кеше мастер на все руки; маһир мәргән меткий (искусный) стрелок; *см.* оста

МАҢИРАНӘ *книжн.* искусно, мастерски, умело; || искусный, мастерской.

МАҢИРЛЫК искусство, мастерство; маһирлык белэн искусно, умело, мастерски

МЕБЕЛЬ мебель; || мебельный; мебель магазины мебельный магазин; йокы бүлмәсе мебеле спальня, спальный гарнитур; йомшак мебель мягкая мебель; мебель остасы (ясаучы) мебельщик; мебель белэн жиһазланган меблированный.

МЕБЕЛЬЧЕ мебельщик.

МЕДАЛЬ медаль; || медальный; «Алтын йолдыз» медале медаль «Золотая звезда»; «Батырлык өчен» медале медаль «За отвагу», «Урак һәм Чүкеч» алтын медале золотая медаль «Серп и Молот»; медаль алган кеше медалист; ◇ медальнең икенче ягы оборотная сторона медали (*другая сторона какого-л. дела*).

МЕДАЛЬЕР *спец.* медальер.

МЕДАЛЬЛЕ с медалью, имеющий медаль, награждённый медалью; медалист.

МЕДАЛЬОН медальон.

- МЕДВЕДКА медведка (*насекомое*).
- МЕДИАЛЬ медиальный.
- МЕДИАНА *мат.* медиана.
- МЕИАТОР *муз.* медиатор.
- МЕДИК медик.
- МЕДИКАМЕНТ медикаменты.
- МЕДИЦИНА медицина; || медицинский; медицина ярдэме медицинская помощь; медицина институты медицинский институт;
- МЕДИЧКА *разг.* медичка
- МЕДПУНКТ медпункт.
- МЕДСЕСТРА медсестра
- МЕДСЕСТРАЛЫК положение (занятие, специальность) медицинской сестры.
- МЕДУЗА *зоол.* медуза.
- МЕЖА межа; || жежей; киң межа широкая межа; межа салучы (яручы) *спец.* жежевальный; межа салу (яру) жежевать; межа баганалары жежевые столбы.
- МЕЖАЛАНУ *страд.* от межалау.
- МЕЖАЛАТУ *понуд.* от межалау.
- МЕЖАЛАУ жежевать, отмежевывать, отмежевать *что-л.*; || жежевание.
- МЕЗДРА мездра; || мездряной; мездрадан хэзерлэнгэн жилем мездряной клей; тиренең мездрасын кыру, мездрадан чистарту мездрить, очищать от мездры.
- МЕЗОЗОЙ *геол.* мезозойский; мезозой эрасы мезозойская эра; мезозой эрасының икенче дәвере юрский период.
- МЕЗОНИН мезонин.
- МЕКЕРДӘШҮ *взаимн.-совм.* от мекердәү
- МЕКЕРДӘҮ *звукоподр.* бляеть (*о ягнёнке*); || бляение.
- МЕКСИКАЛЫ мексиканец.
- МЕЛАНХОЛИК I меланхолик.
- МЕЛАНХОЛИК II меланхолический; меланхолик характер меланхолический характер.
- МЕЛАНХОЛИКЛЫК меланхоличность; || меланхоличный,
- МЕЛАНХОЛИЯ меланхолия; || меланхоличный.
- МЕЛЕ уклейка; малёк, мальки.
- МЕЛИНИТ *хим.* мелинит
- МЕЛИНИТЛЫ *хим.* мелинитовый; мелинитлы снаряд мелинитовый снаряд.
- МЕЛИОРАТИВ *с.-х.* мелиоративный.
- МЕЛИОРАТОР *с.-х.* мелиоратор.
- МЕЛИОРАЦИОН *с.-х.* мелиорационный.
- МЕЛИОРАЦИЯ *с.-х.* мелиорация; || мелиоративный, мелиорационный; мелиорация эшләре мелиоративные работы; мелиорация белгече мелиоратор.
- МЕЛИССА *бот.* Melissa.
- МЕЛЛА *уст. см.* мулла
- МЕЛОДИК мелодичный.
- МЕЛОДИКА *муз., филол.* мелодика; сөйләм мелодикасы мелодика речи.
- МЕЛОДИЯ *муз.* мелодия
- МЕЛОДРАМА *театр.* мелодрама; || мелодраматический; мелодраматичный; мелодрамага хас сюжет мелодраматический сюжет.
- МЕЛОДРАМАТИК мелодраматичный; мелодраматический.
- МЕЛОМАН меломан.
- МЕЛТЕРӘШҮ *диал. взаимн.-совм.* от мелтерәү.

- МЕЛТЕРӨҮ *диал.* мелькать, мигать, трепетать (*об огне*); || мелькание, мигание, трепетание.
- МЕЛТ-МЕЛТ: мелт-мелт итү а) моргать; б) мигать, мелькать.
- МЕЛЬХИОР мельхиор; || мельхиоровый; мельхиор кашык мельхиоровая ложка.
- МЕМБРАНА *физ., тех.* мембрана; || мембранный.
- МЕМОРАНДУМ *дип.* меморандум.
- МЕМОРИАЛ *бухгал.* мемориал.
- МЕМОРИАЛЬ мемориальный; мемориаль такта мемориальная доска.
- МЕМУАР *лит.* мемуары; || мемуарный; мемуар әдәбият мемуарная литература; мемуарлар язучы мемуарист
- МЕМУАРЧЫ *лит.* мемуарист, писатель-мемуарист.
- МЕНАЖЁР *спорт.* менажёр.
- МЕНБӘР 1) *рел.* минбар (*возвышение в мечети, с которого имам произносит проповедь*); 2) *уст.* трибуна, кафедра.
- МЕНГЕ *диал.* верховой; менге ат верховая лошадь.
- МЕНГЕЗҮ 1) сажать верхом, подсаживать *на кого-что-л.*; сажать, посадить (*на какой-л. вид транспорта*); поездга менгезү посадить в поезд; 2) поднимать (*поднять*) *что-л.* вверх.
- МЕНГЕРҮ *диал. см.* менгезү.
- МЕНГӘШҮ *диал.* садиться (сесть) вдвоём верхом на лошадь; ◇ менгәшмә! менгәштеңме, артың авыртса да эндәшмә *погов.* назвался груздём, полезай в кузов; взялся за гуж — не говори, что не дюж (*букв.* не садись на коня вдвоём, а если сел, то не жалуйся, что больно сидеть).
- МЕНДЕ-МЕНДЕ *дет. диал.* игра, в которой играющие ездят на спине друг у друга.
- МЕНДЕРЕЛҮ *страд. от* мендерү.
- МЕНДЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* мендерү
- МЕНДЕРТҮ *понуд. от* мендерү.
- МЕНДЕРҮ *понуд. от* менү 1) поднимать (*поднять*) вверх; 2) помогать (*помочь*) влезть наверх; 3) *разг.* есть (кушать) с аппетитом; мендерә генә! с каким аппетитом ест!
- МЕНДӘР подушка; || подушечный; йокы мендәре подушка; мендәр тышы наволочка; мендәргә таяну прилечь, приклониться к подушке; таяну мендәре *или* колак мендәре подушечка, думка; мендәр япмасы покрывало для подушки.
- МЕНДӘРЛЕК подушечный; ике карчыга талашканда, бер мендәрлек йон чыга *посл.* когда два вора дерутся, честный выигрывает ((*букв.* когда два сокола дерутся, получается пух, достаточный на одну подушку).
- МЕНДӘРЧЕК подушечка; инә мендәрчеге *разг.* подушечка для иглол.
- МЕНЕЛҮ *безл. от* менү; экрен-экрен тау менелә потихоньку и на гору поднимешься.
- МЕНЗУРКА *спец.* мензурка.
- МЕНИНГИТ *мед.* менингит.
- МЕНЛА *уст. см.* мулла.
- МЕНСТРУАЦИЯ менструация; || менструальный; менструация чоры менструальный период.
- МЕНТОЛ *фарм.* ментол; || ментоловый.
- МЕНЬШЕВИЗМ *полит., ист.* меньшевизм; меньшевизм тарафдары меньшевик.
- МЕНЬШЕВИК *полит., ист.* меньшевик.
- МЕНЬШЕВИКЛАРЧА *полит., ист.* по-меньшевистски

МЕНЬШЕВИСТИК *полит., ист.* меньшевистский; меньшевистик лозунглар меньшевистские лозунги.

МЕНЮ *кул.* меню.

МЕНӘ *мест. указ.* вот; менә болай (шулай) вот так; менә бу (шушы) этот, вот это, вот этот; менә инде вот уже; менә ичмасам! вот это да!; менә мондый (шундый) эдакий; менә хәзер с часу на час; менә шундый таков; менә шул-шул вот то-то и оно; менә шундый следующий, подобный; менә аның сере кайда икән! вот где собака зарыта!; менә сиңа кирәк булса! вот тебе и на!; вот тебе, бабушка, и Юрьев день!; ◇ менә генә а) вот, вот-вот, только что; б) рядом, рядышком; менә дигән отличный, первоклассный, славный, прекрасный, превосходный; менә дигән кеше славный малый; менә мин дигән броский, бросающийся в глаза, кричащий.

МЕНҮ 1) подниматься (подняться) вверх, всходить, взойти, взбираться, взобраться; || подъём, восхождение; тауга менү всходить на гору; 2) влезать, влезть, залезать, залезть, взбираться, взобраться; || влезание, залезание, взбирание; ат менгән кеше верховой; атка менү влезть на коня; сесть верхом на лошадь; агач башына менү взобраться на дерево; менеп утыру взлезть; менеп житү взобраться; ат — менгәннеке *погов.* кто на лошади сидит, тому она и принадлежит; бия менсәң колын юк *погов.* если на кобылу сядешь верхом, тогда не жди жеребёнка; 3) *перен.* сесть (садиться) на кого-л. верхом; башына менеп утыру сесть верхом на кого-л. сесть на голову; жилкәсенә менеп атлану (утыру) сесть на шею; 4) *перен.* ударять, ударить; башка менде а) ударило в голову (о *спиртном*); б) сел на голову (на шею); ◇ очып менү, очып менеп китү взлететь; сикереп менү вскочить; өскә килеп менү наскочить на кого-л.; өске менеп бару наступать на кого-л.; аңа тау менгәч акыл керә крепок задним умом; ипи шүрлегенә менеп төшү, салма савытына менеп төшү *или* жилкәсенә менеп төшү съездить по морде, надавать подзатыльников; тауга менүе кыен, төшүе ансат *посл.* тяжело на гору, лёгок спуск.

МЕРГЕЛЬ *геол.* мергель.

МЕРЕЖКА *мережка.*

МЕРЕЖКАЛАТУ *понуд.* от мережкалау.

МЕРЕЖКАЛАУ: мережкалап эшләнгән отделанный мережкой.

МЕРИДИАН *геогр.* меридиан; || меридианный; меридиан юнәлешендә меридиональный.

МЕРИДИОНАЛЬ меридиональный; меридиональ сызык меридиональная линия.

МЕРИНОС *меринос;* || *мериновосый;* *меринос сарык* мериновосая овца.

МЕРКАНТИЛЬ *ист., эк.* меркантильный.

МЕРКУРИЙ *астр.* Меркурий.

МЕСКЕН 1) нищий, бедный; || бедняга; 2) бесприютный; 3) жалкий, несчастный, убогий; мескен булып күренү казаться жалким (несчастливым); ◇ мескен бүрек стёганая шапка без меховой оторочки

МЕСКЕНКӘЙ *ласк.* бедняжечка, бедняжка.

МЕСКЕНЛЕК 1) нищета, бедность; 2) бесприютность; мескенлектә йөрү а) пребывать в нищете (в бедности); б) быть бесприютным.

МЕСКЕНЛӘНДЕРҮ *понуд.* от мескенләну.

МЕСКЕНЛӘНҮ 1) прибедняться, прибедниться, прикидываться (прикинуться) нищим, бедным, несчастным, жалким; || прибеднение; 2) *диал.* съёживаться, съёжиться; || съёживание.

МЕССА *рел.* месса.

- МЕСТКОМ (профсоюз оешмасының урындагы комитеты) местком (местный комитет); || месткомовский; местком акчасы месткомовские деньги.
- МЕТАЛЛ металл; || металлический; авыр металллар тяжёлые металлы; затлы металллар благородные (драгоценные) металлы; кара металллар чёрные металлы; төсле металллар цветные металлы; металл акчалар металлические деньги; металл кисү станогы металлорежущий станок; металл прокатлау заводы металлопрокатный завод; металл эретү заводы металлургический завод; тоташ металл трубалар цельнометаллические трубы; тоташ металлдан эшлэнгән вагоннар цельнометаллические вагоны
- МЕТАЛЛАШТЫРУ металлизировать *что-л.*; || металлизация *чего-л.*
- МЕТАЛЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* металлаштыру
- МЕТАЛЛИЗАЦИЯ металлизация.
- МЕТАЛЛИСТ металлист.
- МЕТАЛЛОГРАФИЯ металлография; || металлографический.
- МЕТАЛЛОЛОМ *разг.* металлолом.
- МЕТАЛЛОФОН *муз.* металлофон.
- МЕТАЛЛОХИМИЯ металлохимия.
- МЕТАЛЛУРГ металлург; металлург инженер инженер-металлург.
- МЕТАЛЛУРГИЯ металлургия; || металлургический; металлургия лабораториясе металлургическая лаборатория; кара металлургия чёрная металлургия; төсле металлургия цветная металлургия.
- МЕТАЛЛЧЫ *разг.* металлист.
- МЕТАЛЛЫ металлоносный; металлы пласт металлоносный пласт.
- МЕТАМОРФИЗМ *геол.* метаморфизм.
- МЕТАМОРФИК *геол.* метаморфический.
- МЕТАМОРФОЗА метаморфоза.
- МЕТАН *хим.* метан.
- МЕТАСТАЗ *мед.* метастаз.
- МЕТАТЕЗА *лингв.* метатеза.
- МЕТАФИЗИК I *филос.* метафизик.
- МЕТАФИЗИК II *филос.* метафизический; метафизик система метафизическая система.
- МЕТАФИЗИКА *филос. книжн.* метафизика; || метафизический.
- МЕТАФОРА *лит.* метафора; метафораларга бай стиль метафорический (метафоричный) стиль.
- МЕТАФОРИК *лит.* метафорический; метафорик сүзләр метафорические выражения.
- МЕТАФРАЗА *лингв.* метафраза.
- МЕТЕОР *астр.* метеор; || метеорный; метеор ташы метеорный камень.
- МЕТЕОРИК *астр.* метеорический; метеорик күренеш метеорическое явление.
- МЕТЕОРИТ *астр.* метеорит; || метеорический.
- МЕТЕОРОГРАФ *астр.* метеорограф.
- МЕТЕОРОГРАФИЯ *астр.* метеорография.
- МЕТЕОРОЛОГ *книжн.* метеоролог.
- МЕТЕОРОЛОГИК *книжн.* метеорологический; метеорологик тикшеренүләр метеорологические исследования.
- МЕТЕОРОЛОГИЯ *книжн.* метеорология; || метеорологический; метеорология станциясе метеорологическая станция.
- МЕТИЗАЦИЯ *биол.* метизация.
- МЕТИЛ *хим.* метил; || метиловый; метил спирты метиловый спирт.

- МЕТИС *биол.* метис.
- МЕТИСЛАШТЫРУ производить (произвести) метисацию; || метисация.
- МЕТЛАХ: метлах плитки метлахская плитка.
- МЕТОД метод; диалектик метод диалектический метод; марксистик метод марксистский метод.
- МЕТОДИК методический; методик алым методический приём; методик эзлеклелек методичность.
- МЕТОДИКА методика; || методический.
- МЕТОДИСТ методист.
- МЕТОДОЛОГ *научн.* методолог.
- МЕТОДОЛОГИК методологический; методологик күрсэтмэлэр методологические указания.
- МЕТОДОЛОГИЯ *научн.* методология.
- МЕТОНИМИК *лит.* метонимический; метонимик сүз метонимическое слово.
- МЕТОНИМИЯ *лит.* метонимия.
- МЕТР метр; || метрический; метр системасы метрическая система; бер метр кинлегендэге метровый, метровой ширины; бер метр озынлыгындагы метровый, метровой длины.
- МЕТРАЖ метраж.
- МЕТРАЖЛЫ: кыска метражлы фильм короткометражный фильм.
- МЕТРАНПАЖ *полигр.* метранпаж.
- МЕТРИК *лит.* метрический; метрик шигырь төзелеше метрическое стихосложение; метрик система берэмлеге метрическая единица.
- МЕТРИКА I *в разн. знач.* метрика.
- МЕТРИКА II метрика (*свидетельство о рождении*); || метрический; метрика күчермәсе метрическая выписка.
- МЕТРЛАТУ *понуд. от* метрлау.
- МЕТРЛАУ измерять (измерить) метром *что-л.*; || измерение *чего-л.* метром,
- МЕТРЛЫ метровый, =метровый; күп метрлы многометровый; бер метрлы размером в один метр; метрлы утын метровые дрова.
- МЕТРЛЫК: жиде метрлык семиметровый.
- МЕТРО метро; метро төзүче метростроевец.
- МЕТРОЛОГИК метрологический; метро-логик тикшеренүлэр метрологические исследования.
- МЕТРОЛОГИЯ метрология; || метрологический; метрология белгече метролог.
- МЕТРОПОЛИТЕН метрополитен.
- МЕТРОПОЛИЯ *полит.* метрополия.
- МЕТРОСТРОЙ метрострой.
- МЕТРОСТРОЙЧЫ метростроевец.
- МЕТЧИК *тех.* мётчик.
- МЕХ мех; || меховой; аю мехы медвежий мех; кеш мехы соболь, соболий мех; мех белгече (остасы) меховщик; мех магазины меховой магазин; мех остасы скорняк; мех тун меховая шуба; мехтан тегелгән итек унты; мех эшлэу скорняжничать, выделявать мех; тирене мехка эшкэртүче скорняк.
- МЕХАНИЗАТОР механизатор; механизаторлар курсы курсы механизаторов.
- МЕХАНИЗАЦИЯ механизация; механизация үткэрү а ) механизировать; б) механизация; механизация үткэрелү а) мехавизироваться; б) механизация (*пассивное действие*).
- МЕХАНИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* механизацияләу механизироваться; Ц механизация.

- МЕХАНИЗАЦИЯЛЭТҮ *понуд. от* механизациялэу.
- МЕХАНИЗАЦИЯЛЭҮ механизировать; || механизация,
- МЕХАНИЗМ механизм; сэгать механизмы механизм часов; ◇ дәүләт механизмы  
государственный механизм.
- МЕХАНИЗМЛЫ механический, с механизмом.
- МЕХАНИК I механик; механик булып эшлэу работать механиком.
- МЕХАНИК II механический, произвольный; механик көч механическая сила;  
механик хэрэкэтлэр механические движения.
- МЕХАНИКА механика; || механический; механика законнары законы механики.
- МЕХАНИКАЛАШТЫРУ механизировать *что-л.*; || механизация *чего-л.*
- МЕХАНИКАЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* механикалаштыру механизироваться; ||  
механизация; механикалаштырылган кораллар механизированные орудия.
- МЕХАНИСТ *филос.* механист.
- МЕХАНИСТИК *филос.* механистический; механический; механистик теория  
механистическая теория; табигатьне механистик анлау механистическое  
понимание природы.
- МЕХЛЫ пушной; кыйммэтле мехлы жәнлек ценный пушной зверь.
- МЕХЧЫ меховщик; скорняк.
- МЕХЧЫЛЫК профессия меховщика (скорняка).
- МЕЦЕНАТ *книжн.* меценат; || меценатский; меценат эшчәнлеге меценатская  
деятельность; меценат булу, үзеңне меценат кебек тоту меценатствовать.
- МЕЦЕНАТЛЫК *книжн.* меценатство; || меценатский; меценатлык карашлары  
меценатские взгляды.
- МЕЦЦО-СОПРАНО меццо-сопрано.
- МЕЧКӘЙ *диал.* 1) обжора; || обжорливый, прожорливый; 2) рахит; || рахитичный.
- МЕЧКӘЙЛЕК *диал.* 1) обжорство; обжорливость, прожорливость; 2) рахитизм.
- МЕЧКӘЙЛӨНҮ *диал.* становится, стать обжорой.
- МЕЩАН мещанин; || мещанский; мещан көңкүреше мещанский быт; мещаннар  
сословиесе мещанское сословие.
- МЕЩАНКА мещанка.
- МЕЩАНЛАНУ становится (стать) мещанином, омещаниться.
- МЕЩАНЛЫК мещанство, психология мещанина; мещанлык баткагы болото  
мещанства.
- МЕЩАННАРЧА мещанский; || по-мещански; мещаннарча көңкүреш мещанский  
быт.
- МЕҢ *числ.* 1) тысяча, меңнән бер өлеш тысячная доля; мең ел (еллык) а)  
тысячелетие; б) тысячелетний; мен мәртәбә (тапкыр) тысячу раз; 2) *ист.*  
тысяча (*воинская единица*); мең башы *ист.* тысяцкий; ун мең а) десять  
тысяч; б) *ист.* тьма; ◇ мең яфрак *бот.* тысячелистник; мең яшә! здравствуй!,  
живи тысячу лет!; мең бәлагә бер јавап *погов.* семь бед — один ответ; алган  
бер языклы, алдырган мең языклы *посл.* кто взял, на том один грех, у кого  
пропало, на том — тысяча; бер рәхмәт мең бәладән коткара ди *погов.* велико  
дело спасибо; бернеке — меңгә, меңнеке — төмәнгә *погов.* за одного —  
тысяча, за тысячу тьма в ответе.
- МЕҢАЯК *диал. см.* кыргаяк.
- МЕҢЕНЧЕ *числ. порядк.* тысячный; алты меңенче шеститысячный.
- МЕҢЛЕ тысячный; жиде меңле отряд семитысячный отряд.
- МЕҢЛЕК тысячный; || *мат.* тысячи; алты меңлек отряд шеститысячный отряд.
- МЕҢЛӘГӘН многотысячный; меңләгән халык төркеме многотысячная толпа.
- МЕҢЛӘП *числ. прибл.* около тысячи, с тысячу; тысячами; тысячи; || тысячный.

МЕҢ-МЕҢ тысяча тысяч, тысячи; тьма.

МЕҢНӨРЧӨ тысячи, тысячами (*неопределённо много*).

МЕҢЧЕ тысячник; егерме биш меңче *полит.* двадцатипятитысячник.

МЕҢӨРЛӨГЭН *см.* меңлэгэн.

МЕҢӨРЛӨП *числ. прибл.* тысячами; меңөрлөп санау считать тысячами.

МИ 1) *анат.* мозг; || мозговой; алгы ми передний мозг; аралык мие промежуточный мозг; арка сөяге мие спинной мозг; ми ярымшарлары мозговые полушария; урта ми средний мозг; мигэ кан йөгөрү кровоизлияние в мозг; 2) *перен.* ум, умственные способности; мигэ йомшак, сыек ми слаб умом; мие юк безмозглый, бестолковый; мие черегэн, черек ми бестолковый; тавык мие ашаган безмозглый (*букв.* он съел куриный мозг); ми түнү обалдеть, лишиться способности понимать; ике ай миң кайнамаса, ун ай казаның кайнамас *посл.* как потопаешь, так и полопаешь (*букв.* если за два месяца голова не сварит, то десять месяцев котёл твой не будет кипеть).

МИАЗМАЛАР миазмы; || миазматический; миазмалар белэн агуланган һава миазматический воздух.

МИГРАЦИЯ миграция; || миграционный; миграция теориясе миграционная теория.

МИГРАЦИЯЛӘУ мигрировать; || миграция.

МИГРЕНЬ *мед.* мигрень.

МИЗАН 1) *астр.* Весы (*зодиакальное созвездие*); 2) *уст.* Мизан (*название седьмого месяца солнечного года, соответствующего периоду 22 сентября — 21 октября*); ♦ хэкийкать мизаны критерий истины.

МИЗАНСЦЕНА *театр.* мизансцена.

МИЗГЕЛ 1) время, непродолжительное время; бер мизгел однажды; 2) сезон; һәр жимешнен үз мизгеле бар *погов.* каждому фрукту (овощу) своё время; елның дүрт мизгеле *разг.* четыре времени года.

МИЗГЕЛСЕЗ не вовремя, без времени, несвоевременно; некстати.

МИЗГИРЬ мизгирь, тарантул.

МИКИ-КИКИ *звукоподр.* блянию козы.

МИКРАЗ *уст.* щипцы для снятия нагара со свечи.

МИКРОБ микроб; бактерия; микроорганизм; микробларны үтерә торган бактериоубивающий, бактерицидный.

МИКРОБИОЛОГ микробиолог.

МИКРОБИОЛОГИК микробиологический; микробиологик тикшеренүләр микробиологические исследования.

МИКРОБИОЛОГИЯ микробиология; || микробиологический.

МИКРОКОСМ микрокосм.

МИКРОМЕТР *тех.* микрометр.

МИКРОМЕТРИК микрометрический; микрометрик үлчәүләр микрометрические измерения.

МИКРОМЕТРИЯ микрометрия.

МИКРОН микрон.

МИКРООРГАНИЗМ *биол.* микроорганизм.

МИКРОСКОП *физ.* микроскоп; || микроскопный; микроскоп аша гына күренә торган, микроскоп ярдәме белән эшләнә торган микроскопический.

МИКРОСКОПИК микроскопический; микроскопик анализ микроскопический анализ.

МИКРОФОН микрофон; || микрофонный.

МИКРОХИМИК микрохимический.



МИКРОХИМИЯ микрохимия; || микрохимический.

МИКРОУЛЧЭУ микровесы.

МИКСТУРА *фарм.* микстура.

МИКУЛА 1) Николин день, Никола вешний (*9 мая по старому стилю*); Ми-кула житми жэй булмас *погов.* до Николы не будет лета; 2) Николин день, Никола зимний (*6 декабря по старому стилю*); Микула житми кыш булмас *погов.* до Николы не будет зимы.

МИКЪДАР 1) количество; содержание; микъдарның сыйфатка эйлэнеше *филос.* переход количества в качество; чөгендердэге шикэрнең микъдарын билгеләү определение содержания сахара в свёкле; 2) размер; объём; тулы микъдарда в полном размере; микъдарын үлчәү измерение объёма

МИКЪДАРИ *уст. книжн.* количественный; микъдари үзгәреш количественное изменение.

МИКЪДАРЛЫ 1) количественный; микъдарлы бэйләнеш количественное соотношение; микъдарлы чагыштырма количественное сравнение; 2) имеющий *какой-л.* размер (объём).

МИКЭН *частица неопр.* ли; то ли; апрель микэн, март микэн, гыйшык микэн, дэрт микэн *фольк.* то ли апрель, то ли март, то ли любовь, то ли увлечение.

МИКЭННИ *см.* микэн.

МИЛАД *рел.* рождество христово; миладтан элек, миладка чаклы до рождества христово.

МИЛАДИ христианское летосчисление.

МИЛЕК собственность, имущество; состояние, добро; владение; гомуми милек общественная собственность; күчмә милек движимое имущество; хосусый милек част ная собственность; хосусый милек иясе собственник; шәхси милек личная собственность.

МИЛЕКЛЕ имущий, состоятельный.

МИЛЕКЛЕЛЕК состоятельность.

МИЛЕКТӘШ совладелец имущества (состояния).

МИЛЕКЧЕ собственник; хосусый милекче а) частный собственник; б) частнособственнический.

МИЛЕКЧЕЛЕК собственнический; вак милекчелек мелкособственнический; вак милекчелек интереслары мелкособственнические интересы; хосусый милекчелек частнособственнический.

МИЛИТАРИЗАЦИЯ милитаризация; милитаризация үткәру а) милитаризировать; б) милитаризация.

МИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* милитаризацияләу милитаризироваться, милитаризоваться.

МИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘУ милитаризировать, милитаризовать.

МИЛИТАРИЗМ *полит.* милитаризм; || милитаристический; милитаризм политикасы милитаристическая политика; милитаризмга каршы антимилитаристический; милитаризмга каршылык антимилитаризм.

МИЛИТАРИСТ *полит.* милитарист; [| милитаристский.

МИЛИТАРИСТИК *полит.* милитаристический; милитаристик дәүләт милитаристическое государство.

МИЛИЦИОНЕР милиционер; || милиционерский; милицейский; участок милиционеры участковый милиционер; милиционер формасы милицейская (милиционерская) форма.

МИЛИЦИОНЕРЛЫК должность (обязанности) милиционера.

МИЛИЦИЯ 1) милиция; 2) *разг.* милиционер.

- МИЛКИ *уст. книжн.* имущественный; милки ценз имущественный ценз.
- МИЛЛИ национальный; милли округ *адм.* национальный округ; милли культура национальная культура.
- МИЛЛИ-АЗАТЛЫК национально-освободительный; милли-азатлык хэрэкэте национально-освободительное движение.
- МИЛЛИАМПЕР *физ.* миллиампер.
- МИЛЛИАРД *числ.* миллиард.
- МИЛЛИАРДЕР миллиардер; миллиардер хатыны миллиардерша.
- МИЛЛИАРДЛАГАН *числ. прибл.* миллиарды.
- МИЛЛИАРДЛАП *числ. прибл.* миллиардами.
- МИЛЛИАРДЛАРЧА *числ. прибл.* миллиарды, миллиардами; || миллиардный.
- МИЛЛИГРАММ миллиграмм.
- МИЛЛИГРАММЛЫ миллиграммовый.
- МИЛЛИМЕТР миллиметр.
- МИЛЛИМЕТРЛАП миллиметрами, на миллиметры (*напр. измерять*).
- МИЛЛИМЕТРЛЫ миллиметровый, имеющий миллиметровые деления.
- МИЛЛИМЕТРОВКА миллиметровка.
- МИЛЛИОН *числ.* миллион; || миллионный.
- МИЛЛИОНЕР миллионер; миллионер колхоз колхоз-миллионер.
- МИЛЛИОНЛАГАН *числ. прибл.* миллионы; || миллионный; миллионлаган халык массасы миллионные массы народа.
- МИЛЛИОНЛАП *числ. прибл.* миллионами
- МИЛЛИОНЛЫ =миллионный; йөз миллионлы стомиллионный; күп миллионлы многомиллионный.
- МИЛЛИОНЛЫК миллионный; миллионлык мирас миллионное наследство.
- МИЛЛИОННАРЧА *числ. прибл.* миллионы; миллионами; || миллионный.
- МИЛЛИОНЫНЧЫ *числ. порядк.* миллионный, =миллионный; йөз миллионынмы стомиллионный.
- МИЛЛЭТ 1) нация, национальность; || национальный; азчылык миллэт национальное меньшинство (нацменьшинство); Берләшкән Миллэтләр Оешмасы (БМО) Организация Объединённых Наций (ООН); миллэтләр Лигасы *ист.* Лига наций; Миллэтләр Советы Совет Национальностей; социалистик миллэтләр социалистические нации; 2) народность.
- МИЛЛЭТАРА межнациональный; миллэтара бэйлэнеш межнациональные связи.
- МИЛЛЭТЛЕ: күп миллэтле многонациональный.
- МИЛЛЭТТӘШ люди одной нации (национальности).
- МИЛЛЭТЧЕ *полит.* националист; ! националистический; миллэтчеләр хэрэкэте националистическое движение; буржуаз миллэтче буржуазный националист; миллэтче социалистлар национал-социалисты.
- МИЛЛЭТЧЕЛЕК *полит.* национализм; || националистический; буржуаз миллэтчелек буржуазный национализм; миллэтчелек политикасы националистическая политика.
- МИЛЬ миля; географик миль географическая миля (*равна 7420 м*); диңгез миле морская миля (*равна 1852 м*).
- МИЛЬЛЕК: жиде мильлек семимильный.
- МИЛЬЛӘП с милю, около мили.
- МИЛӘШ рябина (*дерево и плод*); || рябиновый; миләш агачы рябиновое дерево, рябина; миләш аракысы (төнәтмәсе) рябиновка, рябиновая настойка; сентябрьдә бер жимеш, ул да булса ачы миләш *погов.* в сентябре остаётся лишь одна ягода — горькая рябина; ◇ миләш чыпчыгы дрозд-рябинник.

МИЛӘШЛЕК рябинник, заросли рябины.

МИЛӘШЛӘНҮ завязываться, завязаться — о плодах рябины после цветения.

МИЛӘҮШӘ 1. фиалка; || фиалковый; миләүшә исе фиалковый запах; 2. фиолетовый; миләүшә тесле фиолетовый, фиолетовый цвет.

МИЛӘҮШӘСЫМАН 1) фиалковый; 2) фиолетовый.

МИМИК мимический; мимик хәрәкәт мимическое движение; мимик тел мимический язык.

МИМИКА мимика; мимикага оста актер мим.

МИМИКРИЯ *биол.* мимикрия.

МИМОЗА *бот.* мимоза; || мимозовый; мимоза яфраклары мимозовые листья.

МИН *мест. личн.* я; мин бармыйм я не пойду; бу миңа кагылмый это ко мне не относится; это меня не касается; минем фикеремчә по-моему; по моему мнению; син сорама, мин әйтмим ты не спрашивай, а я не скажу; син дигәндә, мин идәндә *погов.* ради милого дружка и серёжку из ушка (*букв.* ради тебя я на полу); миннән киткәнче, иясенә житкәнче *погов.* лишь бы с рук сбыть (*букв.* пока от меня уйдёт, до хозяина дойдёт).

МИНА *воен., мор.* мина; || минный; мина кыры минное поле; мина кую (салу) а) минировать, закладывать мину; б) минирование, закладывание мины; мина алу, минадан тазарту а) разминировать, извлекать мину; б) разминирование, извлечение мины; мина куючы (салучы) минёр; мина эзләү аппараты миноискатель.

МИНАЛАНУ *страд.* от миналау минироваться, быть заминированным.

МИНАЛАТУ *понуд.* от миналау велеть (поручать, заставлять) минировать, заминировать *что-л.*

МИНАЛАУ минировать, заминировать *что-л.*; || минирование; миналап бетерү заминировать полностью *что-л.*; миналап кую заминировать *что-л.*; миналап чыгу заминировать (*определённую местность*).

МИНАЛАУЧЫ *воен.* минёр; || минирующий.

МИНАЛЫ имеющий мину, заминированный; минный; миналы ялан минное поле.

МИНАСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от минасызлану разминировать, обезвреживать от мин; || разминирование.

МИНАСЫЗЛАНУ *страд.* от минасызлау разминироваться, быть разминированным.

МИНАСЫЗЛАТУ *понуд.* от минасызлау велеть (поручать, заставлять) разминировать.

МИНАСЫЗЛАУ разминировать *что-л.*; || разминирование *чего-л.*

МИНАЧЫ *см.* минёр.

МИНДАЛЬ *бот.* миндаль (*дерево и плод*); || миндалевый; миндальный; миндаль агачы миндалевое дерево, миндаль; миндаль мае миндальное масло; миндаль чикләвеге миндаль, миндальный орех.

МИНДАЛЬЛЕ миндальный, с миндалём; миндальле торт миндальный торт.

МИНДАЛЬСЫМАН миндалевидный.

МИНЕКЕ мой, мой, моё.

МИНЕМ мой, моя, моё; мой; у меня; меня.

МИНЕМЧӘ по-моему; как мне кажется.

МИНЁР минёр.

МИНЕРАЛ минерал

МИНЕРАЛЛАШУ превращаться (превратиться) в минерал; || минерализация.

МИНЕРАЛЛЫ содержащий минерал, минеральный.

МИНЕРАЛОГ минералог.

- МИНЕРАЛОГИК минералогический.
- МИНЕРАЛОГИЯ минералогия; || минералогический; минералогия кабинеты минералогический кабинет.
- МИНЕРАЛЬ минеральный; минераль ашлама кертү применять минеральные удобрения; минераль ашламалар минеральные удобрения; минераль кислота минеральная кислота; минераль сулар минеральные воды.
- МИНЕРЛЫК *воен.* специальность минёра; || минёрный.
- МИНИАТЮР миниатюрный.
- МИНИАТЮРА миниатюра; || миниатюрный; миниатюралар ясау сэнгате миниатюрная живопись.
- МИНИАТЮРИСТ миниатюрист.
- МИНИМАЛИСТ минималист.
- МИНИМАЛЬ минимальный; || минимально.
- МИНИМУМ минимум; || минимальный; агрономик минимум агрономический минимум; минимум программа программа-минимум; техник минимум технический минимум.
- МИНИСТЕРСТВО министерство.
- МИНИСТР министр; || министерский; ТАССР Министрлар Советы Совет Министров ТАССР; финанс министры министр финансов.
- МИНИСТРЛАРЧА по-министерски.
- МИНИСТРЛЫК министерство; || министерский; мэгариф министрлыгы министерство просвещения; министрлык урыны (посты) министерский пост, министерская должность; юстиция министрлыгы министерство юстиции.
- МИН-МИНЛЕК 1) тщеславие, чванливость, чванство, спесь; 2) высокомерие, занайство, заносчивость; 3) самонадеянность, самоуверенность.
- МИН-МИНЛЕКЛЕ 1) тщеславный, чванливый, спесивый; 2) высокомерный, заносчивый; 3) самонадеянный, самоуверенный.
- МИН-МИНЛӘНУ 1) чваниться, проявлять чванство (спесь); || чванство, проявление чванства (спеси); 2) высокомерничать, заноситься; 3) быть (стать) самонадеянным, самоуверенным.
- МИННӘТ *уст. книжн.* признательность, благодарность; миннәт кылу благодарить; һәр химмәтнең миннәте бар *погов.* долг платежом красен.
- МИННӘТЛЕ *книжн.* признательный; благодарный.
- МИННӘТЛЕЛЕК *книжн.* признательность; благодарность.
- МИННӘТТӘР *см.* миннәтле
- МИННӘТТӘРЛЕК *см.* миннәтлелек
- МИНОГА минога (*рыба*).
- МИНОМЁТ *воен.* миномет; || миномётный; миномёт ротасы миномётная рота.
- МИНОМЕТЧЫ миномётчик.
- МИНОНОСЕ|| *мор.* миноносец.
- МИНОР *муз.* минор; || минорный.
- МИНОРЛЫ *муз.* минорный; минорлы гамма минорная гамма.
- МИНСЕМӘУ *диал.* пренебрегать, относиться пренебрежительно; игнорировать; || пренебрежение, пренебрежительное отношение; игнорирование; ул безне минсеми он нас игнорирует.
- МИНСЕНУ *диал.* зазнаваться, зазнаться, чваниться, высокомерничать.
- МИНУС *мат.* минус; || минусный.
- МИНУСЛЫ минусовый
- МИНУТ минута; || минутный, =минутный; минут саен а) ежеминутный; б) ежеминутно; с минуты на минуту; бер генә минут көтегез! одну минуту

подождите!; бер генә минутка игътибарыгызны туплагыз! минуту внимания!; шушы минутта сию минуту; минутына кырык төрле акыл *погов.* семь пятниц на неделе.

МИНУТЛЫ =минутный; кырык минутлы сорокаминутный.

МИНУТЛЫК минутный, =минутный; бер минутлык туктау минутная остановка; бер минутлык эш минутное дело; утыз минутлык тридцатиминутный.

МИОКАРДИТ *мед.* миокардит.

МИР *разг.* мир, общество, община; || мирской, общественный, общинный; мир корбаны *уст., рел.* общественное жертвоприношение; мир төкерсә, күл була *погов.* с миру по нитке — голому рубашка (*букв.* мир плюнет — озеро будет); мир жылкәсе калын бит *погов.* мир богат и крепок.

МИРАБЕЛЬ *бот.* мирабель; || мирабелевый, мирабельный; мирабель вареньесы мирабелевое варенье.

МИРАЖ мираж.

МИРАС *прям., перен.* наследие, наследство; || наследственный; мирас милке наследственное имущество; Г. Тукайның әдәби мирасы литературное наследие Г. Тукая; дәгъвалы мирас спорное наследство; мирас булып калган унаследованный, наследованный; мирас алу получить наследство, унаследовать; мирас хокукы право наследования; үткән заман мирасы наследие прошлого; мирас итеп алу унаследовать; ата һөнәре — балага мирас *по гов.* специальность отца — сыну наследие.

МИРАСЛЫ: бай мираслы с богатым наследием.

МИРАСЛЫК 1. преемственность, наследственность; 2. предназначенный для наследников.

МИРАСЧЫ *разг.* наследник.

МИРЗА 1) *уст.* мурза, мирза; 2) *уст.* господин; человек, принадлежащий к привилегированному классу; комык мирзасы, чиркас мирзасы *уст.* уздень; 3) Мирза (*имя собств. мужское*); ◇ чабаталы мирза *пренебр.* выскочка (*букв.* мирза в лаптях); этәч үз чүплегендә узе мирза *погов.* петух мирза (хозяин) на своей свалке.

МИРЗАЛЫК *уст.* положение мурзы (мирзы).

МИРОВОЙ: мировой судья *уст.* мировой судья,

МИРРА *бот.* мирра.

МИРТ *бот.* мирт.

МИСАЛ пример; иллюстрация; мисал өчен например, для примера; ◇ шуның мисалында наподобие этого; мисалы булмаган вакыйга беспрецедентный случай.

МИСАЛЕ *уст. книжн. см.* мисле.

МИСАЛЛЫ подобный; || подобно; || подобие.

МИСАЛСЫЗ 1) беспримерный, неподобный; несравненный, не имеющий равных; || беспримерно, неподобно; несравненно; 2) беспрецедентный; || беспрецедентно.

МИСВӘК *уст.* зубочистка (*из особого сорта ароматического дерева*).

МИСЕЗ безмозглый, тупой, глупый.

МИСЕЗЛЕК безмозглость, тупость, глупость.

МИСЕЗЛӘНУ становиться (стать) безмозглым, тупеть, отупеть, глупеть, поглупеть.

МИСК мускус; || мускусный.

МИСКИ миска, супник; || мисочный; аш миские суповая миска.

МИСЛЕ *уст.* вроде, словно, подобно; ◇ мисле күренмәгән невиданный,

беспримерный.

МИСРАГ *уст.* мисра, полустишие.

МИССИОНЕР миссионер; || миссионерский.

МИССИОНЕРЛЫК миссионерство.

МИССИЯ *книжн., дип.* миссия.

МИСТЕР мистер.

МИСТИК I мистик.

МИСТИК II мистический.

МИСТИКА мистика.

МИСЫР Египет; || египетский; ◇ мисыр бодае *уст. книжн.* кукуруза; мисыр тавыгы цесарка; мисыр күгэрчене египетский голубь.

МИСЫРЛЫ египтянин, житель Египта.

МИТИНГ митинг; митинг жыю (үткэрү, ясау) митинговать, проводить митинг.

МИТКАЛЬ *текст.* миткаль; || миткалевый; миткаль тукума миткалевая ткань.

МИТРОПОЛИТ *церк.* митрополит.

МИФ миф.

МИФИК мифический, мифичный; мифик сюжет мифический сюжет.

МИФОЛОГИК мифологический; мифологик хикэя мифологическое сказание.

МИФОЛОГИЯ мифология; || мифологический.

МИХНЭТ 1) страдание, мытарство, мучение; нужда; михнэт чигү мучиться, страдать, испытывать страдания; михнэт чиктерү причинять страдания, мучения; рэхэтен күргәнсен, михнэтенә дә түз *посл.* любишь кататься, люби и саночки возить; бер михнэткә бер рэхэт *погов.* нет худа без добра; 2) *уст. книжн.* труд, работа; михнэт белән тапкан бер тәңкә тиген килгән казнадан яхшырак *посл.* заработанный рубль дороже дармовой казны; михнэтең каты булса, капканың татлы булып *пос.* работай до поту — поешь в охоту.

МИХНЭТЛЕ трудный, хлопотный; мучительный; михнэтле тормыш трудная жизнь; эшнең башы михнэтле булса, тебе хикмэтле була *погов.* чем труднее начало дела, тем отраднее его результат.

МИХНЭТСЕЗ нетрудовой; || без труда, легко, не прилагая труда; михнэтсез эш — тозсыз аш *погов.* работа без труда, что суп без соли; хезмэтсез эт жыяр, михнэтсез бет жыяр *посл.* бездельник возится с собаками, беззаботный — со вшами.

МИХРАБ *рел.* михраб (*ниша во внутренней стене мечети, указывающая направление к Мекке; там молится мулла*).

МИЧ 1) печь, печка; || печной; мич авызы устье печи; мич корымы печная сажа; мич куышы печурка, ниша (*у русской печи*); голлан|| миче голландская печь, голландка; домна миче доменная печь, домна; рус миче русская печь; мич салучы (чыгаручы) печник; мич ягучы истопник; мич башы лежанка; мич исе (сөреме) печной угар; мич капкачы заслонка печи; мич кашагасы передняя часть над шестком (*у русской печи*); тимер мич железная печь, времянка; мич урыны (казнасы) основание, клетка (*русской печи*); 2) топка; паровоз миче паровозная топка; ◇ акыл өләшкәндә мич башында калган *погов.* глупый, дурак (*букв.* при раздаче ума-разума он остался на печи)

МИЧКӘ бочка; || бочечный, бондарный; кечкенә мичкә бочонок; мичкә ясау а) бондарить; б) бондарный; мичкә ясау мастерское бондарня; мичкә ясаучы бондарь; ◇ аракы мичкәсе пьяница; төпсез мичкә *в разн. знач.* бездонная бочка; мичкә корсак толстобрюхий; бер кашык дегет бер мичкә балны боза *посл.* ложка дёгтю, бочка меду.

МИЧКӘЛЕ: мичкәле сыра бочковое пиво.

- МИЧКЭЧЕ бондарь; || бондарный.
- МИЧКЭЧЕЛЕК бондарство; || бондарский; мичкэчелек һөнәре бондарское ремесло, бондарство.
- МИЧЛЕК печной, предназначенный для печи; мичлек кирпич кирпич для кладки печи, печной кирпич; бер мичлек утын дрова на одну топку.
- МИЧМАН *мор.* мичман; || мичманский.
- МИЧМАНЛЫК должность мичмана.
- МИЧУРИН Мичурин; || мичуринский; Мичурин алмасы мичуринские яблоки.
- МИЧУРИНЧЫ мичуринец.
- МИЧЧЕ печник.
- МИЧЧЕЛЕК занятие (ремесло) печника.
- МИЧЭУ 1. постромки; || постромочный; алгы парның мичэве унос; мичэу бавы (каешлары) постромки; унос; очка жигү мичэүләре уносные постромки; 2. запрягать (запрячь) пристяжным, припрячь; || пристяжка, припряжка; || пристяжной; мичэу аты пристяжная лошадь, пристяжка, припряжка; мичэүгә жигү припрячь, запрягать в пристяжку, запрягать пристяжным.
- МИЧЭУЛЕ: мичэүле ат пристяжная лошадь.
- МИЧЭУЛӘТҮ *понуд. от* мичэүләү.
- МИЧЭУЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* мичэүләү.
- МИЧЭУЛӘУ запрягать (запрячь) пристяжным; || пристяжка, припряжка; мичэүләп жигү а) пристяжка, припряжка; б) цуговая запряжка.
- МИШЕНЬ мишень; || мишенный.
- МИШӘР мишар; || мишарский; мишәр диалекты мишарский диалект; мишәр хатын-кызы мишарка.
- МИШӘРЛЕК мишарство, принадлежность к мишарам.
- МИШӘРЛӘШҮ омишариваться, омишариться.
- МИШӘРЧӘ по-мишарски; || мишарский.
- МИЯУ *звукоподр. мяуканью кошки* мяу; мияу итү *см.* мияулау.
- МИЯУБИКӘ *разг.* киса, киска.
- МИЯУЛАУ мяукать; || мяуканье.
- МИЯУЛАШҮ *совм. от* мияулау.
- МИҢ родинка, родимое пятно.
- МИҢГЕРӘГӘН 1) оглушённый; 2) обалделый, одурелый.
- МИҢГЕРӘТКЕЧ 1) оглушающий; 2) одурманивающий, отуманивающий.
- МИҢГЕРӘТҮ 1) оглушать, оглушить; 2) одурманивать, одурманить, туманить, отуманивать, отуманить; лишать (лишить) способности нормально рассуждать.
- МИҢГЕРӘУ 1. тупеть, отупеть; || отупение; 2. тупица, бестолочь, глупец; || тупой, бестолковый, глупый; миңгерәү бала глупый ребёнок.
- МИҢГЕРӘУЛӘНДЕРҮ *см.* миңгерәтү.
- МИҢГЕРӘУЛӘНҮ тупеть, отупеть, становится (стать) тупым, бестолковым, глупым; || тупение, отупение.
- МИҢГЕРӘУЛӘТҮ 1) глушить, оглушить; башына сугып миңгерәүләтү оглушить ударом по голове; 2) делать (сделать) бестолковым, глупым.
- МИҢГӘТҮ 1) *см.* миңгерәтү; 2) *диал. см.* какшату 1.
- МИҢЛЕ с родинкой, имеющий родинку, родимое пятно.
- МИҢЕРБАН *книжн.* сострадание, жалость; милость, великодушие; миһербан иясе добродетель; миһербаны килү смилостивиться.
- МИҢЕРБАНЛЫ милосердный, добросердечный; добрый; мягкий; мягкосердечный; сострадательный, великодушный.

- МИҢЕРБАНЛЫК благосклонность, добросердечность; доброта; мягкость; мягкосердечность; сострадательность, великодушие; миҢербанлык итү проявлять доброту миҢербанлык күрсәтү оказывать милость; миҢербанлык белән чутко.
- МИҢЕРБАНЛЫЛЫК добросердечие, мягкосердечие; сострадательность, великодушие.
- МИҢЕРБАНСЫЗ жестокий, бессердечный.
- МИҢЕРБАНСЫЗЛЫК жестокость, бессердечность.
- МНЕМОНИК мнемонический; мнемоник алымнар мнемонические приёмы.
- МНЕМОНИКА мнемоника, мнемотехника.
- МНОГОБОРЕЦ *спорт.* многоборец.
- МНОГОБОРЬЕ *спорт.* многоборье.
- МОБИЛИЗАЦИОН мобилизационный.
- МОБИЛИЗАЦИЯ *в разн. знач.* мобилизация; || мобилизационный; мобилизация планы мобилизационный план; мобилизация ясау мобилизоваться; мобилизация ясау а) мобилизовать; б) мобилизация.
- МОБИЛИЗАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* мобилизацияләү мобилизоваться.
- МОБИЛИЗАЦИЯЛӘҮ мобилизовать *кого-что-л.*, || мобилизация.
- МОГҖИЗА чудо, диво, волшебство; сәнгать могҖизалары чудеса искусства, могҖиза иясе, могҖизалар күрсәтүче а) чудотворец; б) волшебник, могҖиза күрсәтә торган чудотворный.
- МОГҖИЗАЛЫ чудодейственный; чудотворный.
- МОГҖИЗАЛЫК сверхъестественность.
- МОГҖИЗАЛЫЛЫК чудодейственность.
- МОДА мода; || модный; мода буенча киенү одеваться по моде; модада булу быть модным; модага иярүче модник; модница; модага кәргән модный; модадан чыгу выйти из моды; быть не в моде; иске модадагы старомодный.
- МОДАЛЫ модный; модаль кием модная одежда.
- МОДАЛЬ *лингв.* модальный; модаль сүзләр модальные слова.
- МОДАЛЬЛЕК *лингв.* модальность.
- МОДЕЛИЗМ моделизм.
- МОДЕЛЬ *в разн. знач.* модель; || модельный; модель аяк киеме модельная обувь; модель цехы модельный цех; модель ясаучы модельщик.
- МОДЕЛЬЕР модельер.
- МОДЕЛЬЛЕ модельный; модельле аяк киеме модельная обувь.
- МОДЕЛЬЛӘҮ моделировать *что-л.*; || моделирование.
- МОДЕЛЬЧЕ модельщик, моделист, моделистка, модельщица.
- МОДЕРНИЗАЦИЯ *книжн.* модернизация.
- МОДЕРНИЗАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* модернизацияләү модернизироваться, модернизоваться.
- МОДЕРНИЗАЦИЯЛӘҮ модернизировать, модернизовать, || модернизация.
- МОДЕРНИЗМ *иск.* модернизм.
- МОДЕРНИСТ модернист; || модернистский.
- МОДИСТКА модистка.
- МОДИФИКАЦИЯЛӘНҮ модифицироваться.
- МОДИФИКАЦИЯЛӘҮ модифицировать *что-л.*; || модификация; модифицирование.
- МОДУЛЬ *физ., мат.* модуль.
- МОДУЛЯТОР модулятор; || модуляторный.
- МОДУЛЯЦИЯ *муз., тех., радио* модуляция; модуляция ясау модулировать.



- МОЗАИК *иск.* мозаичный; мозаик рәсем мозаичный рисунок.
- МОЗАИКА *иск.* мозаика; агач мозаика деревянная мозаика; агач мозаика белән бизәлгән өстәл стол, украшенный деревянной мозаикой.
- МОЗАФФАР 1. *уст. книжн.* победоносный, побеждающий; 2. Музаффар (*имя собств. мужское*).
- МОКАСИН мокасины.
- МОККО мокко (*сорт кофе*).
- МОКТАДИР *уст. книжн.* могущественный, могучий.
- МОКЫТ глупый, непонятливый, несообразительный, бестолковый, безмозглый тупой; || глупец, тупица.
- МОКЫТЛАНУ глупеть, тупеть, становиться (стать) несообразительным, бестолковым.
- МОКЫТЛЫК глупость, непонятливость, бестолковость, безмозглость, тупость; идиотизм.
- МОЛ *мор.* мол.
- МОЛДАВАН молдаванин; молдаване; || молдавский; молдаванский; молдаваннар киеме молдаванская одежда; молдаван хатын-кызы молдаванка; молдаваннар жыры молдаванская песня; молдаван теле молдавский язык.
- МОЛДАВАНКА молдаванка.
- МОЛДАВАНЧА по-молдавски, по-молдавански.
- МОЛЕКУЛА *физ.* молекула.
- МОЛЕКУЛЯР *физ., хим.* молекулярный; молекуляр авырлык молекулярный вес, молекуляр физика молекулярная физика.
- МОЛЕСКИН *текст.* молескин, чёртова кожа; || молескиновый; молескин пиджак молескиновый пиджак.
- МОЛИБДЕН *хим., мин.* молибден; || молибденовый.
- МОЛЛЮСК *зоол.* моллюск; || моллюсковый.
- МОЛОТИЛКА *с.-х.* молотилка.
- МОЛЬБЕРТ *иск.* мольберт.
- МОМЕНТ момент; || моментально; уңай момент подходящий момент; шул момент в тот же момент, моментально.
- МОМЕНТЛЫК моментальный.
- МОНАЗАРА *книжн.* дискуссия, диспут; полемика; моназара кылу дискутировать; вести полемику.
- МОНАЗАРАЛЫ *книжн.* спорный; дискуссионный, полемический.
- МОНАР *диал.* 1) мгла; 2) *см.* рәшә; 3) марево; мираж.
- МОНАРЛАНУ *диал.* принимать (принять) мглистый вид, һава монарланып кызды воздух накалился и появилась мгла.
- МОНАРЛЫ *диал.* мглистый.
- МОНАРХ *полит.* монарх.
- МОНАРХИЗМ *полит.* монархизм, || монархистский.
- МОНАРХИСТ *полит.* монархист, || монархистский; монархистлар заговоры монархистский заговор.
- МОНАРХИСТИК *полит.* монархический; монархистик власть монархическая власть.
- МОНАРХИЯ *полит.* монархия; || монархический.
- МОНАСТЫРЬ монастырь; || монастырский; монастырь тормышы монастырская жизнь.
- МОНАХ монах; || монашеский.
- МОНАХЛЫК монашество; иң югары монахлык дәрәжәсе *церк.* схи́ма.

- МОНАШКА монахиня, монашка, монашенка.
- МОНГОЛ монгол; монголы; || монгольский; монгол теле монгольский язык; монгол халкы монголы; монгол хатын-кызы монголка.
- МОНГОЛЧА по-монгольски.
- МОНДА 1) тут, здесь; тегендә дә, монда да там и тут, там и сям; бер аягың анда, бер аягың монда булсын *погов.* мгновенно сбегай (*букв.* пусть одна нога будет там, другая — здесь); 2) сюда; монда хәтле (чаклы) досюда.
- МОНДАГЫ здешний.
- МОНДЫЙ такой, подобный этому; следующий; менә мондый вот такой; мондый көндә юньле хужа этен дә чыгармый *или* мондый көндә яхшы кешенең эте дә йөрмәе *погов.* в такую погоду добрый хозяин и собаку не выгонит за ворота.
- МОНЕТА *разг.* монета; || монетный; монета йорты монетный двор
- МОНИЗМ *филос.* монизм.
- МОНИСТИК *филос.* монистичный, монистический; тарихка монистик караш монистический взгляд на историю.
- МОНИСТЛАРЧА *филос.* монистически.
- МОНИТОР *мор.* монитор.
- МОННАН отсюда, от этого места; моннан ары а) далее, дальше; б) в следующий раз, в другой раз; моннан башка кроме того, кроме этого; моннан болай отныне; моннан соң впредь, в дальнейшем; моннан соңгы дальнейший; моннан башыңны да алып чыга алмассың здесь сам чёрт ногу сломит.
- МОНОГАМИЯ *этно.* моногамия.
- МОНОГРАММА монограмма.
- МОНОГРАФИК монографический; монографик тикшеренү монографическое исследование.
- МОНОГРАФИЯ монография.
- МОНОКЛЬ монокль.
- МОНОКУЛЬТУРА *с.-х.* монокультура.
- МОНОЛИТ *книжн.* монолит; || монолитный; монолит бердәмлек монолитное единство.
- МОНОЛИТЛЫК *книжн.* монолитность.
- МОНОЛОГ *лит., театр.* монолог.
- МОНОПЛАН *ав.* моноплан.
- МОНОПОЛИСТ монополист; || монополистский; монополист тенденцияләре монополистские тенденции.
- МОНОПОЛИСТИК *экон.* монополистический; монополистик капитализм монополистический капитализм.
- МОНОПОЛИЯ *экон.* монополия; || монополюный; монополия хокукы монополюное право; дәүләт монополиясе государственная монополия; монополия кертү монополизовать.
- МОНОПОЛИЯЛЕ *книжн.* монополюный; монополияле сәүдә монополюная торговля.
- МОНОПОЛИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* монополияләштерү *книжн.* монополизоваться.
- МОНОПОЛИЯЛӘШТЕРҮ *книжн.* монополизовать; || монополизация.
- МОНОПОЛИЯЧЕ *книжн.* монополист.
- МОНОТИП *полигр.* монотип; || монотипный; монотип наборы монотипный набор
- МОНПАСИ монпансье.
- МОНТАЖ *в разн. знач.* монтаж; || монтажный; монтаж бригадасы монтажная

бригада; эдэби монтаж литературный монтаж; монтаж эшчелэре монтажные рабочие; монтаж ясау монтировать.

МОНТАЖЛАНУ *страд.* от монтажлау монтироватьсья.

МОНТАЖЛАТУ *понуд.* от монтажлау велеть (поручать, заставлять) монтировать.

МОНТАЖЛАУ монтировать, смонтировать *что-л.*; || монтирование; || монтажный; монтажлап бетерү смонтировать.

МОНТАЖЛАШУ *взаимн.-совм.* от монтажлау.

МОНТАЖЛЫ монтажный, связанный с монтажом.

МОНТАЖНИК монтажник.

МОНТАЖЧЫ монтажник.

МОНТАР *уст.* заграждение, преграда, препятствие; аккан суга монтар юк *посл.* текущей воде преград нет.

МОНТЁР *тех.* монтёр.

МОНТЕРЛЫК занятие, должность монтера.

МОНУМЕНТ *книжн.* монумент.

МОНУМЕНТАЛЬ монументальный; монументаль корылма монументальное сооружение.

МОНЫ это, этот; этого; моны бөтен урам белә про это знает вся улица; моны эшләү артык кыен булмас сделать это не составит большого труда; моны эйтү ярармы икән? удобно ли это сказать?

МОНЫСЫ этот; монысы эле баласы, мичтә аның анасы *погов.* это только цветочки, а ягодки впереди (*букв.* это только его ребёнок, а мать сидит в печи).

МОПС мопс (*порода собак*).

МОРАЛЬ *книжн.* мораль; || моральный; коммунистик мораль коммунистическая мораль; коммунистның мораль йезе моральный облик коммуниста; мораль уку читать мораль; мораль ярдәм күрсәтү оказать моральную помощь, моральную поддержку,

МОРАЛЬ-ПОЛИТИК морально-политический; совет халкының мораль-политик бердәмлеге морально-политическое единство советского народа.

МОРАЛЬСЕЗ аморальный.

МОРАТ 1) *книжн.* желание; стремление; святая цель; моратка ирешү (житү) достигать желаемого; достигать цели; сабыр иткән морадына житкән *погов.* терпеливый добьётся своего; ижтиһад иткән морадына житкән *погов.* кто трудится, тот достигнет цели; 2) Мурат (*имя собств. мужское*).

МОРГ морг.

МОРДАР *рел.:* мордар китү а) смерть без отпущения грехов; б) зря пропадать; кассап күп булса, хайван мордар китәр *посл.* когда много мясников, скот забивают без молитвы.

МОРДВА мордва, мордвин; || мордовский; мордва халкы мордовский народ; мордва хатыны мордвинка (*женщина*); мордва кызы мордвинка (*девушка*).

МОРДВАЧА по-мордовски.

МОРДВИН мордвин.

МОРЕНА *геол.* морена; || моренный.

МОРЖ *зоол.* морж; || моржовый; ана морж моржиха.

МОРЗА *см.* мирза 1.

МОРЗЕ: Морзе элифбасы азбука Морзе.

МОРОЖНЫЙ мороженое; морожный савыты мороженица (*посуда*); морожный сатучы мороженщик.

МОРОШКА *бот.* морошка; || морошковый.

- МОРС морс.
- МОРТИРА *ист. воен.* мортира; || мортирный; мортира батареясы мортирная батарея.
- МОРФЕМА *лингв.* морфема.
- МОРФИЙ морфий.
- МОРФИНИЗМ *мед.* морфинизм.
- МОРФИНИСТ *мед.* морфинист.
- МОРФОЛОГИК *лингв.* морфологический.
- МОРФОЛОГИЯ *лингв.* морфология; татар теле морфологиясе морфология татарского языка
- МОРЯК моряк; || моряцкий.
- МОРЯКЛАРЧА поморскому, как моряки.
- МОРЯКЛЫК обязанности моряка.
- МОРЯНКА морянка (*птица*).
- МОРЖА 1) труба; || трубный; моржа капкачы вьюшка; моржа тазартучы (чистартучы) трубочист; бай кешенең моржасы кыек булса да, төтене туры чыга *посл.* у богатого хоть и труба крива, но дым поднимается прямо (*он всегда прав*); моржабызны жил какмас, капкабыздан эт бакмас *погов.* ветер нашу трубу не заденет, собака во двор не заглянет (*никто не приходит*); 2) *диал.* печь; || печной; ◇ моржадан очу *уст.* вылететь в трубу, обанкротиться.
- МОРЖАЛЫ имеющий трубу; ике моржалы двухтрубный.
- МОСКАТЕЛЬ москатель; || москательный; москатель товарлары москательные товары.
- МОСКИТ москит.
- МОСТОВОЙ мостовая.
- МОТИВ мотив
- МОТЛАК абсолютный, безусловный; || абсолютно, безусловно.
- МОТОВОЗ мотовоз.
- МОТОКОЛЯСКА мотоколяска.
- МОТОКРОСС *спорт.* мотокросс.
- МОТОМЕХАНИЗАЦИЯЛӘШТЕРЕЛГӘН мотомеханизированный; мотомеханизацияләштерелгән гаскәри бүлек мотомеханизированная войсковая часть.
- МОТОР мотор; || моторный; автомобиль моторы мотор автомобиля; моторлар төзү моторостроение.
- МОТОРИЗАЦИЯ моторизация.
- МОТОРИСТ моторист.
- МОТОРЛАШТЫРУ моторизовать *что-л.*; || моторизация.
- МОТОРЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от моторлаштыру моторизоваться.
- МОТОРЛЫ *тех.* моторный, снабжённый мотором, имеющий мотор; ике моторлы двухмоторный; моторлы кәймә моторная лодка.
- МОТОСПОРТ мотоспорт.
- МОТОЦИКЛ мотоцикл; мотоцикл йөртүче мотоциклист.
- МОТОЦИКЛИСТ мотоциклист.
- МОТОЦИКЛЧЫ мотоциклист; мотоциклчылар ярышы мотогонки.
- МОТЫГА *с.-х.* мотыга.
- МОХАКӘМӘ *уст.* обсуждение.
- МОХИТ *книжн.* среда, окружающая среда; ◇ мохит дингезе *уст.* океан.
- МОХТАЖ нуждающийся в *ком-чем-л.*; мохтаж булу а) нуждаться в *ком-чем-л.*; б) нужда.

**МОХТАЖЛЫК** нужда, лишения; нуждаемость; мохтажлык күрү терпеть нужду, лишения; мохтажлыкка төшү оказаться в нужде; мохтажлыкта яшәү жить в нужде; өйдә бер нәрсәгә дә мохтажлык юк полная чаша, ни в чём не нуждаемся.

**МОХТӘРӘМ** *книжн. см.* мөхтәрәм.

**МОХӘРРӘМ** *см.* мөхәrrәм,

**МОЧАЛ** *книжн. уст.* двенадцатилетний животный цикл летосчисления (*каждый год этого цикла носит название животного: мышь, корова, тигр, заяц, рыба, змея, лошадь, баран, обезьяна, курица, собака, свинья; начало года 22 марта*).

**МОШЕННИК** мошенник; || мошеннический; мошенникларга хас эшләр мошеннические проделки.

**МОҢ** 1) уныние; печаль, грусть; 2) мелодия; 3) *уст.* нужда; моңлы моңын сөйләгәндә, моңсызның башы авырта *посл.* когда говорят о нужде, у беззаботного болит голова; солы ашамас аргамак яфракка моң булыр *посл.* конь, если не любит овёс, то будет нуждаться и в траве.

**МОҢА** этому, к этому; моңа кадәр до этого, до сего времени, доселе; поныне; моңа ни булган? что с ним случилось?

**МОҢАЕШУ** *взаимн.-совм. от* моңаю.

**МОҢАЧА** *см.* моңарчы.

**МОҢАРЧЫ** до сих пор, доселе, поныне.

**МОҢАЮ** унывать, печалиться, опечалиться, впадать (впасть) в уныние; || уныние; моңаеп китү впасть в уныние; моңаеп тору унывать, смотреть печально (уныло).

**МОҢДАШ** тот, кто разделяет *чью-л.* печаль; соболезнующий, сочувствующий; ишәк мондаш булмас *погов.* осёл не поймёт твою печаль.

**МОҢ-ЗАР** кручина, печаль, горе.

**МОҢ-ЗАРЛЫ** печально-жалобный; грустный.

**МОҢЛАНДЫРУ** *понуд. от* моңлану.

**МОҢЛАНУ** 1) печалиться, опечалиться, кручиниться, горевать; 2) петь грустные (печальные) песни.

**МОҢЛЫ** 1) мелодичный, певучий; || мелодично; 2) заунывный, унылый, печальный, грустный; || заунывно, уныло, печально, грустно; моңлы көй а) мелодичный напев; б) грустная мелодия; моңлы тавыш а) мелодичный голос; б) печальный (унылый) голос.

**МОҢЛЫЛЫК** мелодичность, музыкальность; тавышның моңлылыгы музыкальность голоса.

**МОҢСУ** унылый, печальный, навевающий печаль (уныние); моңсу гына уныло; моңсу кәеф унылое настроение; моңсу жыр унылая песня; моңсу музыкаль эсәр элегия.

**МОҢСУЛАНДЫРУ** *понуд. от* моңсулану.

**МОҢСУЛАНУ** унывать, печалиться, опечалиться; || уныние.

**МОҢСУЛЫК** состояние уныния (печали).

**МОҢСЫЗ** 1) немелодичный; 2) беспечный; моңсыз кеше беспечный человек; керсез ай, моңсыз — ходай *погов.* без грязи — месяц, без печали — бог.

**МОҢ-МОҢ** *межд. возглас, которым подзывают собак.*

**МРАКОБЕС** *книжн.* мракобес.

**МРАКОБЕСЛЫК** *книжн.* мракобесие.

**МРАМОР** мрамор; || мраморный.

**МТС** (машина-трактор станциясе) МТС (машинно-тракторная станция).

- МУАР *текст.* муар; || муаровый; муар тасма муаровая лента.
- МУАФЫЙК 1. соответствующий, подходящий; совпадающий; муафыйк булу соответствовать; совпадать; муафыйк юлдаш тапмыйча сэфэр чыкма *посл.* пока не найдёшь подходящего попутчика, в дорогу не выходи; 2. *послелог, управляющий дат. п.* согласно чему-л., в соответствии с чем-л.; законга муафыйк согласно закону, в соответствии с законом; максатка муафыйк а) соответствующий цели; б) в соответствии с целью, целесообразно.
- МУАФЫЙКЛАНУ 1) становиться (статья) соответствующим, подходящим; 2) становиться (статья) целесообразным.
- МУАФЫЙКЛАШТЫРУ *понуд.* от муа-фыйклашу приспособлять, приспособить, приводить (привести) в соответствие; || приспособлявание, приведение в соответствие.
- МУАФЫЙКЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от муафыйклаштыру приспособляться, быть приспособленным, быть приспособляемым.
- МУАФЫЙКЛАШУ *уст.* приспособляться, приспособиться, применяться, примениться; || приспособлявание; мохитка муафыйклашу приспособляться (применяться) к окружающей среде.
- МУАФЫЙКЛЫК 1) соответствие; 2) согласованность; 3) целесообразность; максатка муафыйклык целесообразность.
- МУЕЛ *диал. см.* шомырт.
- МУЕН шея; шейка; || шейный; муен умырткалары *анат.* шейные позвонки; муенга асылыну (тагылу) *прям., перен.* вешаться на шею; муенга тагылган таш булды *погов.* он как камень на шее; илнең эше ир муенында, ирнең эше ил муенында *посл.* судьба народа в руках мужчин, судьба мужчин в руках народа; муены булса, камыты табылыр *погов.* была бы шея, хомут найдётся; ◇ каз муен авыруы *мед.* воспаление шейных нервных узлов.
- МУЕНДАГЫ шейный.
- МУЕНЛЫ =шей; имеющий шею; ◇ тар муенлы чүлмәк крынка.
- МУЕННАН по горло; ◇ муеннан бурычта, муеннан бурычка батты он по горло в долгах; эш муеннан дел по горло.
- МУЕНСА бусы; колье, ожерелье; кулон.
- МУЕНТЫК *биол.* шейка.
- МУЕНЧАК ошейник (*с поводком — для телят*); ◇ ишәк муенчагы *разг.* никудышный, ничего не стоящий; эт муенына энже муенчак такмыйлар *посл.* собаке на шею жемчужное ожерелье не вешают.
- МУЕНЧАКЛАНУ *страд.* от муенчаклау.
- МУЕНЧАКЛАТУ *понуд.* от муенчаклау
- МУЕНЧАКЛАУ надевать (надеть) ошейник; привязывать (привязать) за ошейник (*телёнка*); || надевание ошейника; привязывание за ошейник.
- МУЕНЧЫК шейка.
- МУЖИК мужик; || мужицкий, мужичий; бик фәкыйрь мужик мужичонка, мужичок; күк күкрәмәсә, мужик укынмый *погов.* пока гром не грянет, мужик не перекрестится.
- МУЖСКОЙ: мужской род *грам.* мужской род.
- МУЗА *миф.* муза.
- МУЗЕЙ музей; || музейный; музей белгече музеевед; музей белеме а) музееведение; б) музееведный, музееведческий; музей белеме бүлеге музееведческое отделение; музейда гына очрый торган музейная редкость.
- МУЗЕЙХАНӘ *уст. см.* музей.
- МУЗЕЙЧЫ музеевед.

МУЗЕЙЧЫЛЫК музееведение.

МУЗЫКА музыка; || музыкальный; музыкага сэләтле музыкальный; способный к музыке; музыка белгече музыковед, знаток музыки; музыка белеме музыковедение; музыка коралы музыкальный инструмент; музыка остасы музыкант.

МУЗЫКАЛЫ музыкальный, с музыкой; музыкалы һәм жырлы драма мелодрама.

МУЗЫКАЛЬ музыкальный; музыкаль аккомпанемент музыкальное сопровождение; музыкаль драма музыкальная драма; музыкаль комедия музыкальная комедия.

МУЗЫКАЛЬЛЕК музыкальность.

МУЗЫКАНТ музыкант; || музыкантский.

МУЗЫКАНТЛЫК занятие музыкой; профессия музыканта.

МУКШЫ мокша; || мокшанский.

МУЛ мул.

МУЛ II 1) обильный, изобильный, богатый; привольный; || обильно, в изобилии; богато; привольно; мул булу изобиловать, быть в изобилии; мул уңыш обильный урожай; мул тормыш зажиточное, привольное житьё; мул тормышлы зажиточный человек; 2) благодатный.

МУЛАТ мулат; || мулатский.

МУЛИНӘ мулине.

МУЛЛА 1) *рел.* мулла; юкагач мулла липовый мулла, неграмотный мулла; балык тирәнне, мулла биргәнне ярата *погов.* рыба любит, где глубже, мулла — где дают подаяние; мулланың ашын, еланның аягын күрмәссең *погов.* мулла со всех возьмёт, но с него ничего не возьмёшь (*букв.* у муллы еды, а у змей ног не увидишь); мулла бир дигәнне ишетми, мә дигәнне генә ишетә *погов.* мулла брать любит, а давать не любит (*букв.* мулла не слышит слово «дай», а слышит только слово «на»); мулла корсагы тугыз бозау тиресеннән тегелгән булыр *погов.* брюхо муллы сшито из семи овчин; ни аллага, ни муллага *погов.* ни богу свечка, ни чёрту кочерга (*букв.* ни богу, ни мулле); сыер ашаудан, мулла хәердән туймас *посл.* мулла жаден на подаяния, корова — на еду; мулла үзе урлый, үзе юллый *погов.* мулла сам крадёт и сам же в этом разбирается (следствие ведёт); син дә мулла, мин дә мулла, атка печән кем сала? *погов.* и ты мулла, и я мулла, кто же даст лошади сена? (*говорится о таких же бездельниках, как мулла*); хайван үлсә карга шат, адәм үлсә, мулла шат *погов.* ворона рада падали, мулла — покойнику; үләнле жирдә мал симерер, даулы жирдә түрә симерер, үлемле жирдә мулла симерер *посл.* где трава, там скот тучнеет, где ссора (тяжба), там чиновник жиреет, где покойников много, там мулла жиреет; 2) *разг. уст.* грамотный, образованный; мулла булырсың *погов. ирон.* а) будешь муллой; б) какой ты умный; 3) *уст. в сочет. с именами собственными почтительное обращение, напр.:* Кәрим-мулла Карим-мулла.

МУЛЛАКӘ *уст.* 1) учащийся медресе; 2) сын муллы.

МУЛЛАЛАРЧА как муллы, ханжески.

МУЛЛАЛЫК должность (обязанности) муллы; муллалык итү быть муллой; муллалыкны ташлау а) отречься от сана муллы; б) отречение от сана муллы

МУЛЛА-МУНТАГАЙ *собир. пренебрежительное название служителей культа.*

МУЛЛЫК обилие, изобилие, достаток; довольство, богатство; муллыкта яшәу жить в достатке

МУЛ-МУЛ обильно, в изобилии, в достаточном количестве.

- МУЛЬТИПЛИКАЦИОН мультипликационный; мультипликацион фильм  
мультипликационный фильм.
- МУЛЬТИПЛИКАЦИЯ *кино* мультипликация.
- МУМИЯ I мумия; мумиягэ эйлэнү мумифицироваться.
- МУМИЯ II мумия (*краска*).
- МУНДИР мундир; || мундирный.
- МУНДШТУК мундштук; || мундштучный.
- МУНИЦИПАЛИЗАЦИЯ *юр.* муниципализация; муниципализация ясау (үткөрү)  
муниципализировать.
- МУНИЦИПАЛИТЕТ муниципалитет.
- МУНИЦИПАЛЬ муниципальный; муниципаль учреждениелэр муниципальные  
учреждения.
- МУНИЦИПАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* муниципальләштерү  
муниципализироваться
- МУНИЦИПАЛЬЛӘШТЕРҮ *понуд. от муниципальләшү муниципализировать  
что-л.; || муниципализация.*
- МУНИЦИПАЛЬЛӘШҮ муниципализироваться.
- МУНЧА баня; || банный; ак мунча белая баня (*баня с дымоходом*); кара мунча  
курная (чёрная) баня; мунча алачыгы (алды, ишек алды) предбанник; мунча  
хезмәтчесе банщик; мунча сабыны банное мыло; мунча себеркесе банный  
веник; мунча керү мыться в бане; мунча керү көне банный день; мунча кертү  
помыть *кого-л.* в бане; мунча чабу (чабындыру) а) парить *кого-л.* в бане; б)  
*перен.* задать баню, крепко отругать, раскритиковать; иске мунча, иске таш  
*погов.* всё без изменения (*букв.* и баня старая, и камни старые); мунчада  
себерке хужа *погов.* в бане веник господин.
- МУНЧАК *см.* муенчак; бер үгезгә бер юкә мунчак житәр *погов.* одному быку  
достаточно одного ошейника.
- МУНЧАЛА мочало; мочалка; || мочальный; мунчала матрац мочальный матрац;  
идән мунчаласы а) мочалка, швабра; б) *перен.* безвольный (*человек*), тряпка;  
кашук-аяк мунчаласы а) мочалка для мытья посуды; б) *перен.* запутанное  
дело; мунчала сую (төшерү, каезлау) драть лыко.
- МУНЧАЛАЛАНДЫРУ *понуд. от* мунчалалану мочалить, измочаливать,  
измочалить, превращать (превратить) в мочало; || измочаливание,  
превращение в мочало.
- МУНЧАЛАЛАНУ *страд. от* мунчалалау измочаливаться, измочалиться,  
превращаться (превратиться) в мочало; мунчалаланып бетү совершенно  
измочалиться.
- МУНЧАЛАЛАТУ *см.* мунчалаландыру.
- МУНЧАЛАЛАУ измочаливать, измочалить; || измочаливание; мунчалалап бетерү  
совершенно измочалить.
- МУНЧАЧЫ банщик; мунчачы булып эшләү работать банщиком. -
- МУРАВА мурава (*лак*); мурава белән ялтыратылган муравленный; мурава белән  
ялтыратылган кирпич муравленный изразец.
- МУРАЛ *бот.* рододендрон.
- МУРДЫРУ *понуд. от* муру.
- МУРОВАТЬ: муровать ителү муроваться; муровать итү муровать.
- МУРТ прогнивший (о *дереве и мехе*); трухлявый (о *дереве*).
- МУРТАЙТУ *понуд. от* муртаю.
- МУРТАЮ 1) разбухнуть, намокнув в воде; 2) делаться (сделаться) ветхим,  
ветшать, обветшать.



- МУРТЛАНУ *диал. см.* муртаю.
- МУРУ *трухляветь.*
- МУСАВАТЧЫ *ист.* мусаватист.
- МУСКАТ мускат (*сорт винограда*); || мускатный; ◇ мускат чиклэвеге мускатный орех.
- МУСКУЛ *анат.* мускул; мышца; || мускульный; мышечный; мускуллар көчөнеше мышечное усилие; көчсез мускуллар слабые мышцы;
- МУСКУЛАТУРА мускулатура.
- МУСКУЛЛЫ мускулистый; мускульный; нык (таза) мускуллы мускулистый; таза мускуллы куллар мускулистые руки.
- МУСКУС мускус; || мускусный; мускус исе мускусный запах.
- МУСЛИН *текст.* муслин; || муслиновый; муслин тукума муслиновая ткань.
- МУСС *кул.* мусс.
- МУССОН *геогр.* муссон; || муссонный.
- МУСТАНГ мустанг.
- МУТ 1) шельма, шельмец; 2) хитрец, плутоватый (хитрый) человек; мут егет хитрец; мут кеше а) шельма, шельмец; б) хитрый человек; тышы ут, эче мут *погов.* в душу вьётся, а в карман лезет; ут — мут *погов.* с огнём играть нельзя.
- МУТАЦИЯ *биол.* мутация; || мутационный.
- МУТЛАНДЫРУ *понуд. от* мутлану.
- МУТЛАНУ становиться (стать) хитрым, шельмой, плутоватым; мутланып бету стать плутом.
- МУТЛАШУ плутовать, сплутовать; хитрить, схитрить; || плутовство, хитрость.
- МУТЛЫК 1) хитрость; 2) проделка, проказа.
- МУФЕЛЬ *горн., хим.* муфель.
- МУФЕЛЬЛЕ *горн., хим.* муфельный; муфельле мич муфельная печь.
- МУФЛОН муфлон (*дикая овца*).
- МУФТА I муфта (*принадлежность женской одежды*).
- МУФТА II *тех.* муфта; || муфтовый; кечкенә муфта муфточка.
- МУШКА *воен.* мушка.
- МУШКЕТ *ист., воен.* мушкет.
- МУШКЕТЁР *ист.* мушкетёр.
- МУШТРА муштра; муштра белән өйрәтү а) муштровать; б) муштровка.
- МУШТРОВАТЬ: муштровать итү а) муштровать; б) муштровка.
- МЫГЫРДАНУ *см.* мыгырдау.
- МЫГЫРДАУ ворчать, поворчать; бурчать, пробурчать, бормотать, пробормотать, брюзжать; || ворчание, брюзжание, бурчание, бормотание.
- МЫГЫРДАУЧАН ворчливый, брюзгливый.
- МЫГЫРДАУЧАНЛЫК ворчливость, брюзгливость.
- МЫГЫРДАУЧЫ ворчун, брюзга.
- МЫГЫРДАШУ *взаимн.-совм. от* мыгырдау.
- МЫГЫРДЫК ворчун, брюзга; мыгырдык кеше ворчун, брюзга.
- МЫЕК 1) ус, усы; мыеклары агарган седоусый; мыекларны тырпайту топорщить усы; 2) *разг.* человек с большими усами, усач; 3) усы, усики (*у насекомых*); усики (*у растений*); ◇ кит мыеги китовый ус; мыек астыннан көлү (көлеп кую) ухмыльнуться, слегка улыбнуться; усмехнуться в усы; мыегын да селкетми и в ус себе не дует; мыекка чорнап кую намотать себе на ус; мыек чыланды, авызга кермәде *фольк.* по усам текло, а в рот не попало; мыек мәчедә дә бар *погов.* усы и у кошки есть, а борода есть и у козла.

МЫЕКБАЙ усач, усатый, человек с большими усами.

МЫЕКЛАЧ 1) усач, усатый, человек с большими усами; 2) усач (*рыба*); 3) усач (*жук*).

МЫЕКЛЫ усатый, с усами, имеющий усы; зур мыеклы кеше усач, усатый; чал мыеклы седоусый.

МЫЕКЧА усики (*у растений*).

МЫЕКЧАН *диал. см.* мыекбай, мыеклач I.

МЫЕКЧЫЛ мирон (*рыба*).

МЫЖ: мыж килү, мыж килеп тору кишеть, кишмя кишеть.

МЫЖГУ 1) кишеть; күлдә балык мыжгып тора озеро кишит рыбой; 2) *диал.* ворчать (*постоянно*).

МЫЖГЫРДАТУ тревожить, растревожить (*напр. змей*).

МЫЖГЫРДАУ: мыжгырдап тору кишмя кишеть (*о змеях*).

МЫЖГЫТУ *понуд. от* мыжгу 1) тревожить, растревожить (*насекомых*); 2) заставлять (заставить) ворчать.

МЫЖЛАУ кишеть; мыжлап тору кишеть.

МЫЖЫК *диал.* 1) ворчливый (*о человеке*); 2) капризный.

МЫЖЫЛДАУ *см.* мыжлау.

МЫЖЫРЫК *диал.* 1) *см.* мыгырдык; 2) копун, копотливый, копотун, медлительный человек.

МЫЙК: мыйк итү а) пищать, издавать писк; б) писк; мыйк итмәү не издать ни звука, не произнести ни слова.

МЫЙКЫЛДАУ 1) издавать (издать) звук; 2) трястись при движении (*о теле тучных животных*).

МЫЛТЫК ружьё; винтовка; || ружейный; винтовочный; ау мылтыгы охотничье ружьё; мылтык остасы ружейный мастер; мылтык ясаучы оружейник; ике күбәкле мылтык двуствольное ружьё; двустволка; мылтык түтәсе приклад ружья; сындырмалы (централка) мылтык *разг.* централка; ата алмаган мылтыгыннан күрер *погов.* плохому танцору музыка мешаёт (*букв.* тот, кто не умеет стрелять, винит ружьё).

МЫЛТЫКЛЫ с ружьём, с винтовкой, вооружённый ружьём (винтовкой).

МЫРАУ *разг. звукоподр. см.* мияу.

МЫРАУБИКӘ *см.* мияубикә.

МЫРАУЛАУ мурлыкать; урчать (*о кошке*); || мурлыканье; урчание; эт кемгә эрә, мәче шуна мыраулый *посл.* на кого лает собака, на того и кошка урчит.

МЫРАУЛАШУ *взаимн.-совм. от* мыраулау.

МЫРК-МЫРК: мырк-мырк итү а) хрюкать; б) хрюканье.

МЫРКЫЛДАУ хрюкать, похрюкивать; || хрюканье; мыркылдап кую хрюкнуть; чучка үлә язса да мыркылдавын куймас *погов.* даже при смерти свинья не перестаёт хрюкать.

МЫРКЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* мыркылдау.

МЫРКЫЛДЫК *разг.* свинья, хрюшка.

МЫРЛАУ мурлыкать; || мурлыканье.

МЫРЛАШУ *взаимн. -совм. от* мырлау.

МЫР-МЫР *звукоподр. мурлыканью кошки.*

МЫРЫЛДАУ мурлыкать; || мурлыканье.

МЫС *геогр.* мыс.

МЫСКАЛ *уст.* золотник (*мера веса*).

МЫСКАЛЛАНУ *страд. от* мыскаллау.

МЫСКАЛЛАП золотниками; авыру батманы белән керер, мыскаллап чыгар *посл.*

болезнь входит батманами (пудами), а выходит золотниками; гәүһәрне мыскаллап үлчиләр *погов.* мал золотник, да дорог (*букв.* жемчуг измеряют золотниками).

МЫСКАЛЛАТУ *понуд.* от мыскаллау велеть (поручать, заставлять) измерять золотниками. ,

МЫСКАЛЛАУ 1) взвешивать (взвесить) золотниками; || взвешивание золотниками; 2) *перен.* скряжничать, проявлять чрезмерную скупость.

МЫСКАЛЛЫ золотниковый, имеющий вес в золотниках.

МЫСКАЛЛЫК золотниковый (*о гире*).

МЫСКЫЛ 1) насмешка; 2) унижение, оскорбление; издевательство; мыскыл ителгән оскорблённый, униженный; мыскыл итү а) насмехаться, потешаться; б) издеваться, глумиться, надругаться; оскорблять; в) издевательство; насмешка; оскорбление; мыскыл итүче насмешник; мыскыл итешү а) насмехаться друг над другом; б) издеваться, глумиться друг над другом.

МЫСКЫЛЛАУ *страд.* от мыскыллау быть оскорблённым, оскорбляться, оскорбиться.

МЫСКЫЛЛАТУ *понуд.* от мыскыллау.

МЫСКЫЛЛАУ оскорблять, оскорбить, унижать, унижить, издеваться, надругаться *над кем-чем-л.*; || оскорбление, унижение, издевательство, надругательство; || оскорбительный, унижительный, издевательский; мыскыллап көлү а) съехидничать; б) осмеять, засмеять.

МЫСКЫЛЛАУЧЫ оскорбитель; || оскорбляющий.

МЫСКЫЛЛАШУ *взаимн.* от мыскыллау.

МЫШ: мыш килү а) сопеть; б) сопение.

МЫШКЫЛДАТУ *понуд.* от мышкылдау.

МЫШКЫЛДАУ 1) всхлипывать; || всхлипывание; 2) сопеть; || сопение.

МЫШ-МЫШ: мыш-мыш итү сопеть; пыхтеть; мыш-мыш килү *см.* мышнау.

МЫШНАВЫК тот, кто часто пыхтит (сопит).

МЫШНАТУ *понуд.* от мышнау загонять, загнать; атны мышнату загнать лошадь.

МЫШНАУ сопеть; пыхтеть; || сопение; пыхтение; мышнаган тавыш сопение.

МЫШНАУЧАН *см.* мышнавык.

МЫШНАШУ *взаимн.-совм.* от мышнау.

МЫШНЫЙ-МЫШНЫЙ пыхтя, сопя.

МЫШТЫМ: мыштым кеше человек, делающий всё исподтишка; мыштым гына незаметно, исподтишка.

МЫШТЫР медлительный, неповоротливый; мыштыр кеше неповоротливый человек; мыштыр кеше иртә дә мыштыр, кич тә мыштыр *погов.* неповоротливый человек копошится и утром и вечером.

МЫШТЫРДАУ ворочаться, возиться (*медленно, лениво*), копошиться, шевелиться, двигаться; || возня.

МЫШТЫРДАУЧАН медлительный, копотливый.

МЫШТЫРДАУЧЫ тот, кто копошится (возится).

МЫШЬЯК *хим.* мышьяк; || мышьяковый, мышьячный.

МЫҢГЫРДАУ ворчать под нос.

МЫҢГЫРДАШУ *взаимн.-совм.* от мыңгырдау.

МЫҢГЫР-МЫҢГЫР: мыңгыр-мыңгыр килү *см.* мыңгырдау.

МЭР мэр.

МЭРИЯ мэрия.

МЮЗИК-ХОЛЛ мюзик-холл.

МЮЛЬ-МАШИНА *тех.* мюль-машина.

МӘ на; на, возьми; на, бери; мә, тот! на, держи!

МЭГАРИФ просвещение, образование; район халык мэгарифе бүлеге районный отдел народного образования; мэгариф министрлыгы министерство просвещения.

МЭГАРИФЧЕ работник просвещения.

МЭГАРӘ *уст. книжн.* грот, пещера.

МЭГЪДӘН *уст.* 1) металл; 2) минерал, ископаемое; мэгъдән учагы рудник.

МЭГЪДӘНИ *уст.* минеральный.

МЭГЪДӘНЧЕ *уст.* 1) металлист; 2) рудокоп.

МЭГЪКУЛЬ *уст. книжн.* приемлемый, подходящий; рациональный; сообразный; разумный; || приемлемо; рационально; разумно; сообразно; мэгъкуль булу подходить, быть приемлемым; нравиться; мэгъкуль күрү а) считать приемлемым, одобрять; б) предпочитать.

МЭГЪКУЛЬЛЕК приемлемость, сообразность, целесообразность, разумность, правильность; жавапның мэгъкульлеге разумность ответа.

МЭГЪЛҮМ 1) известный, определённый, знакомый; || известно, определённо; мэгълүм булганча как известно; мэгълүм булу делаться известным, выясняться; быть известным (ясным, очевидным); мэгълүм дәрәжәдә в известной степени, до известной степени; мэгълүм итү делать известным; извещать, оповещать, давать знать, доводить до сведения; мэгълүм ки... как известно..., известно, что...; ишәкнең фигыле иясенә мэгълүм *погов.* повадки осла знакомы его хозяину; 2) знаменитый, популярный.

МЭГЪЛҮМАТ 1) знания, познания; образованность; образование; 2) сведения; данные, материалы; яңа мэгълүматлар күзлегеннән караганда в свете новых данных; мэгълүматлар бирү давать сведения; извещать.

МЭГЪЛҮМАТЛЫ 1) сведущий, осведомлённый, имеющий сведения; 2) развитой; знающий, образованный, имеющий образование; аз мэгълүматлы а) малосведущий; б) малообразованный; в) малоквалифицированный; һәр яктан мэгълүматлы булу а) иметь разносторонние познания; б) быть широко образованным человеком; киң мэгълүматлы широко образованный, всесторонне образованный.

МЭГЪЛҮМАТЛЫЛЫК осведомлённость, образованность.

МЭГЪНӘ 1) значение; смысл; семантика *лингв.*; || смысловой; семантический; күчерелмә мэгънә переносное значение; бу сүзнен тулы мэгънәсе белән в полном смысле этого слова; мэгънә төсмерләре смысловые оттенки; бер үк мэгънәдә булу однозначность; мэгънә бирү а) толковать, истолковывать; б) толкование: сезнең туры мэгънәсендә в прямом смысле слова; 2) толк, смысл; аңардан мэгънә чыкмас а) от него толку не будет, из него ничего путного не выйдет; б) из этого ничего не получится; тормышның мэгънәсе смысл жизни; үзен-үзе мактаган кешедә мэгънә юк *погов.* кто сам себя хвалит, в том никогда толку не бывает.

МЭГЪНӘВИ *уст. книжн.* 1) смысловой; 2) духовный; мэгънәви хәят духовная жизнь.

МЭГЪНӘДӘШ однозначный; одинаковый по смыслу; синонимичный *лингв.*; мэгънәдәш булу однозначность; синонимичность; мэгънәдәш сүзләр однозначные слова, синонимы.

МЭГЪНӘДӘШЛЕК однозначность; синонимичность *лингв.*

МЭГЪНӘЛЕ 1) значимый, значащий; содержательный; осмысленный; имеющий смысл; бер мэгънәле однозначный; күп мэгънәле многозначный; ике

мэгнэле двусмысленный; мэгнэле жавап осмысленный ответ; тирэн мэгнэле глубокомысленный; 2) выразительный, экспрессивный (*о словах или выражениях*); 3) толковый, дельный; || толково, дельно; мэгнэле киңэш толковый совет; мэгнэле тэкьдим дельное предложение; 4) многозначительный; выразительный; || многозначительно; выразительно; мэгнэле караш многозначительный взгляд; мэгнэле күзлэр выразительные глаза; мэгнэле карап алу многозначительно взглянуть.

**МЭГНЭЛЭЛЕК** 1) значимость; содержательность; осмысленность; күп мэгнэлелек многозначность; социаль мэгнэлелек социальная значимость; тирэн мэгнэлелек глубокомыслие; 2) выразительность, экспрессия, экспрессивность; сүзнец мэгнэ-лелеге экспрессивность слова; 3) толковость, дельность; 4) многозначительность, выразительность; күз карашының мэгнэ-леге выразительность взгляда.

**МЭГНЭСЕЗ** 1) бессмысленный, бессодержательный; мэгнэсез сөйләшү бессмысленный разговор; мэгнэсез караш тупой, бессмысленный взгляд; мэгнэсез нәрсә тарабарщина; мэгнэсез сүз бессмыслица; мэгнэсез ятлау *пренебр.* зубрёжка; 2) бестолковый, неразумный, глупый; пустой, вздорный, абсурдный; мэгнэсез кеше пустой человек; 3) тупой, глупый.

**МЭГНЭСЕЗЛЕК** 1) бессмысленность, бессодержательность; бессмыслие, бессмыслица; 2) абсурдность, абсурд, вздорность, нелепость; несуразность; сумбурность; мэгнэсезлек эшләү поступать нелепо; 3) тупость; күз карашының мэгнэ-сезлеге тупость взгляда.

**МЭГНЭСЕЗЛӘНДЕРҮ** *понуд. от* мэгнэсезләнү обессмысливать, обессмыслить, выхолащивать, выхолостить; || обессмысливание, выхолащивание.

**МЭГНЭСЕЗЛӘНҮ** *страд. от* мэгнэсезләү 1) становится (стать) бессмысленным, бессодержательным, пустым, абсурдным, нелепым; терять (потерять) всякий смысл, лишаться (лишиться) смысла; 2) *перен.* проявлять (проявить) бестолковость.

**МЭГНЭСЕЗЛӘҮ** *разг.* превратить (превращать) в бессмыслицу, обессмысливать, обессмыслить; || превращение в бессмыслицу.

**МЭГЪРИБ** *уст. книжн.* запад.

**МЭГЪРИФӘТ** *уст.* 1) образование, просвещение; 2) знание, познание; тән азыгы — икмәк, жан азыгы — гыйлем һәм мэгърифәттер *погов.* хлеб насущный — пища телесная, наука и знание — пища духовная.

**МЭГЪРИФӘТЛЕ** *уст. книжн.* образованный, просвещённый

**МЭГЪРИФӘТСЕЗ** *уст. книжн.* необразованный, непросвещённый.

**МЭГЪРИФӘТЧЕ** 1) просветитель; 2) сторонник (покровитель) просвещения.

**МЭГЪРИФӘТЧЕЛЕК** 1) просветительство; || просветительский; мэгърифәтчелек хәрәкәте просветительское движение; 2) покровительство просвещению.

**МЭГЪРУР** 1) гордый; высокомерный, надменный; 2) самодовольный, самоуверенный; мэгърур рәвештә а) гордо; б) самодовольно.

**МЭГЪРУРАНӘ** величественно, гордо.

**МЭГЪРУРЛЫК** 1) гордость, гордыня; высокомерие, надменность; 2) спесь; чванство, зазнайство; самодовольство; самоуверенность; мэгърурлык белән а) гордо, высокомерно, надменно; б) спесиво; чванливо; самодовольно; самоуверенно.

**МЭГЪРУФ** *ист. книжн.* известный; славный

**МЭГЪСУМ** *уст.* 1. 1) безвинный, безгрешный; 2) целомудренный; 2. Магсум (*имя собств. мужское*)

- МЭГЪСУМЛЕК *уст.* 1) безгрешность, невинность; 2) целомудренность, целомудрие
- МЭГЪСУМЭ *уст.* 1) девственница; || невинная, безгрешная; 2) Магсума (*имя собств. женское*).
- МЭГЪШУК *уст. книжн.* любимый, возлюбленный,
- МЭГЫЙШИ *книжн.* бытовой, жизненный; мэгийши зарурат жизненная необходимость,
- МЭГЫЙШЭТ *книжн.* 1) жизнь, быт, повседневное существование; 2) *перен.* наслаждения; кутежи
- МЭГЭР *союз. уступ.* но, лишь, однако, но только, разве; разве только, разве что; только лишь; эгэр дэ мэгэр если же..., в случае чего..., паче чаяния...
- МЭДРЭСЭ медресе (*высшее мусульманское духовное учебное заведение*).
- МЭДХИЯ 1) восхваление; панегирик; дифирамб; 2) *лит.* ода; мэдхия уку а) славить, восхвалять, воспевать; б) читать (произносить) оду.
- МЭДХИЯЧЕ 1) восхваляющий, воспевающий; 2) апологет; панегирист.
- МЭДЭНИ *уст. книжн.* 1) культурный; 2) цивилизованный; образованный, просвещённый.
- МЭДЭНИ-АГАРТУ *книжн.* культурно-просветительный
- МЭДЭНИ-КӨНКҮРЕШ *книжн.* культурно-бытовой.
- МЭДЭНИЛЕК *книжн.* 1) культура; цивилизация; 2) просвещённость, культурность, образованность; цивилизованность.
- МЭДЭНИЛЭШТЕРҮ *понуд.* от мэдэнилэшү делать (сделать) кого-л. культурным, цивилизовать; || цивилизация.
- МЭДЭНИЛЭШҮ становится (стать) культурным, цивилизованным, цивилизоваться; || цивилизация.
- МЭДЭНИ-ТЭРБИЯВИ *книжн.* культурно-воспитательный.
- МЭДЭНИЯТ культура; цивилизация.
- МЭДЭНИЯТЛЕ культурный, образованный, просвещённый; цивилизованный.
- МЭДЭНИЯТЛЕЛЕК культурность; образованность, просвещённость; цивилизованность.
- МЭДЭНИЯТСЕЗ некультурный, необразованный, непросвещённый.
- МЭДЭНИЯТСЕЗЛЕК некультурность, необразованность, непросвещённость.
- МЭДЭТ *уст.* помощь, поддержка; подкрепление; алла мэдэт бирсен! да поможет бог!, бог в помощь!
- МЭДЭҮ: ат мэдэгэн *диал.* лошадь упала (*говорят, когда лошадь попадает в борозду или другое углубление и не может встать на ноги*).
- МЭЕЛ *диал. см.* телэк; ихтыярың-мәелең воля твоя, твоя добрая воля; как хочешь; мәелең — падишаһ вольному воля, спасённому рай.
- МЭЕТ покойник, труп, мертвец; || покойный, мёртвый; мертвецкий; мает чыгару вынос тела покойного; мает юу обмывать покойника (*ритуал*); мает яндыру кремация; мает яру *мед.* а) анатомировать, вскрывать труп; б) анатомирование, вскрытие трупа; һөнәрсез — тере мает *посл.* человек без ремесла, что живой труп.
- МЭЗИН *рел. разг.* муэдзин (*служитель мечети*).
- МЭЗИНЛЕК *рел. разг.* обязанности (должность) муэдзина.
- МЭЗКҮР *уст. книжн.* упомянутый, вышеупомянутый, вышеуказанный, означенный, названный, сказанный.
- МЭЗЭК 1) шутка, насмешка; забава, потеха; издёвка; || шуточный, насмешливый; забавный; потешный; бик мээк кеше потешный человек; мээк итеп әйтелгән сүз шутка, слово, сказанное в шутку; мээккә калдыру поставить в

смешное положение, осмеять; мээк кору шутить, потешаться; мээк сөйлөү балагурить; мээк өчен ради шутки; ради забавы; кэжэсе бэя түгел, мээгө бэя *погов.* мне не дорог твой подарок, дорога твоя любовь; 2) шутка, анекдот (*литературный жанр*).

МЭЗЭКЛЕ чудаковатый, смешной, забавный, потешный.

МЭЗЭКЛЕЛЕК чуждость; забавность, потешность.

МЭЗЭК-МЭСЬӨЛӨ задача-шутка.

МЭЗЭКЧЕ 1) шутник, весельчак; шут, . скоморох; паяц; кэмит мээкчесе *уст.* балаганный шут; 2) насмешник; затейник; балагур; мээкче кеше балагур.

МЭЗЭКЧЕЛЕК скоморошничество; мээкчелек итү скоморошничать.

МЭЗЭКЧӨН шутливый, склонный к шуткам (забавам)

МЭЗЭКЧӨНЛЕК шутливость, склонность к шуткам (забавам).

МЭЗҺӨП *рел.* секта, направление; дини мэзһөп религиозная секта; сөннилэр, мэзһөбөндөгө кеше суннит.

МЭЗҺӨПЧЕ *рел.* сектант, член секты.

МЭЗҺӨПЧЕЛЕК *рел., полит.* сектантство.

МЭЙДАН 1) площадь; плац; майдан; Кызыл майдан Красная площадь; халык жыела торган майдан *ист.* съезжая площадь; 2) арена; манеж; атчабыш майданы ипподром; көрөш майданы арена борьбы; 3) поприще (*деятельности*); 4) площадь; чэчү майданы посевная площадь; ◇ майданга килү а) возникать, появляться; б) выходить в свет (*напр. о книгах*); кырмыска майдан тотар, кем дө белмэс *посл.* поприща деятельности муравья никто не заметит; шоңкар юкта ябалак майдан тотар *посл.* на безрыбье и рак рыба (*букв.* в отсутствие орла хозяином плаца станет сова).

МЭЙДАНЧЫК площадка; эстрада, арена; спорт майданчыгы спортивная площадка.

МЭЙМҮН *см.* маймыл.

МЭЙХАНӨ *уст. книжн.* питейное заведение; ◇ мэйханэ килү а) пьянствовать; б) пьянство.

МЭК *бот.* мак; || маковый; маков; мэк башы головка мака, маковка; мэк мае маковое масло; кыр мэге, кыргый мэк, ялан мэге дикий мак, мак-самосейка; мэк чэчкэсе цветок мака; мэк бөртеге, бер бөртек мэк *или* мэк орлыгы маковинка, маковое зёрнышко; кычиткан сабагында мэк чэчэге үсмэс *посл.* на крапиве мак не цветёт; мэкнең бер сабагы дару, бер сабагы агу *посл.* мак — и лекарство, и яд; один стебель мака — лекарство, другой — яд; мэк чэчэгенең төсе матур булса да, исе яман *посл.* даром что красив маков цвет, а запах-то одурманивающий.

МЭКАЛЬ 1) пословица; борынгы мэкаль старинная пословица; сүз күрке мэкаль *погов.* пословица — украшение речи; 2) афоризм, изречение, притча.

МЭКАЛЬЛӨШҮ превращаться (превратиться) в пословицу, становиться (стать) пословицей; || превращение в пословицу.

МЭКАЛЬЧЕ 1) собиратель пословиц; 2) человек, речь которого изобилует пословицами и поговорками.

МЭКАЛӨ статья, газетная заметка; бай эчтәлекле мэкалә содержательная статья; баш мэкалә передовая статья, передовица.

МЭКАМ мотив, мелодия; лад.

МЭКЕР коварство; хитрость, плутовство, уловки, ухищрения; вероломство; мэкер вэ мэхэббэт коварство и любовь; мэкер кору хитрить; пускаться на уловки; этнең тышы кер, мэченең эче мэкер *или* этнең эче таза, тышы кер, песинең тышы таза, эче мэкер *посл.* даром, что собака снаружи грязна, зато душой

- чиста, а кошка снаружи чиста, но душой полна коварства.
- МӘКЕРЛЕ хитрый; коварный; лукавый; вероломный; || хитрец; обманщик; интриган; мәкерле кеше лукавый (хитрый) человек; мәкерле дошман коварный враг.
- МӘКЕРЛЕЛЕК коварство; хитрость; лукавство; вероломство; мәкерлелек белән коварно; хитро; вероломно; мәкерлелек күрсәтү хитрить, лукавить.
- МӘКЕРСЕЗ 1) честный; откровенный, без коварства; 2) бесхитростный, прямодушный, простодушный.
- МӘКЕРСЕЗЛЕК 1) честность; откровенность; 2) бесхитростность, прямодушие, простодушие.
- МӘКЕР-ХӘЙЛӘ *собир.* плутни.
- МӘККӘ Мекка; тел Мәккәгә илтер *погов.* язык до Мекки доведёт; Мәккәгә бару белән ишәк хажи булмас *погов.* от того, что ишак сходит в Мекку, он не станет хаджи; ◇ Мәккә бодае *уст.* кукуруза.
- МӘКЛЕ маковый; с маком; мәкле булгалар маковые булочки; мәкле конфет маковые конфеты, маковники; мәкле сушки сушки с маком.
- МӘКЛӘНҮ завязываться, завязаться — о маке,
- МӘКЛӘҮ посыпать (посыпать, обсыпать, обсыпать) маком *что-л.*; || посыпание (обсыпание) маком.
- МӘКТӘП 1) школа; училище; || школьный; башлангыч мәктәп начальная школа; кичке мәктәп вечерняя школа; партия мәктәбе партийная школа (партшкола); урта мәктәп средняя школа; эшче яшьләр мәктәбе школа рабочей молодёжи; югары мәктәп высшая школа; сигезьеллык мәктәп восьмилетняя школа, восьмилетка; һөнәр мәктәбе ремесленное училище; мәктәп баласы школьник; мәктәп яшендәге балалар дети школьного возраста; 2) школа, направление (*в науке, искусстве и т. п.*); лингвистларның Казан мәктәбе Казанская школа лингвистов; ◇ тормыш мәктәбе школа жизни; профсоюзлар — коммунизм мәктәбе профсоюзы — школа коммунизма.
- МӘКТӘПКӘЧӨ дошкольный; мәктәпкәчә тәрбия дошкольное воспитание; мәктәпкәчә яшьтәге бала дошкольник, ребёнок дошкольного возраста.
- МӘКТӘПТӘН: мәктәптән тыш внешкольный.
- МӘКТӘПТӘШ школьный товарищ, однокашник.
- МӘКТӘПЧЕЛЕК школярство.
- МӘКТҮБ *уст.* письмо; записка; послание.
- МӘКЪБУЛЬ *книжн.* принятый; приемлемый; угодный, желательный.
- МӘКӘЙ *диал.* шишка; колмак мәкәе хмелевая шишка.
- МӘКӘРЖӘ *уст.*: Мәкәржә ярминкәсе ярмарка в день святого Макария (*устраивалась в Нижнем Новгороде*).
- МӘЛ *разг.* время, пора; бер мәл некоторое время; бер мәлне однажды, в одно время; мәленә күрә эмәле *погов.* по времени и меры; каково время, таковы и средства.
- МӘЛГУҢЬ проклятый, преданный проклятию; окаянный.
- МӘЛИКӘ 1) *уст. книжн.* царица, правительница; жена шаха; принцесса; 2) Малика (*имя собств. женское*).
- МӘЛЛЕ *диал.* своевременный.
- МӘЛСЕЗ *диал.* без времени, не вовремя; мәлсез чәчәк ярылмас *посл.* всему своё время; без времени цветы не цветут.
- МӘЛӘК *книжн.* см. фәрештә.
- МӘЛЖЕРӘШҮ *взаимн.-совм.* от мәлжерәү.



- МƏЛЖЕРƏТҮ *понуд. от* мэлжерэу.
- МƏЛЖЕРƏЮ утомляться, утомиться, терять (потерять, утрачивать, утратить) энергию, слабнуть, ослабнуть, ослабеть; || утомление, потеря (утрата) энергии.
- МƏЛЖЕРƏҮ дряхлеть, одряхлеть; ослабевать, ослабнуть; раскисать, раскиснуть; || дряхление; ослабевание; раскисание; мэлжерэгэн кыяфэт осовелый вид.
- МƏЛЖҮ *см.* мэлжерэу.
- МƏМИ I сладости, сладкое (в языке детей).
- МƏМИ II мямля; тряпка; вялый (нерешительный) человек; мэми авыз а) мямля; б) мягкотелый человек; мэми авызлык мягкотелость.
- МƏМИЛЕК мягкотелость; бесхарактерность, слабохарактерность.
- МƏМИЛƏНДЕРҮ *понуд. от* мэмилэнү.
- МƏМИЛƏНҮ становиться (стать) мямлей.
- МƏМЛƏКƏТ *уст. книжн.* страна; государство; || государственный.
- МƏМНУН *уст. книжн.* довольный, удовлетворённый.
- МƏМƏЙ *см.* мэми I.
- МƏМƏТ 1) *уст. книжн.* зазнавшийся (высокомерный) человек; 2) Мамат (*имя сказочного царя*); үзен-үзе белмэгэн үзен Мэмэт санаган *посл.* взят из грязи, да посажен в князи (*букв.* кто себя не знает, тот считает себя Маматом).
- МƏНИ *биол.* сперма, сперматозоид.
- МƏНСЕЗ *разг.* бестолковый.
- МƏНФƏГАТЬ польза, благо; интерес; гомумхалык мэнфэгатьлэре общенародные интересы; мэнфэгатен күрү (яклау) защищать (отстаивать) *чы-л.* интересы.
- МƏНФƏГАТЬЛЕ полезный, выгодный.
- МƏНФƏГАТЬСЕЗ бесполезный, невыгодный.
- МƏНФƏГАТЬСЕЗЛЕК бесполезность, невыгодность.
- МƏНФƏГАТЬЧЕЛЕК утилитаризм.
- МƏРГУБ *книжн.* 1) желанный; ценимый; 2) привлекательный.
- МƏРГУБƏ *книжн.* 1) желанная; ценимая; 2) привлекательная; 3) Маргуба (*имя собств. женское*).
- МƏРГƏН 1) снайпер, меткий стрелок; || меткий, снайперский; || метко; маһир мэргэн искусный стрелок; күп аткан белэн мэргэн булмас *погов.* не тот снайпер, кто много стреляет; мэргэн — туры бэргэн *погов.* снайпер бьёт точно в цель; 2) охотник; боланның качуына — мэргэннең атуы *посл.* всякий яд имеет своё противоядие (*букв.* олень бежит — охотник стреляет).
- МƏРГƏНЛЕК 1) меткость, мастерство снайпера; умение хорошо стрелять; 2) занятие (профессия) охотника.
- МƏРГƏННƏРЧƏ по-снайперски, метко.
- МƏРГƏНЧЕЛЕК *см.* мэргэнлек.
- МƏРКАД *уст. книжн.* могила; склеп; место погребения.
- МƏРКƏЗ *книжн.* 1) центр, средоточие; 2) центр, высший руководящий орган.
- МƏРКƏЗЛƏШТЕРЕЛҮ *страд. от* мэркэзлэштерү.
- МƏРКƏЗЛƏШТЕРҮ *уст.* централизовать; || централизация.
- МƏРКƏЗЛƏШҮ *уст.* централизоваться; || централизация.
- МƏРКƏЗЧЕЛЕК *ист.* центризм.
- МƏРМƏР мрамор; || мраморный; ак мэрмэр белый мрамор; мэрмэр плита мраморная плита; мэрмэргэ охшатып буяу окрашивать под мрамор.
- МƏРМƏРТАШ 1) *см.* мэрмэр; 2) надгробная мраморная плита
- МƏРМƏРЧЕ мастер по обработке мрамора.
- МƏРСИЯ *лит.* элегия, стихотворение, посвященное чьей-либо памяти.

- МӨРТ *мед.* летаргия, летаргический сон; || летаргический; мөрткэ китү а) впадать в летаргический сон; б) *перен.* заснуть вечным сном; мөрттэн кайту проснуться от летаргического сна.
- МӨРТӨБӨ I раз; берничэ мөртэбэ несколько раз; неоднократно; бер-ике мөртэбэ раз-другой, раза два; дүрт мөртэбэ четыре раза; четырежды; күп мөртэбэ много раз, многократно; икенче мөртэбэ а) второй раз; б) вторично; в) в другой раз; тагын бер мөртэбэ ещё раз; елга бер мөртэбэ раз в год; соңгы мөртэбэ в последний раз.
- МӨРТӨБӨ II 1) степень; чин; звание; ранг; сан; положение; мөртэбэсе олы кеше человек, занимающий высокое положение; мөртэбэгэ ирешү достичь положения (*в обществе*); 2) авторитет; останың мөртэбэсе шәкертенә карап *посл.* об учителе судят по его ученику; авторитет учителя — по его ученику.
- МӨРТӨБӘЛЕ I разовый, =кратный; бер мөртэбәле однократный; ун мөртэбәле десятикратный.
- МӨРТӨБӘЛЕ II 1) сановный, имеющий высокий чин; высокопоставленный; 2) авторитетный.
- МӨРТӨБӘЛӘЛЕК авторитетность.
- МӨРТӨБӘЛӘП *нареч.* столько-то раз; =кратно; күп мөртэбәләп многократно, несколько раз, по несколько раз; йөз мөртэбәләп сотни раз; ун мөртэбәләп десятки раз.
- МӨРХӨБӨ *книжн.* добро пожаловать!; пожалуйте!; милости просим!
- МӨРХӨМӨТ милосердие, милость; со страдание, жалость; снисхождение; пощада; мәрхәмәт итегез! а) проявите милосердие!, будьте милосердны!; б) сделайте милость!, пожалуйте!; мәрхәмәт итү (күрсәтү) а) проявлять милость, оказывать милость (милосердие), проявлять жалость (сострадание); б) пожаловать; мәрхәмәт йөзеннән из жалости, в виде снисхождения; мәрхәмәте килде он смиростивился; мәрхәмәт иясе милосердный; мәрхәмәт күрсәтүчән снисходительный; мәрхәмәт сорау просить пощады.
- МӨРХӨМӨТЛЕ милостивый, милосердный, снисходительный; сострадательный, участливый; сердобольный; || милостиво, милосердно, снисходительно; сострадательно, участливо; сердобольно.
- МӨРХӨМӨТЛЕК милостивость, милосердность, снисходительность; сострадательность; участливость; сердобольность.
- МӨРХӨМӨТЛЕЛЕК снисходительность, сострадательность.
- МӨРХӨМӨТЛӘНДЕРҮ *понуд.* от мәрхәмәтләнү умилоствивить; делать (сделать) милосердным.
- МӨРХӨМӨТЛӘНҮ умилоствивиться; становиться, стать милосердным (милостивым, снисходительным, сострадательным, участливым, сердобольным).
- МӨРХӨМӨТСЕЗ безжалостный, беспощадный, бессердечный, немилосердный, жестокий; || безжалостно, беспощадно, бессердечно, немилосердно, жестоко.
- МӨРХӨМӨТСЕЗЛЕК безжалостность, беспощадность, бессердечность, немилосердность, жестокость; мәрхәмәтсезлек күрсәтү проявлять немилость (жестокость).
- МӨРХҮМ умерший, покойный, усопший *уст.*; || покойник.
- МӨРХҮМӨ умершая, покойная, усопшая *уст.*; || покойница.
- МӨРҮЯМ *рел.* Мария; Мәрүям ана богородица, дева Мария.
- МӨРЖӘН 1) коралл; кораллы; || коралловый; асыл зат мәржән благородный коралл; мәржән муенса коралловое ожерелье; коралловое нагрудное украшение; 2) *диал.* бусина.

МӨРЖӨНЛЕ украшенный кораллом.

МЭСКӨҮЛЕ москвич, житель Москвы.

МЭСКӨҮЧӨ по-московски; || московский.

МЭСЛИХЭТ 1) совет, рекомендация; мэслихэт бирү советовать, давать совет (консультации), консультировать; мэслихэт бирүче советчик; консультант; мэслихэт сорау советоваться, спрашивать совета, обращаться за советом; кешенең күплеге эшкә ярар, мэслихәткә ярамас *посл. уст.* множество людей пригодны для работы, но не для совета; ялкауга мэслихэт итсән, дөнья хәтле эш өйрәтер *посл.* посоветуешься с лентяем, а он тебя научит сотне дел; 2) полезное, доброе дело; целесообразное дело; || целесообразный; || целесообразно; бик мэслихэт! очень хорошо!, добро!; мэслихэт күрү а) одобрять, советовать, находить целесообразным; б) одобрение; мэслихэт булмау (күрмәү) не одобрять, не считать целесообразным; мэслихэт эш дело, достойное одобрения, стоящее дело; шулай мэслихэт булыр так будет целесообразно.

МЭСЛИХЭТЛЕ 1) *книжн.* наставительный; содержащий советы (увещевания); 2) сделанный после советов и совещаний, с учётом советов людей; мэслихәтле тун тар булмас *погов.* шуба, сшитая по совету, не будет тесной; шуба, сшитая по совету, будет впору; мэслихәтле эш төпле булыр *посл.* дело, которое делается по совету, будет основательным.

МЭСЛИХЭТЛӘШҮ *уст. книжн.* советоваться, посоветоваться между собой.

МЭСЛИХЭТЧЕ 1) советчик, человек, дающий совет (советы); 2) *уст.* советник, консультант.

МЭСЛӘК 1) убеждение, мировоззрение, направление мыслей; 2) *перен.* принцип; идея; цель.

МЭСЛӘКЛЕ убеждённый; идейный; имеющий свои принципы (убеждения)  
МЭСЛӘКСЕЗ *книжн.* беспринципный; не имеющий определённых принципов (убеждений).

МЭСЛӘКТӘШ единомышленник.

МЭСНӘВИ *уст. книжн.* месневи, двустишие (*стихотворная форма с парной рифмовкой полустихий*).

МЭСХӘРӨ 1) позор; срам; 2) насмешка; издёвка; || насмешливый; мәсхәрә итеп карау насмешливый взгляд; 3) предмет насмешек; мәсхәрә булу а) опозориться; б) подвергаться насмешкам; в) служить посмешищем; мәсхәрә ителү осрамиться, опозориться; мәсхәрә итеп әйтү сказать *что-л.* в насмешку; мәсхәрә ителгән а) опозоренный; б) осмеянный, униженный, оскорблённый; мәсхәрә итү а) позорить, срамить; б) оскорблять; мәсхәрә итүче *см.* мәсхәрәләүче.

МЭСХӘРӨЛЕ 1) позорный, постыдный; 2) издевательский; высмеивающий, насмешливый; мәсхәрәле көлү издевательский смех; мәсхәрәле тавыш насмешливый голос.

МЭСХӘРӨЛЕК 1) позорное (постыдное) действие; 2) насмешки; высмеивания; опорочение, опозоривание.

МЭСХӘРӨЛӘНҮ *страд. от* мәсхәрәләү 1) позориться, опозориться, срамиться, осрамиться; 2) быть униженным (ошельмованным).

МЭСХӘРӨЛӘТҮ *понуд. от* мәсхәрәләү.

МЭСХӘРӨЛӘШҮ 1) позорить (опозорить, срамить, осрамить) друг друга; 2) унижать (унизить, оскорблять, оскорбить) друг друга; || унижение (оскорбление) друг друга.

МЭСХӘРӨЛӘҮ 1) позорить, опозорить, поносить, срамить, осрамить, посрамить,

порочить, опорочить; || посрамление, поношение; 2) поднимать (поднять) на смех, насмеяться, высмеивать; надругаться, издеваться, измываться *над кем-чем-л.*; || надругательство, поругание, издевательство; 3) унижать, унижить; шельмовать, ошельмовать; конфузить, сконфузить; || унижение; шельмование; мэхэрэлэп кычкыру освистать.

МЭСХЭРЭЛЭҮЧЕ тот, кто позорит (срамит, издевается); издевающийся; динне мэхэрэлэүче *рел.* святотатец.

МЭСЬҮЛ *уст. книжн.* ответственный; мэсьүл мөхэрир ответственный редактор.

МЭСЬҮЛИЯТ *уст.* ответственность.

МЭСЬҮЛИЯТЛЕ *уст. книжн.* 1) ответственный; 2) важный.

МЭСЬҮЛИЯТСЕЗЛЕК *уст. книжн.* безответственность; халатность.

МЭСЬЭЛЭ 1) вопрос, проблема; задача; мэсьэлэнең асылы суть (сущность) вопроса; бэхэсле мэсьэлэ спорный вопрос; кыен мэсьэлэ сложный вопрос; мөһим мэсьэлэ важный вопрос; мэсьэлэне куерту усложнить вопрос; мэсьэлэне кабыргасы белән кую ставить вопрос ребром; мэсьэлэне хэл итү (чишү) разрешать вопрос; мэсьэлэне жайлау утрясти вопрос; минем акча мэсьэлэсе бик авыр у меня тяжёлое положение с деньгами; 2) *мат.* задача; мэсьэлэ бирелмәсе данные задачи; мэсьэлэләр жыентыгы сборник задач, задачник.

МЭСЭЛ басня; || басенный; мэсэл стиле басенный стиль; мэсэлләр язучы баснописец; мэсэлләр жыентыгы сборник басен.

МЭСЭЛЧЕ баснописец.

МЭСЭЛЧЕК 1) басенка; 2) изречение, афоризм.

МЭСЭЛЭН 1) например, к примеру; мэсэлэн, шундый хэл булды... например, был такой случай...; мэсэлэн, эйтик к примеру сказать; 2) так; хоть, хотя бы; мэсэлэн, менә шушы фактны алыык взять, хотя бы, такой факт.

МЭСЖЕД *см.* мәчет.

МӨТЕ *диал. см.* балчык: кызыл балчык.

МЭТРУШКЭ *бот.* душица; мэтрүшкэ төнәтмәсе (суы) настой душицы; мэтрүшкә чэчәге цветок душицы; ◇ сары мэтрүшкә *бот.* зверобой.

МЭТРУШКЭЛЕК местность, поросшая душицей.

МЭТЭЛДЕРҮ *понуд.* от мэтэлү ударом (толчком) кувырнуть, перекувырнуть кого-л.

МЭТЭЛЧЕК кувырканы; мэтэлчек атыну кувыркаться; мэтэлчек атып егылып китү полететь кувырком.

МЭТЭЛҮ кувыркаться, кувыркнуться, кувырнуться, перекувырнуться; || кувырканы; мэтэлеп барып төшү покатиться кубарем; мэтэлеп китү упасть вверх тормашками; мэтэлеп очу лететь турманом (*о голубях*).

МЭХБҮБ *уст. книжн.* возлюбленный; любимый

МЭХБҮБЭ *уст. книжн.* возлюбленная; любимая.

МЭХБҮС *уст. книжн.* узник; арестант; || арестованный, заключённый.

МЭХБҮСЛЕК *уст. книжн.* 1) положение узника (арестованного, заключённого); 2) нахождение под арестом; тюремное заключение.

МЭХДҮМ *уст. книжн.* махдум (*почтительное название духовных лиц и их родственников мужского пола*).

МЭХДҮМЭ *уст. книжн.* махдума (*почтительное название родственниц духовных лиц*).

МЭХЗҮН *уст. книжн.* печальный, грустный, опечаленный, огорчённый; унылый;

МЭХЗЭН *уст. книжн.* сокровищница; клад; святилище; фәннәр мэхзәне святилище наук.

- МӘХКӘМӘ *уст.* судебное учреждение; мэхкәмә йорты здание суда.
- МӘХКҮМ *уст. книжн.* осуждённый; приговорённый; обречённый.
- МӘХКҮМЛЕК *уст. книжн.* обречённость.
- МӘХЛУК 1. существо, создание, тварь; 2. смиренный, безропотный (*о человеке*).
- МӘХЛУКАТ *собир.* 1) твари, животные; 2) животный мир.
- МӘХРҮМ лишенный, лишившийся *чегө-либо*; мэхрүм булу быть лишённым, лишаться *чегө-л.*; мэхрүм калу утратить, лишиться; мэхрүм итү лишиться *чегө-л.*
- МӘХРҮМИЯТ 1) лишения; 2) обездоленность.
- МӘХРҮМЛЕК 1) обездоленность; 2) лишения, нужда, недостаток,
- МӘХРҮМЛӘНҮ лишаться, лишиться *чегө-л.*, быть обездоленным (лишённым) *чегө-л.*
- МӘХШӘР 1) *рел.* день воскресения из мёртвых; день и место страшного суда; мэхшәр көне *рел.* день страшного суда, день воскресения из мёртвых; 2) *книжн. перен.* столпотворение; суматоха, сумятица, кутерьма, давка; сборище; скопление.
- МӘХӘББӘТ любовь; симпатия; ватанга мэхэббәт любовь к родине; мэхэббәт суыну разлюбить; мэхэббәт тойгысы (хисе) чувство любви; мэхэббәт тотышу любить друг друга; мэхэббәт утында яну гореть любовью; олы мэхэббәт большая любовь; яшь мэхэббәт келәт ватар, карт мэхэббәт пулат ватар *посл.* любовь юноши амбар взломает, любовь старика разрушит палаты.
- МӘХӘББӘТЛЕ 1) симпатичный; располагающий к себе; 2) любящий; симпатизирующий.
- МӘХӘББӘТЛЕЛЕК симпатичность.
- МӘХӘББӘТСЕЗ несимпатичный, неприглядный,
- МӘХӘББӘТСЕЗЛЕК несимпатичность, неприглядность; абау, мэхэббәтсезлеге! ой, какой некрасивый!
- МӘХӘЛЛӘ *уст.* приход; || приходский; мэхәллә кешесе прихожанин; мэхәллә мәктәбе приходская школа; мэхәллә мөтәвәллие приходский попечитель, попечитель прихода.
- МӘЧЕ кошка; || кошачий; ана мәче кошка; ата мәче кот; дала мәчесе манул, дикая кошка; мәче баласы котёнок; мәче балалау а) котиться; б) окот; араларында үлгән мәче ята, араларыннан кара мәче үткән *погов.* между ними пробежала чёрная кошка; аның мәчесе дә куян тота *погов.* у него и кот зайцев ловит; мәче ялап алгандай булды *погов.* будто кошка языком слизнула; мәчегә уен, тычканга кыен *или* тычканга үлем — мәчегә көлке *погов.* кошке игрушки, а мышке — слёзки; тук өйнең мәчеләре ач *погов.* в сытом доме кот голодный; тычкан өчен мәче дә зур ерткыч *погов.* для мышки сильнее кошки зверя нет; эт артыннан койрык, мәче артыннан йөгерек *погов.* куда грива, туда и хвост; ◇ мәче башлы ябалак *зоол.* сова; филин; мәче борчагы *бот.* просвирняк, алтей; мәче бөтнеге *бот.* баранчики; мәче койрыгы *бот.* щерица; мәче үләне *бот.* валерьяна.
- МӘЧЕЛЕ: этле мәчеле тору жить как кошка с собакой.
- МӘЧЕТ *рел.* мечеть; жомга мәчете соборная мечеть; мулласына күрә мәчете *посл.* каков мулла, такова и мечеть; каков поп, таков и приход.
- МӘЧЕТЛЕ с мечетью, имеющий мечеть (*напр. о деревне*).
- МӘЧКӘЙ *миф.* ведьма, колдунья; ба-ба-яга.
- МӘЧКӘҮ *диал. охот.* петля (*проволочная — для ловли зайцев, волосаяная — для ловли птиц*).

МЭШ: мэш килү копошиться.

МЭШГУЛИЯТ *книжн.* занятие.

МЭШГУЛЬ занятый, поглощённый *чем-либо*; мэшгуль булу быть занятым, заниматься *чем-л.*; ул үз эше белән мэшгуль он занят своим делом.

МЭШГУЛЬЛЕК *книжн.* занятость.

МЭШРИКЪ *уст. книжн.* восток.

МЭШӘКАТЬ 1) трудность, затруднение; забота, хлопоты, беспокойство; тягость; суета, возня; вак-төяк мэшәкәтьләр мелкие заботы, мелкие хлопоты; дөнья мэшәкәтьләре житейские хлопоты; фани дөнья мэшәкәте *уст.* суета тләнного мира; суета суёт; мэшәкәть тудыру причинять беспокойство; мэшәкәть чыгару создавать хлопоты; причинить беспокойство; 2) мучение, страдание; мэшәкәть чигү а) испытывать лишения; испытывать трудности (затруднения); б) мучиться, страдать; ◊ мэшәкәть булу стеснить.

МЭШӘКАТЬЛЕ 1) хлопотливый, хлопотный; трудный, затруднительный; 2) трудный, сложный, тяжёлый; мэшәкәтьле эш а) хлопотливое дело; б) трудная работа; мэшәкәтьле бала трудный ребёнок; мэшәкәтьле юл трудный (тернистый) путь; 3) мучительный.

МЭШӘКАТЬЛЕЛЕК хлопотливость, хлопотность.

МЭШӘКАТЬЛӘНДЕРҮ *понуд. от* мэшәкәтьләнү озабочивать, озаботить, обременять, обременить, создавать (создать) хлопоты.

МЭШӘКАТЬЛӘНҮ 1) заботиться, озабочиваться, озаботиться, хлопотать, беспокоиться, побеспокоиться, утруждать себя, утруждаться; суетиться; мэшәкәтьләнмәгез! не утруждайте себя!, не беспокойтесь!; 2) испытывать трудности; мучиться, страдать.

МЭШӘКАТЬЛӘҮ стеснять, стеснить, утруждать, утрудить; беспокоить, обеспокоить, тревожить, потревожить *кого-л.*; мэшәкәтьләп алу *однокр.* побеспокоить *кого-л. чем-л.*, потревожить *кого-л.*; мэшәкәтьләп бетерү обременить, обеспокоить *кого-л. (многими вопросами, делами)*; мэшәкәтьләп тору *множкр.* беспокоить *кого-л. чем-л. (часто или продолжительно)*.

МЭШӘКАТЬСЕЗ 1) бесхлопотный; необременительный, не связанный с работами (хлопотами); мэшәкәтьсез эш дело, не связанное с хлопотами; бесхлопотная работа; 2) нетрудный, несложный, не тяжёлый.

МЭШҺҮР известный, прославленный, знаменитый; популярный; мэшһүр артист знаменитый (популярный) артист; мэшһүр булу становиться знаменитым (прославленным, популярным); мэшһүр галим знаменитый учёный; мэшһүр нефтьче прославленный нефтяник.

МЭШҺҮРЛЕК известность, прославленность, знаменитость; популярность; мэшһүрлек казану снискать себе известность

МЭЭЛДӘТҮ *понуд. от* мээлдәү.

МЭЭЛДӘШҮ *взаимн.-совм. от* мээлдәү.

МЭЭЛДӘҮ бляеть; || бляение; сарык мээлди башлады овца забляела.

МЭЭЮС *книжн.* 1) унылый, печальный; 2) отчаявшийся, потерявший надежду; мээюс караш взгляд, выражающий отчаяние.

МЭЭЮСЛЕК *книжн.* 1) уныние; 2) отчаяние; мээюслеккә калу а) впадать в уныние; б) впадать в отчаяние, отчаиваться.

МЭЭЮСЛӘНДЕРҮ *книжн. понуд. от* мээюсләнү 1) приводить (привести) *кого-л.* в уныние; 2) лишать *кого-л.* надежды *на что-л.*; огорчать.

МЭЭЮСЛӘНҮ *книжн.* 1) становиться (стать) унылым; впадать (впасть) в уныние, унывать; 2) отчаиваться; падать духом, огорчаться.

МЭЭЮСЛӘРЧӘ *книжн.* безнадежно; в отчаянии.

- МӘЖБҮР 1) обязанный, повинный; 2) принуждённый, вынужденный; мәжбүр булу быть вынужденным; мәжбүр ителү *страд. от* мәжбүр итү; мәжбүр итү а) принуждать, вынуждать; б) принуждение, вынуждение; мәжбүр итүче принуждающий, заставляющий; тот, кто принуждает (заставляет).
- МӘЖБҮРИ 1) обязательный, непременный; || обязательно, непременно; мәжбүри түгел а) необязательный; б) необязательно; мәжбүри карар обязательное постановление; 2) насильный, принудительный; || насильно, принудительно; мәжбүри рәвештә а) в обязательном порядке, обязательно, непременно; б) принудительно; мәжбүри чаралар принудительные меры.
- МӘЖБҮРИЛЕК 1) обязательность, непременность; 2) вынужденность; необходимость.
- МӘЖБҮРИЯТ *см.* мәжбүрилек.
- МӘЖЛЕС I 1) заседание, собрание; 2) собрание, сборище людей для проведения обеда (пира, вечеринки); аш мәжлесе башлыгы тамада; туй мәжлесе свадьба.
- МӘЖЛЕС II *полит.* меджлис (*название парламента в Иране и Турции*).
- МӘЖМУГА *книжн.* сборник, собрание, свод.
- МӘЖНҮН 1) безумный; || безумец; 2) одержимый любовью; обезумевший от любви.
- МӘЖНҮНЛЕК безумие, безумство, одержимость.
- МӘЖҮСИ *уст. книжн.* язычник; огнепоклонник; || языческий.
- МӘЖҮСИЛЕК язычество; огнепоклонство; || языческий.
- МӘҢГЕ вечный; || вечно, навеки; мәңге истә саклау вечно хранить в памяти; мәңге онытылмаслык незабвенный, незабываемый; мәңге яшел үсемлек вечнозелёное растение; мәңге сүнмәс ут булмас *погов.* нет вечного огня; кеше икмәге белән мәңге торып булмый *посл.* на чужом хлебе век не проживёшь; яшәү хисе мәңге яңа *погов.* чувство жизни вечно ново.
- МӘҢГЕГӘ навеки, навечно, навсегда; век, веки.
- МӘҢГЕЛЕК вечность; бессмертие; || вечный; бессмертный; мәңгелек дуслар вечные друзья; мәңгелек истәлек булып калу остаться на вечную память; мәңгелек дан вечная слава; мәңгелек хәят вечная жизнь; бу дөнъяда бер нәрсә дә мәңгелек түгел ничто не вечно под луной.
- МӘҢГЕЛЕККӘ *см.* мәңгегә.
- МӘҢГЕЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* мәңгеләштерү увековечиваться; || увековечивание (*пассивное действие*).
- МӘҢГЕЛӘШТЕРҮ *понуд. от* мәңгеләшү увековечивать, увековечить; || увековечивание; геройның истәлеген мәңгеләштерү увековечить память героя.
- МӘҢГЕЛӘШҮ увековечиться.
- МӘҢГЕ-МӘХШӘР во веки веков.
- МӘҺАБӘТ величавый, величественный, царственный; солидный, внушительный, осанистый; мәһабәт йөреш величавая походка; мәһабәт кыяфәтле имеющий величавый (царственный) вид; мәһабәт рәвештә величаво, царственно.
- МӘҺАБӘТЛЕ величавый, величественный, внушающий уважение; солидный, внушительный.
- МӘҺАБӘТЛЕК величие, величественность, царственность, солидность, внушительность.
- МӘҺАБӘТЛЕЛЕК величественность, величавость.
- МӘҺӘР *рел.* калым, выкуп за невесту.
- МӘҺӘРЛЕ богатый, состоятельный, имеющий возможность заплатить калым.
- МӘҺӘРСЕЗ 1) без выкупа, без калыма; 2) *перен.* небогатый, несостоятельный.

- МӨБАРӘК *уст. книжн.* 1) священный; высокий; мөбарәк урын высокий пост; 2) благословенный; бәйрәмегез мөбарәк булсын! да будет благословен Ваш праздник!, поздравляю Вас с праздником!, с праздником!
- МӨГАЕН наверно, наверное, по-видимому; очевидно.
- МӨГАЗЗАП *уст. см.* газэпланучы.
- МӨГАЛЛИМ *уст. см.* укытучы.
- МӨГАЛЛИМӘ *уст. см.* укытучы
- МӨГАМӘЛӘ обращение, обхождение *с кем-л.*, отношение *к кому-чему-л.*; йомшак мөгамәлә снисхождение; йомшак мөгамәлә итү обращаться (обходиться) *с кем-либо* снисходительно; мөгамәләнең нэза-кәтлелеге тонкость обращения; тупас мөгамәлә итү грубое обращение; тәкәллефле мөгамәлә высокомерное обращение; яхшы мөгамәлә хорошее отношение *к кому-л.*, хорошее обращение *с кем-л.*; әдәпле мөгамәлә учтливое обращение.
- МӨГАМӘЛӘЛЕ имеющий *какое-л.* поведение; характеризующийся *каким-л.* обращением с людьми; яхшы мөгамәләле кеше обходительный человек.
- МӨГЕЗ 1) рог, рога (*у скота*); болан мөгезе оленье рога; берәүгә үгезе кыйбат, берәүгә мөгезе кыйбат *посл.* одному дорог бык, другому — рога; 2) *перен.* трюк; мөгез чыгару выдумывать небылицы; ◊ мөгез пәрдә *анат.* роговица; мөгез үсенте (чыгынты) шпорца; мөгез утырту наставить рога; елан мөгезе генә юк *погов.* нет только змеиных рогов; нет только птичьего молока; сөзгәк сыерга алла мөгез бирмәгән ди *погов.* бодливой корове бог рог не даёт.
- МӨГЕЗЛЕ рогатый; мөгезле мал рогатый скот; тармаклы мөгезле болан сохатый (олень); үгез әйтер ди: мөгезле баш булсын *посл.* бык считает, что главой должен быть рогатый; ◊ мөгезле коңгыз жук-рогач; мөгезле түгел не семи пядей во лбу.
- МӨГЕЗЛӘНУ роговеть; || роговение.
- МӨГЕЗСЕЗ безрогий, комольный; мөгезсез сыер кебек *перен.* как безрогая корова, грубо.
- МӨГРӘШҮ *взаимн.-совм. от* мөгрәш.
- МӨГРӘҮ мычать; || мычание.
- МӨГӘРИЧ магарыч; мөгәрич эчү распить магарыч.
- МӨГӘРИЧЛЕК на магарыч.
- МӨДДӘТ *уст. книжн.* 1) срок; 2) время, промежуток времени:
- МӨДДӘТЛЕ срочный, ограниченный *каким-л.* сроком, имеющий *какой-л.* срок.
- МӨДДӘТСЕЗ *уст.* бессрочный; || бессрочно.
- МӨДИР заведующий, управляющий; магазин мөдире булып эшләү работать заведующим магазином.
- МӨДИРЛЕК должность (положение) заведующего.
- МӨДӘРИС *ист.* мударрис (*преподаватель медресе*).
- МӨДӘРИСЛЕК обязанности (должность) мударриса.
- МӨЗӘККАР *уст. грам.* мужской род.
- МӨКАТДИМӘ *книжн.* введение, вступление; пролог.
- МӨКАТДӘМ *см.* элек.
- МӨКАТДӘР *см.* язмыш.
- МӨКАТДӘС 1) *рел.* священный; 2) *перен.* священный, святой; мөкатдәс бурыч священный долг.
- МӨКИББӘН *книжн.* с усердием, со всей душой, преданно; мөкиббән китү а) боготворить; б) боготворение.
- МӨКӘММӘЛ *книжн.* завершённый, вполне законченный; совершённый,



доведённый до совершенства.

МӨКЭММЭЛЛЕК *книжн.* завершённость, законченность; совершенность.

МӨКЭММЭЛЛЭШТЕРҮ *понуд. от мө-кэммэллэшү* совершенствовать, доводить (довести) до совершенства; || совершенствование, доведение до совершенства.

МӨКЭММЭЛЛЭШҮ *книжн.* совершенствоваться, доводиться до совершенства; || совершенствование.

МӨКЭРРЭМ 1. 1) *книжн.* священный; 2) *книжн.* уважаемый, почитаемый; 2. Мукаррам (*имя собств. мужское*).

МӨКЭРРЭМӨ 1. 1) *книжн.* священная; 2) *книжн.* уважаемая, почитаемая; 2. Мукаррама (*имя собств. женское*).

МӨЛАЕМ 1) мягкий, нежный; ласковый; мягкосердечный; || мягко, нежно; ласково; мөлаем гына елмаю ласково улыбаться; 2) обаятельный, симпатичный; миловидный; || обаятельно, симпатично.

МӨЛАЕМЛАНУ 1) становится (стать) мягким, становится (стать) нежным, ласковым; смягчиться; 2) становится (стать) обаятельным, симпатичным, миловидным.

МӨЛАЕМЛЫК 1) мягкость, нежность, ласковость, мягкосердечность; 2) обаятельность, симпатичность, миловидность.

МӨЛДЕР-МӨЛДЕР *звукоподр. тихому течению струи воды.*

МӨЛДЕРЭМӨ доверху, до краёв (о жидкости в посуде); мөлдерэмэ итү переполнить, налить до краёв; мөлдерэмэ тулы налито до краёв.

МӨЛДЕРЭП: мөлдерэп торган переполненный; мөлдерэп тору быть переполненным, наполненным до краев.

МӨЛДЕРЭТҮ: күзлэрне мөлдерэтеп карау *диал.* смотреть сквозь слёзы; смотреть печально.

МӨЛДЕРЭҮ наливаться, налиться (*слезами*), навёртываться, навернуться (о слезах); күзлэрэннән яшь мөлдерэде у него на глаза навернулись слёзы; мөлдерэп яше ага слёзы текут ручьём.

МӨЛКЭТ имущество; || имущественный; мөлкэт цензы *юр.* имущественный ценз.

МӨЛКЭТЛЕ имущий, состоятельный, богатый.

МӨЛКЭТЛЕЛЕК состоятельность.

МӨЛКЭТСЕЗ несостоятельный, бедный, небогатый; мөлкэтсез калу разориться, лишиться состояния; обанкротиться.

МӨМКИН возможный, вероятный; допустимый; || возможно, можно, вероятно; алай булуы да мөмкини так может быть, и так бывает; булуы мөмкин возможный, вероятный; керергә мөмкинме? можно войти?; мөмкин булган возможный, допустимый; мөмкин булган кадәрле, мөмкин бул-ганынча по мере возможности; мөмкин булмаган невозможный; несбыточный; мөмкин булмады не было возможности, не удалось, не вышло; мөмкин булмас микән? нельзя ли?; мөмкин булса если можно; булуы мөмкин түгел не может быть; мөм-киннең төбе киң *погов.* возможностям нет предела; мөмкинне һәркем эшли, мөмкин түгелне үткен эшли *посл.* возможное всякий сделает, а невозможное — лишь ловкий.

МӨМКИНЛЕК возможность, вероятность; мөмкинлеге аз булган маловероятный; мөмкинлек бирү предоставлять (давать) возможность; мөмкинлек табу удосуживаться; үзеңнең мөмкинлекләреңнән чыгып эш итү делать *что-л.* сообразно со своими возможностями

МӨМТАЗ *уст. книжн.* 1) избранный, отборный; 2) выдающийся, исключительный; отличный, превосходный.

- МӨНАФИКЪ 1) лицемер, двурушник; изменник; || лицемерный, двуличный; вероломный; 2) ханжа; || ханжеский; мөнафикъ сүзләр ханжеские слова
- МӨНАФИКЪЛАРЧА 1) вероломно; лицемерно, двулично, двурушнически; 2) по-ханжески; || ханжеский.
- МӨНАФИКЪЛЫК 1) лицемерие, двурушничество, двуличие; мөнафикълык эшләр а) лицемерить, двурушничать; б) лицемерие, двурушничество; 2) ханжество.
- МӨНБӘР *см.* менбәр.
- МӨНДӘРИЖӘ *уст.* оглавление, содержание; китапның мөндәрижәсе содержание книги.
- МӨНТӘНЛӘҮ *диал.* жевать (пережёвывать, пожевать) беззубым ртом; жевать губами; || пережёвывание пищи беззубым ртом.
- МӨНЭСӘБӘТ отношение, связь; отношения, связи; сношения; игътибарлы мөнәсәбәт чуткое отношение; игътибарлы мөнәсәбәттә булу чутко относиться; кешелек мөнәсәбәте, кешелекле мөнәсәбәт человеческое отношение; мөнәсәбәттә булган связанный с..., причастный к..., имеющий отношение (связь); мөнәсәбәттә булу быть причастным, иметь отношение; эшләр чыгару мөнәсәбәтләре *эк.* производственные отношения; юбилей мөнәсәбәте белән в связи с юбилеем, по случаю юбилея; үзара мөнәсәбәт взаимоотношения; женси мөнәсәбәт половое сношение.
- МӨНЭСӘБӘТЛЕ имеющий отношение к кому-чему-л.; имеющий связь с кем-чем-л.
- МӨНЭСӘБӘТЛЕК *грам.* модальное слово.
- МӨНЭСӘБӘТСЕЗЛЕК безотносительность.
- МӨНЭСӘБӘТТӘШ соотносительный.
- МӨНӘЖӘТ *уст.* 1) *рел.* молитва; молитва с жалобой на свою судьбу; мөнәжәт әйтү молиться; 2) *лит.* мунажат (*жанр устно-поэтического творчества*).
- МӨРИТ *уст. рел.* мюрид (*последователь, ученик ишана или шейха*).
- МӨРИТЛЕК мюридизм.
- МӨРИТ-МӨХЛИС *уст. собир.* последователи и приверженцы (*ишана или шейха*).
- МӨРИТЧЕЛЕК мюридизм.
- МӨРТӘТ 1) *рел.* вероотступник; 2) *см.* хыянәтче.
- МӨРТӘТЛЕК 1) вероотступничество; 2) *см.* хыянәтчелек.
- МӨРШИД *рел.* мюршид (*духовный руководитель, наставник*).
- МӨРӘББИЯ *книжн.* воспитательница.
- МӨРӘВӘТ *уст.* ) человечность, гуманность; великодушие; 2) снисходительность.
- МӨРӘВӘТЛЕ *уст.* 1) человечный, гуманный, великодушный; 2) снисходительный.
- МӨРӘВӘТСЕЗ *уст.* бесчеловечный, жестокий, немилосердный.
- МӨРӘВӘТСЕЗЛЕК *уст.* бесчеловечность, жестокость, немилосердность.
- МӨРӘЖӘГАТЬ обращение; мөрәжәгать итү обращаться к кому-л.; ярдәм сорап мөрәжәгать итү обращаться к кому-л. с просьбой о помощи.
- МӨРӘЖӘГАТЬНАМӘ *уст. книжн.* воззвание, письменное обращение.
- МӨСАННИФ *уст. книжн.* автор, составитель (*книги*).
- МӨСАФИР *книжн.* 1) странник; путешественник; 2) приезжий; человек, находящийся на чужбине; мөсафир этнең койрыгы кысык *посл.* на чужой стороне я сокола зовут вороной (*букв.* у собаки, находящейся в чужом месте, хвост поджат).
- МӨСАФИРЛЫК *книжн.* положение человека, находящегося на чужбине; жизнь на чужбине.

- МӨСАФИРХАНӨ *уст.* гостиница, номера (для приезжающих).
- МӨСЕЛМАН *рел.* мусульманин; || мусульманский; мөселман дине мусульманская религия.
- МӨСЕЛМАНЛЫК 1) мусульманство; 2) поведение и поступки, свойственные мусульманину.
- МӨСЕЛМАНЧА по-мусульмански.
- МӨСЛИМ 1) *уст. книжн.* мусульманин; 2) Муслим (имя собств. мужское).
- МӨСЛИМИН *уст. книжн.* мусульмане.
- МӨСЛИМӘ 1) *уст. книжн.* мусульманка; 2) Муслима (имя собств. женское).
- МӨСТӘКЫЙЛЬ *в разн. знач.* самостоятельный, независимый, суверенный; || самостоятельно, независимо; мөстәкыйль жөмлә *грам.* самостоятельное предложение; мөстәкыйль эш самостоятельная работа; мөстәкыйль илләр независимые страны.
- МӨСТӘКЫЙЛЬЛЕК самостоятельность; независимость, суверенность; милли мөстәкыйльлек национальная независимость.
- МӨСТӘКЫЙМ 1. *см.* тугры; ике сәкыйм — бер мөстәкыйм *погов.* за одного битого двух небитых дают; 2. Мустахим (имя собств. мужское).
- МӨФТИ *рел.* муфтий (глава мусульманского духовенства определённой территории; толкователь шариата, законовед, дающий заключение по духовным и юридическим вопросам).
- МӨФТИЛЕК *рел.* обязанности (положение) муфтия.
- МӨХАЛ *уст. книжн.* невозможный, невероятный; неосуществимый; || невозможно, невероятно; неосуществимо.
- МӨХБИР *уст. книжн.* корреспондент.
- МӨХБИРЛЕК *уст.* профессия (занятие) корреспондента.
- МӨХЛИС *уст. книжн.* 1) искренний (преданный) друг; 2) поклонник, почитатель; 3) Мухлис (имя собств. мужское).
- МӨХЛИСЛЕК искренность, преданность в дружбе.
- МӨХТӘРӘМ уважаемый, глубокоуважаемый, почтённый, достопочтенный.
- МӨХТӘСИБ *рел. ист.* мухтасиб (лицо, наблюдавшее за исполнением предписываемых шариатом религиозных обрядов и правил поведения).
- МӨХТӘСӘР *уст. книжн.* краткий, сокращённый; || кратко, сокращённо.
- МӨХӘММӘС *уст. книжн.* 1) *мат.* пятиугольник; || пятиугольный; 2) *лит.* мухаммас (название стихотворной строфы, состоящей из пяти полустиший).
- МӨХӘРИР 1) редактор; 2) *уст.* писатель, автор; составитель.
- МӨХӘРИРЛЕК занятие (должность) редактора.
- МӨХӘРРӘМ 1) *уст. книжн.* мухаррам (название первого месяца мусульманского лунного года); 2) Мухаррам (имя собств. мужское).
- МӨШКИЛ трудный, тяжёлый, затруднительный, тягостный; || трудно, тяжело, затруднительно, тягостно; мөшкил хәл затруднительное положение; эш мөшкил дела плохи.
- МӨШКИЛЛЕК трудность, затруднительность, затруднение.
- МӨШКИЛЛӘНУ делаться (сделаться) трудным, тяжёлым, затруднительным; осложняться; хәл мәшкилләнде положение осложнилось; эш мәшкилләнде дела ухудшились
- МӨШКӘ лоток (мельничный); ◇ мөшкәсе тулы как полная чаша.
- МӨШКӘЛЕ лотковый; ике мөшкәле двухлотковый.
- МӨШКӘТ *уст.* мускат; || мускатный; мөшкәт мае мускатное масло.
- МӨШТӘРИ *уст.* 1) подписчик (на периодическую печать); 2) покупатель; клиент;

потребитель.

МӨЭМИН *рел.* 1) верующий (*мусульманин*), правоверный; 2) смиренный, скромный; смиренный.

МӨӨЗИН *см.* мэзин.

МӨӨННЭС *уст. грам.* женский род.

МӨҢРӨҮ *диал. см.* мөгрәү.

МӨҺЕР *уст.* печать; мөһер басу ставить печать; мөһер басылган удостоверенный печатью; мөһер саклаучы хранитель печати

МӨҺЕРЛӘТҮ *понуд. от* мөһерләү

МӨҺЕРЛӘҮ *уст.* ) прикладывать (приложить) печать; скреплять (скрепить) печатью; || приложение печати; скрепление печатью; 2) опечатывать (опечатать) сургучной печатью; || опечатывание сургучной печатью.

МӨҺИМ важный, значительный; существенный; серьезный; знаменательный; || важно, значительно; существенно; серьезно; знаменательно; иң мөһим самый важный; иң мөһиме самое главное, главное; мөһим эш важное дело; эш бик мөһим дело не шуточное, дело серьезное.

МӨҺИМЛЕК важность, значительность; существенность; серьезность; мәсьәләнең мөһимлеге важность вопроса; эшнең мөһимлеге серьезность дела.

МҮК мох; саз мүге, торф мүге торфяной мох; су мүге водяной мох; мүк баскан покрытый мохом; ◇ мүк жиләге клюква; йөрәгенә мүк үскән *посл.* закостенелый (*букв.* сердце поросло мохом),

МҮКЛЕ мшаный, мшистый; мүкле сазлык (саз) мшистое болото.

МҮКЛӘГЕЧ конопатка.

МҮКЛӘК комолый, безрогий; мүкләк сыер а) комолая корова; б) *перен.* пронырливый (*о человеке*).

МҮКЛӘНҮ *страд. от* мүкләү 1) обомшеть, обрастать (обрасти) мохом; йөргән таш шомара, яткан таш мүкләнә *посл.* без движения и камень мохом обрастает; под лежащий камень вода не течёт; 2) набиваться (затыкаться) мохом, паклей.

МҮКЛӘТЕЛҮ *страд. от* мүкләтү.

МҮКЛӘТҮ *понуд. от* мүкләү.

МҮКЛӘҮ конопатить, законопачивать, законопатить *что-л.*; набивать (набить, затыкать, заткнуть) паклей; мүкләп алу *однокр. от* мүкләү; мүкләп бетерү законопатить.

МҮКЛӘҮЧЕ конопатчик.

МҮКТӘРГЕ *диал.* кобчик (*птица*).

МҮКШҮ *диал.* становится (стать) дряблым, вялым (*о корнеплодах*).

МҮКӘЛӘТҮ *понуд. от* мүкәләү.

МҮКӘЛӘҮ ходить на четвереньках; мүкәләп йөрү ходить на карачках (на четвереньках).

## Н

НАБАТ набат; || набатный; набат кагу (сугу) бить в набат; ударять в набат; набат чаңы набатный колокол.

НАБОЙКА набойка; набойка сугу прибывать набойку.

НАБОЙЩИК *спец.* набойщик (*напр. в табачном производстве*).

НАБОР *полигр.* набор; || наборный; набор бите полоса набора; набор юлы наборная строка.

НАБОРЩИК *полигр.* наборщик; наборщик хатын-кыз наборщица.

- НАБОРЩИКЛЫК профессия наборщика.
- НАБОРЩИЦА *полигр.* наборщица.
- НАВАГА навага; || наважий.
- НАВИГАТОР *мор.* навигатор; || навигаторский.
- НАВИГАЦИЯ *мор.* навигация; || навигационный; Иделдә навигация ачылды на Волге начались (открылась) навигация; навигация чоры навигационный период.
- НАВОДКА *воен.* наводка
- НАВОДЧИК *воен.* наводчик.
- НАГАЙКА нагайка; казачийлар нагайкасы казачья нагайка.
- НАГАН *воен.* наган; || наганный; наган патроннары наганные патроны
- НАГЕЛЬ *тех.* нагель.
- НАГРАДА *разг.* награда; || наградной.
- НАГРУЗКА *разг.* нагрузка.
- НАГӘҺ *уст.* вдруг, внезапно, неожиданно; нечаянно.
- НАДАН 1) неграмотный, безграмотный, необразованный; неучёный, не обучавшийся грамоте; || неуч; надан калдыру оставить безграмотным; надан калу остаться безграмотным (невежественным); 2) бездарный; бестолковый, глупый; || бестолочь, глупец; надан баш дубовая голова; надан галим горелучёный, невежда; 3) невежественный, непросвещённый, серый, тёмный; || невежда, недоучка; наданның наданы невежда из невежд; чеп-чи надан круглый невежда; надан мулла иманың алыр, надан табип жаның алыр *посл.* невежественный мулла отучит от веры, невежественный врач душу загубит; юргалы белән юлдаш булма, надан белән сердәш булма *посл.* всадник, пешему не спутник, невежда грамотному не советчик.
- НАДАНЛАНУ становиться (стать) невежественным, невеждой.
- НАДАНЛЫК 1) неграмотность, необразованность, непросвещённость; гыйлемлек — нур, наданлык — хур *погов.* знание (учение) — свет, незнание (неучение) — тьма (*букв.* учёность — луч, неучённость — позор); 2) бездарность; бестолковость; 3) невежество, невежественность, серость; күп сөйләмәк наданлык галәмәтедер болтливость — признак невежества; наданлык — иң зур яманлык *погов.* невежество — великое зло.
- НАДЗИРАТЕЛЬ надзиратель; || надзирательский; төрмә надзирателе тюремный надзиратель.
- НАДЗИРАТЕЛЬЛЕК обязанности надзирателя.
- НАДЗОР надзор; прокурор надзоры прокурорский надзор.
- НАДЗОРЛЫ поднадзорный.
- НАДИМ 1) *книжн.* близкий друг; наперсник; собеседник; 2) *книжн.* товарищ, компаньон; 3) Надим (*имя собств. мужское*).
- НАДИМӘ *книжн.* близкая подруга; наперсница; собеседница.
- НАЕЗДНИК наездник (*в цирке*).
- НАЁМЩИК *ист.* наёмник (*человек, нанятый для службы в солдатах*).
- НАЖДАК наждак; || наждачный; наждак белән шомарту шлифовать наждаком; наждак тузаны наждачная пыль.
- НАЖДАКЛЫ наждачный, содержащий наждак; наждаклы кәгазь наждачная бумага.
- НАЗ 1) нега; ласка; наз итү нежить, ласкать; 2) кокетство, жеманство; 3) прихоть, каприз; ♦ бал кортының балы бар, балга хәтле назы бар *посл.* без труда не вытащишь и рыбку из пруда (*букв.* у пчелы есть мёд, но до получения мёда немало хлопот).

НАЗАРАН *книжн. послелог* по сравнению, сравнительно с чем-л.

НАЗАРАТ: диния назараты духовное управление.

НАЗАРИ *книжн.* теоретически; абстрактно; академически.

НАЗАРИЯ *уст.* доктрина.

НАЗАРИЯТ *уст.* теория

НАЗАРИЯТЧЫ *уст.* теоретик

НАЗИК *книжн.* щепетильный, слишком чувствительный (восприимчивый); обидчивый; назик табигатьле щепетильный по характеру (по природе); назик мэгънэлэр еле уловимые мысли, тонкие намёки.

НАЗИР *уст.* 1) смотритель, надзиратель, надсмотрщик; 2) инспектор.

НАЗЛАНДЫ РТУ *понуд. от* назландыру 1. напрашиваться на нежности; 2. кривлянье, жеманничанье

НАЗЛАНДЫРУ *понуд. от* назлану.

НАЗЛАНДЫРУЧЫ баловень.

НАЗЛАНУ 1) нежничать, нежиться, разнеживаться, разнежиться; || нежности; 2) кокетничать, жеманничать, жеманиться; ломаться, кривляться; || кокетство, жеманство; назланып кыстату жеманиться, напрашиваться на уговоры; назланып маташу представляться жеманным, ломаться; назланып сөйләнү говорить жеманно; назланып боргалану ломаться, кокетничать, кривляться; 3) миндальничать; церемониться; || церемонии; назланып тору а) церемониться; миндальничать; б) кокетничать; назлануларыңны ташла эле! а) перестань церемониться!; б) брось кривляться!; ◇ төче назланулар телячы нежности.

НАЗЛАНУЧАН жеманный, кокетливый

НАЗЛАНЬШУ *взаимн.-совм. от* назлану.

НАЗЛАУ изнеживать, изнежить, нежить; баланы назлап бозу изнежить ребенка.

НАЗЛЫ 1) нежный, изнеженный; холеный; избалованный; || неженка; холя; баловень; назлы егет баловень; прихотливый (изнеженный) юноша; назлы кыз а) неженка; б) кокетка; назлы назланып торганчы, кыю ашап туйган *погов.* пока неженка жеманится, смелый наестся; пока неженка ломался, смелый уже наелся; көязнең кулы житмәс, назлының эше бетмәс *посл. у франта*, щеголя руки не доходят до дела, а у неженки дел без конца; 2) нежный, приятный, ласковый; изящный, грациозный; назлы сүз нежное, приятное, ласковое слово; назлы тавыш нежный голос; 3) кокетливый; капризный, прихотливый, привередливый; жеманный; назлы кыланыш жеманное поведение; 4) церемонный; назлы кунак церемонный гость.

НАЗЛЫЛАРЧА жеманно, чопорно.

НАЗЛЫЛЫК 1) кокетство; изнеженность, жеманность, жеманство; 2) нежность; ласковость; үтә назлылык слащавость.

НАЗ-НИГЪМӨТ *уст.* 1) всякие угощения, лакомства; 2) жизненные блага и наслаждения.

НАЗЫМ 1) *уст.* стихотворение, стихи, поэзия; назым вә нэзер *книжн.* поэзия и проза; 2) *диал.* слова песни.

НАИБ *уст.* наиб, наместник.

НАИЛ 1): наил булу *уст.* достигать; 2) Наиль (*имя собств. мужское*).

НАЙ най (*узбекский музыкальный инструмент типа свирели*).

НАЙЧЫ музыкант, играющий на нае.

НАКАЗ наказ; || наказной; наказ бирү давать наказ; сайлаучылар наказы наказ избирателей; наказ грамотасы *уст.* наказная грамота.

НАКАТ I *тех.* накат; наказ ясау накатать; накат ясаучы эшче накатчик.

НАКАТ II накат (*орудия*).

НАКАТКА *тех.* накатка.

НАКАТЛЫ с накатом, имеющий накат, накатный, =накатный; өч накатлы блиндаж трёхнакатный блиндаж.

НАКАТЧИК накатчик.

НАКИДКА накидка; саклау накидкасы *воен.* защитная накидка.

НАКИДКАЛЫК материал, предназначенный для накидки.

НАКЛАД: наклад кэгазе *разг.* накладная.

НАКЛАДКА *портн.* накладка.

НАКЛАДНОЙ накладная; накладной яздыру выписывать накладную.

НАЛЁТ: авиация налёты налёт авиации.

НАЛИЧНИК наличник (*напр. оконный*).

НАЛОГ налог; || налоговый; налог салу а) облагать налогом; б) обложение налогом; налог түлэүче налогоплательщик; налог салынмый торган не облагаемый налогом; налог инспекторы налоговый инспектор.

НАМ *книжн.* 1) имя; название, наименование; || по имени, названный, именуемый; 2) звание; 3) известность, слава.

НАМАЗ *рел.* намаз (*обязательная молитва у мусульман, совершаемая пять раз в день*); молитва, богослужение; намаз уку молиться, совершать намаз; намаз эһле прихожане мечети; ахшам намазы вечерний намаз (*совершается сразу после захода солнца*); гаёт намазы намаз во время праздника; икенде намазы вечерний намаз (*совершается пере|| заходом солнца*); иртэнге намаз, иртэ намазы утренний намаз (*совершается на рассвете, до восхода солнца*); ястү намазы вечерний намаз (*совершается после вечерней зари*); өйлэ намазы полуденный намаз (*совершается в обед, когда солнце в зените*); женаза намазы намаз, совершаемый во время похорон; жомга намазы молитва, совершаемая в пятницу; ашы юк ураза тотар, эше юк намаз укыр *погов.* голодный постится, бездельник — молится; аюга намаз өйрэткэн — таяк *посл.* палка и медведя заставит молиться; иртэ дэ намаз, кич тэ намаз — каккан казыгың калмас *погов.* утром намаз, вечером намаз — во дворе ничего не останется.

НАМАЗЛЫК *рел.* молитвенный коврик *или* простыня, на которых совершается намаз; чигүле намазлык вышитый молитвенный коврик.

НАМАЗЧЫЛ набожный; религиозный; намазчыл карчык набожная старушка.

НАМДАР *уст.* знаменитый, популярный, славный.

НАМЕСТНИК *ист.* наместник.

НАМЛЫ *уст. книжн.* 1) именуемый, по имени; под названием; под девизом; 2) известный, знаменитый.

НАМУС 1) честь, совесть; намус белэн честно, на совесть; намус белэн ант итэм! клянусь честью!; намус кушуы долг чести; намус эше дело чести, дело совести; намус таптау, намуска тию обесчестить; задеть честь; намусны жибэрү обесчестить *кого-л.*; кызлык намусы девичья честь; намусыңны яшьтэн сакла *погов.* береги честь смолоду; 2) достоинство, репутация, престиж; намус белэн хезмэт итү с достоинством нести службу, честно служить; намус саклау сохранить достоинство.

НАМУСЛАНУ совеститься; конфузиться; досадовать (*на себя за унижение*).

НАМУСЛЫ 1) честный, порядочный; добропорядочный; дорожающий своей честью (совестью); намуслы кеше честный, порядочный человек; 2) скромный, стыдливый.

НАМУСЛЫЛЫК 1) честность, порядочность; добропорядочность; аның

намуслылыгында шик юк его честность вне сомнений; 2) скромность, стыдливость.

НАМУССЫЗ 1) бесчестный, нечестный; бессовестный; бесстыдный; намуссыз кеше бессовестный человек; 2) *перен.* безбожный; || безбожник.

НАМУССЫЗЛАНУ 1) становиться (стать) нечестным, терять (потерять) честь, совесть; намуссызланып бетү окончательно потерять совесть; 2) поступать (поступить) нечестно, проявлять (проявить) нечестность.

НАМУССЫЗЛЫК 1) бесчестность, нечестность; бесчестие; 2) бесстыдство.

НАМУССЫНУ совеститься, стыдиться.

НАМӨ *уст.* 1) письмо, послание; 2) сочинение.

НАМӨЪКУЛ *уст. книжн.* неподходящий, неподобающий.

НАМӨГЪЛҮМ *уст.* незнакомый, неведомый, неизвестный; невыясненный; намөгълүм кеше незнакомец.

НАМӨХРӨМ *рел.* 1) чужой, посторонний (*тот, которому не разрешалось входить в женскую половину*); 2) чужая, посторонняя женщина (*та, на которую не разрешалось смотреть чужому мужчине*).

НАНАЙ нанаяц; || нанайский; нанай халкы нанайцы; нанай теле нанайский язык.

НАНКА *текст.* нанка.

НАНСУК *текст.* нансук.

НАП *частица усил. к прилагательным и наречиям, начинающимся на на=, напр.:* нап-начар *разг.* очень плохой, совсем плохой, плохой-преплохой.

НАПАЛМ *воен.* напалм; || напалмовый.

НАПРАВЛЕНИЕ *кани. разг.* направление; направлениесез килмәскә без направления не являться.

НАР I нары, настил из досок для лежания.

НАР II *диал.* 1) одногорбый верблюд; 2) верблюд-самец; кәрванда нарың булса, йөгөң жирдә калмас *посл.* если в караване у тебя есть верблюд-самец, то твой груз на земле не останется; если у тебя есть опора, то тебе нечего бояться; егылсаң — нардан егыл *погов.* если падать, так уж с верблюда-самца; йөк авырын нар күтәрер *посл.* самый тяжёлый груз повезёт на себе верблюд-самец.

НАР III гранатовое дерево.

НАР IV: нар көмеше *диал.* сулема.

НАРАСЫЙ *см.* сабий.

НАРАТ сосна; || сосновый; нарат урманы красное дерево, сосновый бор; нарат күркәсе сосновая шишка; нарат башыннан корыр, имән төбеннән корыр *посл.* сосна сохнет с верхушки, дуб — от корней; ◇ нарат гөмбәсе а) груздь; б) боровик; нарат жиләге брусника; нарат үләне *см.* наратбаш; тиле нарат *бот. тис.* нарат сагызы (чәере) булды пристал как банный лист.

НАРАТБАШ хвоц полевой; || хвощовый.

НАРАТЛЫК сосняк.

НАРЗАН нарзан; || нарзанный; нарзан эчү пить нарзан; нарзан суы нарзан; нарзан чиймәсе нарзанный источник; нарзан ваннасы нарзанная ванна.

НАРКОЗ *мед.* наркоз; наркоз ярдәмендә под наркозом.

НАРКОЗЛАУ *мед.* наркотизировать, давать (дать) наркоз.

НАРКОМ (халык комиссары) *ист.* нарком (народный комиссар).

НАРКОМАН *мед.* наркоман.

НАРКОМАНИЯ *мед.* наркомания.

НАРКОМАТ (халык комиссариаты) *ист.* наркомат (народный комиссариат).

НАРКОТИК I *фарм.* наркотик.



- НАРКОТИК II наркотический; наркотик матдэлэр наркотические вещества, наркотики.
- НАРОДНИК *ист.* народник; || народнический.
- НАРОДНИКЛЫК *ист.* народничество; || народнический; народниклык тарафдары сторонник народничества.
- НАРОДОВОЛЕ|| *ист.* народоволец.
- НАРТА *этно.* нарта.
- НАРЯД *в разн. знач.* наряд; нарядка жибэрү (билгеләү) посылать в наряд; наряд яздыру выписывать наряд; нарядта тору быть в наряде.
- НАРӘСИДӨ *уст. книжн. см.* сабий.
- НАС нас (*жевательный табак*); *см.* ещә вак.
- НАСВАЙ насвай; насвай тәмәкесе нюхательный табак; насвай тарту нюхать табак; насвай тартучы *см.* насвайчы.
- НАСВАЙЧЫ 1) тот, кто нюхает насвай; 2) продавец насвая.
- НАСВАЙЧЫЛЫК профессия (занятие) человека, изготовляющего и продающего нас и насвай.
- НАСОС насос; || насосный; насос станциясе насосная станция; янгын (пожар) насосы пожарный насос.
- НАСТОЙКА 1) *см.* төнәтмә; 2) *фарм.* настойка.
- НАСТРОЕНИЕ настроение; настроенность; революцион настроение революционное настроение.
- НАСТУРЦИЯ *бот.* настурция.
- НАСЧЫ изготовитель и продавец наса; *см.* нас.
- НАСЫЙБӨ *уст. книжн.* неожиданный выигрыш, нежданная находка; вещь, доставшаяся на долю.
- НАСЫЙП доля, участь, удел, судьба; то, что предопределено; насыйп булган доставшийся, выпавший на долю; насыйп булмады не было суждено, не выпало на долю; не удалось; насыйп булса если будет суждено, если выпадет на долю; ашыгып ашама, ашыгып сатма, ашыксаң да насыйбыңнан артык алмасың не спеша кушать, не торопись продать, всё равно больше того, что суждено не получишь.
- НАСЫПЬ насыпь; тимер юл насыбе железнодорожная насыпь.
- НАТР *хим.* натр; || натровый; зәһәр натр едкий натр.
- НАТРИЙ *хим.* натрий; || натриевый; натрий окисе окись натрия; хлорлы натрий хлористый натрий.
- НАТУРА натура; натурадан төшерү *жив.* писать с природы; натурадан төшерү классы натурный класс.
- НАТУРАЛАТА: натуралата түләү платить натурой; натуралата түләне торган натуральный; натуралата түләне торган налог натуральный налог.
- НАТУРАЛИЗАЦИЯ натурализация.
- НАТУРАЛИЗМ *иск., лит.* натурализм; натурализм тарафдары последователь натурализма; натурализм элементлары элементы натурализма.
- НАТУРАЛИСТ натуралист; яшь натуралист юный натуралист, юннат.
- НАТУРАЛИСТИК натуралистический; натуралистик мәктәп *иск.* натуралистическая школа.
- НАТУРАЛИСТЛАРЧА натуралистически.
- НАТУРАЛЫ в натуре.
- НАТУРАЛЬ натуральный; натураль хужалык натуральное хозяйство; натураль торыш натуральное состояние; натураль түләүләр *эк.* натуральные повинности; натураль рәвештә натурально; натураль чәчәк *мед.* натуральная

- оспа; саннарның натураль рәте *мат.* натуральный ряд чисел.  
 НАТУРАЛЬЛӘШҮ натурализоваться; || натурализация.  
 НАТУРФИЛОСОФИЯ натурфилосбфия; натурфилософия тарафдары сторонник натурфилософии.  
 НАТУРЩИК натурщик.  
 НАТЮРМОРТ *иск.* натюрморт.  
 НАУМИД *уст. книжн.* скептик; пессимист  
 НАУРУЗ *уст.* день Нового года (*совпадает с днём весеннего равноденствия — 21 марта по солнечному календарю*).  
 НАУРУЗЛЫК *ист. особый сбор с учеников старометодной школы на расходы по устройству загородного гулянья в день Нового года*,  
 НАУШНИК *радио* наушник.  
 НАФТАЛИН нафталин; || нафталиновый, нафталинный; киёмнәргә нафталин сибү пересыпать одежду нафталином; нафталин исе нафталинный запах, запах нафталина.  
 НАФТАЛИНЛАНУ *страд. от* нафталинлау.  
 НАФТАЛИНЛАТУ *понуд. от* нафталинлау.  
 НАФТАЛИНЛАУ нафталинить, посыпать (посыпать) нафталином.  
 НАФТОЛ *хим.* нафтол; || нафтоловый.  
 НАХАК 1) напрасный, несправедливый, незаслуженный, необоснованный; неосновательный; || напрасно, несправедливо, незаслуженно, необоснованно, неосновательно; нахак бәла напаслина; нахак бәла ягу оклеветать, оговорить, несправедливо возвести обвинение; нахак сүз напаслина, навет; нахак сүз сөйләү говорить напаслину; 2) незаконный, неправомерный; неправый; || незаконно, не по закону, не по праву; хак нахак булмас *погов.* правда не будет неправдой, кривдой,  
 НАХАККА *нареч.* напрасно.  
 НАХАКЛЫК 1) несправедливость, поклёп, навет; нахаклыкта үтә чыккан слишком несправедливый; нахаклыкка бара алмау не допускать несправедливости; нинди нахаклык! какая несправедливость!; 2) незаконность, неправомерность.  
 НАХАЛ *разг.* нахал; || нахальный; нахал кеше нахальный человек.  
 НАХАЛЛАНУ *разг.* становиться (стать) нахальным.  
 НАХАЛЛЫК *разг.* нахальство; нахаллык итү проявлять нахальство.  
 НАХИМОВНЫ нахимовец, учащийся нахимовского училища.  
 НАХУШ *уст.* неприятность; || неприятно; || неприятный.  
 НАЦИЗМ *полит.* нацизм.  
 НАЦИОНАЛИЗАЦИЯ *полит.* национализация; национализация ясалү национализироваться; национализация ясау а) национализировать; б) национализация.  
 НАЦИОНАЛИЗАЦИЯЛӘУ национализировать; || национализация.  
 НАЦИОНАЛ-СОЦИАЛИЗМ *полит.* национал-социализм.  
 НАЦИОНАЛ-СОЦИАЛИСТ *полит.* национал-социалист.  
 НАЦИСТ *полит.* нацист; || нацистский.  
 НАЧАЛЬНИК начальник; бүлек начальнигы начальник отдела; цех начальнигы начальник цеха; штаб начальнигы начальник штаба; начальник булып тору быть начальником, начальствовать; начальниклар кушуы, буенча по распоряжению начальства.  
 НАЧАЛЬНИКЛЫК обязанности (должность) начальника.  
 НАЧАЛЬСТВО начальство,

**НАЧАР** 1. *в разн. знач.* плохой, нехороший, дурной, скверный; неважный, незавидный; || плохо, нехорошо, дурно, скверно; неважно, незавидно; иң начар худший, наихудший; начар гомер итү влачить жалкое существование; начар кеше плохой человек, подлец; начар кием рублище; начар киемле оборванный; начар кылану а) вести себя плохо; б) плохое поведение; начар сыйфатлы некачественный, недоброкачественный; начар сүз нецензурное слово, непристойность; начар сүз эйтү грубить; говорить непристойности; начар сүзле кеше сквернослов; начар уй злой умысел, злое намерение; начар холык дурной характер; начар холыклы норовистый; начар юлга димләү а) совращать; б) совращение; начар эйбер плохая вещь; начар үрнәк дурной (плохой) пример; эш начар дело дрянь; алама кием кигән начар түгел, эш белмәгән начар *посл.* не тот плох, кто худо одет, а тот плох, кто дела не знает; булдыксызның коралы начар *посл.* у плохого мастера инструмент плохой (тупой); плохому танцору музыка мешаает; начар агач ботакка үсәр *посл.* плохое дерево в сук растёт; начар — йокыңны ачар *погов.* плохой человек не даст спать; начар күрмәс борын — яхшының кадере юк *посл.* не отведав горького, не узнаешь и сладкого; начар орлык — кырга чүп-чар тутырыр *посл.* плохое семя поле засоряет; начар сөргән жирне чүп басар *посл.* плохо вспаханное поле обрастает сорняками; начар үрнәк йогышлы була *погов.* дурной пример заразителен; 2) плохо (*отметка*); начар билгесе кую поставить «плохо».

**НАЧАРАЙТУ** *понуд.* от начараю ухудшать, ухудшить; || ухудшение.

**НАЧАРАЮ** ухудшаться, ухудшиться, становиться (стать) хуже, делаться (сделаться) плохим; || ухудшение; начараеп бетү делаться совсем плохим; начараеп кую (китү) внезапно ухудшиться, стать хуже; сәламәтлеге начарайды его здоровье ухудшилось.

**НАЧАРЛАНДЫРУ** *понуд.* от начарлану.

**НАЧАРЛАНУ** *см.* начараю.

**НАЧАРЛАТУ** *см.* начарайту.

**НАЧАРЛЫК** 1) Дрянь; скверность; начарлык эшләү делать зло; 2) пакость, гадость, всё плохое; иң зур начарлык самое худшее; иң зур начарлыкны да эшли ала торган кеше человек, способный на самое худшее; начарлыгы белән танылган пресловутый, известный дурным поведением; начарлыкка өйрәнү научиться плохому, развращаться; начарлыкка өйрәтү приучить к плохому (дурному); 3) плохое качество.

**НАЧАРРАК** *сравнит. ст.* от начар хуже; начаррак эшли башлау начать работать хуже; тагын да начаррак еще хуже.

**НАЧЁТЧИК** начётчик.

**НАШАТЫРЬ** *хим.* нашатырь; || нашатырный; нашатырь спирты нашатырный спирт; нашатырь һәм күкерт кушылмасы настойка железа.

**НАШАТЫРЬЛЫ** нашатырный; нашатырьлы спирт нашатырный спирт.

**НАШИВКА** *воен.* нашивка

**НАЯН** 1) весёлый, шуточный; отчаянный; 2) хитрый, лукавый; коварный; || хитрец; башын авыруга салган, эй наян да соң инде какой хитрый, представился бальным; 3) ленивый, неповоротливый.

**НАЯНЛАНУ** 1) шутить; играть; 2) хитрить, лукавить, притворяться; 3) лентяйничать; наянланып яту представляться, притворяться.

**НАЯНЛЫК** 1) *см.* шаянлык; 2) лукавство, хитрость; притворство; 3) *см.* ялкаулык.

**НЕВРАЛГИЯ** *мед.* невралгия.

**НЕВРАСТЕНИК** I неврастеник.

- НЕВРАСТЕНИК II неврастенический.
- НЕВРАСТЕНИЯ неврастения; || неврастенический; неврастения белэн авыручы неврастеник, больной неврастений.
- НЕВРИТ *мед.* неврит.
- НЕВРОЗ *мед.* невроз
- НЕВРОЛОГ *мед.* невролог.
- НЕВРОЛОГИЯ *мед.* неврология.
- НЕВРОПАТ *мед.* невропат
- НЕВРОПАТОЛОГ *мед.* невропатолог.
- НЕВРОПАТОЛОГИЯ *мед.* невропатология; || невропатологический.
- НЕГАТИВ *фото* негатив; || негативный; негатив пыяласы негативное стекло, негатив; негативны буяп тезэтү а) ретушировать; б) ретуширование.
- НЕГОЦИАНТ *ист.* негоциант; негоциант хатыны негоциантка.
- НЕГР негр; || негритянский, негрский; негр баласы негритёнок; негр хатын-кызы негритянка; негр халкы негры; негр кабилэлэре негритянские племена.
- НЕГУС негус.
- НЕЙРОН *физиол.* нейрон.
- НЕЙРОХИРУРГИЯ *мед.* нейрохирургия.
- НЕЙТРАЛИЗАЦИЯ нейтрализация; нейтрализация ясалу нейтрализоваться; нейтрализация ясау нейтрализовать
- НЕЙТРАЛИЗАЦИЯЛӨҮ нейтрализовать; || нейтрализация,
- НЕЙТРАЛИТЕТ *полит.* нейтралитет
- НЕЙТРАЛЛАШТЫРУ нейтрализация; нейтраллаштыру реакциясе реакция нейтрализации;
- НЕЙТРАЛЬ нейтральный; нейтраль эремэ *хим.* нейтральный раствор; нейтраль зона нейтральная зона; нейтраль дэүлэт *полит.* нейтральное государство; нейтраль хэл нейтральное положение.
- НЕЙТРАЛЬЛӨШТЕРҮ нейтрализовать; || нейтрализацию.
- НЕЙТРОН *физ.* нейтрон; || нейтронный.
- НЕКРОЛОГ некролог; некролог язу писать некролог.
- НЕКРОПОЛЬ *уст. книжн.* некрополь.
- НЕКТАР *бот.* нектар; нектар чыгару выделять нектар.
- НЕКТАРЛЫК *бот.* нектарник.
- НЕЛЬМА нельма (*рыба*).
- НЕМЕЦ немец; || немецкий; немец теле немецкий язык; немец хатын-кызы немка; немец халкы немцы.
- НЕМЕЦЛАШТЫРУ онемечивать, онемечить; || онемечивание.
- НЕМЕЦЛЫК принадлежность к немецкой нации.
- НЕМЕЦ-ФАШИСТ немецко-фашистский.
- НЕМЕЦЧА по-немецки.
- НЕНЕЦ ненец; || ненецкий; ненец халкы ненцы. ,
- НЕОКАНТЧЫЛЫК *филос.* неокантианство.
- НЕОКОЛОНИАЛИЗМ *полит.* неоколониализм.
- НЕОЛИТ *археол.* неолит.
- НЕОЛИТИК *археол.* неолитический.
- НЕОЛОГИЗМ *лингв.* неологизм.
- НЕОН *хим.* неон; || неоновый.
- НЕОРЕАЛИЗМ *иск.* неореализм.
- НЕОРЕАЛИСТ *иск.* неореалист.
- НЕОФАШИЗМ неофашизм; || неофашистский.

НЕПТУНИЙ *хим.* нептуний.

НЕРВ *анат.* нерв; || нервный; гизүче нерв блуждающий нерв; нервлары авыру кеше человек с больными нервами; нерв авырулары врачы невропатолог; нерв авырулы нервный больной; аның нервлары какшаган у него расшатаны нервы; нерв күзәнәге нейрон; нервага (нервысына) тию нервировать *кого-л.*, действовать на нервы; нервлар төене *анат.* нервный узел; нервларда уйнау играть на нервах, нервировать; нерпаларның ялкынсынуы неврит; үзәк нерв системасы центральная нервная система.

НЕРВАЦИЯ нервация.

НЕРВЛАНУ нервничать; || нервничанье.

НЕРВЛЫ нервный; раздражительный; нервлы кеше нервный (раздражительный) человек; йомшак нервлы слабонервный

НЕРПА *зоол.* нерпа; || нерповый.

НЕРПУХА нерпуха (*ушастый тюлень*)

НЕСЕССЕР несессер.

НЕТТО нетто.

НЕУСТОЙКА *эк.* неустойка.

НЕФРИТ I *мед.* нефрит.

НЕФРИТ II *мин.* нефрит.

НЕФТЕБАЗА нефтебаза.

НЕФТЕПРОВОД нефтепровод.

НЕФТЕХРАНИЛИЩЕ нефтехранилище.

НЕФТЬ нефть; || нефтяной; девон нефте девонская нефть; нефть агызу а) перекачивать нефть; б) перекачка нефти; нефть агызу трубасы нефтепровод; нефть баржасы нефтеналивная биржа; нефть вышкасы нефтяная вышка; нефть куа торган нефтеперегонный; нефть мае олеонафт; нефть продукты нефтепродукты; нефть промыслы нефтяной промысел, нефтепромысел; нефть промышленности нефтяная промышленность, нефтепромышленность; нефть саклау урыны нефтехранилище; нефть скважинасы нефтяная скважина; нефть табыла торган катламнар нефтеносные слой; нефть тартучы *уст. спец.* тартальщик; нефть ташый торган а) нефтеналивной; б) нефтевоз; нефть ташый торган баржа нефтеналивная баржа; нефть чыгару а) добывать нефть; б) добыча неф ти; в) нефтедобывающий; нефть эшкәртә торган нефтеперерабатывающий

НЕФТЬЛЕ содержащий нефть, нефтеносный; имеющий нефть, с нефтью; нефтьле цистерна цистерна с нефтью.

НЕФТЬЧЕ нефтяник; работник нефтяной промышленности.

НЕЧКӘ 1) тонкий; || тонко; бик нечкә очень тонкий, тоненький; нечкә акыллы кеше *перен.* человек тонкого ума; нечкә аяклы тонконогий; нечкә бил а) тонкая талия; б) красавица; нечкә билле а) с тонкой талией, хрупкий; б) белоручка; нечкә йонлы тонкорунный; нечкә кыллы а) тонкострунный; б) *перен.* щепетильный; нечкә жеп тонкая нитка; нечкә жепселле тонковолокнистый; жепне нечкә эрләү *текст.* тонкопрядение; юан сузылганчы, нечкә өзелер *посл.* пока толстый растянется, тонкий — оборвется; жеп нечкә жирдән өзелә *или* һәр нәрсә нечкә жиреннән өзелә *погов.* где тонко, там и рвётся; 2) нежный; чувствительный; утончённый; || нежно; чувствительно; утонченно; иң нечкә урын легко уязвимое место; нечкә күңел (күңелле) впечатлительный, с нежной душой; нечкә табигатьле нежная, тонкая натура; нечкә хисле чувствительный; нечкә хислелек чувствительность; 3) *лингв.* мягкий; палатализованный; нечкә тартыклар

мягкие, палатализованные согласные; 4) высокий (*о голосе*); өзелергэ торган нечкэ тавыш белэн высоким, срывающимся голосом; 5) щепетильный, щекотливый, деликатный; нечкэ мэсьэлэ щекотливый вопрос, щепетильный вопрос; нечкэ эш деликатное дело; тонкое дело; нечкэ эшлэнгэн тонко сделанный, ювелирный; 6) мелкий; нечкэ илэк мелкое сито; сирэк илэк кен дә кирэк, нечкэ илэк бэйрэмдә кирэк *погов.* решето нужно ежедневно, а сито — в праздник; ◇ нечкэ тамак (кеше) привередливый в еде.

НЕЧКӨЛЕК 1) тонкость; жепнең нечкәлеге тонкость нити; 2) нежность, чувствительность, утонченность; хисләр нечкәлеге нежность чувств; 3) *лингв.* мягкость; || мягкий; аваздагы нечкәлек мягкость звука; тартыкларның нечкәлеге мягкость согласных; нечкәлек билгесе мягкий знак; 4) щекотливость; мэсьэләнең нечкәлеге щекотливость вопроса.

НЕЧКӨЛӘНУ *возвр.-страд. от* нечкәләү 1) тончать, утончаться, утончиться; || утончение; 2) смягчаться, смягчиться; || смягчение.

НЕЧКӨЛӘТҮ *понуд. от* нечкәләү смягчать, смягчить; || смягчение

НЕЧКӨЛӘУ утончать, утончить; || утончение; бик нечкәләсэн, өзелер *посл.* станешь сильно утончать — оборвётся; ◇ нечкәләп карау пристально смотреть.

НЕЧКӨРТЕЛҮ *страд. от* нечкәртү 1. утончаться, утончиться, делаться (сделаться) тонким; 2. *лингв.* смягчение, палатализация; авазлар нечкәртелүе палатализация звуков.

НЕЧКӨРТҮ 1) *в разн. знач.* утончать, утончить; || утончение; нечкәртеп бетерү утончить совсем; нечкәртә төшү утончить ещё немного; күңелне нечкәртү умилишь; зэвыкларны нечкәртү утончить вкусы; 2) *лингв.* смягчать, смягчить, палатализовать; || смягчение, палатализация.

НЕЧКӨРҮ 1) утончаться, утончиться, становиться (стать) тонким; 2) становиться (стать) чувствительным, нежным; күңел нечкәрү становиться впечатлительным; умиляться; күңеле нечкәргән умилённный; 3) *лингв.* смягчаться, смягчиться, палатализоваться; аваз нечкәрү смягчение, палатализация звука.

НИ 1) *мест. вопр.* что; ни кирэк? что?; что надобно?, что нужно?; ни кирэк булса, шуны ал бери, что тебе нужно; ни күзем белән күрим! что я вижу!; ни эшлим, ни кылыйм? что мне делать, как мне быть?; теләсә ни что угодно; ни булса да булыр *или* ни булса шул булыр будь что будет; мин ни күрәм! что я вижу!; авызы ни әйткәнне колагы ишетми *посл.* язык болтает, а голова не знает (*букв.* не услышат его уши, что говорит его язык); ни (дә) булса что-либо, что-нибудь; берәр ни что-либо; 2) *мест. вопр.* как, каков, какой; (*с глаголом в отрицательной форме*) какой только ни...; аның ни файдасы бар? какая от него польза?; какой в нём толк?; аның ни эше бар? какое ему дело?; ни дәрәжәдә? в какой степени?, насколько?; ни рәвешле, ни төсле как, каким образом; ни хәтле (чаклы) как много, сколько; ни чама? в какой мере?; ни чамада? в какой мере?, насколько?; ни бәя (хак)? почем?; ни хак тора, ни хакка сатыла? сколько стоит?; какая цена?; ни өчен? с какой стати?; для чего?, почему?, зачем?, отчего?; ни хакың бар? какое ты имеешь право?; ни эшлисең, шуны ашыйсың *посл.* как поработаешь, так и поёшь; 3) *союз* ни..., ни...; ни алга, ни артка ни взад ни вперёд; ни ары, ни бире ни туда ни сюда; ни уңга, ни сулга ни вправо ни влево; ни арба, ни чана вакыт распутье, распутица; ни он түгел, ни камыр түгел *или* ни он, ни йон *погов.* ни рыба ни мясо; ни эссе түгел, ни суык түгел ни холодно ни жарко; ни үзенә, ни кешегә ни себе ни людям; ни үле түгел, ни тере түгел ни жив ни мёртв; 4) *в*

*сложном предложении употребляется в составе союзного слова ни... шул, ни... шуны что..., то...; ни чэчсэң, шуны урырсың посл. что посеешь, то и пожнёшь; күңелендә (уенда) ни, телендә шул погов. что на уме, то и на языке; ◇ булса ни хоть бы и так, пусть; ни бары всего, всего-навсего; ни барысы (шул) только и всего; да и только; ни чаклы..., шул чаклы настолько..., постольку.*

НИБАРЫ только; и только.

НИВЕЛИР *геод.* нивелир; || нивелирный.

НИВЕЛИРЛАНУ *возвр.-страд. от нивелирлау геод.* нивелироваться.

НИВЕЛИРЛАТУ *понуд. от нивелирлау.*

НИВЕЛИРЛАУ *геод.* нивелировать; || нивелировка.

НИВЕЛИРОВКА *геод.* нивелировка, нивелирование.

НИВЕЛИРОВКАЧЫ *геод.* нивелировщик

НИВЕЛИРОВЩИК *геод.* нивелировщик.

НИВХ нивх; || нивхский; нивх теле нивхский язык.

НИГЕЗ 1) фундамент; || фундаментный; фундаментальный; йорт (өй) нигезе фундамент дома; нигез баганасы фундаментная стойка; нигез ныгыту укреплять фундамент; нигез ташы краеугольный камень; база; фундамент; нигез булып тора торган фундаментальный; 2) *в разн. знач.* основа, основание, база, базис; устой, почва; || основной; нигез булу лечь в основу, служить основой; марксизм-ленинизм нигезләре основы марксизма-ленинизма; гыйльми нигез, фәнни нигез научная основа; нигез диагонале *мат.* диагональ основания; нигез логарифмы *мат.* логарифм основания; нигез медианасы *мат.* медиана основания; нигезен какшату поколебать основу; нигез шарт основное условие; социализм нигезендә на базе социализма; нигез итеп алу взять за основу; нигез сала торган основополагающий; нигез (нигезен) салучы основатель; учредитель; основоположник; родоначальник; нигезгә нык басып тору а) покоиться, прочно лежать на фундаменте; б) прочно стоять, чувствовать под собой почву (прочную основу); 3) суть, сущность; ядро; стержень; смысл; корень; бетен эшнәң нигезе основа (стержень) всей работы; оешманың нигезе ядро организации; проблеманың нигезе основа проблемы; нигез сәбәп основная причина, первопричина, мотив; нигез чыганак итеп алу брать за первооснову; 4) *лингв.* основа; || основной; тел нигезе основа языка; 5) завалинка; нигез кору (салу) а) обвалить завалинку; б) заложить основу (фундамент); в) *см.* төпләнү; 6) *тех.* станина (*машины*); ◇ гаилә нигезе устои семьи; нигез (төп) йорт родной дом, отчий дом

НИГЕЗДӘ *вводн. сл.* в основном; в основе; по существу; нигездә эш беткән в основном работа закончена (выполнена).

НИГЕЗЕ-ТӨБЕ самая суть, сущность, соль.

НИГЕЗЛЕ 1) обоснованный; основательный; фундаментальный; аргументированный; || обоснованно; основательно; фундаментально; аргументированно; нигезле йомгак обоснованный вывод; нигезле рәвештә обоснованно; основательно; нигезле дәлил обоснованное (аргументированное) доказательство; нигезле таләп обоснованное требование; 2) веский, убедительный, состоятельный, солидный; || веско, убедительно, состоятельно; солидно; бик үк нигезле булмаган фикер не очень состоятельное мнение; нигезле булу а) иметь прочный фундамент; б) убедительность; 3) уместный; || уместно.

НИГЕЗЛЕЛЕК 1) обоснованность; основательность; фундаментальность;

аргументированность; дәлиләрнең нигезлеге обоснованность доказательств; 2) вескость, солидность; убедительность, состоятельность; теориянең нигезлеген тикшерү проверить состоятельность теории; 3) уместность.

НИГЕЗЛӘНГӘНЛЕК: эмпиризмга нигезләнгәнлек *филос.* эмпиричность; коры фикер йөртүгә нигезләнгәнлек *филос.* умозрительность.

НИГЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* нигезләнү

НИГЕЗЛӘНМӘГӘН необоснованный, голословный; тәҗрибәгә нигезләнмәгән априорный; нигезләнмәгән булу необоснованность.

НИГЕЗЛӘНҮ *возвр.-страд. от* нигезләү основываться, быть основанным, базироваться; обосновываться, аргументироваться, покоиться, корениться; || основание, обоснование; гаепләү тикшерелгән фактлар белән нигезләнә обвинение основывается на проверенных фактах; законга нигезләнә опираясь на закон; теориягә генә нигезләнгән основанный только на теории; схоластикага нигезләнгән схоластический; тәҗрибәгә нигезләнгән основанный на практике.

НИГЕЗЛӘҮ 1) основывать, основать; базировать; обосновывать, обосновать, мотивировать, аргументировать; || обоснование; мотивировка, аргументирование; 2) *жив.* грунтовать, загрунтовать; || грунтовка.

НИГЕЗЛӘҮЧЕ родоначальник, основатель, основоположник; учредитель; || тот, кто обосновывает, основывающий, обосновывающий, мотивирующий.

НИГЕЗСЕЗ необоснованный, неосновательный, несостоятельный; беспочвенный, напрасный; || необоснованно, неосновательно, несостоятельно; беспочвенно, напрасно.

НИГЕЗСЕЗЛЕК необоснованность, неосновательность, несостоятельность; беспочвенность.

НИГИЛИЗМ *книжн.* нигилизм.

НИГИЛИСТ *книжн.* нигилист.

НИГИЛИСТИК *книжн.* нигилистический, нигилистский.

НИГИЛИСТЛАРЧА нигилистически, подобно нигилисту.

НИГЪМӨТ *книжн.* пища, еда, кушанье, снедь; яства; төрле нигъмәтләр различная снедь.

НИГЪМӨТЛЕ *книжн.* имеющий пищу (припасы).

НИГӘ 1) для чего, зачем, с какой целью; нигә кирәк? *разг.* зачем это нужно?; нигә кирәк булган? зачем это понадобилось?; нигә соң? зачем?; ташбаканы сырты белән салгач, үтерүең нигә кирәк? *посл.* раз уж перевернул черепаху на спину, к чему же ещё её убивать?; лежачего не бьют; 2) почему, зачем, по какой причине, с чего, с какой стати; нигә көләсең? почему ты смеёшься?, чего ты смеёшься?; нигә болай озак йөрдең? почему ты так долго ходил?; нигә генә сөйләдем? зачем только я рассказал?

НИГӘДЕР зачем-то; почему-то; что-то; ул нигәдер килмәде он почему-то не пришёл.

НИДА: нида кылу *книжн.* восклицать; взывать, призывать; голосить

НИДАЧЫ *книжн.* глашатай, гарольд

НИДЕР нечто; что-то; нидер житми чего-то не хватает, чего-то недостаёт; ул нидер сизенгәндәй булды он что-то подозревает; нидер әйтергә уйлады он что-то хотел сказать.

НИДӘН 1) *см.* нәрсәдән; 2) *см.* ниләктән.

НИДӘНДЕР отчего-то, почему-то.

НИЗАГ *книжн.* трения, распря, конфликт; ссора, спор; тяжба; низаг чыгару



- затевать распри; возбуждать конфликт; үзара низаг междоусобица  
**НИЗАГЛАШТЫРУ** *понуд. от* низаглашу.
- НИЗАГЛАШУ** *уст. книжн.* спорить; ссориться, поссориться, быть в ссоре; || спор, ссора.
- НИЗАГЛЫ** спорный, конфликтный; скандальный; низаглы мәсьәлә спорный вопрос
- НИЗАГЛЫЛЫК** спорность.
- НИЗАМ** 1) *уст.* дисциплина; 2) *уст.* порядок, устройство; 3) *уст.* закон; 4) *уст.* положение; устав; 5) Низам (*имя собств. мужское*).
- НИК** *мест. вопр., причины* зачем, отчего, почему; ник дәшмисен? почему молчишь?; ◇ ник бардым көненә төштем пожалел (раскаялся), что пошёл.
- НИКАДӘР** 1) сколь, сколько; никадәр көч түгелгән! сколько сил затрачено!; теләсә никадәр сколько угодно; әллә никадәр очень много; 2) в какой степени, до какой степени, до чего; какой; никадәр кыен эш до чего трудная работа; 3) сколько..., столько...; чем..., тем...; никадәр күбрәк, шулкадәр яхшырак чем больше, тем лучше; никадәр ялкынлырак булса, шулкадәр тиз янып бетә чем больше пламени, тем быстрее сгорает; төн никадәр караңгы булса, йолдызлар шул кадәр якты чем ночь темней, тем ярче звёзды.
- НИКАДӘРЛЕ** *см.* никадәр.
- НИКАХ** 1) никах (*мусульманский религиозный обряд бракосочетания*); никах уку читать специальную молитву во время обряда бракосочетания; 2) брак, бракосочетание; брачный договор; брачный союз; || брачный; булган никахны рәсмиләштерү узаконить фактический брак; никах кәгазе *уст.* брачное свидетельство,
- НИКАХЛАНДЫРУ** *понуд. от* никахлану *рел.* совершать (совершить) обряд бракосочетания; || совершение обряда бракосочетания
- НИКАХЛАНУ** *рел.* быть совершённым — об обряде бракосочетания.
- НИКАХЛЫ** *рел.* состоящий в брачном союзе (*оформленном религиозным обрядом*).
- НИКАХСЫЗ** не оформленный религиозным обрядом — о браке.
- НИКАХСЫЗЛЫК** *рел.* брак, не оформленный религиозным обрядом.
- НИКЕЛИН** *тех.* никелин; || никелиновый.
- НИКЕЛЬ** никель; || никелевый; никель йөгертү а) никелировать, покрывать никелем; б) никелирование, никелировка; никель йөгертүче никелировщик; никель йөгертелү быть никелированным, никелироваться.
- НИКЕЛЬЛЕ** никелированный.
- НИКЕЛЬЛӘНУ** *возвр.-страд. от* никельләү никелироваться, быть никелированным.
- НИКЕЛЬЛӘТҮ** *понуд. от* никельләү.
- НИКЕЛЬЛӘУ** никелировать; || никелирование, никелировка.
- НИКЕЛЬЛӘҮЧЕ** никелировщик.
- НИКОТИН** никотин; || никотинный; никотиновый.
- НИКОТИНЛЫ** никотинный; никотиновый, содержащий никотин.
- НИКРУТ** *уст. разг.* рекрут.
- НИКТЕР** почему-то, отчего-то, зачем-то.
- НИЛЕКТӘН** *мест. вопр. причины* отчего, почему; с чего; нилектән соң? почему же?
- НИНДИ** 1) какой, какая, какое; || каков, как; кыяфәте нинди? какой у него вид?; нинди булса да какой угодно, любой; нинди генә булса да хоть какой-нибудь, какой ни на есть; нинди матур! а) какой красивый!; б) как красиво!,

как прелестно!; нинди язмыш ташлады? какими судьбами?; нинди жыллар ташлады? каким ветром вас занесло?; теләсә нинди хоть какой, какой угодно, любой; әллә нинди а) какой-то; о) странный; һичбер нинди никакой; бу нинди эш инде! ну что это такое!; бу нинди бәла бу, бу нинди бәла тагы?! *разг.* что за наказание?!; бу нинди әкәмәт? *разг.* что за диво?; нинди акыллы! какой умник!, какой умный!; кара нинди! смотри какой!; менә нинди! вот какой!; нинди тынычсыз кеше син! какой ты неугомонный!; нинди уңышсызлык! какая неудача!; 2) *в составе союзного слова* нинди..., шундый какой..., такой, каков..., таков; агачы нинди — жимеше шундый *посл.* каково дерево — таковы плоды; көтүче нинди, көтү шундый *посл.* каков пастух, таково стадо; каков поп, таков и приход; өең нинди, көең шундый *посл.* каков дом, таковы и порядки; дусың нинди, кадерең шундый *погов.* с кем поведёшься, от того и наберёшься (*букв.* каков твой друг, таков тебе почёт); атның үзе нинди — йөгә шундый *посл.* по коню и воз.

НИНДИДЕР какой-то, какая-то, какое-то; ниндидер бер некий, какой-то, некто; ниндидер берәү какой-то, некий; ниндидер бер сан какое-то число.

НИНДИРӘК каков, каков из себя, какой, как выглядит; жәй яңгырлы булды, көзе ниндирәк булыр икән? лето было дождливое, какая-то будет осень?

НИППЕЛЬ *тех.* ниппель.

НИРГӘ венец, звено, один ряд сруба (*связь четырёх брёвен одного ряда сруба*); ниргә бурау надрубить венец.

НИСБИ относительный; нисби ияртелеш *грам.* относительное подчинение; нисби сыйфатлар *грам.* относительные прилагательные; нисби хакыйкәт *филос.* относительная истина.

НИСБИЛЕК относительность.

НИСБӘТ 1) отношение; || относительный; ике зурлык арасындагы нисбәт *мат.* отношение между двумя величинами; 2) соотношение; көчләр нисбәте соотношение сил.

НИСБӘТЛЕК: нисбәтлек теориясе теория относительности.

НИТРАТ *хим.* нитрат.

НИТРОГЛИЦЕРИН *хим.* нитроглицерин.

НИТРОКУШЫЛМА *хим.* нитросоединение.

НИТРОЛАК нитролак.

НИТРОЭМАЛЬ нитроэмаль.

НИТҮ *в парных словах выступает вторым компонентом с отрицанием*; авыра-нитә күрмә! не вздумай болеть!; тотлыкмый-нитми әйтеп бирдем высказал без запинки; уйламый-нитми не подумав, с бухты-барахты; бара-нитә күрмә не вздумай пойти.

НИФАК I *уст. книжн. см.* низаг.

НИФАК II двуличность.

НИХӘЛ как дела, как поживаешь, как живёшь; нихәл, исәнме? здравствуй, как поживаешь?

НИХӘТЛЕ сколько, сколь; в какой степени; бүрене нихәтле кадерләсәң дә урманга карый *посл.* как волка ни корми, а он всё в лес смотрит.

НИЧАКЛЫ сколько, насколько.

НИЧЕК 1) как, каким образом; кемгә ничек кому как; моны ничек аңларга кирәк? как это понимать, что это означает?; ничек алай? как так?; балыкчы кармаксыз ничек балык тотсын? *посл.* как может рыбак ловить рыбу без крючка?; 2) как (*при удивлении, восхищении, восклицании*); менә ничек! вот как!; менә ничек икән! вот оно что!, вот оно как!; энә ничек! вой как!; ничек

базган, ничек батырчылык иткән?! как у него хватило (хватает) смелости?!; ничек куды бара, ничек кулы күтәрелә?! как только рука поднимается!; ничек теле бара? как язык поворачивается?!; ничек мөмкин инде?! как же можно?!, разве можно?!; 3) *в составе союзных слов* ничек... шулай как..., так...; каков..., таков...; башы ничек — ахыры шулай *посл.* каково начало, таков и конец; ◇ ничек булса да а) как бы то ни было; б) как угодно; ничек итте алай, ничек житте алай (шулай) как-нибудь, кое-как, спустя рукава, тьяп-ляп, тьяп да ляп; ничек кенә как-то, как бы; ничек кенә булмасын как бы то ни было; ничек кенә булса да во что бы то ни стало; как бы то ни было; ничек тә во что бы то ни стало; любой ценой; ничек тә булса как-нибудь

**НИЧЕКТЕР** как-то; биредә ничектер унайсыз здесь как-то неудобно; ничектер йөрәккә төште что-то запало в душу; ничектер шулай килеп чыкты инде как-то так уж вышло.

**НИЧЬЯ:** ничьяга беткән уен *спорт.* ничья, игра, окончившаяся вничью.

**НИЧӘ** *мест. вопр.* сколько; ничә мәртәбә а) сколько раз?; б) много раз; әллә ничә тапкыр много раз, не один раз; неоднократно; ничә кабат (кат) а) сколько раз; б) несколько раз; ничә сум тора? сколько рублей стоит?; сәгать ничә? сколько времени?; ничә чәйнәсән дә, бер балык башы *погов.* сколько ни жуй — всё голова той же рыбы, сколько ни говори, всё одно и то же; ничә әйтсән дә бер сүз *погов.* сколько ни говори, всё одно и то же; что в лоб, что по лбу; ничә айлар, ничә еллар! сколько лет, сколько зим!

**НИЧӘЛӘ** какого размера (*напр. об обуви*); сколько линий (*напр. о лампе*); ничәлә галош киясез? какого размера галоши вы носите?

**НИЧӘЛӘП** 1) по сколько; 2) примерно, приблизительно сколько.

**НИЧӘНЧЕ** *мест. вопр.* который (*по счёту*), какой (*по порядку*); ничәнче номер какой номер; ничәнче кат (мәртәбә) который раз.

**НИЧӘСӘ:** бүген айның ничәсә? *разг.* какое сегодня число?

**НИЧӘШӘР** по сколько.

**НИЧӘШӘРЛӘП** по сколько.

**НИЧӘҮ** *разг. см.* ничә.

**НИШАН** *уст. книжн.* знак, метка, заметка; примета; след.

**НИШЛӘМӘК:** нишләмәк кирәк? *разг.* что делать?, как поступить?, как быть?

**НИШЛӘП:** нишләп алай (шулай)?! *разг.* почему так?, что так?; как так!

**НИШЛӘТҮ** *разг.* что-то делать (сделать), что-либо делать, сделать (*по отношению кого-чего-л.*); аны нишләтеп кенә карамадылар что только с ним не делали; как только с ним не поступали; нишләтәсән бит инде что же поделаешь; что теперь поделаешь; нишләттең син аны? что ты с ним сделал?, как ты поступил с ним?; баланы нишләтергә белмәү трястись над ребёнком.

**НИШЛӘҮ** *разг.* что-то делать (сделать), как-то поступать (поступить); заниматься (заняться) чәм-нибудь; бу нишләү, бу нишләвең тагы что это ещё такое; что ты делаешь; нишлим! что я могу поделаться!; что тут поделаешь!; нишләргә дә белмим не знаю даже, что и делать; аннары нишләргә икәне күренер там видно будет, что делать; теләсән нишлә поступай как хочешь; поступай как знаешь.

**НИЯТ** 1) намерение, цель; побуждение, устремление; ният итү (кылу) намереваться, иметь намерение; хотеть, желать; помышлять; нияткә ирешү (житү) добиться цели (желаемого); нияттән кайту, ниятен үзгәртү передумать, изменить намерение; отказаться от цели (от намерения); изге (яхшы) ният доброе (хорошее, благое) намерение; благородная цель; яхшы

ният — ярты мал *или* яхшы ният — ярты дәүләт *посл.* благородная *цель* — половина богатства; доброе намерение — половина дела; ният гамәлдән артык *погов.* цель важнее дела; ниятең дәрәс булсын *погов.* имей верную цель; ният нияткә житкерә *посл.* намерение приближает к цели; ниятең — юлдашың *погов.* цель — спутник в деле; эшнең башы — ният *погов.* намерение — начало дела; ният — ярты гамәл *посл.* намерение — половина дела; 2) замысел, помысел; предположение; усал (явыз, яман) ният злой умысел; коварный замысел; бернинди явыз ниятсез без всякого злого умысла.

НИЯТЛЕ: усал (явыз) ниятле зловредный, коварный.

НИЯТЛӘҮ задумывать, задумать, запланировать; намереваться, намериться, решать, решить, решаться, решиться; намечать, наметить; ниятләп кую задумать заранее; ниятләп тору намереваться, предполагать; ул китэргә ниятләде он решил уехать.

НИҢАЯТЬ 1) крайне, весьма, очень; чересчур; бу ниһаять тә кыен мәсьәлә это крайне трудная задача; ниһаять тә яхшы очень хороший, замечательный; ниһаять дәрәжәдә в высшей степени; крайне, очень, весьма; 2) *вводн. сл.* наконец, в конце концов; ниһаять, бу мәсьәләне дә хәл иттек и этот вопрос мы, наконец, разрешили; ниһаять, иптәшләреңнән сорарга мөмкин наконец, можно спросить у товарищей; ниһаять, үзе дә сизен алды наконец, он и сам догадался

НИҢАЯТЬСЕЗ *уст. книжн.* бесконечный, безграничный, беспредельный; || бесконечно, безгранично, беспредельно.

НОВАТОР новатор; || новаторский; новатор нефтьчеләр нефтяники-новаторы.

НОВАТОРЛАРЧА по-новаторски.

НОВАТОРЛЫК новаторство; || новаторский.

НОВАТОРЧЫЛЫК новаторство.

НОВЕЛЛА *лит.* новелла; новелланы экранлаштыру экранизация новеллы; новеллалар язучы автор новелл, новеллист.

НОВЕЛЛАЧЫ *лит.* новеллист.

НОВЕЛЛИСТ *лит.* новеллист.

НОГЫТ бобы; || бобовый; ат ногыты бобы конские; ногыт борчагы бобы; фасоль; ногыт кузагы бобовый стручок; ногыт салу гадать на бобах.

НОГЫТЧЫ *уст.* ворожея на бобах.

НОЖОВКА *тех.* ножовка.

НОКАУТ *спорт.* нокаут.

НОКТА 1) *в разн. знач.* точка; ике нокта двоеточие; күп нокта многоточие; караш ноктасы точка зрения, концепция; бер ноктага текәлү, күзне бер ноктага текәү уставиться в одну точку; кайнау ноктасы *физ.* точка кипения; таяну ноктасы *физ.* точка опоры; нокта кую а) поставить точку; б) *перен.* поставить точку, прекратить, перестать; закончить, окончить; нокта сызык пунктир; 2) пункт; күзәтү ноктасы пункт наблюдения, наблюдательный пункт

НОКТАГА-НОКТА точка в точку; детально, пунктуально.

НОКТАЛЫ с точкой, имеющий точку; точечный; нокталы контур точечный контур; нокталы өтер точка с запятой.

НОКТЮРН *муз.* ноктюрен,

НОЛЬ 1) *числ.* ноль; || нолевой; ноль бөтен уннан биш *мат.* ноль целых пять десятых; 2) *перен.* ничто.

НОЛЬЛЕ нолевой.

НОМЕНКЛАТУРА номенклатура; || номенклатурный.

НОМЕР 1) номер; || номерной; беренче номер форма буенча по форме номер один; номер билгесе номерной знак; номер кую ставить номер; номер сугып чыгу пронумеровать; номерлар тагу вешать номера; бит номерлары нумерация страниц; ничэнче номер? какой номер?; телефон номера номер телефона; 2) номер (в гостинице, в бане); 3) разг. трюк, махинация; батмас ул номер! этот номер не пройдет!

НОМЕРЛАНУ *страд.* от номерлау нумероваться, быть нумерованным.

НОМЕРЛАТУ *понуд.* от номерлау велеть (заставлять, поручать, просить) нумеровать, пронумеровать.

НОМЕРЛАУ нумеровать, пронумеровать; || нумерация, нумерование; номерлап чыгу пронумеровать; занумеровать.

НОМЕРЛАШУ *взаимн.-совм.* от номерлау.

НОМЕРЛЫ имеющий номер; имеющий номерной знак; алтынчы номерлы ой дом номер шесть.

НОМИНАЛ номинал; || номинальный; номинал буенча по номиналу.

НОМИНАЛЬ номинальный; номиналь бэя номинальная стоимость.

НОМИНАТИВ *лингв.* номинативный; номинатив конструкция номинативная конструкция.

НОРВЕГИЯЛЕ норвежец; || норвежский; норвегиялелэр теле норвежский язык.

НОРМА в разн. знач. норма; нормадан авышу а) превышать норму; б) превышение нормы; норма билгеләү нормирование; нормага куелган нормированный; нормага салу а) нормировать; б) нормирование; нормага салыну нормироваться; әдәби тел нормалары нормы литературного языка; әхлак нормалары нормы поведения; налог нормалары ставки налога.

НОРМАЛАНУ *страд.* от нормалау нормироваться, быть нормированным.  
НОРМАЛАУ нормировать.

НОРМАЛАУЧЫ нормировщик.

НОРМАЛАШТЫРУ нормировать; || нормирование.

НОРМАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от нормалаштыру.

НОРМАЛИЗАЦИЯ нормализация.

НОРМАЛЬ! нормативный; нормированный; имеющий норму.

НОРМАЛЬ нормаль; || нормальный; нормаль булмау (булмаганлык, түгеллек) ненормальность; нормаль булмаган хәл ненормальное положение; нормаль хәлгә китерү а) приводить в нормальное состояние; б) нормализация; нормаль түгел ненормальный.

НОРМАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от нормальләштерү

НОРМАЛЬЛӘШТЕРҮ нормализовать; || нормализация.

НОРМАТИВ нормативный; норматив грамматика нормативная грамматика.

НОРМИРОВКА: нормировка ясау а) нормировать; б) нормировка, нормирование.

НОРМИРОВЩИК нормировщик.

НОСИЛКА носилки.

НОСИЛЬЩИК носильщик.

НОСКИ *разг. см.* оекбаш

НОСОРОГ носорог

НОСУХА *зоол.* носуха.

НОТА I *муз.* нота; ноты; || нотный; нотага карап уйнау играть по нотам; нота транскрипциясе нотная транскрипция; нота кәгазе нотная бумага.

НОТА II *дип.* нота; Совет хөкүмәтенең нотасы нота Советского правительства.

НОТАРИАЛЬ нотариальный; нотариаль контора нотариальная контора.

- НОТАРИУС нотариус; нотариуста таныкланган нотариальный.
- НОТАЦИЯ нотация.
- НОТИФИКАЦИЯ *дип.* нотификация.
- НОТЫК речь, выступление с речью; нотык сөйләү произносить речь.
- НОТЫКЧЫ *пренебр.* краснобай.
- НОЯБРЬ ноябрь; || ноябрьский.
- НУ *разг.* ну; ну, эшләр! ну и дела!
- НУГАЙ 1) ногаец; || ногайский; нугай теле ногайский язык; нугай татары *разг.* ногаец; 2) *разг.* татарин; || татарский.
- НУГАЙЧА по-ногайски; || ногайский; нугайча көнкүреш ногайский быт.
- НУЖА нужда; лишения; башы нужадан чыкмый он постоянно находится в нужде; нужда күрү (чигү) быть в нужде; нужда бәла тудыра *или* нужда бәлагә төшерә нужда родит беду; адаштырмый жирнең мижасы, адаштыра дөнья нужасы *посл.* человек заблуждается не в межах земли, а в нуждах жизни; нужда калач ашата *погов.* голод не тётка (*букв.* нужда учит калачи есть).
- НУЖАЛЫ с нуждой; «в нужде; нужалы тормыш жизнь в нужде.
- НУКТА недоуздок; атка нукта кидерү (кидертү) одевать недоуздок; тумаган тайга нукта үрмә *посл.* не плети недоуздок для не родившегося жеребёнка; өере башканы нукта куша *посл.* недоуздок сведёт вместе коней из разных табунов.
- НУКТАЛАНУ *страд.* от нукталау; нукталанган ат взнузданная лошадь.
- НУКТАЛАТУ *понуд.* от нукталау велеть (поручать, заставлять) надевать, надеть недоуздок.
- НУКТАЛАУ 1) надевать (надеть) недоуздок; взнуздывать, взнуздать; || взнуздывание; 2) *перен.* обуздывать, обуздать; || обуздание.
- НУКТАЛЫ 1) имеющий недоуздок; с недоуздком; 2) *перен.* обузданный, прирученный.
- НУМЕРАТИВ нумеративный; нумератив сүзләр *грам.* нумеративные слова.
- НУМЕРАЦИЯ нумерация.
- НУМЕРАЦИЯЛӘНУ *страд.* от нуме-рацияләү.
- НУМЕРАЦИЯЛӘТҮ *понуд.* от нумерациялдү.
- НУМЕРАЦИЯЛӘҮ нумеровать; || нумерация.
- НУМЕРЛАМА нумерация.
- НУМЕРЛЫК: нумерлык сан *мат.* нумерованное число.
- НУМИЗМАТ нумизмат.
- НУМИЗМАТИКА нумизматика; || нумизматический.
- НУР луч; сияние, блеск; || лучевой; лучистый; инфракызыл нурлар *физ.* инфракрасные лучи; кайткан нурлар *физ.* отражённые лучи; катод нурлары *физ.* катодные лучи; нур авыруы *мед.* лучевая болезнь; нур рәвешендәге лучевидный; нур сынышы *физ.* лучепреломление; нур сибелү излучаться; нур сибеп торган лучезарный; нур сибү а) излучать; б) излучение; в) сиять; излучать ровный, яркий свет; нурга күмелү озаряться лучами; нур уйнау а) играть лучами; б) *перен.* быть весёлым; нур тарату сәләте лучеиспускательная способность; рентген нурлары *физ.* рентгеновские лучи; ультрамиләүшә нурлар *физ.* ультрафиолетовые лучи; яктылык нурлары лучи света; нур чыгару *физ.* радиация; нурлар божрасы ореол, световое кольцо; нур чәчеп жибәрү испускать рассеянный пучок лучей; нур чәчә башлау засверкать, засиять; нур чыгарыш (чәчү) сиять, рассыпать лучи; кояш нурга бай, ай — моңга бай, йолдыз — уйга бай *погов.* солнце богато лучами, луна — печалью, звёзды — мечтою; көн нурында бар да терелә *посл.* в лучах

солнца всё оживает; нур өстенә нур булу *погов.* кашу маслом не испортишь (букв. к свету добавляется свет); эт айга да өрер, (өрү белән) айның нуры китмәс *посл.* собака лает, луна светит (букв. от собачьего лая света луны не убудет); ◇ бәхет нуры луч счастья; күз нуры свет очей; күз нурым *ласк.* светик, свет очей моих; йөзеннән нур качты он изменился в лице, он побледнел.

НУРАНИ *уст. книжн.* дающий свет (блеск); блестящий.

НУРЛАНДЫРУ *понуд. от* нурлану озарять, озарить, освещать, осветить *кого-что-л.*; яз кояшы Иделне нурландырды весеннее солнце озарило Волгу.

НУРЛАНУ *страд. от* нурлау 1) светиться, испуская лучи; излучаться, излучиться; || лучеиспускание; излучение; нурланып тору лучиться; 2) озаряться, озариться; гореть (*о заре*); нурланып китү засиять, озариться, засветиться лучами; таң нурлану гореть — о заре; озаряться; 3) *перен.* сиять, блистать; нурлана башлау засиять.

НУРЛАНЫШ излучение; яктылык нурланышы световое излучение.

НУРЛАУ 1) озарять, озарить; освещать, осветить; || озарение; освещение; 2) украшать, украсить; || украшение; һаваны — йолдыз, ирләрне — сакал, хатын-кызны — чәч нурлы *посл.* небо красят звезды, мужчину — борода, женщин — волосы.

НУРЛЫ 1) лучистый, лучезарный, сияющий, светлый; нурлы йолдыз светлая (лучезарная) звезда; нурлы күзләр лучистые (сияющие) глаза; нурлы энергия *физ.* лучистая энергия; айдан нурлы нәрсә юк, бер төн бар да бер төн юк *посл.* нет ничего светлее луны, но она не каждую ночь светит; 2) *перен.* светлый; приветливый; нурлы киләчәк светлое будущее; нурлы йөз приветливый взгляд; нурлы тормыш светлая жизнь.

НУРЛЫЛАНДЫРУ *см.* нурландыру

НУРЛЫЛЫК лучезарность

НУРСЫЗ 1) тусклый; блёклый, бледный; тёмный; 2) померкший; мутный, без блеска, тусклый, ослабевший (*напр. о глазах, зрении*); 3) *перен.* серый, заурядный,

НУРСЫЗЛАНДЫРУ *понуд. от* нурсыз-лану.

НУРСЫЗЛАНУ 1) тускнеть, потускнеть, становиться (стать) тусклым, блёклым; меркнуть; 2) меркнуть, мутнеть, становиться тусклым (*о глазах*); 3) *перен.* становиться (стать) серым, заурядным.

НУРСЫЗЛЫК 1) тусклость, блёклость; 2) *перен.* серость, заурядность.

НУТРИЯ *зоол.* нутрия.

НЫГАЙТУ *см.* ныгыту.

НЫГАЮ *см.* ныгу.

НЫГРАК *сравнит. ст. от* нык крепче, покрепче; прочнее; сильнее, посильнее; корыч тимердән ныграк сталь крепче железа; койрыгыннан ныграк киссаң, куян да шырпы кабызыр *посл.* если зайцу посильней зажать хвост, тогда и он зажжёт спичку.

НЫГУ 1) отвердевать, твердеть, отвердеть; || твердение, отвердение; 2) крепнуть, окрепнуть, укрепляться, укрепиться; || укрепление; дисциплина ныгыды дисциплина укрепилась; ныгый төшү крепнуть; ныгып урнашу укрепиться; яр ныгыды берег укрепился; 3) упрочиваться, упрочиться; устанавливаться, установиться; утверждаться; утвердиться; закрепляться, закрепиться; ныгып алу упрочиться; ныгып житү утвердиться, установиться; аның холкы ныгыды его характер устоялся; ныгып калу утвердиться; ныгып житмәгән урын слабое место; 4) *см.* чыныгу; көрәштә ныгыган закалённый в боях.

НЫТУЧАНЛЫК закаливаемость (*напр. стали*)

НЫГЫГАНЛЫК закалённость (*напр. стали*).

НЫГЫТКЫЧ 1) *все то, чем закрепляют, укрепляют, прикрепляют*; 2) фото усилитель; закрепитель, фиксаж.

НЫГЫТМА 1) укрепление; крепость; || крепостной; вакытлыча эшлэнгэн ныгытма временное укрепление; озак вакытлы ныгытмалар долговременные укрепления; хәрби ныгытма военное укрепление; ныгытма кору (төзү) строить укрепление; 2) крепление, крепь; бурап ясалган ныгытма *горн.* срубовая крепь.

НЫГЫТТЫРУ *понуд.* от ныгыту.

НЫГЫТУ 1) *в разн. знач.* крепить, укреплять, укрепить, закреплять, закрепить; || крепление, укрепление, закрепление; || крепительный, укрепительный; крепёжный; укрепляющий; ант белән ныгыту скреплять клятвой; буаны ныгыту укреплять плотину; нервларны ныгыту укреплять нервы; казанышларны ныгыту закрепить успехи (завоевания); ныгытып бетерү укрепить полностью; ныгытып кую укрепить заранее; ныгыту агачлары крепёжный лес; тынычлык һәм демократия лагерен ныгыту крепить лагерь мира и демократии; 2) упрочивать, упрочить; делать (сделать) прочным, устойчивым; || упрочение; ныгытып куелу упрочиваться *кем-л.*; ныгытып кую закрепить; 3) закаливать, закалять, закалить; || закаливание, закалка; организмны ныгыту закалять организм; 4) подкреплять, подкрепить; бодрить, подбодрить; || подкрепление; подбадривание; ныгыта төшү подкрепить ещё немного; тамак ныгыту подкрепиться, поесть; ныгытып ябылу *мор.* задраиваться; цементлап ныгыту а) цементировать; б) цементирование.

НЫГЫТУЧЫ крепильщик (*на шахте*).

НЫГЫТЫЛУ *страд.* от ныгыту 1) крепиться, закрепляться, закрепиться; укрепляться, укрепиться; 2) упрочиваться, упрочиться, закаливаться; делать прочным (устойчивым); 3) подкрепляться, подкрепиться.

НЫГЫТЫШУ *взаимн.-совм.* от ныгыту.

НЫК 1) крепкий, прочный; твёрдый; сильный; || крепко, прочно; твёрдо; сильно; бик нык (нык итеп) а) крепко-накрепко; сильно, очень сильно; б) не шутя, не на шутку; бик нык йончыту сильно утомить; истә нык калдыру твёрдо запомнить; нык белем твёрдые знания; нык куркыту сильно напугать; нык кыздыру а) сильно раскалить; б) *перен.* сильно отругать; нык организм крепкий организм; нык тоташу прочно скрепиться; нык урнаштыру утвердить; нык урын твердыня; нык ышану твёрдо верить; уверовать; 2) *в разн. знач.* нерушимый, несокрушимый; стойкий, твёрдый, упорный; уверенный; настойчивый; || нерушимо, несокрушимо; стойко, твёрдо, упорно; уверенно; настойчиво, нык каршы тору а) упорно сопротивляться; б) упорное сопротивление; нык кирпич прочный кирпич; нык торучан а) устойчивый; б) непоколебимый; в) настойчивый; нык торучанлык а) устойчивость; б) непоколебимость; в) настойчивость; нык характерлы настойчивость; нык характерлы настойчивый характер; 3) здоровый, крепкий, плотный; нык кеше, бик нык кеше здоровый, крепкого сложения человек, крепыш; нык тәнле крепкого телосложения; 4) фундаментальный, солидный; добротный, прочный; нык материал прочный материал; 5) *в сонет.* с глаголами выражает значение русских приставок на=, рас=, раз=, из=, за=; пере=; от=; нык арыклану исхудать; нык мактау восхвалять; нык оялту устыдить; нык рәнжетү разобидеть; нык рәнжү разобидеться; нык



урнашкан закоренелый; нык тэнкыйт итү раскритиковать; нык чэйнэлгэн разжэванный; нык ялгышу просчитаться.

НЫКЛАНУ *см.* ныгу.

НЫКЛАП *в разн. знач.* крепко, по-настоящему, как следует; серьёзно; ныклап кулга алу по-настоящему взять в руки, приструнить; ныклап урнаштыру укоренить; ныклап урнашу укорениться; утвердиться; ныклап борып кую укрепить, завинтить; ныклап эйтү сказать серьёзно, повторно подчёркивая; ныклап бэйлэп кую закрепить; ялкау эйткэн: бүген ял итим дэ иртэгэ ныклап эшлэрмен *посл.* лентяй говорит: сегодня отдохну, а завтра поработаю как следует.

НЫКЛЫ 1) *в разн. знач.* крепкий, твёрдый, прочный, стойкий, незыблемый; устойчивый; ныклы адымнар твёрдые шаги; ныклы бэйлэнеш прочная связь; ныклы дуслык жеплэре крепкие узы дружбы; ныклы ихтыяр твёрдая воля; ныклы рэвештэ твёрдо, устойчиво; ныклы һәм эзлекле рэвештэ твёрдо и последовательно; ныклы терэк устойчивая опора; ныклы тэртип твёрдый порядок; 2) фундаментальный.

НЫКЛЫК 1) *в разн. знач.* крепость, твёрдость, прочность, стойкость, незыблемость, устойчивость, несокрушимость, 2) фундаментальность.

НЫКСЫЗ *хим.* нестойкий; ныксыз кушылма нестойкое соединение.

НЭП (яна экономик политика) *уст.* нэп (новая экономическая политика); || нэповский; нэп заманы сәүдәгәре нэпман.

НЭПМАН *уст. уст.* нэпман; || нэпманский, нэпмановский.

НЭПМАНЛЫК *уст. уст.* нэпманство; || нэпманский.

НЮАНС нюанс

НЯНЬКА *разг.* нянька; мин сиңа нянька түгел! я тебе не нянька!

НЯНЯ няня.

НӨБАТАТ *уст. книжн.* 1) растительный мир, растительность; 2) ботаника; || ботанический.

НӨБИ 1) *рел.* пророк; 2) Наби (*имя собств. мужское*).

НӨГЬЛӨТ *см.* ләгънәт; еланның агына да нәгъләт, карасына да нәгъләт *посл.* проклятие змее и белой и чёрной.

НӨГЬРӨГ нәгьрә ору а) кричать; б) бить в набат.

НӨЗАКӘТ *книжн.* 1) ласка, ласковость, вежливость, деликатность; 2) утончённость; грация, грациозность, изящество.

НӨЗАКӘТЛЕ 1) ласковый; вежливый, деликатный, тонкий; 2) утончённый; грациозный, изящный; нэзакәтле кыланышлар утончённые манеры.

НӨЗАКӘТЛЕЛЕК 1) ласковость; вежливость, деликатность; мөгамәләнең нэзакәтлелеге тонкость обращения; 2) утончённость; изящество, грация.

НӨЗАКӘТЛӘНУ утончиться.

НӨЗАРӘТ *уст. книжн.* 1) присмотр, наблюдение; контроль; надзор; нэзарәт тэртибдә в порядке надзора; 2) инспекция.

НӨЗАРӘТЧЕ *уст.* надзиратель, надсмотрщик; смотритель; контролёр.

НӨЗАФӨТ *уст. книжн.* чистота; гигиена.

НӨЗАФӨТЛЕК *уст. книжн.* чистоплотность; опрятность; гигиеничность.

НӨЗБЕРЕК *разг.* 1) привередливый, разборчивый (*о еде*); || привередник; 2) слишком нежный.

НӨЗБЕРЕКЛЕК *разг.* привередливость, разборчивость (*в еде*).

НӨЗБЕРЕКЛӘНУ *разг.* привередничать, становиться (стать) привередливым, разборчивым (*в еде*).

НӨЗЕГӘЙТҮ *понуд.* от нэзегәю.

- НЭЗЕГЭЮ 1) тончать, утончаться, утончиться, делаться (сделаться) тоньше; || утончение, истончение; нэзегэп бетү утончиться совсем; 2) становится (стать) худеньким, щупленьким, тоненьким.
- НЭЗЕК 1) тонкий; *см. ещĕ* нечкә 1; бик нэзек очень тонкий, тоненький; нэзек аяклы тонконогий; 2) *см. нэфис*; 3) тоненький, худенький, щупленький, тощий; үзе нэзек, үзеге нык *погов.* сам тоненький, да внутри прочный.
- НЭЗЕКЛЕК 1) тонкость, тонина; 2) *см. нэфислек*.
- НЭЗЕКЛӘНҮ *страд. от* нэзекләү 1) истончать, истончиться, делаться (сделаться) тонким; 2) *см. нэфисләнү*.
- НЭЗЕКЛӘТҮ *понуд. от* нэзекләү велеть (поручать, просить) делать тонким.
- НЭЗЕКЛӘҮ тончить, истончать, истончить, утончать, утончить; || утончение; нэзекләп бетерү истончить.
- НЭЗЕК-ОЗЫН долговязый.
- НЭЗЕР *рел.* 1) обет, обещание (*данное с богоугодной целью*); нэзер кылу (эйтү) давать обет (обещание); 2) приношение по обету; подношение духовному лицу за совершение обряда; нэзер бирү (кылу) приносить *что-л.* по обету,
- НЭЗИР *уст. книжн.* подобный, равный.
- НЭЗӘР *уст. книжн.* 1) взгляд, взор; нэзәр салу окинуть взором; 2) внимание; нэзәргә алу принимать во внимание.
- НӘКЪ 1. самый, вылитый, точный; || точно, чисто, словно, будто; малай нәкъ этисе — койган да куйган мальчик точь-в-точь отец, мальчик весь в отца (вылитый отец); менә аның нәкъ үз сүзләре вот его доподлинные слова; илнең нәкъ үзәгендә в самом сердце страны; нәкъ үзе а) точный, тождественный, тожественный; самый; истинный; идентичный; б) именно; точь-в-точь, что называется...; сафсатаың нәкъ үзе сущий вздор; 2. именно, как раз; точь-в-точь; равно как...; нәкъ вакытында өлгердең ты пришёл в самое время; ты пришёл как раз вовремя; нәкъ менә точь-в-точь; нәкъ шул именно это; нәкъ тексттагыча точно, как в тексте, текстуально; нәкъ үзе итеп, нәкъ үзе кебек итеп точь-в-точь; нәкъ шул вакытта (чакта) как раз в это время; ♦ нәкъ өстенә басу попасть в точку.
- НӘКЫС 1) *уст.* недостающий; || недостаток; недостача, нехватка; нәкыс үлчәү недовесить; обмерить; 2) *диал.* куций, узкий, тесный (*об одежде*).
- НӘКЫШ узор, орнамент; резьба; нәкыш салу рисовать узоры, орнаменты; расписывать, орнаментировать; нәкыш салучы а) живописец, художник; мастер, расписывающий здания; б) резчик по дереву, по кости; нәкыш ую гравировать, резать по дереву, кости, камню *и т. п.*
- НӘКЫШЛЕ узорчатый; разрисованный, расписной, орнаментированный; нәкышле булу узорчатость.
- НӘКЫШЛӘНҮ *страд. от* нәкышләү.
- НӘКЫШЛӘТҮ *понуд. от* нәкышләү.
- НӘКЫШЛӘҮ делать (сделать) узоры, украшать (украсить) узорами, резьбой; разрисовывать, разрисовать, расписывать, расписать, орнаментировать; || украшение узорами; разрисовывание, расписывание, орнаментирование.
- НӘКӘС 1) *уст. книжн.* подлый, низкий, бесчестный, неблагородный; 2) *диал.* неповоротливый, тяжёлый на подъём.
- НӘКӘСЛЕК *уст. книжн.* подлость, бесчестность, низость.
- НӘЛӘТ *диал. см.* ләгънәт.
- НӘЛӘТЛӘҮ проклинать, проклясть, посылать проклятия.
- НӘМУНӘ *уст.* образец, образчик; || образцовый.
- НӘНИ маленький, малюсенький; || малыш.

НЭП-НЭЗЕК *превосх. ст. от* нэзек тоненький, тончайший, очень тонкий, совершенно тонкий; нэп-нэзек тимер чыбык тоненькая проволока.

НЭРКИС нарцисс; ак нэркис белый нарцисс; алтын (сары) нэркис жёлтый нарцисс; нэркис гөле — назлы гөл *посл.* нарцисс — цветок капризный.

НЭРКЭМЭС *диал.* полынь; ◇ сары нэркэмэс дикая рябина; кара нэркэмэс чернобыльник.

НЭРСЭ 1. 1) *мест. вопр.* что; нэрсэ бар? что такое?; нэрсэ дисең? что ты говоришь?; нэрсэ булган соң, нэрсэ булды? что же случилось?; что случилось?; бу нэрсэ инде? что же это такое?; нэрсэ белән? чем?; с чем?; нэрсэ турында? о чём?; нэрсэ өчен? для чего?; бу нэрсэ тагы? что это ещё такое?; 2) *мест. относит.* что; менэ нэрсэ вот что; эш менэ нэрсэдэ дело вот в чём; нэрсэ генэ белмәдем чего только не узнал; нэрсэ генэ эләкмәсен что попало; что ни попало; нэрсэ дә булса что-нибудь; берэр нэрсэ что-нибудь; бер үк нэрсэ одно и то же; одна и та же вещь; бүтэн бер нэрсэ дә түгел не что иное, как...; теләсэ нэрсэ что угодно; что попало; 3) *в составе союзного слова* нэрсэ..., шул, нэрсәне..., шуны *и т. п.* что..., то...; нэрсэ күрсәң, шуны ал что увидишь, то и бери; 2. 1) вещь, предмет; тело; башка кеше нэрсэсе чужая вещь; бик шәп нэрсэ очень хорошая вещь; нэрсэ үзендә *филос.* вещь в себе; чит нэрсэ инородное тело; эчендәге нэрсэ, эчендә булган нэрсэ содержимое; эшкәртелмәгән нэрсэ сырая (необработанная) вещь; асыл нэрсэ зур булмый *посл.* ценная вещь не бывает большой; мал золотник да дорог; кеше нэрсэ өчен яшәми, нэрсэ кеше өчен яши *посл.* не человек живёт ради вещи, а вещи существуют ради людей; нэрсәнең исеме жисеменэ муафыйк булсын *посл.* название предмета должно соответствовать его содержанию; нэрсэ нэрсэ янында беленер *посл.* предмет познаётся лишь при сравнении с другим предметом; нэрсәнең кулда барда кадере юк *посл.* когда имеем, не ценим, потерявши — плачем; тәмле нэрсэ аз була *погов.* что мало, то и дорого; яхшы нэрсэ сирәк була *погов.* хорошая вещь встречается редко; яңа нэрсэ яхшы була *погов.* вещь хороша, когда она новая; нэрсәнең исеме, төсе янындагы нэрсэгә күчә *посл.* с кем поведёшься, от того и наберёшься (*букв.* цвет и имя вещи переходят на соседние); нэрсэ аермаган күзледән, нэрсэ аерган күзсез яхшы *посл.* разбирающийся в вещах слепой лучше, чем не разбирающийся зрячий; лучше толковый слепец, чем бестолковый зрячий; тәймәдэй нэрсәне төядэй күрсәтү *посл.* делать из мухи слона; 2) затея, шутка; что-то, что-нибудь (*неопределённое*); аңлаешсыз нэрсэ непонятная вещь; мәгънәсез нэрсэ бессмыслица; юк нэрсэ затея; небылица; юк-бар нэрсэ вздор; пустяки; фани нэрсэ суета; эшкә ашмаслык нэрсэ утопическая затея.

НЭРСЭГӘ *мест. вопр.* для чего, к чему, на что, с какой целью; нэрсэгә мин анда барыйм? для чего мне туда идти?; нэрсэгә кирәк? для чего это нужно?, к чему?; нэрсэгә кирәк булган? для чего это было нужно?; нэрсэ генэ карасаң да на что ни посмотришь, во всём.

НЭРСЭГӘДЕР зачем-то, почему-то.

НЭРСЭДЕР что-то, нечто, что-то неопределённое; алда нэрсәдер күренә впереди что-то виднеется.

НЭРСЭДӘН отчего, почему, из-за чего.

НЭРСЭДӘНДЕР отчего-то, почему-то, из-за чего-то.

НЭРСЭЛЕК сущность чего-либо; нэрсәнең нэрсәлеге эш иткәндә беленер *посл.* работа покажет, что к чему.

НЭРЭТЭ *диал.* нерето (*рыболовная снасть*).

НӘСЕЛ 1) род, порода, племя; || родовой, племенной; нәсел башы *ист.* родоначальник; нәсел башлангычы начало рода; нәселенә тарткан присуший роду; затлы нәсел а) знатный (благородный) род; б) племенная порода; затлы нәселдән булмаган незнатной породы; нәселгә калдыру, нәсел өчен калдыру оставлять на племя (на развод); нәсел агачы (тарихы) генеалогия; нәсел айгыры племенной жеребец; безнең нәсел из нашего рода; нәселе яман сырдан үле бозау туар *посл.* от коровы плохого племени родится мёртвый телёнок; от худого семени не жди доброго племени; 2) потомок, потомство; потомки; поколение; отпрыск; ветвь; || потомственный; наследственный; нәселдән килгән потомственный; нәселдән килү наследственность; нәселдән күчкән перешедший по наследству; нәсел корткыч (череткеч) а) человек, позорящий честь и достоинство родственников; б) человек, порвавший связь со своим родом; нәсел бетү вымирание рода; нәсел начарлану а) вырождаться; б) вырождение; 3) *книжн.* фамилия; || фамильный; Пушкин борынгы дворян нәселеннән иде Пушкин принадлежал к старинной дворянской фамилии; Пушкиннарың нәсел архивы фамильный архив Пушкиных

НӘСЕЛДӘНЛЕК наследственность.

НӘСЕЛДӘН-НӘСЕЛГӘ из рода в род; из поколения в поколение; нәселдән-нәселгә күчеп килгән переходивший из поколения в поколение.

НӘСЕЛДӘШ 1) родственник, родня; 2) соплеменник, сородич.

НӘСЕЛДӘШЛЕК родственность.

НӘСЕЛЛЕ 1) именитый; родовитый; 2) породистый, племенной; нәселле үгез племенной бык; саф нәселле чистой породы, чистопородный, чистокровный.

НӘСЕЛЛЕЛЕК 1) родовитость; 2) породистость; саф нәселлелек чистокровность, чистопородность (*скота*).

НӘСЕЛ-НӘСӘП род, поколение, родословие; || родословный; нәсел-нәсәп таблицасы родословная таблица.

НӘСЕЛ-НӘСӘПЛЕ именитый, родовитый.

НӘСЕЛ-НӘСӘПСЕЗ безродный, без роду, без племени.

НӘСЕЛСЕЗ 1) не имеющий потомства; 2) бесплодный, неспособный производить потомство; 3) непородистый, нечистокровный; токымсыздан нәселсез туар *посл.* от безродного родится безродный.

НӘСЕП *диал. см.* нәсәп.

НӘСЕР 1) белый стих; 2) *уст.* проза.

НӘСТӘГЪЛЫЙК *уст. книжн.* насталик (*название особого персидского почерка*); нәстәгълыйк кулязуы почерк насталик.

НӘСТӘРИН настурция.

НӘСХ *уст. книжн.* насх (*название особого арабского почерка*); нәсх кулязуы почерк насх.

НӘСЫЙХӘТ назидание, добрый совет, наставление; нравоучение, нотация; нәсыйхәт бирү уговаривать, увещевать; читать *кому-л.* нравоучения; читать нотацию; нәсыйхәт бирсәң, аулакка бир наставляй, но наедине.

НӘСЫЙХӘТЛЕ наставительный, назидательный, поучительный; || наставительно, назидательно, поучительно; нәсыйхәтле сүзләр поучительные речи.

НӘСЫЙХӘТЛӘҮ 1) наставлять, наставить; || наставление; 2) увещевать; || увещевание.

НӘСЫЙХӘТЧЕ наставник; увещатель; || наставляющий, советующий, дающий добрые советы; увещательный.

НӘСӘП *уст.* происхождение, племя; род, родство; потомство, порода; поколение.

НЭСЭПЛЕ *уст. книжн.* имеющий ...происхождение.

НЭТИЖЭ 1) результат, следствие, последствие; итог, исход; плод; аяныч нэтижэ досадный (печальный) результат; нэтижэ бирү а) давать результат; б) иметь успех; нэтижэ бирүчэн эффективный, результативный; нэтижэ бирүчэнлек эффективность, результативность; сэбэпсез нэтижэ булмый *погов.* нет следствия без причины; 2) вывод, заключение; резюме, итог; финал; сумма; фикри нэтижэ *филос.* умозаключение; нэтижэ итеп в завершение, в заключение всего; нэтижэгэ килү прийти к выводу (к заключению); нэтижэ чыгару (ясау) суммировать, подводить итог, подытоживать, резюмировать; прийти к заключению; нэтижэдэн чыгып исходя из результата; 3) польза, выгода; прок, толк; нэтижэсен тату пожинать плоды; ни нэтижэ? что толку?; ◇ нэтижэ жөмлэ *грам.* придаточное предложение следствия.

НЭТИЖЭДЭ *вводн. сл.* итак, в завершение всего; словом; в конечном счёте, в результате, в итоге.

НЭТИЖЭЛЕ дающий результаты, эффективный, плодотворный, продуктивный, результативный.

НЭТИЖЭЛЕЛЕК результативность, эффективность, плодотворность.

НЭТИЖЭЛЭҮ подытоживать, суммировать; приходиться к *какому-л.* выводу (заключению), резюмировать; || подытоживание, суммирование, резюмирование.

НЭТИЖЭСЕНДЭ вследствие, в результате; шуның нэтижэсендэ следовательно, в результате этого.

НЭФЕЛ *рел.* дополнительная молитва; нэфел уразасы тоту а) ураза во исполнение обета; б) *перен.* класть зубы на полку.

НЭФЕС 1) страсть, страстное желание; желание, вожеление, похоть; нэфесе яман ненасытный, жадный *к чему-л.*; невоздержанный в желаниях; нэфесне сузу поползновение; нэфес телэге прихоть; нэфес телэге буенча эшлэу следовать прихоти; нэфес тыю удерживать страсть; тотнак нэфесле умеренный в желаниях; умеющий сдерживать себя; үз нэфесе очен для своего удовольствия; үзенең нэфесенэ килмэсэ, ашамый если ему не по вкусу, то он не ест; 2) *уст. книжн.* душа; гыйззэте нэфес себялюбие, эгоизм; ◇ катъле нэфес самоубийство.

НЭФЕСЛЕ 1) страстный, имеющий желание, испытывающий вожеление; 2) алчный, жадный, ненасытный; нэфесле кеше алчный (жадный) человек.

НЭФИС 1) изящный, красивый, прелестный; 2) художественный, тонкий; нэфис башкарылган эш ювелирная работа; нэфис сэнгать изящное искусство; нэфис сүз художественное слово; нэфис фильм художественный фильм; нэфис чигү художественная вышивка; 3) *прям., перен.* тонкий; ислемайның нэфис исе тонкий запах духов; нэфис йонлы тонкорунный; нэфис тавышлы с приятным голосом; нэфис эшлэнгэн эш тонкая работа.

НЭФИСЛЕК 1) изящность, изящество, красота, прелесть; 2) художественность, тонкость; тышкы нэфислек внешнее изящество, элегантность.

НЭФИСЛЭНҮ 1) становиться (стать) изящным; быть художественно отделанным; 2) украшаться, украситься, убираться, быть убранным.

НЭФРЭТ ненависть, отвращение; презрение; антипатия; нэфрэт белдерү выражать презрение; нэфрэт белэн с ненавистью; нэфрэт көче сила ненависти; нэфрэт уты белэн яну гореть ненавистью; нэфрэт тойгысы чувство ненависти; кешелэргэ нэфрэт человеконенавистничество; кешелэргэ нэфрэт политикасы человеконенавистническая политика

НЭФРЭТЛЕ выражающий ненависть; нэфрэтле караш ненавидящий взгляд

- НЭФРЭТЛЭНДЕРҮ *понуд. от* нэфрэтлэнү внушать (внушить, вызывать, вызвать, возбуждать, возбудить) ненависть.
- НЭФРЭТЛЭНҮ презирать, питать ненависть; || презрение.
- НЭФСЕХУР *уст. раб* страстей, раб вожделий.
- НЭФЭСАТ *уст. книжн. см.* нэфислек.
- НЭХҮ *уст. синтаксис; гарэп* теле нэхүе синтаксис арабского языка.
- НЭШЕР издание.
- НЭШИР издатель.
- НЭШРИЯТ издательство; || издательский; дэүлэт нэшрияты государственное издательство; нэшрият планы издательский план; китап нэшрияты книжное издательство.
- НЭШРИЯТЧЫ работник издательства, издательский работник.
- НЭШРИЯТЧЫЛЫК издательское дело.
- НЭШӨКЕР *уст. неблагодарный.*
- НЭҮБЭТ 1) очередь, черёд; нэүбэт алу занимать очередь; нэүбэткэ кую ставить на очередь; нэүбэт белэн по очереди; поочерёдно; нэүбэттэн тыш внеочередной; нэүбэт буенча (тэртибендэ) в порядке очереди; үз нэүбэтэндэ в свой) очередь; үз нэүбэтэндэ бару идти своим чередом; 2) *разг. раз.*
- НЭҮБЭТТЭГЕ 1) очередной; стоящий на очереди; 2) следующий.
- НЭҮБЭТЧЕ очередник.,
- НЭҮМИЗ: нэүмиз булу а) грустить, печалиться, унывать; б) терять надежду; нэүмиз булып калу лишиться *чего-л.*, быть лишённым *чего-л.*, быть обездоленным.
- НЭҮМИЗЛЭНҮ лишаться, лишиться *чего-л.*, быть (стать) обездоленным.
- НЭҮРЭП *диал.* погреб; нэүрэп алачыгы шалаш над погребом,
- НЭҮРҮЗ примула, первоцвет.
- НЭЖАСӨТ *уст. книжн. см.* нэжеслек.
- НЭЖЕС 1. 1) скверна, погань, гадость, мерзость, нечисть; || скверный; поганный, гадкий, мерзкий, нечистый; 2) кал, экскременты, нечистоты; 2. *перен.* низкий (*о человеке*).
- НЭЖЕСЛЕК загаженность, нечистоплотность, гадость, скверность, гнусность, мерзость.
- НЭЖЕСЛЭНДЕРҮ *понуд. от* нэжеслэнү осквернять, осквернить; || осквернение.
- НЭЖЕСЛЭНҮ *страд. от* нэжеслэү оскверняться, оскверниться, делаться (сделаться) нечистым.
- НЭЖЕСЛЭҮ загаживать, загадить, осквернять, осквернить, опоганивать, опоганить; || загаживание, осквернение, опоганивание.
- НЭЖИП *книжн. I.* 1) уважаемый, почитаемый; достойный; превосходный; 2) родовитый, знатный; благородный; 2. Наджип (*имя собств. мужское*).
- НЭЖЭГАЙ *диал.* 1) *см.* ажаган; нэжэгай яктысы отблеск зарницы; 2) сера, смола хвойных деревьев; 3) *перен.* двуличный человек.
- НЭҺАР 1) день, свет; 2) *перен.* светлый мир, светлый день.
- НӨКТӨ осадок, обида *на кого-л.*; жёлчь; күнелдэ нөктэ саклау хранить в душе обиду.
- НӨКТӨЛЕ жёлчный; затаивший обиду.
- НӨСХЭ 1) экземпляр; бер нөсхэ один экземпляр; төп нөсхэ оригинал, подлинник, подлинный экземпляр; төп нөсхэсе белэн бер с подлинным верно; 2) копия; выписка; 3) образец.
- НҮШӨР: нүшэр яңгыр *диал.* сильный проливной дождь, ливень.

## О

- ОАЗИС оазис.
- ОБЕЛИСК обелиск.
- ОБЕРТОН *муз.* обертон.
- ОБЗОР обзор.
- ОБЛАВА облава.
- ОБЛИГАЦИЯ облигация; облигация иясе займодержатель, владелец облигаций.
- ОБЛОМОВЧЫЛЫК обломовщина.
- ОБМУНДИРОВАНИЕ *воен.* обмундирование; || обмундировочный.
- ОБОЙ обои; || обойный; обой кэгазе обойная бумага; обой ябыштыру *см.* обойлау.
- ОБОЙЛАНУ *страд. от* обойлау.
- ОБОЙЛАТУ *понуд. от* обойлау велеть (поручать, просить, заставляя) наклеивать обои.
- ОБОЙЛАШУ *взаимн. -совм. от* обойлау помогать, помочь обклеивать (обклеить, оклеивать, оклеить) обоями; обклеивать (обклеить, оклеивать, оклеить) обоями (*вместе с кем-л.*).
- ОБОЙЛАУ обклеивать (обклеить, оклеивать, оклеить) обоями; || обклеивание (оклеивание) обоями.
- ОБОЙЛАУЧЫ обойщик.
- ОБОЙМА *воен.* обойма.
- ОБОЙЧЫ *см.* обойлаучы.
- ОБОРОНА оборона; || оборонный; оборона промышленности оборонная промышленность; оборона сэлэте обороноспособности
- ОБОРОНАЧЫЛЫК оборончество; || оборонческий; обороначылык тактикасы оборонческая тактика.
- ОБОРОТ *в разн. знач.* оборот; || оборотный; еллык оборот *фин.* годовой оборот; оборот, капиталы *эк.* оборотный капитал
- ОБРАЗ *лит.* образ.
- ОБРАЗЛЫ образный; || образно; образлы сөйлэм образная речь; образлы тэгьбир образное выражение; образлы фикерлэу образное мышление
- ОБРАЗЛЫЛЫК образность
- ОБРОК *ист.* оброк; оброк түлэтү заставляя платить оброк; оброк түлэу платить оброк; оброк түлэучелэр оброчники.
- ОБСЕРВАТОРИЯ обсерватория.
- ОБЩИНА *ист.* община; || общинный; община хужалыгы общинное хозяйство; община эгъзасы общинник,
- ОБЩИНАЛЫ *ист.* общинный; общиналы авыл общинная деревня.
- ОБЪЕКТ *книжн.* объект.
- ОБЪЕКТИВ I *фото* объектив.
- ОБЪЕКТИВ II *в разн. знач.* объективный; объектив рэвештэ объективно; объектив сәбәплэр объективные причины; объектив хәзерлек шартлары *книжн.* объективные предпосылки; объектив хакыйкаты *филос.* объективная истина; объектив чынбарлык объективная реальность.
- ОБЪЕКТИВИЗМ *филос.* объективизм.
- ОБЪЕКТИВИСТ *филос.* объективист, сторонник объективизма.
- ОБЪЕКТИВЛЫК объективность.
- ОБЫВАТЕЛЬ обыватель; || обывательский.
- ОБЫВАТЕЛЬЛЕК обывательщина; || обывательский.
- ОБЫВАТЕЛЬЛӘРЧӘ обывательский; || по-обывательски; обывательләрчә карау относиться по-обывательски; обывательләрчә караш обывательское

отношение.

ОВАЛ *книжн.* овал; || овальный.

ОВЧАРКА овчарка (*собака*)

ОДА *книжн.* ода,

ОДЕКОЛОН одеколон; || одеколонный; одеколон нее одеколонный запах; одеколон сөртөнү одеколониться.

ОДЕЯЛ одеяло.

ОДОНТОЛОГ одонтолог.

ОДОНТОЛОГИЯ одонтология; || одонтологический.

ОЕК чулок, чулки; || чулочный; оек бавы (бэйлэвеч) подвязка, резинка; оек бэйлэү вязать чулки; оек бэйлэүче чулочник; оек бэйлэү машинасы чулочная машина; оек энәсе спица для вязания чулок.

ОЕКБАШ носок, носки; || носочный; сыңар оекбаш носок.

ОЕКТОТКЫЧ подвязка для чулок.

ОЕКЧАН в одних чулках; оекчан йөрү ходить в одних чулках.

ОЕК-ЧУ *сбир.* носки, чулки, онучи и т. д.

ОЕРША 1) комки, комочки, крупинки (*земли*); 2) снежная крупа.

ОЕТКЫ закваска (*кислое молоко для заквашивания*); оетки салу а) заквашивать; б) *перен.* подстрекать; в) *перен.* давать толчок *какой-л.* мысли; г) *перен.* воспитывать зачатки характера, духовного склада.

ОЕТКЫЛЫК кислое молоко для закваски.

ОЕТУ I квасить, заквашивать, заквасить; || квашение, заквашивание.

ОЕТУ II 1) клонить ко сну; 2) заставлять (заставить) забыться от наслаждения; 3) *безл.* отсидеть (*напр. ногу*)

ОЕШ сбитый в комок, скомканный.

ОЕШКАН 1) организованный, сплочённый; оешкан рэвештэ организовано; оешкан рэвештэ эшче көчө жыйнау организованный набор рабочей силы; 2) застойный (*о крови*); 3) сбитый в комок, скомканный; 4) онемелый, одеревенелый (*о руках, ногах*).

ОЕШКАНЛЫК 1) . организованность, сплочённость; спайка, единение; 2) застойность (*крови*); 3) онемелость, одеревенелость (*рук, ног*).

ОЕШМА 1. организация; 2. слитный; компактный; скомканный; ◇ оешма тартыклар *лингв.* слитные согласные; оешма чэчэк *бот.* сложноцветные; оешма яфрак *бот.* сложный лист; оешма жимеш *бот.* соплодие.

ОЕШТЫРМАЛАР *мат.* сочетания

ОЕШТЫРТУ понуд. от оештыру.

ОЕШТЫРУ 1) объединять, объединить, организовывать, организовать; сплачивать, сплотить; || объединение, организация; сплочение; || организационный, организаторский; оештыру эшлэре организационные мероприятия; оештыру осталыгы организаторское мастерство; 2) образовывать, образовать, формировать, сформировать; устраивать, устроить; || образовывание, формирование, устраивание; 3) сбивать (сбить) в комок; слеплять (слепить); || сбивание в комок

ОЕШТЫРУЧЫ организатор.

ОЕШТЫРУЧЫЛЫК организаторский; оештыручылык сэлэте организаторская способность.

ОЕШТЫРЫЛГАНЛЫК организованность.

ОЕШТЫРЫЛУ *страд.* от оештыру; оештырылган булу быть организованным; оештырылган уеннар организованные игры.

ОЕШТЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от оештыру.



ОЕШУ 1) объединяться, объединиться, организовываться, организоваться; сплачиваться, сплотиться; || объединение, сплочение (*пассивное действие*); 2) сгущаться, сгуститься, запекаться, запечься, свёртываться, свернуться (*о крови*); || сгущение, свёртывание; кан оешу авыруы *мед.* тромбоз; 3) сваливаться, сваляться (*о волосах*); 4) слепляться, слепиться, комкаться, скомкаться; 5) неметь, онеметь, занеметь (*о руках, ногах*).

ОЗАГРАК *сравнит. ст. от* озак *дольше, подольше.*

ОЗАЙТМА удлинение.

ОЗАЙТТЫРУ *понуд. от* озайту.

ОЗАЙТУ 1) продлевать, продлить (*срок*); || продление; 2) тянуть, затягивать, затащить, оттягивать, оттянуть (*время*); || затягивание, оттягивание; ◇ сүз озайтмау а) не распространяться (*о ком-чём-л.*) в разговоре; б) прекратить разговор; замолчать; тел озайту а) осмелиться ругаться; б) вступить в пререкания; кулыңны озайтма *погов.* *рукам волю не давай.*

ОЗАЙТЫЛУ *страд. от* озайту.

ОЗАК 1) долгий, длинный, длительный, продолжительный; || долго, длительно, продолжительно; озак вакытлы *долговременный, долголетний*; озак кына доволно продолжительный (*долгий*); озак көтелгән *долгожданный*; озак сроклы кредит *долгосрочный кредит*; озакта үтми *вскоре*; озак утыру засидеться; озак хезмэт өчен *за выслугу лет*; озак яшәми торган *недолговечный*; шыгырдаган агач озак яши *посл.* *скрипучее дерево долго стоит*; 2) медленный; || медленно.

ОЗАККА надолго, на длительное время; озакка сузу (*тарту*) *затягивать во времени*; озакка сузылган (*тартылган*) а) *продолжительный*; б) *хронический*; озакка сузылмый (*тартылмый*) *торган непродолжительный, недолговечный*; озакка түгел *ненадолго*; озакка чыдамлы *прочный, долговечный*.

ОЗАККАЧА надолго.

ОЗАКЛАМЫЙ *вскоре, скоро, в скором времени.*

ОЗАКЛАМЫЙЧА *см.* озакламый.

ОЗАКЛАТМЫЙ *не затягивая, не задерживая; немедленно.*

ОЗАКЛАТУ *понуд. от* озаклау 1) *затягивать, затащить, задерживать, задержать, медлить*; озаклатырга тырышма *постарайся не задерживать*; озаклата күрмә! *не заставь, пожалуйста, ждать!*; 2) *заставлять, заставить откладывать (отсрочивать, оттягивать).*

ОЗАКЛАТЫЛУ *страд. от* озаклату

ОЗАКЛАУ 1) *медлить, помедлить, мешкать, замешкаться*; 2) *долго не приходиться.*

ОЗАКЛЫК 1) *медленность*; 2) *продолжительность.*

ОЗАК-ОЗАК *подолгу*

ОЗАТКАЛАУ *многокр. от* озату I.

ОЗАТКЫЧ *текст.* *сновальная рама.*

ОЗАТТЫРУ I, II *понуд. от* озату I, II.

ОЗАТУ I 1) *проводить, проводить (напр. гостя); сопровождать, сопровождать; || проводы; сопровождение; || прощальный; озату кичәсе прощальный вечер; озата бару проводить, сопровождать; озата баручы провожатый; сопроводитель; 2) отправлять, отправить, отсылать, отослать; || отправка, отсылка; озату бүлеге экспедиция (отдел учреждения); озатып жибәрү а) отправить кого-что-л.; переслать что-либо; б) пересыльный; озатып жибәрү пункты пересыльный пункт*

ОЗАТУ II *текст.* *сновать; || снование, сновка; жеп озату сновать пряжу.*

ОЗАТУЧЫ I 1) *провожатый; сопроводитель; проводник*; 2) *отправитель.*

ОЗАТУЧЫ II *текст.* сновальщик, сновальщица.

ОЗАТЫЛУ *страд.* от озату I.

ОЗАТЫШУ I, II *взаимн.-совм.* от озату I, II.

ОЗАЮ *см.* озынаю.

ОЗОН *хим.* озон.

ОЗОНАТОР озонатор (*прибор*)

ОЗОНЛАУ озонировать; || озонирование.

ОЗЫН 1) длинный, долгий; || длинно, долго; озын арба дроги; сноповозка; озын аяклы длинноногий, с длинными ногами; озын борынлы длинноносый; долгоносый, длинноклювый; озын гомерле долголетний, долговечный; озын гомерлелек (гомер) долголетие; озын тезген корда, длинный поводок уздечки; озын торыкы ат лошадь крупной породы; озын чыбыркы бич; 2) длинный; высокий; озын буйлы кеше человек высокого роста, рослый; долговязый; 3) протяжный; || протяжно; озын кёй протяжная мелодия, протяжная песня; ◇ гомере озын булыр, сөйлөп тора идем лёгок на помине; озын колак заяц; озын колактан ишетелгэн хэбэр (сүз) слухи, молва; озын куллы а) воришка, нечистый на руку; б) драчун; забияка; озын сүзнең кыскасы *вводн. сл.* словом, одним словом, короче говоря; озын телле болтун; сплетник; яман хэбэр озын аяклы *погов.* добрая слава лежит, худая по свету бежит.

ОЗЫНАЙТТЫРУ *понуд.* от озынайту.

ОЗЫНАЙТУ *понуд.* от озынаю 1) удлинять, удлинить; || удлинение; || удлинительный; 2) продлевать, продлить; || продление.

ОЗЫНАЙТЫЛУ *страд.* от озынайту.

ОЗЫНАЮ 1) удлиняться, удлиниться, продлеваться, продлиться (*о сроке*); || удлинение; продление; 2) прибывать, прибыть, прибавляться, прибавиться; || прибавление; көн озыная день прибавляется, день становится длиннее.

ОЗЫНАЯК *зоол.* долгоножка.

ОЗЫНБОРЫН 1. длинноносый, с длинным носом; 2. комар; || комариный.

ОЗЫНБОРЫНЧЫК *зоол.* долгоносик.

ОЗЫНЛЫК 1) длина; озынлык үлчөгеч измеритель длины; 2) долгота, протяжённость; көн озынлыгы долгота дня; 3) *лингв.* долгота; сузыклар озынлыгы долгота гласных.

ОЗЫН-ОЗАК долго, очень длинно; озын-озак сөйләү рассказывать очень долго.

ОЗЫНЧА 1) продолговатый; 2) узкий; озынча йөзле узколицый; озынча яфраклы узколистый; озынча түгэрэк эллипсоидный; ◇ озынча ми *анат.* продолговатый мозг.

ОЗЫНЧАЛЫК 1) продолговатость; 2) удлинённость.

ОКЕАН океан; || океанский; океан пароходы океанский пароход; океан арты заокеанский,

ОКЕАНОГРАФИЯ океанография; || океанографический.

ОКИСЕЛ *хим.* окисел.

ОКИСЬ *хим.* окись.

ОКИСЬЛАНУ *хим.* окисироваться, окисляться; || окисирование, окисление (*пассивное действие*).

ОКИСЬЛАТУ *хим.* окисировать, окислять, окислить; || окисирование, окисление (*активное действие*).

ОКЛАД оклад; || окладной; оклад системасы окладная система

ОКОП *воен.* окоп; || окопный; окоп линиясе окопная линия; окоп сугышлары окопные бой.

- ОКОПЛЫ *воен.* с окопами; окоплы урыннар места, изрытые окопами.
- ОКОРОК окорок; || окороковый; окорок кисэге кусок окорока.
- ОКРОШКА крошка.
- ОКРУГ округ; || окружной; сайлау округы избирательный округ; округ комитеты окружной комитет.
- ОКСИДЛАНУ *возвр. -страд. от* оксидлау оксидироваться; || оксидирование (*пассивное действие*).
- ОКСИДЛАУ оксидировать; || оксидирование (*активное действие*).
- ОКСИДЛАШТЫРУ оксидировать; || оксидирование (*активное действие*).
- ОКТАВА *муз.* октава.
- ОКТАГОН *мат.* октагон, восьмиугольник.
- ОКТАЭДР *мат.* октаэдр, восьмигранник.
- ОКТЕТ октет (*ансамбль из восьми исполнителей*).
- ОКТЯБРЁНОК октябрёнок.
- ОКТЯБРЬ октябрь; || октябрьский; октябрь алды көннәре предоктябрьские дни; Октябрьдан сонгы послеоктябрьский.
- ОКТЯБРЬГАЧА дооктябрьский.
- ОКТЯБРЯТЛАР октябрюта.
- ОКУЛИСТ окулист
- ОКУЛЯР окуляр; || окулярный; микроскоп окуляры окуляр микроскопа; окуляр линзасы окулярная линза.
- ОЛАГУ *пренебр.* 1) пропадать (пропасть) бесследно; исчезать, исчезнуть; || исчезание, исчезновение; кая олактың соң? где ты пропал?; куда тебя нелёгкая носила?; 2) умчаться, ускакать; ◇ башың олаккыры! пропади твоя голова!
- ОЛАКТЫРУ 1) *понуд. от* олагу; 2) угонять, угнать; отправлять, отправить (*кого-либо куда-л.*); || угон; отправка; 3) ссылать, сослать, загонять, загнать (*напр. в тюрьму, ссылку*); || ссылка; 4) сбывать (сбыть) с рук что-л.; 5) перен. убивать, убить; || убийство,
- ОЛАН *диал. см.* бала.
- ОЛАУ обоз; подвода; || обозный; олау белән подводой, с подводой; олау йөрү заниматься извозом.
- ОЛАУЧЫ обозник, обозчик; извозчик, возчик; подводчик; олаучы булып эшләү заниматься извозом.
- ОЛАУЧЫЛЫК извоз; олаучылык итү заниматься извозом, извозничать.
- ОЛАШТЫРУ *лингв.* оканье; || окать.
- ОЛАШТЫРУЧЫ *лингв.* окающий; олаштыручы сөйләшләр окающие говоры.
- ОЛАЮ *разг.* возмужать; повзрослеть; стать (становиться) большим, взрослым (*о детях*).
- ОЛГАШТЫРУ дотягивать (дотянуть) до определённого времени; көнне көнгә чак олгаштыру перебиваться, сводить концы с концами.
- ОЛГАШУ 1) возвышаться, возвыситься; 2) дотягивать, дотянуть, доходить, дойти кое-как; шушы азыклар белән язга олгашырбыз инде с этими кормами дотянем до весны.
- ОЛЕАНДР олеандр; || олеандровый.
- ОЛЕИН *хим.* олеин; || олеиновый; олеин кислотасы олеиновая кислота.
- ОЛЕОГРАФИК олеографический.
- ОЛЕОГРАФИЯ олеография.
- ОЛИГАРХИК *полит.* олигархический.
- ОЛИГАРХИЯ *полит.* олигархия; || олигархический.

ОЛИМП Олимп; || олимпийский; олимп уеннары олимпийские игры; олимп уеннарында катнашучы участник олимпийских игр.

ОЛИМПИАДА олимпиада.

ОЛИФ олифа.

ОЛТАН подошва; подмётка; олтан салу пришивать подмётку, тачать; ◇ олтан булу быть подмёткой у *кого-л.*; чит илдә солтан булганчы, үз илендә олтан бул *посл.* чем быть султаном в чужой стране, лучше будь подмёткой на своей родине.

ОЛТАНЛЫ подбитый, подшитый (об *обуви*); олтанлы итек подшитые валенки.

ОЛТАНЛЫК подбойка, материал на подмётку; || подбоечный, подметочный; олтанлык материал подбоечный материал.

ОЛТЫРАК стелька; || стелечный; ◇ олтырак бит *см.* оятсыз; олтырак булу *см.* олтан: олтан булу; олтырагына да тормый *погов.* и в подмётки не годится.

ОЛТЫРАКЛЫК стелечный материал, материал на стельку.

ОЛУГ 1) великий, знаменитый; высокопоставленный; почтённый; олуг кыяфәт белән величаво; олуг күрү а) уважать, почитать; благоговеть; б) уважение, почтение; почёт; благоговение; олуг жанлы кеше великодушный человек; 2) огромный, громадный.

ОЛУГЛЫК величие; почтение; олуглык табу быть почитаемым.

ОЛЫ 1) старший; взрослый, возмужалый; олыга сан булу повзростеть, стать взрослым; олы аналык чоры *ист.* матриархат; олы аталык чоры *уст.* патриархат; 2) солидный, почтенный; пожилой; олы яшьтәге кеше человек почтённых лет; человек пожилого возраста; 3) большой, крупный; ◇ олы юл большая дорога, большак, тракт, магистраль; шоссе; олы юлга чыгу выйти на большую дорогу, встать на правильный путь; олы авыру *мед.* золотуха; олы авыру үләне *бот.* белладонна; *см.* *ещё* эт: эт жиләге; олы кош *зоол.* беркут, степной орёл; олы телдән үтмәде, кече телгә житмәде *погов.* по усам текло, а в рот не попало (*букв.* по большому языку не прошло, до маленького языка не дошло).

ОЛЫГАЙГАНЛЫК преклонность возраста.

ОЛЫГАЮ становиться (стать) пожилым; стареть, постареть, становиться (стать) старым; олыгайган кеше человек преклонного возраста.

ОЛЫЛАМАУ не уважать; || неуважение.

ОЛЫЛАНУ *возвр. от* олылау 1) пользоваться уважением, быть почитаемым (уважаемым); 2) гордиться, важничать, высокомерничать, зазнаваться.

ОЛЫЛАТУ *понуд. от* олылау велеть (заставлять) почитать, уважать.

ОЛЫЛАУ чтить, почитать, уважать, оказывать (оказать) почтение, внимание; возвеличивать, возвеличить; || почтение, уважение, возвеличение, возвеличивание; олылап баш ию преклоняться, глубоко уважать; олылау тантанасын үткәру чествовать; олылауга лаеклы почтённый.

ОЛЫЛАУЧЫ почитатель.

ОЛЫЛЫК 1) величина, размер; 2) старшинство, главенство; 3) *см.* олуглык.

ОЛЫРАК *сравнил. ст. от* олы 1) старше; 2) больше, побольше.

ОЛЫСЫ 1) самый старший; 2) самый большой.

ОЛЫСЫ-КЕЧЕСЕ от нала до велика, все подряд.

ОЛЫСЫМАКЛАНУ важничать; чваниться; форсить; олысымакланып сөйләшү изрекать.

ОМ *физ.* ом.

ОМАР *зоол.* омар

ОМЕГА омега (*последняя буква в греческом алфавите*).

ОМЛЕТ омлет.

ОМОНИМ *лингв.* омоним; || омонимический

ОМОНИМИК *лингв.* омонимичный,

ОМОНИМИЯ *лингв.* омонимия.

ОМОНИМЛЫК *лингв.* омонимичность, омонимия.

ОМТЫЛДЫРУ *понуд.* от омтылу.

ОМТЫЛУ стремиться, порываться (*что-либо сделать*); посягать, посягнуть; ||  
стремление, порыв; үтерергә омтылу посягать на жизнь

ОМТЫЛУЧАН стремящийся, порывающийся (*что-л. сделать*).

ОМТЫЛУЧЫ тот, кто стремится, порывается (*что-л. сделать*).

ОМТЫЛЫШ стремление, порыв; влечение; эчке омтылыш внутреннее влечение

ОМТЫЛЫШЛЫ стремительный, порывистый; максатка омтылышлы целенаправленный.

ОМТЫЛЫШЛЫЛЫК стремительность, порывистость; максатка омтылышлылык целенаправленность.

ОМТЫЛЫШСЫЗ пассивный, не имеющий стремления (порыва), без стремления,  
без порыва; || пассивно; омтылышсыз яшәү жить без стремлений

ОМШАНИК омшаник

ОН 1) мука; || мучной; ак он сеянка, крупчатка, белая мука; он иләү просеивать муку; он кисмәге кадка для муки; оннан ясалган мучной; он суы пойло, болтушка из муки; он сәүдәсе мучная торговля; торговля мукой; он тарту молотъ зерно на муку; он тарту промышленности мукомольная промышленность; он тартучы мукомол; онның тартылыш сыйфаты качество помола; талкан оны толочно; 2) порошок; онга әйләндерү *в разн. знач.* растереть в порошок; ◊ он корты червь мучной; он талпаны клещ мучной; аңардан он суы да юк, тоз суы да юк *погов.* от него как от козла молока.

ОНАГР *зоол.* онагр.

ОНАШ мучное, кушанье из муки.

ОНДАТРА ондатра; || ондатровый.

ОНИКС *мин.* оникс; || ониксовый.

ОНКОЛОГ *мед.* онколог.

ОНКОЛОГИЯ *мед.* онкология; || онкологический; онкология институты онкологический институт.

ОНЛАНДЫРУ *понуд.* от онлану 1) посыпать (посыпать) мукой; 2) растирать (растереть, превращать, превратить) в порошок.

ОНЛАНУ *страд.* от онлау.

ОНЛАТА мукой, натурой в виде муки.

ОНЛАУ 1) валять, обвалять *что-л.* в муке; перемешивать (перемешать) с мукой; посыпать (посыпать) мукой; 2) растирать (растереть, превращать, превратить) в порошок.

ОНЛЫ мучнистый; онлы су *см.* он: он суы.

ОНЛЫЛЫК мучнистость.

ОНОМАСТИКА *лингв.* ономастика.

ОНТА мучная пыль.

ОНТАК *см.* онта.

ОНТАКЛАНУ превращаться (превратиться) в пыль.

ОНТОЛОГИЯ *филос.* онтология.

ОНЧЫ торговец мукой.

ОНЧЫЛ мучнистый.

ОНЧЫЛЛЫК мучнистость.

ОНЫК внук; внучка

ОНЫТТЫРУ *понуд. от оныту.*

ОНЫТУ 1) забывать, забыть, позабывать, позабыть, запомнить; || забвение, забывание; онытып калдыру забыть (*что-л. где-л.*); онытып жибэру запомнить, позабыть; бар дөнъясын онытып забыв обо всем на свете, ни о чем не думая; үз-үзеңне оныту быть в забытьи; 2) разучиться; онытып бетеру а) пере забыть (*всё, многое*); б) разучиться.

ОНЫТУЧАН забывчивый; беспамятный; рассеянный.

ОНЫТУЧАНЛЫК забывчивость; рассеянность.

ОНЫТЫЛМАС незабываемый, неизгладимый; незабвенный; онытылмас дустыбыз незабвенный друг.

ОНЫТЫЛМАСЛЫК *см. онытылмас*

ОНЫТЫЛУ 1) *страд. от оныту*; күптэннэн онытылган эш давно забытое (преданное забвению) дело; онытылып калу остаться забытым (*о вещи*); 2) забываться, забыться; увлечься, забыть обо всем; || забытьё; онытылып тыңлау заслушаться, слушать сосредоточив всё внимание, обратиться в слух; онытылып уку зачитаться, читать с увлечением; онытылып хыяллану витать в мечтах, мечтать, забыть обо всем на свете.

ОП: оп иту упасть (*в языке детей*).

ОПАК opak; || опакый.

ОПАЛ *мин. опал*; || опаловый; опал пыяла опаловое стекло.

ОПЕКА опека; опекага алу взять под опеку, опекать *кого-л.*

ОПЕКУН опекун; || опекунский; опекун хокуклары опекунские праве; опекун карамагындагы подопечный.

ОПЕКУНЛЫК опекунство; опекунлык иту опекунствовать, опекать *кого-л.*

ОПЕРА опера; || оперный; опера театры оперный театр.

ОПЕРАТИВ оперативный.

ОПЕРАТИВЛЫК оперативность.

ОПЕРАТОР оператор; || операторский.

ОПЕРАЦИЯ в *разн. знач.* операция; || операционный; оперативный; операция өстале операционный стол; шешне операция юлы белэн бетеру удаление опухоли оперативным путём; операция ясау оперировать, подвергать операции; операция ясаучу оператор, хирург.

ОПЕРЕТТА оперетта, оперетка; || опереточный

ОПИСЬ опись.

ОПОЛЧЕНЕЦ *ист. ополченец.*

ОПОЛЧЕНИЕ *ист. ополчение*; || ополченский; ополчение отряды ополченский отряд.

ОППОЗИЦИОН *полит. оппозиционный*; оппозицион блок оппозиционный блок.

ОППОЗИЦИОНЕР *полит. оппозиционер.*

ОППОЗИЦИЯ *полит. оппозиция.*

ОППОНЕНТ оппонент; оппонент булу оппонировать, быть оппонентом.

ОППОРТУНИЗМ *полит. оппортунизм.*

ОППОРТУНИСТ *полит. оппортунист.*

ОППОРТУНИСТИК *полит. оппортунистический*; оппортунистик агым оппортунистическое течение.

ОППОРТУНИСТЛЫК *см. оппортунизм.*

ОПРИЧНИК *ист. опричник.*

ОПРИЧНИНА *ист. опричнина.*

ОПТАЦИЯ *полит. оптация.*

- ОПТАЦИЯЛЭНУ *страд. от* оптацияләу оптироваться.
- ОПТАЦИЯЛӘУ *полит.* оптировать.
- ОПТИК I оптик.
- ОПТИК II оптический; оптик приборлар оптические приборы; оптик сурәт *физ.* оптическое изображение; оптик ераклык үлчәгеч *физ.* оптический дальномер; ◇ оптик иллюзияләр оптические иллюзии,
- ОПТИКА оптика; || оптический.
- ОПТИМАЛЬ оптимальный; оптималь жылылык оптимальная температура). (температура).
- ОПТИМИЗМ оптимизм.
- ОПТИМИСТ оптимист.
- ОПТИМИСТИК оптимистический; повестьның гомуми пафосы оптимистик общий пафос повести оптимистичен.
- ОПТИМИСТЛАРЧА оптимистически; || оптимистический; оптимистларча мөнәсәбәт оптимистическое отношение.
- ОПТИМИСТЛЫК *см.* оптимизм.
- ОПТЫ язь (*рыба*); || язевый.
- ОПТЫМ *разг.* оптом; || оптовый; оптым иләйһи, иләйһи оптым всё подряд.
- ОРАКУЛ *рел.* оракул; || оракульский.
- ОРАНГУТАНГ орангутанг (*обезьяна*).
- ОРАНЖЕРЕЯ оранжерея; || оранжерейный; оранжерея чәчәге оранжерейный цветок.
- ОРАТОР оратор; || ораторский
- ОРАТОРИЯ *муз.* оратория.
- ОРАТОРЛАРЧА ораторски; || по-ора-торски, как оратор.
- ОРАТОРЛЫК ораторский; ораторлык сәләте ораторское искусство; ораторлык итү ораторствовать.
- ОРБИТА орбита; Жир орбитасы орбита Земли.
- ОРГАН орган; тикшерү алып бару органнары следственные органы; урындагы органнар местные органы.
- ОРГАН *муз.* орган; || органиный; орган музыкасы органиная музыка; органда уйнаучы *см.* органчы.
- ОРГАН (оргъан): ходай орган проклятый.
- ОРГАНИЗМ организм.
- ОРГАНИК *в разн. знач.* органический; органик ашламалар *с.-х.* органические удобрения; органик булмаган *хим.* неорганический; органик бәйләнеш органическая связь; органик матдә органическое вещество; органик тойгы органическое ощущение.
- ОРГАНЧЫ органист (*музыкант*).
- ОРГИЯ оргия
- ОРДА *см.* урда.
- ОРДЕН I орден; || орденский; орден алу получить орден; орден белән бүләкләнү быть награждённым орденом; орден белән бүләкләү наградить орденом; Ленин ордены орден Ленина; Кызыл байрак ордены орден Красного Знамени; Хезмәт Кызыл байрагы ордены орден Трудового Красного Знамени; Кызыл Йолдыз ордены орден Красной Звезды; Ватан сугышы ордены орден Отечественной войны; Жинү ордены орден Победы; Дан ордены орден Славы; Суворов ордены орден Суворова; Кутузов ордены орден Кутузова; Нахимов ордены орден Нахимова; Александр Невский ордены орден Александра Невского; Богдан Хмельницкий ордены орден

Богдана Хмельницкого; «Почет Билгесе» ордены орден «Знак Почёта»; «Герой ана» ордены орден «Мать-героиня»; «Аналык даны» ордены орден «Материнская слава».

ОРДЕН II *ист.* орден (*община католической церкви*); Иезуитлар ордены Орден иезуитов.

ОРДЕНЛЫ орденоносец; || орденоносный

ОРДЕР ордер (*письменное распоряжение, разрешение*).

ОРДИНАР *геол.* ординар; су ординардан югары күтәрелгән вода поднялась выше ординара.

ОРДИНАРЕ || *воен.* ординарец.

ОРДИНАТА *мат.* ордината.

ОРДИНАТОР ординатор (*медик*).

ОРДИНАТУРА ординатора.

ОРДЫ-БӘРДЕ как попало; орды-бәрде эшләрү работат как попало

ОРДЫРУ 1) *понуд.* от ору; 2) *см.* орындыру.

ОРЕОЛ *книжн.* ореол

ОРИГИНАЛ оригинал, подлинник,

ОРИГИНАЛЬ оригинальный; || оригинально; оригиналь эсәр оригинальное произведение.

ОРИГИНАЛЬЛЕК оригинальность.

ОРИЕНТАЛИСТ ориенталист, востоковед.

ОРИЕНТАЦИЯ *книжн.* ориентация.

ОРИЕНТАЦИЯЛӘНУ ориентироваться.

ОРИЕНТАЦИЯЛӘУ ориентировать.

ОРИЕНТИР *воен.* ориентир; ориентир алу взять ориентир, ориентироваться.

ОРИЕНТИРЛАУ ориентировать; || ориентировка.

ОРИЕНТИРОВКА *см.* ориентирлау.

ОРИЕНТИРОВКАЛЫ ориентировочный; ориентировкалы очыш ориентировочный полёт.

ОРКЕСТР оркестр; || оркестровый; тынлы оркестр духовой оркестр; оркестрга салу *см.* оркестрлаштыру

ОРКЕСТРЛАШТЫРУ оркестровать; || оркестровка.

ОРКЕСТРЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от оркестрлаштыру.

ОРКЕСТРЧЫ оркестрант.

ОРЛЫК 1) *бот., с.-х.* семя; || семенной; орлык сыеклыгы семенная жидкость; орлык тартмачыгы коробочка семени; орлык тышчасы семяместилище; орлык өлеше семядоля; орлык бәресе семяпочка; бер орлык өлешлеләр односемядольные; ике орлык өлешлеләр двусемядольные; 2) *биол., анат.* семя, сперма; || семенной; орлык бизләре семенные железы; 3) *с.-х.* семена; || семенной; орлык бәрәңгесе семенной картофель; орлык фонды семенной фонд; 4) конопляное семя; орлык пәрәмәче лепёшка из конопляного семени; 5) зерно, зёрнышко; || зерновой; орлык тазарткыч, орлык чистарту машинасы зерноочиститель; орлык яргыч *спец.* а) шасталка; б) шастальный; орлык яру *спец.* шастать; ◇ орлык коңгызы клещ зерновой; орлык күбәләге огнёвка зерновая; тиле орлык, тилебәрән орлыгы *бот.* дурман.

ОРЛЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от орлыклану осеменять, осеменить; || осеменение; ясалма орлыкландыру искусственное осеменение

ОРЛЫКЛАНУ 1) осеменяться, о семениться; 2) наливаться, налиться (*о хлебах*).

ОРЛЫКЛЫ имеющий семя, с семенем; семенной; бер орлыклы жимешләр *бот.* односеменные плоды; ачык орлыклылар *бот.* открытосеменные,



- голосеменные (*напр, ель, сосна*); ябык орлыклылар *бот.* покрытосеменные.
- ОРЛЫКЛЫК 1. *с.-х.* семенной; орлыклык арыш семенная рожь; орлыклык участок семенной участок; 2. *бот.* семенник.
- ОРЛЫКСЫЗ бессемянный; орлыксыз үсемлекләр бессемянные растения; орлыксыз үрчү вегетативное размножение; орлыксыз жимеш бессемянка (*о плоде*).
- ОРЛЫКЧА семянка.
- ОРЛЫКЧЫ семеновод.
- ОРЛЫКЧЫЛЫК 1) семеноводство; || семеноводческий; орлыкчылык белеме семеноведение; 2) зерноводство; || зерноводческий; орлыкчылык совхозы зерноводческий совхоз.
- ОРНАМЕНТ орнамент; || орнаментальный.
- ОРНАМЕНТАЛЬ орнаментальный; орнаменталь стиль орнаментальный стиль.
- ОРНАМЕНТЛАНУ *страд.* от орнаментлау орнаментироваться
- ОРНАМЕНТЛАТУ *понуд.* от орнамент-
- ОРНАМЕНТЛАУ орнаментировать; || орнаментирование, орнаментация.
- ОРНАМЕНТЛЫ *иск., лит.* орнаментальный.
- ОРНИТОЛОГ орнитолог.
- ОРНИТОЛОГИК орнитологический; орнитологик станция орнитологическая станция.
- ОРНИТОЛОГИЯ орнитология; || орнитологический.
- ОРТОГОНАЛЬ *мат.* ортогональный; ортогональ координата ортогональная координата; ортогональ проекция ортогональная проекция; ортогональ турылар ортогональные прямые.
- ОРТОДОКС *полит.* ортодокс.
- ОРТОДОКСАЛЬ *полит.* ортодоксальный; ортодоксаль марксизм ортодоксальный марксизм
- ОРТОДОКСАЛЬЛЕК *полит.* ортодоксальность.
- ОРТОПЕДИК *мед.* ортопедический.
- ОРТОПЕДИСТ ортопедист, ортопед (*специалист по ортопедии*).
- ОРТОПЕДИЯ ортопедия (*отдел хирургии*).
- ОРУ ударять, ударить; алла орсун! да накажет тебя бог!; ah ору тяжело вздыхать (*от переживания*); башны ташка ору удариться головой о камень; башны ташка орып булмый, орсан да баш ярылып, таш калыр *погов.* лбом стену не прошибёшь (*букв.* не ударишь головой о камень, если и ударишь, разобьётся только голова); ♦ гайрэт ору расхрабриться; распетушиться; гәп ору беседовать; дәм ору хвалиться; лаф ору расхвастаться; нәгьрә ору раскричаться
- ОРФОГРАФИК орфографический; орфографик ялгышлар орфографические ошибки
- ОРФОГРАФИЯ орфография; || орфографический; орфография кагыйдәләре орфографические правила; орфография күнекмәләре орфографические навыки; орфография сүзлеге орфографический словарь.
- ОРФОЭПИК орфоэпический; орфоэпик ялгыш орфоэпическая ошибка.
- ОРФОЭПИЯ орфоэпия; || орфоэпический; орфоэпия кагыйдәләре орфоэпические правила.
- ОРЧЫК 1) веретено; || веретённый; орчык производствосы веретённое производство; 2) шпindelь; орчык асты (төбе) подпятник (*на мельнице*); ♦ орчык сөяк *анат.* лучевая кость; цевка.
- ОРЧЫКБАШ пряслень, прясло (*кольцо, надеваемое на веретено*).

- ОРЧЫКЧА *зоол.* медяница.
- ОРШЫШ ссора, распря, раздор, брань, перебранка.
- ОРШЫШТЫРУ *понуд.* от оршышу перессорить, рассорить (*многих*).
- ОРШЫШУ браниться друг с другом, перебраниваться; || перебранка.
- ОРЫ 1) нарост, шишка; желвак; ора алмаганның орысы чыгар *погов.* не умеющий ударить получит шишку; 2) кап (*на дереве*); ◇ сөяк орысы *вет.* накостьница (*болезнь лошадей*); тажчык орысы *бот.* шпорец.
- ОРЫЛУ *страд.* от ору.
- ОРЫЛЫ шишковатый; орылы тамыр шишковатый корень.
- ОРЫНА-ОРЫНА задевая, касаясь.
- ОРЫНДЫРУ *понуд.* от орыну
- ОРЫНМА *мат.* касательный; касающийся; орынма сызык касательная (линия); орынма түгэрэклэр касающиеся окружности; орынма яссылык касательная плоскость
- ОРЫНТЫН тайно, скрытно, секретно.
- ОРЫНУ 1) ударяться, удариться *обо что-л.*; 2) задевать, задеть, трогать *кого-что-л.*, притрагиваться, притронуться, дотрагиваться, дотронуться, касаться, прикасаться, прикоснуться *к кому-чему-л.*; || трогание, притрагивание, касание; соприкосновение; орынма! не трогай!; орыну ноктасы *мат.* точка касания; орыну сызыгы *мат.* линия прикосновения; орынып киту прикоснуться; орынып тору прилегать; орынып ук вплотную; 3) цепляться, зацепляться, зацепиться *за кого-что-л.* идя мимо; || зацепление; ◇ тэртэ башлары орынган *посл.* седьмая вода на киселе (*букв.* их оглобли зацепились)
- ОРЫНУЧЫ прикасающийся, соприкасающийся; орынучы туры *мат.* соприкасающаяся прямая; орынучы түгэрэк *мат.* соприкасающийся круг; орынучы яссылык *мат.* соприкасающаяся плоскость.
- ОРЫНЧАК: орынчак атта ял тормас *посл.* у лошади, которая любит чесаться, гривы не бывает.
- ОРЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от орыну прикасаться (прикоснуться) друг к другу.
- ОРЫШ 1) укор, упрёк, порицание; 2) *уст.* война,
- ОРЫШКАЛАУ *многокр.* от орышу укорять, упрекать (*изредка, время от времени*).
- ОРЫШ-КЫРЫЛЫШ война; битва, сражение.
- ОРЫШ-ТАЛАШ ссора, перебранка.
- ОРЫШТЫРУ *понуд.* от орышу.
- ОРЫШУ ругать, давать (дать) нагоняй; упрекать, упрекнуть, порицать; || ругань, упрёк, порицание; бертуктаусыз орышу есть поедом.
- ОРЫШУЧАН любитель ругаться (порушаться); ворчун; || ворчливый.
- ОСЕТИН осетин; || осетинский.
- ОСЕТИНЧА по-осетински.
- ОСЁТР осётр; || осетровый; осётр ите осетрина.
- ОСМОС *физ.* осмос
- ОСМОТИК *физ.* осмотический; осмотик басым осмотическое давление.
- ОСТА 1) мастер, квалифицированный рабочий; сэгать остасы часовой мастер; балта остасы плотник; кул эше остасы рукодельница; үз эшенең остасы мастер своего дела; останың мэртэбәсе шәкертенә карап *посл.* мастера оценивают по работе его ученика; 2) мастер, умелец; знаток; || искусный, умелый, сноровистый; || мастерски, умело, искусно; оста атучы меткий стрелок; оста биюче плясун; оста итеп умело, искусно; оста кул а) умелый;

б) умелец; оста куллар түгәрәге кружок умелых рук; оста куллы мастер на все руки; оста сөйләүче, сүзгә оста красноречивый; оста теллелек красноречие; оста эшлэнгән мастерски сделанный

ОСТАБИКӨ *уст.* 1) жена муллы; 2) *см.* мөгаллимә.

ОСТАЗ учитель, наставник; һәр эшнен остасы бар, һәр останың остазы бар *посл.* на всякое дело есть мастер, а у всякого мастера бывает наставник

ОСТАЛЫК 1) мастерство, умение, искусство; осталыкны күрсәтү показать мастерство; осталык хезмәте а) ремесло; б) плотничья работа; сөйләү осталыгы, сүзгә осталык красноречие, дар слова, умение красиво говорить; 2) сноровка, ловкость.

ОСТАРУ становиться (стать) мастером своего дела; наловчиться; специализироваться; понатореть; остара бару становиться более искусным (ловким); остара төшү стать более ловким; остарган, остарып беткән искусшённый; остарып китү наловчиться.

ОСТИТ *мед.* остит.

ОСЦИЛЛОГРАММА *физ.* осциллограмма.

ОСЦИЛЛОГРАФ *физ.* осциллограф.

ОСЦИЛЛОСКОП *физ.* осцилоскоп.

ОТВЕРТКА отвёртка,

ОТЕЛЬ отель; || отельный; *см.* ещё гостиница.

ОТИТ *мед.* отит.

ОТКАЛАУ *многокр.* от оту выигрывать (*изредка, временами*); || выигрывание.

ОТЛИЧНИК отличник.

ОТЛИЧНИЦА отличница.

ОТПОР отпор.

ОТПУСК отпуск; || отпускной; отпуск вакыты отпускное время; отпуск алу получить отпуск; отпуск бирү предоставить отпуск.

ОТРЯД отряд; || отрядный; азык отряды продовольственный отряд.

ОТСТАВКА отставка; отставкага чыгару уволить в отставку; отставкага чыгу а) выйти в отставку, уволиться в отставку; б) *перен.* выйти из строя, постареть; отставкага чыккан отставной.

ОТСТАВКАДАГЫ отставной, в отставке; отставкадагы офицер отставной офицер.

ОТТИСК *полигр.* оттиск.

ОТТОМАНКА оттоманка (*диван*).

ОТТЫРУ 1) проигрывать, проиграть; оттырып бетерү проиграться; 2) прогадывать, прогадать; оказываться (оказаться) в убытке.

ОТТЫРУЧАН часто проигрывающий, человек, который часто проигрывает.

ОТТЫРУЧЫ проигрывающий,

ОТТЫРЫШ проигрыш

ОТТЫРЫШЛЫ проигрышный

ОТУ 1) выигрывать, выиграть; обыгрывать, обыграть; || выигрывание, выигрыш; обыгрывание; отып алу а) выиграть; б) уловить (*смысл, суть*); отып бетерү обыграть; 2) выгадывать, выгадать (*время*); || выгадывание; вакыт оту выгадать время; 3) улавливать, уловить (*напр. мелодию*); || улавливание; көй оту уловить мотив песни.

ОТУЧАН человек, который часто выигрывает.

ОТЧЁТ отчёт; || отчётный; отчёт чоры отчётный период; аванс отчёты авансовый отчёт; отчёт бирү давать отчёт; отчитываться; отчёт ясау делать отчёт.

ОТЧЁТ-САЙЛАУ отчётно-выборный, отчётно-перевыборный; отчёт-сайлау

- жыелышы отчётно-перевыборное собрание.
- ОТЫЛУ 1) *см.* оттыру; 2) *страд.* от оту.
- ОТЫРЫ *разг.* всё больше и больше, всё более и более, пуще.
- ОТЫШ 1) выигрыш; заём отышы выигрыш по займу; отыш уеннары азартные игры; отыш уенчылар игроки в азартные игры; 2) выгода.
- ОТЫШЛЫ 1) выигрышный; отышлы заём выигрышный заём; отышлы уеннар *см.* отыш; отыш уеннары; 2) выгодный.
- ОТЫШХАНӘ *уст.* игорный дом.
- ОФИЦЕР офицер; || офицерский.
- ОФИЦЕРЛЫК офицерство, звание (чин) офицера.
- ОФИЦИАЛЬ официальный; официал тел официальный язык; официал терминология официальная терминология; *см.* ещё рәсми
- ОФИЦИАНТ официант; || официантский
- ОФИЦИАНТЛЫК официантский.
- ОФИЦИОЗ официоз; || официозный.
- ОФТАНДЫРУ *понуд.* от офтану.
- ОФТАНУ раскаиваться, раскаяться, чувствовать (испытывать) раскаяние, сожаление, сожалеть; || раскаяние, сожаление.
- ОФТАНУЛЫ с сожалением, с раскаянием.
- ОФТАНУЧАН часто (кающийся) сожалеющий
- ОФТАНУЧЫ раскаявшийся, сожалеющий.
- ОФТАНЫШУ *взаимн.-совм.* от офтану.
- ОФЫК небосклон, горизонт,
- ОХРА охра (*краска*); || охровый; охра белән буяу охрить.
- ОХРАЛАНУ *возвр.-страд.* от охралау охриться, краситься охрой.
- ОХРАЛАУ охрить.
- ОХРАЛЫ охристый.
- ОХШАТУ 1) уподоблять, уподобить; || уподобление; имәнгә охшатып буяу выкрасить под дуб; охшатып ясау имитировать; охшатып эшләнгән поддельный; фальшивый; 2) принимать (принять) за *кого-что-л.*
- ОХШАТЫЛУ *страд.* от охшату уподобляться, уподобиться; || уподобление (*пассивное действие*).
- ОХШАУ походить, быть похожим (подобным); напоминать *кого-л.*; || сходство; охшарга тырышу а) подражать; б) подражание; сүзе сүзгә охшамый, авызы сүздән бушамый *посл.* говорит день до вечера, а слушать нечего.
- ОХШАУЛЫ похожий, схожий, сходный, подобный.
- ОХШАУСЫЗ *разг.* неприличный, непристойный (*о поведении*); || неприлично, непристойно; охшаусыз кылану вести себя непристойно.
- ОХШАУЧЫЛЫК подражание.
- ОХШАШ 1) похожий, подобный, сходный; аналогичный; || вроде, подобно; аналогично; охшаш буыннар *мат.* подобные члены; охшаш фигуралар *мат.* подобные фигуры; 2) тождественный, тожественный; однородный, однотипный; идентичный; || тождественно, тожественно; однородно, однотипно; идентично; 3) *лингв.* созвучный; || созвучно.
- ОХШАШЛАНУ уподобляться, уподобиться; становится подобным (сходным); || уподобление; ◊ сузыклар охшашлануы *лингв.* ассимиляция гласных.
- ОХШАШЛЫ *см.* охшаулы.
- ОХШАШЛЫК сходство, подобие; схожесть; охшашлык методы *мат.* Метод подобия.
- ОХШАШСЫЗЛАНУ *лингв.* диссимиляция; авазларның охшашсызлануы

диссимиляция звуков.

ОХШАШУ походить друг на друга, быть похожим (сходным); || сходство.

ОЧ 1) *в разн. знач.* конец; кончик; || концевой; бармак очы кончик пальца; бармах очын да тидермәү а) ничего не делать, бездельничать; б) ни разу не обидеть, и кончиком пальца не тронуть; очны очка ялгау а) связать конец с концом; б) с трудом сводить концы с концами; очына чыгарлык түгел а) конца-краю нет; б) запутанный, не разбери-поймёшь; очына чыгу а) закончить, завершить, довести до конца; б) разобраться; в) распутать; г) *см.* очлау 5; энә очы кадәр генә очень немного, с кончик иголки; тел очында гына тору *погов.* на (кончике) языке вертится; чуалган жепнең дә бер очы табыла *посл.* как верёвочка не вьётся, а кончик найдётся; 2) вершина, верхушка; маковка, макушка; || верхушечный; оч бересе верхушечная почка; 3) большой кусок (тюк) материи; бер оч постау тюк сукна; бер очтан а) из одного куска (*ткани*); б) с одного конца (*деревни*); в) парно, одинаково; г) подряд (*во времени*); д) *разг.* заодно; 4) край, окраина, часть (*города или села*); югары оч верхняя окраина (*села*); ◇ аяк очы белән генә йөрү ходить на носках; ходить на цыпочках; баш очы изголовье; очка жигелгән ат уносной, цуговой; очка жигү запрячь уносным (гуськом); очка жигү мичәүләре уносные постромки; чыбык очы кардәшләр *погов.* седьмая вода на киселе.

ОЧА *анат.* ягодица; || ягодичный; оча башы крестец; оча сөяге таз, тазовая кость.

ОЧАЛЫК откосник, откосный ремень (*у илеи*),

ОЧАН метеоризм.

ОЧАР лётный; летающий; очар кош летающая птица; очар балык летучая рыба,

ОЧЕРК очерк; || очерковый; очерк язучы очеркист.

ОЧКАК 1) летучий; || летун; очкак кар пушистый снег; 2) *бот.* летучка.

ОЧКАКЛЫК летучесть.

ОЧКАЛАК 1) белка-летяга; 2) *перен.* летун (о человеке).

ОЧКАЛАУ *многокр.* от очу летать, полётывать (*время от времени*).

ОЧКАЛАШТЫРУ *см.* очкалау.

ОЧКО *спорт.* очко

ОЧКЫЛЫК икота; очкылык тоту а) икать; б) икание; ◇ очкылык үләне *бот.* икотник.

ОЧКЫН *в разн. знач.* искра; || искровой; очкын кайтаргыч (тоткыч) *физ.* искроуловитель; очкын микрометры *физ.* искровой микрометр; очкын чыгару даватъ искру; высекать огонь; очкын чыгу потенциалы *физ.* искровой потенциал; очкыннан ялкын кабыныр из искры возгорится пламя; ◇ очкын ат быстрый конь.

ОЧКЫНЛАНДЫРУ *понуд.* от очкынлану.

ОЧКЫНЛАНУ *прям., перен.* искриться, сверкать, блестеть искрами; күзләре очкынланып тора глаза искрятся, сверкают.

ОЧКЫНЛАНУЧЫ искрящийся, искристый.

ОЧКЫНЛЫ искристый; искровой; очкынлы бушандыргыч *физ.* искровой разрядник; очкынлы кабызгыч *тех.* искровой зажигатель.

ОЧКЫНҮЛЧӨГЕЧ *физ.* искромер.

ОЧКЫР летун, искусно (умело) летающий; торымтайдай очкыр кош булмас, тургай ташлап каз алмас *посл.* нет летуна лучше пустельги, которая гонится за жаворонком, а не за гусями.

ОЧКЫЧ 1) *уст.* аэроплан; 2) игрушечный самолёт, модель самолёта.

ОЧЛАЙТУ 1) заострять, заострить, делать (сделать) острым, остроконечным; делать (сделать) конусообразным; 2) оттопыривать (оттопырить) *что-л.*;

ирен очлайту оттопырить губы.

ОЧЛАЙТЫЛУ *страд. от очлайту*

ОЧЛАНУ *возвр.-страд. от очлау 1, 2, 3 1) быть заострённым, делаться, сделаться*  
остроконечным; 2) быть завершённым (оконченным)

ОЧЛАП I: очлап сату продавать кусками (*материю*).

ОЧЛАП II: очлап жигелгэн цуговой; очлап жигеп цугом; очлап жигү запрягать  
цугом.

ОЧЛАТУ *понуд. от очлау.*

ОЧЛАУ 1) острить, заострять, заострить, делать (сделать) острым,  
остроконечным; казык очлау заострить кол; карандаш очлый торган пәке  
перочинный нож; 2) с.-х. вершить, подвершить; печән кибәнен очлау  
подвершить стог сена; 3) доводить (довести) дело до конца; очлап чыгу а)  
очинить (*напр. все карандаши*); б) завершить начатое; юньсездэн башлат —  
үзең. очлап чык *погов.* если к делу приступает бестолковый, то придётся  
завершить дело самому; 4) делать (сделать) заключение, вывод; 5) *перен.*  
промотать (*деньги*); разорить (*хозяйство*).

ОЧЛАШ *см. очташ 2.*

ОЧЛАШУ 1) *взаимн. от очлау*; 2) *уст.* совпадение концов земельного участка.

ОЧЛЫ остроконечный, острый; очлы борынлы остроносый; очлы кыек шпиль;  
очлы почмаклы *мат.* остроугольный; очлы тау түбәсе пик; ◇ очлы күз  
(күзле) зоркий, остроглазый; очлы тел острый на язык;

ОЧЛЫК 1) наконечник; 2) железный наконечник на зубьях сохи.

ОЧЛЫКЛАР *анат.* конечности.

ОЧЛЫКТЫРУ *см. олактыру.*

ОЧРАК случай; уңай очрак удобный случай.

ОЧРАКЛЫ случайный; эпизодический; очраклы алмашу случайный обмен;  
очраклы рәвештә случайно; наудачу; очраклы хәл случайность.

ОЧРАТУ встречать (встретить) *кого-что-л. (на пути)*, застать *кого-л.*, увидеться *с кем-л.*

ОЧРАУ 1) попадаться (попасться) навстречу *кому-чему-л.*; встречаться,  
встретиться; || встреча; очрый торган встречающийся; 2) претерпевать,  
претерпеть (*напр. изменения*); подвергаться (подвергнуться) *чему-л.*;  
уңышсызлыкка очрау потерпеть неудачу.

ОЧРАУЧЫ встречный, попадающийся навстречу.

ОЧРАШКАЛАУ *многокр. от очрашу* встречаться с кем-л. (*изредка, временами*).

ОЧРАШТЫРГАЛАУ встречать *кого-л. (изредка, временами)*, попадаться изредка.

ОЧРАШТЫРУ *понуд. от очрашу* сводить, свести, давить (дать) возможность  
встретиться; безне язмыш очраштырды нас судьба свела

ОЧРАШУ встречаться (встретиться) друг с другом, видеться, повидаться,  
увидеться *с кем-л.*; || встреча; очрашу ноктасы *мат.* точка встречи;  
очрашудан качу избегать встречи; чатта очраштык мы встретились на  
перекрёстке.

ОЧСЫЗ I 1) бесконечный, не имеющий конца; 2) тупой; очсыз энә тупая игла; 3)  
исписанный (*о карандаше*).

ОЧСЫЗ II дешёвый, доступный по цене; || дешёво, недорого; очсызның  
артытывычсыз *посл.* дешёвому товару дешева и цена.

ОЧСЫЗ-КЫРЫЙСЫЗ безграничный, без конца и края.

ОЧСЫЗЛАНДЫРУ I *понуд. от очсызлану I 1) тупить, затуплять, затупить*; 2)  
исписывать, исписать (*карандаш*).

ОЧСЫЗЛАНДЫРУ II *понуд. от очсызлану II* удешевлять, удешевить, уценить,



- ОЧЫШ 1) полёт; очыш ераклыгы дальность полёта; эйләнмә очыш вращательный полёт; 2) *с.-х.* парусность (*семени*).
- ОШАМАСЛЫК 1) *см.* ятышсыз; 2) неприличный, неподходящий; ошамаслык жире юк в этом нет ничего неприличного (неподходящего).
- ОШАРДАЙ *см.* ошарлык.
- ОШАРЛЫК достойный одобрения, приличный, подходящий; нравящийся.
- ОШАТМАУ 1) неодобрение; 2) нерасположение.
- ОШАТУ одобрять, одобрить; благоволить; || одобрение; благоволение.
- ОШАУ нравиться, понравиться, приглянуться, прийтись по вкусу *кому-л.*
- ОШАУЛЫ приличный; приятный; күнелгә ошаулы по душе.
- ОШАШ *см.* ошаш.
- ОШБУ *уст. см.* шушы.
- ОЮ I свёртываться, свернуться, киснуть, скиснуть (*о молоке*); || свёртывание, скисание; оеп жітү прокваситься.
- ОЮ II 1) дремать; || дремота; 2) неметь, онеметь, деревенеть, одеревенеть (*о частях тела*); коченеть, заоченеть (*от холода*); || онемение, одеревенение; 3) млеть, замирать (замереть) от наслаждения, быть в восторге; ◇ заман заманга оемас *посл.* разные времена — разные нравы; заманга оемый хәлең юк *посл.* нельзя не идти в ногу со временем.
- ОЯ 1) гнездо; нора; || гнездовой; карга оясы а) воронье гнездо; б) *перен.* хибарка, лачуга, конура; в) *перен.* пустая голова; кырмыска оясы муравейник; күгәрчен оясы голубятня; сыерчык оясы скворечни к; тычкан оясы мышьяная норка; эт оясы собачья конура; оя кору а) гнездиться; б) *перен.* обзавестись семьёй; оя ясау вить гнездо; гнездиться; оя рамы гнездовая рама (*улей*); оя төбе а) дно гнезда; б) *перен.* хилый (слабый) ребёнок; 2) *см.* өн II; 3) выводок; бер оя чебеш выводок цыплят; оя тавыгы наседка; 4) *перен.* дом, семья; ояга бэйләнмэгән независимый от семьи (от дома); холостой; неженатый *или* незамужняя; чит оя катнашу иметь в семье сводных детей; 5) *анат.* глазница; 6) *перен.* притон; караклар оясы воровской притон; ◇ козгыннар оясы осиное гнездо
- ОЯЛАТУ *понуд.* от оялау
- ОЯЛАУ 1) вить (свивать, свить) гнездо; || свивание гнезда; 2) *с.-х.* гнездование; алты юнәлешле оялау *с.-х.* шестигранное гнездование; оялап утырту ысулы гнездовой метод посадки; оялап чәчү гнездовой посев; 3) *перен.* *неодобр.* засесть *где-л.*, пристраиваться, пристроиться (*на работу и т. п.*).
- ОЯЛАШТЫРУ 1) гнездовать; || гнездование; сүзләрне оялаштыру *лингв.* гнездование слов; 2) *перен.* укрывать, укрыть; пригревать, пригреть *кого-л.*
- ОЯЛЫМЫЙЧА не стыдись, бесстыдно, бессовестно.
- ОЯЛТКАЛАУ *многокр.* от оялту стыдить, бранить (*изредка*)
- ОЯЛТУ стыдить, постыдить, устыдить, пристыжать, пристыдить, совестить, усостыжить; конфузить; смущать, смутить; оялтып бетерү пристыдить; сконфузить.
- ОЯЛТЫЛУ *страд.* от оялту.
- ОЯЛУ стыдиться, устыжаться, устыдиться, совеститься; стесняться, постесняться, смущаться, смутиться; || стыд; стеснение, смущение; ояла белүчән совестливый; ояла белүчәнлек совестливость; оялмаган боермаганны ашар *посл.* кто не стесняется, тот съест и нездоровое; кто смел, тот два съел
- ОЯЛУЧАН *см.* оялчан.
- ОЯЛЧАК *см.* оялчан.
- ОЯЛЧАН стыдливый; совестливый; застенчивый.



ОЯЛЧАНЛЫК стыдливость; совестливость; застенчивость.

ОЯЛЫ 1) имеющий гнездо, с гнездом; имеющий нору, с норой; 2) *перен.* семейный.

ОЯЛЫЙ *диал.* гнездовой; оялый чэчү гнездовой посев.

ОЯЛЫШУ стыдиться (о многих).

ОЯН *разг.* ревматизм.

ОЯТ стыд, позор, срам; || постыдный, неприличный; циничный, позорный; || стыдно, позорно; совестно; оятка калдыра торган позорный; оятка калдырмый торган благопристойный; оятка калдыру опозорить, осрамить *кого-л.*; оятка калу опозориться, осрамиться; оятка каршы *вводн. сл.* к великому стыду; оят качу терять совесть; оятка көч килү *см.* оялу; оят сүз бранное (циничное) слово; оятыннан кызару сгореть со стыда; сезгә оят түгелме как вам не стыдно (не совестно); эшне эшләп чыксаң — эш, эшләмәсәң, оятыңа көч *посл.* выполнишь работу — будет результат, не выполнишь — позор; ояты барның намусы бар *посл.* в ком есть стыд, в том есть и совесть; ояты юкның оясы юк *посл.* бессовестному нет места в семье (в коллективе); ярты эш — йөзгә оят *посл.* недоделанное дело — позор

ОЯТЛАУ *редко см.* оялу; торна оятын оятлап ябалак урман түрәнә качкан *фольк.* сове было стыдно за журавля и она спряталась вглубь леса.

ОЯТЛЫ 1) постыдный, позорный; || постыдно, позорно; оятлы булу оказаться в неудобном положении *перед кем-л.*; скомпрометировать себя; покраснеть; оятлы итү пристыдить; сконфузить; скомпрометировать; заставить покраснеть; оятлы хәл постыдный случай; 2) стыдливый; застенчивый; || стыдливо, застенчиво.

ОЯТСЫЗ 1) бесстыдный, бесстыжий, бессовестный, беззастенчивый; нахальный, наглый; циничный; || бесстыдно, бессовестно, нахально, нагло; цинично; || бесстыдник, наглец, нахал; циник; оятсыз күз бесстыжий; оятсыз мөгамәлә наглость; оятсыз анекдот циничный анекдот; 2) беспардонный; || беспардонно

ОЯТСЫЗЛАНУ бесстыдничать, терять (потерять) стыд, совесть; наглеть, обнаглеть, нахальничать; || бесстыдство, наглость, нахальство.

ОЯТСЫЗЛЫК бесстыдство, бессовестность, наглость, нахальство; цинизм.

ОЯЧЫК 1) гнёздышко; нора, норка; 2) ячейка, ячея.

ОЖМАХ рай; || райский; ◇ ожмахта кебек тору жить как в раю; сигез ожмах капкасын ачу быть очень счастливым (*букв.* попасть за семь ворот рая); ожмах кошы а) жар-птица; райская птица; б) безгрешный, чистый (*говорится об умершем ребёнке*); ожмах әһелләре *ирон.* служители культа (религии).

ОЖМАХЛЫ *рел.* тот, кому суждено попасть в рай.

ОҢГАЙ *разг.* часто, частенько; всегда; каждый раз, постоянно; син ул сүзне оңгай ычкындырасың ты часто так говоришь (выражаешься).

ОҢГЫ ушко топора.

## П

ПА па (*в танце*).

ПАВИАН *зоол.* павиан.

ПАВИЛЬОН павильон; || павильонный.

ПАДИШАҢ *уст. см.* патша.

ПАЕК паёк; || пайковый; солдат паёгы солдатский паёк.

ПАЁКЛЫ пайковый.

- (ПАЕТ *диал.* 1) хлев, сарай; пает асты лабаз; 2) крыша лабаза.
- ПАЖ *ист.* паж; || пажеский; пажлар корпусы пажеский корпус
- ПАЙ 1) пай; || паевой; керү пае вступительный пай; имана пае *уст.* надел; пай взносы паевой взнос; пай документы акция; пайга керү участвовать в пае; 2) часть, доля; берэр кеше белән пайда булу быть в доле с кем-либо.
- ПАЙТӘХЕТ *уст. книжн. см.* башкада
- ПАЙЧЫ пайщик; || паевой; пайчылар ширкәте паевое товарищество.
- ПАКГАУЗ пакгауз; || пакгаузный; тимер юл пакгаузы железнодорожный пакгауз.
- ПАКЕТ *в разн. знач.* пакет; || пакетный; индивидуаль пакет *мед.* индивидуальный пакет; пакетка салу класть в пакеты, расфасовывать.
- ПАКИЗӘ *уст. книжн.* чистый, чистоплотный, опрятный; || чистюля; || чисто, чистоплотно, опрятно.
- ПАКТ пакт; һөжүм атмәү турында пакт пакт о ненападении.
- ПАКЬ *прям., перен.* чистый; || чисто; пакь күнелле кеше а) человек с чистой совестью; б) чистосердечный; пакь күнеллек честность; вөжданы пакьның йөзе ак *погов.* у кого совесть чиста, у того и лицо ясно; сөттән ак, судан пакь *погов.* белее молока, чище воды (*говорится о душевной чистоте*).
- ПАКЬЛЕК чистота, опрятность, чистоплотность.
- ПАКЬЛӘНДЕРҮ чистить, очищать, очистить; || чистка, очистка, очищение.
- ПАКЬЛӘҮ *см.* пакьлэндерү.
- ПАЛАС ковёр; половики; || ковровый; палас бизәкләре ковровые узоры; буй-буй палас полосатая дорожка; полосатый ковёр; ияр паласы чепрак; ияр паласы эшләүче чепрачник.
- ПАЛАСЛЫК материал, годный (предназначенный) для выделки ковров.
- ПАЛАТА *в разн. знач.* палата; || палатный; больница палатасы больничная палата; палата врачы палатный врач; түбәнге палата *полит.* нижняя палата; югары палата *полит.* верхняя палата.
- ПАЛАТАЛЫ =палатный; ике палаталы парламент системасы двухпалатная парламентская система
- ПАЛАТАЛЬ *лингв.* палатальный.
- ПАЛАТАЛЬЛЕК *лингв.* палатальность.
- ПАЛАТАЛЬЛӘШКӘН *лингв.* палатализованный.
- ПАЛАТАЛЬЛӘШТЕРҮ *лингв.* палатализировать; || палатализирование.
- ПАЛАТАЛЬЛӘШҮ *лингв.* палатализоваться; || палатализация; тартыкларның палатальләшүе палатализация согласных.
- ПАЛАТКА палатка; || палаточный; палатка кору разбивать палатку; палатка сәүдәсе палаточная торговля.
- ПАЛАТКАЛЫК палаточный, необходимый (пригодный) для палатки; палаткалык киндер палаточный холст.
- ПАЛАЧ палач; || палаческий.
- ПАЛЕОЗОЙ *геол.* палеозой; || палеозойский; палеозой эрасы палеозойская эра.
- ПАЛЕОЛИТ *археол.* палеолит; || палеолитовый; палеолит чоры эпоха палеолита.
- ПАЛЕОЛИТИК *археол.* палеолитический.
- ПАЛЕОНТОЛОГ палеонтолог.
- ПАЛЕОНТОЛОГИК палеонтологический; палеонтологик анализ палеонтологический анализ.
- ПАЛЕОНТОЛОГИЯ палеонтология; || палеонтологический; тел палеонтологиясе палеонтология языка.
- ПАЛЕТКА *спец.* палетка.
- ПАЛИЛЬЩИК палильщик.

- ПАЛИСАДНИК палисадник.
- ПАЛИСАНДР палисандр; || палисандровый; палисандр агачы палисандровое дерево.
- ПАЛИТРА палитра.
- ПАЛЛИАТИВ паллиатив; || паллиативный; паллиатив чара паллиативное средство.
- ПАЛУБА палуба; || палубный; палуба командасы палубная команда.
- ПАЛУБАЛЫ =палубный, имеющий палубу; ике палубалы двухпалубный.
- ПАЛЬМА пальма; || пальмовый; кокос пальмасы кокосовая пальма; пальма мае пальмовое масло.
- ПАЛЬТО пальто; || пальтовый; билле пальто пальто в талию; драп пальто драповое пальто; кыска пальто полупальто; язгы-көзге пальто демисезонное пальто
- ПАЛЬТОЛЫ 1) в пальто; 2) имеющий пальто; пальтолы кеше а) человек в пальто; б) человек, имеющий пальто.
- ПАЛЬТОЛЫК материал, годный *или* предназначенный на пальто; пальтолык материал материал на пальто.
- ПАМПАСЛАР *геогр.* пампасы.
- ПАМФЛЕТ *книжн.* памфлет; || памфлетный; памфлет стиле памфлетный стиль
- ПАМФЛЕТЧЫ *книжн.* памфлетист.
- ПАМЯТНИК памятник; археологик памятниклар археологические памятники
- ПАН *уст.* пан; || панский; пан усадьбасы панская усадьба; пан кызы панна; пан улы паныч.
- ПАНАМА панама.
- ПАНАРАБИЗМ *полит.* панарабизм.
- ПАНБӘРХЕТ панбархат; || панбархатный; панбәрхет күлмәк панбархатное платье.
- ПАНЕГИРИК *книжн.* панегирик; || панегирический; панегирик әдәбият панегирическая литература/
- ПАНЕГИРИСТ *книжн.* панегирист.
- ПАНЕЛЬ панель; || панельный.
- ПАНЕЛЬЛЕК панельный; панельлек материал панельный материал.
- ПАНИКА паника; паникага бирелү поддаваться панике, паниковать; паникага бирелүчән кеше паникёр; паника таратучы паникёр, распространитель паники.
- ПАНИКЁР паникёр.
- ПАНИКЁРЛАРЧА паникёрский.
- ПАНИКЁРЛЫК паникёрство; || паникёрский; паникёрлык күрсәтү паникёрствовать.
- ПАНИСЛАМИЗМ панисламизм; панисламизм тарафдары *см.* панисламчы.
- ПАНИСЛАМЛЫК панисламизм; || панисламистский.
- ПАНИСЛАМЧЫ панисламист, сторонник панисламизма.
- ПАННО *иск., архит.* панно.
- ПАНОПТИКУМ *уст.* паноптикум.
- ПАНОРАМА панорама; || панорамный; панорама съёмкасы панорамная съёмка.
- ПАНОРАМАЛЫ панорамный; панорамалы кино панорамное кино.
- ПАНСИОН пансион; || пансионный, пансионский.
- ПАНСИОНАТ пансионат.
- ПАНСИОНЕР пансионер.
- ПАНТ панты.
- ПАНТАЛОН панталоны.

- ПАНТЕИЗМ *филос.* пантеизм; || пантеистический; пантеизм тарафдары пантеист.
- ПАНТЕИСТИК *филос.* пантеистический; дөньяга пантеистик караш пантеистическое мировоззрение.
- ПАНТЕОН пантеон.
- ПАНТОКРИН *фарм.* пантокрин.
- ПАНТОМИМА *театр.* пантомима.
- ПАНТОМИМИК *театр.* пантомимный, пантомимический
- ПАНТЮРКИЗМ *ист.* пантюркизм; || пантюркистский.
- ПАНТЮРКИСТ *ист.* пантюркист.
- ПАНТЮРКИСТЛЫК *ист.* пантюркизм.
- ПАНЦИРЬ панцирь.
- ПАНЦИРЬЛЫ панцирный; панцирьлы балыклар панцирные рыбы; панцирьлы гаскәри киемнәр доспехи; панцирьлы сугышчы *ист.* латник.
- ПАПА папа (*духовный сан*); || папский.
- ПАПИЛЬОТКА папильотка.
- ПАПИРОС папироса; || папиросный; папирос тартмасы (савыты) портсигар, папиросница; папирос тутыра торган машина папирсонабивная машина.
- ПАПИРОСЛЫК достаточный (нужный) на папиросу; бер папирослык тәмәке табак, достаточный на одну папиросу.
- ПАПИРОСЧЫ папиросник, торговец папиросами.
- ПАПИРУС *книжн.* папирус; || папирусный.
- ПАПКА папка; || папочный.
- ПАПКАЛЫ с папкой, имеющий папку; биш папкалы эш дело в пяти папках.
- ПАПКАЛЫК нужный (пригодный) для изготовления папок; папкалык картон папочный картон.
- ПАПКАЧЫ палочник, изготовитель папок.
- ПАПУАС папуас; || папуасский; папуас хатын-кызы папуаска; папуас теле папуасский язык.
- ПАПЬЕ-МАШЕ папье-маше.
- ПАР I пар; || паровой; пар белән жылыту обогреть паром; пар бүлмәсе парная (в бане); пар двигателе паровой двигатель; пар куеру *физ.* конденсация (сгущение) пара; пар көче корылмасы (жайланмасы) паросиловая установка; пар суы *разг.* дистиллированная вода; пар хәлендәге парообразный; пар ясалу парообразование; парга чыгып бетү а) испариться; б) испарение; парга әйләндерү (әверелдерү) а) превращать в пар, испарять; б) превращение в пар; парга әйләндергеч *тех.* испаритель; парга әйләнү (әверелү) а) превращаться в пар, испаряться; б) испарение; парда йомшару размягчаться на пару; парда пешерү варить на пару; су пары водяной пар; таш пары сухой пар; терекөмеш парлары ртутные пары,
- ПАР II 1) пара; || парный; бер пар итек пара сапог; пар ат пара лошадей; пар тояклылар парнокопытные; пар бала *см.* игезәк; 2) пара, ровня; пар килү быть нарой, стоять друг друга; подходить друг другу; ул сиңа пар түгел он тебе не пара (не ровня),
- ПАР III с.-х. пар; || паровой; иртә пар ранний пар; кара пар чёрный пар; пар басуы паровое поле, пар; парга сөрү пахать под пар; пар күтәрү поднимать пар.
- ПАРАБЕЛЛУМ парабеллум (*система пистолета*).
- ПАРАБОЛА в *разн. знач.* парабола; || параболический; парабола формасындагы параболический
- ПАРАБОЛИК *физ.* параболический.
- ПАРАГРАФ параграф.

- ПАРАГРАФЛАП по параграфам; параграфлап уку читать по параграфам.
- ПАРАД парад; || парадный; относящийся к параду; физкультура парады  
физкультурный парад; парад формасы парадная форма.
- ПАРАДИГМА *грам.* парадигма.
- ПАРАДНЫЙ парадное; || парадный (о *входе*); парадный яктан керү войти с  
парадного; парадный ишек парадная дверь.
- ПАРАДОКС *книжн.* парадокс
- ПАРАДОКСАЛЬ *книжн.* парадоксальный
- ПАРАЗИТ в *разн. знач.* паразит; || паразитический; паразитарный; паразит  
сыйныфлар паразитические классы; паразит үсемлекләр *бот.* растения-  
паразиты; паразит булу быть паразитом (тунеядцем).
- ПАРАЗИТИЗМ паразитизм.
- ПАРАЗИТИК паразитический; паразитик капитализм паразитический капитализм
- ПАРАЗИТЛАРЧА паразитический; паразитарный; || паразитически.
- ПАРАЗИТЛЫК паразитизм, тунеядство
- ПАРАЗИТОЛОГ паразитолог.
- ПАРАЗИТОЛОГИЯ *биол.* паразитология.
- ПАРАКАУЧУК *тех.* паракаучук.
- ПАРАЛИТИК I *мед.* паралитик.
- ПАРАЛИТИК II *мед.* паралитический.
- ПАРАЛИЧ паралич; || параличный; аяк-куллар параличы паралич конечностей;  
балалар параличы детский паралич; паралич сугу а) парализовать; б)  
парализация; паралич суккан парализованный, паралитичный.
- ПАРАЛЛЕЛЕПИПЕД *мат.* параллелепипед; параллелепипед үлчөнешләр  
измерения параллелепипеда; турыпочмаклы параллелепипед прямоугольный  
параллелепипед.
- ПАРАЛЛЕЛИЗМ *книжн.* параллелизм.
- ПАРАЛЛЕЛОГРАММ *мат.* параллелограмм.
- ПАРАЛЛЕЛЬ в *разн. знач.* параллель; || параллельный; параллель кисем  
параллельное сечение; параллель борыслар *спорт.* параллельные брусья;  
параллель күренешләр *параллельные* явления; 80 параллельдән төньяккарак  
севернее 80-й параллели; параллель итеп (рәвештә) параллельно.
- ПАРАЛЛЕЛЬЛЕК *мат.* параллельность; сызыкларның параллельлеге  
параллельность линий.
- ПАРАМЕТР *мат.* параметр.
- ПАРАМЕТРИК *мат.* параметрический.
- ПАРАПЕТ парапет.
- ПАРАФИН парафин; || парафиновый; парафин заводы парафиновый завод;  
парафин шәм парафиновая свеча.
- ПАРАФИНЛАНУ *страд. от* парафинлау.
- ПАРАФИНЛАТУ *понуд. от* парафинлау.
- ПАРАФИНЛАУ парафинировать; || парафинирование.
- ПАРАФИНЛЫ содержащий парафин, парафиновый; парафинированный;  
парафинлы май парафиновое масло.
- ПАРАФРАЗА *уст.* парафраза; || парафрастический; музыкаль теманы парафраза  
формасында эшкәртү *муз.* парафразировать музыкальную тему;  
парафразаларга бай стиль парафрастический стиль.
- ПАРАФРАЗАЛАУ *муз., лит.* парафразировать; || парафразирование; текстны  
парафразалау парафразировать текст.
- ПАРАФРАСТИК *лит., муз.* парафрастический; парафрастик тәгъбир

парафрастическое выражение.

ПАРАША параша.

ПАРАШЮТ парашют; || парашютный; парашют вышкасы парашютная вышка; парашют спорты парашютный спорт; парашютны ачу раскрыть парашют

ПАРАШЮТИЗМ парашютизм.

ПАРАШЮТИСТ парашютист; || парашютный.

ПАРАШЮТЧЫ *см.* парашютист; парашютчылар десанты парашютный десант

ПАРБҮЛГЕЧ *тех.* парораспределитель; || парораспределительный; парбүлгеч тартма парораспределительная коробка.

ПАРИ пари

ПАРИК парик; театр паригы театральный парик.

ПАРИКМАХЕР парикмахер; || парикмахерский; парикмахер эше парикмахерское дело; парикмахер өйрэнчеге ученик парикмахера.

ПАРИКМАХЕРЛЫК занятие (профессия) парикмахера.

ПАРИКМАХЕРСКИЙ парикмахерская

ПАРК *в разн. знач.* парк; || парковый; культура һәм ял паркы парк культуры и отдыха; парк үсемлеге парковая культура (*растение*); тракторлар паркы тракторный парк; заводның станоклар паркы станочный парк завода; трамвай паркы трамвайный парк

ПАРКЕТ паркет; || паркетный; имән паркет дубовый паркет; паркет идән паркетный пол; паркет рәсеме паркетный рисунок; паркет жәю настилать паркет.

ПАРКЕТЛЫ паркетный

ПАРКЕТЧЫ паркетчик

ПАРЛАГЫЧ запарник; азык парлагыч а) кормозапарник; б) кормозапарный.

ПАРЛАМЕНТ парламент; || парламентский; парламентка саллаулар выборы в парламент; парламент реформасы парламентская реформа; парламент системасы парламентская система.

ПАРЛАМЕНТАР парламентарный; парламентар тезелеш парламентарный строй,

ПАРЛАМЕНТАРИЗМ парламентаризм; буржуаз парламентаризм буржуазный парламентаризм

ПАРЛАМЕНТЕР парламентёр; || парламентёрский; парламентёр флагы парламентёрский флаг.

ПАРЛАМЕНТЕРЛЫК парламентёрство; || парламентёрский.

ПАРЛАНДЫРГЫЧ *тех.* испаритель

ПАРЛАНДЫРУ *понуд. от* парлану I 1) насыщать (насытить) паром; 2) покрывать (покрыть) паром.

ПАРЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* парландыру выпариваться, выпариться; распариваться, распариться; кирәгеннән артык парландырылу перепариться.

ПАРЛАНУ I 1) покрываться (покрыться) паром; тәрәзә парланган окно запотело, окно покрылось даром; парланган пъяла запотевшие стёкла; 2) выделять (выделить) пар; || выделение пара; 3) *в разн. знач.* запариваться, запариться, распариваться, распариться; разопревать, разопреть; || парение; парланган кисмәк запаренная кадка; парланып пешкән упревший (*напр. о сваренных овощах*); 4) *мед.* ингаляция.

ПАРЛАНУ II 1) становиться (стать) парным; парланып бетү стать парными, спариться; 2) *перен. разг.* жениться; || женитьба; парланып алды он женился; 3) *диал.* случаться, случиться (*о животных*); || случка

ПАРЛАНЫШУ *взаимн. от* парлану II 2; парланышып алу сойтись в пары; парланышып бетү сойтись в пары (*о многих*).

- ПАРЛАП попарно; || парный; спаренный; парлап ишү *спорт.* парная гребля; парлап эшләү работать попарно.
- ПАРЛАУ I 1) парить, распаривать, распарить; выпаривать, выпарить; запаривать, запарить; || парение, распаривание; выпаривание, запаривание; || парильный; парлау бинасы парильное помещение, парильня; парлау чаны парильный чан; 2) *диал.* заваривать, заварить (*напр. чай*); || заваривание; 3) *перен.* ругать, отругать, выругать, взгреть,
- ПАРЛАУ II 1) спаривать, спарить; подбирать, подобрать под пару; || спаривание; аяк киемнәрен парлау подобрать обувь под пару; 2) *диал.* случать, случить (*животных*); || случка.
- ПАРЛАШТЫРУ *см.* парлау II.
- ПАРЛАШУ *см.* парлану II.
- ПАРЛАШЫП попарно, парами; парлашып бию плясать парами.
- ПАРЛЫ I с паром, парной; парлы мунча парная баня.
- ПАРЛЫ II парный, чётный; парлы эйберләр парные предметы; парлы булу а) составить пару, быть в паре; б) парность.
- ПАРЛЫЛЫК парность.
- ПАРЛЫ-ПАРЛЫ *см.* парлы II.
- ПАРНИК парник; || парниковый; бер *кыеклы* парник односкатный парник; ике кыеклы парник двускатный парник; парник рамасы парниковая рама; парникта үстерелгән кыярлар парниковые огурцы
- ПАРНИКЛЫ парниковый; парниклы хужалык парниковое хозяйство.
- ПАРНИКЧЫ парниковод
- ПАРНИКЧЫЛЫК парниководство; || парниководческий.
- ПАРОВОЗ паровоз; || паровозный; уенчык паровоз игрушечный паровоз; паровоз депосы паровозное депо; паровоз миче паровозная топка.
- ПАРОВОЗЧЫ *ж.-д.* паровозник.
- ПАРОДИЯ *лит.* пародия; || пародийный; пародический; пародия эсәре пародийное произведение; пародия стиле пародийный стиль; пародия алымы пародический приём
- ПАРОДИЯЛЕ пародийный; пародияле эсәр пародийное произведение; пародияле булу пародийность.
- ПАРОДИЯЛЕЛЕК пародийность; алымның пародиялелеге пародийность приёма.
- ПАРОДИЯЛӘШТЕРҮ пародировать; || пародирование.
- ПАРОДИЯЧЕ пародист.
- ПАРОКСИЗМ *книжн. мед.* пароксизм.
- ПАРОЛЬ пароль; || парольный; пароль сүзе парольное слово.
- ПАРОМ паром; || паромный.
- ПАРОМЛЫ паромный; паромлы кичү паромная переправа.
- ПАРОМЧЫ паромщик.
- ПАРОХОД пароход; || пароходный; буксир пароходы буксирный пароход; кечкенә пароход пароходик; пароход винты пароходный винт; пароход төшү *разг.* открытие (начало) навигации; сакчы пароход сторожевое судно; сәүдә пароходы торговое судно; өч палубалы пароход трёхпалубный пароход.
- ПАРОХОДЧЫЛЫК пароходство; || пароходный; Волга пароходчылыгы Волжское пароходство; пароходчылык жәмгыяте пароходное общество.
- ПАР-ПАР попарно; пар-пар булып эшләү работать попарно (парами).
- ПАРТА парта.
- ПАРТАКТИВ партактив (партийный актив); район партактивы районный партактив.

- ПАРТБИЛЕТ партбилет (партийный билет).
- ПАРТБЮРО партбюро (партийное бюро).
- ПАРТВЗНОС партвзнос (партийный взнос).
- ПАРТГРУППА партгруппа (партийная группа).
- ПАРТГРУППОРГ партгруппорг.
- ПАРТЕР *театр.* партер; || партерный.
- ПАРТИЗАН партизан; || партизанский; партизан отряды партизанский отряд.
- ПАРТИЗАНЛЫК партизанство, партизанщина; партизанлык итү партизанить.
- ПАРТИЗАННАРЧА по-партизански; || партизанский
- ПАРТИТУРА муз. партитура.
- ПАРТИЯ I партия; || партийный; Советлар Союзы Коммунистлар партиясе Коммунистическая партия Советского Союза; партиягә каршы антипартийный; партия йөкләмәсе партийное поручение; партия эшчесе партийный работник; партия эчендәге внутривпартийный; партия эчендәге демократия внутривпартийная демократия; партиягә керү вступать в партию; партиядә тормаучы *см.* партиясез.
- ПАРТИЯ II *в разн. знач.* партия; альт партиясе муз. альтовая партия; тикшеренүчеләр партиясе изыскательская партия; товарлар партиясе партия товаров; сынау өчен алынган товарлар партиясе пробная партия товаров; шахмат партиясе шахматная партия.
- ПАРТИЯЛЕ партийный; || партией; ул — партияле он партийный, он партиец.
- ПАРТИЯЛЕЛЕК партийность; ленинчыл партиялелек ленинская партийность; фән һәм сәнгатьнең партиялелеге партийность науки и искусства; эштә партиялелек партийность в работе.
- ПАРТИЯЛЕЛӘРЧӘ по-партийному.
- ПАРТИЯСЕЗ беспартийный; || без партии.
- ПАРТИЯСЕЗЛЕК беспартийность.
- ПАРТКАБИНЕТ парткабинет.
- ПАРТКОМ партком (партийный комитет).
- ПАРТКОНФЕРЕНЦИЯ партконференция (партийная конференция).
- ПАРТНЕР партнёр.
- ПАРТОЕШМА (партия оешмасы) парторганизация (партийная организация); башлангыч партоешма первичная парторганизация.
- ПАРТОРГ парторг (партийный организатор).
- ПАРТСТАЖ партстаж (партийный стаж).
- ПАРТСЪЕЗ|| (партия съезды) партсъезд (партийный съезд).
- ПАРУСИНА парусина; || парусиновый, парусинный.
- ПАРФЮМЕР парфюмер.
- ПАРФЮМЕРИЯ парфюмерия; || парфюмерный; парфюмерия товарлары парфюмерные товары; парфюмерия белән сәүдә итү торговать парфюмерией; парфюмерия магазины парфюмерный магазин.
- ПАРЧА I 1) развод, узор; || узорный; 2) парча; || парчовый; парчадан тегелгән халат халат из парчи, парчовый халат.
- ПАРЧА II отрывок, фрагмент; эсәрдән парча отрывок из произведения.
- ПАРЧАЛАНУ *возвр. -страд. от* парчалау I покрываться (покрыться) узорами; тәрәзә парчаланып каткан окно покрылось узорами (*от мороза*)
- ПАРЧАЛАУ I покрывать (покрыть) узорами; наносить (нанести) узоры; || нанесение узоров *на что-л.*
- ПАРЧАЛАУ II делить (поделить) на части; измельчать, измельчить; || деление на части; измельчение; эсәрне парчалап уку читать произведение по частям.



- ПАРЧАЛЫ узорчатый, с узорами, с рисунком; парчалы чаршаулар узорчатые занавески.
- ПАРЧАЛЫЛЫК узорчатость.
- ПАРЧА-ПАРЧА крупными узорами.
- ПАРЧИСТАРТКЫЧ *тех.* пароочиститель.
- ПАРЪЯСАЛУ парообразование.
- ПАРЭ *уст.* кусок, часть; частица, частичка; балам баласы — йөрөгем парэсе погов. внук — частица сердца.
- ПАРЭ-ПАРЭ *собир. см.* парэ.
- ПАРҮЛЧӘГЕЧ *тех.* паромер.
- ПАРҮТКӘРГЕЧ *физ.* паропровод; || паропроводный
- ПАРЖЫЙГЫЧ *тех.* Паросборник.
- ПАС I *карт.* пас; пас әйтү пасовать
- ПАС II *спорт.* пас.
- ПАСКВИЛЬ пасквиль; || пасквильный.
- ПАСПАРТУ *спец.* паспарту.
- ПАСПОРТ паспорт; || паспортный; автомашинаның паспорты паспорт автомашины; паспорт бирү выдать паспорт; паспорт бирүче паспортист.
- ПАСПОРТИЗАЦИЯ паспортизация; паспортизация үткәру проводить паспортизацию.
- ПАСПОРТИСТ паспортист.
- ПАСПОРТЛАШТЫРУ паспортизовать; || паспортизация.
- ПАССАЖИР пассажир; || пассажирский пассажир поезда пассажирский поезд; пассажир самолёты пассажирский самолёт.
- ПАССАТ *геогр.* пассат; || пассатный.
- ПАССИВ пассив; || пассивный; || пассивно; пассив баланс *эк.* пассивный баланс; ул бик пассив эшли он работает пассивно.
- ПАССИВЛАНДЫРУ *понуд. от* пассивлану.
- ПАССИВЛАНУ становиться (стать) пассивным.
- ПАССИВЛАШТЫРУ *понуд. от* пассивлашу
- ПАССИВЛАШУ *см.* пассивлану.
- ПАССИВЛЫК пассивность; баланс пассивлыгы *бухг.* пассивность баланса; пассивлык күрсәтү проявлять пассивность; характерның пассивлыгы пассивность характера.
- ПАСТА паста; теш пастасы зубная паста.
- ПАСТЕЛЬ *жив.* пастель; || пастельный; пастель белән ясалган рәсем пастельная живопись.
- ПАСТЕРИЗАТОР пастеризатор.
- ПАСТЕРИЗАЦИЯ пастеризация; пастеризация ясау а) пастеризовать; б) пастеризация; пастеризация ясалу пастеризоваться.
- ПАСТЕРИЗАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* пастеризацияләү пастеризоваться; || пастеризация (*пассивное действие*).
- ПАСТЕРИЗАЦИЯЛӘҮ пастеризовать, пастеризировать; || пастеризация.
- ПАСТЕРНАК *бот.* пастернак.
- ПАСТИЛА пастила; алма пастилаласы яблочная пастила
- ПАСТОР *рел.* пастор; || пасторский.
- ПАСТОРАЛЬ *лит., муз.* пастораль; || пасторальный; пастораль стиль пасторальный стиль.
- ПАСТОРЛЫК *рел.* пасторство; || пасторский.
- ПАСХА *рел.* пасха; || пасхальный; пасха бәйрәме праздник пасхи; пасха күмәче

пасхальный кулич.

ПАСЬЯНС пасьянс; || пасьянный; пасьянс салу раскладывать пасьянс.

ПАТ I шахм. пат; пат кую (итү) патовать.

ПАТ II пат (*сорт пастилы*).

ПАТЕНТ патент; || патентный; уйлап тапкан эйбергэ патент патент на изобретение; патент хокукы патентное право; патент алу а) брать (получать) патент; б) патентовать; патент бирелгэн патентованный; патент бирү а) выдавать патент; б) патентовать.

ПАТЕНТЛАУ патентовать, запатентовать; || патентование.

ПАТЕНТЛЫ с патентом, имеющий патент; || патентованный; патентлы дару патентованное лекарство.

ПАТЕТИК *книжн.* патетический; патетик стиль патетический стиль; патетик симфония патетическая симфония; патетик булу патетичность.

ПАТЕФОН патефон; || патефонный; патефон энэлэре патефонные иголки; патефон тэлинкэсе патефонная пластинка.

ПАТИЯ *диал.* угольная крошка, верхний обуглившийся слой на дровах.

ПАТОГЕНЕЗ *мед.* патогенез; корсак тифының патогенезы патогенез брюшного тифа.

ПАТОКА патока; || паточный; патока вареньесы паточное варенье.

ПАТОЛОГИК *мед.* патологический; патологик анатомия патологическая анатомия.

ПАТОЛОГИЯ патология; || патологический.

ПАТОЛОГОАНАТОМ *мед.* патологоанатом.

ПАТРИАРХАЛЬ патриархальный; патриархаль төзелеш патриархальный уклад; патриархаль көнкүреш патриархальный быт.

ПАТРИАРХАЛЬЛЕК патриархальность.

ПАТРИАРХАТ *ист.* патриархат.

ПАТРИОТ патриот.

ПАТРИОТИЗМ патриотизм; патриотизм хисе чувство патриотизма; совет патриотизмы советский патриотизм; ◇ токмач патриотизмы *книжн. ирон.* квасной патриотизм.

ПАТРИОТИК патриотический; патриотичный.

ПАТРИОТЛАРЧА патриотический; патриотичный; || патриотически, как патриот; патриотларча көрөш патриотическая борьба.

ПАТРИОТЛЫК патриотизм, патриотичность; || патриотический; совет халкының патриотлык хислэре патриотические чувства советского народа; ◇ купшы патриотлык *ирон.* показатель патриотизм.

ПАТРИЦИЙ *ист.* патриций.

ПАТРОН I *в разн. знач.* патрон; || патронный; винтовка патроны винтовочный патрон; лампочканы патроннан борып алу выкрутить лампочку из патрона; патронга дары тутыру начиняты патрон порохом; патрон заводы патронный завод; патрон кыстыргыч обойма; патрон оясы патронник; патрон сумкасы патронташ.

ПАТРОН II патрон, шеф, покровитель.

ПАТРОНАЖ *книжн.* патронаж.

ПАТРОНАТ *книжн.* патронат.

ПАТРОННИК патронник; патронны патронника кертеп житкерү дослатъ патрон в патронник.

ПАТРОНТАШ *охот., воен.* патронташ

ПАТРУБОК *тех.* Патрубок.

- ПАТРУЛЬ патруль; || патрульный; патруль булып йөрү, патрульдә йөрү  
патрулировать; патруль самолеты патрульный самолет; тенге патруль  
ночной патруль
- ПАТРУЛЬЛЕК патрульный; патрульлек хезмәте патрульная служба; патрульлек  
итү патрулировать; патрульлек итүче а) патруль; б) патрульный; патрульлек  
итүче самолет патрульный самолёт
- ПАТША царь, монарх; повелитель; || царский, монарший; ак патша *ист.* белый  
царь (*вообще о русских царях*); патша киеме царская одежда; патша кызы  
царевна; патша улы царевич; патша сарае царский дворец; патша хатыны,  
хатын патша царица; патшаны төшерү свергнуть (низвергнуть) царя.
- ПАТШАЛАРЧА царски, по-царски; || царский; патшаларча яшәу жить по-царски.
- ПАТШАЛЫК 1) царство (*государство с царём*); 2) царство, царствие; патшалык  
төзелеше царский строй, царизм; патшалык итү а) царствовать; б)  
царствование; патшалык итә башлау начать царствовать, вступать на  
престол; патшалыктан төшерелгән (мәхрүм ителгән) свергнутый,  
низложенный — о царях; патшалыктан баш тарту а) отречься от престола; б)  
отречение от престола.
- ПАУЗА пауза; || паузный; пауза билгесе паузный знак.
- ПАУЗАЛЫ с паузой; || паузный.
- ПАУЗОК паузок (*речное судно*).
- ПАУПЕРИЗМ *книжн.* пауперизм.
- ПАУПЕРЛАШУ *книжн.* пауперизация.
- ПАФОС пафос; пафос белән сөйләү говорить (рассказывать) с пафосом.
- ПАФОСЛЫ с пафосом; || пафосный.
- ПАЦИЕНТ пациент.
- ПАЦИФИЗМ *полит.* пацифизм; || пацифистский; пацифизм карашлары  
пацифистские взгляды.
- ПАЦИФИКАЦИЯ *полит.* пацификация.
- ПАЦИФИСТ пацифист.
- ПАЦИФИСТИК пацифистский.
- ПАЦИФИСТЛАРЧА пацифистский.
- ПАЧКА пачка.
- ПАЧКАЛЫ в пачках, пачечный; пачкалы товар товар в пачках.
- ПАША *ист.* паша (*титул в старой Турции и Египте*).
- ПАШАЛЫК титул паши.
- ПАШТЕТ паштет; || паштетный.
- ПАЯЛЬНИК паяльник.
- ПАЯТЬ: паять итү припаять (запаять) *что-л.*; паять итү лампасы паяльная лампа;  
паять ителгән чиләк запаянное ведро; паять итүче паяльщик; паять иткеч  
паяльник
- ПАЯЦ *театр. уст.* паяц.
- ПЕДАГОГ педагог; тәҗрибәле педагог опытный педагог.
- ПЕДАГОГИК педагогический; педагогик кадрлар педагогические кадры;  
педагогик эшчәнлек педагогическая деятельность.
- ПЕДАГОГИКА педагогика; || педагогический; педагогика таләпләре  
педагогические требования; педагогика таләпләренә яраклылык  
педагогичность.
- ПЕДАГОГИЯ педагогия; || педагогический; педагогия училищесы педагогическое  
училище; педагогия белеме педагогическое образование.
- ПЕДАГОГЛЫК занятие (должность) педагога, профессия педагога; ||

- педагогический; педагоглык стажы стаж педагогической работы, педагогический стаж.
- ПЕДАЛЬ *в разн. знач.* педаль; велосипед педале велосипедная педаль; фортепьяно педале фортепьянная педаль; педальгэ басу нажимать на педаль.
- ПЕДАЛЬЛЕ педальный; педальле автомобиль педальный автомобиль (*детский*).
- ПЕДАНТ педант; || педантичный; педант булу быть педантом.
- ПЕДАНТИЗМ *книжн. неодобр.* педантизм.
- ПЕДАНТЛАНУ педантствовать.
- ПЕДАНТЛАРЧА педантичный, педантический; эшкә педантларча мөнәсәбәт педантическое отношение к делу; педантларча фикерләү рассуждать как педант.
- ПЕДАНТЛЫК педантизм; педантство, педантичность.
- ПЕДИАТР *мед.* педиатр.
- ПЕДИАТРИЯ *мед.* педиатрия; || педиатрический; педиатрия клиникасы педиатрическая клиника.
- ПЕДИКЮР педикюр; педикюр ясату делать педикюр.
- ПЕДИКЮРША педикюрша.
- ПЕДИНСТИТУТ пединститут.
- ПЕДОЛОГ педолог.
- ПЕДОЛОГИК педологический; педологик бозулар педологические извращения.
- ПЕДОЛОГИЯ педология; || педологический.
- ПЕДТЕХНИКУМ педтехникум (педагогический техникум).
- ПЕДУЧИЛИЩЕ педучилище (педагогическое училище).
- ПЕЗЕТА пезета (*денежная единица в Испании*).
- ПЕЙЗАЖ пейзаж.
- ПЕЙЗАЖЛЫ пейзажный
- ПЕЙЗАЖЧЫ пейзажист.
- ПЕКАРНЯ пекарня; || пекарный; пекарня эше пекарное дело.
- ПЕКАРЬ *разг.* пекарь
- ПЕЛЕНГ пеленг; пеленгын билгеләү, пеленг ясау а) пеленговать; б) пеленгация; пеленг жайланмасы пеленгатор.
- ПЕЛЕНГАЛАУ пеленговать, заяленговать; || пеленгирование, пеленгация, пеленгование; пеленгалау приборы пеленгатор.
- ПЕЛЕНГАТОР *спец.* пеленгатор.
- ПЕЛЕНГОВАТЬ: пеленговать итү пеленговать.
- ПЕЛЕРИНА пелерина
- ПЕЛИКАН пеликан
- ПЕЛӘШ плешь, лысина; || плешивый, лысый; пеләш баш лысая голова; пеләш башлы лысый.
- ПЕЛӘШЛЕК плешивость.
- ПЕЛӘШЛӘНУ плешиветь, оплешиветь, лысеть, облысеть; || облысение; пеләшләнәп бетү облысеть.
- ПЕМЗА пемза; || пемзовый; пемза белән чистарту чистить пемзой.
- ПЕМЗАЛАНУ *страд. от* пемзалау.
- ПЕМЗАЛАТУ *понуд. от* пемзалау.
- ПЕМЗАЛАУ пемзовать; || пемзование.
- ПЕНАЛ пенал
- ПЕНИЦИЛЛИН *фарм.* пенициллин; || пенициллиновый; пенициллин препараты пенициллиновый препарат.
- ПЕНСИОНЕР пенсионер; || пенсионерский.

- ПЕНСИЯ пенсия; || пенсионный; пенсия алучы пенсионер; пенсия кенэгесе пенсионная книжка.
- ПЕНСНЕ пенсне.
- ПЕНТАГОНАЛЬ *мат.* пентагональный.
- ПЕНТАГРАММА *мат.* пентаграмма
- ПЕНЬЮАР пеньюар
- ПЕПСИН *физиол.* пепсин; || пепсиновый.
- ПЕРГАМЕНТ пергамент; || пергаментный; пергамент кэгазь пергаментная бумага.
- ПЕРЕВОРОТ переворот; дэүлэт перевороты государственный переворот; социаль переворот социальный переворот.
- ПЕРЕКИСЬ *хим.* перекись; водород перекисе перекись водорода.
- ПЕРЕС *межд.* брысь! (*возглас, которм отгоняют кошку*).
- ПЕРИГЕЙ *астр.* перигей.
- ПЕРИГЕЛИЙ *астр.* перигелий.
- ПЕРИМЕТР *мат.* периметр; өпочмак периметры периметр треугольника; ин зур периметр наибольший периметр.
- ПЕРИМЕТРИК периметрический; периметрик үлчэү периметрический обмер.
- ПЕРИОД *в разн. знач.* период; авыруның өченче периоды третичный период болезни; дэвамлы период длительный период; тирбәнү периоды *физ.* период колебания.
- ПЕРИОДИК периодический; периодик рэвештэ периодически; периодик вакланма *мат.* периодическая дробь; периодик функция *мат.* периодическая функция.
- ПЕРИОДИКЛЫК периодичность.
- ПЕРИСКОП перископ; || перископный.
- ПЕРИСКОПИК перископический; перископик пыялалар перископические стёкла.
- ПЕРИТОНИТ *мед.* перитонит.
- ПЕРИФЕРИК периферический; периферик нервлар системасы *анат.* периферическая нервная система.
- ПЕРИФЕРИЯ периферия; || периферийный; перифериядэ эшлэү работать на периферии; периферия хезмәткәре периферийный работник.
- ПЕРИФРАЗА *см.* парафраза.
- ПЕРКАЛЬ перкаль; || перкалевый; перкаль тукума перкаль, перкалевая ткань.
- ПЕРЛАМУТР перламутр; || перламутровый; перламутр төсе перламутровый цвет; перламутр сэдәп перламутровая пуговица.
- ПЕРМАНЕНТ перманент; || перманентный; перманент революция теориясе теория перманентной революции.
- ПЕРПЕНДИКУЛЯР *мат.* перпендикуляр; || перпендикулярный; перпендикуляр сызык перпендикулярная линия; перпендикуляр кисем перпендикулярное сечение; перпендикуляр нигезе основание перпендикуляра; перпендикуляр ясылык перпендикулярная плоскость.
- ПЕРПЕНДИКУЛЯРЛЫК перпендикулярность; перпендикулярлык шарты *мат.* условие перпендикулярности.
- ПЕРРОН *ж.-д.* перрон; || перронный; перронга чыгу выйти на перрон.
- ПЕРСОНА *книжн.* персона; ◇ персона грата *дип.* персона грата.
- ПЕРСОНАЖ *лит., театр.* персонаж.
- ПЕРСОНАЛ персонал; техник персонал технический персонал; медицина персоналы медицинский персонал.
- ПЕРСОНАЛЬ *книжн. офиц.* персональный; персонал пенсия персональная пенсия; персонал чакыру персональное приглашение.

- ПЕРСПЕКТИВ** перспективный; хужалык үсешенең перспектив планы перспективный план развития хозяйства; перспектив сурәт *физ.* перспективное изображение.
- ПЕРСПЕКТИВА** перспектива; ялган перспектива *мат.* ложная перспектива; үзәк перспектива *мат.* центральная перспектива.
- ПЕРСПЕКТИВАЛЫ** имеющий перспективу, с перспективой, перспективный.
- ПЕРСПЕКТИВАЛЫЛЫК** перспективность.
- ПЕРСПЕКТИВАСЫЗ** бесперспективный.
- ПЕРСПЕКТИВАСЫЗЛЫК** бесперспективность.
- ПЕРУЛЫ** перуанец; || перуанский.
- ПЕРФЕКТ** *лингв.* перфект.
- ПЕРФОРАХОР** перфоратор.
- ПЕРФОРАЦИЯ** перфорация; || перфорационный; перфорация машинасы перфорационная машина.
- ПЕРЧАТКА** перчатка; || перчаточный; боксерлар перчаткасы боксёрские перчатки; замш перчатка замшевая перчатка, йон перчатка шерстяная перчатка; күн перчатка кожаная перчатка; перчатка бәйләү вязать перчатки; перчатка бәйләү цехы перчаточный цех.
- ПЕРЧАТКАЛЫК** перчаточный; перчаткалык йон перчаточная шерсть.
- ПЕРШЕРОН** першерон; першерон ат лошадь першеронской породы.
- ПЕРӘШКӘ** *см.* прәшкә.
- ПЕСИ** *ласк.* киска, кошка; || кошачий; ана песи кошка; ата песи кот; песи баласы котёнок; ◇ каен песие *диал.* серёжки берёзы; песи борчагы (жиләге) *бот.* просвирняк, алтей, алтея; песи бөтнеге *бот.* кошачья мята; баранчик; песи булу *см.* юашлану; песи гөле (борчагы) *диал.* герань; песи койрыгы *бот.* а) житняк; б) *диал.* рогоз узколистый; в) щетинник зелёный; песи табаны *бот.* кошачья лапка; песи тармагы *бот.* будра; песи тарысы *бот.* амарант; песи тырнагы *диал. бот.* льнянка; песи уты *бот.* мышей; песи үләне *бот.* валерьяна, валерьянка; тал песие серёжки ивы, барашки; суга төшкән песи кебек *погов.* как мокрая кошка (курица); йөрәкне песи тырный на сердце кошки скребут.
- ПЕСИЛЕ:** песиле тал чыбыгы а) верба; б) *диал.* прутняк.
- ПЕСНӘК** 1) синица, синичка; күк песнәк лазоревка; 2) *диал.* кузнечик
- ПЕС-ПЕС** *межд.* кис-кис! (*возглас, котормым подзывают кошку*).
- ПЕССИМИЗМ** *книжн.* пессимизм,
- ПЕССИМИСТ** *книжн.* пессимист.
- ПЕССИМИСТИК** *книжн.* пессимистический, пессимистичный; пессимистик философия пессимистическая философия.
- ПЕССИМИСТИКЛЫК** *книжн.* пессимистичность.
- ПЕССИМИСТЛЫК** *филос.* пессимизм.
- ПЕСТӘ** фисташка (*орех*); || фисташковый; пестә агачы фисташковое дерево, фисташка.
- ПЕСТӘЛЕ** с фисташкой; фисташковый; пестәле мороженный фисташковое мороженое.
- ПЕТИТ** *полигр.* петит; || петитный; петит-тан жыелган набор петитный набор.
- ПЕТИЦИЯ** *уст.* петиция; || петиционный.
- ПЕТЛИЦА** петлица, петличка; || петличный.
- ПЕТРИФИКАЦИЯ** *мин., геол.* петрификация.
- ПЕТРОГРАФИК** *геол.* петрографический; петрографик эзләнүләр (тикшеренүләр) петрографические исследования.

- ПЕТРОГРАФИЯ *геол.* петрография; || петрографический.
- ПЕТРОЛОГИЯ *геол. см.* петрография
- ПЕТРУШКА *бот.* петрушка; || петрушечный.
- ПЕХОТА пехота; || пехотный; пехота полкы пехотный полк; пехота капитаны пехотный капитан; пехота колоннасы пехотная колонна.
- ПЕЧАТНИК печатник, полиграфист.
- ПЕЧАТЬ печать, печатка; герблы печать гербовая печать; сургыч печать сургучная печать; печать басу ставить печать, прикладывать печать; печатен алу (вату) распечатать
- ПЕЧАТЬЛЕ 1) с печатью, имеющий печать; 2) запечатанный; печатный.
- ПЕЧАТЬЛЭНҮ *страд. от* печатьлэу опечатываться; запечатываться.
- ПЕЧАТЬЛӨТҮ *понуд. от* печатьлэу
- ПЕЧАТЬЛӨҮ опечатывать, опечатать; запечатываться, запечатать; || опечатывание, запечатывание; хатны печатьлэу запечатать письмо; конвертны сургыч белэн печатьлэп кую запечатать конверт сургучом; квартираны печатьлэп кую опечатать квартиру.
- ПЕЧЕЛГӨН кастрированный, холощённый.
- ПЕЧЕЛҮ *страд. от* печу.
- ПЕЧЕНЕГЛАР *ист.* печенеги; || печенежский; печенеглар һөжүме печенежские набеги.
- ПЕЧЕНЬЕ печенье; бисквит печенье бисквитное печенье; вак печенье мелкое печенье.
- ПЕЧКӨН *см.* печелгән; печкән тәкә валух; печкән дунгыз боров; печкән үгез вол.
- ПЕЧТЕРЕЛҮ *см.* печелү.
- ПЕЧТЕРҮ *понуд. от* печу; айгырны печтеру кастрировать жеребца.
- ПЕЧӨН сено; || сенной; болын печэне луговое сено; калдык печэн подгребное сено, кибэн печэне стоговое сено; курпы печэн отавное сено; печэн вагы сенная труха; печэнгә төшү (чыгу) начинать сенокос (косовицу); печэн кабарту ворошить сено; печэн кабарту машинасы сеноворошилка; печэн калдыклары *диал.* огрѣбки; печэн кибэне стог; печэн кибэне кую а) метать стог; б) стогометание; печэн сарае сенной сарай; печэн төяү а) грузить сено *на что-л.*; б) сенопогрузочный; печэн төяү машинасы сенопогрузочная машина, сенопогрузчик; урман печэне лесное сено; печэн хэзерлэү а) заготавливать сено; б) сенозаготовка; в) сенозаготовочный; сенозаготовительный; печэн хэзерлэү кампаниясе сенозаготовительная кампания; печэн чабу а) косить сено; б) сенокос, покос, сенокосение; печэн чабу вакыты пора (время) покоса, сенокоса; печэн чабучы косарь; печэн чапкыч машина сенокосилка; печэн чүмэләсе копна сена; печэн жыйгыч сенособиратель; сенокопнитель; печэн жыю а) убирать (загрести) сено; б) сеноуборка; печэн өсте а) сенокос, косовица; б) *перен.* напряжённое время; ◇ айравык печэн *бот.* пырей; алма печэне *диал.* ромашка пахучая; гәрешкә печэн *диал. бот.* мышинный горошек; дөнгеш печэне *диал. бот.* черноголовка; кыяклы печэн *диал.* тимофеевка; печэн бете *зоол.* сеноед; саз печэне *диал.* осока; сүсэн печэн *диал. бот.* а) овсяница; б) метлица обыкновенная; тукран печэне *диал.* клевер; тычкан печэне *диал. бот.* чина луговая; төнгеш печэне *диал. бот.* пустырник; тәңкә печэн *бот.* погребок; печэн өстендәге эт кебек *погов.* как собака на сене; саламны печәннән аера алмау *погов.* не отличать солому от сена; правое от левого не отличать.
- ПЕЧӨНЛЕК 1) сеновал, сенник обл.; 2) луг под сенокос; || покосный; печәнлек болыннар покосные луга; 3) сенокос (*место косьбы*).

ПЕЧЭНЧЕ 1) работающий на сенокосе, косарь; 2) профессия косаря.

ПЕЧЭНЧЕЛЕК занятие сенокосом.

ПЕЧУ 1) холостить, кастрировать (*животных*); оскоплять, оскопить (*мужнин*); || холощение, кастрация; оскопление; 2) *диал.* кроить, скроить; || кройка, закрой; 3) *перен. жарг.* обманывать, обмануть; || обман; 4) *перен. жарг.* грабить, ограбить; || грабёж, ограбление.

ПЕЧУЧЕ 1) тот, кто занимается кастрацией, кастратор; ат печуче коновал; 2) *диал.* закройщик, закройщица.

ПЕШЕ *разг.* 1) упругий, эластичный, гибкий; пеше чыбык гибкий прут; 2) *диал.* дельный; ловкий; способный; ◇ пеше каймак *диал.* сметана (*из кипяченого молока*)

ПЕШЕГҮ преть, сопреть (*о коже человека*); || прение; баланың култык асты пешегүе прение под мышками у ребёнка.

ПЕШЕК *см.* пеше.

ПЕШЕКЛӘГЕЧ запарник, парилка.

ПЕШЕКЛӘНҮ *страд.* от пешекләү.

ПЕШЕКЛӘТҮ *понуд.* от пешекләү.

ПЕШЕКЛӘҮ запаривать, запарить, выпаривать, выпарить, пропаривать, пропарить; || запарка, припарка, парение, парка; || запарной; пешекләү казаны запарной котёл; керне пешекләү выпаривать бельё; пешекләп алу а) пропарить; б) пропарка; тавык пешекләү ошпарить курицу (*с целью очистки от пуха и перьев*).

ПЕШЕКТЕРҮ *понуд.* от пешегү.

ПЕШЕКЧЕ *диал.* кулинар, повар.

ПЕШЕРЕЛҮ *страд.* от пешерү; суда пешерелгән бәрәңге отварной картофель; томалап пешерелгән ит тушёное мясо; пешерелгән алма печёное яблоко.

ПЕШЕРЕМ: бер пешерем достаточный для одной варки, на один раз (*о продуктах*).

ПЕШЕРЕНҮ готовить, стряпать, кухарничать.

ПЕШЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от пешерү

ПЕШЕРМИЧЭ сырьём, в сыром виде.

ПЕШЕРТҮ *понуд.* от пешерү.

ПЕШЕРҮ 1) варить, готовить; || варка, приготовление (*пищи*); аш пешерү варить суп (*или какое-л. жидкое блюдо*); парда пешерү варить на пару; шалканны парда пешерү парить репу; үз өендә өйрә пешермәгәнне, кеше өендә ботка пешерә *посл.* дома не умеет болтушку приготовить, а на людях берётся кашу варить; 2) печь, выпекать; || выпечка; икмәк пешерү а) печь хлеб; б) выпечка хлеба; кыздырып пешерү поджарить; пешереп чыгару а) выпечь б) выпечка; пешереп житкерү а) доварить; б) допечь; 3) обваривать, обварить; ошпаривать, ошпарить; обжигать, обжечь; || обваривание; ошпаривание; обжиг; кулымны үтүккә пешердем я обжёг руку об утюг; 4) *перен.* ругать, выругать, отругать, взгреть, давать (дать) нагоняй, прорабатывать, проработать; || нагоняй, проработка; пешереп алу *однокр.* а) сварить; б) выпечь; в) обварить; ошпарить; обжечь; г) *перен.* отругать, выругать, дать нагоняй; 5) *перен.* выполнять (выполнить, делать, сделать) *что-л. (надлежащим образом, как следует)*; пешереп эшләү делать мастерски (как следует); пешергәнсең икән! а) молодец, сделал отлично!; б) *не-одобр.* ну и сделал, состряпал дельце!; ◇ кояш пешерә солнце печёт; сүз боткасы пешерү болтать, разглагольствовать.

ПЕШЕРҮЧЕ тот, кто варит (печёт, готовит); повар, кулинар; күмәч пешерүче



булочник; аш пешерүче кашевар; аш пешерүче булып хезмэт итү работать поваром; пешерүче ашның исе белән туя *погов.* тот, кто готовит, бывает сыт одним запахом пищи.

ПЕШКА *прям., перен.* пешка; || печечный; пешкалар атакасы печечная атака; пешка белән йөрү ход пешкой; ферзь пешкасы ферзевая пешка.

ПЕШКӘК 1) поршень; || поршневой; 2) колотовка.

ПЕШКӘКЛЕ поршневой; пешкәкле насос поршневой насос

ПЕШКӘКСЫМАН поршневой; пешкәксыман мембрана поршневая мембрана.

ПЕШКӘН 1) варёный, сварившийся; отварной; печёный, испёкшийся; готовый; пешкән аш готовый суп, готовая еда; каты пешкән крутой, круто сваренный; каты пешкән йомырка крутое яйцо; парда пешкән паровой; парда пешкән котлетлар паровые котлеты; пешкән шалкан а) варёная (пареная) репа; б) *перен.* мямля; 2) обожжённый; || ожог; 3) спелый, зрелый; иртә пешкән скороспелый; иртә пешкән алмалар скороспелые яблоки; үтә пешкән перезрелый.

ПЕШКӘНЛЕК зрелость, спелость; үтә пешкәнлек перезрелость.

ПЕШМӘ *диал.* ящур.

ПЕШМӘГӘН 1) сырой; неспелый, незрелый, зелёный; пешмәгән ит сырое мясо; пешмәгән алма зелёное яблоко; 2) *перен.* растяпа; их, син, пешмәгән! эх, ты, растяпа!

ПЕШТЕЛЕ *диал.* название старинной игры со старым лаптем.

ПЕШҮ 1) вариться, свариться; || варка; 2) печься, испечься; || выпечка; пешүе килү пропечься; 3) зреть, созреть, созреть, спеть, поспевать, поспеть, наливаться, налиться; || созревание, поспевание; пешеп житкән а) доваренный; б) допечённый; в) *прям., перен.* зрелый, спелый; пешеп житмәгән а) недоваренный; б) недопечённый; в) *прям., перен.* незрелый, зелёный; неспелый; 4) обжигаться, обжечься; обвариваться, обвариться, ошпариваться, ошпариться; авыз пешү обжечься; кайнар чэйгә пешү обжечься горячим чаем; ◇ бит пешү а) обжигать (обваривать) лицо; б) гореть (краснеть) от стыда; иртә барсаң, ит пешә, соңга калсаң, бит пешә *погов.* рано пойдёшь (в гости), мяса отведаешь, поздно пойдёшь, от стыда сгоришь; кояшта пешү загорать (*на солнце*); эш пешә получится, будет удача, удаётся.

ПЕШҮЧӘН: тиз пешүчән а) варкий, такой, который быстро варится; б) скороспелый; таралып пешүчән разваристый (*о картофеле*).

ПИ *мат.* пи.

ПИАНИНО *муз.* пианино.

ПИАНИСТ пианист.

ПИАНИСТКА пианистка.

ПИАНОЛА *муз.* пианола.

ПИВНОЙ *разг.* пивная,

ПИГМЕНТ *физиол.* пигмент; || пигментный; пигмент (пигменттан хэзерлэнгән) буяулар пигментные красители.

ПИГМЕНТАЦИЯ *физиол.* пигментация.

ПИДЖАК пиджак; || пиджачный; пиджак эчлеге пиджачная подкладка; пиджаклы булу приобрести пиджак,

ПИДЖАКЛЫК предназначенный (годный, достаточный) для шитья пиджака, пиджачный; пиджаклык материал материал на пиджак; пиджачный материал

ПИЖАМА пижама; || пижамный; пижама костюмы пижамный костюм

ПИЖАМЛЫК необходимый (годный, достаточный) для шитья пижамы,

- пижамный; пижамлык материя материя на пижаму.  
**ПИК** *геогр.* пик; Ленин пигы пик Ленина.  
**ПИКАП** пикап (*вид автомобиля*)  
**ПИКЕ I** пике; || пикейный; пике күлмэк пикейная рубашка  
**ПИКЕ II** *ав.* пике; самолет пикега күчте самолёт перешёл в пике.  
**ПИКЕТ** пикет.  
**ПИКЕТАЖ** *геод.* пикетаж; || пикетажный; пикетаж эшлөре пикетажные работы.  
**ПИКЕТЛАНУ** *страд. от* пикетлау.  
**ПИКЕТЛАУ** пикетировать; || пикетирование; эш ташлау вакытында заводны пикетлау пикетировать завод во время забастовки.  
**ПИКЕТЧЫ** пикетчик.  
**ПИКИ** *карт.* пики; || пиковый; пики белән йөрү пойти с пик; пики масте пиковая масть.  
**ПИКИРОВКА**: пикировка ясау *ав.* а) пикировать; б) пикирование.  
**ПИКИРОВЩИК** пикировщик (*самолёт*).  
**ПИКНИК** пикник.  
**ПИКРИН** *хим.* пикрин; || пикриновый; пикрин кислотасы пикриновая кислота.  
**ПИКТОГРАФИК** *лингв.* пиктографический; пиктографик язү пиктографическое письмо.  
**ПИКТОГРАФИЯ** *лингв.* пиктография; || пиктографический.  
**ПИЛА** *диал.* пила (*поперечная*).  
**ПИЛМЭН** пельмени; эремчек пилмэне вареники.  
**ПИЛМЭНХАНЭ** пельменная.  
**ПИЛОТ** *ав.* пилот  
**ПИЛОТАЖ** *ав.* пилотаж.  
**ПИЛОТИРОВАТЬ**: пилотировать итү *ав.* а) пилотировать; б) пилотирование.  
**ПИЛОТКА** *воен.* пилотка.  
**ПИЛЮЛЯ** *фарм.* пилюля; мышьяклы пилюлялар мышьячные пилюли.  
**ПИМА** *диал.* пимы; валяные сапоги, валенки; пима басу валять валенки; пима басучы пимокат, валяльщик валенок.  
**ПИМАЧЫ** *диал.* пимокат, валяльщик валенок.  
**ПИНГВИН** пингвин.  
**ПИНЦЕТ** пинцет.  
**ПИНЧЕР** пинчер (*порода собак*).  
**ПИОН** *см.* чэчэк: чалма чэчэк.  
**ПИОНЕР** пионер; || пионерский; пионер галстугы пионерский галстук; пионерлар а) пионеры, пионерия; б) пионерский; Пионерлар сарае Дворец пионеров; пионерлар дружинасы пионерская дружина.  
**ПИОНЕРВОЖАТЫЙ** пионервожатый.  
**ПИОНЕРКА** пионерка.  
**ПИРАМИДА** *в разн. знач.* пирамида; кисек пирамида *мат.* усечённая пирамида; пирамидага охшаган пирамидальный; өчпочмаклы пирамида *мат.* треугольная пирамида.  
**ПИРАМИДАЛЬ** пирамидальный; пирамидаль тирэк пирамидальный тополь; пирамидаль күзәнэк пирамидальная клетка.  
**ПИРАМИДОН** *фарм.* пирамидон.  
**ПИРАТ** пират; || пиратский; пиратлар корабы пиратское судно.  
**ПИРАТЛАРЧА** по-пиратски; || пиратский; пиратларча эш итү пиратские действия.  
**ПИРАТЛЫК** пиратство; пиратлык итү пиратствовать.  
**ПИРИТ** *мин.* пирит.

- ПИРОГ пирог; балык пироги рыбный пирог; ◇ кокс пироги коксовый пирог.  
 ПИРОЖНЫЙ пирожное; пирожный савыты пирожница (*посуда*).  
 ПИРОКСИЛИН пироксилин; || пироксилиновый; пироксилиннан хэзерлэнгэн шашка пироксилиновая шашка.  
 ПИРОМЕТР *физ., тех.* пирометр.  
 ПИРОМЕТРИЯ пирометрия.  
 ПИРОСКОП *физ., тех.* пироскоп.  
 ПИРОТЕХНИК пиротехник.  
 ПИРОТЕХНИКА пиротехника; || пиротехнический; пиротехника сэнгате пиротехническое искусство.  
 ПИРУЭТ пируэт.  
 ПИСАРЬ писарь; || писарской; писарь кульязуы писарской почерк.  
 ПИСАРЬЛЫК писарской; писарьлык хезмэте писарская должность.  
 ПИСТОЛЕТ пистолет; || пистолетный; пистолет патроны пистолетный патрон; пистолеттан ату стрелять из пистолета  
 ПИСТОН пистон; || пистонный.  
 ПИСТОНЛЫ пистонный; пистонлы мылтык пистонное ружьё.  
 ПИТЕКАНТРОП *палеонт.* питекантроп.  
 ПИТОМНИК питомник; || питомниковый; кеш питомнигы соболеводческий питомник; урман питомнигы лесной питомник.  
 ПИТОН питон.  
 ПИШКАДЭМ 1) *уст.* окончивший курс медресе; 2) передовой; || передовик.  
 ПЛАВИК *мин.* плавик; || плавиковый; плавик эчесе *хим.* плавиковая кислота.  
 ПЛАВКИ плавки,  
 ПЛАГИАТ *книжн.* плагиат.  
 ПЛАГИАТЛЫК *книжн.* плагиаторство.  
 ПЛАГИАТЧЫ *книжн.* плагиатор.  
 ПЛАЗМА *биол.* плазма; || плазменный; яралгы плазмасы зародышевая плазма.  
 ПЛАЗМАТИК *биол.* плазматический; плазматик күзэнэк плазматическая клетка.  
 ПЛАЗМОДИЙ *биол.* плазмодий.  
 ПЛАКАТ плакат; || плакатный; агитация плакаты агитационный плакат; плакат мастерское плакатная мастерская.  
 ПЛАКАТЧЫ плакатист, плакатчик.  
 ПЛАКИРЛАУ *спец.* плакировать; || плакирование; || плакировочный; плакирлау мастерское плакировочная мастерская.  
 ПЛАКИРЛАУЧЫ плакировщик.  
 ПЛАКИРОВКА плакировка; || плакировочный.  
 ПЛАН 1) план (*проект, замысел, задание*), || плановый; план бүлеге плановый отдел; бишьеллык план пятилетний план; пяти летка; план буенча планомерно, планоно, по плану, в плановом порядке; планнан тыш а) сверх плана, вне плана; б) сверхплановый; внеплановый; планны тутыру выполнять план; план төзү а) планировать; б) планирование; план төзү белгече плановик; 2) план (*чертёж*); планын алу снимать план; йорт планы план здания (дома); 3) план (*вид, порядок расположения*); алгы план передний план; арткы яланга күчү *в разн. знач.* отходить на задний план.  
 ПЛАНЁР *ав.* планёр; || планёрный; планёр спорты планёрный спорт  
 ПЛАНЕРИЗМ планеризм.  
 ПЛАНЕРИСТ планерист.  
 ПЛАНЕРЛАУ планировать; || планирование; самолёт планерлыый самолёт планирует.

- ПЛАНЕТ *с.-х.* планет; атлы планет конный планет; кул планеты ручной планет; трактор планеты тракторный планет.
- ПЛАНЕТА *астр.* планета; || планетный; планеталар арасындагы межпланетный; планеталар арасындагы бушлык межпланетное пространство.
- ПЛАНЕТААРА межпланетный; планетаара автоматик станция межпланетная автоматическая станция.
- ПЛАНЕТАР *астр.* планетарный; планетар томанлыклар планетарные туманности.
- ПЛАНЕТАРИЙ планетарий.
- ПЛАНИМЕТР *геод.* планиметр; || планиметрический; планиметр күрсәтүләрә планиметрические данные.
- ПЛАНИМЕТРИЯ *мат.* планиметрия; || планиметрический.
- ПЛАНИРОВКА *геод.* планировка; планировка ясау произвести планировку, планировать.
- ПЛАНКА планка; агач планка деревянная планка.
- ПЛАНКТОН планктон; || планктонный; планктон үсемлекләр планктонные растения; планктон хайваннар планктонные животные.
- ПЛАНЛАШТЫРУ *в разн. знач.* планировать, запланировать; планировать, запланировать; || планирование, планировка, распланировка; || плановый, планировочный; планлаштыру комиссиясе плановая комиссия; производствоны планлаштыру планировать производство.
- ПЛАНЛАШТЫРУЧЫ плановик; планировщик; || планирующая; планлаштыручы оешмалар планирующие организации
- ПЛАНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* планлаштыру.
- ПЛАНЛАШТЫРЫЛЫШ распланировка, планирование.
- ПЛАНЛЫ 1) плановый; планлы эш плановая работа; 2) планомерный; планлы рәвештә планомерно, плано, в плановом порядке; гаскәрләрнең планлы рәвештә күчүе планомерное передвижение войск; планлы булу плановость.
- ПЛАНЛЫЛЫК 1) плановость; хужалыкның планлылыгы плановость хозяйства; 2) планомерность.
- ПЛАНОВИК плановик.
- ПЛАНТАЖ *с.-х.* плантаж; || плантажный; плантаж эшләрә плантажные работы.
- ПЛАНТАТОР плантатор; || плантаторский.
- ПЛАНТАЦИЯ плантация; || плантационный; чэй плантациясе чайная плантация; плантация каучугы плантационный каучук.
- ПЛАНШЕТ планшет; || планшетный.
- ПЛАНШИР *мор.* планшир.
- ПЛАСТИК I пластик; || пластичный; пластиклар — бик яхшы изоляция материалы пластики — превосходный изоляционный материал; пластик эйбер *физ.* пластичное тело.
- ПЛАСТИК II пластический; пластик гимнастика пластическая гимнастика; пластик хирургия пластическая хирургия.
- ПЛАСТИКА пластика; || пластический; пластика сәнгате пластическое искусство.
- ПЛАСТИКЛЫ пластичность.
- ПЛАСТИЛИН пластилин; || пластилиновый; пластилиннан ясалган сын пластилиновая фигурка.
- ПЛАСТИНА пластина; || пластинный.
- ПЛАСТИНКА пластинка; патефон пластинкасы патефонная пластинка; жырлаганны пластинкага яздыру напеть пластинку,
- ПЛАСТИНКАЛЫ пластиночный, пластинчатый; пластинкалы фотография аппараты пластиночный фотографический аппарат; пластинкалы манометр

- физ.* пластинчатый манометр.
- ПЛАСТМАССА пластмасса; || пластмассовый.
- ПЛАСТУНЧА по-пластунски; пластунча шуышып бару ползат по-пластунски.
- ПЛАСТЫРЬ пластырь; || пластырный; горчица пластыре горчичный пластырь, горчичник; йомшарткыч пластырь размягчительный пластырь; суыра торган пластырь вытяжной пластырь; пластырь массасы пластырная масса; пластырь ябу накладывать пластырь.
- ПЛАТАН платан; || платановый.
- ПЛАТИНА *см.* алтын: ак алтын.
- ПЛАТИНАЛАНУ *страд. от* платиналау платинироваться; || платинирование (*пассивное действие*).
- ПЛАТИНАЛАТУ *понуд. от* платиналау.
- ПЛАТИНАЛАУ платинировать; || платинирование.
- ПЛАТИНАЛЫ платиновый; платиналы термометр платиновый термометр.
- ПЛАТО *геогр.* плато.
- ПЛАТОНИЗМ платонизм; || платонический; платонизм өйрәтмәсе платоническое учение.
- ПЛАТОНИК *филос.* платонический, платоничный; платоник мәхәббәт платоническая любовь
- ПЛАТОНЧЫЛЫК платонизм.
- ПЛАТФОРМА *в разн. знач.* платформа; || платформенный.
- ПЛАФОН плафон; || плафонный.
- ПЛАХА *ист.* Плаха.
- ПЛАХТА плахта; || плахтовый.
- ПЛАЦДАРМ *воен.* плацдарм.
- ПЛАЦКАРТ *ж.-д.* плацкарта; || плацкартный; плацкарт билеты плацкартный билет.
- ПЛАЦКАРТЛЫ *ж.-д.* плацкартный; плацкартлы вагон плацкартный вагон.
- ПЛАЩ плащ; || плащевой; брезент плащ брезентовый плащ; реглан плащ плащ-реглан.
- ПЛАЩЛЫК плащевой, годящийся (пригодный) для плаща; плащлык материал плащевой материал.
- ПЛАЩ-ПАЛАТКА плащ-палатка.
- ПЛЕБЕЙ *ист.* плебей; || плебейский.
- ПЛЕБЕЙЛЫК *ист.* плебейство
- ПЛЕБЕЙЧЫЛЫК *см.* плебейлык.
- ПЛЕБИСЦИТ *полит.* плебисцит; плебисцит үткәру проводить плебисцит; мәсьәләне плебисцит белән хәл кылу решение вопроса путём плебисцита.
- ПЛЕВРИТ *мед.* плеврит; || плевритный; берьяклы плеврит односторонний плеврит; плеврит ютәле плевритный кашель.
- ПЛЕН плен; || пленный; пленга алу брать в плен, пленить; пленга төшү а) сдаваться в плен; б) попасть в плен; пленда булу находиться в плену.
- ПЛЕНАР пленарный; пленар утырыш пленарное заседание.
- ПЛЁНКА *фото* плёнка.
- ПЛЕНКАЛЫ плёночный; =плёночный; пленкалы фотоаппарат плёночный фотоаппарат; тар пленкалы фотоаппарат узкоплёночный фотоаппарат.
- ПЛЕННЫЙ *разг.* пленный; хәрби пленный военнопленный.
- ПЛЕНУМ пленум; киңәйтелгән пленум расширенный пленум.
- ПЛИНТУС плинтус; || плинтусный.
- ПЛИС плис; || плисовый; плис чалбар плисовые брюки.

- ПЛИССЕ плиссе; || плиссированный; плиссе юбка плиссированная юбка; плиссе ясау плиссировать.
- ПЛИТКА *в разн. знач.* плитка; электр плиткасы электрическая плитка; шоколад плиткасы плитка шоколада; тышлый торган плиткалар облицовочные плитки.
- ПЛИТКАЛЫ в плитках; || плиточный; плитки акварель буяулары акварельные краски в плитках; плитки шоколад плиточный шоколад.
- ПЛИТӘ плита; || плиточный; газ плитәсе газовая плита; мәрмәр плитә мраморная плита; плитә формасы *тех.* плиточная форма.
- ПЛОМБА *в разн. знач.* пломба; кургаш пломба пломба из свинца; пломба белән печатьләү пломбировать; пломба сугу пломбировать (*напр. магазин*); вагонга пломба сугу запломбировать вагон.
- ПЛОМБАЛАНУ *страд. от* пломбалау.
- ПЛОМБАЛАТУ *понуд. от* пломбалау.
- ПЛОМБАЛАУ пломбировать, запломбировать; || пломбирование, пломбировка; пломбалап кую запломбировать; тешләрне пломбалау пломбировать зубы; вагонны пломбалау пломбировать вагон.
- ПЛОМБАЛАУЧЫ пломбировщик.
- ПЛОМБАЛЫ с пломбой, имеющий пломбу; пломбированный; пломбалы теш пломбированный зуб.
- ПЛОМБИР I пломбир (*мороженое*); || пломбирный.
- ПЛОМБИР II *спец.* пломбир; || пломбирный.
- ПЛОТНИК *разг.* плотник; || плотничий, плотнический.
- ПЛОТНИКЛЫК *разг.* плотничество; || плотничий, плотнический, плотничный.
- ПЛУГАРЬ плугарь (*на тракторе*).
- ПЛУТОКРАТ *книжн.* плутократ
- ПЛУТОКРАТИК плутократический.
- ПЛУТОКРАТИЯ плутократия; || плутократический.
- ПЛЮС *в разн. знач.* плюс; моның үз плюслары бар в этом есть свой плюсы.
- ПЛЮСОВАТЬ: плюсовать итү *тех.* плюсовать.
- ПЛЮШ плюш; || плюшевый; плюш пальто плюшевое пальто; плюш тышлык плюшевая обивка.
- ПЛЯЖ пляж; || пляжный,
- ПНЕВМАТИК I пневматик.
- ПНЕВМАТИКИ пневматический; пневматик камера пневматическая камера; пневматик насос пневматический насос.
- ПНЕВМАТИКА пневматика; || пневматический.
- ПНЕВМОНИЯ *мед.* пневмония; || пневмонический.
- ПОВАР повар; || поварской; хатын-кыз повар повариха; повар ярдәмчесе поварёнок; повар пычагы поварской нож; повар китабы поваренная книга.
- ПОВЕСТКА повестка.
- ПОВЕСТЬ *лит.* повесть; || повествовательный; повесть стиле повествовательный стиль.
- ПОВИДЛО повидло.
- ПОВИДЛОЛЫ с повидлом, начинённый повидлом; повидлолы пирог пирог с повидлом.
- ПОГОН *воен.* погон; генерал погоннары генеральские погоны.
- ПОГРОМ погром.
- ПОГРОМЧЫ погромщик, громила; фашист погромчылар фашистские погромщики.

- ПОДАГРА *мед.* подагра; || подагрический; подагра белән авыручы подагрик; подагра күренешләре подагрические явления.
- ПОДАУКА *уст.* пудовка; бер подаука бәрэнге пудовка картофеля.
- ПОДВАЛ *в разн. знач.* подвал; || подвальный; подвал бүлмәсе подвальная комната; подвал каты подвальный этаж; ярым подвал полуподвал; ◇ подвал мәкалә подвальная статья.
- ПОДВАЛДАГЫ подвальный.
- ПОДДАННЫЙ подданный.
- ПОДДАННЫЙЛЫК подданство.
- ПОДДАНСТВО подданство; подданствоны алмаштыру переменить подданство
- ПОДПОЛКОВНИК *воен.* Подполковник.
- ПОДПОЛЬЕ подполье; || подпольный; подпольеда эшләуче подпольщик; подполье шартларында эшләү работать в условиях подполья.
- ПОДПОЛЬЩИК *полит.* подпольщик
- ПОДРАЗДЕЛЕНИЕ *воен.* подразделение.
- ПОДРЯД подряд; || подрядный; подряд буенча эшләү работать по подряду; подряд эшләре подрядные работы; подряд алу эше белән шөгылләнү заниматься подрядами.
- ПОДРЯДЧИК подрядчик; || подрядческий; подрядчик йөк башыннан берәр сум алды подрядчик взял по рублю с воза.
- ПОДСТАНЦИЯ подстанция; электр тогын киметә торган подстанция понизительная подстанция.
- ПОДСУМОК *воен.* подсумок; || подсумочный.
- ПОДТЯЖКА подтяжка, помочи; || подтяжечный.
- ПОДШИПНИК подшипник; || подшипниковый; подшипниклар эрү расплавляться — о подшипниках; роликлы подшипник роликовый подшипник; терәк подшипник упорный подшипник; шарлы подшипник шариковый подшипник; подшипник заводы подшипниковый завод.
- ПОДШИПНИКЛЫ с подшипником, имеющий подшипник; подшипниковый.
- ПОДЪЕЗД подъезд (*вход в здание*); икенче подъезд второй подъезд.
- ПОДЪЕМНЫЙ *разг.*: подъёмный акчасын алу получить подъёмные.
- ПОЕЗД поезд; || поездной; авыр йөкле поезд тяжеловесный поезд; поезд бригадасы поездная бригада; поездлар йөреше движение поездов; тиз йөрешле поезд скорый поезд; транзит поезд транзитный поезд; рельс салу поезда путеукладочный поезд; путеукладчик.
- ПОЖАР пожар; || пожарный; пожар командасы пожарная команда; пожар депосы пожарное депо.
- ПОЖАРНИК пожарник.
- ПОЖАРЧЫ *разг.* пожарник, пожарный.
- ПОЗА поза; кыланчык поза кокетливая поза.
- ПОЗИТИВ I *фото* позитив.
- ПОЗИТИВ II *книжн.* позитивный; позитив фикер йөртү позитивное суждение.
- ПОЗИТИВИЗМ *филос.* позитивизм; || позитивистский.
- ПОЗИТИВЛЫК *книжн.* позитивность; карашларның позитивлыгы позитивность взглядов.
- ПОЗИТРОН *физ.* позитрон; || позитронный.
- ПОЗИЦИОН позиционный; позицион сугыш позиционная война.
- ПОЗИЦИЯ *в разн. знач.* позиция; || позиционный; алгы позицияләрдә на передних (передовых) позициях; артиллерия позициясе артиллерийская позиция; позициягә урнашу занимать позицию; позициядә нык урнашу закрепляться

- на позиции; позицияларне яклау отстаивать позицию; позицияне бирү сдать позиции; ут позициясе огневая позиция; уңайлы позиция выгодная позиция.
- ПОЙНТЕР пойнтер (*порода собак*).
- ПОКРЫШКА покрывка; автомобиль шины камерадан һәм покрывкадан гыйбарәт автомобильная шина состоит из покрывки и камеры.
- ПОЛБОТИНКАЛАР *разг.* полуботинки.
- ПОЛЕМИК *книжн.* полемический; полемик чыгыш полемическое выступление.
- ПОЛЕМИКА *книжн.* полемика; || полемичный; полемика тоны полемичный тон; полемикага керешү полемизировать; докладчы белән полемикага керешү полемизировать с докладчиком.
- ПОЛИГАМИЯ *этн.* полигамия; || полигамный, полигамический.
- ПОЛИГЛОТ *книжн.* полиглот.
- ПОЛИГОН *воен.* полигон; || полигонный; артиллерия полигоны артиллерийский полигон.
- ПОЛИГРАФ полиграф; || полиграфический; полиграф бүлеге полиграфический отдел.
- ПОЛИГРАФИСТ полиграфист
- ПОЛИГРАФИЯ полиграфия; || полиграфический; полиграфия промышленности полиграфическая промышленность.
- ПОЛИКЛИНИКА поликлиника; || поликлинический.
- ПОЛИМЕР полимер; полимер матдәләр полимерные вещества.
- ПОЛИМОРФИЗМ полиморфизм.
- ПОЛИМОРФИК полиморфический; полиморфный; полиморфик үсемлекләр полиморфические растения.
- ПОЛИНОМ *мат.* полином.
- ПОЛИП полип; коралл полип зоол. коралловый полип; борындагы полип *мед.* полип в носу.
- ПОЛИС *офиц.* полис; || полисный.
- ПОЛИСЕМИК *лингв.* полисемический.
- ПОЛИСЕМИЯ *лингв.* полисемия; || полисемический.
- ПОЛИСИНТЕТИК *лингв.* полисинтетический; полисинтетик телләр полисинтетические языки.
- ПОЛИТБЮРО (политик бюро) политбюро (политическое бюро).
- ПОЛИТБҮЛЕК (политик бүлек) политотдел (политический отдел).
- ПОЛИТГРАМОТА политграмота (политическая грамота).
- ПОЛИТЕИЗМ *филос.* политеизм; || политеистический; политеизм тарафдары политеист.
- ПОЛИТЕИСТИК *филос.* политеистический; политеистик караш политеистический взгляд.
- ПОЛИТЕХНИК I политехник.
- ПОЛИТЕХНИК II политехнический; политехник белем политехническое образование; политехник музей политехнический музей.
- ПОЛИТЕХНИКА политехника; || политехнический; политехника институты политехнический институт.
- ПОЛИТЕХНИКАЛАШТЫРУ политехнизировать; || политехнизация.
- ПОЛИТЕХНИКУМ политехникум.
- ПОЛИТЗАНЯТИЕ *книжн.* политзанятие; политзанятие көне день политзанятий.
- ПОЛИТИК I политик.
- ПОЛИТИК II политический; гомуми политик общеполитический; политик экономия политическая экономия, политэкономия; политик яктан а)



политически; б) политический; политик яктан надан политически неграмотный; эчке политик внутривполитический.

ПОЛИТИКА политика; тышкы политика внешняя политика; тышкы политикага караган внешнеполитический; эчке политика внутренняя политика; политикадан чит (читтэ тора торган) аполитичный.

ПОЛИТИКАЛЫ *разг.* хитрый, «политичный».

ПОЛИТИКАН политикан; политикан булу политиканствовать.

ПОЛИТИКАНЛЫК политиканство; политиканлык белэн шөгыллэнү политиканствовать.

ПОЛИТКАТОРЖАН *ист.* политкаторжанин.

ПОЛИТМИНИМУМ *книжн.* политминимум.

ПОЛИТМЭКТЭП (политик мэктэп) политшкола (политическая школа).

ПОЛИТОТДЕЛ *см.* политбүлек.

ПОЛИТРАБОТНИК политработник (политический работник).

ПОЛИТРУК политрук (политический руководитель).

ПОЛИТСОСТАВ политсостав (политический состав).

ПОЛИТУКУ (политик уку) политучёба (политическая учёба).

ПОЛИТУПРАВЛЕНИЕ политуправление (политическое управление).

ПОЛИТУРА *книжн.* политура.

ПОЛИТЭКОНОМИЯ политэкономия.

ПОЛИФОНИК *муз.* полифонический; полифоник музыка полифоническая музыка.

ПОЛИФОНИЯ *муз.* полифония; || полифонический.

ПОЛИЦЕЙСКИЙ полицейский.

ПОЛИЦЕЙЩИНА *ист.* полицейщина.

ПОЛИЦИЯ полиция; || полицейский; полиция күзэтүе полицейский надзор; яшерен полиция сыскная полиция; яшерен полиция агенты сыщик.

ПОЛК *воен.* полк; || полковой; артиллерия полкы артиллерийский полк; полк байрагы полковое знамя; полк командиры командир полка; полкка житэкчелек итү командовать полком.

ПОЛКОВНИК *воен.* полковник; || полковнический, полковничий; отставкага чыккан полковник отставной полковник.

ПОЛКОВОДЕ|| *воен.* полководец; || полководческий.

ПОЛКТАШ однополчанин.

ПОЛОНЕЗ *муз.* полонез.

ПОЛОНИЗМ *лит., лингв.* полонизм.

ПОЛОСА *в разн. знач.* полоса; кара туфраклы полоса чернозёмная полоса; ышыкклау урман полосасы лесозащитная полоса.

ПОЛОТНО I полотно; тимер юл полотносы полотно железной дороги. ПОЛОТНО И *текст.* полотно.

ПОЛПРЕД *дип.* полпред (полномочный представитель),

ПОЛПРЕДЛЫК *дип.* полпредство.

ПОЛУСТАНОК *ж.-д.* полустанок.

ПОЛУЧКА *разг.* получка.

ПОЛЬКА полька (*танец*)

ПОЛЮС *в разн. знач.* полюс; || полюсный; полярный; икеле полюс *мат.* двойной полюс; Көнъяк полюс южный полюс; магнит полюсы *физ.* магнитный полюс; полюс башмагы *физ.* полюсный башмак; полюс күчэре полярная ось; суыклык полюсы полюс холода; Төнъяк полюс Северный полюс.

ПОЛЮСЛЫ =полюсный; бер полюслы чапкыч однополюсный рубильник.

- ПОЛЯК поляк; || польский; поляк теле польский язык.
- ПОЛЯКЛАШТЫРУ *понуд. от* полякляшу.
- ПОЛЯКЛАШУ полонизироваться.
- ПОЛЯКЧЭ по-польски; полякчэ сөйләшү говорить по-польски.
- ПОЛЯР *в разн. знач.* полярный; поляр балкыш полярное сияние; поляр координатлар *мат.* полярные координаты; поляр почмак *мат.* полярный угол; поляр казы *зоол.* морянка; поляр радиус *мат.* полярный радиус; поляр система *мат.* полярная система; поляр тигезләмә *мат.* полярное уравнение; поляр түгәрәге полярный круг; поляр түгәрәге арьягындагы заполярный.
- ПОЛЯРИЗАЦИЯ *физ.* поляризация; || поляризационный; поляризация ясау поляризовать; поляризация приборы поляризационный прибор.
- ПОЛЯРЛАШУ *физ.* поляризоваться; || поляризация; полярлашкан нурлар поляризованные лучи; полярлашкан яктылык поляризованный свет.
- ПОЛЯРЛЫК *в разн. знач.* полярность; молекуланың полярлыгы полярность молекулы; хисләрнең полярлыгы полярность чувств.
- ПОЛЯРНИК полярник.
- ПОМАДА помада; || помадный; помада сөртү помадить; помада сөртенү помадиться.
- ПОМАДКА *кул.* помадка/
- ПОМАЗОК *разг.* помазок.
- ПОМЕСТЬЕ поместье
- ПОМЕСТЬЕЛЫ поместный; вак поместьелы дворян мелкопоместный дворянин; поместьелы дворяннар поместные дворяне.
- ПОМЕЩИК *см.* алпавыт.
- ПОМИДОР помидор; || помидорный.
- ПОМПА *тех.* помпа; || помповый.
- ПОМПАДУР *ирон.* помпадур; || помпадурский.
- ПОНИ пони.
- ПОНТОН понтон; || понтонный; понтон күпер понтонный мост; понтоннар төзүче понтонёр.
- ПОП поп; || поповский; поп хатыны попадья; поп кызы поповна; поп малае попович; поп рясасы поповская ряса.
- ПОПЕЧИТЕЛЬ *уст.* попечитель; || попечительский; мәктәп попечителе попечитель школы; попечитель булып тору попечительствовать.
- ПОПЕЧИТЕЛЬЛЕК *уст.* попечительство; || попечительский; попечительлек иту попечительство; попечительлек вазыйфасы попечительские обязанности; попечительлек Вазыйфасын үтәү попечительствовать; попечительләр советы попечительский совет.
- ПОПЛИН поплин; || поплиновый; поплин күлмәк поплиновое платье.
- ПОПУГАЙ *в разн. знач.* попугай; кечкенә попугай попугайчик.
- ПОПУГАЙЛАНУ *разг. неодобр.* попугайничать.
- ПОПУЛЯР популярный; популяр китап популярная книга
- ПОПУЛЯРЛАШКАН популярный, ставший популярным.
- ПОПУЛЯРЛАШТЫРУ *понуд. от* популярлашу популяризовать, популяризовать; || популяризация *чегә-л.*
- ПОПУЛЯРЛАШТЫРУЧЫ популяризатор; Дарвин идеяләрен популярилаштыручы популяризатор идей Дарвина.
- ПОПУЛЯРЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* популярлаштыру популяризоваться.
- ПОПУЛЯРЛАШУ популяризоваться
- ПОПУЛЯРЛЫК популярность.

- ПОПУРРИ *муз.* попурри; халык кѳйлѳреннѳн попурри попурри из народных мотивов.
- ПОРНОГРАФИК порнографический; порнографик ѳдѳбият порнографическая литература.
- ПОРНОГРАФИЯ порнография; || порнографический.
- ПОРОШОК порошок; || порошоквый; йоклата торган порошок снотворный порошок; йомырка порошогы яичный порошок; порошок дару порошоквое лекарство, порошок; теш порошогы зубной порошок; порошоксыман матдѳ порошокобразное вещество.
- ПОРТ *в разн. знач.* порт; || портовый; порт алды аванпорт; табигый порт естественный порт; хава порты воздушный порт, аэропорт; елга порты речной порт; порт эшчелѳре портовые рабочие, докеры. ПОРТАЛ *архит., тех.* портал; || порталный; портал колонналары порталные колонны; портал кран порталный кран.
- ПОРТАТИВ портативный.
- ПОРТАТИВЛЫК портативность.
- ПОРТВЕЙН портвейн.
- ПОРТЛЫ портовый, имеющий порт; портлы шѳхѳр портовый город.
- ПОРТРЕТ портрет; || портретный; портретны зурайту а) увеличивать портрет; б) увеличение портрета; портрет ясау делать портрет; портрет ясау сѳнгате портретная живопись; портрет ясаучы портретист
- ПОРТРЕТЧЫ портретист,
- ПОРТСИГАР портсигар.
- ПОРТУГАЛИЯЛЕ португалец; || португальский; португалиялелѳр теле португальский язык.
- ПОРТУГАЛЧА по-португальски.
- ПОРТУПЕЯ *воен.* портупея; || портупейный; портупея каешы портупейный ремень.
- ПОРТФЕЛЬ портфель; || портфельный; клеѳнка портфель клеѳнчатый портфель; портфель производствосы производство портфельей;  $\diamond$  портфельсез министр министр без портфеля.
- ПОРТЧЫ портовик, докер.
- ПОРТЬЕРА портьера; || портьерный; портьера материалы портьерный материал.
- ПОРУКА: порукага алу взять на поруки.
- ПОРУЧИК *воен.* поручик.
- ПОРУЧИТЕЛЬ *разг.* поручитель; || поручительский; поручитель имзасы поручительская подпись.
- ПОРФИР *мин.* порфир; || порфирный.
- ПОРХЫЛДАУ 1) клубиться, валить (*о дыме, паре*); моржадан порхылдап тѳтен чыга дым валит из трубы; 2) *см.* пырылдау 2.
- ПОРХЫЛДАТУ: порхылдатып тѳмѳке тарту во всю дымить при курении.
- ПОРЦИЯ порция; ярты порция полпорции.
- ПОРЦИЯЛЕ порционный; порцияле ашлар порционные блюда.
- ПОРШЕНЬ поршень; || поршневой; *см.* ещѳ пешкѳк; поршень бармагы поршневой палец
- ПОСѳЛОК *разг.* посѳлок; || поселковый; горн яklar поселогы горняцкий посѳлок; посѳлок советы поселковый совет.
- ПОСКЫН: поскын кысла рак-отшельник.
- ПОСЛАННИК *дип.* посланник.
- ПОСОБИЕ *разг.* пособие; эштѳн чыкканда бирелѳ торган пособие выходное

пособие.

ПОСОЛ *дип.* посол; || посольский; *см. ещё* илче.

ПОСОЛЬСТВО *дип.* посольство; *см. ещё* илчелек.

ПОСТ *в разн. знач.* пост; || постовой; күзэтү посты наблюдательный пост; министрлык посты министерский пост; пост будкасы постовая будка-; постта торучы

ПОСТОВОЙ.

ПОСТАВКА *уст.* поставка; казна поставкалары государственные поставки.

ПОСТАВЩИК поставщик.

ПОСТАМЕНТ постамент

ПОСТАУ сукно; || суконный; шинельлек постау шинельное сукно; постау бишмэт суконное пальто; постау фабрикасы суконная фабрика; постау басу а) изготавливать сукно; б) сукновальный; постау басу машинасы сукновальная машина; постау басу мастерское сукновальня; постау басучы а) сукновал; б) сукновальный; постау сэдэгэре суконщик; постау югыч аппарат сукномойка.

ПОСТАУЧЫ суконщик.

ПОСТОЯЛЫЙ: постоялый двор *уст.* постоялый двор.

ПОСТПОЗИТИВ *лингв.* постпозитивный; постпозитив кисэкчэ постпозитивный член.

ПОСТСКРИПТУМ *книжн.* постскриптум.

ПОСТТАГЫ постовой; посттагы милиционер постовой милиционер.

ПОСТУЛАТ *книжн.* постулат; постулат итеп билгелэу постулировать; постулат итеп билгелэнгэн постулированный.

ПОСТЫРМА *уст.* засада.

ПОСУ таиться, притаиться, прятаться, спрятаться; почмакка посу забиться в угол; посып бару красться, подкрадываться; посып керү войти тайком (крадучись); посып утыру сидеть притаившись; посып яту притаиться; притихнуть.

ПОСЫЛКА посылка; || посылочный; посылка алу получать посылку; баясе күрсэтелмэгэн посылка посылка без указанной цены.

ПОСЫНУ *возвр.-страд. от* посу прижаться, приникнуть; посына-посына крадучись.

ПОТ I *уст.* пуд; || пудовой; бер пот бэрэнге пу|| картошки; бер пот сыешлы капчык пудовой мешок, пудовик; поты бер тиен *погов.* дешевле пареной репы (*букв.* пу|| стоит копейку).

ПОТ II идол, кумир; потка табынучы идолопоклонник; язычник; потка табынучылык идолопоклонство, идолопоклонничество; потка табыну а) поклоняться идолам; б) идолопоклоннический.

ПОТАШ поташ; || потешный; поташ производствосы поташное производство.

ПОТЕНЦИАЛ *физ.* потенциал; магнитик потенциал магнитный потенциал.

ПОТЕНЦИАЛЛЫ потенциальный; бер үк потенциаллы *физ.* эквипотенциальный.

ПОТЕНЦИАЛЬ *физ.* потенциальный; потенциалъ энергия потенциальная энергия,

ПОТЕНЦИЯ потенция.

ПОТЛЫ *уст.* пудовой, =пудовый; || пудовик; биш потлы пятипудовый, пятериковый; биш потлы кап пятериковый куль, пятерик.

ПОТЛЫК: бер потлык гер пудовик, пудовая гиря.

ПОТХАНЭ кумирня.

ПОХОД поход; || походный; поход кухнясы походная кухня; походка чыгу выступать в поход.

ПОЧЕРК почерк; танылмый торган почерк неразборчивый почерк, неразборчивая рука; тиз язуды почерк скорописный почерк, скоропись.

ПОЧЁТ почёт; || почетный; почёт такта сы доска почёта; почёт каравылы почётный караул.

ПОЧЁТЛЫ почетный; почетлы президиум сайлау избрать почетный президиум.

ПОЧИН *разг.* почин.

ПОЧКАК обрезки (*кожи и меха*); тире почкагы обрезки шкуры.

ПОЧМАК 1) *в разн. знач.* угол; уголок; || угловой, угольный; авышлык почмагы угол наклона; аулак почмак закоулок; глушь, захопустье, медвежий угол; балалар почмагы детский уголок; караңгы почмак а) тёмный уголок; б) глушь, захопустье; кызыл почмак красный уголок; күрү почмагы угол зрения; күтәрелү почмагы *ав.* угол подъёма; почмактан сугу *спорт.* угловой удар; почмак өлеше угловая часть; сындыручы почмак *физ.* преломления; чагылыш почмагы *физ.* угол отражения; эш почмагы рабочий уголок; жанлы почмак живой уголок; өй почмагына ут капса да, кайгырмый *погов.* его дом начал с угла гореть, а ему и горя мало; ему хоть трава не расти; 2) *мат.* угол; || угловой; вертикаль почмаклар вертикальные углы; гомуми почмак общий угол; дүрткырлы почмак четырёхгранный угол; ике кырлы почмак двугранный угол; икеләйтелгән почмак двойной угол; кара- каршы почмаклар противоположащие углы; кисем почмагы угол сечения; кысынкы почмак острый угол; күрше почмаклар соседние углы; почмак урталыгы биссектриса; проекция почмагы угол проекции; сферик почмак сферический угол; тайпылу почмагы угол отклонения; тиндәш почмаклар соответственные углы; туры почмак прямой угол; уртак почмак общий угол; чиктәш почмаклар смежные углы; эргәдәш почмак примыкающий угол; эчке почмак внутренний угол; янтаю почмагы угол наклона; өстәмә почмак дополнительный угол; 3) *диал.* кухня; почмак бүлмәсе а) угловая комната; б) кухня.

ПОЧМАКЛАНДЫРУ *понуд.* от почмаклану.

ПОЧМАКЛАНУ *страд.* от почмаклау; ♦ күнел почмаклану удовлетвориться — о душе; дәрт почмаклану а) *см.* күнел почмаклану; б) влюбиться.

ПОЧМАКЛАУ сгибать, согнуть, делать (сделать) углом; выводить (вывести) угол; || сгибание углом; выведение угла.

ПОЧМАКЛЫ 1) с углами, имеющий угол; 2) *мат.* =угольный; алты почмаклы а) шестиугольный; б) пятистенный; алты почмаклы өй пятистенный дом; пятистенок; биш почмаклы а) пятиугольный; б) пятиконечный; биш почмаклы йолдыз пятиконечная звезда; кысынкы почмаклы остроугольный; кысынкы почмаклы өчпочмак остроугольный треугольник; күп почмаклы многоугольный; күп почмаклы фигура многоугольная фигура; туры почмаклы прямоугольный; жәенке почмаклы тупоугольный.

ПОЧМАКЛЫК 1. *мат.* =угольник; кысынкы почмаклык остроугольник; алты почмаклык шестиугольник; 2. *тех.* малка.

ПОЧМАКЛЫ-ПОЧМАКЛЫ с множеством углов.

ПОЧМАКТАГЫ угловой, находящийся на углу, в углу; почмактагы борт угловой дом.

ПОЧМАКЧА *физ., мат.* угловой; почмакча зурайту угловое увеличение; почмакча коэффициент угловой коэффициент; почмакча тизлек угловая скорость; почмакча тизләнеш угловое ускорение.

ПОЧТА почта; || почтовый; атлы почта конная почта; хәрби почта военная (полевая) почта; почта каретасы *ист.* почтовая карета, мальпост; почта

күгәрчене почтовый голубь; почта хезмәтчесе почтовый работник; почта йөртү разносить почту; почта йөртү машинасы почтовая машина; почта йөртүче почтальон.

ПОЧТАЛЬОН почтальон, письмоносец; || почтальонский; почтальон сумкасы почтальонская сумка.

ПОЧТАМТ почтамт; || почтамтский; почтамт директоры директор почтамта.

ПОЧТА-ТЕЛЕГРАФ почтово-телеграфный; почта-телеграф чыгымнары почтово-телеграфные расходы

ПОЧЫК курносый; почык борын курносый нос.

ПОШАМАН беспокойство, тревожное состояние; боязнь, страх, связанный с предчувствием *какого-л.* несчастья; пошаманга төшү (калу) встревожиться, забеспокоиться; эчкә пошаман төште в душу закралось опасение, в душу закрался страх.

ПОШИ лось; || лосиный, лосёвый; ана поши лосиха; поши баласы лосёнок; поши ите мясо лося, лосина; поши мөгезләре лосиные рога; поши тересе (күне) лосёвая кожа.

ПОШКЫРТУ *понуд. от* пошкыру.

ПОШКЫРУ фыркать, фыркнуть (*о лошади*); || фырканье.

ПОШКЫРЫНУ пофыркивать; || пофыркивание

ПОШЛИНА *эк.* пошлина; || пошлинный; дәүләт пошлинасы государственная пошлина; пошлина уставы пошлинный устав; пошлина жыемы пошлинный сбор; читтән кертелгән товарларга салына торган пошлина ввозная пошлина.

ПОШЛИНАЛЫ с пошлиной, облагаемый пошлиной; пошлинный.

ПОШМАС 1) неторопливый, медлительный; 2) *см.* пошымас; пошмас жан а) неповоротливый, неторопливый (*о человеке*); б) беспечная душа.

ПОШУ: эч пошу а) грустить; б) грусть; эч поша башлады забрала тоска, напала тоска.

ПОШЫНДЫРУ *понуд. от* пошыну.

ПОШЫНМАС беспечный.

ПОШЫНУ беспокоиться, грустить, унывать; || беспокойство, грусть, уныние; пошына башлау загрузить.

ПОШЫРГАЛАНУ *разг.* 1) *см.* пошыну; 2) ворочаться, лежать беспокойно (*во время болезни*).

ПОШЫРУ: эч пошыру нагонять тоску; надоедать, докучать

ПОЭЗИЯ поэзия; || поэтический; Тукай поэзиясе поэзия Тукая.

ПОЭМА *лит.* поэма; лирик-драматик поэма лирико-драматическая поэма

ПОЭТИК поэтический; поэттик эсәр поэтическое произведение; поэттик төсләрдә күрсәтү поэтизировать *что-л.*

ПОЭТИКА поэтика; || поэтический.

ПОЯС *в разн. знач.* пояс; || поясной; эссе пояс жаркий пояс; тариф поясы тарифный пояс; пояс вакыты поясное время; климат пояслары климатические пояса.

ПРАВЛЕНИЕ правление; || правленческий; колхоз правлениесе правление колхоза.

ПРАГМАТИЗМ *филос.* прагматизм

ПРАГМАТИК I *филос.* прагматик, прагматист.

ПРАГМАТИК II *филос.* прагматический, прагматичный; прагматик философия прагматическая философия.

ПРАКТИК практик.

ПРАКТИК 1) практический; практик мәсьәлә практический вопрос; практик

дәресләр практические занятия; практик кулланылыш практическое применение; 2) прикладной, утилитарный; практик белемнәр прикладные (утилитарные) знания; 3) практичный.

ПРАКТИКА *в разн. знач.* практика; теория һәм практиканың үзара бәйләнеше (бердәмлеге) единство теории и практики; студентларның жәйге практикасы летняя практика студентов; хосусый практика частная практика.

ПРАКТИКАЛЫ имеющий практику.

ПРАКТИКАНТ практикант; || практикантский.

ПРАКТИКАНТЛЫК практикантство; || практикантский.

ПРАКТИЦИЗМ *книжн.* практицизм.

ПРАПОРЩИК *воен.* прапорщик.

ПРЕДВОДИТЕЛЬ *книжн. уст.* предводитель; дворяннар предводителе предводитель дворянства.

ПРЕДИКАТ *филос. грам.* предикат.

ПРЕДИКАТИВ *филос. грам.* предикативный; предикатив бәйләнеш предикативная связь.

ПРЕДИКАТИВЛЫК *филос грам.* предикативность.

ПРЕДЛОГЛЫ *грам.* предложный; предлоглы конструкция предложная конструкция.

ПРЕДЛОЖНЫЙ: предложный падеж *грам.* предложный падеж.

ПРЕДМЕТ предмет.

ПРЕДМЕТЛАП: предметлап укыту предметное обучение; предметлап укыту системасы предметная система преподавания.

ПРЕДМЕТЛЫК предметность; сәнгатьнең предметлыгы предметность искусства; телдә предметлык категориясе категория предметности в языке.

ПРЕДМЕТЛЫЛЫК *см.* предметлык.

ПРЕДМЕТСЫЗ беспредметный; || беспредметно; предметсыз сөйләү говорить беспредметно.

ПРЕДМЕТСЫЗЛЫК беспредметность.

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ *тех.* предохранитель.

ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬ предприниматель; || предпринимательский.

ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬЛЕК предпринимательство; || предпринимательский.

ПРЕДПРИЯТИЕ предприятие; жирле промышленность предприятиеләре предприятия местной промышленности.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ председатель; || председательский; *см. еще* рәис; председатель булып эшләү работать председателем; председатель урынбасары заместитель председателя.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬЛЕК председательство; || председательский; *см. ещё* рәислек; председательлек итү председательствовать; председательлек итүче председательствующий.

ПРЕЗИДЕНТ президент; || президентский; президент булу (булып тору) быть президентом; президент исеме президентское звание.

ПРЕЗИДЕНТЛЫК положение (должность) президента, президентство; || президентский; президентлык урыны президентский пост

ПРЕЗИДИУМ президиум; СССР Верховный Советы Президиумы Президиум Верховного Совета СССР; мактаулы президиум почётный президиум; президиум сайлау избирать президиум.

ПРЕЙСКУРАНТ преysкурant; || преysкурantный.

ПРЕМИАЛЬ премиальный; премиаль система премиальная система.

ПРЕМИЯ премия; || премиальный, премировочный; Ленин премиясе Ленинская

- премия; Халыкара тынычлык премиясе Международная премия мира;  
премия фонды премиальный фонд; премия биру *см.* премияләү
- ПРЕМИЯЛӘУ премировать; || премирование; || премировочный.
- ПРЕМЬЕР 1) премьер-министр, премьер; || премьерский; 2) *театр.* премьер
- ПРЕМЬЕРА премьера.
- ПРЕМЬЕРЛЫК премьерство.
- ПРЕМЬЕР-МИНИСТР премьер-министр.
- ПРЕПАРАТ препарат; || препаратный; анатомия препараты анатомический препарат; препарат хәзерләү препарировать; препарат хәзерләүче фармацевт.
- ПРЕПАРАТОР *препаратор*; || *препараторский*
- ПРЕПАРАТОРЛЫК препараторский
- ПРЕРИЯ *геогр.* прерия.
- ПРЕСС *книжн.* пресс; || прессовый; гидравлик пресс гидравлический пресс; пресс белән кыстыру, пресста кысу *см.* пресслау; пресс белән кысучы прессовщик.
- ПРЕССА *книжн.* пресса.
- ПРЕСС-БЮРО пресс-бюро.
- ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ пресс-конференция.
- ПРЕССЛАНУ *страд. от* пресслау; прессланган прессованный, спрессованный.
- ПРЕССЛАТУ *понуд. от* пресслау
- ПРЕССЛАУ прессовать, спрессовать; || прессование, прессовка; печәнне пресслау прессовать сено.
- ПРЕССЛАУЧЫ прессовщик.
- ПРЕСС-ПАПЬЕ пресс-папье.
- ПРЕСТИЖ *книжн.* престиж; престижны саклау өчен для поддержания престижа.
- ПРЕТЕНДЕНТ *книжн.* претендент.
- ПРЕТЕНЗИЯ претензия; претензия белдеру заявлять претензию
- ПРЕТЕНЗИЯЛЕ *книжн.* с претензией, претенциозный; претензияле кеше претенциозный человек.
- ПРЕТЕНЗИЯЛЕЛЕК *книжн.* претенциозность.
- ПРЕФЕРАНС преферанс; || преферансный.
- ПРЕФЕРАНСЧЫ преферансист.
- ПРЕФИКС *грам.* префикс; || префиксальный.
- ПРЕФИКСАЛЬ *грам.* префиксальный; префиксаль фигыль префиксальный глагол.
- ПРЕФИКСАЦИЯ *грам.* префиксация
- ПРЕФИКСЛЫ *грам.* префиксальный.
- ПРЕЦЕДЕНТ *книжн.* прецедент.
- ПРИБОР прибор; || приборный; идарә приборлары приборы управления; язу приборы письменный прибор; кырыну приборы бритвенный прибор; прибор тактасы приборная доска; приборлар ясау (эшләп чыгару) а) приборостроение; б) приборостроительный.
- ПРИВИВКА *мед.* прививка; || прививочный; дифтериягә каршы прививка противодифтерийная прививка; саклагыч прививка предохранительная прививка; прививка ясау материалы прививочный материал.
- ПРИВОД *тех.* привод; || приводной; атлы привод конный привод; привод каешы приводной ремень.
- ПРИГОВОР *юр.* приговор.
- ПРИДАН *диал. см.* бирнә.
- ПРИЁМНЫЙ: приёмный покой приёмный покой.



- ПРИЗ I *спорт.* приз; приз алучы призёр; *призлар билгеләү комиссиясе* призовая комиссия.
- ПРИЗ II *мор., юр.* приз.
- ПРИЗЛЫ *спорт.* призовой; призлы урын призовое место.
- ПРИЗМА призма; туры призма прямая призма; *күпьяклы призма* многогранная призма; *призма формасындагы призматический*.
- ПРИЗМАЛЫ имеющий призму, призматический; призмалы бинокль призматический бинокль.
- ПРИЗМАТИК призматический; призматик камера призматическая камера; призматик өслек призматическая поверхность.
- ПРИЗЫВ призыв; || призывной; Ленин призывы Ленинский призыв; призыв яше призывной возраст; призыв участогы призывной участок.
- ПРИЗЫВНИК призывник.
- ПРИИСК прииск; || приисковый; алтын приискалары золотые прииски; алтын приискалары хужасы золотопромышленник, владеец золотых приисков; прииск эшчесе приисковый рабочий.
- ПРИКАЗ I приказ; || приказной; приказ бирү отдавать приказ, приказывать; приказдан күчермә выписка из приказа; приказ системасы приказная система; приказны үтәү исполнять приказ; теджн әйтелгән приказ устный приказ; хәрби приказ боевой приказ.
- ПРИКАЗ II *уст.* приказ; приказда хезмәт итүче кешеләр приказные люди.
- ПРИКАЗЧИК *уст.* приказчик; || приказчий.
- ПРИКАЗЧИКЛЫК *уст.* приказчий; приказчиклык вазыйфасы приказчийа должность.
- ПРИКЛАД *воен.* Приклад.
- ПРИКРЫТИЕ *воен.* прикрытие; артиллериянең прикрытиесе артиллерийское прикрытие.
- ПРИЛАВКА прилавок; товарны прилавкага чыгарып салу выложить товар на прилавок; прилавка эшчесе работник прилавка.
- ПРИМА-БАЛЕРИНА прима-балерина,
- ПРИМАДОННА примадонна
- ПРИМАТ *книжн. филос.* примат.
- ПРИМЕРКА *порт.* примерка.
- ПРИМИТИВ *книжн.* примитив; || примитивный; примитив механизм примитивный механизм.
- ПРИМИТИВИЗМ *иск.* примитивизм.
- ПРИМИТИВЛЫК примитивность.
- ПРИМУЛА *бот.* примула, первоцвет.
- ПРИМУС примус; || примусный; примус энәсе примусная иголка.
- ПРИНЦ принц
- ПРИНЦЕССА принцесса
- ПРИНЦИП принцип; механиканың төп принциплары основные принципы механики; принцип итеп жуо возводить в принцип; принципка нигезләнгән принципиальный; тарихилык принцибы исторический принцип.
- ПРИНЦИПАЛЬ *книжн.* принципиальный; принципиаль мәсьәлә принципиальный вопрос; принципиаль рәвештә принципиально.
- ПРИНЦИПАЛЬЛЕК *книжн.* принципиальность.
- ПРИНЦИПЛЫ имеющий принципы, с принципом; принципиальный; принципы кеше принципиальный человек.
- ПРИНЦИПЛЫЛЫК принципиальность.

- ПРИНЦИПСЫЗ без принципа; || беспринципный; ◇ принципсыз либерализм  
гнилой либерализм.
- ПРИНЦИПСЫЗЛЫК беспринципность.
- ПРИОРИТЕТ *книжн.* приоритет.
- ПРИПАС припас; сугыш при паслар ы боевые припасы.
- ПРИПЁК *разг.* припёк; припёк биру давать припёк.
- ПРИПОЙ *тех.* припой.
- ПРИСТАВ *уст.* пристав.
- ПРИСТАНЬ пристань; || пристанский; пристань корымалары пристанские  
сооружения.
- ПРИСЯГА присяга; присяга биргән *уст.* присяжный; присяга биру присягать.
- ПРИСЯЖНЫЙ *уст.* присяжный; присяжныйлар суды су|| присяжных.
- ПРИТОН притон; || притонный; притон тотучы (хужасы) содержатель притона.
- ПРИХОД I *бухг.* приход; || приходный; приходка керту оприходовать,  
заприходовать; приход ордеры приходный ордер.
- ПРИХОД II *уст.* см. мэхәллә.
- ПРИЦЕЛ прицел; || прицельный; атып прицелны билгеләү пристрелка (*напр.*  
*винтовки*).
- ПРИЧАЛ причал; || причальный; суднолар причалда тора суда стоят у причала;  
причал божрасы рым.
- ПРИЧЁСКА причёска; күпереп торган причёска пышная причёска.
- ПРИЩЕП *с.-х.* прищеп.
- ПРИЩИПКА *с.-х.* прищипка; прищипка ясау прищипывать.
- ПРИЮТ *уст.* приют; || приютский; приют балалары приютские дети.
- ПРОБА I проба; || пробный, приготовленный для пробы, взятый на пробу; проба  
эретмә пробный сплав; проба алу брать на пробу.
- ПРОБА II проба (*у благородных металлов*); || пробирный; проба палатасы  
пробирная палата; проба сугу пробировать, ставить пробу (*напр. на золотые  
изделия или слитки*).
- ПРОБАЛАУ пробировать; || пробирный; пробалау палатасы пробирная палата.
- ПРОБАЛЫ с пробой, имеющий пробу; пробалы алтын золото с пробой; түбән  
пробалы алтын золото низкой пробы.
- ПРОБИРКА пробирка.
- ПРОБКА пробка; || пробковый; пробка олтан пробковая подошва.
- ПРОБЛЕМА *книжн.* проблема; кадрлар проблемасы проблема кадров.
- ПРОБЛЕМАЛЫ *книжн.* проблемный; проблемалы мәкалә проблемная статья.
- ПРОБЛЕМАЛЫЛЫК *книжн.* проблематичность.
- ПРОБЛЕМАТИК *книжн.* проблематический; проблематичный; проблематик  
мәсьәлә проблематичный вопрос
- ПРОБЛЕМАТИКА *книжн.* проблематика; || проблематический.
- ПРОБЛЕМАТИКЛЫК *книжн.* проблематичность.
- ПРОБЧАТКА *тех.* пробчатка.
- ПРОВАНС: прованс мае прованское масло.
- ПРОВИАНТ *книжн. воен.* провиант; || провиантский.
- ПРОВИЗИЯ *книжн.* провизия.
- ПРОВИЗОР *мед.* провизор; || провизорский.
- ПРОВИНЦИАЛ *уст.* провинциал.
- ПРОВИНЦИАЛИЗМ *уст.* провинциализм.
- ПРОВИНЦИАЛЬ *уст.* провинциальный; провинциаль шәһәр провинциальный  
город.

- ПРОВИНЦИЯ провинция; || провинциальный; провинция кешесе провинциальный человек, провинциал.
- ПРОВОДНИК *ж.-д.* проводник.
- ПРОВОКАТОР провокатор; || провокаторский.
- ПРОВОКАТОРЛЫК провокаторство; || провокаторский; провокаторлык эше провокаторская деятельность.
- ПРОВОКАЦИОН провокационный; провокацион чыгыш провокационное выступление; провокацион план провокационный план.
- ПРОВОКАЦИЯ провокация; провокация ясау провоцировать; провокация максаты белән бирелгән сорау провокационный вопрос; провокациягә бирелү поддаваться провокации.
- ПРОГНОЗ *книжн.* прогноз; һава прогнозы прогноз погоды.
- ПРОГНОСТИК *книжн.* прогностический; прогностик нәтижә прогностический вывод.
- ПРОГНОСТИКА *книжн.* прогностика; || прогностический.
- ПРОГОН *ист.* прогон; || прогонный; прогон акчасы прогонные деньги.
- ПРОГРАММ программный, являющийся программой; программ документ программный документ; программ мәкалә программная статья.
- ПРОГРАММА программа; || программный; КПСС программасы программа КПСС; концерт программасы концертная программа.
- ПРОГРЕСС *книжн.* прогресс
- ПРОГРЕССИВ прогрессивный; прогрессив идеяләр прогрессивные идеи; прогрессив кешелек дөнъясы прогрессивное человечество.
- ПРОГРЕССИВКА *разг.* прогрессивка.
- ПРОГРЕССИВЛЫК прогрессивность.
- ПРОГРЕССИЯ *мат.* прогрессия; арифметик прогрессия арифметическая прогрессия; прогрессия аермасы разность прогрессии; прогрессия тапкырлыгы знаменатель прогрессии; үсә баручы прогрессия возрастающая прогрессия.
- ПРОГУЛ прогул; || прогульный; прогул ясау прогуливать; прогул көне прогул, прогульный день.
- ПРОГУЛКА прогулка; || прогулочный; прогулка көймәләре прогулочные лодки.
- ПРОГУЛЧЫ прогульщик.
- ПРОДНАЛОГ *ист.* продналог (продовольственный налог)
- ПРОДОТРЯД *ист.* продотряд (продовольственный отряд).
- ПРОДУКТ продукт; авыл хужалыгы продуктлары продукты сельского хозяйства; куп продукт бирә торган высокопродуктивный; нефть продукты нефтепродукты; продукт бирүчәнлек продуктивность.
- ПРОДУКТИВ продуктивный; продуктив рәвештә продуктивно.
- ПРОДУКТИВЛЫ продуктивный; продуктивлы хезмәт продуктивный труд.
- ПРОДУКТИВЛЫК продуктивность.
- ПРОДУКТЛЫ продуктивный; югары дәрәжәдә продуктлы высокопродуктивный.
- ПРОДУКТЛЫЛЫК продуктивность.
- ПРОДУКЦИЯ продукция; продукциянең сыйфаты качество продукции.
- ПРОЕКТ *в разн. знач.* проект; || проектный; архитектор проекты архитекторский проект; договор проекты проект договора; закон проекты законопроект; проектта күрсәтелгән жегәрлек проектная мощность; проект төзүче проектировщик; проект бюросы проектное бюро; проект эше проектная работа; проект эшләү разрабатывать проект, проектировать.
- ПРОЕКТИВ *мат.* проективный; проектив геометрия проективная геометрия;

- нокталарнын проектив рэтлэре проективные ряды точек.
- ПРОЕКТИВЛЫК *мат.* проективность.
- ПРОЕКТИРЛАНУЧЫ *мат.* проектируемый; проектирланучы кисемтэ проектируемый отрезок.
- ПРОЕКТИРЛАУЧЫ *мат.* проектирующий; проектирлаучы сызык проектирующая линия.
- ПРОЕКТЛАШТЫРУ проектировать, спроектировать, запроектировать; || проектирование; проектлаштырыл бетерү спроектировать; янадан проектлаштыру перепроектировать.
- ПРОЕКТЛАШТЫРУЧЫ проектировщик.
- ПРОЕКТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* проектлаштыру проектироваться.
- ПРОЕКТЧЫ проектировщик; автор (составитель) проекта.
- ПРОЕКЦИОН проекционный; проекцион фонарь проекционный фонарь; проекцион аппарат проекционный аппарат; проекцион сызу *мат.* проекционное черчение.
- ПРОЕКЦИЯ *мат.* проекция; изометрик проекция изометрическая проекция; нокта проекциясе проекция точки.
- ПРОЕКЦИЯЛЭНУ *страд. от* проекциялэу проектироваться.
- ПРОЕКЦИЯЛЭТҮ *понуд. от* проекциялэу.
- ПРОЕКЦИЯЛЭҮ проектировать, спроектировать; || проектирование.
- ПРОЖЕКТОР прожектор; || прожекторный; прожектор яктысы прожекторный свет; прожектор белэн яктырту прожекторное освещение.
- ПРОЗА *лит.* проза; || прозаический; проза белэн язылган прозаический; прозага хас булганлык прозаичность; проза эсэре прозаическое произведение
- ПРОЗАИК прозаик; || прозаический; прозаик эсэрлэр прозаические произведения.
- ПРОЗЕКТОР *мед.* прозектор.
- ПРОЗЕКТОРЛЫК *мед.* прозекторство, прозектура.
- ПРОИЗВОДСТВО производство; || производственный; авыл хужалыгы производствосы сельскохозяйственное производство; производства эшлэу работать на производстве; производства эшлэүче производственный; производство планы производственный план; производство киңэшмэсе производственное совещание.
- ПРОКАТ I прокат; прокатка алу брать напрокат.
- ПРОКАТ II *тех.* прокат; || прокатный; прокат цехы прокатный цех.
- ПРОКАТЛАНУ *страд. от* прокатлау *тех.* прокатываться; прокатланып бету прокататься.
- ПРОКАТЛАУ *тех.* прокатывать, прокатать; || прокатный; || прокатка; металл прокатлау прокатывать металл; металл прокатлау заводы металлопрокатный завод.
- ПРОКАТЛАУЧЫ *тех.* прокатчик; корыч прокатлаучы сталепрокатчик.
- ПРОКАТЧИК *тех.* прокатчик.
- ПРОКАТЧЫ *тех.* прокатчик.
- ПРОКЛАДКА *тех.* прокладка.
- ПРОКЛАМАЦИОН прокламационный; прокламацион характерда булган прокламационный.
- ПРОКЛАМАЦИЯ прокламация; прокламация тарату распространять прокламации.
- ПРОКУРАТУРА прокуратура; прокуратура органнары органы прокуратуры; прокуратура эшчелэре работники прокуратуры.
- ПРОКУРОР прокурор; || прокурорский; Советлар Союзының Генераль прокуроры

Генеральный прокурор Советского Союза; прокурор булып эшләү работать прокурором; прокурор күзәтүе прокурорский надзор; прокурор вазыйфасы обязанности прокурора.

ПРОКУРОРЛЫК прокурорство; || прокурорский

ПРОЛЁТ *ж.-д.* пролёт.

ПРОЛЕТАР пролетарский.

ПРОЛЕТАРИАТ пролетариат; || пролетарский; пролетариат — революциянең гегемоны пролетариат — гегемон революции; пролетариат диктатурасы диктатура пролетариата; пролетариат революциясе пролетарская революция.

ПРОЛЕТАРИЙ пролетарий; барлык илләрнең пролетарийлары, берләшегез! пролетарии всех стран, соединяйтесь!; ярым пролетарий полупролетарий.

ПРОЛЕТАРЛАШТЫРУ *понуд. от* пролетарлашу пролетаризировать; || пролетаризация.

ПРОЛЕТАРЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* пролетарлаштыру.

ПРОЛЕТАРЛАШУ пролетаризироваться, пролетаризоваться; || пролетаризация.

ПРОМТОВАР промтовары; || промтоварный; промтовар магазины промтоварный магазин.

ПРОМФИНПЛАН промфинплан (промышленно-финансовый план).

ПРОМЫСЕЛ промысел; || промысловый; кит аулау промыслы китобойный промысел, промысел кооперациясе промысловая кооперация.

ПРОМЫШЛЕННИК промышленник; урман промышленнигы лесопромышленник; тоз промышленнигы солепромышленник; күмер промышленнигы углепромышленник.

ПРОМЫШЛЕННОСТЬ промышленность; || промышленный; агач эшкәртү промышленности деревообрабатывающая промышленность; аяк киемнәре промышленности обувная промышленность; промышленность предприятиясе промышленное предприятие,

ПРОПАГАНДА пропаганда; || пропагандистский; пропаганда эше пропагандистская работа.

ПРОПАГАНДАЛАНУ *страд. от* пропагандалау пропагандироваться.

ПРОПАГАНДАЛАТУ *понуд. от* пропагандалау.

ПРОПАГАНДАЛАУ пропагандировать; || пропагандирование.

ПРОПАГАНДАЛАУЧЫ пропагандист.

ПРОПАГАНДИСТ пропагандист; || пропагандистский; пропагандист эше пропагандистская работа.

ПРОПАГАНДИСТЛЫК пропагандистский.

ПРОПЕЛЛЕР *ав.* пропеллер.

ПРОПИСКА *разг.* прописка; паспортны пропискага тапшыру сдавать паспорт на прописку; пропискага керү прописываться; пропискадан чыгу (төшү) выписаться,

ПРОПОЛИС *с.-х.* прополис

ПРОПОРЦИОНАЛЬ пропорциональный; кире пропорциональ зурлыклар обратно пропорциональные величины; пропорциональ булмаган непропорциональный; пропорциональ булу пропорциональность.

ПРОПОРЦИОНАЛЬЛЕК пропорциональность; туры пропорциональлек прямая пропорциональность.

ПРОПОРЦИЯ пропорция; гармоник пропорция гармоническая пропорция; геометрик пропорция геометрическая пропорция; чыгарылма пропорция производная пропорция; өзлексез пропорция непрерывная пропорция.

ПРОПОРЦИЯЛЕ пропорциональный, имеющий ...пропорции.

- ПРОПОРЦИЯСЕЗ непропорциональный,  
 ПРОПОРЦИЯСЕЗЛЕК диспропорция, непропорциональность.
- ПРОПУСК пропуск (*документ*)-, || пропускной; пропусклар системасы  
 пропускная система; пропуск белән керү входить по пропуску.
- ПРОРАБ прораб; || прорабский; относящийся к прорабу; өлкән прораб старший  
 прораб.
- ПРОРАБЛЫК прорабство, должность (обязанности) прораба.
- ПРОРЕКТОР проректор; || проректорский.
- ПРОСПЕКТ I проспект (*широкая улица*).
- ПРОСПЕКТ II проспект (*программа, план*).
- ПРОСТОЙ простой (*вынужденное бездействие*); || простойный.
- ПРОСТРАНСТВО пространство; || пространственный; буш пространство пустое  
 пространство; күз күрерлек пространство зримое пространство;  
 пространство координаты *мат.* пространственная координата.
- ПРОСТЫНЯ простыня; || простынный.
- ПРОСТЫНЯЛЫК простынный; простынялык полотно простынное полотно.
- ПРОТЕЖЕ *пренебр.* протезе.
- ПРОТЕЗ протез; || протезный; протез мастерское протезная мастерская; протез  
 кую (ясау) а) протезировать; б) протезирование.
- ПРОТЕЗЛАУ протезировать; || протезирование.
- ПРОТЕКТОР *авт.* протектор.
- ПРОТЕКТОРАТ *полит.* протекторат.
- ПРОТЕКЦИОНИЗМ *эк.* протекционизм; || протекционистский; протекционизм  
 тарафдары протекционист; протекционизм политикасы протекционистская  
 политика.
- ПРОТЕКЦИЯ протекция; протекция күрсәтү (ясау) делать протекцию.
- ПРОТЕКЦИЯЛЕ имеющий протекцию, протезе.
- ПРОТЕСТ протест; протест белдерү заявлять протест; протестовать,  
 опротестовывать; протестка кертү опротестовать; протест йөзеннән в знак  
 протеста.
- ПРОТЕСТАНТ *рел.* протестант; || протестантский; протестант дине  
 протестантская религия.
- ПРОТЕСТАНТЛЫК *рел.* протестантство; || протестантский.
- ПРОТИВОГАЗ противогаз; || противогазный; противогаз коробкасы  
 противогазная коробка.
- ПРОТОКОЛ протокол; || протокольный; протокол бүлеге *дип.* протокольный  
 отдел; протокол язу писать протокол, протоколировать; протокол язучы тот,  
 кто пишет протокол.
- ПРОТОН *физ.* протон.
- ПРОТОПЛАЗМА *биол.* протоплазма; күзәнәк протоплазмасы клеточная  
 протоплазма.
- ПРОТОТИП *лит.* прототип, первообраз.
- ПРОТУБЕРАНЕЦ *астр.* протуберанцы.
- ПРОФАКТИВ профактив (профсоюзный актив).
- ПРОФЕССИОНАЛ профессионал.
- ПРОФЕССИОНАЛЬ профессиональный; профессиональ союз профессиональный  
 союз; профессиональ хәрәкәт профессиональное движение, профдвижение.
- ПРОФЕССИЯ профессия; профессия сайлау выбрать профессию; профессияне  
 үзләштерү приобрести профессию.
- ПРОФЕССОР профессор; || профессорский.

- ПРОФЕССОРЛЫК профессорство, должность (обязанности) профессора; || профессорский; профессорлык исеме профессорское звание.
- ПРОФИЛАКТИК профилактический; профилактик ремонт профилактический ремонт; профилактик чаралар профилактические меры.
- ПРОФИЛАКТИКА профилактика; || профилактический; профилактика чаралары профилактические меры.
- ПРОФИЛЬ профиль; || профильный; дөрес профиль бирү даватъ правильный профиль; профиль ясылык *мат.* профильная плоскость.
- ПРОФИЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* профильләштерү.
- ПРОФИЛЬЛӘШТЕРҮ *тех.* профилировать; || профилировка, профилирование.
- ПРОФКОМ профком (профсоюзный комитет).
- ПРОФОРГ профорг (профсоюзный организатор).
- ПРОФСОЮЗ профсоюз; || профсоюзный; профсоюз жылышы профсоюзное собрание; профсоюз оешмасы профсоюзная организация.
- ПРОФТЕХШКОЛА профтехшкола (профессионально-техническая школа).
- ПРОХОДНОЙ *разг.* проходная (*напр. на заводе*).
- ПРОХОДЧИК *горн.* проходчик.
- ПРОЦЕДУРА *в разн. знач.* процедура; || процедурный; процедуралар бүлмәсе процедурная.
- ПРОЦЕНТ процент; || процентный; процентка бирүче ростовщик, человек, дающий деньги под проценты; процент бирә торган кәгазьләр процентные бумаги; процентлар белән исәпләп чыгару вычислять в процентах.
- ПРОЦЕНТЛЫ =процентный; өч процентлы заём трөхпроцентный заём; йөз процентлы тоз эремәсе стопроцентный соляной раствор.
- ПРОЦЕНТЛЫЛЫК: йөз процентлылык стопроцентность.
- ПРОЦЕСС *в разн. знач.* процесс; үсеш процессы процесс развития; уку процессы процесс чтения; суд процессы судебный процесс; ялкынсыну процессы воспалительный процесс.
- ПРОЦЕССИЯ *книжн.* процессия; мәет озату процессиясе похоронная процессия.
- ПРОЦЕССУАЛЬ *юр.* процессуальный; процессуаль хокуklar процессуальные права.
- ПРОЯВИТЕЛЬ *фото* проявитель.
- ПРОЯВИТЬ: проявить итү *фото* проявлять.
- ПРУЖИНА 1) пружина; || пружинный; сыгылмалы пружина упругая (эластичная) пружина; 2) *диал.* рессора.
- ПРУЖИНАЛЫ пружинный, имеющий пружину, с пружиной; пружиналы культиватор пружинный культиватор, гриф; пружиналы матрац пружинный матрац; пружиналы үлчәү пружинные весы.
- ПРУСС *ист.* прусский.
- ПРЮНЕЛЬ прюнель; || прюнелевый; прюнель ботинкалар прюнелевые ботинки.
- ПРЭННЕК пряник; || пряничный; баллы прәннек медовый пряник; кызыл билле прәннекләр расписные пряники; прәннек пешерү цехы пряничный цех.
- ПРЭННЕКЧЕ пряничник.
- ПРЭШКӘ 1) пряжка; 2) припряжка, пристяжка, пристяжь; прэшкәгә жигү а) припрячь; б) пристяжной; прэшкәгә жигү аты пристяжная лошадь.
- ПСЕВДОНИМ *книжн.* псевдоним
- ПСИХАСТЕНИК I *мед.* психастеник.
- ПСИХАСТЕНИК II *мед.* психастенический.
- ПСИХАСТЕНИЯ *мед.* психастения; || психастенический; психастения белән авыручы психастеник; психастения билгеләре психастенические симптомы.

ПСИХИАТР психиатр.

ПСИХИАТРИЯ *мед.* психиатрия; || психиатрический.

ПСИХИК *книжн.* психический; психик зэгыйфьлек психическое расстройство; психик авыру а) психический больной; психопат, душевнобольной; б) психическая болезнь, психоз; психик авыруларны дэвалау больницасы психиатрическая больница.

ПСИХИКА *книжн.* психика.

ПСИХОЗ *книжн.* психоз.

ПСИХОЛОГ *книжн.* психолог.

ПСИХОЛОГИЗМ *филос.* психологизм.

ПСИХОЛОГИК *книжн.* психологический; психологик күренеш психологическое явление.

ПСИХОЛОГИЯ *книжн.* психология; || психологический; психология кабинеты психологический кабинет.

ПСИХОМЕТРИК психометрический.

ПСИХОМЕТРИЯ психометрия; || психометрический. ПСИХОПАТ *разг. фам.* Психопат.

ПСИХОПАТИЯ *книжн.* психопатия

ПСИХОПАТОЛОГ *мед.* психопатолог.

ПСИХОПАТОЛОГИК *мед.* психопатологический; психопатологик тикшерену психопатологическое исследование.

ПСИХОПАТОЛОГИЯ *мед.* психопатология; || психопатологический; психопатология белгече психопатолог.

ПУБЛИКА публика.

ПУБЛИЦИСТ *книжн.* публицист.

ПУБЛИЦИСТИК публицистический; публицистик мәкалә публицистическая статья.

ПУБЛИЦИСТИКА *книжн.* публицистика; || публицистический.

ПУДРА пудра; пудра сибү присыпать пудрой; пудра сөртү (ягу) пудрить; пудра савыты пудреница; пудра сөрткеч пуховка.

ПУДРАЛАНУ *возвр.-страд. от* пудралау пудриться, напудриться; || пудрение; пудраланып алу *однокр.* попудриться.

ПУДРАЛАТУ *понуд. от* пудралау.

ПУДРАЛАУ пудрить, попудрить, напудрить *кого-что-л.*; || пудрение.

ПУДРЕТ *с.-х.* пудрет (*органическое удобрение*).

ПУЛАТ *уст.*: таш пулат большое каменное здание; дворец.

ПУЛЕМЁТ пулемёт; || пулемётный; кул пулемёты ручной пулемёт; зенит пулемёты зенитный пулемёт; пулемёт командасы пулемётная команда; тизатар пулемёт скорострельный пулемёт; пулеметтан ут ачу открыть пулемётный огонь

ПУЛЕМЕТЧЫ пулемётчик; || пулемётный; пулеметчылар взводы пулемётный взвод.

ПУЛЬВЕРИЗАТОР пульверизатор.

ПУЛЬС *прям., перен.* пульс; пульс тибүе пульсация, биение пульса; нормаль пульс нормальный пульс; пульсны тотып карау пощупать пульс; ижтимагыт тормыш пульсы пульс общественной жизни.

ПУЛЬСАЦИЯ пульсация.

ПУЛЬСАЦИЯЛЕ пульсирующий; пульсацияле ток *физ.* пульсирующий ток.

ПУЛЬТ пульт (*напр. управления*).

ПУЛЯ пуля; || пулевой; кургашын пуля свинцовая пуля; броня пулясы



бронейная пуля; пуля ярасы пулевая рана; пулевое ранение; очраклы пуля шальная пуля; яндыргыч пуля зажигательная пуля; шартлагыч пуля разрывная пуля.

ПУЛЯКОЙГЫЧ пулелейка.

ПУМАЛА 1) помело, швабра; мич пумаласы помело; 2) кисть, помазок; буяу пумаласы кисть, помазок; дегет пумаласы *см.* дегет; кыска саплы пумала ручник (*вид кисти*); ◇ пумала баш а) вихрастая голова, растрёпанные волосы; б) человек с растрёпанными волосами; в) хохлатка (*кураца*).

ПУНКТ пункт; ашлык тапшыру пункты ссыпной пункт; диспетчерлык пункты диспетчерский пункт; күзәтү пункты наблюдательный пункт; озатып жибәру пункты пересыльный пункт; терәк пункт *воен.* опорный пункт; торак пункт населенный пункт; эвакуация пункты эвакуационный пункт, эвакопункт.

ПУНКТИР пунктир; || пунктирный; пунктир сызык пунктирная линия.

ПУНКТИРЛАНУ *страд.* от пунктирлау.

ПУНКТИРЛАТУ *понуд.* от пунктирлау

ПУНКТИРЛАУ наносить (нанести) пунктир, пунктировать; || пунктировка.

ПУНКТУАЦИОН *грам.* пунктуационный.

ПУНКТУАЦИЯ *грам.* пунктуация; || пунктуационный; пунктуация хаталары пунктуационные ошибки.

ПУРИЗМ пуризм; пуризм тарафдары пурист.

ПУРИСТ пурист.

ПУРИСТЛЫК пуризм.

ПУРИТАН *книжн.* пуританин; || пуританский; пуританнар карашы пуританские взгляды.

ПУРПУР пурпур; күрү пурпуры *физиол.* зрительный пурпур.

ПУТА *диал.* кушак; пояс; путаны бушайта төшү ослабить пояс

ПУТАЛ поталь; || потальный; путал алтыны потальное золото.

ПУТАЛЛАНУ *страд.* от путаллау покрываться (покрыться) поталью.

ПУТАЛЛАТУ *понуд.* от путаллау.

ПУТАЛЛАУ покрывать (покрыть) поталью; || покрытие поталью.

ПУТАЛЛЫ покрывтый поталью.

ПУТЕВКА путёвка.

ПУШКА пушка; || пушечный; зенит пушкасы зенитная пушка; пушка авызы жерло пушки; ◇ электрон пушкасы *физиол.* электронная пушка.

ПЫЛАУ плов

ПЫЛЕСОС пылесос; || пылесосный.

ПЫЛТ-ПЫЛТ: пылт-пылт итү мигать (*о лампе, копилке*); || мигание.

ПЫЛЬНИК *разг.* пыльник (*плащ*).

ПЫР *звукоподр.* порханию птиц; чыпчык пыр иткәндә, йөрәге шыр итә *погов.* если даже воробей вспорхнёт, у него душа в пятки уходит; пуганая ворона куста боится; ◇ пыр тузу прийти в крайнее возбуждение, разбушеваться; рвать и метать; пыр тудыру а) сильно выругать *кого-л.*; б) разнести в пух и в прах.

ПЫРАН-ЗАРАН: пыран-заран китерү а) разнести в пух и в прах, камня на камне не оставить; б) всё промотать.

ПЫРАНЛАУ приходиться (прийти) в неистовство, в ярость; пыранлап чыгып китте он ушёл в состоянии ярости.

ПЫРДЫМСЫЗ *диал.* 1) *см.* бәрәкәтсез; 2) бесцеремонный; бестактный; || бесцеремонно; бестактно.

ПЫРНУ *диал.* 1) *см.* пышлыгу 2; 2) плесневеть, заплесневеть; 3) преть, тушиться

(о пище).

ПЫР-ПЫР: *звукоподр.* пыр-пыр очу порхать.

ПЫРТМАНИТ портмоне.

ПЫРЫЛДАТУ *разг.* 1) заводить, завести (*машину*); моторны пырылдату завести мотор; 2) *диал.* сильно ругать (отругать) *кого-л.*

ПЫРЫЛДАУ 1) тарахтеть, фыркасть (*о моторе*); || тарахтение, фырканые 2) порхать; пырылдап очып йөрү порхать; пырылдап очып киту вспорхнуть, взлететь.

ПЫРЫЛДЫК *диал.* вспыльчивый; необузданный (*о человеке*).

ПЫСКАК мелкий (*о дожде*); пыскак яңгыр *накрапывающий* (мелкий) дождь, изморось

ПЫСКАКЛАУ моросить, *накрапывать*; || *накрапывание*; пыскаклап яву крапать.

ПЫСКУ тлеть; чи утын пыскып яна башлады сырые дрова затлели; соңгы күмерләр пыскып янып беттеләр последние угли дотлели

ПЫСКУЛЫ тлеющий; ◇ пыскулы бушану *физ.* тлеющий разряд. ПЫТЫРДАВЫК тараторка.

ПЫТЫРДАУ 1) тараторить; 2) *звукоподр.* тарахтеть.

ПЫТЫР-ПЫТЫР *диал.* *звукоподр.* та-та-та! (*о человеке, говорящем без умолку*); пытыр-пытыр сейләү *см.* пытырдау

ПЫЧАК нож; || *ножевой*; ампутация пычагы ампутационный нож; итек пычагы сапожный нож; урезник; кухня пычагы кухонный нож; пычак йөзе лезвие ножа; пычак кайрау точить нож; пычак кайраучы точильщик ножей; пычак сабы ручка (рукоятка, черенок) ножа; пычак сырты ребро ножа; пычак ярасы *ножевая рана*; пычак ясаучы мастер, *изготавливающий ножи*; чыра пычагы косарь; үтмәс пычак тупой нож; ◇ акыл пычагы острота ума; ни пычагыма! на кой чёрт!; ни пычагым житми? *какого чёрта надо (недостаёт)?*; пычагым да юк ничего нет; пычагыма да ярамый ни к чёрту не годится; пычак керегере! чёрт возьми!; пычак та булмас ни чёрта не случится; пычакка пычак килү дойти до *поножовщины*; пычакка пычак килеп тору быть на *ножах*.

ПЫЧАКЛАУ *страд.* от пычаклау.

ПЫЧАКЛАТУ *понуд.* от пычаклау.

ПЫЧАКЛАУ *разг.* 1) резать, зарезать, бить (*добивать, добить, забивать, забить*) ножом, колоть (*заколоть*) ножом (*скот, птицу*); || *забой, убой*; 2) ударять (*ударить*) ножом, резать, зарезать, ранить (*поранить*) ножом (*человека*); || удар ножом, *убийство* ножом.

ПЫЧАКЛАШУ *взаимн.-совм.* пычаклау драться на *ножах*; || *поножовщина*.

ПЫЧАКСЫЗ 1. без ножа; 2. *безжалостный*; || *безжалостно*; ◇ пычаксыз суйды без ножа *зарезал*.

ПЫЧАКЧЫ мастер, *изготавливающий ножи*.

ПЫЧКЫ пила; *ножовка*; аркылы пычки *поперечная пила*; бакча пычкысы *садовая пила*; бер тоткалы пычки *одноручная пила*; буй пычки *продольная (рамная) пила*; кечкенә (бәләкәй) пычки *пилка, маленькая пила*; кул пычкысы *ножовка, ручная пила*; пычки бавы *лучок*; пычки белән *киселгән распиленный, перепиленный*; пычки белән *киселгән урын пропилил*; пычки белән *кисү а) пилить пилой; б) распилка, распиловка*; пычки белән *кисүче пильщик*; пычки *кайраучы правщик пил, пилоправ*; пычки *теше зубец пилы*; пычки *тешләрэн аеру а) разводить пилу; б) разводка пилы*; пычки *чүбе опилки*; пычки *яссылыгы полотнище пилы*; түгәрәк пычки *дисковая (циркульная) пила*; электр пычкысы *электрическая пила*; жәя пычки *лучковая пила*; ◇ пычки *балык пила-рыба*.

ПЫЧКЫЧЫ пильщик, распиловщик.

ПЫЧРАК грязный, нечистый, чумазый; неряшливый; || грязно; неряшливо; || 1) грязь, слякоть; 2) грязнуха, грязнуля; пычрактан бару месить грязь, идти по грязи; пычрак тоткыч грязовик (*у трактора*); ◇ пычрак сүзле (телле) кеше сквернослов; пычрак сүзлелек сквернословие; өскә пычрак ташлау (ату) облить грязью; оплевать, втоптать в грязь.

ПЫЧРАКЛЫК 1) грязь; 2) нечистоплотность

ПЫЧРАНУ загрязняться, загрязниться, пачкаться, испачкаться, выпачкаться, мазаться, замазаться, вымазаться; пычранып бетү измазаться, испачкаться, выпачкаться; пычранасы килми *перен.* мараться не хочется.

ПЫЧРАТУ 1) пачкать, запачкать, испачкать, измазать; || пачканье, пачкотня, мазанье, маранье; акбурга пычрату испачкать в мелу; бер сыерның пычрак койрыгы мең сыерны пычратыр *посл.* грязный хвост одной коровы запачкает тысячу коров; паршивая овца всё стадо портит; 2) *перен.* поганить, опоганить, осквернять, осквернить; гадить, загадить; || опоганивание, осквернение; 3) *перен.* чернить, очернять, очернить; || очернение; исемен пычрату пачкать *чью-л.* репутацию или доброе имя.

ПЫЧРАТУЧЫ 1): кәгазь пычратучы бумагомаратель; 2) осквернитель.

ПЫЧРАТЫЛУ *страд.* от пычрату; майга буяп пычратылу замасливаться; киеп пычратылу занашиваться — об одежде.

ПЫЧТЫР-ПЫЧТЫР *звукоподр.* а) *шлёпанью ног во время ходьбы по грязи;* б) *журчанию воды;* пычтыр-пычтыр су ага вода журчит.

ПЫЧЫРГЫ мокрец (*болезнь лошадей*); подсед, подседина; пычыргы ярасы подседина.

ПЫШ: пыш итү шипение (*напр. газа*).

ПЫШКЫЛДАУ плакать втихомолку; || плакание втихомолку.

ПЫШЛЫГУ 1) париться, запариться, упариться (*о человеке, одетом в тяжёлую и тёплую одежду*); пышлыккан *диал.* человек, любящий одеваться тепло, независимо от погоды; пышлыккан мич башында кыш чыккан *погов.* любящий тепло, всю зиму провёл на печке; 2) *диал.* преть, сопеть (*о коже*).

ПЫШ-ПЫШ: пыш-пыш сөйләшү шептаться, разговаривать шёпотом; пыш-пыш сөйләшә башлау зашущукаться; пыш-пыш сөйләү шептать, говорить шёпотом.

ПЫШТЫР-ПЫШТЫР медленно, вяло.

ПЫШЫК-ПЫШЫК: пышык-пышык елау всхлипывать.

ПЫШЫЛДАУ 1) шипеть, зашипеть; || шипение; 2) шептать; || шёпот; пышылдый башлау зашептать; серле пышылдау таинственный шёпот; пышылдап сөйләү говорить шёпотом, шептать, нашёптывать; пышылдап сөйләшү перешёптываться; пышылдап сөйләшүчән шептун; пышылдап әйтеп тору нашёптывать; ярым пышылдау полушёпот.

ПЫШЫЛДАШУ *взаимн.* от пышылдау.

ПЫШЫН-ПЫШЫН *см.* пыш-пыш.

ПЫЯЛА I стекло; || стеклянный; зурайткыч пыяла увеличительное стекло; ике ягы да батынky пыяла двояковогнутое стекло; ике ягы да кабарынкы пыяла двояковыпуклое стекло; оптик пыяла оптическое стекло; пыяла басма стеклография; пыяла заводы стекольный завод; пыяла кайнату а) варить стекло; б) стекловарение; в) стекловарный, стекловаренный; пыяла кискеч стеклорез; пыяла кисәге стёклышко, стекляшка; пыяла кую вставлять стекло; пыяла куючы стекольник; пыяла мәржән стеклярус; пыяла савыт-саба стеклянная посуда; пыяла эретү плавить стекло; пыяла ясау выделывать

стекло; пыяла эйберлэр стеклянные изделия; пыяла өрүчө стеклодув; суулчөгөч пыяла *физ.* водомерное стекло; тонык пыяла матовое стекло; молочное стекло; эреп пыялага эверелү стекловаться; ясмык пыяла линзаң үтэ күрөмөле пыяла прозрачное стекло; ◇ пыяла канат стеклянная (бабочка); пыяла күзлэр стеклянные глаза.

ПЫЯЛА II пиала

ПЫЯЛАЛАНГАН 1) остеклённый, застеклённый; 2) *перен.* осоловелый, посоловелый; пыялаланган күзлэр осоловелые глаза.

ПЫЯЛАЛАНДЫРУ: күзөн пыялаландырып осоловело (*напр. смотреть*).

ПЫЯЛАЛАНУ стекленеть (*о глазах*).

ПЫЯЛАЛАТУ *понуд.* от пыялалау.

ПЫЯЛАЛАУ застеклять, застеклить, остеклять, остеклить; || застекление.

ПЫЯЛАЛЫ 1) со стеклом; 2) застеклённый; пыялалы шкаф застеклённый шкаф; 3) стеклянный; пыялалы кэгазь стеклянная бумага.

ПЫЯЛАСЫЗ 1) без стекла; 2) незастеклённый.

ПЫЯЛАЧ стеклянная (бабочка).

ПЫЯЛАЧЫ стекольщик.

ПЬЕДЕСТАЛ пьедестал; пьедесталдан төшерү низвергнуть с пьедестала; пьедесталга күтэрү вознести на пьедестал.

ПЬЕКСА *спорт.* пьексы.

ПЬЕСА пьеса.

ПЮПИТР *муз., театр.* пюпитр.

ПЭЖҮ дрябнуть, вянуть, завянуть; пэжеп бетү завянуть; пэжегән шалкан а) дряблая репа; б) *перен.* мокрая курица.

ПЭЙГАМБЭР пророк; || пророческий; ◇ пэйгамбэр сакалы *бот. диал.* ковыль (*букв.* борода пророка); пэйгамбэр тырнагы *бот. диал.* ноготки (*букв.* ногти пророка); пэйгамбэр чэчэге *бот. диал.* ромашка (*букв.* цветок пророка); пэйгамбэр яшенэ житү дожить до 63 лет (*т. е. до возраста, в котором умер пророк*).

ПЭЙГАМБЭРЛ ЕК: пэй гамбэрлек итү а) *рел.* пророчествовать, быть пророком; изрекать пророчества; б) *перен.* предсказывать.

ПЭЙГАМБЭРЛӨРЧӨ 1. пророчески; пэйгамбэрлэрчэ алдан эйтү пророчествовать; изрекать пророчества; 2. *перен.* пророческий, вещий; пэйгамбэрлэрчэ алдан эйтелгән сүз пророческие (вещие) слова.

ПЭЙДА: пэйда булу а) появляться, возникать, обнаруживаться; б) появление, возникновение.

ПЭКЕ 1) ножик (*складной*), перочинный ножик; бакча пэкесе садовый нож; карандаш очлый торган пэке перочинный ножик; пэке сабы черенок перочинного ножа; чалгы пэке самодельный нож, сделанный из косы; 2) бритва; ◇ агач пэке мямля, нерасторопный; ике яклы пэке двуличный человек; калэм белән язганны пэке белән кырып ташлый алмассың *погов.* что написано пером, то не вырубишь топором.

ПЭНЖЕШЭМБЕ четверг.

ПЭРВАЙСЫЗ невнимательный, небрежный, беспечный.

ПЭРВАЙСЫЗЛЫК невнимательность, небрежность, беспечность

ПЭРДӨ 1) занавес; занавеска; штора; пэрдэ кору занавешивать; 2) *анат.* перепонка, плева, плевра; преграда; аңкау пэрдэсе нёбная занавеска; мөгөз пэрдэ *анат.* роговица; үпкэ пэрдэсе плевра, лёгочная плевра; колак пэрдэсе барабанная перепонка; күкрэк-корсак пэрдэсе грудобрюшная преграда; 3) завеса; төтен пэрдэ дымовая завеса; 4) *перен.* ширма, прикрытие; бу аның

өчен пәрдә генә это для него только ширма; 5) *театр.* акт, действие; беренче пәрдә первое действие.

ПӘРДӘЛЕК 1) драпировочный; пәрдәлек материал драпировочная ткань; 2) =актный; биш пәрдәлек трагедия трагедия в пяти актах, пятиактная трагедия.

ПӘРДӘЛӘНҮ закладывать, заложить *безл. (об ушах)*; затуманиваться, затуманиться (*о глазах*).

ПӘРДӘСЕЗ 1) без занавески; 2) незанавешенный; пәрдәсез тәрәзә незанавешенное окно; 3) *см.* оятсыз.

ПӘРИ *миф.* нечистая сила; чәрт, бес; дию пәрие джин, див; пәри баласы чертёнок; пәри алмаштырган нәрсә тот, кого чәрт подменил (*о некрасивом человеке*); пәри карчыгы *фольк.* ведьма; пәри туге метель, буран (*букв. чёртова свадьба*);  $\diamond$  пәри үләне *диал. бот.* донник; пәри акбашы *диал. бот.* тысячелистник.

ПӘРИЛЕ одержимый, бешеный.

ПӘРИЛӘНҮ буянить, беситься; дурачиться.

ПӘРИЛӘР *собир.* нечисть.

ПӘРӘВЕЗ паутина; || паутинный; кечкенә пәрәвез паутинка; пәрәвез жепләре паутинные нити; пәрәвез кору вить паутину; пәрәвезгә эләккән чебендәй талпыну биться как муха в паутине.

ПӘРӘМӘЧ *кул.* перемяч (*круглый пирожок с мясом*); бәрәңге пәрәмәче перемяч с картошкой; балык пәрәмәче перемяч с рыбой, расстегай; эремчек пәрәмәче ватрушка;  $\diamond$  пәрәмәч гөле *диал.* Герань.

ПӘРӘНЖӘ паранджа.

ПӘРӘНЖӘЛЕ в парандже, носящая паранджу.

ПӘЖЕ пенька, кудель; пәже тәрәшләү трепать пеньку.

ПӘҤЛЕВАН 1) богатырь, силач, атлет; 2) герой.

ПӘҤЛЕВАНДАЙ 1) богатырский; 2) геройский.

ПӘҤЛЕВАНЛЫК геройство; пәһлеванлык күрсәтү проявлять геройство.

ПӨХТӘ опрятный, аккуратный; || опрятно, аккуратно; ул пөхтә киенә он одевается опрятно; пөхтә эшләнгән аккуратно сделанный (изготовленный); пөхтә тоту холить.

ПӨХТӘЛЕК опрятность, аккуратность; чистота; эшнең пөхтәлеге чистота работы; пөхтәлек ярату чистоплотность, аккуратность.

ПӨХТӘЛӘНДЕРҮ делать (сделать) опрятным, аккуратным, чистым.

ПӨХТӘСЕЗЛЕК неопрятность, неаккуратность.

ПҮЛӘН полено.

ПҮНӘТӘЙ *уст.* понятой.

ПҮНӘТӘЙЛЕК *уст.* положение понятого.

## Р

РАББИ: я рабби! *рел.* о боже!, о господи!

РАБИГЫЛАХЫР *уст.* рабиульахыр (*четвёртый месяц мусульманского лунного года*).

РАБИГЫЛӘВӘЛ *уст.* рабиульавваль (*третий месяц мусульманского лунного года*).

РАБИГЬ *книжн.* 1. четвёртый; 2. четверть, четвёртая часть.

РАБКОР (эшче корреспондент) рабкор (рабочий корреспондент); || рабкоровский; рабкорлар хәрәкәте рабкоровское движение.

РАБКРИН (эшче-крестьян инспекциясе) *ист.* рабкрин (рабоче-крестьянская инспекция).

- РАБОТНИК работник.
- РАБФАК (эшчеләр факультеты) рабфак (рабочий факультет); || рабфаковский.
- РАБФАКЧЫ рабфаковец.
- РАВВИН *рел.* раввин.
- РАГУ *кул.* рагу.
- РАДА *ист.* рада.
- РАДАР радар; || радарный; радар жайланмасы радарная установка.
- РАДЖА раджа (*титул феодальных князей в Индии*).
- РАДИАЛЬ *мат., тех.* радиальный; || радиально; радиаль таралучы нурлар радиальные лучи; радиаль тизлек радиальная скорость.
- РАДИАТОР радиатор; || радиаторный; автомобиль радиаторы радиатор автомобиля.
- РАДИАЦИЯ *физ.* радиация
- РАДИЙ *хим., физ.* радий; || радиевый; радий нурлары радиевые лучи.
- РАДИКАЛ I *мат., хим.* радикал.
- РАДИКАЛ II *полит.* радикал; || радикальный; радикаллар партиясе партия радикалов.
- РАДИКАЛИЗМ радикализм.
- РАДИКАЛЛАНУ радикальничать.
- РАДИКАЛЛЫК радикальный; радикаллык политикасы радикальная политика; радикаллык күрсәтү радикальничать
- РАДИКАЛЬ радикальный; радикаль чаралар радикальные меры; радикаль фикерле кеше радикальный человек.
- РАДИКАЛЬЛЕК радикальность.
- РАДИКУЛИТ *мед.* радикулит.
- РАДИО радио; Казан радиосы казанское радио; радио аппаратлары (жиһазлары) радиоаппаратура; радио аша (буенча) хәбәр итү радировать; радио аша хәбәрләшү радиосвязь; радио буенча тапшыру а) передавать по радио; б) радиопередача; радио дулкыны радиоволна; радио кертү (үткәрү) а) радиофицировать, проводить радио; б) радиофикация; радио сөюче а) радиолобитель; б) радиолобительский; радио тапшыру радиовещание; радио тыңлаучы радиослушатель; радио челтәре радиосеть.
- РАДИОАКТИВ *хим., физ.* радиоактивный; радиоактив нурлар радиоактивные лучи; радиоактив элементлар радиоактивные элементы.
- РАДИОАКТИВЛЫ радиоактивный.
- РАДИОАКТИВЛЫК радиоактивность; || радиоактивный; радиоактивлык күренешләре радиоактивные явления.
- РАДИОАЛГЫЧ радиоприёмник
- РАДИОГАЗЕТА радиогазета.
- РАДИОГРАММА радиограмма
- РАДИОДУЛКЫН радиоволна.
- РАДИОИНФОРМАЦИЯ радиоинформация.
- РАДИОЛА радиола.
- РАДИОЛАМПА радиолампа.
- РАДИОЛАШТЫРУ *понуд.* от радиолашу радиофицировать; || радиофикация.
- РАДИОЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от радиолаштыру радиофицироваться, быть радиофицируемым (радиофицированным); радиолаштырылган колхоз радиофицированный колхоз.
- РАДИОЛАШУ радиофицироваться; || радиофикация (*пассивное действие*).
- РАДИОЛОКАТОР радиолокатор.

- РАДИОЛОКАЦИОН радиолокационный; радиолокацион тикшеренүләр радиолокационные исследования.
- РАДИОЛОКАЦИЯ радиолокация; || радиолокационный; радиолокация приборы радиолокационный прибор
- РАДИОЛОКАЦИЯЛӘУ радиолокация; || радиолокационный; радиолокацияләү эше радиолокационная работа.
- РАДИОМАЯК радиомаяк
- РАДИОМЕТР *физ.* радиометр.
- РАДИОНАВИГАТОР радионавигатор
- РАДИОНАУШНИКЛАР радионаушники.
- РАДИОНОКТА радиоточка.
- РАДИОПЕЛЕНГАТОР радиопеленгатор.
- РАДИОПЕЛЕНГАЦИЯ радиопеленгация, радиопелеягирование, радиопеленгование.
- РАДИОПРИЕМНИК радиоприёмник.
- РАДИОСТАНЦИЯ радиостанция, рация; бэйләнеш тоту өчен билгеләнгән радиостанция связная радиостанция.
- РАДИОСТУДИЯ радиостудия.
- РАДИОТАПШЫРГЫЧ радиопередатчик.
- РАДИОТАПШЫРУ радиопередача, радиовещание; || радиовещательный.
- РАДИОТАПШЫРУЧЫ радиовещательный; радиотапшыручы станцияләр радиовещательные станции.
- РАДИОТЕЛЕГРАММА радиотелеграмма.
- РАДИОТЕЛЕГРАФ радиотелеграф; || радиотелеграфный; радиотелеграф хезмәткәре радиотелеграфист.
- РАДИОТЕЛЕГРАФИСТ радиотелеграфист.
- РАДИОТЕЛЕФОН радиотелефон; || радиотелефонный; радиотелефон жайланмасы радиотелефонная установка.
- РАДИОТЕРАПЕВТИК *мед.* радиотерапевтический; радиотерапевтик тикшеренүләр радиотерапевтические исследования.
- РАДИОТЕРАПИЯ *мед.* радиотерапия; || радиотерапевтический; радиотерапия кабинеты радиотерапевтический кабинет
- РАДИОТЕХНИК I радиотехник.
- РАДИОТЕХНИК II радиотехнический.
- РАДИОТЕХНИКА радиотехника; || радиотехнический; радиотехника белгече радиотехник.
- РАДИОУЗЕЛ радиоузел.
- РАДИОУСТАНОВКА радиоустановка.
- РАДИОФИЗИКА радиофизика.
- РАДИОФИКАЦИЯ радиофикация.
- РАДИОФИКАЦИЯЛӘУ радиофикация.
- РАДИОХӘБЭР радиogramма.
- РАДИОЭЛЕМЕНТ радиоэлемент.
- РАДИОЭЛЕМТӘ радиосвязь.
- РАДИОЖИҢАЗЛАР радиооборудование.
- РАДИСТ радист.
- РАДИУС *мат.* радиус; почмак радиусы угловой радиус.
- РАДОН *хим.* радон; || радоновый.
- РАЗВЕДКА *в разн. знач.* разведка; || разведочный, разведывательный; разведка ясау а) разведывать; б) разведывание; разведка үткәру, разведка ясап табу

- геол.* разведать; разведка отряды разведочный отряд; разведка эшчесе разведчик, сотрудник органов разведки
- РАЗВЕДЧИК *в разн. знач.* разведчик
- РАЗВЕРСТКА развёрстка; азык-икмэк разверсткасы *ист.* подразвёрстка, продовольственная развёрстка.
- РАЗВОД *в разн. знач.* развод, разводка; || разводный; пычки разводы развод пилы, разводка пилы; развод ачкычы разводка, разводный ключ; развод ясаучы разводчик.
- РАЗВОДЯЩИЙ *воен.* разводящий.
- РАЗМЕТКА *полигр.* разметка; || разметочный; разметка кэгазе (нөсхәсе) разметочная копия; разметка ясау разметка
- РАЗНАРЯДКА разнарядка.
- РАЗНОЧИН *ист.* разночинец; || разночинный; разночин интеллигентлар разночинная интеллигенция; разночин язучылар писатели-разночинцы.
- РАЗРЯД I *физ., мат.* разряд; || разрядный; разряд саны разрядное число.
- РАЗРЯД II разряд (*квалификационный*); өченче разрядтагы третьеразрядник.
- РАЗРЯДКА *полигр.* разрядка.
- РАЗРЯДЛЫ имеющий разряд, с разрядом; бишенче разрядлы слесарь слесарь пятого разряда; өченче разрядлы ресторан ресторан третьего разряда; разрядлы спортчы спортсмен-разрядник.
- РАЗЪЕЗД *воен. ж.-д.* разъезд; || разъездный.
- РАЗЫЙ *уст. см.* риза.
- РАЙБАШКАРМА: райбашкарма комитеты (район башкарма комитеты) райисполком (районный исполнительный комитет).
- РАЙВОЕНКОМ райвоенком (районный военный комиссар).
- РАЙВОЕНКОМАТ райвоенкомат (районный военной комиссариат).
- РАЙЗО райзо (районный земельный отдел).
- РАЙИСПОЛКОМ райисполком (районный исполнительный комитет); || райисполкомовский.
- РАЙКОМ (район комитеты) райком (районный комитет); || райкомовский; КПСС райкомы райком КПСС
- РАЙОН район; || районный; Актаныш районы Актанышский район; Татарстанның нефтле районнары нефтяные районы Татари; районнарга аеру (бүлү) а) районировать; б) районирование; районнарга бүленү районироваться; район конференциясе районная конференция; район үзәге районный центр.
- РАЙОНАРА межрайонный; районара ярыш межрайонное соревнование.
- РАЙОНЛАШТЫРУ районировать; || районирование.
- РАЙОНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* районлаштыру районироваться, быть районирваемым.
- РАЙОНО районо (районный отдел народного образования).
- РАЙСОВЕТ (район советы) райсовет (районный совет); хезмәт ияләре депутатларының район советы районный совет депутатов трудящихся
- РАЙСОЮЗ райсоюз.
- РАЙФО райфо (районный финансовый отдел).
- РАЙҮЗӘК (район үзәге) райцентр (районный центр).
- РАК *мед.* рак; || раковый; ашказаны рагы рак желудка; рак шеше раковая опухоль.
- РАКЕТА ракета; || ракетный; баллистик ракета баллистическая ракета; ракета сигналы ракетный сигнал; йөртүче ракета ракета-носитель; ракета снаряд снаряд-ракета.
- РАКЕТАЛЫ ракетный, снабжённый ракетой.



- РАКЕТКА *спорт.* ракетка.
- РАКЕТНИЦА ракетница.
- РАКИБ *уст. книжн.* 1) конкурент; соперник; 2) противник.
- РАКУРС *жив.* ракурс.
- РАМ 1) рама; || рамный; рам ясаучы, тэрэзэ рамы ясаучы мастер, изготавливающий рамы; рамнар кую вставлять рамы; кечкенэ рам рамка; 2) *тех.* рама; автомобиль рамы рама автомобиля; пычкы рамы рама пилы
- РАМАЗАН 1) рамазан (*девятый месяц мусульманского лунного года, в течение которого мусульмане соблюдают пост*); рамазан ае то же, что рамазан; 2) Рамазан (*имя собств. мужское*).
- РАМКА 1) рамка; || рамочный; рамкага кую вставлять в рамку; 2) *перен.* рамка; рамкадан чыгу выходить из рамок,
- РАМКАЛАУ обрамлять, обрамить; || обрамление.
- РАМКАЛЫ имеющий рамку, с рамкой, снабжённый рамкой, вделанный в рамку.
- РАМЛАТУ *понуд. от* рамлау.
- РАМЛАУ обрамлять, обрамить; || обрамление; портретны рамлау обрамлять портрет; рамлап кую вставить в рамку.
- РАМЛЫ снабжённый рамой, рамный, рамочный; рамлы антенна *радио* рамочная антенна; рамлы умарта рамочный улей.
- РАНГ ранг; беренче ранг капитаны *воен.-мор.* капитан первого ранга
- РАНГОУТ *мор.* рангоут.
- РАНЕТ ранет (*сорт яблок*).
- РАНЕЦ ранец; || ранцевый.
- РАНЕЦЛЫ *воен.* ранцевый; ранецлы огнемёт ранцевый огнемёт.
- РАНЖИР ранжир; ранжир буенча тезү выстроить по ранжиру
- РАНЖИРЛАУ; строить (построить, выстроить) по ранжиру; || построение по ранжиру.
- РАНТ рант (*обуви, сапог*).
- РАНТЛАТУ *понуд. от* рантлау.
- РАНТЛАУ рантовать, ставить (поставить) рант.
- РАНТЛЫ рантовой, на ранту; рантлы күн итек рантовые сапоги.
- РАПИРА *спорт.* рапира.
- РАПОРТ рапорт; рапорт бирү рапортовать, отдавать рапорт.
- РАПСОДИЯ *муз.* рапсодия.
- РАС верный, правильный; правдивый, справедливый; точный; || верно, правильно; правдиво, справедливо; точно; рас булу (килү), раска чыгу оказаться верным, подтвердиться; рас эйтелгән сүз правильные (справедливые) слова; рас эйтэсең верно говоришь, правильно говоришь.
- РАСА раса; || расовый; раса аерымлыклары расовые отличия.
- РАСАЧЫ расист; || расистский.
- РАСАЧЫЛЫК расизм; || расовый; расистский; расачылык теориясе расовая теория.
- РАСИЗМ расизм; расизм тарафдары расист.
- РАСИСТ расист; || расистский.
- РАСИСТЛАРЧА по-расистски.
- РАСКОЛ *полит., церк.* раскол; раскол тудыручы, раскол ясарга котыртучы раскольник; раскол тудыру тактикасы раскольническая тактика.
- РАСКОЛЧЫ *полит., церк.* раскольник.
- РАСКОЛЧЫЛЫК *полит., церк.* раскольнический; расколчылык тактикасы раскольническая тактика.

- РАСКОЛЬНИК *полит., церк.* раскольник; || раскольнический; раскольниклар гыйбадәтханәсе раскольническая молельня.
- РАСКУЛАЧИТЬ: раскулачить итү а) раскулачивать; б) раскулачивание; раскулачить ителү раскулачиваться.
- РАСЛАМА *уст.* подтверждение.
- РАСЛАНУ *страд. от* раслау 1) утверждаться (*напр. о документе*), удостоверяться, подтверждаться (*напр. о факте*); 2) заверяться, свидетельствоваться; 3) ратифицироваться.
- РАСЛАТУ *понуд. от* раслау.
- РАСЛАУ 1) утверждать, утвердить (*напр. документ*), удостоверять, удостоверить, подтверждать, подтвердить (*напр. факт*); || утверждение; удостоверение, подтверждение; дөрөслеген раслау удостоверить; эш планын раслау утвердить плав работы; 2) заверять, заверить, свидетельствовать, засвидетельствовать; || заверение, засвидетельствование; имзаны раслау заверить подпись; 3) ратифицировать; || ратификация; ◇ сорау рәвешендә раслау риторический вопрос, ответ в виде вопроса
- РАСЛЫК правдивость; правильность, верность, истинность, достоверность; правда, истина.
- РАСПАШНИК *с.-х.* распашник.
- РАСПИСАНИЕ расписание.
- РАСПИСКА расписка; саклык расписказы сохранный расписка; ◇ ат расписказы *уст.* паспорт лошади.
- РАССАДА *с.-х.* рассада; || рассадный; рассада түтәле рассадник; рассада утырткыч рассадосажалка.
- РАССАДНИК *с.-х.* рассадник.
- РАССОЛЬНИК рассольник.
- РАССРОЧКА *разг.* рассрочка.
- РАСТАН *разг.* в самом деле, действительно; растан да в самом деле.
- РАСТРАТА растрата; растрата ясау сделать растрату, растратить; растрата ясаучы растратчик.
- РАСХОД расход; || расходный; расход кенәгәсе расходная книга; расходка чыгару *перен.* расстрелять; расход чыгару а) расходовать; б) расходование
- РАСХОДЛАНУ расходовать, израсходовать.
- РАСХОДЛЫ связанный с расходами, требующий издержек (расхода).
- РАСХОДЛЫК на расходы; расходный, предназначенный для расходов.
- РАСЧЁТ I *тех.* расчёт; || расчётный; расчёт мәгълүматлары расчётные данные.
- РАСЧЁТ II *воен.* расчёт; пулемёт расчёты пулемётный расчёт.
- РАСЧЁТЛЫ расчётливый.
- РАСЧЁТЛЫЛЫК расчётливость.
- РАСЧЁТЧЫ *спец.* расчётчик.
- РАСШИФРОВКА расшифровка, дешифровка; расшифровка ясалган расшифрованный; расшифровка ясалу расшифровываться; расшифровка ясау расшифровывать; расшифровка ясаучы дешифровальщик, расшифровщик
- РАСШИФРОВКАЛАУ расшифровывать, расшифровать, дешифровать; || расшифровка, дешифровка.
- РАСШИФРОВКАЛАУЧЫ дешифровальщик, расшифровщик.
- РАСЫНДА *разг.* в действительности, в самом деле.
- РАТИФИКАЦИЯ ратификация; || ратификационный.
- РАТИФИКАЦИЯЛӘНУ *страд. от* ратификацияләу ратифицироваться.

- РАТИФИКАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* ратификацияләү отдавать (отдать) на ратификацию.
- РАТИФИКАЦИЯЛӘҮ ратифицировать; || ратификация.
- РАТНИК *ист.* ратник.
- РАТУША ратуша.
- РАУНД *спорт.* раунд.
- РАУШАН 1. светлый, ясный, яркий; лучезарный; || светло, ярко, ясно; 2. Раушан (*имя собств. женское*).
- РАУШАНЛЫК ясность, яркость; лучезарность.
- РАФИК 1) *уст. книжн.* товарищ, друг; 2) Рафик (*имя собств. мужское*).
- РАФИКА 1) *уст. книжн.* подруга; 2) Рафика (*имя собств. женское*).
- РАФИНАД рафинад; || рафинадный; рафинад заводы рафинадный завод; рафинад шикәр ясау, рафинадка эйләндерү а) рафинировать; б) рафинирование.
- РАФИНИРОВЩИК *тех.* рафинировщик.
- РАХИТ рахит; рахит авыруы рахит; рахит авырулы больной рахитом, рахитик.
- РАХИТИК рахитик.
- РАХИТЛЫ рахитик, больной рахитом.
- РАХИТЛЫК рахитизм; рахитлык билгеләре признаки рахитизма.
- РАЦИОН рацион.
- РАЦИОНАЛИЗАТОР рационализатор.
- РАЦИОНАЛИЗАТОРЛЫК рационализаторство; || рационализаторский; рационализаторлык таланты рационализаторский талант.
- РАЦИОНАЛИЗАЦИЯ рационализация; || рационализаторский; рационализация кертүче рационализатор; рационализация ясау рационализировать.
- РАЦИОНАЛИЗМ *филос.* рационализм; || рациональный; рационалистический; рационализм системалары рационалистические системы; рационализм тарафдары рационалист
- РАЦИОНАЛИСТ *филос.* рационалист, сторонник рационализма.
- РАЦИОНАЛЛАШТЫРУ *понуд. от* рационаллашу рационализировать; || рационализация; || рационализаторский; рационаллаштыру тәкъдиме рационализаторское предложение.
- РАЦИОНАЛЛАШТЫРУЧЫ рационализатор.
- РАЦИОНАЛЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* рационаллаштыру рационализироваться, рационализироваться; быть рационализуемым.
- РАЦИОНАЛЛАШУ рационализироваться, становится (стать) более рациональным
- РАЦИОНАЛЬ рациональный; || рационально; рациональ бөртек *филос.* рациональное зерно; рациональ рәвештә рационально; рациональ саннар *мат.* рациональные числа.
- РАЦИОНАЛЬЛЕК рациональность.
- РАЦИЯ рация.
- РАШКЫ снежная крупа, мелкий град; рашкы ява идёт снежная крупа; каз авызын шакылдатса, рашкы явар если гуси щёлкают клювами — быть граду (*примета*); тургайга яңгыр тисә, баласын яшерә, рашкы тисә, үз башын яшерә *посл.* жаворонок от дождя прячет птенцов, а от града спасает свою голову.
- РАШКЫЛЫ: рашкылы яңгыр дождь с градом, дождь со снежной крупой.
- РАШПИЛЬ рашпиль.
- РАШТУА *разг. см.* рождество; раштуа суыклары рождественские морозы; раштуада бер көрәк кар бирмәс *погов.* в рождество лопаты снега не даст (*об*

*очень скупом человеке).*

РЕАБИЛИТАЦИЯ реабилитация.

РЕАБИЛИТАЦИЯЛӘНУ *возвр.-страд. от* реабилитациядәү реабилитироваться.

РЕАБИЛИТАЦИЯЛӘУ реабилитировать; || реабилитация.

РЕАГИРОВАТЬ: реагировать итү реагировать.

РЕАКТИВ I *хим.* реактив; || реактивный; реактив матдәләр реактивы.

РЕАКТИВ II реактивный; реактив самолёт реактивный самолёт; реактив двигатель. реактивный двигатель.

РЕАКТИВЛЫК *хим.* реактивность.

РЕАКТОР *физ.* реактор.

РЕАКЦИОН реакционный; реакцион политика реакционная политика.

РЕАКЦИОНЕР реакционер.

РЕАКЦИОНЕРЛАРЧА реакционно; || реакционный.

РЕАКЦИОНЕРЛЫК реакционность.

РЕАКЦИЯ I *хим., физ.* реакция; || реакционный; реакция камерасы реакционная камера; селте реакциясе щелочная реакция.

РЕАКЦИЯ II *полит.* реакция; реакциянең кара көчләре чёрные силы реакции.

РЕАЛ *полигр.* реал

РЕАЛИЗАЦИЯЛӘНУ реализоваться; || реализация; реализацияләнә ала торган реализуемый, ликвидный.

РЕАЛИЗАЦИЯЛӘНУЧӘНЛЕК реализуемость, ликвидность.

РЕАЛИЗМ *в разн. знач.* реализм; социалистик реализм социалистический реализм; реализм тарафдары сторонник реализма реалист.

РЕАЛИЗОВАТЬ: реализовать итү а) реализовать; б) реализация

РЕАЛИСТ реалист; || реалистический; реалист язучы писатель-реалист

РЕАЛИСТИК реалистический; реалистик роман реалистический роман.

РЕАЛЬ реальный, реалистический, реалистичный; || реально, реалистично; реаль дөнья *филос.* объективный (реальный) мир; реаль чынбарлык реальность.

РЕАЛЬЛЕК реальность; объектив реальлек *филос.* объективная реальность

РЕАЛЬЛӘШТЕРУ *понуд. от* реальләшү делать (сделать) реальным.

РЕАЛЬЛӘШУ становится (стать) реальным.

РЕБУС ребус

РЕВАКЦИНАЦИЯ *мед.* ревакцинация.

РЕВАНШ реванш; || реваншистский, имеющий отношение к реваншу; реванш алу взять реванш; реванш алырга омтылучы, реванш политикасын тотучы реваншист; реваншка нигезлэнгән реваншистский.

РЕВАНШИЗМ реваншизм.

РЕВАНШИСТ реваншист.

РЕВАНШИСТЛЫК приверженность к идее реванша; || реваншистский; реваншистлык политикасы реваншистская политика.

РЕВАНШЧЫ реваншист; || реваншистский.

РЕВАНШЧЫЛЫК реваншистский; реваншчылык политикасы реваншистская политика.

РЕВВОЕНСОВЕТ (революцион хәрби совет) реввоенсовет (революционный военный совет)

РЕВЕНЬ *бот.* ревеня.

РЕВЕРС реверс

РЕВЕРСИВ *тех.* реверсивный; реверсив мотор реверсивный мотор.

РЕВЕРСИЯ реверсия.

РЕВИЗИОНИЗМ *филос.* ревизионизм; || ревизионистский; ревизионизм

тарафдары, ревизионизмны яклаучы сторонник ревизионизма, ревизионист;  
ревизионизм политикасы ревизионистская политика.

РЕВИЗИОНИСТ *филос.* ревизионист.

РЕВИЗИЯ ревизия; || ревизионный; ревизия комиссиясе ревизионная комиссия;  
ревизия ясау (үткәру) а) проводить ревизию, ревизовать; б) ревизия; ревизия  
ясаучы ревизор.

РЕВИЗИЯЛӘУ ревизовать, обревизовать; || ревизия.

РЕВИЗИЯЛӘУЧЕ ревизор.

РЕВИЗОР ревизор.

РЕВИЗОРЛЫК занятие (профессия) ревизора; || ревизорский; ревизорлык  
бурычлары ревизорские обязанности.

РЕВКОМ (революцион комитет) ревком (революционный комитет).

РЕВМАТИЗМ ревматизм; || ревматический; ревматизм авырулы кеше ревматик,  
больной ревматизмом

РЕВМАТИЗМЛЫ больной ревматизмом.

РЕВМАТИК ревматик.

РЕВОЛЬВЕР револьвер; || револьверный; револьвер атуы револьверный выстрел

РЕВОЛЬВЕРНЫЙ *спец.:* револьверный станок револьверный станок;  
револьверный станокта эшләуче револьверщик.

РЕВОЛЬВЕРЧЫ *спец.* револьверщик.

РЕВОЛЮЦИОН революционный; революцион көрәш революционная борьба;  
революцион рух революционный дух, революционность; революцион  
идеяләр белән сугарылу революционизироваться, проникаться  
революционными идеями; революцион рух бирү революционизировать.

РЕВОЛЮЦИОН-ДЕМОКРАТИК революционно-демократический.

РЕВОЛЮЦИОНЕР революционер.

РЕВОЛЮЦИОНЛАШТЫРУ *понуд. от* революционлашу революционизировать.

РЕВОЛЮЦИОНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* революционлаштыру.

РЕВОЛЮЦИОНЛАШУ революционизироваться.

РЕВОЛЮЦИОНЛЫК революционность.

РЕВОЛЮЦИЯ революция; || революционный; Бөек Октябрь социалистик  
революциясе Великая Октябрьская социалистическая революция; культура  
революциясе культурная революция; революциягә чаклы, революциядән  
элек а) до революции; б) дореволюционный.

РЕВОЛЮЦИЯЧЕЛ революционный.

РЕВТРИБУНАЛ (революцион трибунал) ревтрибунал (революционный  
трибунал).

РЕВЮ ревью.

РЕГАЛИЯ *ист.* регалия.

РЕГЕНЕРАТИВ регенеративный.

РЕГЕНЕРАТОР *тех.* регенератор.

РЕГЕНЕРАТОРЛЫ регенераторный; регенераторлы радиоалгыч регенераторный  
радиоприёмник.

РЕГЕНЕРАЦИЯ *тех.* регенерация.

РЕГЕНЕРАЦИЯЛӘУ регенерировать; || регенерация; || регенеративный,  
регенераторный; регенерацияләү заводы регенераторный завод;  
регенерацияләү миче регенеративная печь.

РЕГЕНТ регент; || регентский.

РЕГЕНТЛЫК регентство; || регентский; регентлык дәрәжәсе регентство.

РЕГИОНАЛИЗМ регионализм

- РЕГИОНАЛЬ региональный; региональ киңәшмә региональное совещание; региональ пакт региональный пакт.
- РЕГИСТР регистр; || регистровый; регистр тонна *ком., мор.* регистрационная тонна.
- РЕГИСТРАТОР *книжн.* регистратор.
- РЕГИСТРАТОРЛЫК 1) занятие (должность) регистратора; 2) регистратура.
- РЕГИСТРАЦИЯ регистрация; || регистрационный; регистрациягә алыну быть зарегистрированным; регистрация алып бару, регистрация ясау регистрировать.
- РЕГИСТРАЦИЯЛӘНУ *страд. от* регистрациаләу регистрироваться, быть зарегистрированным.
- РЕГИСТРАЦИЯЛӘУ регистрировать, зарегистрировать; || регистрация; || регистрационный.
- РЕГИСТРАЦИЯЛӘУЧЕ регистратор.
- РЕГЛАМЕНТ регламент; || регламентный; регламент тәртибе регламентный по рядок; регламент билгеләу регламентировать.
- РЕГЛАМЕНТАЦИЯ регламентация.
- РЕГЛАМЕНТЛАШТЫРУ регламентировать.
- РЕГЛАМЕНТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* регламентлаштыру.
- РЕГЛАМЕНТЛЫ регламентный.
- РЕГЛАН реглан; || реглановый; реглан плащ плащ реглан.
- РЕГРЕСС *книжн.* регресс; регресс кичерү регрессировать.
- РЕГРЕССИВ *книжн.* регрессивный; регрессив үсеш регрессивное развитие.
- РЕГРЕССИВЛЫК *книжн.* регрессивность.
- РЕГРЕССИЯ регрессия.
- РЕГУЛИРЛАНУ *страд. от* регулирлау *книжн.* регулироваться.
- РЕГУЛИРЛАУ *книжн.* регулировать; || регулирование
- РЕГУЛИРОВЩИК регулировщик.
- РЕГУЛЯР *в разн. знач.* регулярный; регулярь армия *воен.* регулярная армия; регулярь йөрөп тору регулярное движение, регулярные рейсы; регулярь рәвештә регулярно.
- РЕГУЛЯРЛАШТЫРУ: регулярьлаштырып житкерү урегулировать.
- РЕГУЛЯРЛЫК регулярность.
- РЕГУЛЯТИВ *книжн.* регулятивный
- РЕГУЛЯТОР регулятор; ток регуляторы регулятор тока.
- РЕГУЛЯЦИЯ *биол.* регуляция.
- РЕДАКТОР редактор; || редакторский; баш редактор главный редактор; редактор булу быть редактором; редакторлар советы редакционный совет.
- РЕДАКТОРЛЫК редакторство; занятие редактора; || редакторский; редакторлык бурычлары редакторские обязанности
- РЕДАКЦИОН редакционный; редакцион төзәтмәләр редакционные поправки; редакцион коллегия редакционная коллегия.
- РЕДАКЦИЯ редакция; || редакционный; редакция төзәтмәләре редакционные поправки; редакция бинасы здание редакции; әдәби редакция литературная редакция (*отдел*).
- РЕДАКЦИЯЛӘНУ *страд. от* редакцияләу редактироваться.
- РЕДАКЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* редакцияләу.
- РЕДАКЦИЯЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* редакцияләу.
- РЕДАКЦИЯЛӘУ редактировать; || редактирование; || редакционный; редакцияләу эше редакционная работа; редакцияләп чыгу отредактировать.
- РЕДАКЦИЯЛӘУЧЕ редактор.

- РЕДИС редис, редиска.
- РЕДКОЛЛЕГИЯ редколлегия (редакционная коллегия).
- РЕДУКТОР редуكتور.
- РЕДУКЦИЯ *в разн. знач.* редукция.
- РЕДУКЦИЯЛЭНҮ *лингв.* редуцироваться; редукциялэнгэн сузыклар редуцированные гласные.
- РЕДУКЦИЯЛЭҮ *хим., лингв.* редуцировать; || редакция.
- РЕДУПЛИКАЦИЯ *лингв.* дупликация.
- РЕЕСТР *офиц.* реестр; || реестровый; реестрга кертелгэн реестровый; реестр бланклары реестровые бланки.
- РЕЖИМ *в разн. знач.* режим; экономия режимы режим экономии; иске режим а) старый режим; б) старорежимный; су режимы водный режим.
- РЕЖИМЛЫ имеющий режим, с режимом, режимный, =режимный; иске режимлы старорежимный.
- РЕЖИССЕР режиссёр; || режиссёрский.
- РЕЖИССЕРЛЫК режиссёрский; || режиссёрство; режиссерлык осталыгы режиссёрское искусство; режиссерлык итү режиссёрствовать, режиссировать.
- РЕЖИССУРА *театр.* режиссура.
- РЕЗЕДА резеда; || резедовый; резеда исе резедовый запах
- РЕЗЕКЦИЯ *мед.* резекция; резекция ясау делать резекцию.
- РЕЗЕРВ резерв; хезмэт резервлары трудовые резервы; резервка калдыру, резервта саклау (тоту) резервировать; резервка калдырылу (куелу) резервироваться; резервта тора торган резервный.
- РЕЗЕРВАЦИЯ *полит.* резервация.
- РЕЗЕРВИСТ *воен.* резервист.
- РЕЗЕРВТАГЫ *воен.* резервный, находящийся в резерве; || резервист; резервтагы батальон резервный батальон.
- РЕЗЕРВУАР резервуар; газ жыю резервуары газгольдер.
- РЕЗИДЕНТ *полит.* резидент.
- РЕЗИДЕНЦИЯ резиденция.
- РЕЗИН резина; || резиновый; резин сеңдеру прорезинивать; резин эчэк резиновый шланг.
- РЕЗИНА резина; || резиновый, резиновый; резина шинлы тэгэрмэчлэр колёса на резиновом ходу.
- РЕЗИНКА *школьн. см.* бетергеч.
- РЕЗИНКАЛЫ с резинкой, имеющий резинку.
- РЕЗОЛЮЦИЯ резолюция; съезд резолюциясе резолюция съезда. РЕЗОНАНС *физ.* резонанс.
- РЕЗОНАТОР *спец.* резонатор.
- РЕЗОНЁР *книжн.* резонёр; || резонёрский.
- РЕЗОНЁРЛЫК *книжн.* резонёрский; || резонёрство; резонерлык итү резонёрствовать.
- РЕЗОНЛЫ *книжн.* резонный.
- РЕЗУЛЬТАТИВ результативный.
- РЕЗУЛЬТАТЛЫ *см.* результатив.
- РЕЗЬБА *тех.* резьба; *см. ецё* сыр (сыр).
- РЕЗЬБАЛЫ *тех.* нарезанный, имеющий резьбу, снабжённый резьбой.
- РЕЗЮМЕ резюме; резюме ясалу резюмироваться; резюме ясау резюмировать
- РЕЙ *мор.* рей.

- РЕЙД I *мор.* рейд; || рейдовый; корабльлэрнең рейдта торуы рейдовая стоянка судов.
- РЕЙД II *воен.* рейд; || рейдовый; рейд ясау рейдировать; рейдта катнашучы участник рейда.
- РЕЙДЕР *воен.-мор.* Рейдер.
- РЕЙДАГЫ *мор.* находящийся на рейде, рейдовый.
- РЕЙКА рейка; рейкалардан ясалган речный.
- РЕЙС рейс; || рейсовый.
- РЕЙСФЕДЕР рейсфедер.
- РЕЙТУЗ рейтузы
- РЕЙХСВЕР *ист.* рейхсвер.
- РЕЙХСКАНЦЛЕР *ист.* рейхсканцлер.
- РЕЙХСТАГ рейхстаг.
- РЕКВИЗИТ *театр.* реквизит.
- РЕКВИЗИТОР *театр.* реквизитор.
- РЕКВИЗИЦИЯ реквизиция; || реквизиционный; реквизиция ясалу а) реквизироваться; б) реквизиция; реквизиция ясау а) реквизировать; б) реквизиция; в) реквизиционный.
- РЕКВИЗИЦИЯЛӘНУ *страд.* от реквизицияләу реквизироваться.
- РЕКВИЗИЦИЯЛӘУ реквизировать; || реквизиция; || реквизиционный.
- РЕКЛАМА реклама; || рекламный; реклама ясау рекламировать; реклама таратылу (ясалу) рекламироваться.
- РЕКЛАМАЛАУ рекламировать; || рекламирование; артык рекламалап жибәру излишне разрекламировать
- РЕКЛАМАЦИОН рекламационный,
- РЕКЛАМАЦИЯ рекламация; || рекламационный; рекламация бирү давать рекламацию.
- РЕКЛАМАЧЫ рекламист.
- РЕКОГНОСЦИРОВКА *воен.* рекогносцировка; || рекогносцировочный; рекогносцировка ясау рекогносцировать.
- РЕКОГНОСЦИРОВКАЛАНУ *страд.* от рекогносцировкалау рекогносцироваться.
- РЕКОГНОСЦИРОВКАЛАУ рекогносцировать; || рекогносцировка; || рекогносцировочный.
- РЕКОМЕНДАЦИЯ рекомендация; || рекомендательный; рекомендация хаты рекомендательное письмо; рекомендация бирү рекомендовать.
- РЕКОНВЕРСИЯЛӘУ реконверсия
- РЕКОНСТРУКТИВ конструктивный.
- РЕКОНСТРУКЦИЯ *книжн.* реконструкция; || конструктивный; реконструкция ясау реконструировать.
- РЕКОНСТРУКЦИЯЛӘНУ *страд.* от реконструкцияләу реконструироваться; || реконструкция.
- РЕКОНСТРУКЦИЯЛӘУ реконструировать; || реконструкция; || конструктивный; реконструкцияләу чоры конструктивный период
- РЕКОРД рекорд; || рекордный; рекорд кую устанавливать рекорд; рекорд тизлек рекордная скорость; рекорд куючы рекордсмен.
- РЕКОРДИСТ рекордист; || рекордистский.
- РЕКОРДЛЫ рекордный; рекордлы уңыш рекордный урожай.
- РЕКОРДСМЕН рекордсмен; || рекордсменский.
- РЕКОРДЧЫ рекордист; рекордсмен; || рекордистский; рекордсменский.



- РЕКРУТ *ист.* рекрут; рекрут итеп алыну рекрутироваться; рекрут итеп алу рекрутировать.
- РЕКРУТЛЫК *ист.* рекрутский; рекрутлык йөкләмәсе рекрутская повинность.
- РЕКТИФИКАТ *хим.* ректификат.
- РЕКТИФИКАЦИЯ *хим.* ректификация
- РЕКТОР ректор; || ректорский; университет ректоры ректор университета; ректор кабинеты ректорский кабинет; ректор дәрәжәсе (урыны) ректорство; ректор булу (булып тору) ректорствовать.
- РЕКТОРАТ ректорат
- РЕКТОРЛЫК ректорский; || ректорство; ректорлык Вазыйфалары ректорские обязанности; ректорлык итү ректорствовать.
- РЕЛЕ *физ., тех.* реле; || релейный; реле элементәсе релейная связь.
- РЕЛИКВИЯ реликвия; семья реликвияләре семейные реликвии.
- РЕЛИКТ *книжн.* реликт; || реликтовый.
- РЕЛЬЕФ рельеф.
- РЕЛЬЕФЛЫ рельефный; рельефлы итеп рельефно.
- РЕЛЬЕФЛЫЛЫК рельефность.
- РЕЛЬС рельс; || рельсовый; рельслар тоташмасы рельсовый стык; рельс прокатлау рельсопрокатный; рельс прокатлаучы рельсопрокатчик.
- РЕЛЬСЛЫ рельсовый, имеющий рельсы; рельслы юл рельсовая дорога; рельслы транспорт рельсовый транспорт.
- РЕЛЯТИВ *научн.* релятивный.
- РЕЛЯТИВИЗМ *филос.* релятивизм; || релятивистский; релятивизм тарафдары релятивист; релятивизм карашлары релятивистские взгляды.
- РЕЛЯТИВИСТ *филос.* релятивист.
- РЕЛЯТИВИСТИК *филос.* релятивистский.
- РЕЛЯЦИЯ *уст. воен.* реляция.
- РЕМАРКА *лит., театр.* ремарка.
- РЕМИЗ *карт.* ремиз; ремиз ясап оттыру ремизить.
- РЕМИЗНИК ремизник.
- РЕМИЛИТАРИЗАЦИЯ *полит.* ремилитаризация; ремилитаризация үткәрү ремилитаризовать, ремилитаризировать.
- РЕМИЛИТАРИЗАЦИЯЛӘУ ремилитаризировать, ремилитаризировать; || ремилитаризация.
- РЕМОНТ ремонт; || ремонтный; агымдагы ремонт текущий ремонт; профилактик ремонт профилактический ремонт; ремонт ясау (үткәрү) а) отремонтировать; б) ремонт; в) ремонтный; ремонт ясау мастерскойлары ремонтные мастерские; ремонт ясаучы (эшчесе) ремонтник.
- РЕМОНТЛАНУ *страд. от* ремонтлау ремонтироваться.
- РЕМОНТЛАТУ *понуд. от* ремонтлау велеть (поручать, просить) ремонтировать.
- РЕМОНТЛАУ ремонтировать, производить ремонт; || ремонт, ремонтничество, ремонтровка; бинаны ремонтлау ремонтировать здание; суднолар ремонтлау эшләре судоремонтные работы.
- РЕМОНТЛАШУ *взаимн.-совм. от* ремонтлау.
- РЕНЕГАТ *книжн.* ренегат; || ренегатский.
- РЕНЕГАТЛАРЧА *книжн.* ренегатский
- РЕНЕГАТЛЫК *книжн.* ренегатство.
- РЕНТА рента; || рентный; рента доходы рентный доход.
- РЕНТАБЕЛЬЛЕ рентабельный; рентабельле предприятие рентабельное предприятие.

- РЕНТАБЕЛЬЛЕЛЕК рентабельность.
- РЕНТАЛЫ рентный; ренталы заём рентный заём.
- РЕНТГЕН рентген; || рентгеновский; рентген кабинеты рентгеновский кабинет; рентген нурлары рентгеновы лучи; рентген белән карау просвечивать рентгеном.
- РЕНТГЕНОГРАММА рентгенограмма.
- РЕНТГЕНОГРАФИК рентгенографический; рентгенографик анализ рентгенографический анализ.
- РЕНТГЕНОГРАФИЯ рентгенография; || рентгенографический.
- РЕНТГЕНОЛОГ рентгенолог.
- РЕНТГЕНОЛОГИК рентгенологический.
- РЕНТГЕНОЛОГИЯ рентгенология; || рентгенологический; рентгенология кабинеты рентгенологический кабинет.
- РЕНТГЕНОСКОПИЯ рентгеноскопия.
- РЕНТГЕНОСКОПИЯЛӘУ рентгеноскопический.
- РЕНТГЕНОТЕРАПИЯ рентгенотерапия.
- РЕОМЮР *физ.*: Реомюр термометры термометр Реомюра.
- РЕОРГАНИЗАЦИЯ реорганизация; || реорганизационный; реорганизация чоры реорганизационный период.
- РЕОРГАНИЗАЦИЯЛӘНУ *страд. от* реорганизацияләү реорганизовываться.
- РЕОРГАНИЗАЦИЯЛӘУ реорганизовывать, реорганизовать; || реорганизация.
- РЕОСТАТ *физ.* реостат.
- РЕПАРАЦИОН репарационный.
- РЕПАРАЦИЯ репарация; || репарационный; репарация түләүләре репарационные платежи.
- РЕПАТРИАНТ репатриант.
- РЕПАТРИАЦИЯ репатриация.
- РЕПАТРИАЦИЯЛӘНУ *страд. от* репатриацияләү репатриироваться.
- РЕПАТРИАЦИЯЛӘУ репатриировать; || репатриация.
- РЕПЕРТУАР репертуар; || репертуарный; репертуар комитеты репертуарный комитет; яңа репертуар новый репертуар.
- РЕПЕТИТОР репетитор; || репетиторский.
- РЕПЕТИТОРЛЫК репетиторский; || репетиторство; репетиторлык итү репетиторствовать.
- РЕПЕТИЦИЯ репетиция; || репетиционный; репетиция залы репетиционный зал; репетиция ясау репетировать; хор репетициясе спевка.
- РЕПЛИКА реплика; реплика ташлау, реплика әйтү подавать реплику, бросать реплику.
- РЕПОРТАЖ репортаж; радио аша репортаж репортаж по радио.
- РЕПОРТЁР репортёр; || репортёрский; репортёр мәкаләсе репортёрская статья (заметка); репортёр булу быть репортёром; репортёр эшчәнлеге репортёрство.
- РЕПОРТЕРЛЫК репортёрство; репортёрская работа, занятие репортёра; репортерлык итү репортёрствовать.
- РЕПРЕССАЛИИ репрессалии.
- РЕПРЕССИВ репрессивный; репрессив чаралар репрессивные меры.
- РЕПРЕССИВЛЫК репрессивность.
- РЕПРЕССИЯ репрессия; || репрессивный.
- РЕПРЕССИЯЛӘНУ репрессировать; || репрессия.
- РЕПРОДУКТОР репродуктор.

- РЕПРОДУКЦИЯ *в разн. знач.* репродукция; || репродуктивный; репродукционный; репродукция процессы *псих.* репродуктивный процесс; репродукция ясалу а) репродуцироваться; б) репродуцировать.
- РЕПРОДУКЦИЯЛӘУ репродукционный; репродукцияләү аппараты репродукционный аппарат.
- РЕПС репс; || репсовый; репс тышлык репсовая обивка.
- РЕПУТАЦИЯ репутация; репутациясен бозу (төшерү) испортить *чъю-л.* репутацию.
- РЕПУТАЦИЯЛЕ: яхшы репутацияле булу пользоваться хорошей репутацией.
- РЕСПИРАТОР респиратор.
- РЕСПИРАЦИЯЛЕ респираторный; респирацияле авазлар *лингв.* респираторные звуки.
- РЕСПУБЛИКА республика; || республиканский; республика флагы республиканский флаг; Татарстан Автономияле Совет Социалистик Республикасы Татарская Автономная Советская Социалистическая Республика (ТАССР).
- РЕСПУБЛИКАНЕЦ республиканец, член республиканской партии (*в США*).
- РЕСПУБЛИКАЧЫ республиканец; || республиканский; республикачы партияләр республиканские партии.
- РЕССОР рессора; || рессорный; рессор болты рессорный болт; автомобиль рессорлары рессоры автомобиля.
- РЕССОРЛЫ рессорный; рессорлы экипаж рессорный экипаж.
- РЕССОРЧЫ рессорщик, мастер, изготавливающий рессоры.
- РЕСТАВРАТОР *в разн. знач.* реставратор.
- РЕСТАВРАТОРЛЫК *в разн. знач.* реставраторство; || реставраторский.
- РЕСТАВРАЦИЯ *в разн. знач.* реставрация; || реставрационный; Реставрация дәвере *ист.* эпоха Реставрации (*во Франции*); реставрация ясалу реставрироваться; реставрация ясау реставрировать.
- РЕСТАВРАЦИЯЛӘНУ *страд.* от реставрацияләү реставрироваться.
- РЕСТАВРАЦИЯЛӨТҮ *понуд.* от реставрацияләү.
- РЕСТАВРАЦИЯЛӘУ реставрировать; || реставрация; || реставрационный; борынгы памятникларны реставрацияләү реставрация древних памятников; реставрацияләү мастерское реставрационная мастерская.
- РЕСТАВРАЦИЯЧЕ *полит.* Реставратор.
- РЕСТОРАН ресторан; || ресторанный; ресторан тотучы (хужасы) содержатель ресторана.
- РЕСУРС ресурс; эчке ресурслар внутренние ресурсы.
- РЕТРОСПЕКТИВ ретроспективный; мәсьәләне ретроспектив яктырту ретроспективное освещение вопроса.
- РЕТУШЬ *фото* ретушь; ретушь ясау ретушировать.
- РЕТУШЬЛАНУ *страд.* от ретушьлау ретушироваться; ретушьланган негатив ретушированный негатив.
- РЕТУШЬЛАТУ *понуд.* от ретушьлау отдавать (отдать) в ретушь.
- РЕТУШЬЛАУ ретушировать; || ретуширование, ретушёвка, ретушь; ретушьлап төзәтү ретушировать.
- РЕТУШЬЧЫ ретушёр.
- РЕФЕРАТ реферат; реферат язучу язу писать реферат; реферат рәвешендәге (формасындагы) в форме реферата.
- РЕФЕРАТИВ реферативный; рефератив журнал реферативный журнал.
- РЕФЕРЕНДУМ *полит.* референдум.

РЕФЕРЕНТ референт.  
 РЕФЛЕКС *физиол.* рефлекс; шартлы рефлекс условный рефлекс  
 РЕФЛЕКСИЯ рефлексия.  
 РЕФЛЕКСЛЫ рефлекторный; рефлекслы схема рефлекторная схема.  
 РЕФЛЕКСОЛОГ рефлексолог.  
 РЕФЛЕКСОЛОГИЯ рефлексология; || рефлексологический; рефлексология  
 белгече рефлексолог.  
 РЕФЛЕКТИВ рефлективный; рефлексив хэрэкэтлэр рефлексивные движения.  
 РЕФЛЕКТИВЛЫК рефлексивность.  
 РЕФЛЕКТОР рефлектор; || рефлекторный.  
 РЕФОРМА *полит.* реформа; || реформенный; реформа чоры реформенный период;  
 реформа ясау (үткэрү) реформировать, производить реформу.  
 РЕФОРМАТ *рел.* реформатский; реформат чиркэве реформатская церковь.  
 РЕФОРМАТЛЫК *рел.* реформатство.  
 РЕФОРМАТОР *книжн.* реформатор; || реформаторский.  
 РЕФОРМАТОРЛЫК *книжн.* реформаторский.  
 РЕФОРМАЦИЯ *ист.* реформация; || реформатский.  
 РЕФОРМИЗМ реформизм; || реформистский; реформизм тарафдары сторонник  
 реформ, реформист.  
 РЕФОРМИСТ реформист; || реформистский.  
 РЕФОРМИСТИК реформистский  
 РЕФОРМИСТЛЫК реформаторство; || реформистский  
 РЕФРАКТОР *астр.* рефрактор; || рефракторный; рефрактор объективы  
 рефракторный объектив.  
 РЕФРАКТОРЛЫ *астр.* рефракторный.  
 РЕФРАКЦИОН *физ.* рефракционный.  
 РЕФРАКЦИЯ *физ.* рефракция; || рефракционный.  
 РЕФРЕН *лит.* рефрен.  
 РЕФРИЖЕРАТОР *тех.* рефрижератор; || рефрижераторный  
 РЕЦЕНЗЕНТ рецензент.  
 РЕЦЕНЗИЯ рецензия; рецензия язу а) писать рецензию, рецензировать; б)  
 рецензирование; рецензия язылу рецензироваться; язма рецензия  
 письменная рецензия.  
 РЕЦЕНЗИЯЛӘНУ *страд.* от рецензияләү рецензироваться.  
 РЕЦЕНЗИЯЛӘТҮ *понуд.* от рецензияләү.  
 РЕЦЕНЗИЯЛӘҮ рецензировать; || рецензирование.  
 РЕЦЕПТ рецепт; || рецептурный; рецепт белән дару алу получить лекарство по  
 рецепту; рецептлар китабы (белешмәлеге) рецептурная книга.  
 РЕЦЕПТУРА *фарм.* рецептура; || рецептурный.  
 РЕЦИДИВ *мед., юр.* рецидив.  
 РЕЦИДИВИСТ юр. рецидивист.  
 РЕЧИТАТИВ *муз.* речитатив.  
 РЕЧЬ речь; тәбрикләү рече белән чыгу выступить с приветственной речью  
 РЕЭВАКУАЦИЯ реэвакуация.  
 РЕЭВАКУАЦИЯЛӘНУ *страд.* от ре-эвакуацияләү реэвакуироваться.  
 РЕЭВАКУАЦИЯЛӘҮ реэвакуировать; || реэвакуация.  
 РЕЭМИГРАНТ реэмигрант.  
 РЕЭМИГРАЦИЯ реэмиграция.  
 РЖАНКА *бот., зоол.* ржанка.  
 РИБА *уст. книжн.* 1) незаконная прибыль; 2) излишек; 3) лихоимство.

- РИБАЧЫ *уст. книжн.* 1) ростовщик; 2) лихоимец.
- РИБАЧЫЛЫК *уст. книжн.* 1) ростовщичество; 2) лихоимство.
- РИВАЯ *уст.* предание; ривая кылу рассказывать, повествовать.
- РИВАЯТЬ предание, легенда; сказание, повествование; риваять кылу повествовать.
- РИВАЯТЬЧЕ *уст.* сказитель; повествователь, рассказчик.
- РИГАЯ 1) снисхождение; 2) уважение; почтение, почтительное отношение; ригая итү (кылу) а) делать снисхождение *кому-л.*; б) уважать; считаться с кем-чем-л.; почитать *кого-л.*; оказывать уважение *кому-л.*, уважить *кого-л.*; ◇ тәртипкә ригая итү соблюдать (блюсти) порядок.
- РИГАЯЛЫ 1) снисходительный; 2) уважительный.
- РИГЬБЭТ *уст. книжн.* очарование, обаяние.
- РИГЬБЭТЛЕ *уст. книжн.* интересный, очаровательный.
- РИДИКЮЛЬ ридикюль.
- РИЗА *церк.* риза.
- РИЗА 1) довольный, удовлетворённый; 2) согласный с кем-чем-л.; риза булу а) быть довольным кем-чем-л.; б) соглашаться, склоняться; риза булырлык такой, с которым можно согласиться; терпимый; кандала кан эчәр өчен ярыкта яшэргә дә риза *посл.* клоп готов и в щёлочке жить, лишь бы кровь пить.
- РИЗАЛАНДЫРУ *см.* ризалату.
- РИЗАЛАНУ 1) соглашаться, согласиться; 2) довольствоваться.
- РИЗАЛАТУ 1) убогаторять, убогаторить *уст.*, давать (дать) удовлетворение, делать (сделать) довольным; 2) уговаривать, уговорить, получать (получить) *чье-л.* согласие на что-л., склонять (склонить) *кого-л.* на что-л.
- РИЗАЛАШУ соглашаться (согласиться) друг с другом; || обоюдное согласие.
- РИЗАЛЫК 1) согласие; санкция; ризалык алу получить согласие; получить санкцию; ризалык белән по доброй воле, по обоюдному согласию; үз ризалыгы белән по своему желанию, во доброй воле; ризалык бирү а) дать согласие, согласиться; б) утвердить; ризалык белдерү (күрсәтү) выражать согласие; соглашаться, изъявлять (давать) согласие; санкционировать; 2) удовлетворённость, удовлетворение, довольство.
- РИЗАСЫЗЛЫК недовольство, несогласие; ризасызлык авазы ропот; ризасызлык белдерү высказывать недовольство, выражать несогласие
- РИЗЫК 1) пища, съестные припасы; ашамый тамак туймый, эшләми ризык булмый *посл.* не поев, сыт не будешь, без труда хлеб не добудешь; насып ризык теш сындырып керә *посл.* то, что суждено, съешь поневоле; 2) пропитание, хлеб насущный; көндәлек ризык каждодневное пропитание, хлеб насущный; үз ризыгыңны үзең тап *погов.* пропитание сам себе доставай; бүре үз ризыгын үзе табар *посл.* волк сам достанет себе пропитание.
- РИЗЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от ризыклану питать, кормить; содержать; поить-кормить; || обеспечение едой, содержание *кого-л.*
- РИЗЫКЛАНУ питаться, получать (получить) питание, кормиться; насыщаться, насытиться; || питание; насыщение.
- РИЗЫКЛЫ 1) обеспеченный пропитанием (хлебом насущным); 2) питательный, содержащий питательные вещества
- РИК (район башкарма комитеты) РИК (районный исполнительный комитет)
- РИКОШЕТ рикошет; рикошет ясап рикошетом.
- РИКША рикша.

- РИМ Рим; || римский; Рим папасы римский папа, папа римский; рим хокукы *юр.* римское право; рам цифрлары римские цифры.
- РИМЛЫЛАР римляне.
- РИНГ *спорт.* ринг.
- РИНОПЛАСТИК *мед.* ринопластический; ринопластик операция ринопластическая операция.
- РИСАЛӘ *уст.* рассказ.
- РИСВАЙ опозоренный, обесчещенный; посрамлённый; оскандалившийся; рисвай булды он опозорился, он осрамился.
- РИСВАЙЛЫК 1) бесчестие, позор; срам; 2) положение (состояние) опозорившегося, оскандалившегося человека.
- РИТМ ритм; бер ритмда в одном ритме; ритмично; музыка ритмы ритм музыки, музыкальный ритм; ритм белән размеренно
- РИТМИК ритмический; ритмичный; ритмик басым *муз.* ритмическое ударение; акцент
- РИТМИКА ритмика.
- РИТМЛАШТЫРУ ритмизация; хәрәкәтләрне ритмлаштыру ритмизация движений.
- РИТМЛЫ ритмичный, ритмический, ритмизованный; ритмлы булу ритмичность; ритмлы хәрәкәтләр ясау делать (совершать) ритмические движения.
- РИТМЛЫЛЫК ритмичность; ритмлылык кертү ритмизация.
- РИТОРИК риторический; риторик алым риторический приём; риторик сорау риторический вопрос.
- РИТОРИКА риторика; || риторический.
- РИТОРИКЛЫК: артык риториклык риторичность.
- РИТУАЛ *книжн.* ритуал; илчеләрне кабул итү ритуалы ритуал приёма послов.
- РИТУАЛЬ *книжн.* ритуальный.
- РИФМА рифма; рифмага салу рифмовать; рифмага салыну рифмоваться.
- РИФМАДАШ рифмованный.
- РИФМАЛАНУ рифмоваться.
- РИФМАЛАНЫШ рифмовка; ирекле рифмаланыш вольная рифмовка.
- РИФМАЛАШТЫРУ рифмовать.
- РИФМАЛАШУ рифмовать; || рифмовка.
- РИФМАЛЫ рифмованный.
- РИФМАЧЫЛЫК *ирон.* рифмоплётство.
- РИШВӘТ *уст.* взятка; ришвәт алу брать взятку; ришвәт алучы взяточник.
- РИШВӘТЧЕ *уст.* взяточник.
- РИЯ лицемерие, двуличие, двуличность; притворство.
- РИЯЛАНУ лицемерить; притворяться, притвориться.
- РИЯЛЫ лицемерный, двуличный; притворный; || лицемерно, двулично; притворно.
- РИЯЛЫЛЫК лицемерие, двуличие; притворность; риялылык белән лицемерно.
- РИЯЧЫ *редко* лицемер, двуличный человек, притворщик.
- РККА (Эшче-Крестьян Кызыл Армиясе) *уст.* РККА (Рабоче-Крестьянская Красная Армия).
- РКП(б) [Россия Коммунистлар (большевиклар) Партиясе] *уст.* РКП (б) [Российская Коммунистическая Партия (большевиков)].
- РОБОТ робот.
- РОГАТКА рогатка; балалар рогаткасы детская рогатка; танкка каршы рогаткалар противотанковые рогатки.

- РОД *грам.* род; || родовой; женский родтагы исем существительное женского рода
- РОДИТЕЛЬНЫЙ: родительный падеж *грам.* родительный падеж.
- РОЖА *мед.* рожа.
- РОЖДЕСТВО рождество; || рождественский.
- РОЖОК рожок; газ рожогы газовый рожок.
- РОЗА роза; || розовый; роза куагы розовый куст; Альп розасы рододендрон; роза бакчасы розарий,
- РОЗАН *кул.* розанчик.
- РОЗАЧАЛАР *бот.* розоцветные.
- РОКИРОВКА *шахм.* рокировка; рокировка ясау рокироваться; озын рокировка длинная рокировка
- РОКК (Россия Кызыл Хач жәмгыяте) РОКК (Российское общество Красного Креста)
- РОКОКО *архит. иск.* рококо.
- РОЛИК *тех.* ролик.
- РОЛИКЛЫ: роликлы тимерайк *спорт.* роликовые коньки; роликлы конвейер роликовый конвейер.
- РОЛЛЕР роллер.
- РОЛЬ *в разн. знач.* роль; баш (төп) роль главная роль (*напр. в пьесе*); КПССның житәкче роле руководящая роль КПСС; роль ятлау (өйрәнү) учить роль; рольгә (роленә) керү входит (войти) в роль *кого-л.*
- РОМ ром; || ромовый.
- РОМАН I 1) *лит.* роман; роман язучы романист; романга охшаган (хас) а) романический; б) романически; 2) *разг.* роман (*любовь*).
- РОМАН II романский; роман телләре романские языки
- РОМАНИСТ I романист (*писатель*); || романистский.
- РОМАНИСТ II романист (*филолог*).
- РОМАНИСТИКА романистика, романская филология; романистика өлкәсендәге романистический.
- РОМАНС романс; || романсный; романс стиле романсный стиль; Муса Жәлил сүзләренә язылган романс романс на слова Мусы Джалиля.
- РОМАНТИЗМ *лит.* романтизм; || романтический; романтизм мәктәбе романтическая школа; Горькийның революцион романтизмы революционный романтизм Горького; романтизм тарафдары сторонник романтизма.
- РОМАНТИК I романтик.
- РОМАНТИК II *лит.* романтический; романтик поэзия романтическая поэзия.
- РОМАНТИКА романтика; көрәш романтикасы романтика борьбы
- РОМАНТИКЛАШТЫРУ романтизировать.
- РОМАНТИКЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* романтиклаштыру романтизироваться.
- РОМАНТИКЛЫК *книжн.* романтизм, романтика, романтичность.
- РОМАНЧЫ *см.* романист .
- РОМАШКА ромашка; || ромашковый.
- РОМБ ромб.
- РОМБИК ромбический; ромбовый.
- РОМЛЫ ромовый; ромлы пирожный ромовая баба.
- РОНДО 1) *лит.* рондо (*вид стихотворения*); 2) рондо (*вид шрифта, пера*); гади рондо простое рондо; катлаулы рондо сложное рондо; рондо каләм перо рондо.
- РОССИЯЛЕ россиянин *уст.*, житель России.

РОСТБИФ ростбиф.  
 РОСТОВЩИК ростовщик  
 РОСТОВЩИКЛЫК ростовщичество.  
 РОТА *воен.* рота; || ротный; рота командиры ротный командир.  
 РОТАТОР ротатор; || ротаторный; ротаторда басу печатать на ротаторе.  
 РОТАЦИОН *полигр.* ротационный; ротацион машина ротационная машина.  
 РОТАЦИЯ *полигр.* ротация.  
 РОТМИСТР *воен.* ротмистр.  
 РОТОПРИНТ *полигр.* ротопринт.  
 РОТОР ротор; ротор белэн бораулау роторное бурение.  
 РОТОРЛЫ роторный; роторлы судно роторное судно.  
 РОЯЛИЗМ *ист.* роялизм.  
 РОЯЛИСТ *ист.* роялист.  
 РОЯЛИСТЛЫК *ист.* роялистский; роялистлык карашлары роялистские взгляды.  
 РОЯЛЬ рояль; || рояльный; рояльдэ уйнау играть на рояле.  
 РСДРП (Россия Социал-Демократик Эшчелэр Партиясе) *ист.* РСДРП (Российская социал-демократическая рабочая партия).  
 РСФСР (Россия Совет Федератив Социалистик Республикасы) РСФСР (Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика).  
 РТС (техник-ремонт станциясе) РТС (ремонтно-техническая станция).  
 РУБАБ *муз.* рубаб (*струнный, щипковый инструмент*).  
 РУБАИ *лит.* рубаи (*четверостишие в узбекской и иранской поэзии*).  
 РУБЕЖ *воен.* рубеж.  
 РУБИЛЬНИК рубильник.  
 РУБИН *мин.* рубин; || рубиновый; рубин төсле рубиновый, рубинового цвета.  
 РУБКА *мор.* рубка; радио рубкасы радиорубка.  
 РУДА руда; || рудный; кызыл тимер рудасы красный железняк; рудага бай, рудасы булган рудоносный; руданы баету а) обогатить руду; б) обогащение руды; в) рудообогатительный; руда казу добывать руду; руда казучы рудокоп; руда күтэрү, руда чыгара торган рудоподъёмный; руда юу промывать руду; руда юу жайланмалары рудопромывочные установки; тимер рудасы железняк, железная руда; уран рудасы урановая руда  
 РУДАЛЫ рудоносный, содержащий руду, рудный; рудалы катлау рудоносный слой; рудалы урыннар рудные месторождения.  
 РУДИМЕНТ *биол.* рудимент; || рудиментарный.  
 РУДИМЕНТАР *биол.* рудиментарный.  
 РУДНИК рудник; || рудниковый, рудничный; рудник идарәсе рудоуправление; рудник газы рудничный газ; рудник ныгытмалары рудничная крепь  
 РУДОКОП рудокоп.  
 РУЛАДА *муз.* рулада.  
 РУЛЕВОЙ *мор.* рулевой.  
 РУЛЕТ *кул.* рулет.  
 РУЛЕТКА рулетка (*прибор для измерения длины*).  
 РУЛОН рулон, роль; || рулонный; рулон кәгазе рулонная бумага.  
 РУЛОНЛАУ сворачивать (свернуть) в рулон; || сворачивание в рулон.  
 РУЛОНЛЫ рулонный; рулонлы кәгазь рулонная бумага  
 РУЛЬ руль; || рулевой; автомобиль руле руль автомобиля; руль тәгәрмәче рулевое колесо; руль тоту быть у руля; руль тотучы, рульне идарә итүче рулевой; рульне бору рулить; руль рычагы румпель.  
 РУМПЕЛЬ *мор.* румпель.



- РУМЫН румын; || румынский; румын теле румынский язык; румын халкы румынский народ, румыны.
- РУМЫНИЯЛЕ румын, житель Румынии.
- РУМЫНЧА по-румынски.
- РУН: рун язмалары *уст.* руны, рунические письмена.
- РУНИК *уст.* рунический; руник язмалар рунические письмена.
- РУННАР *уст.* руны; || рунический.
- РУПИЯ рупия (*денежная единица в Индии*).
- РУПОР рупор.
- РУС русский (*национальность*); || российский; рус халык бие русская, русский народный танец; рус милләте русская нация; рус кешесе русский; россиянин *уст.*
- РУСИЗМ русизм.
- РУСИСТ русист.
- РУСИФИКАТОРЛЫК *уст.* русификаторство; || русификаторский; патша хөкүмәтенә русификаторлык политикасы русификаторская политика царского правительства.
- РУСИФИКАЦИЯ русификация; русификация үткәру русифицировать; русификация үткәрелу русифицироваться.
- РУСЛАНУ обрусеть; || обрусение.
- РУСЛАШКАН обруселый, обрусевший.
- РУСЛАШТЫРУ русифицировать; || русификаторский.
- РУСЛАШТЫРУЧЫ русификатор.
- РУСЛАШТЫРЫЛУ русифицироваться.
- РУСЛАШУ русифицироваться.
- РУС-ТАТАР русско-татарский; рус-та тар мәктәпләре русско-татарские школы.
- РУСЧА по-русски; русча сөйләшү говорить по-русски.
- РУСЧАЛАШТЫРУ *разг.* переводить (перевести) на русский язык; || перевод на русский язык.
- РУСЧА-ТАТАРЧА русско-татарский; русча-татарча сүзлек русско-татарский словарь.
- РУТА *бот.* рута; || рутовый; рута мае рутовое масло.
- РУТЕНИЙ *хим.* рутений; || рутениевый.
- РУТИНЕР рутинёр.
- РУТИНЕРЛЫК рутинёрство; || рутинёрский.
- РУХ 1) дух, душа; || относящийся к душе, духовный, душевный; рухы белән сугарылган проникнутый духом *чегә-л.*; воспитанный в духе *чегә-л.*; рух күтәрәнкелеге душевный подъём, подъём духа; сугышчан рух боевой дух; таза тәндә сәламәт рух *погов.* в здоровом теле — здоровый дух; 2) *филос. рел.* дух, душа; 3) настроение; дух; психика; рух күтәрелү воодушевляться, ободряться, воспрянуть духом; рух күтәрү вдохновлять, воодушевлять, ободрить, поднимать дух (настроение); рухы төшенке пессимистический; рух төшерү портить настроение; рух төшү а) унывать, отчаиваться, падать духом; б) отчаяние; күтәрәнке рух воодушевление, приподнятое настроение; күтәрәнке рух белән воодушевленно, вдохновенно, с воодушевлением, с подъёмом; яшьләрне совет патриотизмы рухында тәрбияләү воспитывать молодёжь в духе советского патриотизма; 4) физическое *или* душевное состояние; состояние здоровья.
- РУХАНИ *рел.* духовное лицо; служитель культа; священник; || духовный; яһүд рухание раввин.

РУХАНИЛАР *рел. собир.* духовенство.

РУХАНИЛЫК *рел.* принадлежность к духовному званию (к духовенству).

РУХИ 1) духовный; рухи азык духовная пища; рухи байлыклар духовные богатства; рухи интереслар духовные интересы; рухи яктан бай кеше человек с богатым духовным миром; 2) душевный, психический, внутренний; рухи зэгыйфьлек слабодушие; рухи күтэрелеш душевный подъём; рухи кичереш душевное (духовное) переживание; рухи төшенкелек угнетённое (подавленное) состояние; упадочное состояние (настроение); рухи халэт (эхвэл) настроение, душевное состояние; 3) нравственный, моральный; рухи таркалу моральное растление.

РУХЛАНДЫРГЫЧ вдохновляющий, вдохновительный.

РУХЛАНДЫРУ 1) вдохновлять, вдохновить, воодушевлять, воодушевить, ободрять, ободрить, поднимать (поднять) дух, настроение; || вдохновение *кого-л.*, вооду шевление, ободрение, поднятие духа; рухландыра төшү приободрить; рухландыра торган вдохновляющий; рухландырып жибэру ободрить, приободрить; 2) тонизировать; || тонизация.

РУХЛАНДЫРУЧЫ вдохновитель; || вдохновляющий; жинүлэргэ рухландыручы вдохновитель побед.

РУХЛАНУ 1) воодушевляться, воодушевиться; вдохновляться, вдохновиться; || воодушевление, вдохновение; 2) воспрянуть духом, ободряться, ободриться; оживляться, оживиться; || ободрение; оживление; рухланып киту приободриться, ободриться.

РУХЛЫ 1) воодушевлённый, вдохновлённый, ободрённый, одухотворённый; күтэренке рухлы *лит.* эмфатический, произносимый в приподнятом тоне; 2) бодрый, жизнерадостный, весёлый, живой.

РУХСЫЗ 1) безжизненный, мёртвый *перен.*; тусклый; || безжизненно; рухсыз караш потухший взор; 2) вялый, невесёлый; || без пафоса, без подъёма, вяло, невесело.

РУХСЫЗЛАНДЫРУ *понуд. от* рухсызлану 1) делать (сделать) безжизненным, вялым; 2) вызывать (вызвать) упадочное настроение, приводить (привести) в уныние.

РУХСЫЗЛАНУ 1) надломиться душевно; становиться (стать) апатичным, терять (потерять) бодрое настроение, падать духом; 2) становиться (стать) вялым (*о человеке*)

РУХСЫЗЛЫК 1) безжизненность, вялость; 2) душевный надлом, надломленность, упадочное настроение, упадочничество, отсутствие пафоса (подъёма).

РУЧКА ручка; автомат ручка авторучка.

РЫДВАН *уст.* рыдван.

РЫСКАЛ *диал.* 1) счастье; 2) пропитание, хлеб насущный; ялкау тик ята, аның рыскал ы арта *посл.* лентяй лежит, а хлеб его увеличивается; лентяю чёрт деньги копит.

РЫСКАЛЛЫ *диал.* 1) счастливый; 2) обеспеченный пропитанием (хлебом насущным).

РЫЦАРЬ рыцарь; || рыцарский; рыцарь романнары рыцарские романы.

РЫЦАРЬЛАРЧА рыцарский; || по-рыцарски; рыцарьларча эш итү поступить по-рыцарски.

РЫЦАРЬЛЫК рыцарство; || рыцарский; рыцарьлык заманнары рыцарские времена.

РЫЧАГ рычаг; || рычажный.

РЫЧАГЛЫ рычажный, имеющий рычаг; рычаглы үлчәү рычажные весы.

РЮКЗАК рюкзак

РЮМКА рюмка; кечкенэ рюмка рюмочка.

РЯДОВОЙ рядовой; рядовой солдат рядовой солдат, рядовой; рядовой эшче рядовой работник.

РЯПУШКА ряпушка (*рыба*)

РЯСА *церк.* ряса.

РЭВЕШ I вид, образ, облик; внешний вид, обличие; внешний облик; форма; род; рэвеш үзгэртү а) преобразовать; б) преобразование; хикэя рэвешендэ в виде рассказа, в форме рассказа; яшэү рэвеше образ жизни; үзеңне тоту рэвеше поведение, тон; повадки; ◇ ашыгыч рэвештэ наспех; яшертен рэвештэ из-за угла, из-под полы, скрытым (тайным) образом, тайно, скрытно.

РЭВЕШ II *грам.* наречие; || относящийся к наречию; 2. обстоятельственный; рэвеш тезмэлэре обстоятельственные сочетания; 3.: рэвеш фигыль а) деепричастие; б) деепричастный.

РЭВЕШ-КЫЛАНЫШ *разг.* образ действия, поведение; повадки.

РЭВЕШ-КЫЯФЭТ *разг.* облик, обличье, внешний вид.

РЭВЕШЛЕ имеющий *какую-л.* форму (*какой-л.* образ); ни рэвешле? а) какой?, каков?, в какой форме?; б) каким образом?; төрле рэвешле разнообразный.

РЭВЕШЛЭШҮ *грам.* адвербиализироваться; || адвербиализация; сыйфатларның рэвешлэшүе адвербиализация прилагательных

РЭВЕШТЭ в сочетании с прилагательными и местоимениями образует наречия; автоматик рэвештэ автоматически; катгый рэвештэ категорически; гамэли рэвештэ *книжн.* практически; механик рэвештэ механически; аңлы рэвештэ сознательно; умышленно; ирекле рэвештэ свободно, добровольно; махсус рэвештэ специально; шартлы рэвештэ условно.

РЭВЕШТЭШ *разг.* сходный по виду (на вид).

РЭВЕШЧӨ: шул рэвешчэ таким образом; таким манером.

РЭИС 1) председатель; президент; || председательский; президентский; 2) *уст.* глава; 3) Раис (*имя собств. мужское*).

РЭИСЛЕК председательствование; предводительствование; президентство; || председательский; предводительский; рэислек итү председательствовать.

РЭИСӨ 1) *уст.* председательница; 2) Раиса (*имя собств. женское*).

РЭЙХАН 1) *бот.* базилик; || базиликовый; рэйхан мае базиликовое масло; 2) Райхан (*имя собств. женское*).

РЭНЖЕТЕЛҮ *страд.* от рэнжетү.

РЭНЖЕТЕРЛЕК обидный; рэнжетерлек сүзлэр обидные слова.

РЭНЖЕТТЕРҮ 1) *понуд.* от рэнжетү; 2) давать (дать) себя в обиду.

РЭНЖЕТҮ 1) *понуд.* от рэнжү 1 обижать, обидеть, наносить (нанести) обиду, причинять (причинить) огорчение, огорчать, огорчить; || нанесение обиды; огорчение, причинение огорчения; 2) уязвлять, уязвить; || уязвление.

РЭНЖЕТҮЧЕ обидчик; рэнжетүчегэ жэза бирү наказать обидчика.

РЭНЖЕШ 1) обида, огорчение; рэнжешем сина төшэр *уст.* моё огорчение падёт на твою голову; 2) ропот, роптание.

РЭНЖЕШҮ *взаимн.-совм.* от рэнжү обижаться (обидеться) друг на друга; || взаимная обида.

РЭНЖҮ 1) обижаться, обидеться; сильно роптать (сетовать); || обида; ропот, сетование; рэнжеп китмэгез инде! не взыщите!, уж не обижайтесь! (*обращение к гостю*); күнел рэнжүе душевная обида; 2) *разг.* страдать, болеть; || страдание, болезнь; рэнжү кагылу (сугылу) заболеть; заразиться *чем-л.*

- РӘНЖҮЛӨ 1) обиженный; обидевшийся; рәнжүлө караш обиженный взгляд; 2) *разг.* больной; болезненный.
- РӘСЕМ рисунок; картина; портрет; вид; снимок; фотоснимок; || рисовальный; картинный; берәр кешенен рәсемен ясау нарисовать чей-либо портрет; рәсем кәгазе рисовальная бумага; рәсем дәресе рисование, урок рисования; рәсемнәр галереясы картинная галерея; рәсемгә төшү фотографироваться; рәсем укытучысы учитель рисования; рәсем ясаучы живописец, художник; туш белән ясалган рәсем рисунок тушью.
- РӘСЕМЛӨ разрисованный; иллюстрированный, снабжённый рисунками; рәсемле журнал иллюстрированный журнал; рәсем ле сүзлек словарь с иллюстрациями, иллюстрированный словарь.
- РӘСЕМЧӨ рисовальщик; живописец, художник; һәвәскәр рәсемче художник-любитель.
- РӘСЕМЧӨ-ХУДОЖНИК художник-портретист.
- РӘСМИ 1) официальный; формальный; || официально; формально; рәсми акт официальный акт; рәсми аңлатма официальное разъяснение; рәсми булмаган неофициальный; рәсми вәкил официальный представитель; рәсми рәвештә официально; ярым рәсми рәвештә полуофициально; рәсми юл белән официально, официальным путём; 2) церемониальный; 3) легальный; || легально.
- РӘСМИЛӨК официальность.
- РӘСМИЛӘШТЕРӨ *страд. от* рәсмиләштерү 1) узакониваться, утверждаться; 2) легализоваться
- РӘСМИЛӘШТЕРҮ *понуд. от* рәсмиләшү 1) узаконивать, узаконить, утверждать, утвердить; придавать (придать) официальную форму, характер, оформлять, оформить; регистрировать, зарегистрировать; || узаконение, утверждение; придание официальной формы (характера); регистрация; никахны рәсмиләштерү регистрировать брак; 2) легализовать, легализировать; || легализация.
- РӘСМИЛӘШҮ 1) принимать (принять) официальную форму, законную силу; становиться (стать) официальным, быть официально признанным; || принятие официальной формы (законной силы); официальное признание; 2) легализоваться, легализироваться.
- РӘСМИЯТ *уст. книжн.* 1) официальность, формальность; 2) *пренебр.* проформа, видимость.
- РӘСМИЯТСӨЗ *уст. книжн.* без формальностей, не соблюдая формальностей; запросто
- РӘССАМ *книжн.* художник, живописец
- РӘССАМЛЫК занятие (профессия) художника, живописца.
- РӘСУЛЬ *рел.* посланник (*эпитет пророка Мухаммеда*).
- РӘТ I 1) ряд; строй, шеренга; ике рәт итеп тезелү построиться в два ряда; итчеләр рәте мясной ряд; партерның урта рәтләре средние ряды партера; рәт ара междурядный; рәт аралары (арасы) междурядье; рәткә басу встать в строй, встать в ряд; сәүдә рәтләре торговые ряды; так саннар рәте *мат.* ряд нечётных чисел; 2) порядок, лад; рәткә кергү а) упорядочить; б) наладить; рәткә веру а) упорядочиться; б) наладиться; рәтен китерү наладить; рәте китү разладиться; рәткә салу урегулировать; рәткә салыну урегуливаться; рәтен жибәрү расстроить; кәжә суюның да рәте бар *погов.* каждому делу свой порядок (*букв.* и козу надо резать умеючи); 3) *перен.* толк; анардан рәт чыгар из него выйдет толк; рәте юк от него толку нет; рәте булмау

бестолковость; 4) *разг.* возможность (*напр. денежная*); рэт бармы? есть ли (*деньги*)?

РЭТ II 1) раз; =крат, =жды; бер рэт а) один раз; б) *диал.* однажды; 2) *диал.* часто; син бу сүзне рэт ычкындырасың с твоих уст часто срывается это слово.

РЭТЕ-ЧИРАТЫ: рэте-чираты юк а) ни складу ни ладу; нет никакого толку; б) хаос, беспорядок.

РЭТЛЕ 1) имеющий ряды; =рядный; киң рэтле широкорядный; тар рэтле узкорядный; тар рэтле чэчкеч узкорядная сеялка; 2) толковый, дельный, путевый, путный, ладный; рэтле кешеме соң ул? путевый ли он человек?; 3) порядочный; адэм рэтле а) толковый; б) порядочный; рэтле генә күренү а) казаться дельным (толковым); б) казаться порядочным; ◇ хәле рэтледән түгел у него состояние неважное.

РЭТЛЕЛЕК 1) толковость; 2) порядочность.

РЭТЛӘНҮ 1) *возвр.-страд.* от рэтләү налаживаться, наладиться, улаживаться, уладиться, утрясаться, утрястись, упорядочиваться, упорядочиться; 2) поправляться, поправиться, выздороавливать, выздороветь; рэтләнәп алу, рэтләнәп китү а) наладиться; б) поправиться (*напр. после болезни*); рэтләнә бару а) налаживаться; б) поправляться (*напр. после болезни*).

РЭТЛӘП 1) рядами; 2) по порядку, 3) как следует, толком; рэтләп сөйлә, нәрсә кирәк соң сиңа? говори толком, что тебе нужно?

РЭТЛӘШҮ *понуд.* от рэтләү

РЭТЛӘШТЕРҮ 1) кое-как наводить (навести) порядок; кое-как приводить (привести) в порядок; рэтләштереп алу кое-как наладить *что-л.*; 2) кое-как поправлять, поправить (*дела, материальное положение*).

РЭТЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от рэтләү.

РЭТЛӘҮ 1) налаживать, наладить, улаживать, уладить, утрясать, утрясти, упорядочивать, упорядочить, поправлять, поправить; ц налаживание, улаживание, упорядочение; рэтләп алу (*кую*) *однокр.* уладить, поправить; рэтләп тору налаживать, улаживать, упорядочивать (*постоянно*); 2) устраивать, устроить, доставать, достать; регулировать, урегулировать, ц устраивание, регулирование; миңа бүген бер билет рэтлә әле устрой мне один билет на сегодня; 3) прибирать, прибрать.

РЭТ-РЭТ рядами; рэт-рэт булып рядами.

РЭТСЕЗ 1) бестолковый, непутёвый, ц бестолково; 2) безалаберный, беспорядочный; ц безалаберно, беспорядочно.

РЭТСЕЗЛЕК 1) бестолковость, бестолковщина; 2) безалаберность, беспорядочность.

РЭТТӘН 1) подряд; по порядку; заодно; өч көн рэттән три дня подряд; 2) рядком; рэттән тору стоять рядком; 3) сплошь и рядом, сплошь да рядом.

РӘХИМ 1) милость, милосердие, сострадание, пощада; рәхим итеп *вводн. сл.* пожалуйста, извольте; рәхим итеп, кул кугыз распишите, пожалуйста; рәхим итеп, жавап бирегез соблаговолите ответить; рәхим итегез! а) добро пожаловать!; б) пожалуйста!, будьте любезны!; рәхим итеп килү удостоить своим посещением; кайчан безгә дә рәхим итәрсез? когда пожалуете к нам?; 2) Рахим (*имя собств. мужское*)

РӘХИМЛЕ 1 ) милостивый, милосердный, жалостливый, участливый, сострадательный; 2) добродетельный; благодушный; добрый.

РӘХИМЛЕЛЕК 1) милосердие, снисходительность, участливость; рәхимлелек күрсәтү проявлять жалость (сострадание); 2) добродетельность; благодушие.

РӘХИМЛЕЛӘНҮ подобреть; умилоствиться.

РЭХИМСЕЗ бессердечный, беспощадный, безжалостный, немилосердный, бездушный, жестокий; свирепый; рэхимсез рэвештэ беспощадно, бессердечно, безжалостно; рэхимсез кеше безжалостный человек; рэхимсез кылану свирепствовать.

РЭХИМСЕЗЛЕК бессердечность, бессердечие, беспощадность, безжалостность, жестокость; свирепость; рэхимсезлек белэн бессердечно, беспощадно, безжалостно; бездушно; рэхимсезлек күрсэту проявлять бессердечие (бездушие), поступать жестоко.

РЭХИМСЕЗЛЭНУ становиться (стать) бессердечным, безжалостным, беспощадным; черстветь.

РЭХИМЧЕЛ *разг. см.* рахимле.

РЭХИМ-ШӨФКАТЬ *собир.* сочувствие, жалость, милосердие, сострадание; рэхим-шэфкаты күрсэту проявлять сочувствие и жалость.

РЭХИМ-ШӨФКАТЬЛЕ добродетельный.

РЭХМӨТ 1. спасибо; зур рэхмэт! большое спасибо!; благодарю!; рэхмэт дию (эйтү) сказать спасибо, поблагодарить; 2. благодарность; рэхмэт белдерү выражать благодарность; рэхмэтлэр яудыру выражать искреннюю благодарность; 3) *уст.* благодать, божья благодать; рэхмэт яугыры (яусын)! да будет благословен!; ходай рэхмэт кылсын! да будет милость божья!

РЭХӨТ 1) наслаждение, удовольствие, блаженство; благодать; отрада, услада; рэхэттэ йөзү блаженствовать; рэхэтен күрү блаженствовать, хорошо жить; рэхэт табу наслаждаться, получать удовольствие; балалавыгызның рэхэтен күрегез пусть ваши дети обеспечат вам спокойную жизнь; укуыңның рэхэтен күр пользуйся результатами своей учёбы; михнэтсез рэхэт юк *погов.* без труда нет отрады; 2) спокойствие, безмятежность, покой; ц спокойный, безмятежный; ц спокойно, безмятежно; рэхэт тормыш безмятежная жизнь; рэхэт тору (яшәү) жить спокойной и счастливой жизнью; ◇ иртэ туды — михнэт туды, кич туды — рэхэт туды *посл.* утро принесло хлопоты, а вечер — покой; рэхэтен күргәч, михнэтен дә күр *посл.* испытываешь удовольствие, испытывай и хлопоты; любишь кататься, люби и саночки возить

РЭХӨТЛЕК блаженство, наслаждение, удовольствие.

РЭХӨТЛЭНДЕРҮ *понуд. от* рэхэтләнү 1) доставлять (доставить) удовольствие, наслаждение; рэхэтлэндереп жибәрү доставить удовольствие; 2) давать (дать) отдых и покой.

РЭХӨТЛЭНҮ 1) наслаждаться, насладиться, блаженствовать; получать (получить) удовольствие, наслаждение; || наслаждение, блаженство; рэхэтләнөп ял итү отдыхать с наслаждением; эшлэп акча тап, рэхэтләнөп ят *погов.* трудом зарабатывай деньги, с удовольствием отдыхай; 2) делать (сделать) *что-л.* для собственного удовольствия.

РЭХӨТСЕЗ лишённый удовольствия; без наслаждения; чэчәксез гөл — рэхэтсез көн *посл.* растение без цветка, что день без удовольствия.

РЭШӨ марево

РЭШӨТКЭ 1) решётка; ограда, изгородь; перила; парапет; || решётчатый; тимер рэшәткә железная решётка; 2) колосник; утлык рэшәткәсе колосник; самовар рэшәткәсе решётка самовара.

РЭШӨТКЭЛЕ решётчатый, решетчатый; рэшәткәле койма решётчатый забор.

РЭШӨТКЭЛЕК материал для решётки.

РЭШӨТКЭЛЭНҮ *страд. от* рэшәткәләү.

РЭШӨТКЭЛӨТҮ *понуд. от* рэшәткәләү

РЭШӨТКЭЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* рэшәткәләү.

РЭШЭТКЭЛЭҮ *разг.* ограждать (огораживать, огородить) решёткой *что-л.*;  
рэшэткэлэп алу огородить.

РЭЖЭП 1) *книжн.* раджаб (*название седьмого месяца мусульманского лунного года*); 2) Раджап (*имя собств. мужское*).

РӨХСЭТ разрешение, позволение; дозволение; санкция; ц разрешительный; рөхсэт алмыйча без разрешения, самовольно; рөхсэт алу получить разрешение; рөхсэт бирү разрешить, позволить; рөхсэт документы разрешительный документ; рөхсэт итегез! разрешите!, позвольте!; рөхсэт ителгэн разрешённый, дозволенный; рөхсэт ителерлек позволительный; рөхсэт ителмәү а) воспрещаться; б) воспрещение; рөхсэт ителү а) разрешаться; б) разрешение; рөхсэт итү разрешить, позволить; санкционировать, допустить; рөхсэт кәгазе (языу) письменное разрешение; рөхсэт сорау просить разрешения; сезнең рөхсәтегез белән с вашего разрешения.

РӨХСЭТНАМӨ *уст. книжн.* письменное разрешение; виза.

РӨХСЭТСЕЗ самовольный; ц без разрешения, без позволения, самовольно, без спроса, без дозволения; рөхсәтсез китү уйти самовольно; чакырылмыйча килгән кунакка рөхсәтсез китәргә ярый *посл.* незваному гостю можно уйти без разрешения.

## С

СААМ саам; ц саамский; саам теле саамский язык; саам халкы саами.

САБА I *диал.* саба (*большой бурдюк для приготовления и хранения кумыса*).

САБА II *уст. книжн.* лёгкий утренний ветерок, зефир; саба жиле лёгкий утренний ветерок.

САБАК I *в разн. знач.* урок; сабак алу а) брать уроки, учиться; б) *перен.* извлекать урок; быть проученным; сабак бирү а) давать уроки, дать урок, учить; б) *перен.* проучить; сабак уку учиться; учить уроки; сабак укыту а) учить, обучать; б) наставлять, делать нравоучение; сабак эзерләү готовить уроки

САБАК II стебель, плеть; сабака утыру, сабак чыгару *см.* сабаклану; кабак сабагы плеть, стебель тыквы; колмак сабагы плеть (стебель) хмеля; үрелмә сабак *бот.* плеть

САБАКЛАНУ пускать (пустить) стебли; ц стебление.

САБАКЛЫ имеющий стебель, со стеблем.

САБАКТАШ однокашник, товарищ по учёбе.

САБАКЧА стебелёк.

САБАК-ЯФРАК ботва; сабак-яфрак кискеч ботворёзка.

САБАН 1) плуг; ц плуговой; сабан боты место прикрепления лемеха плуга; сабан калагы отвал плуга; сабан кысасы (уклавы) грядиль; сабан төрәне *см.* төрән; 2) пахота, время пахоты; ц пахотный; сабан вакыты (өсте) время пахоты; сабанга төшү приступать к пахоте; сабан сөрү пахать плугом; сабан жир пахотная земля; сабанда сайрашмасаң, ындырда ыңгырашырсың *посл.* если дружно не поработаешь во время сева, на гумне будешь стонать; летний месяц год кормит; ◇ сабан ашлыгы яровой хлеб, яровые; сабан ашлык басуы, сабан басуы яровое поле; сабан ашлыгы чәчү яровой сев; сабанга кергән ат конь-трёхлеток; сабанга керешле (ат) молодая лошадь, достигшая возраста, когда её можно запрягать в плуг; сабан корты майский жук; сабан ташы рогатка, рогатина (*для стрельбы камнями*); сабан туге *см.* сабантуй; сабан тургае жаворонок.

САБАНТУЙ сабантуй (*букв.* праздник плуга — *весенний татарский народный*

*праздник).*

САБАНЧЫ пахарь; || пашущий.

САБАХ *книжн. уст.* утро.

САБОТАЖ саботаж; саботаж ясау а) саботировать; б) саботирование; саботаж ясаучы саботажник.

САБОТАЖЛЫ саботажнический.

САБОТАЖЛЫК саботажничество; саботажлык итү а) саботажничать; б) саботажничество.

САБОТАЖЧЫ саботажник.

САБРАНӘ *книжн. уст.* будучи терпеливым; терпеливо.

САБУ 1) терять, потерять (*правильное направление*); сходить, сойти; юлдан сабу *в разн. знач.* сойти с пути (с дороги), уклониться с правильного пути; заблудиться; акылдан сабу сойти с ума; 2) прикидываться, прикинуться; башын юлэргә сабу прикидываться дураком; ◇ баш сабу оосоюзить, пришить головку к обуви (*к сапогам и т. п.*); мендәр тышы сабу сшить и надеть на подушку наволочку; юл сабу а) прокладывать дорогу, идти первым по нехоженным местам; б) давать пройти, уступать дорогу, посторониться.

САБЫЙ 1) младенец, дитя, ребенок; сабий бала маленький ребёнок, младенец; сабий чак *см.* сабийлык 1; 2) *перен.* незрелый, зелёный, не достигший совершеннолетия.

САБЫЙЛАНУ ребячиться, вести себя по-детски.

САБЫЙЛАРЧА по-детски, по-младенчески.

САБЫЙЛЫК 1) младенчество, детство; 2) *перен.* незрелость, ребячество.

САБЫН 1. мыло; || мыльный; бит сабыны, исле сабын туалетное мыло; кер сабыны хозяйственное мыло; сабын куыгы мыльный пузырь; сабын күбеге мыльная пена; сабын савыты мыльница; сабын сөртү намылить; сабын эремәсе мыльный раствор; 2. мыловаренный; сабын заводы мыловаренный завод; сабын кайнату мыловарение; сабын кайнатучы (ясаучы) мыловар; сабын кайната торган мыловаренный; ◇ кыр сабыны *бот.* мыльнянка; сабын бакра *диал. бот.* куколь; сабын тозы *диал.* мелкая соль; сабын үләне *см.* кыр сабыны; сабын үләненең тамыры *бот.* мыльный корень; сабын чэчкә *бот.* а) гвоздика; б) мыльнянка.

САБЫНЛАНДЫРУ *понуд. от* сабынлану.

САБЫНЛАНУ 1) *страд. от* сабынлау мылиться, намыливаться; 2) *взмываться (о коне).*

САБЫНЛАТУ *понуд. от* сабынлау велеть (заставлять) мылить, намылить.

САБЫНЛАУ мылить, намыливать, намылить; || намыливание, сабынлап алу *однокр.* помылить, намылить; сабынлап юу мыть с мылом; кара куйның тиресен сабынлап юсаң да агармас *посл.* шкура чёрной овцы не станет белой, даже если мыть её с мылом; чёрного кобеля не отмоешь добела.

САБЫНЛЫ мыльный, с мылом; сабынлы су мыльная вода

САБЫНЧЫ 1) торговец мылом; 2) мыловар.

САБЫР терпение, выдержка, сдержанность, выносливость; || терпеливый, выдержанный, спокойный; уравновешенный, смирённый; хладнокровный; || терпеливо, спокойно; хладнокровно; сабыр гына көтеп тору терпеливо ждать; сабыр итү терпеливо ждать, выждать, ожидать; терпеливо переносить; терпеть, проявлять терпение; сабыр кеше спокойный, сдержанный, терпеливый человек; сабыр холыклы *см.* сабырлыклы; сабыр иткән морадына житкән *погов.* терпеливый достигнет цели; сабыр төбе сары



алтын *посл.* терпение — золото.

САБЫРЛАНДЫРУ *понуд.* от сабырлану

САБЫРЛАНУ становиться (стать) терпеливым, выдержанным.

САБЫРЛЫ терпеливый, выдержанный, сдержанный, воздержанный; сабырлы чыдар, сабырсыз елар *погов.* терпеливый выдержит, несдержанный расплатится.

САБЫРЛЫК терпение, сдержанность, спокойствие, выдержка, терпеливость; кротость.

САБЫРЛЫКЛЫ терпеливый, сдержанный, спокойный, выдержанный, уравновешенный, воздержанный, обладающий выдержкой; терпеливо переносящий трудности; кроткий.

САБЫРЛЫЛЫК терпеливость, спокойствие, выдержанность, уравновешенность, воздержанность; способность терпеливо переносить трудности; кротость.

САБЫРСЫЗ нетерпеливый, несдержанный, неуравновешенный, невыдержанный, невоздержанный.

САБЫРСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от сабырсызлану.

САБЫРСЫЗЛАНУ проявлять (проявить) нетерпение, нетерпеливость, терять (потерять) терпение, становиться (стать) нетерпеливым, проявлять (проявить) невыдержанность, несдержанность, невоздержанность.

САБЫРСЫЗЛЫК нетерпеливость, нетерпение, невыдержанность, несдержанность, невоздержанность; сабырсызлык белэн көтү ожидать с нетерпением.

САБЫШ: юл сабышы *разг.* развилина (развилка) дорог.

САБЫШТЫРУ 1) *понуд.* от сабышу; 2) быть причиной чего-л., подвергать (подвергнуть) чему-л.; авыруга сабыштыру заставить заболеть кого-л. (*своим поведением, обращением*).

САБЫШУ 1) *взаимн.-совм.* от сабу; 2) подвергаться, подвергнуться (*заболеванию*); авыруга сабышу стать больным (*вследствие плохого обращения с чьей-л. стороны*); сарыга сабышу иссохнуть (*от горя, переживаний*); кайгыга сабышу горевать.

САВАННА *геогр.* саванна.

САВАП *рел.* 1. вознаграждение (*богом*) за добрые дела; савабы (савап) булыр это (*доброе дело*) зачтётся (*при страшном суде*); 2. богоугодный, благочестивый, душеспасительный, благородный; савап эш благочестивое дело, благодеяние.

САВАПЛЫ *рел.* спасённый, получивший от бога награду (*за доброе дело*); богоугодный, душеспасительный, спасительный; саваплы булу быть вознаграждённым (*богом*); саваплы эш богоугодное дело.

САВАПЛЫЛЫК *рел.* богоугодность.

САВУ I 1) доить, подоить; || доение, дойка; | доильный; дойный; сөт саву машинасы доильная машина; механик юл белэк саву механическая дойка; саву чоры дойный период; сыер саву доить корову; савып алу надоить; 2) *перен.* выманивать, выманить, вытягивать, вытянуть; || выманивание, вытягивание; акчасын сауганнар у него выманили деньги.

САВУ II: кан саву а) истекать кровью; б) кровоизлияние.

САВУЧЫ доярка, доильщица, дояр.

САВЫГУ выздоравливать, выздороветь, поправляться, поправиться; || выздоровление, поправка; савыга бару выздоравливать постепенно; савыгып бетү выздороветь (*полностью*).

САВЫГЫРЛЫК излечимый; савыгырлык түгел неизлечимый;

САВЫКТЫРГЫЧ оздоровительный, целебный.

САВЫКТЫРУ вылечивать, вылечить, исцелять, исцелить; оздоровлять, оздоровить; || вылечивание, исцеление; оздоровление; савыктыру йорты санаторий, здравница.

САВЫКТЫРЫЛУ *страд.* от савыктыру.

САВЫЛУ *страд.* от саву I выдаиваться, выдоиться.

САВЫМ удой, надой; || дойный; савым сыер *прям., перен.* дойная корова.

САВЫР 1) круп лошади; 2) кожа, выделанная из шкуры лошади; ат үлсә савыр мирас, ага үлсә жиңги мирас *погов.* если падёт лошадь — в наследство останется шкура, если умрёт дядя, останется в наследство его жена.

САВЫРЛЫ: савырлы читек *этно.* ичиги, полуборт которых сделан из конской кожи.

САВЫТ I посуда; сосуд; кара савыты чернильница; ком савыты песочница; салат савыты салатница; сөт савыты молочник; тоз савыты солонка; тәһарәт савыты *мед.* судно; шикәр савыты сахарница; чәй савыты чайница,

САВЫТ II *уст. книжн.* панцирь; кольчуга; латы.

САВЫТ-САБА *собир.* всякого рода посуда; || посудный; савыт-саба ватыгы осколки посуды; савыт-саба юучы судомойка, мойщица посуды; савыт-саба магазины посудный магазин; дөнья кәткәч, савыт-саба шалтырамый булмый *посл.* в семье не бывает, чтобы посуда не гремела (*обычно о мелких неурядицах*)

САВЫШУ *взаимн.-совм.* от саву I.

САГА 1) бита, биток, битка, боёк (в *игре в бабки*); 2) мяч, плотно скатанный из шерсти коровы (*выпавшей при ее линьке*).

САГА *лит.* сага, сказание, героическая повесть.

САГАЕШУ *взаимн.-совм.* от сагаю.

САГАЙТУ *понуд.* от сагаю настораживать, насторожить.

САГАК самый нижний сучок дерева.

САГАЛАК голец (*рыба*);

САГАЛАТУ *понуд.* от сагалау;

САГАЛАУ подстерегать, подстеречь; сагалап йөрү выслеживать; сагалап тору подкарауливать.

САГАЛАУЧЫ тот, кто подкарауливает.

САГАЛДЫРЫК подбородник уздечки, подвязка на узде.

САГАЮ остерегаться, остеречься, быть осторожным, принимать (принять) меры предосторожности, беречься, настораживаться, насторожиться, становиться (стать) настороженным; сагаеп тор берегись, остерегайся, будь настороже.

САГО саго; || саговый.

САГЪ *уст. см.* сау.

САГЫ *уст.* 1) размышление, обдумывание; 2) скорбь, печаль.

САГЫЗ . 1) сера (*хвойных деревьев а жевательная*); смола; сагыз эретү топить смолу; сагыз чәйнәү а) жевать серу; б) *перен.* говорить вздор; 2) сера (*в ушах*); 2. прилипчивый (*о человеке*); сагыз булу а) превратиться в сколу (серу); б) пристать как банный лист.

САГЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от сагызлану.

САГЫЗЛАНУ 1) *страд.* от сагызлау пачкаться (испачкаться) в смоле, покрываться (покрыться) серой, смолой; 2) *перен.* приставать (пристать) как банный лист.

САГЫЗЛАУ покрывать (покрыть) серой, смолой; || покрывание серой (смолой).

САГЫЗЛЫ смолистый.

САГЫНГАЛАУ *многокр. от сагыну*

САГЫНДЫРГЫЧ *см. сагынмалык.*

САГЫНДЫРУ 1) *понуд. от сагыну*; 2) *безл. скучать, соскучиться, тосковать*; вызывать тоску, томление *по ком-чем-л.*; сагындыра башлады меня стала донимать тоска; чит жирдә сагындыра на чужбине тоскуешь.

САГЫНМАКЛЫК *уст. см сагынмалык*

САГЫНМАЛЫК сувенир, подарок, вещь на память (*букв. то, что напоминает и заставляет тосковать и скучать*)

САГЫНУ скучать, соскучиться, тосковать; || тоска; сагына башлау загрустить; мин сезне сагындым я соскучился по вас; сагынып бетү истосковаться, сильно соскучиться; сагынып китү затосковать; сагындым дип килеп булмый, саргайдым дип үлеп булмый *погов. нельзя приходить только из-за того, что соскучился, нельзя умирать только из-за того, что истосковался.*

САГЫНУЛЫ *см. сагынычлы.*

САГЫНУЧЫ тот, кто тоскует (скучает); || тоскующий, скучающий.

САГЫНЫЧЛЫ полный тоски (грусти); тоскующий, скучающий *по кому-чему-л.*; сагынычлы сәлам подвыив тоски привет.

САГЫНЫШУ *совм. от сагыну тосковать (скучать) друг о друге*; без бик сагыныштык мы очень соскучились друг о друге.

САГЫШ тоска, грусть, кручина, печаль.

САГЫШЛАНДЫРУ *понуд. от сагышлану* заставлять, заставить печалиться, опечаливать, опечалить, заставлять, заставить горевать, грустить, тосковать.

САГЫШЛАНУ тосковать, печалиться, опечалиться, грустить, загрустить, кручиниться, закручиниться, горевать, загоревать.

САГЫШЛАУ *диал. тосковать*; думать, заботиться.

САГЫШЛЫ грустный, горестный, печальный, тоскливый.

САГЫШЛЫЛЫК грусть, печаль, тоскливость.

САДА *уст. книжн. 1) звук; голос; 2) мелодия, песня.*

САДАК *ист. саадак, сайдак, колчан (для лука и стрел).*

САДБАКЧА *диал. плодово-ягодный сад.*

САДИЗМ *книжн. садизм.*

САДИСТ *книжн. садист*; || садистский.

САДЫЙК 1) *уст. книжн. верный, преданный; Ватанның садыйк улы верный сын Родины; вәгъдәгә садыйк булу быть верным обещанию, слову*; 2) Садык (*имя собственное мужское*).

САДӘ 1) простой, несложный; без примеси; 2) *перен. добродушный, простодушный, доверчивый*

САДӘЛЕК 1) простота, несложность; 2) *перен. добродушие, простодушие, доверчивость,*

САЕГУ мелеть, обмельеть; обмельчать; || меление, обмеление; елга саяккан река обмелела.

САЕКТЫРУ *понуд. от саегу.*

САЕН *послелог 1) еже=; каждый; каждый раз, когда...; ел саен каждый год, ежегодно; из года в год; көн саен каждый день, ежедневно; күргән саек каждый раз, когда вижу; 2) чем больше..., тем больше; укыган саен укыйсы килә чем больше читаю, тем больше хочется читать.*

САЕСКАН сорока; || сорочий; саескан баласы птенец сороки; саескан йомыркасы яйцо сороки, сорочье яйцо; саескан сикерәм дип үз йөрүен оныткан *посл. сорока, пытаюсь научиться прыгать, разучилась ходить*; ♦ саескан чиясе (*жиләге*) *диал. бот. паслён; урман саесканы сойка.*

- САЖИН сажень; || саженный, сажённый; сажин буйлы *разг.* саженного роста;  
 САЖИНЛАУ мерить (измерять, измерить) саженью; || измерение саженью.  
 САЖИНЛЫ длиной в сажень, сажённый, сажённый; саженлы утын сажённые  
 дрова
- САЗ I болото; || болотный; саз үсемлекләре болотные растения; сазга эйләндерү  
 заболачивать; сазга эйләнү заболачиваться; саз камышы болотный камыш; ◇  
 саз карчыгасы лунь (*птица*); саз кондызы болотный бобр, нутрия; саз  
 куаклыгы (урманы) болотные растения; саз күзлуты *диал. бот.*  
 змееголовник; саз печәне *диал.* осока; саз чиясе *диал.* брусника; саз яраны  
*бот.* журавельник; саз жиләге морощка.
- САЗ II 1) саз (*старинный татарский музыкальный щипковый инструмент*); саз  
 тарту (чиертү) а) играть на сазе; б) *перен.* долго и нудно говорить о чём-л.; 2)  
*поэт.* лира, муза.
- САЗ III *уст.* 1) изящный; хороший, прекрасный, великолепный; || изящно;  
 хорошо, прекрасно, великолепно; аз булса да, саз булсын *посл.* лучше  
 меньше, да лучше; сүзгә саз — эше аз *погов.* на слова хорош, да дела мало;  
 сайлаган сазга очраган тазга *посл.* выбирала хорошего, напала на плешивого  
 (*кто слишком разборчив, тот всегда прогадает*); 2) налаженный,  
 слаженный; ладный, удобный; || слаженно; ладно, удобно.
- САЗАГАН пожилой, немолодой, много проживший, старый; сазаган егет старый  
 холостяк; сазаган кыз старая дева.
- САЗАН сазан; || сазаний; сазан пироги пирог с сазаном
- САЗАНАК багульник.
- САЗАУ жить, долго не выходя замуж *или* не женясь; сазау кыз старая дева.
- САЗЛАМЫК болото, топь; || болотистый; сазламык жир болотистая местность.
- САЗЛАНДЫРУ *понуд.* от сазлану заболачивать, заболотить, превращать  
 (превратить) в болото; || заболачивание *чего-л.*
- САЗЛАНУ заболачиваться, заболотиться, превращаться (превратиться) в болото,  
 в топь; || заболачивание, превращение в болото (в топь).
- САЗЛЫ болотистый; имеющий болото; сазлы туфрак болотистая почва; сазлы —  
 сазында, юкәле — күлендә *погов.* кто что имеет, тот тем и занимается  
 (*букв.* имеющий болото — в своём болоте, имеющий лыко — в своём озере).
- САЗЛЫК болотистое (топкое) место; болото, топь.
- САЗЧЫ *уст.* музыкант, играющий на сазе
- САИЛЧЕ *уст.* нищий, попрошайка.
- САИЛЧЕЛЕК *уст.* нищенство, попрошайничество.
- САЙ 1) неглубокий, мелкий; || неглубоко, мелко; сай елга неглубокая  
 (мелководная) река; сай чокыр неглубокая яма; сай жир неглубокое (мелкое)  
 место, мелководье; сайга утыру *в разн. знач.* сесть на мель; тирән елга агар  
 тавышсыз, сай елга агар шалтырап *посл.* глубокая река течёт без шума,  
 мелкая — с шумом; 2) *перен.* мелкий, неглубокий, бедный, скудный по  
 содержанию; поверхностный; сай белем неглубокие знания; аның белеме  
 сай его знания неглубоки (поверхностны); сайдан йөзү мелко плавать, иметь  
 поверхностное представление о чём-л.
- САЙГАК I 1) половица; сайгак жәю настилать пол; сайгакны ачу разобрать пол;  
 2) *диал.* навес у надворных построек.
- САЙГАК II сайга, сайгак.
- САЙГАКЛЫК половица, половая доска; балка.
- САЙЛАНГАНЛЫК избранность.
- САЙЛАНГАННАР *мн. в знач. сущ.* избранные.

САЙЛАНДЫК остатки; то что осталось после отбора лучшего.

САЙЛАНДЫРУ *понуд. от сайлану* 2.

САЙЛАНМА избранный; отборный; сайланма эсэрлэр избранные произведения.

САЙЛАНУ *страд. от сайлау* 1) выбирать, избирать, баллотироваться; сайланган вэкил выборный, выбранный представитель; сайланган кеше а) выбранный человек; б) избранник; сайлану хокукы право быть выбранным; сайланып куелган кеше выборное лицо; житэке органнарның сайланып куелуы выборность руководящих органов; 2) проявлять (проявить) излишнюю разборчивость, привередничать; сайланма, биргәнне аша не привередничай, ешь, что дают.

САЙЛАНУЧАН привередливый, разборчивый.

САЙЛАНУЧАНЛЫК привередливость, разборчивость.

САЙЛАНЧЫК привередливый, разборчивый; || привередник, излишне разборчивый человек

САЙЛАНЧЫКЛЫК *см. сайланучанлык.*

САЙЛАНЫШ отбор; табигый сайланыш естественный отбор.

САЙЛАП-САЙЛАП по выбору, выборочно.

САЙЛАТУ *понуд. от сайлау.*

САЙЛАУ 1) выбирать, выбрать, отбирать, отобрать, подбирать, подобрать; || выбор, выборка, отбор, подбор; || выборочный, отборочный; пар (иш) сайлау подобрать пару; сайлап алу а) отобрать, выбрать; б) отбор, выбор; сайлап кую отобрать *что-л. (заранее)*; сайлап уру а) выборочно жать; б) выборочная уборка; ашлыкларны сайлап уру башланды началась выборочная уборка хлебов; сайлап чыгу перебрать; эшкә кеше сайлау подбирать людей на работу; һөнәр сайлау выбирать профессию; 2) избирать, избрать, выбирать, выбрать; || избрание, выборы; || избирательный, выборный; Верховный Советка сайлаулар выборы в Верховный Совет; сайлау алды предвыборный; сайлау кампаниясе избирательная кампаний; сайлау хокукы избирательное право; сайлау көне день выборов; сайлап куелган выбранный, выборный; сайлап куелу выборность.

САЙЛАУЧЫ 1) выбирающий; 2) избиратель; выборщик.

САЙЛАШУ *взаимн.-совм. от сайлау.*

САЙРАНДЫРУ *разг. в ласковой беседе вызывать собеседника на откровенный разговор.*

САЙРАНУ 1) попеть, пощебетать (*о птицах*); 2) *перен.* щебетать, лепетать без умолку; 3) *перен.* выболтать лишнее.

САЙРАТУ *понуд. от сайрау.*

САЙРАУ 1) петь, щебетать (*о птицах*), || пение, щебетание; сайрап жибәрү запеть, засвистеть, защебетать (*о птицах*); сайрый торган кошлар певчие птицы; 2) *перен.* говорить словно петь (*о человеке, который ласковыми словами пытается вызвать на откровенность кого-л.*); ул былбыл кебек сайрый он поёт как соловей.

САЙРАУЧАН 1) певчий, способный хорошо петь, хорошо поющий (*о птицах*); || певец, певун; 2) *перен.* говорливый; || говорун, говорунья.

САЙРАУЧЫ певчий (*о птицах*); сайраучы кошлар певчие птицы.

САЙРАШУ 1) *взаимн.-совм. от сайрау* петь (*о многих*); кошлар сайраша птицы поют; 2) дружески разговаривать (беседовать); || дружеский разговор, дружеская беседа; сайрашып утыралар сидят и любезничают; сайрашып яшәу жить в дружбе и согласии; 3) дружно и споро работать; басуда сайрашмасаң — ындырда ыңгыра шырсың *посл.* если не будешь хорошо

работать в поле — на гумне застонешь; летний месяц год кормит.

САК I 1) осторожный, настороженный, насторожённый, бдительный, чуткий; || осторожно, настороженно, насторожённо, бдительно, чутко; ул бик сак он очень осторожный; сак бул! будь осторожен!; берегись!; гляди в оба!; сак булу остерегаться, глядеть в оба, быть осторожным, беречься; сак кеше осторожный человек; сак тору быть начеку; сак егет осторожный парень; 2) *диал.* глухой, тугоухий; ул колакка саграк он туговат на ухо.

САК II 1) пост; сакта тору стоять на посту (на страже); 2) сбережённое, запас; акчаны сакка салу класть деньги на сохранение; сак тоту а) оберегать, беречь; б) пользоваться бережливо; саклаганның сагы бар *диал. погов.* кто бережёт, у того есть сбережения.

САК III *рыб.* сак.

САК IV сак (*одежда*).

САКА I мыт (*болезнь лошадей*).

САКА II *диал.* щегол (*птица*).

САКАЛ I 1) борода; ата сакал баки, бакенбарды; кечкенә сакал бородка, маленькая борода; кәжә сакал борода клином, козлиная бородка; көрәк сакал окладистая борода (*букв.* борода лопатой); сакал алдыру бриться (*напр. в парикмахерской*); сакал кыру бриться (*самому*), брить (сбривать) бороду; сакал үстерү растить бороду; сакал жибәрү отпускать бороду; сирәк сакал жидкая (редкая) борода; чигә сакал бакенбарды; аның бу эштә сакалы агарган *погов.* у него на этом деле борода поседела; он на этом деле собаку съел; сакалы үскән, акылы үсмәгән *погов.* борода выросла, а ума нет; 2) *диал.* бородка плотничьего топора; балта сакалы маленький выступ под обухом топора; ◊ кәжә сакалы *бот.* козлец; пи гамбәр сакалы *диал.* ковыль.

САКАЛБАЙ бородач (*букв.* богатый бородой).

САКАЛЛЫ бородастый, с бородой; ак сакаллы а) седобородый; б) *диал.* почтенный; зур сакаллы бородач; с большой бородой; сакаллы сабый недоросль (*взрослый человеку совершающий иногда детские поступки; букв.* дед с бородой, бородастый ребёнок).

САКАЛ-МЫЕК *собир.* борода и усы; сакал-мыек баскан весь оброс.

САКАЛТАМЫР *бот.* бородач.

САКАЛТӘЙ *см.* сакалбай.

САКАУ I картавый, косноязычный, шепелявый; || картаво, косноязычно, шепеляво; сакау сөйләшү говорить шепелявя; сакауның телен әбисе беләдер *посл.* язык косноязычного понятен лишь его бабушке.

САКАУ II *см.* сака .

САКАУЛАНДЫРУ *понуд.* от сакаулану.

САКАУЛАНУ 1) запинаться, становиться (*стать*) картавым, косноязычным; начать шепелявить; сакауланып сөйләү картавить; шепелявить; 2) изменять (изменить) пение (*о птицах*); бака кычкыра башлагач, сандугач сакаулана *посл.* когда начинает квакать лягушка, у соловья язык коснеет.

САКАУЛАТУ I *см.* сакауландыру; «р» авазын сакаулатып әйтү грассировать.

САКАУЛАТУ II *разг. понуд.* от сакаулау заражать (заразить) мытом.

САКАУЛАУ *диал.* заболевать (заболеть) мытом.

САКАУЛЫК косноязычие, косноязычность, картавость; шепелявость.

САКБАЙ *диал.* глухой.

САКВОЯЖ саквояж; || саквояжный.

САКЛАГЫЧ *тех.* предохранитель.

САКЛАНДЫРУ *понуд.* от саклану.

САКЛАНУ 1) храниться, сохраняться, сохраниться; суыкта ит яхшы саклана на холоде мясо хорошо сохраняется; 2) остерегаться, остеречься, беречься, избегать, воздерживаться, воздержаться, быть осторожным; укрываться *от чего-л.*, авырудан саклану оберегаться от болезни; аштан саклану *диал.* соблюдать диету; исерткечләрдән саклану воздерживаться от спиртных напитков; сакланып калу избежать, уберечься; удержаться.

САКЛАНУЧАН осторожный, оберегающийся.

САКЛАТУ *понуд. от* саклау.

САКЛАУ 1) хранить, сохранять, беречь; || хранение, сохранение, сбережение; акчаны саклык кассасында саклау хранить деньги в сберегательной кассе; алла сакласын! боже сохрани!; йөрәктә саклау *перен.* хранить в сердце; саклау урыны хранилище; саклап калу а) уберечь, сохранить, сберечь; предохранить; б) сохранение, сбережение; предохранение; саклап жыю копить; саклап жыелган акча сбережения; саулыкны (исәнлекне) саклау беречь здоровье; сер саклау хранить тайну; урман саклау оберегать леса; яхшысын яман сакламас плохой (человек) не сбережёт хорошее; жан саклау сохранить жизнь; саклап тоту экономно расходовать; саклап тотсаң мең көнлек, сакламасаң — бер көнлек *посл.* будешь обращаться бережно — хватит на тысячу дней, не будешь беречь — хватит на один день; 2) оборонять, защищать, охранять, оберегать; караулить; || оборона, защита, охрана; илне саклау охранять (защищать) родину; тынычлык саклау а) сохранять (хранить) спокойствие; б) защищать мир; в) защита мира; склад саклау а) охранять склад; б) охрана склада; саклап тору (яту) а) подкарауливать, подстергать; б) *диал.* подождать; 3) соблюдать, выполнять, блюсти; || соблюдение, выполнение; договор шартларын саклау соблюдение условий договора; закон тәртибен саклау соблюдать законный порядок; әдәп саклау соблюдать приличия.

САКЛАУЧЫ 1) хранитель, блюститель; тәртип саклаучы блюститель порядка; эйберләр (затлар) саклаучы хранитель вещей; 2) *спорт.* защитник; саклаучылар яхшы уйнады защита *играла* хорошо.

САКЛАШУ *взаимн.-совм. от* саклау

САКЛЫ 1) осторожный; 2) находящийся под охраной (под защитой).

САКЛЫК 1) предосторожность, осторожность; саклыкта хурлык юк *посл.* в осторожности нет позора; 2) запас; || сберегательный; саклык кассасы сберкасса, сберегательная касса; саклык белән а) осторожно; б) бережливо; саклык кенәгәсе сберкнижка, сберегательная книжка.

САКЛЫКЛЫ *см.* сакчыл.

САКЛЯ сакля.

САКМА набалдашник.

САКМАН *уст.* род пращи.

САКСАУЛ саксаул; || саксаульный, саксауловый.

САКСАУЛЛЫК саксаульник, саксауловые заросли.

САК-СОК *миф.* Сак-Сок (два брата, проклятые матерью, принявшие обличие мифических птиц Сак и Сок, которым не суждено встретиться до скончания света); Сак-Сок кебек яшәү жите в разлуке, быть вынужденным жить в разлуке с близкими.

САКСОФОН саксофон.

САКСЫЗ 1) небрежный; неосторожный; невнимательный; 2) не имеющий запаса; неэкономный; 3) без охраны, не охраняемый.

САКЧЫ сторож, страж, охранник, часовой, постовой; караульщик; || сторожевой;

сакчы кѳймѳ *воен.* сторожевое судно; сакчы кую поставить стражу; ◇ жан сакчысы телохранитель (*букв.* душехранитель).

САКЧЫЛ 1) бережливый, экономный; үтѳ сакчыл кеше излишне экономный человек; скопидом; 2) осторожный, опасливый.

САКЧЫЛЛЫК *диал.* 1) бережливость, экономность; 2) осторожность, опасливость.

САКЧЫЛЫК стража, охрана; караул; || сторожевой, охранный; караульный; сакчылык хезмѳте служба охранения, караульная служба; сакчылык караулы сторожевое охранение, сторожевая охрана.

САЛ плот; || плотовой; сал агызу а) сплавлять лес; б) лесосплав, сплав плотов; сал тѳшерү спускать плот; сал агачы плотовой лес; сал куучы плотогон; кара сал *снец.* тяжѳлый плот; кечкенѳ сал небольшой плот; сал бѳйлѳүче плотильщик; сал агызучы плотовщик, плотовод; сал уздыру урыны плотоспуск, плотоход.

САЛА *уст.* 1) деревня, село; || деревенский, сельский; сала жѳре сельская местность; сала агае деревенский мужик; 2) провинция; || провинциальный.

САЛАВАТ благословение; молитва; || благословенный; салават ѳйтү молиться; благословлять; ◇ узган эшкѳ салават что было, то прошло; салават күпере радуга.

САЛАК *диал.* неаккуратный (неряшливый, нечистоплотный) человек.

САЛАКА салака.

САЛАКУШ салакушка.

САЛАМ солома; || соломенный; башы салам белѳн япкан а) крытый соломой; б) *перен.* понимает язык говорящих; бер бѳртек салам соломина; вак салам соломка (*мелкая солома*); йомшак салам соломка соломка (мягкая солома); салам аергыч *с.-х.* соломотряс; салам биргеч *с.-х.* соломоподаватель; салам ишкеч *с.-х.* соломокрутка; салам кискеч (турагыч), салам турау машинасы *с.-х.* соломорезка; салам күтѳргеч (ѳйгеч) *с.-х.* соломоподъѳмник; саламнан ясалган щит а) соломит; б) щит из соломы; салам тутырылган түшѳк матрац, набитый соломой; салам тѳсе соломенный цвет; салам эшлѳпѳ соломенная шляпа; О салпы ягына салам кыстыру *см.* салпы; салам сыйрак *пренебр.* тонкие (слабые) ноги (*букв.* соломенные ноги).

САЛАМАТ *диал.* кнут.

САЛАМ-ТОРХАН 1) *фольк.* бедный и ленивый человек, спящий на соломе; 2) *диал.* балбес.

САЛА-САРПЫ *диал.*: сала-сарпы ишетеп калу услышать краем уха.

САЛАТ I салат; || салатный; салат савыты салатник, салатница.

САЛАТ II солод; || солодовый; солодовенный; салат заводы солодовенный завод; салат куасы солодовый квас; салат ясаучы солодильщик; салат ясый торган солодильный; салат ясый торган урын солодильня.

САЛАТЛАНДЫРУ *понуд.* от салатлану.

САЛАТЛАНУ солодеть.

САЛАТЧЫ солодильщик, мастер, изготавливающий солод.

САЛАХИЯТ *уст.* *см.* сѳлѳт,

САЛБЫР *диал.* 1) лохматый, кудлатый; салбыр ѳт лохматый пѳс; 2) отвислый; салбыр колак отвислые уши; 3) *перен.* вялый, нерасторопный.

САЛГАЛАУ I, II *многокр.* от салу, II.

САЛ ТАЛАШТЫРУ *см.* салгалау.

САЛГАЛАШУ *разг. взаимн.-совм.* от салгалау.

САЛДАТ копна из 10-12 снопов.

САЛДЫРГАЛАУ *многокр.* от салдыру.



САЛДЫРТУ *понуд.* от салдыру.

САЛДЫРУ I, II *понуд.* от салу I, II.

САЛКЫН 1. холод, мороз; стужа; || холодный, морозный; студёный; || холодно, морозно; зур салкыннар большие холода; юлга иртэнге салкында чыгарбыз в дорогу выйдем по утреннему холодку; салкын кич холодный (прохладный) вечер; салкын су холодная (студёная) вода; салкын сарай холодный сарай; *диал.* непроконопаченный сарай; салкын тидерү а) простудиться; б) простудить *кого-л.*; салкын тию а) простудиться; б) простуда; салкынга чыдамлы холодостойкий; морозостойкий, морозоустойчивый; 2. 1) *перен.* холодный, прохладный; хладнокровный, спокойный; салкын сугыш холодная война; салкын табигатьле (канлы) хладнокровный человек; невозмутимый (спокойный) человек, человек со спокойным характером; 2) *перен.* халатный; || халатно; салкын караш халатное отношение; салкын карау а) посмотреть холодно; б) холодный взгляд; в) *перен.* относиться равнодушно; г) *перен.* равнодушное отношение.

САЛКЫНАЙТУ *понуд.* от салкынаю охлаждать, охладить; || охлаждение; салкынайта торган прохладительный; көн салкынайтты день стал холодным, день стал холоднее; һава салкынайтты погода стала холодной, погода стала холоднее, похолодало.

САЛКЫНАЙТЫЛУ *страд.* от салкынайту; салкынайтылган су охлаждённая вода.

САЛКЫНАЮ 1) становится (стать) холодным, прохладным; охлаждаться, охладиться; || похолодание, охлаждение; көннең икенче яртысында һаваның салкынаюы көтелә во второй половине дня ожидается похолодание; 2) *перен.* охладевать, охладеть; ара салкынаю ухуштар—о взаимоотношениях.

САЛКЫНЛАНДЫРУ *см.* салкынайту.

САЛКЫНЛАНУ *см.* салкынаю.

САЛКЫНЛАТТЫРУ *понуд.* от салкынлату заставлять (заставить) остужать, остудить *что-л.*; заставлять (заставить) охлаждать, охладить *что-л.*; || охлаждение.

САЛКЫНЛАТУ остужать, остудить, охлаждать, охладить *что-л.*; || охлаждение.

САЛКЫНЛАШУ охладевать, охладеть, остывать (остыть) друг к другу.

САЛКЫНЛЫК 1) холод, прохлада, прохладность; 2) *перен.* халатность, равнодушие; салкынлык күрсәтү проявлять равнодушие.

САЛКЫНЧА холодноватый, прохладный, свежий (*о воздухе*); || холодновато, прохладно, свежо.

САЛКЫНЧАЛАНУ свежень, чуть похолодать (*о воздухе*), становится (стать) прохладным; һава салкынчаланды посвежело, чуть похолодало, стало холодновато.

САЛКЫНЧАЛЫК свежесть, прохлада.

САЛЛАУ плотить, вязать (связывать, связать) плот; || связывание плотов (брёвен); сал саллау плотить плоты; саллау урыны место, где плотят лес.

САЛЛАУЧЫ плотовщик; тот, кто плотит плоты.

САЛЛЫ 1) имеющий плот; 2) *см.* салмак 1.

САЛЛЫК 1) плотовой (*лес*); годный для плота, предназначенный для плота; саллык агач плотовой лес; 2) достаточный для плота; ике саллык агач лес, достаточный для составления двух плотов.

САЛМА 1) клёцки (*из густого теста*); 2) суп с клёцками.

САЛМАК 1) тяжёлый, увесистый, грузный, массивный; 2) медлительный,

неторопливый, плавный; салмак адымнар медленные (неторопливые) шаги; салмак кына неторопливо; грузно, плавно; салмак кына сөйли (он) говорит неторопливо.

САЛМАКЛАНДЫРУ *понуд. от салмаклану.*

САЛМАКЛАНУ 1) делаться (сделаться) тяжёлым, массивным; 2) делаться (сделаться) медлительным, неторопливым; 3) *диал.* медлить, тянуть; быть в нерешительности; я, нигә салмакланып торасың, эйдә, киттек! ну, что стоишь в нерешительности, идём!

САЛМАКЛАТУ 1) делать (сделать) тяжёлым, прибавлять, прибавить (*в весе*); 2) медлить, снижать (снизить) темп; алар эшне салмаклатып жибәрделәр они снизили темп работы, стали работать медленно.

САЛМАКЛЫ *разг.* 1) тяжёлый, увесистый, массивный; 2) медлительный, медленный, неторопливый.

САЛМАКЛЫК 1) тяжеловесность, увесистость, массивность; 2) медлительность, неторопливость; плавность.

САЛОН салон; || салонный; салон стиле *иск.* салонный стиль.

САЛПАЮ *диал. см.* салпылану.

САЛПЫ 1) обвислый, опущенный; салпы ирен обвислые губы; салпы колак вислоухий, с обвисшими ушами; салпы колаклы эт вислоухая собака; салпы тал ива плакучая; 2) вялый, слабый, расслабленный; || вяло; салпы кеше вялый человек; 3) *диал.* медленный; || медленно; ◇ салпы ягына салам кыстыру льстиво обращаться *с кем-л.* с целью получения *какой-л.* выгоды, играть на слабой струнке, подъезжать (*букв.* подложить солому под слабую сторону).

САЛПЫЛАНДЫРУ *понуд. от салпылану.*

САЛПЫЛАНУ 1) делаться (сделаться) отвислым, опущенным; салпыланып тору а) обвисать (*об одежде*); б) обвисание; салпыланып төшү обвиснуть; 2) становиться (стать) вялым, слабым; 3) *диал.* становиться (стать) медлительным.

САЛПЫЛЫК 1) слабость, вялость; 2) *диал.* медлительность; аның салпылыгы чыдарлык түгел его медлительность невыносима.

САЛПЫ-САЛМАК медлительный; || медлительно; салпы-салмак басып йөрсә дә байтак юл үтте хотя он и медлителен в движениях, всё же прошёл большой путь.

САЛУ 1) класть, положить, накладывать, наложить; засыпать, насыпать; наливать, налить; || накладывание; наливание; ашлык салу а) ссыпать хлеб (зерно); б) сдавать хлеб государству; бинт салу накладывать бинт, забинтовывать; ипи салу закладывать хлебы в печь; печь хлеб; йөк салу накладывать груз, нагружать; казанга ит салу положить мясо в котёл; кесәгә салу а) класть в карман; б) *перен.* прикарманывать, присваивать; оетки салу а) класть закваску, заквашивать; б) *перен.* подстрекать; тирес салу удобрять навозом; су салу наливать воду; тоз салу а) класть соль, солить; б) *перен.* насолить *кому-л.*; ут салу а) поджигать; б) поджог; в) зажигать огонь; утка салу а) бросать в огонь; б) *перен.* мучить; 2) ставить, поставить; билге салу ставить метку, метить; печать салу (сугу) ставить печать; пломба салу а) ставить пломбу, пломбировать; б) пломбирование; тамга салу ставить клеймо, тавро, клеймить, таврить, метить; төп салу подшивать, ставить подошву; 3) ставить, поставить, закидывать, закинуть; ау (тозак) салу *прям., перен.* ставить сети (силки, капкан, ловушку); аркан салу набрасывать аркан, арканить; кармак салу *прям., перен.* закидывать удочку; богау салу

накладывать оковы, заковывать; сөлек салу ставить пиявки; 4) *см.* төзү; йорт (өй) салу строить дом; юл салу прокладывать дорогу; күпер салу строить мост; нигез салу а) *прям., перен.* закладывать основу, фундамент; б) основывать; һэйкэл салу воздвигать памятник; ставить памятник; 5) посылать, послать; распространять, распространить; хат салу посылать письмо; хәбәр салу распространять вести; б) налаживать, наладить; тәртипкә салу приводить в порядок; юлга салу налаживать (*дело*); музыкага салу переложить на музыку; 7) *с именами образует сложные глаголы:* колак салу *прям., перен.* прислушиваться; кул салу наложить руку *на что-л.*; үз-үзең кул салу наложить на себя руки; пычак салу зарезать *кого-л.*; күз салу а) присматривать; б) обращать внимание; налог салу облагать налогом; штраф салу подвергать штрафу, штрафовать; шобага (жирәбә) салу метать жребий; таш салу *уст.* выбирать *кого-л.*; кара таш салу *уст.* не избрать, дать отвод; сөрән салу а) кричать; б) бить в набат; чәчәк салу а) прививать оспу; б) прививка оспы; 8) *перен. разг.* ударять, ударить, стукать, стукнуть; яңагына салу дать пощечину; салып жибәрү ударить, стукнуть; 9) *перен. разг.* выпивать, выпить; хватить; бераз салдым я выпил немножко; ◇ бозау салу а) выкинуть плод — о корове; б) выкидыш; йомырка салу снести яйцо.

САЛУ II снимать, снять (*одежду, обувь*); аяктан салу *разг.* снимать обувь, разуваться; кием салу снимать одежду, раздеваться; өсне салу снять верхнюю одежду.

САЛУ ухаб, раскат (*на зимней дороге*).

САЛУЛАУ раскатываться, съезжать на ухабах (*о санях*).

САЛУЛЫ разъезженный (раскатанный), с ухабами (*о дороге*).

САЛУЧЫ 1) кладчик; 2) салым салучы налогооблагатель; тот, кто облагает налогом.

САЛФЕТКА салфетка; || салфеточный; салфетка киндере салфеточное полотно.

САЛФЕТКАЛЫК материал на салфетку; салфеткалык киндер салфеточное полотно.

САЛЧЫ плотогон, плотовод, плотовщик, сплавщик плотов.

САЛЧЫЛЫК профессия плотогона (плотовщика).

САЛЫМ I порция, количество *чего-л.* на один раз; бер салым ит порция мяса на одно варено; ике салым *чай* чай (порция чая) на две заварки.

САЛЫМ II обложение, налог; подать, оброк, дань; || налоговый; оброчный, податной; акча салымы денежный налог; натуралы салым натуральный налог; салым акчасы налоговые деньги; салым салу облагать налогом; салым салучы налогооблагатель; тот, кто облагает налогом; салым салыну облагаться налогом; салым түләүче налогоплательщик; салым жыңчы сборщик налога; үзара салым самообложение; жан башыннан салынган салым подушный налог.

САЛЫМ-АЛЫМ *собир.* всякого рода налоги и поборы.

САЛЫМЛЫ облагаемый.

САЛЫНДЫРТУ *понуд.* от салындыру.

САЛЫНДЫРУ свешивать (свесить), опускать (опустить) книзу; || свешивание, опускание книзу; ◇ борын салындыру повесить нос, приуныть; повесить голову; башны салындыру понурить голову.

САЛЫНКЫ 1) отвисший, обвислый; 2) нависший; 3) понурый; 4) медленный, нерасторопный, вялый; || медленно, вяло; салынкы гына эшләү работать вяло; 5) пасмурный; || пасмурно; салынкы көн пасмурный, хмурый день.

САЛЫНКЫЛЫК медленность, нерасторопность, вялость.

САЛЫНУ I, II *страд. от салу*, II.

САЛЫНУ III 1) свешиваться, свеситься, опускаться, опуститься, никнуть, поникнуть; салынып тору висеть, свешиваться; салына торган свисающий; этнең колагы салынган у собаки уши отвисли; баш салынды голова поникла; салынып төшү свеситься; мыегы салынып төшкән у него усы отвисли, свисают; 2) надеяться, опираться; көчкә салыну надеяться на силу; пускать в ход силу; 3) рассчитывать на помощь других, ждать и просить помощи у других; кешегә салыну а) надеяться, ждать и просить помощи у другого (*букв. повиснуть на человеке*); б) повиснуть на шее; 4) притворяться, притвориться, прикидываться, прикинуться (*незнающим, больным и т. п.*); || притворство; белмәмешкә салыну прикидываться незнающим; авыруга салыну притворяться больным; 5) предаваться, предаться *чему-л.*, увлекаться, увлечься *чем-л.*; || увлечение; уйнашлыкка (*азгынлыкка*) салыну предаваться разврату; телгә салыну много болтать.

САЛЫНУЧАН: кеше жилкәсенә салынучан любитель пожить за чужой счёт.

САЛЫШУ I 1) *взаимн.-совм. от салу*; 2) складываться; || складчина; || складчинный; акча салышып в складчину.

САЛЫШУ II *взаимн.-совм. от салу*.

САЛЫШУ III *см. салыну II 3, 4.*

САЛЬДО *бухг.* сальдо; || сальдовый; сальдо чыгару сальдировать; сальдо чыгарылу сальдироваться.

САЛЮТ салют; || салютный; салют бирү а) давать салют, салютовать; б) салютование.

САМАН саман; || саманный, самановый.

САМИ семит; || семитский, семитический; сами телләре семитические языки.

САМИМИ *книжн.* искренний, сердечный, душевный, интимный.

САМИМИЛЕК искренность, сердечность, душевность, интимность; самимилек белән искренне, сердечно.

САМОВАР самовар; || самоварный; самовар ташый самовар кипит (*бежит*); самовар моржасы самоварная труба; самовар капкачы конфорка самовара; самовар колагы ручка самовара; самовар челтәре самоварный колосник.

САМОГОН самогон, самогонка; || самогонный; самогон ясаучы (*куучы*) *см.* самогончы; самогон аппараты самогонный аппарат; самогон куу самогонокурение.

САМОГОНЧЫ самогонщик.

САМОДЕРЖАВИЕ *книжн.* самодержавие; || самодержавный; патша самодержавиесе царское самодержавие.

САМОКАТ самокат; || самокатный.

САМОКАТЧЫ *уст. воен.* самокатчик.

САМОЛЕТ самолёт; || самолётный; самолёт йөртү а) управлять самолётом; б) самолётное вождение; самолётлар төзү а) строить самолёты; б) самолётостроение; в) самолётостроительный

САМОСАД *разг.* самосад (*табак*).

САМСЫРАТУ *понуд. от самсырау*.

САМСЫРАУ прихварывать; прихворнуть.

САМСЫРАШУ *взаимн.-совм. от самсырау*.

САМУМ самум.

САМУРАЙ самурай; || самурайский.

САН I 1) число, количество; || числовой, количественный; алгебраик сан алгебраическое число; артыгы белән алынган сан *мат.* число, взятое с

избытком; берурынлы сан однозначное число; билгесез сан неопределённое число; бирелгэн сан данное число; бирелгэн санның киресе обратное число; бөтен сан целое число; вакланмалы сан дробное число; гади исемле сан простое именованное число; гади саннар простые числа; даими сан постоянное число; зур саннар законы (кагыйдәсе) закон больших чисел; ике урынлы сан двузначное число; исемсез сан отвлечённое число; иң зур сан наибольшее число; катнаш сан смешанное число; кире (тискәре) сан отрицательное число; күбурынлы сан многозначное число; микьдарлы сан количественное число; саннар кыры числовое поле; саннар рәте числовой ряд; саннар эзлеклелеге последовательность чисел; так сан нечётное число; тиң саннар однородные числа; тәртип саны порядковое число; төрле саннар составные числа; түгәрәкләнгән сан округлённое число; унарлы сан десятичное число; чагыштырма саннар относительные числа; чикле сан конечное число; чиксез зур саннар бесконечно большие числа; якынча сан приближённое число; жөп сан чётное число; 2) численность, количество; || численный, количественный; мал саны численность (количество) скота; саны (исәбе-саны) юк несметное количество, бесчисленное множество; 3) *грам.* имя числительное; бүлем саны разделительное числительное; гади сан простое числительное; кушма сан сложное числительное; тәртип саны порядковое числительное; төп сан количественное числительное; чама саны приблизительное числительное; 4) *грам.* число; берлек сан единственное число; күплек сан множественное число; 5) номер; «Совет эдәбияты» журналының икенче санында во втором номере журнала «Советская литература»; б) цифра; || цифровой; контроль саннар контрольные цифры; ◇ исәпкә бар, санга юк *погов.* числится, но толку от него нет.

САН II внимание, уважение; санга алу (санау, сугу) а) принимать во внимание (в счёт), считаться; б) почитать, уважать; в) почитание, уважение; санга алмау (санамау, сукмау) а) не принимать во внимание (в счёт), относиться пренебрежительно, игнорировать; б) игнорирование, пренебрежение; в) относиться неуважительно (непочтительно); г) неуважение, непочтительность.

САН III член, часть тела; часть туши; ал сан передняя часть туши; арт сан задняя часть туши.

САНА *частица, прибавляемая к глаголам в повелительном наклонении для выражения:* а) *убедительной просьбы* будь добр!, пожалуйста!; -ка (*частица*); ал сана пожалуйста, возьми!, пожалуйста купи!; бир сәнә прошу отдать; яз сана напиши-ка, будь добр, напиши; б) *удивления. напр.:* кит сәнә! да ну!

САНАИГЪ: санаигъ нәфисә *книжн.* изящные искусства.

САНАК *диал.* посох пастуха с зарубками для счёта денег.

САНАЛУ 1) *страд. от* санау; 2) считаться, числиться, значиться; ул студент булып санала он считается студентом; сыер йорт хайваны булып санала корова считается домашним животным; санга саналу приниматься в счёт (во внимание); почитаться, быть почитаемым; 3) насчитываться; бу шәһәрдә бер миллион халык санала в этом городе насчитывается один миллион жителей.

САНАМ идол.

САНАТОРИЙ санаторий; || санаторный; санаторий тәртибе санаторный режим.

САНАТУ *понуд. от* санау

САНАУ 1) считать, подсчитывать, подсчитать, сосчитать, счесть; || счёт, подсчёт; || счётный; кирегә санау считать в обратном порядке; санап аеру а)

отсчитывать; б) отсчитывание; санап алу а) принимать *кого-что-л.*, сосчитав; б) сосчитать; санап бетергесез, санап бетерерлек түгел неисчислимый, бесчисленный; санап бетерү сосчитать, закончить считать; санап чыгу пересчитать; санауда ялгышу а) ошибиться при счёте, просчитаться; б) ошибка при счёте, просчёт; санау машинасы счётная машина; телдэн санау а) считать устно; б) устный счёт; чебешне көз көне саныйлар *посл.* цыплят по осени считают; 2) считать *кем-чем-л.*, находить, найти *каким-л.*; бала(га) санау считать ребёнком.

САНАУЛЫ считанный, сосчитанный, подсчитанный, исчисленный, сочтённый; ограниченный в числе; || ограниченное количество; санаулы көннөр считанные дни; санаулы мал югалмас *погов.* считанное добро не пропадает.

САНАУСЫЗ 1) несчётный, бессчётный; || бесчисленное множество; санаусыз мал а) бесчисленное количество скота, несчётное множество скота; б) несчётное богатство (добро); 2) без счёта, без учёта; || неучётный.

САНАУЧЫ 1) считающий, счётчик (*человек*); 2) *мат.* числитель.

САНАШМАУ игнорировать, не считаться; башкалар белэн санаשמыйча не считаясь с другими.

САНАШТЫРГАЛАУ *многokr. от санау.*

САНАШУ 1) *взаимн.-совм. от санау*; 2) считаться, уважать, принимать (принять) во внимание; || уважение; ул кеше белэн санашалар с этим человеком считаются.

САНГВИНИК I сангвиник.

САНГВИНИК II сангвинический; сангвиник темперамент сангвинический темперамент.

САНДАЛ I наковальня; тимерче сандалы кузнечная наковальня; тимер сандал *диал.* железная наковальня; маленькая ручная наковальня (*у косцов для правки косы*); ◇ сандал сөяк *анат.* наковальня (*косточка среднего уха*).

САНДАЛ II: сандал агачы сандаловое дерево; сандал буявы сандаловая краска; краска, полученная из сандалового дерева; сандал белэн буяу красить сандалом.

САНДАЛ III сандалии.

САНДАЛИ *см.* сандал III.

САНДУГАЧ соловей; || соловьиный; сандугач чутылдавы соловьиная трель; сандугач сайравы пение соловья; көяз сандугач *диал.* а) варакушка (*певчая птичка*); б) *перен.* обманщик, вун; пустомеля; ◇ сандугач түше *бот.* бегония; сандугач чэчкэсе *бот.* глобулярия; сандугач булып сайрау петя (заливаться) соловьем.

САНДЫК сундук; || сундучный; тимер сандык а) железный сундук; б) сейф; сандык йозагы сундучный замок (запор); сандыкка салу а) класть в сундук; б) *перен.* отложить в долгий ящик,

САНДЫКЧА сундучок.

САНДЫКЧЫ мастер, изготовляющий сундуки, сундучник.

САНИТАР санитар; || санитарный; санитар машина санитарная машина.

САНИТАРИЯ санитария; || санитарный; санитария техникасы санитарная техника.

САНИТАРИЯ-ГИГИЕНА санитарно-гигиенический.

САНИТАРКА санитарка.

САНИТАРНЫЙ: санитарный поезд санитарный поезд.

САНКИ *уст. книжн. см.* гүя.

САНКЦИЯ санкция; санкция бирү а) давать санкцию, санкционировать; б)

санкционирование.

САНКЦИЯЛЭНУ *страд. от* санкциялэу санкционироваться.

САНКЦИЯЛЭТУ *понуд. от* санкциялэу.

САНКЦИЯЛЭУ санкционировать; || санкционирование.

САНЛАМАУ не считаться, пренебрегать, не уважать; || пренебрежение, неуважение.

САНЛАУ считаться, почитать, уважать, воздавать должно; || уважение, почитание.

САНЛЫ имеющий число, численный, числовой; цифровой; аз санлы малочисленный; кұп санлы многочисленный; санлы бұлүче численный делитель; санлы кұплек числовое множество; санлы масштаб численный масштаб; санлы мисал численный пример; санлы мэгълүматлар цифровые данные; санлы тигезлэмэ численное уравнение.

САНСКРИТ санскрит; || санскритский, относящийся к санскриту; санскрит теле санскрит; санскрит белгече знаток санскрита, специалист по санскриту.

САНСЫЗ I бесчисленный, бессчётный, несметный; сансыз кұп бесчисленное множество.

САНСЫЗ II не владеющий членами тела, расслабленный; сансыз калу лишаться подвижности; терять способность двигаться; ул сансыз калган у него руки и ноги отнялись.

САНСЫЗ III *диал.* непочтительный, непослушный, не считающийся с кем-чем-л.

САНСЫЗЛЫК I бессчётность, несметность.

САНСЫЗЛЫК II непочтительность, неуважение, невнимательность. САНТЕХНИК сантехник.

САНТЕХНИКА сантехника; || сантехнический; сантехника эшлэре сантехнические работы.

САНТИМЕТР сантиметр.

САНТИМЕТРЛЫ =сантиметровый; ике сантиметрлы двухсантиметровый; өч сантиметрлы трёхсантиметровый.

САНТИМЕТРЛЫК =сантиметровый; ун сантиметрлык десятисантиметровый.

САНТЫЙ дуралей, дурачок; тупица, болван.

САНТЫЙЛАНУ дуреть, одуреть; тупеть, отупеть.

САНТЫЙЛЫК 1) дурь, дурачество; 2) тупость

САНУЗЕЛ *разг.* санузел.

САНЧАСТЬ *разг.* санчасть.

САП ручка, рукоятка; черенок; древко; байрак сабы древко знамени; балта сабы топорище, рукоятка топора; урак сабы ручка серпа, серповище; хәнжәр сабы рукоятка кинжала; чалгы сабы рукоятка косы, косовище; чыбыркы сабы рукоятка кнута, кнутовище.

САП- *частица, присоединяемая к прилагательным, начинающимся со слога са-и придающая им высшую степень качества, напр.:* сап-салкын холодный-прехолодный, очень холодный; сап-сары жёлтый-пре-жёлтый, очень жёлтый.

САПЁР сапёр; || сапёрный.

САПКАН *ист.* праща.

САПЛАМ: бер саплам жеп *нитка, достаточная по длине для того, чтобы один раз вдеть в иголку.*

САПЛАНУ *страд. от* саплау.

САПЛАТУ *понуд. от* саплау.

САПЛАУ 1) приделывать (приделать) ручку, рукоятку, черенок, насаживать

(насадить) на черенок; || приделывание рукоятки, насаживание на черенок; балта саплау, насаживать топор на топорыше; көрөк саплау насаживать лопату на черенок; 2) вдевать, вдеть, продевать, продеть (нитку в иголку); инэгэ јеп саплау вдеть нитку в иголку; инэ саплау то же, что инэгэ јеп саплау.

САПЛАЯК *диал.* деревянный ковш (*для супа*), половник; сапаягы белэн бирэ, сабы белэн төртө *погов.* половником (кушать) даёт, а ручкой (его) бьёт; и кормит и бьёт.

САПЛЫ насаженный на рукоятку (ручку, черенок); имеющий рукоятку (ручку, черенок); сөяк саплы пычак нож с костяной ручкой; саплы ук *диал.* самострел

САПТЫРУ I *понуд.* от сабу

САПТЫРУ II *см.* сабыштыру; авыруга саптыру доводить до болезненного состояния.

САПФИР *мин.* сапфир; || сапфирный, сапфировый; сапфир алка сапфировые серьги.

САРАЙ 1) дворец, замок, палата, хоромы; || дворцовый; патша сарае царский дворец; сарай хезмэтчесе придворный; Хезмэт сарае Дворец труда; Пионерлар сарае Дворец пионеров; 2) *разг.* сарай, дровяник; надворная постройка; ашлык сугу сарае молотильный сарай

САРАН скупой, жадный, прижимистый; || скряга, скупец; || скупое, жадно; кискэндэ кан чыкмас саран *погов.* скряга из скряг (*букв.* такой скряга, что кровь не потечёт, если его и резать).

САРАНА *диал. бот.* саранка.

САРАНЛАНУ 1) скупиться, поскупиться, скряжничать; 2) становиться (стать) скупым.

САРАНЛАШУ *см.* саранлану.

САРАНЛЫК скупость, скряжничество, жадность.

САРАНЛЫК-КЫСМЫРЛЫК стяжательство.

САРАНЧА саранча; || саранчовый.

САРАТАН 1) саратан (*название четвёртого месяца солнечного года, соответствующего периоду 22 июня — 21 июля*); саратан башы начало июня; жэйнең саратаны *диал.* летний зной; 2) *астр.* Рак (*зодиакальное созвездие*).

САРАФАН сарафан.

САРАЦИН сарацин; || сарацинский.

САРАЯК *диал.* телёнок коровы-первотёлки.

САРГАЕШУ *взаимн.-совм.* от саргаю 1) желтеть, пожелтеть (*о многом*); 2) *перен.* сильно тосковать (переживать), сильно печалиться (*о многих*).

САРГАЙТУ *понуд.* от саргаю 1) вызывать (вызвать) желтизну; окрашивать (окрасить) в жёлтый цвет; делать (сделать) жёлтым; 2) *перен.* опечаливать, опечалить, вызывать (вызвать) глубокую печаль, тоску, заставлять (заставить) тосковать, горевать, печалиться.

САРГАЮ 1) желтеть, пожелтеть; агач яфраклары саргайды листья деревьев пожелтели; кайгыдан саргайган он пожелтел от горя; саргайган кавын спелая дыня; 2) *перен.* переживать (пережить) большое горе, переживать, тосковать (*продолжительно*); саргаеп бетү а) пожелтеть; б) *перен.* высохнуть от горя, истосковаться.

САРГЫЛТ желтоватый, с желтоватым оттенком; саргылт төс желтоватый цвет; саргылт кызыл желтовато-красный.



- САРГЫЛТЛАНУ слегка желтеть, пожелтеть, приобретать (приобрести) желтоватый оттенок.
- САРГЫЛТЛЫК желтоватый цвет, желтоватость.
- САРДЕЛЬКА *разг.* сарделька.
- САРДИНА сардина (*рыба*).
- САРДОНИКС *мин.* сардоникс.
- САРЖА саржа; || саржевый; саржа эчлек саржевая подкладка.
- САРКАЗМ сарказм.
- САРКАЗМЛЫ саркастический.
- САРКАСТИК саркастический; саркастик көлү саркастический смех.
- САРКОМА *мед.* саркома.
- САРКОФАГ *книжн. ист.* саркофаг.
- САРКУ 1) просачиваться, просочиться, сочиться; проникать, проникнуть (о *жидкости*); || просачивание; проникновение; 2) стекать (стечь) по капле; 3) *диал.* начинать (начать) подсыхать; яңгырдан соң аяк асты берез сарыксын дип, юлга чыкмый тордык мы не трогались в путь в ожидании, пока земля после дождя немного подсохнет.
- САРКЫМ 1) *диал.* густая сыворотка, остающаяся при прессовании творога; 2) *геол.* натёк.
- САРКЫТТЫРУ *понуд.* от саркыту.
- САРКЫТУ пропускать, пропустить (*жидкость*) *через что-л.*, давать (дать) просочиться, цедить, процеживать, процедить; || пропускание *через что-л.*, процеживание.
- САРКЫТЫЛУ *страд.* от саркыту
- САРМАТ *ист.* сармат; || сарматский.
- САРПАТ: форсатың китсә, сарпатың китә если упустишь момент — прогадаешь.
- САРПАТСЫЗ *диал.* невоспитанный; || невоспитанно; табын янында алай сарпатсыз утырмыйлар за столом нельзя держать себя так невоспитанно.
- САРПИНКА *текст.* сарпинка; || сарпинковый.
- САРУ I 1) обступать, обступить, окружать, окружить; окутывать, окутать; || обступание, окружение; окутывание; сарып алу обступить, окружить; 2) мотать, наматывать, намотать, сновать *спец.*; || наматывание, снование *спец.*; киләп сару а) мотать моток; б) *перен.* ходить туда-сюда, бесцельно шататься; 3) прививаться (о *рое пчёл*); ил (күч) сарды рой привился; аерган күч я агачка, я жиргә, я умарта әйләнәсенә сара отделившийся рой прививается или на дереве, или на земле, или на улье.
- САРУ II: сару кайнау а) страдать изжогой; б) изжога; сару кайнаткыч а) то, что вызывает изжогу; б) *перен.* надоедливый человек; сару кайнату а) вызывать изжогу; б) *перен.* доводить навязчивостью до состояния тошноты.
- САРУТ пырей, костер; сарут сабагы пырейник
- САРУТЛЫК местность, покрытая пыреем.
- САРУЧЫ: киләп саручы *спец.*, сновальщик, мотальщик.
- САРЫ I 1. жёлтый; рыжий; белокурый; аксыл сары светло-жёлтый; кремовый; кара сары тёмно-жёлтый; куге сары густожёлтый; шафрановый; кызыл сары красно-жёлтый, оранжевый; көрән сары коричневый; сары ала жёлто-пегий; сары буяу жёлтая краска; сарыга буяу красить в жёлтый цвет; сары туфрак желтозём; сары тәнле желтокожий; сары төс жёлтый цвет; сары төскә керү желтеть; сары яшел жёлто-зелёный; оливковый; сыек сары светло-жёлтый; 2. 1) *желток*; йомырка сарысы яичный желток; 2) *мед.* желтуха; сары авыруы желтуха; сары булу, сары төшү, сары төшөп авыру заболеть

желтухой; ◇ сары баш *бот.* желтушник; сары баллыкай *бот.* льнянка; сары гөмбә желтяк (*гриб*); сары корсак *зоол.* желтопузик; сары кына *бот.* чистотел; сары май топлёное масло; сары мэтрүшкә *диал. бот.* зверобой; сары су а) лимфа; б) сыворотка молока; сары тамыр *бот.* кермек; сары тэтэй *диал. бот.* пупавка; сары чыпчык чиж; сары чэчэк курослеп, желтоцвет; всякий жёлтый цветок.

САРЫ II *парное к* коры: коры-сары а) валежник, обломки сухих прутьев, веток и сучков в лесу, годные для топлива; б) сухомятка; коры-сары ашап йөрү питаться всухомятку.

САРЫБАВЫР *диал. зоол.* златогузка.

САРЫБАШ 1) моховик (*гриб*); желтушник (*гриб*); 2) курослеп (*растение*).

САРЫБОРЫН *разг.* рыжемордый (о животных).

САРЫК овца; || овечий; ана сарык овцематка; бэрэн сарык *диал.* ярка; буаз сарык суягная овца; ит сарыгы овца мясной породы; йон сарыгы порода овец с длинной густой шерстью; каракул сарык каракульская овца; нечкә йонлы сарык тонкорунная (тонкошёрстная) овца; роман (меринос) сарык *диал.* мериносовая овца; сарык абзары овчарня; сарык асраучылык а) овцеводство; б) овцеводческий; сарык бэрәне ягнёнок; сарык ите баранина; сарык йоны овечья шерсть; сарык кайчысы ножницы для стрижки овец; сарык караучы овчар; сарык кётүе отара; сарык кётүчесе чабан; сарык сөте овечье молоко; сарык тиресе овчина, овечья шкура; сарык тэкәсе баран; сарык фермасы овцеводческая ферма, овцеферма; сарык эремчеге *диал.* брынза; сарык үрчетү овцеводство; сарык үрчетүче овцевод; теше сарык овцематка; тукты сарык *диал.* годовалый холощёный баран; ◇ сарык үрмәкүче *диал.* каракурт, чёрный паук.

САРЫК-КӘЖӘ *собир.* овцы и козы, мелкий скот.

САРЫКМА осадок.

САРЫКТАШ *диал.* валун.

САРЫКЧЫЛЫК овцеводство; || овцеводческий; сарыкчылык совхозы овцеводческий совхоз.

САРЫК-ҮГЕЗ овцебык.

САРЫЛАНДЫРУ *понуд.* от сарылану.

САРЫЛАНУ желтеть, пожелтеть; || пожелтение.

САРЫЛУ 1) льнуть, прильнуть, обнимать, обнять, обхватывать, обхватить руками (*для выражения ласки*); муенга сарылу вешаться на шею; 2) обступать, обступить *кого-что-л.*; сарылып үсү виться, обвиваться; расти обвиваясь *вокруг чего-л.*; 3) наматываться, намотаться на сновалку (о *нитках*).

САРЫЛЫК желтизна.

САРЫМСАК чеснок; || чесночный; сарымсак исе чесночный запах.

САРЫСУКОШ клуша желтоклювая (*чайка*).

САРЫФ I *уст.* издержки, расходы, трата; сарыф ителү тратиться, расходоваться; сарыф итү расходовать, тратить; употреблять без надобности.

САРЫФ II *грам. уст.* морфология; || морфологический.

САРЫЧ *разг.* сарыч (*вид ястреба*).

САРЫЧА *см.* сарыч.

САСУ 1) тухнуть, протухать, протухнуть; портиться, испортиться; || протухание; сасыган ит протухшее мясо; 2) дурно пахнуть, вонять; сасып бетү а) протухнуть; б) провонять.

САСЫ вонючий, провонявший, затхлый, тухлый, зловонный, смердящий; || неприятный (дурной) запах, вонь, зловоние; сасы ис вонь, зловоние; сасы ис

килү вонять; сасы исле вонючий, зловонный; сасы ис чыгару издавать дурной запах; сасы хава зловонный воздух; ◇ сасы бака *зоол.* жаба; сасы какы *бот.* гладыш, болиголов; сасы кезэн хорек, хорь; сасы үлэн *бот.* вонючка.

САСЫК *бран.* вонючка.

САСЫКАЙ *диал. бот.* болиголов.

САСЫЛЫК зловонность.

САСЫТУ 1) *понуд.* от сасу 1; 2) распространять (распространить) вонь, зловоние; навонять; бөтен бүлмәне дегет исе белэн сасытып бетергәнсең ты же провонял всю комнату дөгтем.

САТАЙ-МАТАЙ *разг.* утиная походка; сатай-матай йөрү ходить вразвалку.

САТАР: алып-сатар спекулянт, перекупщик.

САТАРЛЫК то, что можно продать, годное для продажи; сатарлык эйбер калмады ни одной вещи, годной для продажи, не осталось.

САТАШКАН помешанный *на чём-л.*; шальной, шалый.

САТАШТЫРУ 1) *понуд.* от саташу; 2) сбивать (сбить) с толку, путать, запутывать, запутать.

САТАШУ 1) бредить; || бред; авыру саташа большой бредит; 2) сбиваться (сбиться) с толку, путаться, запутаться; 3) помешаться *на чём-л.*

САТАШУЧАН часто бредящий (*во сне*), склонный к бреду.

САТАШУЧЫ тот, кто бредит (*во сне*).

САТЕЛЛИТ спутник.

САТИН сатин; || сатиновый; сатин күлмәк сатиновая рубашка; юка сатин а) сатинет; б) сатинетовый.

САТИНДАЙ: сатиндай ялтырату сатинировать; сатиндай ялтыратылу сатинироваться.

САТИРА сатира; || сатирический; сатира әдәбияты сатирическая литература.

САТИРИК I сатирик.

САТИРИК II сатирический; сатирик эсәр сатирическое произведение.

САТКАЛАУ *многокр.* от сату иногда (время от времени) продавать *что-л.*

САТЛЫК 1) продающийся, продажный, предназначенный для продажи; 2) *перен.* продажный; || изменник, предатель; сатлык булу быть продажным; сатлык жан продажная душа; предатель, изменник.

САТТЫРУ 1) *понуд.* от сату; 2) разрешать (разрешить) продавать, продать (*что-л.*); || разрешение продать; сыерны саттырды по его просьбе корова продана; он продал корову *через кого-то*,

САТУ 1) продавать, продать, сбывать, сбыть, реализовывать, реализовать; || продажа, сбыт; || продажный; алып сату перепродавать, заниматься скупкой-продажей (перепродажей); ваклап сату (сату итү) а) торговать в розницу; б) розничная торговля; күмәртәләп сату *разг. см.* күпләп сату; күпләп сату (сату итү) а) торговать (продавать) оптом; б) оптовая торговля; в) оптовый; сату бәясе продажная цена; сату итү а) торговать; б) торговля, продажа; сату итүче *см.* сатучы; сатып алу а) покупать, закупать, приобретать, скупать; б) покупка, закупка, скупка; в) покупательный; г) *перен.* подкупать; сатып алу сәләте покупательная способность; сатып алучы покупатель; скупщик; сатып алынган а) купленный; б) подкупленный; сатып бетерү а) распродать; б) распродажа; сатып жибәрү продать; куянны үтермәс борын тиресен сатмыйлар *погов.* пока заяц не убит, его шкуру не продают; делить шкуру неубитого медведя; 2) *перен.* предавать, предать; || предательство; илне сату а) предавать родину, изменять родине; б) измена родине; жан сату продать

- душу; ◇ дан сату клеветать, порочить
- САТУ-АЛУ купля-продажа, торговля, коммерция.
- САТУЛАШУ 1) торговаться, рядиться; 2) *перен.* спорить,
- САТУРАТОР *тех.* сатуратор
- САТУРАЦИЯ *тех.* сатурация.
- САТУРАЦИЯЛӘУ *тех.* сатурировать; || сатурация.
- САТУЧЫ продавец, торговец.
- САТУЧЫЛЫК торговля.
- САТЫЛУ *страд. от сату прям., перен.* продаваться, быть проданным; || продажа; сатыла торган *см.* сатлык; сатылуда бар имеется в продаже.
- САТЫЛУЧАН 1) ходкий (*о товаре*); 2) *перен.* подкупный, продажный; сатылучан булу а) быть ходким (*о товаре*); б) *перен.* быть продажным.
- САТЫЛУЧАНЛЫК подкупность, продажность.
- САТЫШУ *взаимн.-совм. от сату.*
- САУ здоровый, невредимый; здравый; || здорово; здраво; сау бул! будь здоров!; до свидания!, прощай!; сау булу здравствовать, быть здоровым; быть в добром здравии; саумы?! а) здоров ли?; б) здравствуй! (*приветствие*); сау калу а) остаться здоровым; б) выжить, уцелеть; баш сау булса, бүрек табылыр *погов.* была бы голова цела, а шапка найдётся; сау авыруның хәлен белмәс *погов.* здоровый не поймёт больного; чужая болячка не болит; ◇ сау фикерле здравомыслящий.
- САУБУЛЛАШУ прощаться, попрощаться, проститься; || прощание; || прощальный; мәңгегә сабуллашу, соңгы мәртәбә сабуллашу *уст. см.* бәхилләшү.
- САУДЫРУ *понуд. от саву II*; кан саудыру заставить истекать кровью; ◇ йөрәккә кан саудыру ввергнуть в тяжёлое горе (тоску)
- САУЛЫК I здоровье, здоровое состояние; саулык бетү (китү) потерять здоровье; саулык саклау а) беречь здоровье; б) охрана здоровья; здравоохранение; сезнең саулыкка! за ваше здоровье! (*тост*); саулыгың байлыгың, саулык — зур байлык *погов.* здоровье — богатство.
- САУЛЫК II 1) ягнёнок; ярка; 2) овца старше трёх лет, овцематка.
- САУМА: саума сөт цельное молоко.
- САУСЫЗЛАНУ занемочь.
- САУСЫЗЛЫК нездоровье, болезненное состояние.
- САУ-СӘЛАМӘТ 1) жив-здоров, в полном здравии; барыбыз да сау-сәләмәт все мы живы-здоровы; 2) здоровый и невредимый; благополучный.
- САУ-СӘЛАМӘТЛЕК здоровье и благополучие.
- САУТИЯ *уст. книжн.* звуковой; ысулы саутия обучение грамоте методом чтения вслух.
- САФ I 1) чистый, свежий; саф авырлык чистый вес; саф алтын чистое золото; саф зөбәржәт чистый изумруд; саф су чистая вода; саф тавыш чистый голос (*звонкий, без хрипоты*); саф һава чистый (свежий) воздух; саф нәселле (токымлы, канлы) чистопородный, чистокровный; 2) *перен.* свежий; саф баш свежая голова; иртүк саф баш белән эшләп алым эле поработаю-ка с утра на свежую голову; 3) *перен.* чистый, благородный; саф күнел (йөрәк) чистая (благородная) душа; саф күнелле (йөрәкле) с чистой (открытой) душой; саф күнеллек (йөрәклек) чистосердечность, прямота, искренность; саф тойгылар чистые помыслы, благородные чувства; саф һәм туры караш чистый и прямой взгляд; 4) *перен.* чистый, девственный; саф кыз целомудренная девушка, девственница; 5) *перен.* чистый; наличный; саф

акчага за наличные деньги; саф килер чистый доход; саф табыш чистая прибыль.

САФ II ряд, шеренга, строй; алгы сафта в переднем ряду; сафка басу *воен.* становиться в строй; построиться; сафны икеләт! *воен.* ряды вдвой! (команда)

САФА 1) *уст.* наслаждение, блаженство, удовольствие, развлечение; сафа кору *редко см.* кәэф-сафа: кәэф-сафа кору; сафа сөрү а) прогуливаться на лоне природы, наслаждаться прогулкой; б) блаженствовать, наслаждаться; сәер итә Сафасында прогуливается наслаждаясь природой; иң әүвәлендә жәфа күрми, ахырында сафа күрмәс *посл.* кто нужды не видал, тот и счастья не познает; 2) Сафа (*имя собств. мужское*).

САФЛАНДЫРУ I, II *понуд.* от сафлану I, II.

САФЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от сафландыру освежаться, освежиться, быть освежаемым

САФЛАНУ I *страд.* от сафлау очищаться, становиться чистым.

САФЛАНУ II строиться (построиться) рядами, выстраиваться, выстроиться.

САФЛАТУ *см.* сафландыру.

САФЛАУ очищать, очистить, чистить, вычистить, прочищать, прочистить; делать (сделать) чистым; || очищение.

САФЛЫК *прям., перен.* чистота; незагрязнённость, отсутствие примесей.

САФСАТА бессмыслица, вздор; сафсата сату нести вздор, говорить бессмыслицу.

САФСАТАЧЫ пустомеля, болтан; пустозвон.

САФ-САФ: саф-саф булып рядами.

САХАРИН сахарин; || сахариновый.

САХРА 1) поле, степь; 2) простор; 3) пустыня; ком сахрасы песчаная пустыня.

САХТЫЯН *см.* сәхтиян.

САЧ *уст.* чәч.

САЧТАРАШ *уст.* парикмахер.

САЧТАРАШХАНӘ *урт.* парикмахерская.

САЯК *диал.* человек, слоняющийся без дела из дома в дом; бездельник; бродяга.

САЯК-САНДЫРАК *диал.* пустой, никчёмный, мелкий (*о человеке*); ул саяк-сандырактан нинди эш кәтәсең? какой работы можно ждать от этого пустого человека?

САҢАК I 1) жабры (*у рыбы*); || жаберный; салак дугалары жаберные дужки; 2) нижняя челюсть; 3) борода, выступ плотничьего топора; 4) черенок заступа.

САҢАК II *диал.* дверца, створка; ишек саңаклары створки двери.

САҢАКЛЫ жаберный; с жабрами.

САҢГЫРАУ глухой, оглохший; ◇ саңгырау аваз *лингв.* глухой звук; саңгырау гәмбә гриб дождевик (*по народному поверью, пыль от высохшего дождевика, попадая в уши, может вызвать глухоту*).

САҢГЫРАУЛАНДЫРУ *понуд.* от саңгыраулану.

САҢГЫРАУЛАНУ глохнуть, оглохнуть.

САҢГЫРАУЛАТУ оглушать, оглушить; || оглушение.

САҢГЫРАУЛАШТЫРУ *понуд.* от саңгыраулашу *лингв.* оглушать, оглушить; || оглушение.

САҢГЫРАУЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от саңгыраулаштыру

САҢГЫРАУЛАШУ *лингв.* оглушаться, оглушиться.

САҢГЫРАУЛЫК 1) глухота; 2) *лингв.* глухость (*звука*).

САҢИБ саиб, сагиб, господин.

- СБРУЙ сбруя; || сбруйный.
- СВАН сван; || сванский; сван халкы сваны; сван авылы сванская деревня.
- СВАРКА *тех.* сварка; || сварочный.
- СВАРЩИК сварщик.
- СВАСТИКА свастика (а) *этно. религиозный символический знак в древней Индии;*  
б) *эмблема фат истов).*
- СВЕТОФОР светофор.
- СВЕЧА *тех.* свеча.
- СВИТА *уст.* свита.
- СВИТЕР свитер.
- СВОДКА сводка; оператив сводка *воен.* оперативная сводка; сводка төзү  
составлять сводку; һава торышы сводкасы сводка погоды.
- СВЯЗИСТ *воен. см.* элемтэче.
- СВЯЗНОЙ *воен.* связной.
- СЕАНС сеанс (*в кино*); кинога соңгы сеанска китте он пошёл в кино на последний  
сеанс.
- СЕБЕР Сибирь; || сибирский.
- СЕБЕРГЕЧ *см.* себерке.
- СЕБЕРГЭЛӘУ *многокр. от* себерү подметать время от времени (иногда).
- СЕБЕРЕЛҮ 1) *страд. от* себерү местись, подметаться; 2) *перен.* вести распутный  
образ жизни; себерелеп йөрү вести распутный образ жизни; ◇ себерелеп  
эшләү *диал.* работать на кого-л., не жалея себя, не жалея сил.
- СЕБЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* себерү.
- СЕБЕРКЕ 1) метла, веник; || метёлочный; мунча себеркесе банный веник; себерке  
очы конец метлы, прутья; себерке сабы ручка метлы; ындыр себеркесе *диал.*  
метла для работы на току, голик, голинка; себерке житештерү метёлочное  
производство; 2) *перен. см.* сөйрэлчек; урам себеркесе шлюха; ◇ себерке  
үләне *диал. бот.* клоповник; себерке чэчкэ *бот.* метёлка.
- СЕБЕРКЕЛЕК метёлочный; || материал для метлы; себеркелек чыбыклар  
метёлочные прутья; прутья, годные для метлы
- СЕБЕРКЕЧЕ человек, занимающийся изготовлением метёлок (веников).
- СЕБЕРКӨЧ метёлка (*у растений*).
- СЕБЕРКӨЧЛЕ метельчатый; себеркөчле үсемлекләр метельчатые растения.
- СЕБЕРТҮ 1) *понуд. от* себерү; 2) *диал.* бүген себертә *безл.* сегодня метёт (о  
*погоде*).
- СЕБЕРҮ 1) мести, подметать, подмести; || подметание; идән себерү подметать  
(мести) пол; себереп чыгару *прям., перен.* выметать, подметать; себереп өю  
намести; себереп ташлау а) подмести; б) *перен.* голословно охаять (*напр.*  
*работу*), объявить полностью непригодной; в) *перен.* уничтожить; свести на  
нет; 2) мести; || метель; бүген кырда бик нык себерә сегодня в поле сильно  
метёт.
- СЕБЕРҮЧЕ тот, кто подметаёт, дворник, подметальщик; урам себерүче дворник.
- СЕГМЕНТ *мат.* сегмент; || сегментный; түгэрэк сегменты *мат.* сегмент круговой.
- СЕЗ вы; сез үзегез вы сами; сезгә вам; сезгә якыннар близкие вам люди; ваши  
близкие; сездә у вас; сездән от вас; сезне вас; сезнең ваш.
- СЕЗДӘГЕ находящийся у вас, ваш.
- СЕЗДӘЙ как вы, подобный вам.
- СЕЗНЕКЕ ваш; бу китап сезнеке эта книга ваша.
- СЕЗОН сезон.
- СЕЗОНЛАП посезонно.

- СЕЗОНЛЫ сезонный; сезонлы эш сезонная работа; сезонлы эшче сезонный рабочий, сезонник.
- СЕЗОНЛЫК сезонный, на один сезон; бер сезонлык билет сезонный билет.
- СЕЗОНЛЫЛЫК сезонность; эшнең сезонлылыгы сезонность работы.
- СЕЙМ *полит.* сейм.
- СЕЙНЕР *мор.* сейнер; || сейнерный.
- СЕЙСМИК сейсмический; сейсмик приборлар сейсмические приборы.
- СЕЙСМОГРАФ сейсмограф.
- СЕЙСМОЛОГИК сейсмологический.
- СЕЙСМОЛОГИЯ сейсмология; || сейсмологический.
- СЕЙФ сейф.
- СЕКРЕТ I *физиол.* секрет.
- СЕКРЕТ II *воен.* секрет; секретта тору (булу) быть в секрете.
- СЕКРЕТАРИАТ секретариат.
- СЕКРЕТАРЬ секретарь; || секретарский; секретарь хатын-кыз секретарша.
- СЕКРЕТАРЬЛЫК секретарство; секретарьлык итү секретарствовать.
- СЕКРЕЦИЯ *физиол.* секреция.
- СЕКСТЕТ *муз.* секстет.
- СЕКСУАЛЬ сексуальный.
- СЕКСУАЛЬЛЕК сексуальность.
- СЕКТА *рел.* секта.
- СЕКТАНТ сектант; || сектантский.
- СЕКТАНТЛЫК сектантство.
- СЕКТОР *в разн. знач.* сектор; || секторный; шар секторы *мат.* шаровой сектор; лексикография һәм терминология секторы сектор лексикографии и терминологии; ату секторы *воен.* сектор обстрела; хужалыкның социалистик секторы социалистический сектор народного хозяйства.
- СЕКУНД секунда; || секундный; секунд стрелкасы (теле, угы) секундная стрелка; дуга секундасы *мат.* дуговая секунда; почмак секундасы *мат.* угловая секунда.
- СЕКУНДАНТ секундант; секундант булу быть секундантом.
- СЕКУНДАНТЛЫК !. секундантский; секундантлык вазыйфасы секундантские обязанности; 2. положение секунданта, секундантство.
- СЕКУНДЛАП секундами, посекудно, по секундам
- СЕКУНДЛЫК секундный; бер секундлык эш дело одной секунды, секундное дело.
- СЕКУНДОМЕР секундомер.
- СЕКУНДОМЕРЧЫ секундометрист.
- СЕКЦИОН секционный.
- СЕКЦИЯ *в разн. знач.* секция; || секционный; йорт секциясе секция дома; методик секциянең утырышы заседание-методической секции; секция утырышлары секционные заседания; секция эгъзасы член секции.
- СЕЛЁДКА сельдь; селёдка; || селёдочный; селёдка белән сату итүче продавец, продающий селёдку; селёдка исе селёдочный запах; селёдка тэлинкәсе *разг.* селёдочница.
- СЕЛЕККӘЛӘҮ *многокр. от* селкү потряхивать *чем-л.*; || потряхивание; ат ялык селеккәләп куя конь потряхивает гривой.
- СЕЛЕКЦИОНЕР *с.-х.* селекционер.
- СЕЛЕКЦИЯ *с.-х.* селекция; || селекционный; селекция станциясе селекционная станция; селекция эшләре селекционные работы; селекция юлы белән

яхшыртылган орлык селекционные семена; семена, улучшенные путём селекции.

СЕЛИТРА *хим.* селитра; || селитряный; аммиак селитрасы аммиачная селитра; чили селитрасы чилийская селитра.

СЕЛИТРАЛАТУ *понуд.* от селитралау.

СЕЛИТРАЛАУ селитровать.

СЕЛИТРАЛАШТЫРУ селитровать.

СЕЛИТРАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от селитралаштыру.

СЕЛКЕНДЕК *диал.* пружинящий.

СЕЛКЕНДЕРУ *понуд.* от селкену.

СЕЛКЕНЕШУ *взаимн.-совм.* от селкену.

СЕЛКЕНЧӨК *тряский (о телеге).*

СЕЛКЕНУ 1) шевелиться; || шевеление; селкенеп алу пошевелиться, шевельнуться; встряхнуться; селкенә башлау начать шевелиться, зашевелиться; ашаганда колагың селкенсен, эшлэгәндә йөрәгең жилкенсен *погов.* есть надо с аппетитом, работать — с огоньком; 2) качаться; трястись; колебаться; шататься; || качание; тряска; колебание; шатание; арбада селкенеп бару трястись в телеге; биюдән идән селкенә пол дрожит от танцев; селкенеп тору качаться, раскачиваться.

СЕЛКЕНУЧӨН *шаткий; тряский.*

СЕЛКЕТКЭЛӨУ *многокр.* от селкету 1) покачивать, пошатывать; || покачивание, пошатывание; 2) теревить, тормозить, потряхивать; || потряхивание.

СЕЛКЕТТЕРУ *понуд.* от селкету.

СЕЛКЕТУ 1) качать, качнуть, покачивать, трясти, встряхивать, встряхнуть *что-л., чем-л., шатать, пошатывать, пошатать, расшатывать, расшатать что-л.;* || качание, покачивание, тряска, встряхивание, колебание, шатание; селкетеп тору трясти (*в данный момент*); селкетеп төшерү стряхнуть; жил агач башларын селкетә ветер колеблет верхушки деревьев; алмагач селкету трясти яблоню; 2) *перен.* приводить (привести) в дрожь; дер селкету заставить дрожать; селкетеп алу а) встряхнуть; б) *перен.* дать взбучку, пробрать.

СЕЛКЕШТЕРУ *многокр.* от селкү.

СЕЛКЕШУ *взаимн.-совм.* от селкү.

СЕЛКҮ *в разн. знач.* качать, качнуть, трясти, вытрясти, отряхивать, отряхнуть; махать, махнуть; || отряхивание; махание; башны селкү качать головой; селкеп алу (кую) качнуть; тряхнуть; махнуть; селкеп төшерү стряхнуть; ул киemen селкеде (селекте) он отряхнул одежду

СЕЛТЕ 1) *хим.* щёлочь; || щелочной; селте реакциясе щелочная реакция; селтегә чыдамлы щёлочеупорный; селте эчесе щелочной вкус (привкус); 2) щёлок; селте суы щёлок, отзол.

СЕЛТЕЛЕ щелочной; селтеле су щелочная вода

СЕЛТЕЛЕЛЕК щелочность; селтелелек дәрәжәсе степень щёлочности.

СЕЛТЕЛЕ-ӘЧЕЛЕ щёлочно-кислотный.

СЕЛТЕЛӨНУ *страд.* от селтеләу щелочиться; || щелочение.

СЕЛТЕЛӨУ щелочить (*бельё*); || щелочение.

СЕЛТӘМ *диал.* размах (*рук*).

СЕЛТӘН ГЭЛӨУ *многокр.* от селтәнү замахиваться; размахивать (*руками*).

СЕЛТӘНДЕРУ *понуд.* от селтәнү.

СЕЛТӘНЕШ размах (*рук*).

СЕЛТӘНЕШУ *взаимн.-совм.* от селтәнү,



- СЕЛТЭНЧЕК замахвающийся, норовящий ударить.  
 СЕЛТЭНҮ замахиваться, замахнутья (*для удара*).  
 СЕЛТЭҮ 1) махать, махнуть (*рукой*), размахивать, размахиваться, размахнуться (*рукой*); || махание, размахивание; кул селтэү а) махать рукой; б) *перен.* махнуть *на кого-л.* рукой; не обращать внимания *на что-л.*; мин инде аңа күптэн кул селтэдем я уже давно махнул на него рукой; 2) *диал.* бросать, бросить, оставлять, оставить; эшен селтэде дә сезнең яныгызга килде он бросил все дела и пришёл к вам; 3) *разг.* воровать, красть, украсть; селтэп китү украсть, стащить; селтэп чыгу украсть.  
 СЕЛТЭҮЧЭН: кул селтэүчэн безразличный, не реагирующий.  
 СЕЛЬДЕРЕИ сельдерей; || сельдерейный; сельдерей тамыры сельдерейный корень.  
 СЕЛЬДЬ сельдь; || сельдяной.  
 СЕЛЬКОР селькор; || селькоровский.  
 СЕЛЬКОРЛЫК занятие (профессия) селькора.  
 СЕЛЬМАГ *разг.* сельмаг.  
 СЕЛЬПО сельпо.  
 СЕЛЭГЭЙ 1) слюна, слюни; || слюнный; слюнявый; селэгэй бала слюнявый ребёнок; селэгэй агызу пускать слюни; селэгэй агу слюноотделение; селэгэй килү слюноотделение; 2) *перен.* слюнтая, молокосос.  
 СЕЛЭГЭЙЛЕ имеющий (содержащий) слюну.  
 СЕЛЭГЭЙЛЕК слюнтаяство.  
 СЕЛЭГЭЙЛЭНДЕРЕЛҮ *страд. от* селэгэйлэндерү замусоливаться, заму сливаться.  
 СЕЛЭГЭЙЛЭНДЕРҮ *понуд. от* селэгэйлэнү замусолить, измусолить; || замусоливание.  
 СЕЛЭГЭЙЛЭНҮ заслюнявиться (*напр. о детском нагруднике*).  
 СЕЛӘҮСЕН рысь; || рысий; ана селәүсен рысиха; селәүсен мехы рысий мех; селәүсен баласы рысёнок.  
 СЕЛӘҮЧЭН *диал. см.* суалчан.  
 СЕЛҮБ *уст.* стиль, способ, приём, манера; система (*изложения*).  
 СЕМАНТИК *лингв.* семантический; семантик дифференциация семантическая дифференциация; семантик төркемнәр семантические группы.  
 СЕМАНТИКА семантика.  
 СЕМАСИОЛОГ *лингв.* семасиолог.  
 СЕМАСИОЛОГИК *лингв.* семасиологический.  
 СЕМАСИОЛОГИЯ *лингв.* семасиология.  
 СЕМАФОР семафор; || семафорный.  
 СЕМАФОРЧЫ семафорщик.  
 СЁМГА сёмга; || сёмговый, сёмужий; сёмга ите сёмжина.  
 СЕМЕСТР семестр; || семестровый; семестр зачетлары семестровые зачёты; беренче семестр первый семестр.  
 СЕМИНАР семинар; || семинарский, семинарный.  
 СЕМИНАРИЯ семинария (*православное среднее духовное училище*).  
 СЕМЬЯ *см.* гаилә; семья гарипсез булмый *погов.* в семье не без уroda.  
 СЕМЬЯЛЫ семейный; күп семьялы многосемейный; *см.* ещә гаиләле.  
 СЕМЬЯЛЫК *биол.* семейство.  
 СЕМЬЯСЫЗ *см.* гаиләсез.  
 СЕНАТ сенат (*верхняя палата парла -мента в некоторых странах*); || сенатский.  
 СЕНАТОР сенатор, член сената.

- СЕНАТОРЛЫК положение сенатора.  
 СЕНСАЦИОН сенсационный.  
 СЕНСАЦИЯ сенсация.  
 СЕНСАЦИЯЛЕ сенсационный; сенсацияле хэбэр сенсационное сообщение.  
 СЕНСАЦИЯЛЕЛЕК сенсационность.  
 СЕНТИМЕНТАЛИЗМ *лит.* сентиментализм.  
 СЕНТИМЕНТАЛЬ сентиментальный.  
 СЕНТИМЕНТАЛЬЛЕК сентиментальность.  
 СЕНТИМЕНТАЛЬЛЭНУ сентиментальничать.  
 СЕНТЯБРЬ сентябрь; || сентябрьский; сентябрь көннэре сентябрьские дни; сентябрь ае сентябрь месяц; сентябрьдэ син дэ бер, мин дэ бер *погов.* осенью и у воробья пиво (в *сентябре месяце все богаты*).  
 СЕПАРАТ 1. *полит.* сепаратный; сепарат солых сепаратный мир; 2. *диал.* сепаратор; сепарат алачыгы сепараторная.  
 СЕПАРАТИВ *полит.* сепаративный; сепаратив омтылышлар сепаративные тенденции.  
 СЕПАРАТИВЛЫК *полит.* сепаративность.  
 СЕПАРАТИЗМ *полит.* сепаратизм; сепаратизм тарафдары сепаратист.  
 СЕПАРАТИСТ *полит.* сепаратист.  
 СЕПАРАТЛЫК *полит.* сепаратность.  
 СЕПАРАТОР сепаратор.  
 СЕПАРАТОРЧЫ *с.-х.* сепараторщик.  
 СЕПСИС сепсис (*заражение крови*).  
 СЕПТЕТ *муз.* септет.  
 СЕПТИК *мед.* септический.  
 СЕР тайна, секрет, дэүлэт сере государственная тайна; йөрэк (эч) сере а) заветная тайна; б) тайные мысли; серне ачу открыть тайну; выболтать (разгласить) тайну; сер бирмэү не подавать вида; сер итү скрывать, таить; делать тайну, держать *что-л.* в тайне; сер итеп тоту держать под секретом (в секрете); сер итеп эйтү сказать под секретом; сер саклау хранить (сохранять) тайну; уңышның сере секрет успеха.  
 СЕРАЛЬ *ист. см.* саран 1.  
 СЕРБ серб; || сербский; серб теле сербский язык; серб халкы сербы, сербский народ.  
 СЕРБИЯН сербиянин.  
 СЕРБИЯНКА сербиянка.  
 СЕРВИЗ сервиз; || сервизный; сервиз тэлинкэсе сервизная тарелка.  
 СЕРДЭШ человек, имеющий общую *с кем-л.* тайну; единомышленник; сердэш дус закадычный друг, самый близкий друг, которому доверяются тайны  
 СЕРДЭШЛЕК единомыслие, обладание общей тайной.  
 СЕРЖАНТ сержант; || сержантский; сержант погоннары сержантские погоны; сержантлар составы сержантский состав.  
 СЕРЖАНТЛЫК сержантский; сержантлы к вазыйфасы сержантские обязанности.  
 СЕРИЯ серия; фэнни-популяр китаплар сериясе серия научно-популярных книг.  
 СЕРИЯЛЕ серийный; серияле трактор серийный трактор; серияле итеп эшлэп чыгару серийное производство.  
 СЕРИЯЛЕЛЕК серийность.  
 СЕРИЯЛӨП сериями; сериялэп чыгарыла торган серийный.  
 СЕРКӨ I уксус; || уксусный; серкэ зэхәре уксусная эссенция; серкэ савыты уксусница; серкэ эчесе а) уксусная кислота; б) уксуснокислый; ◇ серкэ агачы

уксусное дерево.

СЕРКӘ II пыльца; || пыльцевой; серкә очыру отцвести (*о злаковых*); рассеять пыльцу; серкәгә утыру а) *бот.* опыляться; б) цвести (*о хлебных злаках*); серкә юлы пыльцевход; серкә яфраклады тычинки; ◇ серкә үләне *бот.* пастушья сумка; аның серкәсе су күтәрми *посл.* его пыльца не терпит воды (*говорится об очень обидчивом человеке*).

СЕРКӘ III гнида; серкә басу покрываться гнидами.

СЕРКӘДӘЙ очень маленький как гнида, величиной с гниду

СЕРКӘЛЕ I уксусный, политый уксусом, содержащий (имеющий) в себе уксус.

СЕРКӘЛЕ II с пылью, пыльцевой

СЕРКӘЛЕ III с гнидами; серкәле баш голова, усыпанная гнидами.

СЕРКӘЛЕК *бот.* пыльник.

СЕРКӘЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от серкәләнדרү опыляться.

СЕРКӘЛӘНДЕРҮ *бот.* опылять, опылить; || опыление; читтән серкәләнדרү перекрёстное опыление; жил чәчәкләрне серкәләндрәгән ветер опылил цветы.

СЕРКӘЛӘНЭШҮ *взаимн.-совм.* от серкәләнү I *бот.* взаимоопыляться, взаимоопылиться; || взаимоопыление.

СЕРКӘЛӘНҮ I *бот.* 1) опыляться, опылиться; || опыление; читтән серкәләнү *бот.* опыляться перекрёстно; 2) цвести (*о злаках*); || цветение; арыш серкәләнде инде рожь уже цветёт.

СЕРКӘЛӘНҮ II покрываться (покрыться) гнидами.

СЕРКӘЛӘҮ поливать (полить) уксусом, уксусной эссенцией

СЕРКӘЛӘҮЧЕ опылитель (*о насекомых*).

СЕРКӘЧ тычинки.

СЕРЛЕ 1) таинственный, тайный, загадочный, непонятный; 2) потайной, секретный, с секретом; серле йозак замок с секретом; серле рәвештә тайно; секретно; серле язу (хат) тайное письмо, криптография.

СЕРЛЕЛЕК таинственность, загадочность.

СЕРЛӘШҮ интимничать, вести интимные разговоры, открывать друг другу тайны (секреты), делиться (поделиться) тайнами, секретами.

СЕРОВОДОРОД *хим.* сероводород.

СЕРОВОДОРОДЛЫ *хим.* сероводородный.

СЕРОТЕРАПИЯ *мед.* серотерапия.

СЕРОУГЛЕРОД *хим.* сероуглерод.

СЕРПАНТИН серпантин; || серпантинный.

СЕРПЕНТИН *мин.* серпентин,

СЕРТИФИКАТ сертификат (*удостоверение*).

СЕРӘЮ *диал.* столбенеть, остолбенеть.

СЕССИЯ сессия; || сессионный.

СЕТТЕР сеттер (*порода собак*).

СЕЧЬ *ист.* Сечь; Запорожье Сече Запорожская Сечь.

СЕНГЕРТҮ *понуд.* от сенгерү.

СЕНГЕРҮ сморкаться, высморкаться; сморкнуться; || сморкание; сенгереп ташлау высморкаться.

СЕНДЕРЕЛҮ 1) быть впитываемым, впитываться; 2) быть усваиваемым, перевариваемым, усваиваться, перевариваться.

СЕНДЕРЕШЛЕ *см.* сендерүчән.

СЕНДЕРТҮ *понуд.* от сендерү 1) способствовать впитыванию; 2) способствовать усваиванию, перевариванию (*пищи в желудке*); 3) способствовать усвоению,

внедрению *чего-л.*

СЕНДЕРҮ 1) впитывать, впитать; || впитывание; 2) переваривать, переварить, усваивать, усвоить (*пищу в желудке*); || переваривание, усваивание; 3) усваивать, усвоить (*напр. прочитанное*); || усвоение; 4) *жарг.* присваивать, присвоить, делать (сделать) своим; || присваивание, присвоение.

СЕНДЕРҮЧЭН 1) способный хорошо впитывать (всасывать), легко впитывающий, всасывающий (*влагу, жидкость*); 2) легко переваривающий (*о желудке*).

СЕНДЕРҮЧЭНЛЕК способность впитывать, абсорбировать.

СЕНЦЕЛ младшая сестра; сендем а) моя младшая сестра; б) сестричка, сестрица (*обращение*).

СЕНЦЕЛКЭЙ сестрица, сестричка (*обращение*).

СЕНЦЕР I сухожилие.

СЕНЦЕР II *диал.* подвязка для чулок.

СЕНЦЕРЧӨ *анат.* жилка.

СЕНЦЭЛ *диал.* жидкий (*напр. о тесте, глине, пище, супе*); камырым сенэдрэк булды тесто получилось жидковатым; балчыгыңны бик сенэл изгәнсең ты замесил глину очень жидко.

СЕНҮ 1) впитываться, впитаться, всасываться, всосаться (*о жидкостях*); || впитывание, всасывание; су жиргә сенде вода впиталась в землю; 2) усваиваться, усвоиться, перевариваться, перевариться (*о пище*); || усваивание, переваривание; 3) *перен.* внедряться, внедриться (*в сознание, в ум*); || внедрение; ана сөте белән сенгән впиталось с молоком матери (*о привычке, характере*); канына сенгән впиталось в кровь кому-л.; 4) *перен.* пропадать, пропасть; исчезать, исчезнуть; || пропадание, исчезновение.

СЕНҮЧЭН 1) способный впитываться (впитаться), способный всасываться (всосаться); 2) удобоваримый.

СИАМ сиамакский.

СИБАРИТ сибарит; || сибаритский.

СИБАРИТЛЫК сибаритство, образ жизни сибарита.

СИБЕЛМӨ 1) *см.* себеркәчле; сибелмә чәчәклеләр метельчатые растения; 2) *геол.* россыпь; сибелмә тау токымнары россыпи.

СИБЕЛМӨЛЕ *см.* сибелмә 1.

СИБЕЛҮ 1) *страд. от* сибү; юлга ком сибелде дорогу посыпали песком; 2) посыпаться, рассыпаться; сибелеп яту быть рассыпанным; сибелеп киту рассыпаться; 3) разбрызгиваться, опрыскиваться; су сибелеп китте вода чуть-чуть пролилась.

СИБЕНҮ *возвр. от* сибү.

СИБЕШТЕРГӘЛӘҮ *многокр. от* сибү 1) время от времени посыпать; 2) иногда поливать (разбрызгивать).

СИБЕШҮ *взаимн.-совм. от* сибү брызгаться, брызгать друг в друга.

СИБЫТ *уст. книжн.* род, колено (*в генеалогии*).

СИБӘЛӘҮ моросить, накрапывать; || накрапывание; яңгыр сибәләп тора накрапывает дождь.

СИБҮ 1) сыпать, посыпать, насыпать, насыпать; присыпать, присыпать; || посыпание, насыпание; присыпание; юлга ком сибү посыпать дорогу песком; порошок сибү присыпать *что-л.* порошком; 2) поливать, полить; брызгать, разбрызгать, опрыскивать, опрыскать; || поливка, разбрызгивание, опрыскивание; гөлләргә су сибү поливать цветы водой; исле май сибү побрызгать одеколоном.

- СИБУЧЕ 1) посыпающий, присыпающий; 2) обрызгивающий, поливающий; || поливальщик; су сибүче а) поливальщик; б) поливочный; су сибүче машина поливочная машина, автополивальщик.
- СИГАРА сигара; || сигарный; сигара төтене сигарный дым; тэмөкенең сигара ясыи торган сортлары (төрлөре) сигарные сорта табака; сигара савыты (тартмасы) сигарочница.
- СИГАРЕТА сигарета; || сигаретный.
- СИГАРЧЫ *спец.* изготовитель сигар, сигарочник.
- СИГЕЗ *числ.* восемь; || восьми=; сиез еллык восьмилетний; сиез ишкәкле көймә восьмивесельная лодка; сиез йөз восемьсот; сиез йөзенче *порядк.* восьмисотый; сиез кырлы восьмигранный; сиез почмаклы восьмиугольный; сиез сиезең восемью восемь; сиез сумлык восьмирублевый; в восемь рублей, на восемь рублей; сиез сэгатьлек восьмичасовой; сиез тапкыр восемь раз, восемью...; сиез тапкыр артык (зур) в восемь раз больше; сиез яшьлек восьмилетний (о *возрасте*).
- СИГЕЗАЯК осьминог.
- СИГЕЗЕНЧЕ *числ. порядк.* восьмой; сиезенче класс укучысы ученик восьмого класса, восьмиклассник.
- СИГЕЗЕНЧЕДӘН в-восьмых.
- СИГЕЗКЫРЛЫК восьмигранник.
- СИГЕЗЛЕ восьмерик.
- СИГЕЗЛЕК 1) восьмерка (*цифра*); 2) на восемь, в восемь.
- СИГЕЗЛӘП *числ. пригл.* в восемь, около восьми, примерно восемь.
- СИГЕЗПОЧМАК восьмиугольник.
- СИГЕЗУРЫНЛЫ: сиезурынлы сан *мат.* восьмизначное число.
- СИГЕЗӘР *числ. разд.* по восьми, по восемь.
- СИГЕЗӘРЛӘП *числ. разд.* по восьми, по восьмеро, ввосьмером.
- СИГЕЗӘҮ *числ. собир.* восьмеро.
- СИГЕЗӘҮЛӘП *числ. собир.* ввосьмером.
- СИГНАЛ сигнал; || сигнальный; сигнал биргеч сигнализирующий прибор, сигнализатор; сигнал бирү а) давать сигнал, сигналить; б) сигнализация; сигнал бирүче сигнальщик; сигнал корылмасы система сигнализации; сигнал манарасы сигнальная башня.
- СИГНАЛИЗАЦИЯ сигнализация; || сигнализационный; тавышлы сигнализация звуковая сигнализация; тимер юл сигнализациясе железнодорожная сигнализация; яктылы сигнализация световая сигнализация.
- СИГНАЛЧЫ сигнальщик.
- СИГНАТУРА *спец.* сигнатура; || сигнатурный; сигнатура ярлыгы *фарм.* сигнатурный ярлык.
- СИГНАТУРЧЫ *спец.* сигнатурщик
- СИДЕК моча, урина; || мочевои; сидек агу *мед.* мочеизнурение; сидек бүленеп (аерылып) чыгу мочеотделение; сидек бүлеп (аерып) чыгара торган мочеотделительный; сидек куыгы мочевои пузырь; сидек юлы *анат.* мочевои канал, мочеиспускательный канал.
- СИДЕКЛЕ вымоченный в моче.
- СИДЕКЧӘ мочевиная (*азотистое вещество, имеющееся в моче*).
- СИДЕРТКЕЧ мочегонный; сидерткеч дэвалар мочегонные средства.
- СИДЕРТҮ *понуд.* от сию заставлять (заставить) мочиться; сидертә торган дарулар *см.* сидерткеч: сидерткеч дэвалар.
- СИДЕРҮ *см.* сидертү.

- СИЗГЕР 1) чуткий, имеющий хорошее чутьё; сизгер атлар чуткие кони; 2) бдительный; 3) проницательный; догадливый, обладающий интуицией; 4) чувствительный; быстро реагирующий; сизгер нерв чувствительный нерв.
- СИЗГЕРЛЕК 1) чуткость, чутьё; анын сизгерлеге көчлө у него хорошее чутьё; сизгерлек белән чутко; 2) бдительность; политик сизгерлек политическая бдительность; 3) проницательность, догадливость; 4) чувствительность; нервның сизгерлеге чувствительность нерва.
- СИЗГЕРЛЭНДЕРҮ *понуд. от сизгерләнү.*
- СИЗГЕРЛЭНҮ 1) становится (стать) чутким; 2) становится (стать) бдительным; 3) становится (стать) проницательным, догадливым; 4) становится (стать) чувствительным.
- СИЗГЕЧ щупальце
- СИЗДЕРМИЧЭ исподтишка, втихомолку, втайне, украдкой, тихо, незаметно (*букв. не давая почувствовать*).
- СИЗДЕРМӘСТӘН *см. сиздермичэ.*
- СИЗДЕРТҮ *понуд. от сиздерү.*
- СИЗДЕРҮ *понуд. от сизү* 1) давать (дать) возможность почувствовать (ощущать, ощутить), давать (дать) почуять; сиздерэ торган чувствительный; ошутительный; үзен нык сиздерэ торган салкын чувствительный холод; 2) давать (дать) возможность догадываться (догадаться, предугадывать, предугадать), давать (дать) понять; обнаруживать, обнаружить; борчылуын сиздермәс өчен чтобы не обнаружить своё беспокойство.
- СИЗДЕРҮЧӘНЛЕК чувствительность, ошутимость.
- СИЗЕЛГӘЛӘҮ *многокр. от сизелү.*
- СИЗЕЛЕРЛЕК чувствительный, ошутительный, ошутимый, осязаемый; заметный; || чувствительно, ошутительно, ошутимо; заметно; нык сизелерлек чыгым весьма чувствительный расход; сизелерлек булу быть ошутимым; сизелерлек уңышлар ошутимые (заметные) успехи; суык монда артык сизелерлек түгел здесь холод мало ошутим.
- СИЗЕЛЕР-СИЗЕЛМӘС еле ошутимо, еле уловимо, едва заметно.
- СИЗЕЛМИЧЭ незаметно.
- СИЗЕЛМӘЛЕ *см. сизелерлек.*
- СИЗЕЛМӘСЛЕК неошутимый, неошутительный, незаметный, неприметный; сизелмәслек итеп незаметно.
- СИЗЕЛҮ 1) ощущаться, чувствоваться; замечаться; аның һәммә нәрсә белән кызыксынучан булуы сизелә иде чувствовалось, что он любознателен; ял итү кирәклегә сизелә ощущается потребность отдохнуть; «сизелә килү замечаться (*в течение некоторого времени*); сизелми торган незаметный, неошутимый; 2) быть узанным (замеченным, раскрытым, обнаруженным).
- СИЗЕЛҮЧӘН доступный ощущению.
- СИЗЕЛҮЧӘНЛЕК доступность ощущению.
- СИЗЕМ чувство, ощущение; сизем эгъзалары органы чувств; суқыр сизем инстинкт; суқыр сизем белән инстинктивно.
- СИЗЕМЛЕ 1) доступный ощущению (чувству), ошутимый; 2) догадливый, понятливый, проницательный.
- СИЗЕМЛЭНҮ *страд. от сиземләү*
- СИЗЕМЛӘҮ ощущать, ощутить, чувствовать, почувствовать; || ощущение, чутьё, чувствование.
- СИЗЕНҮ 1) догадываться, догадаться; спохватываться, спохватиться; || догадка; 2) предчувствовать; || предчувствие; алдан сизенү а) предчувствовать; б)

предчувствие; сизенми калу упустишь из виду, оплошать, проморгать; сизенеп алу смекнуть.

СИЗЕРӨТҮ *понуд.* от сизерәү изнашивать, износить; || изнашивание (*активное действие*).

СИЗЕРӨҮ изнашиваться, износиться; || изнашивание (*пассивное действие*); сизерәгән кием износившаяся одежда.

СИЗМӨМЕШКӨ: сизмәмешкә салышу притворяться не чувствующим *чего-л.* (нечувствительным).

СИЗМӘСТӘН нечаянно, незаметно, неприметно, исподволь, вдруг.

СИЗМӨҮЧӨН нечувствительный.

СИЗМӨҮЧӨНЛЕК потеря чувствительности.

СИЗҮ 1) ощущать, ощутить, чувствовать, почувствовать; чують, почувать, учують; || ощущение; чують; ис сизү чувствовать запах; обонять; иснәп сизү чують; һавадан иснәп сизү *охотн.* верхнее чують; жирдән иснәп сизү *охотн.* нижнее чують; сизеп беленә торган чувственно ошутимый; сизеп үзләштерү чувственное восприятие; салкынны (суыкны) сизү ощущать холод; тәм сизү ощущать вкус; 2) чувствовать, почувствовать, догадываться, догадаться; замечать, заметить; аның сүзләреннән сиздем я почувствовал (догадался) по его словам; аның миңа текәлеп карап торуын сиздем я почувствовал на себе его пристальный взгляд; үз гаебен сизү чувствовать свою вину; сизеп алу а) учують, уловить; б) догадаться; сизеп калу заметить; догадаться (*в прошлом*); сизми калу а) не почувать, не почувствовать, не успеть ощутить; б) не заметить; упустишь из виду, проморгать, оплошать; вакыт үткәнән сизми калдык мы не заметили, как прошло время; сизә килү замечать (*постоянно в течение определённого времени*).

СИЗҮЛЕК чують; догадка.

СИЗҮЧӨН 1) чувствительный; 2) догадливый.

СИЗҮЧӨНЛЕК 1) чувствительность; 2) догадливость.

СИКЕРГЕЧ скакалка, прыгалка; сикергеч уенчык скакунок (*прыгающая детская игрушка*).

СИКЕРГӘК: сикергәк коңгыз жук-скакун.

СИКЕРГӘЛӘНҮ 1) *см.* тыпырчыну; 2) *см.* си кергәләү

СИКЕРГӘЛӘҮ *многокр.* от сикерү подпрыгивать; || подпрыгивание; сикергәли башлау запрыгать (*на месте от радости, нетерпения и т. п.*).

СИКЕРЕМ *см.* сикереш.

СИКЕРЕНҮ подпрыгивать, припрыгивать (*некоторое время, продолжительно*).

СИКЕРЕП-СИКЕРЕП 1) вприпрыжку, подсакивая; сикереп-сикереп йөгерү бежать вприпрыжку; сикереп-сикереп кую подпрыгивать время от времени; 2) бурно; сикереп-сикереп агу течь бурно, быстро (*букв.* течь вприпрыжку); сикереп-сикереп ага кар суы бурно течёт вешняя вода.

СИКЕРЕШ прыжок, скачок.

СИКЕРЕШЛЕ скачкообразный.

СИКЕРЕШЛЕЛЕК скачкообразность.

СИКЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от сикерү 1) состязаться в прыжках; || состязание в прыжках; 2) попрыгать (*вместе*); || прыганье (*совместное и продолжительное*); бакалар сикерешәләр лягушки прыгают (*продолжительно, одновременно и вразнобой*); шатлыктан балалар сикерештеләр дети запрыгали от радости.

СИКЕРТКӘЛӘҮ *многокр.* от сикертү 1) время от времени подбрасывать; 2) время от времени заставляя прыгать.

СИКЕРТМӨ *см.* сикэлтэ; ◇ сикертмэ каш брови с изломом.

СИКЕРТМӨЛЕ 1) *см.* сикэлтэле; 2) *см.* сикерешле.

СИКЕРТҮ 1) *понуд. от* сикерү; сикертеп чабу скакать галопом; сикертмэ аны не давай ему прыгать; 2) подбрасывать, подбросить; || подбрасывание; сикертеп алу (жибэрү) подбросить; сикэлтэдэ безне бик нык сикертеп жибәрде нас сильно подбросило на ухабе; бала сикертү а) подбрасывать ребёнка на руках; б) качать ребёнка, поставив себе на ноги; 3) подёргивать; || подёргивание; каш сикертү играть бровями, подёргивать бровями.

СИКЕРЭ-СИКЕРЭ *вприпрыжку, подпрыгивая; сикерэ-сикерэ хэлдэн тау напрыгаться, устать от прыганья.*

СИКЕРҮ 1) прыгать, прыгнуть, скакать, скакнуть; || прыганье, скакание; прыжок; биеклеккэ сикерү *спорт.* прыгать в высоту; колга белэн сикерү *спорт.* прыгать с шестом; парашют белэн сикерү прыгать с парашютом; сикереп бару идти вскачь, скакать; сикереп йөгөрү бежать *вприпрыжку*; сикереп керү *впрыгнуть; прыгнуть во внутрь чего-л.; сикереп китү внезапно подпрыгнуть; отпрыгнуть; сикереп менү вспрыгнуть, вскочить на что-л.; сикереп тору а) быстро вскочить на ноги, внезапно подняться; б) скакать, подскакивать, подпрыгивать (многократно); сикереп төшү спрыгнуть, соскочить; сикереп чыгу выпрыгнуть; запрыгнуть за чего-л.; перепрыгнуть через что-л.; сикерү басмасы трамплин; югары сикерү подскочить (подпрыгнуть) вверх; өч катлы сикерү спорт. тройной прыжок; 2) перен. пренебр. плясать, танцевать; || пляска.*

СИКЕРҮЧЕ *спорт.* прыгун.

СИКЕРҮЧЭН *способный хорошо прыгать; прыгун.*

СИКСЭН *числ.* восемьдесят; сиксэн сумлык восьмидесятирублёвый; сиксэн яшьтәге восьмидесятилетний.

СИКСЭНДӨГЕ *восьмидесятилетний.*

СИКСЭНЕНЧЕ *числ. порядок.* восьмидесятый.

СИКСЭНЕШӘР *числ. разд.* по восьмидесяти.

СИКСЭНЕШӘРЛӘП *числ. прибл., разд.* по восьмидесяти.

СИКСЭНЛӘП *числ. прибл.* около восьмидесяти, с восемьдесят.

СИКЭЛТӨ ухаб, выбоина, яма (*на дороге*).

СИКЭЛТЭЛЕ ухабистый, в выбоинах (*о дороге*).

СИЛ сало, тонкий осенний лёд; елга сил белэн капланган река покрылась салом, стала замерзать.

СИЛИКАТ силикат; || силикатный.

СИЛИЦИЙ *см.* кремний.

СИЛЛАБИК *лит.* силлабический, слоговой.

СИЛЛАБО-ТОНИК *лит.* силлабо-тонический.

СИЛЛОГИЗМ *лог.* силлогизм.

СИЛОС *с.-х.* силос; || силосный; силос манарасы силосная башня; силос кискеч силосорезка (*машина*); силос төягеч силосопогрузчик.

СИЛОСЛАНУ *возвр.-страд. от* силослау *с.-х.* силосоваться; || силосование; силослана торган үсемлекләр растения, пригодные для силосования; растения, используемые для силосования; силосланган үсемлекләр силосная масса.

СИЛОСЛАТУ *понуд. от* силослау.

СИЛОСЛАУ *с.-х.* силосовать; || силосование.

СИЛОСЛЫК 1) место хранения силоса; 2) трава, кукуруза, предназначенные для силосования.



- СИЛУЭТ силуэт; || силуэтный.
- СИМБИОЗ *биол.* симбиоз.
- СИМВОЛ символ.
- СИМВОЛИК символический; символик рэвештэ символически.
- СИМВОЛИЗМ символизм.
- СИМВОЛИСТ символист.
- СИМВОЛИСТИК символистический, символистичный.
- СИМВОЛЛАШТЫРУ превращать (превратить) в символ; || превращение в символ
- СИМВОЛЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* символлаштыру.
- СИМВОЛЛЫ символический.
- СИМЕЗ жирный, упитанный; полный, тучный; симез сарык жирный баран; симез ит жирное мясо; алма сигезне, ал симезне *погов.* не бери много (*букв.* восемь), бери жирное.
- СИМЕЗЛЕК жирность, упитанность; полнота, тучность; симезлегенэ чыдый алмый с жиру бесится.
- СИМЕРТЕЛУ *страд. от* симертү; сугымга симертелгэн откормленный на убой (*о домашних животных*).
- СИМЕРТҮ *понуд. от* симерү откармливать, откормить, давать (дать) ожиреть; || откорм; симертэ торган откормочный
- СИМЕРТҮЧЕ тот, кто откармливает (*напр. скот, птицу*).
- СИМЕРҮ жиреть, разжиреть, ожиреть, полнеть, располнеть, становиться (стать) жирным, упитанным, полным, тучнеть; отъедаться, отъестся; || ожирение; симереп китү разжиреть, располнеть.
- СИМЕРҮЧӨН склонный к быстрому ожирению; яшь мал тизрэк симерүчән була молодняк быстрее откармливается.
- СИММЕНТАЛЬ *с.-х.* симментальский; симменталь нәсел симментальская порода (*скота*).
- СИММЕТРИК симметрический, симметричный; || симметрично.
- СИММЕТРИЯ симметрия.
- СИММЕТРИЯЛЕ симметричный.
- СИММЕТРИЯЛЕЛЕК симметричность.
- СИММЕТРИЯСЕЗ асимметричный; || асимметрично.
- СИММЕТРИЯСЕЗЛЕК асимметричность, асимметрия.
- СИМПАТИК симпатический; симпатик нерв системасы *анат.* симпатическая нервная система; симпатик авыртулар *мед.* симпатические боли.
- СИМПАТИЯ симпатия.
- СИМПАТИЯЛЕ симпатичный.
- СИМУЛЯНТ симулянт.
- СИМУЛЯНТЛАНУ становиться (стать) симулянтом, симулировать.
- СИМУЛЯНТЛЫК симулянтство.
- СИМУЛЯЦИЯ симуляция.
- СИМФОНИК симфонический.
- СИМФОНИЯ симфония; || симфонический; симфония концерты симфонический концерт.
- СИН 1) ты; сине тебя; синдэ у тебя; синең твой; синнән от тебя; сиңа тебе, к тебе; сянең белән с тобой; синең кебек подобный тебе; такой, как ты; синең өчен для тебя; синең турында (хакта) о тебе; син ни атлы? как тебя зовут?; син дигәнчә по-твоему, как ты желал; син дигәнчә булсын пусть будет по-твоему; 2) *диал.* ты (*форма обращения жены к мужу*).
- СИНАГОГ *рел.* синагога.

- СИНГАРМОНИЗМ *лингв.* сингармонизм; || сингармонический, относящийся к сингармонизму.
- СИНДИКАТ *эк.* синдикат.
- СИНЕКДОХА *лит.* синекдоха.
- СИНЕКЕ твой, твоя, твоё.
- СИНЕНЧЭ по-твоему.
- СИНКОПА *лингв.* синкопа..
- СИНЛЕК *диал.* сенник, большой амбар (*куда ставятся телеги, сани и т. п.*).
- СИНЛӘУ тыкать, называть на «ты».
- СИНОД синод; || синодский, синодальный.
- СИНОЛОГ синолог.
- СИНОЛОГИЯ синология.
- СИНОНИМ *лингв.* синоним; || относящийся к синониму.
- СИНОНИМИК синонимический; синонимик сүзлек синонимический словарь
- СИНОНИМИЯ синонимия.
- СИНОНИМЛЫК синонимичность.
- СИНОПТИК I синоптик.
- СИНОПТИК II синоптический.
- СИНТАГМА *лингв.* синтагма.
- СИНТАГМАТИК синтагматический.
- СИНТАКСИК синтаксический.
- СИНТАКСИС синтаксис.
- СИНТЕЗ *тех., хим.* синтез.
- СИНТЕЗЛАНУ *страд. от синтезлау хим.* синтезироваться; || синтезирование (*пассивное действие*).
- СИНТЕЗЛАУ *хим.* синтезировать; || синтезирование.
- СИНТЕТИК *хим.* синтетический.
- СИНТЕТИКЛЫК синтетичность; || синтетичный.
- СИНТОМИЦИН *фарм.* синтомицин.
- СИНУС I *мат.* синус.
- СИНУС II *анат.* синус.
- СИНХРОНИЗМ синхронизм.
- СИНХРОНИК 1) синхронический; 2) синхронный.
- СИНХРОНИЯ синхрония.
- СИНХРОНЛАШТЫРУ синхронизировать.
- СИНХРОНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от синхронлаштыру* синхронизироваться.
- СИНХРОФАЗОТРОН *физ.* синхрофазотрон.
- СИНЬКА синька.
- СИНЬКАЛАНУ *возвр.-страд. от синькалау* подсиниваться.
- СИНЬКАЛАТУ *понуд. от синькалау*.
- СИНЬКАЛАУ подсинивать, подсинить; || синильный; синькалау чаны синильный, чан.
- СИОНИЗМ сионизм.
- СИОНИСТ сионист.
- СИОНИСТИК сионистский.
- СИП- I *частица усил. к прилагательным, начинающимся со слога си=, которая выражает высшую степень качества, напр.:* сип-симез жирный-прежирный.
- СИПКЕЛ 1) веснушка; сипкел чыккан высыпали веснушки, проступили веснушки; 2) крапинка.

- СИПКЕЛЛЕ 1) веснушчатый, имеющий веснушки; 2) с крапинками, имеющий крапинки.
- СИПКЕЛЛЭНҮ покрываться (покрыться) веснушками.
- СИПКЕЧ лейка (для полива).
- СИПКЭЛЭҮ *многокр.* от сибү 1) поливать, опрыскивать (*время от времени*); || поливание, опрыскивание; 2) посыпать (*время от времени*); || посыпание.
- СИПЛЭНҮ *страд.* от сиплэү.
- СИПЛЭТТЕРҮ *понуд.* от сиплэту
- СИПЛЭТҮ *понуд.* от сиплэү.
- СИПЛЭШҮ *взаимн.-совм.* от сиплэү.
- СИПЛЭҮ чинить, починять, починить, обновлять, обновить, подновлять, подновить, исправлять, исправить, ремонтировать, отремонтировать (*напр. дом — путём замены устаревших частей*); || починка, обновление, подновление, исправление, ремонт; йорт сиплэү отремонтировать дом; тун сиплэү починить (реставрировать) шубу; жэтмэ сиплэү починить сети.
- СИПЛЭҮЧЕ тот, кто чинит (обновляет, подновляет, ремонтирует, исправляет, налаживает).
- СИПМЭ рассыпной, разбросной; сипмэ чэчү разбросной посев; сипмэ чэчкеч разбросная сеялка.
- СИПТЕРГЕЧ опрыскиватель; распылитель, пульверизатор.
- СИПТЕРГЭЛЭҮ *многокр.* от сиптерү побрызгивать, поливать, посыпать (*время от времени*).
- СИПТЕРҮ *понуд.* от сибү 1) велеть (заставлять, заставить) поливать, полить, опрыскивать, опрыснуть, обрызгивать, обрызгать; сиптереп юу спринцевать; 2) велеть (заставлять, заставить) посыпать, посыпать.
- СИРАТ: сират күпере *рел.* мост над адом (*тоньше волоска, острее ножа, по которому должны проходить души умерших; грешники падают в ад, а праведники проходят по нему в рай*).
- СИРЕНА *разг.* сирена, гудок.
- СИРЕНЬ сирень; || сиреневый; сирень куагы сиреневый куст.
- СИРМЭН: *парное к* карман: карман-сирмэн килү *диал.* идти ощупью, на ощупь.
- СИРМЭҮ *диал.* брать (взять) на ощупь, шупать, пощупать; хватать, схватить; || шупанье; хватание.
- СИРОП *разг.* сироп.
- СИРПЕЛҮ *диал. см.* ыргылу.
- СИРПЕШҮ *взаимн.-совм.* от сирпү брызгаться; || брызганье (*друг в друга*).
- СИРПҮ брызгать, брызнуть; || брызганье; ◇ күз сирпү метнуть взгляд.
- СИРТМЭ 1) коромысло, журавль (*у колодца*); кое сиртмэсе колодезный журавль; 2) пружина, рессора; тарантас сиртмэсе а) тарантасные рессоры; б) дрога; 3) шест, на котором подвешена детская люлька; бишек сиртмэсе палка, на которой подвешивается детская люлька; 4) *диал. см.* бишек; ◇ сиртмэ койрык стрепет.
- СИРТМЭЖ *диал.* силок (*петля для ловли птиц и мелких зверей*).
- СИРТМЭЛЕ 1) имеющий коромысло (журавль); 2) имеющий пружину (рессору, рессоры); || рессорный, пружинный; сиртмэле тарантас рессорный тарантас.
- СИРЭГЭЙТЕЛҮ *страд.* от сирэгэйтү; сирэгэйтелгэн сделанный редким (разреженным).
- СИРЭГЭЙТҮ 1) *понуд.* от сирэгэю разрезать, разреживать, разредить, делать (сделать) редким; прореживать, проредить; || разреживание, разрежение, прореживание; 2) *полигр.* разрядка.

СИРЭГЭЮ редеть, поредеть; || редение, поредение; агачлар сирэгэеп баралар деревья редеют.

СИРЭЖ редкий, не частый; || редко, не часто; илэк кебек сирэк тукыма редкая, как сито, ткань; сирэк сакаллы с редкой (жидкой) бородой; сирэк урман редкий лес, редколесье; сирэк чэчле с редкими волосами, редковолосый; сирэк очрый торган редко встречающийся, редкий; сирэк булу а) быть редким; б) редко приходить *куда-л.*, редко бывать *где-л.*, сирэк кенэ а) довольно редкий, реденький; б) довольно редко, изредка.

СИРЭЖЕК редкость.

СИРЭЖЛЭНДЕРЛҮ *страд.* от сирэжлэндерү.

СИРЭЖЛЭНДЕРҮ *понуд.* от сирэжлэнү делать (сделать) редким.

СИРЭЖЛЭНҮ редеть, поредеть, становиться (стать) редким; || поредение.

СИРЭЖЛЭҮ 1) разреживать, разредить, прореживать, проредить; || разреживание, прореживание; 2) *перен.* редко приходить, редко показываться; || редкий приход (визит).

СИРЭЖ-МИРЭЖ изредка.

СИРЭЖ-СИРЭЖ редко-редко.

СИСКЭНДЕРГЕЧ *см.* сискэндерерлек.

СИСКЭНДЕРЕРЛЕК способный заставить вздрогнуть.

СИСКЭНДЕРҮ *понуд.* от сискэнү пугать, напугать, заставлять (заставить) вздрогнуть; || приведение *кого-л.* в дрожь.

СИСКЭНЭШҮ *взаимн.-совм.* от сискэнү.

СИСКЭНЧЕК *см.* сискэнүчэн.

СИСКЭНҮ 1) вздрагивать (вздрогнуть) от испуга; || вздрагивание (*от испуга*); сискэнеп китү *однокр.* вздрогнуть неожиданно; 2) встрепенуться; 3) пугаться, испугаться; || испуг.

СИСКЭНҮЧЭН нервно вздрагивающий, пугливый, робкий.

СИСТЕМА *в разн. знач.* система; ашлау системасы *с.-х.* система удобрения; бишбаллы система *школьн.* пятибальная система; комплекслы система комплексная система; системага салу систематизировать; халык мэгарифе системасы система народного образования.

СИСТЕМАЛАУ *см.* системалаштыру.

СИСТЕМАЛАШТЫРУ систематизировать; || систематизация.

СИСТЕМАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от системалаштыру систематизироваться (*под воздействием извне*), быть систематизируемым; быть способным к систематизации (*под воздействием извне*); системалаштырыла торган систематизируемый.

СИСТЕМАЛАШҮ систематизироваться (*самостоятельно*).

СИСТЕМАЛЫ 1) систематический, систематичный; системалы рэвештэ систематически; 2) имеющий систему.

СИСТЕМАЛЫЛЫК 1) систематичность; 2) системность.

СИСТЕМАСЫЗ бессистемный, не имеющий системы.

СИСТЕМАСЫЗЛЫК бессистемность.

СИСТЕМАТИК *см.* системалы 1.

СИСТЕМАТИКА *биол.* систематика.

СИТСЫ ситец; || ситцевый; ситсы күлмэк ситцевое платье.

СИТУАЦИЯ ситуация.

СИФИЛИС *мед.* сифилис; || относящийся к сифилису; сифилитический.

СИФИЛИТИК сифилитик; || относящийся к сифилису, сифилитический.

СИФОН сифон; || сифоновый, сифонный.

- СИХЕР волшебство, колдовство; сихер кайтару снимать колдовские чары.
- СИХЕРЛЕ 1) волшебный, колдовской; 2) заколдованный; 3) чарующий; сихерле күзлэр чарующие глаза.
- СИХЕРЛЕК *см.* сихер.
- СИХЕРЛӨГЕЧ пленительный, чарующий.
- СИХЕРЛӨНҮ *страд. от* сихерләү; сихерлэнгэн а) заколдованный, замороженный; б) очарованный
- СИХЕРЛӨТҮ *понуд. от* сихерләү.
- СИХЕРЛӨҮ 1) колдовать, заколдовать; заклинать, заклясть; || колдовство, заклинание, заклятие; сихерлэп алу заколдовать; сихерлэп бирү датъ *что-л.*, предварительно заколдовав; 2) околдовывать, околдовать, очаровывать, очаровать, зачаровывать, зачаровать; || очаровывание, зачаровывание.
- СИХЕРЛӨҮЧЕ *см.* сихерче.
- СИХЕРЧЕ колдун, колдунья, волшебник, волшебница, чародей, чародейка, кудесник, маг; ведьма.
- СИХЕРЧЕЛЕК колдовство (*как род занятий*); || относящийся к колдовству.
- СИХЭТ польза; эч эле бу даруны, сихэте булыр! выпей-ка это лекарство, польза будет!; сихэт китү (бетү) а) недомогать; б) недомогание.
- СИХЭТЛЕ благотворный, полезный (*для здоровья*).
- СИХЭТЛЕК здоровье, состояние здоровья.
- СИХЭТЛӨНҮ поправляться, поправиться, выздороавливать, выздороветь; || поправка, выздоровление.
- СИХЭТСЕЗ нездоровый, больной.
- СИХЭТСЕЗЛЕК нездоровье, недомогание
- СИХЭТСЕЗЛӨНҮ *см.* сихэт: сихэт китү (бетү).
- СИШӘМБЕ вторник.
- СИҮ *физиол.* мочиться, испускать мочу; || мочеиспускание; ◇ суга сигән дурак (*букв. помочившийся в воду*).
- СКАНДИЙ *хим.* скандий; || скандиевый.
- СКАРЛАТИНА *скарлатина*; || *скарлатинный*.
- СКАТ скат (*морская рыба*).
- СКАФАНДР скафандр.
- СКВАЖИНА *тех.* скважина.
- СКВЕР *книжн.* сквер, городской садик.
- СКЕЛЕТ скелет.
- СКЕПТИК *книжн.* скептик; || скептический.
- СКЕПТИКЛАРЧА скептически.
- СКЕПТИКЛЫК скептичность.
- СКЕПТИЦИЗМ *филос.* скептицизм; || скептический, относящийся к скептицизму.
- СКЕРЦО *муз.* скерцо.
- СКЕТЧ *театр.* скетч.
- СКИПИДАР скипидар; || скипидарный; скипидар исе скипидарный запах; скипидар мае скипидарное масло.
- СКИПИДАРЛЫ содержащий в себе скипидар; скипидарный.
- СКИФ *книжн.* скиф; || скифский; скифлар каберлеклэре скифские могильники.
- СКЛАД склад; || складской; относящийся к складу; завод склады заводской склад; склад эше складское дело.
- СКЛЕРОЗ *мед.* склероз; || склерозный; ми склерозы склероз мозга; склероз белән авыручы больной склерозом, склеротик; склероз процессы склерозный процесс.

- СКЛЕРОЗЛЫ *мед.* склерозный.
- СКРЕПЕР скрепер; || скреперный; скрепер калагы скреперный нож.
- СКРИПКА скрипка; || скрипичный; скрипка остасы скрипичный мастер
- СКРИПКАЧЫ скрипач.
- СКУЛЬПТОР *книжн.* скульптор; || скульпторский.
- СКУЛЬПТОРЛЫК *книжн.* скульпторский; скульпторлык таланты скульпторский талант.
- СКУЛЬПТУРА *книжн.* скульптура; || скульптурный; скульптура эсәре скульптура, скульптурное произведение.
- СКУМБРИЯ скумбрия.
- СЛАВИСТ *филол.* славист; || славистский.
- СЛАВИСТИКА *книжн.* славистика, славяноведение; || славистический, славистский.
- СЛАВЯН славянин; || славянский; славян халкы славяне; иске славян теле старославянский язык; славян телләре славянские языки.
- СЛАВЯНИЗМ *лингв.* славянизм.
- СЛАВЯНОФИЛ славянофил; || славянофильский.
- СЛАВЯНОФИЛЛЫК *см.* славянчылык.
- СЛАВЯНЧЫЛЫК славянофильство.
- СЛАЛОМ слалом; || слаломный; слалом чаңгысы слаломные лыжи.
- СЛАЛОМЧЫ слаломщик.
- СЛАНЕЦ *геол.* сланец; || сланцевый; сланец токымнары сланцевые породы.
- СЛЕДОВАТЕЛЬ следователь; || следовательский.
- СЛЕСАРЬ слесарь.
- СЛЕСАРЬЛЫК слесарство; || слесарный; слесарьлык һөнәре слесарное ремесло; слесарьлык мастерское слесарная мастерская, слесарня, слесарная; слесарьлык итү слесарить, слесарничать.
- СЛЁТ слёт; пионерлар слеты слёт пионеров.
- СЛОВАК словак; || словацкий; словак хатын-кызы словачка; словак халкы словацкий народ.
- СЛОВЕН словенец; || словенский; словен теле словенский язык; словен халкы словены; словен хатын-кызы словенка.
- СЛЮДА слюда; || слюдяной.
- СЛЯБИНГ *тех.* слябинг; || слябинговый.
- СМЕНА смена; || сменный; иртәнге смена дневная смена; кичке смена ночная смена; смена мастера сменный мастер
- СМЕНАЛАП посменно.
- СМЕНАЛЫ сменный, посменный; сменалы эш посменная работа
- СМЕТА *бухг.* смета; || сметный; чыгымнар сметасы смета расходов; смета төзү составлять смету; смета исәбе сметный расчёт.
- СНАЙПЕР снайпер; *см. ещә* мәргән.
- СНАРЯД снаряд; || снарядный, снарядовый; снаряд заводы снарядный завод; ярчыкы снаряд осколочный снаряд.
- СОАВТОР *см.* автордаш.
- СОАВТОРЛЫК *см.* автордашлык.
- СОБХАНАЛЛА 1. *рел.* взывание к богу; 2. *уст.* боже мой!, о боже! (*выражение крайнего изумления вместе с восхищением и удовлетворением*); сөбханалла, нинди матур! боже мой, как красиво!
- СОВЕТ совет; || советский; Совет дәүләте Советское государство; Совет власти Советская власть; совет хужалыгы советское хозяйство; Милләтләр Советы

Совет Национальностей; халык хужалыгы советы совет народного хозяйства, совнархоз; Советлар Союзы Советский Союз; Совет хөкүмәте Советское правительство.

СОВЕТКАЧА досоветский; советкача дәвер досоветский период.

СОВЕТЛАШТЫРУ советизировать; || советизирование, советизация.

СОВЕТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* советлаштыру советизироваться.

СОВИНФОРМБЮРО (Совет информация бюросы) Совинформбюро *ист.* (Советское информационное бюро).

СОВНАРКОМ *ист.* Совнарком (Совет народных комиссаров); || совнаркомовский.

СОВНАРХОЗ (халык хужалыгы советы) *разг.* совнархоз (совет народного хозяйства); || совнархозовский.

СОВХОЗ совхоз; || совхозный; бөртекле ашлык совхозы зерновой совхоз; совхоз кырлары совхозные поля.

СОВХОЗЛАШТЫРУ объединять (объединить) в совхоз, преобразовывать (преобразовать) в совхоз, создавать (создать) совхоз; || объединение (преобразование) в совхоз.

СОДА сода; || содовый.

СОДАЛЫ содовый, с содой; содалы су содовая вода.

СОК *разг.* сок; виноград согы виноградный сок;

СОКЛАНГЫЧ *см.* сокландыргыч.

СОКЛАНДЫРГЫЧ 1) восхитительный, обворожительный, очаровательный, пленительный, прелестный, изумительный, дивный; 2) загляденье, прелесть.

СОКЛАНДЫРУ очаровывать, очаровать, восхищать, восхитить, пленять, пленить; прельщать, прельстить; || очаровывание, восхищение; прельщение; сокландыра торган привлекательный.

СОКЛАНДЫРУЧЫ тот, кто вызывает восхищение.

СОКЛАНДЫРЫЛЫК *см.* сокландыргыч.

СОКЛАНУ очаровываться, очароваться, восхищаться, восхититься, любоваться, восторгаться; || восхищение, восторг, любование; сокланып бетә алмый не может налюбоваться; сокланып карау смотреть с восхищением; сокланып карап тору любоваться, засматриваться, заглядываться.

СОКЛАНУЛЫ *см.* соклангыч, сокланырлык.

СОКЛАНЫРЛЫК восхитительный, достойный восхищения, прелестный, пленительный.

СОКЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* соклану восхищаться, восторгаться (о многих).

СОЛДАТ солдат; || солдатский.

СОЛДАТКА *разг.* солдатка.

СОЛДАТЛЫК *уст.* солдатская служба, солдатчина.

СОЛДАФОН *пренебр.* солдафон; || солдафонский.

СОЛДАФОНЛЫК *пренебр.* солдафонство; || солдафонский.

СОЛИДАР солидарный.

СОЛИДАРЛАШУ солидаризироваться, солидаризоваться; || солидаризация.

СОЛИДАРЛЫК солидарность; солидарлык белдерү выражать солидарность, быть солидарным.

СОЛИПСИЗМ *филос.* солипсизм.

СОЛИПСИСТ *филос* солипсист, сторонник солипсизма.

СОЛИПСИСТИК *филос.* солипсистский.

СОЛИСТ солист.

СОЛИСТКА солистка.

- СОЛО *муз.* соло; || сольный.
- СОЛОМИТ *тех.* соломит.
- СОЛТАН султан; || султанский; чит жирдә солтан булганчы, үз жирендә олтан бул *посл.* чем быть в чужом краю султаном, лучше быть у себя на родине последним человеком (*букв.* подмёткой); ◇ солтан бүреге *диал. бот.* медвежье ухо.
- СОЛТАНАТ I *ист.* султанат, государство, подчинённое султану; владычество (правление) султана.
- СОЛТАНАТ II *уст. книжн.* великолепиие, пышность, блеск, величие.
- СОЛТАНЛЫ *уст. книжн.* 1) великолепный, пышный; 2) полновластный.
- СОЛТАНЛЫК *см.* солтанат I.
- СОЛЫ овёс; || овсяный, овсяной; солы боткасы овсяная каша; солы бөртеге овсяное зерно; солы ярмасы овсяная крупа; ◇ кара солы *бот. диал. см.* солыча; солы чыпчыгы *зоол.* овсянка.
- СОЛЫБАШ *бот.* 1) овсяник; 2) мятлик.
- СОЛЫЛЫ имеющий овёс; имеющий в своём составе овёс; солылы борай а) полба с овсом; б) *перен.* дурачок, ненормальный человек.
- СОЛЫХ мир; || мирный; вакытлы солых перемирие; солых төзү а) заключить мир; б) заключение мира.
- СОЛЫЧА *бот.* овсюг; болын солычасы *диал.* овсяница луговая.
- СОЛЬФЕДЖИО *муз.* сольфеджио.
- СОЛЯНКА *кул.* солянка.
- СОЛЯРИЗАЦИЯ *мед.* соляризация.
- СОЛЯРИЙ солярий.
- СОЛЯРКА *тех.* солярка; || солярный.
- СОМНАМБУЛИЗМ *мед.* сомнамбулизм, лунатизм.
- СОНАТА *муз.* соната; || сонатный; кечкенә соната сонатина.
- СОНАТИНА *муз.* сонатина.
- СОНГЫЙ *уст. книжн. см.* ясалма.
- СОНЕТ *лит.* сонет; || сонетный.
- СОНЕТКА сонетка; || сонеточный.
- СОНОР *лингв.* сонорный; сонор авазлар сонорные звуки.
- СОНУ *диал.* 1) протягивать, протянуть, подавать, подать; подносить, поднести, предлагать, предложить; ул чәчәкләр бәйләмен кызга сонды он протянул девушке букет цветов; 2) давать, дать, передавать, передать кому -л. что-л. (*незаметно и быстро*).
- СОП- частица *усил. к прилагательным, начинающимся со слога со-, которая выражает интенсивность качества, напр.:* соп-соры серый-пресерый.
- СОПРАНО *муз.* сопрано.
- СОРАЛУ 1) *страд. от* сорау; 2) *страд. от* сорату 2.
- СОРАНУ 1) попрошайничать, клянчить, побираться; || попрошайничанье, клянченье; соранып йөрү нищенствовать, заниматься нищенством; 2) расспрашивать, расспросить, разузнавать, разузнать; || расспрашивание, разузнавание.
- СОРАНУЧЫ попрошайка.
- СОРАТУ *понуд. от* сорау 1) запрашивать; запросить *кого-что-л.*; затребовать; || запрашивание, затребование; соратып алу затребовать, истребовать; документларны соратып алу затребовать документы; торган жирдән справка сорату запросить справку с места жительства; 2) *этно.* сватать, посватать, посылать (послать) сватов; || сватанье, сватовство.



СОРАТУЧЫ тот, кто посылает сватать, желающий свататься.

СОРАУ 1) спрашивать, спросить *что-л.*, справляться, справиться *о ком-чем-л.*; || вопрос; || вопросительный; сорап алу а) брать с разрешения *кого-л.*; б) просить, выпрашивать; сорап белү спросить, расспросить *о ком-чем-л.*; дознаться (разузнать) путём расспросов; сорау билгесе вопросительный знак; сорау бирү задавать вопрос; сорау жөмлө вопросительное предложение; сорап чыгу а) опросить всех; б) выйти замуж с разрешения родителей; 2) просить, попросить; || просьба; ярдәм сорау просить помощи; 3) требовать, потребовать; || требование; 4) допрашивать, допросить; || допрос; сорау алу снимать допрос, допрашивать.

СОРАУЛЫ 1) спрашивающий; 2) вопросительный; сораулы караш вопросительный взгляд; 3) просительный; сораулы тавыш просительный голос.

СОРАУЛЫК вопросник.

СОРАУСЫЗ 1) без спроса; 2) без вопросов.

СОРАУЧЫ 1) проситель, просящий; 2) задающий вопрос.

СОРАУ-ЯЛВАРУ умолять; || мольба; сорап-ялварып умоляя.

СОРАШКАЛАУ *многокр. от* сорашу спрашивать, расспрашивать время от времени.

СОРАШМЫЙЧА не расспрашивая, без расспросов.

СОРАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* сораштыру.

СОРАШТЫРУ расспрашивать, расспросить *о ком-чем-л.*; || расспрос, расспрашивание.

СОРАШУ 1) расспрашивать, расспросить *о ком-чем-л.*; спрашивать, спросить, справляться, справиться (*напр. о чьём-л. здоровье, о жизни*); || расспрашивание; сорашып белү узнать путём расспросов; разузнать; хэл-эхвэл турында сорашу справляться о житьё-бытьё; 2) попрошайничать; || попрошайничанье; хэер сорашу просить милостыню, нищенствовать.

СОРАШУЧЫ 1) тот, кто расспрашивает, справляется *о ком-чем-л.*; 2) *см.* соранучы.

СОРГЫЛТ сероватый.

СОРГЫЛТ-ЗЭҢГӘР серовато-голубой.

СОРГЫЛТ-КАРА цвета маренго.

СОРГЫЛТ-КӨРӘН серо-бурый.

СОРГЫЛТ-КҮК серовато-дымчатый.

СОРГЫЛТЛАНДЫРУ *понуд. от* соргылтлану.

СОРГЫЛТЛАНУ *страд. от* соргылтлау становится (стать) сероватым, принимать (принять) сероватый цвет.

СОРГЫЛТЛАТУ *понуд. от* соргылтлау.

СОРГЫЛТЛАУ делать (сделать) сероватым.

СОРГЫЛТЛЫК сероватость.

СОРГЫЛТ-ЯШЕЛ серовато-зелёный.

СОРНАЙ *муз.* 1) сорнай (*трёхструнный щипковый музыкальный инструмент*); 2) зурна; волынка.

СОРНАЙЧЫ 1) музыкант, играющий на сорнае; 2) музыкант, играющий на зурне (волынке).

СОРТ сорт; арышның кыйммәтле сортлары ценные сорта ржи; беренче сорт чай первого сорта; сортларга аеру (салу) сортировать *что-л.*

СОРТИМЕНТ *ком.* сортимент.

СОРТЛАНУ *страд. от* сортлау сортироваться; сортланган орлыклар

- отсортированные семена.
- СОРТЛАУ сортировать *что-л.*; || сортировка; || сортировочный, сортировальный; орлык сортлау сортировать зерно; сортлау машинасы сортировочная машина; товар сортлау сортировать товар.
- СОРТЛАУЧЫ сортировщик.
- СОРТЛЫ сортовой, =сортный; сортлы бодай сортовая пшеница.
- СОРТЛЫЛЫК сортность.
- СОРЫ серый; аксыл соры бледно-серый; ◇ соры ябалак неясить (*птица*).
- СОРЫКОРТ 1) трутень; 2) *перен.* паразит, дармоед, тунеядец.
- СОРЫКОРТЛЫК паразитизм, дармоедство, тунеядство.
- СОРЫЛАНДЫРУ *понуд.* от сорылану делать (сделать) серым.
- СОРЫЛАНУ делаться (сделаться) серым, сереть, посереть.
- СОРЫЛАТУ *см.* сорыландыру.
- СОСА челнок (*ткацкий*).
- СОСИСКА сосиска.
- СОСКАЛАУ *многокр.* от сосу.
- СОСКЫ совок; || совковый; соскы көрөк совковая лопата.
- СОСКЫЧ черпак; агач соскыч деревянный черпак; тимер соскыч железный совок (черпак).
- СОСЛА сусло.
- СОСЛАН суслон (*копна из нескольких снопов*).
- СОСЛОВИЕ *ист.* сословие; өченче сословие третье сословие
- СОСТАВ состав; || составной.
- СОСТЫРУ *понуд.* от сосу.
- СОСУ 1) *диал.* черпать; || черпание; сосып алу *однокр.* зачерпнуть *что-л.*; казаннан аш сосып алдым инде я уже зачерпнул суп из котла; сосып тору черпать (*в данный момент*); 2) *прост.* ударить, дать тумака.
- СОТРУДНИК сотрудник.
- СОУС соус; || соусный; соус савыты соусник
- СОФИЗМ софизм.
- СОФИСТ софист.
- СОФИСТИК софистический.
- СОФИСТИКА софистика.
- СОФФӘ *уст.* софа.
- СОХАРИ *разг.* сухари.
- СОЦДОГОВОР соцдоговор.
- СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТ социал-демократ; || социал-демократический; социал-демократлар партиясе социал-демократическая партия.
- СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИЗМ социал-демократизм.
- СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИК социал-демократический.
- СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИЯ социал-демократия.
- СОЦИАЛИЗАЦИЯ: социализация ясау социализировать.
- СОЦИАЛИЗАЦИЯЛӘШТЕРҮ социализировать.
- СОЦИАЛИЗМ социализм; || социалистический; социализм тэгълиматы социалистическое учение.
- СОЦИАЛИСТ социалист; || социалистический; социалистлар партиясе социалистическая партия.
- СОЦИАЛИСТИК социалистический; социалистик ярыш социалистическое соревнование.
- СОЦИАЛИСТ-РЕВОЛЮЦИОНЕР *ист.* социалист-революционер (эсер).

- СОЦИАЛ-КИЛЭШҮЧЕ социал-соглашатель.
- СОЦИАЛ-КИЛЭШҮЧЭНЛЕК социал-соглашательство.
- СОЦИАЛ-МИЛЛЭТЧЕ социал-шовинист.
- СОЦИАЛ-МИЛЛЭТЧЕЛЕК социал-шовинизм.
- СОЦИАЛ-ПАЦИФИЗМ социал-пацифизм.
- СОЦИАЛ-ПАЦИФИСТ социал-пацифист.
- СОЦИАЛ-ШОВИНИЗМ *см.* социал-миллэтчелек.
- СОЦИАЛ-ШОВИНИСТ *см.* социал-миллэтче.
- СОЦИАЛЬ *см.* ижтимагый.
- СОЦИАЛЬ-КӨНКҮРЕШ *см.* ижтимагый-көнкуреш.
- СОЦИАЛЬ-ПОЛИТИК социально-политический.
- СОЦИОЛОГ социолог, специалист по социологии.
- СОЦИОЛОГИК социологический.
- СОЦИОЛОГИЯ социология.
- СОЦСТРАХ (социаль страхование) соцстрах (социальное страхование); || соцстраховский.
- СОЮЗ союз; || союзный
- СОЮЗДАШ союзник; || союзный.
- СОЮЗДАШЛЫК союз, союзничество; || союзнический; союздашлык бурычлары союзнические обязанности.
- СОЯ *бот.* соя; *см.* *еще* борчак: кытай борчагы.
- СОҢ I 1. поздно; концерт соң башланды концерт начался поздно; соңга калу а) опоздать; б) опоздание; соңга калган запоздалый; опоздавший; соңга калдыру а) откладывать; б) откладывание; соңга калып с опозданием; соң булса да уң булсын *погов.* лучше поздно, чем никогда; иртэ килсэң, ит пешэ, соң килсэң, бит пешэ *посл.* придёшь раньше — угостишься, придёшь поздно — постыдишься; 2. исход, конец; бу эшнең соңы яхшы булыр исход этого дела будет хороший.
- СОҢ II *послелог с исх. п.* после, после того, как; дәрестән соң ул кинога барды после уроков он ходил в кино; өч сэгатытән соң через три часа, спустя три часа; моннан соң после этого; чәйдән соң после чая.
- СОҢ III *частица* же; нигә килмәден соң? почему же ты не пришёл?
- СОҢАЮ *см.* соңгару.
- СОҢГАРТУ 1) *понуд.* от соңгару; 2) откладывать, отложить, отсрочивать, отсрочить, отодвигать, отодвинуть (*срок*); тянуть, оттягивать, задерживать (*выполнение какого-л. дела*).
- СОҢГАРУ опаздывать, опоздать; || опоздание; соңгарып килү прийти с опозданием, запоздать.
- СОҢГАРЫБРАК с некоторым опозданием.
- СОҢГЫ I. последний, конечный, заключительный, окончательный; соңгы вариант окончательный вариант; соңгы мәртәбә последний раз, в последний раз; соңгы сулыш последнее дыхание; соңгы сүз последнее (заключительное) слово; послесловие; соңгы чик крайность, последний предел; шуннан соңгы последующий; 2. *послелог, соотв. первой части русских сложных слов* после=; баладан соңгы послеродовой; Октябрьдан соңгы послеоктябрьский; сугыштан соңгы послевоенный; төштән соңгы послеобеденный.
- СОҢГЫЛЫК послед.
- СОҢГЫЛЫКСЫЗЛАР *зоол.* аплацентарные, беспоследные.
- СОҢЛАТУ *см.* кичектерү.
- СОҢЛАУ *см.* кичегү.

- СОҢРА *см.* соңыннан.  
 СОҢРАК позже, попозже.  
 СОҢЫНДА после того, как; впоследствии, в конце, под конец.  
 СОҢЫННАН после, впоследствии, потом.  
 СПАЗМА спазма; || спазматический.  
 СПАЗМАЛЫ *мед.* страдающий спазмами.  
 СПАЗМАТИК *мед.* спазматический.  
 СПАРТАКИАДА спартакиада.  
 СПАС : спас яңгыры *диал.* дождь, идущий в августе во время осеннего сева.  
 СПЕКТАКЛЬ спектакль.  
 СПЕКТР спектр.  
 СПЕКТРАЛЬ спектральный; спектраль анализ спектральный анализ.  
 СПЕКТРОГРАФ спектрограф (*прибор*).  
 СПЕКТРОМЕТР спектрометр.  
 СПЕКТРОМЕТРИК спектрометрический.  
 СПЕКТРОМЕТРИЯ спектрометрия; || спектрометрический.  
 СПЕКТРОСКОП спектроскоп; || спектроскопический.  
 СПЕКТРОСКОПИК спектроскопический.  
 СПЕКТРОСКОПИЯ спектроскопия.  
 СПЕКУЛИРОВАТЬ: спекулировать итү спекулировать.  
 СПЕКУЛЯНТ спекулянт; || спекулянтский.  
 СПЕКУЛЯНТЛАРЧА спекулянтский.  
 СПЕКУЛЯНТЛЫК занятие спекуляцией.  
 СПЕКУЛЯТИВ *книжн.* спекулятивный; спекулятив бәяләр спекулятивные цены; спекулятив философия спекулятивная философия.  
 СПЕКУЛЯЦИЯ спекуляция; || спекулятивный; спекуляция белән шөгылләнү заниматься спекуляцией.  
 СПЕРМА *биол.* сперма.  
 СПЕРМАТОЗОИД *см.* аталык: аталык орлыгы.  
 СПЕЦИАЛЬ специальный; *см.* ещё махсус.  
 СПЕЦИАЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от специальләштерү  
 СПЕЦИАЛЬЛӘШТЕРҮ *понуд.* от специальләшү специализировать; || специализация.  
 СПЕЦИАЛЬЛӘШҮ специализироваться; || специализация; радиотехника буенча специальләшү специализироваться по радиотехнике.  
 СПЕЦИАЛЬНОСТЬ специальность; *см.* ещё белгечлек.  
 СПЕЦИФИК специфический, специфичный.  
 СПЕЦИФИКА *см.* үзенчәлек.  
 СПЕЦИФИКАЦИЯ *ком.* спецификация.  
 СПЕЦИФИКАЦИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от спецификацияләштерү.  
 СПЕЦИФИКАЦИЯЛӘШТЕРҮ специфицировать.  
 СПЕЦИФИКЛЫК *книжн.* специфичность.  
 СПЕЦОВКА *разг.* спецовка.  
 СПИДОМЕТР спидометр.  
 СПИННИНГ *рыбол.* спиннинг.  
 СПИРАЛЬ спираль; || спиральный.  
 СПИРАНТ *см.* аваз: ярык (өрелмәле) аваз.  
 СПИРИТИЗМ спиритизм; || спиритический; спиритизм сеансы спиритический сеанс.  
 СПИРИТИК спиритический.

- СПИРИТУАЛИЗМ *филос.* спиритуализм; || спиритуалистический.  
 СПИРИТУАЛИСТ *филос.* спиритуалист.  
 СПИРИТУАЛИСТИК *филос.* спиритуалистический.  
 СПИРОМЕТР спирометр.  
 СПИРТ спирт; || спиртовой.  
 СПИРТЛЫ спиртной, спиртовой; спиртлы лаклар спиртовые лаки; спиртлы эчемлекләр спиртные напитки.  
 СПИРТОВКА спиртовка.  
 СПОРА *биол.* спора.  
 СПОРТ спорт; || спортивный; спорт уеннары спортивные игры; спорт майданы спортивная площадка; спорт залы спортивный зал; спорт жәмгыяте спортивное общество.  
 СПОРТСМЕН *разг. см.* спортсмен.  
 СПОРТЧЫ спортсмен.  
 СПРАВКА справка; *см. ещё* белешмә,  
 СПРИНТ *спорт.* спринт.  
 СПРИНТЧЫ *спорт.* спринтер; || спринтерский.  
 СПРИНЦОВКА спринцовка; спринцовка ясау спринцевать; || спринцовка; спринцовка ясату спринцеваться.  
 СРЕДСТВО средство; житештерү средстволары *эк.* средства производства.  
 СРОК срок  
 СРОКЛЫ сродный; озак сроклы долгосрочный,  
 ССУДА *разг.* ссуда; || ссудный; ссуда алучы ссудополучатель; ссуда бирү выдавать ссуду, ссужать; ссуда бирүче ссудодатель; ссуда проценты ссудный процент.  
 СТАБИЛИЗАТОР *тех.* стабилизатор.  
 СТАБИЛЬ стабильный.  
 СТАБИЛЬЛЕК стабильность.  
 СТАБИЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* стабильләшү.  
 СТАБИЛЬЛӘШТЕРҮ *понуд. от* стабильләшү.  
 СТАБИЛЬЛӘШҮ стабилизироваться; || стабилизация.  
 СТАВКА *воен.* ставка.  
 СТАДИАЛЬ стадияльный.  
 СТАДИАЛЬЛЕК стадияльность.  
 СТАДИОН стадион; В. И. Ленин исемендәге стадион стадион имени В. И. Ленина.  
 СТАДИЯ стадия; || стадияльный; яралгы стадиясендә в стадии зародыша.  
 СТАДИЯЛЕ стадийный; күп стадияле многостадийный.  
 СТАДИЯЛЕЛЕК стадийность; авыруның стадиялелеге стадийность болезни.  
 СТАЖ стаж.  
 СТАЖЁР стажёр.  
 СТАЖИРОВКА стажировка; стажировка үтү проходить стажировку, стажироваться.  
 СТАЙЕР *спорт.* стайер; || стайерский.  
 СТАКАН стакан; || стаканый.  
 СТАККАТО *муз.* стаккато.  
 СТАЛАГМИТ *мин.* сталагмит; || сталагмитовый.  
 СТАЛАГМИТЛЫ *мин.* сталагмитовый; сталагмитлы мөгарә сталагмитовая пещера.  
 СТАЛАКТИТ *мин.* сталактит; || сталактитовый.

- СТАЛАКТИТЛЫ *мин.* сталактитовый; сталактитлы мөгарә сталактитовая пещера.
- СТАНДАРТ стандарт; || стандартный; стандартка салу стандартизация; стандарт мебель стандартная мебель.
- СТАНДАРТЛАШТЫРУ *понуд. от* стандартлашу стандартизировать; || стандартизация.
- СТАНДАРТЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* стандартлаштыру.
- СТАНДАРТЛАШУ стандартизироваться.
- СТАНДАРТЛЫ стандартный.
- СТАНДАРТЛЫК стандартность.
- СТАНИОЛЬ станиоль.
- СТАНИЦА станица; || станичный; станица советы станичный совет.
- СТАНЛЫ *разг.:* станлы пычки ручная пила с одной ручкой.
- СТАНОВОЙ *ист.* становой пристав.
- СТАНОК станок; || станочный; заводның станоклар паркы станочный парк завода; күп станокта эшләуче многостаночник; станоклар төзү а) станкостроение; б) станкостроительный; станоклар төзүче станкостроитель.
- СТАНОКЛЫ имеющий станки, станковый; станоклы пулемёт станковый пулемёт.
- СТАНОКЧЫ станочник.
- СТАНС *лит.* станс.
- СТАНЦИЯ станция; || станционный; станция бинасы станционное здание.
- СТАРАТЕЛЬ старатель; || старательский; старательләр артеле старательская артель.
- СТАРАТЕЛЬЛЕК старательство; || старательский; старательлек эшләрә старательские работы.
- СТАРЕЙШИНА старейшина; старейшиналар советы совет старейшин.
- СТАРЕЙШИНАЛЫК положение старейшины.
- СТАРОВЕР старOVER, старOverец; || старOverский.
- СТАРОВЕРЛЫК старOverство, старOverчество; || старOverческий.
- СТАРОСТА *ист.* староста.
- СТАРТ старт; || стартовый; старт алу взять старт, стартовать; старт сызыгы стартовая линия.
- СТАРТЕР стартер.
- СТАРТТАГЫ находящийся на старте, стартовый.
- СТАРШИНА *воен.* старшина.
- СТАРШИНАЛЫК *воен.* положение старшины.
- СТАТИК статический; статик өйрәнү статическое изучение.
- СТАТИКА *физ.* статика.
- СТАТИКЛЫК статичность.
- СТАТИСТ *театр.* статист.
- СТАТИСТИК I статистик.
- СТАТИСТИК II статистический.
- СТАТИСТИКА статистика; || статистический; статистика бүлеге статистический отдел.
- СТАТОР статор (*электрической машины*).
- СТАТОСКОП *физ.* статоскоп.
- СТАТС-СЕКРЕТАРЬ статс-секретарь.
- СТАТУС-КВО *полит.* статус-кво.
- СТАТУТ *полит.* статут; || статутный.
- СТАТУЭТКА статуэтка.
- СТАТУЯ статуя.

- СТАТЬЯ *полит.* статья (*закона*).
- СТАТЬЯЛАП *постатейный*; || *постатейно*.
- СТАХАНОВЧЫ *ист.* стахановец.
- СТАЦИОНАР *стационар*; || *стационарный*; *стационар* *китапханә* *стационарная* *библиотека*.
- СТАЧКА *ист.* стачка.
- СТАЧКАЧЫ *ист.* стачечник.
- СТЕАРИН *стеарин*; || *стеариновый*; *стеарин* *заводы* *стеариновый* *завод*.
- СТЕКЛОГРАФ *стеклограф*.
- СТЕКЛОГРАФИК *стеклографический*.
- СТЕКЛОГРАФИСТ *стеклографист*.
- СТЕКЛОГРАФИЯ *стеклография*.
- СТЕЛЛАЖ *стеллаж*.
- СТЕНА *стена*.
- СТЕНГАЗЕТА *стенгазета*.
- СТЕНД *стенд*; || *стендовый*.
- СТЕНОГРАММА *стенограмма*; || *стенограммный*.
- СТЕНОГРАФИК *стенографический*.
- СТЕНОГРАФИСТ *стенографист*.
- СТЕНОГРАФИЯ *стенография*; || *стенографический*.
- СТЕНОЗ *мед.* *стеноз*; || *стенозный*; *стеноз* *күренешләре* *стенозные* *явления*.
- СТЕНОКАРДИЯ *мед.* *стенокардия*.
- СТЕРЕОГРАФИК *стереографический*.
- СТЕРЕОГРАФИЯ *стереография*.
- СТЕРЕОКИНО *стереокино*.
- СТЕРЕОМЕТРИК *мат.* *стереометрический*.
- СТЕРЕОМЕТРИЯ *мат.* *стереометрия*; || *стереометрический*.
- СТЕРЕОСКОП *стереоскоп*; || *стереоскопический*.
- СТЕРЕОСКОПИК *стереоскопический*.
- СТЕРЕОТИП *полигр.* *стереотип*; || *стереотипный*; *стереотип* *басма* *стереотипное* *издание*; *стереотипка* *алу* *стереотипировать*; *стереотипка* *алыну* *стереотипироваться*.
- СТЕРЕОТИПИЯ *полигр.* *стереотипия*; || *стереотипический*.
- СТЕРЕОТИПЛЫК *стереотипность*.
- СТЕРЕОТИПЧЫ *полигр.* *стереотипёр*, *стереотипщик*.
- СТЕРЖЕНЬ *стержень*.
- СТЕРЖЕНЬЛЫ *стержневой*.
- СТЕРИЛИЗАТОР *мед.* *стерилизатор*.
- СТЕРИЛИЗАЦИЯ *мед.* *стерилизация*.
- СТЕРИЛИЗАЦИЯЛӘНУ *возвр.-страд.* *от* *стерилизацияләү* *стерилизоваться*.
- СТЕРИЛИЗАЦИЯЛӘТҮ *понуд.* *от* *стерилизацияләү*.
- СТЕРИЛИЗАЦИЯЛӘУ *мед.* *стерилизовать*; || *стерилизация*.
- СТЕРИЛЬ *мед.* *стерильный*; *стериль* *бинт* *стерильный* *бинт*.
- СТЕРИЛЬЛЕК *мед.* *стерильность*.
- СТЕРИЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* *от* *стерильләштерү* *мед.* *стерилизоваться*.
- СТЕРИЛЬЛӘШТЕРҮ *мед.* *стерилизовать*.
- СТЕРЛИНГ: *фунт* *стерлинг* *фунт* *стерлингов*.
- СТЕТОГРАФ *мед.* *стетограф*.
- СТЕТОГРАФИК *стетографический*.
- СТЕТОГРАФИЯ *мед.* *стетография*; || *стетографический*.

- СТЕТОСКОП *мед.* стетоскоп; || стетоскопический.  
 СТЕТОСКОПИК *мед.* стетоскопический.  
 СТЕТОСКОПИЯ *мед.* стетоскопия; || стетоскопический.  
 СТИЛЕТ стилет (*вид кинжала*).  
 СТИЛИЗАТОР стилизатор; || стилизаторский.  
 СТИЛИСТ стилист.  
 СТИЛИСТИК стилистический; стилистик ялгышлар стилистические ошибки.  
 СТИЛИСТИКА *лингв.* стилистика.  
 СТИЛЬ стиль; || относящийся к стилю; стиль категорияларе стилевые категории.  
 СТИЛЬЛӘШТЕРЕЛГӘНЛЕК стилизованность.  
 СТИЛЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* стильләштерү стилизоваться; || стилизованность.  
 СТИЛЬЛӘШТЕРҮ стилизовать; || стилизация; || стилизаторский.  
 СТИЛЬЛӘШТЕРҮЧЕ стилизатор; || стилизаторский.  
 СТИЛЯГА стилиага.  
 СТИМУЛ стимул  
 СТИМУЛЛАШТЫРУ стимулировать; || стимулирование.  
 СТИМУЛЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* стимуллаштыру стимулироваться.  
 СТИПЕНДИАТ *см.* стипендия: стипендия алучы.  
 СТИПЕНДИЯ стипендия; || стипендиальный; стипендия алучы стипендиат;  
 стипендиялар фонды стипендиальный фонд.  
 СТИХИЯ стихия; || стихийный.  
 СТИХИЯЛЕ стихийный.  
 СТИХИЯЛЕЛЕК стихийность.  
 СТОИК *филос.* стоик; || стоический.  
 СТОИЦИЗМ *филос.* стоицизм.  
 СТОЛЯР столяр.  
 СТОЛЯРЛЫК столярничество; || столярный; столярлык һөнәре столярное ремесло; столярлык мастерское столярная мастерская; столярлык итү столярничать.  
 СТОМАТИТ *мед.* стоматит.  
 СТОМАТОЛОГИК *мед.* стоматологический.  
 СТОМАТОЛОГИЯ *мед.* стоматология; || стоматологический; стоматология институты стоматологический институт.  
 СТРАТЕГ стратег.  
 СТРАТЕГИК стратегический.  
 СТРАТЕГИЯ стратегия; || стратегический; стратегия сәнгате стратегическое искусство.  
 СТРАТОНАВТ *ав.* стратонавт.  
 СТРАТОПЛАН *ав.* стратоплан.  
 СТРАТОСТАТ *ав.* стратостат.  
 СТРАТОСФЕРА стратосфера; || стратосферный.  
 СТРАХДЕЛЕГАТ страхделегат.  
 СТРАХКАССА страхкасса (страховая касса).  
 СТРАХОВАНИЕ страхование.  
 СТРАХОВАТЬ: страховать итү страховать; страховать ителү страховаться;  
 страховать итүче агент по страховке.  
 СТРАХОВКА страховка; || страховой; страховка агенты страховой агент;  
 страховка акчасы страховые деньги; страховая премия; страховка договоры страховой договор.  
 СТРАХОВКАЛАНУ *страд. от* страховкалау страховаться.



- СТРАХОВКАЛАУ страховать; || страховка, страхование.  
 СТРАХОВКАЛАУЧЫ страховой агент.  
 СТРЕЛА *тех.* стрела.  
 СТРЕЛОЧНИК *ж.-д.* стрелочник.  
 СТРЕПТОЦИД *фарм.* стрептоцид.  
 СТРИХНИН *фарм.* стрихнин.  
 СТРОЕВИК строевик; годный к строевой службе в армии.  
 СТРОЕВОЙ строевой.  
 СТРОЙ *см.* саф II.  
 СТРОНЦИЙ *хим.* стронций.  
 СТРОП *ав.* строп.  
 СТРОФА *поэт.* строфа.  
 СТРОФАЛЫ *поэт.* строфический, имеющий строфу (строфы).  
 СТРУК *тех.* струг.  
 СТРУКЛАНУ *страд.* от струклау строгаться.  
 СТРУКЛАУ строгать; || строгание; || строгальный; струклау станогы строгальный станок.  
 СТРУКЛАУЧЫ строгальщик, строгаль.  
 СТУДЕНТ студент; || студенческий; студентлар китапханәсе студенческая библиотека.  
 СТУДЕНТЛЫК студенчество, положение студента; || студенческий; студентлык еллары студенческие годы.  
 СТУДИЯ *иск.* студия; || студийный.  
 СУ 1) вода; || водный, водяной; агым су, агар су проточная вода; кар суы талая вода; сай су мелководье; су агызгыч а) водослив; б) водосливный; су аергыч *геогр.* водораздел; су асты эшлэре подводные (водолазные) работы; су баса торган болын заливной (пойменный) луг; су басу а) затоплять; б) наводнение, затопление; су башы исток; су белән суыту *тех.* а) охлаждать водой; б) водяное охлаждение; су бүлгеч (кайтаргыч) а) водоотвод; б) водоотводный; суга алып бару, су эчэргэ алып бару вести на водопой; суга бату утонуть; суга китү пойти за водой, пойти по воду; суга салу а) класть в воду; б) *перен.* пускать на ветер; суга чыдамлык водоупорный; непромокаемый; су кайту а) убывать — о воде; б) убывание воды; отлив; су керү *см.* су коену; су килү а) прибывать — о воде; б) прибывание воды; прилив; су коену купаться; су кошы водоплавающая птица; су кушу *прям., перен.* разбавлять водой; су саклагыч водохранилище; су сибү а) поливать (опрыскивать) водой; б) поливка, опрыскивание водой; су ташучы водовоз; су ташуы разлив, паводок; су ташый торган мичкә водовозная бочка; су тегермәне водяная мельница; су транспорты водный транспорт; су чайкалу плеск, всплеск воды; су эчерү урыны место водопоя; су юлы а) водный путь; б) жёлоб для стока воды (*на деревянной крыше*); су юлын күрсәтү *эти.* показать дорогу за водой (*невестке, прибывшей в дом мужа*); су юлы алу *установление более или менее постоянного русла ручьёв, образовавшихся весной от таяния снега*; су өсте поверхность воды; су үлчәгеч а) водомер; б) водомерный; су үткәрми торган водонепроницаемый; су үткәрмәүчәнлек водонепроницаемость; су үтү промокать; протекать; сыйлаганда су эч *погов.* когда угощают, пей и воду; ут белән су — телсез яу *погов.* огонь и вода — безмолвные враги; 2) река; поток; Ык суы река Ик; су буе берег (*реки, озера и т. п.*), побережье, место около реки *ила* водоёма; 3) сок; аш казаны суы желудочный сок; каен суы сок берёзы, берёзовый сок; эремчек суы

творожная (молочная) сыворотка; жимеш (жилэк) суы а) ягодный сок; б) фруктовая вода; в) компот;  $\diamond$  авыз суы килде слюнки потекли; йөз суларыңны түгеп йөрмә не ходи и не унижайся; йөз суы честь, достоинство; йөз суын корыту оскорблять; унижать; су анасы *миф.* водяной (*букв.* мать воды); су балтырганы *диал. бот.* вех; су борчасы водяная блоха; су бөтнеге *диал.* мята водяная; су гөле *диал.* бальзамин; су еланы водяная змея; су иясе *миф.* водяной (*букв.* хозяин воды); су кандаласы жук-водомер; су кебек белү (эчү) знать назубок; су коңгызы веретенница, вертлячка (*водяной жучок*); су кыйммәтенә за бесценнок (*букв.* за стоимость воды); су мылтыгы *диал. бот.* болиголов; су мәчесе морской кот; су сыеры бегемот (*букв.* водяная корова); су тавыгы лысуха (*букв.* водяная курица); су чэчәге *мед.* ветряная оспа; су эте *уст.* тюлень; су жене а) *миф.* водяной; б) *диал. бот.* рдест маленький.

СУАЛЧАН червь (*дождевой*).

СУАНАШ *диал.* постный суп без мяса; *см. ещѐ* кысыр: кысыр аш.

СУАСТЫ подводный; суасты үсемлекләре подводные растения.

СУБАЙ свая; субай кагучы тот, кто забивает сваи; субай кагу а) забивать сваи; б) сваезабивочный, сваезабивной.

СУБАЙЧЫ тот, кто забивает сваи

СУББОТНИК субботник.

СУБОРДИНАЦИЯ *книжн.* субординация.

СУБСТАНТИВ *книжн., лингв.* субстантивный.

СУБСТАНТИВЛАШТЫРУ *понуд. от* субстантивлашу *книжн., лингв.* субстантивировать; || субстантивация.

СУБСТАНТИВЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* субстантивлаштыру *книжн., лингв.* субстантивироваться; || субстантивация.

СУБСТАНТИВЛАШУ *книжн. лингв.* субстантивироваться.

СУБСТАНТИВЛЫК *книжн. лингв.* субстантивность.

СУБСТАНЦИЯ *книжн. филос.* субстанция; || субстанционный.

СУБСТРАТ *лингв., биол.* субстрат.

СУБТРОПИК *геогр.* субтропический.

СУБТРОПИКЛАР *геогр.* субтропики.

СУБУЯР *бот.* водокрас, лягушечник.

СУБЪЕКТ субъект.

СУБЪЕКТИВ субъективный; субъектив рәвештә субъективно.

СУБЪЕКТИВИЗМ *филос.* субъективизм; субъективизм тарафдары субъективист.

СУБЪЕКТИВИСТ субъективист.

СУБЪЕКТИВИСТИК *филос.* субъективистский.

СУБЪЕКТИВЛЫК субъективность.

СУБҮЛӘР водораздел; || водораздельный.

СУВЕРЕН *книжн. юр.* суверен; || суверенный; суверен дәүләтләр суверенные государства.

СУВЕРЕНИТЕТ суверенитет.

СУВЕРЕНЛЫК суверенность; || суверенный.

СУГАН лук; || луковый; кыр суганы *диал.* дикий лук; яшел суган зелёный лук; суган сату а) продавать лук; б) *перен. разг.* болтать (молоть) чепуху.

СУГАНБАШ луковица, головка лука.

СУГАНЛАП-БОРЫЧЛАП 1) положив лук и перец, с луком и с перцем; 2) *перен.* крепко, основательно, с перцем; суганлап-борычлап кыздыру пробрать кого-л. с перцем

СУГАНЛЫ с луком, луковый; суганлы соус луковый соус.

СУГАНЧА луковица.

СУГАНЧАЛЫ луковичный; суганчалы үсемлекләр луковичные растения.

СУГАРТУ *понуд. от сугару.*

СУГАРУ 1) орошать, оросить; || орошение, ирригация; || оросительный, ирригационный; сугару арыгы оросительный канал; жир сугару орошать землю; 2) поить, напоить; || поение; || поильный; ат сугару напоить лошадь.

СУГАРУЧЫ *с.-х.* тот, кто поливает, поливщик, поливальщик.

СУГАРЫЛУ *страд. от сугару.*

СУГАРЫШУ *взаимн.-совм. от сугару.*

СУГУ I 1) ударять, ударить, бить; стукать, стукнуть; || удар, стуканье; сугып егу свалить ударом; сугып имгәтү покалечить ударом; сугып жибәрү *однокр.* ударить; яшен сугу удар молнии; боз сукты побилло градом; ис сугу *диал. см.* ис : ис тию; кесәгә сугу *в разн. знач.* бить по карману; печать сугу поставить печать; 2) бить, пробить; || бой; сәгать сугу бой часов; 3) чеканить, отчеканить; || чеканка; акча сугу а) чеканить монету; б) чеканка монеты; в) *разг.* зарабатывать много денег; 4) молотить; || молотьяба; ашлык сугу молотить хлеб; ашлык сугу машинасы молотилка, молотильная машина; 5) *диал. см.* таптау 4; чалгы сугу а) отбивать, точить косу; б) точка, отбивка косы; б) *перен. разг.* красть, украсть; || кража; 7) *диал.* фотографировать, сфотографировать; снимать, снять на карточку; || фотографирование; ◇ камыт сугу поранить шею лошади хомутом.

СУГУ II ткать; || тканьё; киндер сугу ткать холст.

СУГУЧЫ: акча сугучы чеканщик; ашлык сугучы молотильщик; чаң сугучы звонарь.

СУГЪДЫЙ *ист.* согдиец; || согдийский; сугъдый дәүләте согдийское государство.

СУГЪДЫЙСТАН *ист.* Согдиана.

СУГЫЛУ I 1) *страд. от сугу I 1, 5;* 2) *см.* бәрелү

СУГЫЛУ II заходить, зайти, заезжать, заехать по пути, забежать, забежать, заглядывать, заглянуть, наведываться, наведаться; кайтышлый кибеткә сугылдым возвращаясь, я по пути заглянул в магазин.

СУГЫМ скот, предназначенный на убой; лошадь, откормленная на убой; || убойный; сугымга симертү откормить на убой; сугым үлчәве убойный вес.

СУГЫМЛЫК животное, откормленное для убоа; || убойный; сугымлык терлек убойный скот.

СУГЫМЧЫ боец на бойне.

СУГЫШ I) война; битва, сражение, бой; || военный; бөтен дөнъя сугышы мировая война; гражданнар сугышы гражданская война; сугыш башлау а) начать (развязать) войну; б) развязывание войны; сугыш башлаучы поджигатель войны; салкын сугыш *полит.* холодная война; 2) драка, схватка; сугыш чукмары а) кистень, булава; б) *перен.* забияка, драчун; сугыш чыкты а) вспыхнула война; б) завязалась драка.

СУГЫШ-КЫРЫЛЫШ битва с большими потерями.

СУГЫШТЫРУ *понуд. от сугышу.*

СУГЫШУ I) воевать, сражаться, биться; || сражение, битва; 2) драться; || драка; сугышып алу а) завоёвывать, отвоёвывать, брать с бою; б) повоевать, подраться (*некоторое время*).

СУГЫШУЧАН драчливый, задиристый; скандальный; || драчун, забияка, задира; скандалист.

СУГЫШУЧАНЛЫК драчливость, задиристость.

СУГЫШУЧЫ воюющий; сугышучы як воюющая сторона; противник.

- СУГЫШЧАН 1) воинственный, воинствующий; 2) боевой; сугышчан бурыч боевая задача.
- СУГЫШЧАНЛЫК воинственность.
- СУГЫШЧЫ воин, боец
- СУД суд; || судебный; ачык суд открытый суд; иптәшләр суды товарищеский суд; судка бирү отдавать под суд; судның күчмә сессиясе выездная сессия суда; суд орган-нары судебные органы; суд тәртибе а) судебный процесс; б) судопроизводство; суд төзелеше судоустройство; суд хөкеме приговор суда; халык суды народный суд; хәрби суд военный суд; ябык суд закрытый суд.
- СУДАК судак; || судаковый; судачий; судак шулпасы судаковая уха.
- СУДЛАШУ судиться; судлашып йөрү а) сутяжничать; б) сутяжничество; судлашып йөрүче сутяжник.
- СУДНО судно; || судовой; суднолар йөреше судоходство; суднолар йөртүче судоводитель; суднолар төзү а) судостроение; б) судостроительный; суднолар төзүче судостроитель.
- СУДНОКҮТӘРГЕЧ судоподъёмник.
- СУДСЫЗ-ТИКШЕРҮСЕЗ без суда и следствия.
- СУДЬЯ в *разн. знач.* судья; || судейский; судьялар бүлмәсе судейская комната; судья сызгыруы судейский свисток; судья урыны судейское место.
- СУДЬЯЛЫК 1) *спорт.* судейство; 2) *разг.* должность судьи; судьялык итү судить.
- СУЕЛУ 1) *страд. от* сую быть зарезанным (заколотым); 2) зарезаться; 3) сдираться (о коже).
- СУЕР *зоол.* глухарь; || глухариный.
- СУЕШ резня, бойня.
- СУЕШ-КЫРЫЛЫШ резня.
- СУЕШТЫРУ *понуд. от* суешу.
- СУЕШУ 1) *взаимн.-совм. от* сую; 2) резня, бойня.
- СУЕШ-ҮТЕРЕШ *собир.* резня и убийство.
- СУЗАН 1) дерево с прямым длинным стволом; 2) *перен.* долговязый худой человек; || долговязый.
- СУЗАЮ *диал.* 1) *см.* сузылу; 2) становится (стать) долговязым.
- СУЗГАЛАУ *многokr. от* сузу.
- СУЗДЫРУ *понуд. от* сузу.
- СУЗУ 1) растягивать, растянуть, удлинять, удлинить *что-л.*; || растягивание, растяжение, удлинение; 2) тянуть, протягивать, протянуть (*напр. руку*); простирать (*напр. руки*); || протягивание; простирание; аяк сузу а) протянуть ноги; б) *перен.* умереть; кул сузу а) протягивать руку; б) оказывать помощь; в) *перен.* присваивать; 3) затыгивать, затыгнуть, оттягивать, оттянуть (*время*); продлевать, продлить (*срок*); || оттяжка, затыжка, оттягивание, затыгивание; продление; озакка сузу затыгивать надолго; ◊ сузып жырлап жибәрү затыгнуть песню.
- СУЗЫК *лингв.* гласный; сузык аваз гласный звук.
- СУЗЫЛДЫРУ *понуд. от* сузылу.
- СУЗЫЛМАЛЫ 1) тягучий, эластичный; 2) *лингв.* длительный.
- СУЗЫЛУ 1) *страд. от* сузу; 2) вытягиваться, протягиваться; сузылып киту вытянуться; сузылып яту растянуться; лечь, вытянув ноги; 3) тянуться, потянуться (*чтобы взять что-л.*); китапка сузылды он потянулся за книгой.
- СУЗЫЛУЧАН растяжимый, растягивающийся.
- СУЗЫЛУЧАНЛЫК растяжимость, тягучесть.
- СУЗЫЛЫШ 1) протяжение, протяжённость; 2) пространство.

- СУЗЫМ *диал.* протяжение.  
 СУЗЫНКЫ протяжный.  
 СУЗЫНКЫЛЫК протяжность.  
 СУЗЫП-СУЗЫП протяжно, нараспев.  
 СУЙДЫРУ *понуд.* от сую.  
 СУЙЛАК *диал. см.* ялкау.  
 СУЙЛАКЛАНУ *диал. см.* ялкаулану.  
 СУКА *с.-х.* соха; сука башы рукоятка сохи; сука башы тотарлык *говорят о* подростке, который уже может пахать, держать соху; сука башаны место, где лемех прикрепляется к сохе; сукага төшү *см.* сабан: сабанга төшү; сука калагы а) отвал сохи; б) лопатка для очищения лемеха от приставшей земли; сука кысасы грядиль; сука сукалау пахать сохой; сука уклады валек; сука тимере сошник; сукага яраган *говорят о лошади, которую можно запрячь в соху*  
 СУКАЛАНУ *страд.* от сукалау.  
 СУКАЛАТУ *понуд.* от сукалау.  
 СУКАЛАУ 1) пахать, вспахивать, вспахать; || пахота; 2) кое-что знать (*о чём-л.*), немного разуместь; ул немецча эз-мэз сукалый он с грехом пополам понимает по-немецки.  
 СУКАЛАШТЫРУ *см.* сукалау 2.  
 СУКАЛАШУ *взаимн.-совм.* от сукалау 1.  
 СУКАРДАК *диал.* вид дикой утки.  
 СУКАЧЫ пахарь.  
 СУКАЧЫЛЫК занятие пахаря.  
 СУКБАЙ бродяга, босьяк.  
 СУКБАЙЛЫК бродяжничество; сукбайлыкта йөрү бродяжничать.  
 СУККАЛАУ *многочр.* от сугу I.  
 СУККАЛАШТЫРУ бить (*изредка*), постёгивать, поколачивать.  
 СУККЫЧ *с.-х.* молотилка; ашлык суккыч молотилка.  
 СУКМА *уст.* шёлковая лента с позументом.  
 СУКМАК тропа, тропинка, дорожка.  
 СУКМАКЧЫЛ: сукмакчыл сыер *диал.* корова, постоянно убегающая из стада.  
 СУКНО сукно; || суконный.  
 СУКРАНА-СУКРАНА ропща, выражая недовольство.  
 СУКРАНДЫРУ *понуд.* от сукрану.  
 СУКРАНМАУЧАН безропотный, довольный тем, что есть.  
 СУКРАНМАУЧАНЛЫК безропотность.  
 СУКРАНУ роптать, сетовать, ворчать, выражать недовольство; брюзжать; д ропот, выражение недовольства, сетование; брюзжание.  
 СУКРАНУЧАН склонный к роптанию (к сетованию); ворчливый.  
 СУКРАНУЧАНЛЫК склонность к роптанию; брюзгливость, ворчливость.  
 СУКРАНЫШУ *взаимн.-совм.* от сукрану.  
 СУКТА *диал.* вид конской копчёной колбасы.  
 СУКТЫРТУ *понуд.* от суктыру.  
 СУКТЫРУ I 1) *понуд.* от сугу I; 2) сечь, высечь, пороть, выпороть; || порка.  
 СУКТЫРУ II *понуд.* от сугу II.  
 СУКТЫРЫЛУ *страд.* от суктыру.  
 СУКЫР слепой; || слепец; тумыштан (тума) сукыр слепой от рождения, слепорождённый; сукыр күп күрер, аксак күп йөрер *погов.* слепой много видит, хромой много ходит; сукырның теләге — ике күз *погов.* всё желание

слепого — два глаза; суқыр тавыкка бары да бодай *посл.* слепой курице всё кажется пшеницей; күңеле суқырга юлдаш булма, күзе суқырга юлдаш бул *посл.* будь поводырём слепому, но не будь спутником тому, кто слеп душою; ◇ суқыр бер тиен тормый ломаного гроша не стоит; суқыр кигәвен слепень; суқыр кычыткан а) глухая крапива; б) *диал.* пустырник; суқыр лампа коптилка, лампа-мигалка; суқыр тәрәзә глухое окно; суқыр нәркәмәс *бот. диал.* чернобыльник; суқыр тычкан крот; землеройка; суқыр тәкә а) слепой баран; б) игра в жмурки; суқыр чебен мошкара; суқыр ышану слепо верить; суқыр эчәк слепая кишка, аппендикс.

СУКЫРАЙТТЫРУ *понуд.* от суқырайту.

СУКЫРАЙТУ *понуд.* от суқыраю ослеплять, ослепить, лишать (лишить) зрения; || ослепление, лишение зрения.

СУКЫРАЙТЫЛУ *страд.* от суқырайту.

СУКЫРАЮ слепнуть, ослепнуть.

СУКЫРЛАНУ *см.* суқыраю.

СУКЫРЛАРЧА слепо; суқырларча иярү слепое подражание; суқырларча ышану слепая вера.

СУКЫРЛЫК *прям., перен.* слепота; сәяси суқырлык политическая слепота.

СУЛ левый; || левак; сул агым *полит.* левое течение; сул тайпылыш *полит.* левый уклон; сул эсер левый эсер; сул як левая сторона; сул якка влево, в левую сторону, налево; сул яктан с левой стороны, слева.

СУЛАГАЙ левша.

СУЛАГАЙЛАНУ становиться (стать) левшой; действовать левой рукой.

СУЛАНДЫРУ *понуд.* от сулану делать (сделать) влажным, водянистым; мочить, замочить; || увлажнение.

СУЛАНУ *страд.* от сулау I становиться (стать) водянистым, влажным; мокнуть, намокать, намокнуть; суланып бетү промокнуть, вымокнуть.

СУЛАТУ *понуд.* от сулау II.

СУЛАУ I 1) смачивать (смочить) *что-л.* водой, увлажнять, увлажнить; || смачивание водой, увлажнение; 2) обводнять, обводнить *что-л.*; || обводнение.

СУЛАУ II дышать; || дыхание.

СУЛГА 1) налево, влево; 2) *перен. разг.* налево; сулга эшләү работать налево.

СУЛГАН увядший, завядший.

СУЛДА на левой стороне.

СУЛДАН с левой стороны, слева.

СУЛДЫРУ *понуд.* от сулу .

СУЛКЫЛДАУ 1) всхлипывать, судорожно вздыхать во время плача; сулкылдап елау плакать всхлипывая; 2) свербеть, дёргать (о *нарыве*).

СУЛЛАНУ *см.* суллашу.

СУЛЛАШУ *полит.* леветь, полеветь; || полевение.

СУЛЛЫК 1) левизна; 2) *полит.* левачество.

СУЛПАЮ *диал.* терять (потерять) форму, утрачивать (утратить) форму (*округлую или шарообразную*); чар сулпайды точило потеряло свою округлую форму.

СУЛПЫК *диал.* вещь, потерявшая форму (*округлую или шарообразную*).

СУЛУ I вянуть, завянуть, отцветать, отцвести, чахнуть, зачахнуть, сохнуть, засохнуть, блёкнуть, поблёкнуть; меркнуть, померкнуть; сулыш бетү завянуть, увянуть, зачахнуть (о *растении*).

СУЛУ II *см.* сулыш.

СУЛЧЫЛЫК *полит.* левачество; || левацкий.

СУЛЪЯК изнанка, левая сторона.

СУЛЫ 1) с водой; влажный, мокрый; водянистый, пропитанный водой; сочный; сулы бэрэнге водянистый картофель; сулы чилэк ведро с водой; 2) водоносный; сулы катлау *геол.* водоносный слой.

СУЛЫК I водоём, бассейн.

СУЛЫК II *диал.* водосток (*на крыше дома*).

СУЛЫЛАНДЫРУ обводнять, обводнить; || обводнение.

СУЛЫЛЫК влажность; сочность; водянистость.

СУЛЫШ дыхание, вздох; актык (соңгы) сулышка кадэр до последнего вздоха; сулыш алу а) дышать; б) дыхание; в) *перен.* лередохнуть; г) передышка; сулыш кысылу а) задышаться, стеснять дыхание; б) одышка, стеснение дыхания; сулыш тараю задышаться; сулыш чыгару выдыхать; ясалма сулыш алдыру делать искусственное дыхание.

СУЛЫШЛЫК *анат.* дыхальце.

СУЛЬФАТ *хим.* сульфат.

СУЛЬФИД *хим.* сульфид.

СУЛЬФИТ *хим.* сульфит.

СУМ I рубль.

СУМ II: сум ит мякоть.

СУМА капитал, состояние

СУМАЛА смола, вар; || смоляной; сумала кайнату а) смолокурение; б) смолокуренный; сумала кайнатучы смолвар.

СУМАЛАЛАНУ *страд. от* сумалалау смолиться.

СУМАЛАЛАУ осмаливать, осмолить; засмаливать, засмолить, высмаливать, высмолить; || смоление, осмолка; || смолильный; сумалалау жайланмалары смолильные приспособления.

СУМАЛАЛАУЧЫ смолильщик.

СУМАЛАЛЫ смолистый.

СУМАЛАЛЫЛЫК смолистость.

СУМАЛЫ состоятельный.

СУМБУР сумбур; || сумбурный.

СУМКА *разг.* сумка, сумочка; || сумочный

СУМКАЛЫ имеющий сумку, с сумкой.

СУМКАЛЫЛАР *зоол.* сумчатые.

СУМЛЫК рублёвый; бер сумлык рублёвая ассигнация (монета), рублёвка.

СУММА сумма; суммасын чыгару а) суммировать; б) суммирование;

СУММАР *мат.* суммарный.

СУМСА пирожок; || пирожковый.

СУМСАЛЫК пригодный, подходящий для пирожка (пирожков); сумсалык ит мясо, пригодное (подходящее, достаточное) для пирожков.

СУНАР *см.* ау.

СУНАРЧЫ *см.* аучы.

СУНАРЧЫЛЫК *см.* аучылык.

СУПЕРФОСФАТ *с.-х., хим.* суперфосфат; || суперфосфатный.

СУРГЫЧ сургуч; || сургучный.

СУРГЫЧЛАНУ *страд. от* сургычлау

СУРГЫЧЛАТУ *понуд. от* сургычлау.

СУРГЫЧЛАУ запечатывать, запечатать сургучом; || запечатывание сургучом.

СУРГЫЧЛЫ 1) запечатанный сургучной печатью; 2) имеющий сургуч.

СУРИК сурик (*краска*); || суриковый.

- СУРРОГАТ *разг.* суррогат; || суррогатный
- СУРЫГУ немного подсохнуть (о земле после дождя); жир сурыккан земля  
немного подсохла (на ней уже нет воды).
- СУРЫКТЫРУ *понуд.* от сурыгу.
- СУРЭТ рисунок, зарисовка; снимок; изображение; портрет, образ; сурэтка төшү  
*разг.* сниматься, фотографироваться; сурэтка төшерү *разг.* снимать,  
фотографировать; сурэт төшерү (ясау) рисовать.
- СУРЭТЛЕ красочный, иллюстрированный, имеющий картинку (рисунки);  
сурэтке китап книга с картинками.
- СУРЭТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от сурэтлэнү описывать, описать, изображать,  
изобразить *кого-что-л.*; || описание, изображение.
- СУРЭТЛЭНҮ *страд.* от сурэтлэү.
- СУРЭТЛӨҮ изображать, изобразить, описывать (описать) в художественном  
образе; || изображение, описание в художественном образе.
- СУРЭТЧЕ 1) художник, живописец; 2) *разг.* фотограф,
- СУРЭТЧЕЛЕК 1) занятие (профессия) художника; 2) *разг.* занятие (профессия)  
фотографа.
- СУСАК *бот.* сусак.
- СУСАКЛАГЫЧ водохранилище.
- СУСАЛМАЛЫ водоналивной.
- СУСАНКЫРАУ хотеть пить, чувствовать жажду.
- СУСАР *зоол.* куница; || куний; бал сусары медоед
- СУСАТУ *понуд.* от сусау; тозлы балык сусата солёная рыба вызывает жажду.
- СУСАУ 1) испытывать жажду, сильно хотеть пить; || жажда; мин сусадым я хочю  
пить; сусауны басу утолить жажду; 2) *перен.* жаждать, сильно хотеть *чего-л.*;  
белемгэ сусау а) жаждать знаний; б) жажда знаний.
- СУСАУЧАН склонный часто пить, часто испытывающий жажду.
- СУСАУЧЫ жаждущий, томимый жаждой.
- СУСЫЗ без воды; || безводный.
- СУСЫЗЛЫК безводье, отсутствие воды.
- СУСЫЛ сочный; водянистый.
- СУСЫЛЛАНУ становиться сочным; становиться водянистым.
- СУСЫЛЛЫК сочность; водянистость.
- СУСЫН I жажда; сусынны басу (кайтару) утолить жажду; сусын кайту (басылу)  
быть утолённым — о жажде.
- СУСЫН II *бот.* касатик.
- СУСӨЯР *диал.* водолюб (жук).
- СУТ *диал.* сок (*растительный*); баллы сут нектар.
- СУТЛЫ вязкий (о глине); сутлы балчык глина; ◇ сутлы жир жирная земля.
- СУТЛЫЛЫК вязкость (*глины*).
- СУФИЗМ суфизм.
- СУФЛЕР *театр.* суфлёр; || суфлёрский; суфлер будкасы суфлёрская будка;  
суфлёр Вазыйфасын үтәү исполнять обязанности суфлёра; быть суфлёром,  
суфлировать.
- СУФЛЁРЛЫК суфлёрство; суфлерлык итү а) суфлировать; б) *перен.*  
подсказывать, подсказать.
- СУФФИКС *лингв.* суффикс; суффикслар кушу суффиксация; суффикс ярдәмендә  
сүз ясау образовать слово при помощи суффикса.
- СУФФИКСАЛЬ *лингв.* суффиксальный.
- СУФЫЙ *ист.* суфий, отшельник, аскет; мистик; набожный человек; суфый суган



- сөймәс, күрсә (эләксә) кабыгын да калдырмас *посл.* суфий не любит лука, но если дорвётся, то и кожуры не оставит; ◇ суфый чикерткә жук-богомол.
- СУФЫЙЛАНУ 1) предаваться (предаться) аскетизму; 2) становиться (стать) набожным; 3) представляться благочестивым.
- СУФЫЙЛАРЧА по-суфистски; || суфистский.
- СУФЫЙЛЫК набожность, аскетизм; мистицизм; || набожный; мистический; суфыйлык юнәлеше *филос.* мистическое направление.
- СУФЫЙЧЫЛЫК суфизм; || суфистский, мистический; суфыйчылык әдәбияты мистическая литература.
- СУЧЫ 1) водовоз; 2) мелиоратор, работник водного хозяйства.
- СУШИЛКА с.-х. сушилка.
- СУШКИ *разг. см.* клиндер.
- СУЫК мороз, холод, стужа; || морозный, холодный, студёный; || холодно, морозно; зур суыклар большие холода; кара суык осенние холода до выпадения снега; суык канлылар *зоол.* холонокровные; суык сугу *диал. см.* салкын: салкын тию; суык чир *диал. см.* бизгәк; кара суык кардан яман, яман кеше яудан яман *посл.* холод без снега хуже снега, плохой человек хуже войны (вражеского нашествия).
- СУЫКЛЫК *см.* салкынлык.
- СУЫНДЫРУ охлаждать, охладить, давать (дать) остывать, остыть; || охлаждение.
- СУЫНУ 1) остывать, остыть, охлаждаться, охладиться, || остывание, охлаждение; аш суына суп стынет; суынып китү остыть, охладиться; 2) *перен. охладевать*, охладеть, остывать, остыть *к кому-чему-л.*; ара суыну *диал.* испортиться — об отношениях.
- СУЫНЫШУ охладевать, охладеть (*друг к другу*); || взаимное охлаждение.
- СУЫР *зоол.* байбак; сурок; || байбачий; сурочий.
- СУЫРГЫЧ насос; || насосный; отсосный.
- СУЫРТКЫЧ *диал.* 1) промокашка; 2) *см.* суыргыч
- СУЫРТТЫРУ *понуд. от* суырту.
- СУЫРТУ *понуд. от* суыру.
- СУЫРТЫЛУ *страд. от* суырту.
- СУЫРУ 1) выдёргивать, выдернуть, вырывать, вырвать; вытягивать, вытянуть; || выдёргивание, вырывание; вытягивание; суырып алу выдернуть, вырвать, вытянуть *что-л.*; кадак суырып алу выдернуть гвоздь; теш суырып алу выдернуть зуб; аягым балчыкка батты да көчкә суырып алдым *диал.* нога завязла в глине, (я) еле вытащил; 2) отсасывать, отсосать, высасывать, высосать, вытягивать, вытянуть; || отсасывание, высасывание, вытягивание; пластырь эренне суыра пластырь вытягивает гной; сөлек канны суыра пивка высасывает кровь; суырып бетерү высосать до конца; 3) всасывать, всосать, впитывать, впитать, втягивать, втянуть; || всасывание, впитывание, втягивание; коры камыш суны суыра сухой камыш впитывает воду.
- СУЫРЫЛУ 1) *страд. от* суыру; 2) худеть, похудеть; || худение, похудание.
- СУЫТКЫЧ холодильник; охладитель; || холодильный; охладительный.
- СУЫТУ 1) охлаждать, охладить, студить, остужать, остудить; напускать (напустить) холоду; || охлаждение; 2) *безл.* похолодать; || похолодание; көн суытты похолодало; суытып жибәрү похолодать (*о погоде*); 3) вываживать, выводить, давать (дать) остыть (*лошади*); || вываживание.
- СУЮ 1) резать, зарезать (*скот*); разделять, разделать (*тушу*); || убой; 2) убивать, убить, резать, зарезать (*человека*); || убийство; 3) сдирать, содрать (*кожу, берёсту*); || сдирание; ◇ суеп каплаган, суйган да каплаган вылитый,

- похожий; ул суеп каплаган этисе он вылитый отец.  
 СУҮСЕМ водоросль.  
 СУЖЫЯР *бот.* водосбор.  
 СФЕРА сфера.  
 СФЕРИК сферический; сферик геометрии сферическая геометрия.  
 СФЕРИКЛЫК сферичность.  
 СФЕРОИД *мат.* сфероид.  
 СФЕРОИДАЛЬ *мат.* сфероидальный.  
 СФИНКС сфинкс.  
 СХЕМА схема.  
 СХЕМАЛАШТЫРУ схематизировать; || схематизирование.  
 СХЕМАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от схемалаштыру схематизироваться.  
 СХЕМАТИЗМ *см.* схемачылык.  
 СХЕМАТИК схематичный; || схематически, схематично.  
 СХЕМАТИКЛЫК схематичность.  
 СХЕМАЧЫЛЫК схематизм.  
 СХОЛАСТИК *филос.* схоластический, схоластичный; схоластик философия  
 схоластическая философия.  
 СХОЛАСТИКА *филос.* схоластика.  
 СЦЕНАРИЙ *кино* сценарий.  
 СЧЁТ счёты; *см.* ещё чут.  
 СЧЕТОВОД *разг. см.* хисапчы.  
 СЧЁТЧИК *эл.* счётчик.  
 СЪЕЗД *книжн.* съезд; || съездовский; профсоюзлар съезды съезд профсоюзов;  
 съезд карарлары решения съезда.  
 СЪЕЗДАЛДЫ предсъездовский.  
 СЫБЫЗГЫ 1) свисток, дудка; 2) *вульг.* болтун и обманщик; ◇ сыбызгы куагы  
*диал.* жёлтая акация.  
 СЫВОРОТКА *мед.* сыворотка.  
 СЫГУ выжимать, выжать, отжимать, отжать *что-л.*; || выжимание, отжимание,  
 отжимка; кер сыгу выжимать бельё; май сыгу выжимать масло; сыгып алу а)  
 выдавить *что-л.*; б) *перен.* вынудить отдать *что-л.*; сыгып чыгару *прям.,*  
*перен.* выдавливать, выжимать *что-л.*; ◇ балавыз сыгу плакать.  
 СЫГЫЛГАЛАУ *многокр.* от сыгылу.  
 СЫГЫЛДЫРУ *понуд.* от сыгылу.  
 СЫГЫЛМА *см.* сыгылмалы.  
 СЫГЫЛМАЛЫ упругий, гибкий, пружинистый; эластичный.  
 СЫГЫЛМАЛЫЛЫК упругость, гибкость, пружинистость; эластичность.  
 СЫГЫЛУ 1) *страд.* от сыгу; 2) гнуться, клониться, наклоняться, наклониться (*о*  
*дереве*); прогибаться, прогнуться (*напр. о досках*); сыгылып төшү а)  
 провисать; б) провес.  
 СЫГЫЛУЧАН упругий, гибкий, пружинистый; эластичный.  
 СЫГЫЛУЧАНЛЫК упругость, гибкость, пружинистость; эластичность.  
 СЫГЫМЧА вытяжка, экстракт.  
 СЫГЫНТЫ выжимка, экстракт.  
 СЫГЫНУ 1) *рел.* обращаться к богу с молитвой о помощи; аллага сыгыну просить  
 божьей помощи, преклоняясь перед ним; 2) искать *чьёго-л.* покровительства  
 (помощи).  
 СЫГЫТ *диал.* плач (*со всхлипыванием*).  
 СЫДЫРГАЛАУ *многокр.* от сыдыру 1) обдирать *что-л.* во многих местах; ||

обдирание *чего-л.* во многих местах; 2) постёгивать, похлестывать (*напр. кнутом*); || постёгивание, похлестывание.

СЫДЫР ТАЛАШТЫРУ *см.* сыдыргалау.

СЫДЫРГЫЧ *диал.* обдирка (*инструмент для снятия коры с дерева*)

СЫДЫРТУ *понуд.* от сыдыру обдирать, ободрать, расцарапать, поцарапать, ссадить *обо что-л.*; аякны канаганчы сыдырту ссадить ногу до крови.

СЫДЫРУ 1) драть, сдирать, содрать *что-л.*; || сдиране; каенның кабыгын сыдыру сдирать кору с берёзы; 2) стегать, хлестать; || стегание; атка чыбырки белән сыдыру хлестать лошадь кнутом.

СЫДЫРЫЛУ *страд.* от сыдыру.

СЫЕГАЙТТЫРУ *понуд.* от сыегайту.

СЫЕГАЙТУ *см.* сыеклау.

СЫЕГАЙТЫЛУ *страд.* от сыегайту.

СЫЕГАЮ *см.* сыеклану.

СЫЕК 1) жидкий; || жидко; сыек аш суп; жидкая пища; 2) *перен.* бедный, убогий (*о мысли, статье и т. п.*); 3) *диал.* тонкий и упругий, гнущийся; эластичный; сыек чыбык гибкий прут.

СЫЕКЛАГЫЧ *тех.* разжижитель.

СЫЕКЛАНДЫРГЫЧ *см.* сыеклагыч.

СЫЕКЛАНДЫРУ *понуд.* от сыеклану.

СЫЕКЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от сыекландыру сжижаться, разжижаться, быть разжиженным; сыекландырылган газ сжиженный газ.

СЫЕКЛАНУ разжижаться, разжидиться, делаться (сделаться) разжиженным, жидким; || разжижение (*пассивное действие*).

СЫЕКЛАТКЫЧ *см.* сыеклагыч.

СЫЕКЛАТУ *понуд.* от сыеклау.

СЫЕКЛАТЫЛУ *страд.* от сыеклату.

СЫЕКЛАУ разжижать, разжидить, делать (сделать) жидким; || разжижение.

СЫЕКЛЫК жидкость; жижа; || жидкий; сыеклык халәте жидкое состояние.

СЫЕКЧА 1) жидкость; 2) сок.

СЫЕМЛЫ ёмкий, вместительный.

СЫЕМЛЫК ёмкость, вместительность.

СЫЕНДЫРУ *понуд.* от сыену покровительствовать, брать (взять) под своё покровительство; || покровительство.

СЫЕНУ 1) прибегать (прибегнуть) к покровительству *кого-л.*, обращаться (обратиться) *к кому-л.* за покровительством; сыену урыны *см.* сыеныч; 2) *см.* елышу.

СЫЕНЫЧ убежище, приют, пристанище.

СЫЕНЫШУ *взаимн.-совм.* от сыену.

СЫЕР 1) корова; || коровий; башмак сыер нетелившаяся двухлетняя или трёхлетняя корова; кысыр сыер нетель; яловая корова; мүкләк сыер комолая (безрогая) корова; савым сыер дойная корова; сыер абзары коровник, хлев; сыер ите говядина; сыер караучы коровница, скотник, скотница; сыер савучы дояр, доярка; сыер сете коровье молоко; сыер тиресе яловка; сыер дуласа, аттан яман *погов.* разъярённая корова хуже взбешённой лошади; сыйлы көнең сыерда *погов.* корова на дворе — харчи на столе; кысыр сыер күп мөңери *погов.* яловая корова больше всех мычит; үлгән сыер сөтле була *погов.* корова, которая пала, по три удоя давала; 2) *перен.* неотёсанный (невоспитанный) человек; сөмсез сыер а) безрогая корова; б) *перен.* бесцеремонный человек; ◇ сыер теле *диал.* а) папоротник; б) пирожки с

- творогом; сыер шалканы *диал.* брюква.
- СЫЕРЛЫ имеющий корову; сыерлы кеше — сыйлы кеше *погов.* имеющий корову имеет пищу.
- СЫЕРЧЫК скворец; || скворцовый; сыерчык оясы скворечник, скворешня.
- СЫЕШ ёмкость, вместимость.
- СЫЕШЛЫ вмещающий, ёмкостью в..., имеющий *какую-л.* ёмкость; ике литр сыешлы савыт посуда ёмкостью в два литра.
- СЫЕШМАСЛЫК: сыешмаслык төшенчэләр несоместимые понятия.
- СЫЕШУ 1) *взаимн.-совм.* от сыю; 2) уживаться, ужиться; сыеша алмау не уживаться.
- СЫЗА балка (*в которую стекает талая вода*); сыза ташу время, когда балки наполняются талой водой.
- СЫЗГАЛАУ *многокр.* от сызу I 1) исчерчивать; || исчерчивание; сызгалап бетеру исчертить *что-л.*; 2) изредка чертить.
- СЫЗ ТАЛАШТЫРУ *см.* сызгалау.
- СЫЗГАНДЫРУ *понуд.* от сызгану.
- СЫЗГАНУ засучивать, засучить; || засучивание; жиң сызгану а) засучить рукава; б) *перен.* братья за *какую-л.* работу; эшкә жиң сызгану взяться за работу.
- СЫЗГАНЬШУ *взаимн.-совм.* от сызгану.
- СЫЗГЫРГАЛАУ *многокр.* от сызгыру посвистывать; || посвистывание.
- СЫЗГЫРГЫЧ 1) *см.* сызгырткыч; 2) *лингв.* свистящий; сызгыргыч авазлар свистящие звуки.
- СЫЗГЫРТКЫЧ свисток, свистулька.
- СЫЗГЫРТТЫРУ *понуд.* от сызгырту.
- СЫЗГЫРТУ свистеть, производить свист (*напр.* свистком); гудеть (о гудке).
- СЫЗГЫРУ свистать, свистеть, издавать (издать) свист (*напр.* губами); || свист; жил сызгыра ветер свищет; сызгырып жибәрү засвистеть, свистнуть.
- СЫЗГЫРЫНУ насвистывать; || насвистывание.
- СЫЗГЫРЫШУ 1) *совм.* от сызгыру свистать, свистеть (о многих); 2) *взаимн.* от сызгыру пересвистываться; || пересвистывание.
- СЫЗГЫЧ I линейка; || линейный; агач сызгыч деревянная линейка.
- СЫЗГЫЧ II смычок (*скрипки*).
- СЫЗДЫРТУ *понуд.* от сыздыру; ♦ сыздырт вон!, убирайся!; беги!
- СЫЗДЫРУ 1) *понуд.* от сызу I; 2) тянуть, протяжно петь или играть (*на музыкальном инструменте*).
- СЫЗЛАВЫК нарыв, фурункул, чирей; болячка.
- СЫЗЛАНДЫРУ *безл.* ломить (о теле).
- СЫЗЛАНУ 1) страдать ломотой; испытывать ноющую боль (*в костях, суставах и т. п.*); 2) *перен.* горевать, кручиниться.
- СЫЗЛАТУ *понуд.* от сызлау.
- СЫЗЛАУ ныть, болеть, ломить; разболеться; || ломота; билем сызлый в поясице ломит; коры (сөяк) сызлау *диал.* ревматизм.
- СЫЗМА с.-х. пропашной; сызма игемлеләр пропашные культуры; сызма система пропашная система.
- СЫЗМАЛЫ I нарезной; сызмалы мылтык нарезное ружьё.
- СЫЗМАЛЫ II начертательный; сызмалы геометрия начертательная геометрия.
- СЫЗУ I 1) графит, разграфит, чертить, начертить; проводить (провести) линию, линовать, налиновать, разлиновать; || черчение; линование, разграфление; || чертёжный, линовальный; сызып бетеру разграфить; 2) вычёркивать, вычеркнуть, исключать, исключить (*из списков*); || вычёркивание,

исключение; сызып ташлау а) вычеркнуть, исключить (*из списка*); б) быстро начертить.

СЫЗУ II 1) уменьшаться, уменьшиться в объёме (*напр. о сале при вытапливании*); || уменьшение в объёме; 2) *перен.* худеть, похудеть (*напр. от горя*); || худение, похудение; 3) *перен.* удирать, удрать, убежать, убежать, ускользнуть, ускользнуть, исчезать, исчезнуть (*незаметно*).

СЫЗУ III *разг.* играть на скрипке; || игра на скрипке.

СЫЗУЧЫ линовальщик, линовщик.

СЫЗЫК I 1) черта, линия; кэкре сызык кривая линия; туры сызык прямая линия; 2) *грам.* тире.

СЫЗЫК II шкварки.

СЫЗЫКЛЫ I линованный, графлённый

СЫЗЫКЛЫ II со шкварками (*напр. о супе*).

СЫЗЫКЧА чёрточка, дефис.

СЫЗЫЛМАЛЫ имеющий чёрточки (линии), исчерченный.

СЫЗЫЛУ I *страд. от* сызу I; сызылган а) начерченный; б) графлённый, линованный.

СЫЗЫЛУ II: сызылып таң ата медленна светает.

СЫЗЫМ I) чертёж; || чертёжный; 2) черчение (*учебный предмет*).

СЫЗЫНУ расчерчивать, расчертить; || расчерчивание.

СЫЙ угощение.

СЫЙДЫРУ *понуд. от* сыю вмещать, вместить, умещать, уместить, помещать, поместить.

СЫЙДЫРЫШ ёмкость, вместимость.

СЫЙДЫРЫШЛЫ *см.* сыешлы.

СЫЙДЫРЫШЛЫЛЫК ёмкость, вместимость, вместительность; мичкэнең сыйдырышлылыгы ёмкость бочки.

СЫЙЛАНГАЛАУ *многokr. от* сыйлану.

СЫЙЛАНУ угощаться, угоститься; сыйланып алу угоститься.

СЫЙЛАНУЧЫ тот, кто угощается.

СЫЙЛАНЫШУ *совм. от* сыйлану.

СЫЙЛАП-СЫЙПАП: сыйлап-сыйпап күндерү склонить (убедить), потчужа и уговаривая.

СЫЙЛАТУ *понуд. от* сыйлау.

СЫЙЛАУ угощать, угостить, потчевать; || угощение, потчевание; кодагыш ашы белән кунак сыйлау *погов.* угощать гостя за счёт сваты (т. е. за счёт другого человека).

СЫЙЛАУЧЫ тот, кто угощает.

СЫЙЛАШТЫРГАЛАУ *многokr. от* сыйлаштыру.

СЫЙЛАШТЫРУ угощать (угостить) кое-как.

СЫЙЛАШУ *взаимн.-совм. от* сыйлау.

СЫЙМАСЛЫК 1) не вмещающийся во что-л.; 2) несовместимый; акылга сыймаслык уму непостижимый; невероятный.

СЫЙНФЫЙ классовый; сыйнфый көрәш классовая борьба.

СЫЙНФЫЙЛЫК классовость.

СЫЙНЫФ I класс (*социальная группа*); || классовый; сыйныфтан тыш внеклассовый.

СЫЙНЫФ II *уст.* класс (*учебный*); || классный.

СЫЙНЫФСЫЗ бесклассовый.

СЫЙНЫФСЫЗЛАНУ деклассироваться.

СЫЙНЫФТАШ *уст.* товарищ по классу, одноклассник.

СЫЙПАЛУ *страд.* от сыйпау.

СЫЙПАНГАЛАУ *многокр.* от сыйпану.

СЫЙПАНУ 1) прихорашиваться, приглаживаться, причёсываться; 2) *диал. см.* капшану.

СЫЙПАТУ *понуд.* от сыйпау позволять (позволить) погладить себя.

СЫЙПАУ гладить, погладить; || поглаживание; аркасыннан сыйпау а) гладить по спине; б) поглаживание по спине; башыннан сыйпау *прям., перен.* гладить по головке; унайга сыйпау а) гладить по шерсти; б) *перен.* поддакивать кому-л., не противиться чьей-л. воле.

СЫЙПАШТЫРГАЛАУ слегка поглаживать; авырткан тезне сыйпаштыргалау поглаживать больное колено.

СЫЙПАШТЫРУ *многокр.* от сыйпау.

СЫЙРАК голень; салам сыйрак *см.* салам.

СЫЙРАКЛЫ голенастый; озын сыйраклы голенастый, длинноногий.

СЫЙСЫЗ: сыйсыз көн *разг.* ненастный день.

СЫЙФАТ 1) качество, свойство; микъдарнын сыйфатка эйләнүе *филос.* переход количества в качество; сыйфат ягыннан оту *шахм.* выиграть качество; эш сыйфаты качество работы; 2) *грам.* имя прилагательное; асыл сыйфат качественное прилагательное; нисби сыйфат относительное прилагательное; сыйфат дәрәжэләре степени сравнения прилагательных; сыйфат фигыль причастие.

СЫЙФАТЛАМА характеристика, описание.

СЫЙФАТЛАУ описывать, описать, характеризовать, охарактеризовать, обрисовывать, обрисовать *кого-что-л.*; || описывание, характеристика, обрисовывание; сыйфатлап бирү описать, охарактеризовать.

СЫЙФАТЛЫ 1) качественный; 2) имеющий те *или* иные качества; яхшы сыйфатлы товар товар хорошего качества, доброкачественный товар.

СЫЙФАТЛЫЛЫК *качественность.*

СЫЙФАТСЫЗ *некачественный.*

СЫЙФАТСЫЗЛЫК *некачественность.*

СЫЙ-ХӨРМӨТ 1) угощение; 2) *перен.* почёт, чествование.

СЫККАЛАУ *многокр.* от сыгу.

СЫКРАНУ *пренебр.* ныть, стонать; || нытьё; сөякләрем сыкрана (мой) кости ноют.

СЫКРАНУЧАН нытик; постоянно ноющий, жалующийся.

СЫКРАТУ *понуд.* от сыкрау.

СЫКРАУ ныть, болеть, ломить; || ноющая боль; үгезнең мөгезенә суксаң, тоягы сыкрат *погов.* ударишь быка по рогам, у него копыта заноят.

СЫКТАУ *диал.* плакать всхлипывая; бала сыктап йөри ребёнок плачет со всхлипыванием.

СЫКЫ изморозь, иней (*на деревьях*).

СЫКЫЛАНУ *страд.* от сыкылау индеветь, покрываться инеем.

СЫКЫЛАУ индеветь, заиндеветь, быть опушённым инеем, опушаться (опушиться) инеем, покрываться (покрыться) инеем.

СЫКЫЛЫ заиндевелый

СЫЛАНУ 1) *страд.* от сылау; 2) мазаться, краситься, пачкаться.

СЫЛАНУЧАН мажущийся; прилипающий, пристающий; вязкий (*о глине, замазке и т. п.*).

СЫЛАТУ *понуд.* от сылау.

СЫЛАУ 1) мазать, обмазывать, обмазать, замазывать, замазать *что-л.* (*напр.*

*глиной*); || обмазывание; замазывание; читәнне сылау обмазать плетень, сылаган өй мазанка; сылап алу обмазать; сылап кую замазать; сылап ясау лепить *что-л.*; 2) натирать, натереть, делать (сделать) массаж *с чем-л.*; || натирание, массаж *с чем-л.*

СЫЛАУЧЫ 1) мажущий; тот, кто мажет (замазывает); 2) массажист.

СЫЛАШТЫРУ *многокр. от сылау.*

СЫЛАШУ *взаимн.-совм. от сылау,*

СЫЛТАМА ссылка; отсылка; || ссылочный; сылтама итеп китерелгән искәрмә ссылочное примечание.

СЫЛТАНУ *диал. сылаться, сослаться на кого-что-л.*; || ссылка.

СЫЛТАУ 1) отговариваться, отговориться, ссылаясь *на что-л.*; || отговорка, предлог, повод; сылтау табу находить предлог (отговорку); сылтау эзләү искать предлог (повод, отговорку); 2) сылаться, сослаться *на кого-л.*, отсылать, отослать *к кому-л.*; || ссылка *на кого-л.*, отсылка *к кому-л.*; Вәли Галигә сылтый Вали ссылается на Гали; Иван кивает на Петра; 3) приписывать, приписать *кому-л. что-л.*, сваливать (свалить) вину *на кого-л.*; сыныкка сылтау *погов.* отговариваться, ссылаясь на несущественные мелочи, всегда находить *какую-л.* отговорку; лентяю лишь бы повод найти.

СЫЛУ красивый, миловидный; изящный; || красавец, красавица.

СЫЛУЛАНДЫРУ *понуд. от сылулану*

СЫЛУЛАНУ становиться (стать) красивым, миловидным; становиться (стать) изящным.

СЫЛУЛАТУ *см. сылуландыру*

СЫЛУЛЫК красота, миловидность; изящность.

СЫМАК *см. сыман.*

СЫМАН I. *послелог* =подобный, =видный, =образный, как; несколько похожий *на кого-что-л.*; ук сыман стреловидный; кеше сыман похожий на человека; человекоподобный, человекообразный; кеше сыман маймыл человекообразная обезьяна; 2. пытающийся (желающий) казаться похожим на...; көлгән сыман булды (он) сделал вид, что смеётся.

СЫН 1) фигура, изваяние, скульптура; 2) изображение, рисунок; сынга табыну а) поклоняться иконам (рисункам, идолам); б) идолопоклонство; сын төшерү а) рисовать; б) рисование; 3) телосложение, стан, осанка, корпус; буе, сыны житкән кыз взрослая девушка; сын кату остолбенеть.

СЫНАЛУ *страд. от сынау* быть испытываемым (проверяемым), испытываться, проверяться; сыналган испытанный, проверенный, надёжный; изведанный; ат чанада, батыр яуда сынала *посл.* лошадь испытывается в санной упряжи, богатырь — в сражении.

СЫНАЛУЧЫ испытываемый; находящийся на исследовании (испытании).

СЫНАТМАУ 1) не поддаваться, не поддаться, не подкачать, выдерживать (выдержать) испытание; 2) не подавать (не подать) виду (*что дела плохи*).

СЫНАТУ 1) оконфузиться, подкачать, не выдерживать (не выдержать) испытания; 2) подать вид, выдавать (выдать) себя.

СЫНАУ 1) испытывать, испытать, пробовать, испробовать *кого-что-л.*; || испытание, проба; || испытательный, пробный; сынап алу а) брать испробовав; б) испытать; сынап калу познать, изучить, испытать, испробовать *кого-что-л.*; сынап карау а) испытать, испробовать *кого-что-л.*; б) попытаться; позондировать; сынау срогы испытательный срок; дустыңны сыныйсың килсә, көтәргә акча бир *посл.* если хочешь испытать друга, то дай ему взаимы деньги; 2) экзаменовывать, принимать (принять) экзамен, зачёт; ||

экзамен; сынау алу экзаменовать; принимать экзамен (зачёт); сынау биру экзаменоваться; сдавать экзамен (зачёт).

СЫНАУЛЫ испытующий; || испытующе; сынаулы караш испытующий взгляд.

СЫНАУЧАН пытливый.

СЫНАУЧЫ 1) испытывающий; испытатель; 2) экзаменатор.

СЫНАШТЫРУ *многокр. от сынау* 1.

СЫНАШУ 1) *взаимн.-совм. от сынау*; 2) тягаться, потягаться, меряться, померяться; көч сынашу померяться силами.

СЫНДЫРТУ *понуд. от сындыру*.

СЫНДЫРУ *понуд. от сыну* 1) ломать, сломать, переламывать, переломить, разламывать, разломать, разломить; || ломанье, разламывание, перелом; кулны сындыру сломать руку; сындырып алу отломить; жылы сөяк сындырмас, салкын жанны тындырмас *погов.* тепло костей не ломит, холод душе не дает покоя; пар костей не ломит; 2) *перен.* ломать, сломать, сломить; кирелекне сындыру сломить упрямство; 3) *вульг.* распивать, распить; ◇ тоткан жирдэн сындыру принять решение на месте.

СЫНДЫРЫЛУ *страд. от сындыру*.

СЫНЛЫ 1) стройный, статный, хорошо сложенный; осанистый; 2) изобразительный, скульптурный; сынлы сэнгать изобразительное искусство; 3) *диал. см.* шикелле, кебек.

СЫНЛЫЛЫК статность, стройность; осанистость.

СЫН-СЫЙФАТ стан, статья, телосложение.

СЫН-СЫЙФАТЛЫ: сын-сыйфатлы егет статный парень.

СЫНУ 1) ломаться, сломаться, переламываться, переломаться; || полом, перелом; сынып бетү поломаться; сынып төшү отломиться; сөяк сыну перелом костей; сынган урын излом, место перелома; 2) *физ.* преломляться, преломиться; || преломление.

СЫНУЧАН ломкий, хрупкий.

СЫНУЧАНЛЫК 1) ломкость, хрупкость; 2) *физ.* преломляемость.

СЫНЧЫ *книжн.* скульптор.

СЫНЫК 1) обломок, кусок; ломоть; || сломанный, ломанный, поломанный; икмэк сыныгы, бер сынык икмэк кусок (ломоть) хлеба; сынык тэртэ сломанная оглобля; сынык сызык а) *мат.* ломаная линия; б) зигзаг; 2) объедок; ◇ сыныкка сылтау *см.* сылтау.

СЫНЫК-САНЫК остатки еды, объедки; крохи.

СЫНЫШ *физ.* преломление; нурларның сынышы преломление лучей.

СЫПТЫРГАЛАУ *многокр. от сыптыру*

СЫПТЫРУ *диал.* 1) *см.* сыпыру; 2) красть, украсть; ◇ сыптырып алу хлестнуть, ударить.

СЫПЫЛУ выпадать (о волосах); сечься (о волосах, тканях).

СЫПЫРГАЛАУ *многокр.- от сыпыру* поглаживать; || поглаживание.

СЫПЫРТУ 1) *понуд.- от сыпыру*; 2) *разг.* улепётывать, убежать.

СЫПЫРУ 1) гладить, поглаживать, погладить, приглаживать, пригладить рукой (*напр. мех воротника*); || поглаживание, приглаживание; 2) сметать, смести рукой (*напр. крошки со стола*); 3) *перен. разг.* уплетать, поедать.

СЫПЫРЫШУ *взаимн.-совм. от сыпыру*.

СЫР (сыр) 1) грань; 2) резьба, резной узор.

СЫР (сыр) сыр; || сырный; сыр заводы сырный завод.

СЫРА пиво; || а) пивной; сыра мичкәсе пивная бочка; б) пивоваренный; сыра заводы пивоваренный завод.



СЫРАХАНӘ пивная.

СЫРАЧЫ 1) пивовар; 2) продавец пива, торговец пивом.

СЫРГА 1) серёжка (*соцветие*); 2) *диал. см.* алка; ◇ сырга үләне а) пушинка; б) *диал. бот.* подмаренник цепкий.

СЫРГАЛАНУ кокетничать, жеманиться, ломаться; || кокетничанье, жеманство, жеманничанье.

СЫРГАЛАУ *многокр. от* сыру .

СЫРГАЛАШТЫРУ *многокр. от* сыру I простёгивать (*напр. одеяло*); || простёгивание.

СЫРГАН стёганный; сырган камзол стёганный камзол; сырган юрган стёганое одеяло.

СЫРГАНАК *бот.* 1) облепиха; 2) *диал.* череда трёхраздельная; сырганак чэчәге *диал.* живокость.

СЫРДЫРУ *понуд. от* сыру .

СЫРЛАН *бот.* 1) липучка; 2) *диал.* подмаренник цепкий.

СЫРЛАНУ 1) *страд. от* сырлау; 2) *диал. см.* сыргалану.

СЫРЛАТУ *понуд. от* сырлау.

СЫРЛАУ 1) делать (сделать) ребристым (*поверхность чего-л.*); 2) делать (сделать) нарезки; вырезать (вырезать) резьбу, узоры; || резьба, вырезывание узоров.

СЫРЛЫ 1) ребристый; 2) резной, имеющий нарезки (резные узоры); сырлы бизәк резные узоры

СЫРЛЫ-МЫРЛЫ *пренебр.* с разными узорами, с резьбой

СЫРЛЫ-СЫРЛЫ узорчатый, с резными узорами.

СЫРМА 1) стёганный матрац; 2) *диал.* стёганая фуфайка, телогрейка. СЫРМАВЫК *диал. бот.* ясменник.

СЫРПАЛАНУ ласкаться; мәче аяк астында сырпаланып йөри кошка, ласкаясь, трётся о ноги.

СЫРТ 1) хребет; || относящийся к хребту, хребтовый; сырт сөяге *диал. см.* умырткалык; 2) спина; || спинной; сырт бирү *диал.* повернуться спиной; сырт як *диал.* задняя сторона; 3) горный хребет, кряж; гребень горы; тау сырты горный хребет.

СЫРТЛАН *зоол.* гиена.

СЫРТЛЫК *диал. см.* аркалык.

СЫРУ стегать, выстегать, простёгивать, простегать (*одеяло, шубу*); || простёгивание.

СЫРУ II 1) облеплять, облепить; 2) окружать, окружить, обступать, обступить (*плотно*); балга чебен сырган мухи облепили мёд; сырып алу а) облепить; б) обступить; балалар укытучыны сырып алды дети обступили учителя.

СЫРУЧЫ стегальщик; юрган сыручы стегальщик одеял.

СЫРХАУ 1) больной; 2) болезнь, недомогание; сырхау булу болеть, хворать, испытывать недомогание.

СЫРХАУЛАНУ заболевать, заболеть; || заболевание.

СЫРХАУЛЫ 1) болезненный, хворый; 2) больной, болеющий.

СЫРХАУЛЫК болезненное состояние.

СЫРЧЫ *диал.* резчик.

СЫРЫЛУ *страд. от* сыру.

СЫРЫШКАК *см.* сырышучан.

СЫРЫШТЫРУ 1) *многокр. от* сыру ; 2) дать (давать) обступить, собрать к себе; подпускать ближе; ул кешене бик сырыштырма *разг.* этого человека к себе ближе не подпускай.

- СЫРЫШУ 1) *взаимн. от сыру*; 2) жаться, лнуть, прижиматься, прижаться.
- СЫРЫШУЧАН 1) цепкий (о растениях); 2) *диал. перен.* навязчивый, назойливый.
- СЫТКАЛАУ *многокр. от сыту.*
- СЫТКЫ прыщ, угорь; сыткы чыгу *см.* сыткылау
- СЫТКЫЛАНУ *см.* сыткылау.
- СЫТКЫЛАУ прыщаветь, покрываться (покрыться) прыщами, угрями.
- СЫТКЫЛЫ прыщавый, угреватый, имеющий прыщи (угри).
- СЫТТЫРУ *понуд. от сыту.*
- СЫТТЫРЫЛУ *страд. от сыттыру.*
- СЫТУ давить, раздавливать, раздавить (*напр. яйцо, насекомое*); || раздавливание; басып сыту раздавить ногой; бетчәне сыту выдавить прыщ; шешне сыту выдавливать нарыв; ◇ чырай сыту сделать кислое лицо; нахмуриться; поморщиться.
- СЫТЫК 1) раздавленный (о чем-л. с жидкостью внутри); сытык йомырка раздавленное яйцо; 2) смятый, разбитый; ◇ сытык чырайлы угрюмый; расстроенный.
- СЫТЫЛУ *страд. от сыту.*
- СЫТЫШУ *взаимн.-совм. от сыту.*
- СЫЮ 1) умещаться, уместиться, вмещаться, вместиться; 2) быть впору, подходить по размерам, налезать, лезть; ◇ акылга сыймый торган уму непостижимый.
- СЫҢАР 1) один из парных предметов, один из пары; сынар аякылы *диал.* одноногий; сынар биялэй одна рукавица; сынар итек один сапог; 2) *перен.* похожий на кого-л., пара для кого-л.; атасы сынары похожий на отца; ◇ сынар күз *зоол.* циклоп; сынар мөгез а) *зоол.* нарвал; б) *миф.* единорог; сынар тояклылар *зоол.* однокопытные, непарнокопытные.
- СЫҢАРЛЫ-СЫҢАРСЫЗ непарный,
- СЮЖЕТ *лит.* сюжет; || сюжетный.
- СЮЖЕТЛЫ сюжетный, с сюжетом.
- СЮИТА *муз.* сюита; || сюитный.
- СЮРПРИЗ сюрприз; || сюрпризный.
- СЭБЭП причина, повод, предлог, мотив; һәртөрле сәбәпләр белән под разными предложениями; сәбәп булу быть причиной.
- СЭБЭПЛЕ 1) причинный, имеющий причину; 2) *послелог с осн. п.* по причине, вследствие, ввиду; ул авыру булу сәбәпле килә алмады ввиду болезни он не смог прийти.
- СЭБЭПЛЕЛЕК причинность.
- СЭБЭПСЕЗ беспричинный; || без причины.
- СЭБЭПСЕЗЛЕК беспричинность.
- СЭБЭПЧЕ виновник, причина (*чеге-л.— о человеке*), служащий причиной; сәбәпче булу быть виновником, быть причиной (*чеге-л.*).
- СЭВАТ *уст.* знание, грамота.
- СЭВАТЛЫ *уст.* грамотный, образованный.
- СЭВАТЛЫЛЫК *уст.* грамотность, образованность.
- СЭВӘЛӘЙ 1) ряженный (о клоуне); 2) *см.* шамакай.
- СЭГАДӘТ 1) счастье, благоденствие; блаженство; 2) Сагадат (*имя собств. женское*).
- СЭГАДӘТЛЕ счастливый.
- СЭГАТЬ 1) час, время; бер сэгать эчендә в течение часа; бер сэгать эшләү работать один час; сэгать ничә? который час?, сколько времени?; сэгать саен

- ежечасно; 2) часы; || часовой; дивар сэгате стенные часы; кул сэгате ручные часы; сэгать теле часовая стрелка; сэгать остасы часовщик, часовой мастер.
- СЭГАТЬЛЕК достаточный на час, часовой; продолжительностью в... часов, в... часах; бер сэгатьлек эш работа на один час; ул моннан ике сэгатьлек юлда тора он живёт в двух часах пути отсюда.
- СЭГАТЬЛӨП часами, по часам; || почасовой; көнлөп түгел, сэгатьлөп не по дням, а пр часам; сэгатьлөп түлөү почасовая оплата.
- СЭГАТЬЧЕ часовщик, часовой мастер.
- СЭГАТЬЧЕЛЕК занятие (ремесло) часовщика, часового мастера.
- СЭД *уст.* преграда, препятствие,
- СЭДАКА 1) приношение, искупительная жертва; вещь, которую отдают кому-л. по обету; 2) подаяние, милостыня; сэдака беру а) подносить приношение; б) подавать милостыню.
- СЭДАКАТЬ *уст.* верность, преданность.
- СЭДАКАТЬЛЕ *уст.* верный, преданный.
- СЭДАКАТЬСЕЗ *уст.* неверный, вероломный.
- СЭДӨП пуговица (*маленькая*); сэдөп тагу пришивать пуговицу; чын сэдөп перламутровая пуговица; ◇ сэдөп уты *бот. диал.* рута душистая.
- СЭДӨПЛӨҮ застёгивать, застегнуть (*рубашку*); || застегивание.
- СЭЕР I прогулка, развлечение; сээр итү прогуливаться, совершать прогулку.
- СЭЕР II странный, чудной; загадочный; || странно, чудно; загадочно; сээр кыланыш странное поведение; сээр кеше странный человек.
- СЭЕРЛЕК странность, удивительность (*напр. поступка*).
- СЭЕРЛӨНҮ становиться (стать) странным, чудным; казаться (показаться) странным, чудным.
- СЭЕРСЕНҮ *см.* гажэплэнү.
- СЭЙЛӨН мелкий бисер; бисерина, бисеринка; ◇ көпшэ сэйлэн стеклярус.
- СЭЙРАН прогулка; сэйран итү прогуливаться.
- СЭЙРАНЛЫК место для прогулки (для гулянья).
- СЭЙЯР странствующий, передвижной, походный, бродячий; «Сэйяр» труппасы труппа «Сайяр» (*первый татарский передвижной театр*).
- СЭКЕ полати, лавка (*в избе*).
- СЭКЕН *грам.* сукун (*диакритический знак в арабской графике, обозначающий отсутствие гласного*).
- СЭЛАМ 1. салям, привет, приветствие, поклон; сэлам алу принимать приветствие; сэлам бирү приветствовать, здороваться; сэлам айтү передавать привет *через кого-л.*; сэлам жибэрү послать привет; 2. здравствуйте!, здравствуй! (*приветствие*).
- СЭЛАМЛӨШҮ *взаимн.* от сэламлөү здороваться, приветствовать друг друга.
- СЭЛАМЛӨҮ приветствовать; || приветствование.
- СЭЛАМӨТ здоровый, невредимый; сэламөт бул! будь здоров!; сэламөт яшәү (булу) здравствовать.
- СЭЛАМӨТЛЕК здоровье; сэламөтлек саклау а) здравоохранение; б) здравоохранительный.
- СЭЛАМӨТЛӨНДЕРҮ *понуд.* от сэламөтлэнү исцелять, исцелить, вылечивать, вылечить; оздоравливать, оздоровить; || исцеление, вылечивание; оздоровление.
- СЭЛАМӨТЛӨНҮ выздоравливать, выздороветь, поправляться, поправиться, вылечиваться, вылечиться; сэламөтлөнөп бару идти на поправку; сэламөтлөнөп бетү выздороветь, вылечиться; сэламөтлөнөп килү *см.*

- сэламэтлэнep бару; сэламэтлэнep китү *однокр.* выздороветь.
- СЭЛПЕРЭШ дрябнуть, вянуть (*напр. о коже лица*).
- СЭЛЭМЭ лохмотья, отрепье; || рваный, драный, обтрёпанный, изношенный, худой.
- СЭЛЭМЭЛЕК изношенность, обтрёпан-ность (*платья*)
- СЭЛЭМЭЛЭНДЕРҮ *понуд.* от сэламэлэнү износить, обтрепать, излохматить.
- СЭЛЭМЭЛЭНҮ изнашиваться, износиться, обтрепаться (*об одежде*).
- СЭЛЭТ способность; дар, дарование.
- СЭЛЭТЛЕ способный; даровитый, одарённый.
- СЭЛЭТЛЕЛЕК способность; даровитость, одарённость.
- СЭЛЭТСЕЗЛЕК неспособность.
- СЭЛЭТСЕЗЛЭНҮ терять (потерять) способности.
- СЭМИХ камедь.
- СЭМРУГ 1) *миф.* симург (*сказочная быстрокрылая птица, помогающая людям в беде*); сэмруг кош *см.* сэмруг; 2) двуглавый орёл (*геральдическое изображение*).
- СЭМУМ самум (*горячий знойный ветер пустыни*).
- СЭНАГАТЬ *уст. книжн.* промышленность.
- СЭНГАТЬ искусство; нэфис сэнгать изящное искусство; художество *уст.*; сынлы сэнгать изобразительное искусство.
- СЭНДЕРЭ 1) полати; 2) *разг. пренебр.* галёрка, хоры.
- СЭНЭ I *см.* сана.
- СЭНЭ II *уст.* год.
- СЭНЭК вилы; агач сэнэк деревянные вилы; кибэн сэнэге, озын сэнэк длинные деревянные вилы для вершения стогов; көлтэ сэнэге деревянные вилы с двумя развилинами для снопов; күбэ сэнэге деревянные вилы с тремя развилинами для копнения сена; күкрэк сэнэге *диал.* вилы среднего размера; тимер сэнэк железные вилы; ◇ сэнэк сугышы *ист. кулацкий мятеж в Казанской и Уфимской губерниях в 1918—1920 гг.*; сэнэктэн көрэк булган погов. из грязи, да в князи (*букв. вилы стали лопатой*).
- СЭНЭКЧЕЛЭР *ист. участники кулацкого мятежа в 1918—1920 гг.*
- СЭНЭКЧЭ *бот.* разветвление, ответвление.
- СЭРБИ: сэрби агачы жёлтая акация.
- СЭРГАСКЭР *уст. книжн.* главнокомандующий, командующий (*войсками*).
- СЭРДЭ *бот.* сныть.
- СЭРЛЭҮХЭ *уст.* заглавие, заголовок, название.
- СЭРМАЯ *уст.* основной капитал; денежные средства; сэрмая туплау копить денежные средства.
- СЭРФИНКЭ *см.* сарпинка.
- СЭФЭР I путешествие, поездка; сэфэр итү, сэфэргэ китү (чыгу) отправляться в путь (в путешествие); сэфэрдэн кайту вернуться из поездки (из путешествия)
- СЭФЭР II сафар (*название второго месяца мусульманского лунного года*); сэфэр ае месяц сафар.
- СЭФЭРЧЕ путешественник.
- СЭХИФЭ *уст.* 1) страница, лист; 2) записки; аучы сэхифэлэре записки охотника.
- СЭХИФЭЛЕ 1) имеющий страницу (лист); 2) состоящий из... страниц (из листов); дүрт сэхифэле состоящий из четырёх страниц, содержащий четыре страницы.
- СЭХНЭ сцена; || сценический; сэхнэ алды авансцена; сэхнэ арты а) место за

кулисами; б) *перен.* закулисный; сэхнэ артындагы тормыш закулисная жизнь; сэхнэгэ кую а) ставить на сцене; б) постановка пьесы на сцене; сэхнэгэ куючы постановщик; сэхнэдэ эшлэү а) работать на сцене; б) сценическая деятельность; сэхнэ өчен яраклы пригодный для сцены.

СЭХНЭЛЭШТЕРЕЛҮ *страд.* от сэхнэлэштерү; сэхнэлэштерелгэн хикэя инсценированный рассказ.

СЭХНЭЛЭШТЕРҮ инсценировать, драматизировать *что-л.*; || инсценирование, драматизация.

СЭХНЭЛЭШТЕРҮЧЕ 1) постановщик; 2) инсценировщик.

СЭХРӨ *см.* сахра

СЭХТИЯН сафьян; || сафьяновый; сэхтиян итек сафьяновые сапоги.

СЭХЭР: сэхэр ашы *рел.* утренняя еда (завтрак) во время уразы; сэхэргэ тору *рел.* вставать перед рассветом для еды во время уразы.

СЭЯСИ политический.

СЭЯСӨТ политика.

СЭЯСӨТЧЕ политик.

СЭЯХӨТ путешествие, поездка, странствование; || относящийся к путешествию, к поездке; дөнъя эйлэнэ сэхэхэт кругосветное путешествие; сэхэхэт итү (кылу) путешествовать, странствовать, совершать поездку.

СЭЯХӨТНАМӨ описание путешествия повествование о путешествии.

СЭЯХӨТЧЕ путешественник.

СЭҮДӨ торговля, коммерция; || торговый; сэүдө капиталы торговый капитал; сэүдэ итү торговать, заниматься торговлей, вести торговлю; ваклап сэүдэ итү а) торговать в розницу; б) розничная торговля

СЭҮДӨГЭР торговец, коммерсант.

СЭҮДӨГЭРЛЕК занятие торговлей, коммерция, торговля; || относящийся к коммерции (к торговле), коммерческий.

СЭҮДӨЛӨШҮ торговаться.

СЭЖДӨ 1) *рел.* земной поклон во время молитвы; 2) преклонение, поклонение; челобитие; сэждэ кылу класть земные поклоны.

СӨАЛЬ *уст.* вопрос.

СӨЕКЛЕ 1) *сущ., прил.* любимый, милый; 2) любимец, любимчик

СӨЕЛҮ *страд.* от сөю быть любимым.

СӨЕНДЕРЕРЛЕК радующий, способный обрадовать, радостный.

СӨЕНДЕРҮ радовать, обрадовать, порадовать.

СӨЕНЕРЛЕК радостный, радующий; сөенерлек бер нэрсэ дэ юк ничего нет радостного.

СӨЕНЕЧ 1) радость; 2) *см.* сөенче

СӨЕНЕЧЛЕ радостный, отрадный; сөенечле хэбэр радостная весть.

СӨЕНЕШҮ *взаимн.* от сөенү.

СӨЕНЧЕ 1) радостное сообщение; 2) подарок (вознаграждение) за радостное сообщение; сөенче алу получить подарок (вознаграждение) за радостное сообщение; сөенчесенэ нэрсэ бирэсең? что дашь за радостное сообщение?

СӨЕНҮ радоваться, обрадоваться; сөенеп карау любоваться

СӨЕШҮ *взаимн.-совм.* от сөю любить друг друга.

СӨЗГЕЧ 1) шумовка, дуршлаг; 2) цедилка, ситечко; 3) фильтр; 4) *диал.* бредень  
СӨЗГЭК бодливый; || бодун.

СӨЗДЕРҮ I *понуд.* от сөзү I.

СӨЗДЕРҮ II *понуд.* от сөзү II.

СӨЗЕЛҮ *страд.* от сөзү II; сөзелгэн сөт процеженное молоко.

- СӨЗЕМТЭ 1) вывод, заключение; сөзөмтэ ясау делать вывод (заключение); 2) краткое содержание, аннотация; 3) *диал.* последствие, следствие.
- СӨЗЕМТЭЛЭ имеющий заключение (аннотацию).
- СӨЗЕМТЭЛЭҮ подытоживать, подытожить; делать (сделать) вывод; || подытоживание.
- СӨЗЕНҮ бодаться.
- СӨЗЕШКӘК *диал. см.* сөзгәк.
- СӨЗЕШТЕРҮ *понуд. от* сөзешү.
- СӨЗЕШҮ *взаимн.-совм. от* сөзү I.
- СӨЗЕШҮЧӘН бодливый.
- СӨЗМӨ сүзүма (*процеженное, отжатое кислое молоко (катык), ставшее наподобие сырковой массы*).
- СӨЗӘК пологий, покатый, отлогий; сөзәк яр пологий берег.
- СӨЗӘКЛЕК пологость, отлогость, слабый уклон, скат (*на местности*).
- СӨЗӘКЛӘНДЕРҮ *понуд. от* сөзәкләнү делать (сделать) пологим, отлогим.
- СӨЗӘКЛӘНҮ делаться (сделаться) пологим, отлогим.
- СӨЗӘКЛӘТҮ *понуд. от* сөзәкләү,
- СӨЗӘКЛӘҮ делать (сделать) отлогим, пологим.
- СӨЗҮ I бодать; || бодание; сөзеп үтерү забодать насмерть.
- СӨЗҮ II 1) цедить, процеживать, процедить *что-л.*; пропускать (пропустить) жидкость *сквозь что-л.* для очищения, фильтровать; || процеживание; фильтрование; сөт сөзү процеживать молоко; 2) вылавливать, выловить *что-л.*; снимать, снять *что-л. (с поверхности жидкости)*; || вылавливание *чего-л.*; снятие *чего-л. с поверхности жидкости*; балык сөзү ловить рыбу сетью (неводом); шурпаның өресен сөзү снимать навар с мясного бульона
- СӨЗҮЧӘН *см.* сөзгәк.
- СӨЙГӘН любимый, возлюбленный; || любимец; сөйгән яр возлюбленный; матур матур күренми, сөйгән матур күренә *посл.* не то кажется красивым, что красиво, а то, что мило; не по хорошему мил, а по милу хорош.
- СӨЙДЕРГЕЧ амулет, талисман (*с целью завоевания чьей-л. симпатии*)
- СӨЙДЕРТҮ 1) *понуд. от* сөйдерү; 2) *см.* сөйдергеч.
- СӨЙДЕРҮ *понуд. от* сөю заставлять (заставить) любить, вызывать (вызвать) расположение, симпатию, любовь.
- СӨЙКЕМЛЕ симпатичный, милостивый, привлекательный, обаятельный.
- СӨЙКЕМЛЕЛЕК милостивость, привлекательность, обаятельность.
- СӨЙКЕМЛЕЛӘНҮ становится (стать) симпатичным, милостивым, привлекательным, обаятельным.
- СӨЙКЕМСЕЗ несимпатичный, антипатичный, отталкивающий, неприятный.
- СӨЙКЕМСЕЗЛЕК антипатичность, непривлекательность
- СӨЙКЕМСЕЗЛӘНҮ становится (стать) антипатичным, терять (потерять) симпатию, обаятельность.
- СӨЙКӘЛМӘ придаток, дополнение *к чему-л.*
- СӨЙКӘЛҮ *возвр.-страд. от* сөйкәү приваливаться, привалиться, прислоняться, прислониться; сөймәгәнгә сөйкәлмә *погов.* не связывай судьбу с немилым человеком (*букв. к нелюбимому не прислоняйся*).
- СӨЙКӘҮ приваливать, привалить, прислонять, прислонить; || приваливание.
- СӨЙЛӘК сказ; || сказовый; сөйләк стиле сказовый стиль.
- СӨЙЛӘМ высказывание, изречение, речь; гади сөйләм *лингв.* просторечие.
- СӨЙЛӘМЧӘК разговорчивый, любящий поговорить (поболтать).
- СӨЙЛӘНДЕРҮ 1) *понуд. от* сөйләнү вызывать (вызвать) на разговор, заставлять

(заставить, побуждать, побудить) вступить в разговор; 2) занимать (занять) разговором.

СӨЙЛЭНЭЛҮ *страд. от* сөйлэнү.

СӨЙЛЭНЧЭК говорун, болтун.

СӨЙЛЭНҮ 1) *страд. от* сөйлэү; 2) болтать, ворчать себе под нос, ворчать про себя; үз алдына сөйлэнү говорить про себя, себе под нос, самому себе.

СӨЙЛЭНҮЧЭН ворчливый (*о человеке*).

СӨЙЛЭНҮЧЭНЛЕК ворчливость.

СӨЙЛЭТҮ *понуд. от* сөйлэү.

СӨЙЛЭШ *лингв.* говор.

СӨЙЛЭШЕЛГЭН договорённый, обсужденный; || договорено, имеется договорённость.

СӨЙЛЭШМЭҮЧЭН неразговорчивый.

СӨЙЛЭШМЭҮЧЭНЛЕК неразговорчивость.

СӨЙЛЭШТЕРГЭЛЭҮ *многokr. от* сөйлэү.

СӨЙЛЭШТЕРҮ 1) *понуд. от* сөйлэшү; 2) *многokr. от* сөйлэү.

ӨЙЛЭШӨ-СӨЙЛЭШӨ разговаривая между собой.

СӨЙЛЭШҮ 1) говорить, разговаривать; беседовать; || разговор; беседа; || относящийся к разговору (к беседе); переговорный; сөйләшеп алу *однокр.* поговорить, переговорить *о чём-л.*; сөйләшә белү уметь найти подход, уметь говорить (разговаривать, изъясняться) *с кем-л.*; сөйләшү будкасы переговорная будка; сөйләшү пункты переговорный пункт; сөйләшеп киту разговариваться; сөйләшеп утыру разговаривать (беседовать) сидя; 2) договариваться, договориться; || договорённость; калага бергә барырга сөйләштек мы договорились вместе поехать в город.

СӨЙЛЭШҮЛӨР *дип.* переговоры.

СӨЙЛЭШҮЧЭН разговорчивый.

СӨЙЛЭШҮЧЭНЛЕК разговорчивость.

СӨЙЛЭҮ говорить, рассказывать, рассказать *о чём-л.*; || разговорный; артык сөйләп ташлау наговорить лишнего; сөйләп бетерү а) рассказать всё; б) договорить; сөйләсе дә юк нечего и говорить; сөйләп бетерерлек түгел так много, что всего не расскажешь (не перескажешь); сөйләп бирү рассказать (изложить) всё; сөйләү теле разговорный язык; сөйләп ташлау наговорить (*лишнего*); взять да выложить; сөйләп үтелгән упомянутый, сказанный; уйнап сөйләү говорить в шутку; хэбәр сөйләү а) рассказывать новость; б) говорить; экият сөйләү а) рассказывать сказку; б) говорить небылицы; белмәгэнгә сүз сөйләмә, серсезгә сер сөйләмә *погов.* не говори тому, кто не знает, не поверяй тайны тому, у кого нет тайн (*не умеющему её хранить*); ике уйла, бер сөйлә *погов.* дважды подумай, один раз скажи; исерек исендәген сөйләр, аек акылындагын сөйләр *посл.* пьяный будет говорить о том, что помнит, трезвый — что думает; что у трезвого на уме, то у пьяного на языке; уйнап сөйләсәң дә уйлап сөйлә *погов.* если даже говоришь в шутку, говори подумав.

СӨЙЛЭҮЧЕ рассказчик; || говорящий, выступающий; оста сөйләүче мастер слова; оратор, трибун.

СӨЙЛЭҮЧЭН разговорчивый, любящий поговорить.

СӨЙЛЭҮЧЭНЛЕК разговорчивость, склонность поговорить (к разговорам).

СӨЙМЭН пешня (*вид лома*).

СӨЙРЭК *диал.* вещь, которую тащат волоком.

СӨЙРЭЛЧЕК 1) *разг.* бабник, волокита; 2) потаскуха; 3) медлительный,

нерасторопный; тяжёлый на подъём.

СӨЙРЭЛҮ 1) тащиться, брести; сөйрэлөп бару тащиться (*с трудом*); сөйрэлөп килеп житү дотащиться, добрести (*с трудом*); 2) *перен.* отставать, отстать; || отставание; сөйрэлөп килү а) притащиться; добрести; б) *перен.* тащиться, отставать; койрыкта сөйрэлү (сөйрэлөп килү) тащиться в хвосте, отставать; 3) *перен.* волочиться (*за женищинами — о мужчинах*), таскаться (*о женищинах*).

СӨЙРЭЛҮЧЕ ползучий, пресмыкающийся (*о ползучих гадах*).

СӨЙРЭЛҮЧЕЛЭР *зоол.* пресмыкающиеся, рептилии.

СӨЙРЭП волоком.

СӨЙРЭТЕП *см.* сөйрөп.

СӨЙРЭТКЕЧ волокуша

СӨЙРЭТТЕРҮ *понуд. от* сөйрэтү.

СӨЙРЭТҮ *см.* сөйрөү.

СӨЙРЭШҮ *взаимн.-совм. от* сөйрөү.

СӨЙРЭҮ тащить (тянуть) волоком *что-л.* за собой; көймәне сөйрөү тянуть лодку волоком; сөйрөп алып китү поволочь, потащить *что-л.*; сөйрөп китерү приволочь.

СӨКӨ верша, морда (*рыболовная снасть из прутьев*); сөкө белән балык тоту ловить рыбу вершей (мордой).

СӨЛГЕ полотенце; || полотенечный.

СӨЛЕК пиявка; || пиявочный; сөлек салу ставить пиявки.

СӨЛЭЙМАН: сөлэйман балыгы а) лосось; б) лососёвый.

СӨМ *уст. см.* сизем; сөм тоймас бесчувственный.

СӨМБАШ лосось; сёмга; || лососёвый; сёмговый.

СӨМБЕЛ *бот.* гиацинт; || гиацинтовый

СӨМСЕЗ 1) бесчувственный; 2) комолый; 3) *перен.* бестактный, бесцеремонный, нахальный, сующийся везде и всюду; || бестактно, бесцеремонно, нахально.

СӨМСЕЗЛЕК бестактность, бесцеремонность, нахальство.

СӨМСЕЗЛЭНҮ 1) соваться (лезть) всюду, везде; 2) вести себя бесцеремонно (нахально).

СӨМСЕР: сөмсер коелу (китү) быть не в духе, хмуриться, быть хмурым, мрачнеть.

СӨННИ *рел.* суннит (*последователь суннитского толка мусульманской религии*).

СӨННӨТ I *рел.* обрезание; сөннөткэ бирү (утырту) подвергать обрезанию.

СӨННӨТ II *рел.* 1) сунна (*предания о пророке Мухаммеде вместе с дополнениями к Корану и толкованиями его; мусульмане, признающие сунну, относятся к суннитам, не признающие — к шиитам*); 2) Сунна (*долг мусульманина, выполнение которого, согласно догматам религии, не столь обязательно, как фарыз, но в глазах мусульманина он стал не менее обязательным*).

СӨННӨТЛЕ *рел.* подвергнутый обрезанию; ◇ сөннөтле бүрек *прост.* шапка, отороченная мехом.

СӨННӨТЛЭНҮ *страд. от* сөннөтлэү.

СӨННӨТЛӨТҮ *понуд. от* сөннөтлэү.

СӨННӨТЛӨҮ *рел.* подвергать (подвергнуть) обрезанию; || обрезание.

СӨННӨТЧЕ *рел.* человек, совершающий обряд обрезания.

СӨННӨТЧЕЛЕК *рел.* занятие человека, совершающего обрезание.

СӨРГЕН ссылка, изгнание; сөргенгэ жибэрү а) ссылать, высылать; б) ссылка,

СӨРГЕНЧЕ ссыльный, высланный, сосланный, изгнанный.

СӨРГЭЛӨҮ *многокр. от* сөрү I.



- СӨРДЕРТҮ I, II *понуд. от сөрү I, II.*
- СӨРДЕРҮ I, II *понуд. от сөрү I, II.*
- СӨРЕЛҮ I *страд. от сөрү I* быть вспаханным; сөрелгән жир вспаханная земля.
- СӨРЕЛҮ II *страд. от сөрү II* быть изгнанным (сосланным, высланным); сөрелгән кеше изгнанник.
- СӨРЕМ копать; чад, смрад; сөрөмгә буялу *диал. см. корымлану*; сөрөм чыгару а) коптить; б) *диал. напускать угара (чада).*
- СӨРЕМЛЕ 1) содержащий копать; 2) копящий; сөрөмле булу а) содержать копать; б) быть копящим; в) *диал. быть угарным.*
- СӨРЕМЛЕЛЕК наличие копоти; закопченность.
- СӨРЕМЛЭНДЕРҮ 1) *понуд. от сөрөмләнү*; 2) *см. сөрөмләү.*
- СӨРЕМЛЭНҮ 1) закоптить, закоптиться, покрываться (покрыться) копотью; 2) *диал. становится (стать) угарным.*
- СӨРЕМЛӘҮ 1) коптить (*напр. о лампе*); 2) закоптить; напустить чада (угара).
- СӨРЕНДЕ нанос (*снежный*).
- СӨРЕНДЕРҮ *понуд. от сөрөнү.*
- СӨРЕНТЕ пахотный; сөренте жир пахотная земля.
- СӨРЕНЧӘК *диал. см. сөртенчәк.*
- СӨРЕНҮ *диал. см. сөртенү I.*
- СӨРЕШ: сүз сөреше течение (направление) речи.
- СӨРЕШҮ *взаимн.-совм. от сөрү I.*
- СӨРКӘ сурок; || сурковый.
- СӨРЛЕГҮ 1) валиться (повалиться) в одну сторону, ложиться, полегать, полечь (*о хлебах на корню*); 2) спотыкаться, спотыкнуться, оступаться, оступиться (*напр. о лошади*).
- СӨРМӘ 1) сурьма (*краска*); || сурьмяный; 2) сурьмило.
- СӨРМӘЛЕ 1) покрашенный (подкрашенный, подведённый) сурьмой, насурьмлённый; сөрмәле каш брови, подведённые сурьмой; 2) *хим. сурьмянистый.*
- СӨРМӘЛЭНҮ *страд. от сөрмәләү* сурьмиться, быть насурьмлённым.
- СӨРМӘЛӘҮ сурьмить, насурьмить, подводить (подвести) сурьмой.
- СӨРСҮ протухать, протухнуть (*о мясе*); || протухание; сөрсөп бетү протухнуть; ◇ сөрсөгән бюрократ махровый бюрократ.
- СӨРТЕЛҮ *страд. от сөртү.*
- СӨРТЕНЧӘК часто спотыкающийся (*о лошади*).
- СӨРТЕНҮ I 1) спотыкаться, споткнуться; оступаться, оступиться; || спотыкание; 2) *диал. ошибаться, ошибиться; || ошибка; сөртенмәс тояк юк погов. конь о четырёх ногах и то спотыкается.*
- СӨРТЕНҮ II вытираться, вытереться (*напр. полотенцем*).
- СӨРТЕШҮ *взаимн.-совм. от сөртү.*
- СӨРТКЕЧ 1) помазок для смазывания сковороды под блины; 2) тряпка для вытирания стола (посуды).
- СӨРТКӘЛӘҮ *многокр. от сөртү* помазывать, вытирать, стирать.
- СӨРТҮ 1) вытирать, вытереть, стирать, стереть, обтирать, обтереть; || вытирание, стирание, обтирание; сөртеп алу вытереть, стереть; 2) мазать, намазывать, намазать, помазать (*маслом, мазью и т. п.*); || мазание, намазывание; сөртеп бетерү а) вытереть всё; б) вымазать всё; сөртеп чыгу а) вытереть всё подряд; б) вымазать всё подряд.
- СӨРХЭНТӘЙ балбес.
- СӨРӘКӘ рыболовная сеть, бредень.

СӨРӨН: сөрөн салу, сөрөн салып кычкыру кричать истошным голосом, взывая о помощи; сөрөн сугу *этно.* сбор подарков для сабантуя; сөрөн сугучы сборщик подарков для сабантуя; сөрөн сөрү *этно.* сбор яиц и других продуктов детьми перед коллективным выездом на пахоту.

СӨРӨНЧЕ 1) *уст.* глашатай; 2) *см.* сөрөн: сөрөн сугучы.

СӨРҮ I пахать, распахать, распахать, вспахать, вспахать; || пахота, распахивание, вспахивание; пар сөрү пахать под пар; сөрөп бетерү закончить пахоту, вспахать *что-л.*; туңга сөрү пахать под зябь; чирэм сөрү пахать целину.

СӨРҮ II 1) высылать, выслать, ссылать, сослать, изгонять, изгнать; || высылка, ссылка, изгнание; 2) гнать, погонять, погнать; сөрөп чыгару *см.* куу: куып чыгару; ◇ алга сөрү выдвигать, выставлять; уз фикерен алга сөрде он выдвинул своё мнение; гомер сөрү жить, поживать, проживать, проводить жизнь; Гыйш-гашрэт сөрү проводить время в любовных развлечениях (утехах); кәеф-сафа сөрү проводить время в развлечениях; кәеф сөрү блаженствовать, наслаждаться; хөкем сөрү господствовать.

СӨРҮЛЕ 1) предназначенный для пахоты; 2) вспаханный (о земле).

СӨТ молоко; || молочный, аерылган сөт снятое молоко; күгэрчен сөте а) *бот. диал.* живокость; б) *перен.* птичье молоко; сөт аеру (аерту) а) сепарировать, пропускать молоко через сепаратор; б) снимать сливки; сөт бирү давать молоко, доиться (о корове); сөт бирүчәнлек удоиность; сөт савыты посуда для молока; сөт сатучы продавец молока, молочница; сөте тартылу а) убавляться, уменьшаться (об удоиности); б) убавление молока (у коровы); сөт төшү прибавляться (об удоиности); сөт фермасы молочная ферма; сөт чиләге ведро для молока, молочное ведро, подойник; сөт өсте сливки; ана сөте белән кермәгән тана сөте белән кермәс *посл.* то, что не впиталось с молоком матери, не впитается с молоком коровы (*букв.* тёлки); ◇ сөт авыруу молочница (*болезнь детей*); сөт анасы *диал.* молочная мать, кормилица; сөт бизләрә *анат.* молочные железы; сөт теше молочный зуб.

СӨТ-КАТЫК *собир.* молочные продукты.

СӨТЛЕ 1) содержащий молоко, молочный; сөтле аш а) молочная пища; б) молочный суп; сөтле ботка каша на молоке, молочная каша; 2) молочный, удоиливый, удоиный, дающий много молока; сөтле сыер корова, дающая много молока, молочная корова; үлгән сыер сөтле була *погов. см.* сыер; ◇ сөтле билчән *бот.* а) осот жёлтый; б) *диал.* молочай прутovidный.

СӨТЛЕГӘН *бот.* 1) молочай; 2) *диал.* молочай прутovidный.

СӨТЛЕЛЕК молочность, удоиность.

СӨТЛӘНҮ 1) прибавлять, (прибавить) молока (о скоте); || прибавление молока; лактация; 2) наливать, налиться (о хлебах); || налив.

СӨТЛӘЧ молочный, дающий много молока, удоиливый (о скоте).

СӨТЛҮЛӘН *диал. см.* сөтлегән.

СӨТЧЕ продавец молока; молочница.

СӨТЧЕЛЕК молочный; сөтчелек фермасы молочная ферма; сөтчелек хужалыгы молочное хозяйство.

СӨХБӨТ *уст.* беседа.

СӨХБӨТЛӘШҮ беседовать; || беседа, собеседование.

СӨХБӨТЧЕ собеседник.

СӨЮ 1) любить, полюбить; || любовь; 2) ласкать, приласкать, ласково гладить (погладить) рукой; || ласка, ласкание.

СӨЮЧЕ любитель, поклонник; || любящий; музыка сөюче любитель музыки.

- СӨЮЧЕЛЕК любовь, пристрастие к чему-л.; көрөш сөүчелек страсть к борьбе, желание бороться.
- СӨЮЧЭН склонный любить *что-л.*
- СӨЮЧЭНЛЕК склонность любить *что-л.*
- СӨЯК кость; || костяной, костный; ак сөяк *прям., перен.* белая кость; баш сөяге череп (*букв.* головная кость); калак сөяк *анат.* лопатка; сөяк тарак костяной гребень; сөяк жилеге костный мозг; сөяк өслеге надкостница; сөяккэ эйлэну окостенеть; сөйкемле сөяк *диал.* приворотная косточка (по *народному поверью вызывающая чью-л. симпатию*); сөйкемсез сөяк *диал.* отворотная косточка (по *народному поверью вызывающая чью-л. антипатию*); аны яраталар, сөйкемле сөяклэре бар ахры его любят, видимо, у него есть косточки, вызывающие симпатию.
- СӨЯКЛЕ 1) костистый; 2) имеющий кости, с костями; эре сөякле а) крупнокостный, ширококостный; б) крупной породы.
- СӨЯКЛЭНУ окостенеть, окостенеть; || окостенение.
- СӨЯК-САҢАК *собр.* кости (*вообще*); мослы, объедки.
- СӨЯКЧЕК косточка.
- СӨЯКЧЕЛ костлявый; сөякчел куллар костлявые руки.
- СӨЯЛ 1) сухая мозоль; 2) бородавка.
- СӨЯЛЭШҮ *взаимн.-совм.* от сөялү.
- СӨЯЛЛЕ мозолистый; сөялле куллар мозолистые руки.
- СӨЯЛЛЭНДЕРҮ натирать (натереть) мозоль, намозолить *что-л.*, делать (сделать) мозолистым.
- СӨЯЛЛЭНУ: сөяллэнep каткан куллар натруженные (мозолистые) руки.  
СӨЯЛЛӨҮ мозолить.
- СӨЯЛҮ *страд.* от сөяү прислоняться, прислониться, облакачиваться, облокотиться.
- СӨЯМ пядь, четверть аршина (*старинная мера длины, равная расстоянию между концами большого и указательного пальцев*).
- СӨЯН липа, с которой снято лыко; ◇ сөян чапчак *диал.* глубокая кадка, выдолбленная из дерева.
- СӨЯРКЭ 1) любовница, фаворитка; сожительница, содержанка; сөяркэ булу быть любовницей; сөяркэ тоту содержать любовницу; 2) возлюбленная
- СӨЯТҮ *понуд.* от сөяү
- СӨЯҮ прислонять, прислонить, приставлять, приставить; подпирать, подпереть; || прислонение; подпирание, подпорка; ◇ үз гаебеңне кешегэ сөяү свалить свою вину на другого.
- СӨҢГЕ копьё, пика; ◇ боз сөңгесе сосулька.
- СҮГЕЛҮ *страд.* от сүгү
- СҮГЕНГЭЛӨҮ *многокр.* от сүгенү ругаться (*иногда*).
- СҮГЕНДЕРҮ *понуд.* от сүгенү.
- СҮГЕНҮ ругаться, браниться; произносить (произнести) бранные, нецензурные слова, сквернословить, выражаться; || ругань, брань; сквернословие.
- СҮГЕНҮЧЭН склонный ругаться (сквернословить).
- СҮГЕШ брань, ругань; дрязги.
- СҮГЕШҮ *взаим.-совм.* от сүгү браниться, ругаться с кем-л.
- СҮГҮ ругать, поругать, обругать, выругать; бранить, разбранить *кого-л.*; сүгep ташлау обругать, выругать.
- СҮЗ 1) слово; || словесный; || слово (*в сложных словах*); гади сүз *грам.* простое слово; кереш сүз а) вступительное слово; б) *грам.* вводное слово; кырыс сүз

резкое (грубое) слово; сүз байлыгы лексическое богатство; сүз табышмагы ребус; сүз төрлэндергеч *грам.* словоизменительный; сүз ясагыч словообразовательный; сүз ясальшы *грам.* словообразование; сүз үзгәреше *грам.* словоизменение; ясалма сүз производное слово; 2) разговор, речь; сүз агышында (барышында) в ходе разговора; сүз башлау начать говорить, завести разговор; сүз боткасы словесная каша; сүзгә килү а) заговорить; б) поспорить; сүздән жалу потерять дар речи; сүздән туктау замолчать; сүзенне ефәк белән бүләм *диал.* прерываю твою речь шёлковой лентой (*формула извинения, когда перебивают чужую речь*); сүзегез берексен! пусть у вас будет мир и согласие! (*обращение к собравшимся*); сүз кайтару а) возражать; пререкасться; б) возражение; пререкание; сүз кузгату заговорить, начать разговор *о чём-л.*; поднять вопрос *о чём-л.*; сүз кушу заговорить *с кем-л.*; обратиться *к кому-л.*, заговорить первым; вмешаться в разговор; сүз көрәштерү а) спорить, пререкасться; б) спор; пререкания; сүзне бүлү прервать *чью-л.* речь; сүз унае белән {унаенда} к слову; сүз унае белән әйткәндә кстати, к слову сказать; сүз эш турында бара речь идёт о деле; сүз әйтү а) упрекать; б) ругать *кого-л.*; бауның озыны, сүзнең кыскасы яхшы *посл.* верёвка хороша длинная, речь — короткая; әйткән сүз — аткан ук, әйткән сүз — каккан казык *погов.* сказанное слово — выпущенная стрела; сказанное слово — вбитый кол; әйтсән — сүз чыга, төртсән — күз чыга *погов.* если сказать, выйдет скандал, если ткнуть — глаз вон; 3) молва, слух; слово, суждение, мнение; сүзгә колак салу прислушиваться к словам (к *чьему-л.* мнению); сүз ишетү а) узнать о *каком-л.* слухе; б) слышать *чью-л.* упрёки; сүз йөртү сплетничать; сүз йөртүче сплетник; сүз тарату распускать слухи; сүзе үтү иметь влияние, быть влиятельным; аның сүзе үтә его слушают, к его словам прислушиваются, он имеет влияние; ил сүзе — диңгез дулкыны *погов.* людская молва, что морская волна; 4) обещание, слово; договорённость, договор; ант сүзе клятва; сүз алу а) брать слово, выступать (*напр. на собрании*); б) брать обещание; сүз беркетү уговариваться, договариваться, сговариваться (*давать друг другу слово действовать совместно*); сүз бирешү давать слово друг другу; сүздә тору а) быть верным своему слову, исполнять обещание; б) настаивать на своём; сүз куешу уславливаться, договариваться; 5) изречение, афоризм; аталар сүзе пословицы, поговорки, изречения отцов, изречения предков; борынгылар сүзе изречения древних; пословицы, поговорки; гыйбрәтле сүз мудрое изречение; афоризм; тапкыр сүз меткое слово; хикмәтле сүз мудрое слово; ◊ озын сүзнең кыскасы короче говоря; сүз ахыры послесловие; сүз башы предисловие; сүздән чыгу не послушаться *кого-л.*; сүз дә юк и слов нет, безусловно; сүзен сүз итү настаивать на своём; сүз тидермәү не затрагивать *кого-л.*, не касаться *кого-л.*; сүз тидертмәү защищать, не давать в обиду *кого-л.*; сүз тыңламау не слушаться, ослушаться; сүз тыңлау чан послушный; сүз ярышы *состязание на сходках молодёжи, когда каждый выступающий, исполняя куплеты, соревнуется в остроумии*; жылы сүз тёплое слово.

СҮЗБӘЙЛӘНЭШ *грам.* словосочетание.

СҮЗГӘ-СҮЗ дословный, буквальный; || дословно, буквально; сүзгә-сүз тәржемә дословный перевод; сүзгә-сүз тәржемә итү а) переводить дословно; б) дословный перевод.

СҮЗЛЕ: аз сүзле немногословный; күп сүзле многословный; кырыс сүзле резкий, грубый.

СҮЗЛЕК словарь; || словарный; татарча-русча сүзлек татарско-русский словарь.

СҮЗЛЕКЧӨ словник.

СҮЗЛЕЛЕК: тапкыр сүзлелек находчивость, остроумие.

СҮЗМӨ-СҮЗ *диал. см. сүзгә-сүз.*

СҮЗСЕЗ 1) молчаливый, неразговорчивый; || молчаливо, молча, неразговорчиво; ул сүзсез генә утыра он сидит молча; сүзсез кеше неразговорчивый человек; 2) безропотный, бессловесный; || безропотно, бессловесно; ул кушкан эшне ничбер сүзсез эшли он безропотно исполняет, что бы ему ни поручили.

СҮЗЧӘН словоохотливый, разговорчивый, говорливый; || говорун.

СҮЗЧӘНЛЕК словоохотливость, разговорчивость, говорливость.

СҮККӘЛӘУ *многокр. от сүгү поругивать (время от времени).*

СҮКТЕРҮ *понуд. от сүгү.*

СҮЛ сок (*в клетках, тканях животных организмов*); сыворотка; ◇ сүл бизләре *анат. серозные железы; канлы сүл сукровица; как (лимфа) сүле серум.*

СҮЛЛЕ *физиол. серозный; сүлле сыеклык серозная жидкость.*

СҮЛПӘН вялый, медлительный, неповоротливый; || вяло, медлительно, неповоротливо; сүлпән эшләү работать вяло.

СҮЛПӘНЛЕК вялость, медлительность, неповоротливость.

СҮЛПӘНЛӘНҮ становится (стать) вялым, медлительным, неповоротливым, становится (стать) равнодушным к окружающему; тяжелеть, отяжелеть, раскисать, раскиснуть.

СҮЛПӘНЛӘТҮ *понуд. от сүлпәнләнү.*

СҮЛПӘНӘЮ *см. сүлпәнләнү. .*

СҮЛӘМӨ сулема; || сулемовый; сүләмә эремәсе раствор сулемы.

СҮНГӘЛӘУ *многокр. от сүнү гаснуть, угасать (иногда, время от времени).*

СҮНДЕРГЕЧ *тех. тушитель; ут сүндергеч огнетушитель; ут сүндергеч кораллар инструменты для тушения пожара.*

СҮНДЕРЕЛҮ *страд. от сүндерү.*

СҮНДЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от сүндерү.*

СҮНДЕРТҮ *понуд. от сүндерү.*

СҮНДЕРҮ 1) гасить, погасить, тушить, потушить; || гашение, тушение; янғын сүндерү тушить пожар; ут сүндерү гасить огонь; 2) глушить, заглушать, заглушить, выключать, выключить; || глушение, выключение; моторны сүндерү заглушить мотор.

СҮНДЕРҮЧЕ: янғын сүндерүче а) пожарник; б) пожарный; янғын сүндерүче машина пожарная машина.

СҮНМӘС неугасаемый, неугасимый (*об огне*).

СҮНӘР-СҮНМӘС еле тлеющий, еле теплящийся; едва мерцающий.

СҮНҮ 1) гаснуть, погаснуть, угасать, угаснуть, потухать, потухнуть, затухать, затухнуть; || угасание, затухание; шәм сүнде свеча погасла; бер-бер артлы йолдызлар сүнәләр одна за другой гаснут звезды; 2) *перен.* гаснуть, угасать, остывать, замирать, замереть; || угасание, остывание; тойгыларым сүнде мой чувства угасли; тормыш сүнде жизнь замерла; сүнәп бетү погаснуть, угаснуть; сүнә бару *прям., перен.* гаснуть (*постепенно*).

СҮРЕЛДЕРҮ *понуд. от сүрелү.*

СҮРЕЛҮ 1) падать, спадать, спасть (*о плюсовой температуре воздуха*); || спад, падение; 2) затухать, затухнуть, затихать, затихнуть, утихать, утихнуть (*об огне*); || затухание, утихание, затухание; 3) *перен.* остывать, остыть (*о чувствах*); || остывание; 4) *перен.* разочаровываться, разочароваться *в ком-чем-л.*; охладевать, охладеть *к кому-чему-л.*; || охлаждение, охлаждение; күнел сүрелү разочароваться.

СҮРЕНКЕ 1) хмурый, пасмурный, серый (о погоде); 2) плохо протопленный (о печи); плохо истопленный (о бане); 3) см. сүрэн 2.

СҮРЕНТЕ диал. корпия (нитки, выдернутые из полотна).

СҮРӨ сура (глава Корана).

СҮРЭН 1) плохо истопленный; 2) плохо пропечённый, недопечённый, нелокалённый; сүрэн икмэк плохо пропечённый хлеб; 3) *прям.*, *перен.* хмурый, пасмурный; серый; сүрэн көн пасмурный день; 4) *перен.* вялый; сүрэн кеше вялый человек; 5) *диал.* см. сүлпән.

СҮРЭНЛЕК медлительность; вялость.

СҮРЭНЛӘНҮ 1) остывать, остыть; 2) *прям.*, *перен.* становиться (стать) хмурым, пасмурным, серым; көн сүрэнләнде день стал пасмурным (хмурым); 3) *перен.* охладевать, охладеть к кому-чему-л.; 4) *перен.* становиться (стать) вялым, неповоротливым.

СҮРҮ 1) нижняя наволочка подушки; 2) оболочка; күзәнәк сүрүе биол. оболочка клетки.

СҮС 1) пакля, кудель; сүс чистарткыч трясилиц; сүс чистарткыч машина трясилка; 2) волокно.

СҮСЛЕ волокнистый.

СҮСЧЕЛ см. сүсле.

СҮСЭН бот. 1) тимофеевка; 2) *диал.* метелица обыкновенная; сүсән печән *диал.* а) овсяница луговая; б) метелица обыкновенная.

СҮСӘРТЕЛҮ *страд.* от сүсәртү.

СҮСӘРТҮ *понуд.* от сүсәртү трепать, растрепать, делить (разделить) на отдельные волокна; || трепание; бауны сүсәртү мшить верёвку.

СҮСӘРҮ распадаться (распасться) на отдельные волокна; лохматиться, измочалиться; бау ышкудан сүсәрә верёвка от трения лохматится

СҮТЕК распоротый (по швам); расплетённый (о косе); жырның ертыгы юк, сүзнең сүтеге юк *погов.* у песни нет прорехи, у слова нет распоротого места.

СҮТЕЛГӘЛӘҮ *многokr.* от сүтелү.

СҮТЕЛМӘЛЕ разборный; сүтелмәле шкаф разборный шкаф.

СҮТЕЛҮ *страд.* от сүтү 1) распарываться, распороться, разрываться, разорваться (по швам); 2) расплетаться, расплестись (о косе, вязаных изделиях); 3) разбираться, разобрать по частям; сүтелә торган разборный; ◇ эш сүтелде дело расстроилось; сүтеләчәк йорт дом, подлежащий сносу.

СҮТЕШҮ *взаимн.-совм.* от сүтү.

СҮТКӘЛӘҮ *многokr.* от сүтү.

СҮТТЕРҮ *понуд.* от сүтү; велеть (поручать, заставлять, просить) распаривать, распороть что-л.

СҮТҮ 1) распаривать, распороть; || распаривание; 2) расплетать, расплести (*напр.* косу); развивать, развить (*свитое*); || расплетание; развивание; 3) разматывать, размотать (*намотанное*); || разматывание; 4) развёртывать, развернуть (*завёрнутое*); || развёртывание; 5) разбирать, разобрать (*какое-л. разборное сооружение*); || разборка; ◇ эшне сүтү расстроить дело.

## Т

ТАБ

ТА I *частица* см. да.

ТА II *уст. предлог* до; та кыямәт *рел.* до (дня) страшного суда; та инки *уст.* пока, до тех пор

ТАБА I сковорода; таба ашы еда, приготовляемая на сковороде (о мучных

изделиях, в основном, о блинах и перемьячах); табада кыздыру жарить на сковороде; таба сөрткеч помазок (для смазывания сковороды маслом под блины); ◇ таба төпле ровный, гладкий (о дне реки); утлы табага бастыру сильно (нешадно) отругать (букв. поставить на раскалённую сковороду); утлы табага бастыра торган кеше человек, который может поставить в крайне неловкое положение (букв. человек, который может поставить на раскалённую сковороду)

ТАБА II *последлог с направит. п.* 1) к..., по направлению к...; өйгэ таба к дому, по направлению к дому; 2) к...; кичкэ таба к вечеру.

ТАБАГАЧ сковородник; ◇ пәри табагачы грязнуля, на чёрта похожий, грязный (некрасивый) человек (букв. бесов сковородник); табагач лампа *уст.* коптилка

ТАБАК I чаша (большая деревянная или металлическая); аш табагы деревянная чаша, миска (для супа); төш табак большая чаша (тарелка), изготовленная из ценной породы дерева и покрашенная; чара табак большая деревянная чаша, в которую кладут тесто для хлеба; ◇ табак бит широкое и плоское, как сковорода, лицо; ындыр табагы ток; ашына күрә табагы, балына күрә калагы *посл.* по пище чаша, по мёду ложка; по Сеньке шапка; ике тэкэ башы бер табакка сыймас *посл.* головы двух баранов в одну чашу не вмещаются (о соперничестве); син табакка төртсән, ул тагаракка тартыр *посл.* свинья грязь найдёт (букв. ты его к чаше, а он тебя к корыту тянет); этнең (ишәкнең) башын табакка салсан, тәгәрәп төшәр *погов.* сколько волка не корми, он всё в лес смотрит (букв. если собачью (ишачью) голову положить в чашу, она скатится); яшьсезне табакка төртсән, тагаракка тартыр *посл.* ты плохого человека к чаше, а он тебя к корыту тянет; наряди свинью в серьги, а она — в навоз.

ТАБАК II 1) лист (бумаги, жести, фанеры) ; бер табак кәгазь лист бумаги; 2) *полигр.* лист; автор табагы авторский лист; басма табак печатный лист; кәгазь табак бумажный лист.

ТАБАКЛАНУ *страд. от* табаклау.

ТАБАКЛАУ делить (разделить) на листы (*при техническом редактировании*); || деление на листы; табаклап сату продавать листами (по листу) (*напр. жесть*).

ТАБАКЛЫ I) листовой; табаклы тимер листовое железо; 2) *полигр.* состоящий из... листов; ун табаклы китап книга в десять (авторских) листов.

ТАБАКЛЫК *полигр.* объёмом в... листов, состоящий из... листов; ун табаклык эсәр произведение объёмом в десять (авторских) листов.

ТАБАК-САВЫТ *собир. см.* савыт-саба.

ТАБАКЧЫК чашечка (*цветка*); плюска.

ТАБАЛАРЛЫК достойный упрёка.

ТАБАЛАТУ *понуд. от* табалау.

ТАБАЛАУ *разг.* упрекать, попрекать, укорять; || упрёк, попрёк, укор; табалап кую упрекнуть.

ТАБАЛАУЧЫ *разг.* тот, кто делает упрёк, тот, кто упрекает; || упрекающий.

ТАБАН I 1) *анат.* стопа, ступня; плюсна; || плюсневой; табаннан кәргән (авыру), түбәдән чыгар *погов.* болезнь, вошедшая через ноги, выйдет через голову (*т. е. пройдёт по всему телу*); 2) подошва (*обуви*); табан асты подошва; 3) полозья; табан бөгүче мастер, изготавливающий деревянные полозья; тимер суккан чана табаны а) подрезные полозья; б) сани с железными полозьями; чана табаны полоз саней; ◇ аю табан лютик; пәси табаны *бот.* кошачья

лапка; табан асты булу а) быть угнетённым (придавленным, пришибленным); б) превратиться в многолюдное место; табан астына салып таптау затоптать; табан шомарту а) смазать пятки, убежать поспешно; б) слоняться, праздно (без дела) ходить, шататься; табан ялау а) лизать пятки, подхалимничать; б) быть покорным; табан ялтырату показать пятки, засверкать пятками, убежать, удрать, пуститься наутёк, дать стрекача; табанга басу взять в шоры; взять в оборот; табаннары гына ялтырады только пятки засверкали; табан астындагын күргәнче, борын астындагын күр *погов.* не гляди за лесом, гляди под носом; табаннан керер, түбэдән чыгар в одно ухо влезет, в другое вылезет; из-под стоячего подошву вырежет (*о подхалиме и пройдохе*); табаны пешкән мәче төсле *погов.* как кошка, обжёгшая лапу (*о непоседливом, вертлявом человеке*).

ТАБАН II *см.* таба II.

ТАБАН III: табан балык карась; *см.* ещё кәрәкә.

ТАБАНЛЫ I 1) имеющий стопу; имеющий подошву; күн табанлы с кожаной подошвой; резин табанлы с резиновой подошвой; 2) имеющий полозья; тимер табанлы чана подрезни, сани с железными полозьями.

ТАБАНЛЫ II: табанлы тырма (культиватор) *с.-х.* драпач.

ТАБАНЛЫК I 1) кожа (материал) на подошву; 2) дерево, пригодное для изготовления деревянных полозьев; 3) полоска стали, пригодная для полоза.

ТАБАНЛЫК II *анат.* цевка.

ТАБАНЛЫЛЫК: яссы табанлылык *мед.* плоскостопие.

ТАБАНЧА 1) *разг. см.* олтан; 2) чэчәк табанчасы *бот.* щиток.

ТАБАНЧАЛАУ *разг. см.* олтан: олтан салу.

ТАБАНЧАЛЫК *см.* табанлык II.

ТАБА-ТАБАГАЧ *собир.* кухонная утварь (*букв.* сковорода и сковородник).

ТАБА-ТАБЧЫК жмурки (*детская игра*).

ТАБЕЛЬ табель; || табельный; табель системасы табельная система; табель тактасы табельная доски; өлгереш табеле табель успеваемости

ТАБЕЛЬЧЕ табельщик, табельщица.

ТАБЕЛЬЩИК *см.* табельче.

ТАБЕС *мед.* табес.

ТАБИБ *уст.* табиб, лекарь, врачеватель; врач; табиб хаста булса, үзенә дару «тә алмас *погов.* если врач заболевает, то он не сможет найти себе лекарство; сапожник без сапог.

ТАБИБЛЕК *уст.* занятие табиба, врачевание.

ТАБИГАТЬ 1) природа; || природный, естественный; табигать баласы дитя природы; табигать белгече естествовед; натуралист, знаток природы; табигать белеме естествознание, естествоведение, природоведение; табигать законнары законы природы; табигать кочагында на лоне природы; табигать күренеше а) пейзаж; б) явление природы; табигать сөюче любитель природы; табигать тикшерүче естествоиспытатель; табигать фәннәре естествознание, естественные науки; табигатькә чит (ят) а) чуждый природе; б) противоестественный; табигатьтән өстен көчләр сверхъестественные силы; 2) натура, нрав, характер; моны табигатем күтәрми этого моя натура не выносит; я не переношу этого (*брезгаю этим*); табигате ягыннан по природе, по характеру.

ТАБИГАТЬЛЕ имеющий *какой-л.* характер (нрав); авыр табигатьле человек с тяжёлым характером; йомшак табигатьле мягкосердечный, сочувственный; йомык табигатьле кеше замкнутый (необщительный) человек; кызу



табигатьле горячий, вспылчивый, несдержанный; сизгер табигатьле чуткий, внимательный, отзывчивый; жиңел табигатьле а) легкомысленный, ветреный; б) шалопай, повеса.

ТАБИГАТЬЛЕЛЕК наличие *какого-л.* характера (нрава); йомшак табигатьлелек мягкосердечие.

ТАБИГАТЬЧЕ натуралист, естествовед.

ТАБИГЫЙ 1) натуральный, естественный, природный; || естественно *вводн. сл.*; табигый байлыклар естественные (природные) богатства; табигый сайланыш естественный отбор; мондый шау-шуда, табигый, мин бернэрсэ дә ишетмәдем при таком шуме я, естественно, ничего не расслышал; 2) стихийный; табигый афэт стихийное бедствие; ◇ табигый зурлык *мат.* натуральная величина.

ТАБИГЫЙЛЕК естественность, натуральность.

ТАБИГЫЙ-ФЭННИ естественно-научный.

ТАБИГЫЯТ *уст.* естествознание; естественные науки.

ТАБЛЕТКА таблетка.

ТАБЛЕТКАЛЫ в таблетках; таблеткалы дару лекарство в таблетках.

ТАБЛИЦА таблица; || табличный; отыш таблицасы таблица выигрышей; тапкырлау таблицасы таблица умножения; турнир таблицасы турнирная таблица.

ТАБОР табор; || таборный; табор тормышы таборная жизнь.

ТАБУ I 1) находить, найти; || нахождение; кызык табу найти в *чём-л.* интерес; эсләп табу а) найти, разыскать, отыскать *кого-что-л.*; б) нахождение, разыскивание, отыскивание; табып бирү а) помочь *кому-л.* найти (разыскать) *для кого-л.*; б) найти (разыскать) *что-л.* и вернуть владельцу; акчаны юлда тапсаң да санап ал *погов.* деньги, если даже найдёшь их на дороге, пересчитай; тапкан куаныр, таныган алыр *посл.* нашедший *что-л.* обрадуется, а узнавший свою вещь заберёт; 2) отгадывать, отгадать; угадывать, угадать; || отгадывание, угадывание; 3) открывать, открыть, изобретать, изобрести; || открытие, изобретение; уйлап табу а) отгадывать, разгадывать; б) выдумывать, придумывать; в) изобретать; эллә ниләр уйлап табасың син! ты все что-то выдумываешь!; 4) наживать, нажать, зарабатывать, заработать; добывать, добыть, приобретать, приобрести; || наживание, зарабатывание; добывание, приобретение; акча табу зарабатывать деньги; мал табу наживать имущество (капитал, состояние); тапканын бетергән всё размотал, всё пустил по ветру; тапкан мал нажитое богатство; эшләп табу заработать (добыть) трудом; 5) считать, полагать, признавать, признать; дөрес дип табу считать (признавать) правильным; кирәкле табу считать нужным; ◇ бала табу рожать ребёнка; берәүнең күнелен табу угождать *кому-л.*; ялган әйтеп файда тапсаң, соңыннан зарар табарсың *погов.* обманешь на алтыне, не поверят и в полтине (*букв.* если в результате обмана вначале будешь иметь прибыль, то впоследствии получишь убыток).

ТАБУ II табу (*запрет*); || табуированный; табу сүзләр табуированные (запретные) слова.

ТАБУЛЯТОР табулятор.

ТАБУРЕТКА *разг.* табуретка; || табуретный.

ТАБУТ 1) гроб; табут тактасы гробовая доска; 2) носилки, на которых несут покойника на кладбище.

ТАБУЧАНЛЫК способность приобретать (находить); ◇ уйлап табучанлык

изобретательность.

ТАБУЧЫ: уйлап табучы а) изобретатель; б) изобретательный, находчивый.

ТАБУЧЫЛЫК: уйлап табучылык изобретательство.

ТАБЫЛГАЛАУ *многокр. от* табылу попадаться (обнаруживаться) временами, изредка (*напр. о ягодах, грибах в лесу или о какой-л. вещи на базаре*).

ТАБЫЛДЫК 1) находка; || найденный; табылдык эйбер найденная вещь; 2) найдёныш; || найденный; табылдык бала найдёныш. ТАБЫЛМА *уст.* удачная мысль.

ТАБЫЛУ *страд. от* табу находиться, отыскиваться, обнаруживаться; атың булса, ияр табылыр *погов.* была бы лошадь, седло найдётся; табылган эйбер находка, найденная вещь.

ТАБЫМ *уст.* заработок.

ТАБЫН 1) накрытый стол с угощением; кече табын стол для детей *или* соседей; олы (түр) табын стол для почётных гостей; 2) застольная компания; табынның ямен жибәру испортить компанию (*букв.* испортить красоту стола).

ТАБЫНДЫРУ *понуд. от* табыну 1) заставляя (заставить, велеть) поклоняться (*идолам, тотемам*); 2) *перен.* заставляя (заставить) преклониться; 3) *перен.* прельщать, прельстить *чем-л.*; || прельщение.

ТАБЫНУ 1) *рел.* поклониться (*идолам, тотемам*); || поклонение; потка табыну поклоняться идолам; утка табыну а) поклоняться огню; б) огнепоклонничество; 2) *перен.* раболепствовать *перед кем-л.*; 3) *перен.* почитать чрезмерно; преклоняться *перед кем-чем-л.*; || чрезмерное почитание; преклонение.

ТАБЫНУЧЫ 1) *рел.* поклоняющийся; потка табынучы идолопоклонник, язычник; утка табынучы огнепоклонник; 2) *перен.* преклоняющийся, чрезмерно почитающий; поклонник.

ТАБЫНУЧЫЛЫК: потка табынучылык идолопоклонничество.

ТАБЫНЧЫ тамада.

ТАБЫНЬШУ *взаимн.-совм. от* табыну 1) *рел.* поклоняться (*идолам, тотемам — о многих*); 2) *перен.* преклоняться (*о многих*).

ТАБЫШ 1) прибыль, выгода, барыш; табыш итү (күрү) а) заработать, иметь барыш; б) заработок; 2) находка; 3) взятка (*у пчёл*); *бал* табышы взятка, медосбор; табыгый табыш естественный взятка; табышсыз вакыт безвзяточный период безвзяточный период (*у пчёл*); төп табыш а) главный (основной) взятка; б) главная (основная) прибыль.

ТАБЫШЛАНДЫРУ *понуд. от* табышлану.

ТАБЫШЛАНУ *разг.* получать (получить, иметь) барыш, поживиться, разживаться, разжиться; || получение прибыли.

ТАБЫШЛЫ 1) прибыльный; выгодный; 2) взяточный (*напр. период у пчёл*).

ТАБЫШЛЫЛЫК прибыльность; выгодность.

ТАБЫШМАК загадка; табышмакны табу а) разгадать (отгадать) загадку; б) разгадка; табышмак эйтү загадывать загадку.

ТАБЫШМАКЛЫ головоломный, сложный, загадочный.

ТАБЫШСЫЗ 1) неприбыльный, неприбыльный, не приносящий прибыли; бесполезный; табышсыз сәүдә неприбыльная торговля; 2) безвзяточный (*о пчёлах*).

ТАБЫШСЫЗЛЫК неприбыльность; бесполезность.

ТАБЫШТЫРУ *понуд. от* табышу 2 помогать (помочь) встретиться, сводить, свести, устраивать (устроить) встречу.

ТАБЫШУ *взаимн.-совм. от табу* 1) помогать искать (находить, найти) *что-л.*; 2) находить (найти) друг друга; встречаться, встретиться; табышканнар да инде! *ирон.* ну и подобрались!, один другого стоит!; каян табыштыгыз? как вы нашли друг друга?, как вы встретились?

ТАБЫШЧЫ *уст.* барышник.

ТАБЫШЧЫЛЫК *уст.* барышничество.

ТАВИС павлин; || павлиний; ана тавис пава; ◇ тавис күзе павлиний глаз (*бабочка*).

ТАВОТ *тех.* тавот; тавот савыты тавотник.

ТАВОТНИЦА *тех.* тавотница.

ТАВТОЛОГИК тавтологический.

ТАВТОЛОГИЯ тавтология; || тавтологический.

ТАВЫК курица; || куриный; бүрекле тавык хохлатая курица; йомырка сала торган тавык несушка; качып чеби чыгаручы тавык курица-самоседка; кыртлый торган тавык клуша; тавык асраучы (караучы) куровод; тавык асраучылык куроводство; тавык ите курятина; тавык йомыркасы куриное яйцо; тавык кетәге а) курятник; б) *перен.* маленькая комната, тесная квартирка; тавык кетәгенә кертү а) загнать в курятник; б) *перен.* обмануть; тавык куначасы (колгасы) насест; тавык фермасы куроводческая ферма; суқыр тавык а) слепая курица; б) *перен. разг.* близорукий; тутырган тавык а) фаршированная курица; б) *перен.* тучный (ожиревший) человек; утырган тавык клуша, наседка; адәм белгәнән укыр, тавык күргәнән чуқыр *посл.* человек читает те молитвы, которые знает, а курица клюёт то, что видит; йомырка тавыкны өйрәтми *погов.* яйца курицу не учат; иртәгесе тавыктан, бүгенге йомырка артык *погов.* сегодняшнее яйцо лучше завтрашней курицы; дорого яичко к христову дню; кеше тавыгы күркә булып күренә *посл.* соседская курица кажется индюшкой; кытаклаган бер тавык йомырка салмый *посл.* не всякая курица, которая кудахчет, несёт яйца; күрше тавыгы каз кебек, йомыркасы баш кебек *погов.* у соседа курица с гуся, а яйца несёт величиной с голову; в чужих руках всегда ломоть велик; тавык төшенә тары керер *погов.* курице всегда пшено снится; ◇ кыр тавыгы куропатка; тавык бете мелочный человек (*букв.* куриная вошь); тавык елы год курицы (*по двенадцатилетнему животному циклу летосчисления*); тавык карчыгасы ястреб-тетеревятник; тавык күзе *мед.* куриная слепота; тавыклар көләр курам на смех; урман тавыгы тетерев; өй тавыгы домосед.

ТАВЫКЧАЛАР: тавыкчалар семьялыгы *зоол.* семейство куриных.

ТАВЫК-ЧЕБЕШ *собир.* куры и цыплята; домашняя птица.

ТАВЫШ 1) голос; || голосовой; ачы тавыш резкий (пронзительный) голос; резкий (пронзительный) крик; калын тавыш низкий голос; карлыккан тавыш хриплый голос; нечкә тавыш высокий голос; тавыш бирү а) откликаться, подавать голос; б) отклик; в) голосовать (*на выборах*); г) голосование; тавыш киселү а) замолкнуть (*вдруг, неожиданно*); б) запнуться; тавыш яздыру студиясе студия звукозаписи; тавыш ярыгы *анат.* голосовая щель; тавыш ярылары *анат.* голосовые связки; тавышка кую ставить на голосование; ягымсыз тавыш неприятный голос; ярык тавыш надтреснутый голос; яңгырау тавыш звучный голос; күп тавыш бер булса, бер тавыш юк була *посл.* если много голосов раздастся разом, то одинокий голос исчезнет; 2) звук; звон; шорох; шум, крик *прям., перен.*; || звуковой; аяк тавышы звуки шагов, шаги; тавыш дулкыннары звуковые волны; тавыш калтырату *муз.* трель; тавыш калтырау *муз.* тремоло; тавыш күчереп алучы звукозаписыватель; тавыш операторы звукооператор; тавыш тоткыч *тех.* звукоулавливатель;

тавыш чыгару а) издавать звук (крик); б) *перен.* поднимать шум (скандал); тавыш язу звукозапись; тавыш үткэрэ торган *физ.* звукопроводящий, звукопроницаемый; тавышыңны күтэрмә не повышай тона; тавышыңны чыгарма не смей пикнуть; язып алынган тавыш звукопись.

ТАВЫШ-ГАУГА *собир.* крик, шум, скандал; дебош.

ТАВЫШЛАНДЫРУ 1) *понуд.* от тавышлану; 2) *см.* тавышлау 2.

ТАВЫШЛАНУ 1) поднимать (поднять) крик (шум), шуметь; балалар тавышланып сөйләшә-сөйләшә баралар иде дети шли, шумно разговаривая между собой; 2) *перен.* скандалять, дебоширить.

ТАВЫШЛАНУЧАН шумливый.

ТАВЫШЛАНУЧАНЛЫК шумливость.

ТАВЫШЛАНЫШУ *взаимн.-совм.* от тавышлану.

ТАВЫШЛАУ 1) *см.* тавышлану; 2) озвучивать, озвучить, делать (сделать) звуковым (*напр.* кино); || озвучивание.

ТАВЫШЛЫ 1) имеющий голос (*той или иной высоты, тембра*); калын тавышлы имеющий низкий голос, с низким голосом; нечкә тавышлы имеющий высокий голос, с высоким голосом; 2) звуковой; звучный; шумовой; тавышлы кино звуковое кино; тавышлы оркестр шумовой оркестр.

ТАВЫШЛЫЛЫК звучность; ягымлы тавышлылык сладкозвучие; тулы тавышлылык полнозвучность; шумливость.

ТАВЫШСЫЗ беззвучный; тихий, бесшумный; || беззвучно; тихо, бесшумно.

ТАВЫШСЫЗ-ТЫНСЫЗ 1) тихий, осторожный; || потихоньку, осторожно; тавышсыз-тынсыз калу умолкнуть; тавышсыз-тынсыз килеп керү войти бесшумно (потихоньку); 2) безмолвный; || безмолвно; 3) *см.* астыртын.

ТАВЫШТОТКЫЧ звукоуловитель.

ТАВЫШ-ТЫН: һичбер тавыш-тын юк абсолютное безмолвие, абсолютная тишина; тавыш-тыны юк о нём ни слуху ни духу; тавышы-тыны чыкмады (он) даже не пикнул, (он) не издал ни звука.

ТАВЫШ-ТЫНСЫЗ *см.* тавышсыз-тынсыз.

ТАВЫШЧАН *разг.* крикливый, скандальный.

ТАГАН 1) таган, таганок, таганец; 2) качели; таган атыну качаться на качелях.

ТАГАРАК кормушка; корыто; сыерның сөте жилинендә түгел, тагарагында *посл.* молоко коровы не в вымени, а в кормушке; ◇ эжәл тагарагы утлая лодка.

ТАГУ 1) прицеплять, прицепить *прям., перен.*; подцеплять, подцепить *что-л. к чему-л.*; || прицепление, прицепка; бәла тагу клеветать, возводить поклёп (*букв.* прицеплять клевету); взваливать вину *на кого-л.*; гаеп тагу обвинять без достаточных оснований; исем тагу приклеить ярлык; прицепить (дать) прозвище; ославить; кушамат (исем) тагу дать прозвище (кличку); яла тагу клеветать *на кого -л.*; 2) привязывать, привязать; надевать, надеть (*напр.* коньки); подвешивать, подвесить; || привязывание, подвешивание; 3) пришивать, пришить; прикалывать, приколоть (*напр.* украшения); || пришивание; прикалывание; орден тагу прикрепить орден, повесить орден; тагып йөрү а) носить (*напр.* серьги); б) ношение.

ТАГЫЛМА 1) прицеп; || прицепной; автомашина тагылмасы прицеп автомашины; тагылма машиналар *с.-х.* прицепные машины; 2) придаток.

ТАГЫЛУ 1) *страд.* от тагу прицепляться; 2) *перен.* увязываться, увязаться; привязываться, привязаться; көчләп тагылу навязаться; тагылып йөрү ходить неотвязно.

ТАГЫЛЫЙ: агылый белән тагылый *разг.* неразлучные друзья.

ТАГЫЛЫШУ: тагылышып йөрү быть неразлучными; ходить друг за другом.

- ТАГЫН 1) ещё, опять; тагын да ещё, опять, снова; тагын жил күтәрелде снова поднялся ветер; 2) чтобы, бы, только бы (*выражает предупреждение*); китеп бармасын тагын не ушёл бы;
- ТАГЫНУ 1) см. тагылу; 2) навешивать на себя.
- ТАГЫШУ *взаимн.-совм. от тагу* 1) помогать прицеплять (прицепить, подцеплять, подцепить) *что-л. к чему-л.*; 2) помогать привязывать (привязать, подвешивать, подвесить); 3) помогать пришивать, помогать пришить (*напр. пуговицу*); ◇ туган туганны табышыр, ятка бәла тагышыр *посл.* свой свояка видит издалека.
- ТАЗ I 1) парша; || паршивый, шелудивый; плешивый; таз йоктыру а) заражать паршой; б) заразиться паршой; башы таз, күңеле наз *погов.* сам плешив, а капризный (*о невзрачном, но капризном человеке*); таз башка тимер тарак *погов.* паршивую голову расчёсывают железной гребёнкой; шелудивому и чесалка кстати; 2) больной паршой; сайлаган сазга очраган тазга *погов.* выбирала, выбирала, да на паршивого напала; таз таранганчы, туй таралган *посл.* пока шелудивый причёсывался, свадьба разошлась (*о медлительном человеке*); таз хэйләкәр булыр *погов.* плешивые бывают хитрыми; 3) *перен.* хитрец, про ныра; Алдар таз шелудивый обманщик (проныра) (*герой многих сказок*).
- ТАЗ II таз; бала тазы детский тазик, ванночка.
- ТАЗА 1) здоровый, крепкого сложения; здоровенный; бик таза кеше здоровяк; таза көчле кеше здоровый (сильный) человек; 2) крепкий, прочный; || крепко, прочно; таза эшлэнгән прочно сделано; таза жеп крепкая (прочная) верёвка; 3) чистый, не загрязнённый; свежий; || чисто, не загрязнённо; *см. ещё* чиста; таза су чистая вода; 4) опрятный, чистоплотный; || опрятно, чистоплотно; таза хава свежий воздух; ◇ таза тормышлы зажиточный.
- ТАЗАЛАУ *см.* тазарту.
- ТАЗАЛЫК 1) здоровье; йөзендә тазалык балкып тора он пышет здоровьем; исәнлеккә, саулыкка, тазалыкка, байлыкка! на доброе здоровье!, на здоровье! (*пожелание при чихании, при поднятии бокала*); тазалык — байлык *погов.* здоровье — богатство; 2) чистота, опрятность, свежесть; тазалык саклау а) соблюдать чистоту; б) беречь здоровье.
- ТАЗАРТКАЛАУ *многokr.* 1) оздоравливать (*иногда*); 2) чистить (*иногда*).
- ТАЗАРТКЫЧ очиститель; пыяла тазарткыч стеклоочиститель.
- ТАЗАРТТЫРУ *понуд. от* тазарту.
- ТАЗАРТУ 1) оздоравливать, оздоровить; дать поправиться, дать пополнить; || оздоровление; 2) чистить, очищать, очистить, вычищать, вычистить; || чистка, очистка, очищение; тазартып бетерү очистить, вычистить.
- ТАЗАРТЫЛУ *страд. от* тазарту очищаться, очиститься, вычищаться, вычиститься; || очищение, вычищение.
- ТАЗАРТЫШУ *взаимн.-совм. от* тазарту чистить вместе, помогать чистить (очищать, очистить, вычищать, вычистить).
- ТАЗАРУ 1) поправляться, поправиться, выздороветь, поздороветь; освежить; || поправка; тазара бару поправляться, полнеть (*постепенно*); тазара төшү поправиться, пополнить (*ещё немного*); освежить; 2) становиться (стать) чистым.
- ТАЗАРЫНУ очищаться, очиститься.
- ТАЗЛАНУ 1) паршиветь, опаршиветь; становиться (стать) плешивым; 2) *перен.* становиться (стать) хитрым; хитрить, обманывать.
- ТАИФӘ *уст. книжн.* 1) группа, группировка; сборище; 2) сословие, прослойка; 3)

Таифа (*имя собств. женское*).

ТАЙ годовалый жеребёнок; || жеребячий; айгыр тай жеребчик; кырыкмыш тай стригун, стригунок; тай ите жеребятина; ябага тай жеребёнок по второму году; ат азгыны тайга иярэ, карт азгыны малайга иярэ *посл.* разнузданный конь подражает жеребёнку, непутёвый старик — мальчугану; башыма тай типмэгэн! дурак я что ли! (*делать что-л.*); я пока сума не сошёл!, я ещё рассудок не потерял (*букв.* пока что меня в голову жеребёнок не лягнул); тай дуласа да өереннэн качмас *посл.* Как бы не резвился жеребёнок, от своего табуна не убежит; тумаган тайга нукта үрмилэр *погов.* не родившемуся жеребёнку недоуздка не плетут; ябага тайны хурлама, язга чыкса ат булып *погов.* не охайвай жеребёнка по второму году, летом он уже лошадыю станет; ◇ тай тояк *бот.* копытень.

ТАЙГА тайга; || таёжный; тайга аучысы таёжный охотник; тайга кешесе таёжник.

ТАЙГАК скользкий; || скользко.

ТАЙГАКЛАНДЫРУ *см.* тайгаклату.

ТАЙГАКЛАНУ становиться (стать) скользким.

ТАЙГАКЛАТУ *безл.* делать (сделать) скользким.

ТАЙГАКЛАУ 1) *см.* тайгалау; 2) *см.* тайгаклату.

ТАЙГАКЛЫК 1) скользкость; 2) скользкое место.

ТАЙГАЛАК гололёд, гололедица.

ТАЙГАЛАУ *многокр.* поскальзывать.

ТАЙГАЛЫ таёжный; || таёжник.

ТАЙГАНАК *см.* тайгак, тайгалак.

ТАЙДЫРУ I *понуд.* от таю .

ТАЙДЫРУ II вывихнуть; кулны тайдырып чыгару вывихнуть руку.

ТАЙЛЫ имеющий жеребёнка; тайлы бия кобыла с жеребёнком.

ТАЙМ *спорт.* тайм; уенның беренче таймы первый тайм игры.

ТАЙМУН таймун (*маленькая долблёная лодка*); *см.* ещё каек.

ТАЙПЫЛМЫЙЧА непреклонно, не уклоняясь *от чего-л.*

ТАЙПЫЛУ 1) уклоняться (уклониться) в сторону, увёртываться (увернуться) *от кого-чего-л.*, сторониться; || уклонение; 2) *разг.* вывихиваться, вывихнуться, вывертываться, вывернуться; || вывих, вывёртывание; кул тайпылып чыкты рука вывихнулась; 3) *полит.* уклоняться, уклониться; || уклон; ◇ тайпылу почмагы *мат.* угол отклонения.

ТАЙПЫЛУСЫЗ неуклонный; || неуклонно.

ТАЙПЫЛУСЫЗЛЫК неуклонность.

ТАЙПЫЛУЧАН неустойчивый, колеблющийся (*могущий переметнуться в другой лагерь*).

ТАЙПЫЛУЧАНЛЫК неустойчивость, непостоянность; уклончивость.

ТАЙПЫЛУЧЫ *полит.* уклонист.

ТАЙПЫЛЫШ 1) вывих; теоретик тайпылыш теоретический вывих; 2) *полит.* уклон.

ТАЙПЫЛЫШЛЫ неустойчивый; уклончивый.

ТАЙПЫЛЫШСЫЗ *см.* тайпылусыз,

ТАЙПЫЛЫШСЫЗЛЫК *см.* тайпылусызлык.

ТАЙПЫЛЫШУ *взаимн.-совм.* от тайпылу 1) уклоняться, уклониться; сторониться (о *многих*); 2) *полит.* уклоняться, уклониться (*группой*).

ТАЙРА *уст.* родословная, генеалогическая ветвь.

ТАЙТАКЛАУ *разг.* идти на попятную, отказываться (отказаться) от своих слов, обещаний; || отказ от своих слов (обещаний).

- ТАЙ-ТУЛАК *собр. разг.* жеребята всех возрастов.
- ТАЙФУН тайфун.
- ТАЙЧАНУ уклониться, уклониться (*от встречи с кем-л.*); не осмеливаться, не осмелиться, не решаться, не решиться, стесняться.
- ТАЙЧАНУЧАН нерешительный, избегающий *чего-л.*
- ТАЙЧАНУЧАНЛЫК избегание *чего-л.*; уклонение от *чего-л.*
- ТАЙЯР *уст. см.* эзер.
- ТАЙЯРЛАНДЫРУ *понуд.* от тайярлану.
- ТАЙЯРЛАНУ *страд.* от тайярлау.
- ТАЙЯРЛАУ *уст. см.* эзерләү.
- ТАЙЯРЛАШУ *взаимн.-совм.* от тайярлау.
- ТАК нечётный, непарный; одинокий; || нечет; так сан нечётное число; такмы, жөпме? чёт или нечет?; так күбэлэк *зоол.* непарный шелкопряд; так тояклылар *зоол.* непарнокопытные; ◇ так каравыл горелки (*детская игра*)
- ТАКМА 1. подвесной; 2. монеты и другие украшения, подвешиваемые женщинами к косам.
- ТАКМАЗА такмаза, прибаутка; такмаза сату а) балагурить; б) лясы точить.
- ТАКМАЗАЧЫ исполнитель такмазы, прибауточник.
- ТАКМАК частушка; такмак чыгару выдумывать (складывать) частушки; такмак эйтү петь частушки; сөйлэсэң такмак дилэр, сөйлэмэсэң ахмак дилэр *посл.* станешь говорить, болтуном прослывишь, а смолчишь — дураком (*и так нехорошо, и эдак плохо*).
- ТАКМАКЛАУ 1) петь частушки; 2) назойливо (навязчиво) говорить, твердить одно и то же; такмаклап елау *этно.* а) причитать, плакать причитая; б) причитание.
- ТАКМАКЧЫ 1) частушечник, куплетист; мастер по исполнению частушек; 2) импровизатор, сочиняющий частушки.
- ТАКСА I такса; такса билгеләнү (куелу) таксироваться; такса билгеләү (кую) таксировать, определять таксу.
- ТАКСА II такса (*порода собак*).
- ТАКСАЛАУ таксировать; || таксация, таксировка.
- ТАКСАТОР таксатор.
- ТАКСАЦИЯ таксация (*в лесоводстве*).
- ТАКСИ такси; йөк таксие грузовое такси; такси шоферы шофёр такси, таксист.
- ТАКСОМЕТР таксометр.
- ТАКТ такт; || тактовый; такт сызыгы *муз.* тактовая черта.
- ТАКТА 1. доска, тёс; || дощатый, тесовый; идән тактасы половая доска, половица; куна тактасы кухонная доска (*на которой месят тесто*); такта койма дощатый забор; такта түбәле йорт дом, крытый тёсом; такта түшәм тесовый потолок; такта яргыч *тех.* а) лесопильня, лесопилка; б) лесопильный; такта яру пилить доски; такта яру заводы лесопильный завод; 2. плиточный; такта чэй плиточный чай; ◇ бер тактадан гына йөрү ходить по одной половице; по струнке ходить; бер тактасы ким у него винтиков не хватает (*букв.* у него на одну доску меньше); ияр тактасы ленчик; кара такта чёрная (*позорная*) доска; кызыл такта, мактау тактасы красная доска, доска почёта; такта күкрәкле с плоской грудью, плоскогрудая; ике такта арасында калу *погов.* оказаться между двух огней (*букв.* остаться между двух досок),
- ТАК-ТАК *звукоподр.* тук-тук; так-так итү *см.* такылдау.
- ТАКТАЛАНДЫРУ *понуд.* от такталану
- ТАКТАЛАНУ уплотняться, уплотниться (*о земле*).

- ТАКТАЛАТУ велеть (поручать) крыть, покрывать, покрыть тёсом; велеть (поручать) прибивать, прибить доску; велеть (поручать) обшивать, обшить тёсом, досками.
- ТАКТАЛЫК предназначенный (годный) для распиловки на доски; такталык бүрэнэ *тех.* пиловочник.
- ТАКТИК I тактик (*знаток тактики*).
- ТАКТИК II тактический; тактик житэкчелек тактическое руководство.
- ТАКТИКА тактика; || тактический.
- ТАКТЛЫ I тактичный; выдержанный (*о человеке*).
- ТАКТЛЫ II *тех.* = тактный; ике тактлы цилиндр двухтактный цилиндр.
- ТАКТЛЫЛЫК 1) тактичность; 2) *тех.* = тактность.
- ТАК-ТОК *звукоподр.* тук-тук.
- ТАКТСЫЗ бестактный, нетактичный; невыдержанный.
- ТАКТСЫЗЛЫК бестактность, нетактичность.
- ТАКТЫРУ *понуд.* от тагу
- ТАКЫЛАУ *диал.* резать (нарезать, нарезать) ремни, разрезать (разрезать) кожу на полосы.
- ТАКЫЛДАВЫК болтун, трещотка; бала-
- ТАКЫЛДАТТЫРУ *понуд.* от такылдату
- ТАКЫЛДАТУ 1) *понуд.* от такылдау; 2) барабанить, бить, стучать; такылдатып кую стукнуть.
- ТАКЫЛДАУ 1) болтать; тараторить, быстро говорить; 2) твердить одно и то же, долбить; яман такылдавын куймас *погов.* плохой (*человек*) не перестает твердить одно и то же; век мелет, а помолу нет.
- ТАКЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от такылдау болтать, тараторить (*о многих*).
- ТАКЫЛДЫК *см.* такылдавык.
- ТАКЫР 1) гладкий, ровный, укатанный; такыр жир ровное место; 2) голый, оголённый, пустой (*без растительности*); ◇ ашарга такыр туго с едой, туго с питанием; кесэ такыр пусто в кармане; такыр басу паровое поле; такыр баш (башлы) а) бритоголовый; б) плешивый, лысый; в) башковитый, умный; акча бакыр — санарга такыр *погов.* хоть деньги медные, да считать нечего (*их и так мало*); ишек ачык, юл такыр *погов.* дверь открыта, дорога ровная; скатертью дорога; юлың такыр *погов.* скатертью дорога.
- ТАКЫРАЙТТЫРУ *понуд.* от такырайту.
- ТАКЫРАЙТУ *понуд.* от такыраю 1) делать (сделать) гладким (ровным), выравнивать, выровнять, разравнивать, разровнять, укатывать, укатать, утапывать, утоптать; || выравнивание, разравнивание, укатывание, утапывание; юлны такырайту укатывать дорогу; 2) *перен.* изводить, извести, истощать, истощить (*средства, запасы*).
- ТАКЫРАЙТЫЛУ *страд.* от такырайту разравниваться, укатываться, утапываться.
- ТАКЫРАЮ 1) становиться (стать) гладким, ровным, выравниваться, выровняться, укатываться, укататься, утапываться, утоптаться; || выравнивание, укатывание, утапывание; 2) *перен.* израсходоваться, истощаться, приходиться (прийти) к концу (*напр. о запасах*); акча (кесэ) ягы такыраеп китте с деньгами стало плоховато; ашау ягы такырайды стало туго с питанием.
- ТАКЫРБАШ 1) бритая голова; 2) лысая (плешивая) голова.
- ТАКЫРЛАНДЫРУ *понуд.* от такырлану.
- ТАКЫРЛАНУ *см.* такыраю.
- ТАКЫРЛАУ *см.* такырайту.



ТАКЫРЛЫК 1) ровная (утоптанная) земли, утоптанное место; 2) голая земля, земля без растительности.

ТАКЫР-ТОКЫР *звукотдр. грохоту телеги на твёрдой дороге.*

ТАКЫ-ТОКЫ едва, едва-едва, еле-еле, с грехом пополам; атларга солы такы-токы гына житәрлек булды лошадям овса еле-еле хватило; такы-токы гына туену с трудом сводить концы с концами; недоедать.

ТАКЫЯ 1) тафья, такая (*вид женского головного убора, вышитого жемчугом*); 2) *бот.* мутовка; ◇ чэчэк такыя венки.

ТАЛ ива, верба, тальник; || ивовый, вербный, тальниковый; ак тал верба белая; бөдрә тал плакучая ива; кырчын тал желтолезник; сары тал лоза; тал бөресе почка ивы; тал куагы тальник; тал песие пушистая почка ивы; тал чыбыгы ивовый прут, лоза; черек тал верба ложная; ◇ тал гөле *см.* талям; тал кисмәне *зоол.* скрипун; тал чыбыгын ашату накормить берёзовой кашей; тал чыбыгы шикелле, тал чыбыктай тонкий, как ивовый прут, стройный.

ТАЛАК I *анат.* селезенка; ◇ анын талагы ташыган он не в духе.

ТАЛАК II *уст. рел.* развод (*жене*), расторжение брака; талак кылу объявлять развод жене (*в соответствии с шариатом*); өч талак троекратное объявление развода (*после этого расторжение брака считается совершившимся*).

ТАЛАНТ талант; өметле талант многообещающий талант.

ТАЛАНТЛЫ талантливый; талантлы кеше талантливый человек.

ТАЛАНТСЫЗ бездарный, не имеющий таланта, бесталаный.

ТАЛАНТСЫЗЛЫК бездарность, бесталанность.

ТАЛАНУ *страд. от* талау 1) быть ограбленным; 2) быть искусанным (*напр. собаками*); быть заклёванным (*напр. петухом*).

ТАЛАР: ил талар *уст.* эксплуататор.

ТАЛАТТЫРУ *понуд. от* талату 3.

ТАЛАТУ *понуд. от* талау 1) позволять (позволить) грабить, отдавать (отдать) на разграбление; подговаривать (подговорить) ограбить *кого-л.*; 2) натравливать, натравить, напускать, напустить, науськивать, наускать (*напр. собаку*); || натравливание, науськивание; 3) *перен.* позволять (позволить) ругать, позволять (позволить) обижать.

ТАЛАУ I 1) грабить, ограбить; || грабёж, ограбление; талап жыю награть; 2) отнимать, отнять (*силой*); || отнимание; 3) кусать, искусать, покусать, закусать, терзать, растерзать (*напр. о зверях, насекомых*); || кусание, растерзание; 4) *перен.* мучить, измучить, терзать, истерзать (*напр. упреками, постоянными скандалами*); || мучение, терзание; йөрәкне талау терзать душу; 5) *перен.* обрушиваться, обрушиться, накидываться, накинуться, набрасываться, наброситься (*напр. с упреками*).

ТАЛАУ II *вид болезни лошадей.*

ТАЛАУЛАУ 1) валяться на земле от боли (*о лошадях*); 2) *перен. разг.* мучиться бессонницей.

ТАЛАУЧЫ грабитель.

ТАЛАШ скандал, ссора, раздор, распря; пререкания.

ТАЛАШ-КЫЧКЫРЫШ *собир.* шум, гам, крики (*во время скандала*).

ТАЛАШЛЫ скандальный.

ТАЛАШ-ТИРГӘШ ругань, брань (*взаимная*), ссора с криками.

ТАЛАШТЫРУ *понуд. от* талашу 1) ссорить, поссорить, рассорить; 2) натравливать (натравить) друг на друга (*напр. собак*); || натравливание друг на друга.

ТАЛАШУ 1) ссориться, поссориться, скандалить, поскандалить; || ссора, скандал; талашып алу брать с боем; брать нарасхват; дуслар талашсалар да, ялашалар *погов.* милые бранятся только тешатся; 2) грызться (*о собаках*); || грызня; эт белән эт талашыр, авызын борынын ялашыр *погов.* подерется — сойдутся; две собаки грызутся, третья не лезь; ◇ жан талашу а) находиться в состоянии предсмертной агонии; б) мучиться, делать *что-л.* с невероятными усилиями.

ТАЛАШУЧАН скандалист, скандальный человек.

ТАЛАШУЧЫ скандалист, зачинщик, участник скандала

ТАЛАШ-ЫЗГЫШ крупный скандал; *см.* талаш-кычкырыш. ТАЛГЫ *диал. см.* сусөяр. ТАЛГЫН ! тёплый, нормальной теплоты (*о воде или воздухе, температура которых равна температуре человеческого тела*); 2. *разг.* спокойно, мерно; ат талгын гына атлап барды лошадь шла спокойно.

ТАЛГЫНЛАНДЫРУ *понуд. от* талгынлану 1) доводить (довести) до нормальной теплоты (*воду*); немного остудить *или* подогреть; 2) немного остудить комнату.

ТАЛГЫНЛАНУ спадать, спасть (*о жаре*); стать тёплым (нормальным) (*о воде, воздухе*).

ТАЛГЫНЛАТУ *см.* талгынландыру.

ТАЛГЫНЛЫК 1) нормальная теплота (*воды или воздуха*); 2) *разг.* уравновешенность, спокойствие.

ТАЛГӨЛ олеандр; || олеандровый.

ТАЛДЫРГЫЧ утомительный, утомляющий.

ТАЛДЫРТУ *понуд. от* талдыру.

ТАЛДЫРУ утомлять, утомить; беләк талдыру а) утомить (натрудить) руку; б) *перен.* трудиться, работать; талдырып бетерү (сильно) утомить *кого-л.*

ТАЛИБ *уст. книжн.* студент медресе.

ТАЛИГ *уст. книжн.* доля, счастье, рок, удел.

ТАЛИР талер (*старинная немецкая серебряная монета*).

ТАЛКАН толокно; || толокняный, толоконный; ◇ аның талканы бик коры у него крутой характер; таш талканы чыгару выполнять очень тяжёлую работу.

ТАЛКУ 1) мять (*мялкой*); трепать (*лён*); || трепание; || трепальный; талку машинасы трепальная машина; талкыган житен трёпанный (обмятый) лён; 2) разбивать, разбить (*на куски*), ломать, разломать, разломить, дробить, раздроблять, раздробить; || разбивание, разламывание, дробление.

ТАЛКУЧЫ мяльщик, мяльщица; трепальщик, трепальщица; житен талкучы трепальщик, трепальщица.

ТАЛКЫ льномялка, мялка, мяло, трепалка.

ТАЛКЫТУ *понуд. от* талку.

ТАЛКЫШ *с.-х.* костра, кострика, обойки; ◇ талкыш кәләвә *кул. уст.* сладкое мучное кушанье (*национальное блюдо*).

ТАЛКЫШУ *взаимн.-совм. от* талку.

ТАЛЛЫК тальник, ивняк, лозняк, заросли тала (ивы).

ТАЛМЫЙ *парное к* армый: армый-талмый.

ТАЛОН талон.

ТАЛПАН клещ; || клещовый; корчаңгы талпаны зудень, чесоточный клещ; он талпаны клещ мучной (амбарный), акар; су талпаны клещ водяной; талпан бизгәге пироплазмоз, клещевая лихорадка (*болезнь лошадей*); эт талпаны клещ собачий.

ТАЛПЫНДЫРУ *понуд. от* талпыну.

- ТАЛПЫНУ 1) махать крыльями (о *птице*); || махание крыльями; талпынып кую взмахнуть крыльями; 2) силиться, пытаться (*преодолеть что-л.*); 3) *перен.* тянуться, рваться, стремиться к *чему-л.*; || стремление; ◇ талпынып көтү ждаты с нетерпением.
- ТАЛПЫНЫШ 1) махание крыльями (о *птице*); 2) *перен.* рвение, стремление к *чему-л.*
- ТАЛПЫНЫШУ *взаимн.-совм. от* талпыну.
- ТАЛУ *парное к* ару: ару-талу; утомляться, утомиться, уставать, устать; || утомление, уставание, усталость; ◇ уйга талу задуматься; йокыга талу клонить ко сну, погружаться в сон
- ТАЛУЧАН быстро утомляющийся, склонный к уставанию,
- ТАЛУЧАНЛЫК утомляемость.
- ТАЛЧУК *уст. разг.* толкучка, толчок, толкучий рынок.
- ТАЛЧУКЧЫ *уст. разг.* завсегдаята толкучки (толкучего рынка).
- ТАЛЧЫГУ утомляться, утомиться, уставать, устать, изнемогать, изнемогать, почувствовать (почувствовать) усталость, утомлённость; || утомление, усталость, изнеможение, утомлённость; ◇ талчыгып көтү жаждать встречи, истомиться в ожидании.
- ТАЛЧЫГЫШУ *взаимн. -совм. от* талчыгу утомляться, утомиться, уставать, устать (о *многих*); || утомление, усталость, утомлённость (*многих*).
- ТАЛЧЫККАНЛЫК утомлённость, изнурённость.
- ТАЛЧЫКТЫРГЫЧ утомительный; изнурительный.
- ТАЛЧЫКТЫРУ 1) *понуд. от* талчыгу; 2) *безл.* утомляться, утомиться, уставать, устать
- ТАЛЫККАН: талыккан су *разг.* стоячая вода.
- ТАЛЫМЛАУ привередничать, быть разборчивым в еде; || привередничанье; аш талымлау быть разборчивым в еде.
- ТАЛЫМЛЫ привередливый, разборчивый в еде, прихотливый; ашка талымлы бала разборчивый в еде ребёнок.
- ТАЛЫМЛЫЛЫК привередливость, разборчивость в еде, прихотливость.
- ТАЛЫМСЫЗ нетребовательный, неразборчивый, неприхотливый (*в еде*).
- ТАЛЫМСЫЗЛЫК нетребовательность, неразборчивость, неприхотливость (*в еде*).
- ТАЛЫМЧАН привередливый, разборчивый, прихотливый (*в еде*); *см. ещё* талымлы.
- ТАЛЫК *мин.* талык; || талыковый; талык арсин талык арсин (*служит для протравы*).
- ТАЛЫКЛЫ талыковый.
- ТАЛЫАН: талыан гармун талыанка (*вид гармоники*).
- ТАЛЫАНКА *см.* талыан.
- ТАЛЭП требование, претензия, притязание; гигиена талэплэре гигиенические требования; талэп итү а) требовать; б) требование; талэп итүчэн требовательный, претенциозный; каты талэп строгое требование.
- ТАЛЭПЧЭН требовательный; претенциозный; талэпчэн булу быть (стать, становиться) требовательным.
- ТАЛЭПЧЭНЛЕК требовательность; та-лэпчэнлекне көчэйтү усиливать (повышать) требовательность; талэпчэнлек күрсөтү показывать требовательность, предъявлять высокие требования.
- ТАМАДА тамада.
- ТАМАК 1) горло; глотка; гортань; || горловой; гортанный; тамак авырулары гор

ловые болезни, болезни горла; тамак асты бизлэре *анат.* гланды; тамак бетү (карлыгу) охрипнуть, осипнуть; тамак бушлыгы полость глотки; гортань; тамак ертып акыру орать во всё горло, драть горло; тамак кибү а) пересыхать в горле; испытывать жажду, хотеть пить; б) жажда, желание пить; тамак кыру а) покашливать, кашлять, кричать; б) покашливание, побрякивание; тамакка утыру подавиться (*напр. костью*); тамактан аш үтми пища застревает в горле, пища не идёт в горло; тамак төбе верхняя часть горла; тамагына пычак кергере, тамагына таш тыгылгыры! *бран.* чтоб тебе нож в горло!; чтоб ты камнем подавился!; 2) еда, пища; тамак бәясенә эшләү а) работать за харчи; б) работа за харчи; тамак кайгысы забота о пропитании; тамак коды а) чревоугодник; б) продающийся за еду (за пищу); тамак ди-ди, тәмугка кереп булмый ради еды не полезешь ведь в преисподнюю; 3) едок, рот; эрәм тамак а) лишний рот; б) *перен.* дармоед, тунеядец; 4) *геогр.* устье (*реки*); Идел тамагы устье Волги; елга тамагындагы устьевой, устьевый; ◇ итек тамагы подъём сапога; тамак бакасы *мед.* а) рак горла; б) ангина; тамак йомшарту (чылату) промочить горло; выпить немного водки *или* вина (*букв.* смягчить глотку); тамакны ныгыту закусить, перекусить, подкрепиться; тамак туйдыру а) есть, кушать; б) кормиться, иметь постоянный источник дохода; тамак ялгау, тамак ялгап алу заморить червячка, перекусить, поесть немного; сүзлэре тамагына утырды его слова застряли в горле; тамакка таш булып утыру стать поперёк горла; туймас тамак ненасытный; тәмле тамак сладкоежка; төпсез тамак бездонный желудок, ненасытный, обжора; ач тамагым, тыныч колагым *погов.* лучше воду пить в радости, нежели мёд в кручине; лучше быть голодным, чем (постоянно) слышать упрёки; иртэгә дигән белән бүген тамак туймый *погов.* завтраками (от «завтра») сыт не будешь

ТАМАКАЙ обжора, любитель хорошо поесть, чревоугодник, гурман.

ТАМАКЛАНДЫРУ *понуд.* от тамаклану

ТАМАКЛАНУ 1): нечкә тамаклану привередничать, быть разборчивым в еде; 2) кормиться, иметь заработок.

ТАМАКСАУ прожорливый (*о скотине*).

ТАМАН как раз, точь-в-точь, впору; таман булу быть впору, быть как раз, в обрез; ◇ акылга таман недалёкий, ограниченного ума.

ТАМАНЧА *разг.* заурядный, посредственный, средний.

ТАМАРИНД тамаринд, индийский урюк.

ТАМАША 1) зрелище, представление; || зрительный; зрелищный; тамаша урыны зрелищное место; тамаша (тамашачылар) залы зрительный зал; тамаша күрсәтү показывать занятное зрелище; 2) забава, развлечение; без монда тамашага килмәдек мы пришли сюда не для развлечения; тамаша кылу осматривать, созерцать *что-л.* с удивлением *или* удовольствием; тамаша йорты *см.* тамашаханә.

ТАМАШАЛЫ забавный, удивительный, занимательный; стоящий того, чтобы посмотреть.

ТАМАШАХАНӨ *уст. книжн.* театр, цирк, место зрелищ (*вообще*).

ТАМАШАЧЫ зритель; тот, кто осматривает (созерцает)

ТАМБУР I *архит., ж.-д.* тамбур; || тамбурный.

ТАМБУР II тамбур (*род вышивки — петля в петлю*); || тамбурный; тамбур белән чигү вышивать тамбуrom; тамбур энәсе крючок для вышивания.

ТАМБУР тамбур (*струнный музыкальный инструмент у некоторых народов Востока*)

ТАМБУРИН *муз.* тамбурин.

ТАМГА 1) тамга, метка, засечка, зарубка, опознавательный знак; тамга билгесе тавровый знак; тамга салу (сугу) а) сделать засечку, зарубку, поставить опознавательный знак; б) клеймить, таврить; в) клеймение; 2) клеймо, метка, тавро; || тавровый; тамга салыну тавриться; 3) *уст.* подпись, личный знак; тамга жыю а) собирать подписи; б) сбор подписей; 4) *перен.* клеймо, печать; курлык тамгасы печать позора; хурлык тамгасы салу клеймить позором.

ТАМГАЛАНУ *страд.* от тамгалау.

ТАМГАЛАТУ *понуд.* от тамгалау.

ТАМГАЛАУ I 1) помечать, пометить, делать (сделать) метку, засечку, зарубку, ставить (поставить) опознавательный знак; 2) клеймить, таврить (*скот*); || клеймение.

ТАМГАЛАУ II 1) *многокр.* от таму; 2) моросить; накрапывать; яңгыр тамгалый башлады дождь закапал.

ТАМГАЛАУЧЫ метчик, клеймовщик.

ТАМГАЛАШТЫРУ накрапывать, покапывать (о *дожде*).

ТАМГАЛЫ 1) имеющий метку (засечку, зарубку, опознавательный знак); 2) клеймённый, таврённый; ◇ тамгалы агач всем известный человек (*букв.* меченое дерево).

ТАМГАЧЫ *ист.* сборщик пошлин (*в татарских ханствах*).

ТАМДЫРУ *понуд.* от таму.

ТАМОЖЕННИК таможенник.

ТАМОЖНЯ таможня; || таможенный; таможня хезмәтчесе таможенник, работник таможни.

ТАМОЖНЯЛЫ 1) таможенный; 2) имеющий таможню (о *вокзале, аэропорте*).

ТАМПОН *мед.* тампон; тампон куелу тампонироваться; тампон кую а) тампонировать; б) тампонирование.

ТАМПОНАЖ *горн.* тампонаж,

ТАМТАМ тамтам (*ударный музыкальный инструмент у народов Восточной Азии*).

ТАМУ 1) капать, капнуть; тамчылап тама капает, падает по капле; тамып тору капать (*продолжительно*); тамчы тама-тама ташны тишә *посл.* капля по капле и камень долбит; 2) *перен.* перепадать, перепасть (*на долю*); бу эштән сиңа нәрсә булса тамдымы? от этого дела тебе что-нибудь перепило?; акмаса да тама нет-нет да и перепадает.

ТАМУГ *см.* тәмуг.

ТАМЧЫ I. 1) капля; || капельный; тамчы таму капать; тамчы тамызу накапать *чего-л.*; актык тамчы канга чаклы до последней капли крови; бер тамчы күз яше слезинка; диңгездән бер тамчы капля в море; ике тамчы су кебек как две капли воды (*похожи*); тамчысын да калдырмыйча *разг.* до капельки, до последней капли; бер тамчыдан диңгез булмый *погов.* из одной капли море не образуется; күл тамчыдан жыела *посл.* озеро из капель образуется; тамчыдан качкан, яңгырга капкан *посл.* избежавший капли попадает под дождь; тамчы тама-тама күл була *погов.* капля по капле образуется озеро; 2) капель; 2. *перен.* малость, чуточку, чуть-чуть капельку; бер тамчы гына немного, немножко, капельку; бер тамчы да юк ни капельки нет, нисколько нет; бер тамчы да курыкмыйм ни капельки (нисколько) не боюсь,

ТАМЧЫЛАНДЫРУ *понуд.* от тамчылану.

ТАМЧЫЛАНУ 1) превращаться (превратиться) в капли; || превращение в капельное состояние (*напр. о паре*); 2) покрываться (покрыться) испариной,

каплями пота; || испарина, пот.

ТАМЧЫЛАУ 1) капать, накрапывать; эри торган карның тамчылавы капель; яңгыр тамчылап тора дождь накрапывает; 2) капать по капле (*напр. пипеткой*).

ТАМЧЫЛЫ с каплями, имеющий капли; эре тамчылы яңгыр крупный дождь; ◇ тамчылы гөл *бот.* фуксия.

ТАМЫЗГЫЧ пипетка; капельница.

ТАМЫЗДЫРУ *понуд.* от тамызу дать накапать, разрешить накапать (*напр. лекарство в глаза*).

ТАМЫЗУ *понуд.* от таму капать, капнуть (*напр. лекарство*); тамызып алу (кую) капнуть; ◇ берне тамызу ударить, съездить разок.

ТАМЫЗЫМ капля (*напр. лекарства*); шешэдә бер ничә тамызым гына дару калган во флакончике осталось лишь несколько капель лекарства

ТАМЫЗЫШУ *взаимн.-совм.* от тамызу.

ТАМЫР 1) *бот.* корень; || *корневой*; тамыры белән казып чыгару а) выкопать с корнем; б) *перен.* вырвать (уничтожить) с корнем, выкорчевать; тамыр каплагы чехлик *корневой*; тамыр кискеч (турагыч) *корнерезка*; тамыр муентыгы шейка *корня*; тамыр системасы *корневая система (растения)*; тамыр чугы мелко разветвлённый конец *корня*; үзәк тамыр *основной корень*, *корневище*; агач нинди генә биек булса да, тамыры жирдә булыр *посл.* каким бы высоким ни было дерево, а корни его в земле; 2) жила, жилка; *сосуд анат.*; күк тамыр вена (*на висках и руках*); яфрак тамырлары *бот.* жилки листа; кан тамыры жила, *кровеносный сосуд*; тамыр тибеше пульс, *пульсация*; тамыр тибү а) биться (*напр. о пульсе*); б) *пульсация*; 3) *лингв.* корень; || *корневой*; сүзнец тамыры корень слова; тамыр сүзләр *лингв.* *корневые слова*; 4) *мат.* корень; квадрат тамыр *мат.* *квадратный корень*; куб тамыр *кубический корень*; тамыр алу *мат.* а) извлекать корень; б) *извлечение корня*; тамыр билгесе *мат.* *радикал*; 5) род, племя; алар барысы да бер тамыр они все одного рода-племени; тамыр жибәрү (жәю) а) *прям., перен.* пускать корни; б) *увеличивать потомство*; ◇ муен тамырына берне кундыру дать по шее; нык тамыр а) *крепкий корень*; б) *крепкой (сильной) породы, крепкого корня (говорится о людях, крепких здоровьем, а также о людях, имеющих состояние, переходящее по наследству)*; тамыр тартышу судорога; тамырына балта чабу подрубить под корень, уничтожить основу; тамырыннан корыту искоренить; уничтожить с корнем; тамырыннан ялгыш в корне ошибочно; тамырыннан үзгәртү а) *изменить в корне*; б) *коренное изменение*.

ТАМЫРАЗЫК *корнеплод*; || *корнеплодный*; тамыразык үсемлекләр *корнеплод*; тамыразык турагыч *с.-х.* *корнерезка*.

ТАМЫРАЯКЛЫЛАР *корненожки (простейшие животные организмы)*.

ТАМЫРЛАНДЫРУ *понуд.* от тамырлану укоренять, укоренить, давать (дать) возможность укорениться.

ТАМЫРЛАНУ пускать (пустить) корни *прям., перен.*; укореняться, укорениться; || *укоренение*.

ТАМЫРЛЫ 1) *корнистый, имеющий множество корней*; 2) *жилистый*; калын тамырлы кул *жилистая рука*.

ТАМЫРЛЫК место разветвления *корней*.

ТАМЫР-САБАК *корневище*.

ТАМЫР-САБАКЛЫ *корнеплодный*; тамыр-сабаклы үсемлекләр *корнеплодные растения*.

ТАМЫРСЫЗ без корня, не имеющий корня; сабырсызның эше тамырсыз *погов.* у нетерпеливого и дело без корней (*т. е. непрочное, неосновательное*).

ТАМЫР-ТОМЫР *собир.* корни; коренья.

ТАМЫР(ЛЫ)-ТОМЫРЛЫ с множеством корней; тамыр-томырлы туфрак почва со множеством корней растений.

ТАМЫРЧЫК корешок.

ТАНА двухгодовалая тёлка; башмак тана нетель; тана ите телятина; ана сөте белән кермәгән, тана сөте белән кермәс *посл.* то, что не вошло с молоком матери, не войдёт с молоком коровы (*говорится о грубых и невоспитанных детях*); горбатого могила исправит.

ТАНАУ 1) морда; танау киертү а) раздуть ноздри (о лошади); б) *диал.* задирать нос, кичиться; 2) *диал.* нос; || носовой; кешенең табан астын күргәнче, үзеңнең танау астыңны күр *посл.* лучше смотри себе под нос, чем замечать *что-л.* под подошвой других; чем кумушек считать трудиться, не лучше ль на себя кума оборотиться.

ТАНГЕНС *мат.* тангенс.

ТАНГО танго.

ТАНДЫРУ *понуд.* от тану .

ТАНИН танин (*дубильное вещество*).

ТАНК танк; || танковый; авыр танк тяжёлый танк; жиңел танк лёгкий танк; танк дивизиясе танковая дивизия; танк йөртү а) водить танк; б) танководение; танкка каршы противотанковый; танк(лар) төзү а) танкостроение; б) танкостроительный.

ТАНКЕР *мор.* танкер; || танкерный; танкерлар флоты танкерный флот.

ТАНКЕТКА 1) *воен.* танкетка; ут чәчә торган танкетка огнемётная танкетка; 2) танкетки (*женская обувь*).

ТАНКИСТ *воен.* танкист.

ТАНКОДРОМ танкодром.

ТАНСЫК желанный; редкостный; туган илнең жиле дә тансык ветер родной стороны и то желанный; ит булмаганда үпкә тансык *посл.* когда нет мяса, и лёгкие желанны; на безрыбье и рак рыба; ни юк булса, шул тансык *посл.* чего мало, то и дорого, чего нет, того и хочется.

ТАНСЫКЛАТУ *понуд.* от тансыклау.

ТАНСЫКЛАУ 1) сильно хотеть (захотеть), сильно желать (пожелать); 2) соскучиться

ТАНТАЛ *хим.* тантал; ◊ Тантал газлаптары танталовы муки

ТАНТАНА торжество, церемония, парад; триумф; тантана белән үткәру а) торжественно отмечать *что-л.*, проводить праздник; б) торжественное проведение *чего-л.*; тантана белән торжественно, пышно.

ТАНТАНАЛЫ торжественный, пышный, праздничный; триумфальный; тантаналы утырыш (жыелыш) торжественное собрание; тантаналы рәвештә торжественно.

ТАНТАНАЛЫЛЫК торжественность, праздничность, триумфальность.

ТАНУ I 1) знать в лицо, узнавать, узнать; опознавать, опознать; || опознавание, опознание, узнавание; мин бу кешене таныйм я этого человека знаю; таный алмаслык неузнаваемый; танып житкермәү не совсем узнавать *кого-л.*; таныган жирдә буй сыйлы, танымаган жирдә тун сыйлы *посл.* в знакомом месте почитают рост (силу), в незнакомом — одежду (внешний вид); 2) признавать, признать; гаебен тану признавать вину; гаебенне танымау не признавать своей вины; 3) считать, полагать; 4) познавать, познать; ||

познание; 5) разбираться, разобраться, знать; гарэп язуын тану разбираться в арабской графике, знать арабское письмо; язу тану а) уметь читать; б) быть грамотным.

ТАНУ II отрицать, не признавать, заператься; отрекаться; || отрицание, заперательство; отречение; ум элек эйткэннэрен-нэн танды он отказался (отрёкся) от своих прежних слов.

ТАНУЧЫ знающий, познающий; йолдыз танучы *уст.* астролог, звездочёт.

ТАНЦЕВАТЬ: танцевать итү танцевать; танцевать итүче танцор.

ТАНЦЫ танец; || танцевальный; танцыга өйрэтүче танцмейстер; танцы залы танцзал; танцы кичэсе танцевальный вечер; танцы майданы танцплощадка.

ТАНЫК *уст.* свидетель; понятый; ай танык та көн танык *погов.* луна и солнце свидетели.

ТАНЫКЛАНУ удостоверяться (*напр. о документе*).

ТАНЫКЛЫК 1) удостоверение, свидетельство; командировка таныклыгы командировочное удостоверение; таныклык кэгазе удостоверение; 2) положение свидетеля (понятого).

ТАНЫЛУ 1) быть признанным (известным, популярным); исеме танылган именитый, знаменитый; батыр яуда танылыр, телчэн дауда танылыр *посл.* герой познаётся в бою, а бойкий на язык — в споре; 2) познаваться, становиться ясным; 3) быть разборчивым (*о почерке*).

ТАНЫМАСЛЫК 1) неузнаваемый; || неузнаваемость; танымаслык хэлгэ килү приходит в состояние неузнаваемости; танымаслык булып ябыгу похудеть до неузнаваемости; 2) неразборчивый; || неразборчивость; || неразборчиво; танымаслык итеп язу писать неразборчиво.

ТАНЫТТЫРУ *понуд.* от таныту.

ТАНЫТУ 1) давать (дать) узнать; показать (зарекомендовать) себя; танытмаска тырышу, танытмый йөрү стараться, чтоб тебя не узнали, скрываться, стараться быть неузнанным; 2) *перен.* показывать (показать) истинное лицо, сбрасывать (сбросить) маску; ул үзен танытты он себя показал; ◇ атасын таныту дать взбучку, сильно отругать; проучить (*букв.* заставить узнать отца); танытырмын эле мин сине! я тебя проучу!

ТАНЫШ знакомый *сущ. и прил.*; известный; танышлары арасында среди знакомых; таныш булу быть знакомым *с кем-чем-л.*; таныш булыгыз! будьте знакомы!, познакомьтесь!; якын таныш близкий знакомый; свой человек; таныш булмаган незнакомый, посторонний, чужой.

ТАНЫШ-БЕЛЕШ *собир.* знакомые, круг знакомых.

ТАНЫШ-БЕЛЕШЛЕК знакомство, близкие отношения.

ТАНЫШЛЫК знакомство, круг знакомых; танышлыгым юк (я) не знаком *с кем-л.*

ТАНЫШТЫРУ 1) знакомить, познакомить *кого-л. с кем-л.*; || знакомство *кого-л. с кем-л.*; 2) ознакомлять, ознакомить *с чем-л.*; || ознакомление *с чем-л.*

ТАНЫШТЫРУЧЫ 1) тот, кто знакомит *кого-л. с кем-чем-л.*; 2) сводник, сводница.

ТАНЫШУ 1) знакомиться, познакомиться *с кем-л.*; 2) ознакомляться, ознакомиться *с чем-л.*; || ознакомление *с чем-л.*; якыннан танышу а) познакомиться поближе *с кем-либо*; б) ознакомиться непосредственно (*напр. с делами*); ат кешнәшеп, адәм сөйләшеп таныша *посл.* кони ржанием, люди беседой узнают друг друга.

ТАП I пятно *прям., перен.*; клякса; май табы, майлы тап масляное пятно; тапларны бетерү а) выводить пятна; б) выведение пятен; тап төшерү (тидерү) запятнать *прям., перен.*; опозорить, бросить тень; исемгә тап төшерү запятнать репутацию; кояшта да таплар бар *погов.* и на солнце есть пятна.



- ТАП II как раз, точь-в-точь; именно; тап булу повстречаться, встретиться, наткнуться, напороться, наскочить; бәлагә тап булдым я напоролся на неприятность (на беду); тап килү а) приходиться к назначенному времени (к сроку); б) быть впору, быть как раз.
- ТАП- *частица, служащая для образования превосходной степени от прилагательных и наречий, начинающихся с та=*; тап-таза совершенно здоровый (крепкий).
- ТАПАГЫЧ сечка (*то, чем рубят капусту*); тятка.
- ТАПАЛУ *страд. от тапау*; тапалган ит рубленое мясо, фарш.
- ТАПАМА *диал.* доска, на которой рубят мясо.
- ТАПАТУ *понуд. от тапау*.
- ТАПАУ рубить (*капусту, мясо*); || рубка.
- ТАПАШУ *взаимн.-совм. от тапау* помогать (помочь) рубить (*капусту, мясо*).
- ТАПЁР тапёр.
- ТАПИР *зоол.* тапир.
- ТАПКАЛАУ *многокр. от табу I*.
- ТАПКЫР I находчивый, изобретательный; остроумный; тапкыр кеше находчивый человек; тапкыр сүз остроумное слово.
- ТАПКЫР II раз; бер тапкыр а) один раз; б) однажды, как-то; азаккы тапкыр а) последний раз; б) *перен.* раз и навсегда; биш тапкыр биш — егерме биш пятью пять — двадцать пять; өч тапкыр три раза; жиде тапкыр үлчә, бер тапкыр кис *посл.* семь раз отмерь, один раз отрежь; ◇ тапкыр килгән адекватный, совпавший, точь-в-точь такой же
- ТАПКЫРЛАНУ I *разг.* становиться (стать) находчивым, остроумным.
- ТАПКЫРЛАНУ II множиться, умножаться.
- ТАПКЫРЛАНУЧЫ *мат.* множимое.
- ТАПКЫРЛАТУ *понуд. от тапкырлау*.
- ТАПКЫРЛАУ 1) *мат.* множить, помножить, умножать, умножить; || умножение; тапкырлау таблицасы таблица умножения; 2) *разг.* соединить, соединив увеличивать; || соединение, увеличение; жепне тапкырлау сложить верёвку вдвое; ◇ тапкырлап чигү вышивать крестом.
- ТАПКЫРЛАУЧЫ *мат.* множитель.
- ТАПКЫРЛАШУЧЫ *мат.* сомножитель.
- ТАПКЫРЛЫК I находчивость, изобретательность; остроумие.
- ТАПКЫРЛЫК II *мат.* 1) коэффициент; 2) знаменатель; прогрессия тапкырлыгы знаменатель прогрессии.
- ТАПКЫРЧЫГЫШ *мат.* произведение.
- ТАПЛАНДЫРУ пачкать, запачкать, пятнать, запятнать; || пачканье.
- ТАПЛАНДЫРЫЛУ *страд. от тапландыру* быть запачканным, быть запятнанным.
- ТА ПЛАНУ *страд. от таплау* пачкаться, запачкаться.
- ТАПЛАУ пятнать, запятнать, пачкать, запачкать; || пачканье.
- ТАПЛЫ запятнанный, с пятном, имеющей пятно.
- ТАПЛЫЛЫК запятнанность.
- ТАПОЧКА тапочки
- ТАПСЫЗ *прям., перен.* незапятнанный, незапачканный, кристально чистый.
- ТАП-ТАЗА совершенно здоровый; крепкий.
- ТАП-ТАКЫР совершенно ровный (гладкий); тап-такыр итеп ровно, начисто, полностью; наголо (*напр. обрить голову*); кесә төбе тап-такыр *погов.* в кармане пусто.
- ТАПТАЛУ *страд. от таптау* 1) мяться, быть помятым, давиться, быть

истоптанным (*напр. о посевах*); бик тапталган урын слишком людное (*букв. истоптанное*) место; тапталган юл истоптанная (*изъезженная*) дорога; 2) быть раздавленным; быть задавленным *чем-л.*; поездга тапталу быть задавленным поездом; 3) пачкаться, загрязняться (*от следов грязной обуви, ног*); || пачканье, загрязнение (*пассивное действие*); идэн бик тапталды пол очень затоптан; 4) коваться (*напр. о косе*); 5) быть измятым, помятым; быть раздавленным; 6) *перен.* быть избитым (*надоевшим*).

ТАПТАНДЫРУ *понуд. от таптану*

ТАПТАНУ топтаться (*на месте*); || топтание; бер урында таптану (*таптанып тору*) *прям., перен.* топтаться на одном месте.

ТАПТАТУ *понуд. от таптау.*

ТАПТАТЫЛУ *страд. от таптату.*

ТАПТАУ 1) мять, давить, топтать, потоптать, истоптать, натоптать; травить, потравить (*напр. посева*); 2) пачкать, запачкать, грязнить, загрязнить, наследить (*грязными ногами*); 3) давить, задавить *кого-л.* (*лошадью, машиной*); 4) ковать, отбивать, отбить (*косу*); || ковка; чалгы таптау отбивать косу; таптап ясау ковать; таптап ясалу коваться; 5) уплотнять, уплотнить, утрамбовывать, утрамбовать (*ногами*); ◇ бусагасын таптау обивать пороги; таптау асты *диал.* место, где собирается скот.

ТАПТАШТЫРГАЛАУ *многокр. от таптау.*

ТАПТАШТЫРУ *многокр. от таптау.*

ТАПТАШУ *взаимн.-совм. от таптау.*

ТАПТЫРУ *понуд. от табу I.*

ТАПШЫРГЫЧ *спец.* передатчик; || передаточный; карданлы тапшыргыч карданная передача; көч тапшыргыч *физ.* передатчик силы; лампалы тапшыргыч ламповый передатчик; тешле тапшыргыч зубчатый передатчик.

ТАПШЫРУ 1) поручать, поручить; перепоручать, перепоручить; || поручение; перепоручение; аңарга жылыш үткөрүне тапшырдылар ему поручили провести собрание; 2) вручать, вручить, отдавать, отдать, передавать, передать (*в руки*); || вручение, передача; || передаточный; тапшыру пункты передаточный пункт; 3) сдавать, сдать (*напр. зерно*); || сдача; иген тапшыру а) сдавать *хлеб (государству)*; б) сдача хлеба; ◇ аллага тапшыру а) *уст.* полагаться на бога, совершать *что-л.*, полагаясь на власть всевышнего; б) рисковать; аллага тапшыр, дилбегэне үзең тот *погов.* передай себя на волю божью, а вожжи держи сам; на бога надейся, а сам не плошай.

ТАПШЫРЫЛУ *страд. от тапшыру.*

ТАПЫР-ТОПЫР *звукоподр. топоту многих при ходьбе по деревянному полу;*

ТАР 1) тесный, узкий; || тесно, узко; тар авызлы чүлмэк кувшин, крынка; тар балак а) узкая штанина; б) пижон, стилига; тар булу быть (становиться, стать) тесным, узким; тар колеялы юл узкоколейка; тар күкрәкле узкогрудый; тар пленкалы узкоплёночный; тар урам узкая улица; тар жир (урын) узина; аягындагы итегең тар булса, дөнъяның киңлегендә ни файда *посл.* какая тебе польза от того, что мир велик, если твой сапоги жмут; 2) ограниченный; || ограничено (*о времени*); вакыт тар булды времени оставалось мало; время было ограничено; 3) *перен.* узкий, ограниченный; сүзең тар мәгънәсендә в узком смысле слова; тар караш (фикер) узкий (ограниченный) взгляд *на что-л.*; тар карашлы кеше узколобый (ограниченный) человек; тар куллы а) бедный, перебивающийся с хлеба на квас; б) скупой; ◇ тар балаклар *уст. ирон.* узкие штанины (*говорилось о татарской молодёжи, учившейся в медресе и носившей европейскую*

*одежду, т. е. узкие брюки*); анар тар килде ему туго пришлось; тар практикларча а) узкий, дяляческий; б) узко, дялячески; тар холыклы (күңелле) а) человек, неприятный в общении; сварливый (неуживчивый) человек; б) необщительный, нелюдимый; тар эчле кеше завистливый (злой) человек; скрытный человек.

ТАРА тара; || тарный.

ТАРАЕШУ *взаимн.-совм. от тараю.*

ТАРАЙТТЫРУ *понуд. от тарайту.*

ТАРАЙТУ делать (сделать) тесным, узким, суживать, сузить; || сужение.

ТАРАЙТЫЛУ *страд. от тарайту суживаться; бераз тарайтылу суживаться.*

ТАРАК 1) гребень, гребёнка, расчёска; кечкенэ тарак гребешок; 2) *спец.* чесалка; тэрэшле тарагы гребень, чесалка (*приспособление для чесания кудели льна*); ◇ тарак балык тарань (*рыба*); этэч тарагы *бот.* петуший гребешок.

ТАРАКАН таракан; || тараканий; иген тараканы *зоол.* кузька; кара таракан чёрный таракан; чуар таракан божья коровка; *см. ещё* камка ; таракан патшасы белый таракан (*который иногда встречается среди рыжих; букв. царь тараканов*); өй тараканы прусак, таракан обыкновенный; ◇ кара таракан булу а) оказаться третьим лишним; б) стать белой вороной; кара таракан жимеше чернослив; күк таракан *диал. см. кыргаяк*; күңелгэ таракан керде в душе червь сомнения; таракан жимеше *уст.* мелкий жёлтый изюм.

ТАРАКСЫМАН гребенчатый, гребневидный.

ТАРАКЧЫ мастер, изготавливающий гребни (расчёски), гребенщик.

ТАРАКЧЫЛЫК ремесло (занятие) гребенщика.

ТАРАЛАНУ *спец.* тарироваться.

ТАРАЛАТУ *понуд. от таралау.*

ТАРАЛАУ *спец.* тарировать; || тарировка, тарирование.

ТАРАЛУ I 1) расходиться, разойтись, разбредаться, разбрестись; 2) рассеиваться, рассеяться (*напр. о мыслях*); || рассеивание; зиһене таралган рассеянный (*о человеке*); зиһенем таралган не могу собраться с мыслями; зиһен таралу быть рассеянным; 3) рассыпаться, рассыпаться, разваливаться, развалиться; || рассыпание; 4) распространяться, распространиться, разноситься, разнестись (*напр. о славе, слухе*); || распространение, разнесение; киң таралган а) широкораспространённый, массовый; б) завоевавший популярность (известность), широкоизвестный.

ТАРАЛУ II *страд. от тарау; житен эрлэу өчен тарала лён начёсывается для прядения.*

ТАРАЛУЧАН рассыпчатый.

ТАРАЛУЧАНЛЫК рассыпчатость.

ТАРАЛЫ с тарой, имеющий тару, упакованный в тару.

ТАРАЛЫШ 1) распространение (*напр. тиража*); 2) разбредание, расход (*в разные стороны*).

ТАРАЛЫШУ расходиться, разойтись, разбредаться, разбрестись.

ТАРАМ *разг.* прядь, клочок (*волос*).

ТАРАН I: таран балык *разг.* а) тарань; б) тараний; таран балыгы шулпасы таранья уха; ◇ таран үләне *бот.* горец, острец; *см. ещё* кыяк: кыяк үлән.

ТАРАН II *воен.* таран; || таранный.

ТАРАНДЫРУ *понуд. от тарану.*

ТАРАНЛАНУ *страд. от таранлау.*

ТАРАНЛАУ таранить, протаранить.

ТАРАНТАС тарантас; || тарантасный; тарантас сиртмәсе рессора тарантаса,

тарантасная рессора; читэнсез тарантас дроги.

ТАРАНТЕЛЛА *муз.* тарантелла.

ТАРАНТУЛ *зоол.* тарантул.

ТАРАНУ *возвр. от* тарау 1 причёсываться, причесаться; || причёсывание.

ТАРАНЧЫ *уст.* таранчи, таранчинец (*òàé íàçúâàèè óéâóóíá Èèèéñéîîî îéðóâà*).

ТАРАНЫШУ *взаимн. -совм. от* тарану.

ТАРАТКАЛАУ *многокр. от* тарату.

ТАРАТТЫРУ *понуд. от* тарату.

ТАРАТУ 1) разгонять, разогнать, рассеивать, рассеять (*напр. толпу*); || разгон, рассеивание; 2) распространять, распространить; распускать, распустить (*напр. слухи*); || распространение; распускание; сүз тарату распространить (пустить) слух; листовкалар тарату распространить листовки; 3) раздавать, раздать; || раздача; таратып бетерү а) раздать (*всё*); б) издержать, израсходовать (*напр. деньги*); в) разбазарить (*общественное имущество*); таратып йөрү а) развозить, разносить; б) развозка, разноска; 4) разбрасывать, разбросать; раскидывать, раскидать; || разбрасывание, разброска, раскидывание; таратып салу (ташлау) а) раскидать, разбросать; б) раскидывание, разбрасывание; тиресне тарату разбросать навоз; 5) источать, источить, испускать, испустить (*напр. запах*); || истечение, испускание; ◇ кайгы тарату рассеять грусть (тоску).

ТАРАТУЧЫ 1) раздатчик, развозчик, рассыльный; 2) носитель, разносчик; переносчик (*болезни*); паника таратучы паникёр; 3) распространитель; матбугат таратучы распространитель печати; аң-белем таратучы просветитель, сеятель разума.

ТАРАТЫЛУ *страд. от* тарату 1) рассеиваться, расходиться (*напр. о толпе*); 2) раскидываться, разбрасываться (*напр. о вещах*); 3) быть розданным; 4) распространяться.

ТАРАТЫШУ *взаимн.-совм. от* тарату.

ТАРАУ 1) чесать, расчёсывать, расчесать, причёсывать, причесать (*волосы*); || чесание, расчёсывание, причёсывание; || чесальный; чэчне тарап үрү причёсываться, причесаться (*о девушке, женщине*); 2) чесать, мыкать *обл. (лён, пеньку)*; || чесальный; тарау машинасы чесальная машина, чесалка; тарап торучы чесальщик, чесальщица.

ТАРАУЛЫ расчёсанный, чёсанный.

ТАРАУЧЫ чесальщик, чесальщица.

ТАРАФ 1. сторона, направление, край; 2. *в значении послелога:* кем тарафында сүз бара? о ком идёт речь?; команда офицер тарафыннан бирелде команда дана офицером.

ТАРАФДАР сторонник, приверженец.

ТАРАФДАРЛЫК: тарафдарлык күрсәтү выказывать приверженность.

ТАРАШТЫРУ *многокр. от* тарау.

ТАРАШУ *взаимн.-совм. от* тарау.

ТАРАЮ суживаться, сузиться, делаться (сделаться) тесным, узким.

ТАРАЮЧАН имеющий обыкновение суживаться (сuzиться).

ТАРАШЧАНЛЫК способность суживаться (сuzиться).

ТАРБАГАН тарбаган, сурок.

ТАРЕЛКА *муз.* тарелка; тарелкада уйнаучы играющий на тарелках.

ТАРИФ тариф; || тарифный.

ТАРИФИКАЦИЯ тарификация.

ТАРИФИКАЦИЯЛӘНУ *страд. от* тарификацияләу тарифицироваться.

- ТАРИФИКАЦИЯЛӨҮ тарифицировать; || тарификация.
- ТАРИФЛАНУ *страд. от* тарифлау.
- ТАРИФЛАТУ *понуд. от* тарифлау.
- ТАРИФЛАУ тарифицировать; || тарификация.
- ТАРИХ 1) история; || исторический; тарих институты институт истории; аяклы тарих *шутл.* ходячая энциклопедия; тарихка кадэр доисторический; адәм тарихы күрмэгән (эш) невиданный в истории человечества (*дело, случай*); 2) *уст.* дата.
- ТАРИХИ исторический; || исторически; тарихи дөрес исторически правильный; тарихи дөреслек историческая правда; тарихи материализм *филос.* исторический материализм.
- ТАРИХИЛЫК историчность; тарихилык принцибы принцип историчности, историзм.
- ТАРИХКАЧА доисторический.
- ТАРИХЛЫ *уст.* датированный.
- ТАРИХЧЫ историк.
- ТАРКАЛГАНЛЫК дезорганизованность, разобщённость; распад.
- ТАРКАЛДЫРУ *понуд. от* таркалу.
- ТАРКАЛУ 1) разлагаться, разложиться, распадаться, распасться (*на части*); || разложение, распадение, распад; 2) *прям., перен.* разваливаться, развалиться, приходиться (прийти) в упадок; || упадок, развал, разброд; киңәшле эш таркалмас *посл.* что согласовано, то прочно; киңәшле йорт таркалмас *погов.* хозяйство, где все живут в согласии, не развалится; 3) *хим., физ.* распадаться, распасться, расщепляться, расщепиться.
- ТАРКАЛУЧАН: тиз таркалучан *хим., физ.* быстро распадающийся, быстро расщепляющийся.
- ТАРКАЛЫШ 1) распад, разложение, таркалыш кертү а) разлагать, действовать разлагающе *на кого-л.*; б) разложение; 2) упадок; 3) неорганизованность; 4) *хим., физ.* расщепление.
- ТАРКАЛЫШУ *см.* таркалу
- ТАРКАТТЫРУ *понуд. от* таркату.
- ТАРКАТУ 1) дезорганизовывать, дезорганизовать, разлагать, разложить; деморализовывать, деморализовать; || дезорганизация, разложение; деморализация; 2) приводить (привести) в упадок; || приведение в упадок; 3) *хим., физ.* расщеплять, расщепить; разлагать, разложить; || расщепление; разложение, распад.
- ТАРКАТЫЛУ *страд. от* таркату разлагаться, разложиться (*на составные части*); || разложение; таркатыла торган *мат.* разложимый.
- ТАРКАТЫШУ *взаимн.-совм. от* таркату
- ТАРКАУ разбросанный, раскиданный, рассеянный; беспорядочный, неорганизованный, несобранный; таркау хәлдә в разбросанном виде; в беспорядочном состоянии; ◇ таркау зиһенле рассеянный, с плохой памятью, имеющий плохую память.
- ТАРКАУЛАНУ: зиһен таркаулану становиться (стать) рассеянным.
- ТАРКАУЛЫК 1) разбросанность, рассеянность; 2) разброд, дезорганизованность, неорганизованность; ◇ фикер таркаулыгы рассеянность (*о человеке*).
- ТАРЛАВЫК ущелье, теснина.
- ТАРЛАВЫКЛЫ ущелистый, с ущельями; тарлавыклы таулар ущелистые горы.
- ТАРЛАН чалый (*о масти лошади*).
- ТАРЛАНУ *см.* тарыгу.

- ТАРЛАТАН тарлатан (*прозрачная ткань*); || тарлатановый.
- ТАРЛАУ 1) вспаханное поле, поле под посев; 2) речушка, протекающая в узком овраге.
- ТАРЛЫГУ см. тарсыну.
- ТАРЛЫК 1) теснота, узина (*какого-л. места*); 2) недостаток, нехватка, недостаточность *чего-л.*; вакытның тарлыгы недостаток времени; барлыкта тарлык юк *погов.* когда есть достаток, всё хорошо; ◇ күнел тарлыгы отсутствие доброты (великодушия).
- ТАРМА конопля дикая; || конопляный; тарма тургае *зоол.* коноплянка.
- ТАРМАК 1) в *разн. знач.* ветвь, ветка; 2) отрасль (*народного хозяйства*); 3) *геогр.* рукав (*реки*).
- ТАРМАКЛАНДЫРУ *понуд.* от тармаклану.
- ТАРМАКЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от тармакландыру быть разветвлённым.
- ТАРМАКЛАНУ ветвиться, разветвляться, разветвиться, куститься; || разветвление, кущение.
- ТАРМАКЛАТУ *понуд.* от тармаклау,
- ТАРМАКЛАУ разветвлять, разветвить, делать (сделать) ветвистым, кустистым; || разветвление, кущение.
- ТАРМАКЛЫ 1) имеющий ветви, с ветвями, ветвистый, развилистый, развесистый, разветвлённый; кич тармаклы развесистый, разветвлённый; тармаклы бодай *с.-х.* ветвистая пшеница; тармаклы арыш кустистая рожь; 2) отраслевой; күп тармаклы хужалык многоотраслевое хозяйство.
- ТАРМАКЛЫЛЫК ветвистость, разветвлённость, кустистость.
- ТАРМАКЧЫК росток, веточка.
- ТАР-МАР разгром; тар-мар булу (килү) а) быть разгромленным; быть опустошённым; б) разбазариваться; тар-мар итү (китерү) а) разгромить (*напр. врага*); опустошить; б) разбазаривать, разбазарить (*добро*).
- ТАРПАН тарпан (*дикая лошадь*).
- ТАРСЫНДЫРУ стеснять, смущать; || стеснение.
- ТАРСЫНУ 1) считать для себя тесным; 2) см. тартыну.
- ТАРТАР дергач, коростель; тартар теленнән табар *погов.* коростеля находят по голосу; дергача язык подводит; всякая сорока от своего языка погибает; язык мой — враг мой.
- ТАРТКАЛАП-СУККАЛАП 1) натягивая (вожжи) и одёргивая (лошадь); 2) *перен.* постоянно ругаясь (бранясь).
- ТАРТКАЛАУ 1) теревить, дёргать *кого-что-л.*; тянуть в разные стороны, тянуть как попало (*время от времени*); || подёргивание, потягивание; 2) покуривать, курить; || покуривание, курение (*время от времени*).
- ТАРТКАЛАШТЫҢ 1) *многокр.* от тарту I; 2) *понуд.* от тарткалашу.
- ТАРТКАЛАШУ ссориться, скандалить, спорить; || ссора, скандал, спор.
- ТАРТКЫ *диал.* подпруга.
- ТАРТКЫЧ: кофе тарткыч кофейная мельница.
- ТАРТМА коробка, ларчик, ларец, ящик, ящичек (*выдвижной*); || ящичный; кершән тартмасы шкатулка для косметических принадлежностей; тизлекләр тартмасы *тех.* коробка скоростей.
- ТАРТМАЛЫ имеющий коробку (ящик), с коробкой, с ящичком.
- ТАРТМАЧЫ коробочник, мастер, изготовляющий коробки; ящичник; ◇ кырык тартмачы *уст.* коробейник.
- ТАРТМАЧЫК коробочка, ящичек.
- ТАРТТЫРУ I 1) *понуд.* от тарту I; 2) буксировать, трелевать, перетягивать,

перетянуть *что-л.* (с помощью верёвки, блока); || буксировка, буксирование, трелёвка; тарттырып алу подтянуть, притянуть; тарттырып илтү (агачларны) *тех.* а) трелевать; б) трелёвка; ◇ тарттыр моннан! бран. убирайся отсюда!

ТАРТТЫРУ II *понуд.* от тарту II; бодай тарттыру а) размолоть пшеницу; б) размол пшеницы.

ТАРТТЫРУ III *понуд.* от тарту III давать (дать) курить

ТАРТТЫРУЧЫ *спец.* буксировщик, трелёвщик.

ТАРТТЫРЫЛУ *страд.* от тарттыру I трелеваться, буксироваться, перетягиваться.

ТАРТУ I 1) тянуть, дёргать, дёрнуть *кого-что-л.*; || дёрганье; тартып алу *однокр.*

а) отдёрнуть (*напр.* руку); б) отнять *кого-что-л.*; вырвать *что-л.* (*из рук*); в) отобрать (захватить) силой *кого-что-л.*; г) *перен.* выручить, избавить, спасти; тартып чыгару а) вытащить, выдернуть *что-л.*; б) *перен.* вытащить; выручить; избавить; спасти; в) *перен.* вытянуть (*напр.* хозяйство из разрухи); поправить (*дела*); башына тартса аягына житми, аягына тартса башына житми *погов.* натянет на голову — на ноги не хватает, натянет на ноги — на голову не хватает; 2) привлекать, привлечь, прельщать, прельстить, манить, притягивать (*к себе*); || привлечение, прельщение; күнел тартмый душа не лежит; үзенә тарту а) прельщать, манить к себе; б) прельщение; жан тартмаса да кан тарта *погов.* хоть душа и не тянет, но кровь тянет (*говорится о близких родственниках, друг друга не уважающих, но в силу родства вынужденных общаться*); 3) привлекать, привлечь, призывать, призвать (*к ответу*); || привлечение; хөкемгә тарту привлекать к судебной ответственности; жавапка тарту привлекать к ответственности; 4) вовлекать, вовлечь *кого-л.* во *что-л.*, привлекать, привлечь *кого-л.* (*к участию в работе*); || привлечение к деятельности; 5) весить, тянуть; бер капчык бодай биш пот тарта мешок пшеницы весит пять пудов; б) тянуть; обладать тягой; || тяга; притяжение; || тяговый; тарту көче сила тяги, тяга; паровозның тарту көче сила тяги паровоза; жирнең тарту көче сила притяжения земли; 7) быть похожим; ул атасына тарта он похож на отца; ◇ баш тарту а) отказываться, не подчиняться, уклоняться; б) неподчинение; борын тарту а) сопеть; б) сопение; насвай тарту а) нюхать табак; б) нюханье табака; кылын тарту а) зондировать; б) зондирование; кылын тартып карау а) прощупывать (*какими-л. действиями узнавать намерения*); б) прощипывание; гармонь тарту а) играть на гармонии; б) игра на гармонии; дым тарту волгнуть, отсыревать; сөрмә тарту а) красить, подводить брови сурьмой; б) крашение бровей сурьмой.

ТАРТУ II молоть (*зерно*); || размол.

ТАРТУ III курить; || курение; тэмәке тарту а) курить табак (папиросу); б) курение табака (папиросы).

ТАРТУЧАН: үзенә тартучан привлекательный, притягивающий к себе, располагающий к себе.

ТАРТУЧЫ тяговый.

ТАРТЫК I *лингв.* согласный; иренләшкән тартыклар лабиализованные согласные; йомык гырылдык тартыклар смычно-гортанные согласные; йомык тартыклар смычные согласные; саңгырау тартык глухой согласный; тартык аваз согласный (звук); тартыклар гармониясе гармония согласных; тартыкларның палатальләшүе палатализация согласных; өрелмәле тартыклар фрикативные согласные, спиранты.

ТАРТЫК II *диал.* застенчивый, робкий; стыдливый.

ТАРТЫКЛЫК *диал.* застенчивость, робость; стыдливость.

ТАРТЫЛДЫРУ *понуд. от тартылу I.*

ТАРТЫЛУ I 1) *страд. от тарту I;* тартылып тору быть натянутым, находиться в натянутом состоянии (*напр. о верёвке*); 2) *перен.* рваться, тянуться, стремиться; бала энисенэ тартыла ребёнок тянется к матери.

ТАРТЫЛУ II *страд. от тарту II* молотья; эре тартылган он мука крупного помола.

ТАРТЫЛУ III *страд. от тарту III* куриться; чи тэмәке начар тартыла сырой табак плохо корится.

ТАРТЫЛУ IV *разг.* охлаждаться, охладиться, остывать, остыть (*о воздухе в помещении*); || охлаждение, остывание.

ТАРТЫЛЫШ I тяготение.

ТАРТЫЛЫШ II помол; тартылышы вак он мука мелкого помола.

ТАРТЫМ 1. *физ.* притяжение; 2. *физ.* тяга; ат тартымы лошадиная сила; 3. *грам.* притяжательный; тартым алмашлыгы притяжательное местоимение; 4. затыжка, курево; бер тартым тэмәке табак на одну закрутку; 5. сходство, схожесть (*о родственниках*); || похожий, схожий; бабасына тартым он похож на деда; атага тартым ул тумас, анага тартым кыз тумас *погов.* сын не родится похожим только на отца, а дочь не родится похожей только на мать.

ТАРТЫМЛЫК сходство, схожесть.

ТАРТЫНАК *ист.* налог, пошлина (*в татарских ханствах*).

ТАРТЫНАКЧЫ *ист.* сборщик налогов, пошлин (*в татарских ханствах*).

ТАРТЫНДЫРУ *понуд. от тартыну.*

ТАРТЫНКА 1) натянутый, туго натянутый; || туго натянуто; 2) *диал.* стеснительный, застенчивый; || стеснённо.

ТАРТЫНКАЛЫК 1) натянутость (*напр. верёвки*); 2) стеснительность, застенчивость.

ТАРТЫНКАРАУ немного стесняться, чувствовать стеснение (робость).

ТАРТЫНУ стесняться, чувствовать (почувствовать) стеснение, неловкость, испытывать неловкое состояние; || испытывание чувства стеснения (неловкости); тартынып торма инде, аша! не стесняйся же, ешь!

ТАРТЫНУСЫЗ беззастенчивый, бесцеремонный; || беззастенчиво, бесцеремонно.

ТАРТЫНУСЫЗЛЫК бесцеремонность, беззастенчивость.

ТАРТЫНУЧАН застенчивый, стеснительный.

ТАРТЫНУЧАНЛЫК застенчивость, нерешительность; || стеснительный, нерешительный.

ТАРТЫНЧАК *см.* тартынучан.

ТАРТЫП-СУЗЫП с натяжкой, с трудом, кое-как.

ТАРТЫШ 1) спор, ссора; скандал; тяжба; 2) борьба.

ТАРТЫШТЫРУ 1) *понуд. от тартышу*; 2) *безл.* корчить, корёжить.

ТАРТЫШУ 1) тягаться, состязаться (*перетягивая верёвку*); || состязание (*в перетягивании верёвки*); 2) спорить, поспорить; ссориться, поссориться; скандалить, поскандалить; || спор, ссора; скандал; тяжба; 3) оказывать (оказать) сопротивление, не соглашаться, не согласиться, упорствовать; || оказывание сопротивления, упорствование; никадэр тартышса да, ахырында барын да эйтеп бирде сколько он ни упорствовал, наконец, всё рассказал; 4) подёргивать, сводить (свести) судорогами, корчить; || подёргивание, судорога, корчи; кулың тартышкыры! *бран.* чтоб руки у тебя свело!

ТАРУ неожиданно встретить; наскочить, наткнуться (*на неприятность, беду, несчастье*); || неожиданная встреча (*с бедой, неприятностью, с несчастьем*); ул бәлагэ тарыды он наскочил на неприятность (на беду).



- ТАРХАН 1. *уст.* тархан; || тарханный (в *татарских ханствах представитель привилегированной верхушки*); тархан хокуклары тарханные права; 2. *перен.* свободный, никому не подчиняющийся; ат яхшысы арканда, ир яхшысы тарханда *посл.* лучшего коня держат на аркане, а лучший мужчина живёт свободно.
- ТАРХАНЛЫК *уст.* 1) звание (должность) тархана; || тарханный; тарханлык ярлыгы тарханная грамота; ярлык (свидетельство), удостоверяющий, что предъявитель является , тарханом; 2) налоги (подати *или* обязательства), выполняемые тарханами.
- ТАРЫ просо; || просяной; тары кисэве грибок просяной; тары колагы первые всходы проса; тары яргыч просорушка; тары ярмасы пшено; бер тарыдан ботка булмый *посл.* из одного просяного зёрнышка каши не сварить; ◇ песи тарысы *диал.* амарант; тары безелдэвеге жужелица (*жук*); тары чыпчыгы просянка (*птица*).
- ТАРЫГУ *разг.* 1) суживаться, сузиться; 2) испытывать (испытать) стесненность; тын тарыгу задыхаться; 3) *см.* тару; бэлагэ тарыгу попасть в беду.
- ТАРЫЗ *уст. книжн.* форма, вид, манера, способ; шул тарызда таким образом.
- ТАРЫКТЫРУ *разг. понуд. от* тарыгу 1) делать (сделать) узким, тесным (*одежду*); 2) стеснять, стеснить *кого-л.* (*напр. придя некстати*).
- ТАС *см.* таз И.
- ТАСАВВЫФ *книжн.* теософия.
- ТАСАВЫР *уст. книжн.* воображение, представление; предположение; тасавыр итү а) воображать, представлять, предполагать; б) воображение, представление.
- ТАСВИР описание, изображение; тасвир итү а) описывать, описать, изображать, изобразить; б) описывание, описание, изображение.
- ТАСВИРЛАНУ *страд. от* тасвирлау.
- ТАСВИРЛАТУ *понуд. от* тасвирлау.
- ТАСВИРЛАУ описывать, описать, изображать, изобразить, обрисовывать, обрисовать *кого-что-л.* (*напр. в художественном произведении*); || описывание, описание, изображение, обрисовывание, обрисовка; || описательный; изобразительный; тасвирлау чаралары изобразительные средства.
- ТАСВИРЛАУЧЫ изобразитель; тот, кто описывает (изображает).
- ТАСВИРЛЫ описательный.
- ТАСВИРЛЫЛЫК образность; изобразительность.
- ТАСВИРЫЙ *уст. книжн.* описательный.
- ТАСВИРЫЙЛЫК *уст. книжн.* изобразительность; описательность.
- ТАСЛАНУ *страд. от* таслау 1) подстругиваться, стёсываться; 2) *диал.* выравниваться, разглаживаться (*о морщинках на ткани*); ◇ тасланмаган тел грубый, неотёсанный язык (*о речи*).
- ТАСЛАТУ *понуд. от* таслау
- ТАСЛАУ 1) стругать, строгать, настрогать, тесать, стесать; 2) *диал.* выравнивать, выровнять; разглаживать, разгладить; || выравнивание, разглаживание; таслап салып кую разгладить складки и положить (*напр. платье в сундук*).
- ТАСМА 1) лента, ленточка, тесьма; || ленточный, тесёмочный; тасма тоту а) обшивать лентой (тесьмой); б) обшивка лентой (тесьмой); тасмадан ясалган тесёмочный, ленточный, сделанный из тесьмы; 2) полоса, полоска *чего-л.*; тасма чэчү *с.-х.* а) сеять полосой (в ленточку); б) ленточный посев; ◇ тасма күбэлэк ленточница (*ночная бабочка*); тасма суалчан цепень, ленточный

червь; тасма тел краснобай.

ТАСМАЛАНУ 1) *страд.* от тасмалау; *см.* телгэлэнү 2; 2) быть снабжённым тесьмой (лентой).

ТАСМАЛАТУ *понуд.* от тасмалау.

ТАСМАЛАУ: тасмалап чэчү *с.-х.* а) засеять ленточным способом; б) ленточный посев; тасмалап чэч үрү а) вплетать ленту в косы; б) заплетание ленты в косу.

ТАСМАСЫМАН тесёмчатый; лентообразный; ленточный; ◇ тасмасыман суалчаннар ленточные черви.

ТАСМАЧӨЧӨК *бот.* ремнецветник.

ТАСМАЧӨЧӨКЛЕЛЭР *бот.* ремнецветные.

ТАСРАЙТУ выпячивать, выпучить, тарашить, вытаращить (*глаза*); || выпучивание, вытаращивание (*глаз*).

ТАСРАЮ выпучиваться, выпучиться, вытаращиваться, вытаращиться (*о глазах*); тасраеп карау смотреть, вытаращив глаза; тасраеп кату глядеть (смотреть, уставиться, застыть) с выпученными глазами.

ТАСТАР *этно.* тастар (*старинный головной платок, напоминающий шарф*).

ТАСТЫМАЛ салфетка, маленькое полотенце (*обычно для вытирания рук*); чиккэн тастымал вышитое полотенце, вышитая салфетка.

ТАТ I вкус, сладость; ашның таты юк пища безвкусна.

ТАТ II тат; || татский; тат халкы таты, татский народ.

ТАТАБИ *диал.* болтун, говорун, трещотка, балаболка.

ТАТАР татарин; || татарский; татар кызы (хатыны) татарка, татарская девушка (женщина); татар көрөше татарская борьба (*национальный вид борьбы*); татар театры татарский театр; татар теле татарский язык; татар халкы татарский народ, татары; ◇ татар атнасы пятница (*у крещёных татар*); татар какысы *бот.* свербига лесная; татар кашыгы *диал.* половник, поварёшка; татар сосланы татарский способ укладки копны; татар чилэге *диал.* бадья.

ТАТАРЛАШТЫРУ *понуд.* от татарлашу

ТАТАРЛАШУ отатариваться; отатариться; || отатаривание.

ТАТАРЧА татарский; || по-татарски; на татарском языке.

ТАТАРЧАЛАП: ул русчалап та, татарчалап та аңлатып карады он пытался объяснить и по-русски, и по-татарски

ТАТАРЧАЛАШТЫРУ переводить (перевести) на татарский язык; || перевод на татарский язык.

ТАТЛЫ сладкий *прям., перен.* очень вкусный; || сладко; очень вкусно; беркадэр татлы сладковатый; татлы ашамлык сладкое (*кушанье*); вкусное кушанье; татлы ашамлыклар сладости; татлы итеп сладко; татлы итү делать сладким, сластить; татлы йокы сладкий сон; татлы минутлар счастливые минуты; татлы хыялга бату а) погружаться в сладкие мечты; б) погружение в сладкие мечты; в) предвкушать; татлы яратучан сластёна; татлы тэм сладкий вкус; балаң баласы балдан татлы *погов.* внуки (внучки) слаще мёда; ачы булсаң тоздай бул, татлы булсаң балдай бул *погов.* если уж ты горек, то будь как соль, если ты сладок, то будь как мёд (*будь во всём последовательным*); бал татлы, балдан бала татлы *посл.* мёд сладок, а дитя родное слаще мёда; бал татлы дип бармак чэйнэмилэр *погов.* из-за того, что мёд сладок, пальцы не сосут; керэн тормадан татлы булмас *погов.* хрен редьки не слаще; татлыдан татлы — яхшы сүз *погов.* самым сладким является приятное слово; татлы тел еланны да өненнэн чыгарыр *посл.* сладкоречивый и змею из норы вытащит; ◇ артык татлы (төче) слащавый; татлы абага *зоол.* многоножка;

татлы гөмбә трюфель (*гриб*); татлы кузак (мөгез) *бот.* рожки, цареградские стручки; татлы тамыр а) *бот.* лакричник; б) лакричный порошок; в) сладкий корень; татлы торма брюква; татлы хыял грёзы; татлы чия черешня.

ТАТЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от татлылану делать (сделать) сладким, подслащивать, подсластить.

ТАТЛЫЛАНДЫРЫШУ *страд.* от татлыландыру подслащиваться.

ТАТЛЫЛАНУ становиться (стать) сладким, делаться (сделаться) сладким.

ТАТЛЫЛЫК сладость; сласть *разг.*

ТАТУ I 1) пробовать, попробовать, отвеживать, отвежать; || пробование, проба; татып карау пробовать на вкус, отвеживать; бал таткан бармак ялый, май таткан кашык ялый *посл.* вкусивший мёд облизывает пальцы, попробовавший масло облизывает ложку; 2) отдавать *чем-л.*, иметь привкус, иметь посторонний запах; 3) *перен.* изведать, переживать, пережить, переносить, перенести; тормышның ачысын, төчесен күп татыган кеше человек, многое изведавший в жизни, человек, испытавший горечь и сладость жизни.

ТАТУ II дружный, мирный, согласный; || дружно, мирно, согласно; тату яшәу жить в мире (в ладу, в согласии), жить душа в душу; тату семья дружная семья; тату тормыш мирная жизнь; син татуда, мин тату *погов.* если ты хорош, и я хорош; кукушка хвалит петуха за то, что хвалит он кукушку.

ТАТУИРОВКА татуировка.

ТАТУИРОВКАЛАНУ *страд.* от татуировкалау татуироваться.

ТАТУИРОВКАЛАТУ *понуд.* от татуировкалау

ТАТУИРОВКАЛАУ татуировать; || татуировка.

ТАТУЛАНДЫРУ *понуд.* от татулану мирить, помирить, примирять, примирить, приводить (привести) *кого-л.* к согласию; умиротворять, умиротворить; || примирение, умиротворение.

ТАТУЛАНУ мириться, помириться, приходиться (прийти) к согласию; умиротворяться, умиротвориться.

ТАТУЛАНЫШУ *взаимн.-совм.* от татулану мириться, помириться (*о многих*); || примирение.

ТАТУЛАШТЫРУ *см.* татуландыру.

ТАТУЛАШТЫРУЧЫ примиритель, посредник при примирении; || примирительный, посреднический.

ТАТУЛАШУ мириться, помириться; || мир, примирение; татулашып тору жить в дружбе (в мире).

ТАТУЛЫК 1) мир, дружба, лад; татулык белән мирно, дружно; по-хорошему; любовно; татулык ярату миролюбие; татулык яратучы миролюбивый человек; 2) согласие, единство.

ТАТУСЫЗЛЫК разлад, распри, несогласие между собой.

ТАТЫЛДАУ *диал.* *см.* такылдау.

ТАТЫЛДЫК *см.* такылдык.

ТАТЫМ *разг.* вкус; острота вкуса; татымы юк не имеет никакого вкуса.

ТАТЫМЛЫ с *каким-л.* вкусом (*о вкусе пищи*).

ТАТЫМЛЫЛЫК осязаемость (*вкуса пищи*).

ТАТЫТУ *понуд.* от тату I 1) давать (дать) отвежать, попробовать; 2) *перен.* дать возможность пережить (*передумать*) *что-л.*

ТАУ гора; || горный; акбур таулары меловые горы; боз тавы ледяная гора; тау авыруы *мед.* горная болезнь; тау алды предгорье; тау асты пригорье; тау барлыкка килү *геол.* а) образовываться — о горах; б) горообразование; тау

башы вершина горы; тау бите склон горы; косогор; тау борны начало горной цепи; тау бөркете горный орёл; тау итәге подошва горы; тау карлыгачы горная листочка; тау кешеләре горцы; тау куышлыгы (тишеге) грот, пещера; тау кәжәсе архар, козерог, горный козёл; тау сырты горный хребет; тау тармагы отрог горы; тау теземе (тезмәсе) горная цепь; тау токымнары горные породы; тау түбәсе вершина горы, пик; тау халыклары горские народности, горцы; тау шуу а) кататься с горы (*на санках*); б) катание с горы; тау эшчесе *уст.* горнорабочий, горняк; тау ястыгы плоскогорье, плато; ялан тау лысая гора; янар (утлы) тау вулкан; тау тауга кушылмас, адәм адәмгә кушылып *посл.* гора с горой не сходится, а человек с человеком сойдётся; тауның курке таш, башның күрке чәч *погов.* краса горы — камни, краса головы — волосы; тауны, ташны жил бозар, адәми затны сүз бозар *посл.* горы и камни разрушает ветер, а человека губит слово (*несправедливое*); түмгәкне тау итү *погов.* делать из кочки гору; делать из мухи слона; ялгыз кулдан тау чыкмас *погов.* один гору не создаст; өстемнән тау төшкәндәй булды *погов.* как гора с плеч свалилась; ◇ алтын таулар вәгдә итү сулить (обещать) золотые горы; тау кебек тору стоить горой; тау сумаласы асфальт, битум, гудрон; тау тишеге кешесе пещерный человек; тау чыпчыгы вьюрок (*птица*); тауны тауга бәреп эш итү горы vorочать, вершить большие дела.

ТАУДАЙ подобно горе, громадный как гора, очень большой, внушительный.

ТАУЛЫ 1. гористый, горный, холмистый; таулы ил горная страна; таулы урында яшәу жить в горах; 2, горец, житель гор.

ТАУЛЫК гористая местность; ясси таулык плоскогорье, плато.

ТАУЛЫЛЫК гористость.

ТАУЛЫ-ЧОКЫРЛЫ: таулы-чокырлы урын пересечённая местность.

ТАУСАГЫЗ с.-х. тау-сагыз.

ТАУ-ТАШ гористая и каменная местность; тау-таш ярып через горы и камни.

ТАУЧЫК горка; холм, холмик.

ТАУШАЛДЫРУ 1) мять, измять, помять; 2) занашивать, заносить, изнашивать, износить (*одежду*); || занашивание; изнашивание; таушалдырып бетерү заносить, износить (*одежду*).

ТАУШАЛДЫРЫЛУ *страд.* от таушалдыру изнашиваться, быть изношенным

ТАУШАЛТУ *см.* таушалдыру.

ТАУШАЛУ 1) мяться, измяться, помяться; изнашиваться, износиться (*об одежде*); 2) *перен.* стариться, состариться (*преждевременно*), изнашиваться, износиться; ослабевать, ослабеть, ослабнуть.

ТАФТА тафта; || тафтяной

ТАХЕОМЕТР *геод.* тахеометр.

ТАХЕОМЕТРИК *геод.* тахеометрический.

ТАХЕОМЕТРИЯ *геод.* тахеометрия; || тахеометрический.

ТАХТА тахта.

ТАЧ I точь-в-точь.

ТАЧ II *звукоподр.* смачному плевку; тач итеп төкерү а) смачно плюнуть; б) смачный плевоч.

ТАЧАНКА тачанка; пулеметлы тачанка пулемётная тачанка.

ТАЧКА тачка.

ТАЧКЫЛДАТУ *разг. см.* лачкылдату.

ТАЧКЫЛДАУ *разг.* 1) размякать, размякнуть, раскисать, раскиснуть (*напр. от воды*); 2) падать (упасть) в грязь, в воду.

ТАШ камень; || каменный; ак таш бутовый камень, бут; асыл таш драгоценный камень; ачу (ачы) таш квасцы; бавыр ташы камни в печени; беләү ташы оселок, точильный камень; биш таш *детская игра в камешки*; бохар ташы лазурит; бөөр ташы камни в почках; кайрак таш брусок (*для точки ножей*); кара таш (кәгъбә ташы) *рел.* «чёрный камень», которому преклоняются паломники в Мекке; күбек таш пемза; йомры таш, урам ташы булыжник; нигез ташы *в разн. знач.* основа, основание, фундамент; петербур ташы *уст. разг.* деньги; таш ватучы каменобоец; каменщик; таш кебек кату окаменеть; таш кисү а) резать камни (*на каменоломнях*); б) камнерезание, камнесечение; в) камнерезальный, камнерезательный; г) *перен.* выполнять очень тяжёлую (изнурительную) работу; таш кырлаучы гранильщик; таш мүге мох на камнях; таш чыгару а) добывать камни (*на каменоломнях*); б) *перен.* выполнять тяжёлую (изнурительную) работу; таш чыгару урыны каменоломня; таш шомартучы (юнучы) каменотёс, резчик по камню; таш юл шоссе, шоссейная дорога; таш язу выточить и надписать надгробный камень; таш язучы мастер, изготовляющий надгробные камни; таш эй каменный дом; таш жэйгән мощённый камнем; таш жәю мостить; ташка эверелгән (эйлэнгәя) окаменелый; ташка эверелү (эйләнү) окаменеть, превратиться в камень; тәмуг ташы *миф.* камни жаровни геенны огненной; ут ташы *см.* чакма: чакма ташы; чуер таш булыжник, галька; шома таш гладыш (*о камне*); шомарган таш а) гладыш; б) *перен.* тёртый калач; юл ташы булыжник; дорожный камень; аш атканга таш ату на добро отвечать злом (*букв.* бросающему хлеб бросить камень); ашка — аш, ташка — таш *погов.* за пищу пища, за камень камень; око за око, зуб за зуб; аш куйсаң, аш куярлар, таш куйсаң, таш куярлар *посл.* подашь пищу, тебе подадут пищу, подашь камень, тебе подадут камень; какую чашу другу налил, такую и сам выпьешь; аякка тагылган таш *погов.* гиря на ногах; обуза; йөргән таш шомара, яткан таш мүкләнә *посл.* в движении камни шлифуются, а в застое покрываются мхом; под лежащий камень вода не течёт; кечкенә таш баш ярыр *посл.* и маленький камень голову разобьёт; мал золотник, да дорог; коралын тоткан — таш кискән *погов.* тот, кто находит оружие и камни режет; умение везде найдёт применение; не силой борются, а сноровкой; мең алтын ташың булганчы, бер акыллы башың булсын *посл.* чем иметь тысячу золотых, лучше иметь разумную голову; тамагыңа таш булып утырсын *погов.* чтоб камнем застрял в горле; чтоб ты подавился; ◊ башны ташка (бәрү) ору биться головой об стену; башны ташка ору убиваться, быть в отчаянии; таш ату а) *этно. обычай:* во время паломничества в Мекку мусульмане швыряют мелкие камни у горы; б) сплетничать; говорить за глаза (*букв.* швырять камни); таш бармак *метеор.* громовая стрела; таш баш а) пескарь; б) твердолобый; в) пронырливый; таш борчак крепкий орешек; таш дәвере *ист.* каменный век; таш йөрәк а) жестокосердный, жестокий; б) каменное сердце; таш йөрәклелек безжалостность, бессердечность, жестокосердие; таш каләм (карандаш) грифель; таш капчык каменный мешок (*одиночная камера в подземелье*); таш кебек катып калу замереть, окаменеть, застыть на месте; таш пары сухой пар; таш пияла горный хрусталь; таш сыбызгы а) глиняная свистулька; б) хвастун, хвастунишка; таш сүсе *уст.* асбест; таш тоз а) крупная соль; б) каменная соль; таштан юкә сую а) с камня лыко драть; переливать из пустого в порожнее; б) быть очень ловким в работе; таш яуса да... в любых случаях, при всех обстоятельствах (*букв.* если бы даже камни падали с неба); ташка үлчим *эвф. говорится во*

*время рассказа об уродстве, чтобы оно не перешло на говорящего или на его детей;* аның белүе ташка үлчим его знания чрезвычайно ограничены; тегермән ташы а) жёрнов; б) зубы; яра ташы ляпис, нитрат; яшен ташы шаровая молния; чакма ташы кремень; байлык бозга язган, белем — ташка *посл.* богатство написано на льду, знания — на камне (*богатство временно, знания постоянны*); йөрәктәге авыр таш төшкәндәй булды как будто камень от сердца отвалился; йөрәккә таш булып утыру лечь тяжёлым камнем на сердце; куенда таш саклау держать камень за пазухой.

ТАШАЯК 1) *диал.* маленький глиняный горшок; 2) *уст.* ярмарка (в Казани).

ТАШБАКА черепаха; || черепаший; черепаховый; ташбака ите черепашина.

ТАШБАСМА *уст.* литография; || литографский.

ТАШБАШ бычок; пескарь.

ТАШБИЛГЕ надгробный камень, надгробие.

ТАШВАКЛАГЫЧ камнедробилка.

ТАШВАТКЫЧ камнедробилка; || камнедробильный.

ТАШКАБАК сорт тыквы с твёрдой коркой.

ТАШКУРАН . *бот.* камнеломка.

ТАШКЫН 1) разлив, половодье; наводнение, потоп; || бурный, сильно разливающийся (*о реке*); 2) *перен.* подъём; күңел ташкыны душевный подъём, возбуждение, возбуждённое состояние.

ТАШКЫНЛЫ бурный, бурно разливающийся (*о реке*).

ТАШКУМЕР каменный уголь; || каменноугольный; ташкумер чыганагы каменноугольное месторождение.

ТАШЛАГЫЧ *тех.* выбрасыватель (*у замка винтовки, орудия*).

ТАШЛАМА скидка, уступка (*в частной торговле*).

ТАШЛАНДЫК 1) заброшенный, запущенный; ташландык участок запущенный участок; 2) беспризорный, безнадзорный; ташландык бала а) беспризорный ребёнок; б) подкидыш.

ТАШЛАНУ I 1) *страд.* от ташлау; 2) бросаться, кидаться, кинуться, набрасываться, наброситься; || бросок; күзгә ташлана бросается в глаза.

ТАШЛАНУ II окаменеть, превращаться (превратиться) в камень, стать каменным.

ТАШЛАТУ *понуд.* от ташлау; имчәк ташлату отнимать (отнять) ребёнка от груди; сыер ташлатты корова перестала давать молоко (*перед отёлом*).

ТАШЛАУ 1) бросать, бросить, кидать, кинуть, швырять, швырнуть; эткә сөяк ташлау бросить собаке кость; чыгарып ташлау а) выбросить, выкинуть; б) выбрасывание, выкидывание; 2) *перен.* покидать, покинуть; оставлять, оставить *кого-что-л.*; отказываться, отказаться (*от мысли*); 3) *прям., перен.* бросить, направить; күз ташлау бросить взгляд, взглянуть; эш ташлау а) бросить работу, забастовать; б) забастовка; ташлап китү покинуть; сөт ташлау а) прекратить давать молоко (*о корове перед отёлом*); б) пропадание молока у коровы перед отёлом; шул гадәтәңне ташла брось эту привычку; эшне башлама, башласаң ташлама *погов.* если начал дело — не бросай; начатое дело доводи до конца; 4) *перен.* уступать, уступить (*в цене*); || уступка; 5) *выступает в роли вспомогательного глагола, с деепричастием другого глагола выражает быстроту, энергичность действия или его законченность, напр.:* алып ташлау схватить и бросить; язып ташлау быстро написать; сүгеп ташлау обругать; ◇ баш ташлап китү уехать *куда-л.*, чтобы не вернуться обратно; гаеп ташлау *см.* тагу: гаеп тагу; дөнья ташлау а) умереть; б) смерть; кешенен йөзәнә пычрак ташлау а) облить человека грязью; б) обливание человека грязью; чана ташлау перейти с саней на

телегу (*после таяния снега*).

ТАШЛАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* ташлаштыру бросать (*изредка*).

ТАШЛАШТЫРУ *многокр. от* ташлау.

ТАШЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* ташлау; 2) расходиться (*о влюблённых или супругах*); разлучаться, разлучиться, разлюбить друг друга; || размолвка.

ТАШЛЫ 1) каменистый; ташлы урын каменистое место; 2) өч ташлы тегермән мельница о трёх поставах; 3) имеющий камень, с камнем; 15 ташлы сэгать часы на 15 камнях.

ТАШЛЫК 1) каменоломня; 2) каменистая местность; каменистый берег

ТАШПУЛАТ *уст.* 1) каменный дом; 2) дворец.

ТАШТАБАК глиняная посуда, глиняная чаша.

ТАШУ I возить, перевозить, носить, переносить; таскать, перетаскивать, перетащить; || перевоз, перенос, перевозка; таскание, перетаскивание; заводка сөт ташу возить на завод молоко; ташып бетерү перенести, перетащить (*всё*).

ТАШУ II 1) разливаться, разлиться (*о реке*); || разлив; язгы ташу половодье; 2) литься; переливаться, перелиться (*через край*); бежать, убежать (*напр. о молоке*); сөт ташыды молоко убежало; ◇ күнел ташу, күнел тулып ташу а) сильно волноваться; б) поплакать, чтобы облегчить душевную боль; в) переполненность чувств, приятно-тревожное волнение.

ТАШУЧЫ возчик; подносчик; разносчик; бензин ташучы бензовоз; көлтә ташучы сноповоз, подвозчик снопов; патрон ташучы подносчик патронов; су ташучы водовоз, водонос; сөт ташучы разносчик молока; тирес ташучы тот, кто вывозит навоз; хат (почта) ташучы почтальон, письмоносец.

ТАШЧЫ каменщик; каменотёс.

ТАШЧЫЛ: ташчыл үрчем каменный расплод (*у пчёл*).

ТАШЧЫЛЫК профессия (занятие) каменщика.

ТАШЫЛУ *страд. от* ташу I перевозиться, переноситься, перетаскиваться.

ТАШЫНДЫРУ *понуд. от* ташыну.

ТАШЫНУ 1) перебираться (*с вещами — с одного места на другое*); 2) таскать, перетаскивать; || перетаскивание; 3) *перен.* разжиреть, становиться (стать) тучным, жирным; || ожирение.

ТАШЫТУ I *понуд. от* ташу I.

ТАШЫТУ II *понуд. от* ташу II.

ТАШЫШУ *взаимн.-совм. от* ташу I.

ТАШЪЯЗМА *книжн.* надгробие, эпитафия.

ТАЮ I 1) поскользываться, поскользнуться; таеп китү *однокр.* поскользнуться; баткан тайганнан көлгән *погов.* увязнувший смеётся над поскользнувшимся (горшок смеётся над котлом, а оба черны); 2) *перен. арг.* незаметно убежать, ускользнуть, исчезнуть, улизнуть; кай вакытта таеп өлгерде? когда он успел улизнуть?

ТАЮ II вывихиваться, вывихнуться; || вывих; кулым тайды я вывихнул руку; тайганны утырту вправить вывих; таеп чыгу вывихнуться; ◇ акылдан таю а) свихнуться, сойти с ума; б) сумасшествие; истән таю а) терять сознание; б) потеря сознания; хәлдән таю а) изнеможеть, обессилеть; выбиться из сил; б) изнеможение, обессиление; юлдан таю свихнуться, сбиться с пути

ТАЯВЫЧ иголка, которой зацепляют ткань при прошивке канта.

ТАЯК палка, трость, посох; || палочный; посошковый; бура таяк бита (*в игре «бура»*); кул таягы трость; култык таягы костыль; таяк башы набалдашник; таякның юан башы конец палки; чукмарлы таяк палица, дубина, дубинка; эш

таякка барып житте дело дошло до палок; таяк баш ярыр, тэвәккәл таш ярыр *посл. см. тэвәккәл*; таяк ике очлы була, таяк ике башлы *погов.* палка о двух, концах; таяк иттән үтә, сүз сөяктән үтә *посл.* палка делает больно телу, а слово ранит до костей; таяк эшлэгән башка төшә кто в деле, тот и в ответе; таягы керсә, аягы да керәсе *погов.* за посохом и нога вступит; дай только ногу поставить, а весь-то я и сам влезу; яман юлдаштан таяк яхшы *посл.* палка (посох) лучше, чем плохой спутник;  $\diamond$  алтын таяк *бот.* розга, золотарник; коры таякка калдыру а) оставить без всего, обокрасть до нитки; б) обкрадывание; кырмыска оясына таяк тыгу взбудоражить; сунуть палку в муравейник; таяк ашату избить; таяк ашау быть битым палкой; таякка атландыру а) оставить с носом, надуть; б) надувание, надувательство; в) сделать, нищим; пустить с сумой и посохом; таякның очы сиңа да тия это и тебя затрагивает (касается); и о тебе говорится; таяк тыгу ставить палки в колёса; таяк уены игра в городки; шайтан таягы а) татарник, чертополох; б) бран. чёртова кочерга; әлифне таяк дип белмәү ни аза не знать (*букв.* не знать, что алиф, первая буква арабского алфавита, пишется в виде палочки).

ТАЯКЛАУ *редко* бить (побить, избивать, избить) палкой, дубасить, отдубасить, лупить (отлупить) палкой; || битъё (избивание) палкой.

ТАЯКЛАШУ *взаимн. от* таяклау драться палками.

ТАЯКЧЫК 1) палочка, тросточка; дирижёр таякчыгы *муз.* дирижёрская палочка; Кох таякчыгы *мед.* палочка Коха; 2) *бот.* тычинка.

ТАЯНГЫЧ подпорка; подлокотник (*у кресла*).

ТАЯНДЫРУ *понуд. от* таяну давать (дать) возможность опираться, опереться, облокачиваться, облокотиться.

ТАЯНУ 1) опираться, опереться, облокачиваться, облокотиться; бөөренә таяну подбочениваться, подбочениться; бөөренә таянып сөйләшү а) разговаривать с кем-л. подбоченясь; б) *перен.* говорить независимым тоном, чувствуя на своей стороне силу или правду; таянып тору стоять облокотившись, облокотиться; 2) *перен.* опираться, опереться, полагаться, положиться на кого-что-л.; *см.* аркалану; атасына таянып эш итә (он) действует, опираясь на отца; көченә таяну полагаться, положиться на свою силу; таяну мендәре (ястыгы) валик (*дивана*), подушка (*софы*); беләгенә таянма, йөрәгенә таян *посл.* смелость города берёт (*букв.* не надейся на силу, а надейся на смелость).

ТАЯНЧЫК *этно. перед тем, как молодую жену ввести в дом мужа, к телеге, на которой её привезли, подводят овцу или корову, молодая жена должна сойти с телеги и покрыть это животное платком, после чего оно принадлежит ей и называется «таянчык».*

ТАЯНЫЧ 1) подпорка; опора; таяныч майданы *тех.* площадь опоры; ныклы таяныч твердыня; таяныч ноктасы точка опоры; 2) *перен.* опора, защита; надежда; таянычын югалту *в разн. знач.* а) терять почву (опору) под ногами; б) потеря почвы (опоры) под ногами.

ТАЯНЫЧЛЫ 1) имеющий опору (защиту); 2) надёжный.

ТАЯНЫЧЛЫЛЫК наличие опоры (защиты), наличие надёжности.

ТАЯНЫЧСЫЗ без опоры, без защиты; || беззащитный.

ТАЯНЫЧСЫЗЛЫК отсутствие опоры (защиты).

ТАЯНЫШУ *взаимн.-совм. от* таяну.

ТАЯУ *разг.* 1. опирать, опереть, подпирать, подпереть; прислонять, прислонить; подпирание; 2, подпорка; *см.* ещѐ терәү

ТАЖ корона, венец; || коронный, венечный; таж иясе *разг.* царь, монарх (*букв.*



обладатель короны); таж кидеру а) надевать, надеть корону *на кого-л.*; б) венчать; в) венчальный; таж кию а) надевать корону (венец); б) коронация, церемония коронации; ◇ таж яфракчыгы лепесток цветка.

ТАЖГӨЛ *бот.* амарант.

ТАЖДАР венценосец.

ТАЖИК таджик; || таджикский.

ТАЖИКЧА по-таджикски, на таджикском языке.

ТАЖЛЫ коронованный, венценосный, имеющий корону; || венценосец; ◇ тажлы күгэрчен хохлатый голубь; тажсыман артерияләр *анат.* венечные артерии.

ТАЖЧЫК венчик (*у цветка*).

ТАҢ I рассвет, заря *прям., перен.*; утренняя заря; бэхет таңы заря счастья; гомеренең таңында на рассвете жизни; иртә таңнан, кара таңнан чуть свет, очень рано; таң алды предрассветное время, время ночи, когда чуть брезжит; таң атар вакыт время, когда светает; таң атканда на рассвете, на заре; таң атканчы до рассвета; таң ату а) светать, рассветать, рассвести; б) рассвет; таң атып бара заря занимается, светает; таң беленү (сызылу) чуть брезжит; таң белән с зарёй, чуть свет, очень рано; Таң йолдызы утренняя звезда, Венера; таңнан (алып) таңгача от зари до зари; от рассвета до рассвета; таң суы (*в знахарстве*) вода, принесённая рано утром, которой моются и пьют от сглаза; таң тишегеннән *разг.* ни свет ни заря, чуть свет; таң яру (ярылу) а) рассветать; б) рассвет; таң ярыда заря занимается; таң этәче петух, который кукарекает на насесте на заре; таджвле предрассветный ветерок; утренний ветерок; яшьлек таңында на заре юности; яңа тормыш таңында на заре новой жизни; кешегә калган көнең — таң атмаган төнең *посл.* остаться на попечении посторонних всё равно, что никогда не видеть рассвета; ◇ бүген таңда вот-вот, очень скоро

ТАҢ И: таң(га) калу изумляться, изумиться, удивляться, удивиться *чему-л.*, поражаться, поразиться *чему-л., чем-л.*; таң (таңга) калдыру восхищать, восхитить, изумлять, изумить, удивлять, удивить; таңга калдырырлык (калырлык) а) изумительный, удивительный, достойный удивления (изумления); б) изумительно, удивительно

ТАҢГЫ утренний, ранний, предрассветный.

ТВИН твин (*хлопчатобумажная или полушерстяная ткань*).

ТВОРИТЕЛЬНЫЙ: творительный падеж *грам.* творительный падеж.

ТЕАТР театр; || театральный; драма театры драматический театр; Муса Жәлил исемендәге татар дәүләт опера һәм балет театры Татарский государственный театр оперы и балета имени Мусы Джалиля; курчак театры кукольный театр; театр сәнгате театральное искусство; театр сәнгате белгече театровед; театр сәнгате белеме а) театроведение; б) театроведческий; театр костюмы театральный костюм; анатомик театр анатомический театр.

ТЕАТРАЛ театрал.

ТЕАТРАЛЬ театральный.

ТЕАТРЛАШТЫРУ театрализовать *что-л.*; || театрализация *чего-л.*; *см. ещѐ* сәхнәләштерү; романны театрлаштыру театрализация романа.

ТЕГЕ тот; теге дә бу то и это; то это, то другое (*говорят о разных отговорках*); энә теге вон тот; теге вакытта в тот раз, в то время; теге дөнъяда на том свете; теге дөнъядан кайттыңмы әллә? ты что, с того света вернулся?

ТЕГЕ-БУ то да сѐ; теге-бу дип тормыйча не долго думая.

ТЕГЕЛӘЙ 1) так; тегеләй генә так просто; тегеләй дә болай да и так и эдак; тегеләй дә ярамый, болай да ярамый и так нельзя, и эдак нельзя; әле генә

болай, ул да түгел тегелэй час так, час эдак; на дню семь пятниц; 2) туда, в том направлении.

ТЕГЕЛЭЙ-БОЛАЙ так и эдак; тегелэй-болай итеп как-нибудь; то так, то эдак; тегелэйме-болаймы? так или иначе?

ТЕГЕЛЭЙРЭК 1) чуть иначе, по-другому; 2) немного туда (*пойти, повернуть*); ◇ эшлэр, белэсеңме, тегелэйрэк бит дела-то, знаешь, того (*плоховаты*).

ТЕГЕЛҮ *страд.* от тегү I; искечэ тегелгэн старомодный; ишлэп тегелгэн күлмэк платье с отделкой.

ТЕГЕНДӨ там, в том месте.

ТЕГЕНДӨ-МОНДА там-сям.

ТЕГЕНДӨРЭК поодаль, подальше, чуть дальше от того места.

ТЕГЕНҮ увлекаться (увлечься) шитьём; заниматься (заняться) шитьём.

ТЕГЕРМЭН мельница; || мельничный; ат тегермэне мельница, приводимая в действие лошадьми; кул тегермэне ручная мельница; пар тегермэне паровая мельница; су тегермэне водяная мельница; тегермэн буасы мельничная запруда; тегермэн тарттыру а) молоток на мельнице; б) *перен.* болтать попусту; тегермэн чарыклары мельничные колёса; жил тегермэне ветряная мельница; ◇ тегермэненэ су кою лить воду на *чью-л.* мельницу; тегермэне шэп тарта у него волчий аппетит (*букв.* жернова работают славно); тегермэне жилсез көнне дә эйлэнэ его мельница и без ветра вращается; у него и петухи несется; тегермэн ташлары нык күренэ видно, у него зубы крепкие (*букв.* видно, у него жернова крепкие); жилсез тегермэн болтун, пустомеля (*букв.* мельница без ветра).

ТЕГЕРМЭНЧЕ мельник, мукомол; тегермэнче хатыны мельничиха.

ТЕГЕРМЭНЧЕЛЕК мукомольный; тегермэнчелек промышленности мукомольная промышленность.

ТЕГЕСЕ тот, тот из...; тегесе дә монысы да тот и этот, и то и другое.

ТЕГЕСЕ-МОНЫСЫ тот и этот.

ТЕГЕШҮ *взаимн.-совм.* от тегү I помогать шить, шить вместе.

ТЕГӨРЖЕП суровая нитка; тегөржеп кату сучить суровую нитку.

ТЕГҮ I шить, сшить; тачать, стачать; || шитьё; пошивка; тачание; || швейный, пошивочный; итек тегү шить сапоги; кисү һәм тегү кройка и шитьё; күлмэк тегү шить платье; тегеп кую зашить, пришить; тегеп чыгу прошить; прострочить; тегү мастерское пошивочная мастерская; тегү машинасы швейная машина.

ТЕГҮ II *см.* текэү.

ТЕГҮЛЕ сшитый, готовый (*об одежде, обуви*).

ТЕГҮЧЕ портной, портниха; пошивщик, пошивщица; || портновский; пошивочный; итек тегүче сапожник; китап тегүче *полигр.* швец; тегүче кайчысы портновские ножницы; тегүче хатын портниха, швея.

ТЕГҮЧЕЛЕК портновское (швейное) дело, портняжничество; || портновский, портняжный; тегүчелек белэн көн итү жить портняжничеством.

ТЕЗ колено, коленка; колени; || коленный; тез асты место сгиба в колене; тез (капкачы) башы коленная чашечка; тез буыны коленный сустав; тез буыннары калтырый колени трясутся (*от испуга*); тез күзе заплатка на коленях; тез тиңентен, тездэн по колено (*напр. в реке*); тез чүгү а) сгибать (преклонять) колени; б) *перен.* покоряться, повиноваться; тез чүгеп утыру сидеть, поджав ноги, сидеть на корточках; тез чүктерү а) заставить согнуть колени; б) *перен.* заставить встать на колени, заставить покориться, покорить; тез чүгеп яшәүдән басып улү яхшы рак *погов.* лучше умереть стоя,

чем жить на коленях; ◇ тез астына сугу выбить почву из под ног.

ТЕЗГЕН повод, поводья; тезгенне бирү а) передавать кому-л. поводья; б) *перен.* передавать кому-л. бразды правления; доверяться; тезгенне кулга алу а) взять поводья в свой руки; б) *перен.* взять бразды правления в свой руки; тезгеннәрне ныклап (кыска) тоту а) крепко держать поводья (узду) в руках; б) *перен.* держать кого-л. крепко в руках.

ТЕЗГЕНЛӘНҮ *страд. от* тезгенләү 1) быть привязанным за повод (о лошади); 2) *перен.* обуздываться, быть обузданным.

ТЕЗГЕНЛӘТҮ *понуд. от* тезгенләү.

ТЕЗГЕНЛӘҮ 1) приделывать, приделать повод к узде; 2) *перен.* обуздывать, обуздать; сдерживать, сдержать, удерживать, удержать; || обуздание, сдерживание, удерживание, покорение.

ТЕЗГЕНСЕЗ 1) невзнузданный; 2) *перен.* необузданный; невыдержанный.

ТЕЗГЕНСЕЗЛЕК 1) невзнузданность; 2) *перен.* необузданность, невыдержанность.

ТЕЗГЕНСЕЗЛӘНҮ стать необузданным.

ТЕЗГӘЛӘҮ *многокр. от* тезү низать, нанизывать, ставить что-л. в ряд; || нанизывание.

ТЕЗДЕРҮ *понуд. от* тезү.

ТЕЗЕЛӘШ строй, ряд.

ТЕЗЕЛӘШҮ выстраиваться, выстроиться в ряд.

ТЕЗЕЛМӘ составной; тезелмә сан составное число.

ТЕЗЕЛҮ 1) *страд. от* тезү быть нанизанным; 2) выстраиваться, выстроиться в ряды; || выстраивание в ряды; урам буйлап яңа йортлар тезелгән вдоль улицы выстроились новые дома.

ТЕЗЕМ 1) нанизанный на что-л.; ике тезем энже два ряда нанизанного жемчуга; 2) выстроенный, выстроившийся (*в ряд*); || цепь (*предметов, явлений*); тау теземе горная цепь; 3) *грам.* период.

ТЕЗЕШҮ *взаимн.-совм. от* тезү.

ТЕЗИС тезис; || тезисный; доклад тезислары тезисы доклада; Ленинның Апрель тезислары Апрельские тезисы Ленина.

ТЕЗЛӘНДЕРҮ ставить (поставить) на колени *прям., перен.*; покорять, покорить, заставлять (заставить) покориться; || покорение.

ТЕЗЛӘНҮ 1) вставать (встать) на колени; || коленопреклонение; 2) *перен.* покоряться, покориться; тезләнәп йөрү, тезләнәп яшәү *прям., перен.* ползать на коленях, жить на коленях.

ТЕЗМӘ 1) список, перечень, реестр; 2) ряд, цепь (*однородных вещей, предметов*); || рядовой; таулар тезмәсе горные цепи; тезмә чәчкеч с.-х. рядовая сеялка; тезмә чәчү с.-х. рядовой сев; 3) *мат.* прогрессия; 4) *лит.* стихотворение, стихотворная речь; ◇ сүз тезмәсе *лингв.* словосочетание.

ТЕЗҮ 1) *прям., перен.* низать, нанизывать, нанизать; || нанизывание; тезеп салу рассказывать (рассказать) всё по порядку; 2) выстраивать (выстроить) в ряд, устанавливать (установить) в ряд; || выстраивание (установление) в ряд

ТЕИЗМ *филос.* теизм.

ТЕКЕЛДӨҮ тикать (о часах); || тиканье.

ТЕКЕМЛӘҮ *диал. см.* текәлү.

ТЕКЕРДӨТҮ хрустеть, грызть с хрустом (*напр. сухари*).

ТЕКЕРДӨҮ издавать хруст во время еды (*напр. сухарей*).

ТЕКИН: текин келәме текинский ковёр; текин аты текинская лошадь; текин хатын-кызы текинка.

ТЕКИНЛЫЛАР текинцы.

- ТЕКМЕКЛӨҮ см. жентеклөү.
- ТЕКМӨ тын, плетень, частокол, ограда из палок (из толстых прутьев); балясина.
- ТЕКМӨЛЕ окружённый тыном (частоколом).
- ТЕКМӨЛӨТҮ понуд. от текмөлөү.
- ТЕКМӨЛӨҮ окружать тыном (частоколом).
- ТЕКСТ текст; || текстовой; текст наборы текстовой набор.
- ТЕКСТИЛЬ текстиль; || текстильный; текстиль фабрикасы текстильная фабрика; текстиль эйберләр текстильные изделия.
- ТЕКСТИЛЬЧЕ текстильщик, текстильщица.
- ТЕКСТОЛОГ лингв. текстолог.
- ТЕКСТОЛОГИК лингв. текстологический.
- ТЕКСТОЛОГИЯ лингв. текстология; || текстологический.
- ТЕКСТУАЛЬ текстуальный.
- ТЕК-ТЕК звукоподр. ходу настенных часов-ходиков тик-так; тек-тек итү а) тикать (о часах); б) тиканье.
- ТЕКТЕРТҮ понуд. от тектерү.
- ТЕКТЕРҮ отдавать (отдать) *что-л.* в пошив, шить (пошить) *что-л.* у *кого-л.*; костюм тектерү пошить костюм у портного.
- ТЕКТОНИК тектонический; тектоник күренешләр тектонические явления.
- ТЕКТОНИКА тектоника; || тектонический.
- ТЕКӨ крутой *прям., перен.*; прямой, вертикальный; отвесный, расположенный отвесно; || круча; || круто; прямо, вертикально; отвесно; текә тау крутая гора; текә характер крутой характер; текә холыклы имеющий крутой характер; текә якалы со стоячим воротником (*об одежде*); текә яр крутой берег, обрыв, круча; буш капчык текә тормас *погов.* пустой мешок не будет стоять прямо; ◇ колаклары текә торган у него ушки на макушке; текә борын а) курносый; б) гордый, заносчивый; чэчем текә торды *диал.* волосы стали дыбом.
- ТЕКӨЛДЕРҮ понуд. от текөлү.
- ТЕКӨЛЕК крутизна.
- ТЕКӨЛӨНДЕРҮ делать (сделать) крутым, отвесным; су ярны текөлөндөргән вода размывла берег и сделала его крутым.
- ТЕКӨЛҮ устремлять (устремить) взгляд, уставиться, вперить взор.
- ТЕКӨШҮ *взаимн.-совм.* от текәү; күз текәшү уставиться друг на друга.
- ТЕКӨҮ 1) упирать, упереть *что-л.* во *что-л.*; 2) устремлять (устремить) взгляд; күз текәү уставиться, вперить взор; текәп карау смотреть пристально.
- ТЕЛ 1) *анат.* язык; ц языковой, язычный; 2) язык (*речь*); || языковой; язычный; ана теле, туган тел родной язык; аңлаешсыз тел непонятный язык; бай тел богатый язык; зональ телләр зональные языки; ике тел белүче, ике тел белә торган знающий два языка; китап теле книжный язык; күп тел белүче полиглот; милли тел национальный язык; сөйлөү теле разговорный язык; тел ачкычы дар речи (*букв.* ключ языка); тел белеме а) языкознание; языковедение; б) языковедческий; тел системасы языковая система; тел табу (уртак тел табу) найти общий язык; тел тартыклары язычные согласные; телдән калу (язу) *прям., перен.* лишаться дара речи, лишаться языка; телен белү а) знать *чей-л.* язык; б) знать наперёд, что будет говорить другой; чит ил теле, чит тел иностранный язык; эдәби тел литературный язык; 3) *воен.* язык (*плен ный*); 4) маятник, язык стенных часов; стержень, язычок (*колокола*); 5) клавиши, лады; гармонь теле клавиша гармонии; ◇ агач тел невежливый, непочтительный в обращении; азгын тел непослушный

язык; билчән тел сплетник; сплетница; елан теле змеиный (злой) язык; ил теле молва; кайнана теле а) кактус; б) кактусовый; в) *ирон.* тещин язык; каршы тел әйтү а) возражать, перечить, пререкаяться; б) возражение, пререкание; кош теле *кул.* хворост; кычыткан тел сплетник; ничек телең бара! как у тебя язык поворачивается (*так говорить*); озын тел длинный язык, с длинным языком; тасма тел краснобай (*букв.* ленточный язык); тел ату говорить быстро и много (*букв.* стрелять языком); тел ачу а) *этно.* заговорить, начать говорить (*первый разговор со свёкром о снохе*); б) разговориться; развязать язык; тел ачылу заговорить, начать говорить (о *ребёнке*); тел бармый язык не поворачивается (*сказать, высказать*); тел белән тегермән тарттыру молоть языком, хвалиться, бахвалиться; тел бер булсын давай договоримся говорить одинаково; тел беркетү (беркетешү) сговариваться, устраивать заговор; тел бистәсе болтун, болтунья, говорун, говорунья; тел бозу а) коверкать язык (*напр. о детях*); б) коверканье языка; тел бәйләнә язык заплетается; тел йоту промолчать, смолчать (*букв.* проглотить язык); тел кайтару а) возражать, перечить, вступать в пререкания; б) возражение, пререкание; тел килү способность правильно говорить (произносить); тел киселү замолкнуть, лишиться возможности говорить; тел кычыта язык чешется, зуд в языке; хочется сказать *что-л.*; тел кыймылдату посметь заговорить; тел очында тора вертится на кончике языка; тел саклау а) молчать; б) быть осторожным в разговоре (беседе), осторожничать; тел таба язык (дорогу) найдёт; язык до Киева доведёт; тел тибрәнү хотеть (собираться) сказать (*букв.* колебаться — о языке); тел тидермәслек комар носа не подточит (*букв.* неприкасаемый языком); тел тидермәү не задевать (не обижать) словами; тел тидерү упрекать, задевать *кого-л.* в разговоре; тел тидерерлек урын юк совершенно не за что хаять (упрекать); тел тотлыгу (көрмәшү) запнуться, заикнуться; тел төбе намёк; недосказанное (*букв.* основа языка); тел төбе кая бара?! на что он намекает?!; что он имеет в виду?!; к чему он ведёт (клонит)?!; тел төбен аңлау понять намёк; понять недосказанное; тел чарлау точить лясы (*букв.* точить язык); тел чишү заговорить с кем-л. (*букв.* развязать язык); тел чишелү обвести дар речи, заговорить (*букв.* развязаться — о языке); тел ябышу (яту) говорить гладко, хорошо; тел яздыру заставить признаться (высказать); тел язу а) высказаться (*после долгого молчания*); б) выдать тайну; тел яшерү *уст. этно.* скрывать свой голос (*раньше татарки не разговаривали с родственниками мужа; это называлось скрывать язык*); тел әйләнми язык не поворачивается (*сказать*); телгә алмаслык не стоящий упоминания; из рук вон плохой; телгә алу вспоминать, говорить, упоминать о ком-л.; телгә алына башлау а) заговорить о ком-чем-л., начать говорить, упоминать о ком-л.; б) становиться популярным; телгә алырлык заслуживающий упоминания (внимания); телгә керү стать предметом разговоров; телгә килешү скандалить, поскандалить; телгә оста мастер на язык; хорошо подвешенный язык; телгә салыну (сабышу) предаваться болтовне; телгә үткен остёр на язык; телдә йөрү быть у всех на языке (на устах); телдән телгә из уст в уста; телдән телгә күчеп эвәләнү передаваться из уст в уста в преувеличенном виде; телдән төшми у всех на языке, у всех на устах, не сходит с языка; телдән төшү сойти с языка, перестать быть предметом разговоров; потерять славу, больше не упоминаться; телдән ычкыну сорваться с языка (*неожиданно, случайно*); теле авызына сыймый сплетник (*букв.* язык во рту не умещается); теле барын да эшли языком он всё может; теле кыска язык

короток (о том, кто боится сказать, чувствуя за собой вину); теле телгә йокмый (он) боек на язык; (он) говорит без запинки; теле туктамый (он) говорит без умолку; теле үткер а) острый на язык; б) слова его доходчивы, (он) заставляет себя слушать; его слушаются; теле житми (у него) смелости не хватает сказать (высказать); телем тамагыма ябышты язык прилип к гортани; телен Йоткан язык проглотил; телен салындырып высунув язык; телен табу узнать секрет, найти подход, узнать что к чему; теленнән тартып сөйләтү тянуть (дёргать) за язык; вытягивать слова; теленә шайтан төкергән у него язык хорошо подвешен (букв. на его язык чёрт плюнул); теленә эләгү попасть на зубок; телең калмас (бит)! язык не отсохнет!, язык не отвалится!; телең корышыр *бран.* язык отсохнет; телеңне йотарсың язык проглотишь (очень вкусно); телеңне йоттыңмы әллә? ты что, язык проглотил?; телеңне кыймылдатма! не смей заикнуться об этом!; телеңне тешлә прикуси язык, держи язык за зубами; телең тилчә чыккыры (төшкере) типун тебе на язык; телне кыскарту не дать возможности договорить; укоротить язык; телне тешләп утыру сидеть, прикусив язык; сдерживать (сдержать) себя от выступления; телне тыю воздержаться (удержаться) и не сказать *что-л.*; придержать язык, держать язык за зубами; тилчә тел сплетник; ул машинаның телен белә он хорошо знает машину (букв. знает язык машины); усал телләр злые языки; чәнечкеле тел колкий язык (букв. с колючками); шома тел увёртливый (букв. гладкий язык); шук телле шутник, остряк; юха тел подхалим; угез теле *бот.* воловик; адәм теленнән табар, хайван мөгезеннән *погов.* человек находит (неприятности) от своего языка, а скотина — от своих рогов; акылы кысканың теле озын *погов.* у кого ум короток, у того язык длинный; астан уя, өстән жуя, теле белән юа *погов.* мягко стелет, да жёстко спать; словами — что листьями стелет, а делами — что иглами колет; баш кисмәк бар, тел кисмәк юк *посл.* голову отрезать можно, язык нет; башында (күнелендә) ни, телендә шул *погов.* что на уме, то и на языке; галим янында телеңне тый, оста янында кулыңны тый *посл.* перед учёным сдерживай язык, а перед мастером — руки (*можешь оскандалиться*); йөри белмәс юл бозар, сөйли белмәс тел бозар *погов.* тот, кто не умеет ходить, портит дорогу, а тот, кто не умеет говорить, портит язык; кул ярасы китсә дә, тел ярасы китми *погов.* рана, нанесённая саблей, заживает, а рана, нанесённая языком, не заживает; не ножа бойся, а языка; татлы тел тау биләр *погов.* сладкий язык (*сладкоречивый*) горой завладеет; ласковый телёнок двух маток сосёт; татлы тел еланны да өненнән чыгарыр *погов.* сладкоречивый и змею из гнезда вызовет; тел белән ертык ямап булмый *погов.* языком дыру не залатаешь; тел йөгереге ашка, кул йөгереге — башка *погов.* язык к еде, кулак к беде (приведёт); тел кылычтан үткен *погов.* язык острее сабли; тел очы баллы, тел тебе кортлы *погов.* на словах медок, на сердце ледок; телгә батыр — кулда юк, өйдә батыр — яуда юк *погов.* на языке герой, а силы нет; дома храбрый, а в бою нет; телдә сөяк юк, телнең сөяге юк *погов.* язык без костей; теле барның юлы бар *погов.* у кого есть язык, тот дорогу найдёт; язык до Киева доведёт; теле белән кош тотта *погов.* на словах (он) всё может; (он) языком птиц ловит; теле озын, кулы кыска *погов.* у него язык долог, а руки короткие; теле татлы, күңеле каты *погов.* на языке мёд, а в душе лёд; теле тегермән тарттыра бирә язык без костей, что знает, то и мелет; теле туң жирне тишәрлек его язык способен проткнуть замёрзшую землю; очень острый на язык; теле юк — авызындагысын алдырыр *погов.* мямля отдаст даже то, что у него во рту;

телең белән эшләве бик тиз, кулың белән эшләве генә авыррак *погов.* скоро сказка сказывается, да не скоро дело делается; телең белән әйт, кулыңны кыска тот *погов.* языком болтай, а рукам воли не давай; телеңнең тупсасы юк, авызыңның туктасы юк *погов.* говорит день до вечера, а слушать-то нечего (*букв.* у твоего языка нет шарнира, а у твоего рта нет остановки); телең булмаса, күптән карга күтәреп китәр иде *погов.* если бы у тебя не было языка, тебя бы давно ворона унесла, только язык тебя вырывает.

ТЕЛГЕЧ: чыра телгеч косарь, нож для щепания лучины.

ТЕЛГӘЛӘНҮ *страд. от* телгәләү 1) расщепляться; 2) разрезаться (*полосами*).

ТЕЛГӘЛӨТҮ *понуд. от* телгәләү.

ТЕЛГӘЛӨШТЕРҮ *многokr. от* телгәләү.

ТЕЛГӘЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* телгәләү.

ТЕЛГӘЛӨҮ 1) расщеплять, расщепить; 2) разрезать, разрезать (*полосками*); телгәләп бетерү изрезать полосками.

ТЕЛДЕРТҮ *понуд. от* телдерү.

ТЕЛДЕРҮ *понуд. от* телү.

ТЕЛДӘН устно, словесно; телдән әйтелгән устный, словесный.

ТЕЛДӘР говорун, говорунья; *см.* телчән 1.

ТЕЛЕВИДЕНИЕ телевидение; || телевизионный; телевидение программасы телевизионная программа, программа телевидения.

ТЕЛЕВИЗИОН телевизионный; телевизион үзәк телевизионный центр, телецентр.

ТЕЛЕВИЗОР телевизор; || телевизорный; телевизор экраны экран телевизора.

ТЕЛЕГРАМ *разг. см.* телеграмма; телеграм баганасы а) телеграфный столб; б) *перен. дылда.*

ТЕЛЕГРАММА телеграмма; телеграмма бирү (сугу) а) давать (отправлять) телеграмму; б) отправление телеграммы.

ТЕЛЕГРАФ телеграф; || телеграфный; телеграф баганасы телеграфный столб; телеграф коды телеграфный код; телеграф аша хәбәр бирү а) телеграфировать; б) телеграфирование.

ТЕЛЕГРАФИСТ телеграфист.

ТЕЛЕГРАФИСТКА телеграфистка.

ТЕЛЕГРАФИЯ телеграфия.

ТЕЛЕМ 1) ломоть, ломтик (*хлеба*); бер телем икмәк ломтик хлеба; 2) лучина; чыра телеме лучина, лучинка.

ТЕЛЕМЕХАНИК телемеханический; телемеханик корылма телемеханическое устройство.

ТЕЛЕМЕХАНИКА телемеханика; || телемеханический

ТЕЛЕМЛЕ нарезанный ломтиками.

ТЕЛЕМЛӘНҮ *страд. от* телемләү разрезаться на куски (на ломтики).

ТЕЛЕМЛӘҮ разрезать (разрезать) на куски, на ломтики; || разрезание на куски (на ломтики).

ТЕЛЕНМӘЛЕ: теленмәле яфрак *бот.* лист рассечённый.

ТЕЛЕНҮ *страд. от* телү.

ТЕЛЕОБЪЕКТИВ *фото* телеобъектив.

ТЕЛЕОЛОГИК *филос.* телеологический.

ТЕЛЕОЛОГИЯ *филос.* телеология; || телеологический.

ТЕЛЕПАТИЯ телепатия.

ТЕЛЕСКОП *астр.* телескоп; || телескопный; телескоп линзасы телескопная линза.

ТЕЛЕСКОПИК телескопический.

ТЕЛЕСКОПИЯ *астр.* телескопия.

ТЕЛЕТАЙП телетайп; || телетайпный.

ТЕЛЕТАПШЫРГЫЧ телепередатчик.

ТЕЛЕФОН телефон; || телефонный; телефон аша (аркылы) сөйлөшү а) разговаривать по телефону; б) телефонный разговор, разговор по телефону; телефон кергү (кую) а) проводить телефон, телефонизировать; б) проведение телефона, телефонизация; телефон техникасы телефонная техника, телефония; телефон трубкасы телефонная трубка; телефон челтәре телефонная сеть; шәһәрара телефон междугородний телефон; ◇ ватык телефон сплетник (*букв.* испорченный телефон); юкә телефон сплетник (*букв.* липовый телефон).

ТЕЛЕФОНИСТ телефонист.

ТЕЛЕФОНИСТКА телефонистка.

ТЕЛЕФОНОГРАММА телефонограмма.

ТЕЛЕЦЕНТР телецентр.

ТЕЛЕШҮ *взаимн.-совм. от телү.*

ТЕЛЕЭКРАН телеэкран.

ТЕЛЛЕ имеющий язык; ◇ ачы (зәһәр) телле ядовитый на язык; ике телле сүзлек двуязычный словарь; йомшак телле мягкий в разговоре; оста телле красноречивый; тупас телле грубый; тәмле (татлы, төче) телле сладкоречивый; усал телле колкий на язык, злоязычный; чая телле бойкий на язык; ягымлы телле вежливый, обходительный, приятный в разговоре; ялагай телле заискивающий, слащавый, подлиза.

ТЕЛЛЕЛЕК: ике теллелек двуязычие; оста теллелек красноречивость; татлы теллелек сладкоречивость; явыз теллелек злоязычие.

ТЕЛЛЕЛӘНҮ *см.* телләнү; яман теллеләнү а) злословить; б) злословие; в) сквернословить; г) сквернословие.

ТЕЛЛЕ-ТЕШЛЕ умеющий постоять за себя, зубастый.

ТЕЛЛУР *хим.* теллур.

ТЕЛЛУРИЙ *хим.* теллурий.

ТЕЛЛӘНҮ: тасма телләнү а) краснобайствовать, заниматься краснобайством; б) краснобайство; ачы телләнү а) злоствовать; б) злоствоование; төче телләнү лебезить.

ТЕЛЛӘШҮ вступать (вступить) в спор, пререкаться, ругаться; || пререкания, ругань.

ТЕЛМӨ разрезанный на лучины.

ТЕЛМӘГӘЙ *разг.* 1. речистый, говорливый; 2. болтун, говорун.

ТЕЛОГРЕЙКА телогрейка.

ТЕЛСЕЗ немой, лишённый дара речи *прям., перен.*; бессловесный; телсез калу *прям., перен.* онеметь, лишиться дара речи; авыру телсез ята у больного отнялся язык; телсез табигать *книжн.* безмолвная природа.

ТЕЛСЕЗЛЕК 1) немота, отсутствие дара речи; 2) *перен.* бессловесность, молчаливость.

ТЕЛСЕЗЛӘНҮ неметь, онеметь, терять (потерять) дар речи, лишаться (лишиться) языка.

ТЕЛ-ТЕШ: тел-теш кузгатмау ни слова не промолвить; телгә-тешкә керү попасть кому-л. на зубок; тел-теш тидермәү а) не касаться *кого-л.* в разговоре; б) не обижать, не обидеть.

ТЕЛЧЕ языковед, лингвист.

ТЕЛЧЕК *анат.* клитор.

ТЕЛЧӘН 1) говорун; 2) острый (бойкий) на язык, языкастый; батыр яуда беленер,



телчэн дауда беленер *погов.* герой узнаётся в бою, острый на язык (языкастый) — в споре.

ТЕЛЧЭНЛЕК 1) говорливость; 2) языкастость.

ТЕЛЧЭНЛЭНҮ 1) стать говоруном; 2) стать языкастым.

ТЕЛЭГЭНЧӨ 1) вволю, сколько угодно; 2) как угодно, как тебе захочется.

ТЕЛӨК желание, пожелание, замысел, мечта, стремление, цель; бөтен телөгем очучы булу моё единственное желание быть лётчиком; изге телэк благородное (святое) желание; благое пожелание; күңелдэге телэк заветная мечта; телэгенэ иреш! пусть исполнится твоё желание!; телэгенэ каршы буларак вопреки его желанию; телэккэ ирешү а) добиваться желаемого, достигать цели; б) исполнение желаемого, осуществление мечты; телэке тутыру (үтәү) исполнять желание; усаллыкны теләү желать кому-л. зла; усал телэкле недружелюбный; үз телэге белэн по собственному желанию, добровольно; сукурның телэге — ике күз *посл.* желание слепого — два глаза; телэге булган булдырган *погов.* где хотение, там и умение; теләп алган картаң *погов.* своя воля, своя доля; ярканат телэге белэн төн йөрми *посл.* ночь не зависит от пожеланий летучей мыши; всему своё время

ТЕЛӨКТӨШ сочувствующий, солидарный, имеющий одни и те же желания.

ТЕЛӨКТӨШЛЕК солидарность.

ТЕЛӨКЧЕ 1) тот, кто желает (жаждет) *чего-л.*; 2) уст. проситель, молящийся.

ТЕЛӨМӨСЛЕК: теләмәслек итү отбивать (отбить) желание.

ТЕЛӨМӨСТӘН ненамеренно, невольно, поневоле.

ТЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от теләнү.

ТЕЛӘНЧЕ нищий, попрошайка, побирушка.

ТЕЛӘНЧЕЛЕК нищенство, попрошайничество.

ТЕЛӘНЧЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от теләнчеләнү делать (сделать) нищим.

ТЕЛӘНЧЕЛӘНҮ делаться (сделаться) нищим, становиться (стать) нищим.

ТЕЛӘНҮ просить милостыню, попрошайничать, кланчить.

ТЕЛӘП охотно, с охотой, с желанием.

ТЕЛӘР-ТЕЛӘМӘС нехотя, неохотно, скрепя сердце; теләр-теләмәс кенә сөйләү говорить неохотно.

ТЕЛӘСӘ: теләсә кем кто угодно, любой; кому не лень; теләсә кайчан когда угодно, в любое время; теләсә кайдан откуда угодно; теләсә нәрсә что угодно; теләсә ничек как угодно.

ТЕЛӘСӘҢ-ТЕЛӘМӘСӘҢ ДӘ хочешь не хочешь, волей-неволей.

ТЕЛӘТҮ *понуд.* от теләү.

ТЕЛӘШҮ *взаимн.* от теләү;

ТЕЛӘҮ желать, пожелать, хотеть, захотеть; || желание, пожелание; күңлегез нәрсә тели что вы желаете, что вам угодно; теләгән хәтле вволю, сколько хочется, сколько угодно; теләсәң ела, теләсәң көл *погов.* хочешь плачь, хочешь смейся; хоть песенки пой, хоть волком вой; дошманга үлем теләгәнче, үзәң гомер телә *погов.* чем желать врагу гибели, пожелай себе остаться живым; теләмә озын жәй, телә жылы жәй *погов.* не проси лета долгого, проси тёплого; жаны теләгән — елан ите ашаган *погов.* захочешь, и змеиное мясо съешь, охота пуще неволи.

ТЕЛӘҮЧЕ желающий.

ТЕЛҮ 1) щепать (*лучину*); разрезать (разрезать) в длину (продольно); чыра телү щепать лучину; такта телү *см.* такта: такта яру; 2) *перен.* бить, побить; йөрәкне телү терзать душу.

ТЕЛҮЛЕ разрезанный, расщеплённый.

- ТЕМА тема; || тематический; лекция темасы тема лекции.
- ТЕМАЛЫ имеющий тему, =темный; күп темалы многотемный.
- ТЕМАЛЫЛЫК наличие темы; күп темалылык многотемность.
- ТЕМАТИК тематический; тематик план тематический план,
- ТЕМАТИКА тематика; || тематический (по *темам*).
- ТЕМБР тембр; || тембровый; тавышның тембры тембр голоса.
- ТЕМБРЛЫ имеющий тембр, =тембровый; өч тембрлы музыка коралы трёхтембровый музыкальный инструмент.
- ТЕМЛЯК темляк (*напр. на сабле*).
- ТЕМП темп; эш темпы темп работы.
- ТЕМПЕРА *живоп.* темпера.
- ТЕМПЕРАМЕНТ темперамент.
- ТЕМПЕРАМЕНТЛЫ темпераментный; темпераментлы актёр темпераментный актёр.
- ТЕМПЕРАМЕНТЛЫЛЫК темпераментность.
- ТЕМПЕРАТУРА температура; || температурный; күтэренке температура повышенная температура; температурам күтэрелде у меня поднялась температура.
- ТЕМПЕРАТУРАЛЫ с температурой, имеющий температуру; югары температуралы с высокой температурой, высокотемпературный.
- ТЕНДЕНЦИОЗ тенденциозный; тенденциоз рэвештэ тенденциозно.
- ТЕНДЕНЦИОЗЛЫК тенденциозность.
- ТЕНДЕНЦИЯ тенденция; прогрессив тенденциялэр прогрессивные тенденции.
- ТЕНДЕНЦИЯЛЕ тенденциозный.
- ТЕНДЕНЦИЯЛЕЛЕК тенденциозность.
- ТЕНДЕНЦИЯЧЕЛЕК тенденциозность.
- ТЕНДЕР *ж.-д.* тендер; || тендерный.
- ТЕННИС теннис; || теннисный; өстэл теннисы настольный теннис
- ТЕННИСКА тенниска (*майка*).
- ТЕННИСЧЫ теннисист, теннисистка.
- ТЕНОР тенор; || теноровый; тенор партиясе теноровая партия.
- ТЕНТ тент.
- ТЕНТЕНУ *диал.* искать *что-л.*, рыться, шарить везде, обшаривать кругом.
- ТЕНТЕТУ *понуд. от* тентү.
- ТЕНТЕШУ *взаимн.-совм. от* тентү.
- ТЕНТҮ обыскивать, обыскать *кого-что-л.*; обшаривать, обшарить *что-л.*; || обыск, обыскивание, обшаривание; тентү ясау а) производить обыск, обыскивать, обыскать; б) обыск, обыскивание.
- ТЕНТҮЧЕ обыскивающий; тот, кто обыскивает.
- ТЕОДОЛИТ *геод.* теодолит.
- ТЕОКРАТИК *полит.* теократический; теократик строй теократический строй.
- ТЕОКРАТИЯ *полит.* теократия; || теократический.
- ТЕОЛОГ теолог.
- ТЕОЛОГИК теологический; теологик нәтижә теологический вывод.
- ТЕОЛОГИЯ теология; || теологический.
- ТЕОРЕМА *мат.* теорема.
- ТЕОРЕТИК I теоретик
- ТЕОРЕТИК II теоретический; теоретик мәсьәләләр теоретические вопросы
- ТЕОРИЯ теория; || теоретический; теория белән мавыгу а) теоретизировать; б) теоретизирование; в) теоретичность.

- ТЕПЛИЦА теплица; || тепличный; куш түбәле теплица блочная теплица.
- ТЕПЛОВОЗ тепловоз; || тепловозный.
- ТЕПЛОМЕХАНИКА тепломеханика; || тепломеханический.
- ТЕПЛОТЕХНИК теплотехник.
- ТЕПЛОТЕХНИКА теплотехника; || теплотехнический.
- ТЕПЛОФИКАЦИЯ теплофикация; || теплофикационный.
- ТЕПЛОФИКАЦИЯЛӘНҮ теплофицироваться.
- ТЕПЛОФИКАЦИЯЛӘТҮ *понуд. от* теплофикацияләү.
- ТЕПЛОФИКАЦИЯЛӘҮ теплофицировать; || теплофикация.
- ТЕПЛОХОД теплоход.
- ТЕПЛОЦЕНТРАЛЬ теплоцентраль.
- ТЕПЛОЭЛЕКТРОСТАНЦИЯ теплоэлектростанция.
- ТЕПЛОЭЛЕКТРОЦЕНТРАЛЬ теплоэлектроцентраль.
- ТЕПЛОЭНЕРГЕТИКА теплоэнергетика.
- ТЕПЛУШКА теплушка.
- ТЕП-ТЕКӘ очень крутой, совершенно крутой.
- ТЕРАПЕВТ терапевт.
- ТЕРАПЕВТИК терапевтический.
- ТЕРАПИЯ терапия; || терапевтический; терапия клиникасы терапевтическая клиника.
- ТЕРГЕЗҮ 1) *см.* терелтү; 2) обзаводиться, обзавестись *чем-л.*; мал тергезү обзавестись скотом; 3) возводить, возвести, строить, построить; йорт тергезү возвести дом.
- ТЕРЕ 1) живой, одушевлённый; тере килеш живьём; заживо; тере чакта пока жив; тере булып жирдә юк, үле булып гүрдә юк *погов.* ни богу свечка ни чёрту кочерга (*букв.* живым его на земле нет, мёртвым его в могиле нет); 2) живой, подвижный, бойкий, шустрый, юркий; 3) неразварившийся (*о крупе, о пицце*); ашның дөгесе әле тере рис ещё не разварился; 4) здравствующий, живой; ул кеше әле дә тере тот человек ещё здравствует; үзем тере чакта пока я сам жив (*надо успеть, напр., женить сына*); ◇ тере саескан очыру а) хвалиться, бахвалиться; б) бахвальство.
- ТЕРЕК живой (*вообще*).
- ТЕРЕКЛЕК жизнь; тереклек итү а) жить, существовать; б) жизнь, существование; тереклек эшчәнлеге жизнедеятельность; берлек барда тереклек бар; кайда берлек, шунда тереклек *посл.* где есть единство, там есть и жизнь; тереклектә сыйлашмасаң, үлгәннән соң елашма *посл.* если при жизни не уважали (не угощали) друг друга, то после смерти плакать нечего; ◇ тереклек иясе живое существо, тварь.
- ТЕРЕКӨМЕШ ртуть; || ртутный; терекөмеш кушылмалары ртутные соединения.
- ТЕРЕЛДЕРГЕЧ *разг.* живительный, оживляющий.
- ТЕРЕЛДЕРТҮ *понуд. от* терелдерү.
- ТЕРЕЛДЕРҮ *см.* терелтү.
- ТЕРЕЛЕК: аның терелеге турында хәбәр килде получено известие, что он жив.
- ТЕРЕЛЕР-ТЕРЕЛМӘС не совсем выздоровевший.
- ТЕРЕЛТҮ 1) оживлять, оживить *кого-что-л.*, воскрешать, воскресить (*из мёртвых — в сказках*); || оживление, воскрешение; янадан (үлгәннән соң) терелтү воскресить; 2) исцелять, исцелить; || исцеление; терелтә торган живительный, целебный.
- ТЕРЕЛТҮЧЕ 1) воскреситель; 2) исцелитель.
- ТЕРЕЛӘЙ живьём, в живом виде; заживо; тереләй авырлык живой вес; тереләй

талаучы живодёр; ◇ терелэй ашау есть заживо; үзеңне терелэй утка салу терзаты, мучить себя, отдавать себя на муки (*букв. бросить себя живьём в огонь*).

ТЕРЕЛӨТӨ *см.* терелэй.

ТЕРЕЛӨЧ бедовый, живой, шустрый.

ТЕРЕЛҮ 1) выздоравливать, выздороветь; поправляться, поправиться; выживать, выжить; || выздоравливание, выздоровление; поправка; яңадан (үлгәннән соң) терелү а) воскреснуть; б) воскресение; үлгәч терелмәссең *погов.* умрешь — ае воскреснешь; 2) *перен.* оживать, ожить (*о природе*); || оживание.

ТЕРКЕШ *уст.* колчан.

ТЕРКӨВЕЧ иголка, которой прикалывают вещь к подушке *или* к другому мягкому предмету.

ТЕРКӨГЕЧ *грам.* союз.

ТЕРКӨЛҮ *страд.* от теркәү.

ТЕРКӨМӨ *уст.* реестр, список; протокол.

ТЕРКӨТҮ *понуд.* от теркәү.

ТЕРКӨШҮ *взаимн.-совм.* от теркәү.

ТЕРКӨҮ 1) присоединять, присоединить (*один предмет к другому*); || присоединение; 2) приобщать, приобщить (*к делу*); || приобщение (*к делу*); 3) фиксировать, зафиксировать *что-л.*; || фиксирование; 4) регистрировать, зарегистрировать *кого-что-л.*; || регистрация; теркәп кую зарегистрировать, записать, занести.

ТЕРКӨҮЛЕ зафиксированный, зарегистрированный.

ТЕРКӨҮЧЕ *см.* регистратор

ТЕРЛЕК скот, скотина; || скотный; терлек абзары скотный двор; терлек азыгы корм, фураж; терлек асраучылык а) животноводство, скотоводство; б) животноводческий, скотоводческий, скотоводный; терлек белгече животновод; терлек караучы скотник, скотница; скотовод; терлек суючы *спец.* скотобоец; терлек сую кәсебе скотобойный промысел; терлек сую урыны бойня, скотобойня; терлек хәзерләү скотозаготовки; терлек үрчетүче скотовод; яшь терлек молодняк.

ТЕРЛЕК-ТУАР *собр.* скот (*вообще*).

ТЕРЛЕКЧЕ животновод, скотовод.

ТЕРЛЕКЧЕЛЕК животноводство, скотоводство; || животноводческий, скотоводческий, скотоводный; терлекчелек хужалыгы животноводческое хозяйство; терлекчелек продуктлары продукты животноводства; терлекчелек совхозы животноводческий совхоз.

ТЕРМИК термический; термик агулау *с.-х.* термическое протравливание; термик (ысул белән) эшкәртү термическая обработка.

ТЕРМИК-ТӨШ термоядерный; термик-төш бомба термоядерная бомба; термик-төш реакциясе термоядерная реакция.

ТЕРМИН термин.

ТЕРМИНОЛОГИК терминологический; терминологик сүзлек терминологический словарь.

ТЕРМИНОЛОГИЯ терминология; || терминологический.

ТЕРМИТ I *хим.* термит; || термитный.

ТЕРМИТ II *зоол.* термит.

ТЕРМОДИНАМИК термодинамический.

ТЕРМОДИНАМИКА термодинамика; || термодинамический.

ТЕРМОМЕТР термометр.

- ТЕРМОС термос.
- ТЕРМОСТАТ *спец.* термостат.
- ТЕРМОТЕРАПИЯ *мед.* термотерапия.
- ТЕРМОХИМИК термохимический.
- ТЕРМОХИМИЯ термохимия.
- ТЕРМОЭЛЕМЕНТ термозлемент.
- ТЕРНӘКЛЕ *разг.* 1) сильный, крепкий, здоровый; 2) зажиточный.
- ТЕРНӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от тернәкләнү
- ТЕРНӘКЛӘНҮ *разг.* 1) поправиться, оправиться, становится (стать) здоровым (*после болезни*); 2) зажить в богатстве (в достатке).
- ТЕРПЕНТИН *спец.* терпентин; || терпентинный; терпентин мае терпентинное масло, скипидар
- ТЕРПУГ *спец.* терпуг.
- ТЕРРАКОТА терракота; || теракотовый.
- ТЕРРАРИЙ *книжн.* террарий.
- ТЕРРАСА терраса.
- ТЕРРИТОРИАЛЬ территориальный.
- ТЕРРИТОРИАЛЬ-АДМИНИСТРАТИВ территориально-административный.
- ТЕРРИТОРИЯ территория.
- ТЕРРОР террор; || террористический.
- ТЕРРОРИЗМ терроризм.
- ТЕРРОРИСТ террорист; || террористический; террористлар политикасы террористическая политика.
- ТЕРРОРИСТИК террористический.
- ТЕРРОРЛАҢУ *страд.* от террорлау терроризироваться.
- ТЕРРОРЛАУ терроризировать; || терроризирование.
- ТЕРРОРЛЫК терроризм; || свойственный террору; террористический.
- ТЕРРОРЧЫЛЫК терроризм; || террористический.
- ТЕРСӘК I локоть; || локтевой; терсәк сөяге локтевая кость; терсәккә таяну (сөялү) облокотиться; терсәкне тешләрдәй булу переживать, мучиться (*из-за несовершеня какого-л. действия*); каятсыя, раскаиваться; терсәкне тешләр идем дә, авыз житми *погов.* близок локоть, да не укусишь; ◇ эт терсәге ячмень *мед.*
- ТЕРСӘК II *тех.* колено, коленце.
- ТЕРСӘКЛЕ *тех.* с коленом, =коленный, коленчатый; ике терсәкле труба двухколенная труба; терсәкле вал коленчатый вал.
- ТЕРСӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от терсәкләнү.
- ТЕРСӘКЛӘНҮ 1) выступать клином, вклиниваться, вклиниться; образовывать (образовать) угол; 2) *перен.* выставлять (выставить) грудь, вести себя как хозяин.
- ТЕРЦЕТ *муз., лит.* терцет.
- ТЕРЦИЯ I *муз.* терция.
- ТЕРЦИЯ II *полигр.* терция.
- ТЕРЧӘН *диал.* бедовый, живой.
- ТЕРӘВЕЧ 1) *см.* терәгеч; 2) *см.* теркәвеч.
- ТЕРӘГЕЧ 1) подпорка; упор; 2) сошка, сошник (*у орудия, пулемёта*).
- ТЕРӘК 1) подпорка, подставка; || упорный; терәк подшипник упорный подшипник; 2) *перен.* опора; поддержка, надежда; аның терәге бар у него опора (поддержка); улым, бердән-бертерәгем син сын мой, ты моя единственная опора и надежда.

- ТЕРӨКЛЕ 1) имеющий подпорку (подставку); с подпоркой, с поддержкой; 2) *перен.* имеющий опору (поддержку); ◇ терөкле чана розвальни.
- ТЕРӨЛГЭН *см.* терэүле.
- ТЕРӨЛДЕРҮ *понуд.* от терэлу разрешать (давать) опираться, прислоняться, упираться.
- ТЕРӨЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от терэлу опереться, прислониться (*друг к другу — о многих*).
- ТЕРӨЛҮ 1) *страд.* от терэү; 2) опираться, опереться, прислоняться, прислониться, упираться, опереться в *кого-что-л.*; 3) *перен.* зависеть от *кого-чего-л.*; упираться.
- ТЕРӨНӨЧ *см.* терэү 2.
- ТЕРӨНӨШҮ *взаимн.-совм.* от терэну.
- ТЕРӨНҮ *диал. см.* таяну.
- ТЕРӨП в упор; в лицо; терөп эйтү сказать в лицо; терөп ату стрелять в упор.
- ТЕРӨТКЕЧ подпора; подпорка; || подпорный; терөткеч стена подпорная стена.
- ТЕРӨТҮ *понуд.* от терэү 1 подпирать, подпереть, укреплять (укрепить) подпоркой; || подпирание, укрепление подпоркой; ◇ кэкре каенга терөтү а) обмануть, объгорить, оставить в дураках; поставить в затруднительное положение.
- ТЕРӨШҮ *взаимн.-совм.* от терэү.
- ТЕРӨҮ 1. подпирать, подпереть, ставить (поставить) подпор кн; || подпирание; 2. подпорка; терэү агачы булу а) служить подпоркой; б) *перен.* быть опорой; ◇ аяк терөп настойчиво, упорно, всеми силами.
- ТЕРӨҮЛЕ на подпорках, с подпорками, имеющий подпорку; терэүле койма забор на подпорках.
- ТЕСАК *ист. воен.* тесак
- ТЕТЕЛҮ 1) *страд.* от тетү; 2) *перен.* трепаться, растрепаться, истрепаться; китапның тышы тетелеп беткән обложка книги совсем истрепалась.
- ТЕТЕШҮ *взаимн.-совм.* от тетү.
- ТЕТКЕЧ *тех.* механизм для трепания, мыканья.
- ТЕТКЭЛӨНДЕРҮ *понуд.* от теткэләнү.
- ТЕТКЭЛӨНҮ *страд.* от теткэләү рваться, изорваться, превращаться (превратиться) в клочья; растрепаться, истрепаться; теткэлэнгән киём потрёпанная одежда; теткэләнеп бетү превратиться в лохмотья, вконец изорваться.
- ТЕТКЭЛӨТҮ *понуд.* от теткэләү.
- ТЕТКЭЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от теткэләү.
- ТЕТКЭЛӨҮ трепать, растрепать, рвать, изорвать, превращать (превратить) в клочья; измочаливать, измочалить.
- ТЕТМӨ: тетмәсен тетү *разг.* а) разнести, сильно отругать, учинить разнос; б) ругань, разнос.
- ТЕТРАЛОГИЯ *лит.* тетралогия.
- ТЕТРАЭДР *мат.* тетраэдр.
- ТЕТРЕК *разг.* дрожащий, колеблющийся; тетрек тавыш дрожащий голос; ◇ тетрек йонча *бот.* трясунка.
- ТЕТРӨВЕК трясина, топкое место.
- ТЕТРӨНҮ *возвр.* от тетрәү дрожать, испытывать дрожь; || дрожание, дрожь.
- ТЕТРӨТҮ *понуд.* от тетрәү; баскан жирендә жир тетрәтә там, где он ступает, земля дрожит (*о сильных мужественных людях*).
- ТЕТРӨТҮЧЕ могучий, способный заставить дрожать (трястись), способный

вызвать дрожание.

ТЕТРЭШҮ *совм. от* тетрәү трепетать, трястись (о *многих*),

ТЕТРЭҮ 1) дрожать, трястись, вздрагивать, трепетать; || дрожь, вздрагивание, трепет, трепетание; тетрәп китү *однокр.* вздрогнуть; жир тетрәү землетрясение; 2) *перен.* трепетать *перед кем-л.*, бояться *кого-л.*; || трепет.

ТЕТРЭҮЛЕ дрожащий, трепетный, трепещущий.

ТЕТТЕРЕП 1) замечательно, прекрасно; теттереп эшли он работает прекрасно; 2) припеваючи; теттереп тора (яши) (он) живёт припеваючи; (он) живёт на широкую ногу.

ТЕТТЕРҮ *понуд. от* тетү 1; йон теттерү машинасы *спец.* шерстобитка, шерстобитная машина.

ТЕТҮ 1) трепать, мыкать (*шерсть*); || трепание, мыканье; || трепальный; йон тетү а) трепать (мыкать) шерсть; б) шерстобитный, шерстотрепальный; йон тетү эше шерстобитная работа; 2) трепать, истрепать (*напр. одежду*); 3) *перен.* сильно отругать; тетеп салу (ташлау) а) разнести в пух и в прах; б) сильно отругать; дать жару; показать, где раки зимуют; задать баню (трёпку).

ТЕТҮЧЕ: йон тетүче шерстобит, шерстобой.

ТЕФТЕЛИ тефтели.

ТЕХМИНИМУМ (техник минимум) техминимум (технический минимум).

ТЕХНИК I техник.

ТЕХНИК II технический; техник редактор технический редактор; техник карау техосмотр, технический осмотр (*напр. автомашины*); техник контроль технический контроль; техник яхшырту техническое улучшение.

ТЕХНИКА техника; || технический; техника белеме техническое образование; техника институты технический институт; техниканы иярләү овладеть техникой.

ТЕХНИКАЛЫ техничный; техникалы көрәшче (уенчы) *спорт.* техничный борец (игрок).

ТЕХНИКАЧЫЛЫК техницизм.

ТЕХНИКУМ техникум.

ТЕХНОЛОГ технолог.

ТЕХНОЛОГИК технологический; технологик процесс технологический процесс.

ТЕХНОЛОГИЯ технология; || технологический.

ТЕХНОРУК технорук (технический руководитель).

ТЕШ 1) зуб; || зубной; азу (азау) теш а) коренной зуб; б) зуб мудрости; акыл теше зуб мудрости; алгы теш *анат.* резец; кабан теш широкие, торчащие в разные стороны передние зубы (*у человека — букв.* кабаньи зубы); казык теш клык; бивень; куйдырган теш искусственный (вставленный) зуб; сөт (балалык) теше молочные зубы; теш авыруы зубная боль; теш алдыру удалить зуб, вырвать зуб; теш арасына керү (кысылу) застрячь в зубах, попасть между зубами; теш бакасы *мед.* флюс; теш врачы (докторы) зубной врач, стоматолог; теш дэвалау кабинеты зубо врачебный кабинет; теш дэвалау урыны зуболечебница; теш ите *диал.* десна; теш казыгыч *см.* теш чистарткыч; теш казнасы челюсть; теш кысу а) стиснуть зубы; б) *перен.* молчать, не говорить; в) *перен.* молчание; теш куышы дуло в зубе; теш оясы (урыны) зубной свищ; теш пастасы зубная паста; теш тамыры корень зуба; теш кую торган зубопротезный; теш төшү (коелу) а) выпадать — о зубах; б) выпадение зубов; теш тажы коронка зуба; теш төбенә кундыру дать (ударить) в зубы; тешкә теш тими *или* теше тешкә тими зуб на зуб не попадает (*от холода, страха*); теш урты десна; теш чистарткыч зубочистка;

теш чыгу а) прорезываться, прорезаться — о зубах; б) прорезывание зубов; теш үзәге пульпа зуба; урт теш коренной зуб; черек теш *мед.* кариозный зуб; ясалма тешләр искусственные зубы; авызындагы тешенә бакма, кулыннан килер эшенә бак *посл.* не смотри на его зубы, а смотри, на что он способен; суди не по зубам, а по делам; ат тешеннән билгеле, егет — эшеннән *посл.* лошадь по зубам, а молодца по делам узнают; еланның теше йомшак булса да, эче зәһәр *посл.* хотя у змей зубы и мягкие, но внутри них — яд; тешен барда таш чәйнә *погов.* пока есть зубы, грызи камни (*т. е. пока есть силы, делай всё, что трудно*); утыз теш арасыннан чыккан утыз галәмгә жәләлә *посл.* то, что пройдёт сквозь тридцать зубов, распространится по всей вселенной; слово не воробей, вылетит не поймаешь; 2) *тех.* зубец; ◇ аралы (сирәк) теш болтун; теш агарту (ялтырату) а) улыбаться, смеяться; скалить зубы; б) улыбка, смех; теш арасына кыстыру перекусить, поестъ немного; теше (арасы) сирәк (он) не умеет держать язык за зубами (*букв.* зубы редки); тешен кысып кына нехотя, скрепя сердце, стиснув зубы; тешен сындырып словив сопротивление; несмотря на сопротивление; теш кайрау а) точить зубы, иметь зуб *на кого-л.*; б) зариться *на что-л.*; теш корты надоедливый человек, нудный (как зубная боль) человек; теш корты булу быть очень надоедливый и докучливый; тешкә тию сильно надоедать, играть на нервах (*букв.* задевать нерв зуба); тешенә тияр, тешен авыртыр это не для тебя (*букв.* зубы твой заболят); тешләрэн суырып кулларына тоттыру *бран.* побить (*букв.* вырвать зубы и отдать в руки); теш суын суыру мучить (*букв.* вытянуть соки зуба); теш үтү под силу (*сделать что-л.*); быть в силах ответить *кому-л.*; теш үтми не по зубам, не под силу, зуб неймёт; теш (не) ыржайту а) зубоскалить; б) зубоскальство; в) скалить зубы, скалиться; г) оскал; теш үләне шалфей.

ТЕШ-АҢКАУ: теш-аңкау авазлары *лингв.* зубно-нёбные звуки.

ТЕШКАРА *уст.* чёрная краска особого приготовления, которой женщины красили зубы; тешкара ягу а) красить зубы; б) крашение зубов.

ТЕШЛЕ 1) зубчатый, имеющий зубья; тешле тапшыргыч зубчатая передача; тешле тәгәрмәч зубчатое колесо, шестерня, зубчатка; 2) *перен.* зубастый, с зубами.

ТЕШЛЕКЛЕ: тешлекле алача *этно.* полотно, вытканное из двух белых и двух чёрных ниток.

ТЕШЛЕ-ТЕШЛЕ зубчатый, пилообразный; гребенчатый (*с многими зубьями*); тешле-тешле подшипник гребенчатый подшипник.

ТЕШЛӘК *диал.* 1) молчаливый, замкнутый; 2) упрямый.

ТЕШЛӘМ: бер тешләм то, что можно откусить в один приём; *см. ещё* кабым. ТЕШЛӘНҮ *страд.* от тешләү.

ТЕШЛӘТТЕРҮ *понуд.* от тешләү.

ТЕШЛӘТҮ *понуд.* от тешләү позволять (позволить, разрешать, разрешить) откусить.

ТЕШЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от тешләү 1) кусаться; 2) *перен.* грызться.

ТЕШЛӘҮ 1) кусать, укусить *кого-л.*, кусаться; || кусание, укус; тешләп алу *однокр.* а) откусить *что-л.*, куснуть; б) укусить; тешләп бетерү закусать, искусать (*многих*); тешләп өзү откусить; перекусить *что-л.*; бу эт тешләми эта собака не кусается; 2) держать зубами, брать (взять) зубами; 3) *перен.* делать (сделать) *кому-л.* неприятности, поддевать, поддеть, уколоть; ◇ бармак тешләү растеряться, не знать что делать (*букв.* кусать пальцы).

ТЕШЛӘҮЧЕ тот, кто кусает (кусается).



ТЕШСЕЗ 1) *прям., перен.* беззубый; 2) не имеющий зубьев (зубцов).

ТЕШ-ТЫРНАК: теш-тырнагы белэн всеми силами (*букв.* зубами и ногтями); теш-тырнак белэн каршы булу быть категорически против; теш-тырнак белэн ябышу цепляться руками и ногами; теш-тырнак белэн яклау защищать, отстаивать всеми средствами (силами).

ТЕШЧЕК *тех.* зубчик.

ТЕШӘВЕЧ насечка, зубило.

ТЕШӘЛҮ *страд.* от тешәү I; пычки яхшы тешәлгән пила наточена хорошо.

ТЕШӘТҮ *понуд.* от тешәү I.

ТЕШӘҮ I 1) зазубривать, зазубрить, делать (сделать) насечку, насекать (насечь) зубья (*на серпе, жёрнове*); || зазубривание, насекание; урак тешәү насекать зубья серпа; 2) точить, наточить, затачивать, заточить; || точка, заточка; пычки тешәү точить пилу.

ТЕШӘҮ II 1) выпадать, выпасть — о молочных зубах; || выпадение молочных зубов; 2) появляться, появиться — о постоянных зубах; || появление постоянных зубов.

ТЕҢКӘ: теңкә корткыч надоедливый; теңкәне корыту а) донимать, надоедать; б) опротиветь, осточертеть; в) донимание, надоедание; теңкә кору замучиться, измучиться; теңкәгә тию а) докучать, надоедать; б) осточертеть; вымотать душу.

ТИБЕН тебенёвка, зимнее пастбище (*для лошадей*); атларны тибендә йөртү а) содержать лошадей на тебенёвке; б) тебенёвка лошадей.

ТИБЕНГЕ I *спец.* тебенёк (*кожа по бокам седла*); ◇ эт тибенгесендә йөрүче *диал.* а) бездельник, туineaдец; б) бездомный (*человек*); беспризорный.

ТИБЕНГЕ II шпора (*у петуха*).

ТИБЕНДЕРҮ *понуд.* от тибенү.

ТИБЕНЛЕК место, где зимой тебенюют лошади.

ТИБЕНҮ 1) лягаться, бить копытами; 2) пинаться; 3) рыть копытом, тебеневать (о *лошадях, которые зимой разрывают снег копытами, добывая корм*); тавык тибенә курица ищет корм, раскапывая землю.

ТИБЕНҮЧӘН *см.* тибешкәк.

ТИБЕРЧЕНҮ *см.* тыпырчыну.

ТИБЕШ 1. биение; йөрәк тибеше сердцебиение; 2. *диал.* быстрый, ловкий; || быстро, ловко.

ТИБЕШКӘК имеющий привычку лягаться (о *лошади*); брыкливый; || брыкун.

ТИБЕШҮ *взаимн.-совм.* от тибү I лягаться, брыкаться, пинаться; тибешкәндә дә тиңә булсын *погов.* вяжись лычко с лычком, а ремешок с ремешком (*букв.* даже когда будешь пинаться — нужно с ровней).

ТИБЕШҮЧӘН *см.* тибешкәк.

ТИБРӘНДЕРҮ *понуд.* от тибрәнү; күңелне ләззәтле тибрәндерү приятно (сладко) волновать сердце.

ТИБРӘНМӘЛЕ зыбкий, зыбучий, колыхающийся.

ТИБРӘНҮ 1) колебаться, вибрировать *физ.*; колыхаться; || колебание, вибрация; || колебательный *физ.*; тибрәнү хәрәкәте колебательное движение; 2) *поэт.* зыбиться (о *волнах*); || зыбь.

ТИБРӘТКЕЧ *спец.* вибратор.

ТИБРӘТҮ колебать, колыхать; || колебание, колыхание; ◇ каләм тибрәтү а) заниматься писаниной; б) занятие писаниной.

ТИБӘРЕЛҮ *страд.* от тибәрү.

ТИБӘРТҮ *понуд.* от тибәрү.

ТИБӨРҮ отталкивать, оттолкнуть, отодвигать, отодвинуть; || отталкивание, отодвигание.

ТИБҮ I 1) пинать, пнуть; ударять (ударить) ногой; лягать, лягнуть; || пинок; сыер типмәсен берегись коровы, чтобы не лягнула; тибеп очыру отбросить ударом ноги; тибеп жибәру *однокр.* пнуть ногой, лягнуть, дать пинка; атны типми димә, этне капмый димә *погов.* к лошади подходи спереди, к собаке сзади (*букв.* не думай, что лошадь не лягается, а собака не кусается); типсә (типкәндә) тимер өзәрлек *погов.* молодец, кровь с молоком, сильный и здоровый (*букв.* ударит ногой — железо раздавит); 2) биться (*напр. о сердце*); || биение, пульсация; 3) отдавать, отдать; || отдача; мылтык тибүе отдача винтовки (*при стрельбе*); 4) *разг.* выступать, выступить, проступить, проступить (*о сыти на теле*); ◇ аяк тибеп сөйләшү а) разговаривать, топая ногами; б) говорить (разговаривать) самоуверенным тоном, зная свою правоту; оя тибү высиживать птенцов; тилгән чебеш тибә коршун ловит (бьёт) цыплят.

ТИБҮ II естественный подпор воды в малой реке (*в результате подъёма воды в большой реке*); елгага тибү керү обратное течение в устьях рек в результате подпора воды.

ТИГЕЗ I) ровный, гладкий; || ровно, гладко; тигез такта ровная, гладкая доска; 2) равный, ровный, одинаковый; равномерный; || равно=, равно; одинаково, равномерно; бармактар да тигез түгел даже пальцы не одинаковы; тигез (авырлыктагы) авырлыклы равновесомый; тигез биеклектәге равновысокий; тигез булу а) равенство *чего-л.*; б) быть равным (одинаковым); тигез (зурлыклы) зурлыктагы *мат.* равновеликий; тигез итеп (бүлү) равномерно (делить); тигез инсәле *физ., тех.* равноплечий (*рычаг*); тигез кыйммәтле равноценный, равнозначный; тигез кырлы *мат.* равносторонний; тигез көчле равносильный; тигез мәгънәле равнозначный; тигез мәгънәлелек равнозначность; тигез тизләнешле равноускоренный; тигез хокуклы равноправный; тигез хокуклылык равенство, равноправие; тигез яклы (янлы) *мат.* равнобедренный; тигез үлчәүле равномерный; 3) ритмичный, плавный; || ритмично, плавно; тигез хәрәкәт *физ.* равномерное движение, ритмичное движение; ◇ тигез гомер итү жить до смерти вместе (*о супругах*); тигез шытып чыгу дружные всходы.

ТИГЕЗЛЕК I) равнина, ровное место; || равнинный; 2) равенство; хокук тигезлеге равенство в правах; 3) *мат.* равенство, тождество, тожество, тождественность, тожественность; тигезлек билгесе знак равенства; 4) равновесие; тигезлекне югалту потерять равновесие (*о человеке*); тигезлек саклау равновесие; «тигезлек саклау» теориясе теория «равновесия».

ТИГЕЗЛЕ-ТИГЕЗСЕЗ неровный (*букв.* ровный-неровный).

ТИГЕЗЛӘГЕЧ ватерпас, вровень.

ТИГЕЗЛӘМӨ *мат.* уравнение; квадрат тигезләмә квадратное уравнение; китерелгән тигезләмә приведённое уравнение; өчбуынлы тигезләмә трёхчленное уравнение.

ТИГЕЗЛӘНДЕРҮ *см.* тигезләү.

ТИГЕЗЛӘНЭШ *физ.* равновесие; тотрыклы тигезләнеш устойчивое равновесие; көчләрнең тигезләнеше равновесие сил.

ТИГЕЗЛӘНҮ I) *страд. от* тигезләү; 2) уравновешиваться; || уравновешивание; ◇ көн белән төн тигезләнүе равноденствие.

ТИГЕЗЛӘТҮ *понуд. от* тигезләү.

ТИГЕЗЛӘШТЕРЕЛҮ уравновешиваться.

ТИГЕЗЛЭШТЕРҮ уравнивать, уравновесить.

ТИГЕЗЛЭШҮ равняться, уравниваться, уравняться, уравновешиваться, уравнестись; көчлэр тигезлэште силы уравнестились.

ТИГЕЗЛӨҮ 1) ровнять, разравнивать, разровнять, заравнивать, заровнять, сравнивать, сровнять, выравнивать, выровнять; || выравнивание; 2) равнять, сравнять, уравнивать, уравнять, уравновешивать, уравновесить; || равнение, уравнивание, уравновешивание; сафларны тигезлөү равнять ряды; тигезли төшү подравнять (*ещё немного*); 3) приравнивать, приравнять *кого-что-л.*; || приравнивание; үлем һәркемне тигезли *погов.* смерть всех равняет; смерть ко всем относится одинаково.

ТИГЕЗЛӨҮЧЕЛЕК *неодобр.* уравниловка; уравнительность; || уравниловский.

ТИГЕЗПОЧМАКЛЫ *мат.* равноугольный; тигезпочмаклы күппочмак равноугольный многоугольник.

ТИГЕЗПОЧМАКЛЫК *мат.* равноугольник.

ТИГЕЗПОЧМАКЛЫЛЫК *мат.* равноугольность.

ТИГЕЗСЕЗЛЕК 1) *в разн. знач.* неравенство; социаль тигезсезлек социальное неравенство; хокукта тигезсезлек неравноправие, неравноправность; 2) неравномерность.

ТИГЕЗЪЯКЛЫ *мат.* равносторонний; тигезьяклы өчпочмак равносторонний треугольник.

ТИГЕЗЪЯКЛЫЛЫК *мат.* равносторонность.

ТИГЕЗЪЯНЛЫ *мат.* равнобедренный; тигезьянлы өчпочмак равнобедренный треугольник.

ТИГЕЗЪЯНЛЫЛЫК *мат.* равнобедренность.

ТИГЕЗҮ *диал. см.* тидерү.

ТИГЕЛЬ *полигр.* тигель; || тигельный; тигель машинасы тигельная машина.

ТИГЕН *диал.* бесплатно, даром; || бесплатный, даровой; дармовой; тиген килгән атның тешенә каралмас *посл.* дарёному коню в зубы не смотрят;

ТИГӘНӘК репейник; терновник; || репейный; терновый; күзгә кергән тигәнәк булу пристать как репей; алмалыкта алма үсә, тигәнәктә — тигәнәк *погов.* от яблони — яблочко, от сосны — шишки.

ТИГӘНӘКЛЕ репейный; терновый.

ТИГӘНӘКЛЕК место, поросшее репейником; место, поросшее терновником.

ТИДЕРТҮ *понуд. от* тидерү.

ТИДЕРҮ 1) *понуд. от* тию; кул тидерү а) коснуться рукой; б) бить, трогать, обижать; кул тидермәү а) не прикасаться рукой; б) пальцем не трогать, не прикладывать руку; 2) попадать, попасть (*в цель*); тидерә алмау промахнуться, промазать; не попасть; кыек атып туры тидерү *погов.* метиться неправильно, попасть правильно; ◇ күз тидерү сглазить; суык тидерү простудиться.

ТИЕН I белка; || беличий; тисә тиенгә, тимәсә ботакка *погов.* попадёт, так в белку, не попадёт, так в ветку; либо в сук, либо в тетерю.

ТИЕН II копейка; актык тиен последний грош; аңа ике дөнья бер тиен для него оба мира (*этот и потусторонний*) стоят не больше копейки; ему всё равно: жить или не жить; бер тиен одна копейка; бер тиен тормаслык гроша не стоящий, плохой; бер тиен өчен жан бирергә тору дрожать над каждой копейкой; бер тиенгә дә кирәге юк даже за грош не возьму; бер тиене дә юк у него ни гроша нет; поты бер тиен дешевле пареной репы (*букв.* пуд стоит копейку); кирәге бер тиен, суык бер тиен дә тормый гроша ломаного не стоит; тиененә кадәр копейка в копейку; до копейки; тиен булмаса сум

- булмый, бер тиен житмәсә сум булмый *погов.* без копейки и рубля нет.
- ТИЕНЛЕК копеечный; бер тиенлек копеечный; биш тиенлек а) пятак; б) пятикопеечный; ун тиенлек гривенник; бер тиенлек эчкән, биш тиенлек исергән *погов.* выпил на копейку, а пьян на пять; бер тиенлек куян, яке тиенлек зыян *погов.* на алтын товару, а на рубль раструски (*букв.* заяц на копейку, ущерб на две копейки).
- ТИЕНСЕЗ: бер тиенсез шуыту не дать ни копейки (*букв.* прокатить без копейки).
- ТИЕШ должен, обязан (*сделать что-л.*); мин сезгә ун сум тиеш я вам должен десять рублей; тиеш булу быть должником *кого-л.*; ◇ тиеш булмаган а) недостойный; б) неположенный.
- ТИЕШЕНЧӨ как следует, надлежащим (должным) образом.
- ТИЕШЛЕ 1) надлежащий, должный; тиешле кадәр достаточный, в должной мере; тиешле күрү считать нужным (необходимым); 2) соответствующий, подходящий; 3) достойный; заслуженный; тиешле бәя заслуженная оценка; 4) *в сочетании с Некоторыми существительными имеет значение* доводиться, приходиться; || доводящийся, приходящийся; безгә кияү тиешле он нам доводится зятем; ул миңа бажа тиешле он мне приходится.свояком.
- ТИЕШЛЕК нужность, яеооходимость.
- ТИЕШЛЕСЕ полагающееся, положенное, доля, часть; то, что положено; ул үзенә тиешлесен алды что ему было положено, он получил.
- ТИЕШЛЕ-ТИЕШСЕЗ: тиешле-тиешсез урында где уместно и где неуместно, где нужно и где ненужно; где можно и где нельзя (*напр. говорить о чём-л.*).
- ТИЕШСЕЗ 1) неуместный; 2) незаслуженный.
- ТИЕШСЕЗГӨ 1) неуместно; 2) незаслуженно; напрасно, зря.
- ТИЕШҮ *взаимн.-совм.* от тию; тиешеп тору прикасаться, стоять рядом, почти касаясь.
- ТИЗ 1) быстро, скоро, бегло, стремительно; || быстрый, скорый, беглый, стремительный; бик тиз очень скоро; бик тиз генә скоренько, скорёхонько; тиз (агымлы) агышлы имеющий быстрое течение, быстротекущий; тиз арада а) быстро, наспех, на скорую руку; б) вскоре, в ближайшее время (*приедет, вернётся*); тиз бозылучан скоропортящийся; тиз бул! скорее!, торопитесь!; тиз вакыт эчендә в скором времени; тиз генә мигом, очень быстро; тиз йөрешле быстроходный, скоростной; тиз йөрешле поезд скорый поезд; тиз йөрүче скороход; тиз кайтучан (кеше) быстро остывающий, отходчивый (человек); тиз кулдан на скорую руку, наспех; тиз уку беглое чтение; тиз язү скоропись; 2) *муз.* аллегро.
- ТИЗАГЫЗГЫЧ *тех.* быстроток.
- ТИЗАТАР скорострельный; тизатар пулемёт скорострельный пулемёт.
- ТИЗГЕР *уст.* быстрый, скорый.
- ТИЗДӘН скоро, вскоре, в ближайшее время; тиздән күрешергә язсын! дай бог скоро встретиться!
- ТИЗЛЕК быстрота, скорость; тизлек рычагы рычаг скорости (*напр. у трактора*); почмакча тизлек *физ.* угловая скорость; күз иярмәс(лек) тизлек белән с неуловимой для глаза быстротой; яшен тизлеге беләк с молниеносной быстротой.
- ТИЗЛӘНДЕРҮ *см.* тизләтү.
- ТИЗЛӘНЕШ *физ.* ускорение; почмакча тизләнеш *физ.* угловое ускорение.
- ТИЗЛӘНЕШЛЕ *физ.* ускоренный; тигез тизләнешле хәрәкәт равноускоренное движение.
- ТИЗЛӘНҮ ускоряться, ускориться, убыстряться, убыстриться; || ускорение,

убыстрение.

ТИЗЛЭТЭЛҮ *страд.* от тизлэту; тизлэтэлгэн метод белэн эшлэу работать ускоренным методом; тизлэтэлгэн төзелеш скоростное строительство.

ТИЗЛЭТКЕЧ *тех., хим.* ускоритель.

ТИЗЛЭТҮ ускорять, ускорить, убыстрять, убыстрить; || ускорение, убыстрение.

ТИЗЛЭТҮЧЕ *тех., хим.* ускоритель; || ускорительный.

ТИЗЛЭШТЕРҮ *см.* тизлэту.

ТИЗ-ТИЗ бегло, быстро; тиз-тиз генэ нескоро; тиз-тиз тын алу а) часто дышать; б) быстрое дыхание.

ТИЗӨК навоз, кизяк, помёт, кал; испражнения; || навозный, кизяковый; тизэк сугу делать, кизяки (кирпичи) из навоза (*для топлива*); ◇ тизэк (чебене) корты *бран.* навозная муха, навозный жук.

ТИЗӨКЛӨҮ пачкать (испачкать) навозом (*о животных*); || пачканье навозом.

ТИК I союз только, лишь; тик эш узган только уже поздно (*говорят в виде наставления, упрёка тому, кто сожалеет о своём поступке*); тик булса иде ирек только бы волюшка была; тик берэу генэ житми не хватает лишь одного.

ТИК II 1) просто, так просто; так себе; тик калдырмау не оставить без возмездия (*за что-л.*); тик кенэ а) просто-напросто; б) спокойно, смиренно; 2) зря, напрасно; тиккэ генэ түгел неспроста, не зря; тик йөрү а) ходить без дела, бездельничать, слоняться, шататься; б) хождение без дела, бездельничанье; тик йөрүче бездельник, праздношатающийся; тик тор а) стой спокойно!, не шевелись!, не шали!; б) молчи!; тик торганда ни с того ни с сего; тик тормас *см.* тиктормас; тик тору а) стоять *или* сидеть, ничего не делая; б) безделье, бездельничанье; в) молчать; г) молчание; тик торганга булышу помогать бездельнику (тому, кому делать нечего); бездельничать; тик утыру а) сидеть без дела; бездельничать; сидеть сложа руки; б) безделье, бездельничанье; тиккэ эшлэу а) работать даром; б) работа даром; тик яту а) лежать без дела, бездельничать; б) пустовать (*напр. о посуде*); быть без применения (*напр. об инструменте*); тик торганчы тиген эшлэп тор *погов.* чем стоять без дела, лучше пока работай даром; тик тормаган — тук торган *погов.* тот, кто не сидел сложа руки, был сытым (*букв.* беспокойный был сытым); тик тормасаң, тук булырсың *погов.* не будешь сидеть сложа руки — будешь сыт; ◇ сүзең көмеш булса, тик торуың саф алтын *погов.* если слово серебро, молчание — золото.

ТИК III тик (*ткань*); || тиковый; тик тышлы матрац тиковый матрац.

ТИК IV *мед.* тик.

ТИКЛЕ *диал.* 1) до кого-чего-л.; Иделгэ тикле до Волги; 2) с кого-что-л.; размером в...; алма тикле с яблоко; 3) даже, и; балаларына тикле шуны сөйли даже дети об этом говорят; ◇ шул тикле так, до того; шул тикле матур а) до того красивый; б) до того красиво.

ТИКМӨГЭ *диал. см.* тиктомалга; тикмэгэ түгел недаром, не зря.

ТИКТОМАЛГА зря, без оснований; ни с того ни с сего; понапрасну, ни за что ни про что; тиктомалга булмас неспроста; ул тиктомалга килмэгэн он пришёл неспроста.

ТИКТОРМАС непоседа, вертун, бедокур, шалун; || непоседливый, вертлявый, беспокойный, шаловливый.

ТИКШЕРГЭЛӨҮ *многокр.* от тикшерү.

ТИКШЕРЕЛҮ *страд.* от тикшерү.

ТИКШЕРЕЛҮДӨГЕ 1) находящийся под проверкой; 2) *юр.* подследственный.

ТИКШЕРЕНҮ заниматься (заняться) исследованием (*напр. научным*); || исследование; || исследовательский; фэнни тикшеренү институты научно-исследовательский институт.

ТИКШЕРЕНҮЧЕ исследователь, изыскатель; фэнни тикшеренүче научный исследователь; тикшеренүчеләр партиясе изыскательская партия.

ТИКШЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от тикшерү.*

ТИКШЕРМИЧӘ без разбора, не разобрав.

ТИКШЕРТҮ *понуд. от тикшерү.*

ТИКШЕРҮ 1) проверять, проверить, контролировать, разбирать, разобрать; || проверка, контроль, разбор, разбирательство; || проверочный, контрольный; жалобаны тикшерү а) проверить жалобу; б) проверка жалобы; 2) исследовать, обследовать; || исследование, обследование; авыруны тикшерү обследовать больного; 3) расследовать (*напр. уголовное дело*); || расследование; || следственный; тикшерү органнары следственные органы; тикшерү астындагы подследственный; ◇ кешене тикшермә, үзенне бел *погов.* не кивай на соседа, а погляди на себя.

ТИКШЕРҮЧЕ 1) проверяющий, контролёр; тот, кто проверяет; ревизор; 2) исследователь; 3) *юр.* следователь; || следовательский.

ТИЛГӘН коршун.

ТИЛЕ глупый, дурной; безумный, сумасшедший *прил. и суц.*; || дурак, дурачок; шыр тиле набитый дурак, круглый дурак, дурак дураком; тиле авыздан тиле сүз *погов.* из глупого рта глупые слова выходят; тилегә акыл кирәкми *погов.* глупому ум не нужен; тиле белән тапма да, өләшмә дә *посл.* с дураком и не находи, и не дели;-тиле гаеп итәр, акыллы фикер итәр *посл.* глупый осудит, а умный рассудит; тиле купса зур куба *посл.* заставь дурака богу молиться, он и лоб расшибёт; тиле кызылга гашыйк *посл.* дурачок любит красное; тиленең олысы кечесе булмый *погов.* дураки не делятся на больших и малых: все дураки одинаковы; тиледән сорама, үзе әйтер *погов.* у дурака не спрашивай, он сам скажет; тиле тиле дигән саен тигәнәк буе сикерә *погов.* дурак радуется, что его называют дураком; тиледән түрә куйсаң, иләнне яуга алдырыр *посл.* если дурака назначить князем (командующим), он родину отдаст врагу; тиле түргә үрелер, акыллы почмактан күренер *посл.* глупый ищет большого места, а умного и в углу видно; тиле үзен мактар *погов.* дурак сам себя хвалит; ◇ тиле акбаш *бот.* тысячелистник; тиле бодай *бот.* плевел.

ТИЛЕБӘРӘН: тилебәрән орлыгы белена; тилебәрән орлыгы ашаган *перен.* белены объелся.

ТИЛЕЛЕК безумие, сумасбродство; глупость, дурачество, дурь, блажь; шалость.

ТИЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд. от тилеләнү.*

ТИЛЕЛӘНҮ 1) дурачиться, шалить, делать глупости, дурить, чудить; || дурачество, шалость; ташла, тилеләнмә не дурачься, не дури, не валяй дурака, брось дурачиться; 2) сходить (сойти) с ума, взбеситься; || сумасшествие.

ТИЛЕЛӘР дурачье; тилеләр йорты *разг.* сумасшедший дом.

ТИЛЕЛӘРЧӘ по-дурацки, как дурак (*напр. вести себя*); || дурацкий, идиотский; тилеләрчә кыланышлар дурацкие выходки.

ТИЛЕ-МИЛЕ дураковатый, придурковатый, глуповатый; || дурачок.

ТИЛЕ-МИЛЕЛЕК дураковатость, придурковатость.

ТИЛЕМСӘ глуповатый, дураковатый; похожий на сумасшедшего.

ТИЛЕРГӘН 1) сошедший с ума; 2) одурелый; 3) *бран.* дурак.

ТИЛЕРЕНҮ беситься, буйствовать, безумствовать; дурачиться; || буйство, безумство; дурачество.

ТИЛЕРЕШҮ дурачиться; шалить (о многих).

ТИЛЕРТҮ 1) понуд. от тилерү сводить (свести) с ума; || сведение с ума; 2) перен. одурачивать, одурачить, околпачивать, околпачить; || одурачивание, околпачивание; тилергән ахмак түгел, тилерт кән ахмак *посл.* глуп не тот, кто дурак, а тот, кто его дурачит.

ТИЛЕРҮ 1) сходить (сойти) с ума, помешаться; || сумасшествие, помешательство; 2) перен. дурачиться, шалить; || дурачество, шалость; тилердеңме эллә? ты что, одурел что ли?

ТИЛМЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от тилмерү

ТИЛМЕРТҮ понуд. от тилмерү томить, истомить, мучить, измучить,

ТИЛМЕРҮ томиться, истомиться, страдать, исстрадаться, мучиться, измучиться; || томление, мучение, мука, страдание; тилмереп кәтү а) томиться ожиданием; б) томительное ожидание; тилмереп сорау умолять *кого-л.* о чём-л.

ТИЛМӘШ *парное к алмаш:* алмаш-тилмәш по очереди, сменяя друг друга.

ТИЛПЕНДЕРҮ понуд. от тилпенү; йөрәк тилпендерү взволновать сердце.

ТИЛПЕНҮ 1) вспархивать, вспорхнуть; махать (замахать) крыльями; || вспархивание; 2) гореть желанием; йөрәк тилпенә сердце бьётся от нетерпения (от сильного желания).

ТИЛПӘН *парное к алпан:* алпан-тилпән.

ТИЛЧӘ 1) *мед.* золотуха; || золотушный; 2) *мед.* рак; || раковый; тилчә тамыры кебек как раковые корни (о многочисленной родне); 3) *вет.* ящур; || ящурный; ◇ теленә тилчә чыккыры! типун тебе на язык!

ТИЛЧӘЛӘНҮ *см.* чиләнү.

ТИМГЕЛ 1) пятно; 2) сыпь.

ТИМГЕЛЛЕ 1) пятнистый; 2) *мед.* сыпной; тимгелле тиф сыпной тиф. ТИМГЕЛЛЕЛЕК пятнистость.

ТИМГЕЛЛӘНҮ делаться (сделаться) пятнистым.

ТИМГЕЛ-ТИМГЕЛ в пятнах, пятнами; || пятнистый.

ТИМЕР железо; || железный; тимер көрәк железная лопата; тимер кисәге кусок железа, железка; тимер прокатлау заводы железопрокатный завод; тимер челтәр железная решётка; тимер читлек железная клетка (*тюрьма*); тимер чыбык проволока; чана табаны тимере железный полоз саней; подрез; тимерне кызуында сук *посл.* куй железо, пока горячо; ◇ сука тимере *с.-х.* сошник; тимер агач железное дерево; Тимер казык йолдызы *астр.* Полярная звезда; тимер күк тёмно-сивый (о масти лошади); тимер юл а) железная дорога; б) железнодорожный; тимер юлчы железнодорожник; тимер юл пакгаузы железнодорожный пакгауз; тимер юл полотносы полотно железной дороги; типсә тимер өзәрлек здоровый, сильный (*букв.* если ударит ногой, то перебьёт железо).

ТИМЕРАЯК коньки; тимераяк(та) шуу а) кататься на коньках; б) катание на коньках.

ТИМЕР-БЕТОН железобетон; || железобетонный; тимер-бетон конструкция железобетонная конструкция.

ТИМЕРЛЕ 1) содержащий железо; железистый; 2) окованный железом; подрезной; тимерле чана табаны полозья с подрезами.

ТИМЕРЛЕК *разг. см.* тимерчелек.

ТИМЕРЛӘНҮ *страд.* от тимерләү; тимерләнгән сандык кованный сундук; тимерләнгән чана табаны подрезные полозья.

ТИМЕРЛӘТҮ *понуд. от* тимерләү.

ТИМЕРЛӘҮ *оковывать (оковать) железом; || оковывание железом; сандыкны тимерләү оковать сундук железом; чана табаны тимерләү оковать полозья железом*

ТИМЕРТАШ *мин. железняк.*

ТИМЕР-ТОМЫР *собир. 1) железо, железные предметы; 2) железный лом, металлолом.*

ТИМЕР-ТОМЫРЧЫ *скобовщик.*

ТИМЕРЧЕ *кузнец; || кузнечный; тимерче алачыгы кузница; тимерче учагы горн; тимерчеләр цехы кузнечный цех; тимерче чүкече кузнечный молот*

ТИМЕРЧЕЛЕК *занятие кузнеца; || кузнечный; тимерчелек эше кузнечное дело.*

ТИМЕРЧЫБЫК *провода, провод; || проволочный; тимерчыбык производствосы проволочное производство.*

ТИМОЛ *хим. тимол.*

ТИМОФЕЕВКА *бот. тимофеевка.*

ТИМРӘҮ *мед., вет. лишай; экзема.*

ТИМРӘҮЛЕ *больной лишаем; больной экземой.*

ТИМРӘҮЛӘҮ *покрываться лишаями; болеть экземой.*

ТИМУРИДЛАР *ист. тимуриды.*

ТИМУРЧЫ *тимуровец.*

ТИНКТУРА *фарм. тинктура.*

ТИНТЕРӘТҮ *понуд. от* тинтерәү.

ТИНТЕРӘШҮ *взаимн.-совм. от* тинтерәү.

ТИНТЕРӘҮ *изматываться, измотаться, обессилеть, выбиваться (выбиться) из сил (от хлопот).*

ТИНТӘК *бестолковый, глупый, сумасбродный; || дурень, идиот, сумасброд; ике тинтәк берексә, ил булмас посл. если два дурака сойдутся, то людям покоя не будет; тинтәкнең таягы сигез: бере тимәсә, бере тияр посл. сумасброд найдёт, чем ударить (букв. у дурака восемь палок: если одна не попадёт, то другая попадёт).*

ТИНТӘКЛЕК *глупость, сумасбродство, идиотизм.*

ТИНТӘКЛӘНДЕРҮ *понуд. от* тинтәкләнү.

ТИНТӘКЛӘНҮ *валять дурака.*

ТИП *тип.*

ТИП *частица усил. к словам, начинающимся на ти=, напр.: Тип-тигез совершенно ровный, гладкий; Тип-тигез итү (ясау) делать совершенно ровным (гладким); тип-тиң булу быть совершенно одинаковым.*

ТИПИК *типичный; типический; типик булу см. типиклык.*

ТИПИКЛАШТЫРУ *понуд. от* типиклашу *типизировать; || типизация.*

ТИПИКЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* типиклаштыру.

ТИПИКЛАШУ *типизация.*

ТИПИКЛЫК *типичность.*

ТИПКЕ *диал. пинок, удар (или толчок) ногой; типке астында яшәү жить, постоянно получая пинки (подвергаясь побоям).*

ТИПКЕЧ *1) шпоры (у петуха); 2) пушок (для игры в ляngu).*

ТИПКӘЛӘТҮ *понуд. от* типкәләү.

ТИПКӘЛӘҮ *многокр. пинать*

ТИПОВОЙ *типовой; типовой проект типовой проект.*

ТИПОГРАФ *типограф.*

ТИПОГРАФИК *типографический; типографский.*



- ТИПОГРАФИЯ типография; || типографский; яшерен типография подпольная типография.
- ТИПОЛИТОГРАФИЯ типолитография.
- ТИПОЛОГИК типологический.
- ТИПОЛОГИЯ типология (*классификация*); төрки телләр типологиясе типология тюркских языков.
- ТИПТЕРГЭЛӨҮ *многокр.* кутить, временами погуливать.
- ТИПТЕРҮ I *понуд.* от тибү I.
- ТИПТЕРҮ II кутить, гулять, проводить время в развлечениях; || кутёж; акчаны типтереп бетерү прокутить все деньги; типтереп алу *однокр.* кутнуть, гульнуть; типтереп йөрү кутить, развлекаться; типтереп яшәү а) жить разгульно, жить припеваючи; б) разгульная жизнь.
- ТИПТЕРҮЧЕ гуляка, кутила.
- ТИПТӘР тепляр; || теплярский.
- ТИПЧАК *бот.* типчак.
- ТИПЧЕТҮ *понуд.* от типчү.
- ТИПЧЕШТЕРҮ *многокр. портн.* метать, намётывать, примётывать; || намётывание.
- ТИПЧЕШҮ *взаимн.-совм.* от типчү.
- ТИПЧҮ *портн.* метать, сметать, намётывать, наметать; шить мелкими стежками; || намётывание; типчеп алу *однокр.* сметать, наметать.
- ТИР пот, испарина; || потный, потовой; кара тиргә батып обливаясь потом; маңгай тире белән түләтү заставлять (заставить) заплатить своим потом (*т. е. трудом*); маңгай тирен агызып тапкан заработанный в поте лица; маңгай тирен чыгарып эшләү работать, обливаясь потом; тир бизләре *анат.* потовые железы; тиргә бату пропотеть; обливаться потом; тиргә батыру вгонять в пот; тир түгү проливать пот; шабыр тиргә бату (төшү) быть совершенно мокрым от пота; жиде кат тир чыкканчы до седьмого пота; ◇ тир авыруы *уст.* тиф.
- ТИР (тир) тир, стрельбище.
- ТИРАДА тирада.
- ТИРАЖ 1) тираж (*книг, газет*); || тиражный; тираж билгеләү (кую) определить тираж; 2) тираж (*лотереи, займа*); || тиражный; тираж таблицасы тиражная таблица.
- ТИРАЖЛЫ =тиражный; зур (күп) тиражлы газет многотиражная газета, многотиражка.
- ТИРБӘЛГЭЛӨҮ *многокр.* от тирбәлү.
- ТИРБӘЛДЕРҮ *понуд.* от тирбәлү колебать, качать, раскачивать, колыхать; || колебание, качание, раскачивание, колыхание.
- ТИРБӘЛЕШ 1) колебание; 2) *см.* тирбәнеш.
- ТИРБӘЛЕШҮ *взаимн.-совм.* от тирбәлү.
- ТИРБӘЛМӘЛЕ 1) колеблющийся, колыхающийся; 2) зыбкий, зыбучий.
- ТИРБӘЛҮ 1) колебаться, колыхаться, качаться; || колебание, колыхание, качание; тирбәлеп китү *однокр.* колыхнуться, качнуться; тирбәлеп тору колебаться, качаться, находиться в колебательном состоянии; 2) зыбиться; || зыбь.
- ТИРБӘНЕШ *физ.* колебание, вибрация; сүнмәс тирбәнеш незатухающее колебание; электр тирбәнеше электрическое колебание
- ТИРБӘНЧЕК: тирбәнчек урындык качалка.
- ТИРБӘНҮ 1) колебаться, колыхаться, качаться; жилсез курай тирбәнмәс *посл.* без ветра и былинки не шелохнётся; кет дыма без огня; 2) качаться (*на качелях*).

ТИРБЭТЕШҮ *взаимн.-совм. от тирбэтү.*

ТИРБЭТКЭЛӨҮ *многokr. от тирбэтү.*

ТИРБЧТТЕРҮ *понуд. от тирбэтү,*

ТИРБЭТҮ 1) колебать, колыхать *что-л.*; || колебание, колыхание; 2) качать, раскачивать, раскочать, баюкать, убаюкать (*ребёнка в люльке*); || качание, раскачивание, баюканье, убаюкивание; бала (бишек) тирбэтү качать ребёнка.

ТИРГЭНҮ браниться, ругаться; перебраниваться; || брань, ругань, перебранка.

ТИРГЭТТЕРҮ *см. тиргэтү.*

ТИРГЭТҮ *понуд. от тиргэтү.*

ТИРГЭШ брань, ругань, перебранка.

ТИРГЭШТЕРҮ 1) ссорить, поссорить *кого-л.*; 2) *многokr. от тиргэтү.*

ТИРГЭШҮ *взаимн.-совм. от тиргэтү ругаться, браниться (между собой)*; || ругань, брань; тиргэшергэ яратучан сварливый; любящий поскандалить.

ТИРГЭШҮЧЭН бранчливый.

ТИРГЭҮ бранить, побранить, ругать, поругать, отругать *кого-что-л.*; тиргэл ташлау *однокр. отругать.*

ТИРЕ I 1) шкура; бүре тиресе волчья шкура; сарык тиресе овчина; тиресен салдырып алу *прям., перен. снять шкуру*; тире тунау *прям., перен. драть шкуру*; тире илэү а) выделять шкуру; б) выделка шкуры; тире илэү бинасы дубильня; илэнмэгэн тирелэр скоро, скорьё; илэнгэк сарык тиресе овчина; бер тиредэн тун тегелми *погов. из одной шкуры шубу не шьют*; сарык тиресенә төрөнгэн бүре *посл. волк в овечьей шкуре*; 2) кожа (*на теле*); || кожный; тире авырулары кожные болезни; тире астындагы подкожный; юка тире тонкая кожа; 3) мех; кожа; || меховой; кожевенный; тире заводы кожевенный завод; тире илэүче кожевник; тире тунаучы кожедёр; тире эшкэртү а) скорняжить; обрабатывать кожу; б) кожеобрабатывающий; ◇ битенә дунгыз тиресе каплаган бессовестный; не имеющий ни стыда, ни совести; тиресе бик нэзек (юка) обидчивый, шуток не понимает; тиресе калын а) с толстой шкурой; б) *перен. толстокожий*; тиресенә сыймый растолстел, расплылся (*букв. в свою шкуру не вмещается*); тире дә сөяк кенә, тиресе сөягенә ябышкан кожа да кости; тиресен тунау *прост. спустить шкуру.*

ТИРЕ II *грам. тире.*

ТИРЕАШАР *зоол. Кожеед.*

ТИРЕКАНАТ *зоол. шерстокрыл*

ТИРЕЛЕ: калын тиреле а) имеющий толстую кожу; б) *перен. толстокожий.*

ТИРЕЛЕЛЕК: калын (тыгыз) тирелелек *перен. толстокожесть.*

ТИРЕС I навоз; назём *обл.*; || навозный; тирес сыекчасы навозная жижа; тирес чыгару вывозить навоз (*на поля*); тирес корты а) личинка майского жука; б) *прям., перен. навозный червь*; тирес коңгызы жук-навозник, трупник; тирес чыгарсак жиренә, ташып бетерә алмассың өеңә *погов. вывезешь навоз на поля, много привезешь домой урожая (получишь богатый урожай)*; ◇ тирес бит бесстыжий, бесстыдник.

ТИРЕС II *диал. см. тискәре I, 2.*

ТИРЕСЛЕ унавоженный, удобренный навозом.

ТИРЕСЛЕК место свалки навоза; навозная куча, свалка; тиреслек башы свалка для навоза.

ТИРЕСЛЭНДЕРҮ *понуд. от тиресләнү.*

ТИРЕСЛЭНҮ *страд. от тиреслэү.*

ТИРЕСЛӨТҮ *понуд. от тиресләү.*

ТИРЕСЛӘҮ навозить, уваживать, увазывать, удобрять (удобрить) навозом; || уваживание, удобрение навозом.

ТИРЕСЫМАН: тиресыман тышча кожистая оболочка.

ТИРЕЧЕ кожевник, кожевник.

ТИРЕЧЕК 1) *бот.* эпидермис, кожа; 2) *биол.* оболочка, 3) шкурка; тиен тиречеге беличъя шкурка.

ТИРЕ-ЯРЫ *собир.* коженное сырьё,

ТИРЛЕ потный; тирле атны эчерергә ярамый нельзя поить потного (горячего) коня.

ТИРЛЕК потник (*у седла*).

ТИРЛӘП-ПЕШЕП 1) сильно вспотев, обливаясь потом; 2) *перен.* что есть сил, из последних сил; тирләп-пешеп эшләү трудиться в поте лица.

ТИРЛӨТҮ *понуд. от тирләү* вызывать (вызвать) испарину, пот; тирлөтте *безл.* я вспотел; бал тирлөтә мёд вызывает пот; тирлөтә торган а) потогонный; б) потовой; тирлөтү чаралары потогонные средства.

ТИРЛӘҮ потеть, вспотеть, пропотеть; преть, разопреть; || потение, прение; төне буе тирләп чыктым я всю ночь потел; аша туйганчы, эшлә тирлэгәнче *погов.* ешь досыта, работай до пота.

ТИРЛӘҮЧӘН потливый, быстро потеющий.

ТИРЛӘҮЧӘНЛЕК потливость.

ТИРЧӘН *см.* тирләүчан; кеше аты тирчән, кеше киеме керчән *посл.* чужая лошадь потливая, а одежда — маркая (*говорят о неблагодарных людях*).

ТИРӨ 1) окрестность, округа; бу тирәдә здесь, в этом месте; неподалёку; 2) *диал.* ограда; тирә тоту ставить ограду; 3) *парное к ара:* ара-тирә временами, иногда; ул безгә ара-тирә кергәли он иногда заходит к нам.

ТИРӨК осокорь; тополь; ак тирэк серебристый тополь; кара тирэк чёрный тополь, осокорь; кирэк тирэкне ега *посл.* нужда заставит валить и тополя; тирэк тиккә тибрәнми *погов.* нет дыма без огня, тополь зря (без причины) не колеблется.

ТИРӨКЛЕК осокорник; место, заросшее осокорем (тополем).

ТИРӨ-КҮРШЕ соседи.

ТИРӘЛИ вокруг, кругом; тирәли әйләнәп йөрү ходить вокруг *чегә-л.*; жір шары тирәли вокруг земли.

ТИРӘЛӨТҮ *понуд. от тирәләү.*

ТИРӘЛӘҮ 1) огораживать, огородить; || огораживание; 2) окаймлять, окаймить; || окаймление; ◇ тирәләп йөрү (очу) ходить (летать) вокруг *чегә-л.*

ТИРӘН глубокий; || глубоко; тирән итеп сулау а) глубоко вздохнуть; б) глубокий вздох; тирән сулы глубоководный; уд бик тирән чумды он очень глубоко нырнул; балык тирәнрәк жирне, адәм яхшырак урынны эзләр *посл.* рыба ищет, где глубже, а человек — где лучше; ◇ тирән кичерешләр глубокие переживания; тирән мәгънәле глубокомысленный; тирән мәгънәлелек глубокомыслие; тирән сер итеп саклау держать в глубокой тайне; тирән уйга бату впасть в глубокое раздумье; тирән хәсрәт глубокая печаль; эш тирәнгә китү зайти далеко.

ТИРӘНЛЕК глубина *прям. и перен.*; глубь; || глубинный; күлнең тирәнлеге йөз метр глубина озера сто метров; хисләрнең тирәнлеге глубина чувств.

ТИРӘНЛӘНҮ углубляться, углубиться, становиться (стать) более глубоким; || углубление.

ТИРӘНТЕН глубоко; углублённо; тирәнтен өйрәнү изучать углублённо.

ТИРЭНЭЙТТЕРҮ *понуд. от тирэнэйтү.*

ТИРЭНЭЙТҮ *понуд. от тирэнэю прям., перен. углублять, углубить, делать (сделать) более глубоким; || углубление; үз белемеңне тирэнэйттергә углублять свой знания.*

ТИРЭНЭЮ углубляться, углубиться, становится (стать) более глубоким.

ТИРЭСЕНДӨ *послелог с осн. п. 1) около, возле, подле, близ; берәүнең тирәсендә йөрү ходить около кого-л.; 2) вокруг; өй тирәсендә вокруг дома.*

ТИРЭ-ЮНЬДӨ в окружности, поблизости (*напр. никого нет*).

ТИРЭ-ЯК 1) окрестность; 2) *перен.* окружение, окружающая среда.

ТИРЭ-ЯКТА вокруг.

ТИС *бот.* тис; || тисовый.

ТИСКИ *тех.* тиски.

ТИСКӘРЕ 1) обратный, противоположный; тискәре як а) обратная сторона; б) изнанка; в) недостатки, отрицательные стороны (*напр. работы*); 2) *перен.* упрямый, несговорчивый, неуступчивый; тискәре кеше упрямец, упрямый человек; тискәренең тискәресе упрямый из упрямых; 3) *перен.* отрицательный; тискәре бәя бирү дать отрицательный отзыв; тискәре корылма *физ.* отрицательный заряд; тискәре саннар *мат.* отрицательные числа; ◇ тискәрегә бору (сүзне) неправильно истолковывать, толковать наоборот, исказить смысл сказанного в дурную сторону, придавать дурной смысл сказанному, неправильно истолковывать.

ТИСКӘРЕЛЕК упрямство, несговорчивость, неуступчивость

ТИСКӘРЕЛӘНҮ упрямиться, упорствовать; ◇ эш тискәреләнде не везёт, не ладится, дела не клеятся.

ТИСӘ-ТИМӘСӘ: тисә-тимәсә атып кал *погов.* попытка не пытка (*букв.* попадёшь или не попадёшь — выстрели).

ТИТАК *разг.* хромой, прихрамывающий; ◇ титак уйнау играть в «классы».

ТИТАКЛАУ хромать, прихрамывать, ковылять, припадать на ногу; || прихрамывание, ковыляние.

ТИТАН I *миф.* титан.

ТИТАН II *хим.* титан; || титановый.

ТИТАН III титан (*кипятильник*).

ТИТАНИК титанический.

ТИТАНИТ *мин.* титанит.

ТИТР *кино* титр.

ТИТУЛ титул; || титульный.

ТИТУЛЛЫ титулованный, имеющий титул.

ТИУН *ист.* тиун.

ТИФ тиф; || тифозный; кайтма тиф возвратный тиф; корсак тифы брюшной тиф; тифка каршы вакцина противотифозная вакцина; тимгелле тиф сыпной тиф.

ТИФОИД *мед.* тифоид.

ТИШЕК дыра, отверстие, пробоина, брешь, глазок; || дырявый; ◇ борын тишеге ноздря; кая керер тишек тапмау не знать куда деваться; тишек авыз болтун (*букв.* дырявый рот); тишек чуманга (көймәгә, калошка) утырту обмануть, оставить с носом; түбәсе тишек понимает (*предостерегающее предупреждение о людях другой национальности, понимающих язык говорящих*); жир тишегенә керердәй булдым готов был провалиться сквозь землю (*от стыда*); жир тишегенән табу достать из-под земли; жәһәннәм тишегенә кергән чәрт знает куда девалась (*о вещи, которую ищут*); ертык тишектән кәлгән *погов.* рваное смеётся над дырявым (*о людях с*

одинаковыми недостатками, насмехающихся друг над другом); тишек колак ни ишетмэс *посл.* чего только не услышит (дырявое) ухо; тишеккэ ямау булып йөрү *погов.* быть как заплатка на дыре (*быть лишним — о человеке*).

ТИШЕКЛЕ имеющий отверстия, дырчатый, ноздреватый, пористый; тишекле чүмеч шумовка.

ТИШЕКЛӘНҮ *страд.* от тишекләү продырявливаться; || продырявливание (*пассивное действие*).

ТИШЕКЛӘТҮ *понуд.* от тишекләү.

ТИШЕКЛӘҮ дырявить, продырявить (*во многих местах*); || продырявливание.

ТИШЕК-ТОШЫК продырявленный, порванный (*во многих местах*).

ТИШЕЛДЕРҮ *понуд.* от тишелү.

ТИШЕЛҮ *страд.* от тишү 1) продырявливаться; занашиваться (изнашиваться) до дыр, рваться; быть проколотым; давать течь; янып тишелү прогореть насквозь *о чём-л.*; тишелеп беткән весь в дырах; чиләк тишелгән ведро даёт течь, ведро прохудилось; 2) прорасти (о злаковых и огородных культурах); || прорастание; тишелеп чыгучанлык всхожесть; ◇ чабатаң тишелмәсен высказывай мысли осторожно (*букв.* как бы твой лапти не развязались).

ТИШКЕЧ пробойник; дрель; кәгазь тишкеч дырокол.

ТИШКӘЛӘНҮ *страд.* от тишкәләү продырявливаться; изрешечиваться; || продырявливание (*пассивное действие*).

ТИШКӘЛӘТҮ *понуд.* от тишкәләү.

ТИШКӘЛӘҮ *многokr.* продырявливать, изрешечивать; || продырявливание; тишкәләп бетерү изрешетить.

ТИШМӨН жук-сверлильщик.

ТИШТЕРҮ *понуд.* от тишү.

ТИШҮ дырявить, продырявить, просверливать, просверлить, пробивать, пробить, проделывать (проделать) отверстие; прокалывать, проколоть; прорывать, прорвать; || продырявливание, сверление, просверливание; прокол, прокалывание; прорыв; тишек тишү а) делать (сверлить) отверстие (*при помощи сверла, пробойника*), пробивать дыру; б) сверление отверстия; чокып тишү проклевать (*напр. яйцо*), долбить клювом; ◇ курыкма, эчеңне тишмәс лишним не будет (*букв.* не бойся, живот не проколет — о вещи).

ТИҮ 1) касаться, прикасаться, прикоснуться, притрагиваться, притронуться к кому-чему-л., трогать, дотрагиваться, дотронуться до кого-чего-л., задевать, задеть кого-что-л.; || прикосание; аңа тимә не тронь его; кул тимәгән а) нетронутый (*о вещи*); б) девственная (*о девушке*); тиеп карау попробовать прикоснуться к кому-чему-л.; тиеп китү задеть; 2) попадать, попасть (*в цель*); || попадание в цель; 3) доставаться, достаться (*напр. при дележе*); поступать, поступить в чью-л. собственность; 4) обижать, обидеть; ◇ аның бәләсе безгә тиде мы пострадали из-за него; зарары (зьяны) тию вредить, приносить (наносить) вред; ис тию а) угорать; б) угар; йөрәккә (жанга) тию а) надоедать; б) надоедание; кул тими руки не доходят, некогда, нет времени, недосуг; салкын тию простужаться; тең-кәгә тию надоедать, донимать; тия (тиеп) үтү, тия узу заезжать, быть проездом; эчеңә тияр *ирон.* живот заболит; слишком жирно будет; тисә тиенгә, тимәсә читәнгә (ботакка) *погов.* на авось; наобум; яхшы кешенәң яхшылыгы тияр тар жирдә, яман кешенәң яманлыгы тияр һәр жирдә *погов.* доброе дело хорошего человека окажет услугу, когда придётся туго, зло плохого человека настигнет в любом месте.

ТИЯК *тех.* собачка.

ТИЯРЕ: тияре күпме? *разг.* сколько полагается?

ТИЯР-ТИМӘС чуть касаясь; почти касаясь.

ТИЯСЕ доля (*что-л. причитающееся кому-л.*); аңа тиясен бирегез отдайте ему, что положено; мин үземә тиясен алдым я взял свою долю.

ТИҢ 1. равный, подобный; || равно, одинаково, поровну; бер тиң одинаковый, равный; тиң булу а) быть равным; б) равенство; тиң бүлү делить поровну; тиң кыйммәтле равноценный; тиң күләмле *мат.* равновеликий; тиң күрмәү *см.* тиңсенмәү; тиң күрү почитать за равного себе; тиңе юк а) не имеет равных; б) несравненный, беспримерный; тиң хокуклы равноправный; тиңе булмау не иметь (*себе*) равных; уз тиңе равный себе; начардан яхшы туса, тиңе булмас *погов.* если от плохого (человека) хороший родится, то ему равных не будет; тиңе килсә — тиген бир *погов.* если найдётся пара, отдай (замуж) без выкупа; тиңен белән тибешсәң дә килешәсең *погов.* тягайся с равным, с равным можно и поругаться и помириться; тиң тиңе белән, кизәк кабы белән *погов.* ровня с ровней, а кизяк со своим мешком; с суконным рылом в калашный ряд; 2. пара, ровня, чета; тиң түгел неровня, не пара; тиң килү быть равным, оказаться одинаковым, уравнивать (*друг друга*), быть парой.

ТИҢДӘШ 1. ровня, чета; сверстник; 2. идентичный, адекватный, тождественный, тожественный; соответственный; тиңдәш почмаклар *мат.* соответственные углы; тиңдәше булмаган *см.* тиңдәшсез; жөмләнең тиңдәш кисәкләре *грам.* однородные члены предложения.

ТИҢДӘШСЕЗ бесподобный, беспримерный, не имеющий себе равных.

ТИҢЕНТЕН *диал.* вровень с..., по, до; күкрәк тиңентен по грудь.

ТИҢЛЕК 1) равенство; хокук тиңлеге равноправие; 2) идентичность.

ТИҢЛӘНҮ *см.* тиңләшү.

ТИҢЛӘШТЕРГЕСЕЗ несравнимый; тиңләштергесез булу быть несравнимым с кем-чем-л.

ТИҢЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* тиңләштерү быть приравняемым (приравненным) к кому-чему-л.

ТИҢЛӘШТЕРЕРЛЕК сравнимый; тиңләштерерлек булу сравнимость, быть сравнимым.

ТИҢЛӘШТЕРҮ *понуд. от* тиңләшү 1) сравнивать, сравнить, сопоставлять, сопоставить; || сравнение, сравнивание, сопоставление; син мине үзең белән тиңләштермә ты меня с собой не сравнивай; 2) отождествлять, отождествить, отожествлять, отожествить; || отождествление, отожествление; 3) равнять, приравнивать; 4) балансировать; || балансирование.

ТИҢЛӘШҮ 1) становиться (стать) равным, одинаковым, равняться, сравниваться, сравняться с кем-чем-л.; || равнение; алдынгыларга тиңләшү равнение на передовых; 2) меряться, примеряться, примериться.

ТИҢЛӘҮ 1) делать (сделать) равным; 2) *перен.* сравнивать с кем-чем-л., приравнивать, приравнять кого к кому-л.; || приравнивание

ТИҢМӘ-ТИҢ поровну, в равных долях.

ТИҢСЕЗ не имеющий равного, бесподобный, несравненный.

ТИҢСЕЗЛЕК 1) неидентичность; 2) неравенство, неравноправие.

ТИҢСЕНМӘҮ не считать себе равным кого-л. (*напр. по знатности, по положению*).

ТИҢСЕНҮ считать себе равным (четой).

ТМИН тмин; || тминный; тмин орлыгы тминные семена.

ТОВАР товар; || товарный; киң куллану товарлары товары широкого потребления;

пачкалы товар бунтовой товар; товар алмашу товарообмен; товар белгече товаровед; товар эйлэнеше товарооборот; товарообращение; товарлар һәм пассажирлар йөртүче поезд товаропассажирский поезд; сатмас товар — мең алтын *погов.* непродажная вещь стоит тысячу золотых.

ТОВАРЛЫКЛЫ товарный (*предназначенный для сбыта*); товарлыклы ферма с.-х. товарная ферма.

ТОВАРНЫЙ: товарный поезд товарный, поезд.

ТОВАРОВЕД товаровед.

ТОВАРЧЫ *уст.* торговец вразнос.

ТОЕЛУ 1) чувствовать, ощущаться; || ощущение; 2) казаться, показаться, чудиться, почудиться.

ТОЕЛУЧАНЛЫК возможность чувствовать, ощутимость.

ТОЗ 1) соль; || соляной; солевой; авызымда тоз тәме бар во рту солоно; аш тозы. поваренная соль; глаубер тозы глауберова соль; калий тозы калийная соль; селтеле тоз щелочная соль; таш тоз каменная соль; таш тоз чыгару урыны солеломня; тоз кайнату а) солеварение; б) солеварный; тоз кайнату заводы солеваренный завод; тоз кайнатучы солевар; тоз савыты солонка; тоз салу солить; тоз тегермәне домашняя мельница для размола крупной соли; тоз чыгару (табу) добыча соли; тоз чыгаручы добытчик соли; тозы жиңел (булу) а) быть недосоленным; б) недосол; эче тоз кислая соль; үзе утырган тоз самосадочная соль; тоз эчесе соляная кислота; ипи-тоз — якты йөз *погов.* хлеб-соль и приветливый вид (*гостю этого достаточно*); тоздай ачы булма, балдай татлы булма *погов.* не будь горьким как соль и сладким как мед; тоз сипкәч торма да төчеләнә *посл.* если посолить, то и редька становится не горькой; 2) *парное к ипи:* ипи-тоз; ◇ аның тозы да шунда вся соль в этом; бәгырьгә (йөрәккә) тоз салу а) огорчать, досаждать; б) огорчение, досаждение; тозы бетү (китү) стать неинтересным; ярага тоз сибү берedit (растравлять) *чы-л.* раны, задевать за живое.

ТОЗАК 1) силок; кошларны тозак белән тоту а) ловить птиц силком; б) ловля птиц силком; 2) *перен.* западня, ловушка; тозак кору (салу) *прям., перен.* расставлять сети, устраивать ловушку; аягы тозакка эләкте теперь он зависимый (*букв.* он попал ногой в ловушку); тозакка төшерү *прям., перен.* поймать в ловушку; тозакка эләгү (төшү) *прям., перен.* попасть в ловушку; белмәгән эшкә керешмә, керешеп тозакка төшмә *погов.* не берись за то дело, которое не знаешь, а если возьмёшься, то не попадайся в западню.

ТОЗАКЛАУ ловить (поймать) сетью, петлей, силком; || ловля сетью (петлей, силком).

ТОЗЛАК солончак, солончаковая местность.

ТОЗЛАНУ *страд.* от тозлау солиться, засаливаться; артык тозлану пересол.

ТОЗЛАНЫШ рассол; тозланышы начар слабый рассол.

ТОЗЛАТУ *понуд.* от тозлау.

ТОЗЛАУ 1) солить, посолить; || засол, засолка, соление; || соляной; артык тозлау а) пересолить; б) пересол; тозлаган ит солёное мясо; солонина; тозлау цехы соляной цех; артык тозлау аздан яман *погов.* пересолить хуже, чем недосолить; недосол на столе, пересол на спине; 2) *спец.* дубить (*кожу*); || дубление; || дубильный.

ТОЗЛАУЧЫ *спец.* солящик; балык тозлаучы солящик рыбы

ТОЗЛАШТЫРУ *многокр.* от тозлау солить, посаливать (*время от времени*).

ТОЗЛАШУ *взаимн.-совм.* от тозлау.

ТОЗЛЫ 1) солёный; || солоно; тозлы кыяр солёные огурцы; тозлы туфрак

солончак; тозлы туфраклы жирләр солончаковая земля; тозлы күл солёное озеро; 2) *перен.* дорогой (*по цене*).

ТОЗЛЫК I тузлук, рассол.

ТОЗЛЫК II *диал.* кушанье из кислого молока с нарезанным зелёным луком и солью.

ТОЗЛЫЛЫК солёность.

ТОЗСЫЗ 1) несолёный, без соли, пресный; тозсыз аш несолёный суп; плансыз эш — тозсыз аш *погов.* бесплановая работа, всё равно, что суп без соли; тозсызны күзсез дә белә *погов.* несолёное и слепой разбирает; 2) *перен.* бессмысленный; || бессмысленно; тозсыз сүз бессмыслица, бессмысленное (нелепое) выражение; 3) *перен.* бестолковый; нелепый; пошлый; || бестолково; нелепо; пошло.

ТОЗСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от тозсызлану 1.

ТОЗСЫЗЛАНУ 1) становиться (стать) несолёным; становиться (стать) малосольным; 2) *перен.* говорить глупости.

ТОЗСЫЗЛЫК 1) отсутствие соли; 2) *перен.* бессмыслица.

ТОЙГЫ ощущение, чувство, осязание; чутьё; авыр тойгы тяжёлое душевное чувство; авырту тойгылары болевые ощущения; кызгану тойгысы тудыру вызвать чувство жалости; ялкынлы тойгылар пламенные чувства.

ТОЙГЫСЫЗ бесчувственный.

ТОЙГЫСЫЗЛЫК бесчувственность.

ТОЙДЫРУ *понуд.* от тою.

ТОЙМАСЛАНУ терять (потерять) чувствительность, задеревенеть (*напр.* от холода); || потеря чувствительности.

ТОЙМАСЛЫК неощутимый.

ТОЙМАСТАН *разг.* не чувствуя, сам (сама) того не замечая, незаметно для себя.

ТОК *эл.* ток; алмаш ток переменный ток; даими (юнәлешле) ток постоянный ток; электр тогы электрический ток.

ТОКАЛГЫЧ *эл.* токоприёмник.

ТОКАРЬ токарь; || токарный; токарь станогы токарный станок.

ТОКАРЬЛЫК: токарлыкка уку учиться на токаря.

ТОКЛЫ *эл.* имеющий ток; аз токлы слаботочный.

ТОКМАЧ лапша; токмач камыры тесто для лапши; токмач кисү нарезать лапшу; кыйшык токмач киленнеке *погов.* кривую лапшу нарезала невестка (*намёк на то, что свекровь свои недостатки всегда сваливает на невестку*).

ТОКМАЧЛЫ: токмачлы аш суп с лапшой.

ТОКМАЧЛЫК предназначенный (пригодный) для лапши.

ТОКСИК *мед.* токсический.

ТОКСИКОЛОГИК *мед.* токсикологический.

ТОКСИКОЛОГИЯ *мед.* токсикология; || токсикологический.

ТОКСИН *мед.* токсин.

ТОКСИНЛЫ *мед.* токсический, токсичный.

ТОКСИНЛЫЛЫК *мед.* токсичность.

ТОКТЫМАЛ(ГА) *см.* тиктомалга.

ТОКЫМ порода; потомство, потомок; токым башы родоначальник, прародитель; токым бозылу а) деградировать (*о племени*); вырождаться (*о породе*); б) деградация; вырождение; иблис токымы бран. бесовское отродье; токымы кору а) вымирать; б) вымирание; токымын корыту уничтожить (истребить) до единого; токымы корыган хайваннар вымершие животные.

ТОКЫМДАШ однопородный.



- ТОКЫМДАШЛЫК однопородность.
- ТОКЫМЛЫ породистый, племенной.
- ТОКЫМЛЫЛЫК породность; саф токымлылык породистость
- ТОЛ (тол) вдовый; вдовствующий; тол ир вдовец; тол хатын вдова; тол калу овдоветь, стать вдовцом; стать вдовой; тол тормыш вдовья жизнь; тол яшәу вдовствовать.
- ТОЛ тол; || толовый; тол шашкасы толовая шашка.
- ТОЛЛЫК вдовство; толлыкта яшәу вдовствовать.
- ТОЛЫМ коса (*волосы*).
- ТОЛЫМЧЫК косичка.
- ТОЛЫП тулуп; || тулупный.
- ТОЛЬ толь; || толевый; толь түбә толевая крыша.
- ТОМ том (*книги*).
- ТОМА *уст.* закрытый со всех сторон; ◇ тома надан совершенно неграмотный, тёмный человек; тома сукыр совершенно слепой.
- ТОМАЛАГЫЧ *тех.* глушитель.
- ТОМАЛАН трюфель (*съедобный гриб*).
- ТОМАЛАНДЫРУ *понуд.* от томалану.
- ТОМАЛАНУ 1) *страд.* от томалау; 2) заволакиваться, заволочься (*туманом, тучами*); 3) *перен.* затуманиваться, затуманиться; помрачиться (*напр. о сознании*); күз алдым томаланып китте перед глазами всё затуманилось.
- ТОМАЛАУ 1) закрывать, закрыть (*напр. печь*); накрывать, накрыть (*напр. конфорку самовара*); занавешивать, занавесить (*напр. окна*); || закрывание, накрывание; занавешивание; 2) забивать, забить, заделывать, заделать (*напр. щели*); || забившее, заделывание; 3) заглушать, заглушить (*буйным ростом — о растениях*); || заглушение; 4) заволакивать, заволочь, обволакивать, обволочь (*о тумане, туче, дыме*); || заволакивание, обволакивание; томалап алу заволочь, обволочь; 5) *перен.* дурманить, одурманить (*о религии*); || одурманивание; ◇ авызны томалау затыкать рот, не давать возможности говорить; томалап пешерү тушить (*мясо, овощи*)
- ТОМАЛАШУ *взаимн.-совм.* от томалау.
- ТОМАН туман; || туманный; томан катлавы полоса тумана; коры томан мгла; томан төште спустился туман, всё заволокло туманом; томанга өртелү окутаться туманом.
- ТОМАНА бестолковый, глупый; || невежда, тупица.
- ТОМАНАЛАНУ тупеть, становиться (стать) бестолковым, непонятливым; || отупение, непонятливость.
- ТОМАНАЛЫК бестолковость, тупость.
- ТОМАНЛАНДЫРУ 1) *безл.* затуманивать, затуманить, заволакивать, заволочь (*лёгкой пеленой — о глазах*); || заволакивание; ачы жил күзләрне яшь белән томанландырды из-за резкого ветра глаза заволокло слезами; 2) *перен.* делать (сделать) туманным, неясным.
- ТОМАНЛАНУ 1) затуманиваться, затуманиться, заволакиваться, заволочься (*лёгкой пеленой — о глазах*); || затуманивание, заволакивание; күз алдым томанланды у меня в глазах помутилось; 2) тускнеть, потускнеть (*напр. о глазах*); 3) *перен.* становиться, стать неясным (туманным), окутываться (окутаться) туманом.
- ТОМАНЛЫ 1) туманный; томанлы көн туманный день; 2) *перен.* запутанный, непонятный, неясный (*о мыслях*).
- ТОМАНЛЫК туманность; || туманный.

- ТОМАНЛЫЛЫК 1) туманность; 2) *перен.* запутанность, непонятность, неясность.
- ТОМАТ томат; || томатный; томат буткасы томатное пюре.
- ТОМАТЛЫ с томатом, содержащий томат
- ТОМАУ насморк; || насморочный; томау төшү схватить насморк.
- ТОМАУЛАУ *разг.* схватить насморк.
- ТОМЛЫ: ике томлы двухтомный.
- ТОМЛЫК: бер томлык однотомик.
- ТОМСА *диал.* хмурый (о человеке).
- ТОМСАРУ *диал.* хмуриться, принимать хмурый вид.
- ТОМШЫК клюв; томшык борын нос крючком (у человека); без томшыкылар *зоол.* шилоклювые.
- ТОМЫР *парное к* тимер: тимер-томыр.
- ТОМЫРУ бросать, бросить, забрасывать, забросать, забросить, кидать, кинуть, закинуть (*далеко*); || бросание, забрасывание, кидание, закидывание.
- ТОМЫРЫЛУ падать (упасть) камнем (о птице).
- ТОМЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* томыру бросаться, кидаться (*друг в друга*)
- ТОН тон; тон биру задавить тон.
- ТОНАЛЬ *муз.* тональный.
- ТОНАЛЬЛЕК *муз.* тональность.
- ТОНДЫРГЫЧ: колак тондыргыч тавыш оглушительный звук
- ТОНДЫРУ I *понуд. от* тону I давать (дать) устояться (*жидкости*); отстаивать, отстоять (*воду*), давать (дать) отстояться (*воде*); || отстойный; тондыру бассейны (савыты) *тех.* отстойник, бассейн, посуда для отстаивания.
- ТОНДЫРУ II *понуд. от* тону II оглушать; каты кычкыру колакны тондыра сильный крик оглушает; колакны тондыру а) оглушить; б) *перен.* прожужжать уши.
- ТОНДЫРУ III 1) бросать, бросить, швырять, швырнуть (*напр. камень*); || швыряние; 2) ударять, ударить; || удар; колак төбенә тондыру дать в ухо; колакка тондыру ударить по уху.
- ТОНИК I *лит., муз.* тонический
- ТОНИК II *мед.* тонический, тонизирующий.
- ТОННА тонна.
- ТОННАЖ тоннаж.
- ТОННАЛАП тоннами, по тоннам.
- ТОННАЛЫ =тонный; биш тонналы машина пятитонная машина.
- ТОННАЛЫК в тонну, в тонны (*весом*); биш тонналык в пять тонн
- ТОННЕЛЬ *см.* туннель.
- ТОНУ I отстаиваться, отстояться, устаиваться, устояться, становиться (стать) прозрачным, чистым (*о жидкости*); || отстаивание.
- ТОНУ II глохнуть, оглохнуть; баш тону а) кружиться (*о голове*); б) головокружение; күз тону а) темнеть, потемнеть; б) потемнение в глазах; в) *перен.* слепнуть, лишаться здравого рассудка, действовать вслепую, не разбираться в своих поступках (действиях); туп атудан колагым тонды от пушечных выстрелов я оглох, пушечные выстрелы оглушили меня.
- ТОНУС тонус; тонусны күтәрә торган тонизирующий.
- ТОНЧЫГУ 1) захлёбываться, захлебнуться; задыхаться, задохнуться; || захлёбывание; 2) поперхнуться; 3) *перен. груб.* издыхать, издохнуть; || издыхание.
- ТОНЧЫКТЫРГЫЧ удушливый; тончыктыргыч газ удушливый газ.
- ТОНЧЫКТЫРУ 1) *понуд. от* тончыгу; 2) *перен.* убить, задушить.

- ТОНЫК I устоявшийся, отстоявшийся, прозрачный, чистый (*о жидкости*); сөттән ак, судан тонык белее молока, прозрачнее воды; тоңык суның төбе корт *погов.* в тихом омуте черти водятся.
- ТОНЫК II 1) тусклый, потускневший; матовый; тонык пыяла матовое стекло; тонык яшел матово-зелёный; 2) *перен.* неясный, неотчётливый; невнятный, неразборчивый; аларның сөйләшүе тонык кына ишетелә иде их разговор был слышен неотчётливо.
- ТОНЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от тоныклану II.
- ТОНЫКЛАНУ I *см.* тону I.
- ТОНЫКЛАНУ II блёкнуть, поблёкнуть, тускнеть, потускнеть; || потускнение.
- ТОНЫКЛЫК I прозрачность, чистота (*воды*).
- ТОНЫКЛЫК II 1) блёклость, тусклость, матовость; 2) *перен.* неясность, неотчётливость, невнятность; неразборчивость.
- ТОПАЗ *мин.* топаз; || топазный, топазовый.
- ТОПОГРАФ топограф.
- ТОПОГРАФИК топографический.
- ТОПОГРАФИЯ топография; || топографический.
- ТОПОЛЬ тополь; || тополевыи.
- ТОПОНИМИК топонимический.
- ТОПОНИМИКА топонимика.
- ТОПОНИМИЯ топонимия; || топонимический.
- ТОПЫР-ТАПЫР *звукподр.* топоту множества пеших, конных.
- ТОРА-БАРА с течением времени, со временем, постепенно; в дальнейшем; тора-бара күрербез поживём — увидим.
- ТОРАК жилище, квартира; || жилищный, квартирный; тулай торак общежитие; торак майданы жилплощадь; торак йорт жилой дом.
- ТОРАКСЫЗЛЫК отсутствие жилища, бесприютность.
- ТОРАНГЫ тамариск; || тамарисковый.
- ТОРАТАШ 1) идол, божок; 2) *перен.* истукан; ник тораташ кебек торасың что стоишь, как истукан.
- ТОРБА торба (*для кормления лошадей*).
- ТОРБА *см.* труба,
- ТОРБЫЧА *уст.* моталка (*навивальная*); мотовило; деревянный цилиндр для наматывания ниток.
- ТОРГАШ *пренебр. разг.* торгаш.
- ТОРГАШЛЫК *пренебр. . разг.* торгашество.
- ТОРГИ *уст. разг.* торги.
- ТОРГПРЕД (*сәүдә вәкиле*) *дип.* торгпред (торговый представитель).
- ТОРГЫЗУ 1) *понуд.* от тору I поднимать, поднять *кого-л.*; || поднятие, поднимание; аякка торгызу а) поднять, поставить на ноги; б) *перен.* поднять переполох; заста-
- ТОРГЫЗЫШУ *взаимн.-совм.* от торгызу; йорт торгызышу помогать строить (*напр. дом*).
- ТОРГЫН *разг.* стоячий, непроточный; күлләрдә су торгын була в озёрах вода бывает стоячей.
- ТОРГЫНЛЫК *эк.* застой, кризис.
- ТОРЕЦ торец; || торцовый.
- ТОРИЙ *хим.* торий.
- ТОРКЫЛДАУ кричать, курлыкать (*о журавлях*); || крик, курлыканье.
- ТОРКЫЛДАШУ *совм.* от торкылдау кричать, курлыкать (*о стае журавлей*); ||

крик, курлыканье.

ТОРКЫЛЫ *парное к* аркылы: аркылы-торкылы поперёк, крест-накрест.

ТОРМА редька; торма тәме вкус редьки; ачы торма горькая редька; тиле торма редька дикая; төче торма *разг.* редис, редиска.

ТОРМОЗ тормоз; || тормозной; тормоз салу *с.м.* тормозлау; тормоз краны тормозной кран; тормоз рычагы тормозной рычаг.

ТОРМОЗЛАНУ *страд. от* тормозлау тормозиться; || торможение (*пассивное действие*).

ТОРМОЗЛАТУ *понуд. от* тормозлау.

ТОРМОЗЛАУ тормозить, затормаживать, затормозить; || торможение, затормаживание; кинәт тормозлау затормозить внезапно.

ТОРМЫШ 1) жизнь; || жизненный, житейский; гаилә тормышы семейная жизнь; рэхәт тормыш блаженство, жизнь в удовольствиях; тормышка ашмаслык неосуществимый; тормышка ашу претворяться в жизнь, осуществляться; тормыш кайнап тора жизнь бьёт ключом; тормыш кору строить жизнь, женившись *или* выйдя замуж; тормыш мәсьәләсе а) жизненный вопрос; б) *разг.* житейский вопрос; тормыш нигезе основа жизни; тормыш тәжрибәсе жизненный опыт; тормыш язы *поэт.* весна жизни; якты тормыш светлая жизнь; 2) бытие, существование; 3) быт; || бытовой; көндәлек тормыш быт; көндәлек тормыш шартлары бытовые условия; иске тормыш старый быт; яңа тормыш новый быт; ◇ тормышка бирү выдать замуж; тормышка чыгу а) выходить замуж, вступать в брак (о *женщине*); б) замужество, вступление в брак (о *женщине*).

ТОРМЫШ-КӨНКҮРӨШ *разг.* житьё-бытьё.

ТОРМЫШЛЫ: мул тормышлы (колхоз) зажиточный (колхоз).

ТОРМЫШЛЫЛЫК: мул тормышлылык зажиточность.

ТОРНА журавль; || журавлиный; ана торна журавлиха; торна бәбкәсе, бала

ТОРПЕДА *воен.* торпеда; || торпедный; торпеда катеры торпедный катер; торпеда жибәрү а) пускать торпеду, стрелять торпедой, торпедировать; б) торпедирование; торпедометание.

ТОРПЕДАЛЫ *воен.* имеющий торпеду; с торпедой, торпедный; торпеды катер торпедный катер.

ТОРПЕДИСТ *воен.* торпедист.

ТОРПЕДОНОСЕЦ *воен.-мор., ав.* торпедоносец.

ТОРПЫША полог.

ТОРС торс (*человека*).

ТОРТ торт; || тортовый.

ТОРУ 1) вставить, встать, подниматься, подняться; иртәрәк тор вставай пораньше; йокыдан тору вставать (подниматься) с постели; урыннан тору вставать с места; авыру яткан жиреннән тора алмады больной не смог подняться с постели (*умер*); 2) быть, иметься; находиться; жить, обитать; состоять, стоять *при ком-чем-л.*; басып тору стоять на ногах; өстәл бүлмә уртасында тора стол стоит посреди комнаты; аның кулында акча тормый у него деньги не держатся; кунаклар өч көн торды гости пробыли три дня; сез кемдә торасыз? вы у кого живёте?; ул бездә учетта тора он состоит на учёте у нас; тору урыны местожительство; энеләрем минем карамакта торалар (мой) братья состоят на моём иждивении; 3) жить, существовать, здравствовать; аларның балалары тормый у них дети не живут (*умирают*); алар яхшы торалар они живут хорошо; 4) стоять, иметь дену; китап ике сум тора книга стоит два рубля; 5) состоять из...; квартир биш бүлмәдән тора квартира

состоит из пяти комнат; 6) с формой на =рга, =ргэ обозначает, что действие вот-вот совершится, напр.: агач аварга тора дерево вот-вот упадёт; поезд китэргэ тора поезд вот-вот тронется; яңгыр яварга (явам дип) тора собирается дождь; 7) в сочетании с деепричастием на =а, =э, =ый, =й образует сложные глаголы со значением продолжения данного действия до момента начала другого действия, напр.: бара тор продолжай идти, иди пока; эшли торыгыз продолжайте пока работать; 8) в сочетании с деепричастием на =п, =ып обозначает повторяемость, длительность, регулярность или постоянство действия, напр.: су агып тора вода течёт (постоянно); мин аны еш кына күреп торам я с ним встречаюсь часто (регулярно); 9) сочетаясь в форме деепричастия с деепричастием основного глагола выполняет функцию наречия и часто передаёт образ действия, напр.: жиңен сызганып торып эшкэ кереште (он) принялся за работу, засучив рукава; эшлэп торып работая; күрә (күреп) торып вйдя; 10) в сочетании с именами образует сложные (составные) глаголы; ул синнән өстен тора он тебя превосходит; ◇ торган саен чем дальше, тем больше; аның эйткәннәре торган саен ачуымны китерә его слова всё больше и больше злят меня; алдыгызда зур мәсьәлә тора перед вами стоит большая задача; кыл өстендә тору висеть на волоске; күр дә тор вот посмотришь; үз сүзендә тору а) настоять на своём; б) сдерживать слово.

ТОРУЧЫ 1) житель, обитатель; || проживающий, обитающий; 2) жилец, квартирант; вакытлыча торучы временный жилец.

ТОРФ торф; || торфяной; болын торфы луговой торф; мук торфы моховой торф; торф кискеч *тех.* торфорез.

ТОРФЛЫ торфяной, торфянистый; торфлы туфрак торфянистая почва; торфлы сазлык торфяное болото.

ТОРФЛЫК 1) торфяник (*болото*); 2) торфоразработки.

ТОРФЧЫ торфяник.

ТОРЫЙК-ТОРЫЙК *звукоподр.* курлы-курлы (*о крике журавлей*).

ТОРЫК I 1) звено (*часть загороди от столба до столба*); 2) пролёт (*моста*); 3) корпус лошади; экстерьер.

ТОРЫК II *парное к* арык: арык-торык.

ТОРЫКЛЫ: озын торыклы с длинным корпусом (*о лошади*); яхшы торыклы с хорошим экстерьером (*о лошади*).

ТОРЫЛДАУ кричать, курлыкать (*о журавлях*); || крик, курлыканье; *см. ещё* торкылдау.

ТОРЫЛДАШУ *совм. от* торылдау.

ТОРЫМТАЙ пустельга (*птица*).

ТОРЫРЛЫК 1) пригодный (подходящий) для жилья; 2) способный встать; торырлык хәлдә в состоянии встать, способный (могущий) встать *о ком-л.*; 3) ценой в..., имеющий *какую-л.* цену; 4) *перен.* стоящий, достойный (*чтобы купить или обратить внимание*).

ТОРЫШ 1) положение, состояние; нава торышы состояние погоды; 2) поза, позиция.

ТОРЫШ-ЙӨРЕШ осанка и походка.

ТОРЫШ-КИЛЕШ вид, внешность, осанка.

ТОРЫШУ быть одинаковыми, быть достойными друг друга.

ТОСТ тост; тост күтәрү поднять тост.

ТОТАКЛАШУ *см.* тотынышу.

ТОТАЛИЗАТОР тотализатор.

- ТОТАЛИТАР тоталитарный.
- ТОТАЛИТАРЛЫК тоталитарность.
- ТОТАЛЬ тотальный; тоталь мобилизация тотальная мобилизация.
- ТОТАМ 1) пук, пучок; клок; чэч тотамы клок волос; 2) мера длины, равная ширине ладони; ◇ тотам тоту проводить жеребьёвку с помощью палки.
- ТОТАШ 1) слитный, соединённый (о *двух или нескольких предметах*); примыкающий; тоташ кашлар сросшиеся брови; тоташ савытлар сообщающиеся сосуды; 2) *перен.* сплошной, непрерывный, беспрестанный; ◇ тоташтан чигү вышивать гладью.
- ТОТАШЛЫЙ *разг.* целиком, полностью
- ТОТАШЛЫК цельность, слитность.
- ТОТАШТАН сплошь, подряд; бер тоташтан подряд; беспрестанно, непрерывно.
- ТОТАШТЫРГЫЧ *тех.* включатель; соединитель; сцепление (*у автомашин*).
- ТОТАШТЫРМА *тех.* перемычка.
- ТОТАШТЫРМАЛЫ *тех.* имеющий перемычку.
- ТОТАШТЫРУ подсоединять, подсоединить, соединять, соединить; включать, включить, подключать, подключить; || подсоединение, соединение; включение, подключение.
- ТОТАШТЫРЫЛУ *страд.* от тоташтыру.
- ТОТАШУ 1) соединяться, соединиться, смыкаться, сомкнуться; 2) сливаться, слиться, общаться, примыкать, примкнуть, граничить
- ТОТЕМ *этно.* тотем.
- ТОТЕМИЗМ *этно.* тотемизм; || тотемистический.
- ТОТЕМИСТИК *этно.* тотемистический.
- ТОТКА 1) рукоятка; ручка *чего-л.*; 2) скоба; ручка (*двери*); 3) поручни (*моста*); перила (*лестницы*); 4) *перен.* суть, существо; эшнең тоткасы да шунда суть дела как раз в этом; ◇ аңкау тоткасы *мед.* нёбная дужка.
- ТОТКАЛАУ *многочр.* от тоту 1, 2.
- ТОТКАЛАШТЫРУ *многочр.* от тоткалау.
- ТОТКАЛЫК скобочный, годный (предназначенный) для скобы; тоткалык материал скобочный материал.
- ТОТКАРЛАНУ *страд.* от тоткарлау задерживаться, застревать (*где-л.*); || задержка.
- ТОТКАРЛАТУ *понуд.* от тоткарлау.
- ТОТКАРЛАУ задерживать, задержать; препятствовать, воспрепятствовать *чему-л.*, тормозить; || задержание; препятствование, воспрепятствование *чему-л.*, торможение.
- ТОТКАРЛЫК задержка; препятствие, заминка, пробка (*напр. на транспорте*); тоткарлык ясау (итү) препятствовать, чинить препятствия; тоткарлыкка очрау наткнуться на препятствие, встретить препятствие.
- ТОТКАРЛЫКСЫЗ беспрепятственный; || беспрепятственно.
- ТОТКАРСЫЗ 1) безотказный, беспрекословный; || безотказно, беспрекословно; 2) бесперебойный; незамедлительный; || бесперебойно; незамедлительно.
- ТОТКАРСЫЗЛЫК 1) безотказность, беспрекословность; 2) бесперебойность; незамедлительность.
- ТОТКЫН невольник; узник, пленник; заключённый, находящийся под стражей.
- ТОТКЫНЛЫК неволя, заключение, заточение; || невольничий, невольнический; тоткынлыкта яшәу жить в неволе.
- ТОТКЫЧ 1) *см.* тотка; 2) *тех.* уловитель; ◇ энә тоткыч иглодержатель.
- ТОТЛЫГУ заикаться, запинаться; || заикание, запинание.

ТОТЛЫКТЫРУ *понуд. от* тотлыгу.

ТОТМА *мед. разг.* приступ.

ТОТНАКЛЫ выдержанный, тактичный.

ТОТНАКЛЫЛЫК выдержанность, тактичность.

ТОТНАКСЫЗ невыдержанный, нетактичный.

ТОТНАКСЫЗЛЫК невыдержанность, нетактичность.

ТОТРЫК 1) устойчивость, равновесие; 2) крепость, твёрдость *чего-л.*

ТОТРЫКЛАНУ 1) делаться (сделаться) устойчивым; 2) делаться (сделаться) крепким, твёрдым *о чём-л.*

ТОТРЫКЛЫ 1) устойчивый; тотрыклы валюта *эк.* устойчивая валюта; тотрыклы тигезлэнеш *физ.* устойчивое равновесие; тотрыклы хава устойчивая погода; тотрыклы уңыш устойчивый урожай; 2) крепкий, твёрдый; надёжный, основательный *о чём-либо.*

ТОТРЫКЛЫЛАНУ 1) становится (стать) устойчивым; 2) становится (стать) крепким, твёрдым *о чём-л.*

ТОТРЫКЛЫЛЫК 1) устойчивость, равновесие; 2) крепость, твёрдость, надёжность *чего-л.*

ТОТРЫКСЫЗ 1) неустойчивый, шаткий; 2) некрепкий, нетвёрдый, ненадёжный.

ТОТРЫКСЫЗЛАНУ становится (стать) неустойчивым, делаться (сделаться) шатким. .

ТОТРЫКСЫЗЛЫК 1) неустойчивость, шаткость, нетвёрдость; 2) *перен.* ветренность.

ТОТТЫРУ 1) *понуд. от* тоту; 2) позволять (позволить, давать, дать возможность) поймать; 3) выдавать, выдать, способствовать поимке *кого-л.*; || выдача *кого-л.*; способствование поимке *кого-л.*; 4) вручать, вручить, всовывать (совать, сунуть) в руки.

ТОТУ 1) держать; || держание; ат тоту держать вожжи, править лошастью; кулда корал тоту держать в руках оружие; 2) *перен.* держать, хранить, затаивать, затаить; || затаивание; ачу тоту таить злобу; истэ (хәтердә) тоту держать в памяти, помнить; сер тоту держать в секрете, хранить тайну; шик тоту иметь подозрение, подозревать; үпкә тоту таить обиду; 3) хватать, схватить; ловить, поймать, || хватание; ловля, поимка; балык тоту а) ловить рыбу; б) ловля рыбы; берәүнең кулыннан тоту хватать за руку (*кого-л.*); каракны тоттылар вора схватили; 4) держать, содержать; управлять; || содержание, управление; хужалык тоту управлять хозяйством, вести хозяйство; бүлмәне чиста тоту содержать комнату в чистоте; 5) удерживать, удержать, задерживать, задержать, останавливать, остановить; монда мине яраткан эшем генә тота здесь меня удерживает лишь любимая работа; материалларның булмавы эшне тотып тора отсутствие материалов задерживает работу; 6) держать, содержать; разводить, выводить (*напр. птиц, кроликов*); кибет тоту *уст.* держать лавку; 7) пользоваться, употреблять, применять; || использование, употребление, применение; без утын урынына күмер тотабыз вместо дров мы употребляем уголь; 8) соблюдать, выполнять, держать; ураза тоту соблюдать пост; матәм тоту носить траур; үзеңне яхшы тот держи себя хорошо; 9) *в сочетании с именами образует сложные (составные) глаголы:* киртә (читән) тоту а) огораживать; б) *перен.* препятствовать, делать искусственную преграду; урын тоту а) занимать место; б) иметь большое значение; в) *перен.* занимать видное положение; югары урын тоту *перен.* занимать высокое место; ◇ акча тоту расходовать деньги; багланьш тоту держать (поддерживать) связь;

бизгэк тоту лихорадить; баш өянәге тоту страдать мигренью; гыйшык тоту быть влюблённым; дәрес юл тоту держать правильный путь; коры тоту а) держать сухим; б) держать в ежовых рукавицах; куа алдында тоту иметь в виду; очкылык тоту икаться; сүздә тоту поймать на слове; тәрилкә тоту подхалимничать; утка тоту бомбардировать, обстреливать (*из орудий*); фронт тоту держать фронт; элемтә тоту держать связь; өянәк тоту болеть эпилепсией; авызы белән кош тота *погов.* он с неба звёзд не хватает (*букв.* ртом птиц ловит)

ТОТУЧЫ 1) тот, кто ловит, ловец; 2) *уст.* тот, кто держит, держатель (*напр. акций*); 3) потребитель; 4) содержатель *чего-л.*; кибет тотучы лавочник.

ТОТЫЛГАН подержанный, поношенный (*об одежде*).

ТОТЫЛУ *страд.* от тоту 1) быть пойманным (задержанным), быть выловленным (схваченным); 2) расходоваться, тратиться (*напр. о продуктах, о деньгах*); || расходование, расход, трата; 3) *перен.* быть уличённым в обмане; || уличение в обмане; ◇ ай тотылу затмение луны; кояш тотылу затмение солнца.

ТОТЫЛЫШ затмение; ай тотылышы затмение луны; кояш тотылышы солнечное затмение.

ТОТЫМ *рыб.* улов.

ТОТЫНДЫРУ *понуд.* от тотыну

ТОТЫНУ 1) держаться за *что-л.*; браться, взяться за *что-л.*; цепляться, хвататься за *кого-что-л.*; ишек тоткасына тотыну браться за ручку двери; 2) браться, взяться, приниматься, приняться, приступать, приступить; || начинание, начало (*какой-л. работы*); 3) *в сочетании с формой на =рга, =ргә образует глагол со значением начала действия, напр.:* еларга тотыну заплакать, начать плакать; эшләргә тотыну заработать, начать работать; ясарга тотыну начать делать.

ТОТЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от тотыну; тотынышып йөрү ходить, взявшись за руки.

ТОТЫШУ 1. 1) *взаимн.-совм.* от тоту 1; 2) помогать, помочь *кому-л.*, держать, поддерживать *кого-что-л.*; 3) помогать (помочь) *кому-л.* ловить (поймать) *кого-либо*; 2. жеребьёвка (*при помощи верёвки или палки*).

ТОЮ 1) ощущать, ощутить, осязать, чувствовать, почувствовать, чуют, почуют; || ощущение, осязание, чувство, чутьё; || осязательный, чувствительный; 2) *перен.* догадываться, догадаться *о чём-л.*, чуют, учуют *что-л.*

ТОЮЧАН чувствительный, с повышенной чувствительностью.

ТОЮЧАНЛЫК (повышенная) чувствительность.

ТОЯК копыто; || копытный; ◇ кәжә тоягы кукиш; тояк суы эчкән кеше человек, выпивший воду из следов конских копыт (*т. е.* видавший виды человек); тояк шешү *вет.* опухание копыт у лошадей; сөртенмәс тояк булмас *погов.* конь о четырёх ногах — и тот спотыкается (*букв.* нет таких копыт, которые не спотыкались бы).

ТОЯКЛЫ копытный, имеющий копыта; тояклы хайваннар *зоол.* копытные.

ТОЯКЛЫЛАР *зоол.* копытные; куш тояклары парнокопытные.

ТОЖЫМ паутина (*летающая осень*).

ТОЖЫРУ *диал.:* көне-төне басып торсаң да, берни дә тожыра алмассың даже если будешь выстаивать дни и ночи, всё равно ничего не сможешь сделать.

ТРАВЕРС *воен.* траверс.

ТРАВИЛЬЩИК *спец.* травильщик, травщик.

ТРАВМА травма; психик травма психическая травма.

ТРАВМАТИЗМ травматизм.



ТРАВМАТИК травматический.  
 ТРАВМАТОЛОГИЯ травматология; || травматологический.  
 ТРАГЕДИЯ трагедия; || трагедийный; трагедия стиле (трагедийный стиль).  
 ТРАГЕДИЯЛЕ трагический, трагичный.  
 ТРАГЕДИЯЛЕЛЕК трагичность, трагедийность.  
 ТРАГИЗМ трагизм.  
 ТРАГИК I трагик (*артист*).  
 ТРАГИК II трагический, трагедийный.  
 ТРАГИКОМЕДИЯ (трагикомедия; || трагикомический).  
 ТРАДИЦИОН традиционный.  
 ТРАДИЦИОНЛЫК традиционность.  
 ТРАДИЦИЯ традиция  
 ТРАДИЦИЯЛЕ имеющий традицию; традицияле булу *см.* традициялелек;  
 ТРАДИЦИЯЛЕЛЕК традиционность.  
 ТРАЕКТОРИЯ траектория.  
 ТРАКТ I тракт (*дорога*).  
 ТРАКТ II *мед.* тракт; ашказаны-эчэк тракты желудочно-кишечный тракт.  
 ТРАКТАТ трактат.  
 ТРАКТИР трактир; || трактирный.  
 ТРАКТИРЧЫ *уст.* трактирщик, трактирщица.  
 ТРАКТОВКА трактовка.  
 ТРАКТОР трактор; || тракторный; гусеницалы трактор гусеничный трактор;  
 трактор планеты *с.-х.* тракторный планет (культиватор); трактор эшлэп  
 чыгару а) тракторостроение; б) тракторостроительный; трактор эшлэп  
 чыгара торган завод тракторостроительный завод.  
 ТРАКТОРИСТ тракторист; *см.* тракторчы.  
 ТРАКТОРЛАШТЫРУ тракторизовать, оснащать (оснастить) тракторами.  
 ТРАКТОРЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от тракторлаштыру.  
 ТРАКТОРЧЫ тракторист; !өлкән тракторчы старший тракторист.  
 ТРАК-ТРАК *подражание быстрой ходьбе.*  
 ТРАЛ трал; трал белән балык тоту ловить рыбу тралом.  
 ТРАЛЛАНУ *страд.* от траллау.  
 ТРАЛЛАТУ *понуд.* от траллау.  
 ТРАЛЛАУ тралить *что-л.*; || траление.  
 ТРАЛЛЫ траловый; траллы флот траловый флот.  
 ТРАМВАЙ трамвай; || трамвайный; трамвай вагоны трамвайный вагон; трамвай  
 кондукторы кондуктор трамвая; трамвай паркы трамвайный парк; трамвай  
 йөртүче вагоновожатый, водитель трамвая.  
 ТРАМВАЙЧЫ трамвайщик (*работник трамвайного транспорта*).  
 ТРАМПЛИН *спорт.* трамплин.  
 ТРАНЗИТ транзит; || транзитный; транзит поезд транзитный поезд.  
 ТРАНСКРИПЦИЯ *лингв., муз.* транскрипция.  
 ТРАНСКРИПЦИЯЛӘУ *лингв.* транскрибировать; || транскрибирование.  
 ТРАНСЛИТЕРАЦИЯ *лингв.* транслитерация.  
 ТРАНСЛЯЦИЯ трансляция; || трансляционный.  
 ТРАНСЛЯЦИЯЛӘНУ *страд.* от трансляцияләу транслироваться.  
 ТРАНСЛЯЦИЯЛӘУ транслировать; || трансляция; концерт трансляцияләу  
 транслировать концерт.  
 ТРАНСМИССИЯ *тех.* трансмиссия; || трансмиссионный.  
 ТРАНСПАРАНТ транспарант.

ТРАНСПОРТ транспорт; || транспортный; су транспорты водный транспорт; транспорт чаралары транспортные средства.  
 ТРАНСПОРТЁР *тех.* транспортёр; || транспортёрный.  
 ТРАНСПОРТИР транспортир; процентлы транспортир процентный транспортир.  
 ТРАНСПОРТЧЫ транспортник, работник транспорта.  
 ТРАНСФОРМАТОР трансформатор; || трансформаторный; трансформатор станциясе трансформаторная станция.  
 ТРАНСФОРМАЦИЯ трансформация.  
 ТРАНСФОРМАЦИЯЛӘНУ *страд. от* трансформацияләү трансформироваться; || трансформирование (*пассивное действие*).  
 ТРАНСФОРМАЦИЯЛӨТҮ *понуд. от* трансформацияләү.  
 ТРАНСФОРМАЦИЯЛӨҮ трансформировать; || трансформирование.  
 ТРАНТАЙ 1. *зоол.* перепелятник, кобчик; 2. *перен.* длинноногий.  
 ТРАНТАС *разг.* тарантас; || тарантасный; ◇ трантас үләне *бот. диал.* подорожник.  
 ТРАНШЕЯ траншея; || траншейный.  
 ТРАП *тех.* трап.  
 ТРАПЕЦИЯ *мат., спорт.* трапеция.  
 ТРАССА трасса.  
 ТРАССАНТ *фин.* трассант.  
 ТРАССАТ *фин.* трассат.  
 ТРАУЛЕР *мор.* траулер; || траулерный.  
 ТРАУР *см.* матәм.  
 ТРАФАРЕТ *книжн.* трафарет; || трафаретный; трафарет пумаласы трафаретка.  
 ТРАФАРЕТЛЫК трафаретность.  
 ТРАФАРЕТЧЫ трафаретчик.  
 ТРАХЕИТ *мед.* трахеит.  
 ТРАХОМА *мед.* трахома; || трахомный, трахоматозный; трахомадан дэвалый торган клиника трахоматозная клиника.  
 ТРАХОМАЛЫ трахоматозный.  
 ТРЕВОГА тревога; || тревожный; тревога сигналы сигнал тревоги.  
 ТРЕВОГАЛЫ тревожный; тревогалы сигнал тревожный сигнал.  
 ТРЕД-ЮНИОН тред-юнион; || тред-юнионистский.  
 ТРЕД-ЮНИОНИЗМ тред-юнионизм.  
 ТРЕД-ЮНИОНИК тред-юнионистский.  
 ТРЕК *спорт.* трек; || трековый.  
 ТРЕНЕР тренер; || тренерский,  
 ТРЕНЕРЛЫК тренерство, занятие *или* профессия тренера.  
 ТРЕНИРОВКА тренировка; || тренировочный; тренировка ясау тренироваться,  
 ТРЕПАК трепак (*танец*).  
 ТРЕПАН *мед.* трепан.  
 ТРЕПАНАЦИЯ *мед.* трепанация; трепанация ясалу трепанироваться; трепанация ясау трепанировать.  
 ТРЕПАНГ *зоол.* трепанг.  
 ТРЕСТ трест; || трестовский.  
 ТРЕТЕЙСКИЙ: третейский суд *юр.* третейский суд.  
 ТРЕФ *карт.* трефа.  
 ТРИБУН трибун.  
 ТРИБУНА трибуна;  
 ТРИБУНАЛ трибунал; хәрби трибунал военный трибунал.  
 ТРИГОНОМЕТРИК *мат.* тригонометрический.

ТРИГОНОМЕТРИЯ тригонометрия; || тригонометрический. ТРИЕР *с.-х.* триер.  
 ТРИЕРЛАУ *с.-х.* триеровать; || триеро-вание, триеровка.  
 ТРИКО *текст.* трико; || триковый; трикодан тегелгэн сшитый из трико.  
 ТРИКОТАЖ трикотааж; || трикотаажный; трикотааж фабрикасы трикотаажная фабрика.  
 ТРИКОТАЖЧЫ трикотаажник (*рабочий трикотаажной промышленности*).  
 ТРИКОТИН трикотин.  
 ТРИЛЛИОН триллион.  
 ТРИЛОГИЯ *лит.* трилогия.  
 ТРИНОМ *мат.* трином.  
 ТРИО *муз.* трио.  
 ТРИПЛЕКС триплекс.  
 ТРИТОН тритон.  
 ТРИУМФ триумф; || триумфальный.  
 ТРИУМФАЛЬ триумфальный.  
 ТРИУМФАТОР *книжн.* триумфатор.  
 ТРИУМФЧЫ *книжн.* триумфатор.  
 ТРИФТОНГ *лингв.* трифтонг  
 ТРИХИНА *зоол.* трихина.  
 ТРОЙКА тройка (*упряжка лошадей*).  
 ТРОЛЛЕЙБУС троллейбус; || троллейбусный; троллейбус паркы троллейбусный парк.  
 ТРОМБОЗ *мед.* тромбоз.  
 ТРОМБОН *муз.* тромбон.  
 ТРОМБОНЧЫ тромбонист.  
 ТРОП *лит.* троп.  
 ТРОПИК I тропик; Кэжэмэгез тропигы тропик Козерога; Кысла тропигы тропик Рака.  
 ТРОПИК II тропический; тропик урман тропический лес.  
 ТРОПОСФЕРА тропосфера.  
 ТРОС трос; || тросовый.  
 ТРОСЛЫК тросовый.  
 ТРОТУАР тротуар; || тротуарный.  
 ТРОФЕЙ *см.* ганимэт 1.  
 ТРОЦКИЗМ *полит.* троцкизм.  
 ТРОЦКИЧЫ *полит.* троцкист.  
 ТРУБА труба; || трубный; пар керту трубасы паровпускная труба; самовар трубасы самоварная труба; труба кычкыру (кычкырту) трубить в трубу; труба заводы труболитейный завод.  
 ТРУБАКИСКЕЧ труборез; || труборезный.  
 ТРУБКА трубка; || трубочный; трубка тэмэксе трубочный табак; телефон трубкасы телефонная трубка; дистанция трубкасы дистанционная трубка.  
 ТРУБОПРОВОД трубопровод.  
 ТРУБЧАТКА *тех.* трубчатка.  
 ТРУППА труппа; күчмэ труппа гастрольная труппа.  
 ТРУСИК тусы, тусики.  
 ТРЮК трюк; трюклар ясау трюкачество; трюклар ясаучы трюкач.  
 ТРЮКЛЫ трюковый.  
 ТРЮМ трюм; || трюмный.  
 ТРЮМО трюмо.

ТСС *межд. тсс!*

ТУАЛЕТ туалет; || туалетный.

ТУАР *парное к мал*; мал-туар скотина; скот; туар булса тун булыр, бодай булса он булыр *погов.* если имеется скотина, будет и шуба, а если имеется пшеница, то будет и мука.

ТУАРТУ *понуд. от туару.*

ТУАРУ *см. тугару.*

ТУАРЫШУ *взаимн.-совм. от туару.*

ТУБАЛ лукошко, кузов, кузовок (*из лубка*); чэчү тубалы *уст.* лукошко для посева, севалка; мал (сарык) тубалы *диал.* плетёная кормушка для скота; тарантас тубалы *диал.* плетёнка; кузов тарантаса; ◇ башым тубал кебек булды голова стала словно котёл (*напр. от сильной головной боли*); корт тубалы роевня (*в пчеловодстве*); тубал баш *ирон.* а) большая (пустая) голова; б) с растрёпанными волосами (*о женщине*); тубал битле скуластый, с широким лицом.

ТУБЕРКУЛЕЗ туберкулёз; || туберкулёзный; туберкулёз авырулы туберкулёзный больной; туберкулёз таякчыгы туберкулёзная палочка.

ТУБЕРКУЛЕЗЛЫ туберкулёзный; || туберкулёжник, больной туберкулёзом.  
ТУБЕРОЗА тубероза.

ТУБЫК щиколотка; тубык сөяге *анат.* таранная кость, предплюсна; ◇ дингез тубыктан *соотв.* море по колено (*букв. по щиколотку*).

ТУБЫЛГЫ *бот.* таволга.

ТУБЫР 1) желвак (*на теле животных*); 2) перитеций (*на стволе растений*); 3) тубыр (*болезнь лошадей, вызванная поением или кормлением в разгорячённом состоянии после скачек*).

ТУБЫРЛАУ: аяк тубырлау лишиться способности ходить (*о лошадях*).

ТУБЫРЧА 1) *см.* торбыча; 2) обечайка, оправа (*напр. барабана, сита*).

ТУБЫРЧЫК 1) шишка (*напр. Сосновая*); 2) *диал.* пробка, затычка, втулка.

ТУБЫРЧЫКБАШ стручок.

ТУВА тувинец; || тувинский; тува теле тувинский язык.

ТУВИНЧА по-тувински.

ТУГАЙ 1) извив, излучина (*реки*); 2) луг, пойма; урман тугае *диал.* лесная поляна; 3) тугай.

ТУГАЙЛАНУ виться, извиваться (*о реке*).

ТУГАЙЛЫ с излучинами, извилистый (*о реке*).

ТУГАЙЛЫК *см.* тугай.

ТУГАЙ-ТУГАЙ *см.* тугайлы.

ТУГАН родственник; || родной; бер туган родной (*о брате, сестре*); ир туган а) брат; б) *диал.* родственник; кыз туган а) сестра; б) *диал.* родственница; туган апа родная старшая сестра; туган ил родина; родная сторона; туган итү относиться как к родному, считать родным; туган көн день рождения; туган тел родной язык; туганнан туган двоюродный; туган туфрак родная земля; туган тиешле родня; туган энем младший брат; туган жанлы относящийся к родственникам с особой любовью; ул безгә туган тиешле кеше он нам приходится роднёй; якын туган близкий родственник; яңа туган новорождённый; туган илдән туйган юк *погов.* на родине никогда не надоедает; всякому мила своя сторона; туган туганны табыр, ятка бэласе калыр *посл.* родные всегда найдут общий язык, а вмешавшийся в их дело оскандалится; туры сүз туганыңа ярамас *погов.* правда глаза колет (*букв. правдивое слово родному не по душе*).

- ТУГАНДАЙ: бер тугандай как родные; дружно.
- ТУГАНДАШ братский; родственный; тугандаш халыклар братские народы.
- ТУГАНДАШЛЫК братство; родство.
- ТУГАН И *диал. см.* туганкай 2.
- ТУГАНКАЙ 1) браток, братишка (*в обращении*); 2) родимый, родненький, родной (*в обращении*).
- ТУГАНЛАШТЫРУ *понуд. от* туганлашу роднить, породнить *кого с кем-л.*
- ТУГАНЛАШУ 1) родниться, породниться; 2) брататься, побрататься; || братание.
- ТУГАНЛЫК братство, родство; родственность; || братский, родственный (*напр. о чувствах*).
- ТУГАНЛЫКЛЫ относящийся с особой любовью к родственникам
- ТУГАНЛЫКСЫЗ лишённый родственных чувств, не питающий родственных чувств.
- ТУГАНЛЫК-ТУМАЧАЛЫК родственные отношения.
- ТУГАННАР 1) родственники; братья; || братский; ерак туганнар дальние родные, дальняя родни; 2) братья, братцы (*обращение*).
- ТУГАННАРЧА по-братски, по-родственному.
- ТУГАН-ТУМАЧА родные, родственники, родня, родичи.
- ТУГАН-ТУМАЧАЛЫК *неодобр.* семейственность.
- ТУГАНЧЫЛ *см.* туганлыклы
- ТУГАНЫМ *диал. обращение девушек друг к другу; туганым апа обращение девушки к старшей замужней сестре.*
- ТУГАН-ҮСКӘН: туган-үскән як родимая сторонка; туган-үскән йорт отчий дом, родной очаг; туган-үскән ил родина, родная сторона.
- ТУГАРУ 1) распрягать, распрячь, выпрягать, выпрячь; || распрягание, выпрягание; атны тугару распрягать лошадь; 2) *перен.* обескураживать, обескуражить.
- ТУГАРЫЛУ 1) *страд. от* тугару выпрягаться, быть выпрягаемым; 2) *перен.* распускаться, распоясываться.
- ТУГЛАВЫЧ мешалка, болтушка, весёлка (*для взбалтывания яиц, теста*).
- ТУГЛАНУ *страд. от* туглау 1) взбиваться; 2) замешиваться.
- ТУГЛАТУ *понуд. от* туглау велеть (заставлять, заставить, поручать) сбивать, взбивать (*напр. яйца с сахаром*).
- ТУГЛАУ 1) взбивать, взбить, сбивать, сбить (*напр. яйца с сахаром*); || взбивание, сбивание; 2) мешать, замешивать, замешать (*напр. тесто*); примешивать, примешать, смешивать, смешать; || замешивание, примешивание, смешивание.
- ТУГЛАШУ *взаимн.-совм. от* туглау,
- ТУГРЫ *см.* туры I 3, 4.
- ТУГРЫЛЫК *уст. книжн. см.* турылык 2, 3.
- ТУГЫЗ *числ.* девять; тугыз йөз девятьсот; тугыз йөзенче девятисотый; тугыз тапкыр девятью, девять раз; тугыздан бер одна девятая; туксан тугыз жат эйттем *разг.* я много раз говорил, сто раз говорил; белгәнең тугыз булса, белмәгәнең ун *погов.* как бы ты много ни знал, но ещё больше ты не знаешь (*букв. если ты знаешь девять, то десять ещё не знаешь*).
- ТУГЫЗАР *числ. разд.* по девяти.
- ТУГЫЗАУ *числ. собир.* девятеро; тугызау бергә вдесятером.
- ТУГЫЗЛАП 1) *числ. прибл.* около девяти; 2) *см.* тугызар.
- ТУГЫЗЛЫ 1) *карт.* девятка; 2) девятерик (*мера веса*); ◇ туксан тугызлы глупый, дурак.
- ТУГЫЗЛЫК девятка (*цифра*).

ТУГЫЗЫНЧЫ *числ. порядк.* девятый.

ТУГЫЛМА примешанный, смешанный, замешанный (*напр. о тесте*).

ТУГЫМ обод; |1 ободочный; тэгэрмэч тугымы обод колеса; кечкенэ тугым ободок; тугым чылбыры ободочная цепь.

ТУГЫМЛАТУ *понуд. от* тугымлау

ТУГЫМЛАУ насаживать (насадить, надевать, надеть) обод на спицы; || насаживание (надевание) обода на спицы.

ТУГЫМЛЫ имеющий обод, с ободом; агач тугымлы тэгэрмэч колесо с деревянным ободом

ТУГЫМЛЫК материал, годный для обода.

ТУГЫМЧЫ колёсный мастер

ТУДЫК родной, родственный.

ТУДЫКА двоюродный брат; двоюродная сестра.

ТУДЫРУ 1) рожать, рожать, родить; бала тудыру йорты родильный дом; бала тудыручы роженица; тудыру бизгэге родовая горячка; 2) создавать, создать; || создание; шарт тудыру создавать условия; куркыныч тудыру создавать опасность; паника тудыру создавать панику; фикер тудыру порождать мысль; 3) вызывать, вызвать, пробуждать, пробудить; || пробуждение; шик тудыру вызвать сомнение; өмет тудыру вселять надежду.

ТУЕМЛЫК пища, достаточная, чтобы насытиться; бер туемлык количество пищи, достаточное, чтобы насытиться.

ТУЕМСЫЗ 1) ненасытный, прожорливый; 2) *перен.* алчный, жадный.

ТУЕМСЫЗЛАНУ проявлять алчность (жадность), жадничать; || жадничанье.

ТУЕМСЫЗЛЫК 1) ненасытность, прожорливость; 2) *перен.* алчность, жадность.

ТУЕНДЫРУ *понуд. от* туену 1) питать, кормить; насыщать, насытить; || насыщение; || питательный; 2) напитать (*напр. землю влагой*).

ТУЕНДЫРЫЛГАН насыщенный (*о растворе*).

ТУЕНДЫРЫЛУ *страд. от* туендыру насыщаться.

ТУЕНУ 1) питаться, напитаться; насыщаться, насытиться; || питание; насыщение; туену дэрэжэсе концентрация; 2) напитаться (*напр. земле — влагой*).

ТУЕНУЧЫЛЫК кормление, питание; ит белэн туенучылык плотоядность.

ТУЕНЫШУ *взаимн.-совм. от* туену.

ТУЕШУ *взаимн.-совм. от* тую надоедать, надоесть (*друг другу*); || надоедание.

ТУЗ I берёста, кора; || берёстовый, берестяной; каен тузы берёзовая кора; каен тузыннан ясалган эйберлэр берестяные изделия; туз чилэк берестяное ведро; бурак *обл.*; ♦ тузга язмаган суз а) то, что не написано на берестяных грамотах; б) небылица, ерунда, чушь; тузга язмаганны сөйлэу говорить (молоть) чепуху.

ТУЗ II *карт.* туз; бубый тузы бубновый туз.

ТУЗАН пыль; || пыльный; тузан бөртеге пылинка; тузан куныгы налёт пыли; тузан куну *см.* тузанлану; тузан күтөрү поднимать пыль; тузан суыргыч пылесос; тузан туздыру (чыгару) пылить, поднимать пыль; тузан чистарткыч пылеочиститель; пылеуловитель; тузан үткэрмәү не пропускать пыли; тузан үткэрүчән пылепроницаемый; ялгыз атның тузаны чыкмас, тузаны чыкса да даны чыкмас *погов.* один в поле не воин (*букв.* одинокий конь пыли не поднимает, если и поднимет, то этим не прославится); тугандайны тубалдай итү *погов.* сделать из мухи слона (*букв.* то, что с пылинку, сделать с кузов).

ТУЗАНЛАГЫЧ *с.-х.* опылитель.

ТУЗАНЛАНГАНЛЫК запылённость.

ТУЗАНЛАНДЫРУ *понуд. от* тузанлану 1) пылить, напылить, запылить; 2) *с.-х.*

- опылять, опылить; || опыление.
- ТУЗАНЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от тузанландыру с.-х. быть опыляемым, опыляться.
- ТУЗАНЛАНУ 1) пылиться, запылиться; || запыление (*пассивное действие*); 2) *страд.* от тузанлау с.-х. опыляться, опылиться.
- ТУЗАНЛАТУ пылить, напылить, запылить; || запыление.
- ТУЗАНЛАУ с.-х. опыливать, опылять, опылить; || опыливание, опыление.
- ТУЗАН-ТУФРАК *собир.* пыль и земля.
- ТУЗБАШ: тузбаш елан а) уж; б) ужовый.
- ТУЗГАК 1. растрёпанный, взъерошенный, взлохмаченный (*о волосах*); тузгак чэчле непричёсанный; 2. *диал. см.* гөмбә: саңгырау гөмбә.
- ТУЗГАКЛАНДЫРУ *понуд.* от тузгаклану.
- ТУЗГАКЛАНУ *страд.* от тузгаклау лохматиться, взлохмачиваться, взлохматиться, разлохмачиваться, разлохматиться, взъерошиваться, взъерошиться.
- ТУЗГАКЛАУ лохматить, взлохмачивать, взлохматить, разлохмачивать, разлохматить, взъерошивать, взъерошить; || взлохмачивание, разлохмачивание, взъерошивание.
- ТУЗГАН 1) изношенный, поношенный; обветшалый, ветхий; 2) лохматый, взъерошенный, разлохмаченный, растрёпанный (*о волосах*); 3) *перен.* дряхлый, немощный.
- ТУЗГАНАК одуванчик.
- ТУЗГАНЛЫК 1) изношенность, поношенность; обветшалость, ветхость; 2) взлохмаченность, растрёпанность (*волос*); 3) *перен.* дряхлость, немощность.
- ТУЗГУ 1) подниматься, подняться (*о пыли*); 2) разлетаться, разлететься (*напр. о снеге*); рассеиваться, рассеяться (*о дыме*); 3) взъерошиваться, взъерошиться, взлохмачиваться, взлохматиться, разлохмачиваться, разлохматиться (*о волосах*); тузгыган чэчле встрёпанный, растрёпанный, всклокоченный, взъерошенный, лохматый.
- ТУЗГЫН *диал. см.* азган-тузган развращённый.
- ТУЗГЫТУ 1) рассеивать, рассеять, разбрасывать, разбросать, раскидывать, раскидать; || рассеивание, разбрасывание, раскидывание; 2) трепать, растрепать, взъерошивать, взъерошить, взлохмачивать, взлохматить; || растрёпывание, взъерошивание, взлохмачивание.
- ТУЗГЫТЫЛУ *страд.* от тузгыту
- ТУЗГЫТЫШУ *взаимн.-совм.* от тузгыту 1.
- ТУЗДЫРУ I изнашивать, изнашивать, занашивать, заносить; || изнашивание, занашивание; үзеңә киеп туздырырга язсын! да будет суждено тебе самому изнашивать! (*поздравление с обновой*); носи на здоровье; носи да не изнашивай!
- ТУЗДЫРУ II 1) развеивать, развеять, поднимать, поднять (*пыль*); || развеивание, поднимание; тузан туздыру подии -мать пыль; 2) разбрасывать, разбросать, приводить (привести) в беспорядок; || разбрасывание, приведение в беспорядок; 3) транжирить, растранжирить (*деньги*), расточать, расточить безрассудно, швырять (*деньги*); || растранжиривание, безрассудная трата; бөтенесен жилгә туздырды всё пустил на ветер; ◇ буран туздыру а) поднять буран; б) устроить разнос, отругать; пыр туздыру разнести в пух и в прах, отругать самым нещадным образом.
- ТУЗДЫРУ ЧАН: акча (байлык) туздыручан а) расточительный; б) транжира.
- ТУЗДЫРУЧЫ: акча туздыручы мот, транжира, расточитель.
- ТУЗДЫРУЧЫЛЫК расточительность, растранжиривание.

ТУЗДЫРЫЛУ I *страд. от* туздыру I.

ТУЗДЫРЫЛУ II *страд. от* туздыру II.

ТУЗМАСЛЫК прочный, такой, который трудно вносить, неизносимый.

ТУЗУ I *прям., перен.* изнашиваться, изнашиваться; || износ; тузарга уйлаганы юк *разг. шутл.* ещё совсем новый (*букв.* даже ещё не начинал изнашиваться); тузу жыткэн изношенный до предела.

ТУЗУ II 1) подниматься, подняться (*о пыли*); тузан тузды поднялась пыль; 2) разлетаться, разлететься (*напр. о пухе*); 3) трепаться, растрепаться (*о волосах*); ◇ пыр тузу кипятиться, горячиться (*о человеке*).

ТУЗЫНДЫРУ *понуд. от* тузыну.

ТУЗЫНУ горячиться, разгорячиться (*о человеке*).

ТУЙ I) свадьба; || свадебный; туй атнасы неделя свадьбы; туй башы организатор, распорядитель свадьбы; туй киеме свадебная одежда; туй уздыру справлять свадьбу; матурлык туйда кирэк, акыл көн дә кирэк *погов.* красота нужна на свадьбе, а ум повседневно; туйга барсаң, туеп бар *погов.* на свадьбу иди сытым; туйга дигәч, тугыз еллык хаста терелгән *погов.* когда пригласили на свадьбу, даже болевший девять лет поправился; туйда тукмак та сикерә *погов.* на свадьбе и колотушка прыгает (*пляшет*); туй үпкәсез булмас *погов.* свадьба без обиды не бывает (*кто-то остаётся обиженным*); туй үткәч дөмбергә *погов.* бить в барабаны после свадьбы; после драки кулаками не машут; туйга барсаң борын бар, борын барсаң урын бар *погов.* если на пир пойдёшь пораньше, без места не останешься; туге узган, туны тузган *погов.* у него и свадьба сыграна, и шуба изнасилась; он своё отжил; яманга бирәсең булмасын, я туйда сорар, я жыенда *посл.* не задолжай плохому человеку, он может свой долг потребовать на свадьбе или на сходе (*т. е. может осрамить при народе*); 2) пир, пиршество; большое угощение; праздник, торжество; сабан туге *см.* сабантуй; бала туге, бишек туге, бәби туге пиршество в честь рождения ребёнка; ◇ пәри туге сильный ветер с пылью (*букв.* свадьба духов); туй узгач когда свадьба окончена, когда свадьба сыграна (*т. е. когда уже дело сделано*).

ТУЙГАНЧЫ досыта, вдоволь, всласть, вволю; туйганчы ашау досыта поесть, наестся; туйганчы бию наплясаться; туйганчы йөггерү набегаться; туйганчы көлү посмеяться вволю; туйганчы уйнау наиграться.

ТУЙГЫЛЫКЛЫ *диал. см.* туклыклы.

ТУЙГЫСЫЗ: ашап туйгысыз объединение; очень вкусно; карап (күреп) туйгысыз а) ненаглядный; б) загляденье.

ТУЙДЫРУ I) кормить, накормить; прокормить; || кормление; прокармливание; тамак туйдыру наестся; канәгат карын туйдырыр *погов.* удовлетворение (удовлетворённость) насыщает желудок; кто довольствуется тем, что дают, у того желудок будет сытым; 2) надоедать, надоесть, наскучить, опротиветь; || надоедание; туйдырып бетерү надоесть.

ТУЙДЫРУЧЫ кормилец.

ТУЙДЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* туйдыру

ТУЙЛАУ справлять (справить) свадьбу; туйлап йөрү *этно.* участвовать в свадьбе; туйлап алу (бару) жениться (выйти замуж) со свадьбой.

ТУЙЛАУЧЫ I) участник свадьбы; 2) тот, кто устраивает свадьбу

ТУЙМАС ненасытный, прожорливый; туймас тамак обжора, прожорливый.

ТУЙМАСЛЫК *см.* туйгысыз.

ТУЙМАСТАЙ ненасытный; || ненасытно.

ТУЙРА дубок, дуб (*молодой*); || дубовый.



ТУЙРАЛЫ: туйралы жир молодой дубняк; местность, поросшая молодым дубняком.

ТУЙРАЛЫК дубняк, дубрава.

ТУЙ-ТӨШЕМ гости, проходящие (приезжающие) в связи со свадьбой.

ТУК 1) сытый, наевшийся; тук ел *уст.* сытый год; ачның кадерен (хэлен) тук белми *посл.* сытый голодного не разумеет; ачның күзе икмәктә, тукның күзе хикмәттә *погов.* голодный думает о хлебе, а сытый о шутках; бүре дә тук булсын, куй да бөтен булсын *посл.* и волки сыты, к овцы целы; тук кунакны сыйларга яхшы *посл.* сытого гостя хорошо угощать; 2) отъевшийся, откормленный, жирный (*о скоте*).

ТУКЛАНДЫРУ *понуд.* от туклану 1) кормить, питать; || кормление, питание; хайваннарны (терлекләрне) тукландыру накормить животных (скотину); 2) насыщать, насытить (*питательными веществами*); || насыщение; 3) подкармливать, подкормить (*напр. огородные культуры*); || подкармливание.

ТУКЛАНУ 1) питаться, кормиться; || питание; бүгенгә тукландык на сегодня мы сыты; 2) насыщаться, насытиться (*питательными веществами*); || насыщение.

ТУКЛАНЫШ питание (*действие*)

ТУКЛЫ *парное к ачлы:* ачлы-туклы.

ТУКЛЫК сытость; достаток; обилие; туклыкта ачлыкны истә тот *посл.* когда ты сыт, помни, что на свете есть голод.

ТУКЛЫКЛЫ сытный, питательный; туклыклы аш сытная еда; туклыклы азык концентрат (*букв. питательный корм*).

ТУКЛЫКЛЫЛЫК сытность, питательность.

ТУКМАК колотушка, деревянный молоток; ◇ тукмак борын непомерно большой нос; тукмак сөяге *анат. см.* кулбаш: кулбаш сөяге

ТУКМАКЛАНУ *страд.* от тукмаклау быть побитым (избитым).

ТУКМАКЛАТУ *понуд.* от тукмаклау.

ТУКМАКЛАУ 1) колотить, бить колотушкой (*издавать звук*); 2) бить, колотить, давать тумака.

ТУКМАЛУ *страд.* от тукмау быть побитым (избитым).

ТУКМАТУ *понуд.* от тукмау.

ТУКМАУ бить, побить, наносить (нанести) удары; дубасить, колотить, поколотить, лупить, отлупить; || битьё, побои; тукмап чыгару выгнать с побоями.

ТУКМАШУ *взаимн.-совм.* от тукмау.

ТУКРАН дятел; || дятловый; тукран оясы гнездо дятла; ◇ тукран тәүбәсе клятва, которую постоянно нарушают (*букв. зарок дятла*).

ТУКРАНБАШ клевер, кашка; || клеверный; ак тукранбаш белоголовка; белый клевер.

ТУКСАК *парное к аксак:* аксак-туксак.

ТУКСАН *числ.* девяносто; ◇ туксан тугызлы *разг.* придурковатый; не все дома (*винтика не хватает*).

ТУКСАНЛАП 1) *числ. прибл.* около девяносто; 2) *числ. разд.* по девяносто.  
ТУКСАНЫНЧЫ *числ. порядк.* девяностый.

ТУКСАНЫШАР *числ. разд.* по девяносто.

ТУКСЫНУ *разг.* наедаться, наестся, насыщаться, насытиться, чувствовать, почувствовать сытость.

ТУКТАЛГАЛАУ *многокр.* от тукталу.

ТУКТАЛМЫЙЧА безостановочно, не останавливаясь, не прекращаясь,

бесперывно, не прерываясь; см. *ещё* туктаусыз.

ТУКТАЛУ 1) останавливаться, остановиться; || остановка; тукталу урыны стоянка, место стоянки; остановка; 2) прекращаться, прекратиться, переставать, перестать, затихать, затихнуть; тукталып тору а) остановиться на время; б) прекратиться на время; 3) *перен.* стать, встать, остановиться; ул аның ишедән генә тукталып тормас он перед такими (*мелкими*) вещами не остановится.

ТУКТАЛЫШ остановка; автобуслар тукталышы автобусная остановка; трамвай тукталышы остановка трамвая.

ТУКТАЛЫШУ *совм. от* тукталу останавливаться, остановиться (о *многих*).

ТУКТАТТЫРУ *понуд. от* туктату.

ТУКТАТУ *понуд. от* туктау 1) останавливать, остановить, приостанавливать, приостановить; задерживать, задержать; || останавливание, приостанавливание, задержание; 2) прекращать, прекратить; || прекращение; туктатып тору а) остановить на некоторое время; б) прекратить на время.

ТУКТАТЫЛУ *страд. от* туктату.

ТУКТАУ 1) останавливаться, остановиться; ярты юлда туктау *прям., перен.* остановиться на полдороге; туктап тору а) стоять, простаивать; б) простой; в) остановка (*действие*); туктау урыны стоянка, место остановки, остановка; 2) прекращать, прекратить, переставать, перестать *что-л.* делать; || прекращение; 3) затихать, затихнуть, замолкать, замолкнуть, замолчать; || затихание; туктап калу а) остановиться (*неожиданно*), замереть на месте; б) замолкнуть, затихнуть (*вдруг*); тукта инде! а) погоди!, подожди!, обожди же!, остановись!, стой!; б) прекрати!, прекрати же!, довольно!

ТУКТАУСЫЗ безостановочный, беспрестанный, непрерывный, бесперебойный, непрерывный; перманентный; || беспрестанно, непрерывно, безостановочно, бесперебойно, непрерывно; перманентно; локомотив туктаусыз зшлэп торды локомотив работал непрерывно.

ТУК-ТУК *звукоподр. стуку топора, колотушки ночного сторожа и т. п.* тук-тук; тэрэзәне тук-тук итеп шакиды он стучал в окно.

ТУКУ I I. ткать, соткать; || ткацкий; туку эше ткачество; 2. текстиль; || текстильный; туку комбинаты текстильный комбинат; туку промышленности текстильная промышленность.

ТУКУ II 1) долбить, стучать (*о дятле*); || долбление; стук; 2) *перен.* твердить (долбить, говорить) одно и то же; башка туку вдалбливать в голову одно и то же; кат-кат туку твердить одно и то же; колакка туку тору твердить одно и то же; прожужжать (все) уши; һаман үзенекең тукуй (он) всё своё твердит;

ТУКУЧЫ ткач, ткачиха; текстильщик, текстильщица; мулла белгәнән укыр, тукучы белгәнән тукуыр *погов.* мулла читает то, что знает, ткач ткёт то, что умеет.

ТУКУЧЫЛЫК занятие ткачеством; ткачество.

ТУКЫЛДАТТЫРУ *понуд. от* тукулдату.

ТУКЫЛДАТУ стучать, постукивать (*напр. в окно*); || стук.

ТУКЫЛДАУ стучать *чем-л.*

ТУКЫЛДАШУ стучать (*о многих*).

ТУКЫЛУ *страд. от* туку I; өйдә тукулган домотканый.

ТУКЫМА *в разн. знач.* ткань; || тканевый; башлангыч тукумалар *биол.* образовательные ткани; көпшәк тукума губчатая ткань; механик тукума механическая ткань; мускул тукумалары *анат.* мышечные ткани; нигез тукума основа ткани; жепселле тукума волокнистая ткань; үткәргеч тукума

проводящая ткань.

ТУКЫМАЛЫ тканевый, имеющий ткань.

ТУКЫНУ *уст.* задевать, задеть, обижать, обидеть, оскорблять, оскорбить; || задевание, оскорбление,

ТУКЫТУ *понуд.* от туку I.

ТУКЫШУ *взаимн.-совм.* от туку I помогать ткать, ткать вместе.

ТУКЫЯ шишечка стрельчатого лука.

ТУЛА сукно (*домотканое*); || суконный; тула басу валять (свалять) сукно; тула оек длинные суконные чулки; тула чикмэн суконный зипун; тула өмәсе коллективное валяние домотканого сукна.

ТУЛАЕМ 1) оптом; || оптовый; 2) в общем; тулаем алганда в общем, если взять в целом.

ТУЛАЙ общий; тулай торак общежитие; тулай сөт савымы общий надой.

ТУЛГАК родовые схватки; тулгак тоту испытывать родовые схватки.

ТУЛГАКЛАУ испытывать родовые схватки; || испытывание родовых схваток.

ТУЛГАНДЫРУ 1) *понуд.* от тулгану; 2) взбалтывать, взболтать; || взбалтывание.

ТУЛГАНЛЫК полнота *чөгө-л.*, заполненность.

ТУЛГАНУ болтаться, слоняться, праздно шататься; крутиться, вертеться.

ТУЛГАНЧЫ доверху, доплна, до краёв.

ТУЛМА *кул.* голубцы; ит тулмасы голубцы с мясным фаршем.

ТУЛПАР 1) *миф.* Тулпар (*крылатый конь*); 2) быстроногий конь.

ТУЛУ 1) *прям., перен.* наполняться, наполниться, заполняться, заполниться, переполняться, переполниться; || наполнение, заполнение, переполнение; күңеле тулды сердце переполнилось (*от избытка чувств*); күзгә яшь тулды глаза наполнились слезами; тулып ята очень много, полно, завалено; кереп тулу заполняться, забиваться (*напр. грязью — об отверстии*); тулып ашкан а) переполнен через край; б) вполне, с избытком; 2) исполняться, исполниться (*напр. о возрасте*); || исполнение; балага ике яшь тулды ребёнку исполнилось два года; 3) выполняться; || выполнение; план тулды план выполнен; план тулу выполнение плана; ◇ шешәсе тулган (он) вот-вот заплачет.

ТУЛУМБАС *муз.* тулумбас; тулумбас кагу а) тулумбасить; б) *перен.* дубасить.

ТУЛЫ полный *прям., перен.* наполненный; || полно; полно=; тулы бәяле полноценный; тулы властылы полномостный; тулы вәкаләтле полномостный; тулы йөзле полнолицый; тулы канлы полнокровный; тулы савыт наполненная посуда; тулы сулы полноводный; тулы сүзлек полный словарь; тулы хокук бирелгән, тулы хокуклы вәкил *дип.* полномостный представитель; тулы өлгереш *с.-х.* полная спелость; тулы үлчәү-ле (авырлыклы) полновесный; өй тулы кеше в доме полно народу (*битком набито*); дом переполнен народом; ◇ тулы ятим круглый сирота.

ТУЛЫЛАУЧЫ: тулылаучы почмак *мат.* наполнительный угол.

ТУЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от тулылану 1) пополнять, пополнить, восполнять, восполнить, делать (сделать) полным; дополнять, дополнить; || пополнение, восполнение, дополнение; 2) комплектовать, укомплектовывать, укомплектовать; || комплектование, укомплектовывание.

ТУЛЫЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от тулыландыру 1) пополняться, пополниться, восполняться, восполниться, делаться (сделаться) полным, дополняться, дополниться, быть дополненным; 2) комплектоваться, укомплектовываться.

ТУЛЫЛАНУ 1) пополняться, пополниться, восполняться, восполниться, делаться (сделаться) полным, дополняться, дополниться; 2) полнеть, пополнеть.

- ТУЛЫЛЫК полнота *в разн. знач.*; подробность.
- ТУЛЫМ *диал.* камни (глыбы), торчащие из реки.
- ТУЛЫСЫ: ай тулысы полнолуние; тулысы белән целиком, полностью, весь.
- ТУЛЫСЫНЧА целиком, полностью, всецело, сполна; тулысынча кайтару  
возвратить полностью
- ТУМА 1) *см.* үрчем I; тума бирмәү не давать приплода (потомства); || бесплодие; йорт (өй) тумасы скот, возвращённый в своём хозяйстве (*не покупной*); выросток; 2) *см.* тумыштан; тума суқыр *диал.* слепорождённый, слепой; ◊ анадан тума а) от рождения (*напр. урод*); б) в чём мать родила, совершенно голый.
- ТУМАЧА *парное к* туган: туган-тумача родные, родственники.
- ТУМБА тумба; || тумбовый.
- ТУМБАЛЫ =тумбовый; ике тумбалы язу өстәле двухтумбовый письменный стол.
- ТУМБОЧКА тумбочка.
- ТУМРАН колода, чурбан, обрубок.
- ТУМСАРУ *диал.* дуться, принимать (принять) мрачный вид; досадовать.
- ТУМЫШТАН от рождения, от роду, от природы; || врождённый; тумыштан килгән врождённый, существующий с самого рождения (*напр. порок*).
- ТУН шуба; || шубный; бәрән тун шуба из овчины; кама тун шуба с опушкой из выдры; кыска тун полушубок; төлке тун лисья шуба; тун тышлыгы верх шубы; тун тегүче портной, шьющий шубы; акыллының аты да армый, туны да тузмый *погов. у* умного человека и лошадь не устаёт, и шуба не изнашивается; беткә ачу итеп, тунын утка яккан (салган) *погов.* разозлившись на вшей, шубу сжёг (*говорят о человеке, который обижаясь на кого-л. по пустыкам, совершает ещё более серьёзную ошибку*).
- ТУНАЛУ *страд. от* тунау обдираться, сдираться, содраться — о шкуре.
- ТУНАТУ *понуд. от* тунау.
- ТУНАУ 1) обдирать (ободрать), сдирать (содрать) шкуру; 2) *перен.* обирать, обобрать, оставлять (оставить) голым.
- ТУНАУЧЫ 1) живодёр; тот, кто обдирает шкуру с животного; 2) *перен. неодобр.* обдирала, шкуродёр.
- ТУНАШУ *взаимн.-совм. от* тунау помогать обдирать, обдирать вместе шкуру.
- ТУНГ *бот.* тунг; || тунговый; тунг мае тунговое масло.
- ТУНГУС тунгус; || тунгусский; тунгус хатын-кызы тунгуска.
- ТУНДРА тундра; || тундровый.
- ТУНЕЦ тунец (*рыба*).
- ТУНИКА *уст.* туника.
- ТУНЛЫ *парное к* атлы: атлы-тунлы зажиточный, состоятельный (*букв.* имеющий лошадь и шубу).
- ТУНЛЫК материал (мех) на шубу; тунлык тире овчина на тулуп (на шубу).
- ТУННЕЛЬ туннель; || туннельный; туннель казучы (салучы) туннельщик, копающий туннель.
- ТУННЕЛЬЛЕ туннельный, имеющий туннель.
- ТУП I мяч, мячик.
- ТУП II орудие, пушка; || орудийный, пушечный; туп авызы жерло пушки; тупка тоту держать под артиллерийским обстрелом; ◊ туп азыгы пушечное мясо.
- ТУП III *частица усил. к* словам, начинающимся на ту=, *напр.:* туп-туры прямо-прямо; туп-тулы полным-полно.
- ТУП IV: туп итү упасть, шлёпнуться (*в языке детей*).
- ТУПАРУ *диал. см.* тупаслану.

ТУПАС 1) тупой, с тупым концом, неточенный; 2) грубый *в разн. знач.*, невежливый; || грубо; невежливо; тупас азыклар грубые корма; тупас йонлы сарыклар грубошёрстные овцы; 3) неуклюжий, аляповатый; || неуклюже; аляповато.

ТУПАСЛАНДЫРУ *понуд. от тупаслану.*

ТУПАСЛАНУ 1) затупляться, затупиться; 2) делаться (сделаться) грубым, грубеть, огрубеть, погрубеть; 3) делаться неуклюжим, аляповатым.

ТУПАСЛАТУ затуплять, затупить; притуплять, притупить; || затупление, притупление.

ТУПАСЛЫК 1) затупленность; 2) грубость, невежливость; 3) неуклюжесть; аляповатость, угловатость.

ТУПИК тупик.

ТУПЛАВЫК лежбище, место отдыха и кормления скота.

ТУПЛАМА *уст. см. жыентык, жыелма.*

ТУПЛАНУ *возвр.-страд. от туплау* 1) скапливаться, скопляться, скопиться, накапливаться, накопляться, накопиться (*напр. о деньгах*); || скопление, накапливание, накопление; 2) группироваться, сгруппироваться, собираться (собраться) в кучу, сплачиваться, сплотиться; концентрироваться, сконцентрироваться; || группирование, группировка, сплочение, концентрирование, сбор.

ТУПЛАНЫШ *эк. накопление.*

ТУПЛАТУ *понуд. от туплау*

ТУПЛАУ 1) копить, скопить, скапливать, скоплять, накапливать, накоплять, накопить; || скопление, накапливание, накопление; мая туплау копить средства (капитал); кеч туплау собраться с силами, набраться сил; акча туплау накапливать деньги; тәжрибә туплау накапливать опыт; 2) сосредоточивать, сосредоточить, группировать, сгруппировать, сплачивать, сплотить, концентрировать, сконцентрировать; туплау асты *см. туплавык*

ТУПЛАУЧЫ собиратель.

ТУПСА 1) шарнир, дверная петля; 2) *диал.* порог, приступок; тупсаны төшерү надоесть кому-л., обивая пороги; ◇ теленең тупсасы юк, авызының туктасы юк болтун, тараторка; тупсага утыру *с.-х.* остebelиться; чалгы тупсасы пятка косы.

ТУПСАЛЫ шарнирный, на шарнирах.

ТУП-ТУЛЫ совершенно полный, переполненный; || полным-полно.

ТУП-ТУП: туп-туп итү а) топать ножками; б) топанье ножками.

ТУП-ТУРЫ 1) совершенно прямой (ровный); || прямо, ровно, прямёхонько; 2) недвусмысленный, откровенный, прямой; || недвусмысленно, откровенно, прямо; туп-туры әйтү говорить прямо.

ТУПЧУ штопать; || штопка, штопанье; || штопальный.

ТУПЧУЧЫ штопальщик, штопальщица.

ТУПЧЫ *уст. артиллерист; ◇ тупчы баш название травы.*

ТУПЧЫЛУ *страд. от тупчу штопаться.*

ТУПЧЫНУ заниматься штопаньем; *см. ещё тупчу*

ТУПЧЫТУ *понуд. от тупчу.*

ТУПЫЙК с тупым концом, тупоносый; тупыйк башлы (очлы) тупоконечный; тупыйк борын а) курносый; б) *бран.* тупорылый.

ТУПЫЙКЛАНДЫРУ *понуд. от тупыйклану.*

ТУПЫЙКЛАНУ делаться (стать) тупоносым, тупоконечным.

ТУПЫЙКЛЫК тупость конца *чего-л.*

- ТУПЫЛДАТУ шлѣпать, ударять с шумом, хлопать рукой.
- ТУПЫЛДАУ шлѣпать, ударять с шумом, хлопать рукой
- ТУПЫЛДАШУ *совм. от тупылдау шлѣпать, ударять с шумом, хлопать рукой (о многих).*
- ТУПЫРДАШУ: тупырдашып тору (үсү) жить (расти) шумно (о детях).
- ТУР I тур (*дикий козёл*).
- ТУР II тур; уеннарның икенче туры башланды начался второй тур игр; сайлауларның өченче туры третий тур голосования.
- ТУРА I тура (*сорт домашнего сыра*).
- ТУРА II *шахм. разг.* тура, ладья.
- ТУРАЙТКЫЧ 1) *физ., эл.* выпрямитель; катодлы турайткыч катодный выпрямитель; 2) *тех.* прямоило.
- ТУРАЙТУ выпрямлять, выпрямить; || выпрямление; тимерчыбыкны турайту а) выпрямлять проволоку; б) выпрямление проволоки.
- ТУРАЙТЫЛУ: турайтылган почмак *мат.* выпрямленный угол.
- ТУРАЮ турак уты *бот.* толокнянка.
- ТУРАКЛАНУ *страд. от* тураклау
- ТУРАКЛАТУ *понуд. от* тураклау.
- ТУРАКЛАУ рубить, разрубать, разрубить, нарезать, нарезать, резать, разрезать, разрезать (*на мелкие куски*); крошить, раскрошить, накрошить; || рубка, разрубание, нарезание, разрезание; крошение; тураклап бетерү (ташлау) разрубить на кусочки.
- ТУРАКЛАШУ *взаимн.-совм. от* тураклау.
- ТУРАЛМА *разг.* нарезанный, накрошенный; туралма салам нарезанная солома.
- ТУРАЛУ *страд. от* турау крошиться, раскрошиться, нарезаться, нарезаться, разрубаться, разрубиться (*на мелкие куски*).
- ТУРАМ кусок; ломоть; турам ит кусок мяса.
- ТУРАМЧЫК маленький кусочек, ломтик.
- ТУРАН *уст.* туран; || туранский; туран телләре туранские языки.
- ТУРАТУ *понуд. от* турау.
- ТУРАУ крошить, раскрошить, нарезать, нарезать, разрезать, разрезать, разрубать, разрубить, изрубать, изрубить (*на мелкие куски*); || нарезание, разрезание, рубка, разрубание; ит турау рубить (нарезать) мясо; кәбестә турау шинковать капусту; турап бетерү (салу, ташлау) изрубить; дошманны турап ташлау изрубить враги; ашаган белмәс, тураган белер *погов.* тот, кто ест — не знает, а знает тот, кто нарезывает.
- ТУРАШУ 1) *взаимн.-совм. от* турау; 2) *воен.* рубка.
- ТУРАЮ делаться (сделаться) прямым, выпрямляться, выпрямиться (*напр. о пруте*).
- ТУРБАЗА туристическая база.
- ТУРБИНА турбина; || турбинный.
- ТУРБИНАЛЫ турбинный, с турбинами, имеющий турбину.
- ТУРБИНАЧЫ турбинщик.
- ТУРБОБУР *горн.* турбобур; турбобур белән бораулау бурить при помощи турбобура; || турбобурение.
- ТУРБОВИНТЛЫ турбовинтовой.
- ТУРБОВОЗ турбовоз.
- ТУРБОГЕНЕРАТОР турбогенератор.
- ТУРГАЙ жаворонок; урман тургае *зоол.* юла.
- ТУРЕЛЬ *воен.* турель; || турельный; турель пулемёт турельный пулемёт.

- ТУРИЗМ туризм; || туристский, туристический.
- ТУРИСТ турист; || туристский; туристлар палаткасы туристская палатка.
- ТУРИСТИК туристический; туристик поход туристический поход.
- ТУРИСТЛЫК туризм; || туристский, туристический.
- ТУРКА *ист., воен.* железный шлем
- ТУРМАЛИН *мин.* турмалин; || турмалиновый; турмалин йөзек турмалиновый перстень.
- ТУРМАН турман (*порода голубей*).
- ТУРНЕ турне.
- ТУРНЕПС турнепс.
- ТУРНИК турник; || турниковый.
- ТУРНИКЕТ турникет.
- ТУРНИР *спорт.* турнир; || турнирный; турнир уены турнирная игра; шахмат турниры шахматный турнир.
- ТУРСАЕШУ *взаимн.-совм. от* турсаю
- ТУРСАЙГАН надутый, надменный.
- ТУРСАЙТТЫРУ *понуд. от* турсайту.
- ТУРСАЙТУ надувать, надуть (*напр. губы*); авыз (ирен) турсайту дуться, надуть губы, обижаться.
- ТУРСАЮ дуться, надуться; ул һаман турсаеп йөри он всё (ещё) дуется.
- ТУРСАЮЧАН обидчивый, склонный к обиде.
- ТУРСЫК 1. бурдюк (*мешок из шкуры животных для хранения воды, кумыса и т. п.*); 2. *перен.* обидчивый; 3. *перен.* коренастый (плотный) человек; турсык бит *см.* табак I: табак бит.
- ТУРТА отстой, вытопки (*после вытапливания масла*); турта күмәч *диал.* пирог, испечённый на вытопках.
- ТУРТАЛАНУ отстаиваться, отстояться (*о масле*).
- ТУРТАЛАТУ давать (дать) отстояться (*маслу после вытопки*).
- ТУРТАЛЫ имеющий отстой (*после вытапливания масла*).
- ТУРУН праправнук.
- ТУРЫ I 1) прямой *в разн. знач.*, правдивый; |1 прямо; правдиво; мин сезгә туры килдем я пришёл прямо к вам; туры кеше честный (прямой) человек; туры куллы кеше честный человек (*букв.* прямая рука); туры күңелле кеше прямодушный человек; туры почмаклы прямоугольный; туры сайлаулар прямые выборы; туры сызык прямая линия; турысын гына әйткәндә если сказать прямо, без обиняков; правду говоря, честно говоря; туры сүзле кеше правдивый человек; туры жавап прямой ответ; туры сүз таш яра *посл.* правда камень расколет; туры сүздә оят юк *погов.* правду сказать не стыдно; туры сөйләгән котылыр, ялган сөйләгән тотылыр *посл.* правду сказал — оправдался, соврал — попался; 2) правильный, верный, точный; || правильно, верно, точно; ул туры юлдан бара он идёт по правильному, верному пути; 3) напротив *кого-чего-л.*, против *кого-чего-л.*, над кем-чем-л.; күргәзмә парк турысына урнашкан выставка расположена напротив парка; лампа өстәл турында асылынып тора лампа висит над столом; 4) *с глаголом* килү *входит в состав сложных глаголов и выражает:* а) подходить, годиться; бу костюм аңа туры килми этот костюм ему не подходит; б) соответствовать, совпадать; исеме жисемәнә туры килә название соответствует содержанию; исәпләүләр баланска туры килә расчёты совпадают с балансом; әйткәннәре хакыйкәткә туры килә его слова соответствуют истине; в) совпадать, прийтись; бәйрәм утызына туры килә

праздник приходится на тридцатое число; бэйрэм ял көненә туры килә  
праздник совпадает с выходным днём; г) попадать; подойти; аны өендә туры  
китерү читен его трудно застать дома; йозакка ачкыч туры китерү подогнуть  
ключ к замку; кайда туры килсә, шунда где придётся, где попало (*напр.*  
*обедать*); д) приходится; быть вынужденным (*что-л. делать*); моннан  
китэргә туры килә приходится уходить (уезжать) отсюда; бергә озак яшэргә  
туры килмәде не пришлось (не довелось) вместе долго жить; ◇ туры сөйләм  
*грам.* прямая речь.

ТУРЫ II гнедой; кара туры каре-гнедой; туры бурлы гнедо-чалый.

ТУРЫДАН-ТУРЫ непосредственно; туры-дан-туры бара торган поезд поезд  
прямого сообщения.

ТУРЫЛАНДЫРУ *см.* турылау.

ТУРЫЛАНУ выпрямляться, выпрямиться, распрямляться, распрямиться,  
становиться (стать) прямым.

ТУРЫЛАТУ *понуд. от* турылау

ТУРЫЛАУ 1) выпрямлять, выпрямить, распрямлять, распрямить, делать (сделать)  
прямым; || выпрямление, распрямление; 2) исправлять, исправить,  
поправлять, поправить (*ошибки*); || исправление; 3) наводить, навести,  
направлять, направить, нацеливать, нацелить (*напр. оружие*); 4) *разг.*  
устраивать, устроить, обделывать, обделать, налаживать, наладить, решить  
(решить) поправлять, поправить (*дело*); || устройство, обделывание,  
налаживание.

ТУРЫЛЫК 1) прямызна *чего-л.*; 2) правдивость, честность, верность; турылык  
белән правдиво, честно; 3) справедливость.

ТУРЫЛЫКЛЫ 1) правдивый, верный, честный; 2) справедливый.

ТУРЫЛЫКЛЫЛЫК правдивость, честность, благородство.

ТУРЫЛЫКСЫЗ 1) нечестный; 2) несправедливый.

ТУРЫЛЫКСЫЗЛЫК 1) лживость, бесчестность, нечестность; 2)  
несправедливость.

ТУРЫНДА *предлог* о, об, обо, про; без эш турында сөйләштек мы говорили о  
работе; һөжүм итмәү турында пакт пакт о ненападении.

ТУРЫПОЧМАКЛЫ прямоугольный; турыпочмаклы параллелепипед *геом.*  
прямоугольный параллелепипед.

ТУРЫПОЧМАКЛЫК прямоугольник.

ТУСТАГАН ковшик, черпак (*для воды и т. п.*).

ТУТ I 1) пигментация, пятна на лице (*у беременных*); 2) *разг.* пятно, ржавчина; ◇  
күңелдәге тутларны ачу рассеяться от грустных мыслей.

ТУТ II тут (*дерево*); || тутовый; тут агачы тутовое дерево, шелковица, тутовник;  
тут жимеше плоды туты; тут яфрагы листья шелковицы; тут агачы үстерү а)  
туководство; б) туководческий.

ТУТАКАЙ *диал.* тётя, тётушка.

ТУТАШ барышня, девушка; ◇ шәфкать туташы *уст.* сестра милосердия.

ТУТКЫЛ смугловатый.

ТУТКЫЛЛАНУ становиться (стать) смуглым.

ТУТКЫЛЛЫ смуглый, загорелый.

ТУТЛЫ: кара тутлы а) смуглый; б) пятнистый.

ТУТЛЫЛАНУ: кара тутлылану а) смуглеть, становиться смуглым; б) становиться  
пятнистым.

ТУТЛЫЛЫК: кара тутлылык а) смуглость; б) пятнистость.

ТУТЧЫЛЫК туководство; || туководческий.



ТУТЫГУ ржаветь, заржаветь; чернеть, почернеть; || ржавление; почернение; тутыгып беткэн заржавленный, ржавый; тутыгып беткэн кадак заржавленный (проржавевший, ржавый) гвоздь.

ТУТЫЙ: тутый кош попугай; тутый кош каурыена төрөнгэн карга *ирон.* ворона в павлиньих перьях.

ТУТЫЙЛАНУ попугайничать; || попугайничанье.

ТУТЫК ржавчина, коррозия; тутык каплау а) покрываться ржавчиной, ржаветь; б) ржавление; тутык тимерне ашый ржавчина ест железо; саз тутыгы болотная ржавчина; ◇ тутык үләне *бот.* вейник; тутык гөмбәсе *бот.* ржавчинный грибок.

ТУТЫККАН ржавый, заржавленный; тутыккан булу быть заржавленным; ◇ тутыккан күңелне ачу поднять настроение.

ТУТЫККАНЛЫК ржавость.

ТУТЫКЛЫ ржавый; тутыклы сазлык болото-ржавец.

ТУТЫКМАС нержавеющий; тутыкмас корыч нержавеющая сталь.

ТУТЫКТЫРУ ржавить, подвергать (подвергнуть) коррозии.

ТУТЫРМА 1) колбаса с мясом и крупой (*национальное кушанье*); 2) ливерная колбаса.

ТУТЫРТУ понуд. *от* тутыру

ТУТЫРУ 1) наполнять, наполнить, заполнять, заполнить; насыпать, насыпать, засыпать, засыпать (*доверху*); наливать, налить (*до краёв*); || наполнение, заполнение; насыпание, засыпание; наливание; тутырып кую наполнять (*заранее*); папирос тутыра торган папирсонабивной; 2) начинять, начинить (*напр. колбасу*); || начинка; тавык тутыру фаршировать курицу; тутырган тавык фаршированная курица; тутырма тутыру начинить толстую кишку животного печенью и лёгкими и сварить; 3) выполнять, выполнить (*напр. обязательства по с.-х. поставкам*); || выполнение; ◇ күзлэрне тутырып карау смотреть долго и пристально, смотреть с особым выражением; Коръэн тутыру *рел. уст.* прочитывать весь Коран; өреп тутыру надуть (*напр. шар*).

ТУТЫРУЧЫ *спец.* насыпальщик; наливальщик.

ТУТЫРЫЛУ *страд. от* тутыру 1) наполняться, заполняться; насыпаться (*доверху*); наливаться (*до краёв*); 2) начиняться (*напр. фаршем*); 3) выполняться (*напр. об обязательствах*); өреп тутырылу надуваться (*напр. о шаре*).

ТУТЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* тутыру

ТУТЫЯ *уст. см.* цинк; тутыя мае цинковая мазь; тутыя йөгертү а) оцинковывать; б) оцинковывание; тутыя таш а) цинковый шпат; б) из цинкового шпата.

ТУУ 1) рождаться, родиться; || рождение; туган ил родина; туганнан бирле от роду, со дня рождения; туу саны рождаемость; *см. ещё* туым; туу урыны, туган жир (урын) месторождение; аргамактан ат туа, кандаладан бет туа *посл.* от аргамака конь рождается, а от клопа — вошь; от бобра — бобрёнок; от свиньи — поросёнок; ир егет үзе өчен туа, ил өчен үлэ *посл.* мужчина родится для себя, а погибает ради родины; тумаган балага бишек ясамыйлар *посл.* неродившемуся ребёнку зыбку не делают; 2) *перен.* возникать, возникнуть, зародиться, зародиться, получать (получить) начало; пробуждаться, пробудиться (*напр. о желаниии*); || возникновение, зарождение; пробуждение; ай туу а) начало нового месяца; б) зарождение луны.

ТУФ туф; || туфовый; туфтан эшлэнгэн туфовый, построенный из туфа.

ТУФАН *уст.* 1) потоп, наводнение; 2) *миф.* всемирный потоп.

ТУФЛИ туфли; || туфельный.

ТУФРАК почва; земля; грунт; || почвенный; земляной; грунтовой; бер уч туфрак горсть земли; кара туфрак чернозём, чернозёмная почва; комлы туфрак супесь; соры туфрак серозём; сары туфрак лёсс, желтозём; туфрак белеме фәне а) почвоведение; б) почвоведческий; туфрак белгече почвовед; туфрак эшкэртү а) обрабатывать почву; б) обработка почвы; в) почвообрабатывающий; туфрактар картасы карта почв, почвенная карта; туфрак катлавы слой почвы; чокырны туфрак белән күмү забросать яму землэй; ◇ авыр туфрагы жиңел булсын пусть земля будет ему пухом; мир его праху; туган туфрак родная земля, родная сторонка; туфрак тарту тоска по родной земле перед смертью; желание быть похороненным на родной земле; туфрагым үз илемдә булсын пусть могила моя будет на родной земле.

ТУФРАКЛЫ имеющий примесь земли, с примесью земли; имеющий определённую почву; кара туфраклы полоса чернозёмная полоса; кара туфраклы районнар чернозёмные районы.

ТУФРАКСА подволока, слой из опилок и земли над потолком, внешнее отопление потолка; туфракса салу а) засыпать подволоку землэй; б) утеплять чердак.

ТУЧКЫЛДАУ: тучкылдаган ит *ирон.* туша (*об обрюзгшем человеке*).

ТУШ I наледь; вода, выступающая на льду рек *или* озёр.

ТУШ II *муз.* туш.

ТУШЕ *спорт.* туше.

ТУШЬ тушь; || тушевый; тушь каләме растушёвка; тушь салу растушёвывать.

ТУЫМ рождаемость; туым суы *анат.* околоплодная жидкость, воды.

ТУЫП-ҮСКӘН: туып-үскән йорт отчий дом.

ТУЮ 1) наедасться, наесться, становится (стать) сытым, насыщаться, насытиться; || насыщение; ашап туймаганны, ялап туймасың *погов.* если уж не наелся едой, то облизыванием не насытишься; мал туйган жирен, ир туган илен онытмас *посл.* скотина не забудет то место, где она кормится, а мужчина — родину; саранның карыны туяр, күзе туймас *погов.* у скупого желудок насытится, а глаза нет; 2) *перен.* насыщаться, насытиться; пресыщаться, пресытиться; || пресыщение; барыннан да туйган ему всё опротивело; дөньядан туйган ему надоело жить; ◇ йоклап тую выспаться; карап тую наглядеться,

ТУЯ *бот.* туя

ТУЯР-ТУЙМАС впроголодь, недоедая.

ТУҢ мёрзлый, застывший; ◇ туң колак тугой на ухо; туң май баранье сало; туң тимер хладнокровный; бесчувственный (*о человеке*); туңга сөрү (сукалау) пахать под зябь.

ТУҢГАЛАК *см.* каткалак.

ТУҢГАН *см.* туң; туңган жир замёрзшая почва.

ТУҢГАНЛЫК мёрзлость.

ТУҢДЫРГЫЧ холодильник.

ТУҢДЫРМА *разг.* мороженое.

ТУҢДЫРУ 1) мёрзнуть, ощущать холод; 2) морозить *кого-л.*; 3) замораживать (*напр. рыбу*); || замораживание; тундыра төшү заморозить ещё немного.

ТУҢДЫРЫЛУ *страд. от* тундыру; тундырылган балык мороженая рыба.

ТУҢЛЫК мерзлота.

ТУҢУ 1) зябнуть, озябнуть; мёрзнуть, замёрзнуть; туңа төшү подмерзнуть; берәү туеп сикерә, берәү туып сикерә *погов.* один прыгает от сытости, другой —

от холода; кто от жиру бесится, а кто от холода трясётся; 2) застыть (*напр. о студне*).

ТУҢУЧАН зябкий, быстро мёрзнувший (а *человеке*).

ТУҢУЧАНЛЫК зябкость, особенность быстро мёрзнуть.

ТФУ *межд.* тьфу!

ТЫГУ 1) совать, всовывать, сунуть, всунуть; засовывать, засунуть; втыкать, воткнуть; затыкать, заткнуть; || всовывание; засовывание; втыкание; затыкание; акчаны кесәгә тыкты (он) сунул деньги в карман; таякны жиргә тыгу воткнуть палку в землю; шешәнең авызын тыгып куй заткни бутылку; тәгәрмәчкә таяк тыгу *перен.* совать палки в колёса; 2) подсовывать, подсунуть *что-л. куда-л.*; || подсовывание; 3) девать, задевать *что-л. куда-л.*; 4) *перен.* затрачивать, затратить, вкладывать, вложить (*деньга во что-л.*); || затрачивание, вкладывание; ул бу эшкә күп акча тыкты он вложил в это дело много денег; 5) *груб.* жрать, сожрать, лопать, слопать; ◇ борын тыгу соваться не в своё дело, совать нос не в своё дело; ике кулны кесәгә тыгып йөрү ходитъ, заложив обе руки в карманы; бездельничать; кул тыгу быть причастным к *какому-л.* делу.

ТЫГЫЗ 1) тугой, тесный; стеснённый; || туго, тесно (*напр. набить мешок*); стеснённо; 2) плотный; || плотно; ◇ вакыт тыгыз времени в обрез, время ограничено, остаётся мало времени; тыгыз бәйләнештә булу быть в тесном контакте (*в тесной связи*); тыгыз тоту торопить, поторапливать; эш тыгызга китте времени мало, а дел много.

ТЫГЫЗАЙГУ *см.* тыгызландыру.

ТЫГЫЗАЙТЫЛУ *см.* тыгызландырылу.

ТЫГЫЗАЮ *см.* тыгызлану.

ТЫГЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от тыгызлану.

ТЫГЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от тыгызландыру.

ТЫГЫЗЛАНУ *возвр.-страд.* от тыгызлау уплотняться, уплотниться, тесниться, потесниться; || уплотнение.

ТЫГЫЗЛАТКЫЧ *тех.* уплотнитель.

ТЫГЫЗЛАТУ *понуд.* от тыгызлау,

ТЫГЫЗЛАУ 1) уплотнять, уплотнить, теснить, потеснить; || уплотнение; 2) стеснять, стеснить *кого-л.*; || стеснение; 3) *перен.* подгонять, торопить (*в работе*).

ТЫГЫЗЛАШУ *взаимн.-совм.* от тыгызлау.

ТЫГЫЗЛЫК плотность, теснота; сжатость.

ТЫГЫЛДЫРУ 1) засорять, засорить; засорение; 2) *перен.* затыкать, заткнуть; затыкание; авызын тыгылдыру затыкать рот *кому-л.*

ТЫГЫЛУ 1) закупориваться, закупориться, засоряться, засориться, застревать, застрячь; || закупорка, засорение, застревание; ванна тыгылган ванна засорилась; колагым тыгылган в ухе образовалась пробка; бугазга тыгылу подавиться; 2) *перен.* соваться, сунуться; лезть, влезать, влезть, вмешиваться, вмешаться; кеше эшенә тыгылу лезть в чужое дело; ул һәрбер эшкә тыгыла башлады он стал соваться в каждое дело; ◇ авызлары тыгылсын! пусть заткнутся!, пусть замолчат!

ТЫГЫЛУЧАН 1) часто засоряющийся; 2) тот, кто во всё суётся.

ТЫГЫЛЫШУ *взаимн.-совм.* от тыгылу соваться, сунуться, лезть, влезать, вмешиваться, вмешаться в чужое дело (*о многих*).

ТЫГЫН *диал.* *см.* кысрык.

ТЫГЫНДЫРУ *прост.* давать (дать) *кому-либо* жрать, пожрать.

- ТЫГЫНУ *прост.* жрать (лопаты, трескаты) до отвала.
- ТЫГЫНЧЫК 1) *диал.* пробка (для бутылки); 2) *уст. этн.* заслонка дымохода (из войлока).
- ТЫГЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от тыгыну *прост.* жрать, лопаты, трескаты (о многих).
- ТЫГЫШТЫРУ соваты, сунуаты, рассоваты *что-л. кое-как.*
- ТЫЕЛГАНЛЫК *недозволенность, запрещённость.*
- ТЫЕЛГЫСЫЗ *безудержный, неударжимый; || безудержно, неударжимо.*
- ТЫЕЛДЫРУ *ударживать, ударжаты, сдерживаты, сдержаты; || ударживание, сдерживание.*
- ТЫЕЛУ *страд.* от тыю 1) *запрещаться; || запрет, запрещение; тыелган китаплар изъятые (запрещённые) книги; 2) воздерживаться, сдерживаться; (|) воздержание.*
- ТЫЕЛУЛЫ 1) *запретный, запрещённый, недоволенный; 2) заповедный (напр. лес).*
- ТЫЕЛУЧАНЛЫК *воздержанность, сдержанность.*
- ТЫЗ-БЫЗ *звукондр. беспокойному суетливому хождению; тыз-быз йөрү (килү) а) суетиться, метаться; б) суматоха.*
- ТЫЗЫЛДАУ *звукондр. полёту овода и т. п.*
- ТЫЗЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от тызылдау.
- ТЫЙГАЛАУ *сдерживаты, ударживать (время от времени); алар кычкырышканда мин тыйгалап карадым когда они бранились, я несколько раз пытался их ударжаты.*
- ТЫЙНАК 1) *скромный; сдержанный, выдержанный {человек}; 2) смиренный, кроткий; тыйнак булу а) быть скромным, сдержанным; б) быть смиренным; быть тише воды, ниже травы; тыйнак йөрү ходить спокойно (тихо).*
- ТЫЙНАКЛАНУ 1) *статы (становиться) скромным; статы (становиться) сдержанным; 2) статы (становиться) послушным, присмиреть.*
- ТЫЙНАКЛЫ 1) *скромный; сдержанный; тыйнаклы булу быть скромным; 2) смиренный, кроткий.*
- ТЫЙНАКЛЫК 1) *скромность; сдержанность; тыйнаклык күрсөтү вести себя скромно; 2) кротость, послушность.*
- ТЫЙНАКЛЫЛЫК *см. тыйнаклык.*
- ТЫЙНАКСЫЗ 1) *нескромный; несдержанный; 2) шаловливый, непослушный (о ребёнке).*
- ТЫЙНАКСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от тыйнаксызлану
- ТЫЙНАКСЫЗЛАНУ *вести себя нескромно; проявлять (проявить) невыдержанность.*
- ТЫЙНАКСЫЗЛЫК *нескромность; невыдержанность.*
- ТЫЙП *уст.:* тыйп китабы лечебник (*книга*), лечебный справочник.
- ТЫЙТАКЛАУ *ходить прихрамывая (на одну ногу); тыйтаклап йөрү ходить вприпрыжку.*
- ТЫККАЛАУ *многокр. от тыгу 1, 2, 3 рассовываты; акчаларны кесэләремә тыккалап бетердем я рассовал деньги по карманам.*
- ТЫККАЛАШТЫРУ *рассоваты (кое-как, наспех).*
- ТЫККЫСЫЗ: *баш тыккысыз очень тесно, некуда притулиться (букв. такой, что голову не всунешь)*
- ТЫККЫЧ *затычка, пробка.*
- ТЫКРЫК *переулок, тупик.*
- ТЫК-ТЫК *звукондр. тук-тук.*

ТЫКТЫРУ *понуд. от тыгу*

ТЫКШЫНУ *вмешиваться, вмешаться, соваться, сунуться (в чужие дела); || вмешательство; тыкшынмаган жире юк нет места, куда бы он не совался; он всюду суётся.*

ТЫКШЫНУЧАН *любящий соваться, вмешиваться (в чужие дела).*

ТЫКШЫНУЧАНЛЫК *вмешательство (в чужие дела)*

ТЫКШЫНУЧЫ *тот, кто суётся, вмешивается (в чужие дела).*

ТЫКЫЛДАТУ *понуд. от тыкылдау 1.*

ТЫКЫЛДАУ 1) *стучать, постукивать; || стук, постукивание; 2) перен. болтать, бубнить, тараторить, тарактеть; || болтовня.*

ТЫКЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от тыкылдау болтать, бубнить, тараторить (о многих); || болтовня.*

ТЫКЫРДАТУ 1) *понуд. от тыкырдау; 2) торопить, понукать; || понукание.*

ТЫКЫРДАУ *издавать частые глухие звуки (напр. проводя палкой по спицам колеса, по штакетнику забора и т. п.).*

ТЫКЫР-ТЫКЫР *звукподр. частому стуку, напр. палки, вставленной в колесо.*

ТЫКЫ-ТЫКЫ *см. тык-тык*

ТЫЛ *воен. тыл; || тыловой.*

ТЫЛДАГЫ *воен. тыловой; тылдагы караул тыловой дозор.*

ТЫЛКЫШУ *давиться, тесниться, устраивать сутолоку; || давка, сутолока.*

ТЫЛМАЧ *уст. см. тәржемәче.*

ТЫЛОВИК *разг. тыловик.*

ТЫЛСЫМ *талисман, амулет.*

ТЫЛСЫМЛАУ *колдовать, околдовывать, околдовать, ворожить; завораживать, заворожить; || колдовство, околдовывание; ворожба; завораживание.*

ТЫЛСЫМЛЫ *волшебный, заколдованный, чародейственный; тылсымлы сүз волшебное слово.*

ТЫЛСЫМЧЫ *волшебник, чародей.*

ТЫМЫЗЫК *тихий, спокойный; тымызык күлдә корт ятыр погов. в тихом озере черти (букв. черви) водятся.*

ТЫН I 1) *тихий, спокойный, бесшумный; || тихо, спокойно, бесшумно; 2) глухой, укромный (о месте).*

ТЫН II *дыхание; тын алу а) дышать, вздохнуть; б) дыхание, вздох; в) дыхательный; тын алу органнары дыхательные органы; бераз тын алу перевести дух, передохнуть чуточку, отдохнуть; тын алдыру давать передышку; тын алмастан не переводя дыхания, без передышки; тын бетү задыхаться; тын бирү пропускать воздух (напр. о футбольной камере); тын киселү прекратиться (о дыхании); тын кысыла тяжело дышится, дух спирает; тын кысылу одышка; тын чыгару а) выдыхать; б) выдох; в) выдыхательный; тыныңны чыгарма!, тының чыкмасын! и пикнуть не смей!*

ТЫНАЛЫШ *пауза, передышка; бераз тыналыштан соң после некоторой паузы (передышки).*

ТЫНГЫ *см. тынгылык.*

ТЫНГЫЛЫК *покой, спокойствие, тишина; тынгылык бирмәү не давать покоя, постоянно беспокоить.*

ТЫНГЫЛЫКСЫЗ *докучливый, надоедливый, беспокойный; || непоседа.*

ТЫНГЫСЫЗ *беспокойный, неугомонный; непоседливый; || беспокойно, неугомонно, непоседливо.*

ТЫНГЫСЫЗЛАНУ *см. тынычсызлану.*

ТЫНГЫСЫЗЛАУ *см. тынычсызлау.*

ТЫНГЫСЫЗЛЫК беспокойность, неугомонность, непоседливость.

ТЫНДЫРУ успокаивать, успокоить, давать (дать) покой; жылы сөяк сындырмас, суык жанны тындырмас *посл.* пар костей не ломит; тепло костей не ломит, а холод душе покоя не даёт.

ТЫНЛЫ духовой; тынлы оркестр духовой оркестр.

ТЫНЛЫК 1) тишина, покой; спокойствие, безмолвие; өй тынлыкка чумды дом погрузился в тишину; кабер(лек) тынлыгы могильная тишина; 2) штиль (*на море*)

ТЫНМАСТАН 1) без умолку; непрерывно; тынмастан яңгыр ява непрерывно идёт дождь; 2) неустанно, не покладая рук; без отдыха

ТЫНСЫЗ: тынсыз калу замолкнуть; замереть, застыть на месте, перестать дышать (*о человеке*).

ТЫНУ 1) затихать, затихнуть, стихать, стихнуть, притихать, притихнуть, утихать, утихнуть, замолкать, замолкнуть, умолкать, умолкнуть; || затихание, стихание, утихание, умолкание; скрипка тавышы тынып калды звуки скрипки умолкли; тынып тору затихнуть, утихнуть (*на время*); авызы тынмас *ирон.* а) его рот не умолкнет; б) трещотка, тараторка, балаболка; 2) успокаиваться, успокоиться; || успокоение; күңеле тынды его душа успокоилась; 3) делать (сделать) паузу (*при чтении*); 4) прекращаться, прекратиться, переставать (перестать, прекратить) биться (*о забитом животном*); ◇ жаны тыну *рел.* а) успокоиться от мирских забот; уйти в потусторонний мир; б) кончина.

ТЫНЧУ 1. тухнуть, протухать, протухнуть; || протухание; 2. душный; затхлый, спёртый; удушливый; || душно; монда тынчу здесь душно.

ТЫНЧУЛЫК духота; затхлость, спёртость (*воздуха*).

ТЫНЧЫТУ делать (сделать) душным; делать (сделать) затхлым, спёртым.

ТЫНЫЧ *прям., перен.* тихий, спокойный, мирный; || тихо, спокойно, мирно; тыныч вөждан спокойная совесть; тыныч йокы спокойный сон, спокойной ночи; тыныч күңел белән со спокойной душой, спокойно, без волнений; ач тамагым— тыныч колагым *погов.* хотя я и голоден, но зато спокоен; ялгыз башың, тыныч колагың *погов.* у одинокого — спокойная жизнь.

ТЫНЫЧЛАНДЫРГЫЧ успокоительный, утешительный; тынычландыргыч хэбэрләр утешительные вести.

ТЫНЫЧЛАНДЫРУ *понуд. от* тынычлану успокаивать, успокоить, утихомиривать, утихомирить; усмирять, усмирить; || успокоение, усмирение.

ТЫНЫЧЛАНДЫРУЧАН успокоительный, утешительный; || успокоительно, утешительно.

ТЫНЫЧЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* тынычландыру

ТЫНЫЧЛАНУ *прям., перен.* успокаиваться, успокоиться, утихать, утихнуть, стихать, стихнуть.

ТЫНЫЧЛАП спокойно, тихо, без забот; тынычлап йоклау спать спокойно.

ТЫНЫЧЛАУ *см.* тынычлану.

ТЫНЫЧЛЫК 1) покой, спокойствие, благополучие, благоденствие; тынычлыкны жуу терять покой (спокойствие); тынычлык бирмәү не давать покоя; 2) мир; тынычлык бозучы а) нарушитель спокойствия; б) нарушитель мира; тынычлык сөю миролюбие; тынычлык тарафдарлары сторонники мира; тынычлык яратучы халыклар миролюбивые народы; тынычлык өчен көрәш борьба за мир.

ТЫНЫЧСЫЗ беспокойный, неспокойный, неугомонный; || беспокойно, неспокойно, неугомонно.

ТЫНЫЧСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от тынычсызлану беспокоить, беспокоить, тревожить, встревожить, не давать (не дать) покоя, волновать, разволновать; бу хэбэр мине тынычсызландырмы эта весть меня обеспокоила.

ТЫНЫЧСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от тынычсызландыру.

ТЫНЫЧСЫЗЛАНУ беспокоиться, беспокоиться, тревожиться, встревожиться, волноваться, разволноваться; || беспокойство, волнение, тревога; тынычсызлана башлау забеспокоиться.

ТЫНЫЧСЫЗЛАУ беспокоить, беспокоить, тревожить, встревожить, волновать, разволновать.

ТЫНЫЧСЫЗЛАУЧЫ тот, кто беспокоит (тревожит).

ТЫНЫШ пауза, перерыв; ◇ тыныш билгеләре *грам.* знаки препинания.

ТЫНЫШМАУ не уживаться, не ладить.

ТЫНЫШМАУЧАН неуживчивый.

ТЫНЫШМАУЧЫЛЫ К нелады, неурядицы, ссоры.

ТЫНЫШУ ладить, поладить, утихомириваться, утихомириться, прекращать (прекратить) ссору (*взаимно*).

ТЫП I *звукоподр.* резкому звуку (*напр.* торможения); машина тып туктады машина резко остановилась.

ТЫП II *частица перед словами, начинающимися на ты=;* см. тып-тыгыз очень туго; тып-тын очень спокойно.

ТЫП-ТЫГЫЗ очень плотный, очень тесный; || очень плотно, очень тесно; тып-тыгыз итеп туго-натуго (*напр.* набить мешок).

ТЫП-ТЫМЫЗЫК совершенно тихо, спокойно (*напр.* у реки во время рыбной ловли).

ТЫП-ТЫН совершенно тихий; || совершенно тихо.

ТЫП-ТЫНЫЧ совершенно спокойный; || совершенно спокойно.

ТЫПЫРДАТУ *понуд.* от тыпырдау.

ТЫПЫРДАУ стучать, топтать ногами; || стук, топанье ногами; аяк тыпырдавы топот ног.

ТЫПЫРДАШУ *взаимн.-совм.* от тыпырдау стучать (топать) ногами (*о многих*).

ТЫПЫР-ТЫПЫР *звукоподр.* стуку ногами, топоту.

ТЫПЫРЧЫНДЫРУ *понуд.* от тыпырчыну

ТЫПЫРЧЫНУ биться, дрыгать ногами; барахтаться.

ТЫПЫРЧЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от тыпырчыну.

ТЫРАЙ: тырай тибү битъ баклуши.

ТЫРАКЛАТУ *понуд.* от тыраклау.

ТЫРАКЛАУ прыгать (скакать) на одной ноге; || прыганье на одной ноге.

ТЫРАКЛАШУ *совм.* от тыраклау.

ТЫРБАГАЙ *диал.* гордец, чванливый (спесивый) человек.

ТЫРКЫЛДАТУ *понуд.* от тыркылдау.

ТЫРКЫЛДАУ грохотать; || грохотанье; юлдан тыркылдап бару с грохотом ехать по дороге.

ТЫРКЫН 1. припрыгивание на одной ноге; 2. тыркын (*детская игра, которая заключается в том, что её участники на одной ноге катают камешки в черте круга*).

ТЫРКЫНЛАТУ *понуд.* от тыркынлау.

ТЫРКЫНЛАУ подпрыгивать на одной ноге; || подпрыгивание на одной ноге.

ТЫРМА 1) грабли; кул тырмасы грабли; см. тырмавыч; 2) борона; болын тырмасы луговая борона; тэлинкэле тырма дисковая борона; трактор тырмасы тракторная борона

ТЫРМАВЫЧ маленькие ручные грабли для обработки грядок.

ТЫРМАЛАНУ 1) *страд.* от тырмалау бороноваться, быть боронованным; 2) *разг. ирон.* обдираться, оцарапываться; быть оцарапанным, быть ободраным.

ТЫРМАЛАТУ *понуд.* от тырмалау.

ТЫРМАЛАУ бороновать, боронить; || боронование; диагональ-аркылыга тырмалау поперечно-диагональное боронование; буйга-аркылыга тырмалау продольно-поперечное боронование; бер яктан гына тырмалап бару а) бороновать только с одной стороны; б) челночное боронование.

ТЫРМАЛАШУ *взаимн.-совм.* от тырмалау.

ТЫРМАТУ *диал. см.* тырмалау; тырма тырмату *диал.* боронить.

ТЫРМАЧЫ бороновальщик, боронильщик

ТЫРМАШУ 1) карабкаться, цепляться; тырматып менү вскарабкаться; 2) *перен.* силиться, прилагать усилия; 3) *диал. см.* тырнашу.

ТЫРНАК 1) ноготь; || ногтевой; суқыр тырнак новый толстый жёсткий ноготь (*обычно больной ноготь*); тырнак кисү стричь ногти; тырнак азе царапина, царапинка (*сделанная ногтем*); тырнак (тырнак очы) тидермәү оберегать, не давать трогать *кого-л.* даже пальцем; тырнак астыннан кер эзләү *погов.* искать грязь под ногтями (*придираться*); тырнагы керсә, бармагы керә *погов.* стоит только зацепиться (*букв.* если ноготь вонзится, то и весь палец войдёт); 2) коготь; кечкенә тырнак коготок; тырнагына элэгү попасть под *чь-нибудь* когти; тырнак күрсәтү показывать когти; 3) клинья, шипы (*для закрепления чего-л.*); бүре тырнагы *бот.* змеевик; куш тырнаклар *грам.* кавычки; тырнак гөл *см.* тырнаклы: тырнаклы гөл; тырнак уты *бот.* ястребинка волосатая; песи тырнагы *бот.* льнянка; ат (шайтан) тырнагы заусеница на пальце

ТЫРНАКЛЫ 1) с ногтями, имеющий ногти; 2) с когтями; имеющий когти; || когтистый; үткен тырнаклы с острыми когтями; 3) *перен.* задиристый; ◇ тырнаклы гөл *бот.* ноготки.

ТЫРНАЛУ *страд.* от тырнау; тырналган эз царапина, царапинка (*сделанная ногтем*).

ТЫРНАНУ скрестись (*о мышах*); копошиться (*о курах*).

ТЫРНАТУ *понуд.* от тырнау.

ТЫРНАУ 1) царапать, оцарапать; царапаться; || царапанье; тырнап алу *однокр.* царапнуть; тырнап бетерү исцарапать, поцарапать; 2) чесать, почесать, скрести; || почёсывание; ◇ күңелне тырнау хватать за душу; волновать, тревожить; беспокоить.

ТЫРНАШУ *взаимн.-совм.* от тырнау царапаться, царапать друг друга; мәчеләр тырнашалар кошки царапаются.

ТЫРНАШУЧАН царапка, склонный царапаться.

ТЫРПАЕШУ *взаимн.-совм.* от тырпаю.

ТЫРПАЙТУ 1) взъерошивать, взъерошить, взлохмачивать, взлохматить (*волосы*); || взъерошивание, взлохмачивание; 2) растопыривать, растопырить; || растопыривание; бармакларны тырпайту растопыривать пальцы.

ТЫРПАЙТЫЛУ *страд.* от тырпайту.

ТЫРПАЙТЫШУ *взаимн.-совм.* от тырпайту.

ТЫРПАЮ 1) взъерошиваться, взъерошиться, топорщиться; 2) *перен.* дуться, надуться, обижаться (обидеться) и не разговаривать.

ТЫРПЫЛДАТУ *понуд.* от тырпылдау.

ТЫРПЫЛДАУ проявлять (проявить) нетерпеливость, беспокоиться, беспокойно



биться (о лошадях). \

ТЫРПЫЛДАШУ проявлять (проявить) нетерпеливость (о многих).

ТЫР-ПЫР: тыр-пыр килү ерепениться, разъерепениться, разбушеваться (попусту).

ТЫРР *возглас, которым останавливают лошадь тпру!*

ТЫРС-ТЫРС *подражание] подпрыгивающей ходьбе овец.*

ТЫРСЫЛДАТУ *понуд. от тырсылдау.*

ТЫРСЫЛДАУ трусить, идти трусцой, подпрыгивая (об овцах); || трусца, подпрыгивающая походка.

ТЫРСЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от тырсылдау.*

ТЫРТАЮ важничать, зазнаваться; || важничанье.

ТЫРТЫР виноградный вредитель.

ТЫР-ТЫР: тыр-тыр йөгерү бежать трусцой.

ТЫРЫК-ТЫРЫК *подражание походке хромого или человека без одной ноги.*

ТЫРЫЛДАТУ *понуд. от тырылдау.*

ТЫРЫЛДАУ тарахтеть, трещать (напр. о моторе).

ТЫРЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от тырылдау.*

ТЫРЫЛДЫК молодая завязь (у сосны).

ТЫРЫМТАЙ *см. трантай.*

ТЫРЫС кузов, кузовок из берёсты, туес, туесок.

ТЫРЫШ прилежный, старательный, усердный; тырыштан тир кипмэс, ялкаудан чир китмэс *посл. на труженике пот не высыхает, а лодырю всегда нездоровится; ялкау киндерэсен ураганчы, тырыш эшен бетерер погов. пока лентяй завяжет оборы, старательный дело закончит.*

ТЫРЫШКАЛАУ *многокр. от тырышу стараться что-л. сделать (неоднократно).*

ТЫРЫШЛАНУ становиться (стать) старательным, прилежным, усердным.

ТЫРЫШЛЫК прилежание, старательность, усердие.

ТЫРЫШУ стараться, постараться, прикладывать (прилагать, приложить) старание, усердие; прилагать усилия; || старание, прикладывание усилий; тырышып карау постараться, попытаться; тырышкан кеше тук булыр *погов. кто старается, тот будет сыт; тырышкан табар, ташка кадак кагар погов. кто старается, тот найдёт и даже в камень гвоздь вобьёт.*

ТЫРЫШУЧАН старательный, усердный; рачительный.

ТЫРЫШУЧАНЛЫК старательность, усердие, рвение; рачительность.

ТЫРЫШЫП старательно, усердно, с усердием.

ТЫРЫШЫП-ТЫРМАШЫП 1) очень старательно (усердно); 2) что есть мочи; во что бы то ни стало.

ТЫЧКАН I 1) мышь; || мышиный; ак тычкан белая мышь; кыр тычканы полевая мышь, полёвка; сукыр тычкан крот; тычкан баласы мышонок; тычкан тишеге мышиная норка; тычкан каргышы мәчегә төшми *погов. от проклятия мышки кошка не страдает (кошке не хуже); 2) разг. анат. двуглавая мышца, бицепс; тычкан чыгару вызывать временное вздутие двуглавой мышцы (резким ударом); ◇ тычкан башлы ярканат летучая мышь; тычкан борчагы бот. мышиный горошек; тычкан койрыгы просо воробьиное; тычкан салыш детская игра в колечко; тычкан тарагы бот. мышей; тычкан уты а) гнилушка (светящаяся ночью гниль трухлявого дерева); б) зоол. светлячок; в) коптилка (лампа).*

ТЫЧКАН II *вет. 1) колики (у лошадей); 2) мыт (у лошадей).*

ТЫШ I 1) внешняя сторона, наружная сторона; || внешний, наружный; тыштан карауга внешне, с внешней стороны; 2) верх; обложка; китап тышы обложка,

переплёт книги; көрпә-түшәк тышы постельник; мөндәр тышы наволочка; тышы — ефәк, эче — кибәк *погов.* снаружи — картина, а внутри — скотина; тышы ялтырый, эче калтырый *или* тыштан ялтырый, эчтән калтырый *погов.* снаружи шёлк, а внутри щёлк; снаружи блестит, а изнутри трясётся; 3) двор, улица; тышка чыгару выводить на улицу (*напр. ребёнка*); тышка чыгу а) выходить на улицу; б) *эф.* выходить на двор по нужде; испражняться; ейгә кереп ашыңны ашый, тышка чыгып башыңны ашый *посл.* в твоём доме он ест твою пищу, а на улице — твою голову (о *негодяе, подлеце и сплетнике*); ◇ эчендәге тышында душа нараспашку (*букв.* у него что внутри, то и снаружи).

ТЫШ II вне, вне=, сверх, кроме; гадәттән тыш а) чрезвычайный; б) чрезвычайно; мәктәптән тыш внешкольный; планнан тыш внеплановый; чамадан тыш сверх нормы, сверх меры; чираттан тыш внеочередной; штаттан тыш внештатный.

ТЫШАУ пути; тимер тышау железные пути.

ТЫШАУЛАНУ *страд.* от тышаулау быть опутанным, спутанным, быть стреноженным (о лошади).

ТЫШАУЛАТУ *понуд.* от тышаулау.

ТЫШАУЛАУ путать, спутать, надевать, надеть пути, треножить, стреноживать, стреножить; || спутывание, надевание пут, стреноживание.

ТЫШАУЛАШУ *взаимн.-совм.* от тышаулау помогать путать (спутывать), помогать надевать (надеть) пути, помогать стреноживать (стреножить)

ТЫШАУЛЫ стреноженный; спутанный.

ТЫШКАРЫ *разг. см.* тыш I 1.

ТЫШКЫ 1) внешний, наружный, лицевой; тышкы почмак *мат.* внешний угол; тышкы яктан снаружи, с наружной стороны; тышкы якташ почмаклар *мат.* внешние односторонние углы; 2) верхний; тышкы кием верхняя одежда; тышкы күренеш внешность, внешний вид; ◇ тышкы базар внешний рынок; тышкы политика внешняя политика; тышкы сәүдә внешняя торговля; Тышкы эшләр министрлыгы Министерство иностранных дел.

ТЫШЛАНУ *страд.* от тышлау 1) переплетаться; 2) обшиваться, быть обшитым (покрытым).

ТЫШЛАТУ *понуд.* от тышлау 1) отдавать (отдать) в переплёт (*напр. книгу*); 2) отдавать (отдать) поставить верх, отдавать (отдать) обшить.

ТЫШЛАУ 1) переплетать, переплести, обворачивать, обвернуть; || переплетание, обворочивание; 2) обшивать, обшить, покрывать (покрыть) *чем-л.*; || обшивание, покрывание *чем-л.*

ТЫШЛАУЧЫ обшивщик.

ТЫШЛЫ 1) имеющий обложку (переплёт), с обложкой, с переплётом; 2) имеющий наволочку, с наволочкой; 3) имеющий верх, с верхом.

ТЫШЛЫК 1) обложечный, переплётный (обшивочный) материал; || обложка (переплёт) книги; тышлык кәгазь обёрточная (переплётная) бумага; тышлык такта обшивочный тәс; 2) материал на верх (*напр. пальто*); 3) обшивка.

ТЫШТА снаружи, вне помещения, на дворе, на улице.

ТЫШТАГЫ находящийся на дворе (на улице), находящийся снаружи (*вне того места, где находится говорящий*).

ТЫЮ 1) запрещать, запретить, воспрещать, воспретить; || запрет; тәмәке тарту тыела курить воспрещается; 2) обуздывать, обуздать, унимать, унять, сдерживать, сдержать, удерживать, удержать, укрощать, укротить; || обуздывание, сдерживание, удерживание, укрощение; тыеп калу удерживать;

үз-үзебезне көчкә генә тыеп калдык мы себя с трудом сдержали; күзен авыртса, кулың тый, эчең авыртса, авызың тый *погов.* болят глаза — придержи руки, болит живот — уйми свой рот (*аппетит*).

ТЫЮЛЫ 1) запрещённый (*напр. о книге*); 2) воспретительный (*напр. знак*); ◇ тыюлы урман *разг.* заповедник.

ТЫЖЫРАЮ *диал.* теряться, растеряться (*напр. при поимке на месте преступления*).

ТЫЖЫТУ *диал.* ступать мягко, ступать мелкими шажками (*о лошади*).

ТЫҢ: тыңга йөрү *раньше при гадании о судьбе человека ходили и подслушивали у окна, первые услышанные слова являлись, будто, предопределением судьбы человека, на которого гадали.*

ТЫҢГЫЧЛАУ трамбовать, утрамбовывать, утрамбовать, набивать, набить (*напр. сено в мешок*); || трамбовка, утрамбовывание, набивание.

ТЫҢКЫШ гнусавый; тыңкыш борынлы гнусавый; тыңкыш тавыш гнусавый голос.

ТЫҢКЫШЛАНДЫРУ *понуд.* от тыңкышлану.

ТЫҢКЫШЛАНУ 1) гнусавить; 2) стать гнусавым.

ТЫҢКЫШЛЫК гнусавость.

ТЫҢЛАМАС *разг.* непослушный, не желающий слушаться (выполнить просьбу); тыңламас үтерсәң дә аңламас *погов.* непослушного хоть убей, не поймёт.

ТЫҢЛАНУ 1) *страд.* от тыңлау; 2) прислушиваться, прислушаться, стараться, постараться расслышать.

ТЫҢЛАТУ *понуд.* от тыңлау 1) заставлять (заставить) слушаться; 2) *уст.* требовать (потребовать) ответить (*урок в медресе*).

ТЫҢЛАУ 1) слушать, послушать; || слушание; радио тыңлау слушать радио; бирелеп тыңлау слушать с увлечением; тыңлап тору а) слушать, подслушивать; б) подслушивание; 2) слушаться, послышаться; || послушание; сүз (йомыш) тыңлау послушаться *кого-л.*; выполнить *чью-л.* просьбу.

ТЫҢЛАУСЫЗ *диал.* непослушный; непокорный.

ТЫҢЛАУЧАН послушный; покорный; сүз тыңлаучан исполнительный; иөгән тыңлаучан (ат) (лошадь) послушная узде.

ТЫҢЛАУЧАНЛЫК послушность, исполнительность, покорность.

ТЫҢЛАУЧЫ слушатель; ирекле тыңлаучы вольнослушатель.

ТЫҢЧЫ *уст.* лазутчик, шпион

ТЮБИК тюбик.

ТЮБИНГ *горн.* тюбинг; || тюбинговый,

ТЮК тюк.

ТЮКЛАНУ *страд.* от тюклау тюковаться.

ТЮКЛАТУ *понуд.* от тюклау.

ТЮКЛАУ тюковать, паковать, упаковывать (упаковать) в тюки; || тюковка, упаковка (пакование) в тюки.

ТЮКЛАУЧЫ тюковщик.

ТЮКЛАШУ *взаимн.-совм.* от тюклау.

ТЮКЛЫ тюкованный; тюклы товар тюкованный товар.

ТЮЛЕНЬ тюлень; || тюленевый, тюлений; тюлень баласы тюленёнок; тюлень ите тюленина; тюлень мае тюлений жир; тюлень тотучы тюленщик, тюленебоец.

ТЮЛЬ тюль; || тюлевый.

ТЮЛЬКА тюлька.

ТЮЛЬПАН тюльпан; || тюльпанный.

- ТЮРБАН тюрбан.
- ТЮФЯК тюфяк.
- ТЮФЯКЛЫК тюфячный, предназначенный для изготовления тюфяка; тюфяклык материал тюфячный материал.
- ТЯГАЧ тягач.
- ТЭАСИС *уст. книжн.*: тэасис итү а) основывать, учреждать; б) основание, учреждение.
- ТЭАССУРАТ *уст. книжн.* впечатление.
- ТЭББ ловушка; мышеловка; тычкан тэбесе мышеловка; тэбегэ элэгү попасть в ловушку; ◇ абыеннан алда тэбегэ басма *погов.* вперёд батьки в пекло не лезь.
- ТЭБИКМЭК тонкий хлебец из кислого теста, выпеченный на сковороде.
- ТЭБРИК поздравление, приветствие; || поздравительный, приветственный; тэбрик итү а) поздравлять, приветствовать; б) поздравление, приветствие.
- ТЭБРИКЛЭНҮ *страд. от* тэбрикләү.
- ТЭБРИКЛЭТҮ *понуд. от* тэбрикләү.
- ТЭБРИКЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* тэбрикләү поздравлять (поздравить) друг друга, приветствовать друг друга.
- ТЭБРИКЛӘҮ поздравлять, поздравить, приветствовать, чествовать; || поздравление, приветствование; чествование; || поздравительный, приветственный.
- ТЭБӨ яичница; йомырка тэбәсе яичница; глазуня.
- ТЭБӨЛДЕРЕК педаль (*ручного ткацкого станка*).
- ТЭБӘНӘК низкий, низенький, низкорослый; тэбәнәк кенә низенький.
- ТЭБӘНӘКЛЕК низкорослость.
- ТЭБӘНӘКЛЭНДЕРҮ *понуд. от* тэбәнәкләнү делать (сделать) более низким.
- ТЭБӘНӘКЛЭНҮ *возвр.-страд. от* тэбәнәкләү становится (стать, делаться, сделаться) низким.
- ТЭБӘНӘКЛЭТҮ *понуд. от* тэбәнәкләү.
- ТЭБӘНӘКЛӘҮ делать (сделать) более низким.
- ТЭБӘР тубероза.
- ТЭБӘССЕМ *уст. поэт.* улыбка.
- ТЭБӘШӘК *диал. см.* тэбәнәк.
- ТЭВАФ *уст.* 1) *рел.* хождение вокруг священного места; 2) посещение святого места, паломничество.
- ТЭВСИЯ *уст. книжн.* рекомендация, совет; тэвсия итү рекомендовать, советовать, предлагать.
- ТЭВӨ *см.* дөя; тэвәнең койрыгы жиргә тигәнен кем күргәне бар *погов.* кто видел, чтобы хвост верблюда доставал до земли; ◇ тэвә кошы а) страус; б) страусовый
- ТЭВӘККӘЛ решительный, смелый; || решительно, смело; || решительность, смелость; риск; тэвәккәл йөрәкләр решительные (храбрые) сердца (*о смелых людях*); таяк баш ярыр, тэвәккәл таш ярыр *посл.* риск — благородное дело (*букв.* палка разобьёт голову, смелость, решительность — камень); уйлы уйлап торганчы, тэвәккәл эшен бетерер *погов.* пока расчётливый будет обдумывать, решительный закончит дело
- ТЭВӘККӘЛЛЕК решительность, решимость, смелость; риск, дерзание; тэвәккәллек итү рисковать, дерзать.
- ТЭВӘККӘЛЛӘҮ рисковать, рискнуть, совершать (совершить) *какое-л.* действие на авось.
- ТЭГАЕН точно, совершенно определённо; тэгаен белмим точно не знаю; тэгаен

итү см. тэгаенлэу

ТЭГАЕНЛЕ определённый, известный, установленный.

ТЭГАЕНЛЕК определённый.

ТЭГАЕНЛЭНУ *страд. от* тэгаенлэу поручаться, быть порученным; назначаться, быть назначенным, определяться, быть определённым; ул директор булып тэгаенлэнде его назначили директором.

ТЭГАЕНЛЭУ поручать, поручить (*какое-л. дело*), назначать, назначить, определять, определить, устанавливать, установить (*день, час*); || поручение, назначение, определение, устанавливание, установление.

ТЭГАЕНСЕЗ неопределённый, неизвестный; || неопределённо.

ТЭГАЕНСЕЗЛЕК неопределённость, неизвестность

ТЭГАЛЭ *рел.* всевышний (*один из эпитетов бога*); Аллаһы (ходай) тэгалэ всевышний, Бог.

ТЭГАМ *уст.* еда, пища.

ТЭГАНЭ: адәм (тэганәсе! *разг.* чучело гороховое!

ТЭГАССЫП *уст.* фанатизм.

ТЭГАЖЖЕП *уст.* удивление; тэгажжеп итү удивляться.

ТЭГЪБИР выражение, формулировка; истолкование, объяснение; китапча тэгъбир книжное выражение.

ТЭГЪБИРЛЭУ выражать, выразить, формулировать, сформулировать; толковать, истолковывать, истолковать, объяснять, объяснить; || выражение, формулирование; толкование, истолкование, объяснение.

ТЭГЪБИРНАМЭ *уст.* сонник, снотолкователь.

ТЭГЪЗИМ *уст.* 1) поклон (*земной*); 2) почтение, возвеличение, воздавание почестей, преклонение; тэгъзим итү см. тэгъ-зимлэу.

ТЭГЪЗИМЛЭУ *уст.* почитать, выказывать почтение; преклоняться; || почитание, вымазывание почтения; преклонение.

ТЭГЪЗИЯ : тэгъзия кылу *уст. книжн.* оплакивать умершего, принимать участие в скорби.

ТЭГЪЛИМ *уст. книжн.* обучение; тэгълим бирү обучать, наставлять.

ТЭГЪЛИМАТ учение, доктрина.

ТЭГЭРМЭЧ колесо; || колёсный; тэгэрмэч остасы колёсный мастер, колесник; тэгэрмэч кигәе спица колеса; тэгэрмэч теше зубец колеса; кечкенә тэгэрмэч колесико; тэгэрмэчкә таяк тыгу *перен.* ставить палки в колёса; алгы тэгэрмэч кайдан барса, арт тэгэрмэч шуннан бара *посл.* где проходит переднее колесо, там пройдёт и заднее; куда иголка, туда и нитка.

ТЭГЭРМЭЧЛЕ колёсный, имеющий колёса; тэгэрмэчле кресло каталка.

ТЭГЭРМЭЧЛЕК 1) колёсный; 2) пригодный (достаточный) для колеса (*напр. о материале*).

ТЭГЭРМЭЧЧЕ *спец.* колесник.

ТЭГЭРЭТЕШҮ *взаимн.-совм. от* тэгэрэту помогать катить (скатывать).

ТЭТЭРЭТКЭЛЭУ *многокр.* катать, изредка покатывать.

ТЭГЭРЭТТЕРҮ *понуд. от* тэгэрэту.

ТЭГЭРЭТУ катать, катить (*напр. бревно, бочку, колесо и т. п.*); || катание чего-л.; тэгэрэтеп керту а) вкатывать; б) вкатывание; тэгэрэтеп китеру а) прикатить; б) прикатывание; тэгэрэтеп алып китү а) укатить; б) укатывание; тэгэрэтеп чыгару а) выкатывать; б) выкатывание; тэгэрэтеп жибэру покатить *что-л.*

ТЭГЭРЭУ катиться (*о круглом предмете*); тэгэрэп керү вкатиться; тэгэрэп китү покатиться; тэгэрэп чыгу выкатиться; ◇ тэгэрэп яту валяться, лежать (*напр. о больном или пьяном*).

- ТӘЗКИРӘ 1) *уст.* воспоминания (*письменные и устные*); 2) Тазкиря (*имя собств. женское*).
- ТӘКАМИЛ *уст.* развитие, усовершенствование.
- ТӘКАТЬ терпение, выдержка; тәкать бетге (калмады) нет больше мочи, нет никакого терпения; тәкать итү терпеть, иметь терпение (выдержку); тәкатыне корыту надоест до крайней степени; тәкәтем корыды у меня нет терпения, у меня терпение иссякло; тәкәтән тыш сверх сил, сверх всякого терпения.
- ТӘКАТЬСЕЗ нетерпеливый, невыдержанный; беспокойный.
- ТӘКАТЬСЕЗЛЕК нетерпеливость, невыдержанность, беспокойство.
- ТӘКАТЬСЕЗЛӘНҮ терять (потерять) терпение, выдержку, метаться.
- ТӘКБИР *рел.* прославление, произнесение слов «Аллаһ әкбәр» аллах велик; тәкбир әйтү а) прославлять (*бога*); б) прославление.
- ТӘКЕЛДӘШҮ *взаимн.-совм. от тәкелдәү.*
- ТӘКЕЛДӘҮ 1) лепетать (*а ребёнке*); 2) *разг.* болтать, говорить много; нәрсә аңда тәкелдәп торасың что ты там столько болтаешь.
- ТӘКРАР повторение, повтор, неоднократность *чего-л.*; || повторно, вторично, неоднократно, не раз
- ТӘКРАРЛАҢУ *страд. от тәкрарлау.*
- ТӘКРАРЛАТУ *понуд. от тәкрарлау*
- ТӘКРАРЛАУ повторять, твердить.
- ТӘКЪВА *рел.* 1) благочестие, богобоязненность; || благочестивый, богобоязненный; 2) воздержание.
- ТӘКЪДИМ 1) предложение; ул аңа театрға барырга тәкъдим итте он предложил ей пойти в театр; 2) представление; тәкъдим итү а) предлагать; б) представлять; хәзер сезгә күренекле татар әдибен тәкъдим итәргә рәхсәт итегез теперь позвольте вам представить видного татарского писателя.
- ТӘКЪДИР *уст.* 1) судьба, удел, рок, предопределение, предназначение; тәкъдирсез үлмиләр *погов.* смерти не будет, если не определено судьбой; 2) одобрение, похвала; тәкъдир итү *см.* тәкъдирләү.
- ТӘКЪДИРДӘ *разг.* в случае, если; акча биргән тәкъдирдә в случае, если дадут деньги; тәкъдирдә генә только в случае, если; риза булган тәкъдирдә дә и в случае согласия.
- ТӘКЪДИРЛӘҮ дорожить, ценить, оценить
- ТӘКЪСИР *уст. книжн.* господин (*в обращении*).
- ТӘКЪЙ *уст.* ещё.
- ТӘКӘ *название самцов мелкого рогатого скота*; кәжә тәкәсе валух, козёл; печкән тәкә валух; сарык тәкәсе баран; акыллы тәкә суяр, ахмак юкә суяр *посл.* умный будет жить в достатке, глупый — в нищете (*букв.* умный зарежет барана, а глупый будет обдирать липу); ике тәкә башы бер казанга сыймас *погов.* головы двух баранов в один котёл не уместятся (*о двух строптивых людях*); ◇ тәкә борчагы *бот.* горошек бараний.
- ТӘКӘББЕР высокомерный, гордый, надменный; || высокомерно, гордо, надменно; || гордец; тәкәббер күктән югары *погов.* высокомерный мнит о себе, что он выше неба
- ТӘКӘББЕРЛЕК высокомерность, гордость, надменность; тәкәбберлек белән высокомерно, гордо, надменно.
- ТӘКӘББЕРЛӘНДЕРҮ *понуд. от тәкәбберләну*
- ТӘКӘББЕРЛӘНҮ гордиться, возгордиться, проявлять (проявить) высокомерие, надменность; || проявление высокомерия (надменности); тәкәбберләнеп китү загордиться, возгордиться, задрать нос.

- ТӘКӘЛЛЕФ *уст. книжн.* церемонность, деланность, напыщенность; неестественность.
- ТӘКӘЛЛЕФЛЕ изысканно любезный, церемонный; деланный, напыщенный; || изысканно любезно; церемонно, напыщенно.
- ТӘКӘЛЛЕФСЕЗ *уст.* бесцеремонный; простой в обращении; || бесцеремонно, без церемоний, просто, запросто.
- ТӘКӘЛЛЕФСЕЗЛЕК *уст.* бесцеремонность; простота.
- ТӘКӘ-МӨКӘ *зоол. диал.* 1) улитка; 2) моллюск.
- ТӘКӘРЛЕК пигалица, чибис.
- ТӘЛГӘШ кисть, гроздь.
- ТӘЛГӘШЛЕ: эре тәлгәшле чәчәк цветок, имеющий крупные кисти.
- ТӘЛГӘШЛӘП гроздьями, гроздьями.
- ТӘЛИНКӘ 1) тарелка, блюдо; блюдце; сай тәлинка мелкая тарелка; чынаяк тәлинкасе чайное блюдце; 2) диск; ◇ патефон тәлинкасе патефонная пластинка; тәлинка тоту а) лъстить, подхалимничать; б) подхалимство, подхалимаж; тәлинка тотучы подхалим; тәлинка ялау *см.* тәлинка тоту; тәлинка ялаучы лизоблюд, блюдолиз.
- ТӘЛИНКӘЛЕ дисковый, имеющий диск (тарелку); тәлинкале культиватор *с.-х.* дисковый культиватор.
- ТӘЛӘЙЛЕ: ике тәләйле бабушка надвое сказала; язмыш ике тәләйле судьба может быть разной.
- ТӘМ 1) вкус (*ощущение*); || вкусовой; тәм сизү ощущать вкус; авыз тәме юк *состояние, когда человек ввиду болезни или недомогания не ощущает вкуса пищи*; тәм бирү придавать вкус; тәм керү стать вкусным; тәме килү отдавать *чем-л.*, иметь привкус; тәмен белү пробовать на вкус; 2) *перен.* вкус, удовольствие; тәм табу находить удовольствие *в чём-л.*; тәм китәрү испортить (*кому-л. или многим*) настроение, аппетит своим поведением *или* появлением; тәмен тату испытать вкус (прелесть) *чего-л.*; бөтен тәме дә шунда *погов.* в этом вся соль, в этом вся прелесть.
- ТӘМАМ 1. конец, окончание, завершение; тәмам булу *см.* тәмамлану; тәмам итү *см.* тәмамлау; 2. вполне, окончательно; тәмам туйдырдың окончательно надоел.
- ТӘМАМЛАНГАН: тәмамланган төр *грам.* совершенный вид.
- ТӘМАМЛАНГАНЛЫК законченность, завершённость.
- ТӘМАМЛАНМАГАН: тәмамланмаган төр *грам.* несовершенный вид.
- ТӘМАМЛАНУ *возвр. от* тәмамлау завершаться, завершиться, кончатся, закончиться, оканчиваться, окончиться; тәмамланган эш завершённое дело; фильм тәмамланды фильм окончился.
- ТӘМАМЛАТУ *понуд. от* тәмамлау.
- ТӘМАМЛАУ завершать, завершить, кончать, заканчивать, закончить, оканчивать, окончить, заключать, заключить; || завершение, окончание, заключение; || заключительный, завершительный; тәмамлау концерты заключительный концерт.
- ТӘМАМЛАУЧЫ завершающий.
- ТӘМАМЛАШУ *взаимн.-совм. от* тәмамлау.
- ТӘМАМЛЫК *грам.* дополнение; кыек тәмамлык косвенное дополнение.
- ТӘМАМӘН *уст. книжн.* полностью.
- ТӘМГЫ *уст.* 1) корысть, корыстолюбие, алчность, скупость; 2) желание; тәмы итү сильно желать, жаждать, вожделеть; тәм-гы юк нет желания.
- ТӘМГЫЛЕ *уст.* корыстолюбивый, жадный, алчный, скупой; || корыстолюбец,

скупец.

ТӘМЛЕ вкусный; || вкусно; артык тәмле а) слишком сладкий; б) слишком сладко, приторно; ашыгыз (чәегез) тәмле булсын! приятного аппетита; тәмле итеп вкусно; тәмле кисәк лакомый кусок; ◇ тәмле сүз ласковое (приятное) слово; тәмле сүзле сладкоречивый,

ТӘМЛЕЛЕК вкус; артык тәмлелек приторность; ашның тәмлелеге вкус пищи.

ТӘМЛЕЛӘНДЕРҮ делать (сделать) вкусным.

ТӘМЛЕЛӘНҮ становиться (стать) вкусным.

ТӘМЛЕЛӘТҮ делать (сделать) вкусным.

ТӘМЛЕЛӘҮ см. тәмлеләтү,

ТӘМЛЕТАМАК лакомка, сладёна, гурман.

ТӘМЛӘНДЕРГЕЧ придающий *какой-л.* вкус; делающий вкусным; тәмләндергеч матдәләр а) вещества, придающие вкус; б) приправа.

ТӘМЛӘНДЕРҮ приправлять, приправить; || приправа.

ТӘМЛӘП с аппетитом, с удовольствием; тәмләп ашау есть со вкусом, смаковать; есть со вкусом (с аппетитом); тәмләп сөйләү *разг.* говорить смакуя; тирләп эшләсән, тәмләп ашарсың *погов.* поработаешь до поту, так поешь в охоту.

ТӘМЛӘТКЕЧ приправа, специи.

ТӘМЛӘТҮ *понуд.* от тәмләү.

ТӘМЛӘҮ 1) приправлять, приправить, заправлять, заправить (*пищу*); 2) пробовать, попробовать на вкус, дегустировать; || проба, снятие пробы, дегустация.

ТӘМСЕЗ невкусный, безвкусный, неаппетитный.

ТӘМСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от тәмсезләнү делать (сделать) невкусным.

ТӘМСЕЗЛӘНҮ *страд.* от тәмсезләү 1) делаться (сделаться) невкусным, становиться (стать) невкусным, терять (потерять) вкус; портиться, испортиться; || утрата вкуса; 2) *перен. разг.* портить отношения с кем-л.

ТӘМСЕЗЛӘТҮ см. тәмсезләндерү.

ТӘМСЕЗЛӘҮ делать (сделать) невкусным,

ТӘМУГ 1) *рел.* ад, преисподняя, геенна огненная; || адский; тәмуг төбе *рел.* дно ада (*место в преисподней, где грешники испытывают самые ужасные мучения*); тәмуг утыны грешник ((*букв.* дрова ада); тәмуг газабына да күнәләр ди *погов.* говорят, привыкают и к мукам ада; 2) *перен.* пекло; тәмуг уты а) геенна огненная; б) адское пекло, адская жара; ◇ тәмуг базы очень глубокое место (*букв.* адский погреб); тәмуг газабы адские муки; тәмуг кисәве *бран.* очень грязный, неряшливый человек (*букв.* адская головешка); тамак ди-ди тәмугка кереп баттык бугай в погоне за едой мы, кажется, угодили в ад.

ТӘМУГЛЫК *рел.* большой грешник.

ТӘМӘКЕ табак, куруво; || табачный, курительный; борын тәмәкесе нюхательный табак; тәмәке игү (үстерү, үстерүчелек) а) табаководство; б) табаководческий; тәмәке игүче (үстерүче) табаковод; тәмәке, кабызу зажечь папиросу, закурить; тәмәке кибете табачный магазин; тәмәке кәгазе папиросная бумага; тәмәке савыты табакерка; портсигар; тәмәке тарту а) курить; б) курение; тәмәке тартучы курящий, курильщик табака; тәмәке төпчеге окурок; тәмәке төсендәге табачного цвета; тәмәке янчыгы кисет; тәмәкенең катылыгы крепость табака; яфрак тәмәке листовой табак; үзең төргән тәмәке самокрутка; үзең үстергән тәмәке самосад; ◇ бүре тәмәкесе *бот. диал.* вид гриба, который после высыхания превращается в пыль.

ТӘМӘКЕЧЕ 1) табачник (*работник табачной промышленности*); 2) табаковод; 3)



курильщик.

ТЭН тело, плоть; || телесный; тэне ут яна его сильно температурит; тэнем каз тэне кебек булып китте кожа стала как у гуся; тэнем чымырдап китте мороз по коже подирает, мурашки по телу пробежали; тэн төзелеше комплекция; тэне сауның жаны сау *погов.* в здоровом теле здоровый дух; ◇ ала тэн *мед.* проказа.

ТЭНБИҢ *уст. книжн.* порицание, замечание, выговор, предупреждение; предостережение

ТЭНКЫЙТЬ критика; || критический; тэнкыйть итү критиковать; тэнкыйть күзлегеннән карап критически, критично; тэнкыйть эдәбияты критическая литература; тэнкыйть һәм үзара тэнкыйть критика и самокритика; урынсыз тэнкыйть неуместная критика, критиканство; үзен-үзе тэнкыйть итү, үзара тэнкыйть самокритика.

ТЭНКЫЙТЬЛӘНҮ *страд.* от тэнкыйтьләү критиковаться, подвергаться критике.

ТЭНКЫЙТЬЛӘТҮ *понуд.* от тэнкыйтьләү.

ТЭНКЫЙТЬЛӘҮ критиковать; || критика.

ТЭНКЫЙТЬЧЕ критик.

ТЭНКЫЙТЬЧЕЛ *пренебр.* любящий всех критиковать, критикан.

ТЭНКЫЙТЬЧЕЛЛЕК критичность.

ТЭНЛЕ 1): ак тэнле белый (*раса*); кара тэнле чернокожий; сары тэнле желтокожий; 2) *разг.* упитанный.

ТЭНЛӘНҮ *разг.* нагулять тело; *см.* көрәю.

ТЭНЧЕК *биол.:* ак кан тэнчекләре лейкоциты; кан тэнчекләре кровяные тельца; кызыл кан тэнчекләре эритроциты.

ТЭНӘФЕС 1) перерыв, перемена (*между уроками*); 2) антракт.

ТЭПИ ножка (*ребёнка*); лапка (*птенцов, детёныша животных*); бала тэпи йөри башлады ребёнок стал ходить; каз тэпие гусиная лапка; тэпи йөрү ходить (о *детях*).

ТЭПИЛӘТҮ *понуд.* от тэпиләү.

ТЭПИЛӘҮ *разг. ирон.* идти пешком; на своих двоих.

ТЭПИ-ТЭПИ топать ножками, шагать пешком (*в подражании детскому языку*).

ТЭПКЕ таяпка.

ТЭПӘЛӘНҮ *страд.* от тэпәләү.

ТЭПӘЛӘТҮ *понуд.* от тэпәләү

ТЭПӘЛӘҮ бить (ударять) по голове.

ТЭПӘН небольшая кадка, изготовленная из полого ствола дерева; бал тэпәне кадушка для мёда; тэпән башы *этно.* разливающий, черпальщик (*во время угощения кумысом*).

ТЭПӘРЛӘНДЕРҮ *см.* тэпәрләү.

ТЭПӘРЛӘНҮ *возвр.-страд.* от тэпәрләү мяться, помяться, измяться (о *платье*).

ТЭПӘРЛӘҮ мять, помять, измять (*платье*); тэпәрләп бетерү измять.

ТЭПӘЧ 1) молотило, боёк (*у цепа*); чабагач тэпәче било цепа, молотило, навязень; 2) бита (*в игре в городки*).

ТЭПӘЧЛӘНҮ *страд.* от тэпәчләү.

ТЭПӘЧЛӘТҮ *понуд.* от тэпәчләү.

ТЭПӘЧЛӘҮ бить, побить, колотить, поколотить, давать (надавать) тумаков.

ТЭРАВИХ *рел.* вечерняя (*последняя*) дополнительная молитва в дни уразы (*поста*).

ТЭРБИЯ воспитание; уход; содержание; || воспитательный; килен тәрбиясендә яшәү жить на содержании у снохи; тәрбия бирү давать воспитание; тәрбия

итү а) воспитывать; б) воспитание; тәрбия йорты *уст.* воспитательный дом; тәрбия эшлэре воспитательная работа.

ТӘРБИЯВИ воспитательный; тәрбияви эһәмият воспитательное значение.

ТӘРБИЯЛЕ воспитанный, благовоспитанный.

ТӘРБИЯЛЕЛЕК воспитанность, благовоспитанность.

ТӘРБИЯЛӘНҮ *страд. от* тәрбияләү воспитываться.

ТӘРБИЯЛӘНҮЧЕ воспитанник.

ТӘРБИЯЛӘТҮ *понуд. от* тәрбияләү.

ТӘРБИЯЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* тәрбияләү.

ТӘРБИЯЛӘҮ воспитывать, воспитать; ухаживать; содержать; || воспитание, забота, попечение; содержание; тәрбияләп үстерү заботливо растить.

ТӘРБИЯЛӘҮЧЕ воспитатель; тот, кто воспитывает; || воспитывающий; воспитательный.

ТӘРБИЯСЕЗ невоспитанный, невежливый, нетактичный.

ТӘРБИЯСЕЗЛЕК невоспитанность, невежливость, нетактичность.

ТӘРБИЯЧЕ воспитатель, воспитательница (*педагог*); || воспитательский; тәрбияче эше воспитательская работа.

ТӘРБИЯЧЕСЕЗ безнадзорный, беспризорный, не имеющий воспитателя.

ТӘРЕ *рел.* крест; || крестовый.

ТӘРЕЛӘНҮ *разг.* бран. упрячиться, артачиться.

ТӘРИЛКӘ *см.* тәлинка.

ТӘРТИП 1. порядок, дисциплина; көн тәртибе повестка дня (*напр. собрания*); тәртип белән по порядку (*в очереди*), соблюдая порядок; тәртип бозу нарушать порядок; тәртип саклау а) следить за порядком; б) соблюдать порядок; тәртип урнаштыру водворять порядок; тәртипкә килү упорядочиваться, налаживаться, приводиться в порядок; тәртипкә китерү упорядочивать, налаживать, приводить в порядок; тәртипкә салу регулировать, налаживать, упорядочивать, приводить в порядок; тәртипкә салыну (китерелү) упорядочиваться, налаживаться; әлифба тәртибе алфавитный порядок; 2. порядковый; тәртип номеры порядковый номер; тәртип саны порядковое числительное

ТӘРТИПЛЕ 1) воспитанный, дисциплинированный; 2) аккуратный, приведённый в порядок; тәртипле рәвештә аккуратно (*что-л. делать*); систематически, регулярно.

ТӘРТИПЛЕЛЕК 1) воспитанность, дисциплинированность; 2) аккуратность.

ТӘРТИПЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд. от* тәртиплеләнү.

ТӘРТИПЛЕЛӘНҮ становится (стать) воспитанным, дисциплинированным.

ТӘРТИПЛӘҮ приводит (привести) в порядок, систематизировать; || приведение в порядок, систематизация.

ТӘРТИПСЕЗ 1) невоспитанный; недисциплинированный; 2) беспорядочный, безалаберный; тәртипсез рәвештә беспорядочно, хаотически, безалаберно.

ТӘРТИПСЕЗЛЕК 1) невоспитанность, недисциплинированность; 2) беспорядочность, безалаберность; беспорядок; тәртипсезлек кертү вносить беспорядок, дезорганизовывать.

ТӘРТИПСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* тәртипсезләнү.

ТӘРТИПСЕЗЛӘНҮ 1) вести себя недисциплинированно, дебоширить; нарушать порядок; становится (стать) недисциплинированным; 2) приходить (прийти) в беспорядочное, хаотическое состояние.

ТӘРТӨ 1) оглобля; сынар тәртө дышло; тәртө бавы завёртка на оглобле; 2) *тех.* водило; ♦ зирек тәртө, тәртөсе зиректән он шуток не понимает (*букв. у него*

ольховая оглобля); тэртэгэ тибэ торган злой (*букв.* тот, который лягает оглобли); тэртэдэн чыгу выйти из повиновения (*букв.* выходить из оглобель); тэртэсе кыска вспылчивый, раздражительный (*букв.* его оглобли коротки); тэртэгэ тибү злиться, сердиться (*букв.* лягать в оглоблю); тэртэсе тиз сына он быстро обижается, шуток не понимает (*букв.* его оглобля быстро ломается); атта да бар, тэртэдэ дэ бар *погов.* обе стороны виноваты (*букв.* и лошадь виновна и оглобля); тэртэ арасына кергэч, тарта алмыйм дип торма *посл.* взялся за гуж, не говори, что не дюж; тэртэ кыска булганга карап, атны кисмилэр *посл.* если оглобли коротки, лошадь не укорачивают (не срезают).

ТЭРТЭЛӨТҮ *понуд.* от тэртэлэү.

ТЭРТЭЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от тэртэлэү.

ТЭРТЭЛӨҮ прикреплять (прикрепить) оглобли; || прикрепление оглобель; чана тэртэлэү приделывать (прикреплять) оглобли к саням.

ТЭРЭЗЭ окно, окошко; || оконный; карындык тэрэзэ окно из бычьего пузыря; тэрэзэ гөмбэзе пазушина окна; тэрэзэ капкачлары оконные ставни; тэрэзэ каты *разг.* место у окна; тэрэзэ күзе (өлгесе) ячейка оконного переплёта; тэрэзэ пэрдэсе штора, занавеска; тэрэзэ төбе (бусагасы) подоконник; тэрэзэ янагы косяк (*оконный*); чебен дулап тэрэзэ ваталмас *погов.* пусть муха бьётся, окна не разобьёт; собака лает, а караван идёт.

ТЭРЭККЫЙ *уст.* прогресс, развитие, расцвет; тэрэккый итү развиваться, прогрессировать.

ТЭРЭККЫЙПЭРВЭР *уст. книжн.* сторонник, проповедник прогресса, прогрессист.

ТЭРЭККЫЯТ *уст. книжн.* развитие, прогресс.

ТЭРЭНЖЕ *бот.* померанец; || померанцевый; тэрэнже мае померанцевое масло.

ТЭРЭТ *разг.* кал, экскременты; олы тэрэт нужда по большому; тэрэт итү а) испражняться; б) испражнение.

ТЭРЭЧ треска; || тресковый; тэрэч бавыры тресковая печень.

ТЭРЭШ чёсанный лён; тэрэш тарагы чесалка для льна.

ТЭРЭШЛЕ лён-долгунец; тэрэшле сүс кудель; тэрэшле каба гребенчатая прялка; актык тэрэшлене элгэн *погов.* его дни сочтены; он дышит на ладан (*букв.* повесил последнюю кудель).

ТЭРЭШЛЭНҮ *страд.* от тэрэшлэү.

ТЭРЭШЛӨТҮ *понуд.* от тэрэшлэү.

ТЭРЭШЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от тэрэшлэү.

ТЭРЭШЛӨҮ чесать лён.

ТЭРЖЕМАН *уст. книжн.* переводчик.

ТЭРЖЕМАНЛЫК занятие (профессия) переводчика.

ТЭРЖЕМӨ перевод; || переводной; ирекле тэржемө вольный перевод; сүзмә-сүз тэржемө дословный перевод, подстрочник, подстрочный перевод; татар теленнэн тэржемө перевод с татарского языка; тэржемө итү переводить; тэржемө ителгэн переведённый, переводный,

ТЭРЖЕМӘИ *уст.:* тэржемәи хэл биография, автобиография; тэржемәи хэлче биограф.

ТЭРЖЕМӨЛЕ переводный; имеющий перевод, сопровождаемый переводом.

ТЭРЖЕМӨЧЕ переводчик.

ТЭРЖЕМӨЧЕЛЕК переводческое дело; занятие (профессия) переводчика.

ТЭСАВВУР *уст.* представление, воображение; тэсаввур итү представлять себе, воображать.

ТЭСБИХ чётки; тэсбих тарту а) перебирать чётки; б) перебирание чёток.

- ТӘСЛИМ *книжн.* капитуляция, сдача; тәслим булу а) сдаваться, капитулировать; покоряться; б) пасовать; ◇ жан тәслим кылу умереть, отдать богу душу.
- ТӘСЛИМЧЕ капитулянт.
- ТӘСЪДЫЙК *уст. книжн.* утверждение; подтверждение, санкция; заверение, удостоверение.
- ТӘСЪДЫЙКЛАҢУ *уст. книжн.* утверждаться; подтверждаться; заверяться.
- ТӘСЪДЫЙКЛАТУ *понуд. от тәсъядыкклау.*
- ТӘСЪДЫЙКЛАУ *уст. книжн.* утверждать; подтверждать, заверять; || утверждение; подтверждение, заверение.
- ТӘТЕ курок.
- ТӘТЕЛДЕК *см. тәтелдәвек.*
- ТӘТЕЛДӘВЕК тараторка, болтушка.
- ТӘТЕЛДӘТҮ *понуд. от тәтелдәү.*
- ТӘТЕЛДӘШҮ *взаимн.-совм. от тәтелдәү.*
- ТӘТЕЛДӘҮ 1) лепетать (*о ребёнке*); || лепет; 2) болтать без умолку, говорить быстро и невнятно.
- ТӘТЕЛ-ТӘТЕЛ *звукондр.* болтовня.
- ТӘТЕМӘҮ *разг.* не доставаться, не достаться; сиңа тәтеми бит ул держи карман шире (*букв. тебе не достанется*).
- ТӘТИ 1. игрушка, побрякушка; 2. красивый, хороший (*на языке детей*); ◇ тәти кул правая рука (*на языке детей*); тәти егет (кыз) стилияга.
- ТӘТИКӨПШӘ *бот.* белоголовник.
- ТӘТӘЙ 1) тәтя; 2) *см. тәти*; 3) *перен. уст.* испорченная девушка; проститутка; ◇ тәтәй коңгызы *диал. см.* камка I.
- ТӘТӘЛ *диал.* поплавок; тәтәл ташы грузила, камни, привязываемые к сети.
- ТӘФСИЛ *уст.* подробность, деталь.
- ТӘФСИЛИ *уст.* подробный, детальный.
- ТӘФСИЛЛӘҮ: тәфсилләп аңлату *уст. книжн.* а) разъяснять, разъяснить подробно; б) подробное разъяснение.
- ТӘФСИР *уст.* толкование, объяснение, комментарий, трактовка.
- ТӘФСИРЛӘҮ *уст.* толковать, объяснять, комментировать, трактовать; || толкование, объяснение, комментирование, трактовка.
- ТӘФТИШ *уст.* проверка, просмотр, ревизия, контроль.
- ТӘХЕТ трон, престол; || тронный, престольный; тәхет варисы наследник престола, престолонаследник; тәхеткә утырту а) посадить на престол; короновать; б) коронование; тәхеттән төшерү а) свергнуть с престола, низложить; б) свержение с престола, низложение.
- ТӘХКЫЙРЬ *уст. книжн.* оскорбление, унижение; тәхкыйрь итү а) оскорблять, унижать, позорить; б) оскорбление, унижение.
- ТӘХРИР *уст. книжн.* редакция, редактирование; тәхрир хәйәте редколлегия.
- ТӘХСИН *уст.* похвальный лист.
- ТӘЧКЕЛДӘҮ чавкать; || чавканье.
- ТӘЧТӘЙ *разг.* овечка.
- ТӘЧ-ТӘЧ *возглас, которым подзывают овец.*
- ТӘШВИКАТЬЧЕ *уст.* агитатор.
- ТӘШВИШ *уст.* беспокойство, волнение, тревога; паника; тәшвишкә салу обеспокоить, вселить тревогу.
- ТӘШВИШЛӘНДЕРҮ *уст. понуд. от тәшвишләнү.*
- ТӘШВИШЛӘНҮ *уст.* беспокоиться, волноваться, тревожиться; паниковать.
- ТӘШКИЛ: тәшкил итү а) составлять; б) организовывать; тәшкил булу а)

составляться; б) организовываться.

ТЭЭМИН 1) обеспечение, снабжение; 2) *уст.* гарантия, залог; тээмин итү а) обеспечивать, снабжать *чел.-л.*; б) гарантировать.

ТЭЭМИНАТ обеспечение, снабжение; тээминат бүлэге отдел снабжения.

ТЭЭМИНЛӨҮ *см.* тээмин: тээмин итү.

ТЭЭСИР 1) влияние, воздействие; 2) впечатление, эффект; тээсир итү а) влиять, воздействовать; б) производить впечатление; ◇ бердэй тээсир итүче (көч) *мех.* равнодействующая (сила).

ТЭЭСИРЛЕ 1) действенный, эффективный, могущий повлиять, впечатляющий; көчле тээсирле сильнодействующий; 2) производящий впечатление, захватывающий; трогательный.

ТЭЭСИРЛЕЛЕК действенность, эффективность, влияние.

ТЭЭСИРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от тээсирлэнү влиять, повлиять; подвергать (подвергнуть) воздействию, волновать, взволновать, производить впечатление (эффект).

ТЭЭСИРЛЭНҮ 1) испытывать (испытать) влияние; подвергаться (подвергнуться) воздействию *чеге-л.*; 2) быть под впечатлением; быть затронутым.

ТЭҮБӨ 1) *рел.* раскаяние, покаяние; тэүбэ ит покаясь; үлгэннэн соң тэүбэ юк *погов.* после смерти нет покаяния; 2) обет, зарок; тэүбэ итү (кылу) а) покаяться, раскаяться, заречься; б) покаяние, раскаяние, зарок; в) давать обет (зарок).

ТЭҮГЕ *книжн. поэт.* первоначальный, первый; тэүге очрашу первая встреча.

ТЭҮЛЕК сутки; || суточный; тэүлек саен ежесуточно, каждые сутки; тэүлек рационы суточный рацион.

ТЭҮЛЕКЛЕ суточный, посуточный; || суточно, посуточно.

ТЭҮЛ ЕКЛӨП 1) посуточно; 2) около суток.

ТЭҮЛЕКЛӨРЧӨ сутками.

ТЭҮРАТ *рел.* Ветхий завет; Пятикнижие, Тора.

ТЭҮФЫЙК воздержание от дурных поступков; благочестие, благонравие; тэүфыйкка килү (утыру) а) исправиться в нравственном отношении; б) нравственное исправление; тэүфыйкка утырту воспитать, сделать благонравным.

ТЭҮФЫЙКЛАНУ становиться (стать) воспитанным.

ТЭҮФЫЙКЛЫ нравственный, соблюдающий нормы морали, благочестивый, пристойный.

ТЭҮФЫЙКЛЫЛЫК нравственность, соблюдение норм морали, благочестивость, пристойность.

ТЭҮФЫЙКСЫЗ безнравственный, аморальный, непристойный.

ТЭҮФЫЙКСЫЗЛАНУ портиться (испортиться) нравственно, становиться (стать) непристойным, аморальным.

ТЭҮФЫЙКСЫЗЛЫК безнравственность, непристойность, аморальность.

ТЭЖЕ тяж (*телеги*).

ТЭЖЕЛЕК материал для тяжа.

ТЭЖЕЛӨТҮ *понуд.* от тэжелэү.

ТЭЖЕЛӨҮ натягивать (натянуть) тяж.

ТЭЖРИБӨ 1) практика, опыт; || опытный; тэжрибэ күрсөтү показывать (демонстрировать) опыт; тэжрибэ уртаклашу а) делиться (обмениваться) опытом; б) обмен опытом; ачы тэжрибэ горький опыт; 2) опыт, эксперимент; || опытный, экспериментальный; тэжрибэ үткөрү проводить опыт; тэжрибэ кыры опытное поле; тэжрибэ станциясе опытная станция.

ТЭЖРИБЭЛЕ опытный, умудрённый опытом, имеющий опыт (практику); ул бик тэжрибэле кеше он очень опытный человек.

ТЭЖРИБЭЛЕЛЕК опытность.

ТЭЖРИБЭСЕЗ неопытный, не имеющий опыта, не прошедший практику,

ТЭЖРИБЭСЕЗЛЕК неопытность, отсутствие опыта (практики).

ТЭЖРИБЭЧЕ экспериментатор, опытник.

ТЭЖРИБЭЧЕЛЕК положение (занятие) экспериментатора, опытника.

ТЭЖЭССЕМ *уст. книжн.* олицетворение.

ТЭНГЭЛ 1) тождественный, тожественный; 2) соответствующий; тэнгэл килу соответствовать.

ТЭНГЭЛЛ ЕК *мат.* соответствие.

ТЭНКЭ 1) монета (*деньги, а также женские украшения из монет, гривны*); 2) *разг.* рубль; биш тэнкэ пять рублей; 3) чешуя; балык тэнкэсе чешуя рыбы; ◇ бака тэнкэсе *бот.* ряска; тэнкэ салыш детская игра в колечко; тэнкэ чуар *см.* алмачуар.

ТЭНКЭЛЕ чешуйчатый, имеющий чешую.

ТЭНКЭЛЭНУ становиться (стать) чешуйчатым, чешуеобразным.

ТЭНРЕ *рел.* бог, всевышний; тэнре шаит бог свидетель; тэнрегэ ялвару взывать к всевышнему.

ТЭҺАРЭТ *рел.* ритуальное омовение; тэһарэт алу а) совершать ритуальное омовение; б) совершение ритуального омовения; тэһарэт сыну нарушение омовения (*по независящим от человека обстоятельствам*).

ТЭҺЛИЯ *уст. книжн.* 1) анализ; 2) *рел.* чтение Корана над покойником.

ТӨБЕ-ТАМЫРЫ: төбе-тамыры белэн *перен.* с корнем, полностью, до основания.

ТӨБЭК *уст.* 1) район; 2) участок (*деление судебных органов*).

ТӨБЭЛДЕРУ *понуд. от* төбэлү.

ТӨБЭЛҮ 1) уставиться, устремлять (устремить) взгляд; төбэлөп карау а) смотреть пристально (в упор); б) пристальный взгляд; 2) *страд. от* төбэү.

ТӨБЭШҮ *взаимн.-совм. от* төбэү.

ТӨБӨҮ нацеливать, нацелить, целиться, прицеливаться, прицелиться; || нацеливание, прицеливание, прицел; ◇ төбөп карау а) смотреть пристально; б) пристальный взгляд; төбөп эйтү сказать *кому-л.*, определённом лицу; төбөп жырлау петь песню, называя *чье-л.* имя.

ТӨГЭЛ I. ровно, точно; || ровный, точный; төгэл бүленүче *мат.* кратный, делящийся без остатка; төгэл бүлүче *мат.* точный делитель; төгэл сан круглая цифра (*напр. 10, 50, 100*); 2. полный; || сполна, полностью.

ТӨГЭЛЛЕК 1) завершённость, законченность, укомплектованность; 2) точность.

ТӨГЭЛЛЭНДЕРУ *понуд. от* төгэллэнү

ТӨГЭЛЛЭНЭШ завершение.

ТӨГЭЛЛЭНҮ *страд. от* төгэллэү заканчиваться, завершаться, доделываться; || завершение, доделывание (*пассивное действие*); ремонт эшлэре төгэллэнөп бетте ремонтные работы закончились.

ТӨГЭЛЛЭТҮ *понуд. от* төгэллэү.

ТӨГЭЛЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* төгэллэү.

ТӨГЭЛЛӨҮ заканчивать, закончить, завершать, завершить, доделывать, доделать; || завершение, доделывание.

ТӨГЭЛСЕЗ *мат.* некрatный.

ТӨГЭЛСЕЗЛЕК 1) *мат.* некрatность; 2) неточность.

ТӨГЭН *парное к* фэлэн: фэлэн-төгэн то да сё.

ТӨГЭНМЭС *парное к* бетмэс: бетмэс-төгэнмэс нескончаемый, неиссякаемый,

неисчерпаемый, неистошимый, несметный.

ТӨГЭНҮ исчерпываться, быть исчерпанным; завершаться, завершиться, быть завершённым, заканчиваться, закончиться, быть законченным.

ТӨЕК *диал.* истолчённый, мелко молотый, измельчённый.

ТӨЕЛҮ 1) *страд.* от төю быть истолчённым, толочься; төелгэн борыч толчёный (молотый) перец; 2) подавиться (*при глотании сухой пищи*).

ТӨЕН 1) узел; төен бер кул белән бэйләнми *погов.* одной рукой узла не завяжешь; 2) узелок, свёрток;  $\diamond$  күңелдә төен булып тора сидит комком в душе, лежит на душе; тамак төене *анат.* кадык.

ТӨЕНЛЕ завязанный в узел, с узелком, имеющий узел.

ТӨЕНЛЕЛЕК наличие узла (завязки)

ТӨЕНЛЭНДЕРҮ *понуд.* от төенләнү.

ТӨЕНЛЭНЭШ *лит.* завязка.

ТӨЕНЛӨНҮ *страд.* от төенләү завязываться узлом, быть завязанным узлом.

ТӨЕНЛӨТҮ *понуд.* от төенләү.

ТӨЕНЛӨҮ делать (сделать) узел, завязывать (завязать) узлом; || завязывание узлом.

ТӨЕНЧЕК узелок, свёрток.

ТӨЕР 1) комок, комочек; тамак төбенә ачы төер утыргандай тоела будто горький комок к горлу подступил; 2) желвак; 3) утолщение, бугорок на поверхности *чего-л.*

ТӨЕРЕМ: төерем жеп а) толстая нить; б) *диал. перен.* упитанный (кругленький) человек, коротышка.

ТӨЕРЕМЛӨНҮ *диал.* начинать (начать) полнеть, толстеть; ул хатын төеремләнә башлаган эта женщина начала полнеть (*от беременности*).

ТӨЕРЛЕ комковатый, узловатый.

ТӨЕРЛЕЛЕК комковатость, узловатость.

ТӨЕРЛӨНҮ становиться (стать) комковатым, превращаться (превратиться) в комки, свёртываться (свернуться) в комочки; || превращение (свёртывание) в комочки.

ТӨЕРТАМЫР *бот.* ятрышник.

ТӨЕРЧЕК 1) комочек; 2) бугорок, шишка (*на теле*); 3) *биол.* тельце.

ТӨЕРЧЕКЛЕ с комочками, бугорчатый.

ТӨЕРЧЕКЛЕЛЕК комковатость, узловатость, бугристость.

ТӨЕРЧЕКЛЭНДЕРҮ *понуд.* от төерчекләнү делать *что-л.* комкообразным.

ТӨЕРЧЕКЛӨНҮ становиться (стать) комковатым, свёртываться (свернуться) в комочки.

ТӨЕРЧЕКЛӨҮ *см.* төерчекләндерү.

ТӨЕШҮ *взаимн.-совм.* от төю 1.

ТӨЗ 1) прямой; || прямо; 2) меткий; || метко; төз ату а) метко стрелять; б) меткий выстрел.

ТӨЗЕК 1) исправный; || исправно; төзек механизм исправный механизм; 2) хороший; || хорошо; 3) гармонический, гармоничный; || гармонично.

ТӨЗЕКЛЕК 1) исправность *чего-л.*; 2) благоустройство.

ТӨЗЕКЛЕЛЕК гармония, гармоничность.

ТӨЗЕКЛЭНДЕРҮ *понуд.* от төзекләнү 1) делать (сделать) исправным; 2) благоустроить, благоустроить; || благоустройство.

ТӨЗЕКЛӨНҮ 1) делаться (сделаться) исправным; поправляться, исправляться; 2) благоустраиваться, благоустроиться.

ТӨЗЕЛЭШ 1) строительство; университет төзелеше строительство университета;

2) устройство; структура, строение; 3) *полит.* строй; конституцион төзелеш конституционный строй; социалистик төзелеш социалистический строй.

ТӨЗЕЛҮ *страд.* от төзү.

ТӨЗЕТТЕРҮ *понуд.* от төзетү.

ТӨЗЕТҮ *понуд.* от төзү.

ТӨЗЕШҮ *взаимн.-совм.* от төзү.

ТӨЗЛЕК 1) меткость; 2) прямизна (*предмета*).

ТӨЗЛЭНҮ делаться (сделаться) прямым, выпрямляться, выпрямиться, становится (стать) прямым.

ТӨЗЭЙТЕЛҮ *страд.* от төзэйтү.

ТӨЗЭЙТЕШҮ *взаимн.-совм.* от төзэйтү.

ТӨЗЭЙТҮ выпрямлять, выпрямить, распрямлять, распрямить; || выпрямление, распрямление

ТӨЗӨЛЕРЛЕК 1) излечимый; 2) исправимый, поправимый.

ТӨЗӨЛМЭСЛЕК 1) незаживающий (*о ране*); неизлечимый (*о болезни*); 2) неисправимый, непоправимый.

ТӨЗӨЛҮ 1) поправляться, поправиться, выздоравливать, выздороветь, вылечиваться, вылечиться, излечиваться, излечиться (*от болезни*); заживать, зажить (*о ране*); || выздоравливание, выздоровление, излечение; заживание; яра төзөлү вакыты время заживания раны; кылыч ярасы төзөлер, сүз ярасы төзөлмөс *посл.* рана, нанесённая саблей, заживёт, а рана, нанесённая языком, не заживёт; не ножа бойся — языка; 2) исправляться, исправиться (*освободиться от каких-л. недостатков*); төзөлеп бетү, төзөлеп житү окончательно исправиться.

ТӨЗӨНДЕРҮ *понуд.* от төзөнү наряжать, нарядить *кого-л.*, украшать, украсить; убирать, убрать, приводить (привести) в порядок.

ТӨЗӨНЕШҮ *взаимн.-совм.* от төзөнү.

ТӨЗӨНҮ прихорашиваться, украшаться, украситься; приводить (привести) себя в порядок, одеваться, одеться (*в лучшее*), наряжаться, нарядиться.

ТӨЗӨТЕЛЕРЛЕК исправимый, поправимый; бу бәла эле төзөтелерлек эта беда ещё исправима.

ТӨЗӨТЕЛҮ *страд.* от төзөтү исправляться, быть исправленным, налаживаться, быть налаженным.

ТӨЗӨТЕНҮ опрывать, оправить, приводить (привести) в порядок (*свой внешний вид*); || приведение в порядок.

ТӨЗӨТЕРЛЕК исправимый, поправимый; такой, который ещё возможно исправить (отремонтировать); годный к ремонту.

ТӨЗӨТЕШҮ *взаимн.-совм.* от төзөтү.

ТӨЗӨТКЭЛЭШТБРҮ *многокр.* от төзөткэлү.

ТӨЗӨТКЭЛӨҮ 1) чинить (*время от времени*); 2) подправлять (*иногда*).

ТӨЗӨТМӨ правка, поправка, исправление (*напр. в корректуре*).

ТӨЗӨТТЕРҮ *понуд.* от төзөтү.

ТӨЗӨТҮ 1) поправлять, поправить, исправлять, исправить, чинить, починить, ремонтировать, отремонтировать; восстанавливать, восстановить; || поправка, исправление, починка, ремонт; восстановление; ишекне төзөтү а) чинить дверь; б) починка двери; төзөтөп алу починить (*для себя*); төзөтөп бирү починить (*для кого-л.*); жимерелгән өйне төзөтү восстанавливать разрушенный дом; бөкереке кабер генә төзөтөп *погов.* горбатого могила исправит; каш төзөтәм дип, күз чыгару *посл.* желая подправить бровь, выколоть глаз; 2) править, делать правку (*напр. в рукописи*); || правка; 3)



*перен.* заглаживать, загладить (*напр. вину*); исправлять, исправить (*напр. ошибку*); || заглаживание; исправление; 4) *разг.* лечить, излечить; || лечение; излечение; ◇ баш төзөтү опохмелиться.

ТӨЗӨТҮЧЕ 1. ремонтирующий, чинящий *что-л.*; итек төзөтүче сапожник; 2. *полигр.* правщик.

ТӨЗӨЮ выпрямляться, выпрямиться, распрямляться, распрямиться, становиться (стать) прямым; || выпрямление, распрямление.

ТӨЗӨҮ целиться, прицеливаться, прицелиться *в кого-что-л.*, наводить, навести, нацеливать, нацелить *что на кого-что-л.*; прицел, прицеливание, нацеливание, наводка; бүрегө төзөү делиться (прицелиться) в волка.

ТӨЗӨҮЧЕ *воен.* наводчик.

ТӨЗҮ 1) строить, построить, воздвигать, воздвигнуть *что-л.*; || строительство, воздвижение; стадион төзү а) строить стадион; б) строительство стадиона; 2) составлять, составить (*напр. словарь*); || составление; 3) заключать, заключить (*напр. договор*); || заключение; 4) организовывать, организовать, образовывать, образовать, формировать, сформировывать, сформировать; 1) организация, образование, формирование, сформирование; поезд төзү а) формировать поезд; б) формирование поезда.

ТӨЗҮЧЕ 1) строитель; 2) составитель (*напр. словаря*).

ТӨЗҮЧЕЛЕК: төзүчелек эшлэре строительные работы.

ТӨЙГЕЧ пест; толкуша.

ТӨЙГЕЧЛӨТҮ *понуд.* от төйгечлөү.

ТӨЙГЕЧЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от төйгечлөү.

ТӨЙ ГЕЧЛӨҮ трамбовать, утрамбовывать, утрамбовать; || трамбовочный; || трамбовка, утрамбовка; төйгечлөү машинасы трамбовочная машина; капчыкны төйгечлөп тугуру туго (плотно) набивать мешок.

ТӨЙГЭЛӨҮ 1) *многokr.* от төю; 2) *см.* төйгечлөү.

ТӨЙГЭН молотый, размолотый; төйгэн кофе молотый кофе.

ТӨЙДЕРҮ *понуд.* от төю.

ТӨЙМӨ 1) пуговица (*большая*); || пуговичный; агачтан төймө төя он мастер на все руки; төймэдэн дөя ясау делать из пуговицы верблюда; делать из мухи слона; дөя дэ бүлөк, төймө дэ бүлөк *погов.* и верблюд — подарок, и пуговица — подарок; дорог не подарок, дорого внимание; 2) костяшка (*на счётах*).

ТӨЙМӨЛЭНДЕРҮ *понуд.* от төймөлөнү.

ТӨЙМӨЛӨНҮ 1) *страд.* от төймөлөү застёгиваться; 2) *бот.* завязываться; жимеш төймөлөнде плод завязался.

ТӨЙМӨЛӨҮ застёгивать, застегнуть; застёгиваться, застегнуться; || застёгивание.

ТӨЙНӨГЕЧ *спец.* узловязатель.

ТӨЙНӨЛҮ *страд.* от төйнөү завязываться узлом.

ТӨЙНӨНҮ *разг.* завязывать *что-л.* в узлы, собираться переезжать.

ТӨЙНӨТҮ *понуд.* от төйнөү.

ТӨЙНӨҮ завязывать (завязать) узлом; || завязывание узлом.

ТӨК волос, волосок; шерсть, шерстинка; пушок (*на теле*); перья (*на ногах у птиц*); төк тэ төшмәс ни один волосок не выпадет; ат аунаган жирдә төк калыр *посл.* там, где валился конь, остаётся шерсть; нет дыма без огня; дошманнан төк йолыксаң да файда *посл.* с паршивой овцы хоть шерсти клок (*букв.* если у врага вырвешь хоть клок волос, все равно польза).

ТӨКЕРЕК плевок; төкерек савыты плевательница; төкерекләрен чэчрәтеп брызгая слюной; төкерек чэчрәтү а) брызгать слюной при разговоре; б) *перен.*

говорить с пеной у рта; һәр төкерек алтын түгел *посл.* не всё то золото, что блестит ((*букв.* не каждый плевок — золото).

ТӨКЕРЕКЛӘҮ смачивать (смочить) слюной, мусолить, измусолить; || смачивание *чегә-л.* слюной; учны төкерекләү поплевать на ладони; жепне төкерекләү смочить слюной нитку (*для продевания в иголку*).

ТӨКЕРЕНҮ плевать, отплёвываться (*в разные стороны*).

ТӨКЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* төкерү.

ТӨКЕРТҮ *понуд. от* төкерү.

ТӨКЕРҮ плевать, плюнуть; йөзенә төкерү *прям., перен.* плюнуть в лицо; төкер үзенә! *перен.* плюнь ты на него!; не обращай внимания на него!; төкереп ташлау а) выплунуть; б) выплёвывание; төкереп жибәрү *однокр.* плюнуть; төкерәсем дә килми! *пренебр.* и плевать не хочу!; түшәмгә төкереп яту *перен.* плевать в потолок, лодыря гонять; учка төкерү поплевать на ладони (*прежде чем взяться за какую-л. работу*); эшкә төкереп карау *перен.* наплевательское отношение к делу; ил төкерсә күл була, бер төкерсә юк була *посл.* один в поле не воин (*букв.* если мир плюнет — озеро образуется, если один плюнет — ничего не образуется); күккә төкерсән, биткә төшә *погов.* плюнешь в небо — попадешь себе в лицо; төкермә коега, суын эчәрсең *погов.* не плюй в колодец, пригодится воды напиться

ТӨКЛЕ волосатый, шерстистый, покрытый волосами, мохнатый; пушистый; ◇ төкле аяк белән килү приносить в дом счастье (удачу).

ТӨКЛЕЛЕК волосатость, шерстистость; мохнатость; пушистость.

ТӨКЛЕТУРА шмель.

ТӨКСЕ 1) мрачный, сумрачный; 2) грубый, невоспитанный.

ТӨКСЕЛ волосатый; мохнатый.

ТӨКСЕЛЛЕК волосатость; мохнатость,

ТӨКСЕМ ворсинка.

ТӨКЧӨ волосок.

ТӨЛКЕ *в разн. знач.* лиса, лисица; || лисий; ак төлке песок, лисица полярная; ана төлке лисица (*самка*); карт төлке *прям., перен.* старая лиса; себер төлкесе чернубурая лиса; төлке баласы лисёнок; төлке тиресе лисий мех; төлке тун лисья шуба; һәрбер төлке үз койрыгын мактый *посл.* всякая лисица свой хвост хвалит; всяк кулик своё болото хвалит; эт йөгереген төлке сөймәс, авыру кеше көлке сөймәс *погов.* лисица не любит гончую собаку, а больной не любит шулки; ◇ төлке койрык *бот.* лисохвост; төлке шулпасын эчү (*хитрить*).

ТӨЛКЕЛЕК хитрость; плутовство, лукавость, лукавство.

ТӨЛКЕЛӘНҮ хитрить; подлизываться, подхалимничать; лукавить; || хитрость; подхалимство, лукавство, лукавость,

ТӨЛКЕЧЕ охотник на лис.

ТӨМСӨ невесёлый, нахмуренный, мрачный.

ТӨМСӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* төмсәләнү.

ТӨМСӘЛӘНҮ стать нахмуренным, помрачнеть, насупиться (*о человеке*); ◇ күк йөзе төмсәләнде небо хмурилось.

ТӨМСӘЛӘҮ насупить (нахмурить) брови.

ТӨМӘН I тмин; || тминный.

ТӨМӘН II десять тысяч; бернеке — меңгә, меңнеке — төмәнгә *погов.* за одного тысяча в ответе, за тысячу — тьма.

ТӨН ночь; || ночной; кара төн глубокая ночь; төн буе всю ночь, в течение всей ночи; төн йокыларым качты у меня сон пропал; төн ката *диал. см.* төн буе;

төн караңгысы ночной мрак; төн пәрдәсе астында под покровом ночи; төн пәрие *перен.* ночной бес (о человеке не спящем ночью); төн уртасы полночь; төн үткәрү провести ночь; төнгә каршы на ночь глядя; жиде төн уртасында глубокой ночью; ◇ төн гәле *бот.* ночная красавица; төн карчыгасы, төн күгәрчене *зоол.* козодой; төн күбәләге ночница, ночная бабочка.

ТӨНБОЕК кувшинка, водяная лилия.

ТӨНБОЕКЧАЛАР кувшинковые, семейство кувшинковых.

ТӨНГЕ ночной; төнге каравылчы (сакчы) ночной сторож; төнге лампа ночник; төнге смена ночная смена.

ТӨНЛЕК I вентиляционное отверстие, отдушина (в курных избах и банях); мунча төнлеге отдушина в бане; үз төнлегеннән генә карап сөйләү говорить только исходя из своей точки зрения; төнлегеннән жил өрми, ишегеннән кеше керми *погов.* всеми покинутый (заброшенный) человек (*букв.* в отдушину ветер не заходит, а через порог люди не переступают).

ТӨНЛЕК II достаточный (рассчитанный) на одну ночь (о еде, пути); бер төнлек юл дорога, рассчитанная на одну ночь.

ТӨНЛӘ ночью; төнлә белән ночью; (в) ночное время; ◇ төнлә туган постоянно хмурый и суровый человек (*букв.* родившийся ночью).

ТӨНТЕК *диал.* угрюмый, мрачный, молчаливый; төнтек кеше молчаливый человек.

ТӨНЬЯК север; || северный; төньяк балкышы северное сияние; төньяк боланы северный олень; төньяк полюсы (котып) Северный полюс/

ТӨНЬЯК-КӘН БАТЫШ северо-запад; || северо-западный; төньяк-көнбатыш жиле северо-западный ветер.

ТӨНЬЯК-КӨНЧЫГЫШ северо-восток; || северо-восточный; төньяк-көнчыгыш жиле северо-восточный ветер.

ТӨНӘГЕ *диал.* вчерашний.

ТӨНӘГЕН *диал.* вчера.

ТӨНӘТЕЛҮ *страд.* от төнәтү I; чия салып төнәтелгән аракы вишнёвая настойка.

ТӨНӘТМӨ настойка.

ТӨНӘТҮ I: аракыны чия салып төнәтү настоять водку на вишне.

ТӨНӘТҮ II *арго понуд.* от төнәү II образумить; проучить, наказать *кого-л.*

ТӨНӘҮ I: аракы эле төнәп житмәгән водка ещё не настоялась.

ТӨНӘҮ II *арго* образумиться, становиться (стать) благообразным; положить конец дурным поступкам.

ТӨП 1. 1) пень, пенёк; төп кебек таза крепкий как пень; 2) дно, донышко; бәлеш төбе корка пирога, соприкасающаяся со сковородой; капчыкны төбеннән тотып селкү а) вытряхивать мешок, держа за нижние концы; б) *перен.* выкладывать всё начисто; самовар төбе а) дно самовара; б) маленький поднос для самовара; су төбе дно реки; чиләк төбе дно ведра; төпсез мичкә (кое) *погов.* бездонная бочка; төпсез чиләк тулмас *погов.* бездонное ведро не наполнится; 3) корень (*счётное слово для деревьев*); биш төп чия пять корней вишни; 4) суть, смысл, корень, сущность, основа, база; || смысловой; коренной, основной, главный; төбенә төшү постичь, добраться до сути *чегол.*; төп кода основной (главный) сват (*отец жениха или невесты*)) төп мая (сума, капитал) *эк.* основной капитал; төп фикер основная мысль, главная идея; төп эш основная работа; төптән уйлау вникать, глубоко продумывать; 5) корешок; китап төбе корешок книги; б) нижняя, околокорневая часть дерева, растения; место около *чегол.*; бәрәңге төбен өю окучивать картофель; төп өйгеч окучник; агачны төбеннән кисү рубить дерево под

корень; 2. подлинный; төп нөсхэ основной (главный) экземпляр, подлинник; төп юнэлеш а) главное направление; б) *грам.* действительный залог; ◇ имчэк төбе молоко, оставшееся в вымени; капка төбе место при входе в ворота; койрык төбе крестец; колак төбенэ сугу ударить в ухо; күз төбе подглазье; тамак төбе белэн көлү смеяться во всё горло; тормыш төбе *перен.* дно; тэрэзэ төбе подоконник; төп ашказаны сычуг (*часть желудка жвачных животных*); төп башына утырып калу остаться в дураках; төп йорт дом предков; отчий дом; төп сан количественное числительное; төп сүз производное слово; төпкэ жигелгэн коренник, коренной (*в упряжке*); уч төбе ладонь; жаны уч төбенэ килде душа в пятки ушла (*букв.* его душа оказалась на ладони); жәһәннәм төбенэ киткән запропастился в преисподнюю.

ТӨПЕН *парное к* эпен: эпен-төпен.

ТӨПКЕ *диал.* основной, главный.

ТӨПЛЕ 1) имеющий дно, основание; 2) пнистый (*о месте, лесе*); 3) *перен.* основательный, дельный, рассудительный, толковый; веский, убедительный (*напр. о доводе*); || основательно, дельно; рассудительно, толково; || веско, убедительно; төпле егет икәнсең ты, браток, оказывается, толковый; тепле рәвештә основательно; мәслихәтле эш төпле булыр *посл.* дело толком красно.

ТӨПЛЕК 1. пригодный для доньев; 2. 1) место, где много пней; 2) пень.

ТӨПЛЕЛЕК 1) основательность, дельность, рассудительность; 2) вескость, обоснованность.

ТӨПЛӘНҮ основываться, основаться, обосновываться, обосноваться; пускать, пустить корни *перен.*; ул шәһәрдә төпләнеп калды он обосновался в городе.

ТӨПЛӘТҮ *понуд.* от төпләү.

ТӨПЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от төпләү.

ТӨПЛӘҮ 1) корчевать пни; || корчевание (корчѣвка, раскорчѣвка) пней; [ ] корчевальный; төпләү машинасы корчевальная машина; төпләп бетерү выкорчѣвываться; 2) вставлять (вставить) дно, делать (сделать) дно, основание; || вставка дна; изготовление дна; 3) подшивать (подшить) подошву (*напр. к валенкам*); || подшивка подошвы; 4) переплетать, переплести, брошюровать, сброшюровать; || переплёт, брошюровка; китап төпләү а) переплетать книгу; б) переплётный; в) переплёт книги; китап төпләү мастерское переплётная; переплётная мастерская; китап төпләү цехы переплётный цех.

ТӨПЛӘҮЧЕ переплётчик, брошюровщик; китап төпләүче переплётчик.

ТӨПСЕЗЛЕК 1) пропасть, бездна; 2) неосновательность, поверхностность, бестолковость (*рассуждения*).

ТӨПСӘ корешок.

ТӨП-ТАМЫР: төбен-тамырын корыту уничтожить с корнем, со всем родом (*убить всех*).

ТӨПТӘН в корне, коренным образом, абсолютно, совершенно; төптән яхшылану коренное улучшение; тормыш төптән үзгәрде жизнь в корне изменилась; төптәнрәк алганда если вникнуть поглубже, если вникнуть, если разобраться поглубже.

ТӨПЧЕК 1) последыш, последний ребёнок у родителей; төпчек бала последний ребёнок; 2) пенёк; 3) окурок; 4) огарок; ◇ төпчек яфрак *бот.* прилистник.

ТӨПЧЕНДЕРҮ *понуд.* от төпченү.

ТӨПЧЕНҮ заниматься тщательным разбором, исследованием *чего-л.*

(*продолжительное время*); копаться, докапываться, докопаться, доискиваться, доискаться, интересоваться деталями (подробностями); || тщательный разбор, исследование.

ТӨПЧҮ разбирать (разобрать) тщательно; расспрашивать (расспросить) *о чем-л.* подробно, досконально; || подробные расспросы; тщательный разбор.

ТӨР 1) вид; 2) вариант; 3) сорт; 4) *биол.* род; 5) *грам.* вид.

ТӨРБЭ склеп.

ТӨРГӘЖ пачка, свёрток.

ТӨРГӘКЛЕ свёрнутый (*в панку, в рулон*).

ТӨРДЕРҮ *понуд.* от төрү.

ТӨРДӘШ однородный, одного вида.

ТӨРДӘШЛЕК однородность.

ТӨРЕК турок; || турецкий; төрекләр турки; төрек теле турецкий язык; яшь төрекләр *полит.* младотурки.

ТӨРЕКЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от төрекләштерү.

ТӨРЕКЛӘШТЕРҮ *понуд.* от төрекләшү отуречивать, отуречить; || отуречивание.

ТӨРЕКЛӘШҮ отуречиваться, отуречиться.

ТӨРЕКМӘН туркмен; || туркменский; төрекмән халкы туркменский народ; ◇ төрекмән бодае *вид лекарственного растения*.

ТӨРЕКМӘНЧӘ по-туркменски; || туркменский.

ТӨРЕКЧӘ по-турецки; || турецкий.

ТӨРЕКЧӘЛӘШТЕРҮ переводить (перевести) на турецкий язык; || перевод на турецкий язык.

ТӨРЕЛҮ *страд.* от төрү.

ТӨРЕНДЕРҮ *понуд.* от төренү.

ТӨРЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от төренү.

ТӨРЕНҮ *возвр.* от төрү кутаться, закутываться, закутаться, запахиваться, запахнуться; || закутывание, запахивание *во что-л.*

ТӨРЕШҮ *взаимн.-совм.* от төрү.

ТӨРКЕМ 1) группа, толпа; скопление; гурьба; 2) *мат.* класс; ◇ йолдыз төркеме, төркем йолдызлар созвездие; сүз төркемнәре *грам.* части речи.

ТӨРКЕМЛЕ 1) групповой; 2) *воен.* кучный,

ТӨРКЕМЛӘНҮ группироваться, сгруппировываться, сгруппироваться; || группировка, группирование.

ТӨРКЕМЛӘП группами, по группам, толпой.

ТӨРКЕМЛӘҮ группировать, сгруппировывать, сгруппировать; || группировка, группирование.

ТӨРКЕМ-ТӨРКЕМ группами, группа за группой.

ТӨРКЕМЧЕЛЕК *неодобр.* групповщина.

ТӨРКЕМЧӘ 1) *грам.* наклонение; 2) подгруппа, подразделение, подкласс.

ТӨРКЕМЧӘЛӘНҮ *страд.* от төркемчәләү подразделяться, группироваться, делиться на группы.

ТӨРКЕМЧӘЛӘҮ подразделять (подразделить, делить, разделить) на группы, разбивать (разбить) на подгруппы.

ТӨРКИ тюркский; || по-тюркски; төрки телләр тюркские языки; төрки халыклары тюркские народы, турки.

ТӨРЛЕ разный, разнообразный, неодинаковый, различный; || различно, по-разному, неодинаково; бер төрле а) единообразный, одинаковый; б) так себе, ничего; теге егет һәйбәтме? — Бер төрле! тот парень хороший? — Так себе!; хәлләр ничек? — Бер төрле! как дела? — Так себе, ничего!; икенче төрле

иначе, по-другому; икенче төрле итеп әйткәндә иначе говоря; күп төрле многообразный; төрле тавышлы разноголосый; төрле төсле разноцветный; әлван төрле различный; әлван төрле нигъмәтләр различные угощения, кушанья.

ТӨРЛЕК *грам.*: төрлек кушымча формообразующий аффикс

ТӨРЛЕЛЕК разнообразие, разнородность, неоднородность, разновидность

ТӨРЛЕЛӘНДЕРҮ разнообразить, вносить (внести) разнообразие.

ТӨРЛ ЕЛӘНҮ делаться разнообразным, разнообразиться, видоизменяться, видоизмениться, изменяться, измениться.

ТӨРЛЕ-ТӨРЛЕ всяческий, разнообразный; || всячески, разнообразно.

ТӨРЛЕЧӨ всяко, всячески, по-разному, по-всякому; различно, на разный манер.

ТӨРЛЕЧӘЛЕК различность.

ТӨРЛӘНДЕРГЕЧ *грам.* словоизменятельный; төрләндергеч кушымча словоизменятельный аффикс.

ТӨРЛӘНДЕРҮ 1) *понуд.* от төрләнү; 2) *грам.* изменять, изменить (*напр.* по надежам); склонять; спрягать; || изменение; склонение; спряжение.

ТӨРЛӘНЕШ 1) *грам.* склонение; спряжение (*глаголов*); калын төрләнеш твёрдое склонение; нечкә төрләнеш мягкое склонение; 2) видоизменение.

ТӨРЛӘНҮ 1) *грам.* изменяться; склоняться; спрягаться; || изменение; склонение; спряжение; килеш белән төрләнү а) изменяться (склоняться) по падежам; б) склонение; 2) изменяться, измениться, разнообразиться; видоизменяться; || изменение, разнообразие, видоизменение.

ТӨРЛӘНҮЧӘН изменчивый, склонный к видоизменениям.

ТӨРЛӘНҮЧӘНЛЕК *грам.* склоняемость, изменяемость.

ТӨРМӨ тюрьма; || тюремный.

ТӨРТЕЛЕШҮ наткаться (наткнуться) друг на друга.

ТӨРТЕЛҮ 1) тыкаться, ткнуться *во что-либо*; наткаться, наткнуться *на кого-что-либо*; 2) спотыкаться, споткнуться; 3) запинаться, запнуться.

ТӨРТЕНҮ *см.* чукыну.

ТӨРТЕРЛЕК: инә төртерлек тә урын юк некуда даже иголку воткнуть; негде яблоку упасть.

ТӨРТЕШКӘЛӘҮ *многокр.* от төртешү.

ТӨРТЕШТЕРҮ *понуд.* от төртешү.

ТӨРТЕШҮ 1) *взаимн.-совм.* от төртү толкать (толкнуть) друг друга; || толкотня; 2) задевать (задеть, поддевать, поддеть) в разговоре, говорить колкости друг другу, наговорить колкостей.

ТӨРТКЕ *см.* нокта.

ТӨРТКӘЛӘШҮ *см.* төртешү.

ТӨРТКӘЛӘҮ *многокр.* от төртү толкать, подталкивать (*время от времени*); төрткәләп чыгардылар (его) вытолкали (*напр.* откуда).

ТӨРТТЕРҮ *понуд.* от төртү; ◇ төрттереп әйтү говорить поддевая *кого-л.*, говорить намёками; төрттереп жырлау петь (*напр.* частушка), задевая *кого-л.*

ТӨРТҮ 1) тыкать, ткнуть; || тыканье; төртеп тишү проткнуть; күзгә төртеп тору *перен.* постоянно тыкать в глаза; 2) толкать, толкнуть; || толкание; төртеп егу а) сбить (свалить) толчком, ударом; б) сбивание толчком (ударом); төртеп төшерү а) столкнуть; б) сталкивание; төртеп чыгару а) вытолкнуть; б) выталкивание; төртеп жибәру а) подтолкнуть; оттолкнуть; б) подталкивание; отталкивание; 3) *перен.* давать (дать) взятку; || взятка; ◇ баш төртү притулиться, пристроиться; немного поспать; борын төртер урын место, где можно приткнуться, притулиться (*в тесном помещении*); күзгә төртсән

күренми темно, хоть глаза выколи; ут төртү а) поджечь, подпалить; б) поджог.

ТӨРЧЭ *биол.* подвид, подкласс.

ТӨРЭН лемех (*у плуга*); сошник (*у сохи*); ◇ төрэн сөжк *анат.* сошниковая кость.

ТӨРЭНЛЕ с лемехом; || лемешный, имеющий лемех; күп төрэнле сабан многолемешный плуг.

ТӨРҮ завёртывать, завернуть, обёртывать, обернуть; закутывать, закутать; || завёртывание, обёртывание, закутывание; төрөп бэйлэү а) запаковывать; б) запаковка; баланы төрү закутать ребёнка.

ТӨС 1) цвет, окраска, оттенок; ачык төс яркий цвет; горизонт алсу төскә керде горизонт принял розоватый оттенок; төскә керү принять *какой-л.* вид; төс салу терять цвет, окраску, линять; 2) масть; ат төсе масть лошади; сыерыгыз нинди төстә иде? какой масти была ваша корова?; 3) вид, цвет лица; аның төсе яхшы у него хороший вид; он хорошо выглядит; битендә төсе юк ни кровинки в лице; төс китү а) выцвести, вылинять; б) побледнеть, измениться в лице; төсе качкан на нём лица нет; төс үзгәрү измениться в лице; уд хэзер кеше төсенә кергән он теперь принял человеческий вид; төсне табакка куймыйлар *погов.* не с лица воду пить (*букв.* красоту в посуду не кладут); 4) вид, характер; оборот; авылыбыз шәһәр төсенә кереп бара наша деревня принимает городской вид; бу мәсьәлә кискен төс алды этот вопрос принял серьёзный характер; бу эш куркынычлы төскә керә башлады это дело стало принимать опасный оборот; житди төстә с серьёзным видом; ◇ төс итеп биру подарить на память *о ком-л.*; төс итеп саклау хранить как память *о ком-л.*

ТӨС-БАШ внешний вид, облик.

ТӨС-БУЙ внешний вид и стан (*чаще о девушке*).

ТӨСЛЕ 1) имеющий цвет (вид); 2) цветной; төрле тесле разноцветный; тесле кино цветное кино; тесле металллар цветные металлы; тесле металлургия цветная металлургия; 3) *разг. см.* кебек; сыман.

ТӨСЛЕГЭН *см.* төчлегән.

ТӨСЛЕРӘК вроде, похоже.

ТӨСЛӘВЕЧ *вещь, которую воскуривают, окуривают.*

ТӨСЛӘҮ *по народному поверью окуривать, напр. ребёнка, лоскутком одежды того человека, кто его сглазил.*

ТӨСМЕР оттенок, окраска.

ТӨСМЕРЛЕ с оттенком, имеющий оттенок (*чего-л.*).

ТӨСМЕРЛӘНЭШ приобретение оттенка.

ТӨСМЕРЛӘҮ 1) припоминать (припомнить) *что-л.* по виду, узнавать (узнать) *что-л.* по виду; || припоминание (узнавание) по виду; 2) характеризовать, охарактеризовывать, охарактеризовать; || характеристика

ТӨССЕЗЛЕК тусклость, бледность, бесцветность, отсутствие цвета (*напр. у ткани*).

ТӨССЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* төссезләнү делать (сделать) бесцветным.

ТӨССЕЗЛӘНҮ бледнеть, побледнеть, терять (потерять) вид, тускнеть, потускнеть, линять, слинять.

ТӨТЕН дым; || дымовой; төтен юлы дымоход; төтен моржасы дымовая труба; төтен бөркү клубиться (*о дыме*); төтен кайтару (чыгару) дымить (*о печи с плохой тягой*); төтен чыгару клапаны *тех.* выхлопной клапан; төтен кайту (чыгу) дымиться; ◇ күзгә төтен жибәрү пускать пыль в глаза; төтен санаучы сплетник (*букв.* тот, кто считает дым); аның төтене дәрәс чыга *погов.* его мнение правильно, он правильно догадывается (*букв.* его дым идёт

правильно); төтене күп, ялкыны аз *погов.* дыму много, пламени мало; звону много, да толку мало; ут төтенсез булмый *посл.* нет дыма без огня; эт күзе төтен белмәс *погов.* мерзавцы не стесняются, не смущаются (*букв.* собаке дым глаза не выест).

ТӨТЕНЛЕ дымный; төтенле кисәү дымная головешка; төтенле дары дымный порох.

ТӨТЕНЛӘНҮ дымиться, становиться (стать) дымным; наполняться (наполниться) дымом.

ТӨТЕНЛӘҮ дымить, дымиться; надымить, напускать (напустить) дыму; самовар төтенли самовар дымит.

ТӨТЕНСЕЗ бездымный; төтенсез дары бездымный порох.

ТӨТЕНСУ дымчатый; төтенсу томан дымчатый туман.

ТӨТЕНСУЛАНУ стать дымчатым.

ТӨТКЕРҮ *см.* төткәзү.

ТӨТКӘЗҮ напасаться, напаситься; төткәзеп булмый не напасёшься.

ТӨТМӘҮ нехватать, недоставать *чегә-л.*

ТӨТӘСЛӘТҮ *понуд.* от төтәсләү.

ТӨТӘСЛӘҮ окуривать, окурить; || окуривание

ТӨТӘТКЕЧ *с.-х.* дымарь (*прибор, которым окуривают улы*).

ТӨТӘТҮ 1) коптить, закоптить, накоптить; тәмәке тартып бүлмәне төтәтеп бетерделәр курением закоптили всю комнату; 2) *разг.:* тәмәке төтәтү *см.* тәмәке: тәмәке тарту.

ТӨТӘЧ *бот.* дымянка.

ТӨТӘҮ дымить, надымить (*напр. о печи*).

ТӨЧЕ 1) пресный; төче камыр пресное тесто; төче коймак оладьи из пресного теста; төче су *физ.* пресная вода; 2) *прям., перен.* сладкий, приторный; || сладко, слащаво; приторно; төче елмаю а) слащаво улыбнуться; о) слащавая улыбка; төче телле а) краснобай; б) подхалим; төче телләнү а) подхалимничать; б) подхалимство; төче торма брюква; ачыны күрмичә, төчене белмәссең *погов.* не испытай горького, не будешь знать сладкого; ◇ төче авыруы *мед.* волчанка.

ТӨЧЕЛЕК 1) пресность; 2) *прям., перен.* приторность.

ТӨЧЕЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от төчеләндерү.

ТӨЧЕЛӘНДЕРҮ 1) опреснять, опреснить, делать (сделать) пресным (*напр. морскую воду*); 1|| опреснение; 2) подсластить, сластить, делать (сделать) сладким,

ТӨЧЕЛӘНҮ 1) опресняться, опресниться (*напр. о морской воде*); || опреснение; 2) становиться (стать) сладким, приторным; 3) заискивать; || заискивание.

ТӨЧЕЛӘТҮ *см.* төчеләндерү.

ТӨЧЕРГӘЛӘНҮ заискивать; || заискивание; төчергәләнеп сөйләү а) говорить заискивающе (льстиво); б) рассказывать *что-л.* смакуя.

ТӨЧЕТҮ 1) делать (сделать) *что-л.* более сладким, приторным; 2) *перен. диал.* сладко спать.

ТӨЧКЕЛТЕМ 1) сладковатый; слегка сладкий; слегка приторный; 2) *парное к* эчкелтем: эчкелтем-төчкелтем.

ТӨЧКЕРЕК чиханье.

ТӨЧКЕРЕНҮ расчихаться.

ТӨЧКЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от төчкерү.

ТӨЧКЕРТҮ *понуд.* от төчкерү.

ТӨЧКЕРҮ чихать, чихнуть; || чиханье.



ТӨЧЛЕГЭН *спец.* заболонь, оболонь; || заболонный; агачның төчлегән катлавы заболонный слой дерева.

ТӨЧҮ *см.* төчеләнү.

ТӨШ I сон, сновидение; төш күрү а) видеть сон; б) сновидение; андыйны мин тешемдә дә күргәнем юк подобного я и во сне не видел; төш килү *диал.* совпадение сновидений с явью; сон в руку; төш шикелле үтеп китте прошёл, как сон; төш юрау а) толковать сны; б) толкование снов; төшкә кереп азаплау мучить (терзать) во сне (о кошмарах); мучиться во сне (от кошмаров); төшкә керү присниться кому-л., увидеть во сне; төшкә начар керү присниться в плохом виде (*снотолкователи толкуют это как предвестник несчастья*).

ТӨШ II полдень, время обеда; төш алдыннан предобеденное время; төш чагы полдень, время обеда; төшкә таба к полудню, к обеду; төштән соң после обеда, после полудня; кеше кайгысы төштән соң *погов.* чужая забота после обеда, чужое дело не к спеху.

ТӨШ III 1) семя, зёрнышко, ядрышко, косточка; чия төше косточка вишни; 2) ядро; атом төш коралы ядерное оружие; 3) *диал. татарское национальное сладкое мучное блюдо.*

ТӨШ IV место; кайсы төшең авырта? где болит?, в каком месте болит?, какое место болит?

ТӨШЕМ 1) доход, прибыль, выручка; 2) умолот, обмолот; ◇ төшем килеше *грам.* винительный падеж.

ТӨШЕМЛЕ 1) доходный, прибыльный; 2) имеющий хороший умолот.

ТӨШЕМЛЕЛЕК доходность, прибыльность.

ТӨШЕНДЕРГЭЛӘҮ *многокр. от* төшендерү.

ТӨШЕНДЕРЕЛҮ *страд. от* төшендерү растолковываться, разъясняться, быть разъяснённым.

ТӨШЕНДЕРҮ разъяснять, разъяснить, растолковывать, растолковать, втолковывать, втолковать, объяснять, объяснить; || разъяснение, растолкование, объяснение, втолковывание; төшендереп биру разъяснить.

ТӨШЕНЕРЛЕК доступный для понимания, постижимый, понятный.

ТӨШЕНКЕ 1) низкий, пониженный (*напр. о жизненном тоне*); 2) подавленный, угнетённый; төшенке күңел подавленное настроение.

ТӨШЕНКЕЛЕК 1) упадок, запустение; төшенкелеккә килү приходить в упадок; төшенкелеккә китерү приводить в упадок; 2) подавленность, угнетённость, пессимизм; рухи төшенкелек подавленность, духовный упадок.

ТӨШЕНМЭГЭНЛЕК непонятность *чего-л.*

ТӨШЕНМЭСТӘН 1) не разбираясь, не разобравшись, не поняв; 2) нечаянно, неумышленно, без умысла.

ТӨШЕНМӘҮ не понимать, не разбираться; || непонимание.

ТӨШЕНМӘҮЧЕЛЕК непонятливость, непонимание.

ТӨШЕНЧӨ понятие.

ТӨШЕНҮ 1) понимать, понять; постигать, постичь, постигнуть, разбираться, разобраться; || понимание, постижение; төшенеп алу а) понять, постичь, уловить; б) понимание, постижение; 2) разгадывать, разгадать; || разгадка; 3) догадываться, догадаться; || догадка.

ТӨШЕНҮЧЕЛЕК 1) понятливость, сметливость; восприимчивость; 2) догадливость

ТӨШЕНҮЧӘН 1) понятливый, сметливый, смекалистый; восприимчивый; 2) догадливый.

ТӨШЕНҮЧЭНЛЕК 1) понятливость, смекалка; восприимчивость; 2) догадливость.

ТӨШЕРГЭЛӨҮ *многокр. от төшерү*

ТӨШЕРЕЛҮ *страд. от төшерү.*

ТӨШЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от төшерү*

ТӨШЕРТҮ *понуд. от төшерү.*

ТӨШЕРҮ 1) спускать, спустить; опускать, опустить; снимать, снять (*с высокого места*); || спуск, опускание, спускание, снятие (*с высокого места*); коега төшерү а) опускать в колодец; б) опускание в колодец; 2) ронять, уронить, выронить; савытны кулдан төшереп жибэрү выронить из рук посуду; 3) ссаживать, ссадить (*напр. с трамвая*); || ссаживание; 4) свергать, свергнуть, низвергать, низвергнуть (*с престола*); || свержение, низвержение; 5) драть, снимать; курыс төшерү драть лыко; б) понижать, понизить (*в должности*); снимать, снять (*с работы*); || понижение, снятие; 7) снижать, снизить (*напр. цены*); || снижение; ◇ акча төшерү а) зарабатывать; б) зарабатывание, заработок; бала төшерү а) скинуть, разрешиться выкидышем; б) сделать аборт; базарын төшерү ронять *чей-л.* авторитет; десант төшерү а) *воен.* высадить (выбросить) десант; б) высадка десанта; дэрэжэ төшерү а) подорвать *чей-л.* авторитет; б) подрыв авторитета; исенэ төшерү а) напомнить *кому-л. о чём-л.*; б) напоминание; искэ төшерү а) вспомнить, припомнить; б) припоминание; кайгыга төшерү принести (причинить) горе; кулга төшерү а) захватить *что-л.*; б) приобрести *что-л.*; в) приобретение *чего-л.*; күнел төшерү а) падать духом; б) портить *кому-л.* настроение; рәсем төшерү а) фотографировать; б) фотографирование; хурлыкка төшерү опозорить.

ТӨШЕРҮЧЭН *разг.* любитель выпивать, выпить.

ТӨШКЕ полуденный; төшке аш обед.

ТӨШКЕРЕ: рэхмэт төшкере! да ниспадёт на Вас благословение!

ТӨШЛЕ косточковый, с косточками, имеющий косточки.

ТӨШЛЕК I *уст. см.* фалнамә.

ТӨШЛЕК II *уст.* юг, южная сторона, полуденная сторона.

ТӨШЛӘНҮ 1) образовываться, образоваться — о косточке в ягодах; 2) бредить во сне.

ТӨШМӨ *биол.* нисходящий; төшмә агым нисходящий ток.

ТӨШЧЕК ядрышко.

ТӨШӘРЛЕК: күз төшәрлек соблазнительный.

ТӨШҮ 1) спускаться, спуститься, опускаться, опуститься; || спуск, опускание; парашют белән төшү спускаться на парашюте; 2) высаживаться, высадиться, сходить, сойти (*напр. с машины*); || высадка; 3) снижаться, снизиться (*напр. о самолёте*); || снижение; 4) понижаться, понизиться, снижаться, снизиться (*о ценах*); || снижение, понижение; акчаның бәясе төшү обесценение денег; товарларның бәясе төште цены на товары понизились; 5) быть свергнутым (низвергнутым); || свержение, низвержение; тәхеттән төшү быть свергнутым с престола; б) выпадать, выпасть (*об осадках*); || выпадание; кырау төшү покрыться инеем; томан төште опустился туман; 7) *в сочетании с глаголами движения в роли вспомогательного глагола выражает направленность действия сверху вниз и соответствует русской приставке с=, напр.:* очып төшү слететь (*о птице — напр. с крыши*); егылып төшү упасть, свалиться *откуда-л.*; сикереп төшү спрыгнуть; төшеп калу а) выпасть; б) сойти (*напр. с автобуса*) и остаться; шуып төшү а) съехать (*напр. с горки*); б) сползти

(*напр. о платье*); ◇ арага төшү вмешиваться в...; базары төшү а) потерять авторитет (престиж); б) потеря авторитета, падение престижа; Иделда пароход төшкән на Волге началась навигация; искә төшү вспоминать; исәптән төшөп калу сходиться со счетов; кайгыга төшү опечалиться, озадачиться; караңгы төшкәнче засветло; каргышы төшкән проклятый *кем-л.*; каһәр төшкән проклятый; каһәр төшкере! будь проклят!; кесэгә төшү бить по карману; корт төшкән червивый; кулга акча төшү а) получать деньги; б) иметь деньги; күзем төште а) я обратил внимание на...; б) мне понравилась (*напр. какая-л. вещь*); мне приглянулась, полюбились (*напр. девушка*); пароход төшү начало навигации; рәсемгә төшү фотографироваться; төшү почмагы *геом.* угол падения; уракка төшү приступать к уборке хлеба; эзенә төшү а) нападать на след; б) начинать осваивать; юл төшү а) устанавливаться (*о дороге*); б) установление (*дороги*); эсир төшү а) попадать в плен; б) пленение.

ТӨЮ 1) толочь, растолочь, растирать, растереть (*в ступе*); 2) утрамбовывать, утрамбовать; || утрамбовка; төеп тугыру а) набивать (*напр. мешок*); б) набивание; 3) *перен.* колотить, бить, лупить; || битьё, лупцовка; ◇ йодрык төю стучать кулаком, угрожать.

ТӨЯ *см. дөя*

ТӨЯЛЭШҮ погрузиться, сесть (*напр. в вагон — о многих*).

ТӨЯЛҮ 1) *страд. от* төяү; 2) набиться, погрузиться.

ТӨЯТҮ *понуд. от* төяү.

ТӨЯШҮ *взаимн.-совм. от* төяү,

ТӨЯҮ грузить, нагружать, нагрузить; погружать, погрузить; || погрузка.

ТӨЯҮЧЕ 1) грузчик; 2) погрузчик.

ТҮБӘ 1) крыша, кровля; || кровельный; калай түбә железная крыша; салам түбә соломенная крыша; такта түбә тесовая крыша, деревянная крыша; түбә калае кровельное железо; түбә тактасы а) *диал.* потолок; б) доска крыши; түбә чүлмәге черепица; түбә ябу крыть крышу; түбә ябучы кровельщик; чирәп түбә черепичная крыша; 2) вершина, маковка; ком түбәләр дюны, песчаные холмы; тау түбәсе вершина горы; 3) темя, макушка головы; баш түбәсе темя; түбә сөяге теменная кость; ◇ түбәсеннән ашкан больше чем достаточно; түбә почмагы *мат.* угол против основания; түбәсе күккә тию быть на седьмом небе; түбәсе тишек! понимает! (*говорят о ребёнке или о постороннем человеке, который понимает разговор или язык*); түбәсе түгәрәк тышындагы почмак *мат.* угол (*вписанный в круг*) с вершиной вне круга; баш киеме түбәсе тулья.

ТҮБӘЛДӘК *диал.* крыша шалаша.

ТҮБӘЛӘК материал для крыши; түбәлек такталар кровельные доски.

ТҮБӘЛӘМӘ: түбәләмә тугырылган наполненный доверху.

ТҮБӘЛӘТҮ *понуд. от* түбәләү.

ТҮБӘЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* түбәләү.

ТҮБӘЛӘҮ бить (колотить) по голове; егылганны түбәләмиләр лежачего не бьют.

ТҮБӘН 1) низкий; || низко; самолёт бик түбән очып узды самолёт пролетел очень низко; түбән(гә) таба вниз, книзу; түбән төшү ниспадать, опускаться, спускаться; түбән урын низкое место; 2) нижний; түбән өй *уст.* нижний (первый) этаж в двухэтажных частных домах; түбән агым нижнее течение реки, низовье; түбән оч нижняя улица (*в деревнях, вытянувшихся в длину*); улица, прилегающая к речке; 3) *перен.* низкий, низший (*о качестве, сорте, цене*); 4) *перен.* низкий, низменный, подлый; түбән ният низкое намерение; ◇

баш (йөз) түбән китерү а) опрокинуть; б) опрокидывание; йөз түбән кит!  
*бран.* пропади ты пропадом!

ТҮБЭНГЕ 1) нижний (*напр. этаж дома*); 2) низовой.

ТҮБЭНДӘ *в первой части сложных прилагательных соответствует русскому* ниже=, *напр.:* түбэндә аталган нижепоименованный; түбэндә күрсәтелгән нижеуказанный; түбэндә китерелгән нижеприведённый; түбэндә сөйләнгән нижеизложенный; түбэндә кул куючылар *книжн.* нижеподписавшиеся.

ТҮБЭНДӘГЕ 1) находящийся внизу; 2) низовой; 3) нижеследующий.

ТҮБЭНЛЕК 1) низменность, низменное место; 2) *перен.* унижение; 3) *перен.* низость, подлость.

ТҮБЭНЛӘТҮ *см.* түбәнәйтү.

ТҮБЭНСЕНҮ *см.* кимсенү.

ТҮБЭНСЕТЕЛҮ *страд. от* түбәнсетү быть униженным.

ТҮБЭНСЕТҮ унижать, унизить; түбәнсетә торган унижительный.

ТҮБЭНТЕН снизу, внизу.

ТҮБЭНЧЕЛЕК 1) снисходительность; 2) обходительность, вежливость; түбәнчелек белән вежливо; покорно; түбәнчелек белән үтенәм прощу покорнейше.

ТҮБЭНЧЕЛЕКЛЕ 1) снисходительный; 2) обходительный, вежливый.

ТҮБЭНӘЙТҮ снижать, снизить, понижать, понизить; түбәнәйтә төшү ещё немного снизить.

ТҮБЭНӘЮ снижаться, снизиться, понижаться, понизиться; түбәнәя төшү понижаться.

ТҮБӘТӘЙ тубетейка; сырган түбәтәй стёганая тубетейка; баш исән булса, түбәтәе табылып *погов.* была бы голова цела, а тубетейка найдётся; ◊ түбәтәй карта сетка (*отдел желудка жвачных животных*).

ТҮБӘЖИР горка, возвышенность.

ТҮГЕЛ *частица отриц.* не; каз түгел, ә үрдәк не гусь, а утка; анар эссе дә түгел, суык та түгел ему не жарко и не холодно; эшләми түгел, эшли нельзя сказать, что он не работает, (конечно) работает; бер без генә түгел не мы первые, не мы последние, не только мы, не мы одни.

ТҮГЕЛДЕРҮ *понуд. от* түгелү.

ТҮГЕЛЛЕК: ул түгеллеген кайдан беләсен? откуда вы знаете, что не он?

ТҮГЕЛҮ 1) литься, выливаться, вылиться, разливаться, проливаться, пролиться; кан түгелә льётся кровь; яшем түгелә льются (мои) слёзы; түгелгән тулы булмас, үткән кире кайтмас *погов.* битого, пролитого да прожитого не воротишь; 2) просыпаться, просыпаться, рассыпаться, рассыпаться, высыпаться, высыпаться; 3) *перен.* затрачиваться, затратиться, растрачиваться, растратиться, расходоваться (*напр. о физической силе, о деньгах*).

ТҮГЕМ-ЧӨЧЕМ потери зерна от просыпки.

ТҮГЕШҮ *взаимн.-совм. от* түгү.

ТҮГӘРӘК 1. круглый (о *плоских предметах*); || кружок; круг, окружность; диск; түгәрәк кенә кругленький; түгәрәк башлы круглоголовый; түгәрәк йөзле круглолицый; 2. *перен.* кружок; || кружковый; фото түгәрәге фотокружок; ◊ түгәрәк квадратурасы *мат.* квадратура круга.

ТҮГӘРӘКЛЕК округлость, круглота

ТҮГӘРӘКЛӘНГӘН округлённый, округлый.

ТҮГӘРӘКЛӘНГӘНЛЕК округлённость, округлость.

ТҮГӘРӘКЛӘНДЕРЕЛҮ *страд. от.* түгәрәкләндерү.

- ТҮГЭРЭКЛЭНДЕРҮ округлять, округлить; делать (сделать) круглым.
- ТҮГЭРЭКЛЭНҮ 1) округляться, становиться (стать) круглым; 2) *перен.* закругляться, закруглиться; үзем исэн чакта, дөньясы түгэрэклэнep калсын дим пока я жив, пусть у него будет всё.
- ТҮГЭРЭКЛӨТҮ *понуд. от* түгэрэклэү.
- ТҮГЭРЭКЛӨҮ 1) округлять, округлить, закруглять, закруглить; 2) *перен.* закруглять, закруглить; эшне түгэрэклэү закруглить дело.
- ТҮГЭРЭКЧЕЛЕК кружковщина.
- ТҮГҮ 1) выливать, вылить; проливать, пролить; || выливание; проливание; кан түгү проливать кровь; яшь түгү проливать слёзы; 2) сыпать, высыпать, просыпать, просыпать; сваливать, свалить; 3) *перен.* тратить, истратить, затрачивать, затратить (*напр. деньги, энергию*); || трата, затрата; акча түгү истратить деньги; ◇ тирес түгү вывозить на поля навоз.
- ТҮЗЕМ терпение; выдержка; выносливость; || терпеливый; выдержанный, выносливый.
- ТҮЗЕМЛЕ 1) терпеливый; выносливый; түземле кеше терпеливый человек; 2) ноский (*об одежде*).
- ТҮЗЕМЛЕК *см.* түземлелек; түземлек төкәнү потерять терпение.
- ТҮЗЕМЛЕЛЕК терпеливость; выносливость; түземлелек белән терпеливо.
- ТҮЗЕМСЕЗ нетерпеливый; || нетерпеливо, с нетерпением.
- ТҮЗЕМСЕЗЛЕК нетерпение, нетерпеливость; түземсезлек күрсәтү проявлять нетерпение (нетерпеливость); түземсезлек белән с нетерпением.
- ТҮЗЕМСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* түземсезләнү.
- ТҮЗЕМСЕЗЛЭНҮ становиться нетерпеливым; проявлять нетерпеливость.
- ТҮЗЕМЧЕЛ *см.* түземле.
- ТҮЗМЕР *диал. см.* түземле.
- ТҮЗМӨСЛЕК нестерпимый, невыносимый.
- ТҮЗӨРЛЕК терпимый; || терпимо.
- ТҮЗҮ терпеть, стерпеть, вытерпеть, выносить, вынести, переносить, перенести, выдерживать, выдержать; || терпение, выдержка; түзә алу а) терпеть, выдерживать; б) терпеться; түзеп торгысыз, түзә алмаслык а) нестерпимый; б) нестерпимо; түзгән түз инде терпи, покуда терпится; кеше түзә, корыч түзми *погов.* человек выдержит, а сталь — нет; түзгән тимерне дә өзгән *погов.* терпеливый и железо разорвёт.
- ТҮККЭЛЭҮ *многокр. от* түгү.
- ТҮКМИ-ЧЭЧМИ 1) полностью, в целости и сохранности; не разливая и не рассыпая; 2) *перен.* не пропуская ни слова, слово в слово; түкми-чэчми сөйләп бирү рассказать (передать) слово в слово.
- ТҮКТЕРТҮ *понуд. от* түктерү.
- ТҮКТЕРҮ *понуд. от* түгү.
- ТҮЛ яичник (*у птиц*); зачаточные яйца в утробе птиц; түл жыю а) набирать яичник (*период у птиц*); б) *перен.* полнеть, жиреть, поправляться.
- ТҮЛЛЕ способный давать плод (*о птицах*).
- ТҮЛӨМ платёж, плата; || платёжный.
- ТҮЛӨМӨ *вет.* сибирская язва (*у лошадей, крупного рогатого скота, овец, коз и свиней*).
- ТҮЛӨМӨЛЕ *вет.* поражённый сибирской язвой.
- ТҮЛӨМӨҮ неуплата.
- ТҮЛӨМӨҮЧЕ неплательщик.
- ТҮЛӨНҮ *страд. от* түләү.

ТҮЛЭРЛЕК: кредит түлэрлек кредитоспособный.

ТҮЛЭТҮ *понуд. от* түлэү.

ТҮЛЭШТЕРГЭЛЭҮ *многokr.* выплачивать, платить, уплачивать, оплачивать (*иногда, временами*).

ТҮЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* түлэү.

ТҮЛЭҮ 1) платить, уплачивать, уплатить, заплатить, Выплачивать, выплатить, оплачивать, оплатить *что-л.*, расплачиваться, расплатиться; вносить, внести (*напр. взносы*); || плата, оплата, платёж; внесение (*напр. взносов*); || платёжный; акчалата түлэү платить деньгами; бурыч түлэү а) платить деньгами; б) возвращение (оплата) долга; түли алучылык платёжеспособность; түлөп алу а) выкупить; б) выкуп; түлэү ведомосте платёжная ведомость; түлэүгэ сэлэтле платёжеспособный; эш башыннан түлэү а) платить сдельно; б) сдельная оплата; 2) возмещать, возместить (*напр. убыток*); || возмещение; 3) *перен.* платиться, полатиться *чем-л.*; баш белән түлэү полатиться головой.

ТҮЛЭҮЛЕ платный; || платно; түлэүле булу платность.

ТҮЛЭҮСЕЗ бесплатный, безвозмездный, даровой; || бесплатно, безвозмездно, даром; түлэүсез булу бесплатность.

ТҮЛЭҮЧЕ плательщик; тот, кто платит.

ТҮМГӘК кочка; түмгәк кискеч кочкорез; файдасыз түмгәк булып яшәү коптить небо (*букв. жить бесполезной кочкой*).

ТҮМГӘКЛЕ кочковатый.

ТҮМГӘКЛЕК кочковатое место.

ТҮМГӘКЛЕЛЕК кочковатость.

ТҮМ-ТҮГӘРӘК абсолютно (совершенно) круглый.

ТҮМӘР обрубок, чурбан.

ТҮНДЕРБАШ *бот.* 1) цикута; 2) болиголов.

ТҮНТӘРГЕЧ *тех.* опрокидыватель.

ТҮНТӘРЕЛҮ *страд. от* түнтәру опрокидываться.

ТҮНТӘРЕШҮ *взаимн.-совм. от* түнтәру.

ТҮНТӘРМӨ *кушанье из конопляных семян, залитое мёдом.*

ТҮНТӘРТҮ *понуд. от* түнтәру.

ТҮНТӘРҮ опрокидывать, опрокинуть, перевёртывать, перевернуть.

ТҮНҮ 1) опрокидываться, опрокинуться, перевёртываться, перевернуться; 2) *перен.* отказываться, отказаться (*от своих слов*), передумывать, передумать (*сделать что-л.*).

ТҮП I *с.-х.* выжимки, жмыхи, дуранда, избоина; түп ваклагыч жмыхдробилка.

ТҮП II: түп итү упасть, шлөпнуться (*о детях*).

ТҮП-ТҮГӘРӘК *см.* түм-түгәрәк

ТҮР 1) передний угол; красный угол, почётное место (*в избе, квартире*); түр башы красный угол, самое почетное место; түр сәке нары в переднем углу; түрдән (түргә) уз проходи (*не стой у порога*); пройди в передний угол; түргә (менеп) утыру восседать на почётном месте; бусагадан түргә от порога до переднего угла; чабатасын түргә элү положить ноги на стол (*букв. вешать лапти в передний угол*); 2) сторона, противоположная входу (*во дворе, в помещении*); ♦ күңел түре *поэт.* тайники сердца.

ТҮРӨ 1) *уст.* начальник, чиновник; сановник; түрә түрәне яklar *уст.* ворон ворону глаз не выклюет (*букв. чиновник чиновника защитит*); 2) *перен. пренебр.* бюрократ.

ТҮРӨЛЕК 1) положение начальника (чиновника); тилегә түрә юк *погов.* для

дураки нет начальника; дуракам закон не писан; 2) барство, барские замашки.

ТҮРӨЛӨНҮ вести себя как начальник, важничать.

ТҮРӨЛӨРЧӨ: түрөлөрчө кылану вести себя начальнически.

ТҮТЕЛДӨТҮ *разг.* баловать, нежить (*напр. детей*).

ТҮТИ тётка; ◇ камка түти божья коровка.

ТҮТӨ: мылтык түтөсө приклад винтовки (ружья); балта түтөсө обух (*топора*).

ТҮТӨЙ *см.* түти.

ТҮТӨЛ гряда, грядка (*на огороде*); чэчэк түтөле куртина; ◇ бакча иясенэ түтэл юк *погов.* кто именинник, тому пирога кет-

ТҮТӨЛ-ТҮТӨЛ грядками, грядками.

ТҮТӨЛЧЕК грядка (*маленькая*).

ТҮТӨРӨМ 1) четвёртая часть (*напр. каравая*); 2) *уст. мера площади, равная одной шестой десятины.*

ТҮШ I грудь; || грудной; туше ачык с открытой грудью; түш ите грудинка; түш кесэсе нагрудный карман; түш ярысы *анат.* грудобрюшная преграда; түш киереп йөрү ходить, выпятив грудь; түше булса да, हुшы юк *погов.* велик грудью, да мал умом; ◇ түш бау супонь; түш киерү держать себя гордо.

ТҮШ II *см.* түшкэ.

ТҮШКЭ туша (*мясная*).

ТҮШЛЕК подбрюшник (*часть сбруи лошади*).

ТҮШӨК перина, тюфяк; мягкая постель; түшэк жэймэсе простыня; ишэк түшэк кадерен белмэс *погов.* осёл не ценит перины; посади свинью за стол — она и ноги на стол; түшэгенэ каран аягыңны суз *посл.* по одежке протягивай ножки; ◇ түшэк январту обновить ложе, постель (*намёк на второй брак*); үлем түшэгендэ на смертном одре.

ТҮШӨК-ЯСТЫК *собир.* постель.

ТҮШӨЛМӨ: түшөлмө юл настильная дорога

ТҮШӨЛҮ *страд.* от түшәү; аска түшәлү подстилаться; таш түшөлгән мощённый камнем; урын түшөлгән постель приготовлена.

ТҮШӨМ потолок; || потолочный; ◇ башы түшәмгэ тигән он на седьмом небе; түшәмгэ төкереп яту плевать в потолок, ничего не делать.

ТҮШӨМЛЕ имеющий потолок.

ТҮШӨМЛЕК доски для потолка.

ТҮШӨМӨ 1) помост, подмости, настил; 2) гать, подстилка.

ТҮШӨТҮ *понуд.* от түшәү.

ТҮШӨШҮ *взаимн.-совм.* от түшәү.

ТҮШӨҮ 1) стлать, постилать, постлать, подстилать, подостлать, застилать, настилать, настлать; расстилать, разостлать; || подстиление, застиление; настилание; расстиление; аска түшәү подстилать; кайда егыласымны белсәм, салам түшәр идем *погов.* если бы знал где упасть, подстелил бы солому; йомшак түшәп катыга яткыра *погов.* мягко стелет, да жёстко спать; 2) мостить, вымощивать, вымостить, замостить (*напр. дорогу*); || мощение, вымощивание.

ТҮШӨҮЛЕ настланный,

ТҮШӨҮЧЕ *спец.* кладчик.

## У

У *межд.* выражает удивление; у, нинди усал! о, какой злой!

УА *диал.* рахит; уа булу заболеть рахитом.

УАЛАТУ *понуд. от уалау.*

УАЛАУ крошить, мельчить, размельчать, размельчить, измельчать, измельчить; || размельчение, измельчение.

УАЛУ 1) крошиться, ломаться, разламываться, разломаться, рассыпаться, рассыпаться; биться, разбиться; уалып бетү разломаться, разбиться; уалып тору рассыпаться; 2) выветриваться, выветриться; || выветривание; ◇ күңел пыяла — төшсә уала *погов.* настроение, что стекло, упадёт — разобьётся.

УАЛУЧАН 1) ломкий, хрупкий, бьющийся; 2) рыхлый, рассыпчатый.

УАЛУЧАНЛЫК 1) ломкость, хрупкость; 2) рыхлость, рассыпчатость.

УБЕЖИЩЕ убежище (*сооружение*).

УБОРЩИЦА уборщица.

УБУ 1) проваливаться, провалиться (*о земле*); ничек жир упмый үзен! как его земля не проглотит!; жир упкыры! *бран.* пусть его земля проглотит!, чтоб он провалился!; жир упсын! провалиться мне на месте! (*клятва*); 2) *прост.* жрать, лопать; трескать.

УБЫЛМАЛАР *геол.* сбросы, обвал.

УБЫЛУ вваливаться, ввалиться, обваливаться, обвалиться (*о земле*); || обваливание, обвал; убылып тору зиять; убылып төшү а) обвалиться; б) отломиться.

УБЫЛУЧАН подверженный обвалам.

УБЫР 1) *миф.* оборотень, вампир, упырь; 2) *перен.* обжора; убырның үзе туйса да, күзе туймый *погов.* обжора сам сыт, а глаза голодны; ◇ убыр уты а) блуждающий огонёк; б) *бот.* чертополох; *см. ещё* шайтан: шайтан таягы.

УБЫРЛЫ: убырлы карчык а) *миф.* ведьма, колдунья, баба-яга; б) *перен.* злая, ворчливая старуха.

УВЕРТЮРА *муз.* увертюра; ...операсына увертюра увертюра к опере...

УВОЛЬНИТЕЛЬНЫЙ: увольнительный кэгазе *воен.* увольнительная записка.

УГАЛАНДЫРУ *понуд. от угалану.*

УГАЛАНУ 1) увиваться, вертеться; 2) горевать (*испытывая досаду из-за неприятностей*); 3) проявлять (проявить) нетерпение; || проявление нетерпения.

УГАЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от угалану.*

УГАЛАТУ *понуд. от угалау 2, 3.*

УГАЛАУ 1) тереть, потирать, потереть; натирать, натереть; растирать, растереть; || потирание; натирание; растирание; кулларны угалау потирать руки; күз угалау тереть глаза; 2) мять, разминать, размять; 3) *многокр.* постанывать; угалап алу а) потереть; б) постирать (*бельё время от времени*).

УГАЛАШУ *взаимн.-совм. от угалау 2, 3.*

УГЛЕВОД *хим.* углевод; || углеводный; углевод кушылмасы углеводное соединение.

УГЛЕВОДОРОД *хим.* углеводород; || углеводородный.

УГЛЕКИСЛОТА *хим.* углекислота.

УГЛЕКИСЛЫЙ: углекислый газ *хим.* углекислый газ.

УГЛЕРОД *хим.* углерод; || углеродный.

УГЛЕРОДЛЫ *хим.* углеродистый, содержащий углерод.

УГЛОМЕР *воен.* уголомер.

УГОЛОВНЫЙ уголовный; уголовный жинаятьче уголовник, уголовный преступник; уголовный жинаять уголовное преступление; уголовщина.

УГРО-ФИН угро-финны; || угро-финский; угро-фин телләр угро-финские языки.

УГРЫ *уст. книжн., см.* карак I.



- УГЫЗ I молозиво (*после отёла*); || молозивный; угыз ашы а) кушанье из молозива;  
 б) угощение по случаю благополучного отёла коровы.
- УГЫЗ II огузы; || огузский.
- УГЫЗЛАНУ появляться — о молозиве; || появление молозива.
- УГЫЗЛЫ сдойный; угызлы сөт сдойное молоко.
- УГЫЛ *уст. книжн. см.* ул I.
- УГЫРЛАУ *уст. книжн. см.* урлау.
- УГЫЧ тёрка.
- УДАР *воен.* ударный; удар бригадалар ударные бригады.
- УДАРНИК I *тех.* ударник.
- УДАРНИК II ударник; ударник тырышып эшләр, ялкау бармагын тешләр *погов.*  
 ударник впереди, лентяй в хвосте (*букв.* ударник работает старательно, а лентяй кусает палец).
- УДАРНИКЛАРЧА по-ударному, как ударник.
- УДАРНИКЛЫК ударничество.
- УДАРНИЦА ударница.
- УДАРЧЫ *книжн.* ударник.
- УДАРЧЫЛЫК *книжн.* ударничество.
- УДЕЛ *ист.* удел; || удельный; удел князе удельный князь.
- УДМУРТ удмурт; || удмуртский; удмурт теле удмуртский язык.
- УДМУРТЧА по-удмуртски.
- УДЫРТУ *см.* удыру.
- УДЫРУ *понуд. от* уу.
- УЕЛГАЛАУ *многокр. от* уелу.
- УЕЛДЫК выбоина.
- УЕЛМА выем, выемка, углубление.
- УЕЛМАЛЫ с углублениями, выемками.
- УЕЛУ *страд. от* ую.
- УЕЛЫШ разрез; күз уелышы разрез глаз.
- УЕМ 1) вырез; углубление, выемка, выем; пройма (*в одежде*); култык уемы  
 пройма; яка уемы вырез воротника; 2) *тех.* зарубка, выбоина; проём; ◊ күз  
 уемы разрез глаз-
- УЕМЛАУ 1) делать (сделать) выемку, вырез (*на бумаге*), делать (сделать) проём  
 (*в платье*); 2) делать (сделать) зарубки, выбоину, проём.
- УЕМЛЫ 1) выемчатый; 2) с вырезом.
- УЕМТЫ *см.* уем 1, 2.
- УЕМТЫК 1) выемка, вырезка, вырезанное место; 2) прорезь.
- УЕМТЫКЛЫ 1) выемчатый; вырезной, с вырезами; 2) с прорезями.
- УЕМ-УЕМ выемчатый, с выемками.
- УЕН 1) игра; || игральный; игровой; ашык (кузна) уены игра в бабки; кичке уен  
 хоровод; комарлы уен азартная игра; курчак уены а) игра в куклы; б) детская  
 игра; отыш уены розыгрыш; уен башлаучы, уеннар оештыручы затейник;  
 уен картасы игральные карты; уен жырлары игровые песни; уен белән  
 мавыгу заигратся, разыгратся, увлечься игрой; уенга бирелү увлекаться  
 игрой, пристраститься к игре; уен остасы массовик, организатор массовых  
 игр; уен урыны игротека; уенга катнашучы игрок, участник игры; шахмат  
 уены шахматы; эбэк-эбэк уены игра в салочки; эйлән-бэйлән уены хоровод;  
 уен муенга тия, уеннан уймак чыга *погов.* игра не доводит до добра; 2)  
 шутка, шалость, потеха; уен эшмени? шутка ли?; уенмы эллә? шутка, что  
 ли?; бу сиңа уен түгел это тебе не шутка; уенга алу принимать за шутку;

уенга бору (эйлэндерү) превращать в шутку; 3) музыка; || музыкальный; уен коралы музыкальный инструмент; 4) *уст.* пьеса; представление; зрелище; уен куючылар *уст.* артисты.

УЕН-КӨЛКЕ веселье, развлечение, увеселение; потеха; уен-көлке кичәсе вечеринка; уен-көлке сөйләүче шутник, весельчак.

УЕН-КӨЛКЕЧЕЛ весельчак.

УЕНЛЫ: уенлы жыр песня с играми

УЕНЛЫК место игр (гулянья); определённое место для гулянья.

УЕНЛЫ-ЧЫНЛЫ полушутя, полушутливо, полусерьёзно.

УЕНСЫЗ кроме шуток, совершенно серьёзно.

УЕНЧАК игривый; шаловливый; || игрун, затейник; шалун; уенчак пәси баласы игривый котёнок.

УЕНЧАН игривый.

УЕНЧЫ 1) игрок; хирес уенчы заядлый игрок; 2) музыкант; һәвәскәр жырчылар һәм уенчылар концертын тапшыру передача концерта певцов и музыкантов-любителей; 3) артист, актёр; комедиант.

УЕНЧЫК 1) игрушка; || игрушечный; уенчык кебек как игрушка, как игрушечный; уенчык ясаучы (сатучы) игрушечник; 2) украшение; чыршы уенчыклары ёлочные украшения; 3) *перен.* игрушка (*послушное орудие чужой воли*).

УЕНЫ-ЧЫНЫ: анын уены-чыны бергә его не поймёшь: где в шутку, где всерьёз.

УЕН-ЖЫР песни и пляски, развлечения; уен-жыр белән күңелен ачтылар его развлекали песнями и плясками

УЗА: син бигрәк уза киттең ты слишком далеко зашёл.

УЗАМАН *уст. книжн.* 1) затейник (в *игре*); 2) главарь.

УЗГАЛАУ *многокр. от* узу.

УЗГАН 1) минувший, истекший, прошлый, прошедший; баштан узган пережитое; узган гомер прошедшая жизнь; прожитая жизнь; узган ел минувший год; узган елгы прошлогодний; узган эш дело прошлое; узган эшкә кар яуган *погов.* что было, то прошло и быльём поросло (*букв.* прошедшее дело покрылось снегом); узган эшкә салават *погов.* кто старое помянет, тому глаз вон (*букв.* прошлым делам прощение); узган болытны тотып булмый *посл.* уплывшее облако не поймаешь; прошлого не воротишь; 2) опередивший, первенствующий, победивший в соревновании; узган ат конь, пришедший первым на скачках; ярышта узганнар победители, опередившие на соревнованиях; ◇ узган бер всякий встречный-поперечный, каждый прохожий.

УЗГАН-БАРГАН 1) проезжий; прохожий; 2) всякий встречный-поперечный.

УЗГЫНЧЫ 1. прохожий, проезжий, заезжий, проезжающий; 2. странник.

УЗДЫРТУ *разг. см.* уздыру.

УЗДЫРУ 1) пропускать (пропустить) мимо, давать (дать) возможность миновать; колак яныннан гына уздыру пропустить мимо ушей; 2) давать (дать) возможность опережать, опередить, перегонять, перегнать, обходить, обойти; 3) проводить, провести (*время, отпуск*); справлять, справить (праздника); || проведение; жылыш уздыру провести собрание; өчесен (жидесен, кырыгын, елын) уздыру *рел.* справлять поминки через три дня (через семь, сорок дней и через год); 4) пропускать, пропустить *через что-л.*; 5) переносить, перенести (*горе, болезнь*); б) *перен.* превосходить, превзойти, перещеголять; уздырып жибәрү а) пропустить мимо; б) провести (*напр. собрание*); в) превзойти, перещеголять; ◇ мич, мунча уздыру протопить печь,

баню.

УЗДЫРЫЛУ *страд.* от уздыру.

УЗДЫРЫШ: ат уздырыш *см.* чабыш: ат чабышы.

УЗДЫРЫШТАН наперегонки, соревнуясь; малайлар уздырыштан таш ыргыталар мальчики бросают камни, соревнуясь друг с другом.

УЗДЫРЫШУ *разг.* стараться опередить друг друга.

УЗЕЛ 1) узел; тимер юл узелы железнодорожный узел; 2) *мор.* узел; корабль сәгатенә егерме узел тизлек белән бара корабль идёт со скоростью двадцать узлов в час.

УЗМЫШ *уст. см.* узу; язмыштан узмыш юк от судьбы не уйдешь; что написано на роду, того не миновать.

УЗУ 1) проходить, пройти; проезжать, проехать; миновать; авылны күптән уздык инде деревню мы уже давно проехали; узып барышлый проездом; мимоходом, по пути; 2) обгонять, обогнать, перегонять, перегнать, опережать, опередить; || обгон, опережение; кем узардан йөгөрү бежать наперегонки; узып китү а) проезжать; б) проходить (о времени); в) опережать, обгонять, перегонять; г) *спорт.* обежать; куып житеп, узып китү догнать и перегнать; 3) истекать, истечь (о сроке); проходить, пройти (о времени, сроке); || истечение; прохождение; договорның срогы узды срок договора истёк; узып бару а) проходить; проезжать; б) обгонять; в) истекать (о сроке); 4) превосходить, превзойти; ◇ балага (йөккә) узу забеременеть; баштан узу пережить, испытать; күрсәтеп узу указать; мич узды печь протопилась; тамак узу питаться за чужой счёт; эш узган дело прошлое; яшь узу перерасти; әйтеп узу отметить; указать; упомянуть; кимчелекләрен әйтеп узды он отметил недостатки; аттан узып тәртә алга китә алмый *погов.* оглобли не обгонят лошадь; туге узган, туну тузган *погов.* его свадьба прошла, шуба изнасилась; он своё взял от жизни.

УЗУРПАТОР *книжн.* узурпатор.

УЗУРПАТОРЛЫК *книжн.* узурпаторство.

УЗУРПАЦИЯ *книжн.* узурпация.

УЗУРПАЦИЯЛӘНУ *страд.* от узурпацияләү.

УЗУРПАЦИЯЛӘТҮ *понуд.* от узурпацияләү.

УЗУРПАЦИЯЛӘУ *книжн.* узурпировать.

УЗУЧАН: тиз узучан преходящий, быстро проходящий, быстротечный.

УЗУЧЫ проходящий; проезжающий, проезжий.

УЗЫЛУ *страд.* от узу.

УЗЫНДЫРУ *понуд.* от узыну потакать, баловать, избаловать, потворствовать; || потакание, потворство.

УЗЫНДЫРУЧЫ тот, кто потакает (потворствует), потворщик, потакатель *разг.*

УЗЫНУ 1) зазнаваться, зазнаться; || зазнайство; 2) делать глупости; неуместно шутить; выходить за рамки; || неуместная шутка

УЗЫШ гонки; бега; || беговой; узыш арбасы беговые дрожки; узыш аты беговая лошадь, скакун.

УЗЫША-УЗЫША *см.* узышып.

УЗЫШЛЫЙ по пути, мимоходом, заездом, проездом; узышлый кереп чыгу зайти по пути.

УЗЫШТЫРУ *понуд.* от узышу.

УЗЫШУ 1) состязаться (соперничать) в гонке; бегать (бежать) наперегонки; || состязание в гонке; бег наперегонки; 2) стараться обогнать (опередить) друг друга (*в работе и т. п.*); соперничать; || соперничество; 3) соревноваться; ||

соревнование.

УЗЫШУЧЫ *см.* узышчы.

УЗЫШЧЫ гонщик.

УЗЫШЫП 1) наперегонки; взапуски; 2) соревнуйся.

УЙ 1) мысль, дума; помысел; уй килде пришла мысль; уйга килү а) прийти к мысли; прийти на ум (в голову); б) *диал.* образумиться; уйда тоту подразумевать, иметь в виду; буй белән түгел, уй белән *посл.* гордись не ростом, а умом; уенда ни, телендә шул *посл.* что на уме, то и на языке; 2) размышление, раздумье; уйга бату погрузиться в раздумье (в размышления); уйга бирелү (талу, калу, чуму, төшү) призадумываться, задумываться, погружаться в думы (в раздумье, в размышления); мечтать; уйга калдыру озадачивать; уйга калдырырлык замысловатый; 3) мнение, соображение; идея; 4) намерение; мечта; замысел; уй тоту а) иметь намерение, намереваться; б) замышлять; аның улын өйләндерергә уе бар иде у него было намерение женить сына; 5) тоска; горе; уй. басты горе одолело.

УЙГУР уйгур; || уйгурский; уйгур теле уйгурский язык.

УЙГУРЧА по-уйгурски.

УЙГЫЧ резак (*инструмент*).

УЙДЫК *диал.* 1) *см.* уемтык; 2) место; жиләкне бер уйдыктан гына жыйдым ягоды я собрал только в одном месте.

УЙДЫК-УЙДЫК *диал.* 1) местами (*не везде*); полосой; уйдык-уйдык яңгыр яуды местами прошёл дождь; 2) кустами (*о растениях*).

УЙДЫРМА выдумка, вымысел, небылица; ложь; || выдуманный, вымысленный, сочинённый; фиктивный; мнимый; ложный; уйдырма кору выдумывать, измышлять; уйдырма коручы выдумщик, фантазёр, сочинитель небылиц.

УЙДЫРМАЧЫ *разг.* выдумщик, фантазёр, сочинитель небылиц.

УЙДЫРУ *понуд.* от ую.

УЙ-ИСЭП *собир.* намерения; син нинди уй-исэптә? какие у тебя намерения?; уй-исэп йөртү помыслить, пошевелить мозгами; вынашивать мысль; уйга-исэпкә калдыру озадачить, поставить в затруднительное положение, заставить задуматься

УЙЛАМАГАНДА *разг.* неожиданно, нежданно-негаданно, как снег на голову, откуда ни возьмись, ни с того ни с сего.

УЙЛАМАСТАН необдуманно, не думая; алдын-артын уйламастан не думая о последствиях-

УЙЛАМЫЙ(ЧА) необдуманно, бездумно; слепо; безрассудно; легкомысленно; уйламыйча әйтелгән сүз необдуманно сказанное слово.

УЙЛАНДЫРУ *понуд.* от уйлану заставлять (заставить) задуматься, призадуматься, ввести в раздумье, толкать на размышления.

УЙЛАНМА 1) надуманный, выдуманный; 2) *мат.* мнимый; уйланма сан *мат.* мнимое число.

УЙЛАНУ размышлять, раздумывать; задумываться, задуматься, предаваться (предаться) размышлениям; мечтать; || размышление; раздумывание, раздумье; алдан уйланган умышленный, преднамеренный; продуманный; уйлана башлау задуматься; уйланып бетмәгән непродуманный, необдуманный; уйланып жалу призадуматься; уйланып тору продумывать, обдумывать, стоять погружённым в мысли.

УЙЛАНУЧАН задумчивый; склонный к задумчивости (к размышлениям).

УЙЛАНЫЛУ предполагаться, намечаться

УЙЛАП-НИТЕП: уйлап-нитеп тормыйча недолго думая, не раздумывая, не

подумав, с бухты-барахты.

УЙЛАТУ *понуд. от* уйлау.

УЙЛАУ 1) думать, мыслить, размышлять, обдумывать, обдумать, продумывать, продумать; || мыслительный; кат-кат уйлау продумывать несколько раз; киредэн (янадан) уйлау раздумать, передумать, отказаться от мысли; уйлау сэлэте мыслительные способности; уйламаган жирдэн нежданно-негаданно; уйламаган эш непредвиденное дело; уйлап карау подумать, обдумать; уйлап та карама даже и не думай; уйлап табу (чыгару) а) придумывать; б) отгадывать; додумываться; в) изобретать; г) изобретение; уйлап табучы изобретатель; уйлап тормастан не задумываясь, не раздумывая; уйлап чыгарылган выдуманый, вымышленный; уйлап эш итү делать обдуманно, делать с умом; уйлап эшлэнгэн эш заранее обдуманное дело; уйлап эшлэүчэн поступающий обдуманно, предусмотрительный, рассудительный; 2) полагать, считать; предполагать, предположить; иметь намерение, намереваться; || предположение; намерение.

УЙЛАУСЫЗ необдуманно.

УЙЛАУЧАН вдумчивый, склонный к размышлениям (к всестороннему обдумыванию, к глубокомыслию).

УЙЛАУЧАНЛЫК вдумчивость, склонность к размышлениям (к обдумыванию, к глубокомыслию).

УЙЛАУЧЫ *книжн.* мыслящий; акрын (озак) уйлаучы тугодум.

УЙЛАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* уйлаштыру подумывать (*иногда*).

УЙЛАШТЫРУ *многокр. от* уйлау подумывать.

УЙЛАШУ 1) думать (подумать, обдумывать, обдумать) вместе; || обдумывание вместе; уйлашыгыз да сүзегезне эйтегез подумайте, и скажите своё мнение; уйлашып алу поразмыслить; уйлашып карау подумать; уйлашып тору обдумывать; 2) советоваться, посоветоваться.

УЙЛЫ: туры уйлы прямо и честно мыслящий; тирэн уйлы глубокомысленный, глубокомыслящий; уйлы уйлап торганчы, тэвәккәл эшен бетерер *посл.* пока колеблющийся думу думает, смелый дело сделает.

УЙЛЫЛЫК: тирэн уйлылык глубокомыслие.

УЙМА 1) ямка (*на щече*); 2) *диал.* лаз в подполье, съёмная доска пола; 3) *диал.* вырез, выемка, выем, пройма (*в одежде*).

УЙМАК напёрсток; ◇ уймак кебек авызы у неё маленький ротик (*букв.* как напёрсток); уймакка салырлык та акылы юк *посл.* и на копейку ума нет (*букв.* ума нет даже, чтобы положить в напёрсток); уймак чәчәк *бот.* наперстянка, дигиталис; уеннан уймак чыга *погов.* игра не доводит до добра.

УЙМАКЛАП: уймаклар бүлү делить напёрстками (*малыми дозами*).

УЙМАКТАЙ миниатюрный, изящный с напёрсток.

УЙМЫР тесло (*плотничий инструмент*).

УЙНАК 1) резвый (*о животных*); 2) *перен.* игривый; уйнак күзләр игривые глаза.

УЙНАКЛАУ 1) резвиться (*о животных*); 2) *перен.* быть игривым; вертеться, не стоять спокойно; уйнаклар йөрү игривая походка; уйнаклар тора торган а) резвый; б) игривый; 3) *перен.* качаться, покачиваться (*о лодке*); ◇ күзләр уйнаклару строить глазки; играть шаловливым огоньком — о глазах; кокетничать, играя глазами.

УЙНАКЛЫК 1) резвость; 2) *перен.* игривость.

УЙНАЛУ *страд. от* уйнау разыгрываться (*напр. о займе*).

УЙНАЛЫШ разыгрыш (*напр. займа*).

УЙНАП-КӨЛӨП шутя, в шутку.

УЙНАТУ 1) *понуд.* от уйнау 1, 2, 3; 2) занимать (занять) игрой; забавлять, забавить, развлекать, развлечь, тешить, потешить; ◇ ат уйнату а) гарцевать на коне; б) иметь авторитет (почёт); в) иметь большой опыт; буран уйнату сильно сердиться, сильно гневаться; кулда уйнату держать в руках; бөтен шәһәрне кулында уйната он держит весь город в руках; күз уйнату играть глазами; строить глазки; кылыч уйнату размахивать саблей (*над головой*); сүз уйнату играть словами; кулында ут уйната у него всё в руках горит; у него дело спорится.

УЙНАУ 1) играть; забавляться, развлекаться; резвиться; || игра; забава, развлечение; футбол уйнау играть в футбол; шахмат уйнау играть в шахматы; 2) играть на музыкальном инструменте; уйнап алу а) поиграть; б) сыграть, порезвиться; уйнап жибәрү, уйный башлау заиграть, начать играть; 3) исполнять, исполнить (*роль*); || исполнение; 4) шутить, говорить (сказать) в шутку; уйнап әйтү сказать в шутку, пошутить; уйнап әйтсән дә, уйлап әйт *погов.* хоть и говоришь в шутку, но говори обдуманно; 5) сверкать, сиять, играть, отражаться (*напр. в зеркале, в воде*); || сверкание, сияние, игра, отражение; б) колебаться (*о ценах*); || колебание; 7) разыгрывать, разыграть; || розыгрыш; заём уйнау розыгрыш займа; ◇ буран уйнау разыграться — о вьюге; йөрәк уйнау заколотиться, забиться — о сердце; кан уйный кровь волнуется кипит; кулы уйнау давать рукам волю; бу эштә анын, кулы уйнаган здесь не обошлось без его участия; күз уйнау разгореться — о глазах; күңел уйнау тошнить; нервыда уйнау играть на нервах; ялкын уйный пламя бушует; башында жил уйный у него ветер в голове, он легкомысленный (ветренный) человек; кесәдә жилләр уйный *погов.* в кармане пусто (*букв. в кармане ветры гуляют*); тымызык күлдә корт уйный *посл.* в тихом озере черви кишат; в тихом омуте черти водятся; уйнап кына а) играючи; легко, без усилий; б) несерьёзно, шутя.

УЙНАУ-КӨЛҮ веселиться, повеселиться, развлекаться, развлечься; || веселье, развлечение, потеха; ◇ уйный-көлә сүз кушу сказать полушутливо

УЙНАУЧЫ 1. играющий; 2. игрок.

УЙНАШ разврат, блуд; уйнаш итү (кылу) блудить, вести распутную жизнь; прелюбодействовать *уст.*; уйнашка өндәүче сводник, сводница; уйнаштан туган *пренебр.* незаконнорождённый, побочный; приبلудный.

УЙНАШЛЫК *см.* уйнаш; уйнашлык итү *см.* уйнаш; уйнаш итү (кылу).

УЙНАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от уйнаштыру поигрывать, поиграть.

УЙНАШТЫРУ 1) изредка играть (поигрывать) *на чём-л.*; 2) *пренебр.* играть кое-как *на чём-л.*; 3) шутить, подшучивать; || подшучивание.

УЙНАШУ играть друг с другом; забавляться, резвиться *с кем-л.*

УЙНАШЧЫ развратник, распутник, прелюбодей *уст.*; уйнашчы хатын развратница, распутница; прелюбодейка *уст.*; проститутка.

УЙНАШЧЫЛЫК разврат, распутство, прелюбодеяние *уст.*; проституция; уйнашчылык итү развратничать.

УЙСУ низменный; уйсу жир (урын) низина, долина; лощина.

УЙСУЛАҢУ превращаться (превратиться) в лощину; уртасында уйсулаңып торган жире бар в середине была лощина (было низменное место).

УЙСУЛЫК низменность, низина, лощина; || низменный, низовой; уйсулык печәне низовая трава.

УЙСЫЗ беззаботный, беспечный; бездумный; || беззаботно, беспечно; бездумно; ◇ уйсыз баш белән аяклар ял күрми *погов.* дурная голова ногам покоя не даёт.

УЙСЫЗЛЫК беззаботность, беспечность; бездумье.

УЙСЫЗ-НИСЕЗ беззаботно, беспечно; бездумно.

УЙЧАН 1) задумчивый, склонный к задумчивости; уйчан күзләр задумчивые глаза; 2) вдумчивый; 3) мечтательный; уйчан кеше мечтатель.

УЙЧАНЛАНУ становиться (стать) задумчивым, задуматься, призадуматься.

УЙЧАНЛЫК 1) задумчивость; 2) вдумчивость; 3) мечтательность.

УЙЧАНЛЫЛЫК задумчивость.

УК I 1) стрела; ук кынысы (савыты) колчан; аткан ук кире кайтмый *погов.* выпущенная стрела обратно не возвращается; что с возу упало, то пропало; әйткән сүз — аткан ук *посл.* сказанное слово — выпущенная стрела; слово не воробей, вылетит — не поймашь; 2) стрелка; компас угы стрелка компаса; ◇ атылган ук кебек стрелой, стремглав, очень быстро; су угы *бот. см.* укьяфрак; ук елан *зоол.* стрела-змея; ук сөяк цевка (*полая кость*). УК II жало, стрекало; елан угы жало змей; аның теле ук кебек у него язык как жало, у него острый язык; сатира угы остриё сатиры.

УК III *частица* 1) же (*при указательных местоимениях*); шул ук тот же; шунда ук там же; шундый ук такой же; 2) *в сочетании с прилагательным* яхшы *соотв.* довольно-таки; яхшы ук зур довольно-таки большой; 3) *в сочетании с наречием* якын *соотв.* очень, вплотную; якын ук килдек подошли очень близко; 4) *в сочетании с существительным в дат. п. соотв.* до самого, вплоть до; даже; урманга ук барып життем я дошёл до самого леса; фронтка ук китеп баруы да мөмкин может быть даже на фронт уедет; 5) *с существительным и наречием в твор. п. соотв.* от самого, с самого; идэнгә бусагадан ук чуар палас жәелгән от самого порога пол был застлан пёстрым половиком; кызга уен башыннан ук ихтирам туган иде с самого начала игры появилось уважение к девушке; алдан ук авыр буласы билгеле иде заранее было известно, что будет трудно; 6) *с наречием соотв.* сразу же, тут же; Айсылуга кайтышлы ук кереп чык! на обратном пути сразу же загляни к Айсылу; 7) *с существительными в предл. п. соотв.* уже, ещё; мәктәптә укыган вакытта ук әдәбият белән кызыксына иде ещё в школе он интересовался литературой; 8) *с деепричастиями на =гач, =гәч, (=кач, =кәч) соотв.* как только; кайткач ук как только вернусь.

УКА позумент, галун, басон, канитель, мишура; || басонный, канительный, мишурный; көмеш ука серебряный позумент; алтын ука золотой позумент; ука чук бахрома, сделанная из позумента; чын ука золотой (серебряный) позумент; ялган ука мишура.

УКАЗ 1) указ; СССР Верховный Советы Президиумы Указы Указ Президиума Верховного Совета СССР; 2) *ист.* указ (*свидетельство, выдаваемое муллам духовным управлением мусульман на замещение должности муллы*).

УКАЗЛЫ имеющий указ, с указом; || указный; указлы мулла указный мулла (*т. е. мулла, имеющий указ, в отличие от нелегального муллы без указа*).

УКАЛАНУ *страд.* от укалау обшиваться (вышиваться) серебром, золотом.

УКАЛАТУ *понуд.* от укалау велеть (заставлять, поручать) обшивать, обшить серебром, золотом.

УКАЛАУ обшивать (обшить) позументом; вышивать (вышить) серебром, золотом.

УКАЛЫ вышитый позументом; вышитый канителью (серебром, золотом); укалы пар ча глазет; укалы тасма позумент; алтын (көмеш) укалы камзул *эти.* камзол с золотым (серебряным) позументом.

УКАЧЫ канительщик, тот, кто вышивает канителью.

УКБАЛЫК меч-рыба.

- УКБАШ севрюга; || севрюжий; укбаш уылдыгы севрюжья икра; укбаш ите севрюжина.
- УКБОРЫН *зоол. см.* укбаш.
- УКЛАД уклад; социалистик уклад социалистический уклад.
- УКЛАУ скалка (*для раскатывания теста*); ◇ сабан уклады с.-х. грядиль; уклау йоткан кебек как аршин проглотил, как оглоблю проглотил (*букв. будто скалку проглотил*).
- УКЛЫ 1) стрелочный; уклы инклинатор *физ.* стрелочный инклинатор; 2) *зоол.* стрекательный.
- УКМАШ 1) скомканый; укмаш камыр скомканное тесто; 2) сплочённый; скученный; || сплочённо; тесной группой; скученно; укмаш яшәү жите сплочённо; ◇ укмаш чәчәк *бот.* соцветие.
- УКМАШТЫРУ 1) комкать, скомкать; налеплять (налепить) комками (*напр. глину*); йомарлап укмаштыру комкать; укмаштырып бетерү скомкать всё; укмаштырып кую а) скомкать, налепить; б) сделать кое-как; 2) *пренебр.* сплачивать, сплотить; группировать, сгруппировать; || сплочение, группирование, группировка.
- УКМАШТЫРЫЛУ *страд. от* укмаштыру.
- УКМАШУ 1) комкаться, скомкаться; налепляться (налепиться) комками (*напр. о глине*); укмашып бетү скомкать; 2) спекаться, спечься (*о крови*); укмашып кату а) налепиться; б) спечься; 3) сплачиваться (сплотиться) в группу, группироваться, сгруппироваться (*в тесный коллектив*); || сплочение; группирование, группировка; укмашып утыру сгруппироваться, расположиться группами.
- УКОЛ *мед.* укол; укол ясау (салу) сделать укол.
- УКРА личинка овода (*паразитирующая на теле некоторых млекопитающих*).
- УКРАИН украинец; || украинский; украин теле украинский язык.
- УКРАИНЛАШТЫРУ *понуд. от* украинлашу украинизировать; || украинизация.
- УКРАИНЛАШУ украинизироваться; || украинизация.
- УКРАИНЛЫ украинец, житель Украины.
- УКРАИНЧА украинский; || по-украински; украинча бию украинский танец; ул украинча яхшы сөйләшә он хорошо говорит по-украински.
- УКРАИНЧАЛАШТЫРУ переводить (перевести) на украинский язык.
- УКРОП *бот.* укроп; || укропный; укроп исе укропный запах.
- УКСИБӘР *уст.* пулемёт; оксибәрләр «тыр-тыр» килә пулемёты строчат «тра-та-та».
- УКСЫМАН стреловидный.
- УКУ 1) читать; || чтение, читка; уку китабы книга для чтения; вәгазь уку а) читать нотацию (мораль); б) нравоучение; туйганчы уку начитаться вдоволь; уку бүлмәсе (залы) читальный зал; уку өе изба-читальня; уку өе мәдире избач; укып алу *однокр.* почитать; укып бетерү а) прочитав, дочитать; б) доучиться; укып бару читать регулярно; укып күрсәтү зачитать, огласить; укып чыгу прочитав, прочесть; закончить читать; 2) учить, учиться, обучаться; || учёба, обучение; || учебный; уку белмәү неграмотность, необразованность; читтән торып уку заочное обучение; югары уку йорты высшее учебное заведение; уку кешене күзле итә *посл.* учение делает человека зрячим; уку — энә белән кое казу *посл.* учиться так же трудно, как рыть колодец иголкой; укыган кеше хур булмый *погов.* образованный человек не осрамится; укыган үлмәс, укымаган көн күрмәс *погов.* образованный не умрёт (не пропадёт); необразованный хорошего дня не увидит; 3) *перен.*



- читать, узнавать; күзлөрдөн уку читать по глазам; ◇ лөгънэт уку проклинать, посылать проклятия; намаз уку молиться, совершать намаз; никах уку читать никах (*совершать бракосочетание по мусульманскому религиозному обряду*); рэхмэт уку благодарить; женаза уку читать заупокойную молитву, УКУ-УКЫТУ *собир.* обучение; || учебный; учебно-педагогический; уку-укыту бүлеге учебная часть; уку-укыту эшлэре учебно-педагогическая работа.
- УКУЧЫ 1) ученик, учащийся; школьник; || ученический; школьный; укучылар оешмасы ученическая организация; читтэн торып укучы заочник; укучы дэфтэре ученическая тетрадь; 2) чтец; 3) читатель; || читательский; укучылар конференциясе читательская конференция.
- УКУЧЫЛЫК ученичество; укучылык еллары годы ученичества.
- УКУ-ЯЗУ *собир.* чтение и письмо, грамота; уку-язу эсбаплары учебные принадлежности; уку-язуга өйрәнү учиться читать и писать, учиться грамоте; укый-яза белү быть грамотным; укый-яза белүче грамотный; укый-яза белүчелек грамотность.
- УКЧЫ 1) стрелок; || стрелковый; укчы полк стрелковый полк; 2) *ист.* стрелец; 3) *астр.* Стрелец (*зодиакальное созвездие*).
- УКШУ тошнить, чувствовать тошноту; || позыв к рвоте.
- УКШЫТКЫЧ тошнотворный; укшыткыч ис тошнотворный запах.
- УКШЫТУ 1) *понуд.* от укшу; 2) *безл.* тошнить; || тошнота.
- УКШЫТЫРЛЫК *см.* укшыткыч.
- УКЪЯФРАК *бот.* стрелолист.
- УКЫЛУ *страд.* от уку быть читаемым, читаться; күп укыла торган много читаемый, ходкий (*напр. о книге*); жиңел укыла торган легко читаемый, легко читающийся.
- УКЫЛУЧАНЛЫК: жиңел укылучанлык удобочитаемость.
- УКЫМЫШ *уст. книжн.* образование
- УКЫМЫШЛЫ учёный, образованный, просвещённый; эрудированный; начитанный; укымышлы кеше образованный человек; интеллигент.
- УКЫМЫШЛЫЛЫК образованность, просвещённость; начитанность.
- УКЫНУ *уст.* читать *что-л.* про себя, бормотать молитву (*при грозе, опасности*).
- УКЫРДАЙ 1) подходящий для чтения, подлежащий чтению, обязательный для чтения; укырдаен укыдык мы прочитали то, что можно было читать; 2) тот, кто может (кто в состоянии) учиться; укырдае укый тот, кто может, учиться.
- УКЫРЛЫК 1. 1) годный (пригодный) для чтения; 2) способный учиться; 2. *разг.* школьный возраст; мэктэптэ укырлык бала ребёнок школьного возраста.
- УКЫТТЫРУ *понуд.* от укыту.
- УКЫТУ *понуд.* от уку 1) велеть (поручать, заставлять) читать, прочитывать; 2) учить, обучать, преподавать; || учение, обучение, преподавание; || учебный, преподавательский; укыту планы учебный план; 3) *перен.* поучать, наставлять; || поучение, наставление; ◇ арт сабагын укыту проучить, показать, где раки зимуют; иманын укыту проучить по-настоящему; научить уму-разуму.
- УКЫТУ-АГАРТУ: укыту-агарту эшлэре просвещение, просветительная работа.
- УКЫТУЧЫ учитель, преподаватель, педагог; укытучылар бүлмәсе учительская комната, учительская.
- УКЫТУЧЫЛЫК положение (профессия) учителя, преподавателя; || учительский, преподавательский; укытучылык исеме учительское звание, звание учителя; укытучылык итү учительствовать, работать учителем (преподавателем).
- УКЫТЫЛУ *страд.* от укыту.

УКЫШТЫРГАЛАУ *см.* укыштыру.

УКЫШТЫРУ *многокр. от* уку почитывать (*время от времени*).

УК-ЖӘЯ *собр.* оружие, вооружение (*букв.* лук и стрелы).

УЛ I сын; Ил уллары сыны Родины; улының улы (яки кызы) *см.* онык.

УЛ II 1) *мест. личн.* он, она, оно; аның его, принадлежащий ему; аны его; аңа к нему; ему; аннан от него; оттуда; анда у него; там; 2) *мест. указ.* тот, та, то; ул вакытта (чакта) в ту пору, тогда; ул вакыттагы (чактагы) тогдашний; 3) *как связка* это; балалар безнең киләчәгебез ул дети — это наше будущее; 4) *употребляется при выражении удивления, восторга, соответствует усилительной частице* ну и; ул төтен, ул төтен, алып та булмый тын ну и дым, ну и дым, даже нельзя дышать; ◇ ул кадәресен белмим настолько я не знаю, настолько я не осведомлён.

УЛАК 1) жёлоб, желобок; улак кую поставить (приспособить) жёлоб; 2) лоток (*в мельнице*); 3) колода; су эчерү улагы водопойная колода; 4) кормушка (*для скота*); 5) *спец.* отток

УЛАКЛЫК материал для изготовления жёлоба.

УЛАКЧЫК желобок.

УЛАН *воен. ист.* улан; || уланский; улан полкы уланский полк.

УЛАТУ *понуд.* от улау заставлять, заставить выть, реветь,

УЛАУ 1) выть, завывать, завывать (*о собаке, волке, ветре*); || вой, завывание; улап жибәрү взвыть, завывать; бүреләр белән яшәсәң, бүре кебек уларсың *погов. уст.* с волками жить — по-волчьи выть; 2) гудеть; || гудение; улап тору гудеть (шуметь) непрерывно; улый башлау а) завывать; б) загудеть; 3) *перен.* реветь (*о человеке*); 4) *перен. пренебр.* петь протяжным (нудным) голосом; улап утыру а) реветь; б) нудно петь; ◇ аның бүресе улый ему везёт (*букв.* его волк воет); эчендә бүреләр улый он сильно голоден (*букв.* внутри волки воют)

УЛАШТЫРУ *многокр. от* улау выть (*время от времени*).

УЛАШУ *взаимн.-совм. от* улау выть (*о многих*).

УЛ-БУ что-либо, что-нибудь; то-сё, то да сё; ул-бу була калса... если что-либо случится...; ул-бу булдымы әллә? что-нибудь случилось?; ул-бу булмасын тагы. как бы чего не вышло; ул-бу күренми әле пока ничего не предвидится.

УЛ-БУСЫЗ гладко, благополучно, без приключений.

УЛКАЕМ *разг. ласк.* сыночек мой.

УЛ-КЫЗ *собр.* сын и дочь; дети.

УЛЛЫ-КЫЗЛЫ: уллы-кызлы булу иметь сына и дочь; иметь детей.

УЛЛЫК сыновний; уллык бурычы сыновний долг; уллыкка алу а) усыновлять; б) усыновление; уллыкка алучы усыновитель.

УЛЬТИМАТИВ *книжн.* ультимативный; ультиматив таләп ультимативное требование.

УЛЬТИМАТИВЛЫК *книжн.* ультимативность.

УЛЬТИМАТУМ ультиматум; ультиматум характерындагы ультимативный.

УЛЬТРАКЫСКА *физ.* ультракороткий; ультракыска дулкыннар ультракороткие волны.

УЛЬТРАМАРИН ультрамарин; || ультрамариновый.

УЛЬТРАМИКРОСКОП ультрамикроскоп.

УЛЬТРАТАВЫШ *физ.* ультразвук.

УЛЬТРАФИОЛЕТ *физ.* ультрафиолетовый; ультрафиолет нурлар ультрафиолетовые лучи.

УМАРТА улей; багана (чолык) умарта борть; бүкән (түмәр) умарта колодный

улей; рамлы умарта рамочный улей; умарта аеру а) роиться; б) роение; умарта (корты) анасы пчелиная матка; умарта асраучылык а) пчеловодство; б) пчеловодческий; умарта базы (өе) омшаник; умарта бакчасы пасека; умарта капкачлары колодезни; умарта караучы пчеловод, бортник; умарта корты а) пчела; б) пчелиный; умарта корты балы пчелиный мёд; умарта корты жилеме с.-х. прополис; умарта иле (күче) рой, излёт; умарта оясы улей; умарта тишеге леток.

УМАРТАЛЫК пчельник, пасека; умарталыкта эшләүче пасечник.

УМАРТАЧЫ пчеловод, пасечник

УМАРТАЧЫЛЫК пчеловодство; || пчеловодческий; пчеловодный, пасечный; урман (чолык) умартачылыгы бортничество; умартачылык хужалыгы пчеловодческое (пасечное) хозяйство; умартачылык белгече пчеловод.

УМАЧ затируха (*специально протёртое, размельчённое тесто для супа; делается из ржаной и гороховой муки, заправляется катыком*); этчән умач уа, тыштан жәймә жәя *посл.* мягко стелет, да жёстко спать ((*букв.* внутри затируху трёт, снаружи раскатывает тесто).

УМАЧЛЫК мука, достаточная на одну затируху.

УМРАУ: умрау сөяге *анат.* ключица.

УМЫРЗАЯ *бот.* подснежник.

УМЫРТКА *анат.* позвонок; || позвоночный; умыртка баганасы (сөяге) позвоночник, позвоночный столб; умыртка сөяксезләр беспозвоночные; умыртка жилеге *см.* ми: арка сөяге мие.

УМЫРТКАЛЫ: умырткалы хайваннар позвоночные животные.

УМЫРТКАЛЫК *анат.* хребет, позвоночник, позвоночный столб.

УМЫРТУ 1) *понуд.* от умыру; 2) *прост.* жрать, лопать.

УМЫРУ отламывать, отломать, разламывать, разломать *что-л.*; отрывать, оторвать *что-л.*; || отламывание, разламывание *чего-л.*; отрывание *чего-л.*; умырып алу а) оторвать, вырвать (*кусок*); б) схватить лишнее; умырып кабу кусать большими кусками; умырып тешләү откусить (отхватить) зубами большой кусок.

УМЫРЫЛУ *страд.* от умыру отламываться, разламываться; быть отломанным (разломанным); отрываться, оторваться, быть оторванным.

УН 1. *числ.* десять; уннан бер одна десятая; ун тапкыр десять раз; вдесятеро, десятикратно; ун тапкыр арттыру удесятеть, увеличивать в десять раз; ун тапкыр арту удесятеться, увеличиваться в десять раз; ум башы *уст. воен.* десятник; ун тиен көмеш гривенник; 2. в составе сложных слов соответствует русскому десяти=; ун айлык десятимесячный; ун сумлык десятирублёвый, десятка *разг.*; ◇ биш тиенлек куян, ун тиенлек зыян *посл.* овчинка выделки не стоит ((*букв.* зайца на пять копеек, а ущерб — на десять).

УНАЛТЫ *числ.* шестнадцать.

УНАЛТЫНЧЫ *числ. порядк.* шестнадцатый,.

УНАР *числ. разд.* по десять, по десяти.

УНАРЛАГАН *разг.* десятки.

УНАРЛАНГАН удесятёрённый.

УНАРЛАП *числ. разд.* десятками, по десяти штук, по десятку.

УНАРЛАУ 1) считать по десяткам; 2) умножать в десять раз.

УНАРЛЫ десятичный; унарлы вакланма десятичная дробь; унарлы санау десятичная система счисления.

УНАРЛЫК *см.* унлык.

- УНАР-УНАР *числ. разд.* 1) по десять, по десяти; 2) десятками, десятки.
- УНАУ *числ. собир.* десятеро; десять.
- УНАУЛАП *числ. собир.* вдесятером.
- УНАУЛАШЫП *см.* унаулап.
- УНБЕРЛЕ: унберле галош одиннадцатый размер галош; унберле шигырь одиннадцатисложная строка (*стиха*).
- УНБИШЪЕЛЛЫК пятнадцатилетний; || пятнадцатилетие.
- УНИВЕРМАГ универмаг.
- УНИВЕРСАЛ универсал; универсал трактор трактор-универсал.
- УНИВЕРСАЛЬ универсальный; универсаль кеше универсальный человек.
- УНИВЕРСАЛЬЛЕК универсальность.
- УНИВЕРСИТЕТ университет; || университетский; В. И. Ульянов-Ленин исемендәге Хезмәт Кызыл Байрагы орденлы Казан дәүләт университеты Казанский ордена Трудового Красного Знамени государственный университет имени В. И. Ульянова-Ленина; университет бинасы университетское здание
- УНИКАЛЬ *книжн.* уникальный; уникаль эйбер уникальная вещь.
- УНИКЕ *числ.* двенадцать; ◇ унике илле эчәк *анат.* двенадцатиперстная кишка.
- УНИКУМ *книжн.* уникам.
- УНИСОН *муз., физ.* унисон.
- УНИТАЗ унитаз.
- УНИТАР *книжн.* унитарный.
- УНИФИКАЦИЯ *книжн.* унификация; унификация ясау унифицировать.
- УНИФИКАЦИЯЛӘШТЕРҮ *книжн.* унифицировать; || унификация.
- УНИФИКАЦИЯЛӘҮ *книжн.* унифицировать; || унификация.
- УНИФИКАЦИЯЛӘҮЧЕ *книжн.* унификатор.
- УНИЯ *ист.* уния.
- УНКӨНЛЕК декада, десятидневка; декадник; || декадный, десятидневный.
- УНЛАГАН *числ. прибл.* десятки; унлаган мең эшчеләр тавышы голос десятков тысяч рабочих.
- УНЛАП 1) *числ. прибл.* около десяти; 2) *числ. разд.* десятками; по десять, по десяти.
- УНЛЫ 1) десятичный; 2) десятиричный; 3) десятилинейный; унлы куык десятилинейное ламповое стекло; унлы лампа десятилинейная лампа; унлы филтә фитиль для десятилинейной лампы.
- УНЛЫК 1) десятка (*цифра*); 2) десять рублей; десятирублёвка; || десятирублёвый; унлык акча кәгазе десятирублёвый денежный знак.
- УННАРЧА *числ.* десятки; десятками.
- УНПОЧМАК *мат.* десятиугольник.
- УНПОЧМАКЛЫ *мат.* десятиугольный.
- УНТА унт, унты.
- УНТЕР *разг. см.* унтер-офицер.
- УНТЕРЛЫК унтерский; унтерлык нашивкалары унтерские нашивки
- УНТЕР-ОФИЦЕР *воен. уст.* унтер-офицер; || унтер-офицерский; унтер-офицер чины унтер-офицерский чин,
- УНТЕР-ОФИЦЕРЛЫК унтер-офицерство; || унтер-офицерский.
- УНЪЕЛЛЫК десятилетие; десятилетка; || десятилетний; унъеллык мәктәп средняя школа, школа-десятилетка.
- УНЫНЧЫ *числ. порядк.* десятый; унынчы класс укучысы учащийся десятого класса, десятиклассник.

- УПКЫН пропасть, бездна; провал (*в реке, озере*); водоворот, пучина, омут.  
 УПКЫНЛЫ имеющий пропасти (бездны); имеющий омут (омуты),  
 УПОЛНОМОЧЕННЫЙ уполномоченный.  
 УПРАВА *ист.* управа.  
 УПРАВДОМ управдом (управляющий домами).  
 УПРАВЛЕНИЕ *офиц.* управление.  
 УПРАВЛЯЮЩИЙ управляющий; трест управляющие управляющий трестом.  
 УПТЫ *зоол. см.* опыты.  
 УПТЫМ *диал.* оптом.  
 УРА ура; ура кычкыру кричать «ура»; ура кычкырып на ура.  
 УРАВЫЧ 1) онучи, портянки; 2) *см.* эйлэнеч.  
 УРАГЫЧ мотовило (*для наматывания пряжи*).  
 УРАЗА *рел.* ураза (*мусульманский пост*); ураза ае *см.* рамазан: рамазан ае; ураза ачу разговеться; ураза бэйрэме праздник поста (*который празднуется после его окончания*); ураза тоту а) поститься, соблюдать пост; б) *перен.* голодать; ураза тотучы соблюдающий пост, постящийся; ◇ утыз көн уразаның да бер бэйрэме була *погов.* и на нашей улице будет праздник (*букв.* и после тридцати дней поста бывает один праздник).  
 УРАК 1) серп; урак йөзе лезвие серпа; урак сабы серповище, рукоятка серпа; урак теше зубцы серпа; урак тешәү зубрить серп; 2) жатва; урак машинасы жатка, жнейка; уракка төшү начать жатву, приступить к жатве; урак уру а) жать (*хлеб*); б) жатва; урак уручы *см.* уракчы; урак өсте жатва, страда, страдная пора.  
 УРАКСЫМАН серповидный.  
 УРАКЧЫ жнец, жница, жнея; || жнуций.  
 УРАК-ЧҮКЕЧ Серп и Молот (*эмблема*).  
 УРАЛМА виток; ◇ уралма көпшә *тех.* змеевик.  
 УРАЛМАЛЫ 1) вьющийся; вьюнковый; 2) змеевидный; уралмалы көпшә змеевидная труба.  
 УРАЛУ *страд.* от урау 1) мотаться, наматываться, намотаться, обматываться, обмотаться, навиваться, навиться; накручиваться, накрутиться; || наматывание, обматывание; накручивание; 2) обвиваться, обвиться; сплетаться, сплестись; уралып бетү перевиваться; уралып үсү виться, перевиваться (*о растениях*); 3) заворачиваться, обвёртываться, упаковываться; быть завёрнутым (обвёрнутым, упакованным); 4) запутываться, запутаться; сарык арканга уралып беткән овца запуталась в аркане; 5) *перен.* путаться между кем-л., вертеться около кого-л.; путаться под ногами, мешать; бала әнисе янында урала ребёнок путается под ногами матери; о) *перен.* валяться в ногах; ◇ бәлагә уралу попасть в беду; кайгыга уралу быть охваченным горем; эчәкләр уралу *мед.* заворот кишок.  
 УРАЛУЧАН вьющийся (*о растениях*).  
 УРАЛЧЫК *бот.* завиток.  
 УРАЛЫП-УРАЛЫП обвиваясь.  
 УРАМ I улица; || уличный; аркылы урам поперечная улица; бер яклы урам улица с односторонней застройкой; урам башы а) начало улицы; б) околица; урам буйлап по улице; урам буена по всей улице; урам ишеге парадные двери, парадный вход; урам коесы уличный колодец; урам саен на каждый улице; урам сугышы уличный бой; урам тутырып кычкыру кричать на всю улицу; урам тутырып йөрү ходить, занимая всю ширину улицы; урам тыкрыгы переулок, проулок; урам чаты перекрёсток улиц; урам эйләнү прогуляться

(пройтись) по улице; ◇ урам авыз сплетник, болтун (*букв.* уличный рот); урам йөртү водить напоказ; урам кызы уличная девка, проститутка; урам малае невоспитанный (уличный) мальчишка; урам себеркесе шлюха (*букв.* уличная метла); урам сүзе площадная брань; урам ташы булыжник; урам теле нелитературный (просторечный) язык; урам трамвае болтливый, болтун; сплетник (*букв.* уличный трамвай); урам уртасында калдыру а) оставить посреди улицы; б) *перен.* оставить без присмотра; в) *перен.* оставить без кола и двора; урам хэбәре уличные сплетни; урам эте а) бродячая собака; б) *перен.* босьяк.

УРАМ II виток, моток; бер урам жеп один моток ниток; спираль урамы виток спирали.

УРАМА 1) обмотка; 2) урама (*кушанье в виде раскатанных и свёрнутых в трубку кусков сдобного теста, жаренных в масле*).

УРАМАЛ *диал.* платок.

УРАМЧА по-уличному, просторечно, простонародно; вульгарно.

УРАМЧАЛАШТЫРУ вульгаризация; упрощение.

УРАН *хим.* уран; || урановый; уран рудасы урановая руда.

УРАНУ *возвр.-страд.* от урау кутаться, закутываться, закутаться, укутываться, укутаться; завёртываться, завернуться, обвёртываться, обернуться; || закутывание, укутывание; завёртывание, обвёртывание; уранып яту лежать, закутавшись.

УРА-ПАТРИОТЛЫК ура-патриотизм.

УРАТКЫЧ 1) кружной, обходный; ураткыч юл кружной путь; 2) обёрточный; ураткыч материал обёрточный материал.

УРАТУ 1) *понуд.* от урау; 2) *см.* урау 4, 5; 3) отгораживать, отгородить, ограждать, оградить; уратып алу а) окружить, обступить; б) отгородить, оградить; ◇ уратып сөйләү говорить намёками; начать разговор издалека.

УРАТЫЛУ *страд.* от урау.

УРАУ 1) мотать, наматывать, намотать, обматывать, обмотать, навивать, навить, накручивать, накрутить; обвивать, обвить; || мотание, наматывание, обматывание, навивание, накручивание; обвивание; кәтүккә жеп урау наматывать нитки на катушку; 2) заворачивать, завёртывать, завернуть, обёртывать, обернуть, упаковывать, упаковать; || заворачивание, завёртывание, обёртывание, упаковывание, упаковка; 3) закутывать, закутать, укутывать, укутать, окутывать, окутать; || закутывание, укутывание; 4) окружать (окружить, обступать, обступить, охватывать, охватить) со всех сторон; || окружение (обступание, охватывание) со всех сторон; урап алу окружить, обступить; урап алыну быть окружённым, попасть в окружение; 5) ходить (идти, ездить, ехать) кружным путём; || круговой, обходный; урау юл обходный путь; урап кайту а) приехать кружным путём; б) совершить прогулку, прогуляться; обойти (*напр. парк*); авылны урап кайттым я обошёл всю деревню

УРАУЛЫ 1) кружной, обходный; 2) извилистый.

УРАУЛЫК кружной (обходный) путь.

УРАШУ *взаимн.-совм.* от урау.

УРБАНИЗМ урбанизм.

УРБАНИСТ урбанист.

УРБАНИСТИК урбанистический.

УРБАНИСТЛЫК урбанизм; || урбанистический.

УРГУ валом валить, выходить толпой, двигаться густой массой.

УРГЫЛ быстрина

УРГЫЛУ 1) рваться, порываться, устремляться, устремиться (*вперёд*); || рвение, порыв, устремление; 2) бить ключом; бурлить, бушевать; клокотать (*о воде*); || бурление, бушевание; клокотание; 3) валить; төтен моржадан ургылып чыга из трубы дым валом валит; 4) бить, извергаться; || биение, извержение.

УРГЫЛЫШ 1) бурление, бурное клокотание; 2) извержение.

УРГЫЛЫШУ *взаимн.-совм. от ургылу.*

УРГЫЧ жатка, жнейка, лобогрейка; самосброска; лафетлы ургыч лафетная жатка.

УРДА *ист.* орда; || относящийся к орде, ордынский; Алтын Урда Золотая Орда.

УРДАЧЫ *ист.* ордынец.

УРДУ урду; урду теле язык урду.

УРДЫРУ 1) *понуд.* от уру; 2) жать, работать на жатке (жнейке, лобогрейке); Йөзлебикэ лобогрейкада урдыра иде Юзлу-бика работала на лобогрейке.

УРКЫЛЛЫК *диал.* укрюк; уркыллыгы булса, атын табарбыз *посл.* был бы укрюк, а коня добудем.

УРЛАНУ *страд.* от урлау похищаться, быть похищенным (украденным); урланган эйберлэр краденные вещи.

УРЛАТУ 1) *понуд.* от урлау; 2) допускать (допустить) кражу; ул акчасын урлаткан, у него украли деньги.

УРЛАТУЧЫ 1) заставляющий красть; 2) обкраденный, тот, кого обокрали, пострадавший от воровства (кражи).

УРЛАУ воровать, красть, украсть, похищать, похитить; || воровство, кража, хищение, похищение; урлап алып китү украсть, похитить; атларны урлап алып китү угнать лошадей; урлап бетерү обворовать, разворовать; урлап качу выкрасть, украсть и убежать (скрыться); урлап чыгу выкрасть; обворовать, обокрасть; ◇ кыз урлау *этно.* а) умыкать девушку; б) умыкание девушки; сүз урлау подслушать; узнать чужое мнение (*букв.* украсть слово).

УРЛАУЧАН склонный к воровству; урлаучан кеше человек, склонный к воровству,

УРЛАУЧЫ вор, похититель, расхититель.

УРЛАУЧЫЛЫК кража, воровство, хищение.

УРЛАШТЫРУ *многокр.* от урлау.

УРЛАШУ 1) заниматься воровством; || воровство; 2) воровать (красть) друг у друга; 3) помогать (участвовать) в воровстве.

УРЛАШУЧЫ 1) занимающийся воровством; 2) соучастник в воровстве.

УРМАН лес, лесные уголья; || лесной; аралаш урман смешанный лес; имэн урманы дубняк, дубовый лес; каен урманы берёзник, березняк, берёзовый лес; кечкенэ урман маленький лес, лесок; нарат урманы сосняк, сосновый лес; урман авызы (алды, буе) опушка леса; урман ачыклыгы поляна; урман баганасы квартальный столб в лесу; урман белгече лесовод; урман каравылчысы лесник; урман караучы лесничий; урман кисентесе засека, вырубка; урман кисү рубка леса; урман кисүче лесоруб; урман куелыгы гуца (чаща) леса, дебри; урман саклау зонасы лесозащитная зона; урман төпләү корчевать лес; урман утырту а) сажать лес; б) лесонасаждение; в) лесопосадочный; урман хужалыгы лесничество; лесное хозяйство; урман чыгару а) трелевать лес; б) трелёвка леса; урман янгыны лесной пожар; урман эчлэп бару идти лесом; урман эшлэре лесозаготовительные работы; урман үсемлекләре лесные растения; юкэ урман липняк; ылыслы урман хвойный лес; яфраклы урман лиственный лес; урман кискэндэ йомычкасыз булмый *погов.* лес рубят — щепки летят; ◇ урман агасы (хужасы) *миф.*

леший; урман алмасы дикое яблоко; урман ахагы брусника; урман бете *см.* талпан; урман бэрэңгесе дикий картофель; урман какысы *бот.* свербига; урман кандаласы *зоол.* щетик; урман каргасы *зоол.* ронжа; урман шөлдиэ вальдшнеп; урман күгэрчене дикий голубь, горлинка, горлица; урман сарыгы *миф.* леший; урман сыеры *зоол. см.* поши; урман тавыгы *зоол.* глухарь; урман тургае *зоол.* юла; урман чэе *бот.* лесной чай; урман чиясе дикая вишня; урман эүлиясе простак, простофиля; урман өреге тёрн, терновник; урман үрдэге *зоол.* дупель; урман жилэге земляника; урманда үскэн а) дикорастущий; б) дикий.

УРМАН-ДАЛА лесостепь; || лесостепной; урман-дала зонасы лесостепная зона.

УРМАНЛАНДЫРУ облесить; || облесение.

УРМАНЛАУ облесить; || облесение.

УРМАНЛЫ лесистый; урманлы тау гора, поросшая лесом; урманлы уйсулык низменное место, поросшее лесом.

УРМАНЛЫК лесистая местность.

УРМАН-ТУНДРА лесотундра; || лесотундровый; урман-тундра зонасы лесотундровая зона.

УРМАНЧЫ 1) лесовод; 2) работник лесной промышленности.

УРМАНЧЫК роща, небольшой лес.

УРМАНЧЫЛЫК лесоводство; || лесной; лесоводческий; урманчылык эше лесное дело, лесоводческое дело, лесоводство.

УРНА урна; сайлау урнасы избирательная урна.

УРНАЛЫШ *диал.* расположение; бүлмәнэң урнанышы бик унайлы расположение комнаты очень удобное.

УРНАШТЫРТУ *понуд. от* урнаштыру.

УРНАШТЫРУ *понуд. от* урнашу 1) помещать, поместить, размещать, разместить; || помещение, размещение; урнаштырып чыгу разместить (*всё*); 2) укладывать, уложить, складывать, сложить; || укладывание, складывание; эйберлэрне чемоданга урнаштырдык мы сложили вещи в чемодан; 3) укреплять, укрепить; устанавливать, установить (*власть*); || укрепление; установление; 4) водворять, водворить; || водворение; тэртип урнаштыру водворить порядок; 5) устраивать, устроить (*на работу, в учебное заведение*); || устраивание; 6) вводить, ввести, внедрять, внедрить (*в обычай*); || введение, внедрение.

УРНАШТЫРУЧЫ установитель, водворитель; яна тэртиплэрне урнаштыручы установитель новых порядков.

УРНАШТЫРЫЛУ *страд. от* урнаштыру.

УРНАШТЫРЫЛЫШ расположение; жөмлэдэ сүзлэрнең урнаштырылышы расположение слов в предложении.

УРНАШТЫРЫШУ *совм. от* урнаштыру.

УРНАШУ 1) помещаться, поместиться, размещаться, разместиться; располагаться, расположиться; || помещение, размещение; нахождение *где-л.*, расположение; туристлар палаткаларга урнаштылар туристы разместились по палаткам; стадион шәһәр читенә урнашкан стадион находится на окраине города; 2) укладываться, уложиться, складываться, сложиться; || укладывание; 3) укрепляться, укрепиться, устанавливаться, установиться (*напр. о власти*); || укрепление, установление; 4) устраиваться, устроиться, поступать, поступить (*напр. на работу, в учебное заведение*); || устройство, поступление; 5) обосновываться, обосноваться, обживаться, обжиться, пускать (пустить) корни; || обоснование; яна жирлэргә урнашу



обосноваться на новых землях; б) водворяться, водвориться (о *порядке*); || водворение; 7) вводиться, ввестись, внедряться, внедриться (в *обычай*); || введение, внедрение; 8) *перен.* запечатлеваться, запечатлеться, врезаться, врезаться (в *память*); бу фикер башымда нык урнашып калды эта мысль крепко засела у меня в голове.

УРОЛОГ *мед.* уролог.

УРОЛОГИЯ *мед.* урология; || урологический.

УРПАНЛАУ *уст.* делать (сделать) по глазомеру, на глазок; урпанлап бүлде он разделил на глазок.

УРТ десна; урт ите дёсны; ◇ урт теш коренной зуб.

УРТА 1) середина, середина, серединка; || средний, срединный, срединный; || средне; урта бер жир середина, центр; урта тэрэзэ среднее окно; уртада тору а) находится в середине; б) *перен.* быть в роли примирителя; 2) центр; || центральный; шәһәр уртасы центр города; урта урам центральная улица; ◇ ике уртада калу оказаться между двух огней, быть ни там, ни здесь; ир уртасы мужчина средних лет, мужчина в расцвете сил; кыш уртасы середина зимы, глубокая зима; көн уртасы полдень; сүз ике уртада калсын пусть это останется между нами; төн уртасы полночь; глубокая ночь; урта бармак кебек стройный; сильный (*букв.* как средний палец); урта билгесе *школьн.* а) посредственный; б) посредственно; урта буй средний рост; урта буйлы среднего роста; урта гасырлар а) средние века, средневековье; б) средневековый; урта кулда а) средней руки, посредственный; б) среднего формата; урта хәлле середняк; урта яшьтәге кеше человек средних лет; уртага алу окружать, обступать со всех сторон; уртага салу (*кую*) а) положить *что-л.* в середину, на середину; б) *перен.* ставить на обсуждение, выносить на общий суд.

УРТАГЫННАН 1) пополам; 2) исполу; жирне уртагыннан эшкәртү обрабатывать землю исполу.

УРТАК 1. общий, совместный; || совместно; уртак бүленүче *мат.* общее делимое; уртак тел табу найти общий язык; 2. поровну; пополам; тапкан мал уртак что найдено — пополам.

УРТАККА 1) пополам; 2) исполу; уртакка эшләү *ист.* а) исполничать; б) исполщина; уртакка эшләүче *ист.* исполщик.

УРТАКЛАУ делить (разделить) пополам; || деление пополам.

УРТАКЛАШУ 1) делиться, поделиться с кем-чем-л.; 2) делиться, поделиться (*горем, радостью*); разделять, разделить (*горе, радость, мнение*); кайгы уртаклашу а) соболезнавать; б) соболезнавание; 3) обмениваться, обменяться (*опытом, мыслями*); || обмен; тәжрибә уртаклашу обменяться опытом.

УРТАКЛЫК общность; взаимность; фикерләр уртаклыгы общность мнений; ◇ уртаклык исем *грам.* имя нарицательное; уртаклык юнәлеше *грам.* взаимный залог.

УРТАКТАН *см.* уртакка 1.

УРТАЛАЙ пополам, вдвое, надвое, на две равные части; кыл урталай точно пополам (*букв.* волос надвое); урталай кисү перепилить (перерезать) на две равные части, пополам; урталайга чабу разрубить пополам.

УРТАЛЫ: ни урталы, ни пурталы ни туда ни сюда.

УРТАЛЫК 1) центр, середина, серединка, середина, среднее место; || умеренный; урталык политикасы умеренная политика; 2) *диал.* просека, просек; урталык юлы просека; ◇ алтын урталык золотая середина.

УРТАНЧЫ средний (*по возрасту — о детях*).

УРТАСЫНДА посреди, в середине; в центре; между, меж (*букв. в его середине, центре*); елга уртасында посреди реки; кыш уртасында среди зимы; төн уртасында средь ночи, в полночь; жиде төн уртасында глубокой ночью, в полночь, среди ночи; без шәһәр уртасында торабыз мы живём в центре города; халык төркеме уртасында посреди толпы.

УРТАЧА 1) средний (*по размеру, качеству*); || средне; уртача калыныктагы такта доска средней толщины; 2) средний, умеренный; посредственный, удовлетворительный; || средне, умеренно; посредственно, удовлетворительно; гектардан уртача утыз центнер уңыш алынды с гектара в среднем получено по тридцати центнеров урожая; уртача бәя а) средняя цена; б) посредственная оценка; уртача эсселек умеренная жара; комсомол оешмасының эшен уртача дип табарга считать работу комсомольской организации удовлетворительной; уртача буйлы среднего роста; уртача хәлле середняк; уртачадан түбән ниже среднего.

УРТАЧАЛАНДЫРУ умерять, умерить, делать (сделать) умеренным.

УРТАЧАЛЫК посредственность.

УРТЛАМ глоток; бер уртлам су глоток воды.

УРТЛАУ 1) глотать; пить большими глотками; || глотание; 2) *см.* утлау II.

УРТЫН *см.* орынтын.

УРУ жать, сжать; убирать, убрать; || жатва; уборка; аеры уру а) убирать отдельно; б) отдельная уборка; урып алу (бетерү) сжать; уру машинасы *см.* ургыч; ни чәчсән, шуны урырсың *погов.* что посеешь, то и пожнёшь; жил чәчсән, давил урырсың *погов.* посеешь ветер — пожнёшь бурю.

УРУ-СУГУ молотьба.

УРУЧЫ жнец, жнея.

УРЫК-СУРЫК урывками; редко; урык-сурык ашау есть урывками.

УРЫЛУ *страд. от* уру; бездә бодай июль ахырында урыла у нас пшеницу убирают в конце июля.

УРЫМ 1) жатва; 2) покос, косьба.

УРЫН 1) место; авырткан урын *прям., перен.* больное место; буш урын а) свободное место; б) вакансия; урын алу а) занимать место; б) занимать положение; урын биләү занимать место, владеть местом, восседать на месте; урын бирү уступать место; тору урыны местожительство; урыны килгәндә (чыкканда) кстати, к месту; үз урынын белү знать своё место; 2) место (*в книге, пьесе, в музыкальном произведении и т. п.*); 3) местность; урыны белән местами; 4) должность, пост; служба; урынга билгеләү определять (назначать) на должность; урында эшләү служить, работать, состоять на службе; урында эшләүче *разг.* служащий; урынына калу замещать *кого-л.*; урыныннан алу освободить от занимаемой должности, снять с работы; 5) постель; урын жыю убирать постель; урын жәю стлать постель; ◇ айныту урыны вытрезвитель; ату урыны стрельбище; бәрелгән (имгәнгән) урын ушиб; башы үз урынында смышләнй; йөрәге үз урынында түгел сердце не на месте; майлы урын доходное место; йорт урыны усадьба; кашлак урын склон; урын хастасы (булу) слечь надолго; урын үгиләү не спать на новом месте; яшерен урын тайник; яшерен очрашу урыны *полит.* явка; яшерену урыны убежище; үпкәләр урын юк не за что обижаться, нет оснований обижаться; урын сайлама, күрше сайла *погов.* не выбирай место, а выбирай соседа; не купи двора, купи соседа.

УРЫНАШ *этно.* 1) складчина; 2) посиделки.

УРЫНБАСАР заместитель.

УРЫНБАСАРЛЫК положение заместителя; урынбасарлык итү а) замещать; временно исполнять обязанности; б) замещение, временное исполнение обязанностей.

УРЫН-ВАКЫТ: урын-вакыт килеше *грам.* предложный падеж.

УРЫНДАГЫ местный, локальный; урындагы чимал местное сырьё; урындагы кеше *разг.* служащий; урындагы халык а) местные жители; б) *разг.* служащие.

УРЫНДЫК стул; сиденье; артсыз урындык табуретка; артлы урындык стул; кресло; терсәкле (култыксалы) урындык кресло; тирбәлмә урындык качалка; электр урындыгы электрический стул.

УРЫНЛАШУ *уст. см.* урнашу.

УРЫНЛЫ 1) имеющий ... мест; =местный; өч урынлы каюта трёхместная каюта; бер урынлы а) одноместный; б) *мат.* однозначный; ике урынлы двухместный; двуспальный (*о кровати*); 2) уместный, заслуженный; || уместно, заслуженно; поделом; урынлы мактау заслуженная похвала; 3) обоснованный; справедливый; || обоснованно; справедливо; урынлы таләп справедливое требование; 4) по назначению; әйберне урынлы файдалану использовать вещь по назначению.

УРЫНЛЫЛЫК 1) уместность; 2) обоснованность; справедливость.

УРЫНЛЫ-УРЫНСЫЗ неуместно, некстати; как попало, где попало; невпопад; урынлы-урынсыз кую ставить, где попало; урынлы-урынсыз мактау неуместно хвалить.

УРЫНСЫЗГА 1) неуместно, незаслуженно; напрасно; 2) без надобности; без причины.

УРЫНТЫ *диал.* жниво, жнивье, жнитво.

УРЫНТЫН тайный, скрытый, конспиративный; || тайно, скрытно, конспиративно; урынтын жир (төш) незаметное (тихое, скрытое от глаз) место, укромное местечко.

УРЫНЧЫК местечко; удобное место.

УРЫНЧЫЛЫК местничество.

УРЫНЫНА *в роли служ. имени* вместо, взамен; как; ат урынына эшли работает, как лошадь; аны эт урынына сүктеләр его отругали, как собаку.

УРЫН-ЖИР постель; || постельный; урын-жир әйберләре постельные принадлежности.

УРЫП-СУГУ *разг. см.* урып-жыю.

УРЫП-ЖЫЮ жать, убирать, убрать, косить, скашивать (*хлеб*); || уборка; || уборочный; урып-жыю вакыты уборочная страда; урып-жыю эшләре уборочные работы.

УРЫС *уст. разг. см.* рус.

УРЫШУ *взаимн. от* уру жать вместе с кем-л.; помогать кому-л. жать.

УРЯДНИК *ист.* урядник; || урядничий.

УСАДЬБА усадьба.

УСАК осина; || осиновый; усак агачы осина; усак каерысы осиновая кора; усак урманы осинник, осиновый лес; усак агачында алма үсми *погов.* на осине яблоки не растут; ◇ усак гәмбәсе подосиновик, осиновик; усак яфрагы непоседа; усак яфрагы кебек калтырый дрожит, как осиновый лист.

УСАКЛЫК осинник, осиновая роща.

УСАЛ 1) злой, злобный; злостный; || злодей, злоумышленник; || зло, злобно; злостно; иң усал злейший, злющий; усал көлү а) язвительно (зло) смеяться,

насмехаться, зло высмеивать; б) сарказм; в) саркастический; усал няят белэн злонамеренно, злостно; усал няятле злонамеренный; зловредный; усал няятлелек злонамеренность; зловредность; усал телле острый на язык; усал телөкле недружелюбный; усал уй белэн злостно; усал холык злой нрав; усал холыклы злонравный; 2) шалун, озорник (*о детях*); 3) *перен.* очень крепкий, злой (*о водке, винах*).

УСАЛЛАНДЫРУ *понуд.* от усаллану.

УСАЛЛАНУ 1) становиться (стать) злым, рассвирепеть, разозлиться; 2) шалить, озорничать (*о детях*).

УСАЛЛЫК 1) зло, злость, злоба; усаллык белэн а) со злостью; б) злостно, злонамеренно, со злым умыслом; усаллык белэн сөйләү говорить со злым умыслом; усаллык итү делать зло; усаллык саклау таить злобу; усаллык саклаучы вредный, зловредный, таящий злобу; усаллык теләү а) зловредничать, злопыхательствовать; желать *кому-л.* зла, недоброе; б) недоброжелательство; усаллык теләүче а) недоброжелатель; злопыхатель; б) недоброжелательный; злопыхательный; усаллык эшләү делать зло, зловредничать; усаллыкка калса... если уж по-плохому, то...; 2) злодеяние, злодейство.

УСАЛ-УНТАГАЙ *собир.* разбойники, воры. .

УСТАВ устав; || уставный; устав кушканча (өйрәтүенчә) *разг. см.* уставча.

УСТАВЧА по уставу; || уставный.

УТ 1. 1) огонь, огонёк; пожар; || огненный; ут алу загореться, воспламениться, запылать; ут кабу загореться; ут кабызучы поджигатель; ут сүндерү гасить огонь; тушить пожар; ут сүндергеч огнетушитель; ут төртү а) подпалить, поджечь, вызвать пожар; б) поджог; утка түземле (чыдамлы) огнестойкий, огнеупорный; ут чыгару вызвать пожар; утка чыдам материаллар огнеупорные материалы, огнеупоры; ут чаткысы искра; 2) свет; ут кертү проводить электричество; ут чәчү распространять свет; ут яктысында при свете; при огне; яшен уты молния; 3) *воен.* огонь, стрельба; || огневой; огнестрельный; ут ачу открывать огонь, стрельбу; ут коралы огнестрельное оружие; ут ноктасы огневая точка; утка тоту бомбардировать, обстреливать (*из орудий*); 4) *перен.* огонь, пламя; пыл; гыйшык уты огонь любви; 2. *перен.* горячий, пылкий, отчаянный; ут егет горячий парень; ◊ авыздан ут чәчү а) говорить быстро; говорить пламенно; б) метать громы и молнии; баскан жирдән ут чыгару идти твёрдой поступью, так чтобы из под ног искры летели; бүре уты *бот.* перекасти-поле; зәһәр ут *бот.* разрыв-трава; ике бит алмасы ут яна у неё обе щёки горят, пылают; ике ут арасында калу оказаться между двух огней; күздән утлар күренде искры посыпались из глаз; күзе ут уйный глаза его горят огнём; күзләре ут чәчә взгляд пылает огнём; күзләре ут яна глаза горят; тычкан уты а) мигалка, коптилка; б) светляк, светлячок; турак уты *бот.* толокнянка; тәне ут яна тело горит, его сильно температурит; тәмуг уты *рел.* геенна огненная; Ут алласы *миф.* Прометей; ут борчасы шалун, непосадам ут йоту а) сильно горевать, кручиниться; б) кручина; ут капкан кебек как угорелый; ут кебек а) как огонь, подобно огню; б) огненный, горячий, отчаянный; в) огненный, пламенный; сугыш уты кабызучылар поджигатели войны; ут корты светляк, светлячок; ут кутыры *разг. мед.* золотуха; ут күз огненные глаза; ут тавы вулкан; утка табынучы огнепоклонник; ут чыккан кебек ашыгу спешить, как на пожар; ут чыкмаган эле, өлгерерсең не на пожар, успеешь; ут өстенә май сибү подлить масла в огонь; утка салу а) бросить в огонь; б) обречь на страдания *кого-л.*; утка

бастыру задать жару; задать перцу; уттан курыккандай курку бояться как огня; ут үләне *бот.* пламенный; яңагынан утлар чыгару дать пощёчину так, чтобы искры из глаз посыпались; кеше кулы белән ут көрәү *погов.* чужими руками жар загребать; уттан котылдым, суга баттым *погов.* из огня да в полымя; утсыз төтен булмый *погов.* нет дыма без огня, где дым, там и огонь.

УТАГЫЧ *с.-х.* полольник.

УТАЛУ *страд.* от утау полоться, пропалываться; быть прополотым.

УТАМАН *диал.* заводила, главарь в играх.

УТАР 1) загон; атларны утарга ябу запереть лошадей в загон; 2) *уст.* хутор, усадьба, имение.

УТАТУ *понуд.* от утау велеть (поручать, заставлять) полоть, пропалывать.

УТАУ 1) полоть, пропалывать, прополоть, выпалывать, выполоть; }) полка, прополка; || полольный; утау машинасы полольная машина; утап аду немного пополоть; утап чыгу а) прополоть всё; б) *перен.* очистить; 2) *прост.* съесть, сожрать.

УТАУЧЫ *с.-х.* полольщик.

УТАШУ *взаимн.-совм.* от утау помогать (помочь) полоть, пропалывать, прополоть; полоть (пропалывать) вместе.

УТИЛИЗАЦИЯ утилизация.

УТИЛИЗАЦИЯЛӘУ утилизировать; || утилизация.

УТИЛИТАР утилитарный.

УТИЛИТАРИЗМ утилитаризм; утилитаризм тарафдары утилитарист.

УТИЛИТАРИСТ утилитарист; || утилитаристский.

УТИЛИТАРЛЫК утилитаризм.

УТИЛЬ утиль, утильсырьё; || утильный; утиль жыючы утильщик.

УТИЛЬЛӘШТЕРҮ утилизировать; || утилизация.

УТКАБЫЗГЫЧ *разг.* зажигалка.

УТ-КОЙРЫК *зоол.* горихвостка.

УТ-КУЗ пожар; ут-күз чыкмасын как бы пожар не возник.

УТЛАВЫК *уст. см.* утлау I.

УТЛАТУ *понуд.* от утлау II пасти, пускать на подножный корм.

УТЛАУ I пастбище, выгон.

УТЛАУ II пастись, быть на подножном корму.

УТЛЫ огненный, имеющий огонь (пламя); горящий; утлы күмер горящие угли; утлы корал *см.* ут: ут коралы.

УТЛЫГУ западать, запасть, вваливаться, ввалиться (а *боках животных*).

УТЛЫК ясли, кормушка для скота.

УТЛЫ-КЫЗЫЛЛЫ огненно-красный, багряный.

УТЛЫ-САРЫЛЫ огненно-жёлтый; ярко-жёлтый.

УТЛЫ-ЯЛКЫНЛЫ искристый.

УТНЫ-СУНЫ: утны-суны кичү пройти сквозь огонь и воду.

УТОПИЗМ *филос.* утопизм.

УТОПИК утопичный, утопический; утопик социализм утопический социализм.

УТОПИКЛЫК утопичность.

УТОПИЯ утопия.

УТОПИЯЛӘЛЕК утопичность.

УТРАК оседлый; утрак тормыш оседлый образ жизни.

УТРАКЛАНДЫРУ *понуд.* от утраклану делать (сделать) оседлым, переводить (перевести) на оседлое положение.

УТРАКЛАНУ переходить (перейти) на оседлый образ жизни, делаться (сделаться)

оседлым.

УТРАКЛАШУ *см.* утраклану.

УТРАКЛЫК оседлость, оседлый образ жизни; утраклык чиге *ист.* черта оседлости.

УТРАКСА *анат.* седалище; || седалищный; утракса нервы седалищный нерв.

УТРАУ остров; || островной; зур утрау большой остров; утрау халкы островитяне; утрауда яшәүче островитянин.

УТРАУЛЫ с островами, имеющий острова; островной; Япония — утраулы ил Япония — островная страна.

УТРАУЛЫК архипелаг, группа островов.

УТРАУ-УТРАУ островками.

УТРАУЧЫК островок.

УТЧЫК *бот.* огонёк.

УТЧЫЛ *зоол.* огнёвка.

УТЧӘЧӘК горчицвет; лютик болотный.

УТЫЗ *числ.* тридцать; утыз еллык тридцатилетний; утыздан бер одна тридцатая; утыз тапкыр тридцатью... (*при умножении*); ◇ утыз тугыз ненормальный; винтика не хватает (*букв.* тридцать девять); утыз теш арасыннан чыкса, утыз кешегә житә *посл.* то, что выходит сквозь тридцать зубов, доходит до тридцати людей; утызында ук атмаган, кырыгында кылыч чапмас *посл.* кто в тридцать лет стрелу не пускал, тот в сорок лет саблей не ударит.

УТЫЗАР *числ. разд.* по тридцать, по тридцати.

УТЫЗЛАП *числ. пригл.* по тридцати, по тридцать штук.

УТЫЗЛЫ тридцатый (*о размере обуви, лампы, лампового стекла*).

УТЫЗЛЫК *уст.* тридцатка (*бумажные деньги*).

УТЫЗМЕҢЧЕ *ист. полит.* тридцатитисячник.

УТЫЗЫНЧЫ *числ. порядк.* тридцатый; утызынчы еллар тридцатые годы.

УТЫН дрова; || дровяной; ботак утын вершинник; утын агачы а) полено; б) *перен.* дубина, чурбан; утын балтасы колун, топор для рубки дров; утын кисүче дровосек; пильщик; утын сарае сарай для дров, дровяник *обл.*; утын хәзерләү дровозаготовки; утын чанасы дровни; утын яручы дровокол; утын эрдәнәсе полено; эрдәнә утын поленница; урманга утын ташымыйлар *посл.* в лес дрова не возят.

УТЫНЛЫК дровяник; || дровяной; утынлык агачлар дровяной лес.

УТЫНЧЫ *уст.* 1) дровосек; пильщик; 2) торговец дровами.

УТЫРГЫЧ сиденье, стул, табуретка.

УТЫРДАШ собеседник.

УТЫРМА I осадок, отложение, отстой, подонки.

УТЫРМА II стоячий; утырма яка стоячий воротник.

УТЫРМА III *этно. обычай, когда девушка продолжительное время гостит у родственников и занимается своим рукоделием.*

УТЫРТКЫЧ сажалка; бәрәңге утырткыч картофелесажалка; үренте утырткыч рассадосажалка.

УТЫРТМА стоячий; утыртма яка стоячий воротник; ◇ утыртма читән частокол, тын.

УТЫРТТЫРУ *понуд.* от утырту.

УТЫРТУ 1) *понуд.* от утыру; 2) сажать, посадить; || посадка; күчереп утырту а) пересаживать; б) пересаживание; тире күчереп утырту а) пересаживать кожу; б) пересадка кожи; урман утырту а) сажать лес; о) посадка леса; утыртып бетерү усадить; утыртып чыгу засадить, пересадить всё; 3) ставить,

поставить; багана утырту поставить столб; тэрэзэ (ишек) яңакларын утырту ставить оконные (дверные) косяки; 4) *портн.* притачивать, притачать, вшивать, вшить; жиң утырту притачать рукав, вшить рукав; 5) сажать, посадить (*в тюрьму*); ◇ акылга утырту образумить; проучить; бабага (сөннәткә) утырту *этно.* делать обряд обрезания; башка утырту стукнуть по голове; күңел утырту укрепиться в мнении; принять решение, решить; тайганны утырту вправить вывих; төп башына утырту оставить на бобах; обвести вокруг пальца; надуть, обмануть (*букв.* посадить на пенё); яңакка утырту дать пощёчину; өстәлгә аш утырту подать на стол еду; йомшак жәеп, катыга утырта *погов.* мягко стелет, да на жёсткое сажает; мягко стелет, да жёстко спать.

УТЫРТЫЛУ *страд.* от утырту

УТЫРТЫШУ *взаимн.* от утырту.

УТЫРУ 1) садиться, усаживаться; сидеть; || сидение; артык утыру засидеться, пересидеть; кул кушырып утыру, тик утыру сидеть сложа руки; күчеп утыру а) пересесть; б) пересадка; в) переселиться; г) переселение; утырган килеш в сидячем положении; утырып калу а) засесть; б) засидеться; в) прозевать; г) остаться; кыз килеш утырып калу засидеться в девках; утырган кыз засидевшаяся девушка, старая дева; классында утырып калган остался на второй год; 2) сидеть в тюрьме, сесть в тюрьму, становиться (стать) заключённым, быть заключённым; быть в заключении; ул төрмәдә утырган он сидел в тюрьме; утырып чыгу отбыть наказание, отсидеть в тюрьме; 3) оседать, осесть; || оседание, осадка; просадка; йорт утырган дом осёл; киёмгә тузан утырган одежда покрылась пылью; тимер юл полотносының утыруы просадка железнодорожного полотна; 4) укорачиваться, укоротиться, садиться, сесть, суживаться, сузиться; || укорачивание, усадка; сужение; күлмәк югач утырды платье село после стирки; 5) *перен.* обманываться; быть обманутым (одураченным); *попадать* (попасть) впросак; төпсез чанага утыру сесть в бездонные сани; сесть в галошу; попасть впросак; остаться в дураках; ◇ акылга утыру образумиться; взяться за ум; башына менеп утыру сесть на голову; сесть на шею; борыны гына утырып калган один нос остался (*сильно похудел*); бер утыруда за один присест; йөрәккә таш булып утыру лечь камнем на сердце; каймак утыру устояться — о молоке; кич утыру посиделки; көннәр утыру (аязлану) прояснеть — о погоде; күзләр утыру вваливаться, впадать — о глазах; күңел утырмый душа не лежит; чувствовать неприязнь *к кому-л.*; күңел утыру привыкнуть, успокоиться; май утыру (тәнгә) а) жиреть (*о человеке*); б) ожирение; сабакка утыру *с.-х.* а) остепелиться; б) стеблевание; серкәгә утыру *с.-х.* а) опыляться; б) опыление; тамакка таш булып утыру стать поперёк горла; тупсага утыру *с.-х.* пойти в трубку; утырган бал севший мёд, стоялый мёд; утырган йомырка насиженное яйцо; утырган (утыра торган) тавык наседка, клуша; утырып баручы (килүче) седок, пассажир; утырып яву идти (лить) беспрестанно — о дожде; чана юллары утырды санный путь установился; чәчәктә утыру быть в полном цвету (*о саде*); жилкәгә утыру сесть на шею.

УТЫРУЧАН усидчивый; күңеле эшкә утыручан усидчивый в работе.

УТЫРЫМ осадок.

УТЫРЫШ заседание; утырыш үткәрү заседать, проводить заседание.

УТЫРЫШУ 1) рассаживаться, рассесться; усаживаться, усесться; 2) заседать; || заседание.

УТЫРЫШЧЫ 1) *юр.* заседатель; халык утырышчысы народный заседатель; 2)

*ирон.* любитель заседаний.

УУ 1) тереть, перетирать, перетереть; уып бетерү перетереть; уып ваклау растереть; 2) растирать, растереть, натирать, натереть (*мазью, жидкостью*); массировать, делать (сделать) массаж, разминать, размять; || растирание, натирание, массирование; кулны уу растирать руку; авырткан жирне уу растирать больное место; 3) стирать, простирывать, простирать, выстирать; || стирка; кер уу стирать бельё.

У-У *межд.* у! (*служит для выражения укоризны или угрозы*); у-у, мин сине! у, я тебя!

УФ *межд.* уф!, ох! (*выражает тяжёлый, горестный вздох, усталость, утомление, истому, облегчение*).

УФЛАУ охать, ахать; вздыхать вздохнуть.

УФТАНДЫРУ *понуд.* от уфтану.

УФТАНУ 1) охать, ахать; || оханье аханье; 2) сожалеть; || сожаление.

УФТАНЫШУ *взаимн.-совм.* от уфтану.

УФЫЛДАТУ *понуд.* от уфылдау.

УФЫЛДАУ охать, ахать, вздыхать; тяжело дышать; || оханье, аханье, вздохи; уфылдап кую *однокр.* вздохнуть, испустить вздох.

УФЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от уфылдау.

УФЫРУ горевать; вздыхать; уфырып кую вздохнуть.

УХ *межд.* ах! (*выражает различные сильные чувства*).

УХВАТ ухват.

УХЛАУ *см.* ухылдау

УХЫЛДАТУ *понуд.* от ухылдау.

УХЫЛДАУ охать, ахать, вздыхать; || оханье, аханье, вздыхание; ухылдап алу поохать; ухылдап кую охнуть; ухылдап тору продолжительно охать,

УХЫРУ *см.* уфыру.

УЧ 1) ладонь; || ладонный; уч төбе мускулы ладонный мускул; уч сөякләре *анат.* пястные кости; 2) горсть; куш уч пригоршня; уч тоту держать ладонь горстью; ◇ учтагы сызыкларга карап багучы хиро мант; уч төбе кадәр величиной с ладонь, очень маленький; уч төбе жылыту дать на чай; уч төбендә генә йөртү носить на руках; уважать; относиться очень внимательно, бережно; жаны уч төбендә калды у него душа в пятки ушла; он ни жив ни мёртв; уч төбендәге кебек быть как на ладони (*очень ясно*); учында кысып тоту быть расчётливым, экономить, расходовать очень экономно; жаны уч төбендә генә тора *погов.* еле душа в теле держится (*букв.* душа на ладони только держится),

УЧАК 1) очаг; горн; камелёк; 2) *перен.* очаг, центр; культура учагы очаг культуры.

УЧАКЛЫК предназначенный для очага (горна); бер учаклык утын дрова на одну топку.

УЧАРЛАНУ разветвляться; || разветвление.

УЧАРЛЫ ветвистый, разветвлённый; почмакта киң учарлы ике фикус утыра в углу стоят два ветвистых фикуса.

УЧАСТОК участок; || участковый; участок врачы участковый врач

УЧЁТ учёт; || учётный; учётка алу брать на учёт, учитывать; учётка керү (басу) встать на учёт; учётта тору стоять, состоять на учёте; учёттан төшерү снять с учёта; учёттан төшү сняться с учёта; учёт карточкасы учётная карточка; учёт ясау учитывать, проводить учёт; учётсыз оешма — ишексез өй *посл.* организация без учёта, что дом без дверей.



УЧЁТЧИК учётчик,

УЧЕТЧЫ учётчик.

УЧИЛИЩЕ училище; || училищный.

УЧЛАМ клок, пук (*шерсти, травы, льна и т. п.*).

УЧЛАП пригоршнями, горстями; куш учлап двумя пригоршнями; учлап алу брать пригоршнями.

УЧЛАУ брать (взять) горстями, пригоршнями; зажимать (зажать) в руку, в кулак.

УЧМА пучок стеблей злаков, захваченный рукой при жатве серпом.

УЧМАЛАНУ *страд. от* учмалау

УЧМАЛАТУ *понуд. от* учмалау

УЧМАЛАУ держать (брать) пучками (*рожь, пшеницу при жатве серпом*).

УЧРЕДИТЕЛЬНЫЙ: учредительный съезд учредительный съезд.

УЧРЕЖДЕНИЕ учреждение.

УЫЛДАУ завывать, выть (*напр. о ветре*); || завывание.

УЫЛДЫК икра; || икорный; уылдык бөртеге икринка; уылдык сүрүе паюс; уылдык чэчү а) икриться, метать икру; б) икрометание, нерест; уылдыкка бай икростый; паюслы (сүрүле) уылдык паюсная икра.

УЫЛДЫКЛЫ икряной, с икрой.

УЫЛУ *страд. от* уу.

УЫНДЫРУ *понуд. от* уыну.

УЫНУ 1) натираться, натереться (*напр. мазью*); 2) *перен.* каяться, раскаиваться, раскаяться; соныннан бик уынды да, вакыт узган иде после очень раскаивался, но было поздно.

УЫШТЫРУ *многокр. от* уу постирывать.

УЫШУ *взаимн. от* уу,

УЮ 1) долбить, выдалбливать, выдолбить, делать (сделать) углубление, прорубать (прорубить, пробивать, пробить) отверстие; || долбление (выдалбливание, прорубание, пробивание) отверстия; бэке ую прорубить прорубь; 2) срезать, срезать; || срезание; бармак битен уеп төшерү срезать подушечку пальца; 3) вырезать, вырезать, гравировать; делать (сделать) резной орнамент; || вырезание, гравировка; уеп портрет ясау гравировать портрет.

УЯНГАЛАУ *многокр. от* уяну иногда просыпаться.

УЯНМАС непробудный, беспросыпный, беспробудный; уянмас йоки непробудный сон.

УЯНМАСЛЫК *см.* уянмас.

УЯНМАСТАН без просыпу, беспробудно, не просыпаясь,

УЯНУ 1) просыпаться, проснуться, пробуждаться, пробудиться; || пробуждение; 2) *физиол.* возбуждение.

УЯНЫР-УЯНМАС спросонок, спросонья, впросонках, в полусне.

УЯНЫШУ *совм. от* уяну просыпаться, проснуться, пробуждаться, пробудиться (о многих).

УЯТКЫЧ возбудитель; || возбуждающий.

УЯТТЫРУ *понуд. от* уяту.

УЯТУ 1) будить, разбудить, пробуждать, пробудить; || пробуждение; баланы уяту будить ребёнка; 2) *перен.* возбуждать, возбудить; || возбуждение; нэфрэт уяту возбуждать ненависть.

УЯТУЧЫ *см.* уяткыч.

УЯТЫЛУ *страд. от* уяту.

УЯТЫШУ *взаимн.-совм. от* уяту.

УЯУ 1) бодрствующий, не спящий, пробудившийся; 2) бдительный, чуткий; уяу булу а) бодрствовать, не спать; б) быть бдительным, чутким; держать ухо остро.

УЯУЛЫ-ЙОКЫЛЫ полусонный.

УЯУЛЫК 1) бодрствование; 2) бдительность, чуткость.

УЖАР *диал.* злой, свирепый; ужар эт злая собака.

УЖАРЛАНУ *диал.* становиться (стать) злым, свирепеть.

УЖЫМ 1) озимь, озимые; || озимый; ужым арышы озимая рожь; ужым басуы озимое поле; 2) всходы; былел ужымнар яхшы нынче всходы хорошие; ◇ ужым байгышы (корты) *зоол.* озимая совка; ужым бозавы мямля.

УЖЫМЛАШТЫРУ *с.-х.* озимизировать; || озимизация.

УЖЫМЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от ужымлаштыру *с.-х.* озимизироваться.

УҢ I 1) правый; уң кул *в разн. знач.* правая рука; уң күз а) правый глаз; б) *перен.* самый близкий человек; уңнан да сулдан да справа и слева; со всех сторон; уң якка вправо, направо; уң кул якта а) справа, с правой стороны, на правой стороне; б) правая сторона; 2) лицевая сторона, лицо, верх; уң як а) правая сторона; б) верх, лицевая сторона; 3) *полит.* правый; уң партиялар правые партии; уң тайпылыш правый уклон

УҢ II удачный, успешный; подходящий; || удачно, успешно; уң булу быть удачным (успешным); юлларыгыз уң булсын счастливого (доброего) пути; соң булса да уң булсын *погов.* лучше поздно, чем никогда (*букв.* пусть будет хотя и с опозданием, но удачно).

УҢАГАЙ правша, праворукий.

УҢАЙ I. 1) удобный, сподручный; подходящий; || удобно, сподручно; подходяще; уңай түгел неудобный, несподручный; 2) положительный, утвердительный; || положительно, утвердительно; уңай сан *мат.* положительное число; уңай образ положительный образ; 2. 1) направление; Этнэ, Мэңгэр — һәммәсе бер уңайда Атна, Мянгар — все в одном направлении; 2) лад; эшләр уңайга китте дела пошли на лад; дела приняли хороший оборот; 3. как только; ишекне ачкан уңайга как только открыл дверь; ◇ бер уңайдан попутно; бер уңайдан безгә дә кереп чык попутно заходи к нам; сүз уңаенда кстати, к слову; бэйрэм уңае белән в связи с праздником; уңаена сыйпау а) гладить по шерсти; б) *см.* уңаена тору; уңаена тору не перечить *кому-л.*; не идти против *кого-л.*; уңай килү везти, посчастливиться; эш уңаенда между делом; юл уңаена а) попутный; б) попутно; юл уңаена исә торган жил попутный ветер; үз уңаена своим ходом; самотёком; атны үз уңаена жибәрү пустить лошадь своим ходом; жил уңаена по ветру; по направлению ветра.

УҢАЙЛАНДЫРУ *понуд.* от уңайлану.

УҢАЙЛАНУ 1) становиться (стать) удобным; 2) налаживаться, наладиться; || налаживание; эш уңайланды дело наладилось; 3) поправляться, поправиться, улучшаться, улучшить, становиться (стать) лучше; || улучшение; авыруның хәле уңайланды больному стало лучше, состояние больного улучшилось.

УҢАЙЛАТУ *см.* уңайландыру.

УҢАЙЛАУ 1) делать (сделать) удобным, сподручным, подходящим; 2) налаживать, наладить, поправлять, поправить, улучшать, улучшить; || налаживание, улучшение; 3) приспособлять, приспособить, устраивать, устроить; || приспособление, устраивание, устройство.

УҢАЙЛАШТЫРУ *понуд.* от уңайлашу.

УҢАЙЛАШУ 1) становиться (стать) удобным; 2) налаживаться, наладиться; ||

налаживание; 3) приспособливаться, приспособляться, приспособиться; устраиваться, устроиться; || приспособливание.

УЌАЙЛЫ 1) удобный, сподручный, подходящий, приспособленный; выгодный, практичный; || удобно, сподручно; выгодно, практично; 2) уютный; комфортабельный; || уютно; комфортабельно; 3) благоприятный; || благоприятно.

УЌАЙЛЫК удобство, комфорт, комфортабельность.

УЌАЙЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от уңайлылану приспособливать, приспособить; || приспособливание.

УЌАЙЛЫЛАНУ *см.* уңайлану.

УЌАЙЛЫЛЫК благоприятность; удобность; удобство, комфорт.

УЌАЙСЫЗ 1) неудобный, неловкий; неприятный; || неудобно, неловко; неприятно; уңайсыз хәлдә калдыру оставить в неудобном положении; 2) неблагоприятный, неуютный; || неблагоприятно, неуютно.

УЌАЙСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от уңайсызлану стеснять, стеснить; конфузить, ставить (поставить) в неловкое положение.

УЌАЙСЫЗЛАНУ стесняться, постесняться, смущаться, смутиться; конфузиться, сконфузиться, чувствовать неловкость (неудобство); затрудняться, затрудниться; считать неудобным, тяготиться; || стеснение, смущение, затруднение.

УЌАЙСЫЗЛАТУ *разг. см.* уңайсызлау.

УЌАЙСЫЗЛАУ тревожить, беспокоить, затруднять, затруднить, стеснять, стеснить; || затруднение, стеснение.

УЌАЙСЫЗЛЫК неудобство, стеснение, конфуз; неловкое положение; затруднение; неприятность, неловкость; уңайсызлыкка очрау попасть в неловкое положение.

УЌАЛДЫРУ *понуд.* от уңалу залечивать, залечить; || залечивание.

УЌАЛМАС *уст.* неизлечимый; || неизлечимо.

УЌАЛМАСЛЫК неизлечимость.

УЌАЛУ *уст.* поправляться, поправиться, выздоравливать, выздороветь, вылечиваться, излечиваться, излечиться, оправляться, оправиться, становиться (стать) на ноги; || поправка, выздоровление; кылыч ярасы уңалыр, тел ярасы уңалмас *посл.* сабельная рана поддаётся лечению, а рана, нанесённая языком (словом) — неизлечима.

УЌГА вправо, направо; уңга тайпылу уклоняться вправо.

УЌГАЙ *диал. см.* уңай.

УЌГАН I дельный, деловитый; ловкий; способный; уңган кеше деловитый (дельный) человек; уңган куллар умелые руки; ◊ уңган бодайга кырау тими *посл.* уродившуюся пшеницу мороз не берёт.

УЌГАН II линиялый, слинявший, блёклый, выцветший.

УЌГАНЛЫК дельность, деловитость, ловкость, умение, умелость, способность.

УЌДЫРУ I 1) способствовать поднятию урожайности; 2) способствовать поднятию качества теста.

УЌДЫРУ II *понуд.* от уңу II подвергать (подвергнуть) действиям солнечных лучей.

УЌДЫРУЧАН *см.* уңдырышлы.

УЌДЫРУЧАНЛЫК урожайность.

УЌДЫРЫШ с.-х. плодородие, урожайность.

УЌДЫРЫШЛЫ плодородный, урожайный; уңдырышлы туфрак плодородная почва.

УНДЫРЫШЛЫЛЫК плодородие, плодородность.

УНЛАШУ *полит.* праветь, становиться (стать) более правым.

УНЛЫ-СУЛЛЫ 1) направо и налево; 2) повсеместно; 3) шиворот-навыворот.

УНМАГАН непутёвый; бестолковый, бездарный, тупой; неумелый, неловкий; ◇ «ген унмаган ел неурожайный год.

УНМАГАНЛЫК непутёвость; бестолковость, бездарность, тупость; неумелость, неловкость.

УНМАУ неудача, невезение.

УН-СУЛ: уңны-сулны белмәү а) не смыслить, не знать где лево, где право; б) не видеть ничего вокруг себя; в) ничего не признавать.

УНУ I 1) уродиться (*о хлебе, плодах*); 2) иметь успех, удаваться, удаться, получиться удачным; везти, повезти; мал-туардан уңды ему повезло (*со скотом*); хатыннан уңу удачно жениться; юл уңу быть удачным — о пути; ◇ камыр уңды тесто хорошо подошло; я уңам, я туңам *погов.* или пан или пропал.

УНУ II линять, полинять; выцветать, выцвести; выгорать, выгореть; || линька; выцветание, выгорание

УНУЧАН линючий.

УНУЧАНЛЫК линючесть.

УНЫШ 1) урожай; уңыш бирү давать урожай; бу жир яхшы уңыш бирә эта земли хорошо родит; уңыш бәйрәме праздник урожая; 2) успех, удача, достижение; уңыш казану добиться успеха; уңышка очраучан удачливый.

УНЫШЛЫ 1) урожайный; 2) успешный, удачный, плодотворный; уңышлы бетү а) закончиться удачно; б) благополучный исход, конец; уңышлы булу быть успешным, иметь успех; удаваться, удаться; уңышлы итеп успешно; благополучно; уңышлы чыгу благополучно разрешиться *о чём-л.*, повезти,

УНЫШЛЫК успех, удача.

УНЫШЛЫЛЫК 1) урожайность; 2) продуктивность; успешность,

УНЫШСЫЗ неудачный, неуспешный, безуспешный, неблагоприятный; || неудачно, безуспешно, неблагоприятно.

УНЫШСЫЗЛЫК неудача, неуспех, неблагоприятие; уңышсызлыкка очрау потерпеть неудачу.

УНЫШ-ТАБЫШ *уст.* доход, выгода.

УНЫЛДАТУ *понуд.* от уһылдау.

УНЫЛДАУ охать, ахать; || оханье, аханье.

УНЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от уһылдау.

## Ф

ФА *муз.* фа.

ФАБЗАВКОМ (фабрика-завод комитеты) фабзавком (фабрично-заводской комитет).

ФАБЗАВУЧ (фабрика-завод өйрәнчеклеге мәктәбе) фабзавуч (школа фабрично-заводского ученичества).

ФАБИАНЛЫК *полит.* фабианский; || фабианство.

ФАБКОВ (фабриканың профсоюз комитеты) фабком (фабричный комитет).

ФАБРА *уст.* фабра; фабра белән буяу фабрить; мыекка фабра сөртү фабрить усы; фабра сөртенү фабриться.

ФАБРИКА фабрика; || фабричный; фабрикада эшлэнгән товар товар фабричного производства; фабрика йорты фабричный двор; фабрика хужасы хозяин фабрики, фабрикант.

ФАБРИКА-ЗАВОД фабрично-заводской; фабрика-завод производствосы  
фабрично-заводское производство.

ФАБРИКА-КУХНЯ фабрика-кухня.

ФАБРИКАЛЫ имеющий фабрику, фабричный; фабрикалы шәһәр фабричный  
город.

ФАБРИКАНТ фабрикант; || фабрикантский.

ФАБРИКАТ фабрикат; ярым фабрикат полуфабрикат.

ФАБУЛА *книжн. лит.* фабула; || фабульный

ФАВН *миф.* фавн.

ФАВОРИТ *книжн.* фаворит.

ФАВОРИТКА *книжн.* фаворитка.

ФАГОТ *муз.* фагот; фаготта уйнаучы фаготист.

ФАГОТЧЫ *муз.* фаготист.

ФАЗА *в разн. знач.* фаза; ай фазалары фазы месяца; социализм — коммунизмның  
беренче фазасы социализм — первая фаза коммунизма.

ФАЗАЛЫ *тех., физ.* =фазный; =фазовый; өч фазалы ток трёхфазный ток;  
күпфазалы генератор многофазовый генератор.

ФАЗАН фазан; || фазаний; фазан канатлары фазаньи крылья, крылья фазана; фазан  
ите фазанина.

ФАЗОИНДИКАТОР фазоиндикатор.

ФАЗОМЕТР фазометр.

ФАЗЫЛ 1) *уст. книжн.* достоинство, честь, заслуга; 2) Фазыл (*имя собств.*  
*мужское*).

ФАИКЪ *уст. книжн.* первенство, преимущество, превосходство; фаикъ булу  
превосходить.

ФАЙ фай.

ФАЙДА 1) польза, выгода; бу аның файдасына это в его пользу; спортның  
файдасы польза спорта; файда итү, файдага калдыру а) выгадывать; б)  
выгадывание; берәр кешенең файдасына эшләү сыграть на руку кому-л.;  
файда күрү получать пользу (выгоду); 2) прибыль, барыш, нажива; файда  
китерү приносить прибыль (барыш); наживаться, иметь наживу; файда  
күзәтү преследовать получение барыша (прибыли); 3) смысл, толк, прок;  
күчүдән миңа файда юк мне нет смысла переезжать; аның ни файдасы бар?  
какой от него толк?; 4) помощь, положительное действие; даруның файдасы  
тиде лекарство помогло.

ФАЙДАЛАНДЫРУ *понуд.* от файдалану.

ФАЙДАЛАНУ 1) пользоваться, воспользоваться; использовать; оперировать; ||  
пользование, использование; нигезлэнгән дәлилләрден файдалану  
воспользоваться проверенными доказательствами; кешенең  
йомшаклыгынан файдалану пользоваться *чьей-л.* слабостью; уңай очрактан  
файдалану воспользоваться удобным случаем, использовать удобный  
случай; белгечләрне үз эшләрндә файдалану использование специалистов  
по назначению; 2) приобретать (приобрести) пользу, выгоду; 3)  
использовать, употреблять, употребить; || использование, употребление;  
алдынгылар тәҗрибәсеннән файдалану использовать опыт передовиков;  
барлык акчаны төзелешкә файдалану все деньги использовать на  
строительство; ◇ файдалануга кертү вводить в действие; файдалануга  
тапшыру а) сдавать в эксплуатацию; б) сдача в эксплуатацию

ФАЙДАЛАНУЧЫ пользующийся *чем-л.*

ФАЙДАЛАНЫЛУ *страд.* от файдалану использовать, употребляться,

утилизироваться.

**ФАЙДАЛАНЫРЛЫК** годный для использования (применения, пользования).

**ФАЙДАЛЫ** 1) полезный, целебный; || полезно; **файдалы үләннәр** целебные травы; 2) выгодный, прибыльный; || выгодно, прибыльно; **файдалы сәүдә договоры** выгодный торговый договор; **файдалы һөнәр** выгодное (прибыльное) ремесло; **файдалы булу** а) быть полезным; быть выгодным; б) полезность; выгода; 3) полезный, нужный, ценный; плодотворный, продуктивный; **бик файдалы фәнни тикшеренүләр** очень ценные научные исследования; **файдалы хезмәт** полезный труд; **файдалы яңгыр** полезный (благодатный) дождь.

**ФАЙДАЛЫЛЫК** 1) полезность, целебность; **яна даруның файдалылыгы** полезность нового препарата; 2) выгода, прибыльность; 3) полезность, ценность; плодотворность, продуктивность.

**ФАЙДАСЫЗ** 1) бесполезный, бесплодный; || бесполезно, бесплодно; **файдасыз болыт дәрьяга явар погов.** бесполезные тучи в реку прольются; 2) невыгодный, нерентабельный, неприбыльный; || невыгодно, нерентабельно, неприбыльно; **файдасыз эш** невыгодное дело; 3) тщетный; || тщетно; **файдасыз өметләр** тщетные надежды.

**ФАЙДАСЫЗЛЫК** 1) бесполезность; бесплодность; 2) безуспешность, бесцельность; невыгодность; убыточность.

**ФАЙДЕШИН** **файдешин**; || **файдешиновый**; **файдешин күлмәк** **файдешиновое** платье.

**ФАКЕЛ** **факел**; || **факельный**; **факел яндыру** **зажечь факел**; **факел тотып урамда йөрү** **факельное шествие**; **факел тотып баручы** **факельщик**.

**ФАКЕЛЧЕ** **факельщик**.

**ФАКСИМИЛЕ** **факсимиле**.

**ФАКТ** **факт**; **фактларга нигезләнү** **основываться на фактах**; **фактларга туры килмәү** **не соответствовать фактам**.

**ФАКТИК** **фактический**; **фактик материал** **фактический материал**.

**ФАКТОР** **фактор**; **даими рәвештә тәэсир итә торган** **факторлар** **постоянно** действующие **факторы**.

**ФАКТОРИЯ** **фактория**.

**ФАКТТА** **на факте**, **фактически**; **фактта эш болай булды...** **фактически** **дело было так ...**

**ФАКТУРА** **фактура**; || **фактурный**; **фактуралар кенәгәсе** **фактурные книги**.

**ФАКУЛЬТАТИВ** **факультативный**; || **факультативно**.

**ФАКУЛЬТЕТ** **факультет**; || **факультетский**; **факультет бюросы** **факультетское** бюро

**ФАЛ** *уст.* **гадание**, **ворожба**, **предсказание**; **фал ачу (салу)** а) **гадать**, **предсказывать**; **ворожить**; б) **гадание**, **ворожба**; **фал ачучы** *см.* **фалчы**.

**ФАЛАНГА I** *уст.* **фаланга**.

**ФАЛАНГА II** *зоол.* **фаланга**.

**ФАЛНАМӘ** *уст.* **гадальная книга**.

**ФАЛЧЫ** **предсказатель**, **маг**; **гадалка**, **ворожей-**

**ФАЛЧЫЛЫК** **занятие мага** (**гадалки**, **ворожей**).

**ФАЛЬСИФИКАТОР** *книжн.* **фальсификатор**; || **фальсификаторский**; **фальсификатор алымнары** **фальсификаторские приёмы**.

**ФАЛЬСИФИКАТОРЛЫК** **фальсификаторский**.

**ФАЛЬСИФИКАЦИЯ** **фальсификация**.

**ФАЛЬСИФИКАЦИЯЛӘНҮ** *страд. от* **фальсификацияләү** **фальсифицироваться**.

- ФАЛЬСИФИКАЦИЯЛӨҮ фальсифицировать; || фальсификация.
- ФАЛЬЦ *полигр.* фальц.
- ФАЛЬЦЕВАТЬ: фальцевать итү а) фальцевать; б) фальцовка; в) фальцовочный; фальцевать итэ торган фальцовочный; фальцевать итүче фальцовщик.
- ФАЛЬЦЕТ *муз.* фальцет.
- ФАМИЛИЯ фамилия.
- ФАМИЛИЯДӘШ однофамилец.
- ФАМИЛИЯЛЕ 1) имеющий фамилию; мээк фамилияле кеше человек со странной фамилией; 2) знатный, имеющий громкую (известную) фамилию.
- ФАНАТИК I *книжн.* фанатик
- ФАНАТИК II *книжн.* фанатический.
- ФАНАТИКЛАРЧА: фанатикларча ышану фанатическая вера.
- ФАНАТИКЛЫК фанатичность.
- ФАНЕР фанера; || фанерный; фанер заводы фанерный завод; фанер такта фанерная доска; фанердан эйберләр ясаучы фанерщик.
- ФАНЕРЛАНУ *страд. от* фанерлау фанероваться.
- ФАНЕРЛАТУ *понуд. от* фанерлау.
- ФАНЕРЛАУ фанеровать, обивать (обить) фанерой; || фанеровка, обивка фанерой; бүлмәне фанерлау обить комнату фанерой.
- ФАНЕРЛЫ фанерный; фанерованный; фанерлы тартма фанерный ящик.
- ФАНИ *уст.* 1) тленный, преходящий, бранный, суетный; фани дөнья *рел.* бренный мир, суета; фани дөнья мәшәкәте *рел.* суета сует; 2) люди этого (а не загробного) мира; фанилар безне танылар *погов.* знают и миряне, что мы не дворяне,
- ФАНИЛЫК *уст.* тленность.
- ФАНТ фанты; фант уйнау играть в фанты.
- ФАНТАЗЕР фантазёр.
- ФАНТАЗЕРЛЫК *разг.* фантазёрство.
- ФАНТАЗИЯ фантазия; фантазиягә бирелү предаваться фантазиям
- ФАНТАСМАГОРИК фантазмагорический.
- ФАНТАСТ *книжн.* фантаст.
- ФАНТАСТИК фантастический, фантастичный; фантастик кыяфәт фантастичный вид; фантастик проект фантастический проект.
- ФАНТАСТИКА фантастика.
- ФАНТАСТИКЛЫК фантастичность.
- ФАНФАРА *муз.* фанфара; || фанфарный; фанфара тавышлары звуки фанфар
- ФАНФАРАЧЫ *муз.* фанфарист.
- ФАРА фара (*напр. автомобиля*).
- ФАРАЗ *уст.* предположение, догадка; гипотеза; фараз ителгән предпологаемый, воображаемый; фараз итү предполагать, строить гипотезу.
- ФАРАЗАН *уст.* 1. предположительно, гипотетично; 2. *вводн. сл.* предположим, допустим.
- ФАРАЛЫ имеющий фары.
- ФАРВАТЕР *мор.* фарватер.
- ФАРИНГИТ *мед.* фарингит
- ФАРИСЕЙ фарисей; || фарисейский.
- ФАРИСЕЙЛАНУ фарисействовать.
- ФАРИСЕЙЛЫК фарисейство.
- ФАРИСЕЙЧА фарисейский; || по-фарисейски; фарисейча елмаю фарисейская улыбка.

- ФАРМАКОЛОГ *мед.* фармаколог.
- ФАРМАКОЛОГИК *мед.* фармакологический; фармакологик белешмә фармакологический справочник.
- ФАРМАКОЛОГИЯ *мед.* фармакология.
- ФАРМАКОПЕЯ *мед.* фармакопея.
- ФАРМАЦЕВТ фармацевт; || фармацевтический; фармацевтлар мәктәбе фармацевтическая школа.
- ФАРМАЦЕВТИК фармацевтический.
- ФАРМАЦЕВТИКА фармацевтика.
- ФАРС *лит., театр.* фарс; || фарсовый.
- ФАРСИЗМ *лингв.* фарсизм.
- ФАРСЫ персидский; фарсы теле персидский язык.
- ФАРСЫЧА по-персидски; || персидский.
- ФАРФОР фарфор; || фарфоровый; кытай фарфоры китайский фарфор; саксон фарфоры саксонский фарфор; фарфор балчыгы каолин; фарфор заводы фарфоровый завод; фарфор савыт-саба фарфоровая посуда.
- ФАРФОР-ФАЯНС фарфоро-фаянсовый; фарфор-фаянс житештерү фарфоро-фаянсовое производство.
- ФАРШ *кул.* фарш (*мясной*).
- ФАРШЛАНУ *страд. от* фаршлау
- ФАРШЛАТУ *понуд. от* фаршлау.
- ФАРШЛАУ фаршировать; || фаршировка.
- ФАРЫЗ 1. *рел.* обязательное религиозное предписание для мусульман; фарызын гына уку читать во время молитвы только обязательную часть Корана; 2. обязательный, непременный.
- ФАСАД фасад; || фасадный; өйнең фасад ягы фасадная сторона дома.
- ФАСОВАТЬ: фасовать итү фасовать; фасовать итүче фасовщик; фасовать ителгән фасованный.
- ФАСОЛЬ *бот.* фасоль; || фасолевый; фасоль кузагы стручок фасоли.
- ФАСОН фасон; ач булсын, фасон булсын *погов.* лопни, но держи фасон.
- ФАСОНЛАНУ *разг.* фасонить (*о поведении*).
- ФАСОНЛАУ *разг.* фасонить; || фасонный; фасонлау эшләре фасонные работы.
- ФАСЫЙК *уст. книжн.* развратный, развращённый, распутный, безнравственный; || развратник; фасыйк булу развращаться; быть распутным
- ФАСЫЙКЛЫК развращённость, распутность, безнравственность.
- ФАСЫЛ *уст.* 1) время года; елның дүрт фасылы четыре времени года; 2) глава, часть, раздел.
- ФАТАЛИЗМ *книжн.* фатализм.
- ФАТАЛИСТ *книжн.* фаталист.
- ФАТАЛИСТИК фаталистический; фаталистичный; фаталистик карашлар фаталистические взгляды.
- ФАТИР *разг.* квартира; ночлег; || квартирный; фатир хақы квартирная плата; фатир алу снимать квартиру; фатирга кертү сдать квартиру; пустить на ночлег; фатир хужасы *разг.* хозяин квартиры.
- ФАТИРЧЫ квартирант; постоялец.
- ФАТИХА 1) *рел.* Фатиха (*первая сура Корана*); 2) *рел.* благословение; фатиха алу получать благословение; фатиха бирү благословлять, давать благословение; 3) Фатиха (*имя собств. женское*).
- ФАУНА *книжн.* фауна.
- ФАХИШ распутный, развратный; || распутник, развратник; фахиш тормыш



распутная жизнь.

ФАХИШӘ проститутка, распутница; публичная женщина.

ФАХИШӘЛЕК распутство, проституция; разврат.

ФАШ: фаш булу а) становится известным; б) быть уличённым; обнаруживаться; фаш ителгән разоблачённый, раскрытый; фаш итә торган изобличительный; фаш итү (кылу) а) изобличить, уличать; разоблачать; б) изобличение; уличение, разоблачение; фаш итүче изобличитель; озын телдән сүз чыкса, утыз авылга фаш булыр *посл.* если заговорят длинные языки, та известно будет тридцати аулам; скажи курице, а она всей улице.

ФАШИЗМ фашизм; || фашистский; фашизмга каршы антифашистский.

ФАШИСТ фашист; || фашистский; фашистлар терроры фашистский террор; фашистлар режимы фашистский режим.

ФАШИСТИК фашистский.

ФАШИСТЛАРЧА по-фашистски; фашистларча кыланучы фашиствующий.

ФАШИСТЛАШТЫРУ *понуд.* от фашистлашу фашизировать; || фашизация.

ФАШИСТЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от фашистлаштыру.

ФАШИСТЛАШУ фашизироваться.

ФАШЛАУ *см.* фаш: фаш итү (кылу).

ФАЯНС фаянс; || фаянсовый; фаянс заводы фаянсовый завод; фаянс савыт-саба фаянсовая посуда.

ФАЖИГА трагедия, несчастье, ужасное происшествие, трагический случай; ужас; үз хәленең бөтен фажигасын сизү почувствовать весь ужас своего положения

ФАЖИГАЛЕ трагический; несчастный; печальный; || трагично; печально; фажигале хәл (вакыйга) трагический случай; фажигале рәвештә трагично, трагически.

ФАЖИГАЛЕЛЕК трагичность.

ФЕВРАЛЬ февраль; || февральский,

ФЕДЕРАЛИЗМ *полит.* федерализм.

ФЕДЕРАЛИСТ *полит.* федералист.

ФЕДЕРАЛИСТИК *полит.* федералистский; федералистик карашлар федералистские взгляды.

ФЕДЕРАЛЬ федеральный; федераль канцлер федеральный канцлер.

ФЕДЕРАТИВ федеративный; Россия Совет Федератив Социалистик Республикасы (РСФСР) Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика (РСФСР)

ФЕДЕРАЦИЯ федерация; Бөтендөнья демократик яшьләр федерациясе Всемирная федерация демократической молодёжи.

ФЕЙЕРВЕРК фейерверк.

ФЕЛЛАХ феллах (*крестьянин в арабских странах*).

ФЕЛЬДМАРШАЛ *воен.* фельдмаршал; || фельдмаршальский.

ФЕЛЬДМАРШАЛЛЫК *воен.* звание (положение) фельдмаршала, фельдмаршалство.

ФЕЛЬДФЕБЕЛЬ *воен.* фельдфебель; || фельдфебельский.

ФЕЛЬДШЕР фельдшер; || фельдшерский; фельдшерлар мәктәбе фельдшерская школа.

ФЕЛЬДШЕРЛЫК занятие (профессия) фельдшера; фельдшерлыкка уку учиться на фельдшера; фельдшерлык итү работать фельдшером.

ФЕЛЬДЪЕГЕР фельдьегер; || фельдьегерский; фельдьегер элемтәсе фельдьегерская связь.

- ФЕЛЬЕТОН фельетон; || фельетонный; фельетон стиле фельетонный стиль.  
 ФЕЛЬЕТОНИСТ фельетонист.  
 ФЕЛЬЕТОНЧЫ фельетонист.  
 ФЕЛЮГА *мор.* фелюга.  
 ФЕНОЛ *хим.* фенол; || феноловый; фенол сумалалары феноловые смолы.  
 ФЕНОЛОГ фенолог.  
 ФЕНОЛОГИК фенологический; фенологик күренешләр фенологические явления.  
 ФЕНОЛОГИЯ фенология.  
 ФЕНОМЕН феномен.  
 ФЕНОМЕНАЛЬ феноменальный; || феноменально; феноменаль тавыш феноменальный голос.  
 ФЕНОМЕНАЛЬЛЕК феноменальность.  
 ФЕОДАЛ *ист.* феодал; || феодальный; феодал гадэтләрә феодальные нравы.  
 ФЕОДАЛИЗМ *ист.* феодализм; || феодальный; феодализм эксплуатациясе феодальная эксплуатация.  
 ФЕОДАЛЛАШУ феодализация.  
 ФЕРЗЬ *шахм.* ферзь; || ферзевый; ферзь пешкасы ферзевая пешка; ферзьләрне алмаштыру размен ферзей.  
 ФЕРМА I *с.-х.* ферма; сарык фермасы овцеводческая ферма; ферма хужасы фермер; карагайга карап тал үсәр, фермасына карап мал үсәр *посл.* ива растёт, глядя на листовенницу, скотина — глядя на ферму (*т. е. в зависимости от того, как содержат её на ферме*).  
 ФЕРМА II *тех.* ферма; күпер фермалары мостовые фермы.  
 ФЕРМЕНТ *биол., хим.* фермент.  
 ФЕРМЕНТАЦИЯ *биол., хим.* ферментация; ферментация хәлендә булу ферментировать.  
 ФЕРМЕР фермер; || фермерский.  
 ФЕРМЕРЛЫК фермерство; || фермерский.  
 ФЕСТИВАЛЬ фестиваль; || фестивальный; музыка фестивале музыкальный фестиваль; фестиваль истәлекләрә фестивальские сувениры.  
 ФЕТИШ фетиш.  
 ФЕТИШИЗМ фетишизм.  
 ФЕТИШИСТ фетишист.  
 ФЕТИШЛАШТЫРУ фетишизировать; || фетишизация.  
 ФЕТИШЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от фетишлаштыру фетишизироваться.  
 ФЕТНӘ *уст.* 1) мятеж, смута, бунт; 2) интрига; заговор.  
 ФЕТНӘЛЕ мятежный, смутный (*напр. о времени*).  
 ФЕТНӘЛЕК 1) бунтарство; 2) интриганство.  
 ФЕТНӘЧЕ 1) мятежник, смутьян; бунтарь; 2) интриган; кляузник, клеветник; заговорщик.  
 ФЕТР фетр; || фетровый; фетр эшләнә фетровая шляпа.  
 ФЕХТОВАЛЬЩИК фехтовальщик.  
 ФЕХТОВАНИЕ фехтование; || фехтовальный; фехтование залы фехтовальный зал.  
 ФЕХТОВАТЬ: фехтовать итү фехтовать.  
 ФИБРА фибра; || фибровый; фибрадан ясалган чемодан фибровый чемодан.  
 ФИБРИН *физиол.* фибрин.  
 ФИГУРА *в разн. знач.* фигура; || фигурный.  
 ФИГУРАЛЫ фигурный.  
 ФИГУРАЛЬ фигуральный.  
 ФИГУРАЧЫ фигурист (*занимающийся фигурным катанием*).

- ФИГЫЛЬ** 1) действие, деяние; 2) характер, нрав, натура; повадка; акылын, фигылен сынау испытать ум и характер (*в откровенном разговоре*); ишәкнең фигыле иясенә мәгълүм *погов.* повадки осла известны его хозяину; 3) *грам.* глагол; || глагольный; фигыль формасы глагольная форма; фигыльдән ясалган исем отглагольное существительное.
- ФИДА** *уст.* жертва, искупительная жертва; *фида* итү (кылу) жертвовать *чем-л.*, приносить в жертву *что-л.*; *фида* булу жертвовать собой; *пасть* жертвой.
- ФИДАЙ** *уст.* самоотверженный, преданный (*какой-л. идее*), готовый жертвовать собой.
- ФИДАЙЛЕК** *уст.* самоотверженность, самопожертвование.
- ФИДАКАРЬ** самоотверженный, беззаветный, преданный; *фидакарь* батырлык беззаветная храбрость; *фидакарь* хезмәт самоотверженный труд; *фидакарь* рәвештә самоотверженно.
- ФИДАКАРЬЛЕК** самоотверженность, беззаветность, преданность; *фидакарьлек* бе-ләң самоотверженно, преданно, беззаветно; *фидакарьлек* күрсәтү проявлять самоотверженность.
- ФИДЕИЗМ** *филос.* фидеизм.
- ФИДЕИСТ** *филос.* фидеист.
- ФИДЕИСТИК** *филос.* фидеистический.
- ФИДИЯ** *уст. рел.* посмертное пожертвование движимого имущества покойного с целью искупления грехов.
- ФИЗИК I** физик.
- ФИЗИК II** *разн. знач.* физический; *физик* тәжрибәләр физические опыты; *физик* химия физическая химия; *физик* эш (хезмәт) физическая работа, физический труд; *физик* тәрбия физическое воспитание.
- ФИЗИКА** физика; || физический; физика кабинеты физический кабинет.
- ФИЗИКА-МАТЕМАТИКА** физико-математический; физика-математика факультеты физико-математический факультет.
- ФИЗИКА-ТЕХНИКА** физико-технический; физика-техника факультеты физико-технический факультет.
- ФИЗИОГРАФИК** физиографический.
- ФИЗИОГРАФИЯ** физиография.
- ФИЗИОЛОГ** физиолог.
- ФИЗИОЛОГИК** физиологический; физиологик процесслар физиологические процессы.
- ФИЗИОЛОГИЯ** физиология; кеше физиологиясе физиология человека; үсемлекләр физиологиясе физиология растений.
- ФИЗИОНОМИСТ** физиономист.
- ФИЗИОТЕРАПЕВТ** физиотерапевт.
- ФИЗИОТЕРАПЕВТИК** физиотерапевтический; физиотерапевтик дәвалау физиотерапевтическое лечение.
- ФИЗИОТЕРАПЕВТИКА** физиотерапевтический; физиотерапевтика кабинеты физиотерапевтический кабинет.
- ФИЗИОТЕРАПИЯ** физиотерапия.
- ФИЗКУЛЬТУРА** физкультура; || физкультурный.
- ФИЗКУЛЬТУРА-МАССА** физкультурно-массовый; физкультура-масса эшләре физкультурно-массовая работа.
- ФИЗКУЛЬТУРАЧЫ** физкультурник.
- ФИЗМАТ** (физика-математика факультеты) физмат (физико-математический факультет).

ФИЗОРГ (физкультура эшларен оештыручы) физорг (физкультурный организатор).

ФИКАРИЯ *бот.* чистяк.

ФИКЕР 1) мысль, идея; дума; кызыклы фикир интересная мысль; фикиргэ килү приходить к мысли (к заключению); фикирдэн кайту одуматься, раздумать; фикир иясе мыслитель; фикир тудыру а) порождать мысль; б) создавать мнение; фикир туплау обдумывать; сосредоточиться; фикир юнөлеше направление мысли; хер фикирле свободомыслящий; хөр фикирлелек свободомыслие; 2) мнение, суждение, точка зрения, взгляд, соображение, воззрение; абстракт фикир йөртү абстрактное мышление; фикир башкалыгы расхождение в суждениях; фикир алышу обмениваться мнениями; советоваться; фикир итү а) мыслить, размышлять; судить; б) мышление; суждение; фикир йөртә белү уметь мыслить (соображать, понимать); фикир йөртә белә торган *книжн.* умеющий мыслить; мыслящий; һәркемнең үз фикере бар у каждого есть свои соображения; үз фикереңне әйтү высказать своё мнение; үз фикерен әйтеп бирү а) высказаться; б) высказывание своих мыслей; жәмәгатьчелек фикере общественное мнение,

ФИКЕРДӘШ единомышленник; || единомышленный.

ФИКЕРДӘШЛЕК единомыслие.

ФИКЕРЛЕ 1) мыслящий; аек фикирле здравомыслящий; мөстәкыйль фикирле самостоятельно мыслящий; тирән фикирле глубокомысленный; фикирле кеше рассудительный человек; 2) имеющий собственное мнение; начар фикирле а) плохого мнения *о ком-л.*, плохо думающий *о ком-л.*; б) отрицательно оценивающий *кого-что-л.*

ФИКЕРЛЕЛЕК: сау (аек) фикирлелек здравомыслие.

ФИКЕРЛӘШҮ *взаимн-совм.* от фикирләү обсуждать, обмениваться мнениями; || обсуждение, обмен мнениями.

ФИКЕРЛӘҮ думать, мыслить, размышлять; рассуждать; || мышление; || мыслительный; фикирләү сәләте мыслительная способность.

ФИКЕРЛӘҮЧЕ мыслящий, думающий, размышляющий.

ФИКРИ умственный, мыслительный; духовный; фикри нәтижә *филос.* умозаключение; дедуктив фикри нәтижә дедуктивное умозаключение; кешелекнең фикри казанышлары достижения человеческой мысли; фикри нәтижә чыгару умозаключать.

ФИКСАЖ *фото* фиксаж.

ФИКСАЖЛАУ *фото* фиксировать; || фиксация.

ФИКСАТОР *спец.* фиксатор.

ФИКТИВ фиктивный; фиктив документлар фиктивные документы.

ФИКУС фикус; || фикусный; фикус сөте фикусное молоко; фикусная смола.

ФИКЦИЯ *книжн.* фикция.

ФИЛ слон; || слоновый; ана фил слониха; фил хортумы хобот слона; фил баласы слонёнок; филнең теше, останың эше *погов.* кость слона, но работа мастера; дело мастера боится; филнең башы тере булса да, үле булса да мең тәңкә *погов.* голова и мёртвого, и живого слона — тысяча рублей; фил тешеннән билгеле *посл.* слона узнают по клыкам; ◇ фил авыруы *мед.* элифантиаз, элифантиазис; фил балыгы *диал.* кит.

ФИЛАНТРОП филантроп.

ФИЛАНТРОПИК филантропический.

ФИЛАНТРОПИЯ филантропия.

ФИЛАРМОНИЯ филармония; || филармонический; филармония оркестры

- филармонический оркестр.  
 ФИЛАТЕЛИСТ *книжн.* филателист; || филателистический; филателистский;  
 филателистлар жәмгыяте филателистическое общество.  
 ФИЛЁНКА филёнка; || филёночный, филёнчатый; филенкадан ясалган ишек  
 филёночная дверь.  
 ФИЛИАЛ филиал; СССР Фәннәр академиясенең Казан филиалы Казанский  
 филиал Академии наук СССР.  
 ФИЛИГРАН филигранный; филигран эйберләр филигранные изделия.  
 ФИЛИГРАНЬ филигрань.  
 ФИЛЛОКСЕРА филлоксера (*вредитель винограда*).  
 ФИЛОГЕНЕЗ *биол.* филогенез; үсемлекләр филогенезы филогенез растений.  
 ФИЛОЛОГ филолог.  
 ФИЛОЛОГИК филологический.  
 ФИЛОЛОГИЯ филология; || филологический; филология факультеты  
 филологический факультет.  
 ФИЛОСОФ философ.  
 ФИЛОСОФЛАРЧА: тормышка философларча карау философски относиться к  
 жизни.  
 ФИЛОСОФИК философский; философический; марксистик философик  
 материализм марксистский философский материализм.  
 ФИЛОСОФИЯ философия; || философский; философия фәннәре кандидаты  
 кандидат философских наук; материалистик философия материалистическая  
 философия.  
 ФИЛТӘ фитиль; || фитильный; филтә очы нагар.  
 ФИЛЧЕК 1) долгоносик (*комар*); 2) слонёнок.  
 ФИЛЬДЕКОС фильдекос; || фильдекосовый; фильдекос оеклар фильдекосовые  
 чулки.  
 ФИЛЬДЕПЕРС фильдеперс; || фильдеперсовый; фильдеперс оеклар  
 фильдеперсовые чулки.  
 ФИЛЬМ фильм; документаль-хроникаль фильм документально-хроникальный  
 фильм; нәфис фильм художественный фильм; төсле фильм цветной фильм.  
 ФИЛЬМОСКОП фильмоскоп.  
 ФИЛЬТР фильтр; || фильтровальный; фильтр кәгазе фильтровальная бумага;  
 яктылык фильтры световой фильтр.  
 ФИЛЬТРАЦИЯ фильтрация.  
 ФИЛЬТРАНУ *страд. от* фильтрлау фильтроваться.  
 ФИЛЬТРАТУ *понуд. от* фильтрлау.  
 ФИЛЬТРАУ фильтровать, профильтровать; || фильтрация; суны фильтрлау  
 фильтровать воду.  
 ФИН финн; || финский; фин халкы финны; фин теле финский язык.  
 ФИНАЛ *в разн. знач.* финал; || финальный; финал уеннар финальные игры;  
 финалда катнашучы финалист, участник финальных игр; чирек финал  
 четвертьфинал; ярым финал полуфинал; финалда уйнау играть в финале.  
 ФИНАЛЧЫ финалист.  
 ФИНАНС финансы; || финансовый; финанс бүлеге финансовый отдел; финанс  
 инспекторы финансовый инспектор.  
 ФИНИШ *спорт.* финиш; || финишный; финишка беренче булып килү  
 финишировать первым.  
 ФИНИШЕР финишер (*дорожно-строительная машина*).  
 ФИНКА *разг.* финка.

- ФИНЛЯНДИЯЛЕ житель Финляндии.  
 ФИННОЗ *мед., вет.* финноз.  
 ФИНОТДЕЛ (финанс бүлеге) финотдел (финансовый отдел).  
 ФИНЧӨ по-фински; || финский; финчө сөйлөшү разговаривать по-фински; финчө салынган өй финский дом.  
 ФИОРД *геогр.* фиорд, фьорд.  
 ФИРАГЭТ *уст.* благополучие, блаженство.  
 ФИРАК *уст. книжн.* расставание, разлука.  
 ФИРГАВЕН *уст.* фараон; || фараоновский, фараонов.  
 ФИРДӘВЕС 1) *уст. книжн.* райский сад; 2) Фирдавес (*имя собств. женское*).  
 ФИРКА *уст.* 1) группа; секта; 2) *уст. см.* партия I.  
 ФИРКАЛЕ *уст.* партийный.  
 ФИРМА фирма; || фирменный; фирма бланкысы фирменный бланк.  
 ФИРЭЗӨ бирюза; || бирюзовый; фирэзэ йөзек бирюзовый перстень.  
 ФИСГАРМОНИЯ *муз.* фисгармония.  
 ФИСКАЛ *уст.* фискал; фискал эше фискальство.  
 ФИСТУЛА *мед.* фистула.  
 ФИТИН *фарм.* фитин; || фитиновый.  
 ФЛАГ флаг; || флажный; Советлар Союзының дәүләт флагы Государственный флаг Советского Союза; флаг колгасы (сабы) флажный шест; кечкенә флаг флажок.  
 ФЛАГМАН *воен.-мор., ав.* флагман; || флагманский; флагман корабы флагманский корабль.  
 ФЛАГШТОК флагшток.  
 ФЛАКОН флакон; || флаконный; хушбуй флаконы флакон для духов.  
 ФЛАКОНЧИК флакончик.  
 ФЛАМАНДЛАР фламандцы; || фламандский; фламанд теле фламандский язык.  
 ФЛАМИНГО фламинго (*птица*); || фламинговый.  
 ФЛАНГ *воен.* фланг; || фланговый; флангтан ачылган ут фланговый огонь.  
 ФЛАНГТАГЫ *воен.* фланговый; находящийся на фланге; =фланговый; уң флангтагы правофланговый; флангтагы солдат *уст.* флигельман.  
 ФЛАНЕЛЬ фланель; || фланелевый, фланельный; фланель халат фланелевый халат; фланель цехы фланельный цех.  
 ФЛЕГМАТИЗМ *психол.* Флегматизм.  
 ФЛЕГМАТИК флегматик.  
 ФЛЕГМАТИКЛЫК флегматичность.  
 ФЛЕГМОНА *мед.* флегмона.  
 ФЛЕЙТА флейта; || флейтовый; флейта тавышы звуки флейты.  
 ФЛЕЙТАЧЫ флейтист.  
 ФЛЕКСИЯ *лингв.* флексия.  
 ФЛЕКТИВ *лингв.* флективный; флектив телләр флективные языки.  
 ФЛЁР флёр; || флёровый.  
 ФЛЕШЬ *воен., ист.* флешь.  
 ФЛИГЕЛЬ флигель.  
 ФЛИРТ флирт.  
 ФЛОРА *книжн.* флора; тропик флора тропическая флора; флора белгече флорист; флора белеме флористика.  
 ФЛОРИН флорин (*денежная единица в Голландии*).  
 ФЛОРИСТ флорист (*ботаник*).  
 ФЛОТ флот; || флотский; хәрби дингез флоты военно-морской флот; флот

- башлыгы флотоводец.
- ФЛОТАЦИЯ *горн.* флотация; || флотационный; флотация машинасы флотационная машина; флотация белгече флотатор.
- ФЛОТИЛИЯ *мор.* флотилия; кит аулау флотилиясе китобойная флотилия,
- ФЛЮГЕР флюгер; || флюгерный.
- ФЛЮС *мед.* флюс.
- ФЛЯГА фляга; || фляжный; фляга бөкесе пробка от фляги.
- ФОЙЕ фойе.
- ФОКСТЕРЬЕР фокстерьер (*порода собак*).
- ФОКСТРОТ фокстрот; || фокстротный.
- ФОКУС I *физ.* фокус; || фокусный; фокус ераклыгы фокусное расстояние.
- ФОКУС II фокус; фокуслар күрсәтү показывать фокусы.
- ФОКУСЧЫ фокусник.
- ФОЛЛИКУЛЯР *мед.* фолликулярный; фолликуляр ангина фолликулярная ангина.
- ФОЛЬГА фольга; || фольговый; фольга табаклары фольговые листы.
- ФОЛЬКЛОР фольклор; || фольклорный; фольклор материалы фольклорный материал; фольклор белгече *см.* фольклорчы
- ФОЛЬКЛОРИСТИК фольклористический.
- ФОЛЬКЛОРЧЫ фольклорист.
- ФОН I фон; || относящийся к фону, фоновый; ачык фон светлый фон.
- ФОН II фон (*единица степени громкости*).
- ФОНАРЬ фонарь; || фонарный; кечкенә фонарь фонарик; фонарь баганасы фонарный столб; проекцион фонарь проекционный фонарь.
- ФОНАРЬЧЫ фонарщик.
- ФОНАЦИОН *лингв.* фонационный; фонацион аппарат фонационный аппарат.
- ФОНАЦИЯ *лингв.* фонация.
- ФОНД *в разн. знач.* фонд; || фондовый; алтын фонды золотой фонд; фонд биржасы фондовая биржа; колхозның бүленми торган фонды неделимый фонд колхоза; орлык фонды семенной фонд.
- ФОНЕМА *лингв.* фонема.
- ФОНЕТИК *лингв.* фонетический; фонетик транскрипция фонетическая транскрипция.
- ФОНЕТИКА *лингв.* фонетика; || фонетический; фонетика белгече фонетист.
- ФОНЕТИСТ *лингв.* фонетист.
- ФОНОГРАФ *спец.* фонограф.
- ФОНОГРАФИК *спец.* фонографический; фонографик язу фонографическая запись.
- ФОНОЛОГИК *лингв.* фонологический; фонологик метод фонологический метод.
- ФОНОЛОГИЯ *лингв.* фонология.
- ФОНОСКОП *мед., лингв.* фonoскоп.
- ФОНТАН фонтан; || фонтанный; нефть фонтаны нефтяной фонтан; нефть фонтан булып атылып чыга нефть бьёт фонтаном; фонтан суы фонтанная вода.
- ФОРА *спорт.* фора.
- ФОРВАРД *спорт.* форвард.
- ФОРДИЗМ *ж.* фордизм.
- ФОРЕЙТОР форейтор; || форейторский; форейтор ияре форейторское седло.
- ФОРЕЛЬ форель; || форелевый, форельный.
- ФОРИНТ форинт (*денежная единица в Венгерской Народной Республике*).
- ФОРМА *в разн. знач.* форма; идарә итү формасы *полит.* форма правления; корыч кою өчен форма форма для отливки стали; форма бирү а) формовать; б)

формовка; форма бирэ торган формовочный; формага кертелү формоваться; формага салу а) класть в форму; б) формование; в) формовочный; форма комы формовочный песок; формалар ясаучы формовщик; форма үзенчәлекләре особенности формы; форма һәм эчтәлек бердәмлеге *филос.* единство формы и содержания; хәрби форма военная форма; формаң белән мактанма, нормаң белән мактан *погов.* не хвались формой, а хвались выработанной нормой,

ФОРМАЛАНУ *страд.* от формалау.

ФОРМАЛАТУ *понуд.* от формалау.

ФОРМАЛАУ формовать; || формовка; балчыкны формалау формовать глину.

ФОРМАЛАШТЫРУ *понуд.* от формалашу 1) оформлять, оформить; || оформление; 2) формировать; || формирование.

ФОРМАЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от формалаштыру.

ФОРМАЛАШУ 1) оформляться, оформиться; || оформление; 2) формироваться сформироваться; || формирование; 3) формоваться, отформоваться; || формообразование; || формообразовательный; формалашу процессы формообразовательный процесс.

ФОРМАЛИЗМ формализм.

ФОРМАЛИН *хим.* формалин; || формалиновый; формалин сыекчасы формалиновый раствор.

ФОРМАЛИНЛАНУ *страд.* от формалинлау.

ФОРМАЛИНЛАУ обрабатывать (обработать) формалином, протравливать (протравить) формалином, опрыскивать (опрыскать) формалином; || обработка формалином, протравливание (опрыскивание) формалином.

ФОРМАЛИСТ *книжн.* формалист.

ФОРМАЛИСТИК *книжн.* формалистский, формалистический; эшкә формалистик мәнәсәбәт формалистическое отношение к делу.

ФОРМАЛИСТЛАРЧА *книжн.* формалистский.

ФОРМАЛЬ формальный; формаль яктан формально; эшкә формаль караш формальное отношение к делу.

ФОРМАЛЬЛЕК формальность.

ФОРМАНТ *лингв.* формант.

ФОРМАСЫЗ бесформенный, аморфный.

ФОРМАСЫЗЛЫК бесформенность, аморфность.

ФОРМАТ формат; || форматный.

ФОРМАТЛЫ имеющий формат. =форматный; зур форматлы крупноформатный; кече форматлы мелкоформатный.

ФОРМАЦИЯ *полит., геол.* формация; яңа формация кешеләре люди новой формации.

ФОРМОВЩИК *тех.* формовщик.

ФОРМУЛА *мат., хим.* формула; алгебраик формула алгебраическая формула.

ФОРМУЛИРОВКА формулировка.

ФОРМУЛЯР формуляр; || формулярный; формуляр мәгълүматлар формулярные сведения.

ФОРПОСТ *воен.* форпост; || форпостный; форпостта хезмәт итү форпостная служба.

ФОРСАТ удобное время, удобный (благоприятный) момент, благоприятное обстоятельство; момент, возможность; форсат саклау выжидать удобный момент; форсат табу улучать момент, находить случай, воспользоваться удобным случаем; форсатны кулдан ычкындырмау не упускать случая



(возможности).

ФОРСУНКА форсунка; паровоз форсункасы форсунка паровоза.

ФОРТ *воен.* форт.

ФОРТЕПЬЯНО *муз.* фортепьяно; || фортепьянный; фортепьяно өчен язылган концерт фортепьянный концерт; фортепьянода уйнаучы играющий на фортепьяно, пианист.

ФОРТИФИКАЦИЯ *воен.* фортификация; || фортификационный; фортификация эшләре фортификационные работы.

ФОРТОЧКА форточка; || форточный.

ФОРУМ форум; Бөтендөнья яшьләр форумы Всемирный форум молодёжи.

ФОРШТЕВЕНЬ *мор.* форштевень.

ФОСГЕН *хим.* фосген; || фосгенный, фосгеновый.

ФОСФАТ *хим.* фосфат; || фосфатный; фосфат ашламалар фосфатные удобрения.

ФОСФАТЛЫ *хим.* фосфатный; фосфатлы ашламалар фосфатные удобрения.

ФОСФОР *хим.* фосфор; || фосфорный; фосфорический; фосфор кислотасы фосфорная кислота.

ФОСФОРЕСЦЕНЦИЯ *физ.* фосфоресценция.

ФОСФОРИТ *хим.* фосфорит; || фосфоритный; фосфорит оны фосфоритная мука.

ФОСФОРЛЫ *хим.* фосфористый; содержащий фосфор; фосфорлы кальций фосфористый кальций.

ФОТО фото; фото һәвәскәре фотолюбитель.

ФОТОАВТОМАТ фотоавтомат.

ФОТОАЛЬБОМ фотоальбом.

ФОТОАППАРАТ фотоаппарат.

ФОТОАТЕЛЬЕ фотоателье.

ФОТОВИТРИНА фотовитрина.

ФОТОГАЗЕТА фотогазета.

ФОТОГАЛЬВАНИК фотогальванический; фотогальваник процесс фотогальванический процесс.

ФОТОГЕЛИОГРАФ *астр.* фотогелиограф.

ФОТОГРАВИЮРА *полигр.* фотогравюра.

ФОТОГРАММЕТРИЯ *тех.* фотограмметрия.

ФОТОГРАФ фотограф.

ФОТОГРАФИК фотографический; фотографик аппарат фотографический аппарат.

ФОТОГРАФИЯ фотография; фотография бинасы помещение для фотографии; фотография.

ФОТОЗУРАЙТКЫЧ фотоувеличитель.

ФОТОИЛЛЮСТРАЦИЯ фотоиллюстрация.

ФОТОКАМЕРА фотокамера.

ФОТОКАРТОЧКА *разг. см.* фоторәсем.

ФОТОКОПИЯ фотокопия; документларның фотокопиясе фотокопия документов.

ФОТОКОРРЕСПОНДЕНТ фотокорреспондент.

ФОТОКОРРЕСПОНДЕНЦИЯ фотокорреспонденция.

ФОТОКЭГАЗЬ фотобумага.

ФОТОКҮРГЭЗМӘ фотовыставка.

ФОТОЛАБОРАТОРИЯ фотолаборатория.

ФОТОЛИТОГРАФИК *полигр.* фотолитографический; фотолитографик ысул фотолитографический способ.

ФОТОЛИТОГРАФИЯ *полигр.* фотолитография.

- ФОТОМЕТР *физ., астр.* фотометр,  
 ФОТОМЕТРИК фотометрический; фотометрик күзэтүлэр фотометрические наблюдения.
- ФОТОМЕТРИЯ *физ., астр.* фотометрия; || фотометрический; фотометрия кораллары фотометрические инструменты.
- ФОТОМЕХАНИКА фотомеханика; || фотомеханический; фотомеханика юлы белэн хэзерлэү фотомеханический способ изготовления.
- ФОТОМОНТАЖ фотомонтаж.
- ФОТООБЪЕКТИВ фотообъектив.
- ФОТООФСЕТ *полигр.* фотоофсет.
- ФОТОПЕЧАТЬ фотопечать, || фотопечатный.
- ФОТОПЛАСТИНКА фотопластинка.
- ФОТОПЛЕНКА фотоплёнка.
- ФОТОРАЗВЕДКА *воен., геол.* фоторазведка.
- ФОТОРЕКЛАМА фотореклама.
- ФОТОРЕЛЕ *тех.* фотореле.
- ФОТОРЕПОРТАЖ фоторепортаж.
- ФОТОРЕПОРТЁР фоторепортёр; || фоторепортёрский.
- ФОТОРЕПРОДУКЦИЯ фоторепродукция; || фоторепродукционный.
- ФОТОРЭСЕМ фотокарточка, фото.
- ФОТОСЪЁМКА фотосъёмка.
- ФОТОТЕЛЕГРАММА фототелеграмма.
- ФОТОТЕЛЕГРАФ фототелеграф; || фототелеграфный; фототелеграф бланкысы фототелеграфный бланк.
- ФОТОТЕЛЕГРАФИЯ *тех.* фототелеграфия.
- ФОТОТЕРАПИЯ *мед.* фототерапия; || фототерапевтический; фототерапия методы фототерапевтический метод.
- ФОТОТЕХНИКА фототехника.
- ФОТОТИПИЯ фототипия.
- ФОТОТОВАРЛАР фототовары.
- ФОТОТОПОГРАФИЯ *воен.* фототопография.
- ФОТОХИМИК *физ., тех.* фотохимический.
- ФОТОХИМИЯ фотохимия.
- ФОТОХРОНИКА фотохроника.
- ФОТОЦИНКОГРАФИЯ *полигр.* фотоцинкография.
- ФОТОЭЛЕКТРИК фотоэлектрический.
- ФОТОЭЛЕМЕНТ фотоэлемент.
- ФОТОЭТЮД фотоэтюд.
- ФРАГМЕНТ *книжн.* фрагмент.
- ФРАГМЕНТАР *книжн.* фрагментарный; вакыйгаларны фрагментар гына сөйлэп биру фрагментарное изложение событий.
- ФРАГМЕНТАРЛЫК фрагментарность,
- ФРАГМЕНТАЦИЯ фрагментация.
- ФРАЗА *в разн. знач.* фраза; || фразовый; фраза басымы *лингв.* фразовое ударение; фраза бэрелеше фразовое столкновение (*в фехтовании*).
- ФРАЗЕОЛОГИК *лингв.* фразеологический; фразеологик сүзлек фразеологический словарь; фразеологик ялганма фразеологическое сращение.
- ФРАЗЕОЛОГИЯ *лингв.* фразеология; || фразеологический; фразеология жыентыгы фразеологический сборник.
- ФРАЗЕР фразёр; *см. ещё* бушбугаз.

ФРАК фрак; || фракный; фрак тегүче фракчик.  
 ФРАКТУРА фрактура (*перелом костей*).  
 ФРАКЦИОН *полит.* фракционный; фракцион көрөш фракционная борьба.  
 ФРАКЦИЯ I *полит.* фракция.  
 ФРАКЦИЯ II *хим.* фракция.  
 ФРАКЦИЯЧЕ фракционер.  
 ФРАКЦИЯЧЕЛЕК фракционность.  
 ФРАНК франк (*денежная единица*); || франковый; франк зонасы франковая зона.  
 ФРАНЦУЗ француз; || французский; француз эдебияты французская литература;  
 француз хатын-кызы француженка.  
 ФРАНЦУЗЧА по-французски; французча сөйлөшү говорить по-французски.  
 ФРАХТ *мор., торг.* фрахт; || фрахтовый; фрахт договоры фрахтовый договор.  
 ФРАХТОВЩИК *мор., ком.* фрахтовщик.  
 ФРЕГАТ фрегат; || фрегатный.  
 ФРЕЗА фреза.  
 ФРЕЗЕР фрезерный; фрезер станогы фрезерный станок.  
 ФРЕЗЕРЛАНУ *страд. от* фрезерлау фрезероваться.  
 ФРЕЗЕРЛАТУ *понуд. от* фрезерлау.  
 ФРЕЗЕРЛАУ фрезеровать, фрезовать, отфрезеровать; || фрезеровка; фрезерлап чыгу отфрезеровать.  
 ФРЕЗЕРЛАУЧЫ фрезеровщик.  
 ФРЕНЧ френч.  
 ФРЕСКА фреска; || фресковый.  
 ФРИЗ фриз; || фризовый; фриздан тегелгэн шинель фризовая шинель.  
 ФРИЗОН фризон (*отходы шелкоматального производства*).  
 ФРИКАДЕЛЬКА *кул.* фрикаделька.  
 ФРИКАТИВ *лингв.* фрикативный; фрикатив авазлар фрикативные звуки.  
 ФРОНТ *воен.* фронт; || фронтовой; фронт заказы фронтовой заказ; фронт тирәсендәге прифронтовой.  
 ФРОНТАЛЬ *воен.* фронтальный; фронталь атака фронтальная атака.  
 ФРОНТАЛЬЛЕК *воен.* фронтальность.  
 ФРОНТОВИК фронтовик.  
 ФРОНТОН *архит.* фронтон; || фронтонный; фронтон бизэкләре фронтонные украшения.  
 ФРУКТОЗА фруктоза (*плодовый сахар*).  
 ФТИЗИАТР *мед.* фтизиатр.  
 ФТИЗИАТРИЯ *мед.* фтизиатрия; || фтизиатрический; фтизиатрия кабинеты фтизиатрический кабинет.  
 ФТОР *хим.* фтор.  
 ФТОРЛЫ *хим.* фтористый; фторлы водород фтористый водород.  
 ФУ *межд.* фу; фу, сасы! фу, воняет!  
 ФУГА *муз.* fuga.  
 ФУГАНОК фуганок.  
 ФУГАС *воен.* фугас; || фугасный; фугас бомбасы фугасная бомба.  
 ФУГАСЛЫ *воен.* фугасный; фугаслы граната фугасная граната.  
 ФУКСИЯ *см.* гөл: тамчы гөле.  
 ФУЛЯР фуляр; || фуляровый; фуляр күлмәк фуляровое платье.  
 ФУНДАМЕНТ фундамент; || фундаментный; фундамент такталары доски на фундамент.  
 ФУНДАМЕНТАЛЬ фундаментальный; фундаменталь хезмәт фундаментальный

- труд,  
 ФУНДУК фундук (*сорт ореха*).  
 ФУНИКУЛЕР фуникулёр.  
 ФУНКЦИОНАЛЬ функциональный.  
 ФУНКЦИЯ *книжн.* функция.  
 ФУНТ: фунт-стерлинг фунт стерлингов (*денежная единица в Англии*).  
 ФУРАЖ фураж; || фуражный; колхозның фураж фонды фуражный фонд колхоза; фураж хәзерләү (жыю) заготовливать фураж; фураж склады фуражный склад.  
 ФУРАЖИР *воен., с.-х.* фуражир; || фуражирский; фуражир вазыйфасы фуражирская должность.  
 ФУРАЖИРОВКА *воен.* фуражировка.  
 ФУРАЖКА фуражка; || фуражечный; фуражка козырегы козырёк фуражки; фуражкалар тегүче фуражечник; фуражка түбәсе тулья.  
 ФУРГОН фургон.  
 ФУРИЯ *миф.* фурия.  
 ФУРМАНКА фурманка (*военная повозка*).  
 ФУРНИТУРА фурнитура; || фурнитурный; сәгать фурнитурасы часовая фурнитура; фурнитура магазины фурнитурный магазин.  
 ФУРУНКУЛ *см.* чуан.  
 ФУРУНКУЛЁЗ *мед.* фурункулёз; || фурункулёзный.  
 ФУТ фут (*мера длины, равная 30,479 см*),  
 ФУТБОЛ футбол; || футбольный; футбол командасы футбольная команда; футбол тубы футбольный мяч.  
 ФУТБОЛКА футболка (*спортивная рубашка*).  
 ФУТБОЛЧЫ футболист.  
 ФУТЛЯР футляр; || футлярный; ♦ футлярдагы кеше человек в футляре.  
 ФУТУРИЗМ *лит., иск.* футуризм.  
 ФУТУРИСТ *лит., иск.* футурист; || футуристский; футуристлар журналы футуристский журнал.  
 ФУТУРИСТИК *лит., иск.* футуристический; футуристик шигырьләр футуристические стихи.  
 ФУФАЙКА фуфайка; || фуфаечный; фуфайка житештерү фуфаечное производство.  
 ФЫР: фыр итү фыркнуть и уйти.  
 ФЫРЛАТУ *понуд. от* фырлау вызывать ветер и шум при быстром движении (вращении).  
 ФЫРЛАУ свистеть, шуметь при быстром движении (вращении).  
 ФЫРТ франт, щеголь; пижон; || щеголеватый; пижонистый; үзен бик фырт тотә он держит себя высокомерно; фырт йөри (он) ходит щёголем; фырт сөйләшү важничать при разговоре.  
 ФЫРТЛАНУ ходить франтом (щеголем), франтить; важничать.  
 ФЫРТЛЫК франтовство, шик.  
 ФЫРЫЛДАТУ *понуд. от* фырылдау.  
 ФЫРЫЛДАУ *см.* фырлау.  
 ФЫТЫР *рел.* фытыр (*подаяние в день праздника после мусульманского поста уразы*); фытыр сәдакасы *то же, что* фытыр.  
 ФЫТЫРЛЫК предназначенный для подаяния фытыр.  
 ФЮЗЕЛЯЖ *ав.* фюзеляж.  
 ФӘГАЛ *уст. книжн.* активный, энергичный, деятельный.

- ФӨГАЛИӨТ *уст. книжн.* активность, энергичность, деятельность.
- ФӨЗА *уст.* космос, вселённая; пространство, небесная ширь.
- ФӨКАТЬ лишь, лишь только, только, исключительно, всего-навсего, только что, но; фэкать синең өчен эшлим только лишь для тебя делаю.
- ФӨКЫЙРЬ бедный, нищий, нищий; убогий; || бедняк; || бедно; фэкийрь *яшиәү* жить бедно; байга көн дә бэйрәм, көн дә туй, фэкийрьгә көн дә хэсрэт, көн дә уй *погов.* богатому — каждый день праздник да свадьба, бедняку — каждый день печаль да забота.
- ФӨКЫЙРЬЛЕК бедность, нищета, нужда; фэкийрьлеккә төшү обеднеть; фэкийрьлектә яшәү влачить жалкое существование; бедствовать.
- ФӨКЫЙРЬЛЭНДЕРҮ *понуд.* от фэкийрьләнү.
- ФӨКЫЙРЬЛӘНҮ беднеть, обеднеть, становится (стать) бедным; || обеднение; фэкийрьләнә бару беднеть; фэкийрьләнәп китү обеднеть, стать бедным.
- ФӨКЫЙРЬ-ФӨКАРА *собир.* беднота, бедный люд; обездоленные.
- ФӨЛАК *уст.* судьба, рок, предопределение.
- ФӨЛСЭФИ *уст.* философский.
- ФӨЛСЭФӨ *уст.* философия; фэлсэфә сату *разг.* а) философствовать; б) *перен.* много говорить, болтать.
- ФӨЛӘК *уст.* небо, небеса; небосвод.
- ФӨЛӘН тот, такой-то; некий, некто; фэлән кеше такой-то человек; фэлән вакыт такое-то время; фэлән чаклы (кадәр) столько-то; кеше-фэлән кермәсен как бы кто не зашёл.
- ФӨЛӘН-ТӨГӘН 1) то да сё; 2) такой-сякой; фэлән дә төгән дип эрлэргә тотынмасынмы... вот он *начал* ругать: и такой ты, и сякой...
- ФӨЛӘН-ФӨСМӨТӘН *см.* фэлән-төгән.
- ФӨН 1) наука; || научный; фэнгә каршы антинаучный; фэнгә каршылык антинаучность; фэн иясе *разг.* учёный, признанный ученый; СССР Фәннәр академиясе Академия наук СССР; фэн эшчесе научный работник; фэн әһелләре деятели науки; 2) дисциплина, предмет; тарих фәннәре исторические дисциплины.
- ФӨННИ научный, учёный; || научно; фәнни коммунизм научный коммунизм; фәнни булмаган ненаучный; фәнни хезмәткәр научный работник.
- ФӨННИ-АТЕИСТИК научно-атеистический; фәнни-атеистик пропаганда научно-атеистическая пропаганда.
- ФӨННИЛЕК научность.
- ФӨННИ-ТИКШЕРЕНҮ научно-исследовательский.
- ФӨНЧӨ научно; фэнчә дәрәс научно правильно.
- ФӨРЕШТӨ *рел.* ангел; || ангельский; ◇ фәрештә уты *бот.* дягиль.
- ФӨРМАН *уст.* приказ, повеление, указ; байның эше фәрман *белән*, ярлы эше дәрман *белән посл.* богатый творит приказом, бедный создаёт трудом; ◇ жан фәрманга что есть силы, изо всех сил.
- ФӨС фес, феска.
- ФӨСӘХӘТ *уст. книжн.* красноречие; изящество, образность (*языка*); || красноречивый, образный; фэсахәт әһелләре *собир.* ораторы; риторика.
- ФӨСӘХӘТЛЕ *уст. книжн.* 1) красноречивый; велеречивый; 2) изящный (*о стиле*).
- ФӨТВА *уст.* фетва (*решение высшего мусульманского духовного лица о допустимости с точки зрения Корана и шариата того или иного действия или явления*); фэтва бирү датъ юридический (с точки зрения шариата) ответ; вынести решение; разрешить.

ФӨТХЭ фатха (*один из знаков в арабской письменности, заменяющий гласный а-э*).

ФӨХЕР *уст.* честь; слава, почёт; гордость.

ФӨХЕШ прелюбодеяние, блуд, разврат, распутство; || развращённый; распутный; фэхеш оясы вертеп; фэхеш юлына басу предаваться разврату; фэхеш кеше развращённый человек.

ФӨХЕШЛЕК разврат, развращённость; распутство; фэхешлек итү развратничать.

ФӨХЕШХАНЭ *уст.* публичный дом, дом терпимости.

ФӨҮКЫЙЛЬГАДЭ *уст.* чрезвычайный, необыкновенный.

ФӨҺЕМ интеллект, разум; понимание, разумение, рассудок; фәһем итү понять, уразуметь.

ФӨҺЕМЛЕ понятливый, разумный, сметливый.

ФӨҺЕМЛЕЛЕК понятливость, разумность,

ФӨҺЕМЛӨҮ понимать, разуметь.

ФӨРЬЯТ *уст.* вопль, крик (*о помощи*).

## Х

ХАВА *рел.* Ева.

ХАДИМ *уст. книжн.* слуга, служащий.

ХАДИМЭ *уст. книжн.* служанка, служительница.

ХАДИСЭ *уст. книжн.* новый случай, новое явление (происшествие, событие).

ХАИН предатель, изменник, иуда.

ХАИНЛЕК предательство, измена; || предательский; хаинлек итү а) совершить предательство (измену); б) предательство, измена.

ХАИННЭРЧЭ предательски; || предательский.

ХАИНЭНЭ *уст. книжн. см.* хаиннэрчэ.

ХАЙВАН 1) животное, скотина, скот; || животный, скотский, скотный; хайваннар дөньясы животный мир, фауна; йорт хайваны домашнее животное; эш хайваны рабочий скот; 2) зверь; || звериный; ерткыч хайваннар дикие звери; ерткыч хайван баласы зверёнок, зверёныш; 3) *перен., бран.* скот, скотина; негодяй; ◇ хайван үлсэ, карга шат, адэм үлсэ, мулла шат *погов.* ворона рада падали, а мулла — покойнику; кому горе и убыль, а попу всё одно прибыль.

ХАЙВАНАТ *уст.* животные, животный мир; хайванат гадэме (дөньясы) мир животных.

ХАЙВАНИ животный, скотский; хайвани телэклэр (дэрт) животные страсти.

ХАЙВАНЛАНУ вести себя по-скотски; оскотиниться.

ХАЙВАНЛЫК скотство.

ХАЙВАННАРЧА по-скотски, скотоподобно; по-свински; хайваннарча эш итү поступать по-скотски (по-свински).

ХАЙВАНЧЫЛЫК животноводство, скотоводство; хайванчылык бригадасы животноводческая бригада.

ХАК I 1) правда, истина; || правильный, истинный; || правильно, истинно, верно; как сүз истина, истинное слово, правда; ачы булсын, тик как булсын *погов.* пусть будет горько, но правда; как сүз таш яра *посл.* правда и камень дробит; как сүзгэ жавап юк *погов.* против правды нечего сказать; 2) право; || правый; ни хакың бар? какое (ты) имеешь право?; хакы булу иметь право; хакың юк не имеешь права.

ХАК II *рел.* бог, всевышний.

ХАК III 1) плата, оплата, вознаграждение; эш хакы заработная плата; хакы бирелү а) вознаграждаться; б) вознаграждение; 2) ценность, стоимость, оценка; *см.*

*ещё* бэя; как арттыру (күтэру) повышать цену (стоимость); как билгеләу оценить, назначать цену; определять стоимость; как бирү оценивать; давать цену; как куя торган оценочный; как куючы оценщик; как түләү а) оплачивать; б) оплата; как чыгару окупить, выручить стоимость; какы чыгарылу окупиться.

ХАК IV *служ. слово* 1) о, об, обо; по поводу, относительно, касательно; бу хакта об этом; шул хакта о том; 2) ради, для, во имя; ата-ана какына ради отца и матери, ради родителей; Ватан какына во имя Родины; кеше какына на (за) чужой счёт; ♦ кеше какы чужое, принадлежащее другому.

ХАКАС хакас; || хакаский; хакас теле хакаский язык; хакас халкы хакаский народ, хакасы.

ХАКИ хаки.

ХАКИМ 1) повелитель, властелин, правитель; || правящий; хаким сыйныф правящий класс; 2) *книжн.* судья; хакимнәр һәяте *книжн. уст.* коллегия суда.

ХАКИМИЯТ *книжн.* власть.

ХАКИМЛЕК власть, господство, владычество, главенство; господствующее положение; хакимлек итү господствовать, властвовать, владычествовать; занимать господствующее положение; хакимлек итүче а) господствующий, правящий; б) владыка, властелин.

ХАКИМНӨРЧӨ *книжн.* властно, начальственно.

ХАКИМЧӨН *книжн.* властный.

ХАКИМЧӨНЛЕК властность.

ХАКЛЫ I *см.* бәяле.

ХАКЛЫ II 1) имеющий право; || вправе; хаклы булу быть вправе; моны әйтергә хаклы идең ты был вправе это сказать; 2) законный; || законно; 3) справедливый, резонный; || справедливо, резонно; ул хаклы тәнкыйтьләнде он был справедливо раскритикован.

ХАКЛЫК правота, справедливость; истинность; правдивость; хаклык өчен көрәшү бороться за правду (за справедливость); хаклык эзләү искать правду (справедливость).

ХАК-НАХАК *разг.* напрасно, без основа ния; без всякого повода.

ХАКСЫЗ I бесплатный; || бесплатно, даром, без оплаты; без компенсации; хаксыз юл йөрү а) ездить бесплатно; б) бесплатный проезд.

ХАКСЫЗ II бесправный, не имеющий прав; || не вправе.

ХАКСЫЗГА *см.* нахакка.

ХАКЫЙКАТЬ истина, правда, верность; ачы хакыйкатыть горькая правда; хакыйкатыне яшермичә әйтү называть вещи своими именами; хакыйкатыне яшерү скрывать истину; хакыйкатыне ачыклау устанавливать истину (факт); выяснять действительное положение вещей; хакыйкаты таш яра *погов.* правда камень дробит; правда глаза колет; факты — упрямая вещь.

ХАКЫЙКАТЬЛЕ истинный, правдивый.

ХАКЫЙКАТЬЛЕЛЕК истинность, правдивость.

ХАКЫЙКАТЬЧЕ поборник правды (истины); говорящий правду,

ХАКЫЙКАТЬЧЕЛ правдивый, любящий правду, честный.

ХАКЫЙКАТӨН *книжн.* действительно, поистине, на самом деле, в действительности.

ХАКЫЙКЫЙ истинный, верный, действительный, подлинный, настоящий; суший, неподдельный; хакыйкый факт действительный факт; хакыйкый вакыйга действительное событие.

ХАКЫЙКЫЙЛЕК действительность, подлинность.

ХАЛАТ халат; || халатный.

ХАЛАТЛЫК халатный; || материя, предназначенная для халата; халатлык тукума халатная ткань.

ХАЛИ *уст. книжн.* свободный *от чего-л.*, лишённый *чего-л.*; кеше хатадан хали түгел *погов.* человек не свободен от ошибок.

ХАЛИС *уст. книжн.* беспристрастный, искренний, чистосердечный,

ХАЛТУРА халтура; || халтурный.

ХАЛТУРАЧЫ халтурщик; || халтурный.

ХАЛТУРАЧЫЛЫК халтурщина.

ХАЛЦЕДОН *мин.* халцедон; || халцедоновый.

ХАЛЫК 1) народ, народность; || народный; халык суды народный суд; кенчыгыш халыклары восточные народы; халыкка каршы антinarодный; халык хужалыгы исэбе народнохозяйственный учёт; атаң улы гына булма, халыкның улы бул *погов.* не будь только сыном своего отца, будь сыном своего народа; дингез кипмэс, халык үлмэс *посл.* море не высохнет, народ не умрёт; халык эйтсэ хата эйтмэс *погов.* народ, если скажет, то только правду; 2) население, жители; кала халкы городское население; халыкның тыгызлыгы плотность населения; населённость; перенаселённость; 3) публика; || публичный; || публично; халык алдында мэхэрэ итү а) публично оскорбить; б) публичное оскорбление; халык саны численность населения; 4) толпа, масса, массы, люди; халык төркеме группа людей; халык белэн эш итү работать с массами; кара халык *уст.* чернь; 5) *перен. ирон.* род, стая, племя, рой; бүре халкы волки, волчье племя, волчий род; чебен халкы мухи.

ХАЛЫКАРА международный; халыкара хэл международное положение; халыкара майдан международная арена; халыкара эшчелэр хэрэкэте международное рабочее движение.

ХАЛЫКЛЫ населённый; күп халыклы өлкэ густонаселённая область.

ХАЛЫКСЫЗЛАНДЫРУ опустошать; делать (сделать) безлюдным.

ХАЛЫКСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* халыксызландыру.

ХАЛЫКЧАН народный, тесно связанный с народом.

ХАЛЫКЧАНЛЫК народность; Тукай поэзиясенен халыкчанлыгы народность поэзии Тукая.

ХАЛЫКЧЫ *книжн.* народник.

ХАЛЫКЧЫЛ *см.* халыкчан.

ХАЛЫКЧЫЛЫК *книжн.* народничество; || народнический; халыкчылык идеяләре народнические идеи.

ХАЛӘТ *уст. книжн.* состояние, положение; поза.

ХАМ *бран.* хам; || хамский; хамга эйләнү становится хамом, хаметь.

ХАМЕЛЕОН 1) *зоол.* хамелеон; 2) *перен.* хамелеон; *см.* ещѐ мөнафикь.

ХАМИТ хамит; || хамитский; хамит теле хамитский язык.

ХАМЛЫК *презр.* хамство.

ХАМНАР *презр.* хамьё.

ХАМНАРЧА хамский; || хамски, по-хамски; хамнарча кылану хамить, поступать по-хамски; хамнарча мөнэсэбэт хамское отношение.

ХАМСА хамса (*рыба*).

ХАН хан; || ханский; хан ярлыклары ханские грамоты; хан кызы а) ханская дочь; б) *перен.* кисейная барышня, белоручка.

ХАНБИКӘ ханша, жена хана.

ХАНЖА I *см.* мөнафикь, ике йөзле.



ХАНЖА II ханжа (*китайская водка*).

ХАНЖАЛЫК ханжество; || ханжеский.

ХАНЛЫК ханство.

ХАНТ ханты; || хантыйский; хант теле хантыйский язык; хантлар хантыйский народ.

ХАНЫМ 1) дама; госпожа; 2) *присоединяется к женским именам, придавая оттенок уважения, вежливости, напр.:* Тамара ханум, Мунира ханум.

ХАНӘ *уст. книжн.* комната, помещение.

ХАОС хаос.

ХАОТИК хаотический, хаотичный.

ХАРАКТЕР характер; эшәке характер плохой характер; йомшак характер мягкий (слабый) характер,

ХАРАКТЕРИСТИКА характеристика.

ХАРАКТЕРЛАНУ *страд. от* характерлау характеризоваться.

ХАРАКТЕРЛАТУ *понуд. от* характерлау.

ХАРАКТЕРЛАУ характеризовать, охарактеризовать.

ХАРАКТЕРЛЫ 1) =характерный; йомшак характерлы слабохарактерный; 2) характерный; || характерно; характерлы танецлар характерные танцы; характерлы үзенчәлек характерная черта (особенность).

ХАРАКТЕРЛЫЛЫК характерность; нык характерлылык *перен.* стоицизм; йомшак характерлылык слабохарактерность; бесхарактерность.

ХАРАКТЕРСЫЗ *разг.* бесхарактерный.

ХАРАП: харап булу а) погибать; быть погубленным (загубленным); б) разрушаться, разоряться (*напр. о хозяйстве*); приходиться в жалкое состояние; харап итү а) губить; б) разорять, разрушать, приводить в жалкое состояние; харап иткеч а) губительный; б) разрушительный; харап итүче а) губитель; б) разрушитель; ◇ харап күп *диал.* очень много; харап яхшы *диал.* прелесть; очень хорошо, харап икән! эка невидаль!; эшләр харап дела в плачевном состоянии.

ХАРИКЫЛГАДӘ *уст. книжн.* сверхъестественный, необычайный; чрезвычайный.

ХАРИТА *уст. геогр.* карта; хариталар жыентыгы атлас

ХАРИУС хариус (*рыба*).

ХАРТИЯ хартия.

ХАРЧО *кул.* харчо.

ХАС 1) присущий, свойственный кому-чему-л.; хас булу быть присущим (свойственным); үзенә хас присущий только ему; 2) специфический, своеобразный.

ХАСИД *см* хосетле.

ХАСИЛ: хасил булу а) появляться, возникать; б) появление, возникновение; хасил итү а) обретать; приобретать, добывать, доставать; б) приобретение.

ХАСИЯТ 1) особенность, свойство; достоинство, качество; 2) польза, выгода, прок; значение, важность; ни хасият? что проку?

ХАСИЯТЛЕ 1) имеющий свойство; 2) полезный, целебный; 3) добрый, приносящий счастье, счастливый.

ХАСЛАНУ *страд. от* хаслау определяться, назначаться; учреждаться.

ХАСЛАТУ *понуд. от* хаслау.

ХАСЛАУ 1) определять, определить, назначать, назначить; || определение, назначение; 2) наталкивать, натолкнуть *кого-л.* на покушение; 3) посвящать, посвящать; || посвящение.

ХАСТА *уст. книжн.* больной, хворый, немощный, болезненный; || болезненно; тир хастасы *уст.* тиф; түшэк (урын) хастасы тяжёлая болезнь, не позволяющая вставать.

ХАСТАЛАНУ *см.* авыру.

ХАТ письмо; ачык хат а) открытое письмо; б) открытка; иясез (имзасыз) хат анонимное письмо; хат алышу а) переписываться, обмениваться письмами; б) переписка; хат ташучы письмоносец, почтальон; хат кисэге письмецо, письмишко; рэсми хат официальное письмо.

ХАТА 1) ошибка, оплошность; || ошибочный; || ошибочно; хата кылу ошибаться, грешить; хата ясау совершать ошибку, ошибаться; хата жибэру допускать ошибку, ошибаться; хэрэф хатасы ошибка в написании, описка, опечатка; зур хата большая ошибка; серьёзное упущение; хата караш неправильный (ошибочный) взгляд; 2) фальшь; || фальшивый; || фальшиво; хата нота фальшивая нота.

ХАТАЛАНДЫРУ *понуд. от* хаталану.

ХАТАЛАНУ ошибаться, ошибиться, допускать (допустить) ошибку; || ошибка, оплошность.

ХАТАЛАНУЧАН склонный ошибаться.

ХАТАЛЫ ошибочный, неправильный, содержащий ошибку.

ХАТАЛЫК ошибочность, неправильность, погрешность; хаталык миндэ я повинен, вина моя.

ХАТАСЫЗ безошибочный; || безошибочно, без ошибок; ничбер хатасыз без единой ошибки, безошибочно.

ХАТАСЫЗЛЫК безошибочность.

ХАТИМЭ *уст. книжн.* 1) конец, исход, результат, финал, окончание, заключение; 2) *см.* нэтижэ.

ХАТИРЭ *книжн.* воспоминание, память; || памятный; хатирэ өчен в память, на память; хатирэлэр жыентыгы сборник воспоминаний; хатирэ дәфтэре памятная книжка.

ХАТ-ХӘБЭР весть, известие; улымнан нич хат-хәбэр юк от сына нет никаких вестей.

ХАТЫН жена, супруга; женщина; дама; || женский; дамский; бозык хатын испорченная женщина; имезүче хатын кормящая мать; кормилица; ирле хатын замужняя женщина; карт (баш) хатын а) старая жена; б) *уст.* первая (старшая) жена (*при многоженстве*); никахсыз хатын *уст.* сожительница; патша хатыны жена царя, царица; солдат хатыны солдатка; тол хатын вдова; усал хатын злая баба; уңган (кыю) хатын расторопная (смелая) женщина; хатын аеру разводиться с женой, давать жене развод; хатын алу *уст.* а) жениться; б) женитьба; хатын кеше женщина; хатыннар күлмәге женское (дамское) платье; хатын патша *уст.* царица, императрица, царствующая особа; хатын женесе женский пол; үткен (чая) хатын бойкая женщина; яшь хатын а) молодая жена; б) *уст.* последняя молодая жена (*при многоженстве*); булдырган да хатын, бөлдергән дә хатын *посл.* добрая жена дом сбережёт, плохая — рукавом разнесёт.

ХАТЫН-КЫЗ *собир.* женщины; || женский; дамский; хатын-кыз хезмәте (эше) женский труд; хатын-кызлар күлмәге дамское платье; хатын-кыз табигатьле женственный; хатын-кыз яратучан женолюбивый; хатын-кыз тесле женоподобный.

ХАТЫНЛЫ женатый, имеющий жену. семейный.

ХАТЫНЛЫЛЫК: бер хатынлылык моногамия; күп хатынлылык многоженство,

полигамия.

ХАТЫННАРЧА по-женски; || женский; хатыннарча бэйлэү завязать по-женски; хатыннарча йөреш женская походка; хатыннарча кылану вести себя, как женщина.

ХАТЫНША *пренебр.* обабившийся мужчина, баба.

ХАФА 1) беспокойство, тревога; 2) горе; грусть; *см. ещё* кайгы; хафа чигү грусть, кручина; хафага төшерү (салу) удручать; хафага твшү удручаться.

ХАФАЛАНДЫРУ *понуд.* от хафалану беспокоить, тревожить; расстраивать, расстроить.

ХАФАЛАНУ *страд.* от хафалау беспокоиться, тревожиться; расстраиваться, расстроиться; горевать; || беспокойство, тревога, расстройство.

ХАФАЛАНЫШУ *совм.* от хафалану беспокоиться, тревожиться (о многих).

ХАФАЛАУ беспокоить, тревожить; возбуждать, возбудить *кого-л.*

ХАФАЛЫ 1) спокойный, тревожный; 2) печальный, горестный; огорчённый; удручённый.

ХА-ХА *межд.* ха-ха-ха.

ХАХЫЛДАУ хохотать, громко смеяться; || хохот.

ХАХЫЛДАЧ *разг.* хохотун, хохотунья; || хохотливый.

ХАХЫЛДАШУ *многокр.* от хахылдау смеяться, хохотать; || смех, хохот (*многих*).

ХАЧ *книжн.* крест; Кызыл Хач Жәмгыяте Общество Красного Креста.

ХАЖ *рел.* хадж (*паломничество в Мекку и Медину*); хажга бару совершать хадж.

ХАЖИ *рел.* хаджи (*человек, совершивший паломничество в Мекку и Медину*); хажи хажины Мәккәдә очратыр *погов.* хаджи встречается с хаджи в Мекке (*говорится, когда соседи или близкие, видящие друг друга редко, встречаются где-л. вдали от дома*).

ХАЖӘТ нужда, надобность, необходимость, потребность; һәркемнән сәләтенчә, һәркемгә — хажәтенчә от каждого по способностям, каждому по потребностям; бик хажәте бар! очень-то нужно!, не нужно!, не надобно!; хажәте калмады уже нет надобности; берәүнең хажәтен үтәү *разг.* исполнять *чью-л.* просьбу, выручать; хажәт үтәргә бару *перен.* *разг.* сходить по естественной надобности.

ХАЖӘТХАНӘ *уст.* туалет, уборная, отхожее место.

ХЕЗАРАН: хезаран чәчәге *бот.* гелиотроп.

ХЕЗМӘТ 1) труд; || трудовой; акыл хезмәте умственный труд; ил хезмәте общественная работа; фәнни хезмәт научный труд; хезмәт халкы трудовой народ; хезмәт иясе трудящийся, трудовой человек, труженик; хезмәт килеме трудовой доход; хезмәт кую вкладывать труд; трудиться; хезмәт кыйммәте стоимость труда; хезмәт көне трудовой день; хезмәт күнегүләре трудовые навыки; хезмәткә сәләтле (яраклы) трудоспособный; хезмәткә сәләтлелек (яраклылык) трудоспособность; хезмәт сөючән трудолюбивый; хезмәт сөючәнлек трудолюбие; физик хезмәт физический труд; хезмәт тәртибе трудовая дисциплина; хезмәт житештерүчәнлеге производительность труда; элек хезмәт, аннан хөрмәт *посл.* прежде труд, потом — почести; хезмәт төбе хезинә *посл.* дно труда — клад; хезмәте юкның, өрмәте юк *посл.* кто не трудится, тот не в почёте; 2) работа, служба, должность; || рабочий, служебный, должностной; хезмәт сәгатьләре рабочее время, служебные часы; хезмәт йомышы должностное (служебное) поручение; хезмәт итү а) работать, трудиться, служить, нести службу; б) работа, труд, служба; халыкка хезмәт итү а) служить народу; б) служба народу; хезмәткә алу а) принимать на работу; б) взять на службу, призвать; армиядә хезмәт итү

нести службу в армии; хезмәтен тутыру отслужить; хезмәттән тыш внеслужебный; хезмәттән чыгу а) уволиться; б) увольнение; хезмәттәге жинаять должностное преступление; мәжбүри хезмәт принудительные работы; принудительный труд; 3) заслуга; аның фәндә хезмәте зур его заслуга в науке велика; 4) услуга, служение, обслуживание; хезмәт күрсәтү а) обслуживать; б) обслуживание; в) удружить, услужить; оказать услугу; хезмәт күрсәтүчән услужливый; хезмәт күрсәтүчәнлек услужливость; көнкүреш хезмәте күрсәтү бытовое обслуживание; хезмәт күрсәткән заслуженный; хезмәт күрсәткән укытучы заслуженный учитель; хезмәт хақы а) зарплата; б) плата за услугу; коммуналь хезмәт коммунальные услуги.

ХЕЗМӘТКӘР служащий, сотрудник; гыйльми хезмәткәр научный сотрудник; дипломатик корпус хезмәткәrlәре сотрудники дипломатического корпуса.

ХЕЗМӘТТӘШ сотрудник, сослуживец.

ХЕЗМӘТТӘШЛЕК сотрудничество, содружество; хезмәттәшлек итү а) сотрудничать; б) сотрудничество.

ХЕЗМӘТЧЕ 1) работник, труженик, служащий; 2) слуга, служитель; чәйханә хезмәтчесе *уст.* официант; таможня хезмәтчесе таможенник; өй хезмәтчесе домработница, слуга, прислуга, служанка; фән хезмәтчесе служитель науки; депутат — халык хезмәтчесе депутат — слуга народа.

ХЕЗМӘТЧЕЛ труженик; || трудолюбивый; трудовой; хезмәтчел крестьян трудовой крестьянин.

ХЕЗМӘТЧӘН труженик, трудящийся; || трудящийся, трудовой; хезмәтчән кеше труженик.

ХИБЕС *уст. книжн.* 1) запруда, дамба; 2) *см.* хәбес.

ХИКМӘТ 1) мудрость, премудрость; зур хикмәт иясе великий мудрец; бу үзе бер хикмәт это уже само по себе мудрость; хикмәт кору умничать, мудрствовать, мудрить; 2) сокровенный замысел, затаённый смысл, тайна; менә кайда икән хикмәте! вот где собака зарыта!; вот в чём, оказывается, загвоздка; монда ниндидер бер хикмәт бар здесь кроется какая-то тайна, здесь что-то скрыто; что-то не совсем понятно; эшнең бөтен хикмәте шунда да в этом и кроется тайна (хитрость дела); 3) *перен.* чудо, чудеса; интересное зрелище; менә нинди хикмәтләр бар икән! вот какие, оказывается, бывают чудеса!; ачның күңеле икмәктә, тукның күңеле хикмәттә *посл.* голодный думает о еде, а сытый — о чудесах.

ХИКӘЯ рассказ, повесть; || повествовательный; хикәяләр жыентыгы сборник рассказов; озын хикәя повесть; хикәя жанры повествовательный жанр; хикәя итү (кылу) а) рассказывать; б) рассказывание, рассказ; хикәя сөйләү а) повествовать; б) повествование; хикәя сөйләүче рассказчик, повествователь; сказитель; ◇ хикәя фигыль *грам.* изъявительное наклонение; хикәя жөмлә *грам.* повествовательное предложение.

ХИКӘЯЛӘНУ *страд.* от хикәяләү рассказываться.

ХИКӘЯЛӘУ повествовать; рассказывать (рассказать) подробно, обстоятельно; обрисовывать, обрисовать; || повествование.

ХИКӘЯТ *уст. книжн. см.* хикәя.

ХИКӘЯТЧЕ *уст.* рассказчик, сказитель.

ХИЛАФ *уст. книжн.* противоречивый, противоречащий; || против, напротив, вопреки; хилаф кылу поступать незаконно (противозаконно, против справедливости); кагыйдәгә хилаф эш кылма не поступай против правил; фәнгә хилаф антинаучный, противоречащий науке; законга хилаф рәвештә вопреки закону.

- ХИЛАФЛЫК *уст. книжн.* противоречивость, несогласованность; неправильность; фэнгэ хилафлык антинаучность; хилафлык кылу противоречить; противиться.
- ХИМАЯ *уст. книжн.* покровительство, защита, поддержка; охранение; эгида; химаясендэ булу быть в фаворе, под эгидой, под защитой, под покровительством; химая кылу покровительствовать, защищать, поддерживать; охранять; химая пошлинасы эк. покровительственная пошлина.
- ХИМАЯЧЕ *уст. книжн.* защитник, покровитель
- ХИМИК I химик.
- ХИМИК II химический; химик ашлама химическое удобрение; химик реакция химическая реакция; химик чаралар белэн бетерү уничтожать, травить, выводить химическим способом.
- ХИМИКАЛИЛАР химикалии.
- ХИМИКАТ химикат.
- ХИМИК-ФАРМАЦЕВТИК химико-фармацевтический.
- ХИМИОТЕРАПИЯ химиотерапия.
- ХИМИЯ химия; || химический; химия промышленносте химическая промышленность.
- ХИМИЯЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от* химияләштерү химизироваться.
- ХИМИЯЛӘШТЕРҮ химизировать; || химизация.
- ХИМИЯЛӘШТЕРҮЧЕ химизатор.
- ХИН: хин агачы хинное дерево.
- ХИНИН *фарм.* хинин.
- ХИНЛЫ хинный, содержащий хину; хинлы сабын хинное мыло.
- ХИРОМАНТ хиромант.
- ХИРОМАНТИЯ хиромантия.
- ХИРУРГ хирург.
- ХИРУРГИК хирургический.
- ХИРУРГИЯ хирургия; || хирургический; хирургия клиникасы хирургическая клиника.
- ХИРУРГЛЫК занятие (профессия) хирурга.
- ХИРЫС 1) *уст. книжн.* алчный, жадный, скупой; корыстный, корыстолюбивый; акчага хырыс жадный на деньги; хырыс кеше корыстолюбец; хырыс максат корыстная цель; 2) страстный, относящийся к чему-л. со страстью; музыкага хырыс любитель музыки, со страстью занимающийся музыкой.
- ХИРЫСЛАНУ 1) быть (становиться, стать) алчным, жадным, скупым, быть корыстным; жадничать; 2) пристраститься, увлекаться, увлечься *чем-л.*
- ХИРЫСЛЫ 1) алчный, жадный; корыстный; хырыслы уйлар корыстные мечты; 2) страстный, сильно увлекающийся *чем-л.*
- ХИРЫСЛЫК 1) алчность, жадность, скупость; корыстолюбие; акчага хырыслык алчность, страсть к деньгам; 2) страсть, сильное влечение к чему-л., страстность; сөйләргә хырыслыгым юк я не жажду рассказывать.
- ХИС 1) чувство; || чувственный; аналык хисе материнское чувство; көнләшү хисе чувство зависти (ревности); хис ләззәтләре чувственные наслаждения; хискә бай чувствительный; хискә бай булу чувствительность; хискә бирелү предаваться чувству, расчувствоваться, растрогаться; хис ителү чувствоваться; хис итү чувствовать; хис уята торган возбуждающий чувство, чувственный; 2) эмоция; хискә бирелүчән кеше а) чувственный, чувствительный человек; б) эмоциональный человек; хискә бирелүчәнлек а)

чувственность, чувствительность (*человека*); б) эмоциональность.

ХИСАМӘ: хисамә уты *бот.* лаванда.

ХИСАП I счёт, расчёт, подсчёт; учёт; исчисление; || расчётный; учётный; аны китүчеләр хисабыннан чыгардык мы его исключили из числа едущих; хисап дәфтәре учётная тетрадь; ел хисабы летосчисление; киләсе ел хисабына в счёт будущего года; ул нәрсә хисабына яши? за счёт чего он живёт?; минем хисабыма за мой счёт; минем хисабымча по моему расчёту (подсчёту); хисабын алу а) подсчитывать, производить учёт; б) подсчитывание, подсчёт, учёт, учитывание; хисабына керү входить в число *кого-чего-л.*; хисабына чыкмау а) не знать точного учёта; б) не разобраться *в чём-л.*; хисапны өзү рассчитаться; хисап өчен для счёта; для учёта, для подсчёта; хисапка алу а) учитывать; б) брать на учёт; хисапка алучы учётчик; хисап ачу открывать счёт; хисапка кертү а) засчитывать, зачислять; б) засчитывание, зачисление; хисабын югалту, хисабына чыкмау терять счёт *чему-л.*; хисаптан тыш а) вне учёта; б) внеучётный; в) остаток сверх учтённого; ике исәп — бер хисап как ни считай, получается всё одно и то же; хисап бирү а) отдавать отчёт; б) дать расчёт, рассчитать; ◇ хисап көне *миф., рел.* судный день.

ХИСАП II *уст.* арифметика; || арифметический; хисап китабы учебник по арифметике; хисап чыгару производить арифметические действия; решать примеры.

ХИСАПЛАМА расчёт; күпернең хисапламасын чыгару произвести расчёт моста.

ХИСАПЛАНУ 1) *страд. от* хисаплау считаться, учитываться, вычисляться; 2) *перен.* приниматься за *кого-что-л.*; 3) *перен.* слыть *кем-чем-л.*

ХИСАПЛАТУ *понуд. от* хисаплау.

ХИСАПЛАУ 1) считать, подсчитывать, подсчитать; исчислять, исчислить, вычислять, вычислить; || счёт, подсчитывание; исчисление, вычисление; || счётный; хисаплау машинасы счётная машина; хисаплап чыгару вычислить; хисаплап чыгу подсчитать; хисаплап бирү подсчитать, отсчитать *для кого-л.*; хисаплап кую подсчитать, высчитать (*заранее*); хисабына чыкмау не смочь сосчитать; 2) рассчитывать, рассчитать; 3) думать, подумать, полагать, мыслить; считать; үлгәнгә хисаплау считать умершим (погибшим).

ХИСАПЛАУЧЫ 1) учётчик; 2) вычислитель.

ХИСАПЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* хисаплау; 2) считаться *с кем-чем-л.*, принимать во внимание (в счёт) *кого-что-л.*; 3) производить взаимные расчёты; 4) *перен.* сводить (свести) счёты; || сведение счётов.

ХИСАПЛЫ 1) считанный, сосчитанный, находящийся на учёте; ограниченный по счёту; 2) экономный, расчётливый; хисаплының малы исәпле *погов.* у расчётливого добро всегда на учёте.

ХИСАПСЫЗ 1) бесчисленный, бессчётный, несметный, неограниченный; || бесчисленно, бессчётно, несметно, неограниченно; хисапсыз күп бесчисленно много; 2) без учёта; нерасчётливый, неэкономный; 3) неучтённый; ◇ хисапсыз киң необъятный.

ХИСАПЧАН расчётливый.

ХИСАПЧАНЛЫК расчётливость.

ХИСАПЧЫ счетовод; || счетоводческий; хисапчылар курсы счетоводческие курсы.

ХИСАПЧЫЛЫК счетоводство; || счетоводческий.

ХИСЛЕ чувствительный, восприимчивый.

ХИСЛЕЛЕК чувствительность, восприимчивость; нечкә хислелек чувственность.

ХИСЛӘНУ предаваться (предаться) чувству, расчувствоваться.

- ХИССЕЗЛЕК бесчувственность, бездушность; бездушие, безразличие, равнодушие.
- ХИССИ *книжн.* чувственный.
- ХИССИЯТ *уст. книжн.* чувствительность, сентиментальность.
- ХИТАП *уст. книжн.* 1) восклицание, возглас; окрик; 2) обращение, воззвание (*устное*); хитап кылу а) восклицать; б) обращаться с воззванием.
- ХИТАПНАМӨ *уст. книжн.* воззвание, обращение (*письменное*).
- ХИХЫЛДАУ хихикать; хихылдап көлөп жибөрү хихикнуть.
- ХИЖАП *уст. книжн.* вуаль; завеса; чадра.
- ХЛОР *хим.* хлор; || хлорный; хлор кислотасы хлорная кислота.
- ХЛОРИТ *мин.* хлорит.
- ХЛОРЛАНДЫРУ *см.* хлорлау.
- ХЛОРЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* хлорландыру хлорироваться.
- ХЛОРЛАНУ *страд. от* хлорлау.
- ХЛОРЛАТУ *понуд. от* хлорлау.
- ХЛОРЛАУ хлорировать; || хлорирование.
- ХЛОРЛЫ хлористый.
- ХЛОРОФИЛЛ *бот.* хлорофилл; || хлорофилловый; хлорофилл бөртекләре хлорофилловые зёрна.
- ХЛОРОФОРМ *мед.* хлороформ; хлороформ биреп йоклату усыпять хлороформом.
- ХЛОРПИКРИН *хим.* хлорпикрин; || хлорпикриновый.
- ХЛЯСТИК *портн.* хлястик.
- ХОДА бог, господь; || божий; ходаның боерыгы божье повеление; хода бәндәсе раб божий; я хода! о боже!; атны ходага тапшыр, дилбегәне үзең тот *посл.* лошадь передай воле бога, а вожжами управляй сам; на бога надейся, сам не плошай.
- ХОДАЙ *см.* хода.
- ХОЗАРЛАР *ист.* хозары; || хозарский.
- ХОЗРАСЧЕТ хозрасчёт.
- ХОЗРАСЧЕТЛЫ хозрасчётный; хозрасчетлы предприятие хозрасчётное предприятие.
- ХОЗУР I удовольствие, наслаждение; развлечение, веселье; || весёлый; || весело; хозурга чыгу отправиться на пикник.
- ХОЗУР II *уст.* присутствие; хозурында булу находиться возле, около *кого-чего-л.*; перед, пред *кем-чем-л.*, при *ком-чем-л.*; министр хозурында булдым я был на приёме у министра.
- ХОЗУРЛАНДЫРУ *понуд. от* хозурлану.
- ХОЗУРЛАНУ развлекаться, развлечься, веселиться, блаженствовать, наслаждаться; музыка тыңлап хозурлану наслаждаться музыкой; хозурланып утыру блаженствовать (*в данный момент*).
- ХОЗУРЛЫК веселье, удовольствие, блаженство, наслаждение.
- ХОЗЫР-ИЛЬЯС *рел.* Хызр-Ильяс (*легендарный пророк; по преданию, он испил «живой воды» из «источника жизни» и обрёл вечную жизнь; появляется в образе нищего, пастуха или путника, даёт добрые советы, дарит богатство или указывает место клада*).
- ХОЗЫР-ИЛЬЯСЛЫК *рел.* благие деяния Хызр-Ильяса.
- ХОККЕЙ *спорт.* хоккей; || хоккейный; хоккей уйнау играть в хоккей; хоккей командасы хоккейная команда.
- ХОККЕЙЧЫ *спорт.* хоккеист.

ХОКУК *юр., полит.* право, полномочие; || правовой; варислык хокукы право на наследство; депутатлык хокукы полномочие депутата; сайлау хокукы избирательное право; тавыш бирү хокукы право голоса; тулы хоуклы а) полноправный; б) полномочный; хокук белеме правоведение, юриспруденция; хокук белгече правовед, законовед, юрист; хокукны бозу правонарушение; хокук бозучы правонарушитель; хокукын кайтарып бирү а) восстановить в правах; б) восстановление в правах; хокук мөнәсәбәтләре правовые отношения; хокук нормалары правовые нормы; хокук тәртибе правопорядок.

ХОКУКЛЫ правомочный, обладающий правом; хокуклы кеше правоспособное лицо, лицо, облечённое правами; хокуклы булу правомочие, правоспособность; тигез хокуклы равноправный; юридик хокуклы дееспособный.

ХОКУКЛЫЛЫК правомочие, обладание правами, правоспособность, правомочность; тигез хокуклылык равноправие; СССР гражданнының тигез хокуклылыгы равноправие граждан СССР; юридик хокуклылык дееспособность.

ХОКУКСЫЗ 1) бесправный, не имеющий (лишённый) прав; неспособный; не правомочный; 2) *уст.* лишённый избирательных прав

ХОКУКСЫЗЛЫК бесправность, бесправие; неспособный, не правомочность.

ХОЛЕРА лед. холера; || холерный.

ХОЛЕРАЛЫ холерный.

ХОЛУЙ *презр.* холуй.

ХОЛУЙЛАРЧА *презр.* холуйский; || холуйски, по-холуйски; холуйларча кылану холуйствовать.

ХОЛУЙЛЫК *разг.* холуйство.

ХОЛЫК нрав, натура, характер, поведение, манеры; аның холкы яхшы у него хороший характер; каты холык крутой нрав.

ХОЛЫКЛЫ имеющий характер; начар холыклы человек со скверным характером; жинел холыклы неуравновешенный; легкомысленный.

ХОЛЫКСЫЗ несдержанный, неуравновешенный, дурной по характеру, с дурными повадками; холыксыз кеше человек с плохим характером, несдержанный; холыксыз сыер корова с дурными повадками.

ХОЛЫКСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от холыксызлану.

ХОЛЫКСЫЗЛАНУ буйствовать, горячиться, вести себя несдержанно, показывать дурной характер, капризничать.

ХОЛЫКСЫЗЛЫК дурной характер, неуравновешенность.

ХОНСА гермафродит.

ХОППЕР хоппер {саморазгружающийся вагон}.

ХОР хор; || хоровой; хор житәкчесе руководитель хора, хормейстер; хор жыры хоровая песня; хор түгәрәге хоровой кружок; хорда катнашучы *см.* хорчы.

ХОРАЛ *муз.* хорал.

ХОРАФАТ суеверие, предрассудок; дини хорафатлар религиозные предрассудки; хорафатка ышану верить в приметы, быть суеверным; хорафатларга ышанучы суеверный человек.

ХОРАФАТЛЫ суеверный; хорафатлы йолалар суеверные обряды.

ХОРАФАТЧЫ суеверный человек.

ХОРАФАТЧЫЛЫК суеверность.

ХОРВАТ хорват; || хорватский; хорват теле хорватский язык; хорват хатын-кызы



- хорватка.
- ХОРДА *мат., биол.* хорда.
- ХОРЕЙ *лит.* хорей; || хореический.
- ХОРЕОГРАФИК хореографический; хореографик сэнгать хореографическое искусство
- ХОРЕОГРАФИЯ хореография; || хореографический.
- ХОРМЕЙСТЕР хормейстер; || хормейстерский; хормейстер вазыйфасы хормейстерская ДОЛЖНОСТЬ.
- ХОРМЕЙСТЕРЛЫК хормейстерский.
- ХОРОМША *диал.* бревно, служащее для скрепления сплавляемых в плотях брёвен.
- ХОРТЫМ хобот; фил хортымы хобот слона,
- ХОРТЫМЛЫЛАР *зоол.* хоботные; хортымлы хайваннар хоботные животные.
- ХОРУГВЬ *рел.* хоругвь.
- ХОРУНЖИЙ *воен.* хорунжий.
- ХОРЧЫ хорист.
- ХОСЕТ злобная зависть; поступок, совершённый из злобной зависти; хосет кылу испытывать злобную зависть.
- ХОСЕТЛЕ завистливый, испытывающий злобную зависть.
- ХОСЕТЛЭНУ злобствовать; ненавидеть.
- ХОСУСАН *уст.* 1) особенно, в особенности; 2) в частности.
- ХОСУСИЯТ *книжн. см.* үзенчәлек.
- ХОСУСЫЙ 1) частный; || частно; хосусый милек а) частная собственность; б) частнособственнический; хосусый милекче частный собственник; хосусый милек иясе частник; хосусый сәүдә частная торговля; хосусый хужалык частное хозяйство; 2) особый, специальный; || особо, специально.
- ХОСУСЫЙЛЫК частность; очракның хосусыйлыгы частность случая.
- ХОСУСЫНДА *уст. книжн.* о, об, про, по поводу, относительно.
- ХРАПОВИК *тех.* храповик.
- ХРЕСТОМАТИЯ хрестоматия; || хрестоматийный; хрестоматия материалы хрестоматийный материал.
- ХРИЗАНТЕМА *бот.* хризантема.
- ХРИЗОБЕРИЛЛ *мин.* хризоберилл; || хризоберилловый; хризоберилл йөзек хризоберилловый перстень.
- ХРИЗОЛИТ *мин.* хризолит; || хризолитовый; хризолит балдак хризолитовое кольцо.
- ХРИСТИАН *рел.* христианин; || христианский; христиан дине христианская религия; христиан динен тоту исповедовать христианскую веру.
- ХРИСТИАНЛАНДЫРУ *см.* христианлаштыру.
- ХРИСТИАНЛАНУ *см.* христианлашу.
- ХРИСТИАНЛАШТЫРУ *рел., ист.* обращать (обратить) в христианство; || обращение в христианство.
- ХРИСТИАНЛАШУ *рел., ист.* обращаться (обратиться) в христианство, принимать (принять) христианство.
- ХРИСТИАНЛЫК *рел.* христианское вероучение, христианство.
- ХРИСТИАННАРЧА *рел.* по-христиански.
- ХРОМ I *хим.* хром; || хромовый; хром эчесе хромовая кислота.
- ХРОМ II хром (*сорт кожи*); || хромовый; хром күн хромовая кожа; хром итекләр хромовые сапоги.
- ХРОМАТИЗМ *физ., муз.* хроматизм; хроматизмга нигезлэнгән гамма

- хроматическая гамма.
- ХРОМАТИК *физ., муз.* хроматический; нурларның хроматик таркалышы *физ.*  
хроматическое разложение света; хроматик тынлы кораллар *муз.*  
хроматические духовые инструменты.
- ХРОМЛАНУ *страд. от* хромлау хромироваться.
- ХРОМЛАТУ *понуд. от* хромлау велеть (поручать, заставлять) хромировать.
- ХРОМЛАШУ *взаимн.-совм. от* хромлау.
- ХРОМЛАУ хромировать (*металл*); || хромировка, хромирование; ||  
хромировочный; хромлау материалы хромировочный материал.
- ХРОМЛАУЧЫ хромировщик.
- ХРОМЛЫ *хим.* хромистый, содержащий хром; || хромовый; хромлы корыч  
хромистая сталь.
- ХРОМОЛИТОГРАФИК хромофотографский.
- ХРОМОЛИТОГРАФИЯ хромофотография; || хромофотографический;  
хромофотография ысулы хромофотографический способ.
- ХРОМОНИКЕЛЬ хромоникель.
- ХРОМОСОМ *биол.* хромосома.
- ХРОМОСФЕРА *астр.* хромосфера.
- ХРОНИК I *спец.* хроник.
- ХРОНИК II хронический; хроник авыру хронический больной.
- ХРОНИКА хроника; || хроникальный; гаилә хроникасы семейная хроника.
- ХРОНИКАЛЬ хроникальный; хроникаль фильм хроникальный фильм.
- ХРОНИКАЧЫ хроникёр; || хроникёрский; хроникачы язмалары хроникёрские  
записи.
- ХРОНОГРАФ *тех.* хронограф.
- ХРОНОГРАФИК хронографический; хронографик язма хронографическая запись.
- ХРОНОЛОГ *книжн.* хронолог.
- ХРОНОЛОГИК хронологический; хронологик тәртиптә в хронологической  
последовательности; хронологик таблица хронологическая таблица.
- ХРОНОЛОГИЯ хронология; || хронологический; хронология язмалары  
хронологические записи.
- ХРОНОМЕТР хронометр.
- ХРОНОМЕТРАЖ хронометраж.
- ХРОНОМЕТРАЖИСТ хронометражист.
- ХРОНОМЕТРАЖЛАНУ *страд. от* хронометражлау.
- ХРОНОМЕТРАЖЛАТУ *понуд. от* хронометражлау.
- ХРОНОМЕТРАЖЛАУ хронометрировать; || хронометрирование.
- ХРОНОМЕТРИК хронометрический.
- ХРОНОСКОП *спец.* хроноскоп.
- ХРОНОСКОПИК *спец.* хроноскопический.
- ХРУСТАЛЬ хрусталь; || хрустальный; хрусталь ваза хрустальная ваза; хрусталь  
заводы хрустальный завод.
- ХУДОЖЕСТВО художество; || художественный
- ХУДОЖЕСТВОЛЫЛЫК художественность.
- ХУДОЖНИК художник; ирекле художник свободный художник,
- ХУДОЖНИКЛЫК 1) занятие художеством, занятие художника; 2)  
художественный; художниклык сәләтләре художественные способности.
- ХУЛИГАН хулиган; || хулиганский; хулиган кыланышы хулиганская выходка.
- ХУЛИГАНЛАНУ хулиганить.
- ХУЛИГАНЛЫК хулиганство, хулиганский поступок; хулиганлык итү

хулиганствовать.

ХУЛИГАННАР *собир.* хулиганьё.

ХУЛИГАННАРЧА по-хулигански; || хулиганский.

ХУНТА *полит.* хунта.

ХУП хорошо, ладно; хуп күрү выражать одобрение, относиться одобрительно.

ХУПЛАНУ *страд. от* хуплау одобряться; чэчү планы хупланды план сева одобрен

ХУПЛАТУ *понуд. от* хуплау.

ХУПЛАУ одобрять, одобрить; хвалить, похвалить; || одобрение; хуплап кую (жибэру) одобрить; хуплап тору одобрять.

ХУПСЫНМАУ *диал.* относиться (отнестись) неодобрительно, не одобрять.

ХУР I *миф,* гурия; хур кызы гурия.

ХУР II позорный, презренный, низкий, скверный; униженный; хур булу опозориться, оскандалиться, осрамиться; быть униженным; баш сау булса, хур булмам жив буду, не осрамлюсь; хур ителү быть обесчещенным (униженным); хур итү позорить, бесчестить, унижать; глумиться; ◇ адәм хуры выродок, презренный человек.

ХУРАЛ хурал (*парламент МНР*); Беек Халык Хуралы Великий Народный Хурал.

ХУРЛАНДЫРУ *понуд. от* хурлану вызывать (вызвать) чувство стыда в ком-л.; стыдить, пристыдить *кого-л.*; хурландыра торган постыдный, унижающий.

ХУРЛАНУ 1) конфузиться, сконфузиться, осрамиться; оскорбляться, оскорбиться; хурланып *улә* язу обидеться (оскорбиться) до крайней степени; 2) стыдиться, испытывать (испытать) стыд; 3) чувствовать себя оскорблённым (униженным); || униженность; 4) быть охаенным.

ХУРЛАТУ *понуд. от* хурлау.

ХУРЛАУ 1) ругать, хулить, охаивать, охаить, срамить, осрамить; поносить, порочить, позорить; || поношение; охаивание, посрамление; хурлыи башлау начать ругать; 2) оскорблять, оскорбить; высмеивать, высмеять; унижать, унизить; || оскорбление; высмеивание; унижение; хурлап көлү насмехаться, высмеивать.

ХУРЛАУЧЫ хулитель, оскорбитель.

ХУРЛАШ *диал.* ссора, брань, перебранка; распря, раздор.

ХУРЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* хурлау; 2) *диал.* ссориться, браниться, грызться; || ссора, брань, перебранка, грызня.

ХУРЛЫК 1) позор, срам, стыд; || позорный; хурлык баганасы позорный столб; үзеңне үзең хурлыкка төшерү осрамиться, опозориться; хурлыкка калу опозориться, осрамиться; хурлык китерү принести позор; хурлык күрү быть опозоренным; хурлыкка очрау опозориться; хурлык тату испытать позор; хурлыкка төшерү опозорить, осрамить; хурлыкка төшү опозориться, оскандалиться, осрамиться; караклыкның соңы хурлык *погов.* конец воровства — позор; 2) конфуз, досада; 3) бесславие, унижение, бесчестье; хурлыкка түзү выносить (терпеть) унижение; хурлыкка төшерелгән униженный.

ХУРЛЫКЛЫ позорный, унижительный, стыдный, постыдный, оскорбительный, бесславный; скандальный; хурлыклы вакыйга позорное событие; хурлыклы рәвештә бесславно, позорно, позорным образом.

ХУРЛЫКЛЫЛЫК оскорбительность, унижительность; скандальность; сүзнең хурлыклылыгы оскорбительность слов.

ХУРЖИН перемётная сума.

ХУШ 1. приятный, хороший; хуш ис приятный запах, аромат. благовоние,

благоухание; хуш исле благоуханный, ароматный, душистый, приятно пахнувший; хуш ис аңкыту распространять приятный запах, благоухать; хуш күнелле благодушный, добродушный; хуш күнеллелек благодушие, добродушие; хуш күрү *диал.* а) быть довольным, чувствовать удовлетворение; б) любить, уважать *кого-л.*; 2. до свидания, будь здоров; хушыгыз, хуш-сау булыгыз! до свидания!, счастливо оставайтесь!; прощайте!; ◇ хуш килдегез! добро пожаловать!

ХУШБУЙ духи; хушбуй исе запах духов; хушбуй сөргөнү надушиться духами (одеколоном); хушбуй сибү душить духами (*напр. пульверизатором*).

ХУШБУЙЛАНУ *возвр. от* хушбуйлау душить духами.

ХУШБУЙЛАУ надушить духами.

ХУШЛАНУ: күнелләр хушлану наслаждаться; радоваться; веселиться.

ХУШЛАШУ прощаться, попрощаться, проститься, распрощаться; || прощание.

ХУШЛЫК *уст.* 1) добро, благо; 2) веселье; радость.

ХУЖА хозяин, владелец; содержатель; йорт хужасы хозяин дома; хужа булу быть хозяином (владельцем), хозяйничать; үзеңә хужа булу владеть собой (своими чувствами); хужа хатын хозяйка; трактир хужасы трактирщик.

ХУЖАЛАРЧА по-хозяйски; || хозяйский; эшкә хужаларча караш хозяйское отношение к делу.

ХУЖАЛЫК 1) хозяйство; || хозяйственный; авыл хужалыгы сельское хозяйство; аерым хужалык единоличное хозяйство; йорт (өй) хужалыгы домашнее хозяйство; натураль хужалык натуральное хозяйство; социалистик хужалык социалистическое хозяйство; хужалык елы хозяйственный год; хужалык алып бару вести хозяйство; управлять хозяйством; хужалык итү вести хозяйство, хозяйничать; хужалык товарлары магазины магазин хозяйственных товаров; хужалык кирәк-яракларын булдыру обзаводиться хозяйством; хужалык юлы белән хозяйственным способом; жәмәгать хужалыгы общественное хозяйство; 2) *уст.* владение, имение.

ХУЖАЛЫКЛЫ 1) имеющий хозяйство; 2) хозяйственный, домовитый.

ХУЖАЛЫКЛЫЛЫК хозяйственность; зур хужалыклылык күрсәтү проявлять большую хозяйственность.

ХУЖАЛЫКЧЫ хозяйственник

ХУЖАСЫЗЛЫК бесхозяйственность.

ХУЖАЧЫК *пренебр.* хозяйчик.

ХЫЙТЛАНУ *диал.* 1) мучиться, измучиться, маяться, измаяться; страдать; 2) возиться; трудиться; хыйтланмыйча судан этләй (балык) дә тоталмассың *посл.* без труда не вытащить и рыбку из пруда.

ХЫРЫЛДАВЫК хриплый; хырылдавык тавыш хриплый голос.

ХЫРЫЛДАУ хрипеть; || хрип, хрипение.

ХЫРЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* хырылдау.

ХЫЯЛ 1) мечта; мечтание; фантазия, грёза; химера; буш хыял пустая мечта; татлы хыял сладостные мечты; хыял белән юану утешаться мечтой; хыялга бирелү предаваться мечтам; хыял итү мечтать, фантазировать; хыялга чуму (бату) погрузиться в мечты; предаться мечтам; уйти в размышления; 2) иллюзия, воображение; мираж; дан хыялы мираж славы.

ХЫЯЛДАГЫ воображаемый.

ХЫЯЛЛАНУ 1) мечтать, предаваться мечтам, грезить; фантазировать; || мечта, мечтания, грёзы; фантазия; хыялланып алу помечтать; хыялланып китү предаться мечтам (мечтаниям); 2) помешаться *на чём-л.*; ◇ хыялланган кеше сумасшедший (помешавшийся, свихнувшийся) человек.

**ХЫЯЛЛАНУЧАН** мечтательный, склонный к мечтаньям, задумчивый (*о человеке*).

**ХЫЯЛЛАНУЧАНЛЫК** мечтательность, склонность к мечтаньям, задумчивость,  
**ХЫЯЛЛАНУЧЫ** фантазёр, мечтатель, склонный к мечтам.

**ХЫЯЛЛЫ** 1) мечтательный; хыяллы күзлэр мечтательные глаза; 2) *см.* хыялы.

**ХЫЯЛЫЙ** фантастический, фантастичный, мифический, сказочный; вымышленный, кажущийся, воображаемый; хыялы нэрсэ вымысел; хыялы идея бредовая идея; хыялы фикер фантазия; утопия; хыялы кеше а) мечтатель; фантазёр; б) помешавшийся *на чём-л.*; в) утопист.

**ХЫЯЛЫЙЛЫК** 1) мечтательность; 2) фантастичность; 3) утопизм, утопичность.

**ХЫЯНЭТ** измена, предательство; вероломство, вероломность; мэкерле хыянэт коварная измена; Ватанга хыянэт — иң авыр жинаять измена Родине — самое тяжкое преступление; хыянэт итү (кылу) а) предавать, изменять; б) предательство, измена; в) злоупотребление; эманэткэ хыянэт итмилэр *погов.* нельзя злоупотреблять доверием.

**ХЫЯНЭТЧЕ** предатель, изменник.

**ХЫЯНЭТЧЕЛ** склонный к предательству (измене); вероломный; хыянэтчел рэвештэ предательски.

**ХЫЯНЭТЧЕЛЕК** предательство, изменничество, вероломство; || предательский, изменнический, вероломный; хыянэтчелек политикасы изменническая политика.

**ХЫЯНЭТЧЕЛЭРЧӨ** предательски, изменнически, вероломно; || предательский, вероломный.

**ХӘБЕС** *уст. книжн.* арест, заключение, изоляция; хәбес итү арестовать, заключить в тюрьму.

**ХӘБЕСХАНӘ** *уст. книжн.* тюрьма, место заключения, арестантский дом.

**ХӘБӘР** 1) весть, известие; извещение, сообщение, уведомление; слух, молва; сведения; телеграф хәбәре телеграфное сообщение; соңгы хәбәрләр последние известия; матбугат хәбәренә караганда по сведениям печати; ялган хәбәр ложное известие; пустые слухи, вымысел; яңа хәбәр новая (свежая) весть, новость; яхшы хәбәр добрая весть; урам хәбәре молва, слух; хәбәр бирү а) извещать, уведомлять, сообщать, давать знать, информировать; б) извещение, уведомление, сообщение, информирование; хәбәр итү (сөйләү) извещать, уведомлять, ставить в известность, сообщать новости; доносить; рассказывать; телефон аша хәбәр итү сообщить по телефону; хәбәр китү (таралу) распространиться — о слухах; хәбәр жибәрү послать известие; хәбәр китерү доставить (принести) весть, известие, слух, молву; хәбәр тарату распространять слух (молву); ялган хәбәр тарату распространять ложные слухи, пускать утку; хәбәр өзелү прекращение связей *с кем-л.*; 2) корреспонденция, заметка, информация (*в газету*); ул хәбәр язып тора он пишет корреспонденцию; хәбәр язу писать заметку, информацию, корреспонденцию (*в газеты и журналы*); 3) *грам.* сказуемое; гади хәбәр простое сказуемое; кушма хәбәр сложное сказуемое.

**ХӘБӘРДАР** осведомлённый, извещённый; оповещённый, уведомлённый; компетентный, знающий, сведущий; хәбәрдар кеше осведомлённый человек; хәбәрдар булу быть осведомлённым, быть в курсе дела.

**ХӘБӘРДАРЛЫК** осведомлённость; компетентность, знания (*в какой-л. области*).

**ХӘБӘРЛӘШҮ** 1) извещать (известить) друг друга, передавать (передать) друг другу вести; || извещение друг друга, передача друг другу вестей; 2) переписываться, иметь переписку; үзара хәбәрләшү переписываться друг с

- другом, держать связь друг с другом.
- ХӘБӘРНАМӘ *уст.* извещение (*письменное*).
- ХӘБӘРСЕЗ без вести, без следа; || бесследно; || безвестный, бесследный; хәбәрсез югалу пропасть без вести.
- ХӘБӘРСЕЗЛЕК 1) неведение, неосведомлённость; 2) безвестность.
- ХӘБӘРСЕЗ-НИСЕЗ без вести, бесследно.
- ХӘБӘР-ХӘТӘР *диал., собир.* известия, вестя, сведения (*устные и письменные*); хәбәр-хәтәр булмау отсутствие вестей; хәбәр-хәтәр юк ни слуху ни духу.
- ХӘБӘР-ХӘТӘРСЕЗ: хәбәр-хәтәрсез югалу пропасть без вести.
- ХӘБӘРЧЕ 1) вестник; 2) корреспондент; || корреспондентский; яшь хәбәрче а) юнкор; б) юнкоровский.
- ХӘБӘРЧЕЛЕК корреспондентский; хәбәрчелек вазыйфасы корреспондентские обязанности.
- ХӘБӘШ *уст.* 1) эфиоп; || эфиопский; 2) негр; || негритянский; 3) *перен.* темнокожий, чернокожий.
- ХӘБӘШСТАНЛЫ *уст.* житель Эфиопии.
- ХӘВЕФ *уст.* 1) опасение, страх, боязнь, трепет; хәвеф итү опасаться, бояться, трепетать; хәвефкә төшерү внушать беспокойство (страх), пугать, беспокоить; хәвеф салу наводит страх; хәвефкә салу вызывать страх (опасение); 2) опасность, угроза; хәвеф юк опасности нет; хәвеф астында калу а) находиться в опасности (под угрозой); б) быть в страхе (в ужасе); хәвеф астында яшәү жить под страхом (в опасности, под угрозой).
- ХӘВЕФЛЕ 1) страшный, пугающий, опасный; || страшно, опасно; авыруның хәле хәвефле положение больного опасно; 2) рискованный; || рискованно; хәвефле эш рискованное дело.
- ХӘВЕФЛӘНДЕРҮ *понуд.* от хәвефләнү беспокоить, пугать.
- ХӘВЕФЛӘНҮ опасаться, бояться; || опасение, боязнь.
- ХӘВЕФСЕЗ безопасный, неопасный, нестрашный; || безопасно, неопасно, нестрашно; хәвефсез эш безопасная работа.
- ХӘВЕФСЕЗЛЕК безопасность.
- ХӘВЕФ-ХӘТӘР *собир.* опасность, угроза; беда; хәвеф-хәтәрдән саклау охранять от опасностей, обезопасить; хәвеф-хәтәрдән саклану обезопаситься, оберегаться от опасностей.
- ХӘВЕФ-ХӘТӘРЛЕ опасный, угрожающий.
- ХӘВЕФ-ХӘТӘРСЕЗ 1) безопасный; || безопасно; 2) благополучный; || благополучно.
- ХӘВЕФ-ХӘТӘРСЕЗЛЕК безопасность.
- ХӘДИС *рел.* изречения пророка Мухаммеда; хәдис уку чтение изречений пророка Мухаммеда.
- ХӘДИФ *ист.* хедив (*титул египетского вице-короля*).
- ХӘҒЕР 1) благо, добро, польза, благодеяние; хәер күрү получать пользу; хәер дога *уст.* благодарственная молитва; 2) милостыня, подаяние, пожертвование; хәер бирү давать милостыню, подаяние; хәер сорашу а) попрошайничать; б) попрошайничество.
- ХӘҒЕР *вводн.* слово впрочем между прочим; хәер, син аны үзең дә беләсең впрочем, ты его сам знаешь.
- ХӘЕРЛЕ благополучный, счастливый, спокойный; || благополучно, счастливо, спокойно; хәерле булсын а) пусть всё будет хорошо; б) ладно, что поделаешь; эшегезнең ахыры хәерле булсын! да окончится ваше дело благополучно!; хәерле иртә! доброе утро!, с добрым утром!; хәерле йоқы!

спокойной ночи!; хэерле кич! добрый вечер!; хэерле юл! в добрый путь!,  
счастливого пути!; хэерле эш выгодное дело.

ХЭЕР-САДАКА *уст. собир.* милостыня, подаяние, пожертвование.

ХЭЕРСЕЗ *разг.* 1) неудачливый; 2) недобрый; 3) *перен.* бестолковый.

ХЭЕР-ФАТЫЙХА *уст.* благословение; хэер-фатыйхасын алу благословляться,  
получать благословение; хэер-фатыйха бирү благословлять, давать  
благословение.

ХЭЕРХАҢ доброжелатель, благожелатель; || доброжелательный,  
благожелательный.

ХЭЕРХАҢЛЫК 1) доброжелательство, благожелательность; 2) сочувствие.

ХЭЕРЧЕ нищий; || нищенский; хэерчегэ якты чырай күрсэтсэн, ямаулык сорый  
*погов.* дай нищему с ноготок — попросит с лоскуток (*букв.* если нищего  
хорошо примешь — попросит на заплату); хэерче капчыгы а) нищенская  
сума; б) *перен.* нищий; *см.* *ещё* теләнче.

ХЭЕРЧЕЛЕК нищета, нищенство; хэерчелеккә калу дойти до нищеты;  
хэерчелеккә калдыру а) *см.* хэерчеләндерү; б) пустить по миру; хэерчелектә  
тору (яшәү) жить в нищете.

ХЭЕРЧЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от хэерчеләнү разорять, разорить, доводить (довести)  
до нищеты; || разорение, доведение до нищеты.

ХЭЕРЧЕЛӘНҮ 1) нищать, обнищать; || нищание, обнищание; хэерчеләнеп бетү  
обнищать, стать нищим; 2) обанкротиться, разоряться, разориться; ||  
банкротство, разорение.

ХЭЗЕР 1) сейчас, теперь, ныне, нынче; хэзер дә и теперь; хэзер үк сейчас же,  
немедленно; хэзергә чаклы до настоящего времени, до сего времени; хэзер  
генә вот-вот, только что; әле хэзер генә только что, только-только; эзергә  
хэзер рад на готовенькое, на готовое тут как тут; 2) *см.* эзер; хэзер булу быть  
готовым, быть начеку; хэзер тору а) быть наготове; б) готовность.

ХЭЗЕРГЕ современный, нынешний, настоящий, текущий; хэзерге момент  
настоящий момент; хэзерге вакытта (көндә) в настоящее время, в данное  
время; хэзерге заман *грам.* настоящее время; хэзерге заман фигыле *грам.*  
глагол настоящего времени; хэзерге заман әдәбияты современная  
литература.

ХЭЗЕРГӘЧӘ до настоящего времени, до сих пор.

ХЭЗЕРЛЕК подготовленность, готовность подготовка; || приготавительный,  
подготавительный; аның хэзерлеге бик яхшы у него прекрасная подготовка;  
начар (йомшак) хэзерлек плохая (слабая) подготовка; хэзерлек күрү  
подготовиться; хэзерлек эшләре приготавительные работы; сугышчан  
хэзерлек боевая готовность.

ХЭЗЕРЛЕКЛЕ подготовленный.

ХЭЗЕРЛЕКСЕЗЛЕК неподготовленность; хэзерлексезлек белән без  
подготовленности.

ХЭЗЕРЛӘНГӘНЛЕК подготовленность; алдан хэзерләнгәнлек дәрәжәсе степень  
подготовленности.

ХЭЗЕРЛӘНДЕРҮ *понуд.* от хэзерләнү.

ХЭЗЕРЛӘНҮ *страд.* от хэзерләү готовиться, подготовиться, приготавляться,  
приготавливаться, подготавляться, подготавливаться; алдан хэзерләнгән  
подготовленный заранее; алдан хэзерләнмичә без предварительной  
подготовки; экспромтом; алдан хэзерләнмичә речь сөйләү произнести речь  
без предварительной подготовки.

ХЭЗЕРЛӘТҮ *понуд.* от хэзерләү

ХЭЗЕРЛЭШҮ *взаимн.-совм. от хэзерлэү.*

ХЭЗЕРЛЭҮ 1) готовить, готовить, приготавливать, приготовить, подготавливать, подготовить; || приготовление, подготовка; || приготовительный, подготавливательный; хэзерлэү группасы подготавливательная группа; дэрес хэзерлэү готовить уроки; 2) запасать, припасать, заготавливать, заготовить; || заготовка; || заготовительный; авыл хужалыгы продуктары хэзерлэү заготовка сельскохозяйственных продуктов; хэзерлэү бэясе заготовительная цена; хэзерлэү планы заготовительный план; хэзерлэп кую а) подготовить; б) запастись, заготовить.

ХЭЗЕРЛЭҮЧЕ заготовитель, заготовщик.

ХЭЗИНӨ 1) казна; || казначейский; хэзинэ билетлары казначейские билеты; хэзинэ талау *уст.* а) обкрадывать казну; б) казнокрадство; 2) место, где хранятся сокровища; 3) *перен.* сокровищница; 4) *перен.* сокровище, ценность, богатство; достояние; культура хэзинэлэре культурные ценности; ◇ хэзинэдэ барынча всем, что имеется в запасе (в наличии); чем богаты, тем и рады; хэзинэдэ булганны өстэлгэ куй *погов.* что есть в печи, всё на стол мечи.

ХЭЗИНӨДАР *уст. книжн.* владелец сокровищ.

ХЭЗИНӨЧЕ *уст.* казначей.

ХЭЗРӨТ *уст.* величество, высочество, светлость, преосвященство, преподобие (*титул, прибавляемый к именам пророков, святых, монархов, высокопоставленных лиц*).

ХЭЗРӨТИ *см.* хэзрэт; хэзрэти Муса его преосвященство Муса (Моисей).

ХЭЙЛӨ хитрость, уловка; увёртка, ухищрение; лукавство, притворство; хэйлэгэ нигезлэнгэн основанный на хитрости; хэйлэ кору строить козни; хэйлэсен табу, хэйлэ табу находить уловку; придумывать хитрости; ухитряться; хэйлэгэ керешү пуститься на хитрость; төлке белгэн хэйлэгэ куян да оста, тик нишлэсен — койрыгы кыска *посл.* на хитрость и заяц не хуже лисы мастак, а до дела доходит — не выходит никак.

ХЭЙЛӨКӨР хитрец; || хитрый; хэйлэкэр кеше хитрый человек; үтэ хэйлэкэр архиплут.

ХЭЙЛӨКӨРЛЕК хитрость, лукавство.

ХЭЙЛӨКӨРЛӨНҮ хитрить, становиться (стать) хитрым, делаться (сделаться) хитрым.

ХЭЙЛӨЛЕ хитрый; || хитро; хэйлэле караш хитрый взгляд; хэйлэле хэрэкэт *воен.* обманный маневр; хэйлэле эшлэр *разг.* плутни.

ХЭЙЛӨЛЕЛЕК 1) хитрость; 2) изворотливость.

ХЭЙЛӨЛӨШҮ *взаимн.-совм. от хэйлэлэү.*

ХЭЙЛӨЛӨҮ хитрить, умудряться, схитрить, слукавить, ухищряться, ухищриться; хэйлэлэп алу слукавить, схитрить; хэйлэлэп китерү заманить; хэйлэлэп котылу отвильнуть.

ХЭЙЛӨ-МӨКЕР *собир.* хитрость и коварство.

ХЭЙЛӨСЕЗЛЕК бесхитрость, прямотушие, простодушие, наивность, простота.

ХЭЙРАН *уст.* удивительный, изумительный, чудный, чудесный; хэйран булу (калу) изумляться, поражаться, восхищаться, удивляться; хэйран калырлык восхитительный, удивительный, хэйран калдыру удивлять, поражать, ошеломлять, изумлять, восхищать; үзенең матурлыгы белэн хэйран калдырды она поразила своей красотой.

ХЭЙРАНЛАНУ быть удивлённым (поражённым, изумлённым); || удивление,



изумление.

**ХЭЙРАНЛЫК** удивление, изумление, удивительность; хэйранлыкта калу быть в удивлении (в растерянности).

**ХЭЙРИЯ:** жэмгыяте хэйрия благотворительное общество.

**ХЭКАРЭТ** *уст.* оскорбление, поношение; глумление, посрамление; хэкарэт итү а) унижать; б) унижение; хэкарэт күзе белэн карау смотреть с презрением; хэкарэт кылу глумиться, срамить, оскорблять.

**ХЭКАРЭТЛЕ** оскорбительный; хэкарэтле сүзлэр оскорбительные слова.

**ХЭКИМ** *уст. книжн.* 1) ученый, мыслитель, мудрец, философ; 2) советник; 3) *Хаким (имя собств. мужское).*

**ХЭКЫЙРЬ** *уст. книжн.* 1. униженный, оскорблённый, угнетённый; жалкий; хэкыйрь булу быть униженным (оскорблённым); 2. покорный слуга; салам белэн Сезнең хэкыйрегеz с приветом Ваш покорный слуга.

**ХЭКЫЙРЬЛЕК** *уст.* 1) униженность, униженное положение, оскорбленность, угнетённость; 2) покорность, смиренность.

**ХЭЛ I** 1) положение, состояние; авыр хэлгэ төшү попасть в тяжёлое положение; авырган хэлдэ а) будучи больным; б) в случае болезни; котылгысыз хэл безвыходное положение; курку хэле растерянность; трусость, робость; көтми хэл юк приходится ждать; ничего не поделаешь; ни хэл? как дела?; как поживаешь?; (кеше) хэлэнэ керүчэн, хэлгэ керүчэн сострадательный, участливый; социаль хэл социальное положение; халыкара хэл международное положение; халыкның тормыш хэлэн яхшырту повышать благосостояние народа; хэл белү а) справляться о здоровье (состоянии, настроении); б) навещать, навещаться; хэлгэ керүчэнлек участливость; (кеше) хэлэнэ керү а) сочувствовать, сострадать; б) сострадание; 2) обстоятельство, обстановка; 3) случай, происшествие, приключение; бер кызык хэл один интересный случай; көтелмэгэн хэлдэ неожиданно, случайно; ◇ һәр хэлдэ как бы то ни было; во всяком случае; иярчен хэл жемлэ *грам.* обстоятельственное придаточное предложение; урын хэле *грам.* обстоятельство места; рәвеш хэле *грам.* обстоятельство образа действия; хэл фигыль *грам.* деепричастие; хэл эйләнмәсе *грам.* деепричастный оборот.

**ХЭЛ II** сила, мощь; бодрость; хэл кертү (керү, алу) отдохнуть; отдышаться; хэл бетү изнемогать, устать; хэл беткәнлек усталость; измождённость, бессилие; хэлдән килгәнче, хэл кадәре по мере сил; по силе возможности; хэлдән тайганчы до изнеможения, до упаду; хэлдән тайдыру изматывать, изнурять, утомлять; хэлдән таю выбиться из сил, изнемогать, обессилеть, терять силы, выдыхаться; утомиться; хэләннән килү справиться, одолеть; хэл керү набраться сил; хэл житәрлек посильный; хэл жыю а) отдыхать; б) передышка; хэләннән килмэгэнгә көчәнмә *погов.* не можешь — не тужься.

**ХЭЛ III:** хэл итү (кылу) а) решить (*вопрос*); б) уладить; хэл итмәслек (ителмәслек) неразрешимый, не поддающийся решению; хэл ителерлек (итәрлек) разрешимый; хэл итүче *см.* хэлиткеч.

**ХЭЛАЛЬ** 1) *рел.* дозволенный, допущенный, незапретный, законный, соответствующий шариату; разрешённый шариатом к употреблению (*напр. в пищу*); авыруга елан ите дә хэлаль *посл.* больному дозволено есть и змеиное мясо; 2) *перен.* честный; приобретённый честным трудом (честным путём); || честно; хэлаль хезмэт честный труд; хэлаль кәсеп честный промысел; хэлаль акча честно заработанные деньги; хэлаль мал честно приобретённое состояние; хэлаль ашны урамда ашасаң да ярый *погов.*

честно добытую пищу можно есть и на улице (*при всех*); ◇ хэлаль жефет *уст.* а) законный муж; б) законная жена.

ХЭЛАЛЬЛЕК 1) дозволенность, законность; 2) честность, добросовестность; хэлалльлек белэн эшлэу работать честно (добросовестно).

ХЭЛАЛЬ-ХЭРАМ 1) дозволенное и недозволенное; ул хэлалль-хэрамына карап тормый он не смотрит, что дозволено, а что нет; он не прочь присвоить чужое; 2) честное и нечестное.

ХЭЛАТ *уст. книжн.* состояние, положение; *см. ещё* хэл I; хэлате рухия душевное состояние.

ХЭЛБУКИ *книжн. союз. противит.* а, как, тогда как, в то время как, в действительности, однако, между тем.

ХЭЛВЭ халва; || халвовый; хэлвэ ясый торган масса халвовая масса; хэлвэ хакимгэ, таяк ятимгэ *погов.* халва достаётся судьбе, а палка — сироте.

ХЭЛВӨЛЕ содержащий халву.

ХЭЛВӨФРҮШ *книжн.* человек, изготавливающий и продающий халву.

ХЭЛВӨЧЕ *см.* хэлвөфрүш.

ХЭЛИТКЕЧ решающий (*напр. о факторе*).

ХЭЛИФЭ *ист.* халиф; || халифский.

ХЭЛИФЭЛЕК *ист.* халифат; || халифатский; Багдад хэлифэлеге Багдадский халифат; хэлифэлек хакимияте халифатская власть.

ХЭЛЛЕ состоятельный, зажиточный; хэлле кеше состоятельный человек; урта хэлле середняк; урта хэлле крестьян крестьянин-средняк.

ХЭЛЛЕЛЕК состоятельность, зажиточность.

ХЭЛЛЕ-ХЭЛЕНЧӨ кто как может, по мере возможности; хэлле-хэленчэ, юк — дэрманынча *посл.* богатому, как хочется, а бедному, как может.

ХЭЛЛЭНДЕРҮ *понуд. от* хэллэнү 1) помогать (помочь, способствовать) кому-л. в укреплении хозяйства, способствовать выходу из нужды; 2) подкреплять, подкрепить (*больного питанием, лечением и т. п.*).

ХЭЛЛЭНҮ 1) крепнуть, окрепнуть, поправляться, поправиться (*напр. о хозяйстве*); 2) выздоравливать, выздороветь; хэллэнеп киту встать на ноги . (*после материальных затруднений*), поправиться (*после болезни*).

ХЭЛСЕЗ 1) бессильный, слабый, немощный, слабосильный; утомлённый; 2) *перен.* бедный, несостоятельный.

ХЭЛСЕЗЛЕК 1) бессилие, слабость, немощь; хэлсезлек тойгысы чувство слабости; организмның гомуми хэлсезлеге общая слабость организма; 2) утомление, утомлённость; усталость, упадок сил; 3) *перен.* несостоятельность, бедность.

ХЭЛСЕЗЛЭНДЕРЕЛҮ *страд. от* хэлсезлэндерү.

ХЭЛСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд. от* хэлсезлэнү 1) обессиливать, обессилить, ослаблять, ослабить, делать (сделать) бессильным, слабым; изнуирать, изнурить, изматывать, измотать кого-л.; || обессиливание, ослабление, изнурение, изматывание; 2) *перен.* делать (сделать) бедным, разорять, разорить кого-л.; || разорение.

ХЭЛСЕЗЛЭНҮ 1) слабеть, ослабевать, ослабеть, обессиливать, обессилеть, терять (потерять) силы; 2) *перен.* беднеть, обеднеть, делаться (сделаться) бедным; приходить (прийти) в упадок.

ХЭЛФЭ *уст.* учитель, наставник.

ХЭЛФЭЛЕК положение учителя (наставника).

ХЭЛ-ЭХВАЛ *собир.* житьё-бытьё; хэл-эх-вал сорашу (сорау) спрашивать о житье-бытье.

- ХӘМЕЛ *уст. книжн.* предположение, догадка; хәмел кылу (итү) думать, предполагать, гадать,
- ХӘМЕР *уст. книжн.* водка, вино, алкогольные напитки.
- ХӘНЖӘР кинжал; || кинжальный; кәкре хәнжәр ятаган; хәнжәр кыны кинжальные ножны; хәнжәр сабы (тоткасы) рукоятка кинжала, эфес.
- ХӘНЖӘРЛЕ вооружённый кинжалом, имеющий кинжал.
- ХӘНЖӘРЛӘШҮ схватиться на кинжалах, драться *с кем-л.* на кинжалах; || драка, схватка с применением кинжала (ножа); поножовщина.
- ХӘРАБӘ *уст. книжн.* развалины, руины, обломки; || развалившийся, разрешенный, разорённый, опустошённый.
- ХӘРАБӘЛЕК *уст. книжн.* заброшенные (разрушенные) места; развалины, руины.
- ХӘРАМ 1) запретный, воспрещённый (запрещённый) религией; 2) нечистый, осквернённый, поганный (*о пище*).
- ХӘРАЖӘТ *уст. книжн.* расход, трата, издержка.
- ХӘРБИ 1) военный, воинский; хәрби дисциплина военная дисциплина; хәрби бурыч воинский долг; хәрби комиссар военный комиссар; хәрби комиссариат военный комиссариат; хәрби хәрәкәтләр военные действия; 2) боевой; хәрби боерык боевой приказ; хәрби тревога боевая тревога; 3) строевой; хәрби ияр строевое седло; хәрби ат военный (строевой) конь; 4) *первая часть сложных\ слов соотв. русскому* военно=, *напр.:* хәрби хезмәткәр военнослужащий; хәрби исәптә торучы военнообязанный; хәрби әсир военнопленный.
- ХӘРБИЛӘРЧӘ по-военному.
- ХӘРБИЛӘШТЕРЕЛҮ *см.* хәрбиләшү; хәрбиләштерелгән сак военизированная охрана.
- ХӘРБИЛӘШТЕРҮ *понуд. от* хәрбиләшү военизировать; переводить (перевести) на военное положение; || военизация; хәрбиләштереп бетерү полностью военизировать.
- ХӘРБИЛӘШҮ военизироваться, переходить (перейти) на военное положение; перестраиваться (перестроиться) на военный лад; переводить (перевести) на военное положение, быть военизированным; || военизация.
- ХӘРБИ-ТЕХНИК военно-технический.
- ХӘРБИ-ҺАВА военно-воздушный.
- ХӘРЕФ буква, литера; шрифт; || буквенный, шрифтовой; баш хәреф заглавная (прописная) буква; вак хәреф мелкий шрифт; юл хәрефе строчная буква; хәреф жыю набирать, производить набор; хәреф жыючы наборщик; кабарынкы хәреф *полигр.* очко; хәреф кассасы типографская касса; хәреф тану уметь читать, разбирать буквы; хәреф сурәте буквенное начертание; хәреф кою отливать шрифт; ◇ хәрефкә ябышып ятучы буквоед, формалист; хәрефкә ябышып яту буквоедство, формализм; хәреф ятлаучылык начётничество.
- ХӘРЕФКӘ-ХӘРЕФ буквально, дословно, буква в букву; || буквальный, дословный.
- ХӘРЕФЛЕ буквенный; хәрефле билгеләмә *мат.* буквенное обозначение; хәрефле тигезләмә *мат.* буквенное уравнение; хәрефле формула *мат.* буквенная формула.
- ХӘРЕЖ *уст.* расход, трата, издержка; юл хәреже путевые издержки, дорожные расходы.
- ХӘРЕЖЛӘНҮ *страд. от* хәрежләү *уст.* тратиться, истратиться, издержаться, расходоваться, израсходоваться.

ХӨРЕЖЛЭҮ *уст.* расходовать, израсходовать, тратить, истратить, производить (произвести) расходы.

ХӨРЧЭҮНӨ харчевня.

ХӨРӨКӨТ движение, действие; || двигательный; эшчелэр хэрэкэте рабочее движение; хэрэкэт нервлары двигательные нервы; хэрэкэт бердэмлеге единство действий; хэрэкэт итү двигаться, действовать; хэрэкэт иттерүче көчлэр движущие силы; хэрэкэткэ килү прийти в движение; хэрэкэткэ китерү привести в движение; хэрэкэт көпчөге маховик; хэрэкэт итми торган неподвижный, недвигающийся; хэрэкэткэ китерүче движущий, двигающийся; хэрэкэттэ бэрэкэт *посл.* в деятельности — изобилие; постарайся и добро получишь.

ХӨРӨКӨТЛЕ подвижный, подвижной, двигающийся; хэрэкэтле уеннар подвижные игры.

ХӨРӨКӨТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от хэрэкэтлэнү двигать, приводить, привести в движение, в действие; || приведение в движение, в действие.

ХӨРӨКӨТЛЭНДЕРҮЧЕ двигательный; движущий, приводящий в движение; хэрэкэтлэндерүче рычаг движущий рычаг; хэрэкэтлэндерүче нервлар двигательные нервы.

ХӨРӨКӨТЛЭНҮ приходит (прийти) в движение, двигаться; || движение; хэрэкэтлэнеп тору находится (быть) в движении, двигаться.

ХӨРӨКӨТСЕЗ 1) неподвижный, недвижный; || неподвижно, без движения; 2) *перен.* пассивный, бездейственный, бездеятельный, инертный; || пассивно, бездеятельно, инертно; хэрэкэтсез рэвештэ бездейственно.

ХӨРӨКӨТСЕЗЛЕК 1) неподвижность, бездействие; застой; 2) *перен.* пассивность, бездеятельность, инертность.

ХӨРӨКӨТТӨГЕ действующий, находящийся в движении; хэрэкэттөге армия действующая армия; хэрэкэттөге поезд поезд, находящийся в движении, движущийся поезд.

ХӨРӨКӨТЧЕЛ 1) подвижный; подвижной; 2) деятельный.

ХӨРӨКӨТЧӨН живой, подвижной; расторопный; энергичный.

ХӨРӨМ 1) гарем; хэрэм сакчысы служитель гарема, евнух; 2) *см.* хэрам; 3) хэрэм уйнау *см.* хэрэмлэү.

ХӨРӨМЛЕ *диал.* спорный, подлежащий переигрыванию (*в спортивных играх*).

ХӨРӨМЛЕК плутовство, мошенничество.

ХӨРӨМЛЭШҮ *диал. взаимн.* от хэрэмлэү взаимно мошенничать, плутовать; || плутовство; уенда хэрэмлэшү плутовать в игре.

ХӨРӨМЛЭШҮЛЕ *диал.* мошеннический, плутовской; уендагы хэрэмлэшүле алымнар плутовские приёмы в игре.

ХӨРӨМЛЭҮ *диал.* мошенничать, плутовать, сплутовать; жульничать в игре.

ХӨРӨМЧЕ нечестный в игре человек; шулер, плут.

ХӨСИС *уст.* 1) подлый, презренный, низкий, гнусный, мерзкий; || подлец; 2) жадный, скупой; || скряга, скупец.

ХӨСИСЛЕК *уст.* 1) подлость, низость, гнусность, мерзость; 2) скупость, жадность, скаредность, скряжничество.

ХӨСИСЛЭНДЕРҮ *понуд.* хэсислэнү.

ХӨСИСЛЭНҮ *уст.* 1) становится (стать) подлым, презренным, низким; 2) становится (стать) жадным, скупым; скупиться, скряжничать.

ХӨСИТЭ *этно.* женское нагрудное украшение с монетами, жемчугом, кораллами и мишурой, надеваемое через плечо.

ХӨСРӨТ горе, печаль, скорбь; хэсрэт уты йоту горевать, печалиться; хэсрэт күрү

испытать горе; хэсрэт чигү горевать; хэсрэттэн чыкмау постоянно пребывать в горе, не избавляться от горя; байга көн дә бэйрэм, көн дә туй, ярлыларга көн дә хэсрэт, көн дә уй *посл.* богатому ежедневно праздник и веселье, бедному каждый день горе и заботы; кешене эш бетерми, хэсрэт бетерэ *посл.* человека изводит не труд, а забота; ◇ хэсрэт капчыгы горемыка.

ХЭСРЭТЛЕ печальный, горестный, скорбный; унылый.

ХЭСРЭТЛЭНДЕРҮ *понуд.* от хэсрэтләнү.

ХЭСРЭТЛЭНЭШҮ *взаимн.* от хэсрэтләнү.

ХЭСРЭТЛЭНҮ горевать, печалиться, кручиниться, грустить, унывать, скорбеть; хэсрэтләнеп торү находиться в состоянии горя, печали.

ХЭСРЭТСЕЗ 1) не знающий печали, горя; без горя и печали; 2) беззаботный, безмятежный.

ХЭСРЭТСЕЗЛЕК 1) отсутствие горя и печали, тревог; 2) беззаботность, безмятежность.

ХЭСТӨ *см.* хаста.

ХЭСТЭР: хэстэрен күрү заблаговременно позаботиться, проявить заботу; хэстэрен күрүчэн заботливый, предусмотрительный; хэстэрен күрүчэнлек заботливость, предусмотрительность.

ХЭСТЭРЛЕ запасливый, заботливый, предусмотрительный; ир хэстэрле булса, хатын калфаклы була *погов.* если муж заботлив, то жена в нарядах.

ХЭСТЭРЛЕК 1) забота, заботливость; 2) запас; хэстэрлек ашарга сорамай *погов.* запас есть не просит.

ХЭСТЭРЛЕЛЕК запасливость; бережливость; хатын хэстэрлелеге — өй күрке, ир хэстэрлелеге — йорт күрке *посл.* запасливость хозяйки — красота дома, запасливость хозяина — красота хозяйства.

ХЭСТЭРЛЭНҮ 1) *страд.* от хэстэрләү; 2) *см.* хэзерләнү.

ХЭСТЭРЛӘҮ 1) *см.* хэзерләү; 2) заботиться, позаботиться; || забота; 3) заготовливать, заготовить; || заготовка; хэстэрләп кую заготовить заранее.

ХЭТ граница, предел; хэттэн ашу (узу) переходить грань (границу), не знать меры; выходить за рамки, выходить за пределы; переходить предел; *см.* ещѐ чик.

ХЭТЕР память, восприятие; күрү хэтере-зрительная память; хэтергә алу а) запоминать; б) запоминание; в) упоминать; г) упоминание; д) вспоминать; е) воспоминание; хэтергә беркетү, хэтердә калдыру закрепить в памяти, запомнить; хэтергә килү вспоминаться; хэтергә сенү крепко запомниться; врезаться в память; хэтердән чыгару а) забыть; упустить из виду; б) забвение; хэтер таркалу провал памяти; хэтердә тоту хранить в памяти; запоминать; хэтергә төшү вспомниться; хэтердән чыкмаслык незабываемый, неизгладимый; хэтердән язу потерять память, стать беспмятным; хэтеремә бер уй килде мне в голову пришла одна мысль; ◇ хэтере өчен ради того, чтобы не обидеть; Сезнең хэтерегез өчен ради Вас; хэтер калучан обидчивый; хэтер калдыру обидеть; хэтер калдырырлык могущий обидеть; хэтер калу обидеться; хэтер калучанлык обидчивость; хэтерен табу угождать, находить способ угодить; хэтерен калмасын! не обижайся!; хэтер калмак бер калжа, хэтер тапмак мең калжа *посл.* обидеться можно из-за одного куска мяса, а чтобы угодить, нужна тысяча кусков; обидеть можно из-за одной мелочи, а чтобы угодить, нужна тысяча услуг.

ХЭТЕРЛЕ с хорошей памятью; хэтерле кеше памятный человек.

ХЭТЕРЛЕЛЕК обладание хорошей памятью.

ХЭТЕРЛӘТҮ *понуд.* от хэтерләү напоминать, напомнить; ул миңа иске

дуслыкны хэтерлэтте он мне напомнил о старой дружбе.

ХЭТЕРЛӨҮ помнить, вспоминать, вспомнить, припоминать, припомнить, восстанавливать (восстановить) в памяти; || воспоминание, припоминание, восстановление в памяти; хэтерлэп алу вспомнить *кого-что-л.*; хэтерлэп калу а) запомнить; б) запоминание.

ХЭТЕРСЕЗ 1) забывчивый, рассеянный, со слабой (плохой) памятью; || забывчивость, рассеянность; 2) *перен.* безмозглый.

ХЭТЕРСЕЗЛЕК беспаятность, беспаятство.

ХЭТЕРСЕЗЛЭНҮ терять (потерять) память; || потеря памяти; хэтерсеzlэнэ бару терять память (*постепенно*); хэтерсеzlэнep китү становится беспаятным (*время от времени*).

ХЭТЛЕ *см.* чаклы.

ХЭТСЕЗ *см.* байтак.

ХЭТТА даже, вплоть, до; хэтта ки *уст.* даже.

ХЭТФӨ плюш; бархат; || плюшевый; бархатный; ◇ хэтфэ гөл *бот.* петушиный гребешок; хэтфэ үлэне *бот.* амарант.

ХЭТӨР опасность, угроза; || опасный, угрожающий; эш хэтэр! дело плохо!; ◇ хэтэр бит! вот здорово!; хэтэр икэн шул! да, здорово!

ХЭТӨРЛЕ опасный, рискованный; || опасно, рискованно.

ХЭТӨРСЕЗЛЕК безопасность.

ХЭТӨРСЕЗЛӨҮ *уст.* обезопасить.

ХЭФФЭШ *уст. книжн.* 1) ночная птица; 2) *см.* ярканат.

ХЭЧТЕРҮШ *разг.* замухрышка.

ХЭШӨРӨТ 1. 1) гад, гады; 2) *перен.* мерзавец; 2. мерзкий, пакостный.

ХЭШӨРӨТЛЭНДЕРҮ *понуд., от* хэшэрэтлэнү.

ХЭШӨРӨТЛЭНҮ становится (стать) гадким, мерзким, пакостным.

ХЭШӨТ *уст. книжн.* болван, тупица; невежда.

ХЭЯ *см.* оят.

ХЭЯТ *уст. книжн. см.* тормыш

ХЭЯТИ *уст. книжн.* жизненный; хэяти тэжрибэ жизненный опыт.

ХЭЯТИЛЕК *уст.* жизненность.

ХӨКЕМ 1) суд; гадел хөкем правосудие; хөкем карары судебное решение; ...хөкеменэ бирү отдавать на суд...; хөкемгэ тарту привлекать к суду; хөкемгэ тартылган привлечённый к суду; хөкем итү судить; 2) приговор, решение; хөкем чыгару вынести приговор (решение); 3) суждение, решение (*в логике, в науке*); хөкем йөртү а) рассуждать; б) рассуждение; ◇ хөкем сөрү преобладать, царить, господствовать; залда тынычлык хөкем сөрэ иде в зале царила тишина; хөкем сөрүче господствующий; хөкем сөрүчелек господство.

ХӨКЕМДАР *уст. книжн.* повелитель, государь, самодержец.

ХӨКЕМЛӨШҮ *уст. книжн.* судиться.

ХӨКҮМӨТ правительство; || правительственный; Совет хөкүмэте Советское правительство; хөкүмэт органнары правительственные органы; хөкүмэт карары правительственное постановление.

ХӨЛАСА *уст. книжн.* 1) сокращение, извлечение (*из статьи, сочинения*); 2) вывод, заключение.

ХӨЛЛӨ *уст. книжн.* одеяние, одежда; реглан; хөллэ тун тёплое (стёганое) одеяние.

ХӨНСА гермафродит.

ХӨНСАЛЫК гермафродитизм.

ХӨР свободный, вольный, независимый; || свободно, вольно, независимо; хөр фикерле свободомыслящий; хөр фикерлелек свободомыслие; хөр яшәү жить вольно (свободно).

ХӨРЛЕК воля, свобода.

ХӨРМӘ 1) финик; || финиковый; хөрмә агачы финиковая пальма; 2) хурма (*плоди древо*).

ХӨРМӘТ 1) почёт, уважение, честь; || почётный; хөрмәт иясе почётный (заслуженный, всеми уважаемый) человек; хөрмәт ителә торган уважаемый, почитаемый; хөрмәт итүчән (күрсәтүчән) уважительный; ул картларны хөрмәт итүчән он уважительно относится к старикам; хөрмәт итәрлек достойный уважения (почитания); хөрмәт яратучы честолюбивый; хезмәт иясе — хөрмәт иясе *посл.* трудящийся — почётный человек; хезмәт итсән, хөрмәт күрерсең *погов.* будешь трудиться, заслужишь почёт; данның төбе — хөрмәт, хөрмәтнең төбе — хезмәт *посл.* слава покоится на почёте, а почёт — на труде; хезмәте барның хөрмәте бар *посл.* кто трудится, тот в почёте; 2) угощение; хөрмәт итү (күрсәтү) а) оказывать почтение (уважение), уважать, чтить, почитать; б) угощать.

ХӨРМӘТЛЕ 1) уважаемый, почитаемый, почётный; хөрмәтле кунак уважаемый гость; 2) почтенный.

ХӨРМӘТЛЕЛЕК *см.* хөрмәт.

ХӨРМӘТЛӘНҮ *страд.* от хөрмәтләү; пользоваться уважением (почётом).

ХӨРМӘТЛӘНҮЧЕ чтимый, почитаемый.

ХӨРМӘТЛӘШҮ *взаимн.* от хөрмәтләү чтить (почитать, уважать) друг друга, оказывать почести друг другу.

ХӨРМӘТЛӘҮ 1) чтить, почитать, уважать; оказывать (оказать) почтение, уважение; || почитание, уважение; хөрмәтләп искә алу чтить память; 2) чествовать; || чествование; хөрмәтләү жыелышы чествование.

ХӨРМӘТЛӘҮЧЕ почитатель, поклонник; мин сезнең хезмәтегезне хөрмәтләүче кеше я почитатель ваших трудов.

ХӨРМӘТЛӘҮЧӘН 1) уважительный, почтительный; 2) гостеприимный.

ХӨРРИЯТ *книжн.* свобода, воля, независимость.

ХӨРРИЯТПӘРВӘР *уст. книжн.* свободолюбивый.

ХӨРТ(И) *разг.* плохой, дрянной; неважный; негодный; эшләр хөрти дела плохи.

ХӨРТИЛӘНҮ *диал.* ухудшаться, ухудшиться; || ухудшение.

ХӨРӘСӘН *ирон., пренебр.* замухрышка.

ХӨСЕН *уст. книжн.* 1) краса, красота; 2) хорошее качество; положительная сторона; хөсен әдәп благовоспитанность; учтивость; приличие; хөсен тәрбия благовоспитанность; хөсен әхлак благодравие.

ХӨТБӘ *уст. книжн.* 1) хутба (*молитва, читаемая при бракосочетании*); 2) *рел.* проповедь в мечети; хөтбә уку читать проповедь, проповедовать.

ХӨЖРӘ *уст. книжн.* 1) комната (*в общежитиях дореволюционных медресе*); 2) келья, обитель.

## Ц

ЦАПОН: цапок лагы цапонлак; металлларны цапон лагы белән каплау покрывать металлы цапонлаком

ЦАРИЗМ царизм; царизмны жиңү свергнуть царизм.

ЦЕВЬЁ *спец.* цевьё.

ЦЕЗУРА *лит., муз.* цезура; зур (даими) цезура большая (постоянная) цезура; кечкенә цезура малая цезура.

- ЦЕЗУРАЛЫ цезурный; цезуралы пауза цезурная пауза.
- ЦЕЙЛОНЛЫ цейлонец, житель Цейлона.
- ЦЕЙТЛУПА *кино* цейтлупа, лупа времени.
- ЦЕЙТНОТ *шахм.* цейтнот; цейтнотка элэгү попасть в цейтнот, оказаться в цейтноте.
- ЦЕЙХГАУЗ *воен.* цейхгауз.
- ЦЕЛИК *воен., геод.* целик
- ЦЕЛЛОН целлон (*пластмасса*).
- ЦЕЛЛОФАН целлофан; || целлофановый, целлофанный; целлофан цехы целлофановый цех; целлофан пластинка целлофанная пластинка.
- ЦЕЛЛУЛОИД целлулоид; || целлулоидный, целлулоидовый; целлулоид жилеме целлулоидный клей; целлулоид уенчык целлулоидная игрушка.
- ЦЕЛЛЮЛОЗА целлюлоза; || целлюлозный; целлюлоза промышленности целлюлозная промышленность.
- ЦЕЛОСТАТ *астр.* целостат.
- ЦЕЛЬ *воен.* цель; хэрэкэт итүче цель подвижная цель; цельгэ барып житмэү а) не долететь до цели; б) недолёт; цельгэ тидермэү бить мимо цели; цельгэ тидерү попасть в цель; цельне узып китү перелёт.
- ЦЕЛЬСИЙ Цельсий; температура Цельсий белэн (Цельсий буенча) температура по Цельсию; Цельсий термометры термометр Цельсия.
- ЦЕМЕНТ цемент; || цементный; цемент белгече *см.* цементчы; кирпичларне цемент белэн беркетү цементировать кирпичи, вязать кирпичи цементом; цемент белэн каплау (катыру) *см.* цементлау; цементка утырту цементировать.
- ЦЕМЕНТЛАНУ *страд. от* цементлау цементироваться, зацементироваться, цементоваться; || цементация.
- ЦЕМЕНТЛАУ цементировать, зацементировать, цементовать; || цементация, цементирование, цементовка, || цементировочный, цементационный; скважинаны цементлау цементировать скважину; цементлау агрегаты цементировочный агрегат; цементлау процессы цементационный процесс.
- ЦЕМЕНТЛАУЧЫ 1) *см.* цементчы; 2) цементирующий; цементлаучы матдә цементирующее вещество.
- ЦЕМЕНТЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от* цементлау; 2) *страд. от* цементлау цементироваться; || цементация,
- ЦЕМЕНТЧЫ *спец.* цементник.
- ЦЕНЗ ценз; милек цензы имущественный ценз; сайлау цензы избирательный ценз; утраклык цензы ценз оседлости; яшь цензы возрастной ценз.
- ЦЕНЗЛЫ цензовый; цензлы сайлаулар цензовые выборы.
- ЦЕНЗОР цензор; || цензорский.
- ЦЕНЗОРЛЫК цензорский; цензорлык вазыйфалары цензорские обязанности.
- ЦЕНЗУРА цензура; || цензурный; цензурага сыймаган сүз *эф.* нецензурное слово; цензурадан үткәрү проводить через цензуру.
- ЦЕНТНЕР центнер; центнерлар белэн исәпләү измерять в центнерах; центнерга күчереп исәпләгәндә в переводе (в пересчёте) на центнеры.
- ЦЕНТНЕРЛАП 1) около центнера; машинада биш центнерлап йөк бар в машине около пяти центнеров груза; 2) *см.* центнерлап-центнерлап.
- ЦЕНТНЕРЛАП-ЦЕНТНЕРЛАП центнерами, по несколько центнеров.
- ЦЕНТНЕРЛЫ: центнерлы капчык мешок вместимостью *или* весом в один центнер.
- ЦЕНТРАЛ *ист.* централ.



- ЦЕНТРАЛИЗМ *полит.* централизм; демократик централкам демократический централизм.
- ЦЕНТРАЛКА *охот.* централка (*вид ружья*).
- ЦЕНТРАЛЬ *спец.* централы
- ЦЕНТРИЗМ *полит.* центризм; || центристский; центризм агымы центристское течение; центризм позициясе центристская позиция.
- ЦЕНТРИСТ *полит.* центрист; || центристский.
- ЦЕНТРИСТИК *полит.* центристский.
- ЦЕНТРИСТЛЫК центристский; центристлык тактикасы центристская тактика.
- ЦЕНТРИФУГА центрифуга.
- ЦЕНТРИФУГАЛАУ центрифугировать; || центрифугирование.
- ЦЕНТРОВКА *спец.* центровка.
- ЦЕНТРОВКАЛАУ центровать; || центрование.
- ЦЕНТРОСОЮЗ центросоюз.
- ЦЕПЬ *воен.* цепь; цепкэ таралу (тезелү) а) развернуться в цепь; б) развёртывание в цепь.
- ЦЕРЕМОНИАЛ *книжн.* церемониал.
- ЦЕРЕМОНИАЛЬ *книжн.* церемониальный; церемониаль марш церемониальный марш.
- ЦЕРЕМОНИЙМЕЙСТЕР *книжн.* церемониймейстер.
- ЦЕРЕМОНИЯ церемония.
- ЦЕРЕМОНИЯСЕЗ бесцеремонный; || бесцеремонно; церемониясез генэ килеп керү войти бесцеремонно;
- ЦЕХ цех; || цеховой; урта гасырлардагы цехлар средневековые цехи; цех коллективы цеховой коллектив; цех старшинасы *ист.* цеховой старшина.
- ЦЕХАРА межцеховой; цехара ярыш межцеховое соревнование.
- ЦЕХКОМ (цех комитеты) цехком (цеховой комитет); цехком члены член цехкома.
- ЦЕХЧЫЛЫК *неодобр.* цеховщина; || цеховой; цехчылык интереслары цеховые интересы.
- ЦИАН *хим.* циан; || циановый, цианистый; циан кислотасы цианистая кислота.
- ЦИАНЛАУ цианировать; || цианирование; цианизация; детальлэрне цианлау цианировать детали.
- ЦИАНЛЫ *хим.* цианистый; цианлы калий цианистый калий; цианлы кушылмалар цианистые соединения.
- ЦИВИЛИЗАТОР цивилизатор.
- ЦИВИЛИЗАТОРЛЫК цивилизаторский; цивилизаторлык политикасы цивилизаторская политика.
- ЦИВИЛИЗАЦИЯ цивилизация; борынгы цивилизация *ист.* античная цивилизация; цивилизация кертү *см.* цивилизацияләү.
- ЦИВИЛИЗАЦИЯЛЕ цивилизованный.
- ЦИВИЛИЗАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* цивилизацияләү цивилизоваться; || цивилизация (*пассивное действие*).
- ЦИВИЛИЗАЦИЯЛӘҮ цивилизовать; || цивилизация.
- ЦИГАЙ: цигай нәселле сарык овца цигайской породы.
- ЦИГЕЙКА цигейковый; цигейка якалы пальто пальто с цигейковым воротником.
- ЦИКАДА *зоол.* цикада.
- ЦИКЛ *книжн.* цикл; житештерү циклы производственный цикл.
- ЦИКЛИК *книжн. в разн. знач.* циклический; циклик күтәрелеш *эк.* циклический подъём; циклик углеводородлар *хим.* циклические углеводороды
- ЦИКЛЛАП: циклап эшләнэ торган эш цикличная работа.

- ЦИКЛАУ *книжн.* циклизация, циклование.
- ЦИКЛАШТЫРУ *см.* циклау.
- ЦИКЛЫ циклический, циклический; цикловой; циклы процесс циклический процесс.
- ЦИКЛЫЛЫК цикличность.
- ЦИКЛОН циклон; || циклонный; циклонический; тропик циклон тропический циклон; циклон күренешлэре циклонические явления.
- ЦИКЛОНИК циклонический; циклоник өөрмэлэр циклонические вихри.
- ЦИКЛОП *миф., зоол.* циклоп.
- ЦИКЛОПИК *книжн.* циклопический; циклопик корылма циклопическое сооружение.
- ЦИКЛОТРОН *физ.* циклотрон; || циклотронный.
- ЦИКОРИЙ *бот.* цикорий; || цикорный.
- ЦИЛИНДР 1) цилиндр; || цилиндрический; цилиндрический; цилиндр капкачы голровка цилиндра; цилиндр мае цилиндрическое масло; цилиндр формасына керү принимать цилиндрическую форму; цилиндр формасындагы *см.* цилиндрик; 2) цилиндр (*шляпа*).
- ЦИЛИНДРИК цилиндрический; цилиндрик өслек цилиндрическая поверхность.
- ЦИЛИНДРЛЫ цилиндрический, с цилиндром; =цилиндрический; алты цилиндры двигатель шестицилиндровый двигатель.
- ЦИМБАЛ *муз.* цимбалы.
- ЦИМБАЛЧЫ цимбалист.
- ЦИНИЗМ *книжн.* цинизм; цинизм белэн цинично.
- ЦИНИК *книжн.* циник; || цинический; циничный; циник кеше циничный человек
- ЦИНИКЛАРЧА *книжн.* цинично.
- ЦИНИКЛЫК *книжн.* циничность.
- ЦИНК цинк; || цинковый; азотлы цинк азотнокислый цинк; бөртекле цинк гранулированный цинк; цинк белэн каплау, цинк йөгертү *см.* цинклау; цинк порошогы цинковый порошок; цинк чилэк цинковое ведро.
- ЦИНКЛАНУ *страд. от* цинклау цинковаться, оцинковываться; || цинкование, оцинковка, оцинковывание.
- ЦИНКЛАУ цинковать, оцинковывать, оцинковать; || цинкование, оцинковка, оцинковывание; || оцинковочный; цинковальный; корыч һәм чуен эйберлэрне цинклау цинковать стальные и чугунные изделия; цинклау процессы цинковальный процесс.
- ЦИНКЛАУЧЫ *спец.* оцинковщик.
- ЦИНКЛЫ цинковый; цинклы коелма (эретмэ) цинковый сплав; цинклы мазь *фарм.* цинковая мазь.
- ЦИНКОГРАФ *спец.* цинкограф.
- ЦИНКОГРАФИЯ *полигр.* цинкография.
- ЦИННИЯ *бот.* цинния.
- ЦИРК цирк; || цирковой; дәүләт циркы государственный цирк; күчмэ цирк передвижной цирк; цирк артисты артист цирка, циркач; цирк тамашасы цирковое представление.
- ЦИРКАЧ *неодобр.* циркач; || циркаческий.
- ЦИРКАЧЛАНУ *неодобр.* циркачествовать; || циркачество.
- ЦИРКАЧЛЫК циркаческий; || циркачество; циркачлык алымнары циркаческие приёмы.
- ЦИРКУЛЬ циркуль; || циркульный.
- ЦИРКУЛЬЛЕ циркульный; циркульле пычки циркульная пила.

- ЦИРКУЛЯР *книжн.* циркуляр; || циркулярный; циркуляр хат циркулярное письмо.
- ЦИРКУЛЯЦИЯ циркуляция; || циркуляционный; кан циркуляциясе циркуляция крови; циркуляция компрессоры циркуляционный компрессор; циркуляция процессы циркуляционный процесс; нава циркуляциясе циркуляция воздуха.
- ЦИСТЕРНА цистерна; өч тонна сыешлы цистерна цистерна вместимостью в три тонны.
- ЦИТАДЕЛЬ *книжн.* цитадель.
- ЦИТАТА цитата; || цитатный; цитата булып килү цитироваться; цитата булып килә торган сүз цитируемое слово; цитата материаллары цитатные материалы; цитата китерү а) цитировать, приводить цитату; б) приведение цитаты, цитирование.
- ЦИТОЛОГИЯ *биол.* цитология; цитология буенча тикшеренүләр цитологические исследования.
- ЦИТРА *муз.* цитра.
- ЦИТРОН *бот.* цитрон.
- ЦИТРУС цитрус; || цитrusовый; цитрус үсемлекләр цитrusовые, цитрусы; цитрус жимешләр цитrusовые плоды.
- ЦИФЕРБЛАТ циферблат; || циферблатный; сэгать циферблаты часовой циферблат; циферблат түгәрәге циферблатный круг.
- ЦИФЕРБЛАТЛЫ циферблатный, с циферблатом; циферблатлы үлчәү циферблатные весы.
- ЦИФР цифра; || цифровой; берле цифр цифра один; кыйммәтле цифр *мат.* значащая цифра; ноль цифры цифра ноль; рим цифры римская цифра; цифр кую (сугу) нумеровать; цифрлар белән күрсәтү выражать в цифрах; цифрның кыйммәте *мат.* значение цифры.
- ЦИФРЛЫ цифровой; билге куюда цифрлы система *школ.* цифровая система оценки; дүрт цифрлы таблицалар четырехзначные таблицы; цифрлы бүлүче цифровой делитель; цифрлы күрсәткеч цифровой показатель.
- ЦК (Центральный Комитет) *см.* УК (Үзәк Комитет).
- ЦОКОЛЬ *архит.* цоколь.
- ЦЫЛАШТЫРУ *лингв.* цокать; || цоканье.

## Ч

- ЧА *аффикс, соответствует* 1) *русской приставке по-* в наречиях, *напр.:* татарча по-татарски; минемчә по-моему; 2) *русским предлогам до, по, напр.:* Ленинградкача билет алдым я купил билет до Ленинграда.
- ЧАБАГАЧ цеп, молотило; || цепной; чабагач күбәге цеповище, рукоятка цепа; чабагач тәпәче било цепа, молотило, било, навязень; чабагач каешы приуз, гужик цепа.
- ЧАБАГАЧЛАУ *диал.* молотить цепом; || молотьба.
- ЧАБАГАЧЧЫ *уст.* 1) мастер по изготовлению цепов; 2) *диал.* молотильщик цепом.
- ЧАБАК плотва, сорожка; || сорожий; Азов чабагы тарань; дингез чабагы корюшка; йомры чабак елец; чабак тәңкәсе сорожья чешуя; чабак шулпасы уха из плотвы.
- ЧАБАКЛАНУ *страд. от* чабаклау.
- ЧАБАКЛАТУ *понуд. от* чабаклау.
- ЧАБАКЛАУ шлѣпать, пошлѣпать; дать пощѣчину; || шлѣпанье; чабаклап ташлау *разг.* отшлѣпать.
- ЧАБАЛАНДЫРУ *понуд. от* чабалану.

ЧАБАЛАНУ *диал. см. чэбэлэнү.*

ЧАБАН чабан, пастух.

ЧАБАНЛЫК: чабанлык итү быт чабаном.

ЧАБАТА лапоть, лапти; || лапотный; чабата бавы (киндерэсе) оборки лаптей; чабата башмак ступни; чабата кайтару а) подковыривать лапти после заплетения основы; б) *перен.* нести чепуху (чушь, вздор), молот чепуху; чабата юкэсе лыко для лаптей, лапотное лыко; чабата ясаучы изготовитель лаптей; ◇ чабата туздыру изнашивать лапти (в *значении* бегать зря); чабатага утырту посадить в лапоть; посадить в галошу; ике чабата — бер кием *посл.* два сапога — пара (*букв.* два лаптя — пара); май белэн иске чабата да үтэ *посл.* с маслом и старый лапоть можно съесть; один с мёдом и лапоть съел.

ЧАБАТАЛЫ *уст.* лапотный, тот, кто ходит в лаптях.

ЧАБАТАЛЫК материал, пригодный для лаптей; материал, достаточный для лаптей; чабаталык юкэ лапотное лыко.

ЧАБАТАЧЫ тот, кто плетёт лапти.

ЧАБУ I косить, скосить; || косьба, кошение; печэн чабу а) косить сено; б) сенокос; печэн чабу вакыты косовица, время сенокоса; чабып алу а) скосить; б) покосить (*некоторое время*); чабып бетерү скосить, скосить всё; чабып чыгу скосить кругом (повсюду); ◇ дуга белэн печэн чабу *погов.* попасть пальцем в небо (*букв.* косить сено дугой).

ЧАБУ II рубить, рубать, рубить; || рубка; ит чабу рубить мясо; аягымны балта белэн чаптым я рубанул топором по ноге; чабып өзү отрубить, рубить, перерубить, отсечь; чабып үтерү зарубить насмерть.

ЧАБУ III скакать, мчаться, нестись; бежать; чабып бару скакать, мчаться, бежать, лететь *разг. (туда)*; чабып килү скакать, мчаться, нестись (*сюда*); чабып китү а) ускакать, умчаться; б) побежать, помчаться; чабып узу (үтү, үтеп китү) а) пробежать мимо; б) обогнать; чабып чыгу выбежать; чабып үткэрү провести время в беготне; пробегать (*напр. попусту*); ◇ ат менмэгэн ат менсэ, чаба-чаба үтерер *посл.* тот, кто на коне не ездил, загонит его насмерть.

ЧАБУ IV 1) хлестать, похлестать (*веником*); парить; 2) ударять, ударить; ◇ кул чабу а) аплодировать, рукоплескать, хлопать, бить в ладоши; б) аплодисменты, рукоплескание, хлопанье; янагына чабу дать пощёчину, ударить по щеке.

ЧАБУ V пола, фалда; чабуы ачылып китте полы распахнулись; чабуны жыеп йөрү а) ходить, подобрав полы одежды; б) *перен.* быть бдительным (осторожным).

ЧАБУ VI спариваться, спариться, случаться, случиться; || спаривание, случка.

ЧАБУЛЫК покос; || покосный; чабулык жирлэр покосные уголья.

ЧАБЫ *диал.:* чабы чыгу быть ославленным; чабы чыккан кеше ославленный человек.

ЧАБЫЛУ I *страд. от* чабу I.

ЧАБЫЛУ II *страд. от* чабу II.

ЧАБЫН *см.* чабынлык.

ЧАБЫНДЫРУ *понуд. от* чабыну парить, попарить, хлестать, похлестать (*веником*); чабындырып хэлдэн тайдыру запарить (*в бане*).

ЧАБЫНДЫРУЧЫ парильщик,

ЧАБЫНЛЫК покос, место косьбы; || покосный.

ЧАБЫНУ париться, попариться, хлестать, похлестать себя (*веником*); чабынып алу попариться (с веником).

- ЧАБЫР *бот.* чабёр; чабыр үләне *бот.* богородская трава.
- ЧАБЫРТКЫ огневица; сыпь на губах; чабырткы чыгу *см.* чабырткылану.
- ЧАБЫРТКЫЛАНУ выступать, выступить — о сыпи на губах.
- ЧАБЫРТМА *см.* чабырткы.
- ЧАБЫРТУ *см.* чабыру.
- ЧАБЫРУ выступать, выступить, появиться на коже — о сыпи; || выступание сыпи.
- ЧАБЫШ бега, скачки; || беговой, скаковой; ат чабышы конные скачки, бега; чабыш арбасы бегунки, беговые дрожки; чабыш аты скакун, скаковая лошадь; чабыш майданы (урыны) место скачек (бегов), ипподром.
- ЧАБЫШКЫ скакун; || скаковой, беговой; чабышки ат скаковая лошадь.
- ЧАБЫШТЫРГАЛАУ I *многокр. от чабу I.*
- ЧАБЫШТЫРГАЛАУ II *многокр. от чабу II.*
- ЧАБЫШТЫРГАЛАУ III *многокр. от чабу III.*
- ЧАБЫШТЫРУ *понуд. от чабышу III;* ат чабыштыру скакать, состязаться в скачках.
- ЧАБЫШУ I *взаимн.-совм. от чабу I.*
- ЧАБЫШУ II *взаимн.-совм. от чабу II.*
- ЧАБЫШУ III 1) бегать, скакать (в *разных направлениях*); || беготня; 2) состязаться в скачках, в беге (*о многих*); || состязание в скачках (в беге).
- ЧАГА 1) *парное к бала:* бала-чага детвора, дети; бала-чагача по-детски; 2) *диал.* детёныш (*животных*); корт чагасы детва (*пчёл*); куй чагасы ягнёнок.
- ЧАГАЛАУ *диал.* плодиться (*о кошках, собаках, овцах*).
- ЧАГАН клён; || кленовый; ак чаган явор; кыр чаганы чёрный клён; чаган яфраклары кленовые листья; чаган мичкэ кленовая бочка.
- ЧАГАНЛЫК кленовая роща.
- ЧАГУ I 1) жалить, ужалить, кусать, укусить; || укус; мине елан чакты меня ужилила змея; кычиткан чага крапива жжёт; чагып алу ужалить; 2) *перен.* разг. доносить, донести; ябедничать, наябедничать; || донос; ябедничество; ◇ елан чаккан — баудан курыккан *посл.* кого ужалила змея, тот и верёвки боится; пуганая ворона куста боится.
- ЧАГУ II высекать, высечь; || высекание; чакма чагу высекать огонь кресалом.
- ЧАГЫЛДЫРГЫЧ К отражатель; || отражательный; чагылдыргыч приборлар отражательные приборы; чагылдыргыч көзге зеркальный отражатель; 2. *перен.* режущий; күзне чагылдыргыч ослепительный, режущий глаза.
- ЧАГЫЛДЫРТУ *понуд. от чагылдыру.*
- ЧАГЫЛДЫРУ 1) отражать, отразить (*напр. свет*); отбрасывать, отбросить (*напр. тень*); || отражение; отбрасывание; 2) ослеплять, ослепить; резать; || ослепление; көчле яктылык күзне чагылдыра яркий свет режет глаза; 3) *перен.* отражать, отразить, выражать, выразить, отображать, отобразить; || отражение, выражение, отображение; чагылдыра торган а) отражающий; о) *перен.* отображающий.
- ЧАГЫЛДЫРУЧЫ выражающий, отражающий; || выразитель; халык мәнфәгатен чагылдыручы выразитель интересов народа.
- ЧАГЫЛДЫРЫЛУ *страд. от чагылдыру.*
- ЧАГЫЛДЫРЫРЛЫК: күзне чагылдырырлык ослепительный.
- ЧАГЫЛМА отблеск, отражение.
- ЧАГЫЛУ I 1) отражаться, отразиться (*напр. о свете*); отбрасываться, отброситься (*напр. о тени*); чагылып тору отражаться (*продолжительно*); 2) *перен.* отображаться, отобразиться, отражаться, отразиться; выражаться, выразиться; || отображение, отражение; выражение; чагылып киту а)

- промелькнуть; б) осенить; ◇ күзгә чагылу попастына на глаза.
- ЧАГЫЛУ II *страд. от чагу I.*
- ЧАГЫЛУЧАН легко ослепляющиеся от света (о *глазах*).
- ЧАГЫЛУЧАНЛЫК *физ.* отражаемость.
- ЧАГЫЛЫШ 1) отблеск, отражение; чагылыш теориясе *филос.* теория отражения; 2) *перен.* отображение, выражение, отражение; эсәрдә бу идея үзене чагылыш тапкан в произведении эта идея нашла своё отражение.
- ЧАГЫМ *диал.* 1) искра; || искровой; 2) *уст.* мираж.
- ЧАГЫНДА *послелог с неопр. п.* когда, в бытность; ул директор чагында когда он был директором; ул чагында а) тогда, в то время; б) в таком случае.
- ЧАГЫР I *бот.* бадан.
- ЧАГЫР II: чагыр күзле пестроглазый; пестроглазый человек.
- ЧАГЫШТЫРГЫСЫЗ несравнимый, несравненный; неизмеримый; || несравнимо, несравненно; неизмеримо; чагыштыргысыз зур несравнимо большой; чагыштыргысыз булу несоизмеримость.
- ЧАГЫШТЫРМА 1. 1) сравнение, сопоставление; || сравнительный, сопоставительный; чагыштырма озынлык сравнительная длина; 2) *мат.* отношение; || относительный; геометрик чагыштырма геометрическое отношение; 2. удельный; чагыштырма дымлылык *физ.* удельная влажность.
- ЧАГЫШТЫРМА-ГЕНЕТИК сравнительно-генетический.
- ЧАГЫШТЫРМАЛЫ 1) сравнительный, сопоставительный; 2) *физ.* относительный.
- ЧАГЫШТЫРМАЛЫЛЫК 1) сравнительность, сопоставительность; 2) *физ.* относительность.
- ЧАГЫШТЫРМАСЫЗ несоизмеримый, несравнимый, несравненный.
- ЧАГЫШТЫРМА-ТАРИХИ сравнительно-исторический; чагыштырма-тарихи метод сравнительно-исторический метод.
- ЧАГЫШТЫРМАЧА сравнительно; относительно.
- ЧАГЫШТЫРУ 1) сравнивать, сравнить, сопоставлять, сопоставить; || сравнение, сопоставление; 2) сверять, сверить, сличать, сличить; || сверка, сличение; чагыштырып карау сверить; чагыштырып тикшерү сверять, сличать; чагыштырып уку считывать; чагыштырып укучы считчик.
- ЧАГЫШТЫРЫЛУ *страд. от чагыштыру.*
- ЧАГЫШТЫРЫРЛЫК сопоставимый, сравнимый; чагыштырырлык булу сопоставимость, сравнимость
- ЧАДРА *этно.* чадра.
- ЧАЕР *диал. см.* чәер.
- ЧАЖГЫРУ издавать шум, звуки, напоминающие пыхтение паровоза.
- ЧАЖ-ЧОЖ *звукоподр. свистящему звуку, возникающему при ударе прутком, кнутом или при косьбе;* чаж-чожд килү издавать свистящий звук.
- ЧАЖЫЛДАТУ *понуд. от чажылдау-*
- ЧАЖЫЛДАУ издавать свистящий звук.
- ЧАЙКАЛДЫРУ *понуд. от чайкалу II* 1) качать, раскачивать, раскатать; || раскачивание; жыл көймәне чайкалдыра ветер качает лодку; 2) шатать, пошатывать; || пошатывание; 3) колыхать, расколыхать; || колыхание; чайкалдырып жибәру а) качнуть; б) пошатнуть; в) колыхнуть; чайкалдырып түгү расплескать, выплеснуть.
- ЧАЙКАЛУ I *страд. от чайкау I.*
- ЧАЙКАЛУ II 1) качаться, раскачиваться, раскататься; || качка; көймә чайкала лодка качается; 2) шататься, пошатываться; || шатание, пошатывание; 3)

колыхаться, расколыхаться; || колыхание; чайкалып китү *однокр.* а) качнуться, покачнуться; б) шатнуться; в) колыхнуться; чайкалып тору а) качаться, раскачиваться, покачиваться (*продолжительно*); б) шататься (*продолжительно*); в) колыхаться (*продолжительно*).

ЧАЙКАТУ *понуд.* от чайкау I.

ЧАЙКАУ I полоскать, прополаскивать, прополоскать, споласкивать, сполоснуть; || полоскание, прополаскивание, споласкивание; авыз чайкау полоскать рот; кер чайкау полоскать бельё; чайкал алу прополоскать, сполоснуть; чайкап бетерү выполоскать, переполоскать; чайкап ташлау сполоснуть; чайкап чыгу переполоскать (*всё*).

ЧАЙКАУ II кивать, качать; мотать (*головой*); || кивание, качание; мотание; чайкап кую кивнуть, качнуть (*головой*).

ЧАЙКАШТЫРУ *многокр.* от чайкау I; полоскать (*иногда*).

ЧАЙКАШУ *взаимн.-совм.* от чайкау I.

ЧАЙПАЛДЫРУ *понуд.* от чайпалу расплёскивать, расплескать, расплеснуть, выплёскивать, выплескать, выплеснуть; || расплёскивание, выплёскивание.

ЧАЙПАЛТУ *см.* чайпалдыру.

ЧАЙПАЛУ расплёскиваться, расплескаться, расплеснуться, выплёскиваться, выплескаться, выплеснуться; чайпалып бетү выплескаться, расплескаться (*до конца, полностью*); чайпалып китү выплеснуться, расплескаться.

ЧАК I время, пора, годы; сабый чак младенчество; яшь чак молодость; яшүсмер чак отрочество; яшь чак — юләр чак *погов.* молодость — глупость.

ЧАК II еле, едва, чуть; чак егылмадым я чуть не упал.

ЧАК III впору, как раз, в самый раз; сиңа бу чалбар чак эти брюки тебе как раз.

ЧАККЫЧ жало (*у насекомых*).

ЧАККЫЧЛЫ имеющий жало, жалоносный.

ЧАКЛЫ *послелог с род., дат. и неопр. п.* 1) до, по; балалар тезләренә чаклы комга күмелгәннәр дети закопались по колено в песок; төнгә чаклы до ночи; Мәскәүгә чаклы до Москвы; 2) с, величиной с; чәнчә бармак чаклы с мизинец.

ЧАКМА 1. огниво, кресало; чакма мамыгы трут; чакма ташы кремень; чакма чагу высекать огонь кресалом; 2. кремнёвый.

ЧАКМАЛЫ кремнёвый; чакмалы мылтык *уст.* кремнёвое ружьё.

ЧАКМАТАШ 1) кремень; кресало; || кремнёвый; 2) *перен.* кремень (*о человеке твёрдого характера*).

ЧАКМАТАШЛЫ кремнёвый.

ЧАКРЫМ верста; || верстовой; бер чакрымга якын около одной версты; чакрым баганасы а) верстовой столб; б) *разг. шутл.* коломенская верста; ике чакрымлы карта а) двухвёрстка; б) двухвёрстный — о карте; бер чакрым бар (булыр) с версту будет.

ЧАКТА *в функции послелога* при, когда, раз; агуланган чакта при отравлении; без кечкенә чакта когда мы были маленькими; ул чакта тогда, в ту пору, в то время; ул чактагы тогдашний; яшь чакта в молодости; бар чакта кадерен белмибез *погов.* что имеем — не храним, потерявши плачем; ♦ яхшы чакта китеп кал уходи подобру-поздорову.

ЧАКТЫРУ *понуд.* от чагу I.

ЧАК-ЧАК еле-еле, чуть-чуть; кое-как, насилию

ЧАК-ЧОК *звукоподр.* цоканью копыт, пуль, дробным ударам; чак-чок итү (килү) цокать.

ЧАКЫРГАЛАУ *многокр.* от чакыру звать, приглашать изредка.

ЧАКЫРМАК *уст. см.* чакыру; чакырмак миннән — бармак синнән *погов.* приглашение моё, а прийти или не прийти — дело твоё.

ЧАКЫРТТЫРУ *понуд. от* чакырту.

ЧАКЫРТУ 1) *понуд. от* чакыру; 2) выписывать, выписать, требовать, истребовать; чакыртып алдыру выписать (*напр. семью письмом*).

ЧАКЫРТЫЛУ *страд. от* чакырту.

ЧАКЫРУ 1) звать, позвать, вызывать, вызвать; требовать, потребовать; || зов, клик; вызов; врач чакыру вызвать врача; 2) приглашать, пригласить; || приглашение; || пригласительный; кунакка чакыру пригласить в гости; чакыру билеты пригласительный билет; 3) призывать, призвать; || призыв; || призывный; тәртипкә чакыру призвать к порядку; комсомол чакыру буенча по призыву комсомола; чакыру кәгазе (язуы) приглашение; вызов; повестка, извещение; чакыру тавышы призывный крик; чакырып алу а) вызывать; подозвать; б) пригласить; в) отозвать; чакырып китерү позвать, подозвать, звать.

ЧАКЫРУЛЫ званый; чакырулы аш мәжлесе званый обед.

ЧАКЫРЫЛГАН 1) вызванный, призванный; приглашённый; 2) званый; чакырылган кунаклар званые гости.

ЧАКЫРЫЛУ *страд. от* чакыру вызываться, приглашаться; созываться.

ЧАКЫРЫЛЫШ созыв; СССР Верховный Советының беренче чакырылыш сессиясе сессия Верховного Совета СССР первого созыва.

ЧАКЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* чакыру.

ЧАЛ седина, проседь; || седой, с проседью; чал кәргән чәч волосы с проседью; чал чәч седые волосы; чал керү *см.* чалару; чал сакаллы седобородый, белобородый; чал чәчле седой, седоволосый; ◇ чал Урал *поэт.* седой Урал.

ЧАЛАРТУ *понуд. от* чалару.

ЧАЛАРУ сесть, поседеть; || поседение.

ЧАЛБАР 1) брюки; || брючный; чалбар төймәсе брючная пуговица; чалбар тәбе мотня; чалбар балагы штанина; 2) *уст.* шаровары, штаны.

ЧАЛБАРЛЫК брючный, предназначенный для брюк; чалбарлык материал брючный материал.

ЧАЛГЫ I коса; || относящийся к косе; чалгы алымы прокос; чалгы йөзе лезвие косы; чалгы калагы лопатка для заправки косы; чалгы кайрагы брусок для заправки косы; чалгы корычы сталь для косы; чалгы очы носок косы; чалгы сабы косовище, окосье; чалгы сырты (түтәсе) обух косы; чалгы таптау отбивать косу; чалгы тоткасы рукоятка, ручка косы; чалгы тупсасы пятка косы; чалгы чүкече молоток для отбивания косы; чалгы янау (яну) править (точить) косу; чалгы янавычы лопатка (брусок) для заточки косы.

ЧАЛГЫ II *уст.* музыкальный инструмент.

ЧАЛГЫЧЫ косарь.

ЧАЛДЫР: чалдыр итеп со звоном.

ЧАЛДЫРУ *понуд. от* чалу I.

ЧАЛДЫР-ЧОЛДЫР *см.* чалтыр-чолтыр.

ЧАЛКА *мор.* чалка.

ЧАЛКАН навзничь, на спину, лицом вверх; чалкан төшү (барып төшү) опрокинуться назад; упасть навзничь; чалкан салу положить на спину (на лопатки); чалкан йөзү плавать на спине; чалкан яту лежать навзничь (на спине); чалкан әйләнү переворачиваться на спину

ЧАЛЛАНДЫРУ *понуд. от* чаллану.

ЧАЛЛАНУ *см.* чалару.



ЧАЛМА чалма, тюрбан; ◇ чалма чэчэк *бот.* пион.

ЧАЛМАБАШ *бот.* пион.

ЧАЛМАЛЫ с чалмой, с тюрбаном; ◇ чалмалы карак ловкий мошенник (*букв.* вор в чалме).

ЧАЛТ I *звукоподр.* бац, шлёп, хлоп; яңагына чалт! бац по щеке!; чалт итеп сугу (сугып жибэру) шлёпнуть.

ЧАЛТ II: чалт аяз совершенно ясный (*о дне*); чалт якты совершенно светлый (*о ночи*).

ЧАЛТ-ЧОЛТ *звукоподр.* щелчкам костяшек на счётах, плеску воды; чалт-чолт итү щёлкать на счётах.

ЧАЛТЫР: чалтыр итеп с шумом, со звоном.

ЧАЛТЫРАВЫКЛЫ звонкий.

ЧАЛТЫРАТУ 1) *понуд.* от чалтырау; 2) шлёпнуть, хлопнуть, звонко ударить (*по щеке*); чалтыратып яңагына сугу отвесить звонкую пощёчину.

ЧАЛТЫРАУ дребезжать, звякать, позвякивать, глухо звенеть, бренчать; || дребезжание, звяканье, позвякивание, бренчание; чалтырап китү, чалтырый башлау задрезжать.

ЧАЛТЫР-ЧОЛТЫР с дребезжанием, с позвякиванием; чалтыр-чолтыр килү дребезжать, бренчать, позвякивать.

ЧАЛУ I резать, зарезать, бить, забивать, колоть, закалывать, заколоть (*животных*); || забивание, закалывание; убой; корбан чалу а) заколоть жертвенное животное; б) жертвоприношение; чалу сөяге позвонок шеи животного в том месте, где режут.

ЧАЛУ II: чалып тегү *порт.* намётывать; элмэк чалу наметать петлю; чалып алу (*бэйләү*) захлестывать, связывать захлестом; ◇ аяк чалу а) ставить ногу, подставлять ногу; б) подножка; в) *перен.* мешать, тормозить, подставлять ногу.

ЧАЛУ III *диал.* раскат (*на зимней дороге*).

ЧАЛУЛЫ *диал.* с раскатом, раскатистый; чалулы юл дорога с раскатом.

ЧАЛЫМ *диал.* черты (признаки) сходства; анарда карт эбисе чалымы бар у него есть черты прабабушки, он немного похож на прабабушку.

ЧАЛЫНУ: күзгә чалыну попасться на глаза; бросаться в глаза; мелькать.

ЧАЛЫШ косой, кривой; || косо, вкось, криво; чалыш авыз а) кривой рот; б) криворотый человек; чалыш аяк а) кривая нога; б) кривоногий человек; чалыш муен а) кривая шея; б) кривошейей; авызың чалыш булса, көзгегә үпкәләмә *посл.* не пеняй на зеркало, коли рожа крива.

ЧАЛЫШАЙГАНЛЫК искривлённость, скошенность, перекошенность.

ЧАЛЫШАЙТУ *понуд.* от чалышаю косить, скосить, перекашивать, перекосить, кривить, искривлять, искривить; коробить, покоробить; кия-кия чалышайту стоптат (*обувь*); чалышайтып бетерү искривить; скосить; перекосить.

ЧАЛЫШАЙТЫЛУ *страд.* от чалышайту искривляться, скашиваться, перекашиваться.

ЧАЛЫШАЮ кривиться, искривляться, искривиться, перекашиваться, перекошиться, покоситься, скоситься; коробиться, покоробиться; || перекош, искривление; чалышаеп бетү перекошиться, скоситься, искривиться (*совсем*); чалышаеп китү покоситься, покривиться, покоробиться (*неожиданно*); чалышайган урын кривизна; место искривления.

ЧАЛЫШЛАНДЫРУ *см.* чалышайту.

ЧАЛЫШЛАНУ *см.* чалышаю.

ЧАЛЫШЛЫК 1) кривизна, перекош; 2) искривлённость, перекошенность.

ЧАЛЫШМА *мат.* перекрещивающийся, скрещивающийся; чалышма турылар перекрещивающиеся прямые.

ЧАЛЫШ-ПОЛЫШ *см.* чалыш-чолыш.

ЧАЛЫШТЫРУ: чалыштырып бэйләү завязать захлестом; захлестнуть; аякларны чалыштырып утыру сидеть, скрестив ноги.

ЧАЛЫШ-ЧОЛЫШ перекошенный, искривлённый, кривой; || криво, косо, вкривь и вкось.

ЧАМА 1. мера, размер (*приблизительный*); чама белән приблизительно, предположительно, примерно, ориентировочно; чама белән әйткәндә говоря приблизительно; чама белән алынган сан *мат.* приблизительно число; чамадан тыш сверх меры, чересчур, слишком, чрезмерно, неумеренно; чамадан тыш күп чересчур много; 2. около, приблизительно; шуның чамасында около этого; ◇ бер чама так себе, не слишком хорошо; чама чамага туры килми *погов.* раз на раз не приходится.

ЧАМАЛАП 1) приблизительно; күз белән чамалап на глазок; 2) умеренно, в меру; чамалап тоту расходовать умеренно.

ЧАМАЛАУ 1) предполагать, предположить, полагать; || предположение; 2) прикидывать, прикинуть (*на глазок*); || прикидывание, прикидка; чамалап алу прикинуть; чамалап карау а) пробовать; б) прикидывать; 3) намереваться, рассчитывать, вознамериваться, вознамериться; || намерение, расчёт (*предварительный*); чамалап йөрү рассчитывать, намереваться.

ЧАМАЛЫ ограниченный, умеренный; относительный; || ограниченно, умеренно; относительно; в меру; белеме чамалы его знания ограничены.

ЧАМАСЫ около, приблизительно, примерно; биш кило чамасы около пяти килограммов.

ЧАМАСЫЗ безмерный, безграничный, чрезмерный, непомерный, неограниченный; || безмерно, чрезмерно, непомерно, безгранично, без меры; чамасыз күп чересчур много.

ЧАН чан.

ЧАНА сани, санки; || санный; чана юлы санный путь; беренче чана юлы зимний первопутук; бәләкәй (кечкенә) чана салазки, санки; кашавай чана кошёвка; үрәчәле чана розвальни, пошевни; утын чанасы дровни; чана башы облучок, головка саней; чана канаты отвод; чана карамасы вязок; чана табаны полоз; чана теше (тырнагы) копыл; чана тимере, чана табаны тимере подрез; чан|| тәртәсе оглобля саней; чана үрәчәсе грядка саней; челтәрле чана расписные сани; жилкәнле чана буер; ◇ ни арба, ни чана распутица, бездорожье (*весной и осенью*); төпсез чанага утырту *погов.* посадить в галошу, оставить в дураках; кем чанасына утырсаң, шуның жырын жырларсың *посл.* в чьи сани сядешь — того и песню затынешь.

ЧАНАЧА *диал.* сани (*большие для перевозки брёвен, длинных жердей*).

ЧАНДЫР сухощавый, сухопарый, жилистый, худощавый, поджарый, худой; чандыр гәүдәле сухотелый; чандыр йөзле худой на лицо.

ЧАНДЫРЛАНУ становиться (стать) сухопарым, худощавым, поджарым, худеть, похудеть; чандырланып китү похудеть, стать худощавым.

ЧАНДЫРЛЫК сухощавость, худощавость, худоба.

ЧАП *звукондр.* шлёп; чап итеп сугу звонко шлёпнуть.

ЧАПАЛАК *разг.* хлопушка.

ЧАПАН чапан, долгополая верхняя одежда.

ЧАПАНЛЫК годный для шитья чапана.

ЧАПКАЛАУ 1) *многокр.* от чабу И; 2) *многокр.* ударять, бить.

ЧАПКЫ тятка, сечка (для рубки капусты и т. п.).

ЧАПКЫЛАУ рубить, сечь; || рубка (напр. капусты).

ЧАПКЫН гонец, курьер, нарочный, конный посыльный; чапкын жибэру послать гонца.

ЧАПКЫР 1) резвый, прыткий, беговой; чапкыр ат резвый конь; 2) *перен.* быстротечный; чапкыр тормыш быстротечная жизнь.

ЧАПКЫЧ 1) с.-х. косилка, сенокосилка; печән чапкыч сенокосилка, косилка; 2) *тех.* рубильник.

ЧАПРАК чепрак.

ЧАПРАКЧЫ чепрачник.

ЧАПТАР игреневый; чаптар ат лошадь игреновой масти.

ЧАПТЫРДАТУ см. чапырдаду.

ЧАПТЫРДАУ см. чапырдау.

ЧАПТЫРУ I *понуд.* от чабу I.

ЧАПТЫРУ II *понуд.* от чабу II.

ЧАПТЫРУ III спаривать, спарить, припускать, припустить, случать, случить; || спаривание, припуск, случка; || случной; чаптыру урыны случной пункт.

ЧАПТЫРУ IV ехать (нести) вскачь, скакать, мчать, мчаться; чаптырып бару скакать, неслись, мчаться, ехать вскачь (*туда*); чаптырып килү скакать, нести, мчаться, ехать вскачь (*сюда*); чаптырып «итү ускакать, умчаться; чаптырып узу проскакать, промчаться (*мимо*).

ЧАПТЫРУ V: чаптырып агу бить струёй; кан чаптырып ага кровь бьёт струёй.

ЧАПТЫР-ЧОПТЫР *звукоподр.* хлюпанью; чаптыр-чоптыр бару хлюпать.

ЧАПЧАК *диал.* кадка, бочка; || кадочный, бочечный; чапчак тимере кадочный обруч; чапчак ясаучы см. чапчакчы.

ЧАПЧАКЧЫ *диал.* кадочник, бондарь.

ЧАПЫЛДАТУ 1) чавкать, почавкать; || чавканье; 2) чмокать, почмокать, причмокивать; || чмоканье, причмокивание; авыз чапылдату чмокать; чапылдатып кую причмокнуть; чапылдатып ашаучы тот, кто чавкает во время еды.

ЧАПЫЛДАУ хлюпать; || хлюпанье; чапылдап барып төшү бултыхнуться. ЧАПЫРДАТУ *понуд.* от чапырдау.

ЧАПЫРДАУ хлюпать, хлюпаться; || хлюпанье; атларның аягы астында сыек баткак чапырдый иде под ногами лошадей хлюпала жидкая грязь; чапырдап бару хлюпать (*продолжительно*); чапырдап барып төшү хлюпнуться; чапырдап торган хлюпкий; чапырдап торган кар хлюпкий снег.

ЧАПЫР-ЧОПЫР см. чаптыр-чоптыр.

ЧАР 1) точило, точильный станок; || точильный; 2) колесо (*мельничное*).

ЧАРА 1) мера, мероприятие; алдан чарасын күрү заранее предпринять меры; чаралар күрергә кирәк надо принять меры; 2) средство, способ, путь, выход; бу бердәнбер чара это единственное средство.

ЧАРАСЫЗ 1) безвыходный; || безвыходно; 2) невольный; || невольно, волей-неволей.

ЧАРАСЫЗЛЫК безвыходность, безвыходное положение.

ЧАРДУГАН ограда вокруг могилы.

ЧАРЛАК чердак; || чердачный; чарлак бүлмәсе мансарда.

ЧАРЛАНУ *страд.* от чарлау 1) затачиваться, оттачиваться; чарланган пычак отточенный (точёный) нож; янадан чарлану перетачиваться; 2) *перен.* становиться (стать) бывалым, опытным человеком; ул шәһәрдә чарланган он пообтёрся в городе; чарланган кеше тёртый калач; ◇ чарланган стиль

отточенный стиль.

ЧАРЛАТУ *понуд.* от чарлау отдавать, отдать кому-л. на заточку.

ЧАРЛАУ 1) точить, затачивать; натачивать, наточить, оттачивать, отточить (*на точильном станке*); || точка, заточка; || точильный; 2) *перен.* оттачивать, отточить (*напр. стиль статьи и т. п.*).

ЧАРЛАУЧЫ точильщик.

ЧАР-НЭЧАР *уст.* волей-неволей; чар-нэчар риза булды он волей-неволей согласился.

ЧАРТ-ЧОРТ *звукоподр.* потрескиванию, треску; чарт-чорт итеп утын яна дрова горят с треском; чарт-чорт итү потрескивать, трещать.

ЧАРШАУ полог; занавес, завеса, занавеска; || занавесочный; чаршау кору а) повесить полог; занавесить; б) занавешивание; чаршау корылу занавешиваться.

ЧАРШАУЛЫК занавесочный, предназначенный на занавеску, материал на занавеску.

ЧАРШЕЛ *бот.* лапчатка серебристая.

ЧАРЫК колесо с лопастями; тегермэн чарыгы мельничное колесо.

ЧАРЫЛДАУ *см.* чэрелдәү.

ЧАРЫЛДЫК *см.* чэрелдек.

ЧАРЫС резвый, горячий (о лошади).

ЧАСОВОЙ часовой.

ЧАСТЬ 1) *воен.* часть; 2) *уст.* часть (*участок городской полиции*); 3) *тех.* часть; машина частьлары части машины.

ЧАТ I угол, перекрёсток (*улиц*); урам чаты уличный перекрёсток; чат башы угол; юл чаты развилина, развилка дорог; перепутье; ◇ чат саен на всех перекрёстках.

ЧАТ II пах; || паховой.

ЧАТ III *диал.* сущий, настоящий, совершенный, точный; || точно, совершенно; ◇ чат ябышу вцепиться, уцепиться.

ЧАТАК *разг.* уродливый; ненормальный; неправильный; || уродливость; ненормальность; неправильность; чатак тэгъбир уродливое выражение.

ЧАТАК-БОТАК *разг.* 1) запутанный, ненормальный; || запутанность, ненормальность; 2) неряшливый (*напр. о почерке*); || неряшливость.

ЧАТАКЛАНДЫРУ *разг. понуд.* от чатаклану.

ЧАТАКЛАНУ *разг.* запутываться, запутаться, осложняться, осложниться, ухудшаться, ухудшиться; эш чатакланды дела запутались.

ЧАТАКЛАШТЫРУ *разг. см.* чатакландыру

ЧАТАКЛАШУ *разг. см.* чатаклану.

ЧАТАКЛЫК 1) уродливость, ненормальность; неправильность; 2) недостаток, порок (*в работе*).

ЧАТАН хромой, хромоногий, колченогий; чатан аяклы хромоногий, колченогий; чатан кеше хромой человек; суқыр күп күрер, чатан күп йөрер *погов.* слепой много видит, хромой много ходит.

ЧАТАНЛАНДЫРУ *понуд.* от чатанлану.

ЧАТАНЛАНУ охрометь, становиться (стать) хромым.

ЧАТАНЛАУ 1) хромать, ковылять, ходить, ковыляя; || хромание; чатанлап йөрү хромать; 2) охрометь, становиться, стать хромым; чатанлый башлау захромать.

ЧАТАНЛЫҢ хромота, хромоногость, колченогость.

ЧАТКЫ 1) искра; || искровой; чаткы чыгару а) искрить; б) искрение; чаткы чыгу

- искриться; 2) *перен.* проблеск, искра; омет чаткылары проблески надежды.
- ЧАТКЫЛАНУ искриться; || искровой; чаткылану потенциалы *физ.* искровой потенциал.
- ЧАТКЫЛЫ имеющий искры, испускающий искры, искристый.
- ЧАТКЫҮЛЧӨГЕЧ *физ.* искромер.
- ЧАТЛАМА трескучий; чатлама суык трескучий мороз.
- ЧАТЛАШ наискосок; безгә чатлаш наискосок от нас.
- ЧАТЛЫ имеющий угол (углы), имеющий перекрёсток (перекрёстки).
- ЧАТЛЫК угол, перекрёсток.
- ЧАТМА парча; || парчовый; чатма фабрикасы парчовая фабрика.
- ЧАТНАГАН треснутый, треснувший, надтреснутый; чатнаган стакан треснувший стакан; чатнаган тавыш треск; чатнаган урын место трещины, трещина.
- ЧАТНАТУ 1) *понуд.* от чатнау; 2) надламывать, надломать, надломить; сөякне чатнату надломить кость; ◇ чатнатып әйтеп бирү а) сказать правильно (всю правду); б) сказать внятно (ясно).
- ЧАТНАУ 1) трескаться, треснуть, надтреснуть, трещать, потрескаться; || трескание; чатнап бетү истрескаться, растрескаться, перетрескаться; чатнап китү треснуть; 2) лопаться, лопнуть; ◇ баш чатный голова трещит; кулбашым чатный в плечах ломит; колагым чатный в ухе стреляет.
- ЧАТНАШТЫРУ *многочисл.* от чатнау.
- ЧАТТАГЫ угловой, находящийся на перекрёстке.
- ЧАТЫР шатёр, палатка; || шатровый; ◇ чатыр чәчәклеләр *бот.* зонтичные.
- ЧАТЫРДАВЫК трещотка (*детская игрушка*).
- ЧАТЫРДАТУ *понуд.* от чатырдау.
- ЧАТЫРДАУ треснуть, трещать; потрескивать; || треск; потрескивание; чатырдап тору трещать, потрескивать (*в данное время*); чыра чатырдап яна лучина горит с треском.
- ЧАТЫР-ЧОТЫР *звукоподр.* треску, хрусту ломающихся сучьев или горящих дров; чатыр-чотыр итү потрескивать, трещать; мичтә утын чатыр-чотыр итеп яна дрова в печи горят, потрескивая.
- ЧАХОТКА *разг. см.* туберкулёз.
- ЧАХОТКАЛЫ *разг. см.* туберкулёзлы.
- ЧАЧАК бахрома, кисть, кисточка; || бахромный, бахромчатый; чачакка охшаган бахромчатый.
- ЧАЧАКЛАНДЫРУ *понуд.* от чачаклану.
- ЧАЧАКЛАНУ 1) *страд.* от чачаклау украшаться, быть украшенным бахромой; 2) излохмачиваться; чачакланып бетү превратиться в лохмотья.
- ЧАЧАКЛАТУ *понуд.* от чачаклау.
- ЧАЧАКЛАУ украшать (украсить) бахромой, кисточками.
- ЧАЧАКЛАУЧЫ тот, кто делает бахрому.
- ЧАЧАКЛЫ 1) с бахромой, имеющий бахрому, бахромчатый; 2) махровый; чачаклы мэк махровый мак; чачаклы сирень махровая сирень.
- ЧАЯ бойкий, отчаянный, лихой; чая егет бойкий парень.
- ЧАЯЛАНДЫРУ *понуд.* от чаялану.
- ЧАЯЛАНУ становиться (стать) бойким, отчаянным, лихим.
- ЧАЯЛЫК бойкость, отчаянность, лихость.
- ЧАЯН *зоол.* скорпион.
- ЧАҢ колокол; набат; || колокольный, набатный; чаң тавышы набат, звуки набата, чаң кагу бить в набат; звонить; чаң кагучы звонарь.
- ЧАҢГЫ лыжи; || лыжный; чаңгы шуу кататься на лыжах; чаңгы эзе лыжня.

ЧАҢГЫЛДАТУ *понуд. от чаңгылдау.*

ЧАҢГЫЛДАУ звенеть, звякать; || звон, звяканье.

ЧАҢГЫЧЫ лыжник; || лыжный.

ЧЕБАГАЧ *диал. см. чабагач.*

ЧЕБЕН 1) муха; || мушиный; чебен таплары мушиные пятна; көзге чебен жигалка, осенняя муха; суқыр чебен а) мошка; б) *перен.* въедливый; чебен даруы мухомор. мушиный яд; чебен үтергеч хлопущка для мух; 2) муха (*название детской игры*); ◇ чебен гөмбәсе мухомор (*гриб*); чебен очкан тавыш ишетелә слышно, как муха летит (*о тишине*); *чебен* тимәс чер итәр *погов.* пищит, даже если муха не тронет; недотрога; чебенгә чукмар күтәрү *погов.* идти с дубиной на мух; стрелять из пушки по воробьям.

ЧЕБЕНЛӘУ 1) *разг.* отмахиваться от мух, вести себя беспокойно (*о животных, которых кусают мухи*); 2) *перен.* брыкаться, отмахиваться; || брыкание.

ЧЕБЕНЧЕ *зоол.* мухоловка, пеночка,

ЧЕБЕНЧЕЛ *бот.* мухоловка.

ЧЕБЕН-ЧЕРКИ мошкара, мошки.

ЧЕБЕШ 1) цыплёнок; || цыплячий; көзге чебеш а) осенний цыплёнок; б) *перен.* заморыш; чебеш абзары цыплатник; чебеш борынлау вылупиться — о цыплятах; чебеш жиме цыплячий корм; чебеш чыгару высиживать цыплат; 2) *перен.* замухрышка; ◇ чебешне көз саныйлар *погов.* цыплат по осени считают.

ЧЕБЕШКЕ *диал. см. чеби 2.*

ЧЕБЕШКЕЛӘУ *диал. см. чебиләу 2.*

ЧЕБИ 1) *см. чебеш*; 2) цыпки (*на руках и ногах*).

ЧЕБИЛӘУ 1) выводить (вывести) цыплат; || выведение цыплат; 2) покрываться (покрыться) цыпками; || появление цыпок; куллары чебиләгән на его руках появились цыпки.

ЧЕГӘН цыган; || цыганский; чегән таборы цыганский табор; чегән хатын-кызы цыганка.

ЧЕК I чек; || чековый; чек кенәгәсе чековая книжка.

ЧЕК II: чек иттерү чикать, чикнуть.

ЧЕКА *ист.* Чека (Чрезвычайная комиссия по борьбе с контрреволюцией и саботажем).

ЧЕКАНКА *с.-х.* чеканка.

ЧЕКАНКАЛАУ *с.-х.* чеканить.

ЧЕКЕЛДӘУ *звукоподр.* чикать, чикнуть; || чиканье.

ЧЕКЕРӘЙГӘН: чекерәйгән күзләр выпученные глаза.

ЧЕКЕРӘЙТҮ *понуд. от чекерәю* выпучивать, выпучить, вылупить, выкатывать, выкатить, тарашить, вытарашить (*глаза*); || выпучивание; выкатывание.

ЧЕКЕРӘЮ выпучиваться, выпучиться, выкатываться, выкатиться, тарашиться, вытарашить (*глаза*); впиваться (*глазами*), смотреть пристально; күзләре чекерәйгән он вытарашил глаза.

ЧЕКИСТ чекист (*работник Чека*).

ЧЕЛЕМ чилим (*курительная трубка*).

ЧЕЛЕСТА *муз.* челеста.

ЧЕЛЛӘ 1): жәйге челлә *пора самой сильной жары, продолжающаяся с 25 июля по 5 августа*; кышкы челлә *пора самых сильных зимних морозов, продолжающаяся с 25 декабря по 5 февраля*; 2) *перен.* горячая пора; сезонның нәкъ челләсе килеп житте наступила самая горячая пора сезона.

ЧЕЛПӘРӘМӘ *вдребезги*; челпәрәмә килү а) разбиться (разлететься) *вдребезги*,

рассыпаться; б) *перен.* разлетаться, разлететься; челпэрэмэ китерү разбить вдребезги; хыяллар челпэрэмэ килде мечты разбились.

ЧЕЛТЕР-ЧЕЛТЕР *звукондр. журчанию ручья, звяканью.*

ЧЕЛТЕРӨҮ *диал. см. чылтырау.*

ЧЕЛТ-ЧЕЛТ: челт-челт йому моргать, күзлэрен челт-челт йома башлады он за моргал.

ЧЕЛТӨР 1) кружево, тюль; || кружевной, тюлевый; челтэр пәрдәләр кружевные занавески; челтэр яка кружевной воротник; челтэр бәйләүче кружевница; 2) сетка, сеть; || сетчатый; сеточный; 3) клетка, решётка; штукатурка астындагы дранча челтәре драночная клетка под штукатуркой; 4) *перен.* сеть; мәктәпләр челтәре сеть школ; ◊ челтэр катлау *анат.* сетчатая оболочка, сетчатка, ретина; челтэр канатлылар *зоол.* сетчатокрылые; челтэр каршылыгы *физ.* сеточное сопротивление; күз челтәре *анат.* сетчатка глаза.

ЧЕЛТӨРЛЕ 1) кружевной; челтәрле чигеш кружевная вышивка; 2) сетчатый, решётчатый; челтәрле сөяк *анат.* решётчатая кость; челтәрле күпер решётчатый мост; 3) резной; челтәрле ишек резные двери; челтәрле кәрниз резной карниз.

ЧЕЛТӨРЛӘНДЕРҮ *понуд. от челтәрләнү.*

ЧЕЛТӨРЛӘНҮ 1) *возвр. от* челтәрләү; 2) *страд. от* челтәрләү.

ЧЕЛТӨРЛӨТҮ *понуд. от* челтәрләү 2.

ЧЕЛТӨРЛӨҮ 1) решетить, изрешечивать, изрешетить; 2) пришивать (пришить, нашивать, нашить) кружево; || пришивание, нашивание кружева.

ЧЕЛӘЙТҮ *прост.* тарашить, вытарашить, вылупить (*глаза*); күзеңне челәйтмә не тарашь глаза.

ЧЕЛӘН 1) цапля; челән каурыйлары перья цапли; 2) *перен.* худой и высокий ребёнок; ◊ челән аяк ходули.

ЧЕЛӘЮ *прост.* тарашить, вытарашить, вылупить (*глаза*).

ЧЕМ- *частица превосходной степени;* чем-кара чёрный-пречёрный, очень чёрный.

ЧЕМЕРДӘҮ *см. чымырдау.*

ЧЕМЕР-ЧЕМЕР: чемер-чемер итү а) шипеть (*напр. о шампанском*); б) шипение.

ЧЕТЕТЛҮ *страд. от* чеметү.

ЧЕТЕТЕМ: бер чеметем щепоть, щепотка; бер чеметем тоз щепотка соли.

ЧЕТЕТЕШҮ 1) *взаимн.-совм. от* чеметү щипать друг друга, щипаться; 2) *перен.* говорить (наговорить) друг другу колкости.

ЧЕТЕТКӘЛӨҮ *многокр. от* чеметү пощипывать.

ЧЕТЕТТЕРҮ *понуд. от* чеметү 1) позволять (позволить) щипать, щипнуть; 2) жечь, щипать (*о морозе*); суык битне чеметтерә мороз щиплет лицо; чеметтереп ала торган жгучий (*о морозе, холоде*).

ЧЕТЕТҮ 1) щипать, ущипнуть; || щипание; чеметеп алу щипнуть, ущипнуть; чеметеп чыгу а) перещипать (*многих*); б) *портн.* смётывать, намётывать; 2) жечь, щипать (*о морозе*); || щипание.

ЧЕМОДАН чемодан; || чемоданный: чемодан йозагы чемоданный замок.

ЧЕМОДАНЧЫ чемоданщик, мастер, занимающийся изготовлением чемоданов.

ЧЕМПИОН чемпион; || чемпионский.

ЧЕМПИОНАТ чемпионат; бөтенсоюз шахмат чемпионаты всесоюзный шахматный чемпионат.

ЧЕМПИОНЛЫК чемпионство, положение (звание) чемпиона; || чемпионский.

ЧЕМЧЕКЛӨҮ *разг.* ковырять (*напр. Болячку*).

ЧЕМЧЕНҮ 1) привередничать (*в еде*), есть неохотно (разборчиво); ||

- привередничанье; чемченеп ашау (утыру) есть неохотно (перебирая); 2) щипать, пощипывать (*напр. траву — о животных*); || пощипывание
- ЧЕМЧЕНҮЧӨН привередливый (в еде).
- ЧЕП-ЧЕП *см.* чип-чип.
- ЧЕП-ЧИ 1) совершенно испечённый (несваренный); совсем (совершенно) сырой; чеп-чи ит совершенно сырое мясо; 2) *перен.* полный, круглый, настоящий; чеп-чи надан полный, круглый невежда; 3) *перен.* матёрый, настоящий; чеп-чи бюрократ матёрый бюрократ.
- ЧЕР: чер итү пицать; чебен тимэс, чер итэр *погов.* муха ещё не прикоснулась, а он уже пищит; недотрога.
- ЧЕРВИ *карт.* червы, черви; || чяервовый; черви тузы червовый туз.
- ЧЕРВОНЕЦ *уст.* червонец.
- ЧЕРЕГӘН 1) гнилой, прогнивший, трухлявый; черегән агач гнилое (дерево; черегән төп трухлявый пень; 2) прелый, перепрелый; черегән тирес перепрелый навоз; 3) горелый, гнилой; черегән ашлык гнилой хлеб.
- ЧЕРЕГӘНЛЕК 1) гнилость, трухлявость; 2) прелость.
- ЧЕРЕК 1) труха; || трухлявый; черек көле (оны) труха; череккә әйләнү сгнить, превратиться в труху; 2) гниль, гнилушка; || гнилой; черек авыруы гнилец (*болезнь пчелиных личинок*); черек утын гнилые дрова; 3) *перен.* затхлый; черек атмосфера затхлая атмосфера.
- ЧЕРЕКЛЕК 1) гнилость; трухлявость; 2) прелость; 3) *перен.* затхлость.
- ЧЕРЕК-ЧАРЫК *собир.* гнильё, гниль, гнилушки.
- ЧЕРЕЛДӘВЕК *зоол.* свиристель.
- ЧЕРЕЛДӨТҮ 1) *понуд.* от черелдәү; 2) свистать, свистеть; || свист.
- ЧЕРЕЛДӘШҮ *прям., перен.* пикать, пик-муть; чирикать, свиристеть, щебетать, свистеть, визжать (*о многих*); || чириканье, щебетание, свист, визг.
- ЧЕРЕЛДӨҮ *прям., перен.* свиристеть, стрекотать, щебетать, чирикать, трещать, пицать, визжать; || стрекот, щебетание, чириканье; чикерткәләр черелдиләр кузнечики стрекочут; черелдәп кую пискнуть, чирикнуть; черелдәп тору свиристеть, стрекотать, чирикать.
- ЧЕРЕМ: черем итеп алу подремать, вздремнуть, прикорнуть; черем итү дремать.
- ЧЕРЕМӨ пережной; компост; || пережнойный; компостный; черемә ашламалар пережнойные удобрения; черемә кертү (салу) а) унаваживать; б) унаваживание; черемәгә әйләнү перегнуть, компостироваться; тирес черемәгә әйләнде навоз перегнил.
- ЧЕРЕМӘЛЕ пережнойный.
- ЧЕРЕПИЦА черепица; || черепичный.
- ЧЕРЕТЕЛҮ *страд.* от черетү.
- ЧЕРЕТКЕЧ гнилостный, тлетворный; череткеч бактерияләр гнилостные бактерии.
- ЧЕРЕТҮ *понуд.* от черү в *разн. знач.* гноить, сгноить, сгнаивать, подвергать гниению; черетеп бетерү сгноить; черетә торган гнилостный, вызывающий гниение.
- ЧЕРЕТҮЧЕ: ипи (икмәк) черетүче *разг.* дармояд.
- ЧЕРКЕЛДӘШҮ *диал. см.* черелдәшү.
- ЧЕРКЕЛДӨҮ *диал. см.* черелдәү.
- ЧЕРКЕС черкес; || черкесский; черкес хатын-кызы черкешенка.
- ЧЕРКИ комар, мошка; || комариный; черки канатлары комариные крылья; ◇ күсәк белән черки куу *погов.* стрелять из пушек по воробьям (*букв.* разгонять мошек дубиной).
- ЧЕРЛӘҮ квохтать, клохтать (*о курице*); || квохтанье, клохтанье; черләгән тавык



квочка, клуша.

ЧЕРТ *звукоподр. лёгкому хрусту, мгновенному треску.*

ЧЕРТЁЖ чертёж; || чертёжный; чертёж бүлмәсе чертёжная; чертеж сызучы чертёжник.

ЧЕРТЁЖНИК чертёжник.

ЧЕРТ-ЧЕРТ 1) *см.* черт; 2) *звукоподр. хрусту при жевании травы.*

ЧЕР-ЧЕР *звукоподр. щебетанию птиц;* чер-чер килү щебетать, чирикать.

ЧЕРҮ *в разн. знач.* гнить, сгнивать, сгнить, трухляветь, отрухляветь; разлагаться, разложиться, преть; || гниение, разложение, прение; череп бетү сгнить, перегнить; компостироваться; перепреть; истлеть; череп таркалу *прям., перен.* разложиться и распасться от гниения; чери төшү подгнить; череп тишелү прогнить; ◇ череп беткән (черегән) бай очень богатый человек.

ЧЕРҮЧӨН поддающийся гниению.

ЧЕСТЬ: честь бирү *воен.* отдавать честь, козырять.

ЧЕСУЧА чесуча; || чесучовый.

ЧЕТ: күзне чет итеп йому закрыть глаза, крепко зажмуриться; күзен чет тә итмичә не моргнув глазом, прямо в глаза.

ЧЕТЕРДӨҮ *см.* чытырдау.

ЧЕТЕРЕКЛЕ щекотливый, каверзный; четверекле мәсьәлә щекотливый вопрос.

ЧЕТЕРЕКЛЕЛЕК щекотливость, каверзность; мәсьәләнең четвереклеге щекотливость вопроса.

ЧЕТЕРЕКЛӘНҮ делаться (сделаться) щекотливым (о деле, о вопросе).

ЧЕХ чех; || чешский; чех теле чешский язык; чех хатын-кызы чешка.

ЧЕХОЛ чехол.

ЧЕЧЕН чеченец; || чеченский; чечен хатын-кызы чеченка.

ЧЕЧЕТ чечет (*птица*).

ЧЕЧЁТКА чечётка (*танец*).

ЧЕҢКЕЛДӘТҮ *пренебр.* тренькать, бренчать (*напр., на мандолине, гитаре*).

ЧЕҢ-ЧЕҢ *звукоподр.* динь-динь, дзинь-дзинь (*напр. о звоне колокольчика*); чең-чең итү дзинькать, звякать.

ЧИ I 1) сырой; чи ит сырое мясо; 2) сырой, недопечённый, недоваренный; чи икмәк недопечённый хлеб; 3) *диал.* неспелый, незрелый, зелёный 1) *перен.* круглый, со вершенный, настоящий; чи надан настоящий невежа; ◇ чи эсәр сырое произведение.

ЧИ II орех; чи калдыру оставить орех (*при пахоте*).

ЧИ III *звукоподр. писку мышей.*

ЧИБӘР красивый; || красиво; || красавец; красавица; чибәр хатын красивая женщина; чибәр кыз красная девица; чибәр чибәр күренмәс, сөйгән чибәр күренер *погов.* не по красивому любим, а по любимому красив; чибәр, бик чибәр — күрсәң гайрәтең чигәр *погов.* такая красивая, что в окошко глянет — конь прянет.

ЧИБӘРЛЕК красота, симпатичность, красивость; чибәрлек туйда кирәк, акыл көн дә кирәк *погов.* красота нужна на свадьбе, а ум — всегда.

ЧИБӘРЛӘНДЕРҮ *понуд. от* чибәрләнү.

ЧИБӘРЛӘНҮ становится (стать) красивым; хорошеть, похорошеть; киендерсәң бүкән төбе дә чибәрләнә *посл.* в уборе и пень хорош.

ЧИБӘРЛӘҮ *разг. см.* матурлау.

ЧИГЕЛГӘН вышитый, расшивной; чигелгән яка расшивной воротник.

ЧИГЕЛДЕК *диал. см.* чәкчәк.

ЧИГЕЛҮ *страд. от* чигү II.

ЧИГЕНДЕРЕЛҮ *страд.* от чигендеру.

ЧИГЕНДЕРТҮ *понуд.* от чигендеру.

ЧИГЕНДЕРҮ *понуд.* от чигенү 1) заставлять (заставить) пятиться; осаживать, осадить (*назад*); 2) заставлять (заставить) отступать, отступить.

ЧИГЕНЕШ *в разн. знач.* отступление, отход.

ЧИГЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от чигенү отступать, отступить, отходить, отойти (*один за другим*).

ЧИГЕНҮ *в разн. знач.* 1) пятиться, попятиться; 2) отступать, отступить; отходить, отойти, ретироваться; || отступление, отход; чигенэ төшү попятиться, отступить (*немного*).

ЧИГЕНҮЧЕ отступающий, отходящий.

ЧИГЕРЕЛҮ *страд.* от чигерү вычитываться.

ЧИГЕРТҮ *понуд.* от чигерү.

ЧИГЕРҮ вычитывать, вычитать, скидывать, скинуть; || вычет, вычитание.

ЧИГЕШ вышивка; чигеш үрнәге образец вышивки.

ЧИГӘ I висок; || височный; чигә сөяге височная кость; чигә сакалы бакенбарда.

ЧИГӘ II: чигә чөй чека.

ЧИГҮ I *см.* чигенү.

ЧИГҮ II вышивать, вышить, расшивать, расшить; || вышивание, вышивка, расшивание, расшивка; || вышивальный; тамбур белән чигү вышивать тамбуром; тапкырлап чигү вышивать крестом; тоташтан чигү вышивать гладью; чигү энәсе, чигә торган энә вышивальная игла.

ЧИГҮ III: газап чигү а) мучиться, страдать, терзаться, испытывать, переносить мучения; б) мука, мучение; иза чигү маяться; михнәт (жәфа) чигү мучиться, страдать; рәхәт чигү блаженствовать; хәсрәт чигү кручиниться, горевать, скорбеть.

ЧИГҮЛЕ расшивной, расшитый, вышитый; чигүле яка вышитый воротник.

ЧИГҮЧЕ вышивальщица.

ЧИЕРТҮ *см.* чиртү I.

ЧИК 1) граница; || пограничный; чик буе районы пограничный район; чик буендагы (янындагы) пограничный, приграничный; чик сакчысы пограничник; чик сызыгы рубеж, граница, пограничная линия; 2) грань, межа; || межевой; 3) конец; предел; || предельный; ныклык чиге предел прочности; чик почмагы *мат.* предельный угол; чик кую а) отграничивать, ставить предел; б) умеривать; в) положить конец; 4) *перен.* рамки; чиктән чыгу выйти из рамок; ◇ ахыр чиктә в конце концов, в конечном счёте; актык чиккә кадәр до последнего; чиктән ашкан законченный, первостатейный; чиктән ашкан кабахәт законченный негодяй; чиктән тыш а) крайний, чрезмерный; б) крайне, чрезмерно; сверх меры.

ЧИКЕРТКӘ 1) кузнечик; сверчок; аю чикерткә медведка; өй чикерткәсе сверчок; 2) *прям., перен.* стрекоза; || стрекозий, стрекозиный; чикерткә канатлары стрекозьи крылья; ◇ чикерткәдән курыккан иген икмәгән *погов.* волков бояться, в лес не ходить (*букв.* кто боится кузнечика, тот не сеет хлеб).

ЧИККӘН расшитый, вышитый; чиккән күлмәк расшитая рубашка.

ЧИКЛЕ 1) ограниченный; 2) имеющий границу (межу); 3) *мат.* конечный; чикле зурлык конечная величина.

ЧИКЛЕЛЕК ограниченность.

ЧИКЛӘВЕК орех; || ореховый; астрахань чикләвеге грецкий орех; имән чикләвеге жёлудь; кытай (жир) чикләвеге земляной орех, арахис; миндаль чикләвеге миндаль, миндальный орех; мөшкәт чикләвеге мускатный орех; пестә

чиклэвеге фисташки; чиклэвек агачы ореховое дерево; чиклэвек куагы ореховый куст; чиклэвек урманы орешник; чиклэвек яргыч щипцы для щёлканья орехов; эрбет чиклэвеге кедровый орех; ◇ чиклэвек чыпчыгы ореховка (*птица*); имэндэ икэн чиклэвек *погов.* а ларчик просто открывался (*букв.* оказывается, орехи на дубе);

ЧИКЛЭВЕКЛЕК орешник, ореховая роща.

ЧИКЛЭГЕЧ *физ.* ограничитель.

ЧИКЛЭМЭ 1) ограничение; 2) *мат.* предел; || предельный; сулдан чиклэмэ предел слева; югарыгы чиклэмэ верхний предел; чиклэмэ очрак предельный случай.

ЧИКЛЭНГЭНЛЕК *прям., перен.* ограниченность, односторонность.

ЧИКЛЭНМЭГЭН 1) беспредельный, неограниченный; не имеющий предела; чиклэнмэгэн функция *мат.* неограниченная функция; 2) *перен.* абсолютный, неограниченный; чиклэнмэгэн власть неограниченная власть.

ЧИКЛЭНҮ *страд. от* чиклэү 1) ограничиваться, ограничиться; || ограничение; кыска гына чыгыш белэн чиклэнү ограничиться кратким выступлением; 2) граничить; разграничиваться.

ЧИКЛЭҮ 1) ограничивать, ограничить; || ограничение; 2) разграничивать, разграничить, отграничивать, отграничить; || разграничение, отграничивание; 3) умерять, умерить; чикли төшү умерить ещё; телэклэрне чикли төшэргэ кирэк надо умерить желания.

ЧИКЛЭҮЧЕ 1) ограничивающий, ограничительный; 2) разграничивающий, разграничительный; чиклэүче сызык разграничивающая линия

ЧИКМЭН чекмень, армяк, зипун; кыска чикмэн короткий армяк.

ЧИКМЭНЛЕК 1) годный для чекменя (*материал*); 2) *ирон.* толстая (грубая) материя; 3) материал, достаточный для шитья одного чекменя.

ЧИКСЕЗ *в разн. знач.* безграничный, бескрайний, неограниченный, беспредельный, безмерный, бесконечный; || безгранично, беспредельно, безмерно, бесконечно; чиксез зур очень большой, бесконечно большой; чиксез зурлык *мат.* бесконечная величина; чиксез кыйммэт *мат.* бесконечное значение; чиксез күплек *мат.* бесконечное множество; чиксез туры *мат.* бесконечная прямая; чиксез унарлы вакланмалар бесконечные десятичные дроби; чиксез күп видимо-невидимо, бездна.

ЧИКСЕЗЛЕК *в разн. знач.* бесконечность, безграничность, бескрайность, беспредельность.

ЧИКТЕРТҮ *понуд. от* чиктерү.

ЧИКТЕРҮ *понуд. от* чигү I, II, III.

ЧИКТЭШ 1) смежный, сопредельный; чиктэш булу граничить, соприкастаться; Татарстан Башкыртстан белэн чиктэш Татария граничит с Башкирией; 2) *мат.* прилежащий, смежный; чиктэш почмак смежный угол; чиктэш ян прилежащая сторона.

ЧИКТЭШЛЕК смежность, сопредельность.

ЧИКЫЛДАТУ *понуд. от* чикылдау.

ЧИКЫЛДАУ пицать, визжать, верещать; || писк, визг, верещание.

ЧИКЫЛДАШУ пицать, визжать, верещать (*о многих*); || писк, визг, верещание.

ЧИЛЕК недопечённость, недоваренность.

ЧИЛЕ-ПЕШЛЕ 1) недопечённый, недоваренный, сыроватый; 2) *перен.* незрелый, плохой, сырой; чиле-пешле тәржемә плохой перевод.

ЧИЛЭГЭ чиялга (*сорт винограда*).

ЧИЛЭК ведро; || ведёрный; дегет чилэге лагунка; икмэк чилэге квашня; кое чилэге бадья, колодезное ведро; сөт чилэге подойник; чилэк бавы дужка

ведра; чилэк колагы ведёрное ушко; чилэк төпләүче тот, кто делает ведра; шахта чиләге *горн.* бадья; чиләге булса, капкачы табылыр *посл.* было бы ведро, крышка найдётся; чиләгенә капкачы *погов.* каково лукошко, такова и крышка; по Сеньке и шапка.

ЧИЛӘКЛЕ !. имеющий ведро, с ведром; 2. *употребляется при числительных в значении* =ведёрный, ёмкостью в ... вёдер; бер чиләкле одноведёрный; ике чиләкле двухведёрный.

ЧИЛӘКЛӘП ведрами; ◇ чиләкләп яңгыр коя дождь льёт как из ведра.

ЧИЛӘНДЕРҮ *понуд.* от чиләнү набивать, набить, натирать, натереть, стереть (*до крови*); чиләндереп бетерү натереть (*до крови*).

ЧИЛӘНҮ 1) натираться, натереться (*до крови*); атның муены чиләнгән у лошади натёрта шея; 2) преть, сопреть; тиресе чиләнгән кожа сопрела; 3) *диал.* мучиться, замучиться; чиләнеп бетү а) натереться; б) сопреть; в) *диал.* замучиться.

ЧИЛӘТӘ в сыром виде; чиләтә (ашлык) сугу сыромолот.

ЧИМАЛ 1) сырьё; || сырьевой; 2) сырец; || сырцовый.

ЧИН I *уст.* чин; чин бирү чинопроизводство.

ЧИН II; чин кешесе *уст.* китаец.

ЧИНАП с визгом, визжа, визгливо.

ЧИНАР: чинар агачы чинара, платан.

ЧИНАТУ *понуд.* от чинау.

ЧИНАУ 1) визжать, взвизгивать, пищать, попискивать; || визжание, визг; чинау тавышы визг, писк; 2) тьякать, лаять; чинап алу а) немного повизжать; б) потьякать; чиный башлау а) завизжать; б) затыкать.

ЧИНАШУ *взаимн.-совм.* от чинау визжать, пищать (*о многих*); || визг, писк.

ЧИНЛЫ 1) имеющий чин, с чином; 2) *уст.* чиновный; чинлы кешеләр чиновные люди.

ЧИНЛЫЛЫК *разг.* степенность, чинность.

ЧИННЕК *диал.* сенник.

ЧИНОВНИК чиновник; || чиновничий; чиновнический; чиновник эше чиновническое дело

ЧИНОВНИКЛАРЧА по-чиновничьи, чиновнически.

ЧИНОВНИКЛЫК положение (занятие) чиновника; || чиновничий.

ЧИП *частица усил.* для *прилагательных, начинающихся на чи-, напр.:* чип-чибәр очень красивый; чип-чиста очень чистый.

ЧИП-ЧИП цып-цып (*возглас, которым скликают цыплят*).

ЧИР *разг.* хворь, хвороба, болезнь, недуг; чире тоту *разг.* припадок; падучая болезнь, эпилепсия; чиргә сабышу захворать, заболеть (*надолго*); чир китәр, гадәт китмәс *погов.* хворь пройдёт, привычка останется; чирен яшергән үләр, бурычын яшергән бөләр *посл.* скрывающий свою болезнь умрёт, утаивающий свой долги разорится.

ЧИРАК туго скрученный (*о нитке*).

ЧИРАТ очередь, черёд; чират алу встать в очередь; чират белән по очереди, поочередно; беренче чиратта в первую очередь, первым долгом; чираттан тыш а) вне очереди; б) внеочередной; чрезвычайный; үз чиратында в свою очередь.

ЧИРАТЛАП поочередно, по очереди.

ЧИРАТЛАУ чередовать; || чередование.

ЧИРАТЛАШТЫРУ *понуд.* от чиратлашу чередовать; || чередование.

ЧИРАТЛАШУ чередоваться; || чередование.

- ЧИРАТСЫЗ вне очереди, без очереди; || внеочередной.
- ЧИРАТТАГЫ очередной, следующий.
- ЧИРАТУ *безл.* немного подмораживать, подморозить.
- ЧИРАУ покрываться (покрыться) тонким слоем льда.
- ЧИРЕК 1) четверть, четвёртая часть; чирек тиен *уст.* полушка; 2) *разг.* четвёртка, четвертушка; бер чирек четверть (*мера жидкостей, равная 3 литрам*); чирек литр четвертушка; ярты чирек полчетверти.
- ЧИРЕКЛЕ: *бер* чирекле посуда ёмкостью в одну четверть; чирекле шешэ четверть (*бутыль*).
- ЧИРЕКЛЕК объёмом в четверть.
- ЧИРЕКЛЭП четвертями, по четвертям.
- ЧИРКАНДЫРГЫЧ омерзительный, гнусный, отвратительный, мерзкий, гадкий, тошнотворный; чиркандыргыч күренеш омерзительное явление.
- ЧИРКАНДЫРУ *понуд.* от чиркану 1) отвращать, отвратить, вызывать (вызвать) чувство брезгливости, отвращения; 2) вызывать (вызвать) дрожь, неприятное ощущение.
- ЧИРКАНУ 1) брезговать, брезгать, чувствовать (испытывать) отвращение; || отвращение; 2) испытывать неприятное ощущение, дрожать (*от холодной воды или при виде неприятного*).
- ЧИРКАНЧЫК: чирканчык алу а) окунуться в воду, чтобы избавиться от неприятного ощущения, которое было перед купанием; б) *перен.* сделать что-л. впервые, пройти первое испытание.
- ЧИРКАНЫЧ мерзкий, гадкий, отвратительный, омерзительный, тошнотворный; || мерзко, гадко, отвратительно, омерзительно, тошнотворно.
- ЧИРКАНЫЧЛЫК мерзкость, гадкость, омерзительность.
- ЧИРКӘНЕЧ *диал. см.* чирканыч.
- ЧИРКӘНЧЕК *диал. см.* чирканчык.
- ЧИРКӘНУ *диал. см.* чиркану.
- ЧИРКӘУ церковь; || церковный; чиркәү каравылчысы церковный сторож; чиркәү алды (болдыры) паперть; чиркәү гөмбәзе купол церкви, маковка; чиркәү законы канон, церковный закон; чиркәү эһеле церковнослужитель.
- ЧИРКӘУ-МӘХӘЛЛӘ: чиркәү-мәхәллә мәктәбе церковноприходская школа.
- ЧИРКӘУ-СЛАВЯН: чиркәү-славян теле церковнославянский язык.
- ЧИРЛЕ хворый, больной, болезненный; || больной (о человеке).
- ЧИРЛЕЛЕК хворость, болезненность.
- ЧИРЛӘТҮ *понуд.* от чирләү.
- ЧИРЛӘШКӘ хилый, больной, болезненный; нездоровый, часто болеющий, легко поддающийся болезням; чирләшкә бала хилый (болезненный) ребёнок.
- ЧИРЛӘШКӘЛӘНУ становится (стать) хилым.
- ЧИРЛӘШТЕРГӘЛӘУ *многокр.* от чирләштерү.
- ЧИРЛӘШТЕРҮ *многокр.* прихварывать, побаливать,
- ЧИРЛӘУ хворать, захворать, болеть, заболевать, заболеть; || хворь, болезнь, заболевание; чирләп алу прихворнуть, поболеть; чирләп китү захворать, заболеть; чирләп тору болеть, хворать, прихварывать (*в данное время*).
- ЧИРЛӘҮЧӘН хворый, болезненный.
- ЧИРМЕШ *уст.* черемис; || черемисский.
- ЧИРТЕШ игра в щелчки.
- ЧИРТЕШҮ *взаимн.-совм.* от чиртү I.
- ЧИРТКӘЛӘУ I *многокр.* от чиртү I пощёлкивать.
- ЧИРТКӘЛӘУ II *многокр.* от чиртү II.

- ЧИРТТЕРҮ 1) *понуд.* от чиртү I; 2) позволять (позволить) себя щёлкать; 3) *диал.* украсть; 4) тренькать, бренчать.
- ЧИРТҮ I 1) щёлкать, щёлкнуть, дать щелчок; || щелчок; чиртеп алу щёлкнуть; 2) тренькать, бренчать; || треньканье, бренчание; чиртеп уйный торган шипковый; чиртеп уйный торган кораллар шипковые инструменты; 3) *диал.* украсть; || кража; ◇ бармак белән дә чиртмәү и пальцем не тронуть; борынына чиртү утереть нос; чиртсән каны чыгар *погов.* кровь с молоком.
- ЧИРТҮ II 1) клевать, клюнуть, брать (*о рыбе*); || клёв; чиртә башлау начать клевать; 2) *перен.* наклонуться; бер аш чиртте эле наклонулось дельце.
- ЧИРӘМ 1) целина; || целинный; чирәм жирләр целинные земли; 2) лужайка; 3) трава, травка.
- ЧИРӘМЛЕК лужайка.
- ЧИРҮ *уст.* 1) рать, войско; || войсковой; 2) *диал.* стая (*только волков*).
- ЧИСЛО *разг.* 1) число; бүген ничәнче число? какое сегодня число?; 2) месяц; май числосы керде наступил май месяц.
- ЧИСТА чистый, чистенький, опрятный; || чисто, опрятно; чиста жыештырган (убрал чисто).
- ЧИСТАЛАНДЫРУ *см.* чистарту.
- ЧИСТАЛЫК чистота, опрятность; чисталыкны саклау соблюдать чистоту; чисталык сөюче чистоплотный; чисталык сөючәнлек чистоплотность.
- ЧИСТАРГАНЧЫ дочиста.
- ЧИСТАРТКЫЧ очиститель; пар чистарткыч пароочиститель; су чистарткыч водоочиститель.
- ЧИСТАРТТЫРУ *понуд.* от чистарту.
- ЧИСТАРТҮ 1) чистить, почистить, очищать, очистить, отчищать, отчистить, вычищать, вычистить, расчищать, расчистить; || чистка, очищение, очистка, расчищение, расчистка; чистартып алу почистить, подчистить; чистартып бетерү а) дочистить, окончить чистить; б) вычистить, очистить; чистартып кую почистить (начистить) заранее; чистартып чыгу перечистить (вычистить) всё; 2) *тех.* рафинировать, клеровать; || рафинирование, клеровка; 3) *перен.* очистить, обокрасть.
- ЧИСТАРТУЧЫ чистильщик; итек чистартучы чистильщик сапог.
- ЧИСТАРТЫЛУ *страд.* от чистарту.
- ЧИСТАРТЫШУ *взаимн.-совм.* от чистарту.
- ЧИСТАРУ очищаться, очиститься, вычищаться, вычиститься, расчищаться, расчиститься; чистарып китү очиститься, стать чистым.
- ЧИСТАРЫНУ *возвр.* от чистару чиститься, почиститься; ул чәчен тарады, чистарынды он причесался, почистился.
- ЧИСТЫЙ *разг.* совершенно, совсем; чистый теңкәгә тиде он сильно надоел.
- ЧИТ I 1) край, (закраина; ободок (*сита*); кромка, хаз (*матери*); поля (*тетради и т. п.*); читен бөгү подрубить, подшивать края (*напр. платка*); 2) край, окраина; опушка; обочина; шәһәр читендә на окраине города; урман читендә на опушке леса; юл чите обочина дороги; 3) сторона; читкә карау смотреть в сторону; читкә агу а) течь в сторону; б) *физ.* утечка (*напр. тока*); читкә бору сворачивать в сторону; читкә тайпылу отклоняться; читкә ташлану шарахаться; читтән торып а) со стороны, издалека; б) заочно; читтән торып укучы заочник; ◇ читтә калдырып тору оставить в стороне (*не касаться кого-либо в разговоре*).
- ЧИТ II 1) чужой, посторонний, чуждый; || чужбина; чит кеше чужой человек; читтә яшәү жить на чужбине; чит итү а) делать чужим; б) считать чужим

(посторонним) человеком; читкэ кагу обижать; отвергать; чит күрү чуждаться, чураться; 2) иностранный; чит тел иностранный язык; чит ил а) чужая сторона; б) чужая страна; заграница; зарубежная страна; в) зарубежный, заграничный, иностранный; чит ил кешесе чужеземец, иностранец, чужестранец; чит илдэн кертелгэн импортный; чит илдэн керту а) ввозить, импортировать; б) ввоз, импорт; в) ввозной, импортный; читкэ чыгару а) вывозить, экспортировать; б) вывоз, экспорт; в) вывозной, экспортный; читкэ чыгару тарифы вывозной тариф; чит илдэ үз илленнэ эте дэ якын *посл.* на чужой стороншке рад своей вороншке (*букв.* в чужой стране и своя собака близка).

ЧИТЕК ичиги, сафьяновые сапоги.

ЧИТЕК-КӘВЕШ *собир.* ичиги.

ЧИТЕКЧЕ мастер, шьющий ичиги (сафьяновые сапоги).

ЧИТЕН трудный, затруднительный, тяжёлый, тягостный; || трудно, затруднительно, тяжело; тягостно; читен хэлгэ кую поставить в затруднительное положение; читен хэлдэ калу оказаться в затруднительном положении.

ЧИТЕНЛЕК 1) трудность, затруднительность, тягостность; мäsьälәннэ читенлеге трудность вопроса; 2) затруднение, помеха, трудность; читенлек белән с трудом, насилиу.

ЧИТЕНЛӘНДЕРҮ *понуд.* от читенләнү осложнять, осложнить, затруднять, затруднить; || осложнение, затруднение.

ЧИТЕНЛӘНҮ *см.* читенләшү.

ЧИТЕНЛӘШТЕРҮ *понуд.* от читенләшү осложнять, осложнить, затруднять, затруднить; || осложнение, затруднение.

ЧИТЕНЛӘШҮ осложняться, осложниться, становиться (стать) затруднительным; || осложнение, затруднение.

ЧИТКЕ *разг.* крайний; читке урам крайняя улица.

ЧИТЛЕК клетка; || клеточный; күкрәк читлеге грудная клетка.

ЧИТЛӘТЕЛГӘН отстранённый.

ЧИТЛӘТЕЛГӘНЛЕК отстранённость.

ЧИТЛӘТЕЛҮ *страд.* от читлэтү.

ЧИТЛӘТЕП 1) стороной, боком; читләтеп үтү а) обойти, пройти стороной, обогнуть; б) обтекать; в) *перен.* обойти; читләтеп узу *см.* читләтеп үтү; 2) намёком, намёками, обиняком, косвенно, иносказательно; читләтеп әйтү сказать намёком; читләтеп сөйләү говорить обиняками; читләтеп әйтелгән иносказательный; ◇ читләтеп үлчәү *физ.* косвенное измерение.

ЧИТЛӘТҮ 1) *понуд.* от читләү; 2) отстранять, отстранить; || отстранение; 3) относиться (отнестись) с пренебрежением, не принимать в счёт *кого-л.*

ЧИТЛӘШ 1) смежный; 2) *с.-х.* косвенный; читләш ашламалар косвенные удобрения.

ЧИТЛӘШКӘНЛЕК отчуждённость, уединённость.

ЧИТЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от читләштерү.

ЧИТЛӘШТЕРҮ *понуд.* от читләшү.

ЧИТЛӘШҮ 1) отдаляться, отдалиться, сторониться; 2) чуждаться, отчуждаться; изолироваться, самоустраняться, самоустраниться; || отчуждение, отчуждённость, самоустранение; 3) *перен.* отворачиваться, отвернуться; барсы да аннан читләштеләр все от него отвернулись; 4) *перен.* отклоняться, отклониться; || отклонение; төп темадан читләшү отклониться от основ -ной темы.

- ЧИТЛӨҮ обрамлять, обрамить, окаймлять, окаймить; || обрамление, окаймление.
- ЧИТСЕНҮ 1) чуждаться, чураться; 2) стесняться; || стеснение.
- ЧИТТӨГЕ крайний, окраинный; ◇ читтөге кояш яхшы жылыта *погов.* солнце далеко, да греет хорошо.
- ЧИТЭН плетень, изгородь; казык читэн частокол; текмә читэн тын, плетень; тэбәнәк читэн низкая изгородь; читэн тоту (үрү) городить, огораживать плетнём, изгородью.
- ЧИТЭНЛЕК материал, пригодный для плетня (изгороди).
- ЧИТЭНЛӨҮ *диал.* огораживать плетнём (*изгородью*); *читәнләп алу огородить* плетнём.
- ЧИ-ЧИ *звукоподр. писку мышей, цыплят и т. п.*
- ЧИШЕК *диал.* развязанный; не застёгнутый.
- ЧИШЕЛЕРЛЕК 1) могущий быть развязанным; 2) разрешимый; чишелерлек мәсьәлә разрешимый вопрос.
- ЧИШЕЛЕШ 1) развязка; драманың чишелеше развязка дрёмы; 2) *мат.* решение, разрешение; өчпочмакның чишелеше решение треугольника.
- ЧИШЕЛМӘС *см.* чишелмәслек.
- ЧИШЕЛМӘСЛЕК !. так, что не развяжешь; чишелмәслек бәйләнгән завязана так, что не развяжешь; 2. неразрешимый
- ЧИШЕЛҮ *страд. от* чишү 1) развязываться, развязаться, отвязываться, отвязаться; распутываться, распутаться; аркан көчкә чишелде верёвка еле распуталась; чишелеп китү а) развязаться, распаковаться; б) *перен.* разговориться; 2) расстёгиваться, расстегнуться; 3) разворачиваться, развернуться, распаковываться, распаковаться, развёртываться; төргәк чишелде свёрток развернулся; 4) решаться, решиться, разрешаться, разрешиться; || решение, разрешение; мәсьәлә чишелде задача разрешилась; 5) *перен.* раскрываться, раскрыться, открываться, открыться; || раскрытие; аның сәре чишелде его секрет раскрылся; ◇ тел чишелү разговориться.
- ЧИШЕНГЭН раздевшийся, раздетый, без одежды.
- ЧИШЕНДЕРЕЛҮ *страд. от* чишендерү.
- ЧИШЕНДЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* чишендерү помогать раздевать (раздеть, снимать, снять одежду).
- ЧИШЕНДЕРТҮ *понуд. от* чишендерү.
- ЧИШЕНДЕРҮ 1) раздевать, раздеть, снимать, снять одежду (*с кого-нибудь*); || раздевание, снятие одежды; 2) *перен.* грабить, ограбить, раздевать, раздеть; || ограбление, раздевание.
- ЧИШЕНМӘДЕК *диал.* раздевальня, раздевалка, гардероб.
- ЧИШЕНҮ раздеваться, раздеться, снимать (снять) с себя одежду; чишенү бүлмәсе *см.* чишенмәлек.
- ЧИШЕШҮ *взаимн.-совм. от* чишү.
- ЧИШМӘ ключ, родник, источник; || ключевой, родниковый; чишмә суы ключевая вода; чишмә башы исток родника.
- ЧИШТЕРҮ *понуд. от* чишү давать (дать) возможность развязывать, развязать, позволять (позволить) развязывать, развязать.
- ЧИШҮ 1) развязывать, развязать, отвязывать, отвязать, распутывать, распутать; || развязывание, отвязывание, распутывание; билбауны чишү развязать пояс, распоясаться; чишәп жибәрү развязать, отвязать; развернуть; 2) расстёгивать, расстегнуть, отстёгивать, отстегнуть; || расстёгивание, отстёгивание; 3) развёртывать, развернуть, распаковывать, распаковать; || развёртывание, распаковывание; 4) *перен.* решать, решить, разрешать,



разрешить; || решение, разрешение; мэсьэлэне чишү решить задачу; чишеп алу а) отвязать; б) решить (в течение некоторого времени); чишеп чыгу а) развязать; б) решить (напр. все задачи).

ЧИЯ вишня (*дерево и плод*); || вишнёвый; төче чия черешня; чия бакчасы вишнёвый сад, вишенник; чия кызыл вишнёвый, бордовый; чия төнэтмэсе вишнёвая настойка, вишнёвка; чия төсле вишнёвого цвета, цвета вишни, вишнёвый.

ЧИЯЛЕК вишенник.

ЧИЯЛИ: чияли бэйлэү связывать глухим (*мёртвым*) узлом.

ЧИЯЛТУ *см.* чиялэндерү.

ЧИЯЛЭНДЕРҮ *понуд. от* чиялэнү I 1) запутывать, запутать, спутывать, спутать; || запутывание, спутывание; 2) захлестывать, захлестнуть; || захлестывание.

ЧИЯЛЭНҮ I 1) спутываться, спутаться, запутываться, запутаться; 2) захлестываться, захлестнуться.

ЧИЯЛЭНҮ II завязываться, завязаться — о плоде вишни.

ЧЛЕН член; || членский.

ЧЛЕНЛЫК членство.

ЧОКУ 1) долбить, выдалбливать, выдолбить; || выдалбливание; тукран агач чокый дятел долбит дерево; чокып рәсем төшерү (ясау) гравировать; чокып рәсем ясаучы гравёр, гравировщик; өрэнгедән чокып ясалган көймә выдолбленная из клёна лодка; сынны чокып ясау высекать статую; 2) *разг.* копать, рыть, вырывать, вырыть, выкапывать, выкопать; || копка, копание, рытьё; канау чоку рыть канаву; 3) *разг.* ковырять, выковыривать; борын чоку ковырять в носу; чокып чыгару а) выкопать; б) выковырнуть.

ЧОКЧЫНУ 1) доискиваться, допытываться; 2) тщательно анализировать; 3) *см.* чокыну 2.

ЧОКЧЫНУЧАН въедливый, настырный.

ЧОКЫЛУ *страд. от* чоку.

ЧОКЫНУ 1) *диал.* рыться, копаться; ковыряться; 2) *перен.* возиться, копошиться (*работать медленно*).

ЧОКЫР I 1) яма, ров, рытвина; углубление; ухаб; овраг; чокыр буйлап по оврагу; чокыр казыгыч ямокопатель; кешегә чокыр казысаң, үзең төшәрсең *посл.* не рой другому яму, сам в неё попадёшь; 2) впадина, -низина, лощина; 3) *тех.* колодец; мина чокыры минный колодец; 4) дупло (*в зубе*); ♦ бит чокыры ямочка на щеке; күз чокыры глазница; жилкә чокыры ямочка на затылке.

ЧОКЫР II *разг. см.* чынаяк

ЧОКЫРАЙТТЫРУ *понуд. от* чокырайту.

ЧОКЫРАЙТУ делать (сделать) углубление, яму; чокырайтып бетерү изрыть.

ЧОКЫРАЮ образовывать (образовать) яму, приобретать форму ямы.

ЧОКЫРЛАНДЫРУ *см.* чокырайту.

ЧОКЫРЛАНУ 1) *см.* чокыраю; 2) покрываться (покрыться) ямами, ямками.

ЧОКЫРЛАУ *диал. см.* чокырайту.

ЧОКЫРЛЫ 1) имеющий яму (ямы), овражистый; 2) дуплистый, с дуплом; чокырлы теш зуб с дуплом.

ЧОКЫРЛЫК овраг; яма.

ЧОКЫРЛЫ-ЧАКЫРЛЫ 1) имеющий ямы, изрытый; овражистый; 2) ухабистый, неровный; чокырлы-чакырлы юл ухабистая дорога.

ЧОКЫР-ЧАКЫР *собир.* рытвины, ухабы, ямы, овраги.

ЧОКЫРЧЫК ямка, ямочка, лунка.

ЧОКЫШТЫРГАЛАУ *многокр. от* чокыштыру.

- ЧОКЫШТЫРУ *многокр. от чоку.*  
 ЧОКЫШУ *взаимн.-совм. от чоку.*  
 ЧОЛАН 1) чулан, клеть; 2) сени.  
 ЧОЛГАВЫЧ *диал. см. чолгау I.*  
 ЧОЛГАНДЫРУ *см. чолгату.*  
 ЧОЛГАНУ *страд. от чолгау II.*  
 ЧОЛГАНУЧЫ *мат. объемлемый, окружаемый; чолганучы кэкре мат. объемлемая кривая.*  
 ЧОЛГАНЫШ *окружение; блокада; чолганышка элэгү попасть в окружение.*  
 ЧОЛГАТУ *понуд. от чолгау II*  
 ЧОЛГАУ I *портянки; онучи; || портяночный.*  
 ЧОЛГАУ II 1) *окружать, окружить; || окружение; 2) обвёртывать, обернуть, завёртывать, завернуть; окутывать, окутать, кутать; || обвёртывание, завёртывание; окутывание; чолгап алу а) окружить, обложить; обступить; осадить, блокировать; б) окружение, осада, блокада; ◇ ялкын өйне чолгап алды пламя охватило дом.*  
 ЧОЛГАУЛЫК *портяночный; чолгаулык эйбер портяночный материал.*  
 ЧОЛГАУЧЫ *мат. объемлющий; чолгаучы күппочмак объемлющий многоугольник.*  
 ЧОЛЫК *борть; || бортовой; чолык балы бортовой мёд.*  
 ЧОЛЫКЧЫ *бортник.*  
 ЧОЛЫКЧЫЛЫК *бортничество; || бортовой; чолыкчылык хужалыгы бортовое хозяйство; чолыкчылык белэн шөгылләнү бортничать, заниматься бортничеством.*  
 ЧОР 1) *период, этап, стадия; эпоха; чорларга бүлү а) делить на периоды (этапы); б) периодизация, деление на периоды (этапы, стадии); 2) век; таш чоры археол. каменный век.*  
 ЧОРЛЫЛЫК *периодичность, стадийность, стадиальность.*  
 ЧОРМА *чердак, подволока*  
 ЧОРМАВЫК *бот. плющ; повилика; змеёвник.*  
 ЧОРНАВЫЧ *спец. моталка.*  
 ЧОРНАЛУ *взаимн.-совм. от чорнау наматываться, намотаться; чорналып бетү замотаться.*  
 ЧОРНАМ *развой, моток.*  
 ЧОРНАТУ *понуд. от чорнау.*  
 ЧОРНАУ 1) *мотать, наматывать, намотать, обматывать, обмотать, сматывать, смотать; навивать, навить; || наматывание, намотка, обмотка, обматывание; сматывание; навивание; || мотальный; чорнап бетерү намотать полностью; жеп чорнау мотать нитки; чорнау машинасы мотальная машина; 2) опутывать, опутать; обвёртывать, обернуть, кутать, закутывать, закутать, завёртывать, завернуть, обворачивать, обернуть; || опутывание; обвёртывание, запутывание; чорнап алу а) окружить; обступить; б) обвить; в) намотать.*  
 ЧОРНАУЛЫ *замотанный, намотанный.*  
 ЧОРНАУЧЫ 1) *мотальщик; || мотальный; чорнаучы машина мотальная машина; 2) мат. огибающий.*  
 ЧОРСЫЗ *диал. озорной; || озорник.*  
 ЧОРСЫЗЛАНУ *диал. дурить, безобразничать, дурачиться, озорничать; чорсызлана башлау начать дурить; чорсызланып китү задурить.*  
 ЧОРТ *разг. чёрт; үгез булмагае чорт булсын, савып эчэргә сөт булсын погов. не*

- только бык, пусть хоть сам чёрт будет, только бы давал молоко.
- ЧОС *разг.* 1) меткий; 2) ловкий; чос егет ловкий парень.
- ЧОҢГЫЛ омут, водоворот, пучина.
- ЧОҢГЫЛЛЫ имеющий омуты (водовороты); *чоңгыллы* елга река с омутами (водоворотами).
- ЧУАК *диал.* погожий, ясный; чуак көн погожий день; ◇ карчыклар (эбиләр) чуагы бабье лето.
- ЧУАЛАНДЫРУ *см.* чуалту 1.
- ЧУАЛАНУ запутываться, запутаться, захлестываться, захлестнуться (о *нитках, верёвке*).
- ЧУАЛДЫРУ *см.* чуалту.
- ЧУАЛТУ *понуд.* от чуалу 1) путать, запутывать, запутать, спутывать, спутать; жепне чуалту спутать нитки; чуалтып бетерү спутать, запутать; перепутать; 2) взлохмачивать, взлохматить (*напр. волосы*); 3) *перен.* мутить, помутить, путать, спутать (*мысли*).
- ЧУАЛТЫЛУ *страд.* от чуалту.
- ЧУАЛУ 1) путаться, спутываться, спутаться; запутываться, запутаться; жеп чуалган нитки запутались (спутались); чуалган жеп запутанные нитки; чуалганны чишү распутывать; 2) *перен.* вертеться, крутиться, болтаться; копошиться; аяк астында чуалу вертеться под ногами; балалар аналары янында чуалалар дети крутятся около матери; 3) *перен.* мутиться, помутиться, путаться, спутаться (о *мыслях*); зиһен чуала мысли путаются; 4) *перен.* путаться; начар кешеләр белән чуала он путается с плохими людьми; чуалып китү а) запутаться; б) в *разн. знач.* спутаться; в) помутиться, спутаться (о *мыслях*).
- ЧУАЛЧЫК путаница, неразбериха, хаос, сумбур, кавардак; || путаный, беспорядочный, сумбурный, хаотичный, хаотический; фикердәге чуалчыклар путаница в мыслях; чуалчык фикерләр путаные мысли.
- ЧУАЛЧЫКЛЫ путаный, сумбурный, беспорядочный, хаотичный, хаотический.
- ЧУАЛЧЫКЛЫК путаность, сумбурность, беспорядочность, хаотичность; || сумбур, хаос; фикерләрнең чуалчыклыгы путаность мыслей.
- ЧУАЛЫШ 1) мятеж; бунт; смута, волнения, беспорядки; крестьяннар чуалышы крестьянские волнения; 2) кутерьма, беспорядок, суматоха.
- ЧУАЛЫШЛЫ 1) путаный, беспорядочный, сумбурный, хаотичный, хаотический; 2) мятежный; смутный,
- ЧУАЛЫШУ 1) вертеться, суетиться (о *многих*); 2) бунтовать, поднимать (поднять) бунт.
- ЧУАН чирей, фурункул; чуан басу покрыться чирьями (фурункулами); чуан чыккан чирей вскочил; чуанына тию а) наступить на чирей; б) *перен.* наступить на любимую мозоль.
- ЧУАР 1) пёстрый, пегий; чуар бөрчек (тап) пестрина; 2) разноцветный; 3) рябой; чуар тавык рябая курица; 4) *перен.* разношёрстный, пёстрый; чуар халык разношёрстная публика; 5) *перен.* вычурный, пёстрый; чуар стиль пёстрый стиль; ◇ чуар балык ряпушка (*рыба*); чуар йөрәк а) непостоянный в чувствах человек; б) беспокойный человек; чуар йөрәкле (күңелле) а) непостоянный в чувствах; б) беспокойный (о *человеке*); чуар көпшә *бот.* пестряк; чуар таракан божья коровка; чуар юлбарыс пантера, барс.
- ЧУАРЛАНДЫРУ *понуд.* от чуарлану 1) пестрить, делать (сделать) пёстрым; 2) *перен.* делать (сделать) вычурным.
- ЧУАРЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от чуарландыру.

ЧУАРЛАНУ 1) *страд.* от чуарлау; 2) пестреть, пестреться; 3) *безл.* пестрить; күзләрем чуарлана в глазах пестрит; чуарланып китү зарядить, запестреть; күз алларым чуарланып китте у меня зарядило в глазах; чуарланып күренү рьябить, казаться пестрым, пестреть; чуарланып тору пестреть, пестреться.

ЧУАРЛАТУ *понуд.* от чуарлау.

ЧУАРЛАУ 1) пестрить, испестрить, делать (сделать) пёстрым; 2) рьябить, делать (сделать) рьябым; 3) *перен.* уснащать, уснастить; сөйләмне цитаталар белән чуарлау уснастить речь цитатами.

ЧУАРЛЫК 1) пестрота; пестрина; 2) *перен.* пестрота, вычурность; стильнең чуарлыгы пестрота стиля.

ЧУВАШ чуваш; || чувашский; чуваш теле чувашский язык.

ЧУВАШЧА по-чувашски.

ЧУЕН чугун; || чугунный; чуен такта чугунная доска; чуен коючы чугунолитейщик; чуен коя торган чугунолитейный; чуен тоткыч рогач, ухват; чуен чүлмәк чугунок (*горшок*); чуен эретә торган чугуноплавильный; чуеннан тимер ясау а) пудлинговать; б) пудлингование; ◇ чуен юлы *разг.* железная дорога.

ЧУЕР *см.* чуерташ.

ЧУЕРТАШ 1) галька; 2) булыжник.

ЧУК 1) кисть, кисточка; || кистевой; чук жебе кистевая нить; кул чугы кисть; 2) бахрома, махры; 3) гроздь.

ЧУКЛАТУ *понуд.* от чуклау.

ЧУКЛАУ украшать (украсить) кистями; || украшение кистями.

ЧУКЛЫ 1) с кистями, имеющий кисти, кистевой; 2) с бахромой, бахромчатый; 3) *бот.* метельчатый; чуклы үсемлекләр метельчатые растения; ◇ чуклы бушану фаз. кистевой разряд.

ЧУКМАР 1) *ист.* булава, палица; кистень; чукмар таяк палица; дубина; 2) дреколье; ◇ чукмар сөяк а) вертлюг; б) вертлюжный; чукмар сөяк чокрыы вертлюжная впадина; сугыш чукмары а) драчун; б) агрессор.

ЧУКМАРБАШ 1) *зоол.* головастик; 2) *перен.* драчун, задира.

ЧУКМАРЛАУ бить дубиной (палицей); дубасить.

ЧУКМАРЛЫ: чукмарлы таяк палица, кистень.

ЧУКОТ чукча; || чукотский.

ЧУКОТЧА по-чукотски.

ЧУКРАК глухой; || глухой человек; ◇ чукрак буа непроточный пруд.

ЧУКРАКЛАНДЫРУ *понуд.* от чукраклану делать (сделать) глухим; оглушать, оглушить.

ЧУКРАКЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от чукракландыру.

ЧУКРАКЛАНУ глохнуть, оглохнуть, терять (потерять) слух; || потеря слуха.

ЧУКРАКЛАТУ *см.* чукракландыру.

ЧУКРАКЛЫК глухота.

ЧУКРАК-ТЕЛСЕЗ глухонемой; чукрак-телсезләр мәктәбе школа глухонемых.

ЧУКРАК-ТЕЛСЕЗЛЕК глухонемота.

ЧУКТАМЫР *биол.* мочковатый корень.

ЧУКУ 1) клевать, выклёвывать, выклевать, клюнуть; || выклёвывание; 2) клеваться; чукып алу а) выклюнуть, выклевать; б) клюнуть; чукып бетерү а) исклевать; б) обклевать; чукып тишү проклюнуть, проклевать; чукып үтерү заклевать насмерть; ◇ карга күзен карга чукымас *посл.* ворон ворону глаз не выклюет; теле булмаса карга чукыр иде *погов.* не будь языка, ворона заклевала бы.

- ЧУКЧА чукча; || чукотский.
- ЧУК-ЧУК I гроздьями, кистями.
- ЧУК-ЧУК II чух-чух (*возглас, которым подзывают свиней*).
- ЧУКЫЛУ *страд. от чуку.*
- ЧУКЫНГЫРЫ *бран.* пропади пропадом.
- ЧУКЫНДЫРУ 1) крестить, окрестить, перекрестить; || крещение; 2) *перен. прост.* убивать, убить, приканчивать, прикончить; убийство; 3) *перен.* проучить.
- ЧУКЫНДЫРЫЛУ *страд. от чукындыру.*
- ЧУКЫНУ 1) креститься, принимать (принять) христианство; || крещение; 2) креститься, перекреститься; чукунып алу (кую) перекреститься; 3) *перен. диал. см.* табыну; 4) *перен. прост.* погибать, погибнуть, умирать, умереть; чукунып кит! пропади пропадом!; чукунып китим! клянись!
- ЧУКЫНЧЫК негодник, нечестивец.
- ЧУКЫР *зоол.* клёст; || клёстовый; ана чукур самка клеста.
- ЧУКЫРДАУ щебетать; || щебетание.
- ЧУКЫРДАШУ 1) щебетать, стрекотать (о *многих*); || щебетание, стрекотание; 2) *перен.* щебетать (о *многих*); || щебетание; балалар чукурдашып чэй эчеп утыралар дети щебеча пили чай.
- ЧУКЫШУ 1) *взаимн.-совм. от чуку* клеваться; клевать друг друга; 2) *перен.* браниться; драться; чукушып алу а) поклевать друг друга; б) *перен.* подраться.
- ЧУЛАК криворукий, сухорукий; || криворукий человек; чулак куллы криворукий.
- ЧУЛАКЛАНУ стать криворуким (сухоруким),
- ЧУЛАКЛЫК криворукость, сухорукость.
- ЧУЛЛЫК *зоол.* бекас; || бекасиный; чуллык балалары бекасиный выводок.
- ЧУЛПАН 1) Венера (*планета*); Чулпан калку восходить — о Венере; 2) Чулпан (*имя собств. женское*).
- ЧУЛПЫ *этно.* накосник (*лента с монетами и бляхами, которую женщины вплетают в косы*).
- ЧУЛПЫЛЫ имеющая накосник, с накосником.
- ЧУЛЫМ: чулым татарлары чулымские татары.
- ЧУМ *этно.* чум.
- ЧУМА *разг.* чума; || чумной; чума микробы чумной микроб; чумага каршы противочумный, против чумы; чумага каршы чэчэк салу противочумная прививка.
- ЧУМАК *уст.* чумак; || чумацкий; чумаклар жыры чумацкие песни.
- ЧУМАКЛЫК: чумаклык итү чумаковать.
- ЧУМАН короб; төпсез чуманга утырту *погов.* посадить в бездонный короб; посадить в галошу.
- ЧУМАР 1) клёцки; 2) суп с клёцками; ◇ иштең ишэк чумарын *погов.* метил в ворону, попал в корову (*букв.* сделал ишачьи клёцки); чумар белән сыйлау а) угощать клёцками; б) *перен.* не угощать.
- ЧУМАРА *прост.* 1) мелкое выгодное предприятие, сделка; 2) барыш, прибыль, доход (*незаконные*).
- ЧУМАРАЛЫ *прост.* прибыльный, доходный; чумаралы эш прибыльное дело.
- ЧУМАРАЧЫ барышник, ловкий делец.
- ЧУМАРЛЫ с клёцками; чумарлы аш суп с клёцками.
- ЧУМАРЛЫК достаточный, пригодный для клёцек.
- ЧУМГАЛАК нырок (*дикая утка*); ала чумгалак гоголь.
- ЧУМДЫРУ *понуд. от чуму* окунать, окунуть, погружать, погрузить (в

- жидкость*); || погружение; чумдырып алу окунуть.
- ЧУМИЗА чумиза; || чумизный; чумиза боткасы каша из чумизы.
- ЧУМУ 1) *в разн. знач.* окунаться, окунуться, погружаться, погрузиться; нырять, нырнуть; || ныряние, погружение; суга чуму нырнуть в воду; чумып алу а) нырнуть; б) достать, ныряя; чумып чыгу вынырнуть; 2) *перен.* утопать (*напр. в зелени*); 3) *перен.* уходить, уйти, отдаваться, отдаться, углубляться, углубиться, предаваться, предаться; баш белэн чуму уйти с головой (*в какое-л. дело*); фэнгэ чуму уйти в науку; китапка чуму зарыться в книгу; хыялга чуму погрузиться в мечты, замечтаться; ◇ бурычка чуму завязнуть в долгах; күлеңэ карап чумарсың *погов.* по одежке протягивай ножки (*букв.* ныряй в зависимости от озера).
- ЧУМЫРГЫЧ черпак, черпалка.
- ЧУМЫРУ 1) черпать, черпнуть; зачерпнуть; || зачерпывание; 2) *диал.* окунать, окунуть, погружать (*в жидкость*); || погружение; 3) *перен.* урывать, урвать; чумырып алу а) черпнуть, зачерпнуть; б) урвать (*изрядный куш*).
- ЧУП: чуп итеп үбеп алу звонко поцеловать, чмокнуть.
- ЧУПАЙ *диал.* ребёнок, который сосёт пальцы.
- ЧУПТАР узоры на ткани; вышивка на ткани.
- ЧУПТАРЛАУ ткать с узором; || тканьё с узором; чуптарлап сугу а) ткать с узором; б) узорное тканьё, расшивное тканьё.
- ЧУПТАРЛЫ с узорным тканьём, с узорной вышивкой, вышивной; чуптарлы тукума расшивная ткань.
- ЧУП-ЧУАР очень пёстрый, пёстрый-препёстрый; || пестрым-пестро, очень пёстро.
- ЧУПЫЛДАТУ 1) *понуд.* от чупылдау; 2) целовать, поцеловать, облобызать; чмокать, чмокнуть; чупылдатып үбү звонко поцеловать, чмокнуть.
- ЧУПЫЛДАУ плескаться, плескаться; || плескание, плеск; дулкыннар чупылдый волны плещутся; балык елгада чупылдый. рыба плещется в реке.
- ЧУПЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от чупылдау.
- ЧУПЫРДАТУ *понуд.* от чупырдау; плескаться.
- ЧУПЫРДАУ плескаться; чупырдап алу поплескаться.
- ЧУПЫРДАШУ *взаимн.-совм.* от чупырдау; плескаться, поплескаться (*о многих*); елгада үрдәкләр чупырдашалар утки плескаются в реке; чупырдашып алу поплескаться (*о многих*).
- ЧУПЫР-ЧУПЫР *звукоподр.* плеску воды и т. п.; чупыр-чупыр килү плескаться.
- ЧУРЛАУ урчать, бурчать; || урчание; бурчание; эч чурлый в животе урчит.
- ЧУРТАН шука; || щучий; чуртан уылдыгы щучья икра; байкал чуртаны таймень; чуртан баласы щурёнок; чуртанның үзе үлсә дә, теше үлми *посл.* если даже шука и умрёт, зубы её остаются (*букв.* не умирают).
- ЧУРТЛАУ *см.* кыртлау.
- ЧУРТ-ЧУРАМАН *разг. собир.* дребедень, всякая всячина, чертовщина (*запутанное положение вещей*).
- ЧУТ *разг.* счёты; || счётный; чутта санау считать на счётах; чут төймәсе костяшка счётов.
- ЧУТЛАНУ *страд.* от чутлау I, II.
- ЧУТЛАТУ *понуд.* от чутлау I, II.
- ЧУТЛАУ I *разг.* считать (посчитать) на счётах; класть на счётах; чутлап кую посчитать.
- ЧУТЛАУ II обтёсывать, обтесать (*внутренние стены вновь построенного дома*); || обтёсывание.
- ЧУТЛАШУ I 1) *взаимн.-совм.* от чутлау I; 2) *разг. см.* исәпләшү.

ЧУТЛАШУ II *взаимн.-совм. от* чутлау II.

ЧУТСЫЗ *разг. без счёту, очень много.*

ЧУТ-ЧУТ *звукоподр. трели соловья; чут-чут итеп сайрау щебетать, петь (о соловье).*

ЧУТЫЛДАТУ *понуд. от* чутылдау.

ЧУТЫЛДАУ петь, щёлкать, разливаться (о соловье); || пение, щёлканье.

ЧУТЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* чутылдау щебетать, заливаться (о многих).

ЧУФА *бот. земляной миндаль.*

ЧУЧКА *разг. хрюшка, свинья; || свиной; чучка мае свиное сало.*

ЧУЧКАЛЫК *разг. свинство; чучка чучкалыгын итәр погов. свинья сделает своё свинское дело.*

ЧЫ- *частица повелительного наклонения глагола, употребляется для смягчения приказа, для придания оттенка увещевания, соотв. русской частице -ка; китче моннан ступай-ка отсюда.*

ЧЫБЫК 1) прут, пруттик, лоза; || прутяной, прутковый; состоящий из прутьев; чыбык кәрзин корзина из прутьев; чыбык тимер прутковое железо; виноград чыбыгы виноградная лоза; сыек чыбык хлыст, гибкий прут; тал чыбыгы ивовая лоза; чыбык түшәү (жәю) гатить, настилать хворост; 2) провод, проволока; тимер чыбык а) проволока; б) проволочный; тимер чыбык житештерү проволочное производство; 3) хлыст (*употребляемый при верховой езде*); 4) волокуша; чыбык белән чүмәлә тарттыру возить копы волокушей.

ЧЫБЫКЛАУ *страд. от* чыбыклау.

ЧЫБЫКЛАТУ *понуд. от* чыбыклау.

ЧЫБЫКЛАУ хлестать, отхлестать, сечь, высечь, стегать (отстегать) прутом; чыбыклап алу отхлестать; похлестать (*некоторое время*).

ЧЫБЫКСЫЗ 1) без прутьев, без ветвей; 2) без провода, без проволоки; || беспроволочный; чыбыксыз телеграф *уст. беспроволочный телеграф.*

ЧЫБЫКЧА черенок, прищепок, привой; || черенковый; чыбыкча ялгау а) привить черенок, черенковать; б) черенкование, прививка.

ЧЫБЫК-ЧАБЫК 1) хворост; || хворостяной; чыбык-чабык өеме хворостяная куча; чыбык-чабык ягу топить хворостом; 2) валежник.

ЧЫБЫЛДЫК полог, занавес (*закрывающий кровать со всех сторон*); чыбылдыкны төшерү опустить полог.

ЧЫБЫРКЫ кнут, бич, плеть; ау чыбыркысы арапник; чыбыркы белдермәсе Дрёма; чыбыркы очы хвостец кнута; чыбыркы сабы кнутовище; атны чыбыркы белән кума, солы белән ку *посл. не гони коня кнутом, гони овсом;* ◇ чыбыркы белән балта түтәсен сындыра алмасың *посл. плетью обуха не перешибёшь;* чыбыктан чыбыркы булган *погов. взят из грязи, посажен в князи (букв. из прута стал кнутом).*

ЧЫБЫРКЫЛАУ *страд. от* чыбыркылау.

ЧЫБЫРКЫЛАТУ *понуд. от* чыбыркылау.

ЧЫБЫРКЫЛАУ 1) стегать, хлестать, отхлестать, отстегать, подгонять, бить кнутом; || стегание, хлестание кнутом; 2) *перен.* понукать, торопить, гнать; || понукание.

ЧЫГАНАК 1) ключ, родник; 2) месторождение; нефть чыганагы месторождение нефти; 3) исток, источник; беренче чыганак первоисточник; 4) *перен.* очаг.

ЧЫГАРЛЫК такой, который можно пройти (перейти, преодолеть); ерып чыгарлык эш түгел непреодолимое дело.

ЧЫГАРМА исключение.

ЧЫГАРТУ *понуд. от чыгару.*

ЧЫГАРТЫЛУ *страд. от чыгарту.*

ЧЫГАРУ 1) *понуд. от чыгу* заставлять (заставить) выйти; выводить, вывести, удалять, удалить (*напр. из комнаты*); || удаление; 2) выносить, вынести, вытаскивать, вытащить; || вынос, вынесение, вытаскивание; капчыкны келэттэн чыгару вынести мешок из склада; 3) переправлять, переправить; перевозить, перевезти; переносить, перенести; || переправление; перевоз; перенос; переправочный; баланы елга аша (күтэреп) чыгару перенести ребёнка через реку; 4) экспортировать, вывозить, вывезти (*за границу*); || экспорт, вывоз; 5) выпускать, выпустить, отпускать, отпустить; кошчыкны читлектэн чыгару выпустить птичку из клетки; 6) исключать, исключить (*напр. из списка*); снимать, снять, увольнять, уволить (*напр. с работы*); || исключение, увольнение; 7) выселять, выселить (*напр. из квартиры*); || выселение; 8) извлекать, извлечь, вынимать, вынуть (*напр. пулю из раны*); || извлечение; 9) корчевать, выкорчёвывать, выкорчевать; || корчевание; төи чыгару выкорчевать пень; 10) добывать, добыть; || добыча, добывание; күмер чыгару добывать уголь; 11) выделять, выделить (*напр. пот*); испускать, испустить, распространять, распространить, издавать, издать (*напр. запах*); || выделение, распространение; 12) выпускать, выпустить, издавать, издать; || выпуск, издание; журнал чыгару издавать журнал; 13) прививаться, привиться, болеть; чэчэк чыгару болеть оспой; 14) высиживать, высидеть, насиживать; || высиживание; тавык чебилэр чыгарды курица высидела цыплят; 15) поднимать, поднять, вызывать, вызвать; тавыш чыгару поднять шум; тыныңны да чыгарма не смей пикнуть; ут чыгару вызвать пожар; 16) *употребляется в значении вспомогательного глагола и обозначает:* а) действие, движение, направленное изнутри, *напр.:* сыгып чыгару выдавить; б) полную завершённость, исчерпанность действия, *напр.:* исэплэп чыгару рассчитать; хисаплап чыгару вычислить; 17) *служит для образования сложных отыменных глаголов, напр.:* баланс чыгару балансировать; бракка чыгару забраковать; дан чыгару а) прославить; б) ославить; истэн чыгару упустить из виду, забыть; ◇ башка чыгару выделить (*из общего хозяйства*); баштан чыгару выкинуть из головы; гайбэт чыгару сочинять сплетни; котын чыгару запугать, испугать; мич чыгару класть печь; нэтижэ чыгару сделать вывод; хакин чыгару оправдать (окупить) расходы; возместить расходы; чыгарып алу *этно.* а) умыкать; б) умыкание; чыгырыннан чыгару выбить из колеи; юлдан чыгару сбить с пути, испортить; развратить; каш төзэтэм дип, күз чыгару *погов.* из кулька в рогожу (*букв. желая поправить бровь, выбить глаз*).

ЧЫГАРЫЛМА 1. исключение, отклонение; 2. *мат.* производный; чыгарылма функция производная функция.

ЧЫГАРЫЛУ *страд. от чыгару.*

ЧЫГАРЫЛЫШ выпуск; || выпускной; чыгарылыш имтиханнары выпускные экзамены.

ЧЫГАРЫШ *см. чыгарылыш.*

ЧЫГАРЫШУ *взаимн.-совм. от чыгару.*

ЧЫГУ 1) выходить, выйти; выезжать, выехать; || выход; выезд; || выходной; чыгу юлы выход; чыгып йөрү а) прогуливаться; б) прогулка; чыгып китү а) выйти; выехать; б) уйти; уехать; выбыть; чыгып тору а) выйти (*на время*); б) торчать, выступать, образовать выступ, выдаваться; 2) выступать (выступить, выходить, выйти) наружу; елга ярларыннан чыкты река вышла



из берегов; күздән яшьләр чыкты на глазах выступили слёзы; 3) выходить (выйти) в свет, опубликоваться, показаться (*напр. о статье*); || выход в свет; 4) выбираться, .выбраться; вылезать, вылезти *из чего-л.*; || вылезание; чокырдан чыгу выбраться (вылезти) из ямы; чыга алмаслык невылазый; непролазый; 5) всходить, взойти; || восход; кояш чыкты солнце взошло; 6) идти, пойти, валить, повалить (*напр. о дыме из трубы*); 7) переходить, перейти, переезжать, переехать, переправляться, переправиться; проходить, пройти, проезжать, проехать (*через что-л.*); перелезть, перелезть; || переход, переезд; переправление; 8) сходить, сойти, съезжать, съехать *с чего-л.*; вывихнуться, сместиться (*в суставе*); || вывих; кулы чыккан он вывихнул руку; 9) происходить, произойти; || происхождение; ул крестьян семьясыннан чыккан он происходит из крестьянской семьи; 10) выступать, выступить (*публично*); || выступление; речь белән чыгу выступить с речью; 11) истекать, истечь, иссякать, иссякнуть, оканчиваться, окончиться, выходить, выйти (*о сроке*); || истечение, окончание; срогы чыкты вышел срок, срок истёк; 12) появляться, появиться, вскакивать, вскочить (*напр. о чирее*); прививаться, привиться, приниматься, приняться (*напр. об оспе*); 13) прорезываться, прорезаться (*напр. о зубах*); пробиваться, пробиться; аңа мыек чыккан у него пробилась усы; 14) вылупляться, вылуниться; үрдәк бәбкәләре чыкты утята вылупились; 15) подниматься, подняться, вспыхивать, вспыхнуть; буран чыкты поднялся буран; яңгын чыкты вспыхнул пожар; 16) получаться, получиться, оказаться (*как следствие чего-л.*); ул йоннан нибары өч йомгак чыкты из той шерсти получилось всего три клубка; күңелсезлек чыкты вышла неприятность; 17) употребляется в значении вспомогательного глагола и обозначает: а) действие, движение, направленное сквозь, через что-л., простирающееся насквозь; соотв. русс. приставкам про=, пере=, *напр.*: тишелеп чыгу продырявиться; үтеп чыгу пробиться; б) полную законченность, исчерпанность действия, *напр.*: укып чыгу прочитать; карап чыгу просмотреть; в) действие, распространяющееся во всей полноте на весь предмет, *напр.*: буяп чыгу прокрасить; г) действие, продолжающееся во всём объёме в течение какого-л. промежутка времени, *напр.*: төн буе авыру янында утырып чыктым я всю ночь просидел у больного; д) действие, совершающееся в определённых пространственных пределах, *напр.*: шәһәрне йөрөп чыгу обойти город; е) действие, охватывающее множество предметов или лиц, *напр.*: конвертларга марка ябыштырып чыгу наклеить марки на все конверты; ж) результат действия, достижение чего-либо, *напр.*: институтны тәмамлап чыгу окончить институт; з) неожиданное действие, *напр.*: сукмакка килеп чыгу набрести на тропинку; 18) служит для образования сложных отыменных глаголов, *напр.*: аты чыгу ославиться, быть ославленным (опозоренным); ачу чыгу разгневаться, разозлиться; даны чыгу а) прославиться; б) см. аты чыгу; кыш чыгу перезимовать; ◇ барып чыкмый торган эш гиблое дело; башка чыгу отделиться (*перейти на самостоятельное ведение хозяйства после раздела имущества*); кара янып чыкты а) выступил синяк; б) *перен.* весь почернел (*напр. от злости, обиды, неприятной вести*); коты чыкты у него душа в пятки ушла; очка (очына) чыгу до конца (досконально) разобраться, выяснить; рәт (мәгънә) чыкмас ничего потного не полечится, ничего путного не выйдет; өскә чыгу а) подниматься (выходить) на поверхность; б) победить, выйти победителем; в) растрачивать, делать растрату; жаным чыкты или жаным чыга язды совсем

выдохся (*напр. от напряжённого труда*); жиде кат тире чыкканчы до седьмого пота.

ЧЫГЫЛУ *страд. от чыгу.*

ЧЫГЫМ расход, издержка, затрата; || расходный; чыгым кенэгәсе расходная книга; чыгым ясау издерживать, затрачивать, истрачивать, расходовать.

ЧЫГЫМЛАНУ издерживаться, издержаться, тратиться, истратиться, расходоваться, израсходоваться.

ЧЫГЫМЛАУ 1) упрямитесь (*о лошади*); 2) *перен.* упрямитесь, артачиться (*о человеке*).

ЧЫГЫМЛЫ требующий затрат (расходов, издержек).

ЧЫГЫМЧЫ норовистый, упрямый.

ЧЫГЫМЧЫЛАУ 1) упрямитесь (*о лошади*); 2) *перен.* упрямитесь, артачиться (*о человеке*).

ЧЫГЫНКЫ выпуклый, выступающий; чыгынкы маңгай выпуклый лоб. ЧЫГЫНКЫЛЫК выпуклость.

ЧЫГЫНТЫ 1) выступ, выступающая часть *чего-л.*; 2) нарост; ◇ сандал чыгынтысы рог наковальни.

ЧЫГЫР 1) блок, ролик; || блочный, роликовый; чыгыр белән күтәрү поднимать блоком; 2) колесо (*колодца*); 3) лебёдка; ворот; 4) *тех.* чигирь; 5) детская тележка; ◇ чыгырдан (чыгырыннан) чыгару а) выбить из колеи; б) вывести из себя, вывести из терпения.

ЧЫГЫРЛЫ 1. с блоком, с роликом; || блочный, роликовый; чыгырлы лампа *физ.* блочная лампа; 2. лебёдочный.

ЧЫГЫШ I 1) выступление, речь; чыгыш ясау выступать с речью; чыгыш ясаучы выступающий; 2) выходка; явыз чыгыш подлая выходка; 3) выезд; сынау чыгышы пробный выезд; 4) выход (*товарный*); ашлыкның чыгышы умолот; 5) происхождение; чыгышы буенча эшче по происхождению он рабочий; б) восход; кояш чыгышы а) восход солнца; б) восток; ◇ дипломатик чыгыш дипломатический демарш.

ЧЫГЫШ II *грам., мат.* исходный; чыгыш килеше исходный падеж; чыгыш ноктасы исходная точка.

ЧЫГЫШЛЫ: чыгышлы чэй хорошо настаивающийся (хорошо заваривающийся) чай.

ЧЫДАМ 1) выносливый, стойкий, терпеливый; устойчивый; чыдам кеше выносливый (стойкий) человек; 2) ноский, добротный; 3) =стойкий, =упорный (*употребляется для образования некоторых сложных прилагательных*); кислотага чыдам кислотоупорный; утка чыдам огнестойкий, огнеупорный.

ЧЫДАМАСЛЫК нестерпимый, невыносимый, несносный; || нестерпимо, невыносимо, несносно; чыдамаслык эссе невыносимая жара.

ЧЫДАМЛЫ *см.* чыдам.

ЧЫДАМЛЫК *см.* чыдамлык.

ЧЫДАМЛЫЛЫК 1) выносливость, терпеливость, выдержанность; терпение; выдержка; 2) стойкость, устойчивость.

ЧЫДАМСЫЗ невыносливый, нестойкий; нетерпеливый.

ЧЫДАМСЫЗЛЫК невыносливость; нестойкость, нетерпеливость.

ЧЫДАРЛЫК терпимый, сносный.

ЧЫДАУ терпеть, вытерпеть, протерпеть; выдерживать, выдержать; устоять, выстоять; || терпение; выдержка; чыдап калу утерпеть, стерпеть; чыдап тору терпеть, выносить, потерпеть; чыдый алмаслык а) нестерпимый; б)

нестерпимо; чыдый алу утерпеть, стерпеть; маена чыдый алмый *погов.* с жиру бесится; чыдап кына тор! только держись!; чыдар хэл калмады терпение лопнуло; чыдар хэл юк невтерпёж; бер елга куян тиресе дэ чыдаган *посл.* один год и заячья шкура выдержала.

ЧЫДАУЧАН *см.* чыдам.

ЧЫДАШУ 1) *взаимн.-совм.* от чыдау; 2) *диал. см.* чыдау.

ЧЫЕЛДАТТЫРУ *понуд.* от чыелдату.

ЧЫЕЛДАТУ 1) *понуд.* от чыелдау; 2) пиликать, пропиликать; || пиликанье; скрипка чыелдату пиликать на скрипке; чыелдатып алу пропиликать.

ЧЫЕЛДАУ визжать, взвизгивать, пищать; верещать; || визг, писк, взвизгивание; верещание; чыелдап алу взвизгнуть; чыелдап кую пискнуть, пропищать, взвизгнуть; чыелдап чыгу (үткәру) провизжать, пропищать; чыелдап жибәру взвизгнуть, пискнуть; чыелдау тавышы визг, писк, взвизг; чыелдый башлау завизжать.

ЧЫЕЛДАШТЫРУ *многокр.* повизгивать, попискивать.

ЧЫЕЛДАШУ *совм.* от чыелдау визжать, пищать, взвизгивать (о *многих*); || писк, визг.

ЧЫЕЛДЫК визгун, пискун, пискля.

ЧЫЖ *звукоподр.* шипению, *напр.* сковороды; чыж итү шипеть.

ЧЫЖЛАТУ *понуд.* от чыжлау.

ЧЫЖЛАУ шипеть; || шипение; чыжлый башлау зашипеть, начать шипеть.

ЧЫЖ-ПЫЖ *см.* чыж.

ЧЫЖЫЛДАТУ *понуд.* от чыжылдау.

ЧЫЖЫЛДАУ *см.* чыжлау.

ЧЫЙКЫЛДАТУ *понуд.* от чыйкылдау.

ЧЫЙКЫЛДАУ пищать; || писк.

ЧЫЙКЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от чыйкылдау.

ЧЫЙ-ЧЫЙ *звукоподр.* писку, визгу; чый-чый килү пищать, визжать; тычканнар чый-чый киләләр мышши пищат.

ЧЫЙ-ЧЫЙЛАШУ пищать, визжать (о *многих*).

ЧЫК I роса; || росяной; чык тамчысы капля росы; баллы чык медвяная роса, падь; чык тамчысы росинка.

ЧЫК II *звукоподр.* цок; чык итү а) цокать; б) цоканье.

ЧЫККАЛАУ *многокр.* от чыгу.

ЧЫКЛЫ росистый, с росой; чыклы болын росистый луг.

ЧЫКЫЛДАУ звякать (о *металле*).

ЧЫКЫРДАУ цокотать, стрекотать; саесканнар чыкырдыйлар сороки цокочут.

ЧЫКЫРДАШУ цокотать; стрекотать (о *многих*).

ЧЫЛАНУ мокнуть, взмокнуть, обмокать, обмокнуть, намокать, намокнуть, вымокнуть, вымачиваться, вымочиться; энәсеннән жебенә кадәр чылану вымокнуть до нитки; чыланып бетү промокнуть, вымокнуть, вымочиться; житен чыланып житте лён вымок (до *необходимой степени*).

ЧЫЛАТТЫРУ *понуд.* от чылату.

ЧЫЛАТУ мочить, промачивать, промочить, обмачивать, обмочить, вымачивать, вымочить, замачивать, замочить, смачивать, смочить; || мочка, промачивание, замочка, намачивание, обмачивание, смачивание; || мочильный; чылата төшү подмочить; чылату савыты (чаны) мочильный чан; чылатып алу помочить; чылатып бетерү вымочить; житенне чылату вымочить лён; ◇ тамак чылату а) промочить горло; б) *перен.* выпить (*водки*).

ЧЫЛАТЫЛУ *страд.* от чылату.

- ЧЫЛБЫР цепь, цепочка; || цепной; сэгать чылбыры цепочка часов.
- ЧЫЛБЫРДАГЫ *см.* бэйдэге.
- ЧЫЛБЫРЛАТУ *понуд.* от чылбырлау.
- ЧЫЛБЫРЛАУ привязывать (привязать) на цепь; этне чылбырлап кую привязать собаку на цепь.
- ЧЫЛБЫРЛЫ 1) цепной, с цепочкой; 2) цепочный; ◇ чылбырлы күчегеч *физ.* цепная передача; чылбырлы реакция *физ.* цепная реакция.
- ЧЫЛДЫР *см.* чылтыр.
- ЧЫЛДЫРАУ *см.* чылтырау.
- ЧЫЛДЫР-ЧЫЛДЫР *см.* чылтыр-чылтыр.
- ЧЫЛТ *звукондр.* звяк, дзинь, бряк; чылт итү звякнугь, брякнугь.
- ЧЫЛТ-ЧЫЛТ *см.* челт-челт.
- ЧЫЛТЫР *звукондр.* звяк, дзинь, бряк.
- ЧЫЛТЫРАВЫК 1) звонкий; 2) журчащий, говорливый; чылтыравык инеш журчащий ручей.
- ЧЫЛТЫРАТУ *понуд.* от чылтырау звякать, бренчать, брякать; || звяканье, бряканье, бренчание; чылтыратып жибэрү брякнугь, звякнугь; ачкычларны чылтырату звякать ключами.
- ЧЫЛТЫРАУ 1) дребезжать, звенеть, бренчать, звякать; || дребезжание, бренчание, звяканье, звон; чылтырап алу звякнугь, прозвенеть; чылтырап китү задрезжать; чылтырый башлау задрезжать, зазвенеть; 2) журчать; || журчание; чылтырап агу журчать, течь с журчанием; ◇ сай елга чылтырап агар *погов.* пустая бочка громко звенит (*букв.* мелкая река течёт с журчанием).
- ЧЫЛТЫРТ *см.* чылтыр.
- ЧЫЛТЫР-ЧЫЛТЫР 1) *звукондр.* журчаниюю ручья; 2) *звукондр.* звяк-звяк, бряк-бряк, дзинь-дзинь; чылтыр-чылтыр итү (килү) *см.* чылтырау.
- ЧЫМЫРДАУ шипеть; || шипение; чымырдап торган шипучий; ◇ тәнем чымырдап китте по телу пробежали мурашки.
- ЧЫМЫР-ЧЫМЫР: чымыр-чымыр итү шипеть (*напр. о вине*).
- ЧЫН 1. 1) действительный, истинный, доподлинный, достоверный, реальный; || действительно, истинно, достоверно, реально; чын булмаган ложный, нереальный, недействительный; чын дөрөс достоверный, доподлинный; чын хэл действительный случай; чын бөек кеше истинно великий человек; 2) настоящий, неподдельный, натуральный, истинный; чын ефәк натуральный шёлк; 3) сердечный, чистый; чын күңелдән от чистого сердца; от всей души; чын күңелдән бирелгән беззаветно преданный; чын күңелле искренний, сердечный, задушевный; чын дуслык сердечная дружба; 2. правда, истина, реальность; чынын әйтү сказать правду; чынмы, дөрөсме — ул кайткан диләр правда или нет, говорят, что он приехал; ◇ чын ясау (итеп) киендерү наряжать, принаряжать; эш чынга китте дело приняло серьёзный оборот.
- ЧЫНАЯК чашка, чашечка (*фарфоровая*); || чашечный; чынаяк тәлинкәсе блюдец; ◇ чынаяк кирпич а) изразец, кафель; б) изразцовый, кафельный; чынаяк кирпич житештерү кафельное производство; чынаяк кәтүк фарфоровый ролик.
- ЧЫНБАРЛЫК 1) действительность, реальность, реальный мир; чынбарлыкка туры килми торган нереальный; чынбарлыкка туры килмәү нереальность; чынбарлыкта булмаган нереальный, не существующий в действительности; 2) бытие; жизнь. ЧЫНГА *нареч.* всерьёз; чынга алу принимать всерьёз; анын сүзләрен чынга алма не принимай всерьёз его слова.

- ЧЫНЛАП всерьёз, взаправду, по правде, впрямь, серьёзно, в самом деле, на самом деле, в действительности; мин моны чынлап эйтэм я это говорю всерьёз; чынлап еласаң, сукуыр күздән дә яшь чыга *посл.* если поплачешь всерьёз, и из слепых глаз польются слёзы.
- ЧЫНЛЫК 1) действительность, реальность; чынлыкта исә а в действительности; 2) достоверность, истинность, подлинность, правда; фактларның чынлыгы достоверность фактов.
- ЧЫННАН ДА *вводн. сл.* серьёзно, точно, в самом деле; правда, действительно, истинно; ул, чыннан да, матур она, в самом деле, красива; чыннан да шулай булды и действительно было так.
- ЧЫНЫГУ 1) *в разн. знач.* закаляться, закалиться; || закалка; армия сугышларда чыныкты армия закалилась в боях; корыч чыныкты сталь закалилась; 2) крепнуть, окрепнуть; 3) натренироваться.
- ЧЫНЫККАНЛЫК 1) закалка, закалённость; 2) натренированность.
- ЧЫНЫКТЫРТУ *понуд. от* чыныктыру.
- ЧЫНЫКТЫРУ *понуд. от* чыныгу 1) *в разн. знач.* закаливать, закалять, закалить, калить; || закаливание; корычны чыныктыру закалять сталь; 2) натренировать.
- ЧЫНЫКТЫРЫЛУ *страд. от* чыныктыру.
- ЧЫПТА рогожа, рогожка; || рогожный; чыпта кап рогожный куль; чыпта сугучы *см.* чыптачы; чыпта чана *диал.* кошёвка.
- ЧЫПТАЛАТУ *понуд. от* чыпталау.
- ЧЫПТАЛАУ обивать (обить) рогожей; || обивка рогожей.
- ЧЫПТАЧЫ мастер, изготавливающий рогожу.
- ЧЫПЧЫК воробей; || воробьиный; чыпчык оясы воробьиное гнездо; каен чыпчыгы *зоол.* берёзовка; камыш чыпчыгы *зоол.* камышевка; киндер чыпчыгы *зоол.* коноплянка; кура жилэк чыпчыгы *зоол.* малиновка; кычыткан чыпчыгы а) *зоол.* крапивник; б) *перен.* егоза; милэш чыпчыгы дрозд-рябинник; тау чыпчыгы *зоол.* вьюрок; ужым чыпчыгы *зоол.* ржанка; чебен чыпчыгы *зоол.* мухоловка; чикләвек чыпчыгы *зоол.* ореховка; илдә чыпчык үлмәс *погов.* в миру воробей (с голоду) не умрёт; ◇ чыпчык кузгалагы *бот.* щавелёк, щавель маленький; ат белән чыпчык куу *погов.* стрелять из пушек по воробьям (*букв.* на лошади гнаться за воробьём); һавадагы торнаны тотам дип, кулындагы чыпчыкны жибәрмә *посл.* лучше синица в руках, чем журавль в небе.
- ЧЫП-ЧЫН доподлинный, настоящий.
- ЧЫПЫЛДАУ *см.* чапылдау.
- ЧЫПЫРДАУ 1) шипеть; || шипение; 2) *см.* чапырдау.
- ЧЫПЫР-ЧЫПЫР *звукоподр. шипению или звуку при шлёпанье по воде;* чыпыр-чыпыр килү (итү) а) шипеть (*напр. о вине*); б) издавать звуки при шлёпанье по воде. ЧЫР *диал.* навар.
- ЧЫРА 1) лучина, лучинка, щепка; || лучинный; чыра агачы полено для лучин; чыра телү (яру) щепать лучину; 2) растопка; ◇ көндез чыра яндырып эзләсән дә таба алмассың *погов.* днём с огнем не сыщешь.
- ЧЫРАЙ лицо, физиономия; черты лица; вид; ачык (якты) чырай приветливое лицо; ачык (якты) чырай күрсәтү встретить приветливо; караңгы *чырай* угрюмое лицо, хмурое лицо; карт чырай старческий вид; чырай агару (бетү, качу, китү) бледнеть; чырай бозу (сыту) нахмуриться; насупиться; скорчить лицо; чырае качкан (киткән) на нём лица нет; чырае көл кебек бледный, как полотно; чырай үзгәртү меняться в лице.

- ЧЫРАЙЛЫ:** ак чырайлы бледнолицый; ачык (якты) чырайлы приветливый, радушный; караңгы чырайлы угрюмый, хмурый; кызыл чырайлы краснолицый; чытык чырайлы мрачный, неприветливый; яшь чырайлы моложавый.
- ЧЫРАЙЛЫЛЫК:** ачык чырайлылык приветливость; караңгы чырайлылык угрюмость; яшь чырайлылык моложавость.
- ЧЫРАЙСЫЗ** бледный; неприглядный; ◇ чырайсыз ябалак сыч.
- ЧЫРАЛЫК** годный на лучину.
- ЧЫРКЫЛДАУ** 1) визжать; || визг; 2) чи-||йкать, почирикать; || чириканье.
- ЧЫРКЫЛДАШУ** *взаимн.-совм. от чыркылдау.*
- ЧЫРЛАУ** *диал.* квохтатъ, клохтатъ; || квохтанье, клохтанье; тавык чырлый курица клохчет.
- ЧЫРЛЫ** *диал.* наваристый, с наваром; чырлы аш наваристый суп.
- ЧЫРТЛАКА** шелкун (*жук*).
- ЧЫР-ЧУ** *звукоподр.* визг, гомон, гвалт, галдѣж; чыр-чу күтөрү поднятъ галдѣж; чыр-чу килү галдетъ, визжать, поднятъ галдѣж.
- ЧЫР-ЧУЛАШУ** галдетъ, гомонить, визжать.
- ЧЫР-ЧЫР** *звукоподр. см. чыр-чу.*
- ЧЫРШЫ** ель, ёлка; || еловый; чыршы такта еловая доска; ак чыршы а) пихта; б) пихтовый; ак чыршы урманы пихтовый лес; чыршы бэйрәме а) ёлка (*праздник*); б) ёлочный; чыршы бэйрәме уенчыклары ёлочные игрушки; чыршы урманы ельник; ◇ чыршы үләне *бот.* хвощ,
- ЧЫРШЫЛЫК** ельник.
- ЧЫРШЫН** *бот.* перга, цветень.
- ЧЫРЫЙ:** чырый итеп кычкырып жибәрү завизжать, запищать.
- ЧЫРЫЙЛАТУ** *понуд. от чырыйлау.*
- ЧЫРЫЙЛАУ** *диал.* визжать, пищать, взвизгивать; || визжание; чырыйлап кычкыру визжать, взвизгивать.
- ЧЫРЫЛДАТУ** *понуд. от чырылдау* 1) заставлять визжать (пищать); 2) свистеть; || свист; сыбызгы чырылдату свистеть в свисток.
- ЧЫРЫЛДАУ** 1) визжать, взвизгивать, пищать; || визг, визжание, взвизгивание, писк; 2) свистеть; чирикать; стрекотать; || свист; чириканье, стрекот.
- ЧЫРЫЛДАШУ** *взаимн.-совм. от чырылдау.*
- ЧЫРЫЛДЫК** *диал.* 1) *см.* чэрелдек; 2) ручей (*из талой воды*).
- ЧЫТ** *см.* чет.
- ЧЫТАЮ** *диал.* морщиться, сморщиваться, сморщиться; хмуриться, нахмуриться, насупиться.
- ЧЫТЛЫК** *разг.* 1) кокетка; 2) егоза, непоседа.
- ЧЫТЛЫКЛАНУ** кокетничать, жеманничать
- ЧЫТЛЫКЛАНЫП** кокетливо, жеманно.
- ЧЫТЛЫКЛЫК** кокетливость, кокетство, жеманство.
- ЧЫТУ** кривить, искривить, хмурить, насупить; йөз чыту кривить лицо.
- ЧЫТЫК** 1) хмурый, насупленный, кислый; чытык йөз кислое выражение лица; 2) неприветливый.
- ЧЫТЫКЛАНУ** мрачнеть, помрачнеть, становиться (стать) хмурым, угрюмым
- ЧЫТЫЛУ** *страд. от чыту.*
- ЧЫТЫР** хворост; || хворостяной.
- ЧЫТЫРДАТУ** *понуд. от чытырдау;* ◇ чытырдатып күз(не) йому крепко зажмурить глаза.
- ЧЫТЫРДАУ** трещать, хрустеть, потрескивать; || хруст, треск, потрескивание;

чытырдау тавышы хруст, треск; чытырдап яну гореть, потрескивая, с треском.

ЧЫТЫРЛЫ *см.* чуалчыклы.

ЧЫТЫРЛЫК хворостинник.

ЧЫТЫРМАН *см.* чытырманлык.

ЧЫТЫРМАНЛЫ *см.* чытырманлыклы.

ЧЫТЫРМАНЛЫК чаща, дебри, чащоба; урман чытырманлыгы лесная чаща,

ЧЫТЫРМАНЛЫКЛЫ: чытырманлыклы жирләр дебри.

ЧЫТЫРТ *звукоподр. треску, хрусту ломающихся сучьев, деревьев и т. п.*

ЧЫТЫР-ЧАТЫР *собр.* хворост.

ЧЫШ-ПЫШ 1) *звукоподр. горению сырых дров;* чи утын чыш-пыш яна сырые дрова горят с шипением; 2) пшик; эш чыш-пыш булып чыкты получился пшик; ◇ чыш-пыш сөйләшү а) разговаривать шёпотом; б) секретничать; в) сплетничать.

ЧЫШ-ПЫШЛАШУ 1) шептаться; 2) сплетничать.

ЧЫҢ *звукоподр. звуку колокольчика или металлическому звону.*

ЧЫҢГЫЛДАТУ *понуд. от* чыңгылдау звякать, бренчать; лязгать.

ЧЫҢГЫЛДАУ звякать; бренчать, звенеть; лязгать; || звяканье, звон; лязг.

ЧЫҢГЫРДАТУ *понуд. от* чыңгырдау.

ЧЫҢГЫРДАУ *см.* чыңгылдау.

ЧЫҢЛАТУ *понуд. от* чыңлау.

ЧЫҢЛАУ звенеть, позвенеть, прозвенеть; лязгать; || звон; лязг; чыңлап киту позвенеть, прозвенеть; чыңлап кую позвенеть; чыңлап тору звенеть; ◇ колагым чыңлый в ушах звенит.

ЧЫҢ-ЧЫҢ *звукоподр. динь-динь, дзинь-дзйнь;* чың-чың итү звенеть.

ЧӘБЕРЧЕК I *диал. см.* чәперчек.

ЧӘБЕРЧЕК II тухлый, протухший; чәберчек йомырка тухлое яйцо.

ЧӘБЕРЧЕКЛЕК тухлость.

ЧӘБЕРЧЕКЛӘНУ тухнуть, протухать; || протухание.

ЧӘБӘ тубо (*возглас, которым отгоняют собак*).

ЧӘБӘКЛӘУ 1) шлёпать, пошлёпать, бить; хлопать, похлопать; || шлёпанье; 2) бить в ладоши, хлопать, рукоплескать; || хлопанье, рукоплескание.

ЧӘБӘК-ЧӘБӘК: чәбәк-чәбәк уйнау играть в ладушки.

ЧӘБӘКӘЙ *диал. см.* чәбәкләү 2.

ЧӘБӘКӘЙЛӘТҮ *понуд. от* чәбәкәйләү.

ЧӘБӘКӘЙЛӘУ *диал. см.* чәбәкләү 2.

ЧӘБӘЛӘНГӘН запутанный, спутанный; чәбәләнәнне сүтү распутать спутанное.

ЧӘБӘЛӘНГӘНЛЕК *в разн. знач.* запутанность, спутанность.

ЧӘБӘЛӘНДЕРЕЛҮ *страд. от* чәбәләндерү.

ЧӘБӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* чәбәләнү 1 запутывать, запутать, спутывать, спутать, путать; арканны чәбәләндерү запутать верёвку.

ЧӘБӘЛӘНҮ 1) запутываться, запутаться, спутываться, спутаться; бау чәбәләнгән бечёвка запуталась; 2) метаться, суетиться; 3) отбиваться, отбиться, бить руками и ногами (*отбиваясь*).

ЧӘЕР смола; || смоляной; чәер агызу (табу) а) подсачивать; б) подсочка; в) подсочный; чәер агызу хужалыгы подсочное хозяйство.

ЧӘЕРЛЕ смолистый, со смолой.

ЧӘЕРЛӘНҮ превращаться (превратиться) в смолу.

ЧӘЙ 1) чай (*растение и продукт*); || чайный; чәй пешерү заварить чай; чыгышлы чәй *см.* чыгышлы; чәй ясау наливать чай; чәй чәчәге чайный цветок; чәй

бөртеге чаинка; чэй үстөрү а) выращивать чай; б) чаеводство; в) чаеводческий; чэй үстөрүче чаевод; чэй үстөрүчелек а) чаеводство; б) чаеводческий; бөртек чэй байховый чай; такта чэй кирпичный (плиточный) чай; чэй савыты чайница; чэй эчү пить чай; 2) чаепитие, чай; чэйгэ чакыру пригласить на чай; иртэнге чэй утреннее чаепитие.

ЧЭЙЛЕК чаевые, на чай.

ЧЭЙЛӨҮ чаёвничать; || чаёвничание.

ЧЭЙНЕК чайник; кофе чэйнеге кофейник.

ЧЭЙНЭЛГЭН: күп чэйнэлгэн тэгъбир избитое выражение.

ЧЭЙНЭЛГЭНЛЕК: күп чэйнэлгэнлек избитость, тривиальность.

ЧЭЙНӨЛҮ *страд. от чэйнэу в разн. знач.* разжёвывать, пережёвывать, жеваться.

ЧЭЙНӨТҮ *понуд. от чэйнэу.*

ЧЭЙНӨШҮ *диал.* 1) кусаться, грызться; этлэр чэйнэшэ собаки грызутся; 2) *перен.* ругаться, грызться, браниться, ссориться; || ссора, грызня, перебранка; чэйнөшөп бетү перегрызться.

ЧЭЙНӨҮ 1) жевать, пожевать, разжевать, разжёвывать; || жевание; || жевательный; чэйнэу мускулары жевательные мышцы; чэйнэп бирү (салу) *прям., перен.* разжевать и в рот положить; 2) *перен.* грызть; пережёвывать, трепать; берэр кешене чэйнэу трепать чьё-либо имя; ◇ бер балык башын чэйнэу тянуть одну я ту же песню (*букв.* жевать голову одной и той же рыбы); ирен чэйнэу кусать губы; чүбек чэйнэу *погов.* твердить одно и то же.

ЧЭЙХАНӨ чайная, чайхана.

ЧЭЙХАНӨЧЕ *уст.* содержатель (хозяин) чайной.

ЧЭЙХУР *диал. ирон.* любитель чая.

ЧЭЙЧЕ 1) чаёвник; 2) чаеоторговец; 3) чаевод.

ЧЭКЕШТЕРҮ *см.* чөкөшү-

ЧЭКЕШҮ чокаться; || чоканье; рюмкаларны чөкөшү чокаться рюмками.

ЧЭКЧЭК чөкчөк (*татарское национальное блюдо*).

ЧЭКЭЛӨШТЕРҮ *понуд. от чөкөлөшү.*

ЧЭКЭЛӨШҮ 1) *в разн. знач.* биться, драться, подраться, сцепиться; || стычка, драка; чөкөлөшөп алу подраться; 2) *перен.* ругаться; обмениваться колкостями.

ЧЭКЭН I початок; кукуруз чөкэне початок кукурузы; чөкэн чөчөклелэр *бот.* початкоцветные.

ЧЭКЭН II *вид вышивки гладью.*

ЧЭКЭНБАШ *см.* чөкэн I.

ЧЭКЭНЛЕ I с початками, имеющий початок.

ЧЭКЭНЛЕ II с узором, узорчатый, расписной.

ЧЭКЭНЛӨҮ отделявать (отделать) узором; || отделявание узором; чөкэнлөп сугу ткать с узорами.

ЧӨКҮШКӨ 1) чека, стержень, клин; 2) *разг.* четвертушка.

ЧӨЛДЕРТҮ *понуд. от чөлдөрү.*

ЧӨЛДЕРҮ *прост.* стянуть, стащить, украсть; чөлдөрөп китү украсть, стянуть, унести.

ЧӨЛМӨШ *разг.* доход, прибыль (*полученные обманом*); сумына туксан тиен чөлмөшөм на рубль получил девяносто копеек прибыли.

ЧӨЛТЕР *разг. см.* балтыр.

ЧӨЛҮ *см.* чөлдөрү.

ЧӨМЧӨ кайма, узор (*на кожаной обуви*).



ЧӘМЧӘЛЕ узорчатый (об обуви).

ЧӘМӘЙ *разг.* бабка (кость, употребляемая при игре в бабки).

ЧӘНЕЧКЕ 1) вилка; || вилочный; 2) игла, колючка, шип; шайтан таягы чәнечкесә колючка чертополоха; гәл чәнечкесез булмый *погов.* нет розы без шипов; 3) *перен.* колкость; чәнечкеләр жибәру язвить, говорить колкости.

ЧӘНЕЧКЕЛЕ 1) колючий, иглистый, с иглами (колючками, шипами), тернистый; чәнечкеле тимерчыбык колючая проволока; чәнечкеле кактус иглистый кактус; чәнечкеле чәчәк терновый цветок; чәнечкеле шыртлака колючий ёрш; 2) *перен.* язвительный, колкий, острый; чәнечкеле шаярту язвительная шутка; чәнечкеле сүзләр колкие слова; чәнечкеле балык колюшка (*рыба*).

ЧӘНЕЧКӘЛӘУ *многokr.* от чәнчү; чәнечкәләп бетеру исколоть.

ЧӘНТИ *диал.* см. чәнчә.

ЧӘНЧЕЛДЕРУ губить, погубить, угробить.

ЧӘНЧЕЛУ *страд.* от чәнчү 1) быть уколотым; 2) втыкаться, вонзаться; 3) *перен. прост.* сдохнуть, сдыхать, издыхать, издохнуть; ◇ чәнчелеп кит! пропади ты пропадом!; чәнчелгере! пропади ты пропадом!

ЧӘНЧЕМ стежок; бер чәнчем один стежок.

ЧӘНЧЕТУ *понуд.* от чәнчү давать (дать) возможность колоть, уколоть.

ЧӘНЧЕШУ 1) *взаимн.-совм.* от чәнчү колотья, колоть друг друга; 2) *диал. безл.* колоть, заколоть (об ощущении боли); || колотьё, колики,

ЧӘНЧӘ: чәнчә бармак а) мизинец; б) мизинцевый.

ЧӘНЧУ 1) колоть, уколоть; вкалывать, вколоть, вонзать, вонзить, пронзать, пронзить; втыкать, воткнуть; || укалывание, втыкание; энәне чәнчү воткнуть иглу; чәнчеп бетеру переколоть, перетыкать, истыкать, исколоть; чәнчеп тишү проткнуть, пронзить, выколоть; чәнчеп чыгу натыкать; чәнчеп үтерү заколоть (*убить*); 2) колоть (об ощущении боли); || колики, колотьё; чәнчеп авырту а) колоть; б) резь, режущая боль; чәнчү алу колотьё, колики; 3) колотья; энә чәнчә игла колется; 4) *перен.* язвить, съязвить; чәнчеп алу а) уколоть, кольнуть; б) кольнуть (об ощущении боли); в) *перен.* кольнуть, поддеть, подковырнуть, съязвить; чәнчеп әйтү кольнуть, съязвить; ◇ койрыгын чәнечкән хвост трубой.

ЧӘНЧҮЛЕ язвительный, колкий, колючий, едкий; чәнчүле кисәтү едкое замечание; чәнчүле сүз шпилька, колкость, колкое слово.

ЧӘНЧҮЧӘН колючий, колкий.

ЧӘНЧҮЧӘНЛЕК колючесть, колкость.

ЧӘПЕРЧЕК трясогузка.

ЧӘПЧЕНУ горячиться, кипятиться, выходить из себя; чәпченеп алу погорячиться; чәпченеп китү вскипеть, выйти из себя.

ЧӘПЧЕТУ *понуд.* от чәпчү.

ЧӘПЧУ 1) *диал.* расплескаться; 2) *перен.* болтать; выбалтывать, выболтать; 3) *перен.* горячиться, кипятиться, выходить из себя; чәпчеп алу погорячиться; чәпчеп китү вскипеть, выйти из себя.

ЧӘПӘМӘ валёк (для белья).

ЧӘПӘТУ *понуд.* от чәпәу.

ЧӘПӘШТЕРУ *многokr.* от чәпәу.

ЧӘПӘШУ *взаимн.-совм.* от чәпәу лупить друг друга, драться.

ЧӘПӘУ *разг.* 1) шлепать, шлёпнуть, стукать, стукнуть, ударять, ударить; 2) *перен.* влеплять, влепить; аңа выговор чәпәделәр ему влепили выговор.

ЧӘРДӘКЛӘНДЕРУ *понуд.* от чәрдәкләнү раздроблять, раздробить, размозжить, разбивать, разбить; || раздробление, разбивание.

ЧӨРДӨКЛӨНҮ разможиться, раздробляться, раздробиться, разбиваться, разбиться; || раздробление; чөрдөклөнөп бетү разможиться, раздробиться.

ЧӨРДӨКЛӨҮ *см.* чөрдөклөндөрү.

ЧӨРЕЛДЕК визгливый, писклявый; чөрелдек тавыш белән визгливым голосом.

ЧӨРЕЛДӨТҮ *понуд. от* чөрелдәү.

ЧӨРЕЛДӨШҮ *взаимн.-совм. от* чөрелдәү

ЧӨРЕЛДӨҮ 1) верещать, стрекотать, трещать; щебетать; || верещание, стрекот, трескотня; щебетание; чөрелди башлау застрекотать; защебетать; 2) *перен.* визжать, пищать.

ЧӨРКӨ I *разг. см.* балтыр.

ЧӨРКӨ II *разг.* чарка, рюмка.

ЧӨРПӨЛӨНҮ *диал. см.* чөрдөклөнү.

ЧӨРШӨМБЕ среда (*день недели*); ◇ бер күзе якшәмбегә, берсе чәршәмбегә караган *погов.* один глаз на нас, другой на Арзамас (*букв.* один глаз на воскресенье, другой на среду смотрит).

ЧӨЧ 1) волос, волосинка; || волосяной; 2) волосы; || волосяной; чөч тарау расчесать волосы; чөч бизләре луковица волос; чөче агару седесть; чөч алдыру стричься, постригаться; чөч алу стричь (остригать, состригать) волосы; чөч алучы парикмахер; чөч бөдрәләтү завивать волосы; чөч бөртеге волос, волосок, волосинка; чөч бөтеркәсе локон, прядь; чөч пәкесе бритва; чөч толымы коса; чөче агарган седой; поседевший; чөче алынган стриженный; чөче коелган лысый; чөче тузу лохматиться — о волосах; чөчен кистергән подстриженный; чөч тарау причёсываться; чөч туздыру (тырпайту) взлохматить волосы; чөче үрә торды волосы дыбом встали; чөчләрен йолка волосы на себе рвёт; ◇ чөч мае репейное масло; эби чөче *диал.* ковыль; чөчләре чөчкә бэйләнгән *погов.* судьба их связала (*букв.* их волосы связаны).

ЧӨЧБАЙ *бот.* вейник.

ЧӨЧБИ кудластый, кудлатый.

ЧӨЧЕЛГӘН 1) рассыпанный, рассеянный; чөчелгән яктылык *физ.* рассеянный свет; 2) засеянный, посеянный; чөчелгән орлык посеянное зерно; чөчелгән жир засеянная земля.

ЧӨЧЕЛДЕРҮ *понуд. от* чөчелү.

ЧӨЧЕЛЕП вразброс, врассыпную, вразброд; бетен эйберләр чөчелеп ята иде все вещи лежали вразброс.

ЧӨЧЕЛЕШ *физ.* утечка.

ЧӨЧЕЛМӨ россыпь; алтын чөчелмәләре золотые россыпи.

ЧӨЧЕЛҮ 1. *возвр.-страд. от* чөчү сеяться, высеваться, засеиваться; чөчелеп бетү высеваться; үзе чөчелү самосев; 2. 1) рассыпаться, рассыпаться, рассеиваться, рассеяться; разливаться, разлиться; читкә чөчелү протруситься; 2) разлетаться, разлететься; кәгазьләр идәнгә чөчелде бумаги разлетелись по полу; 3. *физ.* рассеяние, излучение; яктылык чөчелү светорассеяние; чөчелү түгәрәге *физ.* круг рассеяния.

ЧӨЧКАП *уст. этн.* чячкап (*женское украшение для волос*).

ЧӨЧКЕН сеянец.

ЧӨЧКЕЧ *с.-х.* сеялка.

ЧӨЧКӨ *разг. см.* чөчәк I.

ЧӨЧКӨЛӨҮ *многокр. от* чөчү.

ЧӨЧЛЕ 1) с... волосами; ак чөчле седой, поседевший; бөдрә чөчле кудрявый, курчавый; кара чөчле черноволосый; коңгырт чөчле темноволосый; куе

чэчле густоволосый; озын чэчле длинноволосый; тузгыган чэчле лохматый; жирэн чэчле рыжий; 2) волосяной.

ЧЭЧМӨ: чэчмэ эсэр прозаическое произведение

ЧЭЧРӨВЕК брызги.

ЧЭЧРӨТЕЛҮ *страд.* от чэчрэтү раз брызгиваться, расплёскиваться.

ЧЭЧРӨТЕШҮ *взаимн.-совм.* от чэчрэтү плескаться, брызгаться, побрызгаться; чэчрэтешеп алу побрызгаться.

ЧЭЧРӨТКӨЛӨҮ *многокр.* изредка побрызгивать, брызгаться.

ЧЭЧРӨТТЕРҮ *понуд.* от чэчрэтү.

ЧЭЧРӨТҮ брызгать, брызнуть, разбрызгивать, разбрызгать, побрызгать, плескать, плеснуть; || брызганье, разбрызгивание; су чэчрэтү плескать водой; чэчрэтеп жибэрү разбрызнуть; обрызнуть, брызнуть, плеснуть; ◇ авызыннан төкерекләр чэчрэтеп с пеной у рта.

ЧЭЧРӨҮ брызгать, брызнуть, всплёскиваться, всплеснуться; || брызганье, всплеск; чэчрәп китү брызнуть; чэчрәп тору а) плескаться; б) *перен.* быть живым (бойким); малай чэчрәп тора очень живой мальчик; чэчрәп чыгу брызнуть (*изнутри*); ◇ чэчрәп кит (киткере)! пропади ты пропадом!

ЧЭЧСЕЗ без волос; безволосый, лысый.

ЧЭЧТАМЫР луковица волоса.

ЧЭЧТАРАШ *уст.* брадобрей.

ЧЭЧТЕРҮ *понуд.* от чэчү.

ЧЭЧӨК I цвет, цветок; || цветочный; алтын чэчэк хризантема; баллы чэчэк льянка; буш (кысыр) чэчэк *прям.*, *перен.* пустоцвет; давил чэчэге купавка; калтыравын чэчэк трясучка; канәфер чэчэге гвоздика; кыңгырау чэчэк колокольчик; күк чэчэк а) голубой цветок; б) колокольчик; лалә чэчэк тюльпан; науруз чэчэге первоцвет; оешма (укмаш) чэчэк соцветие; табигый чэчәкләр живые цветы; умырзая чэчэге подснежник; ут чэчэк лютик болотный; чэчэк ату *прям.* у *перен.* а) цвести, расцветать; б) цветение, расцвет; чэчэк ату чоры период цветения; чэчэк ата башлау зацвести; чэчэк атып бетерү отцвести; чэчэк бакчасы цветник; чэчэк бөресе (төймәсе) бутон; чэчэк бәйләме букет; венок; чэчэк киоскысы цветочный киоск; чэчэк коңгызы цветоед, цветочник (*жук*); чэчэк кою в *разн. знач.* отцвести; чэчэк сабы цветоножка; чэчэк сатучы цветочник, цветочница; чэчэк табанчасы щиток цветка; чэчэк тирәлеге олоцветник; чэчэк тузаны пыльца; чэчэк төбе цветоложе; чэчэк төпчеге плюска, обёртка; чэчэк түтәле клумба; чэчэк яны яфрагы прицветник; чэчэк үстерү а) выращивать, разводить цветы; б) цветоводство; в) цветоводческий; чэчэк үстерүче цветовод, цветочник; чэчэк үстерүчелек а) цветоводство; б) цветоводческий; энже чэчэк ландыш; ясалма чэчәкләр искусственные цветы; ◇ даны чэчэк атканда в расцвете славы; чэчэк кебек во цвете лет; чэчэк кәбестә цветная капуста; бер чэчэк белән яз булмас *погов.* один цветок весны не делает; одна ласточка весны не делает.

ЧЭЧӨК II оспа; || оспенный; чэчэк микробы оспенный микроб; чэчэк салу (салдыру) прививать оспу; чэчэк чыгу а) заболеть оспой; б) прививаться — об оспе

ЧЭЧӨКАШАР *зоол.* цветоед.

ЧЭЧӨКЛЕ 1) цветковый; чэчәкле үсемлекләр цветковые растения; күп чэчәкле многоцветный; 2) цветистый; чэчәкле күлмәк цветистое платье.

ЧЭЧӨКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от чэчәкләнү.

ЧЭЧӨКЛӘНҮ цвести; расцветать, расцвести; || расцвет; цветение; чэчәкләнә башлау зацвести.

ЧӨЧӨКЛӨЧ цветолоб (*жук*).

ЧӨЧӨКЧЕЛЕК цветоводство; || цветоводческий.

ЧӨЧӨЛҮ *см.* чэчэү.

ЧӨЧӨН 1) сказитель; 2) народный певец; импровизатор.

ЧӨЧӨНЛЕК 1) занятие сказителя; 2) импровизаторство.

ЧӨЧӨТҮ *понуд. от* чэчэү.

ЧӨЧӨҮ поперхнуться, закашливаться, закашляться.

ЧӨЧҮ 1) сеять, засеивать, засеять, высеивать, высеять, посеять; || сев, посев, высев, засев; || посевной; алмаш чэчү а) плодосмен; б) плодосменный; кабат чэчү а) пересевать; б) пересев; чэчү машинасы сеялка; чэчү өсте а) время посева; б) посевная (*кампания*); чэчү эйлэнеше севооборот; чэчүне тэмамлау закончить сев; үлэн чэчү травосеяние; арыш чэчсэң көлгэ чэч, сабан чэчсэң суга чэч *погов.* сей рожь в золу, а пшеницу — в воду; бирсэң алырсың, чэчсэң урырсың *посл.* дашь — возьмёшь, посеешь — пожнёшь; ни чэчсэң, шуны урырсың *посл.* что посеешь, то и пожнёшь; жил чэчсэң, давил урырсың *посл.* посеешь ветер, пожнёшь бурю; 2) рассыпать, рассыпать; просыпать, просыпать; || рассыпание; просыпание; чэчеп жибэрү рассыпать; 3) рассеивать, рассеять, изливать, излить; излучать, излучить; разливать, разлить; || рассеивание; излучение; 4) метать, наметать; || метание; балык уылдык чэчэ рыба мечет икру; ◇ авызыннан утлар чэчэ мечет громы и молнии.

ЧӨЧҮЛЕК посев; || посевной; чэчүлек солы посевной овёс; чэчүлек жирлэр посевные площади.

ЧӨЧҮРГЕЧ 1) лента, заплетаемая в косу; 2) шейная связка, шейное сухожилие.

ЧӨШКЕ *зоол.* норка; || норковый; чэшке мехы норковый мех.

ЧӨҮКӨ галка; || галочий; чэүкэ оясы галочье гнездо; чэүкэ баласы галчонок.

ЧӨҮЧӨЛӨК *диал.* беспокойный; нервный; чэүчөлөк кеше беспокойный человек.

ЧӨҢГЕЛДӨТҮ *понуд. от* чэңгелдэү.

ЧӨҢГЕЛДӨШҮ *взаимн.-совм. от* чэңгелдэү.

ЧӨҢГЕЛДӨҮ *в разн. знач.* тьяквать, лаять; || тьяканье, лай; чэңгелдөп кую тьякнуть; чэңгелдөп чыгу протягивать, пролаять (*некоторое время*).

ЧӨҺРӨ *уст. см.* йөз I, чырай.

ЧӨГЕНДЕР свёкла; || свекольный, свекловичный; азык (мал) чөгендере кормовая свёкла; аш (кызыл) чөгендере столовая свёкла; шикэр чөгендере сахарная свёкла, свекловица; чөгендер алгыч свеклоподъёмник; чөгендер алу убирать свёклу; чөгендер игү (үстерү) а) выращивать свёклу; б) свекловодство; в) свекловодческий; чөгендер казыгыч свеклокопатель; чөгендер комбайны свеклокомбайн; чөгендер турагыч, чөгендер турау машинасы свеклорезка; чөгендер үстерүчелек а) свекловодство; б) свекловодческий; чөгендер кебек булды стал красным, как свёкла.

ЧӨГЕНДЕРЛЕ свекольный; чөгендерле катык свекольное кислое молоко, катык со свёклой.

ЧӨГӨ стерлядь; || стерляжий; чөгэ ите стерляжина; чөгэ башы стерляжья голова; чөгэ шулпасы стерляжья уха.

ЧӨЕЛДЕРЕК супонь; чөелдерек бавы супонь; чөелдерек бэйлэү супонить; чөелдерек чишелү рассупониваться; чөелдерек чишү рассупонивать.

ЧӨЕЛҮ *страд. от* чөю.

ЧӨЕШҮ *взаимн.-совм. от* чөю.

ЧӨЙ 1) клин; шпонка; чөй кагып яру расклинить (*расколоть, вбивая клин*); чөйне чөй чыгара *погов.* клин клином вышибают; 2) чека (*телеги*); арба чөе чека

телеги; чөөн алу (чыгару) а) расклинивать; б) вынимать чеку; 3) *плотн., портн.* разгон; 4) *разг.* вешалка; чөйгэ элөп кую повесить на вешалку; чөй кагу а) заклинивать, вбивать клин; б) вбивать гвоздь, делать вешалку; в) *перен.* льстить; умасливать; ◇ чөй язуы а) клинопись; б) клинописный; авызны чөйгэ элөп кую *погов.* класть зубы на полку; юкэ чөй кагу *погов.* льстить (*букв.* вбивать лыковый клин)

ЧӨЙГЭЛЭҮ *многокр. от* чөю.

ЧӨЙДЕРТҮ *понуд. от* чөю.

ЧӨЙЛЕГҮ *диал.* 1) опрокидываться, опрокинуться; 2) отскакивать, отскочить.

ЧӨЙЛЕКТЕРҮ *понуд. от* чөйлегү опрокидывать, опрокинуть.

ЧӨЙЛЭҮ 1) клинить, заклинивать, заклинить; || заклинивание; чөйлөп кертү а) вклинивать; б) вклинивание; чөйлөп кую а) заклинить; б) заклинивание; 2) *перен.* льстить; умасливать, умаслить.

ЧӨКЕРДЭШҮ *взаимн.-совм. от* чөкөрдөү.

ЧӨКЕРДӨҮ ворковать; щебетать; || воркование; щебетание.

ЧӨЛ *диал. см.* чөлли

ЧӨЛЛИ *диал.* четверть литра.

ЧӨМЕРТҮ *понуд. от* чөмерү.

ЧӨМЕРҮ 1) пить, процеживая сквозь зубы; 2) есть (*жидкую пищу*), хлебать; пить большими глотками; чөмереп эчү хлебать; 3) *разг.* пить, хлестать (*водку*).

ЧӨН *книжн. поэт. см.* өчөн.

ЧӨНКИ союз потому что, ибо, так как; ул иртэгэ килмэс, чөнки шәһэргэ китэ он завтра не придёт, потому что уезжает в город.

ЧӨҮ 1) метать, метнуть, кидать, кинуть (*вверх*), бросать, бросить (*вверх*), подбрасывать, подбросить; || метание, кидание, бросание, подбрасывание; чөп жибэрү метнуть, бросить (*вверх*); 2) качать; || качание; ◇ борын чөю задирать нос, гордиться.

ЧҮ *межд.* чу, стоп, тихо; чү, тукта! чу, остановись!

ЧҮБЕК очёски, вычески, очёс; охлопок, охлопье; ◇ чүбек баш не голова, а решето; толоконный лоб; чүбек чэйнэү трепать языком, болтать, твердить об одном и том же.

ЧҮБЕКЛЭНДЕРҮ *понуд. от* чүбекләнү.

ЧҮБЕКЛЭНҮ превращаться (превратиться) в очёски, в охлопок.

ЧҮБЕКЛӨТҮ *см.* чүбеклэндерү.

ЧҮБЕКЛӨҮ превращать (превратить) в очёски, в охлопки; || превращение в очёски, в охлопки.

ЧҮГЭЛӨТҮ *понуд. от* чүгэлэү.

ЧҮГЭЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* чүгэлэү.

ЧҮГЭЛӨҮ приседать, присесть, садиться (сесть) на корточки; || приседание.

ЧҮГЭ-ЧҮГЭ вприсядку.

ЧҮГҮ 1) оседать, осесть, давать (дать) осадку (*о строениях*); || осадка; 2) *см.* чүгэлэү; 3) *диал.* осаживать (осадить) назад; ◇ тез чүгү в *разн. знач.* становится на колени, преклоняться; пасовать.

ЧҮКЕЛҮ *страд. от* чүкү.

ЧҮКЕЛҮЧӨН ковкий; чүкелүчән чуен ковкий чугун.

ЧҮКЕЛҮЧӨНЛЕК ковкость.

ЧҮКЕТҮ *понуд. от* чүкү 1) велеть (поручать) ковать, клепать; 2) велеть (поручать) отбивать, отбить (*косу*).

ЧҮКЕЧ 1) молоток; молот; клёпка чүкече клепало; чүкеч сабы рукоятка молота; 2) *анат.* молоточек; ◇ чүкеч балык рыба-молот.

- ЧҮКЕЧЛЕ 1) с молотком; с молотом; 2) *физ.* молоточный; чүкечле өзгөч молоточный прерыватель.
- ЧҮКЕЧЛӨНҮ *страд. от* чүкечлэү.
- ЧҮКЕЧЛӨТҮ *понуд. от* чүкечлэү.
- ЧҮКЕЧЛӨҮ 1) бить молотком; 2) *диал. см.* чүкү.
- ЧҮКЕЧЧЕ молотобоец.
- ЧҮКЕЧЧЕК *анат.* молоточек.
- ЧҮКЕШТЕРҮ многокр. *от* чүкү.
- ЧҮКЕШҮ *взаимн.-совм. от* чүкү.
- ЧҮКТЕРҮ *понуд. от* чүгү; тез чүктерү *в разн. знач.* заставить встать на колени; заставить подчиниться (сдаться).
- ЧҮКҮ 1) ковать; клепать; || ковка; клёпка; || ковочный; клепальный; чүкү кораллары клепальные инструменты; чүкеп алу отковать; чүкеп беркетү сковать; приклепать, склепать; чүкеп беркетүче заклёпщик; чүкеп бизэк төшерү чеканить; чүкеп ябыштыру приклепать, склепать; чүкеп ялгану склепаться; чүкеп ялгау сковать; склепать; чүкеп ясау а) ковать; б) чеканить; 2) отбивать, отбить (*косу*).
- ЧҮЛ пустыня; || пустынный; ◇ чүл бүресе шакал.
- ЧҮЛЕКМӨ *диал.* журавль (*колодца*).
- ЧҮЛЛЕК пустыня, пустынная местность.
- ЧҮЛМӘК 1) горшок, глиняный сосуд; || горшечный; акча чүлмәге кубышка; чүлмәк ясаучы горшечник, гончар; чүлмәк ясау делать (изготавливать) горшки; 2) кувшин; || кувшинный; 3) *разг.* черепица; || черепичный; ◇ йокы чүлмәге соня (*буке.* сонный горшок).
- ЧҮЛМӘК-КИРПЕЧ керамика.
- ЧҮЛМӘКЧЕ гончар, горшечник; ◇ чүлмәкчедән күрмәкче *погов.* куда конь с копытом, туда и рак с клешней (*букв.* глядя, что делает гончар).
- ЧҮМЕЧ 1) ковш; 2) корец, черпак; аш чүмече поварёшка, половник; тишекле чүмеч дуршлаг.
- ЧҮМӘЛӨ копна; || копённый; чүмәлө салгыч, чүмәлө салу машинасы копнитель; сенокопнитель; чүмәлө салу (өю) ставить копну, копнить; чүмәлө тарттыргыч волокуша, копенница; чүмәлө тарттыру волочить копну, везти копну волоком; чүмәлө тарттыручы копновоз; ◇ борчак чүмәләсе чучело гороховое.
- ЧҮМӘЛӘЧЕК маленькая копна, копёнка.
- ЧҮМӘШҮ садиться (сесть) на корточки.
- ЧҮННИК *диал.* 1) пчельник, пасека; 2) сенник.
- ЧҮП 1) сор, мусор, хлам; || сорный, мусорный; пычки чүбе опилки; чүп түгүче мусорщик; чүп жыю собирать мусор; чүп өеме мусорная куча; чүп тартмасы мусорный ящик; 2) соринка; чүп бөртеге соринка; күзгә чүп керде в глаз попала соринка; аяган күзгә чүп керер *посл.* в бережённый глаз соринка попадает; 3) сорняк, сорная трава; || сорный; чүп утагыч полольная машина; чүп утау полоть, пропалывать; чүп утаучы полольщик; чүп үләне сорняк, сорная трава; чүп үләне урын сайламый *посл.* сорная трава место не выбирает; 4) послед, плацента; бала чүбе послед, плацента; 5) *перен.* ничтожество, дрянь; чүп кеше дрянь, дрянной человек; ◇ чүп тә түгел ничто; чүп тә булмас ничего не будет, ничего не случится; чүпкә дә санамый и в грош не ставит.
- ЧҮПЛЕ сорный, засорённый; заросший сорняком; чүпле басу заросшее сорняком поле.

- ЧҮПЛЕК свалка; чүплек башы свалка.  
 ЧҮПЛЕЛЕК засорённость.  
 ЧҮПЛӘМ тканый узор; чүпләм тотылган вытканый.  
 ЧҮПЛӘМЛЕ с тканым узором.  
 ЧҮПЛӘМЛӘТҮ *понуд. от* чүпләмләү.  
 ЧҮПЛӘМЛӘҮ: чүпләмләп сугу (туку) выткать.  
 ЧҮПЛӘМӘ *см.* чүпләм.  
 ЧҮПЛӘНГӘНЛЕК засорённость, захламлённость.  
 ЧҮПЛӘНДЕРҮ *понуд. от* чүпләнү I мусорить; замусорить, засорить; || замусоривание.  
 ЧҮПЛӘНҮ I 1) *страд. от* чүпләү I; 2) засориться.  
 ЧҮПЛӘНҮ II *страд. от* чүпләү II.  
 ЧҮПЛӘТҮ I *понуд. от* чүпләү I.  
 ЧҮПЛӘТҮ II *понуд. от* чүпләү II.  
 ЧҮПЛӘШҮ I *взаимн.-совм. от* чүпләү I.  
 ЧҮПЛӘШҮ II *взаимн.-совм. от* чүпләү II.  
 ЧҮПЛӘҮ I сорить, засорить, мусорить, замусорить; || засорение; замусоривание; чүпләп бетерү намусорить, засорить, насорить.  
 ЧҮПЛӘҮ II 1) выбирать, выбрать; сортировать; || выборание, сортирование; орлык эченнән чүпне чүпләү выбирать сор из семян; 2) клевать, склёвывать, склевать, поклевать; || клевание, склёвывание; чүпләп алу а) отобрать, выбрать; б) поклевать; чүпләп бетерү склевать.  
 ЧҮПРӘ дрожжи; закваска, бродило; || дрожжевой; чүпрә заводы дрожжевой завод.  
 ЧҮПРӘК 1) тряпка; || тряпичный; иске чүпрәк ветошь; чүпрәк жыю собирать тряпьё; чүпрәк жыючы тряпичник; чүпрәк курчак тряпичная кукла; 2) пелёнка, подгузник; бала чүпрәге пелёнка; подгузник; 3) *перен.* тряпка (*о человеке*); ◇ чүпрәк баш безмозглый человек; чүпрәк колы тряпичница, интересующаяся только нарядами; агач күрке яфрак, адәм күрке чүпрәк *посл.* красота дерева в листьях, красота человека в одежде; в уборе и пень хорош.  
 ЧҮПРӘК-ЧАПРАК тряпьё, ветошь; барахло, хлам; чүпрәк-чапрак жыю собирать тряпьё.  
 ЧҮПРӘКЧЕ тряпичник.  
 ЧҮПРӘКЧЕЛЕК тряпичничество.  
 ЧҮП-ЧАР 1) сор, мусор; хлам; отбросы; || мусорный; чүп-чар чокыры помойка, помойная (выгребная) яма; барлык чүп-чарны чыгарып ташлау выбросить весь хлам; чүп-чар белән тулу засориться; чүп-чар белән тутыру засорить; 2) шваль, дрянь; || дрянной (*обычно о человеке*).  
 ЧҮП-ЧАРЛАНУ *страд. от* чүп-чарлау засориться.  
 ЧҮП-ЧАРЛАУ сорить, засорить, мусорить, замусорить.  
 ЧҮРЕ *уст.* 1) раб, рабыня, невольница; 2) слуга, служанка, прислуга.  
 ЧҮРӘКӘЙ: чүрәкәй үрдәк нырок (*вод дикой утки*).  
 ЧҮТ *разг.* чуть, еле; чүт егылмадым чуть не упал.  
 ЧҮТ-ЧҮТ *разг.* чуть-чуть, еле-еле, насилу; чүт-чүт сикермәде чуть-чуть не спрыгнул.  
 ЧҮӨК чувяки; || чувячный; чүөк мастерское чувячная мастерская.  
 ЧҮӨКЧЕ чувячник, мастер, изготавливающий чувяки.

## Ш

ШАБАШ *прост.* шабаш; шабаш синең эшең кончено твоё дело.

- ШАБЕР *тех.* шабер; шабер белән эшкәртү шабрить.
- ШАБЛИ шабли (*сорт винограда*).
- ШАБЛОН *прям., перен.* шаблон; || шаблонный; шаблон белән эшләү, шаблон буенча эшләү работать по шаблону.
- ШАБЛОНЛАШУ *прям., перен.* становится (стать) шаблонным; шаблонлашкан алымнар шаблонные приёмы.
- ШАБЛОНЛЫ *прям., перен.* шаблонный; шаблонлы эш шаблонная работа.
- ШАБЛОНЛЫК шаблонность.
- ШАБЛОНЧЫ *спец.* шаблонщик.
- ШАБРОВКАЛАУ *спец.* шабровать; || шабровка.
- ШАБЫР: шабыр тиргә (суга) бату} сильно вспотеть, обливаться потом.
- ШАБЫРДАУ литься (о дожде); часто -и дробно стучать, барабанить (о дожде); || шум дождя; шабырдап тору (яву) литься постоянно, сильно лить (о дожде).
- ШАБЫР-ШОБЫР *звукоподр. частому и дробному стуку дождя*; шабыр-шобыр итү (килү) дробно и часто стучать (о дожде).
- ШАБЫРЖЫ *диал.* мочальная труха.
- ШАГОМ: шагом марш! шагом марш! (*команда*).
- ШАГЫЙРАНӨ *лит.* поэтически, поэтично; подобно поэту; || поэтический.
- ШАГЫЙРЬ поэт; халык шагыйре народный поэт.
- ШАГЫЙРЬЛЕК стихотворство, деятельность (занятие) поэта; || поэтический, стихотворный; шагыйрьлек сәләтләре поэтические способности.
- ШАГЫЙРӘ поэтесса.
- ШАГЫРДАУ *см.* шыгырдау.
- ШАГЫРТ-ШОГЫРТ *звукоподр. скрипу сапог, туфель и т. п.*; шагырт-шогырт итү (килү) а) скрипеть (*об обуви*); б) скрип.
- ШАГЫР-ШОГЫР *звукоподр. скрипу двери, телеги и т. п.*; шагыр-шогыр итү (килү) а) скрипеть; б) скрип.
- ШАДРА 1) рябины; || рябой; кечкенә генә шадра рябинка; шадра бит (битле, йөз, йөзле) рябое лицо; шадра йөрәк(не) яндыра *погов.* рябой милее сердцу; 2) неровный, негладкий, шероховатый; шадра күн шероховатая кожа.
- ШАДРАЛАНДЫРУ *понуд. от* шадралану 1) делать (сделать) рябым; 2) делать (сделать) неровным, шероховатым; шадраландырып бетерү сделать шероховатым.
- ШАДРАЛАНУ *страд. от* шадралау 1) становится рябым; рябеть, порябеть; шадраланып бетү порябеть; бит шадралану стать рябым; 2) становится неровным (шероховатым).
- ШАДРАЛАТУ *понуд. от* шадралау.
- ШАДРАЛАУ 1) делать (сделать) рябым; 2) делать (сделать) неровным, шероховатым, щербатым.
- ШАДРАЛЫ 1) рябой, с рябинками; шадралы бит (йөз) рябое лицо; 2) неровный, негладкий, шероховатый.
- ШАДРАЛЫК 1) (лицо) в рябинах; 2) неровность, шероховатость.
- ШАДРИК *уст.* поташ; || поташный, поташевый; шадрик ясаучы мастер по выработке поташа.
- ШАДРИНЛЫ *уст.* поташный, поташевый.
- ШАЙ I *диал. см.* бугай II.
- ШАЙ II *диал. см.* шәй II; моның шае вот столько; ел белән ел шай түгел *погов.* год на год не работник.
- ШАЙБА I шайба.
- ШАЙБА II *спорт.* шайба; шайбага сугу бить по шайбе.



- ШАЙБАЛЫ с шайбой, имеющий шайбу; шайбалы хоккей хоккей с шайбой.
- ШАЙКА шайка; шайка башлыгы главарь (атаман) шайки.
- ШАЙКАЧЫ участник шайки, член шайки.
- ШАЙТАН *миф.* шайтан, чёрт, дьявол, бес, сатана, нечистая сила; || чертовский, бесовский, сатанинский, дьявольский; шайтан баласы *прям., перен.* дьяволёнок, чертёнок; шайтан котырыгы а) дьявольское навождение; б) *перен.* хитрый, лукавый, ловкий человек; тик торганга шайтан сыйрагын тоттырган *погов.* бездельнику чёрт всучил свою лапу подержать; ◇ ни шайтаныма! какого дьявола!, за каким дьяволом!; шайтан алгыры! чёрт побери!; шайтан алмаштырган бала в *поверьях* ребёнок некрасивого телосложения которого, якобы, подменил чёрт; шайтан аягын сындырып чёрт ногу сломит, сам чёрт не разберётся; шайтан белсен чёрт его знает; шайтан булсынмы сиңа, шайтан да тимэс ни черта с тобой не случится; шайтаннан арттыру (арттырып жибөрү) превосходить самого чёрта (в хитрости, лукавстве); шайтан таягы *бот.* чертополох; шайтан таягына кырау тиямени *погов.* разве чертополоху страшны заморозки; шайтан тизлеге белән с небывалой (с чертовской) скоростью; шайтаныма да ярамый ни к чёрту не годится; шайтан туге *диал. см.* өөрмә; шайтан тырнагы заусенец.
- ШАЙТАНЛАНУ хитрить, лукавить, ловчить; шайтанланып бетү стать бесовски хитрым (лукавым).
- ШАЙТАНЛЫК хитрость, лукавство, плутовство.
- ШАК I *звукоподр.* бац!, тук!, шлёп!; шак итү (итеп калу) стукнуть; шак итеп төшү шлёпнуться.
- ШАК II *уст.* вентиль (у музыкального инструмента).
- ШАКАЛ *диал. см.* чүл: чүл бүресе.
- ШАККАТУ изумляться, изумиться, удивляться, удивиться, дивиться; поражаться, поразиться; || изумление, удивление; шаккатып карап тору смотреть с изумлением; делать большие глаза.
- ШАККАТЫРГЫЧ ошеломляющий, ошеломительный, поразительный; шаккатыргыч хэбэр ошеломляющая весть.
- ШАККАТЫРЛЫК изумительный, поразительный, ошеломляющий; шаккатырлык вакыйга ошеломляющее событие.
- ШАККАТЫРУ изумлять, изумить, удивлять, удивить, ошеломлять, ошеломить, поражать, поразить.
- ШАККАТЫРЫРЛЫК *см.* шаккатыргыч.
- ШАКМАК I 1) кубики (*детские игрушки*); 2) чурка; агач шакмагы деревянная чурка; 3) кусок (*пилёного сахара*); бер шакмак шикәр кусок сахара.
- ШАКМАК II *разг.* клетка; шакмак сызу чертить клетки; шахмат тактасындагы ак һәм кара шакмаклар чёрные и белые клетки на шахматной доске.
- ШАКМАКЛАНУ *страд. от* шакмаклау I.
- ШАКМАКЛАТУ *понуд. от* шакмаклау I.
- ШАКМАКЛАУ I разбивать (разбить) на кубики, на чурки; || разбивание на кубики (чурки); агач шакмаклау распилить дерево на чурки, сделать чурки.
- ШАКМАКЛАУ II чертить клетки; || черчение клеток.
- ШАКМАКЛЫ 1) в клетку; || клетчатый; шакмаклы дәфтәр тетрадь в клетку; шакмаклы күлмәк клетчатое платье; шакмаклы ситсы клетчатый ситец; 2) пилёный; шакмаклы шикәр пилёный сахар.
- ШАКТЫЙ довольно, значительно, заметно, изрядно, порядочно, чувствительно; шактый ерактан килдем я пришёл довольно издалека; шактый соң иде было

довольно поздно; шактый еш а) довольно частый; б) довольно часто; шактый яхшы а) довольно хороший (приличный); б) довольно хорошо (прилично); шактый ак довольно белый.

ШАКУ стучать; || стук; тэрэзэ шаку стук в окно; шакып алу (кую) *однокр.* стукнуть, постучать; ишек шаку стучать в дверь.

ШАКУЛ *тех.* отвес.

ШАК-ШОК *звукондр.* тук-тук!; шак-шок итү (килү) стучать; нэрсәдер шак-шок килә что-то стучит.

ШАКШЫ *прям., перен.* грязный, нечистый, неряшливый, нечистоплотный, неопрятный; гадкий, скверный; || грязно, нечисто, неряшливо, нечистоплотно, неопрятно; гадко, скверно; шакшы бүлмә грязная комната.

ШАКШЫЛАНДЫРУ *понуд.* от шакшылану.

ШАКШЫЛАНУ *страд.* от шакшылау загрязняться, пачкаться; || загрязнение; шакшыланган ишек алды загрязнённый двор; шакшыланып бетү загрязниться.

ШАКШЫЛАР 1) нечистоты; 2) *перен.* нечисть.

ШАКШЫЛАТУ *понуд.* от шакшылау.

ШАКШЫЛАТЫЛУ *страд.* от шакшылату.

ШАКШЫЛАУ загрязнять, загрязнить; пачкать, запачкать; || загрязнение; шакшылап бетерү испоганить; шакшылап кую загрязнить.

ШАКШЫЛЫК *прям., перен.* нечистоплотность, грязь+.

ШАКЫЛДАВЫК колотушка, трешотка (*ночного сторожа*); шакылдавык каешы ремень колотушки; шакылдавык сабы ручка колотушки.

ШАКЫЛДАТУ *понуд.* от шакылдау стучать, стучаться, колотить; || стук; ишек шакылдату стучать в дверь; стучаться в дверь; шакылдатып алу (кую) *однокр.* постучать.

ШАКЫЛДАУ стучать, производить (произвести) шум ударами, стуком; || стук, стуканье, стукотня.

ШАКЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от шакылдау.

ШАКЫРДАУ: шакырдап кату (туңу) замёрзнуть, заоченеть; аяклар шакырдап катты ноги заоченели.

ШАЛАНДА *мор.* шаланда.

ШАЛАПАЙ *разг.* шалопай; ◇ шалапай авыз а) хохотун; б) большеротый.

ШАЛАПАЙЛАНУ *разг.* шалопайничать.

ШАЛАПАЙЛЫК *разг.* шалопайство.

ШАЛАШ шалаш.

ШАЛДЫР-ШОЛДЫР *см.* шалтыр-шолтыр.

ШАЛКАН репа; || репный, реповый; бер шалкан репина; шалкан суы репный сок; реповый отвар; мал шалканы кормовая репа; тиле шалкан реповник; пешкән шалкан пареная репа; колагына шалкан чэчәрлек *ирон.* в его ушах можно сеять репу (а *грязных ушах*); мич башында шалкан пешми *посл.* репа на печи не созревает; лень добра не даёт; ◇ шалкан бәясе дешевле пареной репы.

ШАЛТ *звукондр.* 1) хлоп!, щёлк!; шалт итү щёлкнуть; шалт иттерү производить *чем-л.* стук; 2) *звук выстрела.*

ШАЛТЫРАВЫК 1) побрякушка, погремушка; 2) *перен.* пустозвон, хвастун; коры шалтыравык хвастун.

ШАЛТЫРАВЫКЛАНУ *разг.* 1) трезвонить, пустозвонить; 2) становиться (стать) пустозвоном, хвастуном.

ШАЛТЫРАМА *диал.* хвастун, пустозвон, пустой человек.

ШАЛТЫРАТТЫРУ *понуд.* от шалтырату.

ШАЛТЫРАТУ звонить, позвонить, производить (произвести) звон, звякать, греметь, брякать, лязгать; || звон, звяканье, лязганье; кыңгырау шалтырату звонить в звонок; телефон шалтырату звонить по телефону; савыт-саба шалтырату греметь посудой.

ШАЛТЫРАТЫШУ *взаимн.-совм. от шалтырату.*

ШАЛТЫРАУ греметь, звякать, звенеть, дребезжать, брякать, лязгать; || звяканье, дребезжание, бряканье; шалтырап китү звякнуть, брякнуть; кыңгырау шалтыравы звон колокола (колокольчика); дөнья булгач савыт-саба шалтырамый тормый *погов.* в жизни не бывает, чтобы посуда не гремела; в жизни (в семье) не всегда бывает мирно.

ШАЛТЫР-ШОЛТЫР *звукоподр. звону, звуку металлических предметов, которые гремят при движении, напр., о порожнем прицепе автомобиля;* шалтыр-шолтыр итү (килү) греметь; звенеть; шалтыр-шолтыр төшөп китү упасть с грохотом.

ШАЛФЕИ шалфей; || шалфейный; шалфей төнәтмәсе шалфейная настойка; шалфей чәчәге цветы шалфея; кызыл шалфей шалфей степной; кыр шалфей шалфей луговой.

ШАМАКАЙ клоун, паяц, скоморох, шут; шамакайга хас шутовской; шамакай костюмы костюм шута; шамакай кыланышы выходки клоуна,

ШАМАКАЙЛАНДЫРУ *понуд. от шамакайлану.*

ШАМАКАЙЛАНУ паясничать, скоморошничать; || паясничанье; шамакайланып йөрү паясничать.

ШАМАКАЙЛЫК клоунада; скоморошество, шутовство.

ШАМАН шаман; || шаманский; шаман дине шаманизм, шаманство; шаман киеме шаманская одежда

ШАМАНИЗМ шаманизм.

ШАМАНЛЫК шаманство, шаманизм.

ШАМБЫ налим; || налимий; шамбы шулпасы налимья уха.

ШАМИЛ 1) *уст. книжн.* всеобъемлющий, охватывающий; полный, общий; 2) Шамиль (*имя собств. мужское*)

ШАМОТ шамот; || шамотный; шамот кирпич шамотный кирпич; шамот производствосы шамотное производство.

ШАМПАНСКИЙ шампанское; «Совет шампанские» «Советское шампанское».

ШАМПИНЬОН шампильон (*гриб*).

ШАМПУНЬ шампунь; шампунь порошогы порошковый шампунь.

ШАН *уст.* достоинство, честь; слава; шан казанган завоевавший себе славу, славный; шан-шәрәфләр булсын! пусть тебе будет честь и слава!

ШАНЕЦ *уст. воен.* шанец; || шанцевый; шанец көрәге шанцевая лопата.

ШАНКР *мед.* шанкр; || шанкерный.

ШАНКРЛЫ *мед.* большой шанкром, заражённный шанкром.

ШАНЛЫ блистательный, славный, доблестный.

ШАНС шанс; шанс юк нет шансов; бөтен шанслардан файдаланырга кирәк нужно воспользоваться всеми шансами.

ШАНСОНЕТКА шансонетка; || шансонетный.

ШАНТАЖ шантаж; || шантажный; шантаж ясау шантажировать.

ШАНТАЖЛАУ шантажировать; || шантажирование.

ШАНТАЖЛЫ шантажный; шантажистский.

ШАНТАЖЧЫ шантажист.

ШАНТРАПА *бран.* шантрапа.

ШАН-ШӨҺРӘТ честь и слава; доблесть.

ШАП I *звукоподр.* однократному стуку; шап итеп егылу (төшү) грохнуться, шлѣпнуться; шап итеп сугу ударить, хлопнуть; шап иттереп ябу захлопнуть (*напр. дверь*); ишекне шап итеп ябу хлопнуть дверью.

ШАП II *межд.* плюх!

ШАПАЛАК *диал.* пощёчина, оплеуха.

ШАПИРОГРАФ шапирограф; шапирографта басылган отпечатанный на шапирографе.

ШАПТЫРДАТУ 1) шуметь (*оводе, дожде*); 2) сыпать (*горох и т. п.*).

ШАПТЫРДАУ *звукоподр.* 1) *высыпанию чего-л. сыпучего*; 2) *шуму льющейся жидкости или дождя*,

ШАПТЫР-ШОПТЫР *звукоподр.* 1) *шуму льющейся жидкости*; шаптыр-шоптыр агу течь с шумом (*напр. о воде из бочки*); шаптыр-шоптыр итеп болгату взбалтывать (смешивать) с шумом; 2) *плеску или шуму воды при купании или при переходе через реку*; шаптыр-шоптыр итү плескаться.

ШАПШАК *неряха*; || *неряшливый, нечистоплотный, неопрятный*; || *неряшливо, нечистоплотно, неопрятно*; шапшак бала *неряшливый ребёнок*; шапшак киенгэн *неряшливо одетый*.

ШАПШАКЛАНДЫРУ *понуд.* от шапшаклану *загрязнять, загрязнить*; || *загрязнение*.

ШАПШАКЛАНУ *загрязняться, загрязниться*.

ШАПШАКЛАТУ *см.* шапшакландыру.

ШАПШАКЛЫК *нечистоплотность, неопрятность, неряшливость*.

ШАП-ШАП *звукоподр.* *см.* шап-шоп.

ШАП-ШОП *звукоподр.* *продолжительному или неравномерному стуку шлѣп-шлѣп!*; *хлоп-хлоп!*; шап-шоп атлау шагать производя звуки шлѣп-шлѣп; шап-шоп төшү падать производя звуки хлоп-хлоп.

ШАПЫЛДАТУ *понуд.* от шапылдау 1) *хлопать, шлѣпать чем-л.*; *шаркать чем-л.*; || *хлопанье, шлѣпанье; шарканье; шапылдатып ябу захлопнуть (напр. дверь)*; 2) *чавкать*; || *чавканье*.

ШАПЫЛДАУ *хлопать, шлѣпать по чему-л.*; || *хлопанье, шлѣпанье; шапылдап йөрү шаркать (ногами)*; ◇ *табаның тапылдамаса авызың шапылдамас погов.* не потопаешь ножками, не поешь; как потопаешь, так и полопаешь.

ШАПЫРТУ *преувеличивать, преувеличить*; || *преувеличение*; артык шапырту *слишком преувеличивать*.

ШАПЫРЫНУ *хвалиться, хвастаться, бахвалиться*; || *хвастовство, бахвальство*; шапырынып *вэгдә бирү разг.* *наобещать целый короб, сулить бахвалясь*; шапырынып *эйтелгән сүзләр хвастливо сказанные слова, хвастливые заявления*.

ШАПЫРЫНУЧАН *склонный к хвастовству (бахвальству), хвастливый*.

ШАПЫРЫНУЧАНЛЫК *хвастовство, бахвальство*.

ШАПЫРЫНУЧЫ *хвастун, бахвал*.

ШАР I *шар*; || *шаровой*; шар радиусы *радиус шара*; шар йөзе *поверхность шара*; кечкенә шар *см.* шарчык; ◇ *ак шар салу уст.* *голосовать за*; *кара шар салу уст.* *голосовать против*; шар күз *большеглазый, глазастый; лупоглазый, глаза на выкате*; күзне шар итү *выпучить глаза*; шар салу а) *бросать жребий*; б) *баллотировать*; шар тәгәрәтерлек *хоть шаром покати*; *һава шары аэростат*.

ШАР II *настежь, широко*; шар ачу *открыть настежь*; ◇ шар ярып *көлү высмеять совершенно откровенно*; шар ярып *сөйләү а) говорить совершенно откровенно; б) говорить громко*.

ШАРАБАН *шарабан*.

- ШАРА-БАРА *собир.* шурум-бурум (*всякая мелочь, скарб, пожитки*); шара-бара жыючы *разг.* собирающий всякую мелочь; утильщик, старьёвщик.
- ШАРАДА шарада; *см. ещё* башваткыч.
- ШАРЖ шарж; шарж ясау а) шаржировать; б) шаржирование; дусларча шарж дружеский шарж.
- ШАРЖЛАШТЫРУ шаржировать; || шаржирование.
- ШАРИК шарик; подшипник шариклары подшипниковые шарики.
- ШАРИКОПОДШИПНИК шарикоподшипник; || шарикоподшипниковый; велосипедның шарикоподшипниклары шарикоподшипники велосипеда; шарикоподшипниклар заводы шарикоподшипниковый завод.
- ШАРКЫЛДАВЫК *см.* шаркылдык.
- ШАРКЫЛДАУ хохотать; || хохот; шаркылдап келү громко (раскатисто) хохотать; шаркылдап келүчән хохотун.
- ШАРКЫЛДЫК хохотун, хохотунья, хохотушка.
- ШАРЛАВЫК пережат (*на реке*).
- ШАРЛАМА водопад; каскад.
- ШАРЛАТАН шарлатан; || шарлатанский; шарлатанга эйләнү (эверелү) становится шарлатаном; шарлатан кыланышлары шарлатанские замашки.
- ШАРЛАТАНЛАНУ быть шарлатаном, поступать (поступить) как шарлатан; шарлатанить.
- ШАРЛАТАНЛЫК шарлатанство.
- ШАРЛАТАННАРЧА по-шарлатански; || шарлатанский; шарлатаннарча кылану шарлатанить.
- ШАРЛАТУ *понуд.* от шарлау.
- ШАРЛАУ клокотать, бурлить, шуметь, журчать (*о воде*); шарлап агу течь с шумом, журчать; шарлап китү заклокотать (*вдруг, неожиданно*); шарлап торү клокотать (*продолжительное время*).
- ШАРЛОТ шарлотка (*сорт лука*).
- ШАРЛЫ шариковый; шарлы подшипник шариковый подшипник, шарикоподшипник.
- ШАРМАН *уст. см.* шарманка.
- ШАРМАНКА шарманка.
- ШАРМАНКАЧЫ шарманщик.
- ШАРНИР шарнир; || шарнирный.
- ШАРНИРЛЫ имеющий шарнир, шарнирный; шарнирлы механизм шарнирный механизм.
- ШАРТ I *в разн. знач.* условие, предпосылка; шарт кую обусловить; шарт буенча согласно условию, по условию; кирәкле шартлар булдыру создать нужные предпосылки; көнкүреш шартлары бытовые условия; табигый шартлар природные условия; ◇ шарт теркәгече *грам.* условный союз; шарт жөмлө *грам.* условное предложение.
- ШАРТ II *звукондр.* трах!; бах!; шарт иттереп сугу трахнуть; шарт иттереп сыну обломиться, произведя резкий звук (*о дереве*); каты агач шарт сынар, черегән агач кырык ел яшәр *посл.* скрипучее дерево долго стоит (*букв.* твёрдое дерево переломается вдруг с треском, а гнилое — простоит сорок лет); ◇ картның күңеле шарт хоть (старый, но бодрый).
- ШАРТЛАВЫК 1) хлопушка, смолёвка (*трава*); шартлавык шартлату произвести хлопающий звук, ударяя цветами хлопушки; 2) *перен.* болтун, хвастун; шартлавыгын шартлата башлады он начал болтать; коры шартлавык пустозвон.

ШАРТЛАГЫЧ взрывчатка; || взрывчатый; шартлагыч матдә взрывчатое вещество, взрывчатка.

ШАРТЛАНУ обуславливаться, обуславливаться, обусловиться; || обусловленность.

ШАРТЛАТКЫЧ взрыватель; взрывчатка; || подрывной; шартлаткыч материал подрывной материал.

ШАРТЛАТУ *понуд. от шартлау* 1) взрывать, взорвать, подрывать, подорвать, производить (произвести) взрыв; || взрыв, взрывание, подрывание; || взрывной, подрывной; шартлату эшләре подрывные работы; күперне шартлату взрывать мост; шартлатып күтәртү эшләре подрывные работы; шартлата торган снаряд взрывной снаряд; 2) щёлкать, прищёлкивать, прищёлкнуть; || щёлканье, прищёлкивание; тел шартлату щёлкать языком; телне шартлатып кую прищёлкнуть языком; кырык ел көтү көтеп, чыбырky шартлата белмәгән *посл.* сорок лет был пастухом, а щёлкать кнутом не научился; 3) производить (произвести) треск *чем-л.*; ◇ шартлатып уку читать быстро.

ШАРТЛАТУЧЫ подрывник.

ШАРТЛАТЫЛУ *страд. от шартлату* взрываться; || взрыв (*пассивное действие*).

ШАРТЛАУ 1) взрываться, взорваться, разрываться, разорваться, подрываться, подорваться; || взрыв; || взрывной; мина шартлаудан һәлак булу подорваться на mine; шартлау көче сила взрыва; шартлау тавышы шум взрыва; шартлау дулкыны взрывная волна; шартлый торган взрывчатый; 2) трескаться, треснуть, лопаться, лопнуть; || треск; 3) *уст.* обанкротиться; || банкротство; ◇ шартлаганчы ашау наедаться до отвала, объедаться.

ШАРТЛАУЛЫ *лингв.* взрывной; шартлаулы авазлар взрывные звуки; шартлаулы тартыклар взрывные согласные.

ШАРТЛАУЧАН взрывчатый, взрывной.

ШАРТЛАУЧАНЛЫК взрывчатость.

ШАРТЛЫ условный; относительный; || условно; относительно; шартлы булу обусловленность; шартлы билге условный знак.

ШАРТЛЫЙ-ШАРТЛЫЙ: шартлый-шартлый яну гореть с треском.

ШАРТЛЫЛЫК условность, относительность; ул һәртөрле шартлылыкларның дошманы он враг всяких условностей; үзара шартлылык взаимообусловленность.

ШАРТ-МАРТ: шарт-март кеше *разг.* откровенный, открытый человек; ◇ шарт-мартта ни дә юк, тымызык күлдә корт уйный *посл.* в тихом омуте черти водятся

ШАРТ-ПОРТ: шарт-порт яну гореть с треском; усак агачы шарт-порт атар, жылысы булмас *посл.* осина горит с треском, но тепла не даёт; много шума, а толку мало.

ШАРТСЫЗ безусловный, безоговорочный; безусловленный; || безусловно, безоговорочно; шартсыз йөкләмә безусловное обязательство.

ШАРТСЫЗЛЫК безусловность, безоговорочность.

ШАРТ-ШОРТ *звукоподр. треску ломающихся сучьев*; шарт-шорт итү трещать; шарт-шорт сыну обломиться с треском; шарт-шорт ярылу лопнуть с треском; мичтә утын шарт-шорт итә в печке дрова трещат; чатлы-ботлы карама булыр, шарт-шорт янган усак булыр *посл.* вяз — суковат, а осина горит с треском (*каждое дерево имеет свои качества*).

ШАРФ шарф; ефәк шарф шёлковый шарф; мамык шарф пуховый шарф.

ШАРФЛЫК на шарф; шарфлык йон шерсть на шарф.

- ШАРЧЫК шарик; || шариковый; тимер шарчык железный шарик.
- ШАРЫЛДАУ клокотать, бурлить, шуметь, журчать (о воде); || клокотание, бурление, шум, журчание; шарылдап агу течь с шумом (рёвом, журчанием); шарылдап тору клокотать, бурлить,
- ШАССИ шасси; алына торган шасси убирающиеся шасси (*самолёта*).
- ШАТ весёлый, радостный; довольный; || весело, радостно; шат күнелле жизнерадостный, бодрый; шат күнелле кеше весёлый человек; шат яшәу жить весело (жизнерадостно); шат күнеллек жизнерадостность; мин шат я рад, мне радостно; хайван үлсә, карга шат, адәм үлсә, мулла шат *посл.* ворон радуется падали, а мулла — смерти человека; кому горе и убыль, а попу всё прибыль.
- ШАТЕН шатен.
- ШАТЛАНДЫРУ *понуд.* от шатлану радовать, обрадовать, порадовать; веселить, развлекать, развлечь; уңышлары шатландыра его успехи радуют.
- ШАТЛАНУ радоваться, порадоваться, обрадоваться, ликовать, восторгаться; веселиться, развеселиться; || радость, ликование, восторг, восторженность; шатланып кую обрадоваться; балаларча шатлану детский восторг; гомуми шатлану всеобщее ликование.
- ШАТЛАНЬШУ *взаимн.-совм.* от шатлану.
- ШАТЛЫК радость, удовольствие; радушие; шатлыгы эченә сыймый он вне себя от радости; шатлыктан нишләргә белмәү не помнить себя от радости; шатлык тавышы возглас радости; шатлык ташый (ташу) быть очень радостным, быть вне себя от радости; зур шатлык восторг; бала шатлыгы — ана шатлыгы *погов.* радость ребёнка — радость матери; картлык шатлык түгел *погов.* старость не радость.
- ШАТЛЫКЛЫ радостный, отрадный; шатлыклы күренеш отрадное явление; шатлыклы тавышлар яңгырап китте раздались радостные возгласы.
- ШАТЛЫКЛЫЛЫК радостность; веселье.
- ШАТЛЫКСЫЗ безрадостный, безотрадный, невесёлый; шатлыксыз күрешү безрадостная встреча; шатлыксыз көннәр безрадостные дни; шатлыксыз күренеш неприглядная картина.
- ШАТУН *тех.* шатун.
- ШАТУН менингит (*у лошадей*).
- ШАТЫР *звукоподр.* треску, хрусту; шатыр итү хрустнуть; шатыр итеп сыну сломаться с треском.
- ШАТЫРДАВЫК *см.* шытырдавык.
- ШАТЫРДАТУ производить (произвести) хруст, треск, шум; хрустеть, трещать; шатырдатып сындыру сломать с треском.
- ШАТЫРДАУ трещать, хрустеть; || треск, хруст; шатырдап кую протрещать; моторның шатырдавы треск мотора; сынган ботакларның шатырдавы треск ломающихся сучьев.
- ШАТЫР-ПОТЫР *см.* шатыр-шотыр.
- ШАТЫРТ *см.* шатыр.
- ШАТЫР-ШОТЫР *звукоподр.* треску *грозового разряда*; шатыр-шотыр күк күкрәде ударил гром; шатыр-шотыр итеп агач ауды дерево повалилось с треском.
- ШАУ I шум; || шумный.
- ШАУ II сплошь, весь; исключительно; алмагач шау чәчәктә утыра яблоня вся в цвету.
- ШАУ-ГӨР шум и гам; шау-гөр килү шуметь, галдеть; ишек алдында балалар шау-

- гөр килә во дворе дети шумят и галдят.
- ШАУКЫШ влияние, действие; жил шаукымы влияние ветра; ◇ шаукым кагылу (сугу, тию) подвергнуться влиянию злого
- ШАУКЫМЛЫ тронутый (*в умственном отношении*); шаукымлы кеше тронутый человек.
- ШАУЛАТУ *понуд. от* шаулау.
- ШАУЛАУ шуметь, галдеть; || шум, галдәж; шаулап алу пошуметь, погалдеть; шаулап йөрү шуметь, галдеть (*продолжительно*); шаулап үтү проехать с шумом; баш шаулый шумит в голове; колагым шаулый в ушах звенит; ◇ булыр-булмас эшне алдан шаулама *погов.* дело знай, а попусту не болтай.
- ШАУЛАУЧАН шумливый; шаулаучан кеше шумливый человек, бузотёр, крикун, горлопан.
- ШАУЛАУЧАНЛЫК шумливость.
- ШАУЛАШ шум, гам, галдәж.
- ШАУЛАШУ *совм. от* шаулау шуметь, галдеть (*о многих*); шаулаша башлау загалдеть.
- ШАУЛЫ бурный, бурливый.
- ШАУ-ШУ шум, гам, шумиха, галдәж, гвалт, гомон, сумятица, суматоха, возня; шау-шу арасында сиздермичә генә под шумок; шау-шу күтәрү а) поднять шум (гвалт), скандалить, шуметь, бузить; б) *перен.* поднять шумиху, раструбить; бу эсәр турында шау-шу күтәрделәр вокруг *этого* произведения подняли шумиху; көн шау-шу эчендә узды день прошёл шумно.
- ШАУ-ШУЛЫ шумный, шумливый, бурный, скандальный; шау-шулы компания шумливая компания; шау-шулы көн шумный день.
- ШАУ-ШУЛЫК шумливость.
- ШАУ-ШУСЫЗ бесшумный; || бесшумно, без шума; втихомолку; без единого звука.
- ШАФТАЛУ персик (*дерево и плод*); || персиковый; шафталу агачы персиковое дерево.
- ШАХ шах (*в шахматной игре*); шах бирү (белдерү) шаховать.
- ШАХМАТ шахматы; || шахматный; шахмат фигуралары шахматные фигуры; шахмат уены шахматы; шахмат уйнаучы шахматист.
- ШАХМАТЧЫ шахматист.
- ШАХТА шахта; || шахтенный, шахтный; шахта ныгытмасы шахтное крепление; шахта үзәге ствол шахты;
- ШАХТАЛЫ шахтный; шахталы мич шахтная печь.
- ШАХТЁР шахтёр; || шахтёрский; шахтёр лампасы шахтёрская лампа.
- ШАХШЫ *см.* шакшы.
- ШАШАРЛЫК сногшибательный, умопомрачительный; шашарлык вакыйга сногшибательное событие.
- ШАШКА I шашки; || шашечный; шашка тактасы шашечная доска; шашка турниры шашечный турнир.
- ШАШКА II *спец.* шашка; шартлаткыч шашка взрывная шашка.
- ШАШКАН: акылдан шашкан а) умалишённый, сумасшедший; б) очумелый, обалделый.
- ШАШКАЧЫ шашист.
- ШАШЛЫК шашлык.
- ШАШТЫРУ 1) бесить, взбесить; 2) *перен. разг.* переборщить; шаштырып жибәрү переборщить.
- ШАШУ переходить (перейти) границу (*напр. в проявлении чувств*); шашып бию



- плясать с азартом, с исступлением; ◇ акылдан шашу сойти с ума.
- ШАШЫНДЫРУ *понуд. от шашыну.*
- ШАШЫНУ беситься, неистовствовать; || неистовство, неистовствование, исступление.
- ШАЯН шаловливый, озорной; шуточный; резвый; || шалун, проказник; шутник, весельчак, балагур; шаян бала шаловливый ребёнок; шаян караш шаловливый взгляд; шаян кеше шуточный человек, шутник, шалун.
- ШАЯНЛЫК шалость, шаловливость, баловство, озорство, резвость; баланың шаянлыгы озорство ребёнка.
- ШАЯРГАЛАУ *многокр. от шаяру.*
- ШАЯРГАЛАШТЫРУ *понуд. от шаяргалау* пошаливать, пошалить; балалар шаяргалаштыра башладылар ребяташки стали пошаливать.
- ШАЯРТКАЛАУ *многокр. от шаярту.*
- ШАЯРТУ 1) *понуд. от шаяру;* 2) подшучивать, подшутить; заигрывать; || подшучивание; заигрывание; мәкерле шаярту зло подшутить.
- ШАЯРТУЧАН любитель подшутить; шутник.
- ШАЯРУ шалить, озорничать, шутить; || шалость, озорство, шутка; шаяруларны калдырып (куеп) тор шутки в сторону, шутки прочь; шаярып кына сөйлим говорю только шутя; шаярып әйтмим! кроме шуток!; без шуток!; серьёзно!
- ШАЯРУЛЫ игристый; шаярулы елмаю игристая улыбка.
- ШАЯРУЧАН шаловливый, шуточный; || шутник.
- ШАЯРУЧЫЛЫК шуточность, игривость; || заигрывание.
- ШАЯРЫШУ *взаимн.-совм. от шаяру* шалить, озорничать, шутить (*о многих*).
- ШАЯТЬ *книжн.* наверно, вероятно, может быть, возможно, авось; мин, шаять, анда барырман наверно, я туда пойду.
- ШАҢГЫРДАТУ *понуд. от шаңгырдау* звонить (*ударяя чем-л. о металле*).
- ШАҢГЫРДАУ звенеть (*о металле*).
- ШАҢ шах; || шахский; шаһ хатыны шахиня.
- ШАҢЗАДӘ сын, потомок шаха (*наследник*); принц.
- ШАҢИНШАҢ шахиншах; || шахиншахский.
- ШАҢИТ I свидетель, очевидец; || свидетельский; шаһит күрсәтүләре свидетельские показания; ялган шаһит лжесвидетель.
- ШАҢИТ II *см. шәһит.*
- ШАҢИТЛЕК свидетельские показания, свидетельство; засвидетельствования; ялган шаһ итлек лжесвидетельствования.
- ШАҢЛАРЧА по-шахски.
- ШАҢЛЫК *уст.* 1) шахство, положение шаха; 2) владения шаха.
- ШАҢ-ШАҢИН *уст. см. шаһин-шаһ.*
- ШАҢӘДӘТНАМӘ *уст. книжн.* 1) свидетельство, удостоверение; 2) диплом, аттестат.
- ШВАБРА швабра; палубаны швабра белән юу мыть палубу шваброй.
- ШВАРТОВ *мор., ав. швартов.*
- ШВЕД швед; || шведский; швед халкы шведы.
- ШВЕДЧӘ по-шведски; шведчә сөйләшү разговаривать по-шведски.
- ШВЕЙЦАР I швейцар; || швейцарский; швейцарлар бүлмәсе швейцарская комната, швейцарская.
- ШВЕЙЦАР II швейцарский; швейцар сыры швейцарский сыр.
- ШВЕЙЦАРИЯЛЕ швейцарец; швейцарияле хатын-кыз швейцарка.
- ШВЕЦИЯЛЕ житель Швеции.
- ШВИЦ *с.-х.* швицкий; швиц тоқымы сыер швицкая порода коров

- ШЕББУЙ левкой.
- ШЕВИОТ шевиот; || шевиотовый; шевиот костюм шевиотовый костюм.
- ШЕВРО шевро; || шевровый; шевро ботинка шевровые ботинки.
- ШЕДЕВР шедевр.
- ШЕЗЛОНГ шезлонг.
- ШЕЛЛАК шеллак (*смолистое вещество некоторых тропических растений*); || шеллаковый.
- ШЕЛТЭ выговор, замечание, порицание, упрёк, укор; шелтэ аду получить (замечание) выговор; шелтэ белдерү объявить порицание.
- ШЕЛТЭЛЕ укоризненный; || укоризненно; шелтэле карау посмотреть с укором; шелтэле сүзләр укоризненные слова.
- ШЕЛТЭЛӘМӘСЛЕК безупречный.
- ШЕЛТЭЛӘНҮ *страд. от* шелтэләү получать (получить) замечание, выговор, порицание.
- ШЕЛТЭЛӘҮ укорять, корить, попрекать, попрекнуть, упрекать, упрекнуть, порицать; отчитывать, отчитать; || укор, порицание, упрёк, попрек; шелтэләп алу упрекнуть; отчитать; шелтэләп кую попрекнуть.
- ШЕЛТЭЛӘҮЧЕ тот, кто укоряет (порицает)
- ШЕМАЯ шемая (*рыба*).
- ШЕПКӘН *бот.* рыжик, сурепица, сурепка; || рыжиковый, сурепный; шепкән мае рыжиковое масло; шепкән орлыгы рыжиковое семя.
- ШЕПКӘНЛЕ рыжиковый; шепкәнле житен лён, смешанный с рыжиком.
- ШЕРЕНГА шеренга; шеренга булып бару идти в шеренгу.
- ШЕРИФ шериф; || шерифский.
- ШЕРШ *охот.* ищи!
- ШЕСТЕРНЯ шестерня.
- ШЕСТЕРНЯЛЫ шестерёночный; =шесте-рёночный; шестернялы тапшыргыч шестерёночная передача; өч шестернялы трёхшестерёночный.
- ШЕФ шеф; || шефский; шеф булу быть шефом, шефствовать; шеф Вазыйфалары шефские обязанности.
- ШЕФЛЫК шефство; шефлык итү а) шефствовать; б) шефство; колхозны шефлыкка алган завод завод, взявший шефство над колхозом.
- ШЕФ-ПОВАР шеф-повар.
- ШЕФ-ПОВАРЛЫК занятие (профессия) шеф-повара.
- ШЕШ I опухоль, нарыв; шишка; йомшак шеш мягкая опухоль; каты шеш твёрдая (плотная) опухоль; үлекле шеш гнойный нарыв; яман шеш злокачественная опухоль.
- ШЕШ II стожар (*шест в середине стога*); кибән шеше стожар; тары кәлтәсенен шеше тычка для закрепления и проветривания просяных снопов.
- ШЕШЕНКЕ одутловатый, обрюзглый, опухший; отёкший; шешенке чырай обрюзглое лицо.
- ШЕШЕНКЕЛЕК одутловатость; обрюзглость, опухлость; битнең шешенкелеге одутловатость лица.
- ШЕШЕНКЕЛӘНҮ делаться (сделаться) одутловатым, слегка отекасть.
- ШЕШЕНКЕРӨҮ слегка опухать (опухнуть), слегка отекасть (отечь).
- ШЕШЕНҮ пухнуть, опухать, опухнуть, распухать, распухнуть, отекасть, отечь; || опухание, распухание, отёк; шешенеп бетү распухнуть; шешенеп китү *однокр.* опухнуть; шешенү күренешләре крупозные явления; күз төпләре шешенгән под глазами отёки.
- ШЕШТЕРҮ вызывать (вызвать) нарыв, опухоль.

ШЕШӘ бутылка; || бутылочный; шешә авызы горлышко бутылки; шешә ватыгы бутылочные осколки; зур шешә бутылъ; кечкенә шешә бутылочка, пузырёк, флакон.

ШЕШӘДӘШ собутыльник.

ШЕШӘК: шешәк каз гусыня на второй год после вывода птенцов; шешәк кәжә коза в возрасте после второго окота; шешәк сарык овца в возрасте после второго окота.

ШЕШӘЛЕ бутылочный; шешәле дару лекарство в бутылке, жидкое лекарство; шешәле май бутылочное масло.

ШЕШҮ 1) воспаляться, воспалиться; || воспаление; үпкә шешү воспаление лёгких; үпкәнең шешеп ялкынсынуы крупозное воспаление лёгких; 2) пухнуть, напухать, напухнуть, опухать, опухнуть, распухать, распухнуть; || напухание, опухание, распухание; шешеп китү (чыгу) напухать, опухать, распухать (*неожиданно*).

ШИБЛЕТ *разг. см.* штиблет.

ШИВӘ *уст. лингв.* наречие; диалект; говор.

ШИВӘЛЕ *уст. лингв.* диалектальный; шивәле сүз диалектальное слово.

ШИВӘЧЕЛЕК *уст. лингв.* диалектизм.

ШИГАР *уст. книжн.* лозунг; девиз.

ШИГРИН шагрень; || шагреньевый; шигрин күн шагреньевая кожа.

ШИГЪРИ поэтический.

ШИГЪРИЛЕК поэтичность.

ШИГЪРИЯТ 1) поэзия; 2) поэтичность.

ШИГЪРИЯТЛЕ поэтический, поэтичный.

ШИГЪРИЯТЛЕЛЕК поэтичность.

ШИГЫЙ *уст. рел.* шиит (*последователь шиизма*); || шиитский.

ШИГЫЙЛЕК *уст. рел.* шиизм.

ШИГЫРЬ стих, стихотворение; || стихотворный; шигырь кисәге стишок; лирик шигырь лирическое стихотворение; шигырь үлчәве стихотворный размер, размер стиха; шигырь язучы *см.* шагыйрь.

ШИГӘЮ *диал. см.* шикләну.

ШИЗОФРЕНИК *мед.* шизофреник; || шизофренический.

ШИЗОФРЕНИЯ *мед.* шизофрения.

ШИК сомнение; подозрение, подозрительность; шик тоту сомневаться; подозревать; шик тотә башлау заподозрить; шиккә төшерү вызвать подозрение; шик юк а) нет сомнений, несомненно; б) вне подозрений, вне всякого подозрения; шик тә юк нет никакого сомнения.

ШИКАЯТЬ *уст. книжн.* жалоба; апелляция; шикаять итү (кылу) а) жаловаться; б) ябедничать.

ШИКЕЛЛЕ как, вроде, подобно, точно, будто; кажется; || подобный, сходный; ала алмас шикелле кажется не сумеет взять.

ШИКЛЕ сомнительный, подозрительный; недостоверный, внушающий подозрение; шикле кеше подозрительный человек; шикле күренә кажется подозрительным; шикле шикләнер, кара чикмәнен бөркәнер *посл.* на воре шапка горит (*букв.* сомневающийся усомнится и наденет чёрный чекмень).

ШИКЛЕЛЕК сомнительность, подозрительность.

ШИКЛӘНДЕРҮ *понуд. от* шикләну вызывать (вызвать) сомнение, подозрение.

ШИКЛӘНЕРЛЕК вызывающий сомнение (подозрение).

ШИКЛӘНЕШҮ *взаимн. от* шикләну.

ШИКЛӘНМИЧӘ уверено, без сомнений, не сомневаясь, без подозрений.

ШИКЛЭНҮ 1) сомневаться, усомниться, подозревать, заподозрить; || сомнение, подозрение; шиклэнep йөрү бытть в сомнении, сомневаться; шиклэнep кую усомниться; шиклэнүнең эсәре дә юк нет и тени сомнения; мин шиклэнәм я сомневаюсь; 2) *разг.* бояться, страшиться; өйдә ялгыз калырга шиклэнә он боится оставаться дома один.

ШИКЛЭНҮЧЭН мнительный, сомневающийся (*вообще*); артык шиклэнүчән слишком мнительный.

ШИКЛЭНҮЧЭНЛЕК мнительность, подозрительность.

ШИКМЭ решетина, обрешетина; шикмэләр түшәмәсе подрешетник.

ШИК-ШӨБҺӨ *собр.* сомнения и подозрения.

ШИК-ШӨБҺӘЛЕ сомнительный, подозрительный; || сомнительно, подозрительно.

ШИКӘР сахар; || сахарный; башлы шикәр сахар в головках; бер баш шикәр головка сахару; төелгән шикәр сахарная пудра; шакмаклы шикәр пилёный сахар, рафинад; шикәр камышы сахарный тростник; ◇ шикәр авыруы *мед.* диабет, сахарная болезнь; шикәр бете *зоол.* сахарный клещ.

ШИКӘРЛЕ с сахаром, имеющий сахар, содержащий сахар, подслащённый сахаром; || сахарный, сахаристый; сладкий; шикәрле камыр тесто, подслащённое сахаром; шикәрле матдәләр сахаристые вещества, шикәрле чэй чай с сахаром.

ШИКӘРЛЕЛЕК сахаристость; чөгендернең шикәрлелеге сахаристость свёклы.

ШИКӘРЛЭНДЕРЕЛҮ *страд.* от шикәрлэндерү.

ШИКӘРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от шикәрләнү засахаривать, засахарить.

ШИКӘРЛЭНҮ *страд.* от шикәрләү сахариться, засахариться; бал шикәрлэнде мёд засахарился.

ШИКӘРЛӘП с сахаром; шикәрләп чэй эчү пить чай с сахаром.

ШИКӘРЛӘҮ сахарить, засахарить, насахарить, подслащивать (подсластить) сахаром; || подслащивание сахаром.

ШИКӘРЧЕ сахарник; кондитер, изготавливающий восточные сладости.

ШИЛЛИНГ шиллинг (*английская монета*); || шиллинговый,

ШИЛЫК дикая акация.

ШИМАЛ *уст. см.* төньяк.

ШИМБӘ суббота; || субботный; шимбә кен субботный день; шимбә ялы субботный отдых (*у евреев*); шимбә өмәсе субботник.

ШИМПАҢЗЕ шимпанзе.

ШИН шина; || шинный; шин тарту обтянуть шиной; шин тимере шинное железо.

ШИНЕЛЬ шинель; || шинельный; шинель кайтармасы шинельный лацкан; шинель эчлеге подкладка шинели.

ШИНЕЛЬЛЕК шинельный; пригодный (необходимый) для шитья шинели; шинельлек сукно шинельное сукно.

ШИНЛЭНҮ *страд.* от шинләү.

ШИНЛӘТҮ *понуд.* от шинләү.

ШИНЛӘҮ обтягивать (обтянуть) шиной, оковывать (оковать) шиной; || обтягивание (оковывание) шиной; арба тэгәрмәчен шинләү обтянуть шиной колесо телеги.

ШИНШИЛЛА шиншилла; || шиншиллоый; шиншилла мехы шиншиллоый мех.

ШИРБӘТ 1) шербет, сладкий напиток; 2) *диал.* берёзовый сок; 3) *уст. поэт.* нектар; ◇ ширбәт ае медовый месяц.

ШИРБӘТЛЕ сладкий, вкусный.

ШИРБӘТЛЭНДЕРҮ *см.* ширбәтләү.

- ШИРБЭТЛЭНҮ *страд.* от ширбэтлэу подслащиваться, под сластиться.
- ШИРБЭТЛЭҮ сластить, подсластить; || подслащивание.
- ШИРКЭТ *уст. книжн.* товарищество, сообщество, компания, объединение.
- ШИРКЭТЧЕ *уст. книжн.* компаньон.
- ШИРМА ширма; ширма булып хезмэт итү *перен.* быть ширмой, служить ширмой.
- ШИРТ *уст.* клятва.
- ШИРТМӨ *диал. см.* шикмө.
- ШИФА 1) исцеление, выздоровление; шифа табу получить исцеление, выздороветь; 2) целительное средство; яңгыр түгел чыкның да шифасы бар *погов.* не только дождь, но и роса благодатна.
- ШИФАЛЫ целебный, целительный, имеющий целебные свойства; приносящий пользу; шифалы су целебная вода; шифалы үләннәр лекарственные растения; *яңгыр* булсын да шифалы булсын *посл.* пусть будет дождь, да принесёт пользу.
- ШИФАЛЫЛЫК целебность, целительность.
- ШИФАХАНӨ *уст. книжн.* больница, лечебница, здравница.
- ШИФЕР шифер; || шиферный; шифер заводы шиферный завод.
- ШИФОН шифон; || шифонный, шифоновый; шифон күлмәк шифоновое платье.
- ШИФОНЬЕР шифоньер.
- ШИФР шифр; шифр белән язылганны уку а) расшифровать; б) расшифровка.
- ШИФРЛАНУ *страд.* от шифрлау шифроваться; шифрланган телеграмма зашифрованная телеграмма.
- ШИФРЛАТУ *понуд.* от шифрлау.
- ШИФРЛАУ шифровать, зашифровать; || шифровка; телеграмма шифрлау зашифровать телеграмму.
- ШИФРЛАУЧЫ шифровальщик.
- ШИФРЛЫ зашифрованный.
- ШИХТА *спец.* шихта; || шихтовальный; шихта хәзерләү шихтовать; заводның шихта хәзерләү бүлеге шихтовальное отделение завода.
- ШИШАК *ист.* шишак; || шишаковый.
- ШИШАРА *кул.* домашние сушки, бублики.
- ШИҢГӘК *диал.* немощный, хилый; ◇ шиңгән үләнне ашаган мал шиңгәк булып *посл.* скот, вскормленный увядшей травой, будет хилым; скотину гладь не рукой, а мукой.
- ШИҢГӘНЛЕК вялость, блёклость (*напр. растений*).
- ШИҢДЕРҮ *понуд.* от шинү.
- ШИҢМЭС: шиңмәс гел *бот.* сухоцвет.
- ШИҢҮ 1) вянуть, завянуть, увянуть, блёкнуть, поблёкнуть; || увядание; шиңгән чәчәк увядший цветок; шиңеп бетү завянуть; 2) спадать, спасть (*об опухолях*); 3) спускать, спустить (*о камере*); шиңгән камера спущенная камера.
- ШКАЛА шкала; термометр шкаласы шкала термометра.
- ШКАЛИК шкалик.
- ШКАТУЛКА шкатулка; шкатулка ачкычы ключ от шкатулки.
- ШКАФ шкаф; кечкенә шкаф шкафчик; китап шкафы книжный шкаф.
- ШКВАЛ шквал.
- ШКИВ *тех.* шкив.
- ШКИПЕР *мор.* шкипер; || шкиперский.
- ШЛАГБАУМ шлагбаум; шлагбаумны ачу открыть шлагбаум.
- ШЛАК шлак; || шлаковый; шлак тузаны шлаковая пыль.
- ШЛАКЛЫ: шлаклы бетон шлакобетон.

- ШЛАКОБЕТОН шлакобетон; || шлакобетонный; шлакобетоннан төзелгән построенный из шлакобетона.
- ШЛАКОБЛОК шлакоблок; || шлакоблочный.
- ШЛАМ шлам; || шламовый; заводның шлам цехы шламовый цех завода.
- ШЛАН хвощ лесной.
- ШЛАНГ шланг; || шланговый; резин шлангы резиновый шланг.
- ШЛЕВКА *спец.* шлёвка.
- ШЛЕЙФ шлейф.
- ШЛЕМ шлем; тимер шлем железный шлем.
- ШЛЕНКА шленка; || шлёнский; шлёнка сарыгы шлёнская порода овец.
- ШЛЕЯ шля.
- ШЛИФОВАЛЬЩИК шлифовальщик.
- ШЛИХ шлих; || шлиховой; шлих алтыны шлиховое золото.
- ШЛЮЗ шлюз; || шлюзный, шлюзовой; шлюзның биекlege высота шлюза; шлюз камерасы шлюзовая камера; шлюздан үткөрү шлюзовать.
- ШЛЮЗЛАУ шлюзовать; || шлюзование; пароходларны шлюзлау шлюзовать суда.
- ШЛЮП *мор.* шлюп.
- ШЛЮПКА *мор.* шлюпка; || шлюпочный; шлюпка ярышлары шлюпочные гонки.
- ШЛЯХТА *ист.* шляхта.
- ШНЕК *тех.* шнек.
- ШНИЦЕЛЬ шницель.
- ШНУР шнур; ак шнур белый шнур; электр шнуры электрический шнур; бикфорд шнуры бикфордов шнур; шнур белән бэйләү зашнуровать, прошнуровать; нечкә шнур шнурок.
- ШНУРЛАНУ *страд. от* шнурлау шнуровиться.
- ШНУРЛАТУ *понуд. от* шнурлау.
- ШНУРЛАУ шнуровать, прошнуровывать, прошнуровать, зашнуровывать, зашнуровать; || шнуровка, шнурование; || шнуровальный; шнурлап кую зашнуровать; шнурлый торган шнуровальный; шнурлап чыгу прошнуровать.
- ШНУРЛЫ со шнуром, имеющий шнур; шнурлы ботинкалар ботинки со шнуром.
- ШОБАГА 1) жребий; шобага белән бүлеп бирү делить по жребию; шобага салу (тотышу) а) метать жребий; б) жеребьёвка; 2) *перен. разг.* участь.
- ШОВИНИЗМ шовинизм; бөөк дәүләтчелек (державачылык) шовинизмы великодержавный шовинизм.
- ШОВИНИСТ шовинист.
- ШОВИНИСТИК шовинистический.
- ШОВИНИСТЛЫК шовинизм; || шовинистический; шовинистлык политикасы шовинистическая политика.
- ШОГБАН *уст.* шабан (*название восьмого месяца мусульманского лунного года*).
- ШОК *мед.* шок; || шоковый; психик шок психический шок; аны шок хәлендә больницага китерделәр его привезли в больницу в шоковом состоянии.
- ШОКОЛАД шоколад; || шоколадный; шоколад конфет шоколадная конфета; шоколадка; шоколад төсе шоколадный цвет.
- ШОКОЛАДЛЫ с шоколадом, содержащий шоколад; || шоколадный; шоколадлы торт шоколадный торт.
- ШОМ опасение, тревога; суеверный страх; шомга калу оказаться в тревожном состоянии; шом салу тревожить; вызывать тревогу (страх); аны шом басты его охватила тревога.
- ШОМА 1) гладкий, ровный; шлифованный; || гладко, ровно; шома көпшәле гладкоствольный; тактаны шома итеп струклау гладко выстругать доску; 2)

лакированный; 3) лощёный; шома кэгазь лощёная бумага; ◇ шома көпшө *бот.* дягиль; ул шома егет он франтоватый парень, он франт; шома кыяфэт франтовской вид; эшлэр шома гына бара дела идут гладко.

ШОМАЛЫК 1) гладкость, ровность; 2) лощённость; 3) *перен.* увёртливость; пронируемость.

ШОМАРГАН 1) гладкий, отшлифованный; хэерче кесэсендэге шикэр кебек шомарган *разг.* тёртый калач (*букв.* отшлифован, как сахар в кармане нищего); 2) *перен.* искушённый, выдавший виды; шомарган таш а) отшлифованный камень; б) *перен.* тёртый калач,

ШОМАРТКАЛАУ *многокр. от* шомарту.

ШОМАРТКЫЧ наждачная бумага, шкурка.

ШОМАРТТЫРУ *понуд. от* шомарту.

ШОМАРТУ 1) шлифовать, отшлифовать; полировать, отполировать; делать (сделать) гладким; || шлифовка, шлифование; полировка; || шлифовальный; полировальный, полировочный; шомарту станогы шлифовальный станок; полировальный станок; шомартып алу *однокр.* отшлифовать; отполировать; гранитны шомартып ялтырату отшлифовать гранит; 2): колакларны шомарту прясъё ушами (*о лошади*).

ШОМАРТУЧЫ шлифовальщик, шлифовщик; полировщик; таш шомартучы каменотёс; шлифовщик камня.

ШОМАРТЫЛУ *страд. от* шомарту отшлифовываться; полироваться.

ШОМАРТЫШУ *взаимн.-совм. от* шомарту.

ШОМАРУ 1) делаться (сделаться) гладким, отшлифовываться, отшлифоваться; полироваться, отполироваться; 2) *перен.* становится (стать) опытным, искушённым; яткан таш мүклэнэ, йөргэн таш шомара *посл. см.* таш.

ШОМБИЯ *бот.* зарази́ха.

ШОМЛАНДЫРУ *понуд. от* шомлану.

ШОМЛАНУ тревожиться, опасаться; суеверно страшиться; || тревога, опасение; мнительность.

ШОМЛАНУЛЫ тревожный; шомланулы уйлар тревожные мысли.

ШОМЛАНУЧАН мнительный; опасливый.

ШОМЛЫ тревожный; зловещий; роковой; || тревожно; зловеще; шомлы төн тревожная ночь; шомлы хэбэрлэр тревожные слухи.

ШОМЛЫК 1) зло, злое дело; бу берэр шомлык эшлэп ташламаса не сделает ли он какое-нибудь злое дело; 2) озорство, проказа, шалость; каверзы; ◇ гөнаһ шомлыгы *см.* гөнаһ.

ШОМЛЫЛЫК тревожность, тревожное состояние.

ШОМПОЛ шомпол (*ружьё*); || шомпольный.

ШОМПОЛЛАНУ *страд. от* шомполлау 1) быть очищенным, прочищенным (*об оружии*); 2) быть побитым (наказанным) шомполами; подвергаться (подвергнуться) наказанию шомполами.

ШОМПОЛЛАТУ *понуд. от* шомполлау.

ШОМПОЛЛАУ 1) чистить (почистить) внутреннюю часть ствола ружья, винтовки; 2) бить, подвергать (подвергнуть) наказанию шомполами.

ШОМЫРТ 1) черёмуха (*ягода*); || черёмуховый; шомырт бөккэне пирог с черёмухой; шомырт сабыны черёмуховое мыло; 2) цвета черёмухи; абсолютно чёрный; шомырт кара чэч чёрные как смоль волосы; шомырт күзле, шомырт кара күзле кеше черноглазый, черноокий; человек, имеющий глаза цвета черёмухи; ◇ эт шомырты *бот.* крушина.

ШОМЫРТЛЫК *разг.* черёмуховая роща.

ШОП-ШОМА очень гладкий, гладкий-прегладкий, гладенький; || очень гладко, гладко-прегладко; шоп-шома агач гладенькое дерево; шоп-шома үтеп китте гладко сошло.

ШОР шоры.

ШОРНИК шорник.

ШОССЕ шоссе; || шоссейный; шоссе салу (үткэрү) проводить (прокладывать) шоссе; шоссе юл салу эшлэре шоссейные работы.

ШОССЕЛЭТҮ см. шосселәү.

ШОССЕЛЭҮ шоссировать; || шоссирование.

ШОТЛАНДИЯЛЕ шотландец; || шотландский; шотландияле хатын-кыз шотландка.

ШОТЛАНДКА шотландка (*ткань*).

ШОФЁР шофёр; || шофёрский; шофёр киеме шофёрская одежда.

ШОФЕРЛЫК шофёрство; || шофёрский.

ШОҢКАР кречет; || кречетовый; шоңкар юкта ябалак майдан тотар *посл.* пока кречета нет, на майдане сова хозяйничает; кошның бары шоңкар булмас *посл.* не всякой птахе соколом быть.

ШОҢКАРЧЫ охотник, обучающий ловчих кречетов.

ШПАГА шпага; || шпажный; шпага сабы шпажный эфес.

ШПАГАТ шпагат; || шпагатный; шпагат белән бэйләү завязывать (привязывать) шпагатом.

ШПАЖНИК шпажник (*луковичное травянистое растение*).

ШПАКЛЁВКА *спец.* шпаклёвка; || шпаклёвочный; шпаклёвка материаллары шпаклёвочные материалы.

ШПАКЛЁВКАЛАНУ *страд.* от шпаклевкалау.

ШПАКЛЁВКАЛАТУ *понуд.* от шпаклевкалау.

ШПАКЛЁВКАЛАУ шпаклевать; || шпаклевание; ишекләрне шпаклевкалау шпаклевать двери.

ШПАКЛЁВКАЛАУЧЫ *спец.* шпаклёвщик.

ШПАЛ шпала, шпалы.

ШПАЛЕР *спец.* шпалера.

ШПАНА *разг.* шпана.

ШПАНАЛАНУ *разг.* становится (стать) шпаной.

ШПАНГОУТ *мор.* шпангоут.

ШПАНДЫРЬ *сапожн.* шпандырь.

ШПАНКА шпанка; || шпанский; шпанка сарыгы *с.-х.* шпанская овца; шпанка чиясе шпанская вишня; шпанка чебене *зоол.* шпанская мушка.

ШПАРГАЛКА шпаргалка; шпаргалкадан файдалану шпаргалить.

ШПАРГАЛКАЧЫ шпаргалочник.

ШПАТ I *мин.* шпат; || шпатовый; известь шпаты известковый шпат.

ШПАТ II шпат (*хроническое воспаление костей ног у лошадей*).

ШПАТЕЛЬ *мед., жав.* шпатель, шпахтель.

ШПАЦИЯ *полигр.* Шпация.

ШПИК I шпик; тозлы шпик солёный шпик.

ШПИК II *разг. презр.* шпион, сыщик, шпик; *см. ещё* шымчы.

ШПИКЛАНУ *страд.* от шпиклау шпиговаться

ШПИКЛАТУ *понуд.* от шпиклау.

ШПИКЛАУ шпиговать, нашпиговать; || шпигование; куян итен дунгыз мае белән шпиклау шпиговать зайца (заячье мясо) свиным салом.

ШПИЛЬ *архит.* шпиль; || шпилевой.



- ШПИЛЬКА шпилька; || шпилечный.
- ШПИНАТ шпинат; || шпинатный; шпинат үсемлекләр шпинатные растения.
- ШПИНДЕЛЬ шпиндель; кыру станогы шпинделе шпиндель токарного станка.
- ШПИНДЕЛЬЛЕ шпиндельный, снабжённый шпинделем.
- ШПИОН шпион; || шпионский
- ШПИОНАЖ шпионаж.
- ШПИОНАЖЛЫК *разг. см.* шпионлык.
- ШПИОНКА шпионка.
- ШПИОНЛЫК шпионство, шпионская деятельность; || шпионский; шпионлык иту шпионить.
- ШПИЦ шпиц (*порода собак*).
- ШПЛИНТ *тех.* шплинт; || шплинтовой.
- ШПОН *полигр.* шпон, шпона.
- ШПОНКА *тех.* шпонка; || шпоночный
- ШПОР шпора, шпоры.
- ШПОРЛАУ шпорить, пришпорить; || пришпоривание; атны шпорлау пришпорить коня; дать шпоры коню.
- ШПОРНИК шпорник (*дикая азиатская птица из семейства куриных*).
- ШПРИНТОВ *мор.* шпринтов.
- ШПРИЦ шприц.
- ШПРОТ шпроты; || со шпротами.
- ШПУНТ шпунт; шпунт ясалу шпунтоваться; шпунт ясау шпунтовать; шпунт ясау станогы шпунтовой станок.
- ШПУНТЛАНГАН *см.* шпунтлы.
- ШПУНТЛАНУ *страд. от* шпунтлау шпунтоваться.
- ШПУНТЛАТУ *понуд. от* шпунтлау.
- ШПУНТЛАУ шпунтовать; || шпунтовальный; тактаны шпунтлау шпунтовать доску.
- ШПУНТЛЫ шпунтовой; шпунтованный; шпунтлы такта шпунтовая доска; шпунтлы такталардан ясалган стена стена, сделанная из шпунтованных досок.
- ШПУНТУБЕЛЬ *плотн.* шпунтубель.
- ШПУР *горн., тех.* шпур; || шпуровой; шпур скважинасы шпуровая скважина; шпур тишеге шпуровое отверстие.
- ШРАПНЕЛЬ шрапнель; || шрапнельный; шрапнель снаряд шрапнельный снаряд; шрапнель уты шрапнельный огонь.
- ШРЕДЕР *с.-х.* шредер.
- ШРЕДЕРЛАНУ *страд. от* шредерлау шредероваться.
- ШРЕДЕРЛАТУ *понуд. от* шредерлау.
- ШРЕДЕРЛАУ шредеровать; || шредерование; кукурузны шредерлау шредеровать кукурузу.
- ШРИФТ шрифт; вак шрифт мелкий шрифт; шрифт кою (ясау) а) отливать шрифт; б) отливка шрифта; в) шрифтолитейный.
- ШРИФТЛЫ шрифтовой, с шрифтом; зур шрифты с крупным шрифтом.
- ШТАБ штаб; || штабной; армия штабы штаб армии; штаб бинасы штабное помещение; штабта эшләүче штабной работник; штабист.
- ШТАБЕЛЬ штабель; || штабельный; штабельгә өю штабелировать; штабельгә өелү штабелироваться; штабельгә өелгән сложенный в штабель, штабелированный.
- ШТАБЕЛЬЛӘУ *спец.* штабелировать; || штабелировка; таш күмерне штабельләу

- штабелировать каменный уголь.
- ШТАБ-ОФИЦЕР *уст.* штаб-офицер; || штаб-офицерский; штаб-офицерлар чины штаб-офицерский чин.
- ШТАБ-РОТМИСТР *уст.* штаб-ротмистр; || штаб-ротмистрский.
- ШТАБС-КАПИТАН *уст.* штабс-капитан; || штабс-капитанский; штабс-капитан погоннары штабс-капитанские погоны.
- ШТАКЕТНИК штакетник.
- ШТАМП 1) *в разн. знач.* штамп; штамп сугу (басу) ставить штамп, штамповать; штамп басылу (сугылу) *см.* штамплану; 2) *перен. см.* шаблон; штамп белэн эшлэнгэн эш работа, сделанная по штампу.
- ШТАМПЛАНУ *страд. от* штамплау штамповаться.
- ШТАМПЛАУ штамповать; || штамповка (*действие*).
- ШТАМПОВКА *тех.* штамповка; || штамповальный, штамповочный; штамповка станогы штамповальный станок.
- ШТАМПОВКАЛАНУ *страд. от* штамповкалау штамповаться.
- ШТАМПОВКАЛАТУ *понуд. от* штамповкалау.
- ШТАМПОВКАЛАУ *тех.* штамповать; || штамповальный, штамповочный.
- ШТАМПОВКАЛАУЧЫ штамповщик.
- ШТАМПОВКАЧЫ штамповщик.
- ШТАН штаны; рейтузы; кальсоны; || кальсонный; штан балагы штанина; кечкенө штан штанишки; киндер штан домотканые штаны.
- ШТАНГА *спорт.* штанга.
- ШТАНГА *горн.* штанга; бораулау штангасы буровая штанга; штанга белэн бораулау штанговое бурение.
- ШТАНГАЛЫ *горн.* штанговый.
- ШТАНГАЧЫ *спорт.* штангист.
- ШТАНГЕНЦИРКУЛЬ *спец.* штангенциркуль.
- ШТАНСЫЗ: штансыз калдыру обобрать до нитки; оставить без штанов; штансыз кылану не скупиться, вести себя, как чересчур добрый человек; штансызга каеш буган *или* штансызга каеш бау *погов.* без штанов, а с ремнём; без порток, а в шляпе.
- ШТАПЕЛЬ штапель; || штапельный; штапель тукыма штапельная ткань.
- ШТАТ I штат; || штатный; штатларны кыскарту сокращение штатов.
- ШТАТ II штат; Америка Кушма Штатлары Соединённые Штаты Америки.
- ШТАТИВ штатив; фотоаппарат штативы штатив фотоаппарата.
- ШТАТСКИЙ штатский; штатский кеше штатский человек, штатский.
- ШТАТТАГЫ штатный; штаттагы хезмэтче штатный служащий (работник).
- ШТАТТАН: штаттан тыш внештатный, нештатный; штаттан тыш хезмэткэр внештатный работник.
- ШТЕМПЕЛЬ штемпель; || штемпельный; штемпель буявы штемпельная краска; штемпель басу (сугу) *см.* штемпельләү; штемпель сугылган (басылган) *см.* штемпельле.
- ШТЕМПЕЛЬЛЕ штемпельный; со штемпелем; штемпельле конверт конверт со штемпелем.
- ШТЕМПЕЛЬЛӘНУ *страд. от* штемпельләү штемпелеваться.
- ШТЕМПЕЛЬЛӘТУ *понуд. от* штемпельләү.
- ШТЕМПЕЛЬЛӘУ штемпелевать, проштемпелевать, ставить (поставить) штемпель; || штемпелевание.
- ШТЕПСЕЛЬ штепсель; || штепсельный; штепсель чәнечкесе штепсельная вилка.
- ШТИБЛЕТ штиблеты.

- ШТИЛЬ *мор.* штиль; || штилевой, штильный; штиль вақыты штилевой период.
- ШТИФТ *тех.* штифт.
- ШТОЛЬНЯ *горн.* штольня.
- ШТОПОР *ав.* штопор; || штопорный; штопор ясау делать штопор.
- ШТОПОРЛАУ штопорить.
- ШТОР штора; || шторный; штор баулары шторные шнуры.
- ШТОРКА шторка; || шторный; фотоаппарат шторкасы шторка фотоаппарата.
- ШТОРМ штурм; || штурмовой; штурм сигналы штурмовой сигнал.
- ШТОФ штоф; || штофный; штоф белән тышланган мебель штофная мебель.
- ШТРАФ штраф; || штрафной; штраф акчасы штрафные деньги; штраф батальоны *воен.* штрафной батальон; штраф түләтү (салу) а) налагать штраф, штрафовать; б) штрафование; штраф салынган, штрафка элэккән оштрафованный; штраф сызыгы *спорт.* штрафная линия; штраф тубы *спорт.* штрафной удар, штрафной мяч.
- ШТРЕЙКБРЕХЕР *презр.* штрейкбрехер; || штрейкбрехерский.
- ШТРЕЙКБРЕХЕРЛЫК *презр.* штрейкбрехерство.
- ШТРЕК *горн.* штрек; || штрековый.
- ШТРИПКА штрипка.
- ШТРИПКАЛЫ: штрипкалы чалбар брюки со штрипками.
- ШТРИХ *в разн. знач.* штрих; штрихлар белән эшлэнгән рәсем штриховой рисунок; характеристикага тагын бер штрих өстэргә кирәк добавить ещё один штрих к характеристике.
- ШТРИХЛАНУ *страд. от* штрихлау штриховаться.
- ШТРИХЛАТУ *понуд. от* штрихлау.
- ШТРИХЛАУ штриховать, заштриховать; || штриховка; штрихлап алу *однокр.* заштриховать; штрихлап бетерү заштриховать (*всё*).
- ШТРИХЛЫ штриховой.
- ШТРИХ-ПУНКТИР штрих-пунктир; || штрих-пунктирный; штрих-пунктир сызыгы штрих-пунктирная линия.
- ШТУКАТУР штукатур; штукатур калагы мастеров.
- ШТУКАТУРКА штукатурка; || штукатурный; штукатурка эшләре штукатурные работы.
- ШТУКАТУРЛАНУ *страд. от* штукатурлау штукатуриться.
- ШТУКАТУРЛАТУ *понуд. от* штукатурлау.
- ШТУКАТУРЛАУ штукатурить, оштукатурить; проштукатуривать, проштукатурить; || штукатурка; || штукатурный; штукатурлап чыгу проштукатурить.
- ШТУКАТУРЛЫ штукатуренный, оштукатуренный.
- ШТУКАТУРЧЫ штукатур.
- ШТУРВАЛ штурвал; || штурвальный; штурвал тэгәрмәче штурвальное колесо.
- ШТУРВАЛЧЫ штурвальный.
- ШТУРМ штурм; || штурмовой; штурм авиациясе штурмовая авиация; штурм баскычлары штурмовые лестницы; штурм ясау штурмовать.
- ШТУРМАН *ав., мор.* штурман; || штурманский; штурманнар мәктәбе штурманское училище.
- ШТУРМАНЛЫК штурманство; || штурманский; штурманлык хезмәте штурманская служба.
- ШТУРМЛАНУ *страд. от* штурмлау штурмоваться.
- ШТУРМЛАТУ *понуд. от* штурмлау.
- ШТУРМЛАУ штурмовать; || штурм; штурмлап эшләү *неодобр.* штурмовщина.

- ШТУРМЛЫ штурмовой.
- ШТУРМОВИК *ав., воен.* штурмовик.
- ШТУРМЧЫ *ав., воен.* штурмовик; || штурмовой.
- ШТУРМЧЫЛЫК *неодобр.* штурмовщина.
- ШТУФ *геол.* штуф.
- ШТУЦЕР *тех.* штуцер; || штуцерный.
- ШТЫК штык; || штыковой; штык сугышы штыковой бой; штык ярасы штыковая рана.
- ШТЫККА-ШТЫК: штыкка-штык килү штыковая атака.
- ШУГАК *диал. см.* тайгак.
- ШУГАКЛАНДЫРУ *см.* тайгакландыру.
- ШУГАКЛАНУ *диал. см.* тайгаклану.
- ШУГАЛАК *диал.* каток.
- ШУГАЛАУ *многokr. от шуу.*
- ШУДЫРГАЛАУ *многokr. от шудыру разг.* сдвигать, подвигать.
- ШУДЫРМА 1. задвижка (*у двери, на воротах*); 2. выдвигной; шудырма тартмалы шкаф шкаф с выдвигными ящиками.
- ШУДЫРМАЛЫ раздвижной, задвижной, подвижной, сдвижной; шудырмалы бик задвижка; шудырмалы ишек раздвижная дверь; шудырмалы капкач сдвижные дверцы.
- ШУДЫРТУ *понуд. от шудыру.*
- ШУДЫРУ 1) *понуд. от шуу;* 2) сдвигать, сдвинуть, подвигать, подвинуть; задвигать, задвинуть; || сдвигание, подвигание; задвигание; шудырып бетерү сдвинуть, подвинуть (*всё*); задвинуть (*всё*); шудырып кую *однокр.* сдвинуть, подвинуть; задвинуть; 3) *перен.* продавать, продать из-под полы; || продажа из-под полы; 4) *перен.* стянуть, брать (взять) тайком, похищать, похитить; || хищение, похищение.
- ШУДЫРЫЛУ *страд. от шудыру.*
- ШУК шалун, проказник, озорник; || шаловливый, бойкий, озорной; шук малай озорной мальчик, озорник, шалун; шук егет весёлый парень; ◇ шук куллы, кулы шук он на руку нечист; шук телле острый на язык.
- ШУКЛАНДЫРУ *понуд. от шуклану-*
- ШУКЛАНУ шалить, проказничать, проказить; шукланып киту зашалить, стать шаловливым.
- ШУКЛЫК 1) шалость, озорство; шуклыгы аркасында аңа эләкте ему попало за озорство; шуклык итү шалить, озорничать, проказничать; 2) живой, (весёлый) нрав, резвость; 3) *перен.* игривость, задор.
- ШУЛ *мест.* 1) тот, та, то, этот, это, эта, вот этот, данный, настоящий; сей; шул кирәк то и надо; так и надо (*по заслугам*); шул көнгә тикле до того дня; шул тикле (хәтле) ардым! до того устал!, настолько устал!; шул рәвешле таким образом; шул ук вакытта в то же время, наряду с; шул уңайдан заодно, попутно; шул нәрсә эта вещь; шул нәрсәгә дикъкать итәргә кирәк иде надо было обратить внимание на это (на эту вещь); шул вакытта в это время; в то время, в тот момент; 2) *модальное сл.* да; кайткан шул *или* килгән шул да, он вернулся; 3) *в составе относительных слов:* кем..., шул кто..., тот; кем эшләми, шул ашамый *посл.* кто не работает, тот не ест; ни чәчсән, шуны урырсың *посл.* что посеешь, то и пожнёшь.
- ШУЛАЙ так, также, таки, таков, итак; шулай булгач раз так, тогда, в таком случае; значит, следовательно; шулай итеп таким образом; значит, итак; шулай да всё же, всё-таки; шулай ук также; ничек шулай булмаган как бы не

так; шулай булырга тиеш так и должно быть; шулай булыр да так и будет; шулай шул так; шулайдыр наверно так; наверно такой; шулайдыр шул наверно так.

ШУЛАЙ-ШУЛАЙ: шулай-шулай дип тору а) поддакивать; б) поддакивание.

ШУЛАУ жужжать; || жужжание (*веретена*); орчыкның шулавы жужжание веретена.

ШУЛЕР шулер; || шулерский; шулерлар уены шулерская игра.

ШУЛЕРЛЫК шулерство.

ШУЛКАДӘР так, до такой степени, настолько; ул шулкадәр тиз сөйләде, мин бернәрсә дә аңламадым он так быстро говорил, что я ничего не понял; төн никадәр караңгы булса, йолдызлар шулкадәр якты чем ночь темней, тем ярче звёзды.

ШУЛКИ *шутл.* без ничего (*букв.* в таком виде); чәйне шулки белән эчтек чай пили без ничего (*без сахара*).

ШУЛПА 1) бульон; || бульонный; тавык шулпасы куриный бульон; 2) суп; || суповой; балык шулпасы уха; итле шулпа мясной суп.

ШУЛЧАКЛЫ постольку, столько, столь, так.

ШУМЕР: шумер теле *ист.* шумерский язык.

ШУНДА 1) *мест. указ.* там; туда; шунда барырысың туда пойдёшь; бөтен тәме дә (кызыгы да) шунда в этом и вся соль; шунда ук там же; 2) *в составе относительных слов* кайда..., шунда где..., там; кайда хезмәт кылсаң, тамагың шунда туяр *погов.* где трудишься, там и кормишься; ярлык кайда, жил шунда *посл.* где щель, там и ветер; где лентяй, там и болтовня.

ШУНДАГЫ тамошний.

ШУНДУК тут же, тут как тут; тот же час; үзең сарык булсаң, бүреләр шундук *посл.* будешь овцой — волки тут как тут.

ШУНДЫЙ 1) такой, таковой, таков, как тот; как этот, аналогичный; шундый кеше такой человек; менә шундый этакий; шундый матур такой красивый; шундый нәрсә сөйләләр, хәтта тыңларга да күнелсез такое говорят, что слушать даже неприятно; шундый ук такой же, аналогичный, одинаковый; 2) *в составе относительных слов:* нинди..., шундый какой..., такой; көтүче нинди, көтүче шундый *погов.* каков пастух, таково и стадо; каков поп, так в и приход.

ШУНДЫЙРАК примерно (приблизительно) такой.

ШУНЛЫКТАН поэтому, потому, посему; оттого; шунлыктан әйтәм поэтому, потому говорю; мин авыру идем, шунлыктан килә алмадым я был болен, оттого и не смог прийти.

ШУННАН 1) оттуда, отсюда; шуннан килде оттуда пришёл, шуннан ары сверх того; шуннан соң а) после этого; б) потом; 2) *в составе относительных слов:* каян..., шуннан откуда..., оттуда, где..., там; алды каян, арты шуннан *или* ал тәгәрмәч кайдан йөрсә, арт тәгәрмәч шуннан йөрер *посл.* где пройдут передние колёса, там пройдут и задние; куда иголка, туда и нитка; жил кайсы яктан булса, яңгыр да шуннан *погов.* откуда ветер, оттуда и дождь.

ШУНСЫ этот, вот этот; тот из них, то; аларның шунсы тот из них; шунсы шиксез несомненно то...

ШУНСЫЗ без того, без этого, иначе; шунсыз булмый без этого не получается, иначе нельзя; шунсыз ярамый! иначе нельзя.

ШУНЫҢ: шуның белән бергә притом, при этом, причём, наряду, вместе с тем, вместе с этим; вместе с ним, так же; шуның кебек (шикелле) подобный, такой; шуның өстенә вдобавок, ещё, при этом, кроме того, сверх этого;

шуның өчен для этого, затем, потому, поэтому.

ШУРА *уст. книжн.* совет.

ШУРФ *горн.* Шурф.

ШУРФЛАТУ шурфовать; || шурфование.

ШУУ 1) скользить, кататься; || скольжение, катание; шуып бару скользить; шуып китү *однокр.* скользнуть; коньки шуу катание на коньках; 2) *разг.* подвигаться, подвинуться; 3) *перен.* скрыться, улизнуть.

ШУХЫР-МУХЫР *разг.* шахер-махер.

ШУШЫ *мест. указ.* этот, эта, это, данный; шушы арада гына совсем недавно; шушы көннәрдә в эти дни, на днях; шушы минутта в данную минуту; шушы ук тот же, тот же самый; менә шушы этот, вот этот.

ШУШЫЛАЙ этак, эдак; таким образом; шушылай итеп таким образом.

ШУШЫНДА тут, здесь; мин шушында торам я живу здесь.

ШУШЫНДАГЫ здешний, местный; бу тушындагы кеше это здешний человек.

ШУШЫНДЫЙ такой, этакый, эдакий; шушындый эш такое дело.

ШУЫТУ 1) *понуд.* от шуу; 2) *перен.* брать (взять) тайком, похищать, похитить, украсть; кесәдән акчаны шуытканнар из кармана украли деньги.

ШУЫШУ 1) ползать, ползти; || ползание; шуышып бару ползти; шуышып йөрү ползать; пластунча шуышып бару ползать по-пластунски; шуышып йөрүче ползун; шуышып бару двигаться ползком; шуышып йөри торган хәшәрәт *зоол.* ползучий гад; 2) скользить; || скольжение.

ШУҢА 1) тому, к тому; 2) потому, поэтому, оттого, ввиду этого; шуңа карамастан несмотря на то, тем не менее, однако, однако же; шуңа күрә поэтому, оттого, ввиду этого.

ШУҢАР *см.* шуңа.

ШУҢАРЧЫ до той поры; шуңарчы түзәрсен подождешь, потерпишь (*до той поры*).

ШХЕРЛАР *геогр.* шхеры.

ШХУНА *мор.* шхуна.

ШЫБЫН *уст.* шомпол; || шомпольный.

ШЫБЫНЛАУ *диал.* искать что-л. (*напр. в земле*) при помощи шомпола или шупа.

ШЫБЫР: шыбыр суга бату насквозь промокнуть; шыбыр тиргә батты (он) сильно вспотел.

ШЫБЫРДАУ 1) шуршать, производить; (произвести) шуршащий звук; || шуршание; шорох; шыбырдап тору шуршать (*продолжительно*); шыбырдап яву шуршать — о дожде; шыбырдап коелу сыпаться с шуршанием (*о зерне, песке*); 2) *перен.* болтать; шыбырдап йөрү болтать.

ШЫБЫР-ШЫБЫР *звукоподр.* дождю или потоку воды из трубы.

ШЫГРЫМ: шыгрым тулган (тулы) битком набито, битком набит, полным-полно.

ШЫГЫРДАВЫК скрипучка; || скрипучий; шыгырдавык кар скрипучий снег; шул шыгырдавыкны ташла инде арбаңа яңа тәгәрмәч куй! брось ты эту скрипучку, поставь новое колесо на свою телегу!

ШЫГЫРДАВЫКЛЫ скрипучий; шыгырдавыклы итек скрипучие сапоги; шыгырдавыклы ишек скрипучая дверь.

ШЫГЫРДАТУ *понуд.* от шыгырдау скрипеть, производить скрип; || скрип, скрипение; ишек(не) шыгырдау скрипеть дверью; шыгырдагып кую *однокр.* скрипнуть.

ШЫГЫРДАУ скрипеть, проскрипеть, заскрипеть, хрустеть, захрустеть (*напр. о снеге*); || скрип, хруст; шыгырдап китү *однокр.* скрипнуть; сайгак шыгырдап китте половица скрипнула.

ШЫГЫРДАУЧАН скрипящий, поскрипывающий.

ШЫГЫРДИН *см.* шыгырдый.

ШЫГЫРДЫЙ: шыгырдый уйнау играть в чехарду.

ШЫГЫР-ШЫГЫР *звукоподр.* скрипу телеги.

ШЫК: шык та шык тук да тук, стук да стук; шык та шык кемдер тэрэээ чиертэ кто-то пальцем стук да стук в окно.

ШЫКСЫЗ невзрачный, неприглядный, непригожий; безобразный; || невзрачно, неприглядно; безобразно; шыксыз кыяфэт невзрачный вид; шыксыз эшлэнгән безобразно сделано.

ШЫКСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от шыксызлану уродовать, изуродовать, обезобразивать, обезобразить; || уродование, обезображивание.

ШЫКСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от шыксызландыру обезобразиваться.

ШЫКСЫЗЛАНУ становиться (стать) невзрачным, неприглядным, некрасивым; становиться (стать) безобразным.

ШЫКСЫЗЛЫК невзрачность, неприглядность; безобразность.

ШЫКЫРДАТУ *понуд.* от шыкырдау скрежетать; || скрежет; шыкырдагып кую *однокр.* проскрежетать; теш шыкырдау скрежетать зубами.

ШЫКЫРДАУ скрежет; тешләр шыкырдавы скрежет зубов.

ШЫЛДЫРАВЫК I побрякушка, погремушка.

ШЫЛДЫРАВЫК II *бот.* погремок.

ШЫЛДЫР-ШЫЛДЫР *звукоподр.* металлическому звону дзинь-дзинь.

ШЫЛТ *звукоподр.* *однократному лёгкому шороху, напр.:* шылт итү шелохнуться; тихо щёлкнуть; шылт иткән тавыш та юк тихо, абсолютная тишина; ничто не шелохнётся; шылт та итмәү ни шороха.

ШЫЛТЫР I *звукоподр.* *см.* шылдыр-шылдыр.

ШЫЛТЫР II течка; сыерның шылтыры киткән течка у коровы.

ШЫЛТЫРАВЫК *см.* шылдыравык I.

ШЫЛТЫРАТУ *понуд.* от шылтырау звенеть, звякать, бренчать, лязгать *о чём-л.;* || звон, звяканье, лязг; бренчание; акча шылтырату звякать монетами; чылбырны шылтырату лязгать цепью.

ШЫЛТЫРАУ 1) звенеть, бренчать, звякать *о чём-л.;* || звон, звяканье, лязг; шылтырап китү (кую) *однокр.* звякнуть; 2) журчать; || журчание; шылтырап агу течь журча, журчать.

ШЫЛТЫРДАУ гроыхать, греметь; звенеть, бренчать (*о чём-л.*); || гроыхание; шылтырдау тавышы гроыхание.

ШЫЛТЫР-ШЫЛТЫР: шылтыр-шылтыр агу а) журчать; б) журчание; шылтыр-шылтыр килү (итү) бренчать, греметь *о чём-л.*

ШЫЛУ *прост.* ускользать, ускользнуть, улизнуть, удирать, удрать, улепётывать, улепетнуть; исчезать (исчезнуть) незаметно; || ускользание, улепётывание, удираание; незаметное исчезновение.

ШЫМ тихо, незаметно, украдкой; шым булу притихнуть; шым гына йөрү ходить незаметно, крадучись.

ШЫМЧЫ сыщик, лазутчик; шпик разг.

ШЫМЧЫЛАНУ шпионить.

ШЫМЧЫЛЫК шпионаж; шымчылык итү шпионить.

ШЫП I круто, внезапно (*в движении*); шып туктады (он) внезапно остановился.

ШЫП II: шып итеп тору быть как раз, быть (прититься) впору, точь-в-точь (*напр.* *об одежде, обуви*),

ШЫПАН-ШЫПАН: шыпан-шыпан чыгып качтылар (они) убежали тихонько; шыпан-шыпан йөрү ходить тихо (бесшумно).

- ШЫПТЫРДАТУ *понуд. от* шыптырдау; кәгазь шыптырдату шелестеть (шуршать) бумагой.
- ШЫПТЫРДАУ шелестеть, шуршать; || шелест, шуршание, шорох; шыптырдап актарыну рыться, производя шорох, шуршать (*бумагой*).
- ШЫПТЫР-ШЫПТЫР: шыптыр-шыптыр итү шуршать *о чём-л.*, производить шуршащий звук; шыптыр-шыптыр яңгыр ява с шумом идёт дождь.
- ШЫП -ШЫП *звукондр. удару капель обо что-л. твёрдое.*
- ШЫП-ШЫР совершенно пусто; аларның өйләре шып-шыр у них дома совершенно пусто (*напр. о мебели*).
- ШЫПЫРДАУ шелестеть, шуршать; || шелест, шуршание.
- ШЫПЫРТ: шыпырт булу притихнуть; шыпырт кына *см.* шыпыртын.
- ШЫПЫРТЫН тихонько, втихомолку, без шума, молчком, под шумок, исподтишка, крадучись.
- ШЫР совсем, совершенно, очень; шыр надан совершенна неграмотный; тёмный, невежда; шыр тоз очень солёный; шыр ялангач совершенно голый, нагишом, в чём мать родила; шыр тиле круглый (набитый) дурак, дурак дураком.
- ШЫРАМ *разг.* шрам, рубец.
- ШЫРАНТАЙ 1) сухое дерево с прямым длинным стволом без сучьев; шырантай агач высушенное дерево; 2) *перен.* долговязый; шырантай кеше долговязый худой человек.
- ШЫРКЫЛДАВЫК *см.* шаркылдавык.
- ШЫРКЫЛДАУ *см.* шаркылдау.
- ШЫРКЫЛДАШУ *совм. от* шыркылдау смеяться, хихикать (*о многих*).
- ШЫРПЫ I спичка; || спичечный; шырпы кабы спичечная коробка; шырпы уены уйнау а) играть со спичками; б) *перен.* заниматься пустяками.
- ШЫРПЫ II заноза; шырпы кертү занозить; шырпы керү (кадалу) занозить; тотә белмәгән кулга шырпы керер *погов.* неумелая рука всегда в занозах.
- ШЫРПЫЛЫ с занозой, имеющий занозу.
- ШЫРТ *звукондр. слабому треску, щелчку;* таяк шырт итеп сынды палка сломалась со слабым треском.
- ШЫРТЛАВЫК *диал.* кнопка (*для одежды*).
- ШЫРТЛАКА ёрш (*рыба*); || ершовый; шыртлака балык шулпасы ершовая уха; чәнечкеле шыртлака шильчатый ёрш.
- ШЫРТЛАТУ *понуд. от* шыртлау.
- ШЫРТЛАУ трескаться; || треск; утын шыртлап яна дрова горят с треском.
- ШЫРТ-ШЫРТ *звукондр. слабому повторяющемуся треску, хрусту.*
- ШЫРЫК-ШЫРЫК: шырык шырык көлү хихикать, посмеиваться исподтишка.
- ШЫТТЫРУ *понуд. от* шыту проращивать, прорастить; || проращивание; бодай шыттыру прорастить пшеницу.
- ШЫТТЫРЫЛУ *страд. от* шыттыру проращиваться.
- ШЫТУ всходить, взойти, прорасти, прорости, пускать (пустить) ростки; || всход, проращение; шытып бетү прорости, взойти (*о ростках*); шытуга сәләтле всхожий; орлыкларның шыту сәләте всхожесть семян.
- ШЫТЫМ росток, всходы; кабак орлығының шытымы росток тыквы.
- ШЫТЫМЛЫ имеющий ростки (всходы).
- ШЫТЫРДАВЫК хрустящий.
- ШЫТЫРДАТУ 1) шаркать; || шарканье; 2) хрустеть *чем-л.*; || хруст; бармак шытырдату хрустеть пальцами.
- ШЫТЫРДАУ хрустеть, трещать; шуршать; || хруст, треск; шорох; шытырдап киту прохрустеть; аяк астында ком шытырдый под ногами шуршит песок.



ШЫШЫЛДАУ шепелявить; шамкать; || шамканье; шышылдап сөйләү шепелявить; шамкать, говорить шамкая (с шамканьем); шышылдый торган авазлар *лингв.* шепелявые звуки.

ШЫҢГЫРДАТУ *понуд. от* шыңгырдау.

ШЫҢГЫРДАУ звенеть; || звон; коры утын шыңгырдап тора сухие дрова звенят.

ШЫҢШУ 1) скулить, ныть, хныкать; || нытьё, хныканье; шыңшый башлау расхныкаться; эт шыңшый собака скулит; эткә сөяк бирсәң шыңшымас *погов.* дай кость собаке, она перестанет скулить; 2) *перен.* петь заунывные песни.

ШЫҢШУЧАН *разг.* нытик, хныкала; || плаксивый.

ШЫҢШЫК нытик; плакса.

ШЫҢШЫТУ *понуд. от* шыңшу.

ШӘБРӘК *сравнит. ст. от* шәп 1) быстрее; шибче *разг.*; шәбрәк атла быстрее шагай; 2) лучше; монсы шәбрәк этот лучше.

ШӘБӘЙТҮ *понуд. от* шәбәю.

ШӘБӘРҮ вымокнуть совершенно, промокнуть (*под дождём*).

ШӘБӘЮ 1) усиливаться, усилиться, ускоряться, ускориться; || усиление, ускорение; шәбәя бару усиливаться, ускоряться (*постепенно*); 2) улучшаться, улучшить; || улучшение; 3) *перен.* возгордиться, задаваться.

ШӘВӘЛ *уст.* шавваль (*название десятого месяца мусульманского лунного года*).

ШӘЙ I *уст. книжн.* вещь, предмет.

ШӘЙ II *диал.:* шуның шәе наравне с ним.

ШӘЙЛӘП осторожно, осмотрительно; шәйләп атла шагай осторожно; шәйләп сөйлә говори осторожно; авызыңны шәйләп ач говори осторожно, не распускай язык.

ШӘЙЛӘҮ замечать, заметить, примечать, приметить, подмечать, подметить, брать (взять) на заметку; шәйләп алу заметить, подметить; шәйләп кую взять на заметку.

ШӘЙХ шейх, духовный наставник.

ШӘЙХЛЕК *рел.* положение шейха.

ШӘКЕЛ *уст.* форма; вид; фигура; подобие; тышкы шәкле внешний вид.

ШӘКЕРТ *уст.* 1) шакирд, ученик; шәкерт булмыйча, оста булып булмый *посл.* не побывав в учениках, мастером не станешь; 2) *перен.* последователь, сторонник (*учения и практической деятельности*).

ШӘКЕРТЛЕК *уст.* ученичество; шәкертлек еллары годы ученичества.

ШӘКЕРТ-ШӘКЕРТ *уст. презр.* шакирды — неучи.

ШӘКЛИ *уст.* формальный; шәкли грамматика формальная грамматика; шәкли яктан өйрәнү изучать с формальной стороны.

ШӘЛ шаль; || шалевый; шәл мамыгы шалевый пух; бизәкле шәл цветастая шаль.

ШӘЛБЕРӘҮ 1) увядать, увянуть (*о растениях*); || увядание; 2) *перен.* раскисать, раскиснуть (*о человеке*).

ШӘЛЕ шала, неочищенный рис.

ШӘЛПЕК 1) отвислый; шәлпек ирен отвислая губа; 2) вялый, слабый; ◇ шәлпек авыз разиня.

ШӘЛПӘЙГӘН 1) кислый, вялый, раскисший (*о ком-л.*); 2) *перен.* нерасторопный; || мямля, растяпа.

ШӘЛПӘЙТҮ *понуд. от* шәлпәю.

ШӘЛПӘЮ 1) отвисать, отвиснуть (*о губах, ушах*); 2) *перен.* киснуть, раскисать, становиться (стать) вялым, нерасторопным, расслабнуть.

ШӘЛСЫМАН: шәлсыман яка шалевый воротник.

- ШӘЛШЕ копна из снопов проса *и т. п.*, поставленная на жердях в форме конуса.
- ШӘЛШЕЛӘУ *с.-х.* копнить, складывать (сложить) в копны; || копнение, складывание в копны.
- ШӘМ свеча, свечка; || свечной; стеарин шәм стеариновая свеча; шәмгә ут кабызу зажечь свечу; шәм калдыгы свечной огарок; ◇ шәм кебек (шикелле) а) стройный, статный; б) стройно; прямо.
- ШӘМАЙЛ *уст. книжн.* 1) лубочная картина с текстами религиозного содержания; 2) тексты, написанные хорошим почерком на основе арабской графики с афоризмами поэтов.
- ШӘМДӘЛ подсвечник, канделябр; биш тармаклы шәмдәл пятисвечник.
- ШӘМЛЕ со свечой (свечкой); йөз шәмле лампочка лампочка в сто свечей.
- ШӘМРӘЙТҮ: колак шәмрәйтү наострить уши.
- ШӘМСИЯ 1) *уст. книжн.* зонт, зонтик; 2) *уст.* солнечный год; солнечное летосчисление; 3) Шамсия (*имя собств. женское*).
- ШӘМЧЕ *уст.* тот, кто торгует свечами *или* делает свечи.
- ШӘМӘХӘ фиолетовый; шәмәхә кара фиолетовые чернила; шәмәхә төс фиолетовый цвет.
- ШӘНГӘ *кул.* шаньга, шанежка.
- ШӘП 1) быстро, бегло; || быстрый, беглый; шәп агым быстрое течение; шәп йөрү ходить быстро; шәп уку беглое чтение; 2) хорошо, замечательно; || хороший, замечательный; шәп кеше замечательный человек; шәп булды хорошо получилось; шәп чыгу (чыккан) хорошо получилось (*напр. фото*).
- ШӘПКӘ: барган шәпкә на ходу; мимоходом; по инерции; кайткан шәпкә тотчас по возвращении.
- ШӘПЛЕК 1) быстрота; прыткость; 2) хорошее качество; 3) *перен.* величавость; ◇ кәеф шәплеге бодрость.
- ШӘПЛӘНҮ *см.* шәбәю.
- ШӘПЛӘП хорошенько, как следует.
- ШӘП-ШӘРӘ совершенно голый; || нагишом; шәп-шәрә йөрү ходить нагишом; шәп-шәрә тән голое тело.
- ШӘРАБ вино; || винный; ◇ мэхәббәт шәрабы любовный напиток.
- ШӘРГҮЙ *уст. книжн.* законный, позволительный, согласный с шариатом; || по шариату.
- ШӘРЕХ *уст. книжн.* толкование, объяснение, разъяснение; объяснительные сноски; комментарий.
- ШӘРЕХЛЕ *уст. книжн.* снабжённый толкованиями (разъяснениями, комментариями); комментированный.
- ШӘРЕХЛӘНҮ *страд. от* шәрехләү *уст. книжн.* толковаться, объясняться, разъясняться; комментироваться.
- ШӘРЕХЛӘТҮ *понуд. от* шәрехләү.
- ШӘРЕХЛӘУ *уст. книжн.* толковать, объяснять, разъяснять, пояснять; комментировать; || толкование, объяснение, разъяснение, пояснение; комментирование.
- ШӘРЕХЛӘУЧЕ *уст. книжн.* комментатор.
- ШӘРИГАТЬ *рел.* шариат (*письменный свод мусульманских законов*).
- ШӘРИГАТЬЧЕ человек, строго выполняющий предписания шариата.
- ШӘРИГАТЬЧӘ *рел.* по шариату; шәригатьчә тору жить, следуя законам шариата.
- ШӘРИК *уст.* одноклассник.
- ШӘРИФ 1) *уст. книжн.* благородный; славный, знаменитый; исем Шәрифләрен ничек? как твоё имя? (*букв. как твоё славное имя?*); 2) *уст. книжн.* святой,

священный; почитаемый; Коръэн шәриф священный Коран; 3) Шариф (*имя собств. Мужское*).

ШӘРКЫЙ восточный; шәркый дәүләтләр восточные государства.

ШӘРРАН: шәрран яра *разг.* совершенно откровенно; шәрран ярып көлү высмеивать в лицо.

ШӘРЫК восток; || восточный.

ШӘРӨ 1) облезлый; голый, оголённый; шәрә агач голое дерево; высохшее дерево без коры; шәрә баш лысая голова, лысый; шәрә кыялар голые скалы; 2) голый, без одежды; шәрә калдыру обобратить до нитки, оставить голым.

ШӘРӨЛЕК нагота.

ШӘРӨЛЕКЛӘР *геогр.* голые вершины гор (в Сибири).

ШӘРӨЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от шәрәләндерү быть оголённым.

ШӘРӨЛӘНДЕРҮ *понуд.* от шәрәләнү оголять, оголить; || оголение.

ШӘРӨЛӘНҮ оголяться, оголиться; || оголение.

ШӘРӨЛӘҮ *см.* шәрәләндерү.

ШӘРӨФ 1) *уст. книжн.* честь; почёт; 2) *уст. книжн.* благородство, достоинство; 3) Шараф (*имя собств. мужское*).

ШӘРӨФЛЕ *уст. книжн.* 1) почётный, славный; 2) благородный, достойный.

ШӘФКАТЬ 1) сочувствие, сострадание, милосердие, милость; снисхождение; жалость, пощада; шәфкать итү проявлять милосердие; шәфкать иясе милостивец; 2) Шафкат (*имя собств. мужское*).

ШӘФКАТЬЛЕ милосердный, милостивый, жалостливый, мягкосердечный; участливый, сострадательный, доброжелательный, великодушный; снисходительный; шәфкатьле кеше доброжелательный человек.

ШӘФКАТЬЛЕЛЕК участливость, сострадательность; милосердие, мягкосердечность, великодушие; снисходительность.

ШӘФКАТЬЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от шәфкатьләнү умилоствить.

ШӘФКАТЬЛЕЛӘНҮ становиться, стать милосердным (милостивым, жалостливым).

ШӘФКАТЬСЕЗ безжалостный, бессердечный, бездушный, жестокий, бесчеловечный, беспощадный; || безжалостно, бессердечно, бездушно, жестоко, бесчеловечно, беспощадно.

ШӘФКАТЬСЕЗЛЕК безжалостность, бессердечность, бездушность, жестокость, бесчеловечность, беспощадность.

ШӘФКАТЬСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от шәфкатьсезләнү ожесточать, ожесточить; || ожесточение.

ШӘФКАТЬСЕЗЛӘНҮ ожесточаться, ожесточиться.

ШӘФӘГАТЬ 1) *уст. книжн.* благодеяние, благотворительность; милость; покровительство, шәфәгать итү (кылу) благотворительствовать; покровительствовать; 2) Шафагат (*имя собств. мужское*).

ШӘФӘГАТЬЛЕ *уст. книжн.* благодетельный, благотворительный, милостивый; покровительствующий.

ШӘФӘГАТЬЧЕ *уст. книжн.* благодетель, покровитель.

ШӘФӘКЪ заря (*вечерняя*); зарево заката; кичке шәфәкъ вечерняя заря; шәфәкъ бату погаснуть — о вечерней заре.

ШӘХЕС личность, лицо, субъект, особа, персона, индивидуум; человек; шәхескә сыгуну, шәхес культы культ личности.

ШӘХСИ личный, индивидуальный, персональный; шәхси интерес (мәнфәгать) личный интерес; шәхси үзенчәлекләрен бетерү обезличить.

ШӘШКЕ *зоол.* норка; || норковый; сары шәшке колонок.

- ШӘҮКӘТ 1) *уст. книжн.* величие, могущество; пышность; 2) Шавкат (*имя собств. мужское*).
- ШӘҮКӘТЛЕ *уст. книжн.* величественный, могущественный.
- ШӘҮЛЕГӘН иволга.
- ШӘҮЛӘ 1) блик, светлое отражение *чегә-л.* на тёмном фоне; отблеск; ут шәүләсе зарево; отблеск (*напр. пожара*); 2) отображение; 3) призрак; 4) тень; агач шәүләсе тень дерева; ◇ аның шәүләсе генә калган от него осталась одна тень (он сильно похудел).
- ШӘҮЛӘЛӘНДЕРҮ 1) *понуд.* от шәүләләнү отображать, отобразить; || отображение; неполное представление; 2) отражать, отразить; || отражение.
- ШӘҮЛӘЛӘНҮ отображаться, отобразиться; шәүләләнеп күренү отразиться, отобразиться.
- ШӘЖӘРӘ *ист.* родословная, генеалогия; || родословный, генеалогический; шәжәрә китабы родословная книга.
- ШӘҺАДӘТ *уст. книжн.* свидетельство; свидетельствование, показание.
- ШӘҺАДӘТНАМӘ *уст. книжн.* 1) свидетельство, удостоверение (*письменное*); 2) аттестат, диплом.
- ШӘҺИТ 1) *рел.* мученик за веру; убитый на войне за веру; 2) *перен.* убитый на войне за священное дело (за Родину).
- ШӘҺӘР город; || городской; баш шәһәр главный город, столица; зур шәһәр большой город; шәһәр башлыгы *уст.* городничий, городской голова; шәһәр кешесе горожанин, городской человек; шәһәр урамы городская улица; шәһәр халкы городское население, горожане.
- ШӘҺӘРАРА междугородный; шәһәрара сөйләшү пункты междугородный переговорный пункт.
- ШӘҺӘРЛЕЛӘР горожане.
- ШӘҺӘРЧЕК городок, городишко.
- ШӘҺӘРЧЕЛЕК *книжн.* урбанизм.
- ШӘҺӘРЧӨ по-городскому; шәһәрчә киенгән он одет по-городскому.
- ШӘҺӘРЬЯР *уст.* император; || императорский.
- ШӨБҺӘ подозрение; сомнение; недоверие.
- ШӨБҺӘЛЕ подозрительный, сомнительный; || подозрительно; сомнительно; шөбһәле мажара сомнительное происшествие.
- ШӨБҺӘЛЕЛЕК подозрительность; сомнительность.
- ШӨБҺӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* от шөбһәләнү давать (дать) повод к сомнению, подозрению; возбуждать (возбудить) сомнение, подозрение.
- ШӨБҺӘЛӘНҮ сомневаться, усомниться; подозревать, заподозрить, иметь подозрение; || сомнение; подозрение.
- ШӨБҺӘСЕЗ без сомнения, бесспорный, несомненный, достоверный; || бесспорно, несомненно, безусловно.
- ШӨГЫЛЬ занятие, дело.
- ШӨГЫЛЬЛӘНДЕРҮ *понуд.* от шөгыльләнү.
- ШӨГЫЛЬЛӘНҮ заниматься, заняться *чем-л.*; физкультура белән шөгыльләнү заниматься физкультурой; шөгыльләнеп тору заниматься *чем-л.* постоянно.
- ШӘЙЛӘ *уст. книжн.* см. шулай.
- ШӨКЕР хвала, слава, благодарение, благодарность; аллага шөкер *рел.* благодарение богу, слава богу; шөкер итү быть благодарным *чему-л.*, быть довольным (*судьбой, жизнью*).
- ШӨКЕРАНА в благодарность, в знак признательности; шөкерана итү (кылу) быть благодарным *чему-л.*, быть довольным (*судьбой, жизнью*).

ШӨКӘТСЕЗ 1) убогий; безобразный; 2) неуклюжий; шөкәтсез кеше неуклюжий человек.

ШӨКӘТСЕЗЛЕК 1) убожество; безобразность; 2) неуклюжесть.

ШӨЛДЕР *см.* шөлдермә.

ШӨЛДЕРМӘ бубенчик, колокольчик; жиз шөлдермә медный бубенчик.

ШӨЛДИ кулик; черногрудка.

ШӨПШӘ оса; || осиный; шөпшә оясы осиное гнездо; вак шөпшә мелкая оса; жидееллык шөпшә крупная оса (*букв.* семилетняя оса).

ШӨПШӘАШАР осоед (*птица*).

ШӨРЕП шуруп; || шурупный.

ШӨРЕПЛӘНУ *страд.* от шөрөпләү ввинчиваться (*только о шурупе*).

ШӨРЕПЛӘТҮ *понуд.* от шөрөпләү.

ШӨРЕПЛӘҮ ввинчивать, ввинтить; || ввинчивание.

ШӨРЧЕК сверчок.

ШӨШЛЕ кочедык; шөшле сораганга балта бирә *погов.* ты у него кочедык просишь, а он тебе топор; дурака пошли за ложкой, а он тащит кошку; балта биреп шөшле алган *посл.* топор выменял на кочедык; сменять кукушку на ястреба.

ШӨҺРӘТ слава, известность, знаменитость; шөһрәт алган (казанган) знаменитый, прославленный; шөһрәт алу (казану) прославиться, стать признанным; достичь славы; шөһрәт ярату честолюбие; шөһрәт яратучы а) честолюбец; б) честолюбивый; артка карап гыйбрәт ал, алга карап шөһрәт ал *посл.* извлекай уроки из прошлого и воодушевляйся будущим.

ШӨҺРӘТЛЕ славный, прославленный, знаменитый.

ШӨҺРӘТЛЕЛЕК знаменитость, популярность.

ШҮРЕ 1) шпулька, цевка; агач шүре деревянная шпилька; көпшә шүре шпулька, сделанная из стебля дягиля; 2) *диал.* пустотелый тростник; ◇ аш янында бүре күк, аш янында шүре күк *посл.* ест руками, а работает брюхом; бар чагында бүредәй, юк чагында шүредәй *посл.* когда есть, так густо, а если нет, так пусто.

ШҮРЕЛЕК дягиль аптечный.

ШҮРЕЧЕ шпулечник.

ШҮРЛЕК полка, полочка; китап шүрлеге книжная полка; ◇ ипи шүрлегенә менеп төшү датъ по зубам (*букв.* ударить по хлебной полке).

ШҮРЛӘТҮ пугать; || запугивание.

ШҮРЛӘШҮ струсить, испугаться (о *многих*).

ШҮРЛӘҮ трусить, трусить, пугаться, испугаться; шүрләп бетү перетрусить; шүрләп китү *однокр.* трусить; шүрләп тору трусить, бояться (*некоторое время*).

ШҮРЛӘҮЧӘН боязливый, пугливый; шүрләүчән кеше боязливый человек.

ШҮРӘЛЕ *миф.* леший, шуралё; ◇ шүрәлегә су башын күрсәтү *погов.* ввести кого-л. в заблуждение.

## Щ

ЩЕЛЬ *воен.* щель.

ЩЕТИНА щетина; || щетинный; дунгыз щетинасы свиная щетина; щетина бөртеге щетинка; щетина пумала щетинная кисть (*для краски*); щетинадан ясалган сделанный из щетины, щетинный; щетинадай булып (тырпаеп) тору *разг.* щетиниться, топорщиться (о *волосах*).

ЩЁТКА 1) щётка; || щёточный; аяк киеме щёткасы обувная щётка; идән щеткасы

половая щётка; кием щеткасы одёжная (платяная) щётка; кыл щётка  
 волосяная щётка; щётка ясаучы щёточник, мастер по изготовлению щёток;  
 2) *тех.* щётка; щётка тоткыч (беркеткеч) щёткодержатель.

ЩЕТКАЛАНУ *страд.* от щеткалау.

ЩЕТКАЛАТУ *понуд.* от щеткалау.

ЩЕТКАЛАУ чистить щёткой; || чистка щёткой; ботинка щеткалау чистить  
 ботинки щёткой; щеткалап алу почистить щёткой; щеткалап кую почистить  
 щёткой (*заранее*).

ЩЕТКАЛЫ со щёткой, снабжённый щёткой.

ЩИ щи; кузгалак щие зелёные щи; кысыр щи пустые щи; щи пешерү варить щи.

ЩИТ щит; || щитовой; кар тоткыч щитлар щиты для снегозадержания; кечкено  
 щит щиток; щит рамы щитовая рама.

ЩИТЛЫ щитовой; щитлы конструкция щитовая конструкция.

ЩУП *с.-х., воен.* щуп; щуп белән миналар эзләү искать мины щупом.

## Ы

Ы *межд. см.* ыһ

ЫБЫР-ЧЫБЫР 1) мелкий, мелочный (о *вещах, делах и т. п.*); малый, маленький  
 (о *детях*); || мелочь, мелкота; мелюзга, малые дети, детвора; бөтен ыбыр-  
 чыбыр урамга чыккан вся мелюзга высыпала на улицу; 2) *уст.*  
 беспорядочный, безалаберный, разрозненный (о *вещах и т. п.*); ыбыр-чыбыр  
 килеп алу повертеться, посуетиться; ыбыр-чыбыр килү, ыбыр-чыбыр килеп  
 йөрү вертеться, суетиться (о *детворе*); копошиться.

ЫБЫР-ЧЫБЫРЛЫ 1): ыбыр-чыбырлы йорт дом, семейство с малыми детьми; 2)  
*разг.* мелкий, кропотливый (о *работе*); бик ыбыр-чыбырлы эш слишком  
 кропотливая, мелкая работа.

ЫГЫ-ЗЫГЫ 1) сутолока; суматоха, сумятица; переполох; дошман лагерендагы  
 ыгы-зыгы переполох во вражеском лагере; кибетләрдәге бәйрәм алды ыгы-  
 зыгысы предпраздничная сутолока в магазинах; мәгънәсез ыгы-зыгы суета,  
 суетня; ыгы-зыгы арасында в суматохе; ыгы-зыгы басылды (туктады)  
 суматоха улеглась; ыгы-зыгы (килгән) вакыт суматоха, сумятица; ыгы-зыгы  
 килеп алу посуетиться, пометаться; повозиться; ыгы-зыгы килү суетиться;  
 ыгы-зыгы килүчән суматошный; суетливый; ыгы-зыгы куптару, поднять  
 суматоху; затеять беготню; поднять переполох; 2) *перен.* неразбериха;  
 путаница; беспорядок; чамасыз ыгы-зыгы кутерьма; сумбур, хаос.

ЫГЫ-ЗЫГЫЛЫ 1) сутолочный (о *месте*); суматошливый; ыгы-зыгылы урын  
 сутолочное место; 2) хлопотливый, хлопотный (о *работе и т. п.*); ыгы-  
 зыгылы эш хлопотное дело; 3) суетный (о *времени*).

ЫГЫ-ЗЫГЫСЫЗ спокойный, тихий; ыгы-зыгысыз тормыш безмятежная жизнь,  
 жизнь без тревог и волнений.

ЫЖ 1) *звукоподр.* гудению ветра, шипению змеи и т. п.; ыж итү *см.* ыжылдау; 2)  
*межд.* употребляется для передразнивания кого-л.

ЫЖГЫР *диал.:* ыжгыр буран выюга; ыжгыр жыл холодный (пронизывающий)  
 ветер.

ЫЖГЫРТУ *понуд.* от ыжгыру.

ЫЖГЫРУ 1) сильно гудеть, выть, завывать (о *ветре и т. п.*); || сильное гудение,  
 завывание, вой; 2) злобно шипеть (о *хищниках, змеях и т. п.*); || злобное  
 шипение; ыжгыра башлау а) загудеть, завывать (о *ветре и т. п.*); б) зашипеть  
 (о *хищниках, змеях и т. п.*); ыжгырып жибәрү а) внезапно загудеть, завывать  
 (*напр.* о *ветре*); б) внезапно зашипеть (о *змее*); 3) *перен.* угрожающе шипеть,

злобно угрожать, грозить, грозиться.

ЫЖГЫРЫК *диал.* сильный, крепкий (о человеке).

ЫЖГЫРЫНУ *см.* ыжгыру.

ЫЖЛАМАУ *разг.* оставаться совершенно равнодушным к чему-л.; не чувствовать ответственности за что-л.; ыжламый да, ыжлап та бирми и в ус не дует; и ухом не ведёт.

ЫЖЛАУ *см.* ыжылдау.

ЫЖЫЛДАУ 1) гудеть, свистеть, свистать (о ветре); || гудение, свист; 2) шипеть (о змеях и т. п.); || шипение; ыжылдап алу (кую) а) посвистеть (о ветре); б) пошипеть (о змеях и т. п.).

ЫЖЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* ыжылдау 2.

ЫЗ 1) *звукоподр. летящим насекомым и т. п.*; ыз итү *см.* ызылдау; 2) *межд. употребляется для передразнивания кого-л.*

ЫЗАН 1) межа; || межевой; ызан баганасы межевой столб, межник; ызан салу (яру) а) межевать; б) межевание, межёвка; ызан салучы а) межевик; б) межевой; ызаннарны бетерү (сөрү) а) перепахать, ликвидировать межи; б) перепахивание меж; яңа ызан салу а) перемежевать; б) перемежёвка; 2) борозда (*взрытая только в один конец*).

ЫЗАНДАШ 1) сосед по меже; 2) смежный (о земельных участках).

ЫЗАНЛАТУ *понуд. от* ызанлау.

ЫЗАНЛАУ межевать; || межевание, межёвка; || межевальный.

ЫЗАНЛЫ: ызанлы юл дорога по меже.

ЫЗГЫШ ссора, раздор, раздоры, распря; склока; скандал; вак-төяк өчен ызгышлар дрязги; ызгыш та талаш ссоры и раздоры, грызня; ызгыш куптару затеять ссору; ызгыш чыгаручы скандалист, бузотёр, смутьян.

ЫЗГЫШКАЛАУ *многokr. от* ызгышу ссориться время от времени.

ЫЗГЫШЛЫ вызывающий ссоры (раздоры, распри, грызню); склочный; ызгышлы йорт дом, где имеют место ссоры, склоки.

ЫЗГЫШ-ТАЛАШ 1) *см.* ызгыш; ызгыш-талаш чыгаручы забияка; смутьян; скандалист; 2) столкновение, столкновения.

ЫЗГЫШТЫРУ *понуд. от* ызгышу ссорить, поссорить; рассорить; вносить (внести) смуту, раздор; ызгыштырып бетерү перессорить; раздружить.

ЫЗГЫШТЫРУЧЫ смутьян; склочник.

ЫЗГЫШУ 1) ссориться, поссориться; || ссора, раздор; ызгыша язу едва (чуть) не поссориться; 2) браниться, побраниться, перебраниться; ругаться, переругаться; скандалить, поскандалить; || брань, перебранка; скандал; ызгышып алу повздорить, побраниться, поругаться, поскандалить; ызгышып бетү перессориться, перебраниться; ызгышып китү начать ссориться; втягиваться в перебранку; ввязаться в ссору; ызгышырга яратучан сварливый, склонный к ссорам.

ЫЗГЫШУ-ТАРТКАЛАШУ: ызгышып-тарткалашып тору а) пререкаются, препираться; б) пререкание, пререкания; препирательство.

ЫЗГЫШУЧАН сварливый; скандальный; склонный к ссорам; ызгышучан кеше скандалист, бузотёр.

ЫЗГЫШУЧАНЛЫК сварливость; склонность к ссорам (к скандалам)

ЫЗГЫШ-ЖӘНЖАЛ 1) скандал; потасовка; 2) раздоры, распри.

ЫЗЫЛДАТУ *понуд. от* ызылдау.

ЫЗЫЛДАУ *см.* безелдәү

ЫЗЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* ызылдау.

ЫК *звукоподр. иканию, соотв. русскому ик.*

**ЫК-МЫК:** ык-мык итү (килү) мямлить; мяться; заикаться, запинаться, запнуться; говорить бессвязно, сбивчиво (*от смущения, нерешительности*); || заминка; заикание, запинка.

**ЫКЫЛДАУ** *диал.* икать; || икание.

**ЫКЫ-МЫКЫ** *см.* ык-мык.

**ЫКЫШ-МЫКЫШ:** ыкыш-мыкыш китерү *разг.* хитрить, лукавить, прибегать к уловкам.

**ЫЛЫС** хвоя; || хвойный; нарат (чыршы) ылысы сосновая (еловая) хвоя; ылыс черемәсе хвойный перегной.

**ЫЛЫСЛЫ** хвойный; ылыслы агачлар хвойные деревья; красный лес; ылыслы агач ботагы *спец.* лапа хвойного дерева; ылыслы агач токымнары хвойные породы деревьев; ылыслы агач урманы хвойный лес; красный лес, краснолесье; *спец.* хвойник.

**ЫЛЫСЛЫ-ЯФРАКЛЫ** хвойно-лиственный; ылыслы-яфраклы урманнар хвойно-лиственные леса.

**ЫМ I** знак, знаки (*рукой, головой и т. п.*); жест; мимика; кивок; ым белән күрсәтү показывать, указывать знаками (жестом, мимикой, кивком); ым белән сөйләшү разговаривать, говорить, изъясняться знаками (жестами, мимикой, кивками); ым кагу (ясау) *см.* ымлау.

**ЫМ II** *межд.* выражает чувство боли, соотв. русскому *межд.* ой; ым да чыгармый ни звука не издаёт.

**ЫМДЫК:** ымдык яңгыр *диал.* мелкий (морозящий) дождь.

**ЫМЛАУ 1)** подавать (делать) знаки, сообщать (указывать) при помощи жестов, мимики, кивка головы; подмигивать, подмигнуть; || жест, жесты; мимика; кивок; знак, знаки; ымлап күрсәтү показывать, указывать знаками (жестом, мимикой, кивком); ымлап сөйләшү разговаривать, говорить, изъясняться знаками (жестами, мимикой, кивками); ымлап чакыру манить, подзывать знаками (при помощи жестов, мимики, кивков); 2) *перен.* делать намёки; давать понять; || намёк, намёки; ярым ымлаулар полунамёки.

**ЫМЛАШУ** *взаимн.-совм.* от ымлау перемигиваться, перемигнуться, переглядываться, переглянуться, подавать (подать, делать, сделать) друг другу знаки.

**ЫМЛЫ** намекающий; загадочный, таинственный; ымлы караш взгляд, содержащий намёк.

**ЫМЛЫК** *грам.* междометие; || междометный; ымлык сүз междометное слово.

**ЫМСЫНДЫРГЫЧ** соблазнительный; манящий.

**ЫМСЫНДЫРУ 1)** соблазнять, соблазнить, искушать, искусить, прельщать, прельстить; || соблазн, искушение, прельщение; ымсындырып калдыру оставить в искушении; 2) обнадёживать, обнадёжить; || обнадёживание; 3) *перен.* дразнить, поддразнивать.

**ЫМСЫНУ 1)** соблазняться, прельщаться *чем-л.*; искушаться; завидовать, позавидовать; обманываться, обмануться; || соблазн, прельщение; ымсынып калу обмануться в надеждах; ымсынып карау (тору) смотреть (глядеть) с завистью; глотать слюнки; 2) обнадёживаться, обнадёжиться.

**ЫМ-ШЫМ:** ым-шым гына *разг.* втихомолку.

**ЫНДЫР 1)** гумно; рига, ток; || гумённый; ындыр капкасы гумённые ворота, ворота на гумно; ындыр мөдире (бригадиры) заведующий током; ындыр себеркесе метла, метёлка, голик; ындыр табагы ток; ындыр төбе *с.-х.* вымолотки; ындыр эше работа на гумне; ындыр эшчесе работающий на гумне; ындыр япмасы полог, которым укрывают отмолоченный хлеб на



току; сабанда сайрашмасан, ындырда ыңгырашырсың *посл.* не будешь резвым весной за плугом, застонешь на гумне; ындырда илле кешегә дә эш табыла, ялкау кешегә генә табылмый *посл.* на гумне и для пятидесяти человек найдется работа, только для ленивого не найдётся; ындырында ни булса, келәтендә шул булыр *посл.* что на гумне, то и в клети; 2) *диал.* огород (*приусадебный участок, обычно под картофелем*); ындыр арты а) местность, прилегающая к дальнему концу огорода; б) *перен.* задворки, зады; ◇ ындыр артлатып йөрү ходить задворками, задами, крадучись; ындыр артында гына совсем близко; ындыр карачкысы а) огородное чучело, пугало; б) чучело гороховое.

ЫНДЫРЧЫ работник, работающий на гумне.

ЫНТЫ-ЧЫНТЫ *диал.* добросовестно; от чистого сердца.

ЫР 1. *звукоподр. урчанию собаки и т. п.*; 2. *межд. употр. для поддразнивания кого-л.*; ыр итү *см.* ырылдау.

ЫРГАК 1) крюк, крючок, зацепка; || крючкообразный; якорь ыргаклары рога якоря; ыргак башлы таяк палка с крючкообразным концом; ике япыле ыргак двурогий крюк; дүрт япыле ыргак *спец. кошка*; кечкенә ыргак крючок; 2) *мор.* храп.

ЫРГАКЛАНДЫРУ *понуд. от* ыргаклану.

ЫРГАКЛАНУ: ыргакланып килү (китү) заканчиваться крючком; иметь крючкообразный (крючковатый) конец; загибаться крючком; ыргакланып тору иметь крючкообразную (крючковатую) форму.

ЫРГАКЛАУ 1) зацеплять (зацепить) крючком, крючком; || зацепление крючком; 2) загибать (загнуть) крючком; придавать (придать) крючкообразную, крючковатую форму; || загибание крючком, придание крючкообразной формы.

ЫРГАКЛЫ 1) с крючком, с крючком, снабжённый крючком (крючком); ыргаклы кран кран (подъёмный) с крючком; 2) с крюч кообразным (загнутым) концом; ыргаклы таяк палка с загнутым концом.

ЫРГАКЛЫК: ыргаклык материал материал на крюк.

ЫРГУ *см.* ыргылу.

ЫРГЫЛДЫРУ *понуд. от* ыргылу.

ЫРГЫЛУ 1) *в разн. знач.* устремляться, устремиться, рваться, рвануться (вперёд); ринуться, бросаться, броситься *на кого-что-л.*, набрасываться, наброситься, прыгать, прыгнуть *на кого-что-л.*; || рывок, бросок; прыжок; ыргылып алу (кую) рвануться; ыргылып килеп чыгу выскочить *откуда-л.* (*о человеке и т. п.*); ыргылып тору а) выказывать свой) готовность, устремиться, рвануться; б) *перен. ощущать* в себе сильное желание *что-л.* сделать; яшьләр, эшлибез дип, ыргылып торалар молодёжь так и рвётся к работе; 2) стремительно мчаться, скакать.

ЫРГЫЛЫШ *книжн.* рывок, бросок, скачок

ЫРГЫЛЫШУ *взаимн.-совм. от* ыргылу.

ЫРГЫТКАЛАУ *многокр. от* ыргыту бросать, кидать, швырять (*иногда*).

ЫРГЫТКЫЧ *спец.* выбрасыватель.

ЫРГЫТТЫРУ *понуд. от* ыргыту.

ЫРГЫТУ 1) бросать, бросить, кидать, кинуть, швырять, швырнуть; запускать, запустить, метать, метнуть *что-л.*; || бросок, бросание; швыряние, запускание, метание; алып ыргыту отбросить прочь; отшвырнуть прочь; сбросить; аркан ыргытып тоту заарканить (*коня*); баш аркылы, баш аркан ыргыту *спорт.* а) бросать, кидать через себя (*через голову*); б) бросок через

себя; кирегә (алып) ыргыту отбрасывать назад; күп итеп ыргыту накидать, набросать; төрле якка ыргыту разбросать, раскидать, расшвырять, разметать; читкә (алып) ыргыту отбрасывать, откидывать, отшвыривать (*в сторону, прочь*); чыгарып ыргыту выбросить, выкинуть, вышвырнуть; ыргыта торган метательный, бросательный; ыргытып бетерү побросать, перебросать, перешвырять; ыргытып бәрү швырнуть, отшвырнуть (*в злобе, гневе*); ыргытып карау покидать, пошвырять; ыргытып керту а) вбросить, вкинуть; забросить, закинуть, зашвырнуть; б) вбрасывание, вкидывание, забрасывание, зашвыривание; ыргытып ташлау а) забросить, зашвырнуть, закинуть, швырнуть *куда-л.*; отшвырнуть, швырнуть *прочь что-л.* (*в злобе, гневе*); б) выбросить (*как ненужное*); ыргытып тутыру а) забросать, закидать; б) забрасывание, закидывание; ыргытып житкерү а) добросить, докинуть, дошвырнуть; б) добрасывание, докидывание; югарыга таба ыргыту а) подбрасывать, подкидывать; б) подбрасывание, подкидывание; кеше бакчасына таш ыргыту *погов.* бросать камешек в чужой огород; кешегә, кеше өстенә пычрак ыргыту *погов.* обливать человека грязью; 2) *спец.* толкать толкнуть; || толкание; ядро ыргыту *спорт* а) толкать ядро; б) толкание ядра; 3) *в роли вспом. гл. служит для образования составных форм глагола, которые выражают быстроту, мгновенность и в то же время полную завершённость, окончание действия, напр.:* сызып ыргыту вычеркнуть; ертып ыргыту разорвать (и бросить); ◇ башны артка ыргыту закидывать (откидывать, запрокидывать) голову назад; ыргытып йөрту кидаться, швыряться, бросаться *чем-л.* (*не ценя что-л.*).

ЫРГЫТУЧЫ метатель; диск ыргытучы *спорт.* метатель диска, дискбол.

ЫРГЫТЫЛУ 1) *страд.* от ыргыту; 2) *см.* ыргылу.

ЫРГЫТЫНУ кидаться, швыряться, бросаться.

ЫРГЫТЫШУ *взаимн.-совм.* от ыргыту 1) перекидываться, перебрасываться, кидаться, бросаться, швыряться; кидать; || перебрасывание; ыргытышып алу *однокр.* покидаться, пошвыряться; 2) помогать бросать (кидать, швырять, метать).

ЫРЖАЕШУ *взаимн.-совм.* от ыржаю скалиться, оскалиться, скалить (оскалить) зубы (*о многих*).

ЫРЖАЙТУ *понуд.* от ыржаю; авыз (теш) ыржайту *неодобр.* а) скалить зубы, ослабиться; б) оскал.

ЫРЖАЮ скалиться, оскалиться, ослабиться; шериться, ощериваться, ощериться; || оскал.

ЫРЖЫК I *диал. неодобр.* нескромно (не к месту) улыбающийся человек.

ЫРЖЫК II: ыржык кебек *диал.* здоровый, сильный; крепкий; коренастый.  
ЫРЛАУ *см.* ырылдау.

ЫРЛАШУ *см.* ырылдашу; эт ырлашмый танышмый *посл.* не порывав, собаки не знакомятся.

ЫРЛЫ-МЫРЛЫ *диал.*: ырлы-мырлы тору жить, как кошка с собакой.

ЫРМАУ *спец.* выем, выемка, паз, фальц (*на бревне, доске, брусе и т. п.*); шпунт (*на доске*); закрой (*на рёбрах или краях досок*); утор (*в бочке*); || пазовый; закройный; ырмау ала торган струк закройник, шпунтубель, зензубель, галтель; ырмау ала торган өтерге пазник; ырмау алу а) выбрать паз (пазы, фальц); пазить; фальцевать, шпунтовать; б) выборка пазов; фальцовка, фальцевание, шпунтовка; ырмаудан ычкыну выходить из паза; сойти с шипа.

ЫРМАУЛАНУ *страд.* от ырмаулау.

ЫРМАУЛАТУ *понуд.* от ырмаулау.

- ЫРМАУЛАУ *редк. см.* ырмау: ырмау алу; ырмаулап беркетү а) соединить в шпунт; б) соединение в шпунт; шпунтовое соединение.
- ЫРМАУЛЫ с выемкой (пазом, фальцем, фугой, утором).
- ЫР-МЫР: ыр-мыр итү (килү) *уст.* а) урчать (о собаке, зверях); б) урчание.
- ЫРУ *прост.* 1) *см.* ыруг; 2) *парное к* кардәш: кардәш-ыру родня, родственники; ◇ ырудан калу *разг. мед.* климактерий.
- ЫРУГ *книжн.* род; || родовой; аналар ыругы *ист.* материнский (матриархальный) род; аталар ыругы *ист.* отцовский (патриархальный) род; ыруг общинасы. родовая община; бер ыруг кешеләре *ист., этн.* родичи; борынгы ыруг *ист.* первобытный род; ыруг аксакалы (башлыгы) *ист.* родовой старейшина, старейшина рода; ыруг учен алу йоласы *ист., этн.* обычай родовой мести; ыругның тору урыны стоянка рода; жәмгыятьнең ыругларга бүленүе *ист.* родовое деление общества.
- ЫРУГДАШ *ист., этн.* родич.
- ЫРУГЛЫК *ист., этн.* родство; || родовой; ыруглык общинасы родовая община; ыруглык строе родовой строй.
- ЫРЫК: ырыкныкы — ырыкка, шырыкныкы — шырыкка *посл.* с ветру пришло, на ветер и пошло.
- ЫРЫК-ШЫРЫК *разг.* ветреный, непутёвый (о человеке); туда и сюда, как попова дуга; безалаберный (о работе).
- ЫРЫЛДАТУ *понуд.* от ырылдау дразнить, поддразнивать кого-л., заставлять (заставить) рычать; || поддразнивание; ырылдатып алу поддразнить.
- ЫРЫЛДАУ 1) рычать, рыкать, урчать (о собаке, зверях); || рычание, рыкание, рык; ырылдаган аваз (тавыш) рычание, рык; урчание; ырылдап алу (кую) порычать, поурчать; поворчать; ырылдап каршы тору огрызаться; ырылдап жибәрү зарычать, прорычать, рывкнуть, рыкнуть; жиңелчә генә ырылдау а) урчать, ворчать; б) урчание, ворчание; эт баласын ырылдап сөяр *посл.* собака ласкает своего щенка урчанием; 2) *перен.* ругаться; || ругань; ырылдап жавап кайтару огрызнуться.
- ЫРЫЛДАУЧАН 1) склонный к рычанию (урчанию); 2) *перен.* сварливый, склонный к ссорам.
- ЫРЫЛДАУЧАНЛЫК 1) склонность к рычанию (урчанию); 2) *перен.* сварливость, склонность к ссорам.
- ЫРЫЛДАШКАЛАУ *многокр.* от ырылдашу; урчать, ворчать; || урчание, ворчание.
- ЫРЫЛДАШТЫРУ 1) *понуд.* от ырылдашу; 2) *см.* ырылдашкалау.
- ЫРЫЛДАШУ *взаимн.-совм.* от ырылдау 1) рычать; рыкать, рывкать (о собаках, зверях); || рычание, рыкание, рык; ырылдаша башлау зарычать; ырылдашкан аваз рычание, рыкание, рык; ырылдашып алу порычать; 2) *перен.* неодобр., пререкаяться, вступать в пререкания, препираться, браниться, перебраниваться, ругаться; || пререкание, пререкания, препирательство, брань, перебранка, перепалка.
- ЫРЫМ 1) заклинание, заклинания; колдовство; || колдовской; ырым догасы (сүзләре) колдовское заклинание, колдовские заклинания; ырым уку произносить (шептать) заклинания; 2) снадобье, зелье (*заговорённое знахарем*); 3) *перен.* предрассудок, предрассудки, поверье; примета; карчыклар ырымы *ирон.* нелепость, ерунда, чушь (о приметах); ырымнарга ышану а) верить в приметы; б) вера в приметы, суеверие; предрассудки; ◇ ырымын белү знать секрет (*какого-л. дела*).
- ЫРЫМ-ЕРЫМ *уст.* неровный, изрезанный (о рельефе).

ЫРЫМЛААНУ *страд. от ырымлау.*

ЫРЫМЛАТУ *понуд. от ырымлау.*

ЫРЫМЛАУ 1) наговаривать, наговорить (*напр. воду*); заклинать (*напр. оружие*); заговаривать, заговорить; колдовать, заколдовать; || наговор; заклинание; заговаривание, заговор; колдовство; волшебство; ырымлау (эше) белән шөгылъләнү а) заниматься знахарством (колдовством); колдовать; б) знахарство, колдовство; 2) *уст.* лечить (*знахарскими средствами и приемами*).

ЫРЫМЛЫ заговорённый (*знахарем*); заколдованный (*о каком-л. предмете*).

ЫРЫМЧАН *см.* ырымчыл.

ЫРЫМЧЫ 1) заклинатель; 2) знахарь, знахарка; || знахарский; ырымчылар ысулы знахарский приём.

ЫРЫМЧЫЛ суеверный, верящий в приметы.

ЫРЫМЧЫЛЫК знахарство; ырымчылык белән шөгылъләнү а) заниматься знахарством; б) знахарство.

ЫРЫМ-ШЫРЫМ *разг. ирон. собир.* поверья, приметы; предрассудки; ырым-шырымга ышанучы (кеше) суеверный.

ЫРЫП-ЕРЫП: ырып-ерып чыгу (үтү) а) пробраться, протиснуться *между кем-чем-л.*; б) *перен.* пройти через *что-л.*, преодолеть (*различные преграды, препятствия*).

ЫРЫСКАЛ *диал.* счастье,

ЫС I чад; дым; ыс салганда яндырыла торган эйбер курево; ыс салып качыру *спец.* выкуривать *кого-л.*; ыс салу (жибәру) *спец.* а) окуривать; б) окуривание.

ЫС II 1) *звукоподр. шипению гусей, змей и т. п.*; 2) *межд. употр. для подразнивания кого-л.*

ЫСЛАГАН 1) копчёный (*о продуктах*); 2) прокуренный (*о помещении*).

ЫСЛААНУ *страд. от ыслау I* 1) окуриваться, прокуриваться, быть окуренным, прокуренным (*о помещении и т. п.*); || окуривание, прокуривание; 2) коптиться; прокапчиваться, быть закопчённым, прокопчённым (*о продуктах*); закоптеть (*о помещении*); тиешеннән (кирәгеннән) артык ыслану перекоптиться; ысланып житү закоптиться.

ЫСЛАТУ I *понуд. от ыслау I.*

ЫСЛАТУ II 1) *понуд. от ыслау II*; 2) *перен.* дразнить, подразнить, подразнивать, подразнить.

ЫСЛАУ I 1) окуривать, окурить, прокуривать, прокурить (*помещение*); курить *чем-л.*; || окуривание, прокуривание; 2) коптить (*напр. продукты*); || копчение; || коптильный; тиешеннән (кирәгеннән) артыграк ыслау перекоптить; ыслап алу а) покурить; б) покоптить; ыслап каклау а) коптить и вялить, прокапчивать и провяливать; б) копчение, прокапчивание и провяливание; ыслау урыны коптильня.

ЫСЛАУ II шипеть (*о гусях, змеях*); || шипение; ыслап алу пошипеть, прошипеть; ыслый башлау зашипеть.

ЫСЛАУЧЫ коптильщик; балык ыслаучы коптильщик рыбы.

ЫСЛАШУ *взаимн.-совм. от ыслау II.*

ЫСЛЫ 1) чадный, дымный; окуренный, прокуренный; 2) *диал.* копчённый, закопчённый (*о продуктах*),

ЫСПАЙ 1) опрятный, аккуратный, чистый, элегантный (*о внешнем виде кого-чего-л.*); || опрятно, аккуратно, чисто; элегантно; 2) щегольской, красиво (элегантно) одетый, принаряженный человек; || франт, щёголь; ыспай киём

элегантный (щёгольской) наряд; ыспай киену а) опрятно (аккуратно, элегантно) одеваться; б) чересчур легко одеваться; ыспай тунмас, калтырар (сөякләре шалтырар) *посл.* щёголь не мёрзнет, а дрожит (да костями гремит); хоть дрожу, но форс держу

ЫСПАЙЛАНУ 1) прихорашиваться; || прихорашивание; ыспайланып йөрү щеголять; үрдәк күпме ыспайланса да, аккош була алмый *посл.* сколько утке ни прихорашиваться, а лебедем не стать; ворону соколом не бывать; 2) хорошеть, похорошеть.

ЫСПАЙЛАУ прихорашивать; || прихорашивание.

ЫСПАЙЛЫК 1) опрятность, аккуратность; изысканность, утончённость, элегантность (*о внешности кого-чего-л.*); ыспайлык бирү придавать элегантный вид *кому-чему-л.*; 2) щегольство.

ЫСУЛ 1) способ, приём; метод; ата-баба ысулы, (борынгы) бабайлар ысулы дедовский способ; тиз эшкәртү ысулы метод скоростной обработки, скоростной метод обработки; житештерү ысулы *полит.* способ производства; 2) *уст. лит.* стиль; ◇ ысул кадим *ист.* а) кадимистский; б) *перен.* консервативный, реакционный; ысул кадимче *ист.* а) кадимист; б) *перен.* консерватор, реакционер, мракобес; ысул кадимчелек *ист.* кадимизм; ысул жәдит *ист.* джадидский; ысул жәдитче *ист.* джадидист; ысул жәдитчелек *ист.* джадидизм.

ЫСЫЛДАТУ *понуд. от* ысылдау.

ЫСЫЛДАУ 1) шипеть (*о гусях, змеях*); || шипение; 2) сюсюкать; || сюсюканье.

ЫСЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* ысылдау.

ЫТЫРГАУ: аның күнеле ытыргап куйды *диал.* у него внутри неприятно зашекотало.

ЫХ: ых итү *см.* ыхылдау.

ЫХЫЛДАУ охать; || оханье.

ЫХЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от* ыхылдау.

ЫЧКЫНДЫРТУ *понуд. от* ычкындыру.

ЫЧКЫНДЫРУ 1) выпускать, выпустить, пускать, пустить *кого-что-л. (из рук)*; отпускать, отпустить; высвободить, высвободить; спускать, спустить (*напр. курок ружья, собаку с цепи и т. п.*); || выпускание; отпускание; высвобождение; спускание, спуск; дилбегәне (тезгенне, йөгәнне) кулдан ычкындыру *перен.* отпускать (распускать) вожжи; кулны рульдән ычкындырмау не отрывать рук от руля; 2) *спец.* отцеплять, отцепить (*вагон, брошку и т. п.*); отстёгивать, отстегнуть (*напр. пуговицу*); расстёгивать, расстегнуть (*напр. воротник*); откалывать, отколоть, отшливовать, отшлипить (*шпильку*); размыкать, разомкнуть (*цепь*); отмыкать, отомкнуть (*штык*); || отцепленье; отстёгивание; расстёгивание; откалывание; размыкание; отмыкание; билбауны ычкындыру распоясываться; авызлыкны ычкындыру а) разнуздать; б) разнуздывание; 3) *перен.* упускать, упустить (*время и т. п.*); прозевать, зевнуть, прошляпить, прохлопать, проморгать, проворонить (*удобный случай*); || упущение; форсатны (кулдан) ычкындыру *уст.* упустить благоприятный момент (удобный случай); ◇ ахмак сүз ычкындыру ляпнуть глупость; күздән ычкындыру потерять из виду; телдән сүз ычкындыру проронить слово, проговориться, проболтаться; урынлы-урынсыз (сүз) ычкындыру бухнуть, ляпнуть.

ЫЧКЫНДЫРЫЛУ *страд. от* ычкындыру; ычкындырыла торган отстежной (*напр. о воротнике*).

ЫЧКЫНДЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* ычкындыру.

**ЫЧКЫНУ** 1) срываться, сорваться; отрываться, оторваться, вырываться, вырваться (*напр. из рук*); высвободиться, высвободиться (*из объятий*); || срыв, срывание; отрыв; высвобождение; кулы руль дән ычкынмады его рука не отрывалась от руля; чылбырдан ычкынгандай *погов.* как с цепи сорвался; жэядән ычкынган укны тотып булмый *посл.* выпущенную стрелу не поймаешь; 2) *спец.* отцепляться, отцепиться (*напр. о вагоне*); отстёгиваться, отстегнуться, расстёгиваться, расстегнуться (*напр. о воротнике*); откалываться, отколоться (*напр. о булавке*); отвязываться, отвязаться (*от привязи*); расходиться, разойтись (*о шве*); развязываться, развязаться (*о верёвке и т. п.*); размыкаться, разомкнуться (*о цепи и т. п.*); отмыкаться, отомкнуться (*о штыке и т. п.*); спускаться, спуститься (*о петле на чулке, свитере и т. п.*); соскакивать, соскочить; выскакивать, выскочить; слетать, слететь (*о часовой пружине, о калошах и т. п.*); сходить, сойти; || отцепление; отстёгивание; расстёгивание; откалывание; отшлипование; отвязывание; развязывание (*пассивное действие*); вагон тэгэрмэчлэре рельстән ычкынган колёса вагона сошли с рельс; ишек күгәннән ычкынган дверь соскочила с петель; ычкынып төшү сорваться, спасть; выпасть, выскользнуть (*напр. из рук*); өзелеп ычкыну оборваться; 3) *перен.* освободиться, освободиться (*напр. от цепей*); отделяваться, отделаться *от кого-л.*; вывёртываться, вывернуться; выкручиваться, выкрутиться, откручиваться, открутиться, выпутываться, выпутаться (*из затруднительного положения*); 4) *перен.* уходить, уйти, ускользнуть, ускользнуть (*о благоприятном моменте и т. п.*); 5) *перен. прост.* умирать, умереть, помирать, помереть; подохнуть (*о животных*); ул үпкә авыруы белән ычкынды он умер от туберкулёза; ◇ телдән ычкыну сорваться с языка; чыгып ычкыну улизнуть, удрать, убежать, ускользнуть; ычкын! убирайся!, сматывай!, отчаливай!, катись!, проваливай!; ычкын күз алдымнан! с глаз долой!; убирайся вон!; ялгыш сүз ычкыну обмолвиться, оговориться; чылбырдан ычкынгандай *погов.* как с цепи сорвался.

**ЫЧКЫР** *диал.* очкур обл.

**ЫШ** *звукондр.*: 1) *трению чего-л.*; 2) *свисту плети и т. п.*; ыш итү: а) издавать звуки «ыш»; б) свистеть (*о плети и т. п.*).

**ЫШАНГАНЛЫК** 1) убеждённость; эшеңнең хак булуына ышанганлык убеждённость в правоте своего дела; 2) уверенность; үз кечеңә ышанганлык уверенность в своих силах; үз-үзеңә ышанганлык уверенность в себе.

**ЫШАНДЫРГЫЧ** убеждающий, доказательный, убедительный; ышандыргыч факт убедительный факт; ышандыргыч итеп әйтү говорить убедительно (доказательно).

**ЫШАНДЫРУ** 1) убеждать, убедить *в чём-л.*; |рубеждение; ышандыру методы метод убеждения; ышандыра бару постепенно убеждать; шайтан елап ышандырып *посл.* чёрт убедит слезами; 2) уверять, уверить, заверять, заверить; || уверение, заверение; коры ышандыру пустое заверение; ышандырып әйтү заверить; ышандырырга маташу уверять; 3) обнадёживать, обнадёжить; обещать, пообещать, наобещать, сулить, насулить, посулить; || обнадёживание, обещание, посул; ул, иртәгә киләм дип, ышандырды он обещал прийти завтра; ышандыра килү, ышандырып килү обещать, обнадёживать (*до известного времени*); ышандырып кую а) пообещать, посулить; б) убедить (*на некоторое время*).

**ЫШАНДЫРЫРДАЙ** *см.* ышандырырлык.

**ЫШАНДЫРЫРЛЫК** убедительный, доказательный; ышандырырлык итеп

убедительно, доказательно.

**ЫШАНМАГАНДАЙ:** ышанмагандай кылану притворяться не верящим (не поверившим).

**ЫШАНМАГАНЛЫК** неверие.

**ЫШАНМАЛЫК** *уст.* задаток.

**ЫШАНМАСЛЫК** то, во что нельзя верить (поверить); кеше (адәм) ышанмаслык, кеше кештеп кеше ышанмаслык немыслимый, невероятный, неправдоподобный; (кеше) ышанмаслык дәрәжәдә невероятно, до невероятности; неимоверно; кеше ышанмаслык сүзне чын булса да сөйләмә *посл.* и правдивые слова не следует говорить, если в них не поверят.

**ЫШАНМАСТАЙ** *см.* ышанмаслык.

**ЫШАНМАУ** 1) неверие; неуверенность; аллага (дингә) ышанмау атеизм, неверие в бога (в религию); күңел ышанмый не верится; үз кечеңә ышанмау неверие в свой (собственные) силы; неуверенность в своих (собственных) силах; уз күзеңә (колагыңа) үзең ышанмау не верить своим глазам (ушам); 2) недоверие; ышанмау тудыру возбудить недоверие; ышанмый башлау разувериться, перестать верить.

**ЫШАНМАУЧАН** 1) недоверчивый; 2) скептический; ышанмаучан кеше скептик.

**ЫШАНМАУЧАНЛЫК** 1) недоверчивость; 2) скептицизм, скепτικότητα.

**ЫШАНМАУЧЫ** 1) неверующий; аллага ышанмаучы неверующий в бога; 2) скептик.

**ЫШАНМАУЧЫЛЫК** 1) неверие; недоверие; ышанмаучылык белдерү *книжн.* а) выражать недоверие; б) выражение недоверия; ышанмаучылык вотумы *полит.* вотум недоверия; ышанмаучылык чаткысы искра недоверия; 2) скептицизм.

**ЫШАНМЫЙЧА** недоверчиво; ышанмыйча карау а) относиться с недоверием (недоверчиво); питать недоверие; б) недоверчивое отношение.

**ЫШАНУ** 1) верить, поверить *кому-чему-л., в кого-что-л.*; веровать, уверовать *в кого-что-л.*; доверять, доверить *кому-чему-л.*; питать доверие *к кому-чему-л.*; || вера *в кого-что-л.*; верование; доверие; аллага ышану верить в бога; бер-береңә ышану а) верить (доверять) друг другу; б) взаимное доверие; дингә ышану верование, вера; дини әкиятләргә ышану религиозные предрассудки; кара ышану слепая вера; күп аллага ышану многобожие, политеизм; күңел ышана верится; теге дөнъяга ышану *миф.* а) верить в загробную жизнь (в потусторонний мир); б) вера в загробную жизнь; хорафатларга (ырымнарга) ышану верить в приметы; чын күңелдән ышану верить всей душой (всем сердцем); ышана (ышанып) килү верить (доверять) до определённого момента; ышанып бирү (калдыру) доверять; ышанып карау относиться доверчиво, доверять *кому-чему-л.*; питать доверие *к кому-чему-л.*; ышанып кую поверить; ышанып сер сөйләү поведать секрет (тайну); ышанып тапшыру (бирү) а) доверять, вверять; б) поручать; ышанып тапшырылу (бирелү) доверяться, быть доверенным, вверяться; үзеңә ышанып тапшырылган эшне икенче берәүгә тапшыру (йөкләү) передоверять, перепоручать; ышанып эш тапшыручы доверитель; ышанып житмәү а) быть неуверенным; сомневаться; б) неуверенность; сомнение; ышанып житмәүче кеше малOVER; ышанып житмәүчән малOVERный; юк-барга ышану а) верить ерунде; б) суеверие, предрассудок; дошманның көлгәнәнә ышанма *посл.* не верь тому, что враг смеётся; сакалга ышанма, акылга ышан *посл.* не верь бороде — верь уму; ышанма кеше сүзенә, ышан үз күзеңә *посл.* не верь чужим словам, а верь своим глазам; 2) надеяться, быть в надежде,

полагаться, положиться; рассчитывать *на кого-что-л.*; доверяться, довериться, вверяться, ввериться *кому-чему-л.*; ручаться, поручаться, поручиться *за кого-что-л.*; || надежда, доверие; ручательство; үз көчөнө артык ышану а) излишне полагаться на свои силы; б) самонадеянность, самоуверенность; сукурларча ышану а) слепо верить, доверять; б) слепая вера, слепое доверие; в) слепо доверяться, полагаться, уповать; г) слепое доверие, упование; ышанып калу понадеяться *на кого-что-л.*; ұзагылышка ышанып тору полагаться на самотёк; аллага ышанган ач калган *посл.* понадеялся на бога — остался без хлеба; аю — көчөнө, кеше — акылына ышана *посл.* медведь надеется на свою силу, человек — на разум; икегө ышанган ирсез калган *погов.* за двумя зайцами погонишься, ни одного не поймаешь (*букв.* надеялась на двоих — осталась без мужа); күктөгө торнага ышанып, кулдагы чыпчыкны очырма *посл.* не выпусти воробья из рук, понадеявшись на журавля в небе; 3) убеждаться, убедиться, быть убеждённым; уверяться, увериться, быть уверенным *в ком-чем-л.*; удостоверяться, удостовериться *в чём-л.*; || убеждение; үз тэжрибэндө күреп ышану убедиться на собственном опыте; күбрэк ышана бару всё более и более уверяться, убеждаться, удостоверяться; нык ышанып эш итү действовать наверняка; ышанып бетү окончательно (полностью) поверить, увериться, убедиться, удостовериться, проникнуться доверием (убеждением).

**ЫШАНУЛАР** верования, поверья; борынгыдан калган ышанулар старинные поверья; борынгы кешеләрнең ышанулары буенча по верованиям (по представлениям) первобытных людей.

**ЫШАНУЛЫ** 1) уверенный, убеждённый; 2) доверительный; ышанулы тон доверительный тон.

**ЫШАНУЧАН** доверчивый; тиз (жиңел) ышанучан легковёрный; наивный; үз-үзенә артык ышанучан самонадеянный, самоуверенный.

**ЫШАНУЧАНЛЫК** доверчивость; тиз ышанучанлык, жиңел ышанучанлык легковерие; наивность; үз-үзенә артык ышанучанлык самоуверенность, самонадеянность.

**ЫШАНУЧЫ** верящий, доверяющий; дингә ышанучы верующий; юк-барга ышанучы суеверный.

**ЫШАНУЧЫЛЫК** *книжн.* доверчивость; дингә ышанучылык религиозность; хорафатларга ышанучылык суеверность.

**ЫШАНЫП** 1) убеждённо; ышанып сөйләү говорить убеждённо; 2) уверенно; ышанып атлау шагать уверенно; 3) доверчиво, доверительно; ышанып карау относиться доверчиво.

**ЫШАНЫРЛЫК** убедительный; ышанырлык итеп убедительно, вразумительно.

**ЫШАНЫЧ** 1) вера, доверие; || верительный, доверительный; ышаныч язуы (документы) доверительное письмо, доверительный документ; аңа ышанычым юк не верю ему, не питаю веры к нему, у меня нет к нему доверия; ышаныч белдерү выражать (оказывать) доверие; ышаныч белән карау относиться с доверием (доверчиво); ышаныч бетү а) разувериться, разочароваться; б) разочарование; ышаныч бирү *офиц.* облекать доверием; ышаныч вотумы *полит.* вотум доверия; ышаныч казану заслужить (завоевать, снискать, приобрести) *чье-л.* доверие; войти в доверие *к кому-л.*; ышаныч кәгазьләре тапшыру *дип.* вручить верительные грамоты; ышанычны аяк астына салу растоптать оказанное доверие; злоупотребить оказанным доверием; 2) уверенность *в ком-чем-л.*; надежда *на кого-что-л.*; ышаныч



баглау возлагать надежды (надежду); ышаныч белдерелгән илче *дип.* аккредитованный посол; ышаныч тудыру а) внушать доверие; б) вселять уверенность (надежду); алдында ышанычың, артында таянычың булсын *посл.* впереди имей надежду, позади — опору.

**ЫШАНЫЧЛЫ** 1) *в разн. знач.* надёжный, внушающий доверие; верный; благонадёжный; благонамеренный; гарантированный; ышанычлы булып күренү внушать доверие; 2) уверенный; ышанычлы адымнар уверенные шаги; 3) *перен.* достоверный, авторитетный; солидный; ышанычлы мәгълүмат достоверные сведения; 4) ышанычлы вәкил (илче) *дип.* поверенный в делах; ышанычлы кеше *спец.* доверенный (человек).

**ЫШАНЫЧЛЫК** *уст. спец.* доверенность; ышанычлык күрсәтү *см.* ышаныч: ышаныч белдерү.

**ЫШАНЫЧЛЫЛЫК** 1) *в разн. знач.* надёжность; благонадёжность; благонамеренность; верность; гарантия; гарантированность; таянычның ышанычлылыгы надёжность опоры; 2) уверенность; үз көченә элеккедәй ышанычлылыгы сизелми не чувствуется былой уверенности в своих силах.

**ЫШАНЫЧСЫЗ** 1) *в разн. знач.* ненадёжный; неблагонадёжный; непрочный; зыбкий; обманчивый; бөтенләй ышанычсыз а) безнадёжный; б) не внушающий никакого доверия; ышанычсыз булып чыгу оказаться ненадёжным (неблагонадёжным); 2) неуверенный; ышанычсыз адымнар белән неуверенными шагами; ышанычсыз гына неуверенно.

**ЫШАНЫЧСЫЗЛЫК** 1) ненадёжность; неблагонадёжность; неблагонамеренность; непрочность; обманчивость; ышанычсызлык белдерү выражать недоверие; ышанычсызлык тудыру сеять недоверие; 2) неуверенность; аның хәрәкәтләрендә ышанычсызлык күренә в его движениях заметна неуверенность.

**ЫШКУ** тереть, потереть; натирать, натереть; обтирать, обтереть (*лекарством и т. п.*); || натирание; (безраз) ышкып алу потереть; ышкып сеңдерү втереть (*лекарство и т. п.*); ышкып тору а) натирать, растирать; б) натирание, растирание; ышкып тудыру протереть, обтереть; истереть; ышкып өзү *см.* ышкыту: ышкытып өзү (өздерү).

**ЫШКЫ** *плотн.* 1) скобель; || скобельный; ышкы сабы скобельные ручки; 2) *диал.* рубанок; ышкы сораганда пычки бирә *погов.* у него просят скобель, а он даёт пилу; ему говорят про Фому, а он — про Ерёму.

**ЫШКЫЛАНУ** *страд. от* ышкылау.

**ЫШКЫЛАТУ** *понуд. от* ышкылау.

**ЫШКЫЛАУ** *плотн.* 1) скоблить (*скобелем*); || скобление; 2) *диал.* строгать; || строгание.

**ЫШКЫЛАУЧЫ** 1) скобельщик; 2) *диал.* строгальщик, строгаль.

**ЫШКЫЛУ** тереться; || трение; безраз ышкылу потереться; тынычлыктагы ышкылу *физ.* трение покоя; шугандагы ышкылу *физ.* трение скольжения; эчке ышкылу *физ.* внутреннее трение; ышкылу каршылыгы *физ.* сопротивление трения; ышкылу көче *физ.* сила трения; ышкылып алу потереться; ышкылып бетү а) истереться; б) стереться, затереться (*о буквах и т. п.*); ышкылып тишелү протереться; ышкылып тузу обтереться; протереться; ышкылып өзелү перетереться.

**ЫШКЫНГАЛАУ** *многокр. от* ышкыну почёсываться (*изредка*).

**ЫШКЫНУ** 1) тереться, потереться *обо что-л.*; чесаться, почёсываться *обо что-л.* (*о животных*); || трение; почёсывание; сыер ышкынса, читән аудары *посл.* почешется корова — повалит плетень; 2) натираться, натереться

(*лекарством и т. п.*); 3) *перен. неодобр.* тереться около кого-чего-л.

**ЫШКЫТТЫРУ** *понуд.* от ышкыту.

**ЫШКЫТУ** *понуд.* от ышку; ышкытып туздыру протереть, обтереть, истереть; ышкытып өзү (өздөрү) перетереть (*верёвку и т. п.*).

**ЫШКЫШТЫРУ** *многokr.* от ышку.

**ЫШНА** *уст.* рочисть, подсека; || подсечный; ышна хужалыгы подсечное хозяйство; ышна ачу корчевать (выжигать, расчищать) лес (*под пашню*); ышна жире *любой освобождённый от леса и обрабатываемый участок земли.*

**ЫШТАН** штаны; кальсоны, подштанники; панталоны; портки; || кальсонный; алача ыштан пестрядинные (пестрядёвые) портки; бэйлэгэн ыштан *прост.* трикотажные штаны; киндер ыштан холщовые (домотканые) штаны; кыска ыштан а) короткие штаны, штанишки; б) *прост.* трусы, трусики; ыштан балагы штанина; ыштан бөрмөсө сборки штанов; эчке ыштан подштанники, кальсоны.

**ЫШТАНСЫЗ** *прост.* 1) бесштаный, голоштаный, беспорточный; || голоштанник; 2) *перен.* чересчур щедрый; ◇ ыштансыз калу остаться голым; остаться без штанов.

**ЫШТЫР** портянка, онуча; обмотка; || портяночный; обмоточный; ыштыр киндере портяночная холстина; ◇ биткэ ыштыр каплау *прост.* потерять стыд и совесть; ыштыр бит *прост.* а) бесстыдный, бесстыжий; б) бесстыдник.

**ЫШЫК** 1) прикрытие, укрытие (*от дождя, ветра, солнца и т. п.*); защита (*от солнца и т. п.*); || прикрытый, укрытый, закрытый, защищённый; агач ышыгына ышыклану укрыться под деревом; ышык урын (жир) защищённое (укрытое) место; ышык ясау сделать укрытие; 2) *перен.* укромное (тихое) место; || укромный, тихий; ышыкта яшәү жить в тиши, в тени, без тревог.

**ЫШЫКЛАВЫН** *см.* ышыклагыч.

**ЫШЫКЛАГЫЧ** заслон, щит (*вообще защитное, заградительное приспособление*).

**ЫШЫКЛАНДЫРУ** *понуд.* от ышыклану.

**ЫШЫКЛАНУ** 1) прикрываться, прикрыться, быть прикрытым; укрываться, укрыться, быть укрытым; закрываться, закрыться, быть закрытым; заслоняться, заслониться, загораживаться, загородиться; защищаться, защититься, быть защищенным; || прикрывание, прикрытие, укрытие; закрывание, защита; 2) *перен.* прятаться, спрятаться.

**ЫШЫКЛАТУ** *понуд.* от ышыкклау.

**ЫШЫКЛАУ** 1) прикрывать, прикрыть; укрывать, укрыть; закрывать, закрыть; защищать, защитить; заслонять, заслонить, загораживать, загородить (*от солнца, дождя, ветра и т. п.*); затенять, затенить (*от солнца, света и т. п.*); || прикрывание; укрывание; закрывание; защита; || защитный; ышыкклау полосасы защитная полоса; кыр ышыкклау урман полосасы полезащитная лесная полоса; жылдән ышыкклау полосасы ветрозащитная полоса; 2) *диал.* *см.* ышыклагыч.

**ЫШЫКЛАУЛЫ** защищённый, укрытый, закрытый, загороженный (*от ветра, холода и т. п.*).

**ЫШЫКЛАУЧЫ** защитный; кыр ышыкклаучы урман полосасы полезащитная лесная полоса.

**ЫШЫКЛЫ** *прост.* прикрытый, укрытый, закрытый, защищённый (*от ветра и т. п.*).

**ЫШЫКЛЫК** *прост.* укрытое (тихое, укромное) место.

**ЫШЫЛДАТУ** *понуд.* от ышылдау.

ЫШЫЛДАУ шипеть (*издавая звук ш-ш-ш*); || шипение.

ЫҢҒЫРАШКАЛАУ *многokr. от ыңгырашу.*

ЫҢҒЫРАШТЫРГАЛАУ *см. ыңгырашкалау.*

ЫҢҒЫРАШТЫРУ 1) *понуд. от ыңгырашу; 2) многokr. от ыңгырашу.*

ЫҢҒЫРАШУ стонать, стенать; охать, кряхтеть; || стон, стоны, стенание; оханье, кряхтенье; ыңгырашкан тавыш стоны; оханье; ыңгырашып алу по стонать; покряхтеть; поохать; ыңгырашып кую простонать; ыңгырашып үткәру простонать, проохать (*некоторое время*); ыңгырашып жибәру внезапно застонать (заохать); ◇ ыңгырашып кына нехотя, с большой неохотой; ыңгырашып кына йөри еле на ногах стоит (еле ходит).

ЫҢҒЫРЧАК седёлка; || седёлочный, седёлковый; атлама ыңгырчак горбатая седёлка; ыңгырчак агачы седёлочная колодка; ыңгырчак бавы подпруга, подседельник; ыңгырчак каешы подседельный ремень; ыңгырчак киезе потник; ыңгырчак ясаучы седельник, мастер, изготавливающий сёдла; ятма ыңгырчак прямая седёлка.

ЫҢҒЫРЧАКЛЫ с седёлкой.

ЫҢҒЫР-ШЫҢҒЫР: ыңгыр-шыңгыр йөрү *диал. ходить покряхтывая, кряхтеть (от болезни, старости и т. п.).*

ЫҢҒЫ-ЗЫҢҒЫ *диал. 1) нерешительный, колеблющийся; 2) перен. сомневающийся.*

ЫҺ *межд. выражающее боль* ох; ыһ итү слабо стонать, охать; ◇ ыһ та дими (итми) а) и не чувствует тяжести (трудности *чего-либо*); б) без лишних слов.

ЫҺЛАУ *см. ыһылдау.*

ЫҺЫ *межд. ага; ыһы, эләктеңме! ага, попался!*

ЫҺЫЛДАУ слегка (слабо) стонать; охать; || лёгкий стон; слабое оханье.

ЫҺЫЛДАШУ *взаимн.-совм. от ыһылдау.*

ЫҺЫМ *звукоподр. кашлю.*

## Э

ЭБИ-ЧЕБИ *см. ыбыр-чыбыр.*

ЭБОНИТ эбонит; || эбонитовый; эбонит изолятор эбонитовый изолятор.

ЭВАКОПУНКТ (эвакуация пункты) эвакопункт (эвакуационный пункт).

ЭВАКУАЦИОН эвакуационный; эвакуацион чаралар эвакуационные мероприятия.

ЭВАКУАЦИЯ эвакуация; || эвакуационный; эвакуация бүлеге эвакуационный отдел.

ЭВАКУАЦИЯЛӘНУ *возвр.-страд. от эвакуацияләү эвакуироваться; || эвакуация (пассивное действие).*

ЭВАКУАЦИЯЛӘУ эвакуировать; || эвакуация (*активное действие*).

ЭВАКУАЦИЯЛӘУЧЕ эвакуатор.

ЭВЕН эвен; || эвенский; эвен хатын-кызы эвенка; эвен теле эвенский язык.

ЭВЕНК эвенк; || эвенкийский; эвенк теле эвенкийский язык.

ЭВКАЛИПТ эвкалипт; || эвкалиптовый.

ЭВОЛЮЦИОН эволюционный.

ЭВОЛЮЦИОНИЗМ *книжн. эволюционизм.*

ЭВОЛЮЦИОНИСТ эволюционист.

ЭВОЛЮЦИОНИСТИК эволюционистский.

ЭВОЛЮЦИЯ эволюция; || эволюционный; аваз теленең эволюциясе *лингв. эволюция звуковой речи.*

ЭВФЕМИЗМ *лингв. эвфемизм; || эвфемистический.*

ЭВФЕМИСТИК *лингв.* эвфемистический; эвфемистик айтем эвфемистическое выражение.

ЭГОИЗМ эгоизм.

ЭГОИСТ эгоист; || эгоистический, эгоистичный; эгоист кеше эгоистичный человек, эгоист.

ЭГОИСТИК эгоистический, эгоистичный; эгоистик кыланыш эгоистичный поступок.

ЭГОИСТЛЫК эгоизм, эгоистичность.

ЭЗ 1) след, отпечаток; бармак эзе отпечаток пальца; куян эзе *охот.* малик, заячий след; көпчөк (тэгэрмөч) эзе колея; чаңгы эзе лыжня; эз белүчө следопыт; эз калдыру а) оставить след, наследить (*На полу*); б) *перен.* наложить отпечаток; оставить след; 2) след, пятно; рубец; шрам; тимрәү эзләре следы лишая, лишайные пятна; 3) *перен.* след, впечатление; осадок; тирән эз калдыру оставить глубокое впечатление; запечатлеться надолго (*в памяти*); ◇ эзен яшерү (югалту, жыю, яздыру) исчезнуть, спрятать концы; эзе дэ булмасын! чтоб его ноги не было!; эзе суынганчы по горячим (свежим) следам; эзеннән бару идти по стопам, следовать за кем-чем-л.; эзенә төшү напасть на след.

ЭЗГӘ-ЭЗ по пятам, след в след; эзгә-эз басып бару идти по пятам.

ЭЗКУАР ищейка (*собака*).

ЭЗЛЕКЛЕ последовательный, систематический; эзлекле рәвештә последовательно, систематически; постепенно; ◇ эзлекле бүлү *мат.* последовательное деление.

ЭЗЛЕКЛЕЛЕК последовательность, систематичность; логик эзлеклелек логическая последовательность.

ЭЗЛӘГЕЧ искатель; мина эзләгеч *воен.* миноискатель.

ЭЗЛӘНҮ *возвр.-страд. от* эзләү 1) шарить, обшаривать, обшарить; рыться в чём-л.; || обшаривание; 2) *неодобр.* происки; мәкерле эзләнүләр коварные происки; 3) изыскивать, изыскать; || изыскание; искание; || изыскательский; геологик эзләнүләр геологические изыскания; геологик эзләнү эшләре геологоразведочные работы; ижади эзләнүләр творческие искания; эзләнә торган (зурлык) *мат.* искомая величина.

ЭЗЛӘНҮЧЕ изыскатель, исследователь; эзләнүче инженер инженер-изыскатель; инженер-исследователь.

ЭЗЛӘНҮЧӘН любитель рыться (порыться) в чём-л., любитель искать (поискать; что-л.

ЭЗЛӨТҮ *понуд. от* эзләү.

ЭЗЛӨШТЕРГӘЛӨҮ *многокр. от* эзләштерү.

ЭЗЛӨШТЕРҮ искать (*время от времени*); эзләштереп карау попробовать поискать.

ЭЗЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* эзләү.

ЭЗЛӨҮ 1) искать, поискать; || поиски; көндөз чыра яндырып эзлэсән дэ, таба алмассың *погов.* днём с огнём не сыщешь; 2) разведывать, разведать; || разведка; || разведочный, разведывательный; поисковый; эзләү эшләре поисковые, разведывательные работы; 3) разыскивать, разыскать; || розыск; || сыскной; жинаятьләрне эзләү уголовный розыск; эзләү полициясе сыскная полиция; эзләп йөрү разыскивать *кого-что-л.*; эзләп табу найти; добыть; отыскать, разыскать.

ЭЗЛӨҮЧЕ 1) искатель, разведчик; алтын эзләүче золотоискатель; старатель; нефть эзләүчеләр а) разведчики нефти; б) нефтеразведочный; нефть

эзлүүлчлэр партиесе нефтеразведочная партия; 2) *астр.* искатель (у телескопа).

ЭЗМӨ-ЭЗ *см.* эзгэ-эз.

ЭЗСЕЗ бесследный; || бесследно; эзсез югалу пропасть бесследно, исчезнуть; как в воду кануть.

ЭЗСЕЗ-ХЭБӨРСЕЗ бесследный; безвестный; || без вести; эзсез-хэбөрсез югалган без вести пропавший.

ЭЗӨР кушак (из *цветной ткани*).

ЭЗӨРЛЕКЛӨНҮ *страд. от* ээрлеклөү.

ЭЗӨРЛЕКЛӨНҮЧЕ 1. преследуемый, подвергающийся гонениям (преследованиям); 2. *перен.* мишень.

ЭЗӨРЛЕКЛӨҮ преследовать, подвергать (подвергнуть) гонениям; || преследование, гонение.

ЭЗӨРЛЕКЛӨҮЧЕ 1) преследователь, гонитель; 2) *разг.* следопыт.

ЭЗӨРЛӨНҮ *страд. от* ээрлөү.

ЭЗӨРЛӨТҮ *понуд. от* ээрлөү.

ЭЗӨРЛӨҮ 1) преследовать, подвергать (подвергнуть) гонениям; || преследование, гонение; 2) следить; || слежка.

ЭЙ *межд.* 1) эй! (*оклик*); эй, кил эле бирегэ! эй, иди-ка сюда!; 2) ну и! (*выражает восхищение*); эй күнелле булды да соң! ну и весело же было!; 3) да ну! (*досадливое восклицание*).

ЭКВАТОР экватор; || экваториальный; экватор эйлэнэсе экваториальный круг; жир экваторы земной экватор, экватор земли; күк экваторы небесный экватор.

ЭКВАТОРИАЛЬ экваториальный; экваториаль иллэр экваториальные страны.

ЭКВИВАЛЕНТ эквивалент; гомуми эквивалент всеобщий эквивалент; эквивалент күлэмнэр эквивалентные величины.

ЭКВИВАЛЕНТЛЫ *в разн. знач.* эквивалентный; эквивалентлы авырлык *хим.* эквивалентный вес; эквивалентлы тигезлэмэлэр *мат.* эквивалентные уравнения.

ЭКВИВАЛЕНТЛЫК эквивалентность.

ЭКВИЛИБРИСТ эквилибрист.

ЭКВИЛИБРИСТИК эквилибристический.

ЭКВИЛИБРИСТИКА эквилибристика; || эквилибристический; эквилибристика белэн шөгыллэнү эквилибрировать.

ЭКЗАМЕН экзамен; || экзаменационный; кабул итү экзаменнары приёмные экзамены, вступительные экзамены; экзамен алу а) экзаменовать; б) экзаменационный; экзамен алу комиссиясе экзаменационная комиссия; экзамен алучы а) экзаменатор; б) экзаменаторский; экзамен бирүче (тапшыручы) экзаменующийся; экзаменнар бирү (тапшыру) сдавать экзамены.

ЭКЗЕМА *мед.* экзема; || экзематозный; экзема белэн авыру болеть экземой. ЭКЗЕМАЛЫ *мед.* экзематозный.

ЭКЗЕМПЛЯР экземпляр.

ЭКЗОТИК экзотический, экзотичный.

ЭКЗОТИКА экзотика.

ЭКЗОТИКЛЫК экзотичность.

ЭКИПАЖ экипаж; || экипажный; самолёт экипажы экипаж самолёта.

ЭКЛЕКТИЗМ *книжн.* эклектизм.

ЭКЛЕКТИК *книжн.* эклектический, эклектичный.

- ЭКЛЕКТИКЛЫК *книжн.* эклектичность.
- ЭКЛИПТИКА *астр.* эллиптика; || эллиптический.
- ЭКОНОМИЗМ *полит.* экономизм.
- ЭКОНОМИК экономический; экономик география экономическая география.
- ЭКОНОМИКА экономика; социализм экономикасы экономика социализма.
- ЭКОНОМИСТ экономист; экономист булып эшләү работать экономистом.
- ЭКОНОМИЯ *в разн. знач.* экономия; политик экономия политическая экономия; экономия ясау экономить.
- ЭКОНОМИЯЛЕ экономичный, экономный, расчётливый; || экономично, экономно, расчётливо; экономияле яшәү жить экономно.
- ЭКОНОМИЯЛЕЛЕК экономность, экономичность.
- ЭКРАН экран.
- ЭКРАНЛАУ экранировать; || экранирование, экранировка.
- ЭКРАНЛАШТЫРУ экранизовать, экранизировать; || экранизация, экранизирование; эсәрне экранлаштыру экранизировать производство.
- ЭКРАНЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* экранлаштыру экранизироваться, быть экранизируемым.
- ЭКРАНЛЫ имеющий экран; =экранный; киң экранлы фильм широкоэкранный фильм.
- ЭКСКАВАТОР экскаватор; || экскаваторный; адымлаучы экскаватор шагающий экскаватор; экскаватор чүмече экскаваторный ковш.
- ЭКСКАВАТОРЧЫ экскаваторщик.
- ЭКСКУРС *книжн.* экскурс.
- ЭКСКУРСАНТ экскурсант; || экскурсантский.
- ЭКСКУРСИОН экскурсионный; экскурсион база экскурсионная база.
- ЭКСКУРСИЯ экскурсия; || экскурсионный; экскурсия планы экскурсионный план.
- ЭКСКУРСОВОД экскурсовод; || экскурсоводческий, экскурсоводный.
- ЭКСПАНСИВ экспансивный; || экспансивно.
- ЭКСПАНСИВЛЫК *книжн.* экспансивность.
- ЭКСПАНСИОНИСТИК экспансионистский; экспансионистик политика экспансионистская политика.
- ЭКСПАНСИЯ экспансия; империалистик экспансия империалистическая экспансия; экономик экспансия экономическая экспансия.
- ЭКСПАТРИАЦИЯ экспатриация; экспатриация үткәрү проводить экспатриацию.
- ЭКСПАТРИАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* экспатриацияләү экспатрироваться.
- ЭКСПАТРИАЦИЯЛӘҮ экспатриировать; || экспатриация.
- ЭКСПЕДИТОР экспедитор; || экспедиторский; экспедитор булып эшләү работать экспедитором; экспедитор хезмәте экспедиторская работа.
- ЭКСПЕДИТОРЛЫК должность (обязанности) экспедитора.
- ЭКСПЕДИЦИОН экспедиционный; экспедицион отряд экспедиционный отряд.
- ЭКСПЕДИЦИЯ экспедиция; || экспедиционный; археологик экспедиция археологическая экспедиция; экспедиция планы экспедиционный план.
- ЭКСПЕРИМЕНТ *книжн.* эксперимент; эксперимент үткәрү а) экспериментировать, проводить эксперимент; о) экспериментирование, проведение эксперимента.
- ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬ *книжн.* экспериментальный; эксперименталь метод экспериментальный метод; эксперименталь рәвештә тикшерү проверить экспериментально.
- ЭКСПЕРИМЕНТАТОР *книжн.* экспериментатор.
- ЭКСПЕРИМЕНТЧЫ экспериментатор.

- ЭКСПЕРТ эксперт; || экспертный; экспертлар) комиссиясе экспертная комиссия; экспертлар нәтижәсе заключение (выводы) экспертов.
- ЭКСПЕРТИЗА экспертиза; фәнни экспертиза научная экспертиза.
- ЭКСПЛУАТАТОР эксплуататор; || эксплуататорский; эксплуататор элементлар эксплуататорские элементы.
- ЭКСПЛУАТАТОРЛЫК эксплуататорский.
- ЭКСПЛУАТАЦИОН эксплуатационный; эксплуатацион бораулау эксплуатационное бурение.
- ЭКСПЛУАТАЦИОННИК *спец.* эксплуатационник.
- ЭКСПЛУАТАЦИЯ *в разн. знач.* эксплуатация; || эксплуатационный; эксплуатация эшләре эксплуатационные работы.
- ЭКСПЛУАТАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* эксплуатацияләү эксплуатироваться.
- ЭКСПЛУАТАЦИЯЛӘҮ эксплуатировать; || эксплуатация; кеше көчен эксплуатацияләү эксплуатировать чужой труд.
- ЭКСПЛУАТАЦИЯЛӘҮЧЕ 1) эксплуататор; || эксплуататорский; 2) эксплуатационник; һава юлын эксплуатацияләүче эксплуатационник воздушной линии.
- ЭКСПОЗИЦИОН *спец.* экспозиционный.
- ЭКСПОЗИЦИЯ экспозиция; || экспозиционный; картиналар экспозициясе экспозиция; экспозиция бүлеге экспозиционный отдел.
- ЭКСПОНАТ экспонат; || экспонатный; күргәзмәдәге экспонатлар экспонаты выставки.
- ЭКСПОРТ *эк.* экспорт; || экспортный; экспорт товарлары экспортные товары; экспорт ясау, экспортка чыгару а) экспортировать; б) экспортирование.
- ЭКСПОРТЁР *эк.* экспортёр.
- ЭКСПРЕСС экспресс; || экспрессный; экспресс белән китү уехать экспрессом.
- ЭКСПРЕССИВ *книжн.* экспрессивный; экспрессив сүзләр *лингв.* экспрессивные слова.
- ЭКСПРЕССИВЛЫК *книжн.* экспрессивность.
- ЭКСПРЕССИОНИЗМ экспрессионизм; || экспрессионистский.
- ЭКСПРОПРИАТОР *книжн.* экспроприатор; экспроприаторларны экспроприацияләү экспроприация экспроприаторов.
- ЭКСПРОПРИАЦИЯ экспроприация.
- ЭКСПРОПРИАЦИЯЛӘНҮ *страд. от* экспроприацияләү экспроприироваться; || экспроприация (*пассивное действие*).
- ЭКСПРОПРИАЦИЯЛӘҮ экспроприировать; || экспроприация.
- ЭКСТАЗ экстаз; || экстатический; экстатичный; экстаз халәте экстатическое состояние.
- ЭКСТЕНСИВ *книжн.* экстенсивный; экстенсив хужалык экстенсивное хозяйство.
- ЭКСТЕНСИВЛЫК *книжн.* экстенсивность.
- ЭКСТЕРН экстерн; мәктәпне экстерн юлы белән тәмам итү кончить школу экстерном.
- ЭКСТЕРНАТ экстернат.
- ЭКСТЕРРИТОРИАЛЬ *дип.* экстерриториальный.
- ЭКСТЕРРИТОРИАЛЬЛЕК *дип.* экстерриториальность; экстерриториальлек хокукы право экстерриториальности.
- ЭКСТРА экстра.
- ЭКСТРАКТ экстракт; || экстрактивный.
- ЭКСТРАКТИВ *хим.* экстрактивный.
- ЭКСТРАКТОР *тех.* экстрактор.

ЭКСЦЕНТРИК I *тех., театр.* эксцентрик.

ЭКСЦЕНТРИК II *тех., театр.* эксцентрический, эксцентричный; эксцентрик түгэрэклэр эксцентрические круги; эксцентрик номер *цирк.* эксцентрический номер.

ЭКСЦЕНТРИКЛЫК эксцентричность.

ЭКС-ЧЕМПИОН экс-чемпион.

ЭЛАСТИК эластичный.

ЭЛАСТИКЛАНУ становиться (статья) эластичным.

ЭЛАСТИКЛЫК эластичность.

ЭЛГЕЧ 1) вешалка; крюк, крючок; 2) запор, защёлка, засов (*у двери*).

ЭЛГЭК *диал.* 1) петля, петелька; защепка; шнурок для связывания (пристёгивания, застегивания); 2) багор.

ЭЛГЭЛЭҮ *многокр.* от элү.

ЭЛГЭР предшественник; фэнни социализмның элгэрлэре предшественники научного социализма.

ЭЛГЭРЕ *диал. см.* элек; иң элгэре прежде всего.

ЭЛДЕРҮ 1) *понуд. от* элдерү; 2) быстро идти; быстро бежать; быстро ехать, укатить; пычрактан элдертэ генэ идёт по самой грязи.

ЭЛДЕРҮ 1) *понуд. от* элү; 2) *см.* элдертү 2.

ЭЛЕВАТОР элеватор; || элеваторный.

ЭЛЕГИК элегический; элегик поэзия элегическая поэзия.

ЭЛЕГИЯ *лит., муз.* элегия; || элегический; элегия жанры элегический жанр.

ЭЛЕГРЭК *сравнит. ст. от* элек I; раньше, несколько раньше; перед; революциядэн элегрэк перед революцией.

ЭЛЕК 1) раньше, до, прежде; вакытыннан элек преждевременно, досрочно, раньше времени; 2) давно; в старину, в прежнее время; 3) назад, тому назад; бер ай элек месяц назад; моннан күп еллар элек много лет тому назад; 4) прежде, сперва, сначала, вначале; барыннан да элек в первую очередь, прежде всего; иң элек сначала, в первую очередь; керүеннэн элек чыгуыңны уйла *погов.* до входа подумай о выходе; сүзенң башыннан элек азагын уйла *погов.* подумай о последствиях, которые вызовет слово, прежде чем начать говорить; ◇ кем элек?! кто первый?! (*игра*).

ЭЛЕККЕ 1) бывший, былой, прежний; элекке заманда в старину, в прежнее время; 2) прошлый, случившийся прежде; 3) предыдущий; предшествующий настоящему; 4) *книжн.* исходный; элекке хәленә кайту вернуться к исходному положению, вернуться к прежнему состоянию.

ЭЛЕККЕГЕ прежний, бывший.

ЭЛЕККЕДӘЙ *см.* элеккечә.

ЭЛЕККЕЧӘ по-прежнему, по-старому; элеккечә калдыру оставить по-прежнему (*без изменения*),

ЭЛЕКТР 1. электричество; || электрический; электр лампасы электрическая лампочка; электр тогы электрический ток, электроток; электр яктысы электрический свет; 2. *в составе словосочетаний и сложных слов означает:* *электрический, связанный с электричеством, напр.:* электр белән дэвалау *мед.* а) лечить электричеством; б) электролечение; в) электролечебный; электр белән саву а) электродоение, электродойка; б) электродоильный; электр аппаратурасы электроаппаратура; электр плитасы электроплита, электроплитка; электр поезды электропоезд; электр саугыч электродойка; электр станциясе электростанция; электр сыйдырышы электроёмкость; электр челтэре электросеть; электр энергиясе электроэнергия; электр



үткөргөч электропроводник; электр үткөрүчөнлек электропроводность;  
электр үтүгө электроутюг, электрический утюг.

ЭЛЕКТРИЗАЦИЯ электризация.

ЭЛЕКТРИЗАЦИЯЛӨҮ электризовать; || электризация.

ЭЛЕКТРИК I электрик, электротехник.

ЭЛЕКТРИК II электрический.

ЭЛЕКТРИФИКАЦИЯ электрификация.

ЭЛЕКТРИФИКАЦИЯЛӨНҮ *страд.* *от* электрификациялөү  
электрифицироваться.

ЭЛЕКТРИФИКАЦИЯЛӨШТЕРҮ электрифицировать; || электрификация.

ЭЛЕКТРИФИКАЦИЯЛӨҮ электрифицировать; || электрифицирование.

ЭЛЕКТРИЧКА *разг.* электричка.

ЭЛЕКТРЛАНДЫРУ *физ., мед.* электризовать, наэлектризовать; || электризация.

ЭЛЕКТРЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* электрландыру электризоваться.

ЭЛЕКТРЛАНУ *страд. от* электрлау.

ЭЛЕКТРЛАУ *физ., мед.* электризовать; || электризация; таракны электрлау  
электризовать гребешок.

ЭЛЕКТРЛАШТЫРУ *физ., мед.* электризовать, электрифицировать; ||  
электризация, электрификация; авылны электрлаштыру электрифицировать  
деревню.

ЭЛЕКТРЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* электрлаштыру электрифицироваться.

ЭЛЕКТРЛЫ электрический; электрлы жэен электрический скат (*рыба*).

ЭЛЕКТРОБУР электробур.

ЭЛЕКТРОВОЗ электровоз; || электровозный.

ЭЛЕКТРОД *физ.* электрод; || электродный; унай электрод положительный  
электрод.

ЭЛЕКТРОДВИГАТЕЛЬ электродвигатель.

ЭЛЕКТРОДИНАМИК *физ.* электродинамический.

ЭЛЕКТРОДИНАМИКА *физ.* электродинамика.

ЭЛЕКТРОКАР электрокар.

ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАММА *мед.* электрокардиограмма.

ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАФИЯ *мед.* электрокардиография; ||  
электрокардиографический; электрокардиография кабинеты  
электрокардиографический кабинет.

ЭЛЕКТРОЛЕБЕДКА электролебедка.

ЭЛЕКТРОЛИЗ *хим.* электролиз; || электролизный.

ЭЛЕКТРОЛИТ *физ.* электролит; || электролитный.

ЭЛЕКТРОЛИТИК *физ.* электролитический; электролитик турайткыч  
электролитический выпрямитель.

ЭЛЕКТРОМАГНЕТИЗМ *физ.* электромагнетизм.

ЭЛЕКТРОМАГНИТ электромагнит; || электромагнитный.

ЭЛЕКТРОМАГНИТИК *физ.* электромагнитный; электромагнитик индукция  
электромагнитная индукция.

ЭЛЕКТРОМЕТАЛЛУРГИЯ электрометаллургия; || электрометаллургический;  
электрометаллургия заводы электрометаллургический завод.

ЭЛЕКТРОМЕТР электрометр.

ЭЛЕКТРОМЕТРИЯ электрометрия.

ЭЛЕКТРОМЕХАНИК I электромеханик.

ЭЛЕКТРОМЕХАНИК II электромеханический.

ЭЛЕКТРОМЕХАНИКА электромеханика; || электромеханический.

- ЭЛЕКТРОМОНТАЖ электромонтаж; || электромонтажный; электромонтаж цехы  
электромонтажный цех.
- ЭЛЕКТРОМОНТЕР электромонтёр.
- ЭЛЕКТРОМОТОР электромотор.
- ЭЛЕКТРОН *физ.* электрон; || электронный; электрон теориясе электронная  
теория; электрон хисаплау машинасы электронно-вычислительная машина.
- ЭЛЕКТРОНИКА электроника.
- ЭЛЕКТРОПРЕСС электропресс.
- ЭЛЕКТРОСВАРКА электросварка; || электросварный, электросварочный.
- ЭЛЕКТРОСВАРЩИК электросварщик.
- ЭЛЕКТРОСКОП *физ.* электроскоп.
- ЭЛЕКТРОСТАНЦИЯ электростанция.
- ЭЛЕКТРОСТАТИКА *физ.* электростатика; || электростатический; электростатика  
индукциясе электростатическая индукция.
- ЭЛЕКТРОТЕХНИК I электротехник.
- ЭЛЕКТРОТЕХНИК II электротехнический.
- ЭЛЕКТРОТЕХНИКА электротехника; || электротехнический; электротехника  
институты электротехнический институт.
- ЭЛЕКТРОТРАКТОР электротрактор; || электротракторный.
- ЭЛЕКТРОХИМИЯ электрохимия; || электрохимический; электрохимия  
приборлары электрохимические приборы.
- ЭЛЕКТРОЭНЕРГИЯ электроэнергия.
- ЭЛЕКТРЧЫ *разг.* электрик, электротехник.
- ЭЛЕКТӨ некогда, в старину; давно; электө бер ташчы булган некогда (в ста рину)  
жил один каменотёс (*зачин татарских сказок*).
- ЭЛЕКТӨН с давних времён, с давних пор; электэн калган остатки прошлого.
- ЭЛЕК-ЭЛЕКТӨН издавна, искони, издревле; давным-давно; элек-электэн килгән  
гадәтләр старые привычки.
- ЭЛЕМЕНТ *хим.* элемент; элементларның периодик системасы периодическая  
система элементов.
- ЭЛЕМЕНТАР элементарный; элементар анализ элементарный анализ.
- ЭЛЕМЕНТАРЛЫК элементарность.
- ЭЛЕМТӨ связь; сношение, общение; масса белән элемтә связь с массами; элемтә  
тоту держать (поддерживать) связь; элемтә юллары коммуникации, связь;  
элемтәне өзү порвать отношения.
- ЭЛЕМТӨЧЕ связист.
- ЭЛЕНДЕРҮ *понуд. от* эленү.
- ЭЛЕНКЕ-САЛЫНКЫ 1) неряшливый, небрежный, неаккуратный; || неряшливо,  
небрежно, неаккуратно; эленке-салынкы эшләү работать спустя рукава; 2)  
неряшливый, обвисший (*напр. об одежде*).
- ЭЛЕНМӘЛЕ висячий, навесной, подвесной.
- ЭЛЕНҮ *страд. от* элү.
- ЭЛИКСИР эликсир.
- ЭЛИТА с.-х. элита; || элитный; элита орлыклар элитные семена
- ЭЛЛИПС эллипс; || эллиптический.
- ЭЛЛИПСОИД эллипсоид; || эллипсоидальный, эллипсоидный.
- ЭЛМӘ *бот.* ильм; || ильмовый.
- ЭЛМӘК 1) петля, петелька; застёжка; 2) крючок; вешалка (*у одежды*); ◇ ияр  
элмәге мочка на седле.
- ЭЛМӘКЛӘНҮ *страд. от* элмәкләү.

ЭЛМӘКЛӘТҮ *понуд. от* элмәкләү.

ЭЛМӘКЛӘҮ завязывать (завязать) *что-л.* петлей, петелькой; завязывание петлей (петелькой); элмәкләп бәйләү завязать петлей.

ЭЛМӘЛЕК ильмовая роща, ильмовый лес.

ЭЛПӘ 1) эмаль; || эмалевый; теш элпәсе зубная эмаль; 2) перепонка; || перепончатый; элпә канатлар перепончатые крылья; элпә канатлылар *зоол.* перепончатокрылые.

ЭЛӘГЕШҮ 1) *взаимн.-совм. от* элэгү 1; 2) *перен.* ссориться, поссориться, сцепиться.

ЭЛӘГҮ 1) цепляться, зацепляться, зацепиться; 2) попадать, попасть, попадаться, попасться *прям., перен.*; влипнуть, влипнуть, угодить; кармакка элэгү *прям., перен.* попасть на крючок; күгәрчен тозакка эләкте голубь попал в силок (запутался в силке); 3) доставаться, достаться *прям., перен.*, нагореть *кому-л. от кого-л.*; кичеккән өчен аңа эләгер ему достанется за опоздание.

ЭЛӘКТЕРГЕЧ то, за что можно зацепить, чем можно зацепить (подцепить) *что-л.*; сцеп; вагон эләктергечләре вагонные сцепы.

ЭЛӘКТЕРЕЛҮ *страд. от* эләктерү.

ЭЛӘКТЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* эләктерү.

ЭЛӘКТЕРМӘЛЕ *см.* каптырмалы.

ЭЛӘКТЕРҮ *понуд. от* элэгү 1) зацеплять, зацепить, прицеплять, прицепить, подцеплять, подцепить, сцеплять, сцепить, нацеплять, нацепить; || зацепление, прицепление, сцепление, подцепление; эләктереп кую прицепить; эләктерү ябе вилка сцепления; 2) хватать, схватить, захватывать, захватить; подхватывать, подхватить *прям., перен.*; || хватание, схватывание, захватывание, подхватывание; берәүнең фикерен эләктереп алу подхватить *чью-л.* мысль; якасыннан эләктерү схватить за ворот (за шиворот); тилгән бәпкәне эләктереп китте коршун схватил цыплёнка; 3) застёгивать, застегнуть, пристёгивать, пристегнуть; || застегивание, пристёгивание; 4) задевать, задеть *кого-л.*; || задевание; эләктереп китү а) задеть *кого-л.*; б) *перен.* задеть словами; в) *перен.* стащить, украсть, увезти; 5) заразиться, заразиться; || заражение; авыру эләктерү схватить (подхватить) болезнь, заразиться *какой-л.* болезнью; б) *перен.* продёргивать, продёрнуть, высмеивать, высмеять; || продёргивание, высмеивание; аны «Чаянга» эләктергәннәр его продёрнули в «Чаяне».

ЭЛӘ-ТАНАГЫ: элә-танагы калмау *разг.* прийти в полную негодность; совершенно изнашиваться (об *одежде, обуви*).

ЭЛӘ-ТАНАКСЫЗ *разг.* истрёпанный, изношенный.

ЭЛҮ 1) вешать, повесить, подвешивать, повесить, развешивать, развешать, развесить; || подвешивание, развешивание; киемне элгечкә элү вешать одежду на вешалку; элөп кую повесить *что-л.*; чыгарып элү вывесить; 2) запира́ть, запереть; || запира́ние; ишек элү запереть дверь; 3) *перен.* схватывать, схватить; стащить; элөп алу а) схватить *кого-что-л.*; наброситься на *кого-л.*; б) ухватиться, схватиться за *что-л.*; ◇ колагына да элми и ухом не ведёт; как об стенку горох; эт аны элөп алды собака набросилась на него; элөп алып, селкеп салу *погов.* сильно отругать; разнести в пух и в прах.

ЭЛҮЛЕ *диал.* 1) развешенный, повешенный; кием элүле тора одежда повешена; 2) запертый на крючок; ишек элүле тора дверь заперта на крючок.

ЭМАЛЬ эмаль; || эмалевый; эмаль буяулар эмалевые краски.

ЭМАЛЬЛЕ эмалированный; покрытый эмалью; содержащий эмаль, с эмалью.

- ЭМАЛЬЛЭНҮ *страд. от* эмальлэу эмалироваться.
- ЭМАЛЬЛӨТҮ *понуд. от* эмальлэу.
- ЭМАЛЬЛӨҮ эмалировать; || эмалировка; эмалирование; || эмалировочный.
- ЭМАЛЬЛӨҮЧЕ эмалировщик.
- ЭМАНСИПАЦИЯ эмансипация.
- ЭМБЛЕМА *книжн.* эмблема.
- ЭМБРИОЛОГ эмбриолог.
- ЭМБРИОЛОГИК эмбриологический; эмбриологик тикшеренүлэр эмбриологические исследования.
- ЭМБРИОЛОГИЯ эмбриология; || эмбриологический.
- ЭМБРИОН *биол.* эмбрион; эмбрион хэлэндэге эмбриональный.
- ЭМИГРАНТ эмигрант; || эмигрантский.
- ЭМИГРАНТЛЫК положение эмигранта.
- ЭМИГРАЦИЯ *книжн.* эмиграция; || эмиграционный; эмиграциягэ китү а) эмигрировать; б) эмиграция.
- ЭМИССАР эмиссар.
- ЭМИССИЯ *фин.* эмиссия; || эмиссионный; эмиссия банкы эмиссионный банк.
- ЭМОЦИОНАЛЬ *книжн.* эмоциональный; эмоциональ бизэк (төсмер) эмоциональная окраска (слова).
- ЭМОЦИОНАЛЬЛЕК *книжн.* эмоциональность.
- ЭМОЦИЯ эмоция.
- ЭМОЦИЯЛЕ *см.* эмоциональ.
- ЭМОЦИЯЛЕЛЕК *см.* эмоциональлек.
- ЭМПИРИЗМ эмпиризм; || эмпирический; эмпиризм философиясе эмпирическая философия.
- ЭМПИРИК *филос.* эмпирический; эмпирик формула эмпирическая формула.
- ЭМПИРИКЛЫК эмпиричность.
- ЭМПИРИОКРИТИК *филос.* эмпириокритик.
- ЭМПИРИОКРИТИЦИЗМ *филос.* эмпириокритицизм.
- ЭМПИРИЯ *филос.* эмпирия.
- ЭМУЛЬСИЯ *хим.* эмульсия; || эмульсионный.
- ЭМУЛЬСИЯЛЕ эмульсионный.
- ЭМУЛЬСИЯЛЭНҮ *страд. от* эмульсиялэу покрываться эмульсией.
- ЭМУЛЬСИЯЛӨҮ покрывать (покрыть) эмульсией; || покрывание эмульсией.
- ЭМФАЗА *лит., лингв.* эмфаза.
- ЭМФАЗАЛЫ *лингв.* эмфатический.
- ЭМФАТИК *лингв.* эмфатический.
- ЭНДОГАМ *этно.* эндогамный.
- ЭНДОГАМИЯ *этно.* эндогамия.
- ЭНДОКАРДИТ *мед.* эндокардит.
- ЭНДОКРИН *анат., физиол.* эндокринный; эндокрин бизлэр эндокринные железы.
- ЭНДОКРИНОЛОГ эндокринолог.
- ЭНДОКРИНОЛОГИК эндокринологический.
- ЭНДОКРИНОЛОГИЯ эндокринология; || эндокринологический.
- ЭНДЭШ: эндэш сүз *грам.* обращение.
- ЭНДЭШЕШҮ *взаимн.-совм. от* эндэшү.
- ЭНДЭШМИ-НИТМИ *разг.* втихомолку, молча, ничего не сказав.
- ЭНДЭШМӨҮ молчать, безмолвствовать; || молчание; лэм-мим эндэшмөү не промолвить ни слова, хранить молчание; эндэшми калу промолчать, обойти молчанием; эндэшми утыру сидеть молча.

- ЭНДЭШҮ окликать, окликнуть; звать, позвать; обращаться (обратиться) словом; || оклик; зов; эндэшмэ! молчи!, молчок!, молчать!; бу турыда эндэшмэ! об этом молчок!, об этом молчи!
- ЭНЕ младший брат (*по отношению к старшему*).
- ЭНЕКЭЙ *ласк.* братишка, братец, браток; голубчик.
- ЭНЕКЭШ 1) *см.* эне; 2) *см.* энекэй.
- ЭНЕМ браток, братец (*обращение*).
- ЭНЕРГЕТИК I энергетик.
- ЭНЕРГЕТИКИ энергетический; энергетик база энергетическая база.
- ЭНЕРГЕТИКА энергетика; || энергетический; энергетика институты энергетический институт.
- ЭНЕРГИЯ *физ.* энергия; атом энергиясе атомная энергия.
- ЭНЕРГИЯЛЕ энергичный.
- ЭНЕРГИЯЛЕЛЕК энергичность.
- ЭНКЛИТИК *лингв.* энклитический; энклитик сүз энклитическое слово.
- ЭНКЛИТИКА *лингв.* энклитика.
- ЭНТОМОЛОГ энтомолог.
- ЭНТОМОЛОГИК энтомологический
- ЭНТОМОЛОГИЯ энтомология.
- ЭНТУЗИАЗМ *книжн.* энтузиазм.
- ЭНТУЗИАСТ *книжн.* энтузиаст.
- ЭНЦЕФАЛИТ *мед.* энцефалит.
- ЭНЦИКЛОПЕДИЯ *книжн.* энциклопедия,
- ЭНӨ 1) игла, иголка; || игольный, иголочный; камыт энэсе толстая шорная (сапожная) игла; энэ күзе ушко, игольное ушко, проушина иголки; энэ мендэре (савыты) игольник; энэ кадау юлы белэн дэвалау а) лечить иглоукальванием, лечить иглотерапией; б) иглоукальвание, иглотерапия; энэ тоткыч иглодержатель; 2) спица, крючок (*вязальный*); бялэй энэсе *см.* бишинэ; тамбур энэсе вязальный крючок; 3) игла, хвоя, колючка; чыршы энэлэре еловые иглы, еловая хвоя; керпе энэлэре колючки ежа; энэ тирелелэр *зоол.* иглокожие; ◇ энэ карагы *зоол.* стрекоза; энэ белэн тиресен тунау измучить, истерзать, семь шкур спустить; энэ белэн кое казу рыть (копать) колодец иглой (*об очень тяжёлой работе*); энэ күзеннэн үткэрү очень тщательно проверить (разобрать); энэ очы кадэр генэ очень мало, чуть-чуть, чуточку, мизерное количество; энэ ташы магнит; энэ төртөрлек урын юк *погов.* негде иголку воткнуть; негде яблоку упасть.
- ЭНӨДӨН-ЖЕПТӨН: энэдэн-жептэн чыккан *разг.* с иголочки; только что сшитый, совершенно новый.
- ЭНӨЛЕ 1) иглистый, игольчатый; 2) колючий; ◇ энэле кеше злой человек; ершистый человек.
- ЭНЖЕ 1) жемчуг; || жемчужный; энже муенса жемчужное ожерелье; энже бөртеге жемчужина; бусина, бусинка; энже бөртеге зур булмый *погов.* жемчужина не бывает большой; мал золотник, да дорог; 2) *разг.* ожерелье; ◇ энже чэчэк (чэчэге) *бот.* ландыш; авыздан энже чэчү *поэт.* быть красноречивым, красиво говорить.
- ЭНЖЕЛЕ жемчужный, украшенный жемчугом; энжеле калфак *этно.* расшитый жемчугом калфак (*старинный женский головной убор*).
- ЭНЖЕЛЭНҮ 1) *страд.* от энжелэү; 2) *перен.* капризничать; привередничать; 3) *перен.* нежиться.
- ЭНЖЕЛӨҮ украшать (украсить) жемчугом; || украшение жемчугом.

- ЭНЖЕ-МЭРЖЭН *собир.* жемчуг и коралл; || имеющий жемчуг и коралл, жемчужный и коралловый; энже-мэржэн белэн бизэклэнгэн украшенный жемчугом и кораллом.
- ЭПИГОН эпигон; || эпигонский.
- ЭПИГОНЛЫК эпигонство.
- ЭПИГРАММА *лит.* эпиграмма.
- ЭПИГРАФ эпиграф.
- ЭПИГРАФИК эпиграфический.
- ЭПИДЕМИК *книжн.* эпидемический.
- ЭПИДЕМИОЛОГ *мед.* эпидемиолог.
- ЭПИДЕМИОЛОГИК *мед.* эпидемиологический; эпидемиологик тикшеренүлэр эпидемиологические исследования.
- ЭПИДЕМИОЛОГИЯ *мед.* эпидемиология; || эпидемиологический; эпидемиология лабораториясе эпидемиологическая лаборатория.
- ЭПИДЕМИЯ *мед.* эпидемия; || эпидемический; эпидемия авыруы эпидемическое заболевание.
- ЭПИЗОД эпизод.
- ЭПИЗОДИК *книжн.* эпизодический.
- ЭПИК эпический; эпик эсэр эпическое произведение.
- ЭПИКЛЫК эпичность.
- ЭПИЛЕПСИЯ *мед/* эпилепсия.
- ЭПИЛЕПТИК *мед.* эпилептик; || эпилептический.
- ЭПИЛОГ *лит.* эпилог.
- ЭПИСТОЛЯР *лит.* эпистолярный.
- ЭПИСТОЛЯРЛЫК *лит.* эпистолярность.
- ЭПИТАФИЯ эпитафия.
- ЭПИТЕТ *лит.* эпитет.
- ЭПИЦЕНТР эпицентр; || эпицентрический.
- ЭПОПЕЯ *лит.* эпопея.
- ЭПОС эпос.
- ЭПОХА *книжн.* эпоха.
- ЭРА *книжн.* эра; азой эрасы азойская эра.
- ЭРБЕТ: эрбет чикләвеге а) кедр; б) кедровый орех.
- ЭРГӨ завалинка, земляная насыпь вдоль наружных стен дома.
- ЭРГӘДӘШ прилежащий; эргәдәш почмак *мат.* прилежащий угол.
- ЭРГӘЗЕМБАЙ подснежник.
- ЭРЕ 1) крупный, большой; эре башаклы с крупными колосьями, колосистый; эре илэк *тех.* грохот; 2) *перен.* высокомерный, спесивый, горделивый, заносчивый; эре генә чинно, важно; эре кеше горделивый человек; эре кыяфәт высокомерный (заносчивый) вид; эре сөйләшү разговаривать надменно (высокомерно); эре тоту важничать, высокомерничать.
- ЭРЕЛЕ-ВАКЛЫ крупные и мелкие, крупный с мелким (*вперемешку*).
- ЭРЕЛЕК 1) крупный размер (величина) *чегә-л.*; 2) *перен.* высокомерие, важность, надменность; спесь.
- ЭРЕЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от эреләндерү укрупняться.
- ЭРЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от эреләнү укрупнять, укрупнить; || укрупнение.
- ЭРЕЛӘНҮ 1) становится (стать) крупным, делаться (сделаться) крупным, укрупняться, укрупниться; || укрупнение; 2) *перен.* кичиться; гордиться, важничать; || кичливость; спесь, важничанье; эреләнә бару спесиветь; эреләнә башлау возгордиться, загордиться, заважничать; эреләнәп кенә

- высокомерно, важно; эреләнеп китү загордиться.
- ЭРЕЛӘНҮЧӘН кичливый, горделивый, гордый.
- ЭРЕЛӘҮ *см.* эреләндерү.
- ЭРЕМЧЕК творог; || творожный; эремчек пилмәне вареники; эремчек ясау (кайнату) делать (приготовлять) творог; кызыл эремчек особым способом приготовленный творог; эремчек савыты творожница, посуда для творога; эремчек пәрәмәче ватрушка.
- ЭРЕМЧЕКЛЕ с творогом, творожный.
- ЭРЕМӘ раствор; балчык эремәсе раствор глины; туендырылган эремә *хим.* насыщенный раствор; эремә хәзерләүче *спец.* растворщик (*в мыловаренном производстве*).
- ЭРЕМӘҮЧӘНЛЕК нерастворимость.
- ЭРЕН гной; эрен оясы гнойник; эрен агу гноетечение, гноетотделение; эрен агызу *мед.* дренажировать; эрен жыю а) нагнаиваться, нарывать; б) нагноение, нарыв.
- ЭРЕНЛЕ гнойный; эренле яра гнойная рана; эренле гангрена влажная гангрена, гнилостная гангрена; эренле шеш гнойный нарыв.
- ЭРЕНЛӘТҮ *понуд.* от эренләү.
- ЭРЕНЛӘҮ гноиться, нагнаиваться, нагноиться, загноиться, нарывать; || нагноение, нарыв; эренли башлау загноиться; эренләгән урын гнойник; эренләп ялкынсыну гнойное воспаление.
- ЭРЕНСЫМАН *спец.* гноевидный,
- ЭРЕТЕЛҮ *страд.* от эретү; эретелгән май топленое масло, топленое сало.
- ЭРЕТКЕЧ растворитель; металл эреткеч *тех.* плавильник.
- ЭРЕТКӘЛӘҮ *многokr.* от эретү.
- ЭРЕТМӘ сплав; магнитик эретмәләр магнитные сплавы.
- ЭРЕТҮ 1) плавить, расплавлять, расплавить; || плавление, расплавка, плавка; || плавильный; металл эретү заводы металлоплавильный завод; эретеп төшерү отпаять; распаять; эретеп ялгау *тех.* а) сварить; б) сварка; 2) таять, растаять, оттаивать, оттаять; || таяние; оттаивание; бүген эретә сегодня тает; 3) топить, вытапливать, вытопить, растапливать, растопить; || топление, вытапливание, растапливание; май эретү топить сало; 4) растворять, растворить; || растворение; 5) *перен. разг.* приводить (привести) в умиление, растрогать; доставлять (доставить) удовольствие, наслаждение (*о музыке, пении и т. п.*); аның жырлавы эретеп жибәрә его пение умиляет.
- ЭРЕТҮЧЕ плавильщик.
- ЭРЗАЦ эрзац, суррогат.
- ЭРЛӘНҮ *страд.* от эрләү прясться.
- ЭРЛӘТҮ *понуд.* от эрләү
- ЭРЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от эрләү.
- ЭРЛӘҮ прясть, напрясть; || прядение; || прядильный; ефәк эрләү фабрикасы шёлкопрядильная фабрика; кушып эрләү впрядать; йонга ефәк кушып эрләү впрядать шёлк в шерсть; эрләү машинасы прядильная машина; эрләү цехы прядильный цех.
- ЭРЛӘҮ-ТУКУ прядильно-ткацкий; эрләү-туку фабрикасы прядильно-ткацкая фабрика.
- ЭРЛӘҮЧЕ: жеп эрләүче пряха; прядильщик, прядильщица.
- ЭРОЗИЯ *геол.* эрозия; || эрозивный, эрозионный; эрозия күренешләре эрозивные явления.
- ЭРОЗИЯЛЕ эрозионный.

- ЭРОЗИЯЛЭНҮ *страд. от* эрозиялэу *геол.* эродироваться.
- ЭРУДИЦИЯ *книжн.* эрудиция.
- ЭРУДИЦИЯЛЕ эрудированный, с эрудицией; || эрудит.
- ЭРУДИЦИЯЛЕЛЕК эрудированность.
- ЭРҮ 1) растворяться, раствориться; растворение; 2) плавиться, расплавиться; плавление; эрү ноктасы точка плавления; 3) таять, растаять, стаять; || таяние; 4) растапливаться, растопиться; || растапливание; 5) свёртываться, свернуться; || свёртывание; сөт эреде молоко свернулось; 6) *перен.* таять, растаять (*от удовольствия*), умиляться, умилиться, расчувствоваться; эреп төшү а) распясться, отпаяться; б) *перен.* умилиться; эреп китү млеть, таять (*от удовольствия*), расчувствоваться, умиляться; 7) *перен.* скисать, скиснуть, обмякнуть, впадать (впасть) в дремоту.
- ЭРҮЧЭН 1) растворимый; 2) плавкий.
- ЭРҮЧЭНЛЕК 1) растворимость; 2) плавкость.
- ЭСЕР *полит.* эсер; || эсеровский.
- ЭСЕРЛЫК *полит.* принадлежность к эсерам.
- ЭСКАДРА *воен.* эскадра; || эскадренный.
- ЭСКАДРИЛЬЯ *воен.* эскадрилья.
- ЭСКАДРОН *воен.* эскадрон; || эскадронный; эскадрон командиры эскадронный командир, командир эскадрона.
- ЭСКАЛАТОР эскалатор; || эскалаторный; эскалатор баскычлары эскалаторные ступеньки.
- ЭСКЕРТ скирд, скирда; омёт *обл.*; эскерткэ салу а) скирдовать; б) скирдование.
- ЭСКЕРТЛЭНҮ *страд. от* эскертлэу скирдоваться.
- ЭСКЕРТЛӨТҮ *понуд. от* эскертлэу.
- ЭСКЕРТЛӨҮ скирдовать, заскирдовать; || скирдование.
- ЭСКЕРТЛӨҮЧЕ скирдовальщик, скирдоправ.
- ЭСКИЗ *жив.* эскиз.
- ЭСКИЗЛЫ *жив.* эскизный.
- ЭСКИМО эскимо.
- ЭСКИМОС эскимос; || эскимосский; эскимос теле эскимосский язык.
- ЭСКИМОСЧА по-эскимосски.
- ЭСКОРТ эскорт; || эскортный; эскорт белән озату (алып бару) эскортировать.
- ЭСКӘК пинцет, щипчики в виде пинцета с острыми кончиками; сакалына күрә эскәге, сабагына күрә пешкәге *посл.* по Сеньке шапка, по Ерёме колпак (*букв.* по бороде пинцет, по стеблю колотовка).
- ЭСКӘККОЙРЫК *зоол.* уховёртка.
- ЭСКӘКЛӨҮ 1) захватывать, захватить (*занозу*) щипчиками (пинцетом); || захватывание щипчиками (пинцетом); 2) *перен. разг. с.-х.* производить (произвести) прополку (*от сорной травы*); || прополка; 3) *перен.* искать; проверять; || поиск, проверка; эскәкләп чыгу тщательно проверить.
- ЭСКӘМИЯ *разг.* скамейка, скамья.
- ЭСКӘНЖӘ пресс; тиски.
- ЭСКӘТЕР *см.* ашъяулык.
- ЭСПАДРОН *спорт.* эспадрон.
- ЭСПЕРАНТО *лингв.* эсперанто; || эсперантский.
- ЭССЕ горячий; жаркий, знойный; жгучий (*о воздухе*); || горячо; жарко, знойно; || жар, зной; эссе көн знойный день; эссе мунча *разг.* парная баня; эссе салу поддать пару (*в бане*); эссе су горячая вода; эссе сугу (кабу, тию) получить солнечный удар; эссегә чыдамлы жаростойкий, жаропрочный,



- жароупорный; эсегэ чыдамлылык жаростойкость, жаропрочность, жароупорность; көн эссесендэ на жаре, на солнце.
- ЭССЕЛЕК жар, жара, зной; төш вакытындагы эсселек полуденный зной; эсселек бирүчэн жаркий (о печи).
- ЭССЕЛЕ-СУЫКЛЫ: эсселе-суыклы булып китү бросать то в жар, то в холод (от неприятного сообщения, неожиданности или от страха).
- ЭССЕЛЭНДЕРҮ 1) понуд. от эсселэнү; 2) см. эсселэү.
- ЭССЕЛЭНҮ становиться (стать) жарким, горячим; көн эсселэнэ день становится жарким.
- ЭССЕЛӨҮ потеть, вспотеть; распариваться, распариться (от жары); || потение.
- ЭССЕНЦИЯ эссенция.
- ЭСТАКАДА эстакада.
- ЭСТАФЕТА спорт. эстафета; || эстафетный.
- ЭСТЕТ эстет.
- ЭСТЕТИЗМ книжн. эстетизм.
- ЭСТЕТИК I эстетик.
- ЭСТЕТИК II книжн. эстетический, эстетичный; эстетик тәрбия эстетическое воспитание.
- ЭСТЕТИКА иск. эстетика; || эстетический.
- ЭСТЕТЛЫК эстетство; || эстетный; эстетлык күрсәтү эстетствовать.
- ЭСТОН эстонец; || эстонский; эстон теле эстонский язык; эстон хатын-кызы эстонка.
- ЭСТОНЧА по-эстонски.
- ЭСТРАДА эстрада; || эстрадный; ачык эстрада открытая эстрада; эстрада оркестры эстрадный оркестр; эстрада артисты эстрадный артист.
- ЭСЭСЧЫ ээсовец.
- ЭТ собака, пёс; || собачий, псиный; ана эт сука, сучка; ата эт кобель; бәйдәк эт цепная собака, собака на привязи; бүре эте волкодав; йорт эте дворовая собака, дворняжка; йөгерек эт гончая; эт абзары псарня; эт асраучылык а) собаководство; б) собаководческий; эт балалау цениться; эт баласы *прям.*, *перен.* щенок; эт караучы (үрчетүче) собаковод; эт оясы собачья конура; эт өере свора; эт өйрәтүче дрессировщик собак; эткә эт үлеме *бран.* собаке собачья смерть; ак эт бәласе кара эткә *погов.* за белую собаку попало чёрной; с больной головы на здоровую; в чужом пиру похмелье; бер аягын атлаганчы, икенчесен эт ашый *погов.* пока одну ногу переставит, другую собака укусит (о *нерасторопном человеке*); бер курыккан эт өч көн өрә *погов.* однажды испугавшаяся собака три дня лает; пуганая ворона куста боится; эт белән эзләсәң дә табарлык түгел *погов.* с собакой не сыщешь; эт симерсә, иясен талый *погов.* разжиревшая собака и хозяина кусает; собака и на владыку лает; эт өрер, бүре йөрер *погов.* собака лает, а волк гуляет; собака лает, ветер носит; эттән сөяк артмас *погов.* у собаки кость не вырвешь; эрә белмәгән эт авылга бүре китерә *погов.* собака некстати лает, в село волков привлекает; ◇ эт авыз а) сквернослов; б) болтун, брехун; эт балыгы *зоол.* вьюн; эт башлы маймыл павиан; эт бете собачий клещ; эт булу а) сильно устать, изнуриться; б) стать вредным, зловредным; эт имчәге сучье вымя (*нарыв под мышкой*); эт итү а) изнурить, измучить; б) обругать; оскорбить; эт итеп сүгү *прост.* сильно выбранить, отругать как собаку; эт каешы а) сыромять из собачьей кожи; б) пройдоха, проныра; в) крепкий, живучий, толстокожий (о *человеке*); эт какысы сурепка; эт куу, эт куып йөрү собак гонять, бездельничать; эт көтүчесе бездельник, лентяй, шалопай; эт

тигәнәге *бот.* череда трёхраздельная; этән алып эткә салу разнести в пух и в прах, отругать как собаку; этән туган (яралган) *или* эт токымы собачье отродье; эт туге всякий сброд, сборище (*букв.* собачья свадьба); эт тырнагы заусенец, заусеница (*на пальцах*); эт шомырты крушина; эт эчәге вьюнок полевой; эт жан а) живучий, крепкий; б) жестокий, бесчеловечный; эт жиләге белладонна; паслән; печәнгә яткан эт кебек как собака на сене; авызында эт балалаган *погов.* мелет день до вечера, а послушать нечего (*букв.* у него во рту собака оценилась); эт оясында көчле *погов.* собака сильна в своей конуре; дома и стены помогают; эт оясына таяк тыгу *погов.* совать палку в собачью конуру

ЭТАЖ этаж.

ЭТАЖЕРКА этажерка.

ЭТАЖЛЫ =этажный; күп этажлы многоэтажный.

ЭТАЖЛЫЛЫК =этажность; күп этажлылык многоэтажность.

ЭТАЛОН эталон; || эталонный.

ЭТАП *офиц.* этап; || этапный; этап пункты этапный пункт; этап белән по этапу, этапом, этапным порядком.

ЭТЕ-БЕТЕ *собр. разг. пренебр.* шваль, мелюзга.

ЭТЕЛҮ *страд. от* этү.

ЭТЕМ *физ.* напор; этем биекlege высота напора.

ЭТЕНҮ *страд. от* этү толкаться.

ЭТЕШ-ТӨРТЕШ давка, толкотня, сутолока, толчея.

ЭТЕШҮ *взаимн.-совм. от* этү.

ЭТИК *книжн.* этический; этик тәрбия этическое воспитание.

ЭТИКА этика.

ЭТИКАЛЫ этичный.

ЭТИКАЛЫЛЫК этичность.

ЭТИКЕТ этикет.

ЭТИКЕТКА этикетка.

ЭТИКЕТКАЧЫ этикетчик.

ЭТИЛ *хим.* этил; || этиловый.

ЭТИЛЕН *хим.* этилен; || этиленовый.

ЭТИМОЛОГ этимолог.

ЭТИМОЛОГИК этимологический.

ЭТИМОЛОГИЯ *лингв.* этимология.

ЭТЛЕК 1) присущие собаке свойства (качества); 2) *разг.* подвох; подлость; свинство; этлек эшләү сделать подлость; подложить свинью; эт этлеген итмәсә, эче күбә *погов.* если собака не поступает по-собачьему, то у неё живот пучит; от плохого — ожидай худого.

ЭТЛЕ-МӘЧЕЛЕ: этле-мәчеле яшәү *разг.* жить как собака с кошкой, жить в раздоре.

ЭТЛӘЙ *диал.* вьюн (*вид мелкой рыбы*).

ЭТЛӘНДЕРҮ *понуд. от* этләнү.

ЭТЛӘНҮ *прост.* прилагать (приложить) усилие; мучиться, измучиться; тужиться, поднатужиться.

ЭТЛӘЧ *см.* этләй.

ЭТЛӘШҮ 1) быть (стать) пронырливым, изворотливым; 2) ругаться, ссориться, скандалить (*о многих*).

ЭТЛӘҮ 1) мучить, измучить; изнурять, изнурить; || мучение; изнурение; этләп бетерү измучить; 2) *редко* оскорблять, оскорбить; || оскорбление.

- ЭТНИК этнический; этник группа этническая группа.
- ЭТНОГРАФ этнограф.
- ЭТНОГРАФИК этнографический; этнографик тикшеренүүлэр этнографические исследования.
- ЭТНОГРАФИЯ этнография; || этнографический; этнография бүлэге этнографический отдел
- ЭТНОЛОГ этнолог.
- ЭТНОЛОГИК этнологический.
- ЭТНОЛОГИЯ этнология; || этнологический.
- ЭТТЕРҮ понуд. от этү.
- ЭТЮД муз., иск. этюд; || этюдный; этюд тактасы (папкасы) этюдник.
- ЭТЭРГЕЧ 1. 1) побуждение; стимул; 2) толкач; 2. двигательный, движущий; этэргеч көч движущая сила.
- ЭТЭРГЭЛЭҮ многокр. от этэрү.
- ЭТЭРЕЛМӘЛЕ надвижной; этэрелмәде капкач надвижная крышка.
- ЭТЭРЕЛҮ страд. от этэрү,
- ЭТЭРЕШҮ взаимн.-совм. от этэрү.
- ЭТЭРТҮ понуд. от этэрү.
- ЭТЭРҮ 1) отодвигать, отодвинуть; || отодвигание; 2) толкать, толкнуть; || толкание; этэреп кертү а) вдвинуть; б) втолкнуть; этэреп жибэрү оттолкнуть; отстранить.
- ЭТЭРЕР название мифического дерева: по поверью старых сибирских охотников это дерево встречалось очень редко и производило звук, напоминающий лай собаки. Его находили лишь самые меткие стрелки, которые, сделав из него чудесные лыжи, мчались быстрее ветра; эзлэгэн этэрер агачы тапкан погов. кто ищет, тот всегда найдёт.
- ЭТҮ толкать, толкнуть; пихать, пихнуть разг.; || толкание; пихание разг.; этеп чыгару а) вытолкнуть; б) отстранить; этеп төшерү столкнуть, спихнуть; үзеңкеке этеп екмый погов. свой люди не обидят; своя рубашка ближе к телу.
- ЭТҮ-ТӨРТҮ: этеп-төртеп узу протолкаться, пройти толкаясь; этеп-төртеп керү влезать куда-л. толкаясь; этеп-төртеп бирү перен. сбить с рук.
- ЭФИОП эфиоп; эфиоп хатын-кызы эфиопка
- ЭФИР эфир; || эфирный; эфир мае эфирное масло; эфир майлы эфиромасличный.
- ЭФИРЛЫ эфирный, содержащий эфир, эфироносный; эфирлы үсемлеклэр эфироносные растения.
- ЭФФЕКТ эффект.
- ЭФФЕКТИВ эффективный; эффектив егэрлек эффективная мощность.
- ЭФФЕКТИВЛЫК книжн. эффективность.
- ЭФФЕКТЛЫ эффективный, производящий эффект.
- ЭФФЕКТЛЫЛЫК эффектность.
- ЭХ межд. 1) о, ох (при обращении); эх, дуслар! о, друзья!; 2) если бы (выражает сожаление); эх, ул белгэн булса иде! если бы он знал!
- ЭХИНОКОКК биол. эхинококк.
- ЭЧ 1) живот; брюхо прост. утроба, чрево уст. книжн.; желудок; көлө-көлө эч кату надорвать живот от смеха; эч йомшарткыч а) слабительное; б) слабительный; эч кату запор; эч китү расстройство желудка; дизентерия, понос; эч күбү вздуться — о животе; эче эчкә ябышкан перен. живот ввалился; очень худой, тощий, истощённый; 2) внутренность, нутро; внутренняя часть (вообще); || внутренний, нутряной; авыз эче полость рта;

урман эчендә в глубине леса; эчен арчу *спец.* свежевать; эче кара а) чёрное нутро; б) *перен.* нечестный, коварный; эч мае нутряное сало; эченә май булып төште *погов.* это ему по нутру пришлось; 3) начинка; бәлеш эче начинка пирога; 4) внутренняя сторона одежды, подкладка; пальтоның эче ефәк, тышы постау у пальто подкладка из шёлка, верх из сукна; тыштан ялтырый, эчтән калтырый *посл.* снаружи блестит, а в душе трепещет; сверху шёлк, а внутри щёлк; 5) *слово* эч, *принимая соответствующие аффиксы направительного, исходного и местного падежей, выполняет функции предлогов* в, из; өй эчендә в доме; ◇ эч бушату отвести душу, излить душу; поделиться горем; эченә жылы керде на душе *легче стало*; эч пошу скучать; хандрить, чувствовать грусть (тоску, скуку); эч пошыру наводит тоску; эч яну сильно переживать, болеть душой; эч әрнетү а) вызывать резкую боль в животе; б) *перен.* вызывать сожаление; эче елый, тышы *көлә посл.* в брюхе солома, а шапка с заломом; эчендә жаны юктыр души в нём нет; эчендәге тышында душа нараспашку; ил эче — алтын бишек *посл.* на Родине, что в золотой колыбели; Родина любимая — мать родимая.

ЭЧ-БАВЫР *собир.* потроха; ◇ эченә-бавырыңа керү лезть в душу; эченә-бавырыңа керер *погов.* в душу влезет (*о подхалиме*).

ЭЧ-БАШ *собир.* гольё.

ЭЧЕЛҮ *страд.* от эчү.

ЭЧЕМЛЕК напиток.

ЭЧЕНДӘ в течение; за; бер көн эчендә в течение одного дня; за один день; ике-өч көн эчендә за два-три дня

ЭЧЕННӘН внутренне, про себя, в душе; эченнән шулай уйлады так он думал про себя; эченнән сөенде он в душе (внутренне) обрадовался.

ЭЧЕРЕЛҮ *страд.* от эчерү.

ЭЧЕРТЕЛҮ *см.* эчерелү-

ЭЧЕРТҮ *см.* эчерү,

ЭЧЕРҮ давать (дать) пить, поить, напоить; спаивать, спойть; || поение; спаивание; ат эчерү напоить лошадь; атны эсселәй эчерү опойть лошадь; эчереп бетерү спойть всю воду, отдать выпить всю воду; бозауны сөт эчереп үстерү выпойть телёнка молоком.

ЭЧЕ-ТЫШЫ внутренняя и внешняя стороны, изнутри и снаружи; эче-тышы ефәк юрган шёлковое (и сверху и снизу) стёганое одеяло; өйнең эче-тышы бизәлгән дом изнутри и снаружи разукрашен.

ЭЧЕШҮ *взаимн.-совм.* от эчү.

ЭЧКЕ 1) внутренний; эчке авырулар *мед.* внутренние болезни; 2) нательный, тельный, исподний; эчке күлмәк нательная рубаха, тельник; сорочка; эчке як изнанка; 3) душевный; эчке кичереш душевное переживание; ◇ эчке почмак *мат.* внутренний угол; эчке сулар территориальные воды.

ЭЧКЕРЛЕ злопамятный, таящий злобу; эчкерле булу быть злопамятным.

ЭЧКЕРЛЕЛЕК злопамятство.

ЭЧКЕРСЕЗ искренний, прямодушный, чистосердечный; простодушный, простой, бесхитростный; душевный; эчкерсез тәкъдим великодушное (чистосердечное) предложение.

ЭЧКЕРСЕЗЛЕК искренность, чистосердечность; прямодушие.

ЭЧКЕЧЕ алкоголик, пьяница, пропойца; кутила; эчкечегә әйләнү стать пьяницей (алкоголиком).

ЭЧКЕЧЕЛЕК алкоголизм, пьянство; эчкечелеккә бирелү пьянствовать, предаваться пьянству; эчкечелеккә өйрәтү спаивать.

ЭЧКЭЛЭШТЕРҮ *многокр. от эчкэлэу.*

ЭЧКЭЛЭҮ *многокр. от эчү* пить, попить (время от времени).

ЭЧКЭРЕ(ГЕ) отдалённый, в стороне, вдали от большой дороги, от центра; эчкэреге пункт отдалённый пункт; эчкэреге районнар отдалённые районы.

ЭЧКЭРЕЛЕК отдалённость, даль, нахождение вдали от центра.

ЭЧЛЕ 1) с подкладкой, имеющий подкладку; ефэк эчле костюм костюм на шёлковой подкладке; 2) с начинкой, имеющий начинку; 3) *перен.* злопамятный; зловредный; неискренний, скрытный; кара эчле злопамятный; кара эчле булу быть злопамятным.

ЭЧЛЕК подкладка; || подкладочный; материал на подкладку; эчлек материал подкладочный материал; ефэк эчлек кую подбить шёлком.

ЭЧЛЕЛЕК: кара эчлелек злопамятство.

ЭЧЛӨТҮ *понуд. от эчлэу.*

ЭЧЛӨҮ *портн.* подшивать (подшить) подкладку; подбивать, подбить; || подшивание (подшивка) подкладки.

ЭЧПОШЫРГЫЧ 1) скучный, тоскливый, нудный; тошный; 2) монотонный, меланхолический.

ЭЧТӨ внутри.

ЭЧТӨЛЕК 1) содержание; 2) оглавление.

ЭЧТӨЛЕКЛЕ содержательный; тирэн эчтөлекле китап книга с глубоким содержанием, очень содержательная книга; эчтөлекле итеп сөйлэу говорить содержательно.

ЭЧТӨН *см. эченнэн.*

ЭЧӨК 1) кишка; || кишечный; эчэк авырулары кишечные заболевания; сукур эчэк слепая кишка; туры эчэк прямая кишка; уника илле эчэк двенадцатиперстная кишка; эчэклер уралу заворот кишок; 2) *тех.* рукав, кишка; насос эчэгесе рукав (кишка) насоса.

ЭЧӨК-БАВЫР *собир.* требуха.

ЭЧӨКЛЕК кишечник; эчөклек рагы рак кишечника.

ЭЧҮ 1) пить, выпить; дару эчү принимать (пить) лекарство; кабып эчү *разг.* пить вприкуску; эчэ торган су питьевая вода; эчеп тую напиться, утолить жажду; сыйлаганда су эч *погов.* когда угощают, пей и воду; 2) пить, выпивать, пьянствовать; || выпивка; пьянство; бер тиенлек эчеп, өч тиенлек исергэн выпил на копейку, опьянел на три копейки; эчеп бетерү а) выпить (допить) до конца; б) пропить (*все деньги*); ◇ ант эчү клясться, давать клятву; баба шулпасы эчү познать почём фунт лиха (*букв.* выпить дедушкин бульон); тавык мие эчкэн куриная голова; глупый (*букв.* выпивший куриный мозг).

ЭЧҮЧЕЛЕК *см. эчкечелек.*

ЭШ 1) работа, труд, дело; || рабочий, деловой; эш арасында между делом; эш аты рабочая лошадь; эш башкаручы *канц.* делопроизводитель; управляющий делами; эш башкаручылык делопроизводство; эш башында торучы прораб, руководитель работ; эш башыннан сдельно; эш бирүче работодатель; эшендэ бул займись своим делом, продолжай работать; эш итү а) иметь дело, соприкасаться с кем-чем-л.; б) руководствоваться *чем-л.*, держаться *чего-л.*; эш көне а) рабочий день; будни; б) *с.-х.* трудодень; эшкэ карап смотря по работе (*оплачивать*); сдельно; эш кэгазылэре деловые бумаги; эш көче *эк.* рабочая сила; эш күрсэтү показывать (хорошую) работу, проявлять себя; эшкэ сэлэтле работоспособный, дееспособный; эшкэ сэлэтлелек работоспособность, дееспособность; эшкэ яраклы а) работоспособный; б) годный, пригодный к делу (к работе); деловой; эш сөю трудолюбие; эш

сөючө трудолюбивый; эш ташлау а) бросать работу; б) *полит.* бастовать; в) *полит.* забастовка; эш ташлаучы забастовщик; эштэн чыгу а) увольняться с работы; б) уходить с работы (*после окончания рабочего времени*); в) испортиться, прийти в негодность, выйти из строя; г) *перен.* опуститься (в *нравственном отношении*); эш хакы заработная плата, зарплата; жалованье, ставка; эш өсте страда, страдная пора; уз эшең дело твоё, дело хозяйское; эш баштан ашу, эш муеннан булу дел по горло, хлопот полон рот; агач жимеше белән, адәм эше белән матур *погов.* дерево красиво плодами, а человек — делами; ат тешеннән билгеле, егет эшеннән билгеле *погов.* коня узнают по зубам, а молодца — по делам; ашы тизнең эше тиз *погов.* каков у хлеба, таков и у дела; бүгөнгө эшне иртэгэгә калдырма *погов.* что можно сделать сегодня, не откладывай на завтра; егетнең төсен эйтмә, эшен эйт *погов.* суди молодца не по виду, а по делу; киңәшле эш таркалмый *погов.* дело в согласии не разладится; плансыз эш — тозсыз аш *погов.* работа без плана, что пища без соли; сабырсызның эше тамырсыз *погов.* кто торопится, у того работа не ладится; эш башында мактанма, эш беткәндә мактан *погов.* не хвались началом дела, хвались его концом; эшенә күрә ашы *погов.* по работе и угощение; эшне башлама, башласаң ташлама *погов.* умёл начать дело, сумей и кончить; эшне башлап жибәрү генә кыен *погов.* лиха беда начало; эш беткәч уйнарга ярый *погов.* кончил дело, гуляй смело; эш бетте, көлтә жыясы гына калды *погов.* дело закончено, осталось лишь собирать урожай (*букв.* снопы); дело в шляпе; кешене эш бетерми, кайгы бетерә *погов.* человека сушит не работа, а забота; кыңгыр (кырын) эш кырык елдан соң да беленә *посл.* несправедливое дело через сорок лет раскроется; 2) работа, служба; || рабочий, служебный; эш вакыты рабочее (служебное) время; эшкә кертү а) устраивать (определять) *кого-л.* на работу; б) делать *что-л.* пригодным; эштән алу снимать с работы, увольнять; 3) занятие, деятельность; ◇ кулдан эш килү быть работоспособным, уметь работать (делать *что-л.*); кул эше ручная работа, рукоделие; эшем иясе горе-мастер; эш итүче действующий; функционирующий; эш йөртү а) ходатайствовать, хлопотать; б) ходатайство, хлопоты; эшкә ашмаслык неосуществимый, нереальный; эшкә ашу а) осуществляться; б) осуществление; эш кузгату *юр.* возбуждать дело, начинать дело; эшкә яраклы такталар деловые доски; эш пешү а) удаваться, спориться — о деле, работе; б) иметь успех.

ЭШАФОТ эшафот; || эшафотный.

ЭШЕЛОН *воен., ж.-д.* эшелон; || эшелонный.

ЭШЕЛОНЛАШТЫРУ *воен.* эшелонировать; || эшелонирование.

ЭШЕЛОНЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от эшелонлаштыру.

ЭШЕРЕЛҮ *страд.* от эшерү.

ЭШЕРМӘ засов, задвижка, запор (*дверной*); шпингалет.

ЭШЕРМӘЛЕ с задвижкой, с запором.

ЭШЕРҮ задвигать, задвинуть (засов); запирать, запереть (*на засов, задвижку, запор*); || задвигание, запираение.

ЭШКУАР делец, воротила, заправила.

ЭШКӨРТЕЛҮ *страд.* от эшкәртү; эшкәртелмәгән мамык хлопок-сырец.

ЭШКӨРТЕЛҮЧӘНЛЕК обрабатываемость.

ЭШКӨРТЕШҮ *взаимн.-совм.* от эшкәртү.

ЭШКӨРТТЕРҮ *понуд.* от эшкәртү.

ЭШКӨРТҮ обрабатывать, обработать, перерабатывать, переработать; разделявать, разделить; отделявать, отделать; || обработка; переработка;

разделка; отделка; || разделочный; отделочный; чималны эшкэртү переработка сырья; эшкэртү фабрикасы отделочная фабрика; жирне эшкэртү обрабатывать землю.

ЭШКӨРТҮЧЕ тот, кто обрабатывает (перерабатывает, разделявает, отделяет).

ЭШЛЕ занятый, занятый делом (о *человеке*).

ЭШЛЕКЛЕ деловой, деловитый; предприимчивый; трудолюбивый; умелый; активный, деятельный; || деятель; фэн эшлеклесе деятель науки; отказанган сэнгат эшлеклесе заслуженный деятель искусств.

ЭШЛЕКЛЕЛЕК деловитость; предприимчивость; эшлеклелек күрсәтеп деловито.

ЭШЛЕКСЕЗ бездельник, лодырь, лентяй; || бездарный; эшлеклене иген басар, эшлексезне йокы басар *посл.* трудолюбивый получит много хлеба (*букв.* погрузится в хлеб), а бездельник — в сон.

ЭШЛЕКСЕЗЛЕК бездействие, бездеятельность.

ЭШЛӘНЭШ выделка, отделка; обработка.

ЭШЛӘНМӘ изделие, продукция; эзер эшләнмә готовое изделие.

ЭШЛӘНҮ делаться, вырабатываться, выделяться; выполняться; эшләнөп беткән законченный; яңадан эшләнү перерабатываться; үреп эшләнгән витой.

ЭШЛӘПӘ 1) шляпа; салам эшләпә соломенная шляпа; эшләпә түбәсе тулья; 2) шляпка; кадак эшләпәсе шляпка гвоздя.

ЭШЛӘПӘЛЕ 1) шляпный; 2) в шляпе; со шляпой; эшләпәле кеше человек в шляпе; 3) имеющий шляпку, со шляпкой; эшләпәле гөмбәләр шляпочные грибы.

ЭШЛӘРЛЕК 1) ещё в силах работать (о *человеке*); 2) то, что стоит делать (сделать); бу эшләрлек эш это стоящая работа; игра стоит свеч.

ЭШЛӘТЕЛҮ *страд. от* эшләтү.

ЭШЛӘТӘ: эшләтә түләү а) отрабатывать долг; б) отработка долга.

ЭШЛӘТҮ *понуд. от* эшләү; башны эшләтү а) мыслить, думать; б) *разг. шутил.* шевелить мозгами; моторны эшләтү (эшләтә башлау) включить мотор, запустить мотор.

ЭШЛӘШТЕРГӘЛӨҮ *многokr. от* эшләштерү

ЭШЛӘШТЕРҮ *многokr. от* эшләү поделывать, работать (*время от времени*).  
ЭШЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* эшләү.

ЭШЛӨҮ 1) работать, трудиться; армый-талмый эшләү работать без устали, работать не покладая рук; бергә эшләү работать вместе, сотрудничать; эшләп алу а) поработать; б) заработать, подработать; эшләп табу зарабатывать, добывать трудом; эшләп чыгаручы производитель, изготовитель; башың эшләмәсә, аягың ял итмәс *погов.* дурная голова ногам покоя не даёт; буй эшләми, кул эшли *погов.* работают руки, а не рост; велик телом, да мал делом; кем эшләми, шул ашамый *погов.* кто не работает, тот не ест; кеше эшләп үлми, чирләп үлә *посл.* человек умирает от болезни, а не от труда; человек от лени болеет, а от труда здоровеет; кулың эшләсә, авызың тешләр *погов.* если руки поработают, то рот будет есть; в поле серпом да вилами, так дома ножом да вилкой; ни эшлисең, шуны ашыйсың *погов.* что выработаешь, то и поешь; тирләп эшләсәң, тәмләп ашарсың *погов.* работай до поту, так и поешь в охоту; элек уйла, аннан эшлә *погов.* сначала подумай, а потом сделай; эш эшләгән интекмәс, эшләмәгән көн итмәс *погов.* кто работает — нужды не знает, кто не работает — хорошего дня не увидит; хочешь есть калачи, так не сиди на печи; 2) делать, сделать, творить; гажәп эшләр эшләү творить чудеса; эшләп ташлау быстро сделать;

совершить; эшлэп чыгару а) изготовить, выработать, выпустить; б) изготовление, выработка, выпуск; кул белэн эшлэгәнне иң белэн күтәрерсен *погов.* руки делают, а голова отвечает; ◇ дәрес эшләү поступить правильно.

ЭШМӘКӘР *диал. см.* эшчән, эшлекле; эшмәкәрне мал басар, эшлексезне йокы басар *погов.* работающий будет обеспечен, а ленивого сон одолеет.

ЭШСЕЗ 1) безработный *сущ. и прил.*; 2) бездельник, лентяй, лодырь; эшсез йөрү бездельничать, слоняться, шататься без дела; эшсез утыру сидеть сложа руки; эшсез яту бездельничать; лежать на боку.

ЭШСЕЗЛЕК 1) безработица; 2) безделье.

ЭШХАНӨ *уст.* мастерская.

ЭШЧЕ рабочий *сущ. и прил.*, работник; || работающий; эшче хатын-кыз работница.

ЭШЧЕ-ХЕЗМӘТКӘРЛӘР *собир.* трудящиеся.

ЭШЧӨН работающий; деловитый; деловой; деятельный; || труженик.

ЭШЧӨНЛЕК деловитость, деятельность.

ЭҢГЕЛДӨҮ визжать, плакать, скулить (*о грудном ребёнке, о щенке, котёнке и т. п.*).

ЭҢГЕР-МЕҢГЕР сумерки; || сумеречный; энгер-меңгер вакыт сумеречное время. Эһ *межд.* эх! (*выражает сожаление*).

ЭҺЕ *межд.* эге!, да! (*выражает утверждение*).

ЭҺЕЛДӨҮ слегка вздыхать.

ЭҺЕМ *межд.* гм!; эһем, эһем, кайда тукталган идем эле? гм, гм, на чём (где) я остановился?

## Ю

ЮА дикий лук.

ЮАЛЫК *разг.* местность, где растёт дикий лук.

ЮАН 1) толстый (*о круглых предметах*); юан карандаш толстый карандаш; 2) толстый, полный (*о человеке*); юан хатын полная женщина; юан корсак *разг. презр.* толстобрюхий, толстопузый; тәбәнәк юан приземистый; 3) низкий; грубый; юан тавыш низкий голос; беләге юан берне егар, белеме юан меңне егар *погов.* сильный телом победит одного, сильный умом — тысячу (*букв.* у кого рука толстая, тот одного свалит, а у кого знания большие, тот тысячу свалит); юан сузыла, нечкә өзелә *посл.* где тонко, там и рвётся (*букв.* где толстый растянется, тонкий порвётся),

ЮАНАЙТТЫРУ *понуд.* от юанайту.

ЮАНАЙТУ утолщать, утолстить, делать (сделать) толще; || утолщение; бауны юанайту утолстить верёвку.

ЮАНАЙТЫЛУ *страд.* от юанайту.

ЮАНАЮ толстеть, потолстеть; || утолщение; юанаеп китү потолстеть, войти в тело; ялкау тамыры юанайган *посл.* у него лень за пазухой гнездо свила (*букв.* корни лентяя разрослись).

ЮАНДЫРГЫЧ 1) занимательный, увлекательный, вызывающий интерес, привлекающий внимание; || занимательно, увлекательно; 2) успокаивающий, утешительный; || утешительно.

ЮАНДЫРУ *см.* юату.

ЮАНЛАНДЫРУ *понуд.* от юанлану.

ЮАНЛАНУ делаться (сделаться) толстым, толстеть, потолстеть.

ЮАНЛЫК 1) толщина (*круглых предметов*); 2) тучность, полнота (*человека*).

ЮАНТЫК толстоватый; юантык агач толстоватое дерево.

ЮАНТЫКЛАНУ становиться (стать) толстоватым; толстеть, потолстеть.



- ЮАНУ 1) утешаться, утешиться, успокаиваться, успокоиться; развлекаться, развлечься, забавляться, забавиться; || утешение, успокоение; забава; өмөт белән юану утешаться надеждой; 2) *диал.* задерживаться, задержаться; озак юанды он долго задержался там.
- ЮАНЫЧ утешение; развлечение, забава, отрада, услада, утеха; юаныч булу (бирү) усладжаты; юаныч табу находить утешение *в ком-л.*
- ЮАНЫЧЛЫ утешительный, отрадный; юанычлы хэбэрлэр утешительные вести.
- ЮАНЫЧЛЫЛЫК утешительность.
- ЮАНЫЧСЫЗ безутешный; безотрадный; юанычсыз кайгы безутешное горе.
- ЮАНЫЧСЫЗЛЫК безутешность; безотрадность.
- ЮАТКЫСЫЗ *разг.* безутешный, неутешный; безотрадный; юаткысыз хэбэр безутешная весть.
- ЮАТКЫЧ успокаивающий, утешительный; юаткыч сүзлэр успокаивающие слова.
- ЮАТТЫРУ *понуд. от* юату.
- ЮАТУ утешить, утешить, тешить, успокаивать, успокоить, унимать, унять; занимать, занять *чем-л.*, развлекать, развлечь, забавлять; || утешение, успокаивание; развлечение *кого-л.*; бала юату утешать ребёнка; күнелне юату утешать себя.
- ЮАТЫЛУ *страд. от* юату.
- ЮАТЫШУ *взаимн. от* юату.
- ЮАЧА *диал.* пряженец (*сорт домашнего печенья; пшеничный хлебец, выпеченный на сковороде*).
- ЮАШ смирный, тихий, кроткий, спокойный, безропотный, безобидный, незлобивый; скромный; || тихоня, скромник; || смирно, тихо, кротко, спокойно, безроотно; скромно; юаш малай тихий мальчик, спокойный мальчик; юаш ат смиренная лошадь; юаш характер кроткий характер; юаш жәнлек безобидный зверёк; усал булсаң — асарлар, юаш булсаң — басарлар, уртача булсаң — хан ясарлар *погов.* будешь отчаянным — повесят, будешь смиренным — раздавят, будешь средним — сделают ханом; будешь сладок — разлижут, будешь горек — расплюют; юаш бэрэн ике анадан симерэ *посл.* ласковый телёнок двух маток сосёт; юаштан юан чыга *погов.* в тихом омуте черти водятся.
- ЮАШЛАНДЫРУ *понуд. от* юашлану усмирять, усмирить, укрощать, укротить; || усмирение, укрощение; ерткыч хайваннарны юашландыру укрощать хищных зверей.
- ЮАШЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* юашландыру.
- ЮАШЛАНУ становиться (стать), делаться (сделаться) смиренным, тихим, кротким; присмиреть; эт юашланьп китте собака стала смиренной, собака присмирела.
- ЮАШЛАТУ *см.* юашландыру.
- ЮАШЛЫК кротость, смиренность; безропотность, незлобивость; смиренный, тихий нрав.
- ЮБАЛГЫ неаккуратный человек, неряха; юбалгы кеше неаккуратный человек.
- ЮБАЛГЫЛАНУ становиться (стать) неаккуратным, неряхой.
- ЮБАЛГЫЛАТУ делать (сделать) неаккуратным, неряхой.
- ЮБАЛГЫЛЫК неаккуратность, неряшливость.
- ЮБИЛЕЙ юбилей; || юбилейный; язучының юбилее юбилей писателя; юбилей көннэре юбилейные дни; юбилей сессиясе юбилейная сессия.
- ЮБИЛЯР юбиляр; юбилярны котлау чествование юбиляра.
- ЮБКА юбка; || юбочный; тар юбка узкая юбка.
- ЮВЕЛИР ювелир; || ювелирный; ювелир мастерское ювелирная мастерская;

ювелир эйберлэр ювелирные изделия; ювелир эйберлэр магазины ювелирный магазин, магазин ювелирных изделий

ЮГАЛГАН 1) потерянный, затерянный, пропавший; югалган эйбер табылды потерянная вещь нашлась; хэбэрсез югалган без вести пропавший; 2) *перен.* разг. пропавший; югалган кеше пропавший человек.

ЮГАЛДЫК *потеря*, пропажа.

ЮГАЛТТЫРУ *понуд.* от югалту

ЮГАЛТУ терять, потерять *в разн. знач.*; утерять, затерять; утрачивать, утратить; || потеря; утрата, урон; акча югалту терять деньги; акылын югалту терять голову (разум); аңын югалту потерять сознание; ул башын югалтачак ему не сносить головы; зур югалту большая утрата; исэнлекне югалту потерять здоровье; көчен югалту терять силу; күздән югалту потерять из виду; таянычын югалту терять почву под ногами; ышаныч югалту потерять доверие; югалткан мең языклы, урлаган бер языклы *посл. см.* языклы.

ЮГАЛУ *в разн. знач.* теряться, потеряться, затеряться; запропасться, пропадать, пропасть, исчезать, исчезнуть, скрыться; || потеря, пропажа, исчезновение; көнем югалды у меня день пропал; күздән югалу скрыться, потеряться из виду; син кая югалдың? *разг.* куда ты исчез?, куда ты пропал?; хэбэрсез югалу пропасть без вести; эзсез югалу а) исчезнуть бесследно; б) бесследное исчезновение; югал күземнән (моннан)! вон отсюда!, вон с глаз!; югалып бетү потеряться, пропасть; югалып калу а) затеряться; б) *перен.* растеряться; эйберлэр югалу пропажа вещей; ◇ санаулы мал югалмас *посл.* мера всякому делу вера.

ЮГАЛЫШ *потеря*, пропажа.

ЮГАРЫ 1) верхний; || верх; югары киштә верхняя полка; югары кат верхний этаж; югары ярус болытлары *геогр.* облака верхнего яруса; елганың югары агымы верхнее течение реки; югары күтәрелү а) подниматься вверх; б) *ав.* набирать высоту; в) *перен.* выдвигаться, быть выдвинутым; югарыдан күренеш вид сверху; югарыдан түбәнгәчә (түбәнгә кадәр) сверху донизу; сверху вниз; югарыдан күренә төшә *прям., перен.* сверху виднее; 2) высший; югары начальство высшее начальство; югары аттестация комиссиясе высшая аттестационная комиссия (ВАК); югарыдан килгән боерык приказ свыше, директива сверху; югары даирәләр *уст.* высшие сферы; югары оешмалар вышестоящие организации; 3) высокий; || высоко; югары уңыш высокий урожай; югары квалификацияле специалист специалист высокой квалификации; высококвалифицированный специалист; югары басым высокое давление; югары нокта кульминационная точка; 4) *соответствует первой части сложных слов* высоко=; югары вольтлы ток *физ.* высоковольтный ток; югары дәрәжәдәге высокопоставленный; югары идеяле высокоидейный; югары сыйфатлы высококачественный; 5) старший; югары класс укучылары учащиеся старших классов, старшекласники; б) кульминационный; ◇ югары палата *полит.* верхняя палата; югары катлау верхушка, знать; югары чыгарылма *мат.* высшая производная.

ЮГАРЫГЫ *см.* югарыдагы.

ЮГАРЫДА *в первой части сложных прилагательных соответствует русскому* выше=; югарыда күрсәтелгән *вышеуказанный*; югарыда саналганнар вышеперечисленные; югарыда сөйләнгән (эйтелгән) вышеизложенный, вышесказанный.

ЮГАРЫДАГЫ верхний, находящийся, расположенный наверху, (вверху, сверху).

ЮГАРЫЛЫК высота *прям., перен.*, вышина; унбиш метр югарылыктагы высотой

- (вышиной) в пятнадцать метров; тиешле югарылыкта на должной высоте.
- ЮГАРЫРАК *ср. от прилаг.* югары выше, повыше.
- ЮГОСЛАВ югослав; || югославский.
- ЮГЫЙСӘ *союз противит.* а то, в противном случае, иначе; йәгер, югыйсә сонга калырсың беги, иначе опоздаешь.
- ЮГЫНДА когда нет, без..., в отсутствие; ул югында когда его не было.
- ЮГЫЧ *тех.* мойка (*аппарат*); ◇ кул югыч рукомойник, умывальник.
- ЮДЫРТУ *понуд. от* юдыру 2.
- ЮДЫРУ 1) *понуд. от* юу велеть (заставлять, заставить, поручать, поручить) стирать; 2) *хим.* выводить, вывести; || выведение; тапны юдыру вывести пятно.
- ЮЕШ мокрый, сырой, влажный, промозглый; слякотный; юеш жир влажная почва; юеш көн слякотный день; юеш һава а) влажный воздух; б) промозглая погода.
- ЮЕШЛЕК сырость, влажность, промозглость.
- ЮЕШЛӘНДЕРТУ *понуд. от* юешләндерү.
- ЮЕШЛӘНДЕРҮ *понуд. от* юешләнү мочить, намочить, увлажнять, увлажнить, делать (сделать) сырым, мокрым; || намачивание, увлажнение.
- ЮЕШЛӘНҮ влажнеть, увлажняться, увлажниться, намочать, намочнуть, намочиться; делаться (сделаться) мокрым, сырым, влажным; сыреть, отсыревать, отсыреть; || увлажнение, отсыревание; күн итекләр юешләнгән сапоги отсырели; юешләнә төшү подсыреть.
- ЮЕШЛӘТҮ делать (сделать) мокрым, влажным, сырым; мочить, намочить, замачивать, замочить; || мочение; замачивание.
- ЮЕШЛӘҮ *см.* юешләтү.
- ЮК 1) нет, не имеется, не водится; не существует; вакытым юк у меня нет времени; мне некогда; кирәге юк не нужно, нет надобности; ояты юк бесстыдный, наглый; сәламәтлеге юк больной, нездоровый; тозы юк а) несолёный; б) *перен.* бестолковый; тәме юк невкусный; файдасы юк бесполезно; хәтере юк беспамятный, забывчивый; юк булу а) исчезнуть, пропасть; б) исчезновение; юк итү а) уничтожать, ликвидировать; б) убить, прикончить, умертвить, истребить; юк дәрәжәдә почти что нет; можно сказать, что нет; юкка чыгу а) исчезнуть, сойти на нет; б) исчезновение; в) пропасть, погибнуть; г) *книжн.* упраздниться; юкка чыгару а) отвергать, отрицать; опровергать; б) отменять, аннулировать; в) отмена (*напр. приказа*); г) ликвидировать, уничтожать; искоренять, сводить на нет; д) ликвидация, уничтожение; искоренение; юкны бар итү а) делать что-то из ничего; б) *перен.* из мухи делать слона; юк түгел не то, чтобы нет; как будто есть; эшенен рәте юк а) он плохо делает (работает); работа у него не клеится; б) дела у него обстоят неважно; эш юктан от нечего делать; җаны юк а) неживой (о человеке); б) бессильный; барыннан югы яхшы лучше, чтобы его не было; сораганның гаебе юк *погов.* спрос не вина; спрос не беда; бар чагында бүредәй, юк чагында шүредәй *погов.* иногда с припасом, иногда и с квасом; юкның жавабы юк *погов.* на нет и суда нет; юктан бар булмас, бар булса югалмас *посл.* из ничего чего-то не будет, что есть, не пропадет; үзе юкның күзе юк *погов.* при его отсутствии некому присмотреть; без хозяина дом сирота; я булыр, я юк бабушка надвое сказала; 2) нет (*отрицание*); бу кешеләрне күргәннең бар идеме? — юк, беренче күрүем ты раньше видел этих людей? — нет, вижу впервые; 3) неимущий, бедный; бар — барынча, юк — хәленчә *погов.* имущий — по своему достатку, а неимущий — по

возможностям; юк кешенең акчасын начар товар бетерә *посл.* деньги бедного человека губит плохой товар; 4) *мн. ч.* отсутствующие; юклар исемлеге список отсутствующих; 5) пустяк; юк бәя бесценнок; юк нәрсә пустяк, чепуха, ерунда; юктан гына килеп чыкты началось с пустяка; юк белән баш катыру морочить голову пустяками; юк белән булышу заниматься пустяками; юкны сөйләү говорить небылицы, болтать чепуху, нести вздор; юктан шикләнү быть мнительным, проявлять мнительность без причины; юкны бушка аудару переливать из пустого в порожнее; б) *в сочетании с формой на* =ган образует отрицательную форму глагола прошедшего времени, *напр.:* күргәнем юк я не видел; укыганым юк я не читал; берни булганы юк ничего не случилось; ◇ йөрәге юк а) бессердечный; б) боязливый, трусливый; хәбәре юк не в курсе дела, не знает, не осведомлён; юк дигәндә без мала, без малого; юктан кодагый а) поневоле сваха; б) на безрыбье и рак рыба; һич югында на худой конец; в крайнем случае.

ЮКА 1) тонкий (*о плоских предметах*); юка кәгазь тонкая бумага; 2) *диал. см.* күзикмәк; 3) *диал.* худой, худощавый; юка гәүдәле кеше худощавый человек; ◇ тиресе юка обидчивый, легко обижающийся; юка өтерге стамеска.

ЮКАГАЧ липа, липовое дерево; || липовый.

ЮКАГИР юкагир; || юкагирский; юкагир теле юкагирский язык.

ЮКАЛЫК тонкость (*плоских предметов*); материянең юкалыгы тонкость материала.

ЮКАРТУ *понуд.* от юкару утончать, (тончить, делать (сделать) более тонким; утончение; тирене юкарту утончать кожу; яньчеп юкарту расплющить.

ЮКАРУ 1) тончать, утончаться, утончиться, становиться (стать, делаться, сделаться) более тонким (*о плоских предметах*); 2) *диал.* худеть, становиться (стать) худощавым.

ЮК-БАР *собир.* вздор, ерунда; небылица; пустяк, мелочь; юк-бар сүз вздор; юк-барны сөйләү говорить небылицы; молоть вздор, говорить чушь, нести околёсицу; эш юк-бар нәрсәгә кайтып калды дело свелось к пустяку; юк-барга ышану верить пустякам; юк-барга ачулану рассердиться из-за пустяка; юкка-барга борчылма не беспокойся по мелочам.

ЮККА *нареч.* напрасно, понапрасну, зря, попусту, впустую, бесплодно; юкка килдем я напрасно пришёл; юкка сөйләмиләр не зря говорят; юкка гына түгел недаром, не зря, не случайно; юкка маташу заниматься *чем-л.* зря (напрасно).

ЮКЛЫ-БАРЛЫ 1) мизерный, незначительный; || мизерно, незначительно; юклы-барлы эш хаки мизерная плата за труд; 2) скудный, бедный; || скудно, бедно; юклы-барлы тормыш скудная жизнь; юклы-барлы яшәү жить скудно (бедно).

ЮКЛЫК 1) отсутствие; неимение *чего-л.*; аның юклығын беркем дә сизмәде его отсутствия никто не заметил; юклык сәбәпле за отсутствием, за неимением; из-за отсутствия; гаебе юклык невинность, невиновность; гаебе юклыктан из-за невиновности; 2) бедность, нужда; ул юклыкта үсте он вырос в бедности, в нужде; 3) *грам.* отрицание; юклык кушымчасы аффикс отрицания.

ЮКСА *союз противит. разг.* иначе, в противном случае; а то; тизрәк будыгыз, юкса кичегәсез торопитесь, иначе опоздаете.

ЮКСЫЛ *уст.* 1) бедняк; неимущий, бедный *прил. и сущ.*; 2) пролетарий.

ЮКСЫЛЛЫК *уст.* 1) бедность; 2) положение пролетария.

ЮКСЫНДЫРУ *понуд. от юксыну.*

ЮКСЫНУ *см. сагыну.*

ЮКСЫНЫШУ *взаимн.-совм. от юксыну*

ЮКӘ 1) липа; || липовый; юкә балы липовый мёд; юкә чәчәге липовый цвет; юкә урманы липовый лес, липняк; юкә кабыгы липовая кора; юкә чөй *см. юкәчөй*; 2) лыко; || лыковый; юкә төшерү (сую) драть лыко; ул таштан да юкә суяр *посл. он и с камня лыко сдерёт (об умельце; о пройдохе).*

ЮКӘЛЕК липняк, липовая роща, липовый лес; авылдан юкәлеккә кадәр от села до липняка

ЮКӘЛӘҮ *разг. обманывать, обмануть, вводить (ввести) в заблуждение.*

ЮКӘЧӨЙ 1. 1) липовый клин; 2) *перен.* лесть, похвала; юкәчөй кагу а) забивать липовый клин; б) *перен.* обманывать; в) *перен.* льстить; хвалить с какой-л. целью; 2. *перен.* ложный, липовый, подложный.

ЮЛ 1) дорога, дорожка, путь, трасса; линия (*напр. трамвайная*); || дорожный, путевой; асылмалы юл подвесная дорога; баганалы юл столбовая дорога; кош юлы птичий путь; олы юл большая дорога, магистраль, большак; сукмак юл *разг.* тропа, тропинка; су юлы водный путь; такыр юл торная (битая) дорога; таш юл шоссейная дорога; мостовая, выложенная камнем; мощёная дорога; тимер юл железная дорога; хәерле юл! доброго пути!, всех благ!; әйләнеч юл окольная дорога; юл алу а) пробить дорогу; б) проехать (пройти) известное расстояние; юл ачу а) открывать (пробивать) дорогу, путь; б) находить путь (выход); юл бирү посторониться, уступить дорогу; юл буендагы придорожный; юлга аркылы төшү встать поперёк дороги *прям., перен.,* пересечь дорогу; (дөрес) юлга бастыру наставить на путь истинный; юлдан язу а) сбиться с пути, заблудиться, сойти с пути; б) *перен.* отбиться от рук; юл йөрү путешествовать, разъезжать; юл кешесе путник, странник; юл кешесенең юлда булганы (булуы) яхшы путнику лучше быть в пути; юл капчыгы рюкзак; вещевого мешок; юл кирәк-яраклары дорожные принадлежности; юл күрсәткеч указатель дорог; юл күрсәтүче проводник, провожатый; юл сабу давать дорогу, сторониться; юл салу а) проложить дорогу, пробить путь; б) *перен.* повадиться ходить куда-л.; юлсыз яклар бездорожные края; юлсыз чак бездорожье; юл төзү а) строить дорогу; б) строительство дорог; в) дорожностроительный; юл төшү установиться — о санном пути; юл унаенда а) по пути, по дороге; б) *разг.* близ дороги, около дороги; юл хақы плата за проезд, проездная плата; проездные деньги; юл чаты перепутье; распустье, перекрёсток; юл ябу *ж.-д.* блокировать; юл яру открывать дорогу (путь); юлыңа ак жәймә! а) доброго пути!; б) скатертью дорога!; юлың такыр! скатертью дорога! юлың уң булсын! счастливого пути!; желаю тебе удачи!; юл әйберләре дорожные вещи; юл өзеклек распутица, бездорожье; жиде юл чаты а) развилка семи дорог; б) *перен.* бойкое место; жир асты юллары подземные пути; һава юлы воздушная трасса; юлга чыксаң, иптәшен үзеңнән яхшы булсын *погов.* если выйдешь в путь — пусть спутник будет лучше тебя; 2) направление, путь, курс; юл тоту брать направление, держать путь; направляться; туры юл тоту брать лрямое направление, придерживаться правильного пути; 3) полоса, полоска, дорожка; бер юлы ак, бер юлы кызыл материя ткань в белую и красную полоску; ак жирлеккә зәңгәр юл (төшкән) на белом фоне синие полоски; на белой основе синие полоски; 4) строчка, строка *полигр.*; кызыл юл красная строка, абзац; юл саныннан түләү построчная оплата; юл хәрефе строчная буква; юл өстендәге надстрочный; 5) *перен.* путь, способ, выход; бу

мәсьәләне ике юл белән чишәргә мөмкин эту задачу можно решить двумя способами; синен өчен хәзер бары тик ике юл бар для тебя имеется лишь два выхода; котылу юлы а) путь спасения, способ спасения (избавления), выход; б) лазейка; юлын кисү пересечь *чей-л.* Путь; отрезать путь, отрезать ход; юлын табу а) найти выход из положения, выйти из положения; б) приноровиться;  $\diamond$  *бер юлга* на этот раз, на первый случай; бер юлы а) сразу, в один приём, залпом; б) одновременно; в) попутно, мимоходом, заодно; бу юлы на этот раз; елга юлы русло реки; Киек каз юлы *астр.* Млечный Путь; төтен юлы дымоход; чәч юлы пробор (в *волосах на голове*); юлга салу наладить, направить (*жизнь, работу и т. п.*); юлдан язган распутный, испорченный, непутёвый; юл кую а) допускать, позволять *что-л.* делать; б) потакать; в) попустительствовать, потворствовать; юл куючы потворщик; потакатель; ярты юлда калу остановиться на полпути; не довести *дело до конца.*

ЮЛАКЛЫ *разг. см.* юллы 1.

ЮЛАК-ЮЛАК *разг. см.* юл-юл.

ЮЛАТУ *разг.* подпускать, подпустить; ул янына һичкемне юлатмый он никого не подпускает к себе.

ЮЛАУ *разг.* 1) приближаться, подходить (*употребляется в отрицательной форме*); аңа якын юлама не подходи к нему близко; 2) идти; ехать; кая юлыйсың? куда ты идёшь, едешь?; 3) *уст.* странствовать.

ЮЛАУЧЫ 1) путник, прохожий; проезжий; 2) *уст.* странник.

ЮЛБАРЫС тигр; || тигровый; ана юлбарыс тигрица; *юлбарыс* баласы тигрёнок; юлбарыс тиресе тигровая шкура; чуар юлбарыс барс; юлбарыс баласын тоту өчен, юлбарыс оясына керергә кирәк *посл.* для того, чтобы поймать тигрёнка, нужно войти в логово тигра.

ЮЛБАРЫСТАЙ похожий на тигра, как тигр; юлбарыстай көчле сильный как тигр.

ЮЛБАСАР разбойник, бандит, налётчик, грабитель, головорез; диңгез юлбасары пират.

ЮЛБАСАРЛЫК бандитизм, разбой; юлбасарлык итү разбойничать, промышленять разбоем.

ЮЛБАШЧЫ 1) вождь, лидер; В. И. Ленин — безнең бөек юлбашчыбыз В. И. Ленин — наш великий вождь; 2) руководитель, предводитель; || руководящий.

ЮЛБАШЧЫЛЫК руководство, предводительство; юлбашчылык итү а) возглавлять, руководить, осуществлять руководство; б) возглавление, осуществление руководства; коммунистлар партиясе юлбашчылыгында под руководством коммунистической партии.

ЮЛГА-ЮЛ подстрочный; юлга-юл тәржемә а) подстрочный перевод; б) подстрочник.

ЮЛДАШ спутник, попутчик; үзеңә юлдаш табу найти себе попутчика; Жирнең ясалма юлдашы искусственный спутник Земли; юлдаш булу быть спутником *кому-л.*; юлдаш булучы сопутствующий; тормыш юлдашы подруга жизни, супруга; бүре сарыкка, бай ярлыга юлдаш булмас *посл.* волк овце, богач бедному не будет спутниками.

ЮЛДЫРУ искупать, искупить; || искупление.

ЮЛИАН: юлиан календаре юлианский календарь.

ЮЛЛАНУ *страд.* от юллау.

ЮЛЛАП: юллап (юл исәбеннән) түләү построчная оплата.

ЮЛЛАТУ *понуд. от юллау.*

ЮЛЛАУ 1) хлопотать, похлопотать, ходатайствовать, походайствовать; || хлопоты, ходатайство; юллап алу выхлопотать, исходатайствовать; пенсия юллап алу выхлопотать пенсию; юллап йөрү хлопотать, ходатайствовать; 2) *разг.* проходить, пройти, проезжать, проехать; делать (сделать) рейс; авыл белән шәһәр арасын ике юлладык между деревней и городом мы сделали два рейса; бүген биш чакрымны юлладык сегодня мы проехали пять километров.

ЮЛЛАУЧЫ ходатай.

ЮЛЛАШУ *взаимн.-совм. от юллау.*

ЮЛЛЫ 1) полосатый, имеющий полосы (полоски); || в полоску; кызыл юллы материя ткань в красную полоску; 2) имеющий ... строк, состоящий из... строк; сигез юллы шигырь стихотворение из восьми строк.

ЮЛЛЫК I дымоход.

ЮЛЛЫК II 1) дорожный, предназначенный на дорогу; юллык акча дорожные деньги, деньги на дорогу; 2) состоящий из ... строк; биш юллык хат письмо из пяти строк.

ЮЛЛЫК III дорожка, половик.

ЮЛЛЫКЛЫ: юллыклы кеше тот, кому в пути везёт.

ЮЛСЫЗЛЫК 1) бездорожье, отсутствие дорог; 2) *перен.* отсутствие определённого направления.

ЮЛЧА по-дорожному; юлча киенү одеться по-дорожному.

ЮЛЧЫ 1) путник, проезжий; странник; 2) пассажир.

ЮЛЫГУ встречать, встретить *кого-л.*, попадаться (попасться) навстречу *кому-л.*, встречаться (повстречаться) на дороге; видаться, повидаться *с кем-л.*; юлда миңа беркем юлыкмады по пути мне никто не встретился; ◊ бәлагә (бәхетсезлеккә) юлыгу попасть в беду; хәтәргә юлыгу подвергнуться опасности.

ЮЛЫГЫШУ *разг. взаимн.-совм. от юлыгу;* былел тагы юлыгыштылар в этом году они опять встретились.

ЮЛЫКТЫРУ *понуд. от юлыгу;* ◊ начар юлга юлыктыру совратить, сбить с пути; бәхетсезлеккә юлыктыру ввергнуть в беду.

ЮЛ-ЮЛ полосатый, в полоску.

ЮЛӘР дурак, дурачок; глупый, тупой, ненормальный *прил. и сущ.*; юләр булу быть глупым (ненормальным); юләр булып кылану прикидываться дурачком; юләрнең юләре дурак из дураков; юләрләр йорты *разг.* дом для душевнобольных, психиатрическая клиника; белмәгән юләр белгәннән көләр *погов.* незнающий дурак смеётся над знающим; юләрден юләр чыга *посл.* дурак дураком и останется; юләр юләрлеген итә *посл.* от дурака хорошего не жди; юләр үзен мактар *погов.* глупый сам себя хвалит.

ЮЛӘРЛЕК дурь, дурачество, глупость; юләрлеккә салыну прикидываться дурачком; юләрлекләр эшләү делать глупости.

ЮЛӘРЛӘНДЕРҮ *понуд. от юләрләнү.*

ЮЛӘРЛӘНҮ 1) сходить (сойти) с ума; || сумасшествие; 2) дурить; бесноваться, беситься.

ЮЛӘРЛӘРЧӘ дурачки, по-дурачки; || дурацкий, дураческий; юләрләрчә кыланышлар дурацкие выходки.

ЮМА: юма телле а) льстивый; б) льстец, подлиза, подхалим.

ЮМАКАЙ льстивый; || льстец, подлиза.

ЮМАКАЙЛАНУ льстить, подхалимничать, подлизываться; || подхалимничанье,

подхалимство.

ЮМАКАЙЛАНУЧЫ льстец, подлиза, подхалим.

ЮМАКАЙЛЫК льстивость, подхалимство; аның юмакайлыгы минем ачуны китергән иде его льстивость разозлила меня.

ЮМАЛАНУ подлизываться, подлизаться, подхалимничать; || подхалимничанье.

ЮМАЛАУ 1) льстить, притворно хвалить (расхваливать, расхвалить); лицемерить; || притворное расхваливание; лицемерие; 2) *разг.* уговаривать, уговорить; || уговаривание; син аны юмалап кара эле ты попробуй его уговорить.

ЮМАРТ щедрый; юмарт кеше щедрый человек; юмарт булу быть щедрым; юмарт кулдан щедрой рукой; юмартның юмарты слишком щедрый, щедрый из щедрых; сүзгә юмарт, эшкә — юк *погов.* щедр на слова, да скуп на дело.

ЮМАРТЛАНДЫРУ *понуд.* от юмартлану.

ЮМАРТЛАНУ становится (стать) щедрым; артык юмартланып киту расщедриться; кешенеке белән юмартлану *погов.* чужым добром подносить ведром.

ЮМАРТЛЫК щедрость; юмартлык белән щедро, с щедростью; юмартлык күрсәту проявлять щедрость.

ЮМОР юмор; || юмористический; юмор белән сөйләү рассказывать с юмором.

ЮМОРИСТ юморист.

ЮМОРИСТИК юмористический; юмористик эсәр юмористическое произведение.

ЮМОРИСТИКА юмористика; || юмористический.

ЮМОРИСТЛЫК 1) положение (занятие) юмориста; 2) юмористичность.

ЮМОРЛЫ юмористичный, имеющий юмор. с юмором; юморлы булу юмористичность.

ЮНДЫРУ *понуд.* от юну.

ЮНКЕР *ист.* юнкер; || юнкерский; юнкерлар мәктәбе юнкерская школа; юнкерлар юнкера, юнкерство.

ЮНКЕРЛЫК юнкерство.

ЮНУ 1) тесать, обтёсывать, обтесать, отёсывать, отесать, строгать, сострогать; || обтёсывание, строгание; агач юну тесать дерево; юнып алу подтесать; юнып ташлау обтесать; юнып чыгу обтесать (*всё*); 2) *перен.* разорять, разорить, обдирать, ободрать *кого-л.* (*обманным путём*).

ЮНУЧЫ тесальщик, строгальщик; || обтёсывающий; таш юнучы каменотёс; агач юнучы тесальщик; мәрмәр юнучы тесальщик мрамора.

ЮНЫК обтёсанный; обточенный; юнык агач обтёсанное дерево.

ЮНЫЛУ *страд.* от юну тесаться, обтесаться; ◇ ташка юнылган язулар надписи, высеченные на камне.

ЮНЫШКЫ стружки.

ЮНЫШУ 1) *взаимн.-совм.* от юну; юнышкан жирдә йомычка калыр *погов.* там, где строгают, остаются стружки, щепки; лес рубят, щепки летят; 2) тесать (обтёсывать) *что-л.* бесцельно.

ЮНЬ I дешёвый, недорогой; || дёшево, недорого; бу костюм бик юнь тора этот костюм стоит очень дёшево; *см. ещё* арзан.

ЮНЬ II 1) толк, способность; аның бер дә юне юк от него нет никакого толку; он ни к чему не пригоден; юне булу иметь толк; 2) способ, средство; выход; юнен табу находить выход (средство); уз юнеңне үзең күрү самостоятельно прокладывать себе дорогу; жаны барның юне бар *погов.* у кого есть душа в теле, у того есть и способ существовать.

ЮНЬЛЕ 1) толковый, умный; || толково, умно; 2) путный, порядочный; || путно,



порядочно; юньле кеше порядочный человек; юньле булу быть порядочным; юньле йөрү, үзеңне юньле тоту вести себя порядочно; 3) *разг.* стоящий, подходящий, годный (*о вещах, товаре*).

ЮНЬЛЕ-ЮНЬСЕЗ: юньле-юньсез эш эшләрү совершать бестолковые поступки; юньле-юньсез сүзләр сөйләрү говорить всякую ерунду.

ЮНЬЛӘНҮ *см.* юнәю.

ЮНЬЛӘП хорошенько, толком, как следует; юньләп эзләрү искать хорошенько; юньләп сөйләрү рассказать толком; юньләп эшләрү делать (работать) как следует.

ЮНЬСЕЗ 1) бестолковый, глупый; юньсез мактаныр, юньле сакланыр *погов.* глупый бахвалится, умный остерегается; 2) беспорядочный, безалаберный; 3) *разг.* нестоящий, неподходящий, негодный (*о вещах, о товаре*); 4) безобразный, возмутительный, дурной; юньсез гадәтләр дурные привычки; юньсез кыланыш возмутительная выходка.

ЮНЬСЕЗЛЕК 1) бестолковость, глупость; юньсезлек эшләрү делать глупость; 2) беспорядочность, безалаберность; 3) безобразность, возмутительность (*напр. поведения*); безобразие.

ЮНЬСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от юньсез-ләнү.

ЮНЬСЕЗЛӘНҮ 1) становиться (стать) бестолковым, глупым; 2) становиться (стать) беспорядочным, безалаберным; 3) *разг.* становиться (стать) негодным (*о вещах, о товаре*); 4) становиться (стать) безобразным, возмутительным, дурным.

ЮНӘЙТҮ 1) *см.* арзанайту; 2) *см.* юнәтү.

ЮНӘЛДЕРГЕЧ 1) направитель; тот, кто направляет; || направляющий, направительный; 2) движущий.

ЮНӘЛДЕРЕЛГӘН направленный.

ЮНӘЛДЕРЕЛГӘНЛЕК направленность.

ЮНӘЛДЕРЕЛҮ *страд.* от юнәлдерү.

ЮНӘЛДЕРҮ *см.* юнәлтү.

ЮНӘЛЕШ I 1) направление; дәрес юнәлеш сайлау выбрать правильное направление; ике юнәлештә в двух направлениях; на два фронта; юнәлеш алу направиться; взять направление; юнәлеш бирү направить, дать направление; юнәлеш бирүче а) тот, кто даёт направление; б) движущий; в) *тех.* направитель; юнәлеш тоту направиться, взять направление; сәнгәтә реалистик юнәлеш реалистическое направление в искусстве; 2) *перен.* русло; тормыш нормаль юнәлеш алды жизнь вошла в нормальное русло; 3) исходный, отправной; юнәлеш пункты отправной пункт; ◇ каршылык юнәлеше линия сопротивления.

ЮНӘЛЕШ II *грам.* залог; || залоговый; төп юнәлеш действительный залог; йөкләтү юнәлеше понудительный залог; кайтым юнәлеше возвратный залог; төшем юнәлеше страдательный залог; уртаклык юнәлеше взаимный залог; фигыльдә юнәлеш аермалары залоговые различия в глаголе; юнәлеш килеше направительный падеж.

ЮНӘЛЕШҮ *взаимн.-совм.* от юнәлү.

ЮНӘЛТКЕЧ *см.* юнәлдергеч.

ЮНӘЛТҮ *понуд.* от юнәлү 1) направлять, направить (*в путь*); || направление; 2) нацеливать, нацелить, наводить, навести; || нацеливание, наводка; бинокльне тау түбәсенә юнәлтү навести бинокль на вершину горы; 3) устремлять, устремить; || устремление; игътибарны юнәлтү устремлять внимание.

ЮНӘЛҮ 1) направляться, направиться; ул шәһәргә юнәлде он направился в город;

2) сосредоточиваться, сосредоточиться; || сосредоточение; аның бөтен мәхәббәте балага юнәлде вся его любовь сосредоточилась на ребёнке.

ЮНӘТҮ *диал.* 1) поправлять, поправить, исправлять, исправить, налаживать, наладить; || исправление, налаживание; ватылган урындыкны юнәтү починить сломанный стул; станокларны юнәтү наладить станки; 2) приобретать, приобрести *что-л.* с трудом, обзаводиться, обзавестись *кое-как*; || приобретение, обзаведение; 3) находить, найти, доставать, достать; акча юнәтү достать денег.

ЮНӘЮ *разг.* 1) удешевляться, удешевиться, становится (стать) дешевле; || удешевление; базарда бәяләр юнәйде цены на базаре стали ниже; 2) улучшаться, улучшиться, становится (стать) лучше, налаживаться, наладиться, оправляться, оправиться (*материально*); || улучшение, налаживание (*пассивное действие*); 3) поправляться, поправиться (*после болезни*); || поправка.

ЮПЬЛӘТҮ *понуд.* от юпльәү.

ЮПЬЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от юпльәү.

ЮПЬЛӘҮ поддакивать, поддакнуть; || поддакивание.

ЮПЬ-ЮЕШ совсем мокрый, совершенно сырой.

ЮП-ЮАН очень толстый.

ЮП-ЮАШ *редко* очень кроткий, смиренный, очень тихий.

ЮП-ЮМАРТ *редко* очень щедрый.

ЮР *археол.* юр; || юрский; юр дәвере юрский период.

ЮРАМАЛ *диал.* умышленно, нарочито, нарочно, намеренно, заведомо; юрамал соңга калу умышленно прийти с опозданием; ул юрамал шулай йөри он притворяется; юрамал шулай эшләү нарочно сделать.

ЮРАМАЛЫЙ *см.* юрамал.

ЮРАТУ *понуд.* от юрау.

ЮРАУ 1) толковать, истолковывать, истолковать (*сон или предзнаменование*); предсказывать, предсказать; || толкование, истолкование; предсказывание; картның чын күнәлдән сөйләгән сүзләрен ул үзенчә начарлыкка юрады искренние слова старика он по-своему истолковал в плохую сторону; төш юрау толковать сон; төш юрау китабы *уст.* сонник, снотолкователь, снотолковательная книга; 2) *разг.* желать, пожелать; || пожелание; аларның һәр икесенә бәхетле тормыш юрадылар им обоим пожелали счастливой жизни.

ЮРАУНАМӘ *уст.* сонник, снотолкователь, снотолковательная книга.

ЮРАУЧЫ *уст.* толкователь; предсказатель; төш юраучы толкователь снов, снотолкователь.

ЮРГА 1) иноходь; юрга ат иноходец; юрга атлар чабышы скачки иноходцев; 2) *перен. вульг.* женщина лёгкого поведения.

ЮРГАЛАТУ пускать (пустить) лошадь иноходью.

ЮРГАЛАУ 1) бежать иноходью, идти иноходью (*о лошади*); 2) семенить, идти быстрыми и мелкими шагками; 3) *перен. ирон.* подлизываться, подхалимничать.

ЮРГАЛАШ беготня, суета, суетня.

ЮРГАН одеяло (*стёганое*); || одеяльный; балага юрган ябу покрывать ребёнка одеялом; корама юрган лоскутное стёганое одеяло; сырган юрган стёганое одеяло; чиккән юрган вышитое одеяло; юрган аслыгы пододеяльник; юрган сыру стегать одеяло; юрган сырuchy *спец.* стегальщик; юрган тышы верх одеяла; юрган фабрикасы одеяльная фабрика; әдрәс юрган шёлковое одеяло

из бухарского шёлкового материала адрас; юрганыңа карап аягыңны суз  
*посл.* по одежке протягивай ножки.

ЮРГАНЛЫК предназначенный для одеяла, достаточный для одеяла.

ЮРИ умышленно, нарочито, нарочно, заведомо; юри генә эйтү сказать нарочно;  
юри кылану притворяться; чынмы, юриме, кем белә? кто знает, всерьёз или  
нарочно?

ЮРИДИК юридический; юридик факультет юридический факультет

ЮРИ-МЫРЫЙ *разг.* несерьёзно, шутя.

ЮРИСДИКЦИЯ юрисдикция.

ЮРИСКОНСУЛЬТ юрисконсульт; || юрисконсультский; юрисконсульт  
вазифалары обязанности юрисконсульта.

ЮРИСКОНСУЛЬТЛЫК юрисконсульство, должность юрисконсульта; ||  
юрисконсультский.

ЮРИСПРУДЕНЦИЯ юриспруденция.

ЮРИСТ юрист.

ЮРИСТЛЫК профессия *или* занятие юриста.

ЮРМӘТҮ *понуд. от* юрмәтү.

ЮРМӘҮ: юрмәп тегү шить через край.

ЮРТАК рысистый; || рысак; юртак атлар рысистые лошади, рысаки; юртак ат  
чабышлары скачки рысистых лошадей; нәселле юртак породистый  
(кровный) рысак.

ЮРТАКЛЫК рысистость.

ЮРТУ *см.* юырту.

ЮРТЫШ рысь, аллюр (*лошади*).

ЮСТИЦИЯ юстиция; юстиция министрлыгы министерство юстиции.

ЮТӘЛ кашель; бума (күк) ютәл коклюш; коры ютәл сухой кашель; ютәл авыруы  
*разг.* чахотка.

ЮТӘЛЛӘТҮ 1) вызывать (вызвать) кашель; төтен аны ютәлләтә башлады дым  
вызвал у него кашель; 2) *безл. разг.* кашляться; никтер ютәлләтә что-то  
кашляется.

ЮТӘЛЛӘҮ кашлять, покашливать; || кашляние, покашливание; ютәлләп кую а)  
кашлянуть, покашлять; б) покашливание,

ЮУ 1) мыть, вымыть; || мытьё; || предназначенный для мытья, моечный; кул юу  
мыть руки; идән юу мыть пол; юу машинасы моечная машина; кул кулны  
юа, ике кул битне юа *погов.* рука руку моет, две руки лицо моют; 2) стирать;  
|| стирка; стиральный; кер юу стирать бельё; кер юу машинасы стиральная  
машина; керне юып бетерү выстирать бельё; 3) смывать, смыть; размывать,  
размыть; яңгыр юлның тузанын юды дождь смыл пыль с дороги; елга ярын  
су юган водой размыло берег реки; ◇ бите юмаган бессовестный (*букв.* у  
него лицо немывто).

ЮУЧЫ моющий, стирающий; идән юучы полочка; кер юучы прачка; ◇ алтын  
юучы старатель, моющий золото.

ЮФТЬ юфть; || юфтяной; юфтьтән тегелгән итек сапоги из юфти, юфтяные  
сапоги.

ЮХА 1) многоголовая змея (*мифическое чудовище, пожирающее людей и*  
*животных*); 2) *перен.* лицемер; подлиза; зловредный человек; юха елан а)  
*миф.* василиск; б) *перен.* лицемерный человек, зловредный человек.

ЮХАЛАНДЫРУ *понуд. от* юхалану.

ЮХАЛАНУ подлизываться; лицемерить; юхаланып йөрү подлизываться.

ЮХАЛАТУ *см.* юхаландыру.

ЮХАЛАУ подлизываться, лстить; лицемерить; || подлизывание, лесть; лицемерие; юхалап күндерү уговорить, добиться согласия лестью (лицемерием).

ЮХАЛЫК вкрадчивость; лицемерие; юха юхалыгын итәр *погов.* змея будет делать своё змеиное дело.

ЮШ: юраган юш килү исполнение пожеланий; юраганың юш килсен! пусть твой пожелания исполнятся.

ЮШКЫН накипь, осадок; ил; || осадочный; юшкын катлавы осадочный слой; кайнап юшкын утыру накипеть (*о накипи*).

ЮШКЫНЛАНУ образование накипи.

ЮШКЫНЛЫ с накипью, с осадком.

ЮШКӘ вьюшка (*печная*)

ЮБЛУ 1) смываться, смыться, быть смытым; 2) омываться.

ЮБНГЫЧ умывальник, рукомойник.

ЮБНДЫРТУ *понуд.* от юндыру.

ЮБНДЫРУ умывать, умыть; || умывание; бала юндыру а) умывать ребёнка; б) *разг.* купать ребёнка.

ЮБНТЫ 1) обмывки, остатки пищи после мытья посуды; *см. ещё* юынтык; 2) пойло; малга юынты эчерү поить скот пойлом.

ЮБНТЫК: юынтык су а) помой; б) помойный; юынтык су чиләге помойное ведро.

ЮБНУ мыться, умываться, умыться; юынып алу (чыгу) вымыться, умыться, помыться.

ЮБНЫШУ *взаимн.-совм.* от юыну.

ЮБРТТЫРГАЛАУ *многокр.* от юырттыру.

ЮБРТТЫРУ *понуд.* от юырту 1) пускать (пустить) лошадь рысью; заставлять (заставить) бежать рысью; 2) заставлять (заставить) быстро идти, почти бежать.

ЮБРТУ 1) скакать, бежать рысью, рысить; || рысь; атлылар юыртып үтте всадники проехали рысью; экрен генә юырту ехать мелкой рысцой; 2) *разг.* идти быстрым шагом, почти бежать; юыртканда ыргый башлау *спорт.* а) сбой; б) сбой.

ЮБШКАЛАУ *многокр.* от юышу.

ЮБШТЫРУ *многокр.* от юу.

ЮБШУ *взаимн.-совм.* от юу.

## Я

Я (йә) 1. *межд.* о, эй; я алла, тагы ни булды? о боже, что ещё стряслось?; я раббым! о боже!; боже мой!; 2. *союз* или, либо; я син, я мин или ты, или я; я мал, я баш! либо пан, либо пропал!; 3. ладно, хорошо, да; яме? ладно?; ♦ я эле ну-ка.

ЯБАГА шерсть-линька (*весенняя*); ябагасын кою а) линять; б) линька (*животных*); ♦ ябага тай жеребёнок-стригунок (*родившийся весной*); ябага тайны хурлама, жәйгә чыкса, ат булыр *погов.* не хули жеребенка, родившегося весной, если он доживёт до лета, то станет лошастью.

ЯБАЛАК сова; || совиный; ябалак оясы совиное гнездо; мәче башлы ябалак филин; соры ябалак неясить; ябалак баласы совёнок; ике карга сугыша, ябалакка йон *погов.* кошки грызутся — мышам приволье (*букв.* подерутся две вороны — для совы пух); ♦ ябалак кар снег хлопьями.

ЯБАЛАКБАШ *см.* ябалакчык.

- ЯБАЛАКЧЫК *зоол.* совка; кэбестэ ябалакчыгы капустаная совка (*бабочка*).
- ЯБАЛДАШ 1) крона (*дерева*); ябалдашка кисү обрезать для образования кроны; 2) низкий, приземистый, коренастый; ябалдаш агач низкое, но ветвистое дерево; ябалдаш өй низкий, но большой дом.
- ЯБАЛДАШЛАНУ 1) образовывать (образовать) крону; || образование, формирование кроны; 2) становиться (стать) приземистым.
- ЯБАЛДАШЛЫ имеющий крону, с кроной; зур ябалдашлы агач дерево с мощной кроной.
- ЯБУ I 1) крыть, покрывать, покрыть; || покрытие; ей түбәсен такта белән ябу крыть избу тёсом; өстен ябып кую прикрыть сверху *чем-л.*; баланың өстенә ябу накрывать ребёнка; кояшны итәк белән ябып булмый *посл.* солнце подолом не закроешь; 2) затворять, затворить, закрывать, закрыть, запира́ть, запереть; || закрытие, закрывание, запирание; тәрәзәне ябу закрывать окно; шап итеп ябу прихлопнуть; керер ишегеңне каты япма *погов.* не плюй в колодец, пригодится воды напиться (*букв.* не закрывай плотно дверь, через которую тебе придётся войти); 3) закупоривать, закупорить (*напр.* *стеклянные банки*); || закупоривание; 4) закрывать, закрыть, ликвидировать; || закрытие, ликвидация; трестны ябу ликвидировать трест; жылышыны ябу закрывать собрание; 5) загонять, загнать, запира́ть, запереть; || загон, запирание; малларны ябу загонять скот; ябуда тоту а) держать взаперти; б) *разг.* держать в заключении; б) заключать, заключить; || заключение; төрмәгә ябу заключить в тюрьму; 7) крыть, бить (*в картёжной игре*); ◇ авызын ябу заткнуть рот кому-л.
- ЯБУ II попона; *см.* *еще* япма: ат япмасы; сыерга ябу килешми *погов.* корове попона не идёт; корове седло не пристало.
- ЯБУЛАНУ *страд. от* ябулау.
- ЯБУЛАУ: атны ябулау *диал.* покрывать коня попоной.
- ЯБУЛЫ 1) *см.* ябык II; закрытый; ишек ябулы тора дверь закрыта; 2) имеющий покрывало (попону), крытый, покрытый; ат ябулы тора конь накрыт попоной.
- ЯБУЛЫК *см.* япма.
- ЯБУЧЫ 1) тот, кто кроет (покрывает); түбә ябучы кровельщик; 2) тот, кто закрывает.
- ЯБЫГУ худеть, похудеть, тощать, истощать, истощиться, хиреть, захиреть; || истощение, хирение; ябыгып китү похудеть, стать худым, тощим; ябыгып бетү исхудать.
- ЯБЫГЫШУ *взаимн.-совм. от* ябыгу.
- ЯБЫК I худой, тощий, худощавый, исхудалый; ябык ат тощая лошадь; ябык кеше худощавый человек; ябык кына худенький.
- ЯБЫК II закрытый, запертый; покрытый; || закрыто, заперто; покрыто; тәрәзәләр ябык окна заперты; ябык утырыш закрытое заседание; ябыкорлыклылар бот. покрытосемянные; ◇ өсте ябык камау дренаж; ябык зона запретная зона.
- ЯБЫКЛЫК худоба, исхудалость, истощённость, худощавость; авыруның ябыклығы худоба больного.
- ЯБЫКТЫРУ истощать, истощить, делать, сделать тощим, худым; аны авыру ябыктырды он похудел от болезни; болезнь его истощила.
- ЯБЫЛМАЛЫ 1) закрывающийся; имеющий крышку, с крышкой; 2) складной; ябылмалы пычак складной нож.
- ЯБЫЛУ 1) *страд. от* ябу I; 2) закрываться, закрыться, замыкаться, замкнуться; || закрытие, закрывание, замыкание; ярасы ябылган инде у него рана уже

- закрылась; ◇ ишек ябылып тормый беспрестанно ходят.
- ЯБЫЛЫР-ЯБЫЛМАС** полузакрыто, неплотно закрыто.
- ЯБЫНГЫЧ** 1) то, чем укрываются; 2) *разг.* бурка, епанча.
- ЯБЫНДЫРУ** *понуд.* от ябыну.
- ЯБЫНУ** *возвр.* от ябу I покрываться, покрыться, накрываться, накрыться, закрываться, закрыться, укрываться, укрыться; укутываться, укутаться; одеял ябыну накрываться одеялом; баштан (бөркөнөп) ябыну укутаться с головой.
- ЯБЫНЫШУ** *взаимн.-совм.* от ябыну.
- ЯБЫРЫЛДЫРУ** *понуд.* от ябырылу.
- ЯБЫРЫЛМА** лавина; кар ябырылмасы снежная лавина (*несущаяся с горы*); ◇ гаскэр ябырылмасы лавина войск.
- ЯБЫРЫЛУ** 1) бросаться, броситься, набрасываться, наброситься, накидываться, накинуться; ашамлыкка ябырылу наброситься на еду; ябырылып ашау есть с жадностью; есть с поспешностью; 2) налетать, налететь, нагрянуть; || налёт; ябырылып килу налетать, хлынуть потоком; идти, двигаться целой ватагой.
- ЯБЫРЫЛУЧАН** *разг.* падкий; татлыга ябырылучан падок до сладкого.
- ЯБЫРЫЛЫШУ** *взаимн.-совм.* от ябырылу.
- ЯБЫШКАК** 1) прилипчивый, липкий, клейкий; 2) *перен.* прилипчивый, навязчивый назойливый, привязчивый; ябышкак булу быть прилипчивым (навязчивым); ◇ ябышкак үлэн *бот.* липучка.
- ЯБЫШКАКЛАНУ** быть, стать прилипчивым (назойливым, навязчивым).
- ЯБЫШКАКЛЫК** 1) прилипчивость, назойливость, навязчивость; 2) *разг.* липкость, клейкость.
- ЯБЫШМА** *спец.* спай.
- ЯБЫШТЫРГЫЧ** *спец.* заклейка, замазка; мастика.
- ЯБЫШТЫРМА** вклейка (*в книге*).
- ЯБЫШТЫРТУ** *понуд.* от ябыштыру.
- ЯБЫШТЫРУ** прилеплять, прилепливать, прилепить, залеплять, залепить, заклеивать, заклеить, склеивать, склеить; || приклеивание, заклеивание, склеивание; || клеильный; конверт ябыштыру заклеить конверт; ябыштыру мастерское клеильная мастерская; клеевая; ябыштыру материалы заклейка; эретеп (кыздырып) ябыштыру а) сварить; б) сварка; чүкеп ябыштыру а) клепать, склёпывать; б) клёпка; кургаш белэн ябыштыру а) припаивать; б) припайка, спайка.
- ЯБЫШТЫРУЧЫ** *спец.* склейщик, клеильщик.
- ЯБЫШТЫРЫЛУ** *страд.* от ябыштыру заклеиваться, склеиваться; залепляться, прилепляться; чүкеп ябыштырылу склёпываться; кургаш белэн ябыштырылу *спец.* припаиваться.
- ЯБЫШТЫРЫШУ** *взаимн.-совм.* от ябыш-
- ЯБЫШУ** I *взаимн.-совм.* от ябу I.
- ЯБЫШУ** II 1) липнуть, прилипать, прилипнуть, прилепляться, прилепиться, слипаться, слипнуться, слепиться, склеиваться, склеиться, приклеиваться, приклеиться; марка яхшы ябышты марка хорошо приклеилась; китап битләре ябышкан листы книги слепились; 2) цепляться, уцепиться; || цеплянье; песи тырнаклары белэн ябыша кошка цепляется когтями; 3) хвататься, схватиться, ухватиться; держаться; баскыч култыксасына ябышу ухватиться за перила; суга батучы саламга ябыша *погов.* утопающий за соломинку хватается; 4) *разг.* придираться, придраться, приставать, пристать; || придирка, приставание; 5) *перен.* приниматься, браться, взяться;

ныклап эшкэ ябышу усердно приняться за работу; ◇ бугазына ябышу схватить за горло; взять за горло; эче эчкэ ябышкан голодный, проголодавшийся; ябышып чыгу *этно.* выходить замуж убёгом; кискэн икмэк кире ябышмый *посл.* отрезанный ломоть обратно не прилипает.

**ЯБЫШУЧАН** 1) *см.* ябышкак; 2) цепкий.

**ЯБЫШУЧАНЛЫК** 1) клейкость, липкость, свойство клейкости, прилипчивости; 2) цепкость; 3) *перен. разг.* назойливость, навязчивость.

**ЯВУ** 1) идти, падать (о дожде, снеге); явып тору непрерывно падать, идти, моросить, накрапывать; 2) лететь тучей, густой массой (о пулях, снарядах); ◇ аңа акча явып кына тора деньги так и текут к нем; нэлэт яусын! будь проклят!; сораулар явып кына тора вопросы так и сыплются; калган эшкэ кар ява *посл.* на отложенное дело снег выпадает; кызыл кар яугач *погов.* когда выпадет красный снег; когда рак свистнет.

**ЯВЫЗ** 1) злой, злобный, злостный, ярый, злейший, зловердный, свирепый, жестокий; явызның явызы злейший из злейших; явыз ният белән со злым умыслом, злостно, злонамеренно; явыз ниятле злонамеренный, злостный; явыз холыклы злонамеренный; 2) отъявленный, заклятый, лютый; явыз дошман заклятый враг.

**ЯВЫЗЛАНДЫРУ** *понуд.* от явызлану.

**ЯВЫЗЛАНУ** становиться, стать злым, жестоким, злеть, осатанеть.

**ЯВЫЗЛАНЫШУ** *взаимн.-совм.* от явызлану.

**ЯВЫЗЛАРЧА** злодейски, зверски; ул явызларча үтерелгән он зверски убит.

**ЯВЫЗЛАШУ** *разг.* 1) превращаться (превратиться) в злобного человека, становиться (стать) злобным, озлобляться, озлобиться; 2) становиться (стать) жестоким, ожесточаться, ожесточиться; 3) *см.* дошманлашу.

**ЯВЫЗЛЫК** злодейство, злодеяние; лютость, злость; || зло; явызлык эшләү совершить злодейство; сделать зло; явызлык итү чинить зло; совершать злодеяние; явызлыкка бару а) *см.* явызлану; б) идти на злодеяние,

**ЯВЫЗЛЫКЛЫ** *разг.* злонамеренный, злостный.

**ЯВЫМ** 1) осадки; жэй явымсыз үтте лето прошло без осадков; 2) ненастье, дождливая погода; явым киеме дождевик; явым үлчәгеч дождемер.

**ЯВЫМЛЫ** ненастный, с осадками, с обильными осадками; явымлы кыш зима с обильными осадками; явымлы көннәр дождливые дни

**ЯВЫМСЫЗЛЫК** бездожде.

**ЯВЫМ-ТӨШЕМ** атмосферные осадки; явым-төшемсез чак период без осадков.

**ЯВЫМ-ЧӘЧЕМ** *см.* явым-төшем.

**ЯВЫШТЫРГАЛАУ** *многокр.* от яву покрапывать, изредка идти — о дожде.

**ЯГАЛАЙ** *диал.* стороной, мимо.

**ЯГЕЗ** ну-те, давайте, пожалуйста; ягез эле ну-ка; ягез инде давайте уж.

**ЯГУ** I 1) топить, отапливать, затапливать, затопить (*печь*); || топка; || отопительный; ягып бетерү истопить; ягу мае *спец.* гарное масло; ягу сезоны отопительный сезон; 2) *перен.* зажигать, зажечь, воспламенить, воспламенить, воодушевлять, воодушевить; || зажигание, воодушевление; йөрәккә ут ягу воодушевить, зажечь сердце.

**ЯГУ** II 1) мазать, намазывать, намазать; || намазывание; икмәккә май ягу намазать хлеб маслом; биткә крем ягу мазать лицо кремом; биткә кершән ягу пудрить, белить лицо; пудриться; 2) *перен.* приписывать, приписать кому-л. (*какое-л. предосудительное действие*); возводить, возвести на кого-что-л.; || приписывание, возведение (*напраслины*); бәла ягу возвести напраслину; яла ягу *см.* яла; йөзгә кара ягу бросать тень на кого-л.; оклеветать.

- ЯГУЛЫ: ягулы мич печь, которая в настоящее время топится.
- ЯГУЛЫК топливо, горючее; сыек ягулык жидкое топливо.
- ЯГУЧЫ: мич ягучы истопник; бэла (яла) ягучы клеветник.
- ЯГЪНИ *союз* то есть; аэроплан, ягъни самолёт аэроплан, то есть самолёт.
- ЯГЫЛБАЙ *зоол.* перепелятник; кобчик.
- ЯГЫЛУ I 1) *страд.* от ягу I топиться, затапливаться, отапливаться; 2) *перен.* зажигаться, зажечься, воспламеняться, воспламениться, воодушевляться, воодушевиться.
- ЯГЫЛУ II *страд.* от ягу II 1) мазаться, намазываться, намазаться; 2) касаться, прикасаться, притрагиваться, притронуться; 3) *перен.* приписываться, возводиться.
- ЯГЫМЛЫ I) ласковый, любезный, приветливый; 2) привлекательный, приятный, симпатичный; ягымлы хатын приятная, привлекательная женщина.
- ЯГЫМЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от ягымлылану.
- ЯГЫМЛЫЛАНУ I) становиться (стать) ласковым, любезным, приветливым; 2) становиться (стать) привлекательным, приятным, симпатичным.
- ЯГЫМЛЫЛЫК I) ласковость, любезность, приветливость; 2) привлекательность, приятность, симпатичность; ягымлылык күрсәтеп благодушно.
- ЯГЫНДЫРУ *понуд.* от ягыну.
- ЯГЫНУ *возвр.* от ягу II намазываться, намазаться, намалеваться; кершән (пудра) ягыну пудриться, белиться; иннек ягыну нарумяниться.
- ЯГЫШУ I *взаимн.-совм.* от ягу I, 1.
- ЯГЫШУ II *взаимн.-совм.* от ягу II.
- ЯД *книжн.:* ядка алу а) *см.* ятлау; б) поминать, вспоминать; яд итү (эйләү) вспоминать; ядымда юк я забыл, я запомнил; ядка килү (төшү) вспоминаться, припоминаться, приходиться на память; ядтан чыгу забываться, быть забытым.
- ЯДКАРЬ I) *книжн.* памятник; 2) вещь, подаренная на память; памятный подарок, сувенир; реликвия; бу сәгать — этием ядкаре эти часы — память моего отца; ядкарь итү а) дарить; б) считать *что-л.* памятью *о ком-л.*
- ЯДКАРЬЛЕК вещь, предназначенная на память; вещь, подаренная на память; предмет, являющийся памятью *о ком-л.*, сувенир, реликвия.
- ЯДРОВЫЙ: ядровый сабын *спец.* ядровое мыло.
- ЯДРӨ I) *в разн. знач.* ядро; дробь (для ружья); || ядерный; ядрә авырлыгы *физ.* ядерный вес; бер бөртек ядрә дробина, дробинка; ядрә савыты дробница; эре ядрә картечь; вак ядрә, чуллык ядрәсе мелкая, дробь; 2) *спорт.* ядро; ядро ыргыту толкать ядро.
- ЯДРӨЛЕ: ядрәле снаряд бризантный снаряд.
- ЯДӘЧ дужка (*птичья кость*); ♦ ядәч аерышу ломать дужку, держать пари, ломая дужку (*особый род пари, когда два человека ломают дужку, после чего друг у друга ничего не берут без употребления слова «исемдә», что соответствует русскому «помню», «беру да помню». В противном случае, тот человек, который предлагает какую-л. вещь, произносит «ядәч» и считается выигравшим*).
- ЯЗ весна; || весенний; яз билгеләре признаки весны; иртә яз ранняя весна; яз көне. а) весенний день; б) весной; ♦ яз гөле *бот. диал. см.* нәүрүз; яз йолдызы *бот.* хохлатка; яз нуры *бот.* пролеска; яз чәчкәсе *бот.* медуница.
- ЯЗГАЛАУ *многокр.* от язугу I *разг.* пописывать.
- ЯЗГАЛАШТЫРУ иногда, изредка писать, пописывать.
- ЯЗГЫ I) весенний, вешний; язгы чәчү весенний сев; язгы очу весенний облёт



(пчёл); язгы сулар вешние воды; язгы йола жыры, язгы жыр этн. фольк. веснянка; язгы йон (сарык йоны) весенняя шерсть, веснина; язгы бер көн ел туйдыра *посл.* весенний день (целый) год кормит; язгы боз ястык калынлыгы булса да ышанма *посл.* весенний лёд толст, да прост, осенний тонок, да цепок (*букв.* не верь весеннему льду, даже если он толст, как подушка); 2) яровой; язгы бодай яровая пшеница; ◇ язгы бизгэк вешняя лихорадка, веснуха, весеница; язгы күбэлэк бабочка-веснянка.

ЯЗГЫ-КӨЗГЕ: язгы-көзге пальто демисезонное пальто.

ЯЗГЫЧ: май язгыч маслобойка.

ЯЗДЫРУ I *понуд.* от язу I, 1; тавыш яздыру а) записывать звук; б) звукозапись.

ЯЗДЫРУ II *понуд.* от язу II 1) лишать, лишить *чеге-л.*; акылдан яздыру свести с ума; телдән яздыру лишить дара речи; күздән яздыру а) лишить зрения; б) потерять из виду; һуштан яздыру лишить сознания; 2) сбивать, сбить; эздән (юлдан) яздыру а) сбивать со следа; б) *перен.* сбивать с пути.

ЯЗДЫРУ III *понуд.* от язу III.

ЯЗДЫРУ IV *понуд.* от язу IV.

ЯЗ-КӨЗ весна и осень; || весенне-осен ний; яз-көз кия торган пальто демисезонное пальто.

ЯЗЛЫЙ *диал. см.* язын.

ЯЗЛЫК предназначенный на весенний период; достаточный на весну (на весенний период); язлык запас запас, достаточный на весну.

ЯЗЛЫ-КӨЗЛЕ весной и осенью.

ЯЗМА запись; надпись; || письменный; язма жавап письменный ответ; язма тел письменный язык; язма рәвештә письменно; язма боерык письменный приказ; предписание; Урхун язмалары Орхонские надписи.

ЯЗМЫШ судьба, рок, предопределение, доля, участь, удел; авыр (кара) язмыш горькая доля; язмышка баш ию примириться с судьбой; язмыштан узмыш юк *уст.* от судьбы не уйдёшь; язмыш китереп ташлады судьба забросила; язмыш кочагына ташлау бросать на произвол судьбы; язмышы шул на роду написано; үз язмышыңа ышану верить в свою судьбу; язмышка ышанучы верящий в судьбу, фаталист.

ЯЗУ I 1. писать, написать; || письмо, надпись, запись; записка; || письменный; писчий, пишущий; язып алу (кую) записать; язып тору (бару) записывать; шигырь язу писать стихи; язып тутыру исписать; хат язу писать письмо; язу кәгазе а) писчая бумага; б) писчебумажный; конверт өстендәге язу надпись на конверте; китап читендәге язулар записи на полях книги; язу машинасы пишущая машинка; күчереп язу а) списывать; б) списывание; яңадан язу а) переписывать; б) переписывание; язу эсбаплары письменные принадлежности; язу өстәле письменный стол; 2. 1) письменность; || письменный; гарәп язуы арабская письменность; язу билгеләре письменные знаки; чөйсыман язу клинопись; язуы булмаган бесписьменный, не имеющий письменности; 2) почерк; аның язуы матур у него красивый почерк; бик вак язу очень мелкий, бисерный почерк; матур язу а) красивый почерк; б) чистописание; язу үрнәге пропись (*образец каллиграфического письма*); 3) письмена; Мисыр язулары египетские письмена; ◇ алла язган *рел.* бог дал, это предопределено богом, бог велел, суждено, судьба; алла язган булса *рел.* если бог даст; боз өстендә язу тормас *посл.* ненадёжное дело (*букв.* на льду письмо не сохранится); бозга язган на воде вилами написано (*букв.* написанный на льду); тузга язмаган сүз сөйләмә не говори ерунду (*букв.* не говори того, что не написано на берёсте); әйткән сүз — аткан ук,

язу — тозак *посл.* что написано пером, то не вырубишь топором (*букв.* сказанное слово — вылетевшая птица, письмо — западня, ловушка); үзеңө язган мал кайта ул *погов.* богатство, которое тебе предопределено (суждено), вернётся.

ЯЗУ II 1) лишаться, лишиться *чегө-л.*, сходить, сойти (*с ума*); терять, потерять *что-л.*; || лишение; потеря; акылдан язу лишиться ума, сойти с ума; телдән язу *в разн. знач.* лишиться речи, потерять дар речи; күздән язу а) лишиться зрения; б) потеряться из виду; һуштан язу потерять сознание; күз язмау глаз не сводить, не спускать глаз; не терять из виду; 2) сбиваться, сбиться, заблудиться; юлдан язу *в разн. знач.* заблудиться; сбиться с пути; ◇ диннән язган вероотступник.

ЯЗУ III расправлять, расправить (*плечи*), выпрямлять, выпрямить, распрямлять, распрямить (*согнутое*); || выпрямление, расправление; ◇ йон язу трепать, мыкать шерсть; май язу а) сбивать, пахтать масло; б) сбивание, пахтанье; в) пахтальный; май язу калагы *см.* атлавыч; су язып май төшми *погов.* если воду сбивать, масло не получится; воду толочь, вода и будет.

ЯЗУ IV *в роли вспомогательного глагола обозначает, что действие, выраженное основным глаголом, едва не произошло, соотв.* чуть, чуть-чуть, едва не..., чуть было не..., *напр.:* үлә яздым я чуть не умер; егыла язды он чуть не упал.

ЯЗУЛЫ с надписью, имеющий надпись, с записями; язуды глобус глобус с надписями; язуды дэфтәр тетрадь с записями; чөйсыман язуды текст клинописный текст; ◇ язуды борчак *диал. бот.* бобы.

ЯЗУ-СЫЗУ писать и чертить; || писанина; || письменный; язу-сызу кирәк-яракалары письменные принадлежности; язу-сызу эсбаплары магазины писчебумажный магазин; уд язу-сызунны белми он неграмотен.

ЯЗУЧЫ I писатель; || писательский; СССР Язучылары союзы Союз писателей СССР; язучы хезмәте писательский труд.

ЯЗУЧЫ II: май язучы маслодел, пахтальщик.

ЯЗУЧЫЛЫК профессия (занятие) писателя, писательство; || писательский; язучылык таланты писательский талант.

ЯЗЫК (*языкъ*) *рел.* грех, проступок; || грешный, греховный; || грешно, греховно; моны эшләү язык грешно это делать; язык эш греховное дело; чыбыркыдан курыкма, языктан курык *погов.* не бойся кнута, а бойся греха; күңел ни теләми — язык жибәрми *посл.* и рад бы в рай, да грехи не пускают (*букв.* чего только душа не хочет, да грех не допускает).

ЯЗЫКЛЫ грешный, греховный; языклы кеше грешник; греховодник; языклы булу быть грешным; урлаган (алган) бер языклы, урлаткан (алдырган) йөз языклы *посл.* кто украл (взял), на том один грех, у кого пропало, на том сто грехов.

ЯЗЫКСЫЗ *уст.* безгрешный, невинный, невиновный.

ЯЗЫКСЫЗЛЫК *уст.* безгрешность, невинность, невиновность.

ЯЗЫЛДЫРУ *понуд.* от язылу II разминать, размять (*напр. ноги после сидения*). выпрямлять, выпрямить (*напр. тело*); отгибать, отогнуть (*согнутое*); || разминка; выпрямление; отгибание.

ЯЗЫЛМАЛЫ *спец.* разжимный; разжимающийся.

ЯЗЫЛУ I 1) *страд.* от язу I; акка кара белән язылган *погов.* чёрным по белому написано; 2) записываться, записаться, регистрироваться, зарегистрироваться; || регистрация; загста язылу зарегистрироваться в загсе; 3) подписываться, подписаться; || подписка; газетага язылу а) подписаться на газету; б) быть написанным, опубликованным в газете; язылып кую подписаться заранее.

ЯЗЫЛУ II *страд. от* язу III разминаться, размяться, разгибаться, разогнуться, выпрямляться, выпрямиться; кулым языла инде моя рука уже разгибается; дуга язылган дуга разогнулась; язылып киту размяться; выпрямиться.

ЯЗЫЛЫШУ *взаимн.-совм. от* язылу I 1) регистрироваться, зарегистрироваться (*в загсе*); || регистрация; загста язылышу регистрироваться в загсе; 2) записываться, записаться, подписываться, подписаться; || подписка; газетага язылышу подписываться на газеты (*о многих*).

ЯЗЫН весной, весенними днями.

ЯЗЫН-КӨЗЕН весной и осенью.

ЯЗЫНУ заниматься письмом, писанием; заниматься писаниной.

ЯЗЫНУ-СЫЗЫНУ заниматься, заняться писаниной, пописывать.

ЯЗЫШТЫРУ *многокр. от* язу I изредка писать.

ЯЗЫШУ I 1) *взаимн.-совм. от* язу I; 2) переписываться, иметь переписку; || переписка; язышып тору переписываться.

ЯЗЫШУ II *взаимн.-совм. от* язу III.

ЯИСЭ союз или, или же; иртэгэ яисэ берсекөнгэ завтра или послезавтра.

ЯК (якъ) 1) сторона, направление; бер яктан а) с одной стороны; б) сбоку; икенче яктан с другой стороны; каршы як а) противоположная сторона; б) противная сторона, противник; тау ягына таба в сторону гор, по направлению к горам; чиктэш як *мат.* прилежащая сторона; яхшы якка в лучшую сторону; в сторону улучшения; үз ягына аудару склонять на свою сторону; подкупать; үз ягына каеру тянуть в свою сторону, в свою пользу; жил искән якка аву *перен.* склоняться в ту сторону, куда дует ветер; держать нос по ветру; һәр якка по всем направлениям, во все стороны; һәр ике яктан с обеих сторон; дүрт ягың. кыйбла! можешь идти на все четыре стороны, скатертью дорога!; 2) край, страна, местность, сторона; безнең яктар а) наши края; б) люди из наших краёв; як белеме краеведение; эссе яктар жаркие страны; тёплые края; 3) сторона, половина; хатыннар ягы женская половина; өйнең бу ягында без торабыз в этой половине дома живем мы; үпкәнең бер ягы зарарланган одно лёгкое затронуто; 4) *мат.* грань; кубның алты ягы бар у куба шесть граней; 5) в отношении *кого-чего-л.*; бу яктан караганда в этом отношении, при рассмотрении этой стороны; сыйфат ягын алганда в качественном отношении; һәрнәрсәнең начар ягын гына күрү всё видеть в чёрном свете; ◇ ике якның да жиңмәве *спорт.* ничья; кылычның жәлпәк ягы фухтель.

ЯК (як) *зоол.* як.

ЯКА ворот, воротник; шәлсыман яка воротник шалью; шалевый воротник; утыртма (утырма) яка стоячий воротник; ◇ якага яка килү схватить друг друга за шиворот; якасына ябышу брать за шиворот, за ворот; якасыннан тотып селкү трясти, схватить за ворот; якасыннан алу взять за горло; кабер якасында булу быть на краю могилы, быть на пороге смерти; юл якасы обочина дороги; су якасында на берегу реки.

Я КАЛАНУ *страд. от* якалау.

ЯКАЛАТУ *понуд. от* якалау позволять (позволить) брать, взять за шиворот.

ЯКАЛАУ брать, взять, хватать, схватить за шиворот.

ЯКАЛАШУ драться, подраться; хватать (схватить) друг друга за шиворот; || драка.

ЯКАЛЫК 1) материал, предназначенный *или* достаточный для воротника; 2) воротник.

ЯКИ союз или, или же, либо; бүген яки иртэгэ сегодня или завтра.

ЯККАЛАУ I *многокр. от ягу I.*

ЯККАЛАУ II *многокр. от ягу II.*

ЯКЛАНУ 1) *страд. от яклау; 2) разг. см. кылану.*

ЯКЛАНУЧЫ *юр. подзащитный.*

ЯКЛАНЫШ защита; яңа проектның якланышы защита нового проекта.

ЯКЛАТУ *понуд. от яклау.*

ЯКЛАУ защищать, защитить *кого-что-л.*; заступаться, заступиться, поддерживать, поддержать, покровительствовать, отстаивать, отстоять, постоять *за кого-что-л.*; || защита; заступничество, поддержка, покровительство; бер якны да якламау не защищать ни одной стороны, соблюдать нейтралитет; иптәшенне яклау поддержать товарища; тынычлыкны яклау защита ми ра; яклап калу отстоять *кого-что-л.*; выгородить; яклап чыгыш ясау выступать в защиту; яклап килүче поддерживающий, защищающий, покровительствующий; ◇ яклауга кую назначить защиту (*напр. диссертации*).

ЯКЛАУЧЫ защитник, защита, поборник, покровитель, заступник; приверженец, сторонник; ◇ диссертация яклаучы тот, кто защищает диссертацию, диссертант.

ЯКЛАУЧЫЛАР *юр. защитники (на суде).*

ЯКЛАУЧЫЛЫК заступничество, защита.

ЯКЛАШТЫРУ *многокр. от яклау.*

ЯКЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от яклау; 2) разг. кумовство; || кумовской; яклашу мөнәсәбәтләре кумовские отношения.*

ЯКЛЫ 1) имеющий сторону; =сторонний; бер яклы а) имеющий одну сторону, односторонний (*напр. о материале*); б) *перен.* тенденциозный; в) *перен.* тенденциозно; мәсьәләне бер яклы хәл итү односторонне решить вопрос; ике яклы а) двусторонний; б) двусторонне; в) *перен.* двуликий, двуличный; ике яклы килешү двустороннее соглашение; үпкәнен ике яклы ялкынсынуы двустороннее воспаление лёгких; 2) сторонник, защитник; без тынычлык яклы мы — сторонники мира, мы за мир; ул минем яклы он мой сторонник, он на моей стороне, он заступает за меня.

ЯКОРЬ якорь; || якорный; якорь төшерү *мор.* отдать якорь; якорьда тору *мор.* стоять на якорю; якорь салу *мор.* встать на якорь; якорь калкавычы *мор.* томбуй; якорь чылбыры якорная цепь; якорьда тору урыны якорная стоянка.

ЯКТАШ земляк; якташ студентлар оешмасы *ист.* студенческое землячество.

ЯКТАШЛЫК землячество; || земляческий; якташлык мөнәсәбәтләре земляческие отношения.

ЯКТЫ свет, освещение; || светлый, освещенный, яркий; || светло, ярко; ай яктысында при лунном свете, при луне; көн яктысы дневной свет; якты бүлмә светлая комната; якты чакта (күздә) засветло, пока светло; яктыны үткәрмәүчелек светонепроницаемость; яктыдан курку *мед.* светобоязнь; яктыга чыдамлык светостойчивость; ◇ якты дөнья свет, белый свет, мир; якты йөз (чырай) приветливость, радушие; якты йөз белән каршы алу встречать приветливо, радушно, гостеприимно; оказать радушный приём; якты йөзле (чырайлы) приветливый, гостеприимный, радушный.

ЯКТЫЛЫК 1) свет; || световой; яктылык жегәрлеге сила света; яктылык дулкыннары *физ.* световые волны; яктылык бирү челтәре осветительная сеть; яктылык техникасы светотехника; яктылык көче *физ.* светосила; яктылык күлэгәсе *жив.* светотень; яктылык нурланышы светоизлучение; яктылык тою а) ощущать свет; б) светоощущение; яктылык чәчелү *физ.*

светорассеяние; яктылык сөзгөч *физ.* светофильтр; яктылыкка сизгер светочувствительный; яктылык сигналлары световая сигнализация; яктылык белән дэвалау а) лечить светом; б) светолечение; в) светолечебный; яктылык белән дэвалау кабинеты светолечебный кабинет; яктылык белән дэвалау больницасы светолечебница; яктылыкны маскировкалау а) светомаскировка; б) светомаскировочный; 2) сила света, яркость; утның яктылыгы яркость огня; яктылык дәрәжәсе светлота; 3) *перен.* просвет; болытлар арасындагы яктылык просвет в тучах; 4) *перен.* свет; светлая жизнь; яктылыкка чыгу а) выйти на свет, на светлое место; б) увидеть свет, выйти в люди; добиться счастливой, светлой жизни; яктылыкка омтылу стремиться к свету, к светлой жизни.

**ЯКТЫРГАНЧЫ** затемно.

**ЯКТЫРМАС** беспросветный; яктырмас караңгылык беспросветная тьма.

**ЯКТЫРТКЫЧ** светило, светильник, источник света; күк яктырткычлары небесные светила.

**ЯКТЫРТТЫРУ** *понуд.* от яктырту.

**ЯКТЫРТУ** освещать, осветить, озарять, озарить; || освещение; || осветительный; кайтарылма яктырту отражённое освещение; яктырту приборы осветительный прибор.

**ЯКТЫРТУЧЫ** *спец.* осветитель.

**ЯКТЫРТЫЛУ** *страд.* от яктырту; освещаться, осветиться; || освещение, освещённость; яктыртылган урам освещённая улица.

**ЯКТЫРТЫЛЫШ** освещение; мәсьәләнең дәрәс яктыртылышы правильное освещение вопроса.

**ЯКТЫРТЫШУ** *взаимн.-совм.* от яктырту.

**ЯКТЫРУ** I 1) светать, рассветать; || рассвет; яктыра башлау начать светать, рассветать, забрезжить — о рассвете; яктырып бетте полностью рассвело; яктырмас борын затемно; тышта яктыра на улице светает; 2) становиться (стать) светлым, освещённым, светлеть, посветлеть; || просветление, посветление; 3) *перен.* просветлеть, проясняться, проясниться, озариться, озариться, освещаться.

**ЯКТЫРУ** II *понуд.* от ягу I.

**ЯКТЫРУ** III *понуд.* от ягу II.

**ЯКТЫРЫЛЫШ** 1) сияние (*нескольких предметов*); 2) *жив.* освещение.

**ЯКТЫРЫШ** *спец.* свечение; анод яктырышы анодное свечение.

**ЯКУТ** I яхонт; || яхонтовый; зәңгәр якут а) сапфир; б) сапфировый; кызыл якут а) рубин; б) рубиновый.

**ЯКУТ** II якут; || якутский; якут теле якутский язык; якут хатын-кызы якутка.

**ЯКУТЧА** по-якутски; || якутский; якутча көнкүрөш якутский быт.

**ЯКШӘМБЕ** воскресенье; || воскресный; якшәмбе көн воскресный день; якшәмбе өмәсе воскресник.

**ЯКЫН** I. близкий, ближайший, недалёкий, недалний; || близко, недалеко; якын юл близкий путь; недалёкое расстояние; ул якын тора он живёт близко; иң якын а) самый близкий, ближайший; б) совсем близко; якын булу быть близким; якын жибәрү подпускать близко; якын арада в ближайшее время, на днях, скоро; якын биш ел эчендә в ближайшие пять лет; якын тирәдә неподалёку, поблизости; якын да килми а) и близко не подходит; б) не соглашается, и слушать не хочет; якын барырлык түгел нельзя приступить, не приступить, близко не подойдёшь; һәркемнен уз баласы үзенә якын всякому своё дитя близко; терсәк якын да, тешләп булмый *погов.*

близок локоть, да не укусишь; ерактагы туганнан якындагы дустың яхшы *погов.* ближняя соломка лучше дальнего сенца (*букв.* друг поблизости лучше, чем родственник вдалеке); якындагы күршен, ерактагы туганың *погов.* близкий сосед лучше дальней родни; 2. около, почти; лекция өч сэгатькә якын дәвам итте лекция длилась почти три часа; 3. близкий, родной; якын туганнар близкие родственники; якын күрү считать близким, своим

**ЯКЫНАЕШУ** *взаимн.-совм. от* якынаю.

**ЯКЫНАЙТТЫРУ** *понуд. от* якынайту.

**ЯКЫНАЙТУ** *понуд. от* якынаю сближать, сблизить; якынайта төшү пододвинуть, придвинуть.

**ЯКЫНАЙТЫЛУ** *страд. от* якынайту сближаться, сблизиться.

**ЯКЫНАЙТЫШУ** *взаимн.-совм. от* якынайту.

**ЯКЫНАЮ** 1) сближаться, сблизиться, приближаться, приблизиться; || сближение, приближение; максатка якынаю приближаться к цели; 2) *перен.* сродниться; якынаеп китү а) сблизиться; приблизиться; б) сродниться.

**ЯКЫНДА** вблизи.

**ЯКЫНЛАШТЫРУ** 1) сближать, сблизить; приближать, приблизить; придвигать, придвинуть; || сближение, приближение; 2) роднить, сроднить, сблизить; бергәләп эшләү безне якынлаштырды общая работа нас сблизила.

**ЯКЫНЛАШТЫРЫЛУ** *см.* якынайтылу.

**ЯКЫНЛАШУ** 1) приближаться, приблизиться, подходить, подойти; || приближение; яз якынлаша приближается весна; 2) сдружиться, подружиться, сближаться, сблизиться; || дружба, сближение; ике ел эчендә без аның белән бик якынлаштык мы с ним очень сблизились за два года.

**ЯКЫНЛЫК** 1) близость; күңел якынлыгы, рухи якынлык духовная близость; карашларның якынлыгы близость взглядов; 2) близкие отношения, дружба; интимность.

**ЯКЫННАН** близко; мин аның белән якыннан таныш я с ним близко знаком; аны якыннан бер дә күргәнем юк я его близко ни разу не видел; еракка куйсаң, якыннан алырсың *погов.* дальше положешь, ближе возьмёшь; дальше спрячешь, скорее найдёшь; ◇ якыннан гына күрү близорукость.

**ЯКЫННАРЧА** как близкие, как родственники; по-родственному, по-дружески. **ЯКЫН-ТИРӘ** окружение, окружность, то, что расположено вблизи.

**ЯКЫН-ТИРӘДӘ** поблизости, неподалёку.

**ЯКЫНЧА** 1) приблизительный, примерный; || приблизительно, примерно; якынча булу приблизительность; 2) *мат.* приближённый; якынча кыйммәт приближённое значение; якынча зурлык приближённая величина.

**ЯКЫНЧАЛЫК** 1) приблизительность, примерность; 2) *мат.* приближение, приближённость; якынчалык дәрәжәсе степень приближения; зурлыкларның якынчалыгы приближённость величин.

**ЯК-ЯККА** по сторонам, в разные стороны; як-якка карану озираться, смотреть по сторонам; як-якка йөгөрү разбежаться в разные стороны; як-якка ташлау разбрасывать по сторонам; як-якка ачылмалы створчатый, открывающийся в разные стороны.

**ЯЛ I** отдых; отпуск; перерыв; || отпускной; нерабочий; выходной; ял йорты дом отдыха; ял көне выходной день, нерабочий день; ял акчасы отпускные деньги; ял итү а) отдыхать; б) отдых; ял итеп алу отдохнуть; ял итүче отдыхающий; батырга да ял кирәк *погов.* и богатырю нужен отдых.

**ЯЛ II** чаевые, мзда, вознаграждение, плата (*за услуги, работу*); аяк ялы на чай,

вознаграждение за услугу; хезмэт ялы *уст.* наёмная плата.

ЯЛ III грива; арслан ялы львиная грива.

ЯЛ IV *мор.* ял.

ЯЛА клевета, поклёп; яла ягу клеветать, возводить клевету; үч итеп яла ягу оклеветать из мести; яла ягучы клеветник.

ЯЛАГАЙ *разг.* льстец, подхалим, подлиза; угодник, лакей, прислужник; || льстивый; угодливый, прислужнический; ялагайлар гадэте прислужнические повадки.

ЯЛАГАЙЛАНДЫРУ *понуд.* от ялагайлану.

ЯЛАГАЙЛАНУ льстить *кому-л.*, подлизываться, подлизаться к *кому-л.*, заискивать, лебезить, угодничать, подхалимничать, егозить *перед кем-л.*; || подхалимство, заискивание, угодничество; ялагайланып йөрү льстить; ялагайланып ярага тырышу угодничать.

ЯЛАГАЙЛАНУЛЫ льстивый; заискивающий; ялагайланулы караш заискивающий взгляд.

ЯЛАГАЙЛАНУЧАН склонный к подхалимству.

ЯЛАГАЙЛАНУЧАНЛЫК склонность к подхалимству; льстивость.

ЯЛАГАЙЛАНЫШУ *взаимн.-совм.* от ялагайлану.

ЯЛАГАЙЛЫК вкрадчивость, подхалимство, прислужничество, угодливость, угодничество, лакейство.

ЯЛАМА: ялама тоз *мин.* каменная соль.

ЯЛАМСАК: яламсак кеше *разг.* ненасытный человек, обжора.

ЯЛАМТЫК *разг.* объедки, крохи, остатки еды.

ЯЛАН I поле; степь; луг; ялан жир степь; голая земля (*без деревьев, строений и т. п.*); открытая равнина; открытая, голая местность; ялан тау лысая гора; ◇ ялан мәге мак-самосейка, дикий мак.

ЯЛАН II *диал. см.* хаман; ялан майлы ботка булмый *посл.* не всё коту масленица (будет и великий пост)

ЯЛАНАЯК босой, босоногий; || босиком, на босу ногу.

ЯЛАНАЯКЛЫ босой, босоногий, голоногий; яланаяклы малайлар босоногие мальчишки.

ЯЛАНАЯКТАН босиком.

ЯЛАНБАШ с обнажённой головой, с непокрытой головой, без головного убора, без шапки, простоволосый.

ЯЛАНБАШЛЫ без головного убора, простоволосый.

ЯЛАНГАЛАУ *многокр.* от ялану.

ЯЛАНГАЧ 1) голый, нагой, раздетый, оголённый, обнажённый; || голышом, нагишом; шыр ялангач совершенно голый, в чём мать родила; ялангач калдыру а) оставить голым, нагим, оголить, обнажить; б) *перен.* оставить голым, без ничего, обобрать, обчистить; ялангач килеш голышом, нагишом; ялангач курчак голыш; ярым ялангач полуголый; эттэн ач, беттэн ялангач *посл.* беден, как церковная мышь (*букв.* голоднее собаки, голее вши); ялангач судан курыкмас *погов.* голый воды не боится; 2) безлиственный, безлистный, голый (*о растениях*); 3) открытый, голый; ялангач кыр открытое поле; ◇ ялангач балык голец; ялангач кучкар слизень, слизняк.

ЯЛАНГАЧЛАНДЫРУ *понуд.* от ялангачлану оголять, оголить, заголять, заголить, обнажать, обнажить; раздевать (раздеть) догола; || оголение, обнажение; раздевание догола; кырны ялангачландыру обнажить поля.

ЯЛАНГАЧЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от ялангачландыру оголяться, оголиться.

ЯЛАНГАЧЛАНУ *страд.* от ялангачлау оголяться, оголиться, заголяться,

заголиться, обнажаться, обнажиться; || оголение, обнажение; урманнарнын ялангачлануы оголение лесов.

ЯЛАНГАЧЛАТУ *понуд. от* ялангачлау.

ЯЛАНГАЧЛАУ оголить, оголить, заголять, заголить, обнажать, обнажить; || оголение, заголение, обнажение.

ЯЛАНГАЧЛЫК 1) оголённость, обнажённость, нагота; 2) *перен.* бедность, нищета.

ЯЛАНКУЛ голыми руками; без рукавиц.

ЯЛАНЛЫК открытая ровная местность (*без насаждений и построек*); равнина.

ЯЛАНТЭН нагишом, голый.

ЯЛАНУ *страд. от* ялау I облизываться, облизаться.

ЯЛАН-ЯПАН *см.* яланлык.

ЯЛАНӨС без верхней одежды.

ЯЛАТУ *понуд. от* ялау I давать (дать) возможность лизать, облизать; балага бал ялату давать ребёнку полизать мёд.

ЯЛАУ I лизать, оближивать; || лизание, оближивание; песи баласын ялый кошка оближивает котёнка; ялап алу лизнуть; ялап эчү лакать (*о кошке и собаке*); ялап бетерү вылизать, слизать; вылакать; ашап туймаганны ялап туймасың *погов.* если ложкой не наелся, языком не налижешься; не наелся, так и не налижешься; ◇ табанын ялау лизать пятки, угодничать, подхалимничать; елан маен ялаган очень хитрый, коварный (*о человеке*).

ЯЛАУ II *уст.* флаг, знамя.

ЯЛАУЧЫ: тэлинкэ ялаучы лизоблюд, подхалим.

ЯЛАЧЫ клеветник.

ЯЛАШТЫРГАЛАУ *многокр. от* ялаштыру полиживать, изредка лизать, иногда лизать.

ЯЛАШТЫРУ *многокр. от* ялау I.

ЯЛАШУ *взаимн.-совм. от* ялау I; ◇ дуслар талашсалар да, ялашалар *погов.* друзья поссорятся да помирятся; милые бранятся, только тешатся.

ЯЛБЫР *диал. см.* йонлач.

ЯЛВАРТУ *понуд. от* ялвару.

ЯЛВАРУ умолять, умолить, просить, упрашивать, упросить; || мольба, просьба, упрашивание; ялварып сорау умолять, слёзно просить.

ЯЛВАРЫНУ *см.* ялвару.

ЯЛВАРЫШУ *взаимн.-совм. от* ялвару.

ЯЛГАГЫЧ *спец.* вязатель; жеп ялгагыч узловязатель.

ЯЛГАМ с.-х. прищепок, привой.

ЯЛГАМЛЫК прививочный; ялгамлык материал прививочный материал.

ЯЛГАН 1. ложь, неправда, измышление, вымысел; фальшь; клевета; || ложный, лживый, неправдивый, клеветнический, недействительный; || ложно, поддельно; ялган сүзлэр лживые слова; ялган сөйләү говорить неправду; ялганын тоту уличить во лжи, обнаружить ложь; ялган катыштыру приврать; ялган капчыгы лгун, завируха; ялган белән ерак китә алмасың *посл.* на обмане далеко не уедешь; 2. подложный, поддельный, фальшивый, фиктивный; || фальшиво, фиктивно; ялган документ фальшивый (поддельный, подложный) документ; ялган акча сугу подделывать деньги; 3. *в сочетаниях с другими словами соотв. русскому* лже=: ялган тэгьлимат лжеучение; ялган шаһит лжесвидетель; ◇ ялган кылыч бутафорский меч.

ЯЛГАНЛАУ лгать, солгать, обманывать, обмануть, врать, наврать; завраться, кривить душой; || ложь, враньё; күзгә карап ялганлау лгать в глаза; бер



ялганласаң, гомер буе ышанмаслар *погов.* раз солгал, на век лгуном стал; один раз соврёшь, другой раз не поверят.

ЯЛГАНЛАШТЫРУ *многокр. от ялганлау.*

ЯЛГАНЛАШУ 1) *взаимн.-совм. от ялганлау;* 2) *см. ялганлау.*

ЯЛГАНЛЫК 1) ложь, враньё; 2) ложность, поддельность, фальшивость.

ЯЛГАНМА 1) соединение; || соединённый, связанный, присоединённый; 2) приставной, накладной; ялганма чэч накладные волосы; 3) *бот. подвой; привой; || привитой; ялганма ботак привитой сук (у дерева);* ◇ фразеологик ялганма *лингв.* фразеологическое сращение.

ЯЛГАНМАЛЫ 1) *лингв.* агглютинативный; ялганмалы теллэр агглютинативные языки; 2) наставной, наставленный; 3) *бот. привитый.*

ЯЛГАНМАЛЫЛЫК *лингв.* агглютинативность.

ЯЛГАНМЫШ *бот. подвой.*

ЯЛГАНУ 1) присоединяться, присоединиться, соединяться, соединиться, связываться, сцепляться; || присоединение, сцепление; сүзгә ялгану присоединиться к разговору; 2) *бот., с.-х.* прививаться, привиться (*о дичке какого-л. растения*); ялгану китү привиться, срастись; 3) *мед.* сращиваться, сраститься; || сращение; сынган аякныц ялгану сращение сломанной ноги; 4) *физ.* замыкаться, замкнуться; подключаться, подключиться; || замыкание; подключение; 5) *лингв.* агглютинация.

ЯЛГАНЧЫ лгун; лжец; || лживый; оятсыз ялганчы бессовестный лжец, бесстыдный лжец.

ЯЛГАНЧЫЛЫК лживость.

ЯЛГАНЫШ стык, шов, место соединения; || стыковой; ялганыш аралыгы стыковой зазор.

ЯЛГАТУ *понуд. от ялгау.*

ЯЛГАТЫЛУ *страд. от ялгату.*

ЯЛГАУ 1) соединять, соединить, присоединять, присоединить, сцеплять, сцепить; || соединение, присоединение, сцепление; бауларныц очын ялгау соединять концы веревок; сүзгә сүз ялгый алмый *перен.* он не может и двух слов связать; эретеп ялгау а) сваривать; б) сварка; чүкеп ялгау склепать; 2) *спец.* надставлять, надставить; вставлять, вставить; сшивать, сшить; || надставка; вставка; сшивание; 3) *бот., с.-х.* прививать, привить; || прививка; атландырып ялгау седлообразная прививка; ботак белэн ялгау а) копулировать; б) копулировка, копулировочная прививка; чыбыкчалап ялгау прививать черенком; яннан ялгау (куеп ялгау) прививать приклад; ялгап үстерелгән үсемлек прививное растение; 4) *мед.* сращивать, срастить; || сращение; сынган сөякне ялгау (ялгап үстерү) срастить сломанную кость; 5) включать, включить (*в цель*); || включение; ◇ йөрэк (тамак) ялгау слегка закусить, заморить червячка; очын-очка ялгау сводить концы с концами.

ЯЛГАУЛЫ 1) со швом; с наставкой, наставной, с вставкой; ялгаулы материя материя со швом; ялгаулы жиннэр наставные рукава; 2) составной; ялгаулы пыяла составное стекло; 3) *бот. с привоем, привитой.*

ЯЛГАУЛЫК 1) *спец.* наставка; 2) *бот. привой.*

ЯЛГАУЧЫ: чүкеп ялгаучы *тех.* клепальщик, склёпщик.

ЯЛГАШ корыто.

ЯЛГАШЛАНУ принимать (принять) форму корыта; коробиться, покоробиться.

ЯЛГАШТЫРУ 1) *многокр. от ялгау;* 2) *разг.* надставлять, надставить, сшивать, сшить *кое-как;* || надставление, сшивание; 3) *разг.* соединять, соединить, присоединять, присоединить *кое-как;* || соединение, присоединение.

ЯЛГАСУ *взаимн.-совм. от ялгау,*

ЯЛГЫЗ 1) один, одинокий, одиночный; || одиноко; ул ялгызы гына яши он живёт один; ялгыз ана одинокая мать, мать-одиночка; ялгыз калу остаться одиноким; ялгыз утын янмас *посл.* одинокое полена не горит; две головни курятся, а одна никогда; ялгыз сандугач яз китерми *погов.* один соловей не делает весны; одна ласточка не делает весны; ялгызның жэясе югалыр, күмәкнең угы да югалмас *погов.* у одинокого лук пропадёт, а у коллектива и стрела не пропадёт; ялгыз башың адашып үлгәнче, ил белән камалып яшә *погов.* чем одному умереть, заблудившись, живи с народом хоть и в осаде; 2) *перен.* сиротливый; 3) *в сочетании с некоторыми словами соотв. русскому* едино=, *напр.:* ялгыз хужалыкчы единоличник; ялгыз идарә итү единовластие; единоначалие; ◇ ялгыз бүре бирюк; ялгыз вакланма *мат.* правильная дробь.

ЯЛГЫЗАК 1) одинокий; 2) единоличник.

ЯЛГЫЗДАН-ЯЛГЫЗ *см. япа-ялгыз,*

ЯЛГЫЗЛЫК одиночество, уединение; ялгызлыкта яшәү жить в одиночестве; ◇ ялгызлык исем *лингв.* собственное имя.

ЯЛГЫЗ-ЯТИМ одиночество, сиротство; гомерем ялгыз-ятим үтә моя жизнь проходит в одиночестве.

ЯЛГЫШ ошибка; заблуждение; || ошибочный; || ошибочно; ялгышларын күрсәтү указывать на ошибки; ялгыш карашта булу заблуждаться; ялгыш караш ошибочный взгляд, ошибочная точка зрения; ялгыш фикер неправильное мнение; заблуждение; ялгыш эшләү а) допускать ошибку, ошибаться; поступать неправильно; б) делать неправильно; ялгыш басу оступиться; ялгыш ишетү ослышаться; ялгыш китү сбиться с пути; ялгыш юлга кертү ввести в заблуждение, дезориентировать; ялгыш фикер тудыру породить неправильную мысль, дезориентировать; создавать ложное мнение.

ЯЛГЫШ-ЙОЛГЫШ *собр.* ошибки.

ЯЛГЫШКАЛАУ *многokr. от ялгышу*

ЯЛГЫШЛЫК ошибка, оплошность, ошибочность, упущение, неточность, погрешность, неправильность, неверность; заблуждение; карашның ялгышлыгы ошибочность взгляда; ул зур ялгышлык эшләде он сделал большую ошибку; ялгышлык белән по ошибке, невзначай; ◇ күрү ялгышлыгы обман зрения; үлчәүдә ялгышлык *спец.* промер.

ЯЛГЫШТЫРУ *понуд. от ялгышу;* ◇ аякны ялгыштыру сбиться с ноги (*о ритме*).

ЯЛГЫШУ 1) ошибаться, ошибиться, сбиваться, сбиться с толку; заблуждаться; || ошибка; заблуждение; эгәр ялгышмасам если я не ошибаюсь; ялгышмый торган непогрешимый; эшләмәгән кеше генә ялгышмый *погов.* не ошибается тот, кто ничего не делает; 2) путаться, запутаться, спутываться, спутаться; санаганда ялгышу ошибиться в вычислениях, сбиться со счёта; 3) обознаться; 4) промахнуться.

ЯЛГЫШУЧАН склонный ошибаться,

ЯЛДАУ *диал.* купать (искупить) лошадей, скот; || купание лошадей (скота).

ЯЛИК ялик; || яличный.

ЯЛКАУ ленивый; бездеятельный; || лентяй, лодырь; бездельник; исәрнең ише булмас, ялкауның эше булмас *погов.* у глупого не будет товарища, у лентяя — работы; тырыштан тир кипмәс, ялкаудан чир китмәс *посл.* на труженике пот не высыхает, а лодырю всегда нездоровится; ялкауга көн дә бәйрәм *погов.* лентяю каждый день праздник.

ЯЛКАУЛАНДЫРУ 1) *понуд. от ялкаулану;* 2) *безл.:* ялкауландыра лень напала

ЯЛКАУЛАНУ лениться, облениться, разлениться, лодырничать; становиться (стать) ленивым, лодырем; ялкауланып бетү облениться.

ЯЛКАУЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* ялкаулану.

ЯЛКАУЛЫК лень, леность, лодырничанье; ялкаулыкка салышу (сабышу) разлениться, предаться лени; ярлылыкның башы — ялкаулык *погов.* начало бедности — лень.

ЯЛКЫЛДАУ блестеть, сиять; || блеск, сияние.

ЯЛКЫН 1) пламя; очкыннан ялкын кабыныр из искры возгорится пламя; ялкын телләре языки пламени; 2) пыл; страсть; йөрәк ялкыны страсть сердца, души; төтене күп, ялкыны аз *погов.* дыму много, огня мало; звону много, да толку мало.

ЯЛКЫНЛАНДЫРУ *понуд. от* ялкынлану 1) воспламенять, воспламенить; || воспламенение; 2) *перен.* воодушевлять, воодушевить; || воодушевление.

ЯЛКЫНЛАНУ 1) пламенеть, пылать, полыхать, воспламеняться, воспламениться; || полыхание, воспламенение; ялкынланып яну гореть ярким пламенем, полыхать, пылать; ялкынлана башлау запылать; үзлегеннән ялкынлану самовоспламенение; 2) *перен.* воодушевляться, воодушевиться; || воодушевление.

ЯЛКЫНЛАНУЧАН склонный к тому, чтобы пылать.

ЯЛКЫНЛЫ 1) с пламенем, пылающий; ялкынлы ут огонь с пламенем; 2) *перен.* пламенный; ялкынлы сәлам пламенный привет; ялкынлы тойгылар пламенные чувства; 3) *перен.* воодушевлённый, страстный; пылкий, огневой, огненный; ялкынлы йөрәк страстная душа; ялкынлы яшьлек пылкая юность; ялкынлы сүзләр огненные речи; ялкынлы караш огненный взор.

ЯЛКЫНЛЫЛЫК пламенность, задор, воодушевление; хыялның ялкынлылығы пламенность воображения.

ЯЛКЫНСЫНУ *мед.* воспаляться, воспалиться; || воспаление; үпкәләрнең ялкынсынуы воспаление лёгких; күз ялкынсынуы воспаление глаз; йөрәк сүрүенең ялкынсынуы воспаление сердечной оболочки, перикардит.

ЯЛЛАНМА *см.* яллы I.

ЯЛЛАНУ наниматься, наняться, вербоваться, завербоваться; эшкә ялланы наняться на работу; ялланып эшләү (тору) работать по найму; ялланып эшләүче наёмный рабочий; ♦ ялланып елаучы наёмная плакальщица, вопленица (во время проводов покойника).

ЯЛЛАТУ *понуд. от* яллау

ЯЛЛАУ нанимать, нанять, вербовать; || наём, вербовка; || вербовочный; эшчеләр яллау нанимать рабочих.

ЯЛЛАУЧЫ наниматель, вербовщик; || нанимающий.

ЯЛЛЫ I наёмный; яллы эшчеләр наёмные рабочие; яллы хезмәт наёмный труд; яллы гаскәри *ист.* наёмный воин, наёмник.

ЯЛЛЫ II имеющий гриву, с гривой; гривастый; озын яллы гривастый; яллы бүре гривастый волк.

ЯЛМАВЫЗ !) *миф.* чудовище, мифическое существо, пожирающее всё, что попадаетея ему на глаза; 2) *перен. разг. презр.* обжора; ненасытный.

ЯЛМАВЫЗЛАНУ *разг. презр.* обжираться; || прожорливость, ненасытность.

ЯЛМАВЫЗЛЫК *разг. презр.* обжорливость, ненасытность.

ЯЛМАК 1) *зоол.* тушканчик; 2) *диал. см.* ялмавыз.

ЯЛМАНУ 1) облизывать, облизать; || облизывание; 2) облизываться, облизаться.

ЯЛПАК *диал.* 1) плоский, сплюснутый, сплющенный, приплюснутый, расплющенный; ялпак борын приплюснутый нос; ялпак таш плоский

камень; 2) широкий (*по дну или головке*); ялпак башлы кәвеш тупоносые туфли; ялпак табак плошка.

ЯЛПАКЛАНДЫРУ *понуд. от ялпаклану; см. ялпаклау.*

ЯЛПАКЛАНУ сплющиваться, сплющиться, сплюснуться, расплющиваться, расплющиться.

ЯЛПАКЛАТУ *понуд. от ялпаклау.*

ЯЛПАКЛАУ сплющивать, сплюснуть, сплющить, расплющивать, расплющить; || сплющивание, расплющивание.

ЯЛПЫЛЫК *см. уйсулык.*

ЯЛТ 1) вдруг, внезапно (*о быстром и резком движении*); башын ялт (итеп) күтәрде он резким движением поднял голову; яшен ялт итте сверкнула молния; ялт итеп исемә төште внезапно (вдруг) вспомнилось, промелькнула мысль; ялт иттереп каран алу бросить быстрый взгляд; кинуть молниеносный взгляд; ялт янагына раз — шлёп по щеке (*быстро, резко дать пощёчину*); 2): ялт итеп (иттереп) чисто, блестяще, до блеска; ялт итеп тору блестеть, сверкать; ялт иттереп (эшләп) кую а) сделать моментально (в один момент); б) чистить, сделать чистым (блестящим).

ЯЛТ-ЙОЛТ 1): ялт-йолт итү а) поблёскивать время от времени, поблёскивать; мерцать; б) поблёскивание, мерцание; в) блестеть, сверкать; г) блеск, сверкание; д) *перен.* бегать (*о глазах*); озираться; күзләре ялт-йолт итеп тора его глаз! так и бегают; 2): ялт-йолт карану быстро оглядываться, озираться; ялт-йолт карашу быстро переглядываться.

ЯЛТЫР *см. елтыр.*

ЯЛТЫРАВЫК 1) блеск; 2) блесна; 3) глянец; глазурь; ялтыравык йөгертү нагланцевать; 4) *в разн. знач.* лоск; тышкы ялтыравык внешний лоск; ◇ ялтыравык коңгыз *зоол.* светлячок,

ЯЛТЫРАВЫКЛАНДЫРУ *понуд. от ялтыравыклану; см. ялтырату 1.*

ЯЛТЫРАВЫКЛАНУ *страд. от ялтыравыклау делаться (сделаться) блестящим.*

ЯЛТЫРАВЫКЛАР *спец.* блёстки.

ЯЛТЫРАВЫКЛАТУ *понуд. от ялтыравыклау.*

ЯЛТЫРАВЫКЛАУ *см. ялтырату 1.*

ЯЛТЫРАВЫКЛЫ 1) блестящий; ялтыравыклы эйберләр блёстки; 2) с глянцем, гляцевый, глазированный; 3) *в разн. знач.* с лоском.

ЯЛТЫРАТКЫЧ *тех.* лощилка.

ЯЛТЫРАТТЫРУ *понуд. от ялтырату.*

ЯЛТЫРАТУ 1) делать (сделать) блестящим, придавать (придать) блеск, лощить, вылощить, шлифовать, отшлифовать, наводить, навести глянец; полировать, отполировать; || придание блеска, лощение, шлифовка, наведение глянца; полировка; балавыз белән ялтырату навощить; 2) *перен. разг.* быстро скушать, слизнуть; ◇ янагына ялтырату дать пощёчину; үкчә (табан) ялтырату смазать пятки, показать пятки, удрать; засверкать пятками, дать стрекача.

ЯЛТЫРАТЫЛУ *страд. от ялтырату* быть доведённым до блеска, быть начищенным, отшлифовываться, отшлифоваться; балавыз белән ялтыратылу наващиваться.

ЯЛТЫРАУ 1) блистать, блестеть, поблёскивать, блеснуть, сверкать, сверкнуть; лосниться; || блеск, сверкание; ялтырап тору блестеть; кояш шәүләләре су өстендә ялтырый отблески солнца сверкают на поверхности воды; яшен ялтырап китте блеснула молния; өмет чаткысы ялтырады *перен.* блеснула искра надежды; аның маңгае ялтырый его лоб лоснится; һәр ялтыраган

алтын түгел *погов.* не всё то золото, что блестит; тыштан ялтырый, эчтэн калтырый *погов.* снаружи блестит, внутри трясётся; снаружи шёлк, а в брюхе *щёлк*; 2) сиять, отливать; || сияние; йолдыз ялтырый сияет звезда; ◇ табаннары гына ялтырады только пятки засверкали; показал пятки, удрал.

ЯЛТЫРБАШ *разг.* 1) лысина, плешь; 2) лысый, человек с лысой головой.

ЯЛТЫР-ЙОЛТЫР *см.* ялт-йолт; ялтыр-йолтыр итү искриться.

ЯЛЧЫ 1) наёмный рабочий, подёнщик, батрак, наёмщик; ялчы булып эшләү батрачить; ялчылар бүлмәсе *уст.* людская; 2) наёмник, холуй, наймит; фашист ялчылары фашистские наймиты.

ЯЛЧЫГУ *см.* ялыгу.

ЯЛЧЫЛЫК положение батрака (подёнщика); ялчылык итү батрачить.

ЯЛЫГУ утомляться, утомиться; || утомление; ялыгып бетү сильно утомиться.

ЯЛЫККАНЛЫК утомлённость.

ЯЛЫКТЫРГЫЧ нудный, утомительный, надоедливый; || нудно, утомительно; ялыктыргыч эш утомительная (нудная) работа.

ЯЛЫКТЫРТУ *понуд.* от ялыктыру.

ЯЛЫКТЫРУ утомлять, утомить, надоедать, надоесть, докучать, досаждать, досадить; || утомление, надоедание; ялыктыра торган эш утомительная работа.

ЯЛЫКТЫРЫЛУ *страд.* от ялыктыру.

ЯЛЫНГАЛАУ *многokr.* от ялыну.

ЯЛЫНДЫРТУ *см.* ялындыру.

ЯЛЫНДЫРУ *понуд.* от ялыну.

ЯЛЫНУ 1) упрашивать, умолять, молить; || упрашивание; ялынып алу выпросить; ялынып сорау умолять, выпрашивать; 2) кланяться, преклоняться; || преклонение; мин аңа ялынмам я не буду преклоняться перед ним; ялынма шуңа не кланяйся ему, не преклоняйся перед ним.

ЯЛЫНУЛЫ умоляющий; ялынулы караш умоляющий взгляд.

ЯЛЫНУ-ЯЛВАРУ всячески упрашивать, умолять, униженно молить, взывать.

ЯЛЫНЧАК тот, который имеет привычку униженно упрашивать (выпрашивать).

ЯЛЫНЧАКЛЫК привычка униженно упрашивать (выпрашивать).

ЯЛЫНЫРЛЫК стоящий того, чтобы выпрашивать (вымаливать).

ЯЛЫНЫЧ просьба; мольба; ялыныч төшү нуждаться *в ком-чем-л.*; ярлы көне — ялыныч *посл.* в бедности жить — всё время просить.

ЯЛЫНЫЧЛЫ *см.* ялынулы.

ЯЛЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от ялыну.

ЯМ *ист.* почтовая станция; станция, где сменяли лошадей; ям чабу а) выполнять ямскую повинность; б) ямщина; в) ямской; ям чабу йөкләмәсе ямская повинность, ямщина; ям чабучы ямщик; ям ее ям (*почтовая станция или посёлок с почтовой станцией, где проезжающие меняли лошадей*).

ЯМАЛУ *страд.* от ямау 1) лататься, починяться, быть залатанным (починенным); ямалып беткән весь в *заплатах*, заплата на заплате; 2) заживать, зажить (*о ране*).

ЯМАН 1. 1) плохой, дурной, худой, нехороший, скверный; || плохо, дурно, нехорошо, скверно; яман эш скверный поступок; яман күз дурной глаз; яман ис дурной запах, зловоние; яман исле зловонный, с дурным запахом; яман ат дурная слава; яман атка калдыру, яман атлы итү позорить, порочить, компрометировать; яман аты чыккан опороченный, опозоренный, скомпрометированный; пресловутый; *яман* атын сату распускать дурную славу *о ком-л.*, бесславить *кого-л.*, плохо отзываться *о ком-л.*; яманның

яхшысы булганчы, яхшының яманы бул *посл.* лучше будь худшим среди хороших, чем лучшим среди плохих; яман юлдаштан таяк яхшы *посл.* палка (посох) лучше, чем плохой спутник; яман чир тиз йога, яман гадэт тиз керэ *погов.* дурной пример заразителен (*букв.* плохая болезнь быстро пристаёт, дурная привычка быстро прививается); яманга яхшылык кылма, аннан яхшылык көтмэ *посл.* плохому не делай добра, от него не жди добра; яман хэбэр озын аяклы *погов.* добрая слава лежит, а худая по свету бежит (*букв.* плохая весть имеет длинные ноги); яман кешедэн яман сүз ишетерсең *погов.* от плохого человека услышишь плохое слово; 2) злой; || зло; яман ният злой умысел; яман ният белэн злоумышленно; яман телле со злым языком, циник; яман теллеләнү а) злословить; сквернословить; б) злословие; сквернословие; циничность; 2. *перен. разг.* очень, ужасно, сильно; яман яхшы очень хороший; яман тискәре ужасно упрямый; ◇ яман шеш *разг. мед.* злокачественная опухоль; саркома; яман кутыр *разг. вет.* сибирская язва.

**ЯМАНАТ** дурная слава; бесчестие, бесславие; яманатын сату а) обесславить, опорочить; б) обесславливание; опорочивание; яманаты чыккан пресловутый.

**ЯМАНАТЛЫ** пользующийся дурной славой, имеющий дурную славу, с дурной славой; пресловутый.

**ЯМАНЛАНУ** 1) *страд. от* яманлау; 2) становится (стать) плохим, дурным, нехорошим, скверным.

**ЯМАНЛАТУ** *понуд. от* яманлау

**ЯМАНЛАУ** хаять, хулить, обесславливать, бесславить, чернить, очернять, очернить; наговаривать, наговорить *на кого-л.*; || хула, хуление, обесславливание, очернение; яманлап бетерү охаять, очернить *кого-что-л. (совсем).*

**ЯМАНЛАШТЫРУ** *многокр. от* яманлау иногда хулить, изредка хулить, хаять.

**ЯМАНЛАШУ** *взаимн.-совм. от* яманлау.

**ЯМАНЛЫК** зло, злодеяние, плохое, дурное (*дело*), худо; кешегә яманлык теләмә не желай другому зла; кешегә яманлык эшләү причинить кому-либо зло; вредить кому-либо; аның сиңа нинди яманлыгы тиде? что плохого он сделал тебе?; яманлык белән искә алма! не поминай лихом!; яхшылык тиз онытыла, яманлык онытылмый *погов.* добро скоро забывается, а худое в памяти сохраняется.

**ЯМАНСУ** грустный, скучный, тоскливый, заунывный; || грустно, скучно, тоскливо, заунывно.

**ЯМАНСУЛАНДЫРУ** *см.* ямансулату.

**ЯМАНСУЛАТУ** 1) *понуд. от* ямансулау; 2) *безл.* скучно, грустно, тоскливо.

**ЯМАНСУЛАУ** грустить, скучать, тосковать; ямансулап китү затосковать, загрустить, взгрустнуться.

**ЯМАНСУЛЫК** состояние грусти (скуки, тоски).

**ЯМАНСЫ** *см.* ямансу.

**ЯМАНУ** *возвр.-страд. от* ямау латать, залатать, чинить, починить (*свои вещи*), заниматься, заняться починкой (*своих вещей*); || занятие починкой, починка.

**ЯМАТУ** 1) *понуд. от* ямау; 2) отдавать (отдать) *кому-л.*, чинить, починить *у кого-л.*; итек ямату починить сапоги (*у сапожника*); яматып алу починить (*у сапожника*).

**ЯМАУ** 1. пришивать, пришить заплатку, латать, залатать; || пришивание заплатки, латание; ямап алу залатать; искене ямасаң, исен китәр *посл.* измучаешься, пока починишь изношенное (*легче сделать заново, чем переделывать*

*изношенное*); 2. 1) заплатка; ямау салу накладывать заплату; ямау ямау чинить (починять) одежду; кырык ямау, ямау өстенә ямау заплатка на заплате, весь залатанный; тишеккә ямау булып йөрү *погов.* ходить как заплатка на дыре; каждой дырке затычка; 2) *разг.* шрам, рубец; битендә ямавы бар у него шрам на лице; ◇ колак төбен ямау ударить в ухо.

**ЯМАУЛЫ** с заплатой, заплатанный, залатанный; ямаулы киём залатанная одежда.  
**ЯМАУЛЫК** материал, годный на заплату, заплатка; хәерчегә ачык йөз күрсәтсән, ямаулык сорый *уст. посл.* дай с ноготок, запросит с локоток (*букв.* если нищего встретишь приветливо, он попросит заплату).

**ЯМАШТЫРУ** 1) *многокр. от* ямау; 2) латать (залатать) как-нибудь, кое-как.

**ЯМАШТЫРУ-ЙӨРМӨШТЕРҮ** залатать, починить, привести в порядок кое-как, как-нибудь.

**ЯМАШУ** *взаимн.-совм. от* ямау 1.

**ЯМБ** *лит.* ямб; ямб белән язылган шигырьләр стихи, написанные ямбом.

**ЯМБЛЫ** *лит.* ямбический; ямблы стопа ямбическая стопа.

**ЯМБОХОРЕЙ** *лит.* ямбохорей.

**ЯМИН** *уст. книжн.* клятва; тугры юлдан чыкмамын дип иттем ямин я поклялся, что не собоюсь с прямого (верного) пути.

**ЯМКИ** *диал. см.* кыскыч.

**ЯМЧЫ** *уст.* ямщик; || ямской; ямчы хезмәте ямская служба.

**ЯМЧЫЛЫК** *уст.* ямщина; || ямской, ямщицкий; ямчылык итү *см.* ям: ям чабу.

**ЯМЩИК** *уст.* ямщик; || ямщицкий; ямской; почта ямщигы почтовый ямщик; ямщик атлары ямщицкие лошади; ямщиклар бистәсе ямская слобода.

**ЯМЩИКЛЫК** *уст. см.* ямчылык.

**ЯМЬ** 1) красота, краса; ямь бирү украшать, делать красивым; делать уютным; ямь керү становится красивым; становится уютным; ямь кертү *см.* ямь бирү; яме китү (бетү) становится некрасивым; терять прежний вид; ямен жибәрү (китәрү) лишать прелести (привлекательности); табынның ямен жибәрү испортить компанию; 2) уют; бүлмәнең яме юк в комнате нет уюта.

**ЯМЬЛЕ** 1) красивый, прелестный, прекрасный; живописный (о *пейзаже, виде*): || красиво, прелестно, прекрасно; живописно; ямьле жирләр живописные (красивые) места; 2) уютный, благоустроенный.

**ЯМЬЛЕЛЕК** 1) красота, прелесть; живописность; 2) уют, благоустроенность.

**ЯМЬЛЕЛӘНДЕРҮ** *см.* ямьлэндерү.

**ЯМЬЛӘНДЕРҮ** *понуд. от* ямьләну 1) украшать, украсить, делать (сделать) красивым, прелестным; || украшение; мэхэббәт тормышны ямьлэндерә любовь украшает жизнь; 2) делать, сделать, уютным, благоустроить, благоустроить; || благоустройство.

**ЯМЬЛӘНҮ** 1) становится (стать) красивым, прелестным; 2) становится (стать) уютным, благоустроенным; ямьләнеп ките а) стало красиво; б) стало уютно.

**ЯМЬЛӘТҮ** *понуд. от* ямьләү.

**ЯМЬЛӘҮ** *см.* ямьлэндерү.

**ЯМЬСЕЗ** 1) некрасивый, неприятный, безобразный, невзрачный, неприглядный, дурной; || некрасиво, неприятно, безобразно, неприглядно, дурно; ямьсез кыяфәт некрасивый вид; ямьсез чырай некрасивое лицо; некрасивые черты лица; *разг.* рожа; ямьсез хәл неприятный случай; ямьсез кыланыш дурная выходка; 2) неуютный, неукрашенный; || неуютно.

**ЯМЬСЕЗЛЕК** 1) неприятность, безобразность, невзрачность, неприглядность; киёмнең ямьсезлеге безобразность одежды; 2) отсутствие уюта (убранства,

благоустройства).

ЯМЬСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд.* от ямьсезлэнү делать (сделать) некрасивым, невзрачным, безобразным, обезобразивать, обезобразить.

ЯМЬСЕЗЛЭНЭШҮ 1) *взаимн.* от ямьсезлэнү; 2) *перен.* портить (испортить) дружеские отношения.

ЯМЬСЕЗЛЭНҮ 1) становится (стать) некрасивым, неприятным, безобразным, невзрачным, неприглядным; ямьсезлэнep китү подурнеть, стать некрасивым; 2) становится (стать) неудобным.

ЯМЬСЕЗЛЭТҮ *см.* ямьсезлэндерү.

ЯМЬСЕЗЛЭШҮ 1) *взаимн.-совм.* от ямьсезлэү; 2) *см.* ямьсезлэнешү 2.

ЯМЬСЕЗЛЭҮ *см.* ямьсезлэндерү.

ЯМЬ-ТЭМ: ямь-тэм тапмау не находить удовлетворения, чувствовать себя неприютным.

ЯМЬШЭЙТЕЛҮ *страд.* от ямьшэйтү.

ЯМЬШЭЙТЕШҮ *взаимн.-совм.* от ямьшэйтү.

ЯМЬШЭЙТҮ *понуд.* от ямьшэю 1) вдавливать, вдавить; сплющивать, сплющить, приплюснуть; || вдавливание, сплющивание; 2) стаптывать, стоптать, скашивать, скосить; || стаптывание, скашивание.

ЯМЬШЭЮ 1) вдавливаться, вдавиться; сплющиться; || вдавливание; 2) стаптываться, стоптаться, скашиваться, скоситься; || стаптывание, скашивание.

ЯМЬ-ЯШЕЛ очень зелёный, зелёный-презелёный.

ЯН I бок, сторона; || боковой; ян белэн боком; ян бөре *бот.* боковая почка; ян якка чайкалу *мор.* бортовая качка; ◇ ян сәке прилавок; янга жигү запрячь в пристяжку; янга жигелгән ат пристяжная лошадь.

ЯН II *в роли служебного имени* к, ко, при, при себе, около, у, подле, возле, вблизи; тэрэзә янына к окну; минем яныма кил иди ко мне; янда йөртү а) носить при себе; б) водить за собой; янымда акчам юк у меня нет с собой денег; янымнан үтеп китте он прошёл (проехал) мимо меня; ◇ янымнан ун сум акча тоттым я израсходовал свой десять рублей; янга калдыру экономить; оставлять при себе.

ЯНАВЫЧ брус, брусок, оселок (*для заточки кос*).

ЯНАГАЙ шурин (*старший брат жены*).

ЯНАЛУ *страд.* от янау II направляться.

ЯНАР огненный, горящий; янар тау *см.* янартау; ◇ янар чэчәк *бот.* горицвет (*букв.* огненный цветок).

ЯНАРТАУ вулкан (*букв.* огнедышащая гора).

ЯНАТУ *понуд.* от янау II.

ЯНАУ I грозить, погрозить, угрожать; || угроза; бармак янау погрозить пальцем; янаулар юлы белән эш итү действовать угрозами; янап куркыту запугивать, страшать.

ЯНАУ II точить, заточить, править, направлять, направить; || заточка, правка; чалгы янау точить косу, править (направлять) косу.

ЯНАУЛЫ угрожающий; || угрожающе; янаулы караш ташлау бросить угрожающий взгляд.

ЯНАУЧЫ I тот, который угрожает, угрожающий.

ЯНАУЧЫ II *спец.* точильщик.

ЯНАШТЫРУ *многокр.* от янау I изредка (иногда) угрожать.

ЯНАШУ I *взаимн.* от янау I.

ЯНАШУ II *взаимн.-совм.* от янау II.



ЯНБАШ *анат.* бок, бедренная часть тела; || боковой; ята-ята янбашларым авыртты я отлежал себе бок; янбаш сөяге большая бедренная кость.

ЯНВАРЬ *см.* гыйнвар.

ЯНГЫН огонь; пожар; || пожарный; дала янгыны степной пожар, пал; янгыннан страховать итү страхование от огня; янгын сигналы пожарный сигнал; янгын сүндөрүче пожарник; зур янгын пожарище; янгын урыны (хэрабәсе) пожарище, пепелище; янгынга каршы противопожарный; янгыннан хэвөфле огнеопасный.

ЯНГЫНЧЫ пожарник; || пожарный; янгынчылар командасы команда пожарников, пожарная команда.

ЯНДАШ смежный.

ЯНДАШЛЫК смежность.

ЯНДЫРГАЛАУ *многокр. от* яндыру.

ЯНДЫРГЫЧ зажигательный, зажигающий; яндыргыч бомба зажигательная бомба; яндыргыч катнашма зажигательная смесь; яндыргыч сыекча тутырылган шешә бутылка с зажигательной смесью.

ЯНДЫРГУ *понуд. от* яндыру.

ЯНДЫРУ 1) *в разн. знач.* зажигать, зажечь, жечь, обжигать, обжечь; палить; || обжиг, обжигание; кәгазь яндыру жечь бумагу; кояш яндыра солнце жжёт (палит); кирпич яндыру а) обжигать кирпич; б) обжиг кирпича; күмер яндыру *спец.* жжение угля; яндыра торган зажигательный, зажигающий; яндырып бетерү сжечь; яндырып жибөрү зажечь, поджечь; разжечь, задуть; 2) изъедать, изъесть; разъедать, разъесть; || разъедание; кислота тукуманы яндырып бетергән кислота разъела ткань; 3) загонять, загнать, палить, запалить; атны яндыру запалить лошадь (*при быстрой езде*); ◇ мает яндыру кремация; мает яндыру миче кремационная печь.

ЯНДЫРУЧЫ: күмер яндыручы *спец.* углежог; кирпич яндыручы *спец.* обжигала, обжигальщик кирпича,

ЯНДЫРЫЛУ *страд. от* яндыру.

ЯНДЫРЫШУ *взаимн.-совм. от* яндыру.

ЯНКАПКА калитка.

ЯНМАУЧЫЛЫК *спец.* огнестойкость, огнеупорность, несгораемость.

ЯННАН 1) сбоку; 2) мимо.

ЯНСӘКЕ коник, лавка, прилавок.

ЯНТАЕШУ *взаимн.-совм. от* янтаю.

ЯНТАЙТУ кренить (накренивать, наклонять, наклонить) набок, заваливать, завалить.

ЯНТАРМАКЛАР *бот.* боковые ветви.

ЯНТАУ *диал. см.* янтык I.

ЯНТАЮ 1) крениться (накрениваться, наклоняться, наклониться) набок, заваливаться, завалиться; || крен; 2) сбиваться (сбиться) набок; эшләпә янтайган шляпа сбилась набок; 3) *ав.* скользить на крыло (*о самолёте*); || скольжение на крыло.

ЯНТЕРӘК *разг.* опора, правая рука; ул минем янтерәгем он — моя опора.

ЯНТЫК I 1) бок; янтыгына төртү толкнуть в бок; 2) склон; тау янтыгында на склоне горы; 3) *мор.* парапет; пароход янтыгына таянып... облокотись на парапет парохода...

ЯНТЫК II кособокий, кривобокий; янтык кеше кривобокий человек.

ЯНТЫКЛЫЙ: янтыклый карау смотреть в профиль, сбоку.

ЯНТӘРӘЗӘ боковое окно; ветровое окно; кабинаның янтәрәзәсе боковое окно

кабины.

ЯНУ 1) гореть; || горение; бөтенләй янып бету сгореть дотла; ут белән уйнама, янарсың не играй с огнём — сгоришь; янмый торган несгораемый, огнеупорный, огнестойкий; янмый торган материаллар *тех.* огнеупоры; янмый торган шкаф несгораемый шкаф; өе янган кеше погорелец; янган эйбер исе запах палёного; утта янмас, суда батмас *погов.* в огне не горит, в воде не тонет; 2) гореть, топиться; мич яна печка топится; янып бетү а) истопиться, сгореть; б) выгорать, выцветать; яна башлау, янып китү разгореться; загореться; 3) запалиться, быть загнанным (о лошади); 4) быть (находиться) в жару, гореть в лихорадке; || жара, лихорадка; бала төн буе янып чыкты ребёнок всю ночь был в жару; 5) *перен.* гореть, сиять, блестеть, сверкать; || горение, сияние, блеск, сверкание; аның күзләре янып тора у него глаза горят; яшендэй яна сверкает как молния; б) *перен.* горевать, страдать; || горевание, страдание; мәхәббәт утында яну гореть огнём любви; гореть любовью; страдать от любви; ◇ аның янып торган чагы он в полном соку, он в расцвете сил.

ЯНУ-КӨЮ горевать, страдать; || горевание, страдание.

ЯНУЛЫ зажжённый, горящий; лампа һаман янулы тора лампа всё ещё горит; лампа зажжена; ◇ эчке янулы двигатель внутреннего сгорания.

ЯНУТ *зоол.* енот; || енотовый; янут яка енотовый воротник; янут мехы мех енота.

ЯНУЧАН *спец.* горючий, горящий, сгораемый; янучан газ горючий газ; янучан сланецлар горючие сланцы.

ЯНУЧАНЛЫК *спец.* горючесть, сгораемость.

ЯНЧЫК мешок, мешочек; мошна; кисет; акча янчыгы кошелёк; тәмәке янчыгы кисет; ядрә янчыгы *охот.* дробница; жәяүлегә янчык та авыр *посл.* пешему и мошна обуза.

ЯНЧЫКЛЫ смешком, смешочком, с мощной; янчыклы кеше человек с деньгами, богатый, денежный человек.

ЯНЧЫКЛЫК 1) достаточный на один кисет (на один мешочек); бер янчыклык тәмәке табак, достаточный на один кисет; 2) материал, достаточный или предназначенный для одного кисета, для одного мешочка.

ЯНЫК 1) гарь; 2) нагар; шәм яныгы свечной нагар; 3) пал, прогар, прогарина; 4) *с.-х.* огнище (*обработанный лесной участок после пала*).

ЯНЫНДАГЫ в сочетании с именами существительными *соотв.* при=, *напр.:* мәктәп янындагы пришкольный; шәһәр янындагы пригородный; чик янындагы приграничный; өй янындагы приусадебный.

ЯНЫЧАР *ист.* янычар, янычары; || янычарский; янычарлар отряды янычарский отряд, отряд янычар.

ЯНЬЧЕК вдавненный, вмятый; || вдавненное место, вмятина; ◇ яньчек борын *разг.* курносый нос.

ЯНЬЧЕЛДЕРҮ *понуд.* от яньчелү вдавливать, вдавить, вминать, вмять; раздавливать, раздавить; || вдавливание; раздавливание.

ЯНЬЧЕЛҮ *страд.* от яньчү вдавливаться, мяться, проминаться, быть смятым, размятым.

ЯНЬЧЕТҮ *понуд.* от яньчү.

ЯНЬЧЕШҮ *взаимн.-совм.* от яньчү.

ЯНЬЧҮ вдавливать, вдавить, мять, проминать, промять; раздавливать, раздавить; || вдавливание, проминание; раздавливание; басып яньчү продавить; раздавить.

ЯНӘ *союз. уст.* ещё, опять, снова, вновь; опять-таки; янә бер ел үтте ещё один год

прошёл.

ЯНЭДЭН *см.* янэ.

ЯНЭСЕ *вводн. слово* дескать, будто бы, мол, якобы, де; мин үзем гаепле, янэсе я, дескать, сам виноват.

ЯНЭШӨ 1. рядом, бок б бок; || смежный, соседний; янэшэ кую а) ставить рядом; б) *перен.* сопоставлять; в) сопоставление; янэшэ тору а) стоять рядом; б) жить бок б бок; янэшэ булу а) быть рядом; б) соседство; янэшэ үк вплотную; 2. *мат.* параллельный; янэшэ сызыклар параллельные линии.

ЯНЭШЭЛЕК 1) соседство; аның янэшэлеге миңа комачаулый его соседство мне мешает; 2) *мат.* смежность; параллелизм; 3) *грам.* примыкание; янэшэлек юлы белэн бэйләнү примыкать.

ЯПАН *диал.* степь, долина; япанда тору жить в степи.

ЯПАНЧА *ист.* епанча.

ЯПАНЧЫ степняк, житель степи.

ЯПА-ЯЛГЫЗ совсем одинокий.

ЯПКАЛАУ *многокр. от* ябу I.

ЯПКЫЧ 1) крышка *чего-л.*; покрывка; 2) *тех.* клапан; колпак; 3) *тех.* затвор (у плотины); 4) *см.* япма; япкыч тукума драпировочная ткань, мебельная, обивочная ткань; 5) *диал.* рабочий фартук (у мужчин); ◇ моржа япкычы вьюшка, задвижка.

ЯПМА 1) покрывало; түшэк япмасы покрывало для постели; ат япмасы попона лошади; 2) навес (на гумне); япма ябу делать навес; ◇ чэчэк япмасы *бот.* покров цветка.

ЯПМАЛЫК 1) *см.* япма; 2) достаточный на покрывало.

ЯПОН японец; || японский; япон теле японский язык.

ЯПОНИЯЛЕ японец, житель Японии.

ЯПОНЧА японский; || по-японски; японча бию японский танец; сез японча сөйлэшэ белэсезме? вы говорите по-японски?; вы знаете японский язык?

ЯПСАРУ *см.* ягу II 2.

ЯПТЫРТУ *понуд. от* яптыру.

ЯПТЫРУ *понуд. от* ябу I.

ЯПТЫРЫЛУ *страд. от* яптыру.

ЯПЬ развилка, развилина (*напр. у вил*).

ЯПЬЛЕ с развилиной, имеющий развилину; развилистый; ике япье сэнэк вилы двурожки; өч япье сэнэк вилы трёхрожки, вилы тройчатки.

ЯПЬЛЕКЭ *разг.* развилистый сук.

ЯПЬЛЕКЭЛЕ *разг.* развилистый, раздвоенный, раздвоенный.

ЯПЬТЭШ *диал.* способный, ловкий, сноровистый.

ЯПЬ-ЯШЬ очень молодой, молоденький.

ЯП-ЯКТЫ светлый-пресветлый, очень светлый; || очень светло.

ЯП-ЯКЫН очень близкий; || очень близко.

ЯП-ЯЛАНГАЧ совершенно голый, совершенно раздетый, совсем голый, голёхонький.

ЯР I берег, яр; || береговой; яр буе а) побережье, прибрежье; б) прибрежный; яр буе бозы закраина льда; яр сызыгы береговая линия; текэ яр круча, обрыв; ◇ яр карлыгачы береговая ласточка, ласточка-береговушка; стриж.

ЯР II возлюбленный, милый, любимый, зазноба, зазнобушка; ялкау яр тапмас *погов.* лентяй не найдёт зазнобы.

ЯР III *уст.:* яр салу объявлять, ставить в известность (*громогласно*).

ЯР IV *диал.:* яр авыруы яр (*болезнь у птиц*).

- ЯРА 1) рана; || ранение; || раневой; куркынычлы яра опасная рана; пычак ярасы ножевое ранение; пуля ярасы пулевая рана; кыйпылчык ярасы осколочная рана; яра йөзе *мед.* раневая поверхность; яра эзе шрам; ярасына тоз сибү а) посыпать рану солью; б) *перен.* разбередить *чыю-л.* душевную рану; яраны ярсыту бередить рану; кылыч ярасы төзэлер, сүз ярасы төзэлмәс *погов.* рана, нанесенная саблей, зарастёт, но рана, нанесённая словом, — нет; 2) язва; || язвенный; ашказаны ярасы язва желудка; яра эзләре язвенные следы; ◇ яра ташы ляпис; яра чүпрәге бинт; яра үләне *бот.* живучка.
- ЯРАКЛАШТЫРУ *понуд. от* яраклашу приспособлять, приспособлять, приспособить, подлаживать, подладить, приноравливать, приноровлять, приноровить; || приспособливание, приспособление, приноравливание.
- ЯРАКЛАШТЫРЫЛУ *страд. от* яраклаштыру.
- ЯРАКЛАШУ приспособляться, приспособиться, приноравливаться, приноровиться; || приспособливание, приспособление.
- ЯРАКЛЫ годный, пригодный, приемлемый, подходящий; яраклы эш приемлемое дело; тору өчен яраклы годный, пригодный для жилья; яраклы дип табу а) одобрить; б) одобрение; эшкә яраклы а) годный, пригодный для дела; б) трудоспособный, работоспособный; яраклы булу а) годиться; б) годность; яраклы итү делать пригодным; приспособливать; яраклы түмәр жирдә ятмас *погов.* добро на земле не валяется (*букв.* пригодное полено не заваливается).
- ЯРАКЛЫЛЫК годность, пригодность; хезмәткә яраклылык трудоспособность; сугышка яраклылык боеспособность.
- ЯРАКСЫЗ негодный, непригодный, неподходящий; неисправный; хәрби хезмәткә яраксыз негодный к военной службе; яраксыз товар непригодный товар; яраксызга чыгару, яраксыз дип табу браковать; яраксыз хәлгә килү выйти из строя; ашарга яраксыз несъедобный.
- ЯРАКСЫЗЛАНУ становиться (стать) негодным, непригодным, неподходящим; становиться (стать) неисправным.
- ЯРАКСЫЗЛЫК негодность, непригодность; эшкә яраксызлык нетрудоспособность; неработоспособность.
- ЯРАЛАНДЫРУ *см.* яралау.
- ЯРАЛАНУ *страд. от* яралау быть раненым; раниться, пораниться; || ранение; яраланып бетү израниться.
- ЯРАЛАУ ранишь, поранишь; || ранение; яралап бетерү изранить; жиңелчә яралау *охот.* подранить.
- ЯРАЛГЫ зачаток, зародыш; || зачаточный, зародышевый; яралгы хәлендә в зачаточном состоянии; яралгы күзәнәкләре зародышевые клетки.
- ЯРАЛМА *разг. см.* яралгы.
- ЯРАЛУ зародиться, быть зачатым; || зарождение, зачатие; шуышырга яралган күкләрдә оча алмас рождённый ползать летать не может.
- ЯРАЛЫ 1) раненый, имеющий рану (ранение); яралы кул раненая рука, рука, на которой имеется рана; жиңел яралы легкораненый; авыр яралы тяжелораненый; 2) имеющий язву, нарыв
- ЯРАЛЫШ *см.* яралу.
- ЯРАМСАК *диал.* угодливый; || угодник.
- ЯРАМСАКЛАНУ *диал.* угодничать; || угодничество, угодливость; || угоднический
- ЯРАМСАКЛЫК *диал.* угодливость.
- ЯРАН *диал. см.* иярчен II; яраннары белән *перен.* со своей свитой; ◇ яран гөле *бот.* герань; саз яраны *бот.* журавельник.
- ЯРАНГА яранга (*жилище на Чукотке*).

ЯРАНГӨЛ *см.* яран: яраң гөле.

ЯРАРЛЫК годный, пригодный, подходящий, применимый; ярарлык булу годность, пригодность.

ЯРАТКАН любимый, излюбленный, полюбившийся; иң яраткан эш излюбленное занятие; яраткан аш любимое блюдо; яраткан нәрсә любимая вещь; предмет любви.

ЯРАТТЫРУ I *понуд.* от ярату I.

ЯРАТТЫРУ II *понуд.* от ярату III.

ЯРАТУ I 1) любить, полюбить; симпатизировать; || любовь; симпатия; татулык ярату миролюбие; шашып ярату любить безумно; яратып бетермәү недолюбливать, не очень жаловать; акча санауны ярата *погов.* деньги счёт любят; 2) *разг.* одобрять, одобрить; || одобрение; эшемне яраттылар мою работу одобрили, моя работа понравилась (*им*).

ЯРАТУ II создавать, создать, творить; || создание, творение.

ЯРАТУ III *понуд.* от ярау 2 подгонять, подогнать, подбирать, подобрать, делать (сделать) соответствующим по размеру; || подгонка, подборка; йозакка ачкыч ярату подобрать ключ к замку; сукурга күзлек ярата алмасың *погов.* на слепого очки не подберёшь.

ЯРАТУЧАН любящий, имеющий склонность (пристрастие) к чему-л.; тәмлене яратучан любящий вкусные кушанья, сладкоежка, гурман; сөйләшергә яратучан словоохотливый, говорун; дәреслекне яратучан кеше правдолюбивый человек; тиргәшергә яратучан сварливый.

ЯРАТУЧАНЛЫК: дәреслекне яратучанлык правдолюбие; сөйләшергә яратучанлык словоохотливость; тиргәшергә яратучанлык сварливость.

ЯРАТУЧЫ I любитель; || неравнодушный к чему-л.; любящий; китап яратучы любитель книг, книголюб, библиофил; музыка яратучы любитель музыки; үзен генә яратучы эгоист, себялюбец.

ЯРАТУЧЫ II создатель, творец.

ЯРАТЫЛУ I *страд.* от ярату I быть любимым.

ЯРАТЫЛУ II *страд.* от ярату II быть сотворенным, твориться, быть созданным.

ЯРАТЫЛЫШ сотворение, творение; дөнья яратылышы сотворение мира.

ЯРАТЫРЛЫК 1) подходящий; 2) достойный (стоящий) любви.

ЯРАТЫШУ *взаимн.-совм.* от ярату I любить друг друга, взаимно любить; || взаимная любовь.

ЯРАУ I 1) годиться, пригодиться, быть годным (пригодным); || годность, пригодность; ярап кую пригодиться; хәрби хезмәткә ярау быть годным к военной службе; ярап торыр эле пока сойдёт, пригодится (*пока*); ярап житми а) не совсем годится; б) не очень подходит; бәйләгән эт ауга ярамый *посл.* цепная собака для охоты не годится; «ярап торыр»га өй салма, «ярап торыр»га хатын алма *посл.* на «пока сойдёт» дом не строй, на «пока сойдёт» жену не бери; 2) быть в соответствии, соответствовать, совпадать, подходить, подойти; приходиться, прийтись (*по размерам, по качеству и т. п.*); || соответствие, совпадение; бу перчатка миңа ярамый эти перчатки мне не подходят, эти перчатки мне не по руке; бүрек башка ярады шапка пришла по голове; ◇ ярарга тырышу а) заискивать *перед кем-л.*; угождать *кому-л.*; б) заискивание, угождение; ярарга тырышып елмаю угодливо улыбаться; ярау өчен в угоду, чтобы угодить *кому-л.*; туры әйткән туганына ярамый *посл.* говорить правду — терять дружбу; правда глаза колет (*букв.* говорящий правду вызывает недовольство родных); эт корсагына сары май ярамый *посл.* не в коня корм (*букв.* для собачьего желудка топленое масло не

годится).

ЯРАУ II: ярау алу *диал.* передохнуть, остыть после быстрой езды *или* большого пути — о лошади; ярау алдыру *диал.* дать передохнуть, остыть, дать передышку лошади после быстрой езды *или* большого пути.

ЯРАУЛАНУ 1) *страд.* от яраулау 1 быть готовым к скачкам (*о лошади*); разминаться, размяться (*перед скачками*); || разминка; яраулануы килмэсэ, иң шэп атлар да артта калалар при неудачной разминке даже лучшие кони отстают; 2) горячиться, рваться; ат үзе дә сизэ бугай, гел ашкынып, ярауланып тора кажетса, конь и сам чувствует, всё горячится и рвётся (*в скачки*); 3) *диал. см.* ярау II: ярау алу.

ЯРАУЛАТУ *понуд.* от яраулау.

ЯРАУЛАУ 1) готовить (приготовить) лошадь к скачкам особым уходом, размять, водить её до скачек; || разминка; 2) *диал.* дать отдыхать (передохнуть, остывать, остыть) лошади после быстрой езды *или* дальнего пути.

ЯРАШКАН 1) приспособленный; 2) соответствующий, гармоничный; 3) *лингв.* согласованный.

ЯРАШКАНЛЫК 1) приспособленность; 2) соответствие, гармония, гармоничность; 3) *лингв.* согласованность.

ЯРАШЛЫ соответствующий, созвучный, гармонирующий; сообразный; максатка ярашлы соответствующий цели; целесообразный; ярашлы рэвештэ соответственно; созвучно, гармонично, сообразно.

ЯРАШЛЫЛЫК соответствие, созвучие, гармония, гармоничность; сообразность; максатка ярашлылык соответствие цели, целесообразность.

ЯРАШТЫРГАЛАУ *многокр.* от яраштыру.

ЯРАШТЫРУ 1) согласовывать, согласовать *что-л.*; || согласование *чего-л.*; 2) подгонять, подогнать; || подгонка; рамны тэрэзэгэ яраштыру подогнать раму к окну; 3) *перен.* примирять, примирить; || примирение; *см.* ещё килештерү.

ЯРАШТЫРЫЛУ *страд.* от яраштыру.

ЯРАШУ I 1) приспособливаться, приспособляться; || приспособленность; 2) соответствовать; гармонировать; || соответствие; гармония; 3) *лингв.* согласовываться, согласоваться; || согласование; согласованность; 4) *перен. разг.* мириться, помириться *с кем-л.*; *см.* ещё килешү; || примирение; перемирие; ◇ алмак бирмэк белэн ярашыр *погов.* долг платежом красен.

ЯРАШУ II *диал. см.* ярэшү.

ЯРГАК *разг.* болтун, человек, любящий много говорить; коры яргак пустомеля, болтун.

ЯРГАЛАНУ *страд.* от яргалау растрескиваться, растрескаться; расщепляться, расщепиться; || растрескивание; расщепление; жир яргаланган земля растрескалась; боз яргаланып беткэн лёд весь истрескался; куллар салкыннан яргалана руки трескаются от холода.

ЯРГАЛАТУ *понуд.* от яргалау.

ЯРГАЛАУ 1) *многокр.* от яру; 2) *спец.* лущить; || лущильный; яргалау машинасы лущильная машина; 3) разделять, разделить на пластины (*напр. железо, дерево*).

ЯРГЫЧ: буразна яргыч бороздник; такта яргыч лесопилка; тары яргыч просорушка; ярма яргыч крупорушка.

ЯРГЫЧЛАУ *см.* яру 4.

ЯРД ярд (*мера длины, равная 0,91 см; мера площади, равная 1,2 акра*).

ЯРДЫРГЫЧ *см.* яргыч.

ЯРДЫРУ *понуд. от яру.*

ЯРДЭМ помощь, поддержка, подмога, содействие; материалъ ярдэм күрсэту оказывать материальную помощь; материалъ ярдэм күрсэту комитеты *ист.* благотворительный комитет; ашыгыч медицина ярдэме скорая медицинская помощь; ярдэм кулы сузу протянуть руку помощи; ярдэм күрсэту (итү) помогать, оказывать помощь (поддержку); содействовать, оказывать содействие, способствовать; ул ярдэмгэ мохтаж он нуждается в помощи; ярдэм итүче помогающий, оказывающий помощь (поддержку); ярдэме белэн *см. ярдэмендэ.*

ЯРДЭМЕНДЭ при помощи, с помощью; посредством, благодаря; су насос ярдэмендэ суыртыла вода накачивается с помощью насоса; кеше ярдэмендэ эшлэнгэн эш работа, выполненная с помощью другого человека.

ЯРДЭМЛЕ *см. ярдэмчел.*

ЯРДЭМЛЕК: ярдэмлек сүз *грам.* служебное слово.

ЯРДЭМЛЕЛЕК *см. ярдэмчеллек.*

ЯРДЭМЛЭШҮ помогать (помочь) друг другу, оказывать (оказать) помощь друг другу, пособлять (пособить) друг другу; || взаимопомощь; ярдэмлэшү йөзөннэн в целях взаимопомощи.

ЯРДЭМСЕЗ 1. без помощи; ярдэмсез калу оставаться без помощи; 2. неотзывчивый.

ЯРДЭМЧЕ помощник; пособник; подручный; || подсобный, вспомогательный; директор ярдэмчесе помощник директора; мастер ярдэмчесе подмастерье; ярдэмче отряд вспомогательный отряд; ярдэмче эшче подсобный рабочий; ярдэмче фигыль *грам.* вспомогательный глагол; кэтүче ярдэмчесе подпасок.

ЯРДЭМЧЕЛ отзывчивый, всегда идущий навстречу, на помощь, готовый помочь; ярдэмчел булу а) быть отзывчивым (готовым помочь, пойти навстречу); б) благодеяние.

ЯРДЭМЧЕЛЛЕК отзывчивость.

ЯРДЭМЧЕСЕЗ не имеющий помощника; беспомощный; ярдэмчесез булу а) не иметь помощника; б) беспомощность.

ЯРЕН будущий год; *см. килэсе:* килэсе елга; ярэнгэ мин дә укырга барам на будущий год и я пойду учиться.

ЯРКА плаха, кусок (часть) дерева, обрубок; ярка бүрэнэ *спец.* пластина.

ЯРКАНАТ *зоол.* летучая мышь; зур ярканат вампир, кожан; ◇ ярканат телэге белэн төн йөрми *посл.* всему своё время (*букв.* ночь не зависит от пожеланий летучей мыши).

ЯРЛЫ 1) бедный, неимущий, необеспеченный; небогатый; || бедно; || бедняк; ярлы киенгэн бедно одет; ярлы крестьян бедный крестьянин, бедняк; ярлыга салышу прибедняться; ярлы халык бедный народ; беднота; бай бай өчен тырыша, ярлы ярлыга булыша *погов. бай* за бая старается, бедный бедному помогает; ярлы булса да, күнеле киң *погов.* хотя и беден, но великодушен (и гостеприимен); не богат, да тороват; 2) бедный, убогий, скудный; недостаточный; ярлы сүзлек скудный словарь; ярлы туфрак бедная почва.

ЯРЛЫК 1) *ист.* ярлык, письменный указ, грамота хана; килешү ярлыгы *уст.* рядная грамота; 2) этикетка, ярлык; шешэгэ ябыштырылган ярлык этикетка на бутылке; аптека ярлыгы аптечный ярлык; номенклатура ярлыгы номенклатурный ярлык.

ЯРЛЫКАЛАНУ *рел., уст.* быть помилованным.

ЯРЛЫКАУ *рел. разг.* миловать, помиловать, прощать, простить, отпустить (отпустить) грехи; || помилование, прощение; отпущение грехов; үз үтерми,

ят ярлыкамый *погов.* свой не убьёт, чужой не помилует.

ЯРЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от ярлылану.

ЯРЛЫЛАНУ 1) беднеть, обеднеть, нищать, обнищать; || обеднение, нищание, обнищание; 2) скудеть, оскудевать, оскудеть; || оскудение; ярлыланып бету обнищать.

ЯРЛЫЛАР *собир.* беднота; || бедняцкий; ярлылар массасы бедняцкие массы; ярлылар комитеты *ист.* комбед (комитет бедноты).

ЯРЛЫЛЫК 1) бедность, нищета, беднота; нужда, необеспеченность, недостаток; 2) скудость, убогость.

ЯРЛЫ-ЯБАГАЙ *собир.* беднота.

ЯРЛЫ-ЯТИМ *собир.* сироты.

ЯРМА 1. крупа; || крупяной; арпа ярмасы перловая крупа, перловка; борай ярмасы полбенная крупа; солы ярмасы овсяная крупа, овсянка; тары ярмасы пшённая крупа, пшено; ярма бөртеге крупинка, крупница; ярма житештеру крупяное производство; ярма яру а) обдирать семена; б) *перен.* бесстыдно врать, лгать; хвастаться; ярма жилгэргеч круповейка; бер ярмадан ботка пешереп булмый *погов.* из одной крупинки кашу не сваришь; 2. зернистый; ярма кар зернистый снег, крупа.

ЯРМАЛАНДЫРУ *понуд.* от ярмалану гранулировать, делать (сделать) зернистым; || гранулирование.

ЯРМАЛАНУ 1) гранулироваться, делаться (сделаться) зернистым; || гранулировка; 2) становиться (стать) крупчатым; 3) становиться (стать) рассыпчатым.

ЯРМАЛАТУ *см.* ярмаландыру.

ЯРМАЛЫ 1) с крупой; 2) зернистый, круповидный, крупчатый; ярмалы туфрак зернистая почва; ярмалы бал крупчатый мёд; 3) рассыпчатый; ярмалы бэрэнге рассыпчатый картофель.

ЯРМАЛЫЛЫК зернистость.

ЯРМИНКЭ ярмарка; || ярмарочный; Мэкэржэ ярминкэсе *ист.* Нижегородская ярмарка; ярминкэ көннэре ярмарочные дни; ярминкэ комитеты ярмарочный комитет.

ЯРОВИЗАТОР *с.-х. см.* яровойлаштыручы.

ЯРОВОЙЛАШТЫРУ *с.-х.* яровизировать; || яровизация.

ЯРОВОЙЛАШТЫРУЧЫ *с.-х.* яровизатор,

ЯРОВОЙЛАШТЫРЫЛУ *с.-х. страд.* от яровойлаштыру.

ЯРОВОЙЛАШУ *с.-х.* яровизироваться.

ЯРПАЮ *разг.* важничать, держать себя важно, зазнаваться; || важничанье; зазнайство; ярпаеп утыру сидеть важно; яхшыга ияргэн ярпайган, яманга ияргэн картайган *погов.* добрый добру научает, а злой на зло наставляет (*букв.* кто последует за хорошим, будет важным, а кто последует за плохим — состарится).

ЯРСУ 1) *разг.* разъяряться, разъяриться, разгорячиться; || ярость, раздражение; || яростный, разъярённый, разгорячённый; ярсу ат разгорячённая лошадь; дулкыннар ярсуы *поэт.* ярость волн; 2) расходиться, разойтись, приходиться (прийти) в возбуждённое состояние; ярып елау плакать навзрыд, рыдать; ярып сөйләү говорить с надрывом; 3) ныть (о *больном месте*); ♦ ярсу чоры период буйства (*у животных и зверей*).

ЯРСУЛАНДЫРУ *см.* ярсуту.

ЯРСУЛАНУ 1) становиться (стать) разъярённым, яростным; || разъярённость, ярость, возбуждение; 2) становиться (стать) возбуждённым,



раздражительным; || раздражение; 3) см. ярсу 1.

ЯРСУЛЫ 1) яростный, раздражённый, гневный, бурный, исступлённый, запальчивый; ярсулы караш яростный взгляд; ярсулы тавыш раздражённый голос; ярсулы шатлыклар бурные восторги; 2) яростный, бешеный; ярсулы атака яростная атака; 3) бурливый; ярсулы дингез бурливое море.

ЯРСУЛЫЛЫК 1) яростность, раздражённость, гневность, бурность, исступлённость, запальчивость; 2) яростность, бе-шеность (*напр. атаки*) 3) бурливость.

ЯРСУЧАН запальчивый, раздражительный, горячий, вспылчивый.

ЯРСУЧАНЛЫК запальчивость, раздражительность, вспылчивость.

ЯРСЫГАНЛЫК состояние ярости (разгорячённости, разъярённости, возбуждённости).

ЯРСЫНУ см. ярсу.

ЯРСЫТКЫЧ *мед.* возбудитель, раздражитель; тышкы ярсыткыч внешний раздражитель

ЯРСЫТУ *понуд. от ярсу* 1) разъярять, разъярить, горячить, разгорячить; атны ярсыту разгорячить коня; 2) *мед.* возбуждать, возбудить; || возбуждение.

ЯРТЫ 1) половина, половинка; || половинный; айның беренче яртысы первая половина месяца; беренче ярты половина первого (*о времени*); ярты окладта тору состоять на половинном окладе; 2) *перед суц. и прил. соответствует первой части русских сложных слов, напр.:* ярты ай полмесяца; ярты айлык полумесячный; ярты дюжина полдюжины; ярты потлы полупудовый; ярты сэгатьлек получасовой; ярты табак пол-листа; ярты төнгә кадәр эшләү работать до полуночи; ярты юл полдороги; 3) *разг.* пол-литра (*о спиртном*).

ЯРТЫ-ЙОРТЫ половинчатый; || наполовину, половинчато; кое-как, с грехом пополам; ярты-йорты жавап половинчатый ответ; эш ярты-йорты гына эшлэнгән работа сделана лишь наполовину.

ЯРТЫЛАЙ пополам, вполовину, наполовину.

ЯРТЫЛАШ 1) наполовину, вполовину, пополам; яртылаш су кушкан сөт молоко пополам с водой; 2) *перед гл. соответствует первой части русских сложных слов, напр.:* яртылаш үлгән полумёртвый; ни жив ни мёртв; яртылаш борылу поборота; яртылаш онытылган полузабытый.

ЯРТЫЛЫК *разг.* поллитровый; || на пол-литра.

ЯРТЫШАРЛАП: яртышарлап бүлү разделить по половинке.

ЯРУ 1) колоть, раскалывать, расколоть (*напр. дрова*); пилить, распилить (*вдоль*); || колка, раскалывание; распиловка; дранча яру щепать дранку; такта яру а) пилить доски; б) лесопильный; такта яру заводы лесопильный завод; 2) обдирать, лущить; || обдирка, лущение; көнбагыш яру лущить семечки; 3) *мед.* вскрывать, вскрыть (*труп*); || вскрытие; 4) прокладывать, проложить, пробивать, пробить; || прокладывание; юл яру пробить дорогу; буразна яру бороздить, прокладывать борозду; 5) *перен.* сечь, бить, побить, лупить, отлупить; || битьё; чыбык белән яру бить прутом; ◇ азау ярган пронырливый, пройдоха (*букв. человек, у которого пробилась зубы мудрости*); колакны яру ухо режет (*о пронзительном звуке*); кылны кырыкка яру расщепить волос на сорок частей (*об умелом человеке*); ярып әйтү говорить прямо в глаза, резать правду-матку; яфрак яру распускать листья; тәвәккәл таш ярыр *погов.* решительный (смелый) камни дробит; смелость города берёт.

ЯРУС I ярус; беренче ярус ложасы ложа первого яруса.

ЯРУС II *спец.* ярус; || ярусный; ярус кармаклары ярусные крючки.

ЯРУСЛЫ ярусный; алты яруслы шестиярусный.

ЯРУТ ярутка (*сорняк*).

ЯРУЧЫ: такта яручы пильщик досок; утын яручы древокол.

ЯРЧЫК осколок; мина ярчыгы минный осколок.

ЯРЫ I 1) плёнка, перепонка; || перепончатый; колак ярысы *анат.* барабанная перепонка; очу ярысы летательная перепонка (*у летучей мыши*); яры канатлар перепончатые крылья; 2) оболочка; лайлалы яры слизистая оболочка; тесле яры *анат.* радужная оболочка; ◇ сөяк ярысы *анат.* надкостница; упкэ ярысы *анат.* плевра.

ЯРЫ II *диал.*: бер яры киткэндер он, наверно, ушёл куда-нибудь; бер яры эшлэми нигде не работает; бер яры китмэс никуда не уйдёт.

ЯРЫЙ ладно, хорошо; можно; ◇ ярый ла... хорошо, что...; хорошо, если...; ярый ла ул килсэ, э килмэсэ? хорошо, если он придёт, а если не придёт?; ярый ла, эшлэр барып чыкса унайга хорошо, если дела пойдут на лад; ярый эле хорошо ещё...; ярый эле болай гына үтте хорошо, ещё так прошло.

ЯРЫЙСЫ удовлетворительный, подходящий; средний; || удовлетворительно, подходяще; средне; ярыйсы эшлэнгэн подходяще сделано; ярыйсы гына довольно-таки пригодно.

ЯРЫК щель, трещина, расщеп, зазор, прогалина, расщелина; || щелевой, имеющий щель, треснутый; ярык такта доска с щелью; зур ярык большая щель; ◇ ярык тавыш надтреснутый голос; ярык юк димэ бүрэнэ өстендэ, бүре юк димэ бүрегең астында *погов.* и стены имеют уши (*букв.* не думай, что в брёвнах нет щели, не думай, что под шапкой нет волка).

ЯРЫК-ЙОРЫК всякого рода щели.

ЯРЫКЛАНДЫРУ *понуд.* от ярыклану.

ЯРЫКЛАНУ становится (стать) щелистым, с щелью.

ЯРЫКЛЫ с щелью, имеющий щель; с расщепом, щелистый; ярыклы торбалар трубы с щелью; ярыклы калэм перо с расщепом.

ЯРЫЛАНУ покрываться (покрыться) плёнкой.

ЯРЫЛГАЛАУ *многokr.* от ярылуу.

ЯРЫЛУ *страд.* от яру 1) трескаться, растрескиваться; ярылып бетү потрескаться, истрескаться; иреннэре ярылып беткэн у него губы растрескались; күн ярыла кожа трескается; кулларым ярылды у меня потрескались руки; 2) колоться; пилиться; такта заводта ярыла доски пилятся на заводе; 3) *мед.* подвергаться вскрытию, анатомированию; || вскрытие, анатомирование; 4) разрываться, лопаться; || разрыв; шартлап ярылу лопнуть; яхшы аш калганчы, яман корсак ярылсын *погов.* хоть лопни брюшко, да не оставайся добро (*букв.* чем оставаться хорошей пище, пусть лопнет плохой живот); ◇ башым ярыла у меня голова трещит; йөрөгем ярылды я сильно испугался; таң ярыла заря занимается; ярылып яту быть отчётливо видимым; красоваться; ярылырга житеп акыру кричать изо всей мочи.

ЯРЫМ I. половина; ике ярым два с половиной; бер ярым полтора; 2. *перед суц. и прил.* соответствует первой части русских сложных слов, *напр.*: ярым ачык полуоткрытый, полураскрытый; ярым божра полукольцо; ярым йон полушерстяной; ярым караңгы полумрак, полутьма; ярым колония полуколония; ярым колониаль полуколониальный; ярым кыргый полудиккий; ярым масса *тех.* полумасса; ярым рэсми полуофициальный; ярым тоньк полупрозрачный; ярым түгэрэк полукруг; ярым финал *спорт.* полуфинал; ярым чүл полупустыня; ярым эйлэнэ полукруг; ярым үле полумёртвый; ярым жимерек полуразрушенный.

ЯРЫМАВТОМАТ полуавтомат.

**ЯРЫМ-ЙОРТЫ** I. кое-как, наскоро, на скорую руку; с грехом пополам; серединка на половинку; || половинчатый; тапшырылган эшне ярым-йорты башкаруу выполнить поручение кое-как, с грехом пополам; ярым-йорты карар половинчатое решение; 2. *перед суц. и прил. соответствует первой части русских сложных слов, напр.:* ярым-йорты чара полумера; ярым-йорты квалификацияле полуквалифицированный.

**ЯРЫМ-ЙОРТЫЛЫК** половинчатость; чыгышның ярым-йортылыгы половинчатость выступления.

**ЯРЫМУТРАУ** полуостров.

**ЯРЫМШАР** *геогр.* полушарие.

**ЯРЫМ-ЯЛАНГАЧ** полуголый.

**ЯРЫМҮТКӘРГЕЧ** *физ.* полупроводник; || полупроводниковый; ярымүткәргеч ябышма полупроводниковый спай.

**ЯРЫШ** 1) соревнование, состязание; социалистик ярыш социалистическое соревнование; көрәшчеләр ярышы состязание борцов; 2) соперничество, конкуренция.

**ЯРЫШТАШ** соревнующийся, один из двух соревнующихся; ярышташ бригадалар соревнующиеся бригады.

**ЯРЫШТЫРУ** *понуд. от* ярышу.

**ЯРЫШУ** 1) соревноваться, состязаться; || соревнование, состязание; хезмәттә ярышу соревноваться в труде; 2) соперничать, конкурировать; || соперничество, конкуренция.

**ЯРЫШУЧЫ** 1) участник соревнований, соревнующийся; 2) соперник; лаеклы ярышучы достойный соперник.

**ЯРЫШЧЫ** 1) *спорт.* участник состязаний; гонщик; 2) участник соревнований, соревнующийся.

**ЯРЬ** ярь-медянка.

**ЯРӘШЕЛГӘН** сосватанная, наречённая, помолвленная; ярәшелгән кыз наречённая невеста.

**ЯРӘШЕЛҮ** быть сосватанной, наречённой, помолвленной.

**ЯРӘШКӘН:** кыз ярәшкән егет наречённый жених.

**ЯРӘШТЕРҮ** *понуд. от* ярәшү сосватать для кого-л. невесту.

**ЯРӘШҮ** просватывать, просватать, обручать, помолвить; || обручение, просватывание; помолвка, сговор; || обручальный; кыз ярәшү помолвить девушку; объявить девушку невестой; ярәшү йоласы обручальный обряд.

**ЯСАГЫЧ:** сүз ясагыч кушымча *лингв.* словообразовательный аффикс.

**ЯСАК** *ист.* ясак, подать, дань; || ясачный, податной; ясак жыемнары ясачные сборы; ясак түләүчеләр люди, которые платят ясак.

**ЯСАКЛЫ** с податью, с данью; || ясачный, платящий дань, податной.

**ЯСАЛМА** 1) искусственный, ненатуральный; || искусственно; ненатурально; ясалма тешләр искусственные зубы; Жирнең ясалма иярченнәре искусственные спутники Земли; ясалма күн искусственная кожа, кожмит; ясалма чәч толымы наставные косы; 2) ложный, притворный, деланный, неестественный; напускной, неискренний; фальшивый; || ложно, притворно, деланно, неестественно, неискренне; фальшиво; ясалма көлү деланный смех; ясалма эрелек напускная важность; 3) самодельный; ясалма радиоалгыч самодельный радиоприёмник; 4) ложный, подложный, поддельный; ясалма түгел неподдельный; 5) *грам.* производный; ясалма сүзләр производные слова; ясалма фигыль производный глагол.

**ЯСАЛМАЛЫК** 1) искусственность, ненатуральность; 2) ложность, притворность,

притворство, деланность, неестественность, неискренность; фальшивость; 3) подложность, поддельность; 4) *грам.* производность.

ЯСАЛМАЛЫЛЫК *см.* ясалмалык.

ЯСАЛУ *страд. от* ясау 1, 2 образовываться, образоваться; || образование (*пассивное действие*); сүз ясалу процессы словообразовательный процесс.

ЯСАЛЫШ: сүзләр ясалышы словообразование, словопроизводство. ЯСАНДЫРУ *понуд. от* ясану.

ЯСАНУ наряжаться, нарядиться, наводить (навести) красоту, прихорашиваться; || наведение красоты, прихорашивание.

ЯСАНЫШУ *взаимн.-совм. от* ясану.

ЯСАТУ *понуд. от* ясау.

ЯСАТЫЛУ *страд. от* ясату.

ЯСАУ 1) делать, сделать, мастерить, изготовлять, изготовить, создавать, создать; И изготовление, создание; аракы ясау а) делать вино; б) виноделие; в) винодельческий; басым ясау *в разн. знач.* делать ударение, подчёркивать; басым ясап эйтергә кирәк следует подчеркнуть; рәсем ясау а) рисовать; б) рисование; кара ясау делать чернила; разводит чернила; 2) *грам.* образовывать, образовать; || образование; сүз ясау а) образовать слово; б) словообразование; 3) делать, устраивать; оя ясау вить гнездо; ◇ баш ясау ставить закваску; чыгыш ясау а) выступать с речью; б) выступление с речью; чэй ясау разливать чай; каш ясыым дип, күз чыгару *погов.* медвежья услуга (*букв.* желая подвести брови, выколоть глаз).

ЯСАУЛ *ист.* есаул; || есаульский.

ЯСАУЛЛЫК *ист.* положение есаула.

ЯСАУЧЫ: аракы ясаучы *спец.* винодел; иярләр ясаучы *спец.* седельник; ижек ясаучы авазлар *лингв.* слоговые звуки; мичкә ясаучы *спец.* бондарь; бочар; пыяла ясаучы *спец.* стеклодув; сүз ясаучы кушымча *лингв. см.* ясагыч; чүлмәк ясаучы *спец.* гончар, горшечник; щётка ясаучы *спец.* щётчик.

ЯШАШТЫРУ *многokr. от* ясау.

ЯШАШУ *взаимн.-совм. от* ясау.

ЯСИГЪ: ясигъ намазы *рел.* вечерняя молитва (*один из пяти намазов*).

ЯСИН *рел.* отходная (*предсмертная молитва*); ясин уку (чыгу) читать отходную; аның ясине укылган инде *погов.* его песенка спета (*букв.* его отходная уже прочитана).

ЯСКАНДЫРУ *понуд. от* яскану *диал.* разъярять, разъярить.

ЯСКАНУ *диал.* разъяряться, разъяриться; миңа сугарга ясканып килде он приблизился ко мне разъярённый, намереваясь ударить.

ЯСКОЛКА *бот.* ясколка.

ЯСКУ *см.* яскану.

ЯСЛЕ ясли (*детские*); || ясельный; яслеләр челтәре ясельная сеть; ясле яшендәге балалар дети ясельного возраста.

ЯСМИН *бот.* жасмин; || жасминовый, жасминный; ясмин исе жасминный запах.

ЯСМЫК чечевица; || чечевичный; ясмык боткасы чечевичная каша; ◇ ясмык пыяла *см.* линза; күз ясмыгы *анат.* хрусталик.

ЯСМЫКЛАНУ 1) *с.-х.* образование зёрен чечевицы после цветения; 2) принимать, (принять) форму чечевицы; принимать (принять) форму линзы.

ЯССЫ 1. плоский, сплюснутый, приплюснутый; яссы табан *мед.* плоская стопа; яссы борын плоский нос; 2. *перед другими словами и сочетаниями соответствует первой части русских сложных слов, напр.:* яссы табанлылык *мед.* плоскостопие; яссы кыскыч плоскогубцы; яссы таулык

*геогр.* плоскогорье, плато; яссы төпле көймә плоскодонная лодка, плоскодонка; яссы тел ни сөйләмәс *погов.* язык без костей, чего не мелет (*букв.* язык плоский, чего только не говорит).

ЯССЫЛАНДЫРУ *см.* яссылату.

ЯССЫЛАНУ делаться плоским, сплющиваться, сплющиться, расплющиваться, расплющиться; || сплющивание, расплющивание, приплющивание (*пассивное действие*).

ЯССЫЛАТУ делать (сделать) плоским, сплющивать, сплющить, расплющивать, расплющить; || сплющивание, расплющивание.

ЯССЫЛАУ *см.* яссылату.

ЯССЫЛЫК плоскость, плоская поверхность; яссылыктарның кисешүе *мат.* пересечение плоскостей.

ЯСТЫК перина, пуховая подушка; || перинный; ястык тышлыгы перинная холстина; йокы ястык теләми (сорамый) *погов.* сон не требует постели (*т. е.* если хочешь спать, то заснёшь в любом месте).

ЯСТУ: ясту намазы *рел.* пятая молитва после захода солнца.

ЯТ чужой, чуждый, посторонний, незнакомый; инородный; ят кеше незнакомый, чужой человек, незнакомец; ят тәм посторонний вкус, привкус; ят ил чужая страна, чужбина; жиде ят совершенно чужой, совершенно посторонний; ят жир чужая сторона, чужбина; ят күрү (итү) чуждаться, избегать общения с кем-л.; считать чужим.

ЯТАК постель, ложе; ◇ чәчәк ятагы *бот.* цветоложе.

ЯТА-ТОРА: ята-тора йөрү ходить еле-еле, кое-как, быть в полуболезненном состоянии.

ЯТИМ сирота; || сиротский; осиротевший; осиротелый; тулы ятим круглый сирота; ятим бала сиротка; ятимнәр йорты сиротский дом, приют; ятим калу осиротеть; ◇ ятим хақы *уст.* наследство, доставшееся несовершеннолетнему ребёнку после смерти его отца; ятимнәр игене *бот.* ломонос; ятимнәр кышы *разг.* сиротская зима (*тёплая зима*); ятимнәр чиреге *разг.* шкалик.

ЯТИМЛЕК сиротство, положение сироты; ятимлекне тату испытать на себе сиротство,

ЯТИМНӘРЧӘ по-сиротски.

ЯТИМХАНӘ *уст.* сиротский дом, приют, детдом.

ЯТИМ-ЯТИМӘ *собр.* дети-сироты.

ЯТИМӘ девочка-сирота, сиротка.

ЯТКАЛАК *разг.* 1. лежебока, лентяй; 2. хилый, болезненный, больной.

ЯТКАЛАУ 1) *многокр.* от яту; 2) прихварывать.

ЯТКАЛАШТЫРУ *многокр.* от яткалау полёживать.

ЯТКАН 1) лежалый, залежалый; яткан товар залежалый товар; 2) лежачий; яткан таш мүкләнер, йөргән таш шомарыр *погов.* под лежачий камень вода не течёт.

ЯТКЫЗУ *см.* яткыру.

ЯТКЫЛЫК *спец.* лежбище.

ЯТКЫН *геол.* *см.* ятма I.

ЯТКЫРТУ понуд. от яткыру.

ЯТКЫРУ укладывать, уложить, положить; ◇ йомшак түшәп катыга яткыра *посл.* мягко стелет, да жёстко спать.

ЯТКЫРЫЛУ *страд.* от яткыру.

ЯТКЫРЫШУ *взаимн.-совм.* от яткыру.

ЯТЛАНУ *страд.* от ятлау заучиваться (выучиваться) наизусть.

ЯТЛАТУ *понуд.* от ятлау заставлять (заставить) заучивать, заучить, выучивать, выучить наизусть.

ЯТЛАУ заучивать (заучить) наизусть, выучивать (выучить) наизусть, зубрить, вызубрить; || заучивание наизусть, зубрёжка; аңлап ятлау сознательное заучивание; ятлап алу заучить, выучить, вызубрить.

ЯТЛАУЧЫ: хәрәф ятлаучы начётчик; зубрила; буквод.

ЯТЛАУЧЫЛЫК заучивание, выучивание; зубрёжка; начётничество; хәрәф ятлаучылык букводество.

ЯТЛЫК отчуждение, отчуждённость, чуждость.

ЯТМА I *геол.* залежь; ташкүмер ятмалары залежи каменного угля-

ЯТМА II 1) горизонтальный; ятма сызык горизонтальная линия; ятма рәвештә горизонтально; 2) лежащий; стелющийся; ятма сабак стелющийся *стебель* (*у овоцей*); ятма бүрәнә *спец.* лежень.

ЯТСЫНДЫРУ *понуд.* от ятсыну

ЯТСЫНУ чуждаться, дичиться; чувствовать отчуждённость, стесняться; чит кешеләрдән ятсыну чуждаться посторонних.

ЯТСЫНЫШУ *взаимн.-совм.* от ятсыну.

ЯТТАН наизусть, на память; яттан белү знать наизусть; яттан язу писать на память.

ЯТУ 1) лежать; тик яту лежать без дела, не работать, бездельничать; бер тормыйча яту лежать не вставая; йөрәктә таш булып ята лежит, как камень на сердце; алтын жирдә ятмас, яхшылык юлда калмас *погов.* золото в земле не лежит, хорошее дело на дороге не останется; брось хлеб-соль за лес — после найдёшь; без капчыкта ятмый *погов.* шила в мешке не утаишь; дөрөслек жирдә ятмас *погов.* правду в землю не зароешь; ятып калганчы, атып кал *погов.* лучше выстрелить, чем отлёживаться; попытка не пытка; аркылы ятканны буйга алып куймый *погов.* палец о палец не ударит (*букв.* что лежит поперёк, не поставит вдоль); 2) ложиться, лечь; больницага яту ложиться в больницу; йокларга яту лечь спать; 3) в сочетании с *деепричастием* другого глагола выступает в роли вспомогательного глагола, выражает длительность, обычность, постоянство действия, *напр.:* иркенләп яту разлечься; иренеп яту разлечься; ышанып яту надеяться; ◇ кулым эшкә ятмый руки не лежат к делу; күңелгә яту прийти по душе, нравиться; күңел ятмый душа не лежит, не по душе, не нравится; каберендә тыныч ятсын! мир его праху!

ЯТЫМ *см.* ятма I.

ЯТЫМСЫРАУ прихворнуть.

ЯТЫНКЫ немного наклонённый, склонённый.

ЯТЫНКЫРАУ *разг.* 1. слегка наклоняться (наклониться), полегать, полечь; игеннәр жылдан ятынкырап калган посева немного полегли от ветра; 2. *см.* ятымсырау.

ЯТЫШ: йонны ятышына таба сыпыру гладить по шерсти; күңелгә ятыш кеше симпатичный человек.

ЯТЫШЛЫ 1) складный; || складно; 2) приятный, симпатичный; || приятно, симпатично.

ЯТЫШЛЫЛЫК 1) складность; слаженность, гармония; логичность; 2) приятность, симпатичность.

ЯТЫШСЫЗ 1) нескладный; || нескладно; ятышсыз кыяфәт нескладный вид; ятышсыз сөйләү говорить нескладно; 2) неприятный, несимпатичный; || неприятно; ятышсыз кеше несимпатичный человек; акылга ятышсыз а)

неразумный; б) неразумно; колакка ятышсыз неприятный на слух, режущий ухо.

ЯТЫШСЫЗЛЫК 1) нескладность; 2) неприятность, несимпатичность.

ЯТЫШ-ТОРЫШ *разг.* 1) положение (*вообще*); 2) житьё-бытьё

ЯТЫШУ идти, быть к лицу, подходить; бу күлмәк үзенә ятышып тора это платье ей идёт.

ЯТМӨ 1) бредень (*сеть*); ятмә белән балык сөзү ловить рыбу бреднем; 2) сеть; ау ятмәсе охотничьи сети, тенёта; кечкенә ятмә сачок; ятмә сумка сетка, авоська.

ЯУ I 1) враг, недруг, противник, неприятель; || вражеский, неприятельский; враждебный; яуны тәмам тар-мар итү наголову разбить противника; яу төркемнәре вражеские группы; 2) полчище, рать; яу салу нападать; яу булып килү нашествие; 3) бой, битва; яу кыры поле брани; батыр яуда беленер *посл.* богатыря узнаёшь на поле брани.

ЯУ II: күзнец явын алырлык ослепительный, очень привлекательный, очень красивый.

ЯУГАЛАУ *многокр.* от яву изредка выпадать, изредка идти (*о дожде, снеге*).

ЯУГАЛАШТЫРУ *см.* яугалау.

ЯУДЫРУ 1) *понуд.* от яву; 2) сыпать, осыпать градом, расточать; рассыпаться в *чём-л.*; рәхмәт яудыру рассыпаться в благодарностях; мәрхәмәтләр яудыру расточать милости; нәләт яудыру проклинать, осыпать проклятиями; шелтә яудыру осыпать упрёками; мактаулы сүзләр яудыру рассыпаться в комплиментах; миңа хатлар яудыра башладылар меня стали засыпать письмами.

ЯУЛАУ завоёвывать, завоевать; || завоевание; ирек яулап алу завоевать свободу.

ЯУЛАУЧЫ завоеватель; ирек яулаучы завоеватель свободы.

ЯУЛЫК платок; ефәк яулык шёлковый платок; кыек яулык косынка.

ЯУЛЫКЛЫК платочный, платковый; яулыклык материал платковый (платочный) материал.

ЯУЧЫ сват; яучы хатын сваха; яучы жибәрү сватать.

ЯУЧЫЛАТУ *понуд.* от яучылау.

ЯУЧЫЛАУ: кыз яучылау сватать девушку.

ЯУЧЫЛЫК сватовство.

ЯУШАН *бот.* вероника, андреев крест.

ЯФРАК лист, листок, листва, листья; || листовой; яфрак сабы *бот.* черенок листа; яфрак тамырлары жилки листа; яфрак коелу листопад; яфрак яру распускать листья; яфрак бөресе листовая почка; яфрак тәмәке листовой табак; яфрак куены пазуха листа; яфрак пластинкасы пластинка листа; яфрак колакчыклары прилистники; төпчек яфрак прицветник; яфрак корты листоед (*насекомое*); яфрак төзелеше листосложение; ◇ бака яфрагы *бот.* придорожник, подорожник; баллы яфрак *бот.* ярмолист; биш яфрак *бот.* сабельник; колак яфрагы *анат.* ушная раковина; үги ана яфрагы мать-и-мачеха; яфрак астына керү а) *уст.* обанкротиться; б) банкротство; яфрак балы падевый мёд; эрекмән яфрагы лопух.

ЯФРАКАШАР радужница (*бабочка*).

ЯФРАККАНАТ *зоол.* листонос.

ЯФРАКЛАНУ покрываться (покрыться, обрастать, обрасти) листьями; распускать (распустить) листья; || обрастание листьями.

ЯФРАКЛЫ лиственный, имеющий листья; яфраклы урман лиственный лес; кие яфраклы густолистый; чөйсыман яфраклы *бот.* клинолистный.

ЯФРАКСЫЗ безлиственный, безлистый; безлистный, оголённый, голый;  
яфраксыз агач безлистое дерево.

ЯФРАКСЫЗЛАНДЫРУ с.-х. удаление листьев (*напр. хлопчатника*).

ЯФРАКСЫЗЛЫК безлиственность, оголённость.

ЯФРАКСЫН листовидка (*бабочка*).

ЯФРАКЧА 1) листик, листочек; 2) чешуя, чешуйка.

ЯХТА яхта; || яхтенный; яхта спорты яхтенный спорт.

ЯХТАЧЫ яхтсмен.

ЯХТ-КЛУБ яхт-клуб.

ЯХУТ *уст. см. яки*.

ЯХШАТЛАНУ 1) лебезить *перед кем-л.*; 2) показывать себя в лучшем свете.

ЯХШАТЛЫ с добрым именем; авторитетный (человек); яхшатлы булу иметь доброе имя.

ЯХШАТЛЫЛЫК доброе имя, добрая репутация.

ЯХШЫ 1. хороший; добрый, славный; приличный; || хорошо; добро; славно; прилично; яхшы кешелэр хорошие (славные) люди; үзеңнең килүең яхшы а) хорошо, если ты сам придёшь; б) хорошо, что ты сам пришёл; яхшы эле, яңгырга эләкмәдем хорошо, что я под дождь не попал; яхшыга түгел не к добру; яхшыдан түгел не из важных; яхшы дигәндә в лучшем случае; яхшы гына а) хорошенький, довольно хороший, довольно славный; б) значительный, основательный; яхшы дип табу а) одобрять; б) одобрение; яхшы атлы булу *см. яхшатлы*; яхшыга булсын! пусть будет к лучшему!; яхшы күз белән карау быть хорошего мнения о *ком-л.*; яхшы күңелле добродушный, добросердечный; яхшы ниятле благонамеренный, благожелательный; яхшы чакта пока всё хорошо; пока есть возможность; яхшы як хорошая сторона, достоинство; яхшы булыр иде хорошо было бы; не мешало бы; һәр начарның бер яхшы ягы була *погов.* у всякого плохого есть свой хорошие стороны; дөнъяда яхшы кешелэр бетмәгән *погов.* свет не без добрых людей; кычкырышка яхшы сүз керми *погов.* во время брани доброго слова не говорят; яхшы сүз жан азыгы, яман сүз баш казыгы *посл.* хорошее слово — пища для души, плохое слово — обух по голове; яхшы эйбер күп булмый *погов.* хорошая вещь не бывает в большом количестве; яхшы ният — ярым дәүләт *посл.* доброе намерение — половина богатства; яхшы атка бер камчы, начар атка мең камчы *посл.* хорошей лошади довольно одного удара, а плохой — тысячи мало; 2. ладно, хорошо; иртәгә безгә кил! Яхшы, килермен приходи завтра к нам! Хорошо (ладно), приду; ◇ яхшыга кия торган күлмәк выходное платье.

ЯХШЫЛАНДЫРУ *см. яхшырту*.

ЯХШЫЛАНУ *см. яхшыру*.

ЯХШЫЛАП 1) хорошенько, как следует, тщательно; ишекне яхшылап яп хорошенько закрой дверь; яхшылап уйлап кара подумай хорошенько; кулъязманы яхшылап карап чыктым я тщательно просмотрел рукопись; 2) по-хорошему, добром; яхшылап китәргә була иде бит можно же было уйти по-хорошему.

ЯХШЫЛАТУ *см. яхшырту*.

ЯХШЫЛЫК добро, доброта, добродетель, услуга, благодеяние; яхшылык итү а) сделать добро; б) благодеяние; яхшылык белән по-хорошему, добром; яхшылык теләү желать добра; яхшылык итүче добродетель; яхшылык теләүче доброжелатель; яхшылыкның кадерен белү быть (благодарным; яхшылыкка яманлык белән кайтару отплатить *кому-л.* чёрной



неблагодарностью; яхшылыкка яхшылык һәр кешенең эшедер, яманлыкка яхшылык ир кешенең эшедер *посл.* отвечать добром на добро — дело каждого; отвечать добром на зло — дело настоящего человека; яхшылык жирдә ятмас *посл.* доброе дело в земле не лежит (*не пропадёт напрасно*); яманга яхшылык итмә, аннан яхшылык көтмә *посл.* плохому не делай добра и не жди добра от него.

**ЯХШЫЛЫКЛЫ** добрый, делающий добро, добродетельный; благодетельный, благожелательный.

**ЯХШЫРТТЫРУ** *понуд.* от яхшырту.

**ЯХШЫРТУ** 1) улучшать, улучшить; || улучшение; эш сыйфатын яхшырту улучшить качество работы; техник яхшыртулар технические улучшения; 2) исправлять, исправить; || исправление; язуны яхшырту исправить почерк.

**ЯХШЫРТЫЛГАН** 1) улучшенный; 2) исправленный; 3) *с.-х.* селекционный; яхшыртылган орлык селекционные семена.

**ЯХШЫРТЫЛУ** *страд.* от яхшырту 1) улучшаться, улучшиться; || улучшение; 2) исправляться, исправиться; || исправление.

**ЯХШЫРУ** 1) улучшаться, улучшиться; || улучшение; 2) исправляться, исправиться; || исправление.

**ЯХШЫСЫНМАУ** считать (счесть) неудобным, стесняться, постесняться.

**ЯЧЕЙКА** *ист.* ячейка; коммунистик ячейка коммунистическая ячейка; ячейка секретаре секретарь ячейки.

**ЯШЕ-КАРТЫ** стар и млад, от мала до велика.

**ЯШЕЛ** 1. 1) зелёный; аксыл яшел светло-зелёный; ачык яшел ярко-зелёный; кара (карасу) яшел тёмно-зелёный; тонык яшел матово-зелёный; зәңгәр яшел синевато-зелёный; 2) зелёный (*относящийся к зелени, растительности*); яшел азык зелёный корм; яшел ашлама *спец.* зелёное удобрение; яшел үлән зелёная трава, зелень; 2. неспелый, незрелый, незрелый, зелёный; яшел алма неспелое (зелёное) яблоко; ◇ яшел коңгыз сикофант (*жук*); яшел елан *фольк.* зелёный змей.

**ЯШЕЛБАШ** зелёноголовка (*сорт моркови*).

**ЯШЕЛ-ЗӘҢГӘР** 1) лазоревый (*о цвете*); 2) *фарм.* зелёнка; 3) медный купорос.

**ЯШЕЛЛЕК** 1) зелень, зелёный цвет; 2) зелёное поле, зелёная местность.

**ЯШЕЛЛИ** *см.* яшелләтә.

**ЯШЕЛЛӘНДЕРЕЛҮ** *страд.* от яшелләндерү озеленяться.

**ЯШЕЛЛӘНДЕРЕШҮ** *взаимн.-совм.* от яшелләндерү.

**ЯШЕЛЛӘНДЕРҮ** озеленять, озеленить; || озеленение; || озеленительный; шәһәрне яшелләндерү озеленять город; яшелләндерү эшләре озеленительные работы.

**ЯШЕЛЛӘНҮ** зеленеть, становиться (стать) зелёным; яшелләнә башлау зазеленеть; яшелләнәп күренү зеленеть, казаться зелёным.

**ЯШЕЛЛӘТЕЛҮ** *страд.* от яшелләтү.

**ЯШЕЛЛӘТӘ** в зелёном (незрелом) виде.

**ЯШЕЛЛӘТҮ** зеленить, вызеленить, делать (сделать) зелёным; || зеленение.

**ЯШЕЛЧӘ** овощ, овощи, зелень; || овощной, зеленой; яшелчә кибете овощная (зеленная) лавка; яшелчә бакчасы а) огород; б) огородный; яшелчә бакчачылыгы огородничество; яшелчә сатучы *разг.* овощник; яшелчә үстерүче овощевод; яшелчә үстерүчелек овощеводство, огородничество.

**ЯШЕЛЧӘЛЕК** огород.

**ЯШЕЛЧӘЧЕ** овощевод.

**ЯШЕЛЧӘЧЕЛЕК** овощеводство; || овощеводческий; парниклы яшелчәчелек парниковое овощеводство; яшелчәчелек совхозы овощеводческий совхоз.

ЯШЕН 1) молния; || молниеносный; яшен ташы шаровая молния; яшен тизлегендә с быстротой молнии, с молниеносной быстротой; яшен сугу ударить молнией; яшен яшьни (яшенли) молния сверкает; 2) гром, гроза; || громовой, грозовой; яшен кайтаргыч молниеотвод; громоотвод; ◇ аяз көндә яшен сугу гром среди ясного неба; яшен суккандай булу быть, как громом поражённым; яшен ташыдай чабу нестись как молния.

ЯШЕНЛЕ с молнией, с грозой; || грозовой; яшенле яңгыр дождь с грозой, гроза.

ЯШЕНЛЕ-ЯҢГЫРЛЫ грозовой; яшенле-яңгырлы жәй грозовое лето.

ЯШЕНЛӘУ блистать, сверкать — о молнии; төн буе яшен яшенләде всю ночь сверкала молния.

ЯШЕРЕК *уст.* таинство, тайна.

ЯШЕРЕЛҮ *страд.* от яшерү.

ЯШЕРЕН 1) тайный, секретный, скрытый, конспиративный, подпольный; || тайно, секретно, скрытно, конспиративно, подпольно; яшерен жыельш конспиративное собрание; яшерен ниятләр скрытые намерения; яшерен тавыш бирү тайное голосование; яшерен оешма подпольная организация; яшерен рәвештә тайным образом, тайком, тайно; йөрәкнең яшерен жирләрендә *поэт.* в тайниках души; яшерен юл потайной ход; яшерен нәфрәт скрытая ненависть (неприязнь); яшерен фикер задняя мысль; яшерен урында в тайнике; под спудом; 2) интимный, сокровенный, скрываемый от других; яшерен хыяллар сокровенные мечты; ◇ яшерен аталанучылар *бот.* тайнобрачные; яшерен көч *физ.* потенциал

ЯШЕРЕН-БАТЫРЫН скрытно, исподтишка; яшерен-батырын түгел а) совершенно открыто, без утайки; б) нечего скрывать, нечего таить.

ЯШЕРЕНЛЕК 1) тайна, таинство, секретность, скрытность, конспиративность; яшеренлек белән тайком, украдкой; 2) интимность, сокровенность.

ЯШЕРЕНҮ прятаться, спрятаться, запрятаться; затаиться; яшеренеп йөрү скрываться; яшеренеп яту притаиться; ◇ күперенке фразаларга яшеренеп под прикрытием громких фраз.

ЯШЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от яшерү.

ЯШЕРМИЧӘ без утайки, откровенно, открыто, напрямик, ничего не скрывая; яшермичә әйтергә кирәк надо сказать откровенно (открыто).

ЯШЕРТЕН скрытно, тайно, тайком, втайне, исподтишка, крадучись; инкогнито; || скрытный, тайный.

ЯШЕРТҮ *понуд.* от яшерү.

ЯШЕРҮ прятать, спрятать, запрятать, скрывать, скрыть, таить, утаивать, утаить, укрывать, укрыть, прикрывать, прикрыть; || запрятывание, скрывание, утаивание, укрывание, прикрывание; акча яшерү припрятать деньги; гөнаһым яшерү скрыть грех; эзен яшерү замести следы, спрятать концы в воду; яшереп кую спрятать, упрятать; авыруын яшергән — үләр, бурычын яшергән — бөләр *погов.* скрывающий болезнь умрёт, скрывающий долг — разорится.

ЯШМА *мин.* яшма; || яшмовый; яшма шкатулка яшмовая шкатулка.

ЯШЬ I 1) молодой, юный; малолетний; яшь башы белән несмотря на молодость; яшь буын молодое, подрастающее поколение, молодёжь; яшь егет парень, юноша; яшь килен молодая женщина; молодуха; яшь ленинчылар юные ленинцы; яшь терлек молодняк; яшь чагымда в годы моей юности; яшь чырайлы моложавый; яшь чырайлы булу выглядеть моложе своих лет, быть моложавым; яшь язучы молодой, начинающий писатель; 2) *разг. пренебр.* молодой, зелёный; син яшь эле ты ещё молод, ты ещё зелен; ◇ яшь ботак

побег; яшь каен берёзка.

ЯШЬ II 1) год; сина ничә яшь? тебе сколько лет?; 2) возраст; кече яшьтәге балалар дети младшего возраста; яшь чыгу (узу) выйти из ... возраста; яше узган укучы ученик-переросток; яше житү совершеннолетие; яше житкән егет совершеннолетний парень; ашын ашаган, яшен яшәгән *погов.* а) прожил долгий век (*о глубоком старике*); б) *пренебр.* его песенка спета; акыл яшьтә булмас, башта булыр *посл.* ум не в летах, а в голове; яше күп тә, акылы юк *посл.* долго прожил, а ума не нашёл; летами ушәл, а умом не дошәл; ◇ яшь сызыгы (балдагы) *бот.* годичное кольцо (*на дереве*).

ЯШЬ III слеза; бер тамчы яшь, яшь бөртеге (тамчысы) слезинка; күз яше түгү проливать слёзы; күзләренә яшь тулган, күзләрен яшь алды слёзы навернулись на его глаза; чишмәдәй күз яшьләре слёзы в три ручья; яшь аралаш сквозь слезы; яшьне эчкә йоту глотать слёзы; яшьләре бугазына тыгылды слёзы подступили к горлу; күздән яшь килә глаза слезятся; чынлап еласан, суқыр күздән дә яшь чыга *посл.* если делать серьёзно, то дело удастся (*букв.* если плакать всерьёз, то из слепых глаз польются слёзы); ◇ күе яше *бот.* кукушкины слёзки.

ЯШЬКЕЛТ, ЯШЬКЕЛТЕМ зеленоватый; яшькелт төс зеленоватый цвет; яшькелт ашлык зеленец.

ЯШЬЛЕ слезящийся; заплаканный, в слезах; бала яшьле күзләре белән карады ребёнок посмотрел заплаканными глазами.

ЯШЬЛЕК I молодость, юность, юношество; || молодой, юношеский; бәхетле яшьлек счастливая юность; яшьлек аңкып тора пышет молодостью; яшьлек еллары молодые годы; яшьлек дәрте юношеский задор; яшьлекне искә төшерү вспоминать молодость; *разг.* тряхнуть стариной; яшьлеге белән по молодости лет; яшьлек ике килми *погов.* молодость дважды не приходит.

ЯШЬЛЕК II *после числ. соответствует второй части русских сложных слов, напр.:* алты яшьлек бала шестилетний ребёнок; бер яшьлек однолетний, годовалый; ике яшьлек двухгодовалый, двухлетний; өч яшьлек трёхгодовалый, трёхлетний.

ЯШЬЛИ *диал. см.* яшьтән; күлмәкне яна вакытта, намусны яшьли сакла *посл.* береги платье снову, а честь смолоду.

ЯШЬЛӘВЕК зелень, луг; молодая трава; дёрн.

ЯШЬЛӘНДЕРҮ *понуд. от* яшьләнү.

ЯШЬЛӘНҮ наливаться слезами; прослезиться; аның күзләре яшьләнде его глаза налились слезами.

ЯШЬЛӘР *собир.* молодёжь, молодые; || молодёжный; яшьләр кичәсе молодёжный вечер.

ЯШЬЛӘРЧӘ по-молодому, как молодые.

ЯШЬНӘТҮ *понуд. от* яшьнәү 2.

ЯШЬНӘҮ *разг.* 1) *см.* яшенләү; 2) *перен.* процветать, иметь большие успехи.

ЯШЬТӘГЕ: кече яшьтәге балалар дети младшего возраста; олы яшьтәге кеше пожилой человек, человек преклонного возраста.

ЯШЬТӘН смолоду, будучи молодым, в молодом возрасте.

ЯШЬТӘШ одноклассник, ровесник, сверстник; без аның белән яшьтәшләр мы с ним ровесники.

ЯШЬТӘШЛЕК положение ровесников (сверстников).

ЯШЬ-ЖИЛКЕНЧӘК *собир.* молодёжь, молодые люди.

ЯШӘЕШ *филос.* бытие; ижтимагый аң ижтимагый яшәеш белән билгеләнә общественное бытие определяет общественное сознание.

ЯШӘР *диал. см.* яшьлек II; йөз яшәр карт столетний старик.

ЯШӘРЛЕК *см.* торырлык I.

ЯШӘРТҮ *понуд. от* яшәрү; яшәртә торган омолаживающий; живительный, животворный.

ЯШӘРҮ 1) молодеть, помолодеть; Казан шәһәре ел саен яшәрә бара город Казань с каждым годом молодеет; сез яшәргәнсез вы помолодели; 2) зеленеть, позеленеть, цвести, расцветать, расцвести; || цветение, расцветание; яз килде, гөлләр яшәрде пришла весна, расцвели цветы; ◇ яшәреп килү надвигаться — о туче.

ЯШӘСЕН да здравствует; яшәсен халыклар дуслыгы! да здравствует дружба народов!

ЯШӘТЕЛҮ *страд. от* яшәтү.

ЯШӘТҮ 1) *понуд. от* яшәү; 2) давать (дать) возможность жить; 3) содержать (*животных*).

ЯШӘҮ жить, поживать, проживать, существовать; обитать; || жизнь, житьё, существование; ачлы-туклы яшәү а) недоедать; б) полуголодное существование, недоедание; башкалар жилкәсендә яшәү жить за чужой счёт; кеше яши торган обитаемый, населённый, обжитой; муллыкта яшәү жить в достатке; тамак өчен генә яшәү жить только ради желудка; тату яшәү жить мирно (в согласии); халык яши торган пункт населённый пункт; яшәп килә торган существующий; яшәргә сәләтле жизнеспособный; үз алдына яши башлау стать на ноги.

ЯШӘҮЧЕ житель, обитатель; || живущий, проживающий, обитающий; шәһәрдә яшәүчеләр жители города, горожане; урманда яшәүче хайваннар животные, обитающие в лесах, лесные животные; бер урында күптән яшәүче кеше старожил; төньякта яшәүче кешеләр северяне; көньякта яшәүче кешеләр южане.

ЯШӘҮЧӘН *книжн.* живучий, жизнеспособный.

ЯШӘҮЧӘНЛЕК живучесть, жизнеспособность.

ЯШҮСМЕР подросток; || подростковый, отроческий, мальчиковый; яшүсмерләр группасы подростковая группа; яшүсмер еллары отроческие годы, отрочество; яшүсмер чак отрочество.

ЯЩИК ящик; || ящичный; фанер ящик фанерный ящик; кечкенә ящик ящичек.

ЯЩИКЛЫК 1) предназначенный для изготовления ящика; 2) достаточный на один ящик.

ЯЩУР *вет.* ящур; || ящурный.

ЯЩУРЛЫ *вет.* поражённый ящуром.

ЯЭЖҮЖ-МӘЭЖҮЖ Гог-Магог, Гога и Магога.

ЯҢА 1. 1) новый; || ново; яңа кием новая одежда, обнова; новинка; яңа ай а) новолуние, молодой месяц; б) новый месяц (*по календарю*); яңа хәбәр новая весть, новость; яңа туган ай кебек как молодой месяц, красивый, прелестный, прекрасный (о *девушках*); яңа кеше новичок; яңа корылма новое сооружение; 2) свежий; парной; яңа газета свежая газета; яңа өлгергән кыяр свежий огурец; яңа сауған сөт парное молоко; яңа суйган ит парное мясо; 2. только что; вновь; мин яңа кайттым я только что вернулся; яңа салынган бина вновь выстроенное здание; 3. *перед некоторыми словами соответствует первой части сложных слов, напр.:* яңа туган новорождённый; яңа өйләнешкән кешеләр молодожены; яңа уйлап табылган новоизобретённый; яңа күчеп килгән кеше новопоселенец; 4. *диал.* новь, новый урожай; яңа житкәнче до хлеба нового урожая, до нови; ◇ иске

авыздан яңа сүз старая погудка на новый лад (букв. из старого рта новое слово); яңа баштан заново, сызнова.

ЯҢАБАШТАН см. яңадан 1.

ЯҢАДАН 1. снова, вновь, заново, сызнова; сначала; бу кулъязманы яңадан редакцияләргә кирәк эту рукопись необходимо заново отредактировать; яңадан исәпләү сделать перерасчёт; 2. *перед некоторыми глаголами соответствует первой части русских сложных слову напр.:* яңадан планлаштыру перепланировать; яңадан бәяләү переоценивать.

ЯҢАДАН-ЯҢА новые и новые; яңадан-яңа шәһәрләр барлыкка килә возникают всё новые и новые города.

ЯҢАК I щека; || щёчный; яңак мускуллары щёчные мускулы, желваки; авыруның яңагы яңакка ябышкан у больного ввалились щёки; яңагыннан сөю потрепать по щеке; яңак калкымнары (чыгынтылары) *анат.* скулы; яңак сөяге *анат.* челюсть; яңак шешү *мед.* флюс; ◇ яңак асты чоқыры ганаши (у лошади); яңагына берне утырту закатыть (залепить) пощёчину; яңагына менеп төшү *груб.* съездить в морду.

ЯҢАК II косяк; || косячный; ишек яңагы дверной косяк; тәрәзә яңагы оконный косяк.

ЯҢАКЛАНУ *страд.* от яңаклау.

ЯҢАКЛАТУ *понуд.* от яңаклау.

ЯҢАКЛАУ давать (дать, залепить) пощёчину; || пощёчина, оплеуха.

ЯҢАКЛЫК материал на косяк.

ЯҢАЛИФ яналиф (*новая татарская письменность на латинской основе, существовавшая в 1929-1939 гг.*).

ЯҢАЛИФЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от яналифләштерү.

ЯҢАЛИФЛӘШТЕРҮ переводить на яналиф.

ЯҢАЛИФЛӘШҮ переходить на яналиф.

ЯҢАЛИФЧЕ сторонник яналифа.

ЯҢАЛИФЧЕЛЕК защита яналифа.

ЯҢАЛИФЧӘ согласно правилам яналифа.

ЯҢАЛЫК новость, новшество, новизна; яңалык кертү вносить новшество; || новаторство; яңалык кертүче новатор.

ЯҢАЛЫКЛАР 1) новости; 2) новаторство.

ЯҢАРАК недавно; ул яңарак килеп китте он недавно приходил.

ЯҢАРТТЫРУ *понуд.* от яңарту.

ЯҢАРТУ 1) обновлять, обновить, подновлять, подновить; возобновлять, возобновить; || обновление, подновление; возобновление; эш методларын яңарту обновить методы работы; һәр елны икмәк резервларын яңарту ежегодно возобновлять хлебные резервы; 2) заменять, заменить, переменять, переменить, сменять, сменить; || замена, смена; велосипед педален яңарту заменить педаль велосипеда; бүлмәнең обоен яңарту сменить обои в комнате; 3) восстанавливать, восстановить, воссоздавать, воссоздать, воспроизводить, воспроизвести; || восстановление, воссоздание, воспроизводство, воспроизведение; хәтердә яңарту восстановить в памяти; дуслыкны яңарту восстановить дружбу.

ЯҢАРТЫЛУ *страд.* от яңарту.

ЯҢАРУ 1) новеть, обновляться, обновиться; || обновление; шәһәр көннән-көн яңара бара город обновляется с каждым днём; 2) изменяться, измениться; || изменение; 3) восстанавливаться, восстановиться; || восстановление; хәтердә яңару восстанавливаться в памяти.

ЯҢАРЫШ 1) обновление; 2) *ист.* Возрождение, Ренессанс; Яңарыш чоры эпоха Возрождения.

ЯҢАЧА по-новому; тормышны яңача кору по-новому строить жизнь.

ЯҢГЫР дождь; || дождевой; яңгыр ява дождь идёт; яңгыр болыты дождевое облако; яңгыр суы дождевая вода; яңгыр сибәли дождь накрапывает; яңгырга эләгү попасть под дождь; ләйсән яңгыры *см.* ләйсән; томалап ява торган яңгыр обложной дождь; яңгыр тамчысы дождичек; яңгыр яудыру а) дождевание; б) дождевальный; пыскак яңгыр изморось; яңгыр килә собирает дождь; үткән болыттан яңгыр көтмә *погов.* от прошедших туч не жди дождя; ◇ яңгыр башмагы дождевик (*гриб*); йолдызлар яңгыры звёздный дождь; аяз күктән яңгыр көтү *посл.* ждатель у моря погоды.

ЯҢГЫРАВЫК 1. отзвук, эхо; 2. звонкий; яңгыравык тавышлы со звонким голосом.

ЯҢГЫРАВЫКЛЫ 1) голосистый, звонкий, громкий, гулкий, звучный; яңгыравыклы тавыш звонкий голос; сочный голос; калын яңгыравыклы авазлар басистые звуки; 2) *лингв.* звонкий.

ЯҢГЫРАТУ *понуд.* от яңгырау 1) греметь; яңгыратып жырлау петь звонко, громко; 2) издавать (издать) эхо.

ЯҢГЫРАУ *в разн. знач.* звучать, звенеть, литься, раздаваться (*о звуке*); греметь, прогреметь; || звучание, звон; ул жыр яңгыраган якка карады он посмотрел в ту сторону, где звучала песня; геройның исеме бөтен дөнъяга яңгырады имя героя прогремело на весь мир.

ЯҢГЫРАУЛЫ гулкий, громкий; яңгыраулы гөмбәзләр гулкие своды.

ЯҢГЫРАШ эхо, отзвук.

ЯҢГЫРАШЛЫ дающий эхо, отзвук.

ЯҢГЫРЛАУ накрапывать, дождить; || накрапывание; яңгырлап тора идёт небольшой дождь, накрапывает.

ЯҢГЫРЛЫ дождливый; яңгырлы көн дождливый день; яңгырлы һава дождливая погода.

ЯҢГЫРСЫЗ без дождя; || засушливый; яңгырсыз ел засушливый год.

ЯҢГЫРСЫЗЛЫК засуха, бездожде.

ЯҺУДИ еврей; || еврейский; яһуди теле еврейский язык.

## Ә

Ә I союз *противит.* а, же, однако, но.

Ә II *межд.* 1) а; о; ә, менә кайда икән ул! а, вон, оказывается, где он!; 2) ну; ә, алайса... ну тогда...; ә, алайса, син агамны, бар, уят ну тогда иди, разбуди моего брата.

ӘБЕКӘЙ *ласк.* бабуся, бабуленька.

ӘБЕРЧЕН сизый голубь, сизарь.

ӘБИ 1) бабушка; || бабушкин; карт әби прабабушка; 2) *диал.* тёща; 3) *разг.* повитуха, акушерка; кендек әбисе *разг.* повивальная бабка, повитуха; 4) ведущий в игре; ◇ әби кабасы булавка (*которой прикрепляют шитьё*); әби чәче (чәчәге) ковыль; әбиләр чуагы (атнасы) бабье лето.

ӘБИ-БАБАЙ предки; әби-бабай туфрагы а) родная земля, отчизна; б) пепелище.

ӘБИЛЕК *разг.* акушерство, занятие повивальной бабки; әбилек итү принимать роды, заниматься домашним акушерством.

ӘБИЛӘРЧӘ по-старушечьи; әбиләрчә йөрү ходить по-старушечьи.

ӘБИ-ЧӘБИ *собир. пренебр.* бабушки, старушки.

ӘБРӘКӘЙ уборная, отхожее место, туалет; ◇ әбрәкәй сандугачы болтун (*букв.*

соловей из туалета).

ЭБЭД *уст. книжн.* вечный; || вечно.

ЭБЭДИ *уст. книжн.* вечный, постоянный, нетленный.

ЭБЭДИЛЕК *уст. книжн.* вечность, постоянность, нетленность.

ЭБЭК игра в пятнашки (в салки); эбэк уены салка; эбэк уйнау играть в пятнашки (в салки).

ЭБЭКЛЭНУ *страд. от* эбэклэу.

ЭБЭКЛЭШУ *взаимн. от* эбэклэу; эбэклэшу уены игра в пятнашки (в салки).

ЭБЭКЛЭУ салить, осалить (*легонько коснуться руками во время игры в салки*).

ЭБЭК-ЧЭБЭК 1) *см.* эбэк; 2) детская игра в ладушки; эбэк-чэбэк уйнау играть в ладушки.

ЭБЭТ *разг.* обед (*еда в полдень, обычно в поле во время полевых работ*); эбэт ашау обедать; эбэт илтү относить обед; эбэт чилэге деревянное ведро, бадейка для носки обеда; эндри эбэте полдник.

ЭВЕН овин, рига; || овинный; эвен арты зады, задворки, задворье; эвен базы овинная яма; эвен сугу молотить хлеб, высушенный в овине; ◇ эвен иясе *миф.* покровитель овина; эвен кебек здоровенный (*о человеке*); эвене янган кешедэй йөрү ходит мрачным (унылым); быть не в духе, находиться в мрачном (унылом) состоянии; эвен чыпчыгы *зоол.* воробей-овинник; кырын ятып эвен сугып булмый *посл.* лёжа на боку, не заработаешь и понюшку табаку.

ЭВЕНЛЕК 1) овинник; 2) на овин, ригу (*мера зернового хлеба, около 5000 снопов*); ике эвенлек бодай пшеница на два овина.

ЭВЕРЕЛДЕРЕЛҮ *страд. от* эверелдерү.

ЭВЕРЕЛДЕРҮ *понуд. от* эверелү превращать, превратить, обращать, обратить *во что-л.*; || превращение, обращение.

ЭВЕРЕЛЕШ превращение, обращение *во что-л.*

ЭВЕРЕЛМӘЛЕ превращающийся, способный превращаться *во что-л.*

ЭВЕРЕЛҮ 1) превращаться, превратиться *в кого-что-л.*; преображаться, преобразиться, перерастать, перерасти; переходить, перейти *во что-л.*; становиться, стать *чем-л.*; || превращение, преобразование, перерастание; переход; бүрегә эверелү *фольк.* обернуться волком, превратиться в волка; кешегә эверелү *фольк.* обернуться человеком, превратиться в человека; парга эверелү а) превратиться в пар, испариться; б) превращение в пар, испарение; парообразование; ташка эверелү а) *фольк.* окаменеть; б) *геол.* петрификация, окаменение; үсеп эверелү а) перерасти; б) перерастание; 2) *страд. от* эверү.

ЭВЕРЕЛҮЧӘН склонный к превращению *в кого-что-л.*; обладающий свойством превращаться *во что-л.*

ЭВЕРНӘ 1) крестовина; эвернә кашыклары крючки крестовины; 2) *текст.* мотовило, моталка; эвернә аягы подставка мотовила; эвернә канатлары крестовина мотовила; эвернә эйләндерү крутить мотовило; ◇ эвернә сөяге *анат.* крестец; эвернә чәчәкләр *бот.* крестоцветные; эвернә сыман яфраклар *бот.* мутовчатые листья.

ЭВЕРНӘЛЕ имеющий крестовину, с крестовиной; эвернәле каткы крутильное веретено с крестовиной; ◇ эвернәле коңгыз жук-крестовик; эвернәле төлке лисица-крестовка; эвернәле үрмәкүч крестовик (*большой ядовитый паук*).

ЭВЕРҮ *разг.* располагать, расположить, склонять, склонить *к кому-чему-л.*; ул мине үзенә эверде он расположил меня к себе.

ЭВЕСЛЕК *разг.* каретный сарай, лабаз.

ЭВЕШ-ТҮЕШ: эвеш-түеш итү а) переливать (*из одной посуды в другую*); б) перебрасывать (*с одного места на другое и обратно*); в) *перен.* заниматься куплей-продажей (спекуляцией); эвеш-түеш китерү а) переставить, перемешать как попало; б) сделать кое-как (*с грехом пополам*); схалтурить.

ЭВӨЛӨНДЕРҮ *понуд. от* эвэләнү.

ЭВӨЛӨНҮ *страд. от* эвэләү скатываться, скататься; эвөләнөп бетү свалиться.

ЭВӨЛӨТҮ *понуд. от* эвэләү.

ЭВӨЛӨШҮ 1) *взаимн.-совм. от* эвэләү; 2) *см.* әүмәкләшү.

ЭВӨЛӨҮ 1) скатывать, скатать; || скатывание; кардан шар эвэләү скатывать шар из снега; 2) валять, обвалять *в чём-л.*; || валяние; ипи эвэләү увалять хлеб; 3) *перен., ирон.* стряпать, состряпать (*как попало*); || стряпня; эвөлөп ташлау состряпать, сделать кое-как; сделать из рук вон плохо; 4) лепить; || лепка; эвөлөп ясау лепить (*скульптуру*).

ЭВӨРӨ: эвэрә булу увлекаться *чем-л.* плохим, пристраститься к *чему-л.* недостойному; эвэрә булып йөрү хорооводиться; эвэрә булып калу быть обманутым, остаться ни с чем.

ЭВӨС *см.* һэвэс.

ЭГЪВА соблазн, прельщение, обольщение.

ЭГЪВАЛАНДЫРУ *понуд. от* эгъвалану.

ЭГЪВАЛАНУ *страд. от* эгъвалау.

ЭГЪВАЛАТУ *понуд. от* эгъвалау.

ЭГЪВАЛАУ соблазнять, соблазнить, обольщать, обольстить, прельщать, прельстить, завлекать, завлечь; совращать, совратить, вводить (вести) в грех; || соблазнение, обольщение, прельщение; совращение.

ЭГЪВАЧЫ соблазнитель, обольститель, совратитель.

ЭГЪЗА 1) орган, член; ишетү эгъзалары органы слуха; сөйләү эгъзалары органы речи; тою эгъзалары органы осязания; эчке эгъзалар внутренние органы; 2) *уст.* член (*организации или группы*); профсоюз эгъзасы член профсоюза.

ЭГЪЗАЛЫ членистый; ике эгъзалы (женесле) *см.* хәнса.

ЭГЪЗАЛЫК *уст.* членство; || членский; эгъзалыкны яңарту возобновлять (восстанавливать) членство; эгъзалык билеты членский билет.

ЭГЪЗАЛЫЛЫК: ике эгъзалылык *см.* хәнсалык.

ЭГЯҺ 1) уведомленный; 2) внимательный, бдительный; эгяһ булу *см.* эгяһлану; эгяһ итү *см.* эгяһлау.

ЭГЯҺЛАНДЫРУ *см.* эгяһлау.

ЭГЯҺЛАНУ *страд. от* эгяһлау быть уведомленным (осведомлённым).

ЭГЯҺЛАУ уведомлять, уведомить, давать (дать) знать (*заранее*); || уведомление.

ЭГӨР союз если; эгәр дә если бы, если же, а если, в случае, если; ежели; а вдруг, если, когда; эгәр дә белгән булса идем если бы я знал; эгәр дә мэгәр *разг.* если бы да кабы.

ЭГӨРЕНКИ *уст. см.* эгәр.

ЭГӨРЕНЧӨ *редко см.* эгәр.

ЭДЕП оторочка, опушка; бордюр; кайма; закраина; эдеп каю *см.* эдепләү; эдеп тоту оторачивать, обшивать каймой.

ЭДЕПЛЕ имеющий оторочку (опушку, бордюр, кайму), отороченный, обшитый; эдепле итәк юбка с обшивкой.

ЭДЕПЛЕК материал для оторочки (бордюра, каймы); эдеплек кенә *разг.* так мало, что хватает только на оторочку.

ЭДЕПЛӨНҮ *страд. от* эдепләү оторачиваться.

ЭДЕПЛӨТҮ *понуд. от* эдепләү.



ЭДЕПЛЭШҮ *взаимн.-совм. от* эдеплэу.

ЭДЕПЛӨҮ оторачивать, оторочить, опушать, опушить; делать (сделать) оторочку, опушку, бордюр, кайму; эдеплэп тегү шить с оторочкой; эдеплэп чыгу опушить, оторочить.

ЭДИП *книжн.* писатель, литератор.

ЭДИПЛЕК занятие (профессия) писателя, литератора; писательская деятельность; || писательский, литераторский; эдиплек таланты литераторский (писательский) талант.

ЭДРЭС адрес (*бухарская полушёлковая кустарная ткань с узорами*); || адресный; эдрэс юрган одеяло из адреса; ◇ эдрэс гөле *бот.* бегония.

ЭДЭБИ 1. литературный, относящийся к литературе; || литературно; эдэби агым литературное течение; эдэби тел литературный язык; эдэби телдэ литературно; эдэби телдэ сөйлөү говорить литературно; 2. литературно- (*в сложных словах*): эдэби искусство эсэре литературно-художественное произведение.

ЭДЭБИЛЕК литературность, художественность; ялган эдэбилек литературщина.

ЭДЭБИЛЭШТЕРЕЛҮ *страд. от* эдэбилэштерү.

ЭДЭБИЛЭШТЕРҮ олитературировать, олитературить; || олитературирование; телне эдэбилэштерү олитературить язык.

ЭДЭБИЯТ 1) литература; || литературный; матур эдэбият художественная литература, беллетристика; эдэбият белгече литературовед; эдэбият белеме а) литературоведение; б) литературоведческий, литературоведный; эдэбият майданына басу стать литератором, вступить на литературное поприще; эдэбият факультеты литературный факультет; эдэбият кануннары теория словесности, теория литературы; 2) *собр.* литературные произведения.

ЭДЭБИЯТЧЫ литератор; литературовед.

ЭДЭМ 1) человек; || человеческий; эдэм акылы человеческий ум; эдэм булу а) стать полноценным человеком; б) *перен.* встать на ноги, выйти в люди; эдэм заты күрмэссең ни одной души не увидишь; эдэм кисэге *презр.* человечишка; эдэм рэтле яшәу жить по-человечески; 2) *миф.* Адам; ◇ эдэм актыгы (калдыгы) *презр.* подонок, выродок; подлец; эдэм имгәге обуза (*о человеке*); эдэм көлкесе (мәсхәрәсе, мәсхәре) посмешище; позор; эдэм көлкесенә калу осрамиться, опозориться; эдэм рэтле порядочный, приличный.

ЭДЭМИ: эдәми зат человек.

ЭДЭМЛЕК *уст.* 1) человечность, гуманность, человеколюбие; *см. ещә* кешелеклелек; 2) человеческий облик, облик человека; эдәмлеген югалткан потерявший человеческий облик; 2. человеческий; *см. ещә* кешелек.

ЭДЭМЧӨ по-человечески, как человек, как люди; эдәмчә кылану вести себя прилично (по-человечески).

ЭДЭП воспитанность, благовоспитанность, вежливость, учтивость, приличие; деликатность, скромность; нравственность; хороший тон; эдәп белән благовоспитанно, вежливо, учтиво, прилично; деликатно, тактично, скромно; эдәп кагыйдәләре этика, правила приличия; эдәп күнекмәләре правила приличия; эдәп саклау соблюдать правила приличия, быть вежливым, придерживаться правил приличия; вести себя воспитанно; эдәпкә килү (утыру) исправиться, стать пристойным; эдәпкә китерү (утырту) проучить; эдәпкә өйрәтүче наставник.

ЭДЭПЛЕ 1) воспитанный, благовоспитанный, вежливый, учтивый, почтительный; тактичный; || воспитанно, благовоспитанно, вежливо, учтиво,

почтительно; тактично; эдэпле булу а) быть воспитанным (благовоспитанным); б) воспитанность, благовоспитанность; эдэпле итү воспитывать, делать благовоспитанным; үзеңне эдэпле тоту вести себя благовоспитанно; 2) приличный, пристойный, благопристойный; этичный; || прилично, пристойно, благопристойно; этично; эдэпле кылану вести себя прилично (этично); эдэпле сүз пристойное слово.

ӘДӘПЛӘЛЕК 1) воспитанность, благовоспитанность, вежливость, учтивость, почтительность; тактичность; обходительность; 2) приличие, пристойность, благопристойность; этичность; эдәпләлек күрсәтү деликатничать.

ӘДӘПЛӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* эдәпләләнү делать (сделать) воспитанным, благовоспитанным, вежливым, учтивым, почтительным; делать (сделать) тактичным, обходительным.

ӘДӘПЛӘЛӘНҮ становится (стать) воспитанным, благовоспитанным, вежливым, учтивым, почтительным; становится (стать) тактичным, обходительным.

ӘДӘПСЕЗ 1) невоспитанный, невежливый, неучтивый, неделикатный, непочтительный; нетактичный; нескромный, развязный, вольный; || невоспитанно, невежливо, неучтиво, неделикатно, непочтительно; нескромно, развязно, вольно; эдәпсез кеше а) невежа; б) циник; 2) неприличный, непристойный; неэтичный; || неприлично, непристойно; неэтично; 3) нахальный, дерзкий, грубый, похабный, скверный, циничный; || нахально, дерзко, грубо; похабно, скверно, цинично; эдәпсез анекдот циничный анекдот.

ӘДӘПСЕЗЛЕК 1) невоспитанность; нескромность, невежливость, неучтивость; неделикатность, нетактичность; эдәпсезлек күрсәтү проявлять невоспитанность; 2) циничность; нахальность, нахальство; 3) безнравственность, распущенность.

ӘДӘПСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд. от* эдәпсезләнү,

ӘДӘПСЕЗЛӘНҮ 1) становится (стать) невежливым, безнравственным, невоспитанным; 2) поступать (поступить) неделикатно, неучтиво; вести себя нахально, дерзко, грубо.

ӘЗ *см. аз.*

ӘЗЕР готовый; наличный; || готово; эзер булу быть готовым; эзер тору а) быть наготове; быть начеку; б) готовность; эзергә гел бәзер на всё готовое; ему дай да подай; эзергә хәзер на готовое горазд,

ӘЗЕРЛЕК готовность, подготовленность, подготовка; || подготовительный; аңарда эзерлек бар у него есть подготовка (*знания*); кичке эзерлек курслары вечерние подготовительные курсы; эзерлек күрсәтү проявлять подготовленность; эзерлек күрү принимать меры по подготовке *к чему-л.*

ӘЗЕРЛЕКЛЕ подготовленный; эзерлекле кадрлар подготовленные кадры.

ӘЗЕРЛӘНҮ готовится, готовится, подготовиться, приготавливаться, приготовиться, делать (сделать) приготовления *к чему-л.*; снаряжаться; снарядиться, запастись, заготовиться; || подготовка, приготовление, приготовление; кышка эзерләнү заготовиться на зиму *чем-л.*; юлга эзерләнү снарядиться в путь; эзерләнәп бетү быть готовым; эзерләнәп кую заранее приготовиться, заготовиться.

ӘЗЕРЛӘТҮ *понуд. от* эзерләү.

ӘЗЕРЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* эзерләү.

ӘЗЕРЛӘҮ 1) готовить, готовить, приготовить, подготавливать, готовить, приготовить; заготавливать, заготовить, запастись, заготовиться, припасать, припасти; || приготовление, приготовление; заготовление, подготовка,

заготовка; || подготовленный; заготовительный; алдан эзерлэү заранеэ подготовить (запастись); эзерлэү пункты заготовительный пункт; 2) собирать, собрать *кого-что-л.*; снаряжать, снарядить *кого-л.*; || снаряжение; табын эзерлэү собрать обед; накрыть стол; юлга эзерлэү собрать в дорогу

ЭЗЕРЛЭҮЧЕ заготовитель, заготовщик.

ЭЙ *межд.* эй!, ай!, а!, ну!; эй, барыбер! а, всё равно!; эй, матур да соң! о, как прекрасно!

ЭЙБЕР 1) вещь, предмет; изделие; || вещевого; зиннэт эйберлэре предметы украшения; йорт эйберлэре домашние вещи, домашняя утварь; урын-жир эйберлэре постельные принадлежности; сандык эйберлэре *см.* өшәнчек; эйбер башыннан түлэү поштучная оплата; эйбер куеп бэхэслэшү биться об заклад; держать пари; эйбер капчыгы вещевого мешок; өскә кияр эйбер юк не в чем ходить; 2) вещество; материя; 3) товар; промышленность эйберлэре кибете магазин промышленных товаров; ◇ бер эйбер эшлэп булмый ничего не поделаешь; бер эйбер эйтмәде ничего не сказал; не возражал.

ЭЙБЕРЛЕК 1) *см.* матдилек; 2) на что-либо; берэр эйберлек на что-либо, на какую-нибудь вещь.

ЭЙБЕРЛӨТӨ натурой, вещами; || вещевого.

ЭЙБЕРЛӨШҮ *филос. эк.* овеществляться, овеществиться; || овеществление; эйберлэшкән хезмэт *эк.* овеществлённый труд.

ЭЙБЕР-МАЗАР *собир.* какие-либо предметы, вещи; что-нибудь; эйбер-мазарлар алырга вакыт булмады ничего не успел купить.

ЭЙБЭТ в *разн. знач.* хороший, безукоризненный; славный; || хорошо, безукоризненно; славно; бик эйбэт булган а) прекрасно получилось; б) так (*ему*) и надо; эйбэт булу а) быть хорошим; б) хорошо относиться; эйбэт кенә ничего себе, хорошенький, довольно-таки хороший, удовлетворительный; эйбэтнең эйбәте лучший из лучших, очень хороший, самый хороший, наилучший, прекрасный.

ЭЙБЭТЛЕК 1) доброкачественность; 2) добротность.

ЭЙБЭТЛӘНДЕРҮ *понуд. от* эйбэтләнү.

ЭЙБЭТЛӘНҮ хорошеть, похорошеть.

ЭЙБЭТЛӘП 1) хорошенько (*сделать*); 2) толком, спокойно (*рассказать*).

ЭЙБЭТЛӘТҮ *понуд. от* эйбэтләү.

ЭЙБЭТЛӘШТЕРҮ *многokr. от* эйбэтләү.

ЭЙБЭТЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* эйбэтләү.

ЭЙБЭТЛӘҮ 1) делать (сделать) хорошим; 2) приводить (привести) в порядок, прибирать, прибрать *что-л.*; эйбэтләп кую а) привести в порядок; б) разложить в порядке; эйбэтләп чыгу привести в порядок всё подряд.

ЭЙДӘ 1) айда, пойдём, идём; эйдә инде ну, пойдём же; эйдә киттек пошли; поехали; 2) давай-ка...; алык, эйдә давай-ка возьмём; 3) валяй, пусть, пускай; эйдә килсеннәр пусть приедут (придут); эйдә ярар инде так и быть.

ЭЙДӘКЛӘҮ *разг.* приглашать очень настойчиво, уговаривать, уговорить; мин аны эйдәкләп карадым, бармады я его попытался уговорить, но он не пошёл.

ЭЙДӘЛӘҮ понукать, торопить; подгонять; || понукание; бик эйдәләмә эле, үзем дә барымын не понукай, я и сам пойду.

ЭЙДӘЛӘҮЧЕ погонщик,

ЭЙДӘШҮ *взаимн. от* эйдәү.

ЭЙДӘҮ понукать, гнать, торопить *кого-л.*; || понукание; эйди-эйди арып беттем я устал понукать,

ЭЙДӘҮЧЕ 1) погонщик; 2) инициатор, зачинщик, зачинатель; 3) глашатай.

ЭЙДҮК *разг.* пожалуйста, добро пожаловать (*говорится с оттенком приглашения*); эйдүк, түрдэн узыгыз! пожалуйста, проходите в красный угол, на почётное место!

ЭЙДҮКЛӨҮ: эйдүклөп каршылау встречать приветливо (гостеприимно).

ЭЙЕ да; эйе шул да; да, так.

ЭЙЕ-МЭЙЕ *пренебр.* дакать.

ЭЙЕ-ЭЙЕ: эйе-эйе дип тору поддакивать, потакать.

ЭЙЛЕ-ШЭЙЛЕ неуверенно; не твёрдо, шатко; ни так ни сяк; эйле-шэйле гена вэгьдэ итү обещать не твёрдо, неопределённо.

ЭЙЛЭН-БЭЙЛЭН хоровод; || хороводный; эйлэн-бэйлэн жырлары хороводные песни; эйлэн-бэйлэн уйнау водить хороводы.

ЭЙЛЭНГЕЧ *см.* эйлэнеч.

ЭЙЛЭНГЭЛӨҮ *многор.* от эйлэнү 1) ворочаться, вертеться (*напр. в постели*); 2) обходить (*несколько раз*); эйлэнгэлөп карау оглядеться по сторонам; смотреть кругом; оглядываться (*изредка*).

ЭЙЛЭНДЕРГЕЧ вращатель, шкив; || вращательный; эйлэндергеч каеш вращательный ремень, трансмиссия; ◇ баш эйлэндергеч головокружительный.

ЭЙЛЭНДЕРГЭЛӨҮ *многор.* от эйлэндерү; эйлэндергэлөп алу повёртывать (*изредка*).

ЭЙЛЭНДЕРЕЛҮ *страд.* от эйлэндерү.

ЭЙЛЭНДЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от эйлэндерү.

ЭЙЛЭНДЕРТҮ *понуд.* от эйлэндерү.

ЭЙЛЕНДЕРҮ *понуд.* от эйлэнү 1) вертеть, вращать, крутить, кружить; || верчение, вращение, кружение; || вращательный, крутильный; эйлэндерэ торган вращательный; эйлэндерү көче *физ.* вращательная сила; 2) переворачивать, перевёртывать, перевернуть; поворачивать, повернуть; || переворачивание, перевёртывание; поворачивание; астын өскә эйлэндерү перевернуть вверх дном; эйлэндереп кую перевернуть; эйлэндереп салу перевернуть, повернуть; эйлэндереп чыгару выворотить; 3) перелицовывать, перелицевать, выворачивать, вывернуть; || перелицовка, выворачивание; киемне эйлэндереп тегү перелицевать одежду; эчен тышка эйлэндерү вывернуть наизнанку; 4) превращать, превратить, обращать, обратить, образовывать, преобразовать; || превращение, обращение, преобразование; суны парга эйлэндерү превращать воду в пар; гади вакланмаларны унарлы вакланмага эйлэндерү обратить простые дроби в десятичные; 5) водить, поводить (*вокруг чего-л. или по какому-л. месту*); || вождение; шәһәр эйлэндерү поводить *кого-л.* по городу; ◇ башын эйлэндерү морочить *кому-л.* голову; эйлэндереп алу а) окружить *кого-что-л.*; б) окружение; в) обнести (*напр. каменной стеной*); огородить; эйлэндереп алган киртә, окружающая ограда; эйлэндереп салынмалы откидной.

ЭЙЛЭНЕЧ круговой, окольный, обходный, не прямой; || в обход, в объезд; эйлэнеч юл окольный путь; извилистая дорога; эйлэнеч юл белән кружным путём; эйлэнеч булса да юл яхшы *погов.* хотя и в обход, но дорога лучше.

ЭЙЛЭНЕШ оборот, обращение; вращение; || оборотный; кан эйлэнеше *анат.* кровообращение; товар эйлэнеше *эк.* товарооборот; чәчү эйлэнеше *с.-х.* севооборот; эйлэнеш ведомосте *бухг.* оборотная ведомость; эйлэнеш чыгымнары *эк.* издержки обращения.

ЭЙЛЭНЕШЛЕ *см.* эйләнмәле.

ЭЙЛЭНМӘ 1. 1) оборот; хәл эйләнмәсе *лингв.* деепричастный оборот; 2) *мат.*

период; 2. 1) круговой; вращательный; коловратный; эйлэнмэ очыш вращательный полёт; эйлэнмэ хэрэкэт *спец.* коловратное движение; 2) окружной, окольный, обходный, обводный, обводной, кружный; эйлэнмэдэн юл салу пройти обходным путём.

ЭЙЛЭНМЭЛЭ 1) круговой, 2) вертящийся, вращающийся; эйлэнмэле сэхнэ вращающаяся сцена; эйлэнмэле унчык вертушка (*вертящаяся игрушка*); эйлэнмэле китмэн *с.-х.* мотыга ротационная.

ЭЙЛЭНМЭЛЭ-БОРМАЛЫ коловратный.

ЭЙЛЭНЧЕК I: эйлэнчек авыруу *вет.* вертячка.

ЭЙЛЭНЧЕК II коловратка (*насекомое*); эйлэнчек коңгыз жук-вертячка.

ЭЙЛЭНЭ круг, окружность; || круглый; ярым эйлэнэ *мат.* полукруг; эйлэнэ озынлыгы *мат.* длина окружности; эйлэнэнен яртысы полуокружность; ◇ ел эйлэнэсе год, круглый год; ел эйлэнэсенэ житэр хватит на весь год; ашъяулык эйлэнэсендэ утыру сидеть за столом; уг эйлэнэсендэ утыру сидеть у костра; өй эйлэнэсендэ вокруг дома.

ЭЙЛЭНЭЛИ: эйлэнэли казу обкапывать, окапывать (*кругом, по кругу*); эйлэнэли типчү *портн.* обметать кругом; эйлэнэли ябыштыру облепить кругом.

ЭЙЛЭНЭ-ТИРЭ 1) окрестность; эйлэнэ-тирэдэ урманнар, таулар кругом леса, горы; 2) среда, обстановка.

ЭЙЛЭНҮ 1) вертеться, вращаться, кружить, кружиться; || верчение, вращение, кружение (*пассивное действие*); Жир Кояш тирэсендэ эйлэнэ Земля вращается вокруг Солнца; хавада карчыга эйлэнэ в небе кружит ястреб; 2) поворачиваться, повернуться, оборачиваться, обернуться; артка эйлэнү обернуться, повернуться назад; эйлэнep кайту а) вернуться, возвратиться; б) возвращение; эйлэнep китү а) уйти обратно; б) завертеться; в) повернуться; 3) переворачиваться, перевернуться, ворочаться; бер яктан икенче якка эйлэнү перевернуться с боку на бок; 4) обходить, обойти, объезжать, объехать; пройтись, проехать; бродить, побродить; урам эйлэнү прогуляться по улице; эйлэнep чыгу а) обойти, объехать (*все, кругом*); погулять, прогуляться (*по какому-л. месту*); б) обход; объезд; прогулка; 5) превращаться, превратиться, образовываться, образоваться; || превращение, образование; гадэткэ эйлэнү превратиться (*войти*) в привычку; көлгэ эйлэнү превратиться в пепел; ташка эйлэнү *в разн. знач.* а) превратиться в камень, окаменеть; б) окаменение; парга эйлэнү а) испариться; б) испарение; чынга эйлэнү превратиться в действительность (*в быль*); б) *разг.* приходить, заходить; завернуть, заглянуть; безнең якка да эйлэн приходи (*загляни*) и к нам; 7) *перен.* вращаться (*в какой-л. среде*), водиться (*с кем-л.*); иметь дело (*с кем-чем-л.*); ◇ уңышлардан баш эйлэнү головокружение от успехов; башта бер үк уй эйлэнү думать об одном и том же; телем эйлэнмэде язык не повернулся (*сказать*); тирэлэй эйлэнep йөрү ходить вокруг да около; төн эйлэнгэч үк килү прийти на заре; өченче көнгэ эйлэнгэч на третий день; эйлэнep карамастан без оглядки.

ЭЙЛЭНҮЛЭ 1) круговой; |эйлэнүле хэрэкэт круговое движение; 2) обратимый; 3) вертящийся.

ЭЙЛЭНҮ-ТУЛГАНУ заметаться; завертеться.

ЭЙЛЭНҮЧЭН: башым эйлэнүчэн у меня бывают головокружения, иногда у меня кружится голова.

ЭЙЛЭҮ *уст. см.* итү; дикъкаты эйлэү обращать внимание; тамаша эйлэү смотреть; хэзмэт эйлэү служить.

ЭЙРЭН 1) айран (*напиток из кислого молока, разбавленного холодной водой*); 2)

- сыворотка; гөбе (май) эйрәне пахта; ◇ эйрэн баш *разг.* глупец, пустая голова.
- ЭЙРЭНЛЭНДЕРҮ *понуд. от* эйрэнләнү.
- ЭЙРЭНЛӘНҮ *диал.* процесс выделения айрана при пахтанье масла.
- ЭЙТЕЛЭШ *лингв.* произношение.
- ЭЙТЕЛЭШЛЕ: жинел эйтелешле авазлар *лингв.* удобопроизносимые звуки.
- ЭЙТЕЛЭШЛЕЛЕК *лингв.* произносимость; жинел эйтелешлелек удобопроизносимость.
- ЭЙТЕЛМӨ выражение; логик эйтелмә логическое выражение; формаль эйтелмә формальное выражение.
- ЭЙТЕЛҮ *страд. от* эйтү 1) говориться; выговариваться, произноситься, быть сказанным; || произношение; аңа берничә мәртәбә эйтелде инде ему уже говорилось несколько раз; сирәк эйтелә торган редко произносимый; эйтелгән вакыт (сәгать) указанное время, установленный час; эйтелгән сәгатьтә килү прийти в назначенный час (в обусловленный час); эйтелгән сүз высказанное слово; эйтелгән фикер (караш) отзыв; эйтелгән сүз — атылган ук *погов.* сказанное слово, что выпущенная стрела; слово не воробей, вылетит — не поймашь; 2) называться, именоваться; || называние, именование.
- ЭЙТЕМ 1) фраза, изречение; 2) выражение; фразеологик эйтем фразеологическое выражение; 3) поговорка; идиом; афоризм.
- ЭЙТЕРЛЕК 1) такой, о котором стоит говорить; стоящий похвалы (лестного отзыва); 2) осязаемый, значительный; бу эш эйтерлек нәтижә бирмәде это дело не дало осязаемого результата.
- ЭЙТЕРСЕН(ЛӘ) *вводн. сл.* будто, будто бы, как будто.
- ЭЙТЕР-ЭЙТМӘС недосказав, недоговорив.
- ЭЙТЕШ 1) выговор, произношение; 2) тон; карашы эйтешеннән үк билгеле его отношение видно по тону; 3) соревнование (состязание) *с кем-л.* в красноречии, в искусстве петь *или* рассказывать; 4) *разг.* ссора; пререкания; спор *с кем-л.*; эйтешкә керү пререкаться; ссориться.
- ЭЙТЕШТЕРҮ 1) *понуд. от* эйтешү заставить браниться; приводить к пререканию *кого-л. с кем-л.*; 2) *многokr. от* эйтү.
- ЭЙТЕШҮ 1) *взаимн.-совм. от* эйтү; 2) соревноваться, состязаться в красноречии, в искусстве петь (рассказывать); 3) ссориться; пререкаться; препираться, браниться, спорить; || ссора; пререкание, перебранка, препирательство; ◇ табышмак эйтешү загадывать друг другу загадки.
- ЭЙТИК *вводн. сл.* допустим, скажем, положим, предположим.
- ЭЙТКЭЛЭШҮ *многokr. от* эйтешү.
- ЭЙТКЭЛӘҮ *многokr. от* эйтү.
- ЭЙТКЭНДӘ: бер сүз белән эйткэндә *вводн. сл.* одним словом; дәресен генә эйткэндә *вводн. сл.* по правде говоря; кыска гына эйткэндә *вводн. сл.* короче говоря, одним словом.
- ЭЙТМЭШЛИ по словам, по преданию; как говорится; бабайлар эйтмешли по преданию дедов; син эйтмешли как ты говоришь, по твоим словам; халык эйтмешли как говорится в народе.
- ЭЙТМИЧӘ 1) молча, не сказав; не предупредив, не предупреждая; бер сүз эйтмичә ничего не сказав, не сказав ни слова; не предупредив; 2) не называя; фамилияләрен эйтмичә не называя фамилий.
- ЭЙТМӘК *уст. книжн. см.* эйтү; эйтмәк бар, кайтмак юк *погов.* слово вымолвишь — не вернешь.
- ЭЙТТЕРҮ I *понуд. от* эйтү 1) заставлять (заставить) сказать; 2) заставлять

(заставить) сознаться.

ЭЙТТЕРҮ II кутить, пировать; || кутёж, пирушка.

ЭЙТҮ 1) говорить, сказать; молвить, промолвить, произносить, произнести; выговаривать, выговорить; сообщать, сообщить; || высказывание; произнесение; сообщение; речь; уйнап кына эйтү сказать в шутку; пошутить; эйтеп бетергесез а) несказанно, невыразимо; б) несказанный, невыразимый; эйтеп биргесез а) невозможно передать словами, невыразимо; б) невыразимый; эйтеп бирү а) давать с предупреждением; б) *см.* эйтеп салу; эйтеп кую а) сказать заранее, заявить; б) предупредить; в) *однокр.* промолвить, произнести; эйтеп салу а) выложить, высказать в лицо; б) сболтнуть, проговориться; эйтеп ташлау сказануть; эйтеп тору подсказывать; эйтеп тә торасы юк нечего и говорить; эйтеп узылган (үтелгән) вышесказанный, вышеупомянутый; эйтергә яраса *вводн. сл.* с позволения сказать, если позволите сказать; эйтерең бармы что и говорить; эйтми калдыру а) умолчать, утаить; б) умолчание; эйтми тору а) умалчивать, замалчивать; б) умалчивание, замалчивание; туры эйткән туганына ярамаган *погов.* говорящий правду не угодит брату; эйтере бар, кайтыры бар *погов.* а) он может сказать, но и простить; б) он скажет и забудет (*непостоянен, не держит своего слова*); эйткән суз — каккан казык *погов.* сказанное слово, что вбитый кол (*сказанное слово должно быть твёрдым*); эйтсән сүз, төртсән күз *погов.* скажешь — обидятся, укажешь — в глаза попадёшь; эйтсән сүз, эйтмәсән түз *погов.* скажешь — беду наживёшь, не скажешь — терпения нет; 2) передавать, передать; сәлам эйтү передать привет; 3) *уст.* гласить; закон эйтә... закон гласит...; 4) *перен.* исполнять, исполнить, петь, спеть; || исполнение, пение; такмак эйтү петь (исполнять) частушки; 5) *перен.* хотеть, желать; || хотение; чыгарга эйтә он хочет выйти; ◇ азан эйтү *рел.* призывать к молитве; керосин тәме эйтә *разг.* пахнет (отдаёт) керосином; нәзер эйтү дать обет; фамилияларен эйтми генә не называя фамилий; эйтәм аны *вводн. сл.* то-то же, то-то и оно; эйтәм жирле *см.* эйтәм аны.

ЭКИЯТ 1) сказка; || сказочный; экият сюжеты сказочный сюжет; экият башы присказка; экияттәге кебек как в сказке; сказочный; 2) небылица, вздор, вымысел, чушь, ерунда; буш экият небылица, чушь; 3; рассказ; анекдот; көлке экият весёлый рассказ; анекдот; ◇ менә экият! вот это да!

ЭКИЯТЛӘҮ прибавлять (прибавить) от себя (*в рассказе*); || прибавление от себя.

ЭКИЯТТӘГЕДӘЙ, ЭКИЯТТӘГЕЧЭ сказочный; как в сказке.

ЭКИЯТЧЕ сказочник, сказитель.

ЭКРЕН тихий, медленный; || тихо, медленно; экрен агышлы елга тихоструйная река; экрен исә торган жил слабый ветер; экрен йөрешле пароход тихходный пароход; экрен генә тихонько, потихоньку; *см.* ещә акрын.

ЭКРЕНЛЕК медлительность.

ЭКРЕНЛӘНДЕРҮ *см.* экренәйтү.

ЭКРЕНЛӘНҮ *страд. от* экренләү.

ЭКРЕНЛӘП постепенно, потихоньку.

ЭКРЕНЛӘТҮ *понуд. от* экренләү замедлять, замедлить (*ход*), убавлять, убавить (*ход, шум и т. п.*); || замедление, убавление.

ЭКРЕНЛӘҮ 1) *см.* экренләү; 2) *разг.* замедлять, замедлить; || замедление.

ЭКРЕНӘЙТЕЛҮ *страд. от* экренәйтү.

ЭКРЕНӘЙТҮ замедлять, замедлить (*ход*); убавлять, убавить (*ход, шум и т. п.*); || замедление; убавление.

ӘКРЕНӘЮ замедляться, замедлиться; утихать, утихнуть, затихать, затихнуть; || замедление; утихание, затихание; әкренәя бару тишаты; әкренәя төшү замедляться.

ӘКӘЛӘ: имән әкәләсе жёлудь; нарат әкәләсе сосновая шишка.

ӘКӘМ-ТӨКӘМ 1) зоол. улитка; лайлач әкәм-төкәм слизень; 2) *анат.* улитка.

ӘКӘМӘТ 1) чудо; || чудной, потешный, странный; || чудно, потешно, странно; бу нинди әкәмәт! что за чудо!; что за штука!; әкәмәт кеше а) чудак, чудной человек; б) фокусник; әкәмәтләр кору а) чудачить; б) фокусничать; 2) *разг.* необыкновенно, слишком; әкәмәт зур большущий, необыкновенно большой.

ӘКӘМӘТЛЕ затейливый, мудрёный.

ӘКӘМӘТЛЕК чудачество.

ӘКӘМӘТЛЕЛЕК затейливость, мудрёность.

ӘКӘМӘТЧЕ *разг.* фокусник.

ӘЛБӘ алва, алба (*сладкая мучная каша*).

ӘЛБӘТТӘ 1. обязательно, непременно, безусловно; бу йөкләмәне без әлбәттә үтәрбез это задание мы обязательно выполним; 2. *вводн. сл.* конечно, несомненно, разумеется, ясно, ясное дело, известно.

ӘЛЕ 1) теперь, сейчас, ныне; әле генә только что, сейчас только, вот-вот; әлегә бер хәбәр дә юк пока (покамест, пока что) нет никаких вестей; әлегә кадәр (чаклы) до сих пор, до настоящего времени, и поныне; 2) ещё, пока, всё ещё; әле дә булса всё ещё, поныне; юк әле нет ещё, пока ещё нет; 3) пусть; ◇ әле дә ярый... хорошо ещё...; әледән әле часто, то и дело; әледән әле кабатлана торган то и дело повторяющийся; кит әле а) уходи-ка; уходи, пожалуйста; б) *в роли межд. выражает удивление* да ну, что ты говоришь.

ӘЛЕГЕ I теперешний, настоящий, нынешний, сегодняшней; әлеге вакытта в настоящее время; әлеге көнгә на сегодняшний день.

ӘЛЕГЕ II тот, тот самый; данный; әлеге дә баягы опять то же самое.

ӘЛЕГЕСЕ *разг. см.* әлеге I, II.

ӘЛЕГӘЧӘ до сих пор, до настоящего времени, и поныне; әлегәчә булмаган небывалый.

ӘЛЕПБИ *уст. см.* әлифба.

ӘЛИФ *уст.* алиф (*название первой буквы старого татарского алфавита на основе арабской графики*); әлифне таяк дип белми невежда, неграмотный, неуч (*букв. не знает, что алиф — палочка*); әлифтән башлау (төшү) начать с азов.

ӘЛИФБА 1) азбука, букварь; әлифба китабы букварь; 2) алфавит; || алфавитный; әлифба тәртибе алфавитный порядок.

ӘЛЛИ-БӘЛЛИ баю-баюшки-баю, баю-баюшки.

ӘЛЛӘ I 1. союз. не то..., не то...; или, либо; хат жибәргән идем, әллә алды, әллә юк я послал письмо, не то он получил, не то нет; 2. *частица, употребляется в составе неопределённых местоимений*: әллә кайда где-то; әллә кайдан откуда-то, неизвестно откуда; невесть откуда; әллә кайчан а) когда-то; давно, давным-давно; б) когда ещё...; әллә кайчангы давнишний, давнопрошедший; исконный, старинный; әллә кайчаннан бирле издавна; әллә кая куда-то, неизвестно куда; әллә кем кто-то, некто, некий человек; әллә ни что-то, неизвестно что; әллә нигә почему-то; әллә нидән отчего-то; әллә ни кадәр изрядно, много; невесть сколько; әллә ниләр невесть что, невесть чего; әллә нинди, әллә ниткән какой-то; әллә ничә а) сколько-то, несколько; некоторое число; б) значительное количество, довольно много; әллә ничә тапкыр неоднократно; әллә нәрсә что-то; әллә тагы а) неизвестно,



не знаю; б) может быть; 3. разве; эллэ белмимме мин разве я не знаю; 4. *разг. в диалоге при ответе* не знаю, не могу знать; эни өйдәме? — Эллэ: мама дома? — Не знаю; 5. может быть; эллэ өйдә генә каласыңмы? может быть, ты дома останешься?; ◇ эллэ кем булу, эллэ кемләну зазнаваться, воображать; разважничаться; эллэ нигә бер, эллэ нидә бер редко, изредка.

ӘЛЛӘ-ЛӘ *межд.* 1) ой-ой (*при болях*); 2) вот (*возглас, который придаёт выразительность*).

ӘЛЛҮ-БӘЛЛҮ *см.* элли-бәлли.

ӘЛСЕРӘТЕЛҮ *страд. от* элсерәтү.

ӘЛСЕРӘТКЕЧ *изнурительный, утомительный.*

ӘЛСЕРӘТҮ *понуд. от* элсерәү *изматывать, измотать, уморить, изнурить, изнурить, утомлять, утомить; развозить, развезти; изматывание, изнурение.*

ӘЛСЕРӘШҮ *совм. от* элсерәү; *тәмам* элсерәшкәннәр *они все измотались.*

ӘЛСЕРӘҮ *изматываться, измотаться, изнуряться, изнуриться, утомляться, утомиться, изнемогать, изнемоочь, выбиваться (выбиться) из сил; раскисать, раскиснуть; || истома; изнурение; элсерәп бетү измотаться; ат эшлэгәнгә эт элсери посл. лошадь работает, а собака выбивается из сил.*

ӘЛТӘК-МӘЛТӘК *см.* әвеш-түеш.

ӘЛХАСЫЙЛ *вводн. сл. уст. см.* кыскасы.

ӘЛХӘМ *рел.* первая глава Корана.

ӘЛХӘРӘЙ *уст., разг.* 1. архиерей; 2. *перен., пренебр.* дохлый, хилый (*о человеке*).

ӘЛЬМАНАХ *альманах.*

ӘЛӘК *жалоба; донос; клевета, кляуза; || клеветнический, кляузный; әләк буенча, әләккә ышанып по доносу; әләк хаты клеветническое письмо, письмо, содержащее кляузу.*

ӘЛӘКЛЕ *кляузный, клеветнический, содержащий кляузу (жалобу, донос).*

ӘЛӘКЛӘШҮ 1) *доносить, донести, заниматься доносами; 2) ябедничать, жаловаться друг на друга, заниматься ябедничеством (жалобами).*

ӘЛӘКЛӘҮ 1) *доносить, донести; астыртын әләкләү а) наушничать, наговаривать; б) наушничество; 2) ябедничать, жаловаться на кого-л.; || ябедничество; || ябеднический; 3) кляузничать; || кляузнический.*

ӘЛӘКЧЕ 1) *доносчик; 2) ябедник, ябеда; || ябеднический; 3) кляузник.*

ӘЛӘКЧЕЛ *любящий ябедничать.*

ӘЛӘКЧЕЛЕК 1) *ябедничество; 2) кляузничество.*

ӘЛӘМ *уст. см.* байрак.

ӘЛҮ *см.* әлүчә.

ӘЛҮЧӘ *алыча (дерево и плод); || алычовый.*

ӘЛҮӘН *разг.: әлүән кагы алычовая пастила.*

ӘЛЖЕГӘН *дряхлый, вялый (о человеке).*

ӘЛЖЕ-МӨЛЖЕ: *әлже-мөлже килү туманиться в глазах; әлже-мөлже булып күренү виднеться туманно.*

ӘМАНӘТ *доверяемая вещь, вещь, сданная на хранение; эманәт бирүче доверитель; эманәт итү доверять; поручать; эманәткә хыянәт неоправдание доверия.*

ӘМЕР *уст. приказ, приказание, наказ, распоряжение, повеление; предписание; берәүнең эмерендә булу а) быть в распоряжении кого-либо; быть в подчинении у кого-либо; б) перен. быть на поводе у кого-либо; эмер бирү дать приказ; приказывать кому-л.; распоряжаться кем-чем-либо; повелевать кому-л. ;эмер итү повелевать; эмер итүче владыка, повелитель.*

ӘММА *но, однако, же, только; эмма ләкин но, только.*

- ЭМЭЛ 1) способ, средство; эмэлен күрү а) искать пути (средства); б) принимать меры; 2) уловка, хитрость, ухищрение, махинация; эмэлен табу ухитриться, найти выход, суметь; коралын тапкан — таш кискэн, эмэлен тапкан — су кичкэн *посл.* инструментом можно камень раздробить, а ухищрением можно реку переплыть.
- ЭМЭЛЛЕ 1) тот, кто всегда найдет выход из положения; находчивый; догадливый; 2) хитрый.
- ЭМЭЛЛЭНҮ *страд.* от эмэллэү.
- ЭМЭЛЛЭТҮ *понуд.* от эмэллэү.
- ЭМЭЛЛЭШҮ *взаимн.-совм.* от эмэллэү.
- ЭМЭЛЛЭҮ 1) мастерить, смастерить, устраивать, устроить кое-как, улаживать, уладить, налаживать, наладить; 2) находить (найти) выход; изловчаться, изловчиться, ухитряться, ухитриться (*что-л. сделать*); 3) хитрить, схитрить.
- ЭМЭЛ-ЧӨМЭЛ: эмэл-чөмөл китерү *разг.* делать, совершать *что-л.* с помощью хитрости.
- ЭНГЕРЭК: энгерэк уты *бот.* синяк обыкновенный.
- ЭНДРИ: эндри казнасы *разг.* а) казна; б) казённый; эндри эбэте *разг.* полдник.
- ЭНИ мама, мать; дэү эни бабушка; үги эни мачеха.
- ЭНИС *бот.* анис; || анисовый; энис орлыгы анисовое семя; энис мае анисовое масло; ак энис тмин; ◇ энис алма анисовка (*яблоко*).
- ЭНИСЕ мать (*обращение мужа к жене, букв.* его мать).
- ЭНКЭ самка; энкэ куян зайчиха; энкэ эт сука.
- ЭНЧЕК *в разн. знач.* сука.
- ЭНЧЕКЛЭНҮ *пренебр.* льстить.
- ЭНӨ вон, вот; энэ генэ вон там (*недалеко*); энэ шул вот этот (*вышеупомянутый*).
- ЭНӨТЕРӨ *разг.* вон же.
- ЭНӨЧӨ маленькие куски теста, приготовленные для раскатки; ◇ орлык энэчэсе а) жмых; б) лепёшка из конопляных семян.
- ЭП *детск.* поцелуй; эп итү поцеловать.
- ЭПЕН-ТӨПЕН 1) спотыкаясь, переваливаясь; 2) кое-как; поспешно; эпен-төпен эшлэү сделать кое-как (очень поспешно).
- ЭПЕ-ЧӨПЕ: эпе-чөпе килү *разг.* Лакомиться.
- ЭПСЕ *мед.* рожа; эпсе булган, эпсе белэк авырган он заболел рожей; эпсе булгыры! *разг.* чтоб тебе заболеть рожей!
- ЭР 1) стыд, самолюбие; 2) упрёк, укоризна, укор.
- ЭРБЭ мякина, полова.
- ЭРБЭЛЕК закрытое место на гумне для мякины; пуня; башак эрбэлеге помещение, где хранятся обмолоченные колосья; тавык эрбэлеге *диал. см.* кетэк: тавык кетэге.
- ЭРВАХ *рел.* дух, душа умершего; ◇ ач эрвах а) жадный; б) худенький, хилый.
- ЭРГЭН *уст.* 1) орган; 2) гармонь.
- ЭРГЭНЧЕ *уст.* 1) органист, тот, кто играет на органе; 2) гармонист.
- ЭРДЭНӨ 1) штабель; 2) поленница; эрдэнэ утын швырковые дрова; эрдэнэ хэзерлэүче дровосек.
- ЭРДЭНӨЛЕК 1) место для штабеля (поленницы); 2) лес для топки; бу агачлар төзүгэ ярамый, эрдэнэлек кенэ этот лес не годен для строительства, годен только для топки.
- ЭРДЭНӨЛЭҮ 1) готовить (приготовить) швырковые дрова; 2) штабелировать, складывать (сложить) штабелями; || штабелировка; эрдэнэлэп өю штабелировать.

ӨРЕКМӨН репейник, репей; || репейный; эрекмэн яфрагы лопух; эдэм фәрештә булмас, эрекмэн кәбестә булмас *посл.* человек не ангел, а репейник не капуста; ◇ эрекмэн күбәләге репейница (*бабочка*).

ӨРЕКМӨНЛЕК место, поросшее репейником.

ӨРЕМ *бот.* полынь; || полынный; як эрем белая полынь; дару эреме цитварная полынь; ефәк эрем шелковидная полынь; камфара эреме камфарная полынь; кара эрем чернобыль, чернобыльник; күк эрем сизая полынь; сары эрем полевая полынь; себерке эрем полевые веники; тау эреме горная полынь; эрем исе полынный запах; эрем кайнатмасы (суы) полынная настойка; эремгә төнәтелгән аракы полынная водка; ◇ эрем тел язвительный (злослычный) человек.

ӨРЕМЛЕ полынный, с полынью; эремле ашлык хлеб с полынью.

ӨРЕМЛЕК место, покрытое полынью.

ӨРЕПЛӘШТЕРҮ *понуд.* от эрепләшү ссорить, поспорить; эрепләштереп бетерү перессорить.

ӨРЕПЛӘШҮ спорить; пререка́ться, препира́ться; || спор, пререка́ние.

ӨРЕПЛӘШҮЧЕ спорщик.

ӨРЕПЛӘШҮЧӨН бранчливый; любитель спорить (поспорить).

ӨРЕПЛӘШҮЧӨНЛЕК бранчливосты

ӨРЕПЛӘҮ *см.* эрләү.

ӨРЛЕ 1) застенчивый, робкий; 2) обидчивый, самолюбивый; гордый; ярлы башым — эрле башым *погов.* бедный, но гордый; эрленең йөрәге эрем *посл.* обидчивый человек язвительен (*букв.* у самолюбивого сердце, как полынь),

ӨРЛЕ-БИРЛЕ туда-сюда, взад и вперед; эрле-бирле йөгәрә башлау разбегаться; эрле-бирле йөрөнү прогуливаться, бродить; эрле-бирле (тик) йөрү слоняться.

ӨРЛӘН хомяк; || хомячий; эрлән оясы хомячья норка; эрлән тиресе хомячья шкурка.

ӨРЛӘНҮ I чувствовать неловкость, стесняться; эрле эрләнгәнче, эрсез ашап туйган *погов.* кто смел, тот и съел; смелому горох *хлебать*, а робкому щей не видеть.

ӨРЛӘНҮ II *страд.* от эрләү.

ӨРЛӘТҮ *понуд.* от эрләү.

ӨРЛӘШ ругательство, перепалка (*словесная*), ссора.

ӨРЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от эрләү 1) перебраниваться, перебраниться; || перебранка; 2) ругаться, разругаться, ссориться, рассориться; || ссора.

ӨРЛӘҮ 1) бранить, побранить, укорять, укорить, упрекать, упрекнуть; порицать; брань, укор, укоризна, попрёк; || укоризненный, укорительный; эрләү сүзләре укоризненные слова; эрләп алу покорить, упрекнуть; эрләп ташлау отругать; упрекнуть; бирмәсәң бирмә, бирсәң эрләмә *погов.* лучше не дари, подарил — так не кори; 2) читать нотацию; поучать с упрёками.

ӨРЛӘҮЧӨН человек, который любит оскорблять, ругать других.

ӨРМӘК 1. армяк; || армячный; 2. *разг.* редкий, неплотный (*о пряже, ткани*).

ӨРМӘН армянин; || армянский; эрмән теле армянский язык.

ӨРНЕТЕРЛЕК *см.* эрнеткеч.

ӨРНЕТКЕЧ раздрающий; йөрәк (жан) эрнеткеч тавыш душераздирающий крик.

ӨРНЕТҮ 1) причинять (причинить) боль, заставлять (заставить) ныть; 2) берeditь, разберeditь.

ӨРНESHҮ 1) страдать от боли; 2) сетовать, скорбеть *о ком-чем-л.*; заяга үткән яшьлекне уйлап эрнешү сетовать о бесполезно прошедшей молодости.

ӨРНҮ I. 1) щемить; ныть; сосать; || нытьё; || жгучая (щемящая) боль; күкрәк

авызым эрни под ложечкой сосёт; эрнеп авырту ныть; йөрәк эрни а) сердце ноет; б) *перен.* жалко, сердце болит; 2) *разг.* роптать, сетовать; сожалеть; || роптание, сетование; сожаление; 2. горечь, горькое чувство.

ӘРНҮЛЕ горестный.

ӘРСЕЗ 1) беззастенчивый; пронырливый; || проныра, пролаза; 2) невзыскательный, нетребовательный, неприхотливый; әрсезгә әрем дә әче түгел *погов.* неприхотливому и полынь не горька; ◇ әрсезгә кия торган кием одежда для повседневной (постоянной) носки, будничная одежда.

ӘРСЕЗЛЕК 1) беззастенчивость; пронырливость; 2) невзыскательность, нетребовательность, неприхотливость.

ӘРСЕЗЛӘНҮ 1) проявлять (проявить) беззастенчивость; нахальничать; || нахальничанье; 2) становиться (стать) неприхотливым, невзыскательным; әрсезләнеп китү а) стать нахальным; б) стать неприхотливым.

ӘРТИЛ *разг. см.* артель.

ӘРТИЛЛӘШТЕРҮ *разг. понуд. от* әртилләшү коллективизировать; || коллективизация.

ӘРТИЛЛӘШҮ *разг.* коллективизироваться, объединяться, объединиться в артель, в *коллектив*; || коллективизация, объединение в артель; әртилләшеп эшләү работать группами (звеньями).

ӘРТИЛЧЕ *разг.* артельщик.

ӘРЧЕГЕЧ очиститель (*прибор*).

ӘРЧЕЛҮ *страд. от* әрчү 1.

ӘРЧЕНҮ *см.* арыну.

ӘРЧЕТҮ *понуд. от* әрчү.

ӘРЧЕШҮ *взаимн.-совм. от* әрчү.

ӘРЧҮ 1) чистить, очищать, очистить, обчищать, обчистить; расчищать, расчистить; || чистка, очистка; әрчеп алу *однокр.* очистить; әрчеп алыну очищаться, вычищаться; соскабливаться; 2) выкорчёвывать, выкорчевать; || выкорчёвывание; || вырубленный участок в лесу; 3) *перен.* обчистить, ограбить, обокрасть.

ӘРӨ: әрә корт трутень.

ӘРӨМ 1) напрасно, зря, попусту; бесполезно, безрезультатно, непроизводительно, бесплодно (*трудиться*), бесполезный, безуспешный, неблагодарный; вакыт әрәм итү отнять время; напрасно потерять время; әрәм булу пропасть даром; истратиться непроизводительно; әрәм итү а) тратить попусту (без пользы); б) губить зря, без причины; әрәм итүчән кеше расточительный человек; 2) жалко; ◇ әрәм акча а) зря потраченные деньги; б) незаслуженные деньги; бу кием сиңа әрәм ты не заслуживаешь этой одежды; ты не достоин носить эту одежду.

ӘРӨМГӘ попусту, даром, зря, понапрасну; көнем әрәмгә китте день попусту пропал; әрәмгә киткән акча попусту (зря) потраченные деньги.

ӘРӨМТАМАК дармоед, паразит, туңеядец, трутень; приживальщик, прихлебатель, нахлебник; әрәмтамак булып яшәү а) вести паразитический образ жизни, туңеядствовать, быть дармоедом (туңеядцем, паразитом); б) туңеядство, дармоедство, паразитизм.

ӘРӨМТАМАКЛЫК туңеядство, дармоедство, паразитизм.

ӘРӨМ-ШӘРӨМ: әрәм-шәрәм итмәү не тратить даром, расходовать экономно (расчётливо); әрәм-шәрәм итү мотать, разбазаривать, растраниживать; әрәм-шәрәм итүчән неэкономный (расточительный) человек.

ӘРӨМӨ урема, урёма; || урёмный; әрәмә агачы урёмное дерево.

ӘРӘМӘЛЕК место, поросшее кустарником.

ӘРӘТӘ 1) рама для сотов в улье; 2) *см.* арата.

ӘРЖӘ ящик, ларь, короб.

ӘРЖӘЛЕК 1) на один ящик; 2) материал для изготовления ящиков (ларей, коробов).

ӘСАРӘТ *уст. см.* әсирлек.

ӘСАС *книжн.* основа, основание, фундамент, база, базис.

ӘСАСЛЫ *книжн.* имеющий основание, обоснованный, основательный, прочный, устойчивый; || обоснованно, основательно, прочно, устойчиво.

ӘСАСЫЙ *уст. книжн.* основательный, фундаментальный; принципиальный.

ӘСБАП *книжн.* прибор, принадлежность, приспособление, пособие; күрсәтмә әсбаплар наглядные пособия; мәктәп әсбаплары школьные принадлежности; уку әсбаплары. учебные пособия; язу әсбаплары письменные принадлежности.

ӘСИР пленный, военнопленный; || пленник, невольник; пленный, военнопленный; әсиргә алынган пленный; әсир алу (итү) а) взять (захватить) в плен, пленить; б) пленение; әсир булу (төшү) а) стать пленным, попасть в плен; б) *книжн. см.* әсәрләну.

ӘСИРЛЕК плен, неволя, невольничество; әсирлеккә алу *см.* әсир: әсир алу (итү).

ӘСИРЛӘНҮ *страд. от* әсирләу.

ӘСИРЛӘРЛЕК очаровательный, покоряющий своей прелестью.

ӘСИРЛӘҮ 1) брать (взять, захватывать, захватить) в плен, пленить; || взятие в плен, пленение; 2) пленять, пленить, очаровать, очаровывать; || очаровывание.

ӘСИРЛӘҮЧЕ пленительный, чарующий.

ӘСКӘРЕ *уст.* много.

ӘСПАМ *уст. книжн.* идол.

ӘСПЕ *бот.* спаржа; || спаржевый; әспе чыбыгы спаржевый куст, спаржа.

ӘСПЕЛЕК место, поросшее спаржей.

ӘСТЕРХАН *уст. разг.* Астрахань; || астраханский; әстерхан алмасы астраханские яблоки; әстерхан чикләвеге грецкий орех.

ӘСӘР I произведение, сочинение, труд, работа, творение; создание; художник әсәрләре произведения художника.

ӘСӘР II 1) признак; примета; симптом; борынгылык әсәре отзвук прошлого; следы (признаки) прошлого; йөзәндә тереклек әсәре дә юк у него в лице нет и капли живости; 2) след, отпечаток; әсәре дә калмады не осталось и следа; әсәре дә юк нет и в помине; 3) *перен.* тень; йөзәнә ризасызлык әсәре чыкты по его лицу пробежала тень недовольства; шикләнуңә әсәре дә юк нет и тени сомнения; ◇ бер жан әсәре юк нет ни души.

ӘСӘР III *см.* тәәсир.

ӘСӘРЕНҮ удивляться, поражаться; || удивление.

ӘСӘРЛЕ I значимый; значительный; оставляющий след (отпечаток).

ӘСӘРЛЕ II 1) захватывающий, внушительный, влиятельный; 2) чувствительный.

ӘСӘРЛӘНДЕРҮ *понуд. от* әсәрләну 1) возбуждать, возбудить *кого-что-л.*; воздействовать *на кого-что-чем-л.*; 2) вдохновлять, вдохновить *кого-что-л.*, *на что-л.*

ӘСӘРЛӘНҮ 1) возбуждаться, возбудиться; растрогаться; || возбуждение; 2) вдохновляться, вдохновиться; || вдохновение; 3) удивляться, удивиться, поражаться, поразиться; || удивление.

ӘСӘРЛӘНҮЧӘН впечатлительный; sentimentalный.

- ЭСЭРЛЭНҮЧЭНЛЕК впечатлительность, сентиментальность.  
 ЭСЭРҮ настораживаться, насторожиться; ат эсэрде лошадь насторожилась.  
 ЭТИ папа, отец; батюшка, батька; эти дулу стать отцом.  
 ЭТИСЕ отец (*при обращении жены к мужу, букв. его отец*).  
 ЭТИ-ЭНИ *см.* ата-ана.  
 ЭТИ-ЭНИЛЕ с родителями, имеющий отца и мать.  
 ЭТКЭ *диал. см.* ата; эткэ куян заяц; эткэ эт кобель.  
 ЭТМЭЛЭТҮ *понуд. от* этмэлэу.  
 ЭТМЭЛЭҮ *разг.* сколачивать, сколотить; лепить, слепить (*кое-как*); ||  
 сколачивание.  
 ЭТРАФ *книжн.* сторона, окружность *чего-л.*; окрестность, окраина; шэхэр этрафы  
 окрестности города.  
 ЭТРАФЛЫ *книжн.* всесторонний, обстоятельный, подробный, пространный,  
 доскональный; || всесторонне, обстоятельно, подробно, пространно,  
 досконально.  
 ЭТРЭК: этрэк элэм *диал.* всякий сброд (*о людях*).  
 ЭҮТЭХИЯТ *рел. название молитвы, читаемой после намаза; төрле авылда төрле*  
*этгэхият погов.* какова деревня, такова и обедня.  
 ЭТЭЛГЕ 1) балабан (*вид большого сокола*); этэлге шоңкар булмас *посл.* балабан  
 не станет кречетом; 2) бран. болван, балбес, глупый человек.  
 ЭТЭМБИ падалица; язын икмэк икмэгэн этэмбигэ моң булыр *посл.* кто весной не  
 посеет хлеб, тот будет нуждаться и в падалице; ◇ этэмби бэрэн *диал.* ягнёнок  
 осеннего окота.  
 ЭТӨЧ петух; || петушиный; петуший; беренче этэч вакыты время первых петухов,  
 полночь; икенче этэч вакыты время вторых петухов (*перед рассветом*); кыр  
 этэче дикий петух; байның этэче дә күкэй сала *посл.* кому поживётся, у того  
 и петух несётся; у богатого и петух несётся; тавык белэн ят, этэч белэн тор  
*погов.* ложись спать с курами, вставай с петухами; этэч белэн ятып, сыер  
 белэн тору *погов.* рано ложиться спать и поздно вставать (*букв. ложиться с*  
*петухами, вставать с коровами*); ярлы кулына акча керсэ, этэч булып  
 кычкыра *посл.* у бедного деньги не держатся, поют петухом; ◇ этэч гомерле  
 недолговечный; этэч кычкырганчы утыру сидеть до петухов, засидеться;  
 этэч гөмбәсе лисичка (*гриб*); этэч кикриге а) петушиный гребешок; б) *бот.*  
 амарант метельчатый; этэч тарагы *бот.* огуречник; погромок обыкновенный;  
 кызыл этэч жибәрү пустить красного петуха, устроить пожар, поджечь.  
 ЭТӨЧЛЕК заносчивость; задорность.  
 ЭТӨЧЛӨНДЕРҮ *понуд. от* этэчлөнү  
 ЭТӨЧЛӨНӨШҮ петушиться (*о многих*).  
 ЭТӨЧЛӨНҮ петушиться, вести себя запальчиво, заносчиво.  
 ЭФАРИН *уст. книжн.* хвала, похвала, одобрение.  
 ЭФКАР *уст.* мысли, мнение; эфкаре го-мумия общественное мнение; *см.* ещѐ  
 фикир  
 ЭФЛИСУН апельсин; || апельсиновый, апельсинный; эфлисун кабыгы  
 апельсинные корки; эфлисун төсендәге (төсле) апельсинового цвета,  
 оранжевый.  
 ЭФСЕН чары, волшебство, колдовство; заклинание; эфсен уку ворожить,  
 колдовать, заклинать; обольщать, чаровать.  
 ЭФСЕНЛЭТҮ *понуд. от* эфсенлэу.  
 ЭФСЕНЛЭҮ ворожить, колдовать, заклинать; чаровать; заговаривать.  
 ЭФСЕН-ТӨФСЕН нашёптывание (*знахарский приём*).

ӘФСЕНЧЕ чародей, колдун, волшебник, заклинатель.

ӘФСЕНЧЕЛЕК чародейство, колдовство, волшебство.

ӘФТИЯК 1) одна седьмая; 2) *рел.* одна седьмая часть Корана; ◇ эфтиак калынлыгы очень тонкий.

ӘФЫЮН опий, опиум; || опийный, опиумный; эфьон тамчылары опийные капли; ◇ Әфьон сугышлары *ист.* Опиумные войны.

ӘФЫЮНЛЫ опийный, опиумный.

ӘФЫЮНЧЫ 1) наркоман, человек, злоупотребляющий опиумом; 2) торговец опиумом.

ӘФӘЛӘМ: эфәләм төрле *диал.* необычный, неестественный; капризный; эфәләм төрле архитектура необычная архитектора.

ӘФӘНДЕ господин.

ӘФҮ-ТӨФҮ *см.* эфсен-төфсен.

ӘХВӘЛ состояние дел и здоровья; положение; эхвәлегез ничек? как поживаете?; как ваше здоровье и дела?; хәл-эхвәл дела (*вообще*).

ӘХИРӘТ 1) *рел.* загробная жизнь; эхирәткә ышанган бу дөньядан буш калган *погов.* кто надеется на загробную жизнь, тот лишится земных благ; 2) закадычный, задушевный друг (приятель); задушевная подруга; алар эхирәтләр они близкие друзья; эхирәт дус закадычный друг.

ӘХЛАК этика, мораль, нравственность; || этический, моральный, нравственный; әхлак тәрбиясе нравственное воспитание; әхлагын бозу развращать.

ӘХЛАКЛЫ благодетельный, нравственный, этический.

ӘХЛАКЛЫЛЫК 1) благодетельность, благодетельность, этичность, нравственность; 2) благовоспитанность.

ӘХЛАКСЫЗ 1) безнравственный, аморальный, распущенный, дурного поведения, распутный, развращённый; 2) невоспитанный.

ӘХЛАКСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от әхлаксызлану.

ӘХЛАКСЫЗЛАНУ становится (стать) безнравственным, аморальным, распущенным, распутным, развращённым.

ӘХЛАКСЫЗЛЫК 1) безнравственность, аморальность, распущенность, дурное поведение, распутство, развращённость, разврат; 2) невоспитанность.

ӘХЛАКЧЫ моралист.

ӘХЛАКЫЙ относящийся к нравственности (этике, морали), моральный, нравственный, этический; әхлакый аң нравственное сознание; әхлакый бурыч нравственный долг.

ӘЧЕ горький, кислый; || горько, кисло; әче тоз горькая соль; әче туфрак кислая почва; ◇ әче какы *бот.* свербига; әче кузгалак *бот.* щавель кислый; әче телле злой на язык, дерзкий, злоязычный; әче телләләнү злобствовать.

ӘЧЕГӘН кислый, скисший.

ӘЧЕЛЕК I кислотность, кислота; горечь; актуаль әчелек *с.-х.* актуальная кислота (*почвы*).

ӘЧЕЛЕК II *уст.* прихожая (*в старых татарских школах, где оставляли обувь*).

ӘЧЕЛЕ-ТӨЧЕЛЕ кисло-сладкий.

ӘЧЕЛЕШ *диал.* неприязнь, враждебность.

ӘЧЕЛЕШЛЕ *диал.* неприязненный, враждебный; әчелешле булу ссориться, быть в неладах (в ссоре); быть враждебным, враждовать.

ӘЧЕЛӘНДЕРҮ окислять, окислить *что-либо*; || окисление.

ӘЧЕЛӘНҮ окисляться, окислиться, окисать, окиснуть; || окисление (*пассивное действие*).

ӘЧЕЛӘТКЕЧ окислитель.

ӘЧЕЛӘТҮ *см.* әчеләндерү.

ӘЧЕМӘ *хим.* окись; үтә әчемә перекись.

ӘЧЕСЕН-ТӨЧЕСЕН: әчесен-төчесен тату пережить много, познать все горести; дөнъяның әчесен-төчесен татыган прошёл огонь и воду; узнал, почём фунт лиха.

ӘЧЕТКЕ закваска, бродило; дрожжи; әчетке салу заквасить.

ӘЧЕТКЕЛЕК на закваску; әчеткелек калдыру оставить на закваску.

ӘЧЕТКЕЧ *см.* әчетке.

ӘЧЕТТЕРҮ *понуд.* от әчетү II; зудеть, есть, жечь, щипать, разъедать; төтен күзне әчеттерә дым ест глаза.

ӘЧЕТҮ I 1) заквашивать, заквасить, квасить; ставить, поставить (*тесто*); 2) допускать (допустить), чтобы прокисло; ул сөтне әчеткән он допустил, чтобы молоко скисло.

ӘЧЕТҮ II щипать, жечь, вызывать чувство жжения (о *холоде, лекарстве, перце и т. п.*); есть, саднить, свербеть; сабыннан күз әчетә мыло ест глаза.

ӘЧЕШҮ брожение.

ӘЧКЕЛТЕМ кисловатый, кисленький.

ӘЧКЕЛТЕМ-ТӨЧКЕЛТЕМ кисло-сладкий.

ӘЧМУХА *разг.* осьмушка, восьмушка.

ӘЧТЕК-ПӨЧТЕК: әтек-пөтек ашау а) съест очень немного, поест кое-как; б) полакомиться.

ӘЧЧАК *межд., выражающее недовольство* фу! (*гадость*).

ӘЧӘЧ! *межд.* вай!

ӘЧҮ 1) киснуть, закисать, закиснуть, прокисать, прокиснуть; подходить, подойти (о *тесте*); || закисание, прокисание; әчеп бетү прокиснуть, перекиснуть, скиснуть; 2) прогоркнуть; май әчегән масло прогоркло; 3) бродить (о *пиве и т. п.*); || брожение; әчеп житү перебродить.

ӘШГАР *см.* шигырь.

ӘШКАРӘ *уст.* открытый, явный, откровенный; || открыто, явно, откровенно.

ӘШКӘРТҮ *разг.* давать (дать) знать, уведомлять, уведомить; || уведомление.

ӘШНӘ *разг.* приятель, друг, товарищ.

ӘШНӘЛЕК дружба, приятельские отношения; панибратство; әшнәлек мөнәсәбәте приятельские отношения.

ӘШНӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* от әшнәләнү подружить, знакомить, познакомить, сводить, свести *кого-л. с кем-л.*

ӘШНӘЛӘНҮ подружиться, завести дружбу.

ӘШНӘЛӘРЧӨ панибратски; || панибратский; әшнәләрчә мөнәсәбәт панибратское отношение.

ӘШНӘЛӘШҮ *см.* әшнәләнү.

ӘШТЕР-ӘШТЕР кое-как, на скорую руку; с кондачка; әштер-әштер генә эшләнгән эш работа на скорую руку (на живую нитку); халтура; әштер-әштер генә эшләү халтурить; әштер-әштер генә эшләүче халтурщик.

ӘШӘКЕ 1. плохой, дрянной; пошлый; подлый (*напр. о человеке*); похабный, бранный (*напр. о словах*); әшәке анекдот пакостный анекдот; әшәке сүз бранное слово, похабное, матерное слово, мат; әшәке сүзлелек сквернословие, сальность, матерщина; 2. мерзавец, гад, гадина; әшәке кеше гадина, мерзавец.

ӘШӘКЕЛЕК пакость; подлость, низость, мерзость, гнусность; әшәкелек эшләү пакостить.

ӘШӘКЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от әшәкеләнү 1) опошлять, опошлить; делать (сделать)



- подлым, гадким; || опошление; 2) испортить качество.
- ӘШӘКЕЛӘНҮ 1) опошляться, опошлиться; стать подлым (гадким); 2) *разг.* портиться, испортиться; ухудшаться, ухудшиться; терять качество.
- ӘШӘКЕЛӘТҮ загаживать, загадить; || загаживание.
- ӘШӘКЕЛӘҮ *разг. см.* әшәкеләндерү.
- ӘҮ *межд. выражает ответный возглас на чье-л. обращение, оклик а!, что!*
- ӘҮВӘЛ 1) раньше, прежде, в прежнее время; әвәл заманда в прежние времена, в древние времена, в древности, в старину; 2) сначала, сперва, прежде, раньше; иң, әвәл прежде всего, раньше всего, первым долгом; әвәл күреш, аннан сораш *погов.* сперва поздоровайся, потом расспрашивай; 3) начало; әвәл баштан с самого начала; әвәле башы начало, зачин (*чего-л.*).
- ӘҮВӘЛГЕ прежний, предыдущий, предшествующий; начальный, первоначальный; әвәлге гадәтләр прежние привычки.
- ӘҮВӘЛГЕДӘЙ по-прежнему, как раньше.
- ӘҮВӘЛГЕЧӨ по-прежнему, по-старому, как прежде, как и раньше.
- ӘҮВӘЛЕ сперва, прежде всего, первым долгом, сначала, раньше всего.
- ӘҮВӘЛЕ-АХЫРЫ 1. первый и последний; әвәле-ахыры шушы булыр, әвәле-ахыры шул булсын первый и последний раз, больше это не повторится; 2. начало и конец *чего-л.*
- ӘҮВӘЛТЕН *разг.* с глубокой древности, с давних времён; әвәлтен үк и раньше; әвәлтәннән үк с самого начала, с древности, издревле.
- ӘҮВӘЛ-ӘҮВӘЛДӘН искони, издавна, испокон веков.
- ӘҮКАТ *уст. книжн. см.* ризык.
- ӘҮКАТЛЕ *уст. книжн.* зажиточный, состоятельный; әүкатле хужалык зажиточное хозяйство; әүкатлене тешли алмый салкын-суык *погов.* богатого и холод не берёт.
- ӘҮКАТЛЕЛЕК *уст. книжн.* зажиточность, состоятельность.
- ӘҮЛА *ист. книжн.* лучше.
- ӘҮЛАД *уст. книжн.* 1) потомок, отпрыск; дети, потомство; род, поколение; 2) родня.
- ӘҮЛИЯ *рел.* 1) святой; 2) предсказатель, провидец; ясновидец.
- ӘҮЛИЯЛАНУ 1) становится (стать) святым; 2) становится (стать) предсказателем, провидцем, ясновидцем.
- ӘҮЛИЯЛЫК 1) святость, праведность; 2) предугадывание, предсказание, провидение.
- ӘҮМӘКЛӘШҮ барахтаться; копошиться.
- ӘҮМӘЛӘКЛӘШҮ *см.* әүмәкләшү.
- ӘҮМӘЛӘНДЕРҮ катать, скатывать, скатать; уваливать, уваливать; әүмәләндереп бетерү скомкать.
- ӘҮМӘЛӘТҮ *см.* әүмәләндерү.
- ӘҮМӘЛӘҮ *см.* әвәләү.
- ӘЖЕ-ГӨЖЕ: әже-гөже килү щебетать; долго и любезно разговаривать.
- ӘЖЕР 1) вознаграждение; мзда; плата; гонорар; менә минем барлык кайгыртуларымның әжере! вот вся плата за мой заботы!; әжер бирү вознаграждать, воздавать, оплачивать; 2) *см.* савап.
- ӘЖЕРЛЕ 1) платный, гонорарный; 2) *см.* саваплы.
- ӘЖЕРСЕЗ бесплатный, безгонорарный, безвозмездный, даровой.
- ӘЖНӘБИ *книжн.* чужеземец, человек другой нации (другой страны).
- ӘЖӘГАН *см.* ажаган.
- ӘЖӘЛ 1) смертный час, смерть, кончина; әжәл даруы а) лекарство от смерти,

эликсир жизни; б) *перен.* редкость, очень редкая, уникальная вещь; эжэл кастасы болезнь со смертельным исходом; эжэл тартышы агония; эжэл житү а) наступление смертного часа; б) скончаться, умереть; эжэл житеп үлү умереть естественной (своей) смертью; эжэл житми үлү умереть трагически, погибнуть; эжэл сайлап килми *погов.* смерть не разбирает (*чинов*); эжэл житми үлмилэр *погов.* прежде смерти не умрёшь; эжэлгэ дэва юк *погов.* от смерти нет лекарства; эжэлдөн дару коткармый *погов.* от смерти не откупишься деньгами; 2) *см.* язмыш.

ЭЖЭЛЛЕК: эжэллек тэ юк совсем нет, нисколько нет.

ЭЖЭТ *см.* бурыч 1; эжэт түлэү выплатить долг; эжэткэ алу брать займы (в долг); эжэткэ бирү давать займы (в долг).

ЭЖЭТХАНЭ 1) уборная, туалет; 2) грязное место (*вообще*).

ЭЦГЭМЭ беседа, разговор, собеседование; эңгэмэ кору беседовать; эңгэмэ сату *ирон.* судачить, болтать.

ЭЦГЭМЭЛЭШҮ *разг.* беседовать, разговаривать.

ЭҺЕЛ *книжн.* 1) люди, круг людей; народ; гыйлем эһеллэре образованные люди, учёные; дин эһеле *уст.* духовное лицо; сарай эһеллэре *уст.* придворные, царедворцы; ислам эһеле мусульманин; фэн эһеллэре деятели науки; люди науки; 2) жители, обитатели, население; шәһәр эһеллэре горожане, жители города, городское население; 3) знаток; бу эшнең эһле ул инде он и есть знаток этого дела.

ЭҺЛИЯ *уст. книжн.* супруга, жена.

ЭҺЭ *межд.* ага, эхе, эге; эһэ, менэ ничек икән! эхе, вот как!

ЭҺЭМИЯТ значение, важность; моның эһәмияте бар это имеет значение; эһәмият бирмәү а) игнорировать, не придавать значения, не обращать внимания; б) игнорирование, невнимательность; эһәмият бирү а) придавать значение, подчёркивать, обращать внимание; б) интересоваться, любопытствовать; эһәмияткэ ия булу иметь значение.

ЭҺЭМИЯТЛЕ имеющий значение, важный, интересный, значительный, существенный; || важно, существенно.

ЭҺЭМИЯТЛЕЛЕК значительность, значимость, важность, существенность.

ЭҺЭМИЯТСЕЗ не имеющий значения, неважный, маловажный, второстепенный, незначительный, несущественный, ничтожный; пустяковый, пустячный; эһәмиятсез кимчелеклэр незначительные недостатки; эһәмиятсез нәрсә ничто.

ЭҺЭМИЯТСЕЗЛЕК незначительность, неважность, несущественность, ничтожность.

ЭҺЭМИЯТСЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд.* от эһәмиятсезләнү.

ЭҺЭМИЯТСЕЗЛӘНҮ становится (стать) незначительным, неважным, несущественным, ничтожным.

## Ө

ӨЕЛЭШҮ 1) сгрудиться, сгучиваться, сгучиться, собираться (собраться) в кучу; 2) образовывать (образовать) толпу, толпиться.

ӨЕЛМЭ нанос (*снега*), сугроб; куча; || наносный; кучевой; өелмэ болытлар кучевые облака; өелмэ карлар снежные наносы, сугробы снега.

ӨЕЛҮ 1) *страд.* от өю; штабельгэ (эрдәнэләп) өелү штабелироваться; 2) собираться (собраться) в кучу, сгучиваться, сгучиться; || сгучивание (*пассивное действие*); өелеп килү валить валом; кибәнгэ өелгән печән сено, сложенное в стог.

ӨЕМ 1) куча, груда, ворох; скопление; ташлар өеме куча камней; 2) кипа, штабель; китаптар өеме стопка книг; ◇ азык тамырлар өеме бурт; боз өеме торос; кар өеме снежный занос; ком өемнәре дюны.

ӨЕМЛЕ сложенный в кучу, скученный.

ӨЕМЛӘҮ см. өю.

ӨЕР 1) табун, косяк (*лошадей*); || табунный; өер айгыры табунный жеребец; өергә жыйналу собираться в табун; өердә чаптыру случать в табуне; 2) стая (*волков*); 3) свора (*собак*); 4) группа, толпа (*неорганизованное скопление людей*); || групповой; 5) *перен. неодобр.* клика, свора; фашистлар өере фашистская клика.

ӨЕРЕЛЭШҮ 1) см. өерелү; 2) см. өерләнү.

ӨЕРЭЛҮ кружиться, закружиться, клубиться (*при ветре*), вихриться, завихриться.

ӨЕРЛӘНҮ *разг. фам.* собираться (собратся) кучками, группами.

ӨЕРЛӘТҮ см. өерләү.

ӨЕРЛӘҮ 1) сгонять (согнать) в табун, в косяк (*лошадей*); 2) *разг. фам.* сгонять, согнать в кучу, группами (*людей*).

ӨЕРМӨ вихрь, буря, смерч; || вихревой, смерчевой; дингез өермәсе смерч; өермә агымнары вихревые потоки; өермә баганасы смерчевой (вихревой) столб; өермә ясалу вихреобразование.

ӨЕРМӘЛЕ ветренный; вихревой; бурный; өермәле хәрәкәт вихревое движение; өермәле яңгыр дождь с вихрем (с бурей).

ӨЕРМӘЛӘНДЕРҮ см. өермәләтү.

ӨЕРМӘЛӘНҮ вихриться.

ӨЕРМӘЛӘТҮ вихрить.

ӨЕРҮ 1) клубить; 2) *разг.* скучивать, скучить, собирать (собрать) в одну кучу; 3) *перен.* сильно бранить, ругать; ◇ ут өереп эшләү работать с огоньком.

ӨЕШҮ *взаимн.-совм.* от өю.

ӨЗГЕЧ 1) *тех.* прерыватель; размыкатель, разъединитель; 2) *эл.* выключатель; автомат өзгеч автоматический выключатель; ◇ йөрәк өзгеч тавыш душераздирающий крик.

ӨЗГӘЛӘГЕЧ прерыватель; маятниклы өзгәләгеч *физ.* маятниковый прерыватель.

ӨЗГӘЛӘНДЕРҮ *понуд.* от өзгәләнү 2.

ӨЗГӘЛӘНЭШҮ *совм.* от өзгәләнү отчаиваться, терзаться, убиваться (о многих).

ӨЗГӘЛӘНҮ 1) разрываться (разорваться) на мелкие куски; 2) *перен.* терзаться, убиваться, выражать отчаяние; || отчаяние, терзание; кайгыдан өзгәләнү терзаться от горя; ◇ йөрәк өзгәләнә душа (сердце) разрывается.

ӨЗГӘЛӘҮ 1) *многокр.* от өзү; 2) разрывать, разорвать, терзать, растерзать, раздирать (разодрать) на мелкие куски *кого-что-л.*; өзгәләп бетерү разорвать на куски; растерзать; өзгәләп ташлау а) разорвать на куски, растерзать; б) *перен.* сильно избить.

ӨЗДЕРТҮ см. өздөрү 2.

ӨЗДЕРҮ 1) *понуд.* от өзү; 2) *перен.:* гармоньда өздөрөп уйнау искусно играть на гармонии; сүзне өздөрөп сөйләү (әйтү) говорить ясно, отчеканивая каждое слово; өздөрөп кенә сала бит! как он искусен, ловок! (в *пении* или *пляске*).

ӨЗЕК 1) оторванная часть *чего-л.*, обрывок; 2) отрывок; цитата; ◇ ара өзек булу быть в расчёте с кем-л.; юл өзеге распутица; өзек вакыт а) распутица; б) время (пора), когда не хватает денег или пищи; өзек ел см. ачлык: ачлык ел; ара өзек булса, кардәшлек якын була *погов.* счёт чаще — дружба слаще.

ӨЗЕКЛЕ прерывистый.

ӨЗЕКЛЕК 1) обрыв, разрыв *чего-л.*; 2) прерывность; 3) перебой, срыв; эштә

өзеклек ясаучы срывщик работы.

ӨЗЕКЛЕЛЕК прерывистость.

ӨЗЕК-ӨЗЕК отрывистый, прерывистый; отрывочный; || отрывисто, прерывисто, отрывками; өзек-өзек спектр *физ.* прерывистый спектр; өзек-өзек жил прерывистый ветер.

ӨЗЕЛГӘНЛЕК оборванность; ◊ ара өзелгәнлек разобщённость, отсутствие связей (сообщения).

ӨЗЕЛЕП очень, сильно, страстно, всей душой; өзелеп ярату сильно любить; өзелеп көтү ждаты с нетерпением; өзелеп сагыну очень грустить, тосковать *по ком-л.*; өзелеп тору: баласы өчен өзелеп тора дрожит над своим ребёнком.

ӨЗЕЛЕШ обрыв, разрыв; өзелеш сызыгы *физ.* линия обрыва.

ӨЗЕЛМӘСЛЕК неразрывный; өзелмәслек дуслык неразрывная (крепкая) дружба.

ӨЗЕЛҮ *возвр.-страд.* от өзү 1) рваться, порваться, отрываться, оторваться, обрываться, оборваться, разрываться, разорваться; || обрыв, разрыв; өзелгән чылбыр разорванная цепь; өзелү ноктасы *физ.* точка разрыва; жеп нечкә жирдән өзелә *погов.* где тонко, там и рвётся; 2) *перен.* страдать *по ком-чел-л., по кому-чему-л.*; переживать *о ком-чем-л.*; печалиться; || страдание, переживание; печаль; йөрәк өзелә душа (сердце) разрывается; эч өзелә а) *см.* йөрәк өзелә; б) в животе сосет от голода; 3) *перен.* умирать, умереть, скончаться; || смерть, кончина; сәгать икедә өзелде он скончался в два часа; 4) *перен. разг.* нуждаться, испытывать нужду и лишения; || нужда, лишение; ◊ ризык өзелү умереть.

ӨЗЕМТӘ выдержка, цитата; выписка, извлечение; өземтә китерү цитировать, приводить выдержку.

ӨЗЕП 1) окончательно, категорически; өзеп әйтү сказать категорически; бәясен өзеп әйтү сказать окончательную цену; 2) ясно, отчётливо; сүзне өзеп сөйләү а) выговаривать ясно (отчётливо); б) говорить категорически, не колеблясь (недвусмысленно); ◊ авызыннан өзеп бирү отдать последнее, ничего не оставляя себе.

ӨЗЕП-ӨЗЕП отрывисто.

ӨЗЕШ распря, раздор, грызня.

ӨЗЕШҮ 1) *взаимн.* от өзү; 2) грызться (о животных); || грызня; 3) сильно браниться, ссориться; || распря, раздор.

ӨЗЛЕГҮ заболеть (заболеть) повторно (*не оправившись после первой болезни*); получать, получить осложнение (*после болезни*).

ӨЗЛЕКСЕЗ *в разн. знач.* непрерывно, непрерывно, постоянно; бесперебойно, беспрестанно, непрестанно; сплошь; || непрерывный, непрерывный; постоянный, бесперебойный; беспрестанный; перманентный; сплошной; көн буе өзлексез яңгыр яуды весь день непрерывно лил дождь; өзлексез вакланма *мат.* непрерывная дробь; өзлексез рәвештә непрерывно, непрерывно, беспрестанно; өзлексез периодик вакланма *мат.* непрерывная периодическая дробь; өзлексез пропорция *мат.* непрерывная пропорция; өзлексез функция *мат.* непрерывная функция; өзлексез чиксез вакланма *мат.* бесконечная непрерывная дробь; өзлексез тиргәү ругать постоянно, пилить,

ӨЗЛЕКСЕЗЛЕК *в разн. знач.* непрерывность, непрерывность; перманентность, беспрестанность.

ӨЗЛЕКТЕРҮ *понуд.* от өзлегү.

ӨЗМӨ *см.* өзек.

ӨЗӘЛӘНҮ рваться к чему-л., метаться, выражать нетерпение движениями.

ӨЗӨНГЕ I 1) стремя; || стремянный; өзөңгө бавы путлище; өзөңгөгө басу наступать на стремя (*выходить из младенческого возраста; примерно на пятом году жизни ребёнка*); 2) *уст.* стремянка, лестница.

ӨЗӨНГЕ II *анат.* стремя.

ӨЗҮ 1) рвать, обрывать, оборвать, разрывать, разорвать; || обрыв, разрыв; икегө өзү разорвать надвое; тешлэп өзү откусить; чабып өзү перерубить, отсечь; 2) срывать, сорвать (*цветы, траву, плоды*); өзөп алу сорвать; вырвать; 3) размыкать, разомкнуть; || размыкание; 4) *воен.* прорывать, прорвать; || прорыв; дошман фронтын өзү прорвать фронт противника; 5) срывать, сорвать (*работу, план, дело*); || срыв; 6) прерывать, прервать (*временно*); ◇ араны өзү а) порвать отношения, прекратить дружбу; б) расплатиться, рассчитаться; өмет өзү потерять надежду, отчаяться; махнугу рукой; үзөккө өзү раздирать сердце (душу), терзать душу.

ӨЙ дом; изба; || домашний; ак өй светлица, горница; аш өе кухня; балчык өй мазанка; каравыл өе сторожка; уку өе изба-читальня; өй башы крыша; өй кыегы стреха; скат крыши; өй бурау рубить избу; өй күтөрү ставить дом; өй кирэк-ярактары домашняя утварь, пожитки; өй туге, өй котлау мәжлесе новоселье; өе барның көе бар *посл.* у кого дом (семья), у того и хлопоты; өйгө сыймаган илгө сыймый *посл.* кто не уживается в семье (в доме), тот и не уживается в коллективе (в стране); ◇ өй иясе *миф.* домовый; өй тараканы прусак, таракан обыкновенный.

ӨЙАЛДЫ сени; || сенной; өйалды ишеге сенная дверь.

ӨЙГЕЧ: бэрэңге (төбөнө) өйгеч машина с.-х. картофелеокучиватель; салам өйгеч соломоподъёмник.

ӨЙГЭЛӨҮ *многокр. от* өю.

ӨЙДЕРҮ *понуд. от* өю.

ӨЙДӨ: өйдө укуту домашнее обучение; өйдө тукулган (сугылган) домотканый; өйдө эшлөү работать на дому; өйдө эшлөүчө надомник; өйдө житештерү а) производить (выделывать, изготавливать) *что-л.* дома; б) домашнее производство.

ӨЙДӨГЕ домашний, находящийся в доме (дома).

ӨЙДӨГЕЛӨР 1) домашние, домочадцы; 2) находящиеся (в *данный момент*) в доме (дома).

ӨЙДӨГЕЧӨ по-домашнему.

ӨЙДӨШ сожквартирант, сожитель, живущий в одной квартире; өйдөш алу (кертү) принять на сожительство; өйдөш булу; жить в одном доме, сожительствовать || сожительство, совместная жизнь в одном доме.

ӨЙДӨШЛЕК совместная жизнь в одном доме.

ӨЙКӨЛӨҮ подметать, подмести, мыть (*напр. пол*) как попало.

ӨЙЛЕ: бер өйле үсемлекләр *бот.* однодомные растения.

ӨЙЛЕК 1) достаточный на один дом; өйлек бүрэнэ эзерлөү заготовить брёвна на один дом; 2) для дома; өйлек кенэ калдырдым оставил только для дома.

ӨЙЛЕЛЕК: бер өйлелек *бот.* однодомность (*растений*); ике өйлелек *бот.* двудомность.

ӨЙЛӨ 1) *разг.* полдень, середина дня; өйлө вакыты время полдня, полдень; 2) *рел.* полуденная молитва у мусульман.

ӨЙЛЭНГЭН женатый, семейный.

ӨЙЛЭНДЕРҮ *понуд. от* өйлөнү женить, поженить; || женитьба.

ӨЙЛЭНЭШҮ жениться, пожениться, соединиться (соединиться) браком; || женитьба, бракосочетание.

ӨЙЛЭНҮ жениться, пожениться; || женитьба, бракосочетание; || брачный; без өйлэнгэч төн кыска булды *погов.* как нам жениться, так и ночь коротка; өйлөнү башка бүрек кию түгел, салып ташламасың *погов.* жениться — не шапку надеть: не скинешь.

ӨЙМЭКЛЭШҮ *см.* әүмәкләшү.

ӨЙРӨ суп из крупы; дөге өйрәсе суп с рисом, рисовый суп; тары өйрәсе суп с пшённой1 крупой; бергә чакта өйрә кую була *погов.* артельный суп бывает густым; өе биек, өйрәсе сыек *погов.* дом высок, да суп жидок; дом высок, да под ним песок; өендә өйрә пешерә белмәгән кешегә килеп ботка пешерә *посл.* чужую крышу кроет, а своя течёт (*букв.* у себя дома не умеющий сварить суп из крупы, у других людей кашу варит).

ӨЙРӨГЕ вышка стога; өйрәге кую ставить треногу.

ӨЙРӨЛЕК на суп с крупой; боткалык дип торган идем, өйрәлек тә калмады думала сварить кашу, а тут не хватает и на суп с крупой.

ӨЙРЭНГЕЧ 1. пробный; бу минем өйрәнгеч эшем это моя пробная работа; 2. образец.

ӨЙРЭНЕЛГЭН привычный.

ӨЙРЭНЕЛҮ *страд.* от өйрәнү.

ӨЙРЭНЧЕК ученик, подручный, подмастерье; өйрәнчеккә алу брать в ученики; өйрәнчеккә бирү отдавать в ученики.

ӨЙРЭНЧЕКЛЕК ученичество; фабрика-завод өйрәнчеклеге мәктәбе (ФЗӨ мәктәбе) школа фабрично-заводского ученичества (школа ФЗУ).

ӨЙРЭНҮ 1) учиться, научиться, обучаться, обучиться *чему-л.*; || учёба, учение, обучение *чему-л.*; укырга-язарга өйрәнү обучаться грамоте; яттан өйрәнү выучить наизусть; жыр өйрәнү разучивать песню; һөнәргә өйрәнү обучаться ремеслу; 2) изучать, изучить; || изучение; жәмгыятьне өйрәнү а) изучать общество; б) обществоведение; 3) приучаться, приучиться *к чему-либо*; привыкать, привыкнуть *к кому-чему-л.*; свыкаться, свыкнуться; || приучение; привычка *к кому-чему-л.*; ♦ жигелүгә өйрәнгән ат выездная лошадь.

ӨЙРЭНҮЧЭН: тиз өйрәнүчән быстро схватывающий (*знания*).

ӨЙРЭТЕЛГЭН обученный, дрессированный (*о животных*); укрощенный; өйрәтелгән ат дрессированная лошадь; өйрәтелгән эт дрессированная собака.

ӨЙРЭТЕЛГЭНЛЕК обученность.

ӨЙРЭТЕЛҮ *страд.* от өйрәтү; кулга өйрәтелү укрощаться.

ӨЙРЭТЕШҮ *взаимн.-совм.* от өйрәтү

ӨЙРЭТҮ 1) учить, научить, обучать, обучить, выучить; || обучение; осталькка өйрәтү обучить мастерству; яхшылыкка өйрәтү учить хорошему; юл өйрәтү а) указывать дорогу; б) указание дороги; өйрәтеп кую подговорить *кого-л.* (*заранее*); йомырка тавыкны өйрәтми *погов.* яйцо курицу не учит; 2) приучать, приучить; приручать, приручить, дрессировать; || приучение; приручение, дрессировка; кулга өйрәтү приручить, укротить; 3) выезжать, выезжать (*лошадей*); || выездка; 4) проучить, задавать, задать пару (жару, перцу).

ӨЙРЭТҮЧЕ 1) обучающий; 2) тренер; 3) дрессировщик, укротитель; ерткыч хайваннарны өйрәтүче укротитель (дрессировщик) диких зверей. ӨЙСЕЗ бездомный, бесприютный.

ӨЙСЕЗЛЕК бездомность.

ӨЙТҮР: өйтүр бакча палисадник.

ӨКЕ *диал. см.* ябалак; ♦ өке күз пучеглазый.

ӨЛГЕ 1) выкройка; өлге буенча кисү кроить по выкройке (по образцу, по модели);

2) модель, образец, шаблон; 3) *разг. см.* үрнэк; 4) звено (*окна*); тэрэзэнэ зур өлгөсөн ватканнар разбили большое звено окна.

ӨЛГЕЛЭНҮ *страд.* от өлгөлэү.

ӨЛГЕЛӨТҮ *понуд.* от өлгөлэү.

ӨЛГЕЛӨҮ делать (сделать) выкройку.

ӨЛГЕР проворный, ловкий, быстрый; шустрый; расторопный; || проворно, ловко, быстро; шустро; расторопно.

ӨЛГЕРГЭН зрелый, созрелый, спелый; тиз өлгергэн, иртэ өлгергэн быстро созревший; рано созревший, скороспелый.

ӨЛГЕРГЭНЛЕК зрелость, спелость; ◇ өлгергэнлек аттестаты аттестат зрелости.

ӨЛГЕРЕШ 1) успеваемость; өлгереш ведомосте ведомость успеваемости (*учащихся*); 2) *с.-х.* спелость; балавызсыман өлгереш восковая спелость; катыксыман өлгереш молочная спелость; тулы өлгереш полная спелость; яшел өлгереш зелёная спелость.

ӨЛГЕРЕШЛЕ: иртэ өлгерешле сорт *с.-х.* ранний (раннеспелый) сорт; сон өлгерешле сорт *с.-х.* поздний сорт.

ӨЛГЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от өлгерү 2, 3.

ӨЛГЕРЛЕК проворство, ловкость, расторопность, прыть.

ӨЛГЕРЛЭНДЕРҮ *понуд.* от өлгерлэнү.

ӨЛГЕРЛЭНҮ становится, стать проворным (ловким, быстрым, шустрым, расторопным).

ӨЛГЕРМЭГЭН зелёный, незрелый (*о хлебах, ягодах и плодах*); неготовый (*о пище*).

ӨЛГЕРМӨҮ отставать, отстать, не успевать (*в учебе*); || отставание.

ӨЛГЕРМӨҮЧЕ неуспевающий, отстающий (*ученик*).

ӨЛГЕРТҮ 1) *понуд.* от өлгерү; 2) подготавливать, приготовить, приготовить (*к известному сроку*).

ӨЛГЕРТҮЧЭН скоро делающий, имеющий привычку подготавливать к сроку.

ӨЛГЕРҮ 1) успевать (*в учёбе*); 2) поспевать, поспеть, успевать, успеть (*сделать что-л.*); ашыкма, өлгерерсең! не спеши, успеешь!; 3) зреть, созреть, созреть, вызреть, вызреть, поспевать, поспеть (*о плодах*); || созревание, вызревание; соң өлгергэн уңыш поздний урожай; өлгереп бетү (житү) дозреть, созреть; өлгереп житкэн созревший, зрелый, спелый.

ӨЛГЕРҮЧЭН: тиз (иртэ) өлгерүчэн скороспелый.

ӨЛГЕРҮЧЭНЛЕК: тиз (иртэ) өлгерүчэнлек скороспелость.

ӨЛГЭШҮ 1) достигать, достигнуть, достичь *чего-л.*; 2) доходить, дойти, дотягивать, дотянуть (*до определённого срока*); яңа бэрэнгегэ өлгөшөргө кирэк булыр надо дотянуть до нового урожая картофеля; 3) *разг.* поспевать, поспеть (*сделать что-либо вовремя*).

ӨЛЕШ 1) часть, доля, пай; порция; өлөш бирү давать долю, наделять; өлөш чыгару выделять *кому-л.* часть (пай, долю); өлөш тию доставаться — о доле; өлөшкэ керү входить в долю, быть пайщиком; өлөшкэ керүче пайщик, участник в дележе; өлөшө барның өмете бар *посл.* у кого есть пай, доля, у того и есть надежда; 2) участь, доля; өлөшөң тигэн көмөшөң *погов.* будь доволен тем, что выпало на долю (*букв.* серебро, выпавшее на твою долю); 3) раз; мең өлөш яхшырак в тысячу раз лучше.

ӨЛЕШЛЕ паевой.

ӨЛЕШЛЭНҮ *страд.* от өлөшлэү делиться (разделиться) на части.

ӨЛЕШЛӨҮ 1) делить (разделить) на части, на отдельные порции; || деление, разделение на части, на отдельные порции; өлөшлөп бүлү делить по частям;

өлешлэп бирү дават порциями; 2) выделять (выделить) долю; || выделение доли.

ӨЛЕШСЕЗ 1) обездоленный; 2) не имеющий доли, лишённый надела (пая); өлешсез калдыру оставить без доли (без пая).

ӨЛЕШСЕЗЛЕК обездоленность.

ӨЛЕШСЕЗЛӨР 1) обездоленные; 2) *бот.* бездольные.

ӨЛЕШТӨШ дольщик, пайщик, соучастник в дележе.

ӨЛЕШЧЕК долька.

ӨЛЕШЧӨ частичный; || частично, отчасти; өлешчэ төс сукурлыгы *мед.* частичная цветовая слепота, частичный дальтонизм.

ӨЛКӨ *в разн. знач.* область; || областной; медицина өлкәсендәге унышлар успехи в области медицины; өлкә комитеты областной комитет,

ӨЛКӨН старший; взрослый; өлкән буын старшее поколение; өлкән класслар старшие классы; өлкән яшьтәге балалар взрослые дети; өлкән яшьтәге хатын пожилая женщина.

ӨЛКӨР созвездие, стожары, плеяда; өлкәр батты — жир катты *погов.* стожары отошли — земли замёрзла (наступила зима); өлкәр жиргә төшкәндә, сыер суга төшәр *погов.* стожары на горизонте, коровы в воде (*т. е. самое жаркое время лета*).

ӨЛКӘЧЕЛЕК *книжн.* областничество; || областнический; өлкәчелек тенденцияләре областнические тенденции.

ӨЛТЕРӘҮ: өлтерәп тору а) быть приветливым, гостеприимным, радушным; б) колыхаться; в) колыхание; хатыны аша-аша дип өлтерәп тора ди *фольк.* говорят, что жена его радушно угощает; билдән печән тора өлтерәп колышется трава высотой до пояса.

ӨЛФӘ *диал. см.* өрфия.

ӨЛФӨТ *уст. книжн.* 1) дружба, симпатия, дружеская привязанность; 2) *перен.* согласие, единодушие.

ӨЛӘШЕЛҮ *страд. от* өләшү.

ӨЛӘШЕШҮ *взаимн.-совм. от* өләшү.

ӨЛӘШТЕРҮ *понуд. от* өләшү.

ӨЛӘШЧЕ рассыльный; разносчик.

ӨЛӘШҮ раздавать, раздать *что-л.*; распределять, распределить; наделять, наделить; || раздача; распределение; наделение; || раздаточный; өләшү ведомосте раздаточная ведомость; өләшә белмәгән өлешсез калган *погов.* не умеющий делить остаётся без доли.

ӨЛӘШҮЧЕ раздатчик, распределитель. ӨМЕТ 1) надежда, чаяние, упование; ожидание; мечта; буш өметләр пустые надежды; өмет ителә торган ожидаемый, желаемый; өмет итмәгәндә паче чаяния; өмет итү (баглау) надеяться, рассчитывать *на кого-что-л.*; өмет тудыру вселять надежду; өмет өзү (кисү) терять (утрачивать) надежду; отчаиваться, впадать в отчаяние; өметен юкка чыгару убить надежду; 2) шанс, шансы; виды *на кого-что-л.*; расчёт; өмет баглау (бәйләү) надеяться, уповать, иметь (питать) надежду, возлагать надежду *на кого-что-л.*

ӨМЕТЛЕ 1) надёжный; 2) подающий надежды, многообещающий, перспективный; өметле талант многообещающий талант; 3) питающий надежды, проникнутый оптимизмом.

ӨМЕТЛЕЛЕК 1) надёжность; 2) оптимистичность.

ӨМЕТЛӘНДЕРҮ *понуд. от* өметләнү вселять (вселить) надежду, обнадёживать, обнадёжить *кого-л.*, сулить, насылить, обещать, наобещать; || вселение



надежды; обнадеживание, обещание.

ӨМЕТЛӨНҮ надеяться, уповать *на кого-что-л.*; питать надежду, рассчитывать *на что-л.*; || надежда, упование.

ӨМЕТЛӨНҮЧӨН надеющийся, рассчитывающий *на что-л.*

ӨМЕТСЕЗ 1) безнадежный, ненадежный; || безнадежно, ненадежно; 2) не подающий надежды; 3) отчаявшийся, не имеющий надежды, потерявший надежду; унылый; || пессимист; өметсез шайтан ди *погов.* не унывай; говорят, только чёрт не имеет надежды; 4) пропащий; никудышный; өметсез тормыш жизнь без просвета.

ӨМЕТСЕЗЛЕК 1) безнадежность; 2) отчаяние, уныние, унылость; упадок духа; пессимистичность, пессимизм; өметсезлек белэн уныло; пессимистично; өметсезлеккә бату (бирелү, төшү) отчаиваться, предаваться отчаянию, впадать в отчаяние.

ӨМЕТСЕЗЛӨНДЕРҮ *понуд.* от өметсезләнү.

ӨМЕТСЕЗЛӨНҮ унывать, предаваться (предаться) отчаянию, отчаиваться, отчаяться, впадать (впасть) в пессимизм; || отчаяние; пессимизм.

ӨММИ *уст.* неграмотный.

ӨММӨТ *уст.* последователь, приверженец, сподвижник.

ӨМӨ помочь, подмога в сельских работах; коллективная помощь; субботник; воскресник; беренче коммунистик өмэлэр первые коммунистические субботники; бура өмәсе коллективная помощь при постройке дома; каз өмәсе коллективная помощь по ошипыванию зарезанных гусей; печән өмәсе коллективная помощь по заготовке сена; тула өмәсе коллективное валяние домотканого сукна; урак өмәсе коллективная помощь при жатве; шимбә өмәсе субботник; якшәмбе өмәсе воскресник; жеп эрләү өмәсе супрядки.

ӨМӨЧЕ участник коллективной помощи (субботника, воскресника).

ӨН I явь; өнгә килү проснуться; очнуться; өнемме бу, төшемме? явь это или сон?; өнендәге төшендә что наяву, то и во сне.

ӨН II берлога; нора, норка; аю өне берлога; кечкенә өн норка; йомран өне норка суслика; ике аю бер өнгә сыймый *посл.* два медведя в одной берлоге не уживутся; татлы тел еланны да өненнән чыгарыр *посл.* сладкоречивый и змею из норы вытащит.

ӨН III *разг.* звук; голос; окрик; отголосок, эхо; өнгә-сүзгә һәвәс любящий говорить; өне качу онеметь (*от испуга, неожиданности*); өнең дә чыкмасын! и пикнуть не смей!; өнне(өнөн) алу сильно испугать; өнсез калу, өннән язу а) лишиться голоса; б) *перен.* сильно испугаться, остолбенеть.

ӨН IV *разг.* пора; мельчайшее отверстие.

ӨНДӨМӨ воззвание, обращение, призыв.

ӨНДӨТҮ *понуд.* от өндәү.

ӨНДӘҮ 1. 1) призывать, призвать *кого-л.*; обращаться (обратиться) с призывом; || призыв; воззвание; || призывный; өндәү тавышы возглас; 2) уговаривать, уговорить; агитировать, сагитировать; || уговор; агитация; 2. *грам.* восклицание; || восклицательный; өндәү билгесе знак восклицания; өндәү интонациясе восклицательная интонация; өндәү жөмлә восклицательное предложение.

ӨНДӘҮЛЕ 1) призывный; 2) приглашённый, явившийся по приглашению; званный; өндәүле аш званный обед; өндәүленең урыны мендәрле *посл.* приглашённые гости в почёте (*букв.* приглашённого сажают на подушку).

ӨНДӘҮЧЕ 1) приглашающий; 2) глашатай; 3) зовущий; агитирующий.

ӨНЕЛҮ вваливаться, ввалиться; өнелгән урын углубление.

- ӨНЛЕ I 1) имеющий свою нору, берлогу (о *зверях*); 2) *перен.* имеющий кров (приют).
- ӨНЛЕ II 1) имеющий звук (голос) 2) *перен.* тот, кто может заступиться за себя, защищаться, выступить с речью.
- ӨНЛЕ III толстокожий; айгыр куйсаң өнледән, кучкар куйсаң йонлыдан куй *посл.* оставь на племя коня толстокожего, а овцу густошёрстную.
- ӨННЕК запасной отвесный ход (выход) из норы (*суслика, хомяка*).
- ӨНӘМӘҮ 1) не обжигаться, не обжиться *где-л.*; 2) не оправиться (*после болезни*); 3) недолюбливать, не жаловать; ул кара ипи өнәми он недолюбливает чёрный хлеб.
- ӨНӘМӘҮЧЕЛЕК недолюбливание, неприязнь, неприязненность.
- ӨНӘҮ *разг.* 1) хотеть, желать; өнәп ашау есть, кушать с охотой; 2) любить; өнәп бетермәү недолюбливать; өнәп өйләнү жениться по любви.
- ӨРГЕЧ кузнечный мех.
- ӨРГӘЛӘҮ *многокр. от өрү I.*
- ӨРДЕРГЕЧ *см.* өргеч; һава өрдөргөч көпшә *спец.* сопель (*кузничный*).
- ӨРДЕРЕЛҮ *страд. от өрдөрү.*
- ӨРДЕРМӘЛЕ продувочный; өрдөрмәле клапан продувочный клапан.
- ӨРДЕРҮ *понуд. от өрү II;* өрдөрү клапаны *см.* өрдөрмәле: өрдөрмәле клапан.
- ӨРЕ навар, жир на бульоне.
- ӨРЕК урюк; абрикос; || урючный; абрикосовый, абрикосный; өрек агачы абрикосовое дерево.
- ӨРЕЛГӘН надутый, раздутый.
- ӨРЕЛЕ наварный, с наваром, наваристый; жирный; өреле аш тиз суынмый *погов.* наваристый суп быстро не остывает.
- ӨРЕЛМӘЛЕ *лингв.* фрикативный (*согласный звук*); өрелмәле тартыклар фрикативные согласные, спиранты.
- ӨРЕЛМӘЛЕЛЕК *лингв.* фрикативность.
- ӨРЕЛҮ 1) надуваться, надуться, быть надетым; вздуться, вздуться, раздуться, раздуться; 2) созреть, созреть (*о фруктах и ягодах*); || созревание; чияләр хәзер өреләп, каралып баралар вишни уже созревают, становятся сочными и чернеют.
- ӨРЕНКЕ *диал.* вздутый.
- ӨРКЕТЕЛҮ *страд. от өркетү.*
- ӨРКЕТҮ пугать, пугнуть, напугать, испугать, перепугать *кого-л. (обычно о животных).*
- ӨРКЕШҮ *взаимн.-совм. от өркү.*
- ӨРКӘК 1) пугливый (*о животных*); өркәк ат пугливый конь; 2) боязливый (*о человеке*).
- ӨРКӘКЛЕК 1) пугливость (*животных*); 2) боязливость (*человека*).
- ӨРКӘЧ горб (*у верблюда*).
- ӨРКӘЧЛЕ имеющий горб; ике өркәчле двугорбый.
- ӨРКҮ пугаться, испугаться, страшиться, бояться; || испуг; өркеп китү испугаться.
- ӨРКҮЧӨН пугливый (*о лошади*).
- ӨРКҮЧӨНЛЕК пугливость.
- ӨРЛЕК 1) балка, перекидаина; 2) под-стропило; буй өрлек регель.
- ӨРЛЕКЛЕ балочный; өрлекле күпер балочный мост.
- ӨРПЕ *диал.* волосок (*пух*); ◇ өрпесен тарту *диал.* зондировать почву, закидывать удочку, нащупывать, разузнавать.
- ӨРПЕТҮ пушить.

ӨРПЭЙТҮ *см.* өрпетү.

ӨРПЭК I 1) *уст.* косынка; 2) *диал.* платок; өрпэк сару завязывать платок, обвязывать голову платком.

ӨРПЭК II пушистый (*о снеге*); өрпэк кар пороша.

ӨРТЕЛҮ *страд.* от өртү покрываться, покрыться, окутываться, окутаться; томанга өртелү окутаться туманом; яфрак белэн өртелгэн яшел чыбык зелёная ветка, покрытая листьями.

ӨРТҮ 1) покрывать, покрыть, окутывать, окутать; || покрывание, окутывание; 2) накрывать, накрыть, закрывать, закрыть (*напр. лицо, тело*); || накрывание, закрывание.

ӨРТҮЛЕ покрытый *чем-л.*

ӨРФИЯ очень тонкий; өрфия шэл платок-паутинка

ӨР-ЯҢА совершенно новый, новейший.

ӨР-ЯҢАДАН вновь, снова, заново, сизнова.

ӨРӨК привидение, призрак; дух.

ӨРӨҢГЕ *бот.* клён; || кленовый; өрөңге утыны кленовые дрова; кара өрөңге черноклён; очлы яфраклы өрөңге клён остролистый.

ӨРҮ I 1) лаять, тьявкать; || лай, тьяканье; өргэн эт, эрэ торган эт лающая собака; өреп кую тьякнуть; хаулап өрү раз лаяться; эт өрер, буре йөрер *посл.* собака лает, волк знай себе ходит; собака лает, ветер носит; этеннэн күрә көчеге эрэ *посл.* вслед за собакой и щенок лает; өргэн эттэн курыкма, астыртын эттэн саклан *посл.* не бойся лающей собаки, а бойся молчаливой; 2) *перен., вульг. ирон.* кричать на кого-л., ругаться; лаять.

ӨРҮ II дуть, подуть; || дуновение; өреп кабарту надувать; өреп кабартылган а) надутый, раздутый; б) *перен.* толстяк; өреп кабу брать в рот, подув; өреп кабызу раздувать (разжигать) огонь, подув; өреп сүндерү задуть, потушить; өреп жибэрү дунуть; үтэли өрү продувать, сквозить; авызы пешкэн өреп капкан *посл.* обжэгшийся берёт в рот, подув; обжэгшись на молоке, будешь дуть и на воду; ◇ жан өрү оживлять; өрмэгэн жиргэ дэ утыртмау *посл.* носить на руках, слишком нежить (*букв.* не сажать на землю, не подув на неё предварительно).

ӨРҮЧЕ: пыяла өрүче *спец.* стеклодув.

ӨРҮЧЭН лающий (*о собаке*).

ӨС 1. 1) верх, верхняя часть, верхняя сторона *чего-л.*, поверхность *чего-л.*, вершина; өскэ чыгу а) выходить наверх; б) брать верх *над кем-л.*, побеждать, одерживать победу *над кем-чем-л.*, в) растрата; өстенэ куелган (язылган) номинальный, нарицательный (*о цене*); аш өсте а) *см.* өре; о) *перен.* клянусь пищей; ей богу; бөөр өсте бизе *анат.* надпочечник; сөт өсте сливки; өсте алынмаган сөт цельное молоко; сарык өсте овечья шерсть; сарык өсте алу а) стричь овец; б) стрижка овец; 2) одежда; өскэ алу купить одежду; аның өсте бөтен он хорошо одет; он обеспечен одеждой; өстенэ карарлык түгел а) невозможно смотреть на него; б) тошно смотреть, надоело; 3) крышка, покрывка; миски өсте крышка миски; 2. *в роли служебного слова в значениях:* 1) время; эш өстенэ туры килү прийти во время работы (*не вовремя*); чэй өстенэ килү прийти во время чаепития; жэйге кызу эш өсте страда; урак өсте жатва; печэн өсте время сенокоса; 2) за счёт *кого-чего-л.*, ил өстендэ туену жить за счёт общества (мира), питаться за чужой счёт; кеше өстендэ яшәу а) жить за чужой счёт; б) жить у чужих, не имея своего жилья; 3) чем, над чем (*заниматься, работать*); нәрсә өстендэ эшлисең? чем занимаешься?, над чем работаешь?; 4) кроме, помимо, сверх *чего-л.*; при

наличии; хатын өстенә хатын алу жениться при наличии жены; бар өстеннән (өстенә) имея; шуның өстенә вдобавок к этому; кыш өстеннән күченү переселиться среди зимы; 5) поверх, на, снаружи; костюм өстенә (өстеннән) пальто кию надеть пальто на костюму ◇ кыл өстендә тору висеть на волоске, быть в опасности; жить в страхе; күз өстендә каш кебек как зеница ока, самый дорогой; өстендә торып эшләтү заставить работать под присмотром; өстенә басу попасть в топку, не в бровь, а в глаз; өстенә чыгу а) растратить; б) растрата; жинаять өстендә тоту поймать с поличным; өстеннән сөйләү а) выступать *против кого-л.*; б) доносить, делать донос *на кого-л.*; ат өстендә верхом; ат өстендәге кеше всадник; баш өсте! к вашим услугам!; с удовольствием!, всегда готов!

ӨС-БАШ одежда, комплект одежды.

ӨСКЕ верхний, находящийся наверху (сверху); өске кат верхний этаж, верх; өске катлам *геол.* верхний слой; өске күлмәк верхнее платье; өске киём верхняя одежда.

ӨСКОРМА надстройка.

ӨСКУЙМА надставка.

ӨСЛЕК поверхность; || поверхностный; өслеk катлавы *геол.* поверхностный слой; өслеk элпәсе поверхностная плёнка; ◇ бәпкә өслеге решетина; бөөр өслекләре *анат.* надпочечники; сөяк өслеге *анат.* надкостница.

ӨСЛӘТҮ *см.* өстерү.

ӨСС *межд.* улюлю (*употребляется во время науськивания собак*).

ӨСТ *см.* өс.

ӨСТЕ-БАШЫ *см.* өс-баш.

ӨСТЕН превосходящий, господствующий, доминирующий; табигатьтән өстен көчләр сверхъестественные силы; өстен булу иметь перевес; превосходить, господствовать, главенствовать; өстен катлау аристократия; өстен тору превалировать, превосходить; өстен тоту (үзен) держать себя высокомерно; өстен хокукы привилегированный; өстен чыгу взять верх, победить, получить преимущество, перевесить; дөреслек һәрвакыт өстен чыга *погов.* правда всегда берёт верх.

ӨСТЕНГЕ победитель (в *соревновании*); || превосходящий.

ӨСТЕНЛЕК 1) превосходство, перевес; өстенлек безнең якта перевес на нашей стороне; өстенлек алу *см.* өстен: өстен чыгу; өстенлек казану восторжествовать; 2) господство; өстенлек итү а) преобладать, господствовать, главенствовать, доминировать; б) преобладание, господство, главенство; өстенлек итүче преобладающий, господствующий, доминирующий; 3) преимущество, привилегия, прерогатива; өстенлек бирү даватъ привилегию (прерогативу); өстенлек бирүче пошлина покровительственная пошлина; өстенлек хокукы преимущественное право; табигатьтән өстенлек сверхъестественность.

ӨСТЕНЛЕКЛЕ преимущественный; авыр промышленностьны өстенлекле үстерү преимущественное развитие тяжёлой промышленности.

ӨСТЕРЭЛҮ *страд.* от өстерү.

ӨСТЕРТҮ *понуд.* от өстерү.

ӨСТЕРӘЛЭШҮ *см.* өстерәлү (о *многих*);

ӨСТЕРӘЛЧЕК распутник, развратник, тот, кто волочится за всеми; потаскуха, шлюха.

ӨСТЕРӘЛҮ 1) тащиться, волочиться; влачиться по земле; өстерәлеп бару волочиться; өстерәлеп китү поволочься; 2) шагать с трудом; 3) *перен.*

- шляться, ходить без дела; 4) *перен.* развратничать.
- ӨСТЕРЭЛҮЧЕ *разг.* тот, кто волочится, волокита.
- ӨСТЕРЭЛҮЧЭН бабник, любитель поволочиться.
- ӨСТЕРӨТҮ *понуд.* от өстерэу.
- ӨСТЕРЭШҮ *взаимн.-совм.* от өстерэу.
- ӨСТЕРЭҮ 1) тащить, волочить по земле; өстерэп алып китү уволочь, утащить волоком; өстерэп йөртү (йөрү) таскать; өстерэп кертү втащить; өстерэп чыгару вытащить; 2) *разг. пренебр.* брать (взять) с собой, таскать за собой; 3) *разг.* долго косить одежду, износить.
- ӨСТЕРҮ 1) науськивать, науськать, натравливать, натравить (*собаку*), улюлюкать; 2) *перен.* натравливать, натравить (*человека*).
- ӨСТЕ-ӨСТЕНӨ всё больше и больше, всё более и более, одно к одному.
- ӨСТӨ наверху, вверху, сверху; май өстө Йөзө сало плавает сверху.
- ӨСТӨВЕНӨ в придачу, вдобавок; сверх того, к тому же; кроме того; притом.
- ӨСТӨГЕ верхний, находящийся наверху.
- ӨСТӨЛ стол; || настольный; аш өстөле эзерлөү а) накрывать на стол, сервировать стол; б) сервировка; өстөл лампасы настольная лампа; өстөл кебек тигез юл (лар) дорога, гладкая как стол; өстөл тартмасы ящик стола; өстөл япмасы скатерть; түгэрэк өстөл круглый стол; жәелмә өстөл раздвижной стол.
- ӨСТӨЛМӨ 1) добавка, прибавка, привесок; || добавочный; өстөлмә өстәмә кыйммәт *эк.* добавочная прибавочная стоимость; 2) *перен.* шестой палец.
- ӨСТӨЛМӨЛЕК то, что прибавляется (прилагается).
- ӨСТӨЛҮ *страд.* от өстөу набавляться, надбавляться, прибавляться, дополняться; || надбавка, добавка, прибавление, дополнение (*пассивное действие*).
- ӨСТӨМӨ 1) прибавочный, добавочный, дополнительный; || прибавка, добавка, прибавление, добавление, дополнение; приложение; өстәмә кыйммәт *эк.* прибавочная стоимость; өстәмә капитал *эк.* добавочный капитал; өстәмә хезмәт *эк.* прибавочный труд; өстәмә сэгатьләр дополнительные часы; өстәмә тапкырлаучы *мат.* дополнительный множитель; өстәмә азык добавочный корм; өстәмә ашату подкормка; өстәмә көчләр подкрепление; өстәмә рәвештә дополнительно; 2) придаточный; || придаток; придача; өстәмә тамыр придаточный корень; өстәмә үсенте придаток; өстәмә, итеп в придачу; 3) побочный; өстәмә мәгънә побочное значение; өстәмә доклад содоклад; өстәмә докладчы содокладчик; өстәмә чыгымнар *фин.* накладные расходы; өстәмә табыш сверхприбыль; ◇ өстәмә сүз *грам.* приложение.
- ӨСТӨН поверхностный; || поверхностно; өстән генә поверхностно; өстән уйлау думать поверхностно; өстән эшкэртү поверхностная работа; ◇ өстән йөзү мелко плавать, скользить по поверхности (по верхам); өстән карау а) смотреть сверху, с пренебрежением; б) верхоглядство; в) *перен.* относиться халатно.
- ӨСТӨН-ӨСТӨН поверхностно, вскользь, кое-как; бегло; мельком; өстән-өстән генә эшлэнгән эш кое-как сделанная работа, халтура; өстән-өстән генә эшлөү работать кое-как, халтурить; өстән-өстән генә эшлөүче работающий кое-как, халтурщик.
- ӨСТӨП 1) дополнительно, добавочно; 2) *см.* өстөвенә.
- ӨСТӨТҮ *понуд.* от өстөу.
- ӨСТӨҮ прибавлять, прибавить, добавлять, добавить, набавлять, набавить, дополнять, дополнить, подбавлять, подбавить; || прибавление, добавление, набавление, дополнение, подбавление; придача; өстөу алу брать придачу; өстөу бирү давать придачу; өстөу биреп алмашу обмен с придачей; өстөп

исәпләү *фин.* а) начислять; б) начисление; өстәп тору прибавлять (добавлять) регулярно; өсти төшү подбавить ещё немного.

ӨСТӘҮЛЕ 1) өстәуле кием булсын *погов.* носи на здоровье (*букв.* пусть последует обнова за обновой); 2) *см.* өстәмә.

ӨСТӨРӘН *с.-х.* предплужник.

ӨСТӨРӘНЛЕ: өстөрәнле сабан *с.-х.* плуг с предплужником.

ӨСЪЯЗМА надпись; Енисей өсъязмалары Енисейские надписи.

ӨСӘК заком, ларь в амбаре, сусек.

ӨТЕК I *диал. см.* үтүк.

ӨТЕК II 1) палёный; өтек тәме (исе) килә пахнет палёным; 2) оборванец, человек в лохмотьях; 3) урезанный; өтек демократия *полит.* урезанная демократия.

ӨТЕКЛӘҮ *см.* үтүкләү.

ӨТЕЛӘНҮ 1) *см.* үтүкләнү; 2) *перен. см.* өтелү 2; чебеш шикелле өтеләнәп киттек мы стали, как общипанные цыплята (*оказались в трудном материальном положении, в жалком состоянии*).

ӨТЕЛӘҮ *см.* үтүкләү.

ӨТЕЛҮ 1) *страд. от* өтү; өтелгән дунгыз түшкәсе палёная свиная туша; 2) *перен.* очутиться (оказаться) в трудном материальном положении; обеднеть; 3) *перен.* быть ограбленным; 4) *перен.* быть обманутым; өтәргә дип барды, өтеләп кайтты *погов.* пошёл по шерсть, а воротился стриженный.

ӨТЕР *грам.* запятая; куш өтер *см.* жәя 2: куш жәя; нокталы өтер точка с запятой.

ӨТЕРГЕ долото; стамеска; өтерге сабы рукоятка стамески; скульптор өтергесе *спец.* фермуар.

ӨТЕРГЕЛӘНҮ *страд. от* өтергеләү обрабатываться стамеской (долотом).

ӨТЕРГЕЛӘТҮ *понуд. от* өтергеләү

ӨТЕРГЕЛӘҮ долбить при помощи долота.

ӨТКЕЧ приспособление для выжигания метки (узоров).

ӨТКӘЛӘҮ *многokr. от* өтү.

ӨТТЕРҮ *понуд. от* өтү.

ӨТӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* өтәләнү торопить, подгонять.

ӨТӘЛӘНҮ торопиться; суетиться, хлопотать; ◊ өтәләнәп тору показать готовность услужить кому-л.

ӨТӘЛӘҮ I 1) ошпаривать, ошпарить; ошпаривание; 2) опалить (*быстро*); опаливание; 3) *см.* өтәү.

ӨТӘЛӘҮ II *см.* өтек II.

ӨТӘСЛӘҮ *см.* төтәсләү.

ӨТӘҮ жечь (*о крапиве и перце*).

ӨТҮ 1) палить, опаливать, опалить; обжигать, обжечь; || опаливание; обжигание; || палильный; өтү машинасы палильная машина; 2) *перен.* грабить, ограбить; || ограбление; 3) *перен.* обманывать, обмануть *кого-л.*; || обман.

ӨТҮЧЕ палильщик; тукумалар өтүче палильщик тканей (*на производстве*).

ӨФ *звукондр. дуновению при тушении огня*; өф итү а) дуть (*от боли, ожога*); б) *перен.* излишне нежить; өф итеп тору дорожить; излишне нежить; өф иткән дә жил юк нет ни малейшего дуновения ветра.

ӨФЕЛЕ *разг.* уфимец, житель Уфы.

ӨФЕРТҮ *разг.* 1) удирать, удрать, улепётывать, улепетнуть; || улепётывание; 2) уводить, увести; похищать, похитить, украсть; || похищение, кража.

ӨФЕРҮ *разг.* 1) дуть, дунуть; 2) выгонять, выгнать.

ӨФКЕЛДЕРЕК *бот. см.* аю: аю көпшәсе.

ӨФЛӘТҮ *понуд. от* өфләү 2.

ӨФЛӘҮ 1) дуть; 2) *перен.* излишне нежить.

ӨФ-ТӨф *см.* им-том.

ӨЧ 1. *числ.* три, трое; тройка (*цифра*); өч тәүлек трое суток; өч дистә три десятка, тридцать; өч йөз триста; өч мең три тысячи; өч саны тройка; өчтән бер одна треть; өчтән ике две третьих; 2. в *словосочет.* *соотв. первой части русских сложных слов* три=, тре=, трёх=; өч аерчалы яфрак *бот.* трёхлопастный лист; өч айлык трёхмесячный; өч бармаклы трёхпалый; өч басулы чәчү әйләнеше *с.-х.* трёхпольный севооборот; өч басулык *с.-х.* трёхполье; өч гөмбәзле чиркәү трёхглавая церковь; өч еллык а) трёхгодичный, трёхлетний; б) трёхлетие, трёхлетка; өч капкачлы шкаф трёхстворчатый шкаф; өч почмаклы треугольный; өч кырлы (почмак) трёхгранный (угол); өч процентлы заём трёхпроцентный заём; өч пәрдәле *театр.* трёхактный; өч сумлык трёхрублёвый; өч телдә төзелгән сүзлек трёхязычный словарь; өч тэгәрмәчле велосипед трёхколёсный велосипед; өч урынлы (кешелек) трёхместный; өч урынлы сан *мат.* трёхзначное число; өч тапкыр а) трехкратный; б) трижды, трехкратно, три раза; второе; тройне; өч тапкырга арттыру (зурайту) утраивать, тройть; өч тапкырга арттырылган утроенный, тройной; өч тапкырга арту утраиваться; өч төр ярыш *спорт.* троеборье; өч төрле а) тройкий; б) тройко; өч төрлелек тройкость; өч яфрак *бот.* трилистник; өч япыле сәнәк вилы тройчатки; ◊ өч ат тройка лошадей; өч өлгеле көзге трельяж; өчен (өчесен) уздыру (үткәрү) *рел.* поминки на третий день после смерти, тризна.

ӨЧАЯК 1) таган; 2) тренога, треножник; Л) *см.* эвернә: эвернә аягы; 4) мольберт.

ӨЧБАРМАК *небольшая птица, похожая на перепёлку.*

ӨЧБУЫН *мат.* трином, трёхчлен; икенче дәрәжә өчбуын *мат.* трёхчлен второй степени; квадратлы өчбуын квадратный трёхчлен.

ӨЧБУЫНЛЫ *мат.* трёхчленный; өчбуынлы тигезләмә трёхчленное уравнение.

ӨЧ-ДҮРТ *числ. прибл.* три-четыре, около трёх, около четырёх; өч-дүрт көн три-четыре дня.

ӨЧЕН *послелог* 1) для, ради, за, чтобы, с целью; акча өчен ради денег; 2) из-за, по причине; ни өчен почему; шуның өчен потому.

ӨЧЕНЧЕ *числ. порядк.* третий; авыруның өченче периоды третичный период болезни; өченче буын туган троюродный брат, троюродная сестра; өченче ел позапрошлый год; өченче зат алмашлыгы *грам.* местоимение третьего лица; өченче көн позавчера, третьего дня; өченче көнге позавчерашний; өченче көнне третьего дня.

ӨЧЕНЧЕДӘН в-третьих.

ӨЧЕНЧЕЛ третичный.

ӨЧЕНЧЕЛӘЙ *см.* өченчедән.

ӨЧИГЕЗ тройня, тройняшки.

ӨЧЛЕ 1) тройка; || тройной; өчле кагыйдә *мат.* тройное правило; өчлегә уку учиться на тройки; өчлегә укучы троичник, посредственный ученик; 2) *спец.* тройник.

ӨЧЛЕК 1) трёшка, трёшница; 2) тройка (*отметка*).

ӨЧЛЕКЛЕ тройственный; өчлекле килешү тройственное соглашение.

ӨЧЛЕЛЕК тройственность; || тройной; өчлелек кагыйдәсе *мат.* тройное правило.

ӨЧЛӘП *числ. разд.* 1) по три; 2) около трёх, примерно три.

ӨЧЛӘТЕЛГӘН *мат.* утроенный.

ӨЧЛӘТЕЛҮ *страд.* от өчләтү тройться, утраиваться.

ӨЧЛӘТӨ 1) тройне, второе; 2) трехкратно,

ӨЧЛЭТҮ троить, утроить; || утроение.

ӨЧПОЧМАК 1) *мат.* треугольник; камаулы өчпочмак вписанный треугольник; кысынкы почмаклары өчпочмак остроугольный треугольник; турыпочмаклары өчпочмак прямоугольный треугольник; тигезъяклы өчпочмак равносторонний треугольник; тигезьянлы өчпочмак равнобедренный треугольник; төрле яклы өчпочмак разносторонний треугольник; жәенке почмаклары өчпочмак тупоугольный треугольник; 2) *разг.* треугольник (*директор, парторг, профорг*); 3) *разг.* косынка; 4) *кул.* *треугольный пирожок, начинённый картофелем и мясом.*

ӨЧПОЧМАКЛЫ треугольный; өчпочмаклары пирамида *мат.* треугольная пирамида.

ӨЧЬЯКЛЫ трёхсторонний.

ӨЧӘР *числ. разд.* по три.

ӨЧӘРЛЕ тройчатый; өчәрле яфрак *бот.* тройчатый лист.

ӨЧӘРЛӘНҮ *страд.* от өчәрләү.

ӨЧӘРЛӘП *числ. разд.* по три.

ӨЧӘРЛӨТҮ *понуд.* от өчәрләү.

ӨЧӘРЛӘШЕП *см.* өчәрләп.

ӨЧӘРЛӘШҮ разделиться по три.

ӨЧӘРЛӘҮ 1) делить (разделить) по три; 2) утраивать, утроить, троить.

ӨЧӘР-ӨЧӘР *числ. разд.* по три

ӨЧӘҮ *числ. собир.* трое; втроём.

ӨЧӘҮЛӘП *числ. собир.* втроём.

ӨЧӘҮЛӘШЕП *см.* өчәүләп.

ӨШЕГӘН 1) мёрзлый, обмороженный; өшегән колак обмороженные уши; 2) зяблый; 3) *перен. диал.* бестолковый.

ӨШЕМТӨЛ чувствительный к морозу (*о животных*).

ӨШЕТЕЛҮ *страд.* от өшетү отмораживаться, обмораживаться; || обморожение.

ӨШЕТТЕРҮ *безл.* знобить; || озноб.

ӨШЕТҮ 1) обмораживать, обморозить, отмораживать, отморозить; || обмораживание, отмораживание; өшетеп бетерү переморозить; 2) *диал. см.* туңдыру; ◇ йөрәкне өшетә торган (караш) холодный, бездушный (взгляд).

ӨШКЕРТҮ 1) *понуд.* от өшкерү; 2) *разг.* пугать, испугать, напугать.

ӨШКЕРҮ 1) *рел.* нащёпывать, заговаривать, заговорить; || заговор; 2) *перен.* бить, побить, давать (дать) урок, проучить,

ӨШКЕРҮ-ТӨКЕРҮ *см.* им-том.

ӨШКЕРҮЧЕ знахарь.

ӨШКЕРҮЧЕЛЕК знахарство.

ӨШКӘ *плотн.* круглая стамеска.

ӨШӘЛЕК снежная нора зайца.

ӨШӘЛӘҮ *диал.* 1) работать кое-как, халтурить; 2) *разг.* выгонять, выгнать, прогонять, прогнать.

ӨШӘН 1) изнурённый (*о лошади*); өшән ат изнурённый конь; 2) исхудалый, захирелый; утомлённый (*о людях*).

ӨШӘНГӘНЛЕК изнурённость.

ӨШӘНДЕРГЕЧ изнурительный.

ӨШӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от өшәндерү.

ӨШӘНДЕРҮ *понуд.* от өшәнү заезживать, заездить, загонять, загнать (*лошадь*); утомлять, утомить, изнурять, изнурить; || утомление, изнурение *кого-л.*; әкрән бар, атларны өшәндермә езжай потише, не изнуряй лошадей.



- ӨШӘНЧЕК приданое; кул өшәнчекләре приданое-рукоделье.  
 ӨШӘНҮ утомляться, утомиться, изнуваться, изнуриться; || утомление, изнурение.  
 ӨШӘНҮЧӘН слабый, быстро устающий, не выдерживающий трудностей.  
 ӨШҮ мёрзнуть, замёрзнуть, коченеть, окоченеть; зябнуть, озябнуть; чувствовать (почувствовать) озноб; отмораживаться, отморозиться; ана ни, ул өшеми дә, пешми дә ему ни холодно, ни жарко.  
 ӨШҮЧӘН зябкий, чувствительный к морозу.  
 ӨЮ складывать (сложить, собирать, собрать, валить, сваливать, свалить) в кучу, груду, сгрудить, скучивать, скучить; || складывание (собрание, сваливание) в. кучу, груду, скучивание; өеп кую скучить.  
 ӨЯЗ *уст.* уезд; || уездный.  
 ӨЯН *мед.* ишиас.  
 ӨЯНКЕ *бот.* ива.  
 ӨЯНКЕЛЕК ивняк.  
 ӨЯНЛЕ больной ишиасом.  
 ӨЯНӘК *мед.* 1) падучая болезнь, эпилепсия; өянәк авырулы страдающий падучей болезнью, эпилептик, больной, эпилепсией; өянәк тоту страдать падучей болезнью (эпилепсией); 2) пароксизм; бизгәк өянәге пароксизм лихорадки.  
 ӨЯНӘКЛЕ эпилептик, больной эпилепсией; припадочный, эпилептический.  
 ӨҢГӘЛ холка (*лошади*).  
 ӨҢЕЛҮ *страд.* от өңү; өңелгән жир углубление; провал  
 ӨҢРӘЙТҮ *понуд.* от өңрәю.  
 ӨҢРӘЮ впадать, впасть, запасть (о боках животных).  
 ӨҢҮ *диал.* 1) рыть нору (норку); || рытьё норы; 2) подмывать, подмыть (*берег*); || подмыв; өңеп керү а) подкопать; б) подмыть.

## Ү

- ҮБЕШ поцелуй, лобзание.  
 ҮБЕШТЕРҮ *понуд.* от үбешү.  
 ҮБЕШҮ целоваться, поцеловаться; || поцелуй; үбешеп алу поцеловаться.  
 ҮБӘК *кусок войлока или холстины, которые накладываются на хомутину, чтобы она не задевала потёртое место на шее лошади.*  
 ҮБҮ целовать, поцеловать, расцеловать; || поцелуй; үбеп алу *однокр.* поцеловать.  
 ҮГЕЗ 1) бык, бугай; || бычий, бычачий; кыр үгезе зубр, бизон; су үгезе буйвол; үгез бозау бычок; үгез тиресе бычья шкура; үгез күне бычья кожа; печкән үгез вол; йөк үгезе вол; үгез ите воловина; бычати́на; үгез камыты ярмо; бер үгездән ике тире тунамыйлар *погов.* с одного быка две шкуры не снимают; үгез кебек эшләү *погов.* работать, как вол; 2) *перен.* очень большой и сильный (о человеке); үгез кебек очень сильный, сильный как бык; ◊ кире үгез упрямый бык (о человеке); үгез кебек карау глядеть бычком; үгез күзе *бот.* арника горная; үгез теле *бот.* воловий язык.  
 ҮГЕЗЛӘНҮ упрямитесь.  
 ҮГЕТ наставление, назидание; увещевание, уговаривание; үгет бирү *см.* үгетләү; үгет керү поддаваться уговорам (советам, других).  
 ҮГЕТЛӘТҮ *понуд.* от үгетләү.  
 ҮГЕТЛӘШҮ *взаимн.-совм.* от үгетләү.  
 ҮГЕТЛӘҮ 1) наставлять, наставить; || наставление; 2) увещевать, увещать, уговаривать, уговорить; || увещевание, увещание, уговор, назидание; || увещательный; үгетләү хаты увещательное письмо; үгетләп киңәш бирү преподать совет; үгетләү сүзләре слова убеждения, увещательные слова.

ҮГЕТ-НӘСИХӘТ *собр.* наставления, советы, увещания, уговоры; үгет-нәсихәт бирү дауат совет; читат наставления; уговариват, увещеват; үгет-нәсихәт бирүче наставник, увещатель.

ҮГЕТЧЕ наставник, увещатель.

ҮГИ 1) неродной, сводный; чужой; үги ана мачеха, неродная мать; үги бала сводный (неродной) ребёнок; үги ата отчим; үги килен сводная сноха, жена неродного сына; үги кыз падчерица; үги малай (ул) пасынок; анаң үги булса, атаң да үзеңкеке түгел *погов.* с мачехой и отец не родной; 2) *перен.* чужой; үги итү (күрү) а) чуждаться, относиться, как к чужому; б) обижать, считая неродным; ◊ үги ана яфрагы *бот.* мать-и-мачеха; үги ботак *бот.* волчок, пасынок.

ҮГИЛӘҮ *см.* үгисетү; ◊ урын үгиләү не обживаться.

ҮГИСЕНҮ быть обиженным; чувствовать (почувствовать) себя сиротой.

ҮГИСЕРӘҮ *диал. см.* үгисенү.

ҮГИСЕТҮ обижать, обидеть, относиться (отнестись) *к кому-л.* как к чужому.

ҮЗ *мест. возвр.* свой, своя, своё; || собственный; үз имзасы собственноручная подпись; үз алдына само по себе; самостоятельно; үз аршыныңа үлчәү мерить на свой аршин; үз башына а) отдельно, самостоятельно; б) на свою голову, на своё несчастье, на свою гибель; үз башына үзе житү погубить себя; үз белдеге белән, үз белдегенчә по своему усмотрению; без разрешения, самовольно; үз вакытында своевременно; в своё время; в пору, вовремя; үз дигәнәндә тору настаивать на своём; упорствовать; үз дигәнәндә торучан настойчивый; упрямый; үз ирке белән добровольно, по своей воле; үз кулы белән куелган (язылган) собственноручный; үз итеп, үз итеп кенә по-свойски; үз ихтыярынча по своей воле; үз итү а) считать своим (близким, родственным); поступать *с кем-л.* по-свойски; б) *см.* үзләштерү; үз кеше, үзбезнең кеше свой человек, наш человек, свой брат; үз хакын кайтару окупать свою стоимость; үз чиратында в свою очередь.

ҮЗАГАЧ древесина; беренчел үзагач *спец.* первичная древесина; икенчел үзагач *спец.* вторичная древесина.

ҮЗАГЫМ самотёк; эшне үзагымына кую пустить дело на самотёк.

ҮЗАГЫМЛЫ самотёчный.

ҮЗАГЫШ *см.* үзагым.

ҮЗАЛДЫНА 1) самостоятельно; 2) особо.

ҮЗАРА взаимный, обоюдный; || взаимно, обоюдно; үзара билгеләгечләр *мат.* взаимные определители; үзара бурычлар взаимные долги; үзара бәйләнеш *филос.* взаимосвязь; взаимная обусловленность; үзара килешү договариваться между собой; үзара кредит *фин.* взаимный кредит; үзара мөнәсәбәт взаимоотношение; үзара талаш (ызгыш) междоусобица; үзара ярдәм взаимопомощь; үзара ярдәм кассасы касса взаимопомощи; үзара ярдәмләшү взаимопомощь.

ҮЗАУРУ *разг.* припадок.

ҮЗАУРУЛЫ *разг.* припадочный; больной сердцем, сердечник.

ҮЗАҢ самосознание.

ҮЗБАШ самостоятельный; || самостоятельно; үзбаш эш самостоятельная работа.

ҮЗБЕЛДЕКЛЕ человек, поступающий, по-своему.

ҮЗБЕЛДЕКЛЕК *см.* үзбелдеклелек.

ҮЗБЕЛДЕКЛЕЛЕК свойство характера человека, который поступает по-своему.

ҮЗБЕЛДЕКЛЕЛӘНҮ 1) поступать по-своему; 2) вести себя как всезнайка.

ҮЗБИЛГЕЛӘНЭШ самоопределение; милләтләрнең үзбилгеләнеше

самоопределение наций.

ҮЗБИЛГЕЛӘНҮ самоопределяться, самоопределиться; || самоопределение;  
үзбилгеләнү хокукы право на самоопределение.

ҮЗБУМА см. үзауру.

ҮЗБУШАТКЫЧ самосвал.

ҮЗБӘК узбек; || узбекский; үзбәк теле узбекский язык.

ҮЗБӘКЧӨ по-узбекски.

ҮЗБҮЛЕ диал. 1) отдельно, раздельно; самостоятельно; 2) самовольно, своевольно.

ҮЗБҮЛЕЛӘНҮ диал. самовольничать, своевольничать, самовольно уходить,  
отделяться от других (от коллектива); || самовольничанье, самовольство,  
своевольничанье, своевольство.

ҮЗГӘ иной, другой, прочий; үзгә буларак в отличие.

ҮЗГӘЛЕК особенность, отличие, отличительное (специфическое) свойство,  
специфичность; различие, разница.

ҮЗГӘЛЕКЛЕ специфический, специфичный; особенный.

ҮЗГӘЛӘНҮ см. үзгәрү.

ҮЗГӘЛӘҮ: урын үзгәләү не обживаться, не осваиваться; аш үзгәләү быть  
привередливым, быть разборчивым в пище; йөккә уза ахыры, аш үзгәли  
башлаган навроно, забеременела, стала очень разборчивой в пище.

ҮЗГӘРЕШ изменение, перемена; преобразование; көтмәгәндәге үзгәреш  
неожиданное изменение; температура үзгәреше изменение температуры; ◇  
заман белән үзгәреш грам. изменение по временам; зат белән үзгәреш грам.  
изменение по лицам, спряжение; килеш белән үзгәреш грам. изменение по  
падежам, склонение.

ҮЗГӘРЕШЛЕ переменный; переменчивый, изменчивый; үзгәрешле зурлык физ.  
переменная величина; үзгәрешле магнит кыры физ. переменное магнитное  
поле; үзгәрешле хәрәкәт физ. переменное движение.

ҮЗГӘРЕШЛЕЛЕК превратность; переменность.

ҮЗГӘРЕШСЕЗЛЕК постоянность, однообразие, отсутствие перемен.

ҮЗГӘРМӨ переменный; үзгәрмә капитал эк. переменный капитал.

ҮЗГӘРМӘЛЕ мат. переменный.

ҮЗГӘРМӘС постоянный, неизменный; үзгәрмәс булу постоянство, неизменность.

ҮЗГӘРМӘҮ не изменяться, оставаться прежним, не поддаваться изменениям;  
үзгәрми торган характер постоянный характер.

ҮЗГӘРМӘҮЧӘН неизменяемый, неизменный, постоянный.

ҮЗГӘРМӘҮЧӘНЛЕК неизменяемость, неизменность, постоянство.

ҮЗГӘРТЕЛМӨ ненатуральный.

ҮЗГӘРТЕЛМӘСЛЕК такой, который -нельзя изменить, не поддающийся  
изменению, устойчивый.

ҮЗГӘРТЕЛҮ страд. от үзгәртү.

ҮЗГӘРТКЕЧ физ. преобразователь.

ҮЗГӘРТҮ понуд. от үзгәрү менять, изменять, изменить, переменять, переменить;  
преобразовывать, преобразовать; || изменение, перемена; преобразование;  
боерыкны үзгәртү отменять приказ; рәвешен үзгәртү преобразовывать;  
тамгасын үзгәртү переметить; төсен үзгәртү а) видоизменять; б)  
видоизменение; үзгәртеп кору (төзү) перестроить, построить с изменениями;  
үзгәртеп ясау а) переделать; б) переделка

ҮЗГӘРТҮЧЕ преобразователь; табигатьне үзгәртүче преобразователь природы.

ҮЗГӘРҮ меняться, изменяться, измениться, переменяться, перемениться,  
принимать (принять) другой вид, облик, форму; перевоплощаться,

перевоплотиться; || изменение, перемена, принятие другого вида (облика, формы); перевоплощение; тору урыны үзгэрү перемена местожительства; чырай үзгэрү меняться в лице.

ҮЗГЭРҮЧЭН изменчивый, переменчивый, непостоянный, неустойчивый; превратный; үзгэрүчэн язмыш изменчивая, превратная судьба.

ҮЗГЭРҮЧЭНЛЕК изменчивость, переменчивость, непостоянность, непостоянство, неустойчивость; превратность.

ҮЗГЭЧЭ иначе, по-иному, по-другому.

ҮЗЕ 1. сам (он), сама (она), само (оно), сами (они); лично; нэж үзе самый; үзе генэ дэ и сам; үзе дигэнчэ (телэгэнчэ) по-своему; үзе күрөп увидев сам, воочию; үзе үк самый; үзе телэп по собственному желанию, добровольно; үзе хэрэкэт итүче самодвижущийся; үзе югында, үзеннэн башка за глаза, заочно, в его отсутствие; үзе яза торган механизм самопишущий механизм; үзеннэн аталану *бот.* а) автогамия, самооплодотворение; б) самооплодотворяющийся; үзенэ аерым а) исключительный; б) исключительно; үзенэ аерым билгелэнгэн персональный; үзенэ башка (бер төрлө) а) особый, особенный, исключительный; своеобразный, оригинальный; специфический; б) особо, особенно, своеобразно, оригинально; үзенэ биклэнүчэн скрытный; үзенэ биклэнүчэнлек скрытность; үзенэ карату завладеть *чым-л.* вниманием, привлечь *кого-л.*; загипнотизировать *кого-л.*; зачаровать *кого-л.*; үзенэ күрэ своего рода; үзенэ тартучан притягивающий к себе; захватывающий; үзенэ төшү бэясе себестоимость; үзенэ хас характерный, свойственный ему самому; үзең кара как хочешь, смотри сам; 2. *связывает подлежащее со сказуемым, при этом логическое ударение падает на подлежащее*; өйрэнү — үзе бер һөнэр учение — (само) есть умение; ◇ үзе юкның күзе юк *погов.* без хозяина дом сирота (*букв.* самого нет и глаза нет).

ҮЗЕМНЕКЕЛЕК частнособственничество; || частнособственнический.

ҮЗЕМЧЕ *неол.* эгоист.

ҮЗЕМЧЕЛЕК эгоизм.

ҮЗЕН себя; үзен аклау а) оправдывать себя; б) самооправдание; үзен аямыйча самоотверженно, беззаветно; үзен сөюче (сөючэн) а) самолюбивый; б) эгоист; үзен сөючэнлек себялюбие, эгоизм; үзен тэкьдим итү представляться (*при знакомстве*); үзен яклау а) защищать себя, защищаться; б) самозащита.

ҮЗЕНЕКЕ: үзенеке итү присваивать; үзенеке тоту припадок; үзенекен итү а) упрямиться, упираться; б) добиваться своего; настаивать на своём; делать своё.

ҮЗЕННЭН-ҮЗЕ сам по себе; произвольно, самовольно; самостоятельно; самотёком; само собой; үзеннэн-үзе аңлашыла (билгеле) самб собой понятно, само собой разумеется; үзеннэн-үзе булган самопроизвольный; үзеннэн-үзе серкэләнү самоопыление; үзеннэн-үзе кабынып китү (яну) а) самовозгораться; б) самовозгорание.

ҮЗЕНЧЭ: һәркем үзенчэ каждый по-своему.

ҮЗЕНЧӨЛЕК особенность, своеобразие, самобытность; индивидуаль үзенчәлекләр индивидуальные особенности; аваз үзенчәлекләре *лингв.* звуковые особенности.

ҮЗЕНЧӨЛЕКЛЕ характерный, особенный, своеобразный, самобытный; специфичный.

ҮЗЕНЧӨЛЕКЛЕЛЕК характерность, особенность, своеобразность, самобытность.

ҮЗЕНЧӨЛЕЛЕК специфичность.

- ҮЗЕНӘ-ҮЗЕ: үзенә-үзе исе киткән сам себе удивляющийся, сам собой восхищающийся; самодовольный; үзенә-үзе хужа сам себе хозяин.
- ҮЗЕН-ҮЗЕ сам себя; үзен-үзе аямаучанлык самоотверженность; үзен-үзе аямыйча самоотверженно; үзен-үзе белештермичә очертя голову; үзен-үзе кимсетү а) унижать самого себя; б) самоунижение; үзен-үзе кулга алу а) взять себя в руки, овладеть собой; б) самообладание; үзен-үзе мактау а) хвалить самого себя; б) самовосхваление; үзен-үзе саклау а) хранить (беречь) себя; б) самооборона, самоохрана; үзен-үзе үтерү самоубийство.
- ҮЗЕШЧӘН самодеятельный; үзешчән театр самодеятельный театр.
- ҮЗЕШЧӘНЛЕК самодеятельность; || самодеятельный; үзешчәнлек кичәсе вечер самодеятельности; үзешчәнлек түгәрәге самодеятельный кружок, кружок самодеятельности.
- ҮЗИДАРӘ самоуправление.
- ҮЗИДАРӘЛЕ самоуправляющийся, самоуправляемый.
- ҮЗИНДУКЦИЯ *физ.* самоиндукция.
- ҮЗИРЕКЛЕ 1) добровольный; || добровольно; 2) самовольный; || самовольно.
- ҮЗИРЕКЛЕЛЕК 1) добровольность; 2) самовольность; своеволие.
- ҮЗЙӨРЕШЛЕ самоходный; үзйөрешле комбайн *с.-х.* самоходный комбайн; үзйөрешле туп *воен.* самоходное оружие.
- ҮЗКЫЙММӘТ себестоимость; үзкыйммәтне киметү снижать себестоимость.
- ҮЗЛЕ вязкий, тягучий; липкий; вяжущий; үзле балчык вязкая глина.
- ҮЗЛЕГЕННӘН произвольно, самопроизвольно; авазларның үзлегеннән үзгәрүләре *лингв.* спонтанные изменения звуков; үзлегеннән агылыш самотёк; үзлегеннән белем алу а) самообразование; б) самообразовательный; үзлегеннән туу (яралу) *биол.* самозарождение; үзлегеннән укыган самоучка; үзлегеннән өйрәткеч самоучитель.
- ҮЗЛЕК свойство.
- ҮЗЛЕЛЕК пластичность; вязкость, липкость, тягучесть.
- ҮЗЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от үзлеләнү уминать, умять, разминать, размять; балчыкны изеп үзлеләндерү размять глину.
- ҮЗЛЕЛӘНҮ уминаться, умяться.
- ҮЗЛЕ-ҮЗЕНӘ отдельно; сам по себе; һәркайсы үзле-үзенә эшли каждый работает отдельно.
- ҮЗЛӨТҮ *диал. см.* үзлеләндерү,
- ҮЗЛӨШТЕРЕЛЕШ усвояемость.
- ҮЗЛӨШТЕРЕЛҮ *страд.* от үзләштерү; үзләштерелә ала торган усвояемый; үзләштерелгән хөкем усвоенное суждение; жиңел үзләштерелә торган аш усвояемая (легко перевариваемая) пища.
- ҮЗЛӨШТЕРҮ 1) усваивать, усвоить, осваивать, освоить *что-л.*, овладевать, овладеть *чем-л.*, воспринимать, воспринять *что-л.*; || усвоение, освоение, восприятие; рольне үзләштерү входит в роль; 2) *физиол.* переваривать, переварить (*пищу*); 3) *перен.* присваивать, присвоить (*чужое*), овладевать, овладеть (*чужим*); || присвоение, овладение.
- ҮЗЛӨШТЕРҮЧӘНЛЕК усвояемость.
- ҮЗЛӨШҮ осваиваться, освоиться (*с новой обстановкой, средой*); акклиматизироваться; || освоение; акклиматизация.
- ҮЗЛӨҮ делать (сделать) вязким, липким, тягучим.
- ҮЗМАКСАТ самоцель.
- ҮЗРӘ *уст. книжн. см.* үзгә.
- ҮЗСЕНДЕРҮ попустительствовать *кому-либо*; давать (дать) волю; потакать; ||

- попустительство; потачка; артык үзсендерү чересчур давать волю.
- ҮЗСЕНДЕРҮЧЕ потатчик.
- ҮЗСЕНҮ 1) избаловываться, избаловаться, становиться (статья) избалованным; 2) см. үз: үз итү.
- ҮЗСӨЯР эгоист, себялюбивый человек.
- ҮЗСҮЗЛЕ упрямый, капризный; строптивый; неуступчивый; настойчивый; || упрямец.
- ҮЗСҮЗЛЕЛЕК упрямство, каприз, прихоть, строптивость; настойчивость, упорство.
- ҮЗСҮЗЛЕЛӘНҮ капризничать, упрямиться, упорствовать, упираться; стоять (настаивать) на своём, твёрдо держаться своего; своевольничать, своенравничать; || каприз, упрямство, упорство, своеволие, своенравие.
- ҮЗСҮЗЧӘН *разг. см. үзсүзле.*
- ҮЗЧЕЛ свойский; || по-свойски; үзчел караш свойское отношение.
- ҮЗЧИР *прост.* эпилепсия, падучая болезнь; үзчир тоту припадок эпилепсии.
- ҮЗЧИРЛЕ припадочный, эпилептик.
- ҮЗЬЯШӘШЛЕК самобытность; телнең милли үзьяшәшлеге *лингв.* национальная самобытность языка.
- ҮЗӘК 1) центр, ядро; || центральный; *спец.* центровочный; үзәк кала см. башкала; үзәк комитет центральный комитет; авырлык үзәге *физ.* центр тяжести; басым үзәге *физ.* центр давления; бәйләм үзәге *физ.* центр пучка; бәрү үзәге *физ.* центр удара; гипербола үзәге *мат.* центр гиперболы; кәкрелек үзәге *мат.* центр кривизны; үзәк нерв системасы *анат.* центральная нервная система; үзәккә омтылу көче *физ.* центростремительная сила; үзәккә омтылу тизләнеше *физ.* центростремительное ускорение; үзәккә омтылучы центростремительный; үзәккә жыю а) централизовать; централизовать; б) централизация; үзәктән читкә омтылучы (качучы) центробежный; үзәктән куу көче *физ.* центробежная сила; 2) сердцевина, стержень; || сердцевинный, стержневой; агач үзәге сердцевина дерева; үзәк тамыр *бот.* корень стержневой; үзәк чәчелмәсе *бот.* сердцевинный луч (*дерева*); 3) фокус, центр; ◊ елга үзәге *геогр.* русло реки; кибән үзәге стожар; көн үзәге полдень; көн үзәгендәге мәсьәлә животрепещущий вопрос, актуальная проблема; үзәк өзгеч а) душераздирающий, пронзительный (*напр. о крике*); б) жгучий (о морозе); үзәк өзелү убиваться о ком-чем-л.; страдать; үзәккә үтәрлек пронзительный, пронизывающий (о ветре); үзәкнеке үзәктә, кешенеке кештәктә *погов.* своя рубашка ближе к телу (*букв. своё в сердце, чужое под мышкой*).
- ҮЗӘКЛЕ имеющий центр (сердцевину); өч үзәкле кәкре *физ., мат.* кривая о трёх центрах; үзәкле проекция *физ., мат.* центральная проекция
- ҮЗӘКЛЕК центральность.
- ҮЗӘКЛӘНДЕРҮ *понуд. от үзәкләнү.*
- ҮЗӘКЛӘНҮ 1) стеблеваться, образовываться, образоваться — о стеблях хлеба; || стебление, образование стеблей; 2) образовываться, образоваться — о корне нарыва, чирея; || образование корня нарыва (чирея); 3) централизоваться; концентрироваться; || централизация; концентрация; ◊ үзәкләнәп агу течь только по середине (о реке); Идел үзәкләнәп ага Волга течёт только в середине (*когда берега покрыты льдом*).
- ҮЗӘКЛӘШТЕРЕЛГӘНЛЕК централизованность; концентрированность.
- ҮЗӘКЛӘШТЕРЕЛҮ *страд. от үзәкләштерү* централизоваться; концентрироваться; үзәкләштерелгән фонд централизованный фонд.

- ҮЗӘКЛӘШТЕРҮ *понуд. от* үзәкләшү централизовать; концентрировать; || централизация; концентрация; үзәкләштерүне бетерү (юкка чыгару) децентрализация.
- ҮЗӘКЛӘШҮ централизоваться; || централизация.
- ҮЗӘКТӘГЕ центральный, находящийся в центре.
- ҮЗӘКТӘШ концентрический; үзәктәш түгәрәкләр концентрические окружности.
- ҮЗӘКТӘШЛЕК концентричность.
- ҮЗӘН 1) долина, низменность; || долинный, низменный; үзән жиле ветер с долины; 2) русло; елга үзәне русло реки; иске үзән старое русло, старица; кипкән үзән высохшее русло.
- ҮЗӘНЛЕК 1) низменность; || низменный; үзәнлек урын низменное место; 2) суходол; || суходольный; коры үзәнлек суходол; коры үзәнлек печәне суходольное сено.
- ҮЗӘНЛӘНҮ *геогр.* превращаться (превратиться) в низменность, в долину; || превращение в низменность.
- ҮЗӘНСҮ низменный; үзәнсу жир низменность.
- ҮЗ-ҮҢӘЧӨ раздельно, особняком, отдельно, обособленно; самостоятельно, одиноко.
- ҮК *см.* ук III.
- ҮК (Үзәк Комитет) ЦК (Центральный Комитет).
- ҮКЕНГӘЛӘҮ *многокр. от* үкенү,
- ҮКЕНДЕРҮ *понуд. от* үкенү.
- ҮКЕНЕРЛЕК достойный раскаяния (сожаления).
- ҮКЕНЕЧ 1) раскаяние; сожаление; Үкенечкә калдыру заставить сожалеть; Үкенечкә каршы *вводн. сл.* к сожалению, к прискорбию; кинәшсез эш үкенеч китерер *посл.* делая без совета, раскаешься; үлем үкенечсез булмый *посл.* смерть не бывает без сожаления; 2) досада, жалость.
- ҮКЕНЕШҮ *взаимн.-совм. от* үкенү.
- ҮКЕНҮ 1) каяться, раскаиваться, раскаяться; жалеть, сожалеть; || раскаяние; сожаление; эш үткәч үкенүдә файда юк *посл.* от запоздалых сожалений нет пользы; 2) скорбеть, болеть сердцем, сокрушаться.
- ҮКЕНҮЧЕ кающийся.
- ҮКЕНҮЧӘН часто кающийся.
- ҮКЕРЕШҮ *совм. от* үкерү.
- ҮКЕРТҮ *понуд. от* үкерү; ◇ үкертеп талау открыто грабить, грабить беспощадно; үкертеп тору (яшәү) жить в довольстве (в роскоши, припеваючи, широко).
- ҮКЕРҮ 1) реветь; || рёв; үкереп жибәрү *однокр.* взреветь, зареветь; үкерә башлау начать реветь, зареветь; 2) вопить; || вопль; үкереп елау рыдать, плакать, плакать навзрыд, ревмя реветь; ◇ үкереп яну пылать (гореть) всюю.
- ҮКСЕЗ сирота; || сиротский; үкбез бала сирота; үкбез бала үз кендеген үзе кисәр *посл.* сирота сам о себе позаботится (*букв.* сирота сам себе отрежет пупок); үкбезнеке үргә кайный *посл.* в сиротстве жить — слёзы лить.
- ҮКСЕЗЛЕК сиротство, сирость; үкбезлектә яшәү а) сиротствовать, жить в сиротстве; б) сиротская жизнь.
- ҮКСЕТҮ *понуд. от* үксү,
- ҮКСЕШҮ *взаимн.-совм. от* үксү.
- ҮКСӘ: үксә утылар *бот.* ремнецветные; үксә уты *бот.* омела обыкновенная.
- ҮКСҮ всхлипывать, плакать всхлипывая; || всхлипывание; үксеп елау *см.* үксү.
- ҮКЧӨ 1) пятка; || пяточный; үкчә арты задник, запяток; үкчә сенере *анат.* ахиллесово сухожилие; үкчә олтырагы подпятник, подпяточник; 2) каблук,

подбор; || каблучный; үкчә кадагы каблучный гвоздь; ◇ үкчә күтәрү удирать, убежать; үкчә ялтырату показать пятки; үкчәсен күтәртү выгонять, прогонять; үкчәсенә басу наступать на пятки; ходить по пятам; үкчәңне күтәр! убирайся!

ҮКЧӘЛЕ 1) имеющий пятку; 2) имеющий каблук (подбор); биек үкчәле туфли туфли на высоких каблуках.

ҮЛГӘН 1) умерший, покойный, мёртвый, усопший *уст.*; ярты үлгән, ярым үле полумёртвый; үлгәнне искә төшерү а) вспоминать об умершем; поминать; б) поминки; үлгәннән соңгы тормыш *рел.* загробная жизнь; 2) павший, дохлый, издохший (*о животном*); үлгән сьер сөтле була *посл.* корова, которая пала, по три удоя давала; 3) *см.* үле.

ҮЛГӘНЛЕК факт смерти; үлгәнлеген раслау подтверждать смерть, свидетельствовать о смерти.

ҮЛЕ 1) мёртвый, безжизненный; үле телләр *лингв.* мёртвые языки; үле торыш *физ.* мёртвое положение; үле туган (бала) мертворождённый; бетми калган эш — үле туган чебеш *посл.* незаконченное дело всё равно, что мертворождённый цыплёнок; 2) омертвелый; үле күзәнәкләр омертвелые клетки; үле тырнак *биол.* омертвелый ноготь; үле хәленә килү а) омертветь; б) омертвление.

ҮЛЕК I покойник, мертвец; труп; || трапный; үлек кую (күмү) хоронить покойника; үлек озату похороны; үлек төсле (чырае) бледный как мертвец; үлекләр бүлмәсе морг; үлекләрдән курку авыруы *мед.* некрофобия.

ҮЛЕК II гной; үлек суырту *мед.* вытягивать гной, дренажировать; үлек жыйдыручы кәгазь *мед.* пластырь; үлек жыю *см.* үлекләү.

ҮЛЕКЛЕ гноеточивый, гнойный; үлекле урын гнойник; үлекле шеш гнойная опухоль, нарыв.

ҮЛЕКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от үлекләү.

ҮЛЕКЛӘТҮ *см.* үлекләндерү.

ҮЛЕКЛӘҮ гноиться, нарывать; || нагноение, нарыв; бармак үлекләгән палец нарвал; үлекләп ялкынсыну гнойное воспаление.

ҮЛЕКТӘЙ как мертвец; замертво.

ҮЛЕЛӘНДЕРЕЛҮ *страд.* от үлеләндерү умерщвляться.

ҮЛЕЛӘНДЕРҮ *понуд.* от үлеләнү умерщвлять, умертвить; || умерщвление.

ҮЛЕЛӘНҮ *страд.* от үлеләү.

ҮЛЕЛӘҮ *мед.* анестезировать, омертвлять; || анестезия.

ҮЛЕМ 1) смерть, кончина; || смертный; мёртвый; үлем алдындагы предсмертный; үлем белән тартышу быть между жизнью и смертью; үлем газабы предсмертная агония; үлем түшәге смертный одр; үлем жәзасы смертная казнь; үлем жәзасына хөкем итү приговорить к смертной казни; үлем сәгате смертный час; үлем хәлендә при смерти; тычканга үлем, мәчегә көлке *посл.* мышке смерть, а кошке смех; тәвәккәл үлемнән көлгән *погов.* смелый смеётся над смертью; үлем ике килми *погов.* смерть не приходит два раза; двум смертям не бывать, «одной не миновать»; үлемнән оят көчле *посл.* позор сильнее смерти; 2) *перен.* конец, гибель; ◇ үлем йокысы белән йоклау спать мёртвым сном; үлем ноктасы *мат.* мёртвая точка; үлем тынлыгы мёртвая тишина; үлем элмәге мёртвая петля.

ҮЛЕМГӘ: үлемгә ару *разг.* довольно-таки хорошо; үлемгә чибәр *разг.* довольно-таки красивый.

ҮЛЕМЛЕ: үләнле жирдә мал, үлемле жирдә мулла сихмерә *погов.* где много травы, жиреет скот, где много покойников — мулла.



ҮЛЕМСЕЗЛЕК бессмертие.

ҮЛЕМТЕК *этн.* вещь, приготовленная для погребения.

ҮЛЕМ-ЖИТЕМ смертность (*вообще*).

ҮЛЕШ-КЫРЫЛЫШ побоище, бойня; убийство.

ҮЛЕШҮ: бер-берсе өчен үлешеп яшәү жить очень хорошо (дружно); быть готовым умереть друг за друга.

ҮЛМӘС бессмертный, нетленный; || бессмертно; үлмәс борын пока жив, до кончины, до смерти; ◇ үлмәс гөл *бот.* бессмертник.

ҮЛЧӘВЕЧ *разг. см.* үлчәгеч.

ҮЛЧӘГЕЧ измеритель; индикатор; || измерительный; индикаторный; үлчәгеч приборлар измерительные приборы; автомат үлчәгеч автоматический измеритель; адым үлчәгеч педометр, шагомер; буй үлчәгеч ростомер; дулкын үлчәгеч волномер; көч үлчәгеч силомер; пар үлчәгеч паромер; су үлчәгеч а) водомер, гидрометр; б) водомерный, гидрометрический.

ҮЛЧӘМ мера, мерка; күз үлчәме глазомер; күз үлчәме кадәр жир расстояние от говорящего до линии горизонта.

ҮЛЧӘМЛЕ весовой, продаваемый навес.

ҮЛЧӘНЕЛҮ *страд. от* үлчәнү измеряться; үлчәнелә торган кисемтә *мат.* измеряемый отрезок.

ҮЛЧӘНЕРЛЕК измеримый.

ҮЛЧӘНЕШ 1) измерение; взвешивание; нуль үлчәнеш нулевое измерение; 2) измеряемая величина; 3) *мат.* протяжение; 4) *физ.* размерность; тизлек үлчәнеше *физ.* размерность скорости.

ҮЛЧӘНЕШЛЕ измеримый; үлчәнешле микъдар *физ.* измеримая величина; үзара үлчәнешле булу *см.* үлчәнешлелек.

ҮЛЧӘНЕШЛЕЛЕК измеримость.

ҮЛЧӘНЕШҮ мериться ростом *с кем-л.*; взвешивать друг друга.

ҮЛЧӘНМӘЛЕ весомый; измеримый.

ҮЛЧӘНҮ взвешиваться, взвеситься; мериться, вымеряться, измеряться; измерять, измерить свой рост (вес).

ҮЛЧӘТҮ *понуд. от* үлчәү I.

ҮЛЧӘШҮ *см.* үлчәнешү.

ҮЛЧӘҮ I 1) мерить, изменять, измерить, смерить, смерить, вымерять, вымерить *что-л.*; || измерение, вымеривание; || мерка, мера, мерило; || измерительный; үлчәү тасмасы измерительная лента, метровка; үлчәү инструменты измерительный инструмент; үлчәү берәмлеге единица измерения; озынлык үлчәве мера длины; тирәли үлчәү обмер; үлчәвен алу взять (снять) мерку, примерить; үлчәп бетергесез бесчисленный; үз аршыныңа үлчәү *погов.* мерить на свой аршин; жиде кат үлчә, бер кат кис *погов.* семь раз отмерь, один раз отрежь; 2) взвешивать, взвесить; || взвешивание; || весовой; үлчәве житмәү недовес; үлчәвен житкөрмәү (тутырмау) а) недовешивать; б) недовешивание; алдап (ким) үлчәү а) обмерить; б) обмеривание; в) обвешивать; г) обвешивание; үлчәп бирү а) отмеривать *кому-л.*; б) отвешивать *кому-л.*; үлчәп торучы весовщик; ◇ үлчәп сөйләү говорить, взвешивая слова (зная меру, осторожно); кара аны, үлчәп сөйләш смотри, будь осторожен в разговоре; үлчәүгә сыймаслык кылану вести себя неприлично; выйти за рамки приличия.

ҮЛЧӘҮ II весы; || весовой; анализ үлчәве аналитические весы; йөзәрле үлчәү сотенные весы; кул үлчәве ручные весы; көянтәле үлчәү коромысловые весы; пружиналы үлчәү пружинные весы; рычаглы үлчәү рычажные весы;

техник үлчэү технические весы; тигез иңсәле үлчэү равноплечные весы; унарлы үлчэү десятичные весы; унифиляр үлчэү унифилярные весы; үлчэү герләре весовые гири; үлчэү тәлиңкәсе чаша весов.

ҮЛЧӘҮДӘШ соизмеримый; үлчәүдәше булмаган зурлык несоизмеримая величина.

ҮЛЧӘҮДӘШСЕЗ несоизмеримый.

ҮЛЧӘҮЛЕ 1) измеренный, взвешенный; весовой; 2) планомерный; 3) *перен.* нормальный.

ҮЛЧӘҮЛЕК мера; күплек үлчәүлеге *физ.* мера множества; озынлык үлчәүлеге мера длины.

ҮЛЧӘҮСЕЗ чрезмерный, непомерный, безмерный, неумеренный; || чрезмерно, непомерно, безмерно, неумеренно, чересчур.

ҮЛЧӘҮЧЕ 1) весовщик; 2) тот, кто измеряет; су үлчәүче гидрометрист; жир үлчәүче землемер.

ҮЛЧӘҮЧӘН 1) осторожный; 2) точный, педантичный.

ҮЛӘБӘТ 1) падаль, дохлятина; 2) *перен., разг.* очень худой, нездоровый человек,

ҮЛӘКСӘ 1) падаль, труп животного; || трупный; үләксә исе трупный запах; үләксә чокыры *см.* үләксәлек; үләксә ашар жук-могилицык; үләксә ашаучы стервятник; үләксә ите падаль, мясо павшего животного; үләксә коңгызы жук-трупник; карга үләксәгә жыела *погов.* вороны слетаются на падаль; 2) *перен.* тот, кто живёт без воодушевления (вдохновения, подъёма); 3) *перен., разг.* очень худой человек; ◇ үләксә кошлары вороньё.

ҮЛӘКСӘЛЕК место захоронения падали, скотомогильник.

ҮЛӘН трава; || травяной; берьеллык үләннәр *с.-х.* однолетние травы; исле үлән *бот.* душица; каз үләне *бот.* гусиная лапка; кенәри үләне *бот.* канареечник; күпьяеллык үләннәр *с.-х.* многолетние травы; сөял үләне *бот.* чистотел; тавык үләне *бот.* калужница; чабыр үләне богородская трава; чүп үләне сорная трава, сорняк; үлән ашар (ашаучы) *зоол.* травоядный; үлән басу, өстенә үлән үсү а) зарастать травой; б) *перен.* быльём порости; үлән басулы чәчү әйләнеше *с.-х.* травопольный севооборот; үлән бете растительная тля; үлән капламы травяной покров; үлән катнашмасы травосмесь; үлән сабагы травинка, былинка; үлән торышы *с.-х.* травостой; үлән тулысы чагы время года (*май, июнь*), когда трава в полном соку; үлән чәчү травосеяние; үләннән ясалган буяу травянка (*краска*); үткәндәге сүткән, өстенә үлән үскән *погов.* что было, то прошло и быльём поросло.

ҮЛӘНЛЕ: куе үләнле травянистый.

ҮЛӘНЛЕК место, где растёт трава; лужайка, лужок.

ҮЛӘНЧЕК травка.

ҮЛӘНЧЕЛ травянистый.

ҮЛӘР-ҮЛМӘС еле живой, чуть живой.

ҮЛӘТ падёж, мор, эпизоотия; эпидемия; холера; || моровой, эпизоотический; эпидемический; холерный; үләт елы эпизоотический год; тавык үләте куриный мор; үләт зәхмәте моровое поветрие; үләт кыргыры! *бран.* чтоб тебя холера взяла!, чтоб ты умер от мора!

ҮЛҮ 1) умирать, умереть, скончаться; || смерть, кончина; буылып үлү задохнуться; удавиться; егылып үлү убиться, разбиться насмерть; суга батып үлгән утопленник; суга батып үлү утонуть; үлеп баручы умирающий; үлеп бетү а) вымереть; б) вымирание; үлеп терелү а) воскреснуть; б) воскресение; үлеп яту умирать; үлми торган бессмертный; үлә бару а) умирать постепенно; б) вырождаться; үлә торган умирающий; 2) падать, пасть,

околевать, околеть (*о скоте*); || падёж, околевание; ◇ үлөп йоклау спать мёртвым сном; үлөп тору души не чаять *в ком-чём-л.*; бер-берсе өчен үлөп торалар они живут душа в душу; үлөп ярату сильно любить, души не чаять.

ҮЛҮЧЕ умирающий; смертный; үлүчеләр саны число умерших; смертность.

ҮЛҮЧЕЛЕК смертность.

ҮЛҮЧӨН умирающий, не живучий; аның балалары үлүчән его дети умирают, его дети не живучи.

ҮЛҮЧӨНЛЕК смертность.

ҮПКӘ I *анат.* лёгкое, лёгкие; || лёгочный; үпкә авыруы а) лёгочная болезнь; б) туберкулёз, чахотка; үпкә белән сулау лёгочное дыхание; үпкә бәлеше а) пирог из ливера и картофеля; б) *перен.* слишком обидчивый человек; үпкә киңәю авыруы эмфизема лёгких (*у лошади*); үпкә куыкчыгы альвеолы, лёгочные пузырьки; үпкә маңкасы лёгочный сап (*болезнь лошадей*); үпкә сыемы ёмкость лёгких; үпкә ярысы (пәрдәсе) плевра; үпкә ярысы ялкынсынуы *мед.* плеврит; үпкә шешү воспаление лёгких; ◇ авызын ачса, үпкәсе күренә *погов.* а) еле-еле душа в теле, исхудалый; б) бедный, неимущий; ит күрмәгәнгә үпкә тансык *посл.* на безрыбье и рак рыба (*букв.* кому не достаётся мясо, тому и лёгкие вкусны).

ҮПКӘ II обида, недовольство; упрёк, укор; сиңа зур үпкәм бар я на тебя в большой обиде; үпкә белдерү упрекать; үпкә саклау долго не забывать обиду; үпкә тоту иметь обиду.

ҮПКӘ-БАВЫР *собир.* лёгкие и печень, ливер; || ливерный; үпкә-бавыр тутырмасы ливерная колбаса.

ҮПКӘЛӘМӘҮЧӨН не обидчивый.

ҮПКӘЛӘРЛЕК обидный, вызывающий обиду.

ҮПКӘЛӘТҮ *понуд.* от үпкәләү I обижать, обидеть; вызывать, вызвать *в ком-л.* обиду.

ҮПКӘЛӘШ взаимная обида.

ҮПКӘЛӘШҮ *взаимн.* от үпкәләү I.

ҮПКӘЛӘҮ I 1) обижаться, обидеться *на кого-л.*; үпкәләп алу (кую) *однокр.* обидеться; 2) сердиться, пенячь; үзеңә үпкәлә пеняй на себя; авызың кыек булгач, көзгегә үпкәләмә *посл.* нечего на зеркало пенячь, коли рожа крива.

ҮПКӘЛӘҮ II многокр. от үбү.

ҮПКӘЛӘҮСЕЗ безобидный; || безобидно.

ҮПКӘЛӘҮЧӨН обидчивый.

ҮПКӘ-САПКА *собир.* всяческие обиды.

ҮПКӘСЕЗ 1) *см.* үпкәләмәүчән; 2) без обиды; үлем үкенечсез, туй үпкәсез булмый *погов.* смерть не бывает без сожалений, а *свадьба* — без обиды.

ҮПКӘЧЕЛ *см.* үпкәләүчән.

ҮПКӘЧӨН *см.* үпкәләүчән.

ҮПТЕРҮ *понуд.* от үбү позволять (позволить) целовать, *поцеловать*.

ҮПӨЧ *детск.*: үпәч бирү *см.* үптерү.

ҮР 1) подъём (*на местности*), взъезд; үргә менү взъезжать, подниматься на возвышенность; үрдән төшү спускаться, съезжать с возвышенности; 2) верх реки, верховье; үргә йөзү плыть против течения; үрдән килү идти сверху (*по течению*); пароход үрдән килә пароход идёт по течению; һөнәрле үргә йөзәр *посл.* умелый поплывёт и против течения; ◇ үр куяны русак, серый заяц.

ҮРГЕЛЕК отводок (*напр.* *крыжовника, смородины*); үргелектән үскән ботаклар (агачлар) отводочные деревца.

ҮРГЕМЛЕ *диал.*: эш үргемле бара дело спорится.

ҮРГЕН *диал. см. үренте.*

ҮРГЕЧ *см. чэчүргеч.*

ҮРГЭЛЭҮ *многокр. от үрү I.*

ҮРГҮ *диал. спориться, идти на лад, удаваться; эшлим-эшлим, эшем бер дэ үргеми работаю, работаю, но ничего не полу чается (дело не ладится); уты сүнмэс, эше үргемэс погов. день и ночь работает, но у него дело не ладится.*

ҮРДЕРГЕЧ *рассадник.*

ҮРДЕРЕЛҮ *страд. от үрдөрү II прорастиваться.*

ҮРДЕРҮ I *понуд. от үрү I.*

ҮРДЕРҮ II *понуд. от үрү II.*

ҮРДӘК *утка; || утиный; ак башлы үрдәк утка белоголовая, савка; ана үрдәк утка; ата үрдәк селезень; бала үрдәк, үрдәк бәбкәсе утёнок; дингез үрдәге морская утка, турпан; кыр үрдәге дикая утка, тупоноска, кряква; чүрәкэй үрдәк утканырок; үрдәк борын утиный нос; үрдәк ите утятина; үрдәк йомыркасы утиное яйцо; үрдәк кетәге утятник; үрдәк биреп каз алу погов. променять утку на гуся; променять кукушку на ястреба; ◇ үрдәк очыру пустить «утку», говорить неправду; үрдәк хәбәр «утка», вымысел, ложный слух; үрдәк эте собака для утиной охоты.*

ҮРДӘКБОРЫН *зоол. утконос.*

ҮРДӘК-КАЗ *собир. домашняя птица.*

ҮРДӘК-КОШ *см. үрдәк-каз.*

ҮРДӘКЧӘЛӨР *зоол. утиные.*

ҮРДӘНКҮЧ *жук-могильщик.*

ҮРЕЛМӨ *перевивка, оплетение; үрелмә сабак плеть (хмеля и т. п.).*

ҮРЕЛМӨЛЕ *снец. перевивной; үрелмәле пычак сабы перевивной черенок ножа.*

ҮРЕЛҮ I *витья, плестись, сплетаться, сплестись, заплетаться, заплестись; быть плетёным, переплетаться, переплестись; || переплетение; кушып үрелү приплетаться; үрелеп чорналу заплетаться чем-л.; үрелеп үсү плестись (о вьющихся растениях); үрелгән кабель сплетённый кабель.*

ҮРЕЛҮ II *тянуться, потянуться (вверх или в сторону, чтобы достать что-л.); алырга үрелү протягивать руку, чтобы достать; түргә үрелү лезть на почётное место; үрелеп алу достать что-л., дотянувшись; үрелеп житү дотянуться; тиле түргә үрелер, акыллы почмактан күренер посл. глупый ищет большое (видное) место, а умного и в углу видать.*

ҮРЕМ 1) *заплетённая коса; 2) связка; суган үреме связка лука.*

ҮРЕМЛӨҮ *делать (сделать) плетёным, сплестать, плести, сплести; || плетение, сплетение.*

ҮРЕНДЕ *см. үренте.*

ҮРЕНТЕ 1) *рассада; үренте түтәле см. үрентелек; үренте утырткыч рассадосажалка; 2) росток, отросток, побег.*

ҮРЕНТЕЛЕК *рассадник; чәчәк үрентелеге рассадник цветов.*

ҮРЕШТЕРҮ *см. үргәләү.*

ҮРЕШҮ *взаимн. от үрү I.*

ҮРКӘЧ 1) *горб (у животных); 2) геогр. две возвышенности на хребте горы.*

ҮРКӘЧЛЕ 1) *имеющий горб, с горбом; бер үркәчле дөя одnogорбый верблюд, дромадер; ике үркәчле дөя двугорбый верблюд; 2) неровный; үркәчле юл колёсная дорога с горбинками между накатом колёс.*

ҮРЛЕ *холмистый, гористый.*

ҮРЛӘМӨ *см. үрләүче; үрләмә сабак стебель лозящий.*

ҮРЛӘТЕЛҮ *страд. от үрләтү.*

ҮРЛӨТҮ *понуд. от* үрлэү; ут үрлэү а) поджигать; б) поджог.

ҮРЛӨЧ *см.* үрле-

ҮРЛӨҮ 1) взбираться (взобраться, подниматься, подняться) вверх; || подъём вверх; идти вверх по реке; 2) выплывать (*о рыбах*); || выплывание; 3) охватывать, охватить, ползти (*о пламени*); 4) *ирон. пренебр.* выдвигаться, выдвинуться на более ответственную должность; || выдвигание на более ответственную должность.

ҮРЛӨҮЧЕ 1) лазящий; 2) верхолаз.

ҮРМӨ 1) плетёнка; || плетёный; үрмә каеш плетёный ремень; үрмә читэн плетень; 2) завиток; || вьющийся; үрмә гөл *бот.* вьюнок; үрмә үсемлекләр *см.* үрмәлэүче; үрмәлэүче үсемлекләр; 3) оплётка. (*провода, кабеля*).

ҮРМӨВЕЧ *бот.* повилика.

ҮРМӨКҮЧ паук; || паучий; үрмәкүч ашаучы паукоед; үрмәкүч оясы паутина.

ҮРМӨКҮЧКАЧ кузька (*жук - вредитель хлебов*).

ҮРМӨЛЕ вьющийся, ползучий; үрмәле сабак вьющийся стебель, плеть; үрмәле гөл *бот.* плющ; үрмәле клевер клевер ползучий.

ҮРМӨЛӨВЕК *зоол.* красотел.

ҮРМӨЛӨТҮ *понуд. от* үрмәлэү.

ҮРМӨЛӨЧ поползень (*птица*).

ҮРМӨЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* үрмәлэү.

ҮРМӨЛӨҮ 1) лезть кверху, карабкаться, вскарабкаться; үрмәлөп менү вскарабкаться; 2) ползать, ползти, ходить на четвереньках; үрмәлөп бару передвигаться ползком; үрмәлөп йөрү а) ползать; б) ползание; үрмәлөп йөрүче ползун; үрмәлөп керү вползти; үрмәлөп чыгу выползти; үрмәлөп якынлашу подползти; үрмәлөп үтү проползти; 3) *перен.* выдвигаться, выдвинуться (*по должности*).

ҮРМӨЛӨҮЧЕ 1) вьющийся; үрмәлэүче үсемлекләр вьющиеся растения; 2) ползучий, ползающий; лазающий; || ползун; үрмәлэүче хайваннар ползающие животные; үрмәлэүче кошлар лазающие птицы.

ҮРМӨШҮ карабкаться (вскарабкаться) с трудом.

ҮРНӘК 1) образец; || образцовый; үрнәк алырлык показательный; үрнәк мәктәп показательная (образцовая) школа; 2) пример; үрнәк аду брать пример; үрнәк алучы берущий пример; үрнәк күрсәтү показывать пример; үрнәк булу быть примером (образцом); үрнәк булырлык примерный, могущий быть примером; 3) модель; выкройка; чигеш үрнәкләре узоры для вышивания.

ҮРНӘКЛЕК модель, фасон; проба.

ҮРНӘКЛӘНҮ брать, (взять) пример.

ҮРПӨЮ *диал.* встать дыбом (*о волосах*).

ҮРСӘЛӘНДЕРҮ *понуд. от* үрсәләнү.

ҮРСӘЛӘНЕШҮ *взаимн.-совм. от* үрсәләнү.

ҮРСӘЛӘНҮ 1) убиваться (*от боли или досады*); 2) *перен.* возбуждаться, приходит (прийти) в возбуждённое состояние.

ҮРТ 1) нал, пожар; үрт салу (жибәрү) устраивать пожар; каудык жиргә үрт салма *погов.* не поджигай сухую траву; 2) горячие угли; үрт йөртү таскать (носить) горячие угли; итәк астыннан үрт йөртү *посл. действовать* (вести дело) исподтишка (*буке.* носить угли под подолом).

ҮРТ-КЫЗЫЛ ярко-красный; үрт-кызыл төс ярко-красный цвет.

ҮРТӘЛДЕРҮ *см.* үртәү.

ҮРТӘЛӘНҮ 1) *страд. от* үртәлэү; 2) *см.* үрсәләнү.

ҮРТӘЛӨҮ обжигать, обжечь, сжечь (*крапивой или перцем*).

ҮРТӨЛҮ *страд. от* үртэү.

ҮРТЭНЧЕК обидчивый.

ҮРТЭНҮ *возвр.-страд. от* үртэү мучиться, изводить себя.

ҮРТӨШҮ *взаимн.-совм. от* үртэү дразнить друг друга.

ҮРТӨҮ 1) дразнить, злить; үртэп алжыту донимать травлей; жанны үртэү изводить душу; 2) *см.* үртэлэү.

ҮРЧЕМ I приплод; размножение; развод; үрчемгэ калдыру оставить на развод.

ҮРЧЕМ II *бот.* приросток; приращение.

ҮРЧЕМЛЕ 1) плодовитый; 2) плодотворный; производительный; 3) *см.* үргемле.

ҮРЧЕМЛЕЛЕК плодотворность; производительность.

ҮРЧЕМСЕЗЛЕК 1) неплодовитость; бесплодность; 2) *перен.* неплодотворность; непроизводительность.

ҮРЧЕТКЕЧ 1) питомник, рассадник; 2) производитель (о *животных*).

ҮРЧЕТМӨ рассада.

ҮРЧЕТМӨЛЕК 1) рассадник; 2) саженец.

ҮРЧЕТҮ *понуд. от* үрчү 1) разводить, развести, заниматься (заняться) разведением (*животных*); выращивать, вырастить; || разведение; выращивание; дунгыз үрчетү разведение свиней; нәселле хайваннар үрчетү хужалыгы племенное хозяйство; 2) размножать, размножить (*растения и животных*); || размножение; 3) плодить, расплодить; || расплод; 4) приумножать, приумножить *что-л.*; || приумножение.

ҮРЧЕТҮЧЕ человек, занимающийся разведением (выращиванием, размножением).

ҮРЧЕТҮЧЕЛЕК: сарык (куй) үрчетүчелек а) овцеводство; б) овцеводческий.

ҮРЧҮ 1) плодиться, расплодиться; || расплод; 2) размножаться, размножиться, появляться (появиться) в большом количестве; || размножение, появление в большом количестве; бөреләнеп үрчү *бот.* размножение почкованием; вегетатив үрчү *бот.* вегетативное размножение; серкәләнмиңә (аталанмыйча) үрчү *бот.* партеногенез, аногамия; үрчү инстинкты инстинкт размножения; үрчү эгъзалары органы размножения; женесле үрчү половое размножение; женессез үрчү бесполое размножение; 3) разводиться, развестись; || разведение.

ҮРЧҮЛЕ *разг. см.* үрчемле.

ҮРЧҮЧӨН *см.* үрчемле.

ҮРЧҮЧӨНЛЕК плодовитость.

ҮРӨ I вертикально, перпендикулярно; дыбом, торчком; || вертикальный, перпендикулярный; үрә кисем *мат.* перпендикулярное сечение; аяк үрә стоя; аяк үрә тору стоять на ногах; үрә мөгезле круторогий; үрә сикерү а) прыгнуть высоко вверх; б) *перен.* прыгать от радости; в) *перен.* не знать, что делать, оставаясь в очень неудобном положении; г) *перен.* кичиться, чваниться; петушиться; ◇ колакларын үрә торгызу наострить уши, насторожиться; үрә тору а) встать на дыбы; б) стоять прямо; в) *перен.* не соглашаться, сопротивляться, противиться; чәчләре үрә торды волосы у него встали дыбом.

ҮРӨ II *диал. см.* өйрә.

ҮРӨКАРАУ 1) верхогляд (*вид косоглазия*); 2) *перен.* невнимательный.

ҮРӨКАРАУЧЫЛЫК верхоглядство.

ҮРӨН: үрән колак лопухий.

ҮРӨЧӨ грядки (*телеги*); разводы (*саней*); үрәчә башы отводы саней.

ҮРӨЧӨЛЕ имеющий грядки (о *телеге*); с разводами (о *санях*).

ҮРӨЧӨЛӨТҮ *понуд. от үрәчәләү.*

ҮРӨЧӨЛӨҮ обносить (обнести) телегу *или* сани грядками.

ҮРҮ I 1) плести, сплестать, сплести; || плетение, сплетение; камчы үрү плести плётку; чәч үрү заплетать волосы; кәрзин үрү плести корзину; чабата үрү плести лапти; 2) вить, свивать, свить; || витьё, свивание; үреп эшлэнгән витой; плетёный; 3) ткать; үрмәкүч пәрәвез үрә паук ткёт паутину.

ҮРҮ II 1) прорасть, прорасти (о *семенах*); || прорастание; 2) давать (дать) росток.

ҮРҮЧЕ плетельщик.

ҮСЕМ прирост.

ҮСЕМЛЕК растение; || растительный; кыргыз үсемлек дикое растение; үсемлек ашы растительная пища; берьеллык үсемлек однолетнее растение; күпьялык үсемлек многолетнее растение; үсемлек аксымы белковина; үсемлек капламы растительный покров; үсемлек мае растительное масло.

ҮСЕМЛЕКЛӘР *соби́р.* растительность; || растительный; үсемлекләр дөньясы растительный мир, флора; үсемлекләр белгече знаток растений, ботаник, флорист

ҮСЕНДЕРҮ *понуд. от үсенү.*

ҮСЕНКЕРӨҮ расти, развиваться (*немного*).

ҮСЕНТЕ 1) проросток; 2) росток, пророст; агачның берьеллык үсентесе годичный росток дерева; 3) поросль; үсенте жибәрү отрастать, давать отростки.

ҮСЕНҮ возгордиться, много воображать, мнить о себе.

ҮСЕШ 1) рост, прирост; приращение; 2) сдвиг; 3) подъём, развитие; үсеш дәрәжәсе уровень развития; диалектик үсеш *филос.* диалектическое развитие.

ҮСКЕН нарост.

ҮСМЕР подросток, юноша, отрок; || подрастающий; үсмер буын подрастающее поколение.

ҮСМЕРЛЕК отрочество; || отроческий; подростковый; үсмерлек яше подростковый возраст; үсмерлек чоры отрочество.

ҮСМЕРЧАК отрочество.

ҮСМӨ 1) растущий, нарастающий; үсмә йомгак *бухг.* нарастающий итог; 2) развивающийся; ◇ үсмә киртә живая изгородь.

ҮСТЕРЕЛҮ *страд. от үстерү.*

ҮСТЕРТҮ *понуд. от үстерү.*

ҮСТЕРҮ 1) растить, выращивать, вырастить, взращивать, взрастить *кого-что-либо*; || выращивание, взращивание; 2) воспитывать, воспитать *кого-л.*; || воспитание; 3) отращивать, отрастить (*волосы, бороду, усы*); || отращивание; 4) изошрять, изошрить; развивать, развить (*ум, чувство*); повышать, повысить (*знания*); || изошрение; развитие; повышение; 5) поднимать, поднять, повышать, повысить (*цену на товары*); || повышение.

ҮСТЕРҮЧЕ: кукуруз үстерүче а) кукурузовод; б) кукурузоводческий; чөгендер үстерүче а) свекловод; б) свекловодческий.

ҮСҮ 1) расти, развиваться; || рост, развитие; || растительный; үсү процессы растительный процесс; үсеп буйга житү стать подростком; үсеп килүче буын подрастающее поколение; үсеп житмәгән недоразвитый; үсә төшү подрасти; 2) возрастать, возрасти; увеличиваться, увеличиться; үсә баручы дәрәжәләр *мат.* возрастающие степени; үсә баручы зурлык *мат.* возрастающая величина; үсү конусы *мат.* конус нарастания; 3) повышаться, повыситься (о *ценах на товары*); прибавляться, прибавиться (о *процентах*); || повышение;

4) прибывать, прибыть (о воде и т. п.); || при бывание; ◇ күнел үсү почувствовать себя хорошо, быть в хорошем расположении духа.

ҮТ I жёлчь; || жёлчный; үт капчыгы жёлчный пузырь; атта үт юк, кошта сөт юк *погов.* у лошади нет жёлчи, а у птицы — молока; ◇ үте сытылмасын чтобы не вышло неприятностей (*букв.* чтобы жёлчь не разлилась); үтеңне сытарлык слишком кислый.

ҮТ II *детск.* скок; үт итү играть с малышом, подкидывая его вверх.

ҮТЕЛҮ *страд.* от үтү I; үтелгән юл пройденный путь; үтелгән материалны кабатлау повторять пройденный материал.

ҮТЕМ 1) ходкость (*товара*); 2) *полигр.* тираж; ◇ үтем юнөлеше *грам.* действительный залог.

ҮТЕМБИ пронырливый человек, проныра, пройдоха.

ҮТЕМЛЕ ходкий, ходовой; үтемле товар ходовой товар, товар, на который большой спрос; ◇ сүзе үтемле влиятельный, авторитетный.

ҮТЕНГӘЛӘҮ *многокр.* от үтенү.

ҮТЕНДЕРҮ *понуд.* от үтенү.

ҮТЕНЕЧ просьба; ходатайство; үтенеч язуы прошение.

ҮТЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от үтенү.

ҮТЕНҮ просить, попросить, спрашивать, упросить, обращаться (обратиться) с просьбой к кому-л.; ходатайствовать; || просьба мольба, спрашивание, обращение с просьбой; ходатайство; үтенеп сорау а) умолять, выпрашивать *что-л.*; б) убедительная просьба.

ҮТЕНҮЛЕ умоляющий, содержащий просьбу.

ҮТЕНҮЧЕ просящий, проситель.

ҮТЕРГЕЧ 1) убивающий, убийственный, умерщвляющий; 2) смертельный; смертоносный.

ҮТЕРЕЛҮ *страд.* от үтерү; фашистлар тарафыннан үтерелгән убитый фашистами.

ҮТЕРЕРЛЕК способный убить, убийственный; үтерерлек булу убийственность.

ҮТЕРЕШ убийство.

ҮТЕРЕШҮ *взаимн.-совм.* от үтерү.

ҮТЕРТҮ *понуд.* от үтерү.

ҮТЕРҮ 1) убивать, убить, умерщвлять, умертвить; || убийство, умерщвление; тончыктырып үтерү удушить газом; буып үтерү удушить; үтерсән дә... если даже убьёшь...; үтерә торган смертельный, убийственный, смертоносный; 2) *мед. см.* үлеләү; 3) *перен.* сразить, убивать, убить; шул сүзе белән үтерде инде этим словом он убил; ◇ үтереп яманлау чрезмерно хулить

ҮТЕРҮЧЕ убийца.

ҮТЕЧ *см.* эжэт.

ҮТЕЧЛЕ *см.* бурычлы.

ҮТЕШЛЕ *см.* үтәрлек 2.

ҮТЕШЛИ мимоходом, по пути; проездом.

ҮТКЕЛ 1) перевал (*горный*); 2) брод; ашусыз булса таудан биз, үткелсез булса судан биз *посл.* если гора без перевала — откажись, если река без брода — откажись.

ҮТКЕН 1) *прям., перен.* острый; || остро; үткен очлы остроконечный; үткен пычак острый нож; үткен акыллы (кеше) человек с острым умом; остроумный; үткен колаклы с острым слухом; үткен күзле с острым зрением, зоркий; үткен сатира острая сатира; үткен телле острый на язык; остроумный; острослов; үткен телләнү острословить; үткен тешле зубастый; 2) хваткий;



расторопный, шустрый; 3) пронзительный; үткен караш пронзительный взгляд.

ҮТКЕНЛЕК 1) *прям., перен.* острота; күрү үткенлеге острота зрения; 2) проницательность; 3) *см.* булдыкылык.

ҮТКЕНЛӘНДЕРҮ *понуд. от* үткенләнү.

ҮТКЕНЛӘНҮ *страд. от* үткенләү.

ҮТКЕНЛӘТҮ *понуд. от* үткенләү.

ҮТКЕНЛӘШҮ 1) *взаимн.-совм. от* үткенләү; 2) *см.* кискенләшү.

ҮТКЕНЛӘҮ заострять, заострить, делать (сделать) острым, точить, оттачивать, отточить; || заострение, точка, оттачивание; үткенли төшү подточить.

ҮТКЕНЛӘҮЧЕ точильщик.

ҮТКЕНӘЙТҮ *см.* үткенләндерү.

ҮТКЕНӘЮ *см.* үткенләнү.

ҮТКЕР бойкий, проворный, расторопный, резвый; || бойко, проворно, расторопно, резво.

ҮТКЕРЛЕК бойкость, проворство, расторопность, резвость.

ҮТКЕРЛӘНДЕРҮ *понуд. от* үткерлә-

ҮТКЕРЛӘНҮ делаться (сделаться) бойким, проворным, расторопным, резвым

ҮТКЕСЕЗ непроходимый.

ҮТКӘЗҮ *см.* үткәрү.

ҮТКӘЛӨҮ *многокр. от* үтү I.

ҮТКӘН прошлый, прошедший, минувший, предыдущий, предшествующий, былой; үткән ел прошлый год; үткән елгы прошлогодний; үткән эш прошлое дело; үткән жәйне прошлым, летом; үткән эшкә үкенмә, үкенсән дә житкезмәс *посл.* не сожалею о прошлом, если и пожалеешь, всё равно не вернёшь; битого, пролитого, да прожитого не воротишь; ◇ үткән заман *грам.* прошедшее время.

ҮТКӘНДӘГЕ 1) прошлый, прежний; 2) прошлое; үткәндәге данлыклы көннәр славные дни прошлого.

ҮТКӘРГЕЧ провод; проводник (*электрический*); пар үткәргеч паропровод; су үткәргеч водопровод, водоотвод.

ҮТКӘРЕЛҮ *страд. от* үткәрү.

ҮТКӘРЕШҮ *взаимн.-совм. от* үткәрү.

ҮТКӘРМӘҮЧӨН непроницаемый; якты үткәرمәүчән светонепроницаемый.

ҮТКӘРМӘҮЧӨНЛЕК непроницаемость.

ҮТКӘРТҮ *понуд. от* үткәрү.

ҮТКӘРҮ 1) пропускать, пропустить; || пропуск; || пропускной; үткәрү сәләте пропускная способность; 2) переносить, перенести; авыруны үткәрү перенести болезнь; 3) проводить, провести; || проведение; || проводящий; сызык үткәрү проводить линию; үткәрү юлы проводящий путь; газ үткәрү а) проводить газ, газифицировать *что-л.*; б) газификация; радио үткәрү а) провести радио, радиофицировать; б) радиофикация; ◇ кылычтан үткәрү перерубить саблей; күздән үткәрү просматривать; видеть воочию; энә күзеннән үткәрү проверить тщательно; өчесен (жидесен, кырыгын, еллыгын) үткәрү устраивать поминки на третий (седьмой, сороковой) день после смерти, в годовщину смерти.

ҮТКӘРҮЧЕЛЕК проводимость, способность проводить (*напр. электричество*).

ҮТКӘРҮЧӨН проницаемый; су үткәрүчән водопроницаемый.

ҮТКӘРҮЧӨН ЛЕК проницаемость; һава үткәрүчәнлек воздухопроницаемость.

ҮТКӘЧ спустя; бер ел үткәч спустя год, через год.

ҮТЛӨВЕК отрыжка.

ҮТЛӨТҮ вызывать (вызвать) несварение желудка (*вследствие переедания*).

ҮТЛӨЧ *диал.* калитка.

ҮТЛӨШҮ: үзәккә үтләшү вымотать душу, заесть.

ҮТЛӨҮ 1. объедаться, объесться; || объедание; 2. несварение желудка (*вследствие переедания*).

ҮТМӘС 1) тупой, неострый; үтмәс пычак тупой нож; 2) неходкий, неходовой, залежалый (о *товаре*).

ҮТМӘСЛЕК 1. тупость, незаточенность; 2. непроходимый (о *дороге*).

ҮТМӘСЛӘНГӘН тупой, затупившийся.

ҮТМӘСЛӘНГӘНЛЕК тупость (*напр. ножа*).

ҮТМӘСЛӘНДЕРҮ *понуд.* от үтмәсләнү тупить, притуплять, притупить, затуплять, затупить (*режущий инструмент*); || притупление, затупление; үтмәсләндереп бетерү иступить.

ҮТМӘСЛӘНҮ тупеть, притупляться, притупиться, затупляться, затупиться; || притупление, затупление; үтмәсләнеп бетү иступиться.

ҮТМӘСЛӨТҮ *см.* үтмәсләндерү.

ҮТМӘСЛӨҮ *см.* үтмәсләндерү.

ҮТӘ I сквозь, насквозь, через; навывлет; үтә күренмәле, үтә күренә торган прозрачный, просвечивающий; үтә күренү просвечивать, виднеться насквозь; үтә жил *см.* үтәли: үтәли жил.

ҮТӘ II слишком, очень, сверх, крайне, чрезмерно; үтә азайту чрезмерно уменьшать; үтә зур слишком большой, колоссальный; үтә караңгы очень темно; глубокий мрак; үтә кызганлык перекал; перегрев; үтә кызыл ярко-красный; үтә кыйммәтле) неоценимый, бесценный; үтә көчәнеш перенапряжение; үтә суыну а) переохладиться; б) переохлаждение; үтә туенган *физ.* перенасыщенный; үтә туендыру а) перенасыщать; б) перенасыщение; үтә усал злющий-презлющий, злейший.

ҮТӘДӘН-ҮТӘ сквозь; насквозь; навывлет; || сквозной; үтәдән-үтә яра сквозная рана; үтәдән-үтә күрү видеть насквозь.

ҮТӘЛЕРЛЕК выполнимый, исполнимый; үтәлерлек булу выполнимость, исполнимость.

ҮТӘЛЕШ выполнение, исполнение.

ҮТӘЛЕШЛЕ выполнимый, исполнимый; жиңел үтәлешле легко исполнимый.

ҮТӘЛИ *см.* үтәдән-үтә; үтәли күренә торган прозрачный, просвечивающий; үтәли күренә торган эйбер прозрачное тело; үтәли күренүчәнлек прозрачность; үтәли тишек сквозное отверстие; үтәли тутыгу проржаветь; үтәли жил сквозняк; үтәли жил исү (йөрү) сквозить.

ҮТӘЛҮ *страд.* от үтәү

ҮТӘЛҮЧӘН выполнимый, исполнимый.

ҮТӘЛҮЧӘНЛЕК выполнимость, исполнимость.

ҮТӘРЛЕК 1) выполнимый, исполнимый; 2) проходимый (о *дороге и т. п.*).

ҮТӘТҮ *понуд.* от үтәү.

ҮТӘШТЕРГӘЛӨҮ *многokr.* от үтәү.

ҮТӘШҮ *взаимн.-совм.* от үтәү.

ҮТӘҮ 1) исполнять, исполнить, выполнять, выполнить; совершать, совершить; || исполнение, выполнение; совершение *чего-л.*; үти алу способность выполнить; үтәве мөмкин булмаган неисполнимый, невыполнимый; үтәү йөзәннән... во исполнение...; 2) удовлетворять, удовлетворить (*просьбу*); || удовлетворение.

ҮТӨҮЧЕ исполняющий; исполнитель.

ҮТӨҮЧӨН исполнительный (*о человеке*).

ҮТӨҮЧӨНЛЕК исполнительность.

ҮТҮ I 1) проходить, пройти; проезжать, проехать; || прохождение; проезд; тия үтү *разг.* зайти по пути; үтеп барышлык проходимый, доступный; үтеп керү а) проникнуть; б) проникновение; үтеп китү а) проехать; б) пройти, миновать, пронестись; үтеп чыгу пересечь; үтә алмаслык непроходимый; араларыннан жил дә үтми между ними и ветер не проходит; их водой не разольёшь; 2) переправляться, переправиться; || переправа; 3) проскакивать, проскочить, проскальзывать, проскользнуть; 4) миновать (*о болезни*); 5) истекать, истечь, проходить, пройти (*о времени, сроке*); || истечение; еллар үтте прошли годы; ◇ аш үтмәү *отказ организма от пищи, связанный с болезнью пищевода или желудка*; дөньядан үтү а) умереть, скончаться; б) смерть, кончина; күп тә үтми вскоре, немного спустя; түбәдән яңгыр үтә крыша протекает; сүз үтү быть влиятельным (авторитетным); сүзе үтә торган кеше авторитетный (влиятельный) человек; теш үтү а) осилить; б) раскусить; теш үтәрлек түгел этот орешек не раскусишь; яше үтү *см.* картаю; эченнән энә үтәрлек очень худой (*о животных, бока которых ввалились, запали*); үзәккә (йөрәккә) үтү брать за сердце, доходить до сердца; май белән иске чабата да үтә *погов.* с маслом и старый лапоть проглотишь.

ҮТҮ II иметь спрос (*о товаре*).

ҮТҮ III быть острым (*о режущем инструменте*).

ҮТҮЕШЛИ *диал. см.* үтешли.

ҮТҮК утюг; || утюжный; үтүк аслыгы подутюжник; күмер үтүге жаровой утюг; электр үтүге электрический утюг.

ҮТҮКЛӨНҮ *страд. от* үтүкләү утюжиться, отутюживаться, отутюжиться.

ҮТҮКЛӨТҮ *понуд. от* үтүкләү.

ҮТҮКЛӨШҮ *взаимн.-совм. от* үтүкләү.

ҮТҮКЛӨҮ утюжить, отутюживать, отутюжить, гладить (погладить) утюгом; || утюжка, глаженьё; || *спец.* утюжильный, утюжный, гладильный; үтүкләү остале утюжильный стол; үтүкләү тактасы гладильная доска.

ҮТҮКЛӨҮЧЕ утюжильщик, гладильщик.

ҮТ-ҮТ *см.* үттеки.

ҮЧ I. мечь, мщение, отмстка; злоба; ул хәзер безгә үч инде он теперь затаил против нас злобу; он теперь относится к нам враждебно; үч алу а) мстить кому-л.; вымещать, сводить счёты; б) мщение, отмщение; сведение счётов; үч алучан (кайтаручан) мстительный; үч алучанлык мстительность; үч итеп а) назло, в отмстку; б) наперекор, злостно; үч итеп эшләү сделать назло; үч иткәндәй как назло; үч кайтару отомстить тому, кто приносит несчастье другим; расквитаться, разделаться; үч кайту быть довольным несчастьем того, против кого затаил злобу; үч саклау хранить, таить зло *против кого-л.*; 2.: үч булу любить *что-л.*; кәжә кәбестәгә үч коза любит капусту.

ҮЧЕГҮ I) таить злобу, злиться, озлобляться *против кого-л.*; || озлобление; 2) пристагать, пристать, придирачься, придрачься, привязываться, привязаться; напрасно обижать; || пристагание, придирка.

ҮЧЕКЛӨШҮ дразниться, передразнивать друг друга.

ҮЧЕКЛӨҮ дразнить, подразнить, передразнивать, передразнить *кого-л.*; травить; || передразнивание; травля; үчекләү такмагы *дет.* дразнилка.

ҮЧЕКТЕРҮ сердить, рассердить; раздражать; озлоблять, озлобить; || раздражение;

озлобление *кого-л.*

ҮЧЕРГЕЧ 1) *бот.* зарази́ха; 2) *перен.* парази́т.

ҮЧЕРҮ *уст.* травить, потравить, уничтожать, уничтожить, ликвидировать; ||  
потрава; су утны үчерер *погов.* вода уничтожает огонь.

ҮЧЛЕ затаивший злобу *на кого-л.*, жаждущий мести; враждебный, злобный.

ҮЧЛЕЛЕК состояние озлобленности (враждебности).

ҮЧЛЭНҮ *см.* үчегү.

ҮЧЛЭШҮ 1) *см.* үчегү; 2) враждовать.

ҮЧТЕКИ *межд.:* үчеки итү лелеять.

ҮЧҮ *уст.* 1) вымирать, вымереть; || вымирание; 2) разоряться, разориться  
(*совсем*); || разорение.

ҮШЭН вялый, ленивый (*о коне*).

ҮШЭНЛЕК вялость, ленивость (*коня*).

ҮШЭНЛЭНҮ становиться (стать) вялым, ленивым.

ҮӨ-ҮӨ *межд.* уа-уа (*подражание плачу ребёнка*)

ҮЖЭТ упрямый, норовистый, ершистый; неуступчивый; || упрямый человек,  
упрямец.

ҮЖЭТЛЕК упрямство.

ҮЖЭТЛЭНҮ упрячиться, упираться, упереться.

ҮЦГЭ *см.* үзгэ.

ҮЦГЭРҮ *диал.* 1) *см.* уңу И; 2) *см.* үзгэрү.

ҮЦГЭРҮЧЭН *диал.* 1) линияющий; *см.* ещѐ уңучан; 2) изменчивый.

ҮЦГЭРҮЧЭНЛЕК 1) линючесть; 2) изменчивость.

ҮЦӨЧ пищевод; || пищеводный.

## Ж

ЖАВАП 1) ответ; || ответный; икеле-микеле жавап половинчатый (уклончивый)  
ответ; жавап авазы отклик; жавап алу а) получить ответ; б) опросить;  
допросить; жавап алучы опросчик, допросчик; тот, кто опрашивает  
(допрашивает); жавап бирү (тоту) а) дать ответ, ответить; отозваться;  
откликнуться; б) рассчитаться, расплатиться; жавап бирүче тот, кто  
отвечает, ответчик; жавап итеп бирелгэн ответный; жавап кайтару а)  
ответить на вопрос; б) ответ на вопрос; жавап нотасы *диал.* ответная нота;  
жавап хаты ответное письмо; жавап язу написать ответ; эшкэ жавапсыз  
карау относиться к работе безответственно; 2) ответ, решение, разрешение;  
разгадка; жавабын табу а) найти ответ, найти решение (разрешение) данной  
задачи; б) разгадать, решить; в) разгадка, решение; жавабын табучы  
разгадчик; 3) ответ; ответственность; жавапка тарту а) притянуть к ответу,  
привлечь к ответственности; б) привлечение к ответственности; в) взыскать;  
г) взыскание; жавапка тартылучы ответчик; подсудимый; мең бэлагэ бер  
жавап *погов.* семь бед — один ответ; ◇ дөрес сүзгэ жавап юк *погов.*  
правдивое слово камень дробит, правда глаза колет.

ЖАВАПЛАШУ спорить, пререкаться; жаваплашып маташу вступать в  
бесполезный спор, пререкания.

ЖАВАПЛЫ ответственный, несущий ответственность; жаваплы булу быть  
ответственным, отвечать; жаваплы редактор ответственный редактор;  
жаваплы кеше ответственное лицо; распорядитель; жаваплы урын  
ответственная должность, ответственный (пост); үзенең эшлэре өчен  
жаваплы кеше *юр.* правоспособное лицо.

ЖАВАПЛЫЛЫК ответственность; суд жаваплылыгына тарту а) привлекать к

судебной ответственности; б) привлечение к судебной ответственности; ялгыз жаваплылык булмау обезличка; жаваплылыкны өстенэ алу а) взять ответственность на себя; б) взять на свой страх, на поруки, поручиться; в) поручительство; г) поручительный; жаваплылыкны өскө алу хаты поручительное письмо, поручительство; жаваплылыкны өстенэ алучы *офиц.* поручитель.

ЖАВАПСЫЗЛЫК безответственность, безответственное отношение.

ЖАВАПЧАН находчивый на ответы.

ЖАВАПЧЫ ответчик, ответчица.

ЖАВАПЧЫСЫЗ: жавапчысыз калдыру а) обезличить; б) обезличка.

ЖАЙ 1) лад; үз жаена на свой лад; эшне үз жаена бору обернуть дело в свою пользу; үз жаена керү утрястись, уладиться, наладиться; эшнең жае юк дело не ладится (не вяжется); жайга салу а) наладить, уладить; урегулировать; б) налаживание, улаживание, урегулирование; в) регулирующий; жайга салу приборы фиксатор; жайга салынган улаженный; жаена сөйләү (эшләү) говорить (делать) в тон, в лад *кому-л.*; 2) удобный момент (случай); сүз жаенда кстати, к слову сказать; сүз жаенда гына слегка, мимоходом; жае килгәндә (чыкканда) попутно, кстати, между прочим; жае чыкты (туры килде) выдался удобный случай, подошёл случай; жай табу улучить момент, найти способ, умудриться, изловчиться; юлэрдән сорама, жае белән үзе эйтер *погов.* дурака не спрашивай, сам расскажет; ◊ жай гына слегка, плавно; жай гына тирбәлеп бару ехать, плавно качаясь; һәр эшнең жае бар каждое дело требует определённого подхода.

ЖАЙДАК 1) всадник, наездник, седок (*без седла*); жайдаklar төркеме кавалькада; 2) наездник (*насекомое*).

ЖАЙЛАВЫЧ: тавыш жайлавыч регулятор громкости звука

ЖАЙЛАНДЫРУ *понуд.* от жайлану прилаживать, приладить, приспособлять, приспособить; || прилаживание, приспособливание.

ЖАЙЛАНМА приспособление, установка, устройство; бораулау жайланмасы буровая установка; вентиляция жайланмалары вентиляционные приспособления.

ЖАЙЛАНУ 1) налаживаться, наладиться, прилаживаться, приладиться; || налаживание, прилаживание; жайлана бару идти на лад, налаживаться, улаживаться; 2) приспособляться, приспособляться, приспособиться; || приспособливание, приспособление; 3) *см.* жайлашу; климат шартларына жайлану приспособляться к климатическим условиям, акклиматизироваться; тормыш шартларына жайлану приспособиться к условиям жизни; 4) обрабатываться, обработаться; || обрабатывание; эшли торгач инструмент жайланды инструмент обработался.

ЖАЙЛАНУЧАН приспособляющийся; төрле шартларга тиз жайланучан быстро приспособляющийся к любым условиям (жизни).

ЖАЙЛАНЫШ *см.* жайланма.

ЖАЙЛАУ 1) налаживать, наладить, прилаживать, приладить, подгонять, подогнать, приспособливать, приспособить; || налаживание, наладка, прилаживание, подгонка, приспособливание; жайлап кую приладить (*на место*), приспособить, установить; жайлап куючы установщик; 2) перекладывать, переложить (*на музыку*); || переложение; тенор партиясен баритон өчен жайлау *муз.* переложить теноровую партию для баритона; 3) улаживать, уладить, утрясать, утрясти; || улаживание, утряска; мөсьэләне жайлау уладить (утрясти) вопрос.

ЖАЙЛАУЧЫ наладчик, тот, кто налаживает.

ЖАЙЛАШТЫРМА приспособление; коткару жайлаштырмалары спасательные приспособления.

ЖАЙЛАШТЫРУ принаравливать, приноровить, прилаживать, приладить, приспособливать, приспособить; || принаравливание, прилаживание, приспособливание; юнып жайлаштыру притесать; шомартып жайлаштыру пришлифовать.

ЖАЙЛАШТЫРЫЛУ *страд.* от жайлаштыру принаравливаться, прилаживаться, приладиться, приспособливаться; подлаживаться; игәү белән тигезләп жайлаштырылу пришабриться; шомартып жайлаштырылу пришлифроваться; юнып жайлаштырылу притесаться.

ЖАЙЛАШУ 1) располагаться, расположиться; || расположение; 2) принаравливаться, приноровиться, приспособливаться, приспособляться, приспособиться; подладиться; || приспособленность; обстановкага жайлашу приспособиться к обстановке; жайлашып үсеп китү прижиться (*о растениях*)

ЖАЙЛАШУЧЫ приспособленец; обстановкага жайлашучы приспособленец.

ЖАЙЛАШУЧЫЛЫК приспособленчество; приспособляемость; || приспособленческий.

ЖАЙЛЫ 1) удобный; || удобно; жайлы квартира удобная квартира; жайлы табу считать (находить) удобным; мәшәкәтләнмәгез, миңа болай да жайлы не беспокойтесь, мне и так удобно; 2) благоприятный; ◇ жайлы сылтау благовидный предлог.

ЖАЙЛЫЛАНДЫРУ *понуд.* от жайлылану делать, сделать удобным.

ЖАЙЛЫЛАНУ *страд.* от жайлылау становиться удобным.

ЖАЙЛЫЛАТУ *понуд.* от жайлылау.

ЖАЙЛЫЛАУ делать (сделать) удобным.

ЖАЙЛЫЛЫК удобство, удобность.

ЖАЙСЫЗ неудобный; неудобный; || неудобно; неудобно; жайсыз хәлгә төшү попасть в неудобное положение.

ЖАЙСЫЗЛАНДЫРУ затруднять, затруднить *что-л.*, делать (сделать) *что-л.* неудобным, неудобным.

ЖАЙСЫЗЛАНУ *страд.* от жайсызлау становиться неудобным (неудобным).

ЖАЙСЫЗЛАТУ *понуд.* от жайсызлау.

ЖАЙСЫЗЛАУ делать (сделать) неудобным, неудобным, несподручным; мешать, помешать *кому-л.*, препятствовать, воспрепятствовать.

ЖАЙСЫЗЛАШУ *см.* жайсызлану.

ЖАЙСЫЗЛЫК неудобство.

ЖАМАЯК *диал.* полоскательница; плошка.

ЖАН 1) душа, дух; || душевный, духовный; жан азыгы духовная пища; жан ачысы отчаяние; душевное раздражение; жан бирү а) отдать богу душу; испустить дух, умереть, скончаться; б) смерть, кончина; жан иясе душа, живое существо; тварь; жан тыну а) успокоиться (*душевно*); б) душевное успокоение; в) *перен. см.* жан бирү; жаны исән чакта пока душа в теле, пока жив; жаның теләгән на выбор, что душа желает; жаның теләгәнчә (күнме тели) сколько душе угодно; жаны уч төбендә генә тора (чыгарга тора) *или* жаны эләгеп кенә тора в чём душа держится, еле-еле душа в теле; дышит на ладан; жан өшеткеч тавыш душераздирающий крик; бер жан, бер тән булу жить душа в душу; быть *с кем-л.* как одна душа; атың чыкканчы, жаның чыксын *погов.* лучше умереть, чем иметь дурную славу; 2) душа, человек;

сез ничә жан? сколько вас (душ)?; жан башына на душу населения; жан башыннан а) с каждой души, с каждого человека, с едока; на душу; б) подушно; в) подушный; жан башыннан бүлү делить подушно; 3) *перен.* жизнь; жанын кызганмау не щадить жизни; жан өрү а) вдохнуть жизнь, оживить; б) оживление; ◇ сатлык жан изменник, продажная душа, иуда; явыз жан злодей; эчендә жаны юктыр бездушный (о *человеке*); жан ату сильно желать, жаждать; жан ачуы сильный гнев, негодование; жан бизү отвыкнуть, опротиветь; жан керү а) ожить; б) оживание; в) *перен.* оживиться, воодушевиться; г) оживление, воодушевление; жан көеге обуза; жан көю (эрнү) болеть (душой), сильно переживать; жан сату обманывать; күзгә карап жан сату обманывать в глаза; жан сөймәү презирать, ненавидеть; жан тарту испытывать влечение; жан тартмаса да кан тарта *погов.* нет душевного влечения, но связывают кровные узы; жан тиргә төшү сильно устать; жан тир белән тапкан мал добро, добытое потом; жанга тию надоедать, назойливо приставать; жан эчесе белән с горечью.

ЖАНАГА *диал. см.* каене.

ЖАНАШ душечка, душенька, любимая, милочка.

ЖАНБАЗ *уст.* 1. вольтижёр; 2. смелый, решительный; отчаянный; 3. Жанбаз (*имя собств. мужское*).

ЖАНБАЗЛЫК 1) вольтижировка; || вольтижировочный; 2) смелость, решительность; отчаянность; жанбазлык белән смело, решительно, отчаянно.

ЖАНВАР тварь; зверь (*дикий*); || звериный; коточкыч жанвар страшный зверь; жанвар кебек как зверь.

ЖАНКЫЙГЫЧ душегуб.

ЖАНЛАНДЫРГЫЧ оживляющий, животворный.

ЖАНЛАНДЫРУ *понуд. от* жанлану 1) оживлять, оживить *кого-л.*; 2) *перен.* оживлять, оживить *кого-что-л.*; воскрешать, воскресить; || оживление; жанландыра торган животворный; жанландырып жибәрү оживить, вдохнуть жизнь; 3) воодушевлять, воодушевить, одухотворять, одухотворить *кого-л.*; || воодушевление; одухотворение; 4) олицетворять, олицетворить; || олицетворение.

ЖАНЛАНДЫРУМЫ вдохновляющий; || вдохновитель.

ЖАНЛАНДЫРЫЛУ *страд. от* жанландыру 1) воодушевляться, быть воодушевлённым; 2) олицетворяться.

ЖАНЛАНДЫРЫРЛЫК 1) способный оживлять (оживить) *кого-л.*; 2) способный воодушевлять (воодушевить).

ЖАНЛАНУ 1) оживать, ожить, воскресать, воскреснуть; || оживление, воскресение; 2) оживляться, оживиться; пробуждаться, пробудиться; || пробуждение; табигать жанланды природа пробудилась; 3) воодушевляться, воодушевиться; || воодушевление.

ЖАНЛЫ 1) *в разн. знач.* имеющий душу, живой, одушевлённый; 2) воодушевлённый, оживлённый; || воодушевлённо, оживлённо; бик жанлы сөйли говорит очень оживлённо; 3) любящий *кого-что-л.*, хорошо относящийся к *кому-чему-л.*; бала жайлы любящий детей, хорошо относящийся к детям; йорт жанлы домовитый; туган жанлы сочувствующий родным, сердобольный по отношению к родственникам; ◇ жанлы беседа живая беседа; жанлы инвентарь живой инвентарь; жанлы исәп *мат.* живой счёт; жанлы мисал живой пример.

ЖАЙЛЫЛАНДЫРУ *понуд. от* жайлылану оживлять, оживить, воодушевлять,

воодушевить, вдыхать (вдохнуть) жизнь; || оживление, воодушевление.

ЖАНЛЫЛАНУ оживляться, оживиться, становиться (стать) живым; || оживление.

ЖАНЛЫЛЫК 1) оживление; оживлённость; урамның жанлылығы оживлённость улицы; һәр жирдә зур жанлылык хөкем сәрә повсюду царит большое оживление; 2) живость, блеск; талантның жанлылығы блеск таланта.

ЖАНСЫЗ 1) неживой, мёртвый, мертвенный, бездыханный, безжизненный; неодушевлённый; 2) *перен.* безжизненный, мёртвый, окаменелый; жансыз караш безжизненный (окаменелый) взгляд; 3) *перен.* скучный, нудный, тусклый; жансыз тормыш тусклая жизнь; жансыз хикәя скучный рассказ; 4) *перен.* жестокий, бездушный, безжалостный; жансыз рәвештә безжалостно; ♦ жансыз табигать мёртвая природа.

ЖАНСЫЗЛАНДЫРУ *понуд.* от жансызлану лишать (лишить) жизни.

ЖАНСЫЗЛАНДЫРЫЛУ *страд.* от жансызландыру омертвляться, становиться мёртвым, безжизненным.

ЖАНСЫЗЛАНУ 1) омертветь, становиться (стать) мёртвым, безжизненным; 2) *перен.* потускнеть, окаменеть.

ЖАНСЫЗЛЫК 1) безжизненность, мертвенность; неодушевлённость; 2) бездушность, бесчувственность; жестокость, безжалостность.

ЖАН-ТӘН: жан-тән белән (жаны-тәне белән) душой и телом, всей душой, всеми фибрами души; ревностно; усердно; жан-тән белән бирелү вкладывать всю душу; жан-тән белән күрә алмау (сөймәү) ненавидеть всеми фибрами души; сөйгән эшкә жан-тән белән бирелү вкладывать всю душу в любимое дело.

ЖАН-ФӘРМАН во всю мочь, во весь дух, изо всех сил, во всю прыть, сломя голову, опрометью; жан-фәрманга йөгерү бежать высунув язык (сломя голову), бежать во всю прыть; жан-фәрманга качу удирать во все лопатки; жан-фәрманга тырышу из кожи (вон) лезть; жан-фәрманга эшләү работать, что есть силы; аш дигәндә — жан-фәрман, эш дигәндә — юк дәрман *погов.* когда приглашают на работу — мочи нет; когда приглашают на обед — во всю прыть; здоров на еду, да хил на работу.

ЖАРИЯ *уст. книжн.* раба, рабыня; наложница, невольница; прислужница (в гареме).

ЖАРИЯЛЕК *книжн.* положение рабыни (наложницы, невольницы).

ЖЕБЕГӘН вялый, безвольный, слабый, бесхарактерный (о человеке); мямля; жебегән авыз слюнтая; жебегән авызга эйләнү распусть слюни; жебегән арыш боламыгы мямля.

ЖЕБЕКЛӘНУ становиться (стать) слабым, бесхарактерным, безвольным.

ЖЕБЕНУ намочать, намочнуть, вымокнуть, промокнуть, замочиться; пальто жебенде пальто промокло; яңгырга жебенү намочнуть под дождём; жебенеп бетү вымокнуть, промокнуть.

ЖЕБЕТЕЛҮ *страд.* от жебетү; жебетелгән балчык мочёная глина; жебетелгән тиреләрнең авырлығы отмочный вес шкур.

ЖЕБЕТТЕРҮ *понуд.* от жебетү.

ЖЕБЕТЕШҮ *взаимн.-совм.* от жебетү.

ЖЕБЕТҮ 1) мочить, намочить, замочить, размачивать, размочить, отмачивать, отмочить *что-л.*; || отмачивание, замачивание, мочка; кер жебетү намочить бельё; кышлыкка алма жебетеп кую намочить яблок на зиму; күнне жебетү отмочить, отволжить кожу; жебетеп алу замочить, размочить, отмочить *что-л.*; жебетеп бетерү размочить *что-л.* (*совершенно или всё*); жебетергә кую ставить мокнуть *что-л.*; 2) *безл.* развезти (*при оттепели*).

ЖЕБУ 1) мокнуть, намочать, размокать, размокнуть; || намочание, размокание; 2)



*перен.* раскисать, раскиснуть, терять (потерять) бодрость; || раскисание; жебеп калу лишиться воли; жебеп китү обмякнуть; жебеп төшү раскиснуть; ул бөтенлэй жебеп төшкән он совсем раскис.

ЖЕГЕРЛӨҮ *диал. см.* эрләү.

ЖЕГӨР *см.* егәр.

ЖЕГӨРЛЕ *см.* егәрле.

ЖЕК щель, паз; фальц; полоска (*заметная склёпка между двух досок*); жекләрне мүкләү законопатить пазы.

ЖЕКЛЕ неплотный, со щелями, имеющий щели (пазы, фальцы); щелеватый, щелистый; идән жекле жәелгән пол настлан неплотно, со щелями.

ЖЕКЛӨНҮ образовываться, образоваться—о щели; || образование щели; ишек жекләнгән на двери образовались щели.

ЖЕМЕЛДЕК 1. мерцающий, мигающий (*о лучах*); 2. рябь (*на поверхности воды*).

ЖЕМЕЛДӨТҮ *понуд. от* жемелдәү.

ЖЕМЕЛДӨШҮ сверкать, мерцать, играть (*о многом*); йолдызлар жемелдәшә звёзды мерцают.

ЖЕМЕЛДӨҮ мерцать, мигать, сверкать, играть, рябить; || мерцание, мигание, сверкание; кояш жемелди солнце играет (*на поверхности воды*); йолдызлар жемелди звёзды мерцают; жемелдәп китү мигнуть, сверкнуть; жемелдәп тору мерцать, мигать, сверкать (*продолжительно*).

ЖЕМЕЛДӨҮЧӨН мерцающий, мигающий, сверкающий.

ЖЕМЕЛДӨҮЧӨНЛЕК способность мерцать (мигать, сверкать).

ЖЕМ-ЖЕМ: жем-жем итү *см.* жемелдәү; далада жем-жем итеп ут күренә в степи чуть брезжит огонёк.

ЖЕН 1) *миф.* бес, чёрт; || бесов, бесовский, чёртов, чертовский; жен алгыры! *бран.* чёрт его возьми!; жен алыштырган бес попутал; чёрт подменил; жен баласы чертёнок, бесёнок; жен вәсвәсәсе чертовское наваждение; жен карчыгы ведьма, чертиха; жен кебек а) как чёрт; б) чертовский, бесовский; в) чертовски; жен суккан а) бес попутал; б) потерявший рассудок; жен ташы а) чёртов камень; б) *перен.* бессовестный; 2) *перен. бран.* чёрт, дьявол; ◇ жен ачуы сильный гнев, злость; жен ачуы килү разозлиться; жене килү (чыгу) разозлиться, прийти в сильное негодование; вспылить; жене кузгалу выйти из себя; женем сөйми душа не принимает; жен кагылу *см.* женләнү; ат жене кагылган у него страсть к лошадям; аңа акча жене кагылган его обуяла страсть к деньгам; жен юлы *диал.* пищевод.

ЖЕНАЗА *рел.* треба, отпевание; женаза агачы похоронные дроги; носилки, на которых выносят покойника; женаза уку отпевать, читать заупокойную; женаза укылган отпетый (*о покойнике*).

ЖЕНЕС пол; || половой; ир женесе мужской пол; женес билгеләре половые признаки; женес күзәнәге половая клетка; женес орлыгы сперма; женес эгъзалары половые органы.

ЖЕНЕСЛЕ 1) половой; женесле үрчү половое размножение; 2) =полый; аерым женесле раздельнополый; ике женесле а) двуполый, обоеполый; б) гермафродит.

ЖЕНЕСЛЕЛЕК: аерым женеслелек раздельнополость.

ЖЕНЕССЕЗ *бот.* бесполоый; женессез үрчү а) бесполое размножение; б) почковаться; в) почкование.

ЖЕНЕССЕЗЛЕК бесполость.

ЖЕНЕССЕЗЛӨНҮ *страд. от* женессез-ләү.

ЖЕНЕССЕЗЛӨҮ 1) уничтожать (уничтожить, ликвидировать) признаки пола; 2)

*разг. см. печу.*

ЖЕНЕСТӘШ однородный, родственный; однополый.

ЖЕНЛЕ 1) *миф.*: женле урын место, где водятся черти, злые духи; 2) *перен.* бешеный, бесноватый, неистовый, неистовствующий; 3) *перен.* одержимый *чем-л.*, помешанный *на чём-л.*

ЖЕНЛЕЛЕК бесноватость, безумие, сумасбродство.

ЖЕНЛӘНДЕРҮ *понуд. от* женләну 1) бесить, выводить (вывести) *кого-л.* из себя; 2) *перен.* горячить, разгорячить *кого-л.*; раздражать *кого-л.*

ЖЕНЛӘНЕШҮ *взаимн.-совм. от* женләну; алар женләнешеп беткәннәр они все перебесились.

ЖЕНЛӘНҮ 1) беситься, дурачиться; психовать, буйствовать; 2) взбеситься, помешаться, сходить (сойти) с ума; заболеть (заболеть) бешенством, впасть (впасть) в буйное помешательство.

ЖЕНСИ половой, плотский, сексуальный, интимный; женси аермалар половые различия; женси бәйләнеш половая (интимная) связь; женси гибридлау половая гибридизация; женси инстинктлар плотские инстинкты; женси көчсезлек половое бессилие, импотенция; женси таркалган развращённый; женси таркалганлык развращённость; женси теләк (хис) вожделение, похоть; женси тотнаксыз распущенный, распутный, безнравственный; женси тотнаксызлык половая распущенность; безнравственность; женси өлгерү половая зрелость.

ЖЕНТЕКЛЕ тщательный, обстоятельный, всесторонний, doskonaльный, скрупулёзный, подробный; жентекле рәвештә тщательно, подробно, doskonaльно, всесторонне.

ЖЕНТЕКЛЕЛЕК тщательность, обстоятельность, скрупулёзность, doskonaльность,

ЖЕНТЕКЛӘНҮ *страд. от* жентекләү.

ЖЕНТЕКЛӘТҮ *разг. понуд. от* жентекләү.

ЖЕНТЕКЛӘҮ детализировать, вдаваться в детали; разбирать (разобрать) подробно; по деталям; жентекләп тикшерү подробно (тщательно, детально, doskonaльно) разбирать, прорабатывать.

ЖЕНТЕКЛӘҮЧӘН щепетильный, скрупулёзный, проверяющий (осматривающий) тщательно, детально.

ЖЕНТЕКЛӘҮЧӘНЛЕК щепетильность, скрупулёзность, склонность вдаваться в подробности (в детали).

ЖЕП 1) нитка, нить, пряжа; || нитяный, ниточный; аркау жебе уток, уточина; аркау жебе эзерләүче уточник; буйлык жепләре основа, нити основные; бәйләмле жеп моточная пряжа; ефәк жебе шелковина; кармак жебе *рыб.* леса, леска; каткан (бөтерелгән) жеп сучёная нить, прядь, сканье, сканье; күкләү жебе наметка; чигү жебе нитки для вышивания, мулине; эрләгән жеп пряжа; жеп ашы шлихта; жеп ашына ману а) шлихтовать; б) шлихтование; жеп бәйләме моток ниток; жеп кату а) крутить (скручивать, сучить) нитки, тростить; б) сучение; в) сучильный, ссучивальный, тростильный; жепкә тезү а) нанизывать; б) нанизывание; жеп озату сновать; жеп очы а) конец нитки; б) дратва; в) *перен.* суть, секрет, нить; жеп очын ясау подсучить щетину в дратву; жепнең очын югалту потерять нить (*напр. рассказа*); жеп производствосы нитяное производство; жеп урау мотать нитки; жеп ураучы мотовильщик, мотовильщица; шпульник, шпульница; жеп эрләү а) прясть; б) прядение; в) прядильный; жеп эрләү өмәсе супрядки; жепне нечкә эрләү а) тонко прясть нитки; б) тонкопрядение; жеп эрләү мастерское прядильная

мастерская, прядильня; жеп эрлэу машинасы прялка, пряслице; жеп эрлэуче прядильщик, прядильщица, пряха; кызыл жеп булып сузылу *перен.* проходить красной нитью (*напр. о мысли, идее в производстве*); 2) *перен.* узы, нити; дуслык жеплэре нити дружбы; аларны дуслык жеплэре берлэштерэ их соединяют узы (нити) дружбы; никах жеплэре брачные узы; ◇ жеп елан *зоол.* волосатик; жеп саңаклылар *биол.* нитежаберные; жеп суалчан *зоол.* нитчатка; жеп өзэрлек тэ хэл калмау обессилеть; жеп нечкэ жирдэн өзелэ *погов.* где тонко, там и рвётся.

ЖЕПЛЕ с ниткой; || ниточный, нитчатый; волокнистый.

ЖЕПЛЕЛЕК волокнистость.

ЖЕПСЕЛ нить, волокно (*в тканях животных и растений*); ресничка; || нитчатый, волокнистый; кыскарту жепселлэре *биол.* сократительные волокна; нерв жепселлэре нервы, нервны нити.

ЖЕПСЕЛЛЕ волокнистый, жепселле тукыма волокнистая ткань; нечкэ жепселле мамык тонковолокнистый хлопок.

ЖЕПСЕЛЛЕЛЕК волокнистость.

ЖЕПСЕЛЛЭНДЕРУ понуд. от жепселлэнү.

ЖЕПСЕЛЛЭНУ делаться (сделаться) волокнистым.

ЖЕПСЕЛЛЭТУ делать (сделать) волокнистым.

ЖЕПСӨ 1) спица (*напр. для цевки в челноке*); 2) конёк (*дома*); перекладина, брус; башы белэн жепсэгэ бик каты бэрелде он сильно ударился головой о перекладину.

ЖЕПЧЕ *спец.* ниточник.

ЖЕПШЕК слякоть; || слякотный, мокрый, влажный; жепшек кар талый (мокрый) снег; жепшек хава мокрая (слякотная) погода, слякоть; жепшек көн оттепель, ростепель.

ЖЕПШЕКЛЭНУ см. жепшү.

ЖЕПШЕНДЕРУ понуд. от жепшенү.

ЖЕПШЕНУ оттаивать.

ЖЕПШЕТУ теплеть, потеплеть; вызвать оттепель; || потепление; тышта жепшеткэн на дворе оттепель; жепшетеп жибэрү потеплеть и вызвать оттепель (слякоть) (*неожиданно*).

ЖЕПШУ 1) подтаивать, подтаять, становиться (стать) мокрым (о снеге); 2) см. жепшек.

ЖЕТЕ 1) употребляется для обозначения превосходной степени прилагательного: наи=, очень; самый; жете кызыл наикраснейший, пурпурный, пунцовый, коралловый; жете кызыл буяу пурпур; жете кызыл тиз уна *погов.* наикраснейший быстро линяет; сухие дрова быстрее сгорают; 2) острый (о зрении); жете күзле остроглазый, дальнзоркий.

ЖЕФЕТ: хэлэл жефет а) законный муж; б) законная жена.

ЖЕФЕТЛЕК: хэлэл жефетлеккэ алу взять в жёны; хэлэл жефетлеккэ биру отдавать (*дочь*) кому-л. в жёны; соглашаться на брак (*своей дочери*).

ЖИБЭРГЕЧ: су жибэргеч водоспуск.

ЖИБЭРГЭЛЭУ 1) изредка посылать, послать, присылать, прислать, отправлять, отправить что-л.; 2) *перен. разг.* изредка выпивать (*спиртное*).

ЖИБЭРЕЛУ *страд.* от жибэрү высылаться, посылаться, отправляться, направляться, быть посланным (отправленным, высланным); адрес буенча жибэрелү адресоваться; конференциягэ өч делегат жибэрелде на конференцию было послано три делегата; жибэрелэ торган документ *канц.* исходящий документ.

ЖИБЭРЭШҮ *взаимн.-совм. от жибэрү.*

ЖИБЭРТҮ *понуд. от жибэрү.*

ЖИБЭРҮ 1) посылать, послать, отсылать, отослать, высылать, выслать, отправлять, отправить; присылать, прислать, направлять, направить; || посылка, отсылка, высылка, направление, отправка; присылка, направление; || посылочный, отсылочный, отправительный; посылка жибэрү посылать (отправлять) посылку; эшкэ жибэрү направлять на работу; 2) отпускать, отпустить, распускать, распустить; || отпуск, роспуск; укучыларны каникулга жибэрү распускать учащихся на каникулы; 3) выдавать, выдать, отпускать, отпустить; || выдача, отпуск; товар жибэрү отпустить товар; 4) *в разн. знач.* двигать, двинуть; || сдвиг, движение; фэнне алга жибэрү двигать науку вперёд; 5) пускать, запускать, запустить; || запуск, пуск; || пусковой; иярчен жибэрү запускать спутник; жибэрү реостаты *физ.* пусковой реостат; 6) вводить, ввести (*лекарство*); || введение, инъекция; 7) пускать, пустить (*напр. корни*); тамыр жибэрү пустить корни; 8) заводить, завести, запускать, запустить; || завод, запуск; моторны жибэрү завести (запустить) мотор; 9) *перен.* пропускать, пропустить, пускать, пустить; колак артыннан жибэрү пропустить мимо ушей; 10) *употребляется в роли вспомогательного глагола при образовании составных глаголов и обозначает внезапное начало действия, выраженного основным глаголом, соотв. русской приставке за= или суффиксу ну; уйнап жибэрү заиграть; сызгырып жибэрү свистнуть; зурга жибэрү раздуть (дело);* ◇ берэр рюмка жибэрү пропустить по рюмочке; күзгэ төтен жибэрү пускать дым в глаза; кызыл этэч жибэрү а) пустить красного петуха, поджечь; б) поджог; почта белэн акча жибэрү переводить деньги по почте; хата жибэрү допустить ошибку, ошибиться.

ЖИБЭРҮЧЕ отправитель; поставщик; тот, кто посылает; хат жибэрүче адресант; товар жибэрүче товароотправитель; груз жибэрүче а) грузоотправитель; б) грузоотправительный; башлап жибэрүче главарь; запевала, зачинщик; зачинатель.

ЖИГЕЛМЭГЭН: жигелмэгэн ат неезженный, необъезженный, не бывший в упряжке конь.

ЖИГЕЛМӘЛЕ: жигелмәле ат ездвая лошадь.

ЖИГЕЛҮ запрягаться, запрячься, впрягаться, впрячься, закладываться; аз жигелгэн ат малоезженный конь; бергэ жигелгэн атлар упряжь, упряжка; күптэн жигелмэгэн атлар стоялые лошади; очка жигелгэн выносная (уносная) упряжка; очка жигелгэн атлар выносные (уносные) лошади; төпкэ жигелгэн ат коренник; ун якка жигелгэн ат *спец.* подручная лошадь; янга (перэшкэгэ) жигелгэн ат пристяжная лошадь; туарып жигелү перепрягаться; пар ат жигелэ торган (сабан) пароконный (плуг); ◇ жигелеп эшлэү *перен.* впрячься в работу.

ЖИГЕМ упряжь, упряжка; бер жигем ат упряжка лошадей.

ЖИГЕШҮ *взаимн.-совм. от жигү.*

ЖИГҮ *в разн. знач.* запрягать, запрячь, впрягать, впрячь, закладывать, заложить (*лошадей*); || ездвой, упряжной; атны арбага жигү запрягать *лошадь* в телегу; жигү кирэк-яраклары конская сбруя (упряжь); жигү аты ездвая (упряжная) лошадь; мичәүлөп жигү запрягать цугом; очлап жигү запрягать гусаком; жигэ торган ездвой, упряжной; эшкэ жигэ торган тягловый; ◇ акыл(ны) жигү раскинуть умом (мозгами).

ЖИГҮЛЕ запряжённый, запряжной; гужевой; жигүле ат запряжённая лошадь, лошадь в упряжке; жигүле транспорт гужевой транспорт; биш ат жигүле

арба (чана) пятерик; дүрт ат жигүле арба (чана) четверик.

ЖИГҮЛЕК упряжечный; жигүлек айберләре упряжь.

ЖИДЕ *числ.* 1. семь; жиде буын а) семь поколений; б) *бот.* бодлан; жиде ел а) семь лет; б) семилетие; в) семилетний; жиде йөз сөмсөт; жиде кат а) семь сөмсө; б) семь этажей; в) всемеро; жиде кат тирене тунау драть семь шкур; жиде кат тир чыкканчы до седьмого пота; жиде кат жир астында а) у чёрта на куличках; б) за семью замками, за семью печатями; жиде мәртәбә (тапкыр) а) семь раз; б) всемеро; жиде тапкыр арттырылган семикратный; жиде төр ярыш *спорт.* семиборье; жиде жептән үрелгән бау *спец.* семерик; дусыннан аерылган жиде ел елар, иленнән аерылган гомер буе елар *погов.* расставшись с другом будешь плакать семь лет, а расставшись с родиной — всю жизнь; жиде кат үлчә, бер кат кис *посл.* семь раз отмерь, один раз отрежь; 2. *в слово-сонет. соотв. первой части русск. сложных слов* семи=; жиде айлык семимесячный; жиде атналык семинедельный; жиде бармаклы семипалый; жиде басулы семипольный; жиде басулы чәчү әйләнеше семиполье; жиде башлы, жиде гөмбәзле *архит.* семиглавый; жиде йөзенче семисотый; жиде кадаклык семифунтовый; жиде кырлы семигранный; жиде көнле (көнлек) семидневный; || семидневка; жиде көнлек эш атнасы семидневная рабочая неделя; семидневка; жиде метрлык семиметровый; жиде меңле (меңлек, меңенче) семитысячный; жиде милле (миллек) семимильный; жиде потлы семипудовый; жиде потлы кап семерик; жиде сумлык семирублёвый; жиде сәгатьлек семичасовой; жиде яшьлек семилетний (*о возрасте*); жиде айлык житез була *погов.* семимесячный (*недоносок*) бывает шустрым (*говорится о бывалом, бойком и пронирыливом человеке*); ◇ жиде бабасын таныту *или* жиде бабасына житү бран. сильно отругать, задать трёпку; показать, где раки зимуют; жиде төи уртасы глубокая ночь; жиде юл чаты а) перепутье, перекрёсток; б) бойкое (оживлённое) место; жиде ят посторонний, чужой, совершенно чуждый; жиде ят арасында среди чужих.

ЖИДЕГӘН: жидегән йолдыз семизвездие; Олы Жидегән (йолдыз) *астр.* Большая Медведица; Кече Жидегән (йолдыз) *астр.* Малая Медведица.

ЖИДЕЕЛЛЫК семилетка, семилетие; || семилетний; жидееллык мәктәп семилетняя школа, семилетка; жидееллык план семилетний план; семилетка.

ЖИДЕКЫРЛЫ семигранный.

ЖИДЕКЫРЛЫК семигранник.

ЖИДЕЛЕ 1. *мат.* обозначающий семь; жиделе цифр семёрка, цифра семь; 2. 1) седьмой (*о номере обуви*); жиделе галош седьмой номер галош; 2) семилинейный (*о лампе*); жиделе лампа семилинейная лампа.

ЖИДЕЛЕК семёрка.

ЖИДЕЛӘП *числ. прибл.* около семи, приблизительно семь.

ЖИДЕЛӘТӘ 1) всемеро; 2) семерной; семикратный; жиделәтә (жиде тапкыр) арттыру усемерить.

ЖИДЕНЧЕ *числ. порядк.* 1. седьмой; жиденче көн седьмой день; 2. семи=; жиденче класс укучысы ученик седьмого класса, семиклассник, семиклассница.

ЖИДЕНЧЕДӘН в-седьмых.

ЖИДЕПОЧМАК *мат.* семиугольник.

ЖИДЕПОЧМАКЛЫ семиугольный.

ЖИДЕСЕ *рел.* поминки по покойнику на седьмой день.

ЖИДЕУРЫНЛЫ семизначный; семиместный; жидеурынлы логарифм

семизначные логарифмы.

ЖИДЕШӘР *числ. разд.* по семи, по семь.

ЖИДЕШӘРЛЕ семеричный; жидешәрле санау системасы семеричный счёт.

ЖИДӘҮ *числ. собир.* семеро; без жидәү идеяк нас было семеро.

ЖИДӘҮЛӘП *числ. собир.* всемером,

ЖИДӘҮЛӘШЕП *числ. собир.* всемером, по семеро.

ЖИЗ латунь; жёлтая медь; || латунный; медный; жиз инә латунная (медная) игла; жиз кою а) плавить медь (латунь); б) медеплавильный; жиз кою заводы медеплавильный завод; ◇ жиз елан *зоол.* медянка; жиз мыек *зоол.* голец.

ЖИЗБАШ *зоол.* медянка; жизбаш елан *зоол.* веретенница.

ЖИЗЛЕ латунный; медный; ◇ жизле сбруй упряжь с набором; наборная сбруя.

ЖИЗЛӘНҮ *страд.* от жизләү.

ЖИЗЛӘТҮ *понуд.* от жизләү.

ЖИЗЛӘҮ 1) оковывать, оковать медью (латунью); || оковывание медью (латунью); 2) украшать, украсить (*упряжь, сбрую*) медными (латунными) изделиями; || украшение (*упряжи, сбруи*) медными (латунными) изделиями.

ЖИЗЛӘҮЧЕ *спец.* латунщик.

ЖИЗНИ зять (*муж старшей сестры или родственницы*); анаң үги булса, атаң жизни була *погов.* если мать не родная, то и отец становится зятем (*не родным*).

ЖИК: жик күрү а) надоесть; б) *диал.* ненавидеть, чувствовать к кому-л. отвращение; в) ненависть, отвращение.

ЖИКЕРЕНДЕРҮ *понуд.* от жикеренү.

ЖИКЕРЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от жикеренү.

ЖИКЕРЕНҮ *см.* жикерү.

ЖИКЕРЕНҮЧӘН крикливый, покрикивающий *на кого-л. (о человеке)*; || крикун, горлопан.

ЖИКЕРЕНҮЧӘНЛЕК крикливость, горлопанство.

ЖИКЕРҮ гаркать, цыкать, покрикивать *на кого-л.* кричать, накричать, орать, наорать *на кого-л.*; || гарканье, цыканье, покрикивание, окрик; жикереп кую а) прикрикнуть *на кого-л.*, цыкнуть *на кого-л.*; б) окрик, одёргивание; үкереп үгез булмасың, жикереп түрә булмасың *погов.* ревя не станешь быком, крича не станешь начальником.

ЖИККЕ: жикке атлар *разг.* ездовые лошади.

ЖИККӘЛӘҮ *многokr.* от жигү.

ЖИКСЕНДЕРҮ *понуд.* от жиксенү.

ЖИКСЕНҮ 1) *см.* авырыксыну; 2) *диал.* приедаться, приесться; токмачтан жиксендем мне лапша приелась; 3) *диал.* ненавидеть, чувствовать отвращение; || ненависть, отвращение.

ЖИКСЕТҮ *диал.* 1) надоедать, надоесть *кому-л.*; || надоедание; 2) вызывать (вызвать) ненависть, отвращение.

ЖИКТЕРҮ *понуд.* от жигү; ◇ эт жиктерү носить воду в решете (*букв.* заставить запрячь собаку).

ЖИКӘН *бот.* рогоз; || рогозовый,

ЖИКӘНБАШ *см.* жикән.

ЖИКӘНЛЕ рогозовый; жикәнле күл озеро, поросшее рогозом.

ЖИКӘНЛЕК заросли рогоза.

ЖИЛ ветер; || ветряной, ветренный, ветровой; алдын жил встречный ветер; коры жил сухой ветер, суховей, фён; үтәли жил сквозной ветер, сквозняк; жил двигателе (йөрткече) ветряной двигатель; ◇ жилгә очыру *в разн. знач.*

пускать на ветер; транжирить (*средства*); жил чэчэге *мед.* ветряная оспа, ветрянка.

ЖИЛАЯК быстроногий.

ЖИЛБЕРДӨҮ *см.* жилфердэү.

ЖИЛБЭГЭЙ нараспашку, незастёгнутый; жилбэгэй жибэрү распахнуться; расстегнуться; (пальтосын) жилбэгэй жибэреп бара иде шёл распахнувшись, распахнув (пальто); жилбэгэй сарафан *диал.* расстегай; жилбэгэй плащ разлетайка.

ЖИЛБЭЗ *уст.* вымпел.

ЖИЛБЭЗЭК 1) ветренный, вертлявый, непостоянный; легкомысленный; жилбээк кеше легкомысленный человек; жилбээк характер легкомысленный характер; 2) лёгкий (о предметах, легко колышущихся, лёгких на ветру); жилбээк күлмэк лёгонькое платье.

ЖИЛБЭЗЭКЛЕК ветренность, легкомысленность, непостоянность.

ЖИЛБЭЗЭКЛӨНҮ вести себя легкомысленно; становиться (стать) ветренным, легкомысленным.

ЖИЛБҮЛГЕЧ ветрораздел.

ЖИЛГЕР *см.* житез.

ЖИЛГЭРГЕЧ *с.-х.* веялка; ярма жилгэргеч круповейка.

ЖИЛГЭРЕЛҮ *страд.* от жилгэрү веяться, провеиваться; жилгэрелеп бетү провеиться полностью.

ЖИЛГЭРЕШҮ *взаимн.-совм.* от жилгэрү.

ЖИЛГЭРТҮ *понуд.* от жилгэрү.

ЖИЛГЭРҮ веять, провеивать, провеять; || веяние; жилгэреп алу *однокр.* провеять; жилгэреп аерылу отвеиваться; жилгэреп кую провеять (*заблаговременно*); жилгэреп бетерү провеять (*до конца*).

ЖИЛГЭРҮЧЕ веяльщик, веяльщица, веятель.

ЖИЛ-ДАВЫЛ буря, ураган; жил-давыл купты *прям., перен.* поднялась буря.

ЖИЛДЕРТҮ мчатся, помчатся, нестись.

ЖИЛДЕРҮ мчать, помчать, мчатся, помчатся; жилдереп барып житү примчатся.

ЖИЛДӨВЕК *бот.* ведьмины мётлы.

ЖИЛДЭК *бот.* анемон, анемона, ветреница.

ЖИЛЕК мозг (*только спинной*); сөяк жилеге костный мозг; суык жилегемэ үтте (йөгерде) мороз пробрал меня до мозга костей; ◇ жилеген корыту, жилегенэ төшү а) надоесть; б) надоедание.

ЖИЛЕКЛЕ с мозгом; || мозговой.

ЖИЛЕМ клей; || клеевой; агач жилеме столярный клей; резина жилеме резиновый клей; жилем кайнату (ясау) а) варить клей; б) клееварение; в) клееваренный; жилем кайнату заводы клееваренный завод, клееварня; жилем кайнатучы (ясаучы) клеевар; ◇ умарта корты жилеме *пчел.* прополис; чыпчык жилеме *бот.* омела; жилем үлән (үләне) *бот.* смолёвка.

ЖИЛЕМБАЛЫК уклеяка; || уклеечный; жилембалык кармагы уклеечный крючок.

ЖИЛЕМЛЕ имеющий клей; приготовленный с клеем, клеевой; клейкий, липкий; жилемле буяу клеевая краска; жилемле кэгазь клеёная бумага.

ЖИЛЕМЛЕК *биол.* клейковина.

ЖИЛЕМЛӨНДЕРҮ *см.* жилемлэү.

ЖИЛЕМЛӨНҮ *страд.* от жилемлэү; жилемлөнөп бетү намазаться клеем.

ЖИЛЕМЛӨТҮ *понуд.* от жилемлэү.

ЖИЛЕМЛӨҮ покрывать (покрыть, пропитывать, пропитать) клеем; проклеивать,

проклеить; || покрывание (пропитывание) клеем; жилемлэп ябыштыру а) приклеить, оклеить; б) приклеивание, оклеивание, оклейка.

ЖИЛЕМЛӨҮЧЕ клейщик.

ЖИЛЕМСЫМАН студенистый.

ЖИЛЕН вымя; симез жилен жировое вымя; сыер жилене коровье вымя; жилен башлау *диал. см.* жиленлэу.

ЖИЛЕНЛЕ: зур жиленле сыер корова с большим выменем; каты жиленле сыер корова с тугим выменем.

ЖИЛЕНЛӘНҮ *см.* жиленлэу; сыер жиленләнә корова налила вымя (*перед отёлом*).

ЖИЛЕНЛӨҮ наполняться (наполниться) молоком — о вымени (*перед отёлом*); || набухание вымени перед отёлом; ◇ жилгә жиленлэу бахвалиться.

ЖИЛЕШ *диал.* скорость бега, быстрота; сабан туенда атларның жилешен сыный лар на сабантуе испытывают быстроту лошадей.

ЖИЛКЕНДЕРҮ *понуд. от* жилкену; күнелен жилкендеру манить; жилкендерә торган подзадоривающий, манящий.

ЖИЛКЕНЕП 1) запальчиво; 2) порывисто, стремительно.

ЖИЛКЕНЧӘК 1) порывистый; 2) запальчивый, задористый; жилкенчәк табигатьле кеше запальчивый человек; 3) *парное к* яшь: яшь-жилкенчәк молодёжь.

ЖИЛКЕНҮ 1) рваться, порываться, стремиться *к кому-чему-л.*; жилкенеп киту разохотиться; ашаганда колагың селкенсен, эшлэгәндә йөрәгәң жилкенсен *погов.* когда кушаешь, пусть уши шевелятся, а когда работаешь пусть сердце поёт; 2) сердиться, рассердиться, размахиваться *на кого-л.*; беситься.

ЖИЛКЕТҮ *см.* жилкендеру.

ЖИЛКУАР ветреный, легкомысленный, несерьёзный; || ветрогон, шалопай; жилкуар кеше ветреный человек.

ЖИЛКУАРЛАНУ быть (становиться) ветреным, непостоянным, легкомысленным *в чём-л.*

ЖИЛКУАРЛЫК ветренность, легкомыслие.

ЖИЛКӘ 1) затылок; || затылочный; жилкә кашу *в разн. знач.* чесать (почесать) затылок; жилкә сөяге затылочная кость; жилкә чокыры затылочная ямка; 2) *перен.* плечо; горб, холка, спина; шея; кеше жилкәсе белән эш күтәру *погов.* выезжать на чужом горбу; кеше жилкәсен кимеру, (кеше) жилкәсендә яшәу тунеядствовать, жить за счёт *кого-л.*, сидеть на *чьём-л.* горбу, на *чьей-л.* шее; халык жилкәсен кимеруче мироед; жилкәсе калын кеше толстосум; жилкәсенә кундыру (менеп төшү) *прост.* дать по шее; жилкәдән тау төшкән кебек булу гора с плеч свалилась; (үз) жилкәсендә тату испытать на своём горбу; жилкәгә утыру садиться на шею *кому-л.*

ЖИЛКӘЛЕ: киң жилкәле плечистый; калку жилкәле сутулый; калын жилкәле а) здоровый, плечистый; б) *перен.* зажиточный, богатый.

ЖИЛКӘЛЕК 1) верхняя часть хомута; 2) завязка на верхней части хомута, связывающая концы клешни (*деревянного остова*); 3) войлочная подкладка у хомута.

ЖИЛКӘЛӨҮ: жилкәләп чыгарып жибәру вышвырнуть *взашей кого-л.*

ЖИЛКӘН *мор.* парус, ветрило; жилкән бавы галс; жилкән бауларын тарту брать рифы; жилкәнне киеру развернуть паруса; жилкәннәрне кору отдать паруса; поднять (поставить) паруса; жилкәннәрне жыю крепить паруса, убрать (свернуть) паруса.

ЖИЛКӘНЛЕ парусный; жилкәнле көймә парусная лодка, парусник; ике мачталы



- жилкәнле судно ял; жилкәнле көймәләр спорты парусный спорт.
- ЖИЛКӘНЧЕ *спец.* парусник, тот кто управляет парусами.
- ЖИЛЛЕ 1) с ветром; || ветренный; || ветрено; жилле көн ветренный день; жилле буран вьюга; бүген жилле сегодня ветрено; 2) *перен.* ретивый; 3) *перен.* разухабистый, залихватский; жилле егет залихватский парень; 4) *диал.* хороший, прекрасный, замечательный; карын тирәсендә май жилт лерәк була нутряной жир бывает лучше.
- ЖИЛЛЕК *спец.* крылач; продушина, отдушина, отдушник; поддувало; тәрәзә жиллеге *диал.* форточка, фортка.
- ЖИЛЛЕЛЕК 1) ветренность; 2) ретивость; 3) разухабистость.
- ЖИЛЛӘНДЕРГЕЧ *тех.* ветрогон.
- ЖИЛЛӘНДЕРҮ 1) *см.* жилләтү; 2) опахивать, опахнуть, обмахивать, обмахнуть, обдавать (обдать) струёй воздуха; битне жилпәзә белән жилләндереп алу обмахнуться веером.
- ЖИЛЛӘНҮ 1) обмахивать лицо *чем-л.*; || обмахивание лица *чем-л.*; жилләнәп утыру освежаться, обмахиваясь веером; 2) *перен.* бахвалиться.
- ЖИЛЛӘТЕЛҮ *страд.* от жилләтү вентилироваться.
- ЖИЛЛӘТКЕЧ 1) опахало, веер; || веерный; 2) вентилятор.
- ЖИЛЛӘТҮ проветривать, проветрить, вентилировать, выветривать, выветрить, освежать, освежить; || проветривание, выветривание, вентилирование, вентиляция; бүлмәне жилләтү проветрить комнату; освежить воздух; жилләтеп алу а) проветрить; б) проветривание; в) обсушить; г) обсушивание.
- ЖИЛЛӘТҮЛЕ вентилируемый; жилләтүле будка *метеор.* вентилируемая будка.
- ЖИЛЛӘҮ 1) проветриваться, проветриться; выветриваться, выветриться (о *запахе*); || проветривание; выветривание; 2) высыхать, высохнуть (*на ветру*); || высыхание; 3) становиться (стать) ветренным, ветренеть (о *погоде*); бүген иртәдән бирле жили сегодня с утра ветрено; жилләп тору ветренеть; көн жилләп тора погода ветренеет.
- ЖИЛПЕНДЕРҮ *понуд.* от жилпенү.
- ЖИЛПЕНЕШ *поэт.* взмыв; дулкыннарның жилпенеше взмыв волн.
- ЖИЛПЕНЕШҮ *взаимн.-совм.* от жилпенү.
- ЖИЛПЕНҮ 1) махать крыльями, порхать; жилпенми очу парить; жилпенеп очып менү (китү) вспорхнуть; 2) *разг.* махаться, -обмахиваться платком (веером); яулык белән жилпенү обмахиваться платком, обвевать (лицо) платком; 3) *перен.* размахивать руками.
- ЖИЛПУЧ лоток для муки (*теста*); бер жилпуч он один лоток муки.
- ЖИЛПӘВЕЧ *см.* жилләткеч.
- ЖИЛПӘЗӘ веер; || веерный; битне жилпәзә белән жилләндереп алу обмахивать лицо веером; жилпәзәләр мастерское веерная мастерская.
- ЖИЛПҮ 1) опахивать, опахнуть, обмахивать, обмахнуть *кого-что-л.*; || опахивание, обмахивание; 2) веять, провеивать (*зерно*); || провеивание; солыны жилпү веять овёс (*вручную*); жилпеп алу а) опахнуть, обмахнуть *кого-что-л.*; б) провеять (*зерно*); 3) махать (*крыльями*); || махание; жилпеп кую взмахнуть; канатларны жилпеп кую взмахнуть крыльями.
- ЖИЛСЕЗ-ДАВЫЛСЫЗ тихий, безмятежный; жилсез-давылсыз тормыш тихая (безмятежная) жизнь.
- ЖИЛСЕЗЛЕК затишье, безветрие, штиль, безветренность.
- ЖИЛСЕНДЕРҮ *понуд.* от жилсенү.
- ЖИЛСЕНҮ воспаляться, воспалиться; припухать, припухнуть, опухать, опухнуть, отекает, оплывать; || отёк, опухание, воспаление; || отёчный,

воспалительный, опухший; бите жилсенгэн его лицо опухло; жилсенү билгеләре отёчные признаки; жилсенү процессы воспалительный процесс; үпкә жилсенү воспаление лёгких.

ЖИЛТЕРӨТҮ тормошить, теревить, дёргать, трясти, толкать; жилтерәтеп китерү стремительно привести; жилтерәтеп чыгару выставить, выгнать *кого-л.* (*грубо*).

ЖИЛФЕРДӨТҮ развевать, колыхать *что-л.*; жил байракны жилфердәтә ветер колышет знамя.

ЖИЛФЕРДӘШҮ *взаимн.-совм. от жилфердәү.*

ЖИЛФЕРДӘҮ развеваться, реять, трепетать, колыхаться (*на ветру*); колебаться (*от ветра*); жилферди башлау заколыхаться; байраklar жилферди башладылар знамёна заколыхались; жилфердәп тору реять, развеваться.

ЖИЛӘК ягода; || ягодный; артыш жиләге можжевельник; бүре жиләге бирючина, волчья ягода; волчье лыко; виктория жиләге виктория; каен жиләге а) земляника; б) земляничный; каен жиләге вареньесы земляничное варенье; каз жиләге морошка; кура жиләге а) малина; б) малинный; кура жиләге куаклыгы малинник; күк жиләк голубика; мүк жиләге клюква; подснежника; нарат жиләге а) брусника; б) брусничный; нарат жиләге вареньесы брусничное варенье; саескан жиләге паслән горько-сладкий; торна жиләге спаржа; түләмә жиләге *бот.* вороний глаз; эт жиләге крушина; паслән; жиләк кагы пастила ягодная; жиләк суы ягодный сок; жир жиләге а) клубника; б) клубничный; жир жиләге вареньесы клубничное варенье; ◇ кура жиләк чыпчыгы *зоол.* малиновка.

ЖИЛӘКЛЕ изобилующий ягодами, ягодный; жиләкле урын ягодное место, ягодник; жиләкле ел ягодный год; эре жиләкле крупноплодный.

ЖИЛӘКЛЕК ягодник, место, где растут ягоды; кара жиләклек черничник; кура жиләклек малинник; жир жиләклек клубничник.

ЖИЛӘКЧЕЛЕК разведение ягод.

ЖИЛӘК-ЖИМЕШ *собир.* ягоды и плоды (*вообще*), фрукты; || плодово-ягодный; жиләк-жимеш әле өлгереп житмәгән фрукты ещё не спели; жиләк-жимеш сатучы продавец фруктов.

ЖИЛӘН I аязм; халат; летнее пальто; пыльник.

ЖИЛӘН II *парное к* егет: егет-жилән; егет-жилән чак юность, молодость.

ЖИЛӘС прохладный, слегка ветренный; || прохладно, свежо; жиләс көн прохладный день; монда жиләс здесь свежо; жиләс һава прохлада.

ЖИЛӘСЛЕК свежесть, прохлада.

ЖИЛӘСЛӘНДЕРЕЛҮ *страд. от жиләсләндерү.*

ЖИЛӘСЛӘНДЕРҮ *см. жиләсләтү.*

ЖИЛӘСЛӘНҮ свежить, освежить; кичкә таба көн жиләсләнде к вечеру освежело; жиләсләнеп китү освежить (*неожиданно*).

ЖИЛӘСЛӘТҮ проветривать, проветрить, вентилировать, освежать, освежить; || проветривание, вентиляция.

ЖИЛҮ мчатся, нестись.

ЖИЛҮЛЧӨГЕЧ ветромер.

ЖИМ 1) корм, пища, еда, снесь; аерылган каз тупланган каргага жим булып *погов.* отделившийся (от своей стаи) гусь будет добычей стаи ворон; жим бирү кормить, давать корм (птицам); балалы казга жим тимәс *погов.* когда много гусят, гусыне не достается корма; йөргән аякка жим иярә *погов.* к ногам, которые ходят, пристаёт корм; кто трудится, у того и пища (корм) есть; 2) приманка, наживка, прикорм; балык жиме прикорм для рыбы;

наживка, жим кигезү а) наживлять; б) наживление; жимгә куела торган суалчан червяк для наживки; жим салып ияләштерү а) приваживать (*напр. тетерева*); б) приваживание; жимсез балык та чиертми *погов.* без наживки и рыба не клюёт; не подмажешь — не поедешь.

ЖИМБАЛЫК *рыб.* живец.

ЖИМЕРГЕЧ 1) сокрушительный, сокрушающий, разрушительный, разящий, губительный; жимергеч удар сокрушительный удар; артиллериянең жимергеч уты губительный огонь артиллерии; 2) *перен.* разносный; жимергеч рецензия разносная рецензия.

ЖИМЕРГӘЛӘУ *многокр. от* жимерү.

ЖИМЕРЕК развалина, руина; отвал; брешь; || разрушенный, развалившийся; жимерек өй развалившийся дом; ярым жимерек полуразрушенный.

ЖИМЕРЕКЛЕК развалины, руины, разрушения; жимереклеклэргә әйләнү превращаться в развалины (в руины); жимереклеклэргә әйләндерү разрушить, превратить в руины.

ЖИМЕРЕЛӘШҮ *взаимн.-совм. от* жимерелү.

ЖИМЕРЕЛМӘС незыблемый, нерушимый, несокрушимый.

ЖИМЕРЕЛМӘСЛЕК незыблемость, нерушимость, несокрушимость.

ЖИМЕРЕЛҮ 1) разваливаться, развалиться, рушиться, разрушаться, разрушиться, рухнуть, ломаться, сломаться, поломаться; || разрушение, ломка; крушение; капиталистик стройның жимерелүе крушение капиталистического строя; койма жимерелде забор развалился (разрушился, сломался); жимерелеп төшү провалиться; обрушиться, обваливаться; распасться; кыя жимерелеп төште скала обрушилась; жимерелеп төшкән урын место провала; планнар жимерелде планы рухнули; 2) *геол.* оползать, оползти, эродироваться, эродировать; || оползень, эрозия; || оползневый, эрозивный; жимерелү күренешләре оползневые явления; 3) *физ.* распадаться, распасться; || распад, распадение; радиоактив жимерелү радиоактивный распад; 4) *перен.* громиться, разгромиться, быть разгромленным; дошман жимерелде враг был разгромлен; ◇ жимерелеп уну *разг.* уродиться в изобилии; ашлык жимерелеп уңган хлеба уродились на славу.

ЖИМЕРЕЛҮЧӘН валкий, шаткий; ломкий, разрушающийся, разваливающийся, ломающийся.

ЖИМЕРЕЛҮЧӘНЛЕК валкость, шаткость; ломкость.

ЖИМЕРЕШҮ *взаимн.-совм. от* жимерү.

ЖИМЕРТҮ *понуд. от* жимерү; ◇ жимертеп эшләү хорошо работать, работать на славу.

ЖИМЕРҮ 1) разваливать, развалить, рушить, крушить, разрушать, разрушить, ломать, сломать; поломать; || разваливание, крушение, разрушение, ломка; || разрушительный; динамитның жимерү тәэсире разрушительное действие динамита; 2) громить, разгромить; || разгром; дошманны жимерү разгромить врага; || разгром врага; 3) *перен.* хмурить, нахмурить; каш жимерү нахмурить брови.

ЖИМЕРҮЧЕ разрушитель, сокрушитель; ◇ авыз жимерүче *пренебр.* держиморда.

ЖИМЕШ 1) плод, фрукт; || плодовый, фруктовый; кипкән (киптерелгән) жимешләр сухие (сушёные) фрукты, сухофрукты, сушенина; коелган жимеш падалица, паданец; куш (оешма, укмаш) жимеш соплодие; шикәрле жимеш (жимеш шикәрләмәсе) цукат; жимеш агачы плодвое (фруктовое) дерево; жимеш аракысы настойка; *разг.* вино; жимеш бирү а) давать плоды, уродиться, плодоносить; б) *перен.* давать результат; жимеш бирүче

плодоносный, плодоносящий, плодовый; күп жимеш бирэ торган плодовитый; жимеш бирүчәнлек плодовитость, плодоносность; жимеш кагы пастила; жимеш киптергеч плодосушилка; жимеш сабы *бот.* плодоножка; жимеш суы фруктовый сок, шербет; жимеш төше косточка фруктов и ягод; жимеш шикәре фруктоза, плодовый сахар; жимеш эшкәртү перерабатывать плоды; жимеш үстерү (үрчетү) а) растить (выращивать) фрукты, заниматься плодоводством; б) плодоводство; в) плодоводческий; жимеш үстерү совхозы плодоводческий совхоз; жимеш үстерүче плодовод, садовод; жимеш үстерүчелек (үрчетүчелек) а) плодоводство; б) плодоводческий; жимеш жыю собирать плоды; агач — жимеше белән, адәм — эше белән *погов.* дерево (славится) плодами, а человек — делами; 2) *перен.* плод, продукт, результат; ◊ кара жимеш а) слива; чернослив; б) сливовый; черносливовый; жимеш коңгызы *зоол.* плодотворитель; жимеш корткыч (күбәләге) плодотворитель; жимеш көясе плодовая моль.

**ЖИМЕШЛЕ** 1) имеющий плод; эре жимешле крупноплодный; 2) плодоносный, плодовитый; жимешле агач плодоносное дерево; 3) *перен.* продуктивный, плодотворный; жимешле хезмәт продуктивный труд.

**ЖИМЕШЛЕК** 1) *бот.* завязь; пестик, плодник, маточник; жимешлек авызы рыльце; жимешлек арасы межплодник; жимешлек яфрагы плодолистик; жимешлек карыны завязь; жимешлек эргәлеге околоплодник; 2) местность, где растут фрукты и ягоды.

**ЖИМЕШЛЕКЛЕ** *бот.* пестиковый.

**ЖИМЕШЛЕЛЕК** 1) плодоносность, плодовитость; 2) *перен.* продуктивность, плодотворность.

**ЖИМЕШЛӘНУ** плодиться; || процесс образования фруктов (плодов); жимешләнә башлау (бару) а) начать образовываться — о плодах; б) образование плодов.

**ЖИМЕШСЕЗ** 1) бесплодный, неплодоносный; 2) *перен.* безрезультатный, непродуктивный, бесплодный, неплодотворный; || безрезультатно, непродуктивно, бесплодно, неплодотворно; жимешсез хезмәт непродуктивный труд.

**ЖИМЕШСЕЗЛЕК** 1) бесплодность, неплодоносность; 2) *перен.* безрезультатность, непродуктивность, бесплодность, неплодотворность.

**ЖИМЕШСЕЗЛӘНДЕРУ** *понуд.* от жи-мешсезләнү.

**ЖИМЕШСЕЗЛӘНУ** становится (стать) неплодотворным.

**ЖИМЕШЧЕ** фруктошник.

**ЖИМЕШЧЕЛЕК** плодоводство; || плодоводческий; жимешчелек совхозы плодоводческий совхоз.

**ЖИМЛЕ** 1) имеющий корм (еду, зерно); 2) питательный, калорийный; жимле азык калорийная пища.

**ЖИМЛЕК** 1) корм; 2) кормушка (*для птиц*).

**ЖИМЛЕЛЕК** калорийность.

**ЖИМЛӘУ** *рыб.* наживлять, наживить *что-л.*; || наживление; кармакны жимләү наживить крючок.

**ЖИМШӘН** *бот.* завязь, маточник; аскы жимшән нижняя завязь; өске жимшән верхняя завязь.

**ЖИНАЯТЬ** преступление, злодейство, злодеяние; || преступный, уголовный; уголовный жинаять уголовное преступление; жинаять эшләрүче преступник; жинаять өстендә тоту поймать с поличным (на месте преступления).

**ЖИНАЯТЬЛЕ** преступный, криминальный; жинаятьле эш преступное дело, преступление, криминал.

ЖИНАЯТЬТЭШ сообщник (соучастник) преступления.

ЖИНАЯТЬТЭШЛЕК соучастие в преступлении.

ЖИНАЯТЬЧЕ преступник, правонарушитель; || преступный; уголовный  
жинаятьче уголовник; жинаятьчелэрне эзлэу уголовный розыск.

ЖИНАЯТЬЧЕЛ преступный; склонный к преступлениям; жинаятьчел рэвештэ  
преступно; жинаятьчел ният злой умысел.

ЖИНАЯТЬЧЕЛЕК преступность.

ЖИНАЯТЬЧЕЛЛЕК преступность.

ЖИП *усал. частица, употребляется с прилагательными и наречиями, начинающимися на жи=, напр.: жип-жицел очень лёгкий, лёгкий-прелёгкий; || очень легко, очень просто.*

ЖИР 1) земля, земной шар; || земной; Жир эйлэнэсендэ беренче космик рейс первый космический рейс вокруг Земли; жир шары а) земной шар; б) весь мир; күктэн көткэн (эзлэгэн) жирдэн табылды искал в небесах, а нашёл на земле; 2) земля, почва, грунт; || земельный, почвенный, грунтовой; имана жире *ист.* надел; кар астыннан чыккан жир проталина; каты жир твёрдая земля (почва), твёрдый грунт; коры жир суша, материк; || сухопутный; коры жир транспорты сухопутный транспорт; коры жирдэ үсэ торган сухолюбивый; тигез жир равнина, низменность; тоташ каты жир твердозём; түбэн жир низина; чит жир чужая земля, чужбина; чирэм жир целинная земля, целина; яткын жир залежь; жир асты а) подземелье; б) подземный, грунтовой; ископаемый; жир асты байлыклары ископаемые богатства; жир асты сулары подземные грунтовые воды; жир бүлеге земельный отдел; жир билэу а) владеть землёй; б) землевладение; жир билэүче землевладелец; жир тетрәү землетрясение; жир төзүче землеустроитель, землемер; жир төзүчелек землеустройство; жир өсте а) поверхность земли; б) надземный; 3) место, местность; авыл жире сельская местность; авырткан жир больное место; аулак жир уединение; аулак жиргэ китү, аулак жирдэ калу уединиться; яшерен жир тайник; йөрәкнең яшерен жирләрендэ *перен.* в тайниках души; яшерен жирдэн из-под спуда; ашаган жиренэ сыер да кайта *погов.* и корова приходит на то место, где её кормят; 4) *парное /с урын:* урын-жир а) постель; б) постельный; урын-жир кирәк-яраклары постельные принадлежности; ◇ жир асты еланы *зоол.* слепун; жир рәйханы *бот.* благовонник; жир тараканы земляной жук; ◇ аяк жиргэ тимәү *погов.* не чувствовать под ногами земли, не чувствовать под собой ног (*от радости*); баскан жирдэн ут чыгару *погов.* искры из-под ног сыплются (*говорится о бывалом и отчаянном человеке*); энә төртер (төшәр) жир(е) дә юк негде яблоку упасть; бер аягы жирдэ, икенчесе гүрдэ *погов.* одной ногой стоит на земле, другой — в могиле; идәне жир, ишеге жил булсын, эмма егете ир булсын *посл.* не беда, что парень бедный, лишь бы был настоящим мужчиной.

ЖИРАСТЫ подземный; жирасты кабеле подземный кабель.

ЖИРДӘ: өч жирдэ биш три раза пять, трижды пять; һәр жирдэ *езде* и всюду, повсеместно.

ЖИРДӘШЛЕК *ист.* землячество; местничество.

ЖИР-КҮК: жир-күге белән шатлану *разг.* очень обрадоваться; обрадоваться от души.

ЖИРЛЕ I 1) имеющий землю, владеющий землёй; күп жирле совхоз многоземельный совхоз; 2) местный; областной; туземный, аборигенный; автохтонный; жирле халык местное (туземное, аборигенное) население,

туземцы, аборигены; жирле вакыт местное время; жирле сөйләш местный (областной) говор, наречие; жирле тел диалект, наречие; жирле әйтелеш областное произношение; жирле жирендә, жикән күлендә *погов.* каждый на своём месте.

ЖИРЛЕ II *диал.* то-то, вот почему, вот в чём дело; жирле, ул килми башлады вот почему он не приходит.

ЖИРЛЕК 1) почва, основание; 2) *жив.* грунт, фон; картинаның жирлеге фон картины; жирлек буявы фон.

ЖИРЛЕКСЕЗ беспочвенный.

ЖИРЛЕКСЕЗЛЕК беспочвенность.

ЖИРЛЕЛЕК: күп жирлелек многоземелье.

ЖИРЛЕ-ЖИРСЕЗ к месту и не к месту.

ЖИРЛӘНУ *страд.* от жирләү погребаться, предаваться земле; || погребение.

ЖИРЛӨТҮ *понуд.* от жирләү погребать, предавать (предать) земле; || погребение.

ЖИРЛӨШҮ обосновываться, обосноваться (*на новом месте*).

ЖИРЛӨҮ хоронить, похоронить, захоронить, погребать, погresti, предавать (предать) земле; || похороны, погребение, захоронение.

ЖИРСЕЗ без земли; || безземельный, не владеющий (пахотной) землёй; жирсез калу остаться без земли, обезземелеть.

ЖИРСЕЗЛЕК безземелье; жирсезлектән интегү страдать из-за безземелья.

ЖИРСЕЗЛӘНДЕРҮ *понуд.* от жирсезләнү обезземеливать, обезземелить *кого-л.*; || обезземеливание.

ЖИРСЕЗЛӘНҮ обезземеливаться, обезземелиться; || обезземеление.

ЖИРСЕТҮ тосковать по родине; || тоска по родине; читкә китсәм жирсетә как уеду, так скучаю по родной земле.

ЖИР-СУ *собир.* земля-вода; угодье, поместье; || земноводный; жир-суга бай ил страна, богатая угодьями; жир-су хайваннары земноводные животные, амфибии; койрыклы жир-су хайваннары хвостатые земноводные.

ЖИРСУЫРГЫЧ землесос; || землесосный.

ЖИРСҮ *см.* жирсетү.

ЖИРӘН рыжий (о *масти*), рыжешёрстный; бурлы жирән *разг.* рыжик; жирән кашка рыжий (конь) с (белой) звёздочкой; жирән кызыл медно-красный; жирән төскә кәргән порыжелый; жирән төскә керү порыжеть; жирән сакаллы рыжебородый; ◇ жирән гөмбә рыжик (*гриб*).

ЖИРӘНГЕЧ *см.* жирәнеч.

ЖИРӘНДЕРГЕЧ мерзкий, отвратительный, гнусный; жирәндергеч кыланышлар мерзкие поступки.

ЖИРӘНДЕРҮ вызывать (вызвать) отвращение, отвращать, отвратить, коробить, покоробить *от чего-л.*; претить; || отвращение; аның кыланышы бөтен кешене жирәндерде его поведение вызвало отвращение у всех.

ЖИРӘНЕРЛЕК *см.* жирәндергеч.

ЖИРӘНЕЧ отвратительный, омерзительный, противный, презрённый, мерзкий, гнусный; || омерзительно, мерзко, противно; жирәнеч күренеш отвратительное зрелище.

ЖИРӘНЕЧЛЕК омерзительность.

ЖИРӘНЭШҮ *взаимн.-совм.* от жирәнү.

ЖИРӘНЛЕК рыжая масть.

ЖИРӘНЛӘНДЕРҮ делать (сделать) рыжим.

ЖИРӘНЛӘНҮ рыжеть; жирәнләнәп бетү порыжеть (*совсем*).

ЖИРӘНСҮ рыжеватый.

ЖИРЭНЧЕК брезгливый.

ЖИРЭНЧӨ *разг.* крапивница (*болезнь*).

ЖИРЭНЧӨК *см.* жирэнүчэн.

ЖИРЭНЭЙТЕЛҮ *страд.* от жирэнэйтү.

ЖИРЭНЭЙТҮ *см.* жирэнлөндөрү.

ЖИРЭНЭЮ *см.* жирэнлөнү.

ЖИРЭНҮ брезговать, брезгать, побрезговать, побрезгать, испытывать отвращение, гнушаться, погнушаться; || отвращение, омерзение, презрение.

ЖИРЭНҮЧЭН брезгливый; жирэнүчэн көз кеше чистоплюй; жирэнеп карау смотреть брезгливо (с презрением); || брезгливый взгляд; жирэнеп елмаю а) презрительно улыбаться; б) презрительная улыбка.

ЖИСЕМ *физ., мат.* тело; || телесный; ага торган жисемнэр текучие тела; газсыман жисем газообразное тело; геометрик жисем геометрическое тело; күк жисемнэре небесные тела; сыек жисемнэр жидкие тела; исеме бар, жисеме юк имеет название, но не имеет тела; форма есть, но нет содержания; исеме жисеменэ туры килгэн *погов.* форма (название) соответствует содержанию.

ЖИСЕМЛЕ телесный; жисемле почмак *мат.* телесный угол; жисемле күрү *физ.* телесное видение.

ЖИСЕМЛЕК телесный; || телесность; жисемлек үзлеге телесное свойство *чегө-л.*

ЖИСМАНИ *уст. книжн.* телесный, физический.

ЖИТДИ 1) серьёзный, нешуточный; опасный; || серьёзно; опасно; масьэлэгэ житди карау серьёзный подход к делу; житди хэл серьёзное положение; житди авыру серьёзная болезнь; 2) серьёзный, существенный; || серьёзно, существенно; 3) серьёзный, степенный, важный, чинный, солидный; || серьёзно, степенно, важно, чинно, солидно; житди караш серьёзный взгляд; житди кыяфэт солидный вид.

ЖИТДИЛЕК 1) серьёзность; опасность; 2) серьёзность, важность, чинность.

ЖИТДИЛЭНҮ *разг. см.* житдилэшү; житдилэнеп маташу серьёзничать.

ЖИТДИЛЭТҮ *разг. см.* житдилэштерү.

ЖИТДИЛЭШТЕРҮ *понуд.* от житдилэшү делать (сделать) серьёзным, напряжённым, усложнять, усложнить, осложнять, усложнить; || усложнение, осложнение.

ЖИТДИЛЭШҮ 1) становится (стать) серьёзным, напряжённым, усложняться, усложниться, осложняться, усложниться, обостряться, обостриться; || усложнение, осложнение, обострение; эш житдилэште дело приняло серьёзный оборот; 2) принимать (принять) серьёзный вид.

ЖИТДИЯТ *книжн.* серьёзность; житдият белэн серьёзно; ул вак кына нэрсэне дэ зур житдият белэн эшли он даже маленькое дело делает со всей серьёзностью.

ЖИТЕЗ ловкий, проворный, поворотливый, юркий, шустрый, прыткий, резвый, подвижный, расторопный; || ловко, проворно, юрко, шустро, резво, подвижно, расторопно; житез генэ ловко, проворно, резво; житез йөрешле быстроногий; житезгэ йөз өлеш, йомшакка бер өлеш *погов.* кто смел, тот два съел (*букв.* проворный сто долей (получит), мямля — одну долю).

ЖИТЕЗЛЕК ловкость, проворность, юркость, шустрость, прыткость, резвость, подвижность, расторопность; житезлек белэн с ловкостью, ловко, проворно.

ЖИТЕЗЛЭНДЕРҮ *понуд.* от житезлэнү делать (сделать) ловким, поворотливым, расторопным.

ЖИТЕЗЛЭНҮ становится (стать, делаться, сделаться) ловким, расторопным, проворным.

ЖИТЕН лён; || льняной; кыр житене а) лён многолетний; б) *диал. бот.* львиный зев; көдрэ (кудряш) житен, май житене лён-кудряш; күке житене кукушкин лён; озын житен, сүс житен лён-долгунец; житен талку трепать лён; тараулы житен чёсаный лён; чылатылган житен маканец (лён); житен ваткыч льномялка; житен йолку а) теревить лён; б) льнотеребивильный; житен йолкучы теревильщик льна; житен киндере, житен тукума каламянка; житен киптергеч льносушилка; житен сабагы льняной стебель, треста; житен сүс волокно льняное; житен талку бинасы (урыны) *спец.* трепальня, льномялка, льнотрепалка; житен талкучы трепальщик, трепальщица; житен талкыгыч льномялка, льнотрепалка; житен талкышы костра; житен тарау чесать лён; || льночесальный; житен тэрэшлэвеч льночесалка; житен чэчкеч льносеялка; житен чүбеге очёски льна; житен эрлэу а) прясть лён; б) льнопрядение; в) льнопрядильный; житен эрлэу эше льнопрядильное дело; житен эрлэу фабрикасы льнопрядильня; житен эрлэуче а) льнопрядильщик; б) льнопрядильный; житен үстерүчелек а) льноводство; б) льноводческий; житен жэю расстилать лён; житен жэя торган болын стлице; көнгэ жэелгэн житен стланцевый лён, стланец; ◇ житен борчасы блоха льняная; житен чэчэк *диал. бот.* пастушья сумка; житен чэчле белобрысый.

ЖИТЕНКЕРӘУ быть достаточным, хватать, хватить

ЖИТЕНЛЕ льняной; житенле чэчү эйлэнеше льняной севооборот.

ЖИТЕНЧЕ льновод.

ЖИТЕНЧЕЛЕК льноводство; || льноводный, льноводческий; житенчелек зонасы льноводная зона; житенчелек хужалыгы льноводческое хозяйство.

ЖИТЕШ *разг.* в достатке; с достатком, обеспеченный; ул житеш кеше он человек с достатком; һәр жире житеш у него всё есть.

ЖИТЕШКӘНЧӘ: житешкәнчә булыр инде как успею, в зависимости от того, как успею.

ЖИТЕШЛЕ *см.* житеш.

ЖИТЕШЛЕК *разг.* достаток, обеспеченность, довольство; житешлектә яшәу жить в довольстве.

ЖИТЕШЛЕ-ЖИТЕШСЕЗ: житешле-житешсез якларны күрсәтү показывать положительные и отрицательные стороны.

ЖИТЕШМӘУ 1) недоставать, не хватать; || недостача, нехватка; акыл житешмәу а) ума не хватает; б) скудоумие; яшелчәләрнең житешмәве нехватка овощей; белеме житешмәу малограмотность; товар житешмәу недостаток товаров; 2) не успеть, опоздать, не поспеть; || опоздание; эшлэргә житешмәдем не успел сделать; поездга барып житешмәу опоздать на поезд.

ЖИТЕШМӘУЧЕЛЕК *ком.* дефицит.

ЖИТЕШСЕЗ недостаточный, порочный, скудный; житешсез як недостаток, дефект.

ЖИТЕШСЕЗЛЕК недостаток, погрешность; пробел, изъян, неполадки; упущение; скудость; физик житешсезлек убожество; эштәге житешсезлекләр недочёты (недостатки) в работе; житешсезлекләрне ачып салу вскрыть недостатки.

ЖИТЕШТЕРЕЛҮ *страд. от* житештерү; яңадан (кабат) житештерелү а) воспроизводиться; б) воспроизводство.

ЖИТЕШТЕРҮ производить, произвести, вырабатывать, выработать; || производство; выработка; || производственный; күпләп житештерү массовое производство; яңадан (кабат) житештерү а) воспроизводить; б) воспроизводство; житештерү средстволары средства производства; житештерүнең яңа ысулы новый способ производства; житештерү



- кораллары орудия производства; житештерү мөнөсәбәтләре производственные отношения; житештерү циклы производственный цикл.
- ЖИТЕШТЕРҮЧЕ производитель; || производящий; производительный; житештерүче көчләр производительные силы.
- ЖИТЕШТЕРҮЧӘН производительный; югары дәрәжәдә житештерүчән хезмәт высокопроизводительный труд.
- ЖИТЕШТЕРҮЧӘНЛЕК производительность; хезмәт житештерүчәнлеге производительность труда; югары житештерүчәнлек высокая производительность; житештерүчәнлекне күтәрү поднимать производительность.
- ЖИТЕШҮ 1) зреть, созреть, созреть, спеть, поспевать, поспеть; || созревание, поспевание; житешеп бару (килү) поспевать, начинать зреть; 2) поспевать, поспеть, успевать, успеть; || успевание; ул һәр жиргә житешә он везде поспекает, успевает; барысына да житешә торган вездесущий; 3) иметься в достатке; барысы да житешә всё есть в достатке.
- ЖИТКЕЗҮ см. житкерү-
- ЖИТКЕЛЕКЛЕ с достатком, достаточный; || безбедно; житкелекле күләмдә в достаточном количестве; житкелекле итү обеспечивать.
- ЖИТКЕРЕЛҮ *страд. от* житкерү; пешереп житкерелү выпекаться.
- ЖИТКЕРМӘҮ: бәя биреп житкермәү недооценивать; карап житкермәү недосмотреть, недоглядеть; мәсьәләне аңлап житкермәү недопонимать вопрос; исбат итеп житкерми торган малодоказательный.
- ЖИТКЕРТҮ *понуд. от* житкерү.
- ЖИТКЕРҮ 1) доводить, довести, доносить, донести (*до места, до конца, до кого-л.*); || доведение, донесение; түкми-чәчми житкерү а) донести в полной сохранности (*букв. не пролив и не рассыпав*); б) довести до сведения *кого-л.* дословно; жиренә житкерү выполнить (*довести*) до конца; боерыкны жиренә житкерү выполнить приказание; эшне жиренә житкерү довести дело до конца; 2). дотягивать, дотянуть (*до какого-л. времени*); || дотягивание; акчаны ун көнгә житкерү растянуть деньги на десять дней; 3) отпускать, отпустить, отращивать, отрастить (*напр. бороду, усы*); || отращивание.
- ЖИТКӘНЕНЧӘ: көч житкәнәнчә по мере сил, по мере возможности.
- ЖИТКӘНЧЕ до конца, до предела, до *чего-л.*; вакыты житкәнче до поры, до времени; кибеп житкәнче досуха; миннән киткәнче, иясенә житкәнче *погов.* таяп да ляп; лишь бы сбыть с рук.
- ЖИТЛЕГҮ 1) зреть, созреть, созреть, вызреть, вызреть, поспевать, поспеть; || созревание, поспевание; тиз житлеккән а) скороспелый; б) скороспелка; политик яктан житлеккән политически развитый; 2) *перен.* достигать (*достигнуть, достичь*) зрелого возраста, совершеннолетия; ◇ житлекмәгән бала ребе́нок, не достигший полного развития; недоношенный ребе́нок, недоносок; житлекмәгән эгъзалар *анат.* рудиментарные органы.
- ЖИТЛЕКТЕРҮ *понуд. от* житлегү давать, дать возможность созреть (*созреть, поспевать, поспеть, вызреть, вызреть*).
- ЖИТМЕШ *числ.* семьдесят; егет кешегә житмеш төрле һөнәр дә аз *погов.* молодцу и семидесяти ремёсел мало; житмеш еллык семидесятилетие.
- ЖИТМЕШЕНЧЕ *числ. порядк.* семидесятый; ул житмешенче яшькә китте инде ему пошёл седьмой десяток; үткән гасырның житмешенче еллары семидесятые годы прошлого столетия.
- ЖИТМЕШЛЕ семидесятка (*цифра*); || семидесятый.
- ЖИТМЕШЛӘП 1) *числ. прибл., разд.* около семидесяти; клубта житмешләп кеше

- бар в клубе (около семидесяти человек; 2) *см.* житмешэр.
- ЖИТМЕШЭР *числ. разд.* по семидесяти.
- ЖИТМЭСЛЕК недостижимый, необъятный; кеше көче житмэслек (хезмэт) сверхчеловеческий (труд); колач житмэслек неохватный, необъятный; күз житмэслек необозримый
- ЖИТМЭСЭ вдобавок, ещё, а ещё к тому же; более того; житмэсэ тагын в довершение.
- ЖИТЭКЛЕ ведомый за повод, находящийся на поводу; житэкле ат лошадь на поводу.
- ЖИТЭКЛӨНҮ *страд.* от житэклэу.
- ЖИТЭКЛӨТҮ *понуд.* от житэклэу.
- ЖИТЭКЛӨШҮ *взаимн.-совм.* от житэклэу *взяться* за руки; *ходить*, *взявшись* за руки; житэклэшеп йөрү *ходить* под ручку, *держась* за руки.
- ЖИТЭКЛӨҮ 1) *водить* (вести) на поводу (*напр. лошадь*); *водить* (вести) за руку, под руку (*человека*); житэклэп алу *взять* за руку; житэклэп йөртүчө *поводырь*; житэклэп китерү *приводить* за руку; житэклэп чыгару *выводить* за руку; 2) *перен.* *руководить*, *вести* за собой.
- ЖИТЭКЛӨҮЧЕ *см.* житэкче
- ЖИТЭКЧЕ руководитель, вождь, глава, вожак; || *руководящий*; *ведущий*, *правлящий*; житэкче даирэлэр *правлящие* круги; житэкче көч *ведущая* сила; житэкче ролен уйнау *задавать* тон; житэкче органнар *руководящие* органы; бригада житэкчесе бригадир; звено житэкчесе *звеньевой*; класс житэкчесе *классный* руководитель; житэкчесез калдыру *обезглавить*, *оставить* без руководства.
- ЖИТЭКЧЕЛЕК руководство, предводительство, водительство; || *руководящий*, *ведущий*, *правлящий*; житэкчелек итү а) *руководить*, *главенствовать*, *предводительствовать*; б) *руководство*; житэкчелек роле *ведущая* роль; хужалыкка житэкчелек итү *вести* хозяйство, *возглавлять* хозяйство, *руководить* хозяйством, *хозяйствовать*; житэкчелек итүчө *см.* житэкче; житэкчелек итүчө даирэлэр *правлящие* круги; житэкчелеге астында, житэкчелегендө *под* водительством, *под* руководством; партия житэкчелегендө *под* водительством партии.
- ЖИТЭРЛЕК достаточный, в полной мере; || *в меру*, *достаточно*, *довольно*, *вдоволь*; бездэ бөтен нэрсэ дә житэрлек у нас всего *вдоволь*; артыгы белэн житэрлек *вполне* достаточно, *более* чем достаточно; көчө житэрлек *посильный*; житэрлектэн артканы *избыток*, *излишек*; житэрлек булу *достаточность*; житэрлек дэрэжэдә *в* достаточной степени; житэрлек күлэмдә *в* достаточной мере, *в* достаточном объёме.
- ЖИТЭР-ЖИТМЭС 1. *скудный*; житэр-житмэс азык *скудная* еда (пища); 2. *подъезжая*, *подходя*, *не доезжая*; авылга житэр-житмэс, таныш кешелэр очрый башлады *когда* мы *подъезжали* к деревне, нам стали *встречаться* знакомые люди.
- ЖИТҮ I 1) *хватать*, *хватить*, *быть* достаточным; азык запасы бер елга житэр запаса *продуктов* хватит на один год; көчө житми не хватает сил, не по плечу; көчем житкәнчә эшләдем я *работал* по мере сил (сколько *хватило* сил); 2) *доходить*, *дойти*, *доезжать*, *доехать*, *добираться*, *добраться*, *достигать*, *достичь*, *достигнуть*; барып житү *дойти*, *доехать*, *добраться*; буйга житкән *достигший* совершеннолетия; совершеннолетний; килеп житү *прийти*, *приехать*, *прибыть*; куып житү *догнать*, *поравняться*; куып житү *һәм* узып китү *догнать* и *перегнать*; үсен житү *достигнуть* определённого

возраста, созреть; житкэн кыз девушка, достигшая совершеннолетия; девица; невеста; 3) доставать, дотягиваться; буе житми он не дотягивается; он не достаёт; 4) дожить; кырыкка житеп акыл кермэгэн *погов.* дожил до сорока (лет), а ума не нажил; 5) наступать, наступить; яз житте наступила весна; ае-көне житте наступило время *чего-л.*; 6) поспевать, поспеть, созревать, созреть; ашлыклар житте хлеба поспели; 7) отрастить, отрасли (*о волосах*); сакал житте борода отрасли; 8) *служит для образования сложных глагольных основ и устойчивых словосочетаний, напр.:* төбенэ житү докопаться (*до смысла, истины и т. п.*); ышанып житү убедиться вполне (полностью).

ЖИТҮ II *диал.* совершеннолетний, достигший совершеннолетия; житү кыз девушка-невеста.

ЖИЯК *см.* зияк.

ЖИҢ рукав, || рукавный; жиң кайтармасы (очы) обшлаг; манжета; жиң төбе пройма; жиң утырту вшивать рукав; жиң эчлеге рукавная подкладка; жиң эченнән йодрык күрсәтү *погов.* угрожать за глаза (*букв.* показывать кулак в рукаве); итэк кисеп жиң ялгау *погов.* отрезав подол удлинить рукава (*сделать бессмысленную работу*); ◇ бер жиңнән ике кул чыгарып эшлү работать за двоих.

ЖИҢГИ 1) *обращение к жене старшего брата или старшего родственника; 2) диал. обращение к посторонней женицине старше себя.*

ЖИҢГӘ сноха, невестка (*жена старшего брата или старшего родственника*). ЖИҢДЕРҮ *понуд.* от жиңү позволять (позволить, позволять, дозволить) победить себя, поддаваться, поддаться.

ЖИҢЕЛ 1) лёгкий (*по весу*); || легко; жинел металллар лёгкие металлы; жиңел су лёгкая вода; 2) легкой; жиңел автомобиль (машина) легкой автомобиль; жинел арба дрожки, тарантас; 3) лёгкий, нетрудный, несложный, простой; || легко, нетрудно, несложно, просто; жиңел мәсьәлә несложный вопрос; жиңел эш лёгкая работа; йөзэргә өйрәнү бик жиңел научиться плавать нетрудно; 4) *перен.* легкомысленный, ветренный; невоздержанный; неуравновешенный; жиңел акыллы легкомысленный, несерьёзный; жиңел акыллылык легкомыслие, легкомысленность; 5) *первая часть сложных слов; легко=, удобно=, напр.:* жиңел ышанучан легковерный; жиңел эрүчән легкоплавкий; жиңел аңларлык (аңлаешлы) удобоусвояемый, удобопонятный; жиңел башкарышлы (үтәлешле) удобоисполнимый; жиңел укылышлы удобочитаемый; жиңел әйтелешле удобопроизносимый; ◇ авыр туфрагы жиңел булсын *погов.* пусть земля будет (ему) пухом, мир его праху; жиңел кулдан с лёгкой руки; жиңел сөякле расторопный, поворотливый; жиңел промышленность лёгкая промышленность.

ЖИҢЕЛЕРЛЕК одолимый, преодолимый, победимый; жиңелерлек түгел неодолимый, непобедимый.

ЖИҢЕЛЛЕК 1) лёгкость, нетрудность; эшнең жиңеллеге лёгкость работы; 2) облегчение; жиңеллек сизү почувствовать облегчение; 3) *перен.* невыдержанность, неуравновешенность,

ЖИҢЕЛЛӘНДЕРҮ *понуд.* от жиңелләнү.

ЖИҢЕЛЛӘНҮ *см.* жиңеләю.

ЖИҢЕЛЛӘШТЕРҮ *разг. понуд.* от жиңелләшү.

ЖИҢЕЛЛӘШҮ *разг.* становится (стать) легче (*об обстоятельствах*).

ЖИҢЕЛМӘСЛЕК неодолимый, непреодолимый, непобедимый; || неодолимость, непобедимость.

ЖИҢЕЛЧӨ слегка, вскользь; налегке, легко; || лёгкий; жиңелчә генә слегка; жиңелчә киенгән налегке, легко одет; жиңелчә яралы легко раненный; жиңелчә салкын лёгкий мороз; жиңелчә дерелдәп китү лёгкая дрожь; жиңелчә тозланган малосольный; жиңелчә яралау подранить; жиңелчә яраланган кош *охот.* подранок.

ЖИҢЕЛӘЙТЕЛҮ *страд. от* жиңеләйтү.

ЖИҢЕЛӘЙТТЕРҮ *понуд. от* жиңеләйтү.

ЖИҢЕЛӘЙТҮ 1) *понуд. от* жиңеләю; 2) облегать, облежить; || облежение; || облежительный; йөкне жиңеләйтү облежить груз; 3) смягчать, смягчить, ослаблять, ослабить; || смягчение, ослабление; жэзаны жиңеләйтү смягчить (ослабить) наказание; жиңеләйтү алымнары облежительные приёмы.

ЖИҢЕЛӘЮ 1) легчать, облегаться, облежиться, становиться легче; 2) *перен.* полегчать, стать легче (*на душе*); жиңеләеп китү (калу) а) становиться легче (*вообще*); б) полегчать; авыруның иртэдән башлап хәле жиңеләеп китте больному с утра полегчало; 3) *перен.* разряжаться, разрядиться; атмосфера жиңеләйде атмосфера разрядилась; 4) *перен. разг.* заболевать (заболеть) психически; || психическое заболевание.

ЖИҢЕЛҮ *страд. от* жиңү быть побеждённым (преодолённым, осилённым); || поражение.

ЖИҢЕЛҮЧЕ побеждённый, потерпевший поражение; жиңелүче булып кайту вернуться побеждённым, вернуться на щите.

ЖИҢЕШ победа, успех.

ЖИҢЕШТЕРҮ *понуд. от* жиңешү.

ЖИҢЕШҮ спорить, состязаться в споре; || спор, состязание в споре; алар юкка жиңештеләр они понапрасну (из-за пустяка) спорили.

ЖИҢЛЕ имеющий рукава, с рукавами; озын жиңле күлмәк рубашка (платье) с длинными рукавами.

ЖИҢСӘ I нарукавник; рукавчик.

ЖИҢСӘ II *анат., бот.* влагалище; аналык жиңсәсе *анат.* влагалище.

ЖИҢСӘЛЕ I с нарукавниками, с рукавчиками.

ЖИҢСӘЛЕ II *анат., бот.* влагалищный; жиңсәле яфрак лист влагалищный.

ЖИҢҮ 1) побеждать, победить *кого-что-либо*; || победа; || победный; дошманны жиңү победить врага; зур жиңү триумф; жиңү жыры победная песня; 2) перебороть, побороть, одолевать, одолеть, осилить, осилить; перемогать; переломить *кого-что-л.*; йокыны жиңү перемогать сон; ихтыярын жиңү сломить *чью-л.* волю; куркуны жиңү перебороть страх; кыенлыкларны жиңү преодолеть трудности; жиңеп чыгу а) одержать победу, выйти победителем; взять верх, восторжествовать; б) одолеть *кого-что-л.*; преодолеть, выдержать *что-л.*; авыр сынауларны жиңеп чыгу выдержать тяжёлые испытания; ◇ жиңү тажы лавровый венок.

ЖИҢҮЛЕ: жиңүле хәрәкәт наступательное движение (*войск*).

ЖИҢҮЧЕ победитель; триумфатор; жиңүче булып кайту возвращаться (возвратиться, вернуться) победителем; || возвращение с победой.

ЖИҢҮЧӨН победоносный, побеждающий, способный побеждать (победить); ленинизм идеяләренәң жиңүчән көче всепобеждающая сила идей ленинизма.

ЖИҢҮЧӨНЛЕК победоносность; || победоносный.

ЖИҺАЗ 1) мебель; имущество; утварь; || мебельный; йорт жиҺазы мебель; имущество; домашняя утварь; бай жиҺаз богатая обстановка; бүлмәдәге жиҺазлар убранство; 2) прибор; принадлежность; сәхнә жиҺазы принадлежности сцены; 3) оборудование, оснастка; радио жиҺазлары

- радиооборудование; электр жиһазлары электрооборудование,  
 ЖИҺАЗЛАНДЫРУ *понуд. от жиһазлану.*
- ЖИҺАЗЛАНДЫРЫЛУ *страд. от жиһазландыру.*
- ЖИҺАЗЛАНУ *страд. от жиһазлау* 1) обзаваются (обставаются) мебелью; меблироваться; 2) оборудоваться, оснащаться; янадан жиһазлану переоборудоваться, переоснащаться.
- ЖИҺАЗЛАТУ *понуд. от жиһазлау.*
- ЖИҺАЗЛАУ 1) обстаывать, обставить (*комнату*) мебелью, меблировать; || меблировка; 2) оборудовать, оснащать, оснастить; || оборудование, оснащение; янадан жиһазлау переоборудовать.
- ЖИҺАЗЛЫ 1) обставленный мебелью, меблированный; 2) оборудованный, оснащённый.
- ЖИҺАЗЛЫЛЫК наличие обстановки (убранства); оснащённость.
- ЖИҺАН *уст. книжн.* мир, свет, вселенная; жиһан гизү (кичү) объехать (обойти) весь свет, много путешествовать; ат булса, жиһаннар кичэсең *погов.* у кого есть конь, тот может объехать весь мир.
- ЖОМГА 1) пятница; || пятничный; жомга көн пятница; 2) *рел.* полуденная молитва в пятницу (*у мусульман*); жомгага бару идти на полуденную молитву в пятницу.
- ЖОР остряк, шутник, затейник; проказник, плут; шут; ◇ жор сүзләр острые слова.
- ЖОРЛАНУ острить, шутить, забавляться (развлекаться) шутками, балагурить.
- ЖОРЛЫК забава, развлечение.
- ЖОФАР выхухоль; || выхухольный; жофар тиресе выхухольная шкурка.
- ЖУЕЛМАСЛЫК неизгладимый.
- ЖУЕЛУ *страд. от жую.*
- ЖУМАДЕЛЬ: жумадель әүвәл джумадиль авваль (*название пятого месяца мусульманского лунного года*); жумадель ахыр джумадиль ахыр (*название шестого месяца мусульманского лунного года*).
- ЖУЮ *см.* югалту.
- ЖЫБЫТКЫ хлюпик, хныкала; недотрога; || ничтожный, жалкий, безвольный (*о человеке*).
- ЖЫЕЛМА 1) собрание, сборник; || сборный; складной; картиналар жыелмасы собрание картин, картинная галерея; үләннәр жыелмасы гербарий; жыелма биналар сборные здания; жыелма баскыч складная лестница, стремянка; жыелма өй сборный дом; 2) *мат.* совокупность, сумма; || совокупный, суммарный; турылар жыелмасы *мат.* совокупность прямых; 3) набор, подбор; мәгънәсез сүзләр жыелмасы бессмысленный набор слов; буяулар жыелмасы набор красок; 4) свод; || сводный; законнар жыелмасы свод законов; жыелма баланс *фин.* сводный баланс; жыелма таблица сводная таблица; 5) натёк (*напр. в геологических образованиях*).
- ЖЫЕЛМАЛЫ 1) сборный, собирательный; жыелмалы балдактар *тех.* собирательные кольца; 6) складной, разборный; жыелмалы көймә складная лодка; жыелмалы өстәл складной (разборный) стол.
- ЖЫЕЛУ 1) *страд. от жыю*; 2) набираться, набраться; собираться, собраться; скопляться, скопиться; сгрудиться, столпиться, сходиться; || набор, сбор; скопление, скоп; сход; || сборный; көтүгә (өергә) жыелу табуниться, сбиваться (собираться) в табун; жыела бару скапливаться, скопиться, накопляться, накопиться, копиться (*постепенно*); жыелып бетү собраться, скопиться, столпиться; жыелып тору а) сосредоточиваться, концентрироваться, скапливаться; б) сосредоточение, концентрация,

скопление; жыелып яту скапливаться (*продолжительное время*); жыелу пункты сборный пункт; 3) отлагаться, отложиться; || отложение; май жыелу отлагаться — о сале; 4) *см.* жыйнаклану; ◇ линотипта жыелган набор линотипный набор; оброктан жыелган *ист.* оброчный; салышып жыелган акча складчинные деньги.

ЖЫЕЛУЧАН сходящийся; жыелучан рэт *мат.* сходящийся ряд.

ЖЫЕЛУЧАНЛЫК *мат.* сходимость; шартлы жыелучанлык условная сходимость; тигез жыелучанлык равномерная сходимость; жыелучанлык билгесе признак сходимости; жыелучанлык түгэрэге круг сходимости.

ЖЫЕЛЫШ собрание, сбор, слёт; ата-аналар жыелышы родительское собрание; котлау жыелышы чествование; отчёт-сайлау жыелышы отчётно-выборное собрание; ябык жыелыш закрытое собрание; жыелыш алып бару вести собрание, председательствовать.

ЖЫЕЛЫШУ *взаимн.-совм. от* жыелу собираться, собраться (о многих).

ЖЫЕЛЫШЫП гурьбой, все вместе, скопом, гуртом.

ЖЫЕМ сбор (*налога*); акциз жыемы акцизный сбор; почта жыемнары почтовые сборы; салымнар жыемы налоговый сбор; тулай жыем валовой сбор; ясак жыемнары *ист.* ясачные сборы.

ЖЫЕН 1) *уст.* мир, сход, сходка; халык жыены мирская сходка; жыен жыю созвать мир; 2) молодёжное гулянье (*летом на лоне природы*); 3) *диал. см.* сабантуй; ◇ жыен карт-коры одни старики; жыен вак-төяк одна мелочь; жыен юк-бар всякая всячина, чепуха.

ЖЫЕНДЫРУ *понуд. от* жыену.

ЖЫЕНТЫК сборник, собрание; свод; В. И. Ленин эсэрлэре жыентыгы собрание сочинений В. И. Ленина; күнегүлэр жыентыгы сборник упражнений; мäsäлälär жыентыгы сборник задач, задачник; законнар жыентыгы свод законов; ельязмалар жыентыгы летописный свод.

ЖЫЕНУ 1) укладываться, уложиться; собираться, собраться; готовиться, приготовиться; || сборы; сәяхәткә китәргә жыену готовиться к путешествию; || сборы в путешествие; 2) *в сочетании с основным глаголом на форму* =(ы)рга образует сложный глагол, выражающий намерение сделать, предпринять что-л., *напр.:* мин Кавказга барырга жыенам я намереваюсь поехать на Кавказ; мин китәргә жыенам я собираюсь уехать.

ЖЫЕНЫ всего, итого.

ЖЫЕНЫСЫ 1) *см.* жыены; 2) *разг.* все; жыенысы (да) килде все пришли.

ЖЫЕНЫШУ укладываться, уложиться, собираться, собраться (о многих).

ЖЫЕРТУ *понуд. от* жыеру.

ЖЫЕРУ 1) морщить, наморщить, сморщить; корчить, скорчить; собирать в складки; борын жыеру морщить нос; йөз жыеру сморщить лицо; каш жыеру насупить брови, нахмуриться; 2) пожимать, пожать; || пожимание; иңбашларын жыеру пожимать плечами; ◇ аягымны көзән жыера ноги сводит судорогой.

ЖЫЕРУЛЫ; көзән жыерулы хәрәкәт конвульсивные (судорожные) движения.

ЖЫЕРЧА 1) *анат.* брыжейка; 2) извилина; ми жыерчасы извилина мозга.

ЖЫЕРЧЫК 1) морщина, складка; бер жыерчык, вак жыерчык морщинка; күз төбөндәге жыерчыклар морщины под глазами; жыерчыклар ясау морщить, сморщить; 2) извилина; ми жыерчыклары извилины мозга; 3) *геол.* складка (*почвы*); 4) зыбь, рябь (*на поверхности воды*).

ЖЫЕРЧЫКЛАНДЫРУ *понуд. от* жыерчыклану морщить, сморщить, наморщивать, наморщить, делать (сделать) морщинистым что-л.

- ЖЫЕРЧЫКЛАНУ морщиться, сморщиться, покрываться (покрыться) морщинками, складками; жыерчыкланып бетү сморщиться, изморщиться; жыерчыкланып китү *однокр.* сморщиться (*внезапно*), зарябиться; су жыерчыкланып китте вода зарябилась.
- ЖЫЕРЧЫКЛЫ 1) сморщенный, морщинистый; жыерчыклы йөз сморщенное лицо; 2) складчатый; жыерчыклы таулар складчатые горы.
- ЖЫЕРЧЫКЛЫЛЫК складчатость.
- ЖЫЕРЫКЛЫ *геол.* складчатый.
- ЖЫЕРЫЛУ *см.* жыерчыклану.
- ЖЫЕРЫНКЫ морщинистый.
- ЖЫЕШТЫРГАЛАУ 1) *многokr.* от жыештыру; 2) приубрать, приубраться; квартираны бераз жыештыр галап алу приубраться в квартире.
- ЖЫЕШТЫРГУ *понуд.* от жыештыру.
- ЖЫЕШТЫРУ убирать, убрать, прибирать, прибрать (*комнату, помещение*); || уборка; бераз жыештырып алу приубрать.
- ЖЫЕШТЫРУЧЫ уборщик, уборщица.
- ЖЫЕШТЫРЫЛУ *страд.* от жыештыру.
- ЖЫЕШТЫРЫНУ убираться, убраться (*слегка*); бераз жыештырыну приубраться.
- ЖЫЕШУ *взаимн.-совм.* от жыю.
- ЖЫЙГАЛАУ *многokr.* от жыю.
- ЖЫЙГЫЧ 1) собиратель, сборщик, подборщик; печән (салам) жыйгыч сенокопнитель; тузан жыйгыч пылесос; кукуруза жыйгыч пачаткосрыватель; 2) *полигр.* верстатка.
- ЖЫЙДЫРУ *понуд.* от жыю; эрен жыйдыра торган *спец.* нарывной пластырь.
- ЖЫЙМА собирательный; жыйма исемнәр *грам.* собирательные имена существительные.
- ЖЫЙНАК 1) аккуратный, собранный, подобранный, подтянутый; жыйнак кыяфәт подтянутый вид; жыйнак киенгән аккуратно одетый; жыйнак кына аккуратно, подтянуто; 2) уютный; благоустроенный; жыйнак бүлмә уютная комната; 3) *разг.* небольшой, средний (*о помещении*).
- ЖЫЙНАКЛАНДЫРУ *понуд.* от жыйнаклану 1) делать (сделать) аккуратным, собранным, подобранным, подтянутым.
- ЖЫЙНАКЛАНУ *страд.* от жыйнаклау 1) делаться (сделаться, становиться, стать) аккуратным, собранным, подобранным, подтянутым; 2) становиться (стать) уютным, благоустроенным.
- ЖЫЙНАКЛАТУ *понуд.* от жыйнаклау.
- ЖЫЙНАКЛАУ делать (сделать) собранным, аккуратным.
- ЖЫЙНАКЛАШТЫРУ *разг. см.* жыйнакландыру.
- ЖЫЙНАКЛЫК 1) аккуратность, собранность, опрятность; подтянутость; 2) уют, уютность, благоустроенность, опрятность; жыйнаклыгы белән аерылып тору отличаться опрятностью.
- ЖЫЙНАКСЫЗ 1) неаккуратный, неопрятный, беспорядочный, неряшливый, несобранный; 2) неуютный (*о помещении*).
- ЖЫЙНАКСЫЗЛЫК 1) неаккуратность, неряшливость; 2) неуютность (*помещения*).
- ЖЫЙНАКЧЫЛ склонный к бережливости.
- ЖЫЙНАЛУ *страд.* от жыйнау 1) собираться, собраться; || сборы; аерым кисәкләрдән жыйналган механизм сборный механизм; 2) убираться, быть убранным; ◇ кан жыйналу *разг.* кровоподтёк.
- ЖЫЙНАЛЫШУ *взаимн.-совм.* от жыйналу.

ЖЫЙНАУ 1. *см. жыю*; 2. все вместе, целой группой; сообща, совместно.

ЖЫЙНАУЛАП *см. жыйнаулашып*.

ЖЫЙНАУЛАШЫП собравшись вместе, гурьбой, скопом; вкупе; гуртом.

ЖЫЙНАШТЫРУ 1) убирать (убрать, слегка убрать, прибрать) комнату; 2) запастись *чем-л.*

ЖЫК 1) *болезнь лошадей*; 2) *перен.* мука, мучение; *см. еще* газап; жык булу измучиться.

ЖЫКЛАНУ *см. интегү*.

ЖЫЛЫ 1) тёплый; || тепло (*нареч.*); || тепло (*сущ.*), нагрев; жылы агым тёплое течение; жылыдан бозылмый торган теплоустойчивый; жылы канлылар *зоол.* теплокровные; жылы сөүчән теплолюбивый; жылыга чыдам *тех.* теплоустойчивый; жылы үткәрүче а) проводник тепла, теплопроводник; б) теплопроводный; жылы үткәрүчелек *физ.* теплопроводность; жылыга елан ияләшә *погов.* змея любит тепло; жылы сөяк сындырмый *погов.* пар (тепло) костей не ломит; 2) *перен.* тёплый, приветливый; жылы караш тёплый взгляд; ◇ (эчкә) жылы йөгерү а) обнадёживаться; б) успокаиваться (отходить) после внезапного испуга (страха); жылы урын тёпленькое (выгодное) местечко.

ЖЫЛЫЛАНДЫРУ делать (сделать) тёплым, отеплять, отеплить, утеплять, утеплить; || отепление, утепление.

ЖЫЛЫЛЫК 1) теплота, тепло; || тепловой, термический; жылылык бирү сәләте *физ.* теплотворная способность; жылылык күчү *физ.* теплопередача; жылылык нурлары *физ.* тепловые лучи, теплотлучи, термолучи; жылылык нурларын үткәрүчәнлек *физ.* теплопрозрачность; жылылык режимы тепловой режим; жылылык сыемы *физ.* теплоёмкость; жылылыктан киңәю *физ.* тепловое расширение; жылылык эквиваленты *физ.* тепловой (термический) эквивалент; жылылык үткәрә торган *физ.* теплопроводный; жылылык үткәрми торган *физ.* теплоизоляционный; 2) *перен.* тепло; кешелек жылылыгы человеческое тепло.

ЖЫЛЫМ невод, рыбацья сеть; жылым белән балык тоту ловить рыбу неводом; жылым калкавычы *рыб.* бабашки; жылымны жәеп салу раскинуть невод; жылым суда әле *погов.* невод ещё в воде (*дело ещё не сделано, рано судить*)

ЖЫЛЫМСА чуть тёплый, тёпленький; жылымса гына чуть тёпленький.

ЖЫЛЫМСАЛАНУ *страд. от жылымсалау*.

ЖЫЛЫМСАЛАТУ *понуд. от жылымсалау*.

ЖЫЛЫМСАЛАУ делать (сделать) чуть тёплым, слегка подогреть, подогреть (*напр. воду*).

ЖЫЛЫМЧЫ *диал.* рыбац, рыболов, ловящий рыбу неводом.

ЖЫЛЫНДЫРУ 1) *см. жылыту*; 2) впускать (впустить) *кого-л.* погреться (в дом), обогреть, обогреть *кого-л.*

ЖЫЛЫНУ 1) греться, погреться, согреться; становиться (стать) тёплым, нагреться; || нагрев; || нагревательный; жылынып алу погреться; жылыну йөзе *тех.* нагревательная поверхность; ялгыз утын янмас, ялгыз куен жылынмас *погов.* одно полено плохо горит (*букв. не горит*), постель одинокого (неженатого), не согреется; 2) *перен. разг.* выпить.

ЖЫЛЫСЫ ЕМ теплоёмкость.

ЖЫЛЫСЫЕШЛЫК *физ.* теплоёмкость; чагыштырма жылысыешлык *физ.* удельная теплоёмкость.

ЖЫЛЫТКЫЧ грелка, подогреватель, нагреватель; || нагревательный; су жылыткыч водогрейка; тән жылыткыч *разг.* телогрейка; жылыткыч прибор



нагревательный прибор.

ЖЫЛЫТТЫРУ *понуд. от жылыту.*

ЖЫЛЫТУ 1) греть, нагревать, нагреть, погреть, разогреть, делать (сделать) тёплым, согреть, согреть, обогреть, обогреть, отоплять, отопить; || нагревание, нагрев, разогревание, согревание, обогреть, обогреть, обогрев, отопление; || нагревательный, разогревательный, согревательный, обогреть, обогреть, отопительный, отопительный; инкубаторда жылыту инкубировать; пар белән жылыту паровое отопление; үзәктән ягып жылыту центральное отопление; үтәдән-үтә (бик нык) жылыту прогревать; 2) отеплять, отеплить; утеплить, утеплить; || отепление, утепление.

ЖЫЛЫТУДЫРУЧЫЛЫК *физ.* теплотворная способность.

ЖЫЛЫТЫЛГАНЛЫК *утеплённость.*

ЖЫЛЫТЫЛУ *страд. от жылыту* нагреваться, разогреваться; ягып жылытылу натапливаться, протапливаться; отапливаться.

ЖЫП *частица усилит. употребляется со словами, начинающимися с жы=, напр.:* жып-жылы очень тёплый, тёпленький, тёплый-претёплый.

ЖЫР 1) песня, песнь; || песенный; бишек жыры колыбельная, колыбельная песня; мактау жыры хвалебная песня; слава; туй жырлары свадебные песни; жыр башлаучы запевала; жырга бирелү увлечься пением, распеться; жыр бәйрәме праздник песни; жыр китабы песенник; жыр стиле песенный стиль; кем арбасына утырсаң, шуның жырын жырларсың *посл.* в чьи сани сядешь, того и песню запоёшь; с кем поведёшься, от того и наберёшься; жыры бәя түгел, көе бәя *погов.* в песне дороги не слова, а мелодия; жыр күңелләгә куаныч, күңелсезгә юаныч *посл.* песня для весёлого человека радость, а для грустного — утешение; 2) пение; хор жыры хоровое пение; 3) *поэт.* песня, стих; 4) *редко* музыка, мелодия; жырга салу переключать на музыку; подбирать к словам мелодию; ◇ жыры жырланган его песенка спета.

ЖЫРЛАНУ *страд. от жырлау,*

ЖЫРЛАП-БИЕП *припеваючи, весело (букв. напевая и приплясывая);* жырлап-биеп яшәү жить припеваючи, весело.

ЖЫРЛАТУ *понуд. от жырлау.*

ЖЫРЛАУ петь, спеть; || пение; || певческий; башлап жырлау запевать; || запев; дан жырлау петь славу, воспевать, восхвалять; || воспевание, восхваление; котлап (мактап) жырлау воспевать, величать, чествовать, славить; кунакны мактап жырлау славить, прославлять гостя; ялгыз жырлау солировать, петь соло; жырлау сәләте певческие способности; ◇ жырлап яшәү жить припеваючи; кеше жырын жырлау подпевать *кому-л.*, плясать под чужую дудку.

ЖЫРЛАУЧАН певун, любящий петь, много поющий.

ЖЫРЛАУЧЫ: башлап жырлаучы запевала; кушылып жырлаучы подпевала; кушылып жырлаучы тавыш подголосок; мактап жырлаучы воспеватель; ◇ кеше жырын жырлаучы подпевала; подхалим.

ЖЫРЛАШТЫРГАЛАУ *многokr. от жырлаштыру.*

ЖЫРЛАШТЫРУ петь (*время от времени*).

ЖЫРЛАШУ *взаимн.-совм. от жырлау.*

ЖЫРЛЫ песенный, вокальный; жырлы музыка вокальная музыка.

ЖЫРЧАН *см. жырлаучан.*

ЖЫРЧЫ певец, певица; песенник; песенница; || певческий; опера жырчысы оперный певец, солист; һәвәскәр жырчы певец-любитель; жырчылар капелласы певческая капелла.

**ЖЫЮ** 1) собирать, собрать; убирать, (брать; || сбор, соби́рание, сборка; уборка; сборочный, уборочный; имзалар жыю собрать подписи; печән(не) тырма белән жыю сгребать сено граблями; табынны жыю убрать со стола; жыю машинасы уборочная машина; чеметеп жыйсаң, учлап ашарсың *посл.* если соберёшь щепотками, будешь есть горстями; 2) собирать, собрать, формировать, сформировать; монтировать; || сборка; монтаж; || сборочный; монтажный; машинаны жыю собрать машину; жыю цехы сборочный цех; жыю эшлэре монтажные работы; 3) созывать, созвать; || созыв; митинг жыю созвать митинг; 4) концентрировать, сконцентрировать, сосредоточивать, сосредоточить, сводить (свести) в одно место; скапливать, скопить, накапливать, накопить, сколачивать, сколотить (*капитал*); || концентрация, сосредоточение; скапливание, накопление, сколачивание (*капитала*); аң жыю сосредоточить ум, сосредоточиться; балаларны барысын да залга жыю свести детей в зал; гаскәр(ләр) жыю концентрировать войска; 5) набирать, набрать; || набор; || наборный; кульязманы жыярга бирү *полигр.* отдать рукопись в набор; кулдан жыю *полигр.* ручной набор; номер жыю (*телефонда*) набрать номер (*телефона*); жыю тактасы *полигр.* наборная доска; 6) снаряжать, снарядить; собирать, собрать (*в дорогу*); || снаряжение, сборы (*в дорогу*); юлга жыю снарядить в дорогу; 7) нанизывать, нанизать; || нанизывание; бер жепкә жыю (муенсаны) нанизать (бусы) на одну нитку; 8) гноиться, нарывать; || гноение, нарывание; бармагым жыя палец нарываёт; ◊ авызны жыя алмау распустить губы (*о слюнтяе*); урын жыю заправить постель.

**ЖЫЮЧАНЛЫК:** дым жыючанлык гигроскопичность.

**ЖЫЮЧЫ** 1) собиратель; сборщик; азот жыючылар *бот.* азотособиратели; байлык (мал) жыючы скопидом; стяжатель; салым жыючы *ист.* сборщик налогов; целовальник; утиль жыючы утильщик; хәрэф жыючы *полигр.* наборщик; чүпрәк-чапрак жыючы тряпичник; 2) монтажник, монтировщик.

**ЖЫЮЧЫЛЫК** *см.* жыючанлык.

**ЖӘБЕР** I гнёт, угнетение, притеснение, преследование; жәбер күрү а) переносить, терпеть гнёт, претеснение; б) испытывать мучения, страдать; жәбер итү *см.* жәберләү.

**ЖӘБЕР** II *уст. книжн.* алгебра.

**ЖӘБЕР-ЗОЛЫМ** гнёт, притеснение, угнетение, иго, насилие.

**ЖӘБЕРЛӘНҮ** 1) *страд. см.* жәберләү переносить (терпеть) гнёт, притеснение; 2) *см.* жәбер I: жәбер күрү.

**ЖӘБЕРЛӘНҮЧЕ** переносящий (терпящий) угнетение, притеснение, произвол.

**ЖӘБЕРЛӘТҮ** *понуд. от* жәберләү.

**ЖӘБЕРЛӘҮ** притеснять, притеснить, угнетать, тиранить; преследовать; || гонение, притеснение, угнетение; || притеснительный; жәберләү чаралары притеснительные меры.

**ЖӘБЕРЛӘҮЧЕ** притеснитель, угнетатель, насильник, тиран.

**ЖӘБЕРСЕНҮ** обижаться, обидеться; роптать.

**ЖӘБЕРСЕТҮ** обижать; притеснять, угнетать.

**ЖӘБРАИЛ:** Жәбраил фәрештә *миф.* архангел Гавриил.

**ЖӘВӘҺИРӘТ** *уст. книжн.* драгоценные камни.

**ЖӘГЪРАФИЯ** *уст.* география; || географический.

**ЖӘДВӘЛ** *уст.* 1) таблица; || табличный; тапкырлау жәдвәле таблица умножения; бәя жәдвәле преискуронт; 2) расписание; дәрес(ләр) жәдвәле расписание уроков.

ЖӘДИТ *ист.* джадит; || джадитский;

ысул жәдит мәктәбе новометодный мектеб.

ЖӘДИТЧЕ *ист.* джадитист.

ЖӘДИТЧЕЛЕК *ист.* джадитизм; || джадитский; жәдитчелек хәрәкәте джадитское движение.

ЖӘЕЛДЕРЕЛҮ *страд.* от жәелдерү; язгы чәчүгә хәзерлек эше киң жәелдерелгән широко развернулась подготовка к весеннему севу.

ЖӘЕЛДЕРҮ 1) *понуд.* от жәелү 3; 2) развёртывать, развернуть, развивать, развить, раскидывать, раскинуть; || развёртывание; развитие; колхоз сәүдәсе чәлтәрен киң жәелдерергә кирәк нужно шире развернуть сеть колхозной торговли; 3) распространять, распространить *что-л.*; || распространение *чего-л.*

ЖӘЕЛЕШ 1) разворот, размах; 2) развёртывание; сюжет жәелеше развёртывание сюжета; 3) распространение; жәелеш сферасы радиус распространения.

ЖӘЕЛМӨ 1. *мат.* развёртка; куб жәелмәсе развёртка куба; 2. раскладной; жәелмә кровать раскладная кровать, раскладушка

ЖӘЕЛМӨЛЕ 1) развёртывающийся; жәелмәле өслек *мат.* развёртывающаяся поверхность (*напр.* конуса, цилиндра); 2) раскладной; жәелмәле өстәл раскладной стол.

ЖӘЕЛҮ 1) *страд.* от жәю 1 расстилаться; стелиться, настилаться; быть разостланным; идәнгә келәм жәелгән на полу разостлан ковёр; төтен жиргә жәелә иде дым стелился по земле; кәс жәелгән дерновый, покрытый дёрном; линолеум жәелгән идән пол покрытый линолеумом; таш жәелгән юл дорога, мощёная булыжником; 2) простираться; Идел үзенең кушылдыклары белән киң тигезлеккә жәелгән Волга со своими притоками широко раскинулась по обширной равнине; елга жәелеп ага река течёт широко; киң жәелеп үскән раскидистый; жәелеп тора торган раскинувшийся, раскидистый; 3) разливаться; растекаться, расплываться; || разлив; су жәелү разлив; бу кәгазьдә кара жәелеп китә на этой бумаге чернила расплываются; 4) распускаться; растягиваться; авыз жәелү *перен.* распускаться, растягиваться (о губах); ◊ жәелеп утыру сидеть развалившись.

ЖӘЕМ 1) раскладка (расположение) снопов на току для молотыбы; бер жәем арыш сугу обмолотить (одну) раскладку снопов ржи; 2) раскатка, раскатанное тесто (*для лапши и т. п.*); бер жәем токмач одна раскатка для лапши.

ЖӘЕН I сом; || сомовый; кечкенә (яшь) жәен сомёнок; жәен (балыгы) ите сомовина; жәен (балыгы) шулпасы сомовья уха.

ЖӘЕН II летом, в летнее время.

ЖӘЕНКЕ 1) плоский (*о поверхности*); жәенке ягы белән плоской стороной, плашмя; 2) *мат.* тупой; жәенке почмак тупой угол; 3) *лингв.* распространённый; жәенке жөмлә распространённое предложение; ◊ жәенке мыеклылар *зоол.* Пластинчатоусые; жәенке саңаклылар *зоол.* пластинчатожаберные; жәенке томшыклылар *зоол.* пластинчатоклювые.

ЖӘЕНКЕЛӘНДЕРҮ 1) *понуд.* от жәенкеләнү; 2) *лингв.* делать (сделать) распространённым.

ЖӘЕНКЕЛӘНҮ *страд.* от жәенкеләү.

ЖӘЕНКЕЛӘТҮ *понуд.* от жәенкеләү.

ЖӘЕНКЕЛӘҮ делать (сделать) плоской (*поверхность чего-л.*).

ЖӘЕНКЕПОЧМАКЛЫ *мат.* тупоугольный; жәенкепочмаклы өчпочмак тупоугольный треугольник.

ЖӘЕН-КЫШЫН 1) зимой и летом; 2) круглый год.

ЖӘЕШТЕРГӘЛӘҮ *многокр. от жәештерү.*

ЖӘЕШТЕРҮ *многокр. от жәю.*

ЖӘЕШҮ *взаимн.-совм. от жәю.*

ЖӘЗА 1) наказание, кара; взыскание; расправа, репрессия; возмездие; пытка; || репрессивный; тән жәзасы телесное наказание; үлем жәзасы смертная казнь; жәза бирү а) подвергать наказанию, наказывать, карать; б) карательный; жәза бирү чаралары карательные меры, меры наказания; жәзасын кичерү а) амнистировать; б) амнистия; гаебенә күрә жәзасы *погов.* каков проступок, таково и наказание; 2) ответственность; жәзага тарту привлекать к ответственности; ◇ жинелчә жәза бирү дать лёгкий урок.

ЖӘЗАЛАНДЫРУ *разг. см. жәзалау.*

ЖӘЗАЛАНУ *страд. от жәзалау.*

ЖӘЗАЛАТУ *понуд. от жәзалау.*

ЖӘЗАЛАУ наказывать, наказать, карать; репрессировать; расправляться, расправиться; || наказание; репрессирование; пытка; расправа; || карательный; репрессивный; жәзалау чаралары репрессивные меры, меры наказания; жәзалау отряды карательный отряд.

ЖӘЗАЛАУЧЫ тот, кто наказывает, каратель; палач; || карательный.

ЖӘЗАСЫЗ безнаказанно; || безнаказанный; жәзасыз үтү сойти с рук, сойти безнаказанно; жәзасыз калдырылган безнаказанный.

ЖӘЗАСЫЗЛЫК безнаказанность.

ЖӘЗБӘ *уст.* циркуль; || циркульный; жәзбәне язу расставить ножки циркуля; жәзбәнең ачылу киндиге раствор циркуля; жәзбәнең япыләрә ножки циркуля.

ЖӘЙ лето; || летний; жәй башы а) начало лёта, первоцветье; б) *диал.* весна; в) весенний; жәй башы чәчүе весенний сев; жәй көне лётот, в летний день; кыш көне арбаңны, жәй көне чанаңны эзерлә *погов.* готовь сани лётот, а телегу зимой; жәй эчендә за лето, в течение лёта; жәй бар, кыш бар, ашыгып ни эш бар? *погов.* ещё будет лето, а потом зима, к чему же торопиться?

ЖӘЙГЕ летний; жәйге душ летний душ; жәйге костюм летний костюм; жәйге ял вакыты время летних отпусков; жәйге юл летняя дорога; жәйге кием летняя одежда; жәйге челлә межень.

ЖӘЙГЕЛЕК предназначенный для лёта, летний; жәйгелек кием летняя одежда.

ЖӘЙГЕЛЕКТӘ в летнюю пору, лётот.

ЖӘЙГӘЛӘҮ *многокр. от жәю.*

ЖӘЙГӘНЛЕК: тамыр жәйгәнлек закоренелость.

ЖӘЙДЕРТҮ *понуд. от жәйдерү.*

ЖӘЙДЕРҮ *понуд. от жәю.*

ЖӘЙЛЕК 1) на лето; то, что относится к лёту; 2): бер жәйлек однолетний; бер жәйлек үләннәр однолетние травы.

ЖӘЙЛИ *диал. см. жәен II.*

ЖӘЙЛӘТҮ *страд. от жәйләү I.*

ЖӘЙЛӘҮ I. 1) провести лето; жәй жәйләмәгән, кыш кышламаган без году неделя (*букв.* не прожил ещё ни одного сезона); 2) жить на летней стоянке, летовать, быть на летних пастбищах; 2. джайляу, летняя стоянка кочевников, летовка; выпас, летнее пастбище для скота; ◇ жәйләгән жир земля, оставшаяся незасеянной одно лето.

ЖӘЙМӘ 1) покрывало; скатерть; идән жәймәсе *диал.* домотканый ковёр (*для застилки пола*); түшәк жәймәсе простыня; 2) тонко раскатанное тесто из пшеничной муки (*для латши и т. п.*); ◇ юлыңа ак жәймә а) счастливого пути;

б) скатертью дорога.

ЖӘЙМӘЛЕ с покрывалом; со скатертью; жәймәле кровать кровать с покрывалом;

◇ ак жәймәле көн туды счастливая жизнь началась.

ЖӘЙРӘН джейран; жәйрән ите мясо джейрана.

ЖӘЙРӘҮ см. жәелү 1, 2; күз алдымда очсыз-кырыйсыз кырлар жәйрәп ята перед моими глазами расстилаются необъятные поля.

ЖӘЛЕП: жәлеп итү а) привлекать, располагать к себе; б) привлечение, расположение к себе; күңелне үзенә жәлеп итү располагать к себе.

ЖӘЛЛАД 1. палач; || палаческий; 2. *перен.* беспощадный, безжалостный, бессердечный.

ЖӘЛЛАДЛЫК 1) палачество; 2) *перен.* беспощадность, безжалостность, бессердечность.

ЖӘЛПӘЙТЕЛҮ *страд.* от жәлпәйтү сплющиваться, расплющиваться.

ЖӘЛПӘЙТҮ *понуд.* от жәлпәю сплющивать, сплющить, расплющивать, расплющить; || сплющивание, расплющивание.

ЖӘЛПӘК плоский, с плоским дном; сплющенный, расплющенный.

ЖӘЛПӘКЛӘНДЕРҮ *понуд.* от жәлпәкләнү.

ЖӘЛПӘКЛӘНҮ *страд.* от жәлпәкләү.

ЖӘЛПӘКЛӘТҮ *понуд.* от жәлпәкләү.

ЖӘЛПӘКЛӘҮ см. жәлпәйтү.

ЖӘЛПӘЮ сплющиваться, сплющиться, расплющиваться, расплющиться.

ЖӘЛТ *разг.* мигом, моментально; жәлт үзем алып барам я сам мигом доведу.

ЖӘМАЛ 1) *уст. книжн.* красота, миловидность, прелесть; || красивый, миловидный, прелестный; мэхәббәт жәмал теләмәс (сорамый) *погов.* для любви красота безразлична; 2) Джамал (*имя собств. женское*).

ЖӘМГЫ *уст.* итога, всего, сумма.

ЖӘМГЫЛАУ *разг.* подытоживать, подытожить, подводить (подвести) итог; || подытоживание, подведение итогов.

ЖӘМГЫСЫ см. жәмгы.

ЖӘМГЫЯТЬ 1) общество; || общественный; социальный; дуслык жәмгыяте содружество; ирекле жәмгыять добровольное общество; жәмгыять белеме обществоведение; жәмгыять өчен куркынычлы социально опасный; жәмгыять өчен чит элемент социально чуждый элемент; жәмгыятькә каршы антиобщественный; 2) община; || общинный.

ЖӘМӘГАТЬ 1) общество (*круг людей*); || общественный; жәмәгать оешмалары общественные организации; жәмәгать туклануы общественное питание; жәмәгатькә файдалы общественно полезный; 2) супруга, жена; жәмәгәтем өйдә юк жены дома нет; 3) семья; алар бик ишле жәмәгать у них большая семья.

ЖӘМӘГАТЬЛЕ женатый, семейный; жәмәгәтьле булу быть женатым, быть семейным.

ЖӘМӘГАТЬЛӘШТЕРЕЛҮ *страд.* от жәмәгәтьләштерү обобществляться; || обобществление; жәмәгәтьләштерелгән терлек обобществлённый скот.

ЖӘМӘГАТЬЛӘШТЕРҮ обобществлять, обобществить; || обобществление

ЖӘМӘГАТЬЧЕЛ: жәмәгәтьчел кеше см. гаиләчел.

ЖӘМӘГАТЬЧЕЛЕК общественность; || общественный; совет жәмәгәтьчелеге советская общественность; жәмәгәтьчелек гаепләүчесе общественный обвинитель; жәмәгәтьчелек фикере общественное мнение; жәмәгәтьчелеккә каршы (дошман) антиобщественный.

ЖӘНАП *уст. книжн.* превосходительство; Сез Гали жәнаплары Ваше

Высокопревосходительство.

ЖӘНЛЕК зверь; || звериный; жәнлек аулау а) ловить зверя, охотиться на зверя; б) звероловство, охота на зверя; в) зверобойный; жәнлек аулау промыслы зверобойный промысел, звероловство; жәнлек аулаучы охотник-зверолов; жәнлек асрау а) разводить зверей; б) звероводство; в) звероводческий; жәнлек баласы зверёнок, зверёныш.

ЖӘНЛЕКЧЕЛЕК 1) звероловство; || звероловецкий, зверобойный; 2) звероводство; || звероводческий.

ЖӘННӘТ *рел.* рай; || райский; жәннәт тормышы райская жизнь.

ЖӘННӘТЛЕК прелести рая, райская жизнь.

ЖӘНҮБ *уст. см.* көньяк.

ЖӘНҮБИ *уст.* южный.

ЖӘНЖАЛ скандал; ссора; конфликт, спор, раздор, распря; семья жәнжалы семейные раздоры; жәнжал кубару (куптару, күтәрү, чыгару) затевать (учинять) скандал; бузить, дебоширить.

ЖӘНЖАЛЛАУ скандалять, поднимать (поднять, учинять, учинить) скандал; бузить, дебоширить; *см. ещё* жәнжал: жәнжал кубару (куптару, күтәрү, чыгару).

ЖӘНЖАЛЛАШТЫРУ провоцировать (спровоцировать) ссору, скандал; ссорить, , посорить *кого-л. с кем-л.*, вызывать (вызвать) конфликт, спор.

ЖӘНЖАЛЛАШУ *взаимн.-совм. от* жәнжаллау.

ЖӘНЖАЛЛЫ скандалный, связанный со скандалом; бу бик жәнжаллы эш это скандалное дело.

ЖӘНЖАЛЧЫ скандалист, спорщик, бузотёр, забияка, задира.

ЖӘРӘХӘТ рана, ранение; язва; травма; || раневой; язвенный; ертылулы жәрэхәт рваная рана; кутырлы жәрэхәт язва; пешү жәрэхәте ожог; жәрэхәт өсте раневая поверхность; жәрэхәт эзләре язвенные следы; ◇ күңел жәрэхәте душевная рана; жәрэхәткә тоз сибү сыпать соль на рану, посыпать рану солью; причинять (причинить) ещё большую душевную боль.

ЖӘРӘХӘТЛЕ раненый, имеющий рану, с раной; язвенный.

ЖӘРӘХӘТЛЕЛЕК наличие раны (язвы).

ЖӘРӘХӘТЛӘНДЕРҮ *понуд. от* жәрэхәтләнү ранишь, поранишь; || ранение.

ЖӘРӘХӘТЛӘНҮ *страд. от* жәрэхәтләнү пораниться, получить (получить) ранение, быть раненным; || ранение.

ЖӘРӘХӘТЛӘҮ 1) ранишь, поранишь, наносить (нанести) рану; || ранение, нанесение раны; жәрэхәтләп бетерү изранить; 2) *перен.* уязвлять, уязвить, наносить (нанести) душевную рану.

ЖӘСӘД *уст. книжн.* тело.

ЖӘСҮС *уст. книжн.* шпион; || шпионский.

ЖӘСҮСЛЕК *уст. книжн.* шпионаж; || шпионский.

ЖӘФА мука, мучение, страдание; жәфага дучар булу попасть в передрыгу; жәфа чигү а) терпеть муки, страдать, мучиться, маяться; б) страдание, мучение; ачлыктан жәфа чигү наголодаться; бик күп жәфа чигү настрадаться, натерпеться; бик күп жәфа чиккән многострадальный, мученический; жәфа чигүче страдалец, мученик.

ЖӘФАЛАНДЫРУ *разг. см.* жәфалау.

ЖӘФАЛАНУ *страд. от* жәфалау.

ЖӘФАЛАНУЧЫ *см.* жәфа: жәфа чигүче.

ЖӘФАЛАНЫШУ *взаимн.-совм. от* жәфалану.

ЖӘФАЛАТУ *понуд. от* жәфалау.

ЖӘФАЛАУ мучить, замучить, причинять кому-л. мучения (страдания); жәфалап бетерү замучить, измучить; эзәрлекләп жәфалау затравить.

ЖӘФАЛАУЧЫ *книжн.* истязатель, мучитель, притеснитель, обидчик; тиран.

ЖӘФАЛЫ мучительный, причиняющий мучения (страдания).

ЖӘЮ 1) стлать, постлать, постилать, постелить; расстилать, разостлать, настилать, настелить, застилать, застелить, устилать, устелить; || настилка, застилка; асфальт жәю а) асфальтировать; б) асфальтирование; бут жәю бутить; гать жәю гатить; идән жәю настилать пол; кәс жәю покрыть дёрном; таш жәю а) мостить, вымощивать; б) мощение; йомшак жәеп, катыга утырта *погов.* мягко стелет, да жёстко спать; 2) раскидывать, раскинуть, простирать, просте реть; канат жәю *в разн. знач.* расправить крылья; кулларны (колач) жәю раскинуть (простереть) руки; колач жәеп с распротёртыми руками; тамыр жәю *в разн. знач.* укореняться, утверждаться, упрочиваться; 3) раскатывать, раскатать; || раскатывание, раскатка; камыр жәю а) раскатывать (раскатать) тесто; б) раскатывание (раскатка) теста; ◇ авыз жәю *перен.* а) распусть губы; б) улыбаться широкой улыбкой.

ЖӘЮЛЕК подстилка; || подстилочный.

ЖӘЮЧЕ настильщик; идән жәюче тот, кто стелет пол; паркет жәюче настильщик паркета; юлга таш жәюче мостильщик; торф жәюче стильщик торфа.

ЖӘЯ 1) лук; || лучной; жәя бавы (жебе, кереше) тетива (струна) лука; жәядән ату стрелять из лука; жәядән атучы (гаскәр) *ист.* лучник; үзаткыч жәя самострел; 2) скобка; квадрат жәяләр квадратные скобки; куш жәя кавычки; түгәрәк жәяләр круглые скобки; фигуралы жәяләр фигурные скобки; жәяләрне ачу раскрыть скобки; жәя эченә (жәялэргә) алу брать (заключать) в скобки; жәяләр тышына чыгару выносить за скобки; 3) *мат.* дуга; 4) *тех.* лучок (*часть инструмента*); потяг (*инструмент шерстобита*); ◇ жәясен тартып карау *погов.* позондировать почву (*букв.* попробовать потянуть его тетиву).

ЖӘЯЛЕ 1) имеющий лук; вооружённый луком, лучник *ист.*; жәялеләр отряды отряд лучников; 2) со скобками; жәяле саннар цифры со скобками; 3) лучковый; жәяле борау лучковое сверло; жәяле пычкы лучковая пила.

ЖӘЯҮ пешком; жәяү бару идти пешком; жәяү йөрөп чыгу исходить; жәяү китсәң, атлы кеше белән юлдаш булма *посл.* если ты отправляешься в путь пешком, то не выбирай себе попутчика на коне; ◇ жәяүгә калу а) обеднеть; б) обеднение; кара жәяүгә калу совершенно разориться, обеднеть.

ЖӘЯҮЛЕ пеший; пешеход; || пешеходный; жәяүле (кеше) сукмагы пешеходная дорожка; тропинка; жәяүле гаскәр пехота; жәяүле гаскәри пехотинец; жәяүлегә калу а) спешиться; б) *перен. см.* жәяү: жәяүгә калу; жәяүлеләр строе пеший строй; жәяүлеләр хәрәкәте пешеходное движение; жәяүлегә таяк булу *погов.* быть подспорьем кому-л. (*букв.* быть пешеходу посохом); жәяүлегә янчык та *авыр погов.* пешему и свёрток тяжёл; ◇ жәяүле буран поэмица, позёмка; жәяүле йокы ходячий соня (*говорится о вялом, нерасторопном человеке*).

ЖӘЯҮЛӨТҮ понуд. от жәяүләү.

ЖӘЯҮЛӨҮ 1) идти пешком, шагать, отшагать; жәяүләп китү отправляться (отправиться) пешком; 2) спешиться.

ЖӘҮЖӘ *диал.* первый день мая месяца, первое мая.

ЖӘҮҺӘР 1) брильянт, бриллиант; || брильянтовый, бриллиантовый; 2) *собир.* драгоценные камни.

ЖӘҮҺӘРЛӘНҮ *разг. страд.* от жәүһәрләү.

ЖӘҮҢӘРЛӘҮ *разг.* украшать (украсить) брильянтами, бриллиантами; ||  
украшение брильянтами (бриллиантами).

ЖӘҮҢӘРЧЕ ювелир.

ЖӘҢАЛӘТ *уст. см.* наданлык.

ЖӘҢӘННӘМ ад, преисподняя; геенна; || адский; жәһәннәм асты геенна огненная;  
◇ жәһәннәм артында за тридевять земель, у чёрта на куличках, у чёрта на  
рогах; жәһәннәм салкыны адский холод; жәһәннәмгә жибәрү отправить на  
тот свет, убить.

ЖӘҢӘТ I быстро, живо, проворно; бегло; || быстрый, живой, проворный; беглый;  
жәһәт уку а) быстро (бегло) читать; б) беглое чтение; жәһәт йөрешле  
быстроходный; жәһәт кенә живо, быстренько, проворно.

ЖӘҢӘТ II *уст.* сторона; отношение; бу жәһәттән ул хаклы в этом отношении он  
прав; һәр жәһәттән во всех отношениях; со всех сторон.

ЖӘҢӘТЛЕК быстрота, живость; беглость

ЖӘҢӘТЛӘНДЕРҮ *понуд. от* жәһәтләнү.

ЖӘҢӘТЛӘНҮ ускоряться, ускориться.

ЖӘҢӘТЛӘТҮ *разг. понуд. от* жәһәтләү торопить, поторапливать.

ЖӘҢӘТЛӘҮ 1) ускорять (ускорить) шаги; 2) *разг.* торопиться, спешить.

ЖӨББӘ *уст.* халат из шёлковой ткани (у мусульман).

ЖӨГӘРӘ *бот.* джугара, сорго.

ЖӨДӘҮ *диал. см.* ябык I.

ЖӨЙ 1) шов; || шовный; элмәк жөе петельный шов; жөе беленмәслек итеп тегү  
штуковать, штопать невидимым швом; ямавы бар, жөе юк *загадка* заплатка  
есть, а шва нет (*отгадка*: пегая корова); 2) строчка; стёжка; вак жөй мелкая  
стёжка; эре жөй крупная стёжка; 3) *разг.*: жөй эше швейное дело;  
портняжничество; жөй тегү заниматься швейным делом, портняжить,  
портняжничать; 4) *спец.* паз, фальц; 5) рубец, шрам; жәрәхәт жөе рубец от  
раны.

ЖӨЙЛЕ 1) имеющий шов, шовный; 2) имеющий строчку (стёжку); 3) имеющий  
паз (фальц); 4) имеющий рубец (шрам), с рубцом, со шрамом.

ЖӨЙЛӘНҮ *страд. от* жөйләү; жөйләнәп калу остаться с рубцом (со шрамом);  
эрерәк жөйләнгән шито крупной стёжкой.

ЖӨЙЛӘТҮ *разг. см.* тектерү.

ЖӨЙЛӘҮ 1) делать (сделать) шов; жөйләп чыгу прострочить; 2) делать (сделать)  
стёжку: вак жөйләп тегү шить мелкой строчкой; 3) *разг. см.* тегү I.

ЖӨЙСЕЗ без шва; || бесшовный.

ЖӨЙЧЕ 1) шовник, штуковщик; 2) *разг.* швея, белошвейка, портниха; 3)  
фальцовщик.

ЖӨМИ: жөми (жөмәй) эбәте *диал.* а) полдник; б) послеобеденный отдых.

ЖӨМЛӘ I 1) *уст.* весь, всё; жөмләсе бергә все вместе; 2) общее число, итог; шул  
жөмләдән в частности; в том числе; жөмләсенә керү в том числе,  
принадлежать к числу...; алдынгылар жөмләсенә керү принадлежать к числу  
передовиков.

ЖӨМЛӘ II *грам.* предложение; атау жөмлә назывное предложение; иярченле  
кушма жөмлә сложноподчиненное предложение; иясез жөмлә безличное  
предложение; кереш жөмлә вводное предложение; кире жөмлә  
уступительное предложение; тезмә кушма жөмлә сложносочинённое  
предложение; хикяя жөмлә повествовательное предложение; жөмлә  
кисәкләре члены предложения.

ЖӨМҢҮРИЯТ *уст. книжн.* республика; || республиканский.



ЖӨП чёт; || чётный; жөп дәрәжә *мат.* чётная степень; жөп сан чёт, чётное число; жөп разряд берәмлекләр *мат.* единица чётного разряда; ◇ такмы, жөпме? чёт или нечет? (*название детской игры*).

ЖӨПЛЕК чётность.

ЖӨПЛӘШҮ *взаимн.-совм. от жөпләү.*

ЖӨПЛӘҮ *разг.* поддакивать, поддакнуть; одобрять, одобрить; || поддакивание; одобрение.

ЖӨРЬӘТ *уст.* смелость, решительность; жөрьят итү решиться, отважиться, дерзнуть.

ЖӨРЬӘТЛЕ решительный, смелый, дерзновенный.

ЖӨРЬӘТЛЕЛЕК решительность, смелость, дерзновенность.

ЖӨРЬӘТЛӘНҮ решиться, отважиться, дерзнуть.

ЖӨРЬӘТСЕЗ нерешительный, несмелый, трусливый.

ЖӨРЬӘТСЕЗЛЕК нерешительность, несмелость, трусливость.

ЖҮРМӘ *диал.* нагайка, плётка.

## Һ

ҺА *межд.* 1) ба, ну, ого (*выражает удивление*); һа! мин кемне күрәм! ба! кого я вижу!; һа! килеп тә життеләрмени?! ну, уже приехали?!; 2) о (*выражает равнодушие*); һа, рәхмәт инде, без бу турыда күптән беләбез о, спасибо, мы уж об этом давно знаем.

ҺАВА 1) воздух; атмосфера; || воздушный; атмосферный; саф һава свежий воздух; һава басымы давление воздуха, атмосферное давление; өрөп һава тутыру а) вдувать воздух; б) вдувание воздуха; һава алмаштыру (алыштыру) а) проветривать, вентилировать (*комнату и т. п.*); б) проветривание, вентиляция; в) вентиляционный; һава алмаштыру жайланмасы вентиляционное приспособление; г) *перен.* освежаться, проветриваться; һава алмашыну (алышыну) а) проветриваться, вентилироваться; б) *см.* һава үзгәрү; в) *перен.* частая изменчивость настроения (обещаний); аның һавасы алмашынып тора у него постоянно меняется настроение; у него семь пятниц на неделе; һава алу а) дышать воздухом; б) *перен.* отдыхать; отдышаться; в) прохладжаться, гулять на свежем воздухе; һава белән суыту охлаждение воздухом, воздушное охлаждение; һава белән жылыту а) обогревать (нагревать) воздухом; б) нагревание воздухом, воздушное отопление; һава белән дэвалау воздухолечение; һава бүлгеч *спец.* а) воздухоораспределитель; б) воздухоораспределительный; һава десанты воздушный десант; һава десанты гаскәрләре воздушнодесантные войска; һава корабле воздушный корабль; һава көчләре воздушные силы; һава упкыны воздушная яма; һава флоты воздушный флот; һава чистарткыч а) воздухоочиститель, вентилятор; б) воздухоочистительный; һава шары воздушный шар; һава юлы воздушное сообщение, воздушная линия; һава һөжүменә каршы оборона противовоздушная оборона; һавага ату стрелять в воздух; һавага күтәрү (очыру) а) поднять в воздух; б) *перен.* взорвать; һавага очу а) взлетать на воздух; б) улечиваться, испаряться; в) *перен.* улечиваться (*о мыслях, мечтах, планах*); 2) погода, климат; || погодный, климатический; алмашынучан һава переменная погода; аяз һава ясная погода; дымлы (юеш) һава а) сырой воздух, сырость; б) сырая (промозглая) погода; көзге бозык һава осеннее ненастье; коры һава сухая погода; засуха; тымызык (тын) һава тихая (спокойная) погода; салкынча (жиләс) һава прохлада; жепшек һава оттепель, слякоть; һава ачылу (аязлану) становится ясной — о погоде;

проясняться; кичкэ таба хава ачылды к вечеру погода стала ясной; хава бозылу непогода; хава торыш ы (хэле) погода, состояние погоды; хава шартлары погодные (климатические) условия; хава үзгөрү изменение (перемена) погоды; хава жылыну а) потеплеть; б) потепление; хаваның жылынууы көтелә ожидается потепление; 3) небо; хавадай зәңгәр төс небесно-голубой цвет; хава төсендә голубой, лазурный (как небо); лачын кошка хава кадерле *посл.* птице-соколу небо мило; хавадагы торнага авызың ачып торма, ага *погов.* не разевай рта, дядя, на журавля в небе; хавадагы торнага алданып, кулыңдагы чыпчыкны жибәрмә *или* хавадагы торнадан кулыңдагы чыпчык артык *посл.* лучше синица в руках, чем журавль в небе; котырынган эт хавага карап өрү белән күктә торган айның нуры бетмәс *посл.* из-за того, что бешеная собака облаивает небо, свет луны не погаснет; 4) *перен.* струя; 5) *перен.* атмосфера, окружающая обстановка, среда; ◇ хава белән туенып тору питаться воздухом; питаться манной небесной; хава үбеше воздушный поцелуй; хавага күтәрәп мактау очень хвалить, возносить до небес.

ҺАВАЛАНДЫРУ 1) *понуд.* от хавалану захваливать, захвалить; артык хаваландыру слишком (чрезмерно, чересчур) захвалить; 2) проветривать, проветрить, вентилировать; || проветривание, вентиляция; *см. ещѐ* жилләтү.

ҺАВАЛАНУ высокомерничать, чваниться, важничать, заважничать, зазнаваться, зазнаться, задаваться; артык хаваланасың слишком чванишься; хаваланып китү возгордиться, загордиться; хаваланып сөйләү говорить заносчиво.

ҺАВАЛАНУЧАН любящий важничать (чваниться, зазнаваться).

ҺАВАЛЫ гордый, высокомерный, надменный, заносчивый, горделивый, чопорный, чванливый, спесивый; хавалы кеше заносчивый человек, человек с амбицией; хавалы чыгыш амбициозное выступление.

ҺАВАЛЫЛЫК высокомерие, высокомерность; гонор, надменность, заносчивость; хавалылыгын шиндерү сбить гонор.

ҺАВАСЫЗ безвоздушный; хавасыз бушлык безвоздушное пространство.

ҺАВАСЫЗЛЫК безвоздушность.

ҺАЙ *межд.* 1) ах, ба (*выражает восхищение, удивление, сожаление, возмущение, страх, волнение или беспокойство*); хай, күгәрчен генәм, ниндәен һайбәт! ах, голубушка, как хороша!; хай, син эле хаман биредәмени? ах, ты всё ещё здесь?; хай, биредә нинди куркыныч! ах, как здесь страшно!; хай, нәрсә булды сиңа? бөтенләй чыраң киткән! ба, что с тобой? на тебе лица нет; 2) ну и (*выражает восхищение или неодобрение*); хай, матур да соң безнең күрше кызы! ну и красивая же наша соседка!; хай, эшләгәнсең дә инде эшне, шайтан үзе дә аера алмас хәзер ну и наделал ты дел, сам чөрт теперь не разберёт; 3) ой (*выражает сомнение*); хай, ялгышмыйсыңмы син? ой, не ошибаешься ли ты?; 4) гей!, эй! (*обращение*); хай, тот үзен, жибәрмә! эй, держи его, не отпускай!; 5) ай (*употребляется как связующая музыкальная фраза в песнях*); аргамагым үлән хай ашамый мой скакун не щиплет, ай, траву.

ҺАЙДИ гопля, опля (*обращение*); чабышкылар бер рәткә тезелгәч, Садык абзый: «Берәү, икәү, өчәү, хайди, туганнар!»— дип кычкырып жибәрде когда скакуны были выстроены в ряд, дядя Садык крикнул: «Раз, два, три, гопля, братцы!».

ҺАЙ-ЛИ *межд.* 1) эхма (*возглас при возбуждении чем-л.*); 2) ой ли (*употребляется как связующая музыкальная фраза в песнях*); хай-ли, Жәмилә, жэй көннәре ямьле лә ой ли, Джамия, как прекрасны летние дни.

ҺАЙТ 1) стоп; хайт, урыныңнан кузгаласы булма! стоп, не смей трогаться с места!; 2) гей (*возглас*); хайт дип кую гикнуть; хайт дип кычкыру гикать.

ҺАЙТЛАУ гикать; || гиканье; көтүчеләрнең хайтлау тавышлары голоса гикающих пастухов.

ҺАЙТЛАШУ *взаимн.-совм. от хайтлау.*

ҺАЙТ-ҺАЙТ гей-гей (*возглас, котормы погоняют лошадей, коров и т. п.*).

ҺАЙ-ҺАЙ *межд.* 1) ай-ай (*выражает восхищение, удивление, сомнение*); 2) ой-ой (*выражает сильный испуг*); хай-хай, коткарыгыз! ой-ой, спасите!

ҺАЙ-ҺАЙЛАУ *см. хайтлау; хай-хайлап куучы охот. хлопальщик.*

ҺАЙ-ҺУ аханье, оханье, ахи-охи; гомон, гиканье; || ахающий, охающий, гикающий; жыр, гармун тавышлары, хай-хулар артта калды песни, звуки гармонии, гомон остались позади.

ҺАЙ-ҺУЛАУ ахаты, охаты (*при восхищении, удивлении, возмущении, ободрении*); гомонить, гикать.

ҺАМАН 1) всё, всё время, всегда, постоянно; ул һаман булачак очрашу турында искә төшереп торды он постоянно напоминал о предстоящей встрече; һаман да всё ещё; һаман саен всё, всё время; каждый раз; һаман юк всё ещё нет, нет и нет, нет да нет; 2) *в знач. противит. союза:* всё, всё-таки, всё равно; бүрене күпме ашатма, һаман урманга таба бага (карый) *посл.* как волка не корми, он всё в лес смотрит; ишәккә алтын ияр куйсаң да һаман ишәк *посл.* осёл всё равно останется ослом, если даже на нём золотое седло; осёл останется ослом, хоть осыпь его звёздами.

ҺАМ-ҺАМ *см. һау.*

ҺАП *межд.* гоп (*подбадривающий возглас*); я, сикер, һап! ну, прыгай, гоп!

ҺАРУН *уст. книжн.* упрямый; ◊ Һарун сакалы *бот.* арбнова борода; телячья нога, сухотный корень.

ҺАУ *звукоподр.* лаю собаки гав; һау дип кую гавкнуть.

ҺАУЛАТУ *понуд. от һаулау.*

ҺАУЛАУ 1) гавкать; || гавканье; артында йөз эт һауламаган бүре бүре буламыни? *посл.* разве это волк, если вслед за ним не воют сто собак?; 2) *перен.* зло браниться, обляять.

ҺАУЛАШУ *взаимн.-совм. от һаулау.*

ҺАУ-ҺАУЛАУ *см. һаулау.*

ҺАУ-ҺАУЛАШУ *см. һаулашу; төнге тынлыкны этләрнең һау-һаулашулары гына боза иде ночную тишину нарушало только гавканье собак.*

ҺАҢ *звукоподр.* крику лебедя «ханк»; аккош китә «һаң» итеп, исәнләшеп моңлы итеп улетаёт лебедь, прощаясь мелодичным криком «ханк».

ҺЕ *межд.* гм (*выражает сомнение, недоверие и недоумение, растерянность*); һе, син шулай дисең инде? гм, ты так говоришь?; һе, нәрсә эшләргә соң безгә? гм, что же нам делать?

ҺЕЙ *см. хай.*

ҺЕМ *см. һе.*

ҺИ *межд.* 1) ба (*выражает удивление, порицание*); һи, бу эле шул безнең танышмыни? ба, разве это тот наш знакомый?; 2) фи, ну (*выражает равнодушие, спокойствие*); һи, дөнъяда мөмкин булмаган эш бармыни! фи, разве есть на свете невозможное!; һи, исегез киткән икән! ну, подумашь!

ҺИБӘ *уст. книжн.* дар, подарок; жертва; һибә итү (кылу) дарить, жаловать.

ҺИЛАЛ *уст. книжн.* новолуние.

ҺИММӘТ *книжн. уст.* 1) великодушие; благосклонность; благородство; щедрость; һиммәт иясе а) добродетель; б) добродетельный; Сезнең

гиммэтегез белэн благодаря Вам; 2) любезность; сезнең гиммэтегезгә бик шатмын я очень рад вашей любезности; 3) забота; старание, усердие; гиммэт итү заботиться; стараться, усердствовать; гиммэт иткән тауларны тишәр *посл.* старательный горы пробьёт; гиммэт кую прилагать усердие (старательность); гиммэт күрсәтү а) проявлять великодушие (щедрость); б) проявлять заботу (старательность, усердие); гиммэт салу придавать силу.

ГИММӨТЛЕ 1) великодушный; благосклонный; благородный; щедрый; 2) любезный; 3) мужественный, исполненный геройского духа.

ГИММӨТСЕЗЛЕК *уст. книжн.* 1) чёрствость; 2) малодушие, трусливость.

ГИНД индиец (*коренной житель Индии*); || индийский; хинд халкы индийский народ, индийцы; хинд хатын-кызы индианка; ◊ хинд зэгъфраны *бот.* куркума; хинд камышы индийский камыш; бамбук; хинд сүсе джугт.

ГИНД-ЕВРОПА: хинд-европа телләре индоевропейские языки.

ГИНДИ I хинди; хинди теле язык хинди; хинди телендә на языке хинди.

ГИНДИ II индиец, говорящий на языке хинди.

ГИНДЛЕ *см.* хинд.

ГИНДСТАНЛЫ индиец, житель Индии.

ГИНДУ I: хинду дине индуизм.

ГИНДУ II индус (*индиец, исповедующий индуизм*).

ГИНДЫБА *бот.* цикорий, цикорник; ак хиндыба белый цикорий; хиндыба тамыры а) цикорий; б) цикорный.

НИЧ 1) *частица* ни; тирэ-юньдә һич жан иясе күренми вокрут не видно ни единой души; һич кенә дә ни в малейшей степени; ни в коей мере; һич хәлдә ни в коем случае, что бы ни случилось; һич юкка ни за что; ни за что ни про что, понапрасну; 2) несколько, ничуть, никак, совершенно, вовсе; һич сүзем юк несколько не возражаю, ничего не имею против; һич көтмәгән идем никак не ожидал; һич (тә) юк ничуть не бывало; һич колак салмый не обращает никакого внимания, ноль внимания; һич алай түгел вовсе не так, далеко не так; һич булмаса хоть, хотя бы, на худой конец; һич кичекмичә (кичекмәстән) немедленно, незамедлительно; һич тайпылурыз (тайпылышырыз) неуклонно, упорно; һич тә ярамый ни в коем случае нельзя, недопустимо; һич тә ярамый торган совершенно непозволительный, недопустимый; һич уйламаганда а) неожиданно, внезапно; скоропостижно; б) случайно; һич шөбһәсез *см.* һичшиксез; һич югында хотя бы, хоть бы, по крайней мере, по меньшей мере, на худой конец; һич жирдә *см.* һичкайда; 3) никогда, сроду, отнюдь; һич булганы юк сроду не бывало; 4) всякий; һич нигезсез без всякого основания; огульно; һич сәбәпсез без всякой причины; ни с того ни с сего; һич тоткарсыз без всякой задержки, неукоснительно, безотлагательно; һич ялгансыз без всякого обмана; һич үзгәрешсез (үзгәртмичә) без всякого изменения, без каких-либо изменений, буквально; үрдәк биргән каз алыр, һич бирмәгән ни алыр? *посл.* захочешь добра, посыпь серебра (*букв.* кто дал утку, получит гуся, а кто ничего не дал, что возьмёт?); һич булганчы кич булсын *или* һичтән кич яхшы *посл.* лучше поздно, чем никогда.

НИЧБЕР *см.* һич; һичбер вакыт (заман) *см.* һичкайчан; һичбер кем (кеше) никто, ни одна душа; һичбер очракта ни в коем случае, ни за какие блага; һичбер тартынурыз мөгамәлә панибратское отношение; һичбер тыелгырыз а) безудержный; б) безудержно; һичбер төрле никакой; һичбер төрле юл белән ни какими путями, никоим образом.

НИЧБЕРЕ, НИЧБЕРСЕ никто, ничто; ни один из них.

- ҺИЧБЕРӘҮ *см.* һичкем; «Мин яман», -дигәнне һичберәүдән ишетмәссең *посл.* никто не скажет о себе, что он плохой.
- ҺИЧВАКЫТ никогда; һичвакыт алма көчөң житмәслек эш никогда не берись за работу, которая тебе не под силу.
- ҺИЧКАЙДА нигде.
- ҺИЧКАЙДАН ниоткуда.
- ҺИЧКАЙСЫ никто, ничто.
- ҺИЧКАЙЧАН никогда, сроду; ни разу; һичкайчан төшенкелеккә бирелмә никогда не унывай.
- ҺИЧКАЯ 1) никуда; һичкая бармыйсың! никуда не пойдёшь!; 2) некуда; һичкая барыр урын юк некуда пойти.
- ҺИЧКЕМ никто; һичкем ала алмаслык неприступный; һичкем жиңә алмаслык непреодолимый; һичкемнең жаваплылыгына тапшырылмаган обезличенный.
- ҺИЧНИ *см.* һичнәрсә.
- ҺИЧНИНДИ никакой; аның бу эшкә һичнинди катнашы юк он никакого отношения к этому делу не имеет.
- ҺИЧНИЧЕК никак; һичничек аңлата алмыйм никак не могу объяснить.
- ҺИЧНӘРСӘ 1) ничто; аны һичнәрсә борчымады его ничто не беспокоило; 2) ничего; ровно (буквально) ничего; ул һичнәрсә аңламаган он ровно ничего не понял.
- ҺИЧСҮЗСЕЗ беспрекословно, безоговорочно, безусловно; || беспрекословный, безоговорочный, безусловный; һичсүзсез аның таләпләрен үтәп торды он безоговорочно выполнял его требования; һичсүзсез буйсыну безусловное повиновение, беспрекословное подчинение.
- ҺИЧТУКТАМЫЙЧА *см.* һичтуктаусыз,
- ҺИЧТУКТАУСЫЗ непрерывно, без умолку, бесконечно; || непрерывный, безумолчный, бесконечный; һичтуктаусыз кошлар сайрый без умолку поют птицы; һичтуктаусыз сөйләшүләр бесконечные разговоры.
- ҺИЧШИКСЕЗ без сомнения, несомненно, безусловно, бесспорно, непременно, определённо, наверняка; || несомненный, безусловный, бесспорный, неизменный; һичшиксез дөрөслек совершенная правда; һичшиксез унышлык несомненный успех; һичшиксез кирәклеп прямая необходимость.
- ҺИЖРИ *рел.* относящийся к хиджре; *см.* һижрәт 1; һижри белән по хиджре; һижри белән 750 елда в 750 году по хиджре; һижри ел год хиджры, год по мусульманскому летосчислению.
- ҺИЖРӨТ 1) *рел.* хиджра (начало мусульманского летосчисления 16 июля 622 г. н. э.; дата ухода Мухаммеда из Мекки в Медину); 2) *уст.* переселение; эмиграция; һижрәт итү (кылу) переселяться; эмигрировать.
- ҺМ гм; һм-һм итеп кую хмыкнуть.
- ҺОП *межд.* гоп-гоп (при развлечении ребёнка, подбрасывании его на руках).
- ҺОП-ҺОП *см.* һоп.
- ҺУ *межд.* 1) фу (выражает изнеможение); һу, тәмам хәлдән тайдым фу, окончательно выбился из сил; 2) у (выражает испуг); һу, син нинди куркынычлы әйберләр сөйлисең! у, какие страшные вещи ты рассказываешь!
- ҺУП *см.* һап.
- ҺУУ *межд.* у-у (выражает удивление, восхищение, угрозу); һуу, менә кайда күнелле икән! у-у, вот где, оказывается, весело!; һуу! хәзер үк күз алдымнан югалыгыз! у-у! убирайтесь сейчас же с моих глаз!

**ҺУШ** чувство, сознание, память, рассудок; ул һушында он в сознании; һуш аву *книжн. см.* һуш китү; һуш китү а) лишаться чувств (рассудка); упасть в обморок; б) обморок; в) крайне удивляться; быть потрясённым; һуш китәрлек а) удивительный, потрясающий; б) удивительно, потрясающе; һуш китеп гашыйк булу влюбиться до безумия; һуш жуу *см.* һуштан язу; һуш жыю собраться с мыслями; ул берничә минут һушын жыеп утырды прошло несколько минут, пока он собрался с мыслями; һушка килү прийти в чувство (в сознание), прийти в себя; һушка китерү а) привести в чувство (в сознание); б) откачивать (*утопленника*); в) отрезвлять; һуштан язу а) лишиться памяти (рассудка, разума); потерять сознание; б) *перен.* сойти с ума; һушын китәрү ошеломить; поразить; һушын жибәрү сводить с ума.

**ҺУШ-АКЫЛ** *собир.* ум-разум; һушым-акылым китте лишился ума-разума.

**ҺУШЛЫ** *разг.* смыслённый, сметливый; сообразительный

**ҺУШСЫЗ** 1) лишившийся чувств (сознания, памяти); бесчувственный, бессознательный; обморочный; һушсыз булып егылу упасть без чувств (замертво); һушсыз калу *см.* һуш: һуш китү; һушсыз хәлдә в бесчувственном состоянии; 2) *перен.* рассеянный; син бигрәк һушсыз инде ты уж слишком рассеянный.

**ҺУШСЫЗЛАНУ** *см.* һуш: һуш китү,

**ҺУШСЫЗЛЫК** бесчувственное состояние, забытьё, обморок; ярым һушсызлык полузабытьё.

**ҺЫ** *межд.* хи (*выражает недоумение*); һы, берсе укый, икенчесе укыта, ә өйдә кем? хи, одна учится, другая учит, а дома кто?

**ҺӘ** *см.* һа.

**ҺӘВӘС** пристрастный, страстный, охочий *до чего-л.*; || с желанием, с охотой, охотно; һәвәс булу иметь склонность *к чему-л.*, пристраститься *к чему-л.*; любить какое-либо занятие, иметь пристрастие к какому-либо занятию; балык тотуга һәвәс кеше страстный рыболов; ул эшкә һәвәс он любит работу; спорт уеннарына бик һәвәс имеет сильное пристрастие к спорту; бик һәвәс аучы рьяный охотник; сүзгә һәвәс а) любит разговаривать; б) словоохотливый; сүзгә һәвәс булу любить разговаривать; быть разговорчивым (словоохотливым).

**ҺӘВӘСКӘР** любитель *чего-л.*, охотник *до чего-л.*; || любительский; музыка һәм жыр һәвәскәре любитель музыки и пения; һәвәскәрләр концерты любительский концерт; балет һәвәскәре любитель балета; борынгы эйберләр һәвәскәре антиквар; китаплар һәвәскәре библиофил; коллекцияләр һәвәскәре коллекционер; комбинацияләр һәвәскәре комбинатор; радио һәвәскәре радиолубитель; театр һәвәскәре театрал; фото һәвәскәре фотолубитель; һәвәскәр башкаручы любитель-исполнитель; һәвәскәр башкаручылар концерты концерт художественной самодеятельности.

**ҺӘВӘСКӘРЛЕК** охота, страсть *к чему-л.*; увлечение (*чем-л.*).

**ҺӘВӘСКӘРЛӘРЧӘ** любительский; сәнгатькә һәвәскәрләрчә караш любительское отношение к искусству.

**ҺӘВӘСЛЕ** *см.* һәвәс.

**ҺӘВӘСЛЕК** пристрастие, страсть, желание, склонность; интерес, любовь *к чему-л.*, увлечение *чем-л.*; музыкага һәвәсlege бар он имеет склонность к музыке; укуга һәвәслек пристрастие к чтению; китапларга һәвәслек библиофильство.

**ҺӘВӘСЛЕЛЕК** *см.* һәвәслек; сүзгә һәвәслелек разговорчивость, словоохотливость.

**ҺӘВӘСЛӘНДЕРҮ** *понуд.* от һәвәсләнү 1) возбуждать (возбудить) желание,

интерес, охоту, влечение к чему-л.; 2) заинтересовывать, заинтересовать; раззадоривать, раззадорить; пристрастить, приохотить к чему-л.; аны һэвэсләндерү бик жиңел его легко раззадорить; жәмгыять эшләренә һэвэсләндерү приохотить к общественной работе.

ҺӨВӘСЛӘНҮ пристраститься, приохотиться к чему-л., увлекаться, увлечься чем-л.; || увлечение; шигырьгә бик нык һэвэсләндем я сильно пристрастился к стихам; һэвэсләнеп китү разохотиться, войти в азарт; һэвэсләнеп уйнау играть с азартом.

ҺӘДИЯ *уст. книжн.* подарок, подношение; Һәдия бирү (итү, кылу) дарить, подносить, делать подарок (подношение),

ҺӘЙ *см.* һай.

ҺӘЙБӘТ *в разн. знач.* приличный, хороший; красивый; славный; || прилично, хорошо; красиво; славно; үзеңне һәйбәт тот веди себя хорошо; бик һәйбәт а) превосходный, прекрасный, замечательный; б) превосходно, прекрасно, замечательно; бик һәйбәт кеше замечательный человек; һәйбәт дип табу а) одобрять; б) считать приемлемым (хорошим, качественным); һәйбәт итү а) *см.* һәйбәтләү; б) *перен. разг.* поступать правильно (разумно); делать хорошо; вакытында хәбәр биреп, бик һәйбәт иттең ты поступил очень разумно, сообщив вовремя.

ҺӘЙБӘТЛЕК *см.* әйбәтлек.

ҺӘЙБӘТЛӘНҮ *см.* әйбәтләнү.

ҺӘЙБӘТЛӘП хорошенько, как следует; башта һәйбәтләп уйлап карагыз сначала хорошенько подумайте.

ҺӘЙБӘТЛӘҮ *см.* әйбәтләү.

ҺӘЙДӘҮ *см.* әйдәү.

ҺӘЙКӘЛ памятник, монумент; Тукай һәйкәле памятник Тукаю; памятник Тукая; кабер өсте һәйкәле надгробный памятник; һәйкәл аслыгы пьедестал; һәйкәл кую воздвигать монумент, ставить памятник.

ҺӘЙКӘЛТӘРАШ *уст. книжн.* скульптор, ваятель.

ҺӘЙ-ЛИ *см.* һай-ли.

ҺӘЛАК гибель, смерть; рухи һәлак булу нравственное падение; һәлак булган погивший, павший, умерший; һәлак булу погивать, умирать; шартлаудан һәлак булу погивнуть при взрыве; подорваться; янып һәлак булу погивнуть в огне, сгореть; салкыннан һәлак булу а) погивать от холода, замерзать; б) вымерзать (о растениях); һәлак итү погубить, загубить; саранча басуларны һәлак итте саранча опустошила поля; һәлак итүче губитель; әләк төбе — һәлак *посл.* ябеда — пагуба; начарлыктан тыйган — әдәп, һәлак иткән — гадәт *посл.* приличие облагораживает, привычка губит.

ҺӘЛАКЛЕК *книжн. см.* һәлакәт.

ҺӘЛАКӘТ 1) гибель, погивель, смерть; һәлакәт тырнагыннан коткару вырвать из когтей смерти; һәлакәт күзенә карау глядеть смерти (гибели) в глаза; 2) бедствие, крах; һәлакәткә очрау а) попасть в бедственное положение; б) потерпеть крах, обанкротиться; 3) катастрофа, крушение; сугыш һәлакәте военная катастрофа; һәлакәт алдында, һәлакәт чокыры алдында перед катастрофой, на краю пропасти; самолёт һәлакәткә очрады самолёт разбился (потерпел катастрофу); бердәм өйдә бәрәкәт бар, гаугалы өйдә һәлакәт бар *посл.* дружба в доме — изобилие, раздор в доме — бедствие.

ҺӘЛАКӘТЛЕ 1) гибельный, губительный, пагубный, роковой; убийственный; һәлакәтле сугыш губительная война; һәлакәтле язмыш роковая судьба; 2) катастрофический; уничтожающий, опустошительный; артиллериянең

һәлакәтле уты уничтожающий огонь артиллерии.

ҺӘЛАКӘТЛӘЛЕК гибельность, губительность, пагубность.

ҺӘМ *союз соед.* и, да, также, с; төн караңгы һәм салкын иде ночь была тёмная и холодная; әтисе һәм улы бер заводта эшлиләр отец с сыном работают на одном заводе; һәм дә а также.

ҺӘМИШӘ *уст. книжн. см.* һаман.

ҺӘММӘ весь; каждый; һәммә кеше каждый человек, каждый, всякий; һәммә нәрсә все, все без исключения; һәммә жирдә *см.* пәркайда; үз-үзенә ия булган һәммәгә ия булыр *посл.* кто владеет собой, тот будет владеть всем.

ҺӘММӘСӘ все они.

ҺӘНДӘСӘ *уст. книжн.* геометрия.

ҺӘНҮЗ *уст.* всё, всё ещё, доньне, доселе.

ҺӘР каждый, всякий; һәр айда, һәр ай саен каждый месяц, ежемесячно; һәр атнада, һәр атна саен каждую неделю, еженедельно; һәр ел, һәр елны, һәр ел саен каждый год, ежегодно; һәр ике яктан а) по обе стороны; б) обоюдно; һәр икебез оба мы; һәр кеше *см.* һәркем; һәр көн, һәр көнне, һәр көн саен каждый день, каждодневно, ежедневно; изо дня в день; һәр минут, һәр минут саен, һәр минутта каждую (любую) минуту, ежеминутно; һәр очракта да дәрәс во всех случаях правильно; һәр сәгать, һәр сәгать саен, һәр сәгатьтә каждый (любой) час, ежечасно; һәр сүз исәбеннән, һәр сүз өчен пословный; телеграммаларга һәр сүз исәбеннән түләү пословная оплата телеграмм; һәр тараф тын кругом тишина; һәр тарафтан со всех сторон; һәр жир всё, кругом; һәр жир карланган всё покрыто снегом; һәр жирдә везде, всюду, повсюду; яман кешенәң яманлыгы тияр һәр жирдә *посл.* вредный человек навредит всюду; яхшылыкка яхшылык — һәр кешенәң эшәдер *посл.* добро за добро — дело каждого; һәр кош үз тавышы белән сайрый *посл.* всякая птица своим голосом поёт; һәр эшнең үз вакыты бар *погов.* всему своё время; делу время, потехе час; һәр ялтыраган алтын түгел *посл.* не всё то золото, что блестит; ♦ һәр бирмеш көн каждый божий день

ҺӘРБЕР *см.* һәр.

ҺӘРБЕРЕ любой, каждый из них.

ҺӘРВАКЫТ всегда, всё время, во всякое время, когда угодно, всякий раз; постоянно; вечно; безотлучно; ул һәрвакыт аның янында булды он безотлучно находился при нём; һәрвакыт була торган всегда имеющий место, общераспространённый; һәрвакыт булчы (йөрүче) завсегда; һәрвакыт кирәкле всегда нужный; подручный, настольный; һәрвакыт сукранучы ворчун; һәрвакыт утырып тору сиднем сидеть; дәрәслек һәрвакыт жиңә (өстен чыга) *посл.* правда всегда побеждает; правота — что лихота, всегда наружу выйдет.

ҺӘРВАКЫТТАГЫ всегдашний, жизненный; бу аның һәрвакыттагы яраткан сүзе это его всегдашнее любимое слово.

ҺӘРВАКЫТТАГЫЧА как всегда, как водится.

ҺӘРДАИМ *уст.* всегда.

ҺӘРДӘМ *уст. книжн.* всегда, постоянно.

ҺӘРКАЙДА везде, всюду, во всяком месте, повсюду, где угодно; һәркайда булчы вездесущий.

ҺӘРКАЙДАН отовсюду.

ҺӘРКАЙСЫ каждый (*из них*), всякий; все они; һәркайсын эшләмәкче булсаң, барысыннан да коры калырсың *посл.* кто много начинает, тот мало кончает.

ҺӘРКАЙЧАН всегда.



ҺӘРКАЙЧАНДАГЫЧА как всегда.

ҺӘРКЕМ 1) каждый, всякий, всяк; һәркем үз кирәген уйлый каждый думает о себе; всякий хлопчет, себе добра хочет; һәркем үзенчә фикер йөртә всяк по-своему рассуждает; һәркем үзенчә уйласа, бергә яшәп булмый *посл.* порознь думать, вместе не жить; һәркем үз урынын белергә тиеш *посл.* каждый должен знать своё место; всяк сверчок знай свой шесток; һәркемнең үзенеке үзенә ай күренә йөзенә *посл.* всякому своё и немытое бело; һәркемнең үз акылы үзенә *посл.* всяк своим умом живёт; һәркемнән сәләтенчә, һәркемгә хезмәтенчә от каждого по способностям, каждому по труду; 2) обще-; һәркем алырлык, һәркемнең хәле житәрлек общедоступный; һәркем аңларлык, һәркемгә аңлаешлы общепонятный, общедоступный; популярный; һәркемгә билгеле общеизвестный, популярный; һәркем кулланырлык общеупотребительный; һәркем өчен дә (һәркемгә дә) мәжбүри общеобязательный.

ҺӘРНИЧЕК *книжн. поэт.* как-нибудь, как бы ни было, во что бы то ни стало; всячески.

ҺӘРНӘРСӘ һәркая (всякая) вещь; всё; һәрнәрсәгә көче житүче всесильный; һәрнәрсәне белүче всезнающий; һәрнәрсәне жимергеч всеокрушающий; һәрнәрсә яна вакытында кадерле *посл.* всякая вещь ценится, когда она новая; һәрнәрсәнең янасы яхшы, дуслың искесе яхшы *посл.* держись друга старого, а дома — нового

ҺӘРТӨРЛЕ всякий, всяческий, всякого рода, всевозможный; разный, различный, разнообразный; какой угодно; һәртөрле ватык-сынык всякие обломки; һәртөрле юллар белән всячески, всяческими путями, всеми путями

ҺӘРХӘЛДӘ всё-таки, во всяком случае, так или иначе; һәрхәлдә ул моны эшләмәячәк во всяком случае он этого не сделает.

ҺӘРЧАК *см.* һәрвакыт.

ҺӘРЧАКТА всегда, в любое время.

ҺӘРЬЯК кругом, все стороны; һәрьяктан кошлар очып килә прилетают птицы со всех сторон; һәрьягын мүкләү конопатить со всех сторон (кругом); һәрьягын уйлау (уйлап карау) обдумать всесторонне.

ҺӘРЬЯКЛАП всесторонне, разносторонне, со всех сторон, кругом; досконально; мәсьәлә һәрьяклап тикшерелде вопрос изучен всесторонне (досконально).

ҺӘРЬЯКЛЫ всесторонний; һәрьяклы үсеш всестороннее развитие.

ҺӘРЬЯКТАН 1) со всех сторон; докладчыга һәрьяктан сораулар бирә башладылар со всех сторон начали задавать вопросы докладчику; 2) разносторонне; һәрьяктан хәзерлекле кеше разносторонне подготовленный человек.

ҺӘФТИЯК *рел. см.* эфтияк.

ҺӘФТӘ *уст. книжн.* неделя.

ҺӨДҺӨД удод; || удодовый; һөдһөд оясы гнездо удода.

ҺӨДҺӨДЧӨЛӘР *зоол.* удодовые; һөдһөд-чөләр семьялыгы семейство удодовых.

ҺӨНӘР 1) искусство, мастерство, умение; китап төпләү һөнәре переплётное искусство (ремесло); 2) ремесло; профессия; специальность; || ремесленный; ата һөнәре балага мирас *посл.* ремесло отца переходит к сыну; һөнәр мәктәбе ремесленная школа; кул һөнәре а) ремесло; б) рукоделие; в) рукодельный; кул һөнәре булу владеть *каким-л.* ремеслом, быть мастером; кул һөнәре белән шөгылләнү а) заниматься кустарным ремеслом; кустарничать; б) заниматься рукоделием; кул һөнәре эйберләре кустарные изделия; һөнәр иясе специалист; мастер; һөнәр мәктәбе укучысы учащийся ремесленного училища, ремесленник; белгән һөнәр иңсәне баемый *посл.* ремесло не

коромысло, плеч не оттянет; егет кешегә житмеш төрле һөнәр дә аз *посл.* молодцу и семидесяти ремёсел мало; ир егеткә һөнәр кирәк *посл.* добру молодцу нужно ремесло; һөнәр ашар-га-эчергә сорамый, үзе ашата *посл.* ремесло есть-пить не просит, а само кормит; һөнәре бар — терек, һөнәре юк — үлек *посл.* с ремеслом — жив, без ремесла — труп; һөнәренә күрә эше *посл.* по ремеслу и работа; һөнәрне күтәрәп йөрисе юк *посл.* ремесло за плечами не носят; һөнәрне өйрәнү өчен дә һөнәр кирәк *посл.* и ремесло изучать нужно умение

**ҺӨНӨРЛЕ** знающий *какое-л.* ремесло, имеющий *какую-л.* специальность; һөнәрле үлмәс, һөнәрсез көн күрмәс *посл.* с ремеслом не пропадёшь, без ремесла не проживёшь; һөнәрле ир хур булмас *посл.* кто с ремеслом, тот не опозорится.

**ҺӨНӨРЛЕЛЕК** мастерство; аның һөнәрлелеге безнең өчен зур хәзинә его мастерство для нас большой клад.

**ҺӨНӨРМӨНД** *уст. книжн. см.* һөнәрчел.

**ҺӨНӨРСЕЗ** *разг.* неумелый, неспособный, бездарный.

**ҺӨНӨРСЕЗЛЕК** 1) незнание никакого ремесла; һөнәрсезлек егет кешегә бер дә килешеп бетми не к лицу молодому человеку не знать никакого ремесла; 2) *разг.* неспособность.

**ҺӨНӨРХАНӘ** *уст. книжн.* мастерская

**ҺӨНӨРЧЕ** ремесленник, мастер; || ремесленный; промысловый; алар арасында күпчелеге һөнәрчеләр среди них большинство ремесленники; һөнәрчеләр кооперациясе промысловая кооперация; вак һөнәрче а) кустарь; б) кустарный; вак һөнәрче эше кустарная работа; һөнәрчеләр идарәсе *ист.* ремесленная управа.

**ҺӨНӨРЧЕЛ** способный к разным ремёслам; мастер на все руки.

**ҺӨНӨРЧЕЛЕК** ремесло, занятие ремеслом, кустарный промысел; ремесленничество; || ремесленный, промысловый; һөнәрчелек артеле промысловая артель; һөнәрчелек хезмәте ремесленный труд; вак һөнәрчелек а) кустарничество; б) кустарный; вак һөнәрчелек эйберләре кустарные изделия; һөнәрчелек итү заниматься ремеслом; һөнәрчелек жәмгыяте *ист.* общество ремесленников.

**ҺӨЖҮ** *уст. книжн.* сатира, юмор; ирония.

**ҺӨЖҮЙ** *уст. книжн.* сатирический, юмористический, иронический.

**ҺӨЖҮМ** 1) нападение, набег, налёт, нашествие, агрессия; наступление, атака, натиск; || наступательный, агрессивный; һава һөжүме воздушный налёт; һөжүмгә бирешмәү устоять перед натиском; һөжүм сугышлары алып бару вести наступательные бой; дошманлык һөжүме враждебный акт; ике яклы һөжүм *спорт.* обоюдная атака; капма-каршы һөжүм лобовая атака; һөжүм астына кую поставить под удар; һөжүм итешмәү взаимное ненападение; һөжүм итү а) нападать, наступать, атаковать; совершать набег; б) *перен.* набрасываться, ополчаться; в) *перен.* покушаться; г) покушение; кеше тормышына һөжүм итү покушаться на жизнь человека; көтмәгәндә һөжүм итү а) внезапно атаковать; б) налететь, наскочить, обрушиться; тылдан һөжүм итү ударить с тыла; һөжүм итүче а) наступающий; б) агрессор; в) *спорт.* нападающий; форвард; каршы һөжүм ясау контратаковать; төп һөжүм ясаучы көчләр ударные силы; һөжүмгә каршы һөжүм контратака, контрудар, контр наступление; һөжүмгә очрау подвергаться нападению; һөжүмне кире кайтару отражать нападение (удар, атаку); отбиваться; 2) *перен.* нападки, выпады, вылазка.

**ҺӨЖҮМЛЕ** наступательный; һөжүмле сугыш наступательная война.

ԻՅՋՄՇԵ *см.* հөжүм: հөжүм итүче; үзэк һөжүмче *спорт.* центрфорвард.

ԻՅՋՄՇԸՆ наступательный, агрессивный; || агрессивно; һөжүмчән хәрәкәт наступательное движение; һөжүмчән политика агрессивная политика; алар һөжүмчән рух белән сугарылганнар они настроены агрессивно.

ԻՅՋՄՇԸՆԼԵԿ 1) агрессивность; 2) *перен.* действенность; сатираның һөжүмчәнлеге действенность сатиры.